# ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

MONATSSCHRIFT FÜR EINE GEISTIGE ERNEUERUNG DER DEUTSCHEN MUSIK

> GEGRÜNDET 1834 VON ROBERT SCHUMANN

HERAUSGEGEBEN VON GUSTAV BOSSE



109. JAHRGANG 1942

GUSTAV BOSSE VERLAG, REGENSBURG

# INHALTSVERZEICHNIS

# 109. Jahrgang

# I. Leitartikel und Auffätze.

A ch t e l 1 k, Jolef: Zwei Kantaten von Hans F. Schaub: "Den Gefallenen" und "Ein	
	400
Adrio, Adam: Ernst Pepping	49
Altmann, Wilhelm: Statistischer Überblick über die im Winter 1941/42 stattfindenden	
Reihenkonzerte (1. Teil)	54
	102
	148
	389
Deyk, Isse: Der Jazz ist tot - es lebe die Jazzband! Melodie oder Schlagzeug? Die	, ,
"vox humana" neben der Erbsentrommel	12
Drewes, Heinz: Ansprache zur Eröffnung der deutsch-spanischen Musikwoche in Bad	
710	337
Eckstein-Ehrenegg, Otto: Die tieferen Ursachen der Opernkrise und der Weg zu	33/
ihrer Überwindung.	.62
Ege, Friedrich: Das Kalewala in der finnischen Oper. Erkki Melartins "Aino" in Helsinki	14
Frey, Martin: Und Notenbilder steh'n und seh'n mich an — II. Teil	, <u>5</u>
	398
Golther, Wolfgang: Carlfriedrich Pistor	97
	292
	294
	296
	402
	525
	480
— — Kammersängerin Prof. Anna Bahr-Mildenburg zum 70. Geburtstag	533
	390
Haußwald, Günter: Spanische Impressionen. 2. deutsch-spanische Musikwoche in	
Dresden	34ô
— — Spanischer Musikstil	346
	348
TT ! ! ! O	433
	344
	352
Junk, Victor: Die Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien	9
— Wiener Musik	
Th' TITE 1 1 1 00101 he 01 1 more 1	241
— Hundert Jahre Wiener Philharmoniker	249
Kaempffer, Anneliese: Ein Geburtstagsgruß an Martin Frey!	
	289
	155
	154
	486
	490
Künstler, Gustav: Über das Problem der Dramatik im zeitgenössischen deutschen	
Opernschaffen	440
Lemacher, Heinrich: Zwei Pole europäischer Musik	101
Lemke, Alfred: Deutsches Musikleben in Krakau	396

Maier, Johannes: Albert Greiner zum 75. Geburtstag	524
Matzenauer, Friedrich: Improvisation über einen Wiener Musiker: Friedr. Reidinger	247
Müller, Fritz: Telemann und Joh. Seb. Bach	250
Müller von Asow, Erich H.: Joseph Marx. Zum 60. Geburtstag des ostmärkischen	•
Komponisten	193
Pfohl, Ferdinand: Leben und Schaffen	445
Posch, Franz: Salzburger Festspiele 1942	45 I
Raabe, Peter: Festrede zum 70. Geburtstag Siegmund von Hauseggers	
— Ansprache, gehalten bei der Feier des 10jährigen Bestehens des Tages der deutschen	392
Hausmusik im neuen Rathaus zu Leipzig	
Rühlmann, Franz: Peter Raabe. Bild seines Lebens und Wirkens	521
	473
Sandberger, Adolf: Ein Lied-Autograf von Josef Haydn	535
Schmitz, Eugen: Zum 70. Geburtstag Paul Graeners	I
— Der "Wagnerianer" Carl Gaillard	299
	99
Schneider, Constantin: Wilhelm Jerger	145
Schwarz, Gerhard: Kurt Hessenberg. Werk und Persönlichkeit	385
Stark, Willy: Musik in Leipzig 20, 113, 254, 356,	541
Stege, Fritz: Berliner Musik 17, 64, 110, 159, 207, 252, 303, 354, 403, 492,	538
Stichtenoth, Friedrich: Roderich von Mojsslovics	202
Stradal, Hildegard: Drei Briefe Friedrich Kloses an August Stradal	490
Sutermeister, Heinrich: Meine Oper "Die Zauberinsel"	437
Unger, Hermann: Musik in Köln 18, 65, 112, 160, 208, 253, 304, 494,	540
— – Zum 100jährigen Bestehen des Kölner Männergesangvereins	205
Unger, Max: Beethoven-Briefe	197
Virneisel, Wilhelm: Musiker- und Musikgedenktage im Jahre 1942	15
Wagner, Hermann: Dem Gedenken meines toten Freundes Helmut Bräutigam	152
Weinhold, Liesbeth: Prof. Dr. Eugen Schmitz zum 60. Geburtstag	298
Weinlig, Christian Theodor: Lebensbeschreibung. Veröffentlicht von Dr. Friedrich	
Schnapp	99
Würz, Anton: Musik in München 21, 66, 115, 162, 210, 257, 305,	543
Zentner, Wilhelm: Ein Leben für die deutsche Musik. Zum 70. Geburtstag Siegmund	
von Hauseggers	350
— Friedrich Klose. Zum 80. Geburtstag des Komponisten	483
II V 1 O	
II. Kreuz und Quer.	
D	
Bauer, Erwin: Zehn Jahre Nationalsozialistisches Symphonieorchester	
Brüßler, Heinrich: Zweimal ein Klavier. Einer spielte Bach in der Wüste	
Bülow, Paul: Prof. Wilhelm Stahl zum 70. Geburtstag	
— — Ehrung für den 70jährigen Prof. Andreas Hofmeier	549
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben	457
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben	
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben	457
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben	457 30
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  Unterhaltungsmusik  Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Uimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Uimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur	457 30 407
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben	457 30 407 407
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  Unterhaltungsmusik  Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Uimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Uimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur	457 30 407 407 265
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  B.: Unterhaltungsmusik  — Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  — Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Dimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Ege, Friedrich: Ein musikalisches Erlebnis in Helsinki  Frey, Martin: Aus dem musikalischen ABC  Georgii, Walter: Entgegnung auf eine Besprechung	457 30 407 407 265 219
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  B.: Unterhaltungsmusik  — Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  — Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Dimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Ege, Friedrich: Ein musikalisches Erlebnis in Helsinki  Frey, Martin: Aus dem musikalischen ABC  Georgii, Walter: Entgegnung auf eine Besprechung  Götzfried, Franz: Eine Woche neuer Unterhaltungsmusik in München	457 30 407 407 265 219 170
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  B.: Unterhaltungsmusik  — Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  — Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Dimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Ege, Friedrich: Ein musikalisches Erlebnis in Helsinki  Frey, Martin: Aus dem musikalischen ABC  Georgii, Walter: Entgegnung auf eine Besprechung  Götzfried, Franz: Eine Woche neuer Unterhaltungsmusik in München	457 30 407 407 265 219 170 363 408
Buenos Aires, Aus dem deutschen Musikleben  B.: Unterhaltungsmusik  — Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre  — Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger  Dimel, Grete: Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur  Ege, Friedrich: Ein musikalisches Erlebnis in Helsinki  Frey, Martin: Aus dem musikalischen ABC  Georgii, Walter: Entgegnung auf eine Besprechung	457 30 407 407 265 219 170 363

	62
Herrmann, Herbert: Deutsche Musik in Bordeaux	74
·	01
	29
	5 5
	27
— · · I · · · · · · · · · · · · · · · ·	22
	69
	29
	63
Lemacher, Heinrich: Dr. Gerhard Tischer. Zum 65. Geburtstag des rheinischen Musik-	
	00
	I 3
	49
	68
	67
	60
	63
	26
	22
	62
	64
	2 I
Pätzmann, Herbert: Erinnerungen an Arthur Nikisch	67
Pellegrini, Alfred: Generalmusikdirektor Robert Manzer †	20
Püfchel, Eugen: Richard Trägner 70 Jahre alt	17
- Siegfried Wagner in Ostasien	17
Raabe, Peter: Aufruf zum Tag der deutschen Hausmusik 1942	23
— — Zum Tag der deutschen Hausmusik 1942	49
TO CC TY I BY I I I BE I TOUS	73
Rausch, Heinz Julius: Richard Wagners Opernentwurf "Die Bergwerke zu Falun" vor	
einhundert Jahren abgeschlossen	I 4
	12
70 1	5 I
to a contract of the contract	I 4
Röck 1, Sebastian †: Zwei unbekannte Briefe Ludwig Schnorrs von Carolsfeld an Hans	Ċ
	15
	64
0' 77 1 11 ms word 0 1 // 5 /	19
	67
— Zum Beifallsklatschen	
	24
77 1 1971 011 1 70 1	۰ 22
TT	24
TO 11 1 2 22 100 1 24 11 1	25
751 34 01 41 01 1	25
and the same of the same	20
TO 1 4 11 1 TO A1 11 (1 V 1)	20
Unterhaltungsmusik	
** 1	26
	72
Y7	72
Wächtler, Fritz: Frau Eva Chamberlain †	
7777 A 1 1 777711 1 - A 11C1 - 1 1	77

	<b>x †</b>	
Zentner, Wilhelm: Abschie	d von Hanns Rohr	73
- Ernst Riemann 60 Jahre	e	
	Jahre	
- Deutschlands klassischer	Liedgestalter. Zum 65. Geburtst	ag von Karl Erh
	von Franckenstein	
	mann Wolfgang von Waltersha	
Zimmermann, Reinhold:	Albert Luig †	· · · · · · · · · 499
. I	II. Opern-Uraufführungen	I.
Bodart, Eugen: "Der leichts	nnige Herr Bandolin" (Mannhe	im)
— "Sarabande" (Altenburg)	eon" (Gera)	
Borck, Edmund von: "Napol	leon" (Gera)	510
Bresgen, Celar: "Dornrösch	en" (Straßburg)	227
Ebersberg, Ralf: "Der sta	ndhafte Harlekin". Tanzspiel (	Ulm/D.)
Eak Werner Columbus" (F	Frankfurt/M.)	82
Granner Paul Schwanhile	l' (Berlin)	
Vanification To Taking	Dis Coldidas and Class a A	
Rauffmann, Leo Juitinus:	"Die Geschichte vom schönen A	nneri (Straisburg) 325
Reutter, Hermann: "Odyllo	eus" (Frankfurt/M.)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Stieber, Hans: "Der Domb	aumeister" (Breslau)	
Strauß, Richard: "Capriccio	o" (München)	559
Sutermeister, Heinrich: "	Die Zauberinsel" (Dresden)	560
Trantow, Herbert: "Antie"	(Chemnitz)	
Vieth Hans Joseph: Die f	chönen Mädchen von Haindelbri	iide" (Troppau) 174
Vollarthun Garge Das	Königliche Opfer" (Hannover).	ada (110ppad) 1/4
· Official unit, Ocolg. "Das	Romgitale Opici (Trannover):	
	IV. Konzert und Oper.	
A 0000	Gießen: 374	Maining
Agram: 325	Görlitz: 85	Meiningen: 466, 514
Altenburg: 84, 228, 461	Gotha: 230	München: 21, 66, 115, 162, 210,
Augsburg: 419	Greiz: 86	<sup>2</sup> 57, 3°5, 543
Baden-Baden: 85, 420	Halberstadt: 464	Niederlande: 278
Berlin: 17, 64, 110, 159, 207, 252:		Nürnberg: 467
303, 354, 403, 462, 492, 538	Hamburg: 179, 464	Osnabrück: 87
Bochum: 229	Hannover: 86, 375 Heilbronn: 179	Regensburg: 87, 328
Bonn: 462		Rudolstadt: 88
Bordeaux: 74	Helfinki: 14, 219	Saarbrücken: 423
Bremen: 175, 326	Herne i. W.: 87, 231	Solingen: 279
Breslau: 176, 420	Kaaden: 422	Straßburg: 38, 124, 134, 182, 232,
Brünn: 374, 462	Karlsruhe: 231	515
Buenos Aires: 457	Koblenz: 465, 513	Teplitz-Schönau: 376
Castrop-Rauxel: 177	Köln: 18, 65, 112, 160, 208, 253,	Tilsit: 424
Charkow: 455	304, 494, 540	Trier: 468
Chemnitz: 177	Krakau: 396	
Danzig; 422	Langenberg/Rhld.: 375	Troppau: 232, 329
Dortmund: 463	Leipzig: 20, 113, 254, 356, 541	Wien: 23, 68, 117, 164, 211, 258,
Dresden: 132	Liegnitz: 180, 465	307, 357, 404, 495, 545
Düsseldorf: 179	Linz: 466, 514	Wiesbaden: 135, 495, 545
Erfurt: 229	Ludwigshafen: 181	Wuppertal: 88, 279
Flensburg: 172	Mainz: 133, 375	Zeitz: 449
Gelsenkirchen: 85, 327	Mannheim: 181	Zwickau: 135, 280, 469

## V. Musikfeste und Tagungen.

Ausliger Musiktage: 317 Bach-Festwoche, Köln: 173 Bayreuther Kriegsfestspiele 1942: 402, 502 Beethoven-Fest, Bonn: 270 Berliner Kunstwochen: 303 Breslauer Musiktage: 271 Breslauer Orgeltage: 271 Bulgarische Woche, Frankfurt/M.: 321 Detmolder Wagner-Tage: 318 Deutsch-spanische Musikwoche, Bad Elster und Dresden: 340 Dresdner Musiksommer: 416 Finnische Musiktage, Wiesbaden: 509 Flämische Woche, Hannover: 553 Flensburger Musikwoche: 272 Florenz, Musikwoche: 318 Gera, Theater-Jubiläum: 506 Graupner-Musiktage, Darmstadt: 271 Italienische Opernwoche, Nürnberg: 128 Italienisch-deutsche Kunstwoche, Hamburg: 224 Italienische Musikwoche, Frankfurt/M.: 319 Italienisch-deutsches Musikfest, Münster: 322 Karlsruhe, Maifestspiele des Badischen Staatstheaters: 317 Kölner Männer-Gesangverein, 100-Jahrseier: 273 Leipzig, Tag der Hausmusik 1942: 555 Liegnitzer Musiktage: 274 Mainz, Gutenberg-Festwoche: 368 Mozart-Gedenkfeiern, Ankara: 316 Mozart-Feiern, Augsburg: 32 Mozart-Gedenkfeiern, Bad Cannstatt: 366 Mozart-Festwoche, Bochum: 32 Mozart-Zyklus, Darmstadt: 33 Mozart-Tage, Hamburg: 33

Mozart-Festwoche, Karlsruhe: 34 Mozart-Woche, Liegnitz: 35 Mozart-Feier, Mannheim: 35 Mozart-Feiern, Niederlande: 80 Mozart-Woche, Nürnberg: 81 Mozart-Festtage, Paris: 82 Mozart-Feier, Regensburg: 36 Mozart-Feiern, Rom: 130 Mozart-Gedenken, Salzburg: 37 Mozart-Fest, Troppau: 37 Mozart-Woche des Deutschen Reiches, Wien: 9 Mozart-Fest, Würzburg: 418 München, Woche füddeutscher Unterhaltungsmusik: 369, 408 - Kulturwoche: 557 Niederländisches Rundfunkmusikfest: 507 Nürnberg, Woche heiterer Opern: 275 Polener Kriegsmusikwoche, III.: 558 Rostocker Musikwoche: 370 Salzburger Kulturtage der HI: 372 — — Studentische Tage deutscher Kunst: 372 — — Festspiele 1942: 451 Schlesisches Musikfest, Görlitz: 367 Schloß Rothenhaus, Musikwoche: 371 Schumann-Fest, Zwickau: 324 Spanisch-deutsche Musikwoche, Madrid und Bilbao: Stuttgart, Woche zeitgenössischer Opern: 323 Troppau, Musik- und Theaterwoche: 373 Wiener Philharmoniker, 100-Jahrfeier: 225, 275 Wien, Woche zeitgenössischer Musik: 241 Wittener Kammermusiktage: 276 Zoppoter Waldoper 1942: 419

# VI. Besprechungen.

Bücher:

Abendroth, Walter: Die Symphonien Anton Bruckners: 24 Auer, Max: Anton Bruckner: 24 Balmer, Hans: Spiel- und Denktechnik im Elementar-Unterricht für Klavier: 24 Behr, Hermann: Neubearbeitung der Allgemeinen Musiklehre für den grundlegenden Unterricht von Heinze-Osburg: 165 Benz, Richard: Von den drei Welten der Musik: 547 Bissing, Friedrich Wilh. Frh. von: Mathilde Wesendonck, die Frau und Dichterin: 309 Bolt, Karl Fritz: Johann Ludwig Böhner: 69 Bomblys, Wilhelm: Anmerkungen zum Geigen-

problem: 547 Brand, Carl Maria: Die Messen von Joseph Haydn:

Daube, Otto: Franz Schubert: 214

Fischer, Hans: Wege zur deutschen Musik: 214

Georgii, Walter: Klaviermusik. Geschichte der Musik für Klav. zu 2 Händen: 260 Gerber, Rudolf: Christian Willibald Ritter von Gluck: 405 Gottron, Adam: Tausend Jahre Musik in Mainz: 454 Heinze-Osburg: Allgemeine Musiklehre für den grundlegenden Unterricht (Hermann Behr): 165 Herzfeld, Friedrich: Wilhelm Furtwänglers Weg und Wesen: 309 Huch, Felix: Mozart, der Roman seines Werdens: Johner, Dominikus: Wort und Ton im Choral: 119 Karstädt, Georg: Bibliographie des Musikschrifttums, Jg. 3: 70

Korte, Werner: Musik und Weltbild: 119 Loschelder, Josef: Die Oper als Kunstwerk: 119 Meyer, Hermann: Orgeln und Orgelbau in Oberschwaben: 405

Meyer, Hermann und Supper, Walter: Barockorgeln in Oberschwaben: 405

Mohr, Wilhelm: Cäsar Franck. Ein deutscher Musiker: 453

Overhoff, Kurt: Einführungen in Werke der symphonischen Literatur: 70

Orel, Alfred: Der junge Schubert: 214

Stahl, Ernst Leopold: Mozart am Oberrhein: 497 Strauß, Johannes: Die Meister des Klavierstils: 262 Supper, Walter und Meyer, Hermann: Barock-

Orgeln in Oberschwaben: 405

Therstappen, Hans Joachim: Joseph Haydns sinfonisches Vermächtnis: 213

Thomas, Walther: Wolfgang Amadeus Mozart. Festschrift zur Mozart-Woche des Deutschen Reiches in Wien: 69

#### Musikalien:

Ackermann, E.: "Zum Flöten und Singen". Volksund Kinderlieder für 2-3 Blockflöten bearbeitet: 498

Ahrens, Joseph: Fantasie, Grave und Toccata cmoll für Orgel: 70

Armendo, G.: Konzertino für Oboe und Streichorchester: 166

Bach, Carl Phil. Emanuel: Zwei Sonaten für Klavier (Alfred Kreutz): 166

Bach, Joh. Seb.: Orgelwerke IX (Hermann Keller):

- Weg seines Lebens - Weg seines Schaffens (Otto von Irmer): 70

Beer, L. J.: XII Menuetten für Klav. von W. A. Mozart: 406

Beethoven, Ludwig van: 6 deutsche Tänze (Kurt Herrmann): 215

Bender, Wilhelm: "Unsere Katz heißt Mohrle". 24 neue Kinderlieder für 2 Blockflöten und andere Melodieinstrumente: 498

Berghorn, Alfred: Choralfymphonie für gr. Orch.:

Bialas, Günter: "Der beste Stand". Chor- und Instrumentalvariationen: 216

Brase, Fritz: Donegal (Rhapsodie Nr. 2): 26 Büchtger, Fritz: "Hymnen" für gem. Chor a cap.: 548

Bülau, Wolfgang: Suite D-dur für Orch.: 215 Clemens, Adolf: "Der Mensch" für 8st. MCh.: 216 Corelli, A.: Concerto grosso: 71

Danzi, Franz: Sinfonia concertante: 25

David, Joh. Nep.: Choralwerk VIII: "Es fungen drei Engel . . . " für Orgel: 25

Degen, Helmut: "Spielmusik" und "Suite" für Kl.:

– Konzertmufik in zwei Teilen für Kl.: 498 Drischner, Max: Nordische Kanzonen für Orgel: 70 Effert, Richard: Sechs kl. Klavierstücke: 359 Engels, Irmgard: Drei leichte Duos von Mozart: 310 Fink, Christian: Sechs Choraltrios (Walther Supрег): 70

Fischer, Joh. K. F.: Notenbüchlein für Klavier (Franz Ludwig): 215

Fritsch, Magda von: Gruppenunterricht mit Flöte, Trommel und Triangel: 360

- Gruppenunterricht, Variieren und Improvisieren auf der Flöte: 360

Fuchs, Carl Emil: Ungarische Serenade: 548 Furtwängler, Wilhelm: Sonate D-dur: 166

Geilsdorf, Paul: "Gute Wanderschaft". Chorgefänge: 120

Georgii, Walter: Partiten und Stücke für Klavier von Georg Muffat: 119

Geutebrück, Robert: Nordische Ballade für Klav.:

Gieseking, Walter: Kleine Musik für drei Violinen: 166

Girnatis, Walter: Festliche Hausmusik für 3 Viol. und Violoncello: 311

Götsch, Georg: "Singende Mannschaft". Chorlieder für 3 gleiche Stimmen: 165

Grabner, Hermann: Toccata für Orgel: 70

Grimm, Karl Friedr.: "Mondlandschaft am Meer" für Kammerorchester: 26

Händel, G. F.: Zwanzig kleine Tänze für Kl.: 119 – – "Das kleine Konzert". 82 ausgewählte Vortragsstücke für die Unter- bis Oberstufe: 406

Hausegger, Siegmund von: Drei gem. Chöre vierst. a cap.: 263

Haydn, Joseph: Katharinentänze. 12 Menuette für Orchester (Ernst Fritz Schmid): 25

– – Sammlung leichter Klavierstücke (Kurt Herrmann): 119

- Ausgewählte Vortragsstücke für die Unterbis Mittelstufe (Heinz Schüngeler): 406

Haydn, Michael: Pastorello für Orchester (Georg Schünemann): 72

Heim, Arnold: Kleine Kompositionen für Kl.: 498 Heinrichs, Hans: "Lustig klingt Matrosensang". Volksweise: 216

Henrich, Hermann: Kleine Suite für Oboe, Horn und Streicher: 166

Hermann, Paul: Herbstkantate für dreist. Chor, 2 Violinen, Bratsche, Cello, Klavier: 216

- "Wunderschön ist Gottes Erde". Kantate für Singstimme, Chor, Streichorchester u. Flöten:

Herrmann, Hans: Improvisationen über den Choral "Wer nur den lieben Gott läßt walten": 498 Herrmann, Kurt: Sammlung leichter Klavierstücke

von Joseph Haydn: 119 - Leichte Originalkompositionen für Klav. von Franz Schubert: 119

– – 6 deutsche Tänze von L. v. Beethoven: 215

- - Klaviermusik für Liebhaber von W. A. Mozart: 406

– "Zu Zweien am Klavier" (1. Folge) und "Kleine musikalische Reise": 406

Heß, Willy: Sechs kl. Klavierstücke: 215

Hessenberg, Kurt: Konzert für Klav. u. Orch.: 263 — Suite zu Shakespeares Zauberlustspiel "Der Sturm": 311

Hildebrand, Camillo: Sängerfest-Ouvertüre für Orchester: 26

Hoffmann, Rudolf: Deutscher Maienruf für vierst. MCh.: 311

Höller, Karl: Passacaglia und Fuge: 25

 Zehn deutsche Tänze von Franz Schubert, aus Klavierstücken zusammengestellt: 26

Holzbauer, Ignaz Jakob: Sinfonia a tre: 498 Hoof, Jef van: Een derde Lof van vier Gefangen: 548

Hübschmann, Werner: "Die Dinge des Lebens". Gesänge: 120

Hummel, Joh. Nep.: Sonate Es-dur für Klav.: 262 Irmer, Otto von: J. S. Bachs "Weg seines Lebens

 Weg feines Schaffens", geschildert und an ausgewählten Klavierwerken dargestellt: 70

Jobst, Max: Inter arma: 3 Klavierstücke zu zwei Händen: 262

— , "Duggendorfer Tänze" für Klav.: 263

— "Missa Hemma". 3st. Messe a cappella: 499 Kaestner, H.: Vierhändiges Tanzbüchlein: 166.

— Spielbüchlein für den ersten Anfang: 406
 Keller, Hermann: Neuausgabe der Orgelwerke Joh.
 Seb. Bachs, IX: 70

- Die Kunst des Orgelspiels: 498

15 Symphonien von Samuel Scheidt: 498
 Kirchner, Theodor: Romantische Stücke f. Kl.: 215
 Klink, Waldemar: "Junggesang" mit Sätzen lebender Komponisten: 312, 548

Knab, Armin: Zwölf Lieder nach Brentano, Eichendorff, Mörike, Greiff und C. F. Meyer: 26

– – Schwäbische Volkslieder: 119

"Der deutsche Morgen" für Chorgesang: 119
 Sonate für 2 Blockfl. und Cembalo und Pastorale und Allegro für 2 Blockfl., Gitarre und Violoncello: 498

Köhler, Werner Eginhard: Streichtrio für Violine, Viola, Cello: 71

Korda, Viktor: Thema und Variationen für drei Melodieinstrumente: 166

Kreutz, Alfred: Zwei Sonaten für Klavier von C. Ph. E. Bach: 166

- Klavierstücke für Anfänger (18. Jahrhund.): 166

Kugler, G.: Lehrgang zum wahren Klavierspiel und zur Improvisation: 215

Kuhnau, Johann: Ausgewählte Klavierstücke: 215 Künneke, Eduard: Italienische Lustspiel-Ouverture: 360

Lampe, Walther: Konzert für Violoncello und Orchester: 71

Lang, Walter: "Variationen" und "Capriccio" für Klavier: 214

Lemacher, Heinrich: Concertino für Klavier und Streichorchester: 454

Lenzewski, Gustav: Mozart-Musik für 3 Violinen: 310

Linz, Marta: Ungarisches Capriccio für Violine u. Klavier: 166

Lißmann, Kurt: Psalm der Arbeit für 4st. MCh.:

Lothar, Mark: Sonatine für Flöte und Kl.: 498 Lott, Walter: "Der Landchor". Eine Chorliederfammlung von Sätzen lebender Komponisten: 216, 311, 312

 — Singebuch des Reichsverbandes der gem. Chöre: 311

Ludwig, Franz: Notenbüchlein für Klav. von Joh. K. F. Fischer: 215

Maler, Wilhelm: Zwei Sonaten für Klav.: 215 Manzer, Robert: Zwei Stücke für gr. Orch.: 360 Marten, Waldemar: Romanze für Geige u. Kl.: 310 Micheelsen, Hans Friedrich: Das Holsteinische

Orgelbüchlein: 70

Morgenroth, Alfred: Chor der Toten: 216

— — Menuett G-dur für Klav.: 406

Mozart, W. A.: Fantasie c-moll und Rondo F-dur für Klav.: 262

— Musik für 3 Violinen (Gustav Lenzewski):

— — 12 leichte Duos (Irmgard Engels): 310

- Klaviermusik für Liebhaber (Kurt Herr-

mann): 406 — — XII Menuetten für Klav. (L. J. Beer): 406

 — Sonate à quatre Mains pour le piano forte: 406

Muffat, Gottlieb: Partiten und Stücke für Klavier (Walter Georgii): 119

Nellius, Georg: Lieder von der deutschen Saar für MCh. a cap.: 120

Niemann, Walter: Ilsenburger Sonate für Klav.: 25

— "Aus einer kleinen Stadt" für Klav.: 25

— "Rus emer kiemen Stadt Tur Klav.:

— "Ein Spätsommertag" für Klav.: 25

— Konzert für Klav. u. Streichorch.: 310 Ofer, Hans: "Ein Männlein steht im Walde".

45 kl. Volks- u. Kinderlieder für Klav.: 359 Paganini-Schumann: 24 Capricen (Georg Schünemann): 310

Papandopulo, B.: Sinfonietta für Streichorch.: 25 Petersen, Wilhelm: Thematische Variationen für Klav.: 360

Pfitzner, Hans: Fünf Lieder für Geige und Klav.: 166

– – Fünf Klavierstücke: 262

Philipp, Franz: Jugendmusik für drei Geigen: 215 Puetter, Hugo: Suite in A-, Sonate in F-dur und Duo concertante für 2 Klav.: 359

Rabsch, Edgar: "Der grimmig Tod . . .". Phantafie und Fuge für Orgel: 25

Reda, Siegfried: Zwölf kanonische Choräle für 2 Singst.: 499

Rier, Eduard: Sonata brevis: 215

Scarlatti, Alessandro: Quartettino F-dur für drei Altblockflöten und Cembalo: 547

Schäfer, Rudolf: Deutsche Volkslieder für 2 Blockflöten gesetzt: 547

 Das Blockflötenquartett. 12 Stücke deutscher klassischer und vorklassischer Musik: 547

Schaller, Erwin: Nordische Volksmusik für zwei Melodieinstrumente und Bass: 71

Schaub, Hans F.: "Den Gefallenen" und "Ein deutsches Tedeum". Zwei Kantaten: 400

Scheidt, Samuel: 15 Symphonien (Herm. Keller):

Schlemm, Gustav Adolf: Konzertante Musik für Solo-Violine, Solo-Violoncello u. Str.-Orch.: 72 Schmid, Ernst Fritz: "Katharinentänze" von Jos. Haydn: 25

Schmid, Heinrich Kaspar: "Der Ewige" für gem. Chor und Orgel: 311

Schröter, Heinz: "Alt-Frankfurt". Klavierstücke:

Schubert, Franz: Zehn deutsche Tänze (Karl Höller): 26

— Leichte Originalkompositionen für Klav. zu vier Händen (Kurt Herrmann): 119

- Ausgewählte Menuette für Klav. zu zwei Händen (Fritz Weitzmann): 119

Schultz, Helmut: Deutsche Bläsermusik vom Barock bis zur Klassik: 311

Schünemann, Georg: Pastorello von Michael Haydn: 72

– 24 Capricen von Paganini-Schumann: 310
 Schüngeler, Heinz: Ausgewählte Vortragsstücke von Joseph Haydn für die Unter- bis Mittelstufe: 406

Seeboth, Max: Konzert für Klav. u. Orch.: 263 Siegl, Otto: Alte geiftliche Lieder für Sopran, Oboe und Orgel: 216

— "Himmelswalzer" für 4 Singst. u. Klav. zu 4 Händen: 216

Simon, Hermann: "Kommt ein Kindlein auf die Welt". Ein Liederkreis für eine lyrische Frauenstimme mit Klavierbegleitung: 499

Spittler, H.: Vierhändiges Tanzbüchlein: 166

— Spielbüchlein für den ersten Anfang: 406

Stamm, Oswalt: Madrigale und Sonette des Michelangelo Buonarotti: 548

Steinbach, Erika: Neues Chorbuch für Mädchen-, Frauen- und Knabenstimmen: 165

Strauß, Johann: Kailerwalzer für Klav.: 71

— "Wein, Weib und Gesang" für Klav.: 71
Strauß, Josef: "Dorfschwalben" für Klav.: 71

Stürmer, Bruno: Sonate für 2 Geigen u. Klav.: 71

— Liederheft der Reichsbahn-Gesangvereine im
DSB mit Sätzen lebender Komponisten: 311

— — "Wanderschaft" für dreist. MCh.: 311 Supper, Walter: Sechs Choraltrios von Christian

Fink: 70

Tiessen, Heinz: Liebe alte Weisen: 311 Unger, Hermann: Kammersuite für Streichquartett:

Uray, Ernst Ludwig: Thema, Variationen u. Fuge für Klav.: 498

Vivaldi, Antonio: Violinkonzert Werk 3, Nr. 12:

Vogel, Johann Christoph: Konzertante Suite in Edur für Oboe, Fagott und kl. Orchester (Günther Weigelt): 166

Wagner-Regeny, Rudolf: Klavierbüchlein: 359 Weigelt, Günther: Konzertante Suite in E-dur für Oboe, Fagott und kl. Orchester von Joh. Christ.

Vogel: 166
Weitzmann, Fritz: Auswahl von Menuetten für Klav. von Franz Schubert: 119

Wennig, Hermann: "Zwei kapriziöse Stücke" und "Präludium und Scherzo" für Harfe solo; Harfenquartett: 547

Wenzel, Eberhard: Choralmesse für Orgel: 25 Weyrauch, Johannes: Orgelpartiten: 25

Wikarski, Romuald: Variationen über das Volkslied "Ich hatt' einen Kameraden" f. Klav.: 359

Wolf, Ernst Wilhelm: "Zwo Stücke für 4 Hände". Sonate: 25

Wolf, Hugo: Nachgelassene Werke, 3. Folge, Teil 3: 72

Wunsch, Hermann: "Helden". Vier Gesänge für 4-8st. gem. Chor und gr. Orch.: 360

Zingel, Edwin: Fuge in F über ein Gesangthema für Harfe solo: 547

#### VII. Notizen.

Amtliche Nachrichten: 39, 89, 136, 183, 232, 281, 330, 376, 425, 561 Bühne: 41, 91, 138, 185, 235, 283, 332, 378, 426,

Dunne: 41, 91, 138, 185, 235, 283, 332, 378, 426,
471, 517, 563

Der schaffende Künstler: 42, 91, 139, 236, 284, 332, 379, 426, 471, 518, 563

Deutsche Musik im Ausland: 42, 91, 139, 186, 236, 284, 333, 379, 426, 472, 518, 563

Ehrungen: 39, 89, 183, 233, 281, 376, 425, 470, 516, 561

Gesellschaften und Vereine: 40, 89, 137, 184, 234, 282, 331, 377, 426, 470, 516, 562

Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen: 40, 90, 138, 184, 234, 282, 331, 377, 426, 470, 516, 562

Kirche und Schule: 40, 90, 138, 184, 235, 282, 331, 377, 426, 517, 562

Konzertpodium: 41, 91, 139, 185, 236, 283, 332, 379, 426, 471, 517, 563

Musik an der Front: 90

Musik im Rundfunk: 42, 91, 139, 186, 236, 284, 333, 379, 426, 471, 518, 563

Musikfeste und Festspiele: 40, 89, 137, 183, 234, 281, 331, 377, 426, 470, 516, 561

Neuerscheinungen: 188, 213, 260, 309, 453, 497

Persönliches: 41, 90, 138, 185, 235, 283, 331, 378, 426, 470, 517, 562

Preisausschreiben: 39, 89, 137, 183, 234, 331, 377, 426, 470, 516

Uraufführungen: 92, 187, 237, 285, 333, 380, 472, 519

Verschiedenes: 42, 91, 139, 186, 236, 284, 332, 379, 426, 471, 518, 563

#### VIII. Bilder.\*)

Antolitich, Hans: 396 (396) Bahr-Mildenburg, Anna: 525 (533) Berberich, Ludwig: 101 (121) Bräutigam, Helmuth: 156 (152) Bruckner, Anton: Brief an die Wiener Philharmoniker vom 21. Dez. 1892: 256 (249) Bühnenbilder: Werner Egk, "Columbus" (UA Frankfurt/M.): 57 (83) - "Columbus" und "Joan von Zarissa" (Wien, Woche zeitgenössischer Musik): 244 (241) — Reutter, Hermann: "Odysseus" (UA Frankfurt/M,): 485 (511) - Strauß, Richard: "Capriccio" (UA München): 541 (559) - Wagner-Regeny, Rudolf: "Johanna Balk" (Wien, Woche zeitgenössischer Musik): 245 (241) Chamberlain, Eva: 296 (294) Cotta, Emma: Bildnisbüste von Arnold Schering: 149 (168) Deutsch-spanisches Musikfest in Bad Elster, 4 Bilder: 340/341 (340) Drewes, Heinz beim Deutsch-spanischen Musikfest in Bad Elster: 340 (337) Egk, Werner: "Columbus". 2 Bühnenbilder von der Frankfurter Uraufführung: 57 (83) - "Columbus". 2 Bühnenbilder von der Aufführung im Rahmen der Wiener "Woche zeitgenössischer Musik" 244 (241) - "Joan von Zarissa". 1 Bühnenbild von der Aufführung im Rahmen der Wiener "Woche zeitgenössischer Musik": 245 (241) Feustel, Bankier: 293 (289) Frey, Martin: 5 (4) Graener, Paul: 4 (1) Greiner, Albert: 524 (524) Hausegger, Siegmund-von: 348 (350) Hausegger-Plakette der Stadt München: 540 Hellmesberger, Georg: 256 (249) Hessenberg, Kurt: 388 (385) Hindemith, Rudolf: 396 (396) Jerger, Wilhelm: 148 (145) Klose, Friedrich: 484 (483) Knappertsbusch, Hans: 257 (249)

Laber, Heinrich: 349 (352) Marx, Joseph: 196 (193) Mojfisovics, Roderich von: 157 (202) Mozart-Woche des Deutschen Reiches in Wien (4 Aufnahmen): 8 (9) Muncker, Bürgermeister: 293 (289) Ney, Elly: 389 (389) Nicolai, Otto: 256 (249) Pepping, Ernst: 52 (49) Pfohl, Ferdinand: 437 (445) Pistor, Carlfriedrich: 100 (97) Raabe, Peter: 476 (473) – im Alter von 16 Jahren: 477 (480) Reidinger, Friedrich: 248 (247) Reutter, Hermann: "Odysseus". 2 Bühnenbilder von der Frankfurter Uraufführung: 485 (511) Richter, Hans: 257 (249) Riemann, Ernst: 56 (74) Rohr, Hanns: 396 (396) Schalk, Franz: 257 (249) Schering, Arnold: Bildnisbüste von Emma Cotta: 149 (168) Schmidt, Gustav Friedrich: 53 (72) Schmitz, Eugen: 297 (298) Stahl, Wilhelm: 157 (167) Strauß, Richard: 257 (249) — -- "Capriccio". 2 Bühnenbilder von der Münchener Uraufführung: 541 (559) Sutermeister, Heinrich: 436 (433) Thode, Daniela: 296 (292) Waffen-11-Musikschule, 3 Bilder: 397 (398) Wagner, Richard und Cosima: 292 (289) – Aufführung der IX. Symphonie von Becthoven unter R. Wagner im Markgräfl. Opernhaus zu Bayreuth: 293 (289) Wagner-Regeny, Rudolf: "Johanna Balk". Ein Bühnenbild der Aufführung im Rahmen der Wiener "Woche zeitgenössischer Musik": 245 Weinlig, Christian Theodor: 100 (99) Wiener Philharmoniker, Festkonzert zum 100jährigen Bestehen: 249 (249)

Wintzingerode, Eberhard Frh. von: 101 (99)

<sup>\*)</sup> Die eingeklammerten Zahlen beziehen sich auf den jeweils zugehörigen Text.

## IX. Musikbeilagen.

Frey, Martin: "Ringelreih" für Gesang und Klav.:

Graener, Paul: "Choral im Grünen" für Klav.: Heft I

Haydn, Joseph: "Ein kleines Haus". Lied. In Übertragung von Adolf Sandberger: Heft XII.

Hessenberg, Kurt: "Der verschwundene Stern" für Gesang und Klav.: Heft IX

Jerger, Wilhelm: Handschriftenseite aus "Symphonische Variationen über ein Choralthema": Heft IV

Pfohl, Ferdinand: "Im Waldesschatten" für Gesang und Klavier: Heft X

Sandberger, Adolf: Übertragung des Liedes "Ein kleines Haus" von Joseph Haydn: Heft XII Sutermeister, Heinrich: "Sonnenball" für Klavier zweihändig: Heft X

## X. Textbeilagen.

Erinnerungsgabe zur Mozart-Woche des Deutschen | Wutzky, Anna Charlotte: "Ein Abschied". Eine Reiches: Heft II

Erzählung um Haydn und Mozart: Heft XII

#### XI. Musikalische Preisrätsel.

Biedermann, Pirmin: Beethoven-Preisrätsel: 31

- - Löfung: 223

— — Musikalisches Ergänzungs-Preisrätsel: 127

— — Löfung: 315

Dürschner, Elisabeth: Musikalisches Silben-Preisrätsel: 79

– Lölung: 268

— — Musikalisches Silben-Preisrätsel: 460

Feier, Erwin: Musikalisches Silben-Preisrätsel: 365

— — Lösung: 551

Fey, Hermann: Musikalisches Silben-Preisrätsel: 553

Kroll, Oskar: Instrumenten-Preisrätsel: 222

— — Löfung: 414

Lindner, Adalbert: Die Lösung des musikalischen Silben-Preisrätsels aus Heft XI/1941: 125

Müller, Fritz: Telemann-Preisrätsel: 270

- — Lölung: 459

- - Musikalisches Preisrätsel: 316

– – Löfung: 504

Schuder, Josef: Die Lösung des "Bayreuth-Doppelsilben-Preisrätsels" aus Heft IX/1941: 30

 — Die Löfung des musikalischen Silben-Preisrätsels aus Heft X/1941: 78

- Musikalisches Silben-Preisrätsel: 416

- - Musikalisches Silben-Preisrätsel: 506

Sickert, Ernst: Geiger-ABC: 170

— — Löfung: 365

Sträußler, Wilhelm: Die Lösung des Preisrätsels "Pianistisches ABC" aus Heft XII/1941: 171

# ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

GEGRÜNDET 1834 VON ROBERT SCHUMANN

109. JAHRGANG



HEFT 1

1942

*JANUAR* 

VERLAG DER ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

BOSSE VERLAG / REGENSBURG

# ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

#### Monatsschrift

## für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt" HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlegers, Für unverlangte Manuskripte keine Gewähr!

109. JAHRG.

BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / JANUAR 1942

HEFT

#### INHALT

#### II. PAUL GRAENER-HEFT

Prof. Dr. Eugen Schmitz: Zum 70. Geburtstag Paul Graeners	r
Anneliese Kaempffer: Ein Geburtstagsgruß an Martin Frey!	4
Martin Frey: Und Notenbilder steh'n und seh'n mich an	5
UnivProf. Dr. Victor Junk: Die Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien	9
Ilse Deyk: Der Jazz ist tot — es lebe die Jazzband!	12
Friedrich Ege: Das Kalewala in der finnischen Oper	14
Dr. Wilhelm Virneisel: Musiker- und Musikgedenktage im Jahre 1942	15
Dr. Fritz Stege: Berliner Musik	17
Prof. Dr. Hermann Unger: Musik in Köln	-, 18
Willy Stark: Musik in Leipzig	20
Dr. Anton Würz: Musik in München	2[
UnivProf. Dr. Victor Junk: Wiener Musik	2 }
Die Lösung des "Bayreuth"-Doppelsilben-Preisrätsels von Sepp Schuder	30
Dr. Piermin Biedermann: Beethoven-Preisrätsel	31
Besprechungen S. 24. Kreuz und Quer S. 26. Musikfeste und Tagungen S. 32. Konzert und Oper S. 3 Amtliche Mitteilungen S. 39. Ehrungen S. 39. Preisausschreiben S. 39. Musikfeste und Festspiele S. 4 Gesellschaften und Vereine S. 40. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 40. Kirche un Schule S. 40. Persönliches S. 41. Bühne S. 41. Konzertpodium S. 41. Der schaffende Künstler S. 4 Verschiedenes S. 42. Musik im Rundfunk S. 42. Deutsche Musik im Ausland S. 42.	to. nd
Bildbeilagen:	
Paul Graener	4
Martin Frey	
4 Aufnahmen von der Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien	
Notenbeilage:	
Paul Graener: "Choral im Grünen" für Klavier aus "Paul Graener, Drei Klavierstücke" (Litolt	ff)
Martin Frey: "Ringelreih" für Gefang und Klavier aus "Martin Frey, An Liedes Hand ins Kinde	

#### BEZUGSBEDINGUNGEN

land" (Breitkopf & Härtel)

Die Zeitschrift für Musik kostet im In- und Ausland im Vierteljahr RM. 3.60, Einzelheft RM. 1.35 Sie ist zu beziehen: a) durch alle Buch- und Musikalienhandlungen, b) vom Verlag der "Zeitschrift für Musik" Gustav Bosse Verlag in Regensburg direkt, c) durch alle Postämter (bzw. beim Briefboten zu bestellen). Bei Streisbandzussellung werden Portospesen berechner. Der Bezugspreis ist im voraus zu bezahlen. Zahlstellen des Verlages (Gustav Bosse Verlag): Bayer. Staatsbank, Regensburg; Postscheckkonto: Nürnberg 14349; Postsparkasse: Wien 100881.

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt" HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers — Pür unverlangte Manufkripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / JANUAR 1942 HEFT 1

# Zum 70. Geburtstag Paul Graeners.

Von Eugen Schmitz, Leipzig.

enn die Zeitschrift für Musik sich anschickt, Paul Graener zum 70. Geburtstag, der am 11. Januar 1942 gefeiert wird, zu beglückwünschen, so bewegt sie sich in wohlvertrauten Bezirken. Denn sie hat das Schaffen Graeners stets mit der warmen Teilnahme verfolgt, die diese meisterliche, aus einem feinsinnigen echt deutschen Künstlerherzen stammende Musik verdient. Vor zehn Jahren nahm fie den 60. Geburtstag Graeners bereits zum Anlaß, eine knapp zusammenfassende Rückschau auf das Lebenswerk des Meisters, soweit es damals fertig vorlag, zu tun. Die Würdigung, die dabei zustande kam, hat auch heute noch unverändert Geltung. Wir brauchten über Paul Graener nicht umzulernen, als sich mit der politischen Erneuerung Deutschlands auch ein Umsturz des Kulturlebens ergab. Graeners Musik ist Dienst an den unvergänglichen Werten des Deutschtums. Als solche steht sie dem Allgemeinempfinden heute, in einer Zeit höchsten völkischen Aufschwungs, womöglich noch näher als früher. Höchstens der eine Unterschied hat sich ergeben, daß Graeners Persönlichkeit und Schaffen uns schon ein wenig mehr als noch vor zehn Jahren ins Licht der Geschichte gerückt erscheint. Damit soll natürlich nichts gegen die noch erfreulich ungebrochene Lebenskraft und Schaffensfreude des Siebzigjährigen gesagt sein. Wir dürfen sicher noch manches bedeutsame Werk von ihm erwarten. Aber doch wohl nichts, was am Gesamtbild seiner Lebensarbeit etwas zu ändern vermöchte.

E in e Seite der Erscheinung Graeners vermögen wir heute sogar überhaupt nur noch geschichtlich zu verstehen: das ist seine äußere Entwicklung und sein Lebenslauf. Denn unter den heutigen Lebensbedingungen wäre es doch wohl ganz ausgeschlossen, daß ein deutscher Künstler von solcher schöpferischer Naturbegabung sich mühselig als kleiner Orchesterdirigent durchschlagen und Jahre wertvollster Entwicklung belastet von der Fron des Kapellmeisterdienstes an einem Londoner Variététheater verbringen müßte. Von der nur sehr kurzfristigen Tätigkeit als Direktor des Salzburger Mozarteums abgesehen, hat Paul Graener erst im 48. Lebensjahre als Profesior des Leipziger Konservatoriums eine seinem längst reif gewordenen Komponistenruhm entsprechende äußere Stellung erlangt. Daß es die eines Musikerziehers war, ist kein Zufall. Denn nächst dem eigenen Schaffen ist das Lehrtalent und die Freude, sich an der Pflege junger Talente beteiligen zu können, der am meisten hervorstechende Zug von Graeners Künstlertum. Auf dieser Bahn liegt denn auch der weitere Anstieg seines Lebensweges über die Stellung eines Berliner Konservatoriumsdirektors zu der eines Meisterlehrers der Berliner Akademie der Künste. Und wenn schließlich das Neue Deutschland die Leitung der Fachschaft Komponisten sowie die Vizepräsidentschaft der Reichsmusikkammer Graener, der sich schon früh zur Kämpferschaft Adolf Hitlers gefunden hatte, anvertraute, so sind ja, genau gesehen, auch das musikerzieherische Posten mit nur eben sehr erweitertem Gesichtskreis. So hat das, was von

Graeners Leben für uns zur Geschichte geworden ist, doch immer noch folgerichtige Gegenwartsentwicklung gefunden.

Folgerichtig erscheint uns auch die Rolle, die Graeners Schaffen in der Entwicklungsgeschichte der Musik des 20. Jahrhunderts gespielt hat. Wir erkennen in ihr so etwas wie die planvolle Erfüllung einer höheren Sendung. Der Sendung nämlich, entscheidend beizutragen zur Gesunderhaltung der guten Keime deutschen Musikempfindens: einerseits durch Ausgleich zwischen Gegensätzen gesunder Stilarten und anderseits durch Standhalten gegen Zersetzung und Krankheit entarteter Kunst.

Zur Erfüllung solcher Sendung war Graener vor allem berufen durch die Charakterfestigkeit seines künstlerischen Wollens und Vermögens und durch die einheitliche, einem unverrückbaren Ziel zugewandte Ausrichtung seines Talentes. Gewiß hat auch Graener, wie jeder Künstler, eine "Entwicklung" durchgemacht. Aber doch nur in dem Sinne des natürlichen Fortschreitens zu immer höherer Reife und Meisterschaft, nicht aber als grundfätzliche Wandlung seines Stils. Nicht immer find selbst große Künstler durch alle Jahrzehnte ihres Schaffens sich selbst so treu geblieben wie Paul Graener. Verwurzelung bot ihm das Erbe, das Neuromantik und Klassizismus des ausgehenden 19. Jahrhunderts der um die Jahrhundertwende schaffenden oder zu schaffen beginnenden deutschen Musikergeneration hinterlassen hatten. In diesem Sinne ist Paul Graener nicht nur der Zeit- sondern auch der Streitgenosse von Richard Strauß, Hans Pfitzner, Max Reger. Aber entschiedener als bei einem von diesen Meistern zeigt sich bei ihm von Anfang an Impressionistisches und Klassizistisches verschmolzen. Auch unter dem geschichtlichen Blickwinkel von heute läßt sich Graener nicht einer der damals herrschenden "Richtungen" eindeutig zuweisen. Er steht aber auch nicht zwischen, sondern über ihnen. Und gerade das hat es ihm erleichtert, sich einen Persönlichkeitsstil zu schaffen, der sich bald dem klassizistischen, bald dem impressionistischen Ideal mehr nähert, aber eigentlich immer irgendwie beiden verschworen bleibt.

Kennzeichnend dafür ist nächst den Liedern vor allem die Instrumentalmusik Graeners. Sie bekundet eine Vorliebe für klassizistische Formbezeichnungen. Graener schreibt schon als Werk Nr. 19 eine Suite, dann eine Sinfonietta und eine Sinfonie. Er schreibt ein Klaviertrio, ein Streichguartett. Aber inhaltlich und sogar in der Architektonik sind diese Werke neuromantischen oder impressionistischen Geistes voll. Die dreisätzige d-moll-Sinfonie "Schmied Schmerz" etwa mutet uns heute mit ihren lapidaren Grundthemen, klangwuchtigen Orgelpunktharmonien, feierlichen Bläsersätzchen wie ein verehrungsvoller, aus Sturm und Drang geborener Gruß an Meister Bruckner an. Das f-moll-Trio ist eine kammermusikalische Nachdichtung von Stimmungen, die dem Komponisten aus Wilhelm Raabes Poesie erwuchsen. Das Streichquartett Werk 33 lebt von nordischer Volksliedpoesie. Und so geht es weiter bis zu den "Variationen über ein russisches Volkslied", die zwar auf der langen Entwicklungslinie der Brahmsschen Haydn-Variationen liegen, aber doch in impressionistischer Farbenfreude ihre kräftigste Wirkungsmöglichkeit sehen. Daneben steht dann etwa mit der "Romantischen Phantasie" für Orchester, mit der "Musik am Abend" oder der "Waldmusik" der reine Impressionismus im Stile von Richard Strauß, wenn nicht gar Debussy. Erst von der Leipziger Zeit an verstärkt sich dann gelegentlich, gleichsam beeinflußt vom genius loci der Bach- und Reger-Stadt, der klassizistische Einschlag. Kennzeichnend dafür ist das fünssätzige Divertimento, Werk 67, mit feinen reizvollen altertümelnden Wendungen neben kühnster moderner Modulation. Und nun beginnt auch leise hie und da eine Annäherung an die Zeitströmung des Neubarock, die freilich damals noch in den Niederungen des Atonalismus und der jüdischen "Neuen Musik" befangen war, aber doch schon einen - wir möchten heute sagen: den einzigen - Keim gesundender Weiterentwicklung in einer Wüste von Verirrungen darstellte. Die "Gotische Suite" Graeners weist solche neubarocke Züge auf: Gotik und Barock haben ja gerade in der Musik durch Bach eine wundersame Verschmelzung gefunden. Am stärksten aber bekundet sich Graeners Fühlung zum Neubarock in der "Sinfonia breve" mit ihrem konzerthaften ersten Satz und der pastosen, klangprunkenden Feierlichkeit ihres Finales. Auch das besondere Erfolgsstück jener Jahre "Die Flöte von Sanssouci" führt ja schon gleichsam gegenständlich - darstellerisch in die Klangwelt jener Zeit. Aber doch gerade hier zeigt sich auch das Schildernde, Impressionistische von Graeners Stil nach wie vor lebendig. Fast rein impressionistisch erscheint daneben der geistvolle Orchesterscherz der zündenden kleinen Tondichtung "Comedietta". In den Variationen über das Prinz-Eugen-Lied ist sogar wieder ein Schritt weiter ab von den Wegen des Brahmsschen und Regerschen Vorbildes getan, insofern hier die Variationensorm als freie Orchesterphantasie einsetzt, die erst zum Schluß das eigentliche Thema herauskrystallisiert. Mehr klassizistisch mit barocker Unterströmung ist wieder das bis jetzt jüngste große Orchesterwerk, die dreisätzige "Wiener Sinsonie". Aber gewiß schlummert der entsprechend impressionistische Ausgleich bereits in des Komponisten Phantasie.

Dieses zwischen stilistischen Gegensätzen ausgleichende Wesen bekundet sich ganz ähnlich in den Vokalkompositionen Paul Graeners: in den seinsinnigen Liedern vor allem, in denen oft fast volksliedhafte Prägung der Melodie neben seinziselierten impressionistischen Schilderungskünsten des Klavierteiles steht, und nicht minder in den Chorwerken. Es wäre naheliegend, die verstärkte Neigung zu chorischem Schaffen überhaupt, die Graener im letzten Jahrzehnt bekundet hat, in Verbindung zu bringen mit der gegenwärtigen neubarocken Vorliebe für Chormusik. Aber schon als Werk 24 hat Graener im malerisch dramatischen Stil die krastvolle Chorballade "Wiebke Pogwisch" geschrieben. So manches der jüngeren Chorwerke, der sür Männerchor ganz besonders, ist nur eine gereiste Weitersührung der dort vorgezeichneten stilissischen Linie, auf der auch der aus Zeitstimmungen erwachsene volkstümliche Hymnus "Der Retter ist nicht weit" liegt. Neubarocke Züge zeigt in auffallenderem Maße zwar das bedeutsamste Chorwerk Graeners, die "Marienkantate" Werk 99, mit Händelschem Alleluja-Jubel und Bachscher Arienversonnenheit. Aber daneben ist doch auch in diesem sozusagen tönend gewordenen Dürerschen Marienleben romantischer Schilderungsmusik allerhand Raum gegönnt.

Nur auf einem Gebiet von Graeners Schaffen tritt die Zweiteilung seines Stils zurück: in seinen Opern. Möglich wäre sie auch hier gewesen. Denn klassizistische Überlieferung und neubarockes Aufstreben haben ja auf diesem Feld nicht erst seit heute und gestern Versuche mit einer antiromantischen "Musizieroper" — wie der schöne Ausdruck lautet — angestellt. Aber vor jeder Neigung zu diesem fragwürdigen Gebilde blieb Paul Graener durch seinen gesunden Theatersinn bewahrt, den er sich als bestes Erbe seines mühseligen Aufstiegs durch alle möglichen kleinen und mittleren Kapellmeisterstellungen erworben hat. Daß eine Oper vor allem auch in ihrer Musik Bühnenblut haben müsse, ist eine Wahrheit, die sich Graener stets gegenwärtig hielt. Schon die kleine heitere Oper "Das Narrengericht", mit der er seine Laufbahn als dramatischer Komponist begann, zeigt das, und daran hat sich nichts geändert, angefangen vom ersten großen Erfolgswerk, als das die Oper "Don Juans letztes Abenteuer" in die Geschichte eingegangen ist, bis heute. Dabei zeigt sich Graener sowohl in der dramatischen Stoffwahl wie im musikalischen Stil wieder bemerkenswert unabhängig von Zeitströmungen. So hat er nie dem so viele deutsche Komponisten in Bann schlagenden Puccinismus auch nur den geringsten Einfluß eingeräumt, selbst da nicht, wo es nahegelegen hätte, wie in der zwischen schwüler Erotik und kalter grausamer Haupt- und Staatsaktion wechselnden "Theophano". Aber auch von Richard Strauß hat er hier, wie in der "Don Juan"-Oper zwar das farbenschillernde impressionistische Orchester übernommen, jedoch durch verstärkte Betonung einer Eigenmelodik der Singstimmen sich seine Stilbesonderheit geschaffen. In dem heiteren Spiel um "Schirin und Gertraude" schreitet er auf den Spuren von erlauchten Ahnen aus neuromantischer Zeit wie dem Corneliusschen "Barbier", der Götzschen "Widerspenstigen", dem Wolfschen "Corregidor". Ins Bekenntnishafte aber wächst sein Unabhängigkeitsstreben in den folgenden Werken. Da kam zunächst "Hanneles Himmelfahrt" nach Gerhart Hauptmanns Drama. Die Uraufführung fand statt im Februar 1927 in Dresden, eine Woche, nachdem Leipzig "Jonny spielt auf" von Krenek gebracht hatte! Das sterbende Hannele neben dem schwarzen Jazzbandgeiger, motettenhaftes "Jubilate" einer Engelschar neben Revueklamauk und Foxtrott! Hier schieden sich zwei Geisteswelten, zwischen denen es keine Brücke gab. Wir erinnern uns genau, wie Paul Graener damals von der jüdischen Presse, die dem "Jonny" zujubelte, wegen seines "Hannele" verhöhnt wurde. Wenn man sich die "Sendung", die Graener zu erfüllen hatte, und von der wir einleitend sprachen, so recht schlagartig klar machen will, braucht man nur an dieses Nebeneinander von "Jonny" und "Hannele" zu denken. Auch die nächste Oper Graeners, "Friedemann Bach", entstand im Widerspruch zum Zeitgeist. In einer führenden Zeitung der Atonalisten wurde sie in höhnischem Vergleich mit einer gleichzeitigen Oper "Die Bürgschaft" von dem Juden Kurt Weill gezogen, in dem Sinne, daß die "Bürgschaft" zeige, wie wir es so herrlich weit gebracht, und "Friedemann Bach" die abschreckende Folie überwundenen Spießertums dazu abgab. Auch da hat schon die nächste Folgezeit anders entschieden. Und schließlich die Kleistoper "Der Prinz von Homburg": — sie kam heraus nach erfolgtem politischen Umbruch, so daß sie beinahe den Anschein eines "Konjunkturwerkes" hätte gewinnen können: aber geschaffen und gar geplant war sie längst vorher, aus der Sehn such nach einem Wandel der deutschen Schmach heraus — also wiederum im Gegensatz zu einer verrotteten und verlotterten Umwelt. Wird somit die Vermittlerrolle, die Paul Graener zwischen den verschiedenen gesunden Möglichkeiten deutscher Musikentwicklung gespielt hat, in seiner Instrumentalmusik besonders deutlich, so bekunden seine Opern das im besten Sinne "Unzeitgemäße", das seine Kunst in einer vergangenen Epoche der Verderbtheit, des Unvermögens und der Entartung darstellte.

Welcher Seite von Graeners Schaffen nun die größte Zukunft beschieden sein wird, darüber läßt sich heute freilich nichts sagen: — soweit reicht unser geschichtlicher Blick doch noch nicht. Die Möglichkeit dauernder Wirkung erscheint aber jedenfalls schon durch die bei einem Rückblick eindringlich klar werdende Vielseitigkeit seines Schaffens gesteigert, eine Vielseitigkeit, die sich nicht nur im mannigfachen Wechsel der Formen bekundet, sondern auch in einer großen Wendigkeit geistiger Einstellung. Denn der tiesernste Paul Graener, der die Sinsonietta, die Sinsonie "Schmied Schmerz", das "Hannele" oder die "Marienkatntate" geschaffen hat, und dessen künstlerische Phantasie auch sonst mit Vorliebe in Sphären einer von leiser Wehmut beschatteten Besinnlichkeit schwärmt, hat doch nicht nur die humorvollen Ehestandsleiden des mit Schirin und Gertraude doppelt beweibten Grafen von Gleichen bezwingend nachgetönt, sondern sogar die Groteskkomik Morgensternscher Palmströmlyrik mit urwüchsigem Behagen und leichter Hand wiederholt und immer wieder vergnügt nachgezeichnet.

Und noch etwas wird Graeners Musik für alle Zeiten Geltung sichern: das überlegene technische Können, das sich in ihr verkörpert. Daß ihm diese meisterliche Beherrschung alles dessen, was "Form" heißt, das heißt des kompositorischen Handwerks schlechthin, nicht einfach in den Schoß gefallen ist, hat er selbst angedeutet in der bekannten Erzählung von seiner ersten und einzigen Begegnung mit Brahms, der ihm nach Einsicht in mitgebrachte Kompositionserstlinge dringend und echt brahmsisch riet, sich "auf die Hosen zu setzen und tüchtig zu lernen". Paul Graener hat das offenbar dann auch getan. Aber er war auch eine Begabung, der von Natur aus sehr viel Geschick zur Technik mitgegeben war — ein Himmelsgeschenk,

das durchaus nicht jeder großen Schöpfernatur zuteil wird.

Das also wäre — abseits kleiner persönlicher Einzelheiten, die nicht hierher gehören — Paul Graener, wie wir ihn heute, an seinem 70. Geburtstag, sehen. Mit besonderer Freude bemerken wir aber, daß er unbeschadet des geschichtlichen Lichtes, in das er uns nun gerückt erscheint, noch kräftig weiterschaftt. Die "Wiener Sinfonie" ist eben bekannt geworden, eine neue Oper harrt der Uraufführung. Mit Dankbarkeit wird jedenfalls die Gegenwart, die allerhand an Graener gutzumachen hat, alles entgegennehmen, was seine Muse ihr noch zu bieten hat. Daß es noch recht viel sein möge, ist der für alle Beteiligten — den Geber wie die Empfangenden — beste Geburtstagswunsch, den wir auszusprechen wissen.

# Ein Geburtstagsgruß an Martin Frey!

Won Anneliese Kaempffer, Göttingen.

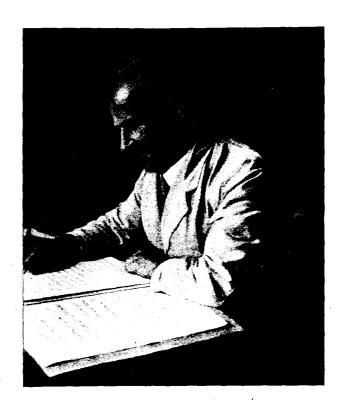
Möchte am 23. Januar 1942, dem 70. Geburtstage Martin Frey's, viel dankbares Gedenken ihn grüßen! Dieser Tag sei uns Besinnung daraus, was Martin Frey der Musikwelt als Schaffender sowie als Pädagoge gab und noch heute gibt. So ist sein Werk, in welchem Künstler und Pädagoge in harmonischer Wechselwirkung zueinander stehen, aus einem zeitnahen, verantwortungsvoll aufbauenden Musikunterricht nicht fortzudenken; und dies in vielfacher Hinsicht: der polyphone Ausbildungsweg, den uns Martin Frey in seinen diesbezüglichen Werken



ZFM Archiv

Prof. Dr. Paul Graener

geb. 11. Januar 1872



Martin Frey geb. 23, Januar 1872

(vorwiegend Steingräber Verlag) vorzeichnet, ist so vorbildlich, daß kein Musikerzieher daran vorübergehen darf. Ebenso viel verdankt die Musikerzieherschaft ihm aber als Herausgeber vieler unvergänglicher Werke unserer Großmeister, bis in die vorbachsche Zeit zurückführend. Zuletzt sei jedoch vom Köstlichsten gesprochen: von Martin Frey, dem Kinderfreund! Wieviel Leuchten in Kinderaugen erweckt der Komponist Martin Frey durch seine entzückenden Etüden und Vortragsstücke, in denen der Erwachsene Schumannsche Pfade mit dem Kinde gehen kann. Aus jedem dieser Werke blickt das gütige und so gern leise-schalkhaft lächelnde Herz des Komponisten, der sich so liebevoll in die Welt der Kinderseele versenkte und so fein erhorcht hat, was die Seele der Jugend bedarf, was sie bildet, fördert und emporführt. Der Dank an einen Schaffenden kann stets nur der sein, daß man sich seines Werkes mehr und mehr tätig annimmt! Dies sei auch dem schöpferischen und pädagogischen Schaffen Frey's als reinstes Geburtstagsglück beschieden!

# Und Notenbilder steh'n und seh'n mich an -

II. Teil.\*)

Von Martin Frey, Halle/S.

War der I. Teil der Klärung der Ornamentik der Wiener Schule gewidmet, so wendet sich die Fortsetzung allerlei rhythmischen metrischen Problemen zu.

Es dürfte nicht allzuvielen Musikfreunden bekannt sein, daß Robert Schumann das erste seiner Fantasiestücke "Des Abends" in zwei verschiedenen Taktarten niederschrieb, einmal in ³/s-Takt und einmal in ²/s-Takt, wie es gedruckt vorliegt:



Nur felten jedoch bekommt man es in die se r Gestalt zu hören. Meist wird das entzückende Stimmungsbild in dreiteiliger Taktart gespielt. Dadurch geht aber der eigenartige rhythmische Reiz der Komposition verloren. Die Triolenmelodie muß in den <sup>2</sup>/<sub>8</sub>-Takt hineintropsen, der immer leise aber doch deutlich vernehmbar durchzusühren ist.

Das Kopfthema der G-dur-Sonate Beethovens (Werk 14 Nr. 2) erhält oft die unglaublichsten Verzerrungen, weil B. die Begleitung ein Achtel nach dem metrischen Schwerpunkt einsetzen läßt. Germer verleitet zu falscher Betonung in seiner Ausgabe, indem er unter der ersten Note der Begleitung einen Akzent anbringt! Der Schwerpunkt ist jedoch auf die Note h' gleich nach dem Taktstrich zu legen, nicht aber erst auf g' mit Beginn der Begleitungsfigur, wodurch der Gedanke etwas Schwerfälliges erhält, während Beethoven der Episode fraglos etwas Beschwingtes, Leichtes verleihen wollte. Der Austakt besteht aus drei Sechzehntelnoten, nicht aber aus fünf, wie das Ohr oft feststellen kann:



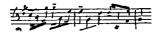
nicht



Eine falsche Betonung hört man auch oft im Nachsatze, wo oft so akzentuiert wird:



statt:



Das gleiche Schicksal erleidet das Nebenthema in Beethovens Rondo Werk 51 Nr. 2. Selbst gute Klavierspieler verlegen den Schwerpunkt der Stelle oft auf das Achtel:

<sup>\*)</sup> Der I. Teil dieser Arbeit erschien im Heft 4 der ZFM 1938.

# ALL THE

Auch das hat mit ihrem späteren Eintreten die linke Hand getan! — Eine taktrhythmisch interessante Stelle sindet sich im Finalsatze der Es-dur-Sonate (Nr. 23 der Gesamtausgabe) Haydns, die ebenfalls nicht nur falsch gespielt, sondern in instruktiven Ausgaben sogar unrichtig angegeben wird.

Das Urbild sieht so aus:



Man sollte nun meinen, daß im 3., 4. und 5. Takt jeder Spieler wie in den beiden ersten Takten der ersten Note stets einen leichten Akzent geben würde, wodurch das Synkopische der drei Takte zur Geltung käme. Aber nein! Es wird die Betonung auf die Viertelnoten verschoben und damit gewissermaßen eine Taktstrichverschiebung vorgenommen, sodaß folgendes Bild entsteht:



Wieder ist die linke Hand an dem ganzen Unglück schuld.

"Was hat man dir, du armes Kind, getan!" möchte man da ausrufen.

Diese Bogensetzung führt selbstverständlich zu einer unrichtigen Betonung, bestärkt den Spieler also in einer irrigen Auffassung und falschen Interpretierung. Ein Bearbeiter versah die Viertelnoten as', f' und as' sogar mit Akzentzeichen!!!

Daß diese Auffassung tatsächlich eine nicht gutzuheißende ist, geht schon aus der 2. Varia-

tion hervor:

ervor:

Eine falsche Betonung ist hier ausgeschlossen.

Zu einer künstlerisch berechtigten Retusche fordert das Allegretto der d-moll-Fantasie von Mozart aus! Wir lesen da im 4. und 5. Takte:



und später:



Sollte der Klang un serer Instrumente nicht den Gedanken nahelegen, in allen drei Beispielen das erste Achtel der linken Hand stets zu pausieren? Das 2. Beispiel, forte gespielt, verletzt unser Ohr, weil das dreigestrichene d zu der forte gespielten Oktave der linken Hand zu schrill klingt. Die drei folgenden vollen Akkorde bestätigen diese Ansicht:



Denken wir die auftaktigen zwei Sechzehntel nebst der ersten Achtelnote von einer Sologeige oder Flöte gespielt und die vollen Akkorde als Tutti, so erhalten wir klanglich ein schöneres, dem Ohr angenehmeres Bild. Das forte brauchte dann auch erst mit dem 2. Achtel einzusetzen, für den Auftakt würde ein mezzosorte vollauf genügen. Diese Interpretierung entspräche einer ähnlichen mehrtaktigen Episode im Praeludium der e-moll-Suite von J. S. Bach:



Aber auch schon die ersten vier Takte des Allegretto der Fantasie von Mozart vertragen eine kleine Retusche. Mozart sah sich wohl gezwungen, das Orgelpunkt-d' dreimal anzuschlagen, um den Ton weiter hören zu lassen. Wir können heute das d' liegen lassen und erzielen damit eine feinere Wirkung, als wenn der Ton von neuem zum Klingen gebracht wird:



Wie der Pulsschlag nicht immer der gleiche ist, so wechselt auch die Taktart zuweilen innerhalb eines Stückes, eines Sonatensatzes. Beethoven hat zwar den ersten Satz der D-dur-Klaviersonate Werk 28 in <sup>8</sup>/<sub>4</sub>-Takt notiert, aber der ausmerksame Spieler wird heraushören, daß zuerst, d. h. in der Exposition der <sup>6</sup>/<sub>4</sub>-Takt herrscht; erst in der Durchführung stellt sich dann, wenn alles auf den Höhepunkt drängt, der <sup>3</sup>/<sub>4</sub>-Takt ein, um nach dem Abschluß auf dem Fis-dur-Akkord dem <sup>6</sup>/<sub>4</sub>-Takt Platz zu machen. Wenn man die hier austauchenden Fermaten mit je 3 Vierteln bedenkt, so erhalten wir solgendes nicht uninteressante Bild:



Ja, die Fermaten! Wie oft wird gegen sie gesündigt!

Die 12 ersten Takte der F-dur-Sonate Beethovens (Werk 10 Nr. 2) schrumpfen zu einer achttaktigen Periode zusammen, wenn man zuerst zweimal Viervierteltakt und die nächsten drei Takte als Takttriole (3/2-Takt) liest; der Vordersatz ist mit Beethovens 8. Takte zu Ende; der Nachsatz ist im 2/4-Takt zu denken und weist regelrecht 4 Takte auf:



Max Regers Andante semplice con variazioni Werk 77 a beginnt im Original mit einer neuntaktigen Periode, die sich jedoch bei genauer Betrachtung als achttaktig herausstellt. Reger hätte nur die 3 Anfangstakte nicht in 4/8 notieren müssen. Der metrische Schwerpunkt liegt in der Mitte seines 2. Taktes:



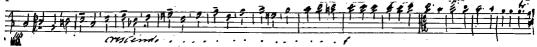
Mehrfach ändert sich auch der musikalische Pulsschlag des ersten Satzes der Vierten Sinfonie von Beethoven. Der lebhafte Satz eilt zuerst in 4/2-Takt — nicht 2/2-Takt, wie Beethoven notierte — dahin:



Ungefähr 30 Takte vor dem Kanon in F-dur machen sich Stromschnellen bemerkbar. Der Rhythmus des Taktes wird unruhiger: wir hören 8 Takte in richtigem Alla breve, der bei den anscheinend unentschlossen aussteigenden Halben in Doppeloktaven wieder in eine andere Taktart 3/2 übergeht. Das scheinbar ruhige Notenbild läßt das nicht ohne weiteres erkennen; die melodische Linie dreht und wendet sich unentschlossen, steigt und fällt.



Sobald man diese Periode aber in <sup>3</sup>/<sub>2</sub> Takt liest, zeigt sie eine unheimliche Energie, bis der Höhepunkt erreicht ist.



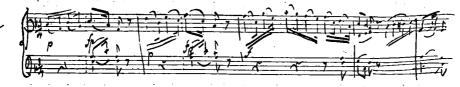
Dann setzt von neuem allabreve ein, der geradezu fortreißend wirkt. Sollte Beethoven den Wechsel im Sinne gehabt haben? Die Klassiker behielten im allgemeinen eine einmal gewählte Taktart bei, auch wenn sie ungenau oder unrichtig war.

Ein ungemein interessantes Gesicht hat der langsame Satz in Mozarts C-dur-Sonate K. V. 309. Das Werk hat Mozart in Mannheim 1777 komponiert, wo er sich monatelang aushielt. Die von Joh. Stamitz gegründete Mannheimer Richtung fesselte und beschäftigte ihn und so zeigt die Rosa Cannabich gewidmete Sonate alle Merkmale der Mannheimer. Ganz besonders erweckt die Ausmerksamkeit das Andante un poco adagio, das ein musikalisches Kontersei der dreizehnjährigen, von Mozart unterrichteten Rosa Cannabich sein soll. Hermann Abert meint in seiner Mozart-Biographie, Rosa müsse demnach ein rechter Racker gewesen sein.

Aus Mozarts Briefen an seinen Vater geht das allerdings nicht hervor: "Sie hat für ihr Alter viel Vernunft und gesetztes Wesen, sie ist seriös, redet nicht viel, was sie aber redet, geschieht mit Anmut und Freundlichkeit," schreibt er nach Salzburg.

Das Notenbild weist unglaublich viel Vortragszeichen auf, was sonst bei Mozart nicht der Fall ist. Vor allem sind es die sp, die sich in einer erstaunlichen Anzahl vorsinden.

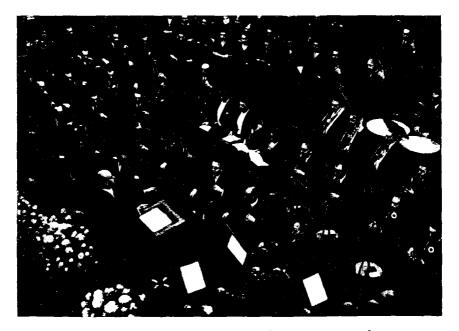
Betrachten wir den Satz näher, so entdecken wir, daß die fp die metrischen Schwerpunkte veranschaulichen, die Mozart nicht direkt hinter den Taktstrich gesetzt hat. Das Thema beginnt eigentlich mit Auftakt!



Das Original erweckt den Anschein des Kapriziösen und hat vielleicht H. Abert zu seiner Bemerkung veranlaßt. Mozarts briefliche Charakteristik der talentvollen Schülerin widerspricht dem jedoch entschieden. Daß die Taktart im Verlaufe des Satzes mehrfach wechselt — nicht im Original, sondern in der taktkritischen Analyse, ist kein vereinzelter Fall. Das Andante der



Reichsminister Dr. Joseph Goebbels bei seiner Mozart-Gedenkrede in der Wiener Staatsoper



Mozarts "Requiem" unter Wilhelm Furtwängler Bilder von der "Mozartwoche des Deutschen Reiches" in Wien Aufnahmen von P. J. Hoffmann, Wien



Reichsleiter Baldur von Schirach bei seiner Rede im ersten Festkonzert



Mozart-Serenade in der Galerie des Schlosses Schönbrunn bei Wien

Bilder von der "Mozartwoche des Deutschen Reiches" in Wien Aufnahmen von P. J. Hoffmann, Wien D-dur-Sonate K. V. 311 2. B. behält, genau genommen, die angegebene Taktart schon von Anfang an nicht ein, — es beginnt mit Auftakt und geht im Nachspiel aus <sup>2</sup>/<sub>4</sub>- (richtiger <sup>4</sup>/<sub>8</sub>-Takt) in <sup>2</sup>/<sub>8</sub>-Takt über, den unsere Klassiker zwar nie vorschreiben, wohl aber darin gedacht

und empfunden haben.

Das fp ist durchaus nicht so wörtlich zu nehmen; es ist wohl mehr eine intensivere Hervorhebung eines Akkordes oder Melodietones als ein Akzent mit wirklichem Forte-Charakter. Ist doch schon ein f bei Mozart zarter anzufassen, als bei Werken Beethovens. Außerdem kommt es ja noch auf den Charakter des Stückes an, ob lyrisch, oder heroisch dramatisch. Mozart schreibt, daß das Andante nicht geschwind gehen muß und daß Rosa C. es mit aller Empfindung gespielt hat. Leopold fand die Sonate sonderbar; es sei etwas vom vermanierierten Mannheimer "gout" darinnen, doch nur so wenig, daß seine gute Art dadurch nicht verdorben würde.

Wenn Mozart gelegentlich schreibt: "Das Andante wird uns am meisten Mühe machen; denn es ist voll Expression und muß akkurat mit dem Gusto, Fort und Piano, wie es steht, gespielt werden," so müssen wir dabei immer bedenken, daß 1777 die Instrumente im forte längst nicht die Tonfülle entwickelten und daß daher ein Abstrich ohne weiteres angebracht ist.

Das Adagio der F-dur-Sonate K. V. 280 z. B. würde von seiner Schönheit verlieren, wollte man pia und for. (so schrieb Mozart p und f lange Jahre hindurch) schroff gegenüberstellen.

Den Schluß meiner textkritischen Ausführungen soll eine Tempofrage bilden.

Schumann gibt in seinem "einzigen" Klavierkonzert für das "Intermezzo" Andantino grazioso (ein Achtel = 120) an. Das entspricht durchaus dem Notenbilde. "Ist das nicht fein?"

So könnte man die ersten 4 Sechzehntel deuten.

Wie hört man aber öfter den duftigen, bald anmutigen, bald schwärmerischen Satz? Ein Achtel = 80 und noch langsamer! Das entzückende Intermezzo schreitet wie ein Geharnischter gewichtig einher! Wenn jemand mit dem Einwurf kommt, die Metronomisierung Schumanns träfe nicht immer den wahren Charakter, so muß eigentlich jeder, der das Notenbild kennt, sagen: Hier ist sie richtig. Ebenso im ersten Satze, dem Allegro affetuoso = 84 und im Finalsatz. (Allegro vivace = 72.) Das Kantilenenthema bringt der erste Satz: Andante espressivo, das in der Regel mit innerer Berechtigung langsamer als angegeben vorgetragen wird. Aus dem Intermezzo aber einen langsameren Satz zu machen, ist eine Verkennung seines Charakters.

# Die Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien.

Von Victor Junk, Wien.

Die Tage des Festes sind verrauscht, mit dem das großdeutsche Reich einem der leuchtendsterne seines Geisteshimmels in einer Weise gehuldigt hat, die dieses Genius würdig
war. In erhabenen Worten ist er geseiert worden, in tiesschürfenden Vorträgen namhaster
Wissenschaftler neu beleuchtet und erhellt, — das Beste zu seiner Feier aber trug er selbst bei:
durch seine Musik. Mächtig ist der Nachhall dieser größten sestlichen Ehrung, die je einem
deutschen Meister dargebracht wurde, das bestreundete Ausland, durch offizielle Delegierte wie
durch Gäste in großer Zahl vertreten, empfing Eindrücke von einmaligen Weihestunden, das
deutsche Volk hatte bei dem beseligenden künstlerischen Genuß noch das beglückende Bewußtsein, daß es ein Kind seines Blutes war, das der Welt solche Werte geschenkt hat.

Das erste Wort dankbarer Anerkennung gebührt der Reichsführung, die in schwerster Kriegszeit die Betreuung kultureller Werte nicht außer acht läßt und ein Fest von solcher Großartigkeit, Fülle und Pracht als Huldigung der Nation vor dem Genius, der vor 150 Jahren aus dem Leben geschieden war, zum weithin sichtbaren Sinnbild seiner ungebrochenen Krast machen konnte. Das Fest sand unter der Schirmherrschaft von Reichsminister Dr. Joseph Goebbels und Reichsleiter Baldur von Schirach statt und erstreckte sich durch volle acht Tage, an denen in den beiden Wiener Opernhäusern Bühnenwerke und in sämtlichen Konzertsälen

Konzertwerke Mozarts in einer fast unübersehbaren Fülle geboten wurden.

Die Staatsoper brachte "Die Entführung" unter der musikalischen Betreuung durch Dr. Karl Böhm, "Cosi fan tutte" als Gastspiel der Münchener Staatsoper unter Clemens Krauß, "Don Giovanni" unter Hans Knappertsbusch und noch einmal unter Rudolf Moralt, "Figaros Hochzeit" wieder unter Dr. Karl Böhm, "Idomeneo" unter Richard Strauß und in dessen vollständiger Neubearbeitung, die so gründlich vorgenommen ist, daß sich in ihr stellenweise der moderne Tonsetzer allzusehr vor Mozart stellt, und die "Zauberslöte" in der Bühnen-Einrichtung der Berliner Staatsoper, jedoch für Wien neu inszeniert, unter Hans Knappertsbusch und unter Rudolf Moralt.

Die Volksoper hatte außer der "Entführung", "Zauberflöte" und "Figaro" (sämtlich von Dr. Robert Kolisko geleitet) noch "Die Gans des Kalisen" (in der Bearbeitung von Dr. Richard Roßmayr und geleitet von Ferdinand Großmann) auf dem Spielplan; die Reichshochschleule für Musik führte im Schönbrunner Schloßtheater "Bastien und Bastiene" sowie den "Schauspieldirektor" unter Leopold Reichwein auf. Staatsoper und Volksoper seierten Mozart auch in seinen für künstlerischen Tanz geschriebenen Stücken, die erste unter musikalischer Leitung von Anton Paulik, die zweite wieder unter Robert Kolisko.

All die Konzerte aufzuzählen, die uns diese Mozart-Woche bot, ist fast unmöglich. Schon vor dem ersten Festkonzert im Musikverein mit dem Orchester der Wiener Philharmoniker, Hans Knappertsbusch als Dirigenten und Georg Kulenkampff als Solisten, hatte es ein Eröffnungskonzert gegeben, als am ersten Tage des Festes Reichsleiter Baldur von Schirach die begrüßenden Eröffnungsworte Iprach; denn Ichon dieser denkwürdige Augenblick war umrahmt von Mozartscher Musik, ausgeführt durch das Stadtorchester der Wiener Sinfoniker unter Dr. Karl Böhm. Das 2. Festkonzert fand im Konzerthaus statt; hier stand Hans Weisbach an der Spitze der Wiener Sinfoniker, mit Wilh. Kempff, Wolfgang Schneiderhan und Ernst Morawec als Einzelspielern. Ein 3. Festkonzert leitete Clemens Krauß im Musikverein mit den Philharmonikern und dem Staatsopernchor; er brachte die c-moll-Messe mit Gertrude Eipperle, Maria Cebotari, Julius Patzak und Georg Hann in den Solopartien. Damit aber war die Reihe der großen Orchesterkonzerte keineswegs erschöpft. Milo von Wawak führte Mozartsche Werke für die Hitlerjugend im Musikverein vor, zur gleichen Stunde Anton Konrath Instrumental- und Vokalkompositionen im Konzerthaus, am folgenden Tage Leopold Reichwein wieder andere Instrumentalwerke im Musikverein, dann nochmals Anton Konrath in dem volkstümlichen Sonntagskonzert. Eine besondere Kostbarkeit war auch der Abend "Der heitere Mozart", eine Veranstaltung von "Kraft durch Freude" unter Leitung von Rudolf Nilius. Auch das Frauensinfonieorchester des Gaues Wien nahm an der Ehrung Mozarts durch ein Konzert unter Milo von Wawak teil. Eine Serenade in der großen Galerie zu Schönbrunn, deren Ausführung in den Händen Edwin Fischers lag, fand mit dem Stadtorchester schon am ersten Festtage statt; sie wurde dann am letzten Tage in gleicher Besetzung im Konzerthaus wiederholt. Mit dem Stadtorchester, das Rudolf Moralt dirigierte, konzertierte auch Wilhelm Backhaus in einem Klavierabend.

'Zu den eindrucksvollsten Veranstaltungen der Festwoche gehörte das festliche Konzert der Hofburgkapelle, das, von Ferdinand Großmann geleitet, mit den Wiener Sängerknaben, dem Staatsopernchor und den Philharmonikern in der Burgkapelle stattsand. Großmann leitete auch den Abend "Der heitere Mozart" im Redoutensaal. Eine Morgenseier der Hitlerjugend, künstlerisch geführt von Gottfried Preinfalk, im Konzerthaus bildete zugleich den Abschluß der instrumentalen Konzerte.

Neben orchestralen Werken war insbesondere die Kammermusik Mozarts reich vertreten. Daran beteiligten sich vor allem die Reichshochschule für Musik sowie die Musikschule der Stadt Wien, beide mit namhaften Künstlern; ferner das Steinbauer-Quartett, das Strub-Quartett, die Bläservereinigung der Wiener Philharmoniker, das Schneiderhan-Quartett, das Philharmonia-Quartett, das Konzerthaus-Quartett Kamper-Kvarda und das Mozarteums-Quartett aus Salzburg, das in dem stilschönen Winterpalais des Prinzen Eugen konzertierte. Ein besonderer Abend mit Kammerorchester im Rittensaal der Hosburg galt "Leopold Mozart und seinen Zeitgenossen". Der Vater Mozart kam endlich auch noch in einem Kammermusikabend der Wiener Mozartgemeinde zu seinem Recht. Sonaten Mozarts

spielten Franz Bruck bauer und Roland Raupenstrauch an einem eigenen Abend. Die städt. Musikschule brachte in ihrem Vortragssaal Mozartsche Musik auf alten Instrumenten durch hervorragende Mitglieder ihres Lehrkörpers zu Gehör, während die Reichshochschule eine Morgenfeier ihres Collegium musicum unter der Leitung von Bruno Seidlhofer anschloß. Außerdem brachte die Abteilung für Kirchenmusik der Hochschule in der Augustinerkirche Chorwerke und die Krönungsmesse unter Leitung von Andreas Weißenbäck zur Aufführung.

Den feierlichsten und erhebendsten Abschluß fand diese Wiener Mozartwoche in der Aufführung des "Requiems" am 150. Todestage, dem 5. Dezember, unter Wilhelm Furtwängler, mit dem Staatsopernchor, dem Singverein und den Philharmonikern. Es war ein ergreifender Augenblick, als nach dem Verklingen dieses Sterbegesangs des Genius der ganze Saal sich lautlos erhob und in minutenlanger Stille verharrte: kein lauter Beifall beendete störend diese Feiergefühle — jeder trug den tiesen Eindruck der Stunde in Ergriffenheit davon.

Das besondere "Wiener Programm" hatte neben dem "Reichsprogramm" mehrere weitere Veranstaltungen vorgesehen: eine Führung durch die staatliche Musikinstrumentensammlung, eine populäre Vorsührung mit Lichtbildern "Unser Mozart" in der Urania, und vor allem einen von zahlreichen Vertretern der Mozartforschung des In- und Auslandes beschickten Mozart-Kongreß. Dieser fand zum Teil im Festsaal der Akademie der Wissenschaften statt, deren Präsident, Reichstagsmitglied Pros. Heinrich von Srbik, die Begrüßung sprach und selbst einen Vortrag über "Das Antlitz Europas zur Zeit Mozarts" beisteuerte, zum andern Teil in dem Palais Pallavicini. Nach huldigenden Worten, die die Vertreter der Nationen dem Genius darbrachten, sprach als erster Fachgelehrter Pros. Ludwig Schiedermair (Bonn) über "Mozarts deutsche Sendung"; es sprachen ferner Pros. Bruno Grimschitz (Wien) über "Die bildende Kunst im Zeitalter Mozarts", Pros. Robert Haas (Wien) über "Mozarts Klangwelt", Pros. Georg Schünemann (Berlin) brachte "Neues zu Mozarts Figaro", Dr. Erich Valentin (Salzburg) sprach über "Mozart und Salzburg".

Auch in das Reichsprogramm fiel ein Teil der Vorträge. Er wurde eingeleitet durch eine Ansprache des Prof. Erich Schenk (Wien), der einen Vortrag beisteuerte über "Mozart-Idee und Verwirklichung", der Kongreß wurde fortgeführt durch Prof. Hans Joach im Moser (Berlin) mit Ausführungen über "Das Mozartbild unserer Zeit", Prof. Leopold Reichwein (Wien) über "Probleme der praktischen Mozartpslege", Pros. Josef Gregor (Wien) über "Wiener Theater in der Epoche Mozarts", Professor Alfred Orel (Wien) über "Mozart und die Musik seiner Zeit", Prof. Josef Nadler (Wien) über "Das literarischgeistige Wien zur Zeit Mozarts", Prof. Hans Engel (Königsberg) über "Richard Wagner und Mozart", Prof. Adolphe Boschot (Paris) über "Mozart und Berlioz", Dr. Erich Müller (Salzburg) über "Gluck und Mozart", Prof. Friedrich Blume (Kiel) über "Mozart und die Gegenwart", Prof. Rudolf Steglich (Erlangen) über den "Mozartklang", Prof. Oskar Kaul (Würzburg) über den "Klangstil der vierhändigen Klaviermusik Mozarts", und endlich Prof. Heinrich Damisch (dem Vorsteher der Wiener Mozartgemeinde) über "Aufgaben der Mozartpflege". — Eine Mozart - Feierstunde in der großen Galerie des Schlosses Schönbrunn war ausgezeichnet durch die Gedenkrede des ostmärkischen Dichters Franz Karl Ginzkey und einen, vom Burgschauspieler Raoul Aslan eindrucksvoll gesprochenen Prolog des Dichters Josef Weinheber.

In dem von Fischer von Erlach erbauten Prunksaal der Nationalbibliothek, in dem Mozart einst selbst den Taktstock geschwungen hatte, wurde eine Mozart-Ausstellung eröffnet, bei der der Leiter der Musikabteilung im Propagandaministerium Generalintendant Dr. Heinz Drewes den erläuternden Vortrag hielt.

Einen inneren Höhepunkt erreichte das Fest in der großen "Kulturpolitischen Kundgebung"; sie fand in der sestlich geschmückten Staatsoper statt und war eingeleitet durch die "Titus"-Ouverture und beschlossen mit Max Regers "Mozartvariationen"; ihr glanzvoller Mittelpunkt bestand in der Mozartrede des Reichsministers Dr. Joseph Goebbels, in der er Mozart als einen deutschen "Volkskünstler in des Wortes bester Bedeutung" seierte und richtunggebende Ausführungen über seine Stellung in der Kulturgeschichte der Nation machte.

Reichsleiter von Schirach eröffnete die Gedenkstätte im "Figaro"-Haus in der Domgasse, die Stadtverordneter Ing. Hans Blaschke namens des Kulturamtes der Stadt Wien hierauf der Offentlichkeit übergab. Am 5. Dezember legte der Reichsleiter in der Capistrankapelle des Stefansdomes, an der Stelle, wo vor 150 Jahren der Sarg Mozarts ausgebahrt worden war, den Kranz des Führers nieder; wie der Reichsleiter dabei ausführte, war dieser Akt "zugleich ein Symbol für die neue Gesinnung, die in Europa einzieht; durch diesen feierlichen Akt wurde wieder gutgemacht, was einst durch die Mitwelt versäumt wurde: der Einsame ist nun nicht mehr allein!" Sämtliche Wiener Glocken erklangen und mahnten die Herzen, der Stunde zu gedenken, in der die Welt von dem, was an Mozart sterblich war, Abschied genommen hatte. Die Wiener Mozartgemeinde, von der die Anregung zur Mozartwoche des Reiches ausgegangen war, legte am nächsten Tage durch ihren verdienstvollen Vorsteher, Prof. Heinrich Damisch, auch auf dem alten St. Marxer Friedhof an der Stelle, wo der sterbliche Leib in die Erde versenkt worden war, einen Kranz nieder.

Zum Ausklang des Festes hatte Reichsleiter von Schirach die Ehrengäste und die Pressevertreter des In- und Auslandes in die Burg geladen, um ihnen und allen Mitwirkenden zu danken. Daran schloß sich noch eine kleine konzertante Feier, indem ein von Wilhelm Jerger geleitetes Kammerorchester der Philharmoniker mehrere unbekannte und ungedruckte Kompositionen Mozarts zum ersten Erklingen brachte; es waren dies das Fragment eines Divertimento, sechs reizende Menuette und eine Sinfonie in D-dur, die der 12 jährige Mozart in Wien geschrieben hatte. — So endete die Wiener Mozartseier, die sich zur ergreisendsten Huldigung der Nation vor dem großen Genius gestaltete, dessen unsterbliches Werk, wie Reichsminister Dr. Goebbels aussührte, seinen Platz im Herzen seines Volkes gefunden hat.

# Der Jazz ist tot - es lebe die Jazzband!

Melodie oder Schlagzeug? / Die "vox humana" neben der Erbsentrommel.

Von Ilse Deyk, Berlin-Charlottenburg.

Wieder einmal ist Pause — große Tanzpause. In einer Zeit wie der jetzigen ist das für uns eine Selbstverständlichkeit, und kaum einem wird der Gedanke kommen, es sei schade um die drei oder vier Tanzabende in der Woche, wenn inzwischen unsere Soldaten einen ganz anderen Tanz ausführen, einen Tanz, dessen Musik und dessen Rhythmus von gewaltiger Art sind. Wohl aber können wir in dieser Zeit eins tun, das auch mit dem Tanz zusammenhängt und das doch würdig ist, in dieser Zeit getan zu werden: Wir wollen einmal rückblicken auf das, was in unserem deutschen Tanz Fuß gefaßt hat und dem wir mehr oder weniger kritiklos gefolgt sind.

Es ist mein vollster Ernst — ich behaupte: Der Jazz lebt noch! Oder kann etwa einer sagen, daß das, was uns heute vielfach als Tanzmusik geboten wird, frei sei von Fehlern, die wir in der Vergangenheit versunken glaubten? Haben Sie einmal genau zugehört, wenn irgendwo

Tanzmusik gespielt wurde? -

Da haben wir uns also bemüht, die negroide oder zumindest amerikanische Note aus unserer Tanzmusik auszuschalten. Wir wollten auch hier zurück zur melodischen Musik, zu einer Tanzmusik, die unserem Wesen entspricht. Das schien ja nun auch erreicht zu sein, denn begeistert und ohne jegliche Kritik schwang man nach allem, was da erklang aus Grammophon, Lautsprecher, von Tanzkapellen und auch vom gemarterten Klavier, das Tanzbein, sang die ach, so schönen — Schlagertexte mit und war sichtlich zusrieden. Wenn wir also nun von unserer für uns demnach allein richtigen Tanzmusik auf unser ureigenstes Wesen schließen wollen, dann müssen wir folgendes sessischen. Alles, was bei uns tanzt, hat eine ausgesprochene Vorliebe für den Jazz-Rhythmus, ist dabei aber selbst so unrhythmisch, daß der Takt des Tanzes geradezu mit Pauken und Blechdeckeln vorgehämmert werden muß. Ferner ist man bei uns so unmusikalisch, daß es nicht stört, wenn eine an sich schon bescheiden austretende Melodie zerhackt wird vom Rhythmus, zersetzt wird von quäkenden Instrumenten und schließlich verschüchtert unter dem Knattern des Holzblockes verschwindet. Man ist außerdem

so untänzerisch, daß man nicht fähig ist, eine rhythmisch freibehandelte Stelle eines Tanzes, z. B. eines Walzers von Beethoven, frei nachzutanzen, sodaß unsere Tanzmusik beschränkt ist auf "wumtata, wumtata" und glatte Marschrhythmen. Das wäre ungefähr das Bild, auf das wir schließen müßten.

Ift es wirklich fo? — Eine Beruhigung können wir uns geben: Allgemein ist das nicht das richtige Bild, es gibt heute schon viele Menschen, die zwar nicht in Worten ausdrücken können, was sie stört, die es aber doch empfinden. Es ist auch nicht das treffende Bild für unsere gesamte Tanzmusik, wohl aber in manchen, auch in den letzten Jahren noch vorkommenden Fällen, speziell da, wo es sich um den reinen Schlager handelt. Tänze aus Operetten und Filmen haben heute wie früher immer ein Plus an Melodik, an gepflegter Instrumentation, an noch erträglichen Texten gegenüber den ausgesprochenen Tanzschlagern. Nun ist es aber so, daß es diese Art Tanzschlager früher und auch bis zur Jahrhundertwende nicht oder nur ganz, ganz felten gegeben hat. Der gesellige Volkstanz alter Zeiten nahm als Musik zunächst das gelungene Lied, später wurde das Lied von Instrumenten gespielt, der Gesang verstummte, an Stelle des Textes trat die reizvolle Instrumentation alter Meister, die ihren Höhepunkt fand in den Tanz-Suiten Bachs, Händels und ihrer Zeitgenossen. Ob diese Suiten noch als Tanzmusik geboten wurden, mag fraglich sein, zumindest aber wurden andere Tanzmusiken nicht minder forgfältig musikalisch und rhythmisch behandelt. Diese Sorgfalt wurde beibehalten bis ins 19. Jahrhundert. Neben Walzer, Menuett, Gavotte entstanden Polka, Mazurka und andere neue Tänze immer noch als reine Instrumentalmusik, und die besten Musiker konnten heute eine Oper, morgen eine Tanzmusik schreiben, ohne daß sich jemand über diese "zwei Seelen" gewundert hätte. Als man aber eines Tages trennen mußte zwischen Konzert- und Tanzmusik, als man den "Schlager" erfunden hatte, der auch leicht zum "Gassenhauer" sinken konnte, da verlor man auch die Ehrfurcht vor der "vox humana", da machte man die menschliche Stimme zu einem Instrument unter Instrumenten, nach dessen Klängen man tanzte und drehte — nicht mehr in der Freude am Tanz und der Freude am Singen, wie ja der Tanz eine Vervollständigung zum lustigen Gemeinschaftsgesang im Volkstanz war, sondern aus Gleichgültigkeit, aus mangelnder Achtung vor der menschlichen Stimme. So entstanden auch alle jene Texte von Schlagern, die in ihrer Plattheit oder gar Würdelosigkeit in krassem Gegensatz stehen zu dem, was uns Deutschen seit Jahrtausenden ureigenstes Gefühlsgut ist: die Achtung vor einer Frau und die Ehrfurcht vor der Heiligkeit der Liebe.

Lassen wir aber einmal den heutigen Tanzschlager, abgesehen von seinem gesungenen Text, vor uns passieren, da fällt uns nicht nur auf, daß er des Textes garnicht bedarf, da ja niemand nach dem Text, sondern nach dem Rhythmus tanzt, sondern auch ein anderes fällt uns auf: Ja: — diese modernen Schlager versuchen, melodisch zu sein. Aber ihre Melodik ist ein so schwaches Pflänzchen, daß es von dem ersten Hagelschauer eines Holzblock-Wirbels schon vernichtet wird. Zerrissen taucht es immer wieder einmal auf in dem schreienden Chaos der Instrumente, und wo es nur einmal wagt, allein zu erscheinen und sich gar einmal behaupten will, da ist doch sofort ein Blech, eine Trommel, eine Pauke oder eins der den Negerinstrumenten nachgeahmten Geräuschinstrumente zur Stelle und läßt die kleine schüchterne Melodie nicht ein einziges Mal frei spielen. Wozu das? Das ist nicht nur unmusikalisch, nicht nur häßlich, nein — es ist auch unpädagogisch. Es erzieht das Ohr des Tänzers förmlich zum Lauschen auf den ständigen Taktanzeiger. Keiner der durchschnittlichen Tänzer wird mehr fähig sein, aus einer Tanzmusik ohne Schlagzeug oder ohne das Schlagzeug ersetzende Instrumente den richtigen Takt herauszuhören, geschweige denn danach zu tanzen. Man erzieht also den Tänzer systematisch zur Faulheit, zum gedankenlosen, automatischen Schreiten nach einem vorgehämmerten Rhythmus, man untergräbt damit das natürliche Vermögen, einen Tanz impulsiv aus dem Gefühl für die Musik heraus frei zu gestalten. Erst dann aber wird unser Gesellschafts-Tanz unserer eigensten Art entsprechen, wenn wir gelernt haben, das Gefühl für Musik, für Harmonie in Klang und Rhythmus wieder zu schulen, wenn wir wirklich tanzen aus Freude am Tanz, aus Freude an der Musik, so wie unsere Vorfahren unter der Dorflinde tanzten. Diesem neuen Wollen im Tanz wird sich auch die Musikwelt nicht widersetzen können, auch die Tanzmusik wird wieder echte Musik werden müssen, frei von Texten, frei von

der "Vox Humana", frei vom Klang der Negertrommeln und vom Lärm der überflüssigen Geräuschinstrumente.

Wir haben jetzt Zeit, darüber nachzudenken, und wir wollen diese Zeit nutzen. Wenn wir erst wieder friedlichen Arbeiten nachgehen können, gehört es zu unseren edelsten Aufgaben, Kulturträger zu sein in Bezirken, die jeder höheren Geistigkeit verschlossen waren. Denken wir an manche Völkerstämme des Südostens, die in Zukunft auch einmal teilhaben werden an unserem kulturellen Leben, so dürsen wir nicht vergessen, daß diese Menschen noch den echten Volkstanz kennen und in vollstem Maße pflegen! Es ist also eine Frage unserer nationalen Würde, daß niemand uns nachsagen kann, es gäbe auch nur eine Stelle unseres eigenen Kulturkörpers, auf der noch der Staub der "westlichen" Vergangenheit liegt.

# Das Kalewala in der finnischen Oper.

Erkki Melartins "Aino" in Helfinki.

Von Friedrich Ege, Helsinki-Lauttasaari.

Diese finnische "Oper" hat den Aino-Mythus, einen der Sagenkreise des Kalewala zum Stoff. Doch in welch übersprudelnder dichterischer Phantasie ist hier das tragische Geschehen der jungen Aino geschildert, der Tochter der Sonne, die dem alten, berühmten Sängerhelden Wäinämöinen von ihrem Bruder im Sängerwettstreit zugesprochen wurde! Die Mutter Ainos ist im Glück, einen solchen berühmten Mann zum Schwiegersohn zu bekommen, ihre Schwester ist überglücklich, Wäinämöinen, die Weisheit selbst und vom Schöpfer zum Sänger aller Sänger erkoren, umsingt sie in den herrlichsten Tönen, alle freuen sich, nur — Aino ist tief unglücklich. Sie ist die strahlende Jugend, sie lebt im Aufgang der Sonne, in prachtvollen dichterischen Worten singt sie das Lied ihres Herzens, weiht ihr junges Leben der ewig jungen Sonne und — stürzt sich schließlich ins Meer. . . .

In welcher Schönheit, Lebendigkeit und glitzernden Pracht des Wortes ist das nicht im alten und doch ewig jungen Kalewala ausgedrückt und in welch großartiger Weise hat nicht der finnische Komponist Erkki Melartin (1875—1937) den tiessten, lebendigsten und blühendsten musikalischen Ausdruck für diese Liebesgeschichte gesunden. Es ist ein Schwelgen und Genießen und doch voll ungeheurer innerer Kraft. Es ist keine Romantik, es ist das Leben, das hier Pate stand und daher stehen wir von Ansang an im lebendigen Banne dieses musikdramatischen Kunstwerkes, das es verdient, auf den Opernbühnen des Kontinents sein blühendes Leben zu offenbaren.

Und darüber hinaus sehen wir in die Seele des finnischen Volkes. Wir empfinden jenen urgesunden und starken natürlichen Geist, wie er heute wie immer das finnische Volk zu tiefsterfaßt. Hier erkennen wir, wie das heutige Finnland, unbeeinflußt von fremden Strömungen von außen her, vollständig in der gesunden Atmosphäre seiner eigenen, uralten heimatlichen Umwelt verankert ist. Es ist der Geist von jenem alten Geist, der auch heute wie damals wirkt und schafft und dem finnischen Volke jenes Übermaß an Kräften verleiht, das uns immer wieder in Erstaunen setzt.

So wächst der Aino-Stoff des Kalewala aus dem Mythus in das lebendige Leben hinein, und die alte Volksdichtung wird durch die strahlende und faszinierende musikalische Ausdeutung zu einem unvergeßlichen Erlebnis des immer und ewig wiederkehrenden Konflikts zwischen Jugend und Alter. Und schließlich: solche künstlerisch schöpferischen Leistungen zeigen am besten den wahren Stand und Bestand der Kultur eines Volkes aus.

Unter der Regie Wäinö Solas und der musikalischen Leitung von Leo Funtek wurde das Werk mit viel Liebe in Szene gesetzt. Vor allem erleben wir hierbei wieder, wie wenig eigentlich der äußere Ablauf einer Handlung mit dem Drama an sich etwas zu tun hat, in wie weit höherem Maße die starke seelische Spannung die Voraussetzung für das dramatische Kunstwerk ist.

Auf drei Hauptszenen konzentriert sich das Werk: den Sängerwettstreit zwischen dem jungen, streitsüchtigen Joukahainen, der den alten Wäinämöinen herausfordert, bis

dieser schließlich den jungen Schwätzer durch seinen Gesang so verzaubert, daß er kläglich um Gnade bittet und dann kleinlaut abzieht, nachdem er dem alten Sängerhelden seine Schwester Aino zugesprochen hat. Der andere Höhepunkt ist der, wenn Wäinämöinen mit seinem Gesolge zum Hose Ainos kommt und bei den Hochzeitsvorbereitungen auf der Kantele, dem alten nationalen Saiteninstrument der Finnen (eine Art Zither), die er durch Verzauberung der Lieblingsbirke Ainos gewinnt, sein Lied singt, das die Anwesenden entzückt. Und wie ist das musikalisch durchgesührt, wenn das Solo der Kantele in den Orchesterklang übergeht und wenn der Chor mitunter den Gesang Wäinämöinens begleitet — das ist von einer Großartigkeit und strahlenden Schönheit sondergleichen! Und der dritte Höhepunkt ist die Schlußszene, das Lied Ainos an die aufgehende Sonne, der sie all die Qualen ihres jungen Herzens offenbart, um dann in den Fluten zu versinken. . . .

Irja Aholainen als Aino und Oiva Soini als Wäinämoinen in den beiden tragenden Rollen boten gesanglich und darstellerisch prachtvolle Leistungen. Besonders die hohe Gesangskultur, die souveräne und ausgeglichene Ton- und Stimmbildung ist hervorzuheben. Wie so oft gebührt dem Chor der Finnischen Oper ein Sonderlob, das war wieder ein homogener Chorklang! (Diesmal sah man auf seiner Männerseite allerdings insolge der vielen Einberufungen einige Solisten.) Überhaupt zeigte die Vorstellung einen überaus sorgfältig gepslegten Zusammenklang der Stimmen als Frucht der gesangspädagogischen Seite der Arbeit des Spielleiters. Und das Orchester ließ die blühende, dustende und von innerer Krast

geladene Partitur in aller Schönheit erstrahlen.

Kalewala — Karelien — Finnland — — ein Land, eine Seele, ein Geist: das lebendige finnische Volk!

# Musiker- und Musikgedenktage im Jahre 1942.

Von Wilhelm Virneisel, Dresden.

Y/ enn 1942 auch kein Jahr ist, das uns den Jubiläumstag eines der Größten im Reiche der Musik bringt, so birgt es doch wieder eine Fülle von Daten, die an Persönlichkeiten gemahnen, die in der Goschichte der Tonkunst eine Rolle gospielt haben und deren zu gedenken Pflicht des gewissenhaften Chronisten ist. Es soll uns auf unsrem Wege die Jahressolge leiten. Wir beginnen im Jahre 942, in welchem Odovon Clugny, der Verfasser mehrerer Traktate und der Förderer der Notation und Tonbenennung am 18. 11. gestorben ist. Der älteste, heute wieder ins Rampenlicht der Bühnen gezogene Musikdramatiker Cl. Monteverdi wurde 1567 geboren. 1592 ist das Todesjahr von M. A. Ingegneri (1. 7.), dessen Karwochen-Responsorien lange der Urheberschaft Palestrinas für würdig erachtet wurden. Die Sippe Bach vertritt in der diesmaligen Übersicht J. Christoph Bach, der Onkel J. S. Bachs, der am 8. 12. 1642 geboren wurde. Die Klaviermusik verlor in J. J. Froberger den Begründer der Suite († 7. 5. 1667), in die Geschichte des musikalischen Bühnenstückes brachte J. Chr. Pepusch (geb. 1667) mit seiner "Bettleroper" ein neues Moment. Im Geburtsjahr G. Tartinis (8. 4. 1692) starb der Kammermusikkomponist G. B. Vitali (12. 10.), der Vater des Komponisten der berühmten Chaconne. Der Opernkomponist A. E. M. Grétry wurde vor 200 Jahren (11. 2. 1742) geboren, als der Meister der Triosonate F. dall'Abaco starb (12. 7.). Der Wiener Singspielkomponist W. Müller (26. 9.) und der Komponist der "Glocke", A. Romberg (27. 4.) erblickten das Licht der Welt im Jahre 1767, in dem der "Mannheimer" Klavierkomponist J. Schobert (28. 8.) und G. Ph. Telemann (25. 6.) starben. Der Meister des "Barbier von Sevilla" G. Roffini ist mit dem Thomaskantor und Theoretiker M. Hauptmann gleichaltrig. Beide wurden vor 150 Jahren geboren (29. 2. und 13. 10. 1792). 125 Jahre sind verflossen seit der Geburt des Verlegers J. A. André (2. 3.), des Komponisten N. W. Gade (22. 2.) und des Beethovenbiographen A. W. Thayer (22. 10.), ebenso viele seit dem Tode E. N. Mehuls (18. 10.) und P. A. Monsignys

Stattlich ist die Reihe der Männer, deren Geburtstag zum 100. Male wiederkehrt: es sind dies u. a. der Kirchenliedforscher W. Bäumker (25. 10.), der Komponist und Librettist A.

Boito (24. 2.), der Löwe-Sänger E. Gura (8. 11.), J. Maffenet (12. 5.), C. Millöcker (29. 5.), A. Payne (3. 6.). Aber auch der Tod hielt 1842 reiche Ernte: es starben der Besitzer und Bibliograph von W. A. Mozarts Nachlass J. A. André (6. 4.), L. Cherubini (15. 3.), der Geiger Fr. Clement (3. 11.), der Beethovens Violinkonzert uraufführte, der Journalift Fr. Rochlitz (16. 12.) und der Thomaskantor Chr. Th. Weinlig (8. 10.). Aus der Reihe der 90jährigen seien genannt: der "Puppenfee"-Komponist J. Bayer (6. 3., † 1913), der Schweizer Komponist H. Huber (28. 6., † 1921), der Violinpädagoge O. Sevčik (22. 3., † 1934) und der Instrumentenkundler P. de Wit (4. 1., † 1925). Den 80. Geburtstag werden feiern der verdienstvolle und unermüdliche, hervorragende Bibliothekar und Bibliograph W. Altmann am 4. April, der Komponist Fr. Klose am 29. November und der Klaviervirtuose E. v. Sauer am 8. Oktober, während der französische Meister Cl. Debuffy (22. 8. geb.), der Berliner Komponist Fr. E. Koch (geb. 3. 7.), der Komponist J. Reiter (geb. 19. 1.), der um die Musiker-Organisation verdiente Fr. Rösch (geb. 12. 12.), der Hochschuldirektor und hervorragende Pädagogo C. Thiel (geb. 9. 7.), endlich der berühmte Mozartforscher Th. de Wyzewa (geb. 12. 9.) schon dahingeschieden sind. Die Singschulbewegung wird den 75. Geburtstag ihres Vorkämpfers A. Greiner (1. 12.) feiern. Der rheinische Komponist E. Sträfser (geb. 27. 6. 1867) und der Musikgelehrte E. Bernoulli (geb. 6. 11. 1867) find schon vor langen Jahren abberufen worden. Auf reiche Lebensarbeit dürfen an ihrem 70. Geburtstage blicken P. Graener (11. 1.), S. v. Hausegger (16. 8.), K. Maendler (22. 3.) und P. Raabe (27. 11.), wohingegen der Tod dem Wirken eines P. Juon (8. 3.), Fr. Ludwig (8. 5.), R. Wustmann (5. 1.) bereits ein Ziel gesetzt hat. 1877 ist das Geburtsjahr von S. Bortkiéwicz (28. 2.), K. Erb (13. 7.), A. Heuß (27. 1., † 1934), Br. Hinze-Reinhold (20. 10.), A. Schering (2. 4., † 1941). Von den 60jährigen des Jahres 1942 seien genannt: Th. Blumer (24. 3.), M. Cauchie (8. 10.), G. Havemann (15. 3.), Z. Kodály (16. 12.), Fr. Malipiero (18. 3.), J. Marx (11. 5.), R. Pick-Mangiagalli (10. 7.), I. Strawinsky (17. 6.), H. W. v. Walter, shaufen (12. 10.). Tote des Jahres 1882 find u. a. Kéler Béla († 20. 11.), Th. Kullak († 1. 3.) und J. Raff († 24./25. 6.). Den 50. Geburtstag werden begehen K. Gerstberger (12. 2.), K. Holl (13. 1.), A. Honegger (10. 3.), Ph. Jarnach (26. 7.), K. Jeppelen (15. 8.), R. Moler (7. 1.), F. Petyrek (14. 5.), und Br. Stürmer (9. 9.). Ein halbes Jahrhundert ist verflossen seit dem Heimgange von R. Franz (24. 10.) und E. Lalo (22. 4.). Vierzig Jahre sind dahin seit dem Tode von A. Klughardt (3. 8.) und Fr. Wüllner (7. 9.), dreißig Jahre, seit R. v. Liliencron (5. 3.), J. Massenet (13. 8.) und E. Tinel (28. 10.) starben. 1917 ist das Todesjahr von T. Carreño (13. 6.), A. Niemann (13. 1.) und Ph. Scharwenka (16. 7.), 1922 das von J. Messchaert (9. 9.), A. Nikisch (23. 1.), Fr. Ondřiček (13. 4.), F. Pedrell (19. 8.), H. Sitt (10. 3.) und C. Ziehrer (14. 11.). Zehn Jahre trennen uns schon von dem Heimgange H. Kauns (2. 4.), E. Meyer-Helmunds (4. 4.), Fr. Ries' (20. 6.) und J. Röntgens (13. 9.).

Unter den Werk-Jubilaren stehen die Opern an erster Stelle. Vor einhundert Jahren erschien der junge Wagner mit seiner tragischen Oper "Rienzi" zum ersten Male auf der Dresdener Bühne, während in Leipzig Lortzing mit seiner reissten Schöpfung "Der Wildschütz" hervortrat. Zwanzig Jahre später erlebte Verdis "Forza del destino" ihre erste Aufsührung, und zwar in Petersburg. Im gleichen Jahr 1862 vollendete Wagner die Dichtung der "Meistersinger", deren Komposition er 5 Jahre später (1867) abschloß. Weitere 5 Jahre später (1872) fand die Grundsteinlegung zur Bayreuther Festspielbühne statt und nach abermals 10 Jahren, vor 60 Jahren, wurde der "Parsisfal" urausgeführt. Ebenso lange bereichert Millöckers "Bettelstudent" den Operettenspielplan und seit einem halben Jahrhundert bereits sesseln die Geschicke des "Bajazzo" und des "Werther" die Opernsreunde. Debussys Musikdrama "Pelleas und Melisande" ist in den vierzig Jahren seines Daseins immer nur eine Ausnahmeerscheinung auf den deutschen Opernbühnen gewesen. Dreißig Jahre sind seit dem Erscheinen der ersten "Ariadne" von Richard Strauß verslossen, während Pfitzners "Palestrina" vor 25 Jahren in München urausgeführt wurde. Seit ebensoviel Jahren ist Respighis Tondichtung "Fontane di Roma" ein ständiger Gast aus den Konzertprogrammen, aus denen Regers 35 jährige "Hiller-Variationen"

erfreulicherweise auch immer wieder erscheinen. Bruckners 8. Sinfonie und Debussy "Prélude à l'après midi d'un faun" sind die gegensätzlichen Erscheinungen des Jahres 1892. 75 Jahre lang zeugt Strauß' "An der schönen blauen Donau" für die Hochblüte des Wiener Walzers. Vor 120 Jahren wurden der Menschheit Meisterwerke wie die "Missa solemnis" und die "Unvollendete" geschenkt. Als Vertreter der Opera buffa blickt Cimarosas "Matrimonio segreto" auf ein ansehnliches Alter von 150 Jahren zurück. Mozart trat vor 175 Jahren mit seiner ersten Oper "Finta semplice" hervor, als Gluck in seiner bekannten "Alceste"-Vorrede ästhetische Grundprobleme des Opernschaffens betrachtete und Hiller mit "Lottchen am Hose" das Muster eines deutschen Singspiels schust. Mit "L'Incoronazione di Poppea" schloß Monteverdi vor 300 Jahren sein dramatisches Schaffen ab, das einen ersten Höhepunkt in der durch den Florentiner Kreis von 1592 (vor 350 Jahren!) inaugurierten Operngeschichte darstellt. — Bachs "Goldberg-Variationen" erschienen 1742, als der junge Philipp Emanuel mit den "Preußischen Sonaten" und Johann Valentin Görner mit seiner Sammlung neuer Oden und Lieder hervortrat.

Für die Wissenschaft war 1862 ein großes Jahr: Ambros legte den ersten Band seiner Musikgeschichte und Ludwig Köchel das Thematische Verzeichnis der Werke W. A. Mozarts vor,
das das Muster für andere Werkverzeichnisse wurde. Ein halbes Jahrhundert erscheinen nunmehr die "Denkmäler deutscher Tonkunst" und Pirros Bachbuch leitete 1907 eine neue Bachbetrachtung ein, während Heyer durch die Eröffnung seines musikhistorischen Museums in Köln
die Instrumentenkunde förderte. 1932 wurde der Cäcilientag zum "Tag der deutschen Hausmusik" ausgerufen, sodaß dieser Tag 1942 zum zehnten Male begangen werden wird.

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Zandonais "Farsa amorosa". Deutsche Erstaufführung in der Staatsoper.

Der angesehene italienische Opernkomponist Zandonai, Inhaber des Mussolini-Preises, verwendet in seiner 1933 enustandenen Oper "La farsa amorosa" ("Das Liebesspiel") die gleiche dichterische Vorlage, die Hugo Wolfs "Corregidor" in getreuer Übereinstimmung und dem "Dreispitz"-Ballett Manuel de Fallas zugrunde lag: Die Geschichte des anmaßenden Liebhabers, der sich in eine Ehe eindrängt, woraufhin sich der angeblich betrogene Ehemann zur Gattin des Störenfriedes begibt, um Gleiches mit Gleichem zu vergelten. Zu dem lebendigen, in sieben Bildern aufgelösten Libretto Rossatos schrieb Zandonai eine Musik, die ihre Aufgabe hauptsächlich in wohlgelungener Charakter- und Situationskomik erschöpft sieht. Die Farbigkeit der reizvollen, durchsichtigen und oft überaus sparsamen Instrumentation dient mit künstlerisch wertvollen Effekten der überaus treffenden Ausmalung bestimmter Handlungsvorgänge und der Hauptgestalten, wobei die Lyrik in kurzen Episoden vornehmlich auf die Figur der umworbenen Lucia beschränkt bleibt. Zandonais flächenhafte Musik sucht nicht seelische Vertiefung, sondern bietet unterhaltsame Schilderungen in oft bescheidenem Zurücktreten vor dem gesungenen Wort. Zandonais Charakterisierungskunst ist staunenswert, ein nur aus einem Chorsatz bestehendes Bild ist ein wahres Kabinetustückehen. Neben fortschrittlicher, aber nicht aufdringlicher Harmoniebildung ist der formale Aufbau von kleinen, ansprechenden Liedfätzen des Anfangs bis zu machtvollen Final-Ensembles beachtenswert. Die abwechslungsreiche Musik entbehrt trotz vorwiegend äußerlich-sinnlicher Reize nicht der Originalität.

Die Inszenierung von Edgar Klitsch, die Ausstattung von Luigi Malipiero offenbarten Stilgefühl und Sinn für einheitliche Wirkungen. Die ländliche Einfachheit der Umgebung, die nicht mehr das Mühlenbild des "Corregidor", sondern einen Weinberg zeigte, verriet viel Naturgefühl und Beseelung. Dem jungen Ehepaar liehen Peter Anders und Maria Cebotari ihre schönen, gepflegten Stimmen. Als "Podestà" erschien Willi Domgraf-Faßbaender voll stimmlicher Gewalt und in charaktervollem Spiel. In der Rolle seiner Frau erfreute Elle Tegetthoff durch gewohnte Ausdrucksfähigkeit. Wie die Hauptgestalten erwuchsen auch die Nebenfiguren in scharfer Profilierung und ausgesprochener Originalität aus dem einheitlichen Untergrund von Musik und Handlung, ganz besonders Erich Zimmermann und Gustav Rödin als banditenhafte Diener des spanischen Granden, dazu Eugen Fuchs und Irmgard Armgart mit reizvollem, beweglichen und klingenden Organ.

Als Gastdirigent führte Gilbert Gravina die Oper zum Ersolg. Seine Dirigierkunst ließ namentlich im Hinblick auf temperamentvolle Beschwingtheit nichts zu wünschen übrig. Ein Sonderlob den Chorleistungen in mitunter anspruchsvollen Sätzen, hier hat der vielbewährte Karl Schmidt wieder ausgezeichnete Vorarbeit geleistet. Das Publikum erwärmte sich zusehends und spendete manchen Beisall schon bei offener Szene.

Die Bekanntschaft mit dieser Oper war zumindest verlohnend und interessant, wenn es auch nicht leicht sein mag, ihren Charakter festzulegen. Allzu derbe, erdhafte Wirkungen lassen kaum einen Vergleich etwa mit dem seinsnnigen Lustspielton eines melodienreichen Wolf-Ferrari zu, und diejenigen Szenen, die einen längeren lyrischen Atem besitzen, sind begrenzt. Somit darf man das Werk als eine mehr unterhaltende als innerlich bereichernde Ergänzung der Literatur an komischen Opern hinnehmen und sich an der sauberen, stillsstich einheitlichen und technisch sehr geschickten Arbeit erfreuen.

#### Mozart-Veranstaltungen.

Im Musikleben Berlins herrschen die Mozart-Veranstaltungen vor, wobei sich das übliche Bild einer ziemlich systemlosen Mozart-Pflege mit mehrfachen Aufführungen der bekanntesten Werke ergab. Bedauerlich, daß eine einheitliche Zusammenfassung der zahlreichen Konzerte unterblieb, an denen fast alle Unternehmer beteiligt waren. Nennen wir Carl Schuricht als verständnisvollen Leiter einer Mozartfeier mit dem Philharmonischen Orchester, die tiefgehende Mozart-Stunde, die uns Fritz Zaun mit dem Städtischen Orchester schenkte, das Gedächtniskonzert der Staatskapelle unter Herbert v. Karajan. Seine eigenartig herbe und strenge Auffastung, die fich an anderer Stelle auch auf Schuberts kühl gestaltete "Unvollendete" erstreckte, läßt den Schluß zu, daß H. v. Karajan noch keineswegs den letzten Ausdruck seines künstlerischen Willens gefunden hat und im Begriff steht, eine spürbar subjektive Auseinandersetzung mit den dargebotenen Meistern herbeizuführen.

Neben vielen Solisten- und Kammermusikabenden, die im Zeichen Mozarts standen und unter denen die Pianisten E dwin Fischer und Wilhelm Kempfs (dieser im Verein mit Fritz Steins Kammerorchester) hervorzuheben sind, verdienen die Chorkonzerte Erwähnung, darunter eine zweimalige Aufsührung des "Requiems" unter Georg Schumanns verständnisvoller Leitung mit der trefslichen "Singakademie", und als Höhe-

punkt die Mozartseier der Philharmoniker unter Furtwängler, der das gleiche Werk kurz zuvor auf der Reichs-Mozartwoche in Wien dirigiert hatte, mit dem einzigartigen Kittelschen Chor. Das war eine bewundernswerte, von allem Irdischen gelöste, erlebnisreiche Nachschöpfung, die die Hörer restlos im Banne hielt.

Eine Veranstaltung des "Vereins für Theatergeschichte im Staatlichen Schauspielhaus" hob sich über den Durchschnitt heraus durch die besondere Programmauswahl mit Doppelorchester auf und unterhalb der Bühne (der ausgezeichnete Georg Kniestädt mit seinen Kammermusikern), dazu die Staatskapelle unter Robert Heger, Erna Berger und Peter Anders. Schließlich erweckte Lizzie Maudrick das Ballett "Les Petits riens" zu neuem Leben — unzweiselhaft ein Gewinn für die Mozartbühne!

Und noch ein zweites, sehr positives Ergebnis: Arthur Rothers Neugestaltung des "Idomeneo" im Deutschen Opernhaus. Durch kleine Umstellungen und Erweiterungen (darunter ein dem Mozartschen Orchestersatz hinzugefügtes Schlus-Ensemble), durch Anderungen der Stimmlage (der lyrische Tenor des Idamantes passt gut zu dem Heldentenor Idomeneos) und nicht zwetzt durch die Instrumentierung aller Rezitative wird eine bemerkenswerte Geschlossenheit des Eindrucks erzielt. Die Bearbeitung Rothers, die Achtung vor dem Original mit der Ersahrung des Bühnenpraktikers verbindet, wäre wert im Reich Interesse zu finden.

#### Neuheiten des Konzertlebens.

Unter den neuen Werken der letzten Wochen steht die uraufgeführte "Wiener Sinsonie" von Paul Graener im Vordergrunde. Sie bedeutet ein absolutes Bekenntnis zur Wiener Klassik, zumal da es nach Graeners eigenen Worten "das Erstrebenswerteste" ist, den Meistern "auf diesem Wege zu folgen". Der Komponist als selbstloser Mittler klassischen Geistes stand im Mittelpunkt lebhafter Huldigungen.

Lohnend war die uraufgeführte Suite aus "Romeo und Julia", von Sutermeister, die von den Werten dieser Opernschöpfung überzeugte, obgleich sie mit kontrastierenden Einzelheiten nicht der Gefahr potpourriartiger Aneinanderreihung entging.

# Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln/Rh.

Das 3. Gürzenich-Konzert brachte die von mehrfacher Seite gewünschte Wiederholung der "Seligpreisungen" Cäsar Francks, deren glutvolle Melodik und durchaus unfranzösische Harmonik und Instrumentation die innere Bindung des Meisters an die deutsche Tradition Schumanns, Liszts und Wagners ausweist und erneut zum starken Erlebnis leitete. Erika Rokyta (Wien), Luise Richartz (Frankfurt), Adelheid Wollgarten (Köln), Jakob Sabel (Frankfurt), dazu Adolf Vogel (Wien) und die Kölner Werner Alsen, Felix Knäpper und Wilhelm Witte von unserer Oper ergaben ein prachtvoll mit dem Chor gehendes Soloensemble und trugen das Ihre zum Erfolg des Ganzen bei, dem GMD Prof. Eugen Papst ein überlegener Nachgestalter war. Das 4. Konzert brachte die örtliche Erstaufführung des Capriccios von Helmut Degen, dem zojährigen Badener, der in Köln an der Hochschule von Maler und Klußmann herangebildet und neuerdings oft der Offentlichkeit vorgestellt wurde, ein begabter Musiker, der ohne atonale Allüren mit gelunden Einfällen ausgestattet ist. Prof. Ludwig Hoelscher errang sich am gleichen Abend mit Robert Schumanns herrlichem Cellokonzert einen glänzenden Erfolg dank seiner prachtvollen Klangkultur und sicheren Technik. Papst war hier ein ausgezeichneter Orchesterbegleiter, wie er der Neuheit alle Sorgfalt hatte angedeihen lassen. Der Stockholmer Dirigent und Komponist Eric Westberg gab einen Abend schwedischer Musik, wobei seine eigene Sinfonie ihm Achtung eintrug, eine Streicherserenade von Dag Wirén graziöse Kunst zeigte, eine Hymne von Ture Rangström dessen klangvollen Namen bekräftigte und Orchesterlieder von Gunnar de Frumerie, Atterberg mit Ruth Moberg von der Königl. schwedischen Oper romantische und moderne Einflüsse bis zu Strauß deutlich machten. Fast unabsehbar war wieder die Reihe der kammermusikalischen Veranstaltungen. Innerhalb der Städtischen Rathauskonzerte kam das Frankfurter Lenzewski-Quartett, das uns Kurt Hessenbergs grüblerisches Werk in D-dur bescherte und sich als mit dem Stil dieser Moderne durchaus vertraut erwies, wie es auch Mozart und Schubert glänzend meisterte. Das junge Gürzenich-Quartett stellte Pfitzners erstes, noch jugendlich frohgestimmtes und Max Regers reifes Werk 109 mit der Tripelfuge als grandioser Schlußsteigerung in den Vordergrund, umrahmt von Schumanns "Frauenliebe und -leben", dem Edith Hartmann-Köln eine ebenso tiefschürfende Wiedergabe zuteil werden ließ wie Graeners klangschöner Rhapsodie mit Klavierquintett. Das Wiener Schneiderhan-Quartett widmete seinen Abend Mozarts Andenken in erlesener stilgetreuer Interpretation. Im zweiten Kammermusikkonzert von "KdF" bewährten sich die junge, in Köln von Gertrud Förstel ausgebildete Holländerin Gertrud Atema in Liedern von Schubert und Unger, der hiesige Bariton Walter Schönfeld in solchen von Reger und Strauß, während die Pianistin Ilse Müller Weismanns Tanzfantasie vorzüglich ausdeutete. Die Konzerte junger Künstler brachten einen Abend mit Gefängen Wolfs und Schuberts, von Lore Paxmann stimmlich wie musikalisch gleich überzeugend geboten, Geigenwerke von Bach und dem Schwaben Süßmuth,

denen Irmgard Hitzig, von H. Eppinck begleitet, eine sichere Interpretin war, dazu die Händel-Variationen von Brahms und die Telemann-Variationen von Reger, von Franzpeter Goebels mit gediegenem Können gemeistert. In derselben Reihe zeigte Paula Dohmstreich - Essen treffliche klavieristische Kultur, u. a. in Regers Improvisationen und Klara Ocl-Ich läger, eine Kölner Philippi-Schülerin, künstlerischen Ernst und sicheres Können in Pfitzner-Liedern, dazu Liselotte Opitz als Geigerin, zusammen mit Ilse Mühlen am Klavier ausgezeichnetes Können an Locatelli und Reger. Walter Gieleking zeigte sich in Bachschen und Mozartschen Kompositionen als der anerkannte Klavierromantiker, als der er auch Pfitzners neue 5 Stücke zu schönstem Erleben brachte. Bei KdF gab es dann noch einen Liederabend mit Karl Schmitt-Walter, dessen Bariton und seine Gesangskultur wieder die Hörer in Liedern von Wolf, Schubert, Brahms und Arien von Mozart und Verdi in ihren Bann zwang. Im 2. Konzertder Staatlichen Hochschule für Musik erschienen die jungen einheimischen Pianistinnen Friedel Frenz und Susi Mayweg, die Bresgens Konzert mit seiner barocken Spielfreude, Weismanns Variationen und Mozarts Sonate famos nachgestalteten. Dazu sang Margret Bueren, von K. Haffe begleitet, Lieder von Brahms, Wolf und Schubert mit gepflegtem Sopran.

Der Tag der Hausmusik ließ die Kölner Privatmusiklehrer, ihre besten Schüler, die Studierenden der Rheinischen Musikschule und Hochschule und die Lehrer der Hochschule zum Einsatz kommen und alte wie neue Musik zur vorbildlichen Wirkung gelangen. Der Bach-Verein setzte seine Aufführungsreihe der Kantaten des Meisters unter Hulverscheidt fort, dem Annie Bernards, Kaifer-Breme und Mathias Büch el vorzügliche solistische Hilfe leisteten. Es kamen zur Wiedergabe die, in Mühlhausen entstandenen Werke Bachs, ein schönes und freudig begrüßtes Unternehmen. Im Auslandsamt der Dozentenschaft enschien die Bonner Madrigalvereinigung Wilh. Böckelers als Gast und ließ Madrigale deutscher, niederländischer und italienischer Altmeister in schönster Wiedergabe zum bleibenden Erlebnis werden. Im Rahmen der Meisterkonzerte erschien Enrico Mainardi, der besonders in Bachschen Werken den Ernst und die innerliche Versenkung dieses, auf deutschem Boden herangezogenen italienischen: Meistercellisten bekundete, aber auch Beethovens Mozart-Variationen ihr Recht widerfahren ließ. Sein Begleiter, der Pianist Aeschbacher, erstrebte mehr den Ruhm des Virtuosen, wobei es jedoch in anschlagstechnischer Hinsicht noch an Differenzierung mangelt.

Im Opernhause brachte eine Neuinszenie-

rung des Marschnerschen "Hans Heiling" dieses, von Hans Pfitzner zu den Perlen der Opernliteratur gezählte, mit Unrecht zurückgesetzte Werk in der, die Welt der Menschen und der Dämonen in wirksamen Gegensatz stellenden Regie Peter Pfitzners einen unbestrittenen und erfreulichen Publikumserfolg. Die musikalische Leitung hatte Alfred Eichmann, die famosen Bühnenbilder stammten wieder von Alf Björn. Mozarts "Idomeneo" kam, wie hier schon erwähnt, zur Wiederbelebung und zwar in der Bearbeitung von Richard Strauß, die, entgegen derjenigen Wolf-Ferraris fast als selbstherrliche Neuschöpfung anmutet, insofern als sie zum Zwecke einer stärkeren musikdramatischen Wirkung einschneidende Veränderungen vornimmt. So wurde das secco-Rezitativ des Originals in ein glänzend begleitetes verwandelt, wodurch allerdings eine fühlbare Verlagerung des Schwergewichts eintrat. Weiter läßt Strauß sogar Anklänge an eigene Werke durchschimmern, gibt im Zwischenspiel des 2. Akts in der Schilderung des Meerungeheuers und im Quartett des 3. Akts selbständige Kompositionen und zersprengt Mozartsche Nummern durch Striche oder Umstellungen von Arien, Ensembles und Chören. Durch eine Kürzung des 3. Akts wurde eine Erweiterung des zweiten gewonnen und die Gestalt der Elektra, wohl aus Rücksicht auf seine eigene Opernfigur, in die der Ismene umgewandelt.

# Musik in Leipzig.

Von Willy Stark, Leipzig.

Mit einem klassischen Programm ging es in den neuen Gewandhaus-Winter. Das erste Konzert Hermann Abendroths begann nach einer neugeschaffenen Tradition mit einem Bach und zwar der "Sinfonia" der Pfingsbkantate "Ich liebe den Höchsten", einer durch Bläser bereicherten Parodie aus dem dritten "Brandenburgischen". Das von Eduard Erdmann groß und überlegen gestaltete Es-dur-Konzert von Beethoven und die vierte Brahms-Sinfonie in einer kraftvoll männlichen und fortreißenden Wiedergabe folgten. Im 2. Gewandhauskonzert hörte man, von Wolfgang Schneiderhan mit berückendem Wohllaut gespielt, das Beethoven-Violinkonzert und von Hermann Abendroth die Londoner C-dur-Sinfonie Haydns sehr delikat und Regers "Romantische Suite" in klangschwelgerischer Pracht. Am dritten Abend konzentrierte sich die Aufmerksamkeit auf eine Neuheit, die als Uraufführung herausgebracht wurde, auf des Leipzigers Hans Stiebers "Symphonische Trilogie". Kontrapunktisches Denken, mächtig aufgetürmt über ein Ostinato-Thema, doch nie ans Konstruktive sich verlierend, sondern das Spiel der Linien mit wachem Klangbewußtsein regelnd und äußerst farbig in der Instrumentation, ist der bedeutsame erste Satz, dem ein in breitem melodischen al fresco - Stil gehaltener Mittelteil gegenübersteht, gefolgt von einem tänzerisch bewegten, durch Themenverquickung meisterhaft gesteigerten Finale. Es wurde ein großer Enfolg für den Komponisten, nicht zuletzt durch die ganz hervorragende Verklanglichung, die Hermann Abendroth mit dem Gewandhaus-Orchester der gewichtigen Partitur schuf. Das erste Sonderkonzert des Gewandhauses brachte einen Klavierabend Edwin Fischers mit Bach, Mozart, Chopin und Brahms. Auch in der ersten Kammermusik, die das Strub-Quartett übernommen hatte, stand zwischen

Brahms und Dvořák eine Uraufführung, Walter Giesekings Serenade A-dur für Streichquartett, ist eine sehr aparte, godanklich unbeschwert heitere Musik voller Musizierfreude und klanglicher Reize, der — wenn auch nur im Finale unversteckt sich gebend — zweisellos eine programmatische Idee zugrundeliegt.

An sonstiger Kammermusik sind das Weitzmann-Trio mit einem Dvořák-Abend und das Dresdener Streichquartett, das Beethoven, Schubert und Schumann brachte, zu nennen, beide Vereinigungen erhärteten ihren Ruf als

führende Kammermusikensembles.

Die NSG "Kraft durch Freude" legt einen Plan vor, der bedeutende deutsche und ausländische Orchester nach Leipzig bringt. Als erstes erschien das Orchester der Mailander Scala unter Gino Marinuzzi. Man bekam die "Eroica" in einer ebenso klangprächtigen wie tiefschürfenden Aufführung zu hören und hatte Gelegenheit, in Werken zeitgenössischer Italiener die ganze Virtuosität des Orchesters zu bewundern, und dazu boten Pizzettis "Phädra"-Ouvertüre sowohl wie des Dirigenten sinfonische Dichtung "Siciliana" in ihrer schillernden Farbenpracht und ihrem blendenden Glanz Anlaß genug. Ein anderes KdF-Konzert führte Chor und Orchester des Musischen Gymnasiums Frankfurt ins Gewandhaus. Beide Klangkörper lösten mit ihrem respektablen Können lebhafteste Anerkennung aus. Kurt Thomas war dabei auch mit seiner Eichendorff-Kantate als Komponist vertreten, die aber trotz aller satztechnischen Fertigkeit nicht so unmittelbar anspricht wie Distlers Chöre aus dem "Mörike-Liederbuch", die im gleichen Konzert erklangen. Mozart wurde den KdF-Hörern an zwei Abenden durch das Weitzmann-Trio und das Leipziger Streich quartett unter Hans Mlynarczyks Führung nahegebracht.

Zur Einweihung des neuen Konzertsaales des Krystallpalastes spielte das Städtische Orchefter Zwickau. Das unter Kurt Barths Leitung stehende Orchester zeigte in einem Beethoven - Abend, zu dem der bewährte Leipziger Gewandhauskonzertmeister Kurt Stiehler als Solist gewonnen war, in der fünften Sinfonie gut durchgearbeitetes Spiel und disziplinierte Musizierhaltung. Man darf dies auch der Altenburger Staatskapelle nachrühmen, die man in einem Abend der sehr tüchtigen Cellistin Margarete Hopfer kennen lernte. Die Violine war in den Solistenabenden des Berichtsabschnittes durch den ungewöhnlich begabten jungen Vasco Abadjew vertreten, der den günstigen Eindruck seines ersten Auftretens im Vorjahre noch zu steigern wußte. Im übrigen hönte man in dieler Zeit vier Pianisten, die einheimischen Anton Rohden und Sigfrid Grundeis, die mit starkem, ehrlichen Erfolg Beethoven und Brahms spielten, ferner Altmeister Emil von Sauer, der mit unerhörter Bravour zu stürmischen Beifallskundgebungen hinriß und Helmut Lohmüller, der sich sehr vorteilhaft einführte.

Der Bayreuther Bund tritt mit größeren Veranstaltungen auf den Plan, er konnte die Reihe nicht besser eröffnen als durch einen Vortrag Peter Raabes, der sehr fesselnd über "Leben und Werk Liszts" sprach. Unter den Veranstaltungen des Gohlisser Schlößchens sei ein Abend, der dem Schaffen feldgrauer Komponisten galt, hervorgehoben.

Festaufführungen fämtlicher Im Laufe der Mozart-Opern brachte das Neue Theater "Idomeneo" neuinszeniert heraus. Man wählte die Bearbeitung Wolf-Ferraris, die unter allen Ausgaben wohl am ehesten die Mozartsche Partitur respektiert. Die Musik war auch "suprema lex" der Leipziger Aufführung. Paul Schmitz musizierte mit dem Gewandhausorchester beglückend schön, und Hanns Niedecken-Gebhard mied alles äußere Beiwerk der großen Oper, ließ alles Geschehen - auch die Tänze - in zwingender Folgerichtigkeit und schlichter Größe ablaufen. Max Eltens Bühnenbild ist monumental in der Raumgliederung und gibt mit phantastischen Projektionen den düsteren Hintergrund für die Schicksalstragödie. In den Hauptpartien gaben August Seider als Titelheld, Maria Lenz (Ilia), Ellen Winter (Idamantes) und Margarete Bäumer (Elektra) sehr stark beeindruckende Leistungen. Die Fortführung des Mozart-Zyklus brachte sodann die "Entführung" und den "Figaro" in den seit Jahren erprobten und bewährten Infzenierungen und Befetzungen.

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Wie überall im Reiche, so waren auch in München in den Tagen und Wochen um den 5. Dezember die besten künstlerischen Kräfte der Feier des Genius Wolfgang Amadeus Mozart hingegeben! Die Bayerische Staatsoper konnte noch Ende November mit der Neuinszenierung von "Cosi fan tutte" die Erneverung der dramatischen Hauptwerke des Meisters, an der seit Jahren planvoll gearbeitet worden ist, aufs glücklichste vollenden, sodaß nun die eigentliche Mozart-Geden kwoche mit festlich glanzvollen Wiedergaben der fünf reifsten Opernschöpfungen Mozarts ("Entführung", "Figaro", "Don Giovanni", "Cosi fan tutte" und "Zauberflöte") begangen werden konnte. "Cosi fan tutte" ist jetzt zum ersten Male aus dem graziösen Residenztheater - für das diese bezauberndste Rokokokomödie geradezu geschrieben zu sein scheint - in das weiträumigere Nationaltheater verpflanzt worden. Dadurch war eine neuartige Form der Infzenierung geboten, d. h. vor allem ein Verzicht auf manches spielerischwitzige Detail zugunsten einer sozusagen "griffigeren" Durchführung und Darstellung des komödiantischen Stoffes. Notwendig war zugleich eine den räumlichen Verhältnissen des großen Hauses angepaßte weiträumigere Formung der Bühnenbil-

der, und Rochus Gliefe hat diese Aufgabe sehr schön und treffsicher gelöst: der Schauplatz des Stückes war - mit guter Berechtigung nach Venedig verlegt, und auch ohne nähere Beschreibung kann man sich denken, wieviel malerische Veduten der Bühnenbildner diesem romantischen, bunten Stadtbild abgewonnen hat. Angesichts der vielfältig überraschenden und reizvollen Szenerien, die Gliese hier entworfen hat, konnte man es auch willig übersehen, daß seinen Bildern vielleicht ein klein wenig mehr Humor noch zum Vorteil gewesen wäre. Jedenfalls wußte Rudolf Hartmann als Regisseur in diesem fzenischen Rahmen das Sextett der Darsteller zu einem Ensemblespiel von köstlicher Bewegtheit und Lebensfülle zu führen. Der stärkste Zauber aber ging naturgemäß auch bei dieser Aufführung von der Wiedergabe der Musik aus. Clemens Krauß, ganz durchdrungen von der ihn beglückenden Aufgabe, holte aus dem Orchester und aus den Sängern Leistungen von ungewöhnlichen Maßen heraus, so daß das ganze Werk ein zauberhaft blühendes neues Leben gewann. Ein erlesenes Ensemble von Sängern stand für diese Neuaufführung zu Gebote: Viorica Ursuleac sang und spielte mit meisterlichem Können die Fiordiligi, Georgine v. Milinkovic mit bezwingendem Charme die Dorabella, Carl Kronenberg mit kernigem Humor und froher Kraft den Guglielmo, Julius Patzak mit unvergleichlicher innerer Gelöstheit und köstlichem Schmelz den Ferrando, Hilde Güden mit Liebreiz und kecker Drollerie die Despina, Hans Hermann Nissen mit einer amüsterenden Mischung von Schalkheit und (sich selbst täuschender) "philosophischer" Überlegenheit im Vortrag den Alfonso.

Um das künstlerische Ereignis dieser Neueinstudierung und der Mozart-Gedenkwoche der Oper gruppierte sich eine Fülle größerer und kleinerer Veranstaltungen zum Gedächtnis Mozarts. Wir möchten hier nur neben den verschiedenen Mozartgaben der Orchester und der Kammermusikvereinigungen (Strub-, Stroß-, Freund-Quartett ulw.) eine hervorragend schone und ergreifende Aufführung des "Requiem" durch den Chor der Hauptstadt der Bewegung und die Münchner Philharmoniker unter Oswald Kabastas Führung besonders hervorheben (Solisten: Felicie Hüni-Mihaclek, Gertrude Pitzinger, Alfons Fügel und Georg Hann). Die Aufführung fand am Abend des 5. Dezember statt wie anders als sonst wohl hörte man in dieser Abendstunde Mozarts letztes Werk — wie menschlich nahegerückt war uns die aus jenseitigen Tiefen herleuchtende, erhabene Musik des "Requiem" hier in dem Bewußtsein, daß gerade 150 Jahre vor dieser Stunde, vor dieser Aufführung Mozart in den letzten Zügen lag. Wir wissen, wie traurig diese Abschiedsstunden des Dahinsiechenden waren, wie trüb und elend seine äußere Lage war, und wir ahnen auch, wie sich der Kranke mit den Gedanken um die Zukunft seiner Familie gequält haben mag. Und doch - wir dürfen es glauben! kann Mozart auch in seinen letzten Stunden nicht ganz unglücklich gewesen sein: die Überlieferung meldet - legendenhaft fast - wie innig er sich auf dem Krankenlager mit seinem "Requiem" beschäftigt hat, und daß das Allerletzte, was die Freunde um ihn noch hörten von seinen Lippen, leise hingesummte Töne aus diesem Werke waren. Ein Künstler aber, in dem eine so große Konzeption nach Form und Gestalt ringt, ein Musiker, in dessen Seele solche Klänge wie die des Requiem leben, trägt auch in der bittersten Stunde noch ein erquickendes, tröstendes Licht in sich, und alle äußere Not und Qual kann ihn nicht ganz niederbeugen. Gönnen wir doch diesem befreienden Gedanken künftig mehr Raum in uns, wenn wir an Mozarts Ende denken - mehr Raum als den niederdrückenden Erinnerungen an die äußere Ode und Misere seiner letzten Tage oder an das düstere Bild des einsamen Begräbnisses im Schneesturm eines nächtigen Dezembertags. . . .

Zu anderem: eine außerordentlich begeisterte Aufnahme fand die erste Münchner Aufführung

der andernorts schon mit viel Erfolg gespielten "Carmina Burana" von Carl Orff. Dem eigentönigen, experimentierfrohen Münchner Komponisten ist hier zweifellos sein bisher bestes Werk gelungen. Die Art, in der Orff all diese vom wahnvollen Lauf der Welt und des Glücks und von den Sinnenfreuden erzählenden lateinischen Liedverse aus dem 13. Jahrhundert vertont hat, zeugt von einer geradezu genial zu nennenden Einfühlungskraft in die Lebensstimmung jener alten Zeit. Man vergißt oft, daß zwischen der Entstehung der Texte und der Musik an die 700 Jahre liegen. Der wesentliche Vorzug der Musik liegt in ihrer urfrischen Lebendigkeit und drastischen Charakterisierungskraft - sie ist in merkwürdiger Weise raffiniert und naiv zugleich, kultiviert und barbarisch, verfeinert und primitiv in ihren Mitteln und in ihren Wirkungen. Jedenfalls war man sehr dankbar für die Möglichkeit, dieses Werk kennen zu lernen, und dementsprechend stürmisch war auch der Beifall für die Ausführenden: für die Künstler der Musikalischen Akademie. für den schwungvoll und überlegen dirigierenden Leiter der Aufführung, Staats-KM Bertil Wetzelsberger, und für die ausgezeichneten Solisten Carl Kronenberg, Elifabeth Rosen-kranz und Josef H. Daus.

Neu für München waren auch die fünf geistvollen und stimmungssatten Klavierstücke von Hans Pfitzner, die der Künstler, dem sie gewidmet sind, Walter Gieseking, in Gegenwart des Meisters mit glänzendem Erfolg interpretierte. Weitere Lichtpunkte dieses Gieseking-Abends, der sich als eines der beglückendsten aus der Folge de: zahlreichen Solistenkonzerte dieser Wochen heraushob, waren seine Wiedergaben der Beethoven-Sonate Werk 109 und der "Sinfonischen Etuden" von Schumann. Von den sonstigen Sänger- und Instrumentalisten-Konzerten nennen wir neben den Abenden von Emmi Leisner, Erna Sack, Heinrich Schlusnus, Julius Pölzer ("Winterreise"), Gerhard Hüsch ("Müllerlieder"), Georg Kulenkampff, Gaspar Cassadó, Walter Dorr (Geige) und Winfried Wolf (Klavier) noch besonders den Pianisten Frederick Ogouse, der Chopin auf dem Instrument, das Chopin selbst spielte, vortrug - wobei allerdings das alte Instrument trotz gewisser feiner Klangreize gegenüber dem modernen Flügel ins Hintertreffen geriet - es gelingt uns ebenso schwer, unsere gerade hinsichtlich des Klavierklangs verwöhntere Klangphantasie an das ältere Instrument anzupassen, wie es für den Spieler schwer sein muß, seine Anschlagstechnik auf die Erfordernisse dieles aften Erard-Flügels umzustellen. Immerhin eine interessante Begegnung.

Zum Schluß sei noch einiger italienischer Gäste gedacht, denen wir sehr genußreiche Stunden zu danken hatten: des vollendet schön musizierenden, von Mario Rossi elanvoll geführten Florentiner Kammerorchesters, des unter Maestro Lualdis Leistung stehenden tüchtigen Neapolitanischen Kammerorchesters, und des ausgezeichneten Poltronieri-Quartetts, das unter Mitwirkung des mit Recht berühmten Mailänder Harsenisten Prof. Magistretti u.a. eine einfallsreiche,

in ihren lyrisch-expressiven Teilen stark ansprechende und auch in problematischeren Episoden immer wieder interessante Sonate für Streichquartett und Harse von Francesco Malipiero brachte.

Von einigen anderen fesselnden Begegnungen im Konzertsaal, u. a. von verschiedenen Aufsührungen hier noch unbekannter Werke von Dvorak, mag im nächsten Bericht die Rede sein.

#### Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Über das weitaus bedeutendste musikalische Ereignis, die "Mozartwoche des Deutschen Reiches" in Wien, habe ich getrennt berichtet. Über die große Zahl anderer Veranstaltungen muß ich mich kurz fassen.

Bedeutende Kammermusik - Vereinigungen ließen sich hören: das Dresdner Streichquartett mit klassischem Programm; das Schneiderhan-Quartett mit Mozarts C-dur-Quartett, einem der großartigsten Bekenntniswerke der Literatur, das in ergreifender Weile durch die, fast das ganze Stück durchziehenden seufzerartigen Vorhalte Einblick in die schmerzerfüllte Seele des Tonschöpfers gibt, so zwar, daß sich selbst in dem befreienden Aufschwung des Finale noch (durch die unisono-Gefänge) Anklänge an das überstandene Leiden mischen. Das Weißgärber-Quartett brachte die erneute Bekanntschaft mit der "romantischen Serenade" von Jan Brandts-Buys, die in allen Sätzen aus lebhaft bewegten und auch modulatorisch unruhigen Tonbildern den Aufstieg in verklärte Durharmonien gewinnt. Das Kolbe-Quartett führte während des ganzen Mozart-Jahres einen Zyklus "Mozart und seine Zeitgenossen" vor, dessen Plan und Durchführung der berufenen Mozartinterpretin Margarete Kolbe-Jüllig zu danken war. — Die "Wiener Quartettvereinigung" wartete mit Neuheiten auf: sauber geanbeiteten "Drei Stücken für Streichquartett" von Hans Kammeier, und Liedern von Alois Melichar, deren wechstelvolle Tonbilder durch die hohe Musikalität des Sängers Herbert Klomser zu Erfolg geführt wurden, endlich eine sehr wirkungsvolle "Suite" von Armin Kaufmann. Das "Konzerthaus-Quartett" ließ mit Friedrich Wührer gemeinstam das poesievolle und leidenschaftlich erregte Klavierquintett von Antonin Dvořák erklingen, mit Leopold Wlach zusammen Regers Klarinetten-Quintett. Auch das "Philharmonia-Quartett" brachte eine Neuheit, ein Quartett von Alois Netzer, von großer melodischer Schönheit und fesselnder Harmonik, daneben ein zweites Quartett von Franz Hasenöhrl, nicht minder wirksam durch Rhythmik und lebendige Steigerungen, Ein Sonatenabend des Geigers Fritz Sedlak und des Pianisten und Komponisten Egon Kornauth enthielt ein von Vivaldi bis Casar Franck reichendes schönes Programm. — In einem der Konzerte zur Förderung zeitgenössischer Musik hörten wir eine von romantischer Gesanglichkeit erfüllte Cellosonate von Hermann Pakpfeiffer, deren melodisches Spiel so recht geeignet ist für den innigen seelenvollen Ton des Cellisten Nikolaus Hübner, der am Flügel durch Kurt Rapf vorteilhaft unterstützt war; das Trio von Fritz Skorzeny für Flöte, Bratiche und Klavier zeigt die Gewandtheit des Komponisten auch im polyphonen Zusammenspiel. Die nicht leichte Komposition wurde durch Kamillo Wanausek, Günther Breitenbach und den schon genannten Kurt Rapf zu guter Wirkung gebracht. Mit großem Ausdruck sang Paul Lorenzi als willkommene Zwischennummer neue Lieder von Erik Werba. Ein besonderer Kompositions-Abend Egon Kornauth machte mit neuen wertvollen Schöpfungen dieles Wiener Meisters bekannt. Ein von der Mozartgemeinde veranstalteter Abend brachte erfolgreiche Neuheiten von Friedrich Bayer, Josef Brauneis, Armin C. Hochstetter, Josef Kiesl, Norbert Sprongl und Franz Gräflinger; die neuen Lieder des Letzteren, der bisher nur selten zu Gehör gekommen ist, verdienen wegen ihrer melodischen Anschmiegsamkeit an neuere Texte und ihrer poetischen Grundhaltung gleichfalls Beachtung.

Auch die zahlreichen Virtuosenkonzerte kann ich nur flüchtig berühren, selbst Abende, wie die von Wilhelm Backhaus oder Walter Kerschbaumer, Roland Raupenstrauch, Friedrich Wührer, Frédéric Ogouse und neuer Namen wie Helmut Lohmüller, Barbara Istakides oder Gilbert Schuchter. Von Geigern wäre der hochbegabte jugendliche Bulgare Vasco Abadijew zu nennen.

Mit den Philharmonikern unter Rudolf Moralt konzertierte Jaroslaw Suchy, indem er drei große Violinkonzerte von Spohr, Beethoven und Dvořák spielte.

Gelangliche Erfolge erzielte unser Opernsänger Georg Monthy mit hoher künstlerischer Intelligenz und Musikalität, ferner Isolde Riehl, wegen gleicher Vorzüge längst bekannt und geschätzt, Adolf Vogel, Anton Tausche mit vorbildlicher Vortragskunst, Hans Duhan, die Münchener Sängerin Alice Maria Franck, Dagmar Schmedes, Di Hensel, Annemarie Heyne, Franz Karl Fuchs, der Barton Walter Harles, Josef Knapp, Annie Vilmar und Hedi Werner. Besonderen Hinweis verdient das gemeinsame Auftreten von Toti dal Monte und des Basbaritons Augusto Beus. Werke von neueren Komponisten trug der ausgezeichnete Flötenvirtuose Albert Bursik vor.

Ein außerordentliches Schubert-Konzert der Gesellschaft der Musikfreunde entzückte durch Darbietungen des Schneiderhan-Quartetts, das mit
Friedrich Wührer das Forellenquintett in
ideal schöner Weise spielte, und durch Lieder, die
Hans Duhan, von Viktor Graef am
Flügel begleitet, sang. Das Frauensinsonieorchester
führte unter Milo von Wawak neben Starzer,

Bach und Mozart eine Suite von Kurt Atterberg für Geige, Brattsche und Streichorchester erstmalig in Wien auf. Gaspar Cassado war der Solist des 2. Sinfoniekonzerts unter Hans Weisbach, in dem Straußens fantastische "Don Quixote"-Variationen (die Solobratsche mit Günter Breitenbach vorzüglich besetzt) und Leos Janačeks witzig-karikaturistische "Sinfonietta" sehr starke Anziehungskraft hatten. Einem Konzert des "Schubertbundes" war ein neues Werk von Wilhelm Jerger vorangestellt: eine Orgelchaconne über ein Mozartsches Thema ("Sobald dich führt der Freundschaft Hand"), bunte Bilder, die sich in origineller Weise um das schöne einfache Motiv ranken. Unter den neuen Chören fiel das "Bergarbeiterlied" von Karl Pilß durch geschickte Verwendung eines ostinat mitgehenden Paukenthemas besonders sympathisch auf. - Ein Festkonzert des Bukarester philharmonischen Orchesters unter Leitung von George Georgescu machte mit nennenswerten rumänischen Originalkompositionen bekannt.

## NEUE BUCHER UND MUSIKALIEN

#### BESPRECHUNGEN

Bücher:

WALTER ABENDROTH: Die Symphonien Anton Bruckners. 160 Seiten. Ed. Bote & G. Bock, Berlin W 8.

Das vorliegende, dem Andenken an Karl Muck gewidmete Buch hat das Ziel, den Musikfreund in die symphonische Welt Anton Bruckners einzuführen, allerdings unter der Voraussetzung einer ernst en Beschäftigung mit der Kunst des Meisters und aller sich daraus ergebenden Fragen und Probleme. Es dient deshalb in erster Linie dem Vertiefungswillen des Konzertbesuchers. Der Wert der sehr gründlichen, mit vielen Notenbeispielen versehenen Analysen Abendroths grundet in der Selbständigkeit ihrer Durcharbeitung, die sich jeder billigen Musikführerweis abhold zeigt, jedoch ebenso die Flitter eines überspitzten Ashetizismus ablehnt. Das Formbild der neun Brucknerschen Symphonien (die f-moll und die ,Nullte' fehlen) wird aufrißartig klar gegeben, der rein musikalische Gehalt steht als wesentlich im Vordergrund; die schwanke Notbrücke poetisierender Deutungen betritt Abendroth dankenswerter Weise nicht. Ein tiefschürfendes, bester geistiger Erkenntnis des Brucknerschen Schaffens dienendes Vorwort bildet die gehaltvolle Einführung des Buches. Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

MAX AUER: Anton Bruckner. Sein Leben und Werk. 3. vollständig neu bearbeitete Auflage. 470 Seiten. Musikwissenschaftlicher Verlag G. m. b. H., Leipzig.

Max Auers "Anton Bruckner" genießt mit gutem Fug den Ruf der klassischen Biographie des Meisters. Die nunmehr dritte Auslage des Werkes, zu gleichen Teilen dem Schassen und Leben des Genius gewidmet, stellt sich als eine Neubearbeitung der früheren dar, die vor allem auf der Auswertung des vierbändigen Hauptwerkes von August Göllerich — Max Auer "Anton Bruckner" (Verlag Gustav Bosse, Regensburg) sowie der bisher erschienenen Bände der Kritischen Gesamtausgabe im Muskwissenschaftlichen Verlag gründet. Doch sehlen auch neue biographische und künstlerische Erkenntnisse keineswegs, so daß der etwaige Besitz des Hauptwerkes die Anschaftung dieses Buches durchaus nicht überstüßig macht. Es ist bei Max Auers sorgsamer und verantwortungsbewußter Arbeitsweise selbssverständlich, daß nur verbürgter Stoff zur Darskellung gelangt, und dieses Material

aufs harmonischste gesichtet und gegliedert wird. Bei aller Systematik der Arbeit bleibt doch allenthalben der Blutpuls einer unmittelbaren Liebe zum Gegenstand spürbar, einer alldurchdringenden Brucknerpietät. Dieser entspricht zudem die Grundüberzeugung des Verfassers vom metaphysischen Urfprunge der Kunst und von der göttlichen Sendung des Künstlers. Daher wird derjenige, der sich Bruckners menschlicher Persönlichkeit und seinem Werke lediglich mit der Sonde des Analytikers oder als bloßer Afthetiker nähert, niemals zum umfassenden Verständnis derselben vorstoßen können. Den Weg zu diesem unmittelbaren Verständnis bereitet Auers Deutung in ihrer esoterischen Erfassungsweise mit den Eigenschaften eines Berufenen, der seine Darstellung mit dem Wesen seines künftlerischen Gegenstandes zu überzeugender Deckung zu bringen vermag. Sehr eingehend wird bei den Werkbetrachtungen auf Bruckners Originalinstrumentation eingegangen, ihre Herkunft vom Orgelklangmäßigen entscheidend herausgestellt und zugleich mit dem hin und wieder immer noch anzutreffenden Vorurteil einer Abhängigkeit von Richard Wagner aufgeräumt. Im Nachwort kommen führende Brucknerdirigenten unserer Tage wie Hausegger, Weisbach, Eugen Jochum, Kabasta, Peter Raabe und Furtwängler in der Frage der Originalfassungen zu Wort, die einstimmig bejaht wird. Zahlreiche Bildbeigaben sowie ein Notenanhang von 86 Seiten bilden eine willkommene Zusteuer zu dem von dem Verlag hervorragend ausgestatteten Buche.

Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

HANS BALMER: "Spiel- und Denktechnik im Elementarunterricht für Klavier". Hug & Co., Zürich, Leipzig.

So klein der Umfang des Büchleins, so gewichtig ist sein Inhalt, der den Lehrenden wieder bewußt werden läßt, daß auch auf dem Gebiete technischer Erkenntnisse "des Lernens kein Ende ist". So ist das Studium dieses Werkes unbedingt wertbringend, auch dann, wenn H. Balmer einmal Gedanken oder Forderungen aufstellt (Raummangel verbietet ein näheres Eingehen darauf), denen man nicht bedingungslos zustimmen kann. Die in seltenem Maße logische Gedankenführung ist gleichzeitig beste Beweissührung dafür, wie halb und unkontrolliert unser Denken doch häusig auch in musikalischen Fragen ist. (z. B. "Denkschler im Zeitmessen, in der Phra-

sierung" usw.). So ist die letzte weise Lehre dieses Büchleins die, daß der Lehrer nur streng Durch dachtes dem Schüler weitergeben darf.

Anneliese Kaempsfer.

#### Musikalien:

#### für Klavier

WALTER NIEMANN: "Ilsenburger Sonate" Werk 150, N. Simrock, Leipzig; "Aus einer kleinen Stadt" Werk 154 und "Ein Spätsommertag" Werk 155, Anton Böhm & Sohn, Augsburg.

Neben der liebenswürdigen, naturnahen und -frischen "Ilsenburger Sonate" Werk 150 in ihrer pastellgetönten Romantik legt Walter Niemann nun sein Werk 154 und 155 vor; beide herbere Saiten rührend. Werk 154 ist nach Wilh. Raabes "Horn von Wanza" entstanden. Und wer dies Buch, dies Kleinstadtidyll, kennt und daneben um Niemanns musikalische Erzählergabe weiß, weiß im Vorhinein um alle Vorzüge dieser 7 musikalischen Köstlichkeiten. Unendlich sein beobachtet, von entzückender Kleinmalerei und Charakteristik und wie immer voll klavieristischer Feinheiten. Dies Werk Nr. 154 ist sehr gut im Vorgeschrittenen-Unterricht verwendbar, weil es Herz und Gemüt des Schülers anregt und liebevoll in neuere Regionen einführt.

"Ein Spätsommertag" ist die technisch anspruchsvollere Sonatine Werk 155 benannt. "In balladischem Erzählerton" wünscht der Autor den knappen, wehmutüberhauchten 1. Satz, gestaltet. Eine Wehmut, die im 2. Satz, "Andantino", noch herbere Töne findet bis erst der 3. Satz, Allegretto, sich noch einen Rest Sommersonnengold einfängt, das die leise Wehmut überstrahlt. Die Rückerinnerung an den 1. Satz vollendet das damit einheitlich abgerundete Stück. Wer Niemanns Schafsen ganz kennt, erkennt ihn auch hier in seiner grazilen Eigenart. Wer ihn nur aus seinen impressionistischen Schilderungen kennt (wie halt so viele), wird ihn hier von einer ganz neuen Seite schauen können und

ERNST WILHELM WOLF: "Zwo Stücke für vier Hände". Sonate. Wilhelm Friedr. Ernst Bach: Andante. Herausgegeben von Alfred Kreutz. Ed. Schott 2571.

Die Musikwelt verdankt A. Kreuz schon manche mustergültige, urtextgetreue Herausgabe verschollener oder zeitweilig vergessenen Klavierwerke des 18. Jahrhunderts. Mit vorliegenden 2 Kompositionen, klassischen Welten verhaftet, führt A. Kreutz der 4hd. Originalliteratur wertvolles Musiziergut zu (technisch von mittlerer Schwierigkeit für beide Spieler). Fesselnd und lehrreich ist das Nachwort, das uns stillstisch manche Ausklärung gibt und uns mit den wichtigsten Lebenschafte. W. Wolfs und W. Fr. E. Bachs, des letzten Enkels Joh. Seb. Bachs, bekannt macht.

#### für Orgel

EDGAR RABSCH: Der grimmig Tod mit seinem Pfeil. Phantasie und Fuge.

JOH. NEP. DAVID: Choralwerk VIII: Es sungen drei Engel ein' süßen Gesang. Geistliches Konzert für Orgel.

JOHANNES WEYRAUCH: Orgelpartiten: Advent. O Heiland, reiß die Himmel auf. Weihnachten. Singet frisch und wohlgemut. Ostern. Heut triumphieret Gottes Sohn. Sämtliche bei Breitkopf & Härtel, Leipzig.

EBERHARD WENZEL: Choralmesse für Orgel. Kistner & Siegel, Leipzig.

Der um die moderne Orgelmusik in ganz besonderer Weise Weise verdiente Verlag Breitkopf & Härtel legt mehrere bedeutsame Orgelchoralbearbeitungen vor. die alle im Grunde von der Regerschen Form der Chorassantasse angeregt erscheinen, obwohl jeder der Komponisten stilistisch sein eigenes Gesicht hat und bedeutendes Können einsetzt. So spannt David die Melodie von "Es sungen drei Engel" in die dreiteilige Form des geistlichen Konzerts, wie immer in intensuchter kontrapunktischer Verdichtung; Rabsch, der mehr monodisch und mehr sigurativ arbeitet, bemüht sich die düstere Grundstimmung des Chorals in seinem wie eine barocke Improvisation hingelegten Werke sestzuhalten. Schade, daß die Schlußsuge zu keiner rechten Entwicklung kommt Rabsch wie

David verlangen sehr gute Spieler. Ein ganz vortrefsliches, phantassreiches Werk ist das Choralpartitenwerk von Johannes Weyrauch, von dem hier drei Partiten angezeigt sind, Choralphantassen oder Choralvariationen kleineren Ausmaßes, tadellos gearbeitet, dem Inhalt der einzelnen Choralstrophen immer liebevoll und mit immer neuen Einfällen nachgehend und dabei, was das Werk sehr empfiehlt, auch für Organisten mittleren Könnens erreichbar.

In dieser Nähe steht auch die Choralmesse von Wenzel über fünf Ordinariumschoräle, ein Werk von bedeutender Ersindung. Prof. Friedrich Högner.

#### für Kammermulik

HERMANN UNGER, Werk 69: Kammersuite für Streichquartett. Partitur. Verlag Wilke & Co., Berlin-Wilmersdorf.
Hermann Ungers, etwa 9 Minuten währende Kammermusik nimmt durch ihren musikalischen Gehalt wie durch die leichte, auch für Schülerorchester mögliche Ausführbarkeit für sich ein. Fünf knapp geformte Sätzchen (Pifferari, Menuett, Reigen, Elegie, Cortège) enthalten hübsche, sich ohne weiteres dem Verständnis erschließende Musik von Reiz und Wert.

Hans F. Schaub.

#### für Orchester

FRANZ DANZI: Sinfonia Concertante, Partitur. Verlag B. Schotts Söhne, Mainz.

Franz Danzi, einer der wichtigsten Vertreter der Mannheimer Schule und Lehrer Carl Maria v. Webers, hat diese Sinfonia Concertante in München im Jahre 1783 komponiert und mit ihr ein melodiegesegnetes, klanglich überraschungsreiches Werk geschaffen. Heinz Zirnbauer gab es im Verlag B. Schott neu heraus, was umso dankenswerter ist, als die am Hose Carl Theodors schaffenden Musiker der breiteren Offentlichkeit noch nicht genügend bekannt geworden sind. Als Vorkämpser der Weltgeltung deutscher Musik, als unmittelbarer Wegbereiter Haydns und Mozarts sind sie wahrlich wichtig genug, um in unserer Zeit neu auszuleben und allen denen näher zu treten, die ein tieseres Interesse für die musikgeschichtlichen Zusammenhänge besitzen.

Hans F. Schaub.

B. PAPANDOPULO: Sinfonietta für Streichorchester, Partitur. Verlag B, Schotts Söhne, Mainz.

Papandopulo ist seit dem letzten Internationalen Musikfest in Frankfurt a. M. kein Unbekannter in Deutschland. Seine "Sinfonietta", "E. N. v. Reznicek in Dankbarkeit zugeeignet", gehört nicht zu den leichteingehenden Werken. Der erste Satz im tempo di marcia zeigt sich aber bereits schon als vollgültiger Begabungsbeweis. Von eigenartiger Wirkung ist die "Elegia", von starkem Reiz die Motorik des abschließenden "Perpetuum mobile". Trotz starker harmonischer Kühnheiten wird das Werk überall klingen.

Hans F. Schaub.

JOSEPH HAYDN: Katharinentänze (zwölf Menuette für Orchester). Zum erstenmal herausgegeben von Dr. Ernst Fritz Schmid. Verlag Fr. Kistner u. C. F. W. Siegel, Leipzig.

Die 12 Menuette aus dem Jahre 1792 sind köstliche, lebenfprühende Musik. In der, im Austrage des Reichsverbandes für Volksmusik von Dr. Walter Lott herausgegebenen Sammlung: "Das kleine Sinsonie-Orchester" erschienen, werden sie sich rasch viele Freunde erwerben. Für den Wiener Künstlerball geschrieben, sind sie ein Dokument der tänzerischen Gesellschaftskultur des Wiens der klassischen Zeit.

Hans F. Schaub.

A. VIVALDI: Violinkonzert Werk 3 Nr. 12. Ernst Eulenburg, Leipzig.

Vivaldis Violinkonzert, das Bach einstens für seinen Gebrauch bearbeitete, liegt in der Kleinen Partiturausgabe von Ernst Eulenburg vor. Heinrich Husmann hat das schöne und bedeutungsvolle Werk neu herausgegeben und sich damit nicht geringen Dank verdient. Hans F. Schaub.

KARL HOLLER: Passacaglia und Fuge Werk 25. Ernst Eulenburg, Leipzig.

Das Werk, seither nur in der großen Partitur-Ausgabe des Verlags F. E. C. Leuckart zu haben, liegt nun als Nr. 887 der, in den Bestz der Firma Leuckart übergegangenen Kleinen Partiturausgabe von Ernst Eulenburg vor. Das Werk hat seinen Weg gemacht und ist von vielen Dirigenten aufgeführt worden. Wer es kennen gelernt hat, begreift es.

Hans F. Schaub.

FRANZ SCHUBERT: Zehn Deutsche Tänze, aus Klavierstücken zusammengestellt und instrumentiert von Karl Höller. Verlag F. E. C. Leuckart, Leipzig.

Reizende Musik, vom Klavier- zum Orchestersatz gewandelt zu haben, ist ein Verdienst Höllers, der hier mit Takt und Fingerspitzengefühl am Werk gewesen ist. 2 Flöten, z Obee, 2 Klarinetten, 2 Fagotte, 2 Hörner, 2 Trompeten, Pauken und Streichorchester sind der Klangkörper, den Höller für seine stilssiere und feinsinnige Instrumentierung benötigt. Sie wäre nicht besser zu bewerkstelligen gewesen.

Hans F. Schaub.

FRITZ BRASE: Donegal (Rhapfodie Nr. 2), Partitur. Wilke & Co., Berlin-Wilmersdorf.

Fritz Brase versteht es sein Orchester geschickt einzusetzen und ihm mancherlei Wirkungen abzugewinnen. Da der Satz im wesentlichen rein harmonisch ist und die Ersindung allem Extravaganten aus dem Wege geht, läßt sich der Eindruck dahin zusammensassen, daß hier ein Stück vorliegt, dessen Verwendbarkeit namentlich im Rundsunk außer Zweisel steht. Hans F. Schaub. FRIEDRICH KARL GRIMM: Werk 60, Nr. 4. Partitur. Verlag Wilke & Co., Berlin-Wilmersdorf.

Das Nocturno für Kammerorchester "Mondlandschaft am Meer" verlangt außer den Holzbläsern in einfacher Besetzung, 2 Hörner, 1 Trompete, Harse und Klavier nebst Streichern. Geschickt gesetzt wird es überall klingen.

Hans F. Schaub.

CAMILLO HILDEBRAND: Sängersest-Ouvertüre für Orchester und Chor ad libitum, Partitur. Verlag Wilke & Co., Berlin-Wilmersdorf.

Ein quicklebendiges, glänzend instrumentiertes Orchesterstück, sicher in seinen Dominanten verankert, sließend, höchst effektvoll und fern jeglicher Problematik. Mit einem Wort: die Ouverture ist ganz das, was sie sein will.

Hans F. Schaub.

#### für Gelang

ARMIN KNAB: Zwölf Lieder nach Brentano, Eichendorff, Mörike, Greif und C. F. Meyer, Breitkopf & Härtel, Leipzig.
Der edlen Textwahl entspricht die im besten Sinne volkstümliche Haltung der teils strophisch geletzten, teils durchkomponierten Lieder, die gerade durch ihre edle Schlichtheit bei ausgezeichnetem Satz der Gefahr entgehen Vergleiche mit andern großen Liedmeistern (Franz, Wolf) geradezu herauszusordern.

Prof. Friedrich Högner.

# K R E U Z U N D Q U E R

#### Der Großdeutsche Rundfunk ehrte Mozart.

Ein Rückblick von Dr. Erich Valentin, Salzburg.

Zu den schönsten und würdigsten Gaben des Mozartjahres gehörten zweisellos die vierzehn Sendungen, in denen der Großdeutsche Rundfunk "W. A. Mozart, sein Leben und Schaffen" darstellte. Nicht nur die Hochleistungen der künstlerischen Gestaltung der von besten Musikern betreuten Sendungen, deren geschichtlichen Rahmen Dr. Hans Joachim Moser geschaffen hatte, verliehen dieser Reihe ihren Wert, sondern die "Methode", in der sie geboten wurden. Wie in einem Buch konnte man Kapitel um Kapitel im Lebensgang Mozarts verfolgen, die wichtigsten Stationen weiterleben, den Spuren unmittelbar nachgehen. Das Akustische des Rundsfunks wurde geschickt durch die eingeslochtene Reportage ins Optische verwandelt. Die Vorstellung, daß diese Werke jeweils am Ort ihres Entstehens oder ihrer Uraufführung wiederum erklangen, vermittelte dem Hörer die Tiefe des Eindrucks, dem sich kein aufgeschlossenes Gemüt verwehren konnte. Zwei Sendungen kamen aus Salzburg, je eine aus Mailand, Mannheim, München, Paris und Prag, sieben aus Wien. Aus dieser Sendereihe, neben der die unter dem Titel "Mozart als Unterhaltungsmusiker" und die laufende Folge der "Musik zur Dämmerstunde" (Deutschlandsender) zu nennen sind, ließe sich eine neue Form der musikalischen Rundfunkarbeit folgern, die in der Lage ware, dem Begriff "ernste" Musik das Odium des "Schweren" und "Traurigen" zu nehmen. Die Mozart-Reihe hat bewiesen, daß es möglich ist, durch die Verquickung des Kunstwerks mit der Wirklichkeit - mittels einer lebendigen, anschaulichen Reportage - auch dem unvorbereiteten wie dem voreingenommenen Hörer ein Erlebnis zu schenken. Geschmackvoll und mit äußerstem Geschick wurde die menschliche Persönlichkeit Mozarts, ihr Schicksal und Sichvollenden in das Erlebnis des Kunstwerks eingeflochten, unaufdringlich und doch spürbar, sodaß das durchaus im Vordergrund stehende Werk nicht beziehungslos zu dem Hörer sprechen konnte.

Es wäre eine Aufgabe für den Rundfunk, diesen Weg, den Reichsintendant Dr. Glasmeier im Vorwort des stilvollen Programmhestes zu dieser Sendung im Hinblick auf Mozart als aus der "Eigenart des Rurndfunks" möglich andeutet, auszubauen und auf diese Weise durch Erlebnis, Belehrung und Unterhaltung jedem etwas zu geben.

#### Wiener Mozart-Kongreß.

Von Dr. Müller von Alow, Salzburg.

Während der Mozart-Woche des Deutschen Reiches in Wien fand ein viertägiger Mozart-Kongreß statt. Nach der Begrüßungsansprache des Präsidenten der Akademie der Wissenschaften, Universitätsprofessor Dr. Heinrich Ritter von Srbik, ergriff der Leiter des Kongresses und Vorsteher der Mozart-Gemeinde Wien, Prof. Heinrich Damisch, das Wort, um die Zielsetzung des Programms bekanntzugeben. Dann sprachen in langer Reihe die Vertreter der mit Deutschland

befreundeten Nationen: Italiens, Japans, Ungarns, Rumäniens, Bulgariens, der Slowakei, Kroatiens, Finnlands, der Türkei, sowie Dänemarks, dessen Sprecher es ebenso gelang durch seine Darstellung der geistigen Beziehungen Kierkegaards zu Mozart, wie dem der Schweiz, der Mozarts Beziehungen zu Gesner beleuchtete, in der Reihe fesselnder und bedeutender Ansprachen besondere Ausmerksamkeit zu erregen.

Die Reihe der Kongreß-Vorträge eröffnete Prof. Dr. Ludwig Schiedermair (Bonn) mit einem formvollendeten Vortrag über "Mozarts deutsche Sendung". Der Nestor der deutschen Mozartsorschung prägte darin in unvergleichlich einfühlsamer Geistigkeit das künstlerische und menschliche Mozart-Bild, wie es für uns heute gilt. Die weiteren Kongreß-Vorträge, unter deren Hörern man besonders den bedeutenden rumänischen Musikgelehrten G. Breazul, den Komponisten Josef Marx, Max v. Millenkovich-Morold, Kammersängerin Anna Bahr-Mildenburg und Kammersänger Gunnar Graarud bemerkte, gliederten sich logisch auf in die drei großen Themenkreise: Mozarts Umwelt, Mozarts Klangwelt, Mozarts Winkung. Zu der Umwelt Mozarts brachte der Leiter des Zentralinstituts für Mozartsorschung am Mozarteum Salzburg, Dr. Erich Valentin, wertvolle Beiträge. Er schilderte, wie die musikalische und allgemein-künstlerische Erbanlage des "Mischtyps" Mozart durch die Salzburger Musik-, Literaturund Theaterwelt ihre Ausprägung verheißungsvoll fand. Größer spannte den Rahmen der Historiker Prof. Dr. Heinrich Ritter von Srbik, der lebendig "das Antlitz Europas zur Zeit Mozarts" vom Siebenjährigen Krieg bis zur Französischen Revolution vor den begeisterten Hörern erstehen ließ. Einen prachtvoll gesehnen Abriß "der bildenden Kunst im Zeitalter Mozarts" entwickelte Prof. Dr. Bruno Grimschitz, der die Parallele des Mozartschen Klangs in den bildenden Künsten aufzeigen konnte. Prof. Dr. Josef Gregor wartete mit einer Fülle neugewonnener Einsichten in den Geist des "Wiener Theaters in der Epoche Mozarts" auf, die er dem neuentdeckten Brockmannschen Briefwechsel entlehnte. Prof. Dr. Josef Nadler ließ das durch Klopstock, Lessing und Wieland bestimmte "literarisch-geistige Bild Wiens zur Zeit Mozarts" in seingeistiger Überschau lebendig werden. Prof. Dr. Alfred Orel schilderte "Mozart und die Musik seiner Zeit" in einer beinahe dramatisch anmutenden, von starkem Temperament erfüllten, beziehungsreichen Rede. Dr. E. H. Müller v. Alow (Berlin) spürte den persönlichen und künstlerischen Beziehungen zwischen "Gluck und Mozart" nach, die er in künstlerischer Richtung rassisch deutete. Von den drei sich mit "Mozarts Klangwelt" befassenden Vorträgen bot der erste, von Prof. Dr. Robert Haas, einen tiefgründigen Überblick über den ganzen damit in Verbindung stehenden Problemkreis, den später Prof. Dr. Oskar Kaul liebevoll und feinsinnig durch seine Betrachtungen über "den Klangstil der vierhändigen Klaviermusik Mozarts" spezialisierte, während ihn Prof. Dr. Rudolf Steglich (Erlangen) in seinen Ausführungen über den "Mozartklang und die Gegenwart" hauptlächlich nach der Seite der Klavierinstrumente hin bedeutsam erhellte.

Die "Wirkungen der Mozartschen Kunst auf Berlioz" schilderte in seingeschliffener Form Professor Adolphe Boschot (Paris), während Prof. Dr. Hans Engel (Königsberg) sich mit der Fülle der Probleme des Themas "Mozart und Wagner" erschöpfend auseinandersetzte.

Fesselnd war der von Prof. Dr. Georg Schünemann (Berlin) gebotene Einblick in die Revisionsarbeit am "Figaro". Den Beschluß bildete ein kurzes Reserat von Prof. Heinrich Damisch (Wien), der die "Aufgaben der Mozartpslege" in Vergangenheit und Gegenwart umriß. Seine Ausführungen gipselten in dem Plan eines fünfjährigen Mozart-Lustrums, einer Art Kultur-Olympiade, die sich eigens mit Musik und musikalischem Theater befassen und die Erfüllung der für jedes Lustrum gestellten Aufgaben in sestlichem Rahmen zeigen soll.

#### Zum 25. Todestag Hans Richters.

Vor 25 Jahren, an Mozarts Sterbetag, dem 5. Dezember, ist Hans Richter, der größte Dirigent, den die Wiener Staatsoper besaß, und zugleich einer der größten Wagner-Dirigenten, aus dem Leben geschieden. Seiner erneut immer wieder zu gedenken, ist die Pflicht einer rückschauenden und nach den großen Propheten deutscher Kunst ausblickenden Erinnerung. Am 4. April 1843 in dem in Ungarn gelegenen, aber kerndeutschen Städtchen Raab als Schn eines Chorkapellmeisters geboren, war er zuerst als Sängerknabe in Wien musikalisch beschäftigt. Das alte Wiener Konservatorium entließ ihn als Orchestermusiker an die Wiener Theater: am Carltheater spielt er Geige, am Theater an der Wien schlägt er unter Suppé die Pauken, spielt dann am Ringtheater die Brausche und bläst im Theater in der Josefsstadt das Horn. Als Hornist kommt er schließlich an die Hosoper. Kaum 23 Jahre alt, wird er von Wagner nach Triebschen gerusen, wo er die Partitur der "Meistersinger" ins Reine zu schreiben hat. Zehn Jahre später dirigiert er in Bayreuth die erste Aufsührung des "Nibelungenringes". Aus dem jungen Kopisten war einer der größten Wagnerdirigenten geworden. Als solchen haben wir ihn in unser Jugendzeit kennen, verehren und lieben gelernt, da er nunmehr der Wiener Hosoper und den

Philharmonikern verschrieben blieb, bis ihn die Berufung Gustav Mahlers zum Operndirektor von Wien verscheuchte. Er ging nach England, aber sein Herz blieb der Heimar treu. Als der Weltkrieg ausbrach, legte er seine englischen Ehrendoktorate sosort zurück und stellte die britischen Orden dem Roten Kreuz zur Verfügung, indem er dazu schrieb: "Ich sinde, daß ein Volk, das seine eigene Unterschrift so schmachvoll missachtet, niemandem Ehre erweisen kann. . . . Ich verzage nicht. Der Gott Bachs, Beethovens und Wagners und aller deutschen Geisteshelden wird die deutsche Kultur nicht verderben lassen." Am 5. Dezember 1916 schloß er in Bayreuth, das seine zweite und eigentliche Heimatstadt geworden war, die Augen.

#### Zehn Jahre Nationalfozialistisches Symphonieorchester.

Das Nationalsozialistische Symphonieorchester wurde im Monat Dezember zehn Jahre alt. Zehn Jahre sind, gemessen an dem Alter, das manche deutsche Kulturorchester schon erreicht haben, eine geringe Zeitspanne. Aber diese Zeitspanne, in der das Nationalsozialistische Symphonieorchester aufgebaut worden ist, unterscheidet sich von "irgendeiner" Zeitspanne durch eine ungeheuere politische Dynamik, die in unseren Tagen zu entscheidenden Lösungen geführt hat. Das Nationalsozialistische Symphonieorchester ist aber nicht nur aus den Ursprüngen dieser dynamischen Bewegung herausgewachsen, es hat die außerordentliche Kraftanstrengung dieser Jahre mit allen Energien seines Einsatzes bewußt mitgemacht.

Als Tag der Gründung des Orchesters wird der 16. Dezember 1931 angenommen, jener Tag, an dem das neue nationalsozialistische Orchester zum ersten Male im Zirkus Krone in München mit ganz bestonderen Zielen und bestimmten Aufträgen der Partei vor die Ofsentlichkeit treten sollte. Dieses Konzert wurde seinerzeit durch eine Verordnung der damaligen bayerischen Regierung verboten, weil es den behördlich sestgesetzten Weihnachtsfrieden stören konnte. Das Konzert wurde wenige Wochen später nachgeholt, aber das Orchester betrachtet trotzdem den Tag des Verbotes als seinen Ehrentag und seierte ihn als solchen nach zehn Jahren wieder durch ein Festkonzert im Zirkus Krone.

An dem Tag, an dem das Orchester zum ersten Male sich als ein nationalsozialistisches Orchester vorstellte, hatte es erst eine kurze Zeit seines Werdens hinter sich. Aus einer Zeit der Not geboren — die ersten Anfänge reichen bis in das Jahr 19.8 zurück — sollte es in dem Augenblick seines ersten erreichten Könnens sich in das Parteileben eingliedern, Konzerte für die neuen Ortsgruppen geben, werben und wirken und zeigen, was opserbereiter Nationalsozialismus auch auf diesem Gebiete leisten kann. Über diese Anfänge ist viel geschrieben worden, sie waren schwer und konsliktreich. Bei diesem politischen Austrag durste jedoch das Orchester nicht stehen bleiben, die künstlerische Leistung allein rechtsfertigte sein Dasein.

Seine Aufgabe verlangte von Anfang an zu reisen. Wenn andere Orchester unter gesicherten äußeren Umständen ihre Kraft vollständig dem künstlerischen Ziele widmen konnten, mußten diese Musiker sich den schwankenden, unsicheren Zufällen des Reisens aussetzen. Dieser Einstatz ist in seinem äußeren Umfang noch viel zu wenig bekannt, um voll gewürdigt werden zu können. Seit dem Jahre 1936 befinden sich die Musiker des Orchesters in jedem Jahre über 220 Tage auf Reisen. Ihr Auftrag verlangt von ihnen jährlich 180 bis 200 Konzerte für die NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude". Freude und Leid wird ihnen in dem täglichen Wechsel des Standortes reichlich zuteil. Es gibt kaum noch einen deutschen Gau, in dem das Orchester nicht einmal gespielt hätte. Seine einzigen Auslandsreisen fallen noch in die ersten Jahre seiner Entwicklung, es waren Konzerte in Italien und Ungarn, die viel dazu beigetragen haben, für das neue Deutschland um Verständnis und Liebe zu werben. Sein Hauptfeld aber, auf dem es sich tummelt, ist jedoch das Reichsgebiet, das nur während des Krieges durch Reisen nach Frankreich, Belgien und Polen verlassen worden ist. Hier, vor allem in den kleinen und mittleren Städten, bringt es Tausenden Freude und Erholung, in vielen Fällen die erste Bekanntschaft mit Symphonien der großen Meister. Es ist ein Wirken, das seinen Beifall nicht allein im Augenblick des Konzertes findet, fondern das gleichfam fät, was spätere ernten dürfen. Es regt an, beglückt, begeistert. Es weckt neue Kräfte, wo diese nur schlummerten.

Diese ganze vielfältige Kulturtätigkeit wurde in den langen Jahren seit seiner Gründung durch die angespannteste künstlerische Arbeit ergänzt. Franz Adam, der Inspirator des Orchesters, der es in seinen ersten Anfängen und weit über diese hinaus allein gesteuert hat, hat auf diesen Reisen neue Konzerttypen verwirklicht, die später außerordentlich populär geworden sind. Wir denken dabei nur an die Werkkonzerte, die in eine Arbeitspause eingeschoben werden und dem deutschen Arbeiter zeigen, daß alle die Werke ohne Zahl, die deutsche Musiker einst schween, auch für ihn geschrieben worden sind.

Vom Jahre 1936 ab stieg die Zahl der Konzerte derart, daß Franz Adam, der bis dahin die Leitung der Konzerte nur gelegentlich mit Gastdirigenten teilte, einen neuen Mann als Dirigent verpflichtete, der an dieser Mitarbeit seit Jahren schon in hohem Maße teil hatte. Es war Erich Kloß, der das Orchester bereits auf seiner großen Reise durch Italien 1933 als Pianist begleitete. Mit ihm teilte

der Senior des Orchesters sich in die Leitung der Konzerte, deren 1500. das Münchner Jubiläumskonzert war.

Die Statistik zählt bereits über 350 000 Kilometer, die seit dem Gründungstag des Orchesters von dem Wagen des Orchesters und auf der Achse durchfahren wurden. Es hat vor weit über einer Million Menschen gespielt, zumeist wertktätig Schaffenden, zu deren Orchester es inzwischen geworden ist.

#### Eine Fingerübung von Johannes Brahms.

Von Thomas Hübbe, Hamburg.

Johannes Brahms, der ja nur klein von Gestalt war, hatte auch nur kurze Finger, hat es aber durch eisernen Fleiß zu einer außerordentlichen Fingersertigkeit gebracht. Schon als junger Mann ersann er eine Übung zur Förderung der Spannweite der Hände, deren Zweckmäßigkeit er zunächst an sich selbst erprobte und dann seine Klavierschüler spielen ließ, solange er noch Klavierunterricht erteilte. Die erste Schülerin, die er nach dieser Methode exerzierte, war Friedchen Wagner, in deren Familie die Musik zuhause war, zu Hamburg in der Pastorenstraße, und die zwei Jahre älter war als Brahms. Sie ist eine der gesuchtesten Klavierschrerinnen Hamburgs geworden und war die intimste Freundin Clara Schumanns. Die Fingerübung sah so aus:



Soweit jede Hand für sich; zuerst langsam, dann immer schneller, und die Rücksahrt mit der Hinfahrt verbunden. Danach beide Hände gleichzeitig, die rechte auf- und abwärts, die linke ab- und aufwärts. Endlich wurde die Übung nach oben und unten auf zwei Oktaven verlängert; später, als die Tassaturen der modernen Flügel breiter wurden, auf drei Oktaven! Wie man sieht, ist die Übung, besonders für die Linke, ziemlich schwer. Brahms spielte sie seinen Schülern zweihändig im allegro-Zeitmaß vor; und die mußten sich redlich plagen, es ihm halbwegs gleichzutun.

Wer nun ein Gelüste nach Virtuosität spürt, dem steht es frei, die Sache in allen Tonarten zu üben; möge er sich dabei nicht die Finger verrenken! Brahms selber blieb bei C-dur, weil das genügte, um den Zweck der Übung zu erreichen: die Förderung der Spannweite.

# Zur Wiedereröffnung des siebenbürgischen Nationaltheaters in Klausenburg. ("Deutsche Zeitung in Ungarn" vom 17. 12. 41.)

Die Wiedereröffnung des siebenbürgischen Nationaltheaters in Klausenburg ist für Ungarn ein Ereignis von weittragender kultureller und vor allem auch nationaler
Bedeutung. Vertreter der Regierung und alles, was in Siebenbürgen Rang und Namen hat, war zu
dieser Feier erschienen. Nach 23 Jahren erklang im alten Theater wieder der ungarische Hymnus und
"Hamlet" setzte sein Spiel an der Stelle fort, wo er vor 23 Jahren unterbrochen wurde: "Sein oder
Nichtsein, das ist die Frage". An dieser Stelle sprang vor 23 Jahren das Publikum auf und ries: "Sein!
Sein! Wir wollen leben!" Auf diese Kundgebung hin war das Theater geschlossen worden. Um das

Anknüpfen an die alte Tradition zu betonen, begann man nun bei der Wiedereröffnung mit dem 3. Teil des "Hamlet" vom Monolog "Sein oder Nichtsein" an.

#### Unterhaltungsmusik.

Die Bäder- und Kurverwaltung in Baden-Baden sendet uns allmonatlich eine Übersicht über die Programme des Sinsonie- und Kurorchesters. Dabei ist ein Abend, der sich durch Originalität auszeichnet und der uns besonders erfreut hat. Er nennt sich "Der Kreis um Robert Schumann" und enthält Werke von Robert Schumann ("Manfred"-Ouvertüre), Robert Volkmann (Serenade), Karl Grädener, Karl Reinecke, Max Bruch und Johannes Brahms. Auch unter den anderen Programmen sinden sich vortressliche Anregungen zur Ausstellung von Programmen zur guten Unterhaltungsmusik, sodaß man wünschen möchte, manche andere Stelle im Reich, die von der Möglichkeit der Ausstellungslich guter unterhaltender Programme offensichtlich nichts weiß, möchte sich hieran ein Beispiel nehmen. Es kommen Namen vor, wie Friedrich Klose (Elsenreigen), Hans Pfitzner (Scherzo), Wolf-Ferrari (Suite), Liszt ("Tarantella"), Svendsen (Festmarsch), Jensen (Träumerei und Serenade), Paul Graener (Suite) und viele andere, darunter natürlich in reichem Maße Mozart, Gluck, Bach und viel Johann Strauß. Die wirklichen Kenner wissen ja, wie ungeheuer reich die deutsche Musik an guter Unterhaltungsmusik ist. Das Erfreuliche in diesem Falle ist aber der Beweis, daß es auch Stellen gibt, die dies wissen und auch in die Tat überleiten.

#### MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

# Die Lösung des "Bayreuth"-Doppelsilben-Preisrätsels

Von Sepp Schuder, z. Zt. im Felde (Septemberheft 41).

Aus den genannten Silben waren folgende Worte zu bilden:

TING COLI POSTATIVACE	orinen umten roiPener	WOILE EN DIMELLI	
1. Wesendonk	8. Briesemeister	15. Bockelmann	22. Holländer
2. Herbeck	9. Buchn <b>er</b>	16. Michael Georg Conrad	23. Uhlig
3. Kar <b>aj</b> an	10. Tradition	17. Reinmar	24. Siegmund
4. Preetorius	11. Breuer	18. Bruckner	25. Wolzogen
5. Gautier	12. Lehmann	19. Amfortas	_
6. Fuchs	13. Draesecke	20. Meistersinger	
<ol><li>Elmendorff</li></ol>	14. Golther	21. Wollgandt	

Entnimmt man aus jedem Wort zwei (oben näher gekennzeichnete) Buchstaben, so findet man Michael Georg Conrads Ausspruch:

"Wer Bayreuths Meister Treue hält, mag keinem Feind erliegen".

Aus den Einsendungen zu dieser Aufgabe klang uns so manche Erinnerung an Bayreuther Tage, an das große Erlebnis der Meisterkunst am geweihten Ort, entgegen!

Das Los hat folgende Preise unter den Einsendern richtiger Lösungen verteilt:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) für UOG. Bartkowski, i. Felde; den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Erwin Feier, Ludwigshafen; den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) für Margarete Bernhard, Rade-

beul und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) für Dr. Pirmin Biedermann-Guben; Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen i. Th.; Walter Hilmer, z. Zt. i. Felde und Oberinspektor Herbert Meyer-Walheim b. Aachen.

Darüber hinaus setzten uns noch einige Sonderbeigaben in die Lage Sonderprämierungen zu verteilen. Mit herzlicher Freude empfingen wir von KMD Richard Trägner-Chemnitz wieder ein meisterliches Werk, ein Präludium und Fuge gis-moll für Orgel, dessen Satzbau den souveränen Kontrapunktiker verrät. Auch Prof. Georg Brieger-Jena zeigt sich in seiner Adventsmusik für Orgel als ein Könner auf diesem ihm besonders vertrauten Gebiet. Rudolf Oswald Strobels (Bärenstein) Motette "Herr, wohin sollen wir gehen!" erhebt sich in mächtigem Aufbau bis zu kraftvoller Achtstimmigkeit. Die Arbeit zeigt großes Können und verdient Anerskennung. Ein Rondo von H. Degener-Jena zeigt einen klavieristisch gut gekonnten wirksamen Satz. Eine markige Zeichnung von Fritz Hoß, z. Zt. im Heeresdienst, der eine Siegsfriedgestalt gegen ein Nattergezücht kämpfen läßt und ein sinnendes Gedicht von Lehrer Max Jentschura-Rudersdorf zur Geburt seines Zwillingspaares Dietrich und Volker ergänzen die Reihe dieser Preisgruppe nach der zeichnerischen und dichterischen Seite. Allen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.— bereit.

UO Erich Lafin übergibt uns 5 dreistimmige Kanons nach bekannten Kinderreimen, die Freude bereiten. Weihnachtliche Saiten klingen an in den Einstendungen von Rudolf Kocea-Wardt (eine wohlgelungene kleine Hausmusik für Gesang, Geigen und Klavier), Kantor Herbert Gadsch-Großenhain/S. (eine geschickte Verarbeitung zweier Weihnachtslieder mit einer figurierten Mittelstimme), Studienrat Ernst Lemke-Stralsund (zwei innig bewegte Weihnachtslieder für gem. Chor a cappella) und Hauptmann Walter Rau (ein tiesernstes Weihnachtslied für Gesang und Klavier). KMD Arno Laube-Borna läßt in seinen begleitenden Versen eine Erinnerung an des Meisters Entdeckung des stillverträumten Bayreuth zur Verwirklichung seines Festspielgedankens ausklingen. Allen diesen Einsendern halten wir je einen Sonderpreis von Mk. 6.— bereit.

Einen Sonderpreis von Mk. 4.— erhalten Georg Straßenberger-Feldkirch für seinen drei-Rimmigen Kanon auf das Rätselwort und Walter Heyneck-Leipzig für seine zu Versen geformten

Worte der Verehrung für den Meister.

Richtige Lösungen sandten ferner noch:

Hans Bartkowski, z. Zt. Winklern/Kärnten — Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg i. Br. — Paula Kurth-Heidelberg — Amadeus Nestler-Leipzig — Pfarrer Friedrich Oksas-Altenkirch — Alfred Oligmüller-Bochum — Prof. Eugen Püschel-Chemnitz — Kantor Walther Schiefer-Hohenstein-Ernstthal — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Königsberg i. Pr. — Käthi Schmitt-Braunschweig — Ernst Schumacher-Emden — Studienrat Fritz Spiegelhauer-Chemnitz — Wilhelm Sträußler-Breslau — Kantor Paul Türke-Oberlungwitz — Maud Wiesmann-Bocholt i. W. — Studienrat R. Zimmermann-Stollberg i. Erzgeb.

#### Beethoven-Preisrätsel.

Von Dr. Pirmin Biedermann, Guben.

```
a — ai — beck — ber — c — ca — card — cha — cha — chin — clair — d — dackt — de — e — ec — feld — fisch — g — g — g — g — ga — ge — gem — ger — gi — gi — gi — gleich — gor — gre — h — heck — hof — hol — le — le — lis — klang — ma — ma — mann — mann — me — mu — na — nik — nu — reh — reh — reh — rei — reich — sches — si — skript — steh — ster — ster — wein
```

Aus obigen 61 Teilen sind folgende 19 Namen bezw. Begriffe zu bilden:

- 1. Kirchenkomponist des 16./17. Jahrhunderts
- 2. Madrigale- u. Kanzonettensammlung des 16. Jh.
- Konzertmeister des Gürzenichorchesters Köln 1872/75, Haupt eines Streichquartetts
- 4. Bestandteil der Orgel, in launiger Orthographie geschrieben
- 5. Dasselbe wie 4.
- Konzertmeister und Violinkomponist in Berlin um 1900
- 7. Kapellmeister und Komponist (Vasantasena)
- Orgelvirtuos, Domkapellmeister u. Herausgeber des Chorwächters im 19. Jahrhd.
- 9. Komponist (mit Haydn, Albrechtsberger und Beethoven befreundet)

- 10. Franzöl. Komponist des 18. Jahrhunderts, bekannt durch Violinsonaten
- Organist und Organisator der rheinisch-westfälischen Kirchenmusiker
- 12. Innere Einrichtung des Klaviers
- 13. Für die Beethovenforschung wichtiges Material
- 14. Augsburger Kirchenkomponist des 16./17. Jahrhunderts. Mit Vorname
- 15. 8 6 4 1 der mixolydischen Tonart
- 16. 8 5 3 1 eines der authentischen Haupttöne
- 17. Musikalischer Begriff
- 18. Norwegischer Komponist
- mit Titel einer Orchestersuite 19. Orgelregister

Aus jedem Wort sind drei bzw. aus 14, 15, 16, 17, 18 vier Notennamen zu entnehmen, deren erster die Oberstimme, zweiter die Mittelstimme und dritter bzw. vierter die Unterstimme eines Themas aus einer Beethovenschen Symphonie ergeben. Wie lautet das Thema und die Opuszahl?

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. April 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Ausgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

```
ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.—,
ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.—,
ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.—,
vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.—.
```

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämierung vor. Z.

## MUSIKBERICHTE

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

DIE MOZART-FEIERN DER STADT AUGSBURG.

Von Gustav Heuer, Augsburg.

Als Geburtsort Leopold Mozarts, des Vaters von Wolfgang Amadeus, oblag der Stadt schon eine besondere Verpflichtung für das Mozartjahr. Man muß ihr zuerkennen, daß ihre Feiern, die mit einer tiefgründigen Rede von Universitätsprofessor Dr. Sandberger eröffnet wurden, solcher Forderung würdig entsprachen. Berührt wurden alle Schaffensgebiete des Meisters. - An Bühnenwerken brachte unter Intendant Dr. Becker das Stadttheater: "Entführung", "Figaro", Cosi fan tutte", "Titus", "Don Juan", "Bastien und Bastienne", "Les petits riens" und "Zauberflöte" (in Barock-Infzenierung). In fünf Sinfoniekonzerten hörte man die Sinfonien in Es-dur (KV 543), g-moll (550), C-dur (551), E-dur (16), D-dur (504), C-dur (425), g-moll (183) und die von Sandberger herausgegebene Pariser Sinfonie (als Ouverture bezeichnet). Violinkonzerte wurden gespielt die bekannten in Es-, D-, G- und B-dur; von Klavierkonzerten: Es-dur (482), B-dur (238) und das für drei Klaviere (242). Das Klarinettenkonzert, das Flöten - Harfenkonzert, dazu Kammermusik der verschiedensten Art (zum Teil in Serenaden) waren ebenfalls festliche Materie in festlichem Gewand und mit wenig Ausnahmen von Augsburger Künstlern dargeboten. - Die Ev. Madrigalvereinigung (Leitung: I. F. Schmid) brachte u. a. die Missa brevis (192) der Städtische Chor die Messe in c-moll (427) unter Leitung von Lautenbacher und der Oratorienverein unter Mitwirkung der Liedertafel das Requiem, das Egelkraut leitete, der in der Hauptsache auch der Dirigent der Orchesterkonzerte war. Von auswärtigen Solisten seien genannt: Kempff, Münch (Klavier), Stuhlfauth, Schimmer (Violine); von hiesigen Kräften: Bothe, Hofmiller (Violine), Vehrke (Flöte), Menzel (Harfe), Fleck (Klarinette), Wolf, Irmentraud Schulz, Hedi Ehekirchner und Laura Fischer (Klavier). Für die Chorwerke hatte man auserlesene Solisten verpflichtet: Helene Fahrni, Lore Fischer, Erb und Driffen (c-moll-Messe), Edith Laux, Luise Richartz, Matthei und Grumann (Requiem), Erika Rokyta, Mechtild Brem, Diezel und Grauert (Missa brevis).

In Augsburg war die Linie Mozart seit langem ansässig, der Leopold und Wolfgang Amadeus entstammten. Hier auch wird sie erlöschen. Denn die Ehe der Frau Luise Grau, geborene Mozart (ihr Gatte war früher Militärmussker und Musskleiter) blieb kinderlos. Sie ist der letzte Sproß jener Linie, aus der das Wunder Mozart hervorging.

> MOZART-FEST WOCHE DER STADT BOCHUM.

Von Rudolf Wardenbach, Wattenscheid.

Aus Anlaß des 150. Todestages von W. A. Mozart veranstaltete die Stadt Bochum eine Festwoche, die aus vier Konzerten bestand. Den Auftakt machte im Ernst Moritz Arndt-Haus ein Kammerkonzert mit den Streichquartetten in F-dur (KV 370) und D-dur (KV 575) sowie ein Streichquintett in C-dur (KV 515). Für die Wiedergabe setzten sich das bewährte Häusler-Quartett (Erwin Häusler, Alfred Oligmüller, Fritz Geistfeld, Karl Fränkle) und Ewald Maise (zweite Viola) mit großem künstlerischen Erfolg ein. An gleicher Stelle machten in einem Kammerorchesterkonzert Astrid Neuhaus und Hans Otto Schmidt mit dem Konzert für zwei Klaviere und Orchester in Es-dur (KV 365) bekannt. Die Solisten dienten in bewundernswertem Zusammenspiel dem herrlichen Werk. Da auch das Orchester unter Klaus Nettstraeters sorgsamer Führung sich in bester Verfassung befand, deckten sich Werk und Wiedergabe vollkommen. Rauschender Beifall war Dank für die hervorragende Leistung. Die Festrede über das Thema "Mozart der Deutsche" sollte der Freiburger Universitätsprofessor Dr. Josef Müller-Blattau halten, der aber infolge Einberufung zum Wehrdienst am Erscheinen verhindert war. Das Manuskript verlas Willi Busch von den Städt. Bühnen. Die Veranstaltung klang mit der Serenade für Streichquartett, Streichorchester und Pauke Nr. 6 in Ddur (KV 239) aus. Die Hauptwerke des dritten Konzertes waren die Sinfonien in D-dur (KV 385) und Es-dur (KV 543), die Netuftraeter in einer glänzenden und mitreißenden Aufführung herausbrachte. Die Musiker waren in bester Spiellaune und dienten den Werken mit ihrem ganzen Können. Die Wiener Sopranistin Erika Rokyta gab ihre beste Leistung mit der Arie der Gräfin aus "Figaro". Mit dem "Requiem" klang die Festwoche aus. Bei der von einem schönen Erfolg begleiteten Aufführung standen der Städt. Musikverein, die Singschar des BdM-Untergau, der MGV "Gußstahlglocke" und der Volks-Chor zur Ver-Dieler ausgezeichnet geschulte Vokalfügung. körper löste seine Aufgabe trefflich. Neben der ausgeglichenen Stimmleistung, der Frische und Wärme des Klanges nachzurühmen sind, fiel vor allem das saubere rhythmische Singen auf. Das in sich geschlossene Solistenquartett bestand aus SuSanne Horn-Stoll, Irmgard Pauly, Hans Hoefflin und Otto vom Rohr. An der Orgel saß Willy Mehrmann. Nettstraeter leitete die Aufführung überlegen und brachte sowohl die leidenschaftlichen Stellen mit ihrer dramatischen Wucht als auch die tröstenden und religiös-inbrünstigen Gesänge zu stanker Wirkung. Das zeitlich zu ausgedehnte Konzert bot im ersten Teil drei Sätze aus der Haffner-Serenade und die Sinfonie concertante für Violine, Viola und Orchester. Erwin Häusler und Fritz Geistfeld, zwei tüchtige Kammermusiker, spielten den Solopart mit edlem Klang. Das Städtische Orchester bewies erneut seine hohe Leistungsfähigkeit und musizierte mit einer Präzision, die nicht hoch genug eingeschätzt werden kann.

#### DARMSTÄDTER MOZART-ZYKLUS.

Von Paul Zoll, Darmstadt.

Im Reigen der Huldigungen, die dem Genius Wolfgang Amadeus in diesen Monaten von der gesamten Kulturwelt dargebracht wurden, fehlte auch Darmstadt nicht, Das Hessische Landestheater hielt es immer für seine vornehmste Pflicht, mindestens eine Mozart-Oper im Spielplan zu haben. In dieser Spielzeit jedoch behernscht Mozart weithin das Feld. Die Neuinszenierung des "Don Giovanni" wurde bereits im letzten Darmstädter Bericht gewürdigt. Die Aufführung im Rahmen des Zyklus hatte ein sehr hohes Niveau. Als Wiederaufnahmen aus der vorigen Spielzeit erlebten wir die "Zauberflöte", über die s. Zt bereits berichtet wurde. Mit wesentlichen Umbesetzungen ging dann die "Entführung" in Szene. In den wohlverdienten Beifall konnten sich vor allem Emmy Küst, Margarete Schulz, Heiner Kuhn, bezw. Paulpeter Rafalski und Otto Boettcher teilen. "Figaros Hochzeit" war in der vergangenen Spielzeit mit die erfolgreichste Neuinszenierung und erschien nun (sogar mit fast gleicher Besetzung) wieder. Gerhard Gröschel feierte als Figaro mit Recht wahre Triumphe, Emmy Küst entzückte durch den Liebreiz ihres Gesangs und ihrer Darstellungskunst; Hertha Faust sang edel und stillsicher die Gräfin. Eine Neuinszenierung der "Gärtnerin aus Liebe" beschloß aufs glücklichste die Folge der Opernaufführungen. In die musikalische Leitung teilten fich GMD Mechlenburg und KM Dr. Bitter.

In Verbindung mit dem Musikverein wurde nach längerer Pause das "Requiem" aufgeführt. Unter GMD Mechlenburg vereinigten sich Henny Schmitt, Martha Liebel, Anton Klubal und Sigmund Mezey (Solistenquartett) mit Prof. Wilhelm Borngässer (Orgel), Chor und Orchester zu einer Darbietung, die tiesen Eindruck hinterließ. Im großen Sinsoniekonzert

unter Mechlenburg hörte man die Serenade für 4 Orchester und die Es-dur-Sinfonie; Rudolf Klamand erwies sich beim Hornkonzert als ein Meister seines Fachs, Maria Neuß verdanken wir eine beschwingte Wiedergabe des Violinkonzerts in D-dur. Aus dem kleinen Sinfonickonzert sei vor allem das Konzert in Es-dur für 2 Klaviere erwähnt, mit Irmgard Balthalar und Heinz Schröter als ausgezeichneten Solisten. Eine Serenade für 2 Orchester, die Serenade für 8 Bläser sowie 2 Konzertarien vervollständigten die schöne Folge. An Kammermusikwerken erlebt man teils innerhalb des Zyklus des Theaters, teils als Ergänzung dazu aus privater Initiative u. a. das Klarinettenquintett (im Mozart-Zyklus des Drumm-Quartetts mit Michael Mayer), das Klavierquartett g-moll (Drumm-Quartett mit Elfe Hucke) und das schöne Es-dur-Divertimento für 3 Streicher, ferner das Streichquintett C-dur und das Flötenquartett (Schnurrbusch-Quartett: K. Steinmar - Viola, M. Geißler - Flöte) und das Bläserquintett Es-dur (Bläservereinigung des Landestheaters mit Paul Zoll, Klavier). Ferner trugen die beiden Städtischen Musikschulen ihr Teil in Konzert, Vorspiel und Hausmusik bei.

Es spricht sehr für die verantwortungsbewußte Kulturfreudigkeit unserer Stadt, wenn bei der Fülle des Gebotenen gesagt werden kann, daß sich alle diese Veranstaltungen eines ganzausgezeichneten Besuchs erfreuen konnten!

#### HAMBURGER MOZART-TAGE.

Vom 16. Nov. bis 10. Dez.

Von Heinz Fuhrmann, Hamburg.

Wie überall, so gedachte aus Anlaß der Wiederkehr des 150. Todestages von Wolfgang Amadeus
Mozart auch Hamburg des großen deutschen Meisters. Brachten schon auswärtige Künstler, wie das
Stroß - Quartett mit dem Vortrag von
Mozart-Quintetten, und private Hamburger Künstler und Vereinigungen im Laufe dieser Wochen
den rechten Jubiläumsklang mit ehrenden Veranstaltungen, so unterstrich auch das offizielle Programm in dieser Beziehung mehr das Zwanglose
einer solchen Ehrung als das Repräsentative.

Im Mittelpunkt dieser Gedenktage stand eine Neuinszenierung des "Don Giovanni" in der Hamburgischen Staatsoper. Unter Zugrundelegung der heute tonangebenden Schünemann in schen Übersetzung beschwor die Inszenierung Alfred Nollers mit den Bühnenbildern des Gastes Caspar Neher den Geist der Prager Urfassung. Die Titelrolle verkörperte H. Hotter durch ein unrassiges Herrentum, das sich durch das Maskenhafte, ja Marionettenhafte des äußeren Habitusstets dem "dramma giocoso" verbunden zeigte. Am Pult saß Eugen Jochum mit sein abtönender Hand. Die Neuinszenierung konnte hervorragend gefallen.

Die interessanteste Aufführung der Hamburger Gedenktage wurde die Wiedergabe von Mozarts großer c-moll-Messe durch den Hamburger Lehrergesangverein unter Leitung von KM Wilhelm Brückner - Rüggeberg. 1783 in Salzburg zum ersten Male aufgeführt, wird in dieser c-moll-Messe Mozarts traditionelle Verankerung stärkstens hörbar. Zum größten Teil noch dem Generalbaßzeitalter verhaftet, ist es durchpulst von dem barocken Prunkstil italienischer Kirchenmusik, von den harmonischen Schauern Gluckscher Musikdramatik. Die "norddeutsche" Hinwendung des Meisters, der in diesen Salzburger Tagen Bach und Händel mit besonderem Nachdruck studiert haben soll, wird klanglich wenig spürbar. Es war schön, daß die Aufführung auch die (über ein souveränes technisches Handwerk verfügende) musikalische Eigenständigkeit des Werkes spürbar werden

Wie anders gibt sich des Meisters "Requiem"! In der Süßmayr-Fassung, die heute schon rein vom Instrumentalen her gesehen (Bevorzugung des Klarinettenklanges, melodische Baßführung der Polaune im "Tuba mirum") arg fragwürdig geworden ist, erwies es sich dank der künstlerischen Gestaltungskraft eines Genies im 5. Philharmonischen Konzert in der Singakademie-Chor-Aufführung unter Joch ums Leitung als ein Wrk von monumentalster Geschlossenheit. Hamburgs Generalmusikdirektor brachte daneben noch Mozarts hoheitsvolle "Jupiter"-Sinfonie zur Aufführung und ein Werk des 17-Jährigen, die 1773 zu Mailand komponierte Solo-Motette "Exsultate jubilate", deren virtuosem Soloschmuck Erika Rokyta aus Wien Mozart-Schliff gab. (Daß im "Hallelujah" die "Urfassung" des "Deutschland Deutschland über alles" begründet liegt, konnte die ZFM in einem Sonderauffatz vor einiger Zeit aufzeigen.)

Ein Kammerkonzert unter Leitung von Staats-KM Hans Schmidt-Isserstedt beleuchtete mit zügiger Werkinterpretation das Verhältnis Vater-Sohn. Eine Mozart-Ausstellung der Hamburgischen Theatersammlung fand mit munchem interessanten Originalstück viele Freunde. Eine von der Hamburgischen Kulturverwaltung durchgeführte kammermussikalische Morgenseier gestiel durch das kluge Programm. Insgesamt gesehen darf gesagt werden, daß auch Hamburg aus ehrendem Anlaß einen schönen Kulturbeitrag dem Mozart-Jahr beigesteuert hat.

#### MOZART-FESTWOCHE IN KARLSRUHE.

Von Fritz Hermann, Karlsruhe.

In dieser und in der vergangenen Spielzeit wurden am Badischen Staatstheater Mozarts dramatische Meisterwerke mit großer Sorgfalt vorberei-

tet; das Orchester und die Solisten (Else Blank/ Pamina, Sulanne, Fiordiligi — Gertrud Weyl/ Königin der Nacht, Despina, Constanze - Eva Maria Petersen/Bastienne, Papagena, Blondchen - Anke Naumann / Cherubino, Dorabella - Elfriede Haberkorn / Marcellina - Adolf Schöpflin / Colas, Sarastro, Don Alfonso - Werner Schupp / Tamino, Belmonte, Ferrando — Fritz Harlan / Don Giovanni, Papageno, Guglielmo - Robert Kiefer / Monostatos, Pedrillo, Basilio - Wilhelm Greif / Leporello, Bartolo - Eugen Ramponi / Antonio, Sprecher - Hans Weidinger / Bastien u. a.) haben sich in dieser Zeit unter der Führung der KM Otto Matzerath und Walter Hindelang einen mustergültigen Mozartstil erarbeitet; der Bühnenbildner Heinz-Gerhard Zircher und die Gestalterin des Kostumwesens Margarethe Schellenberg waren in Wahl der Farben und Formen zu wechselseitiger Vollkommenheit gekommen. Carl Heinz Krahl, der neuverpflichtete Spielleiter, stützte sich bei "Don Giovanni", der "Entführung", der "Zauberflöte" und der "Hochzeit des Figaro" auf die früheren Infzenierungen. Für "Cosi fan tutte" wählte er die offene, vom Rundhorizont begrenzte Drehbühne, wobei seine einfallreiche schöpferische Regie es wagte, die sechs Personen fast ständig auf der Bühne zu lassen. Zu dem Ballett "Les petits riens", das mit "Bastien und Bastienne" als Morgenfeier geboten wurde, hatte sich die Ballettmeisterin Gerda Sangs eine reizende höfische Episode erdacht. Zu den Festfpielen wurden auch einige Gäste beigezogen (Hannefriedel Grether / Susanne, Donna Elvira — Paul Bender / Osmin — Karl Leibold / Graf Almaviva). Conrad Hansen spielte im Festkonzert das Krönungskonzert. Eine beglückend schöne Aufführung des Requiems durch den Chor des Staatstheaters und einen Sonderchor mit jungen Stimmen, hervorragend einstudiert von Chordirektor Erich Sauerstein, mit E. Blank, E. Haberkorn, W. Schupp und A. Schöpflin als Solisten und der Badischen Staatskapelle unter der Leitung von Otto Matzerath, dessen starke Begabung als Mozart-Dirigent besonders auffällt, schloß die Festwoche

Die Staatliche Hochschule für Musik gedachte des Meisters mit der Aufsührung des Kegesstatt-Trios (Prof. Georg Mantel/Klavier, Konzertmeister Gg. V. Panzer / Viola, Kammermusiker B. Sienknecht/Klarinette) und des Divertimentos Nr. 17 (Prof. Ed. Oswald und E. Weizenecker-Neumann / Violine, Kammervirtuose K. Schiedt/Baß, Kammermusiker P. Hagen und R. Reinl/Horn. Auf Einladung des Bayreuther Bundes sprach der Leiter des Zentralinstituts für Mozart-Forschung am Mozarteum Salzburg

Dr. Erich Valentin über "Mozart, den Deutschen". Bei dieser Feier kam eine Klaviersonate des achtjährigen Mozart aus dem photokopierten Manuskript des Mozarteums in Salzburg durch Prof. Mantel zur Uraufführung.

MOZART-WOCHE
DER STADT LIEGNITZ.
30. November bis 8. Dezember 1941.
Von KMD Otto Rudnick, Liegnitz.

Nicht um eine formelle Pflichterfüllung ging es bei der Veranstaltung einer Mozart-Woche, sondern die führenden Kräfte des Musiklebens von Liegnitz handelten aus innerem Müssen heraus, und viele Taufende folgten gern dem Ruf, sodaß die Mozart-Woche zu einem der Musikstadt Liegnitz würdigen Ereignis wurde. Ein Festakt mit Begrü-Bung von Oberbürgermeister Dr. Elsner, Festrede von Dr. Doflein-Breslau, packenden Chorvorträgen des Städt. Chores (u. a. "Die Seele"), Else Herolds - Stuttgart Klavierkonzert D und Arien E. Baumert-Ossadniks leiteten würdig die Festwoche ein. Die "Zauberflöte" zeigte Intendant Rücker als einen künstlerischen Leiter von Rang, der mit seinen Mitarbeitern erneut eine, das Maß einer mittleren Provinzbühne bedeutend überschreitende Tat vollbrachte. MD H. Weidinger war hier ein ausgezeichneter musikalischer Ausdeuter, wie auch in "Cosi an tutte" Swobodas Infzenierung und KM Täubers feinsinnige Leitung lichte Mozartkunst aller Beteiligten zeigte (Knoll - Peprisch - Neuhorst — Bernhardin — Kirchweg — Schinzel; L. Ludwig - D. Vlajkovic – E. Lastorica – J. Täuber – M. Kittel) mit den vornehmen Bühnenbildern von H. Raschkewitz. Ein Abend mit drei Einaktern ("Schauspieldirektor" — "Les petit riens" "Liebesprobe") stellte aufs neue die gesanglichen Kräfte des Theaters und die des Balletts (H. Nemetz) in entzückender Form heraus. Junge Liegnitzer Musiker (H. Dehmel und S. Erber) führten Mozarosche Kleinkunst mit bewährten Kräften des Städtischen Orchesters in Einzelleistungen vor, wie auch in einem Jugendkonzert in ähnlicher Weise mit dem trefflichen Städtischen Orchester der BDM-Chor (K. Weber) mit MD Weidinger vorbildlich musizierte. In einem Sonaten-Abend regten Rosl Schmid-München (Klavier) und S. Borries-Berlin (V.) durch meisterhaften Vortrag zum häuslichen Musizieren an. KM Peter-Beuthen brachte mit KM Löffelholz und Beer-Liegnitz und dem Städt. Orchester aus dem unerschöpflichen Reichtum Mozartschen Schaffens Serenade, Concertone, Sinfonie Es. Der Pianist Wilhelm Kempff ließ des Meisters Kunst im Klavierkonzert d aufs höchste aufleuchten und das Städtische Orchester unter Weidingers Leitung waren ihm ebenbürtige Partner. Die machtvollen Klänge der Jupiter-Sinfonie bildeten den festlichen Abschluß der Mozart-Woche. Das Städt. Orchester hat sich mit seinem Leiter ein neues Ruhmesblatt erworben durch die vorbildliche Wiedergabe und Betreuung der so vielgestaltigen künstlerischen Aufgaben.

Keine Mozart-Woche ohne sein aufrüttelndes Requiem. Die Oratorienvereinigung unter K-MD Otto Rudnicks tiesedeutender Leitung hatte sich in den selbstlosen Dienst der Wiedergabe mit geschultem Können gestellt, und über tausend Hörer ließen sich durch die gewaltige Mosik in der Peter-Paulkirche erschüttern. Im Solistenquartett vereinigten sich E. Baumert-Ossannigten sich E. Baumert-Ossannigten sich E. Baumert-Ossannigten sich Einführungsvorträge Otto Rudnicks über Mozarts Leben und Werk fanden großes Interesse.

Und ob Kirchenmusik, Theater, Sinfonie, Konzert- oder Hausmusik: stets war das Haus ausverkauft, ein Beweis, daß der Sinn für Mozartkunst lebendig ist und weiterleben wird, und daß es recht war, wenn die führenden Musikkräfte in Deutschlands schwerstem Kampse einmütig huldigten dem großen Genius W. A. Mozart.

#### MANNHEIMER MOZART-FEIER. Von Prof. Dr. Hans Eberle, Mannheim.

"Mit einem Worte, wie ich Mannheim liebe, so liebt Mannheim mich." Diese Worte Mozarts von 1778 gelten, was den zweiten Teil der Aussage angeht, noch heute in unvermindertem Maße. So wußte denn unsere Stadt, eine der sechs großen Mozartstädte Europas, ihrem Beitrag zur gesamtdeutschen Feier eine besondere Note zu geben. Die festlichen Veranstaltungen teilten sich in zwei Gruppen. Die eine war der Hochschule, die andere dem Nationaltheater und seinem Orchester übertragen. Die Stadtverwaltung kaufte das Haus des weiland Hofkammerrats Serrarius, in dem der Meister die vielleicht glücklichsten Tage seiner reifen Jugend verbrachte, an und wird es zu einer würdigen Gedenkstätte ausstatten, unterstützt durch unseren Mitbürger, den Theaterhistoriker Dr. E. L. Stahl, der in seinen Mozartforschungen zu wertvollen neuen Ergebnissen kam, die er z. T. schon in seinen verschiedenen Festvorträgen verwerten konnte.

Die Hoch schule brachte unter der künstlerischen Gesamtleitung Direktor Rasbergers in einer hochinteressanten Zusammenstellung neben "Bastien und Bastienne" und dem "Schauspieldirektor" zwei Abende mit Mannheimer Werken, ferner sehr selten gehörte Wenke der Kammermusik, Solistenkonzerte und endlich die Chorkantate "Davidde penitente". Die Mitwirkenden, Lehrer und Schüler der Anstalt, boten mit schönem Einsatz Musik von hohen Graden, der u. a. der gerade in Mannheim weilende Präsident der Reichs-

muikkammer, Prof. Dr. Peter Raabe, höchste

Anerkennung zollte.

Die festliche Woche, die das Nationaltheater organisierte, brachte "Die Entführung" im Rokolorahmen des Schloßtheaters Schwetzingen, Hochzeit des Figaro", "Cosi fan tutte", einen Tanzabend mit "Bastien und Bastienne" als vokales Mittelstück und "Titus" in der Bearbeitung von Meckbach, Die meisten Werke leitete Staats-KM Elmendorff, neben ihm die KM Ellinger und Klauß. In die Regie teilten sich Kronen und Trieloff. Die Kräfte unserer Oper stellten ein gut abgestimmtes und sehr kulturvoll singendes, stimmschönes Mozart-Ensemble dar. Ein sonntägliches Morgenkonzert brachte unter Elmendorffs Leitung selten gehörte Werke für Orchester, dazu das von unserem einheimischen Geiger Thomann ausgezeichnet gespielte G-dur-Konzert und zwei Konzertarien, von Theo Lienhard gefungen. Ein außerordentliches Akademiekonzert, ebenfalls unter Elmendorffs Leitung, zwischen der Linzer Sinfonie und der prachtvoll gesungenen Krönungsmesse das von Wilhelm Kempff herrlich gespielte A-dur-Konzert.

Ludwigshafen steuerte neben einem Konzert des Stamitz-Quartetts das Requiem, unter Prof. Dr. Poppen vorzüglich gestaltet, und ein Sinfoniekonzert bei, in dem Kempffdas gleiche Konzert spielte, während GMD Friderich eine prächtig musizierte Wiedergabe der

Jupiter-Sinfonie bot.

# MOZART-FEIER DER STADT REGENSBURG 22. Nov. — 1. Dez. 1941.

Von Gustav Bosse, Regensburg.

Wie überall in deutschen Landen so hat Mozart auch in Regensburg während der Mozartfeier aus seinem unerschöpflichen Füllhorn die herrlichsten Tonerlebnisse über uns ausgeschüttet. In diesen Tagen wußte man endlich wieder einmal, was deutsche Musik ist! In Regensburg hatten sich alle Kräfte vereint, um den Genius Mozart zu feiern. Eingeleitet wurde die Mozartfeier der Stadt durch eine Morgenfeier im alten Herzogsfaal, in deren Mittelpunkt Dr. Erich Valentin vom Mozarteum in Salzburg die Gedenkrede hielt. Kurt Neumüller machte uns die Fantasie in c-moll zu einem schönen Erlebnis. Ihm liegt Mozart wie auf den Leib zugeschnitten. Das bewies sich auch später, als er im Sinfoniekonzert unter Dr. Kloiber das Klavierkonzert in d-moll vortrug. Eines der wunderbarsten Erlebnisse war der Mozartabend des Schneiderhan-Quartetts, in welchem wiederum als Höhepunkt die Wiedergabe des Streichquintettes g-moll (unter Hinzuziehung des Bratschisten Ackermann vom Philharmonischen Orchester München) zu verzeichnen ist. Dem Abend

des Musikvereins verdanken wir besonders nach einer kurzen Mozart-Weihe-Rede Wilhelm Schmitts die Wiedergabe des g-moll-Quartetts durch das Münchener Klavier-Quartett unter der vortreftlichen Führung von Li Stadelmann. Unser Stadttheater hatte zur Feier Mozarts "Cosi fan tutte" und die "Zauberflöte" neu einstudiert. Der stv. Intendant Dr. Fritz Herterich hatte in beiden Fällen mit unserem Bühnenbildner Jo Lindinger zusammen die Opern auf einen geringeren Zeitraum eingerichtet. "Cosi fan tutte" wurde mit einem einzigen Bühnenbild gegeben, das aber so herrlich gelungen war, daß man diese Einrichtung als einen Gewinn für die Oper budien konnte. Das entzückende Spiel wickelte sich vor diesem einen Bild mit ganz kurzen Zwischenverdunklungen so lebendig und grazios ab, daß dieser Abend zu den schönsten unserer Oper gehört. Die "Zauberflöte" hatte auch unter den Zeitverhältnissen sich in einen engeren Rahmen einfassen lassen müssen. Und auch hier war die dadurch gewonnene Auflockerung des Ganzen ein Gewinn für die Einheit des ganzen Werkes. Vielleicht bedarf es bei der "Zauberflöte" nach dieser Richtung hin noch einer weiteren Arbeit, um auch hier die letzte Einheit wie bei "Cosi fan tutte" zu gewinnen. Möchte uns das im nächsten Jahre beschieden sein. Beide Opern wurden mit Liebe von Dr. Rudolf Kloiber musikalisch betreut. Unsere großen Chorvereinigungen "Regensburger Liederkranz" und "Domchor" hatten sich an zwei der größten Chorwerke Mozarts gewagt und bestanden beide in der vollen Bewältigung der großen Aufgaben. Dr. Ernst Schwarzmaier hatte sich die Große Messe in c-moll zur Wiedergabe durch seinen Regensburger Liederkranz ausgewählt, eine Aufgabe, die wohl mit zu den schwierigsten gehört. Umso dankbarer sind wir ihm, daß er uns das Erlebnis dieser einzigartigen Messe schenkte. Dom-KM Prof. Dr. Schrems war damit die leichtere Aufgabe des Requiems zugefallen, Beide Werke wurden mit größter Hingabe zu vollen Erfolgen geführt. Die wundervollen Chorfugen Mozarts bildeten in beiden Werken die Höhepunkte dieser beiden Abende.

Das Sinfoniekonzert des Städtischen Orchesters brachte uns unter Dr. Rudolf Kloiber noch die Sinsonie in Es-dur und die "Jupiter"-Sinsonie (C-dur), in deren Mitte das Klavierkonzert in d-moll durch Kurt Neumüller gestellt war. Das Orchester zeigte sich unter der Stabsführung Kloibers vom Mozartschen Geist beseelt und ließ auch diesen Abend zu einem schönen Erlebnis werden. Überreich war das Musikerleben, das uns durch die Städtische Mozartseier in kürzestem Zeitraum beschert wurde. Nimmermüde war das Publikum diese herrliche Musik zu hören und so war Abend für Abend der große Neuhaussaal und das Stadttheater gefüllt mit be-

geisterten Menschen, die dem Genius Mozart huldigten.

#### MOZART-GEDENKEN IN SALZBURG.

Von K. Matheisen, Salzburg.

Die Feier des Todestages Mozarts in Salzburg durch ein symbolisch zu gleicher Zeit in Wien und Salzburg anhebendes Glockengeläute gaben Geburtsund Todesstadt dem Gedenken an einen ihrer Größten sinnfälligen Ausdruck. Zu gleicher Zeit verpflichteten sich auch die Gauleiter und Reichsstatthalter der beiden Kulturstädte, Dr. Scheel und Baldur von Schirach, von Neuem dem musikalischen Geiste unseres Volkes, dessen hervorragendster Vertreter - wie aus ihren Worten hervorging - Mozart war. Umrahmt wurde die Salzburger Feier vor dem Mozart-Denkmal mit einer Fanfare des Salzburger Domkapellmeisters Joseph Meßner und den mystischen Klängen des "Ave verum corpus", die das Denkmal umwitterten und den Worten Dr. Scheels die letzte Weihe gaben. Salzburg hat damit wohl mit größerer Anteilnahme als im Jahre 1791 des Todes seines großen Sohnes gedacht.

Am Abend dieses Tages führte die Reichshochschule für Musik, die mit dem Namen "Mozarteum" die Verpflichtung übernommen hat, Mozarts Werk und deutschen Geist für alle Zukunft zu pflegen und zu bewahren, Mozarts eigentlich unvollendetes "Requiem" auf. Dr. van Hoogstraten am Dirigentenpult, Prof. Sauer an der Orgel und die vier Moratti-Schüler - Courtin, Heß, Grabner und Bogdan - als Solisten, dazu das Mozarteum-Orchester und die vereinigten Chore Salzburgs brachten dieses Werk Mozarts so zur Aufführung, daß jeder den Verlust des Ginies erfühlen konnte, das nicht einmal mehr seinen eigenen Grabgesang vollenden konnte. Die Salzburger Gedenkfeiern waren durchaus von jenem Geist der Dankbarkeit erfüllt, der Pflicht der Geburtsstadt ist.

#### DAS TROPPAUER MOZART-FEST.

Von Karl Brachtel, Troppau.

Troppau hat seinen weit über hundert Jahre alten Ruf als Theater- und Musikstadt durch sein sechs Abende umfassendes Mozart-Fest, mit dem es des 150. Todestages des Meisters gedachte, von neuem bestätigt. Nicht viele Städte von gleicher Größe dürften eine so umfangreiche Übersicht über Mozarts gesamtes Schaffen geboten haben. Das Zustandekommen dieser großangelegten Feier verdankt Troppau zum großen Teil der Kunstbegeisterung und Tatkraft des Städtischen Musikbeauftragten Dr. Viktor Werber. Zunächst gab ein Sinsoniekonzert ein Bild von Mozarts künstlerischer

Entwicklung, von der entzückenden Ballettmusik "Les petits riens" angesangen bis zur gewaltigen Jupiter-Sinsonie. Zwischen beiden Werken hörte man das Divertimento in D-dur (KV 205) und das Violinkonzert in D-dur (KV 271 a) mit Hans Grohmann, dem ersten Konzertmeister des Breslauer Rundfunkorchesters, als Solisten. Das künstlerisch am höchsten stehende Konzert des gesamten Mozartsestes war der Klavierabend Elly Ney. Deutschlands bedeutendste Pianistin spielte in höchster Vollendung die Fantasse in c-moll (KV 475) und die Sonaten in c-moll (KV 457) und C-dur (330) und A-dur (331), deren abschließendes A-la-turca die Zuhörer zu einem wahren Sturm der Begeisterung hinriss.

Auch das Troppauer Stadttheater lieferte einen wertvollen Beitrag zu der Mozartfeier mit einer in jeder Hinsicht wohlgelungenen Aufführung von "Figaros Hochzeit". Die musikalische Leitung lag bei KM Friedrich, die Spielleitung bei Gg. Buttlar in den besten Händen, Von den Einzelleistungen ist die lebendige und humorvolle Verkörperung des Figaro durch Max Herbert-Wien hervorzuheben. Der "Tag der deutschen Hausmusik" gab Anlaß, der Jugend Mozart näher zu bringen. Nicht nur die gesamte Vortragsordnung wurde von ihr bestritten, sondern auch die Zuhörerschaft bestand größtenteils aus sehr begeisterungsfähiger Jugend. Nach einer Reihe von Klavier- und Kammermusikwerken folgte das reizende Singspiel "Bastien und Bastienne". Ein Kammermusikabend brachte neben dem formvollendeten Streichquartett in D-dur (KV 499) und dem anmutigen und melodienreichen Klarinettenquintett, die von Mitgliedern des Theaterorchesters schwungvoll gespielt wurden, auch das "Veilchen", fowie mehrere andere Lieder und Arien, von Opernsängerin Helga Hemmeter ausdrucksvoll vorgetragen.

Den ergreifenden Abschluß der Troppauer Mozartfeier bildete an seinem Todestage eine Aufführung des "Requiems", dem das "Ave verum" voranging. Der Städtische Chor, der Troppauer Volkschor und das Orchester des Troppauer Stadttheaters bildeten einen einheitlichen Klangkörper, der von Dr. Viktor Werber mit größter Tatkraft und Umsicht geleitet wurde. Neben der Präzision der Chöre muß auch das hohe Können des Soloquartetts (Herma Schramm, Lily Schlusina, Helmut Schindler-Weimar und Hugo Dawid) anerkennend vermerkt werden. An der eigens zu diesem Abend in den Konzertsaal eingebauten Orgel versah Dr. Hermann Schubert mit Sachkenntnis und künstlerischer Einfühlung seinen Dienst. Ein Meister seines Instruments war der Posaunist Rudolf Lanzhotsky vom Stadtorchester Wiener Sinfoniker. - Dr. Werber ergänzte den Mozartzyklus noch durch Aufführung dreier Messen.

#### KONZERT UND OPER

STRASSBURG/Els. (Aufbau des Musiklebens.) Straßburg steht jetzt nach dem Ablauf des ersten Jahres, in dem naturgemäß politische und wirtschaftliche Aufgaben im Vordergrund standen, mitten im kulturellen Aufbau. Dabei kann im Gegensatz zu anderen Gebieten gerade in der Musikpflege auf günstigen Voraussetzungen aufgebaut werden, denn die musikalische Tradition Straßburgs, allein durch den Namen Pfitzner schon genügend gekennzeichnet, ist niemals ganz abgerissen.

Alle Anzeichen sprechen dafür, daß Straßburg auf dem besten Wege ist, wieder eine Musikstadt von so glänzendem Ruf wie vor dem Weltkrieg zu werden. Vor allem läßt sich schon nach den ersten ereignisreichen Konzerten dieses Winters, denen im Sommer einige entzückende Serenadenabende vorausgingen, sagen, daß Straßburg mit der Verpflichtung Hans Rosbauds einen glücklichen Griff getan hat. Er hat sich mit Hingabe in seine Arbeit gestürtzt und die Zeit bis zur Eröffnung des Theaters dazu benutzt, sich sein Orchester heranzuziehen. Nach der notwendigen zahlenmäßigen Ergänzung des vorhandenen guten Stammes und sonstiger Reorganisation ist es jetzt nicht nur an Zahl recht stattlich geworden (vierzehn 1. Geigen), sondern vor allem an Klangschönheit, Beweglichkeit und Genauigkeit. Rosbaud kann mit diesem Orchester alles machen, und er hat schon viel geleistet und noch mehr vor.

Die drei ersten von den 8 Sinfoniekonzerten bereits zeigten Rosbauds Geschicklichkeit in der Programmgestaltung und seine Vielseitigkeit in der Interpretation. Er versteht sich ebensosehr auf Haydn und Mozart, wie auf Bruckner und Brahms oder Dvořák und Smetana, deren Werke in erstaunlicher Lebendigkeit und Tiefgründigkeit, in ebenso sorgfältiger Geschliffenheit wie musikantischer Beseeltheit vor einem immer vollbesetzten und begeistert mitgehenden Haus aufklangen. Solisten waren Wolfgang Schneiderhan, der Mozarts A-dur-Konzert feinsinnig und ausdrucksvoll spielte und Karlrobert Kreiten, der sich das virtuose Konzertstück von Weber erkoren hatte. Unvergessen aber bleibt die Solistin des 3. Konzerts, Guila Bustabo, die sich mit dem Violinkonzert von Sibelius einen geradezu senfationellen Erfolg ergeigte. Das musikalische Straßburg bewunderte nicht nur ihre phantastische technische Sicherheit, sondern mehr noch ihr Vollblutmusikantentum, das das Virtuose vollständig vergessen ließ.

Neben den acht Sinfoniekonzerten sind je vier Kammermusikabende und vier Morgenfeiern und ein Zyklus von vier Konzerten vorgesehen, den Rosbaud "Arbeitskreis für neue Musik" nennt. Das erste Konzert dieser interessanten, kühn in musi-

kalisches Neuland vorstoßenden Reihe war ein verheißungsvoller Auftakt. In abwechslungsreicher, fast nach pädagogischen Grund ätzen aufgebauter Folge führte Rosbaud in exaktester Wiedergabe das feine, meisterhaft gearbeitete Divertimento nach alten Volksliedern "Kume, kum Geselle min" von Joh. Nep. David und Cesar Bresgens Cellokonzert d-moll vor, das Domenico Prete, der Solocellist des Orchesters, mit sicherer Meister chaft musizierte. Bresgen interessiert in Straßburg besonders, da demnächst seine Oper "Dornröschen" hier uraufgeführt werden soll. Sein Cellokonzert mit den wuchtigen, an Bach gemahnenden Eckfätzen und den stimmungsvollen Partien des 2. Satzes war besonders geeignet, auch Abseitsstehende für die neue Musik zu gewinnen. Weniger vermochten die drei Lieder von Winfried Zillig zu überzeugen, während die vier romantischen Lieder von Hans Frank, dem Chordirektor des Theaters, für die Ohren der übrigens verhältnismäßig zahlreich erschienenen Zuhörer keine Problematik boten. Den Liedern lieh Gerda Juchem-Troeglen vom Theater Straßburg ihren warmen Alt, von Felix Prohaska begleitet. Der Schluß des Konzerts stellte das Trautonium erstmalig im Elsas zur Diskussion. Oskar Sala führte in sehr musikalischer und überraschend beseelter Weise die zweifellos ungeheuren Möglichkeiten des Instruments in einem sehr geschickt gemachten Konzert mit Orchester von Harald Genzmer vor. Unstreitig hat das Trautonium gerade als Soloinstrument in einem orchesterbegleiteten Konzert besondere, von Genzmer weidlich ausgenutzte Wirkungsmöglichkeiten, schon deshalb, weil es das einzige Instrument ist, das auch dynamisch mit einem Orchestertutti getrost in Wettbewerb treten kann. Vielleicht ist aber gerade seine klangliche Variabilität das größte Hindernis dafür, daß es sich, wie es seine Vorkämpfer wünschen, als ein selbständiges Instrument von Eigencharakter durchsetzen wird.

Eine besondere Note erhält das Straßburger Musikleben durch die fesselnden Vorträge Hans Rosbauds, mit denen er zugleich die Alficht verbindet, seinem Publikum näher zu kommen. Wie sehr ihm dies gelungen, beweisen die 15 jetzt fast zu Ende gekommenen Vorträge über die Instrumente des Orchesters, die in steil ansteigender Besucherkurve einen derartigen Zulauf hatten, daß die Sitzplätze oft nicht ausreichten. Freilich stehen ihm für die praktischen Vorführungen nicht nur die ausgezeichneten Solisten seines Orchesters, sondern gelegentlich das ganze Orchester zur Verfügung. Außerdem weiß er in jeden Vortragsabend irgend einen musikalischen Leckerbissen einzustreuen, so z. B. sogar eine kleine Uraufführung, nämlich zwei sehr nette Stücke für Saxophon und Harfe von dem elsässischen Altmeister J. M. Erb, die

lebhafte Zustimmung fanden. So werden seine Vorträge eine Art Zwischenstufe, eine aufge'ockerte Form des Konzerts, in der ungeahnte Möglichkeiten schlummern.

Hans Rosbaud ist wohl die stärkste, aber nicht einzige Komponente des Straßburger Musiklebens. "KdF" hat es übernommen, Gastdirigenten und weitere Solisten in fünf Sinfoniekonzerten und drei Kammermusik-Abenden nach Straßburg zu ziehen. Das erste Konzert dirigierte Peter Raabe, das zweite mit ausschließlich italienischer Musik hatte Rosbaud übernommen mit Enrico Mainardi als Solisten, der das Cellokonzert von Boccherini spielte. Den ersten Kammermusikabend bestritt Hermann Diener mit seinem Collegium musicum mit einer stilvollen Wiedergabe der "Kunst der Fuge".

Über eine besondere Tradition verfügt das Straßburger Chorwesen. Die regelmäßigen Aufführungen der "Matthäuspassion" und der "Missa solemnis" unter Fritz Münch, dem Konservatoriumsdirektor und Leiter des Städt. Chores und des Bachchores, sind schon seit Jahren ein wesentlicher Bestandteil des Musiklebens. Daneben zog er jüngst mit einer wundervollen, werktreuen Aufführung des "Deutschen Requiems" seine zahlreichen Zuhörer in seinen Bann und wird demnächst im Rahmen der Städt. Sinfoniekonzerte Pfitzners Kantate "Von deutscher Seele" dirigieren. Von den übrigen guten Chorvereinigungen ist noch der Münster-Chor unter Alfons Hoch zu nennen, der sich die Pflege des a cappella-Gesangs angelegen fein läßt.

Aus der Fülle der Veranstaltungen einheimischer Kräfte müssen wenigstens die Konzerte des von je einen ausgezeichneten Ruf genießenden Konservatoriums genannt werden, so z. B. ein trefflicher Klavierabend von Alfons Foehr; mit dem Konservatorium zusammen veranstaltete die Städt. Musik schule für Jugend und Volk eine großangelegte Hausmusikwoche. Intimeren Charakter haben die Kammermusikabende der "Kameradschaft der Künstler". Damit ist in großen Zügen die Vielgestaltigkeit eines Musiklebens umrissen, das noch am Ansang einer Entwicklung steht, aber Größtes verspricht.

Vom Theater der Stadt Straßburg wurde anläßlich der Eröffnungsvorstellung bereits berichtet. Inzwischen ist neben einem dreitägigen Gastspiel der Kasseler Oper mit Brehmes "Uhrmacher von Straßburg", Beethovens "Fidelio" in einer aufsehenerregenden neuartigen Inszenierung Dr. Klaibers herausgekommen. Er versuchte mit sicherem Geschmack, die Oper im Bühnenbild und Kostüm aus ihrer Zeitgebundenheit zu lösen und damit die Ewigkeitswerte der Musik umso klarer herauszuheben. Im Musikalischen zeigte sich gegenüber dem "Lohengrin" eine schöne Gleichwertigkeit des Ensembles, in dem bis auf den Florestan auf eigene Kräfte zurückgegriffen weden konnte. Besondere Erwähnung verdient der Chor, der nicht nur hervorragend fang, sondern die ihm von der Regie gestellten Aufgaben mit erstaunlicher Sicherheit meisterte. Die untadelige Aufführung unter Rosbaud machte daher einen ungemein geschlossenen Eindruck. Dr. Ernst Stilz.

#### KLEINE MITTEILUNGEN

#### AMTLICHE MITTEILUNGEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt: Das Zentralinstitut für Mozartforschung am Mozarteum in Salzburg, das nicht nur der Mozartforschung, sondern auch der Mozartpslege dient, ist mit der Ausstellung einer laufenden Statistik fämtlicher Mozartaufsührung einer heichäftigt. Da diese Erhebung im gegenwärtigen Jubiläumsjahr von besonderer Bedeutung ist, ersuche ich alle Konzertveranstalter und Laienvereinigungen, von fämtlichen Mozart-Konzerten der Spielzeit 1940/41 Programme und Ausstührungsziffern dem genannten Institut zur Versügung zu stellen.

#### **EHRUNGEN**

Prof. Dr. Ludwig Schiedermair-Bonn erhielt anläßlich seines 65. Geburtstages für seine Verdienste um die Mozart-Forschung die Goldene Mozart-Medaille der Stiftung Mozarteum in Salzburg.

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Das Wartheland hat auch in diesem Jahre einen Musikpreis in Höhe von RM. 5000.— ausgeschrieben, der wieder je zur Hälfte auf einen im Gau Schaffenden und einen ausübenden Musiker entfällt. Die Bewerbungen sind mit den entsprechenden Unterlagen bis spätestens 31. März 1942 beim Landeskulturwalter Posen, Schloßfreiheit 11, mit der Bezeichnung "Musikpreis" einzureichen. Dem Preisgericht gehören

der Landeskulturwalter oder sein Beauftragter, der Oberbürgermeister der Gauhauptstadt, der Landesleiter der Reichsmusskammer, der städtische Musikbeauftragte der Gauhauptstadt und der Städtische Musikbeauftragte von Litzmannstadt

Der Gauleiter und Reichsstatthalter im Sudetengauhat am Tag der deutschen Hausmussk Gauhauptmann Dr. Kreisel mit der Ausschreibung eines Musik preises beauftragt, der, im Gedenken an Ditters von Dittersdorf, mithelfen soll, gegen seichte Unterhaltungsmussk und unzulängliche Bearbeitungen vorbildliches Musikgut in Originalsorm zu stellen, das einsache Satzweise mit höchstem Gehalt verbindet. Vorgesehen sind drei Preise in Höhe von RM. 1200.—, RM. 750.— und RM. 500.—.

Zur Förderung des zeitgenössischen Musikschaffens und zur Bereicherung der Musikstieratur für die nationalsozialistische Feiergestaltung hat die Stadt Solingen einen Musikpreis gestiftet, der für das Jahr 1942 für folgende Werke zur Vetteilung gelangen soll: 1500 RM. für ein Werk für Männerchor u. Orchester (Aufführungsdauer 10—20 Minuten); 600 RM. für ein mehrgliedriges a cappella-Werk für Männerchor; 400 RM. für ein Werk für HJ.-Chor und Orchester (Aufführungsdauer 10—20 Minuten). Allen Werken soll ein zeitnaher Text zugrunde liegen. Einsendungen neuer musikalischer Werke, die noch nicht öffentlich aufgeführt wurden, sind bis zum 1. Mai 1942 an den Oberbürgermeister der Stadt Solingen — Amt für Städtische Kulturpflege —, Stadthaus, Potsdamer Straße, zu richten mit dem Vermerk: "Musik preis der Stadt Solingen". Zur Teilnahme an

dem Wettbewerb sind alle reichs- und volksdeutschen Komponisten zugelassen, die Mitglieder der Reichsmusskammer sind. Als Prüfungsunterlagen sind vorzulegen die Partitur bzw. ein Klavierauszug. Die Entscheidung über die Preisverteilung trifft der Oberbürgermeister nach Anhören eines Beirates in nichtöffentlichem Verfahren und unter Ausschluß des Rechtsweges. Durch die Verleihung erwirbt die Stadt Solingen das Recht der Uraufführung. Weitere Einzelheiten ergeben sich aus den Richtlinien für die Verleihung des Muskpreises der Stadt Solingen, die beim Amt für Städtische Kulturpflege, Solingen, Stadthaus, Potsdamer Straße, erhältlich sind.

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Der anläßlich der Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien abgehaltene r. Mozartkongreß rief den Plan hervor, solche Mozartkongreße von nun an regelmäßig alle

fünf Jahre, beginnend 1946, abzuhalten.

Im Rahmen einer Mozart-Woche der Stadt Heilbronn/ Neckar kam unter Leitung des städt. MD Dr. Ernst Müller die große Messe in e-moll (Singkranz Heilbronn), ein Symphoniekonzert, "Figaros Hochzeit" und "Die Entsührung aus dem Serail" zu einer ausgezeichneten Wiedergabe. An auswärtigen Gästen wirkten mit: Sophie Hoepfel (Sopran), Pal Kiß (Klavier), Franz Stumpf-Berlin und Kammersanger Paul Bender-München.

GMD Erich Böhlke führte im Rahmen der 10 große Veranstaltungen umfassenden Magdeburger Mozart-Woche die authentische Fassung der g-moll-Sinsonie zum ersten Male aus. Diese Fassung wurde erst jetzt von Dr. Erich Valentin nach dem Wiener Autograph herausgegeben. Die Magdeburger Uraufführung unter Böhlke erregte in der Fachwelt großes Aussehen und erzielte einen großen Ersolg bei

Publikum und Presse.

Die Stadt Köslin führte in Verbindung mit dem "Arbeitskreis für Hausmusik" in Kassel vom 4. bis 6. Nov. 1941 "Deutsch-ik an din a vische Musiik tage" durch, die zu einer ständigen Einrichtung werden sollen. Die diesiährige Veranstaltung machte mit zeitgenössischer Lied-, Kammer- und geistlicher Musik, sowie mit sestlicher Kammer- und geistlicher Musik, sowie mit sestlicher Kammermusik

des 18. Jahrhunderts bekannt.

Münster beging am 6. und 7. Dezember sein diesjähriges Musskfest (Cäciliensest) mit einer Aufführung von Händels Oratorium, "Der Feldherr" (in der Bearbeitung von Hermann Stephani) und einem Orchesterkonzert mit der Erstaufführung von Karl Höllers "Passacaglia und Fuge", Brahms "Rhapsodie" für Altsolo und Männerchor, und der 7. Symphonie von Anton Bruckner unter der Leitung von GMD Heinz Dressel. Auch die Oper hat mit einer sesslichen Aufführung von Mozarts "Cosi fan tutte" ihre Tätigkeit wieder ausgenommen.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

In Gelsenkirchen haben sich die Musiker Karl Glaser (Violine), Jürgen Gildemeister (Cello) und Walter Dignas (Klavier) zu einem Trio, dem Halfmannshof-Trio zusammengeschlossen.

# HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Der Reichsminister für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung verlieh dem Konservatorium der Stadt Nürnberg die Bezeichnung "Landesmusikschule". Prof. Hugo Distler führte unlängst mit der Kantorei

Prof. Hugo Distler führte unlängst mit der Kantorei der statlichen Musikhochschule zu Berlin eine ausgedehnte und erfolgreiche Konzertreise in Westdeutschland (Osnabrück,

Bielefeld, Effen, Mühlheim, Kassel) durch.

Die Westfälische Schule für Musik der Stadt Münster widmete ihre öffentlichen Veranstaltungen der letzten Wochen dem Mozart-Gedenken und bescherte damit den Musikfreunden der Stadt wertvolle musikalische Feierstunden.

Das Collegium musicum am Würzburger Staatskonfervatorium der Mulik bot kürzlich unter seinem Leiter Prof. Dr. Oskar Kaul einen wertvollen Abend mit Musik von J. S. Bach und seinen Söhnen Philipp Emanuel und Johann Christoph und von Joseph Haydn.

#### KIRCHE UND SCHULE

Dr. Hans Trübsbach brachte in einer "Geistlichen Musikaufführung" in der Lutherkirche zu Chemnitz Richard Trägners e-moll-Konzert für Cello allein zu einer erfolg-

reichen Uraufführung.

Der Ulmer Münkerorganist und Konzertdirigent, Fritz Hayn, der z. Zt. als Hauptmann der Lustwasse im Felde steht, führte während eines Heimaturlaubs zwei wertvolle Veranstaltungen durch: ein Orgelkonzert im Münster mit Werken alter Meister und Mozarts "Requiem" mit dem Ulmer Oratorienchor, dem städtischen Orchester und den Münkener Künstlern Schönberger, Brem, Hillerbrand und Grauert in der vollbesetzten Spitalkirche.

Die Thomaner unter Prof. Günther Ramin und der Dresdner Kreuzchor unter Prof. Rudolf Mauersberger bereiteten den Musikfreunden mit Bachs "Weihnachtsoratorium" auch in diesem Jahre wahre Feierstunden.

Der Hermannstädter Prof. Herm. Drexler spielte gelegentlich einer Deutschlandreise im vergangenen Jahre in zwei Konzerten in der Eosander-Kapelle in Charlottenburg barocke Meister und in der Kaiser Wilhelm-Gedächtniskirche zu Berlin Werke von Hermann Grahner und J. N. David und eine Uraussührung von Schmidthauer-Lajos aus Budapest, "Variationen und Fuge über ein ungarisches Lied".

Der Bachverein zu Bromberg beging soeben die Feier seines rojährigen Bestehens mit einem stimmungsvollen Bach-Kantaten-Abend. Die einst von Pastor Greulich begründete Musikergemeinschaft, die heute unter der Leitung von Gg. Jaedeke steht, und in den Jahren stärkster Bedrängnis den Deutschen Brombergs und der Umgebung mit der Musik Trost und Zuversicht spendete, erfreute die Musikstreunde Ostern mit der Aufführung von Bachs, "Johannes-Passion", während in diesem Jahr die Matthäus-Passion zur Aufführung kommt. Neben diesen großen Aufgaben widmet er sich mit Hingabe der Pflege der Kirchenmussik in Bromberg, nachdem die am Bromberger Blutsonntag zerstörte alte Orgel in der evang. Pfarrkirche wieder neu hergestellt worden war.

Luise Schellbach-Pfannenstiel-Dresden (Sopran), Liselotte Mieze-Dresden (Alt), Dr. Adolf Ammann-Chemnitz (Violine) und Helmut Thörner an der Orgel führten gemeinsam mit dem Kirchenchor unter Leitung von KMD H. Joch im son eine stimmungsvolle Adventsvesper mit Altmeistermussk in der Schloßkirche

zu Chemnitz durch.

Die Odenwaldschule, ein oberhalb der Bergstraßeb. Heppenheim idyllisch gelegenes Internat, widmete ihren diesjährigen Hausmusiktag ausschließlich Mozart, dessen fröhliche Kanons (u. A. "Bona hox") von dem Singkreis der Schule vorgetragen, die jungen Zuhörer besonders begeisterten. Ferner veranstalteten die Mussikmitarbeiter der Anstalt Ansang Dezember drei Abendseiern mit sechs Kammermusikwerken von Mozart. Aussührende waren: Elisabeth Sachs (Violine), Maria Neumann (Cello) und Anatol von Roessel mit seiner Schülerin Gabriele Korff (Klavier).

Stärkstes Interesse fand in einem Orgelkonzert von Pau der Gerhard auf der Zwickauer Domorgel die Urausschiftsbrung leiner Manuskript-Fantasse Werk 11, 1, die nunmehr seiner großen Fuge in g-moll vorangeht. Herb leiten schwermütige Klänge das Werk ein; es steigert sich bald zu leidenschaftlichen Gesühlsausbrüchen, sinkt wieder zurück in schwer düster grübelnde Klänge, die das wehwunde Herz allmählich zur inneren Ruhe und Sammlung sühren möchten — dann erneutes Ausbäumen gegen das schwere Schicksal, dem ein seingezeichnetes Zwischenseit sollt und zum Schlusse ein einteressante Zurücksührung nach g-moll, die wie ein leise verglimmendes Feuer zusammensinkt. — Diese Fantasse ist ganz auf die Orgel als Ausdrucksinstrument eingestellt; Paul Gerhardt spielte sie, wie die übrigen Werke von Neuhoff (Werk 21, 1), Moßsouics (Prologus), Br. Weigl (Scherzo, Resignation, Capriccio) unter reicher Ausnützung der klanglichen Manigfaltigkeit des herrlichen Instrumentes, Das Konzert war eine

technische und musikalische Höchstleistung, gleicherweise erfüllt von unverminderter Jugendfrische und tiesster Altersreise. — Zugleich war dem jungen Chemnitzer Organisten Helmut Thörner Gelegenheit gegeben, erstmalig sich auf der Domorgel hören zu lassen. Er spielte Werke von Bach, Reger, die Fuge zu Gerhardts Fantasse und erstmalig ein eigenes Werk: Toccata und Fuge in e-moll Werk 8. Festlich rausschend die Toccata mit einem fröhlich dahinsließenden Zwischenspiel; die Fuge frisch und wohlklingend, klar und durchsichtig ausschaut, verwendet geschickt als Baß-Posaunenthema den Choral "Freu dich sehr, o meine Seele". Max Maschner

#### **PERSONLICHES**

Prof. Franz Philipp tritt aus Gesundheitsgründen von der Leitung der staatl. Hochschule für Musik in Karlsruhe zurück. Mit der Leitung des Instituts wurde Oberstudienrat Hugo Rahner kommissarisch beauftragt.

#### Geburtstage

Der geschätzte Pädagoge Prof. Karl Adolf Martien ßen, dem wir ein grundlegendes Klavierwerk, Die individuelle Klaviertechnik auf der Grundlage des schöpferischen Klangwillens" verdanken, wurde am 6. Dez. 1941 60 Jahre alt.

#### Todesfälle

t am 3. Dezember nach kurzer Krankheit im fast vollendeten 86. Lebensjahr der norwegische Komponist Christian Sinding. Als Schüler des Leipziger Konservatoriums von Jugend auf Deutschland nahestehend, hat auch sein Schaffen in Deutschland stets hohes Ansehen genossen. Arthur Nikisch führte einst seine Sinsonien auf, führende deutsche Geiger spielten seine Sonaten und Suiten, seine Klavierwerke und seine zahlreichen Lieder waren in den deutschen Konzertseln heimisch. So nimmt Deutschland auch heute an dem Hinscheiden diese hervorragenden Vertreters des zeitgenössischen norwegischen Musikschaffens besonders herzlichen Anteil.

#### BÜHNE

Reichsleiter Baldur von Schirach verlieh der Wiener Volksoper in Anerkennung ihrer hervorragenden kulturellen Leiftungen den Titel "Opernhaus der Stadt Wien",

Mozarts Ballett "Die Liebesprobe", Text von Roderich von Mojfisovics errang kürzlich in Willy Godlewskis Inszenierung unter der Stabführung Hanns Kennerknechts in Reichenberg eroßen Ersolg.

nerknechts in Reichenberg großen Erfolg. "Idomeneo" in der Bearbeitung von Willy Meckbach kam soeben im Nürnberger Opernhaus zur Erstaufführung.

Paul Graeners Oper "Don Juans letztes Abenteuer" ging soeben in Erstaufführung über das National-Theater in Mannheim.

Ottomar Gersters neue Oper "Die Hexe von Passau" kam soeben zu eindrucksvollen Erstaufführungen in Bremen, Magdeburg, Essen und Gera.

Ein Überblick über die Tätigkeit der Hamburger Staatsoper in den letzten 15 Jahren besagt, daß Richard Wagner mit 844 Aufführungen an der Spitze steht. Ihm folgt Verdi mit 690, Puccini mit 516, Mozart mit 376, Lortzing mit 255, Richard Strauß mit 217, d'Albert mit 180, Bizet ("Carmen") mit 153 und Carl Maria von Weber mit 112 Aufführungen.

An 7 festlichen Mozart-Abenden brachten die Städtischen Bühnen zu Essen des Meisters große Opern heraus. Daneben stehen u. a. Ermanno Wolf-Ferraris "La dama boba" und die Wiederaufnahme von Humperdincks "Hänsel und Gretel" im Spielplan der Dezemberwochen.

Bei der Aufführung von Eichendorffs romantischem Lustspiel "Die Freier" am Krakauer Staatstheater erklang eine neue Musik von Kilian Kuchenmeister.

Der Intendant der Städtischen Bühnen Nürnberg Willi Hanke wurde von der Reichsstelle für Musikbearbeitungen mit der Neubearbeitung der Oper "Il templario" von Otto Nicolai betraut.

Donizettis komilche Oper "Die Regimentstochter" ist in der Neufassung von Wilhelm Zentn er mit großem Erfolg im Staatstheater Danzig aufgeführt worden.

#### KONZERTPODIUM

Hans F. Schaubs Deutsche Kantate "Den Gefallenen" wurde im 2. Anrechtskonzert des Konzertvereins in Brüx im Sudetengau unter Leitung von Studienrat Karl Wagner und am 9. November in Frankfurt M. durch die dortige Singakademie und erste Kräfte des Opernhauses unter Chordirektor Lezler mit starkem Ersolg ausgeführt. Weitere Aufführungen werden derzeit in Leipzig und Potsdam vorbereitet.

Gottfried Walter Müllers Konzert für großes Orchester, Werk 5, kam soeben in Graz durch die Münchener Philharmoniker unter Oswald Kabasta zus Aufführung.

Das Orchester des Oberschlessschen Landestheaters unter Erich Peter vermittelte im 3. dieswinterlichen Konzert Walter Jergers Salzburger Hof- und Barockmussk, das Konzert für Trautonium von Harald Genzmer und die Uraufsthrung einer Mussk für Streicher und Harse des Beuthener Komponisten Heiduczek.

Im Rahmen der von Gerhard Maaszgeleiteten Symphoniekonzerte für die KdF.-Kulturgemeinde Stuttgart brachte das Landesorchester Gau Württemberg-Hohenzollern Werke von H. J. Sobanski, Julius Weismann und Hermann Zilcher zur Erstaufführung. Besonderen Beisall fand auch ein Mozart-Konzert, das auch durch Mozartsche Themen angeregte Werke von Reger und Zilcher enthielt.

In einem Mannheimer Akademiekonzert unter Prof. Hs. Knappertsbulch hörte man erstmals die "Arkadische Suite für kleines Orchester" von Wilhelm Kempff.

Die "Toccata für großes Orchester" von Kurt Rasch erklang soeben erstmals durch das Orchester der Berliner Staatsoper unter Herbert von Karajan.

Chordirektor Hanns Haas hob mit dem Grazer MGV mit Frauenchor und dem Hilfschor der Städtischen Bühnen Paul Winters "Schwabenstreich", ein reizvolles Volksliederspiel, textlich von Oskar Besemfelder gestaltet, aus der Tause.

Im Rahmen eines dem Dichter Richard Billinger gewidmeten Abends des Bayer. Volksbildungsverbandes München brachte Walter Höfermayer von der Staatsoper München mit dem Komponisten am Flügel neue Lieder von Anton Würz nach Gedichten von Billinger. Hermann Hesse, Goethe und Ricarda Huch und die Münchener Pianistin Hanni Zier, "Sieben kleine Klavierstücke" des Komponisten zur Uraufstührung.

Das erste Städtische Sinsoniekonzert in Münster unter GMD Heinz Dressel stellte sich in den Dienst nordischer Musik mit der Wiedergabe von Jean Sibelius', "Finlandia", Kurt Atterbergs Värmlandthapsodie und dem Klavierkonzert a-moll Werk 16 von Edvard Grieg (Solist Paul Eberhard).

In einem "Konzert der Luftwaffe" in Köln setzte sich der impulsve Muskmeister Rüssin gür zeitgenösische Musik ein. Fünf Kölner Komponisten wurden dabei erfolgreich herausgestellt: Otto Siegl mit seiner "Pastoralouverture", Karl Hasse mit seinem Vorspiel zu der Suite "Das Klagelied", Heinrich Lemacher mit seiner Partita für Streichorchester, Adolf Spieß mit seinem Orchestersatz "Der blaue Vogel" und Hermann Unger mit seiner "Rheinischen Lustspielouverture".

Kurt Atterbergs "Ballade und Passacaglia" über ein Thema im schwedischen Volkston" kam im Schwedischen Konzert der Nordlichen Gesellschaft in Köln zur erfolgreichen Erstauffüh-

Solingen führte soeben zwei Konzerte mit Musik feld grauer Komponisten durch, bei denen u. a. Ulrich Sommerlatte, Gustav Schwickert, Hans Mielenz, Karl Sczuka, Richard Soldner, Erich Sehbach, Josef Ingenbrand und E. G. Klußmann zu Worte kamen.

Paul Graeners neue soeben in Berlin erfolgreich urausgeführte "Wiener Sinsonie", der sich eine Wiederholung des Werkes durch die gleichen Interpreten am solgenden Tag in Hamburg anschloß, wird in Kürze in Liegnitz, Stuttgart, Wien, Wiesbaden ausgeführt.

Prof. Walter Niemann (Leipzig) gab in Altenburg (Rich. Wagner-Verb. deutscher Frauen), Lübeck (Meisterkonzert der Konzertdirektion Ernst Robert) und Salzwedel (KdF.) mit außerordentlichen Erfolgen Klavierabende aus eigenen Werken.

Eine Waldemar von Baufznern-Gedächtnisfeier veranstaltete Charlotte Kalinke anläßlich des 10. Todestages und 75. Geburtstages des Meisters mit Klavierund dreistimmigen Gesangswerken des Komponisten.

"Drei Lieder mit Orchester" von Victor Junk kamen im volkstumlichen Sinfoniekonzert des Wiener Konzerthauses durch den Bariton der Wiener Volksoper Herbert Klomser unter der Leitung von Prof. Anton Kon-

rath zur erfogreichen Uraufführung.

Die Pianistin Anneliese Betz brachte soeben in Jena fünf Klavierstücke und Variationen in Form einer Chaconne über ein Lied aus dem 30jährigen Krieg von Heinrich Funk zur erfolgreichen Uraufführung. Seine 7 Lieder nach Gedichten von Heinrich Gerland-Jena hob Marie Holz. apfel-Jaeger aus der Taufe, zusammen mit vier Liedern von Anneliese Betz. Die junge Komponistin steuerte außerdem ein eigenes, gut angelegtes Variationenwerk für Klavier bei.

Die kürzlich von Graz nach Berlin gezogene Geigerin Ella Kastelliz spielte das "Menuett in Alt-Wiener von Roderich von Mojsisovics mit großem Erfolge in Danzig, Zoppot, München, Regensburg, Würzburg, Fürth, Nürnberg. Das Werk stand auch auf dem Programm der "Stunde der Deutschen Hausmusik" am 17. November in Berlin. Auch Vasa Prihoda hat das Stück in sein Repertoire aufgenommen.

Bachs "Musikalisches Opfer" kam soeben in Hannover, die "Kunst der Fuge" in Straßburg zu mächtiger und eindrucks-

voller Wiedergabe.

GMD Richard Böhlke eröffnete den Magdeburger Konzertwinter mit Bachs 5. Brandenburgischem Konzert.

Die Vereinigte Musikalische und Singakademie zu Königs berg feierte ihr zsjähriges Bestehen mit einer festlichen Aufführung von Haydns "Jahreszeiten".

Das Neapeler Kammerorchester spielte in Krefeld Kammermusik von D. Scarlatti, L. Cherubini, A. Lualdi, B. Bartok, Fr. Bettinelli, L. van Beethoven und G. Roffini.

Hans Plitzners Cellokonzert kam soeben in der Philharmonie in Krakau mit Ludwig Hoelscher als Solisten

zur erfolgreichen Aufführung.

Das Städtische Orchester in Teplitz-Schönau führt im Laufe des Winters unter MD Bruno C. Schestak 7 Symphoniekonzerte durch, deren jedes neben die Altmeisterkunst das Werk eines jungen Schaffenden stellt. So nennt das Programm neben den Erstaufführungen von Hermann Blume (Konzert für Waldhorn und Orchester), Rudolf Kattnigg (Abendmusik), Rudolf Simbringer (Passacaglia für Violoncello u. Orchester), Paul Graener (Prinz Eugen), K. Julius Sommer (Sinfonie emoll), Franz Schmidt (Sinfonie E-dur) auch 2 Uraufführungen: Sinfonie f-moll von Johannes Reichert und Symphonie Nr. 4, Es-dur von Hans Franke.

#### DER SCHAFFENDE KÜNSTLER

StaatsKM Kurt Striegler schreibt soeben an einer neuen Oper nach einem mittelalterlichen Sagenstoff "Jorinde und Joringel", den der Kölner Dichter Dr. Otto Neuhaus bear-

Max Seeboth erhielt nach dem außerordentlichen Erfolg der Uraufführung seines "Streichquartetts in C" in Dessau (Dessauer Quartett) und Magdeburg (Kobin-Quartett) den Auftrag, für die Gauhauptstadt Dessau ein sinfonisches Werk' großen Stils zu Schreiben.

#### VERSCHIEDENES

Dr. Wilhelm Zentner, derzeit Führer einer Flak-batterie im Osten, hat in der vom Bayerischen Volksbildungsverband gemeinsam mit der Kameradschaft der Künstler im Festsaal des Münchener Künstlerhauses veranstalteten Mozart-Gedächtnisseier die Festansprache gehalten.

Die Stadt Görlitz, als erste Stadt Niederschlessens, so-wie Bielefeld im Westen des Reiches haben soeben öffentliche Musikbüchereien ins Leben gerufen. Im Institut für Heimatforschung in Königsberg find bisher 8000 oftpreußische Volkslieder gesammelt wor-

den, dern es ca. 40 000 geben soll.

Deutschland hat 100 Stipendien zum Besuch der Bayreuther Festspiele und der Richard-Wagner-Schule in Dortmund an begabte bulgarische Studenten der Musikakademie

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Der Reichssender Köln begann eine neue Sendereihe "Im Schritt der Zeit", die niederrheinisches und westfälisches Schaffen vermitteln wird. Die erste Sendung brachte u. a. Musik von Wilhelm Maler und Hermann Unger.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

W. A. Mozart wurde auch im Ausland anläßlich seines 150. Todestages geehrt und gefeiert. So erreichen uns Nachrichten über eine Festaufführung des neueinstudierten "Don Giovanni" und des "Requiem" in Stockholm und Oslo. Paris führte mehrere Veranstaltungen im Rahmen einer Festwoche durch, deren Höhepunkt in einer Aufführung des "Requiem" durch den Bremer Dom chor unter Leitung von Richard Liesche lag. Auch Amsterdam huldigte dem deutschen Meister in einer Festwoche. In der Kgl. italienischen Akademie zu Rom fand eine Gedenkfeier statt, der Erziehungsminister Bottai und der deutsche Botschafter von Mackensen beiwohnten. Der Vorsitzende der Akademie, Senator Federzoni wies in seiner Begrußungsansprache darauf hin, daß in dieser Gedenkfeier erneut die enge geistige Verbundenheit zwischen beiden Ländern zum Ausdruck komme. Arturo Farinelli würdigte in einem mit lebhaftem Beifall aufgenommenen Vortrag die einzigartige Gestalt des deutschen Meisters. In der Basilika Santa Maria in Rom kam das "Requiem" unter Victor de Sabata zu einer eindrucksvollen Wiedergabe. In Belgrad erklangen in einer Mozartfeier des Nationaltheaters finfonische Werke. In Athen leitete Franz von Hoeßl in ein Mozartkonzert des Athener Symphonieorchesters. Das griechische Unterrichtsministerium veranstaltete eine Sonderfeier mit dem "Requiem" als Beschluß und das griechische Nationaltheater brachte "Die Entführung aus dem Serail".

Hans Philipp Hofmann, der 1. Kapellmeifter des Theaters der Jugend in Berlin sprach im Auftrag der Auslands-Organisation des Deutschen Volksbildungswerkes in acht schweizerischen Städten über das Thema "Der ewig junge Mozart". Die musikalischen Darbietungen wurden von der Stuttgarter Kammerlängerin Paula Kapper und vom Roth-Quartett der Dresdner Staatsoper be-

stritten.

Die Wiener Philharmoniker wurden in Budapest unter Wilhelm Furtwängler mit Werken von Händel, Reger, Brahms und Wagner ftürmisch gefeiert.

Die Münchener Philharmoniker begeisterten in Genua und Bologna mit Werken von Mozart, Beethoven,

Wagner, Richard Strauß und Respighi.

Elly Ney spielte vor überfülltem Saal in Budapest Werke von Mozart und Beethoven und erzielte mit ihrer überragenden Werkdeutung einen ungeheuren Erfolg.

GMD Hans Weisbach dirigierte mit großem Erfolg in Bruffel fein "Vorspiel für großes Orchester" und die

vierte Symphonie von Anton Bruckner.

Gerhard Maalz, der Leiter des Landesordiesters Gau Württemberg-Hohenzollern hatte als Dirigent zweier Konzerte in Barcelona starken Erfolg und wurde zur Leitung weiterer Konzerte in Barcelona und Madrid eingeladen.

Deutsche Werke im italienischen Opernwinter. In der Nachricht an gleicher Stelle im Dezemberheft ist zu berichtigen, daß das Ballett des Deutschen Opernhauses, nicht aber der Berliner Staatsoper, im kommenden Frühjahr in Italien gastieren wird.

Herausgeber und verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse in Regensburg. — Für die Rätsleicke verantw.: G. Zeiß, Regensburg. — Für den Verlag verantw.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. - Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

Ein neues, unentbehrliches Hilfsmittel

# für Pianisten

FRANZ TEUFFEL

Zum

# Einspielen

Übungen zum täglichen Gebrauch für fortgeschrittene Klavierspieler

RM 250

Ein öuberst interessontes Heft! Die darin enthaltenen Übungen sind mit hervorragender Sachkenninis und reicher musikerzieherischer Erlahrung gusammengestellt. Sie werden jedem Pianisten und jedem Klaylerpödagogen von größtem Wert sein.

Zu beziehen durch jede Musikatienhandlung oder direkt vom Verlag

Anton Böhm & Sohn
Augsburg und Wien I

DAS OPFER DER SOLDATEN VERPFLICHTET DIE HEIMAT ZUM OPFER.

# Musikpreis der Stadt Solingen

Für das Jahr 1942 schreibt die Stadt Solingen ihren Musikpreis aus mit:

- a) 1500.— RM für ein Werk für Männerchor und Orchester. (Aufführungsdauer 10-20 Min)
- b) 600.— RM für ein mehrgliedriges a-cappella-Werk für Männerchor
- c) 400.— RM für ein Werk für HJ-Chor und Orchester (Aufführungsdauer 10—20 Min.)

Die näheren Einzelheiten sind aus den Richtlinien tur die Verteilung des Musikpreises der Stadt Solingen zu ersehen, die beim Amt tür Städtische Kulturpflege, Solingen, Stadthaus, Potsdamer Straße, erhältlich sind.

Solingen im Dezember 1941

Der Oberbürgermeister

der Stadt Solingen

Zu kaufen gesucht:

v. Lütgendorff "Die Geigen- und Lautenmacher vom Mittelalter bis zur Gegenwart" 6. Aufl. 1922

Preisangebote an Arthur Görlach, Postmeister
Waltersnausen (Thür.)

#### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

. Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL

Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen, Sachsenstraße 33, Ruf 24900.



#### Konservatorium der Landeshauptstadt Dresden

Oberste künstlerische Leltung: Generalmusikdirektor Prof. Dr. Böhm Künstlerische Leltung und Direktlon: Direktor Dr. Meyer-Giesow

Akademie für Musik und Theater. Berufsausbildung in sämtlichen Fächern der Musik und der dramatischen Kunst bis zur vollendeten künstlerischen Reite. Orchester-, Chor-, Kapellmeister- und Chorleiter-, Opern-, Opernchor- und Schauspielschule. Seminar für Musikerzieher, Abteilung für Schulmusik (Vorbereitung für das künstlerische Lehramt an höheren Schulen)

Ausbildungsschule für Beruf-schulpflichtiee. Fachliche und wissenschaftliche Ausbildung von Orchestermusikern.

Musikschule für Jugend und Volk. Gruppen- und Einzelunterricht für Angehörige von HJ., BDM., DJ., JM. in allen Streichund Blasinstrumenten, Klavier, Orgel – Singschulung, Hausmusikgruppen, Musiklehre – Chor und Orchester

Eröffnung der Opernchorschule und Wiedereröffnung des Seminars für Musikerzieher am 1. 4. 1942. Eintritt in das Vorseminar schon jetzt

Freistellen und Teilfreistellen für Minderbemittelte, abei besonders Begabte. Beratung und Werbeheft durch die Direktion, Dresden A 1, Seidnitzer Platz 6, Fernruf 28228 und 14943. — Anmeldungen jetzt.

# PAUL GRAENER

#### Palmström singt. Sieben Galgenlieder v, Christian Morgenstern

für eine Singstimme mit Klavierbegl. op. 43 Edition Breitkopf 5170a . . . . RM 2.—

Neue Galgenlieder op. 43 b
Edition Breitkopf 5170b.... RM 2.—

Graeners Vertonungen der bizarren Verse Christian Morgensterns treffen deren Eigenart vollkommen. So sind musikalische Miniaturen entstanden, auf die in der Tat das Wort vom "Humor in der Musik" zutrifft. Sieben der markantesten Schöpfungen liegen auch in einer Luxusausgabe vor, die mit Originalradierungen von Hans Alexander Müller geschmückt ist, und von der 200 numerierte, vom Tonsetzer und Radierer handschriftlich signierte Stücke herkestellt wurden (20 davon auf echt Japanbütten zum Preise von je RM 125.—, die übrigen auf handgeschöpftem Zandersbütten, zum Preise von je RM 100.—).

# MARTIN FREY

#### An Liedeshand ins Kinderland

Kinderlieder op. 51
Edition Breitkopf 1071 . . . . . RM 1.20

#### Zum Tanze herbei

Drei Tanzlieder für Mädchen op. 54 Edition Breitkopf 5041 . . . . . RM 1.20

#### Vier lustige Liedlein op. 58

Edition Breitkopf 5065 . . . . RM - .80

# Bunter Reigen für unsere Kleinsten

Edition Breitkopf 5048 . . . . . RM 1.20

#### Schnurrige Geschichten

Kinderlieder op. 65

Edition Breitkopf 5139 .... RM 1.20

#### Hänslein, willst du tanzen?

Sechs neue Tanz- und Reigenlieder op. 66 Edition Breitkopf 5146 . . . . RM — 80

#### Wanderskizzen

Für Klavier zu zwei Händen op 23 Edition Breitkopf 3702 . . . . RM 2.—

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

BREITKOPF & HARTEL IN LEIPZIG

# BESCHWINGTE MUSIK

# Zeitgenössische Original-Werke

für kleines und mittleres Orchester

#### W. EGK, Georgica

Vier Bauernstücke

19 Min.

W. EGK, Walzer

ca. to Min.

W. FORTNER, Schwäbische
Volkstänze 8 Min.

H. GEBHARD, Ländliche Suite

18 Min.

#### O. GERSTER

Vier oberhessische Bauerntänze ro Min.

# W. GIRNATIS, Festmusik der

Schiffergilde 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Min.

— Gartenmusik 12 Min

J. HAAS, Heitere Serenade

P. HALETZKI

Lustige Ouvertüre 5 Min.

#### F. H. HEDDENHAUSEN

Bauerntänze

G. MAASZ

Handwerkertänze

12 Min.

12 Min.

#### H. PETSCH, Palatia

(Prälz. Suite)

20 Min.

Bitte verlangen Sie Ansichtsmateriale

B. Schott's Söhne · Mainz

# MARTIN FREY

# der hochgeschätzte Meister der Klavierpädagogik

hat mit seinen in der

#### EDITION STEINGRABER

herausgegebenen, auf überlegener und geistvoller Methode beruhenden Studienwerken das Fundament für einen lebendigen und zielstrebigen Klavierunterricht geschaffen. Ein zeitgemäßer, gediegener Unterricht ist ohne die grundlegenden Werke Martin Freys schlechthin undenkbar. Von der gesamten Fachschule anerkannt, gilt seine "Schule des polyphonen Spiels" mit dem "Klavierbüchlein" und dem "Bachbüchlein" als die unentbehrliche Vorbereitung für das Bachspiel. Lassen Sie sich durch Ihren Musikalienhändler das Steingräber-Verzeichnis "Martin Frey" vorlegen und orientieren Sie sich über die neuen Werke, die Sie noch nicht kennen; es ist von Vorteil für Sie!

Steingräber Verlag

#### \* CPO \* ON \*

# Martin Frey

#### SAMMELWERKE

#### AUS DER ZEIT DER GALANTEN

"Eine Auswahl der Meister des Barok und der Galanten."

29 Menuette | Gavotten | Sarabanden und andere Stücke für Klavier von Carl Ph. E. Bach, Wilh. Fr. Bach, Christoph Graupner, Gottfried Grunewald, Joh. Ph. Kirnberger, Joh. Lud. Krebs, Georg Ph. Telemann Preis RM 1.80

#### AUS FRIDERICIANISCHER ZEIT

44 leichte bis mittelschwere Tänze für Klavier aus der Zeit des großen Friedrich von Joh. Seb. Bach, W. Friedemann Bach, Kirnberger, Händel, Mattheson, Krebs, Nickelmann, Benda, Ph. E. Bach, Joh. Friedr. Bach, Joh. Chr. Bach, Graun usw.

#### In 2 Bänden Preis je RM 1.80

#### HANDEL-ALBUM

19 auserlesene Stücke für Klavier

Das vorliegende Album bringt neben längst geschätzten Klavierkompositionen Händels auch weniger bekannte und bisher unveröffentlichte Werke des Meisters. Preis no RM 2.—

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

#### D. RAHTER / MUSIKVERLAG / LEIPZIG C 1

≡ ₩ ∞∞ % ≈∞ ₩ ≡

Zum 70. Geburtstag des Meisters

# PAUL GRAENER op. 72 Konzert in a

für Klavier mit Begleitung des Orchesters

Spieldauer ca. 35 Minuten

Partitur, Orchesterstimmen u. Streicher leihweise - Solostimme mit unterlegtem II. Klavier als Ersatz

des Orchesters no RM 6.-

Besetzung des Orchesters: 2, 2, 2, 2, 4, -, -, Pauken, Streicher Aufführungen in Berlin, Königsberg, Leipzig, Rudolstadt, Jena, Hamburg, Langenberg, Badenweiler, Köln, Wiesbaden, Helsingfors, Braunschweig, Zürich u. a. m.

Ein durchaus geistiges Konzert

- » Drei Sätze: Ein großer auf Rhythmus gestellter erster Satz, der es lieht, Bachisch zu fugieren. Eine sanste Abend-«
  » stimmung in frei kanonischem Gewebe, als zweiter Satz mit goldschimmerndem Seitenthema in Es und im zarten «
  » Zweilicht verdämmerndem, herrlichen Schluß. Ein derh-vergnügter dritter Satz im Rondotyp: bäuerliche Sonntagi-«
  » freude. Die feinsten Wurzeln des Werkes laufen zu Bach, zu Brahms, um Impressionismus. Das Ganze ist echter «
  » Graener.

  Professor Dr. Walter Niemann (Zeitschrift sür Musik, März 1926, Heft III) «

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / MUSIKVERLAG / LEIPZIG C 1

Jetzt abgeschlossen:

### ERNST PEPPING

# SPANDAUER CHORBUCH

Zwei- bis sechsstimmige Choralsätze a cappella für das Kirchenjahr

Heft I: Advent · II: Weihnachten · III: Neujahr · IV: Epiphanias V: Vorfasten · VI: Passion I · VII: Passion II · VIII: Ostern · IX: Nach Ostern · X: Himmeliahrt · XI: Pfingsten, Trinitatis · XII: Fest nach Pfingsten · XIII: Tod und Ewigkeit I · XIV: Tod und Ewigkeit II XV: Kampf und Not · XVI: Anbetung · XVII: Gottesdienst und Sakrament · XVIII: Morgen · XIX: Abend · XX: Kleiner Jahreskreis

Singpartituren Ed. Schott 2931-2950 / Heft 3, 10 je RM. 1.- / Heft 1, 4, 5, 8, 11, 13, 14, 15, 16, 17, 18 je RM. 1.20 / Heft 2, 6, 7, 9, 12, 19 je RM. 1.50 / Heft 20 RM. 2.-(bei Mehrbezug billiger)

Dieses Chorbuch ist aus der Arbeit der Evangelischen Schule für Volksmusik in Spandau und der Berliner Kirchenmusikschule erwachsen; es trägt streng liturgischen Charakter, spricht aber gleichwohl die Sprache unserer Zeit in unmissverständlicher Weise. - Das jetzt fertiggestellte Gesamtwerk bringt für jeden Sonn- und Feiertag des Kirchenjahres die entsprechenden Chorale

Verlangen Sie den Sonderprospekt mit Notenbeispielen

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

 $oldsymbol{B.~SCHOTT'S~S\ddot{O}HNE/MAINZ}$ 

# PAUL GRAENER WIENER SYMPHONIE

op. 110

Erfolgreiche Uraufführung am 25. Nov. 1941

in Berlin durch die Philharmoniker

unter Leitung von

#### Hans Knappertsbusch

#### Wiederholung am 26. Nov. in Hamburg

"Völkischer Beobachter": Diese beschwingte, ungemein melodiefreudige Symphonie einer warmen und glühenden Klanglichkeit ist die demutvolle Huldigung eines abgeklärten, musikantischen Meisters an die großen Wiener Symphoniker.

"Angriff am Abend": Graeners wundervoll gereifte melodieverschworene Wiener Symphonie fand einen stürmischen Uraufführungserfolg.

"Deutsche Allgem. Ztg." Mit ihrer volksnahen Melodik, ihren zündenden Rhythmen und ihrem Klangzauber steht diese Symphonie ganz auf der Sonnenseite der Musik.

"B. Z. am Mittag": Diese Musik kommt vom Herzen, sie geht auch zum Herzen.

"Berliner Börsenzeitung": Ein Hauch von Beethovens "Pastorale" liegt über dem ersten Satz, während der zweite mehr aus romantischer Mozartsehnsucht herauswächst und das Finale Bruckner'sche Scherzoklänge anstimmt.

"Berliner Lokal-Anz.": Ein form vollen detes Werk voll blühen der Melodik und Harmonik.

"Hamburger Anzeiger": Der Schöpfer bekennt sich in dieser Symphonie zu betonter Einfachheit und knapper, plastischer Form. Wohlklang, klare Tonalität und faßliche Melodik sind die Kennzeichen dieser Musik, die in glänzender Wiedergabe starken Beifall fand.

"Hamburger Fremdenblatt": Meisterlich und wohlklingend gesetzt, aus echtem und liebenswerten Musikantenherzen strömend.

Spieldauer: 25 Minuten

Besetzung: 2fach Holz, 4 Hr., 2 Tr., 3 Po., - Streicher

#### Im gleichen Verlag erschienen:

op. 82. Comedietta für Orch.

op. 88. Die Flöte von Sanssouci

op. 96. Sinfonia breve

op. 99. Marien-Kantate für Soli, Ghor und Orchester

op. 107. Turmwächterlied

Die soeben erschienene Partitur der "Wiener Symphonie"; wie auch die Partituren der übrigen Werke stehen Interessenten zur Einsichtnahme zur Verfügung.

Ernst Eulenburg Nachf., Horst Sander K. G., Leipzig C 1

# Martin Frey Lieder fürs Haus

(op. 16, 17 und 18)

Allerlei Kanons, Kinder- und Wiegenlieder mit Klavierbegleitung

Ed.-Ar. 1434 . . . . RM 1.80

Martin Frey besigt als Schöpfer gemütvoller Kinderlieder geradezu Meisterschaft. Viele seines Lieder haben in unzähligen Schul-Liederbüchern Eingang gefunden und sind längst als vermeintliche Volkskinderlieder Volkogut geworden. Die "Lieder fürs haus" zählen zu seinen schönsten Liedschöpfungen und gehören in sede deutsche Jamitie. Weiteres Liedgut Martin Freys verzeichnet der Katalog der Sitton Steingrüber

Durch die Musikalienhandlungen zu beziehen

Steingräber Verlag & Leipzig

#### Empfehlenswerte

# Orchesterwerke

Clemens v. Franckenstein Part. . . RM 10. – ,, Vier Tänze" op. 52 Stimmen RM 20. –

Friedrich Karl Grimm
"Mondlandschaftam Meer"

Nocturno für Kammerorchester Part. . . RM 6.-Stimmen RM 10.--

Hans Mielenz

"Ritt in den Morgen"
Tondichtung für Orchester

Part. . . RM 6.-Stimmen RM 12.-

Fritz Brase
"Donegal Rhapsodie"

Part. . . RM 6.— Stimmen RM 12.—

Camillo Hildebrand
"Sänger-Fest-Ouveriüre"
(mit Männerdor ad. lib.)

Part, . . RM 5.— Stimmen RM 10.—

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung!

Musikverlag Wilke & Co, K. G. Berlin-Wilmersdorf, Hohensollerndamm 17





# Curtaform

zu reinigenden und kühlenden Umschlägen bei kleinen Verletzungen, Schwellungen, Entzündungen, Prellungen, Insektenstichen usw.

zum Gurgeln bei Heiserkeit und Erkältung

zum Mundspülen bei leicht blutendem Zahnfleisch

Verlangen Sie den Original-Beutel zu RM -.25. Sie können sich mühelos auch mit gewöhnlichem Leitungswasser eine geruchlose, klar haltbare Lösung nach Art der essigsauren Tonerde bereiten.



# ERINNERUNGSGABE

AN DIE

# MOZART-WOCHE DES DEUTSCHEN REICHES IN WIEN 1941

ERSCHIENEN ALS BEILAGE
ZUR "ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK"
FEBRUAR 1942



GUSTAV BOSSE VERLAG, REGENSBURG

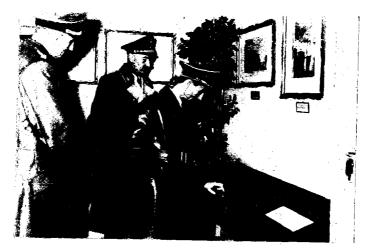
# Inhalt.

	Seite
Ansprache zum 150. Todestage Wolfgang Amadeus Mozarts in der Wiener Staatsoper am 4. Dezember 1941	
von Reichsminister Dr. Joseph Goebbels	3
"Mozarts Botschaft an uns". Begrüßungsansprache zur Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien im Eröffnungskonzert am 28. Nov. 1941 von Reichsleiter Baldur von Schirach	
Eröffnung der Mozartausstellung der Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien im Festsaal der Nationalbibliothek am 29. November 1941	
von Generalintendant Dr. Heinz Drewes	10
Bilder:	
Bildei:	
W. A. Mozart von Leonhard Posch (Buchsbaumrelief 1789)	
Reichsminister Dr. Joseph Goebbels am Spinett Mozarts im Figaroh zu Wien	aus
Reichsleiter Baldur von Schirach und Generaldirektor Dr. Heigl w rend der Rede des Generalintendant Dr. Heinz Drewes (Eröffne der Ausstellung "Mozarts Schaffen in Dokumenten")	
Generalintendant Dr. Heinz Drewes mit Reichsleiter Baldur v. Schir- und Generaldirektor Dr. Heigl bei der Besichtigung der Moza Ausstellung	
Wilhelm Furtwängler dirigiert das "Requiem"	
Kammermusik auf alten Instrumenten (Franz Bruckbauer, Rol- Raupenstrauch, Wilhelm Winkler) im Palais Pallavicini	and
Wiener Sängerknaben singen das "Ave verum" in der Burgkapelle	
"Hochzeit des Figaro" (Martha Rohs-Cherubino, Mathieu Ahlersmey Almaviva)	/er-
"Entführung aus dem Serail" (Erna Berger-Konstanze)	
"Idomeneo"	
(Aufnahmen Ruth Wilhelmi-Berlin und Wien-Bild)	

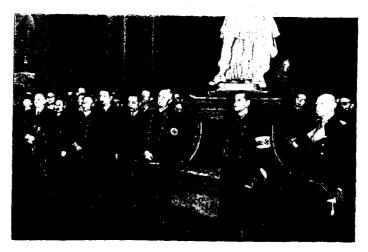


W. A. Mozart

Buchsbaumrelief von Leonhard Posch (1789)



Reichsminister Dr. Joseph Goebbels am Spinett Mozarts im Figarohaus zu Wien



Reichsleiter Baldur von Schirach und Generaldirektor Dr. Heigl während der Rede des Generalintendanten Dr. Heinz Drewes (Eröffnung der Ausstellung "Mozarts Schaffen in Dokumenten")



Generalintendant Dr. Heinz Drewes mit Reichsleiter Baldur von Schirach und Generaldirektor Dr. Heigl bei der Besichtigung der Mozart-Ausstellung Aufnahmen Wien-Bild)

Mozart-Woche des Deutschen Reiches in Wien 1941

# Ansprache zum 150. Todestag Wolfgang Amadeus Mozarts in der Wiener Staatsoper am 4. Dezember 1941

von Reichsminister Dr. Joseph Goebbels.

#### Exzellenzen!

Meine Volksgenossen und Volksgenossinnen!

Es ist die höchste Ehre für eine Nation, große Söhne und bedeutende Männer zu besitzen, ihr Erbe treu und fürsorglich zu pflegen, zu verwalten und ihnen an ihren Gedenktagen den Ruhm und den Dank darzubringen, auf die sie vor der Geschichte Anspruch erheben können. Denn sie sind in ihrem steilen Höhenslug in ewiger Gültigkeit Repräsentanten des Volkes und Künder seiner unvergänglichen Schöpferkraft. Von ihnen geht das leuchtende Licht aus, und aus ihrem Wirken lebt die Welt. Eine Nation, die ihre großen Söhne vergist, verdient nicht mehr, solche zu besitzen. Dadurch, daß sie mit ihrem völkischen Schöpfertum über ihr eigenes Volkes, und führen über die Jahrhunderte hinweg den Beweis für seine immerwährende Jugend und Unvergänglichkeit. Sie sind mehr als Fürsten, Könige und Kaiser die Verkörperung der Majestät eines Volkes. Ihr Wirken vollzieht sich aus Gottes Gnade und reicht deshalb über Epochen des Niedergangs und des Aussteiner Nation weit hinaus. Niemand vermag sich auf die Dauer der magnetischen Anziehungskraft ihres geistigen und künstlerischen Erbes zu entziehen. Sie sind der Urstoss der nationalen Lebensfähigkeit. Sie bleiben und werden niemals vergehen.

Wenn auf einen der großen Söhne unseres deutschen Volkstums diese Worte passen, dann auf Wolfgang Amadeus Mozart, dessen 150. Todestag wir heute und morgen in Wien namens und im Auftrag des ganzen deutschen Volkes mit einer tiesen Verneigung vor seinem unsterblichen Werk begehen. Wo wäre je in unserer Geschichte, sei es auf welchem Gebiet auch immer, ein Name so kometenhaft aufgestiegen, wo hätte je ein solcher mit gleichbleibender Stärke und nie verblassend in seiner Leuchtkraft über drei Jahrhunderten gestanden? Man hat bei ihm fast den Eindruck, daß ein rätselhaftes Geschick ihn gleich nach seinem Tode körperlich wieder in das Reich der wesenlosen Schatten zurückgenommen habe um ihn in seiner unvergänglichen, heute wie damals so jungen Musik umso strahlender in Erscheinung treten zu lassen. Wir wissen nicht einmal, wo er zur Ruhe gebettet wurde. Aber Abend für Abend schwingen seine Melodien durch die Opernhäuser und Konzertsäle der ganzen Welt, erheben sie die Herzen ungezählter Menschen in allen Ländern und auf allen Erdteilen. In bebender Freude und wildem Schmerz entrücken sie die Seelen der Beglückten in eine bessere Welt, die nur noch aus Wohlklang und Harmonie besseht.

Schon in der Stunde, in der man ihn in Wien in ein Massengrab verscharrte, teilte er seinen ewigen Reichtum an die Menschheit aus. Was damals die Hohen und Gebietenden an ihm sündigten, das hat sein Volk, aus dem er hervorging und dessen ewiges Wesen er, wenn unbewußt, so doch umso stärker zum Klingen brachte, an ihm wieder gut gemacht. Man forsche nicht mehr nach dem Wesen des Genies: hier liegt es rein und makellos mit all seinen mystischen Geheimnissen vor unseren Augen. Schöpferische Zeugungskraft aus der Überfülle der inneren Gesichte heraus, grenzenlose Gestaltungsfreude, diszipliniert und gebändigt durch künstlerische Zucht, durch Energie und Fleiß, ein Leben in ewiger Armut, aber ebenso ein Schaffen in ewigem Reichtum — das ist Mozart.

Wenn man seinen Namen nur hört, dann klingt gleich Musik auf, dann spannen unvergängliche Melodien ihre goldenen Bögen, dann lebt man wie von Zauberhand aus der Welt der irdischen Gebundenheiten versetzt, in der hellen, klaren und so wohltuenden Lust seiner Einfachheit, der Primitivität seines künstlerischen Empfindens, der Subuilität seiner musikalischen Ausdrucksform, dann hört man wie von Engelstimmen gesungen das Jubilieren seiner Chöre, den weichen und betörenden Gesang seiner Geigen und Celli und den vollen und tragenden Grundton seiner Blasinstrumente. Nichts davon ist in den 150 Jahren, da er von den Menschen ging und ihnen nur seine Musik zurückließ, alt oder auch nur historisch geworden. Seine Opern beherrschen heute noch den Spielplan unserer Theater, als wären sie gestern geschrieben. Seine Sinsonien erklingen in unseren Konzertsälen frisch wie am ersten Tag, und man ist immer wieder versucht, sich seine Autorschaft erneut durch das gedruckte Programm bestätigen zu lassen. Seine Volkslieder werden heute wie damals von unserer Jugend gesungen, und ebenso wie das größte musikalische Genie, das je die Erde trug, hätte ein fahrender Sänger sie schreiben können. Wo hat die Nation sich je vor einem gleichen Gottesgnadentum verneigt?

Man mag die Frage aufwerfen, ob ein staatlicher Festakt, der ihm an seinem 150. Todestag dargebracht wird, vor dem gewaltigen Geschehen unserer Tage Bestand haben kann? Unsere Herzen sagen uns, daß wir diese Frage bejahen dürfen. Denn ihn brauchen wir nicht aus dem Staub der Vergessenheit herauszuheben. Seine Musik klingt allabendlich über Heimat und Front. Sie gehört mit zu dem, was unsere Soldaten gegen den wilden Ansturm des östlichen Barbarentums verteidigen. Sie ist unser, stärker als irgend ein anderes künstlerisches Werk der Vergangenheit und Gegenwart in den Besitz der breitesten Massen unseres Volkes übergegangen.

Vielleicht ist das einer der Gründe, warum wir zwischen der klingenden Welt, in der er lebte und wirkte, und der harten und dröhnenden Welt, in der wir leben und deren Chaos wir in Zucht und Ordnung verwandeln wollen, keinen Gegensatz empfinden. Die eine ist unser Schicksal, die andere unsere Sehnsucht. Die eine wurde uns ausgebürdet, nach der anderen geht unser geheimes Wünschen und Verlangen. Es ist die Welt der Erfüllung, die Welt der Harmonie und der ewigen Schönheit. Wenn die Kunst die Aufgabe hat, die Herzen der gequälten Menschen zu erheben und sie in eine bessere Welt zu entrücken, wenn sie uns in einem Leben voll von Härten und Widersprüchen das Ideal beglückender Vollkommenheit zeigen oder doch ahnen lassen soll, wie groß ist dann die Künstlerschaft dieses Genies! Man müßte eine neue Sprache erfinden, um ihr mit Worten gerecht zu werden.

Wie stolz können wir alle sein in dem Gedanken, daß dieser Name unser ist! Unser Volkstum hat ihn geboren, und unser Volkstum trägt ihn heute noch. Es ist seine Welt, in der wir leben, und es war unsere Welt, in der er lebte. Wie geborgen fühlen wir uns in der einfachen Häuslichkeit der kleinen Wohnung, in der er zu Salzburg geboren wurde! Mit welcher stolzen, sast familiären Anteilnahme verfolgen wir seinen Weg des Aufstiegs, begleiten ihn auf seinen Reisen nach Paris, London und Italien, sehen wir ihn als Dreizehnjährigen bereits als Mitglied der Musikakademie in Bologna, entdecken ihn mit seinen vierzehn Jahren als erzbischöflichen Konzertmeister in Salzburg, leiden mit ihm in seinem erfolglosen Ringen in Mannheim und Paris, übersiedeln mit ihm 1779 nach Salzburg und 1781 nach Wien, wo er zehn Jahre später an einem kalten und unwirtlichen 5. Dezember seine Augen, die auf Erden schon gesegnet waren, das Ewige zu schauen, für immer schloß.

Welch ein künstlerisches Schaffen liegt in diesen knappen Daten eingeschlossen! Welch eine unvorstellbare musikalische Konzentrationskraft befähigt diesen jugendlichen Genius in knapp zehn Jahren Meisterwerke hinzuwersen, die von einer mühe- und schwerelosen, nie erschlaffenden Inspiration eingegeben zu sein scheinen! 40 Sinfonien, 31 Serenaden, 25 Klavierkonzerte, 8 Violinkonzerte, 26 Streichquartette, 42 Violinsonaten und dazu noch eine Fülle von vokalen und instrumentalen Werken entsließen neben seinen Opern, die heute noch das Repertoire unserer Theater maßgebend bestimmen, seiner Feder. Es ist gleichsam, als säße ein Gott hinter ihm, um angesichts eines bald nahenden Endes seine Hand zu beslügeln.

Wenn auf irgendwen, dann paßt auf sein Werk das Wort, daß deutsch sein klar sein heiße. Mozart vereinigt in sich die schönsten Seiten deutschen Wesens. Als Beherrscher der vollendetsten musikalischen Form beschränkt er sich nicht darauf, nur für bevorzugte Stände und Kenner artistischer Musik zu schreiben; er ist ein Volkskünstler in des Wortes bester Bedeutung. Wer weiß heute noch, daß beispielsweise die Melodie zu dem Lied: "Üb' immer Treu und Redlichkeit" von ihm stammt? Ihr volkstümlicher Geist lebt in seiner ganzen Musik. Viele seiner

Arien gingen in den vollen Besitz unseres Volkes über. Mozarts Schaffen fällt in eine Zeit politischer und wirtschaftlicher Zerrissenheit des Reiches. Damals lebte der Künstler im allgemeinen fern von staatlicher Fürsorge und Anteilnahme. So hoch man ihn manchmal in seinem Leben ehren mochte, er endete fast unbekannt, um durch seine Kunst in das ewige Leben einzugehen.

Vor seinem Genius verneigt sich heute das deutsche Volk und mit ihm die ganze Welt. Seine universale Erscheinung repräsentiert die Kultur des Abendlandes in einem einmaligen Umfang.

Er gehört uns, aber ebenso gehört er der Welt.

Wenn ich mich heute, am Vorabend seines 150. Todestages, zum Sprecher des deutschen Volkes mache, so rede ich zugleich im Namen der Kulturmenschheit. Er ist als Deutscher überall zuhause, und seine Melodien werden singen und klingen, so lange das Licht der Welt leuchtet.

Es gibt-nichts Schöneres auf Erden, als im Wirken eines begnadeten Menschen das Walten der Göttlichkeit zu verspüren. Bei Mozart wird uns dieser höchste Genuß in verschwenderischer Fülle zuteil. Ihm heute unsere tiese Verbundenheit und eine aus allen Kammern unseres Herzens strömende Dankbarkeit zu bekunden, ist uns nicht nur eine amtliche Pflicht, sondern eine

menschliche Freude und Genugtuung. Er gehört uns und wird uns ewig gehören.

Wenn morgen über der Stadt Wien, der er seine besten Jahre schenkte, in seiner Todesstunde die Glocken läuten, dann wird die ganze musikalische Welt bei ihm sein. Nur wenige begleiteten ihn, als man ihn bei strömendem Regen zu Grabe trug. Aber er hinterließ mehr als das, was man hier in den Schoß der mütterlichen Erde zurückbettete; ein unsterbliches Werk, das die Zeiten überdauern wird. Seine Körperlichkeit ist dahin, niemand weiß, wo seine Gebeine bleichen; aber seine Musik lebt und wird weiter leben, weil sie an der sichersten Stelle Platz gefunden hat, an der die Heiligtümer einer Nation ausgehoben werden können:

im Herzen seines Volkes.

### Mozarts Botschaft an uns.

# Begrüßungsansprache zur Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien im Eröffnungskonzert am 28. November 1941

von Reichsleiter Baldur von Schirach.

Als ich im Jänner dieses Jahres nach eingehender Rücksprache mit meinem Mitarbeiter Walter Thomas und mit Wilhelm Furtwängler den Plan dieser Mozartwoche an den Reichsminister für Volksaufklärung und Propaganda herantrug, fand ich bei ihm begeisterte Zustimmung und nicht nur materielle Hilfe für die Durchführung des Projektes, sondern auch weitgehende ideelle, arbeitsmäßige Unterstützung. So möchte ich gleich zu Beginn der Mozart-Woche Herrn Doktor Joseph Goebbels herzlichst danken. Unser gemeinsame Absicht, in der Mozart-Woche des Reiches alle Kräfte des deutschen Theaters zu einer großen Leistung zusammenzufassen, scheint gelungen.

Die Wiener Oper aber läßt zum erstenmal ihr großes Ziel erkennen, ein außerordentliches Ziel, wenn man die Zeit bedenkt, in der es erstrebt wird. Wir glaubten, dem Andenken Mozarts und dem Ansehen der deutschen Musik, vor allem aber dieser alten Reichsstadt schuldig zu sein, die ersten Dirigenten, Regisseure und Bühnenbildner, Sänger und Sängerinnen an der Durchführung der Mozart-Woche zu beteiligen. Es sollten hier aber auch verschiedene Auffassungen dem Besucher der Festaufführungen ein Bild vom Mozart-Theater des Reiches vermitteln. Darum Berlins "Zauberslöte", Münchens "Così fan tutte" und Wiens "Figaro"!

Der unaufhaltsame künstlerische Wiederaussteig Wiens findet in der Mozart-Woche seinen Ausdruck. Und es ist kein Lokalpatriotismus, sondern geschieht zum Ruhme des Reiches, wenn durch solche Veranstaltungen diese Stadt, von der der Führer gesagt hat, sie sei in seinen Augen eine Perle, neuen Glanz erhält! Was wäre die deutsche Musik ohne Wien, was Wien ohne Musik! Das Programm der Wiener Kulturarbeit für 1942 enthält zwei Veranstaltungen von weittragender Bedeutung:

- r. das zeitgenöfflische Musiksch im Frühjahr, das die Werke der bedeutendsten lebenden Komponisten, vor allem aus der jungen Generation, zur Aufführung bringen wird, und
- 2. die 100-Jahr-Feier der Wiener Philharmoniker. Letztere wird den Charakter eines europäischen Musiksestes haben. Für die Art, wie dieser einzigartige Klangkörper unter Führung genialer Dirigenten die Tonwerke unstrer großen Meister erstehen läßt, hat man den treffenden Ausdruck "schöpferische Wiedergabe" geprägt. Durch diese Kunst sind heute die Wiener Philharmoniker das erste Orchester der Welt.

Ein solches Programm, mitten im Krieg verkündet, als Musikprogramm einer einzigen deutschen Stadt, gibt uns das Recht, die Frage zu erheben, was der Feind an kulturellen Leistungen aufzuweisen hat, um seinen Anspruch auf die Übernahme der Führung der abendländischen Kultur zu begründen. Arme Welt, die auf englische oder amerikanische Musik angewiesen wäre! Die kulturelle Sterilität Großbritanniens und der Vereinigten Staaten ist sprichwörtlich. Wenn man dort auch ein immer vorhandenes Minderwertigkeitsgefühl dadurch zu beschwichtigen versucht, daß man im Namen der menschlichen Kultur zu kämpfen vorgibt, wir wissen, was dahintersteckt. Der Bolschewismus und die treibenden Kräfte des englischen Reiches haben ein Gemeinsames: die Unfruchtbarkeit des Geistes. Wir aber sind eine schöpferische Nation, und mit den andern schöpferischen Völkern Europas durch gemeinsame Ideale verbunden.

Hochverehrte Gäste aus dem Ausland! Das Deutsche Reich hat Sie zum Gedächtnis von Wolfgang Amadeus Mozart nach Wien geladen, um hier in der Hauptstadt der deutschen Musik



Wilhelm Furtwängler dirigiert das "Requiem"



Kammermusik auf alten Instrumenten im Palais Pallavicini (Franz Bruckbauer, Roland Raupenstrauch, Wilhelm Winkler)



Wiener Sängerknaben singen das "Ave verum"
(Aufnahmen Ruth Wilhelmi-Berlin)



"Hochzeit des Figaro"



"Entführung aus dem Serail"
(Aufnahmen Ruth Wilhelmi-Berlin)



"I domeneo"

an der zu Ehren Mozarts veranstalteten Festwoche teilzunehmen. Indem ich Ihnen den Dank des Reiches für Ihr Erscheinen ausspreche, begrüße ich Sie zugleich im Namen der Stadt Wien. Ihre Anwesenheit bedeutet eine internationale Huldigung für den Genius der Musik. Der 150. Todestag dieses großen und geliebten Deutschen wird durch Ihr Erscheinen zu einem Festtag der Kultur Europas.

Die Schicksalsgemeinschaft unser Völker wird uns immer dann besonders bewußt, wenn wir die Geister jener beschwören, die als edelste Gestalten ihrer eigenen Nation zu Symbolen der menschlichen Kunst überhaupt geworden sind. Dies trifft besonders für Mozart zu, dessen Sendung für die Welt ich mit der einfachen Feststellung ausdrücken möchte, daß wir durch den Gedanken an ihn gleichsam geläutert und erhaben befreit werden, denn er besitzt die hohe Eigenschaft des europäischen Genies: andern etwas von der eigenen sittlichen Kraft mitzuteilen. Die bewußten Nationen des europäischen Kontinents bestehen die Probe dieses Krieges gegen den Geist, der stets verneint, nicht zuletzt darum mit Standhaftigkeit und gläubigem Vertrauen, weil uns von Kindheit an ein Sinnbild gegeben wurde, das in allen Stunden der Bedrängnis unser Augen und Ohren märchenhaft erfüllt. Die Klänge der "Zauberslöte" dringen unablässig in unser Seelen. Keine Feuerprobe, die wir nicht bestehen würden, da solche magische Macht uns stärkt!

So besteht für uns gar kein Widerspruch zwischen der Tat der grauen Helden, die in der grimmigen Kälte des Ostens als Soldaten des tapfersten Heeres dieser Erde ihren Auftrag ausführen, und uns, die wir in der durch die Tapferen gesicherten Heimat das Lebenswerk, oder besser, das Werk des ewigen Lebens, aufsühren, das mit dem Begriff Wolfgang Amadeus Mozart verbunden ist. Auch dies ist eine Feier der Front, mehr als ein festliches Ereignis des Theaters und Konzertsaales! Wenn wir Mozarts gedenken, bekennen wir uns zum Wesen unser Kunst. Im Krieg aber bedeutet die Beschwörung seines Geistes eine Handlung im Sinne der kämpfenden Soldaten. Denn wer für Deutschland das Schwert zieht, der zieht es auch für ihn!

Unsre Kunst war nie gültig, wenn sie nicht zu allen Zeiten gültig wäre. Das gerade ist die Bedeutung Mozarts für die Kämpfer des Krieges, daß er ein Teil der Kraft ist, aus der heraus wir Kriege führen können. Der deutsche Soldat kämpft nicht für Kattun und Aktienpakete. Es sind auch keine Trusts, für deren ragende Wolkenkratzer er sein Leben einsetzt. Sein Einsatz gilt einer Heimat, deren herrlichste Schöpfung dennoch den Himmel berührt. Aber es sind Werke des Geistes und des Herzens, für die er kämpft und siegt.

Was wir auch immer in dieser kommenden Woche hier hören mögen, das Heitere und Tragische, es sließt aus unserm Wesen und erscheint uns als Gleichnis unsere eigenen Art. Wir hören Mozart, aber wir meinen uns selbst, und so ist auch seine Unsterblichkeit und Verklärung eine Botschaft an uns alle, die wir als suchende Menschen kämpsen und fallen, ausstehen, jetzt und weiterhin auf dem Wege alles Lebenden zum Ewigen.

Das Requiem, das am 5. Dezember erklingen wird, wird uns darum nicht nur die Trauer um den irdischen Tod Mozarts bedeuten, jeder Gesallene auch dieses Krieges wird in ihm beklagt. Aber wie das Requiem nach 150 Jahren weniger den Tod kündet als die Unsterblichkeit, so auch den Lieben, die auf dem Felde blieben. Sie leben in allen Klängen, wie in allen Taten. Und der Gedanke des Todes ist nichts als ein Schatten, der ihre leibliche Gestalt vor unsern Blicken verdunkelt hat. Nie war Mozart lebendiger als heute. Welche Aussicht für seine Zukunft, daß er 150 Jahre, nachdem er einsam und verlassen zu Grabe gebracht wurde, also allen Guten gegenwärtig ist.

Die nationalsozialistische Staatsführung hat vom ersten Tag ihres Wirkens an eine planmäßige Kunstpflege betrieben. Wenn auch unsre Gegner immer wieder die Lüge zu verbreiten versuchen, daß der Nationalsozialismus kulturseindlich sei, hat doch mit der Machtergreifung der Bewegung eine großzügige kulturelle Arbeit begonnen. Keine Regierung der Welt, aber auch keine deutsche Regierung vor uns hat so gewaltige Mittel für die Pflege des überlieferten Kulturgutes und des zeitgenössischen künstlerischen Schaffens eingesetzt wie die heutige Führung der deutschen Nation. Daß im Gesolge der ungeheuren geistigen Umwälzung, die unsre Revo-

lution mit sich brachte, auch hie und da in der Musik, Dichtung und bildenden Kunst Erscheinungen hervortraten, die den Mangel an künstlerischer Gestaltungskraft durch Tüchtigkeit der Gesinnung zu ersetzen versuchten, ist belanglos. Auf die Dauer behauptet sich doch nur das Außerordentliche, und diejenigen, die sich zur Rechtsertigung ihrer schlechten Kunstwerke auf ihre gute Gesinnung berufen, können vor dem deutschen Volk nicht bestehen.

Die politische Bewegung, die das Reich führt, hat niemals in ihrem Parteiprogramm die Forderung nach einer spezifisch parteimäßig gebundenen Kunst ausgestellt, denn dies würde der Idee widersprechen, nach der sie antrat. Jedes wahre Kunstwerk besteht durch sich selbst und hat eine nationale Sendung. Es zeugt für das Volk, dem es seine Entstehung verdankt. Das ist, wenn Sie so wollen, seine Tendenz. Der nationale Wert eines zeitgenössischen Gemäldes richtet sich nicht nach der Zahl der im Bild dargestellten SA.-Männer, und die nationale Dichtung im Sinne unser Bewegung ist nicht die Standarten- und Fanfarenlyrik, die den Mangel an Stimmung und Form durch hochtönende Worte zu ersetzen versucht. Für unser Musik gilt dasselbe.

Wer Goethe einen Freimaurer nennt und die "Zauberflöte" eine Freimaurer-Oper wird in unserm Volk mit Recht nicht ernst genommen. Die große Kunst der Nation hat den Anspruch auf nationalen Denkmalschutz. Was kann uns lächerlicher erscheinen, als der Versuch, den Großen unsres Geistes nachträglich Zenfuren zu erteilen und darüber zu befinden, ob sie in allem und jedem der Vorschrift entsprachen, die kulturreaktionäre Spießbürger aufgestellt haben. Jedes große Werk trägt sein Gesetz in sich, es ist immer der Ausdruck einer einsamen Persönlichkeit und der Nation zugleich. Die Nation aber ist nicht nur die Zeit, das heißt die Mitwelt, sondern die über alle Wandlungen des Geschmacks und der wechselnden Anschauung hinwerbestehende zeitlose Gemeinschaft eines Blutes und einer Sprache. Darum gibt es keine Kunst für die Zeit.

Aus demselben Grund bedeutet Mozart für uns heute mehr, als er für seine Zeitgenossen bedeutete. Und je mehr Jahre vergehen, um so mehr wird er der Nation gehören. Es kann gar kein Zweisel darüber bestehen, daß sich gerade am Werk Mozarts bewahrheitet, wie alle wahrhafte Kunst gegen die Meinungen der Mitwelt und für die Nation geschaffen wird. So ist auch er uns ein Erzieher zur Erkenntnis des Wesens aller genialen künstlerischen Leistung. Sie wird nicht durch die Dogmen bestimmt, die von den Professoren der Kunstgeschichte aufgestellt werden. Diese richten sich nach dem Maßstab des Vergangenen und Gegenwärtigen. Was aber der Zukunst gehört, bestimmt sich selbst sein Maß.

Ich glaube, es der Jugend unsres Volkes, mit der ich mich von je und je in den schönen Jahren des Friedens und den harten des Krieges verbunden fühle, schaldig zu sein, wenn ich ihr überall den Weg bereite. Auch im Reich der Musik soll ihr Bahn gebrochen werden! Dabei soll sie keine Kritik bekümmern und kein Einwand irremachen. Dieses Reich ist so groß, daß es auch Raum hat für das Ringen der Jugend um ihren künstlerischen Ausdruck. Wer möchte nicht diese Jugend mit allen ihren Fehlern lieben, wer aber wagt es, sie zu verdammen? Sie will das Große, und sie wagt es auch. Es geht ihr nicht um die Unterhaltung, sondern um die Erhebung, und mögen sich auch Millionen mit den Klängen von "Heinzelmännchens Wachtparade" begnügen — wir sind es doch dem Mann schuldig, um dessentwillen wir uns heute hier versammelt haben, daß wir in seinem Geiste der Kunst dienen für die Kunst. Denn das ist kein Schlagwort der Vergangenheit, sondern das Glaubensbekenntnis derer, denen Musik höhere Offenbarung ist als alle Weisheit und Philosophie.

Und so, wie Mozart einst nicht hinabstieg zur Mitwelt, sondern im Laufe von anderthalb Jahrhunderten uns alle zu sich erhob, fordern auch wir, daß die Kunst ein Anspruch sei und eine Verpflichtung. Anders hat sie keine Sendung. So aber ist sie nach dem Willen des Führers eine zum Fanatismus verpflichtende Mission.

Was wir im Anblick der griechischen Tempel und der früheren Madonnen oder im Anhören der großen Musik unsres Volkes bei Bach und Händel, Beethoven und Mozart, Brahms und Bruckner empfinden, ist nichts andres als Ehrfurcht vor der Schöpfung und damit Dank an Gott. Wir Europäer haben in unsrer Kunst den Ausdruck unsres Glaubens an die Unsterblichkeit geschaffen. Und es ist unser Stolz als Deutsche, daß wir neben den Baumeistern der Akro-

polis, neben Homer und Praxiteles, neben Michelangelo, Dante, Rembrandt und den andern großen Namen, die aus den Brüdervölkern unfres Kontinents herausgewachsen sind, mit der Fülle der schöpferischen Geister unsres Blutes in Ehren bestehen können.

Heute erklingt hier ein Name, aber er spricht für Deutschland und bedeutet ein Glück für die ganze Welt: Wolfgang Amadeus Mozart. Zu seinem Gedächtnis haben wir uns versammelt. In seinem Zeichen rufen wir die Jugend Europas zum Krieg für ihre Kunst.

## Eröffnung der Mozartausstellung der Mozartwoche des Deutschen Reiches in Wien im Festsaal der Nationalbibliothek am 29. November 1941

von Generalintendant Dr. Heinz Drewes.

Reichsleiter!

Exzellenzen!

Sehr verehrte Anwesende!

Eine Ausstellung von einzigartiger Bedeutung, wie sie in enfreulicher Vollständigkeit hier in würdigstem Rahmen und an authentischer Stelle zusammengetragen wurde, soll nach dem Willen meines Herrn Ministers Höheres geben als bloße Befriedigung des Schaubedürfnisse. Den Besucher führt hierher nicht die Neugier, in die Lebensumstände, Welt- und Bühnenaspekte eines Künstlers einzudringen; sondern uns alle eint Ehrsurcht und Ergriffenheit vor dem Nachlaß eines der Großen unseres Volkes.

Aus den vergilbten, wohl manchmal stockfleckigen, oft aber auch überraschend frisch erscheinenden Blättern, die die Hand Mozarts mit den Zauberzeichen geheimen Tönens geheiligt hat, spricht erschütternd und beglückend die für uns verpflichtende Willenskundgebung eines Genies.

Diese Zielsetzung der Ausstellung schloß von vornherein aus, Kuriositäten und Nebensächliches als anekdotische Relikte zusammenzutragen; hier hat vielmehr strenge Wissenschaft, von historischen und künstlerischen Gesichtspunkten geleitet, die vornehmsten Dokumente von Mozarts zentralem Schöpfertum kritisch ausgewählt und mit anderen Urkunden vereint, die für die Erkenntnis seiner Schaffensgrundlage unentbehrlich erscheinen.

Urkunden, Dokumente! Damit ist ausgesprochen, daß es sich um jene unmittelbaren Erkenntnisquellen handelt, auf die die Kunstwissenschaften nach allen kühnen Hypothesen stets wieder zurückgreisen werden — Denkmäler des Mozartschen Willens, an denen erst recht die künstlerische Auslegung des Interpreten immer erneut in einer objektiven Nachprüfung des Urgedankens ihre Ausrichtung ersahren wird.

Wenn wir in den tönenden Denkmälern seiner Werke, die in dieser Woche vor unserem Ohr zu immer neuem Leben erweckt werden, das Ergebnis des in seiner Art kämpserischen Schöpsertums erleben, so führt uns die Ausstellung in die Werkstatt des Meisters. Vermag sich in Konzert und Oper das Ohr der Vollendung des göttlichen Werkes zu ersreuen, hier wird das geschulte Auge die Phasen des Werdens wahrnehmen und zur Teilnahme am Zeugungsprozeß selbst gelangen. Aus diesem Grund vor allem durste in einer Mozartwoche des Deutschen Reiches diese Schau nicht fehlen.

Sie erst ist im Stande, eine lebendige persönliche Bindung zu dem Meister zu schaffen, eine trauliche Zwiesprache zwischen ihm und uns herzustellen — und sie entläßt uns mit dem Wissen um das Werden der Werke, um nunmehr die mit einem apodiktischen so und nicht anders letztgewollte Formung klingend im Konzert entgegennehmen zu können. So bedeutungsvoll es dabei ist, der Wesenseigenart der Schriftzüge als solcher nachzugehen, so aufschlußreich ist es auch, die Eigentümlichkeiten seiner Notenschrift aufzuspüren — ich muß es mir bis auf einige kurze Andeutungen versagen.

Es verwundert uns nicht, daß die Notenzeichen unseres Meisters zierlich und leicht dahinfließend geformt sind, der Geist seiner Musik spiegelt sich im Schriftbild sinnfällig wieder. Der Rhythmus der Linien ist immer gebändigt, genau, aber nicht pedantisch, immer voll Schwung und phantasievoll variiert. Den Kenner überrascht es nicht, daß die Schrift mit dem elften Lebensjahr völlig reif und entwickelt ist und sich nicht mehr geändert hat.

Psychologisch interessant sein mag die Feststellung, daß die Wortschrift im Vergleich zur

Notenschrift schwerer und nachdrücklicher ist.

Weitere Eigenheiten seiner Partituren sind: Das gestrichene zur Angabe des geraden — aber nicht allabreve-Taktes, das er zeitlebens beibehalten hat und das die Kapellmeister bis auf den heutigen Tag immer wieder zur falschen Zeichengebung und Tempowahl verleitet: das überaus charakteristische "p" für die Bezeichnung piano oder die Zahlenangabe mit nachgesetztem Punkt; nicht zu vergessen die beiden Striche durch die unterste Partiturlinie, wahrscheinlich der Übersichtlichkeit wegen.

Verbesserungen und Streichungen sind äußerst selten. Die Partituren seiner großen Opern bieten ein unverändertes Bild: Die "Entführung" oder der "Figaro" enthalten ebenso wenig Andemungen wie die "Zauberslöte" oder der "Don Giovanni". Auch in der hier ausliegenden

Jupiter-Symphonie werden Sie nur fünf unbedeutende Streichungen finden.

Der Ablauf des Musikstückes stand eben im Kopf Mozarts vorher sest. Wie er selbst in einem Brief vom 30. Dezember 1780 an seinen Vater schreibt: "Nun muß ich schließen, denn ich muß über hals und kopf schreiben — komponirt ist schon alles — aber geschrieben noch nicht". Der Schaffensprozeß als solcher war — wie wir es in unseren Tagen von Richard Strauß und Max Reger kennen, im Augenblick der Niederschrift abgeschlossen. Eindringlicher kann uns die Polarität der beiden großen Meister der Wiener Klassik, Mozart und Beethoven, nicht bewußt werden, als wenn wir uns für einen Augenblick in das stille Beethoven-Haus in Bonn versetzen und vor dem Manuskript der Klavier-Sonate in As-dur stehen. Hier hat ein einsamer Mensch mit seinem Dämon um die Welt gerungen — ähnlich wie dreihundert Jahre vorher ein anderer um das Wort auf der Wartburg. Unzählige Striche haben den zuerst gesaßten Gedanken auslöschen müssen, nicht genug Tinte konnte über eine verworfene Wendung vergossen werden. Wolfgang Amadeus Mozart aber, der Jüngling, den die Götter liebten, der Sänger des Schönen, hat den Geist des Dyonisischen in die Apollynische Form gegossen.

Die ungetrübte Schönheit, die übermütige Laune aber, die oft aus seinen Tönen wie auch aus seinen Briefen spricht, wie teuer ist sie häusig genug durch bitteres Leiden erkaust! Wie weit sie durch fast übermenschliche Selbstzucht beschworen wurde, vermögen wir heute nur noch andeutungsweise zu erkennen. Klar aber sehen wir: Die innere Triebkraft dieses Genius ist ein unerschütterlicher Glaube an das Schöne, an das Göttliche im Menschen, gesessigt durch das

visionäre Wissen um die überzeitliche Bedeutung seiner künstlerischen Sendung.

Welche bunte Fülle von Erkenntnismöglichkeiten wird sich Ihren Augen und Ihrer nachdenklichen Besinnung darbieten! Köstliche Erinnerungen an den getreuen Vater Leopold (den man wohl den sorglichsten und umsichtigsten Musikerzieher nennen darf), an die Schwester Nannerl und an die ersten Ausfahrten der Wunderkinder in die Welt, in die Hauptstädte des Auslands. An den Notenbüchern läßt sich ablesen, wie sich der Knabe erstmals vortastend versucht, wie er innerhalb übernommener Formen, etwa des Metastasianischen Oratoriums von der "Betulia Liberata", persönliche Züge zu zeigen beginnt, wie er in den engen Banden der Salzburger Kirchenmusik die eigenen Kräfte ausspannt, um schließlich bei den uns geheiligten Manuskripten des Ave verum und des Requiems zu landen.

Oder welch' einzigartiger Weg, bis Sie vor den Großtaten des heute nach Berlin gehörigen

"Figaro" und der nach Paris verschlagenen Partitur des "Don Giovanni" stehen.

Sie können in eigenhändigen Aufzeichnungen Mozart, den Lehrer, beobachten, Sie finden Reliquien an die in so bescheidenem Lebensrahmen verblichenen Söhne, an opferwillige Mozartforscher und -biographen — Pietät dankt ihnen für ihre einst an dem Erbe des Meisters bewiesene Treue und Selbstlosigkeit. Und ob Sie nun Mozarts Messen oder die Herrlichkeit der g-moll-Symphonie, mehrere Klavierkonzerte oder Kantaten des Meisters in seinen Feinen Zügen vor sich sehen werden — immer verspüren wir seines Wesens einen lebendigen Hauch, seine einzigartige persönliche Nähe. Ja, dem nachdenklich diese Musikhandschriften Betrachtenden wird offenbar, wie sehr das Gestaltenwollen unserer jungen Künstlergeneration sich hier geheim-

nisvoll verwandt und richtunggebend angesprochen fühlen muß. Der Wille nach Formenklarheit, die zarten, auf ein Mindestmaß äußerer Wirkung verdichteten Linien voll höchster Handwerksqualität, die Neigung zu kammermusikalischer Selbstbescheidung im Auswand der Mittel und eine Volkstümlichkeit der Tonsprache, die nie den Adel ihrer Herkunst verleugnet — all' das sind Ziele, zu denen sich die Ernsthaftesten und Ehrlichsten der jungen Musiker Deutschlands, ja, ich glaube, auch die der übrigen Nationen, bekennen.

Bühnenbilder aus jener Zeit laden zur Rückbesinnung auf Mozarts eigentlichstes und ursprüngliches Wollen ein, dessen Kenntnis uns in mancher Beziehung allzusehr durch eigenwillige Zwischenschaltung Späterer verloren gegangen oder überdeckt worden war. Die stillstischen Wandlungen von Bühnenbild und Kostüm der Erstaufführungen bis zur Romantik werden charakterisiert. Theatergeschichtlich markante, zeitgenössische Aufführungen von Wien, Mannheim und Frankfurt/M. bis zu den späteren Aufführungen von Wien, Weimar, München und Berlin — zur letzteren schuf Schinkel die Dekoration — sind endlich in den Originalbühnenbildern zur Schau gestellt.

So treten wir mit angehaltenem Atem nicht nur vor die Vitrinen einer feierlich vor uns ausgebreiteten — uns sonst ferngerückten Vergangenheit; sondern wir sehen uns Angesicht zu Angesicht der Gewissensprüfung durch unsere eigenen Kunstideale und ihren durch Mozart geweihten, ewig gültigen Maßstäben gegenüber. Dies erscheint mir als der wesentliche, verpflichtende und lebensvolle Sinn dieser Mozartschau.

Es ist mir, Gauleiter, eine besondere Ehre, Ihnen im Namen meines Ministers und aller Besucher der Mozartwoche aufs wärmste für das besondere Interesse zu danken, durch das Sie diese Ausstellung ermöglicht haben. Unser herzlicher Dank gilt weiter den Archivaren und Bibliothekaren, die oft große Mühe nicht gescheut haben, diese Kostbarkeiten von nah und fern aus sicherer Geborgenheit hervorzuholen und zum Teil persönlich hier abzuliesern. Vor allem fühlen wir uns den Wiener Herren verpflichtet, denen die Schau ihr klar geprägtes Gesicht verdankt: den Herren Professoren Josef Gregor und Robert Haas, insbesondere aber Herrn Generaldirektor Dr. Heigl.

Die Ausstellung "Mozarts Schaffen in Dokumenten", die nach einem Wort des größten Dramatikers der Ostmark, Franz Grillparzer, ein lebensnahes Denkmal sein soll

"des großen Meisters in dem Reich der Töne, der nie zu wenig tat und nie zuviel, der stets erreicht, nie überschritt sein Ziel, daß mit ihm eins und einig war: Das Schöne!"

erkläre ich für eröffnet.

Videte et gustate!

# LEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manuskripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KÖLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / FEBRUAR 1942 HEFT 2

## Ernst Pepping.

Von Adam Adrio, Berlin.

Das Thema "Neue Musik", das mit dem Namen Ernst Peppings, einem der führenden Köpfe der jungen deutschen Musik, angeschlagen wird, gehört wie zu allen Zeiten auch heute zu den schwierigsten, die dem Betrachter gestellt werden können. Zu nahe den Ereignissen der Zeit, wird der prüsende Blick nur zu leicht von den vielfältigen, scheinbar divergierenden Strömungen in Anspruch genommen, die in allen Epochen den Weg der Kunstentwicklung begleiten, während der "wahre Weg" erst späteren Generationen deutlicher erkennbar wird. Bejahen wir jedoch das Recht und den Willen zum Ausdruck, also zu einer unserer Zeit eigenen Kunst, so ist damit die Voraussetzung gewonnen, um das Kunstideal der Zeit in seinen tiessten und wesentlichsten Zielen erfühlen zu können. Begegnen wir nun den Kriterien echter Kunst, den Zeichen "Schöpfung" und "Entwicklung" im Werk eines Zeitgenossen, so dürsen wir um so eher annehmen, uns an Stationen des "wahren", in die Zukunst weisenden Weges zu besinden, je unmittelbarer wir uns selbst von diesem Werk angesprochen, von seinem Ausdruck ergriffen fühlen.

Niemals schwieriger, ein solches Erkennen zum Bekenntnis zu führen, als in den Tagen einer Zeitwende. So wenig heute an ihrer Wirklichkeit zu zweifeln ist -, daß ihr auch ein grundfätzlicher Stilwandel im Reiche der Kunst entsprechen muß, will nur wenigen Freunden der Kunst selbstverständlich erscheinen. Man wehrt sich gegen den Bruch mit der unmittelbaren Vergangenheit, der aber kaum je in der Geschichte traditionsbewußter vollzogen worden ist als in unseren Tagen. Man sieht im bewährten Alten den gesicherten Besitz und will nicht verstehen, daß auch im Reiche der Musik das Neue, das unserer Zeit eigene Kunstideal erst zu errichten und zu erkämpfen war. Dieser Kampf ließ den geschichtlich überkommenen Kontrast von Homophonie und Polyphonie wieder lebendig werden. Die Vorherrschaft der Homophonie mußte gebrochen, der Weg der neuen Musik unter dem Feldzeichen der Polyphonie angetreten werden. Bewußt oder unbewußt wurden damit große Zeiten der abendländischen Musikgeschichte von den alten Niederländern bis zu Joh. Seb. Bach zum Vorbild erhoben. In der alten vorklassischen Musik, stilistisch ein weiter und reicher Weg, spürte die junge Generation seit den Nachkriegsjahren den Kräften nach, die eine Kunst von höherer Objektivität, eine in den Aufgaben und Ordnungen der Gemeinschaft ruhende Kunst getragen hatten. Nach den vereinsamten Höhen, die die Kunst des Individualismus erklommen, blieb den schöpferischen Kräften kein anderer Weg als die Rückkehr in die Ebene dienender Objektivität, in Ordnung und Bindung einer wieder stärker in der Gemeinschaft wurzelnden Kunst.

Das Symbol der Gemeinschaft und der Bindungen, die Polyphonie, bestimmt von Anfang an das kompositorische Schaffen Ernst Peppings, der seit den Studienjahren an der Berliner Musikhochschule in wachsendem Maße die Aufmerksamkeit der musikalischen Offentlichkeit errang. Fast könnte es genügen, die Werke in der Reihenfolge ihrer Entstehung aufzuzählen, um der Folgerichtigkeit einer Entwicklung inne zu werden, die allem Senfationellen, allem Zeitgebundenen instinktsicher aus dem Wege geht. Richten die ersten Instrumentalwerke, die ungedruckt gebliebenen Concerti zunächst das altklassische Musizierideal wieder auf, zeigen bereits die ersten Orgelwerke in ihrer Bindung an den protestantischen Choral die neu erwachte cantusfirmus-Gesinnung, so verwirklicht sich der Wille zur Bindung noch stärker in den ersten Chorwerken, die in der Bearbeitung des protestantischen Chorals ihre geistige Mitte haben und in der Strenge der linearen Entfaltung ein neues Vokalideal aufrichten, das der Vorherrschaft der reinen Instrumentalmusik gleichberechtigt gegenübertritt. Der A cappella-Chor, unmittelbarstes Sinnbild einer Gemeinschaft, wird - wie in früheren Jahrhunderten - wieder zum Mittler echter Kunst, zum wesentlichen Träger der Musikkultur. Auf dem Duisburger Tonkünstlerfest (1927) find es einige Sätze aus der "Choral-Suite" für großen und kleinen Chor, die den Ruf des Chorkomponisten begründen. Diesem monumentalen dreiteiligen Frühwerk, Zeugnis eines hohen kontrapunktischen Könnens, folgen die sechsstimmige "Deutsche Choralmesse", eine "Kanonifche Suite" für dreistimmigen Männerchor, das "Choralbuch" mit dreißig kanonischen Chorälen für gemischten Chor und endlich als vorläufiger Beschluß dieser vokalen Choralmusiken das umfassende "Spandauer Chorbuch", das rund dreihundert zwei- bis sechsstimmige Sätze über evangelische Choralmelodien für das ganze Kirchenjahr bereitstellt. Man erkennt, wie von der nach inhaltlichen und rein musikalischen Gesichtspunkten erfolgten Zusammenstellung in der frühen "Choral-Suite" der Weg immer konsequenter in die liturgische Bindung führt, in der allein echte Choralbearbeitung sich bewähren kann. Gipfel dieser beispiellos intensiven Beschäftigung mit dem Erbe des protestantischen Chorals die "Deutsche Messe Kyrie Gott Vater in Ewigkeit" für vier-bis sechsstimmigen gemischten Chor, Gipfel in der musikalischen Ausschöpfung der zugrunde liegenden Melodien, Gipfel in der Verwirklichung eines A cappella-Ideals, das aus der mehr konstruktiven Strenge früherer Werke d'e ausgleichende Bindung mit dem Akkordischen eingegangen ist und zu einer geradezu klassisch zu nennenden Polyphonie geführt hat.

Daß Peppings Beschäftigung mit dem evangelischen Choral keine rein zufällige, keine rein musikantische ist, daß es sich vielmehr um eine wirklich "innere Begegnung" mit einem die Zeiten überdauernden Erbe handelt, dürfte schon an der Entwicklung dieser stattlichen Werkreihe abgelesen werden können. Das Verhältnis von Wort und Ton, Problem aller Vokalmusik, entfaltet auch im Schaffen unseres Musikers seine gestaltende Kraft, durchdringt die kontrapunktische Erfindung, führt die Stimmen zugunsten des Wortgehalts aus der Strenge linearer Verflechtung in größerer Freiheit zur Bindung des Akkords. In der musikalischen Erfassung des geistig-seelischen Gehaltes wächst die Musik über die textliche Grundlage hinaus, eine Fähigkeit, die sich dann noch freier und souveräner in den cantus firmus-losen Kompostionen geistlicher Texte bewährt. Den frühen vierstimmigen lateinischen Hymnen und der dreistimmigen "Kleinen Messe" steht in der großen sechsstimmigen Komposition des 90. Psalms ein Werk voll starker Bilder und Gesichte gegenüber. Durchpulst vom leidenschaftlichen Atem der Deklamation erfassen die Linien des polyphonen Satzes den Bilderreichtum des Textes, die Tiefe seiner religiösen Gedanken und Erfahrungen — stärker als in früheren Werken tritt der Klang als textdeutender Faktor in Erscheinung. Geklärter und reifer Höhepunkt dieser Reihe von Chorwerken die ungemein lebendige dreiteilige Prediger-Motette "Ein jegliches hat seine Zeit" für vierstimmigen gemischten Chor oder die drei wieder stärker liturgisch gebundenen "Evangelien motetten" (Von der königlichen Hochzeit, Vom Unkraut zwischen dem Weizen, Jesus und Nikodemus).

Auf dem Gebiete der zunächst spärlicher bearbeiteten weltlichen Chormusik — dem loser gefügten sechsteiligen Zyklus "Sprüche und Lieder" (1930) nach Gedichten von Goethe, Rilke und Eichendorff war 1936 der dreiteilige Chorzyklus "Dasgute Leben" (anonym

1498, C. F. Meyer, Hölderlin) gefolgt — hat der Komponist im Laufe der letzten Jahre eine besonders reiche Ernte gehalten. Nach dem A cappella-Zyklus "Lob der Träne oder der Welten Lauf", in dessen genialer Vertonung deutscher Bänkellieder noch einmal das Thema vom "guten Leben", nun aber aus der derben und zugleich melancholisch-sentimentalen Stimmung dieser volksgebundenen Dichtungsart heraus behandelt wird, scheint es, als ob der Musiker auf das Stichwort des kongenialen Dichters der gleichen Generation habe warten müssen. Es begegnet ihm in der bedeutenden Gedichtsammlung "O Mensch gib acht" des ostmärkischen Lyrikers Josef Weinheber. Die zwölf Monatssprüche dieses Bandes vereinigt Pepping zum vierstimmigen Chorzyklus "Das Jahr", sechs weitere, jeweils drei Gedichte zusammenfassende Zyklen folgten unter dem Gesamttitel "Der Wagen". Die Titel dieser Zyklen ("Bauerngarten", "Das Licht", "Der Herd", "Jahraus-jahrein", "Im Weinland", "Herr Walther von der Vogelweide") oder einiger Stücke ("Hausspruch", "Das Dach", "Der Wagen", "Kelterspruch", "Schnitzwerk an einem Hochaltar") mögen andeuten, woran sich die Phantafie des Dichters entzündete: Die gegenständliche Umwelt des Menschen, Natur und Menschenwerk werden in ihrer realen und symbolischen Existenz in der Ursprünglichkeit einer barock geschnitzten Sprache von hoher Poesse vom Dichter dargestellt. "Das Jahr" begleitet den Menschen von der Stille und Einsamkeit des Januar in die ersten Frühlingshoffnungen, über Sommergipfel in die Stürme und Melancholien der Herbsttage, in das Vergehen des Winters bis an die Schwelle des Jahres. Ein wahrhaft oratorischer Vorwurf, und kein Hörer der Berliner Uraufführung konnte sich der oratorischen Gewalt und Eindringlichkeit der Komposition Peppings entziehen, die mit den bescheidenen Mitteln des gemischten Chores das Jahr als Symbol des menschlichen — vergänglichen und ewigen — Lebens in all seinen Farben und Stimmungen, seinen Freuden und Leiden, seinen Hoffnungen und Enttäuschungen in einer Tonsprache ergreift, die aus der Hand eines Meisters stammt. Welch ein Weg von den komplizierten, aber auch schon von der Kraft eines Urmelodikers zeugenden kontrapunktischen Frühwerken zu diesem Höhepunkt eines A cappella-Ideals, das lineare und akkordische Kräfte in natürlicher Selbstverständlichkeit in den Dienst eines liedhaft strömenden Chorfatzes stellt! Die phantasievolle Buntheit dieser Partitur entspricht der Buntheit des textlichen Vorwurfes. Erstaunlich die Einheit von Wort und Ton, die Farbe, Duft, Stimmung, Helligkeit und Dunkel eines jeden Monats in klingende Wirklichkeit umzusetzen vermag. An diesem Chorwerk wird deutlich, wie "Schöpfung" und "Entwicklung" eines polyphon denkenden Musikers das Kunstideal der Gegenwart erfüllen, eine Klangwelt formen, die unmittelbares Abbild des Heute ist.

Unter den Instrumentalkompositionen möchte dem Orchesterwerk mit dem Titel "Lust hab ich g'habt zur Musika" geradezu autobiographische Bedeutung zukommen. Sicher kein blinder Zufall, daß diese "Variationen über einen Liedsatz von Senfl" an ein autobiographisches Lied aus der Glanzzeit der deutschen polyphonen Liedbearbeitung des 16. Jahrhunderts anknüpfen. Symptomatisch vielleicht auch, daß es sich nicht um eine Lied melodie, sondern um einen Lied fatz, um ein mehrstimmiges Gebilde also handelt, von dem diese Variationen für Streichorchester und sechs Blasinstrumente ihren Ausgang nehmen. Macht das nicht sichtbar, daß instrumentale und vokale Kompositionen aus einem gemeinsamen Quell strömen, daß die Kräfte des vokalen Ausdrucks auch im Klangleib des Instrumentalen sich auswirken? Man erinnert sich der großen Strukturähnlichkeit zwischen den instrumentalen und vokalen Frühwerken, die alle in der Strenge der Linearität ihre geistige und "handwerkliche" Mitte hatten. In dem Maße aber, in dem diese konstruktive Strenge einer freieren, auch den Kräften des Akkordischen geöffneten Polyphonie gewichen ist, scheinen instrumentale und vokale Struktur sich selbständiger, klanggerechter zu entwickeln. Ungefähr gleichzeitig entstehen ja die bereits erwähnten reifen geistlichen Chorwerke, aber auch die drei Klaviersonaten sowie der Klavierzyklus "Tanzweisen und Rundgesang", die die Musikwelt wegen ihrer geradezu naiven Unbekümmertheit, ihrer undoktrinären Frische, ihrer Spielfreude und ihrer klareren, gegliederteren Melodik mit Erstaunen entgegennimmt. Ist das nicht Verrat am früheren Stilideal der scheinbar grenzenlos ins Weite fließenden Melodik etwa der Klaviersonatine

oder der beiden Romanzen? Ist es nicht ein Bruch mit dem polyphonen Stilideal, das der Komponist in seinen früheren Instrumental-Concerti, im "Präludium", den "Inventionen" oder der "Partita" für Orchester so überzeugend ausgebaut und in der geschliffenen, vom klaren Denken ihres Autors zeugenden Schrift über die "Stilwende der Musik" (1934) auch theoretisch unterbaut hatte?

Vermögen wir diese Auffassung auch nicht zu teilen, so sind wir doch überzeugt, daß erst spätere Betrachter aus größerem zeitlichen Abstand imstande sein werden, die Sicherheit einer Entwicklung zu überblicken, deren Ziel von den ersten Werken an unverrückbar feststand. Ja, die gewiß vorhandenen Gegensätze im Schaffen dieses Musikers scheinen uns gerade zu seinem Bilde zu gehören; sie beruhen auf dem Reichtum einer schöpferischen Kraft, die das Bild der Welt in immer wieder neuen Symbolen zu ergreisen und zu gestalten vermag.

Die Bindung an den Choral charakterisiert auch die Entstehung einer Reihe von Orgelkompositionen. Zu den beiden älteren Partiten über "Wie schön leuchtet der Morgenstern" und "Wer nur den lieben Gott läßt walten" sind in jüngster Zeit das "Kleine Orgelbuch" mit technisch leichteren Stücken, ferner das wiederum das Kirchenjahr umfassende "Große Orgelbuch" in bisher drei Teilen sowie die ersten cantus firmus-freien Orgelkonzerte getreten. Hier offenbart sich Peppings Phantasiereichtum wieder in ganz neuer Weise. Die Choralvorspiele und Orgelchoräle dieser Bände, liturgischen Aufgaben gewidmet, umspannen in ihrer formalen Vielgestaltigkeit, ihrer stillssischen Freiheit den im gegebenen Choral wurzelnden und ins Licht einer kühnen Klanglichkeit gehobenen Ausdrucksbereich, dem zum Vergleich aus der Geschichte der Orgelmusik nur das Werk Joh. Seb. Bachs an die Seite gestellt werden kann.

Wie die schon genannten "Senfl-Variationen" unmittelbar aus den ersten Takten des gegebenen Liedsatzes herausfließen, wie selbstverständlich in das Gewand instrumentalen Variierens sich hineinspielen, so steht auch hinter der in den letzten Jahren so oft erfolgreich aufgeführten "Symphonie" Ernst Peppings die mussche Erfahrung der Unmittelbarkeit lebendigen menschlichen Singens. Vielleicht beruht gar hierauf die eingängige Verständlichkeit, die Unmittelbarkeit der Wirkung dieses modernen Orchesterwerkes, das aller gespreizten Tiessinnigkeit aus dem Wege geht, in spielerischer, konzertanter Phantasie der Freude und dem vollen Leben sich zuwendet und auf diesem Wege eine Fülle der Gesichte in einfacher, klarer Sprache zum Ausdruck bringt. Wie es dem Menschen gegeben ist, seine Seele singend zu befreien, so befreit diese "singende" Symphonie das Herz des aufgeschlossenen Hörers. Sie führt keine Ideen zu pfychologischer Zuspitzung oder dramatischer Auseinandersetzung, sondern umfängt mit ihrem positiven Griff in die Fülle des Lebens das Menschenherz in seiner Totalität - so ist also nicht grübelnde Tiefsinnigkeit, subjektive Selbstbetrachtung ihr Inhalt, sondern Haydnsche Heiterkeit und Tiefe, Humor und Wärme, Spiel und Ernst erheben im bunten Wechsel das Werk zum Symbol des Lebens. Wie im Concerto der Vorklassik genügt ein rhythmisch profiliertes, klar diatonisches Thema, um den Strom der Musik zu eröffnen,



der dann in einer Fülle melodischer Bildungen vorüberzieht, die alle in ihrer Quart- und Quintbezogenheit auf das Ausgangsthema zurückzuführen sind. Selbst der kontrastierende Mittelteil des dreiteiligen Satzes ist nicht neu in seiner thematischen Substanz; in anderer Beleuchtung, fast melancholisch, werden die Gedanken weitergesponnen, um bald wieder in die Reprise zurückzufinden. Diese barocke Konzertsorm liegt auch den anderen Sätzen des Werkes zugrunde. Gegenüber der Quartbetonung des ersten Satzes erhebt sich das "Molto Adagio" des zweiten aus der gesteigerten Quintspannung des Beginns



ZFM-Archiv

Ernst Pepping



Aufnahme Müller-Hilsdorf

Ernst Riemann

Geb. 24. Januar 1882



zu einem weitgespannten Singen. Erfüllt von einem Gefühlsreichtum ohnegleichen, von Wärme und Intensität, wird schließlich ein melodischer Höhepunkt von liedhafter Beseeltheit erreicht,



dem wir uns beglückt und befreit hingeben. Diese Beispiele mögen für die Schönheit dieses Satzes zeugen, den man ganz abschreiben müßte, um von seinem Reichtum, seiner Klarheit und Tiese eine Vorstellung zu vermitteln.

Übermütige Heiterkeit ist der Ton des scherzohaften dritten Satzes (Risoluto), tänzerische Freude und gelöste Anmut das Gewand des alle dramatischen Steigerungseffekte der romantischen Symphonie meidenden Finales. In beiden Sätzen verblüffend wiederum die Fülle der melodischen Einfälle, die Selbstverständlichkeit der virtuos anmutenden Instrumentation, die in dem ganzen Werk als natürlichstes Medium des melodischen Leben und Treibens ebenso wenig des äußerlichen Effektes bedarf wie die diatonisch klare und gerade Harmonik des romantischen Reizakkordes. Nicht Blässe und Farblosigkeit ist das Ergebnis dieser ganz im Dienste des Melodischen sich erfüllenden Harmonik, sondern Klarheit und Kraft. In linearer Unbekümmertheit rufen die melodischen Kräste den Zauber der Harmonie in ihren Dienst, ohne sich in ihren verführerischen Möglichkeiten zu verlieren.

So nehmen wir auch aus diesem Werk die Fülle des Lebens entgegen, geprägt von der Hand eines Meisters, dem die geistige Kraft der Form in selten hohen Graden zu Gebote steht. War es auch im Rahmen dieses Überblicks nicht möglich, die phantasiereichen Formvorgänge im einzelnen genauer nachzuzeichnen, die das vokale und instrumentale Schaffen zu seiner heutigen Höhe geführt haben, so soll wenigstens die Erkenntnis nicht unausgesprochen bleiben, daß wir wohl in der Strenge der Formung das Gesetz zu erblicken haben, das die künstlerische Entwicklung des Komponisten bisher geleitet, die höchste Bindung, in der die "Schöpfungswerte" der im Linearen wurzelnden musikalischen Kräfte ihre Gestalt empfangen, ihr zukunftsstarkes Leben entsalten konnten. Wissen wir auch nicht, ob dem heute Vierzigjährigen vergönnt sein wird—wie es in der Geschichte etwa Joseph Havdn vergönnt war—, die Entstehung einer neuen Kunstwelt bis zu ihrem Höhepunkt zu begleiten: Daß dieser charaktervolle, alle Konzessionen verachtende Musiker einen der gewichtigsten Beiträge zur musikalischen Gestaltung des Ausdrucks unserer Zeit geleistet hat, bezeugt schon allein das heute vonliegende Lebenswerk, das in der Tiese seiner schöpferischen Quellen und der stets überzeugenden Folgerichtigkeit seiner bisherigen Entwicklung die Zeichen großer Kunst an der Stirn trägt.

## Statistischer Überblick

# über die im Winter 1941/42 stattfindenden Reihenkonzerte.

(Orchester- und Chorwerke mit Orchester).

Von Wilhelm Altmann, Berlin.

Dieser Überblick gibt von den trotz der Kriegszeit ungeheuer großen Leistungen des deutschen Volkes auf dem Gebiet der Musikkultur beredtestes Zeugnis. Dabei berücksichtigt er doch nur die sogenannten Reihen- oder Stammiete- oder Anrechts-Konzerte der heimischen Orchester und Chöre keineswegs aller Städte Groß-Deutschlands, läßt die gar nicht seltene Wiederholung dieser Reihenkonzerte und deren meist gleichwertige Voraufführungen und vor allem die zahlreichen Einzelkonzerte bei Seite, soweit letztere nicht im Zusammenhange mit den Reihenkonzerten angekündigt worden sind.

Geradezu erstaunlich ist, was auch in kleineren Städten geleistet wird; sie übertreffen sogar gar nicht selten im Wagemut betreffs neuer Werke selbst ganz große Orte; ohne damit andere Städte herabsetzen zu wollen, möchte ich besonders Altenburg, Annaberg, Liegnitz, Regensburg, Remscheid und Zwickau rühmend hervorheben.

Dieser Überblick hat den Nachteil, daß er sich auf Versprechungen von Aufführungen aufbaut, Versprechungen, die mitunter nicht gehalten werden; doch ist dies bei Konzerten nicht so häusig der Fall wie bei den Versprechungen der Theater, besonders der Opernbühnen. Auch sind manche Vortragsfolgen nicht vollständig angekündigt. — Soweit Änderungen mir bis zum 12. November, dem Abschlußtag dieser Arbeit, bekannt geworden sind, habe ich sie berücksichtigt.

Dieser Überblick zeigt auch, wie sehr der 150. Todestag Mozarts und der 100. Geburtstag Dvořáks diesen beiden Tonsetzern inbezug auf Aufführungen zugute gekommen ist. Weit weniger der Fall ist dies bei Cherubiri, dessen 100. Todestag bevorsteht, und bei Graener, der soeben 70 Jahre alt wurde. Der Raummangel hat leider verhindert, daß die aufgeführten Werke außer ihrer Zusammenstellung nach dem Alphabet der Komponisten zuzüglich der Angabe der Zahl der Aufführungen in jeder Stadt (wobei die Erstaufführungen mit E, die Uraufführungen mit U bezeichnet sind) noch nach der Höhe der Aufführungsziffern geordnet sind. Während über den Begriff Uraufführung kein Zweisel bestehen kann, läßt sich oft gar nicht mit Sicherheit sesssssich ob es sich wirklich um eine Erstaufführung handelt. Ich sasse in diesem Überblick diesen Begriff enger als die meisten Konzertveranstalter auf, rechne als Erstaufführungen nur Werke von vor 1900 gestorbenen Tonsetzern. Insolgedessen habe ich z. B. Mozartsche Kompositionen, die von den Konzertgebern als Erstaufführungen geboten werden, nicht mit E bezeichnet. Auch habe ich darauf verzichtet, derartige Werke wie Franz Danzis Sinsonia concertante als Ausgrabungen besonders zu bezeichnen und zusammenzustellen.

Die Gesamtzahl der aufgeführten Werke, ihre Verteilung nach der Nationalität der Tonfetzer, die Zusammenstellung der am häufigsten aufgeführten Werke findet man hinter der alphabetischen Liste der Tonsetzer. Unter deren Werke aber habe ich die vielen in den Konzerten gebotenen Arien und Lieder mit Orchesterbegleitung wie auch ganz kleine Orchesterwerke, z. B. einzelne Tänze von Mozart und Johann Strauß (Sohn), nicht aufgenommen, da dies zu viel Platz erfordert hätte. Deshalb sind auch die Gesangssolisten meist unberücksichtigt geblieben; ich habe sie auch bei den Oratorien, in denen sie ja fast immer in der Vierzahl auftreten, der Raumersparnis wegen weggelassen. Dagegen habe ich die Instrumental-Solisten, wenn sie angegeben waren, stets angeführt und am Schluß noch besonders zusammengestellt, erstens um die Namen der oft viel zu wenig gewürdigten, dabei sehr verantwortungsvollen Konzertmeister, Solo-Violoncellisten und -Bläser ehrenvoll herauszustellen, und zweitens um zu zeigen, daß der Kreis der bevorzugten Gast-Solisten verhältnismäßig klein ist.

Die ursprünglich beabsichtigte Trennung der unter der Überzahl der reinen Instrumentalwerke beinahe verschwindenden Chorwerke habe ich aufgegeben, damit die Werke eines und desselben Tonsetzers zusammenbleiben. Daß die Zahl der Chorwerke in dieser Übersicht verhältnismäßig so klein ist, kommt daher, daß die meisten Chorvereinigungen keine Reihenkonzerte veranstalten und meist, wenn sie überhaupt ein Orchester heranziehen, sich auf ein oder zwei Konzerte beschränken, zumal dies für sie meist schon recht schwierig ist, weil ihre männlichen Mitglieder zum guten Teil ihnen durch den Krieg entzogen sind.

In der folgenden Übersicht, die den Dirigenten für ihre Zukunftsprogramme manchen Fingerzeig geben wird, dürften manche Komponisten vermist werden, deren sinfonische Werke früher oder, sagen wir besser, einst ziemlich häusig aufgeführt worden sind, wie z. B. Heinrich Hosmann, Kajanus, Franz Lachner, Raff, Saint-Saëns und Svendsen. Von Tonsetzern aus neuerer und neuester Zeit wird man vergeblich suchen: Alfano, Alfven, Andreae, Beer-Walbrunn, Otto Besch, Julius Bittner (dessen große Messe mit Tedeum zum mindesten beachtet werden sollte), Böhe, M. Enrico Bossi, Butting, Charpentier, Coppola, Dopper, Draeseke (!!), Erwin Dressel, Karl Ehrenberg, Enesco, Zdenko Fibich, Jos. B. Förster, Robert Fuchs, Grabner, Peter Gram, Halvorsen, Heinrich XXIV., Prinz Reuß, d'Indy, Juon (!), Kaun, Klaas, Lürmann, Gerhard Maaß, Mraczek, Carl Nielsen und Ludolf Nielsen, Noren, Novak, Palmgren, Rangström, August Reuß, Paul Richter, Roussel, Rozycki, Rüdinger, Hanns Sachse, Philipp Scharwenka, Scheinpslug, Schjelderup, Trenkner, Uldall, Vollerthun, von Waltershausen und Zandonai. Bei einigen Komponisten, von denen gar zu wenig aufgeführt wird, habe ich es nicht unterlassen nen, auf einige ihrer mit Unrecht zurückgesetzten Werke hinzuweisen.

Berücksichtigt sind die Konzerte in folgenden Städten: Aach en (8 Konzerte; die 8 Volks-Sinfoniekonzerte nicht berücklichtigt, da Programme nicht mitgeteilt); Altenburg (8 K., 1 U, 19 E); Annaberg (9 K., 11 E); Augsburg (9 K., 1 U, 5 E); Baden-Baden (9 K., 1 U, 5 E); Berlin 1 == Staatsoper (6 K., 1 U, 1 E; Programme unvollständig); Berlin 2 = Deutsches Opernhaus (4 K., Programme von 2/4 nur teilweise feststehend, 1 U); Berlin 3 = Volksoper (5 K., Programm nur von 1 bekannt); Berlin 4 = Philharmonisches Orch. (33 K., davon 4 zusammen mit 8; Wiederholung der acht Furtwängler-Konzerte nicht berücksichtigt; 1 Brahms-K. ohne Programm; 3 U, 14 E); Berlin 5 = Städt. Orch. (13 K., außerdem Beethoven-Zyklus und zeitgenöss. Musikfest, wozu Programme nicht mitgeteilt; 10 E); Berlin 6 = Staatl. Hochschule sür Musik (5 K.); Berlin 7 = Singakademie (7 K.); Berlin 8 = Bruno Kittelscher Chor (4 K. zusammen mit Berlin 4); Berlin 9 = Philharmonischer Chor (3 K., 1 U); Berlin 10 = Berliner Kantorei (4 K.); Beuthen (7 K., Programme teilweise unvollständig oder ungenau; I U, 4 E); Bielefeld (10 K., I U, II E); Bochum (12 K., 3 U, 5 E); Bremen (12 K., die wiederholt werden, was hier nicht berücksichtigt ist; 3 U, 1 E); Braunschweig (9 K., ein weiteres ohne Programm wie auch ; Mozart-Konzerte; 7 E); Breslau (10 K., 5 U, 3 E); Chemnitz (8 K., darunter eins ohne Programm; 1 U, 1 E); Danzig (8 K., 5 E?); Dessau (7 K., 9 E); Dortmund (17 K., 13 E); Dresden Staatsoper (12 K., 2 U, 6 E); Düffeldorf (16 K., davon zwei ohne Programm; 1 U, 4 E); Duisburg (9 K., 3 E); Erfurt (7 K., 3 E); Essen (15 K., 8 E); Flensburg (15 K., 8 E); Frankfurt a. M. (20 K., dazu ein Sonderkonzert ohne Programm; 6 E); Gelsenkirchen (10 K., 5 E); Graz (6 K., 2 E); Halle (6 K., 2 E); Hamm und Paderborn (4 K., ein Programm unvollständig; 3 E); Hamburg (14 K., davon 1 mit unbekanntem, ein anderes mit unvollständigem Programm; 5 E); Hannover (8 K., 1 U, 4 E); Karlsbad 12 K., 7 E); Karlsruhe (8 K., 2 E); Kaffel (9 K., 1 U, 4 E); Köln (12 K., 1 U, 9 E); Königsberg (14 K., 1 U, 8 E); Krakau (9 K., Programm von 4 weiteren nicht mitgeteilt; 7 E); Krefeld (8 K, 5 E); Leipzig (17 K., 1 U, 6 E); Liegnitz (20 K., 3 U, 18 E); Linz (20 K., 1 U, 8 E); Ludwigshafen (13 K., 2 U, 6 E); Mainz (14 K., 1 U, 7 E); Mannheim (13 K., ein Programm unbestimmt; 4 U, 12 E); Mülheim a. R. (9 K., Programme von zweien fehlen; 2 U, 1 E); München 1 = Musikal. Akademie (3 K., Programme weiterer unbestimmt); München 2 = Städt. Philharmoniker (29 K., Programm eines unbestimmt; 2 U, 10 E); München - Gladbach (9 K., 7 E); Münster i. W. (15 K., weitere im Mai nicht berücksichtigt; 14 E); Nürnberg (7 K., 1 U, 5 E); Oberhausen (9 K., 8 E); Oldenburg (12 K., 1 U, 16 E); Osnabrück (7 K., 5 E); Paderborn - f. Hamm; Plauen (8 K., bei mehreren Programm unbestimmt; 2 E); Posen 7 K., 3 E); Deutsches Philharmonisches Orchester Prag (10 K., 1 U, 6 E); Regensburg (6 K., 10 E); Remscheid (15 K., davon je ein Bach-, Graener- und Mozart-Abend ohne genaues Programm; 3 Volkskonzerte unberücklichtigt; 4 U); Saarbrücken (8 K., unberücklichtigt 20 Mozart-Morgenveranstaltungen ohne genaues Programm und 4 fröhliche Konzerte; 1 U, 5 E); Schwerin (9 K., 1 U, 4 E); Stettin (8 K., darunter 1 Mozart-K. ohne genaues Programm; 1 U, 3 E); Stuttgart (10 K., 7 E); Waldenburg (8 K., 3 E, Programme der 10 Volks-Sinfoniekonzerte nicht mitgeteilt);

Weimar (10 K., 3 weitere mit unbestimmtem Programm; 1 U, 6 E); Wien 1 = Philharmoniker, d. i. Orchester der Staatsoper (9 K., 6 E); Wien 2 = Gesellschaft der Musikfreunde (17 K., 1 U, 1 E); Wien 3 = Konzerthaus-Gesellschaft (17 K., 3 U, 1 E; unberücksichtigt 23 Sinfonie-Konzerte an den Sonntag-Nachmittagen, da Programme nicht mitgeteilt); Wien 4 = Stadtorchester Wiener Symphoniker (5 K., 1 E); Wuppertal (12 K., 8 E); Zwickau (14 K., 1 U, 3 E). Das find 65 Städte mit im ganzen 78 Konzertveranstaltern. Vermissen wird man leider einige Orte; ganz wenige konnten nicht berücksichtigt werden, da mir die Programme erst nach Abschluß meiner Arbeit zugingen.

Doch nun verfolge man die folgende Übersicht: 1 ABENDROTH, WALTER: Brat-21 BACH, JOHANN SEBASTIAN: Brandenburgisches Konschen Konz. (f) Hamburg (Fritz Lang)

- Kleine Orch Musik zert Nr. 5 (D) Mülheim (Helena Eliner, Rein-Berlin 4 E; Dortmund E = 2 A.

- Sinfonie (A) hold Fritzsche, Erwin Häusler); Münster (Eigel Kruttge, Heinz Teigeler, Günther Gugel); Re-Hannover E 4 d'ALBERT, EUGEN: KlavKonz. gensburg (?) = 3 A. 22 - CembaloKonz. (d) vgl. (I od. II?) Altenburg E (Gustav Schwiers) KlavKon. NB. D'Alberts ausgezeichnetes Graz (Li Stadelmann) 23 - Ciaconna f. Viol. allein Violoncell-Konzert scheint ganz in Vergessenheit geraten zu sein. Berlin 4 (Gerhard Taichner) 24 — Gott foll allein mein 5 AMBROSIUS, HERMANN: Sin-Herze haben. Kant. Nr. 169 fonie Nr. 2 Weimar E Mainz 6 ANDERS, ERICH (Wolff von Gu-25 - Johannes - Passion Berlin 7; Remscheid; Wien 2 denberg): Figaro-Figurinen Danzig E = 3 A.– Rokoko-Miniaturen 26 - Klav Konz. (d) vgl. Cembalo-Oldenburg E Konzert 8 - Suite altitalienischer Dortmund (Willy Hüser) 27 - Klav Konz, welches? Arien München 2 E (Leonor Predöhl); Bielefeld (Hans Martin Theo-Münster E (diel.) = 2 A. pold) 28 - Konz. f. 2 Klav. (c) - VcKonzert Liegnitz U (Adolf Steiner) Essen (Georg Kuhlmann; Albert - Wattenmeer im Hoch-Bittner) 29 — Konzert f. 3 Klav. Ludwigshafen (Rich. Laugs, Re**fommer** Altenburg E; Deslau E 11 ATTERBERG, KURT: Värmnate Noll, Jula Kaufmann); lands-Rhapfodie Oberhausen (Bruno Hinze-Rein-Münster E; Regensburg hold, Elfe C. Kraus, Wilhelm NB. Keine seiner Sinfonien berückfichtigt! 12 BACH, JOHĀNN CHRISTIAN: Cembalo-Konz. (welches?) Münster (Eigel Kruttge) 13 - Sinfonie (B) hrsg. von Fritz Paul Arndt) = 3 A. Stein

Leipzig; Linz; Mannheim; Ober-

Baden-Baden; Mannheim = 2 A.

Actus tragicus. Kantate

Berlin 6 (Helga Schon, Gustav

Scheck, Oboe?, Hans Bode); Dortmund (Solisten?); Krakau (Solisten?) = 3 A.

Bochum; Bremen; Dortmund;

Flensburg; Köln; Linz; Schwerin; Wuppertal = 8 A.

hausen = 4 A.

15 - Sinfonie (E) f. DoppelOrch.

17 BACH, JOHANN SEBASTIAN:

18 - Bleib' bei un s. Osterkantate

19 - Brandenburgisches Kon-

20 - Brandenburgisches Kon-

14 - Sinfonie Nr. 4 (D)

16 - Sinfonie (welche?)

Wuppertal

zert Nr. 2 (F)

zert Nr. 3 (G)

Wien 3

Münster

Berlin 6

Nr. 106

Trenkner) = 2 A. 30 - Konz. f. 2 Viol. (d) Linz (Alf. Vodosek, Rob. Suß); Mainz (Rob. Peinemann, Fritz Müller); Mannheim (Karl Korn,

31 - Kunst der Fuge bearb. von Carl Hermann Pillney Braunschweig E; Flensburg; Gelsenkirchen; Graz; München 2 E; Münster = 6 A.

32 - Kunst der Fuge bearb. von Wolfgang Gräser Wien 4

33 — Magnificat München 2; Wien 2 = 2 A.

34 - Matthäus-Paffion Berlin 7 2mal und Berlin 10; Darmstadt; Düsseldorf 2mal; Duisburg 2mal; Essen 2mal; Gelsenkirchen; Hamburg; Kasfel; Köln; München 2; Münster; Wien 3 = 18 A.

35 - Hohe Meile (h) Berlin 7; Darmstadt; Wuppertal = 3 A.

36 - Musikalisches Opfer bearbeitet von Carl Herm. Pillney Oldenburg; Schwerin = 2 A.

37 - Suite Nr. 1 (C) Halle

38 BACH, JOHANN SEBASTIAN: Suite Nr. 2 (h) Berlin 6 (Flöte Gustav Scheck)

39 - Suite Nr. 3 (D) Berlin 4; Braunschweig; Darmstadt; Dortmund; Linz; Oberhausen; Waldenburg = 7 A.

40 - Suite Nr. 4 (D) Prag

41 — Trio-Sonate (C) bearb. f. StrOrch, von Marc André Souchay Stuttgart E

42 - V K o n z. (a) Königsberg (Karl Heinz Lapp); Wien 3 (Fr. Bruckbauer) = 2 A.

43 - V K o n z. (d) bearb. von Rob. Reitz Berlin 6 (Karl Freund)

44 - V K o n z. (E)
Berlin 6 (Max Strub); Bielefeld (Nora Fhlert); Frankfurt (Gioconda de Vito); Hannover (Hellmuth Zernick) = 4 A.

45 - Wachet auf, ruft euch die Stimme. Kantate Hamburg

46 - Weihnachts-Oratorium Berlin 4 mit 8; Berlin 7 2mal; Berlin 9 u. 10; Frankfurt; Hamburg = 7 A.

- vgl. oben Remscheid

47 BACH, KARL PH. EMANUEL: VcKonz. (a) Mannheim (Herbert Schäfer)

48 BADINGS, HENK: Gedenckclanda München 2 E (zuerst in Deutschland)

49 BARTH, KURT: Glaube an Deutschland. Oratorium Zwickau U

50 BARTOK, BELA: 6 rum änische Tänze Krefeld E

SI BAUM, HERMANN: Sonnengelang Chemnitz U

52 BAUSSNERN, WALDEMAR VON: Passacaglia u. Fuge Chemnitz E NB. Also keine der 9 Sinfonien Baußnerns aufgeführt

53 BAYER, FRIEDRICH: Sinfonische Spielmusik Linz E

54 BEETHOVEN: Chor-Fantasie m. Klav. u. Orch. Berlin 8 (Hermann Flensburg (Edmund Schmid): Saarbrücken (Klav.?); Schwerin (Max Martin Stein); Stuttgart (?); Wien a (Friedr, Wührer); Zwickau (Winfr. Wolf) = 7 A.

56 — Egmont-Ouv. Bochum; Breslau; Karlsbad; Königsberg; Krakau; Leipzig; Wien 2 = 7 A.

57 - Fuge op. 133 f. StrOrds.

58 — Die Geschöpfe des Prometheus, Ouv. Essen; Mannheim = 2 A.

59 — Daraus größere Teile Rostock

60 - Klav Kon z. Nr. 1 (C) Bremen (Solist?)

61 — Klav Konz. Nr. 2 (B)
Darmstadt (Ed. Erdmann)

62 — Klav Kon z. Nr. 3 (c)

Berlin 4 (Gerhard Münch);

Dortmund (Hermann Drews);

Frankfurt (Wilhelm Kempff);

Hamm (Solift); Hannover (Elly

Ney); Liegnitz (Günter Weinert); Mainz (Conrad Hanfen);

München 2 (Roll Schmid); München-Gladbach (Hertha Thatje);

Münfter (Wilhelm Kempff);

Prag (derl.); Rostock (Conrad Hansen); Zwickau (Winfried Wolf) = 13 A.

Hanfen); Zwickau (Winfried Wolf) = 13 A.

63 — Klav Konz. Nr. 4 (G)
Berlin 4 (Wilhelm Kempff);
Bielefeld (Udo Dammert); Dresden (Wilhelm Backhaus); Düffeldorf (Solift); Flensburg (Udo Dammert); Frankfurt (Elfe C. Kraus); Halle (Wilh. Kempff);
Krakau (Jofef Pembaur); Leipzig (Hans Beltz); München 2 (Wilhelm Backhaus); Münfter (Carl Herm. Pillney); Osnabrück (Edwin Fifcher); Wien 3 (Magda Rufy) = 13 A.

64 — Klav Konz. Nr. 5 (Es)
Berlin 4 (Eduard Erdmann);
Baden-Baden (Erik Then-Bergh);
Breslau (Friedr. Wührer); Esten
(Elly Ney); Karlsruhe (Solist?);
Köln (Ferry Gebhard); Leipzig
(Ed. Erdmann); Liegnitz (Victoria Wolfram-Schröll); Mannheim (Elly Ney); Rostock (W. Giescking) = 10 A.

65 - König Stefan, Ouv. Dortmund

66 — Leonore. Ouvertüre Nr. 2 Annaberg NB. Leonore Nr. 1 merkwürdigerweise nicht beachtet

67 — Leonoren-Ouv. Nr. 3
Altenburg; Berlin 4 (Furtwängler, Carl Böhm, Karl Dammer);
Bielefeld; Gelfenkirchen; München 2; Pofen; Waldenburg;
Weimar; Wien 3 = 11 A.

68 — Missa solemnis Aachen, Berlin i u. 7; Kassel; München 2; München-Gladbach; Wien 2 = 7 A.

69 — Die Ruinen von Athen. Ouv. Essen

70 — Sin f. Nr. 1 (C)
Berlin 5; Braunschweig; Düsseldorf; Frankfurt; Hamm; Kö-

nigsberg; Liegnitz; München 2; Plauen; Regensburg; Wien 2 == 11 A.

71 — Sin f. Nr. 2 (D)

Bochum; Bremen; Düsseldorf;
Frankfurt; Hannover; Karlsruhe; Leipzig; Ludwigshafen;
München 2; Stuttgart = 10 A.

72 — Sin f. Nr. 3 (Eroica) (Es)
Aachen; Altenburg; Berlin 4
(Furtwängler und Knappertsbufch); Bremen; Dortmund;
Essen; Frankfurt; Gelsenkirchen;
Köln; Königsberg; Liegnitz;
Mannheim; München 2 (2mal);
Oldenburg; Prag; Wien 2;
Zwickau = 19 A.

73 — Sinf. Nr. 4 (B)

Bochum; Breslau; Darmstadt;
Duisburg; Erfurt; Essen; Frankfurt; Halle; Karlsbad; Leipzig;
München 2; Plauen; Prag;
Schwerin; Weimar; Wien 2 =
15 A.

74 — Sin f. Nr. 5 (c)

Berlin 4; Bremen; Danzig;

Ellen; Frankfurt; Karlsbad;

Krakau; Leipzig; Linz; München 1 u. 2; Nürnberg; Osnabrück; Rostock; Wien 2 = 15 A.

75 — Sinf. Nr. 6 (Pastorale) (F)
Baden-Baden; Berlin 4; Chemnitz; Darmstadt; Düsseldorf;
Frankfurt; Hamburg; Karlsruhe;
Linz (2mal); Mainz; Münster;
Posen; Remscheid; Stuttgart;
Wuppertal = 16 A.

76 — Sinf. Nr. 7 (A)
Annaberg; Berlin 4 (Furtwängler u. Abendroth); Berlin 5;
Bielefeld; Braunschweig; Breslau; Dortmund; Essen; Frankfurt; Hannover; Köln; Krakau; Leipzig; Ludwigshafen; München 2; Oberhausen; Regensburg; Weimar; Wien 3; Wuppertal; Zwickau = 22 A.

77 — Sinf. Nr. 8 (F)
Deffau; Döffeldorf; Frankfurt;
Hannover; Königsberg; Liegnitz; Mülheim; München-Gladbach; Oldenburg; Stettin; Wien
1 u. 2; Zwickau = 11 A.

r u. 2; Zwickau = 13 A.

78 — Sin f. Nr. 9 (d)

Berlin 4; Beuthen; Braunschweig;

Breslau; Danzig; Dortmund;

Dresden; Düsseldorf; Essen (2mal); Frankfurt (2mal); Halle;

Hamburg; Karlsruhe; Kassel;

Leipzig; Liegnitz; Linz; München 2; Plauen (3mal); Schwerin; Stettin; Stuttgart; Waldenburg; Wien 1 (2mal); Wuppertal (2mal) = 31 A.

9 — Tripelkonzert f. Klav., Viol. u. Vc.
Bremen (Ed. Erdmann, Alma Moodie, Karl Maria Schwamberger); Düfleldorf (Das rheiniíche Trio: W. König, Jof. Klein, K. Klein); Effen (Georg Stieglitz, Alfred Kunze, Fritz Bühling); Kaffel (Rich. Laugs, Karl von Baltzl, Max Spitzenberger); Köln (Ed. Erdmann, Alma Moodie, K. M. Schwamberger); Weimar (Erich Grell, Hans Raderschatt, Hans Andrä) = 5 A.

= 5 A. 80 - Viol Konz. Berlin 2 (Gioconda de Vito); Bochum (Erw. Häusler); Chemnitz (Alma Moodie); Danzig (Helmut Zernick); Dessau (Gg. Kulenkampff); Duisburg (Wolfgang Schneiderhan); Effen (Gg. Kulenkampff); Flensburg (Edith v. Voigtländer); Hamburg (W. Schneiderhan); Hannover (Max Strub); Köln (G. Kulenkampff); Krakau (deri.); Leipzig (Wolfg. Schneiderhan); Ludwigshafen (A. Moodie); Münster (Gg. Kulenkampff); Oberhausen (Siegfried Borries); Oldenburg (Gioconda de Vito); Saarbrücken (Wolfg. Schneiderhan); Wien 2 (Solist?)
u. 3 (Wolfg. Schneiderhan) = 19 A.

81 — Die Weihe des Hauses. Ouv.

Krakau

Vergl. oben Berlin 5
82 BERGER, THEODOR: Ballade.
Berlin 4 11. Münden a F - a A

Berlin 4 U; München 2 E = 2 A.

83 — Du o f. Viol. u. Vc. m. Orch.
Frankfurt U (Max Strub; Rudolf Metzmacher)

84 — Malinconia f. StrOrch. Hamburg; Mainz E = 2 A.

85 — Rondino giocoso
f. StrOrch.

Bremen E; Essen E; Hamburg E; Köln E; Königsberg; Ludwigshafen E; Mainz E; Mannheim E; Schwerin E; Stuttgart = 10 A.

86 BERGER, WILHELM: Andie großen Toten Leipzig

NB. Merkwürdig, daß für diefes höchst eindrucksvolle Werk
kein größeres Interesse besteht,
daß die beiden Sinsonien und
vor allem die Variationen und
weitere Chorwerke dieses echtdeutschen Tonsetzers unbeachtet
geblieben sind

87 BERGHORN, ALFRED: Choral-Sinfonie Gellenkirchen E

88 BERLIOZ, HECTOR: Benvenuto Cellini. Ouv.

Stuttgart; Wien 3 = 2 A.

89 — Fantastische Sinfonie
Dortmund

90 - Fausts Verdammnis Wien 3

91 — Romeo und Julie. Daraus 2 Orch Stücke Hamburg

92 BERSACK, ANTON: Bagatellen Dortmund E

93 BETTINELLI: 2 Inventionen f. StrOrch. Krefeld E

94 BIALAS: Bratichenkonz. Breslau U (Emil Kessinger)

95 BIZET, GEORGES: Jeux d'enfants. Suite Wien 1

7

96 BLACHER, BORIS: Concertante Mufik Chemnitz E

97 BLESSINGER, KARL: Feierliches Vorspiel Annaberg E

98 BLEYLE, KARL: Kleine Suite Braunschweig E NB. Weitere recht beachtenswerte Werke dieles Tonsetzers unbeachtet

99 BOCCHERINI, LUIGI; VcKonz.

Augsburg (A. Ranzato); Danzig (Rud. Metzmacher); Dresden (G. Cassado); Flensburg (Annelies Schmidt); Gelsenkirchen (Chr. Kolessa); Hamburg (Bernhard Günther); Karlsruhe (Solist?); Osnabrück (Hans Münch-Holland); Prag (Enrico Mainardi); Saarbrücken u. Wien 3 (Gasp. Cassado) = 11 A.

100 BODART, EUGEN: Präludium Altenburg E

101 BONGARTZ, HEINZ: Serenade, Nocturno u. Scherzo Saarbrücken U

102 BORODIN, ALEXANDER: Sinf. Nr. 1

Baden-Baden

103 BOSSI, RENZO: Wettlauf von Siena Chemnitz E

104 — Intermezzo

Altenburg E 105 BRAUTIGAM, HELMUT: Ord-Mulik op. 8

Annaberg E; Karlsbad E = 2 A. 106 BRAHMS, JOHANNES: Akademiiche Festouv

Dortmund; Essen; Zwickau = 3 A. - Deutsches Requiem Aachen; Berlin 10; Hamburg; Krefeld = 4 A.

108 - Doppelkonz. f. Viol. u. Vc. Darmstadt (Max Strub, Ludw. Hoelfcher); Liegnitz (Willibald Roth, Ad. Steiner); Linz (Gust. Havemann, Ad. Steiner); Prag (Max Strub, Ludw. Hoelicher); Remscheid (Paul Richarz, Ludw. Hoelscher) = 5 A.

109 - Gefänge für Frauenchor Op. 17 Flensburg

110 — Haydn - Varliationen Baden-Baden; Krefeld; München r = 3 A.

111 - KlavKonz. Nr. 1 (d) Annaberg (Marianne Krasmann); Bochum (Winfr. Wolf); Chem-nitz (Olinda Puliti-Santoliquido); Erfurt (Ed. Erdmann); Gelsenkirchen (Walt. Gieseking); Königsberg (Ed. Erdmann); Liegnitz (Winfried Wolf); Mühlheim (Ross Schmid); München 1 (Elly Ney); Saarbrücken (Walt. Gieseking); Waldenburg (Anne-rose Cramer); Wien 3 (Friedr. Wührer); Wuppertal (Ed. Erdmann) = 13 A.

112 - Klav Konz. Nr. 2 (B) Berlin 5 (Elly Ney); Braun-Schweig (E. Then-Bergh); Chemnitz (Elly Ney); Darmstadt (W. Kempff); Düffeldorf (Wilhelm Backhaus); Halle (Edwin Fifcher); Hamburg (Adrian Aefchbacher); Karlruhe (Solist?); Krakau (Elly Ney); Linz (dieselb.); Mainz (Wilh. Backhaus); Oberhausen (Alfr. Hoehn); Regensburg (Conrad Hansen); Wien 2 (W. Backhaus) = 14 A.

113 - Lied der Parzen Berlin 8

– Nänie

Köln; München 2 = 2 A.

115 - Rhapsodie aus der Harzreife Berlin 8; Flensburg; Graz; Münfter; Stuttgart; Zwickau = 6 A.

116 - Schick fasslied Berlin 8; Saarbrücken; Stuttgart; Wien 3; Zwickau = 5 A.

117 - Serenade (A) op. 16 Münster NB. Die Serenade op. 11 von Berlin 4 angekündigt, dann aber abgesetzt

118 - Sinf. Nr. 1 (c) Berlin 4 (H. Knappersbusch u. Steiner); Berlin 5; Bochum; Düsseldorf; Essen; Dresden; Hamburg; Hamm; Hannover; Karlsbad; Kassel; Leipzig; Linz (2mal); Mannheim; München 2; München-Gladbach; Oldenburg; Plauen; Remicheid; Rostock; Stettin = 23 A.

119 - Sinf. Nr. 2 (D) Altenburg; Aachen; Baden-Baden; Berlin r u. 4; Bremen; Deslau; Krakau; Ludwigshafen; Mühlheim; München 2; Wien 1 u. 2; Wuppertal = 14 A.

120 - Sinf. Nr. 3 (F) Berlin 4; Dresden; Duisburg; Karlsruhe; Kassel; Köln; Krakau; Krefeld; Mainz; Schwerin; Wien 1 u. 4 = 12 A.

121 - Sinf. Nr. 4 (e) Berlin 2 u. 4; Bielefeld; Braunschweig; Breslau; Dortmund; Dresden; Flensburg; Karlsbad; Königsberg; Leipzig; Mainz; Mannheim; München 1 u. 2; Münster; Nürnberg; Plauen: Prag; Saarbrücken; Stuttgart; Waldenburg; Weimar; Wien 1 = 24 A.

122 — Tragische Ouvertüre Braunschweig; Plauen = 2 A.

> ViolKonz. Altenburg (Heinr, Schachtebeck); Augsburg (Walt. Bareylli); Ber-lin 4 (Erich Röhn); Bielefeld (Georg Kulenkampff); Braunschweig (Wolfg. Schneiderhan); Bremen (Gioconda de Vito); Chemnitz (Vasa Prihoda); Dresden (Wolfg. Schneiderhan); Düsseldorf (Aug. Schneider); Flens-burg (Horst Krause); Karlsbad (Solist?); Köln (Guila Bustabo); 134 - Sinf. Nr. 8 (c) Krakau (Fr. Sonnleitner); Leip-zig (Edgar Wollgandt); Mannheim (Guila Bustabo); Nürnberg (Wolfg. Schneiderhan); Ober-

hausen (Georg Kulenkampff); Osnabrück (Wolfg. Schneiderhan); Plauen (Heinz Stanske); Polen (Hans Rokohl); Zwickau (Lilian d'Albore) = 20 A. Vgl. oben Berlin 7.

124 BRUCH, MAX: ViolKonz. (g) (op. 26) Aachen (Gioconda de Vito); Berlin 1 (diel.); Berlin 4 (Lilia d'Albore u. Eugen Cremer); Darmstedt (Gioconda de Vito); Düsseldorf (Guila Bustabo); Gelsenkirchen (Gg. Kulenkampff); Karlsruhe (Solist?); Kassel (R. Schröder); Liegnitz (Hans Löffelholz); München-Gladbach (H. Zernick); Nürnberg (Stef. Progel); Oldenburg (Wilh, Stroß); Remscheid (Hans Deutz); Roflock (Gioconda de Vito); Stuttgart (Georg Kulenkampff) = 17 A.

NB. Merkwürdigerweise find Bruchs 2. u. 3. Konzert in Vergessenheit geraten. Wundern muß man sich auch, daß keins seiner großen Chorwerke und sein Lorelei-Vorspiel nicht aufgeführt werden

125 BRUCKNER: Meffe Nr. 3 (f) Berlin 9 u. 10 = 2 A.

- Ouvertüre (g) Waldenburg

- Sinf. Nr. 1 (c) Frankfurt

Diel. Linzer Fassung Bielefeld E; Duisburg =  $\frac{1}{2}$  A.

129 - Sinf. Nr. 2 (c) Annaberg; Bremen; Frankfurt; Liegnitz; Stuttgart = 5 A.

130 - Sinf. Nr. 3 (d) Augsburg; Bochum; Darmstadt; Frankfurt; Gelsenkirchen; Hamburg; Kassel; Leipzig; Linz; Ludwigshafen; München 2; Prag; Remicheid; Saarbrücken; Waldenburg; Wien 2 u. 3 = 18 A.

131 - Sinf. Nr. 4 (Es) Altenburg; Berlin 4 u. 5; Düsleldorf; Frankfurt; Karlsbad; Karlsruhe; Königsberg; Krakau; München 2; Posen; Stuttgart; Waldenburg; Wien 2 (2mal); u. 3 = 16 A.

132 - Sinf. Nr. 5 (B) Berlin 4; Chemnitz; Dortmund Frankfurt; Hamburg; Mülheim, München 2; Wuppertal = 8 A.

132a-Sinf. Nr. 6 (A) Danzig; Flensburg; Frankfurt; Hannover; Kassel; Mainz; Mann-Weimar; heim; Osnabrück; Wien 4 = 14 A.

133 - Sinf. Nr. 7 (E) Aachen; Baden-Baden; Berlin 1 u. 4; Dessau; Dresden: Frankfurt; Halle; Leipzig; München 2; Münster; Plauen; Stet-tin; Wien 4 = 14 A.

Bremen; Effen; Frankfurt; Krakau; München 2; Münster; Prag; Wien 1, 2 u. 3; Wuppertal = 11 A.

135 BRUCKNER: Sinf. Nr. 9 (d) Bochum; Flensburg; Frankfurt; Gelsenkirchen; Köln; Linz; München 2; München-Gladbach; Nürnberg; Oldenburg; Regensburg; Wien 1 = 12 A.

136 - Te deum Bochum; Flensburg; Stettin = 3 A.

137 BUSCH, WALTER: Suite (Es) Schwerin E

138 BÜTTNER, PAUL: Heroifche Ouvertüre Annaberg E

139 - Sinf. Nr. 2 Liegnitz E

140 BULLERIAN, HANS: Sinf. Nr. 7

Oldenburg E 141 BURKHARD, WILLY: Hymne nach Hölderlin Berlin 4 E; Hamburg E

142 BUSONI, FERRUCCIO: Divertimento f. Flöte

Mannheim E (Max Fühler) 143 CALABRINI, PIETRO: La rocca degli destinati Breslau E; Dresden E; Wien 1

E = 3 Å. 144 CASELLA, ALFREDO: Sinf. op. 61 Augsburg E; Dresden E; Essen E; Mainz; Nürnberg E; Wien 1 = 6 A.

145 CHEMIN-PETIT, HANS: Prolog Dortmund

146 CHERUBINI: Anakreon. Ouv. Annaberg; Berlin; Dortmund; Krakau; München 2; Polen = 6 A.

147 - Sinf. (D) Darmstadt; Krefeld; Linz; Schwerin = 4 A.

148 CHOPIN: KlavKonz. Nr. 1 (e) Berlin 5 (Winfried Wolf); Bo-chum (M. Krasmann); Dortmund (dieselbe); Dresden (Winfried Wolf); Düsseldorf (der-selbe); Liegnitz (Hellmut Hi-degheti); Linz (E. von Sauer); Oldenburg (Marianne Krasmann) = 8 A.

149 — Klav Konz. Nr. 2 (f) Augsburg (Branka Mufulin); Berlin 4 (Conrad Hansen); Danzig (Julian von Karoly); Duisburg (B. Musulin); Kassel (Roll Schmid); Krakau (Wilh. Kempff); Leipzig (ders.); Rem-scheid (Ed. Erdmann) = 8 A.

150 CIMAROSA: Ouvertüre (welche?) Wien 3

151 CORELLI, ARCHANGELO: Concerto grosso (g) op. 6 Nr. 8 Graz; Linz = 2 A.

152 CORNELIUS, PETER: Der Barbier von Bagdad. Ouv. (welche?) Berlin 5

153 COUPERIN: f. Strauß, Richard: Couperin-Suite

154 CROPP, WALTER: Variatio-nen über ein Thema von Beethoven

Danzig E 155 CZERNIK, WILLY: Rübezahl Liegnitz U

156 CZERNIK, WILLY: ViolKonz. Annaberg E (Maria Neuß) 157 DANZI, FRANZ: Sinfonia

concertante Dortmund

158 DAVID, JOHANN NEPOMUK: Divertimento über Kumm, kumm, Gefelle min Berlin 4 E; Duffeldorf E; Köln E; Leipzig E; Linz E; Mann-heim E; München 2; Regens-burg; Zwickau E = 9 A.

159 - Partita Nr. 1 Annaberg E

160 - Partita Nr. 2 Bremen U

161 - Sinf. Nr. 2 Essen E

162 DEBUSSY, CLAUDE: Nocturnes Karlsruhe

163 DEGEN, HELMUT: Capriccio Bochum E; Darmstadt E; Köln; Mannheim E; München 2; Münthen-Gladbath E = 6 A.

164 - Hymnische Feiermusik Mannheim U

165 - Klav Konz.

Essen E (Udo Dammert)

166 — Sinfon. Konz. Bielefeld E

167 - V c K o n z.

Ludwigshafen U (L. Hoelscher) 168 DITTERSDORF, KARL DITTERS VON: HarfenKonz. (A) Linz (Luigi Magistretti)

169 - Sinf. (C) Hannover

170 DOHNANYI, ERNST VON: Ruralia Hungarica. Suite Beuthen

171 - Sinfonische Minuten Berlin 5 E; Wien 3 E - Viol Konz.

Königsberg (Peter Esser) 173 DOPPLER, FRANZ: Walachiiche Fantalie f. Flöte Zwickau (Joh. Frenz)

174 DOMBROWSKI, HANSMARIA: Bömische Sinf. Beuthen E

175 DORSCHFELDT, GERHARD: Variationen über ein eigenes Thema Destau E

176 DVORAK, ANTONIN: Heldenlied op. 111 Liegnitz E

177 — Karneval. Ouvertüre Dessau E; Wien 2 = 2 A.

178 - Klav Konz.

Wien 4 (R. Raupenstrauch) 179 - Serenade f. Streichorch. op. 22

Berlin 5 E; Karlsbad 180 - Sinf. Nr. 2 (d) Dessau E; Osnabrück = 2 A.

181 - Sinf. Nr. 3 (F) Beuthen E; Dortmund E; Oberhausen E = 3 A.

182 - Sinf. Nr. 4 (G) Altenburg E; Augsburg E; Biefeld E; Braunschweig E; Chemnitz E: Darmstadt E; Duisburg; Effen E; Frankfurt; Gelsenkir-

chen E, Liegnitz; Mainz; München 2 E; München-Gladbach E; Oldenburg; Polen E; Rostock E; Saarbrücken E; Schwerin; Wien 2; Wuppertal = 22 A. NB. Die Bevorzugung dieser in England verlegten Sinfonie erklärt sich dadurch, daß kürzlich eine Ausgabe in Deutschland erschienen ist.

183 - Sinf. Nr. 5 (e) Aus der neuen Welt Berlin 4 (Furtwängler u. Heinr. Steiner); Berlin 5; Bremen; Dresden; Flensburg; Hannover; Karlsbad; Karlsruhe; Krakau; Linz; Mannheim; München 2; Münster; Nürnberg = 16 A.

184 — Sinfon. Variationen über ein Original-Thema op. 78

Mannheim E; Wien 1 = 2 A.

185 — Te deum

Dortmund E 186 - Viol Konz.

Berlin 4 (Max Strub); Berlin 5 (Vasa Prihoda); Breslau (Heinz Stanske); Darmstadt (Guila Bustabo); Frankfurt (Max Strub); Hannover (G. Bustabo); Karls-ruhe (Solist?); Leipzig (Max Strub); Liegnitz (Peter Effer); Mühlheim (H. Stanske); Mün-ster (Günther Gugel); Prag (V. Prihoda); Stettin (derf.); Waldenburg (G. Havemann); Wien 2 (Solist?); Wien 3 (Vasa Prihoda) = 16 A.

187 - VcKonz. (h) op. 104 Aachen (Ludw. Hoelscher); Altenburg u. Baden-Baden (Adolf Steiner); Berlin 4 (Gasparo Cassado); Beuthen (Enrico Mainardi); Bremen (G. Cassado); Breslau (derl.); Deslau (Enrico Mainardi); Dusseldorf (derl.); Hamm (L. Hoelscher); Karlsbad (Paul Grümmer); Königsberg (Tibor de Machula); Leipzig (G. Cassado); Ludwigshafen (G. Cassado); München 2 (Alfred von Beckerath); Plauen (Karl Maria Schwamberger); Stettin (G. Cassado); Stuttgart (Enrico Mainardi); Weimar (L. Hoelícher) = 19 A. NB. Das aus Dvoraks Nachlaß veröffentlichte VcKonzert in A findet merkwürdigerweise keine

Beachtung. 188 ECKART-GRAMATTÉ, SONJA: Sinf. (C)

Breslau U 190 EGK, WERNER: Georgica Remicheid

190a-Variationen über ein Wiener Lied

Dessau E; Hamburg E = 2 A. 191 - Die Zaubergeige. Vorsp. Altenburg E

192 ERNST, ROBERT: Das Kalendarium

Schwerin U (Tenor W. Ludwig)
193 FALLA, MANUEL DE: El amor bruyo. Suite Bochum E

194 FALLA, MANUEL DE: Der Drei-Spitz. Tänze daraus. Berlin 5

195 - Nächte in Spanischen Gärten Leipzig (Klavier: Cl. Arrau)

196 - Vita breve. Suite Weimar E

197 — Vita breve. Intermezzo und Tanz

Regensburg E

198 FASANO, RENATO: Isola eroica Altenburg E

199 FIEDLER, MAX: Serenade Flensburg E; Liegnitz E = 2 A.

200 FISCHER, KARL AUGUST: Feierliche Mulik München-Gladbach E

201 FORTNER, WILHELM: Capriccio und Finale Berlin 4 E; Leipzig E; Stuttgart E = 3 A.

202 - Ernste Mulik Baden-Baden E

203 FRANCK, CASAR: Les Eolides Berlin 4

204 - Piyche. Daraus die sinfon. Dichtung bzw. Drei Stücke Linz; Mainz = 2 A.

205 — Die Seligpreifungen. Oratorium Köln

206 - Sinf. (d) Berlin 4; Bochum; Duffeldorf; Flensburg; Hannover; Königsberg; München-Gladbach; Osnabrück; Schwerin; Waldenburg =

II A. 207 - Sinfon, Variationen f. Klav. m. Orch. Aachen (Conr. Hansen); Augsburg (Gerh. Münch); Berlin 1 (Conrad Hansen); Berlin 5 (S. Grundeis); Bochum ;(Solist?)
Bremen (Walther Gieseking);
Dortmund (Erik Then Bergh); Oldenburg (Cl. Arrau); Osna-brück (Erik Then Bergh); Roflock (W. Gieseking); Wupper-

tal (Erik Then Bergh = 11 A. 208 FROMMEL, OTTO: Variationen über ein eigenes Thema

Oldenburg E; Rostock E = 2 A. 209 FUCHS, CARL EMIL: Ungari-Iche Serenade

Dortmund E 210 GABRIEL, RICHARD: Deutichland, du ewiges Feuer. Kantate

Stettin U 211 GADE, NIELS W .: ViolKonz. Liegnitz (Adrian Rappoldi)

212 GEBHARDT, MAX: Sinfon. Suite Nürnberg E

213 GEBHART, RIO: Konz. - Ouv. München 2

214 GENZMER, HARALD: Konzert-Suite Ludwigshafen

215 - Trautonium - Konz. stets gespielt von Oskar Sala Altenburg E; Beuthen E; Chem= 5 A.

216 GERSTER, OTTMAR: Enoch Arden. Ouv. Altenburg E

217 - Ernste Musik auf den Tod eines Fliegers Essen E; Liegnitz E = 2 A.

218 - Festliche Musik München-Gladbach E; Münster E = 2 A.

219 - Hanseatenfahrt Remscheid U

220 - Oberhessische Bauerntänze Flensburg E

221 GLUCK: Alkeste. Ouv.

Berlin 5; Krakau = 2 A. 222 - Iphigenie in Aulis. Ouv. Karlsbad; Leipzig; Linz (2mal) = 4 A.

223 GOEHLER, GEORG: Passacaglia überein Thema von Händel Flensburg E

224 - Viol Konz. (Nr. 2?) Esten E (Alfred Kunze)

225 GOTZ, HERMANN: KlavKonz. Berlin 5 u. Wien 3 (Ed. Erdmann) = 2 A.

226 - Sinf. (F) op. 9 Roftock

227 GRAENER, PAUL: Comedietta Altenburg E

228 — Divertimento op. 67 Berlin 5

229 - Die Flöte von Sansfouci Linz E

230 - Gotische Suite Braunschweig

231 — Juventus academica Dessau E

232 — Turmwächterlied Leipzig E; Regensburg E

– Variationen über Prinz Eugen, der edle Ritter Berlin 4; Chemnitz E; Königs-berg E; Oldenburg = 4 A.

234 - Voripiel, Intermezzo u. Arie Remscheid E (Thea Kluge)

Wiener Sinfonie Berlin 4 U vgl. oben Remicheid

236 GRAUPNER, CHRISTOPH: Drei Kantaten Darmstadt

237 GRIEG, EDVARD: Elegische Melodien (Frühling u. Herzwunden) op. 34 f. StrOrch. Zwickau

238 - Klav Kon z.

Berlin 4 (Else Blatt); Dort-mund (Winfried Wolf); Gelsenkirchen (M. Krasmann); Königsberg u. München-Gladbach (Roll Schmid); Münster (Paul Eberhard); Saarbrücken (Roll Schmid) = 7 A.

239 — Norwegische Tänze Liegnitz

240 - Zweinordische Weisen 264 - Orgel Konz. (g)
op. 63
Gelsenkirchen (Hs. Bachem) Flensburg

241 - Peer Gynt. Suite II Flensburg

nitz E; Halle E; Oldenburg E 242 GRIMM, HANS: Die Weise von Liebe und Tod des Cornets Christoph Rilke Danzig U

243 GROVERMANN, C. H.: Deutsche Rhapfodie Mannheim E

244 HAAS, JOSEPH: Das Lied von der Mutter Leipzig E; Liegnitz E; München 2 = 3 A.

245 - Heitere Serenade op. 41 Posen E

246 — Variationen u. Rondo über ein altdeutsches Volkslied op. 45 Krakau E

247 — Variationen-Suite über ein altes Rokokothema op. 64 Waldenburg E

NB. Merkwürdig, daß diese fehr bemerkenswerten Orchester-Werke dieses Tonmeisters nicht öfter aufgeführt werden.

248 HANDEL: Acis und Galathea Berlin 8

Concerto grosso (welches?) Frankfurt; Karlsbad; Liegnitz; Wien 1 u, 3 = 5 A.

250 - Concerto grosso Seiffert Nr. 1 (B) = op. 3, 1 Osnabrück

251 - Concerto grosso Seiffert Nr. 11 (B) Linz; Zwickau = 2 A.

252 — Concerto grosso Seiffert Nr. 16 (D) = op. 6 Nr. 5Leipzig; Münster = 2 Å.

253 - Concerto grosso Seiffert Nr. 17 (g) = op. 6 Nr. 6 Kassel; Weimar = 2 A.

Nr. 18 (B) = op. 6 Nr. 7 Berlin 5

255 - Concerto grosso Seiffert Nr. 12 (G) = op. 6 Nr. 1 Polen

256 — Concerto grosso Seiffert Nr. 21 (d) = op. 6 Nr. 10 Saarbrücken

257 - Concerto grosso Seiffert Nr. 22 (A) = op. 6 Nr. 11 Bielefeld

258 — Concerto grosso Seiffert Nr. 23 (h) = op. 6 Nr. 12 Flensburg; Halle; Mainz = 3 A.

259 — Concerto grosso Seiffert Nr. 26 (D) = Feuermusik Krakau

260 - Der Feldherr (= Judas Maccabäus) Düsseldorf; Münster; Osnabrück = 3 A.

261 - Harfenkonzert

Baden-Baden (Luigi Magistretti) 262 - Judas Maccabäus f. Der Feldherr u. Wilhelm von Oranien

263 - Oboe Konz. (g; welches?) Düsseldorf (Solist?)

265 - Sieg der Zeit und Wahrheit. Oratorium Wupperthal

266 HANDEL: Wilhelm von Oranien (= Judas Maccabaus)

Esten (2mal)

294 HAYDN: Konzertierende
Sinf. f. Viol., Vc., Oboe u. Fag.
Braunschweig (Rudolf Sinramm,

267 HAIDUCZEK, ÁLOIS: Musik f. Streicher Beuthen U

268 HAMANN, BERNHARD: Orchefterstück

Bremen *U* 269 — V c K o n z.

Bielefeld U (Adolf Steiner); Düsseldorf und Essen (Gasparo Cassado) = 3 A.

Caffado) = 3 A. 270 HAMMER, KARL WILLY: Präludium u. Doppelfuge Berlin 2 U

271 — Variationen und Fuge über ein Thema von Schubert Zwickau E

272 HASSE, KARL: Klav Konz.

Weimar U (Hermann Drews)

273 HAUSEGGER, SIEGMUND VON: Natur-Sinf. München 2

274 HAYDN: Die Jahreszeiten Berlin 9; Bremen; Waldenburg = 3 A.

275 — Isola disabitata. Ouv. Dortmund

276 — K l a v K o n z. (D)

Berlin 4 (Olinda Puliti-Santoliquido); Oldenburg (auf dem
Cembalo Carl Herm. Pillney)

= 2 A.

277 - Notturno Nr. 1

Oldenburg 278 — Die Schöpfung

Graz; München-Gladbach; Posen 279 — Sinfonie (welche?) Dortmund; Düsseldorf; Stettin; Schwerin = 4 A.

280 - Sinf. Nr. 16 (g) Münster

281 — Sinf. Nr. 86 (D)

Berlin 5; Wien 3 = 2 A.
282 - S i n f. Nr. 88 (G) = Breitkopf 13
Danzig; München 2

283 — Sin f. Nr. 92 (G; Oxford)
Annaberg; Bielefeld = 2 A.

284 - Sinf. Nr. 94 (G) = Breitkopf 16
Prag

285 - Sinf. Nr. 95 (c)

Nürnberg

286 - Sin f. Nr. 96 (D) = Breitkopf 14
Braunschweig

287 — S in f. Nr. 97 (C) = Breitkopf 7 Bodhum; Karlsruhe; Leipzig = 3 A. 288 — S in f. Nr. 99 (Es)

38 — Sint. Nr. 99 (Es) Graz; Zwickau = 2 A.

289 — Sin f. Nr. 100 (G; militaire)
Berlin 4; Darmstadt; Köln; Königsberg = 4 A.

290 - Sin f. Nr. 101 (D; Glocken; Die Uhr) Linz; Oberhausen; Regensburg

= 3 A.

291 — Sin f. Nr. 102 (B)

Mannheim; Weimar = 2 A.

292 — Sin f. Nr. 103 (Es; Paukenwirbel) Berlin 4; Bremen; Hamburg; Karlsbad; Oldenburg = 5 A.

293 - Sinf. Nr. 104 (D) = Breitkopf 2 Liegnitz 294 HAYDN: Konzertierende Sinf. f. Viol., Vc., Oboeu. Fag. Braunschweig (Rudolf Sinramm, Hans Serfling, Willy Tscherzig, Rich. Krantz)
295 — Viol Konz. (G)

Dortmund (Milly Berber)
296 - Vc Konz. (D) Nr. 1

6 — V c K o n z. (D) Nr. 1

Annaberg (Ludwig Hoelfcher);
Bochum (Adolf Steiner); Hannover (Enr. Mainardi); Karlsbad (Solift?); Kaffel (Tibor de Machula); Königsberg (Ludwig Hoelfcher); Linz (E. Mainardi); Münster (L. Hoelfcher); Oldenburg (E. Mainardi); Posen (G. Cassado); Wien 2 (E. Mainardi) = 11 A.

297 HEGER, ROBERT: Dramatilche Ouy. Breslau U

298 — Variationen über ein Themavon Verdi Liegnitz E

299 HENRICH, HERMANN: Chaconne über die Dur-Tonleiter Oberhaufen

300 — Frühlingsfeier. Kantate Düsseldorf E

301 — Innsbruck, Sinfon, Mußik üb. ein Volkslied Flensburg E; Gelfenkirchen E; Liegnitz E = 3 A.

302 — Viol Konz.

Liegnitz E (Lätitia HenrichForster)

303 HERRMANN, HUGO: Heroifche Ouvertüre Der Tod des Empedokles Frankfurt E

304 HESSENBERG, KURT: Concerto grosso Gelfenkirchen E

305 — Klav Konz. (stets gespielt von Georg Kuhlmann) Essen E; Frankfurt E; Karlsbad E; Nürnberg E = 4 A.

306 — Suite aus der Mulik zum Sturm von Shakelpeare Karlsbad E

307 — Kleine Suite op. 14 Regensburg E

308 HOCHSTETTER, A. C.: VcKonz. Wien 3 U (Beatrice Reichert)

309 HOFFER, PAUL: KlavKonz. (flets gefpielt von Elly Ney)
Düsseldorf U; Liegnitz E; Schwerin E; Stuttgart E = 4 A.

310 — Der reiche Tag, Oratorium Erfurt E; Weimar E = 2 A. 311 — Sinfon, Variationen

Berlin 4 E; Hannover U = 2 A.

312 HOLLER, KARL: Cembalo Konz.

Graz E (Li Stadelmann) 313 — Concertino f. Klav., Viol. u. Viola op. 9 Karlsbad (Klavier Frau Lößl-

Klier; Viol. u. Viola?)
314 — Heroifche Musik
Köln E

315 — Passacaglia u. Fuge
nach Frescobaldi
Braunschweig E; Gelsenkirchen
E; Krakau E; Münster E; Stettin E = 5 A.

316 HOLLER, KARL: V c K o n z.

(stes gespielt von L. Hoelscher)
Annaberg E; Augsburg E; Berlin 4 U; Bieleseld E; Frankfurt
E; Mainz E; Mannheim E;
Nürnberg E = 8 A.

317 HOESSLIN, FRANZ VON: Japanischer Liedercyklus Mannheim U (Elis. Hoengen)

318 HÜBSCHMANN, WERNER:
Bratichen Konz.
Mannheim E (Ernst Hoenisch)

319 HUMPERDINCK, ENGELBERT: Hänfel u. Gretel. Daraus Traumpantomime Liegnitz

320 — Hänsel u. Gretel. Vorlpiel Zwickau

32x - Königskinder. Vorspiel I Königsberg

322 JANACEK, LEOS: Sinfonietta Mainz E; Prag; Wien 3

323 JARNACH, PHILIPP: Mulik um Mozart Berlin 4 E; Waldenburg E

324 JERGER, WILHELM: Salzburger Hof-u. Barockmusik
Berlin 4 E; Beuthen E; Darmstadt E; Düsseldorf E; Karlsruhe E; Kasle E; Liegnitz;
Münster E; Oldenburg; Stettin
E = 10 A.

325 INGENBRAND, JOSEF: Bolero sinfoniço

Oldenburg E
326 — Parabello
Bochum U

327 JOCHUM, OTTO: Goethe-Sinf. Linz E (2mal)

328 IRMLER, ALFRED: ViolKonz. Weimar E (Martha Linz)

329 JUNG, ALBERT: Weckruf Liegnitz E

330 KARTHAUS, WERNER: Sinf. Nr. 2 Remicheid E

331 KATTNIGG, RUDOLF: Abendemusik
Annaberg E

332 KELLING, J.: Vom ewigen Werden. Oratorium Remscheid U

333 KEMPFF, WILHELM: Arkadische Suite Berlin 4 E; Dresden E; Mannheim E; Wien 1 E = 4 A.

334 KERN, FRIEDA: Sinfonische Musik Linz U

335 KIENZL, WILHELM: Don Quichote. Daraus Ausritt u. Heimkehr

Wien 4 336 KILPINEN, YRJO: Spielmanns letzter Gefang, Zyklus Kaffel E (Gerhard Hülch)

337 KLENAU, PAUL VON: Kleine Sinf. Nr. 5 Berlin 4 E; Kassel E = 2 A.

Berlin 4 E; Kassel E = 2 A.

338 — Nordische Sins. Nr. 6

Dresden U

339 KLUGHARDT, AUGUST: V c K o n z. Liegnitz E (Georg Lilge)

(Schluß folgt.)

# Die tieferen Ursachen der Opernkrise und der Weg zu ihrer Überwindung.

Von Otto Eckstein-Ehrenegg, Berlin.

Vor einiger Zeit wurde in einer schweizerischen Musikzeitung als Hauptursache der unzweiselhaft noch nicht gänzlich überwundenen Opernkrise die sehlerhafte Ausbildung der Stimme und die Übersorderungen an ihre physischen Fähigkeiten bezeichnet. Damit wurde jedoch eine nur unwesentliche Teilerscheinung des großen Fragekomplexes "Opernkrise" verantwortlich gemacht für ein bedeutungsvolles Ganzes. Schon ein Mozart mußte einst den Vorwurf der Unsangbarkeit auf sich nehmen und Wagners "stimmenmordender Tristan" sollte sogar den Tod Schnorr von Carolsselds verursacht haben — Anseindungen, die weder den Siegeszug der beiden Komponisten zu verhindern vermochten, noch die Opernsänger der ganzen Welt davon abhielten, immer müheloser diese gefürchteten Partien zu meistern, ohne ihrer Stimme vorzeitig verlustig zu gehen. Wenn auch zugegeben werden muß, daß an die Stimmen der Sänger und Sängerinnen, die sich gegen das große Orchester einer modernen Oper behaupten müssen, enorme Ansorderungen gestellt werden, so liegen jedoch für die Opernkrise als gen erelle Erscheinung weit tieser liegende und gänzlich anders gelagerte Ursachen vor.

Um den Begriff der Opernkrise hier genauer zu definieren, so befand sich das Opernschaffen seit dem Wirken der beiden der Oper bis in unsere Tage den Weg weisenden großen Meister, R. Wagner und G. Verdi, in der Tat bis vor ganz kurzer Zeit zweiselsohne in einer ihr weiteres Fortbestehen und ihre Entwicklung äußerst gefährdenden Stagnation. Bei der Stoffwahl, der Verwendung der musikalischen Mittel sowie bei der Formung der szenischen Darstellung haben die das Kunstwerk Oper Gestaltenden, obwohl deren Zahl sich eher vergrößerte, als daß eine allgemeine Abkehr der Komponierenden vom Opernschaffen überhaupt zu beobachten war, bis auf wenige, über die musikalischen Fachkreise hinaus ohne allzugroße Bedeutung gebliebenen Versuche, so gut wie niemals den die Opernsform revolutionär umgestaltenden, wirklich in fruchtbares Neuland vorstoßenden Schritt gewagt; sondern sich darauf beschränkt, die überkommenen Kunstmittel der Oper entweder zu einem außerordentlichen Klangraffinement zu steigern oder — in der Zeit des Verfalls aller Werte — sie gänzlich negierend alles bisher für die Oper Gültige kakophonisch zu zerstören.

Da die hier in großen Zügen geschilderten Ereignisse sich trotz einzelner aus dem Rahmen fallender Bemühungen bald durch zwei Generationen verfolgen ließen, so konnte wirklich von einer großen Stagnation im Opernschaffen, folglich also auch von einer tatsächlichen Opernskrise gesprochen werden. Die tieferen Ursachen dieser Erscheinung sind nun nicht etwa in einem bis in unsere Tage hineinreichenden Epigonentum zu suchen — wie sie die Erscheinungen überragender Genies immer zur Folge hat, sondern liegen in der eigenartigen Verhaftung der Oper

in der soziologischen Struktur ihrer Umwelt begründet.

Das aus der Renaissance überkommene individualistische Zeitalter, in dem das Kunstwerk Oper entstand, ist, ungefähr seit Beginn des 20. Jahrhunderts von mächtigen neuen Ideologien bedrängt, in einem tiefgreisenden geistigen Umwandlungsprozeß seiner sozialen, wirtschaftlichen und kulturellen Grundlagen begriffen. So mußte auch die Oper, da die alten sie erschaffenden Gesellschaftsformen mehr und mehr zerfielen, auch die ihr lebensnotwendigen organischen Verwurzelungen mit ihrer Umwelt verlieren. Das Opernschaffen einer derartig aufgewühlten Übergangsepoche konnte deshalb auch kein einheitliches Bild ergeben und nur in vereinzelten Versuchen eine in die Zukunst weisende Stilentwicklung erkennen lassen. So gut wie alle Versuche, einer selbst im Zerfall befindlichen Gesellschaft, der Oper neue formbildende Elemente aufzuzwingen, mußten, da sie von Kräften diktiert waren, die wie in Übergangszeiten zumeist nur bilderstürmende intellektuelle Überspitztheiten zustandebrachten, von vorneherein kläglich zum Scheitern verurteilt sein. Der Opernkomponist selbst, in seiner sozialen Stellung gefährdet, wußte sein Schaffen ohne die lebensnotwendige künstlerische Resonanz, sodaß nach einigen, meist grellen revolutionären Versuchen eine rückläusige Entwicklung im Opernschaffen eintrat. Durch die neue alle bisherigen Voraussetzungen einer Gesellschaftsordnung völlig umstoßende

gemeinschaftsbildende Ideologie der nationalsozialistischen Revolution haben auch die geistigen Grundlagen der Kunst einen totalen Wandel erfahren. Die passive und weltabgewandte Weltanschauung der Spätromantik, ihre Neigung zum schrankenlosen Individualismus wird durch einen die Vergangenheit heftig kritisserenden Rationalismus abgelöst, hinter dessen nüchterner Sachlichkeit das Ringen nach einem die ethischen Werte des geistigen Umbruchs ausschöpfenden Mythos spürbar ist.

Es war als selbstverständlich vorauszusehen, daß eine junge Musikergeneration, deren künstlerisches Gewissen sie verpflichtet, die Erneuerung der Oper aus dem Geist der Gegenwart zu gestalten, sich besonders gerne der Musikbühne bediente, um ihr bewußt Neuland betretendes Wollen und Schaffen auf diesem Forum zu verkünden. Sie erkannte, daß gerade die Oper durch die suggestive Wirkung ihrer sinnfälligen Stilelemente ein künstlerisches Instrument von stärkster Bedeutung geblieben ist, zumal auch in den Zeiten stärkster Krisenerscheinungen das Volk in überraschender Vielzahl und Gefolgstreue der Oper zuzuströmen nie aufgehört hatte.

Wenn diese Musikergeneration nun die bisherige individuelle psychologische Entwicklung der Operngestalten durch eine zustandschildernde überindividuelle Typisierung verdrängt, wenn sie in ihren musikdramatischen Versuchen das Allgemeinmenschliche betont und dazu neigt, eher das Schicksal ganzer Volksgruppen als das einzelner "Helden" auf der Opernbühne darzustellen, so zeigt sich darin ihr ernster Wille einer künstlerischen Manifestierung des nationalsozialistischen Gemeinschaftsgedankens.

So versuchen Werner Egk in seinem "Peer Gynt" und Rudolf Wagner-Régeny in den "Bürgern von Calais" (übrigens neue musikdramatische Werke, die - ein Zeichen eines neuen Gestaltungswillens innerhalb der zeitgenössischen Opernsituation — einem Auftrag des Generalintendanten Tietjen von der Berliner Staatsoper ihr Entstehen verdanken), der Oper aus dem Zeitgeist neue Impulse zu geben und ihr durch einen vom Hergebrachten völlig abweichenden Stil musikalisch wie szenisch eine neue Form zu prägen. Carl Orffs modernes Lebensgefühl hat in seinem "Mond" die sinnliche Freude am Mummenschanz seiner süddeutschen Heimat in einer ideenreichen musikalischen Volkslegende mit der Symbolkraft des Märchens zu einem Bühnenspiel von stärkster Wirkung und von außerordentlicher Bedeutung für die Zukunft der Oper vereinigt. Wenn Orffs Bearbeitung von Monteverdis "Orfeo" kürzlich in Dresden einen fo großen Erfolg errang, weil dessen klassische Haltung der zeitgenöfsischen Neigung für ein typisiertes Operntheater aufs glücklichste entsprach, so läßt sich nun auch eine Gluck-Renaissance, die uns das Gluck-Gedenkjahr schuldig blieb, mit Gewissheit voraussagen. Marc-André Souchay hat in seinem "Alexander in Olympia" versucht, "das gewaltige deutsche Geschehen unserer Tage" in einem in die Symbolik des Hellenischen gekleideten Vorwurf widerzuspiegelen. Auch Souchays soeben in Halle uraufgeführte "Faust und Helena"-Oper bewegt sich wenigstens bei der leitmotivischen Einbeziehung alter Choräle zur Charakterisierung griechischer und deutsch-romantischer Wesensformen auf der gleichen Linie einer typisierenden Zustandsschilderung.

Daß die Neigung zur "oratorischen Oper" auch nur ein Mosaikstein in dem großen Entwicklungsprozeß der Erneuerung der Oper aus dem Geist der Gegenwart bildet, zeigen die mit rauschendem Ersolg begleiteten Bemühungen Fried Waltres (Königin Elisabeth) und Heinrich Sutermeisters (Romeo und Julia) um die Gesangsoper, die beweisen, daß auch die Musizieroper ihre Lebenssähigkeit durch alle Krisenerscheinungen hindurch bewahrt hat.

Wenn auch diese und zahlreiche andere Versuche, der Oper neue Gestaltungsformen zu geben, sichon beweiskräftige Beispiele genug dafür sind, daß auch in einer von Grund auf verwandelten Welt die Oper immer dann, wenn wirklich im Zeitgeschehen wurzelndes Schöpfertum am Werke ist, unversiegbare Lebenssähigkeit zu beweisen vermag, so ist dennoch — ebensowenig wie der geistige Umwandlungsprozeß unserer immer noch die typischen Merkmale des Umbruchs aufweisenden Epoche tatsächlich sichon abgeschlossen ist — durch diese langsam erst in eine neue Ära vortastenden Versuche der Oper keineswegs der wahre zukunftsweisende Reformator bisher erstanden. Aber die Erkenntnis unter den Opernschaffenden, daß eine Kunst, die nicht zutiesst im Volksempsinden wurzelt, sich niemals organisch weiterzuentwickeln vermag, zeigt allen der Musikbühne Dienenden bereits den Weg ihrer besonderen künstlerischen Verpslichtung. Wie

schon einmal gesagt, ist die Oper ein künstlerisches Mittel von außerordentlicher kulturpolitischer Bedeutung. Sie vermag als ideale Vereinigung so vieler Künste dank der suggestiven Wirkung ihrer besonderen Illusionsgewalt auch diejenigen in ihren Bann zu ziehen, denen das eigentliche Irrationale der Musik ein rätselvolles Geheimnis bleibt. Diese Musik lieben den zu Musik verstän digen zu erziehen, ist die ethische Aufgabe aller der Oper mit ernster Zuversicht und heiligem Eiser dienenden Kräfte gerade in dieser uns vom Weltenschicksal auferlegten Übergangszeit.

Durch die Heranbildung einer neuen geistig vertieften Gefolgschaft wird endlich auch die Oper einer neuen Blütezeit entgegengeführt werden, ihr wird ein neuer Mythos geschenkt werden, in dem der Künstler aus dem Volke aufsteigend wieder zu dem ihn verstehenden Volke in neuen die Opernkrise endgültig überwindenden Werken voll höchster Schöpferkraft und

Ewigkeitswerten sprechen wird.

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Das stärkste Erlebnis in den letzten Wochen, in denen die Weihnachts- und Neujahrstage den gewohnten Ruhepunkt bildeten, war für mich die Bekanntschaft mit Carl Orffs seinerzeit in Frankfurt uraufgeführten "Carmina burana" in der Berliner Staatsoper. Diese Schöpfung, die am Wendepunkt der bisherigen stilistischen Entwicklung steht, sollte Allgemeingut der deutschen Bühnen werden, um die Skeptiker von den ungeahnten Möglichkeiten zu überzeugen, die sich in der künstlerischen Vervollkommnung des einfachsten Ausdrucks darbieten. Carl Orffs kernige Musik bezieht ihren Wert aus den tiefsten Quellen des Empfindens, die psychologisch unbelastet und rein Naturnähe und Ursprünglichkeit offenbaren. Selbst die Diatonik ist nicht zu gering, um sich den Gesetzen des echten schöpferischen Könners zu unterwersen, der mit wenigen Mitteln Größeres vollführt als die Anhänger jener Richtung, die den Klangrausch höher werten als die Okonomie des Tones. Alle die Chor- und Solopartien, die Orff zu feinen "Carmina burana" zulammenfügt, atmen gesinnungsmäßige Sauberkeit und Adel des Herzens, und in ihrem Stil knüpfen sie an wertvollste Perioden des deutschen Schaffens an.

Heinz Tietjen, der selbst die Regie führte, gab dem Werk eine mystische Vertiefung, die einen Appell an die Nachdenklichkeit, aber auch an die Deutungsfähigkeit des Hörers darstellte. Es war ein Mysterium voll allegorischer Einzelheiten, die zum Teil einen suggestiven Eindruck des Unwirklichen bis zu den Grenzen des Grausigen, des Dämonischen erzielten. Der äußere Rahmen, das Halbdunkel des gotischen, kirchenartigen Raumes, die bewegungslosen Chöre in Mönchstracht, die den Höhepunkt der Trunkenheitsszenen durch aktives Eingreifen in die Bewegungen der Tanzgruppe als Ausdeuter des Geschehens unterstreichen - alles dies entrückte den Inhalt der Wirklichkeitssphäre und schuf eine Gehobenheit und Verinnerlichung der Stimmung, die dem musikalischen Eindruck zugute kam. Gerade dadurch, daß Tietjen jede Erinnerung an das Opernschema vermied und einen völlig neuen, einmaligen Infzenierungsstil fand, sicherte er dem Werk eine tiefe, nachhaltige Wirkung. Man hätte die "Carmina burana" sofort noch einmal hören können, ohne im geringsten zu ermüden. Neben der Ausstattung Schenk von Trapps, der überaus tiefgründigen und feinsinnigen Musikleitung Herbert v. Karajans fanden als Solisten Tiana Lemnitz, Domgraf-Faßbaender, Erich Zimmermann und Gustav Rödin großen Beifall. Die Tanzgruppe der Lizzie Maudrik enfüllte in vorzüglichen Leistungen anschließend abermals eine wertvolle Aufgabe in der Erneuerung von Werner Egks "Joan von Zarissa".

Die übrige Operntätigkeit der Berliner Bühnen beschränkte sich auf einige Neuinszenierungen, unter denen Verdis "Othello" im Deutschen Opernhaus an erster Stelle zu nennen ist. Gotthels Pistors Regieleistung wies manche wertvolle Einzelheit auf, Mario Rossi als Gastdirigent prunkte mit Klangsarben und melodischen Schönheiten, in den Hauptrollen befriedigten Conheiten, in den Hauptrollen befriedigten Conheiten, in den Hauptrollen beschiedigten Conheiten, in den Hauptrollen beschiedigten Conheiten, und Günther Treptow, der als Othelloschöne und gepflegte Mittel in einem physisch nicht immer ausreichenden Maße einzusetzen wußte.

In der "Volksoper" hörten wir den "Fliegenden Holländer" in einer Inszenierung von Hans Hartleb, die bemüht war, Wagners Anweisungen mit den technischen Möglichkeiten des Hauses in Einklang zu bringen. Unter Hanns Udo Müllers lebendiger Stabführung vereinten sich Helene Hösling, Hans Hosmann, S. Tappolet, Koszler u. a.

Auf dem Konzertpodium bekundete der treifliche St. Hedwigs-Domchor unter Karl Forsters Leitung bei einer Darbietung des sehr gekürzten Christus-Oratoriums von Liszt verdienstvolle Einsatzbereitschaft für ein wenig befriedigen-

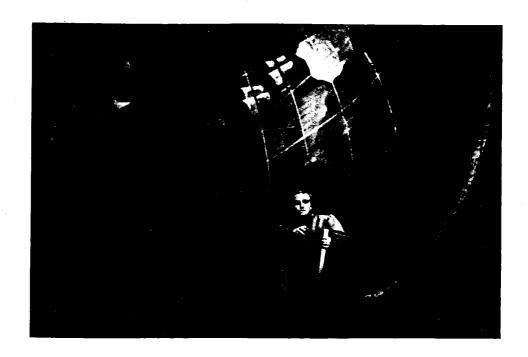


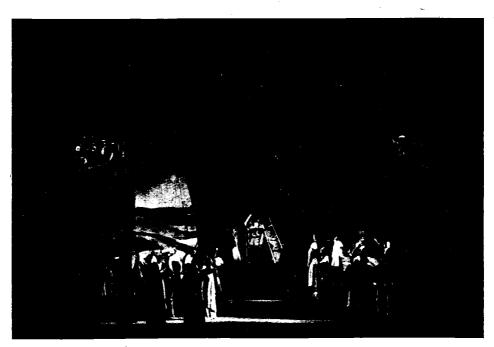
ZFM-Archiv

Gustav Friedrich Schmidt

Geb. 11. August 1893

Gest. 19. Dezember 1941





Aufnahmen: Fronoff, Frankfurt/M.

2 Bühnenbilder zu Werner Egk "Columbus" (Uraufführung Frankfuri/Main)

des Objekt. — An der Spitze der Philharmon ker sah man als Gast Vittorio Gui, dessen klarer, bezwingender Ausdruck Bewunderung sand, und Hermann Abendroth, der sich u. a. tatkräftig und einsühlsam für Max Trapps charaktervolles 1. Orchesterkonzert einsetzte. Und als Höhepunkt wie stets die Abende Furtwänglers, der letzthin mit Brahms, namentlich aber mit einem geradezu verklärten, der Wirklichkeit enthobenen Concerto grosso Händels Stürme der Begeisterung wachries. — Nicht hoch genug einzuschätzen sind die Konzerte Fritz Zauns, der mit ebenso sorgfältiger Programm-Auswahl (u. a. die Erste Sinsonie von Sibelius) wie mit gediegener Aus ührung ersreut.

Gaftspiel des Florentiner Stadttheaters: Rossinis "Aschenbrödel".

Die Rossini-Pflege in Deutschland ist kaum über den "Barbier von Sevilla" und "Wilhelm Tell" hinausgedrungen. Umso erfreulicher war es, bei dem Gastspiel des Stadttheaters von Florenz im Berliner "Theater am No lendorsplatz" Rossinis Märchenoper "Aschenbrödel" kennen zu lernen, die sich von dem deutschen Originalmärchen im wesentlichen dadurch unterscheidet, daß der Prinz nach Busso-Manier zuerst in Verkleidung eingeführt wird, während der Kammerdiener den Prinzen mimt. Rossini bedient sich einzelner Busso-Elemente

und zeigt die übliche meisterliche Beherrschung des typischen Formenmaterials mit Arien und gepflegten Ensemblesätzen, denen die Koloratur nicht fehlt, mit Seccorezitativen und gutgebauten Stretta-Finales. Interessant ist der sich ergebende Kontrast zwischen dem Märchenstoff und der schöpferischen Reife, die mehrsach Parallelen zum "Barbier" zuläßt. Außer einzelner Gesangspartien ist die reizvolle Ouverture, deren Schluß dem zweiten Finale entspricht, ein Schmuckstück der Oper, zumal wenn sie unter Mario Rossis Zauberstab derart sauber und gehaltvoll dargeboten wird. Stand ihm auch kein Opernorchester zur Verfügung, so wußte er seinem persönlichen Gefühl überzeugend Geltung zu verschaffen. Die jungen Gesangskräfte des berühmten, durch die Mai est piele bekannten Theaters von Florenz zeigten hervorragende Schulung, beste Einze leistungen und vorbildliches Zusammenspiel. Den Buffo-Charakter vertraten Meletti und Mongelli besonders in einem trefflichen Duett, die Schwestern wurden von Rovero und A bate lobenswert verkörpert, Barbieri glänzte in der Titelrolle durch klangvollen Alt, Albanese erfreute durch schönen Tenor, sympathisch Novelli mit fülligem Organ. Sorgfam die Inszenierung Labrocas, die Chöre Morosinis, geschmackvollen, pittoresken Bühnenbilder Calvos. Das Publikum nahm diesen seltenen Genuß dankbar auf.

## Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

In einem Festkonzert anläßlich des 8. Jahrestages der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" erschien das Florentiner Kammerorchester unter dem, hier schon bestens bekannten Mario Rossi und bot eine Auslese alter wie neuer italienischer Musik, von Respighi bearbeitete alte Tänze und Weisen, Vivaldis, von Casella bearbeitetes 2. Konzert für Geigen und Streicher, die Arlecchino - Suite von Tocchi, ein spritziges, wirklam für 5 Bläser gesetztes Werkchen, Malipieros, teilweise harmonisch recht kühne Ricercari und, neben Mozart und Händel: Cimarosas Vorspiel zur "Heimlichen Ehe". Die Gäste fanden ein aufmerksames und für die beträchtlichen künstlerischen Leistungen dankbares Auditorium im Gürzenich. In der Universitätsaula konzertierte ein, hier schon wegen seiner besonderen Leistungen hochgeschätztes Musikkorps der Luftwaffe mit Werken von Kölner Komponisten, darunter Otto Siegl mit seiner Pastoralouvertüre, Hasse mit dem Vorspiel zum "Klagelied", einem indischen Drama, Heinrich Lemacher mit der Streichpartita im alten Stil, Adolf Spieß mit der, f. Zt. im Rund unk zuerst erklungenen leicht beschwingten Musik zum "Blauen Vogel", H. Unger mit der Ouvertüre "Rheinischer Karneval". Im zweiten Teil der Veranstaltung erspielte sich Maria Brüning, an der Kölner Rheinischen Musikschule von Frau Stahl herangebildet, in Webers Konzertstück einen verdienten Erfolg.

Das 5. Gürzenich konzert brachte Mozarts herrliches, leider viel zu wenig beachtetes und erst jetzt wieder ins Licht getretenes "Requiem", das unerreichte Vorbild zu Verdis gleichnamigem Werk. Amalie Merz-Tunner, B. Maria Klaembt, Helmut Melchert, Rudolf Watzke waren die Solisten in dieser von GMD Prof. Eugen Papst glänzend geleiteten Aufführung. Heinz Schuberts "Hymnisches Konzert" erwies aufs neue den Ernst und das gediegene Können dieses, in Rostock als Dirigent wirkenden einstigen Haas- und Hausegger-Schülers. Dem Ganzen ist der Tedeum-Text unterlegt und durch Teilung in concertino-Gruppen wie in der, vom Chor das Letzte verlangenden Satzkunst der Stempel des Perfönlichen aufgeprägt. Es fand eine warme Aufnahme.

Die hier stattfindende Mozart-Ehrung gab den Auftakt zu einer ganzen Reihe ähnlicher Feiern.

So bot die Staatl. Hochschule für Musik nach einem Vortrage Direktor Prof. Dr. Hasses Salzburger Werke des Meisters mit den Prosessoren Drews und Beerwald als Solisten. Die NS-Gemeinschaft Kraft durch Freude ließ durch ein Streichquartett jüngerer einheimischer Musiker zwei Werke erklingen, während Lieder und eine Klaviersonate von Carola Hützfeld und Hanns Eppinck vorzüglich dargeboten wurden. Innerhalb der Musikpädagogischen Vortragsreihe der Schulmusikabteilung gab Prof. Dr. Bücken ein Bild Mozarts, und Kammermusik ergänzte seine Ausführungen, von Professor Jarnach, Kunkel, Klarinettenvirtuos Gloger und Gusta Kempken wiedergegeben. Das Stroß-Quartett widmete seinen 2. Kölner Abend dem Gedenken des Klassikers, von dem es die drei schönsten Quintette in idealer Form zum Klingen brachte. Auch das Wiener Konzerthausquartett, das im Rahmen der Städtischen Rathauskonzerte erschien, opferte den Manen Mozarts, dessen D-dur-Quartett mit seinen deutlichen Vorankundigungen der "Zauberflöte" es in stilreiner Weise bot, dazu als Neuheit Franz Schmidts klangschwelgerisches As-dur-Werk. Das einheimische Priska-Quartett trug an der gleichen Stelle dasselbe Mozartwerk, dazu Beethovens D-dur-Serenade und Dvořáks F-dur-Quartett in makelloser Nachschöpfung vor.

Im Rahmen der Meisterkonzerte hörte man Schuberts "Winterreise", von Emmy Leisner in der an ihr bekannten tiesernsten und werktreuen, dazu gesanglich unübertressilichen Art. Otto Volk mann-Duisburg war ihr ein zuverlässiger Begleiter. Ir mgard Mann staed twagte wieder einen eigenen Klavierabend, der von Bach über Beethoven zu Schumann führte und in Technik wie Nachempsindung gleich musikalisch ansprach. Das 3. Konzert junger Künstler stellte in Eduard König aus Radolfszell einen begabten, stimmgesunden und musikalisch denkenden Bariton vor, der Schubert und Löwe gleich überzeugend vortrug, während der als Lehrer in Mülhausen (EMaß) wirkende Willy Cle-

mens, einst Schüler von Dr. Ledderhose an der Rheinsschen Musikschule, sich an Pfitzners neuen Klavierstücken mit bestem Gelingen erprobte. Charlotte Hauptmann sang mit guter Koloratur Arien von de Fesch und Scarlatti sowie wirksame Lieder Richard Trunks. Künstlernachwuchs der Hitler-Jugend stellte sich in einem Sonderabend vor, wobei Detlef Kraus-Hamburg als Pianist und der Geiger Otto Schärnack Berlin in klassischen Werken Sicherheit des Vortrags verrieten. Eine Meisterschülerin Heinz Schüngelers, die jugendliche Marianne Griesenbeck spielte auswendig und mit souveräner Beherrschung des Technischen wie Musikalischen die ersten 16 Präludien und Fugen des Bachschen Wohltemperierten Klaviers, eine Sonderleiftung, die Hervorhebung verdient. Auf dem Gebiete des Chorgesanges erlebten wir die Aufführung des Bachschen Weihnachtsoratoriums durch den Bachverein unter Hans Hulverscheidts sicherer Leitung und unter Mitwirkung tüchtiger junger Solokräfte (Grete Hildebrandt, Maria Klaembt, Mathias Büchel, Mayer-Ytefan, Dr. Klotz an der Orgel). Kölner Männergefangverein schloß die Reihe seiner Vorkonzerte zum 100 Jahr-Jubiläum mit einem Abend ab, der unter Prof. Papst in kunstvoller Form Sätze aus Schuberts Deutscher Messe, Trunks "Vergänglichkeit", Kämpfs Jubilate u. a. m. brachte und wieder einen ausverkauften Saal sah. Der Troisdorfer Werkchor der DAG unter MD Willi Schell setzte sich für die Erstaufführung der "Hanseatenfahrt" Ottmar Gersters ein, das in seiner gesunden Tonsprache und sicheren Steigerung auch hier starken Eindruck hinterließ. Das Orchester leitete Günter Wand vom Opernhaus.

Die Oper bot als Neuinszenierungen Humperdincks, in Köln entstandenes "Hänsel und Gretel" unter KM Eichmann und Mozarts "Zauberflöte" in einer, das Märchenhafte betonenden Einstudierung Hans Schmids, der Wand musikalisch, von den ersten Kräften des Hauses unterstützt, das rechte Licht verlieh.

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Um die Jahreswende ist es etwas stiller in den Münchner Konzertsälen geworden. Dennoch gab es eine Reihe beachtlicher neuer Werke zu hören, vor allem bei den Philharmonikern. Os wald Kabasta setzte sich hingebend für die Schöpfungen zweier Ostmärker ein: für Johann Nepomuk Davids Divertimento Werk 24 und für Theodor Bergers Streichorchesterstücke Werk 4 und 5. Im erstgenannten Werk sind in drei Sätzen (Allegretto — Adagio — Allegretto leggiero) altdeutsche Volks-

lieder in einer sehr flüssigen polyphonen Setzweise neuartig verarbeitet. Der freundlich lockende Obertitel "Kume, kum, geselle min" läßt aber nicht vermuten, daß Davids Musik sich ziemlich spröde und glanzlos darbietet und — jedenfalls nach dem ersten Hören — weniger das Ohr oder die Empfindung befriedigt als vielmehr den Wunsch nach einem Schreibtischstudium der zweisellos mit reichem kontrapunktischem Können und sicherem Formbewußtsein gearbeiteten Partitur erweckt. Von

ganz anderer Art, mühelos sich erschließend, sind dagegen Theodor Bergers Stücke: das entzückende, bewegungsfreudige, hier schon bekannte "Rondino giocoso" Werk 4 vor allem, aber auch die in impressionistischer Weise Naturstimmungen und Naturlaute empfindsam in Musik von hohem Klangreiz übertragende "Malinconia" (Ländliche Schwermut) Werk 5. Es ist erstaunlich, welche Wirkungen der Komponist da aus dem Streichorchester (vor allem durch vielfache Teilungen) herausholt. Oswald Kabasta hat mit den Philharmonikern namentlich dieses Stück mit feinnerviger Einfühlungskraft zu faszinierendem Klangleben erweckt. Bemerkenswert war auch im Rahmen der Volkssinfoniekonzerte die von MD Mennerich unter Mitwirkung der ausgezeichneten Sopranistin Amalie Merz-Tunner gebotene Uraufführung des hymnischen Werks "Vom Unendlichen" - Präludium und Fuge für Sopran und Streichorchester (bzw. drei Solo-Streichquintette) - von Heinz Schubert. Das Stück, das die Folge der eindrucksstarken, von einer edlen ethischen Geistigkeit durchdrungenen und auch rein musikalisch gedankenreichen hymnisch gearteten Schöp ungen des jungen Tondichters fortsetzt, ist Amalie Merz-Tunner gewidmet. Über seinen äußeren formalen Verlauf schreibt H. Schubert selbst: "Einem improvisatorisch frei ausschwingenden, toccataähnlichen Präludium mit verschiedenen Höhepunktsentwicklungen und gegensätzlichen lyrischen Ruhepunkten folgt eine energisch und kraftvoll gehaltene Fuge, die sich in einer instrumentalen Exposition aufbaut, im Verlauf der Entwicklung die Solostimme miteinbezieht und in ein groß angelegtes, hymnisch fich steigerndes "Halleluja" mündet, stets vom Fugengedanken getragen und diesen zu jubelnder Ekstale führend. Ein still in sich versonnener Schlußteil verklingt nach einem kurzen, inbrünstigen Anruf in einem verklärenden Amen."

Neu für München war die - gleich alls in einem Volkssinfoniekonzert unter Mennerichs eindringender Führung vermittelte - Wi-dergabe von Bachs "Kunst der Fuge" in der instrumentalen Fassung und mit der Ergänzung von K. H. Pillney. Die Aufführung weckte die Erinnerung an die hier mehrfach gebotene Darstellung des Werks in der orchestralen Formung W. Graefers, für die sich S. von Hausegger eingesetzt hat, und (was immer auch die Puritaner gegen diese "romantische" Fassung aus stilistischen Gründen einwenden mögen) zweifellos vermag das einzigartige, aber für den im musikalischen Form-Mitdenken nicht sehr geübten Zuhörer in dieser Form die unmittelbarste und stärkste innere und äußere Wirkung auszu ben. Pillney nun verwendet außer einem Streichorchester nur - zur Intensivierung der Plastik des Klangbilds - gelegentlich Oboe, Oboe da caccia und zwei Fagotte und bietet so ein stilistisch im Sinne der Bachzeit zweifellos reines (und auch edles)

Klangbild. Bemerkenswert ist neben dieser neuen Lösung der Instrumentationsfrage weiterhin auch die Fortlassung der rein kanonischen Sätze des Werks, am wichtigsten aber bleibt die Ergänzung der von Bach damals nicht vollendeten Schlußfuge. Pillney hat hier mit großem Können und rühmlicher Einfühlung in den Geist und Stil des Werks im Verlauf von 142 neuen Takten die in Bachs Handschrift nur einzeln entwickelten ersten drei Themen der geplanten Quadrupelfuge im Sinne einer Tripelfuge durchgeführt, hat dann anschließend noch das eigentliche Hauptthema der "Kunst der Fuge" eingewoben und schließlich mit den drei ersten Subjekten im Sinne der gedachten Quadrupelfuge kombiniert. Wenn man also eine Vollendung des Bachschen Werks durch fremde Hand überhaupt wünschenswert findet, dann ist hier zweifellos eine wertvolle und sinngemäße derartige Fertigstellung geglückt. Gegenüber den rein intellektuellen Einwendungen gegen die bisher geübte Art der Wiedergabe - also Abbruch des Vortrags der letzten Fuge am Ende von Bachs Handschrift nach dem Einfatz des BACH-Themas und anschließend Spiel des Chorals "Vor deinen Thron tret' ich hiemit" - dürfen wir aber wohl Gründe einer innigen künstlerischen Pietät zugunsten der eben erwähnten Vortragsweise weiterhin gelten lassen.

Eine reizvolle Erstaufführung erlebte man in einem Konzert der Akademie der Tonkunst: das trotz des Krieges immer noch erfreulich leistungsfähige Schülerorchester brachte hier unter Prof. Heinrich Knappes feinsinniger Leitung mit dem jungen Josef Meiers als Solisten Wolf-Ferraris vierfätzige "Suite-Concertino" Werk 16 für Fagott (Solo), Streichorchester und zwei Hörner. Kein Fagottist sollte sich dieses sehr liebenswürdige und dankbare kleine Konzertwerk entgehen lassen, das auch hier mit herzlichem Beifall begrüßt wurde. Wir dürfen hier auch auf ein weiteres ähnliches konzertantes Stück des gleichen Meisters hinweisen, auf sein "Idillio-Concertino" Werk 15 für Oboe und Orchester. An guter Literatur ist bekanntlich wie für das Fagott, so auch für die Oboe kein Überfluß zu verzeichnen, und hier find nun einmal winklich zwei Werke, die jedem Spieler und jedem Hörerkreis reine Freude bereiten.

Nun noch zusammenfassend ein paar Worte über die sonstigen Ereignisse im Konzertsaal, die sich nachhaltig eingeprägt haben: mit Vorrang sei auf das große, sestlich aufragende Konzert verwiesen, mit dem das NS-Symphonieorchester unter der Führung von GMD Franz Adam und Staats-KM Erich Kloß mit Werken von Liszt, Grieg und Beethoven sein zehnjähriges Bestehen seierte und zwar vor einer riesigen, begeisterten Hörerschar im Zirkusgebäude auf dem Marsfeld, eben

an der Stätte also, wo das Orchester damals sein Wirken eröffnete.

Starke Eindrücke vermittelte auch Oswald Kabasta mit Interpretationen zweier Werke von denkbar verschiedenster Art: zuerst mit Beethovens "Missa solemnis" (unter Mitwirkung des Chors der Hauptstadt der Bewegung), deren Geistesgewalt kaum jemals zuvor in einer Aufführung so lebensvoll fühlbar wurde und deren Wiedergabe-Schwierigkeiten kaum jemals in so idealer Weise gemeistert wurden; dann mit Dvořáks Sinsonie "Aus der neuen Welt", die wir selten so hinreißend, so in jedem Takt die Empsindung ansprechend, und so klangschön zugleich vortragen gehört hiben.

Die Kammermusik war in diesen Wochen ausgezeichnet vom Münchner Klaviertrio (u. a. mit Smetanas ergreisendem Werk 16), vom Heyna-Quartett (mit wertvollen Werken von Alfred Schlageter und Albert Hösl), vom Quartetto di Roma u. a. vertreten; in Solistenkonzerten begegnete man den als Klavierspielern hochgeschätzten Rina Rossi, Udo Dammert, dem als Konzertmeister der Philharmoniker wohlbekannten Geiger Rudolf Schöne (der sich u. a. für eine Sonate von Paul Büttner einsetzte, dem Cellisten Antonio Janigrp, den jungen sehr begabten Sängern der Staatsoper Alfons

Fügel (Tenor) und Josef Knapp (Bariton) und der Sopranistin Asta Strützel-Ahl-ström, die mit gehaltvollen Gesängen nach venezianischen Sonetten A. v. Platens von Wolfgang Brugger bekannt machte. Beachtung verdienten weiter Kompositionsabende der Münchner Tonsetzer Paul List (Chorwerke), Erich Junkelmann (Lieder und Klavierstücke) und Karl Pfab (Kammermussk und Lieder).

Einen besonderen Raum nahmen in den vergangenen Wochen auch Werke Anton Dvořáks im Rahmen der Konzertprogramme ein: Das Prager Streich quartett gewährte einen umfassenderen Einblick in das bedeutende quartettistische Schaffen des Meisters, Adolf Mennerich nahm sich mit den Philharmonikern der bisher unbekannten wertvollen Vierten Sinfonie in G-dur Werk 88 an, der Domchor setzte sich unter Ludwig Berberichs Leitung für zwei mächtig ergreifende und eigenartige Chorwerke des Meisters ein: für sein "Stabat mater" und sein "Te de im", die Sängerin Lucie Rabenbauer machte mit einem Liebeslieder-Zyklus bekannt. So war also vielfältige Gelegenheit geboten, sich von dem bisher nur in geringem Umfang bekannten Schaffen des großen böhmischen Tondichters ein umfassenderes Bild zu machen.

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Das "Opernhaus der Stadt Wien" - diesen stolzen Titel trägt nunmehr unfre altbewährte "Volksoper" - hat neue große Ziele erreicht: eine glänzend neustudierte "Carmen", die künst-lerische Großtat ihres musikalischen Leiters Dr. Robert Kolisko, und die Wiederbelebung von zwei höchst gefälligen und anmutigen Tanzspielen, nämlich der von Julius Lehnert nach Schubertschen Weisen geschassenen "Jahreszeiten der Liebe" in einer geschmackvollen Neufassung von Oskar Jölli und musikalischer Übera beitung durch Rudolf Katnigg, und daran anschließend die der alten "Puppenfee" von Josef Bayer, beide Werke geleitet von Opernkapellmeister Anton Paulik; sie erhielten in der choreographischen Ausdeutung durch Pia und Pino Mlakar von der Münchner Staatsoper gut tänzerisch beschwingtes Izenisches Leben.

Die Staatsoper hatte schon mit Verdis neuftudiertem "Don Carlos" unter KM Leopold Ludwig starken, wohl verdienten Erfolg. Er blieb ihr auch in den folgenden gründlichen Durcharbeitungen treu. So hatte sie die "Rodelinde" von Händel in einer Textsassung, die sich auf die Hagensche Verdeutschung des italien schen Libr tto stützt, im Redoutensaal, als dem repräsentativsten Rahmen für solch hohe Barockkunst, aufgeführt.

Eine eigentliche Bühnen-Wirkung - im Sinne des uns geläufigen musikalischen Dramas - wird bei Händelscher Musik wohl stets ausbleiben - der Grund hiefür liegt eben in dem, was andrerseits die Stärke dieser Musik ausmacht: in der geschlossenen Größe und einheitlichen Wucht ihrer Formen, sodaß zum eigentlichen Träger der Handlung das Rezitativ bestimmt erscheint. Die durch die musikalischen Großformen bedingten Ruhepunkte wurden aber in der Inszenierung durch den Oberspielleiter Oskar Fritz Schuh so glücklich belebt, daß hiedurch und durch die glänzende fo istische Besetzung alle Ansprüche auch des verwöhntesten Opernpublikums erfüllt waren. - Von den stärksten Eindrücken begleitet war der neustudierte "Fidelio", mit dem uns Wilhelm Furtwängler beglückte. Er hat in dieser uns so wohl vertrauten Partitur wieder neue Schönheiten entdecken gelehrt und im Verein mit den ersten Gesangs- und darstellerischen Kräften unsrer Staatsoper, sowie in der szenischen Ausgestaltung von Handlung und Bild durch den Generalintendanten des Burgtheaters, Lothar Müthel, eine Aufführung zustande kommen lassen, für die die stärksten Attribute des Lobes und dankbarer Anerkennung nicht übertrieben scheinen.

Eine erlebnishafte Auflührung von Beethovens

"Missa solemnis" im ersten Gesellschaftskonzert verdanken wir GMD Eugen Jochum aus Hamburg; andere Beethovenabende schlossen sich an: Wilhelm Backhaus mit einem Sonatenabend und ein Kammermusikkonzert des Cellisten Wilhelm Winkler mit dem Pianisten Roland Raupenstrauch. — Hans Knappertsbusch brachte bei den Phiharmonikern Pfitzners "Kleine Sinfonie" als Erstaufführung in diesen Konzerten und gleichsam als Nachfeier zu Dvoráks 100. Geburtstag dessen "Sinfonische Variationen über ein Originalthema". Als Vorfeier für den im Mai fälligen 60. Geburtstag von Joseph Marx ließ die Gesellschaft der Musikfreunde dessen "Castelli Romani" betiteltes Klavierkonzert aufführen; Walter Gieseking am Flügel und Oswald Kabasta am Dirigentenpult brachten damit dem anwesenden Komponisten und sich selbst höchste Ehren und größte Anerkennung ein.

Die Schirmherrin des "Richard Wagnerverbandes deutscher Frauen", Frau Winifred Wagner, war zu einem außerordentlichen Konzert der Philharmoniker in Wien erschienen, das unter der Leitung von GMD Leopold Reichwein neben Wenken Richard Wagners auch Siegfried Wagners nachgelassene Sinfonie in C-dur umfaßte und sie zu starkem Erfolg führte. - Dem Collegium musicum der Reichshochschule für Musik und dem Madrigalchor der Bachgemeinde war ein Abend schöner, älterer deutscher Weihnachtsmusik zu danken, um dessen Zustandekommen und reiche Spielfolge sich die Leiter jener beiden Vereinigungen, Prof. Bruno Seidlhofer und Hans Gillesberger, verdient gemacht hatten. -Hans Weisbach, als Reger-Interpret unübertroffen, ließ die "Hiller-Variationen", diesen Ausbund musikantischer Vitalität, in seiner ganzen bewundernswerten Frische aufleuchten; großz"gig und doch mit liebevoller Eindringlichkeit ließ er das Orchester sich in diesen farbigen Bildern virtuos

ausleben. Zugleich entziehen solch prächtige Aufführungen dem früher geäußerten Vorurteil, Reger instrumentiere "zu dick", vollends den Boden. Eine Neuheit für den Konzertlaal war am gleichen Abend das von Beatrice Reichert solistisch gemeisterte Cellokonzert von Armin C. Hochstetter, worin das Soloinstrument an dem fessellos dahinstürmenden thematischen Kampf der Instrumente seinen redlichen Anteil hat und ihm nur an wenigen Stellen die gesangliche Vorherrschaft gegönnt ist, die ihm doch seiner Natur nach gebührt. - Ein sehr stürmisches Stück ist auch das "Sinfonische Vorspiel" von Heinz Röttger, das Anton Konrath in seinen, besonders hoch in der Gunst der Allgemeinheit stehenden Sonntagskonzerten zur Wiener Erstaufführung brachte: hier ist dem Blech die hervortretende Rolle zugewiesen, während die Streicher dabei etwas zu kurz kommen; erst gegen den Schluß zu steigt, aber auch nur für Augenblicke, eine warm gesangliche Kantilene in den Violinen auf, doch sichert die raffinierte orchestrale Ausarbeitung dem Stück seine Wirkung.

In einem Konzert des "Männergelangvereins", der darin mit Glanzleistungen wie Hegars "Totenvolk" oder Carl Prohaskas "Deutschem Schwur" neue Proben seiner hervorragenden chorischen Gesangskunst bot, hörten wir "Variationen über ein Volkslied" für drei Klarinetten von Hans Hadamovsky als Uraufführung; es spricht für die Fantasse des Komponisten, daß er mit so kleinen Mitteln so hübsche und charakteristische Sätzchen herausarbeiten konnte.

#### Richtigstellung.

In dem Bericht im Dezember-Heft (S. 782) ist ein Fehler unterlaufen. Dir gent des zum 100. Geburtstag von *Dvořák* veranstalteten Konzerts der Gesellschaft der Musikfreunde war nicht Oswald Kabasta, Sondern Rudolf Moralt.

## NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

### BESPRECHUNGEN

Bücher:

WOLFGANG AMADEUS MOZART. Herausgegeben zur Mozartwoche des Deutschen Reiches in Zusammenarbeit mit dem Reichsministerium für Volksausklärung und Propaganda und dem Reichsstatthalter in Wien von Walter Thomas. Verlag "Die Pause" in Wien.

Das prachtvoll ausgestattete und künstlerisch geschmückte Heft enthält nebst schwungvollen Geleitworten der beiden Protektoren des Festes, Reichsminister Dr. Goebbels und Reichsleiter von Schirach, Aussätze aus der Feder von mehr als zwanzig namhasten Mozartsorschern und -kennern. Die Zahl der Bildbeigaben ist eine so stattliche, daß sie nur noch durch ihre Vielfältigkeit und den Wert des Reproduktionsversahrens überboten wird. Schon dadurch wird das Heft sozulagen zu einem Anschauungsbuch für den größten und volksnahesten Genius der Deutschen Nation. Einen der schönsten Beiträge bilden die neun "An Mozart" gerichteten

Stanzen des Dichters Josef Weinheber. Sie allein schon machen das Heft zu einem bleibenden Dokument jener echten Mozartliebe und Mozarthuldigung, deren sichtbares Zeichen die "Mozart-Woche des Deutschen Reiches in Wien" geworden war.

Prof. Dr. Victor Junk.

KARL FRITZ BOLT: Johann Ludwig Böhner, 1787 bis 1860, Leben und Werk. Verlag F. W. Gadow & Sohn, Hildburghausen 1940. 192 S. und Bildbeigaben.

Mit viel Fleiß und Liebe ist hier aus den Quellen ein Bild des Thüringer Musikers Ludwig Böhner entworsen, der trotz hoher Begabung mangels strenger Schule und innerer Kraft und Ausgeglichenheite nach Anfangsersolgen am Leben scheiterte, schließlich als wandernder Musikant mit seinen Werken und Improvisationen hauserend sich kümmerlich durchschlug. Der Verfasser gibt dabei auch über die Werkumehr eine mitssühlende Übersicht als eine eindringend vergleichende Wertung. Das verdienstelliche Werkverzeichnis hätte

durch Berücksichtigung des Böhner-Aufsatzes von Grete Thieme-Hedler im Archiv für Musikforschung Jg. 4 noch ergänzt werden können. Prof. Dr. Rudolf Steglich.

BIBLIOGRAPHIE DES MUSIKSCHRIFTTUMS. Hrsg. im Auftrage des Staatlichen Instituts für Deutsche Musikfor-

schung von Georg Karstädt. Jg. 3: Januar-Dezember 1938. Leipzig: Hosmeister 1939. IX, 215 S. Die Bibliographie ist sicher nicht, wie es einige ihrer Theoretiker früher einmal wissen wollten, die Mutter der Wissenschaften. Man wird heute kaum noch bezweifeln, daß sie, ihrer natürlichen Aufgabe gemäß, stets in einer dienenden Stellung verharren muß. Dazu bedarf es freilich einer starken Anpassungsfähigkeit bibliographischer Arbeit an die jeweilige Wissenschaftslage und insbesondere einer feinen Abstimmung ihrer Methoden auf die Bedürfnisse aller derer, denen sie dienen soll. So wie sich unsere Bibliographie des Musikschrifttums in den Händen des leider allzu früh dahingegangenen Kurt Taut aufs beste bewährt hat, so läßt sie, nunmehr von Georg Karstädt betreut, deutlich erkennen, daß sie auch weiterhin von jenem Verantwortungsgefühl getragen sein wird, das ihrer bevorzugten Zuordnung zu den Hauptaufgaben des Staatlichen Instituts für Deutsche Musikforschung entsprechen muß. Was an Wünschen für kom-mende Jahrgänge bleibt, habe ich an anderer Stelle (Archiv f. Mulikforschung, Jg. 5, H. 4, 1940, S. 232) angedeutet. Entscheidend wird für jede weitere Methodenverseinerung der Gesichtspunkt sein mussen, daß die periodische Erscheinungsweise der Bibliographie solange ein mit der Zahl der lausenden Jahrgänge vervielfältigtes Nachschlagen bedingt, bis man sich zu einer Zusammenfassung der Titel für mehrere Prof. Dr. Willi Kahl. Berichtsjahre entschließen kann.

KURT OVERHOFF: Einführungen in Werke der symphonischen Literatur. - Musikverlag Hochstein & Co. 143 S. Die hier gesammelten Einführungen und Vorträge, die der städtische Musikdirektor in Heidelberg, Kurt Overhoff, bei den von ihm ins Leben gerufenen und geleiteten "Musikalischen Morgenstunden" gehalten hat, zeichnen sich zunächst durch die Einheitlichkeit und Entschiedenheit ihrer geistigen Grundausrichtung aus. Denn Overhoff geht von der Erkenntnis aus, daß Musik nicht nur afthetisch aufgefaßt, vielmehr zugleich moralisch erlebt werden müsse. Darin liegt überdies das Geheimnis ihrer menschlichen Allgemeinverständlichkeit. Der Appell an "das moralische Gesetz in uns" hat mit dem sogenannten "Bildungsgrad" einer Persönlichkeit nur bedingt zu tun. Das Fundament, auf dem Overhoffs Betrachtungen aufbauen, ist demnach das einer alldurchklingenden Musik-Ethik. Kein Wunder, wenn ein tief- und weitausgreifender Einführungsvortrag in Beethovens "Neunte" die Reihe eröffnet! Doch nicht minder als der Ethiker wird darin der hellhörige und den formalen Gesetzmäßigkeiten nachspürende Musiker und Dirigent offenbar, der seine Erkenntnisse einer leidenschaftlichen eigenen Eindringtiefe in den Kosmos des Werkes zu danken hat. Besonders gehaltvoll sprechen auch die Deutungen der Mozartschen Symphonien in Es-dur und g-moll an. Die Krone des Bandes ist jedoch die von stärkfter innerer Einlebefähigkeit durchblutete Auslegung der 4. Symphonie von Brahms. Eine schlagende Abrechnung mit der "Atonalität" enthält die im Anhang beigegebene Abhandlung über die "Asthetik der Oper". Die Darstellung ist bei aller gedanklichen Vertiefung und musikalischen Fachkenntnis von edler Allgemeinverständlichkeit. Allen, denen es ernst ist mit der Lösung der Frage Musik und Volk, sei dieser gewichtige Beitrag aufs angelegentlichste empfohlen! Dr. Wilhelm Zentner (im Felde),

#### für Orge!

JOH. SEB. BACH: Orgelwerke IX. Neue Ausgabe von Hermann Keller. Verlag C. F. Peters, Leipzig.

CHRISTIAN FINK: Sechs Choraltrios, herausgegeben von Walter Supper. Musikverlag C. L. Schultheiß, Stuttgart.

HANS FRIEDRICH MICHEELSEN: Das Holsteinische Orgelbüchlein. Stücke für die Kleinorgel, Werk 32. Bärenreiter-Ausgbe 1679.

MAX DRISCHNER: Nordische Kanzonen für Orgel oder

Klavier zu vier Händen, Band II. Verlag Konrad Littmann,

HERMANN GRABNER: Tokkata für Orgel, Werk 53. Verlag Kistner & Siegel, Leipzig.

JOSEPH AHRENS: Fantasie, Grave und Tokkata c-moll für Orgel. 1939. Verlag Anton Böhm und Sohn, Augsburg und Wien.

Hermann Keller hat im Bach-Jahrbuch 1937 seine Ansichten über die "Unechten Orgelwerke Bachs" in einem einleuchtenden Aufsatze niedergelegt; nun hat er den schon immer mit zweifelhaften Orgelwerken durchsetzten IX. Band der Bachschen Orgelwerke in der Edition Peters, der fich nie so allgemein wie die andern Bände dieser Ausgabe durchsetzen konnte, neu zusammengestellt. Manches Werk scheint endgültig für Bach gewonnen; nicht bei al'en leuchtet die Urheberschaft Bachs auf Grund der inhaltlichen Bedeursamkeit ein. Aber diese 3. Ausgabe des Bandes, der schon Ausgaben von Roitzsch und Seiffert vorhergingen, kann das für fich beanspruchen, daß sie einige Werke ausscheiden konnte, deren anderweitige Autorschaft inzwischen nachgewiesen werden konnte, und daß sie Werke aufnehmen konnte, die schon in der Ausgabe der Bachgesellschaft stehen; ihre Autorschaft läßt sich zwar nicht mit letzter Sicherheit für Bach festlegen, aber inhaltliche Grunde legen eine so'che Vermutung nahe, Es steht zu hoffen, das dieser IX. Band in Zukunft eine eifrigere Beachtung bei den Organisten findet als bisher.

Die 6 Choraltrios von Christian Fink (1831-1911) stellen bestes 19. Jahrhundert in der Orgelmusik dar; saubere, dreistimmige Arbeiten, vornehm und warm empfunden.

Micheelfens Holsteinisches Orgelbüchlein gehört in die Reihe der Versuche der wiedererstandenen Kleinorgel und dem Orgelpositiv neuzeitliches Musiziergut zuzuführen. Ich kann nicht an allen Stücken gleichen Geschmack finden; aber manche find bei aller Eigenwilligkeit ausgezeichnet gelungen und werden allen Musikanten an der Orgel Freude bereiten.

Die Nordischen Kanzonen Drischners treffen wie seine norwegischen Volkstonsuiten den norwegischen "Ton" vortrefflich. Sie bestehen zumeist aus einem Vorspiel, mehreren "Fugen" — an diese darf man keine strengen Maßstäbe konrapunktischer Art anlegen —, und einem "Norwegischen Volkston", einem Liedsatz volkstümlicher Haltung.

Hermann Grabners Tokkata F-dur erinnert in vielen Zügen an Grabners große Orgelsonate, nur daß die Tokkata einen noch durchsichtigeren Satz zeigt und in ihren Wirkungen intimer sein will, den klanglichen Möglichkeiren der Orgel entsprechend, für die fie geschrieben ift: der Orgel des Arp Schnitger aus dem Jahre 1706 in der Eosanderkapelle des Charlottenburger Schlosses.

Joseph Ahrens' Orgelfantasie ist das bedeutendste seiner mir bisher bekannten Orgelwerke, konzentriert in der Behandlung der thematischen Mittel, weitgespannt und groß in der Entwicklung seiner Linien, im Satz immer orge'ma"ig: eine wertvolle Bereicherung der zeitgenössischen virtuosen Orgelliteratur. Prof. Friedrich Högner.

#### Musikalien:

#### für Klavier

J. S. BACH: "Weg seines Lebens - Weg seines Schaffens"; geschildert und an ausgewählten Klavierworken dargestellt von Otto von Irmer. Musikverlag Bisping, Köln.

Bei diesem einzigartigen Werk handelt es sich nicht um irgend eine neue Zusammenstellung Bachscher Kompositionen, sondern dies Jahrbuch stellt sich neben die schon vorhandenen Bachausgaben, diesen zur tieferen Schau und Wesensdeutung dienend. Andacht und Ehrfurcht ließ dies Werk nach forschender Versenkung in die gewaltige Welt Bachs heranreifen, ebenso sehr aber auch das Gefühl höchster Verantwortung für die uns anvertraute Jugend und darüber hinaus für die musikkulturellen Kreise Deutschlands überhaupt. So entstand e'n Werk von harmonischer Geschlossenheit, das uns tief in die vielverzweigte Geisteswelt des 18. Jahrhunderts führt, in welcher Bachs Leben und Schaffen verwurzelt ift. Nur wer fich mit dieser Welt eingehend befaßt, kann Bach und seine musikalische Sendung geistig-seelisch voll erfassen und and ren durch fein Spiel nahe bringen. Jeder, der in dielem Sinne Vertiefung und Belehrung erstrebt, greife deshalb zu Otto

von Irmers Bachbuch, das wohl keine wesentliche Frage unbeantwortet läßt. Man darf dies Werk deshalb ohne Übertreibung als eine kulturelle Tat bezeichnen, für die ihm die Musikwelt Dank schuldet. Dies wertvolle, die Zeiten überdauernde Buch ist somit auch eine der schönsten Geschenkgaben für feierliche Anlässe. Die Anmerkungen am Schluß des Buches geben uns begrüßenswerte Literaturhinweise zum umfassenden Studium dieser ganzen Epoche und nennen uns die Urtextausgaben der Bachichen Klavierwerke. Den genannten Biographien sei noch die von Albert Schweitzer (Breitkopf & Härtel) hinzugefügt. Wer sich durch den Herausgeber selbst über die Beweggründe zur Entstehung dieses begeisternden Buches aufklären lassen möchte, sei auf den dies-bezüglichen "Brief zur Musikerziehung" Dezember 1939 Anneliese Kaempffer. (Tonger Verlag) hingewiesen.

JOH, STRAUSS: "Kailerwalzer". Steingräber Verlag. Ed.-Nr. 2688.

JOSEF STRAUSS: "Dorfschwalben". Steingräber Verlag. Ed.-Nr. 2704.

JOH. STRAUSS: "Wein, Weib und Gesang". Steingräber Verlag. Ed.-Nr. 2707. Walzer für 2 Klaviere bearbeitet von Hans Immetsberger.

Der Rehberg-Schüler H. Immetsberger setzt hier die Arbeit feines Lehrers fort, die ewig schönen Straußschen Walzerklänge den Freunden des Vierhändigspiels auf 2 Instrumenten zu erschließen. Sind Übertragungen auch nie der Originalgestalt eines Werkes gleichzustellen, so ist doch jede wertvolle Bereicherung auf diesem Gebiet des Duospiels sehr zu begrußen. Bei einer Übertragung kommt es ja auch stets auf das Was und das Wie an, welchem beiden man hier voll zu-flimmen kann. Der für beide Spieler gleich kangschöne, festeinde Satz, technisch von mittlerer Schwierigkeit, kann die Unterrichtsstunde auch sehr verschönen helfen.

Anneliese Kaempffer.

#### für Streichinstrumente

ERWIN SCHALLER: Nordische Volksmusik für zwei Melodieinstrumente und Baß. Bärenreiter-Ausgabe 1645.

Eigenartig und durch ihren Geigencharakter höchst ausdrucksvoll berühren die für zwei Geigen und Cello gutgesetzten Märsche. Welcher junge Spieler, dessen Bruder oder Freund im Norden mitgekämpft hat, wäre nicht erfreut, ihn bei der Heimkehr mit diesen Weisen begrußen zu können? Ein glücklicher Gedanke ist auch die dritte Geigen-Rimme als Erlatz für das möglicherweise fehlende Ce.lo.

Herma Studeny.

WERNER EGINHARD KOHLER: Streichtrio für Violine, Viola, Cello. Nr. 22 aus: Feierliche Musik. Georg Kallmeyer, Wolfenbüttel und Berlin.

Sehr gekonnte, an klassischen Vorbildern geschulte Mußk. Sie entspricht der Absicht des Herausgebers, neue Werke herauszubringen für die musikalische Ausgestaltung von Kundgebungen und Morgenfeiern, von Festen und Feiern im politischen und natürlichen Jahreslauf. Das Trio letzt mit leinen fünf Sätzen (Canzone, Aria, Scherzo, Grave, Introduktion und Fughette) technisch gewandte Spieler voraus; bei guter Ausführung wird es seine Wirkung nicht verfehlen. Herma Studeny.

BRUNO STÜRMER: Sonate für zwei Geigen und Klavier. Bärenreiter-Ausgabe 1595.

Eine gediegene Arbeit, die sich im 1. Satz in Thematik und Aufbau an klassische Vorbilder hält. Der 2. Satz, im Wechsel von 3/4 und 2/4 Takt, wodurch ein klarer 5/4-Takt entsteht, neigt durch die gelöste Rhythmik mehr neuzeit. licher Art zu, während der 3. Satz strengeres thematisches Gepräge zur Schau trägt. Sehr begrußenswert ift der Druck der einzelnen Geigenstimme mit der untergelegten zweiten; dadurch lernt der junge Spieler besser hören und sehen. Herma Studeny.

#### für Violoncello und Orchester

WALTHER LAMPE: Konzert für Violoncello und Orchefter, Werk 12; Klavierauszug und Solostimmen Mk. 5 .-. Kiftner & Siegel, Leipzig.

Wenn man erfährt, daß Prof. Walther Lampe-Mündien am 28. April d. J. 70 Jahre wird, so könnte man versucht sein, sich über die verhältnismäßig niedrige Werkzahl (12) zu wundern, die sein Cellokonzert trägt. Seitdem bei Simrock bereits vor 40 Jahren die ausgezeichnete h-moll-Sonate für Klavier und Violoncello als Werk 4 erschienen war, haben wir Cellisten bedauerlicherweise in der Offentlichkeit von dem Schaffen des Meisters für unser Instrument nichts mehr vernommen. Umso freudiger und dankbarer sollten wir nun dieses 1938 gedruckte Konzert in c-moll begrüßen, das unbegreiflicherweise bisher noch viel zu wenig beachtet und außer dem mehrfachen Einsatz Ludwig Hoelschers allzuselten aufgeführt worden ist. Wenn auch die an sich kärgliche Literatur für Cello mit Orchester oder Klavier in den letzten Jahren durch einige hoch beachtliche Neuerscheinungen dieser Art verdienstvoll bereichert wurde, so möchten wir doch anspruchsvolle Solisten auf das vorliegende viersätzige Werk Lampes eindringlichst aufmerksam machen.

Gewiß hat schon manchmal ein Cellokollege den leider bislang unerfüllt gebliebenen Wunsch gehabt, daß wir doch wie die Geiger z. B. ein dem Brahmsschen Violinkonzert etwa in seiner tief innerlichen Haltung gemäßes Solowerk für unser Instrument besitzen möchten. Nun, cum grano salis darf kühnlich behauptet werden: Walther Lampe hat in gewisser Beziehung etwas derartiges geschaffen! Dabei ist natürlich ja nicht irgendwie an eine äußere Ahnlichkeit mit dem genannten Geigenkonzert zu denken, sondern lediglich rein gefühlsmäßig kann der Fachmann beim Studium des keineswegs virtuos überladenen, prachtvollen Werks die Beobachtung machen, daß hier ein bedeutender satztechnischer Könner, der einst aus der hohen Schule von Iwan Knorr, Heinrich von Herzogenberg und Engelbert Humperdinck hervorgegangen ist, im edelsten Sinne und mit schönstem Erfolg bestrebt war - in ähnlicher Weise wie ein Johannes Brahms - mancherlei seelische und geistige Kräfte seiner feinsinnigen

Begabung in eine meisterhafte musikalische Satzsorm zusammenströmen zu lassen, deren gewichtiger Inhalt dieses Konzert dank seines durchaus persönlichen Charakters unbedingt in die Reihe der wertvollsten neuen Erscheinungen des Sondergebiets stellt.

Zwar weiß Berichterstatter dieses nach den eigenen Worten des Tonschöpfers, daß seinem Werk keine besondere Tendenz zugrundeliegt und es nichts anderes sein soll als Musik, die zum Herzen spricht. Aber gerade deshalb mag eine kurze Analyse hierfür am Platze sein. Die vier Sätze tragen sehr verschiedenen Charakter. Der Erste in der Form vielleicht etwas rhapfodisch, die drei anderen, zumal der Letzte mit seinem Anklang an Fugenform, geschlossener. Aber auch aus dem ersten Satz läßt sich bei näherer Betrachtung die aus den Themen und Motiven sich ergebende innere Notwendigkeit gerade dieser Form erkennen. Walther Lampe betrachtet den Einfall, das Motiv, wie ein Samenkorn, dellen innere Kräfte sich zu ganz bestimmter naturgewollter Form zu enwickeln haben. Sein Grundlatz, der so klar und in treffender Weise das überaus Konzentrierte und Ausgereifte seiner Schaffensart beleuchtet, hat gerade in diesem Spätwerk herrlichste Früchte hervorgebracht. Er könnte letzten Endes Anspruch auf Gültigkeit für jeden wahrhaft ernst schöpfe-rischen Künstler erheben und lautet: "Dem Schaffenden ist die Pflicht der Geduld aufgebürdet, mit der sein inneres Gehör die Triebkräfte zu erlauschen und zu erkennen hat, sodaß die Form, von aller Willkür gereinigt, aus innerer Notwendigkeit erwächst."

#### für Orchester

F. Peters-Marquardt.

A. CORELLI: Concerto grosso, Werk 6, Nr. 10. Partitur. Edition Peters, Leipzig.

Das zehnte der Corellischen Concerti grossi für Streich-orchester liegt nunmehr, nach dem Erstdruck herausgegeben und von Waldemar Woehl mit einer Cembalostimme versehen, in dem schönen und klaren Druck der Edition Peters vor. Nicht nur die Konzertvereine, sondern auch die Lieb-haber- und Schul-Orchester werden sich der willkommenen Gabe freuen, sind doch Corellis Concerti grossi in Wahrheit "vollendete und in ihrer Art auch nicht überbotene Meisterund Musterwerke ihrer Gattung". Es bedarf kaum der Erwähnung, daß die vorliegende Ausgabe von großer künstlerischer Sorgfalt und Gewissenhaftigkeit zeugt. Hans F. Schaub.

MICHAEL HAYDN: Pastorello, Partitur, herausgegeben von Georg Schunemann. Edition Peters, Leipzig.

Prof. Georg Schünemann hat sich mit der Herausgabe dieser schönen weihnachtlichen Musik ein neues Verdienst erworben. Die Offentlichkeit kennt Michael Haydn bestenfalls als Komponisten kirchlicher Werke, seine Symphonien, Konzerte und Instrumentalwerke blieben meist ungedruckt und insolgedessen auch unbekannt. Vielleicht wird die Herausgabe dieses kleinen zweistzigen Weihnachtsstückes dazu beitragen, daß in dieser Hinsicht ein Wandel eintritt.

Hans F. Schaub.

GUSTAV ADOLF SCHLEMM: Konzertante Musik für Solo-Violine, Solo-Violoncello und Streichorchester. Partitur. Verlag Wilke und Co., Berlin-Wilmersdorf.

Gustav Adolf Schlemm ist zweisellos eine der stärksten Begabungen unserer jüngeren Komponisten-Generation. Seine schöne und ehrlich empfundene Kunst wird jeden erfreuen, der zwischen "gewollter" und "gemußter" Musk zu unterscheiden weiß. Die drei Sätze, über einsachen und einprägsamen Themen, geben den Solo-Instrumenten Gelegenheit, sich

wirkungsvoll zu betätigen. Ein gutes Werk, zu dem man dem Autor wie dem Verleger gratulieren kann.

Hans F. Schaub.

HUGO WOLF: Nachgelassene Werke. Dritte Folge: Infrumentalwerke. Teil 3: Scherzo und Finale für großes Orchester. Mit den zugehörigen Entwürfen für Orchester und Klavier vorgelegt und in der Instrumentierung ergänzt von Helmut Schultz. Musikwissenschaftlicher Verlag, Leipzig 1940. 108 Seiten.

Der 16- bis 17jährige Hugo Wolf hat sich ernstlich auch um die orchestraten Großformen der Musik bemüht. Dem Vorbild vor allem Schuberts solgend hat er zwei Sinsonien in B-dur und g-moll begonnen, doch ist nur das Scherzo der einen ganz und das Finale der andern bis auf die Instrumentierung des Schlußteils fertig geworden. Helmut Schultz legt nun diese beiden Stücke mit Ergänzung jenes Schlußtes nach einer Klaviervorlage und mit den erhaltenen Skizzen beider Sinsonien samt einem alle wünschenswerten Anmerkungen bringenden Bericht vor. Der Band ist uns wertvoll als Zeugnis der Bemühung des werdenden Komponissen um eine umsassende Behersschung der musikalischen Formen seiner Zeit, wenn ihn auch die Besonderheit seines Genies später andere Wege wies.

Prof. Dr. Rudolf Steglich.

## KREUZUNDQUER

## Nachtrag zu den Musiker- und Musikgedenktagen im Jahre 1942.

(Januar-Heft 1942, S. 15.)

Den 80. Geburtstag feiert der Hamburger Komponist und Musikschriststeller Ferdinand Pfohl (12. Oktober) und der für Schlessen bedeutsame Fritz Lubrich sen. (29. Juli), den 75. der Komponist Siegfried Kallenberg (3. Nov mber) und der Komponist und Orgelbetreuer Paul Gerhardt (10. November). 70 Jahre alt wird der Komponist und Pianist Walther Lampe (28. April) und der schwedische Komponist Hugo Alfvén (1. Mai). Das 65. Lebensjahr vollenden: Roderich von Mojsisovics (10. Mai), Hermann Stephani (23. Juni), Karl Erb (13. Juli), Ernst von Dohnanyi (27. Juli) und der Musikverleger Gerhard Tischer (10. November). Den 60. Geburtstag feiern: Ernst Riemann (24. Januar), Ludwig Berberich (23. F.br.), Eugen Schmitz (12. Juli), Elly Ney (27. September).

### Gustav Friedrich Schmidt †.

Von Dr. Erich Valentin, Salzburg.

Am 19. Dezember 1941 ist, der Außenwelt unerwartet, in Fürstenfeldbruck bei München Gustav Friedrich Schmidt gestorben. Der hervorragende Musikgelehrte, dem die Gabe kinstlerischen Empfindens und Gestaltens verliehen war, gehörte zu jenen stillen Anbeitern, denen es nicht im Sinne liegt, ihre Person über ihre von ihnen als selbstverständliche Pslicht betrachtete Leistung zu stellen. Die deutsche Musikwissenschaft — und mit ihr die deutsche Musik — verdankt ihm allein die Kenntnis des Wesens und der Geschichte der srühdeutschen Oper. Diesem Fragenkreis galt seine Lebensarbeit, die er 1918 mit dem Beitrag "Die frühdeutsche Oper in Leipzig" (Sandberger-Festschrit) bezann, mit seinen Studien über einzelne Lokalgebiete fortsetzte und 1933/34 mit seiner gründlichen und umfassenden zweibändigen Monographie "Die frühdeutsche Oper und die musikdramatische Kunst G. C. Schürmanns" (Verlag Gustav Bosse, Regensburg) krönte. Seine letzte Tat war die vorbildlich zu heißende Revisionsausgabe von Johann Wolfgang Francks Oper "Die drey Töchter Cecrops" (Landschaftsdenkmale Bayern, Band 2, 1938).

Mit dem Forscher ist der Lehrer zu nennen, aus dessen Wirken die unendliche Güte seiner echten, warmherzigen menschlichen Persönlichkeit sprach, jene Begeisterungsbereitschaft, die seine künstlerische Natur offenbarte. Schmidts kompositorisches Schafen, in dessen Mitte eine leider immer noch unaufgeführte Volksoper "Die Glücksritter" steht, kommt aus der Tiese menschlichen Empfindens und atmet in den Balladen und Liedern die Lauterkeit einer vornehmen, deutschbewußten Haltung. Nur derjenige, der Schmidt kannte, weiß, was wir an diesem lieben treuen Menschen, Künstler und Gelehrten verloren haben, der in allem besonders eines war: ein Deutscher.

Gustav Friedrich Schmidt wurde am 11. August 1883 in Rostock geboren, studierte in Berlin und

München bei Hermann Kretzschmar, Adolf Sandberger (1910 Dr. phil.), Hans Pfitzner und August Schmid-Lindner. 1922 habilitierte er sich in der Universität München und wurde 1929 zum Processor ernannt.

#### Abschied von Hanns Rohr.

Von Dr. Wilhem Zentner (im Felde).

Aus der Vollkraft seines Schaffens, das vor kurzem erst durch die Berufung zum Chefdirigenten der Philharmonie des Generalgouvernements neuen Auftrieb und lockende Möglichkeiten zur Entfalkung einer höchsten künstlerischen Reise empfangen hatte, ist Dr. Hanns Rohr, wenig mehr als 50 Jahre alt, am 6. Januar 1942 durch einen plötzlichen Tod abberufen worden. Der Verstorbene, Sohn des Münchener Malers und Radierers Wilhelm Rohr, hatte sich unsprünglich der Laufbahn des aktiven Offiziers zugewendet, bis ihn Felix Mottls Rat auf die Musik als eigentliche Lebensaufgabe verwies. Rohr war ein hervorragender Pianist, ein begnadeter Kammermusikspieler und Liedoogleiter, zugleich aber auch der geborene Dirigent. Er begann als Solorepetitor der Münchener Oper, bis ihn der Ausbruch des Weltkriegs aus diesen Anfängen seiner künstlerischen Tätigkeit riß. Als Offizier erfüllte er seine Pflicht dem deutschen Vaterlande gegenüber und kehrte als Hauptmann, mit vielen Auszeichnungen geschmückt, aus dem Felde heim. Aber der Kamps ging für Hanns Rohr weiter. Durchdrungen von dem Bewußtsein, als Musiker einer der edelsten menschlichen Berufungen zu dienen und in diesem hohen Amte ein Führer des Volkstums zu seinen erhabensten Werten zu sein, war Hanns Rohr allzeit ein Vorstreiter deutscher Musikgesinnung, und das in Zeiten, wo man leichter seinen Weg gemacht hätte, wären die Segel in Windrichtung der atonalen Zeitrichtung gefetzt worden. Nach kurzer Wirkenszeit in Karlsruhe und Düsseldorf übernahm Dr. Hanns Rohr in seiner Vaterstadt München als Leiter der Konzertgesellschaft für Chorgesang das Erbe Eberhard Schwickeraths. In fünf Jahren hat er, ein unermüdlicher Arbeiter, gewohnt die Impulse eines heilig glühenden Herzens an seine Ausgabe zu verschwenden, nicht weniger als 70 Chor- und Orchesterkonzerte geleitet. Mit der Münchener Bruckner - Jahrhundert - Feier 1924, mit dem 15. Deutschen Bachfest und der Beethovenfeier 1927 bleibt sein Name als dem eines Hauptträgers der künstlerischen Verantwortung immerdar verbunden. Nach seiner Vermählung mit der Geigerin Hedwig Faßbaender, die ihm vor zwei Jahren im Tode vorangegangen, zog sich Rohr mehr in die stilleren Bezirke der Kammermusik zurück. Unvergesslich werden allen, die daran teilhaben durften, jene Abende bleiben, da das Ehepaar Rohr-Faßbaender im wehenden Atem unmittelbarer Wahlverwandtschaft Mozarts Violinsonaten musizierte und in ihrer Wiedergabe Mozarts Geist und Herz aus berufensten Händen empfangen ließ. Und — feltsame Fügung! — im unmittelbaren Nachhall des großen Mozartgedenkjahrs ist Hanns Rohr nun von uns gegangen: als ob der Genius, den der Verstorbene am tie sten geliebt und am höchsten geehrt hat, ihn zu sich gewinkt habe, wohl wissend um die Schöne eines folchen Hingangs, der durch diese sinnbildhafte Beziehung manches von seiner Tragik und Bitternis verliert.

#### Noch einmal Marie von Bülow.

Von Helene Raff, München.

Am 12. Februar ds. Js. wäre Marie von Bülow 85 Jahre alt geworden. Aber bereits am 20. August 1941 hat dies seltene preiswürdige Frauenleben sein Ende gefunden; aussührlich ist es in unserer Zeitschrist gewürdigt worden. Marie von Bülow hätte ihren Platz in der Geschichte deutscher Kunst schon allein verdient als Gattin des großen Musikers, dessen 48. Todestag mit ihrem 85. Geburtstag zusammentriftt. Aber sie hat uns außerdem sein gesistiges Wesen erhalten in der achtbändigen Gesamtausgabe seiner Briese und Schristen, in der verkürzten Volksausgabe, in dem Büchlein "Hans von Bülow in Wort und Leben". Und dann, noch im Weckrieg, flocht sie ein neues Blatt in den unverwelklichen Kranz, der den Namen Bülow schmückt: sie begann ihre "Mittwoche", die der Künstlerhilse gewidmet, unzähligen Bedürstigen zum Segen gereichten. Marie von Bülows Heim war eine Pilegestätte deutscher Kultur; berühmte Künstler ließen unsterbliche Werke erklingen; sie selbst jedoch setzte die Kunst ihrer Jugend, durch die sie von der Bühne herab die Zeitgenossen entzückt hatte, an den Vortrag alter und neuer Dichtung. Ihre Stimme mit dem Celloklang, den Hans von Bülow tief empfunden, ihre anmut- und hoheitvolle Erscheinung, ihre vollendete Sprechkunst stehen lebendig in Aller Gedächtnis, die so glücklich waren, sich daran zu erquicken.

Am 28. Dezember 1941 hat im Konzertsal der Hochschule für Musik in Berlin-Charlottenburg eine Gedenkfeier für die herrliche Frau stattgefunden, zu der Eugenie de Gruyter, Marie Raucheisen-Ivogün, Prof. Dr. Fritz Stein und Emmy Stalmann au gerufen hatten. Berta Schemann und Staatsminister R. Schmidt-Ott sprachen eindrucksvoll zu Marie von Bülows Gedächtnis; in Meisterklängen seierten sie Prof. Dr. Edwin Fischer, Kammersängerin Emmi Leisner, Prof. Michael Raucheisen, Kammersänger Karl Schmitt-Walter. Der Erfolg war derartig, daß, wie wir hören,

eine alljährliche Wiederholung erwogen wird. So wirkt die Unvergeßliche noch über Zeit und Tod hinaus.

### Ernst Riemann 60 Jahre.

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

Ernst Riemann, der Münchener Pianist und Klavierpädagoge, der am 24. Januar seinen 60. Geburtstag begehen konnte, zählt zu jenen Naturen, die ihr Wesen verhältnismäßig früh zur klärenden Reife zu entwickeln vermochten, dann aber in diesem Zustand verharren, ohne zu altern. Um Riemanns kunstlerische Eigenart zu charakterisieren, liegt einem wohl das Wort "Gediegenheit" auf der Zunge; allein man spricht es trotzdem nicht aus, wohl wissend um gewisse Irrtümer, die hieraus entstehen könnten. Denn ein gedankenloser Sprachgebrauch, der selbst aus der Not eine Tugend zu machen strebt, bedient fich nur zu gerne dieles Ausdrucks, um mit ihm eine gewisse Kühle des Empfindens, einen Mangel an Temperament zu bemänteln. Jedoch das gerade Gegenteil ist bei Ernst Riemann der Fall. Durchströmt er doch alles, was er anpackt, mit dem Impuls der Wärme, die sich bis in die kleinste Einzelsheit ergießt: Diese Wärme der unmittelbaren, aus heißem Herzen quellenden Empfindung paart sich mit der ethischen Kraft des verkörperten Werkgewissens. Riemann liebt nicht nur die Musik, die er spielt, er heiligt sie vielmehr und zwar durch einen schlichten, verinnerlichenden Ernst, mit der Pietät dessen, der um Sendung und Verpflichtung des Künstlerberufes weiß. Dieles Grundthema seines Wesens hat nicht nur dem Konzertpianisten, der sich von Bach bis zu den geliebten Romantikern zu Hause fühlt und überdies den Zeitgenossen ein erschlossenes Herz entgegenbringt, vielmehr auch dem Lehrer viele Erfolge, vor allem aber die Frucht einer tiefen Dankbarkeit aller getragen, die solchen Geistes einen Hauch verspürten. Als Professor an der Münchener Akademie der Tonkunst hat Ernst Riemann seinen Schülern nicht nur Handwerk und Technik, sondern mit diesen zugleich eine tiese Grundanschauung vom Musikalischen, von Sinn und Aufgabe der Musik gegeben. Jedoch nicht bloß in der Eigenschaft des Klavierkünstlers schätzt und liebt Musikmunchen seinen Ernst Riemann. Sein Wesen ist umfassenderer Art. Als Erwecker und Leiter des Chorvereins für evangelische Kirchenmusik hat er eine musikalische Institution geschaffen, die aus dem Gesamtbild des musiktreibenden Münchens nicht mehr fortzudenken ist. Oder ist die alljährliche Aufführung der Bachschen "Johannespassion", des "Weihnachtsoratoriums" nicht bereits ein Stück lebendiger Münchener Konzerttradition geworden? Dabei bleibt zu bedenken, daß Riemann für diese Aufführung mit verhältnismäßig bescheidenen Mitteln arbeiten muß; allein gerade darin zeigt sich der Meister. Und wenn Ihnen, verehrter Meister, ein stiller Blick des Dankes, ein stummer Händedruck auch mehr bedeuten als laute Worte der Anerkennung oder der "donnernde" Beifall: heute müssen Sie sich einmal von uns auf diese Weise feiern lassen! Morgen sind Sie ja ohnehin wieder mitten im Werk, in der Arbeit, in jenem stillen und freudigen Schaffen, das sich selbst und der Musik genug ist!

#### Deutsche Musik im alten Bordeaux.

Ein Musikerleben in Südwestfrankreich - Alte Klänge - neu belebt. Von Kriegsberichterstatter Herbert Herrmann.

PK. Der deutsche Soldat findet in Bordeaux Anregungen auf vielen Gebieten. Es wird manchen interessieren, auch einmal etwas aus der Geschichte des Auslandsdeutschtums in diesem Landstrich Frankreichs zu hören.

Schon seit Ende des 15. Jahrhunderts tauchen in den Quellen über die deutsche Kolonie in Bordeaux immer wieder Namen deutscher Künstler auf.

Nicht nur das Handelszentrum Bordeaux zog deutsche Kausseute an, das große Theater, 1773—1780 von dem Architekten Viktor Louis erbaut, lockte als Kulturzentrum der Gironde eine ganze Reihe deutscher Künstler nach Bordeaux.

Im Grand Theatre hängt heute noch das Bildnis des bedeutendsten Kopses, den die deutsche Kolonie auf künstlerischem Gebiet hervorgebracht hat. Es st der in der deutschen Musikliteratur und -geschichte bekannte Franz Beck.

Er wurde 1730 in Mannheim geboren. Sein Vater ließ ihn zuerst zum Violinisten ausbilden. Dann wurde er Schüler von Stamitz, dem Haupt der Mannheimer Schule, deren bester Meister nach Stamitz er werden sollte. Später ging er nach Paris. Dort ernannte ihn die vierte Klasse des Instituts zum korrespondierenden Mitglied. Gegen 1780 ging er nach Bordeaux, wo er als Dirigent an der Oper tätig war und die Konzerte leitete. Er wurde Mitglied der Akademie der Wissenschaften und Künste. 1797 gründete Beck den ersten Musikverlag in Bordeaux.

Sein Schaffen als Komponist war fruchtbar. Er veröffentlichte insgesamt 25 Symphonien. 1783 komponierte er ein Stabat mater. Ferner erschienen Messenteile, Melodramen und Ballette. In der Ausgabe seiner 6. Symphonie nennt Beck sich stolz: "Kammervirtuose seiner Hoheit des Kurfürsten von der Psalz

und Schüler von Stamitz". Im deutschen Handbuch für Musikwissenschaft wird von Beck ausführlich

gesprochen, und die Fortschrittlichkeit seiner Musik betont.

Ein Portrait, das man seinem Andenken im Grand Theatre widmete, zeigt den Komponisten fast lebensgroß. Die Ausführung ist handwerklich einwandsrei. Stil und Portraitaussassifung sind bezeichnend für den Beginn der bürgerlichen Epoche der europäischen Kunst und entsprechen in unserer deutschen Malerei etwa der Art des gleichzeitigen deutschen Bildnismalers Anton Graff (gestorben 1813). Beck sitzt an einem runden Tisch, die Linke blättert in der Partitur seines "Stabat mater", sein Auge ist nachdenklich in die Ferne gerichtet. Bei aller im ganzen etwas trockenen Bildnisaussassissung spricht aus dem kühn und energisch geschnittenen Gesicht deutlich Geistiges. Die gewisse Bitterkeit um den Mund mag von Kämpsen sprechen, die der landsremde Musiker sicher durchzustehen hatte, um schließlich Dirigent der Oper und der einslußreichse Musiker der Stadt zu werden. Oder ist es die Enttäuschung über den Mangel an Anerkennung, die den Künstler in die Fremde getrieben haben mag?

Am meisten aber interessiert es den Musikfreund, mit eigenen Ohren eine Probe aus dem Musikschaffen dieses deutschstämmigen Künstlers zu hören. Den bordeleser Landsern war dazu vor kurzem Gelegen-

heit gegeben.

Uraufführung in Bordeaux 1941.

Noch vor Weihnachten begann in Bordeaux eine Reihe von Veranstaltungen "Musik und Dichtung". Den Auftakt bildete eine Veranstaltung, bei der neben anderen musikalischen und literarischen Darbietungen das Kammerquartett einer Nachrichtenabteilung die Uraufführung der von Beck komponierten Ouvertüre und Zwischenaktmusik zu dem Drama in Versen "Der Graf von Comminges" von Arnaud de Baculard bringt. Die Arbeit entstand im Jahre 1790, in dem am 14. Mai das Drama in Paris erstmalig aufgeführt wurde. Das Manuskript fand ich bei Arbeiten über die deutsche Kolonie in Bordeaux in der Stadtbibliothek in Bordeaux, In Aufbau und Klangcharakter hat sich Beck sehr fein in den französischen Stil und Geschmack seiner Zeit eingefühlt, aber der deutsche Grundcharakter seiner Musik bleibt unverkennbar. Daß Beck auch sonst deutsche Musik in der Fremde hochhielt, beweist, daß er als erster die Bordeleser mit Mozart, Haydn, Gluck und Händel bekannt machte.

Es lohnt sich, etwas über den Literaturgeschmack der vorrevolutionären Zeit zu sagen, da der Charakter der Musik in einer inneren Beziehung zum Inhalt des Dramas steht, ohne jedoch seine Mängel zu

teilen. Auf diese Weise erhalten wir einen Einblick in die Theaterwelt der Zeit Becks.

Damals herrschte die Mode der rührseligen Stücke und Romane. De Baculard gilt als der Erfinder der "Sensiblerie", der "Empfindelei", deren Charakter der späteren deutschen Wertherstimmung gleicht.

Unser Stück ist die tragische und rührende Geschichte unglücklich Liebender. Zwei Kinder befreundeter Fürstengeschlechter "können zusammen nicht kommen", denn Fortuna wirft dem Vater des jun en Grasen de Comminges unerhörte Glücksgüter in den Schoß, die Ursache wiederum des Ruins des Vaters Adeleides sind.

Die Geister der Väter scheiden sich, die Herzen der Kinder bleiben vereint, hinweg über die Leiden der erzwungenen Ehe Adelaidens mit einem gräßlichen Wüterich, der sie in einen finsteren Turm wirft, hinweg über Irr- und Wirrsale, Duelle, Ge'ängnis- und Eisersuchtsszenen, die der junge Comminges durchmachen muß. Dieser will schließlich Mönch werden, begegnet aber im letzten Augenblick vor den Stusen des Altars Adelaiden, die als Pilger verkleidet Zutritt zum Trappistenkloster gefunden hat, und ausgestreckt aus einem Aschenbett, angesichts der zur Weihe versammelten Brüder ihr Geheimnis offenbaren will. Sie stirbt in den Armen des Grafen, der sich in wilder Verzweislung über sie wirst und gleichfalls seinen Geist aushaucht! Die Königin Marie Antoinette weinte wie alle Frauen ihrer Zeit über diese rührselige Geschichte, die schon seit 1764 eines der meistgelesenen Bücher der Zeit füllte, und sie schenkte dem de Baculard noch hundert Louisdor obendrein. Das Ganze ist so durchwoben von Liebeskummer, -Not und -Tod, daß man das witzige Urteil eines Kritikers, des Herrn Monselet, verstehen kann, der meinte: "die Werke de Baculards seien voll von einem Jammer, dessen im Lande der Buchbinderei! —

Beck starb in Bordeaux, an der Stätte seines Wirkens und seines Erfolges, am 31. Dezember 1809. Nach seinem Tode wurde ihm in der Kirche Saint Seurin, wo er Organist gewesen war, eine seierliche Messe gelesen, zu der sich alles einfand, was in der Stadt Rang und Namen hatte. Noch heute heißt eine Straße im Quartier Saint Jean zu Bordeaux nach ihm "Rue de Beck".

## Das Fagott.

Musikalische Plauderei von Max Zeibig, Bautzen.

Wenn in Lortzings schöner volkstümlicher Oper "Zar und Zimmermann" der Bürgermeister von Saardam auftritt und seine große Arie "Ja, ich bin klug und weise" singt, dann freue ich mich immer

des versteckten Duetts zwischen Baß und Fagott, das schließlich zur großen Versöhnung führt, wenn des Herrn Bürgermeisters gewichtige Schwere und weisheitsvolle Tiefe, die bis hinab zum großen G steigt, vom Fagott mit dem großen F abschließend übernommen wird. Auch der musikalische Laie nimmt diese so ungemein humorvolle Stelle mit verständnisvollem Schmunzeln auf und bekommt doch allerhand Respekt vor dem Instrument, das in der Musik mehr bedeutet, als man gemeinhin glaubt. Es ist der große Humorist hier, oder wenn es etwa in staccatis lachend auf- und niedersteigt, aber es kann auch singen, weinen und klagen. Zu Unrecht sieht man es noch zu sehr in einer gewissen Aschenbrödelstellung. Was weiß man denn schon vom Fagott?

Ich habe eine alte Liebe zu ihm, zu diesem "Pflaumenbaum", wie die Musiker scherzweise untereinander sagen, und will einiges von ihm erzählen.

Das Fagott sagt das Volk; der Musiker aber nennt es zumeist der Fagott. Die Bezeichnung leitet sich vom Italienischen "il fagotto" d. h. "das Bündel" ab, welcher Ausdruck ob der Bauart zu verstehen ist. Das Fagott also ist ein uraltes Instrument. Sein Vorsahre war schon bei den Landsknechten als "der große Pommer" später "Bombardon" in der Familie der Schalmaieninstrumente bekannt. Und wenn der edle lyrische Baron Detlev von Liliencron in seinem prächtigen Gedicht "Die Musik kommt" gleich zu Ansang "brumbrum, das große Bombardon" au marschieren läßt, so könnte man schon meinen, da ja der Baß im Helikon besonders erwähnt ist, das Bombardon sei auch hier das Fagott, und seine Würde wäre damit sogar literarisch bewiesen.

"Der große Pommer" stellt also den Anfang einer instrumentalen Entwicklung dar, in deren Verlauf das Bestreben deutlich wird, das Fagott vom bloßen untermalenden Füllsel zum charaktereigenen Melodieninstrument zu machen. Das ist ein langer Weg. Aus einem Ganzen werden Teile. Das Kesselmundstück wird zum Rohrmundstück. Klappen und Ventile schaffen immer neue Tonmöglichkeiten, und nun besitzt es eine Tonskala, die vom Contra B bis zum zweigestrichenen D oder gar Es und Ereicht. Damit hat es den größten Tonumfang aller gebräuchlichen Holzinstrumente, der Flöten, Klarinetten und Oboen, einen Tonumfang, der durch das Contrasagott noch eine Oktave tieser geführt werden kann.

Bereits als zu Zeiten der Klassiker, Haydn, Mozart, Beethoven das Horn nur seine Naturtöne hatte, trat das Fagott oft ergänzend an seine Stelle, es stützte aber ebenso das Cello und den Kontrabaß, und gern gaben die Meister ihm, seinen Tonmöglichkeiten entsprechend, besondere Aufgaben, weshalb ihre Sinsonien bei den Fagottisten auch recht beliebt sind.

Ich habe einen Freund, der erster Fagottist einer deutschen Oper ist. Ich kannte ihn, als er noch primus omnium seines Gymnasiums war und schätzte ihn schon damals als ganz ausgezeichneten Klavier- und Cellospieler. Auf meine Frage, wie er, der als Musiker und auch sonst so viele Mözlichkeiten gehabt habe, gerade zum Fagott gekommen sei, antwortete er mir: "Vielleicht aus Neigung zum Skurrilen!" Nun, so "skurril" hat er die Sache doch nicht ersaßt, sondern er hat mit großem Ernst und Fleiß bei einem tüchtigen Dresdner Meister studiert und ist, soviel ich es beurteilen kann, wohl selbst als ein Meister seines Faches anzusprechen. Es war gewiß ein inneres Muß, das ihn zu diesem Instrument trieb, jenes Muß, das erst den wahren Künstler ausmacht, der von seiner Kunst besessen ist. Natürlich hatte er die notwendigen physischen Voraussetzungen für sein Instrument, gesunde Zähne, kräftige Lunge und jenes ursprüngliche Empfinden für die Tonbildung, daß also der Ton durch den rechten weichen Anstoß nicht knallig werde, daß er schön rund und voll komme, in der Höhe nicht dünn, gepreßt und gequetscht und in der Tiese nicht schnarrend klinge.

Mit all diesen Vorzügen bleibt der Fagottist vor anderen Bläsern doch benachteiligt. Der Trompeter z. B. hat es gut. Er kann "seine Liebe blasen". Der Waldhornist ruft "ihr" romantische Klänge herauf. Der Hirt bläst Schalmei. Selbst der Flötist kann seiner Schönen eine Serenade bringen. Wenn aber der Fagottist sein Fagott zur Liebesslöte seiner Lebensorgel machen wollte, würde das wohl ein wenig komisch winken. Sein Instrument dient dem Ganzen und dient ihm groß und umfänglich. Man höre nur einmal — über den genannten Klassiskern — wenn in Beethovens "Fidelio" die große Leonoren-Arie (A persido!) mit dem Fagott erklingt, vielleicht auch, wenn es im 3. Akt der "Meistersinger" den humpelnden Auftritt Beckmessers musikalisch so sein anzeigt! All solche Ausgaben freuen den Fagottisten. Bloß so ein bischen mitgenommen zu werden, wie im "Fliegenden Holländer" oder im "Lohengrin", das kann ihn nicht begeistern. Aber ein Konzert blasen! Das ist etwas! Wozu hat denn der Mozart sein schönes B-dur-Konzert geschrieben, in dem sich das Instrument in seinen vollen Klangwirkungen so schön ausspielen kann? Und wozu gibt es die großen technischen Ansorderungen in Webers Konzert in F-dur? Erprobt wollen sie sein! Wie auch das Concertino hongarese, das Weber selbst nach einem eigenen Bratschenstück bearbeitete.

War's nicht in Mergentheim, wo ich einst im sommerlichen Wirtsgarten der Kurkapelle lauschte! Volkstümliche Programmusik. Mitten drin ein Fagott-Solo. "Der kleine Brummbär." Großer Beifall!

Und eine Zugabe. "Teddybärs Traum." Aber das geht in seinem Scherz an der tieseren Bedeutung des Instrumentes und dem künsblerischen Ehrgeiz seiner Bläser doch etwas vorbei. Mir scheint, es könne sogar ein wenig Sinnbild des Lebens sein. Der tüchtige Fagottist nimmt sein Instrument wichtig. Er ist als Musiker ein ganzer Kerl. Gelegentlich tritt er wohl gern einmal mit besonderer Leistung hervor. Im übrigen dient er aber, und oft sehr unauf ällig, der Gemeinschaft, dem Konzert des Ganzen. Und wir halten's auch hier mit Richard Wagners großer Kunst- und Deutschgesinnung: "Verachtet mir die Meister nicht und ehrt mir ihre Kunst!"

## Musikalische Telephonnummern.

Von Prof. Dr. Wilhelm Westphal, Berlin-Zehlendorf.

Es ist nicht jedenmanns Sache, Telephonnummern zu behalten. Der eine versucht es mit dem geistigen Auge, der andre mit dem geistigen Ohr. Aber es bleibt ein Kreuz. Für Leute aber, die nur ein klein wenig musikalisch sind, gibt es noch ein sehr probates Mittel, bei dem auch das geistige Ohr mithilft. Es braucht aber keine öde Ziffernfolze zu behalten, sondern nur eine kleine Tonsolge, eine kleine Melodie, die mittels eines ganz einfachen Schlüssels die Telephon-Nummer ergibt. Dazu braucht man nur den einzelnen Tönen der C-dur-Tonleiter vom c bis zum e der nächsthöheren Oktave die Ziffern von o bis 9 zuzuordnen:



Jeder Ziffer entspricht also ein bestimmter Ton und jeder Ziffernsolge eine bestimmte Tonsolge, die man nach einiger Übung leicht behalten kann, um so leichter, je sangbarer sie ist. Aber auch schnurrige Tonsolgen kann man sich ganz gut einprägen. Meine eigene Telephon-Nummer z. B. lautet nach diesem Rezept:



Das kann man ganz gut behalten. Man kann sich das Behalten noch erleichtern, wenn man der Melodie einen kleinen Text unterlegt, der irgend einen Bezug auf den Inhaber des Anschlusses hat, oder, wenn es geht, einfach den Namen des Inhabers selbst. Man kann überdies die Tonfolge sangbarer machen, indem man einen geeigneten Rhythmus wählt; auch die Verwendung kurzer und langer Noten und die Abwandlung durch Verwendung von # und b soll nicht verboten sein. Auch als "Familienpsiff", mit dem uns unsere Freunde von der Straße her auf ihr Erscheinen ausmerksam machen, ist die musikalische Telephonnumer sehr geeignet.

Einen besonderen Seltenheitswert erhalten nunmehr aber solche Nummern, die in der musikalischen Verschlüsselung eine allgemein bekannte Ton olge ergeben. Solche Nummern kann man nie wieder vergessen:



Natürlich ist unser Versahren keineswegs auf Telephonnummern beschränkt und kann genau so gut auf andre Ziffernfolgen, Nummern von Postscheck- und Bankkonten, Mitgliedsnummern bei Vereinen usw. angewendet werden. Auch größere Ziffernfolgen kann man sich auf die gleiche Weise merken. So lautet die Vertonung der ersten 14 Ziffern der bekannten Zahl  $\pi$ :



Ich stelle es einem schöpferischen Musiker anheim, dies als Thema einer Fuge zu verwerten, um damit diese wichtige Zahlen den Ohren und dem Gedächtnis der Mit- und Nachwelt gebührend einzuprägen.

#### SIKALISCHE RATSEL-ECKE

## Die Lösung des musikalischen Silben-Preisrätsels

von Josef Schuder, im Felde (Oktober 1941).

Aus den im Oktoberheft genannten Silben waren folgende 19 Worte zu bilden:

1. Duettino 2. "Auf den Leip"

3. Salzburger Mozartfestspiele 8. Impromptu 4. Kapellmeister

5. Opernspielplan

6. Elisabeth 7. Norma

9. Geigenvirtuos 10. Lorelei

11. Italien 12. Chorliederbuch

13. Harmonika 14. Erdlen

18. Ekstase 19. Rosenkavalier

16. Papageno

17. Flotow

15. Opernsängerin

Liest man die Ansangs- und Endbuchstaben von oben nach unten, so findet man die Oper

"Das koenigliche Opfer"

und den Ort der Uraufführung:

"Opernhaus in Hannover"

Der Komponist der Oper ist

Georg Vollerthun.

Unter den eingegangenen richtigen Lösungen entschied das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8 .-- ) für Wachtmeister Otto Stammeyer; den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.-) für Gertrud Abigt-Chemnitz;

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.-) für Irene Cern y-Haunstetten-Augsburg und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.--) für Lehrer Gustav Bubke-Salzwedel, Max Steinecke-Braunschweig, Feldwebel Michael Thum und MD Martin Zieri-Altdorf/Schweiz.

Diesmal gilt es Abschied nohmen von einem unserer treuesten Rätselfreunde: Rektor Richard Gottischalk-Berlin, der uns im November noch aus einem ländlichen Aufenthalt die Lösung zum diesmaligen Rätsel mit den nie sehlenden begleitenden Versen sandte, nahm ein kurzes schweres Leiden am 8. Januar ds. Js. aus dem Leben. Unsere Rätselfreunde fanden seinen Namen unentwegt allmonatlich - auch bei den schwierigsten Aufgaben, deren Lösung nur wenigen gelang - stets war er bei den ganz "Unentwegten". Und wir bewunderten oftmals seine für einen Nichtmusiker erstaunlich weitreichenden Kenntnisse auf allen Gebieten der Musikgeschichte, die er immer in flüssige Verse zu gießen wußte. Daneben ergötzte uns oft der feine Humor, der aus diesen Versen sprach. So nehmen wir nun Abschied von ihm mit der Versicherung, daß er in unserem Andenken weiterleben wird.

Auch diesmal können wir wieder eine erfreulich hohe Zahl Sonderprämilerungen für gelungene Sonderbeiträge verteilen. So ist Lehrer Fritz Hoß-Salach mit dem Soldatenlied "Je länger, je lieber" nach Worten von Max Barthel ein besonders guter Wurf gelungen, Satz und Weise verbinden sich zu einer glücklichen Einheit. Die weihnachtliche Jahreszeit, in die die Rätsellösung fiel, hat manchen Einsender zu einer darauf besonders abgestimmten Beigabe veranlaßt. So erhalten wir von Hauptmann Walter Rau das 4. seiner neuen Adventslieder "Vorweihnacht" nach eigenem Text, ein schönes, ansprechendes Lied, das in Erfindung und Satz den Musiker erkennen läßt. KMD Richard Trägner-Chemnitz erfreut uns mit einem wie immer meisterlichen Präludium und Doppelfuge Des-dur für Orgel. Diesen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.- bereit.

Kantor E. Sickert-Tharandt/Sa. hat in seinem Weihnachtslied auf Worte von Marie Bunge und in seiner Weihnachts-Phantasie über "Quem pastores laudavere" einsache, warm empfundene Melodien gestaltet. "Der Gruß ins Feld", den Walter Goos-Nusbaum nach Worten von Georg Büsing sender, zeigt gute Erfindung der Melodie und einfachen guten Satz. Auch sein Lied "Für Deutschland" nach Worten des im Osten gefallenen jungen Kriegsfreiwilligen Eberhard Kiefer und "Dem Führer" nach Worten von Mathilde Terle sprechen in ihrer Schlichtheit zum Herzen. Hermann Claudius' "Herbstliche Weisheit" hat Studienrat Erich Lafin geschmackvoll für Sopran, Alt und Flöte gesetzt. Innige schöne Lieder in schlichtem Satz legt Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein in seiner "Heiligen Wende" und seinem "Weihnachtsabend" vor. Prof. Georg Brieger-Jena erweist sich in zwei weihnachtlichen Orgelwerken wieder als ein Meister seines Instruments. Studienrat Martin Georgi-Thum regte das Rätsel zu einem wohlgelungenen Streichtrio für 2 Violinen und Viola an. KMD Arno Laube-Borna ("Baltisches Lied" zur Jahreswende für gem. Chor), Lehrer Rudolf Kocea-Wardt ("Die Stadt" nach Storm für Gesang u. Kl.) und Kantor Herbert Gadsch- Großenhain/Sa. ("Im

Frieden dein" nach einer Altstraßburger Weise für dreistimmigen gem, Chor, zwei Violinen und Violoncello) finden in ihren Liedern jeweils die durch den gewählten Text gegebenen stimmungsvollen Töne. Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg i, Br. bietet mit seinem Präludium, Fuge und Choral für Orgel eine anerkennenswerte Leistung, der sich Studienrat Carl Berger-Freiburg i. Br., Martha Brendel-Augsburg und Bruno Fischer-Halle/Sa. ihrerseits mit launigen Versen anschließen. Ihnen allen sei ein Sonderpreis von je Mk. 6 .- zuerkannt. Und schließlich erhalten noch je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 4 .- : Wolfgang Erich Häfner-Lahr i. B. für seine schlichte Vertonung der Worte von Wolfgang Kockjey "Und dennoch" und Walter Heyneck-Leipzig für seine Verse der Verehrung an Georg Vollerthun.

Weitere richtige Lösungen sandten:

Kantor Walter Baer, Lommatzsch i. Sa. – Reha Barckhausen, Bremen – UO Günter Bartkowski - Hans Bartkowski, Berlin - Gertrud Beck, Rostock i. M. - Mar. garete Bernhard, Radebeul — Dr. Pirmin Biedermann, Guben — Eva Borgnis, Frankfurt/M. — Dr. O. Braunsdorf, Frankfurt/M. — Gertrud Brinckmeyer, Berlin — Lehrer Carl Buchholz, Ahe über Horrem / Bez. Köln -

Helmut Degener, Jena - Elisabeth Dürschner, Nürnberg -

Erwin Feier, Ludwigshafen/Rh. -

Postmeister Arthur Görlach, Jena — Hermann Grimbach, Waxweiler —

Adolf Heller, Karlsruhe i. B. — Walter Hilmer — Gifela Hoffmann, Jena —

Studienrat Ernst Lemke, Stralfund - Gefr. Helmut Link -

Oberinspektor Hubert Meyer, Walheim bei Aachen -

Amadeus Nestler, Leipzig — Dr. K. W. Niemöller, Gelsenkirchen —

Pfarrer Friedrich Okfas, Altenkirch/Oftpr. — Alfred Oligmüller, Bochum —

Prof. Eugen Püschel, Chemnitz -

Oberamtsanwalt Dr. Max Quentel, Frankfurt/M. -

Kriegs-Verwaltungsinspektor Günter Reichel — Dr. Walter Richter, Quedlinburg — Student Erich Rösner, Olbersdorf/Sudetenland — Hans-Joachim Rothe —

Kantor Walther Schiefer, Hohenstein-Ernstthal — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Königsberg i. Pr. - Käthi Schmidt, Braunschweig - Ernst Schumacher, Emden - Jenny Spiegelhauser, Chemnitz - Inspektor Christian Stöcker, Würzburg Georg Straßenberger, Feldkirch/Vorarlberg - Wilhelm Sträußler, Breslau -

Kantor Paul Türke, Oberlungwitz -

Alfred Umlauf, Radebeul -

Studienrat Hermann Walter, Hamburg — Leutnant Bruno Wamsler — Maud Wiesmann, Bocholt i. W. - Otto Wolf, Landskron -

Studienrat A. Zimmermann, Stollberg/Erzgeb. — Hans Zurawski, Musiklehrer, Schramberg / Wtbg.

## Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Elisabeth Dürschner, Nürnberg.

Aus den Silben:

al - ber - ca - cherl - co - de - di - do - e - e - egk - eh - el fen — gas — ge — gen — ger — gra — has — in — is - kes — la — lai — ler — lers — let — lie — li — lied — lin — lu — lu — mann — mar — mas me — mer — mi — nä — na — na — ni — ni — no — pa — pan — ri — ri - ri - rol - se - sel - sil - so - som - ten - ter - ti - ti - ti tis - tho - to - to - um - un - va - ve - ve - wal - za - zel

find 26 Wörter nachstehender Bedeutung zu suchen. Die Anfangsbuchstaben der gefundenen Wörter von oben nach unten gelesen ergeben den Titel einer deutschen Oper.

- 1. Motettenkomponist des 16. Jahrhunderts
- 2. Norwegische Pianistin (Vor- u. Zuname) † 1903 8. Lehrer Paganinis
- 3. Vortragsbezeichnung für entschlossen
- 4. Zeitgenössischer Märchenkomponist (Vor- und 10. Theatralische Vorstellung, bei der die Handlung Zuname)
- 7. Zwischenspiel
- 6. Zeitgenöss. Komponist und Kompositionslehrer 12. Deutscher Opernkomponist in Duisburg
- 7. Nochmals ein zeitgenössischer Komponist
- 9. Liederkomponist † 1922
- durch Gebärden ausgedrückt wird
- 11. Schwiegervater Telemanns
- - 13. Oper von Carl Maria von Weber

- 14. Französischer Opernkomponist
- 15. Verfasser eines neuen Unterrichtswerkes für 21. Chorwerk von Hugo Wolf Violinspieler
- 16. Italienischer Musikhistoriker
- 17. Musikschriftsteller
- 18. Volksliederkomponist † 1836
- 19. Operettenkomponist

20. Oper von Gluck

- 22. Kölner Hochschulprofessor
- 23. Berühmter Musikgelehrter † 1784
- 24. Kölner Hochschulprofessor
- 25. Klavierstücke von Schumann
- 26. Italienischer Ausdruck für ernst

II.

Aus den Silben:

```
ar — berg — co — do — ei — ge — gen — ha — len — li — man — ment -
nach — ne — ran — tanz
```

find 6 Wörter nachstehender Bedeutung zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, von oben nach unten gelesen, den Namen des Komponisten obiger Oper ergeben:

- 1. Figur aus einer Wagneroper
- 2. Komponist von Märschen
- 3. Figur aus "Fidelio"

- 4. Lautenartiges Saiteninstrument
- 5. Gegenteil von einer Originalkomposition
- 6. Tanzform

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Mai 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

```
ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,
     ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-,
     ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4 .--,
vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.
```

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämmijerung vor.

Zu dem Pianistischen ABC im Dezember-Heft 1941 bitten wir nachzutragen:

Nr. 16. Bezeichnung für den letzten Satz aus Webers Werk 24 (nicht 20)

Nr. 21. Italienischer Pianist, Schüler Clara Schumanns.

Nr. 21 ist in Nr. 22 abzuändern.

#### IJ S K M В E R I Н Ε

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

#### MOZART-FEIERN IN DEN NIEDERLANDEN.

Von Hans Merx, Amsterdam - Köln.

1. Mozartfeier der Stadt Amsterdam.

Bei der kulturellen Bedeutung, die Amsterdam als Hauptstadt der Niederlande einnimmt, ist es zu begrüßen, daß die Stadt sich entschloß, anläßlich der 150. Wiederkehr des Todestages Mozarts eine Reihe von Gedenkfeiern in Amsterdam zu veranstalten. Eine Stadt wie Amsterdam, die nicht nur auf Grund ihrer architektonischen Schönheiten, sondern auch durch das rege künstlerische Interesse eines großen Teils der Bevölkerung kulturell zu einer führenden Stellung berufen ist, erscheint als Mittelpunkt künstlerischer Ereignisse von besonderer Bedeutung.

Eingeleitet wurde die Mozart-Festwoche der Niederlande im Ratssaal des Städtischen Rathauses zu Amsterdam, wo bei einem Empfang zahlreicher Ehrengäste Bürgermeister Voute Gelegenheit

nahm, auf die Bedeutung der niederländischen Hauptstadt als einem europäischen Musikzentrum hinzuweisen. Bürgermeister Voute betonte die enge Verbundenheit, die zwischen den Niederland n und dem Salzburger Meister bestanden hat und erinnerte an dessen längeren Aufenthalt im Haag und sein Schaffen in diesem Lande. So hätte Amsterdam als kulturelles Zentrum der Niederlande es sich zur ehrenvollen Aufgabe gesetzt, dem Genius Mozart besonders zu huldigen.

Die Reihe der Darbietungen begann am selben Abend im kleinen Saal des Concertgebouws mit kammermusikalischen Werken: Divertimento in Esdur, Sonate in A-dur und Quartett in g-mo l. Das Bresser-Trio spielte mit freudiger Hingabe und gutem Stilgefühl, während der ausgezeichnete Pianist George van Renesse sich des Klavierpartes der Sonate liebevoll annahm.

Das Concertgebouworchester brachte am folgenden Abend die g-moll-Symphonie unter Willem van Otterloo, der dem Werk erschütternden dramatischen Ausdruck verlieh. Willem Andriessen spielte mit reiser Meisterschaft das große A-dur-Konzert mit Orchester und Ruth Horna mit ihren reichen, trefslich geschulten Stimmitteln sang mit beseeltem Ausdruck die begeisternde Motette "Exultate, jubikate". Eingeleitet wurde das Konzert mit der Ouvertüre "Cosi san tutte".

Eine Mozart-Gedenkstunde im intimen Rahmen fand am folgenden Tage im kleinen Saal des Concertgebouws statt. In ihrem Mittelpunkt stand die Ansprache Dr. Rudolf Mengelbergs, der es in meisterhafter Weise verstand das Bild des Menschen Mozart aus dem Werk des Tonmeisters zu erklären und in neuem Licht erstrahlen zu lassen. Die ungemein stimmungsvolle Feier wurde beschlossen mit dem Bläserquartett in Es-dur, das von den Spielern Stotijn, Gall, Bos, de Klerk und Felix de Nobel bestritten wurde.

Im weiteren Verlaufe hörten wir vom Concertgebouworchester unter van Beinum die Jupiter-Symphonie und dann eine künstlerisch hervorragende Wiedergabe des "Requiem" mit ersten niederländischen Kräften, wie Jo Vincent, L. van Tulder u. a.

Gegen Ende der Festwoche hatte die Niederländisch - Deutsche Kulturgemeinschaft zu einem Empfang im Amstel-Hotel eingeladen, wo Dr. Kniffler, der Leiter der Deutschen Oberschule Amsterdam, noch einmal die Idee der Mozart-Ehrung in den Niederlanden troffend zusammenfaßte und in formvollendeter Weise auf die Bedeutung des unsterblichen Meisters grade auch sür unsere Tage hinwies.

Eine Aufführung der Oper "Die Hochzeit des Figaro" in der Stadsschouwburg unter der Leitung von Den Hertog brachte die Mozarttage der Stadt Amsterdam zum Abschluß. Mit dieser Festwoche, die in Zusammenarbeit mit dem Concertgebouw und auf Anregung des Arbeitskreises der Niederländisch-Deutschen Kulturgemeinschaft veranstaltet wurde, haben die Niederlande den Beweis erbracht, daß sie in der großen und umfassenden Huldigung, die Europa dem großen mussischen Genius darbrachte, ihre Stimme zu erheben gewillt und in hohem Maße befähigt sind.

#### 2. Mozart-Gedenkfeier im Niederländischen Rundfunk.

Mit Mozarts Ouvertüre "Il sogno di Scipione" und Philipp Jarnachs "Musik mit Mozart" eröffnete Pierre Reinards die Mozart-Gedenkfeier im Niederländischen Rundfunk, nachdem zur Einleitung der Festtage schon ein intimes Zusammensein in einem alten Patnizierhause in Amsterdam vorausgegangen war, wo in stimmungsvoller Umgebung unbekannte Kammermusik von Mozart

und die Aufführung des Singspieles "Bastien und Bastienne" von feinster Wirkung waren.

Die Mozartfeier des Niederländischen Rundfunks erhielt ihre besondere Note dadurch, daß vornehmlich unbekannte, oder selten gehörte Werke des unsterblichen Meisters zur Aufführung gelangten. So hat denn der Rundfunk in den Niederlanden mit den vorzüglichen, ihm zu Gebote stehenden künstlerischen Mitteln eine wichtige Aufgabe auf sich genommen. Es darf gelagt werden, daß der Niederländische Rundfunk seine selbstgestellte Aufgabe vorbildlich gelöst hat. Die Darbietungen der Festperiode standen durchweg auf hoher künstlerischer Stufe. Besondere Erwähnung verdienen die C-dur-Symphonie, die sogenannte "Salzburger Symphonie", die Ouverture "Apollo und Hyacinth" und die Aufführung der komischen Oper "Gärtnerin aus Liebe". Von Willem Andrieffen hönte man das pianistisch fein herausgearbeitete kleinere Klavierkonzent in A-dur und das Konzert in B-dur mit Orchester. Corry Bijster bot mit der Wiedergabe der selten gehörten Sopranarie "Ah, lo previdi" stimmlich und musikalisch einen ungetrübten Genuß.

Von ungewöhnlichem Interesse war auch das Notturno in D-dur für vier Orchester, die aus je einem Streichquartett mit je zwei Hörnern bestanden. Nicht unerwähnt dünsen die herrlichen kirchenmusskalischen Chorwerke bleiben, die der Kammerchor Felix de Nobel zur Mozartseier beisteuerte. "Vesperae de Consessores" und die schr selten gehörte "Litanei" wurden mit ebenmäßiger, ausgeglichener Stimmgebung und seinem Stilgefühl klangschön zu Gehör gebracht. — In die verklärte Schönheitswelt Mozantscher Musik, ob Symphonie, Kammermussk oder Chorgesang, klingt nur selten und von serne des Lebens Alltag nach. Und in diesem Geiste wurde in den Mozartgedenkseiertagen im Rundfunk musiziert und gesungen.

#### MOZART-WOCHE IN NÜRNBERG. 30. November bis 6. Dezember 1941.

Von Dr. Eva-Maria Schneider, Nürnberg.

Das Theater der Stadt der Reichsparteitage Nürnberg eröffnete seine Mozart-Woche mit einer stimmungsvollen Morgenfeier, in deren Mittelpunkt ein von menschlicher Wärme erfüllter, das Tragische im Leben und Wesen Mozarts herausstellender Vortrag von Dr. Otto Hödl-München stand. Die Oper brachte Ausstührungen von "Cosi fan tutte" und "Die Entführung aus dem Serail" in älteren Inszenierungen, dann "Die Hochzeit des Figaro" unter der Spielleitung von André von Diehl, die beschwingte Ensembles voll überschäumender Beweglichkeit neben die szenische Ruhe der gefühlsreichen Monologe stellte, und unter der musikalischen Leitung von Alfons Dressel, der dort temperamentvoll sprühende.

hier breit fließende Tempi nahm und Durchsichtigkeit und Leichtigkeit bei Sängern und Orchester an die erste Stelle rückte. Von den Solisten ist in enster Linie Heinz Daniel als Graf zu nennen, dann Sonja Reschke als Susanne und Otto Edelmann als Figaro. Starkes Interesse erweckte die Nürnberger Erstaufführung des "Idomeneo" in der Fassung von Willi Meckbach und in der Inszenierung der Württembergischen Staatstheater (Gustav Deharde), die eine Synthese zwischen stilisierter und naturalistischer Bühnenform suchte. Unter der schwungvoll unpathetischen, instrumental feinsinnigen Leitung von Alfons Dressel sangen die Hauptrollen Hendrik Droft (Idomenco), Grete Pense (Idamantes), Eva Hadrabova (Elektra), Sonja Reschke (Ilia). Die Mozart-Woche schloß auch einen "Mozart-Abend" der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" am Todestag des Meisters ein, in welchem eine Auswahl der beschwingtesten und heitersten Weisen in gesanglicher, instrumentaler und tänzerischer Darbietung den ernsten Anlaß der Feier vergessen ließ. Die oratorische Umrahmung der Mozart-Woche bildete auf der einen Seite eine durch Opernarien eingeleitete Aufführung des "Requiem" durch den Lehrergefangverein unter der Leitung von Karl Demmer mit dem Solistenquartett Henriette Klink-Schneider, Maria Richter, Heinz Marten, Fred Driffen, auf der anderen Seite eine Aufführung der Kantate "Davidde penitente" mit deutschem Text durch die Chorgemeinschaft Kulturverein unter der Leitung von Max Gebhard mit Henriette Klirk-Schneider, Sonja Reschke, Franz Koblitz als Solisten.

#### MOZART-FESTTAGE IN PARIS.

Von Dr. Hang Georg Bonte.

Die von der Propagandastaffel Paris veranstalteten Mozart-Festrage, die als eine großzügige Bekundung deutsch-französischer kultureller Zusammenarbeit in der Zeit vom 30. November bis 7. Dezember 1941 stattfanden, hatten nicht zuletzt die Aufgabe, Mozarts deutsche Sendung und den Einsatz gerade des heutigen Staates für seine Kunst gegenüber allen Verluchen einer weltanschaulichen Distanzierung nachdrücklich zu unterstreichen. An und für sich sind ja die Bindungen der französischen Musikwelt an Wesen und Werk des Salzburger Meisters außerordentlich eng und vielgestaltig, eine Erscheinung, die sich in gleicher Weise auf das Konzert- und Opernleben wie auch auf die Mozartforschung erstreckt, auf derem Gebiet der greise Graf von Saint-Foix z. Z. an dem Abschluß des fünften und letzten Bandes der bekannten großen Mozartbiographie arbeitet. Rein stilistisch gesehen, neigt der Franzose zu einem Mozartstil, der vor

allen Dingen vom Lyrischen, vom Sentiment aus bestimmt scheint, ohne allerdings zu verniedlichen. Der beste Beweis hierfür waren etwa die Mozartauffassung Jacques Thibauds, der außer mit dem A-dur-Violinkonzert unter Münch mit einem Sonatenabend (gemeinsam mit Alfred Cortot) Triumphe feierte, in erster Linie aber die Opernaufführungen. So verriet der "Don Juan" in der Opéra unter Rabaud eine Auffassung, die jenseits der deutschen, dramatischen Gestaltung und der italienischen Neigung zu virtuoser Volkhaftigkeit einen Zug ins Lyrisch-Pathetische im Sinne einer aristokratisch-traditionshaften Gesangsoper zeigte. Demgegenüber gab R. Desormière der "Entführung" in der Opéra Comique eine ungewöhnlich klare, fast mechanische Durchsichtigkeit des Klangbildes.

Neben diesen Aufführungen umfaßten die Festtage den meisterlichen Auftakt des einleitenden Orchesterkonzertes des Conservatoire - Orchesters unter dem blutmäßig deutsch bestimmten Charles Münch, einen Mozartabend des in Frankreich führenden Bouillon-Quartettes und einen Abend des nicht minder ausgezeichneten Pasquier-Trios, hier unter Mitwirkung des deutschen Pianisten Otto Sonnen und der Berliner Sopranistin Gertrud Callam: Im Vordergrund des Interesses standen naturgemäß die deutschen Beiträge zu dem Gesamtverlauf des Festes, von denen der Bremer Domchor unter dem hochbegabten Richard Liesche in erster Linie genannt sei. Seine Ausdeutung des "Requiem" sowie des "Gloria" und "Kyrie" der großen c-moll-Messe darf als das Musterbeispiel eines madrigalhaft geformten Chorklanges und einer restlosen Stilbeherrschung gelten. Gleich lebhasten Beifall fand ein Gastspiel des Gewandhaus-KM Professor Hermann Abendroth. Dieser starksinnige und überlegen gestaltende Musiker hatte vom ersten Augenblick an engsten Kontakt mit dem zumal in den Streichern und Holzbläsern hervorragend besetzten Conservatoire-Orchester und gab auf diese Weise Jarnachs geistvoll-bekenntnishafter "Musik mit Mozart" ebenso farbreiches Profil wie Regers "Mozart-Variationen" die virtuos entwikkelte Klarheit des formalen Ablaufs. In diesem Konzert erzielte der Berliner Pianist Hans Beltz mit dem gefühlsstark und formklar gespielten c-moll-Konzert einen bemerkenswert starken Erfolg. Auch das Collegium musicum Prof. Hermann Dieners gewann sich durch seinen musiziersreudigen und virtuosen Einsatz für eine Reihe früher serenadenhafter Werke viele neue Freunde.

Vor fast stets ausverkausten Häusern bedeuteten diese Festtage eine denkbar eindrucksstarke Huldigung für das einzigartige Genie des Salzburger Meisters, dessen völkerverbindende Krast von neuem beglückend in Erscheinung treten konnte.

#### URAUFFUHRUNG

"COLUMBUS"

Bericht und Bildnis in drei Abteilungen. Text und Musik von Werner Egk. Uraufführung im Opernhaus zu Frankfurt/Main am 13. Januar 1942.

Von Willy Werner Göttig, Mainz.

Was den normalen Opernbesucher an Werner Egks neuem Musikbühnenwerk zunächst einmal befremden wird, das ist die Form, der Stil des Werkes. Es ist keine Oper — es ist kein Oratorium es ist auch kein "fzenisches Oratorium" - kein Chorwerk mit Solopartien, das sich (wie Orffs "Carmina burana") szenisch darstellen läßt. Es verlangt die Opernbühne, denn für die Bühne ist das Textbuch geschrieben, das unter Verwendung authentischer Dokumente und altspanischer Literatur gedichtet wurde (ich benutze mit voller Absicht das Wort "gedichtet"!). Die dramatischen Kon likte des Columbus gegen seine Umwelt, die in dem König von Spanien, in der Königin Isabella, in der Figur des eifernden Mönchs, der Soldaten, der Auswanderer ihm gegenübertritt, kommen zur Entfaltung und wirken auf den Helden, der sich mit ihnen auseinandersetzt; hier steckt also das Stück reine "Oper" im Werk, das auch den an der Handlung agierend teilnehmenden Chor und das Ballett in seine Welt einbezieht. Oratorienhaft wirkt der die Handlung reflektierend begleitende Chor, der nicht agierend lediglich seine Meinung zum abgelaufenen Geschehen kundgibt. Zwischen die einzelnen "Stationen", wie Egk die neun Bilder des Werkes in einem einführenden Auflatz bezeichnet, find Dialoge von zwei Sprechern eingefügt: während der erste Sprecher die den hohen Geistes lug des Columbus völlig nichtverstehende Umwelt verkörpert, find dem zweiten Sprecher seherische Worte in den Mund gelegt: er erkennt die Größe des Mannes und Menschen Christoph Columbus und spricht prophetisch von der Bedeutung seiner Tat. Stilistisch zu bemerken ist, daß nicht nur die Dialoge der beiden Sprecher - Figuren, die etwa den Chorführern der griechischen Tragödie entsprechen rezitiert werden, fondern daß auch lange Szenen nicht komponiert sind, so die hand/ungsmäßig wichtigen Auftritte des Herolds, der vier Soldaten und der drei Auswanderer.

In neun "Stationen" berichtet Egk die Lebensgeschichte des Columbus: die ergebnissose Unterredung mit dem König Ferdinand, die positiv verlaufende mit der Königin Habella, die Abweisung des Columbus durch das Konzil der Gelehrten, die Anwerbung der Matrosen für die kühne Entdekkungsfahrt und "Abschied und Ausfahrt" bilden die "erste Abteilung". Knapp und gedrängt schildert die "zweite Abteilung" die "Überfahrt, Landung und Besitzergreisung des entdeckten Landes

der Indos" durch den Vizekönig und Admiral Christoph Columbus. Vom "Jubel in Spanien" über die "Verschwörung und Verrat" führt die "dritte Abteilung" zum Schlußbild des einsamen Todes des Columbus. Man sieht: es ist trotz aller Konslikte, die sich im Laufe des Geschehens auftun, wenig "Handlung" gestaltet; in berichtender Form, die durch die absolut epischen Gespräche der beiden Sprecher noch unterstrichen wird, wird wirklich nichts als ein "Bericht" gegeben.

Die Werdung dieser neuen Form eines Musikbühnenwerkes wird klar und verständlich, wenn man hört, daß Egk diesen Stoff zum ersten Male im Jahre 1932 als "Funkoper" - also als "musikalisches Hörspiel" - für den bayerischen Rundfunk gestaltete, daß es später für den Konzertsaal als Oratorium umgearbeitet wurde, und daß es jetzt 1941/42 seine endgültige Gestalt als Bühnenwerk erhielt. Aus dieser Entstehungsgeschichte erklärt sich dieses eigenartige, fraglos bei der ersten Begegnung befremdende Stilgemisch des Werkes, das sich dem großen Kreis der unfachlichen Opernbesucher nur schwer erschließen wird, eine Erkenntnis, der Egk selbst Ausdruck gibt, wenn er fagt: "Was mich bewog, den "Columbus"-Stoff zu gestalten, war nicht die Hof nung auf den leichten, breiten Erfolg. . . . " Über Egks kompositorische Meisterschaft des Langen und Breiten zu reden, hieße nach den Erfolgen der "Zaubergeige" und des "Peer Gynt" Eulen nach Athen tragen. Mit virtuoser Sicherheit wird das selbstgedichtete Buch vertont - wenn es erlaubt ist, einmal dieses gemeinplatzhafte Wort zu gebrauchen: es sitzt alles, jede Note steht da, wo sie hingehört; die dramatische Situation wird mit unheimlicher Prägnanz musikalisch dangestellt, sozusagen filmhaft illustriert. Szenen wie z. B. das Eifern der Räte im Konzil, der Tumult der Anwerbungsfzene, der überschäumende "Jubel in Spanien" oder die tragikumwitterte Schlußfzene des Todes sind von unvergeßlicher Eindringlichkeit der musikalischen Diktion. Es ist alles ungeheuer gekonnt, von einem eminenten Willen geformt, aus einem klar disponierenden Kopf, einem fast analysierenden Gehirn entsprungen. Die virtuose Verwendung eines alle Klangmittel ausnutzenden Orchesters, besonders eines faszinierend behandelten Schlagzeugs, gibt Egk die Möglichkeit, eine Partitur von unvorstellbarer Farbenpracht des Orchesterklangs zu schreiben, eine Klangstärke durch Addition aller Klangfaktoren zu erreichen, die oft bis hart an die Grenze des Erträglichen herangeht, und die von allem droht, die Singstimmen restlos zu verschlingen. Sänger ohne "Stimme" find dem Ansturm dieser Orchesterwogen fraglos nicht gewachsen. So sind es neben den inneren Werten des Werkes nicht zuletzt die grandios eingesetzten äußeren Mittel des modernen Operntheaters — also die Massierung aller akustischen und oprischen Möglichkeiten einer Opernbühne großen Ausmaßes, die über ein Riesenorchester, erstklassige Solisten, einen vielköpfigen Chor — es wird ja ein normaler Opernchor und ein zweiter Chor benötigt — ein gutes Ballett und eine vorzügliche technische Ausstattung verfügt — die nicht nur die Ausstättungsmöglichkeit, sondern auch den Ersolg entscheiden.

Daß die Frankfurter Uraufführung ein ganz großer Erfolg für Werk und Ausführung wurde, verdankt Werner Egk fraglos seinen Interpreten, an deren Spitze Generalintendant Hans Meißner als Infzenator und Franz Konvitschny als Dirigent standen. Mit souveräner Beherrschung des zu formenden Werkes gestaltete Meißner die Izenische Wiedergabe des Werkes: das klugdisponierte Bühnenbild von Hellmut Jürgens, das die reflektierenden Chöre links und rechts auf hohe Balkone plazierte, während der neutrale Mittelraum nur durch teils projizierte, teils praktikable Hintergründe die Schauplätze andeutete, gab dem Spielleiter alle Möglichkeiten, die Darsteller und die Chöre voll zur Entfaltung ihrer Anteile am Spielablauf kommen zu lassen. Hier wurde deutlich, was Regie heißt: werkverbundene und doch selbstschöpferische Gestaltung eines Stoffes, der, aus Worten und Tönen gebildet, sich eigentlich jeder Gestaltung entzieht. Franz Konvitschny dirigierte das Werk mit intuitiver Erfassung seiner

inneren Werte, ließ den Klangrausch und die Klangpracht sich zu faszinierender Blüte entfalten, erlag allerdings der Gefahr, zu laut zu werden und dadurch die Verständlichkeit des gesungenen Wortes zu schädigen. Die größte Aufgabe des Werkes wird dem Columbus gestellt, den hier Hellmut Schweebs mit überragender Großartigkeit der gesanglichen und darstellerischen Leistung verkörperte. Neben ihm: der stimmlich schöne Ferdinand Jakob Sabels, die gesanglich reizvolle Isabella Clara Ebers'. Die schwierigen Probleme der rezitatorischen Behandlung der beiden Sprecher vermochten Paul Kötter und Rud. Schenkl nur bedingt zu lösen; für die Besetzung dieser reinen Sprechrollen dünfte es sich empfehlen, vorzüglich geschulte Schauspieler heranzuziehen. Den Vertretern der Nebenrollen, den ihre eminent schwierigen Aufgaben glänzend lösenden (agierenden und betrachtenden) Chören, dem Ballett, das unter Leitung von Harry Pierenkämper a. G. rassige Tänze beisteuerte, und dem großartig musizierenden Orchester muß uneingeschränktes Lob gespendet werden.

Das bis auf den letzten Platz besetzte Haus, in dem neben den Spitzen der Wehrmacht, der Behörden und der Partei die Köpfe zahlreicher Vertreter des Theaters und der Presse zu sehen waren, zollte stürmischen Beisall, der Egk und alle am Werk Schaffenden immer und immer wieder vor den Vorhang rief.

### KONZERT UND OPER

ALTENBURG / Th. Nachdem infolge Einfatzes im zurückgewonnenen oftoberschlesischen Raum unsere Berichterstattung über das hiesige Musikleben ein Jahr lang ausfallen mußte, zeigt sich die Arbeit der Oper auf eine Stufe gehoben, die deutlich den erzieherischen und künstlerisch steigernden Einfluß des Intendanten und musikalischen Oberleiters E. Bodart erkennbar werden läßt. Die Staatskapelle, die über ihre ortsgebundene Arbeit hinaus den ehrenvollen Auftrag erfüllt, mit zwölf Werken in der Leipziger Oper zu gastieren, erfreut immer wieder durch ihre technische Elastizität, ihre dynamische Vielfarbigkeit, rhythmische Klarheit und klangliche Expression. Schon der "Holländer" als die erste Oper der laufenden Spielzeit bewies unter der dramatisch gut akzentuierenden und stimmungsbetonenden Leitung G. Schwiers ihr reiches künstlerisches Vermögen. Unter der Stabführung E. Bodarts erlebte man im weiteren eine "Maskenball"-Aufführung von bestrickender Klangschönheit und elektrisierend romanischer Nachempfindung, eine impulsiv durchblutete Wiedergabe der "Walkure", eine federnde und delikat durchgezeichnete "Entführung" und eine fortreißend schöne, durchgehend in klangsinnlicher Schönheit aufblühende "Madame Butterfly",

in deren Ablauf P. Anders, Carla Spietter und Th. Horand als Gäste das begeisterte Publikum zu ungewöhnlichen Beifallsstürmen fortrissen. Neben diesen Werken bescherte KM W. Borrmann eine besondere Freude mit der in behutsamster Kleinarbeit geklärten und in echt romantischem Geiste gehaltenen Wiedergabe der "Undine", die erneut schlagend bewies, welche musikalische Schönheit Werken dieser Art entstrahlt, wenn man ihnen auf dem Wege einer wirklichen und tiefschürfenden Neueinstudierung näher tritt. Auch dieses Werk bewies, wie alle andern bisher aufgeführten, nach Seiten der Bewegungsregie den starken bühnenvisionären Blick, die immer theaterbewußte Hand und das feine nachgestalterische Empfinden des Oberspielleiters A. Deuter, der darüber hinaus zugleich auch als Bühnenbildner ein starkes bildkompositorisches Vermögen entfesselte. - Aus dem wenig veränderten Gesamtbild der solistischen Kräfte verdienen besondere Hervorhebung vor allem G. Grimm (als fast konzertmäßig verfeinernde Vertreterin der Amelia und Sieglinde), H. Oertel (eine bezwingend eindrucksvolle Ulrica und Fricka), W. E. Ritz (Wotan, René), der in schattierungsreichem Spiel und stimmlicher Form erstrangige

Baßbuffo C. Jüttner, W. Buhlmann (ein beklemmend düsterer Hunding und ergötzlicher Osmin) und W. Fröhlich, der besonders als Pedrillo gut gefallen konnte. Unter den neu gewonnenen Kräften ist in erster Linie Bine Falk nachdrücklichst hervorzuheben, die als Konstanze, Page Oskar und Undine mit sehr starkem Erfolg eine schönfarbige Stimme und eine ausnehmend reiche und spielerisch leichte Technik des Koloraturgesanges einsetzen konnte.

Die unter E. Bodarts dirigiertechnisch elastischer und immer stilbewußter Leitung stehenden Symphonie-Konzerte brachten bisher neben Dvořáks IV. Symphonie, Beethovens "Eroica" und Regers Mozart-Variationen, an neueren Werken die Orchester-Phantasie in D von F. Sehlbach und W. Egks Vorspiel zu seiner Oper "Die Zaubergeige" in gehobener nachschöpferischer Form zu wirksamster Wiedergabe. Gelegentlich der Aufführung des II. Klavier-Konzertes in E-dur von E. d'Albert bewies sich der 1. KM G. Schwiers als ein technisch restlos ausgereifter Meister seines Instruments, der nicht weniger auch in improvisatorischer Gelöstheit und modulationsstarker Ausdruckskraft einen stürmischen Erfolg auslöste. Als ein Pianist größten Formats erwies sich unter begeistertster Zustimmung des Publikums Prof. Schauburg-Bonini, der mit ungewöhnlicher klavierstischer Wendigkeit und einer geradezu fortreißenden gestalterischen Potenz die Aufführung des Konzertes in modo misolidico von O. Respighi zu einem aufragenden Erfolg werden ließ.

Rudolf Hartmann.

BADEN-BADEN. (UA Wolfgang Fortner, Werkauftrag der Gelellschaft der Musikfreunde.) Die "ernste Musik" für großes Orchester ist der Nachklang des soldatischen Erlebens des Komponisten im Felde angesichts des Todes lieber Kameraden und dem Gedächtnis der Gefallenen dieses Krieges geweiht. Das Werk ist einsätzig in dem eigenwilligen Stil Fortners, mit einem fugierten klagenden Thema der Bratschen beginnend (andante con molto), dem sich Bläser und Streicher zugesellen und entwickelt sich zu einem markanten Höhepunkt mit dem Thema in Trompeten und Posaunen, umspielt vom ganzen Orchester. Die Streicher intonieren ein zartes Seitenthema, das von den Holzbläsern solistisch vorgetragen wird. Das ganze Orchester bricht nun in einen Klageruf aus, aus dem sich, von den Bläsern getragen, ein Trauergesang gestaltet, in dessen Mitte ein marcia funebre steht. Die Themen erscheinen in der Abwandlung noch einmal und klingen in einem Largo aus. Die verzweigten musikalischen Gedanken endigen alle in reiner Harmonie, die tief ergreifende Stimmung des Werkes unterstreichend. Der ernsten Musik war ein starker Erfolg beschieden, an dem der anwesende Komponist teilnahm.

Der nächste Werkauftrag der Gesellschaft der Musikfreunde ist dem jungen Walter Abendroth erteilt, der ihn mit Freude annahm. Elsa Bauer.

GELSENKIRCHEN. (UA Hero Folkerts: Streichquartett.) Das zweite städtische Kammerkonzert brachte als Uraufführung ein Streichquartett des Städtischen MD Dr. Hero Folkerts, ein in seiner Gesamthaltung bewußt modernes, im rein Handwerklich - Technischen recht gekonntes Werk, dessen drei Sätzen der lebhaft sprudelnde Quell der thematischen Erfindung Frische verleiht. Stark persönliche Züge trägt die Art, wie die Themen eingeführt werden, wobei der Bratiche als dem Lieblingsinstrument des Komponisten eine besondere Aufgabe zufällt. So bringt zum Beispiel im ersten Satz ("mäßig bewegt") nach kurzer Einleitung die Bratsche über dem pizzikierenden Cello das Hauptthema, dann wechselt es zum Cello hinüber, während nun die Bratsche ihrerseits kontrapunktierend sich im Pizzikato ergeht. In dem "sehr langfamen" zweiten Satz bringt das Cello eine ausdrucksvolle Melodie, die im weiteren Verlauf mit großer satztechnischer Könnerschaft verarbeitet wird. Diese Durchführung trägt stark lineare Züge; die konsequence Linienführung scheut auch vor gelegentlichen harten Reibungen nicht zurück. Der "im Marschtempo" gehaltene dritte Satz wird von einem lebhaften, punktierten Rhythmus beherrscht und zeichnet sich durch interessante Modulationen und große Selbständigkeit der einzelnen Instrumente aus. Das Peter-Quartett (Essen) hob das durch aufgeräumte Musizierlust und kompromißlos-ehrliche Gesinnung gekennzeichnete Werk in einer ausgezeichneten Wiedergabe aus der Taufe; die Aufnahme war herzlich.

Von den weiteren Hauptkonzerten war eines dem Andenken Mozarts gewidmet, dessen g-moll-Sinfonie und "Requiem" – gefungen vom Städt. Musikverein - in trefflicher Wiedergabe erklangen. Solisten waren Ellen Bosenius, Eva Jürgens, Heinz Marten und Philipp Göpelt; Heinz Marten sang außerdem drei Arien aus Mozart-Opern. Anton Dvořák wurde zur 100. Wiederkehr seines Geburtstages mit einer schwungvollen Wiedergabe seiner melodienfreudigen 4. Sinfonie geehrt. An zeitgenössischer Musik erklang das Concerto grosso von Kurt Heffenberg, ein mit kontrapunktischen Künsten gespicktes Werk, dem MD Dr. Folkerts eine alle Einzelheiten sorgfältig nachzeichnende und auf Klarheit der Linien bedachte Wiedergabe zuteil werden ließ, die dank des trefflichen Spiels des Städtischen Orchesters auch klanglich ihre Reize hatte.

Dr. Karl Wilhelm Niemöller.

GORLITZ. (UA Eberhard Wenzel: "Das Deutsche Herz".) Mitte Januar fand in Görlitz die Uraufführung eines großen, abendsfüllenden Oratoriums von Eberhard Wenzel statt, das einen wesentlichen Beitrag zu den mancherlei Lösungsproblemen eines modernen Oratoriums bedeutet. Der Text dieses vierteiligen Werkes ist ausschließlich auf Gedichte von Ernst Moritz Arndt geschrieben, bei deren Auswahl und Zusammenstellung der Komponist feinen Sinn für den künstlerischen und menschlichen Mittelpunkt seines Dichters wie auch für die Forderungen des episch-dramatischen Oratoriums bekundete. Er fügt nämlich seine Dichtungen auf die große Lebenslinie eines Mannes, der von lustiger sorgloser Kindheit ("Frischauf, liebe Kinder! Es ist Maientag!") über die bedingungslose Opferbereitschaft des Soldaten ("Was ist des Soldaten Lust? durchs Leben sich drängen und schlagen" . . .) zu taterfülltem Mannestum und schließlich fröhlichem Scheiden aus dieser Welt fortschreitet. Gewaltig sind oft die Bilder und Visionen, die sich in diesem Rahmen einfügen, die aber nur Sinn erhalten im großen Zusammenhang und vor allem in der ernsten Befinnung und in der religiösen Verankerung, die E. M. Arndt fernab jeder wortgewandten Frömmelei sich und seinem Volke als Gewissenspflicht auferlegt: "Deutsches Herz, verzage nicht, tu, was dein Gewissen spricht, dieser Strahl des Himmelslichts, tue recht und fürchte nichts . . . "

Für den Komponisten bedeutete dieser Text und seine Haltung weit mehr als nur die Vorlage oder das Gefäß, dem er seine musikalischen Gedanken anvertrauen könnte. Er ist ihm vielmehr innerlich verbunden, zunächst in einer peinlichen Achtung vor der Deklamation und den rhythmisch-metrischen Forderungen seines Vortrags, die mustergültig erfüllt werden. Sodann aber in einer inneren Geisteshaltung, die ebenso wie Arndt jeden äußeren Schein um seiner selbst willen ablehnt und doch dabei keineswegs asketisch wird. Aus Wort und Musik spricht jene Schönheit, die nur der absoluten Ehrlichkeit und der Treue zum eigenen Wesen ihr Dasein verdankt, die aber darum um so leichter ergreift und um so weniger verblaßt. Wenzels Tonsprache ist damit zu einer Höhe hinaufgestiegen, die seinen eigenen Stil nun ganz klar erkennen läßt: jene quellende Kraft der Enfindung, die nicht zu suchen braucht, um zu finden, jene Verwurzelung im echten a cappella-Satz, der dem Chor und der Singstimme nicht nur ihr Recht, fondern auch ihr Ubergewicht gibt; jene kluge Behandlung des Orchesters, die Diskretion mit feinem Farbensinn verbindet und endlich jene Meisterung des Akkordklanges, seiner Dissonanzen und Folgen, und der musikalischen Formen, der Fugen so gut wie des Volkslieds. Aus alledem erwächst ein Werk von unbedingter Gültigkeit für unsere Zeit, das schon bei der Uraufführung einen großen, sehr interessierten Kreis, unter dem man zahlreiche Persönlichkeiten des schlesischen Musiklebens bemerkte, zum Bekenntnis und eindeutiger Zustimmung zwang. Dr. Otto Riemer.

GREIZ. Ein Kammermusikabend, von dem schon im vorigen Jahre enfolgreich eingeführten "Kammertrio" der jungen Greizer Künstler: Fritz Blankenburg (Klavier), Gerhard Bosse (Violine) und Karl Hentrich (Cello), denen sich der bewährte Kammermusikspieler Paul Ellfeldt als Braticher anschloß, dargeboten, erhielt seinen besonderen Reiz durch die Erstaufführung des jüngsten Werkes des in Greiz durch Ur- und Erstaufführungen längst bekannten und hochgeschätzten Berliner Komponisten Friedrich de la Motte-Fouqué. Das feinsinnig aufgebaute Programm im rein romantischen Stil verzeichnete das "D-moll-Trio" von Robert Schumann, Sonate Nr. I für Violoncello und Klavier e-moll von Johannes Brahms und das Quartett für Klavier, Violine, Bratsche und Violoncello fis-moll, Werk Nr. 40, von Friedrich de la Motte-Fouqué. Das letztere, viersätzige Werk - das wenige Tage zuvor in Berlin seine Uraufführung erlebt hatte gehört zu jenen seltenen Schöpfungen neuzeitlicher Kammermusik, die blühende melodische Ein älle, fesselnde, sehr abwechslungsreiche Rhythmik mit einer gediegenen Satztechnik verbinden, zwar die klassische Form bis an die Grenzen kammermusikalischer Möglichkeit erweitern, aber gleichwohl thematisch klar und folgerichtig gestaltet sind. Den bewegten, kraftvoll-feurigen Eckfätzen mit ihren leidenschaftlich stürmenden Themen, sind Mittelfätze - teils von scherzoartigem, rhythmisch überaus gegenfätzlichem Charakter, teils von feinstem poesieenfüllten Reiz — gegenüber gestellt. Der 3. Satz mutet wie eine "Pastorale" im Kammermusikstil an. Obgleich allen beteiligten Instrumenten reiches Eigenleben gegeben ist, hat der harmonisch verdichtete Klavierpart die Führung.

Die Ausführung der Werke durch die von künstlerischem Ernst beseelten jugendlichen Künstlerstand im Zeichen leidenschaftlich - beschwingter Prägung und so wurde der Abend zu einem starken Enfolg.

E. Heuwold.

HANNOVER. Wie sich's gehört, bekam das hannoversche Musikleben am Jahresende sein Zeichen durch das pietätvolle Gedenken an Mozarts Genialität und seltsame Reise. Die neu erstandene Chorgemeinschaft führte unter Philipp Schad (Hildesheim) das "Requiem" gut auf. Der Kammermusik nahmen sich Musikgemeinde (Schneiderhan-Quartett) und NS-Gemeinschaft KdF (Stroß-Quartett) an.

Der Intendant des städtischen Opernhauses Rudolf Krasselt fügte dem Spielplane, in dem der "Don Giovanni" steht, die "Entführung", "Figaros Hochzeit" und die lang entbehrte "Zauberslöte" ein. Schmitt-Walter gastiert ständig als Don Juan; als Konstanze hörten wir Lea. Piltti von Wien, als Königin der Nacht Mar-

tina Wulf von Hamburg. Ein Symphonie-Konzert mit Werken von Mozart erreichte bei der typologischen Gegensätzlichkeit zwischen dem Meister und dem Jünger die ideale Höhe nicht ganz. Mozart ist dem Bewußtsein unster Musiker doch merklich entrückt; wissenschaftliche Erkenntnis wird nur von wenigen verwertet. Und doch läge in der Wiedergewinnung verlorenen Geländes eine der schönsten Aufgaben des Zentralinstituts für Mozartsorschung. Prof. Dr. Th. W. Werner.

HERNE i. W. (UA Georg Nellius: "Heldenfeier" in der Neufassung.) Das Musikleben der Stadt Herne i. W. steht dank der künstlerischen Gestaltungskraft des Städtischen MD Georg Nellius auf einer Höhe, wie man sie in Mittelstädten nur selten findet. Im letzten Chor- und Orchesterkonzert der städtischen Veranstaltungen brachte er die Uraufführung einer Neufassung seiner Trauer- und Trostkantate für Männerchor, Frauen- oder Kinderchor, vier Soli und großes Orchester, die bereits als "Totenklage" im Jahre 1918 an der Westfront entstand und 1937 zur "Heldenfeier" erweitert wurde. Die Musik ist der unmittelbare Ausdnuck tiesempfundener Worte Hermann Maria Heines, die den Zuhörer vom ersten bis zum letzten Takte fesselt durch klargeprägte, weitgespannte Melodik (keine Stimme ist instrumental geführt), treffend charakterisierte harmonische Ausdrucksmittel, lebendigen Fluß des thematischen Materials, auch im polyphonen Satz, und farbenreichen Orchesterklang. Der herbe, schlichte Ernst der Totenklage ist ebenso meisterhaft gestaltet wie die großangelegte, strahlende Schlußfuge der Verklärung am Ende des Werkes, wo die ungewöhnliche Anspannung des vokalen Elements (acht Stimmen) durchaus gerechtfertigt erscheint. Auch diese "Heldenfeier", in der Nellius wieder ein flammendes Bekenntnis zu unserem Volke ablegt, wird ihren Weg machen. Der Komponist bewegte selbst mit überlegener Stabführung die Massen der Chöre, das Bochumer Städtische Orchester und die Solisten (Renate Specht, Sopran; Grete Ackerman, Alt; Karl Leibold, Bariton, - sämtlich vom Dortmunder Opernhaus - sowie Willi Schömer-Herne, Tenor), die alle den anspruchsvollen Ansorderungen vorbildlich gerecht wurden.

Dr. Otto Grimmelt.

OSNABRUCK. In einer Mozart - Festwoche brachte unsere Bühne drei Opern des Meisters heraus, darunter als "Neuheit" den "Idomeneo" in der Bearbeitung von Wolff-Ferrari, deren Vorzug vor allem in der dramatischen Straffung des Handlungsverlauses besteht, wenngleich sie im Musikalischen sich nicht frei von Eigenmächtigkeiten hält. Die von MD Willy Kraus geleitete Aufführung stand in jeder Beziehung auf hoher Stufe.

— Ein zeitgenössisches Werk, "Magnus Fahlander" von Fritz v. Borries, errang sich nicht mehr als einen Achtungserfolg. Die Partitur enthält viele fesselheide und gelungene Einzelheiten, eine sichere, geschmackvolle Beherrschung aller Mittel, aber im ganzen kommt sie über schon dagewesene Wirkungen nicht hinaus; zudem haften dem Textbuch dramaturgische Mängel an. — Die neuberusenen KM Erich Bohner (Oper) und Ernst Waigand (Operette) haben sich als begabte Vertreter ihres Faches erwiesen.

In den städtischen Sinfoniekonzerten kam als wertvolle Neuerscheinung die "Kleine Sinfonie" Hans Pfitzners zu Gehör, ein Werk, das in seiner schlichten, aus dem Herzen kommenden Tonsprache zu den liebenswertesten des Tondichters gerechnet werden darf. Einen ähnlichen Genuß vermittelte Max Regers "Suite im alten Stil"; die Wiedergabe beider Kompositionen stellten der feinsinnigen, klar aufbauenden Arbeit des Dirigenten W. Krauß ein recht günstiges Zeugnis aus. Als Solisten wurden der Geiger Wolfgang Schneiderhan und der junge, hochbegabte Klaviermeister Erik Then-Bergh mit Recht stürmisch geseiert. -Unter dem Stabe Karl Schäfers erklang Mozarts Requiem in einer würdigen Aufführung. Ein Gastspiel der Kantorei der Berliner Musikhochschule, geleitet von Prof. Hugo Distler. hinterließ den Eindruck einer außerordentlich geschulten Singgemeinschaft, die sich zur gleichmäßig vollendeten Ausführung der Gefänge eines Lasso, Reger oder H. Distler befähigt zeigte.

Lilia d'Albore erwies sich mit dem Vortrag deutscher und fremdländischer Stücke als eine hervorragende Geigerin, in deren Spiel blendende Technik und urmusikalische Darstellungskraft vereinigt sind. Wilhelm Kempff führt in diesem Winter seinen Zyklus Beethovenscher Klaviersonaten erfolgreich zum Ende. Auch die Berliner Cellistin Annlies Schmidt und der heimische Planist Graf Wesdehlen vermittelten uns genussreiche Stunden.

Ein nicht unwesentlicher Teil des Musiklebens wurde von den Veranstaltungen des Konservatoriums bestritten. Sein Direktor Karl Schäfer unternahm in einem Rokoko-Abend, im Kostüm der Zeit, den wohlgelungenen Versuch, die achtungswerte Musik einiger Alt-Osnabrücker Komponisten zum klingenden Leben zu erwecken. — Zum 60. Geburtstag Armin Knabs und Hermann Zilchers kamen diese Meister mit einer Auslese aus ihrer Kammermusik zu Gehör.

Dr. Hans Glenewinkel.

REGENSBURG. Als vierte Neueinstudierung brachte unsere Oper die "Neugierigen Frauen" von Wolf-Ferrari. Auch in diesem Werke beweist sich wieder, daß ein neuer Geist in unserer Oper eingezogen ist. Nicht mehr die Musik allein dominiert, sondern Spielleitung, Bühnenbild, Kostüme sind zu

wichtigen Bestandteilen des Ganzen geworden. Hier macht sich besonders die Persönlichkeit unseres Bühnenbildners Jo Lindinger bemerkbar. Die neue gekürzte Spielzeit verlangt eine Umgestaltung des äußeren Rahmens, der es jeweils enmöglichen muß, das Ganze ohne zuviel Aufenthalt durch die primitiven Umbaumöglichkeiten unserer Bühne zu leisten. So wie wir schon bei "Cosi fan tutte" rühmend hervorheben konnten, daß das Bühnenbild zu einer ausgezeichneten Neugestaltung der Mozartichen Oper Anlaß gab, so wurde auch hier aus der Not eine Tugend gemacht. Die Inszenierung durch den stv. Intendanten Dr. Fritz Herterich hatte hier in enger Verbindung mit dem Bühnenbildner Vortreffliches geleistet. im 6. Bild verlangte kleine Hinterbühne war durch das ganze Stück verwendet. Auf ihr wickelte sich das ganze Spiel ab, die Lebendigkeit der Spielleitung hatte die zur Hinterbühne hinaufführenden Stufen aus einem Hindernis zu einer wertvollen Abwechslung im Spiel gemacht. Nur das kleine Bild der Hinterbühne gestaltete sich immer neu. Die Illusion des Publikums ging hierbei mit, selbst als im 5. Bild der Festsaal sich in eine Straße an der Lagune verwandeln mußte. Im Gefang hatten sich die besten Sangeskräfte unserer Oper, die Damen E. Listing-Lange, Marg. v. Angerholzer, Trude Frisch, Elfriede Roth und die Herren Josef Dolmanitsch, Hans Wirth, Erich Protz, Wilhelm Noll u. a. vereinigt, um unter der beherzten Spielleitung Erika Kösters ein äußerst lebendiges Bild des Geschehens zu gestalten. Die Kostüme Leonore Heins taten ein übriges und die ausgezeichnete musikalische Leitung Dr. Rudolf Kloibers vereinte das Ganze zu einer außergewöhnlich glücklichen Leiftung. Es war wohl der Mozartsche Geist, der diesem Werk eine so außergewöhnliche Aufnahme sicherte. Am Schlusse gab es nicht endenwollenden Beifall.

Gustav Bosse.

RUDOLSTADT. Die Spielzeit 1940/41 des Landestheaters eröffnete der neue Intendant Martin Homburg mit einer festlichen Aufführung der "Zaubenflöte", die unter Karl Vollmers Stabführung Mozart werkgetreu gerecht wurde. "Tosca", "Die Regimentstochter", "Cavalleria rusticana" und "Der Bajazzo" bekundeten die aufsteigende Entwicklungslinie der Aufführungen. Norbert Schultzes "Schwarzer Peter" wurde dank der guten Darbietung auch - zum großen Erfolg. Von den neuen Kräften haben sich die meisten bestens bewährt. Frederica Anthon i sen besitzt einen herrlichen Sopran von großem Wohlklang; ihr kultivierter Gesang verrät die gute Schule. Werner Flender (lyrischer Bariton) und Julius Dexling (Heldenbariton) verfügen über große, schöne Stimmittel. Der zweite

KM Ulrich Welsch zeigte auch als Komponist höchst beachtliches Können. Gerhard Möllecken erwies sich verschiedensach als Orchesterführer von sehr beachtenswerten Eigenschaften.

Im 1. Sinfonickonzert errang die Landeskapelle unter Vollmers Leitung mit Werken von Mozart große Erfolge. Das Waldhorn-Konzert Nr. 3 gestaltete der Solist Max Zimolong zum künstlerischen Ereignis. Das 2. Konzert war Haydn und Beethoven gewidmet. Dem Solisten Ludwig Hoelscher, der das Cellokonzert in D-dur von Haydn spielte, wurde mit stürmischen Huldigungen gedankt. Die Meisterkonzerte wurden ausschließlich von deutschen Künstlern ersten Ranges bestritten. Im 150. Anrechtskonzert der Musikgemeinde erlebten "Die Jahreszeiten" unter Leitung von MD Ernst Wollong eine begeistert ausgenommene Darbietung. Hilmar Beyersdorf.

WUPPERTAL. Nachdem unsere Bühne mit einer glänzenden Aufführung der "Meistersinger" die neue Spielzeit eröffnete, wartete sie mit guten Vorstellungen deutscher und italienischer Meisterwerke auf: "Don Juan" (zur Mozart-Gedenksfeier), "Freischütz", "Lustige Weiber", "Macht des Schickfals", "La Bohème". Einstudierung und Leitung liegt in bewährten Händen von GMD Fritz Lehmann und 1. KM Leo Ziegler.

Mit Händels ausgezeichnetem "Sieg der Zeit und Wahrheit", das eine Reihe herrlicher Chöre enthält, machte uns unter Fritz Lehmanns stilvoller Leitung der städtische Konzertverein bekannt. Zum Gedächtnis des unsterblichen Meisters hörten wir Mozarts "Requiem", das man auch in besonderer Feier der HJ bot. W. Kempff spielte meisterhaft das nicht oft gehörte d-moll-Klavierkonzert von J. Brahms, G. Kulenkampff Beethovens D-dur-Violinkonzert, der jugendliche Klavier-Virtuofe Erik Then-Bergh Cafar Francks finfonische Variationen. Als erschütternde Totenklage erklang Mozarts c-moll-Trauermusik. Tiesen Eindruck machte M. Regers überirdisch schöne romantische Suite Werk 125. Großen Beifall fand Enrico Mainardi mit R. Schumanns Konzert für Cello und Orchester Werk 129. An sonstigen Darbietungen sei noch genannt Anton Bruckners 2. Sinfonie in der Urfassung und Mozarts Jupiter-

Den Freunden der Kammermusik wurden reiche Genüsse beschert mit Werken alter und neuer Meister — Ariosli, Couperin, D. Buxtehude, Händel, S. Bach, Haydn, Mozart, Dvořák — durch das hiesige Goebel-Quartett, Schoenmaker-Trio, Schneiderhan-Quartett.

Hermann Abelmann erfreute uns durch Gosänge aus H. Wolfs italienischem Liederbuch, Lieder aus dem 17. Jahrhunderte. Die einheimische Sängerin Erna Dietze sang trefslich einige der schönsten Lieder Mozarts, Mit berückender Schönheit trug die hiesige Kurrende (Direktor Otto von Baur) geistliche Lieder verschiedener Tondichter vor. Deutsche Hausmusik in guter Auswahl bot das Siewertsche Konservatorium anläßlich der Feier seines 30jährigen Bestehens. H. Ochlerking.

## K L E I N E M I T T E I L U N G E N

#### AMTLICHE NACHRICHTEN

Im Alter von 52 Jahren ist der bekannte Musikverleger Dr. Robert Ries gestorben. Aus einer Musikersamilie stammend (u. a. war sein Großonkel der Beethoven-Freund Ferdinand Ries), übernahm Dr. Robert Ries nach seiner Teilnahme am Weltkrieg als mit dem EK I ausgezeichneter Artillerieoffizier im Jahre 1924 den von seinem Vater, dem Kömponisten Franz Ries, gegründeten Musikverlag Ries und Erler. Durch sein unermüdliches und arbeitsfreudiges Wirken erwarb sich der Verstorbene hervorragende Verdienste nicht nur um die Belange der deutschen Musikverleger, sondern auch der deutschen Musiksfaaffenden, für die er sich beispielgebend im Rahmen der Reichsmusikkammer, der Stagma und insbesondere der Altersversorgung einstetzte.

In Berlin wurde ein Berliner Kammermusikkreis gegründet, der sich die Aufgabe gestellt hat, die Laienmusiker in allen musskalischen Angelegenheiten zu beraten und sie zu eigenem Musszieren anzuregen. Nähere Auskunft hierüber erteilt der Landesleiter der Reichsmusikkammer, Hausmusikberatungsstelle, Berlin-Nikolassee, Kirchweg 33.

#### **EHRUNGEN**

Professor Dr. Paul Graener erfuhr anläßlich seines 70. Geburtstages zahlreiche Ehrungen. Der Führer verlieh ihm in Anerkennung seiner Verdienste um die deutsche Musik die Goethe-Medaille für Kunst und Wissenschaft. Generalintendant Dr. Drewes überbrachte ihm das Bild des Reichsministers Dr. Goebbels, der Präsident der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Peter Raabe ein Ehrengeschenk der Kammer, Präsident Körner im Auftrage der Reichstheaterkammer das Faksimile von Wagners "Tristan"-Partitur. Die Stadt Berlin überreichte ihrem Sohne als einem besonderen Verehrer der Werke Wilhelm Raabes ein Gemälde der Sperlingsgasse von dem Berliner Maler Otto Nagel. Der Präsident des Verbandes der Bühnenschriftsteller und Komponisten Leo Lenz übertrug ihm die Ehrenpräsidentschaft des berufsfländischen Verbandes. Am Großdeutschen Rundfunk hörte man eine Paul Graener-Stunde unter Leitung des Komponisten und auch im Rahmen der Monatskonzerte der Kameradschaft der deutschen Künstlerschaft war dem Jubilar eine Sonderveranstaltung gewidmet. Das Deutsche Opernhaus hat seine Oper "Schirin und Gertraude" neu inszeniert.

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Auch im Jahre 1942 kommt der Robert Schumann-Preis der Stadt Düffeldorf im Werte von Mk. 5000.— für Opern, Sinfonien, Orchester-, Chorwerke, Kammermusik und zyklische Lieder zur Verteilung. Einsendungen neuer, noch nicht ausgeführter Werke sind mit dem Vermerk "Robert Schumann-Preis 1942" bis 15. März an den Oberbürgermeister der Stadt Düsseldorf, Amt für kulturelle Angelegenheiten, Hindenburgwall 49/57 zu richten. Die Entscheidung über die Verteilung des Preises trifft der Oberbürgermeister nach Anhören eines Beirates. Die Stadt erwirbt sich mit der Preisverteilung das Recht der Uraufführung.

Im Rahmen der nordwestfälischen Musiktage kamen soeben die von der Stadt Bottrop gestissteten Musik preise erstmals zur Verteilung. Preisträger sind Franz Ludwig-Münster mit seinem Orchesterwerk "Variationen über ein Kriegslied" von Robert Schumann und Robert Bückmann-München-Gladbach mit seinen "Liedern für eine Singstimme und Streichquartett".

Der Wiener Männer-Gelangverein veran-Raltet anläßlich seines hundertjährigen Bestehens im Jahre 1943 ein Preisausschreiben für ein Männerchorwerk nach Wortlauten aus seinem soeben bereits abgeschlossenen Dichter-Preisausschreiben. Es sind hiersür drei Preise im Werte von Mk. 2000.—, 1000.— und Mk. 500.— ausgesetzt. Interesienten werden aufgesordert die näheren Bedingungen sowie die Texte in der Kanzlei des Wiener Männergesang-Vereins, Wien I, Bösendorferstr. 12 mündlich oder schriftlich einzuholen. Der Preisrichter-Rat besteht aus Staatsrat Dr. Wilhelm Furtwängler, Hofrat Pros. Dr. Joseph Marx, Pros. Dr. Alfred Orel, Pros. Leopold Reichwein, Pros. Franz Schütz, GMD Dr. Richard Strauß, Ehrenchormeister Pros. Karl Luze, Chormeister Pros. Ferdinand Großmann und Dr. Richard Roßmayr.

Das Badische Ministerium für Kultus und Unterricht erteilte dem Mannheimer Komponisten Kurt Spanich, der z. Zt. im Elfaß wirkt, den Auftrag eine Feierkantate für Chor, Jugendchor, Einzestimmen und Orchester zu schreiben.

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Thüringens Sängergauführer Hempel rief die Komponisten und Sänger zu einem friedlichen Wettstreit "Zeitgenöflisches Schaffen Thüringer Komponisten" auf, das einen großen Widerhall fand. Aus allen Teilen des Gaues gingen Kompositionen ein, die in gewissenhafter Arbeit gesichtet und an die Vereine bereits zum Einstudieren hinausgegeben wurden. So wird Thüringen in Kürze mit dem chorischen Schaffen des Gaues bekanntgemacht.

In Darm stadt wird im Rahmen einer Graupner-Woche das Schaffen des Zeitgenossen J. S. Bachs Christoph Graupner, der seine Hauptlebenszeit in Darmstadt verbrachte und dessen Werk bisher in der Hessischen Landesbibliothek ruhte, nun aber in mehrjähriger Arbeit von Kammermussker Hermann Lahl gesichtet und konzertreif gemacht wurde, wieder lebendig werden.

Die Waldenburger Bergkapelle veranstaltete zum Jahresschluß eine Mozart-Feier, die dankbarste Aufnahme fand.

Breslau wird künftig in jedem Jahre Musiktage durchführen. Den Auftakt bildet das für die Zeit vom 7.—10. Mai diese Jahres geplante Schubert-Fest.

In Bad Salzbrunn wird im Sommer ein Musikfest mit zeitgenössischen Werken durchgeführt.

Die Zoppoter Waldfestspiele 1942 künden 4 Aufführungen der "Meistersinger", am 23., 26., 28. und 30. Juli, und 5 Aufführungen des "Siegfried", am 7., 9., 11., 13. und 16. August. Ein großes Festkonzert auf der Waldbühne am 22. Juli leitet die Festspiele ein.

Vom 26. Januar bis 1. Februar findet in Bilbao und Madrid das 2. deutsch-spanische Musikfest statt. Das spanische Nationalorchester wird im Madrider Teatro espagnole am 26. und 29. Januar zwei Konzerte mit dem Stuttgarter GMD Herbert Albert und dem Pianischen Winfrid Wolf als deutschen Gästen veranstalten. In Bilbao werden diese beiden Madrider Konzerte mit den deutschen Gästen wiederholt.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

In den Beirat der Eichendorff-Dichter-Gedächtnisstiftung, die unter der Leitung von Reichsdramaturg Dr. Rainer Schlösser steht, wurden auch drei Musiker berufen: Geheimrat Prof. Dr. Hermann Zilcher-Würzburg, Prof. Rich. Trunk-München und Cefar Bresgen-Salzburg.

Auf Anregung des Bürgermeisters Michael Klaischer und mit Genehmigung des Regierungsdirektors der Steiermark Dr. Josef Papesch wurde in der Kreisstadt Bruck / Mur ein städtisches Sinfonie-Orchester gegründet, das unter Leitung des Direktors der Muskschule für Jugend und Volk Heinz Liebminger steht. Das Orchester setzte

sich aus den Lehrkräften der Musikschule, den Ausbildungskräften und Musikkräften des Kreises zusammen und umfaßt so Mitglieder.

#### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Die Richard Wagner-Schule in Detmold eröffnete ihr zweites Arbeitsjahr mit einem Normallehrgang im Januar, dem drei weitere im September, Oktober und November folgen werden. Weiter bringt das Jahr vier Sonderlehrgänge; den ersten als öffentlichen Lehrgang vom 28. März bis 5. April unter Mitwirkung von Ruth Sie-vert-Schnaudt-Köln (Alt), Ilse Schilling-Berlin (Sopran), Alf Rauch-Frankfurt/M. (Tenor) und Kammerlänger Josef Correck - Hannover (Bariton). Ein Sonderlehrgang für junge Bühnenkünstler steht unter der Leitung von Prof. Carl Kittel-Bayreuth. Ein Reichslehr-gang des Reichsministeriums für Erziehung, Wissenschaft und Volksbildung für die Bayreuther Reichsstipendiaten findet im Juni statt, während der 4. Sonderlehrgang von der Reichswaltung des NSLB übernommen wurde.

Bruckner-Konservatorium des Reichs-Das gaues Oberdonau verlendet loeben leinen Jahresbericht 1940/41, der einen interessanten Einblick in die Tätigkeit dieser Musikbildungsstätte gibt. Von ihrer verantwortungsbewußten Arbeit zeugen besonders auch die Programme der öffentlichen Veranstaltungen, in denen Altmeisterkunst in glücklichem Verein mit der Kunst unserer lebenden Schaffen-

Die Gauhauptstadt Posen erhielt mit Jahresbeginn eine neue Volksmufikschule, die fich in eine Sing- und eine Instrumentalschule gliedert.

In Zichoppau öffnet am 1. April eine neue Städ. tische Musikschule unter Leitung von MD Paul

Sperber ihre Pforten.

In Tarnowitz ist in enger Zusammenarbeit zwischen der Stadtverwaltung und der HJ eine Musikschule für Jugend und Volk im Entstehen begriffen.

Die Litzmannstädter Musikschule, die ihre Arbeit seit einem Jahre wieder aufgenommen hat und heute bereits 473 Schüler und 28 Lehrkräfte zählt, trat soeben erstmals vor die Offentlichkeit. An diesem Konzertabend erklang u. a. eine neue Kantate ihres Leiters Gerd Benoit.

Die aus dem früheren Luxemburger Konservatorium hervorgegangene Landesmusikschule in Luxemburg kündigt für das neue Studienjahr Meisterkurse von Elly Ney (Klavier), Ludwig Hoelscher (Cello) und Anton Schoenmaker (Violine) an.

Prof. Dr. Fritz Stein unternahm mit seinem Kammerorchester der staatlichen Hochschule für Musik zu Berlin auf Einladung des Generalgouverneurs Reichsminister Dr. Frank eine Konzertreise in das Generalgouvernement und veranstaltete Mozart-Feiern in Warschau, Lublin und Lemberg. In Berlin brachte die Hochschule kürzlich an zwei Abenden zeitgenössische Kammermusik von Armin Knab, Karl Höller, Ernst-Lothar von Knorr, Harald Genzmer, Ernst Pepping, Walter Felix, Fritz Stummel und Philipp Jarnach, teils erstmals, zur Aufführung.

Dem Konservatorium und Musikseminar der Stadt Kassel wird zum 1. März eine Theaterschule angegliedert, die unter der künstlerischen Leitung des Generalintendanten des Preußischen Staatstheaters Dr. Ulbrich steht. Als Lehrkräfte werden führende Mitglieder des Staatstheaters und Lehrer des städtischen Konservatoriums wirken.

Das Musikwissenschaftliche Seminar der Universität Marburg/L. hat im Jahre 1941 unter Prof. Dr. Hermann Stephani neunzehn öffentliche Veranstaltungen geboten, darunter fünf mit Musiken des 20. Jahrhunderts sowie je in Doppel-Aufführungen Bachs "Matthäuspassion", Brahms' "Deutsches Requiem" und Händels letztes Oratorium "Das Opfer" (Jephta).

#### KIRCHE UND SCHULE

Die verflossenen Weihnachts-Festrage waren wieder besonders reich an wertvollen Musikveranstaltungen. Aus dem

ganzen Reich kommen Nachrichten über weihnachtliche Feierstunden im Festraum der Kirche, in den Lazaretten bei unseren Verwundeten und im häuslichen Kreise. J. S. Bachs Welhnachtsoratorium ist — wie alljährlich — vielfach erklungen.

#### PERSONLICHES

Wolfgang Auler wurde als Organist an den Staatsdom zu Braunschweig und als Lehrer für Orgel, Cembalo und Chorleitung an die dortige Staatsmusikschule berufen.

MD Ernst Wollong in Rudolstadt wurde mit der Leitung der vom Volksbildungsministerium in Thuringen neugeschaffenen Stelle für Musikdenkmälerpflege betraut.

Der Leiter des städtischen Symphonieorchesters in Litzmannstadt Adolf Bautze wurde zum städtischen Musik-

direktor ernannt.

Berichtigung: Zu der im Dezemberheft 41 (S. 804) erschienenen Nachricht über den Weggang Paul van Kempens aus Dresden hören wir inzwischen, daß diese Nachricht nicht zutrifft, daß Paul van Kempen vielmehr mit der Berliner Staatsoper lediglich einen Gastvertrag abschloß, im übrigen aber als künstlerischer Leiter der Dresdener Philharmonie in Dresden verbleibt. KM Erich Seidler wurde zur Unterstützung und Entlastung van Kempens als zweiter Kapellmeister an die Dresdener Philharmonie berufen,

#### Geburtstage

KMD Dr. Joseph Kromolicki-Berlin, der sich als Kirchenmusiker und Musikwissenschaftler verdient machte, feierte am 16. Januar seinen 60. Geburtstag. Er war Shüler von Pfitzner, Kretzschmar und Johannes Wolf. Sein Schaffen umfaßt Werke für Orgel und Violoncello und weltliche Chöre, Auch als Herausgeber alter Barockmusik ist sein Name bekannt geworden.

Der älteste Mittenwalder Geigenbauer Josef Wörndle

wurde 85 Jahre alt.

#### Todesfälle

† Im Kampfe gegen den Bolschewismus gab sein hoffnungsvolles junges Leben KM Dr. Alfons Kaik vom Landestheater Salzburg.

† Gräfin Blandina Gravina, die Tochter Cossma Wagners aus erster Ehe mit Hans von Bülow, 78jährig, in Florenz. Ihr Sohn ist der bekannte Dirigent Graf Gravina. † am 9. Januar Staats-KM Dr. Robert Laugs, der bewährte deutsche Sängerführer, in Kassel nach langem schweren Leiden im 66. Lebensjahre. Seit 1915 dem Kasseler Musikleben als 1. Kapellmeister der Oper verbunden, hat sich Staats-KM Laugs große Verdienste um den Aufbau der dortigen Oper, vor allem aber um das Kasseler Chorwesen erworben. Sein ständig wachsender Ruf als eines ausgezeichneten Chorleiters führte schließlich zu seiner Berufung in den Musikausschuß des Deutschen Sängerbundes 1929. Staats-KM Laugs hat sich auch durch seinen Einsatz für das zeitgenössische Schaffen bleibende Verdienste erworben. Seiner Schaffenskraft war die Durchführung des Brahms-Festes 1922, des Deutschen Tonkunstlerfestes 1923, des Deutschen Bach-Festes 1928, des Deutschen Reger-Festes 1933 der Stadt Kassel und der Hundertjahrfeier des Sängergaues Kurhessen kurz vor Kriegsausbruch zu danken.

4

#### MUSIK AN DER FRONT

Der a cappella-Chor der Hochschule für Musik in Berlin unternahm unter Leitung von Prof. Theodor Jakobi in den Weihnachtstagen im Dienste der Wehrmachtsbetreuung eine Reise in die besetzten Ostgebiete und sang vor den Soldaten alte und neue Weihnachtslieder.

Dozenten und Studierende der Staatlichen Hochschule für Musikerziehung in Graz führten unter Leitung von Prof. Felix Oberborbeck und Ludwig Kelbetz einen dreiwöchentlichen Wehrmachtseinsatz in Westfrankreich und an der Kanalküste durch. Die beiden Gruppen, deren jede einen gemischten Chor, ein Kammerorchester und eine Laienspielgruppe umfaßte, brachten

unseren Soldaten alte und neue Weihnachtslieder, Madrigale und Instrumentalwerke alter deutscher und italienischer Meister und Werke W. A. Mozarts und fanden herzliche Aufnahme

#### BÜHNE

Die Stadt Thorn, die bisher vom Stadttheater Bromberg bespielt wurde, erhält ein eigenes Theater mit einem stehenden Ensemble zunächst für Schauspiel und Opere te. Für Opernaufführungen wurden mehrere auswärtige Kräfte ver-

Die Stadt Neiße konnte zur Neueinführung einer eigenen Oper schreiten und bot bereits mit "Figaros Hochzeit"

eine ausgezeichnete Erstleistung.

Zoltan Kodalys ungarisches Lebensbild aus Siebenburgen, "Spinnstube", kam soeben in Darmstadt zur Erstaufführung. Humperdincks "Hänsel und Gretel" kamen um die Weihnachtszeit in Essen und Pforzheim, seine "Königskinder" in Dusseldorf, Nurnberg und Görlitz zu herzlich begrußten Aufführungen.

Wilh. Kempffs Oper "Die Familie Gozzi" wird in diesen

Wochen am Deut'chen Nationaltheater in Weimar gespielt.

Hermann Henricht Oper "Melusina" hatte bei ihrer Erstaufführung in Oldenburg einen beachtlichen Erfo g.

Heinrich Marschners "Hans Heiling" wurde soeben an den Städtischen Bühnen in Essen neueinstudiert.

Das Göttinger Stadttheater brachte Alessandro Scarlattis Oper "Triumph der Ehre" zur deutschen Erstaufführung.

#### KONZERTPODIUM

Joseph Megnere "Symphonische Festmusik" für großes Orchester kommt in einem städtischen Konzert zu Danzig unter Staats-KM Hans Swarowsky zur Aufführung. Sein Zyklus "Fröhliche Weisheit" für Mezzosopran und Männerchor nach Gedichten von Wichelm Busch wurde von den Männerchören in Essen, Aachen, München, Salzburg, Berlin für diesen Winter zur Aufführung erworben.

An einem "Heimatlichen Komponistenabend" in Crimmitschau stellte sich der junge Helmut Bräutigam als einer unserer wertvollen jungen Komponisten, zugleich aber auch als hoffnungsvoller Orchesterdirigent vor. Im zweiten Teil

brachte der Abend Werke von Robert Schumann. GMD Heinz Dreffel führte Karl Höllers Passacaglia und Fuge nach Frescobaldi während des Münsterschen

Musikfestes zu einem schönen Erfolg.

Einen wertvollen Einblick in das zeitgenössische Schaffen bot MD Albert Bittner in seinem 5. Essener Vormictekonzert, bei dem Ottmar Gerster, Helmut Degen, Theodor Berger, Erich Schlbach, Werner Egk und Hans Pfitzner zu Worte kamen,

Das soeben neugegründete städtische Symphonicorchester in Bruck / Mur trat erstmals mit einem Mozart-Gedenkkonzert vor die Offentlichkeit, in dessen Rahmen der Direktor der staatlichen Hochschule für Musik Prof. Dr. Felix Oberborbeck die Gedenkrede hielt. Dies Konzert vor ausverkauftem Stadtsaal war ein schöner erster Erfolg. Inzwischen bot der junge Klangkörper eine Feierstunde mit Musik um Friedrich den Großen und bereitet einen Wiener- und einen Beethoven-Abend sowie eine Aufführung von Jos. Haydns "Jahreszeiten" als Ausklang der Konzertzeit vor.

Die Reichsleitung der NSG "Kraft durch Freude" staltete in den letzten Monaten in den Gauen Mittel-, Nordund Westdeutschland 19 Konzerte mit Werken von Franz Dannehl, die einen wertvollen Einblick in das Schaffen des

Münchener Künstlers boten.

Die nächsten Aufführungen der vielgespielten "Sinfonie" von Ernst Pepping stehen in Hannover, Göttingen und Dortmund bevor.

Staats-KM Erich Kloß dirigierte am Beginn einer längeren Konzertreise des NS-Symphonieorchesters durch die Gaue Mainfranken, Essen und Düsseldorf drei Konzerte in Aschaffenburg und Schweinfurt, darunter ein Betriebskonzert. Das Programm brachte Werke von Schubert (6. Symphonie), Beethoven (8. Symphonie), Strauß ("Don Juan"), Reger (Ballettsuite), Mozart, Grieg und Wagner. Die Solisten der Konzerte waren Kammervirtuole Michael Schmi'd (Violinkonzert von Beethoven), Profesior Zanke - Würzburg im D-dur-Flötenkonzert von Mozart, sowie Erich Kloß. der das Griegiche Klavierkonzert spielte und dirigierte.

#### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Der Würzburger Komponist Wilhelm Keilmann betitelt sein Werk 13 "Würzburger Bilder", das bereits am 30. November in Würzburg zur erfolgreichen Uraufführung kam. Auch eine Reihe neuer Lieder nach Gedichten von Christian Morgenstern, Schilling und Ringelnatz sind soeben entstanden.

Philippine Schick hat soeben ein größeres Chorwerk nach Texten von Matthias Claudius vollendet: eine Kantate "Vonunvergänglicher Liebe" für Bariton, Sopran- und Altíolo, gem. Chor und großes Orchester Werk, 44.

#### VERSCHIEDENES

In der Wiener "Urania" sprach, auf Einladung des Bayreuther Bundes und des Richard Wagner-Verbandes deutscher Frauen, Professor Dr. Emil Kaft aus Karlsruhe über "Houston Stewart Chamberlain als Führer zur Deutschheit" anläßlich des 15. Todestages des Gelehrten.

Zu einem stimmungsvoilen Abend "Carl Maria von Weber in Wort und Klang" hatte sich Bertha Schemann ("Lesung aus Webers Leben und Briefen") mit Hans Joachim Andresen ("Lieder aus Leyer und Schwert")

im Berliner Meistersaal vereint.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Prof. Walter Niemann spielte als Reichssendung von Saarbrücken ein Programm "Zeitgenössische Klaviermusik" mit Julius Weismanns Zyk.us "Sommerland" fünf Stücke, Werk 32 und Walter Niemanns Sonatine "Waldmusik" Werk 152/1, Zwei Barkarolen Werk 144.

Der Reichssender Breslau brachte dieser Tage Engelbert

Humperdincks Märchenspiel "Die sieben Geislein"

Im Rahmen des Zyklus "Musik zur Dämmerstunde" vermittelte das Große Berliner Rundfunkorchester unter Paul Graeners eigener Leitung ältere und neuere Werke des soeben siebzigjährigen Meisters.

Der Großdeutsche Rundfunk hat seine Sendereihe "Musik aus deutschen Landen" im Januar dem süddeutschen (Werner Egk, Joseph Haas, Cefar Bresgen, Carl Orff und Hermann Zilcher) und dem mitteldeutschen Kulturraum (Helmut Bräutigam, Gottfried Müller, Hermann Grabner, Kurt Thomas, S. W. Müller und J. N. David) gewidmet.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Unter Franz von Hoeslins Leitung kamen in Florenz sieben Fugen aus Bachs "Kunst der Fuge" zur eindrucksvollen Wiedergabe.

Professor Ludwig Hoelscher spielte das Dvořák-Konzert mit dem Antwerpener Philharmonischen Orchester in Antwerpen, Löwen, Gent und anderen belgischen Städten sowie mit Klavierbegleitung in Brüssel und Antwerpen. Auch in weiteren Städten des Auslandes wird der geschätzte deutsche Cellist in den nächsten Wochen konzertieren.

Die Hamburger Staatsoper gastierte soeben in mehreren flämischen Städten erfolgreich mit W. A. Mozarts "Entfüh-

rung aus dem Serail".

Prof. Fritz Heitmann konzertierte kurzich mit großem Erfolg in Kopenhagen und Stockholm.

Der niederländische Rundfunk brachte Heinrich Lemachers "Concertino" für Klavier und Streicher zur Aufführung. Prof. Wilhelm Kempff, bereits leit Jahren ein ständiger Gast in Budapest, gab auch unlängst dort wieder

mehrere Konzerte mit großem Erfolg.

Joseph Megners "Te deum" für Sopran- und Baritonsolo, Chor, Blaserseptett, Pauken und Orgel bringt die Orchestergele. Ischaft in Arnheim zur hollandischen Erstaufführung.

Das Kölner Kammertrio (Karl Hermann Pilney Reinhard Fritzsche, Karl Maria Schwamberger) spielte auf seiner zweiten Italienreise in Rom, Mailand, Ancona, Ravenna, Cremona, Parma, Piacenza und Faenza und wurde, wie im Vorjahre, überalt herzlichst gefeiert. In Cremona wurden die Künstler durch Verleihung der Stradivari-Medaille

Fred Lohses "Klavierbuch" wurde im Rundfunk Stockholm mit so großem Erfolg aufgeführt, daß es in den ersten Wochen des neuen Jahres dort wiederholt wird.

Der Münchener Pianist Udo Dammert spielte auf einer Konzertreise durch Ungarn in Budapest, Sopron, Szombathely, Szegedin, Stuhlweißenburg und Kaschau zeitgenösfische deutsche Musik von Helmut Degen, Ernst Pepping, Wilbelm Maler und Werner Egk.

Das Wiesbadener Collegium musicum spielte unter Edmund Weyns in Mailand das 5. Brandenburgische Konzert von Bach und die b-moll-Suite von Telemann mit schön-

ftem Erfolg.

#### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Helmut Degen: "Der flandrische Narr". Tanzspiel (Braunschweig, Staatstheater, 11. Nov. 41).

Paul Graener: "Schwanhild". Oper (Köln/Rhein,

Opernhaus, 24. Januar).

Hermann Henrich: "Die Musici". Spieloper (Schwerin, Mecklenburgisches Staatstheater, Spielzeit 41/42). Ernst Schliepe: "Marienburg". Oper (Staatst Oper (Staatstheater

Danzig, 24. Januar). Ians Uldall: Hans "Dreinarrenspiegel" (Braunschweig. Staatstheater, 11. Nov. 41).

#### Konzertwerke:

Paul Barth-Planitz: "Nun kommt die Welt". Liederzyklus für hohe Stimme, Klavier und Bratiche nach Versen von Karl Jänichen, Werk 48 (Zwickau i. Sa., 23. Januar, Sol. Heddy Diertering).

Hermann Baum: "Sonnengefang" (Chemnitz). Alfred von Beckerath: Sonate für Klavier (Nürnberg, Kammerkonzert für zeitgenössische Musik).

Alfred Berghorn: Konzertante Sinfonie Werk 34

(Bottrop, Tag der Komponisten Westfalens, 12. Januar). Georg C. F. Meyer (Nürnberg, Kammerkonzerte für zeitgenöflische Musik).

Fritz Dettmann: Symphonische Spiele für Orchester in vier Sätzen (Eisenach, unter Ernst Hornickel).

Hero Folkerts: Streichquartett (Gelsenkirchen, durch das Peter-Quartett).

Wolfgang Foriner: Ernste Musik für großes Orchester (Baden-Baden, 4. Dez. 1941). Hans Franke: Symphonie Nr. 4, E-dur "Frühling im

Tal der Müglitz" (Teplitz-Schönau, unter MD Bruno C. Schestak, 12. Januar).

Hans Gebhard: "Kirmes", Suite für Frauenchor und Instrumente (Nürnberg, Kammerkonzerte für zeitgenössliche

Paul Gerhardt: Fantasie und Fuge c-moll, Werk 11 (Zwickau/Sa., Dom).

Hermann Grabner: 3 Tanzlieder für Frauenchor und Instrumente (Nürnberg, Kammerkonzerte für zeitgenöffische Musik).

Paul Graener: Wiener Sinfonie (Berlin, Berliner Philharmoniker unter Hans Knappertsbusch, 25. Nov. 1941).

Bernhard Hamann: Symphonische Impression. W. Nr. 6 (Bremen, unter GMD Hellmuth Schnackenburg).

Karl Höller: Heroische Musik f. Orchester, Werk 28 (Frankfurt/M., unter Prof. Hermann Abendroth).

Wilhelm Jerger: Streichquartett (Wien, durch das Schneiderhan-Quartett).

Victor Junk: "Drei Lieder mit Orchester" (Wien, Konzerthaus, 7. Dez. 1941).

"Würzburger Bilder" für Wilhelm Keilmann: Klavier. Werk 13 (Würzburg).

Prida Kern: Mulik für Orchester Werk 20 "Der innere Mensch" (Linz, unter GMD Georg Ludwig Jochum, 7. Jan. Ludwig Kraus: Passacaglia und Fuge für gr. Orchester

(Soeft, unter Leitung des Komponisten). Karl Meister: Soldatische Balladen für Bariton und Orchester (Frankfurt/M., unter Prof. Abendroth, Solist Gerhard Hüsch),

für Mezzolopran und Männerchor nach Dichtungen von Wilhelm Busch. Werk 49 (Essen, Schubertbund, 14. Dez. 41).

Hans Mielenz: Luftspielouverture (Solingen, Konzert feldgrauer Komponisten).

Richard Müller-Lampertz: Kleines Konzert für Oboe und Orchester (Bremen, unter GMD Hellmuth Schnackenburg).

Neidhardt: Kantate nach Worten von R. M. Rilke (Chemnitz, Sol. Ruth Lange).

Georg Nellius: "Heldenfeier" f. Männerchor, Frauenchor, Soli und Orchester (Herne i. W., Januar).

Kurt Rasch: "Ballettsuite zu einem Schäferspiel" für kl. Orchester und Celesta (Berlin, Deutsches Opernhaus, 15. Januar).

Johannes Reichert: Streichquartett D-dur (Teplitz-Schönau, durch das Spieler-Quartett, 15. Dez. 41).

Johannes Reichert: Sinfonic f-moll (Teplitz-Schönau, unter MD Bruno C. Schestak, 20. Okt. 1941).

Heinz Röttger: Symphonie in E-dur (Breslau, unter GMD Philipp Wuft).

Heinz Röttger: Sonate in a-moll für Violine und Klavier (Augsburg, Solist Joseph Klein mit dem Komponisten am Flügel).

Heinz Schubert: "Vom Unendlichen". und Fuge für Sopran und Streichorchester (München, unter KM Adolf Mennerich, Sol. Amalie Merz-Tunner, 11. Dezember 1941).

Johanna Senfter: VI. Symphonie (Hagen i. W.). Richard Soldner: Scherzo-Satz aus seiner sinfonischen Musik (Solingen, Konzert feldgrauer Komponisten).

Hans Stieber: Symphonische Trilogie (Leipzig, Gewandhaus, unter Hermann Abendroth).

Heinrich Sutermeister: Orchestersuite aus "Romeo und Julia" (Berlin, Philharmoniker, unter Karl Böhm).

Richard Trägner: C-moll-Konzert für Cello allein (Chemnitz, durch Hans Trübsbach, 9. Nov. 1941).

Karl Wannicke: Streichquartett (Jena).

Eberhard Wenzel: "Das deutsche Herz". Oratorium nach Worten von E. M. Arndt (Görlitz, 15. Januar).

Paul Winter: "Schwabenstreich". Ein Volksliederspiel nach Textgestaltung von Oskar Besemfelder (Graz, unter KM Hanns Haas).

Ermanno Wolf-Ferrari: Streichquartett C-dur-Werk 24 (Salzburg, durch das Mozarteums-Quartett).

#### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN Bühnenwerke:

Hans Bullerian: "Steuben". Oper (Stuttgart, Württembergisches Staatstheater).

Hans Müller-Kray: "Der Spiegel der Prinzessin". Ballett (Stuttgart, Württembergisches Staatstheater).

Heinrich Sutermeister: "Die Zauberinsel". Oper (Dresden, unter Karl Böhm).

Hans Josef Vieth: "Die schönen Mädel von Haindlbrück". Oper (Troppau, Stadttheater, 14. Februar).

#### Konzertwerke:

Heinrich Funk: Variationen über ein altdeutsches Liebeslied für Kammerorchester (Leipzig, durch das Leipziger Kammerorchester, unter Sigfrid Walther Müller).

Heinrich Lemacher: Sonate für Violoncello und Werk 105 (Solingen, durch Ludwig Hoelscher mit dem Komponisten am Flügel, April).

Eugen Papft: 8ftimmige Motette für Mannerchor nach Worten von M. Claudius (Köln/Rh., Festkonzert des Kölner Männergelangvereins, April 1942).

Herausgeber und verantwortlicher Hauptschriftleiter: Guftav Boffe in Regensburg. - Für die Rätselecke verantw.: G. Zeiß, Regensburg. - Für die Anzeigen verantw.: M. Deml, Regensburg. - Für den Verlag verantw.: Gustav Bose Verlag, Regensburg. - Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6. Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.



## Konservatorium der Landeshauptstadt Dresden

Oberste künstlerische Leitung: Generalmusikdirektor Prof. Dr. Böhm Künstlerische Leitung und Direktion: Direktor Dr. Meyer-Giesow

Akademie für Musik und Theater. Berufsausbildung in sämtlichen Fächern der Musik und der dramatischen Kunst bis zur vollendeten künstlerischen Reite. Orchester-, Chor-, Kapellmeister- und Chorleiter-, Opern-, Opernchor- und Schauspielschule. Seminar für Musikerzieher, Abteilung für Schulmusik (Vorbereitung für das künstlerische Lehramt an höheren Schulen)

Ausbildungsschule für Berufsschulpflichtige. Fachliche und wissenschaftliche Ausbildung von Orchestermusikern Musikschuse für Jugend und Volk. Gruppen- und Einzelunterricht für Angehörige von HJ., BDM., DJ., JM. in allen Streichund Blasinstrumenten, Klavier, Orgel – Singschulung, Hausmusikgruppen, Musiklehre – Chor und Orchester

Eröffnung der Opernchorschule und Wiedereröffnung des Seminars für Musikerzieher am 1. 4. 1942. Eintritt in das Vorseminar schon jetzt

Froistellen und Tollfroistellen für Minderbemittelte, aber besonders Begabte. Beratung und Werbeheft durch die Direktion.
Dresden A 1, Seidnitzer Platz 6, Fernruf 2 82 28 und 1 49 43. — Anmeidungen jetzt.

#### REICHSHOCHSCHULE FÜR MUSIK

Wien, III., Lothringerstraße 18, Fr. U 1 40 46, U 1 60 45

Ausbildung bis zur höchsten künstlerischen Reife in sämtlichen Instrumentalfächern und Gesang, sowie operndramatischer Darstellung, Schauspiel, künstl. Tanz, Kirchenmusik und Musikerziehung

Semesterbeginn: 1. Oktober und 15. Februar

#### Reichshochschule für Musik Wien / Abteilung Musikerziehung

Wien III/40, Reisnerstr. 47

Aufnahmeprüfungen für das Sommersemester 1942: Die Aufnahmsprüfungen für das Sommersemester 1942 finden im März, für Angehörige des Arbeits- und Kriegshilfsdienstes im April 1942 statt.

Ausbildungsfachgruppe:

1. Schulmusiks mindestens 6-semestriges Studium nach Ablegung des Abiturs einer höheren Schule oder einer Lehrerbildungsanstalt (mit der Berechtigung zum ordentlichen Studium an einer Universität) nach Ablegung einer Aufnahmsprüfung. Zu dieser sind erforderlich: Mehr als mittlere Beherrschung des gewählten Hauptinstrumentes (Kavier, Orgel oder Streichinstrument), Nachweis einer bildungsfähigen Singstimme, Beherrschung der Grundlagen der Musiktheorie. Berufsziel: Studienrat für Musik.

II. Musikerziehung: mindestens 4-semestriges Studium mit staatlicher Prüfung. Zur Aufnahmsprüfung erforderlich ist ein hoher Grad der Beherrschung des gewählten Hauptinstrumentes, Grundlagen der Musiktheorie. Voraussetzung ist eine etwa mittlere allgemeine Schulbildung — Nähere Auskünfte erteilt die Geschäftsstelle der Abteilung.

## Evangelische Kirchenmusikschule Halle a. d. S.

Umfaffenbe Ausbilbung von Organiften und Chorleitern zu allen firchenmufitalifchen Prufungen. Gunftiges Bohnen im Saufe ber Rirchenmufitichule, Bilbelmftr. 10

Behrer: Dir.: Rurt Flebig, RMD Erich Schröter, Rurt Bichmann, C. Sante, D. Bellwig, Bic. Dr. Gabriel, G. Ruhlhorn

#### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen, Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

#### Zu kaufen gesucht:

v. Lütgendorff "Die Geigen- und Lautenmacher vom Mittelalter bis zur Gegenwart" 6. Aufl. 1922

Preisangebote an Arthur Görlach, Postmeister Waltersnausen (Thür.)

#### Das Namensverzeichnis

zum Jahrgang 1941 der ZFM kann infolge Papierknappheit nicht allgemein erscheinen. Soweit zum Binden benötigt, bitten wir, das Verzeichnis gesondert sofort zu bestellen. Nachlieferung erfolgt kostenlos.

Verlag der "Zeitschrift für Musik" Gustav Bosse in Regensburg

## MAX REGER Totenfeier

Requiemsatz op. 145 a

(Nachgelassenes Werk) für Sopran-, Alt-, Tenorund Baß-Solo, gem. Chor, Orchester und Orgel

Mit lateinischem und deutschem Text

Orchesterbesetzung: Streicher, drei Flöten (die dritte auch kleine Flöte), zwei Oboen, Englisch Horn, zwei Fagotte, Kontrafagott, vier Hörner, drei Trompeten, drei Posaunen, Baßtuba, Pauken und Schlagzeug

Klavierauszug mit Text RM 7.50, jede Chorstimme RM —.90

Orchestermaterial nach Vereinbarung

\*

Das Requiem, im Herbst 1914 entstanden, sollte dem Andenken der im Kriege gefallenen Helden gewidmet sein. Dieser Bestimmung des Komponisten, der aus unbekannten Gründen die Arbeit daran abbrach und uns das Werk als Torso hinterließ, entspricht die unserem Zeirempfinden angepaßte deutsche Übertragung des Textes, die es von der rein kirchlichen Verwendbarkeit loslöst und die Eingliederung in den Rahmen einer nationalen Feierstunde ermöglicht. Zum ersten Male in seinem Schaffen bedient sich Reger hier mit starker Wirkung des dem Cnor gegenübergestellten und mit ihm kunstvoll verschlungenen Soloquartettes

Bisher aufgeführt in Berlin (Deutsches Regerfest 1938, Prof. Stein) und München (Domchor, Prof. Berberich)

Nächste Aufführungen:

Heidelberg (Prof. Poppen) und Köln (Gürzenich, GMD. Prof. Papst)

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

BREITKOPF & HARTEL IN LEIPZIG

# ERNST PEPPING DREI NEUE WERKE

SYMPHONIE für Orchester

Aufführungen: Desden (Böhm), Leipzig, Köln, Essen und in weiteren 20 Städten.

"Diese C-dur-Symphonie mit ihrer formklaren absoluten, allem Dramatischen verschlossenen Musikalität ist in ihrer Art und ihrem Rang nach das erste volkstümliche moderne Werk. Der Durchbruch von einem konsequenten neuen Musizierstil aus zu erfüllten Großformen ist schon wiederholt geglückt, doch selten aber so ansprechend vollzogen worden wie hier".

Rhein.-Westfäl. Zeitung

Weinheber aus "O Mensch, gib acht" für vierstimmigen gemischten Chor a cappella. "Pepping hat mit seiner Vertonung von Josef Weinhebers Bauernkalender "Das Jahr" einen Wurf getan, der kaum ein Seitenstück in der zeitgenössischen Chorliteratur findet. Man ist von der Gewalt dieser A-cappella-Sprache zutiefst im Gemüt erschüttert und gebannt", Berl Nachtausgabe

## **GROSSES ORGELBUCH I, II, III**

Choralvorspiele und Orgelchoräle

"Fern aller kontrapunktischen Künstelei hat der Komponist hier alte Formen mit neuem Geist erfüllt, wobei ihm eine unerschöpflich reiche Phantasie zur Verfügung stand". Deutsche Allgemeine Zeitung

Demnächst erscheinen:

CONCERTO Nr. I u. II für Orgel

TOCCATA UND FUGE über "Mitten wir im Leben sind" für Orgel

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. Schott's Söhne · Mainz

## "Ein musikalisch-dramatisches Ereignis"

schreibt die "B. Z. am Mittag" zur Uraufführung des

## COLUMBUS

Bericht und Bildnis
TEXT U. MUSIK VON
WERNER EGK

Aus den ersten Pressestimmen;

Berliner Morgenpost, 16, I. 42

,'...eine sehr schlagkräftige, wuchtige und lapidare Musik. Mit markanten Roythmen und reizvollen Kläugen wird die Handlung untermalt u. vorwärtsgetrieben." Walter Steinhauer

Frankfurter Generalanzeiger, 14. 1. 42

"... Der Beifall steigerte sich zu Ovationen." Fr. Stichtenoth

Berliner Börsenzeitung, 14. 1. 42

"Seine Empfindung ist herb, spröde, verhalten und darum umso echter und tiefer. Seine Musik meidet alles Unklare und Verschwommene. Sie ist — sei sie deutend oder schildernd — hell, klar. von wachster Bewußtheit der Gestaltung und letzter Schärfe der Charakterisierung, zugleich von einer Knappelt det und Prägnanz, einer Plastik, Fülle und Differenziertheit der Einfalls, einer rhythmischen Energie und einer Leuchtkraft der Farbe, wie man sie auch von ihm noch nicht gehört hat".

Heinz Joachim

Uraufführung: 13. Januar am Opernhaus Frankfurt a. M.

Nächste Aufführungen: Staatstheater Braunschweig (23. Januar) / Duisburger Oper (8. Februar)

Ansichtsmaterial auf Wunsch

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

## THEODOR BLUMER op. 45

## Sextett

Originalthema mit Veränderungen für Flöte, Oboe, Klarinette, Horn, Fagott und Klavier

Preis RM 6.-

Theodor Blumer schreibt über ein einfaches Thema ganz wundervolle Veränderungen, die ebensosehr durch prägnante Fassung, Geist und Witz wie durch echtes deutsches Gefühl gefangen nehmen.

(Thüringer Landeszeitung, Deutschland)

Ansichtsmaterial bereitwilligst

Verlangen Sie auch das Sonderverzeichnis über die in unserem Verlag erschienenen Werke von Theodor Blumer Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / LEIPZIG C 1

## Orchesterwerke

#### Hermann Unger

"Kammersuite" für Streichorchester Partitur: RM 3.-, Stimmen kompl. RM 3.— Einzelstimmen . . . . . . . . . RM 0.60

#### Gustav Adolf Schlemm

"Konzertante Musik" für Violine, Cello und Streichorchester Partitur: RM 8.-, Stimmen kompl. RM 6.— Einzelstimmen . . . . . . . . RM 1.50

#### Ludwig Kletsch

"Tanz-Suite" für Streichorchester Partitur: RM 5.-, Stimmen kompl. RM 6.— Einzelstimmen . . . . . . . RM 1.—

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung!

Musikverlag Wilke & Co., K. G.
Berlin - Wilmersdorf, Hohenzollerndamm 17

## **Carl Philipp Emanuel Bach**

(1714-1788)

in Neuausgaben für 2 Violinen und Klayler

Sonata (B-dur) a due Violini e Basso RM 4. herausgegeben von GEORG SCHUMANN

Sonata (G-dur) a due Violini e Basso RM 4. herausgegeben von BRUNO HINZE-REINHOLD

## Johann Friedrich Fasch

(1688-1758)

Sonata (D-dur) a tré, Canon a 2,

Violino, e Viola (oder 2. Violine) con cembalo RM 3.50 herausgegeben von ALBERT KRANZ

Echte Kammer- und Hausmusik von mannigfaltigen musikalischen Schönheiten für die Freunde alter Musik

> Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung oder vom Verlag

## F. E. C. Leuckart, Leipzig C 1 Gegründet 1782

Soeben erschienen!

aus:

Die neue Reihe für Hausmusik und Unterricht

## "Wir musizieren"

Heft 8

das schon längst erwartete

## **Bunte Bilderbuch**

für junge Klavierspieler

von

#### Käthe Volkart-Schlager

Zwanzig Klavierstücke in fortschreitender Schwierigkeit, buntem Titel und 20 mehrfarbigen Bildern, darunter 4 Ganzbilder

von Elisabeth Raasch - Hasse

Preis RM 3.-

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

#### WILLY MULLER

Süddeutscher Musikverlag / Heidelberg

## Hans Bullerian Symphonie Nr. 7

(Uraufführung im Deutschen Opernhaus unter Generalmusikdirektor Arthur Rother)

Einige Kritiken: "Berliner Nachtausgabe", 7. März 40: Ein Meister der Form- und Satzprägung schrieb sie mit Herzblut, sie hat Anwartschaft darauf, ein glanzvolles Repertoirestück zu werden.

"12 Uhr-Blatt", 9. März 40: Nichts Konstruiertes entstand so aus einem ehrlichen Musikerherzen; klar und leicht faßbar entwickelt sich ein Werk, das große Ansprüche an das Orchester stellt, aber zugleich eine dankbare Bereicherung der zeitgenössischen Werke ist.

"Volksdeutsche Zeitung Brünn", 24. März 40: Mit sehr gediegenem, satztechnischen Können verbindet der Komponist die Begnadung eigenen Tons und eigener Weise mit einem Reichtum künstlerischer Einfälle, die wirkungsvoll und beschwingt die große Form seiner Arbeit erfüllen.

Material leihweise — Preis nach Vereinbarung Partitur steht auf Wunsch zur Ansicht gern zur Verfügung

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung!

Musikverlag Wilke & Co., K. G. Berlin - Wilmersdorf, Hohenzollerndamm 17

## TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt" HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manuíkripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / MARZ 1942 HEFT 3

## Carlfriedrich Piftor.

Von Wolfgang Golther, Rostock.

r wurde am 9. Januar 1884 zu Menz im Kreis Rupin in der Mark geboren. Seine Vorfahren waren Bauern und Förster. Auf Streifzügen mit seinem Großvater, einem Förster, gewann er Liebe zur Natur, die sich auch in seinen Werken ausspricht. Er besuchte die Schule in Menz. Frühzeitig zeigte sich musikalische Begabung, indem er auf der Geige sich übte und Melodien nach eigenem Notenfystem aufschrieb. Die Neigung zur Musik war so stark, daß er nach guter und gründlicher beruflicher Ausbildung strebte, obwohl er dafür zu Hause wenig Verständnis fand. Im Alter von 15 Jahren kam er nach Berlin, wo er beim Kammervirtuosen der Staatsoper Anton Witek im Geigenspiel ausgebildet wurde, Vorlesungen an der Musikhochschule hörte und einigen Unterricht in der Kompositionslehre erhielt. Er betätigte sich als Geiger an verschiedenen Berliner Theatern. In Neustrelitz diente er 1906 in der Regimentskapelle und in der Hofkapelle und wandte sich von der Geige zur Bratiche. Zum städtischen Orchester in Rostock kam er 1910, wo er mit Unterbrechung der Kriegsjahre bis heute wirkt. Schon vor dem Kriege versuchte er sich mit eigenen Schöpfungen, Liedern, Stücken für Orchester und Einzelinstrumente. Entscheidende Wendung brachte die durch den Rostocker Generalmusikdirektor Heinrich Schulz vermittelte Bekanntschaft mit Hugo Kaun, der ihn unterwies und seine Kompositionen durchsah. In Rostock wurde er Mitbegründer des Streichquartetts, das sich bald eines ausgezeichneten Rufes erfreute. Im Jahr 1921 trat er erstmals mit zwei Werken, der Serenade für Violine, Bratsche und Klarinette und dem Klaviertrio für Viola und Cello in die Offentlichkeit und fand volle Anerkennung.

Pistor entfaltete im Laufe der Zeit erstaunlich reiche schöpferische Arbeit in allen Gattungen: Kammermusik, Solosätze für einzelne Instrumente, Orchesterstücke, Lieder, Chöre und Opern. Sein letztes preisgekröntes Werk, über das die ZFM in der Juninummer 1941 S. 405 berichtete, eine Kantate zu Worten von Hans Frank, trägt die Werk-Zahl 50!

Von seinen zahlreichen in Rostock wiederholt bewährten Werken seien hier nur einige wenige erwähnt. Für sein eigenes meisterhaft gehandhabtes Instrument sind die Suite für Bratsche allein, für Bratsche und kleines Orchester, Capriccio für Bratsche und Orchester, für Bratsche mit Klarinette und Streichquartett an erster Stelle zu nennen. Großen Beifall fanden immer die drei Quartette für 2 Violinen, Bratsche und Cello, ferner das Konzert für Cello und kleines Orchester. Für großes Orchester sind die "Ballade" und die "Rhapsodie" geschrieben. Von den Liedern mit Klavier sind "Wilde Liebe" (Busse) und "Im Glück" (Sergel) besonders wirkungsvoll; außerdem 6 Lieder im Volkston und 3 Lieder nach Hans Frank; volkstümlich ist auch das "Blumenglöckchen", der "Hasensalat", "Unter einem Schirm". Am wenigsten bekannt sind bis jetzt die Männerchöre "Nächte", "Vor der Haustür", "Märkischer See", "Sonntagsseier" und noch viele andere.

Vier Opern liegen vor, von denen drei erfolgreich aufgeführt wurden. Die "Geige

Amadäi" (Text von Hans Curschmann) ist ganz romantisch. Zwei Wandermusikanten irren durch den Wald, der alte Amadäus mit seiner Wundergeige und der junge neidische Malvolio, dem der Schwarze im Traumbild vorgaukelt, was er als großer Künstler mit der Meistergeige sich erringen könnte. Malvolio schlägt den Alten nieder und raubt die Geige, auf die Amadäus den Fluch legt, daß sie verstummen müsse, wenn einst der Rächer nahe. Jahre sind verstrichen, Malvolio ist ein berühmter Meister geworden, der im Schlosse aufspielen soll. Des Grafen Schwester bewundert und liebt ihn. Schon sind die Gäste versammelt, die Gräfin begleitet am Spinett. Plötzlich verwirrt sich Malvolios Spiel, die Geige verstummt. Der Rächer, ein blinder Bettler, der alte Amadäus ist erschienen. Dem wütenden Malvolio wird die Geige entwunden, die in der Hand des Amadäus wieder klingt. Die Geschichte von der klingenden und verstummenden Geige ist ein dankbarer romantischer Opernstoff, den das Textbuch in zwei Bilder zusammendrängt. Ein Volkslied mit Geigenbegleitung, das Amadäus seiner Tochter singt, zieht sich durch beide Bilder hin. Das Konzert im Schlosse schafft dem Tonsetzer in alter Opernart Gelegenheit zum Einzug der Gäste, zu Arien, Liedern und einem reizvollen Menuett. Die Uraufführung in Rostock fand am 13. März 1928 statt. — "Der Alchimist" (Text von Curschmann) wurde am 14. März 1931 in Kiel aufgeführt, im Oktober in Rostock wiederholt. Der Schwank vom fahrenden Schüler, der als Alchimist verkleidet mit allerlei Hokus-Pokus dem Geizhals Raffegut, dem ein tölpelhafter Diener zur Seite steht, sein hübsches Mündel entführt, wirkt in lustigen Versen drollig. Die vier Gestalten sind nach ihrer Art und ihrem Treiben musikalisch gezeichnet, Lieder und mehrstimmige Sätze geschickt einverwoben. — Ein Lobspruch aus dem Jahr 1624 rühmt das "gesunde, kräftige wohlschmeckende Gerstenbier Kniesen ack, das im mecklenburgischen Lande zu Güstrow gebraut wird". Darnach nennt sich das von Benno Rinow und Peter Andreas verfaßte Textbuch, das Pistor als erste mecklenburgische Volksoper vertonte, die am 23. Oktober 1940 im Schweriner Staatstheater aufgeführt wurde. Die Handlung spielt ums Jahr 1537. Der Herzog erteilt einem Landsknecht, der ihn durch die Geschichte vom Fuchs und Hecht, die sich in einander verbissen hatten, zum Lachen und heilsamen Schwitzen bringt, den Ritterschlag, macht ihn zum Herrn von Voß und verschafft ihm die Tochter des reichen und geizigen Ratsherrn als Braut. Den Hintergrund bildet die kleinstädtische Residenz, wo die Kalandsbrüder sich am Kniesenack laben, dem sie ein Loblied singen. Pistors Musik geht in Lortzings Weise, aber mit den heutigen Ausdrucksmitteln des Orchesters, das er durchaus beherrscht. Holz und Blech, hohe und tiefe Streicher, dazu die Harfe untermalen in buntem Wechsel das humorvolle Spiel. Liedhafte Arien, zwei-, drei- und vierstimmige Sätze beleben die ausgesprochen heitere Buffo-Oper, die mit dankbarem Beifall aufgenommen wurde. - Die vierte Oper "Kismet" (Text von Clementine Lindner-Dresden) harrt noch der Uraufführung. Sie spielt in geheimnisvoll überirdischer Märchenwelt. Der Mondkönig verweigert seine innig geliebte Tochter dem von ihr erwählten Freunde und will sie dem Sternritter geben. Obwohl der Freund die Königstochter vom Tode des Ertrinkens gerettet hat, wird er auf die Erde nach Indien verbannt. Auf Mondstrahlen folgt ihm die Geliebte und gewinnt seine verlorene Seele in Gestalt einer herrlichen Lotosblume wieder. Der Mondkönig kehrt, ingrimmig über seine vereitelten Pläne, in sein Reich zurück, die Liebenden gehen unter dem Gesang der Lotosblumen ins Nirwana ein. Diese Oper unterscheidet sich schon stofflich wesentlich von den andern, daher auch musikalisch. Mond und Indien verleihen Klang und Farbe. Motive lösen die Nummern der früheren Opern ab. Der Musiker hat sich hier ganz ins Wunderbare versenkt und damit eigenartig Neues geschaffen, ähnlich etwa Pfitzners "Rose vom Liebesgarten". Der Versuch, den Wert der Tondichtung auf der Bühne zu erproben, würde sich gewiß verlohnen!

Hier folgen drei Motive aus der Oper:

Schickfalsmotiv:





Pistors Werke wurden, wo immer sie zur Aufführung gelangten, von den Zuhörern mit lebhaftem Beifall aufgenommen, von den sachverständigen Beurteilern voll anerkannt. Diese rühmen ungewöhnliches Können, schöne melodische Ersindungen, trefsliche farbenreiche Klangwirkung, geschickte Ausnützung der Instrumente, kunstvollen Satzbau und stellen fortschreitende Entwicklung bis zu abgeklärter reiser Meisterschaft sest. Pistor versolgt keine Richtung, er schließt sich nur gelegentlich an R. Strauß an. Vor allem aber ist hervorzuheben, daß er zur Zeit der herrschenden Atonalität stets reine und hohe musikalische Ziele erstrebte, daß er deutsch und wahr blieb, wo andere sich in artsremder Überspanntheit gesielen. Er bekannte einmal selber: "ich will aus vollem Herzen Musik machen". Seine Arbeitsfreude und Leistungsfähigkeit ist bewundernswert, daß er neben dem anstrengenden Dienst als Orchestermusiker zu so vielseitigem, reichem, selbständigem Schaffen Zeit und Lust sindet. Es wäre zu wünschen, daß dem strebsamen Künstler, der bisher nur auf niederdeutschem Raum in Rostock, Schwerin, Kiel und zuweilen in Berlin zu Gehör kam, ein weiterer Kreis in der deutschen Musikwelt sich erschlöße, wie schon der Rundfunk außer Hamburg und Berlin gelegentlich auch in Leipzig und München für ihn eintrat.

## Christian Theodor Weinligs Lebensbeschreibung.

Zum 100. Todestage Weinligs (6. März 1942) veröffentlicht von Friedrich Schnapp, Berlin.

Im Februar-Heft 1941 der ZFM veröffentlichte ich einen autobiographischen Brief Carl Czernys nebst einer ausführlichen Einleitung über den Freiherrn Eberhard v. Wintzingerode und lasse hier nun eine eigene Lebensbeschreibung Christian Theodor Weinligs folgen, die ebenfalls aus dem Nachlaß Wintzingerodes stammt.

Weinlig muß etwa gleichzeitig mit Czerny der Bitte um biographische Nachrichten entsprochen haben, welche Wintzingerode im Oktober 1824 an die Tonkünstler — in Form einer Anzeige in der Leipziger Allgemeinen Musikalischen Zeitung — richtete. Da Weinlig in dieser Selbstbiographie seine "Sechs und dreyßig kurzen Singübungen, mit Begleitung des Pianosorte" nicht

erwähnt, die als einziges zu seinen Lebzeiten gedrucktes Werk im Juli 1825 bei Hofmeister in

Leipzig erschienen sind, so läst sich die undatierte Niederschrift zeitlich begrenzen.

Während Czerny heute noch wenigstens als Komponist von Klavieretuden lebendig ist, würde Weinligs Name wohl gänzlich vergessen sein, wenn er nicht durch den Ruhm seines großen Schülers Richard Wagner in eine Art von Unsterblichkeit erhoben worden wäre. Wie Lifzt seinem Meister Czerny, so dankbar verbunden fühlte sich auch Wagner seinem Lehrer Weinlig; er widmete ihm bekanntlich die Klaviersonate von 1832 und 11 Jahre später seiner Witwe das "Liebesmahl der Apostel".

Weinligs Selbstbiographie ist auf einem halben Bogen in Quart-Format geschrieben (2 Seiten). Die Schrift ist wie "gestochen" und erinnert an diejenige des jungen Wagner. (Vielleicht geht die peinliche Sauberkeit Wagnerscher Manuskripte unmittelbar auf das Vorbild seines Lehrers

zurück!)

Der Biographie lag zweifellos ein Begleitschreiben an Wintzingerode bei, was sich jedoch nicht erhalten hat.

Zu Weinligs Lebensbericht noch einige Anmerkungen:

Sein Oheim, Christian Ehregott Weinlig (1743—1813), war Schüler Homilius' und dessen Nachsolger als Kantor der Kreuzschule in Dresden.

Stanislao Mattei (1750-1825), Schüler Padre Martinis und seinerseits Lehrer nicht nur Weinligs, son-

dern u. a. auch Rossinis und Donizettis.

Wintzingerodes Ergänzung, daß Weinlig gleichzeitig mit seiner Berufung zum Thomas-Kantor auch Musikdirektor an der Thomas- und Nikolai-Kirche in Leipzig wurde, beruht auf einer Nachricht der Allgemeinen Musikalischen Zeitung.

Unter Weinligs "Operetten" sind natürlich kleine Opern, d. h. Singspiele, zu verstehen.

Die Monatsschrift "Erato" besteht aus Heften mit Kompositionen; sie erschien im Jahre 1812. Ein vollständiges Exemplar besitzt die Preußische Staatsbibliothek in Berlin.

Hier folgt nun Weinligs Biographie in getreuem Abdruck seiner Handschrift:

## Christian Theodor Weinlig

geb. zu Dresden, am 25. July, 1780.

Er ift ein Sohn des verstorbnen Hof- und Justitienraths, D. Christian Beinrich Weinlig, und ein Reffe bes Mufikbirectors, Christian Chregott Weinlig. Den Unterricht in den Schulwiffenschaften erhielt berselbe im vaterlichen Bause; bezog bann (1797. - 1800.) bie Universität Leipzig, und praktigirte von 1802. bis 1804. in Dresden als Abvokat. Allein schon seit den Universitätsfahren hatte er, - einzig vom naturlichen Gefühl geleitet, - angefangen, fich in mancherlen Compositionen ju versuchen, und mit bem Jahre 1803. begann fein eigenkliches Studium ber Segfunft unter Leitung feines Ontels. Machdem er im folgenden Jahre die furistifche Praxis ganglich niedergelegt hatte, gieng er im Mah, 1806. nach Bologna, und arbeitete bort 5 Monate unter bem Pater Stanislao Mattei. Bierauf feste er feine Reife nach Italien fort, warb im August 1807. als Maestro zum Mitgliede der philarmonischen Afademie zu Bologna aufgenommen, und kehrte im September 1808. über Wien nach Dresden zurück. Nach feiner Rücksehr hielt ex Privatvorlesungen über die Composition nach eignen Beften, und ertheilte Unterricht im Gesange und Pianofort. Unfangs 1814. ward er Cantor und Musikbirector an der Kreupkirche zu Dresben, und bekleidete diefen Posten bis gegen Ende des Jahres 1817., wo er ihn, durch besondre Umftände bewogen, fremwillig niederlegte. In den Privatstand wieder juruckgetreten, widmete er fich fast ausschließlich dem Musikunterrichte, und führte zugleich die, bereits im J. 1815. übernommene, Direction ber vom verftorbn. hoforganiften Drepfig geftifteten Dresbner Singakade. mie bis jum Juny 1823. fort, wo er dann Dresben verließ, und fich nach Leipzig wendete, ba ibm, nach Schichts Tobe, bas Cantorat an der bortigen Thomasschule übertragen worden mar. [Zusatz Wintzingerodes: Zugleich wurde er Musikbirect. an ber Thomas- und Nicolai-Kirche.]

Sein größtes Werk ift bas Oratorium: "Die Feier ber Erlösung". Außerbem aber bestehen seine Compositionsarbeiten in 2 Megen, 11 Rirchenkantaten, Shmnen und Psalmen, 1 Stabat



Carlfriedrich Pistor

(Aufnahme M. Brauer, Rostock)



ZFM-Archiv

## Eberhard Freiherr von Wintzingerode (1797-1887)

Photographische Aufnahme aus seinen letzten Lebensjahren



ZFM-Archiv

Thomaskantor Christian Theodor Weinlig

Geb. 25. Juli 1780 — Gest. 7. März 1842



> ZFM-Archiv

DomKM Ludwig Berberich

Geb. 23. Februar 1882

mater, 17 lateinischen und beutschen 4-, 5- und 8stimmigen Motetten, 2 kleinen, für Privatzirkel bestimmten Operetten, 2 Intermezzo's, 6 Gelegenheitskantaten, 2 Ouvertüren, 9 einzelnen Arien mit Orchesterbegl., und einer beträchtlichen Anzahl kleiner Gesange mit Guitarren- oder Pianofortbegleitung, von welchen letteren 18 Stück in die von ihm redigirte Monatsschrift Erato eingerückt sind.

## Zwei Pole europäischer Musik.

Von Heinrich Lemacher, Köln.

Aufs Große gesehen, wirkt sich die Dynamik der europäischen Musikentwicklung im wesentlichen zwischen den beiden Polen: Süden und Norden, im besonderen zwischen Italien und Deutschland aus. In diesem über die Jahrhunderte hinweg vorherrschenden Kräfteseld sind alle andersgearteten Einslüsse grundsätzlich weniger kämpferisch oder krisenhaft entscheidend, sondern jeweils mehr gleichgerichtet und damit bereichernd und steigernd. So reizvoll diese belebenden und oft bunten Varianten sind, wir halten uns an das grandiose Spiel der beiden Partner jenseits und diesseits der Alpen. Und selbst da können und möchten wir nur einige

Phasen der neuzeitlichen Entwicklung aufzeigen.

Wie auf Wechselstrom gestellt, sluten und ebben die Wogen dieser bipolaren Strömungen im 16. Jahrhundert. Die im 15. Jahrhundert gestauten Kräfte der Kunst der "Niederländer" ergießen sich in der Folgezeit über ganz Europa. Sie werden nicht zum wenigsten in Italien aufgesangen. Und wir stehen vor der eigentümlichen Situation, daß der Norden der Lehrmeister des Südens wird, daß die slämische Musik in Italien eine letzte Klärung und eine höchste Steigerung der formalen Gestaltung erfährt. Und bald darauf kommen deutsche Meister als gelehrige Schüler nach Italien — Venedig ist das Kraftzentrum —, und das Spiel nimmt eine rückläusige Bewegung: vom Süden zum Norden. Wir nennen hier als Repräsentanten zweier Generationen: Hans Leo Hasler, dessen Lehrmeister Andrea Gabrieli war, und Heinrich Schütz, der aus der Schule Giovanni Gabrielis hervorging. Diese knappe Überschau gewährt Einblick in das grandiose Schauspiel eines Gebens, Nehmens und Fortentwickelns, wie es in diesem organischen Wachstum rassenmäßig doch so grundverschiedener Geisteshaltungen kaum ein Gegenstück hat.

Zu einem Gleichstrom der Entwicklung gelangt im 17. Jahrhundert der italienische Einsluß, der so stark sich auswirkt, daß man das entsprechende Kapitel deutscher Musikgeschichte mit der Überschrift "Von Deutschlands italienischer Zeit" überschreiben zu müssen glaubte. Die italienische Oper übte ihre unbedingte Vorherrschaft aus. Erfolgversprechende Ansätze einer deutschen Eigenentwicklung, wie u. a. in Hamburg, konnten sich auf die Dauer nicht durchsetzen. Doch ist es nicht uninteressant zu beobachten, wie mit dem Austreten von Verfallserscheinungen der neapolitanischen Oper demgegenüber in Deutschland aus italienischem Geiste heraus eine Regeneration der heroischen Bühne sich anbahnt, die von dem nicht zuletzt in Italien geseierten Dresdener A dolf Hasse ausging, von dessen Schülern Jommelli und Traetta auf deutschem Boden weitergeführt wurde, bis dann mit Gluck der große Resormator der Oper hervortrat. Und auch da wieder ein eigentümliches Kräftespiel: der Kamps der Gluckisten und Piccinisten in Paris, der mit dem Übertritt des italienischen Meisters auf die Seite des Klassikers der deutschen Oper eine überraschende Lösung fand.

Deutschlands "Hellenisches Zeitalter der Musik" bricht an: hellenisch im Sinne griechischer Klassizität im Gegensatz zu hellenistisch. Die unsterblichen Meister treten ins Mittagslicht der Geschichte. An wenigen Beispielen sei gezeigt, wie auf ihre nordische Art die Berührung mit

dem Süden — und umgekehrt — fich auswirkt.

Auf den ersten Blick scheint die Welt Johann Sebastian Bachs ausschließlich aufs Bodenständig-Heimische, aufs eigene Innere gerichtet. Doch sagt schon der Name "Italienisches Konzert" genug, um an diesem einen Beispiel die fruchtbare Förderung festzustellen, die dieser zu tiesst deutsche Künstler vom lebendigen Draußen erfährt und die Universalität seines Geistes um so vielseitiger in die Erscheinung treten läßt.

Weitaus eindeutiger wirkt sich der italienische Einfluß auf Georg Friedrich Händel

aus, dessen Opernschaffen offenkundig in der rroßen Tradition des Südens steht, während das nordische Erbteil wesentlicher in seinen Oratorien verwurzelt erscheint. In allem und jedem offenbart sich indes die souveräne, man möchte sagen, europäische Geste dieser imperatorischen Persönlichkeit.

Bei Mozart scheinen die Segnungen des Südens derart an der Oberfläche zu liegen, daß man oft meinte, das italienische Element seines Kunstschaffens als vorherrschend bezeichnen zu können. Entwicklungsgemäß deutet bei ihm scheinbar alles darauf hin, da er ja in entscheidenden Jugendjahren besonders intensiv sich an Ort und Stelle mit der italienischen Musik auseinandergesetzt hat. Mit Absicht betonen wir den Wertungsprozess dieses intuitiven Werdegangs, bei dem der junge Genius nur alles das absorbierte, was seiner Eigenart entsprach, wobei wichtiger noch als das "Was" das "Wie" uns zu sein scheint. Doch nun die Frage: "Welches seiner Werke atmet nicht deutschen Geist?" Einige, z. B. die "Zauberflöte", sind dem italienischen Geschmack geradezu fremd geblieben. Und die Gegenfrage: "Wo strahlt bei ihm nicht der Widerschein der Sonne des Südens?" Selbst im Zwielicht dämonischen Gestaltens - wie im "Don Giovanni" - leuchtet sie, wenn auch wie hinter Schleiern.

Im 19. Jahrhundert vermissen wir das Hin und Her, das Mit- oder Ineinander, das wir bisher beobachteten. Halten wir uns an die beiden in diesem Zeitabschnitt am meisten im Vordergrund des Musikgeschehens stehenden deutschen Meister: Beethoven und Wagner im Hinblick auf ihr Verhältnis zur italienischen Musik, so erkennen wir jenen mehr als Nehmenden, diesen mehr als Gebenden. Wir wissen, wie sehr Beethoven den ernsten Cherubinischätzte, dessen "Wasserträger" nicht ohne Einfluß auf den "Fidelio" blieb. Umgekehrt ist bekannt, daß kein Geringerer als Verdi sich in höchst origineller Weise mit den musikdramatischen Ideen Wagners auseinandersetzte, deren künstlerisches Ergebnis im "Othello" und "Falstaff" Gestalt und Klang wurde. Andeutungsweise sei - um die Jahrhundertwende! auf das Aufkommen des italienischen "Verismo" hingewiesen, der als Reaktionserscheinung auf die "sentimentalische" deutsche Ideenbühne einen Durchbruchsversuch zum "naiven", allerdings stark ins Sentimentale verfallenden Operntheater machte.

Als krönenden Beschluß unserer kurzen Überlegungen möchten wir Pfitzners "Musikalische Legende" ins Feld führen und damit den Kreis vom Palestrinazeitalter zum "Palestrina" unserer Zeit symbolhaft schließen. Einzigartig verklärt in diesem wohl ideenreichsten Werk der musikalischen Bühne ein urdeutscher Genius die geistige Metropole des Südens.

## Statistischer Überblick

## über die im Winter 1941/42 stattfindenden Reihenkonzerte.

## (Orchester- und Chorwerke mit Orchester).

(2. Teil, Fortsetzung zu Heft 2, S. 54-61). Von Wilhelm Altmann, Berlin.

```
340 KLUSSMANN, ERNST G.: Sinf. 347 KOMMA, KARL MICHAEL:
     Nr. 1
       München-Gladbach E
341 - Sinf. Nr. 3
       Darmstadt E: Erfurt E = 2 A.
342 KNAACK, KARL: Sinfon. Vor-
       Aachen U; Berlin 1 E = 2 A.
343 KODALY, ZOLTAN: Hary Ja-
     nos-Suite
      Regensburg E
344 — Tänze aus Galanta
       Baden-Baden; Mainz E; Mün-
       ster E; Rostock; Schwerin E =
       5 A.
   - Te Deum
       Wuppertal E
146 - Variationen
```

Berlin 4

```
Ord Konz.
       Prag U
348 KOPSCH, JULIUS: Feierliches
     Vorípiel
       Danzig E
349 KÜSTER, HERBERT: KlavKonz.
       Altenburg U (der Komponist)
350 KROHNE, PAUL: Tod fürs
     Vaterland
       Zwickau
351 LABROCA, MARIO: Sonata f.
     Orch.
       Berlin 4 E
352 LALO, EDOUARD: Sinf. espag-
     nole f. Viol.
       Bochum u. Mannheim (Wolfg.
       Schneiderhan) = 2 A.
```

```
353 LEDERER, JOSEF: ViolKonz.
       Liegnitz U (Willibald Roth)
354 LEIFS, JON: Paftoral-Varia-
      tionen über ein Thema
      von Beethoven
       Gelsenkirchen E
355 LEONHARDT, OTTO: Sinf. Nr. 7
       Remicheid U
356 LISZT: 2 Episoden aus Le-
      naus Faust
Berlin 4
357 — Fauft-Sinfonie
       Waldenburg; Wien = 2 A.
358 — Hungaria
       Liegnitz
359 - Klav Konz. Nr. 1 (Es)
       Dessau (Winfried Wolf); Flens-
       burg (Anna Schönduwe); Kassel
      -(Walter Gieseking); Königsberg
```

(Gifela Göllerich); Mannheim (Gerhard Münch); Posen (Emil von Sauer); Schwerin (Walter Gieseking) = 8 A.

360 — Klav Kon z. Nr. 2 (A)
Annaberg (Sigfrid Grundeis);
Berlin 5 (Jos. Pembaur); Dortmund (Emil von Sauer); Flensburg (Jul. von Karolyi); Lieg-nitz (Hans Weber); München 2 (Josef Pembaur) = 6 A.

361 - Polonäse (E), orchestriert von Müller-Berghaus Königsberg

362 - Les Préludes Beuthen; Erfurt; Plauen; Zwickau = 4 A.

363 - Tailo Altenburg; Annaberg; Münster = 3 A.

364 - Ungarische Fantasie Münster (Maria Emma Pali)

365 LOCATELLI, PIETRO: Concerto da camera Nr. 10 (Es) Linz

366 LOTHAR, MARK: Schneider Wibbel-Suite Breslau E

367 LUALDI, ADRIANO: Divertimento (D) Krefeld E

168 MALIPIERO, G. FRANCESCO: ViolKonz. Oberhausen E (Ernst Zeidler-Hiltpold)

369 — VcKonzert Dresden E u. Wien 2 E (Enrico Mainardi) = 2 A.

369a MANEN, JOAN: Calderon-Ouv.

Berlin 4 E 370 — Kammerkonzert f. Viol. Berlin 4 E (der Komponist)

371 MANFREDINI, FRANCESCO: Concerto grosso per il sanctissimo natale Linz

372 MANZER, ROBERT: Romanze u. Scherzo Oberhausen E

373 MARX, JOSEPH: KlavKonz. Castelli Romani Wien 2 (Gieleking)

374 - Nordland-Rhapfodie Wien 3 U

375 MESSNER, JOSEF: Sinfon. Feftmulik Danzig E

376 MEYER, KARL WALTER: Zwei kultische Tänze Königberg U

377 MOHLER, PHILIPP: Concerto grosso Nürnberg E

378 — Sinfon. Fantalie Stuttgart E

379 MONN, GEORG MATTHIAS: VcKonz. (g)

Graz (Wolfgang Grunsky) 380 MOZART: Adagio u. Fuge (c) f. StrOrch.

Braunschweig: Dortmund: München 2 = 3 A,

(O. Puliti-Santoliquido); Linz | 381 MOZART: Divertimento f. Bläser (welches?) Berlin 5

182 - Divertimento f. Orch. (welches?) Effen

383 — Divertimento Nr. 11 (D), Köchel Nr. 251 Bielefeld

384 - Divertimento Nr. 17 (D), Köchel Nr. 334 München 2; Stuttgart = 2 A.

385 - Don Giovanni. Ouv. Ludwigshafen

386 - Die Entführung aus dem Serail. Ouv. Zwickau

387 — Exultate, Jubilate. Motette

Saarbrücken 388 - Fantalie (f) für ein Orgelwerk, instr.

München 2 389 - Figaros Hochzeit, Ouv. Berlin 4; Karlsbad; Posen = 3 A.

390 — Flötenkonz. (D) Berlin 6 (Gustav Scheck); Graz (Heinrich Kohnle); Zwickau (J. Frenz) = 3 A.

391 — Hornkonzert, welches? Berlin 6 (E. Bräutigam); Dortmund (Willi Thoms) = 2 A.

392 — Hornkonz. Nr. 3, K. 427 Annaberg (M. Zimolong); Darmstadt (Rud, Klamand) = 2 A.

393 - Hornkonz. Nr. 4 K. Nr. 495 Linz (Joh. Prinz)

394 — Idomeneo. Ouv.

Königsberg; München = 2 A. 395 - Idomeneo - Suite (Busoni)

Liegnitz 396 — Klarinetten Konz.

Berlin 3 (Berth. Künzler); Berlin 6 (Alfred Richter); Königsberg (Gust. Haberstroh) = 3 A.

397 - Klav Konz. (welches?) Karlsruhe (Solist?)

398 - Klav Kon z. (Es), K. Nr. 449 oder 482?

Berlin 6 (Max Martin Stein) 399 - Klav Konz. (B) K. Nr. 456 Berlin 4 (Furtwängler); Dortmund (Gieseking); Liegnitz u. Rostock (Elly Ney); Wien 1

(Furtwängler) = 5 A. 400 - Klav Konz. (d) K. Nr. 466 Berlin 1 (Edwin Ficher); Berlin 4 (Roll Schmid); Karlsbad (Georg Kuhlmann); Liegnitz, Ludwigshafen u. Remschieid (W. Kempff); Wuppertal (Ed. Erdmann) = 7 A.

401 Klav Kon z. (C) K. Nr. 467 Hannover (E. C. Kraus); München 2 (Wilh, Kempff); Weimar (Erik Then Bergh); Wien 2 (Gieseking) = 4 A.

402 - Klav Konz. (Es), K. Nr. 482 (vgl. 449) Augsburg (Wilh. Kempff); Ham-

burg (Ferry Gebhardt) = 2 A. 403 - Klav Konz. (A) K. Nr. 488 Bremen (Gieseking); Dessau (H. Seidemann); Dresden (Conrad Hansen); Nürnberg (Carlrobert Kreiten); Oldenburg (Claudio Arrau) = 5 A.

404 — KlavKonz. (C) K. Nr. 491 Frankfurt (Hermann Zilcher); Oldenburg (Arno Erfurth); Osnabrück u. Schwerin (Erik Then Bergh) = 4 A.

Klav Konz. (D, Krönungs-405 ---Konz.), K. Nr. 537

Berlin 5 (Wilhelm Backhaus); Breslau (derl.); Chemnitz (derfelbe); Köln (H. Haaß); Kö-nigsberg (Olinda Puliti-Santoliquido); Leipzig (Cl. Arrau); Liegnitz (Else Herold); Plauen (Fritz Hans Rehbold) = 8 A.

406 — Konz. f. Flöte u. Harfe Baden-Baden (Karl Eplielorp, Luigi Magistretti); Dresden (Fr. Reuter, A. Gottschalk); Karlsbad (Jos. Zebisch, Emilie Rölz-Bezecny); Königsberg (Alfred Fuchs, Friedel Eilguth;) Linz (Gg. Ernst, Luigi Magistretti); Wien I (Jos. Niedermayr, Frz. Jelinek) = 6 A.

407 - Konz. f. 2 Klav. (Es) Flensburg (Gertr. Trenktrog, H. Nislen); Frankfurt (Wolfgang Brugger, R. Haller); München 2 (Heide u. Lore Walterspiel); Wien 2 (Solisten?) = 4 A. 408 - Konzertone f. 2 Viol.

Liegnitz (Hs. Löffelholz, Kurt Beer)

409 — Konzertantes Quartett f. Oboe, Klar., Fagott u. Horn m. Orch. Berlin 6 (Ob.?, Alfred Richter, Otto Glaß, Emil Bräutigam); Plauen (Otto Kraus, Alois Stephan, Hermann Schober, Joh. Prinz) = 2 A.

– Krönungskonz, f. Klav-Konz. K. Nr. 537

410 - Krönungsmelle K. Nr. 317 Liegnitz

411 — Laudate dominum Duisburg

412 — Lucia Šilla, Ouv. Berlin 3

413 - Mauerische Trauermulik - f. Trauermusik

— Messe vgl. Krönungsmesse 414 — Messe in c, K. Nr. 427

Aachen; Augsburg; Mainz = 3 A.

415 - Kleine Nachtmusik Dortmund; Karlsbad; Liegnitz; Mülheim; München 2; scheid; Zwickau = 7 A.

416 - Ouverture im italieni-Ich en Stil (Verwechslung mit Schubert?) Breslau

417 - Les petits riens. Ballettmulik

Annaberg

418 — Requiem Berlin 4 mit 8; Berlin 7; Bochum; Bremen; Chemnitz; Darmstadt; Dessau; Dortmund; Düsseldorf; Duisburg; Erfurt; Essen; Flensburg; Frankfurt; Gelsenkirchen; Hamburg; Köln; Leipzig; Liegnitz; Linz; Ludwigshafen; Mülheim; München 2; Osnabrück; Remscheid (nur teilweile); Rostock; Weimar; Wuppertal = 28 A.

419 - Rondo f. Klav. u. Orch. (A), K. Nr. 386 Graz (Ille Kern)

420 - Seele des Weltalls, Kantate K. Nr. 429 Liegnitz

421 - Serenade (welche?) Düsseldorf, Karlsbad, Liegnitz = 3 A.

422 - Serenade Nr. 4, K. Nr. 203 Hamburg

423 - Serenade Nr. 6 f. 2 kleine Orch. K. Nr. 239 Karlsruhe; Münster; Oberhausen = 3 A.

424 - Serenade Nr. 7 (Haffner-Serenade), K. Nr. 250 Bochum; Halle; Hamm; Leipzig; Plauen = 5 A.

425 - Serenade Nr. 8 Serenata notturna f. 4 kleine Orch. Berlin 4; Braunschweig; Darmftadt; Rostock = 5 A. 426 – Serenade Nr. 9 K. Nr. 320

Mannheim; München 1; Schwe-

rin; Wien 3 = 4 A.
427 — Serenade f. 13 Blasinstrum. (B) K. Nr. 361 Berlin 1; Köln; Königsberg; Zwickau (2mal) = 5 A.

428 - Sinf. (C) K. Nr. 200 Berlin 6

429 - Sinf. (A) K. Nr. 218 Breslau

430 - Sinf. Nr. 33 (B) K. Nr. 319 Berlin 6; Hamburg; Leipzig =

431 - Sinf. (D; Haffner) K. Nr. 385 Annaberg; Dresden; Karlsbad; Saarbrücken; Wuppertal = 5 A.

432 - Sinf. (C; Linzer) K. Nr. 425 Annaberg; Augsburg; Bremen; Dortmund; Wien = 5 A.

433 - Sinf. (D) ohne Menuett K. Nr. 504 Augsburg; Bochum; Königsberg; München 2 = 4 A.

434 - Sinf. (Es) K. Nr. 543 Berlin 4 u. 5; Bochum; Breslau; Darmstadt; Duffeldorf; Erfurt; Flensburg; Halle; Königsberg; Leipzig; Liegnitz; Ludwigs-hafen; Regensburg; Remicheid; Zwickau = 16 A.

435 - Sinf. (g) K. Nr. 550 Augsburg; Baden-Baden; Berlin 1 u. 4; Bielefeld; Braunschweig; Breslau; Gelenkirchen; Krakau; Mülheim; München 2; Oldenburg; Posen = 13 A.

436 - Sinf. (C; Jupiter) K. Nr. 551 Augsburg; Berlin 1, 3 u. 4; Beuthen; Bremen; Danzig; Dresden; Graz; Hamburg; Hannover; Karlsbad; Karlsruhe; Kaf-Plauen; Prag; Rostock; Schwe-Wuppertal; Zwickau = rin; 22 A.

437 - Sinf. concertante f. Viol. u. Bratiche Bielefeld (Aug. Schäfer, Wilh. Kindsgraf); Bochum (E. HäusLesmann, Rud. Neel); Hamm u. Paderborn (Willibald Roth, Friedr. Franke); Hannover (H. Garvens, Fritz Both); München 2 (Rudolf Schöne, Ludwig Ackermann); Paderborn f. bei Hamm; Roftock (Soliften?); Wuppertal (Solisten?) = 9 A.

438 - Titus. Ouv. Beuthen

439 - Trauermulik; K. Nr. 477 Berlin 5; Remicheid; Wuppertal = 3 A.

440 - Viol Konz. Nr. 3 (G) Berlin 4 (Leo Petroni) u. 6 (H. Schon); Dresden (Gioconda de Vito); Esten (Guila Bustabo); Mannheim (Karl Thomann); Stuttgart (G. Bustabo) = 6 A.

441 - ViolKonz. Nr. 4 (D) K. Nr. 218

Baden-Baden (Wolfg. Schneiderhan); Breslau (derf.); Darmstadt (Maria Neuß); Duisburg (Heinz Stanske); Karlsbad (Solift?); Kassel (Siegf. Borries); Königsberg (Karl Heinz Lapp); Krakau (Siegfr. Borries); Linz (Wilh. Reuterer); Mainz (W. München-Glad-Schneiderhan); bach (Sigrid Bay); Stuttgart (Max Kergl) = 12 A.

442 - Viol Konz. Nr. 5 (A)
Augsburg (Wolfgang Schneiderhan); Berlin 4 (Georg Kulenkampff); Beuthen (Rich. Großmann); Braunschweig (Maria Neuß); Bremen (Georg Kulenkampff); Düsseldorf (Wolfgang Schneiderhan); Königsberg (Gg. Kulenkampff); Krakau (Siegfr. Borries); Liegnitz (Rich. Roleler); Linz (Siegfr. Borries); Mainz u. München 2 (Wolfg. Schneiderhan); Plauen (Gottfr. Lucke); Polen (Siegfr. Borries); Saarbrücken (J. Dahmen); Wuppertal (Wolfg. Schneiderhan); Zwickau (Gust. Havemann) = 17 A.

443 - Viol Konz. Nr. 7 (D) K. Nr. 2712 Annaberg (Marianne Tunder-Weiß); Berlin 6 (Max Strub) = 2 A.

444 - Viol Konz. (welches?) München 2 (Edith von Voigtländer); Wien 2 (Solist?) = 2 A.

445 - Die Zauberflöte. Ouv. Berlin 4; Bochum; Karlsbad; Zwickau = 4 A.

- vgl. oben Braunschweig, Remscheid, Saarbrücken, Stettin

446 MÜLLER, GOTTFRIED: Orch -Konz. München 2 E

fel; Königsberg; Ludwigshafen; | 447 — Variationen u. Fuge üb. ein deutsches Volkslied (Morgenrot)

Berlin 5; München-Gladbach E = 2 A.

448 MULLER, SIGFRID WALTHER: Böhmische Musik Karlsbad E; Königsberg E

ler, Fritz Geistfeld); Halle (B. | 449 MUNCH, GERHART: Capriccio variato f. Klav. m. Orch. Augsburg U (der Komponist)

450 MULE, GIUSEPPE: Liola. Ouv. Berlin 5 E

450a NICOLAI, OTTO: Die lustigen Weiber von Windfor Ouv. Flensburg

451 NIEDERSTE-SCHEE: Vier phantastische Stücke Bochum E

452 NIKISCH, MITJA: KlavKonz. Leipzig U (Solist?)

453 NUSSIO: Teffiner Tanz Münster E

454 ORFF, CARL: Carmina Burana Köln E; München 1 = 2 A.

– Entrata f. 5-chöriges Orch. Hamburg E; München 2; Stutt gart = 3 Å. 456 PAGANINI: ViolKonz. Nr. 1

(D)

Berlin 4 (Heinz Stanske); Ber-lin 5 (Guila Bustabo); Beuthen (Vasa Prihoda); Düsseldorf (Solist?); Duisburg (H. Stanske); Erfurt (V. Prihoda); Liegnitz (Gottfried Lucke) = 7 A. ViolKonz. Nr. 2 (h) bearb.

von Joan Manen Chemnitz (Manen)

458 PAPANDOPULO, BORIS: Sinfonietta f. Streicher Prag E

459 PEETERS, EMIL: Sinf. Mulik Bochum U

460 PEPPING, ERNST: Sinfonie Augsburg E; Dortmund E; Halle; Hannover E; Köln E; Mülheim; Plauen E; Regensgensburg E; Wuppertal E = 9 A.

461 PETERSEN, WILHELM: Sinfonietta Dortmund E

462 PETZOLD, RUDOLF: Musik f. StrOrch. Köln U; Oldenburg E

463 — Ouvertüre Duisburg E

464 PFITZNER, HANS: Chriftelflein. Ouv.

Altenburg E; München 2 = 2 A. 465 — Das dunkle Reich

Graz; Leipzig = 2 A. 466 - Du o f. Viol. u. Vc. m. Orch. Beuthen (Solisten?); Franfkurt a. M. (Wilhelm Stroß, Rudolf Metzmacher); Krakau (Solisten?) E; Liegnitz (Rich. Röseler, H. Lilge); Saarbrücken E (Gottfr. Stanek, Gerhard Bleuel) = 5 A.

467 - Elegie und Reigen Baden-Baden E; Karlsbad E; Oberhausen E; Remscheid; Waldenburg E = 5 A.

468 - Das Herz. Daraus Hoffest u. Liebesmelodie Beuthen

469 - Kätchen von Heilbronn. Ouv. Beuthen; Hamm; Karlshad: Krakau; Line; Remscheid;

Stuttgart; Waldenburg = 8 A.

Bremen (Wilh. Kempff); Breslau (Walter Gieseking); Darmstadt (Georg Kuhlmann); München 2 (Rosl Schmid); Prag E (Gieleking); Wien 2 (Friedrich Wührer) = 6 A.

471 — Scherzo op. 1 Breslau E; München 2; Remfcheid = 3 A. 472 - S in f. (cis) op. 36a

Beuthen; Bielefeld = 2 A.

473 — Kleine Sinf. op. 44 Altenburg E; Osnabrück E; Stettin E; Wien I E = 4 A.

474 — Sin f. op. 46
Augsburg E; Bielefeld E; Chemnitz E; Essen E; Kassel E; Krakau E; Ludwigshafen E; München-Gladbach E; Münster E; Oberhausen E; Wien 3 E = II A.

475 - Viol Konz. Berlin 5 (Paul Richartz); Bielefeld (L. Jankoff); Bochum (Helmut Zernick); Hamburg (Georg Kulenkampff); Leipzig (ders.); Mainz (Guila Bustabo); Rostock u. Schwerin (Max Strub) = 8 A.

476 - V c K o n z. Berlin 4 (Tibor de Machula); Krakau E (Ludwig Hoelscher); Münster E (ders.) = 3 A.

477 - Von deutscher Seele Berlin 4 mit 8; Wien 3; Wuppertal = 3 A.

478 PIZZETTI, ILDEBRANDO: König Odipus. Vorspiele Altenburg E; Regensburg E = 2 A.

478a — Rondo Veneziano Wuppertal E

479 PIZZINI, CARLO ALBERTO: Al piemonte. Suite

Berlin 4 E 480 POLACK, HANS: KlavKonz.

Danzig E (der Komponist) 481 POOT, MARCEL: Allegrosinfonico

Duisburg E 481a RASCH, KURT: Ostinato = Toccata

482 — Sinfonietta Königsberg E

483 - Toccata (auch Ostinato) Berlin 1 E; Zwickau = 2 A.

484 RAVEL, MAURICE: La Valle Wien 1

485 REGER, MAX: Ballett-Suite Darmstadt; Karlsbad; Stettin = 3 A.

486 - Beethoven - Variationen Bielefeld; Saarbrücken E = 2 A.

487 - Böcklin-Suite Berlin 5; Bochum; Chemnitz; Düsseldorf; Münster; Posen: Prag; Wien 3 = 8 A.

488 - Der Einstedler Graz; Ludwigshafen = 2 A.

489 — Hiller-Variationen Breslau; Duisburg; Flensburg; Köln; München 2; Wien 3 = 6 A.

470 PFITZNER, HANS: KlavKonz. | 490 REGER, MAX: KlavKonz. Baden-Baden (K. Weiß); Frankfurt (Ed. Erdmann) = 2 A.

491 — Mozart - Variationen Altenburg; Augsburg; Berlin 4; Bremen; Dresden; Gelsenkirchen; Karlsbad; Karlsruhe; Krakau; Liegnitz; Linz (2mal); Münster; Oberhausen; Plauen; Wien z u. 2 = 17 A.

492 - Requiem

Köln; Mülheim; Wien 4 = 3 A. 493 - Romantische Suite Leipzig; Mainz E; Wuppertal = 3 A.

494 — Serenade Bochum

495 - Suite im alten Stil Osnabrück E

496 — Vaterländische Ouv. Liegnitz; Posen = 2 A.

497 — ViolKonz. Berlin 2; Halle, Rostock u. Schwerin (Georg Kulenkampff) = 4 A. NB. Mit Ausnahme der Sinfonietta und des OrchKonzerts find also alle Orchesterwerke Regers zur Aufführung gekom-men, die herrliche Serenade merkwürdigerweise nur einmal.

498 REIDINGER, FRIEDRICH: Go-tifde Meffe

Wien 3 U 499 RESPIGHI, OTTORINO: Adagio con variazioni f. Vc. Hamburg (Bernhard Günther); Liegnitz E (Georg Lilge)

500 - Antiche danze ed arie (Ser. I) Altenburg E; München 2; Prag

= 3 A.sor - Antiche danze ed arie Ser. 3 f. StrOrch. Oldenburg E

502 — Concerto Gregoriano f. Viol. Frankfurt E (Guila Bustabo); Krakau E (Waltraud Schättler) = 2 A.

503 — Fontane di Roma Berlin 4; Dessau E; Mülheim; Nürnberg E; Stuttgart = 5 A.

504 - KlavKonz. in modo misolidico Altenburg E (Walter Schaufuß-Bonini)

505 — I Pini di Roma Bochum E; Danzig E; Düsseldorf; Liegnitz; Osnabrück E; Rostock E; Wien 3 = 7 A.

506 - Trittico Botticelliano Linz E

507 — Gliuzelli (Die Vögel) Baden-Baden

508 REUTTER, HERMANN: Chorfantasie Dortmund E; Köln E; Mülheim = 3 A.

509 - Gesang der Deutschen. Kantate Ludwigshafen E

510 - Der Kirmeß von Delft, Ballett, Suite daraus Mainz E

511 REZNICEK, E. N. VON: Donna Diana. Ouvert. Augsburg; Berlin 5; Hamburg; Mannheim; München 2; München-Gladbach = 6 A.

512 - Luft fpiel - Ouv. Oberhausen

513 — Thema u. Variationen nach dem Gedicht Tragische Geschichte von Chamisso Rostock E

514 ROTTGER, HEINZ: Sinf. (E) Breslau U

515 - Sinfon. Vorspiel Mannheim E

516 ROSELIUS, LUDWIG: Lilofee-Suite Münster E

517 ROSSINI: Der Barbier von Sevilla. Ouv. Zwickau

518 — Die Belagerung von Korinth. Ouv. Aachen

519 - Die Italienerin in Algier. Ouv. Stuttgart

520 - Die Reise nach Reims. Ouv. Berlin 5

521 - Die seidene Leiter (La scala di seta). Berlin 4; Graz; Krefeld = 3 A. NB. Ausgrabung.

522 — Stabat mater

Wien 3 523 SALVIUZZI, GIOVANNI: Sinf. Italiana

Königsberg E 524 SANTOLIQUIDO, FRANCESCO: Alba di gloria Leipzig E

525 — Präludium Remicheid

526 SCALERO, ROSARIO: Suite f. StrQuart. u. StrOrch. Hamm u. Paderborn E (Willibald Roth - Quartett, Dresden)

527 SCARLATTI, DOMENICO: Fünf Tempi della Sonate f. Kammer-Orch. (A. Lualdi) Krefeld

528 SCHAFER, KARL: 3 Orch Stücke nach deutschen Volksliedern Bielefeld E

529 — Sinfonie Osnabrück E

530 SCHAUB, HANS FERDINAND: Abendmulik

Oberhausen E NB. Schaubs ausgezeichn, Passacaglia mit Quadrupelfuge unberücksichtigt.

531 - Den Gefallenen, Kantate Ludwigshafen E

532 SCHILLINGS, MAX: Sinfon. Prolog zu König Odipus Bochum E

533 SCHLEMM, GUSTAV ADOLF: Sinfonietta

Chemnitz E 534 SCHMIDT, FRANZ: Das Buch mit den 7 Siegeln Berlin 7

535 SCHMIDT, FRANZ: Fredegundis. Schlußszene daraus. Wien 2

536 - Notre Dame. Zigeuner-Vorspiel daraus Berlin 4; Wien 2 u. 3 = 3 A.

537 - Sinf. Nr. 1

Mannheim E

538 - Sinf. Nr. 2 Wien 3

NB. Aufführungen dieses hervorragenden Werks offenbar infolge des dazu nötigen sehr großen Apparats zu fehr erfchwert.

539 - Sin f. Nr. 4 Frankfurt; Wien 2 = 2 A.

s40 — Variationen über ein Husarenlied Krakau E; Weimar E = 2 A.

541 SCHNOPFHAGEN, HANS: Variationen üb. ein altes Tanzlied Linz E

542 SCHOECK, OTHMAR: Don Ra-nudo. Zwilchenspiel

Hamm u. Paderborn E = 2 A. 543 SCHROEDER, HERMANN: Konzert f. StrOrch. Graz E

544 - Sinf. (E)

Düsseldorf

545 - VcKonz. Mülheim U (Karl M. Schwam-

546 SCHUBERT, FRANZ: Arpeggione-Sonate als VcKonzert (Cassado) (Arthur Troester); Berlin 4 Frankfurt (Gasparo Cassado) = 2 A.

547 - 10 Deutsche Tänze, inftrum, von Karl Höller Königsberg E

148 - Melle in G Oldenburg

549 - Melle in As Berlin 8

550 — Ouvertüre (e) Wien 3

551 - Ouvert. im italien. Stil (C); vgl. Nr. 416 Annaberg

552 - Rondo f. Viol. m. StrOrch. Bielefeld (Erich Röhn); Oldenburg (Hans Bastiaan); Stuttgart (Georg Kulenkampff) = 3 A.

553 - Rosamunde. Ouv. Bochum; Linz = 2 A.

554 - Sinf. Nr. 3 (D) Bielefeld

555 — Sinf. Nr. 5 (B)
Bochum; Dortmund; Erfurt; Linz; Oberhausen; Osnabrück; Regensburg = 7 A.

556 - Sinf. Nr. 6 (C) Annaberg; Darmstadt; Prag = 3 A.

557 - Sinf. Nr. 7 (C; die große) Berlin 4; Braunschweig; Dort-mund; Flensburg; Halle; Mülheim; München 2; Münster; Saarbrücken; Wien 4; Zwickau = 11 A,

(h; die unvollendete) Berlin 1; Bochum; Dresden: Düsseldorf; Karlsbad; Königsberg;

Leipzig; Linz; München 2; München-Gladbach; Saarbrücken; Zwickau = 12 A.559 - Wanderer-Fantalie,

bearb, von Liszt Rostock (Elly Ney) 560 SCHUBERT, HEINZ: Halleluja

Rostock E

561 - Hymnisches Konz. f. Streicher, Org. u. 2 Solost. Köln E

562 - Präludium u. Fuge f. Sopr. u. Streicher München 2 U (Amalie Merz-Tunner)

563 - Vom Unendlichen Rostock U

564 SCHULTZE, NORBERT: Feuertauf. Musik daraus Liegnitz E

565 — Struwwelpeter. Ouv. Liegnitz E

566 SCHUMANN, GEORG: Gestern Abend war Vetter Michel da. Humoreske in Variationenform. Rostock E

567 - Ruth. Oratorium Berlin 7

567a- Drei deutsche Tänze Flensburg E

568 - Variationen u. Gigue über ein Thema von Händel Stuttgart E NB. Die Werke dieses hoch-verdienten Komponisten sind viel zu wenig trotz seines

75. Geburtstags berücksichtigt. 569 SCHUMANN, ROBERT: Klav-

Konz. (a) Berlin 4 (Walter Gieleking u. Adrian Aelchbacher); Bielefeld Bochum (Wilhelm Kempff); (Hellmut Hidegheti); Braunschweig (Karlrobert Kreiten); Essen (Else C, Kraus); Frankfurt u. Hannover (Gieseking); Königsberg (Rudolf Winkler); Mülheim (Wilhelm Kempff); Schwerin (Hans Beltz); Stuttgart (W. Gieleking); Weimar (Claudio Arrau); Zwickau (Ataulio Argenta und Walter Schaufuß-Bonini) = 15 A.

570 - Konzertstück f. Klav. op. 92 Duisburg (Ed. Erdmann)

571 - Manfred. Ouv. Aachen; Altenburg; Bremen; Dresden; Remscheid = 5 A.

572 - Sinf. Nr. 1 (B) Berlin 5; Braunschweig; Darm-stadt; Hamburg; Leipzig; Liegnitz; Linz; München 2; Prag; Polen; Zwickau = 10 A.

573 - Sinf. Nr. 2 (C) Bremen; Hannover; Kassel; München 2; Wien 3 = 5 A.

574 - Sinf. Nr. 3 (Es) Dortmund; Karlsbad; Krakau; Liegnitz; München 2; Oldenburg = 6 A.

558 SCHUBERT, FRANZ: Sinf. Nr. 8 575 SCHUMANN, R.: Sinf. Nr. 4 (d) Karlsbad; Liegnitz; Mainz, Münster; Regensburg; Rostock; Saarbrücken; Wien 2 = 8 A.

576 — ViolFantalie op. 131

Breslau (Guila Bustabo) 577 - ViolKonz.

Oldenburg (Siegfried Borries) 578 - VcKonz.

Annaberg (Walter Lutz); Berlin 5 (Amadeo Baldovino); Bo-chum (Ludwig Hoelscher); Dresden (Enrico Mainardi); Flens-burg (Arthur Troester); Frankfurt (Mainardi); Köln u. Krakau (Hoelscher); München 2 (Nikolaus Hübner); München-Gladbach (Galparo Cassado); Waldenburg (Walter Lutz); (Mainardi) = 12 A. Wuppertal

579 SCHWARZ-SCHILLING: Ord -Konz.

Rostock U

580 SCHWICKERT, GUSTAV: Flöt-Concertino Mülheim (Reinhold Fritzsche)

581 — Ouv. zu einem heiteren Spiel Bielefeld E; Dortmund E =

582 SEEBOTH, MAX: KlavKonz. Deslau E (der Kompon.)

583 SEHLBACH, ERICH: Fantalie Altenburg E 584 -- Fantasie Nr. 2

Essen E; Remscheid U

585 — KlavKonz. Oldenburg E (Irma Zucca-Sehlbach)

586 - Voripiel Gelsenkirchen E

587 SIBELIUS: Finnlandia Erfurt; Krakau; Münster; Weimar = 4 A.

588 — Der Schwan von Tuonela Liegnitz

189 - Sinf. Nr. 1 Berlin 5

590 - Sinf. Nr. 2

Bochum; Duisburg = 2 A. 591 - Sinf. Nr. 4

Baden-Baden; Mannheim E 192 - Sinf. Nr. 7

Wien 4 593 - ViolKonz.

Gelsenkirchen u. Hamburg (Guila Bustabo); Liegnitz u. Nürnberg (Siegfried Borries) = 4 A.

594 SIMON, HANS: Sinf. Nr. 2 (f) Darmstadt E

595 SINDING, CHRISTIAN: Romanze f. Viol.

Liegnitz (Hans Löffelholz) NB. Merkwürdig, daß die beiden prächtigen ViolKonzerte u. alle finfon. Werke dieses treuen Verehrers Deutschlands mehr aufgeführt werden.

596 SMETANA, FR.: Aus Böhmens Hain und Fluren Beuthen

597 — Die Moldau Augsburg; Berlin 5; Bochum; Erfurt; Münster; Oberhausen; Regensburg; Stettin; Stuttgart = 9 A.

598 SMETANA, FR.: Tabor Regensburg

199 - Die verkaufte Braut, Ouv. Dortmund; Königsberg = 2 A.

600 - Vysehrad Regensburg

601 SOMMERLATTE, ULRICH: Fröhlicher Aufruf Oldenburg E

602 SPITTA, HEINRICH:

Deutsches Bekenntnis Liegnitz

603 SPOHR, LOUIS: Geiangizene. ViolKonz. Nr. 8 Dortmund (Lilian d'Albore); Dresden (Jan Dahmen); Hannover (Helmut Zernick); Karls-ruhe (Solis?) = 4 A.

604 STARK, WILLI: Sinfonie Mannheim U

60; STEPHAN, RUDI: Mulik Bielefeld E; Linz E; München-Gladbach = 3 A.

606 - Mulik f. Geige u. Orch.

Rostock E (Walter Tietze)
607 STIEBER, HANS: Sinfonie Leipzig U

608 — Sinfon. Aphorismen Hannover E

609 STOVER, WALTER: Drei Orch-Stücke Bremen II

610 STOJANOV: Salambo. Daraus Tempeltanz Frankfurt E

611 STRAUSS, JOHANN (Sohn): Der Zigeunerbaron. Ouv. Königsberg

612 STRAUSS, RICHARD: Alpen-Sinf. Breslau; Mülheim = 2 A.

613 - Alio iprach Zarathustra Berlin 4; Köln; Wien 1 = 3 A.

614 - Aus Italien

Regensburg E; Schwerin 615 - Burleske f. Klav. Mannheim (Richard Laugs); (Else C. Kraus); Nürnberg Stuttgart (Elly Ney) = 3 A.

616 - Couperin-Suite Liegnitz E; Saarbrücken; Wuppertal = 3 A.

617 — Don Juan Dessau; Dusseldorf; Mannheim;

Weimar = 4 A. 618 - Don Quichote (mit VcSolo) Altenburg E (Adolf Steiner); Baden-Baden (Ludw. Hoelscher); Berlin z (Enrico Mainardi); Bochum (Hölscher); Effen (Fritz Bühling); Liegnitz E (Adolf Steiner); Wien 3 (Gasparo Cas-

sado) = 7 A. 619 - Feierliches Präludium Remscheid

620 - Heldenleben Braunschweig E; Danzig; Frankfurt; Kassel; Wien  $2 = 5 \Lambda$ .

621 - Horn Konz. Zwickau (Konrad Eisel)

622 - Japanische Festmusik Dresden E; Stuttgart E = 2 A.

623 - Salomes Tanz Berlin 4

624 STRAUSS, RICHARD: Serenade | 645 TRAPP, MAX: Nocturno: f. Bläser op. 7 Münster

625 - Sinf. domestica Berlin 2; Bremen; Chemnitz; Frankfurt; Leipzig; Stettin = 6Λ.

626 - Till Eulenspiegel Berlin 4 u. 5; Bielefeld; Dort-Dresden; Frankfurt; mund; Halle; Karlsruhe; Köln; Königsberg; Krakau; Ludwigshafen; Mainz; München 2; Münster; Prag; Remscheid; Wien 2 == 18 A.

627 - Tod und Verklärung Berlin 4 u. 5; Duisburg; Erfurt; Karlsruhe; Krakau; Liegnitz; Linz (2mal); München 2; München-Gladbach; Münster; Oldenburg; Plauen; Posen; Saar-brücken; Waldenburg; Wien 4 = 18 A.

628 - Wanderers Sturmlied München 2

629 STRECKE, GERHARD: Lustige Ouv.

Flensburg E; Münster E = 2 A. 630 - Sinf. Nr. 2 Liegnitz E; Oldenburg E (nur 4. Satz) = 2 A.

631 STREICHER, THEODOR: Der Bogen des Odysseus. Vorspiel Wien 4 E

632 STRIEGLER, KURT: Rondo burlesque Erfurt E

632a - Sinfonie Dresden U

633 STROM, KURT: Sinfon. Auftakt Prag E

634 SUCHON, EUGEN: Balladi-Sche Suite Braunschweig E; Hannover E; Kassel = 3 A.

635 SUTERMEISTER, HEINRICH: Divertimente f. StrOrch. Bielefeld

636 — Romeo und Julia. Suite

Berlin 4 E; Prag E 637 TARTINI, GIUSEPPE: Viol-Konz. (d) Zwickau (Fritz Dämmrich)

638 - VcKonz. (D) Linz (Heinz Peer); Mülheim (Karl Maria Schwamberger) =

2 A. 639 THEIL, FRITZ: Suite Deslau E

640 TOMMASINI, VINCENZO: Quartett m. Orch.

Liegnitz E (Quartetto di Roma) 641 TORELLI, GIUSEPPE: Concerto grosso (g) aut op. 8

Linz 642 TRAPP, MAX: Allegro deciso Breslau U

643 - Divertimento Annaberg E; Karlsbad E; Königsberg E = 3 A.

644 - Klav Konz. Annaberg (der Komponist) op. 13 Karlsbad

646 - Orda Konz. Nr. 1

Annaberg E; Berlin 4 = 2 A. 647 - Orch Konz. Nr. 2 Liegnitz E; Oldenburg = 2 A.

648 - Sinf. Nr. 5 (F) Bielefeld E, Danzig E = 2 A.

649 - Sinf. Suite Berlin 5 E

650 - V c K o n z. Baden-Baden und Königsberg (Ldw. Hoelscher); Prag (Enrico Mainardi); Rostock (Hoelscher) = 4 A.

651 TRENKNER, WERNER: Variationen über ein Thema von Mozart Bochum E

652 TRUNK, RICHARD: Divertimento op. 75 Mannheim U

653 TSCHAIKOWSKY: Sinf. Nr. 4 (f) Ludwigshafen

654 - Sinf. Nr. 6 (h) Baden-Baden; Hamburg; Prag = 3 A.

655 - ViolKonz. Baden-Baden (Guila Bustabo)

656 TURINA, JOAQUIN: Sinf. Sevillana Berlin 4 E; Dresden E

657 UNGER, HERMANN: Altflämische Tänze Dortmund E

658 - Klav Konz. Frankfurt E (Wilhelm Kempff)

659 USANDIZAGA: Die Schwalben. Daraus Spanischer Tanz Münster E

660 VERDI, G.: Die Macht des Schickfals. Ouv. Altenburg; Wien 2 = 2 A.

661 - Requiem Dresden; Ludwigshafen; Mainz; Oberhausen = 4 A.

662 - Die sizilianische Vefper. Ouv. Altenburg; Berlin 5; Stuttgart = 1 A.

663 — Tedeum Aachen; Berlin 8 = 2 A.

664 VIOTTI: ViolKonz. Nr. 22 Berlin 5 und Dortmund (Wolfgang Schneiderhan); Weimar (Lilia d'Albore) = 3 A.

665 VITALI-TOMMASO: Ciaconna f. Viol. m. Orch., bearb. von Respighi Linz (Alfons Vodolek); Oberhausen (Ernst Zeidler-Hiltpold)

= 2 A.

666 - dgl. f. Vc. Augsburg (Attilio Ranzato)

667 VIVALDI, ANTONIO: Concerto grosso; welches? Baden-Baden; Hamm; Pader-

born = 3 A. 668 - Concerto grosso (A) op. 3 Nr. 8

Braunschweig; Regensburg = 2 A. 669 - Concerto grosso (d)

= op. 3 Nr. 11? Aachen; Berlin 4

```
670 VIVALDI, ANTONIO: Concerto 687 WARTISCH, OTTO: Konz. f.
                                                                     706 WETTE, HERMANN MARIA:
                                         Saiteninftr.
      grosso "Der Winter" aus
                                                                             Sinfonietta
                                           Münster E
     op. 8, bearb. von Molinari
                                                                              Ludwigshafen E
                                   688 WEBER, KARL MARIA VON:
       Königsberg; Stuttgart = 2 A.
                                                                          WETZ, RICH.: Kleist-Ouv.
671 - Sinfonia (?)
                                                                              Flensburg
                                         Der Beherrscher der
                                         Geister. Ouv.
                                                                            - Weihnachts-Oratorium
       Mülheim
672 VOGT, HANS: Concerto
                                           Berlin 5
                                                                              Oberhausen E
                                                                       709 WIBRAL, PAUL: Drei Orch Stücke
                                   689 - Euryanthe. Ouv.
      grosso
       Oldenburg U
                                           Berlin 4; Esen; Karlsbad; Linz;
                                                                              Mülheim 11
                                                                       710 WOLF, HANS: KlavKonz. (cis)
673 VOLKMANN, ROBERT: Sere-
                                           Weimar; Wien 1 u. 2; Zwickau
                                                                              Danzig E (der Kompon.)
                                           = 8 A.
      nade Nr. 3 (d) m. VcSolo
                                                                       711 - Scherzo und Finale
                                   690 - Der Freischütz. Ouv.
       Königsberg
                  (Otto Boruvka);
                                                                              Saarbrücken E
       Liegnitz (Georg Lilge) = 2 A.
                                           Berlin 4; Flensburg; Karlsbad;
674 - Sinf. (d) op. 44
                                                                       712 WOLF, HUGO: Italienische
                                           Nürnberg; Zwickau = 5 A.
                                   691 — Klav Konz. (C)
                                                                             Serenade
       Zwickau
675 - V c K o n z
                                                                              München 2; Prag; Regensburg
                                           Duisburg (Ed. Erdmann)
       Dortmund (Enrico Mainardi)
                                   692 - Klav Konzertstück (f)
                                                                              = 3 A.
676 WAGNER, RICHARD:
                                                                       713 — Penthefilea
                                           Mannheim (Else C. Kraus)
                                                                              Krakau E; Wien 2; Wuppertal
      Eine Fauft-Ouvert.
                                   693 - Oberon. Ouv.
                                                                       = 3 A.
714 WOLF-FERRARI, ERMANNO:
                                           Berlin 4; Dresden; Hamburg;
Karlsbad; Königsberg; Leipzig;
       Dortmund; Halle; Prag; Stettin;
        Waldenburg; Wien 2 = 6 A
677 - Der fliegende Hollan-
                                                                             Divertimento
                                           München 2; Plauen; Remscheid
      der. Ouv.
                                                                              Saarbrücken E
                                           .۸ و ≕
                                                                       715 — Triptychon
Zwickau E
       Dresden; Karlsbad; Ludwigs-
hafen; München 2; Remscheid;
                                   694 WECKAUF, ALBERT: Sinf.
                                           Dortmund E
                                                                       716 WOLFURT, KURT VON:
        Wien = 6 A.
                                   695 WEDIG, HANS: Sinf. (op. 57)
                                                                             Triptychon
678 — Huldigungsmarich
                                           Dortmund E
                                                                               Oldenburg E
       Flensburg
                                   696 — Suite
                                                                       717 WOYRSCH, FELIX: Thema
679 - Lohengrin. Vorspiel
                                           Flensburg E
                                                                             und Variationen
       Zwickau
                                   967 WEISMANN, JULIUS: Horn-
                                                                               Oberhausen E
679a— Rienzi.
                                                                       718 WUNSCH, HERMANN:
                                         Concertino
       Flensburg
                                           Annaberg E (Max Zimolong)
                                                                             Den Gefallenen
680 - Siegfried-Idyll
                                                                       Berlin 9 U
719 ZILCHER, HERMANN:
Der Widerspenstigen
                                   698 — Klav Konz.
       Berlin 4; Flensburg; Königsberg;
                                           Dortmund E (Karl Haeser)
       Mainz; Nürnberg = 5 A.
                                         Die pfiffige Magd. Ouv.
681 - Tannhäufer. Ouv.
                                                                             Zähmung. Suite
                                           Altenburg E
       Berlin 4; Krakau; Remscheid
                                                                               Braunschweig E
                                   700 — Serenade
        = 3 A.
                                                                       720 - Rameau-Suite
                                           Berlin 5 E
682 - Triftan. Vorspiel u. Liebestod
                                                                               Karlsruhe E
                                   701 — Sinf. giocosa
       Berlin 4; Ludwigshafen = 2 A.
                                                                       721 - Sinf. Nr. 2
                                          Frankfurt E; Prag E = 2 A.
683 WAGNER, ROBERT: Konz. f.
                                                                               Weimar E
                                   702 WENZEL, EBERHARD: Suite (h)
      Geige u. Bratiche
                                                                       722 - Sinf. Nr. 4
        Wien 2 U (Wolfgang Schneider-
                                           Liegnitz
                                                                               Flensburg
                                   703 WESTERMAN, GERHARD VON:
       han, Ernst Moravec)
                                                                           - Tanz-Fantafie
                                         Baltische Kantate
684 - Toccata
                                                                               Posen E
                                           Regensburg E (Maria Weiß)
        München 2 U
                                                                       724 - Viol Konz. Nr. 2 op. 92
68; WAGNER, SIEGFRIED:
                                   704 - Serenade
                                                                               Bielefeld, Dortmund und Lud-
                                                                               wigshafen E (Erich Röhr)
      Der Bärenhäuter.
                              Ouv.
                                           Halle E: Münster E:
                                                               Ober-
                                           hausen E = 3 A.
                                                                       725 ZWISSLER, KARL MARIA:
        Liegnitz
686 - Sinf. (nachgelassen)
                                   705 - Sinfonietta
                                                                             Kantate
                                           Remscheid
                                                                               Mainz U
        Mannheim E
```

Im ganzen sind dies 729 Werke (725 mit 7 nachträglich eingeschobenen; Nr. 153 überflüssig), die von 251 Tonsetzern herrühren. Von diesen sind 187 Deutsche einschließlich dreier geborener Balten, 33 Italiener, 6 Franzosen, je 4 Spanier und Ungarn, 3 Böhmen, je 2 Bulgaren, Dänen, Finnen und Norweger, je 1 Belgier, Holländer, Isländer, Pole, Schwede und Schweizer. Nur 2 Frauen (Frau Eckart-Gramatté und Frieda Kern) besinden sich darunter.

Die Zahl der deutschen Werke beträgt 591, die der italienischen 58, der böhmischen 18, der ungarischen 16, der französischen 13, der spanischen 9, der finnischen 8, der russischen und norwegischen je 4, der dänischen 3, der bulgarischen und polnischen je 2. Belgien, Holland, Schweden und die Schweiz sind nur mit je 1 Werk vertreten. 400 Werke lebender oder bei Einführung der 50jährigen Schutzfrist noch nicht 30 Jahre toter Komponisten sind urheberrechtlich geschützt; nicht in dieser Zahl einbegriffen sind die Werke älterer Tonsetzer, wie Bach, Händel, Vivaldi, die neu bearbeitet sind und daher dem Bearbeiter ein gewisses Entgelt sichern.

Erstaufführungen verzeichne ich ohne Garantie mit 360, Uraufführungen mit 38. Damit die Namen der Uraufgeführten in der großen vorstehenden Liste nicht verschwinden, seien sie hier noch kurz angeführt, auch damit man sieht, daß mancher in weiten Kreisen bisher Unbekannte sich darunter besindet; also: Anders, Kurt Barth, Baum, Theodor Berger, Bialas, Bongartz, Czernik, Joh. Nep. David, Degen (2mal), Frau Eckart-Gramatté, Robert Ernst, Gabriel, Gerster, Graener, Grimm, Haiduczek, Hamann (2mal), Hammer, Hasse, Heger, Hochstetter, Höffer (2mal), Höller, von Hößlin, Ingenbrand, Kelling, Frieda Kern, Knaack, Komma, Küster, Lederer, Leonhardt, Joseph Marx, Karl Walter Meyer,

Gerhard Münch, Mitja Nikisch, Peeters, Rud. Petzold, Reidinger, Röttger, Hermann Schroeder, Heinz Schubert (2mal), Schwarz-Schilling, Sehlbach, Stärk, Stieber, Stöver, Striegler, Trapp, Trunk, Hans

Vogt, Wibral, Wunsch, Zwissler.

Von Sinfonien sind am meisten aufgeführt: Beethoven Nr. 9 (29), Brahms Nr. 1 (23), Beethoven Nr. 7 (22), Dvořák Nr. 4 (22), Mozart "Jupiter" (22), Beethoven Nr. 3 "Eroica" (19), Bruckner Nr. 3 (18), Beethoven Nr. 6 und Bruckner Nr. 4 (16), Mozart in Es (16), Beethoven Nr. 4 und 5 (15), Brahms Nr. 2 und Bruckner Nr. 7 (14), Beethoven Nr. 8 (13), Mozart in g (13), Beethoven Nr. 1 und 4 sowie Bruckner Nr. 9 (12), Schubert Nr. 8 (12), Bruckner Nr. 6 und 9 (11), Psitzner Werk 46 (11), Schubert Nr. 7 (11).

Die sinfon. Dichtungen "Till Eulenspiegel" und "Tod und Verklärung" von Richard Strauß je 18mal, Regers Mozart-Variationen 17mal, Beethovens Leonoren-Ouvertüre Nr. 3 11mal.

Die meist aufgeführten Klavier-Konzerte sind Schumann (15), Brahms Nr. 2 (14), Brahms Nr. 1 (13), Beethoven Nr. 3 (13); Violin-Konzerte: Beethoven und Brahms (20), Bruch Nr. 1 und Mozart Nr. 5 A-dur (17), Dvořák (16), Mozart Nr. 4 D-dur (12); Violoncell-Konzerte: Dvořák (19), Boccherini und Haydn (11).

Von Oratorien sind Mozarts Requiem mit 28, Bachs Marthäus-Passion mit 18 Aufführungen

zu buchen.

Die Zahl der Werke mit nur 1 Aufführung ist m. E. erschreckend groß, selbst wenn man berück-

sichtigt, daß davon an 40 Uraufführungen sind.

Zum Schluß seien die Instrumental-Solisten zusammengestellt; was sie vorgetragen haben, ersieht man aus der beigefügten Nummer des Verzeichnisses der aufgeführten Werke, die daneben in runden Klammern stehende Zahl bedeutet, wie oft sie das betreffende Werk gespielt haben.

```
Klavieristen (Cembalisten):
Aeschbacher, Adrian 112, 569 = 2
Argenta, Ataulio 569
Arrau, Claudio 195, 207, 403, 569 = 4
Backhaus, Wilhelm 63 (2), 112 (3),
   405 (3) = 8
Beltz, Hans 63, 569 = 2
Bittner, Albert 28
Blatt, Else 238
Brugger, Wolfgang 407
Cramer, Anne Rose 111
Dammert, Udo 63 (2), 165 = 3
Drews, Hermann 62, 272, 359 = 3
Eberhard, Paul 238
Elsner, Helena 21
Erdmann, Eduard 61, 64 (2), 79 (2),
   111 (3), 149, 225 (2), 400, 470,
   570, 691 = 15
Erfurth, Arno 404
Fischer, Edwin 63, 112, 400, 401 = 4
Furtwängler, Wilhelm 399 (2) = 2
Gebhardt, Ferry 64, 402 = 2
Gieseking, Walter 64, 111 (2), 207 (2),
359 (2), 373, 399, 403, 470 (2), 569 (4) = 16
Göllerich, Gifela 359
Grell, Erich 79
Grundeis, Sigfrid 207, 360 = 2
Haaß, Hans 405
Haeler, Karl 698
Haller, R. 407
Hansen, Conrad 62, 112, 207 (2), 403 = 5
Herold, Else 405
```

```
Hidegheti, Hellmut 148, 569 = 2
Hinze-Reinhold, Bruno 29
Höhn, Alfred 112
Hüser, Willy 26
Karolyi, Julian von 149, 360 = 2
Kaufmann, Jula 29
Kempff, Wilhelm 62 (3), 63 (2), 112,
   149 (2), 400 (3), 401, 402, 490,
   569 (2), 658 = 17
Kern, Ilfe 419
König, Wilhelm 79
Krasmann, Marianne 111, 148 (3),
   238 = 5
Kraus, Else C. 29, 63, 401, 569, 615,
   692 = 6
Kreiten, Carlrobert 493, 569 = 2
Kruttge, Eigel 12, 21 = 2
Küfter, Herbert 349
Kuhlmann, Georg 28, 305 (4), 400,
   470 = 7
Laugs, Richard 29, 79, 615 = 3
Lößl-Klier, Frau 313
Münch, Gerhard 62, 207, 449 = 3
Musulin, Branka 149 (2) = 2
Ney, Elly 62, 64 (2), 111, 112 (4),
309 (4), 399 (2), 559, 615 = 15
Nissen, Hans 407
Noll, Renate 29
Pembaur, Josef 360 (2) = 2
Pillney, Carl Hermann 63, 276 = 2
Puliti-Santoliquido, Olinda 111, 276,
  359, 405 = 4
Raupenstrauch, Roland 178
Rehbold, Fritz Hans 405
```

```
Ruly, Magda 63
Sauer, Emil von 148, 359, 360 = 3
Schaufuß-Bonini, Walter 504, 569 = 2
Schmid, Edmund 54
Schmid, Rosl 62, 111, 149, 238 (3),
   400, 470 fowie in Berlin 2 ohne
   Angabe des Werks = 9
Schönduwe, Anna 359
Schwiers, Gustav 4
Seeboth, Max 182
Seidemann, Helmut 403
Stadelmann, Li 22, 312 = 2
Stein, Max Martin 54, 398 = 2
Stieglitz, Georg 79
Thatje, Hertha 62
Then Bergh, Erik 64, 112, 207 (3),
401, 404 (2) = 8
Theopold, Hans Martin 27
Trapp, Max 644
Trenkner, Wilhelm 29
Trenktrog, Gertrud 407
Walterspiel, Heide und Lore 407
Weber, Hans 360
Weinert, Günter 62
Weiß, Karl 490
Winkler, Rudolf 569
Wolf, Hans 710
Wolf, Winfried 54, 62, 111 (2),
148 (3), 238, 359 = 9
Wolfram-Schröll, Victoria 64
Wührer, Friedrich 54, 64, 111, 470 = 4
Zilcher, Hermann 54, 404 = 2
Zucca-Sehlbach, Irmgard 585
```

Das sind 84, von denen 47, also über die Hälfte, nur 1 Verpflichtung gehabt haben. Die meisten hatten Kempss (17), Gieseking (16), Erdmann und Elly Ney (15), Rosl Schmid und Winsfried Wolf (9), Backhaus und Then Bergh (8).

#### Geiger:

```
Albore, Lilian 124, 603, 664 = 3
Arndt, Paul 30
Baltzl, Karl von 79
Barelli, Walter 123
Bastiaan, Hans 552
```

```
Bay, Siegfried 441
Beer, Kurt 408
Berber, Milli 295
Borries, Siegfried 80, 441 (2), 442 (3), 577, 593 (2) = 9
Bruckbauer, Franz 42
Bustabo, Guila 123, 124, 186, 440 (2),
```

```
456, 475, 576, 593 (2), 655 = 11
Cremer, Eugen 124
Dämmerich, Fritz 637
Dahmen, Jan 442, 603 = 2
Deutz, Hans 124
Ehlert, Nora 44
Esser, Peter 172, 186 = 2
```

```
Freund, Karl 43
Garvens, Hans 437
Großmann, Richard 442
Gugel, Gunther 21, 186 = 2
Häusler, Erwin 21, 80, 437 = 3
Havemann, Gustav 108, 186, 442 = 3
Henrich-Forster, Lätitia 302
Jankoff, L. 475
Kergl, Max 441
Klein, Josef 79
Korn, Karl 30
Krause, Horst 123
Kulenkampff, Georg 80 (5), 123 (2),
   124 (2), 442 (3), 475, 497 (4),
   552 = 18
Kunze, Alfred 224
Lapp, Karl Heinz 42, 441 = 2
Lesmann, Bernhard 437
Linz, Martha 328
Löffelholz, Hans 124, 408, 595 = 3
Lucke, Gottfried 442, 456 = 2
Manen, Joan 370 und 457 an einem
   Abend
```

```
Moodie, Alma 79 (2), 80 (2) = 4
Müller, Fritz 30.
Neuß, Maria 156, 441, 442 = 3
Peinemann, Robert 30
Petroni, Leo 440
Prihoda, Vafa 123, 186 (4), 456 (2) = 7
Prögel, Stefan 124
Raderichatt, Hans 79
Reuterer, Wilhelm 441
Richarz, Paul 108, 475 = 2
Röhn, Erich 123, 552, 724 (3), = 5
Röseler, Richard 442, 466 = 2
Rokohl, Hans 124
Roth, Willibald 108, 353, 437 (2),
  526 = 5
Schachtebeck, Heinrich 113
Schäfer, August 437
Schättler, Waltraud 502
Schneider, August 123
Schneiderhan, Wolfgang 80 (5), 123 (4),
   352 (2), 441 (3), 443 (5), 684 = 19
Schöne, Rudolf 437
Schon, Helga 19, 440 = 2
```

```
Schröder, Rolf 124
Simram, Rudolf 294
Sonnleithner, Fritz 123
Staneck, Gotfried 466
Stanske, Heinz 123, 186, 441 u. 456
(2) = 5
Stroß, Wilhelm 124, 466 = 2
Strub, Max 44, 80, 83, 108 (2), 186 (3), 443 = 9
Süß, Robert 30
Tafchner, Gerhard 23
Thomann, Karl 440
Tietze, Walter 606
Tunder-Weiß, Marianne 442
Vito, Gioconda de 44, 80 (2), 123, 125 (5), 440 = 10
Vodofek, Alfred 30, 665 = 2
Voigtländer, Edith von 80, 443 = 2
Wollgandt, Edgar 123
Zeidler-Hiltpold, Ernst 368, 665 = 2
Zernick, Hellmut 44, 80, 124, 475, 603 = 5
```

Das sind 76 Geiger, von denen mehr als die Hälfte, nämlich 45, nur einmal auftraten. Am häusigsten Schneiderhan (19), Kulenkampss (18), Giula Bustabo (11), Gioconda de Vito (10), Borries (9).

#### Violoncellisten:

Andrä, Hans 79
Baldovino, Amadeo 578
Beckerath, Alfred von 187
Bleuel, Gerhard 466
Boruvka, Otto 763
Bühling, Fritz 79, 618 = 2
Cassado, Gaspar 99 (3), 187 (6), 269 (2), 296, 546, 578, 618 = 15
Grümmer, Paul 187
Grunsky, Wolfgang 379
Günther, Bernhard 99
Hoelscher, Ludwig 108 (3), 167, 187 (3),

```
296 (3), 316 (8), 476 (2), 578 (2), 618 (2), 650 (3) = 27. NB. Kein anderer Infirumentalist ist so oft aufgetreten.

Hübner, Nikolaus 578
Klein, Karl 79
Kolessa, Chrystja 99
Lilge, Georg 339, 466, 673 = 3
Lutz, Walter 578 (2) = 2
Machula, Tibor de 187, 296, 476 = 3
Mainardi, Enrico 99, 187 (4), 296 (4), 369 (2), 578 (2), 618, 650, 675 = 17 sowie in Berlin 2 ohne Angabe des Werks
```

Metzmacher, Rudolf 83, 99, 476 = 3 Münch-Holland, Hans 99 Peer, Heinz 638 Ranzato, Attilio 99, 666 = 2 Reichert, Beatrice 308 Schäfer, Herbert 47 Schmidt, Annlies 99 Schwamberger, Karl Maria 79 (2), 187, 545, 638 = 5 Sertling, Hans 294 Spitzenberger, Max 79 Steiner, Adolf 9, 108 (2), 187 (2), 269, 296, 618 = 8 Troefter, Arthur 546, 578 = 2

Das sind 30 Violoncellisten, davon sind 18 nur einmal aufgetreten. Am häufigsten Hoelscher (27), Mainardi (17), Cassado (15) und Steiner (8).

### Flötisten (12):

Eplielorp, Karl 406
Ernst, Karl 406
Frenz, Johannes 173, 390 (an einem Abend)
Fritzsch, Reinhold 21, 580
Fuchs, Alfred 406
Fuhler, Max 142
Kohnle, Heinrich 390
Niedermayer, Josef 406
Reuter, Fritz 406
Scheck, Gustav 19, 68, 390 = 3
Teigeler, Heinz 21
Zebisch, Josef 406

## Oboisten (2):

Kraus, Otto 409 Ticherzig, Willy 294

## Klarinettisten (4):

Gustav Haberstroh 396 Künzler, Berthold 396 Richter, Alfred 396, 409 Stephan, Alois 409

Fagottisten (3):

Glaß, Otto 409 Krantz, Richard 294 Schober, Hermann 409

### Hornisten (6):

Bräutigam, Emil 391, 409 = 2 Eifel, Konrad 621 Prinz, Johann 393, 409 = 2 Thoms, Willi 391 Zimolong, Max 392, 697 = 2

## Trompeter (1):

Bode, Hans 19

Harfenisten (5):

Eilguth, Friedel 406 Gottfchalk, Arthur 406 Jelinek, Franz 406 Magiltretti, Luigi 261, 406 (2) = 3 Rötz-Bezecny, Emilie 406

Orgel-Virtuos (1):

Bachem, Hans 264

Trautonium-Virtuos(1): Sala, Oskar 215 (5)

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Aus dem bunten Reigen vielseitiger Konzertveranstaltungen im Monat Februar heben sich Höhepunkte ab wie das letzte Karajan-Konzert der Staatskapelle, das neben der kraftvoll geformten Ersten Sinfonie von Sibelius, Lists "Présudes" in einer neuartigen, überwältigenden Klangfülle mit verstärktem Orchester bot unter Verwendung eines zweiten Blechbläserchors zur Unterstützung des

Finalthemas. Karajan gestaltete mit einer chernen Präzision, die in rein technischer Beziehung bereits Bewunderung verdiente. Der stänkste Gegensatz hierzu war die stille, besinnliche Kammermusikstunde der Charlottenburger Musikbücherei mit Neuheiten junger Komponisten. Eine gedankenschwere, kunstvoll, wenngleich etwas abstrakte Uraufführung war Johann Nepomuk Davids Trio-Sonate für Flöte, Bratsche und Gitarre, während Hermann Simon nach längerer Pause mit den lyrischen Kostbarkeiten seiner uraufgeführten Streichquartettlieder nach Texten von Ruth Schaumann vertreten war, stimmungsträchtige Gesänge voll eigenwertiger, gewählter Schlichtheit. Dazu eine prachtvoll kernige Klaviersuite von Harald Genzmer und die von echt seelischen Impulsen getragene, problemreiche Violoncello - Sonate von Konrad Friedrich Noetel. - Die Fachschaft Komponisten bescherte an einem Kammermusikabend ein Duo-Divertimento von Othmar Gerster, ein Streichquartett von Hermann Schroeder und eine Violinsonate nebst Liedern aus der Feder des verdienten Max Trapp, der auch in einem Sinfoniekonzert unter Fritz Zaun mit einer früheren Schöpfung vertreten war: einer Suite für Orchester, die gerade in ihrer Jugendfrische, in ihrem oft rücksichtslosen Draufgängertum anregend und anreizend wirkt. Unter den großen Konzerten der letzten Tage ist Georg Schumanns geschlossene Darstellung der "Missa solemnis" hervorzuheben, sowie ein Philharmonisches Konzert unter Ansermet, der dankenswerterweise an Friedrich Klose in seinem edlen, stillen, feinen Interludium der d-moll-Messe erinnerte.

Die Reihe der großen Dirigenten wurde fortgesetzt mit Hans Knappertsbusch, der hingebungsvoll Dvořáks "Sinfonische Variationen" zu Gehör brachte. Seltsam, daß man diesen phantassereichen Abwandlungen eines charakteristischen Themas mit großangelegtem Finale nicht öfter im Konzertsaal begegnet. Muß es denn allein die Sinfonie "Aus der neuen Welt" sein, die übrigens auch Hugo Balzer (Düsseldorf) mit den Philharmonikern sehr farbenreich und intensiviert im Klanglichen gestaltete? Aus Magdeburg erschien Erich Böhlke am Pult, um u. a. tiefschürfend und sauber Höllers Frescobaldi-Variationen darzubringen. Schade, daß seine Gregorianischen Hymnen nur noch selten auf dem Programm erscheinen. Paul van Kempen zog an der Spitze der Dresdner Philharmoniker in Berlin ein und brachte als lokale Neuheit Walter Abendroths Sinfonie mit, der er sich mit großer Einfühlsamkeit widmete. Der Komponist besitzt viel Formenbewußtsein, die Gedanken bleiben selbst bei vorwiegend dunklen Stimmungen unter Bevorzugung obligater Bläser klar und bestimmt. Überzeugend ist seine Fähigkeit zu ausgebreiteter Thematik, die in erfreulichen Gegensatz zu der thematischen Kurzatmigkeit mancher jüngerer Tonsetzer tritt. Aus dem Werk klingt verantwortungsvoller Ernst und seelischer Gehalt. Den anwesenden Komponisten lohnte reicher Beisall. Ebensalls aus Dresden besuchte uns Karl Böhm, der mit den Berliner Philharmonikern u. a. zum ersten Male die in threr kapriziösen Leichtigkeit und unterhaltsamen Kunstsertigkeit erfreuende "Sonata für Orchester" von Mario Labroca ausführte.

Als ausländischer Gast interessierte der bulgarische Dirigent Stefan Stefanoff durch die Vehemenz seiner Bewegung in auffälliger Abhängigkeit vom Rhythmischen. Oswald Kabasta erschien mit den Münchener Philharmonikern, um sich für Mozart, Beethoven, Respighi einzusetzen, während Del Campo (Madrid) das Städtische Orchester betreute. Unter den großen Chorkonzerten erhoben sich weit über den Durchschnitt Bruno Kittels vollendete Aufführung von Händels "Acis und Galatea", Haydns "Jahreszeiten" in der packenden Auffassung durch den musikbesessenen Günther Ramin — und als Krönung: die Darbietung der "Missa solemnis" durch den Aachener Städtischen Gesangverein mit der Staatskapelle unter Herbert von Karajan, ekstatisch, mystisch, seelendramatisch, dabei klar und aufgelichtet.

Große Beachtung verdienen die zyklischen Veranstaltungen der Hitlerjugend. Ich hörte die Rundfunkspiellschar Wien unter Leitung von Gottfried Preinfalk, der geradezu zauberhafte Klangwirkungen erzielte und in seiner gesinnungssauberen, seelisch reinen Vortragsweise vorbildlichen Wert besitzt.

Die Tätigkeit der Oper trat diesmal etwas in den Hintergrund. Die "Volksoper" erneuerte Kienzls "Evangelimann". Trotz der guten Inszenierung Carl Möllers mit Neugebauer und Krämer-Bergau, sowie der verheißungsvollen Thea Kempf muß man feststellen, daß die Rührseligkeit des musikalischen und stofslichen Inhaltes für unsere Zeit einfach unerträglich ist.

### Hugo Kaun-Feier.

Zehn Jahre schon deckt die Erde den westberliner Meister Hugo Kaun — daß er aber in unserem Gedenken noch lebendig unter uns weilt, bewies die lebhafte Anteilnahme des Publikums an einer Kaun-Feierstunde, die Joach im Seyer-Stephan unter Mitwirkung von Siegfried Borries im Beethovensaal veranstaltete. Man sollte der gehaltvollen Kammermusik Kauns mehr Aufmerksamkeit schenken. Jedem Pianisten erwachsen dankbare Aufgaben aus den kunstvollen, in gewählter Sprache geschaftenen "Präludien" und der reizvollen "Mümmelmann"-Suite. Als Meister gepflegter Unterhaltung erwies sich Hugo Kaun in den kleinen Stücken aus Werk 93, besonders aber in der Klaviersuite "Aus Natur und Leben" mit

ihren melodisch ansprechenden Teilen, besonders dem "Kuckucksrus" in reicher motivischer Arbeit. Die Violinsonate Werk 82 ergänzt das vorteilhafte Bild des santasievollen Tonsetzers in seiner melodischen Ursprünglichkeit und gediegenen Satzkunst. Dem trefflichen Geiger, dem mit innerer Hingebung und gutem Können musizierenden Pianisten galt lebhafter Beifall.

## Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Das 7. und 8. Gürzenichkonzert brachte aus der Fülle der in diesem Jahre überreich eingeordneten Neuheiten zwei sehr gegensätzlicher Natur: Hermann Reutters Chorfantasie nach Goethe und Ernst Peppings Sinfonie in C-dur. Reutter, seit langem bekannt als innerlich gerichteter und satztechnisch gesestigter Musiker, als Schöpfer der Oper "Faust", des Chorwerks "Der große Kalender", zeigte auch diesmal wieder sein hohes Können und Wollen in der Vertonung dreier Goethescher Gedichte, von denen zwei, der "Gesang der Geister über den Wassern" und das "Parzenlied" schon von älteren Meistern, Schubert und Brahms, zur Grundlage eigener Werke genommen wurden, während das dritte, das Fragment "Nausikaa", bisher noch unvertont blieb. Es bildet das idyllisch-liebliche Mittelstück zu den beiden ernsteren andern und besticht durch die farbige Zartheit der Orchesterfarben wie des Frauenchors. Die Eckstücke streben monumentalen Stil an und weichen absichtlich dem bequemen Satz und dem einfachen Klang aus, sodaß hier den Chören überaus schwierige Aufgaben gestellt sind. Der Gürzenichchor und unser Orchester unter GMD Prof. Eugen Papst bewältigten diese freilich in überlegener Form und trugen dadurch zu einem vollen Gelingen und einem starken Beifall bei, für den sich der anwesende Komponist selbst bedanken durfte. Pepping, bisher durch Orgelchoräle und Motetten wie durch Senffl - Orchestervariationen bekannt, nahm sich in seinem Werk zum Vorbild mehr die unterhaltsame vorklassische Sinfonie als etwa die denkerische Beethovens. So wirkt seine Schöplung mehr als Suite mit tänzerischem und gelegentlich burleskem Einschlag und manchmal, so im langsamen Satze, allzubreitem Behagen. Auch dieses Werk erfuhr eine subtile Wiedergabe und erzielte freundlichen Beifall. An erprobten älteren Werken erklangen in den genannten Konzerten Haydns "Militärsinfonie", die köstlich Humor und Ernst bindet, die Dritte von Brahms, die "Pastorale" dieses Musikers und Beethovens von Prof. Kulenkampff virtuos gebotenes Violinkonzert. Als Solisten in Reutters Chorwerk zeichneten sich Gunthild Weber und Ewald Kaldeweier in ihren nicht leichten Partien aus. Mit seinen Münchener Philharmonikern erschien Oswald Kabasta und gab eine glanzvolle, vor allem das Klangliche betonende Aufführung der Mozartschen "Jupiter"- und der Brucknerschen "Choralfinfonie", der Fünften. Das

Rheinische Landesorchester hatte den, einst an der Kölner Hochschule von Eldering herangebildeten jungen Siegfried Borries als Interpreten des Dvořákschen Geigenkonzerts, der seinen Ruf als Nationalpreisträger aufs stärkste bestätigte. Heribert Weyers begleitete ihn angemessen. Für die im Felde stehenden Sängerkameraden gab der Kölner Sängerkreis einen Abend, dessen Vortragsfolge von einer ganzen Zahl leistungstüchtiger Vereine, an der Spitze dem Kölner Männer-Gesangverein, bestritten wurde und der u. a. anspruchsvolle neue Werke bot. Else Schmitz-Gohr steuerte Regers Telemann-Variationen mit schönstem Gelingen bei. Der Kölner Bach verein widmete eine Veranstaltung dem Andenken Mozarts, von dem unbekanntere Werke stilvoll dargeboten wurden, darunter von Felicie Hüni-Mihaczek und der Bonner Madrigalvereinigung die Arie "Ego sum", die Offertorien "Inter nos" und "Misericordias". Prof. Walter Kunkel, der Urheber der Feier, spielte mit Lilli Metzner und mit seinem Kammerorchester einen, von ihm orchestrierten Triosonatensatz in vollendeter Weise. Die Rathauskonzerte der Stadt brachten, ebenfalls von Kunkel und feinen Genossen gespielt, Werke von Rosenmüller, Händel, Beethoven. Ein Samstagkonzert der Musikhochschule stellte Prof. Willi Rehberg-Stuttgart und Prof. Beerwald-Köln mit Werken Beethovens, Regers und Rehbergs selbst heraus, von dem eine romantische Sonate zum Erklingen kam, und fand ein dankbares Publikum. Die NS-Gemein-Schaft "Kraft durch Freude" ließ Lieder von Brahms, Dvořák, Strauß und Sonaten von Dvorák und dem Godesberger Julius Klaas vortragen, wobei sich Elfried Molnar, Willi Buß und Else Müschenborn hervortaten. Der ukrainische Tenor Konstantin Sadko warb in einem bunten, von Donizetti bis Kienzl führenden Programm, von Otto Volkmann begleitet, für seine farbenreiche Stimme und seine, italienische Schule verratende Vortragskunst. Jaro Prohaska fang in "Kraft durch Freude" ebenfalls in kunstvollster Weise Arien und Lieder. Sein gediegener Begleiter war Otto Schäfer-Berlin.

Die städtischen Orgelkonzerte brachten, von Prof. Hans Bachem einprägsam vorgetragen, Werke Cäsar Francks mit Liedern Bachs, von Maria Schaeben vorbildlich ausgeführt, und Werke von David, Haas, Franck und Flor

Peeters, denen der junge Josef Zimmermann ein ausgezeichneter Interpret war. Hier sang die junge, an der Kölner Hochschule von Maria Philippi ausgebildete Holländerin Gertrud Atema altslämische Weihnachtsgesänge mit schönstem Stimmklang. Manuela del Rio erschien zu einem Tanzabend, den sie selbst zusammen mit einer Tänzergruppe virtuos ausstüllte, und der vorwiegend volkstümliche spanische Stücke verbildlichte.

Uraufführung der Oper "Schwanhild" von Paul Graener.

Wenige Tage vor der Begehung seines 70. Geburtstages erlebte Paul Graener in Köln die Taufe seines jüngsten musikdramatischen Werkes, der Oper "Schwanhild". Generalintendant Prof. Alexander Spring hatte sich dieses Werks von Anfang an versichert, das ja in seiner ganzen Anlage und künstlerischen Zielrichtung so verwandt erscheint dem Schaffen Siegfried Wagners, für dessen Person und Streben Spring von jeher mit stärkstem Eifer geworben hat. Die Verbindung volkstümlicher Märchenstoffwahl mit geistig anspruchsvoller und künstlerisch deutschgerichteter Haltung prägt auch dieser Oper Graeners den Stempel ihres Autors auf. Sein Librettist, der Lübecker Dichter Otto Anthes, der dem Komponisten schon mehrfach Bühnendichtungen verfaßte, so zum "Narrengericht", zu "Don Juans letztem Abenteuer", wählte diesmal ein altes, sowohl von Grimm wie von Musäus berichtetes Märdien, und man muß ihm zum Verdienst anrechnen, wie er es vermochte, die Hausbackenheit der, von Musaus überlieferten Fassung abzustreifen und die verwirrende Vielzahl der Handlungen zu konzentrieren. Das wesentliche Motiv, das in einer ganzen Reihe von Sagen vorkommt, ist das des Raubes eines, die ewige Jugend sichernden Zaubermittels, im vorliegenden Falle des Schwanenkleides, in welchem Jungfrauen von fernher zum heiligen See einmal zur Mittsommernacht fliegen (bei Musäus wird der See bei Zwickau in Sachsen genannt, aus einer etymologischen Ausdeutung des Stadtnamens von "zygnos" = der Schwan). Ein Eremit verrät dem jungen Ritter, der ihm, dem Sterbenden den letzten Trunk reichte, aus Dankbarkeit das Geheimnis des Sees, und dieser entwendet der schönsten der Jungfrauen das Schwanenkleid, sodaß sie nun ihm als Gattin folgen muß. Doch damit beginnt auch das, vom Mönch angedrohte Verhängnis: die Mutter des Ritters, ebenso aber auch sein Gesinde und die Bauern mißtrauen der Fremden; es kommt im zweiten Akt zum Aufstand, den der Ortsgeistliche schürt. Zwar schlägt der Ritter den Tumult nieder, doch immer noch verfolgt die alte Mutter die Schwiegertochter mit ihrem Haß. Schwanhild entslieht mit dem Zauberkleide, doch nur, um sich neue Jugend zu schafsen, da sie schon das Nachlassen des Zaubers und ihr Altwerden verspürt. Als sie, vom Fluge heimkehrt, um ihre Treue dem Manne zu beweisen, trifft sie der tödliche Pfeil des Burgschmiedes.

Die Handlung ist demnach einfach, tiefsinnig und musikalisch in jeder Weise erfaßbar. Und Graener bewährt an ihr seine Kunst der weiten Melodiebögen, des farbigen Orchesterklanges, der dramatischen Steigerung, vor allem in der Aufruhrfzene, da Schwanhild am Ende felbst auf den, für sie von den Bauern errichteten Hexenscheiterhaufen springen will. Sehr wirkungsvoll sind die Fernstimmen der, um ihre Schwester klagenden Schwanenjungfrauen, der fanatische Beschwörungschor der aufständischen Leute, und von bleibender Kraft die Liebesduette der beiden unglücklich Vereinigten und Getrennten. Leitmotive verwendet der Komponist kaum, es sei denn das Burgthema des Ritters mit seinem tragischen Unteron. Überall bleiben die Singstimmen vor dem Orchester vernehmbar, und die Einhaltung der schlichten Tonalität gibt dem Ganzen den Charakter des echt Märchenhaften. So kam es, mit den ersten Solokräften des Hauses, darunter Else Oehme-Förster in der Titelpartie, mit den von Peter Hammers vortrefflich vorbereiteten Chören und dem ausgezeichnet musizierenden Orchester unter GMD Karl Dammers Leitung, mit den effektvollen Bühnenbildern Alf Björns zu einem starken Eindruck und einem lebhaften Erfolg, für den sich der anwesende Komponist selbst bedanken durfte.

In einer, der Aufführung vorangehenden Morgenfeier dirigierte Graener eigene Werke, darunter seine Wiener Sinsonie, seine Akademische Ouvertüre und seine Rhapsodie, und Hermann Ungerhandelte in einer kurzen Ansprache über Wesen, Werk und Leben des Jubilars.

## Musik in Leipzig.

Von Willy Stark, Leipzig.

Die einzigartige Mozart-Ehrung, die die Leipziger Musikbühne mit der Aufführung aller musikdramatischen Werke des Meisters unternahm, hat von "Bastien und Bastienne" bis zur "Zauberslöte" achtunggebietende Höhe gewahrt. Neben dem "Idomeneo", über den wir schon berichteten, war

"Die Güte des Titus" die zweite Neuinszenierung innerhalb des Zyklus. Wenn uns die einem verflossenen Humanitätsideal entlehnte Tendenz des Librettos heute weniger denn je mit ihren blutleeren Opernfiguren, ganz besonders mit dem alles verzeihenden, unheldischen Helden noch etwas zu

sagen hat, so bleibt in den mit obligaten Holzbläsern, namentlich dem Bassethorn, geschriebenen Arien, in einigen an die "Zauberflöte" erinnernden singspielartigen Sätzen und in der Ensemblekunst der Finale eine Musik, die die Mängel des Textbuches auszugleichen imstande ist. Die Aufführung, der die vom ehemaligen Leipziger Operndirektor Otto Lohse herrührende Bühnenfassung zugrundelag, zeigte eine auf den konzertanten Charakter des Werkes zugeschnittene, in Rezitativen noch weiterhin gekürzte Form. Die mit Aufwand zurückhaltende Spielleitung Hans Niedecken-Gebhardts, großlinig schlichte Bühnenbilder von Max Elten und sorgsamste musikalische Durchführung unter Oskar Braun, Maria Cornelius, Margarete Bäumer, Rita Meinl-Weise, Edla Moskalenko und Heinrich Allmeroth verbürgten eine würdige und festliche Wirkung der Aufführung. Die auf lange Sicht hin durch den Zyklus gebundene Arbeitsfreiheit ist nun nach Abschluß der Mozart-Reihe für andere Aufgaben verfügbar geworden, und zwar wartete die Oper mit der deutschen Erstaufführung des "Cyrano von Bengerac" von Alfano auf.

Aus den Gewandhaus-Konzerten ist von zwei Erstaufführungen zu berichten, in beiden Fällen handelt es sich um Werke Leipziger Komponisten. Hermann Abendroth setzte sich für Wolfgang Fortner ein. Sein "Capriccio und Finale" weist triebkräftige Thematik, gewandte Satzarbeit und auf reizvolle Auswertung der Klanggruppengegensätze bedachte Instrumentierung auf. Paul Schmitz vermittelte Johann Nepomuk Davids Divertimento "Kume, kum Geselle min". Zu dem im Titel des Werkes genannten gesellen sich noch zwei weitere Volkslieder, die eine interessante Variation und höchst kunstvolle Kombination bei dem Kontrapunktiker David schon fast selbstverständlich - finden. Trotz kompliziertesten Formens aber weiß der Komponist den sorglos leichten Musizierton zu wahren und entfaltet alle Möglichkeiten orchestraler Klangcharakteristik. Auch im Chorkonzert des Gewandhauses wartete H. Abendroth mit einer Erstaufführung auf, nämlich einer höchst eindrucksmächtigen Wiedergabe des Oratoriums "Das Lied von der Mutter" von Joseph Haas. Zwei Abende waren dem Gedenken Mozarts gewidmet, wobei auch die selten zu hörende "Trauermusik" zur Aufführung kam, und Günther Ramin mit den Thomanern das "Requiem" in der unvollendeten Gestalt ohne die Süßmayrschen Ergänzungen zu Gehör brachte. Beethoven war in den Anrechtskonzerten mit der vierten und fünften Sinfonie und dem von Hans Beltz gespielten G-dur-Klavierkonzert vertreten. Von Bruckner hörte man durch Abendroth die "Dritte" und "Siebente", mit der man des 20. Todestages jenes unvergeslichen Künstlers gedachte, der mit der Uraufführung diese Werkes dem Schaffen des Meisters von St. Florian den gebührenden Platz eroberte, Arthur Nikischs.

Besonders zahlreich waren die Sonderabende des Gewandhauses: Elly Ney, Walter Gieseking und Edwin Fischer begeisterten in Klavierabenden, mit seinem Kammerorchester brachte Edwin Fischer einen ganz herrlichen Mozart-Abend und Furtwängler konzertierte mit den Berliner Philharmonikern. Er stellte Theodor Bergers "Ballade" dabei zur Diskussion. Das verwegene Draufgängertum des Komponisten, die Freude am chaotischen Missklang, die ungezügelten Temperamentsausbrüche veranlaßten den erheblich größeren Teil der Hörer, von einer Urteilsbezeugung überhaupt abzusehen, es gab im Klatschen wie im Pfeifen nur ganz schüchterne Versuche, man kann sich aber wohl vorstellen, wie zur Zeit eines Brahms und Liszt die Stimmung im Saale aufgeregter und kampflustiger gewesen sein mag.

Einige költliche Abende verdankte man dem Gewandhaus-Kammerorchester unter Schmitz, das kürzlich von einer sehr erfolgreichen Konzertreise aus Italien zurückkehrte, und Günther Ramin bot ein erlesenes Musizieren mit einem unter Führung Max Strubs stehenden Kammer-Die NS-Gemeinschaft "Kraft durch orchesters. Freude" vermittelte Gastkonzerte der Prager Philharmoniker unter Joseph Keilberth und der Münchener Philharmoniker unter Kabasta, die Prager spielten Mozarts Prager Sinfonie D-dur, Brahms und in Erstaufführung die "Sinfonietta giocosa" von Wilhelm Weismann, die Münchener Mozart und Bruckners "Fünfte". Alte Meister wurden meisterlich dargeboten vom Kölner Kammerorchester unter Erich Kraak, vom Kammerorchester Fritz Stein weniger bekannte Mozart-Musik und Bach.

Eine beträchtliche Steigerung und erfreulicherweile ein Wachsen des Interessentenkreises ist auf dem Gebiete der Kammermusikpflege zu verzeichnen. Es fehlt der Raum, hier nach Verdienst und Gebühr die sehr große Zahl der Abende, um die Gewandhaus, Konzertdirektion Jost, "Kraft durch Freude" und Gohliser Schlößchen sich gleichermaßen vendienstlich machten, zu würdigen. Als Vereinigungen, die dabei befonders hervorragten, wären das Gewandhaus- (Stiehler-), das Strubund Havemann-Quartett, ferner das niederländische Zepparoni-Quartett, das Meister-Trio Prihoda - Grümmer - Rauch eisen, das Duo Karl Freund - Siegfried Schultze mit sämtlichen Beethoven-Violinsonaten und drei Sonder-Mozart-Abende des Stiehler-Quartetts zu nennen. Lang ist auch die Reihe der Solisten-Abende, bei denen die Lieder- und die Klavier-Abende den überwiegenden Anteil bestritten, meist mit bekannten Werken oder geschlossenen Werkreihen, Neuigkeiten aus

eigenem Schaffen bot Walter Niemann. An der Spitze der Chormusik steht die Motetten- und Kantatenasbeit der Thomaner, mit eigenen Abenden traten hervor: Riedelverein, Lehrergesangverein, Neue Leipziger Singakademie, Schubertbund, Leipziger Männerchor und Universitätschor.

# Franco Alfano: "Cyrano von Bergerac" (Deutsche Erstaufführung).

Alfano hat sich mit seinen Werken in unseren Konzertfälen und auch als der Vollender der "Turandot"-Partitur von Puccini längst im deutschen Musikleben einen geachteten Platz erworben. Nun gelangte seine Oper "Cyrano von Bergerac" im Neuen Theater zu Leipzig zur deutschen Erstaufführung, der man mit starkem Interesse um ihres Schöpfers wie auch um ihres literarisch schon ausgewerteten und musikdramatisch zweifellos sehr geeigneten Stoffes willen entgegensehen mußte. Die legendäre Figur des Gascogner Edelmannes ist in Edmond Rostands Komödie mit Degengerassel, Trinkgelagen und Liebeshändeln als stark romantisiertes Abenteurerleben dramatisiert worden. Nach unbedingt notwendiger Straffung der Handlung und Kürzung des recht weitschweifigen Dialogs ist daraus ein operngerechtes Buch geschaffen worden, und von Georg C. Winkler ins Deutsche übertragen hat Alfanos Oper nun nach Frankreich und Italien den Weg auch zur deutschen Bühne gefunden.

Der Dichter und Cadett Cyrano verzichtet, weil er sich seiner ungestalten Nase wegen nicht für liebenswert hält, auf Frauenliebe. Füns mit großer Bühnensicherheit entworsene Bilder spannen den dramatischen Bogen, der von leichtsettiger Abenteurerlust über herzenverwirrendes Liebesspiel zur Erkenntnis tragischen Geschickes führt. Eine Theatervorstellung im Palais Bourgogne, bei der der Held in ein Duell verstrickt wird, die Garküche der Pariser Poeten, eine Liebesszene mit einem stellvertretenden Liebhaber, der kriegerische Lärm im Lager der Cadetten vor Arras und Cyranos

Chronik, die die Entschleierung des Lebensgeheimnisses im Angesicht des Todes bringt, sind die äußerst wirkungssicher geformten Szenen, die Raum genug für theatralisch bewegte Handlung wie auch für Ausschwingung gefühlswahrer Lyrik bieten.

Das stimmungsmäßige Nebeneinander dramatisch geschickt gegenübergestellter Einzelszenen wies den Komponisten mit operndramaturgischer Logik zur einfachen und klaren Form geschlossener Nummern. In ihnen ist uneingeschränkt durch motivische Verkettung oder sinfonische Belastung der Gesangslinie ihr volles Recht gewahrt. Die melodische Erfindung ist dabei vielfach von großer Schlagkraft und Treffsicherheit, wie etwa im thematisch wichtigen Cadettenlied, von außerordentlicher Stimmungskraft die lyrischen Szenen, so das Liebesduett im dritten Bild und die in einer Hirtenweile widerklingende Sehnsucht nach der Heimat, die im textlos gesungenen Chor der Lagerszene eigenartig melancholisch nachhallt, von stärkster Eindruckskraft der Tod Cyranos. Ungemein reich ist die Harmonik und farbglühend die Instrumentierung. Der überlegene Könner wird da in jedem Takt der Partitur sichtbar, und deutlich erkennbar ist die Linie, die von der Arbeit an der Puccini-Oper zu diesem eigenen Werk führt.

Hans Schüler und Max Elten haben in Spielleitung und Bühnenbild die Lebendigkeit und Stimmungsgewalt der Szenen wirksam werden lassen und tauchten die Bilder aus dem Paris des 17. Jahrhunderts in magisches Halbdunkel. Paul Schmitz gab dem Farbenreichtum der Partitur mit dem Gewandhausorchester schönste Klangerfüllung und hatte in den zahlreichen Solopartien eine durchweg stimmprächtige Besetzung zur Verfügung, von der nur August Seider in der Titelpartie und Rita Meinl-Weise als Roxane genannt seien. Das Werk wie auch die deutsche Erstaufführung, der Vertreter der italie-nischen Botschaft und der deutsch-italienischen Gesellschaft neben zahlreichen Theaterfachleuten beiwohnten, fanden lebhaft zustimmende und anerkennende Aufnahme.

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Im Mittelpunkt der musikalischen Ereignisse: die mit freudiger Spannung erwartete und mit herzlichster Teilnahme ausgenommene Neueinstudierung des "Freischütz". Mit dieser bemerkenswerten Neuausführung ist dem unsterblichen Werk, das dem deutschen Menschen nah wie ein Volkslied ans Herz gewachsen ist, nun wieder der gebührende Platz im Spielplan der Bayerischen Staatsoper angewiesen worden. Meinhard v. Zallinger war zum musikalischen Sachwalter der Neueinstudierung bestellt worden und hatte dementsprechend

wirklich für eine Entschlackung und Entstaubung der Wiedergabe in der rechten Weise Sorge getragen, darüber hinaus aber, namentlich von der zweiten Vorstellung an, durch den vollen Einsatz seines kräftigen und intensiven Gestaltungstemperaments die ewig-junge Musik in ihrer ganzen köstlichen Frische, Reinheit, Natürlichkeit und Stimmungsfülle neu erglänzen lassen — wobei er in den Künstlern des Staatsorchesters und in den mitwirkenden Sängern die besten, freudigst bereiten Helfer fand. Die szenische Ausstattung war ein

Meisterstück Ludwig Sieverts. Landschaftsbilder von echtem, romantischem Stimmungsreiz, Innenräume voll behaglicher Traulichkeit find ihm hier gelungen, szenische Räume, wie man sie sich für diese Oper nicht angemessener und schöner wünschen konnte. Eine Sonderleistung wurde dabei die vom Geist Caspar David Friedrichs angerührte Bildformung der Wolfsschlucht, bei deren phantastischer Belebung während des Kugelgießens höchstens beim Erscheinen des wilden Heeres ein wenig zu viel des Guten getan, will fagen des "Erschröcklichen" gezeigt wurde. Rudolf Hartmann hat in diesem szenischen Rahmen als Spielleiter alle Figuren der Handlung klar und einprägsam ihrer Bedeutung entsprechend zu führen gewußt und insbesondere auch das Ensemblespiel und die Chorszenen sehr lebendig und wirkungsvoll gestaltet. Nur die freilich nicht leicht zu behandelnde Gestalt des Samiel schien uns etwas flüchtig bedacht und darum allzu unbedeutend an den Rand des Spiels gedrängt. (Einen schlichten Zuschauer hörte ich in der Pause sagen: "Endlich einmal steht ein Mensch statt einer wackligen Pappfigur als schwarzer Jäger droben!" Ganz recht ein romantisch ausstaffierter Bärenhäuter, Karl Schmidt seine starke Stimme lieh, stand auf der Bühne - aber wieso denn? Samiel darf doch garnicht als Mensch wirken! Es ist schlimm, wenn man den Kaspar als viel dämonischer empfindet als den Samiel - das war aber hier der Fall.)

Zur Besetzung: Der Reichtum der Staatsoper an ausgezeichneten Stimmen und Darstellern machte es möglich, das Werk in mehrfacher hervorragender Besetzung herauszubringen. So hörte man bei der ersten Wiedergabe Horst Taubmann, bei der zweiten Julius Patzak, bei der dritten Karl Ostertag als Max - und jede dieser Leistungen hatte in ihrer Art Bedeutung und Überzeugungskraft, die stärkste allerdings - sah man auf die Übereinstimmung von hoher gesanglicher und musikdramatisch gesteigerter vortraglicher und darstellerischer Ausdrucksgewalt - diejenige Patzaks. Als Kaspar begegneten hintereinander Ludwig Weber und Walther Höfermayer: gab jener, von der Klangbasis seines mächtigen, schwarzen Basses her sozusagen das Kernschattenbild eines ausgemachten Bösewichts, so zeichnete Höfermayer, der schauspielerisch ungewöhnlich befähigte Sänger (dessen Bariton der Bastrolle übrigens keine Wirkung schuldig blieb), mit sehr reicher Abstufung des sprachlichen und mimischen Ausdrucks eine elende Existenz und tückische Natur vom Schlage Jagos, einen unheimlichen nihilistischen Zyniker. Man wind heute keinen interessanteren, aufregenderen Darsteller des Kaspar auf der deutschen Opernbühne antreffen. Agathe war in der ersten Aufsührung Trude Eipperle - das ist eine Rolle recht für den blühenden Mädchenklang ihres Soprans — in der zweiten Stefanie Fratnik, eine neue, stimmlich sehr sympathische und mit seiner Empfindung gestaltende Kraft. Als Annchen sah und hörte man zuerst Adele Kern, dann die liebreizende neue Soubrette Hilde Güden und die anmutige Gerda Sommerschuh. Ausgezeichnet besetzt waren auch die Partien des Bauern Kilian, des Erbförsters (Odo Ruepp), des Eremiten und des Fürsten.

Aus der Fülle der Konzerte sei ein Abend mit Hans Pfitzner vorangestellt. Als Dirigent eigener Werke und vor allem als inniger Deuter der dritten Sinfonie von Schumann gab er den Freunden seiner großen Kunst wieder einmal gültige Maßstäbe für die Erkenntnis rechten Schaffens und Nachschaffens. Rosl Sch mid errang hier einen stürmischen Enfolg als Gestalterin seines Klavierkonzerts und seiner neuen Klavierstücke, das philharmonische Orchester erspielte sich mit der edlen Wiedergabe des aus Pfitzners Frühzeit stammenden "Scherzo", des sinfonischen Teils des Klavierkonzerts und der Schumann-Sinfonie einen verdienten Eigenersfolg.

Ein weiteres Sonderkonzert der Philharmoniker vermittelte die sympathische Bekanntschaft mit dem jungen KM Rolf Heger, der sich hier als sicher und zielbewust formender Orchesterleiter erwies und als Interpret von Wagner, Dvořák und Brahms lebhaften Beifall errang.

Ein Höhepunkt aber in der Folge der philharmonischen Konzerte dieses Winters wurde die von Oswald Kabasta meisterlich gestaltete Erstaufführung des Josef Haasschen Oratoriums "Das Lied von der Mutter". Dieses bedeutende Chorwerk, das schon in mehr als so Städten erfolgreich aufgeführt worden ist, übte auch in der Wahlheimatstadt des Komponisten dank seiner vielen hohen Eigenschaften eine starke und tiefe Wirkung auf die Zuhörer aus. Die edle Klarheit der Haasschen Tonsprache, die oft volksliedhafte Innigkeit und Melodienprägnanz seiner Musik, ihre hymnischen Aufsichwünge, ihre kontrastreiche Lebendigkeit - das alles macht dem empfänglichen Gemüt im Zusammenhang mit dem bilderreich ausgeformten, an eine Elementarsphäre menschlichen Empfindens rührenden Stoff das ganze Werk eindrucksvoll und teuer. Der Chor der Hauptstadt der Bewegung, vonbereitet von Josef Kugler, bewährte sich an diesem Abend aufs neue als ein hervorragendes volkales Instrument. Um die Wiedergabe der Solopartien machten sich Felicie Hüni-Mihaclek und Anton Gruber-Bauer verdient.

Ein einprägfames Dirigentengastspiel erlebte man in der Musikalischen Akademie: hier bot Eugen Joch um eine bedeutende Darstellung der Romantischen Sinfonie von Bruckner sowie als Uraufführung das G-dur-Divertimento Werk 75 von Richard Trunk. Der Komponist zeigt sich in diesem viersätzigen Orchesterwerk von seiner liebenswürdigsten Seite — klare, knappe Formen, schwärmerische und heitere, im Volkstümlichen wurzelnde melodische Gedanken, schlichte Wärme der Empfindung und wohllautgesättigte Klangbilder geben dem Stück Reiz und Wert.

Von den zahlreichen Kammermusik- und Vokalkonzerten aller Art sei diesmal nur in Kürze die Rede: An der Spitze stehe das sehr genußreiche Konzert des Gewandhaus-Kammerorchesters, das sich unter der feinnervigen Führung von GMD Paul Schmitz als ein erlesen und höchst kultiviert musizierendes Ensemble auswies und u. a. mit großem Erfolg das "Siegfried-Idyll" sowie eine auf neuklassischen Pfaden wandelnde, einfallsreiche Kammersinfonie des jung verstorbenen Italieners Salviucci zu Gehör brachte. Neben verschiedenen sehr schätzenswerten einheimischen Kammermusik-Gruppen (Ruoff-Trio, Gedok-Quartett, Walter-Quartett, Stroß-Quartett) erregten auch zwei hier noch unbekannte Ensembles besondere und starke Aufmerksamkeit, das auf ungewöhnlicher Höhe stehende Trio di Trieste und das hervorragende Ber-

liner Streich quartett. Unter den Solistenabenden ragten die Konzerte Wilh. Kempffs und Herma Studenys schon insoferne hervor, als beide Künstler sich mit der Vorführung ganzer Werkgruppen befasten: Kempff, der zu immer reineren und beglückenderen Höhen Emporsteigende, begeistert seinen Hörerkreis mit dem meisterhaften Vortrag sämtlicher Beethoven-Klaviersonaten (in chronologischer Folge), Herma Studeny, die große, herzhafte Musikantin, erfreut mit einer Wiedergabe aller Violinkonzerte von Mozart (begleitet ist sie von einem Kammerorchester unter Julius Poeverleins umsichtiger und temperamentvoller Führung). Gerne erinnern wir uns auch der Klavierabende Aldo Schoens (Chromatische Fantasie und Fuge!), Karl Winglers, und Charlotte Purruckers, des Violoncellabends Oswald Uhls und - vor allem - der nachhaltig einprägfamen Liederstunden Julius Patzaks, Hans Hotters (Winterreise), Gerhard Hüschs (Schumann-Pfützner), Anton Gruber-Bauers (Zeitgenössisches), Erna Sacks, Johanna Eglis und Rosl Zweigles (einer feinen neuen Begabung).

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Ein lückenloses Bild vom Wiener Musikleben zu geben ist heute unmöglich; selbst größte Veranstaltungen wie die Konzerte der Philharmoniker, der Gesellschaft der Musiksfreunde oder der Konzerthausgesellschaft lassen sich bei der Enge des Raumes nicht immer besprechen. Viel wichtiger scheint es auch, das Neue enusprechend herauszustellen. Dazu ist diesmal Gelegenheit durch die beiden Erstaufführungen in der Staatsoper.

Über Werner Egks Ballett "Joan von Zarissa" ist hier schon gelegentlich seiner Uraufführung in Berlin gesprochen worden. Es wirkte auch in Wien sowohl durch die inneren Qualitäten seiner Musik als auch durch die hervorragende Kunst der daran beteiligten Künstler. Zu den Vorzügen der Musik gehört vor allem die straffe, packende Rhythmik als erste Forderung einer auf tänzerische Ausdeutung bedachten Arbeit; Farbe und Fülle des Klangbilds und klare Formung der einzelnen Teile erhöhen weiter die Deutlichkeit der musikalischen Gestaltung von Tanz und Pantomime; madrigalförmige Chöre von archaisierendem Charakter, durch die fich die einzelnen Szenenbilder während der Verwandlungen von einander abheben, gehören mit zu dem Wertvollsten der Partitur. Die Wiener Staatsoper hat für diese Erstaufführung die besten Kräste eingesetzt: das glänzende Musizieren des Orchesters unter der befeuernden Stabführung Rudolf Moralts, meisterhafte Leistungen des Opernchors, dazu die einmalige Kunst des als

Grotesktänzer unerreichten Harald Kreutz-berg, neben ihm aber, gleichen Lobes und gleicher Anerkennung würdig, die Größen unseres Staatsopernballetts, so vor allem Erwin Pokorny und Violet Tester, neben Hedy Pfundmayr und Julia Drapal und vielen anderen. Ganz besonders hervorgehoben zu werden verdient die prächtig in Raum und Bewegung gestaltete Choreographie der neuen Ballettmeisterin Erika Hanka.

Ungleich problematischer, ja geradezu als ein Versuch, ein Experiment, zu werten ist die Schöpfung, die Carl Orff nach dem Titel einer germanistischen wissenschaftlichen Publikation "Carmina Burana", also geradezu "Lieder" benannte, jedoch für die Aufführung an einer Bühne bestimmte. Der Widerspruch, der darin liegt, Liedern und Chören ohne deutlich greifbare Handlung dramatisches Leben verleihen zu wollen, liegt in der Sache selbst: in der Starre, die den geschlossenen Formen eigen ist, - aber der Komponist will ja offenbar gar nichts anderes; läßt er doch das Spiel auf der Bühne kaum sich entwickeln, geschweige denn klar aufbauen und zu einem sinnvollen dramatischen Gefüge werden. Die Bühne bleibt also nur der bildhafte Rahmen für eine Art oratorienhafter Vorführung mit gelegentlichen Bewegungen des Einzelnen oder der Masse. Dabei sind die einzelnen Teile an sich textlich wie musikalisch von hohem Reiz: einerfeits als Ausdruck einer ungebundenen Lebensluft.

Sinnenfreude und Ausgelassenheit, aus der wir eine drastische Anschauung von der Genialität der mittelalterlichen Vaganten- und Goliardenpoesse gewinnen, andrerseits aber auch durch die spezielle lyrische Begabung des Tonsetzers. Die Wirkung wäre noch stärker und eindringlicher, wenn sie nicht durch endlose Wiederholungen, durch ein stereotypes Absingen ganz gleichgebauter Strophen und die dadurch entstehenden Längen abgeschwächt würde. Auch ist es einer ernsten Aufnahme durch den Zuhörer nicht gerade förderlich, wenn die Verwendung der Fistelstimme und unmittelbar darauf folgenden tiefen Lage des Bassisten nahe an die Grenze der Karikatur herankommt. Als Hemmnis empfindet der naive Zuhörer auch die Monotonie stereotyp wiederholter, oft nichtssagender Überleitungs- oder Verbindungsfloskeln, sowie die Unverständlichkeit der Textworte, die ja zum geringsten Teile deutsch sind. Immerhin müssen wir der Leitung unsrer Staatsoper dafür dankbar sein, daß fie uns auch solche neuartige und gewiß geistvolle Verluche, die im Altreich längst bekannt geworden find, vonführt. Ob sie sich in Wien einbürgern werden und ob sie überhaupt dem gesunden Sinn der Wiener für gute Musik entsprechen, kann erst die Zukunft zeigen. Auch in der Wiedergabe dieses Werkes hatte die Staatsoper Vorbildliches geleistet. Wenn ich Esther Rethy und Carl Kronenberg aus dem vorzüglichen Ensemble herausgreife, so nur, weil ihr solistisches Hervortreten am deutlichsten und am längsten so etwas wie einer Episode wirklicher Handlung nahekommt. Uneingeschränktes Lob gebührt aber auch den zahlreichen übrigen, am Gesang Beteiligten, - nicht minder dem musikalischen Leiter der Aufführung, KM Leopold Ludwig, der mit Umsicht und Sicherheit seines nicht leichten Amtes waltete, desgleichen den Schöpfern des hier besonders wichtigen Rahmenbildes, für das Oskar Fritz Schuh die Inszenierung und Josef Fenneker Dekorationen und Kostüme geschaffen hat.

Ungleich problemferner steht das Werk, mit dem das Opernhaus der Stadt Wien seinen Spielplan neuerdings erweiterte: K. Zellers "Vogelhändler". Zwar ist es nicht genau derselbe alte liebe "Vogelhändler", der vor einem halben Jahrhundert Entzücken hervorrief; er hat sich eine Neueinrichtung gefallen lassen müssen, die in ihrer Art sehr geschickt gemacht ist und ein verändertes zeitgemäßeres Gesicht zeigt. Sie rührt, was den Text betrifft, von Alfred Walter und in der musikalischen Umformung und Erweiterung von Rudolf Kattnigg her; die Wirkung ist dadurch gehoben und das Opernhaus am Währinger Gürtel um ein Zugstück reicher geworden. Die Solopartien sind wieder (eine nachahmenswerte Einrichtung dieser trefflich geleiteten Bühne) doppelt und gleich hervorragend befetzt. Orchester und Chor, das von Herbert Freund einstudierte Ballett sowie die musikalische Gesamtleitung durch Rudolf Kattnigg selbst, endlich die reizvolle Ausstattung und das lebensvolle, anmutig heitere Spiel taten das ihrige dazu, um den Enfolg zu verbürgen. Zugleich hatte das städtische Opernhaus mit diesen gesungenen Ausstührungen in pietätvoller und seiner Weise an den in das heurige Jahr sallenden 100. Geburtstag des Komponisten geschmackvoll erinnert.

Neuheiten brachten auch die Konzerte. So dirigierte im Philharmonischen Konzert Alfredo Casella personlich seine Sinfonie, ein neuartiges Werk von bewundernswerter Vielseitigkeit in Form und Ausgestaltung, Klang und Farbigkeit. Von besonderer Bedeutung war das 4. Orchesterkonzert der Gesellschaft der Musikfreunde, da es die Wiener Erstaufführung von Richard Strauß' "Japanischer Festmusik" brachte. Die Komposition zeigt alle Vorzüge der spät - Straus? schen Ausdrucksweise: Schwung und jauchzende Kraftentsfaltung, eindringliche Sprache der Thematik und Virtuosität in der Handhabung des orchestralen Apparats, den der Tondichter vom machtvollsten Pomp bis zur feinsten Melodieführung samt allen Möglichkeiten klanglichen Reizes zur Verfügung hat. Rudolf Moralt, mit der Orchestersprache Strauß' besonders vertraut, führte das Werk zu stürmischem Erfolg und enthusiastischen Beifallsäußerungen für Werk, Wiedergabe und Schöpfer. In dem gleichen Konzert spielte Friedrich Wührer Hans Pfitzners genial hochragendes Klavierkonzert in Es-dur; die tief innerliche Wirkung dieses Standardwerkes der modernen Konzertliteratur wurde durch die vollendete Wiedergabe des Soloparts bestärkt, mit der Wührer all die verborgenen Schätze zu heben wußte: das seelische Auf und Ab zwischen kraftvollem Aufbegehren, versonnener Schwärmerei und dem befreienden Jubellied am Schluß. Als 3. großes Stück des ereignisreichen Abends führte Moralt Hugo Wolfs "Penthesilea"-Musik zu blühendem Leben. - Hans Weisbach setzte in dem 3. Dunkelkonzert des Stadtorchesters der Wiener Sinfoniker zwei Zwischenspiele aus Wilhelm Kienzls "Don Quichote" voran, die mit Empfindung, abenteuerlicher Drastik und Humor ausgestattet den Ausritt und die traurige Heimkehr des Ritters von der traurigen Gestalt musikalisch malen. Auch im Mittelpunkt dieses Abends stand ein Klavierkonzert ganz eigenartiger Prägung und zwar das von Antonin Dvorák, dessen Solo in so eigentümlicher Weise dem Orchester verbunden und in dessen klangliche wie thematische Führung eingebaut ist; der Solist des Abends Roland Raupenstrauch wetteiferte mit dem Instrumentalkörper in seinem duftigen Spiel, in den rhythmischen Feinheiten und in der klaren Größe der endlichen sieghaften Verbunden-

#### BUCHER UND MUSIKALIEN NEUE

### BESPRECHUNGEN

Bücher:

JOSEF LOSCHELDER: Die Oper als Kunstwerk. 22 S.

Verlag Anton Schroll & Co., Wien. 1940. Ein im Januar 1938 in der Abteilung für Kulturwissenschaft des Kaiser-Wilhelm-Institutes in Rom gehaltener Vortrag wird hiermit in der Veröffentlichungsreihe des Instituts allgemein zugänglich gemacht. Der Verfasser beleuchtet in ansprechender Weise Grundfragen des Opernwesens, besonders des Zusammenwirkens der Künste und der musikalischen Einheit, hauptsächlich an Beispielen aus Verdis Schaffen.

Prof. Dr. Rudolf Steglich.

WERNER KORTE: Musik und Weltbild. Bach-Beethoven.

118 S. Verlag E. A. Seemann, Leipzig. 1940.

Ein gedankenreiches Büchlein, das dem Wesen Bachscher und Beethovenscher Musik, der Fuge und der Sonate, auf neuem Wege durch Erhellung ihrer Struktur, ihres Ordnungsgesetzes nahezukommen strebt: hier die "objektive Ordnungsstruktur" der Fuge als "Gleichnis des universalen Weltbildes der prästabilierten Harmonie", dort die "subjektive Bekenntnisstruktur" der Sonate als "Gleichnis der individuellen Weltauffassung", erfüllt von der Idee der Humanität. Es liegt in der Natur der Sache, daß eine solche Schrift keine bequeme Lekture ist. Besinnlichen Lesern mag es etwa zu denken geben, wie weit Bachs Musik gegenüber der "dynam i sch dialektischen Beziehungskunst" Beethovens wirklich eine "statisch architektonische Verhältniskunst" ist und daher die letzten musikalischen Einheiten bei Bach "Figuren", bei Beethoven "Motive" find. Gerade die letzten Einheiten des barocken Weltbildes der prästabilierten Harmonie (Leibnizens Monaden) sind ja "ursprüngliche Kräfte", wie auch Korte in Bachs Figuren etwas "Treibendes" erkennt. Also ist wohl beides, Bachs wie Beethovens Musik, dynamisch e Kunst, die erste mehr von allgemeinen, die zweite mehr von persönlichen Kräften gespeist, so daß Bachs "Motive" elementarer, die Beethovens individueller find. Wer vor solchem Mitdenken nicht zurückscheut, der wird Kortes Schrift mit vielem Gewinn lesen. Sie sei allen ernsthaften Musikern und Musikfreunden angelegentlich empfohlen.

Prof. Dr. Rudolf Steglich.

DOMINIKUS JOHNER: "Wort und Ton im Choral". Ein Beitrag zur Afthetik des gregorianischen Gesanges. -

Verlag Breitkopf & Härtel, Leipzig.

Das angeklungene Thema hat schon manchen Geist und viele Federn in Bewegung gesetzt, und dennoch ist der Verluch einer Lölung des fesselnden Problems noch nie auf einer folch breiten Basis und mit so viel Vertiefung unternommen worden. Deutscher Gelehrtenfleiß ging mit einer erfreulich konsequenten Systematik auf die schwebenden Fragen ein. Exakte Wissenschaft, die auf zahlreichen, sorgfältig gearbeiteten Tabellen aufbaut und daraus ihre Schlüsse zieht, verbindet fich mit feinstem künftlerischem Empfinden, das die, wenn auch meist kurz gehaltenen Analysen meisterhaft zu gestalten weiß.

So ist diese Untersuchung nicht bloß, wie das Vorwort fagt, ein bescheidener Beitrag zur Aschetik des Chorals, sondern ein Werk, das für die Musikästhetik überhaupt von Bedeutung ist. Besonderes Interesse verdienen, um nur einiges hervorzuheben, die Abschnitte: die Art zu "Com - ponieren", die germanische Choralauffassung, Motiv-Modell und seine Erweiterung, Choral als Ausdrucksmusik, die von den Komponisten gebildete Dialogform, die noch nirgends in dieser

Ausdehnung gewürdigt wurde.

Der Verfasser, dessen Choralbucher weit über die deutschen Grenzen hinaus fich eines hohen Rufes erfreuen, beherricht den weitschichtigen Stoff in erstaunlicher Weise, gibt ihm eine übersichtliche Anlage und weiß alles in leicht verständlicher Sprache darzustellen und durch zahlreiche Notenbeispiele zu veranschaulichen. Die vornehme Ausstattung des Buches verdient in der gegenwärtigen Zeit doppelte Beachtung.

Prof. Heinrich Lemacher.

Musikalien:

für Klavier

G. F. HÄNDEL: "Zwanzig kleine Tänze". Edition Schott. Nr. 2680.

Diese Tanzsammlung, herausgegeben von M. Frey, vermag dank ihrer leichten Spielbarkeit schon den Anfänger in die Welt des großen Meisters des Barock einzuführen, bzw. diese Welt ihn ahnen zu lassen. Die Tänze sind den Jugendwerken sowie den "Aylsforder Stücken" entnommen in zum Teil erleichterter Form. (Leider vermißt man eine dies-bezügliche Anmerkung sowie eine Quellenangabet) Dies Werk wird überdies seines geistigen Gehaltes wegen gern vom erwachsenen Anfänger gespielt werden. Anneliese Kaempffer.

JOSEPH HAYDN: Sammlung leichter Klavierstücke, nach einem alten Notendruck neu herausgegeben von Kurt Herr-

mann. Verlag: B. Schott's Söhne, Mainz.

Die Werkreibe für Klavier ist damit von dem rührigen Verlage um ein interessantes Heft bereichert worden. Haydnforscher können feststellen, ob es sich um Originalstücke für Klavier oder um Bearbeitungen handelt. Jedenfalls wird man sich freuen, diese fesselnden kontrastierenden Stücke unter die Finger bekommen zu haben. Brauchbarer Fingersatz erleichtert dem weniger beholfenen Spieler die Bekannt-Martin Frev.

GOTTLIEB MUFFAT: Partiten und Stücke für Klavier (Cembalo oder Orgel), herausgegeben von Walter Georgii.

Verlag B. Schott's Söhne, Mainz.

Die musikalische Welt wird diese längst fällige Veröffentlichung von einigen Suiten und charakteristischen Stücken des berühmten süddeutschen Zeitgenossen Joh. Seb. Bachs mit Genugtuung begrüßen. Die Ausgabe ist in jeder Hinsicht als vortrefflich zu bezeichnen. Martin Frey.

FRANZ SCHUBERT: Leichte Originalkompolitionen für Klavier zu 4 Händen, herausgegeben von Kurt Herrmann. Verlag C. F. Peters, Leipzig.

Eine neue musikantische Ausgrabung des bekannten und verdienstvollen Herausgebers. Das Heft enthält 4 wunderhübsche Ländler, ein sehr einnehmendes Allegro moderato und Andante, einen Kindermarsch, der auch große Kinder anziehen wird, und aus dem Sterbejahr eine wohlgesetzte Fuge in e-moll. Martin Frey.

FRANZ SCHUBERT: Ausgewählte Menuette für Klavier zu zwei Händen, herausgegeben von Fritz Weitzmann. Ver-

lag C. F. Peters, Leipzig.

Acht auch für Unterrichtszwecke fehr brauchbare, musikalisch wertvolle Menuette find in einem Heft vereinigt, das sich durch großen deutlichen Stich, praktischen Fingersatz und urtextliche Wiedergabe auszeichnet. Martin Frey.

### für Chormulik

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg:

ARMIN KNAB: Schwäbische Volkslieder. Part. komplett

Mk. 1.50; Stimmen je Mk. -.20.

Durch das wunderschöne neue Tongewand für gem. Chor-find die alten Volkslieder "Auf Trauern folgt große Freud", "Wenn i' zum Brünnle geh". "Ach Schatz, wo fehlt es dir", "Soldatenabschied", "Schäferleben" und "Rosenstock, Hol-derblitet" wieder ganz gen gewinder. derblüet" wieder ganz neu geworden!

ARMIN KNAB: Der Deutsche · Morgen. Partitur je-

Mk. 2.50; Stimmen je Mk. -.20.

Unter dem Titel "Der Deutsche Morgen" sind die beiden Dichtungen von Walther Stein: "Weckruf" (Wacht Pauken auf und Zinnen) und "Deutscher Morgen" (Du wonnevolle Nachtigall) zusammengefaßt. In ihrer wirkungsvollen, hymnischen Vertonung von Armin Knab für Männerchor, 3 Trompeten, 4 Hörner, 3 Polaunen, Baßtuba und drei Pauken gehören diese beiden Chöre zu den besten Kompositionen seit 1933!

Zwei Liederblätter des Gaues XIV im Deutschen Sängerbund (Nahe-Mosel-Saar): Blatt 4: "Eines Volkes Stimme", "Wir kommen heim ins Vaterland", "An der Saar die deutsche Front" und "Glück aufl der Saar" im Tonsatz von H. v. d. Saar. — Blatt 6: "Arm Saarvögelein" (Friedrich Rückert) und "Deutsches Saarlied" (Walther Stein) im Tonsatz von Walter Rein.

WERNER HUBSCHMANN: "Die Dinge des Lebens" (Worte: Hanns Pfanner). Partitur kompl. Mk. 3.—; Stimmen ie Mk. — 20 bzw. — 21.

men je Mk. —.20 bzw. —.25.

Die sechs Gesange "Das Leben", "Haus und Hos", "Esset", "Trinklied", "Schlasen" und "Erntedank" sind zu einer Suite für vier- bis sechsstimmigen gemischten Chor zusammengesaßt. Worte und Musik sind zu einer stimmungsvollen Einheit verschmolzen.

PAUL GEILSDORF, Werk so: Gute Wanderschaft.

Eine Folge von fünf entzückenden, leichten Chorgesängen mit obligater Begleitung einer Flöte und einer Klarinette. Nr. 1: "Gute Wanderschaft" (Albin Grau); Nr. 2: "Wie ist doch die Erde so schö" (Robert Reinick); Nr. 4: "Abend im Dors" (Max Steege) und Nr. 5: "Der Mond ist aufgegangen" (Matthias Claudius) sür gemischten Chor; Nr. 31 "Reigen um den Maibaum" (Volkslied) für zweistimmigen Frauenchor. — Part. je Mk. —.80; Stimmen je Mk. —.15.

GEORG NELLIUS, Werk 59: Lieder von der deutschen Saar (Walther Stein) für Männerchor a cappella. Partitur kompl. Mk. 3.—; Stimmen je Mk. —.20 bzw. —.25. Auch nachdem das Saarland wieder zu Deutschland zurück-

Auch nachdem das Saarland wieder zu Deutschland zurückgekeht ist, behalten diese Lieder ihren vollen Wert. Nr. 1.
"Heimweh" mit Spannungs- und Vorhaltsakkorden geladen, Nr. 2 "Saarsahrt" in überschäumender Fröhlichkeit mit Hegarschem Schwung, Nr. 3 "Brautlied" nach inniger Volksliedweise (das Saarland ist die Braut, Deutschland der Bräutigam!), Nr. 4 "Trauerlied an den Wein" mit dem Bewußtsein der kommenden Wiedervereinigung, bilden einen prachtvollen Zyklus, der durch einen Spredchor-Vorspruch eingeleitet wird.

Prof. Jos. Achtelik.

## KREUZUNDQUER

### Paul Ehlers †.

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

Nur wenige Monate sind's, da konnten wir in diesen Blättern, denen er seit Jahren geschätzter Mitarbeiter gewesen, Paul Ehlers als Siebzigjährigen beglückwünschen. Nun hat ihn, noch auf der Schwelle des neuen Lebensjahrzehnts, der Tod gefällt. Schweres Leid, vor allem der Verlust seiner Gattin, die ihm um wenige Wochen voranging, hat seine letzten Tage umdüstert. Trotzdem wird man, überblicken wir die Gesamtheit dieses Daseins, den Verstorbenen jenen Glücklichen zuzählen dürfen, denen es vergönnt gewesen, die Linien ihres Lebens zum schöngeschwungenen Bogen zu wölben. Paul Ehlers war ein Mann, der, sogar auf die Gefahr hin, eines Tages als rückständig verschrieen zu werden, die Treue gegen sich selbst gewahrt hat. Ihm schlug in der Brust ein musikerfülltes Herz. Als ein wahrhaft Liebender hat er sich vor allem von diesem leiten lassen, und so webt in jeder Zeile, die er geschrieben, der Impuls einer edlen Begeisterung. Der Ausstrom des Gefühls, den er in der Musik in erster Ordnung erblickte, - wie konnte er besser und tiefer erfast und ergriffen werden als abermals von demselben Gefühl, das es nicht vernünftlerisch zu zerlegen, vielmehr nachzuerleben galt? Freilich mußten es edle und hohe Werte sein, wenn Ehlers sich an ihnen entzünden sollte. Reinheit und Wahrheit der Kunst vermochten nur der Lauterkeit eines wahrhaft großen Herzens zu entquellen. So gewann für die Betrachtungsweise von Paul Ehlers nur dasjenige musikalische Werk bleibenden Wert, das sich nicht bloß ästhetisch, zugleich auch ethisch rechtsertigen ließ. Ursprünglich von der Kunst Richard Wagners als entscheidendem Erlebnis ausgehend, erschloß sich sein Inneres allen esotorischen Werten der Musik von Bach bis Bruckner, von Beethoven bis Pfitzner. Nach dem Gefagten ist es nur selbstverständlich, wenn Paul Ehlers in einem ausgesprochen deutschen Musikideal wurzelte, dessen unentwegter Vorstreiter er wurde und blieb, auch in Zeiten, wo mancher auf die Butterbrotseite einer ganz anders gearteten Konjunktur kippte. Paul Ehlers ist den Weg seiner Überzeugung gegangen, unbeirrt um Ansechtungen und Rückschläge, die er dabei erdulden mußte. Bahnbrecher des deutschen Mußkgedankens zu sein — das war eine Aufgabe, die sich nicht nur mit schönen Federstrichen erledigen ließ, man mußte überdies jederzeit bereit sein, sie vorzuleben. Auch in dieser Hinsicht ist die Wirkung des Musikschriftstellers Paul Ehlers nicht nur eine musikästhetische, vielmehr eine betont musikethische gewesen. Und was wir an ihm vor allem schätzten und bewunderten, war vielleicht weniger die Maßgeblichkeit seines Urteils in der oder jener Frage; es war seine innere Haltung und ein ausgeprägtes Verantwortungsbewußtsein, das ihn in allen Schicksalsfragen der deutschen Musik erfüllte.

## Generalmusikdirektor Robert Manzer †.

Von Alfred Pellegrini, Dresden.

Vor einigen Tagen erlag ganz unerwartet bei einem Aufenthalte in Salzburg der langjährige, erst vor kurzem in den Ruhestand getretene Generalmusikdirektor des Karlsbader Kurorchesters Robert Manzer einem Herzschlag. Der Verstorbene wurde 1877 als Sohn eines Bürgerschuldirektors in Tetschen a. Elbe (Sudetengau) geboren, besuchte nach seiner Schulzeit das Chorknaben-Institut in Dresden, wo er eine ausgezeichnete musikalische Ausbildung erfuhr und studierte später Musik am Konservatorium in Prag, das er mit bestem Ersolge absolvierte. Nach seiner Militärdienstzeit wurde Robert

Manzer Kapellmeister beim ehem. k. und k. Infanterie-Regiment Nr. 42 und von dort 1910 zum Musikdirektor des Kurorchesters nach Karlsbad berufen, das er über volle dreißig Jahre vorbildlich leitete. Selbst ein vorzüglicher Violinsolist, verstand Robert Manzer die Konzerte der weltberühmten Kurstadt Karlsbad auf eine überragende künstlerische Höhe zu erheben, sodaß ihr Ruf weit über die Grenzen des Sudetengaues drang. Stets für die großen Tonschöpfungen der klassischen Meister eintretend, pslegte Robert Manzer vor allem Wagner und Bruckner. Seine sommerlichen "Posthof"-Konzerte und die in den Wintermonaten veranstalteten Karlsbader Symphoniekonzerte gewannen im In- und Auslande hohes Ansehne. Auch setzte er sich jederzeit für die zeitgenössischen Werke bedeutsamer Komponisten ein und brachte eine ganze Reihe Uraufführungen zu Gehör. GMD Manzer war auch viele Jahre Bundeschormeister des Sudetendeutschen Sängerbundes und Mitglied des nach ihm benannten Streichquartettes, bei dem er die Bratsche spielte. Weite Konzertreisen führten dasselbe durch alle Haupsttädte Europas. Mit Robert Manzer verlor die deutsche Musikwelt eine ihrer markanten und liebenswürdigsten Persönlichkeiten.

## Ludwig Berberich - 60 Jahre.

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

Die Musik an der Münchener Frauenkirche verfügt mit Namen wie Fr. X. Murschhauser oder den beiden Schröss über eine ruhmreiche Überlieserung. Indes, es handelt sich um einen Ruhm, der — an bedeutende Persönlichkeiten geknüpst — immer wieder neu erworben werden musste. Für keine Epoche gilt das vielleicht ausgesprochener als für das Wirken des derzeitigen Domkapellmeisters Ludwig Berberich, der am 23. Februar seinen 60. Geburtstag seiern konnte. Denn unter seiner Führung hat der Münchener Domchor den Ausstelle zu Höhen eines handwerklichen, stilistischen und ausdrucksmäßigen Vermögens genommen, das ihn zu den erlesensten Vereinigungen gleichen oder ähnlichen Strebens gesellt. Bewegt er sich doch dank der unermüdlichen Erzichungsarbeit und blutpulsenden Musikalität seines Leiters auf jener höchsten Stuse der Meistenschaft, wo eine selbstverständliche und mühelose Beherrschung des Technischen ein ungehemmtes Ausgehen im Künstlerischen gestattet.

Ludwig Berberichs Jugend- und Entwicklungsjahre scheinen eine einzige Vorbereitung für jene stolze Aufgabe, in der sich sein Wirken bekrönt. In Biburg bei Fürstenfeldbruck, also gewissermaßen vor den Toren Münchens geboren, ist Berberich zunächst in der Seelsorge tätig, um bald jedoch dem inneren Rufe zur Musik zu folgen. Dem Schüler der Regensburger Kirchenmusikschule überträgt man 1910 die Stelle des Chordirektors an der Bürgersaal-Kirche in München. Erstaunliches schafft der junge Musiker aus dem kleinen Chor von nur 8 Sängern, den er durch freiwillige Kräfte verstärkt und in einer eigenen Chorschule heranbildet. Zugleich arbeitet Berberich an der eigenen künstlerischen Vervolikommnung auf der Akademie der Tonkunst. Die durch den Weltkrieg unterbrochene Aufbauarbeit an der Bürgerfaal-Kirche - Berberich ging als Freiwilliger und später als Feldgeistlicher ins Feld - wird bis 1919 fortgesetzt, wo die Ernennung zum Domkapellmeister erfolgt. Voll zur künstlerischen Persönlichkeit erblüht drückt Berberich der neuen Aera sosort das Gepräge seiner künstlerischen Hochziele auf. Im Dom tritt mit einem Male die vokale Kirchenmusik entscheidend in den Vordergrund. Der reine a cappella-Gefang wird zur Wurzel des Berberich'schen Musizierens. Jedoch trockener Theoretiker ist Berberich nie gewesen. Im Gegenteil, nichts widerspräche mehr seiner musikstrotzenden Persönlichkeit. Ganz unwillkürlich drängt diese in expressive Gesilde. Dazu tritt die Fähigkeit der musikalischen Erlebnisübertragung aus innerlich glühendem Herzen, die in ihrer selbstverständlichen Natürlichkeit belebend, erleuchtend und mitreißend auf Chor und Hörer einwirkt. Ludwig Berberich war unter den ersten, die anfingen, die große klassische und vorklassische Kirchenmusik, Palestrina, Orlando und ihre genialen Vorläufer frei von aller vernüchternden Scholastik in ihrer lebendig fortzeugenden Kraft zu erkennen und uns unmittelbar nah zu bringen. Neben der geistlichen Musik hat er zugleich die Madrigalkunst jener Tage zu neuem Blühen erweckt. So unvergleichliche Eindrücke Berberich hier zu wecken wußte, niemals hat er nach dem einseitigen Ruhm des Spezialisten getrachtet. Seine umfassende Musikliebe umspannt alle großen Epochen unserer abendländischen Musik in einer Universalität, wie sie nur ganz wenigen beschert ist. Reicht sie doch über Bach, Haydn, Mozart, Beethoven, Verdi, Brahms nicht nur bis zu dem besonders geliebten Bruckner, in dessen Zeichen man Berberichs Künstlerwesen vielleicht am wahlverwandt-unmittelbarsten zu fassen vermag, sondern bis zum Schaffen der Lebenden, die der künstlerischen Einsatzfreudigkeit dieses Mannes unendlich viel zu danken haben. Einen so weit über die Jahrhunderte gewölbten Bogen wird man in der Tat schwerlich im Repertoire eines anderen Chores zu finden wissen!

Es ist nach dem Gesagten selbstverständlich, daß sich Ludwig Berberich nicht nur auf die Musica sacra beschränkt hat, vielmehr mit seinem Chor mitten im Münchener Konzertleben steht, aus dem er als eine seiner wesentlichen Stützen nicht mehr fortzudenken ist. Auf keinem der großen Münchener

Musiksfeste, bei keiner der Münchener Tonkünstlerwochen ist er unvertreten geblieben. Manche künstlerische Großtat wäre hier zu erwähnen. Ich will mich indes hier nur auf eine beschränken: die erste a cappella-Ausssührung der "Deutschen Motette" sür 4 Soli und 16stimmigen Chor von Richard Strauß auf dem Münchener Brucknerfest im Jahre 1933. Vordem war dies äußerst sichwierige Werk mit seinem riesigen Stimmumfang nur zweimal und zwar mit einer Bläserstütze gemacht worden. Berberich aber brachte mit den Seinen das Wunder sertig, ohne jede Tonschwankung, mit traumwandlerischer Musikalität und Sicherheit durch alle Fährden der klippenreichen Schöpfung sieghaft hindurchzudringen, eine wahrhaft triumphale Leistung!

Im Zuge der an unserem Meister gerühmten Univensalität liegt es serner, wenn er uns Münchenern nicht nur als unerreichter Chordirigent und Meister jeden Stils, zugleich auch als Professor und Lehrer an der Akademie der Tonkunst, als Orgelsachverständiger, als Glockenexperte sowie als Herausgeber, z. B. der Motetten Anton Bruckners, unentbehrlich teuer geworden ist. Auch die eigene schöpferische Tätigkeit, für die 15 im Programm des Münchner Domchors stehende Motetten, eine Orchestermesse sowie eine östimmige Vokalmesse zeugen, soll hier nicht vergessen werden, wo es das Bild eines Mannes zu zeigen gilt, dessen unermüdlicher musikalischer Schaffenseiser sich immer neue Gebiete zu erschließen trachtet.

## Leopold Reichwein über Anton Bruckner.

Von Univ.-Prof. Dr. Victor Junk, Wien.

GMD Leopold Reichwein, als Brucknerinterpret hochgeschätzt, zumal in Wien, wo er die Leitung der großen Konzerte der Gesellschaft der Musikfreunde und damit die besondere Brucknerpflege übernommen hat, hielt auf Einladung der Deutschen Brucknergesellschaft und der Gesellschaft der Musikfreunde in Wien einen viel beachteten glänzenden Vortrag, der vor allem durch den "Ton leidenschaftlicher Liebe zu Bruckner" bestach, mit dem Prof. Reichwein die Wesenszüge im Charakter Bruckners und seiner Musik klarlegte: seine Gottesnähe, die man alls das erste Zeichen seiner Musik ansprechen darf, dann ihren romantischen Grundgehalt, das Heldische seiner Musik, die Vorliebe für geheimnisvolle Zusammenhänge, wie die Stelle im Adagio der VII. Sinfonie zeigt, wo er das "non confundar" aus dem Te Deum anklingen läßt und durchführt, weiters aber seine Siegernatur, die umso bedeutsamer ist, als er ja zeitlebens ein Leidender war, aber ein leidender Riese voll Kraft und Stolz. Eine wichtige Eigenart Bruckners, die Reichwein hervorhob, bestand in seiner Heimatliebe: als echter Oftmärker war er dem großen deutschen Vaterland ebenso verbunden wie seiner besonderen ostmärkischen Heimat. Im Folgenden dann sprach Reichwein beherzigenswerte Worte über die Stellung, die nun die Welt zu Bruckner wird einnehmen müssen: statt z. B. von Länge bei seinen Werken zu reden, sollte man von ihrer Größe reden - denn ein so überwältigend großer Meister konnte eben nur Großes aussagen und gestalten. Schon der lange Atem seiner Einfälle bedingte ja das ungeheuere Ausmaß etwa seiner Adagiosätze. Zum Schluß berührte Reichwein den noch immer nicht verstummten Streit der Meinungen um Bruckner, der neue Nahrung erhielt durch das Erscheinen der "Urfassungen", d. h. der ersten fertigen Niederschrift (nach den Entwürfen und vorbereitenden Skizzen) und besprach genauer die daraus folgenden Aufführungsmöglichkeiten der Brucknerschen Sinfonien.

## Elly Ney schreibt an den deutschen Soldaten:

Meine lieben Soldaten! Tag für Tag erhalte ich viele Briefe von Euch. Es sind ihrer so zahlreiche, daß die Zeit eine Einzelbeantwortung nicht immer zuläßt, so sehr sie mir am Herzen läge. Wenn aber einer, dann seid Ihr es, die Dank erwarten dürsen, und darum drängt es mich, zu sagen, daß ich Euch besonderen Dank schuldig bin dafür, daß Ihr es mir durch Eure Aufnahmebereitschaft ermöglicht, meine tägliche Aufgabe mit der Begeisterung zu erfüllen, die sich aus der großen Spannung des gegenwärtigen Geschehens löst.

Erlaubt mir, einige Briefstellen aus dem Feld anzuführen: Ein Flieger aus dem Osten schreibt: "Nach einem Stuka-Angriff hörte ich abends zufällig die 3. Symphonie von Beethoven. Da spürte ich deutlich, daß diese Musik die Bestätigung unseres Kampfes ist. Eine Heiligung unseres Tuns, daß wir auch diese Musik verteidigen." Oder wie mir ein Soldat aus dem Westen schreibt: "... Wenn ich auf Wache stand, ertönte aus entferntem Rundfunk Beethoven. Es packte mich ein fanatischer Kampfeseiser, eine grimmige Entschlossenheit. Es war mir, als müßten wir Beethoven verteidigen, der uns aus eigenem schweren Erleben dennoch die Freude schenkte, der uns aber auch den Kampf lehrte."

So fühle ich aus jedem Eurer Briefe, daß Ihr, die Ihr schon einmal die Wirkung dieser Musik verfpürt habt, das gewaltige Erleben unserer Zeit darin wiederfindet, daß sie für Euch die Muttersprache ist, mit der Gemütstiese, der Kraft und Schlichtheit, die nur die deutsche Musik in sich hat. Es ist mir eine tägliche Songe und eine Schnsucht zugleich, auch die jenigen unter Euch zu erreichen, die noch nichts von dieser Musiksprache ersahren haben. Denn ich weiß, daß die Musik ung eahnte Kräfte in Euch entfaltet, die das erst zur Ersüllung bringen können, was ihre Ausgabe ist: Nämlich uns durch ihre schwingende Freude und Anseuerung, durch ihre Seelengüte und Herzenswärme, aber auch durch ihre Unerbittlichkeit und Härte zu helsen im Kamps mit täglichen Nöten und unser Wachsen und Höherstreben zu fördern.

Alle Volksgenossen müssen die Möglichkeit haben, diese Kraftquelle kennen zu lernen und aus ihr zu schöpfen. Wie oft habe ich es erlebt, daß gerade diejenigen, die glaubten, unmusikalisch zu sein, plötzlich und aus einmal getroffen wurden von dem, was hinter der Musik ist, wie sie spürten, daß Musik nichts Fremdes ist, was von außen an sie herantritt, daß

sie nicht mit dem Verstand zu begreifen ist.

Und darum komme ich am liebsten zu Euch. Ich spüre dann, wie Ihr mitgeht, ob ich zuerst Tänze von Mozart, Beethoven und Schubert spiele, und dann allmählich übergehe zu Gewichtigerem, oder ob ich gleich mit einem großen Werk beginne und dann wechsele zwischen ernst und heiter, denn es gibt keine schwere und leichte Musik. Der Unterschied ist nur: echt und unecht — gefund und ungesund —, gehaltvoll und leer — lebendig und untebendig.

Ich bin selbst Soldatenkind, als Tochter des aktiven Feldwebels Ney in der Kaserne geboren. Und so sehe ich meine Aufgabe, für die mir keine täglichen Strapazen inbezug auf Reiseschwierigkeiten, Unruhe und Unbequemlichkeiten zuwiel sind, in dieser kämpferischen Einheit von Soldat und Künstlerstehen zu dürsen und so dem Führer und dem Volk zu dienen, ist mir eine verpflichtende Ehre.

Und so grüßt Euch alle herzlich

Eure

Elly Nev.

## Tag der deutschen Hausmusik 1942.

Der Präsident der Reichsmusikkammer erläßt zum Tag der deutschen Hausmusik 1942 folgenden Aufruf:

Der vorjährige Hausmusiktag konnte trotz des Krieges in einem Umfang durchgesührt werden, der noch bei keinem der bisherigen Hausmusiktage erreicht wurde. Dies ist neben dem dankenswerten Einstatz aller für die Kulturarbeit verantwortlichen Kräfte und ihrer vorbildlichen Zusammenarbeit mit den Dienststellen meiner Kammer wesentlich dem Umstand zuzuschreiben, daß der Hausmusiktag 1941 sorgfältig und langfristig vorbereitet worden ist.

Ich danke hiermit allen im Dienste der Hausmusik tätigen Amtswaltern meiner Kammer und allen mithelsenden Kräften des privaten und öffentlichen Lebens und kündige zum Jahresbeginn den Zeitpunkt des nächsten Hausmusiktages an: Der "Tag der deutschen Hausmusik 1942" wird am

Sonnabend, dem 14. November 1942

im Großdeutschen Reich durchgeführt werden. Die Gesamtleitung liegt wiederum bei der Arbeitsgemeinschaft für Hausmusik (Fachschaft Musikerziehung) der Reichsmusikkammer, Berlin SW 11, Bernburger Straße 19.

In diesem Jahre findet der "Tag der deutschen Hausmusik" zum zehnten Male statt. Was vor zehn Jahren noch unvorstellbar war, ist heute Wirklichkeit: Die Hausmusik ist zur Angelegenheit des ganzen Volkes geworden. Galt das erste Jahrzehnt planmäßiger Hausmusikpslege besonders der Ausbreitung des Hausmusikgedankens, so wird es nun unsere vornehmliche Ausgabe sein, an der Vertiefung des häuslichen Musizierens zu arbeiten. Der zehnte Tag der deutschen Hausmusik wird im Zeichen des Altmeisters der Hausmusik, Johann Sebastian Bach, stehen. Die Bachstadt Leipzig ist zum Festort des diesjährigen Hausmusiktages ausersehen.

So wenig wie die 1940 im Zeichen Schuberts und 1941 im Zeichen Mozarts durchgeführten Hausmusiktage nur auf die Werke dieser Meister beschränkt waren, so wenig sollen die diesjährigen Hausmusikprogramme allein dem Schaffen Bachs gewidmet sein, vielmehr ist des hochwertigen Hausmusikschaffens aller Zeiten und aller Besetzungen zu gedenken. Dabei soll der diesjährige Hausmusiktag besonders das Streichinstrument herausstellen, dessen Pflege für die Aufrechterhaltung der großen Tradition deutscher Hausmusik von grundlegender Bedeutung ist.

Im Lebenskampf der Nation ist die Hausmusik für Front und Heimat als Kraftquell unentbehrlich geworden. Wer der Hausmusik dient, stärkt die innere Kraft unseres Volkes. So ruse ich zum Jahresbeginn die Amtswalter meiner Kammer, alle Mithelser und Musikfreunde zum Einsatz für die Hausmusik auf, die ihren Höhepunkt wie immer am Hausmusiktag sinden wird.

Weimar, den 1. Januar 1942.

Dr. Peter Raabe, Präsident der Reichsmusikkammer.

## Verbot der Jazzmusik auch in Italien.

Wie in Deutschland so ist auch in Italien eine starke Bewegung für die Abschaffung der Jazzmusik im Gang. So ist der Verkauf von Schallplatten mit amerikanischen Tänzen schon seit einiger Zeit im Lande verboten. Nun wird ferner gesordert, daß die Musik solcher Art nicht mehr veröffentlicht und vorgeführt werden soll, daß das italienische Volk dazu erzogen werden soll, solche Musikstücke von sich aus "spontan" abzulehnen, und daß ihm seine angestammten Volkslieder und Volkstänze wiedergegeben werden sollen. Das "Giornale d'Italia", das seit einigen Jahren Wettbewerbe zur Erlangung neuer Volksgesänge veranstaltet, beleuchtet die gegenwärtige Lage näher durch den Hinweis, daß sich fast alle von den rund 1000 Liedern und Tänzen, die für sein letztes Preisausschreiben eingegangen waren, als unverskennbare Nachahmungen von Jazzmusik auswiesen.

## Das Straßburger Konservatorium Staatliche Landesmusikschule.

Von Dr. Ernst Stilz, Straßburg.

Mit Wirkung vom 1. Januar 1942 ist, wie soeben bekannt wird, das bisherige Städtische Musikkonservatorium in eine Staatliche Landesmusikschule umgewandelt worden. Mit der Übernahme durch das
Reich beginnt ein neuer Abschnitt in der interessanten Geschichte dieses rühmlichst bekannten Instituts,
das seit seiner Gründung 1855 in besonderem Maße mit dem Musikschen Straßburgs verknüpft, ja lange
Jahre hindurch der eigentliche Mittelpunkt der Straßburger Musiksschule gewesen ist. Diese jüngste
Musikschule des Reiches wird auf neuer und breiterer Grundlage ausgebaut. Direktor bleibt der bisherige
Leiter Prof. Fritz Münch, dessen Verdienste um das Konservatorium und das Straßburger Musikleben in den letzten Jahren der Franzosenzeit damit ihre Anerkennung sinden.

Das Straßburger Konservatorium hat sich aus kleinsten Anfängen einer Städtischen Violinschule (1827), die zunächst nur 6 Schüler aufnehmen konnte, entwickelt. Zweimal scheiterte der Plan zum vollständigen Ausbau des Konservatoriums am Widerspruch des französischen Präsekten, obwohl die Stadt die Mittel zur Versügung stellte. 1855 gelangte die Stadt in den Genuß der Apfelschen Stistung, sodaß im gleichen Jahr das längst geplante Konservatorium unter Leitung des damaligen Theaterkapellmeisters Joseph Hasselmans Wirklichkeit werden konnte. Dank der großzügigen Stistung wurde der Unterricht in der ersten Zeit unentgeltlich erteilt! Die gleiche Stistung schrieb übrigens dem Theaterorchester vor, wöchentlich einmal vor einer der gewöhnlichen Schauspielaussührungen ein größeres Orchesterwerk im Theater zu Gehör zu bringen. 1855 wurde bei einer solchen Gelegenheit Wagner auf der Durchreise zufällig Zeuge der Aussührung seiner "Tannhäuser"-Ouverture. Man klärte ihn über die Zusammenhänge auf, und er schreibt darüber mit unverhohlener Bewunderung: "Mir blieb nichts so lebhaft von Eindruck, als der Neid auf Straßburg, welches einmal einen solchen Bürger hervorgebracht hatte, dessengleichen in allen den Städten, wo ich je etwas mit Mussik zu tun hatte, nie einer das Tageslicht erblickt hatte."

Schon 1866 gründete Hasselmans nach dem Muster des Pariser Conservatoire die "Société des concerts du conservatoire" und damit die öffentlichen Sin oniekonzerte. Von dieser Zeit ab blieb bis 1918 die Leitung des Konservatoriums und die der Konzerte in einer Hand vereinigt. 1871 trat Franz Stock hausen, der Bruder des berühmten Sängers, an Hasselmans' Stelle, ohne allerdings das Amt des Opernkapellmeisters, das jener inne hatte, mit zu übernehmen. Dassür übertrug man ihm die Leitung des 1878 gegründeten Städtischen Chores, der damit und durch die Verpslichtung aller geeigneten Konservatoriumssschüler zur Teilnahme, in engste Beziehungen zum Konservatorium trat. Unter Pfitzner, dem Nachsolger Stockhausens, wurden Oper, Konzert und Konservatorium wieder seinige Zeit unter einer Hand vereinigt. Unter ihm nahm bekanntlich das Konservatorium den glänzendsten Ausschtung. Nach 1918 büßte das Straßburger Musikleben die altbewährte einheitliche Ausrichtung ein. Heute lassen die inzwischen gewaltig gewachsenen Aufgaben eine Zweiteilung der verantwortlichen Posten als wünschenswert erscheinen. Generalmusikdirektor Hans Rosbaud hat die Leitung von Konzert und Oper, Fritz Münch betreut die nunmehrige Landesmusikschule und den Städtischen Chor, mit dem er als Nachsolger seines Vaters Ernst Münch seit langem verwachsen ist.

## Einweihung einer Mozart-Büste in Mailand.

Im Foyer des Sitzes der italienisch-deutschen Vereinigung, wo Mozart im Jahr 1770 als Wunderkind aufgetreten ist, wurde dieser Tage vom Grasen Guido Visconti di Modrone eine von dem deutschen Industriellen Klinkmann für die "Scala" gestiftete Büste des Meisters eingeweiht. Nachdem der Gras in einer Ansprache dem Genius gehuldigt hatte, brachte der Vertreter des Salzburger Gauleiters, Dr. Lorenz, die Dankbarkeit der Geburtsstadt des Tondichters zum Ausdruck, wobei er die politische Bedeutung der Feier unterstrich. Anwesend waren unter andern politischen Persönlichkeiten außerdem die italienische

Kronprinzessin, der Volksbildungsminister Bottai, der deutsche Botschafter sowie der 1. Bürgermeister von Salzburg.

### Die Musik Abessiniens.

Der gebürtige Schweizer Dr. Guglielmo Barblan bietet in dem soeben in den "Edizioni della Triennale d'Iltremare", Neapel, erschienenen Band "Musiche e strumenti musicali dell'Africa Orientale Italiana" eine wohlgeordnete und aufschlußreiche erste Zusammenfassung der Musik und der Tonwerkzeuge Abessiniens. Dem Band ist ein Tafelanhang beigegeben, der viele Abbildungen solcher Instrumente und ihrer Spieler in Einzel- und Ensemblebesetzung, hauptsächlich nach Naturaufnahmen, zum kleinen Teil auch nach alten und neueren äthiopischen Originalmalereien enthält.

#### MUSIKALISC RATSEL-EC H E

## Helmut Bräutigam zum Gedenken.

Die "Zeitschrift für Musik" und insbesondere die Rätselecke haben einen schweren Verlust durch den Heldentod des jungen Komponisten Helmut Bräutigam

zu beklagen.

Helmut Bräutigam war schon als junger Gymnasiast regelmäßig an den Lösungen unserer Rätsel beteiligt und seine gleichzeitig mit eingesandten Kompositionen ließen ein großes Talent erkennen, sodaß er manches Lob in der Rätselecke einheimste. Sein Vater, der als Kantor und Kirchenmusskdirektor in Crimmitschau i. Sachsen wirkt, kam eines Tages nach Regensburg um sich bei der Redaktion Rat zu holen für die Laufbahn seines Sohnes. Mit warmen Herzen konnten wir ihm empfehlen, seinen Sohn die Musikerlausbahn einschlagen zu lassen und an Ostern darauf bezog Helmut Bräutigam das Landeskonservatorium zu Leipzig. Dort wurde er Schüler u. a. von Straube, Högner und J. N. David. Er zeichnete sich auch dort bald aus und fand mit seinen Kompositionen Aufnahme im Verlag Breitkops und Härtel in Leipzig. Sehr eng verwuchs Helmut Bräutigam mit der Jugendbewegung des dritten Reiches. Dort hat er ausgezeichnete Erziehungsarbeit geleistet und ist nicht nur in Leipzig, sondern auch auf Reisen mit seiner HJ-Spielschar hervorgetreten. Wir haben in Helmut Bräutigam ein Talent von großen Ausmaßen zu beklagen. Große Hoffnungen setzten wir wie viele von uns auf seine künftige Entwicklung. Das große Ziel, das uns in diesem Kriege aufenlegt ward, forderte sein Leben für Führer, Volk und Vaterland. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

## Die Lösung des musikalischen Silben-Preisrätsels

von Adalbert Lindner, Weiden (Novemberheft 41).

Aus den genannten Silben waren folgende Worte zu finden:

1. Donati Baldassori 2. Episoden 3. Ritter Anna

4. Hehemann 5. Universaledition

6. Mertke Eduard 7. O Gesang

8. Reimann Heinrich 9. Isler Ernst 10. Sapphische Ode

11. Tausig Seraphine

12. Halbreiter

13. Allgemeine Musikzeitung

14. Loritz Joseph 15. Toccata

16. Dayas Karin 17. O frage nicht

18. Canons

19. Haas Joseph 20. Dehmel Richard

21. Arionen 22. Silotti

23. Brückner Oskar

24. Es waren zwei Königskinder

25. Silhouetten

26. Träume am Kamin 27. Eucken Rudolf

28. Ingo

29. Meyer Waldemar

30. Lutschemund

31. Esther 32. Ballettsuite

33. Ewig Dein!

34. Notturno

Die Anfangsbuchstaben ergeben Max Regers gerne gebrauchten Ausspruch:

"Der Humorist halt doch das Beste im Leben!"

Wir danken es Max Regers greisem Lehrer und Freund Adalbert Lindner ganz besonders, daß er sich mit dieser Aufgabe an unserer Rätselecke beteiligte und freuen uns herzlichst der damit zum Ausdruck gekommenen unentwegten Rüstigkeit, mit der er immer wieder für den von ihm so sehr geliebten Meister wirbt. Dass die von ihm gestellten Fragen eine gründliche Kenntnis der Lebensgeschichte Max Regers voraussetzen, lassen die verhältnismäßig wenigen richtigen Lösungen erkennen.

Unter diesen verteilte das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) für Renate Baust-Karlsruhe i. B., den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Kantor Walter Schiefer-Hohen-stein-Ernstthal,

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) für Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen i. Th.

und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) für Dr. O. Braunsdorf-Frankfurt/M., Domorganist Heinrich Jacob-Speyer/Rh., Dr. Erich Marquardt, 4/1-Hauptscharführer, Flossenburg und Studienrat Alfred Zimmermann-Stollberg/Erzgeb.

Mit seinen 18 Variationen über das Thema aus Max Regers Werk 13, Heft 1, Nr. 4 für Klavier hat KMD Richard Trägner-Chemnitz die Rätsellösungen wahrhaft gekrönt. Selbst Max Reger - gewiß der größte Meister der Variation im letzten halben Jahrhundert - hätte hier mit seinem Lob nicht zurückgehalten. Um wieviel mehr dürfen wir hier dankbar feststellen, daß es zu den schönsten Erlebnissen des Rätselonkels gehörte, diese Variationen kennen zu lernen. Die Rätselecke hat schon gar manches Schöne und Stolze erleben dürfen. Aber dieses Werk bedeutete doch etwas ganz Außerordentliches für uns alle. Wir kennen R. Trägner aus dem Farbenreichtum seines Orgelsatzes, aber hier hat er sich felbst übertroffen. Wenn wir uns die Lindnersche Auslegung des kleinen Regersatzes zu eigen machen, dann ist wohl R. Trägner die erweiterte Auslegung dieses Satzes in seinem Variationenwerk voll gelungen. Das ganze gewaltige vorliegende Werk dürfen wir als einen Dank an Adalbert Lindner, den treuen Lehrer und Freund Max Regers, auffassen. All seine Güte und all seine reise Milde steckt in diesen vielen schönen Veränderungen, die doch alle trotz ihrer Mannigsaltigkeit vom gleichen Geist getragen find. Selbst wo es einmal launig und lebhaft zugeht, erkonnen wir das Antlitz Lindners. Das Fugato mit dem krönenden Schlußfatz aber ist ein überwältigender und wohlverdienter Hymnus auf den hier Gefeierten. Am liebsten würden wir das ganze Werk hier wiedergeben, damit alle unsere Leser sich mit uns daran freuen könnten. Da dies aber nicht möglich ist — es sind 23 große Notenseiten so sei hier doch wenigstens die Geschichte des Werkes, wie sie uns vom Komponisten mitgeteilt wurde, wiedergegeben. KMD Trägner schreibt uns:

"Freund Adalbert Lindner schreibt mir am 13. 12. 41 wörtlich: Sicherlich wirst auch Du, lieber Richard, Herrn Bosse diesmal wieder nicht leer ausgehen lassen. Und da bin ich auf einen etwas absonderlichen Gedanken gekommen. Reger hat in seinem op. 13: Lose Blätter, im ersten Heft ein Klavierstück, es ist nur zweiteilig, steht in As-dur und mit "Moment musical" betitelt. Es ist in Wiesbaden entstanden, und wohl nur ein kurzes, aber sinniges wertvolles Stückchen. Was sein Komponist aber damit sagen, bezw. charakterisieren wollte, erfuhr ich eines Tages auf folgende überraschende Weise: Während der drei Wiesbadener Jahre von 1898-1901 gab Reger auf vieles Bitten hin mit Weidener Musikern und Musikfreunden ein großes Konzert (Näheres darüber in meinem Buche S. 201/2), bei dem er selber Solostücke von Liszt und Chopin spielte, seine in Wiesbaden und Weiden enustandenen Lieder begleitete, die sein Freund, Kammersänger Jos. Loritz aus München, prachtvoll interpretierte; auch einige Regeriche Kammermusikwerke kamen in Weiden zur Enlaufführung; ich spielte mit ihm vierhändig und mit einem Doppelmännerquartett führte er einige seiner Chöre auf. Diese Chorproben, an denen sich meist Weidener Lehrer beteiligten, leitete unser Meister immer selbst, und es ging dabei immer sehr vergnügt und heiter zu. Als einmal nach der Probe die Fröhlichkeit den Höhepunkt erreicht hatte, rief plötzlich ein Schalk aus der Mitte: Nun lieber Max, wie wäre es, wenn Du jetzt am Klavier jeden Einzelnen von uns nach Charakter und Eigenart musikalisch schildertest! Willfährig wie immer setzte sich Reger dann auch bald ans Klavier, sah jedem Einzelnen erst scharf ins Gesicht und lieserte zu unserem Erstaunen von sieben der anwesenden Herren ein überraschendes treffendes musikalisches Charakterbild. Dann erhob er sich und ging an seinen Platz. Da riefen alle wie aus einem Mund: Jetzt Deinen Lindner! Das machte ihn erst stutzig. Er begab sich dann doch ans Klavier und spielte zu meiner größten Überraschung anliegendes Stücklein. Also, das soll nach Regerschen Intentionen sein und auch Dein Freund Lindner sein!! Glaubst Du es? Ich meine, Reger wollte damals viel eher sagen: Ach, den Lindner kennt Ihr ja so alle viel besser wie ich. Den brauche ich Euch also nicht noch musikalisch schildern. Dem will ich heute vielmehr ein musikalisches Dankwort sagen, und in der Tat läßt sich das Ganze betrachten als sinnige Paraphrase über den Satz: "Ich danke Dir!" - Das Stücklein ist im Frühjahr 1894 in Wiesbaden entstanden, also heute über 47 Jahre alt, und ich wundere mich, daß es in dieser langen Zeit noch keinem Komponisten Anregung gegeben hat vor allem zu einem Variationswerk, wozu es sich ohne Zweifel gut eignen würde. Nun, vielleicht hat der sinnige Sechstakter gerade bis auf den heutigen Tag warten müssen, damit der Geist eines Richard Trägner an dieser schönen Aufgabe sich verlucht, auch zur besonderen Freude unseres lieben Gustav Bosse, der dem Werke als wohlgelungene Illustration zu seinem Lindnerschen Preisrätsel sicherlich ein besonders großes Lob spenden wird. Und meine Wenigkeit als nichtsnutzige Urheberin würde zur großen Freude auch den großen Dank fügen,"

Auch Kantor E. Sickert-Tharandt i. Sa. schickt uns gleichzeitig ein großes Variationswerk. Es sind 11 Variationen über ein Choral-Thema in a-moll für Orgel. Auch er ist ein hervorragender Orgelmeister, der dem Schaffen Meister Trägners kaum nachsteht. Seine ausgezeichnete Satzkunst läßt das schöne ruhige Thema in immer neuer rhythmischer Fassung in immer neuen modulatorischen Wendungen erstehen. Es ist eine Freude, dem Komponisten in seinen Gedankengängen zu solgen bis in einen breit ausladenden Schluß. Mit einem 2. Satz zu einer Orgelsonate g-moll ensreut uns Prof. Georg Brieger, ein Adagio, das in seiner stimmungsvollen Zartheit ganz für sich einnimmt. Diesen drei Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.— bereit.

Über den Text der Rätsellösung fügt UO Erich Lafin einen dreistimmigen Kanon in der Sekunde und Unterquart bei, dessen schoor Satz aufrichtige Freude bereitet. Theodor Röhmeyer-Pforzheim hat Theodor Storms Lied "Schlass" stimmungsvoll für eine Singstimme und Klavier vertont. Lehrer Fritz Hoß, dzt. als Gefreiter im Heeresdienst, sendet ein wohlgelungenes kleines Klavierstücklein mit folgender Erläuterung: "Mein Mädelchen von fünf Jahren wünscht sich immer, daß ich ihr das "Ding von Pethosen" (Menuett von Beethoven) vorspiele. Nun habe ich extra für sie auch dies Menuett geschrieben". Lehrer Rudolf Kocea-Wardt sandte drei anspruchslose, anerkennenswerte Walzer für Klavier mit dem Motto "Der Humor ist halt doch das beste im Leben!". Studienrat Martin Georgi-Thum i. Erzgeb. fügt den 2. und 3. Satz seines Streichtrios in e-moll bei, der Spielern Freude machen wird. Auch Kantor Herbert Gadsch-Großenhain übersendet Sechs einsache, gut klingende Choralvaniationen für Orgel und Studienrat Ernst Lemke-Strallund wählte "Tagebuchblätter für Klavier zu zwei Händen" voll heiterer Laune. Dichtungen an Max Reger von Walter Heyneck-Leipzig, KMD Arno Laube-Borna und Alfred Oligmüller-Bochum sein schließlich noch lobend erwähnt. Allen diesen Einsendern halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 6.— bereit.

Und schließlich erhalten noch je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 4.— Walter Goos-Nusbaum für sein warm empfundenes Abendlied und Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein-Kühberg für zwei humorvolle Liedchen für dreistimmigen Frauenchor.

Wir bitten unsere Preisträger um baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Richtige Lösungen erhielten wir ferner noch von:

Hans Bartkowski, z. Zt. Winklern/Mölltal (Kärnten) — Margarete Bernhard, Radebeul — Dr. P. Biedermann, Guben — Helene Christian, Musiklehrerin, Neiße i. Schles. — Adolf Heller, Karlsruhe i. B. — Richard Herold, Kausbeuren — Obergefreiter Hilmer — Paula Kurth, Heidelberg — Amadeus Nestler, Leipzig — Pfarrer Friedrich Oksas, Altenkirch/Ostpr. — Prof. Eugen Püschel, Chemnitz — Oberamtsanwalt Dr. Max Quentel, Wiesbaden — Ernst Schumacher, Emden — Jenny Spiegelhauer, Chemnitz — Wilhelm Sträußler, Breslau — Kantor Paul Türke, Oberlungwitz — Alfred Umlauf, Radebeul — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Königsberg i. Pr.

Zur Rätsellösung im Februar-Heft sei nachgetragen, daß uns inzwischen noch aus dem Felde eine richtige Lösung von UO Hans Bellstedt erreichte, die aus naheliegenden Gründen erst nach der Drucklegung des Heftes hier eintraf und dieser besonderen Umstände halber nachträglich noch erwähnt sei.

## Musikalisches Ergänzungs-Preisrätsel.

Von Pirmin Biedermann, Guben.

```
au — ba — be — ber — büh — bür — dan — das — deut — do — dur — e — er — flor — ger — glaubt — he — heim — i — it — la — lein — ler — lied — lo — mann — mei — mir — ne — nen — no — o — pa — pe — pe — plan — ra — ra — re — ni — rop — schm — sorg — spiel — stich — stül — tel — ter — und — ung — wein
```

Aus obigen Buchstabengruppen sind durch Hinzufügung von Vor-, Zwischen- oder Nachsilben bezw. Buchstaben (bei Nr. 8 und 16 eines Wortes) zunächst Wörter folgender Bedeutung zu bilden:

- 1. Berühmter Klavierbauer
- 2. Badische Komponistin (Kantate "Ruth")
- 3. Oper von Lortzing
- 4. Gestalt aus Egks "Zaubergeige"
- 5. Tonart

- 6. Komp. der Musik zu "Peterchens Mondfahrt"
- 7. Auftraggeber des sächsischen Komponisten des 116. Psalms
- 8. Sammlung d. Theaterzettel (Breitkopf & Härtel)
- 9. Ungarischer Unterhaltungskomponist (Ouvert.)

- 10. Gestalt aus den "Neugierigen Frauen"
- 11. Muse des Saitenspiels
- 12. Unfer Nationallied
- 13. Der französische Übersetzer von Wagners "Rienzi", "Lohengrin" usw.
- Violinist und Komponist, bekannt durch seinen Prozeß mit Richard Strauß
- 15. Gestalt aus "Lohengrin"
- Anfangsworte eines von Schubert vertonten Dithyrambus
- 17. Komponist der "Bettlerin vom Pont des Arts"
- 18. Vokalwerk mit Orchester von Schumann
- 19. Komische Oper von R. Siegel
- 20. Komische Oper von Cimarosa
- 21. Riemanns Bezeichnung für das Übersteigen zweier Stimmen
- 22. Ein von Schütz und Prätorius geschätzter Quedlinburger Kantor
- 23. Begründer des Eisenacher Wagnermuseums
- 24. Einst ausgewiesener verdienter Wiener KM

Die hinzugefügten Silben bezw. Buchstaben hintereinander gelesen ein politisches, gerade im März denkwürdiges Bekenntnis von Peter Cornelius.

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Juni 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8 .--,

ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-,

ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.—.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämierung vor. Z.

## MUSIKBERICHTE

### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

### ITALIENISCHE OPERN-WOCHE IN NÜRNBERG.

Von Dr. Eva-Maria Schneider, Nürnberg.

Der 150. Geburtstag von G. Rossini war der äußere Anlaß zu einer "Italienischen Opernwoche", die auf der einen Seite ein sichtbares Zeichen für die geistig-kulturelle Zusammenarbeit und Zusammengehörigkeit der Achsenmächte, auf der anderen Seite einen Leistungsbeweis der Nürnberger Oper darstellte. Wurden doch in dieser Woche aus dem Repertoire mit "Madame Butterfly", "La Traviata", "Tosca" und dem "Barbier von Sevilla" die bedeutendsten Werke der italienischen Opernliteratur, mit Verdis "Macbeth" (unter der dramatisch gestrafften Leitung von Alfons Dreffel) und Zandonais "Romeo und Julia" (ebenfalls unter Dressel, aus der Seele des Melos nachgeschaffen) zwei selten aufgeführte Werke zu Gehör gebracht, denen sich eine Neueinstudierung von Wolf-Ferraris "Schmuck der Madonna" anschloß. Diese Aufführung, die unter der musikalischen Leitung von Bernhard Conz und in der Inszenierung von Willi Hanke die dramatischen Akzente in der Musik und die Turbulenz im Bühnengeschehen besonders betonte, hatte nicht nur die Bedeutung, eines der besten Opernwerke der Gegenwart zu neuem Leben gerufen zu haben: Wolf-Ferrari, die große Musikererscheinung deutschitalienischen Blutes, ist sinnfälliger Ausdruck für das Opernbündnis Deutschland-Italien. So konnte die Nürnberger Oper aus eigenen Kräften einen Querschnitt geben durch das italienische Opernschaffen von der Romantik bis zur Gegenwart.

Glanzvoller Auftakt der Italienischen Opernwoche war das Gastspiel des Florentiner Ensembles mit Rossinis "Aschenbrödel", das italienische Gesangs- und Darstellungskunst zu einem beglükkenden Erlebnis werden ließ. Zwei Morgenseiern mit ausschlußreichen Vorträgen über die Entwicklung der deutschen und der italienischen Oper und über die künstlerische Erscheinung Rossinis bildeten den sestlichen Rahmen.

### SPANISCH-DEUTSCHE MUSIK-WOCHE IN MADRID UND BILBAO.

Von Dr. Julius Goetz, Leipzig.

Das im vorigen Sommer vom Propagandaministerium Abteilung Musik in Bad Elster veranstaltete deutsch-spanische Musikfest hat dem Musikaustausch zwischen den Ländern Deutschland und Spanien einen bedeutsamen Austrieb gegeben. Gewiß sind Brücken eines gegenscitigen Kennens und Verstehens auch in der Vergangenheit von Musikschaffenden und Musiksreunden immer wieder von neuem geschlagen worden. Schon im 14. Jahrhundert üben deutsche Spielleute an dem katalanischen Hof ihre Kunst aus, und spanische Jongleure kommen bald nach Deutschland, um diese Spielmannskunst an ihrer heimatlichen Pflegestätte kennen zu lernen. Spätere musiksgeschichtliche Epochen ergeben man-

cherlei wertvollere und tiefere Beziehungen. Die Weltgeltung der deutschen Musik und des deutschen Musikers wird jenseits der Pyrenäen willig anerkannt, andererseits gewinnen spanische Musizierformen in Deutschland beachtlichen Einfluß, und spanische Instrumentalisten erlangen in deutschen Konzertsälen Heimatrecht. Dennoch waren die deutsch-spanischen Konzerte in Bad Elster berufen, in dieses wechselseitige musikalische Nehmen und Geben erst die innere Notwendigkeit einer planvollen kulturellen Aufbauarbeit hineinzubringen. Was bisher in der Hauptsache Ausdruck eines privaten Unternehmertums blieb und durch ein zufälliges Maß von Angebot und Nachfrage bestimmt wurde, enlangte nun unter staatlicher Betreuung eine ganz neue Überzeugungs- und Werbekraft. Für die Aufstellung der Spielfolgen waren nicht die persönlichen Neigungen der mitwirkenden Künstler und das besondere Musikbedürfnis des vorhandenen Publikums allein entscheidend, sondern vielmehr die Absicht, wirklich einen wesentlichen Querschnitt durch das Tonschaffen des befreundeten Kulturvolkes zu geben.

Der Erfolg dieses Musikfestes, das schon allein durch die Vielheit der aufgeführten spanischen Komponisten alle früheren spanischen Musikveranstaltungen auf deutschem Boden beträchtlich überwog, hat in Spanien zu gleichgearteten kulturellen Bestrebungen den unmittelbaren Anlass gegeben. Die Kulturabteilung des spanischen Innenministeriums und die Musikabteilung des spanischen Erziehungsministeriums haben sich den neuen Gedanken zu einem systematischen Musikaustausch zu eigen gemacht und als Gegenstück zu der musikalischen Kundgebung in Bad Elster in den Tagen vom 26. Januar bis 1. Februar eine spanischdeutsche Musikwoche veranstaltet, die vier Konzerte in Madrid umfaßte, von denen zwei in Bilbao wiederholt wurden. Zu dem einzigen Kammermusikkonzert, das in dem prachtvollen Innenhof des Außenministeriums das offizielle Madrid und die hier anfässigen diplomatischen Vertretungen versammelte, hatte der Außenminister persönlich geladen. Als Vertreter von Reichsminister Dr. Goebbels nahm Generalintendant Dr. Heinz Drewes, der Leiter der Abteilung Musik im Propagandaministerium, teil. Zwei deutsche Künstler waren zur Mitwirkung verpflichtet worden: der temperamentvolle, aus musikantischer Klangbesessenheit und geschärftem Formsinn gestaltende Stuttgarter GMD Herbert Albert und der kultivierte, von einem ausgeprägten Stilbewußtsein geleitete Berliner Pianist Professor Winfried Wolf. Die übrigen Ausführenden waren spanischer Herkunft. Für die Symphoniekonzerte stand das Madrider Nationalorchester zur Verfügung, eine leistungsfähige Spielgemeinschaft, die unter dem deutschen Dirigenten wie unter der Leitung des gewandten Bilbaoer KM Jesus

Arambarri eine gereifte Klangdisziplin entfaltete. Dazu kam noch der hochbegabte, von einem leidenschaftlichen Musikerleben beherrschte Pianist José Cubiles, die schön auseinander eingestimmte Kammermusikvereinigung des Madrider Nationalorchesters, die durch ihre schlanke stimmliche Anmut gewinnende Sängerin Rodriguez de Aragón und Prof. Aroca als sattelsester Klavierbegleiter und Kammermusikspieler.

Um dem Austauschgedanken möglichst weitgehend Rechnung zu tragen, nahmen bei dieser musikalischen Gemeinschaftskundgebung auf spanischem Boden die deutschen Werke den größeren Raum ein. Beethoven war mit der dritten Leonoren-Ouvertüre vertreten, Brahms durch das d-moll-Klavierkonzert und die erste Symphonie, Richard Strauß durch die Burleske und den "Till Eulenspiegel", Liszt durch das Klavierkonzert in Esdur, Weber durch das Konzertstück für Klavier, Schumann durch das Es-dur-Quintett, Mozart durch zwei Klavierfantasien und wie Schubert und Strauß noch durch je ein Lied. Zwischen diesen Klangschöpfungen, die dem spanischen Musikpublikum mehr oder weniger schon vertraut schienen und von ihm auch mit starkem Beifall aufgenommen wurden, hatten die dangebotenen Beispiele für die jüngste deutsche Gegenwartsmusik keinen leichten Stand; doch waren neben dem farbenkräftig schillernden, rhapsodisch schweisenden symphonischen Pathos in Othmar Gersters Musik für Orchester und Josef Ingenbrands charaktervollem Versuch, die Form des spanischen Boleros mit neuem symphonischen Inhalt zu erfüllen, besonders das meisterliche erste Orchesterkonzert von Max Trapp mit feiner eigenwilligen Verschmelzung von barocker Musizierfreude und romantischer Empfindungskunst und die geistvolle Klangstudie des Rondino giocoso von Theodor Berger geeignet, wesentliche Aufschlüsse über das heutige Musikwollen in Deutschland zu geben.

Für die Beurteilung der aufgeführten spanischen Werke war ein andalusischer Volkskunstabend, der für die deutschen Ehrengäste in Sevilla veranstaltet wurde, eine ungemein lehrreiche Vorbereitung. Da gab es Lieder zu hören, von denen nur das melodische Grundmotiv feststeht und alles andere der improvisatorischen Phantasiekraft des Sängers und des begleitenden Gitarrespielers überlassen bleibt. Aus einer dunklen Monotonie schemenhafter Tonfiguren brodeln sie bruchstückartig hervor, verbreitern sich zu kunstvollen Melismen von erhitzter Leidenschaftlichkeit und sinken jäh in sich zusammen. Die Gitarre stützt den Gesang durch eine außerordentlich wandlungsfähige, manchmal in eine geradezu modern wirkende Harmonik eingespannte schlagende Rhythmik. Ebenso hatten die aufgeführten Tänze, obgleich sie natürlich genau einstudiert sein mußten, die Ungebundenheit einer planlosen Improvisation. Die Herkunft dieser seltsam erregenden Kunst konnte nicht zweiselhaft sein. Jene Melismen des Sängers und diese leidenschaftlich bewegte Monotonie der Tanzenden hatten dieselbe Wurzel wie die maurischen Ornamente des Saales, in dem die andalusischen Volkskünstler

ihr Publikum begeisterten.

Die mannigfaltige Auswahl aus den verschiedenen Stilen spanischer Kunstmusik bot ein reizvolles Bild von den verschiedenen künstlerischen Ebenen, auf denen sich spanische Komponisten mit dem Einfluß ihrer heimatlichen Volkskunst auseinandersetzten. Das c-moll-Quartett von Arriaga vermittelt mit spanischer Grandezza zwischen der klassischen Formenanmut Haydns oder Mozarts und einem romantischer gefärbten Klang und befinnt sich erst in den Schlußvariationen über ein baskifches Volkslied auf feine Heimat. Ein fließendes Pastoral für Orchester von dem gleichen Meister spricht bis auf die eigenwilligeren Einwürfe des Mittelteils ohne romantische Entrücktheit die Sprache der deutschen und französischen Romantik. Ein Präludium von Gomez entsaltet einen melodischen Wohllaut, dessen breite Sentimentalität volkstümliche Wirkungen anstrebt. urwüchsigen baskischen Melodien von Guridi werden die Stimmen des Volkes durch eine farbige Instrumentation plastisch ausgeprägt. Wenn ein Genie sich der Klänge seiner Heimat bemächtigt und sie in ein persönliches Erleben hereinzwingt, dann entsteht ein Kunstwerk wie die bekannten "Nächte in spanischen Gärten" für Klavier und Orchester von de Falla. In dem zauberhaften impressionistischen Zwielicht zeichnen sich auch die eigentümlichen monotonen maurischen Ornamente des andalusischen Volkslieds von dem kunstvollen tonmalerischen Hintergrunde deutlich ab. Turinas "Prozession" ist die Schule Debussys durch einen schwelgerischen Richard Strauß-Klang abgelöft, der den nationalen Eigenton in eine wirkungskräftige musikalische Szene bannt. Ein fantastischer Tanz ebenfalls von Turina rechtsertigt seinen Titel "Orgie" durch ein geistvoll sprühendes spanisches Kolorit und eine orgienhaft gesteigerte musikantische Triebkraft. Daneben sind noch eine von eingängiger Melodik getragene Sarabande von Rodrigo und eine temperamentvolle Navarra von Albeniz-Arbos zu erwähnen.

So waren die ausgeführten spanischen Werke fast ohne Ausnahme Beispiele für die enge Verwachsenheit des spanischen Komponisten mit den Stimmen und Stimmungen seiner Heimat. In ihrer Gesamtheit ließen sie wohl die verhältnismäßig engen Grenzen ahnen, innerhalb deren sich die spanische Kunstmusik bis heute entwickelte. Werke von bedeutendem symphonischen Ausmaß sind noch kaum vorhanden. Die wenigen Symphonien, die es gibt, haben nicht einmal die musikalische Konzentration eines wirklich symphonischen Stills und sind viel eher symphonische Rhapsodien. Aber

diese Fesselung ist, wenn der spanische Komponist genug Phantasiekraft besitzt, um die Grenzen seines musikalischen Gestaltens nicht als Enge empfinden zu lassen, auch seine Stärke. Denn diese Verbundenheit mit der Kunst seines Volkes sichert ihm auch die Liebe seines Volkes.

## DIE MOZART-FEIERN IN ROM. Von Dr. E. I. Luin, Rom.

Der Hauptanziehungspunkt aller Mozart-Feiern in Italien dürfte wohl die interessante Aufführung des "Requiems" in der Kirche Santa Maria degli Angeli gewesen sein. Maestro de Sabato hatte das Werk mit den vereinten Chören des Radio von Rom und Turin und der Florentiner Maifestspiele einstudiert und das große Orchester der beiden Radio hatte den instrumentalen Teil übernom-Als Solisten waren gewonnen: Maria Coniglia, Ebe Stignani, Benjamino Gigli und Tancredo Pafertot. Anwefend waren die Prinzessinnen des Königshauses, die Minister Teruzzi, Bottai und Pavolini, der deutsche Gefandte von Mackensen, der japanische Gesandte Horikari, das diplomatische Korps, prominente Vertreter der musikalischen, künstlerischen und literarischen Kreise, ein erlauchtes Publikum, Vertreter der Wehrmacht und 800 italienische und deutsche Verwundete. Um für die gewaltige Menge der Mitwirkenden und Zuhörer nur einigermaßen Platz zu schaffen, waren in der Basilika verschiedene große Tribünen errichtet worden, die lang vor Beginn schon bis auf den letzten Platz gefüllt waren. Die Aufführung war auf die deutschen, japanischen, ungarischen, kroatischen, finnischen, bulgarischen, dänischen und Schweizer Sender übertragen worden.

Die Meisterschaft der Chöre, die herrlichen Stimmen der Solisten und die warme Anteilnahme des Orchesters hatten ihren redlichen Teil dazu beigetragen, daß Maestro de Sabato das Werk zu einer imposanten Aufführung bringen konnte; der Dirigent mußte ja nicht nur den Massenapparat der Mitwirkenden bewältigen, sondern auch die schwierigen akusstichen Verhältnisse der Riesenausmaße der Basiliska überwinden. Aber de Sabato, den gerade solche Ausgaben besonders fessen, hat das Requiem so ersklingen lassen, daß alle Anwesenden von der Größe und Schönheit ties erfüllt waren. Ob sreilich eine solche gewaltige Ausmachung im Sinne Mozarts wäre, soll dahin gestellt sein.

In der Mozartseier, die in der italienisch-deutschen Gesellschaft stattsand, hat der Intendant der Florentiner Theater: Mario Labrocca, einen interessanten Vortrag gehalten über Mozarts Leben und seine Bedeutung als Komponist. Anschließend wurde unter Maestro Fernando Previtalis Leitung von dem Kammerorchester der E. I. A. R. die Symphonie aus Mozarts Oper "Silla" und das Divertimento Nr. 17 in D gespielt; die bekannte

Koloratursängerin Gianna Labia-Cuccia erfreute uns mit einigen Arien, die ihrer hellen, leichten Stimme besonders liegen.

Während das "Requiem" noch einmal wiederholt wurde, um auch nur einigermaßen der regen Anteilnahme an dieser Aufführung Rechnung zu tragen, mußten bei der Kammermusikfeier viele Geladene wieder umkehren, da der große Festsaal schon beträchtliche Zeit vor Anfang des Konzertes

bis in die letzte Ecke gefüllt war.

Einen mehr intimen, aber dem Rahmen eines deutschen Forschungsinstituts durchaus angepaßten Charakter hatte die Mozartfeier im Kaiser Wilhelm-Institut im Palazzo Zuccari. Universitäts-Prof. Dr. G. Schünemann, der bekannte Mozartforscher, war nach Rom gekommen, um die Gedenkrede zu halten. Schünemann ist ja auch mehr als jeder andere dazu berufen, da er sich seit Jahren mit Mozarts Manuskripten beschäftigt und als Leiter der Musikabteilung in der Berliner Staatsbibliothek ja auch die beste Möglichkeit hat sich in seine Forschungen zu vergraben, was er, nach seinen Vorträgen zu schließen, in reichlichem Maße zu tun scheint. Er gab in seinem Vortrag einen klaren Überblick über das Schaffen des deutschen Meisters. Von den Opern überleitend zu Mozarts "Requiem" sprach Schünemann in warmen Worten von dem Meister, der in vollem Bewußtsein das "Requiem" geschrieben als feinen eigenen Grabgelang, dem überragenden Genie, das doch nicht die Kraft hatte sich im Leben durchzusetzen und eigentlich am Leben zerbrochen ist. Mit diesen Betrachtungen brachte Schünemann eine Note in seinen Vortrag, die den schmerzlichen Klängen des "Lacrimosa" angepaßt waren. Wie aber in Mozarts Leben und Werken immer wieder der Schalk durchbricht, so wurde dieses düstere Bild der Schünemannschen Rede zerrissen mit der prickelnden Wiedergabe des Mozartschen Quartetts in C, durch das E. I. A. R. Streichquartett, mehr noch mit den Arien, der für Mozarts Muse: wie geschaffenen Koloraturstimme Ines Alfani-Tellini. Und als am Schluß das E. I. A. R.-Quartett noch eine kleine Nachtmusik spielte, da war es als wenn der kleine Mozart im Staatsrock des Ritters vom goldenen Sporn selber unter all den erlauchten Gästen im Saale sich befände, unter den Excellenzen, Altezzen, schönen Frauen und Mädchen im prächtigen Saal, der von dem einstigen Besitzer, dem Maler Zuccari, mit Fresken geschmückt wurde und von ihm als Festsaal der Malerakademie gedacht war. Warmer Beifall dankte Prof. Schünemann und den Künstlern, die sich warm ihrer Aufgabe angenommen hatten und der einzigartigen Muse, die uns der deutscheste der deutschen Meister des 18. Jahrhunderts geschenkt hat: Wolfgang Amadeus Mozart.

Vor einem kleinen Kreis von Gelehrten und Musikern hielt Prof. Schünemann noch einen sehr interessanten Vortrag über die Handschriften Mozarts, die sich in der Berliner Staatsbibliothek besinden und zeigte an Hand von zahlreichen Lichtbildern, wie sich des kleinen 6jährigen Mozarts Schrift ausgebildet hat zum reisen Manne. Für die Fachkreise von ganz besonderem Interesse waren die Hinweise, die der Mozartkenner Schünemann gegeben hat von all den kleinen Charakteristiken, die Mozarts Schrift eigen sind und die ohne weiteres jede Mozartoriginalhandschrift erkennen lassen.

Im Theater "delle Arti" gab Edwin Fischer mit seinem Kammerorchester ein Konzert mit Mozarts Werken, das vom deutschen Botschafter von Mackensen, den Kulturreserenten im Ministerium und zahlreichen Musikfreunden besucht war. Der lebhafte Beifall der Zuhörenden — das Theater war bis zum letzten Platz gefüllt — gab einen würdigen Ausklang der reichen und vielseitigen Mozartgedenkseiern in Rom.

## URAUFFÜHRUNG

HANS STIEBER:
"DER DOMBAUMEISTER"
Uraufführung am Opernhaus Breslau.
Von Wilhelm Sträußler, Breslau.

Der Leipziger Patenkomponist Hans Stieber greift in seinem neuen, von ihm gedichteten und vertonten Bühnenwerk wieder wie im "Eulenspiegel" auf das kräftig pulsierende Leben des deutschen Mittelalters zurück. Die frei erfundene Fabel spielt in einer anonymen deutschen Stadt zur Zeit des Erwachens der Gotik. Das ideelle Thema freilich ist ein zeitloses. Werk und Schöpfer stehen im Blickpunkt des Geschehens, und es schält sich aus einer theaterwirksamen, von kraftvoller Sprache getragenen Handlung der Grundgedanke heraus, daß nicht der Meister, sondern seine künstlerische

Tat das allein Wichtige sei. Ulrich von Esslingen soll im Auftrage der Stadt, die seinem Genie unbegrenzte Freiheit läßt, den Dom bauen. Er gerät dabei, nachdem der Bau bereits begonnen, mit der Kirche in Widerspruch, weil er um der Erhaltung leiner Selbständigkeit willen dem Bischof die Einsicht in seinen Plan verweigert. Die Kirche setzt darauf Wenzel von Böhmen als Dombaumeister ein, der auf der Grundlage des entwendeten Ulrichschen Plans das Werk zu Ende führt, indes der eigentliche Schöpfer sich in die Einsamkeit einer Klausnerei zurückgezogen hat. An die dreißig Jahre dauert der Bau; da stellen sich noch vor der Münsterweihe infolge fehlerhafter Ausführung gefahrdrohende Risse im Gemäuer ein. Ulrich, ahnungslos herbeigeführt, ergänzt den seinerzeit nur flüchtig gezeichneten Entwurf und rettet damit Wenzels Ehre. Er selbst, der jede ehrgeizige und eigennützige Regung innerlich überwunden hat, entzieht sich in dankbarer Demut vor Gott freiwillig weiter-

hin den Augen der Menschen.

Das hohe Ethos der Dichtung spiegelt sich im ernsten und reinen Wollen der musikalischen Gestaltung wider. Stieber bezeichnet sein Stück nicht als Oper, fondern als "musikalisches Schauf piel", und tatfächlich stehen die beiden angezogenen Kunstsphären in wechselseitig verschiedenem Verhältnis zueinander. Während im ersten Akt die Musik bei allem Beteiligtsein den dramatisch stark geschürzten Vorgängen mehr untermalend als impulsgebend zur Seite tritt, nimmt sie im zweiten Akt, der die Spannungen ins Seelische verlegt, breite sinfonische Form an und gewinnt an Farbe und Wärme. Charakteristisch für Stiebers Stil ist die ungemein vielfältig verzahnte Polyphonie, die mit der Herbheit der alten Tongeschlechter die harmonisch oft rücksichtslose Eigenwilligkeit modernen Klangempfindens verbindet. In ihrer architektonischen Fülle und ihrem Streben nach Monumentalität wird sie zum Symbol gotischen Bauwillens. Geistreiche Arbeit und bedeutendes technisches Können gehen hier Hand in Hand. Einige sinnfällig hervortretende Themen, so das wie in Granit gehauene dorische Domthema, der textlich einem mittelalterlichen Steinmetzbüchlein im Original entnommene Bauwerkerspruch und das kraftbewußte Meistermotiv werden leitmotivisch ausgewertet. Zu gewaltigen Höhepunkten türmen sich über die durchgehend leichtflüssige rezitativische

Deklamation und einige feingefügte Ensembles die groß angelegten Chorszenen, deren kontrapunktischer Satzkunst das volkstümlich einfache Element in Liebes-, Spott- und Tanzlied gegenübersteht. Ein unsichtbarer Chorus mysticus vertieft durch seine spruchartigen Gesänge vor und nach jedem der vier Bilder die Stimmung ins Weihevoll-Nachdenkliche; er bezieht die gegenständliche Darstellung auf den rein menschlich-seelischen Kern des Werkes.

Die Uraufführung wurde zu einem vollen Erfolge für den anwelenden Autor. Der neue Breslauer Generalintendant Hans Schlenck führte zum ersten Male Regie. Es ging ihm vor allem um Ausdrucksbelebung von innen her. Professor Hans Wildermanns plastische Bühnenbilder waren von großer Eindringlichkeit, der Maurerhof ebensowohl wie die poesievolle Waldeinsiedelei und das impolante Domportal. GMD Philipp Wüst musizierte die Partitur mit schwungkräftigem Temperament aus, das Orchester hielt sich glänzend. Die anspruchsvollen chorischen Aufgaben hatten in Justus Debelak ihren überlegenen Meister gefunden. Die besten Solokräfte unserer Oper, voran Hans Erich Born (Dombaumeister), Liselott Ammermann (Maria), Kicinski (Wenzel), Erich Witte (Parlier Ludwig), Hans Butzon (Kaplan, später Bischof Godehart) und Herma Kaltner (Rote Gret), setzten sich hingebend für Stiebers Schöpfung ein. Langanhaltender Beifall feierte am Schluß den Dichterkomponisten im Kreise der Mitwirkenden.

### KONZERT UND OPER

DRESDEN. Die Sächsische Staatskapelle widmete ihre Arbeit im Mozartjahr dem Salzburger Meister. Die wichtigsten Opern, darunter auch das köstliche Singspiel "Bastien und Bastienne", sind sest im Spielplan verankert. Neu kam der "Don Giovanni" hinzu. In ganz hellen, lichten Tönen erstand die Musik und überstrahlte so den tragischen Kerngehalt des Werkes. Freilich beschwor auch ein Mozartdirigent wie Karl Böhm das musikalische Geschehen. Von gleichem Geiste waren die Inszenierung von Heinz Arnold und die Bühnenbilder von Adolf Mahnke bestimmt, und Werktreue und schöpferischer Eigenwuchs verschmolzen zu organischer Ganzheit. Opernkultur wurde in den schönen Stimmen von Margarete Teschemacher, Elsa Wieber, Elfriede Weidlich, aber auch mit Ahlersmeyer, Böhme, Frick, Treff-ner und Nilsson lebendig. So war es ein würdiger Beitrag zu einer vorbildlichen Mozartpflege. Eine alte Verpflichtung erfüllte man mit Wilhelm Kienzls "Kuhreigen", dessen schlichte, vielleicht auch allzu biedere musikalische Sprache Willi Czernik als Dirigent und Max Hofmüller als

Regisseur betreuten. In neuer, bezaubernder Gestalt erklang schließlich Verdis "Falstaff". Die Musikkomödie, das geniale Zeugnis einer Alterskunst des Meisters, rundete sich zu bannenden Eindrücken. Wieder war es Karl Böhm, der diesen kammermusikalisch durchsichtigen Klanggestalten eindringliches Gesicht verlieh. Die Titelrolle erfüllte Robert Burg mit heiter durchsonntem Geiste. Um ihn gruppierten sich Margarete Teschemacher, Helena Rott, Elisabeth Höndazu Ahlersmeyer, Teßmer, Böhme und Welfely. Beschwingte Annut in vollendeter Gestalt, strahlende gesangliche Schönheit, das waren die bezeichnenden Wesensmerkmale des Abends.

Noch eine zweite Opernbühne hat Dresden aufzuweisen: das Theater des Volkes, zugleich Stadttheater zu Dresden, dessen Leitung neu Intendant Curt Hampe übernommen hat. Man eröffnete die Spielzeit mit dem "Zigeunerbaron" von Johannes Strauß, gesungen von jungen Opernkräften. Von den vielen Opernplänen, die eine Vorschau ankündigte, verwirklichte man bis jetzt zwei. Man gab Heinrich Marschners "Hans Heiling", jenes

Werk um die sagenhafte Gestalt aus dem Erzgebirge, das romantische Farbigkeit gewann. Blieben auch in den tragenden Rollen noch Wünsche offen, so spürte man doch andererseits den sesten Willen, dem Opernhaus in der Neustadt künstlerisches Prosil zu verleihen. Ausgezeichnetes leistete das Orchester unter Kurt Eichhorn. Die romantische Linie wurde am gleichen Ort mit dem "Glöckner von Notre Dame" von Franz Schmidt gewahrt. Mit Recht betonte man dramatische Impulse, sodas auch hier anregende Eindrücke gegeben waren.

Die Sinfonickonzerte der Staatskapelle pflegen gleichermaßen klassisches und romantisches Erbe, und führende Solisten betreuen das konzertante Schaffen. Hervorzuheben ist die Uraufführung einer "Nordischen Sinfonie" von Paul von Klenau. Aus grüblerischen Stimmungen erwächst ihre klangliche Gestalt, die aber auch von einer kämpferischen Thematik beherrscht ist. Zu bekenntnishafter Freudigkeit ringt sich das Werk durch und dam somit als ein bedeutsames Zeugnis des dänischen Komponisten gelten, für das sich Karl Böhm mit aller Liebe einsetzte. Ebenfalls zur Uraufführung kam eine Sinfonie in e-moll von Kurt Striegler, die durch ihre heroische Sprache fesselte. Der Komponist selbst nennt sie "Schicksalssinsonie", und mit allen Mitteln des großen Orchesters wird darin in strenger Formgebung das menschlich allgemeingültige Thema von Kampf und Sieg vergegenständlicht. Formale Behernschung und inhaltliche Tiefe zeichnen das Werk aus. Der neue Liederzyklus "Im Märchengarten" des gleichen Komponisten, im Tonkünstlerverein dargeboten, bestach durch impressionistische Farbigkeit und durch edles Melos, dessen schöne Linienführung Doris Winkler warm und innig aufklingen ließ. Als Gastdirigenten begegnete man im Opernhaus Alfredo Casella, der sich mit einer eigenen Sinfonie bedeutenden Erfolg holte, ferner Hans Knappertsbusch, der Wilhelm Kempffs "Arkadische Suite" lebendig musizierte und Francesco Malipieros Violoncello-Konzert mit dem ausgezeichneten Enrico Mainardi zur Erstaufführung brachte.

Bei den Dresdner Philharmonikern steht nach wie vor Paul van Kempen am Dirigentenpult. Auch hier spürt man die erlesene Klangkultur, zu der der Dirigent das Orchester erzogen hat. Den Austakt der Abende bildete die sesselnde sinfonische Dichtung "Monte Mario" von Liviabella. Eine Sinsonie von Ildebrando Pizzetti kam zur deutschen Erstaufführung. Aus einer gemeinsamen thematischen Substanz heraus wächst das Werk, das unter Verzicht auf impressionistische Wirkungen sich in prosilierten Rhythmen von sederndem Schwung auslebt. Ausschlußreich die Begegnung mit Marcell Poot, dessen Uraufführung einer "Suite für Blasinstrumente" das zeitnahe musikalische Schafsen erhellte. Fern von einer gefühlshaften

Übersteigerung bestach die Neuheit durch eine musikantisch-spielfreudige Haltung, durch überlegene Geistigkeit und durch kammermusikalische Klarheit. Daß Georg Kulenkampff mit meisterlichem Ton einmal Regers Violinkonzert geigte, dankten ihm viele.

Bunt ist der Reigen der übrigen Konzerte, die in außerordentlicher Mannigfaltigkeit in Erscheinung traten. "Beschwingte Musik" wußte Erich Seidler mit den Philharmonikern locker zu ge-An bedeutenden Kulturorchestern hörte man noch das NS-Sinfonieorchester unter Franz Adam, das Prager Deutsche Sinfonieorchester unter Josef Keilberth, die Münchner Philharmoniker unter O. Kabasta. Von strahlendem Schwung war das Konzert der Mailänder Scala erfüllt. Bayreuther Bund, Mozartverein, Tonkünstlerverein, dazu der Dresdner Kreuzchor unter Rudolf Mauersberger, die Chöre des Deutschen Sängerbundes sind gleichermaßen am Werk, dem Musikleben der Landeshauptstadt ein bezeichnendes Gepräge zu verleihen. Die Jugend aber hat das Wort in den Studienaufführungen des Konservatoriums, in den Konzerten junger Künstler, überdies auch in einem Konzert junger Dirigenten, in dem sich der Zittauer KM Wolfgang Lohse enfolgreich vorstellte. Fast unübersehbar die zahlreichen Solistenkonzerte, bei denen Geiger und Pianisten, Sängerinnen und Sänger ihre unverminderte Anziehungskraft ausübten. Nicht zu vergessen die kammermusikalische Konzertgestaltung von Herbert Collum, dem tüchtigen Orgelspieler und Cembalisten, und Kurt Liersch, der einen ganzen Corelli-Zyklus geigte.

Dr. Günter Haußwald.

MAINZ. Die dritte Kriegsspielzeit der Mainzer
Oper wurde mit einer durch sehr eigenwillige
Bühnenbilder Ernst Preußers szenisch besrem-

denden Neuinszenierung des "Tannhäuser" eröffnet, die in der werkverbundenen Regie Joach im Poleys und unter der die Partitur herrlich erschöpfenden Stabführung Karl Maria Zwißlers tiefen Eindruck hinterließ. Ulrich Lorenz als bis zum Schluß großartig durchhaltender Tannhäuser ersang sich einen nachhaltigen Erfolg. Eine reizende, von Poley mit gesundem Sinn für nie knollig werdenden Humor inszenierte Neueinstudierung der "Lustigen Weiber von Windfor" gab unferem hochbegabten ersten KM Theo Mölich Gelegenheit, sein großes Können und sein kultiviertes Stilempfinden an einer Meisterpartitur zu beweisen. Die Möglichkeit, die beiden tragenden Frauenrollen mit zwei ganz ausgezeichneten Sängerinnen - Helmy Rübsam als Frau Fluth und Lilo Asmus als Frau Reich - zu besetzen, kam der musikalisch schönste Eindrücke vermittelnden Aufführung natürlich glänzend zugute. Als erste Neuheit erschien nunmehr Heinrich Suter-

meisters "Romeo und Julia"-Oper im Spielplan,

Was das Werk angeht, so wurde unser anderwärts gewonnener Eindruck im wesentlichen bestätigt: eine vorzügliche operndramaturgische Fassung des Shakespeareschen Vorbildes wird mit einer, doch mehr als äußerliche Klangkulisse denn als von innen her kommende Vertonung des Stoffes wirkenden, meisterhaft instrumentierten Partitur zu einem interessanten Musikdrama gestaltet. Hans Blümer verklanglichte mit sorssam wachendem und wachem Wissen um die Klangreize der Partitur das Werk, dessen starkwirkende Inszenierung Joach im Poley betreut hatte. In den Titelpartien sessen Ulrich Lorenz und Tilla Hoffmann durch reise künstlerische Leistungen.

Aus den Vortragsfolgen der drei ersten Sinfoniekonzerte des städtischen Orchesters, das unter der von schöpferischen Impulsen durchgeistigten Führung seines GMD Karl Maria Zwißler sich zu einem der führenden Orchester des rhein-mainischen Kulturkreises aufgeschwungen hat, seien die Erstaufführungen der "Tänze aus Galanta" von Kodaly, einer Folge von impetuosen folkloristisch beeinflußter, blendend instrumentier-Nationaltanze, des "Cello-Konzertes" Höller, einem fraglos hoch interessanten, dem Solisten wie dem Orchester unheimliche technische Schwierigkeiten zumutenden Werk — Ludwig Hoelscher meisterte sein herrliches Instrument mit grandioser Virtuosität - und der "Malinconia" und des "Rondo giocoso" von Theodor Berger, von denen das erste Werk reichlich gewollt und unzugänglich, das zweite von einem phantastilchen Humor erfüllt wirkt, hervorgehoben. Als Solisten hörten wir Wolfgang Schneiderhan Mozarts Violinkonzerte KV 218 und 219 so mozartisch spielen, daß kein Wunsch unerfüllt blieb, während Wilhelm Backhaus mit seiner Darbietung des Soloparts des B-dur-Klavierkonzerts von Brahms durch die Schlichtheit seines Spiels ans Herz des Hörers rührte.

Aus der Reihe der Kammermusikabende haftet die erschütternde Wiedergabe der Schubertschen "Winterreise" durch Karl Maria Zwisser, den Hermann Reutter vorbildlich begleitete, unvergesslich im Gedächtnis.

Willy Werner Göttig.

STRASSBURG. (UA Fritz Adam: 2. Sinfonie; Leo J. Kauffmann: Abendkantate.) Das 2. Konzert im Arbeitskreis für Neue Musik war den beiden bedeutendsten elsässischen Komponisten vorbehalten und hatte darum eine Anziehungskraft, wie man sie sonst bei neuer Musik nicht sindet. Die zur Uraufführung gelangte dreisätzige Sinfonie von Fritz Adam erwies sich als ein ungemein fesselndes Werk, das über 8/4 Stunden lang nicht nur den mit neuer Musik vertrauten Hörer in Bann zu halten vermochte, sondern auch,

wie der ungewöhnliche, bei einem zeitgenössischen Werk bisher kaum erlebte Beifall bezeugte, den Musikfreund, der sonst über neue Musik die Achseln zu zucken pflegt. Adam schreibt, das ist vielleicht das Geheimnis seines Erfolges, wie ihm der Schnabel gewachsen ist, und er ist ihm, um mit Wagner zu reden, "gar hold" gewachsen, denn er hat - Einfälle. Diese formt er in ganz klarer, durchsichtiger Weise ohne jeden Ehrgeiz, daran seine satztechnische und kontrapunktische Kunstfertigkeit zu erproben. Ohne papierene Trockenkeit erwähmt seine Musik durch ihren allgemeinmenschlichen und daher unmittelbar verständlichen Ausdrucks- und Gefühlsinhalt. Dabei hat er es schon zu einem einheitlichen Stil gebracht, der zwar nicht immer neuartig ist, stets aber interessant. Als unbekummerter Musikant untersucht er nicht jeden Takt daraufhin, ob er schon dagewesen ist, denn er hat das Zeug dazu, latente Anlehnungen etwa an die französischen Impressionisten, an Puccini oder vielleicht auch an J. Haas immer wieder durch Ureigenstes mehr als wettzumachen. Er bewahrt sich damit die erfrischende Ungezwungenheit und Ursprünglichkeit, die bei diesem Werk so anspricht. Als Theaterkapellmeister endlich ist er ein gewiegter Kenner des Orchesters. Das Bedeutendste gibt Adam in den Ecklätzen, die von einem unbändigen und zündenden Schwung sind, der in der Wirkung noch durch dazwischenliegende Teile von verhaltener Innerlichkeit erhöht wird. Aus einem urgründigen Sostenuto entwickelt er das schmetternd-heroische Hauptthema des Allegro, dem sich eine volkstanzartige Melodie in reizvoller Begleitung als Seitenthema zugesellt. Aus dem letzten Satz bleibt der feierliche eigenartige Bläserschluß in der Erinnerung haften. Trotz des weniger originellen, aber im Mittelteil wieder fesselnden 2. Satzes ist diese blutvoll-musikantische Sinfonie mit ihrer Ungezwungenheit und Eleganz der Gestaltung, mit ihrer Innerlichkeit und zugleich heroischen Haltung ein Werk aus einem Guß, das es verdient, bald auch im gesamten Reich bekannt zu werden. Der Komponist dirigierte sein Werk selbst und brachte es mit dem Straßburger Orchester zu einem, wie gelagt, ereignishaften Erfolg.

Auch die dreiteilige Abendkantate von Leo Justinus Kauffmann für Baritonsolo, gemischten Chor und Orchester gehört zu den erfreulichsten Gaben neuer Musik, wenn sie auch, grüblerischer und problematischer, nicht so spontan wirkt wie Adams Sinfonie. Auch hier sind die Eckteile die ansprechendsten. Der geistvolle 2. Teil ist ihnen gegenüber zu umfangreich und ermüdet durch die natürlich textbedingte Beschränkung auf die Solostimme etwas, obwohl Kaussmann diese Gefahr durch die in diesem Teil ausschließliche, sehr aparte Benutzung der Bläser offensichtlich zu bannen sich bemüht hat. Kaussmanns Tonsprache ist edel, vornehm und von herber, aber sessenden.

Eigenart. Der Gefahr der Gleichförmigkeit und Weichlichkeit, die eine solche Abendkantate leicht mit sich bringt, ist er meisterlich aus dem Wege

Prof. Fritz Münch hob das Werk mit dem Bach chor und dem Straßburger Orchester, unterstützt von dem Bariton Clemens Kaiser-Breme, aus der Taufe und führte es zu einem Erfolg, der dem Fritz Adams kaum nachstand.

Dr. Ernst Stilz.

WIESBADEN. Im Deutschen Theater wächst fast eine Spielzeit in die andere hinüber. So nahm die Konzertreihe unter Dr. Ernst Cremers Leitung mit Hans Pfitzners Sinfonie Werk 46, einem kraftvollen, warmerblühenden, reifen Meisterwerk, und der Geigerin Lilia d'Albore mit Respighis vortrefflich interpretiertem "Concerto gregoriano" ihren glanzvollen Abschluß, um kurz darauf mit dem jungen Pianisten Richard Laugs, als Vertreter der alten Virtuosen-Schule, mit Liszt und Marx — umrahmt von Strauß' "Don Juan" und Beethovens Fünfter in kongenialer Wiedergabe - neu zu beginnen. Zwischen Brahms' erlebnistiefer 2. Sinfonie und der Bachschen e-moll-Fantasie und Fuge, von W. Schemell stilvoll für Orchester gesetzt, hörte man Edmund Weyns vollendet das Mozartsche D-dur-Violinkonzert spielen und Helena Braun Arien und Lieder von Händel, Gluck und Richard

Strauß singen.

In den Opernplan kam mit Neueinstudierungen von Max von Schillings "Mona Lisa" (Dr. Cremer), Janaceks "Jenufa" (Dr. Zulauf), Giordanos "André Chénier" (Cremer), Mark Lothars "Schneider Wibbel" (Cremer) und Wolf-Ferraris "Il Campiello" (Cremer) erwünschte Abwechslung und Auftrieb. Die prächtigen Bühnenbilder Lothar Schenck von Trapps und die lebensvolle Regie Hans Springers wurden sowohl den realistischen drei ersten, wie den humoristischen, delikaten beiden letzten Werken vollauf gerecht. Von den Darstellern seien die Hochdramatische Heuer, die Jugendlich-Dramatischen Roerig, Doederlein, die Altistinnen Herbert, Barth, dann die Sopranistinnen Müller, Habicht und die Koloratursängerin Köhring genannt. Ihnen assistierten als Partner die Tenöre Salcher, Bienek, Fehringer, im Heldenbaritonfach Weber, Böhmer, und die Bässe Schlüter, Hospach und Etterer. Die Leistung der aus Raummangel Ungenannten soll dadurch nicht unterschätzt werden! - Neben obengenannten Werken wurde Smetanas "Verkaufte Braut" (Cremer) zum Kabinettstück, "Tristan und Isolde" (Cremer) zum Erlebnis, Strauß' "Rosenkavalier" (Cremer) zur Delikatesse, Mozarts "Don Juan" (Zulauf) und der 275. Wiesbadener "Fidelio" (Cremer) zum Fest. Kienzls Geburtstag wurde mit seiner Volksoper "Evangelimann" (Zulauf) gefei-

ert, Lortzings "Undine", "Wildschütz" und "Zar und Zimmermann" (Zulauf) kamen neuinszeniert zu großem Erfolg, desgleichen Verdis "Don Car-(Cremer). Lotte Köhring singt und spielt sich als "Gilda", Rosine (Barbier von Sevilla), "Regimentstochter", "Adele" u. v. a. immer mehr in die Herzen des Publikums. Mit der geradezu leuchtenden "Fledermaus" - Aufführung (Cremer) machte die Oper einen Sprung in die Operette.

Im "Verein der Künstler und Kunstfreunde", der traditionellen Stätte edler Kammermusik, kehrten das Prager-, das Stroß- und Quartetto di Roma mit in meisterlicher Wiedergabe gebotenen alten Werken ein, wie die Pianisten Erik Then-Berg, der aus natürlichem Musizierwillen kraftvoll Gestaltende, und Wilhelm Backhaus, ganz Adel und reife Vergeistigung bei klassischer Werktreue.

An der Marktkirchenorgel wetteiferten die technisch überlegenen Prof. Michael Schneider-Köln in seinem klaren Urmusikantentum, mit KMD Kurt Utz-Wiesbaden in seiner sensiblen Art des Hineinchorchens in die Welt des Autors, und Dr. Hans Klotz-Aachen in seiner subjektiven

Nachgestaltung des Stoffes.

Der "Richard Wagner-Verband", Leitung Frau Frida Wohlers, brachte, geschmackvoll zu-sammengestellt, Musik, Vortrag und Lichtbilder aus des Meisters Kreis und Zeit, bei welchen das Vogt-Trio, Juliane Doederlein, Sopran (Otto Schmidtgen am Klavier) u. v. a. zum künstlerischen Gelingen beitrugen.

Grete Altstadt-Schütze.

ZWICKAU. Nie waren die Herzen unferes Volkes für die Tröstungen der Musik empfänglicher als gerade jetzt im Kriege. Auch in der Robert-Schumann-Stadt strömten die Hörer in die Konzerte, so dicht auch die Veranstaltungen aufeinander folgten. Nach wie vor bilden die von MD Kurth Barth geleiteten städtischen Konzerte das Kernstück im Musikleben Zwickaus. Ein vorwiegend klassisch eingestellter Abend leitete den 3. Kriegswinter ein, der bisher alte und neue Musik in gleicher Weise bedachte. Neu waren ein Ostinato für Orchester von Kurt Rasch, ein massvoll modernes Werk in teils draufgängerischer, teils auch befinnlicher Haltung, und ein Divertimento nach alten Volksliedern von J. N. David, eine kontrapunktisch strenge Arbeit. An neuer Kammermusik brachte das Dämmrich-Quartett gemeinsam mit dem Pianisten Karl Kohlmeyer ein Klavierquintett von Walter Böhme - Reichenbach aus dem Geist der Brahmsnachfolge geboren, und ein Streichtrio von Bruno Heroldt-Plauen, das die herbe Sprache der jungen Generation bevorzugt. Groß ist die Reihe der Neuaufführungen durch Kurt Barth, die jede für sich eine Meisterleistung nachschöpferischen Gestaltens bedeutet: die Eroica und die Siebente von Beethoven, die große C-durSinfonie von Schubert, die Sechste von Bruckner, die großen Sinfonien von Mozart, ferner eine Anzahl kleinerer Werke wie das Concerto grosso Nr. 11 von Händel, eine Serenade für Bläser von Mozart und die große Fuge in B für Streicher von Beethoven. Einen chorischen Beitrag zu den städtischen Konzerten lieserte die Zwickauer Sängerschaft mit der Aufführung des Schicksalsliedes von Brahms.

Reich und vielgestaltig waren die solistischen Darbietungen innerhalb der städtischen Konzerte: Kammervirtuos Frenz von der Staatsoper Berlin spielte mit unendlicher Weichheit und Süße das Flötenkonzert von Mozart und mit verblüffender Virtuosität die Wallachaische Fantasie von Doppler. Eine Überraschung für die Schumannfreunde war die Aufführung von wenig bekannten Klavierwerken Schumanns durch den spanischen Meisterpianisten Ataulfo Argenta. Das "Concert-(Werk 92) und das "Concertallegro" (Werk 134) spielte er wunderbar poetisch, weit entfernt von jedem meist nur äußerlich zur Schau getragenen "südlichen Temperament". Gesela Sott-Frankfurt a. Main gestaltete in echt fraulicher Milde und doch aufgelockert und beschwingt das G-dur-Klavierkonzert von Beethoven. Konzertmeister Fritz Dämmrich erweckte das Violinkonzert in d-moll von Tartini zu neuem

Die 1. städtische Mozart-Feier war der Kammermusik gewidmet. Neben dem D-dur-Quartett (Köchel Nr. 449) wurde das liebliche Klarinetten-Quintett (Gustav Strangfeld und das Dämmrich - Quartett) aufgeführt. Professor Dr. Rühlmann von der Staatlichen Musikhochschule Berlin feierte Mozart als den Genius der deutschen Musik, Im 2. Mozart-Konzert - der Orchestermusik gewidmet - spielte Prof. Havemann das A-dur-Konzert und im 3. sang Lea Piltti-Wien Arien in meisterlicher Gestaltung. Das Stadttheater veranstaltete eine Festaufführung von "Cosi fan tutte" mit Gästen aus Chemnitz. Das gleiche Interesse erweckte eine Aufführung von Rossinis "Barbier von Sevilla" mit Gästen der Dresdner Staatsoper. Barth überraschte dabei als wendiger und eindringlicher Operndirigent.

Großen Zuspruch fanden die Meisterkonzerte der Robert Schumann-Gesellschaft. Frida Leider von der Staatsoper Berlin füllte einen Abend mit Schumann-Liedern, die sie in ausgereister Künstler-

schaft gestaltete. Prof. Kempff spielte Klavierwerke mit ganz persönlicher Durchdringung. Walter Bohle-Leipzig spielte gleichfalls bekannte Klavierwerke Schumanns. Seine von künstlerischem Verantwortungsgefühl getragene Leistung fesselte durch ihre Werktreue, die gleichwohl nichts vom Zauber der Romantik einbüßte, Im Bayreuther Bund sprach H. J. Moser über das Verhältnis Schumanns zu Wagner, Joseph Pembaur spielte Klaviermusik von Liszt. Besondere Konzertabende veranstaltete die NS-Gemeinschaft KdF (Beschwingte Musik) und der Kulturverein. Die Städtische Oberschule für Mädchen und das Heimatwerk Sachsen lenkten das Augenmerk auf den Tondichter Paul Barth-Planitz, dessen Werke bestes Erbgut der Romantik mit dem vorwärtsdrängenden Ausdruck der neuen Zeit verbindet. Uraufgeführt wurden seine Abendlieder, Werk 48, in dem neben die Singstimme (Heddy Dieter i n g) und die aufgelockerte Klavierbegleitung (Ilka Schetelich) der weiche, volle Ton einer Bratiche (Josef Walter) tritt. Erstaufgeführt wurde ein Streichquartett in e-moll (Werk 46), eine Klaviersonate in G-dur, die "Arkadische" (Werk 47) und die "Liebeslieder" (Werk 42). MD Schanze führte mit dem Domchor das Requiem von Brahms auf, Kantor Kröhne mit dem Kammerchor das Requiem von Mozart. In einer Orgel-Vesper im Dom spielte MD Pawl Gerhardt eigene Werke. Kantor Kohlmeyer und KM Engelmann veranstalteten Abendseiern in der Moritz- und in der Lutherkirche. Dabei wurden zwei Werke von Engelmann uraufgeführt: die Orgelfonate in a-moll (Werk 44), deren Sprache weit über Reger hinausstrebt, und das geistliche Lied "Der Mensch lebt und bestehet" (Werk 54 Nr. 1). Die Zwickauer Sängerschaft veranstaltete eine Hegar-Gedächtnisfeier, in der besonders der unbekannte Meister mit seinen Sololiedern und seiner Violinmusik herausgestellt wurde.

Ein herber Verlust traf die Zwickauer Musikfreunde mit der Nachricht vom Heldentod des
jungen Tondichters Helmut Bräutigam, der
aus der Schule von Paul Gerhardt hervorgegangen
ist und im Vorjahr von Oberbürgermeister Dost
einen Kompositionsaustrag zur Schaffung eines
großen Chorwerkes für die Stadt Zwickau erhielt.
Eine große Hoffnung sank mit ihm ins Grab. Die
Zwickauer Konzertgemeinde gedenkt seiner in
Trauer und Stolz.
Paul Eibisch.

4

## KLEINE MITTEILUNGEN

### AMTLICHE MITTEILUNGEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt:

Die Reichsmusikkammer hat sich in vorsorglicher Weise entschlossen, durch Schaffung einer weitgehenden, die besonderen Verhältnisse des Berufsstandes berücksichtigenden und wirtschaftlich tragbaren Versicherung smöglichkeit, den bestehenden Gefahren zu begegnen. Der am 1. Januar 1942 in Kraft getretene Vertrag zwischen der Mannheimer Versicherungsgesellschaft in Mannheim und der Reichsmusikkammer berechtigt sämtliche Mitglieder, ihre eigenen oder gesiehenen Instrumente zu solgenden Bedingungen zu versichern:

1. Als Versicherungssumme dient der jeweils gültige volle Handelswert der einzelnen Instrumente,

2. Der Versicherungsschutz schließt alle möglichen Gefahren

ein, u. a. Transport- und Transportmittelunfall-Schäden, Verlust, einfacher Diebstahl, Abhandenkommen, Entwendung, Vertauschung, Liegenlassen, Veruntreuung, Unterschlagung, Erschwindelung, Raub, Beraubung, Feuer, Explosion, Blitz, Wasserschäden, Aufruhr, Plünderung, Schäden durch elementare Ereignisse, mut- und böswillige Beschädigung durch dritte fremde Personen, Bruchschäden, Zertrümmerung, sowie sonstige Vorkommnisse, die Beschädigung oder Verlust der Instrumente zur Folge haben können.

3. Der Versicherungsschutz gilt ohne weitere Vereinbarungen von Anfang an für ganz Europa, zur Zeit mit Ausnahme von England und Rußland. Im Gegensatz zu den üblichen Versicherungen außerhalb dieses Vertrages sind Reisen in europäisches Ausland weder besonders zu melden, noch sind

dafür besondere Zuschläge zu zahlen.

4. Die Versicherungsbeiträge betragen für Streichbässe und Harfen nur 2 .- RM, für alle übrigen Instrumente nur 1 .- RM jährlich für je 100 .- RM Instrumentenwert.

Der jährliche Mindestbeitrag beträgt für den Versicherungsschein nur noch 3 .- RM, wobei mehrere Instrumente in einem Versicherungsschein versichert werden können.

5. Die Aufnahmegebühr wurde auf nur -.25 RM festgeletzt.

6. Die Versicherungssteuer beträgt 10 Prozent des jeweiligen jährlichen Beitrages und muß zusammen mit dem Beitrag entrichtet werden.

7. Bögen für alle Streichinstrumente können mitversichert werden. Deren Wert ift besonders aufzugeben. Der Jahresbeitrag beträgt dafür einheitlich 1.- RM für je 100.- RM Bogenwert. Die gewöhnliche Bruchgefahr gilt bei Bögen nicht versichert. Zu den gleichen Bedingungen können Instrumenten-kästen, Noten und Notenschränke mitversichert werden.

8. Kleinere Schäden entstehen erfahrungsgemäß an Instrumenten durch Unachtsamkeit und nachlässige Behandlung. Bei den festgesetzten, außerordentlich niedrigen Versicherungsbeiträgen ift es erforderlich, daß der Versicherte die Kosten für diese geringfügigen Schäden bis zu 10 .- RM selbst trägt. Bei größeren Schäden übernimmt die Versicherung die Kosten, jedoch muß sich der Versicherte mit 10 v. H. der Reparaturrechnung, mindestens aber mit 10 .- RM beteiligen.

Bei Schäden durch Brand, Diebstahl oder bei gänzlichem Verlust ist keinerlei Beteiligung des Versicherten vorgesehen.

Solche Schäden werden in voller Höhe ersetzt.

9. Schadensersatzansprüche sowie ewaige Streitigkeiten aus diesem Vertrage find, sofern sie nicht auf gutlichem Wege erledigt werden können, einem Schiedsgericht zu unterbreiten. Jede Partei (Reichsmusikkammer und Mannheimer Versicherungsgesellschaft) ernennt einen Schiedsrichter. Die beiden Schiedsrichter bestimmen einen Obmann; können sie sich über die Person des Obmannes nicht einigen, so wird dieser von der Handelskammer Berlin bestimmt. Das Schiedsgericht entscheidet über die Tragung der durch das Schiedsverfahren entstandenen Kosten. Als Gerichtsstand für das ordentliche Gericht gilt nach Wahl der Reichsmusikkammer entweder das für den Sitz des versicherten Musikers zuständige oder das Berliner Gericht.

10. Als Grundlage zur Instrumentenversicherung dienen im übrigen die allgemeinen Versicherungsbedingungen, die jedem Versicherten zusammen mit der Deckungsbestätigung ausgehän-

digt werden.

11. Alle Anfragen und Anträge zur Versicherung der Instrumente sind unter Angabe der Anschrift und der Mitgliedsnummer der Reichsmusikkammer zu richten, zur Zeit ausschließlich an Dr. Karl Ström, Berlin-Zehlendorf, Feldfichten 45; Fernruf 84 5134. Dabei sind anzugeben die einzelnen Instrumente mit genauer Beschreibung, Hersteller und evtl. Fabriknummer mit deren Einzelwert, sowie gewünschter Versicherungsbeginn, Voraussetzung für die Übernahme der Versicherung ist, daß die Instrumente sich in einwandfreiem Zustand befinden. Etwa vorhandene und verschwiegene Mängel entbinden die Mannheimer Versicherungsgesellschaft von jeglicher Erfatzpflicht.

Die Reichsmusikkammer empfiehlt allen Mitgliedern dringend, soweit sie noch nicht versichert sind, die Versicherung unter Bezugnahme auf den Versiag mit der Reichsmusikkammer bei der unter Punkt 11 genannten Stelle bald zu

beantragen. Wer feine Instrumente nicht versichert, kann im Schadensfalle die Kammer im bisherigen Umfange nicht mehr in Anspruch nehmen.

Bezüglich einer bereits abgeschlossenen Instrumentenversicherung mit der Mannheimer Versicherungsgesellschaft erhalten die Mitglieder nähere Auskunft direkt, spätestens bis zum 15. März 1942 von der Reichsmusikkammer, Berlin SW. 11, Bernburgerstr. 19.

### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Das vom Oberbürgermeister der Stadt Zwick au ausgeschriebene Preisausschreiben zur Erlangung eines Zwickauer Heimatliedes zeitigte über 100 Vertonungen des Textes von K. A. Findeisen.

### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Braunschweig führte vom 29. Januar bis 4. Februar im Braunschweigischen Staatstheater eine Hans Pfitzner-Woche durch, in deren Rahmen der Meister zwei Veranstaltungen selbst leitete.

Anläßlich der Erhebung des Konservatoriums in Kattowitz zur Landesmusikschule Oberschlessens wurde die Erste akademische Musikwoche Oberschlesiens (11 .- 16. Februar) durchgeführt. Beginnend mit einer Festaufführung von Mozarts "Requiem" unter dem Leiter der Landesmusikschule Prof. Lubrich und abschließend mit einem festlichen Symphoniekonzert des städtischen Symphonieorchesters Kattowitz unter GMD Wartisch mit Prof. Wilhelm Kempff als Solisten, bot die Festwoche neben muskalischen Aufsuhrungen wertvolle Vorträge führender Wissenschaftler, Musker und Muskerzieher zu Themen der Musikkultur und der Musikerziehung.

Guben führt vom 22. Februar bis 1. März seine siebente Musikwoche, die dritte Kriegsmusikwoche, durch. Bei der Festsitzung, mit der der Oberbürgermeister die Musikwoche eröffnete, sprach der Präsident der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Peter Raabe, der auch die Leitung eines Sinfoniekonzertes im Rahmen der Festveranstaltungen zugesagt hatte. Carl Maria von Webers "Freischütz" wird die Tage festlich

beschließen.

Das Musikwissenschaftliche Institut der Universität Köln führt mit einer Bach-Woche (16, bis 20. Februar) in täglichen Vorträgen aus dem Lehrkörper des Instituts und musikalischen Darbietungen in die Welt des großen Thomaskantors ein.

Der Königsberger Bach-Verein begeht sein 25jähriges Bestehen mit festlichen Bachtagen vom 22.-29. März unter Leitung von Traugott Fedtke, die eine Morgenfeier mit der Festansprache von Professor Dr. Hans-Joach im Moser "Der weltliche Bach", ein Chor- und Kammerorchester-Konzert, einen Kammermusik-Abend, ein Orgelkonzert und ein Orchesterkonzert mit der "Kunst der Fuge" umfassen werden.

Die diesjährigen Wittener Kammermuliktage kommen in der Zeit vom 8 .- 10. Mai zur Durchführung.

Das Händel-Fest der Stadt Halle fand in diesem Jahre vom 20 .- 22. Februar statt.

### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Aus dem Jahresbericht des 1905 von Friedrich Weißhappel gegründeten Wiener Janko-Vereins ist das immer mehr ansteigende Interesse für die geniale, leider noch nicht entsprechend allgemein verbreitete technische Umgestaltung der Klaviertastatur, für die sich größte Geister der Pianistik, wie Liszt, eingesetzt hatten, zu entnehmen.

Der Plauener Männerchor kann in diesem Frühjahr auf sein 100jähriges Bestehen zurückblicken.

Aus Mitgliedern des Bochumer Städtischen Orchesters hat sich soeben ein Bochumer Kammerorchester unter

sich loeben ein Bochumer Kammerorchester unter Leitung von Konzertmeister Curt Hofmann gebildet. Die ersten Bläser der Berliner Staatsoper Helmut Höving (Flöte), Wilhelm Meyer (Oboe), Paul Blöcher (Klarinette), Gerhard Burdack (Horn), Johannes Zuther (Fagott) und Prof. Rudolf Schmidt (Klavier) haben sich zu einer neuen Bläser-

Kammermusik-Vereinigung der Preußischen Staatskapelle zufammengeschlossen, die sich für die Pflege der Bläserkammermusik der klassischen Zeit wie auch der zeitgenössischen Komponisten einsetzen wird.

In Jena gründete der Konzertmeister des städtischen Symphonie-Orchesters Herbert Heidemann ein Streichquartett, das sich die Aufgabe gestellt hat, in jedem Konzert

ein zeitgenössisches Werk aufzuführen.

Unter Leitung von Dr. Ernst Reicherts hat sich in Essen ein Kammerchor "Brahmsbund Essener Sän-

gerinnen" gebildet.

In Koblenz ist es gelungen durch die Heranziehung weiterer Sängerkreise im letzten Jahre die Chorkonzerte mit einem Orchester von rund 100 Musikern und einer Chorgemeinschaft von 300 Mitgliedern auf eine breitere Basis zu stellen.

Der Augsburger Oratorienverein feiert sein zejähriges Bestehen am 2. März mit einer Festaufführung von

Beethovens Neunter Symphonie.

In Chemnitz wurde die Gründung eines Städtiichen Chores beschlossen, der im März mit einem ersten Konzert vor die Offentlichkeit treten wird. Leiter ist Paul Geilsdorf.

In Flensburg ist nach mehrjähriger Unterbrechung wieder ein Streich quartett zusammengetreten, das in einem ersten öffentlichen Auftreten mit Beethovens Werk 59 Nr. 1 und Dvořáks Klavierquintett A-dur (MD Otto Miehler am Flügel) sein hohes Können erwies.

## HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

In Würdigung der Verdienste Oberschlessens im Kampse um die Erhaltung des Deutschtums wurde das Konservatorium Kattowitz zur Landesmusikschuule Oberschlessenschaften erhoben. Die seierliche Erössnung nahm Gauleiter Fritz Bracht in Anwesenheit von Ministerialrat Dr. Miederer als Vertreter des Reichserziehungsministers vor.

Hohenstadt/Suderengau wird in Kurze eine städt.

Musikichule eröffnen.

Durch Erlaß des Reichserziehungsministers wurde das künstlerische Prüfungsamt, Fachrichtung Musikerziehung, in Köln eingerichtet, sodaß die Studierenden der Abteilung für Schulmusik der staatlichen Hochschule für Musik in Köln künstig die Abschlußprüfung in Köln selbst ablegen können.

Die steigende Nachfrage nach Orchestern ust ikern bei den deutschen Kultur-Orchestern und bei den Musikkorps der Wehrmachtsteile eröffnet musikbegabten Jungen günstige Zukunstsaussichten. Die Orchesterschule der staatl. Hochschule für Musik in Berlin hält Mitte März Aufnahmeprüfungen sür einen neuen 3—4jährigen Lehrgang ab, in dem geeignete Jungen zwischen 14—17 Jahren bis zur Berüfsreise herangebildet werden.

Die staatliche Hochschule für Musikerziehung in Graz führte in Verbindung mit der Reichsleitung des Reichsarbeitsdienstes vom 18. Januar bis 7. Februar zum zweiten Male einen dreiwöchentlichen Singleiterlehrgang für Angehörige des

männlichen Reichsarbeitsdienstes durch.

Das Konservatorium in Reval und die Musikschule in Dorpat konnten vor kurzem ihre durch den Krieg zu-

nächst gestörte Arbeit wieder aufnehmen.

Der Schülerstand der Gaumusikschule Danzig-Westpreußen und der angegliederten Anstalten in Zoppot, Gotenhasen und Neustadt hat sich im Lause des letzten Schuljahres
von 450 auf 1041 Schüler entwickelt, wovon 621 die Hauptanstalt in Danzig besuchen, während die rest ichen gleichmäßig auf die angegliederten Musikschulen entsallen. Dem
Anwachsen der Schülerzahl entsprechend wurde auch der
Lehrkörper bedeutend vergrößert.

### KIRCHE UND SCHULE

Der Hermannstädter Bach-Chor legt anläßlich seines tojährigen Bestehens den stolzen Bericht einer wertvollen Arbeit im Dienste deutscher Musik vor. Entstanden mit dem Ziele, sich dem Studium und der Aufführung der großen deutschen Kirchenkomponisten zu widmen, vor allem der Passionen Bachs, die bislang in Hermannstadt noch nicht erklungen waren, hat er unter der Leitung des tatkräftigen Prof. Franz Xaver Dreßler und in Überwindung oft großer Schwierigkeiten bis Mai 1941 26 Werke erstmals zur Aufführung gebracht. In den letzten Wochen des abgelausenen Jahres kamen G. F. Händels Freiheitsoratorium "Der Feldhert", Mozarts "Krönungsmesse" und das Weihnachtsoratorium von Bach zur Wiedergabe.

### PERSONLICHES

Der Komponist Dr. Franz Mixa wurde zum Landesleiter der Reichsmusikkammer in Steiermark bestellt.

### Geburtstage

Der älteste aktive Organist Deutschlands, der seit 1885 an der Marienkirche in Stendal als Organist und Kirchendiorleiter wirkende Ern st Pörn er wurde 85 Jahre akt. In Anerkennung seiner Verdienste um die Kirchenmusik wurde er zum Kirchenmusskollrektor ernannt.

In Bayreuth beging Frau Eva Chamberlain-Wagner, die Lebensgefährtin H. St. Chamberlains, am

17. Februar ihren 75. Geburtstag.

Am 4. Febr. wurde der auch in Deutschland hochgeschätzte finnische Komponist Yrjö Kilpinen 30 Jahre alt. In Helsinki geboren, studierte er zunächst dort, späterhin in Wien und Berlin. Sein Schafsen umfaßt vor allem zahlreiche Lieder, aber auch Klavier-, Violin- und Violoncellowerke entstammen seiner Feder. (Vgl. Heft 9/1939.)

### Todesfälle

† am 27. Januar der Intendant des Stadtorchesters "Wiener Sinfoniker" KM Friedrich Dürauer im Alter von 48. Jahren an den Folgen eines Herzschlages. Er hat sich als Pianist und Korrepetitor Verdienste erworben, zuletzt aber besonders als Organisator durch die Fürsorge, mit der er das Orchester der "Wiener Sinfoniker" betreute. Die Übersührung diese hervorragenden Instrumentalkörpers in den Schutz der Stadt ist vornehmlich sein Werk.

† in Teplitz-Schönau der ehemalige Musikdirektor des städt. Orchesters, der aus Dresden gebürtige MD Johannes

Reichert.

† in Weimar kurz vor Vollendung des 83. Lebensjahres der Komponist Karl Eduard Goepfert, ein Schüler Franz Liszts.

#### BUHNE

Die Wuppertaler Bühne führte W. A. Mozarts "Apollo und Hyazinthus" zum ersten Mal in der deutschen Überfetzung von Roland Tenschert auf. Des Meisters "Gättnerin aus Liebe" kam soeben mit Berliner Gästen am Gubener Stadttheater zur Aufführung.

Ludwig Thuilles "Lobetanz" kommt demnächst am Staats-

theater Wiesbaden zur Erstaufführung.

G. Fr. Händels "Julius Caesar" wurde im Berichtsmonat an den Städtischen Bühnen in Essen neuinszeniert.

Richard Strauß' "Ariadne auf Naxos" geht soeben über die

Bühnen in Augsburg und Nürnberg.

Zu Ehren des 70jährigen Paul Graener kam am Nationaltheater Mannheim seine Oper "Don Juans letztes Abenteuer" zur Aufführung.

Das staatl. Landestheater Gotha-Eisenach hat das musikalische Lustspiel "Der Campiello" von Ermanno Wolf-Ferrari in den diesjährigen Spielplan ausgenommen. Die musikalische Leitung liegt in den Händen von Albert Müller.

Nach dem Erfolg, den Werner Egks Oper "Columbus" bei ihrer Frankfurter Uraufführung erlebte, ging das Werk bereits über die Bühnen in Braunschweig und Duisburg und wird nunmehr auch in Wien für die "Zeitgenöslische Musk-woche" im Mai einstudiert.

Die Berliner Staatsoper gastierte in Krakau mit Mozartt, "Cosi fan tutte" unter Robert Heger in der Berliner Premierenbesetzung,

Mit Puccinis "Tosca" und Lortzings "Undine" bot das Elbinger Stadttheater zwei wertvolle Opernabende.

Reichsminister Dr. Goebbels hat, einer Anregung von Reichsminister Dr. Seyß-Inquart folgend, der Errichtung eines ständigen deutschen Theaters in den Nieder-landen zugestimmt. Die Bühne nimmt ihren Sitz in Den Haag und wird alle Kunstgattungen pflegen. Zum Leiter wurde der Intendant der städt. Bühnen Freiburg i. Br. Dr. Wolfgang Nufer berufen. Die Spielzeit wird im Winter 1942/43 beginnen.

Chr. W. Glucks selten gespielte "Pilger von Mekka" werden soeben am Würzburger Stadttheater einstudiert.

### KONZERTPODIUM

Zur Feier des 80. Geburtstages Friedrich Kloses am 29. November dieses Jahres kommt in München seine d-moll-Messe durch Kräfte der Staatsoper zur sesslichen Aufführung.

Das N.S.-Symphonie-Orchester kehrte soeben von einer 27tägigen Reise durch die Gaue Mainfranken, Düsseldorf, Esen und Westfalen zurück, bei der es insgesamt 25 Konzerte, teils vor der Wehrmacht, teils vor Schaffenden in Werkpausen, veranstaltete. GMD Franz Adam vermittelte seiner stets dicht gedrängten Zuhörerschar neben Beethovens Fünster Symphonie, symphonische Werke der Vergangenheit und Gegenwart. Nach kurzer Ruhepause wird sich das Orchester unter GMD Franz Adam und Staats-KM Erich Kloß auf eine neue Reise begeben, die ausschließlich im Dienste der Wehrmachtsbetreuung steht.

In zwei Chorkonzerten der Stadt Ludwigshafen/Rh. vermittelten der Beethoven-Chor, der Männerchor des Lehrergefangvereins und das Landesfymphonieorchefter Westmark unter Leitung von Prof. Dr. H. M. Poppen H. F. Schaubstief ergreifende deutsche Kantate "Den Gefallenen" für Sopran-, Alt- und Baritonsolo, Chor und Orchester, Hermann Reutters "Gesang des Deutschen" nach Hölderlin für Sopranund Baritonsolo, gem. Chor und Orchester Werk 49 und Max Regers Gesang für eine Baritonstimme, gem. Chor und Orchester Werk 144a "Der Einsiedler" nach Worten von J. von Eichendorff.

Kurt Hessenbergs "Concerto grosso" kommt in Wilhelmshaven und in Straßburg zur Aufführung.

Karl Höllers "Heroilche Mußk" erklingt in den nächsten Wochen in Köln, Meißen, Stuttgart und Wiesbaden, sein "Cellokonzert" kommt durch Ludwig Hoelscher in Annaberg, Bielefeld, Salzburg und am Sender Hilversum zur Wiedergabe.

Einen außergewöhnlichen Beitrag zum Mozart-Jahr leistete das Wilhelm Stroß-Quartett mit insgesamt 82 Mozartprogrammen, Als Solist spielte Wilhelm Stroß in 14 Sinsoniekonzerten die Violinkonzerte A-dur und G-dur. Karl Schäfers Sinsonie in C-dur kommt demnächst in

Den Haag, Wiesbaden und Osnabrück zur Aufführung. Der neugegründete städtische Chor in Arnstadt wird seine Arbeit mit dem Studium von G. F. Händels Oratorium "Der Feldhert" beginnen,

Prof. Walter Niemann (Leipzig) gab in Leipzig (Kaufhaus) und in seiner Vaterstadt Hamburg (Kleiner Conventgartensaal) mit außerordentlichen Erfolgen Klavierabende aus eigenen Werken. Dem Hamburger Klavierabend wohnten Reichsstatthalter Bürgermeister Dr. Krogmann und Gattin bei.

Die "Sinfonie C-dur" von Karl Schäfer wird demnächst in Wiesbaden, Osnabrück und Den Haag aufgeführt.

K. Schäfers "Tafelmusik für Orchester" erlebte im Städt. Sinfoniekonzert in Wilhelmshaven unter Leitung von MD Hering seine Erstaufführung.

Max Trapps "Nocturno" Werk 13 und Konzert für Orchester Nr. 2, Werk 36 kam soeben unter Fritz Klene.r zur Karlsbader Erstaufführung.

Die durch das plötzliche Hinscheiden ihres Leiters Dr. Hanns Rohr derzeit verwasste Krakauer Philharmopie setzte ihre Arbeit mit einem Konzert unter Rud. Hindemith fort, der auch die übrigen Hauptkonzerte der lausenden Spielzeit seiten wird.

### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Der Münchener Komponist Anton Würz hat soeben einen Zyklus von drei Gesängen nach Gedichten von Friedrich Hölderlin für Tenor und Klavier vollendet.

Hermann Simon schrieb für die Märchenreihe des Reidisrundfunks die Musik zu Heinz Grunows "Allerleirauh". Hans Ebert, der Komponist der Oper "Hille Bobbe", arbeitet zur Zeit an einer neuen Oper "Der arme Villon". Ferner erhielt er den Auftrag eine Oper um Florian Geyer zu schaffen.

### VERSCHIEDENES \_\_\_\_

Reichenberg plant ein Kamillo Horn-Zimmer, in dem alle mit dem sudetendeutschen Komponisten in Zusammenhang stehenden Erinnerungsstücke gesammelt werden sollen.

Meiningen eröffnet in diesem Frühjahr ein "Musikgeschichtliches Museum" und hat außerdem das
bereits bestehende Städtische Theatermuseum neugestaltet, sodaß beide Museen nunmehr alles erfassen, was in Meiningen
auf dem Gebiet des Theaters und der Musik geleistet wurde.
Christian Sindings Arbeitszimmer wird auf Veranlassung
des norwegischen Kultusministeriums dem norwegischen Volksmuseum auf der Halbinsel Rygdö bei Oslo in ähnlicher Weise
eingereiht, wie dies seinerzeit mit Ibsens Arbeitszimmer
geschah. Die Möbel und sämtliche Gegenstände werden im
Museum so ausgestellt, wie sie Christian Sinding zu Lebzeiten
umgaben.

### MUSIK IM RUNDFUNK

In einer "Mußk aus Niederland" im Rahmen der Sendereihe des Reichsrundfunks hörte man Mußk von Johan Wagenaar, Cornelis Dopper, Engelbert Röntgen und Alfons Diepenbrock.

Prof. Walter Gieseking (nicht Prof. Wa'ter Niemann, S. 91) spielte als Reichssendung von Saarbrücken aus ein Programm "Zeitgenössische Klaviermusik" mit Werken von Julius Weismann und Walter Niemann.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Rolf Ermeler-Lübeck brachte im Januar im Kopenhagener Sender mit dem dänischen Rundfunk-Orchester ein ungedrucktes Flötenkonzert von C. Ph. E. Bach mit großem Erfolg zur Aufführung.

In Rom kamen Robert Schumanns selten gehörte", Faust". Szenen unter Bonaventura Somma zur Aufführung, In Helsinki kam Ottmar Gersters Oper "Enoch Arden" zu einer wohlgelungenen und stark beachteten Wiedergabe.

Die Scarlatti-Gesellschaft in Neapel bringt nach dem vorjährigen großen Erfolg der Aufführungen sämtlicher Kaviersonaten Beethovens in diesem Jahre des Meisters zehn Sonaten für Violine und Klavier zur zyklischen Aufführung.

Beethovens "Fidelio" kam erstmals in der Türkei und zwar im Volkshaus der republikanischen Volkspartei in Ankara, im Beisein des türkischen Staatspräsischenten Inönü und des deutschen Botschafters von Papen zur Ausstütung.

Edwin Fischer begeisterte in Turin mit Brahms' d-moll-Klavierkonzert.

Die Berliner Philharmoniker hatten unter Wilhelm Furtwängler mit zwei Gastkonzerten in Köpen hagen stürmischen Erfolg.

Der Chemnitzer GMD Ludwig Leschetizky leitete ein Konzert des Römischen Kammerorchesters in Rom.

Das Essener Peter-Quartett besindet sich auf einer Konzettreise durch Siebenbürgen und Bergland-Banat. Das Deutsche Theater in Oslo hatte mit Humperdincks "Hänsel und Gretel" einen großen Erfolg.

Der Niederländische Staatsrundfunk bringt in diesem Winter unter der künstlerischen Leitung von Prosessor Merx mehrere Werke von Joseph Meßner zur Aufführung, so u. a. "Drei Gesänge für Bariton und Orchester" mit Lauren's Bogtman als Solisten.

Herausgeber und verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse in Regensburg. — Für die Rätselecke verantw.: G. Zeiß, Regensburg. — Für den Verlag verantw.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für den Verlag verantw.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Hesnrich Schiele in Regensburg.

## Konservatorium der Reichshauptstadt Berlin

Berlin-Wilmersdorf, Gasteiner Str. 21/25. Fernruf: 87 0654. :: Zweiganstalt Berlin SW 11, Bernburger Str. 23. Fernruf: 19 3967
Direktor: Professor Bouno Kittel

Ausbilaung (beruffich und nichtberuflich) in allen Instrumentalfächern der Musik und im Gesang. Seminar für Musikerzieher. Opernschule, Orchesterschule. Dirigentenausbildung, Komposition, Rhythmische Erziehung, Musikschule für Jugendliche, Abteilung für Volk musikinstrumente, Städtische Singschule.

Beginn des Sommersemesters am 1. April 1942 Anmeldungen schriftlich

### Schlesische Landesmusikschule Breslau Direktor: Prof. Boell

Ausbildung bis zur künstlerischen Reife in Instrumental-, Gesangs-, Duigenten-, Kompositionsklassen, Opernschule, Orchesterschule. Seminar für Musikerzieher, Seminar für Organisten und Chorleiter - Dirigierkurse (Oper und Konzert) Aufnahmeprüfungen 23. bis 25. März — Semesterbeginn: 13. April

Auskunft durch: Schlesische Landesmusikschule. Breslau I, Taschenstraße 26/28, Ruf: 226 01 (Nebenstelle 3055)

## Städtisches Konservatorium Dortmund

Leitung: Dr. W. Maxton

Fachschule für Musik — Musiklehrer-Seminar — Kirchenmusik — Opernschule — Orchesterschule

Ferner Ausbildung in Solo- und Chorgesang und sämtlichen Instrumentenfächern. Auskunft, Prospekte durch die Geschäftsstelle Balkenstraße 34. F 20111/2706

Semesterbeginn 1. April und 1. Oktober / Anmeldungen jederzeit

### FOLK WANGS CHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL

Beginn des Sommersemesters: 15. April 1942 - Aufnahmeprüfung: Samstag, den 21. 3. 42 - 10 Uhr Auskünfte und ausführliche Werbehette der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen, Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

## Staatliche Hochschule für Musik in Frankfurt a. M.

Dr. Hochs Konservatorium - Direktor: Hermann Reutter

Abteilung für künstlerische Ausbildung — Abteilung für Musikerziehung — Abteilung für Kirchenmusik — Abteilung für Schulmusik — Orchesterschule, Opernschule, Opernchorschule, Chorleiterlehrgang.

Druckschriften durch die Geschäftsstelle Escherheimer and straße 4

Beginn des Sommersemesters 20, 4, 1942

# Konservatorium und Musikseminar der Stadt Kassel

Ausbildung in sömtlichen Zweigen der Musik und des Theaters — Abteilung Theaters chule (in Verbindung mit dem Preußischen Staatstheater Kassel)

Erőffnung: Montag, den 2. März 1942

Künstlerische Leitung: Generalintendent Dr. Franz Ulbrich - Lehrkräste: Mitglieder des Preuß. Staatstheaters Kassel. Ausgewählte Lehrkräfte des Städt. Konservatoriums.

Ausbildung zum Bühnenberuf in der Opernschule, Schauspielschule, Chorsängerschule Anmeldungen, Auskünfte und Druckschriften nur im

Geschäftszimmer des Städt. Konservatoriums Kossel, Kölnische Straße 36 in der Zeit von 9—13 u. 15—18

### Nordmarkschule der Stadt Kiel

für Musik, Bewegung und Sprecherziehung

Direktor: Werner Schmalmack

Abtellung Musik: Ausbildung in allen musikal. Füchern, Musikseminar, Orchesterschule, Opernschule, Staatl. Musiklehrerprüfung

Abteilung Bewegung: Ausbildung für Tänzerinnen und Tanzpädagogen

Auskunft durch das Sekretariat, Reventioualice 6

# Staatliche Hochschule für Musik in Köln

Direktor: Professor Dr. Hasse

Meisterklassen für Gesang, Klavier, Dirigieren, Geige, Bralsche, Cello, Orgel, Komposition und Theorie, Cembalo, Konlrabaß, Schlagzeug, Harfe, Blasinstrumente.

Ableilung für Schulmusik, Ableilungen für katholische und evangelische Kirchenmusik, Opernschule, Opernschule, Orchesterschule, Sonderlehrgang für Chorleiler, Arbeitsgemeinschaft mit dem Reichssender Köln.

Hochschulorchester, Vororchester, Hochschulchor, Madrigalchor.

Beginn des Sommersemesters 1942 am 1. April 1942.

Aufnahmegesuche sind bis spätestens 25. März 1942 einzureichen. Auskunft erfeitt die Verwaltung der Hochschule-Köln, Wolfsstr. 3/5, die auf Anforderung Unterlagen übersendet. Fernsprecher 210211 (Rathaus), Nebenstelle 2257 und 2251 Das Seminar zur Vorbereitung tür die Staatliche Privalmusiktehrerprüfung befindet sich bei der unter gleicher Leitung stehenden Rheinischen Musikschule der Hansestadt Köln.

Musiker kommt in den deutschen Osten!

# Hochschulinstitut für Musikerziehung und Kirchenmusik an der Albertus-Universität in Königsberg (Pr.)

Ausbildung für den Lehrerberuf an höheren Schulen und für den Kirchenmusikdienst

Vorbereitung

a) auf die Prüfung für das künstlerische Lehramt an höheren Schulen

b) für die staatliche Prüfung von Organisten und Chordirigenten

Beginn des Sommersemesters am 14. April 1942

Direktor: Prof. Dr. Hans Engel

Meldungen an das Sekretariat, Königsberg (Pr.), Oberlaak zo

# Staatliche Hochschule für Musik, Leipzig

Hochschule für Musik: Vollständige Ausbildung in der Musik: Tonsatz, Komposition, sämtliche Instrumentalfächer, Gesang, Dirigieren usw., Orchester- und Chorschule

Hochschule für Musikerziehung: Seminar für Schulmusik, Seminar für Musikerzieher und (in Vorbereitung) für HJ.-Musikerziehung

Hochschule für dramatische Kunst: Abtlg. für Oper, Schauspiel, Tanz, Regie, Opernchor

Anmeldungen für das Sommersemester 1942 bis zum 5. April

Prospekte unentgeltlich · Leipzig C 1, Grassistr. 8

## LEIPZIGER MUSIK-PADAGOGIUM

(Dr. Hans Mlynarczyk)

Leipzig-C. 1, Adolf-Hitler-Straße 14. Telefon 66805

Institut für das musikalische Berufsstudium / Führende, erste Fachlehrkräfte / Abschlußprüfungen Semesterbeginn: 1. April und 1. Oktober

# Landesmusikschule Schleswig-Holstein in Lübeck

Direktor: Johannes Brenneke

Die staatlich anerkaante Musikschule für die Provinz Schleswig-Holstein, Seminar für Privatmusiklehrer. Abteilung für Kirchenmusik. Orchester- und Dirigentenschule Ausbildung in allen Fächern der Musik bis zur künstlerischen Reife. Abteilung für Volks- und Hausmusik. Singschule. — Staatliche Abschlußprüfungen im Seminar und in der Kirchenmusikabteilung, Landeskirchliche Prüfung für Organisten und Chorleiter. Reifeprüfungen.

Beginn des Sommersemesters 10. April 1942 - Druckschriften unentgeltlich durch die Geschäftsstelle, Lübeck, Königstr. 13, Tel. 25971

## Staatliche Hochschule für Musik / Akademie der Tonkunst in München

Ausbildung in allen Zweigen der Musik: Kompositionslehre, Kapellmeisterschule, Chormeisterschule, Klavier, Cembalo, Orgel, Violine, Viola, Violoncell, Sologesang, Opernschule, (Opernensemble und Darstellungskunst), Abteilungen für katholische und evangelische Kirchenmusik, Schulmusik, Kammermusik und alte Musik, Volksmusik, Seminar für Musikerzieher, Orchesterschule, Opernchorschule

### Vortragsklasse für Klavierspiel (Professor Josef Pembaur)

Beginn des Schuljahres am 16. September. Schriftliche Anmeldung bis 10. September. Aufnahmeprüfungen finden ab 16. September und ab 15. Februar statt. Satzung durch die Verwaltung der Akademie.

München, im Februar 1942.

Direktion: Professor Richard Trunk, Prasident der Staatl. Hochschule für Musik, Akademie der Tonkunst

## Hochschulinstitut für Musik bei der deutschen Karls-Universität in Prag I, Tummelplatz 1

vormals Deutsche Musikakademie. Leitung: Prof. Fidelio F. Finke

Meisterklassen für Komposition, Violine, Klavier, Kapellmeisterschule (Leitung GMD Joseph Keilberth), Abteilung für Schulmusik, Ausbildung für alle Instrumente, Gesang, Oper, Schauspiel, Rhythmik

# MOZARTSTADT SALZBURG

### Reichshochschule für Musik Mozarteum

(Direktor Professor Clemens Krauß)

Unterricht in sämtlichen theoretischen u. praktischen Musikfächern, Opernschule, Musiklehrerseminar. — Der Reichshochschule ist ein Internat angeschlossen, das Studierenden Unterkunft und Verpflegung gewährt.

Auskünfte: Salzburg, Reichshochschule für Musik Mozarteum

# Staatskonservatorium der Musik in Würzburg

Gegründet 1804

Direktion: Geh. Reg. Rat Prof. Dr. Hermann Zilcher

Gegründet 1804

Höhere Ausbildung in allen Zweigen der Tonkunst einschl. Oper. - Meisterklassen für Klavier,

Komposition und Dirigieren. — Staatl. Reifeprüfung. — Volksinstrumente -- Militärmusik. — Orchesterschule: Praktische Betätigung in Sinfoniekonzerien, Kammermusik-Veranstaltungen, —

Konzertschriten. — Mozartseste. — Lehrgang für des Musiklehrent und Privat-Musiklehrer. —

Eintritt jederzeit - Prospekt frei!

# Das Städtische Orchester Berlin

### Leitung: Generalmusikdirektor Fritz Zaun

sucht zum baldigen Eintritt (spätestens bis zum 1. September 1942) hochqualifizierte Musiker. Die Besoldung erfolgt nach TOK. Kl. I. Gewährt werden: Volle Anrechnung der Dienstjahre und Umzugsvergütung.

### Gesucht werden:

1 stelly. I. Konzertmeister (Sondervertrag)

1 II. Konzertmeister (Sondervertrag)

3 I. Violinisten

3 II. Violinisten

1 Solo-Bratscher (Sondervertrag)

2 Bratscher

1 Solo-Collist (Sondervertrag)

2 Cellisten

1 stelly. Solo-Bassist

2 Bassisten

1 I. Solo-Flötist

1 l. Solo-Oboer

1 I. Solo-Klarinettist

1 I. Solo-Fagottist

1 I. Solo-Hornist

1 l. Solo-Trompeter

1 Baß-Posaunist (m. Wechsel z. II. u. Baß-Tromp.)

1 Boß-Posaunist

1 I. Pauker (mit Schlagzeugverpflichtung)

1 Schlagzeuger

1 Harfenist

Probespiel-Bedingung; Teilnahme am Probespiel verpflichtet bei Wahl zur Annahme der Stellung zu den ausgeschriebenen Bedingungen. Reisekosten II. Klasse u. Tagesgelder werden vergütet.

Nur ausgezeichnete Künstler werden gebeten, ihre Bewerbung mit ausführlichem Lebenslauf, Studiengang, Lichtbild und Zeugnisabschriften sofort einzureichen beim

Intendanten der Konzertveranstaltungen der Reichshauptstadt Berlin W. 15, Sächsischestraße 71

# **EDITION BREITKOPF**

# NEUAUFNAHMEN DES JAHRES 1941

5694 Christoph Philipp Emanuel Bach, Harfensonate G-dur, für Harfe, Klavier oder Cembalo. Erstmalig herausg. von Hans Neemann RM 2.-Ludwig van Beethoven, Neues Volksliederheft, für eine Singstimme und Klavier mit Begleitung von Violine und Violoncell. Zum ersten Male nach der Handschrift herausgegeben von Georg Schünemann 5745a Klavierpartitur . . . . . . . RM 4.— 5745b Streichstimmen . . . . . . . RM 2 50 5741 Ludwig van Beethoven, Elf Wiener Tänze (Mödlinger Tänze) für Klavier bearb, von Carl Ettler RM 1.20 Johannes Brahms, Deutsche Volkslieder, für eine Singstimme mit Klavierbegleitung. Neuausgabe nach den authentischen Texten der Kritischen Gesamtausgabe. Zwei Hefte 6120a/b für hohe Stimme . . . . je RM 1.50

61212/b für tiefe Stimme . . . . je RM 1.50

Johannes Brahms, Elf Choralvorspiele für die Orgel. Nachgelassen 1902 als Opus 122 veröffentlicht. Für Klavier übertragen von Ludwig Miller . . . . . . . . . . . . RM 2.50

Joh. Nepomuk David, Sonate 5727 Werk 26, für Flöte, Bratsche und Gitarre . . . . . . . . . . . . RM 6.—

5571h Johann Nepomuk David, "Es sungen drei Engel ein' süßen Gesang". Geistliches Konzert für Orgel. Achtes Heft des "Choralwerkes" RM 3.-

485 Joseph Haydn, Zwölf kleine Stücke f. Klavier (Carl Ettler) RM 1 -

Neun Tänze aus "Zodiaci mu-5742 sici" (1698) von J. A. Schmicorer. Für drei Geigen bearbeitet von Paul Tiedemann . . . . . . . . . RM 1.50

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

# Für angesehenes Institut hervorragende Gesangslehrkraft

gesucht

Ausführliche Bewerbung erbeten unter Chiffre 1942 ZFM

# W. A. MOZART

Sonate à quatre mains

K. V. 19 d Entzückendes Werk geschrieben mit 9 Jahren in Paris Seit 150 Jahren ungedruckt Preis RM 1.80

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Afas-Musikveriag Hans Dünnebeil

Berlin W. 35, Potsdamerstr. 98

Ein Werk in kleiner Besetzung für jedes Orchester

# FRANZ SCHUBERT

# Zehn Deutsche Tänze

aus Klavierstücken zusammengestellt und instrumentiert von

### KARL HÖLLER

Die ZFM schreibt: Reizende Musik, vom Klavier- zum Orchestersatz gewandelt zu haben, ist ein Verdienst Höllers, der hier mit Takt und Fingerspitzengefühl am Werk gewesen ist. 2 Flöten, 1 Oboe, 2 Klarinetten, 2 Fagott, 2 Hörner, 2 Trompeten, Pauken u. Streicher sind der Klangkörper, den Höller für seine stilsichere und feinsinnige Instrumentierung benötigt. Sie wäre nicht besser zu bewerkstelligen gewesen.

Partitur RM 9.— (auch ansichtsweise)

1 Satz Orchesterstimmen . RM 12.50

Verlangen Sie meinen Katalog

"Werke für kleines Orchester"

F. E. C. LEUCKART, LEIPZIG C1
Gegr. 1782

## UNSERE NEUESTEN ORCHESTER-WERKE

HELMUT DEGEN: Heitere Suite für Orchester in vier Sätzen (i. V.)

Dauer: 15 Min. / Besetzung: 2, 2, 2, 2-4, 2, 2, 0 - 4 P. - Str.

WERNER EGK: Is a b e a u. Suite aus dem Ballett "Joan von Zarissa" (3 Stücke)

Dauer: 11 Min. / Besetzung: 3, 3, 3, 3-4, 3, 3, 1-Cel., 4 P., Hfe. - Str.

WOLFGANG FORTNER: Ernste Musik für großes Orchester

Dauer: 18 Min. / Besetzung: 3, 3, 3, 3-4, 3, 3, 1-3 P., S.-Str.

GERHARD FROMMEL: Sinfonie in E dur (i. V.)

Dauer: 35 Min. / Besetzung: 2, 2, 2, 2-4, 3, 3, 1-P. S. - Str.

PAUL HÖFFER: Sinfonische Variationen über einen Baß von J. S. Bach in drei Sätzen

für großes Orchester

Dauer: 35 Min. / Besetzung: 3, 2, 3, 2-4, 3, 3, 1-P. S. - Str.

HERMANN SCHROEDER: Sinfonie in D (i. V.)

Dauer: 36 Min. / Besetzung: 3, 2, 2, 2-4, 3, 3, 1-3 P. S. - Str.

HEINRICH SUTERMEISTER: Sinfonische Suite aus "Romeo und Julia"

Dauer: 18 Min. / Besetzung: 3, 2, 2, 2-4, 3, 3, 1-P. S. Cel. Hfe. Kl.-Str.

KARL UETER: Sinfonie Nr. 2 für großes Orchester

Dauer: 19 Min. / Besetzung: 2, 2, 2, 2-4, 3, 3, 1-P. S. - Str.

JULIUS WEISMANN: Sinfonie B dur

Dauer: 40 Min. / Besetzung: 2, 2, 2, 2-4, 2, 3, 0-P. -Str.

## B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ:

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt" HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. - Für unverlangte Manuskripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / APRIL 1942 HEFT

# Wilhelm Jerger.

Von Constantin Schneider, Wien.

Inter den ostmärkischen Komponisten der jüngeren Generation zählt der Wiener Wilhelm Jerger zu den bekanntesten, ist es ihm doch gelungen, sich durch eine verhältnismäßig große Zahl von Aufführungen seiner Werke — zum Teil von ihm selbst geleitet — in den Musikzentren des Reiches und des Auslandes, sowie den Sendern Anerkennung zu verschaffen, Grund genug, um sich einmal mit diesen Werken in ihrer Ganzheit zu beschäftigen, Wollen und Können des Schaffenden abzuwägen und als Ergebnis beider Kompositionen jenen letzten künstlerischen Ausdruck der schöpferischen Persönlichkeit sestzulegen und über ihn zu berichten, wie er in seinem persönlichen Kunststil Wirklichkeit geworden ist.

Jergers musikalischer Bildungsgang beginnt schon in früher Jugend, denn der aus einer Wiener Bürgerfamilie stammende, am 27. September 1902 in Wien geborene, ist schon in der Zeit von 1910—1914 Sängerknabe im Peterlinischen Chor, eine trefsliche Bildungsstätte, von der er bleibende Eindrücke empfing, vor allem aber die strengen a cappella-Werke aus klassischer Zeit als Ausführender erlebt, um sie nicht mehr zu vergessen. Es folgt sodann in den Jahren 1916 bis 1922 ein überaus gründlicher musiktheoretischer Lehrgang bei Eusebius Mandyczewski, dem Freunde Brahmsens, und Franz Moser, beide Hüter der altehrwürdigen Wiener Musiktradition. Dabei erwarb sich Jerger aber auch noch wissenschaftliche Schulung im musikhistorischen Seminar der Wiener Universität. Doch wurde ihm die alte Musik und ihre Denkmäler niemals ein leerer Regel- und Formelkram, sondern eine Erkenntnis und ein Erlebnis, das sich unmittelbar in seine eigene schöpferische Tätigkeit von zeitnaher Fassung umsetzen sollte. Schließlich fundierte er seine musiktheoretischen und -historischen Kenntnisse durch umsassen philosophische Studien, gleichfalls durch die Wiener Universität vermittelt, denen seine Werke die sorgfältige Auswahl der Texte, im inneren Gehalt aber die gedankliche, ja weltanschauliche Tiefe verdanken.

An der Wiener Musikakademie lernt er während dieser reich ausgefüllten Studienzeit jenes Instrument, das ihm Lebensberuf geworden ist, den Kontrabaß, lernt ihn bei einem trefslichen Meister, dem Professor Madensky und der junge Absolvent der Musikakademie wird schon im Jahre 1922 Mitglied des Wiener Staatsopern-Orchesters, das zugleich das weltberühmte Wiener Philharmonische Orchester ist; es wird zugleich für den jungen aufwärtsstrebenden Künstler zu einer unerreichten praktischen Schule, die ihm seit Jahren jedes neuere Orchesterwerk in allen Einzelheiten kennen lernen läßt, aber auch die international berühmten Dirigenten dieser Musikerkörperschaft vermitteln ihm immer wieder das Erlebnis ihrer meisterlichen Tätigkeit. Nach sechzehnjähriger Verbundenheit mit dem Orchester wurde Jerger nach der Heimkehr der Ostmark zum Vorstand der Wiener Philharmoniker und damit auf einen

der verantwortungsvollsten Posten im Wiener Kulturleben bestellt. Nicht unerwähnt sei, wenn man von Jerger als Orchestermusiker spricht, daß er über die Geschichte und Technik seines Instrumentes eine zwar wenig umfangreiche, aber doch tiefgründige und aufschlußreiche Arbeit veröffentlicht hat — im Rahmen der von Müller-Blattau herausgegebenen Sammlung "Hohe Schule der Musik" —, in der er, der geschulte Historiker, die Anfänge seines Instrumentes bis zurück in seine graue Vorzeit, der Großbaßviola da Gamba der Hochrenaissance verfolgt, aus ihr die dem modernen Instrument ursprüngliche Quartenstimmung ableitet und sie gegenüber der Fehlmeinung von der Quintenstimmung, beweist.

Als Komponist war Jerger von Beginn seiner schöpferischen Tätigkeit an eigene, im Stil und in der Wahl der musikalischen Formen und der vertonten Texte, zuweilen ungewöhnliche Wege gegangen. Eine nicht allzugroße Zahl von Werken, die in der Mehrzahl seit ungefähr zehn Jahren den Weg in die Offentlichkeit gefunden haben und die mit wachsender Teilnahme aufgenommen worden find, stellen den prägnantesten Ausdruck einer nach reinster Form und tiefster Verinnerlichung ringenden Künstlerpersönlichkeit dar. Wenn aber die Anfänge seiner ersten, der Schule entwachsenen kompositorischen Tätigkeit in die Zeit um 1920 gefallen sind, so ist es weiter nicht verwunderlich, wenn er vorübergehend in den Bann der damals auch in Wien übermächtigen Atonalität geraten ist. Eine Reihe von Werken ist damals entstanden, darunter eine Symphonie und Kammerlieder zu Texten Richard Dehmels, die Jerger heute nicht mehr anerkennt und die daher auch hier nicht weiter besprochen wer-Aber von diesem Umweg und Irrweg führte ihn sein gefunder künstlerischer Instinkt und die angeborene Begabung doch allmählich wieder zu einem tonalen, teils traditionsgebundenen, teils zeitnahen Stil. Bei Wahrung der tonalen Gesetzlichkeit und der natürlichen Akkordfunktionen ist dieser Stil eine lineare, die Grenzen der Tonalität zuweilen berührende Vielstimmigkeit, zumeist eingespannt in die strengen Formen längst versunkener Musikepochen, vor allem der musikalischen Barockzeit. In diesen Stilkreis gehören die Mehrzahl seiner Instrumentalwerke, von denen im einzelnen noch gesprochen werden soll.

Jergers Vokalmusik — zum kleineren Teil weltlich — ist in erster Linie dem Mystischen und Religiösen zugewendet. Auf vokalem Gebiet ist jedoch sein Stil grundverschieden von seinem, in der Formenwelt des Barocks verwurzelten Instrumentalstil. Er erscheint entmaterialisert, entrückt in eine Sphäre musikalischer Mystik, für die ihm sein Landsmann Anton Bruckner als Vorbild gedient haben mag. Musikalisch entspricht dieser völlig anderen Welt eine zeitlose Tonsprache mit herben Harmoniefolgen, Parallelen von Quarten und Septimen, den Mixturen der mittelalterlichen Musik, aber doch immer in kühner, persönlicher Prägung und einer Ersindung, die niemals Abhängigkeit von Vorbildern verrät. In solcher teilweise archaüserenden Technik berührt sich Jerger zuweilen mit dem herben Linienstil Hans Pfitzners, doch immer gewendet zur Melodik und Harmonik des Ostmärkers, der ein musikalisches Erbe von ganz besonderer Wesenheit sein Eigen nennt, das ihn von jedem anderen Stamm der Deutschen unterscheidet.

Auf vokalem Gebiet sind folgende Werke zu nennen: nach einer noch recht konventionellen Choralkantate "Es schaut der weite Kreis der Erde" für Soli, Chor und großes Orchester mit einer tüchtigen Allelujasuge schuf er zunächst in den "Drei geistlichen Gesängen" Marienlieder für Mezzosopran, Geige und Orgel. Die Gesangsmelodie zeichnet sich durch vornehme Schlichtheit und Volkstümlichkeit aus. Einprägsam genug wirkt sie durch ihre klare Linie. Die Orgelbegleitung ist bald altertümlich harmonisiert, bald kontrapunktisch verslochten mit der in hohen Lagen schwebenden Geigenstimme. In die gleiche Sphäre gehören die vielleicht noch mehr verinnerlichten "Geistlichen Volkslieder" für Alt und Orgel, zu Texten des deutschen Mystikers Angelus Silesius. Gleichem Zwecke der religiösen Erbauung, in Kirchen-, Gemeinde- und Gemeinschaftsgesang dienen die "Christuslieder", eine Folge von sechs Choralsätzen zu Worten des im ersten Weltkrieg gefallenen Dichters Reinhard Johannes Sorge. Die sechs Sätze sind zugleich gegeneinander klar abgewogen, in den Kontrasten der Stimmung, der Satztechnik der Klangmittel. So solgen auf den "Blumen" überschriebenen, leicht wie ein Reigen seeliger Geister dahinschwebenden zweiten Satz der ernste Choral des dritten, der glaubensstarke Hymnus

des vierten, während der fünfte fugenartig einsetzt und ein Choral das Ganze abrundet und -schließt.

Auf dem Gebiete der weltlichen Vokalmusik sind die "Altdeutschen Minnelieder" hervorzuheben, denen Verse aus Will Vespers Dichtung "Ernte" als textliche Grundlage dienen. Es sind vier tanzartige Lieder, zum Teil gelöst in der Form, volkstümlich in der melodischen Haltung, doch wahrt die herbe Stimmführung der Begleitung das mittelalterliche Kolorit des Ganzen.

Von diesen kurz beschriebenen Werken knüpfen sich die Fäden zu einer vorläufigen, aber doch gewaltigen Synthese, zu Jergers großem musikalischem Volksoratorium, das freilich auch die instrumentale Komponente seines bisherigen Schaffens in sich aufnimmt und auf einer höheren Ebene völlig neu gestaltet. Daher noch ein Blick auf die Instrumentalwerke selbst: Da sind zunächst zwei Gelegenheitswerke zu nennen, die aber doch über den Anlaß und den Augenblick hinaus an tieferer Bedeutung gewonnen haben. Es ist zunächst ein Orgelwerk, die "Introduktion und Chaconne für Orgel in a-moll", ursprünglich bestimmt für die Eröffnungsfeier der im Jahre 1928 veranstalteten großen Zauberflötenausstellung in Salzburg, 1941 umgearbeitet und in dieser Neufassung veröffentlicht. Diesem Orgelwerk liegt die seierlichgeheimnisvolle Baßmelodie zugrunde, die die Sprecherszene, also den Eingang zu Sarastros Reich der Weisheit und Schönheit beherrscht. Die formal aufgelockerte Introduktion bietet die Vorbereitung des Themas in improvisatorischer Art mit tokkatenartigem und virtuosem Laufwerk. Das Mozartsche Thema, gegenüber dem Original auf acht Takte erweitert und rhythmisch verändert, wird in sieben Variationen in vielfachen kontrapunktischen Künsten streng verarbeitet, in allmählicher rhythmischer und dynamischer Steigerung ausgeweitet, um mit einer Huldigung für Mozart, in strahlendem A-dur auszuklingen.

Die kurze "Philharmonische Festmusik" für Blechbläser, Schlagwerk und Orgel ist in der Anlage dreiteilig, wobei im Mittelpunkt der Ambrosianische Lobgesang in Choralharmonisierung steht. Das prächtig klingende Werk ist seit November 1936 zur offiziellen Fest-Hymne des Wiener Philharmonischen Orchesters erklärt worden.

Jergers "Partita für Orchester" Werk 21, die ein beliebtes Konzertstück geworden ist, fügt in prägnanter Kürze vier stillssierte Tanzsätze aneinander. Jeder der einzelnen Sätze entsteht, getreu dem Stil der Barockzeit, aus einem einzigen, immer sich weiter fortspinnenden Motiv. Innerhalb des gegebenen formalen Rahmens wird in Klangfarbe und Harmonik — die Verwendung von Beckenschlägen und Xylophon hat freilich manches unbegründete Kopfschütteln hervorgerufen — die äußerste Ausdruckskraft erreicht, dabei werden auch alle Möglichkeiten des Kontrastes, wie sie der Gegensatz von vollem Orchester, Instrumentalgruppen und Soloinstrumenten bilden, oder polyphone und homophone Stimmführung, voll ausgenützt. Auf die "Intrada" folgt die langsame, seierliche "Pavane", ein lebhastes "Rigaudon" und zum Beschluß eine ausgelassen "Tarantella". In der Klarheit und dem instrumentalen Glanz ist der Erfolg dieses Werkes begründet.

Stilistisch folgt ihm unmittelbar das größer dimensionierte "Concerto grosso für Streicher und Klavier (Orgel ad libitum)". Im strengsten Sinn des Wortes ist es kein richtiges Concerto grosso mit einem Ensemble konzertierender Soloinstrumente, sondern ein richtiges Orchester-konzert, zum Teil in der Vivaldischen Form, wobei dem Klavier nur an wenigen Stellen der Rang eines Soloinstrumentes zukommt. Wieder ist die alte Form gewahrt, aber in sie eine zeitnahe Musik gegossen, voll kühner Harmonik und gesunden ursprünglichen Einfällen.

An dieser Stelle ist das Schaffen Jergers zu jener Reise gelangt, die es ihm ermöglicht, die beiden getrennten Ströme seines Schaffens, die wir von ihren Ursprüngen her versolgt haben, zu vereinen: sein bisher mächtigstes Werk, Instrumentales und Vokales vereinigend, wird nun abgeschlossen. Es sind die "Hymnen an den Herrn", Werk 25, für drei Soli (Sopran, Alt, Bariton), Knabenchor, gemischten Chor, Orchester und Orgel, welches Werk aber nach seiner Haltung, seiner textlichen Grundlage, seiner musikalischen Diktion als Volksoratorium bezeichnet werden kann. Den Text hat der Tondichter in freier Weise, aber auf das sorgfältigste aus den Werken von deutschen, geistlichen Dichtern, wie Angelus Silessus, Paul Schulz

und Paul Gerhardt ausgewählt, aber auch manches packende und poetische Bibelwort herangezogen. Eine mächtige instrumentale Introduktion eröffnet die Reihe der Chorsatze, die zum Teil in Fugenform gehalten sind, zum Teil in der schlichten Gestalt des deutschen Chorals, meist in einer so ursprünglichen melodischen Fassung, daß sie jeder Zuhörer versteht und mitsingen könnte. Diese Chöre verbinden solistische Partien, die nicht nur Abwechslung, sondern auch dramatische Steigerung hervorbringen. Von dem düsteren einleitenden Chor, zu den Bibelworten: "Herr, errette unsere Seele von dem ewigen Tod" ausgehend und allmählicher sich immer zuversichtlicher belebend, klingt das Werk schließlich mit dem triumphalen "Tanzund Freudelied" aus: "Nun ist er da, der Retter, der Herr!" — Es ist, als Ganzes überblickt, kein biblisches Oratorium, keine biblische Historie, kein individuelles, sondern ein Gemeinschaftserlebenis, aber kein Erleben in ferner versunkener Zeit, sondern in allem und jedem gegenwarterfüllt, zeitnah das Erleben unserer Zeit selbst und zugleich ihr größtes Erlebnis in Tönen darstellend, wenn es auch in den Einzelheiten eine Gestaltung erfährt, die an eine bestimmte Stilepoche, und zwar die Barockzeit, denken läßt.

An der inneren Wende dieses Werkes, dort wo sich der letzte und höchste Ausschwung hoffnungsvoll entscheidet, ist eine Instrumentalpartie von gewaltigen Ausmaßen eingefügt, die "Symphonischen Variationen" über das Choralthema, das vorher im vollen Chor erklungen ist. Dieses glänzende Orchesterwerk, vom übrigen Oratorium vorläusig noch losgelöst, hat seit seiner Uraufführung im Wiener Rundfunk seinen Weg durch die deutschen Konzertsäle gemacht.

Das schlichte Choralthema wird in acht umfangreichen Variationen von reichster kontrapunktischer Prägung verarbeitet, die sinnvoll zu immer freierer und fantastischerer Gestaltung fortschreiten. Eine achtteilige Passacaglia, gebildet aus den ersten Takten des Choralthemas, krönt den ganzen Variationenzyklus und verbindet ihn mit dem folgenden Abschlußteil des Oratoriums. Nach Abschluß dieses bedeutsamen Werkes ist Jerger wieder mit einem Orchesterwerk in die Offentlichkeit getreten, die in vielen erfolgreichen Ausführungen bewährte "Salzburger Hof- und Barockmusik", einer fünssätzigen Orchestersuite. Das thematische Gerüst bilden Themen alter Salzburger Meister der Tonkunst, die Vorgänger und zum Teil auch Lehrer Mozarts waren, zeitnah und ganz persönlich ist die Ausführung im modernen Orchestersatz und in der Instrumentation. Ehrwürdiges Erbe aus deutscher Musikvergangenheit wird wieder zur Gegenwart in dieser richtigen Salzburger Festmussik.

Im Jahre 1941 wandte sich Jerger mit einem Streichquartett der Kammermusik zu, um im strengen vierstimmigen Satz und in überlieferten kontrapunktischen Formen sein reiches Können zu beweisen. Die erfolgreiche Uraufführung, die dieses Werk durch das Schneiderhan-Quartett kürzlich erfuhr, verbürgt ihm weite Verbreitung.

Unser Überblick ergibt also eine Anzahl von stark persönlichen Werken. Von Werk zu Werk dringt die Persönlichkeit des Komponisten immer klarer durch, wie diese reiche Ernte aus einem ersten Schaffensdezenium beweist. Daß dieses Schaffen über diese vorläusige Ernte hinaus aber auch eine Verheißung bedeutet, das lassen uns genug Anzeichen, wie auch dieser Tatsachenbericht festzustellen versuchte, erhoffen. Schon jetzt ist die eindringliche Sprache dieser Werke in Klängen, Weisen und Worten nicht mehr zu überhören, sie sind darum auch jeder ehrlichen Förderung würdig.

# Vom musikalischen Gottesdienst.

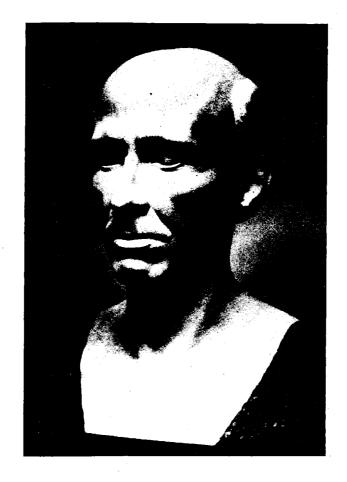
(Betrachtungen um die Berliner Domvesper.)

Von Werner David, Berlin.

Von "musikalischem Gottesdienst" kann in engerem oder weiterem Sinne gesprochen werden, je nachdem man das Gewicht mehr auf die liturgisch-kultische oder die allgemein-ethische Funktion der Musik legt. Stets wird es in der christlichen Kirche Aufgabe "musikalischer Gottesdienste" sein, die herrlichen Schätze der musica sacra im Dienste an der christlichen Botschaft lebendig werden zu lassen.



Wilhelm Jerger



Prof. Dr. Arnold Schering
Geb. 2. April 1877, gest. 7. März 1941

Bildnisbüste von Emma Cotta, Berlin (Aufnahme: Linkhorst, Berlin)

Diese gottesdienstliche Aufgabe der Musik gewinnt in der Gegenwart erhöhte Bedeutung, die, wie man sagen möchte, in dem so verheißungsvollen zeitgenössischen Schaffen auf kirchenmusikalischem Gebiet bereits einen Widerhall gefunden hat. Der große Umbruch unserer Zeit fordert von der christlichen Kirche tiefgreifende, an die Wurzeln des Glaubens gehende Neubesinnung. Gleichzeitig fuchen heute viele Menschen erneut Berührung mit dem christlichen Glauben. In dieler Situation ist die musica sacra - man denke vor allem an die Choraltradition oder die Messen und Passionen - einer der gesicherten Werte und damit einer der ruhenden Pole. Sie kann ihren Dienst daher auch dort erfüllen, wo das gesprochene Wort vielleicht versagt oder auf Ablehnung oder Unverständnis stößt. Menschen, für die die Musik Erlebniswert befitzt, haben sich schon oft durch die musica sacra wirksamer angeredet gefühlt als durch das gesprochene Wort des Predigers. Die Musik erfüllt ihre gottesdienstliche Aufgabe aber nicht schon aus sich selbst, sondern es kommt entscheidend - abgesehen von der Begnadung, die jedes wirkliche Erlebnis bedeutet — auf die feelische Grundhaltung des Hörers an. Hier liegen die eigentlichen Voraussetzungen dafür, ob die Musik für den Hörer Gebetskraft erhalten kann. Wo dies geschieht, wird er auch das Hindernis zu überwinden wissen, das darin besteht, daß die Musik durch ihr Wesen oder ihre Wiedergabe auch einem bloßen ästhetischen Genießen Vorschub leisten kann.

Die Musik ist heute im Kultus der christlichen Kirche bei weitem nicht mehr so verankert, wie sie es etwa in der Bach-Zeit gewesen ist. Der kultische Sinn der Musik hat sich noch am stärksten im katholischen Gottesdienst erhalten. In der protestantischen Kirche ist durch die Entwicklung zum Predigtgottesdienst dem liturgischen Inhalt des Gottesdienstes und damit auch der darin verwurzelten Musik immer mehr an Bedeutung genommen worden. Die Musik hat dort im sonntäglichen Gottesdienst zwar immer noch ihren festen Platz, aber man empfindet doch oft nur zu deutlich, daß sie dabei nicht viel mehr als die Bedeutung eines äußeren Schmuckes erfüllt, während sie doch dazu berufen wäre, mit der ihr eigenen elementaren Kraft das gottesdienstliche Geschehen zu durchdringen. Wo in der protestantischen Kirche in neuerer Zeit die Musik nach reicheren Gestaltungsmöglichkeiten suchte, mußte sie ihre Zuflucht nehmen zu Nebenveranstaltungen der verschiedensten Art, von der musikalisch-liturgischen Feier bis zum Orgelkonzert. Auf diese Weise entstanden an vielen Orten Einrichtungen, die als "musikalische Gottesdienste" vorbildlich sind. Am bekanntesten ist die Thomaner-Motette in Leipzig, die aus dem alten, schon lange vor Bach bestehenden Sonnabend-Vespergottesdienst mit Buspredigt hervorgegangen ist und ihre musikalische Bedeutung in dem heutigen Sinne hauptsächlich seit dem Kantorat von Johann Gottfried Schicht (1810—1823) erlangt hat. Einen besonderen Namen hat sich auch die Dresdner Kreuzvesper erworben: dem Kreuzkantor Oskar Wermann (1875-1906) gebührt das Verdienst, sie als wöchentliche Veranstaltung eingeführt zu haben. In den folgenden Zeilen sei einmal die Aufmerksamkeit auf die wesentlich jüngere Berliner Domvesper gelenkt und dem Wesen des in ihr verwirklichten "musikalischen Gottesdienstes" nachgegangen.

Die Vespern im protestantischen Berliner Dom werden seit nunmehr zehn Jahren allwöchentlich von dem Domorganisten Professor Fritz Heitmann und dem Hof- und Domprediger D. Doehring abgehalten. Von Anfang an war der Besuch dieser Feiern äußerst rege; die dort aus allen Berliner Stadtteilen und Bevölkerungsschichten zusammenkommende andächtige Hörergemeinde füllt den Innenraum des mächtigen Kuppelbaues meist bis auf den letzten Platz.

Entbehrt die Berliner Domvesper auch die stolze Tradition der Thomaner-Motette und Dresdener Kreuzvesper, so ist für das Wesen der Domvesper doch bedeutsam, daß sie an die Tradition der sogen. "Abendmusiken" anknüpst, eine in die Mitte des 19. Jahrhunderts zurückgehende, für die Berliner Kirchenmusikpslege charakteristisch gewordene Form orgelmusikalischer Veranstaltungen (für deren Namensbezeichnung offenbar das berühmte Lübecker Vorbild bestimmend war).

Der an der Berliner St. Marienkirche wirkende Otto Dienell (1839—1905) ist für diese öffentlichen Orgelkonzerte im Berlin bahnbrechend gewesen. Sein Nachfolger Bernhard Irrgang (1869 bis 1916), der spätere Domorganist, hat als erster die "Abendmusiken" zu einer allwöchentlichen Ein-

nichtung ausgestaltet. Nach ihm wurde Walter Fischer Berliner Domorganist. Fischer, der vordem (von 1906—1918) an der Berliner Kaiser-Wilhelm-Gedächtnis-Kirche die dort von Heinrich Reimann 1896 begründeten "Donnerstag-Abendmusiken" fortgeführt hatte, widmete sich am Berliner Dom bis zu seinem Tode (1931) der Pflege der gleichen Tradition. Ihm gebührt das Verdienst, die "Abendmusiken" zu Volkskonzerten im besten Sinne des Wortes entwickelt zu haben. Als sein Nachsolger wurde Fritz Heitmann an den Berliner Dom berusen. Heitmann war bereits Fischers Nachsolger an der Kaiser-Wilhelm-Gedächtnis-Kirche. Die "Abendmusiken" wuchsen unter ihm dort über ihren ursprünglichen Rahmen hinaus und entwickelten sich zu Orgelabenden großen Stiles, die außerordentliche Beachtung fanden. Als Heitmann dann 1932 zum Berliner Dom hinüberwechselte, hätte daran gedacht werden können, auch dort die "Abendmusiken" im Sinne großer Orgelkonzerte sortzussühren. Den Erneuerungsbestrebungen aus kirchenmusikalischem Gebiet entsprach es dagegen mehr, wenn den "Abendmusiken" durch gottesdienstliche Bindung ein neuer Sinn gegeben wurde. Dies ließ sich erreichen durch eine Zusammenfassung der "Abendmusiken" mit den am Berliner Dom ebensalls traditionellen wöchentlichen Bibelstunden von D. Doehring, wobei das Ganze natürlich auch inhaltlich neu gestaltet werden mußte. So entstand die Domvesper.

Musikalische und theologische Verkündigung sind in der Domvesper mit Feinsinn gegen einander ausgewogen. Obwohl einer jeden von ihnen im Rahmen des Ganzen Gleichberechtigung eingeräumt ist, erfüllen sie doch die Funktion einander gegenseitig dienender Glieder.

Ein Leitwort (meist ein Lutherwort), das jeder Domvesper vorangestellt wird, weist die musikalische und die theologische Verkündigung in die inhaltlich-einheitliche Richtung. Die von D. Doehring in Verbindung mit dem Leitwort gewählten Verse des Gemeindechorals sowie die jeweilige zeitliche Stellung der Domvesper im Kirchenjahr sind die weiteren Anknüpfungspunkte für die musikalische Gestaltung der Domvesper.

Der Domvesper ist eine schlicht-einfache gottesdienstlich-liturgische Grundform gegeben, innerhalb deren im allgemeinen Orgel und Sologesang, Gemeinde und Domprediger wechselweise an der Verkündigung beteiligt sind. Besondere Ziele im Sinne der "liturgischen Bewegung" werden mit der Domvesper nicht verfolgt. Die Veranstalter haben mit Bedacht der Domvesper eine Gestalt gegeben, die erwarten läßt, daß auf einer möglichst breiten Grundlage dort Menschen unserer Zeit innere Sammlung finden können.

Im Vergleich zur Thomaner-Motette und Dresdner Kreuzvesper ist in der Berliner Domvesper der gottesdienstliche Charakter am meisten ausgeprägt. In Leipzig und Dresden ist der im engeren Sinne gottesdienstliche Teil nur lose dem Ganzen eingefügt; in Leipzig kommt er in der Sonnabend-Wiederholung der Motette sogar ganz in Fortfall.

Der musikalisch-künstlerische Inhalt der Berliner Domvesper wird in erster Linie von der Orgel her gestaltet. Hier zeigt sich die Anknüpfung an die Tradition der "Abendmusiken". Von der Thomaner-Motette und Dresdner Kreuzvesper wird zu sagen sein, daß dort mehr der Chor der Träger des Ganzen ist. Neben der Orgel ist in der Domvesper der Sologesang der wesentlichste Faktor der musikalischen Verkündigung; er kommt, von Orgel und z. T. auch weiteren Instrumenten begleitet, mit dem deutschen geistlichen Lied aus alter und neuer Zeit, mit der Arienliteratur, den Solokantaten und geistlichen Konzerten zu Wort, womit den in dieser Musik verwurzelten Sängern und Sängerinnen schönste Ausgaben gestellt sind.

Mit der vorwiegenden Bedeutung der Domvesper als Stätte der Orgelmusik sind dort einem Meister des Instruments wie Heitmann außerordentliche Möglichkeiten geboten. Natürliche Beschränkungen ergeben sich aus der gottesdienstlichen Einordnung der Orgel sowie aus der Rücksicht darauf, daß der Aufnahmefähigkeit des durchschnittlichen Domvesper-Besuchers engere Grenzen gezogen sind (neben der Domvesper hat immer das sich an eine speziellere "Orgelgemeinde" richtende große Orgelkonzert im Dom seine Berechtigung behalten). Heitmann ist stets das ür eingetreten, daß gerade für das Näherbringen von Orgelmusik dem Hörer nichts Übermäßiges zugemutet werden dars; es sei hier die von Heitmann oft angewandte Übung erwähnt, ein schwerer eingängliches Werk im Verlauf einer Vortragssolge zweimal darzubieten, da ein in kurzem Abstand wiederholtes Hören das Verständnis eher ermöglicht.

"Choralgebundene" und "freie" Orgelmusik haben in der Domvesper gleicherweise ihren Platz. An erster Stelle steht aber naturgemäß die "choralgebundene" Orgelmusik. Welcher reiche Schatz ist auf diesem Gebiet in der Domvesper zu erschließen! Erklingt sie doch dort in unmittelbarer Bezogenheit auf das gesprochene oder gesungene Wort. In der Literaturauswahl wird in erster Linie immer wieder auf die Orgelmusik der "Alten Meister" bis Bach zurückgegriffen, bei der ja wahrhaft aus dem Vollen geschöpft werden kann. Als Höhepunkt dieser Gattung wird Bachs "Dritter Teil der Klavierübung" zu bezeichnen sein, jener monumentale Orgelzyklus, in dessen Mitte die Katechismuschoräle in je einer größeren und einer knapperen Bearbeitung (entsprechend Luthers Großem und Kleinem Katechismus) stehen. Es lag besonders nahe, dieses Werk, das Heitmann im Winter 1930 auf der Orgel der Kaiser-Wilhelm-Gedächtnis-Kirche überhaupt zum ersten Male zu geschlossener Wiedergabe gebracht hat, auch im gottesdienstlichen Rahmen der Domvesper erklingen zu lassen; das ist wiederholte Male zu Bachs Geburtstag geschehen. Nach Bach hat erst wieder Max Reger der Orgel eine stattliche choralgebundene Literatur geschrieben. Heitmann, selbst ein Schüler Regers, hat diese Musik stets im Gottesdienst gepslegt und sie auch zum musikalischen Besitz der Domvesper werden lassen.

Von Anfang an hat die Domvesper es sich zur Aufgabe gestellt, von diesem repräsentativen Orte aus das zeitgenössische orgelmusikalische Schaffen weiteren Kreisen bekanntzumachen und nahezubringen. Erfreulicherweise kann festgestellt werden, daß dieses Schaffen besonders rege aus dem Geiste des Chorals gestaltet wird, und daß somit die Orgel, die ja wohl stets in erster Linie Kircheninstrument sein wird, die ihr gemäße Musik erhält. Die hauptsächlichsten Schöpfer solcher Musik, wie J. N. David, H. Distler, P. Höffer, H. Kaminski, A. Knab, H. F. Micheelsen, S. W. Müller, E. Pepping, G. Schumann, E. Wenzel u. a. m., haben alle in der Domvesper mit ihren Werken Eingang gefunden. Besonders J. N. Davids "Choralwerk" und E. Peppings "Großes und Kleines Orgelbuch" erscheinen in der Fülle der darin gebotenen Choralbearbeitungen, die "Gebrauchsmusik" im besten Sinne des Wortes sind, für die Bedürfnisse der Domvesper wie geschaffen und sinden daher auch stärkste Berücksichtigung.

In der "freien" Formensprache gestaltete Orgelwerke, wie Präludien und Fugen, Toccaten, Fantasien, Passacaglien usw., werden regelmäßig an den Anfang und Schluß der Domvesper gestellt. Der Kreis der aus dieser Gattung gewählten Werke wird nicht zu eng gezogen. Nur allzu umfangreiche und übermäßig komplizierte Werke scheiden aus. Allgemeine Voraussetzung für die Eignung der herangezogenen freien Werke ist aber, daß sie sich dem gottesdienstlichen Rahmen einfügen lassen. Mehrteilige Werke (z. B. Präludium mit anschließender Fuge) werden häufig, wenn es die Gesamtstruktur des Werkes zuläßt, auf Anfang und Schluß der Domvesper verteilt, ähnlich wie mit dem Großen Es-dur-Präludium und Tripelfuge in Bachs "Drittem Teil der Klavierübung" verfahren ist. Das zum Schluß der Domvesper erklingende Werk hat nicht die Bedeutung eines "Auskehrers", sondern die Domvesper-Gemeinde harrt stets bis zum Ende des Orgelvortrages aus. In dem Umfang der berücksichtigten Literatur an freier Orgelmusik zeigt sich der große Fundus, der einem Meister wie Heitmann zu Gebote steht. So hat im Rahmen der Domvesper im Laufe der Jahre eine Gesamtaufführung der Orgelwerke von Bach, Bruhns, Buxtehude, Lübeck und Praetorius durchgeführt werden können. Von Max Reger ist in der Domvesper z. B. die Fantasie und Fuge d-moll Werk 135 b erklungen. Aus neuester Zeit wurden an freier Orgelmusik Werke wie die Passacaglia von W. von Baußnern, die Toccata und Fuge d-moll von W. Fortner, die Toccata von H. Grabner, die Passacaglia von W. Middelschulte, die Passacaglia und Fuge Werk 46 von H. Tiessen in den Gang der Domvesper eingefügt.

"Musikalische Gottesdienste" wirken in der Stille. Die in ihnen geleistete menschliche Arbeit, auch wenn die Größe des Geleisteten den strengsten Maßstab nicht zu scheuen braucht, geht ihrem tieseren Wesen nach doch jeder menschlichen Wertung aus dem Wege, denn sie will nur Dienst sein: Dienst am Einzelnen, an der Gemeinde, am Volk. So sind die Berliner Domvespern Dienst im Hinführen zur Musik und dadurch im Hinführen zur Herrlichkeit der christlichen Botschaft. In ihnen wird das Lutherwort, die schönste Rechtsertigung jeden "musikalischen Gottesdienstes", unter lebendigen Beweis gestellt:

"DEUS PRAEDICAVIT EVANGELIUM ETIAM PER MUSICAM".

## Dem Gedenken meines toten Freundes.

"Still und ohne Schmerzen sank er von unserer Seite. Ich habe einen meiner besten Unterofstiziere verloren." Mit diesen Worten gibt der Kompaniesührer Nachricht vom Heldentod Helmut Bräutigams. Eine verirte Kugel hat ihn am 17. Januar dahingestreckt, wenige Tage nachdem seine Einheit im Osten zum Einsatz gekommen war. Mit seinen Eltern trauern alle, die das Glück hatten, ihn zu kennen oder ihm nahezustehen: Die besten Köpse des deutschen Musiklebens geben ebenso ihrer Erschütterung über diesen unersetzlichen Verlust Ausdruck und verneigen sich vor dem Schmerz der Eltern des Komponisten, wie ungezählte Kameraden und Kameradinnen der HJ, in Sonderheit die Leipziger Rundfunkspielschar, und viele namensose Pimpse seiner Heimat, die er einst geführt hat. Nicht weniger groß aber ist die Trauer aller Musikliebenden, die als Soldaten ihre Pflicht tun.

Meine Trauer ist nicht geringer, denn ich habe mit Helmut Bräutigam meinen liebsten und treuesten Freund verloren. Wir fühlten einander durch Jahre hindurch brüderlich verbunden. Mir scheint jedoch, daß meine Trauer von anderer Art ist, denn ich gehöre nicht zu denen, die in ihrer Fassungslosigkeit Anklage erheben möchten gegen vermeintliche Schuldige, die es zuließen, daß Helmut Bräutigam überhaupt Frontsoldat wurde. Zweisfellos ist mit ihm eine der hoffnungsvollsten Begabungen der jungen Komponistengeneration dahingegangen, allein, er war der beste Vertreter des neuen Typs, dem die Samtjacke früherer Zeiten ebenso unbekannt war, wie alle individualistischen Manieren, die Künstler von ehedem für sich beanspruchten. Nein, er war so vollkommen das Kind unserer Tage, daß er unbedingt auch Soldat sein mußte, und selbstverständlich Frontsoldat. Wie sehr er diese Überzeugung vertrat, beweisen zahlreiche Briese an mich. Sie beweisen ebenso, mit welcher Freude er die Feder mit dem Gewehr vertauschte und mit welcher Gläubigkeit er ein kleiner Teil war in der gegenwärtigen größten Auseinandersetzung unserer Geschichte. Nach solchen Erwägungen bin ich der Überzeugung, daß Helmut Bräutigam durch seinen Heldentod sein Leben auf die höchste und männlichste Art enfüllt hat. Wie sehr ich in seinem Sinn spreche, erheldt überdies aus einem Gedenkartikel, den er seinem vor ihm gefallenen Freund Erich Wetzig widmete. Er fühlte klar und eindeutig die Verpflichtung in sich, selbst hinauszuziehen, um mit der Waffe das zu schützen, was ihm in der Heimat teuer war. Es ist daher müßig, jetzt noch zu rechten, vielmehr sehe ich in diesem hohen Pflichtgefühl Helmut Bräutigams den einzigen und höchsten Sinn seines Heldentodes.

So vorbildlich Helmut Bräutigam als Soldat auch seine Pflicht tat, so oft er auch schrieb, mit welchem Glücksgefühl er die hohe männliche Lust des Soldatenlebens empfinde, so wenig war auch draußen sein ureigenstes Reich von dieser Welt. Sein Kampf galt vielmehr dem inneren Reich, dem Reich, in welchem die Herzen und Seelen unseres Volkes ihre Heimat haben. In ihm bewegten sich seine Gedanken, so oft es der Dienst nur zuließ. Briese von Feldwachen in Belgien, von einsamen Küstenwachen in Frankreich sind ein lebendiges Zeugnis seines immerschaffenden Geistes. Zahlreiche Soldatenlieder, die zum besten Liedgut zählen und von seiner Kompanie begeistert gesungen wurden, Volksliedsätze, Kantaten sind hier entstanden und wären nie geschrieben worden, hätte er nicht das aufrüttelnde Erlebnis des Krieges gehabt.

Mir scheint es jedoch müßig, hier auf Einzelheiten von Helmut Bräutigams Schaffen als Komponist einzugehen, denn als solcher ist er uns allen, seinen Freunden und Kameraden, nahe, als weile er noch bei uns. In den Reihen der HJ wird er in seinen Liedern, Kantaten und Spielmusiken für immer weiterleben. Er wird immer mit uns "auf Fahrt" sein, so wie er es zu Lebzeiten war. Darüber hinaus aber hat er für alle Zeiten seinen Platz in der deutschen Musik überhaupt. Wichtig scheint mir hingegen, den Dichter Helmut Bräutigam zu würdigen. Es handelt sich dabei nicht um einen Hinweis darauf, daß er zu eigenen Worten zahlreiche Weisen fand, sondern um einen Hinweis auf sein selbständiges dichterisches Werk. Es ist die Frucht jahrelanger intensiver literarischer Betätigung und ist nunmehr in einer Reihe von Godichten, Novellen und Auffätzen auf uns gekommen, die ebenso zur Bewunderung zwingt wie sein musikalisches Werk. Wie dieses den weiten Raum von der lustigen Volksliedkantate — und welche Fülle trefflichsten Humors bergen sie — bis hin zu den kunstvollsten kontrapunktischen Bauwerken umfaßt, so erfüllte auch der Dichter alle Bezirke poetischer Außerung. Er schreckte seine Pimpse mit dem selbsterfundenen "Autofriedhofsgeist", daß sie mit fiebrigen Augen seine Jungens-Erzählungen aufnahmen und abends lange keinen Schlaf finden konnten. Und er beherrschte und bevorzugte die Form des Sonetts und erfüllte sie mit wunderbar reinen und klaren Worten Hölderlinscher Prägung. Als letzte und beste Arbeit hinterließ er eine Gedichtreihe "Den Freunden", mit der er uns aus dem Felde den letzten Gruß

Durch all die Jahre hindurch vernahm ich nun das gewaltige Crescendo seines Schaffens, durch das er sich mit den Kräften einer Urbegabung den Weg in die Unsterblichkeit zu bauen im Begriff war. Es ist zu einem Zeitpunkt jäh verstummt, da ich ihn noch lebend und kämpsend glaubte. Nun er von uns gehen mußte und im weiten Osten zur letzten Ruhe gebettet liegt, muß ich mich beugen und zu den Worten seines Vaters bekennen: "Er, den wir alle liebten, ist nicht mehr!" Ja, wir Freunde liebten ihn. Alle liebten ihn, die eine Stunde nur seiner teilhaftig werden dursten: seine Lehrer, seine Freunde, seine Schüler, seine Pimpse und HJ-Kameraden und viele Namenlose, seine es Bergbauern des Erzgebirges, denen er alte Volkslieder ablauschte, seine es seine Kameraden von der Kompanie, denen er verschwenderisch seinen schöpferischen Reichtum darbot, seien es Dorstbewohner auslandsdeutscher Volkssgruppen, von denen er altes Volksgut in reichem Maß in die Heimat holte und die ihm dafür ihre Zuneigung schenkten. Sie alle liebten ihn, der der Besten einer war.

Wir Freunde aber treten zusammen und wollen fortan sein Erbe hüten, das uns teuer ist. Erfüllen wir weiterhin als Soldaten unsere Pflicht und erheben wir unsere Herzen im Gedenken an

### HELMUT BRAUTIGAM,

der uns jungen Komponisten für immer das Vorbild sein wird, huldigen wir seinem Geist und lassen wir seine Werke überall da erklingen, wo Menschen der Erhebung, des Frohsinns und der Heiterkeit bedürfen, wo sie nach der großen, echten Kunst verlangen, denn im Dienste unserer Kunst brachte er gläubig und tapfer das höchste Opfer.

Hermann Wagner

Gefreiter in einem Geb.-Artillerie-Regiment.

# Rossinis musikalisches Testament.\*)

Erstmalig ins Deutsche übertragen von Dr. Walter Klefisch, Köln.

Passy bei Paris, 26. 8. 1868.

An Doktor Filippi.

Sehr verehrter Herr Doktor! Ich kann meinen Freund Graf P. Belgioioso nicht nach Mailand abreisen lassen, ohne ihm diese wenigen Zeilen mitzugeben, in denen ich Ihrer gedenke und Ihnen das Gefühl meiner Dankbarkeit für die regelmäßige Übersendung der Zeitschrift Mondo Artistico ausdrücken möchte, deren gelehrter Direktor und zugleich umsichtigster Kritiker für die dramatisch-theatralischen Schöpfungen und die schönen Künste Sie sind. Außerdem empfinde ich das Bedürfnis, Ihnen tausend Dank zu sagen für das beständige Wohlwollen, das aus allen Ihren interessanten Artikeln zugunsten des Pesaresen spricht.

Ich erfuhr kürzlich, daß einige Ihrer Kompositionen in Mailand in verschiedenen Konzerten mit glänzendem Erfolg aufgeführt worden sind. Sie können glauben, mein lieber Doktor Filippi,

daß mich dies von Herzen freut.

Es freut mich auch, Ihnen sagen zu können, daß die kleine Arie in A, die Sie mir in meinem Haus in Paris mit etwas verschleierter Stimme vorgesungen und vorgespielt haben, mir immer noch durch den Kopf geht. Besagte Arie im venezianischen Dialekt ist ein wahres Kleinod.

Man wird, bei Gott, nicht fagen können, daß das fogenannte Zukunftsmusik sei!!!

Was übrigens dieses so viel und unrichtig erörterte Thema angeht, so drängt es mich, Ihnen zu sagen, daß ich, wenn ich gewisse häßliche Worte wie Fortschritt, Verfall, Zukunft, Vergangenheit, Gegenwart, Konvention usw. lese, eine Übelkeit im Magen verspüre, die ich mit aller Mühe zu unterdrücken versuche. Wenn es mir gegeben wäre, mich Ihrer gelehrten Feder zu bedienen, was für Lektionen wollte ich diesen Naseweisen geben (die man für musikalische Demosthenesse hält), die über alles reden und nichts klären können. Diese möchten sogar heute das als neu und selten (peregrino) ausgeben, was sozusagen vorsintsslutlich ist. Von deklamierter Musik, von dramatischer Musik sprechen diese Gesehrten! Man muß annehmen, daß diesen Herren unbekannt ist, daß die berühmten Dusay und Goudimel vor ungefähr einem halben Jahrtausend ausschließlich deklamierte, taktlose Musik schrieben. Die berühmten Caccini und Peri setzten dann diesen Stil fort und nannten ihre Kompositionen Opern im rezitativischen Stil. Schließlich haben der Musiktitan Glinka und Genossen, wie mir scheint, den deklamierten und dramatischen Stil zur Genüge eingeführt!

Glauben Sie nicht, mein guter Doktor Filippi, daß ich grundsätzlich antidramatisch eingestellt sei, nein, keineswegs. Ich war aber Virtuose des italienischen Belcanto, bevor ich Komponist

wurde, und teile die philosophische Maxime des großen Dichters, der sagt:

Alle Arten sind gut, Ausgenommen die langweilige.

Was nun den gegenwärtigen Fortschritt unserer lieben Kollegen anbetrifft, so muß man zugeben, daß die durch Hoffnungen, Furcht, Revolutionsgeist und Anderem herbeigeführten sozialen Umwälzungen die armen Komponisten (die hauptsächlich für Brot und Ruhm (per fame e fama) arbeiten) unvermeidlich dazu zwingen, sich den Kopf zu zerbrechen, neue Formen, heterogene Mittel zu finden, um die jungen gleichaltrigen Generationen, die zum großen Teil über den Raub, die Barrikaden und ähnliche Sächelchen empört sind, zu zerstreuen!!

Es steht jetzt bei Ihnen, verehrter Kritiker, den jungen Komponisten mit allem Nachdruck zu predigen, daß bei diesen Neuerungen weder von Fortschritt noch von Verfall die Rede sein kann, und ihnen gleichzeitig zu sagen, daß diese sterilen Ersindungen allein der angestrengten Arbeit und nicht der Inspiration ihr Leben verdanken; daß sie ferner den Mut haben sollen, sich von den konventionellen Gewohnheiten zu befreien und sich heiteren Gemüts und mit vollem Vertrauen dem hinzugeben, was göttlich und verführerisch in der italienischen Musik

<sup>\*)</sup> Anläßlich des 150. Geburtstages G. Rossinis am 29. Februar. Zehn Wochen nach Abfassung des Briefes starb Rossini.

ist: die einfache Melodie und die Mannigfaltigkeit im Rhythmus (melodia semplice e varietà nel ritmo).

Wenn die jungen Kollegen diese Gebote befolgen, werden sie leicht ihren Hunger stillen können und den ersehnten Ruhm erlangen, und ihre Werke werden lange leben wie die unserer alten heiligen Väter Palestrina, Marcello, Pergolese und wie unzweiselhaft auch die der berühmten Mercadante, Bellini, Donizetti und Verdi aus unserer Zeit.

Sie werden bemerkt haben, scharssinniger und vielgeliebter Doktor Filippi, daß ich den Begriff Nach ahm ung bei der Empfehlung für die jungen italienischen Komponisten mit Absicht übergangen und nur von der Melodie und dem Rhythmus gesprochen habe. Ich werde allzeit unerschütterlich bleiben in dem Glauben, daß die italienische Musik (besonders die Vokalmusik) ganz absolut und ausdrucksvoll, niemals aber nach ahmend ist (tutta ideale ed espressiva, mai imitativa), wie es gewisse materialistische Philisophaster wahrhaben wollen. Es sei mir erlaubt zu bemerken, daß man die Empfindungen des Herzens zum Ausdruck bringt und nicht nachahmt.

Um nun meine Anschauung bezüglich der Musik zu vervollständigen, füge ich hinzu, daß der Begriff aus drucks voll keineswegs die Deklamation und noch weniger die dramatische Musik ausschließt. Im Gegenteil, ich versichere, daß er sie bisweilen fordert. Die absolute und aus drucks volle Musik führt dann zum vornehmen, einfachen, verzierten und leidenschaftlichen Gesang (das, was ich bevorzuge).

Es sei aber ein für alle Mal gesagt, daß die Nachahmung die Apanage, die unzertrennliche Gefährtin und oft die vornehmste Hilse der Schöpfer der beiden schönen Künste, der Malerei und Bildhauerei, ist. Zu der Nachahmung muß sich dann ein vornehmes künstlerisches Empfinden gesellen und ein wenig Genie (mit dem die Natur wenig verschwenderisch ist). Dieses Letztere, das Genie, war und wird alle Zeit, obwohl es sich bisweilen gegen die Regeln auflehnt, Schöpfer des Schönen sein!

Um schließlich die beiden Wörtchen Fortschritt und Verfall nicht unerwähnt zu lassen, füge ich noch hinzu, daß ich allein in der Herstellung neuer Instrumente einen Fortschritt einräume (ein Fortschritt, der den Liebhabern der nachahmenden Musik so sehr zusagt, und vielleicht haben sie Recht). Ich kann daher einen gewissen Verfall der Vokalmusik nicht leugnen, da ihre neuen Schöpfer mehr zu dem wasserscheuen Stil tendieren als zu dem süßen, aus dem Herzen kommenden, italischen Gesang (all' italo dolce cantare che nell' anima si sente). Möge Gott jenen verzeihen, die diesen Verfall verursacht haben.

Leider bemerke ich, daß aus den wenigen Zeilen, die ich zu Beginn meines Briefes ankündigte, eine weitschweifige, verabsche uenswerte Epistel geworden ist. Bitte lächeln Sie nicht über die Sprache dieses konfusen Sammelsuriums, das ich allzu eilig niedergeschrieben habe, und sehen Sie Ihren Kollegen und aufrichtigen Bewunderer in G. Rossini, der von den Franzosen der Schwan von Pesaro, von den Lughesern (in der Romagna), den Landsleuten meines Vaters, der Schwan von Lugo genannt wird und sich selbst als Schöpfer einer neuen chinesischen Tonleiter Pianist 4. Ranges (ohne Rivalen) nennt.

Nun will ich schließen. Ich lege die Feder nieder. Laus Deo.

## Der Maler-Dichter Adalbert Stifter und die Musik.

Von H. K. Kiefer, Pforzheim.

Angeregt durch den Bericht von Prof. Dr. Th. W. Werner, Hannover, "Ein Komponist als dramatischer Dichter" in der Zeitschrift für Musik 1941, Hest 6, S. 397, möchte ich im solgenden eines Künstlers gedenken, des Sudetendeutschen Adalbert Stifter, der als Erzähler zu den Größten der deutschen Dichter gehört und als Maler sehr beachtenswerte Werke geschaffen hat, wie in letzter Zeit Ausstellungen und fachmännische Besprechungen erwiesen haben. Eine Doppelbegabung, wenn nicht mit Goethe, so doch gewiß mit einem Gottfried Keller oder Viktor von Scheffel vergleichbar!

Was uns aber hier angeht, ist Stifters Stellung zur Musik. Wir können kein Zeugnis an-

führen, daß der Dichter irgendwann kompositorische Versuche gemacht hat; es ist auch wohl nirgends hervorgehoben, daß er ein Instrument mit besonderer Fertigkeit beherrscht hat, wenn wir dies auch bei seiner Ausbildung und Stellung als Lehrer für selbstverständlich halten dürfen. Daß aber musikalische Begabung mit der Ausübung der Musik nicht unbedingt zusammenhängen muß, ist jedem, der sich mit der Psychologie der Musik beschäftigt hat, durchaus bekannt. Wollen wir Stifters musikalische Anlagen erkennen, so müssen wir in seinen Schriften forschen. Als einjähriges Kind, so erzählt er uns selbst, wurde er zu einem Auferstehungsfest in der Kirche mitgenommen. Er glaubt noch dunkle Erinnerungen zu besitzen an "den Glanz, das Gewühl der Menschen" usw., aber: "Dann war etwas anderes, das sanft und lindernd durch mein Inneres ging. Das Merkmal ist: Es waren Klänge." Wir erinnern an Schiller, der von sich gesagt hat, daß seinen Dichtungen immer eine musikalische Stimmung — Klänge — vorausgegangen sei, aus der sich langsam die Worte kristallisserten. So wächst die dichterische Haltung des 1. Aufzugs seines "Tell" sehr bezeichnend aus dem Geläute der Kuhglocken, dem Kuhreigen und den drei Liedern des Fischers, Hirten und Jägers heraus.

Der zehnjährige Stifter hört eine Aufführung von Haydns "Schöpfung", die geleitet wird von dem Lehrer seines Heimatdorses Oberplan. Er schreibt darüber: "Ich sang im Alte mit. Das Tonwerk machte einen so ungeheuren Eindruck auf mich, wie nachher nie ein Kunstwerk mehr. Ich war in die höchsten Kreise der Andacht und Gottesverehrung gehoben. Aus den Proben und der Aufführung merkte ich mir oft lange Strecken und sang sie, wenn ich allein auf Wiesen und Feldern war. Ich weiß nicht, ob jener Kindheitseindruck auf mein späteres Urteil einwirkte, vermöge dessen ich noch heutzutage "Die Schöpfung" für das erhabenste Tonwerk halte und sie nie ohne tiesste Rührung hören kann." Es war wohl nicht der Kindheitseindruck, der dieses spätere Urteil zustande brachte, sondern eine Gefühlsveranlagung, die den Dichter zu seinem Geistesverwandten Haydn zog und zu dem Stoff des Textes — was anders ist der Inhalt aller Werke Stifters als ein Preis der Schöpfung?

Von dem dreizehnjährigen Schüler der Gelehrtenschule der Benediktinerabtei Kremsmünster rühmt einer seiner Lehrer: "Er war ein eifriger und erfolgreicher, ja glänzender Schüler, aber sein Herz gehörte der Musik, der Malerei und Dichtkunst". Die Musik ist hier noch an erster Stelle genannt; sie wird also, namentlich als Kirchenmusik, dem jungen Klosterschüler mehr am Herzen gelegen haben als die Malerei und Dichtkunst. — Viel später, als die Muse der Dichtkunst sast allein von dem Geiste des Erzählers Besitz ergriffen hat, wirst eine Briefstelle des 52-Jährigen an seinen Verleger Heckenast einen blitzartigen Schein auf sein seines Empfinden für die Bodenständigkeit guter Musik. Stifter besucht in Triest die Oper: "Im Theater gesiel mir die italienische Oper weit besser, als ich je geahnt hätte. In Wien war sie mir widrig. So müßte ja auch eine Palme, mitten auf dem Glaois in Wien stehend, unerträglich sein". Wie viel Menschen sind heute so musikalisch, daß sie Verdi nur in Italien hören mögen? — In den "Feldblumen" schreibt Stifter von der Hauptperson, einem Maler, hinter dem er selbst steckt: "... manches Konzert kann er kaum erwarten; in die Oper und in das Ballett geht er gar nicht — der Einseitige."

Wichtiger als alles bisher Angeführte scheinen mir zwei Stellen aus den Werken des reisen Dichters zu sein, die beweisen, wie tief seine Seele im Musikalischen verwurzelt war. In einem der poetischen Briese an den Freiherrn von Brenner steht das herrliche Wort: "Die Liebe ist die höchste Poesie, sie ist die weinende, jauchzende, spielende Musik!" — Höchste Poesie ist ihm — Musik! Goethe, der als Freund aller Künste die Musik gewiß hoch geschätzt hat, hätte diesen Satz nie schreiben können!

Die andere Stelle, in der sich wahres musikalisches Empfinden und psychologisches Verständnis paaren, lesen wir in der Novelle "Zwei Schwestern". Drei Mädchen verschiedenen Alters, die alle durch ihr Violinspiel hervorragen, werden hier von dem Dichter einander gegenübergestellt. Zuerst schildert er ein Konzert, in dem zwei Schwestern als Geigerinnen auftreten. Es sei mir gestattet, das Wichtigste wörtlich anzuführen: "Endlich begann die Musik des Orchesters — ich blickte auf sie (die ältere Schwester Theresia) —, sie stand ruhig und sah mit ihren ernsthaften Augen vor sich. Als der Augenblick gekommen war, wo sie einfallen mußte, lag die Geige mit einem leichten Ruck an ihrer Schulter — und im Augenblicke ging



ZFM-Archiv

Helmut Bräutigam

Geb. 16. Februar 1914,

Gefallen 17. Januar 1942 im Osten



Aufnahme: Mohrmann

Prof. Wilhelm Stahl

Geb. 10. April 1872

auch der schöne, gehaltene Ton durch die Räume und durch alle Seelen. Mir war es auf der Stelle klar, dieser Ton könne gar nicht anders als aus dem Herzen kommen, so wie alle folgenden aus dem Herzen kamen, weil sie so zu Herzen gingen. Ich habe in späteren Zeiten das Mädchen wohl noch spielen, nie aber mehr sprechen gehört, ich bin mit ihr nie mehr zufammengekommen und habe sie auch nicht kennen gelernt. Ich kann daher aus andern Umständen nicht beurteilen, wie tief ihr Fühlen sei: aber aus diesen Tönen war es mir eine Unmöglichkeit, zu denken, daß es nicht so sei. Ich mußte mit Befremden in das Antlitz eines noch so jungen Kindse schauen, das schon so empfand. Wie ihre Saiten durch die andere Musik hervortönten, wie sie so entschieden herausragte wie ein Mann: war es mir, als höre ich ein inniges, starkes, erzählendes und manchmal auch klagendes Herz. Gar schön aber war es, wie die Umschuld in dem Spiele herrschte - eine Umschuld, die, möchte ich sagen, nur bei Kindern möglich ist, welche noch an kein Ich denken, das gefeiert werden soll, sondern die Sache spielen, die ihnen das Einzige ist, das da gelte. Ich schäme mich daher nicht, es zu gestehen, daß ich von dem Kinde mit einer tiefen, schönen, sittlichen Gewalt erfüllt wurde. Ich klatschte daher auch nicht in die Hände, als sie endete, was aber unzählige andere mit fürchterlichem Gepolter taten. Ich kann nicht denken, daß diese das Eigentliche empfinden; denn wenn ein Künstler, also ein höherer Mensch — und jeder wahre Künstler muß das sein — vor uns steht, uns einen schönern, reinern Teil seiner Menschlichkeit vor Augen führt und die unsere zu sich emporhebt: dort ist mir, als sollten wir bescheiden verehren. Mit lustigem Beifallsklatichen und Rufen lohnt man nur den bezahlten Lustigmacher."

Nun spielt die noch jüngere Schwester: "Sie stand nicht, bevor das Spiel begann, mit dem Ernste, und ich möchte sagen, mit der Düsterheit da, wie die ältere getan hatte, welche wußte, was für ein tieses und schwankendes Ding jetzt beginnen werde: sondern sie war wie ein zuversichtliches Kind, das eine schwere Aufgabe herzusagen hat, aber auch weiß, daß es dieselbe kann. Das Spiel sing an. Die Kleine spielte es mit Freudigkeit und mit Sicherheit — Theresa begleitete sehr bescheiden und half nur hie und da gelegentlich mit einem starken Striche aus. Da sie endeten, erhob sich ein rauschender, stürmender, tobender Beisall. Die kleine Künstlerin verbeugte sich freudig, wie eben ein Kind, das froh ist, daß es seine Sache gut gemacht hat. Ich dachte mir: Du liebes Wesen, das Herz mit seinen Freuden und Leiden muß noch nicht in dir erwacht sein; die Töne sind dir nette, gute Dinge, aus denen man recht schöne Sachen machen kann — aber du ersuhrst es noch nicht, welch eine Seligkeit und auch welch eine Wehmut in ihnen liegen könne."

Nach einigen Monaten hört der Erzähler, als er sich auf dem Landgute eines Freundes befindet, eines Nachts eine dritte Geigerin, ohne sie zu sehen. Er glaubt anfangs, es müsse Theresa sein: "Nach und nach erkannte ich die Töne einer Geige. Sie umspielten fast lieblich das sich mehr und mehr ermannende Gehirn, und als ich völlig wach und nüchtern war, waren es klare, reine, entschiedene und scharf gezogene Töne . . . So konnte ich weder selber spielen, noch habe ich je so spielen gehört . . . Das gab sich als höchste, edelste Kunst zu erkennen. Es war so ungemein genau begrenzt, kein Haar darüber und kein Haar darunter, es prägte sich klar, bestimmt und gegenständlich aus . . . Wenn es Theresa ist, so mußte ich denken: Ist denn das Kind in dieser kurzen Zeit um so viel älter geworden, daß die süße Unwissenheit sich gewendet hat, die uns sonst so entzückte? Oft ist es ja in dem Spiele gar nicht anders, als sei bereits die Glut der Leidenschaft darinnen. Es ist nicht mehr das Ding, das mit einfacher Liebe in den goldenen Tönen gespielt hat, bloß aus dem Grunde, weil sie goldene sind; sondern das ist sozusagen ein schreiendes Herz, welches seinen Jammer erkannt hat. Es lag in dem Spiele ein Schmerz und eine Sehnsucht, die so einleuchtend ausgesprochen waren, daß man sah, das sei nicht ein vorgespiegeltes Ding der Kunst, sondern das sei aus dem wirklichen, bitteren, erfahrenen Leben genommen. Es war für mein Ohr die ganz natürliche Steigerung des Herzens darinnen. Zuerst war eine sanste Klage, die versuchsweise bittet, und, wiewohl vergeblich, hinschmilzt — dann war das heiße Flehen, das ein fernes, wohl erkanntes Glück so gerne herbeiziehen möchte — dann war die Ungeduld des Heischens, dann stand die Seele auf, und es war ein Zürnen, daß das Gut, das man geben wolle, nicht erkannt werde — dann war ein Hohn, der da sagt, wie hoch das eigene Herz steht, und wie es sich durch Verachtung rächen will - endlich war eine Fröhlichkeit, die es sich rauschend vorsagt, daß sie es sei. - Ich

dachte: Du armes, armes Kind! Was mußt du gelitten haben, daß du diese Dinge verstehest und sie mit der einzigen Stimme, die dir Gott in so reichlichem Maße gegeben hat, ausdrücken kannst!"

Es dürfte wenig Dichter geben — vielleicht E. Th. A. Hoffmann ausgenommen — die so klar und poetisch die drei Stufen der musikalischen Entwickelung dargestellt haben, wie es nach dem Angesührten Stifter gelungen ist. Das begabte Kind, die erwachende Künstlerseele, der durch freudvolle — und noch mehr: leidvolle — Erlebnisse gereiste Musiker stehen lebendig vor uns, geschildert von einem Manne, der tief musikalisch gewesen sein muss. Wie das Programm zu einer Symphonie entwickelt sich vor dem Leser das zuletzt beschriebene Geigenspiel der reisen Künstlerin — kein Musikbetrachter könnte die Eindrücke, die etwa Beethovens "Eroika" auf ihn gemacht haben, treffender in Worten ausdrücken.

Mehr als in andern Werken Stifters finden sich goldene Worte über Musik in der oben genannten Novelle "Feldblumen". Der Erzähler träumt von einem eigenen Heim und einer Gattin, die mit ihm dort lebt. Sie soll sich für seine Malerei interessieren, soll mit ihm dar- über reden . . "oder wir gingen dann zu ihrem Pianoforte hinein, zündeten kein Licht an, und sie spielte herrliche Mozart, die sie auswendig weiß (!), oder ein Lied von Schubert, oder schwärmte in eigenen Phantasien herum — ich ging auf und ab oder öffnete die Glastüren, die auf den Balkon führen, träte hinaus, ließe mir die Töne nachrauschen . . . . " Der ästhetische Genießer der Musik begnügt sich nicht mit dem einfachen Hören (wie es heute der Rundfunk bietet), er weiß, daß Stimmung (das schöne Zimmer, die geliebte Frau, der Mondschein usw.) erst die Freude an der Musik vollkommen macht! —

Daß ein Dichter wie Stifter zu Mozart eine besonders tiefe Neigung hat, ist nicht zu verwundern. Über ihn und Beethoven werden wichtige Ausführungen gemacht. Man hat die Pastoralsymphonie aufgeführt. Der Erzähler ist in ein dem Konzertsaal fernes Stübchen geflüchtet, um ungestört den Klängen lauschen zu können: ". . . ich war also so gut wie allein. Auf dem weichen, weißen Samte des Lichtes nun wallte die Symphonie zu mir herein und brachte alle Idyllen und Kindheitsträume mit, und je mehr sie schwoll und rauschte, um so mehr zog sie gleichsam goldene Fäden um das Herz. Wie ist diese Musik rein und sittlich gegen den leichtfertigen Jubel um/rer meisten Opern! Auf unbefleckten, weißen Taubenschwingen zieht sie siegreich in die Seele." - Es ist ihm unbegreiflich, daß im Anschluß an die Aufführung — getanzt werden soll. Bei Tisch wird über die Symphonie gesprochen: "... Der ewig alte Hader, in den man allezeit gerät, wenn man von Beethoven spricht, ob er oder Mozart vorzuziehen sei, entstand auch hier und ward mit Hast verfochten.\*) Alle Damen waren Mozartistinnen . . . eine lärmende Kriegsfurie brach los. . . . Eine der Damen, Angela, sagt: "Ich bin nicht Kennerin genug, um anders als nach meinem Eindruck zu urteilen; aber mich reißt es hin, wo, wie in der Natur, großartige Verschwendung ist. Mozart teilt mit freundlichem Angesichte unschätzbare Edelsteine aus, und schenkt jedem etwas; Beethoven aber stürzt gleich einen Wolkenbruch von Juwelen über das Volk; dann hält es sich die Hände vor den Kopf, damit es nicht blutig geschlagen wird, und geht am Ende fort, ohne den kleinsten Diamanten erhalcht zu haben." - Stifter gehört also zu den verhältnismäßig wenigen, die damals schon (er setzt die Novelle in das Jahr 1834 - sieben Jahre nach Beethovens Tod!) nicht nur Mozart, sondern auch den "modernen" Beethoven in ihrer ganzen Tiefe erkannt haben. Man vergleiche damit Goethes Stellung zu Beethoven und Schubert! - Unter den Mitspielern der Symphonie ist ein weißhaariger Violoncellist, der mit dem Erzähler über die Musik spricht: "Mein Nachbar zerlegte mitten im Klingen und Singen der Tanzmusik kunstgerecht die Pastoralfymphonie und zog mich doch zuletzt ins Interesse, weil es aus dem Tonstücke Erinnerungen zurückrief, die sich eben jetzt an mein gewitterschwüles Herz wie Engelsflügel legten, weil sie wie reine Lichtstrahlen abstanden von der roten Pechfakel der Tanzmusik, die eben draußen in jubilierender Sinneslust geschwungen wurde. (Gibt es ein bezeichnenderes Bild für Tanzmusik?) - Ich sprach endlich hingerissen einige Worte über die Symphonie, und als meine Empfindung in der Stimme erkennbar geworden sein mußte, drückte mir mein begeisterter

<sup>\*)</sup> Edvard Grieg sagte bei Verdis Tod, als er ihn neben Wagner den ersten Operndramatiker nannte: "Groß, größer, am größten gibt es nicht in der Kunst. Das Große ist groß und damit Punktum!"

Nachbar, wie ein Kind gerührt. beide Hände, und mir kam das Haarsilber auf seinem schönen Greisenhaupt doppelt ehrwürdig vor." — Zum Schlusse sei hier noch eines Satzes gedacht, das den Dichter-Maler-Musiker in einer Person deutlich kennzeichnet: Dem Erzähler, der als freier Maler lebt, ist ein Amt in Aussicht gestellt, aber "glücklicherweise abgeschlagen worden". — "Als ich mit dem lieben Bescheide in der Tasche nach Hause kam, so war es nicht anders, als hüpften mir meine Farben entgegen und sähen mich noch einmal so freundlich an: du kennst das Gläschen mit dem Ultramarin; es sah mit seinem Feuerblau wie ein tieser Harmonikaton aus — der Purpur wie Liebeslieder — das Grün wie sanste Flöten — das Rot wie Trompetengeschmetter, und so weiter."

Wer sich die Zeit nimmt, alle Werke Stifters, auch seine Briefe, einmal auf seine musikalische Begabung hin durchzusehen, wird noch manches entdecken was hier nicht angeführt werden konnte. Eine weit über dem Durchschnitt stehende Empfindung für Musik ist also bei dem Maler-Dichter unzweiselhaft vorhanden. Wenn trotzdem Stifter nie als Musiker hervorgetreten ist und die Musik in seinen Werken nicht allzuoft berührt wird, so liegt der Grund darin, daß er die Summe seiner künstlerischen Kräfte, die ihm von Natur verliehen war, mit zunehmendem Alter allein auf die Dichtkunst konzentrierte, sodaß die musikalische Anlage langsam verkümmerte. Es scheint mir, daß Doppelbegabungen viel häusiger sind, als man allgemein weiß, weil gerade im Künstler die Größe darin besteht, daß er rechtzeitig seine Hauptbegabung erkennt und auf sie allein die geballte Kraft einstellt.

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Unter den vielfältigen Musikgenüssen der letzten Wochen nehmen die Aufführungen neuer Schöpfungen eine besondere Stellung ein. Im neunten Konzert des Philharmonischen Orchesters unter der verständnisvollen Leitung von Wilhelm Furtwängler hörten wir die erstaufgeführten "Sinfonischen Variationen über einen Baß von Bach" aus der Feder des Nationalpreisträgers Paul Höffer. Aus einem chromatischen Choralbaß formt der Komponist ein fantasievolles dreifätziges Werk, das mit seinen zahlreichen kontrapunktischen Feinheiten,, seiner klaren und bestimmten Zeichnung einen Eigenwert darstellt, wenn auch das rhythmische Ostinato des letzten Satzes aus dem übrigen Rahmen fällt. Denn der hier allzu hartnäckig wiederholte Rhythmus ist an sich nicht originell genug, um in seiner Veranbeitung mit dem übrigen thematischen Gehalt der Schöpfung enfolgreich in Wettbewerb treten zu können. - Herbert von Karajan machte mit der Tondichtung "Enigma" ("Rätsel") von Janos Viski bekannt, einem Schüler Zoltan Kodalys. Das preisgekrönte Werk schildert die Liebe zweier Schwäne in melodisch weichem Ausdruck und farbsatten Klängen. Tonmalerische Einzelheiten und dramatische Partien können als Vorzüge gelten und zugleich als Unterscheidungsmerkmale zu einem Werk mit ähnlicher dichterischer Vorlage, dem "Schwan von Tonuela" des Finnen Sibelius. Aber bei diesem sich unwillkürlich aufdrängenden Vergleich erscheint Viski sinnenfälliger und diesseitiger, Sibelius verschlossener und strenger, nur im Finale lassen sich Berührungspunkte in der Darstellung des Todes enmitteln. - Hermann Abendroth bescherte in eindringlicher Gestaltung Wolfgang Fortners "Capriccio und Finale" als lokale Erstaufführung. Der Titel stellt der Entfaltung eigenwilliger, ja bizarrer Regungen einen künstlerischen Freibrief aus, wenn auch das "Capriciöse" bei Fortner selbstvenständlich technisch und geistig überzeugend fundiert ist. Starker schöpferischer Wille führt zu manchen interessanten subjektiven Kombinationen mit dem Höhepunkt eines motorisch-spielerischen Finale, dessen Thematik den Eigenheitsdrang am auffälligsten spüren läßt.

Sehr anregend find die Konzerte der "Akademie der Künste". Bot ein Kammermusikabend Werke von Distler, dessen uraufgeführtes Streichquartett großen Anklang fand, sowie von Knab und Kaminski, so führte eine weitere Veranstaltung in die Welt der Orchestersprache. Der junge, bestens bekannte Heinz Schubert stellte sich mit seinem "Präludium und Fuge für Sopran und Streichorchester" vor. Man begegnet Heinz Schubert viel zu felten im Konzertsaal, aber jede Erneuerung leiner Bekanntschaft ist mit der beglückenden Erkenntnis verbunden, daß er uns etwas Besonderes, Einmaliges zu bieten hat. Schubert setzt die Singstimme in abgemessenen, wohl erwogenen und in der Wirkung sparsamen Schritten einem scheinbar selbständig arbeitenden polyphonen Orchester gegenüber, dessen Partitur allein eine nähere Einsichtnahme lohnen würde. Der geschickte Aufbau gipfelt in den Halleluja-Vokalisen, bei denen der Sopran von hymnischer Höhe zu jubelnder Seelenfreude herabsteigt. Das ist, als wenn der Himmel zerreißt und den Blick in unendlich weite Räume

voll keuscher, reiner Innerlichkeit freigibt. Ein Klavierkonzert von Johannes Przechowski gibt sich breit ausladend und schwerblütig auf Boden klassischer Form, geistig anspruchsvoll und ehrgeizig. Den Höhepunkt des Akademiekonzertes bildete die Erstaufführung von Johann Nepomuk Davids zweiter Orchester-Partita, unter Leitung des Komponisten. Im Gegensatz zur Ersten Partita nur drei Sätze. Überraschend ist bei David immer wieder die Neuartigkeit der musikalischen Auffassung, gleichsam als wenn er mit jedem Werk völlig neu an die schöpferische Aufgabe herantritt unter Verzicht auf innere Beziehungen zu manchem bisherigen Schaffen. Zeigte die Erste Partita Züge mystischen Gepräges, so gelangt der Komponist auf dem Weg über das gehaltreiche, versponnene, klagende "Intermezzo" echt Davidschen Charakters aus der Weltslucht zur Sinnenfreude des Finale, dessen Scherzo-Thema dem ersten Satz entstammt:



(Partitur im Verlag Breitkopf & Härtel, Leipzig)

Das Werk sprüht von Einfällen, von überraschenden Genieblitzen in der thematischen Verarbeitung und der wechselvollen Instrumentation namentlich zum Schluß des dritten Satzes, der mit Lauf- und Trillerketten kaleidoskopartig wandernde Stimmungsbilder schafft. Die Neuheit wurde in Berlin, das von jeher dem Wirken Davids besonderes Interesse entgegenbringt, mit Begeisterung aufgenommen.

Eines der größten Ereignisse war in den letzten Wochen die Wiederaufführung der Pfitzner-Kan-

tate "Von deutscher Scele" mit dem unentbehrlichen Kittelschen Chor unter Leitung von Hans Knappertsbusch, der in tiesgehender Schürfarbeit vielsach bei langsamen Tempi ein genießerisches Auskosten der jeweiligen Stimmungen kundgab, ohne mit urgewaltigen dynamischen Steigerungen zu sparen. Die Weitung seiner Gefühlsskala verhals zu erhebenden Eindrücken.

Fragt man nach Zeugnissen neuer organisatorischer Entwicklung im Musikleben, so sind die "Chorkonzerte der Hitlerjugend" zu nennen, die uns nacheinander HJ-Chöre aus Wien (der bisher beste Eindruck), München, Berlin, Königsberg u. a. vermittelten, und zweitens die neu eingerichtete Folge der "Beschwingten Musik". Über die Programmform dieser Veranstaltungen im Reich herrscht keineswegs Einheitlichkeit. Man kann als "beschwingte Musik" Sinfonien von Haydn, den "Eulenspiegel" von Strauß, Smetanas "Moldau" und Egks Bauernstücke gelten lassen, oder aber leichte Ouvertüren zwischen Rossinis "Diebischer Elster" und der "Fledermaus" (um im Vogelreich zu bleiben), mit Liszt-Rhapfodien und Slawischen Tänzen von Dvořák. Oder mit anderen Worten: man kann sich entweder nach der Seite der Konzertmusik orientieren oder in Richtung der Kaffeehausmusik mit ihrem bekannten Mischprogramm. Die beschwingten Berliner Konzerte ziehen das zweite vor, wenn auch rühmend die Einzelarbeit Fritz Zauns hervorzuheben ist und die Eingliederung von neuzeitlichen Unterhaltungswerken (u. a. ein schwungvoller Konzertwalzer von Werner Egk) als Vorzug gebucht werden muß.

Nicht verlassen wollen wir das Berliner Konzertleben, ohne der erstaunlichen "Mozart-Feier" der
Musikhochschule unter Leitung von Fritz Stein
zu gedenken. Was diese Anstalt im Verlauf von
fast zwanzig Konzertabenden aus allen Gebieten
Mozartscher Musik geleistet hat, dürfte als vorbildlich für das deutsche Musikerziehungswesen
gelten und bedeutet ein Ruhmesblatt in der Geschichte der Hochschule.

Wenig Neues ist auf dem Gebiet der Oper zu berichten. Hier sind lediglich einige ansprechende Neuinszenierungen und Neueinstudierungen zu nennen, so der "Barbier von Sevilla" im Deutschen Opernhaus, die "Salome" in der Staatsoper und die "Verkauste Braut" in der Volksoper.

## Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Im Rahmen der Gürzenich-Konzerte erklangen als örtliche Erstaufführung die von Richard Strauß zur Feier des 2600jährigen Bestehens des Kaiserreiches Japan geschriebene "Japanische Festmusik", die in üppiger Klangpracht und sesselnder Melodik etwa in dem Stille des "Festlichen Präludiums" dieses Meisters Bilder aus dem japanischen Leben (Meerlandschaft, Kirschblütenfest, Vulkanausbruch, Kampf der Samurai, Kaiserhymne) wiedergibt und die im Lande der ausgehenden Sonne, wo man

bekanntlich befonders die Melodik eines Schubert liebt, gewiß herzliche Aufnahme fand, so wie sie auch hier lebhaft applaudiert wurde. GMD Prof. Eugen Papst, der als einer der dem Komponisten am nächsten stehenden Musiker dem Werke alle Sorgfalt angedeihen ließ, gab danach als stärksten Kontrast dazu Carl Orffs "Carmina burana", das bekannteste Werk des neuprimitivistischen Chorstils, das in der betonten Archaistik den kundigen Musikwissenschaftler und Bearbeiter Monteverdis erkennen läßt, wie die robuste Rhythmik und die subtile Klangmalerei (so im "Klagelied des gebratenen Schwanes") auf Vorbilder des nahen Ostens zurückgreift. Mit ausgezeichneten Solisten (Susanne Horn-Stoll-Darmstadt, Günther Baum-Wuppertal und Carl August Piller-Köln) und dem glänzend geführten Chor der Konzertgesellschaft sowie unserm städtischen Orchester erstand eine vorzügliche Wiedengabe, die starken Beifall auslöste. Das nächste Konzert bot neben Mozarts, fast sinfonisch gehaltener Serenade für Bläser Nr. 10 und dem, vom Meisterlehrer der Schulmusikabteilung Prof. Hans Haas stilgerecht und werktreu gespielten Krönungskonzent die Uraufführung der "Musik für Streicher" von Rudolf Petzold, dem, aus Jarnachs Schule an der Kölner Hochschule hervorgegangenen und heute an der Frankfurter Heeresmusikschule wirkenden jungen Komponisten, der auch hier wieder den Ernst seiner musikalischen Gesinnung und die Gediegenheit seines Könnens bewährte. Sodann hörte man Joh. Nep. Davids Divertimento "Kume, kum, gestelle min", das fast spielerisch alte deutsche Weisen kontrapunktisch auswertet und als Neuerung klangliche Finessen (wie Harfenglissandi und Celestatupfen) hinzufügt, die freilich dem Still des Ganzen nicht immer entgegenkommen. Auch hier war Prof. Papst den Neuheiten ein hingebungsvoller Anwalt und verhalf ihnen zu freundlichem Beifall.

Der Kölner Bach verein, der derzeit in Vertretung des zum Heere eingezogenen Prof. Michael Schneider unter der sicheren Leitung des, an der Musikhochschule herangebildeten Organisten Hans Hulverscheidt steht, setzte sein diesjähriges Unternehmen, das gesamte Kantatenwerk des Thomaskantors vorzuführen, mit einer wertvollen Auswahl fort, worunter sich die Kantate Nr. 22 befand, mit welcher sich Bach 1723 in sein Leipziger Amt einführte. Mit jungen einheimischen Kräften, zu denen der bekannte Bochumer Baß Kaiser-Brehme trat, kam es zu einer wohlgelungenen Wiedergabe, der der Dirigent die gmoll-Fantasie und Fuge als Einleitung voransetzte. Die Kölner Chorvereinigung unter ihrem rührigen und tüchtigen Leiter Studienrat Wilhelm Bredack hatte sich diesmal ein volles Dutzend kleinerer Werke vorgenommen, darunter die "Kanonischen Betrachtungen über einen Choral"

von dem, lange Zeit in Köln als angesehener Lehrer und Komponist wirkenden F. W. Franke, außerdem Paul Gläsers Seligpreisungen und Schöpfungen von Albert Becker, dem Lehrer Paul Graeners, von Wörmann und Max Stange. Mit Kölner Solisten und einem Laienorchester kamen alle Werke zu einer ausgefeilten und wirksamen Wiedergabe. Im Meisterkonzert sang Erika Rokyta bläserbegleitete Lieder von Mozart, Spohr und Schubert, und die Bläservereinigung der Wiener Philharmoniker bot meisterlich Divertimento Mozarts, Michael Haydns und Beethovens. Das Eckardt-Quartett, von Damen besetzt, zeichnete sich in klassischen und neueren Werken (darunter Dvořák) durch stilsscheres und klangschönes Musizieren aus. Das Berliner Freundquartett bereicherte das lebendige Kölner kammermusikalische Geschehen mit einer, den Klassikern gewidmeten und technisch wie musikalisch gleich erfreulichen Werkfolge. Im Rahmen der Rathauskonzerte der Stadt bot das Kunkel-Quartett ältere Kammermusik in stilkundiger Interpretation.

Die Konzerte junger Künstler brachten diesmal zwei Austauschveranstaltungen: aus Stuttgart kamen die Sopranistin Lisselotte Rupp, eine geschmackvolle Künstlerin, dann die hochbegabte Geigerin Helga Jäckh, die u. a. Pfitzners anspruchsvolle Sonate glänzend meisterte und endlich die Pianistin Dora Metzger, deren Vortrag stoffliche Durchdringung und technische Überlegenheit nachgerühmt werden durfte. München fandte die Geigerin Karoline Kraus und die Pianistin Hedwig Moßbauer, die sich an Bach und Chopin mit bestem Gelingen heranwagten. Das 5. KDF-Konzert stellte die junge Geigerin Senta Otto, den Bariton Toni Muhs und den Klarinettisten Fritz Zimmermann wie die Kölner Pianistin Friedel Frenz als hochstrebende und begabte Künstler heraus. Die "Gedok" setzte sich für junge einheimische Sängerinnen (Lore Schröter-Hoppe, Else Bollweg-Barthel) und die Pianistin Magda Vahnenbruck ein, die Bach, Händel und Brahms mit vollem Enfolg interpretierten. Im Richard Wagner-Verband Deutscher Frauen (prach der Weimarer Konrad Huschke über Musiker, Maler und Dichter, wobei Klaviervorträge durch Annemarie Bohne und Lieder durch Helma Helse mit schönster Wirkung den Vortrag umgaben.

Im Rahmen der Hochschulkonzerte hörte man ein neues Violinduo des Geigenlehrers Prof. Beerwald, ein interessantes und wirkungsvolles Stück, dann Pfitzners Sonate. Anton Schoenmaker-Wuppertal erwies erneut seine reise Geigenkunst, Anny Beuthel ihre, an der Musikhochschule bei Maria Philippi erworbene Gesangssertigkeit und Eva Kesselring eine nicht alltägliche Gewandtheit in der Klavierbegleitung. Ein wei-

teres dieser Konzerte stand im Zusammenhang mit der neu begründeten Gesellschaft für neue Musik. Univ.-Prof. Dr. Bücken, als Vorsitzender sprach über den Sinn dieser Vereinigung, die neben den Jüngsten auch die, dem mittleren Alter Angehörenden nicht vernachlässigen will. Dann hörte man Werke von Graener, Heuser, Hoeßlin und Kurt Rasch sowie der Deutschbaltin Sonja Eckhardt-Grammatté für Gesang und zwei Klaviere. Trude Fischer (Alt) und Susy Mayweg, zusammen mit Friedel Frenz, stellten sich in den Dienst der guten Sache. In der gleichen Gesellschaft sprach Helmuth Degen über die Ziele der jungen Musik und sein eigenes Schaffen, aus dem man Kammerlieder durch Charlotte Pauels-Hoffmann und durch H. Otto Schmidt ein Klavierwerk hörte, die alle den Ernst der künstlerischen Gesinnung wie das Streben nach einer neuen Melodik auf rhythmischer Grundlage erwiesen. Das Auslandsamt der Dozentenschaft bot die Erstaufführung des Schweizers Hans Schaeuble, ein persönlich charaktervoll gehaltenes und gut gekonntes Werk, dem das einheimische Kastertquartett liebevolle Ausdeutung zuteil werden ließ. Weiter gab es Lieder des jetzt sojährigen Finnen Kilpinen, dessen Weg von Köln seinen Ausgang an die breite Offentlichkeit nahm, und denen die junge, hier ausgebildete Holländerin Gertrud Atema eine sorgfältige Wiedergabe zuteil werden ließ, zuletzt

noch Klavierwerke Spaniens, Italiens, Rumäniens, Japans und Ungarns, von Prof. Hans Haaß virtuos nachgestaltet. Univ.-Prof. Dr. Fellerer zeichnete für die gelungene Veranstaltung verantwortlich. Einen Liederabend mit Franz Völker vermittelte "Krast durch Freude" und gab damit Gelegenheit, die überlegene Kunst dieses Meistersängers an Werken von Schubert, Wolf, Brahms und Pfitzner zu bewundern.

Innerhalbeiner Arbeitstagung der Musikerzieher, die von der Reichsmusikkammer veranlasst und von deren Landesleiter Prof. Dr. Unger eröffnet wurde mit dem Hinweis auf die bevorstehenden Friedensaufgaben der deutschen Musik, trug die Abt. Schulmusik unter ihrem Leiter Prof. Stoverock alte Chormusik vor, und in Vorträgen handelten Prof. Stoverock, Prof. E. J. Müller und Rosemarie Cramer-Berlin über Ziel und Wesen des Gruppenunterrichts. Über die Weltgeltung der deutschen Musik sprach Univ.-Prof. Blume-Kiel, der den Ausgangspunkt dieser Welteroberung in dem Wirken der Mannheimer Schule sieht, auf deren Schultern (nach Hugo Riemanns nicht unbestrittener Ansicht) unsere Klassiker standen. Auch die musiksoziologischen Verschiebungen bezog Prof. Blume in sein Thema ein: die Entstehung der Musikgesellschaften und Musikverlage. Die derzeitige Werbetätigkeit deutscher Musiker im besetzten Gebiete dürfte ebenfalls in den Kreis dieser Betrachtungen gehören.

# Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Es lohnt sich, einmal festzustellen, daß die sehr lebhafte Anteilnahme aller Kreise der Bevölkerung an den so vielfältig gebotenen musikalischen Veranstaltungen seit dem Beginn des Krieges, der bekanntlich einen so intensiven Aufschwung dieser allgemeinen Anteilnahme an kulturellen und künstlerischen Dingen überhaupt brachte, keiner Schwankung unterworfen war, und daß auch jetzt, am Ende des dritten Kriegswinters, die vielen Konzerte immer noch mit gleichem Eifer besucht wer-Ausnahmen bilden höchstens die Abende ganz unbekannter Konzertgeber. Noch bemerkenswerter aber ist es, daß sich auch jetzt noch, obwohl die Anforderungen und Anspannungen, die der Arbeitstag heute an die Berufstätigen stellt, stetig wachsen, die Singfreudigen mit unvermindertem Fleiß und ungebrochener Musizierlust zu ihren Proben in den Chorvereinen zusammenfinden, sodaß immer wieder Aufführungen großer und anspruchsvoller Chorwerke möglich werden. Wir konnten schon im letzten Bericht auf die Münchner Enstaufführung des "Liedes von der Mutter" von Josef Haas durch den Chor der Hauptstadt der Bewegung hinweisen; derselbe Chor hat jetzt

unter der feinnervigen Führung Josef Kuglers in einem Volkssinfoniekonzert die selten vorgetragene "Nänie" von Brahms in einer feingeschliffenen, klangedlen Wiedergabe zu Gehör gebracht, und zu Oftern wird er - wie alljährlich - die "Matthäus-Passion" aufführen. Nicht minder Treffliches hat der Domchor, dessen hochverdienter Leiter und Erzieher Professor Ludwig Berberich jüngst seinen 60. Geburtstag feiern konnte, mit einer Wiedergabe der "Missa solemnis" geleistet, und ebenso ist der Chorverein für evangelische Kirchenmusik neuerdings eindrucksvoll mit dem Brahmsschen "Deutschen Requiem" hervorgetreten. Auch sonst begegnete man im Rahmen der evangelischen Kirchenmusikpflege, um deren Förderung sich seit längerer Zeit neben Professor Friedrich Högner, dem unermüdlichen Anreger, ausgezeichnetem Programmgestalter, Organisten, Cembalisten und Chorleiter, auch Heinz Schnauffer mehrfach verdient gemacht hat, mancher sehr beachtenswerten chorischen Leistung.

In diesem Zusammenhang möchte ich auch auf eine Feierstunde hinweisen, die der hervorragend geschulte und mit glänzenden Stimmen besetzte "Chor der Singleiter der Wehrmacht" hier aus Anlaß eines Singleiterkurses gegeben hat. Wir haben kaum bestere Männerchorleistungen im Vortrag schlichter und kunstvoller, alter und zeitgenössischer Sätze gehört als von dieser Schar von Männern im feldgrauen Rock, die seit Jahr und Tag als Singleiter oder eben — zusammengeschlossen — als Chorsänger den Kameraden an allen Fronten und in allen besetzten Gebieten bestes Liedgut vermitteln und ihnen vor allem das unverfällichte deutsche Soldatenlied nahe bringen.

Reiche künstlerische Freuden schenkten uns wieder die Konzerte der Philharmoniker und der Musikalischen Akademie (Bayer. Staatsorchester). Oswald Kabasta erreichte mit seinen Philharmonikern in der Spielfolge dieses Winters einen leuchtenden Höhepunkt mit seiner Interpretation der Achten Sinfonie von Bruckner. In einem weiteren Konzert bot er neben sehr eindrucksvollen Aufführungen der 7. Beethoven-Sinfonie und des Strauß'schen "Till Eulenspiegel" auch ein neues Werk: eine Suite über altniederländische Volksweisen, "Gedencklanck" betitelt, von Henk Badings (geb. 1907 auf Java). In diesem breit entwickelten Werk lernte man einen Komponisten kennen, der es versucht, die Reize der als Melodiegrundlagen ausgewerteten alten Volkslieder mit der Klangzauberei des modernen großen Orchesters und mit der besonderen, aber nicht immer überzeugenden Eigenwilligkeit seiner Harmonik und Kontrapunktik zu vereinen. Sehr einheitlich im Still und befonders erfreulich in seiner Gesamterscheinung wirkt das Werk freilich nicht - und für den deutschen Hörer ist das Verstehen des Stücks überdies noch dadurch erschwert, daß ihm kaum eine der verwendeten Volksweisen bekannt ist. Eine reinere Freude bereitete die Wiedengabe der Suite "Gli uccelli" ("Die Vögel") von Respighi im 7. Akademiekonzert. Clemens Krauß wußte die Melodienanmut und die reichen Klangreize dieses liebenswürdigen Werks, das wohl die schönste unter Respighis ähnlich gearteten Suiten über Stücke altitalienischer Meister ist, wundervoll zur Wirkung zu bringen. Im gleichen Konzert dankte man ihm (und dem Staatsorchefter) eine sehr edle Darstellung der Schubert'schen "Unvollendeten" und eine glanzvoll virtuose Wiedergabe des "Till Eulenspiegel" von Richard Strauß. Es war interessant und lehrreich, dieses köstliche Meisterwerk süddeutscher Sinfonik, das, wie erwähnt, kurz zuvor Kabasta so prächtig und lebensvoll dirigiert hatte, nun auch unter Krauß zu hören, der hier in besonderer Weise den Witz, den oft dramatischen Gestus dieser Musik und das sozulagen "Sprechende" ihrer Melodik spürbar zu machen verstand.

In einem weiteren Akademiekonzert gab es allerlei selten gespielte Kammermusik in vortrefflicher Wiedergabe zu hören: Schuberts Oktett, ein frühes Rondino für Streicher und Bläser von Beethoven und das ergreifende, herrliche Streichersextett von Max Reger. Von den übrigen Kammermusikkonzerten der letzten Wochen möchten wir noch einen Abend des um die vorzügliche Münchner Geigerin Gertrud Schuster-Woldan gescharten Frauen-Streichquartetts, einen heiteren Mozart-Abend des Strub-Quartetts und ein Gastspiel des Bulgarischen Streichquartetts Sosia nennen, das mit sessenschen Kompositionen bulgarischer Tonsetzer (Ljubomir Pipkovu. a.) bekannt machte.

In großer Zahl gab es natürlich wieder Solistenkonzerte, vor allem Klavierabende. Unter den Pianisten und Pianistinnen erregten besondere Aufmerksamkeit Rosl Schmid, Karl August Schirmer, Hugo Steurer, Winfried Wolf, H. M. Theopold, Julian v. Karolyi, Nadina Ferreri und Taras Mykyfcha (ein in Wien lebender Ukrainer). Mit Begeisterung aufgenommen wurden die Konzerte zweier Geigerinnen: das der jugendlichen, genial begabten Guila Bustabo und das der rassigtemperamentvollen, durch eine glänzende Griffund Bogentechnik und eine wundervolle Tongebung faszinierenden Neapolitanerin d'Albore. Bemerkenswert unter den Instrumentalistenabenden war ferner auch ein Orgelkonzert, in dem Dr. Alfred Zehelein seine rühmenswerte Organistenkunst vor dem anspruchsvollen Programmthema "Orgelmusik aus 5 Jahrhunderten" ausgezeichnet bewährte.

Zum Schluß sei noch einiger Liederabende gedacht. Die von jeher mit schönem Eifer und all ihrem intensiven künstlerischen Temperament für Zeitgenössisches eintretende Sopranistin Olga Maria Wismüller widmete ihr diesjähriges Konzert den Komponisten Reger, Wolf-Ferrari, Armin Knab und Georg Vollerthun. Der - im Hauptberuf als Arzt, als Röntgenologe wirkende - Tenor Dr. Erwin Schoen ersang sich mit einer herzhaften, innigen und klangedlen Wiedergabe der "Schönen Müllerin" von Schubert einen verdienten Erfolg. Höchste Bewunderung weckte das erste Konzertgastspiel der finnischen Sängerin Lea Piltti; die natürliche Schönheit ihres schlanken, aber sehr kernigen Soprans, die urgesunde, jede Schwierigkeit mühelos bezwingende Art ihres Singens und ihre große, Geist und Herz verratende Vortragskunst ließ den Beifall der entzückten Hörer kaum zur Ruhe kommen. Ihr ebenbürtiger Partner am Flügel war KM Hans Altmann. Lebhafte Erfolge erlangen sich endlich auch zwei hochgeschätzte Münchner Baritonisten: Hans Hermann Nissen und Gerhard Hüsch, dem man nach langer Zeit wieder einmal eine Darstellung des Magelone-Romanzenzyklus' von Brahms zu danken hatte.

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Das fünfte Orchesterkonzert der Gesellschaft der Musikfreunde war in seiner Gänze dem ostmärkischen Tondichter Franz Schmidt gewidmet. Der Präsident der Gesellschaft, Franz Schütz, mit dem Orgelschaffen Schmidts seit je am besten vertraut, brachte einleitend die gewaltige vierteilige Chaconne in Cis in ihrer überwältigenden Größe und Erhabenheit zum Vortrag. Den Mittelpunkt des Konzertes bildete die 4. Sinfonie, mit der sich KM Franz Konwitschny, derzeit in Frankfurt a. M., sehr vorteilhaft als Dirigent von uns vertrautester und daher am subtilsten empfundener Musik einführte. Immer mehr erweist sich gerade diese Sinfonie als eine nach Anlage und Ausführung geniale Neuschöpfung, weil sie, und zwar auf dem Felde der absoluten Musik, in der Sinsonischen Form, nicht etwa einen neuen Weg sucht, sondern ihn mit der unfehlbaren Sicherheit des Genies beschreitet, als ein Werk, dessen Bau sich entwickelt mit der staunenswerten Selbstverständlichkeit, die nur eine starke und entschiedene schöpferische Kraft verleihen kann und die dem Zuhörer das beglückende Gefühl gibt, daß er sich hier einem höheren Willen und der Kraft, ihn künden zu können, anvertraut fühlt. Von bezaubernder Wirkung war auch, wie stets, die Wiedengabe der Szenen aus "Notredame" und "Fredigundis", mit Anny Konetzni, Hans Duhan und W. Wernigk als Solisten, die sich mit dem Stadtorchester und dem Dirigenten gleich hervorragend in den Dienst der hohen Aufgabe gestellt hatten. - Die 2. Sinfonie Schmidts hörten wir bald nachher in einem Sinfoniekonzert Hans Weisbachs und auch hier war die Wirkung eine tief überzeugende, zugleich ein schönes Zeichen dafür, daß die Wertschätzung Schmidts, für die gerade unsere ZFM stets in vorderster Reihe gefochten hat, in der Allgemeinheit bereits selbstverständlich geworden ist.

Im sechsten Sinfoniekonzert der Gesellschaft der Musiksfreunde machte uns Rudolf Moralt, zwischen Wagners "Faust"-Ouverture und Strauß" "Heldenleben" als funkelnden Glanznummern seines Programms, mit zwei kompositorischen Seltenheiten bekannt, deren gesanglichen Teil uns Else Schürholf mit ihrer guttragenden schönen Stimme, feinster Deklamation und Wärme des Ausdrucks nahebrachte: zunächst "Acht Orchesterliedern" von Philipp Freihofer, die zu Stefan Georges "Hängenden Gärten" fein getönte Stimmungsbilder schaffen, ohne sich in billige Tonmalerei zu verlieren, und diese musikalischen Gebilde in melodischen Formen zusammensassen; in Respighis Tongemälde von dem Schicksal Quellnymphe "Arethusa" zeigt es sich, wie sehr die tonmalerische Begabung des Komponisten einem tief innerlichen Sinn entsspringt, der sich dem seelischen Gehalt des in Tönen Dargestellten vollends hinzugeben weiß und gleichsam die Führung des formalen Gestaltens übernimmt.

Rudolf Moralt verdanken wir einen zweiten außerordentlich wirkungsstarken Konzertabend durch seine Aufführung von Berlioz' "Fausts Verdammung" im Gesellschafts-Konzert. Das Werk bezaubert nach wie vor, nicht allein durch den kontrastreichen Inhalt, sondern auch durch die Dramatik seiner Tonsprache. Freilich war die Darbietung auch diesmal wieder eine allerbeste; mit dem Stadtorchester und hervorragenden Chorvereinigungen (Singverein, Männergesangverein und Sängenknaben) teilten sich in die Ehren des Abends die glänzenden Einzelsänger: Ester Réthy (Gretchen), Helge Roswaenge (Faust), Paul Schöffler (Mephisto), Adolf Vogel (Brander) und Valerie Eschwé.

In dem von Dr. Karl Böhm geleiteten Philharmonischen Konzert gabs eine Uraufführung: die sinfonische Historie "Ariel degli Astri" des jungen italienischen Tondichters Piero Calabrini aus Florenz. Das Werk ist vom spätromantischen Geist durchweht, dabei durchaus modern im besten Sinne empfunden, von klarer Thematik und hübscher formaler Gestaltung bei farbenreicher Orchestration. Es fand auch herzlichen Beifall. - Ein deutsch-bulgarisches Festkonzert, das unter der Leitung des Dirigenten der Nationaloper von Sofia, KM Affen Naidenov, mit dem Stadtorchester unsrer Sinfoniker und unter Mitwirkung der ausgezeichneten Pianistin Ljuba Entschewa stattfand, ließ in den vorgeführten Werken bulgarischer Komponisten deutlich erkennen, daß ihnen eine klare Melodik und Deutlichkeit des thematischen Aufbaus eigen ist. Originelle Proben davon gaben die Tonschöpfungen von Dimitri Nenow, Wesselin Stojanov (einem Bruchstück aus seiner Oper "Salambo") und Petko Stainov.

KM Konwitschny leitete auch das Solistenkonzert Wolfgang Schneiderhans mit dem Orchester der Philharmoniker, durch das die hervorragende Kunst des jungen Wiener Geigenmeisters abermals ins hellste Licht gerückt wurde. Ein andrer, mit verdientem Lob und Anerkennung zu nennender junger Violinist ist Jaroslav Such y; er hat, im schönen Zusammenspiel mit Isolde Ahlgrimm, Sonaten von Tartini, Brahms, Casar Franck und Richard Strauß meisterlich vorgetragen. Auch Wolfgang Poduschka wird man sich merken müssen, der eine reife Technik mit gutem Vortrag und schöner Tonempfindung vereinigt. - Sehr zu begrüßen ist das von hoher Künstlerschaft getragene Bestreben von Karl Scheit, die alten Meister der Laute und Gitarre

in ihren Originalschöpfungen für dieles zu Unrecht zurückgesetzte Instrument vorzuführen. Die Krone des Abends gebührt selbstverständlich Prof. Karl Scheits Wiedergabe der e-moll-Partita von Bach, doch hatte er auch spanische und italienische Altmeister und sogar moderne lebende, wie Josef Lechthaler und Alfred Uhl, mit Vertonungen für Gitarre zu Ruhm und Ansehen gebracht. - Unter den mannigfachen Liederabenden sei des Zusammenwirkens von drei Mitgliedern des Opernhauses der Stadt Wien gedacht: von Rose Walder, Herbert Klomser und KM Karl Hudez, die sämtliche Gesänge aus Hugo Wolfs "Italienischem Liederbuch" durch die großen Vorzüge der beiden Gefangskünstler und das einfühlsame Spiel des Klavierpartners in schönen Einzelgruppen und Wechselliedern zwischen Jüngling und Mädchen zum wahrsten Leben erweckten und damit eine in ihrer Geschlossenheit vorbildliche und in jeder Hinficht vollendete Kunstleistung boten.

Nachzutragen ist noch der Bericht über einen Abend voller Neuheiten, den wir wieder den Bemühungen des Kulturamtes der Stadt Wien und der Konzerthausgesellsschaft um die Förderung zeitgenössischer Musik verdanken. "Variationen und Doppelsuge über das deutsche Volkslied von den Königskindern" von Hermann Kundigraber bringen in glänzender pianistischer Ausarbeitung farbige und charakteristisch gegensätzliche thematische Ausspinnungen des Grundmotivs; sie kamen, ebenso wie die Fuge, in dem virtuosen Spiel von

Emmy Zopf vorzüglich zur Geltung; der schwermütige Grundzug des Volkslieds herrscht überall vor und durchzieht auch die Doppelfuge, deren schöner ruhiger Mittelteil einen neuen Anlauf zum glanzvollen stürmischen Schluß bedeutet. Von apartem Klangreiz, namentlich durch die Verwendung eines Vibraphons neben Klarinette, Harfe und Streichern, ist das "Notturno" von Max Schönherr, von natürlichem musikalichen Gefühl eingegeben und doch eigenartig und von starker Wirkung; die einzelnen Teile der schönen Formgebung find durch Harfen-Intermezzi gut auseinandergehalten und verbunden, - durchaus verträumte romantische Nachtstimmungen. - Auch das "Kleine Konzert für Viola, Klarinette und Klavier" von Alfred Uhl zieht schon durch seine instrumentale Besetzung, durch geschickte Stimmführung und reizvolle Farbigkeit an: zwingend in Erfindung und Form ist es wohl zu den besten neueren Kammermusikschöpfungen zu zählen. Den prächtigen Abschluß des gewinnreichen Konzerts brachte Ian Brandt-Buys' tief innerlich geschautes "Quintett". Neben der schon genannten Pianistin Emmy Zopf waren die Geiger Willy Uhlenhut und Karl Machek, der Braticher Günther Breitenbach, der Cellist Friedrich Fleischmann, ferner Hans Kremsberger auf der Klarinette, Kamillo Wa-nausek als Flötist, Ottilie Skala an der Harfe und Karl Prihoda am Vibraphon die verdienten Ausführenden.

# NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

### BESPRECHUNGEN

Bucher:

HEINZE-OSBURG: Allgemeine Musiklehre für den grundlegenden Unterricht. Neubearbeitet von Hermann Behr. Heinrich Handels Verlag, Breslau.

Auf Heinze-Osburgs "Allgemeine Musiklehre", die hier in der Neubearbeitung von H. Behr in 33. Auflage vorliegt, seien alle diejenigen hingewiesen, welche nach einer klar verständlichen, lückenlos und umfassend aufbauenden Musiklehre Umschau halten. Kurz seien die Hauptkapitel aufgeführt: I. Die Tonlehre; II. Die Rhythmik; III. Einiges aus der Dynamik und Vortragslehre; IV. Die Akkordlehre; V. Die Mehrstimmigkeit in Polyphonie und Homophonie. Tonale und atonale Musik u. a. und als letztes, neu hinzugesügt, eine kurze Instrumentenkunde. Die den einzelnen Kapiteln eingefügten, susenweise fortschreitenden Ausgaben und Übungsbeispiele dienen der Beseitigung und Vertiefung des Gelernten. So kann dies Buch als ein zuverlässiger Führer in dies so überaus sesselnde Gebiet musikalischer Gesetzmäßigkeiten gelten, ohne deren Kenntnisse uns die letzten Tiesen und Schönheiten des musikalischen Kunstwerkes unerschlossen bleiben müssen. Jedoch wird dieses Bestiztum, wenn es vom leiblich-seelischen Ohr erhört worden ist. So muß auch über dieser Musiklehre als oberste und unumgängliche Forderung das gehörmäßige Ersassen ausgestellten Musikgesetze stehen.

Anneliese Kaempffer.

Musikalien:

für Gelang

ERIKA STEINBACH: "Neues Chorbuch" für Mädchen-, Frauen- und Knabenstimmen. Im Bärenreiter-Verlag zu Kassel. (Bärenreiter-Ausgabe 1700.)

GEORG GOTSCH: "Singende Mannschaft". Einfache Chorlieder für drei gleiche Stimmen. Im Bärenreiter-Verlag zu Kassel. (Bärenreiter-Ausgabe 1599.)

Dem "Deutschen Frauenliederbuch", das sich bereits in ungezählten Fällen trefslich bewährt hat, läßt Erika Steinbach nun als Ergänzung das "Neue Chorbuch" folgen. So klein das Heft ist, so gut ist es auch in jeder Hinsicht, so daß jede Chorgemeinschaft des BDM, der NS-Frauenschaft usw. viel Freude haben wird, wenn sie bei ihrer musischen Arbeit gerade zu diesem Band greift. Die Liedauswahl und die Sätze, für die Namen wie Lahusen, Dietrich, Micheelsen u. ä. bürgen, Jassen dem keinen Wunsch offen, der dem alten wie neuen Liedgut aufgeschlossen begegnet.

Georg Götsch schreibt im Vorwort, seine Sätze seien keine Schreibtisch-Erzeugnisse, sondern praktisch erprobte Arbeiten. Wer wollte das bezweiseln, gerade angesichts dieser neuen, höchst erfreulichen Verössentlichung, der man gleich ihrem Bearbeiter nichts mehr wünschen möchte, als eine umfassende und fruchtbringende Verbreitung, besonders in der Wehrmacht, der HJ, den Musikschulen sür Jugend und Volk usw., damit möglichst viele das beglückende Erlebnis des deutschen

Liedes spüren möchten.

Beide Bände find in Druck und Ausstattung, obwohl im Krieg herausgebracht, den früheren Bärenreiter-Ausgaben ebenbürtig anzureihen. Sie sind aber auch ein Beweis dafür, daß gerade in der Zeit unserer Bewährung die Herzen des besten Teiles unseres Volkes nicht dem Schlager, sondern vielmehr dem Volkslied gehören. Möchten diese beiden hervorragenden Sammlungen in solchem Sinne eine Waffe sein für alle jene, welche sich berufen fühlen unser bestes musikalisches Erbe zu hüten. Hermann Wagner.

#### für Klavier

C. PHIL. EMANUEL BACH: Zwei Sonaten für Klavier, Edition Schott Nr. 2826.

Die Erstveröffentlichung dieser verschollen gewesenen zwei Sonaten (im Urtext) ist für alle Freunde des Meisters von Bedeutung. Handelt es fich doch um zwei Werke, die nicht für Lehrzwecke oder aus äußerem Anlaß entstanden, sondern es find Schöpfungen, die Joh. Seb. Bachs Sohn aus innerem Bedürfnis heraus schuf. Sie gehören der mittleren Schaffensperiode Phil, E. Bachs an.

Alfred Kreutz gestaltete die Herausgabe tiefgründig und voll Sorgsalt. Man muß das wichtige Nachwort, den Revisionsbericht und die zwei Kapitel über "Die Manieren" sowie den "Vortrag Phil. Em. Bachscher Werke" gründlich studieren zwecks werkgetreuer Wiedergabe. Anneliese Kaempffer.

"KLAVIERSTUCKE FUR ANFANGER" (18. Jahrhun-

dert). Edition Schott Nr. 2572.

Ein äußerst wertvolles Werk für den Anfangsunterricht bedeutet vorliegende Sammlung "bisher unveröffentlichter Stücke". Es find diese Originalkompositionen J. Chr. Fr. Bachs, J. Ph. Kirnbergers, Neefes, D. G. Türks u. a. mit Recht vom Herausgeber A. Krenez als "kleine Kunst-werke" bezeichnet. Aus der Praxis darf ich berichten, daß die Kinder diese feinen Stücke voll Liebe spielen, da sie den Adel dieser Tonschöpfungen wohl zu empfinden vermögen. Gleichzeitig eignet sich dies Werk aber auch für den erwachsenen Anfänger, für den es ja so wenig Original-literatur gibt, welche diesen auch vom künstlerischen Standpunkte aus zu fesseln vermag. Anneliese Kaempffer.

ALFRED KREUTZ: "Vermischte Handstücke für zwo

Personen auf einem Clavier". Edition Schott Nr. 2699. Alle Musikerzieher, welche den Nutzen und Wert des vierhändigen Klavierspiels erkannt haben, seien auf vorliegendes Werk hingewiesen. Alfred Kreutz hat fich mit der Wiedererweckung dieser Originalkompolitionen (Ende des 18. Jahrhunderts) ein Verdienst erworben. Man kann diese Stücke den zweihändigen "Klavierstücken für Anfänger" (Schott Nr. 2572) zur Seite stellen sowohl dem musikalischen Gehalt wie dem technischen Schwierigkeitsgrad nach. - Wie hoch fteht der Wert dieser kleinen vierhand., z. T. dreihand. Tonstücke, gemessen an manch Mittelmäßigem, ja Minderwertigem dieser Literaturgattung.

Anneliese Kaempffer.

H. KAESTNER und H. SPITTLER: Vierhändiges Tanz-

büchlein. Edition Schott Nr. 2695.

Da noch immer Mangel herricht an vierhändiger Anfangsliteratur, so kann dies Büchlein zur Unterhaltung und Belebung auf diesem Gebiet beitragen, wenn auch Originalwerke dieler Gattung stets bevorzugt werden sollten. Anneliele Kaempffer.

### für Violine

WILHELM FURTWÄNGLER: Sonate D-dur. Botc & Bock, Berlin.

Jedes zweite und folgende Werk eines Meisters ist mit dem Vorzug geboren, eine von ihm geprägte, uns geläufige Sprache zu sprechen, eine Gestaltung aufzuweisen, die für uns schon in das Bild der Persönlichkeit gehört. Zudem ist es bei der zweiten Furtwängler-Sonate in D-dur leichter, die Gestalt des großen Dirigenten hinter leinem Werk aufleuchten zu sehen, trotz formaler Strenge und unerhittlicher Exaktheit zeigt sie sich in lichtern Farben als die erste. Wir erkennen seine aus Geisteserbe abgeklärten Züge, wir erleben aber auch Steigerungen bis zum ffff und zu höchster Leiden-

schaft, im zweiten Satz tiefe Vergeistigung; den dritten überhuschen Achtelmotive wie rasch entfliehende Gedanken ohne die klare Ausprägung zu beeinträchtigen. Der Geigenpart ordnet sich im ganzen den großen Gedankenzügen unter, ohne Gelegenheit zu besondrer instrumentaler Entsaltung; Kulenkampff hat ihn mit einem wahren Wundernetz von Fingersätzen und Stricharten bezeichnet - fie lohnen für sich schon die geigerische Beschäftigung mit dem ebenso umfangreichen wie bedeutsamen Werke. Herma Studeny.

VIKTOR KORDA: Thema und Variationen für drei Melodicinstrumente. Georg Kallmeyer, Wolfenbüttel und

Die Variationen find der Suitenform angepaßt. Dadurch ist die Haltung von vornherein dem klassischen Stil zugewandt, dem auch das melodische, edelgeformte Thema entspricht. Die Spieler können, ohne von technischen Schwierigkeiten abgelenkt zu werden, in Klang schwelgen und zugleich alte Formen in guter neuer Gestaltung kennen lernen. Eine in jeder Hinsicht begrußenswerte Erscheinung.

Herma Studeny.

WALTER GIESEKING: Kleine Musik für drei Violinen. Adolf Fürstner, Berlin-Grunewald.

Bei diesem Trio für drei Geigen denkt man kaum noch an Streichinstrumente. Man sieht die Hand des genialen Könners; die alles vermögenden Finger durchlaufen die letzten Möglichkeiten. So entstehen bei klarer Stimmführung die eigenartigsten Überschneidungen, chromatische Auswirkungen, von selbst fich losende Verengungen - aber keine eigentliche Geigenmelodie. Die wächst auf einem andern Baum, der nicht so seltne Früchte trägt, aber süßere.

Herma Studeny.

HANS PFITZNER: Fünf Lieder für Geige und Klavier (Venus mater - Ich hör ein Vöglein locken - Sehnsucht -Die Einsame - Der Gärtner). Max Brockhaus, Leipzig.

Es ist zweierlei, ob irgend ein Virtuole aus fremden Gärten erntet, indem er Lieder, die ihr Schöpfer für die Singstimme geschrieben hat, für die Geige herausgibt, oder ob ein großer Meister selbst aus dem Schatze seiner Gefänge eine Anzahl auswählt und sie als Lieder ohne Worte neu erstehen läßt. Diese Lieder find Guila Bustabo gewidmet. Wir kennen ihre Melodien und freuen uns, daß fie nun auch der Geige freigegeben find, und das Nachgenießen wird zum Schwelgen in höchsten Regionen, wenn der Geige gestattet ist, die Singstimme in der höheren Oktave nachzusingen. Herma Studeny.

MARTA LINZ: Ungarisches Capriccio für Violine und Klavier. Adolf Fürstner Verlag, Berlin-Grunewald.

Ein frei erfundenes, mit allen bekannten Effekten der Zigeunermusik ausgestattetes Virtuosenstück, den synkopierten und punktierten Rhythmen, dem Schluchzen auf der G-Saite und der feurigen Draufgängerei, die diese Kunftform kennzeichnet, die leider zur Schablone wurde. Herma Studeny.

#### für Kammermulik

HERMANN HENRICH: Kleine Suite für Oboe, Horn und Streicher. Verlag Heinrichshofen, Magdeburg.

Ein Werk mit guten Einfällen in ungekünsteltem, musikalilchem Fluß. Die Sätze find knapp gefaßt, besonders wirkungsvoll wohl die stimmungsvolle Romanze und das humorvolle Scherzo, übersprudelnd von Geist und Lebendigkeit.

G. ARMENDO: Konzertino für Oboe und Streichorchester (oder Klavier). Verlag Fritz Schuberth jun., Leipzig.

Das Werk bietet dem Solisten Gelegenheit, sein Konnen im hellsten Licht zu zeigen. Am originellsten ist der letzte Satz, der als bolivianischer Tanz und Pastorale speziell in rhythmischer Hinsicht sehr reizvoll ist.

JOHANN CHRISTOPH VOGEL (1756-1788): Konzertante Sinfonie in E-dur für Oboe, Fagott und kleines Orche-ster herausgegeben von Günther Weigelt, Verlag von F. E. C. Leuckart, Leipzig.

Mit dielem Werk letzt der Verlag verdienstvoll seine

Sammlung "Alte Musik aus früheren Jahrhunderten für verichiedene Instrumente" fort. Das Orchester fordert neben
dem Streichquintett zwei Oboen (notfalls Klarinetten) und
zwei Hörner. Mit Recht heißt es in einem interessanten
Vorwort, das die Hauptwerke Vogels nennt, daß das Werk
bei der Seltenheit guter Bläserkonzerte für viele eine willkommene Neuentdeckung bedeuten dürste. Gewiß werden

viele gute Bläser gern sich des Werkes annehmen. Möchte doch solchen immer mehr Gelegenheit gegeben werden, in maßgebenden Konzerten aufzutreten und Abwechslung in die immer wieder recht einseitigen Spielfolgen zu bringen. Fröhlich und heiter musizieren in Vogels Werk die beiden Instrumente im Stil Haydns und Mozarts den Zuhörern sicher zu großem Dank.

# K R E U Z U N D Q U E R

## Prof. Wilhelm Stahl zum 70. Geburtstag.

Von Dr. Paul Bülow, Lübeck.

Im Bannkreis des Lübecker Doms liegt die Lebens- und Schaffensstätte des Mannes, der -10. 4. 1872 in einem dörflichen Winkel des Lauenburgischen geboren — mit elf Jahren nach Lübeck kam und hier dann später als Musiker und Gelehrter zwei feste Pole seines Wirkens kennt: die erst 1939 verlassene Domorgelbank und den in einem ehrwürdigen Gewölberaum der Stadtbibliothek geborgenen musikalischen Handschriften- und Bücherschatz. Sie ermöglichten dem ehemaligen Schüler Fährmanns und Draesekes am Dresdener Konservatorium Jahrzehnte hindurch eine reiche Entfaltung seines Forscherdranges und künstlerischen Wollens. Die allzeit im engeren Heimatboden verwurzelte Lebensarbeit Wilhelm Stahls galt der Pflege und Erforschung der lübischen Musik und ihrer Meister und fand ihren beherrschenden Mittelpunkt im musikgeschichtlichen Erbe Franz Tunders und Dietrich Buxtehudes. Waren Männer wie Hermann Jimmerthal und Carl Stiehl die ersten Wegbereiter einer wissenschaftlichen Durchlichtung des Musiklebens der alten Hansestadt, so darf W. Stahl alls der Erfüller dieser auf dem gefättigten lübischen Kulturboden erwachsenen Aufgabe bezeichnet werden. Mit zähem Fleiß, unbestechlicher Gewissenhaftigkeit und Wahrheitstreue sowie mit jener Liebe, die aus dem Herzschlag des Künstlers und Forschers strömt, vollzieht sich Schritt für Schritt, Baustein auf Baustein, Erkenntnis auf Erkenntnis das reiche musikwissenschaftliche Lebenswenk dieses bedeutenden Historikers der evangelischen Kirchenmusik und ersten Lübecker Musikgelehrten von Rang. Die Geschichte der lübischen Orgeln und Kirchenmusik, die grundlegende Studie über die berühmten Lübecker Abendmusiken, die Biographien über Tunder, Buxtehude und Gottfried Hermann, die Untersuchung über Emanuel Geibels Beziehungen zur Musik, Ausgaben geistlicher Musik und musikpädagogischer Schristen kennzeichnen die auch in ungezählten Einzelabhandlungen der Tages- und Zeitschriftenpresse niedergelegte wissenschaftliche Gefamtleistung W. Stahls. Dem Verwalter der Musikabteilung der Lübecker Stadtbibliothek ist die Katalogisierung der hier lagernden handschriftlichen und gedruckten Musikschätze zu danken. Der Erzieher pflanzte Generationen der Schuljugend Liebe und Verständnis für die Musik ins Herz. Der langjährige Domorganist bereitete der Kirchenmusik eine segensreiche Pslegestätte. Mannigfaltige Ehrungen galten diesem schlichten, charaktervollen Manne, dessen Leben und Schaffen bis auf diese Stunde von jenem kerndeutschen, allem äußeren Gepränge abholden "Ich dien!" erfüllt geblieben ist. Die beredteste Ehrung und Auszeichnung für diese bahnbrechende musikwissenschaftliche Heimatsorschung war die Verwirklichung des Deutschen Buxtehudesestes 1937 in Lübeck, dessen künstlerische Vorbereitung dem berufenen Senior der Lübecker Musikerschaft anvertraut wurde. So gilt am 70. Geburtstag Wilhelm Stahls der Glückwunsch der Heimatstadt und auch der übrigen Musikwelt dem verdienstvollen Erforscher einer der denkwürdigsten Abschnitte altdeutscher Musikkultur, dem Künstler, dem viele Jahre hindurch an der Orgelbank Lübecker Kirchen und Konzertsäle die musica sacra ernste Verpflichtung bedeutete, und dem liebenswürdigen, allen echten Daseinswerten aufgeschlossenen Menschen und dem vorbildlichen Erzieher.

## Andreas Romberg.

Zur 175. Wiederkehr seines Geburtstags, des 27. April 1767. Von Fritz Müller, Dresden.

Die Rombergs waren eine Musikensamilie, die vier Geschlechtersolgen hindurch tüchtige Komponisten, Geiger, Violoncellisten, Fagottisten, Klarinettisten, Sängerinnen und Klavierspielerinnen geliefert hat. Anton Romberg, dessen Geburtstag sich am 6. März zum 200. Male jährte, war ein vortresslicher Fagottbläser in Münster und hatte einen Sohn Bernhard, der als bester Violoncellist seiner Zeit galt und von 1767—1841 lebte. Antons Bruder Gerhard Romberg war ein Meister aus der Klarinette. Einer seiner Söhne war unser Andreas Romberg, der am 27. April 1767 in Vechta im Oldenburgischen geboren wurde.

1784 reisten Anton und Gerhard Romberg mit den Söhnen Andreas und Bernhard nach Paris, wo sie im Zusammenspiel große Ersolge erzielten. Sechs Jahre später nahm der kunstliebende Kurstust Maximilian von Köln die beiden Vettern in seine Kapelle zu Bonn auf, der damals auch der junge Beethoven angehörte. Als der Kurfürst durch die Umwälzung vertrieben wurde, ging Beethoven nach Wien, während die beiden Rombergs nach Hamburg zogen. 1795 unternahmen sie eine erfolggekrönte Kunstreise durch Italien. Auf der Rückreise hielten sie sich in Wien auf, wo sich Hayden ihrer annahm und Andreas Romberg auch als Komponist Anerkennung verschaffte.

1797 kehrten die Vettern nach Hamburg zurück. Zwei Jahre später reiste Bernhard nach Portugal und Spanien und rief den Vetter nach Paris, wo beide mit einer gemeinsam komponierten Oper Erfolg errangen. Dort heiratete Andreas Romberg 1801 die Hamburgerin Magdalena Remcke.

Mit dem ersten Sohne kehrte das Paar 1802 nach Hamburg zurück.

In Hamburg war Romberg als Musiklehrer erfolgreich und entsaltete eine reiche Kompositionstätigkeit. 1815 wurde er als Nachfolger Spohrs Kapellmeister in Gotha. Sein Amt ließ ihm viel Zeit, weiterhin Sinfonien, Kammermusiken, Kantaten und Opern zu schaffen. Auch unternahm er Kunstreisen, auf denen er sich als Geiger hören ließ. Am 10. November 1821 starb er. Seiner 10 Kinder nahm sich sein Vetter Bernhard in väterlicher Weise an.

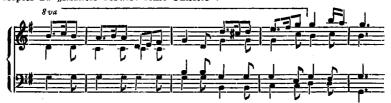
Rombergs Kompositionen, von denen manches Violinkonzert und verschiedene Quartette der Wiedererweckung wert sind, sind bis auf die Vertonung von Schillers "Lied von der Glocke" in Vergessenheit geraten. Bis in die jüngste Vergangenheit hat dieses Werk vor allem kleineren gemischten Chören viel Freude bereitet. Schreiber dieser Zeilen hat darin vor etwa 35 Jahren mitgewirkt und kann heute noch aus dem Gedächtnis die schönsten Stellen wiedergeben. Es sei erinnert an die Singweise der Meistersprüche:



an:



und an das Vorspiel zu "Munter fördert seine Schritte":



## Eine Arnold Schering-Büste von Emma Cotta. (Zu unserer Bildbeilage).

Von Prof. Dr. Hans Joachim Moser, Berlin.

Nachdem Professor Arnold Schering am 7. März 1941 die Augen geschlossen hatte, ist es dank einer Staatsbeihilse möglich geworden, neben dem bereits im Musikwissenschaftlichen Seminar der Universität Berlin ausgestellten Bachkopf von Emma Cotta eine Schering-Büste derselben Bildhauerin auszustellen. Man erkennt wohlgetrossen die durchgeistigten, ein wenig asketischen Züge des seinen Forschers, dessen letztes Buch soeben Kollegentreue aus bedeutenden Aussätzen zusammengestellt hat: "Das Symbol in der Musik" (Köhler und Annelang, herausgegeben von W. Gurlitt). Auch etwas wie ein Symbol darf aus der Geschichte dieser Büste erzählt werden: sie machte zunächst aus uns, der wir Schering seit 1908 slüchtig, seit 1921 genau kannten, einen befremdenden Eindruck — als jedoch das Haupt um einen geringen Winkel nach vorn geneigt wurde, war plötzlich ohne sonstige Anderungen die frappante Ahnlichkeit vorhanden: so sehörte die bescheidene, nachdenkliche Versenktheit in den Gegenstand zum Wesen diese geistreichen und fantassevoll schreibenden Gelehrten, und so wenig lag ihm die Rolle eines kommandogewohnten Fachorganisators. Man vermag es von den zergrübelten Gesichtszügen wohl abzulesen, dass hier der ungeheure Fleiß der Oratoriumsgeschichte, der "Musikgeschichte in Beispielen", der Leipziger Musikgeschichte II und III zuhause gewesen ist, dass hinter dieser Stirn soviel anregende Ein-

fälle zur Musikästhetik geboren worden sind. Die harmonische Gesamtheit dieses Kopses stimmt recht wohl dazu, daß Scherings zahlreiche Bachstudien zum Besten seiner Hinterlassenschaft gehören. Spitta — Kreuzschmar — Abert — Schering — eine große Verpflichtung, die diese Reihe einem kommenden Berliner Ordinarius ausslädt; möge er ihr gewachsen sein. . . .

### Der Präsident der Reichsmusikkammer in Wien.

In der Wiener Urania hielt der Präsident der Reichsmusikkammer, Professor Dr. Peter Raabe, einen vielbeachteten Vortrag über "Die deutsche Musik". Die Verbannung alles Artsremden, Bereinigung in Still und Formgebung erklärte er als die wichtigsten Bedingungen für eine wirklich völkische Musikpfliege. Als Mängel stellte Prof. Raabe die oft nachlässig umgangene Werktreue bei der Wiedergabe großer Kunstwerke, das allzugroße Betonen des Interesses am ausübenden Künstler gegenüber der Verpstlichtung am schaffenden, auch die Zurückdrängung des deutschen Tanzes durch den von amerikanischen Juden erzeugten Jazz mit seiner kranken trüben Erotik ins Licht. Die Pstlege deutscher Hausmusik, die Einschränkung des Hörens mechanisch wiedergegebener Musik werden die sicheren Mittel sein, um vor allem der deutschen Jugend wieder die Ehrsurcht und Liebe an unser nationalen Kunst gewinnen zu helsen.

V. J.

### Zweimal ein Klavier

Einer Spielte Bach in der Wüste.

Von Kriegsberichter Heinrich Brüßler.

PK. Die Mär klingt seltsam und doch war es so: Deutsche Soldaten hatten nach dem Handstreich Rommels auf Msus in der Wüste ein Klavier gefunden. Noten lagen zerstreut umher. Der Ghibli hatte viele Blätter schon hinausgewirbelt in die unendliche Weite. Der Kameldorn spießte das Papier auf. Es war nicht schade darum, denn es war übelster, seichter Jazz, der auf ihm geschrieben stand. Eine Baßgeige ward ebensalls gesunden. Was lag näher, als nach dem gelungenen, beutereichen Unternehmen ein kleines Konzert zu improvisieren, bevor die Jagd auf den Tommy von neuem anhab...

Also liefen die Landser henbei, und die des Klavierspiels Kundigen griffen in die Tasten. Flüchtig klangen ein paar Lieder auf. Und sie konnten es sich auch nicht verkneisen, das englische Lästerlied von der Wäsche an der Siegfriedlinie zu spielen, die auch in der Wüste nicht trocken geworden war. Wie gesagt, es war ein herrkicher Soldatenspaß an diesem Nachmittag in Msus.

Aber dann kam einer, der legte seine Seele in das Wüstenklavier, ein Jünger der Musica, ein musischer Mensch. Er hieß alle fortgehen. Er wollte allein sein. Wir konnten es verstehen. Denn Johann Sebastian Bach braucht die Stille, Versenkung, mehr noch: Andacht.

Das Wunder geschah: Ein Soldat spielte Bach in der Wüste. Er hatte schnell abgeschnallt und den gelb getarnten Stahlhelm neben sich gelegt. Verdreckt, übermüdet von der wilden Wüstenjagd, eine seine Schicht Sand im Gesicht, und auf der Unisorm, so saß er an diesem Klavier, das die Tommies ausnahmsweise nicht zenstört hatten. Und spielte Bach! Im Hintergrunde dieser kleinen Feierlichkeit brannte mit riesengroßen Rauchwolken ein Verpflegungslager. Die Sonne sank und zauberte wieder ihr märchenhastes Farbenspiel an Afrikas Himmel. Einer aber saß am Klavier — vergaß Zeit und Raum, spielte Bach. Ich werde es nie vergessen.

In Benghasi traf ich ihn wieder. Ich erinnerte ihn an Msus und an Bach. Er mickte nur und hieß mich dann mitkommen in sein Quartier, um mir etwas zu zeigen. Wir gingen durch Benghasi, wo die Soldaten begannen, sich zwischen den Trümmern der vom Kriege hart geprüften Stadt einzurichten.

In einem Hause, leidlich verschont geblieben von den britischen Bomben, saßen die Landser vor einem Kamin. Kistenbretter brannten lichterloh. Eine wohlige Häuslichkeit, Sauberkeit und Ordnung waren ringsum. Nach drei Monaten Wüstenkrieg der erste Höhepunkt, das erste Halt.

Mein Kamerad wies in einen Winkel. Dort stand das, was einmal ein Klavier, ein Flügel gewesen war. Eine Handgranate hatte das Instrument zerrissen. Wirr hingen die Saiten herunter. Es war ein Jammer, das anzuschauen.

Der Jünger Bachs wies mit trauriger Geste auf die sinnlose Zerstörung. Nur die Bässe klangen noch voll und schwer. Keine Fuge und kein Präludium konnte hier mehr gespielt werden, das war ersichtlich. Und Johann Sebastian mußte schweigen, in diesem Hause, weil die Briten hier vier Wochen lang gewohnt, besser gehaust hatten, uns den Flügel nicht gönnten. Und daß ein deutscher Soldat vielleicht darauf einmal Bach spielen könnte, geht ihnen so wenig in den Sinn wie die Tatsache, daß es außer ihnen auch noch andere Menschen auf dem Erdball gibt, die ein Recht auf das Leben haben.

### Aus dem musikalischen ABC.

Von Martin Frey, Halle/S.

Cembalo, die zirpende Grille unter den Tasteninstrumenten; als Heimchen am Herd wohl zu leiden. Das gestügelte Wort "Musik ist mit Geräusch verbunden" soll Wilhelm Busch geprägt haben, als er zum ersten Male einen Kielsstigel hörte.

Con moto, Mit Bewegung; eine von Dirigenten leider oft missverstandene Tempo-Bezeichnung:

sie bewegen sich und nicht die Zuhörer.

Dissionanz, ein in unserer Zeit massenhaft auftretender gefährlicher Spaltpilz, der die heiligen Familienbande der Dreiklänge auslöst und die Töne in Vierteltöne zersetzt.

Dominieren der Quartsext-Akkord, eine dekadente Erscheinung des ausklingenden 17. Jahrhunderts und Vorspiegelung fallscher Tatsachen. Die Untersuchungen von Prof. Riemann haben einwandsrei ergeben, daß er nicht eine Umwandslung der Tonika ist.

Edwin, Fischer, der sein Handwerk gründlich versteht. Er holt aus dem großen Bach mehr heraus

als viele seiner Kollegen.

Egk, Erbauer der Zaubergeige, die ihren vollen Zauber noch nicht ausgeübt hat.

Enharmonik, die Bezeichnung für musikalische Zweideutigkeiten.

Konzertsängerin, eigentlich die Rangerhöhung einer Kammersängerin. Bei vorgeschrittener Abnutzung der Stimmbänder erfolgt die Umkehr zur Kammersängerin.

Künecke, Vater des "Vetters aus Dingsda".

Lincke, Paul, Architekt; schuf die Schlösser, die im Monde liegen.

Riemann, musikalischer Akrobat, steht auf den Schultern von Rameau und Momigny und hebt die Welt der Harmonien aus den Angeln.

Tritonus, ein unerlaubter Seitensprung, verstößt gegen die guten Sitten der "Gesellschaft des Fortschritts".

Zuccalmaglio, Enfinder des synthetischen Versahrens, Perlen und Diamanten täuschend herzustellen. Seinen schönsten Perlen gab er sonderbare Namen, z. B. "Schwesterlein", "Mein Mädel hat einen Rosenmund", "Verstohlen geht der Mond aus". — Das Geheimnis der Herstellung nahm er mit ins Grab.

Eine einst geseierte Konzertsängerin hatte ihre Glanzzeit hinter sich. Wollte man sie jetzt nicht mehr hören, sollte man sie wenigstens sehen. So erschien sie in Ch. auf dem Tonkünstlenseste in allen Hauptproben und Konzerten mit viertelstündiger Verspätung im Konzertraum selbstverständlich stets in andrer Gewandung. Als sie am letzten Konzentabend wieder mit Verspätung den Saal betrat und die Augen auf sich lenkte, knurrte Professor W. ärgerlich: "Muß die alte Schachtel auch im Oratorium zu spät kommen und stören!" Sein Nachbar entgegnete ihm slüsternd: "Schauen's nur genauer hin und freuen sie sich: Jeden Tag eine neue Variation über ein altes Thema".

Das Bohnhardt-Streichquartett hatte im Rundfunk gespielt. Kaum hatten die Spieler den Senderaum verlassen, erschien eine Reinemachesrau mit Besen und Kehrschippe und begann ihr Wenk. "Nanu", sagte der witzige Cellist, "haben wir denn so unrein gespielt?"

Eine aus den Tropen stammende Künstlerin beteiligte sich an einem Ausfluge nach der Augustusburg. Ein Gewitter brachte eine empfindliche Abkühlung. Die Ausländerin litt sehr unter dem Temperaturwechsel und erwähnte, daß die Frauen in ihrer Heimat oft eine Schlange um den Hals trügen, um sich bei der dort herrschenden Hitze eine Abkühlung zu verschaften, während sie in Deutschland oft fröstle. Ein Herr meinte darauf humorvoll: "Es empfehle sich da, statt einer Boa constrictor in Deutschland eine gestrickte Boa zu tragen".

# MUSIKALISCHE RÄTSEL-ECKE

# Geiger-ABC.

Preisrätsel von E. Sickert, Tharandt.

Mit den Anfängen in alphabetischer Reihenfolge sind zu suchen:

- 1. Geigen-Virtuos in Mailand, geb. 1866
- 2. Berühmter belgischer Geigen-Virtuos, † 1870
- 3. Berühmter Geiger in Rom, † 1713
- 4. Zeitgenössischer Geiger, Konzertmeister der Dresdmer Staatsoper
- 5. Zeitgenössischer Geigen-Virtuole, geb. 1909

- 6. Schüler Tartinis, Erfinder des Flageolettspieles
- 7. Geigenbauerfamilie in Neapel
- 8. Geiger, in Utrecht geb. 1884
- 9. Berühmter belgischer Geigen-Virtuose, † 1931
- 10. Zeitgenössischer Geigen-Virtuos, geb. 1898 11. Schüler Corellis, † 1764.
- 12. Vor 50 Jahren sehr verbreitete Violinschule
- 13. Geigen-Virtuosin, † 1921
- 14. Geiger der Wiener Hofkapelle, Schüler Michael Haydns, † 1836
- 15. Geigen-Phänomen, † 1840

- 16. Häufige Bezeichnung einer Geigensaite
- 17. Hofkonzertmeister in Dresden, † 1903
- 18. Desgleichen, † 1878
- 19. Berühmter Geiger, Entdecker der Kombin.-Töne
- 20. Violinist der Dresdener Hofkapelle, Wagnerfreund, † 1853
- 21. Violinist der Münchener Hofkapelle, † 1916
- 22. Geigen-Virtuos, Konzertmeister der Münchener Hofkapelle, † 1901
- 23. Rölligs Bogenflügel
- 24. Geigenteil

Einigen der Wörter sind je zwei bzw. drei benachbarte Buchstaben zu entnehmen (in zwei Fällen wird nur je ein Buchstabe benötigt), die zusammen den Namen eines großen deutschen Meisters und ein Geigenwerk von ihm nennen. Die Buchstaben sind der Reihe nach zu entnehmen aus: 2., 12., 8., 21. (drei Buchstaben), 8. (ein Buchstabe), 6. (ein Buchstabe), 15., 3., 1., 18. (drei Buchstaben).

Die Lösung dieses Rätseks ist bis zum 10. Juli 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lölung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,

cin 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mik. 6.-, ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiierung vor.

# Die Löfung des Preisrätsels "Pianistisches ABC"

von Wilhelm Sträußler, Breslau (Dezemberheft 1941).

Folgende 26 Worte waren aufzufinden:

1. Appassionata 2. Breithaupt 3. Cortot 4. Docke 5. Erotikon 6. Fingersatz 7. Grieg

8. Handgelenk 9. Improvisation 10. Jensen 11. Kol**es**sa

12. Lemberg 13. martellato

14. Neukomm 15. Ornamente

16. Perpetuum mobile

17. Quidant 18. Resonanzboden 19. Stenhammar

20. Transkription

21. Uzielli

22. Virgil-Klavier 23. Wornum

24. Xaver (Scharwenka) 25. Ysaye (Théo)

26. Zuschneid

Nimmt man aus den seinerzeit näher bezeichneten Worten je zwei Buchstaben, so sindet man

Robert Schumann und fein Klavierwerk Humoreske.

Auch diese nicht ganz einfache Aufgabe hat zahlreiche richtige Lösungen gefunden, unter denen das Los entichied:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mik. 8.-) für Prof. Eugen Püschel-Chemnitz; den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Studienrat Hermann Walter-

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.) für Soldat Walter Hilmer und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mik. 2.—) für Hans Bartkowski-Winklern/Mölltal, Erwin Feier-Ludwigshafen/Rh., Josef Tönnes, Organist, Duisburg und A. Zimmermann-Stollberg/Erzgeb.

Eine Freude war es wieder mannigfache Kompositionen unserer Rätselfreunde kennen zu lernen. So sendet uns KMD Richard Trägner-Chemnitz diesmal ein Präludium und Fuge in d-moll für Orgel, das, wie seine früheren Arbeiten, wieder durch die hervorragende Meistenschaft des Satzes und die abwechflungsreiche Erfindung erfreut. Ein charakteristisches Thema ist der Fuge zugrundegelegt und in prachtvoller Weise mit schöner Steigerung zum Schluß durchgeführt. Von Lehrer Rudolf Kocea-Wardt erhalten wir eine umfangreiche sinfonische Dichtung "Don Quichote", eine Humoreske für Klavier nach Beethovenschen Motiven. Diese sinfonische Dichtung ist mit großem Geschick zusammengestellt, sodaß wir die Arbeit an sich und sein vieles Wissen gerne anerkennen. Wir können aber nicht umhin auf die Gesahr hinzuweisen, die in einer derartigen Fortsührung der Ideen des verstorbenen Prof. Dr. Arnold Schering liegt. Das würde zu einem Mißbrauch umserer großen Meister führen, dem gerade wir entgegentreten müßten. Als private Übung heiterer Art kann so etwas natürlich verstanden werden und darum sei diese Arbeit in der Räuselecke, die ja nicht vor die große Offentlichkeit tritt, anerkannt. Prof. Georg Brieger-Jena fügt zwei Orchesterwerke, eine "Passion" für gem. Chor, Streichorchester und Orgel bei, einen sehr zarten seinen Passionsgesang, der vollste Anerskennung verdient und ein Orchesterlied für Bariton und Orgelbegleitung, das in seiner einsachen-melodischen Art sehr wirkungsvoll erscheint. Diesen drei Einsendern erkennen wir je einen Sonderpreis im Werte von je Mk. 8.— zu.

Eine charakteristische Arbeit "Legende" für Altblockslöte in D und Klavier erhalten wir von Studienrat Martin Georgi-Thum. Das Stück zeugt von schöner Ersindung und gutem Satz und verdient Anerkennung. Kantor E. Sickert-Tharandt legt diesmal eine Fantasie über das Lied "Was glänzt dort im Walde" für Klavier vierhändig bei, ein lebhaftes und schwungvolles Werkchen, das sich von seinem Thema begeistern ließ. Gest. Fritz Hoß sendet ein Soldatenlied für schwäbische Regimenter und einen Marsch hierzu, beides wohl gelungen, Text und Weise wie aus einem Guß und der Marsch schumans Die Rätselausgabe regte UO Erich Lassin zu einem Ostinato für zwei Geigen über ein Thema von Robert Schumann an, das den Instrumenten gemäß sehr klangvoll geschrieben ist. Verse an Robert Schumann von KMD Arno Laube-Borna und heitere Verse an den Rätselmann von Martha Brendel-Augsburg seinen ebenfalls an dieser Stelle mit Vergnügen registriert. Allen diesen Einsendern halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 6.— bereit.

Und schließlich erhalten noch je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 4.—: Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein für den beigefügten ersten Satz aus seiner Suite für Klavier, ein Präludium, und Studienrat Ernst Lemke-Stralsund, der unter dem Titel "Eine Mutter singt" zu den ersten fünf Stücken aus Robert Schumanns Album für die Jugend kleine Texte schrieb, die zum Teil einen recht hübschen Versuch darstellen.

Wir bitten alle Preisträger um baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Weitere richtige Lösungen sandten ein:

Gertrud Cöleste Abigt, Chemnitz — Kantor Walter Baer, Lommatzsch i. Sa. — UO Günter Bartkowski — Postmeister Arthur Görlach, Waltershausen i. Th. — Amadeus Nestler, Leipzig — Pfarrer Friedrich Oksas, Altenkirch — Kammermusiker Alfred Oligmüller, Bochum — Kantor Walter Schiefer, Hohenstein-Ernsthal — Ernst Schumacher, Emden — Studienrat Fritz Spiegelhauer, Chemnitz — Georg Straßenberger, Feldkirch/Vorarlberg — Kantor Paul Türke, Oberlungwitz — Alfred Umlauf, Radebeul — Frau Maud Wiesmann, Bocholt.

# MUSIKBERICHTE

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

#### KOPENHAGENER GÄSTE IN FLENSBURG.

Von Dr. Heinrich Edelhoff, Flensburg.

Alljährlich erscheint das Königliche Theater Kopenhagen in Flensburg, Deutschlands nördlicher Grenzstadt, mit Ballett und Opernensemble mindestens zu einem Gastspiel. In diesem Winter beschränkte es sich auf die Entsendung einiger hervorragender Solisten. Dorothy Larsen-Fönß, von vielen Deutschland-Gastspielen als bedeutende hochdramatische Sängerin geschätzt, bot diesmal dänische Lieder und Arien mit bezaubernd weicher Stimme und überzeugender Ausdruckskraft und erwies sich auch als ausdrucksstarke Liede-

gestalterin. Der ausgezeichnete Heldenbariton Henry Skjaer, ebenfalls in Deutschland kein Unbekannter mehr, erfreute durch Lieder von Heise und Carl Nielsen, — wie seine weibliche Partnerin ein Zeuge für die in Skandinavien häufig anzutreffende Verbindung von hochdramatischem Bühnentalent mit ausgesprochener Liedbegabung. Der bedeutendste Tragöde des dänischen Theaters, Thorkild Roose, sprach aus Prosawerken dänischer Dichter. Das Haus war — von Deutschen und Dänen — wie immer voll besetzt, der Beistall stark und anhaltend. Hoffentlich entschließt sich das Kopenhagener Theater bald wieder zu einem geschlossenen Gastspiel.

BACH-FESTWOCHE IN KOLN.
Von Prof. Hans Merx, Köln.

Vom 16.-20. Februar führte das Musikwissenschaftliche Institut der Universität Köln unter Leitung von Prof. Dr. Fellerer eine Bach-Woche durch. Wenn mitten im Kriege es möglich ist, mit einer solchen fünftägigen Veranstaltung an die Offentlichkeit zu treten, so ist dies einerseits dem idealen Sinn der deutschen Studenten zu danken, die neben ihrer konzentrierten Berufsarbeit ihre Zeit gemeinschaftlichem Musizieren widmen, andererseits der Zusammenarbeit aller an der Arbeit des Musikwissenschaftlichen Instituts und der Musikpflege an der Universität interessierten Kreise. Das Collegium musicum als Träger der musikalischen Aufführungen ist ein Zusammenschluß musikinteressierter Studenten aller Fakultäten zu vokalem und instrumentalem Gemeinschaftsmusizieren. Darin unterscheidet es sich als grundlegend etwa vom Chor oder Orchester der staatlichen Hochschule für Musik, die sich aus - in der Ausbildung sich befindlichen Berufsmusikern zusammensetzen. Aufgabe des Musikwissenschaftlichen Instituts der Universität ist die musikwissenschaftliche Forschung. Das Liebhabenmusizieren Collegium musicum dient der Demonstration historischer Musikwerke, im besonderen selten gehörter, und gleichzeitig dem studentischen Gemeinschaftsmusizieren an der Universität. Von diesem Gesichtspunkt aus müssen auch die Darbietungen des Collegium musicum gewertet und verstanden werden. Jeder Konzertcharakter liegt ihnen fern.

In jedem Jahr werden zum "Tage der Hausmusik" Leben und Werk eines großen Meisters der Tonkunst zum Thema genommen. Für dieses Jahr stellt die Reichskulturkammer die Bedeutung Joh. Sebastian Bachs und sein Werk an die Spitze. Um den vom Kriegsdienst zu Studienzwecken beurlaubten Studierenden der Universität Köln die Möglichkeit zu geben, an diesen geistigen Werten teilzuhaben, hat die Universität die Bach-Woche in dieses Semester gelegt und suchte nun das Werk Bachs in Vorträgen und Aufführungen an einzelnen Beispielen aufzuzeigen. Eine zeitliche Übersicht über das Orgelschaften Bachs wurde in den Orgelstunden gegeben, die einzelne Werke aus der frühen Zeit, der Weimarer, Köthener und Leipziger Zeit zu Gehör brachten. Bei der Eröffnung spielte der Kölner Domorganist und Professor an der staatl. Hochschule für Musik in Köln Hans Bach em charakteristische Werke aus Bachs Orgelschaffen mit gewohnter Meisterschaft (Phantasie und Fuge c-moll, Choralvorspiel "Aus der Tiefe" Trio d-moll, Passacaglia c-moll). Aus der frühen Zeit hörte man zwei Choralvorspiele "Nun ruhen alle Wälder", "Henr Jesu Christ, dich zu uns wend" Präludium und Fuge c-moll. Aus der Weimarer Zeit: drei kleine Präludien und Fugen, Toccata c-moll. Aus der Köthener Zeit: Phantasie

und Fuge g-moll, Sonate C-dur. Aus der späten Leipziger Zeit: Kanonische Veränderungen "Vom Himmel hoch" Präludium und Fuge Es-dur.

In den Kammermusikstunden kamen in zwei Aufführungen Bachs sämtliche Sonaten für Violine und obligates Cemballo zum Klingen, gespielt von dem jungen Geiger Dr. Günther Kehr, begleitet von dem Leiter des Düsseldorfer Bachvereins Dr. Neyses. Bachs große Cembalowerke (italienisches Konzert, chromatische Phantasie und Fuge) wurden in einer Cembalostunde durch Franzpeter Goebels gestaltet, der sich als ein stilkundiger Bach-Interpret erwies. Eine weitere Aufsührung brachte Instrumental-Konzerte, das d-moll-Cembalokonzert, Es-dur-Violinkonzert und das sünfte Brandenburgische Konzert.

Zum Abschluß der Tage erklangen weltliche Vokalwerke: Die Hochzeitskantate "Vergnügte Pleißenshadt", die Bauernkantate "Mer hahn en neue Oberkeet" und das Quodlibet von 1706. Bachs Vokalmusik war ja vor allem der Kirchenkantate zugewandt. Aber in dieser weltlichen Kantate hat der Meister auch seinem Sinn für Humor Ausdruck gegeben. Mit der reizvollen Bauernkantate huldigte er 1742 dem Kammerherrn Carl Heinrich von Dißkau als Gutsherrn von Kleinzschocher. Bach hat hier den bäuerlichen Volkston vollendet getroffen und ihn in Gegenfatz zum "städtischen Singen" wie es in der Kantate heißt, gestellt. Die einfache Besetzung durch Geige, Bratiche und Baß entspricht der ländlichen Tanzmusik. Diese heiteren Werke zeigen uns den großen Thomaskantor von der lustigen Seite. Es wirkten mit Ilse Hollweg (Sopran), Maria Bollig (Alt), Otto Kegelberg (Bariton), fowie das Collegium musicum vocale und Collegium musicum instrumentale unter Leitung von Prof. Fellerer.

Neben den musikalischen Aufführungen lag der Schwerpunkt der Bach-Woche, entsprechend den wissenschaftlichen Aufgaben des musikwissenschaftlichen Instituts der Universität, auf den Vorträgen.

Den Eröffnungsvortrag hielt Prof. K. G. Fellerer, der Leiter des Instituts, über das Thema "Bachs deutscher Weg", das er sowohl von der schöpferischen Persönlichkeit wie von dem geistigen und politischen Gesamtbild der Zeit her beleuchtete. Bachs Schaffen hat nicht wenige Berührungspunkte mit den herrschenden Strömungen der europäischen Musik, vornehmlich mit der französischen Suitenmusik und mit der italienischen Konzertsform. Von hier hat Bach reiche Anregungen erfahren, ohne den damals verbreiteten höfischmodischen Musikidealen zu erliegen. Im Bereich der deutschen Kantorentradition ist er den Weg der schöpferischen Einsamkeit gegangen, einen wesentlich deutschen Weg, der in seiner ganzen Tiefe, Innerlichkeit und echten Volkshaftigkeit erst von

der Romantik wieder anerkannt und freigelegt worden ist.

Über Leipzig und die Thomasschule zur Zeit Bachs sprach Prof. Rassow. Der von Lichtbildern unterstützte Vortrag ließ die Epoche des größten Thomaskantors in einer geschichtlichen Umwelt-Rekonstruktion erstehen, für die Scherings Forschungen die umfassenden Grundlagen gegeben haben.

In das Gebiet stilpsychologischer Erkenntnisse führte der Vortrag von Prof. Dr. Ernst Bücken über Wort und Ton im Werke Johann Sebastian Bachs. Ausgangspunkt und Grundlage des Vortrages war eine Kritik der älteren Bach-Asthetik, wie sie Schering, Pirro und vor allem Schweitzer im Hinblick auf den "Programmussker" und "Tonmaler" Bach geübt und mit breiter Wirkung vertreten haben. Solchen hermeneutischen und symbolischen Deutungen stellte der Vortagende den umfassenderen Grundsatz einer "polyphonen Aufspaltung des Wortes" entgegen, deren Erkenntnis die verschiedenen Schichten eines Wortes und Sinnbegriffs deutlich mache und jenen vollen latenten

Wortgehalt freilege, der im Wort-Ton-Verhältnis bei Bach überall wirksam und wissenschaftlich nachweisbar sei.

In interessanten Ausführungen behandelte Prof. Dr. Kahl, der seinen Vortrag wegen Einberufung zur Wehrmacht nicht selber halten konnte, das Thema: "Das Erbe der Sippe bei den Nachsahren J. S. Bachs". Auch dieser Vortrag war mit Lichtbildern ergänzt.

Den Beschluß der Vorträge brachte der Direktor der staatlichen Hochschule für Musik Köln Prof. Dr. Karl Hasse, der die Bachauffassung im Wandel der Zeit, im besonderen die Gegenwartsprobleme der Bachaufführung und Bachpslege darlegt. Damit kamen die theoretischen Erörterungen von historischen und wissenschaftlichen Fragen zu denen der gegenwärtigen musikalischen Praxis. Neben den Wissenschaftlern der Universität sprach der Leiter der Kölner Hohen Schule für praktische Musik und zeigte gleichzeitig damit die Verbundenheit der beiden akademischen Institute für Musik in Köln.

## URAUFFÜHRUNG

### HANS JOSEPH VIETH: "DIE SCHONEN MÄDCHEN VON HAINDELBRÜCK"

Uraufführung am Stadttheater in Troppau. Von Prof. Karl Brachtel, Troppau.

Troppau, der Kulturmittelpunkt des Oftsudetenlandes, hatte in seinem heurigen Spielplan bis jetzt vier Erstaufführungen von Opernneuheiten zu verzeichnen, darunter eine Uraufführung, und zwar "Die schönen Mädchen von Haindelbrück", komische Oper von Fritz Chlodwig Lange, der zur Zeit als Opernreferent im Reichspropagandaministerium tätig ist; die Musik stammt von Hans Joseph Vieth. Die beiden Autoren wohnten der Uraufführung bei. Die Welt der deutschen Kleinstadt, in der die Handlung spielt, ist uns auf der Openbühne seit Lortzing wohlvertraut. Wie bei zahlreichen anderen heiteren Opern finden wir auch hier Verkleidungs- und Verwechslungsszenen, aus denen sich komische Situationen ergeben. Vieths Musik weist eine große Mannigfaltigkeit auf. Neben mehr dramatisch wirkenden rezitativischen Stellen finden sich auch lyrische Einzel- und Zwiegesänge, dann wieder überaus lebendige Chorfzenen. In dem bisweilen polyphon gehaltenen Orchesterpart offenbart der Komponist ein hohes technisches Können. Die Aufnahme dieses neuen Werkes sowie anderer zeitgenössischer Opern in den Spielplan verdankt Troppau seinem betriebsamen und sachkundigen Intendanten Heinrich Kreutz, der auch bei allen Neuheiten für eine wirkungsvolle Inszenierung sorgte. Die geschmackvollen und sarbenfrohen Szenenbilder Fritz Krusperskys boten der Oper den richtigen Hintergrund. KM Otto Friedrich hatte den musikalischen Teil sehr gründlich einstudiert, was man an den hochwertigen Leistungen von Chor und Orchester deutlich sestentiellen konnte. Von den Darstellern ragten am meisten hervor Georg Buttlar als prächtiger, an drastischer Komik reicher Dorsschulze, Manfred Grundler als überaus regsamer Hospoet, Max Herbert als stattscher Herzog; die drei Dorsschönen fanden in den Damen Hemmeter, Gebhardt und Mara die entsprechende Verkörperung. Die beiden Autoren wurden nach der wohlgelungenen Ausstührung herzlich geseiert.

Ferner brachte das Troppauer Stadttheater im Rahmen eines italienischen Opernabends die Oper "Heimkehr" von Salvatore Allegra zur Erstaufführung. Die Textdichtung schrieb Alberto Donini nach einem Schauspiel von Zorzi, ins Deutsche übertragen wurde das Werk von Dr. Fritz Chlodwig Lange. Es ist eigentlich ein lyrisches Drama in zwei Bildern, dessen Handlung ähnlich wie bei Mascagnis "Cavalleria rusticana" dem italienischen Bauernleben entnommen ist. Allerdings werden hier nicht Typen aus dem Landvolk Siziliens auf die Bühne gebracht, sondern die Bergbauern der toscanischen Apenninen. Durch die vom italienischen Volkslied stark beeinflußte Musik Allegras werden die Konflikte der handelnden Personen noch dramatischer gestaltet. Der Tondichter bedient sich aller ihm zur Verfügung stehenden Ausdrucksmittel der modernen Satz- und Instrumentierungskunst. Als zweites Werk folgte am gleichen Albend die komische Oper in einem Akt "Der Liebhaber in der Falle" von Giovanni Franceschini, Musik von Arrigo Pedrollo. Die Oper ist bereits an zahlreichen deutschen und italienischen Bühnen aufgeführt worden. Auch hier leisteten die Troppauer Kunstkräfte, namentlich die Damen Schramm, Mara, Hemeter und Faber, sowie die Herren Grundler, Richter und Bley ihr Bestes. Die heiteren Szenen des Werkes versetzten die Zuhörerschaft in beste Stimmung.

Mit der Erstaufführung der Oper "Enoch Arden" von Levetzow, Musik von Ottmar Gerster (geschrieben 1936) vermittelte das Troppauer Stadttheater seinen Besuchern die Bekanntschaft mit einer der erfolgreichsten Opernneuheiten. Die Handlung, die sich in vier Bildern abspielt, ist nach der Dichtung von Tennyson sehr wirkungsvoll gestaltet. Die reiche melodische Ersindung Gersters schöpft häusig aus dem Volkstümlichen, seine

Musik ist auch reich an bezwingendem Rhythmus und an pulsierendem dramatischen Leben, überall aber zeigt sich in ihr ein ganz bedeutendes Können. Die Wiedergabe der Oper gehörte zu den schönsten und ausgeglichensten Leistungen der Troppauer Bühne. Intendant Kreutz und KM Friedrich haben auch dieser Tonschöpfung die sorgfältigste Vorbereitung angedeihen lassen. Fritz Kruspersky hatte auch hier eine sehenswerte Ausstattung geschaffen. Die beiden Hauptpartien lagen in den bewährten Händen von Manfred Grundler und Frau Schramm, die den hohen Anforderungen, die in gesanglicher und darstellerischer Hinsicht an sie gestellt wurden, vollauf gerecht wurden. Namentlich war die große schauspielerische Leistung des Titelhelden im dritten Bild der Oper, das er allein zu gestalten hat, unumwunden anzuerkennen. Auf die Zuhörerschaft machte das Werk und seine treffliche Wiedergabe einen tiefen Eindruck.

#### KONZERT UND OPER

BREMEN. (1. Hälfte Winter 41/42.) Der neue Operndirektor F. Rieger stellte sich in der "Zauberflöte" als Kapellmeister mit feinem Stilgefühl vor. Als Neuheit erschien die "Hexe von Passau" von Ottmar Gerster, Text von R. Billinger nach seinem gleichnamigen Schauspiele. Ein gesprochenes Drama in einen musikheischenden Operntext umzugießen, ist sehr schwer. Restlos ist es in diesem Stücke nicht geglückt. Nicht jedes Wort, das "gesprochen" wirkt, wirkt gleichstark in Tönen. Der Stoff mußte einen Komponisten reizen, und so hat Gerster all sein großes, kraftvolles und gesundes Können daran gesetzt, dem Geschehen musikalisch gerecht zu werden. Ihm stehen alle Mittel vom zartesten, schlichten Klange bis zur Ballung gewaltiger Orchestermassen souveran zu Gebote. Doch hat man das Gefühl, daß das Letzte an Innerlichkeit der Ausschöpfung der Handlung durch die Musik nicht ganz erreicht ist. Das Schlußbild ist meisterlich, das 3. Bild bringt packende Musik in Volksszenen, das 2. Bild reizvolle Vertiefung in die Charaktene der Personen durch treffliche Instrumentation. Wenn unsere Zeit in der Kunst die Betonung des "Heldischen" fordent, so wird diese Oper dem vollauf gerecht, auch wenn hier nicht ein Held, sondern eine Heldin das Stück trägt. Die Aufführung war sehr sauber einstudiert, klang gut und hatte viel Beifall. Sonst plätscherte die Spielfolge der Oper, reich durch die Operette unterstützt, geruhsam dahin. eine Mozartgedenkfeier wählte man keine Mozartoper, sondern stellte merkwürdiger Weise ein Konzertprogramm mit einem Klavierkonzert (A), einer Sinfonie (Es) und Arien aus Mozartopern zulammen.

GMD Schnackenburg hatte an den Eingang

der Konzertreihe ein schwerwiegendes Programm gestellt: Mozarts sonnige Linzer Sinfonie, Pfitzners gedankenreiches und glutvolles Klavierkonzert und Beethovens Meistersinfonie Nr. 5. Die Sinfonie hatte er trefflich vorbereitet und dem Pfitznerschen Werke seine ganze Begeisterung und Liebe für diesen Komponisten zugute kommen lassen. Da es W. Kempff mit wärmstem Gefühle durchpulste und mit unerhörter Technik meisterte war der Erfolg stark, wie überhaupt der ganze Abend in seiner Vielgestaltigkeit der musikalischen Sprache fehr eindringlich wirkte. Frischer Wind weht auch in diesem Winter in den Vortragsfolgen der Philharmonie. Über die erfolgreiche Uraufführung von Davids Partita Nr. 2 ist bereits im Dezemberheft 1941 berichtet. Den "Bremer Musikauftrag 1941" erfüllte B. Hamann mit "Symphonische Impression" Werk 6, die hier bestimmungsgemäß ihre Uraufführung erlebte. Der Auftrag ist zur Zufriedenheit der Hörer ausgeführt worden, die sehr lebhaft ihren Beifall kund taten. Nicht in besonders gearteter Tonsprache liegt der Wert dieser Komposition, ihre Vorzüge sind üppige Klangschönheit der Nachromantik, treffliche Instrumentation und geschickte Verwendung von Soloinstrumenten. Der Titel bezeichnet treffend den Inhalt. GMD Helmut Schnackenburg sei für die Betonung der Kunst der Jetztzeit besonders bedankt, zumal er bewährtes Musikgut nicht in den Hintergrund treten läßt. Bruckners 8. Sinfonie brachte er ganz hervorragend zum Klingen und hatte mit Mozarts "Jupiter"-Sinfonie, dem "Requiem" und Brahms' 2. Sinfonie stärksten Erfolg. Bachs "Trauerode" und das Brandenburgische Konzert Nr. 3 ergänzten (unter erstrangigen Solisten) die vorweihnachtliche Konzertfolge. Über die philharmonischen Kammermusiken

wird nach Abschluß der Darbietungen berichtet werden.

Der "Tag der Hausmusik" wurde allenthalben würdig begangen. Jede Schule hatte ihre Feierstunde. Die Verbände der HJ. musizierten meist öffentlich, in zahllosen musikliebenden Privathäusern fanden sich Liebhaber und Berufsmusiker zu gemeinsamem Tun vor ihren Freunden zusammen. Viel wurde dem Genius Mozart gehuldigt. Das tat auch im Rahmen des "Reichsverbandes für Volksmusik" Karl Hauk. Er hatte aus Mitgliedern der Bremer Laienorchester eine stattliche Schar zusammengestellt und wickelte eine wohlgelungene, durch Solisten unterstützte Vortragsfolge Mozarticher Werke zum großen Beifall der Hörer ab. Von den Solistenkonzerten beanspruchte der Abend von Professor G. Scheck und Alfred Lueder (Flöte - Klavier) besonderes Interesse, weil neue und noch nicht gehörte Werke zum Vortrag kamen: Von dem "Jungen", A. Genzmer, und dem "spätromanrischen" Altmeister, J. Weismann, je eine Sonate für Flöte und Klavier. Zwei Welten, doch beide blutvoll und stark. Zwei frische musikantische und formklare, lebhafte Sätze umschließen bei Genzmer einen breiteren, leidenschaftdurchglühten Satz. Die Ursprünglichkeit der Musik wirkt packend. Weismann, der große Könner in Form und Technik, spricht eine warme Sprache voller Gedanken und Schönheit. Die Werke wurden trefflich gespielt. Das umfangreiche Programm, eingangs die a-moll-Solosonate für Flöte von Bach, am Schluß Schuberts "Trockne Blumen" und dazu noch Brahms' Riesensonate f-moll für Klavier, stellte an die Hörer stärkste Anforderungen. Sie fanden ihren Lohn in der hohen Kunst der beiden

Der Domchor unter KMD Ließ che nahm seine vielgestaltigen, von hoher Kunst getragenen Motetten im Herbste wieder auf, um in den Wochen vor Weihnachten in Frankreich und Belgien zu musizieren.

Dr. Kratzi.

BRESLAU. (Oper.) Die Eröffnung der neuen Opernspielzeit stand im Zeichen Mozarts. Eine Neuinszenierung von "Die Hochzeit des Figaro" machte den verheißungsvollsten Anfang. Ihr lag die Textübertragung von Schünemann zugrunde, die berufen scheint, dem Wirrwarr und Widersinn der vielen bisherigen Verdeutschungen ein Ende zu setzen. Unsere Darsteller, unter denen man zum ensten Male Hannefriedel Grether als feinmusikalische Susanne und Walter Kocks als launig-elastischen Figaro begrüßte, hatten tadellos umgelernt. Das Parlando floß leicht und elegant, über dem Ganzen lag eine sprühend-heitere Stimmung. Die geschmackvollen Bühnenbilder helle, warme Innenräume und eine poetische Gartenszenerie - stammten von Prof. Hans Wildermann, der neue Oberspielleiter Günter

Puhlmann führte eine geistvoll-lebendige Regie, und Philipp Wüst sorgte für eine saubere, gepflegte gesangliche und orchestrale Interpretation. Es folgte weiterhin, aus dem Vorjahr übernommen, der "Don Juan", neu besetzt mit Walter Kocks als pfiffig durchtriebenen, mustergültig klar artikulierenden Leporello und Erich Witte als jugendfrischen Don Ottavio von wertvollem Tenorbesitz. In einer Aufführung der "Zauberflöte" sang Käthe Heidersbach als Gast in zartem Mozartstile die Pamina, ein anderes Mal dirigierte der Japaner Graf Hidemaro Konoye das Werk mit liebe- und verständnisvoller Einfühlung in die deutsche Musik. Die neuinszenierte "Entführung aus dem Serail" betreute am Kapellmeisterpult Carl Schmidt-Belden. Im Verein mit Dr. Werner Müllers flüssiger Spielleitung und Prof. Wildermanns orientalische Märchenstimmung atmender Bildkunst kam eine leichtbeschwingte, kammermusikalischdurchsichtige und szenisch-vergnügliche Wiedergabe zustande, zu deren durchschlagendem Erfolge der ohne Übertreibung humorvolle Osmin des Gastes Rolf Heide Wesentliches beitrug.

Von besonderer Bedeutung war die Uraufführung der Oper "Der Dombaumeister" von Hans Stieber, über die wir bereits im Märzheft eingehend berichteten. Die Aufgeschlossenheit unserer Opernleitung neuzeitlicher Kunst gegenüber bestätigte auch die hiesige Erstaufführung von Sutermeisters "Romeo und Julia". In Liselotte Bauer und Erich Witte (den schon die Berliner Staatsoper von nächster Spielzeit an gewonnen hat) besitzen wir ein ideales Titelpaar, vom Reiz jugendlicher, edler Anmut in Erscheinung und Gesang umflossen. Carl Schmidt-Belden ließ den Eigenklang der farbigen Partitur in blühender Pracht aufleben. Die so gesicherte hinreißende Wiedergabe des Werkes erweckte begeisterte Anerkennung. Daneben entsann man sich der musikgeschichtlich nicht unwichtigen heiteren Volksoper "Hans Sachs" von Lortzing, die in der Neufassung von Willi Hanke und Dr. Max Loy gegeben wurde und mit ihrer naiv-herzlichen, humordurchwürzten Handlung und ihrer eingängigen, sehr reichhaltigen Musik - Carl Cornelius gab ihre prickelnde Zügigkeit - frohes Behagen auslöste. Als Weihnachtsfestgabe erschien Straußens "Arabella" in wohlgerundeter Neuaufführung, hauptsächlich gestützt auf Liselott Ammermanns in jeder Hinsicht stattliche Durchführung der Titelpartie und Hans Erich Borns vornehm-herzlichen Mandryka. Wagners "Ring des Nibelungen" gedieh bis zum "Siegfried"-Abend, dem der Gastdirigent Prof. Leopold Reichwein von der Wiener Staatsoper, einstmals der Unsrige, ein durch klangliche Schönheit und Größe bezwingendes Gepräge gab. Außer dem ferienweise gegebenen, unausgesetzt zugkräftigen

"Fliegenden Holländer" tauchte zweimal "Tristan und Isolde" in glänzender Besetzung mit auswärtigen Kräften (Glanka Zwingenberg, Gertrud Rünger, Inger Karén) auf. Im übrigen erfuhren die Italiener eine starke Pflege, voran Puccini, dessen "Bohème" wochenlang dem Repertoire angehörte, während sein letztes Werk "Turandot" nach längerer Zeit in einer höchst sehens- und hörenswerten Wiedergabe neu herauskam. In beiden Opern verkörperte ergreifend innig und stimmlich blühend Anna Tassopoulos aus Berlin die zartbesaiteten Frauengestalten (Mimi, Liu). Ebenso war Verdis "Aida" mehrmals Anlaß zu eindrucksvollen Gastspielen, unter ihnen besonders erlesen die Mitwirkung Margarete Teschemachers als pakkend gestaltende Äthiopierin. Neu inszeniert wurde "La Traviata". Der hier naheliegenden Gefahr sentimentaler Rührseligkeit begegnete H. Klugmanns musikalische und Günter Puhlmanns fzenische Leitung durch geschmacksichere Abdämpfung alles Überschwänglichen und Lärmvollen. In Rossinis "Barbier von Sevilla" gab es ein beglükkendes Wiedersehen mit unserm früheren, an die Wiener Staatsoper übergesiedelten hervorragenden Baßbuffo Erich Kunz, Wilhelm Sträußler.

CASTROP-RAUXEL i. W. Die abgeschlossene erste Hälfte der Spielzeit hat neben manchem Belanglosen auch erstaunlich viel Wertvolles gebracht. Die bei weiten stärksten Eindrücke vermittelten uns wieder die Städtischen Sinfonie- und Meisterkonzerte, in denen MD Max Spindler auf sinfonische Werke von Beethoven, Schubert, Schumann und Brahms zurückgriff. Seine eifrigen Bemühungen um die zeitgenössische Musik fanden ihre löbliche Forsetzung. Erich Sehlbachs "Vorspiel für Orchester", ein Stück von durchaus eigener Prägung und geistreicher Erfindung voll Verbindlichkeit, fand herzlichen Beifall. Aus festlich bewegtem Kopffatz zieht Hero Folkerts I. Symphonie reiche Nahrung und musiziert über ein humorvoll bewegtes Scherzo und einen melodisch fundierten langsamen Satz hinein in die festliche Frohlaune eines kräftig bewegten und sieghaft gestalteten Finalestückes. Im ganzen neigt diese vom Städt. MD M. Spindler mit vollem Überzeugungseinsatz dargebotene Sinfonie zu spröder Gedankentiefe. Die jugendliche Bremerin Marianne Krasmann sicherte Brahms' d-moll - Klavierkonzert eine klare und gestraffte Wiedergabe. Siegfried Borries' ungewöhnliche Spielkultur konnte im Schumannschen Violinkonzert wahre Triumphe feiern. In einem eigenen Abend erfreute er mit einer schlakenfreien Wiedergabe von Mozarts Ddur-Konzert, ebenso wie mit kleineren virtuosen Stücken von Sarasate, Paganini und Strauß. Als erschütternder Liedgestalter stand Ewald Kaldeweier auf dem Podium, der seine Zuhörer

mit Brahms und Strauß in einsame Fernen entführte. Neben unserm einheimischen Pianisten H. Hermesmann ließen sich wiederholt der glanzvolle Tenor F. Brambach und der füllige Baryton L. Jost mann hören.

Einen breiteren Raum nahmen natürlich die Mozart-Gedenkfeiern ein, unter denen neben den erwähnenswerten Bemühungen der Musikschule und der von Obermusiksehrer A. Weber ins Treffen geführten O. f. M. ein wohlgelungenes Gastspiel der Kammeroper Glettenberg mit dem behutsam inszenierten "Schauspieldirektor" und ein Lieder- und Arienabend mit der unvergänglichen "Kleinen Nachtmusik" zu nennen sind.

Mit größter Aufmerksamkeit wird man die Entwicklung der jugendlichen Sopranistin Ruth Olsdorp und der gewissenhaften Pianistin Thea Brenken verfolgen müssen, die sich neben anderen in den Konzerten junger Künstler verdienstvoll mit zeitgenössischen Wenken von Maler, Graener und Pfitzner auseinandersetzten. Endlich sei mit Anerkennung vermerkt, was der stimmbegabte Werkschor der Klöcknerwerke unter Kreischormeister G. Poll in seinen Abenden für neuzeitliche Männerchonkunst mit Ludwig, Trunk, Siegl leistet, da sein großer Bruder, die Chorgemeinschaft Liederhalle - Harmonie durch den Fortgang ihres bisherigen verdienstvollen Leiters Dr. H. Wedig zunächst nicht in Erscheinung treten konnte. Das Bemühen der hiefigen Musikerzieher und der Musikschule Hermesmann zum "Tage der Hausmusik" mit der Jugend die mannigfachen Möglichkeiten häuslicher Musikpflege aufzuzeigen, erschien aussichtsvoll und für die volkstümliche Musikpflege durchaus nachahmenswert. Wenn wir noch der verschiedenen Weihnachtsmusiken gedenken, unter denen die von F. d. Fries (Orgel) und H. d. Fries (Alt) ausgerichtete Feierstunde in der Lutherkirche mit alten und neuen Weihnachtsliedern herausragte, so ist damit ein Bild unseres reichen musikalischen Lebens in der ersten Hälfte der Spielzeit 41/42 gegeben, in der nur leider die Kammermusik vollständig fehlte.

Dietrich Haardt.

CHEMNITZ. Opern- und Konzertleben standen auch hier im Zeichen des Mozart-Jahres. Die Spielzeit wurde mit einer von Intendant Dr. Schaffner und Felix Loch im Sinne des dramma giocoso inszenierten Aufführung des "Don Giovanni" eröffnet, in der GMD Leschetizky wundervoll mozantisch musizierte. Als Titelheld gab Karl Köther eine darstellerisch und gesanglich sessen Eichtung; in einem Gastspiel packte Paul Schöffler (Wien) durch dämonischen Humor und den sinnlichen Zauber seines musikalisch gesührten Baritons. In der "Zauberstöte" nahm Peter Anders mit dem edlen

Wohllaut seines silbern überglänzten Tenors gefangen, während in "Figaros Hochzeit" Willi Domgraf-Faßbender den Figaro mit hinreißendem humorigen Spiel und glänzender gesanglicher Charakterisierungskunst verlebendigte. "Cosi fan tutte" in einer von Dr. Tutenberg liebevoll betreuten, witzig parodistischen Neuinszenierung und einer beschwingten feinklängigen Wiedergabe durch Leschetizky. Dr. Tutenberg in-szenierte auch "Bastien und Bastienne" und den "Schauspieldirektor" mit Stilgefühl; KM Buchhold dirigierte diele "petits riens" mit kammermusikalischem Klangempfinden. Außer den neueinstudierten Opern "Undine", "Tiefland" und "Freischütz", in denen Dr. Paulig kultivierten Klangsinn und musikalisches Temperament offenbarte, hörten wir als deutsche Uraufführung Kurt Atterbergs "Aladin", eine Märchenoper, die durch das gut gebaute Buch Bruno Hardt-Waldens und die in allen Farben funkelnde, die orientalische Märchenwelt in Melodik, Rhythmus und Orchesterklang phantasievoll widerspiegelnde Musik des schwedischen Tondichters packt. Ludwig Le-schetizky setzte sich für eine im einzelnen forgfältig ausformende und zugleich großzügige Wiedergabe, Dr. Schaffner für eine märchenbunte Inszene ein.

Für das Konzentleben warb Leschetizky mit einem volkstümlichen Konzert, in dem er als Neuheiten die liebenswürdige Serenade Gerhart von Westermans, die charaktervollen Schumann-Variationen Fritz von Boses, die folkloristisch anregenden "Tänze aus Galanta" Zoltan Kodalys, als bekannte Kostbarkeiten Strauß' Bläserserenade und Spohrs Konzert für Streichquartett und Orchester zu Gehör brachte. Als weitere Erstaufführungen bot Leschetizky in den Meisterkonzerten Dvoraks G-dur-Sinfonie, Renzo Bossis "Wettlauf von Siena", Genzmers Trautonium-Konzert (Solist Oskar Sala), Pfitzners romantisch schwärmende, zu sieghaften Klängen sich steigernde C-dur-Sinfonie und als Uraufführung Hermann Baums "Sonnengesang", eine in impressionistischen Klängen schwelgende Vertonung der Lobpreisungen des Franz von Assis (Tenorsolo: Dr. Almeroth). Von der Höhe der Programme zeugten weiterhin Bruckners Fünfte in der Unfassung, Regers Böcklin-Suite, Mozarts Requiem und Krönungskonzert in klassischer Wiedergabe durch Wilhelm Backhaus, Beethovens D-dur-Konzert, zauberhaft gegeigt von Alma Moodie und Liszts Es-dur-Konzert, virtuos gespielt von Ornella Santoliquido-Puliti. In einem Mozart gewidmeten Kammerkonzert spielten die Konzertmeister Schuster, Falkenberg und Walda das Esdur-Divertimento, Walter Schuster das Violinkonzert D-dur und Luigi Magistretti und Willy Breuer das Konzert für Harfe und Flote; Dr. Paulig ließ den Abend mit einer

großzügigen heldischen Ausdeutung der Es-dur-Sinsonie ausklingen.

Die von der NSG "Kraft durch Freude" veranstalteten Konzerte trugen den Stempel hochwertiger Programmgestaltung und vollendeter Darbietung. Das NS-Sinfonie-Orchester unter GMD Adam stellte mit Paul Höllers hier schon bekannter Passacaglia und Fuge über ein Thema von Frescobaldi, Schuberts C-dur-Sinfonie und Max Seeboths ernstem Klavierkonzert (von Kurt Gerecke eindrucksvoll wiedergegeben) an die Hörer hohe Ansprüche. Ihnen kamen Gino Martinuzzi und sein Mailander Scala-Orchester, das durch Tonsprache und Klangadel bezauberte, mit Vorspielen von Rossini, Spontini, Verdi und Wagner, mit Mozarts Jupitersinfonie und dem "Till Eulenspiegel" schon mehr entgegen. Unvergessliche Eindrücke hinterließ auch das Prager Philharmonische Orchester unter Joseph Keilberth mit der hinreißenden Wiedergabe von Mozarts Es-dur-Sinfonie, Pfitzners C-dur-Sinfonie und Dvořáks e-moll-Sinfonie ("Aus der neuen

Die städtische Kammermusikvereinigung erwies ihr Können an Quartetten von Mozart, Beethoven, Brahms, Reger, dem Bläserquintett g-moll von Danzi und dem einfallsreichen Klaviertrio von Willy Czernik (am Flügel der Komponist). In einem dreiabendigen Zyklus führen Walter Schuster und Fritz Just sämtliche Violinsonaten Beethovens auf. Sandor Vegh, begleitet von Alice Nagy, setzte sich mit ungewöhnlicher Virtussität für Kodaly, Bartok, Veresz-Vegh und Sarasate ein, stieß aber auch in Beethovens G-dur-Sonate und Bachs C-dur-Sonate in die Tiefen musikalischen Ausdrucks vor. Reise Gestaltungskraft offenbarte Frieda Leider in ihrem klassisch-romantischen Liederabend.

Den 100. Geburtstag Friedrich Hegars feierte der Sängerkreis Chemnitz mit einem Abend, an dem KMD Geilsdorf den Schöpfer nicht nur der großen Chorballaden, sondern auch volkstümlicher Männer- und Frauenchöre und Sopranlieder (gesungen von Lotte Wolf-Matthäus) ehrte. Für neuzeitliches Chorschaffen trat Ewald Siegert ein, als er mit der Bach-Gemeinschaft und der Singakademie eindrucksvolle vielstimmige Chöre von Gerhard Strecke, Karl Kraft, Hermann Simon, Siegert, Werner Hübschmann und Gotthold Richter aufführte. Dazwischen steuerte Kurt Gerecke Klavierwerke von Bach-Busoni, List, Beethoven (Appassionata) und zwei bedeutenden Fugen von Ewald Siegert bei. Von den Kirchenkonzerten seien die hervorragende Gedenkaufführung des "Messias" durch Paul Geilsdorf, die Reger-Abende der Kantoren John und Seifert und der Mozart-Abend erwähnt, an dem John die D-dur-Messe und Laudate Dominum aufführte. Prof. Eugen Püschel.

DUSSELDORF. Auch in diesem dritten Kriegswinter geht das Düsseldorfer Musikleben unbeirrt und vertrauensvoll seinen Weg weiter. Die Konzerte und Theateraufführungen waren nie so gut besucht, ja, die Oper kann den Andrang kaum bewältigen. An einer Reihe sinfonischer Aufgaben bestätigte GMD Prof. Hugo Balzer immer wieder sein wanmblütiges, impulsives musikantisches Temperament, das Beethovens heroischer Dramatik wie Brahmsens formstrenger Herbheit sich gleicherweise verpflichtet fühlt. Richard Straußens ausschwingende Sinfonik und Klangoffenbarungen liegen ihm besonders am Herzen. Dem Gedächtnis Mozarts war eine ganze Woche mit wesenhaften und dem Geist des großen Salzburgers nahen Opernaufführungen, dem "Requiem" und einem ausgefeilten Sinfoniekonzert (Wolfg. Schneiderhan-Violinkonzert) gewidmet. An neueren Werken fand das von dem Meistercellisten G. Cassado erstmalig gebotene Cello-Konzert B. Hamanns und die von dem Komponisten Hermann Henrich selbst mit dem Städtischen Musikverein und Elfriede Wasserthal (Sopran) und Josef Olaf (Bariton) als stimmschöne Solisten vermittelte Kantate "Frühlingsfeier" (Klopstock) besondere Beachtung. Die Kantate verrät einen seriösen und satztechnisch gewandten, den hymnischen Ergüssen des Dichters mit gewählten musikalischen Mitteln nachspürenden Musiker, der sich keine Gelegenheit zu anschaulichen Ausmalungen der poetischen Situationen entgehen läßt. Er bereitete seinem Werk und sich selbst einen schönen Erfolg. Neben diesen Großveranstaltungen dienen die Konzerte der "Gesellschaft der Musikfreunde" mit ihren Meisterquartetten, die "Konzerte des Bachverein" und die "K.d. F.-Sonntagmorgen-Musiken" mit gewählten Programmen dem Musikleben von der kammermusikalischen Seite her.

Auch im Städtischen Rob. Schumann-Konservatorium und der Jugendmusikschule (beide unter der Generalregie Prof. Balzers) geht die musikalische Erziehungsarbeit zielvoll rüstig fort.

In der Oper war Altmeister Hans Pfitzner seinem Spätwerk "Das Herz" der sachkundigste szenische Interpret, der durch die seinen musikdramatischen Beziehungen und die Schaffung von eindrucksvollen atmosphärischen Spannungen im Bereich der zwielichthaft-phantastischen Ereignisse dem Werk im Sinne seiner schöpferischen Absichten zu dienen wußte, Wolf von der Nahmer als sorgsamer musikalischer Betreuer, Gustav Vargos vorzügliche Bühnenbilder und Asger Stig (Arzt), Elfriede Wasserthal (Helge) und Bernd Aldenhoff (Asmus Modiger) waren der sessilichen Aufführung werkbesessen

HAMBURG. Die Hamburgische Staatsoper steht, wo diese Zeilen geschrieben werden, inmitten der Vorbereitungen zur zweiten Deutsch-Italienischen Kunstwoche (Verdis "Macbeth", Puccinis "Tosca" mit italienischen Gästen stehen als Moderne Malipieros "Julius Cafar" und Wolf-Ferraris "Vier Grobiane" gegenüber). Die einheimischen Philharmonischen Konzerte sahen im sechsten einen anenkannten italienischen Dirigenten als Gast, Bernardo Molinari. Auch hier fesselte wieder die klare musikalische Dialektik eines italienischen Maestro, der mit seinen 62 Jahren sich ein scharfes persönliches Charakterprofil bewahrt hat. Eine interessante musikalische Neuheit stellte GMD Eugen Jochum im 8. Philharmonischen Konzert vor: Theodor Bergers "Zwei Stücke für Streichorchester" Werk 4 und 5. Über das "Sensationelle" hinaus, in das dieser 37jährige Ostmärker durch die kürzliche, mit Beifall Zischen begleitete Uraufführung seiner "Ballade" Werk 10 in Berlin durch Furtwängler hineingestellt worden ist, stellte sich uns hier ein starkes Talent voll von lyrisch-klanglicher Schwermut und leidenschaftlich-kontrapunktischer Vitalität vor, das mit kultivierter Raffinesse zeigt, was man aus der Klangwelt der Saiteninstrumente alles an Farbbrechungen herausholen kann. Im neunten Philharmonischen folgte diesem zeitgenössischen Werk die Hamburger Erstaufführung des "Konzertes für Bratsche und Orchester" (Werk 9) von Walter Abendroth. Versponnen, spröde und düster, drückt hier das "Dunkle Reich" der Bratsche alles klanglich nach unten, wobei aber stets der Eigenklang des bekannten Pfitzner - Biographen durchtönte. Neben anerkannten Solisten wie Elly Ney und Walther Gieseking kamen, besonders aus Berlin, eine ganze Reihe bisher hier unbekannter Nachwuchskräfte an die Wasserkante, wodurch die Solisten-Abende ein interessantes Gesicht erhielten. Daß Cassadó kein "fünftes Rad" am Quartett-Wagen ist, bewies seine Verpflichtung für das C-dur-Quintett von Schubert von Seiten des Hanke-Quartettes; es war ein Abend, mit dem die Hamburger philharmonische Kammermusik-Vereinigung erneut den künstlerischen Beweis antrat, daß sie sich auch vor auswärtiger Konkurrenz am Platze durchaus nicht zu fürchten braucht. Das Häusler-Quartett, Bochum, war ein neuer Name innerhalb der kammermusikalischen Veranstaltungen der Hansestadt.

Heinz Fuhrmann.

HEILBRONN a. Neckar. Die Konzert-Veranftaltungen des vergangenen Jahres standen im Zeichen des Mozart-Gedenkjahres. Hier ist vor allem die Arbeit des Singkranz Heilbronn zu nennen, der die beiden größten Werke Mozarts für gemischten Chor ausstührte: das Requiem und die c-moll-Messe. Die Solisten des Requiems wa-

ren: Else Domberger, Trudel Schöllkopf, Herbert Wiesinger und Eugen Grimm. Leitung: Dr. Ernst Müller. Die große Messe in c-moll, die an Chor und Soli hohe Anforderungen stellt, erklang im Rahmen der Heilbronner Mozart-Woche und fand starken Widerhall. Vor allem die Sopranistin Sophie Hoepfel, zu der sich als weitere Solisten gesellten: Fink-Nickel, Rudolf Gehrung und Dr. Günther Engelhardt. In der Konzertgemeinde Heilbronn (Künstlerische Leitung: städt. MD Dr. Ernst Müller) wurde Mozart mit seiner Es-dur-Symphonie gefeiert, die vom Orchester der Stadt Heilbronn gespielt wurde. Als Solist gefiel in hohem Masse der Mozart-Interpret Pal Kiß, der außer dem selten gespielten Klavierkonzert B-dur (KV 450) noch die herrliche A-dur-Sonate mit den Variationen spendete. Im folgenden Symphonie-Konzert sang die Berliner Sopranistin Leonor Predöhl die Mozartsche Konzertarie "Non piu. Tutto ascoltai". Daneben hörte man die Suite altitalienischer Arien für hohe Singstimme und kleines Orchester von Erich Anders (Erich Freiherr Wolff von Gudenberg). Das symphonische Hauptwerk des Abends bildete Beethovens 6. Symphonie (Pastorale). Ebenfalls in der Konzertgemeinde wurde die Vierte Symphonie von Anton Dvořák crstaufgeführt; Heinz Stanske (Berlin) begeisterte mit dem Violinkonzert von Paganini. Ein Lieder-Abend von Luise Richartz (am Klavier: Dr. E. Müller) brachte bekannte und noch mehr unbekannte Lieder von Schumann und Brahms.

Das Stachtheater wird mit der laufenden Spielzeit ganzjährig spielen, so daß auch das Orchester von nun an das ganze Jahr in Heilbronn wirken wird. Zur Mozartwoche steuerte die Oper Aufführungen von "Figaros Hochzeit" und "Entführung" bei, die sowohl mit eigenen Kräften als auch mit Gästen durchgeführt wurden.

Dr. Ernst Müller.

LIEGNITZ. Die Reihe der Sinfoniekonzerte eröffnete MD Weidinger mit R. Schumanns Esdur-Sinfonie und Brahms' 6. Klavierkonzert, dessen tiefernsten Inhalt Prof. W. Wolf groß ausdeutete. Ein Dvořák-Liszt-Abend stand im Zeichen heldischer Musik. Konzertm. Esser-Breslau spielte mit technischer und geistiger Beherrschung Dvoraks a-moll-Violinkonzert. Prof. Weber-Leipzig zeigte sich in Lists sinfonisch anmutendem A-dur-Konzert als Pianist von hohem Rang. Dvořáks Heldenlied und Liszts stolze Fanfarenklänge von "Les Préludes" waren wieder begeisternde Leistungen unseres Städtischen Orchesters unter H. Weidinger. Beide sind zu einem Klangkörper zusammengeschmolzen, der in jedem seiner Mitglieder hohen Anforderungen gerecht wird.

Diese künstlerische Selbständigkeit zeigte sich auch, als nach H. Weidingers Erkrankung Prof.

Behr-Breslau die folgenden Konzerte als Gastdirigent leitete, und wir Beethovens 8. Sinfonie in seiner klassischen Heiterkeit hörten und Elly Ney Mozarts kostbares B-dur-Konzert in seiner erlösenden Entrücktheit spielte.

Ganz andere Klänge sprachen aus Höffers Konzert für Klavier und Orchester, dessen entschieden großes Können durch Sturm und Drang sich schon klärt, wenn er im zweiten Satz ein Bachthema so ehrfürchtig deutet. Elly Ney war auch hier die überlegen deutende Künstlerin. In einem interessanten Gegensatz dazu stand Wilh. Jergers "Salzburger Hof- und Barockmusik", die in ihrer seinsinnigen Verschmelzung von alter Form und modernem Klangempfinden unter Weidingers Leitung im 1. Sinsonie-Konzert begeisterten Beisall fand.

In den Volkssinfonie-Konzerten dirigierte Prof. Behr Beethovens 1. Sinfonie und Schumanns dmoll-Sinfonie in plastisch gestaltender Weise. KM Lilge zeigte in Klughardts a-moll-Konzert seine oft bewiesene feine Musikalität aufs neue, ebenso in Volkmanns d-moll-Serenade. KM Löffelholz spielte Sindings Romanze mit Feuer und in Mozarts A-dur-Konzert zeigte er erneut sein musikalisches Können und feines Empfinden. Franz Hellmer fesselte in Sibelius' "Schwan von Tuonela" als Künstler auf seinem Instrument, dem Englisch-Horn. Das aufs feinste begleitende Orchester leitete Prof. Behr und KM Hüneke-Waldenburg; die Liegnitzer Männerchöre im DSB brachten Werke nordischer Komponisten mit ausgeglichenem Chorklang und feiner Steigerung, die sich besonders in Griegs "Landerkennung" zeigte unter G. Arlts künstlerisch deutender Leitung.

Die Kammermusik mit dem Prager Streich quartett und das Zilcher-Trio kam in klassischen und zeitgenössischen Wenken, zu ihrem Recht.

Drei feldgraue Künstler, z. Zt. in Liegnitz, A. Lenz-Kattowitz (Violine), G. Haberland-Berlin (Klavier), L. Seuffert-Nürnberg (Bariton) musizierten in einem abwechslungsreichen Abend und begeisterten durch ihr reiches Können die dankbare Hörerschaft.

In der Oper, über deren wertvolle Leistungen schon im Januar-Heft (Mozart-Woche) berichtet wurde, kam "Der Barbier von Sevilla" von Rossini unter KM Haetzel zu wirkungsvoller Darstellung; eine Sonderleistung war d'Alberts "Tiesland" unter der großzügigen Leitung des Görlitzer KM Schartner. In beiden Werken zeigte sich K. Swobodas überlegene Spielleitung, der auch als Pedro stark fessete. Wertvolle Mitarbeiter waren M. Kittel, E. Lastovica, M. Lutz und die Herren Peprisch, Neuhorst, Kleist, Tuttner, K. Kirchweg, Bernhardin u. a., deren stimmliches Können und lebendige Darstellung mit dem hervorragenden

Städtischen Orchester der Städtischen Oper und seinem Intendanten K. Rückert erneut Ehre machte.

KMD Rudnick.

MANNHEIM UND LUDWIGSHAFEN. Aus dem reichen Musikleben der Schwesterstädte am Oberrhein kann der Chronist nur ausschnittweise die Ereignisse melden, die die Allgemeinheit interessieren. Die deutsche Uraufführung von Dvoräks Oper "Der Jakobiner" und die Mozartseier der Mozartstadt Mannheim schilderten bereits Sonderberichte.

Auch bei uns konnte die erste Hälfte der Spielzeit mit einem musskhungrigen, die Kasse förmlich belagernden Publikum rechnen. St.-KM Elmendorff brachte neben den in klassischer Formschönheit geprägten Neueinstudierungen von "Cosi fan tutte" und "Titus" eine weihnachtliche "Meisterfinger"-Aufführung und vor allem vor seiner Fahrt nach Barcelona eine seiner unvergleichlichen "Tristan"-Interpretationen. Unsere Isolde, Glanka Zwingenberg, hatte unter ihm in Spanien in der Partie einen starken Erfolg. Unser neuer Tristan, Georg Faßnacht, ist ein ebenbürtiger Partner. KM Ellinger leitete die Aufführungen "Tiefland", mit dem prachtvoll vitalen Dreigestirn Zwingenberg — Fasinacht Schweska, "Der Waffenschmied", "Fidelio", "Die Bohème".

Die Akademien brachten in einem von Elmendorff sehr glücklich gefaßten Gesamtprogramm erfolgreiche Uraufführungen: eine sehr gehaltvolle, ernste "Hymnische Feiermusik" des Badeners Helmut Degen, den interessanten, charaktervollen japanischen Liederzyklus "Von der Verlassenheit" Franz von Hoeßlins, den Elisabeth Höngen ausdrucksmächtig interpretierte, und Siegfried Wagners nachgelassene Sinfonie, über die ebenfalls gesondert berichtet wurde. Erstaufführungen erlebten Pfitzners Orchester-Scherzo und Franz Schmidts Vierte Sinfonie durch Elmendorff, dessen energisch-liebevolle, geistig scharf zupackende Danstellung dem prächtigen Werk des Wiener Meisters einen warmen Erfolg errang, Wilhelm Kempffs "Arkadische Suite" durch Hans Knappertsbusch und Höllers Cellokonzert durch Hölfcher. Die Sonntagskonzerte, die Elmendorff mehr als die Akademien zu Erstaufführungskonzerten ausbaute, und die sich bereits eines aufgeschlossenen und treuen Stammpublikums erfreuen, warben u. a. erfolgreich für J. N. Davids Divertimento "Kume kum" und Zilchers Eichendorff-Lieder, sie brachten auch in Dvořáks Orchestervariationen eine freudig begrüßte Neuheit. Von Elmendorff herrlich begleitet, sang Schmitt-Walter die Winterreise. Ein neues Kammertrio - Renate Noll, Ernst Hoenisch, Dr. Herbert Schäfer, führte fich mit stilvoll auf alten Instrumenten gespielter alter Musik bestens ein.

Die Kammermusik war sonst vor allem die Domäne der Hochschule. In dem von Direktor Rasberger wieder ausgezeichnet entworsenen Jahresprogramm wirkte sie besonders mit den überaus beliebten, wertvollen Konzerten der Lehrerschaft, aus deren stattlicher Reihe wir nur den Zyklus sämtlicher Beethoven-Sonaten des Geigers von Baltz und des Pianisten Laugs, einen Dvořák-, einen Bach-Abend, einen Abend "Goethe und das deutsche Lied" und das prächtige Morgenkonzert des vortrefsslichen Salvati-Vokal-quartetts nennen können.

Das ausgezeichnet organisierte, straff zusammengefaste Konzertleben Ludwigshafens baut ebenfalls unter der eifrigen und erfolgreichen Oberleitung des GMD Friderich die Sinfoniekonzerte in steigendem Masse zu Ur- und Erstaufführungskonzerten aus. Die uraufgeführte "Musik für Streichorchefter" Rudolf Petzoldts, eine dreisätzige Sinfonietta von fehr charaktervoller, von melodischschöpferischer und kontrapunktischer Potenz zeugender, eigener Prägung, fand ebenso starken Widerhall wie die erstaufgeführte "Konzertsuite für großes Orchester" von Harald Genzmer, dic GMD Leonhardt vermittelte, und die Dank ihres warmströmenden Lebensgehaltes wie ihrer feinnervigen Formgestaltung überzeugte. Hüsch trat erfolgreich für Orchestergesänge G. Vollerthuns ein, Röhn geigte als berufenster Interpret Zilchers tiefgründiges zweites Violinkonzert. Der Beethoven-Chor, immer ein Förderer zeitgenössischen Schaffens, hatte mit H. F. Schaubs Kantate "Den Gefallenen", in der sich glückliche Erfindungsgabe und warme Empfindung mit solidem satztechnischem Können begegnen, und mit H. Reutters "Gesang der Deutschen", einem groß geschauten und gestalteten Dithyrambus, unter der eifervollen Leitung von UMD Poppen unbestrittenen Erfolg. Das in unermüdlichem Streben sich weiterentwickelnde Stamitz-Quartett widmet von seinen zehn Morgenkonzerten sechs der zyklischen Aufführung sämtlicher Streichquartette Beethovens. Immer wieder erfreut die geistigmusikalische Energie der künstlerischen Zusammenarbeit der Herren Weigmann, Sedlmayr, Betz und Friedrich. Eine Matinée war W. A. Mozart gewidmet, in anderen hörten wir in verbindlicher Zusammenstellung alte und gegenwärtige Kammermusik, so Zilchers heroisches Klavierquintett in cis-moll, mit dem Komponisten am Plugel, und die von Frau Zilcher-Kiesek a m p gelungenen innigen Marienlieder, so ein fis-moll-Quartett des Berliner Komponisten Konrad Kölle, dessen Uraufführung einen ausgezeichneten Eindruck hinterließ.

Von den zahlreichen Konzerten auswärtiger Kräfte und Größen sei nur eines erwähnt, das des Scala-Orchesters unter Marinuzzi, das auch am Oberrhein stürmisch geseiert wurde.

Prof. Dr. Hans Eberle.

STRASSBURG. Das inzwischen zu vollen Touren aufgelaufene Musikleben ist augenblicklich führend im gesamten Strasburger Kulturleben, und nur im Theater selbst ist rein technischer Gründe wegen ein leichtes Überwiegen des Schauspiels über die Oper bemerkbar. Trotz der Fülle der musikalischen Veranstaltungen ist das Interesse nicht erlahmt, sondern womöglich noch gestiegen, ein erfreuliches Zeichen für die Aufgeschlossenheit der elfässischen Bevölkerung gerade in musicis. Mit Recht nahm in den "offiziellen" Konzerten das Schaffen Hans Pfitzners einen ansehnlichen Raum ein. Es war ein Erlebnis eigener Art, den nun bald 73 jährigen Meister jetzt wieder an der Stätte seiner so überaus erfolgreichen Tätigkeit als Interpreten seines Schaffens am Flügel und Dirigentenpult selbst zu sehen, schon deshalb, weil bekanntlich diese Seite seiner Persönlichkeit mehr als bei anderen Komponisten sozusagen "historisch" geworden ist, und das nicht zum kleinsten Teil durch seine Tätigkeit in Straßburg. Ein Kammermusik-Abend bot neben Liedern von Schumann eine geschickte Auswahl der ausgeprägtesten Lieder Pfitzners. Es war die liebenswerteste und zugleich versonnenste Seite seines Schaffens, die da aufklang, in vollendeten Strichen durch Coba Wackers, die hervorragende Frankfurter Sopranistin und den unnachahmlich begleitenden Meister gezeichnet. Im 5. Sinfoniekonzert einige Tage später überließ Hans Rosbaud nach der 2. Beethoven - Sinfonie Hans Pfitzner den Taktstock zur Direktion seines Werk 45 ("Elegie und Reigen") und seiner cis-moll-Sinfonie, die einen starken Erfolg hatten. Dazwischen verhalf der prachtvolle Bariton Hans Hotters zwei Orchesterliedern Pfitzners zu einem glänzenden Sieg, der nur bedauern ließ, daß das Programm keine weiteren Aufgaben für den Sänger vorlah. Zwischen diesen beiden Konzerten lag ein Kammermusikabend des Gewandhaus-Quartetts, das ebenfalls dem Schaffen Pfitzners mit seinem D-dur-Quartett seinen Tribut zollte. Das 6. Sinfoniekonzert brachte endlich als einen der Höhepunkte des Konzertwinters Pfitzners Kantate "Von deutscher Seele" mit dem Bach- und Theater-Chor und ausgezeichneten Solisten unter Leitung Fritz Münchs, des alten Pfitzner-Anhängers und jetzigen Direktors der Landesmusikschule.

Einem weiteren Sinfoniekonzert unter Rosbaud verlieh Wilhelm Back haus mit einer unnachahmlichen Wiedergabe des B-dur-Klavierkonzertes von Brahms die besondere Note. Zwischendurch dirigierte Fritz Münch ein von KdF veranstaltetes Sinfoniekonzert mit dem Straßburger Orchester und bewährte sich damit auch als Orchesterdirigent.

Die zahlreichen Kammermusikabende, die teils von der Stadt, teils von KdF und gelegentlich auch

von der Kameradschaft der Künstler veranstaltet werden, geben dem Straßburger Musikleben ein besonderes Gepräge. Wir hörten Karl Schmitt-Walter, der, von Hans Rosbaud begleitet, Schuberts "Winterreise" sang; ferner das Wendling-, Gewandhaus-, Dresdener und Stroß-Quartett, das sich mit Streichquartetten von Haydn, Beethoven und Dvorak einen besonderen Erfolg erspielte. Daneben konnte der von der Lehrerschaft der Landesmusikschule gebotene reizvolle Kammermusikabend mit Werken Mozarts in Ehren bestehen. Es gab außer einer Violinsonate als besondere Delikatessen das Esdur-Quintett für Bläser und Klavier und das liebenswürdige F-dur-Quartett für Oboe und Streicher und zwei vierhändige Klavierwerke, zu denen sich in schöner Weise GMD Hans Rosbaud und Leo Justinus Kauffmann zusammentaten. Ein fesselnder Vortrag Fritz Münchs über "Mozart als Erzieher" rundete diese ganz von heimischen Kräften getragene Veranstaltung ab.

Ebenfalls Mozart gewidmet war eine Veranstaltung des Straßburger Münsterchores, der erst kurz zuvor mit zwei stimmungsvollen geistlichen Weihnachtskonzerten seine Hörer erfreut hatte. Der ausgezeichnete, stattliche Chor verleugnete seine a cappella-Schulung auch in den vom Straßburger Orchester begleiteten kirchlichen Werken Mozarts nicht, und der Leiter Alfons Hoch überzeugte etwa in der Concertanten Sinfonie (Violine: Allfred Gregor; Bratsche: Emil Kurtz vom Orchester), die dazwischen erklang, als sicherer Orchesterdirigent ebenso wie als Chorführer.

Die Oper erfreute mit einer schönen, ganz von heimischen Kräften bestrittenen Aufführung des "Don Giovanni", der Hans Rosbauds sorgfältige musikalische Betreuung die besondere Note gab. Die Inszenierung Joachim Klaibers stellte das Werk als "heiteres Drama" heraus; demgemäß war auch die gefanglich schöne und darstellerisch bewegliche Verkörperung der Titelpartie durch W. W. Dicks, die allerdings auf letzte Ausschöpfung dieser dämonischen und eigentlich tragischen Gestalt wohl bewußt verzichtete. Daneben find Walter Hagners Leporello und Renate von Aschoffs Zerlina besonders hervorzuheben. Erfolgreich ging auch Puccinis "Bohème" dank einer geschmackvollen Inszenierung und Ausstattung über die Bretter. Nelly Peckensen, R. von Aschoff, Wilhelm W. Dicks ragten aus dem vorzüglichen Ensemble heraus.

Die leichte Muse fand in des Elsässers Viktor E. Neßlers früher so ost gespielter Oper "Der Trompeter von Säckingen" und Straußens "Fledermaus" gebührende Berücksichtigung und — volle Häuser.

Dr. Ernst Stilz.

# KLEINE MITTEILUNGEN

#### AMTLICHE NACHRICHTEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt:

Die angespannte Ersatzlage ersordert äußerste Sparsamkeit im Einsetz aller Arbeitskräfte. Die Erhaltung der Spielfähigkeit aller kulturell wichtigen Orchester ist oberstes Gebot. Alle an sich berechtigten Wünsche nach Auffüllung oder Vergrößerung der Orchester über die unbedingt notwendige Anzahl hinaus müssen sür eine spätere Zeit zurückgestellt werden. Die kameradschaftliche Psiicht gebietet Rücksichtnahme der größeren Orchester auf die kleineren.

Ich erwarte daher, daß die Rechtsträger der Orchester bei Ausschreibungen und Neuverpflichtungen sich damit begnügen, die dringendsten Lücken zu schließen, insoweit es die Spielfähigkeit erfordert, daß die musskalischen Oberleiter sich in ihren künstlerischen Ansprüchen hinsichtlich der Anzahl bescheiden und, wenn Musker von einem anderen Orchester verpflichtet werden sollen, sich in jedem Einzelsall vor Abschlüß des Vertrages mit ihren Kollegen in Verbindung setzen, daß die sich bewerbenden Musiker sich nicht nur von materiellen Erwägungen bei einem geplanten Stellenwechsel leiten lassen, sondern gewissenhaft prüsen, ob das Orchester, das ihnen bisher ihre Existenz bot, durch ihr Ausscheiden nicht vor unüberwindliche Schwierigkeiten gestellt wird.

Die Rückführung Kriegsversehrter auf einen angemessen Arbeitsplatz gehört zu den Ehrenpflichten der Heimatfront. Die Reichsmusskammer wird sich der kriegsversehrten Musiker in besonderem Maße annehmen. Sie hat zu diesem Zweck ein Sonderreferat errichtet, mit dessen Leitung Pg. Hermann Henrich beauftragt wurde. Aufgabe diese Sonderreferates ist es, die kriegsversehrten Musiker fachlich und individuell zu beraten und sie bei der Erlangung geeigneter neuer Berufstätigkeiten tatkräftig zu unterstützen. Der Sonderreferent steht mit allen in Betracht kommenden Behörden und Einrichtungen in Verbindung.

Alle Dienststellen der Reichsmußkkammer werden hierdurch aufgefordert, Arbeitsgelegenheiten, die von kriegsversehrten Musikern wahrgenommen werden können, dem Sonderreferenten auf schnelistem Wege zu melden. Es handelt sich dabei besonders um Stellen, die eine fachmußkalische Vorbildung voraussetzen, oder doch wünschenswert machen, zum Beispiel in Kultur- und Musikdezernaten der Verwaltungen, Bibliotheken, Hochschulen, Konservatorien, Verlagen, Musikalienhandlungen usw. In allen Fällen, in denen eine örtliche Unterbringung kriegsversehrter Musiker auf Schwierigkeiten stößt, ist der Sonderreferent sofort zu verständigen.

Die Versorgung der Kriegsversehrten ist zunächst Aufgabe der Versorgungsämter und der NSKOV. Unabhängig hiervon ist aber der Sonderreferent bereit, kriegsversehrten Musikern ersorderlichenfalls auch in wirtschaftlicher Hinsicht Rat und Hilse zu gewähren.

Unter Bezugnahme auf den Erlaß über die Programmgestaltung des deutschen Musiklebens im Kriege vom 2. 9.
1939 wird verfügt, daß der Verkaus von Schallplatten,
die von Firmen der Fein dit aaten hergestellt oder mit
Werken von Autoren oder durch Mitwirkende der Feindstaaten
bespielt sind, im Gebiet des Deutschen Reiches zu unterbleiben
hat. Dies gilt auch für die Staaten, die die diplomatischen
Beziehungen zu den Achsenmächten abgebrochen haben. Für
den Abstoß von Schallplatten mit russisch-vorbolschewissischer
sowie französischer Musik wird den Händlern eine Frist von
6 Monaten vom Zeitpunkt der Veröffentlichung dieses Erlasse
ab gewährt.

Es bleibt zulässig, Schallplatten mit Musik aus Bizets "Carmen" und Schallplatten mit Werken von Chopin zu verkaufen.

Der Verkauf von Schallplatten mit feindstaatlicher Musik in die besetzten Gebiete hat gleichfalls zu unterbleiben, Holländische, belgische, dänische, griechische und norwegische Schallplatten sowie Schallplatten französischer Firmen mit deutscher Musik bleiben zum Verkauf zugelassen.

Unter Bezugnahme auf den Erlaß über die Programmgestaltung des deutschen Musiklebens im Kriege vom 2. 9.
1939 wird verfügt, daß die Herstellung, Verbreitung und
Aufführung musikalischer Werke von Autoren der Vereinigten Staaten zu unterbleiben hat. Gleichfalls
zu unterbleiben hat die Aufführung und Verbreitung sämtlicher Werke, die in USA-Verlagen erschiruen sind, auch
wenn sie von einem europässchen Verlag nachgedruckt wurden. Dies bezieht sich auch auf diejenigen Staaten, die sich
seit der Kriegserklärung an die Vereinigten Staaten mit den
Achsenmächten im Kriegszussand besinden oder die diplomatischen Beziehungen zu ihnen abgebrochen haben.

In einer Verfügung an die Konzeitveranstalter weist der Präsident der Reichsmusikkammer darauf hin, daß die Benutzung des Fracks und des Smokings beim Auftreten in Konzeiten soweit wie irgend möglich einzuschränken ist. An die Stelle dieser Kleidungsstücke kann der sogenannte kombinierte sche an zug mit gestreister Hose überall da treten, wo es sich nicht um ganz besonders repräsentative und sessionen sich nicht im genößer Abendtoilette zu erscheinen. Sinngemäß brauchen auch die weiblichen Mitwirkenden nicht immer in großer Abendtoilette zu erscheinen. Für das Austreten von Orchestermussern und von Chorsangern in Laienchören ist das Tragen der obengenannten sessionen in Laienchören ist das Tragen der obengenannten sessionen im Rahmen der Truppenbetreuung, wo diese empfindlichen Kleider auss stärkste beansprucht werden.

#### EHRUNGEN

Dr. Erich H. Müllervon Afow erhielt von Reichsleiter Baldur von Schirach die filberne Mozart-Medaille.

Der Führer sandte dem verdienten Verleger Richard Wagners, Geheimrat Dr. Ludwig Strecker, dem Seniorchef des Musikverlages B. Schotts Söhne in Mainz, zur diamantenen Hochzeit ein persönliches Glückwunschschreiben aus dem Führerhauptquartier,

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Das Preisausschreiben des Kölner Männergesangvereins für junge deutsche Komponisten anläßlich seiner Hundertjahrseier erbrachte insgesamt 130 Werke
von 65 Komponisten. Das Preisgericht verteilte in der Gruppe
Eigenkompositionen einen 2. Preis an Hans Ahlgrim m
(Berlin) für den Chor "Soldat" aus dem vierchörigen Zyklus
"Stände", einen 3. Preis an Adolf Clemens (Köln)
für seinen Chor "Sängerspruch" aus dem Chorzyklus "Werden und Reisen". In der Gruppe "Volksliedbearbeitungen"
erhielt einen 2. Preis Hermann Schröder (Trier) für
den Chor "Der Tod in Flandern" und den 3. Preis Pau.l
Zoll (Darmstadt) für den Chor "Nächtliche Zwiesprache".
Außerdem wurden noch 10 Anerkennungspreise verteilt.

### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Vom 12.—19. April führt die Stadt Liegnitz unter der Gesamtleitung von MD Heinrich Weidinger ihre 5: Musiktage durch, umfassend 2 Orchesterkonzerte, 1 Chorkonzert, 1 Kammermuskabend und 1 Volkssinsoniekonzert. Ein Festakt, bei dem der Prässent der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Peter Raabe sprechen und dirigieren wird, erössent die sestlichen Tage,

Die Hamburgische Staatsoper führte vom 16. bis 22. März eine Deutsch-italienische Kunstwoch e durch, die neben die Großwerke von Verdi ("Macbeth", "Die Macht des Schicksals"), Fr. Malipiero ("Julius Căsar") und G. Puccini ("Tosca") Ermanno Wolf-Ferraris musikalisches Lustipiel "Die vier Grobiane" stellte. Der Kölner Männer-Gesangverein

begcht seine Hundertjahrfeier mit mehreren Festkonzerten in der

Zeit vom 26. April bis 22. November.

Das 26. Schlesische Musikfest in Görlitz wird diesmal 8 Tage umfassen (31. Mai bis 9. Juni). Vorgesehen sind fünf Orchesterkonzerte, ein Chorkonzert, eine Orchesterserade, vier Kammerkonzerte, eine Morgenfeier der HJ und ein Orgelkonzert neben kleineren musikalischen Veranstaltungen und Vorträgen.

München führt vom 5.-12. Juli eine Woche füddeutscher Unterhaltungsmusik durch, die der Forderung einer arteigenen deutschen leichten Musik dienen Zur Beteiligung durch Schaffung neuer volksnaher Musik find alle im Gau Sud und in den sudoftdeutschen Gebieten wirkenden oder beheimateten Komponisten ein-Die Auszeichnung besonders wertvoller Kompofitionen ift vorgelehen. Nähere Auskunft erteilt die flädt. Musikbücherei, München 2, Salvatorplatz 1.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der Ortsverband Karlsruhe i. B. des Bayreuther Bundes bringt derzeit in seinen Frühjahrsveranstaltungen drei Vorträge des Musikschriftstellers Dr. Carl Heisemer (Karlsruhe) über Formprobleme des Richard Wagnerschen Kunstwerkes. Zum Gedächtnis Cherubinis wird gemeinsam mit dem Instrumentalverein ein symphonisches Konzert (Dirigent: Theodor Munz) durchgeführt, in dem durch Hans Joachim Adomeit (Cello) und Heddy Stützel (Klavier) auch Werke Roccherinis und Corellis geboten werden. Eine Gedächtnisstunde für Cherubini bringt außerdem als Redner (mit Erläuterungen am Flügel) KM Maximilian Albrecht vom Landestheater Salzburg. In Erinnerung an Felix Mottls 10. Todestag im Sommer 1941 wird gleichfalls eine Feier-ftunde stattfinden, bei der Dr. Willy Krienitz-München über den Wagnerdirigenten Mottl in Karlsruhe, München und Bayreuth sprechen wird. Weitere Veranstaltungen find eingeleitet.

Der Bruno Kittelsche Chor beging die Feier seines 40jährigen Bestehens mit zwei Festkonzerten in der Berliner Philharmonie, deren eines Wilhelm Furt-

wängler leitete.

Der seit einem Jahr verselbständigte, unter Leitung von Chorgauführer Ernft Suter - Duffeldorf ftehende Chorgau Düsseldorf im Reichsverband der gemischten Chore Deutschlands veranstaltet auch in diesem Jahre wieder seine Gautagung und zwar am 20. und 21. Juni in München-Gladbach. Nach dem im letzten Jahre so erfolgreich durchgeführten ersten Gaufest in Solingen hat die Anteilnahme stark zugenommen, wie die zahlreichen Anmeldungen bekun-den. Im Mittelpunkt der Gladbacher Tagung, die fast ausschließlich zeitgenössischer Chormusik gewidmet ift, steht die Uraufführung von Kurt Heffenbergs "Fiedelliedern" für Chor, Solostimme und Orchester unter Leitung von MD Heinz Anraths - Gladbach mit dem verftärkten ftädt. Cäcilienchor. Daneben stehen u. a. Werke von Erdlen, Degen, Sehlbach, Hermann Grabner, Pfeiffer. Arbeitstagungen werden der Schulung der Chorführung dienen.

#### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Dem Gedenken an die im Often gefallenen jungen Mufiker Wolfgang Hillscher und Helmut Bräutigam war ein Chor-konzert der Musik-Hochschule in Leipzig unter J. N. David gewidmet.

Die Posener Gaumusikschule legte in einem Konzert Rechenschaft ab über den Stand der künftlerischen Ausbildung des musikalischen Nachwuchses, der zu den schönften Hoffnungen berechtigt.

Die von Prof. Dr. Gerhard von Keußler und Prof. Max Trapp geleiteten Meisterschulen für musika-lische Komposition an der Preußischen Akademie der Künste nehmen für das Sommerhalbjahr neue Schüler auf, die Anfang April durch die Meister geprüft werden. Auskunft über die Meisterschulen erteilt das Buro der Preußischen Akademie der Künste, Berlin C 2, Unter den Linden 3.

Im Rahmen eines Orchesterkonzertes des Musikwissenschaftlichen Instituts der Universität Greifswald spielte das Niedersachsen-Orchester unter Dr. Helmuth Thierfelder Werke des Finnen Jean Sibelius und von Johannes Brahms. Jennie von Thillot fang zwei Orche-stergesänge von Sibelius und Univ.-MD Dr. Friedrich Graupner sprach einführende Worte zu Brahms' Vierter Symphonie.

Der Prager Hochschule für Mulik wurde kurzlich eine Abteilung für Schulmusik angegliedert, die Lehrkräfte für den Musikunterricht an den Oberschulen im Anschluß an die Bestimmungen des Altreichs heranbildet.

W. A. Mozarts c-moll-Messe kam in der Hochschule für Musik zu Berlin unter Prof. Dr. Fritz Stein zu einer

eindrucksvollen Wiedergabe.

Studienrat Martin Anders führte mit dem Schulchor der städtischen Oberschule für Mädchen in Göttingen, verftärkt durch Mitglieder des Städtischen Orchesters und frühere Schülerinnen, anläßlich des 75jährigen Bestehens der Schule einen wertvollen Abend "Zeitgenössischer Chormusik" (Hans Lang, Walter Rein, Paul Höffer, K. Fr. Noedel, Heinrich Spitta) durch. Für die Sologesange hatte sich der Bariton des Stadttheaters Hermann Mertes zur Verfügung gestellt.

Das Kammerordiester des Staatskonservatoriums der Musik zu Würzburg erfreute mit der Wiedergabe von Karl Höllers Kammerkonzert für Cembalo und kleines Kammerorchester, Kurt Thomas' Eichendorff - Kantate und Kurt

Heffenbergs Kleiner Suite für Kammerorchefter.

Der Lehrgang für Jugend- und Volksmusiklehrer an der staatl. Hochschule für Musikerziehung in Graz führte auf Veranlassung der Reichsjugendführung eine zehntägige Reise durch Deutschland durch, bei der Bayreuth, Regensburg, Leipzig, Dresden, Tetichen, Auffig und Iglau belucht wurden. Die jungen, gut geschulten Stimmen erfreuten mit alten und neuen Chorgefängen und mit dem Mozart - Singspiel "Bastien und Bastienne".

Die Schlesische Landesmusikschule in Breslau (Leitung Prof. Heinrich Boell) verlendet foeben ihren Jahresbericht 1940/41, aus dem wir entnehmen, daß die nunmehr fünf Jahre bestehende Schule bereits einen schönen Aufschwung genommen hat. Die Schülerzahl ist von ursprünglich 90 auf 349 angewachsen. Die Übersicht über die Veranstaltungen des letzten Winters, unter denen sich u. a. ein Hans Pfitzner-Abend, ein Kammerkonzert mit Werken von Bach befindet, zeugen von dem hohen Leistungsstand der Schule.

Das Trappiche Konfervatorium der Musik in München hat an neuen Lehrkräften gewonnen: für So'ogefang Opernsängerin Gertrud Riedinger und Opernsänger Emil Graf von den Bayer. Staatstheatern, sowie Konzertfänger Willy Bin a, für Harmonielehre und Komposition Richard Würz, für Klavier Hermann Bischler und die Pianistinnen Maria Heyden, Lotte Hof und Hedwig Mößbauer.

Als neue Lehrkräfte wurden an die Reichshochschule "Mozarteum" in Salzburg berufen: Der erste Geiger des Salzburger Mozarteums-Orchesters Kurt Schäffer als Lehrer für Geige, der Leiter des Collegium musicum am Leopold Mozart-Seminar in Salzburg Konrad Lechner als Lehrer für Gambe und Pawel Ludikar-Prag als Lehrer für Gesang.

An die Staatliche Hochschule für Musik in Stuttgart wurden Opernsängerin Resi Fischer und Kammerlänger Max Roth als Lehrer berufen.

#### KIRCHE UND SCHULE

Joh. Seb. Bachs Johannes-Passion kam auch in diesem Jahre in der vollbesetzten Hauptkirche St. Michaelis zu

Hamburg durch den Knabenchor und den a cappella-Chor St. Michaelis und das Hamburger Kammerorchester unter Leitung von Organist Friedrich Brinkmann zu

einer eindrucksvollen Wiedergabe.

Der Bach-Verein zu Königsberg c. V. veranstaltere unter seinem Leiter Traugott Fedtke im vergangenen Jahre mehrere wertvolle Aussührungen, so Anton Bruckners Requiem in d-moll und Max Regers, Einsiedler', Joh. Seb. Bachs "Matthäuspassion" in der Ursassung und Brahms', "Deutsches Requiem". In einem a cappella-Chorkonzert "Musik der Völker" kamen Werke von Brahms, Julius Weismann, Felix Petyrek, G. Verdi, O. Respighi, Z. Kodaly und B. Bartok zur Wiedergabe.

Von Paul Gerhardt kamen in letzter Zeit folgende Werke zur Aufführung: "Bagatellen" Werk 17 und "Idylle" Nr. 5 durch Prof. Nicolai Wanadfinsch in einem Orgelkonzert in der Aula der Universität Riga, die Kantate "Kriegsweihnacht" Werk 23 (Nr. 1—5) durch Helmut Thörner in der Luther-Kirche zu Kändler bei Chemnitz und das Abendlied "Der Mond ist ausgegangen" aus Werk 8, II im Petridom zu Bautzen, in der Zionskirche zu Dresden

und in der Stadtkirche zu Mittweida.

#### PERSONLICHES

Der Direktor der Staatsoper in Wien Dr. Erwin Kerber wurde wit Wirkung vom I. April als Intendant an

das Landestheater Salzburg berufen.

Prof. Dr. Joseph Müller-Blattau-Freiburg wurde auf den Lehrstuhl für Musikwissenschaft an der Uni-

versität Straßburg berufen.

An das neu gegründete Deutsche Theater in den Niederlanden wurde als Oberspielleiter der Oper Hans Strohbach - Münster, als erster Kapellmeister Wilhelm Franzen-Freiburg und als weiterer Kapellmeister für die Oper Georg Pilowski-Danzig verpflichtet. Der Leiter des Wiesbadener Konservatoriums Dr. Rich.

Der Leiter des Wiesbadener Konservatoriums Dr. Rich, Meißner wurde zum Sängergauführer des neugebildeten Sängergaues Hessen-Nassau gewählt. Der neue Gau umfast

ctwa 1800 Vereine mit 12 000 Mitgliedern.

Der Reichsverband der gemischten Chöre Deutschlands hat den scheidenden Gauchormeister des Gaues Sachsen Prosesson Max Ludwig in Anerkennung seiner Verdienste um den Ausbau der Organisation zum Ehren-Gauchormeister ernannt. Sein bisheriger Mitarbeiter und Stellvertreter, Kreischormeister KM ell muth Franke, wird sein Nachsolger als Gauchormeister.

#### Geburtstage

Am 1. April seiert in Kiel die bekannte Pianistin und Klavierpädagogin Hedwig Döbel - Nissen, die einst vorzügliche Robert Schumann-Spielerin, ihren siebzigsten Geburtstag.

Der Geiger Gustav Havemann wurde am 15. März 60 Jahre alt.

#### Todesfälle

† Bühnenbildner Ulrich Roller von der Wiener Staatsoper, der Sohn Alfred Rollers, fiel in den Kämpfen im Often.

† am 9. März in seinem Alterssitz Seeshaupt am Starnberger See Prost. Dr. Georg Dohrn, der 33 Jahre lang an der Spitze des Breslauer und schlessichen Musiklebens stand, nach langem, schweren Leiden im Alter von 75 Jahren. Dohrn, zu Bahrendorf bei Magdeburg geboren, erwarb den Doktortitel als Jurist, wandte sich aber dann ausschließlich der Musik zu, studierte am Kölner Konservatorium und kam nach kurzer Tätigkeit in München, Flensburg, Weimar und wieder München nach Breslau, wo er als Dirigent des damaligen Orchestervereins, aus dem die jetzige Schlessiche Philharmonie hervorging, und der Singakademie überaus erfolgreich wirkte, so daß Breslau unter ihm zu einer bedeutamen Pflegestätte deutscher Musik wurde. Er sührte eine Anzahl großer Musiksesse glänzend durch, so das 6. und 10. Deutsche Bachses, das Beethoven-Fest (1918), das Brahms-Fest (1919) und das er ste deutsche Reger-Fest (1922). Besonders hingebungsvoll und nicht immer recht gewürdigt setzte. er

sich für Brahms und Reger, mit dem ihn eine enge Freundschaft verband, ein. Regers 100. Psalm brachte er (gleichzeitig mit Chemnitz) zur Uraufführung. Daneben förderte er ausstrebende junge Komponisten — Furtwängler gehörte zu ihnen — durch ersmalige Wiedergabe ihrer noch umstrittenen Werke. Unvergessen und bis jetzt im Breslauer Musikleben kaum wieder erreicht bleibt Dohrns hochkultiviertes, seinnerviges pianistische Skünstlertum, das ihn zu einem führenden Kammermusikspieler ersten Ranges machte.

#### BÜHNE

Die Stadt Bromberg wird die ehemalige Deutsche Bühne für die nächste Spielzeit als Kammerspielhaus ausbauen, das Sing- und Lustspiele pflegt.

Der Umbau des Stadttheaters Thorn ist bereits soweit vorgeschritten, daß noch im März mit seiner Eröffnung gerechnet werden kann. Die Mussk hält im neuen Haus ihren Einzug mit Richard Strauß' "Rosenkavalier" und dem

"Zigeunerbaron" von Johann Strauß.

Der siegreiche Vormarsch der deutschen Truppen hat auch das ukrainische Kunstleben von jahrezehntelangem Druck des Bolschewismus befreit. In Kie w hat die ukrainische nationale Oper ihre Tätigkeit wieder ausgenommen. Neben heimischen Opern spielt man Puccinis "Madame Buttersty" und Gounods "Faust". Die "Kiewer Bühne" gibt Konzerte und Theatervorstellungen in ukrainischer und deutscher Sprache.

Das ukranische Stadttheater in Stalino hat seine Spielzeit mit einer ukranischen Operette eröffnet. Für die Augehörigen der Wehrmacht wurden von diesem Theater bereits

18 Konzerte veranstaltet.

Auch in Breft-Litowsk ist mit deutscher Unterstützung dieser Tage ein ukrainisches Theater eröffnet worden. Da das alte Theatergebäude insolge der Kriegshandlungen zum Teil zerstört wurde, sinden die Vorstellungen bis aus weiteres in dem Saal der ukrainischen Jugendvereinigung statt.

W. A. Mozarts Jugendwerk "Apollo und Hyacinthus", das soeben in Roland Tenscherts Bearbeitung in Wuppertal gespielt wurde, kommt demnächst am Staatstheater in Kassel in einer deutschen Bearbeitung von K. Schlei-

fer zur Aufführung.

Für die Erstaufsührung des großen Dramas "Nero und Agrippina" von Georg Schmückle am Stadttheater Heilbronn schrieb der städtische MD Dr. Ernst Müller eine Musik für großes Orchester, die neben den Gesangen und Tänzen das Werk durch eine Ouverture und 11 Zwischenaktsmusiken musikalisch umrahmt.

Die Wuppertaler Bühnen bringen in der zweiten Hälfte der Spielzeit die beiden großen Gestaltungen des Nibelungen-Stoffes, Hebbels "Nibelungen-Trilogie" und Rich. Wagners "Ring des Nibelungen" heraus. Prof. Dr. Wolfgang Golther-Rostock wird in einer Reihe von Vorträgen über den Ideengehalt und die Gestalten des Epos in der ursprünglichen Form und in der Neugestaltung durch Hebbel und Wagner sprechen.

Friedrich Smetanas "Verkaufte Braut" ging soeben in Neuinszenierung über die städtischen Bühnen Augsburg.

An den flädrischen Bühnen zu Essen wurde soeben Lortzings "Wildschütz" neu einstudiert.

Ottmar Gersters Oper "Enoch Arden" fand soeben am Oberschlesischen Landestheater in Beuthen eine begeisterte Aufnahme.

Die Wuppertaler Bühnen bereiten die westdeutsche Erstaufführung von Rudolf Wagner-Regenys "Günstling" vor.

Zandonais "Francesca da Rimini" kommt soeben an der Dresdener Staatsoper zur Erstaufsührung.

#### KONZERTPODIUM

Dem Gedenken des vor Reval gefallenen jungen Komponisten Helmuth Jörns widmete MD Adolf Bautze die Aufführung seiner "Elbinger Musik" im 6. Sinfoniekonzert in Litzmannstadt.

Konrad Stekls "Variationen und Fuge über ein Largo von A, Corelli" Werk 27 für großes Orchester wurde im Dezember in Graz durch GMD Karl Fischer mit großem Erfolg uraufgeführt. In Cilli erklang seine Ouvertüre im alten Stil Werk 25 unter MD August Müller, in Trifall die "Corelli-Suite" Nr. 2 unter Leitung des Komponisten. In Marburg wird MD Prof. Hermann Frisch Konrad Stekls Ouverture Werk 13 für großes Orchester aus der Tause heben.

In einem Konzert "Junge Dirigenten" in Dresden hinterließ der Zittauer MD Wolfgang Lohse mit Anton Bruckners 1. Sinfonie in der Linzer Fassung starken Eindruck.

Fred Lohses Liedfolge nach Worten von Karl Bröger "Vollk, ich leb in dir" kam in einem Kammerabend des Dresdener Tonkünstlervereins durch Paul Losse mit dem Komponisten am Flügel zu einer herzlichst aufgenommenen Wiedergabe.

Das jüngste städtische Konzert in Wurzen stellte sich in den Dienst nordischer Musik. Von Jean Sibelius erklangen einige Lieder und das große Orchesterwerk "En Saga", während im Mittelpunkt des Abends das Chorwerk des Norwegers Johansen nach Worten der Edda "Voluspaa" stand.

Fünf neue Lieder von Walter Abendroth kamen durch Henny Wolff in Berlin und Stettin zur erfolgreichen

Erstaufführung.

Hans Chemin-Petits "Orchesterprolog" erklang soeben unter Leitung von Prof. von Schmeidel im Salzburger Mozarteum und in Graz.

Prof. Walter Niemann-Leipzig gab mit außerordentlichem Erfolg im Grotrian-Steinweg-Saal zu Magdeburg einen Klavierabend aus eigenen Werken.

Das "Rondino Giocoso" für Streichorchester von *Theodor* Berger kam unter Joseph Keilberth zur Prager Erstaufführung.

Felix Woyrlchs Werk 76 "Thema und Variationen für Ordnester" kam in Oberhausen unter KM Werner Trenkner und in Beuthen unter KM Erich Peter zur eindrucksvollen Wiedergabe.

In Rudolstadt wurde unter der Leitung von MD Ernst Wollong von 300 Mitwirkenden "Das Lied der Mutter" von Joseph Haas mit durchschlagendem Erfolg aufgeführt. Die Solopartien fangen Hanna Peukert-Wiesbaden und Paul Kleinwächter-Magdeburg. Die Chöre wurden gesungen von der Rudolstädter und der Saalfelder Singakademie, den Männergesangvereinen und dem Mädchenchor der Schillerschule der Stadt. Die durch das Städtische Symphonieorchester Jena verstärkte Landeskapelle führte den Orchesterpart aus. H. B.

Das Kreissymphonieorchester der NSDAP der Kreisstadt Kaaden vermittelte in einer Feierstunde anläßlich der 230. Wiederkehr des Geburtstages Friedrichs des Großen, unter Leitung von KM Karl Schmitzer, des großen Königs Flötenkonzert Nr. 1 (Solist Kammervirtuos Fritz Rukker-Dresden) und die Symphonie Nr. 3 in D-dur.

Willy Burkhards "Hymnus" für großes Orchester und das Klavierkonzert a-moll von Paul Höffer (Solist: Prof. Elly Ney) erklangen soeben in einem Meisterkonzert des städt. Orchesters in Liegniz unter MD Heinrich Weidinger.

Das "Feierliche Vorspiel" von Julius Kopsch kam durch Staats-KM Karl Tutein in Danzig zu erfolgreicher Aufführung.

Das Berliner Philharmonische Orchester wird unter Leitung von Wilhelm Furtwängler Ansang Februar eine Reise durch Schweden und Dänemark durchführen.

Hans Chemin-Petits "Orchesterprolog" wurde in dieser Spielzeit bereits in Dortmund, Freiburg, Salzburg und am Deutschlandsender gespielt.

Im 4. Symphoniekonzert zu Lübeck erklang neben Schumann und Brahms Franz Schmidts Es-dur-Symphonie in Erstaufführung.

Hertha Keilmann-Bulle (Violine) und Wilhelm Keilmann (Klavier) veranstalteten in Würzburg und Aschaffenburg erfolgreiche Sonatenabende mit Werken von Bach, Mozart, Keilmann und Zilcher.

Das Dessauer Quartett spielte an seinem vierten Kammermusikkonzert Ansang des Jahres in Dessau u. a. Hugo Kauns 3. Streichquartett c-moll Werk 74 mit starkem Ersolg. Der z. Zt. im Wehrdienst stehende Mündiner Pianist Karl Ludolf Weishoff hatte kürzlich mit einem Mozart gewidmeten Klavierabend in München schönsten Ersolg.

GMD Philipp Wüst wurde anläßlich seiner Konzerte mit dem Rhein-Mainischen Orchester in Frankfurt / M. als

Mozart-Dirigent lebhaft gefeiert.

Die Pianistinnen Judith und Rositta Winter spielen im kommenden März in Wien Roderich von Mojssowics' Kammerkonzert für zwei Klaviere und seine Bearbeitung einer unbekannt gebliebenen Polonaise Liszts für zwei Klaviere. Eine Reihe seiner Gesange bringt Evav. Pichler an ihrem Liederabend in Wien zur örtlichen Erstausführung.

Die Münchener Philharmoniker wurden mit ihrem Dirigenten Oswald Kabasta soeben in Luxem-

burg flürmisch gefeiert.

#### VERSCHIEDENES

In Wien wurde die 75. Wiederkehr des Tages der Uraufführung des in der ganzen Welt berühmten und beliebten Strauß'schen Walzers "An der schönen blauen Donau" durch einen Festakt geseiert, der neben Ansprachen und Huldigungen, so einem Festprolog von Josef Weinheber, in der Vorsührung des Walzers durch den Wiener Männergesangverein unter Ferdinand Grossmann gipselte.

Das Manskopfiche Muleum für Mulikgeschichte in Frankfurt/M., das im vergangenen Jahr eine wertvolse Mozartschau zeigte, wird demnächst mit einer Ausstellung

"Die romantische Oper" wieder eröffnet.

Der Dresdener Tonkünstler Alfred Pellegrin i hielt anläßlich des Mozart-Gedenkjahres zahlreiche erfolgreiche Vorträge im Sudetengau und im Reich über "Mozart im Geiste seiner und unserer Zeit".

Im Auftrage des Volksbildungsamtes der NSG "Kraft durch Freude" hielt Professor Dr. Hermann Stephani-Marburg in Schleswig-Holstein zehn Mozari-Vorträge, die durch das Salzburger Mozarteums-Quartett und Gertrud Trenktrog-Flensburg musikalisch umrahme wurden.

Der Verlag Ph. Reclam jun., Leipzig bereitet eine Neuauflage des seit 1882 erscheinenden "Handlexikons der Musik" von Bremer (letzte Bearbeitung von Br. Schrader) vor, die diesmal in den Händen von F. Merseburg liegt. Der Bearbeiter erbittet zweckdienliche Nachrichten an

seine Anschrift Jena, Roonstr. 9/I.

Die Kreisleitung Budweis hat mit der Herausgabe eines Liederwerkes "Waldlieder" begonnen, das das gefamte Lied g ut des Böhmer waldes fammeln will. Bisher sind 300 Lieder erfaßt. Die Lehrer des Gaues, wie alle Kenner heimischer Volkslieder werden aufgesordert Liedüberlieferungen in Text und Melodie aufzuzeichnen und dieser dem Heimatgedanken dienenden Sammlung zur Verfügung zu stellen.

Der Bärenreiter-Verlag zu Kassel beginnt eine Gesamtausgabe der Werke Johannes Walters, des musikalischen Mitarbeiters Martin Luthers. Über die Einzelheiten der Ausgabe, die dem praktischen Gebrauch dienen soll, unterrichtet der Subskriptionsprospekt des Verlages.

Die Abteilung Volksmusik des staatlichen Institutes für Musikforschung in Berlin, die soeben auf ihr 25jähriges Bestehen zurückblicken konnte, hat bisher 165 000 de utisch e

Volkslieder gesammelt.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Anläßlich des 100. Geburtstages Cherubinis widmete GMD Schulz-Dornburg ein Konzert des Deutschlandsenders seinem Schaffen.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Das NS-Symphonie-Orchester hat unter der Leitung seiner beiden Dirigenten, GMD Franz Adam und Staats-KM Erich Kloß, soeben eine Konzertreise durch Belgien und Holland beendet, die sast ausschließlich im Dienste der Wehrmachtsbetreuung stand. Das Orchester begann seine

Konzertreise in Lüttich und gab im Verlaufe von drei Wodien noch Konzerte in Bruffel, Gent, Antwerpen, Breda, Den Haag, Rotterdam, Amsterdam, Hilversum, Amersfort, Hertogenbusch, Eindhoven, Tillburg, Nymwegen und Arnheim. Soldaten und Holländer waren die Gäste der mit großem Beifall aufgenommenen Konzerte, die einen lebhaften Widerhall bei den Hörern und in der Presse Belgiens und Hollands gefunden haben. Die Solisten dieser Reise waren die Pianistin Ilse von Tschurtschenthaler (Weber und Chopin), der Berliner Pianist Hans Bork (Beethoven, Es-dur-Konzert), sowie die Sopranistin Helene Werth aus Hamburg (Arien von Wagner, Verdi, Puccini und Mascagni). Staats-KM Erich Kloß trat neben seiner dirigentischen Tätigkeit auch als Solist des Griegschen Klavierkonzertes hervor, das er gleichzeitig als Dirigent betreute. Der Konzertmeister des Orchesters, Kammervirtuose Michael Schmid, spielte das Violinkonzert von Beet-

Wilhelm Jerger dirigierte in Presburg mit dem großen Orchester des flowakischen Rundfunks ein öffentliches Konzert mit eigenen Werken und mit der ungedruckten Sinfonie yon Mozart in D-dur.

Der Dresdener Kreuzchor unternahm foeben unter Kreuzkantor Rudolf Mauersberger eine Konzertreise durch Ungarn und fand bei seinem Besuch in

Debrezin, Bistritz, Sächsisch Regen und Budapest herzlichste Aufnahme und ehrliche Bewunderung.

Die Ungarisch-deutsche Gesellschaft veranstaltete im Festsaal des Budapester Nationalmuseums eine Mozart-Gedenkfeier, bei der der Präsident der Gesellschaft Andreas von Tasnady-Nagy über Mozarts Kunst als einem Allgemeingut der gebildeten Menschheit sprach.

Edwin Fischer wurde in Florenz und Rom mit sei-

nem Kammerorchester stürmisch gefeiert.

Kammerfänger Arno Schellenberg kehrte foeben von einer erfolgreichen Konzertreise durch Italien und Norwegen zurück.

Staats-KM Karl Elmendorff dirigierte soeben crfolgreich Wagners "Fliegenden Holländer" in Venedig.

Rosine de Cocq (den Haag) brachte im Sender Hilversum II Walter Niemanns "Ilsenburger Sonate" seinen Zyklus "Aus einer kleinen Stadt" zur holländischen Erstaufführung.

Richard Wagners "Siegfried" kam soeben dreimal in Neapel unter der musikalischen Leitung von Franz von

Hocklin zur Aufführung.

Hans Pfitzners "Fünf Klavierstücke" Werk 47 kamen socben in Rom durch Wilhelm Kempff zu herzlichst

aufgenommener Erstaufführung.

Wilhelm Jergers in Deutschland so vielgespielte "Salzburger Hof- und Barockmusik" hat inzwischen ihren Weg auch durch das Ausland genommen. So erklang das Werk bereits in Bukarest, Lugano, Stockholm, Budapest, Antwerpen, Hilversum, Athen, Florenz.

GMD Philipp Wüft wurde bei Gaftkonzerten in Budapest und Klausenburg herzlichst geseiert und zu weiteren Aben-

den für die kommende Spielzeit eingeladen.

Beethovens "Fidelio" kam soeben erstmals in Ankara durch Sänger des Opernstudios, den Chor des Staatskonservatoriums und das Philharmonische Staatsorchester zur Auf-

Die Agramer Staatsoper spielt am Karfreitag und Oster-sonntag Wagners "Parsifal" unter der musikalischen Leitung

von Lovro Matacic.

Die Wiener Sängerknaben unter Leitung von Ferdinand Großmann wurden im Teatro Espanol zu Madrid mit Liedern von Schubert, Händel, Mozart und volkstümlichen Wiener Liedern fturmisch gefeiert.

In den Räumen des Deutschen Wissenschaftlichen Instituts in Budapest spielte das Dahlke-Trio aus Berlin Kammermusik von Mozart, Haydn und Beethoven vor einer

begeisterten Zuhörerschar.

Karl Höllers Werke finden auch im Ausland immer stärkere Verbreitung. So wurden seine "Hymnen" kürzlich unter Schuurmann in Den Haag gespielt, sein Cembalokonzert durch das Wiesbadener Collegium musicum in Triest und Turin, das neue Cellokonzert Werk 26 in Ankara unter Ernst Prätorius. Die Aufführung der "Passacaglia und Fuge" in Stockholm und Winterthur unter Hermann Abendroth steht bevor.

Der Pianist Hermann Drews spielte auf einer Konzettreise durch Italien in Mailand, Turin, Genua, Neapel, Rom und Padua u. a. Max Regers Klavierkonzert d-moll.

Das Athener Konservatorium führte unter seinem Leiter Philoktet Oekonomidis ein erfolgreiches Konzert mit Werken deutscher Romantiker durch.

Der Berliner Pianist Alexander Roediger gibt soeben in Norwegen und Dänemark Klavierabende.

#### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Eugen Bodart: "Der leichtsinnige Herr Bandolin" (Mannheim, Nationaltheater, unter Karl Elmendorff, 28. März).

Werner Egk: Walzer (Essen, Tanzabend der Oper unter Ballettmeisterin Sonja Korty).

#### Konzertwerke:

Fritz Adam: Zweite Sinfonie (Straßburg, unter Fritz Münch).

Paul Barth: "Nun kommt die Nacht". Werk 48 (Zwickau).

Helmut Bräutigam: 4 Lieder für Sopran (Leipzig, Gohliser Schlößchen, Sol.: Hedda Dietering, Zwickau).

Heinrich Dem tröder: "Auf der Lüneburger Heide" für Sopran- und Baritonsolo, Männerchor und Orchester (Herm. Löns) (Werdohl, unter Leitung des Komponisten). Hugo Diftler: Streichquartett a-moll (Berlin, Akademie der Künste).

Max Gebhard: Symphonische Suite. Werk 49 (Nürn-

berg, unter GMD Alfons Dreffel). Paul Gerhardt: Orgelfantasie. Werk 11, I. (Zwickauer

Dom, 14. September 41). Robert Gläser: Klaviertrio (Linz, durch Lehrkräfte des Bruckner-Konservatoriums).

Armin Haag: "Winterstille" (Berlin, Beethoven-Saal, Sol.: Margarete Kraemer-Bergau).

B. Hamann: Symphonische Impression. Werk 6 (Bremen, Philharmonie).

Karl Haffe: Klavierkonzert (Weimar, unter GMD Paul Sixt, Sol.: Hermann Drews).

Karl Höller: Sonate h-moll für Violine und Klavier. Werk 30 (Nürnberg, Sol. Anita Lauer-Portner und der Komponist).

Werner Karthaus: Zweite Symphonic in D-dur

(Remscheid, unter Horst Tanu Margraf).

J. Kauffmann: "Abendkantate" für Chor, Orchefter und Solo-Bariton (Straßburg, unter Fritz Münch, Sol. Clemens Kaifer-Bremen).

Paul von Klenau: Nordische Sinfonic (Dresden, unter Karl Böhm).

red Lohie: "Volk, ich leb aus Dir". Liederzyklus nach Worten von Karl Bröger (Chemnitz, durch Paul Losse, mit dem Komponisten am Flügel).

Walter Niemann: "Der Artushof". Suite aus Alt-Danzig für Klavier, Werk 158 (Leipzig, durch den Kom-

ponisten, 17. Jan.).
Walter Niemann: "Ein Spätsommertag". Sonatine für Klavier. Werk 155 (Leipzig, durch den Komponisten,

Ernst Pepping: "Der Wagen". Liederkreis nach Worten von Josef Weinheber (Dresden, Kreuzchor unter Rud. Mauersberger).

Emil Peters: Symphonische Musik Nr. 2 (Bochum, unter Leitung des Komponisten).

Fritz Reuter: Sonate in e-moll für Violine und Klavier (Dresden).

Heinz Röttger: "Von Bach zur Moderne". für Geige und Klavier (Augsburg, durch Josef Klein und den Komponisten).

Hubert Rudolf: Konzertante Musik für Streichorchester in drei Sätzen (Troppau, unter Opern-KM Otto Friedrich, 2. Februar).

Hans Wolfgang Sachie: Variationen über "Schwesterlein, wann geh'n wir nachhaus" für Streichquartett, Werk 33 (Plauen i. V., durch das Plauener Streichquartett, 2. März)

Hermann Schröder: Symphonie d-moll (Duffeldorf, 8. März),

Ernst Schiffmann: Streichquartett. Werk 70 (Munchen, durch das Walter-Quartett).

Hermann Simon: "Fern der Welt und doch auf Erden" für Sopran mit Streichquartett und Klarinette (Berlin, Sol. M. v. Winterfeldt).

Hans Joach im Sobanski: Ouverture zur Spieloper "Schlesisches Himmelreich" (Berlin, unter Arthur Rother). Kurt Strom : "Sinfonischer Auftakt" (Prag, unter GMD

Keilberth). Kurt Striegler: Sinfonie in e-moll (Dresden, unter Karl Böhm).

Richard Trägner: Präludium und Doppelfuge für Orgel in a-moll (Chemnitz, 1. März).

Max Trapp: Allegro deciso für großes Ordiester (Breslau, unter Philipp Wuft).

Richard Trunk: "Divertimento" für Orchester in Gdur (München),

Robert Wagner: Toccata für Orchester (München, durch die Philharmoniker unter Oswald Kabasta, 22, März).

Eberhard Wenzel: "Das deutsche Herz". Oratorium nach Worten von Ernft Moritz Arndt für gemischten Chor, Sopran- und Baritonsolo (Görlitz).

#### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Leo Justinus Kauffman: "Die Geschichte vom schönen Anner!" (Duffeldorf, Städtische Buhnen, ro. Mai). Herbert Trantow: "Antje". Spieloper (Städtisches Opernhaus Chemnitz).

#### Konzertwerke:

Herbert Bruft: Bernsteinkantate (Königsberg, durch den Lehrergesangverein).

Helmut Degen: "Heitere Suite" für Orchester (Ludwigshafen, 12. April).

Kurt Hellenberg: "Fiedellieder" für Chor, Solostimmen und Orchester (Mündien-Gladbach, Gautagung des Chorgau Duffeldorf, 20./21. Juni).

A. W. Paetich: "Drei Orchestertanze" (Bromberg, unter Walter Schumacher),

Hans Pfitzner: Streichquartett c-moll Werk so (Berlin, durch das Strub-Quartett).

Gustav Adolf Schlemm: "Heldische Ouverture" (Berlin, unter GMD Erich Orthmann, 3. April).

#### NEUERSCHEINUNGEN

#### Bücher:

Adam Gottron: Tausend Jahre Musik in Mainz. 47 S. mit 20 Bildseiten. Florian Kupferberg, Mainz.

Günter Haußwald: Die deutsche Oper. 63 S. Kart. Mk. -.40. Hermann Schaffstein, Köln/Rh.

Conrad Höfer: Georg Bleyer, ein Thuringischer Tonsetzer und Dichter der Barockzeit. 101 Seiten. Mk. 3.60. Gustav Fischer, Jena.

Hermann Leeb: Vom Wesen des Rhythmus. jo S. Gebr. Hug & Co., Leipzig.

Hans Joachim Moler: Georg Friedrich Händel, 96 S. Mk. 2.40. Bärenreiter-Verlag, Kaffel.

Arnold Schering: Das Symbol in der Musik. 119 S. Mk. 4 .- . Kochler & Amelang, Leipzig.

Walter Serauky: Musikgeschichte der Stadt Halle. 2. Band, 2. Halbband. 650 S. Kart. Mk. 24.-., Max Nicmeyer, Halle/S.

Franz Staffen: Erinnerungen an Siegfried Wagner. 77 S. Herausgegeben vom Bayreuther Bund, Detmold.

Karl Suter-Wehrli: Ausschnitte aus der Gesangstechnik. 55 S. Gebr. Hug & Co., Leipzig - Zürich.

#### Musikalien:

L. v. Beethoven: 33 Veränderungen über einen Walzer von Diabelli für Klavier. Werk 120. Nach dem Urtext neu herausgegeben von Georg Kuhlmann. Mk. 1.80. C. F. Peters, Leipzig.

Arnold Ebel: Lieder der Zeit. Wilke & Co., Berlin. Richard Effert; Sechs kleine Klavierstücke. Tischer &

Jagenberg, Köln/Rh.

Magda von Fritich: Gruppenunterricht mit Flote, Trommel und Triangel. Dgl. Variieren und Improvisieren auf der Flöte. 2 Hefte. Bärenreiter-Verlag, Kassel.

Walter Girnatis: Festliche Hausmusik f. 3 Violinen und Violoncello oder andere Melodieinstrumente. Mk. 3 .- . Henry Litolffs Verlag, Leipzig.

Kurt Heffenberg: Suite zu Shakespeares Zauber-lustspiel "Der Sturm" für Orchester. Werk 20. Ernst Eulenburg Nachf. Horst Sander, Leipzig.

Hermann Keller: Die Kunst des Orgelspiels. Mit 250 Notenbeispielen. C. F. Peters, Leipzig.

Fred Lohfe: Deutsche Reigen. 6 Stücke für Orchester. Musikverlag Wilke & Co., Berlin.

Vincent Lübeck: Orgelwerke. Herausgegeben von Hermann Keller. C. P. Peters, Leipzig.

W. A. Mozart: XII Menuetten f. Klav. Herausgeg, von Leopold J. Beer. Heinrichshofens Verlag, Magdeburg. W. A. Mozart: Klaviermusik für Liebhaber. Eine Folge wenig bekannter Stücke aus Mozarts Meisterjahren. Herausgegeben von Kurt Herrmann. Mk. 1.80. Peters, Leipzig.

W. A. Mozart: 12 Duos für zwei Violinen. Herausgegeben von Irmgard Engels. Mk. 1.50.

Peters, Leipzig.

W. A. Mozart: Musik für 3 Violinen. Adagio, Menuett und Rondo. Nach K. V. 356 und Anhang 229. Eingerichtet und herausgegeben von Gustav Lenzewski. Mk. 1.50. C. F. Peters, Leipzig.

A. E. Müller: Kadenzen zu acht berühmten Mozart-Konzerten. Nach dem Erstdruck herausgegeben von A. Krcutz. C. F. Peters, Leipzig.

Hans Ofer: Ein Männlein steht im Walde. 45 kleine Volks- und Kinderlieder für Klavier zu zwei Händen. Gebr. Hug & Co., Lcipzig.

Niccolo Paganini: 24 Capricen für Violine allein. Klavierbegleitung von Robert Schumann zum Werk 1. ersten Male herausgegeben von Georg Schünemann. 2 Hefte je Mk. 3 .- C. F. Peters, Leipzig.

Siegfried Reda: Spiele für Klavier und Zwölf kanonische Chorale für zwei Singstimmen. Barenreiter-Verlag, Kaffel.

Samuel Scheidt: Das Görlitzer Tabulaturbuch vom Jahre 1650. Für den praktischen Gebrauch eingerichtet von Christhard Mahrenholz. C. F. Peters, Leipzig.

Helmut Schulz: Deutsche Bläsermusik vom Barock bis zur Klassik. Band 2 der Abteilung Kammermusik der Reichsdenkmale Deutscher Musik ("Das Erbe deutscher Musik"). Nagels Verlag, Hannover.

Heinrich Spitta: Partita über "Heilig Vaterland"

für Orgel. Werk 48. C. F. Peters, Leipzig. Oswalt Stamm: Fünf Madrigale und Sonette von Michelangelo Buonarroti in Musik gesetzt, Verlag Franz Jost, Leipzig.

Herausgeber und verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse in Regensburg. — Für die Rätselecke verantw.: G. Zeiß, Regensburg. — Für den Verlag verantw.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. - Für Inserate 2. Zt. gültige Preislifte Nr. 6. Gedruckt in der Graphischen Kunftanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

## FOLK WANGS CHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL

Beginn des Sommersemesters: 15. April 1942

Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen, Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

#### Konservatorium Klindworth-Scharwenka

Leitg.: Direkt. Walter Scharwenka, Musikdirekt. Karl Gerbert/Berlin-Charlottenburg, Berliner Str. 39, Tel. 346560

Musikunterricht in allen Fächern

für Berufsmusiker: Musiklehrer-Seminar, Opernschule, Chorgesangschule, Orchesterschule, Kirchenmusiker-Vorschule, Kapelimeister- und Chorleiterschule. Komposition

# Die Städtischen Bühnen Hannover

suchen möglichst für sofort, allenfalls zum 1. September 1942

## zwei Bratschisten

Nach Ablauf eines Probejahres Anstellung auf Privatdienstvertrag. Gehalt nach Klasse I der Vergütungsordnung für die Kulturorchester. Probespiel gegen Erstattung der Reisekosten 3. Klasse. Der Gewählte ist zur Annahme der Stelle verpflichtet. Nur erste Kräfte, die hohen Anforderungen genügen, werden gebeten, ihre Bewerbungen mit ausführlichem Lebenslauf, Bildungsgang und Zeugnisabschriften umgehend an den Intendanten der Oper zu richten.

## VOLKSMUSIKALISCHE WERKREIHE

Herausgegeben von der Deutschen Arbeitsfront, NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude"
Amt Deutsches Volksbildungswerk

#### Streichinstrumente

#### L. Friedemann, Geigenschule für den Anfang Heft I Ed. Schott 2751 . . . . . . . . . . RM 1.50

- hierzu: Methodische Anweisung für den Gruppenunterricht auf der Geige. Ed. Schott 3598 RM - .75
- Spielblätter für Streichinstrumente
- Nr. 1 13 Spielstücke und Tänze aus alter Zeit für mehrere Streichinstrumente bearbeitet;
- Nr. 14 19 zeitgenössische Originoikompositionen Einzel-Nummer . . . . . . . . . . . . . . . RM – .30
- H. Genzmer, Spielbuch für drei Geigen Leichte originale Tenz- und Spielmusiken

Ed. Schott 2755 . . . . . . . . . . . . . . . . RM 1,50

H. Marx, Spielbuch für 1-3 Geigen

Zeligenössische Musiken für Unterricht und Spielkreise Ed. Schott 2757 . . . . . . . . . . . . . . . . RM 1.50

#### Wechseltönige Handharmonika

- E. Naumann, Deutsche Schule für wechseltönige Handharmonika Ed. Schott 2752 . . . . RM 3.—
- Spielblätter für das Gemeinschaftsmusizieren für die wechseltönige Handharmonika oder andere Instrumente bearbeitet
  - 1. eine kleine Suite über deutsche Volkslieder zu zwei Simmen
  - 2. zweistimmige Volkstänze
  - 3. Deutsche Volkslieder u. Tönze, Jede Nummer RM 40

    Soeben erschien:

#### H, Genzmer, Spielbuch für Klavier vierhändig

Diese leicht-mittelschweren Original-Stücke stellen in ihrer bunten Folge wertvolles Spielgut für den Klavier-Unterricht der.

Band I Ed. Schott 2758 . . . . . . . . . . . . RM 2.—

Band II Ed. Schott 2759 (in Vorbereitung)

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung -

## B. SCHOTT'S SÖHNE \* MAINZ

# GOTTFRIED MÜLLER

# Deutsches Heldenrequiem

nach Worten von Klaus Niedner für vierstimmigen Chor u. großes Orchester Werk 4

Bisher 30 Aufführungen

Klavierauszug (Edition Breitkopf Nr. 5605) RM 4.50

\*

Variationen u. Fuge über ein deutsches Volkslied ("Morgenrot")

für großes Orchester. Work 2

Bisher über 100 Aufführungen

1

# Konzert für großes Orchester

Werk 5

Allegro moderato — Adagio — Allegro

Bisher 25 Aufführungen

Studien - Partitur RM 2.50

# Abschied von Innsbruck

Kleine Musik f. Kammerorchester Werk 6

Bisher 16 Aufführungen

Breitkopf & Härtel, Leipzig

# Wilhelm Jerger

Ordestermerke

## Salzburger Hof= und Barockmusik

Intrada — Courante — Musikstück der Bellbrunner Masserspiele — Domkonzert —
Der alte Salzburger Choral

Orchesterbesehung: 3, 2, 2, 2 — 4, 3, 3, 1 — Ph. Schl. — Bs. Cel. — Str. Spieldauer: 18 Minuten

# Symphonische Dariationen über ein Choralthema

Orchesterbesehung: 3, 2, 2, 3 — 4, 3, 3, 1 — Schl. — Bt. (ev. Rlav.), Org. ad. lib. — Str. Spieldauer: 20 Minuten

## Concerto grosso

für Streichorchester u. Klavier, Orgel ad lib. Spieldauer: 14 Minuten

## Hymnen an den Herrn

für Soli, Anabenchor, gemischten Chor, Orcheiter und Orgel

Orchesterbesethung: 3, 2, 2, 2 — 4, 3, 3, 1 — Schl. — Orgel — Str.

Spieldauer: 45 Minuten (Riavierauszug RM 6.—)

Orael

## Chaconne

nach einem Thema von Mozart UE 11257 RM 2.—

Rammermulik

# Streichquartett

(in Dorbereitung)

in jeder Mulikallenbandlung

Universal=Edition
Dien Ecipzia

# **ORCHESTERWERKE**

#### FRED LOHSE

"Dautsche Reigen"

Aufführungsdauer 18 Min.

#### WALTER ANDRESS

"Ouverture zu einem helteren Spiel"
Aufführungsdauer 10 Min.

#### **ULRICH SOMMERLATTE**

"Festlicher Aufruf" für Orchester

Aufführungsdauer 11 Min.

#### KURT KARRASCH

"Capriccio für Violine und Orchester" Aufführungsdauer zu Min.

#### HANS BULLERIAN

"Arabische Märchen". Symphonische Bilder für Orchester Aufführungsdauer 25 Min.

#### PAUL KICK-SCHMIDT

"Torra otorna". Symphonischer Triumphmarsch Aufführungsdauer 17 Min.

Material leihweise. Preise nach Vereinbarung Partituren stehen auf Anfordern z. Ansicht gern zur Verfügung

Musikverlag Wilke & Co., K.-G.
Berlin-Wilmersdorf

# Wilhelm Jerger

# Partita

Orchesterbesetzung: 2, 2, 2, 2/2, 2, -,-/Pk., Schl./Harfe/Str.

Aufführungsdauer; 12 Minuten

"In ihrer musikantisch bewegten, doch straff geführten Form unmittelbar eingehend uud zündend."

Der Mittag (Düsseldorf)

Bisherige Aufführungen: Aachen, Berlin, Breslau, Brünn, Budapest, Coburg, Düsseldorf, Freiburg i. Br., Göteborg, Graz, Hamburg, Innsbruck, Köln, Königsberg, Leipzig, München, Paris, Prag, Reichenberg, Salzburg, (Festspiele), Straßburg, Stuttgart, Wien.



Ansichtspartituren durch jede Musikalienhandlung oder vom Verlage

RIES & ERLER BERLIN W 15

... Dieser bekannte Berliner Kunstbetrachter hat unlängst schon an einigen Instrumentalwerken größeren Formats eine bemerkenswerte schöpferische Begabung bewiesen. Nun lernte man ihn als Lyriker kennen, der trotz seiner nahen Beziehung zum Stilbereich Pfitzners etwas Eigenes zu sagen hat. Jene Gesänge erwiesen sich ausnahmslos als eigenartig inspirierte und ungemein dicht geformte Miniaturen von aparter Klangwirkung, die den wechselnden Gehalt der zugrundeliegenden Gedichte von Rückert, Keller, Storm, Meyer und Trakl treffend in musikalisches Geschehen verwandeln u. vor allem auch das in Worten nicht sagbare zum Tönen bringen. Dieser fünfteilige Zyklus wird demnächst im Druck erscheinen.... "Ich bin der Welt abhanden gekommen" -"In der Frühe" - "Ein Winterabend" . . . Wer nach hochwertiger Gesangslyrik neuen Stils sucht, sei vor allem auf diese Lieder Abendroths aufmerksam gemacht.

Karl Holl

Frankfurter Zeitung 13. 3. 42

## NEUES LIEDSCHAFFEN

In Vorbereitung

# Walter Abendroth

Op. 12

5 Lieder für eine Singstimme und Klavier

16. "Ich bin der Welt abhanden gekommen" (Friedrich Rückert) d'-g''

2. Unter Sternen "Wende dich, du kleiner Stern" (Gottfr. Keller) d'-a''

3. In der Früh. "Goldstrahlen schießen übers Dach" (Th. Storm) d'-g'

4. Jetzt rede dul "Du warst mir ein täglich Wanderziel" (C. F. Meyer) g'-ges''

5. Ein Winterabend "Wenn der Schnee ans Fenster fällt" (G. Trakl) c'-g'

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / LEIPZIG C I

# Beschwingte Musik

## Orchesterwerke heiteren Charakters von zeitgenössischen Komponisten

#### Graener, "Comedietta" op. 82

10 Min. — 3, 3, 3, 2 — 4, 1, 0, 1 — Klav., Hfe., Str. Payne's kleine Partitur-Ausgabe Nr. 864 . . RM 1.50 Fin humorvolles unterhaltsames Stück voll Feinheit und instrumentationstechnischer Sicherheit.

"Die Flöte von Sanssouci" op. 88 13 Min. — 2, 2, 0, 2 — 2, 1, 0, 0 — Pk., Cemb. — Str. Payne's kleine Partitur-Ausgabe Nr. 872 . . RM 1.50

#### Grovermann

#### "Heitere Tanzszenen"

I. Tampet (Norddeutscher Volkstanz), II. Langsamer Walzer, III. Ländler, IV. Abtanz 12 Min. - 1, 1, 2, 1 - 2, 1, 1, 0 - Pk. - Str. Eine Bereicherung der so selten wertvollen Unterhaltungsmusik. Westd, Beobachter

### Hessenberg

#### Suite nach Shakespeares Zauberlustspiel "Der Sturm"

I. Intrada, II. Ariels Lied, III. Alonso, IV. Caliban, V. Ferdinand und Miranda, VI. Tanz seltsamer Gestalten, VII. Epilog

- Uraufführung durch das Städt. Orchester Berlin am

18. Januar 1941 unt. Kapellmeister G. Winkler (Fkft. a. M.) 21 Min. — 2, 2, 2, 2 — 2, 2, 2, 0 — Pk., Cel. — Str. Höchst wertvolle, gehaltvolle, talentvolle Musik. Berliner Lokal-Anzeiger

#### S. W. Müller

### "Heitere Musik für Orch." op. 43

I. Ouvertüre, II. Intermezzo, III. Menuett, IV. Varia-tionen und Finale über ein Kinderlied (Alle Vöglein sind schon da)

25 Min. — 2, 1, 2, 2 — 3, 2, 3, 0 — Pk. — Str. Payne's kleine Partitur-Ausgabe Nr. 884 . . RM 2.— Klanglich reizende u. formal sicher gestaltete Kunst, deren Genuß man sich hingibt wie dem einer reifen Frucht. ZfM.

#### Wartisch

### "Rondo für großes Orchester"

9 Min. — 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 3, 0 — Pk., Hie. — Str. Ein äußerst schmissiges Orchesterstück, dankbar, abwechslungsreich, von sprühenden Temperament.

#### Wunsch

#### "Kleine Lustspiel-Suite" op. 37

I. Heldische Fabel, II. Rührszene, III. Intrigenspiel, IV. Finale (Happy End)

Paynes kleine Partitur-Ausgabe Nr. 874 . . RM 1.50 — ist von köstlichem Humor durchtränkt, ansprechend und doch durchaus gesund und gehaltvoll. AMZ

Orchester-Material käuflich und leihweise Preis nach Vereinbarung Partituren bereitwilligst zur Ansich:

Ernst Eulenburg Nachf. Horst Sander K. G., Leipzig C 1

# Aus der Musik-Reihe Voggenreiter

#### Blockflöten-Büchlein für die Alpenländer

Von Cesar Bresgen. Mit vielen Scherenschnitten von Lisel Helmberger. Kartoniert einzeln 1.20, ab 10 Stück 1.10, ab 100 Stück 1.— (MRV 900).

#### Alte schwedische Tanzspiele

Herausgegeben von Fritz Jöde. Kartoniert 1.50 (MRV 601)

#### Kleine Abendmusik für Klavier

von Paul Hermann, mit Variationen über das Lied "Der Mond hat leis gelacht" von Hans Baumann, Kartoniert 2,-(MRV 704)

#### Lieder von August Kremser

93 Lieder nach Texten von Josef von Eichendorff, Gorch Fock, Hermann Löns, Friedrich Rückert, Theodor Storm, Ludwig Uhland u. 2. Kartoniert 1.80 (MRV 115)

#### Soldaten des Führers

Lieder des Dritten Reiches von Karl Foltz, Kartoniert 1-.
(MRV 117)

#### Das Volkslied im niederzheinischen Dorf

Von Ernst Klusen. Studien zum Volksliedschatz der Gemeinde Hinsbeck mit besonderer Berücksichtigung der Melodien. Kartoniert 4.80 (MRV 853)

#### Moin Herz hat sich gesellet

Volkslieder in dreistimmigen Tonsätzen für Mädelchor von Walter Rein. Einzeln 1.20, ab 10 Stück 1.10, ab 100 Stück 1.- (MRV 250)

#### Ich spring in diesem Ringe

Volkslieder in mehrstimmigen Tonsätzen und Quodlibets für Mädelchor von Helmut Bräutigam, Einzeln - 90, ab 10 Stück -. 80, ab 100 Stück -. 75 (MRV 251)

### Es fuhr ein Zug Soldaten

Sechs Soldatenlieder für vier Männerstimmen, gesetzt von Gottfried Wolters, Einzeln -- 70, sb 10 Stück -- 60 (MRV 202)

### Fröhliche Weisheit

Zyklus für Männerchor und Mezzosopransolo nach Worten von Wilhelm Busch von Joseph Meßner, Partitur 4.-, Stimmen je --. 60 (MRV 256)

#### Das Kindlfest

Festlich-fröhliche Kantate zur Ankunft eines neuen Erdenbürgers von Otto Reuther, Musik von Cesar Bresgen. Für Finzelstimme, Chor, Flöte, Klarinetten, Trompete (oder Horn), Geigen, Bratsche, Cello und Kontrabaß. Partitur 4 80, Instrumentalstimmen insg. 5.80, Chorstimme 1.20 (MRV 322)

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Ludwig Voggenreiter Verlag Potsdam

# LEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt" HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manuikripte keine Gewähr

109. JAHRG.

BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / MAI 1942

HEFT 5

# Joseph Marx.

Zum 60. Geburtstage des oftmärkischen Komponisten.

Von E. H. Müller von Asow, Salzburg.

/ enn wir uns mit einem Meister der Musik beschäftigen wollen, der noch in voller Rüstigkeit schafft, so werden wir dabei vor eine Reihe von Problemen gestellt, die dem Betrachter erhebliche Schwierigkeiten bereiten. Es ist für uns besonders heikel über einen schaffenden Zeitgenossen zu sprechen, da er gleich uns selbst mitten im ewig bewegten Fluß der Gegenwart steht und ständig von der Dynamik der Umwelt und ihren kaleidoskopisch wechfelnden Erscheinungen beeindruckt wird. Das erschwert in gewissem Sinne eine für eine gerechte Würdigung unbedingt notwendige Distanzierung. Auch der Überblick über das Schaffen eines Lebenden ist schwierig, da es "von der Parteien Gunst und Haß" umspielt sich darstellt. Immer wieder erhebt sich dabei die Frage: Bietet das bisher vollendete Schaffen wirklich alle charakteristischen Merkmale oder werden sich in Zukunft noch neue Züge zu dem vertrauten Bild gesellen? Man stelle sich vor, wie sich ein Heinrich Schütz erst in seinen Spätwerken, den Passionen, oder wie sich ein Joseph Haydn spät noch in seinen großen Oratorien erfüllte! Diese beiden Meister zeigen so recht deutlich, daß ein abschließendes und endgültiges Urteil über einen noch schaffenden Meister niemals vollkommen gerecht sein kann, da in diesem Urteil ungleich mehr Fehlerquellen beschlossen sein müssen, als im Urteil über einen Tonkünstler, dessen Schaffen abgeschlossen vor uns liegt, das der Geschichte angehört.

Wenn heute anläßlich des 60. Geburtstages von Joseph Marx der Versuch gemacht wird, etwas über ihn und sein Schaffen auszusagen, so geschieht es aus dem Wunsche heraus, für diesen bedeutenden lebenden Komponisten der Ostmark in der Gegenwart, dem zweisellos Genialität nicht abgesprochen werden kann, auch bei jenen, die ihm fern stehen, Verständnis zu erwecken.

Joseph Marxens Lebensgeschichte ist schnell erzählt. Sie spielt sich durchaus im österreichischostmärkischen Raume ab. Marx ist am 11. Mai 1882 in Graz geboren. Sein Vater war Arzt
und stammte aus Arnsfeld, in dessen Nähe einst Johann Nepomuk Fux, der berühmte Verfasser des "Gradus ad Parnassum", und der berühmte Wagnersänger der Wiener und Dresdner
Hosoper Emil Scaria geboren wurde. Aber Marxens Vorsahren stammen zum Teil auch aus
Wien, wo sie Leinenweber, Handwerker, Weinhauer und Kleinbürger waren. In den Adern
seiner Mutter rollte auch böhmisches Blut, aus jener an Musikern so reichen Gegend des Erzgebirges. Hinzu kam ein Schuß kroatischen Blutes, ein slawischer Einschlag und besonders stark
wirkt sich in Marxens äußerer Erscheinung das italienische Blut einer Großmutter aus, die der
Familie Cavalli entstammte, angesehenster italienischer Aristokratie, die Venedig Dogen geschenkt
hat. Es ist noch nicht ausgeklärt, ob Joseph Marx nicht ein Nachsahre jenes berühmten

Francesco Cavalli ist, den man als den hervorragendsten venezianischen Opernkomponisten der Periode nach Monteverdis Tode bezeichnen darf. Wie dem auch sei; sicher ist, daß Marxens musikalische Begabung ihm von väterlicher und mütterlicher Seite her, aber ebenso von weiteren Vorfahren zugestossen ist. Beweis dafür ist auch die hohe musikalische Begabung seiner Schwester, der früheren Leipziger Opernsängerin Mizzi Marx.

Joleph Marx befuchte das Gymnasium und wurde Schüler der sich besten Rufes erfreuenden Schule des Steiermärkischen Musikvereines in Graz, an deren Spitze damals W. A. Rémy stand, zu dessen Schülern auch Busoni, Heuberger, Kienzl und Weingartner zählten. Marxens Klaviermeister aber war Johann Buwa. Dann bezog Marx die Universität seiner Vaterstadt, wo er bei Strzygowski Kunstgeschichte, bei Alexius von Meinong Erkenntnistheorie und bei Vittorio Benussi, der später in Padua wirkte, Experimentalpsychologie studierte. Die beiden letztgenannten Männer gewannen auf den jungen Marx nachhaltigsten Einfluß, der seinen Niederschlag fand sowohl in der mit dem Wartinger-Preis der Universität Graz ausgezeichneten Arbeit "Über die psychologischen Gesetzmäßigkeiten der Tonalität" und als auch in seiner Doktorarbeit "Über die Funktion von Intervall, Harmonie und Melodie beim Erfassen von Tonkomplexen". Marx trug sich damals mit dem Gedanken, sich der akademischen Laufbahn zuzuwenden, obgleich er schon eine Reihe von Orgelwerken und viele Lieder geschrieben hatte. Auch eine etwa im Stile der Regerschen Orgelwerke um Werk 63 bis 65 geschriebene ein wenig tüftlerische "Chaconne für Orgel" war bereits in Brünn erfolgreich aufgeführt. Da gab ein Liederabend in seiner Vaterstadt, bei dem Anna Hansa vom Komponisten begleitet seine Lieder zu einem unerwarteten Triumphe führte, seinem Leben eine neue Wendung. Er entschloß sich, zumal da auch der Schuberthaus-Verlag seine Lieder sofort in Druck legte, fortan ganz dem eigenen Schaffen zu leben. Sein sich rasch mehrender Ruhm brachte ihm 1913 einen Ruf als Lehrer an die Wiener Akademie für Musik und darstellende Kunst, die jetzt unter Leitung von Franz Schütz stehende Reichshochschule, an der er wiederholt das Rektorat bekleidete und an der Marx noch heute als hochgeschätzter Lehrer der Komposition wirkt. Weitere Ehrungen, Ernennungen und Berufungen erfolgten im Laufe der Jahrzehnte. So lud man ihn nach Istanbul zur Organisation des Konservatoriums, wählte ihn zum Vizepräsidenten der A. K. M. und zum Präsidenten des Ofterreichischen Komponistenbundes und der Ofterreichischen Musiklehrerschaft, ernannte ihn zum Professor, Hofrat und Staatsrat.

So äußerlich folgerichtig und geradlinig wie dieser Lebenslauf hat sich auch der Schaffensweg Marxens vollzogen. Von dem Ausgangspunkt Bach und Reger, den Marx als einer der verständnisvollsten Kenner der Riemannschen Theorien sehr frühzeitig in seiner vollen Größe erkannte, kam Marx sehr zeitig auch zu Schumann, Bruckner, zu Chopin und Brahms, aber auch zu Richard Wagner. Standen seine Orgelerstlinge unter dem Gestirn Regers, so seine ersten Lieder in der Linie Hugo Wolfs.

Weitesten Kreisen ist Marx als Liederkomponist bekannt geworden. Sein Liederfrühling, der so ganz in der Spätromantik wurzelt, hat den Namen Joseph Marx über den ganzen Erdball getragen, und es gibt wohl heute kaum noch eine Sängerin und einen Sänger von Namen und Rang, die nicht Lieder des Meisters in ihrem ständigen Programm haben, und kaum einen Gesangspädagogen, der seine Schüler nicht Marx-Lieder studieren läßt. Untersucht man nun die Lieder Marxens, von denen schon über hundert im Druck zugänglich sind, so spürt man wohl deutlich, daß Marx auf den Spuren Hugo Wolfs, Brahmsens, aber auch Schumanns und Griegs wandelt, aber dies zeigt fich nicht in einer Nachahmung, sondern nur flüchtig in dieser oder jener melodischen Wendung, in einer rhythmischen Bildung, in der Art der Anlage eines Liedes, aber auch in der Auffassung des textlichen Vorwurfs. Aber - und das ist das Entscheidende - man spürt überall die Eigenant Marxens durch, seine Genialität. Seine Melodik, sei sie im Einzelfall mehr arios oder mehr symphonisch, hat eine blühende Fülle, die von unmittelbarer Sanglichkeit durchströmt ist. Sie ist gebändigt und klar, aber dabei doch durchaus von innen heraus bis in ihre letzte Veräftelung tief durchpulft von wärmendem Gefühl. Der Marxsche Klaviersatz, der im Anfang so manchen Widerspruch fand, ist von leichter Flüssigkeit, die freilich zu ihrer Darstellung eine überdurchschnittliche Pianistik erfordert. Mag auch bei flüchtigem Hinsehen der Klavierpart stellenweise fast überladen wirken, bei einem genauen Studium zeigt sich, daß keine Note zuviel niedergeschrieben wurde, sondern jeder volle Akkord und jedes Melisma in der Grundstimmung des Gedichtes begründet ist. Meisterhafte Beherrschung der formalen und instrumentalen Mittel stellt Marxens Lyrik zusammen mit dem immer wieder aufs neue hinreißenden und bezaubernden Wohlklang mit an die Spitze der Musik unserer Zeit.

Ausflüge Marxens aufs das Gebiet der Chorkomposition blieben Episoden. "Der Morgengesang" für Männerchor, Blechbläser und Orgel mutet wie ein Gruß an Bruckners Manen an. Dem "Neujahrshymnus" liegt ein eigener, sein empfundener Text Marxens zu Grunde. Am bekanntesten wurde der "Herbstchor an Pan", ein stimmungsreiches Frühwerk.

Von der Lyrik führte Marxens Weg folgerichtig zur Kammermusik. Er eroberte sich dieses Gebiet mit drei Klavierquartetten. Eine "Rhapsodie" eröffnete den Reigen. Es ist eigentlich ein viersätziges Variationenwerk, das thematisch bis ins Letzte durchgearbeitet ist, erfüllt von einem mitreißenden jugendlichem Schwung. Es folgte das "Scherzo" überschriebene zweite Klavierquartett, in einer dem Inhalt angepaßten durchaus originellen, erweiterten Rondoform, in die irgendwie die Stimmung des Markschen Liedes "Pierrot-Dandy" hineinklingt. Das Werk, das man beinahe noch über die Rhapsodie stellen möchte, hat einen romanischen Zug in sich, der durch die germanische Formgestaltung gebändigt erscheint. Das dritte der Klavierquartette ist das kammermusikalisch kunstvollste. Nicht so modern in seinen Klangkombinationen wie das vorangehende, atmet es eher brahmsischen Geist. Die Überschrift "Ballade" ist auch hier wie bei den beiden vorangegangenen Werken keine Bezeichnung des formalen sondern des geistigen Inhaltes. Sind diese Werke trotz aller meisterhaften Beherrschung der Mittel doch noch für Marxens "Sturm und Drang" charakteristisch, so steht in der sich immer größerer Beliebtheit erfreuenden, großartigen "Trio-Phantasie" Marx als vollkommen fertige Persönlichkeit vor ans. In der kaleidoskopartigen Farbigkeit der fünf in einem zusammengefaßten Sätze zeigt sich die ganze melodische Kraft und das virtuose architektonische Können Marxens. Wenn er einmal gesagt hat, daß sein Lieblingsmaler Tiepolo sei, so kann man das beim Hören der "Trio-Phantasie" wohl verstehen. Als nächste Werke folgten eine bedeutende Violinsonate und eine viersätzige Cellosuite, deren Schlußsatz formal glänzend gelungen ist. Im Pastorale für Violine und Klavier schildert uns Marx überzeugend eine untersteiermärkische Herbststimmung. Und dann nahm er noch einmal den Gedankengehalt des letzten Satzes seiner Violinsonate auf und prägte ihn zu einer Phantasie und fünfstimmigen Doppelfuge für Klavier und Violine um. Anschließend folgten die bekannten "Sechs Klavierstücke". Sie zeichnen sich dadurch aus, daß sie nicht wie die meiste zeitgenössische Klaviermusik vom Orchestralen ausgehen, sondern wirklich aus dem Klavierklang heraus erfunden sind und in gewissem Sinne der Pianistik neue Möglichkeiten erschlossen haben, an die man nach Reger kaum zu denken gewagt hätte.

Und dann beginnt jenes große fymphonische Schaffen, über das man leider beinahe die Worte setzen könnte "vom unbekannten Marx". Dies ist deswegen besonders tief bedauerlich, weil Marx hier mit sein Allerbestes zu geben vermocht hat. Den Auftakt bildete das streng lineare "Romantische Klavierkonzert", das von Schumannschem Geiste durchpulst ist. Kein Konzert im landläufigen Sinne des Virtuosenstückes, obgleich es eine virtuose Technik, wie alle Marxschen Klaviersätze erfordert, sondern ein Zwiegespräch zwischen dem Klavier und Orchester, ein polyphones, jedem Tremoloeffekt abholdes symphonisches Werk, das von einem farbenglühenden ersten Satz zu einem fast gotisch anmutenden Adagio und dann zu einem von Tarantellenstimmung erfüllten Finale voll Übermut führt. Hier klingt italienisch - romanisches Stimmungsgut auf. Und dann schrieb Marx jene erste "Herbst-Symphonie", ein steiermärkisches Herbstbild, das einen Tribut an den Impressionismus darstellt. Ein Riesenorchester mit Harfen, Celesta und Klavier mutet heute fast hypertrophisch an, aber die polyphone Meisterschaft mit der es gehandhabt wird, der wilde ungestüme Zug, der die turbulenten Sätze durchpulst gleich einem Herbststurm, rechtsertigt den großen Aufwand der äußeren Mittel vollkommen. Gebändigt erscheint darnach die "Symphonische Nachtmusik" in ihrer dreiteiligen, scherzoartigen Form, die wieder das große Orchester verwendet und in die das Gesangsthema der Klavierballade hineinklingt. Ein berauschend schönes Klangbild! Darauf folgte jene innige steiermärkische Sommerstimmung, die "Idylle" über die pastorale Quarte. Ein Gipfelwerk symphonisch gestalteter

Lyrik, dem Marx dann einen sehr freien Sonatensatz unter dem Titel "Frühlingsmusik" für Orchester nachsandte, der in seiner Wirbligkeit sehr wohl einen der von Marx sonst gemiedenen Forteschlüsse rechtfertigt. Ein Stück, das voll ist der sprießenden und sproßenden Melodik. Als letztes dieser in ihren Anforderungen gewaltigen Werke entstand dann die erschütternde "Nordland-Symphonie", — eine musikalische Impression von Pierre Lotis "Islandsischern" —, die man als Gipfelpunkt der Marxschen Symphonik bezeichnen darf. Der erste Satz malt in Sonatenform das stürmisch bewegte Nordmeer, als kurze Idylle blüht das Andante auf. Der dritte Satz bringt eine lebhaft bewegte Hochzeitsmusik und einen effektvollen, aber sehr ruhigen Marsch. In einem ruhig dahinfließenden pastoralen Abschiedsgesang, der nur bis zum Forte gesteigert wird, klingt das gewaltige musikalische Epos zart aus, während sanste Vogelruse verföhnend das tragische Ende mildern. Allen diesen Werken gemeinsam ist die große Besetzung, die die Aufführungsmöglichkeiten beschränkt hat, zugleich aber auch die Entwicklung einer Orchestertechnik die fast völlig unbeeinflusst von Richard Strauß durchaus neue und eigenartige Bahnen einschlägt. Hier zeigt sich eine Verschmelzung von romanischer Farbenfreudigkeit mit germanischer Polyphonie, die zu einer kühnen, aber von warmem, überströmenden Gefühlsüberschwang erfüllten Harmonik führt, die von einem klug wägenden Verstand gezügelt wird. — Stärker als in diesem Werk überwiegt naturgemäß in dem zweiten Klavierkonzert "I Castelli Romani" das romanische Element, in den Impressionen der Villa Hadriani, des Tusculum und von Frascati. Aber auch hier erscheint die Glut der südlichen Sonne gemildert durch einen gewissen auf das germanische Blut des Komponisten hindeutenden Zug von Polyphonie.

Langsam schließt sich der Ring des Schaffens. Das Singen der Stimme wird wieder lebendig. Hatte es im "Italienischen Liederbuch" nach Paul Heyseschen Texten noch Anschluß an den ersten Liederfrühling des Meisters, so findet Marx nun in einem Liederzyklus für mittlere Stimme und Orchester einen neuen, ihm bisher fremden Ton von verhaltener Innerlichkeit, von einer neuen Reife, einem tieferen Gefühl, von einer schmerzvollen, selbsterkennerischen Abgeklärtheit. Diese Entwicklung führt ihn dann zum Streichquartett, bei dem wie in den Frühwerken wieder die Dreizahl auftaucht. Das erste Streichquartett in A-dur ist von starker Modernität. Harmonisch bewegt es sich hart an der Grenze der funktionellen Tonalität, zeigt es eine Kühnheit, die nur einem wirklichen Meister so gelingen konnte, wie es hier möglich war. Und dann zeigt fich das Gegenspiel in dem bedeutenden zweiten "Quartettino in modo antico", das in strengstem Satz geschrieben ist, ohne alterierten Akkord, ohne verminderten Schritt. Ein drittes Streichquartett "in modo classice" harrt noch der Uraufführung. Es sind vier fröhliche Sätze in Dur, die ziemlich streng in klassischer Form gehalten sind. Ein kleiner Ausflug in das Land der Romantik im letzten Satz wird gegen den Schluß durch eine echt kontrapunktische Koppelung der Hauptthemen des I. und IV. Satzes in einer sehr gesteigerten Koda wieder wettgemacht. Ein neues Orchesterwerk, "Altwiener Serenaden", ist anläßlich der Hundertjahrseier der Wiener Philharmoniker zur Uraufführung gekommen. Eine richtige "Nachtmusik", wie man sie innerlich hört, wenn man abends durch das alte Wien bummelt. Eine Intrade barocken Charakters, die irgendwie an Marxens Landsmann Fux erinnert, wird von einer Aria für Klarinette, geteilte Streicher und Cembalo abgelöst. Ein Menuett ohne Trio typisch marxistischer Harmonik folgt. Den Beschluß bildet ein großer, stark fugierter Schlußsatz mit einem danse-macabre-haften, heroischen Marsch in d-moll.

-macable-matten, nerondiem marter in d-mou.

Überblickt man das Gesamtschaffen von Joseph Marx, dem die musikstudierende Jugend auch Lehrbücher der Harmonielehre und des Kontrapunktes verdankt, die von mustergültiger Klarheit der Darstellung sind, weil Marx alle Probleme der Musik bis ins letzte Detail hinein durchdacht hat, so darf man sagen, daß er, der durch sein Schaffen und sein Lehren eine Schule gebildet hat, heute zweifellos als einer der bedeutendsten lebenden Repräsentanten der österreichisch-ostmärkischen Musik unserer Zeit angesprochen werden kann. In ihm vereinigt sich in selten glücklicher Mischung eine genialische schöpferische Begabung mit einem den Durchschnitt hoch überragenden Wissen um die letzten Probleme der Musik, meisterliches Können mit starkem, überströmenden Gefühl, kluger, wägender Verstand mit Sinn für Witz und Humor, gesunde bodenständige Kraft mit weltumspannender Bildung, romanischer Klangsinn mit ger-



Joseph Marx

geb. 11. Mai 1882

Photo Pitner



ZFM-Archiv Roderich von Mojsisovics

geb. 10. Mai 1877

manischer Polyphoniebegabung. Noch stehen wir dem in voller Rüstigkeit schaffenden Sechzigjährigen zu nahe, um Auswirkungen in die Zukunft abschätzen zu können, aber wieder und wieder zieht Marxens Schaffen jeden, der ihm aufgeschlossenen Sinnes begegnet, unwiderstehlich in seinen Bann.

## Beethoven-Briefe.

Mitgeteilt und erläutert von Max Unger, Zürich.

(Nachdruck auch auszugsweise verboten.)

ic letzte fogenannte Gefamtausgabe von Beethovens Briefen, die von Julius Kapp ohne befondere wissenschaftliche Ansprüche bearbeitete Neuausgabe der Sammlung Emerich Kastners, enthält insgefamt 1474 Nummern. Davon gehören allerdings 20 als bloße persönliche Aufzeichnungen — tagebuchartige Vermerke meist aus Skizzenblättern - eigentlich nicht in eine Briefveröffentlichung. Ich kann zu dieser bisher vollständigsten Ausgabe rund 210 Briese und briesähnliche Stücke (Quittungen, Vollmachten, Verträge ufw.) hinzufügen, die entweder noch ungedruckt oder feither — zum geringeren Teil auch bereits vor Erscheinen der Sammlung — veröffentlicht worden sind. Einen Überblick über diese Schriftslücke nach Empfängern und Textanfängen werde ich im nächsten (zehnten) Jahrgang des "Neuen Beethoven-Jahrbuchs" bieten. (Eine weitere kleinere Anzahl ungedruckter Stücke, deren Verbleib mir bekannt, ist mir zurzeit, hauptsächlich wegen der politischen Ereignisse, nicht zugänglich.) Da von den erwähnten 210 Schriftstücken rund 20 Nummern bei Kastner nur in kurzen Auszügen oder ohne Text angeführt und gezählt sind (sie haben also als ungedruckt zu gelten), liegen mir gegenwärtig gegen 1650 Beethovenbriefe dem Wortlaut nach vor. Fast alljährlich tauchen jedoch mehrere unbekannte Stücke im Handel auf und unter, und es darf fogar noch mit gelegentlicher Zugänglichmachung ganzer kleiner "Nester" solcher Handschriften gerechnet werden. Daher wird man annehmen dürfen, daß eine Gefamtausgabe, die wirklich auf diesen Titel Anspruch machen, aber wegen Zurückhaltung mancher Sammler frühestens in ein paar Jahrhunderten verwirklicht werden kann, die Zahl 2000 noch beträchtlich übersteigen wird.

Im vorliegenden Beitrag und in einigen weiteren soll eine Reihe in den Sammlungen noch fehlender Beethovenbriefe, ungedruckter und überschener, mit Erläuterungen vorgelegt werden. Die zuerst gebotenen schon gedruckten Stücke sind teils von andern Herausgebern teils von mir im allgemeinen an weniger leicht zugänglichen Stellen — in Tageszeitungen, ausländischen Zeitschriften u. dgl. — veröffentlicht worden. Sie werden hier meist auf Grund von Unschriften, Lichtbildern oder sonstigen Nachbildungen wiederholt; in manchen Fällen mußte ich mich freilich auch auf einen Erstdruck von anderer Hand verlassen. Die ersten Herausgeber sollen hier jedoch ebensowenig wie die Quellen und die jetzigen Besitzer angestührt werden. (Diese Angaben seien gelegentlich nachgeholt.) Im ersten Beitrag wird eine Reihe schon gedruckter, in den Sammlungen sehlender Stücke geboten.

#### Nr. 1. An Nicolaus von Zmeskall.

Bortreflichster Musikgraf! wir möchten gerne eine Flasch e ures Tokaferweins besigen, sobalb es übrigens euer Vorrath zuläßt, ihr könnt biefelbe hernach von den flaschen, die wir euch gnädigst auf getragen, ung kommen zu laßen, abziehen — übrigens sind wir euch verdammt gewogen und affectionirt.

macht es ung zuwiffen, ob ihr geladen fejd -

Beethowen. -

Unter der Unterschrift und um die Nachschrift eine große Anzahl übermütiger Schnörkel, rechts unten ferner die folgenden Notenwerte:

#### Nr. 2. An denselben.

Wir haben gehört, wie hochbieselben sich unterstanden haben über ein in Meinen Deutschen T: vorkommendes Mineur graulich zu schimpfen, wir erwarten eine Berantwortung barüber, ihr habt euch noch heute vor unserm Eribunale ungesaumt [501] einzustellen.

zegeben	in		
unferm	labor	ator	ium
artificiosum		ben	20ten
october	•.		

folgenbes ift ber Gag:



(Am Anfang dieser Zuschrift steht "Wir" auf "ith".)

Nicolaus Zmeskall von Domanovecz (1759-1833) war, wie der Beethovenkenner weiß, einer der bewährtesten Freunde des Tondichters von dessen frühester Wiener Zeit ab. Bis vor wenigen Jahren war man sich über seine Abkunst noch ziemlich im unklaren. Der Name hat tschechischen Tonfall; das Geschlecht stammt denn auch aus Böhmen. Wie mir Dr. Emil Haraszti (Budapest - Paris) liebenswürdigerweise feststellte, war jedoch der Zweig, dem der Freund des Meisters entstammte, schon seit langen Jahren ungarisch geworden. Zmeskall war Hofkonzipist, später Hofrat in der ungarischen Hofkanzlei, ein tüchtiger Violoncellspieler, der sich auch als Tonsetzer versuchte, und befreundet mit der gräflichen Familie Brunsvik. Er ging dem Tondichter in allen seinen kleinen Alltagsnöten unermüdlich zur Hand, ob es sich nun um Belorgung von Dienstboten, Wohnungen, Federn, Abschriften und andern Gebrauchsgegenständen oder um Aushilfen und Ratschläge aller Art handelte. An Zuschriften von Beethoven an ihn, meist in frohlaunigem oder übermütigem Ton gehalten, sind in Kastner-Kapps Sammlung 145 angeführt - eine so große Anzahl wie an keinen andern Freund des Meisters. (Ich vermag dazu ein weiteres Dutzend nachzuweisen.) Nach allem, was daraus zu schließen, scheint Zmeskall ein fröhlicher Lebensgenießer gewesen zu sein. Der Tondichter nennt ihn denn auch seinen "Dineen-", "Soupeen-" und "Freßgrafen" und mit andern Schorznamen. Ungefähr im Oktober des Jahres 1818 erkrankte Zmeskall an einem Gichtleiden. Dadurch wurde sein Verkehr mit Beethoven natürlich erheblich gestört; doch wissen wir, daß er sich, als der Meister auf seinem letzten Krankenbett lag, noch angelegentlich über sein Befinden erkundigte. Beethoven hat dem Freund das Streichquartett Werk 95 in f-moll gewidmet und auf ihn zwei kleine Gesangsspäße geschrieben: "Bester Graff, liebstes Schaff" (in einem Brief um das Jahr 1800) und "Herr Graf, ich komme zu fragen . . ." (unveröffentlichter Kanon auf einem Entwurfsblatt von etwa 1797). Hoffentlich legt mal ein Wiener Forscher die notwendige eingehendere Lebensbeschreibung Zmeskalls vor.

Die beiden obigen Zuschriften gehören, wie die Handschrift dem Kenner verrät, in die Zeit um 1800. Zum Inhalt der ersten bedarf es kaum einer Bemerkung. Die Schnönkel und Notenwerte haben offenbar nichts weiter zu bedeuten, sondern sind nur als Zeichen der Frohlaune des Schreibers aufzufassen. Zmeskall scheint, wie auch ein paar andern Brieschen des Tondichters zu entnehmen, einen wohlausgestatteten Weinkeller besessen zu haben. Einmal schreibt der Meister auch von den ungarischen Weinbergen des Freundes. Diese sind aber schwerlich wörtlich zu nehmen, sondern es ist darunter eben wohl ein wohlbestallter Weinkeller vorzustellen.

Das Mineur, worüber Zmeskall der andern Zuschrift nach so gräulich geschimpst haben soll, stammt aus dem 11. der 12 deutschen Tänze, deren für Orchester gesetzte ursprüngliche Gestalt verloren zu sein scheint und wovon nur ein abschriftlicher Klavierauszug erhalten ist, der von Artaria & Co. in die Preußische Staatsbibliothek gelangte. Sie sind danach erstmals 1929 bei R. Strache in Wien und vor wenigen Jahren nochmals bei R. Eichmann in Berlin-Charlottenburg erschienen (vgl. auch A. W. Thayers "Chronologisches Verzeichnis der Werke Ludwig van Beethovens", Berlin 1865, Nr. 291) und von Edwin Fischer wiederholt öffentlich gespielt worden. Es ist nicht bekannt, wann sie entstanden sind, wir wissen vom Titel der Abschrift nur, daß sie irgendwann einmal im "K. K. Redouten-Saale aufgeführt" worden sind, und dies kann wohl nur ganz am Ende des 18. Jahrhunderts gewesen sein. In späteren Briefen, vor allem an den Verleger S. A. Steiner und seinen "Adjutanten" Tobias Haslinger, greift Beethoven übrigens die scherzhafte Drohung mit einer Verantwortung vor seinem Strafgericht wieder aus.

#### Nr. 3. An Tobias Haslinger.

#### P. P.

Es gibt noch einige Jehler, worunter auch, wie sich bies von selbst versteht, einige Zobia ser le (eines gewißen Zobias, bavon gelaufner schuler Fuchsens u. Albrechtsbergers, u. geworbener Paternostergößlerischer Kapellmeister — Siehe bessen humoristische Lebensbeschreibung erschien. bes Schott Söhne in Masny 1825 Seite 300) — sobalb biese angezeigte Fehler corrigirt sind, bitte ich sie mir besbe correctur und Correction wieder zuzusenden, sie erhalten selbe auf der Stelle zurück, sobald ich mich von der verbegerung überzeugt, zu-

gleich bitte ich sie in ben Stim Anflagen u. ben Klawier auszüge [n] diese Fehler ebenfalls verbegern zu laßen — bej dem titel vom Klawierauszug fürs Klawier allein hätte ich auch noch etwas anzubringen — Dixi — wenn sie sich nun beeilen wollten hiemit, würde mir sehr Lieb sejn — — gehabt euch wohl primus p — r n — r G \_\_\_\_\_ r \_\_\_\_\_\_\_

ber Eurige Beethoven

Diese Schreiben, zuerst von anderer Hand fässchlich mit B. Schotts Söhnen in Mainz als Empfänger veröffentlicht, wird hier in etwas verbesserter Lesung nach einer Nachbildung wiedergegeben. Es ermangelt offenbar einer Anschrift auf der Außenseite, und der wohl vorauszusetzende Umschlag ist, wie bei den meisten beskannten Beethovenbriesen, die einer Anschrift ermangeln, wahrscheinlich nicht mit erhalten. Das Wort "angezeigte" ist über der Zeile zwischen "biese" und "Bester" mittels einer Schlangenlinie, wie sie der Meister dafür oft verwendet, nachgebragen; ebenso die Worte "füre Klawier allein" zwischen "Klawierauszus" und "hätte ich". Ferner ist "bes" vor "bem titel" in ein ungültiges "am" hineingeschrieben, und der Ansangsbuchstabe von "Eurige" scheint aus demselben Buchstaben verdeutlicht zu sein. Die Abkürzungen "p—r n—r G—r" sind aufzulösen in "pater noster Gäster". Diese sind auch eines Falschen Empfängers zurückzusühnen. Man muß nämlich lesen: "Gehabt euch wohl, primus Paternostergäßler" und diesen Titel nicht, wie im Erstdruck versehen, aus den dann gleich unterzeichneten Tommeister beziehen. Die Anrede "primus Paternostergäßler" enthält übrigens einen Hinweis aus die Zeit der Niedenschrift.

Für Leser, welche mit der Beethovengeschichte nicht näher vertraut sind, muß in den Erläuterungen zu dem Schreiben etwas weiter ausgeholt werden. Um das Jahr 1810 hatte Sigmund Anton Steiner die K. K. privilegierte chemische Druckerei in Wien erworben und suchte auch den damit verbundenen Musikverlag in die Höhe zu bringen. Da er aber offenbar nicht musikalisch gebildet war, verpflichtete er sich nach einigen Jahren, wohl Anfang 1814, den jungen Tonsetzer Tobias Haslinger, der auch den Musikhandel gelernt hatte, und von da ab galt er neben Artaria & Co. als erster Musikverleger Wiens. Vermutlich auf den Rat seines Mitarbeiters sicherte sich Steiner im Frühljahr 1815 auch eine beträchtliche Anzahl von Werken Beethovens. Zweifellos gedachte er, ausschließlicher Verleger aller künftigen Musik des Meisters zu werden, und suchte diesen auch durch ein größeres Darlehen möglichst stark an sich zu fesseln. Das Verzeichnis der Werke, welche der Tondichter am 29. April 1815 an Steiner abtrat, enthält u. a. die Partitur des "Fidelio", das f-moll-Quartett Werk 95, die Partituren und Klavierauszüge des Tongemäldes "Die Schlacht bei Vittoria", der siebenten und achten Symphonie, die Partituren den Ouvertüren zu "König Stephan" und den "Ruinen von Athen" sowie der in C-dur Werk 115 (der sogen. Ouvertüre "Zur Namensseier"), das große B-dur-Trio und die Violinsonate in G-dur Werk 96. Aus diesen geschäftlichen Beziehungen ergab sich sogleich ein lebhafter Verkehr zwischen dem Tondichter und dem Verlag, der im Paternostergässel auch ein offenes Musikaliengeschäft hatte. Es ging dabei sehr lustig her; fast alle Zuschriften, die Beethoven in den ersten Jahren dieser Beziehungen an Steiner und Haslinger richtete, sprudeln über von Frohlaune. Jeder hatte einen militärischen Rang: Der Meister legte sich den Titel eines Generalissimus (= g-s) bei, Steiner wurde mit Generalleutnant (= G-ll-t oder G-t) oder Obergeneral angeredet, Haslinger mit Adjutant (= A-t). Anton Diabelli, der noch heute durch seine Sonatinen bekannte Tonsetzer, der bei Steiner als Bearbeiter und Korrektor wirkte, erhielt den Rang eines Groß- oder Generalprofoß (Haupt der Heerespolizei); die Gehilfen waren Unteroffiziere. Steiners Musikaliengeschäft wurde Generalleutnant-Amt bezeichnet, Beethovens Geldbeutel war eine Kriegskasse, Anleihen des Meisters Staatsschulden, Golddukaten geharnischte Männer. Für Saumseligkeit und unordentliche Arbeit (Staatsverbrechen) gab es ein Kriegsgericht und Gerichtstage, lustige Exekutionen und Suspensionen, gute Leistungen wurden jedoch durch Beförderung mittels Dekrets und Diploms anerkannt - und dergleichen Schnurren mehr.

Nach einigen Jahren wurde Beethovens Verkehr mit Steiner etwas kühler. Dieser war nämlich verstimmt, daß er von ihm nach dem Liederkreis "An die ferne Geliebet" und der A-dur-Klaviersonate Werk 101 keine großen Musikstücke mehr zum Verlag erhielt. Der Tondichter bedachte von da ab erst Artaria & Co., dann Schlesinger in Berlin und Paris, endlich Schotts Söhne in Mainz mit dem Verlag seiner neuen Musik. Im Jahr 1823 war die Lage sogar so gespannt, daß es wegen einer Schuld Beethovens beinahe zu einem Prozeß gekommen wäre.

Von einigen kleineren Zwischenfällen abgesehen, blieben die Beziehungen zu Haslinger bis zu Beethovens Tode jedoch einigermaßen im Gleis. Zu jenen Verstimmungen ist die folgende Begebenheit zu rechnen: Am 25. Januar 1825 sandte der Tondichter an Schotts Söhne für deren Zeitschrift "Cäcilia" zwei Kanons "als Beislage zu einer Romantischen Lebensbeschreibung des Tobias Haßlinger allhier" mit der ausdrücklichen Schlußbemerkung: "Den Spaß machen sie sich den Zobias um seine romans. Lebensbeschreibung von mir zu bitten..." Der Verlag hatte die Bedingung wohl übersehen und ließ den

Auszug aus der Lebensgeschichte, den Beethoven in seinem Brief geboten hatte und der die Entwicklung Haslingers vom "Gehülfen des berühmten sattelsesten Kapellmeisters Fux" und vom Schüler Albrechtsbergers zum "paternostergäßlerischen Kapellmeister" in drolligen Worten schildert, ohne weiteres in der Zeitschrift abdrucken. Der Betroffene war darüber sehr ungehalten, aber die Verstimmung verflog, wie gerade auch dem zweiten der Briefe an Haslinger zu entnehmen, nach kurzer Zeit wieder. Der unsprüngliche Mitarbeiter des Steinerschen Verlags war inzwischen — anscheinend 1820 oder 1821 — zum Teilhaber ausgerückt, Mitte 1826 trat Steiner ganz aus, und Haslinger wurde alleiniger Besitzer.

Die Zeit der Niederschrift und die Werke, um die es sich in dem obigen Brief handelt, lassen sich aus dem Briefinhalt wenigstens einigermaßen bestimmen. Ich schließe so: Da Beethoven den Empfänger gegen Ende mit "primus Paternostergäßler" anredet, muß die Zuschrift mit ziemlicher Sicherheit entstanden sein, als dieser bereits alleiniger Besitzer des Verlags war, also von etwa Mitte 1826 ab. Daß diese Deutung richtig ist, wird durch die letzten Worte eines am 27. September desselben Jahres an den gleichen Empfänger gerichteten Briefes bestätigt: "Gehabt euch wohl ehemaliger Tobias juvenis u. 2-dus, nunmehriger caput Tobias primus . ." Im übrigen kann es sich in dem neuen Schreiben wohl nur um die letzten von Beethoven zu dessen Lebzeiten bei Haslinger erschienenen Werke handeln. Das waren nach Nottebohms Thematischem Verzeichnis: der "Elegische Gesang" Werk 118 und die Ouvertüre zu "König Stephan", welche im Juli 1826 in Partitur und Stimmen herauskamen. An das Terzett "Tremate empi tremate", das vermutlich schon im Frühling d. J. erschien, wird schwerlich zu denken sein, weil der Erstdruck noch die Verlagsangabe "S. A. Steiner & Co." enthält. Etwas merkwürdig ist ja Beethovens Bezugnahme auf einen "Rawierausjug fürs Rawier allein". Das klingt, als ob es sich um ein mehrstimmiges Gesangswerk mit Orchesterbegleitung handle, wovon ein Auszug ohne Singstimmen veröffentlicht werden sollte. Ist ein solcher etwa vom "Elegischen Gesang" erschienen? Sonst dürfte der Inhalt des Schreibens verständlich sein. Höchstens wäre noch zu bemerken, daß unter der Wortbildung "Zobiaffette" offenbar solche grobe Fehler zu denken sind, die durch Schuld des Verlegers (oder seiner Stecher?) in die Korrekturen geraten waren.

#### Nr. 4. An Ferdinand Piringer. (?)

#### Wohlgebohrenfter!

hier erhalten Sie das Verlangte, ich bitte mir selbes wieder zugemacht, nachdem sie es nicht mehr nöthig haben, besm Hr: o Tobias o Tobias Dominus Haslinger o! o! o Tobias! wieder wohl zupetschirt zu hinterlassen — sie ersehen hieraus, daß ich nun im 8ten Monath nichts empfangen, ich bitte sie aber die sache eiligst u. schleunigst prestissimo zu betreiben, wodurch sie neuerdings beweisen werden, daß sie nie (pardonnes moi le cochon) aus dem Takt kommen.

wohlgebohrenfter wir find u. verbleiben allzeit verehrlichft hochachtlichft ja mit großer Berehrung u. mit noch größerer hochachtung

Eucr

amicus Beethoven Bonnensis

Der erste Herausgeber dieses Briefes bemerkt dazu, daß der Tondichter "mitten in den Satz", d. h. gewiß bei den Worten "o Tobias o Tobias Dominus hastinger . . .", den bereits aus einem Brief an Haslinger vom 10. September 1821 bekannten zweistimmigen Kanon auf jene Worte eingefügt hat und daß wohl von der Hand des Empfängers "oben der Vermerk "Beethovens Schreiben" und "empfangen am 6. November 821" angebracht ist. "Am 9. und 10. September [genauer: nur am 10-September] hatte Beethoven einen langen Brief an Haslinger gesendet, in dem nahezu derselbe Kanon in zwei verschiedenen Fassungen vorkommt." Da aus dieser Darstellung nicht hervorgeht, welche Art der Niederschrift des kleinen Musikstücks gemeint ist, mögen hier beide Fassungen nach dem zuerst von Gustav Nottebohm in der "Allgemeinen Musikalischen Zeitung", 1863, Nr. 43 mitgeteilten Brief an Haslinger folgen:





Es ist nicht sicher, daß Ferdinand Piringer (1780—1829), wie im Erstdruck angenommen wird, Empfänger dieses wiederum sehr frohlaunigen Schreibens war. Immerhin fällt ins Gewicht, daß Piringer, der im Hauptamt "K. K. Hoskammer-Registraturs-Adjunkt", nebenberuslich aber Stellvertreter des Orchesterdirektors Franz Xaver Gebauer in dessen Spirituelkonzerten war, in Haslingers Musikhandlung verkehrte, zum engeren Kreise des Tondichters gehörte und von ihm auch eine übermütige Zuschrift an den Meister auf uns gekommen ist, die dem Ton des vorliegenden Schreibens ungefähr entspricht (vgl. Thayer-Deiters-Riemann, IV, S. 258). Daß der einzige andere erhaltene Brief Beethovens an Piringer — vom 13. Mai 1825 — ernster gehalten ist, mag mit der damaligen Krankheit des Tondichters in Zusammenhang stehen.

Zum Inhalt des obigen Schreibens nur noch wenige Bemerkungen: Der Meister sandte dem Empfänger gleichzeitig offenbar irgend ein Schriftstück, woraus zu entnehmen, daß er seit nahezu acht Monaten nichts (kein Geld?) erhalten habe — wie so oft, muß ja in den Erläuterungen zu Beethovens Briefen eine Frage offen bleiben; den Ausdruck "nupetschirt" wird Beethoven aus "Petschaft" gebildet haben, er bedeutet also "versiegelt"; die in Klammern stehenden Worte "pardones moi le cochon" beziehen sich, wie der Erstdruck vermerkt und eigentlich selbstverständlich ist, auf einen von Beethoven gemachten und verwischten Klecks.

Nr. 5. An Georg Friedrich Treitschke.

Es ift nothig, lieber E., daß wir ung fogleich fprechen wegen bes veruntreuten Fidelio - lagen fie fagen, ob ich fogleich ober wann immer noch beute mit ihnen gufammen kommen kann? -

wr

Ludwig van Beethowen

[Auf der Außenseite:]
an Herrn
von Treischke

Nr. 6. An denselben.

Lieber E.

hier ift das Geheimnis, wie die oper Fidelio nach Majng gefommen aufgedett, — wahrscheinlich durch ben hoftheater-Berlag. Denn gestern erfahre ich von dem herrn, dessen Abresse hier bejgefügt ift, daß er selbst diese oper Fidelio fur 10 # im hie sigen hoftheater-Berlag gekauft habe. Der hr: Graf wohnt in der österreichischen Kaiserin, geht aber vielleicht ichon übermorgen fort von hier — Ich erwarte Ihre Maagregeln gegen diese schleckte Menschen; soll ich Gr: Palfp zu wissen machen, ober was ift sonst zu thun? —

Ihr Verehrer und Freund Beethowen

[Auf der Außenseite:] Un seine wohlgebohrn Berrn von Treifchte.

2

Der Name des Empfängers des ersten dieser zwei Brieschen, die miteinander ofsenbar in engen Zusammenhang gehören, ist vom ersten Herausgeber fälschlich als "Hauschka" verlesen. Beide Zuschristen ermangeln eines Zeitvermerks, sind aber in Beethovens mittleren Lebensjahren, frühestens im späten Frühling 1814, vermutlich in diesem oder dem folgenden Jahr, geschrieben. Man ersährt daraus zum ersten Male, daß die Partitur des "Fidelio", dessen letzte Gestalt am 23. Mai 1814 die Uraufführung gehabt hatte, wohl bald nachher ohne Wissen und Willen des Meisters und des Textbearbeiters nach Mainz gelangt war, und zwar über den Wiener Hostheater-Verlag. (Dieser war vermutlich dem vom Grafen Ferdinand Palffy geleiteten Hostheater angegliedert, trat aber nur wenig tätig hervor; von Beethoven veröffentlichte er, soweit zu sehen, nur den Klavierauszug von "Germanias Wiedergeburt", dem Schlußgesang aus Treitschkes Singspiel "Die gute Nachricht".) "Sossenste Mensche", wohl Verlagsangestellte, denen das Material der Oper leicht zugänglich war, hatten es für 10 # (= Dukaten) an einen Herrn für das Mainzer Theater verkaust. Die Frage am Ende der zweiten Zuschrift bedeutet gewiß, daß der Meister sich beim Grafen Palffy beschweren wollte. Unter diesem ist jedoch kaum der vorher ohne Namen angesühnte "Str. Graf", der im Gasthaus zur "Oesterreichischen Kaiserin" wohnte, zu denken. (Oder war "Graf" ein Personenname?)

Beethoven konnte gegen Theaterleitungen, die sich das Material der Oper zu verschaffen wußten und sie wider seinen Willen aufführten, rechtlich nichts unternehmen; denn geistige Werke genossen damals noch keinen gesetzlichen Schutz. Deshalb war der Meister auch ängstlich darauf bedacht, daß die Urschriften seiner Werke vor der Drucklegung keinesfalls in unberufene Hände gelangten. (Man vergleiche auch das Angebot des "Fidelio", das der Meister und der Textbearbeiter der Direktion des Königl. Nationaltheaters in Berlin am 23. Juni 1814 gemeinsam machten und das in ganz ähnlicher Form um jene Zeit auch an andere große deutsche Theater erging.) Über Aufführungen der Oper in Mainz zu

Beethovens Zeiten ist übrigens nichts bekannt geworden.

# Roderich von Mojsifovics.

Von Friedrich Stichtenoth, Frankfurt am Main.

In einer Gesellschaft von Musikern und Musikfreunden fiel kürzlich der Name Mojsisovics. Er wurde mit der Achtung genannt, die man feststehenden guten Begriffen entgegenbringt und blieb als etwas Unbestrittenes außerhalb der Diskussion. Es schien so, als ob jeder wüßte, wer Roderich von Mojsisovics ist, ja, als ob es einfach zum guten Ton gehöre, das zu wissen. Eine junge Dame, die zufällig der Unterhaltung beiwohnte und noch nicht den Ehrgeiz hatte, ein lückenloses Wissen vorzutäuschen, fragte deshalb nur sehr bescheiden, beinahe verlegen, was denn dieser Herr mit dem schwierigen Namen eigentlich komponiert habe. Erst wurde die Frage überhört, dann antwortete ihr ein peinliches Stammeln. Niemand konnte etwas Genaues sagen. Der Rus des "anerkannten" Komponisten hat sich zwar weithin fortgepslanzt, aber das Werk selbst, aus dem doch allein sein Rus kommen kann, ist im Verborgenen geblieben. Wie ist das möglich?

Mit dieser Frage sind wir auf den Kern eines Problems gestoßen, das sich in Roderich von Mojsslovics exemplarisch darstellt. Sehen wir uns, um den Stoff dann besser verfolgen zu können, zunächst den bisherigen Lebensweg des Meisters an, wobei wir einer sorgfältigen und

warmherzigen Studie von Max Morold (Graz 1924) folgen können.

Roderich von Mojssfovics wurde am 10. Mai 1877, also vor fünfundsechzig Jahren, als Sohn des Hochschulprofessors Dr. August Mojssfovics von Mojsvár in Graz geboren, gehört somit dem ältesten ungarischen Adel an. Sein Vater stammt außendem von einer deutschen Mutter ab und heiratete eine Deutsche, deren Vater Karl Julius Schröer, der bekannte Literarhistoriker und Faust-Erklärer, war. "Unter den sonstigen Vorsahren Roderichs auf väterlicher und auf mütterlicher Seite und in seiner Blutsverwandtschaft befanden sich Musiker, Literaten, Schauspieler, Baukünstler, Bildhauer und Maler; in seiner Ahnentasel kommt auch Martin Luther vor." Trotzdem ihn die Musik schon früh ganz und gar in ihren Bann gezogen hatte, muste Roderich, um eine sichere Existenz anzustreben, Rechtswissenschaft studieren. Bereits als Gymnasiast und Student hatte er (auch bei Buwa und E. W. Degner in Graz) seine musikalische Ausbildung mit Eiser betrieben. Nach der Promotion zum Doctor juris besuchte er, überwältigt durch eine "Parsisal"-Aufsührung in Bayreuth, die Konservatorien in Köln und München, wo Wüllner und Thuille seine Lehrer waren. Der Drang zum Komponieren, der sich schon in

dem Dreizehnjährigen geregt hatte, war inzwischen zur inneren Verpflichtung geworden. Lieder und Chöre entstanden, Bruchstücke einer "Faust"-Musik, eine "Romantische Phantasie" für Orgel; schwere Zweifel, noch begünstigt durch quälende Krankheit, blieben nicht aus. Zuspruch und vorbehaltlose Anerkennung, von Max Reger gespendet, halfen darüber hinweg. Der Entschluß, nur dem musikalischen Schaffen zu leben, war nicht mehr umzustoßen. Eine Stellung bei der Finanzdirektion in Klagenfurt wurde schon nach acht Wochen verlassen. von Mojssovics war frei und bereit, alle Opfer zu bringen, die ihm um der Musik willen auferlegt werden sollten. Es sind nicht wenige gewesen. Einer mehrjährigen Tätigkeit als Männerchor-Dirigent in Graz und Brünn folgten nach neuen Enttäuschungen und wiederholter Krankheit Wanderjahre mit den Abschnitten Graz - Reisen durch Deutschland - Wien -Pettau in der Untersteiermark. Aus der Schriftleitung des "Musikalischen Wochenblattes" in Leipzig, der Mojsifovics 1908 beigetreten war, wurde er als Leiter der Musikschule in Pettau zurückberufen. Nach zwei Jahren ging er wieder als Musikschriftsteller nach Leipzig, bis ihn 1911 seine Vaterstadt Graz an die Spitze der Musikschule des steirischen Musikvereins stellte. "So könnte man sagen, er sei im Hafen", schreibt Max Morold an dieser die Schilderung des äußeren Weges abschließenden Stelle seiner Studie, nach dem er der Liebe und Verehrung gedacht hat, die dem Komponisten wie dem Lehrer von namhaften Fachleuten — so von Wilhelm Kienzl und Heinrich Popeschnigg - von Mitarbeitern und von Schülern entgegengebracht wurden.

Wir wissen heute, daß Roderich von Mojsssowics damals noch nicht im Hafen war und müssen uns fast ein wenig beängstigt fragen, ob es überhaupt einen "Hafen", einen örtlich bestimmbaren Ankerplatz für ihn gibt. Die letzten Rastpunkte seines Lebens sind München, wo er als Musikreferent der "Münchener Neuesten Nachrichten" und als Kompositionslehrer am Trappschen Konservatorium wirkte, und Mannheim, wo er zur Zeit mehr Theorie- als Kompositionslehrer an der Städtischen Musikhochschule ist. Was dazwischen liegt und sich immer wieder dazugesellt, ist die Seelennot eines schöpferischen Menschen, der seiner Zeit nachjagt, seiner Zeit, der er so viel und so vieles zu schenken hat. Der Wettlauf mit der Vergangenheit mußte aus inneren Gründen erfolglos bleiben, der Wettlauf mit der Gegenwart ist noch unentschieden, in die Zukunft wird dieser Mann als einer der Besten eingehen.

Woran liegt es, daß sich die Gegenwart zu der allgemein-geistigen und speziell-kompositorischen Erscheinung Roderich von Mojsssovics reichlich teilnahmslos verhält? In diesem "Osterreicher" hat immer ein großdeutsches Herz geschlagen, er ist rassischen Überfremdungen in der Kunst stets mit Entschiedenheit, oftmals sehr zum Schaden des eigenen Weiterkommens, entgegengetreten, er hat den Aufstieg des größeren Reiches als eine Erlösung begrüßt, bereit, uneigennützig wie bisher als deutscher Musiker zu wirken und zu kämpfen, er ist mit der Selbstverleugnung so weit gegangen, dass ihm die Sorge um andere - wenn auch manchmal weit geringere - Künstler viel wichtiger war als die Förderung des eigenen Ansehens. Wer auch nur flüchtig überblickt, was Roderich von Mojfisovics als Dienst an seinen Zeitgenossen und besonders am Nachwuchs (nicht zuletzt auch in der "Zeitschrift für Musik") geschrieben hat, der muß diesen Charakter bewundern und sich vor diesem Ausmaß menschlicher Güte verneigen. Niemand, und Mojssovics am wenigsten, wird verlangen, daß man von den menschlichen Graden her das Werk beurteilen solle. Es läge jedoch nahe, daß der mit Hochachtung auf einen Menschen gerichtete Blick sein Schaffen wenigstens mit Bereitwilligkeit betrachten würde. Das ist bis heute nur verhältnismäßig vereinzelt geschehen und auch dann ohne nachhaltige Wirkung geblieben, obwohl Roderich vom Mojsssovics schöpferisch als Künstler großen Formats, handwerklich als Meister im besten Sinne des Wortes vor uns steht, obwohl er dabei eine geradezu typische Begabung für das Theater mitbringt.

Woran liegt das also? Ich glaube daran, daß er sich nicht dazu bequemen kann, irgendwie "auffällig" zu erscheinen. Trotz seiner scharf ausgeprägten Eigenart und Eigenwilligkeit ist er ein "Arrivierter" geworden, bevor überhaupt eine Diskussion um seine Arbeit ausbrechen konnte. Wer heute ein Werk von Mojssovics spielt (und wie selten kommt das vor!) dient einem anerkannten, aber noch nicht berühmten Namen. So etwas reizt die Wenigsten. Um Unbekannte zu kämpsen, ist tapser und ehrenvoll, sich im Glanze einer tatsächlichen oder nur

vorgeblichen Berühmtheit zu sonnen, ist repräsentabel und mühelos. Sich für geistreiche Theorien oder ungewohnte Praktiken einzusetzen, wird leicht als Vorkämpfertum bezeichnet. Alles das gibt es bei einer Mojsisovics-Aufführung nicht. Der Mann ist also propagandistisch uninteressant und außerdem fünfundsechzig Jahre alt. Es ist nötig, hier zu sagen, daß diese Feststellung keinerlei Vorwurf gegen unsere Zeit enthält. Im Gegenteil, der Umbruch wäre künstlerisch ein Stoß ins Leere, wenn er nicht so viele junge, wagemutige, auf Neuland zustürmende Talente auf den Plan gerusen und ihnen den Weg frei gemacht hätte.

Es wäre aber ein Verluft für jede Zeit, wollte sie über dem Stürmen das scheinbar Unaktuelle vergessen, das die wohl immer etwas verschwommen sichtbare Brücke zwischen der bereits ruhmvoll gewordenen Überlieferung und dem großen Aufbegehren bildet. Roderich von Mojsisovics nimmt augenblicklich eine solche Brückenstellung ein, wie sie jedem, der etwas Eigenes zu sagen hat, so lange bestimmt ist, bis seine Zeit entweder die richtige Fühlung oder den rechten Abstand zu ihm gewonnen hat. Daß Mojsisovics von sich aus in engster Fühlung mit der Zeit steht, wird niemand bestreiten, der ihm auch nur für eine Stunde begegnet ist. Aber dieser weit und tief gebildete Musiker ist sich seines Lebensalters so bewußt, daß er es bei aller Jugendlichkeit seines Herzens und seines Ohres verschmäht, jugend haft erscheinen zu wollen und das Vorrecht der Jungen, die Zeichen stürmisch voranzutragen, auch für sich zu beanspruchen. Seine Aufgabe ist das Bewahren aus der Reise des Verstehens, das Umsorgen der rückwärtigen Verbindungen, das Sichern der künstlerischen Kraftquellen. Das betrifft ebenso den Lehrer Mojsisovics wie das hörbare Vorbild, das er in unermüdlicher, den widrigsten Lebensumständen trotzender Arbeit mit niemals erlahmter innerer Beschwingung erschafsen hat.

Man müßte ein Buch über dieses Werk schreiben, wollte man es auch nur einigermaßen kennzeichnen. Welcher Schwung, welche maßvoll und bühnensicher gebändigte Fülle der Eingebungen steckt (um hier wenigstens einiges zu nennen) in dem Einakter "Der Zauberer": die formale Rundung von dem kecken, beinahe frechen Anfang bis zu dem liebenswürdig-überlegenem "Quod erat demonstrandum" des Schlusses, dazwischen die Bänkelsängerei des Reponce, das weitschwingende, fest im Rahmen gehaltene "Taglied Walters von der Vogelweide". genial sind in der großen Shakespeare-Oper "Viel Lärm um Nichts" die beiden Musikantengruppen (3/4 zu 4/4) gegeneinandergesetzt, wie monumental und dennoch gelöst wölbt sich das Finale des dritten Aktes auf, zauberhaft durchflutet vom Licht der Stimmen und Instrumente. Und erst der "Messer Riccardo Minutulo", für den unsere Operntheater dankbar sein müßten. Das Ständchen im ersten, die duftige Chor-Einleitung des zweiten Aktes, das Walzergewoge, das Septett und Finale desselben Aktes, das melodisch ungemein reizvolle Schlummerlied, die durchaus unüblich eigenmächtig rauschende Meeresbrandung, das zärtlich schäkernde Duett zwischen Fiametta und Dioneo — alles Köstlichkeiten für Sänger, Spieler und Hörer, dabei dramaturgisch so geschickt eingefangen, daß die laue Haltung der Bühnen kaum zu verstehen ist. Die "Totenmesse für die Untergegangenen des deutschen Ausland-Geschwaders" könnte mit ihrer flutenden Einleitung, dem triumphalen "Gloria" und dem brausenden "Wachet auf, ihr deutschen Seelen" schlechthin der Ruhmeshymnus für unsere gefallenen Seeleute werden.

Was Roderich von Mojssovics in seinen Sololiedern, Chören, Instrumentalstücken (zum Teil didaktischer Haltung), Kammermusiken, in seinem Violinkonzert, seinen Sinsonien an musikalischem Reichtum und satztechnischer Überlegenheit vorzuweisen hat, ist höchst erstaunlich und beglückend zugleich. Möchten wir nicht versäumen, dessen bald teilhaftig zu werden.

## Auszug aus dem Werkverzeichnis von Roderich von Mojsslovics.

Opern: "Tantchen Rosmarin", komilche Oper in 4 Akten, Text von Karl Hans Strobl nach Zichokke (uraufgeführt 1913 in Brünn und 1914 in Karlsruhe mit großem Erfolg) "Die Roten Dominos", tragische Oper in 2 Akten "Messer Ricciardo Minutolo"

"Der Zauberer", Oper in 1 Akt (Werk 60)
"Die Locke", musikalisches Lustspiel in 1 Akt (Werk 72)
"Anno Domini", altdeutsche Oper in 2 Akten

"Anno Domini", altdeutliche Oper in 2 Akten "Viel Lärm um Nichts", 4 Akte, frei nach Shakespeare "Norden in Not", nordische Volksoper, Text von Dr. Fritz Stege

"Die Chinesischen Mädchen", Bearbeitung von Rinaldo da Capua

#### Bühnenmelodramen:

"Ninion" in 1 Akt "König Mensch" in 3 Akten von Werner Illing "Oedipus auf Kolonos" nach Sophokles-Donner "Merlin" in 3 Akten. Märchenspiel von Ed. Hoffer

#### Chorwerke:

"Totenmesse für die Untergegangenen des Deutschen Auslandsgeschwaders", neben zahlreichen kleineren Chorwerken

#### Symphonien:

- 1. Symphonie "In den Alpen", uraufgeführt in Göteborg (Schweden)
- 2. Symphonie "Eine Barockidylle"
- 3. Symphonie "Deutschland"
- 4. Symphonie ,,Frühling" mit Chor, Tenor- und Alt-Solo (noch nicht aufgeführt)
- 5. Symphonie "Michelangelo" noch nicht beendet, Teile aufgeführt
- 6. Symphonie mit obligatem Klavier, uraufgeführt 1938 in Essen (Alfred Höhn spielte den Klavierpart)

#### Instrumentalkonzerte:

- I. Kammerkonzert für Klavier und Streichorchester A-dur, 1 Satz
- II. Kammerkonzert für Klavier und Streichorchester f-moll, 3 Sätze
  Ouverturen:

Hindenburg-Ouvertüre Luftspiel-Ouvertüre

Orgelstücke mit und ohne Orchester

- 3 Streichquartette
- 1 Streichquintett
- z Klavierquintett
- 1 Klaviertrio
- 2 Violinsonaten

Serenade für Streichorchester

viele Klavierstücke (auch instruktiver Art) insgesamt (mit den gedruckten) 89 Lieder, viele Chöre aller Besetzungen

# Zum 100 jährigen Bestehen des Kölner Männer-Gesangvereins.

Von Hermann Unger, Köln/Rh.

aß einer der angesehensten Männergesangvereine Großdeutschlands in diesen Tagen sein 100 jähriges Bestehen feiert, ist insofern von tieferer Bedeutung, als wir den Anstoß zur Gründung von Männersingvereinigungen außerhalb aller kirchlichen oder berufsmäßigen Bindung in der nationalen Erweckung der deutschen Freiheitskriege 1813/1814 erkennen. Denn vor dieser Zeit kannte man in Köln ebenso wie an anderen deutschen Kulturstätten Männergesang allein in der Form der Domchöre, daneben in derjenigen der Opernchöre und schließlich in der des Freimaurer- und endlich des Studentengesanges. In Köln beherrschte die Domkapelle das städtische Musikleben bis in die Zeit der Gründung des, heute sein Jubiläum begehenden Vereins. Der letzte damalige Domkapellmeister war Carl Leibl, der Vater des berühmten Malers. Diese alte Sängereinigung schuf auch aus eigenem Personalbestand ein Orchester (so wie z. B. das Ursulinerkloster neben einem Frauenchor ein Nonnenorchester hielt!), und sie lieh ihre tätige Mithilfe den Tafelmusiken des Rates und den weltlichen Konzerten der "Musikalischen Akademie" in der Sternengasse, gegenüber dem Hause, in welchem der Maler P. P. Rubens seine Jugendjahre verbrachte, und in einem der eben genannten Konzerte war es, wo der 8jährige Beethoven zum ersten Male vor die Offentlichkeit trat. Unmittelbarer Vorgänger des Kölner Männergelang-Vereins war der von einem Militärarzt gegründete Singverein "Liedertafel", ebenso wie wir seine Vorbilder in dem 1810 von Nägeli in der deutschen Schweiz und von dem 1809 unter seines Freundes Goethe lebhafter Zustimmung geschaffenen Berliner Zelter erblicken dürfen. Ein anderer Freund des Dichterfürsten: Herder war es ja auch, der jenes alte deutsche Volkslied wiederentdeckte, das in der Berliner Liederschule die Abkehr von der Opernarie ermöglichte, jenes Volkslied, dem um die gleiche Zeit der deutschen Erhebung Ludwig Uhland und Friedrich Silcher in Tübingen die romantische Nachblüte gaben.

Die deutsche Freiheitsbewegung ließ in Theodor Körner und seinen, von Carl Maria v. Weber vertonten Kriegsliedern das Idealbild des, sein Wort mit dem Heldentode besiegelnden heroischen Dichters erstehen. Und die volksbindende Kraft des Männergesanges pries damals, es war im Jahre 1818, Konrektor Pfaff auf dem nationalen Liederfest in Plochingen mit den Worten: "Niedersinken vor des Gesanges Macht der Stände lächerliche Schranken". Führend bei der Gründung solcher Sängervereinigungen blieb der stimmengesegnete Westen: ein Dorf Meige bei Solingen ging 1801 voran, Aachen solgte 1828, und Zelter schrieb von seiner Rheinreise 1823 an Goethe nach Weimar: "Wo ich hinkomme sinde ich Singgesellschaften und Liedertaseln, die mich hätscheln". Und andere Freunde des Dichters, die mit ihm für den Ausbau des Kölner Domes werbenden Brüder Boisser es, welche den jungen Bernhard Klein 1814 in Köln dem Meister Zelter vorstellten, bei dem er dann

in Berlin die Anregung zur Gründung eines heimatlichen Tochtervereins empfing. Am 27. April 1842 erfolgte durch seinen Schüler Franz Weber diese Gründung mit 30 Mitgliedern, und schon im Juni sang der Verein zur Grundsteinlegung des Domaufbaues, ebenso in einer Serenade vor dem in Schloß Brühl bei Köln weilenden König Friedrich Wilhelm IV. und vor Franz Lifzt. Ein Jahr später findet schon das erste "Musikalisch-karnevalistische Kränzchen" statt, die Keimzelle der späteren "Divertissementch en" des Kölner Männergesangvereins, bezw. seiner Tochtergesellschaft, der "Cäcilia Wolkenburg", die ebenso freimütig damals die überwundene Franzosenzeit bespöttelten wie sie während der Besetzung durch die Engländer nach dem Weltkriege im Spiegel des heimatlichen Legendenvolksstücks das Unwesen der Fremden geißelten. Also auch hier war und ist der patriotische Grundzug dieser laienkünstlerischen Bestrebungen unverkennbar! Wie aber die alte Hansestadt Köln von jeher die Verbindung des Reiches mit den einstmals deutschen Landschaften im Westen aufrechterhalten hatte, so zog die Gründung des Kölner Männergefang-Vereins fehr bald diejenige eines vlämischen Bundes nach: der deutschen Teutonia in Antwerpen 1846, der Liedertafel in Brüffel und des Orpheus in Gent. Dem vlämischen Vorgang der Sängerwettstreite folgte die Kölner Vereinigung und nahm 1844 in Gent und 1845 in Brüssel mit dem Erfolg des ersten Preises teil. Die vlämischen Dichter Prudens van Duyse und Hendrik Conscience rühmten damals die alten Beziehungen Flanderns zu Kölns, der Wiege des größten vlämischen Malers Rubens und der Geburtsstadt des bedeutendsten vlämischen Dichters Joest van Vondel. 1844, bei der Feier zur Ernennung Webers zum Königlichen Musikdirektor, trug der Verein in Bonn dem greisen Dichter Ernst Moritz Arndt dessen von Reichardt, dem Hauskomponisten der Königin Luife, vertontes Gedicht "Was ist des Deutschen Vaterland?" vor. 1855 bei der Vollendung des ersten Bauabschnittes des Domes erschien der preußische König in Köln zusammen mit Bismarck und rühmte den durch den Männergelangverein verschönten festlichen Empfang mit den Worten: "So deliziöse Tage wie in Köln habe ich lange nicht erlebt. Das versteht man auch nur in Köln, mich so festlich und gemütlich zu empfangen. Aber es versteht auch keiner fo gut, Festlichkeiten zu arrangieren wie die Kölner. Sie fangen nicht erst lange an, man ist gleich mitten drin!" Als Dank übermittelte der Monarch dem Verein die Goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft. Aber auch die künstlerische Anerkenmung angesehener Meister verdiente sich die Sängerschaft, in deren Reihen zahlreiche stimmbegabte und grundmusikalische Laien sich fanden. So erwiderte Rossini bei einem Gastspiel des Vereins 1855 in Paris dem Sänger (und Tuchfabrikanten) Michael J. du Mont, der sich ihm gegenüber als Dilettant bezeichnet hatte: "Was, Dilettant? Ich sage Ihnen, Sie sind ein großer Künstler!" Und Hector Berlioz schrieb im "Journal des Debats": "Auch kann man sich keinen Begriff von dieser Vollendung des Chorgesanges machen, von dessen entzückenden Schattierungen, diesem Feuer im Einsatz, dieser markigen, gedrungenen, starken und erhebenden Harmonie. Es war ein musikalisches Wunder." Ver di aber schrieb dem Verein 1887: "Kommen Sie nach Italien. Sie werden Triumphe erleben!" Nach dem Konzert, das 1889 in Mailand stattfand, und zu welchem der Meister von seinem Landsitz herübergeeilt war, empfing er die Sänger in seinem Hotel und schenkte ihnen sein Bild mit eigenhändiger Widmung. Johannes Brahms besuchte der Verein 1886 in Köln und ließ das vorgesehene Programm um zahlreiche Chöre, die er außerdem zu hören wünschte, erweitern. Richard Strauß erschien 1924 ebenfalls im Probelokal, der auf altrömischen Grundmauern errichteten "Wolkenburg", wo ihm einer feiner Chöre vorgetragen wurde. Er widmete dann den Sängern eine Reihe, allerdings von nur wenig Vereinigungen zu bewältigender Chöre. Und der neben ihm angesehenste Komponist unserer Zeit, Hans Pfitzner, sagte dem Verein, angeregt durch den Vortrag des Schumannschen "Ritornells", Werke dieser, bisher von ihm noch nicht gepflegten Gattung für das Jubiläum zu.

Bedeutende Musiker waren es aber auch, welche sich der Verein als Dirigenten zu gewinnen verstand, und von denen nur die letzten genannt seien: Heinrich Zöllner, Joseph Schwartz, Richard Trunk und der, heute noch das Amt verwaltende Eugen Papst, alle Träger des Musikprofessoren-Titels, alle bewährt als Chorerzieher wie Leiter und alle er-

probt auf Reisen, die den Verein bis in die Schweiz, nach England, Italien, Frankreich, Belgien, Luxemburg führten. Der alten Tradition gemäß wirkte als Tochtervereinigung die aus Laienspielern zusammengesetzte Orchestergesellschaft, die sich auch an anspruchsvolle Werke der großen Literatur heranwagen durste, und deren derzeitiger Dirigent, Heinz Joachim Körner, kurz vor dem Vereinsjubiläum sein Leben dem Vaterlande hingab. Er löste damit den Schwur ein, welchen der Präsident des Kölner Männergesang-Vereins, Dr. Joses Klesisch, im Sommer 1934 in Godesberg namens seiner Kameraden dem Führer Adolf Hitler ablegte: mitzuhelsen am Wiederausbau des geliebten Vaterlandes, getreu dem alten Sängerspruche:

"Deutsch das Lied und deutsch der Wein, Deutsch das Herz am deutschen Rhein!"

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Drei wertvolle Feierstunden gilt es zu würdigen, die in ihrer Art eigene Bedeutung gewannen.

Den Verstorbenen der Vorzug. Zehn Jahre sind feit dem Tode Hugo Kauns vergangen, eines unserer deutschesten Meister, dem nicht allein in künstlerischer, sondern volkserzieherischer Hinsicht ein Ehrenblatt in der Geschichte der Musik gebührt. Galt ihm in seinem einstigen Wohnort Zehlendorf eine musikalische Ehrung durch den Bezirksbürgermeister im Rathaus unter Mitwirkung des Fehse-Quartetts und Kammerlängers Prof. Albert Fischer, so lud der Berliner Sängergau in der Philharmonie zu einem Gedenktag ein unter Beteiligung der bedeutendsten Chorverbände wie Lehrergesangverein, Liedertafel, Berliner MGV, Sängerverein, Bereitschaftschor und Frauengruppe des Sängergaus. Neben einzelnen Liedvorträgen fesselten besonders die Massenchöre mit dem Höhepunkt des "Lied des Glöckners", geleitet von Hanns Mießner, der mit großem Orchester zwei stimmungsvolle Sätze aus der "Märkischen Suite" gewandt zum Vortrag brachte. So jung und lebensfrisch sind Kauns Weisen auch in den Sololiedern, denen sich Elisabeth Friedrich widmete, daß man die Einmaligkeit eines solchen Konzertes nur bedauern muß, Die Nichtbeachtung des reichen Kaunschen Lebenswerkes seitens unserer Musikveranstalter ist ein bedauerliches Zeichen von Undankbarkeit und Kunstverkennung.

Im Mitelpunkt einer weiteren Feierstunde stand Bruno Kittel als Leiter seines vor vierzig Jahren gegründeten, berühmten Chors. Vor der Aufführung des Verdischen Requiems verlas Generalintendant Dr. Drewes das Glückwunsch-Telegramm des Führers und gab bekannt, daß Reichsminister Dr. Goebbels den Chor in die Obhut des Reiches genommen hat. Bruno Kittel, den "getreuen Ekkehard des deutschen Musiklebens", umbrausten Stürme des Jubels. Auf die vollendete Wiedergabe Verdis solgten an vier Abenden Aufführungen von Beethovens "Neunter" unter Wilhelm Furtwänglers Zauberstab — Kon-

zerte, die ein Höchstmaß an Idealismus und Aufopferung seitens der Sängerschaft verlangten und
die in der Begeisterung der Hörerschaft verdiente
Anerkennung fanden. Seit Wochen waren sämtliche Eintrittskarten zu den vier Beethoven-Konzerten vergriffen — ein Beweis für die Beliebtheit
des Chors und seines Leiters.

Die dritte Feierstunde galt dem finnischen Meister Jean Sibelius. Eine deutsche Sibelius-Gesellschaft wurde unter dem Präsidium von Generalintendant Dr. Drewes mit den Ehrenmitgliedern Furtwängler, Tietjen, Graener und Reznicek ins Leben gerufen, deren Ziel von dem Präsidenten der Nordischen Verbindungsstelle Dr. Draeger am Festabend näher enläutert wurde, während Dr. Drewes ein fesselndes Lebensbild des Meisters entwarf, des "bedeutendsten seit Griegs Tode". Und groß war die Überraschung, als Sibelius selbst über den finnischen Rundfunk mitten in den Saal hinein seinen Dank über die am Lautsprecher Helsinkis vernommenen Worte äußerte. Das Konzert selbst wurde auf dem mit Flieder übersäten Podium der Philharmonie angesichts des sinnischen blauen Kreuzes vom Städtischen Orchester unter Führung von Fritz Zaun ausgeführt. Mit der ihm eigenen Eindringlichkeit und Überzeugungskraft verlieh er als längst bewährter Sibelius-Interpret der "Karelia-Suite", der "Finlandia" und der Ersten Sinfonie kraftbetontes Leben. Jeder Musikfreund wird die Nachricht von der erfolgten Gründung mit Freude und Genugtuung aufnehmen. Sibelius zählt zu den ganz großen Vorbildern des Musiklebens, und der Anschluß an ihn bedeutet innere Bereicherung. Aus Natur und Volkstum gewann er sein schöpferisches Wesen, das in seiner lebensvollen Unverfälschtheit und Reinheit allen denen Erfüllung bedeutet, deren Sehnsucht im Norden beheimatet ist und die gern Einkehr halten in der Stille nordischer Regionen, um ihnen neue Daseinskraft abzugewinnen.

Die Osterzeit bot den gewohnten Konzertaufschwung mit den Passionsaufführungen der Georg Schumannschen "Singakademie" und anderer maßgeblicher Vereinigungen. Das stärkste Interesse beanspruchte sicherlich ein Karfreitagskonzert der Volksoper unter Erich Orthmanns mutigem Einsatz mit Werken von Zeitgenossen. Mit Ausnahme der uraufgeführten, gutgemeinten "Heldischen" Ouvertüre von Gustav Adolf Schlemm sind die übrigen Werke dem Fachmann bereits geläufig: die altjapanische Hofmusik "Ettenraku", Paul Graeners prächtige "Gotische Suite" (ein einsamer Gipfel in seinem Schaffen) und Rudi Stephans "Musik für Orchester". Für das KdF-Publikum dieses Volksinstitutes bedeutete die Vontragsfolge, ergänzt durch Cäsar Francks "Symphonische Variationen" in der gediegenen Auffassung von Branka Musulin eine reichlich schwere Kost. Enfreulich, daß Erich Orthmann als trefflicher künstlerischer Anwalt ein derart anspruchsvolles Programm aufstellte.

Auf der Suche nach Eigenwerten des Berliner Musiklebens stoßen wir auf einen Kompositionsabend der "Akademie der Künste" aus der Meisterschule von Max Trapp und Gerhard von Keußler. Otto Spar offenbarte in seinem Concertino viel gesunde Ursprünglichkeit, Friedrich Metzler äußert in seinem mitunter überschwänglichen "Sinfonischen Präludium" manches eigene Erleben. Paul Engler liefert in "Präludium und Toccata" eine anspruchsvolle Arbeit mit fließenden Llinien und Sinn für Farbe und Abwechslung, während Friedrich Wagner mit seiner Fantasie für Oboe und Orchester "Romanesca" trotz historisterender Elemente reiche melodische Begabung enthüllt mit einem einstweilen noch nicht ausgeprägten Persönlischkeitsstil. Merk-

würdig ist bei allen Tonsetzern die auffällige barocke Bindung.

Während nach Ostern das Konzertleben etwas abflaute, zumal da die Philharmoniker wieder auf Reisen gegangen sind, verdienen noch einige Veranstaltungen des März Erwähnung, so ein Hans Weisbach-Konzert mit der Erstaufführung seines festlichen und klangvollen "Vorspiels für großes Orchester" und der "Konzertanten Variationen über ein Thema von Beethoven" von Frz. Schmidt, dessen musikalische Kostbarkeit weiteste Verbreitung verdient. Nennen wir ferner das erfreuliche Konzert des Kathedralchors unter Karl Forster mit Suters "Le laudi" und Zoltan Kodalys "Tedeum", Schöpfungen von erlesenem Wert. Der einsatzsfreudige Günther Ramin machte am Heldengedenktag mit dem vierteiligen Chorwerk "Helden" von Hermann Wunsch bekannt, das mit rhythmischen Grundmotiven in geschickter Wirkung Eigenes auf den Boden der Tradition stellt und sinnfällig, ohne zu komplizieren, der dichterischen Vorlage gerecht wird. Carl Schuricht brachte ein "Concerto grosso" für kleines Orchester von Kurt von Wolfurt zur Aufführung, das mit eigentümlich fahlen Farben mitunter abstrakte Wege beschreitet. Warum werden unsprünglich einfache, diatonische Keimzellen der Thematik mehr oder minder gewaltsam modulatorisch gebrochen?

Auf dem Gebiet der Oper ist als einziges Ereignis die Neuinszenierung der "Jenufa" von Janacek in der Staatsoper zu vermelden. Die aparte, fesselnde Partitur deutete Johannes Schüler stilgemäß aus, während unter der Regie von Wolf Völker Maria Müller und die kunststrenge Marta Fuchs, Peter Anders und Vasso Argyris stärkste Anerkennung fanden.

## Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Die beiden letzten Gürzenich-Konzerte waren auf einen ernstfeierlichen Ton eingestimmt: das 11. stand unter dem Zeichen des Heldengedenktages und brachte als Erstaufführung Max Regers unvollendet nachgelassenes "Requiem". Das Werk, ebenso den gefallenen deutschen Kriegern zugedacht wie das gleichnamige bekannte Requiem nach Hebbels Dichtung, wurde vom Komponisten, wahrscheinlich wegen des ihm ungewohnten lateinischen Textes (der ja auch Beethoven in seiner "Missa solemnis" Schwierigkeiten bereitete), bei der Dies irae-Sequenz abgebrochen, nun aber neuerdings im Anfangsfatz auf Anregung Karl Straubes durch Helmuth von Hase, den Inhaber des Leipziger Verlagshauses Breitkopf, ins Deutsche übertragen. Bei der Uraufführung innerhalb der Berliner Regertage 1938 erkannte man den hohen

Wert des Meisterwerks, und so war die Darbietung in Köln ein Verdienst. Monumental angelegt, musikalisch etwa im Stile der "Toteninsel" der "Böcklinfuite" gehalten, bietet die Schöpfung mit ihrem wirksamen Wechsel kontrapunktischer und homophoner Partien, ihrer pastosen Instrumentation, ihrer vornehmen Melodik der Solopartien, der Wucht der Chöre den Beweis, wie sehr man bedauern kann, daß es Reger nicht mehr vergönnt war, das von ihm geplante "Tedeum" zu schreiben, das uns heute nach siegreichem Kriege willkommen wäre. Mit Elisabeth Schmidt-Herdecke, Irmgard Pauly-Remscheid, Claus Stemann-Stuttgart und Johannes Willy-Frankfurt, dem Chor der Konzertgesellschaft und dem städt. Orchester gab GMD Prof. Eugen Papst eine eindrucksvolle Interpretation, die stärksten Nachhall fand. Die "Nänie" von Brahms und Beethovens "Eroika" rundeten die Spielfolge des wohlgelungenen Abends aufs beste ab. Das Schlußkonzert gab in der überfüllten Messehalle, wie allösterlich, die Bachsche Matthäuspassion, in der wieder Solisten, Chor und Orchester zu einer großartigen Gesamtwirkung sich vereinten. Karl Erbs Evangelist ist bekannt und berühmt genug, um noch neues Lob zu brauchen, nicht minder Emmi Leisners Alt und Martha Schillings Sopran, denen sich der Stuttgarter Bariton Hans Hager und Ludwig Weber, der früher in Köln wirkte, heute in München tätig ist, aufs vollkommenste anschlossen. In den instrumentalen Solopartien zeichneten fich die Kammermusiker Herbert Anrath (Violine), Max Münch (Oboe), Paul Christian, Reinhard Faber (Oboe da caccia), Hubert Barwaller als Flötist vom Amsterdamer Concertgebouw aus, dazu Prof. Hans Bachem als Organist und der junge, als Komponist schon erfolgreich hervorgetretene Willibald Kießling am Cembalo, zuletzt nicht zu vergessen der Domchor unter Prof. Mölders. Auch sonst traten die Kölner Chorvereinigungen mit Erfolg an die Offentlichkeit, so der weitbekannte Werkchor der DAG Troisdorf, der unter MD Willi Schell am Heldengedenktage u. a. des jungen Elfässers Leo Justinus Kauffmanns "Hymne der Heimat", Otto Siegls "Guten Kameraden", Franz Philipps "Heiliges Vaterland" zu mächtiger Wirkung brachte. Die Webersche Chorgemeinschaft erfreute mit Werken von Jochum, Trunk, Ahlen, Weber, der Kölner Liederkranz unter Heinrich Brach mit älteren Schöpfungen von Mozart, Schumann, Hegar, wozu die Kölner Pianistinnen Friedel Frenz und Suly Mayweg Busonis Duettino concertante, die Altistin Else Bollweg-Bartel die Ernsten Gesänge von Brahms beisteuerten. Aber auch das kammermusikalische Leben hielt ungeschwächt bis in die Osterzeit hinein an: innerhalb der Städtischen Rathauskonzerte enschien das MünchenerFiedeltrio, um auf alten Instrumenten Musik von Dufay, Willaert, Isaak vorzuführen und den Klang vergangener Zeiten wieder lebendig werden zu lassen. Auch Gesänge jener Zeit, von dem Bariton Conrad Haase vorgetragen, fügten sich stilvoll in das Gesamtbild ein. Das 8. Kammerkonzert von "Kraft durch Freude" stellte die Kölner Sopranistin Margarete Blume-Carius in reif gestalteten Liedern Schumanns und Wolfs vor, desgleichen den Bonner Bariton Willi Habbig, der seine wohllautende Stimme in den Dienst der Beethovenschen und Straußschen Muse stellte. Die Krefelder Pianistin Liesel Cruziger setzte sich u. a. für Joseph Haas' Tanzmärchen ein, subtile Klavierkunst. Im Rahmen der Gedok-Konzerte erschien die durch ihr Eintreten für moderne Kunst namhaft gewordene Frankfurter Altistin Else Lampmann, von der man Gesänge des Vlamen Mortelmans, des Italieners Lombardi, des Ungarn Bartok und endlich Franz Schuberts in glänzender Wiedergabe hörte, während Wolfgang Brugger-Frankfurt virtuos Klavierstücke Bartoks, Gargiulos und Beethovens vortrug. Der in Berlin lebende italienische Geiger Leo Petroni zeigte in Bachs Chaconne, in Tartinis Teufelstriller- und in Beethovens Kreutzersonate hervorragendes Können und eindringliches Gestalten.

Im Städtischen Orgelkonzert trug Domorganist Prof. Hans Bachem meisterlich Werke von Buxtehude, Frescobaldi, Bruhns und Bach vor. Die städtischen Konzerte junger Künstler brachten die erfreuliche Bekannsschaft mit der Berliner, von Kulenkampss und Prihoda herangebildeten Geigerin Liselotte Weiske in Bachs e-moll-Sonate und g-moll-Fuge sowie Regers a-moll-Suite, mit der ausgezeichneten Pianistin Leonore Ohl (Beethovens Sonate Werk Nr. 31. 2, Ernst Schliepes "Tombilder") und der Salzburger Sopranistin Ilse Hollweg, die sich erfolgreich an Schumannschen und Pfitznerschen Liedern bewährte.

Im Rahmen der neubegründeten Gesellschaft für neue Musik hörte man, vom Chor der Schulmusikabteilung der Hochschule unter Prof. Stoverock sowie von der Bonner Madrigal-Vereinigung unter Ludwig Böckeler, in Stimm-Material wie Einfühlung gleich vorzügliche Werke Peppings, Malers, Karl Marx', Knabs und Diftlers, deren ziemliche Schwierigkeiten mühelos überwunden wurden. Der Berliner Domorganist Josef Ahrens umrahmte die Chordarbietungen durch eigene, anspruchsvolle und überdimensionale Werke, die er virtuos meisterte. Die Studierenden der Staatl. Hochschule für Musik zeigten außerdem an einem Semester-Abschlußabend ausgezeichnete Leistungen, so in der Wiedergabe des, von Otto Siegl, dem Leiter des Schulchors, komponierten Hymnus nach Weinheber "Den Gefallenen", der Brucknerschen s-moll-Messe, dann derjenigen von Instrumentalwerken und Opernszenen Puccinis usw., Spohrs und Schumanns, Leistungen, welche den Leitern der Klassen, den Prof. Drews (Klavier). Zitzmann (Violine) und dem KM Heinz Körner, Prof. Gleß (Gefang), Prof. Gertrud Förstel (Gesang), Prof. Rud. Schneider (Direktion und Oper), Hans Schmid (Opernregie) und Paul Senden (Sprechtechnik) alle Ehre machten.

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Theater, Operntheater zumal, darf zuzeiten auch etwas anderes sein als reine Bildungsstätte oder ein Ort sittlicher Erhebung und Läuterung - es darf auch einmal nur der Schau- und Hörlust, nur dem bunten, mehr die Sinne als das Gemüt bewegenden Spiel dienen. Vielfalt soll ja sein, im Leben wie in der Kunst, wenn es die Fülle der vorhandenen Kraft und der Reichtum der möglichen Erscheinungen zuläßt. In diesem Sinne wollen wir auch die Einstudierung der "Turandot" von Puccini im Spielplan der Staatsoper willkommen heißen. Wir ehren auch in diesem letzten Werk des vorläufig letzten vollblütigen italienischen melodista die Kraft der Gestaltung, freuen uns vor allem auch der Klangphantasie, mit der die fernöstliche Märchenmagie beschworen ist aber wir wissen auch, daß dieser Stoff hier mit der (auch durch die Mittel der Musik nicht aus ihrer Fremdheit und Starre zu einem wirklichen Menschenwesen erlösbaren) chinesischen Prinzessin im Mittelpunkt Puccinis künstlerisch-schöpferischen Nerv nicht im Tiefsten getroffen hat. Schon die geradezu inbrunstige Liebe, mit der er sich der rührenden Erscheinung der liebend sich opfernden kleinen Liu angenommen hat, beweist fast, daß er mit dem Herzen nicht bei den Hauptsfiguren des Spiels war, denen er eben nur sein hohes Können (in jedem Sinne), nicht aber seine Liebe geben konnte. So entstand ein Werk, das im wesentlichen mehr nach außen als nach innen wirkt, oder, um ein in anderm Zusammenhang geprägtes Pfitznersches Paradoxon hier anzuwenden: wir haben "das Werk eines Meisters, aber kein Meisterwerk" vor uns, Für den Rausch und Verzauberung im Theater suchenden Menschen bleibt aber "Turandot" selbstverständlich ebenso hörenswert wie für den Musiker etwa die höchst geistreiche und phantasievolle Behandlung des Chors, die orchesterale Pallette und das quasi Exotische der Harmonik und Melodik hochinteressant bleibt. Ganz zu schweigen von den Freuden, welche die Einstudierung eines derartigen Stücks den Leuten des Theaters selbst bringt: dem Dirigenten, der in besonderen Lustgefilden des Klangs schwelgen kann, wenn er mit einem sehr fähigen Ensemble arbeiten darf, dem Bühnen- und Kostüm-Bildner, der hier malerische Märchenträume verwirklichen kann, dem Regisseur, den die Volksszenen, das Märchenhaft-Entrückte und auch Bizarre des Bühnengeschehens und im Gegensatz dazu die menschlich ergreifenderen Augenblicke vor eine Fülle packender Aufgaben stellen, - und nicht zuletzt den Sängern, die auch hier, wie immer bei Puccini, ihre Stimmen aufs Herrlichste zur Geltung bringen können. Bedenkt man nun die Leistungsfähigkeit und die Einsatzmöglichkeiten der Bayerischen Staatsoper, so kann man

sich schon ein inneres Bild von dieser in jedem Betracht glanzvollen Neueinstudierung machen. Clemens Krauß waltete selbst am Pulte als Dirigent, Rudolf Hartmann war Spielleiter, Ludwig Sievert für die Gesamtausstattung verantwortlich. Viorica Ursuleac in der Titelrolle, Trude Eipperle als Liu, Hann (bezw. Wieter) als Timur, Kronenberg, Carnuth und Trojan-Regar als Ping Pang und Pong, und dann vor allem auch der junge, noch nicht lange entdeckte Tenor Alfons Fügel mit seiner prächtig strömenden Stimme als Kalaf - was konnte der verwöhnte Zuschauer und Zuhörer mehr begehren? Manche Bilder, wie die Rätselszene im kaiserlichen Thronsaal (den Kaiser sang Emil Graf) werden einem gerade um ihrer Bildwirkung willen und wegen der wundervollen Übereinstimmung von Farbe und Klang noch lange im Augengedächtnis haften. Hervorragendes leistete auch das Staatsorchester und insbesondere der Staatsopernchor (Einstudierung: Josef Kugler).

Im Mittelpunkt des Konzertlebens standen in den Wochen um Ostern die traditionellen Passionsaufführungen. Der Chor der Hauptstadt der Bewegung brachte, zum ersten Male unter Oswald Kabastas eindringender groß aufbauender Führung die Matthäuspassion in wahrhaft ergreifender Wiedergabe (Solisten waren: Emmi Leisner, Amalie Merz-Tunner, Gerh. Hüsch, Hans Hoefflin und Erich Meyer-Stephan); der Chorverein für evangelische Kirchenmusik erprobte seine schönen Kräfte aufs neue in einer sehr würdigen Darstellung der Bachschen Johannes-Passion, unter Professor Ernst Riemann, bei welcher die Solopartien Käthe Hecke-Issensee, Ruth Michaelis, Joszi Trojan-Regar und Josef Maier-Maiburg anvertraut waren; die evangelische Kantorei St. Matthäus endlich widmete ihr Osterkonzert einer Aufführung der Lukas-Passion von Heinrich Schütz. Es war nicht das erste Mal, daß wir Prof. Friedrich Högner einen solchen "Großeinsatz" für Schütz zu danken hatten. Auch diesmal hatte er, wie schon früher, vor allem in Prof. Kempff, aber auch in Werner Dane ideale, hochmusikalische Interpreten für die schwierigen (bekanntlich gänzlich unbegleiteten) Sologesangspartien dieses ebenso eigen- wie großartigen Werks gewonnen. Ganz ausgezeichnet meisterte der kleine Chor die wenigen, aber bedeutsamen Turbas. In diesem Zusammenhang mag auch eine neue Aufführung der Bachschen h-moll-Messe durch den Domchor unter Ludwig Berberrich's hingebender Leitung genannt sein, eine Aufführung von bewegender Ausdrucksfülle und

bezwingender, wahrhaft barock anmutender chorischer und instrumentaler Klangfreudigkeit.

Die Volkssinfoniekonzerte dieser Spielzeit fanden ihren eindrucksvollen Abschluß mit einem Abend, der als Höhepunkt A. Bruckners "Vierte" brachte: eine neue bemerkenswerte Spielleistung der Philharmoniker und ein neuer Beweis der hohen Fähigkeiten MD Mennerichs, der ja gerade als Bruckner-Dirigent schon immer aufs stärkste zu sessen wußte. Der Sinsonie ging als Erstaufführung eine von Erich Anders gesügte und instumentierte Suite köstlicher altstalienischer Arien (von Pergoless, A. Scarlatti uss.) voraus, mit denen sich die begabte Sopranistin Leonore Predöhleinen verdienten Ersolg ersang.

Aus der Reihe der vielen Solisten-Abende, die uns manche gewinnreiche Begegnung mit hochberühmten und mit jüngeren Künstlern brachten, nennen wir diesmal vor allem den eindrucksstarken Liederabend, der ganz dem Schaffen des finnischen Meisters Yjör Kilpinen gewidmet war und uns mit dem Komponisten selbst (als Begleiter seiner Lieder) bekannt machte. Gerhard Hüsch, der Freund und zweifellos vorzüglichste Interpret Kilpinens, brachte in diesem von der Nordischen Gesellschaft München-Kontor durchgeführten Konzert eine besonders schöne und bezeichnende Auswahl aus dem heute schon über 400 Lieder umfassenden lyrischen Schaffen des Künstlers - darunter Stücke aus den Morgenstern-Zyklen (Kilpinen hat bisher 74 Gedichte von Chr. Morgenstern vertont), Lieder nach Versen der finnischen Dichter Koskenniemi und Jalkanen, und einige der herrlichen "Fjeld-Lieder", die in so besonders glücklicher und gesammelter Weise die Einfallsfülle, die echte, ganz im Melodischen wurzelnde Liedhaftigkeit von Kilpinens Tonsprache, und dazu auch die Naturverbundenheit, Innigkeit und nordische Höhensehnsucht seines Herzens spüren lassen. Der Komponist wurde mit seinem Sänger herzlichst gefeiert.

Sehr erfreulich war auch die Begegnung mit der jungen Münchner Geigerin Karoline Kraus, die einen Abend mit Kammerorchester (Leitung: Prof. Knappe) gab und in ganz hervorragender Weise Bach und Mozart interpretierte: mit überlegenem griff- und bogentechnischem Können, mit bemerkenswertem Feingefühl für Tonbildung und Klangwert und vor allem mit einer hohen geistigselischen Spannung, die ihrem Spiel den Charakter des Außergewöhnlichen verlieh. Ein echtes, starker Talent!

Allerlei Neues hörte man in den Abenden mit Musik für zwei Klaviere, die Hans Altman mit Emeram von Lerchenfeld und kurz darauf Judith und Rositta Winter veranstalteten: dort u. a. eine idyllisch betonte Sonatine von Julius Weismann und ein frisches Konzert von Cesar Bresgen, hier fesselnd durchdachte und geformte Präludien von Richard Würz und eine Fantasie von Max Sonntag. Neue, fein empfundene Lieder von Trunk brachte Theodor Scheidl - mit dem Komponisten am Flügel und ebenso setzte sich Julius Pölzer erfolgreich für sehr gesanglich gesetzte und stimmungskräftige Lieder der hier noch unbekannten Oftmärker Franz Worff und Anton Kinz ein. Einen neuen starken Erfolg endlich konnte das Fiedel-Trio bei seinem diesjährigen Münchner Konzert buchen: zum Vorteil der äußeren Wirksamkeit waren diesmal mehr vokale Stücke und leichter verständliche tänzerische Weisen als sonst ins Programm aufgenommen worden, sodaß nun auch einmal die noch ferner Stehenden einen bequemeren Zugang zu der besinnlichen, und in ihrem Melos sehr beseelten Musik aus der Zeit der Gotik und Renaissance finden konnten. Es wurde meisterhaft musiziert, es war eine reine Freude, dem herb-füßen Klang der Fiedeln, dem geschmeidigen, virtuos geführten Bariton Ernst Conrad Haafes und dem lieblich-zarten Klang der kleinen Portativorgel zu lauschen.

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Verdis "Othello" erlebte in der Staatsoper eine künstlerische Auferstehung, die dem hohen Wert dieser jugendlich-leidenschaftlichen Schöpfung des 70jährigen italienischen Meisters entsprach. Die musikalische Seele der Aufführung war Dr. Karl Böhm, der mit der Musik Verdis durch die südliche Wärme seines Temperaments innerlich ganz besonders verbunden scheint. So wird diese kostbare Musik in der slüssigen Brillanz der Böhmschen Direktion im höchsten Masse lebendig und anschaulich. Mit diesem unwiderstehlichen Sturm der Leidenschaften hielt auch die Inszenierung durch Oskar Fritz Schuh gleichen Schritt.

Prachtvolle Bühnenbilder von Wilhelm Reinking ergänzen die Wirkung nach der optischen Seite him und verstärken die Wucht des furchtbaren dramatischen Geschehens. Freilich setzen sie sich gelegentlich (so im 1. Bild, wo die Partitur den Ausblick auf das Meer vorschreibt und statt dessen die Szene durch turmhohe Mauern und eine Riesentreppe verbaut ist) hinweg und drücken in den Szenen zarterer Regungen bedenklich auf die Musik, die doch z. B. im Schlußbild eine intimere Raumgestaltung als die pompöse Säulenhalle verlangt. Unter den Einzeldarstellern sei Marie Reining an erster Stelle genannt: ihre Des-

demona ist das wahre Abbild rührender Liebe, innigsten Vertrauens und verklärter Unschuld, und ihr Gelang rührt an die tiefsten Tiefen menschlicher Empfindungen. Mit scharfer Charakteristik und eindringlichem Wohllaut der Stimme stattet Max Lorenz den Othello und mit wahrer Dämonie Mathieu Ahlersmeyer die furchterregende Figur des Jago aus. Neben ihnen aber standen in den fogen. kleineren Rollen durchaus obenbürtige Künstler, wie Elena Nikolaidi (als Emilia), Josef Witt (Cassio), Peter Klein (Rodrigo), Siegmund Roth (Lodovico) und Franz Worff (Montano). Es ware ungerecht, ihre Leistungen nicht mit gleichem Lob am Zustandebringen einer einheitlich geschlossenen Idealaufführung zu bedenken. Die Wiener Staatsoper aber hat mit diesem "Othello" wieder jene Höhe erreicht, auf der sie berühmt geworden ist.

Norbert Schultzes "Schwarzer Peter" ist nun auch im Wiener städtischen Opernhaus heimisch geworden. Die Staatsoper, die das reizende Stück vor nicht langer Zeit zuerst gebracht hatte, steuerte zu der Aufführung im Opernhaus der Stadt Wien nicht Unwesentliches bei: vor allem die treffliche musikalische Leitung durch KM Anton Paulik und die einfallsreiche, humorerfüllte Infzenierung durch Dr. Erwin Kerber; auch die Bühnenbilder von Robert Kautsky und die Kostüme Ulrich Rollers waren gastweise vom Opernring ins städtische Opernhaus gewandert, und Willy Franzl hatte seine Choreographie auf die Ballettgruppe des neuen Hauses übertragen. Wirkung und Erfolg waren hier, auf der volksnahen Bühne, von besonderer Schlagkraft: Die Musik selbst, einstach, melodisch und herzgewinnend, humorvoll und doch nie banal, ist ebenso lobenswert wie die Behandlung der Singstimmen und des Orchesterparts, alles natürlich, niemals outriert, sodaß auch die Textworte immer klar verständlich bleiben - eine gesunde Reaktion auf all die Verstiegenheiten der letzten Jahrzehnte! Gefang und Spiel gingen so völllig Hand in Hand, daß die Aufführung als eine Musterleistung zu werten ist. Die beiden Könige Hans und Klaus fanden in Oskar Mörwald und Alois Pernerstorfer die in Erscheinung, Auftreten und Stimme charakteristisch gegensätzlichen Vertreter; Georg Oeggl hatte als Spielmann Gelegenheit, im Heiteren wie im Ernst seiner führenden Rolle die feinen Qualitäten seiner sängerischen Darstellungskunst erneut zu bewähren; von großem Reiz waren Erscheinung, Gesang und Spiel der holden Königstochter Erika in Emmy Funk, sowie der knabenschlanke Roderich Waltraute Demmers, die in der Heideszene ergreifend innige Töne anschlug.

Die Wiener Bachpflege führte in der Karwoche zu bedeutsamen Vorführungen. An der Spitze stand die Gesellschaft der Musikfreunde mit der im 3. Gesellschaftskonzert erfolgten glanzvollen Aufführung der "Johannespassion" unter der Stabführung Oswald Kabastas, der den dramatischen Spannungen des Werkes den plastischesten Ausdruck abzugewinnen wußte; er war von einer Schar erlesenster Solisten dabei unterstützt: von Ria Ginster, Else Schürhoff, Hans Hoesslin, Hans Duhan und Josef von Manowarda. Die "Maethäuspassion" kam im Konzerthaus unter der Leitung von Anton Konrath zu ihren großen Ehren; hier waren Rose Walder, Isolde Riehl, Anton Dermota, Georg Monthy und Alois Pernerstorfer die vorzüglichen Träger der Einzelrollen. Bei beiden Veranstaltungen lagen auch die instrumentalen Soli in den Händen hervorragender Künstler.

Die "Kunst der Fuge" in der orchestralen Fasfung von Wolfgang Graeser, die Hans Weisbach vor nicht langer Zeit zum erstenmale im Konzerthaus hatte erklingen lassen, wiedenholte er daselbst mit gleich vorzüglichen Ausführenden, im verdunkelten Saal und ließ sie so zu einer ergreifenden Totenfeier für Bach werden. - Bach wurde ferner gefeiert in einem außerordentlichen Gesell-Schaftskonzert, das, von Leopold Reichwein mit dem ihm eigenen Schwung und dem tiefen Eindringen in die Kunst Bachs geleitet, neben der Orchestersuite in D und einer Kantate das große "Magnificat" in D brachte. - Reichwein, der in feinem "Beethoven - Bruckner - Zyklus" die beiden III. Sinfonien der Genannten beziehungsreich einander gegenübergestellt hatte, tat es dann auch mit den beiden VII. Simfonien, sodaß in dem durch den Dirigenten prächtig klargestellten Ausbau derselben ihre seelische Nähe erkennbar und wirksam wurde. - An Beethovens Todestag gemahnte ein von Kabasta dirigiertes außerordentliches Konzert, das zwischen der Egmont-Ouverture und der triumphal ausklingenden V. Sinfonie das Violinkonzert brachte, dessen solistische Betreuung durch Wolfgang Schneiderhan in klassischer Klarheit und Beseeltheit erfolgte.

Der japanische Komponist und Dirigent Ekitai Ahn zeigte an der Spitze unseres Stadtorchesters Einfühlung in Wesen und Still der deutschen Musik, nicht ablein durch die gelungenen Aufführungen der Egmont-Ouverture, der "Japanischen Festmusik" von Richard Strauß und des, vom Altmeister Emil von Sauer als Solisten gespielten Lisztschen A-dur-Konzerts, sondern ganz besonders durch seine Orchesterbearbeitung von Bachs Tokkata und Fuge in C; Ahns eigene Komposition "Etenraku", auf originaljapanischem Themenmaterial ausgebaut, zeigt in ihrer orientalischen Pentatonik und im japanischen Kolorit die auszeichnenden Besonderheiten des Komponisten. Auch der italienische Dirigent Giovanniden deutschen

gab in einem Konzert des Stadtorchesters zunächst Beweise für seine genaue Kennerschaft und Interpretationskunst deutscher Musik mit Beethovens "Eroica", um dann auch der italienischen ihre Rechte widerfahren zu lassen: mit drei Suitenfätzen für Streichorchester von Corelli und Respighis "Pini di Roma". — Und noch ein dritter außerdeutscher Kapellmeister, der Rumäne George Georgescu, zog uns in den Bann seiner mit der unfrigen wohlvertrauten Wiedergabekunst: indem er auf die 3. Leonoren-Ouvertüre die IX. Sinfonie Beethovens folgen ließ und damit Gelegenheit gab, seine, durch kluges Maßhalten mit den Kräften des Orchesters erzielten packenden Steigerungen zu bewundern, die die Zuhörerschaft zu restloser Begeisterung hinrissen.

Als eine willkommene Vorausnahme der Feier des 60. Geburtstags von Joseph Marx stand an der Spitze des 7. Sinfoniekonzerts Hans Weisbachs die gewaltige, balladeske "Nordlands"-Rhapsodie des Komponisten, jenes große 4-sätzige Werk, das in den farbigen Ablauf seines musikalisch malenden Geschehens auch verträumt Idyllisches einflicht, dabei aber doch dem fantastisch-dionysischen Moment das Übergewicht gibt. Die darauffolgende C-dur-Sinfonie Hans Pfitzners löste mit

ihrer Schubertisch zu nennenden Einfachheit und Klarheit in der thematischen Führung ein geradezu apollinisches Entzücken aus. Zu diesem sich durch die Gegensätze so reich ergänzenden Inhalt des Abends kam dann noch die "Romantische" von Bruckner, deren lebensvolle Wiedergabe mit den grandiosen Steigerungen auf höchster Höhe stand.

Im 3. Konzert des Frauensinfonieorchesters bescherte uns dessen Dirigent Milo von Wawak als Neuheit die "Große Fuge für Streichorchester" von Erich Marckhl, die seinerzeit bei einem Komponistenwettbewerb mit einem Preis ausgezeichnet worden war; sie stützt sich auf fleißige Satzkunst und saubere kontrapunktische Feinarbeit, mutet aber dem Hörer doch etwas viel zu: eine Art Präludium entpuppt sich schon als der Beginn der fugierten Arbeit, ohne das chromatisch aufsteigende Thema deutlich genug erkennbar und einprägfam für den weiteren Genuß des Werkes zu machen. Der Wert der Komposition liegt wohl hauptsächlich in dem raffinierten kombinatorischen Verfahren, das eine freiere Entfaltung in Harmonik und Klangschönheit kaum zuläßt, aber durch die gewissenhafte und geschickte Arbeit selbst, so auch in der Einfügung eines Solostreichquartetts in den ganzen Streichkörper, Eindruck macht.

#### BÜCHER MUSIKALIEN NEUE ND

#### NEUERSCHEINUNGEN

#### Bücher:

Walter Georgii: Klaviermusik. Geschichte der Musik für Klavier zu zwei Händen von den Anfängen bis zur Gegenwart, 487 S. mit 300 Notenbeispielen, 12.50 Mark. Atlantis-Verlag, Berlin.

#### Musikalien:

Willy Czernik: Drei Lieder für eine Singstimme mit Klavier. Mk. 2 .-. Fr. Kistner & C. F. W. Siegel, Leipzig. Helmut Degen: Spielmusik für Klavier, Willy Müller, Heidelberg.

Helmut Degen: Suite für Klavier. Willy Müller, Heidelberg.

Alfred Domansky: Sudetendeutsche Rhapsodie für großes Orchester. Otto Wrede, Berlin.

Friedrich Hark: Chemnitzer Orgelbuch. 17 Choralvorspiele f. Orgel. Mk. 3 .-. Fr. Kistner & C. F. W. Siegel, Leipzig.

Eduard Kunneke: Italienische Lustspiel-Ouverture. Werk 46. Otto Wrede, Berlin.

Vincent Lübeck: Orgelwerke. Herausgegeben von Hermann Keller, C. F. Peters, Leipzig.

Robert Manzer: Zwei Stücke für großes Orchester. Werk 8. Otto Wrede, Berlin.

Roderich von Mojsisovics: Lieder nach Gedichten von Rudolf Kundigraber. Für eine Singstimme u. Kl. Werk 95. Max Hieber, München.

Roderich von Mojsisovics: Vier Lieder nach Gedichten von Max von Millenkovich - Morold für hohe Stimme u. Kl. Werk 98. Mk. 2.50. Fritz Schuberth jr. Leipzig.

Walter Niemann: "Konzert für Klavier und Or-chester". Werk 153. C. F. Peters, Leipzig.

Alois Pachernegg: Eine Spitzweg-Suite in 4 Bildern. Otto Wrede, Berlin.

Alois Pachernegg: Elegische Rhapsodie für großes Orchester. Werk 11. Otto Wrede, Berlin.

Karl Pfister: Die Wiele blüht. Für eine Singftimme u. Klavier nach Gedichten von Friedrich Völklein. Werk 55. Anton Böhm u. Sohn, Augsburg.

Hermann Wunsch: "Helden" (Franz Schwarz und Rud. G. Binding) f. gem. Chor und Orchester. Werk 61. Willy Müller, Heidelberg.

Heinz Tiellen: "Zukunft" f. gem. Chor a cappella. Partitur Mk. 1.80. 4 Stimmen je no, Mk. -.25. Fr. Kistner & C. F. W. Siegel, Leipzig.

#### BESPRECHUNGEN

#### Bücher:

HANS JOACHIM THERSTAPPEN: Joseph Haydns sinfonisches Vermächtnis. Kieler Beiträge zur Musikwissenschaft, herausg. von Friedrich Blume, Heft 9. Georg Kallmeyer Verlag, Wolfenbüttel-Berlin 1941. XI u. 275 S. Unter Haydns sinfonildhem Vermächtnis versteht der Ver-

fasser das, was Haydn uns und der Welt in seiner letzten großen Sinfonien-Gruppe, den logenannten Londoner Sinfonien, gegeben hat. Mit diesen Werken, ihrer stets lebendigen, harmonischen "Wechselwirkung zwischen Zeitlichem und Ewigem, zwischen Individuum und Gemeinschaft, zwischen schlichter Verständlichkeit der Mitteilung und ihrer

kunsthaften Vergeistigung" hat Haydn "eine deutsche Sendung von größtem, dauerndem Ausmaß erfüllt", hat er "die unumstrittene Weltgeltung der deutschen Instrumentalmusik beslätigt". Diese Formulierungen Therstappens kennzeichnen die Haltung und Richtung seines Buches. Es zielt stets, auch wenn es nach den einzelnen Sinfonielätzen und -satzteilen gegliedert ist, auf das "Ganze" der Werke innerhalb des musikalischen Bereichs, und stets im Hinblick auf den "ethischen Charakter", das Menschentum Haydns. So gelingt ihm eine Aufhellung dieles Kerngebietes unseres klassischen Musikerbes weit über das bisher, besonders von Kretzschmar geleistete hinaus. - Im Einzelnen mag noch manche Klärung erstrebenswert bleiben. Reste unverbindlicher hermeneutischer Deutung werden von den aus Haydns Notierung zu erschließenden musikalischen Grundbewegungskräften her nachzuprüfen sein. So etwa wenu im Menuett der letzten Sinfonie ein Herausschleudern, Abstürzen, Jagen, Dahinschießen, Zerbrechen, Ins-Leere-fahren gefunden wird, während doch aufs Ganze gesehen - Melodie- und Baßführung und Artikulation den mutwillig-anmutigen Humor eines Haydnschen Allegro-Menuetts verraten und auch die Generalpausen nicht leer, sondern voller Erwartung und gestauter Lebendigkeit find; oder wenn von einer piano- und dolce-Stelle im Allegro moderato der c-moll-Sinfonie gelagt wird, daß sie sich "mühlam, mit Aufbietung aller Kraft" emporarbeite; überhaupt wenn auf Grund einer noch häufig anerzogenen Hörweise mehr von der "metrischen Austeilung" statt zon der zusammenschließenden wesentlichen Grundbewegung her geurteilt wird, so daß eben das im Gedanklichen so erfolgreiche "dynamische" Bemühen des Verfassers vom Notenbild noch zu solchen fehlgerichteten Überspitzungen verführt werden kann. Daß somit Fragen offenbleiben, ändert aber nichts daran, daß auf die wissenschaftliche Leistung im Ganzen, vor allem die gedankliche Durchdringung des Stoffes gesehen, das Buch Therstappens für uns eines der wesentlichsten der letzten Jahre ift. Prof. Dr. Rudolf Steglich.

OTTO DAUBE: Franz Schubert. 31. Januar 1797 — 19. November 1828. Sein Leben, seine Persönlichkeit und sein Werk. Für den Schulmusikunterricht zusammengestellt. Dortmund/ Breslau: Crüwell. 38 S.

Dieses Heft will ein Lesebogen sein, dessen Inhalt nicht so sehr vom Lehrer dargeboten als von den Schülern unter seiner Anleitung erarbeitet werden will. Er greift einen besonders dankbaren Abschnitt aus dem Lehrplan der 5. Klasse der Höheren Schule heraus. Der Stoff ist auf den Dreiklang "Leben, Persönlichkeit, Werk" so abgestimmt, daß slets die Zeugnisse des Lebens und Schaffens selbst den Schüler ansprechen. Was dem Lehrer darüber hinaus zu tun bleibt, kann der beigefügte methodische Teil natürlich nur in den knappsten Umrissen andeuten. Deshalb sei der Wert eines solchen Lesebogens ja nicht überschätzt.

Prof. Dr. Willi Kahl.

ALFRED OREL: Der junge Schubert. Mit ungedruckten Kompositionen Schuberts nach Texten von Pietro Metastasso. Wien/Leipzig: Robitschek. 35, 27 S.

Diese Studie mußte einmal gedrieben werden. Nur erwarte man nicht etwa ein Gegenstück zu Schiedermairs Buch über den jungen Beethoven mit seiner weitausholenden Fülle der Gesichtspunkte. Soviel konnte nicht in der Absicht des Verfassers liegen, der vor allem unsere Aufmerksamkeit auf die unter Salieris Anleitung entstandenen Kompositionen lenken wollte. Es sind Vertonungen Metastasianischer Texte in verschiedensten Fassungen, ein- bis vierstimmig aus dem Besitz der Wiener Stadtbibliothek. Sie zeigen mit Salieris Korrekturen in seltener Anschaulichkeit, wie der Lehrer bei seinem Schüler auf richtige Deklamation, sangliche Führung der Stimmen im mehrstimmigen Satz und formale Straffung bedacht war und verraten beim jungen Schubert ein erstaunliches melodisch-architektonisches Empfinden. Nicht minder fesselnd sind die gleichfalls erstmalig veröffentlichten kontrapunktischen Ubungsblätter, die vor allem das harmonische Gehör des Schülers erkennen lassen. Der Werdegang des jungen Schubert, damit bestätigt Orel bisher Bekanntes nachdrücklich, war in der Hauptsache eine Schule der Praxis. Der

frühe Unterricht war in seinem Ergebnis weniger spieltechnische Ausbildung als Unterweisung im eigentlich Musskalichen. Das hochentwickelte musskalische Gehör wird bis in Schuberts Reisezeit hinein ein schaffensplychologischer Faktor von entscheidender Bedeutung. Ein Blick auf das umfangreiche Verzeichnis der Werke Schuberts bis zum Jahre 1813, wie es Orel aufstellt (mit Einschluß so mancher verschollener und unveröffentlichter Stücke) könnte das Wunschbild einer umfassenden Arbeit über den jungen Schubert erstehen lassen, zu der vorliegende Studie jedenfalls schon unentbehrliche Grundlagen geschaffen hat.

Prof. Dr. Willi Kahl.

HANS FISCHER: Wege zur deutschen Musik. Die Musik im Schaffen der großen Meister und im Leben des Volkes. Chr. Friedrich Vieweg, Berlin-Lichterfelde 1939.

Ein Lesebuch über Wesen und Gestalt der deutschen Musik, ihre Meister von Bach bis Wolf, das Volkslied, die Musik der Germanen — ausgezeichnet, daß der Herausgeber Hans Fischer das berücksichtigte — und die völkische Musikpflege und Musikerziehung. Auszüge aus Biographien, Selbstzeugnissen, musikgeschichtlichen Werken, Anekdotisches und Grundsätzliches sind hier in einer von Fischer geschmackvoll und sinnreich getroffenen Auswahl zusammengestellt. Die Jugend und der Musikliebhaber werden in diesem Buch einen guten und zuverläßigen Kameraden finden. Dr. Erich Valentin.

FELIX HUCH: "Mozart, der Roman seines Werdens." Verlag Langewische-Brandt, 1942:

Felix Huch hat vor einer Reihe von Jahren die Freunde der Musik durch seinen ausgezeichneten Beethoven-Roman aufhorchen lassen, dessen erster Teil zumal, "Der junge Beethoven", angesichts der Fülle ähnlicher, oft in Sensation und geschichtliche Verantwortungslosigkeit abgleitender Verfuche, vorbildlich genannt werden darf. Nach einem Jahrzehnt innerer Vorbereitung und gewissenhafter Quellenstudien folgt nun "Mozart, der Roman seines Werdens." Man darf diese Nachdichtung mit herzlicher Freude begrüßen. Halten sich in ihr doch geschichtliche Treue und blühende Verlebendigung der innren und äußeren Erlebnisse des jungen Meisters aufs glücklichste die Wage. Nur einem wahrhaft Berufenen konnte es gelingen, Einfühlungs- und Darftellungsvermögen so überzeugend in den Dienst einer Aufgabe zu stellen, deren Eindrucks- und Werbekraft für kulturgeschichtliche Zeitlagen, für künstlerische Probleme und Schicksalsbedingtheit der Schaffenden auf das Gemüt aufgeschlossener Laien gar nicht überschätzt werden kann, sofern nur "reiner Sinn und reine Zwecke" die Hand führen. Dies aber ist bei Felix Huch in vollem Maße der Fall.

Prof. Dr. Hermann Stephani.

#### Musikalien:

#### für Klavier

WALTER LANG: "Variationen" Werk 35 und "Capriccio"

Werk 36 für Klavier. Hug & Co., Leipzig.

Walter Lang (1896 Basel), von dem schon wiederholt ausgezeichnete Klaviermusst erschien (man denke dabei an den sinstruktiven Zyklus von Konzert-Etuden) schus auch mit seinen Werken 35 und 36 wieder aparte, von starker Eigenart zeugende Stücke. Werk 35, "Variationen" bringt nach einer leidenschaftlich aufwühlenden Einleitung ein in lapidarem Stil gehaltenes Baßthema — von kurzen Figuren der Einleitung durchzuckt — welches in strenger Führung, rhythmisch und stimmungsmäßig recht ersinderisch und klaviertechnisch interessant durch 12 Variationen zu einheitlichem Guß geformt wird. — Das "Capriccio" Werk 36, vielleicht noch stärker als Werk 35, stellt in seinem rauschenden, virtuosen Klaviersatz nicht nur eine dankbare Ausgabe für den Pianisten dar, sondern ist auch seinem inneren Gehalt, seiner impressionistischen Farbigkeit, seiner rhapsodischen, wertvollen Ausrichtung gemäß apart und sessen.

Grete Altstadt-Schütze.

WILHELM MALER: Zwei Sonaten für Klavier. Willy Müller, Heidelberg.

Wilhelm Maler (1902 Heidelberg, Schüler von Grabner, Haas und Jarnach) geht mit seinen beiden Sonaten a) in C-dur, b) in e-moll ins problematische Lager. Doch liegt die Problematik nicht im klavie technischen sondern im harmonischen Element begründet. Mancher Anslug tiesen Empfindens geht in thematisch bedingten Härten der linearen Führung unter, welch letztere immerhin interessant und durchdacht ist. Doch entsteht dadurch eine fast asketische Klangfarbe. Besonders in den 2. Sätzen drängt sich einem diese auf. Von eigenartigem Ausdruckswillen diktiert, umwehen sie einen kühl und fremd in ihrer rhythmisch markanten Herbe, die kein wärmeres Gefühl aufkommen läßt. Am nächsten sieht uns Maler in seinen Schlußsätzen, wo er in tollem Lebenstrubel, bis auf kleine Episoden fast als perpetuum mobile wirkend, in bunter Geschäftigkeit dahertollt und uns keine klanglichen Härten reizen, weil sie zum Bestandteil dieser bunten Geschäftigkeit gehören.

Grete Altstadt-Schütze.

WILLY HESS: Sechs kleine Klavierstücke, Werk 17. Verlag Gebr. Hug & Co., Zürich und Leipzig.

Praeludium, Im Menuett-Ton, Thema, Lied, Capriccio und Fughette sind die Titel der mehr oder minder reizvollen und im Unterricht verwendbaren "Junikäser". Die Stüdte sind alle im Juni 1938/39 oder 40 komponiert. Klarer Stich und sparsamster Fingersatz sind dem Auge wohltuende äußere Merkmale. Die Nummern 1, 4 und 5 überragen die übrigen.

Martin Frey.

EDUARD RIER: Sonata brevis. Verlag Gebr. Hug & Co., Zürich und Leipzig.

Von den beiden Sätzen nimmt der erste (Thema mit neun Variationen) durch seine gediegene Arbeit das Interesse mehr gefangen als der zweite, dessen Harmonik und Faktur musikalische Ohren zuweilen recht sonderbar berühren.

Martin Frey.

LUDWIG VAN BEETHOVEN: 6 deutsche Tänze. Für Klavier erstmalig veröffentlicht von Kurt Herrmann, Hug & Co., Leipzig.

Diese kleine Tanzsolge stellt sich den schon früher von Kurt Herrmann im gleichen Verlag herausgegebenen Haydnschen Tänzen "Ballo Tedesco" als schöne Ergänzung zur Seite. Sie bewegt sich im gleichen Schwierigkeitsgrade wie diese; überstrahlt jedoch wohl die Haydnschen Tänze noch an Klangschönheit. Die Jugendliteratur ist mit diesem Beethoven um eine Köstlichkeit bereichert worden, die uns beredte Mahnung sei, immer noch verantwortungsbewußter die Auswahl der Musikliteratur für die uns anvertraute Jugend zu treffen. Vorliegende Tänze bilden aber in gleichem Maße sessensen Spielgut sur den erwachsenen Anfänger. In der Urfassung ist ihnen noch eine begleitende Violinstimme hinzugefügt, welche jedoch, laut Vorwort des Herausgebers, nur "nebensächlichen" Charakters ist.

gebers, nur "nebensächlichen" Charakters ist.

Diese 6 Tänze sind aber nur bedingt als "für Klavier erstmalig veröffentlicht" (1940) zu bezeichnen, da man einzelnen von ihnen (Nr. 1, 4 und 6) schon früher in anderen Sammlungen (1938) begegnet. Dies nur eine äußerliche Klarlegung, welche das Verdienst K. Herrmanns um die Herausgabe dieser Tänze als vollständiger Tonzyklus nicht Anneliese Kaempsfer.

THEODOR KIRCHNER: "Romantiide Stücke" f. Klavier, Ed. Schott 2649.

M. Rehberg stellte in diesem Heft Stücke aus den "Neuen Kinderszenen" und der Sammlung "Lieblinge der Jugend" sowie 2 Stücke aus Werk 70 zusammen, um somit der Jugend das Schönste und heute noch Lebensfähige aus dem Schaffen Kirchners zu erhalten, bzw. wieder aufs neue nahe zu bringen. Diese feinen, den musikalischen Vortrag fördernden Tonstücke können nach 1 bis 2 Jahren im Anfangsunterricht gespielt werden.

JOHANN KUHNAU: "Ausgewählte Klavierwerke". Ed. Schott 2508.

Die "Werkreihe" des Schottverlages legt uns hier eine Auswahl aus den Partiten und Sonaten Kuhnaus, des Leipziger Amtsvorgängers J. S. Bachs, vor. Kuhnau hat ja bekanntlich als erster die Sonatenform für die Klaviermusik angewandt; auch hat er sich mit dem Problem der Programm-

musik auseinandergesetzt. So sindet der Musikwissenschaftler in diesen Stücken entwicklungsgeschichtlich viel Interessantes wie Aufschlußreiches; als Wegweiser hierzu das historisch sessenschaftliche Hinweise enthaltende Vorwort des Herausgebers Kurt Schubert. Darüber hinaus vermögen diese Stücke uns aber auch musikalisch zu sessenschaften. Anneliese Kaempsfer.

JOH. K. F. FISCHER: Notenbüchlein für Klavier; herausgegeben von Franz Ludwig. Schott Nr. 3770.

Diesem Erstdruck in der Reihe "Querbüchlein für Klavier" liegt ein handschriftliches Notenbuch des bedeutenden Suitenkomponisten J. K. F. Fischer (1650—1737) zugrunde, welches der Herausgeber F. Ludwig in der Piaristenbibliothek zu Schlackenwerth a. d. Eger auffand und hier in einer Auswahl originalgetreu wiedergibt. Menuette und andere Tänze, liebenswürdig-anmutigen Charakters, reihen sich in vorwiegend progressiver Folge aneinander. Sie sind dank ihrer leichten Spielbarkeit und klaren Form sehr geeignet, den Anfänger in das 2- und mehrstimmige Spiel einzusühren. Die Gigue (S. 15) stellt eine reizvolle kleine polyrhythmische Studie dar. Den Beschluß bildet eine 4stimmige Fughette, welche uns in ihrer Beschwingtheit Händelsche Klangwelt voraus ahnen läßt.

G. KUGLER: Lehrgang zum wahren Klavierspiel und zur Improvisation. Der neuen Klavierschule zweiter Teil, Gebr. Hug & Co. 4.50 Mk.

Der im Jahre 1937 in Neubearbeitung erschienenen ausgezeichneten Klavierschule G. Kuglers folgte 1940 der 2. Teil. Er bedeutet die Fortsührung des im ersten Teil beschrittenen Weges und damit die Einführung zu vertieftem, bewustegchörsmäßig ersaßten Erleben aller geistig-technischen Gesetzmäßigkeiten des Musikgeschehens. Ein näheres Eingehen auf jedes Kapitel verbietet der Raummangel. Nur so viel sei gesagt, daß Ersahrung und Weisheit eines tiefgründigen Pädagogen hier zu uns spricht, von dem die Musikerzieherschaft reiche Änregung empfängt. Die Kapitel gliedern sich solgendermaßen: die Verzierungen; Tonleitersstudien; Gebrochene Akkorde und Gruppierungsstudien. Die "Bemerkungen zu den Phrasierungsstudien" in letzterem Kapitel sind beherzigenswert. Diese "Phrasierungsstudien" werden in erster Linie an den ewig-gültigen Werken Bachs und Mozarts entwickelt.

#### für Violine

FRANZ PHILIPP: Jugendmusik für drei Geigen (Triangel und kleine Trommel nach Belieben) Werk 47. Anton Böhm & Sohn, Augsburg und Wien.

Ein ganz auf Rhythmus gestelltes kleines Werk, dem es im langsamen Satz auch an melodischer Eigenart nicht fehlt. Die Hymne, ob als Begleitung des Gesanges oder nur von drei Streichern ausgestührt, wird sicher alle jungen Spieler begeistern. Herma Studeny.

#### für Orchester

WOLFGANG BÜLAU: Suite D-dur für Orchester. Verlag Ernst Eulenburg Nachfolger Horst Sander K.-G., Leipzig,

Als GMD Richard Richter das Werk des hochgebildeten und geistvollen Hamburger Musikers im Februar 1941 mit einer Uraufführung zu lebendiger Wirklichkeit erweckte, erregte diese Suite mit ihren 630 Takten und den historischen vier Sätzen starkes Aussehen: wohl begründet, wie im künstlerischen Gehalt, so auch in der glänzenden Technik ihrer Gestaltung. Dem kontrapunktischen Stil der Barockepoden nahe verwandt, empfängt die "Toccata" durch die rollenden und drängenden Sechzehntel des Hauptthemas mit dem energischen Oktavenabsprung, dann aber auch durch das rhythmische Gegenthema den Ausdruck seuriger Energie. Nach geheimnisvollen Modulationen des Mittelsatzes führt eine kühne erescendo-Steigerung zu einem glänzenden, durch Xylophonklänge besonders gewürzten Fortissimo-Schluß. Der zweite Satz "Air" (4/4) umspannt ausdrucksschöne seelische Lyrik; in seinen kunstvollen kanonischen Nachahmungen ein edles Bauwerk. Die "Courante" (A-dur): rhythmisch pikant, sein singend, in Flagsolett-Klängen verschwebend. Die "Gigue": reich an Kunstgriffen und Spannungen; echte

Spiel- und Temperamentmußk; immer geistreich und kunstvoll. In Quartenharmonien und Ganztonleiter gelegentlich abbiegend, lebt diese kraftvolle Suite, 1940 entstanden, als das werteigene Werk, eines ganz echten Muskers und einer überlegenen schöpferischen Persönlichkeit.

Prof. Dr. Ferd. Pfohl.

#### für Gelang

OTTO SIEGL: Alte geistliche Lieder für Sopran, Oboe (oder Violine) und Orgel (oder Klavier). Verlag von Anton Böhm und Sohn, Augsburg und Wien.

Aus dem Konstanzer Gesangbuch (1600), dem Eichsfelder (1690) und dem Niederländischen Gesangbuch (1626) bearbeitete Otto Siegl neben einem Lied nach Worten von Gottfried Kinkel (1840), nach einer Weise aus dem 15. Jahrhundert, wertvolles altes Liedgut für Sopran, Oboe und Orgel. Ein glücklicher Griff in das Liedgut jener Zeiten! Besonders zu begrüßen ist die Wahl der Oboe, deren Klang, der Singstimme besonders nahe stehend, mit dieser kunstvoll verwoben ist und den Gesamteindruck wesentlich erhöht. Bechler.

#### für Chorgesang:

#### Verlag Kistner und Siegel, Leipzig:

#### 1. Für Männerchor:

ADOLF CLEMENS: "Der Mensch" (Matthias Claudius) für 8stimmigen Männerchor (Doppelchor). Part. Mk. 1.20, Stimmen je Mk. — 30.

Eine fehr gute, äußerst wirkungsvolle Komposition.

ALFRED MORGENROTH: "Chor der Toten" (C. F. Meyer). Singpartitur M. —.25.

Ein wirkungsvoller, 31/2 Minuten dauernder, stellenweise

konventioneller Chor.

HANS HEINRICHS: "Lustig klingt Matrosensang", Volksweise (H. Jahnke 1884). Preis Mk. —.15. Aufführungsdauer 2 Minuten.

Was Heinrichs setzt klingt gut und ist leicht zu singen. Sammlung "Der Landchor", herausgegeben von Dr. Walter Lott: a) "Nach grüner Farb' mein Herz verlangt", Weise nach Praetorius, Satz von Herm. Schröder, dreistimmig, Mk. -. 15. - b) "Ade zur guten Nacht", Volksweise, Satz von H. S ch r ö d e r , vierstimmig, Mk. -. 10. - c) ,,Wach auf, mein's Herzens Schöne'', J. F. Reichardt, bearb. von Adolf Clemens, vierstimmig, Mk. —.10.
— d) "Ich hatt' einen Kameraden" (Uhland), Weise von Silcher, Satz von Hermann Simon, dreistimmig, Mk. —.10. — e) "O Straßburg, du wunderschöne Stadt", Volkslied, Satz von Heinz Tiessen, dreistimmig, Mk. —15. — f) "Der Schildwache Nachtlied" (aus "Des Knaben Wunderhorn"), vertont für vier Stimmen von Hugo Herrmann, Mk. -. 15. - g) "Volk will zu Volk" (H. Gutberlet), vertont von Hermann Simon, zweistim--. to. - h) "Spruch" (Ernst Krauß), vertont von Heinz Tieffen, zweistimmig, Mk. -10. - i) "Schwarz ist der Wacholder" (H. Anacker), vertont von H. Grabmer, vientimmig, Mk. —.15. — k) "Glückauf, mein Harzerland" (Karl Reinecke-Altenau), vertont von Fritz Werner-Potsdam, vierstimmig, Mk. —.10.

#### 2. Für Frauenchor:

Sammlung "Der Landchor", herausgegeben von Dr. Walter Lott: a) "Dat du min Leevsten büst", Niederdeutsches Volkslied, Satz von Walter Rohde, dreistimmig, Mk.—15.— b) "Ich hatt einen Kameraden", Weise von Fr. Silcher, Satz: Hermann Simon, dreistimmig, Mk.—10.— c) "Spruch" (Erast Krauß), vertont von Heinz Tiessen, zweistim., Mk.—15.— d) "Heidekraut" (H. Anacker), vertont von Herman Simon, dreistimmig, Mk.—10.— e) "Die Stadt" (Th. Storm), vertont von Armin Knab, dreistimmig, Mk.—15.— f) "Abendlied" (Max Barthel), vertont von Hermann Simon, dreistimmig, Mk.—10.

#### 3. Für gemischten Chor:

Sammlung "Der Landchor", herausgegeben von Dr. Walter Lott: a) "O Straßburg, du wunderschöne Stadt",

Volkslied, Satz für drei Stimmen (Sopran, Alt und Männerstlimme), oder für vier Stimmen von Heinz Tiellen, Mk. —.15. — b) "An die Gottheit" (Albert Bartích), vertont on Rein hart Ginzel, vierstimmig, Mk. —.10. — Die folgenden Lieder sind sämtlich von Gerh. Streck evierstimmig vertont: c) "Gott grüß' mir die im grünen Rock" (A. von Droste-Hülshoff), Mk. —.15. — d) "Das Ringlein" (Theowill Übelacker), Mk. —.10. — e) "Du" (Ricarda Huch), Mk. —.15. — f) "Zum Trost" (Hans Franck), Mk. —.10. — g) "Schlaflied" (W. Brockmeier), Mk. —.15. — h) "Ahnung" (Willibald Köhler), Mk. —.10. — i) "Das neue Lied" (Hans Kappler), Mk. —.15. — k) "Zur Ruh" (Justinus Kerner), Mk. —.5. — So reichhaltig diese Sammlung "Der Land dor" ist, so wertvoll sind die Texte und die Vertonungen bezw. Bearbeitungen. Wie die Liedüberschriften zeigen, sind Lieder aller Art in dieser Sammlung für Männerchor, Frauenchor und gemischten Chor mit Sorgfalt zusammengestellt, für deren Verwendungsfähigkeit die Bezeichnung "Der Landchor" keine Beschränkung, eher aber ein Zeichen ihrer leichten Aussührbarkeit bedeuten soll.

#### Verlag Ludwig: Voggenreiter, Potsdam:

PAUL HERMANN: 1. Herbst-Kantate für dreistimmigen Chor, 2 Violinen, Bratische (oder 3. Violine), Cello (Baß), Klavier ad. lib. Spieldauer 6-7 Minuten.

Der Zuhörer erlebt ein echtes Erntesest: Nr. 1 ist ein "Erntechor" mit einem Text von Johannes Trojan; Nr. 2 ist eine kleine Schnittermusik; Nr. 3 "Bauernspruch" von Matthias Claudius; Nr. 4 Wiederholung der "Schnittermusik" in anderer Tonart; Nr. 5 "Erntekanon": "Erde, die uns dies gebracht" — von Chr. Morgenstern; Nr. 6 Ein echt ländlicher "Erntetanz"; Nr. 7 als Abschluß des schönen Werkchens: eine zweite Strophe des ersten Liedes "Erntechor" von Trojan. — Die Musik ist charakteristisch, eingängig und leicht ausführbar.

2. "Wunderschön ist Gottes Erde", Kantate nach Worten von L. H. Chr. Hölty für Singstimme, Chor (3 gleiche Stimmen), Streichorchester und Flöten.

Die Zusammenstellung der Worte und die Vertonung sind ein Treffer ins Schwarze. Die Chöre Nr. 1 "Der Schnee zerrinnt" und Nr. 4 "Wer wollte sich mit Grillen plagen" erinnern an alte Madrigale; Rezitativ und Arie Nr. 2 "Röter färbt sich der Himmel" ist ein weitgezogener klingender Bogen; Nr. 3 ein "Maientanz", zu dem die Flöte als Cantus firmus das herrliche alte Lied "Der Winter ist vergangen" bläst, ist eine freundliche Visson; die Schlußtuge Nr. 5 "O wunderschön ist Gottes Erde" ist ein Kabinettstücken, das in 26 Takten das Grillen-Mollthema der Nr. 4 in Dur dutchführt und sowohl in der Vergrößerung, als auch in der Engführung interessant und klangvoll behandelt.

GÜNTER BIALAS: "Der beste Stand", Chor- und Instrumentalvariationen zu dem schlessischen Volkslied "Es hat ein Bau'r drei Töchter"; Besetzung: Sopran, Alt, Bariton, Violine I und II, Bratiche, Cello. — Eine herzerquickende Angelegenheit! Gesunder Humor in köstlichem Musikgewandet Das Werkchen ist an Wert dem "Tod des Verräters" von Cornelius an die Seite zu stellen. Prof. Jos. Achtelik.

#### Verlag Anton Böhm & Sohn, Augsburg und Wien:

OTTO SIEGL, Werk 109: "Himmelswalzer" für vier Singstimmen (Chor oder Soli) und Klavier zu vier Händen oder kleines Orchester; Texte von Ad. Holst; Part. Mk. 8.—; Singstimmen je Mk. —.80; Klavierstimme Mk. 4.—; Orchestermaterial leihweise.

Vier Walzer mit den Überschriften z. "Himmlischer Sonntag", 2. "Sternschnuppen", 3. "Drei Geigen", 4. "Tanz der Freude" sind zu einem hübschen Strauß zusammengebunden, dem es hoffentlich gelingen wird, die alten, abgebrauchten Walzerzyklen mit ihren inhaltlich albernen, poetisch unmöglichen und die Mussk (man denke nur an die himmlischen Strauß'schen Walzer!) schändenden Texten zu verdrängen. Texte und Mussk der "Himmelswalzer" sind gleich wertvoll und ansprechend.

Prof. Jos. Achtelik.

## K R E U Z U N D Q U E R

## Richard Trägner 70 Jahre alt.

Von Prof. Eugen Püschel, Chemnitz.

Am 24. Mai vollendet KMD Richard Trägner sein 70. Lebensjahr. Die Leser der ZFM kennen ihn als einen fruchtbaren Tonsetzer, der seine Rätsellösungen mit umfangreichen Kompositionen begleitet, denen der Herausgeber dieser Zeitschrist immer wärmste Anerkennung zollt. Richard Trägner kann auf ein sehr erfolgreiches Leben als schöpferischer und nachschaftender Musiker zurückblicken. In Chemnitz geboren, erhielt er seine ersten musikalischen Eindrücke im Jakobikirchenchor durch den bedeutenden KMD Theodor Schneider. Nach dreijähriger Lehrtätigkeit in Augustusburg kam er nach Chemnitz zurück und führte mehrere Sängerchöre, bis er stellvertretender Chormeister des Chemnitzer Sängerbundes und später Chormeister des Erzgebirgischen Sängerbundes wurde. Bei Gründung der Luthergemeinde wurde er zum Leiter des Kirchenchors bestellt, den er 37 Jahre als Kantor bis zu seinem Eintritt in den Ruhestand geleitet hat. Nach Einberufung seines Nachfolgers ist er wieder voll im Dienst. Mit dem Lutherkirchenchor schuf sich Trägner ein Instrument, mit dem er höchste künstlerische Leistungen vollbringen und einer treuen Hörergemeinde wahre Weihestunden schenken konnte. In zahlreichen musikalischen Abendandachten und Oratorienaufführungen pflegte er die alten Meister: da hörten wir nicht nur die Motetten Bachs und die gewaltigen Oratorien Händels ("Judas Makkabäus", "Saul", "Messias" — diesen fünfmal!), sondern auch Motetten des 1562 in Chemnitz geborenen Philipp Dulichius, Haydns "Schöpfung" und Mozarts Requiem. Selbstverständlich setzte er sich auch für neuere Tonsetzer ein wie Brahms, Reger, Alfred Heuß, Fritz Reuter und Richard Wetz, von dem er das Weihnachtsoratorium aufführte.

In diesen durch ihre Vortragsgestaltung und werktreue Ausführung gleich bedeutenden Konzerten lernten wir auch den Tonschöpfer Trägner kennen und schätzen. Als ersahrener Kenner des Chorklangs hat er eine stattliche Reihe von geistlichen und weltlichen Werken für Frauen-, Männer- und gemischten Chor mit und ohne Orchester geschaffen, denen wir tonsetzerische Reise, vornehme Stimmführung, wohllautenden Chorklang und gemütvollen Ausdruck nachrühmen dursten. Dazu kommen zahlreiche sangbare Lieder und wirksame Balladen, Werke für Klavier, Geige, Cello, ein im Händelgeist musizierendes Konzert für Oboe und Klavier, Kammermusik und Orgelmusse. Über 300 Choralvorspiele und 24 Präludien und Fugen (in allen Tonarten) zeugen von Trägners Begabung für den polyphonen Satz. Allen Werken — er hat mit ihnen die Opuszahl 100 erreicht — sind klares Gefühl für die Form, Sicherheit in der harmonischen und kontrapunktischen Gestaltung, Echtheit der Empfindung und stets ansprechende ungekünstelte melodische Ersindung eigen. Ungebrochen ist der Schafsensdrang des Siebzigjährigen; möge er ihm noch recht lange erhalten bleiben!

## Siegfried Wagner in Ostasien.

Von Prof. Eugen Püschel, Chemnitz.

Vor genau fünfzig Jahren lernte Siegfried Wagner einige Schauplätze der Siege unser japanischen Verbündeten kennen. Eingeladen von einem englischen Freund, begann er im Frühjahr 1892 seine Weltreise, die sechs Monate dauerte und ihn vor allem nach Ostasien führte. Die vielfältigen Eindrücke dieser erlebnisreichen Fahrt hielt der Dreiundzwanzigjährige für sich und die Seinen in einem ausführlichen Tagebuch fest, das sehr frisch und lebendig, oft auch mit übermütigem Humor geschrieben ist, wie die in seinen "Erinnerungen" veröffentlichten Auszüge beweisen. Mit empfänglichen Sinnen beobachtet er all das Neue und Fremde; anschaulich und farbig schildert er Landschaft und Städte, Tierund Pflanzenwelt, Rassen und Völker, ihre Lebensweise, ihre Sitten und Gebräuche, ihr Wohnen und Bauen, ihr Theater und ihre Musik. Alles beurteilt er bald mit dem geschulten Auge des Architekten, bald mit dem Empfinden des Dichters oder Musikers. Ganz von selbst sließen dem Belesenen Anspielungen auf Dichter oder Zitate aus den Werken seines großen Vaters in die Feder.

Nachdem Siegfried Wagner im Februar von Gibraltar aus Malaga, Granada und (selbstvenständlicht) die Alhambra besucht hatte, landet er einen Monat später in Singapur. Beim Anblick der üppigen Vegetation, die "alles wütend verschlingen will", denkt er an den zweiten Aufzug des "Parsifal": "Wie viele Lauben der Kundry erschienen mir, und als ich die unheimlichen gelben Blüten mit ihren langen Glocken sah, glaubte ich ein Blumenmädchen schmeicheln zu hören". Als die Freunde auf einer nahen Insel baden, singen sie den Kokospalmen "Es gibt ein Glück, das ohne Reu" vor. "Wir wateten immer weiter, wie zwei Peter Schlemihls; denn wir hatten keine Schatten, aber nicht durch Teufelsmacht, sondern weil es Mittag war und wir ja fast am Äquator sind." Am 3. April hören sie aus einem öffentlichen Gebäude die Johannespassion. "Der Eindruck war so überwältigend, die Urklänge der Religion,

der felsenfeste bewuste Glaube Bachs drangen so unmittelbar in uns, daß wir uns gestehen mußten, nie von diesem Genie einen gleich gewaltigen Eindruck gehabt zu haben." Wie anders wirkt in Hongkong eine Jesuitenkirche auf sie ein, in der sie "gemeinste Opernmusik hörten, die entsetzlich falsch gesungen wurde. Solch eine herzlose, heuchlerische, in heidnische Götzendienerei entartete Religion will sich berusen sühlen, den christlichen Gedanken unter Menschen zu verbreiten, die sich nicht nach religiösen Höhen sehnen, die sie doch nicht fassen sollten."

Hier in Hongkong traf der künftige Hüter des Bayreuther Erbes die wichtigste Enoscheidung seines Lebens: er, der bisher zwischen seinen beiden Neigungen zur Architektur und zur Musik geschwankt hatte, entschloß sich am Ostersonntag, der Baukunst zu entsagen und sich mit Leib und Seele der Tonkunst zu verschreiben. Das hinderte ihn natürlich nicht, die Baudenkmäler Hongkongs und Kantons mit dem kritischen Auge des Architekten zu betrachten, den europäischen Kitsch abzulehnen und sich an den Feinheiten chinesischer Pagoden und Tempel zu entzücken. "Wir Armen mit unser ewigen Hochrenaissance und ihren abgenützten schwerfälligen Formen! Ist denn alles andre gleich verwerslich und ketzerisch, was nicht direkt vom seligen Vitruv herstammt? Wie wohltätig ist diese Einfachheit hier: nicht immer gleich eine Karyatide, wo eine einfache dunkle Holzsäule denselben Dienst tut."

Im Mai landet Siegfried Wagner auf Luzon. Sehr humorvoll schildert er die Wagenfahrt von Calamba nach der Lagune, "eine Fahrt, die uns zwei in vollständige Mazeppas verwandelte! Über Stock und Stein, über Felsen, Abhänge, Benge hinauf in rasendem Galopp sausend, brausend... das Pikkolo heulte, die Brauschen col legno hackten an uns, die Posaunen rannten wild staubauswirbelnd am Boden dahin, das Becken peitschte und zerschmetterte unsre Glieder.... Aber auch uns erschien das herrliche b-moll-Thema: eine Vegetation tat sich auf an jenen Abhängen des Berges, wie wir noch nichts Ahnliches gesehen.... Nach anderthalbstündiger Hetzjagd gelangten wir nach Los Banos; wie zwei Beckmesser hinkten wir daher." So klingt in Siegfried Wagner seines Großvaters Tondichtung "Mazeppa", die er später so gern dirigiert hat. Danach machen sie eine Kanusahrt zu den Katarakten des Pagsanyan und baden in dem kristaliklaren Wasser, wobei sie die Rheintöchtergesänge anstimmen und sich "als Thomaschen Protous" fühlen. — So erlebte ein deutscher Musiker die Wunder des fernen Ostens.

#### Hans F. Schaub: Ein Deutsches Tedeum.

Uraufführung in Hamburg.

Von John W. R. Hellmann, Hamburg.

Nach seiner Kantate "Den Gefallenen", die 1940 auf einer Führertagung der NSDAP des Gaues Hamburg ihre Uraufführung erlebte, komponierte Hans F. Schaub, der aus Frankfurt a. M. gebürtige, seit drei Jahrzehnten jedoch in Hamburg wahlbeheimatete Komponist und Schüler Engelbert Humperdincks, gleichfalls im Austrage von Gauleiter und Reichsstatthalter Karl Kausmann ein Deutsches Tedeum, das am Palmsonntag auf der ersten Gau-Kulturveranstaltung der NSDAP in Hamburg unter GMD Eugen Jochum urausgeführt wurde.

Die Textzusammenstellung wurde von Kurt Haefeker aus Werken lebender deutscher Dichter besorgt (warum findet sich eigentlich niemals ein Dichter von Rang und Ruf, der unseren Komponisten für solche großen Arbeiten einen einheitlichen Text-Vorwurf liesert?). "Herr, lass uns unsere Wachsamkeit, / Die Zeit zum Schlasen ist vorbei. / Der Weg zum Ziel ist viel zu weit, / Als daß an Ruh' zu denken sei!" — Diese Worte von Anne-Marie Koeppen gaben dem Tedeum auch den Titel, das der musikalische Mittler einer konsessionell ungebundenen Religiosität sein will, das in Gott nichts weiter als das sittliche Prinzip erblickt, das dem Einzelmenschen wie seinem Volke allein Lebenssinn und -aufgabe gibt.



In seiner Vertonung erwies sich Schaub wieder als der solide Kontrapunktiker, der nichtsdestoweniger den linearen Stil mit der kernigen Ausdrucksweise unserer Zeit zu verschmelzen weiß und vor allem jene hymnische Weishestimmung zu schaffen versteht, die den heutigen oratorischen Stil von dem der Romantik und Klassik wesentlich unterscheidet. Eine vierstimmige Doppelfuge und ein fünsstimmiger Chor mit einer wirkungsvollen stufenweisen Steigerung als Beispiel eines modernen "Chorals" heben sich aus der Partitur besonders heraus.

Als Träger seiner Gedanken bedient sich Schaub außer des Chores (gemischter Chor mit besonderen Aufgaben für den Männerchor) und des Orchesters auch noch dreier Gesangssolisten (Sopran, Alt, Bariton) und eines Sprechers ad libitum. Allerdings sind die solistischen Aufgaben nicht so umfangreich und vor allem in ihrem Charakter auch so, daß ein Bariton vollauf genügt hätte, dem Chore gegenübergestellt zu werden. Das gilt besonders für die angeführten titeltragenden Worte, die Schaub ausgerechnet vom Alt singen läßt.

Nach der Aufführung sprach der Hamburger Gauleiter dem Komponisten öffentlich seine Anerkennung für das neue Werk aus.

#### "Die Wiener Sonatinen" Mozart's.

Von Prof. Dr. Heinrich Sitte, Innsbruck.

Kürzlich kam mir ein ganz ansehnliches Notenheft in die Hände; für Klavier zweihändig; es trug obigen doch ganz bestimmt erscheinenden Titel. Beim ersten Übersliegen war sosort klar: es enthält fast durchaus sehr sichone, meisterlich reise Musik aus eher frühklassischer Zeit — könnte also möglicherweise auch "Mozart" sein. Es war aber sicher keine Klaviermusik, sondern Kammermusik und zwar mit Bläsern. Außerdem war mir ja Mozarts Klavierwerk längst durchaus bekannt. Aber das Heft war erst 1931 bei Schott erschienen; vielleicht also ein neuer Fund? —

Durch einen Blick in die 3. Auflage des Köchel-Verzeichnisses aller Werke Mozarts von 1937 hoffte ich die Frage schnell zu lösen, fand aber in den verschiedenen Registern keinerlei Hinweis auf "Die Wiener Sonatinen"!

Beim Blättern in den 984 Seiten dieses neuen "Köchel" bemerkte ich aber zufällig eines der markanten Motive, die sich mir von der Thematik der prächtigen Stücke eingeprägt hatten und so war das Problem auf einmal soweit gelöst, als es überhaupt gelöst werden kann: aus "5 Divertimenti (Serenaden) für 2 Klarinetten (Bassethörner) und Fagott", die dort auf Seite 522 ff. unter Nr. 439 b aufgeführt sind, waren in ganz willkürlicher Weise mit völliger Veränderung der Reihensolge, ja sogar der Tempi und der Tonarten "Die Wiener Sonatinen" zusammengestoppelt worden! In der Schlußbemerkung auf Seite 556/557 ist dann auch, leider nur förmlich versteckt, auf dieses ganz üble Machwerk hingewiesen. In der 2. Auflage des "Köchel" stehen diese Divertimenti bei den "zweiselhasten Kompositionen" im Anhang IV unter Nr. 229/229a. Ihre Echtheit, die künstlerisch kaum anzutasten ist, läßt sich rein wissenschaftlich freilich auch heute noch nicht ganz einwandsrei erweisen. —

Eine reine Bläsermussk war also hier in das überreiche Gebiet der Klavierliteratur verpflanzt worden. Der Fall liegt also gerade umgekehrt, wie bei dem berühmten Alterswerk Bachs, der "Kunst der Fuge", die seit 15 Jahren immer wieder "orchestriert" wird! Brachten doch heuer am Neujahrstag sogar die Münchner Philharmoniker einen neuen solchen Versuch zu Gehör!

Vereinzelte kluge Stimmen, wie der hocherfreuliche Auffatz von Heinrich Husmann im Jahrbuch der neuen Bach-Gesellschaft für 1938 über die "Kunst der Fuge als Klavierwerk" verhallen ja leider im öffentlichen Konzertbetriebe spurlos. Dennoch hossen wir ruhig weiter darauf, daß Meister des Bach-Spieles wie Wilhelm Kempsf ihren Hörern erklingen lassen mögen, wie man dieses "letzte" Werk unseres Johann Sebastian für sich — um mit Mozart zu reden: "in camera caritatis" zu Gehör bringen kann!

Und ebenso hoffen wir zuversichtlich, daß die "Blässer-Vereinigungen" unserer Philharmoniker gern nach den "5 Divertimenti Mozarts" greifen werden, die eine herrliche, dankbare Bläsermusik bieten, wiewohl sie uns zunächst nur entgegengebracht wurden als eine Travestie, als "Die Wiener Sonatinen"!

## Ein musikalisches Erlebnis in Helsinki.

Von Friedrich Ege, Helfinki.

Selim Palmgrens neuestes Klavierkonzert (A-dur, Werk 99) erlebte in Helsinki seine Uraufführung und gestaltete sich zu einem großen musikalischen Ereignis für die einheimische Tonkunst. Der Komponist hat hier ein Werk geschaffen, das zu den bedeutendsten Schöpfungen der musikalischen Literatur unserer Tage gezählt werden muß. Welche ursprüngliche Kraft, welche Konzentration, welcher Reichtum des musikalischen Ausdrucks und welche klare und überlegene Durchführung und Steigerung

der Themen! Und das ganze durchtränkt mit dem lebendigen Strom eines großen und glühenden Herzens. Welch herrliches Zusammenklingen von Klavier und Orchester!

Gleich die ersten Orchestertakte sind ein prachtvoller Austakt und führen uns mitten in den Charakter dieser so bedeutsamen Tondichtung ein. Und gleich darauf hören wir ein mannhaft - kräftiges Thema des Klavierteils. Eine lebensbejahende Kraft sondergleichen entströmt dem Werk aus allen seinen Teilen. Aber diese Kraft ist tief fundiert mit einem seelischen Gefühlsgehalt und bekommt ihre Verklärung durch eine wundervolle harmonische Geschlossenheit. Nie gibt es eine schwache oder unklare Stelle, das ganze Werk ist mit einer vorbildlichen musskalischen Ausgeglichenheit zwischen den verschiedenen Themen durchgeführt.

Neben dem in Sonatenform geschriebenen ersten Satz steht ein dreiteiliges Andante von einer berückenden und ergreifenden Schönheit, erfüllt von einer hohen kultivierten Geistigkeit und einer ungeheuer starken Gefühlskraft. Und alles gebändigt durch ein maßvolles Musizieren aus dem Reichtum eines übervollen musikalischen Schatzes. Und besonders in diesem Satz leuchtet die ganze Stimmungskraft und Atmosphäre des nordischen Daseins in all der reichen Skala auf.

Und erst der dritte Satz, der in einer machtvollen Steigerung dahinströmt und eine wirkliche Krö-

nung des ganzen Werkes darstellt.

Und wie souverän beherrscht dieser Komponist alle musikalischen Formen und weiß sie geschickt

einander gegenüberzustellen. Welche unerschöpfliche Phantasie lebt sich hier in Tönen aus!

Dieses Klavierkonzert Selim Palmgrens zeugt von der vitalen und glühenden Kraft einer großen und wahrhaften Künstlerpersonlichkeit, die ihre eigene, reiche Welt zum vollen Erklingen bringen kann, eine Welt, die uns durch ihre Schönheit und menschliche Größe im Innersten erfaßt. Diese Tonschöpfung, in unserer schweren Zeit von einem Sechziger geschrieben, wird einst von den positiven, schöpferischen Kräften unserer Zeit für die Nachwelt zeugen.

Und wieder kann man feststellen, welche großartigen künstlerischen Kräfte im kleinen Finnland am Nordrande Europas wirksam sind. Diese Tonschöpfung ist von einer solch unmittelbaren Wirkung, daß man alles um sich her vergist, selbst den Krieg und daß man gezwungen wird, in eine Welt der unbezwingbaren und einzig wahrhaften Größe unseres Daseins zu blicken, in eine Welt, die uns die Kraft und den Mut verleiht, hoffnungsvoll der Zukunft entgegenzutreten.

Die Wiedergabe des Klavierkonzertes unter der persönlichen Leitung des Komponisten und mit der überragenden finnischen Pianistin Kerttu Bernhard war bis in die feinsten Einzelheiten sorgfältig ausgearbeitet. Die Pianistin zeichnet sich durch einen kräftigen Anschlag aus, und sie ließ das Werk in all seiner blühenden, strahlenden, lebensbejahenden Schönheit mit einer persönlich-tiesen Ausdeutung klar und groß erklingen.

Dieses Werk wird seinen Weg durch die Konzertsäle des Auslandes machen und von der künstleri-

schen Kraft Finnlands zeugen.

### Ein unbekanntes Flötenkonzert von Gluck.

Von Dr. Max Unger, Volterra.

Von Gluck kennt man auf dem Gebiet der reinen Instrumentalmusuk bisher nur einige Kammerwerke. Kürzlich hat nun der Verlag Hug & Co. in Zürich — Leipzig nach den Stimmen, die in einer füddeutschen Bibliothek gefunden worden sind, ein Concerto für Flöte und Orchester in G-dur herausgebracht, das erste derartise Werk, das von dem großen Erneuerer der Oper an den Tag kommt. In seinen thematisch reizvollen, einfallsreichen und fein gearbeiteten drei Sätzen weist es sich als ein vollgültiges Werk der Frühklassik und ein wertvoller Zuwachs zur Flötenliteratur aus. Von dem Konzert, dessen Einzelstimme ohne weiteres auch von Geigern ausgeführt werden kann, sind Ausgaben mit Begleitung des Orchesters und des Klaviers, dessen Auszug von Friedrich Niggli stammt, zu haben.

## Für die "Autarkie des Musikunterrichtes" in Italien.

Von Dr. Max Unger, Volterra.

Der italienische Minister für nationale Erziehung hat kürzlich im großen Saal seines Ministeriums vor einer Versammlung namhafter Fachleute die Grundsätze vorgetragen, die in Übereinstimmung mit den Bestrebungen Mussolinis im Rahmen der Reform der gesamten Musskerziehung zu einer Autarkie der Studienmethoden des italienischen Musikunterrichts führen sollen. Sodann äußerten sich dazu einige bedeutende Musiker: Der Akademiker Ildebrando Pizzetti legte dar, wie sehr die Musikerziehung der andern Länder den italienischen Tonschulen verpflichtet und daß eine genügende Anzahl moderner italienischer Lehrwerke von Bedeutung vorhanden sei und die ausländischen mit Bedacht im italienischen Geist studiert werden mußten. Adriano Lualdi, Mitglied der italienischen Kammer, betonte, es sei keineswegs beabsichtigt, durch die Reform die in der Vergangenheit und bei andern Nationen gefammelten Lehrenfahrungen auszuschalten, jedoch sollten diese zugunsten eines rein nationalen Unterrichts angewandt werden. Im Namen der italienischen Tonkünstlervereinigung trat der sizilianische Tonsetzer Giuseppe Mulè für eine Erneuerung der älteren italienischen Lehrbücher durch Beigabe von Anhängen ein, wobei man sich des Rates der heutigen Musikerzieher bedienen sollte. Der Sitzung wohnte eine beträchtliche Anzahl von Fachleuten bei, darunter Benjamino Gigli und die Maestri Serasin, Previtali, Malipiero, Petrassi, Dallapiccola und Casimiri. Mussolini hat für die Resorm des Musikunterrichts beträchtliche Mittel bereitgestellt.

#### Die Musik Abessiniens.

Von Dr. Max Unger, Volterra.

Der gebürtige Schweizer Dr. Guglielmo Barblan bietet in dem soeben in den "Edizioni della Triennale d'Iltremare", Neapel, erschienenen Band "Musiche e strumenti musicali dell' Africa Orientale Italiana" eine wohlgeordnete und aufschlußreiche erste Zusammenfassung der Musik und der Tonwerkzeuge Abessiniens. Dem Band ist ein Tafelanhang beigegeben, der viele Abbildungen solcher Instrumente und ihrer Spieler in Einzel- und Ensemblebesetzung, hauptsächlich nach Naturausnahmen, zum kleinen Teil auch nach alten und neueren äthiopischen Originalmalereien enthält.

### Einweihung einer Mozartbüste in Mailand.

Von Dr. Max Unger, Volterra.

Im Foyer des Sitzes der italienischen-deutschen Vereinigung, wo Mozart im Jahr 1770 als Wunderkind ausgetreten ist, wurde dieser Tage vom Grasen Guido Visconti di Modrone eine von dem deutschen Industriellen Klinkmann für die "Scala" gestiftete Büste des Meisters eingeweistt. Nachdem der Grass in einer Ansprache dem Genius gehuldigt hatte, brachte der Vertreter des Salzburger Gauleiters, Dr. Lorenz, die Dankbarkeit der Geburtsstadt des Tondichters zum Ausdruck, wobei er die politische Bedeutung der Feier unterstrich. Anwesend waren unter andern politischen Persönlichskeiten außerdem die italienische Kronprinzessin, der Volksbildungsminister Bottai, der deutsche Botschafter sowie der 1. Bürgermeister von Salzburg.

#### Französische Theater erzählen von Deutschland.

PK. In jedem der deutschen Soldaten, deren genagelte Stiefel die in früheren Zeiten für das Weltpublikum reservierten Prachttreppen emporstiegen, hat der Besuch der Pariser Oper gewiß ein unvergeßliches Andenken hinterlassen. Und ein jeder hat wohl an diesem Brennpunkt des kulturellen Lebens eines fremden Landes das Gefühl gehabt, daß eine solche Stätte nicht ohne innere Beziehung zu Deutschland sein kann. Aber nicht nur der graue Rock, der den in Gold und Purpur glänzenden Saal bevölkert, nicht nur die deutschen Meisterwerke, die uns die Bühne darbietet, erwecken in uns das Bewußtlein, auch hier den Atom deutscher Vergangenheit und Gegenwart zu spüren, selbst die Wandelgänge halten mit ihren steinernen Zeugen die Erinnerung an so viele Große unseres Volkes sest. Denn überall in Europa finden wir die Spuren deutscher Leistung und deutscher Vergangenheit, auf die wir stolz zu sein berechtigt sind. Unsere Gegner haben besonders in den letzten 20 Jahren oft versucht, diese Leistung zu leugnen. Wie stark der Einfluß aus Deutschland aber oft war, zeigt uns der Fall Richard Wagner. Nachdem der "Tannhäuser" in Paris ein Fiasko erlebt hatte, weigerte sich die Oper, seine weiteren Werke zur Aufführung zu bringen. Aber die Wagnersche Musik war eine Errungenschaft, mit der man sich auch in Frankreich auseinandersetzen mußte. Ebenso stellte Wagners Rückgriff auf die mythische Vergangenheit eine Erneuerung des dramatischen Gehaltes der Oper dar, der eine Revolution bedeutete. Dem konnte sich auch Frankreich nicht entziehen. Aber da man nun einmal keinen Wagner spielen wollte, brachte die Pariser Oper Werke wie "Les cloches du Rhin" und "Sigurd", die nichts als eine Nachahmung Wagners waren. Als aber endlich der Bann gebrochen war — dies geschah 1891 durch "Lohengrin", der in zweieinhalb Monaten 35 Aufführungen erlebte — hatten "Rheingold" und "Siegfried" sehr bald ihre Schattenbilder verdrängt.

Schon beim Eintritt in die Vorhalle der "Opéra" stehen wir vor vier Statuen, von denen zwei deutsche Meister in romantischer Pose darstellen: Gluck und Händel. In gleicher Weise wie Händel den Engländern das Reich der Musik eröffnete, ist auch die französische Musik ohne den Ritter Gluck nicht denkbar. Gluck kam 1774 nach Paris. Seine Opern brachten wie die Richard Wagners einen Umsturz und eine Erneuerung des musikalischen Lebens. So sagt Voltaire von ihm: "Es scheint, daß Ludwig XVI. und Monsieur Gluck ein neues Jahrhundert schaffen werden". Für den französischen König, der bei Anbruch der Revolution unter der Guillotine sein Ende fand, trifft dies vielleicht weniger zu als für

Gluck. Denn dieser brachte wirklich ein neues Zeitalter der Musik, indem er die dramatische Oper schus. Seine Werke "Iphigenie", "Alceste" und "Armida" lösten in Paris einen Sturm des Für und Wider aus. Man bekämpste sich in Zeitungen und Broschüren, ganz Paris war in zwei Lager gespalten. Die Urteile der Zeitgenossen beleuchten die Gegensätze. Der eine schreibt, die Opern Glucks enthielten keine Melodie und keinen Gesang (dasselbe wollte man später von Richard Wagners Musik sagen), und er nennt Armidas Rolle eine eintönige und ermüdende Schreierei. Ein anderer urteilt, das Verständnis, das vom Pariser Publikum für Glucks "Iphygenie in Tauris" gezeigt wurde, gereichte ihm zur größten Ehre. So war die Pariser Oper zu einem Schlachtfeld geworden, aber Gluck trug den Sieg davon.

In den Wandelgängen der Pariser Oper blickt uns das steinerne Antlitz der Verewigten an, und selbst viele dieser Köpfe, unter denen französische Namen stehen, sprechen uns von Deutschland. Beaumarchais etwa, der uns an Mozarts "Figaros Hochzeit" erinnert. Mozart hatte eine besonders glückliche Wahl getrossen, als er sich für das Lustspiel Beaumarchais' entschloß. Zu dessen leichtem, oft sarkastischen Spiel Mozart seine Musik gab und damit die Handlung aus der Sphäre des Frivolen und Polemischen in das Menschlich-Allgemeine rückte, in der alles Tun seine Erhöhung und Verklärung im Zauber der Musik sindet. Mozart selbst weilte schon als siebenjähriger Junge in Paris, wo ihn sein Vater der erstaunten Welt vorsührte. Das Haus, das die Familie Mozarts damals bewohnte, steht noch in der Rue François-Miron, es ist das Hotel Beauvais. Bekannt ist die Szene bei der Madame Pompadour, die Mozart aus einen Tisch stellen ließ, um das Wunderkind recht betrachten zu können, und den Zorn des kleinen Mannes aus sich zog, weil sie ihn nicht küssen wollte, wie weiland die Kaiserin getan hatte. Zwölf Jahre später kam Mozart wieder nach Paris. Er war in Begleitung seiner Mutter, die im Verlauf ihres Ausenthaltes starb. Überhaupt fühlte sich Mozart nicht wohl in Paris, seine Briese sind voller Klagen über den Schmutz in den Straßen, über das leichtsertige Wesen der Franzosen und ihre übertriebene Höslichkeit.

Das große musikalische Ereignis, das die Pariser im Jahr 1800 erlebten, war eine Aufstührung von Haydns Oratorium "Die Schöpfung". Es ist gleichsam ein Symbol, denn das ganze 19. Jahrhundert Frankreichs bleibt überstrahlt von den Impulsen, die aus Deutschland kommen. Und da stehen ja auch in der Oper die Büsten Gounods und Massenets, von denen der eine den "Faust" vertonte, der andere Goethes "Werther". Es herrschte damals helle Begeisterung für die Schöpfungen deutscher Dichter und Musiker. So trugen die Damen der Pariser Gesellsschaft rote und schwarze Kleider, die man "A la Robin des bois" nannte. "Robin des bois" hieß die französische Übertragung von Webers Oper "Der Freischütz". Da sehen wir auch schon im Wandelgang der Pariser Oper eine Büste von Berlioz, dem eifrigsten Verteidiger Webers in Frankreich. Man hatte Weber nämlich in Paris übel mitgespielt. Ein Mann namens Castil-Blaze hatte sich des "Freischütz" bemächtigt und ihn für das Odeon-Theater "arrangiert". Er rühmte sich dessen ohn als eines Verdeinstes. Obwohl er ganze Partien unterdrückt hatte und sogar eine Arie aus Webers Oper "Euryanthe" willkürlich eingestügt hatte. Dieser "Robin des bois" erlebte einen Durchsall. Derselbe Übersetzer sollte Weber aber noch einen schlimmeren Streich spielen mit dem Arrangement von "Euryanthe". Denn hier ließ er nur wenige Stücke des eigentlichen Komponisten stehen und slickte Melodien aus sieben oder acht anderen Opern ein.

Noch nach einundzwanzig Jahren beschreibt Berlioz in der "Revue musicale", wie sieberhaft er Weber in Paris gesucht hatte, ohne jedoch seinen Abgott zu Gesicht zu bekommen. Weber weilte 1826 fünf Tage lang in Frankreichs Hauptstadt. Sein Besuch war ein wahrer Triumphzug, denn alles drängte sich, um ihn zu sehen und zu umjubeln. In der Pariser Oper wohnte Weber während seines kurzen Aufenthaltes einer Aufführung von Spontinis Oper "Olympia" bei, der Oper, mit der Spontini in Berlin nicht ohne Unterstützung des Hoses den Wettkamps zwischen deutscher und italienischer Musik zu entscheiden trachtete.

Im Jahre 1814 wohnte der König von Preußen mit dem verbündeten Zaren in Paris der Aufführung einer Oper bei, wie auch heute unzählige deutsche Soldaten die Pariser Oper besuchen und noch hier am Glanzpunkt französischen Lebens den Pulsschlag der Heimat spüren.

Kriegsberichter Karl August Ott.

## MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

## Instrumenten-Preisrätsel.

Von Oskar Kroll, Wuppertal.

ak — baß — bo — chro — di — e — gei — horn — horn — hüft — in — joh — kor — lind — ma — mez — nen — ner — nett — non — nor — o — on — pijp — ruus — sches — spi — ter — ti — zo —

Aus diesen Silben sind 10 Wörter nachstehender Bedeutung zu bilden:

- 1. Benediktinermönch, bekannter Lehrer des gre- 6. Bekannter schwedischer Musikwissenschaftler gorianischen Chorals
- 2. Holzblasinstrument
- 3. Alte Bezeichnung für ein Jagdhorn
- 4. Modeinstrument, besonders für Laienmusiker
- 5. Mittelalterliches Klosterinstrument

- 7. Kesselmundstückinstrument mit Klappen und Grifflöchern (1820)
- 8. Holländisches Blasinstrument des Mittelalters
- 9. Zwischenspiel
- 10. Altes Klavierinstrument

Die Anfangsbuchstaben dieser Wörter von oben nach unten und die Endbuchstaben von unten nach oben gelesen ergeben die Vor- und Zunamen des Erfinders eines wichtigen Holzblasinstrumentes (Anfang des 18. Jahrhunderts enfunden).

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. August 1942 an Gustav Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

> ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-, ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-, ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämitierung vor.

## Die Löfung des Beethoven-Silben-Preisrätfels

von Dr. Pirmin Biedermann, Guben (Januar-Heft).

Aus den im Januar-Heft genannten Silben waren folgende 19 Wörter zu bilden:

- r. Ecard
- 2. Gemma musicalis
- 3. Heckmann
- 4. Rehgister
- 5. Rehgister
- Rehfeld
- 7. Reichwein

- 8. Stehle
- 9. Reicha
- 10. Leclair 11. Beckmann
- 12. Mechanik
- 13. Fischhofsches Manuskript
- 14. Gregor Aichinger

- 15. g e c g
- 16. g d h g
- 17. Gleichklang
- 18. Gade, Holbergiana (Gade ist Däne, nicht Nor-weger wie irrtümlich bei der Ausschreibung angegeben.)
- 19. Gedackt

Entnimmt man aus jedem Wort drei bezw. vier Notennamen, so findet man das Thema aus Beethovens 7. Symphonie, op. 92, 2. Satz:



Unter den richtigen Einsendungen zu dieser Aufgabe verteilte das Los diesmal:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) an Helmut Degener-Jena;

den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.-) an Otto Wolf, Oberschüler, Landskron / Sudetengau;

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.--) an Kantor Walter Baer-Lommatzsch/

je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.-) an Carl Heinzen - Düsseldorf, Otto Mittelbach-Komotau, Prof. Eugen Püschel-Chemnitz und Kantor Walther Schiefer-Hohenstein-Ernstthal.

KMD Bruno Leipold-Schmalkalden regte die Rätselaufgabe zu 5 Variationen für Klavier über das Beethoven-Thema an, die wahrhaft Leben atmen und gleichzeitig gutes satztechnisches Können und ausgezeichnetes pianistisches Geschick verraten. Eine Ostermusik auf das Wort "Heut triumphieret Gottes Sohn" für gem. Chor, 2 Hörner, 2 Trompeten, 2 Violinen und Orgel sendet Professor Georg Brieger-Jena, ein von gläubigem Gemüt getragenes Werk. Der Chor vereinigt sich mit den Instrumenten zu großer Winkung, die sich besonders in der Mitte bei der Überwindung der Hölle ins Gewaltige steigert. Bei KMD Richard Trägners-Chemnitz Arbeiten freuen wir uns immer wieder an der kunstvollen Durcharbeitung. Er beherrscht den Satz mit wahrer Meisterschaft. So auch hier wieder. Ein schön bewegtes Präludium und eine machtvolle Fuge vereinen sich zu großer Wirkung. Studienrat Ernst Lemke-Stralsund sendet ein Variationenwerk über ein Schumannsches Thema für Klavier, das er dem Andenken N. W. Gades gewidmet hat. Die 11 Variationen zeigen den temperamentvollen Musiker, der wie immer sein gutes Können beweist. Eine Choralphantasie für Orgel "Sollt ich meinem Gott nicht singen" legt Kantor E. Sickert-Tharandt bei, ein Werk von ausgezeichnetem Können! Die breit angelegte, bewegt gestaltete Phantasie führt, nachdem sie schon in der Mitte das Thema im 12/8 Takt im Sopran gebracht hat, zum Schlusse das Thema im Pedal 4/4 Takt zu prächtig ausladender Steigerung mit reichen Begleitsiguren. Eine saubere, anerskennenswerte Arbeit legt Lehrer Rudolf Kocea-Wardt in seinen Variationen über ein Abendlied für Streichquartett "Abendseier" bei. Dem Thema angemessen bewegen sich die 7 Variationen über ein Abendlied in ruhigen, wohlklingenden Akkorden des Streichquartetts. Worte freudigen Jubels über die Veredelung des deutschen Rundsunkprogramms "Beethoven am Deutschlandsender" stimmt Lehrer Max Jentschura-Rudersdorf an. In Wilhelm Sträußlers-Breslau Versen schwingt der Rhythmus des Beethoven-Themas. Allen diesen Einsendern erteilen wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.—.

Für Rudolf Oswald Strobels-Bärenstein Männerchor auf Herbert Böhmes "Langemarck"-Gedicht, der bei gutem Vortrag seine Wirkung nicht versehlen wird, Hauptlehrer Otto Degers-Freiburg i. Br. zwei kleine Studien für Klavier "Präludium" und "Invention", UO Erich Lasins wohlklingenden dreistimmigen Männerchor nach Worten von Alfred Göngl "Männer", Herbert Gadsch-Großenhain/Sa. dreistimmigen gemischten Chor "Hinunter ist der Sonne Schein" von schön getragener Ersindung und für die Verse an Beethoven von KMD Arno Laube-Borna und Studienrat Carl Berger-Freiburg i. Br. halten wir je einen Sondenpreis im Werte von Mk. 6.— bereit.

Und Studienassessor Dinnesens schlichte Melodie "Junge Mutter" sei mit einem Sonderpreis im Werte von Mk. 4.— bedacht.

Die richtige Lösung fanden weiterhin noch:

UO: Günter Bartkowski — Hans Bartkowski, Bad Iselsberg — Dr. Otto Braunsdorf, Frankfurt/Höchst — Margarete Bernhard, Radebeul — Erwin Feier, Ludwigshafen/Rh. — Postmeister Arthur Görlach, Waltershausen i. Th. — Adolf Heller, Karlsruhe i. B. — Obergefreiter Walter Hilmer — Gesteiter Fritz Hoß — Charlotte Martens, Kiel — Hubert Meyer, Amtsoberinspektor, Walheim b. Aachen — Amadeus Nestler, Leipzig — Pfarrer Friedrich Oksas, Altenkirch/Ostpr. — Marlott Schirrmacher-Vautz, Königsberg/Pr. — Ernst Schumacher, Emden — Studienrat Fritz Spiegelhauer, Chemnitz — Georg Straßenberger, Feldkirch/Vorarlberg — Josef Tönnes, Organist, Duisburg — Kantor Paul Türke, Oberlungwitz — Studienrat Hermann Walter, Hamburg — Frau Maud Wiesmann, Bocholt i. W. — A. Zimmermann, Stollberg/Erzgeb.

## MUSIKBERICHTE

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

II. DEUTSCH-ITALIENISCHE KUNSTWOCHE ZU HAMBURG.

18.—22. März.

Von Heinz Fuhrmann, Hamburg.

Die zweite Deutsch-Italienische Kunstwoche zu Hamburg führte auch auf musikalischem Sektor repräsentative Veranstaltungen durch. Die Hamburgische Staatsoper stand während dieser Zeit ganz im Zeichen italienischer Opern, von denen an zeitgenösischen Malipieros "Julius Cäsar" und Wolf-Ferraris "Vier Grobiane" hervorstachen. Auch die Neuinszenierung von Verdis "Macbeth" (Regie Generalintendant Noller, Bühnenbild Caspar Neher als Gast) wurde mit Hans Hotter in der Titelrolle und mit Erna Schlüter als Lady ein voller Publikumsersolg nach achtjähriger Hamburger Schweigepause. Die "Tosca"-Aufführung sah zwei italienische Künstler als Gäste. Giuseppe del Campo vom Teatro Reale in

Rom verkörpert den jungitalienischen Dirigententyp, der an den großen Vorbildern seiner zeitgenössischen Landsleute tonangebend geschult ist. Er ist ein Schlagtechniker, der mit ausladender Dirigiergeste dramatische Schwungkraft mit einem klaren Präzisionswillen vereint. Mit der darstellerisch (nach deutschen Begriffen) etwas schablonenhaft arbeitenden, mit einem schönen Alt ausgestatteten Sara Scuderi in der Titelpartie, des zweiten Gastes vom Teatro Reale, erstand eine "Tosca"-Aufführung, breit und blutvoll im Pathos und dennoch getragen vom Willen einer sensiblen Werkdistanzierung. Das Dramatische wurde lyrisiert, das Lyrische dramatisch. Eine Morgenfeier "Italienische Kunst" im Staatlichen Schauspielhaus brachte einige musikalische Neuheiten für Hamburg mit dem Kammerorchester des Orchesters des Reichssenders Hamburg unter Leitung des feinfühligen Eigel Kruttge eine stilverpflichtete Malipiero-Bearbeitung Frescobaldischer Orgelkunst für Streichorchester, das südländisch klare "Botticelli"-Triptychon Re/pighis und die mehr opernhaft empfundene, stimmungsgesättigte Tondichtung "Il flauto notturno" von Zandonai mit Karl Bobzien als Solisten.

Das dritte Konzert des Hamburger Kammerorchesters war, im Rahmen der allgemeinen einheimischen Musikveranstaltungen, unter Führung
von Hans Schmidt-Isserstedt wieder ein
schöner Beleg für die Pflege zeitgenössischer Kunstbelange (Egon Kornauths "Konzertstück für Violine und Kammerorchester, das Divertimento
Werk 27 von Max Trapp, eine Tondichtung von
Zoltan Kodaly). Yrjö Kilpinen, der bekannte sinnländische Komponist, war selbst überzeugender Sachwalter eigener Lieder am Klavier,
und der dänische Pianist Einar Johansen
konnte mit einem eigenen Klavier-Abend gut gefallen.

Franz Völker als Liederlänger zu hören, bedeutet immer wieder einen Genuß. Neu für Hamburg war Karl Maria Zwißler, der singende Generalmusikdirektor aus Mainz; er trug, begleitet durch Prof. Hermann Reutter, Schuberts "Winterreise" mit biegsamer, kultivierter Baritonstimme vor. Auch das Häusler-Quartett-Bochum war mit seinem Hamburger Debut ersolgreich. Das Strub-Quartett schließlich stellte einen unbekannteren Gieseking vor, seine einfallsreiche und im Temperamentsgefälle sprühende Serenade Werk in A-dur.

## DIE JAHRHUNDERT-FEIER DER PHILHARMONIKER IN WIEN.

(Teilbericht)

Von Univ.-Prof. Dr. Victor Junk, Wien.

Die fast vier Wochen umschließenden großartigen Festkonzerte, die aus Anlaß des hundertjährigen Bestandes der Vereinigung der "Wiener Philharmoniker" unter Mitwirkung dieser selbst, aber auch andrer großer Orchester und Künstlervereinigungen stattfanden, wurden durch einen Festakt eingeleitet: "Festfanfaren" von Richard Strauß, den Philharmonikern aus diesem Anlasse gewidmet, Begrüßungsworte des Vorstandes, Prof. Wilhelm Jerger und des ersten Dirigenten der Vereinigung, Staatsrates Dr. Wilhelm Furtwängler, eine großangelegte Festrede des Reichsleiters Baldur von Schirach, und am Schlusse Beethovens Ouverture zur "Weihe des Hauses", das waren die Gaben des ensten Tages. Eine Kranzniederlegung an dem Hause Otto Nicolais, des Wiener Hofkapellmeisters und Begründers des philharmonischen Orchesters, die Eröffnung einer Ausstellung von Briefen und Dokumenten zur Geschichte seiner Entstehung und Wirksamkeit, von dem rührigen Archivar der Vereinigung Prof. Karl Schreinzer und Dr. Hedwig Kraus aus den Archiven des Orchesters und der Gesellschaft der Musikfreunde, sodann ein Empfang beim Reichsleiter selbst mit konzertanten Aufführungen, eine Feststitzung im Saal der Akademie der Wissenschaften, all dies bereitete auf die eigentlichen großen künstlerischen Ereignisse vor, auf die Konzerte des jubilierenden Wiener Orchesters und die der dazu geladenen aus anderen Städten.

Den Reigen eröffnete das Gastkonzert des Florentiner Orchesters des "Maggio musicale Fiorentino" unter seinem Dirigenten Antonio Guarnieri. Beethovens c-moll-Sinfonie und Wagners "Siegfried - Idyll" waren umrahmt von italienischen Werken: von Vivaldi, Martucci und Rossini. Die mustergültige Klangkultur des nun in Wien zum erstenmale gehörten Orchesters, das alljährlich im Mai in Florenz seine großen Konzerte gibt, wurde ebenso bewundert wie die feurige Virtuosität und die edle klare stilvolle Haltung. - Den Italienern folgten die "Budapester Philharmoniker", geleitet von dem uns Wienern wohlbekannten und bestgeschätzten Dirigenten, Pianisten und Komponisten Ernst von Dohnányi; nach Franz Erkels glanzvoller Festouverture brachte Dohnányi eine eigene Komposition, eine "Suite sür großes Orchester", ein Werk von blühender Fantasie und schön geformten melodiösen Einfällen, das zugleich Gelegenheit gab, die besonderen Vorzüge auch dieses Orchesters, das gefühlvolle Spiel der Streicher, die Wärme des Bläferklangs und ihr schmetterndes Forte bestens herauszustellen. Bela Bartóks "Tanzsuite", auf nationale Weisen aufgebaut, die in freier Weise verarbeitet erscheinen, die sinnlich reizvollen "Tänze aus Galanta" von Zoltán Kodály und zum Schluß Liszts leuchtende "Préludes" dies alles übte auf die hörfreudigen Wiener so starke Wirkung aus, daß sich das ungarische Orchester zu mehreren Zugaben entschließen mußte, unter denen der hinreißend gespielte "Rakoczymarsch" zu einer jubelerfüllten Kundgebung der Freundschaft für das mit uns so fest verbundene ungarische Brudervolk wurde. - Gleich stürmischer Beifall war dem dritten gastierenden Orchester beschert: dem "Concertgebouw-Orchester" aus Amsterdam unter der Stabführung von Willem Mengelberg. Auch hier gabs für Wien eine Neuheit: die Ouverture zu "Cyrano von Bergerac" des im Haag lebenden Komponisten Jan Wagenaar, ein glänzendes musikalisches Abbild der bekannten Figur des Rostandschen Dramas, das dessen Eigenheiten an Schwärmerei und Verträumtheit, an Kampflust, Spott und Großtun mit den Mitteln eines an Richard Strauß erfolgreich geschulten orchestralen Klangbildes effektvoll und mit künstlerischer Eindringlichkeit zu malen versteht. Von großer Vornehmheit in Bau und Gestaltung sind die "Symphonischen Variationen für Pianoforte und Orchester" des Meisters Cäsar Franck, die das

Orchester gemeinsam mit dem jungen Pianisten Cor de Groot, einem Künstler von feinster pianistischer Kultur, zu einem so glänzenden Erfolg brachte, daß sich der Solist noch zu einer Zugabe von de Falla entschließen mußte. Schon in diesen Stücken, noch mehr aber in den bekannten drei Orchestenstücken aus Berlioz' "Fausts Verdammung" zeigte das Amsterdamer Orchester, daß es zu jenen zählt, deren Virtuosität nicht überboten werden kann; denn in ihnen kommt es ja gar sehr auf den Prunk des orchestralen Klanges an, während Beethovens "Eroica", die das Programm als Schlußnummer enthielt, weniger auf Dehnungen und kleinliche Schattierungen, als auf den großen ernsten Zug des Ganzen gestimmt sind. Muste schon das "Sylphenballett" Berlioz' wiederholt werden, so steigerte sich das Verlangen nach weiteren Proben solch unerhörter virtuoler Spielweife noch besonders am Schlusse und zwang zu weiteren Zugaben und führte zu jubelnden Kundgebungen, die Mengelberg zum Anlaß einer kleineren Dankesansprache an das Publikum nahm.

Unsere Wiener Philharmoniker blieben hinter diesen Ensolgen ihrer Schwestervereinigungen nicht zurück. Sie hatten schon in ihrem letzten Abonnementskonzert als einzige Programmnummer die VIII. Sinsonie Bruckners als leuchtendes Fanal der Wiener Musikpslege in der unvergleichlichen Ausdeutung durch Wilhelm Furtwängler gleichsam als Austakt enklingen lassen, und sie brachten dann in weiteren Konzerten in der Fest-

woche sich selber zu den altbewunderten Erfolgen und Ehren. Sie hatten da zunächst gelegentlich der "Philharmonischen Akademie" im Redoutensaal, die der Reichsleiter eben an der gleichen Stelle zum Anlasse seines Empfanges nahm, wo die Vereinigung vor genau einhundert Jahren ebenfalls mit einer "philharmonischen Akademie" zum erstenmal vor die Offentlichkeit getreten war, unter der Leitung Furtwänglers den Wiener Klassikern gehuldigt (mit Schuberts III. Sinfonie in D. Beethovens, von Willy Boskovsky gespielter Romanze und Mozarts, von Anny Konetzny gefungener Arie "Non temer") und zum Abschluß Nicolais geistsprühender, ewig junger Ouvertüre zu den "Lustigen Weibern" ihres ersten Organisators und künstlerischen Führers gedacht. Sie haben dann unter Hans Knappertsbusch' besonnener Leitung die "Haydn-Variationen" von Brahms, dann mit ihrem treuen Kameraden Emil von Sauer Schumanns Klavierkonzert und zum Abschluß Schuberts große C-dur-Sinfonie zu dithyrambischen Triumphen gebracht, wenige Tage nachher unter Clemens Krauß durch Mozarts Violinkonzert in A-dur mit Wolfg. Schneiderhan zwischen Schuberts "Unvollendeter", der III. Leonoren - Ouverture einerseits und Strauß' "Till Eulenspiegel" andrerseits gleiches Entzücken hervorgerufen, sie haben unter Dr. Karl Böhm aber sogar mit ganz Neuem aufgewartet, worüber die Fortsetzung meines Berichts Näheres auslagen foll.

## URAUFFÜHRUNGEN

EUGEN BODART:

"DER LEICHTSINNIGE HERR BANDOLIN" Uraufführung im Mannheimer Nationaltheater.

Von Dr. Hans Eberle, Mannheim.

Nach der "Spanischen Nacht" brachte Staats-KM Elmendorff nun auch die neue heitere Oper Eugen Bodarts "Der leichtsinnige Herr Bandolin" zur höchst erfolgreichen Uraufführung. Bodart schrieb den Text selber. Drei kurze Akte, in der Tradition der Stegreifkomödie, unbeschwerte Buffohandlung, weder mit Plychologie noch mit Ideen befrachtet, bewußt locker gefügt. Die Träger sind naiv, eindeutig typisiert. Der junge Graf Bandolin gewinnt mit Hilfe des deus ex machina den Prozeß um eine Erbschaft und die Erkorene des Herzens, deren intriganter Bruder mit Hilfe einer alternden Fürstin ihm beide streitig macht. Eine farbige, spielerische Mischung teils burleskbuffoner, teils lyrisch - sentimentaller Situationen. Das Entscheidende ist die Musik. Sie zeigt Bodart in der Weiterentwicklung von Wolf-Ferrari weg. Das lyrisch-ariose Element ist seit der spanischen Nacht intensiviert, das reine Parlando tritt mehr zurück, gibt nur noch die Bindung der Soli und

der Ensembles, denen die besondere Liebe des Komponisten gilt. Die Lyrik wurde blutvoller, dunkler glühend, gefühlsbetonter. Geblieben find die alten Vorzüge: Geist, Witz, Leichtslüssigkeit der Deklamation und des Orchestersatzes, die virtuole Instrumentierung, die der überaus reichquellenden Substanz schönster melodischer Einfälle eine entzückend feinfarbige Untermalung und den burlesken Szenen eine höchst witzige Illustrierung gibt. Der musikalische Humor steht in voller Blüte. Mit Geist und Witz unterstreicht Bodart drastische Situationskomik und buffone Charakteristik. So stehen lyrisches und bussones Element in schönstem Gleichgewicht. Die Geschlossenheit des Stils, die Einheitlichkeit der Wirkung dieser prickelnden, in ihrem mühelos leichten Fluß fo entzückenden Musik machen auch dieses Werk besonders liebenswert. Die im letzten Akt anklingende Reminiszenz an den "Rosenkavalier" ist rein handlungsmäßig, eine musikalische Verbindlichkeit besteht nicht. Dieser Herr Bandolin wird in seiner natürlichen Anmut und seiner geistreichen Spielfreude seinen Weg über die deutschen Bühnen machen, so gut wie die "Spanische Nacht".

Staats-KM Elmendorff leitete wieder mu-

sikalisch die Uraussührung. Temperamentvoll und geistig beweglich, rhythmisch impulsiv und doch straff führend und mit dem prachtvoll spielenden Orchester höchste klangliche Delikatesse erzielend. In sehr reizvollen Bühnenbildern Nötzolds verlief die vom Intendanten Brandenburg einfallreich und witzig inszenierte Aktion. Um Baltruschats Bandolin gruppierten sich die Damen Schimpke, Schmidt und Ziegler, die Herren Lienhard, Höbzlin und Paweletz, ein sehr stilsicher agierendes und schönsingendes Ensemble. Der Ersolg war durchschlagend.

CESAR BRESGEN:
"DORNROSCHEN" oder
"DIE DREI UREWIGEN"
Uraufführung am Straßburger Theater.
Von Dr. Ernst Stilz, Straßburg.

Den Text zu dieser Märchenoper schrieb Otto Reuther. Er begnügte sich nicht mit der bloßen Dramatisierung des Märchens, das er übrigens durch eine Anzahl mit liebenswürdigem Humor ausgestatteter Figuren bereicherte, sondern gab dem lustigen Spiel in den "Urewigen" (Mond-, Sonnenund Erdfrau) eine mythische Deutung. Vermittelnd stehen zwischen dieser mythischen Welt und der des Märchens die ebenfalls symbolisch gemeinten Gostalten der Amme und des Narren, die bestimmend in die Märchenhandlung eingreifen. Das Textbuch ist klar und prägnant, in plastischer, dabei geschliffener Sprache, stark besonders in den burlesken Märchenszenen, schwächer bei der Andeutung des Mythischen. Der 4. Akt mit der über Gebühr in den Vordergrund gestellten Figur des Narren, in die vielleicht zuviel hineingeheimnist ist, könnte stärkere Konzentration vertragen. Schade überdies, daß man sich die Erweckung des Dornröschens durch den Prinzen überhaupt hat entgehen lassen.

Dieses wertvolle Textbuch komponierte Cesar Bresgen, wie es die Situation erfordert, teils nummernopernartig, teils musikdramatisch, wobei man allerdings keinesfalls an Humperdincks musikdramatischen Stil denken darf. Vielfach ist das gesprochene Wort - die Rolle des Narren ist eine reine Sprechrolle - beibehalten oder sparsam melodramatisch begleitet. Bresgens Musik ist von einer köstlichen Klarheit und Durchsichtigkeit. Der Text gab ihm genug Gelegenheit zur Entfaltung einer volkstümlichen Melodik, die er in einzelnen Nummern volksliedartig, zum Teil mit bewußter Benutzung von Volksliedern gestaltet hat. Einzelne Stücke, etwa das Wiegenlied im 2. Akt oder das Liebeslied im 4., einige humorvolle Einzelnummern aus der Küchenfzene und viele reizvollduftige Ensembles find Treffer von verblüffender Einfachheit. Überhaupt hält es Bresgens Partitur,

unbeschwert von jeder Problematik und abhold jeder kunstvollen Verarbeitung, mit der Einfachheit und Schlichtheit. Einfache tonale Führungen, immer wieder in Terzen und Sexten, schönklingende, allerdings etwas billige Quartfextakkordreihen, meist über liegenden Bässen, ohne pompöse Füllstimmen, sparsame, aber doch den gewiegten Könner verratende Instrumentierung, die gelegentlich zu impressionistischen Klangwirkungen, wie er sie etwa seinem Lehrer Joseph Haas abgelauscht haben mag, aufleuchtet, das ist das Geheimnis seiner Musik, die überall den zarten Märchenduft atmet. Bei der ungemein ansprechenden Schlichtheit ist es eigentlich fast schade, daß beide Autoren nicht auf die gedankliche mythische Auslegung verzichtet haben, die beim ersten Hören ohnehin nur zu leicht verloren geht, oder daß sie sich nicht mit einigen wenigen Andeutungen begnügt haben. Was wäre es dann für ein prächtiges Spiel für Kinder geworden, die Bresgen wie kein anderer musikalisch anzusprechen versteht, und zwar so, daß auch die Erwachsenen ihre helle Freude daran haben!

Das Straßburger Theater gab sich mit dieser seiner ersten Uraufführung alle erdenkliche Mühe. Die Inszenierung J. Klaibers hatte es an der nötigen märchenhaften Ausstattung in künstlerisch wertvollen Bühnenbildern und Kostümen nicht fehlen lassen, wobei allenfalls der Prinz und der König etwas stiefmütterlich behandelt wurden. Hinzu trat ein glanzvolles Aufgebot der besten Sänger und Darsteller. Aus der übergroßen Schar seien wenigstens das liebliche Dornröschen Renate von Aschoffs, die behäbige Amme Gerda Juchem-Troeglens und der feiste Koch Eduard de Deckers genannt. GMD Hans Rosbaud betreute das feine Filigran der Partitur mit sorglichster Gewissenhaftigkeit und feinstem Verständnis. Der Erfolg war unbestritten. Dichter und Komponist wurden wie die Darsteller lebhaft gefeiert.

RALF EBERSBERG:
"DER STANDHAFTE HARLEKIN"
Tanzspiel-Uraufführung am Stadttheater Ulm.
Von Dr. Ernst Kapp, Ulm/Donau.

Das neue Tanzspiel bedeutet eine Bereicherung der Ballettabende gerade mittlerer und kleiner Theater, deren begrenzter technischer und künstlerischer Apparat Werke mit großer Ausstattung und zahlreichen Mitwirkenden kaum gestattet. Die Handlung um Harlekins ausdauerndes Werben wird von den einfachsten menschlichen Gefühlsregungen getragen und enthält alle Möglichkeiten rein tänzerischer Verlebendigung. Die aus dem Herzen kommende Musik weist reizvolle melodische Einfälle auf, die farbig und klangsreudig instrumentiert sind. Sie ist bei aller Vorherrschaft der

Melodie rhythmisch wikungsvoll und fügt sich bei aller Stimmungsschilderung zu einem mitreißenden lebensbejahenden Tanzspiel. Überall spürt man die sichere Bühnenerfahrung des Verstassers und Komponisten, der als Schauspieler, Spielleiter und Bühnenleiter tätig war.

Tanzmeisterin Anni Peterka-Stoll, mit erfahrenem Geschmack Choreographie und Tanzleitung besorgend, holte mit Barbara Bohraus und Henny Vöge an der Spitze ein Höchstmaß lebendiger Wirkung heraus. Die anschließende Neuinszenierung von Bayers "Puppensee" gab dann der ganzen Tanzgruppe und dem Kinderballett Gelegenheit zu solistischem Einsatz, der die gründliche, zielbewußte Arbeit der Leiterin wie die Begabung der Tänzerinnen erkennen ließ.

HERBERT TRANTOW: "ANTJE".

Uraufführung im Opernhaus Chemnitz.

Von Prof. Eugen Püschel, Chemnitz.

Herbert Trantow, Ballettkapellmeister an der Staatsoper Berlin, hat auf seine 1938 in Braunschweig uraufgeführte Oper "Odysseus bei Circe" eine Spieloper "Antje" folgen lassen, die unter deutschen Bauern in Masuren spielt. Das von ihm gedichtete Buch zeichnet sich durch eine einfache, geradlinige, dramatisch wirkungskräftige Hand-

lung aus, deren Spannungen aus dörflichen Anschauungen erwachsen; ihr Grundzug ist, trotzdem der dritte Aufzug ins Tragische abzubiegen scheint, heiter. Und beschwingte Heiterkeit ist auch der Grundcharakter der eine edle Volkstümlichkeit anstrebenden Musik. Sie hat Fluß und Linie, einprägfame Melodik und frische Rhythmik, ist vom Landschaftlichen bestimmt und doch persönlich. Das Landschaftliche zeigt sich in den natürlich eingebetteten Liedern und Tänzen, die zum Teil auf ostpreußische Volksweisen zurückgehen, das Persönliche in einer eigenständigen Harmonik, einer reichen Stimmführung und einer mit modernen Farben ausdrucksvoll malenden, selbständig geführten und daher den Sängern keine Stütze bietenden Instrumentation. Es musten schon so grundmusikalische Sänger wie Hannel Lichtenberg (Antje), Erwin Nowak (Matthes), Karl Röttger (Vater Kristekat), Karl Köther (Hans) und Lars Larsson (Stobbe) sich der dankbaren Rollen annehmen, um im Verein mit dem die Partitur überlegen beherrschenden, schwungvoll dirigierenden KM Dr. Paulig dem Werk eine durch Schönheit des Gesangs und Ausdruckskraft des Orchesters mitreißende Wiedergabe zu sichern. Diese Winkung wurde noch unterstützt und gehoben durch die sinnfällige Inszenierung Dr. Schaffners.

#### KONZERT UND OPER

ALTENBURG / Thür. Die Oper, die nach lieb gewordenem Brauch die weihevolle Stimmung des Karfreitags durch eine festlich abgestimmte Aufführung des "Parsifal" vertiefte, brachte nach dem "Holländer" in einem Sonderanrecht unter des Intendanten E. Bodarts Stabführung und der Regie A. Deuters den "Ring des Nibelungen" zu erfolgreicher Darbietung. In diesen Aufführungen hinterließen neben den gefeierten Gästen G. Pistor (Siegfried) und R. Jost-Arden (Köln) als Brünnhilde, von den hiefigen Kräften vor allem W. Buhlmann (Hunding, Hagen), K. Danner (Siegmund), E. W. Ritz (Wotan), H. Oertel (Fricka) und G. Grimm (Sieglinde) dank guter gesanglicher und danstellerischer Leistungen recht starke Eindrücke. Vorher hatte eine befonders gehobene Aufführung von Humperdincks "Hänsel und Gretel" unter KM Borrmann und Dr. Rein als Spielleiter mit G. Möllnitz als Hänsel und B. Falk als Gretel alle Freunde schlicht-schöner Märchenkunst durch ein beglückendes künstlerisches Erlebnis erfreut. Gelegentlich einer beachtenswerten Einstudierung des "Schwarzschwanenreich" verband E. Bodart seine kapellmeisterliche Künstlerschaft mit dem Regievermögen des Generalintendanten Prof. Spring vom Kölner Opernhaus und führte die Musik Siegfried Wagners zu einem schönen Enfolg, der leider durch

die psychologischen und dramaturgischen Schwächen des Textbuches wertmindernd getrübt werden mußte. Einen nachschöpferischen Höhepunkt bildete unter dem gleichen Dirigenten eine in echt romanischem Nachempfinden geführte Wiedergabe der "Manon Lescaut" von Puccini, aus deren strahlendem musikalischen Gesamtbild vor allem die solistischen Leistungen H. Küppers als Grieux und H. Weilands als Manon bezwingend aufleuchteten. KM G. Schwiers, der übrigens die Freunde volkstümlicher Opernkunst mit einer spielerisch gelösten Wiedergabe der "Martha" beschenkte, begeisterte besonders durch eine bestens gelungene Aufführung des "Barbier von Bagdad", in dessen Ablauf neben dem vorzüglichen Nurredin (Küppers) und der gleichwertigen Margiana (Weiland) vor allem der darstellerisch ungemein modulationsfähige Bassist W. Buhlmann als Vertreter der Titelrolle durch die wohl aufragendste stimmliche Leistung innerhalb der gesamten laufenden Spielzeit zu fesseln wußte.

Im weiteren Ablauf der Konzerte der Staatskapelle hörte man unter E. Bodarts wandlungsreicher und immer ausdrucksprühender Dirigierkunst außer bekannteren symphonischen Werken (Brahms II.) an Früchten gegenwärtigen Musikschaffens neben der Ouvertüre zu Weismanns Oper "Die pfiffige Magd" und E. Anders' sprechendem

Stimmungsbild "Wattenmeer im Hochsommer" gern noch E. Bodarts ausdrucksvolles musikalisches Porträt "Frauenbildnis", das der Komponist alls Geburtstagsgabe seinem nunmehr siebzigjährigen Lehrer Paul Graener widmete, dessen Schaffen im gleichen Programm mit der "Flöte von Sanssouci" und der "Wiener Sinfonie" vertreten war. Als Solisten fanden stärkste Erfolge Prof. A. Steiner, der in restlos ausgereifter Technik und beseelter Auffassung Dvoráks Konzert für Violoncello darbot, und H. H. Küster, der in verfeinerter, eleganter Spielmanier sein effektsicher gestaltetes Klavierkonzert zu Gehör brachte. Im V. Konzert, dessen Leitung Dr. R. Merten-Leipzig anvertraut war, lernte man das vorerst noch um Anerkennung feiner Podiumreife ringende Trautonium kennen, dessen gesamte technische und klangliche Möglichkeiten der Solist O. Sala in H. Genzmers Konzert sinnfällig vor dem Urteil eines interessierten Publikums lebendig werden ließ. Nach Beethovens Leonoren-Ouvertüre Nr. III, nach dem ausdrucksvollen Vorspiel zu O. Gersters "Ennoch Arden" und einer in fortreißender Steigerung aufgebauten Wiedergabe des "Tasso" führte der Gast noch das entzückende Vorspiel zu E. Bodarts Oper "Der leichtsinnige Herr Bandolin", die in diesen Tagen in Mannheim uraufgeführt und auch schon anderwärts angenommen wurde, zu einem so stürmischen Erfolg, daß die ganze Nummer wiederholt werden mußte.

Rudolf Hartmann.

BOCHUM. Das erste Werk der Konzertspielzeit war der Sinfonische Prolog zu Sophokles' "König Oedipus" von Max von Schillings, eine ernste Musik im Wagner-Stil, die man wegen ihrer klaren Thematik bewundert, ohne von ihr tiefer beeindruckt zu werden. Trotz liebevoller Hingabe des Orchesters und seines Dirigenten Klaus Nettstraeter gab es nur einen Achtungserfolg. Interessant waren einige Stücke aus dem Tanzspiel "El amor bruyo" ("Amor als Zauberer") von Manuel de Falla. Die Variationen über ein Thema aus Mozarts "Zauberflöte" Werk 19 von Werner Trenkner unterschätzten die Konzertbesucher. Das Thema (Papagenos Lied "Ein Mädchen oder Weibchen") wird interessant abgewandelt, wobei sich der Komponist der Figural- und Charaktervariation bedient. Am wertvollsten sind die Stellen mit den Bruchstücken des Themas. Trenkner musiziert unaufdringlich und schreibt einen durchsichtigen Orchestersatz, er bringt sein Werk aber etwas um die äußere Wirkung, weil er die Bedeutung profilierter Gegenfätzlichkeit nicht richtig einschätzt. Des Italieners Ottorino Respighi sinfonische Dichtung "I Pini di Roma" ist eines der interessantesten und eindrucksvollsten Werke der neueren Konzertliteratur. Der in Deutschland sehr geschätzte und oft aufgeführte Rimsky-Korsakowund Bruch-Schüler lehnt sich an die Lisztschen Tondichtungen an, er erzielt seine Wirkungen aber weniger durch eine pathetische Sprache als durch aparte Klangesseckte. In der Partitur machen sich zwar Einslüsse des neufranzösischen Impressionismus bemerkbar, aber Respighi kopiert nicht Debussy. Die klanglichen Reize verbinden sich mit einer gewählten Melodik zu einer stimmungsvollen Tonsprache von großer Eindruckskraft.

Solisten der Konzerte waren Winfried Wolf (Klavierkonzert d-moll von Brahms), Adolf Steiner (Violoncellkonzert D-dur von Haydn), Marianne Krasmann (Klavierkonzert e-moll von Chopin), Hellmut Hidegheti (Klavierkonzert von Schumann) und Erwin Häusler (Violinkonzert von Beethoven). Konzertmeister Häusler, der als Primgeiger des nach ihm benannten Streichquartetts die Sympathien aller Kammermussiksfreunde besitzt, vollbrachte eine großartige Leistung.

Die am Schluß des 7. Hauptkonzertes gespielte 1. Sinsonie von Brahms war ein Geschenk für alle Brahmsfreunde. Nettstraeters Deutung der persönlichsten Schöpfung des Meisters mußte jeder Kenner des herrlichen Werkes bejahen. Jeder Satz war vollendet gesormt, die Sinsonie selbst der Höhepunkt der ersten Spielzeithälste. Über die Mozart-Festkonzerte ist bereits berichtet worden. Rudolf Wardenbach.

ERFURT. Im Mittelpunkt der Mozart-Feiern, die in den Anfang der Berichtszeit fielen, stand eine weihevolle Stunde im Stadttheater, bei der Dr. A. C. zur Nedden die Gedenkrede hielt. Die Oper brachte eine stillreine Aufführung des "Figaro" unter Leitung von H. Bergzog und die Chorvereinigung verband mit dem "Requiem" und der heiter - sonnigen Es-dur-Sinfonie zwei Werke, die, aus entgegengesetzten Stimmungskreisen kommend, sich doch zu eindringlicher Geschlossenheit zusammenfügten (Künstlerische Leitung: GMD Franz Jung). Eine besondere Mozart-Feier ist ferner dem "Erfurter Männergefangverein" (Leitung: H. Bergzog) zu danken. Und endlich vereinigte sich der heimische Konzertmeister Otto Klinge (Violine) mit dem Leipziger Pianisten Otto Weinreich, um alle Mozartschen Violin-Klavier-Sonaten zur Aussührung zu bringen. Alle anderen Konzertveranstalter widmeten ständig einzelne Stücke ihrer Programme dem Genius Mozart, so daß grade an dieser Form des Konzertbetriebes erkenntlich wird, bis zu welchem Grade wir Heutigen noch unter dem lebendigen Einfluß des großen Klassikers stehen.

Unter Franz Jung bot die "Erfurter Chorvereinigung" außerdem eine sehr eindrucksvolle Wiedergabe der "Matthäuspassion", während sie die Aufführung des Weihnachtsoratoriums diesmal dem leistungsfähigen "Philharmonischen Chor"

unter Heinrich Bergzog überließ. Als wichtigste Enscheinungen hoben sich im sonstigen Konzertbetrieb die "Hansmannschen Musikalischen Feierstunden" aus den vielerlei Abenden des Kunstlebens. Prof. Walter Hansmann (Violine) tat sich in diesen Abenden mit Horst Gebhardi zusammen, um einem ständig wachsenden Hörerkreise Proben meisterlichen Musizierens zu bieten. Von Erfurter Künstlern traten ferner hervor: Senta Kopff (Klavier), Josef Laube (Cello), Kurt Kunert (Flöte), Alfred Schlager (Oboe), Otto Reinhardt (Kla-rinette), Alfred Müller (Horn), Gustav Hähnel (Fagott). Für die Jugend hat Kulturstellenleiter Dr. Ernst Ziller mit der Einrichtung von Jugendkonzerten eine Kulturtat geschaffen, deren Bedeutung kaum überschätzt werden kann. Daß diese Vortragsreihe ein erziehliches, künstlerisch bildendes Mittel ersten Ranges zu werden verspricht, erhellt aus der Tatsache, daß sich die führenden Musiker der Heimat zur Mitwirkung zur Verfügung gestellt haben, und es ist beachtenswert, daß ein junger Künstler aus dem Kreise der HJ, Gerhard Liebeskind, schon einen ganzen Kompositionsabend mit musizierfrohen Stücken bestreiten konnte.

Die Oper pflegte das Repertoire mit künstlerisch hochwertigen Aufführungen der "Bohème" und "Aida". Mit der Ausgrabung von Rossinis Aschenbrödeloper "Angelina" bekannte man sich zu einem Werk, das in der gegenwärtigen Rossini-Renaisfance doch wohl etwas überschätzt worden ist.

Dr. Rudolf Becker.

GOTHA-EISENACH. Seit Beginn der Winterspielzeit 1941/42 sind das Staatliche Landestheater Gotha und das Stadttheater Eisenach zu einem Institut zusammengeschlossen; die Gesamtleitung hat Intendant Willie Schmitt. - Eine Neueinstudierung von Mozarts "Zauberflöte" bildete den festlichen und verheißungsvollen Auftakt. Der musikalische Oberleiter des Landestheaters Albert Müller hatte für gepflegte gesangliche und orchestrale Interpretation des Werkes gesorgt, Oberspielleiter Karl Röser führte Regie. Friedel Winhold als Pamina war eine ausgereifte Leistung; Paul Temme und Gerh. Zimmermann alternierten in der Partie des Tamino. Den Sarastro sang der stimmgewaltige Herbert Alsen von der Staatsoper Wien in den ersten Vorstellungen, in den folgenden Aufführungen sang Karl Kampe diese Rolle. Mit Anerkennung seien noch erwähnt: Olga Witt (Königin der Nacht), Matthias Klein (Papageno) und Irmgard Bialas (Papagena). In kurzer Zeit kam Lortzings "Wildschütz" heraus (Regie: Röfer und musikal. Leitung: Wilh. Stärk). Die Titelrolle spielte und fang Karl Kampe mit echter Komik, reichen Beifall ernteten Olga

Witt als Gretchen und Martha Musial als Baronin; in den Rollen des Grafen und Baron bewährten sich Paul Temme und Matthias Klein. - Ein "Maskenball" von Verdi wurde von voriger Spielzeit wiederaufgenommen. Die Inszenierung von Joseph Heckhausen und die musikalische Betreuung durch Albert Müller schöpften den düsteren Stimmungsgehalt des Werkes voll aus. Friedel Winhold als Amelia, Ilse Winhold als Ulrica, der René von Matthias Klein, Gerh. Zimmermann als Richard und Marianne Lutz als Page gaben dieser Oper ein eindrucksvolles einheitliches Gepräge. Eine noch zwingendere Gestaltung enfuhr Verdis "Troubadour" unter der Spielleitung von Holger Börgesen. In einigen Aufführungen sang Martha Musial die Leonore, die neuverpflichtete Altistin IIIe Winhold erregte als Azucena größtes Interesse. Abgerundete Leistungen boten Matthias Klein als Luna und Gerh. Zimmermann als Manrico. Zwei Gastspiele mit Walter Störring und Rudolf Lustig vom Staatstheater Weimar sollen nicht unerwähnt bleiben.

Zur Weihnachtszeit erschien wie üblich Humperdincks Märchenoper "Hänsel und Gretel" auf dem Spielplan. Wilh. Stärk hatte das Werk forgfältig einstudiert; Martha Musial und Olga Witt als Hänsel und Gretel enfreuten durch natürliches Spiel und beste gesangliche Leistung. Joseph Heckhausen führte Regie und spielte die Hexe. — Eine forgsam vorbereitete "Freischütz"-Neueinstudierung soll hier nicht vergessen sein. Ein reizendes Intermezzo im Spielplan war die Erstaufsführung von Wolf-Ferraris "Campiello". Gerh. Zimmermann forgte für wirbelig bunten und fröhlichen Ablauf der Szene, Albert Müller ließ die Partitur in all ihrer Feinheit erklingen und zeigte sich in diesem Werk von einer bisher noch nicht gekannten Seite. Die hochgespannten Erwartungen, die man den Aufführungen von Wagners "Holländer" und "Lohengrin" entgegenbrachte, wurden erfüllt. Beide Opernabende waren zweifellos Höhepunkte der diesjährigen Winterspielzeit. Karl Röser hatte beide Werke inszeniert, Albert Müller betonte im "Holländer" den episch-balladesken Charakter, während ihm im "Lohengrin" das Romantisch-Mythische besonders gut gelang. Die Chöre unter Herbert Hildebrandt hatten mit ihrer Klangfülle und musikalischen Sicherheit wesentlichen Anteil an der Geschlossenheit der Aufführungen. Die Senta von Elsa Wagner (als Gast) war gefanglich überzeugend und Adolf Zipf als Hollander von großem, echtem Pathos. - Im "Lohengrin" sang Gerh. Zimmermann die Titelpartie; Martha Musial als Elsa und Ilse Winhold als Ortrud sind beides Künstlerinnen, auf deren weitere Entwicklung man

ï

Hoffnungen setzen darf. Hervorzuheben sind noch die Bühnenbilder, die Ulrich W. Donath zu den meisten Opern entwarf und die mit seinem Stilempfinden von Inge Schenk angesertigten Kostüme.

HERNE. In der Reihe der städtischen Veranstaltungen brachte MD Georg Nellius Webers "Freischütz" als Konzertaufführung heraus, da eine den Anforderungen dieser romantischen Oper entsprechende Bühne in Herne nicht zur Verfügung steht. Der Verzicht auf die szenische Darstellung und die Dialoge fiel weniger schwer ins Gewicht, als man vielleicht anfangs befürchtet hatte, zumal man vom Rundfunk her auf eine derartige Form der Darbietung von Opernmusiken bereits vorbereitet ist. Dafür traten aber die rein musikalischen Werte des Werkes umso eindringlicher zutage, besonders die Chorpartien, die man auf der Bühne wohl kaum in einer Besetzung von 300 Stimmen zu hören bekommt. Erste Solisten des Dortmunder Stadttheaters - Renate Specht (Agathe), Urfula Richter (Annchen), Aloys Orth (Max), Joseph Schwarz (Caspar), Gottfried Roenick (Eremit); ferner Erwin Kraatz, Karl Leibold und Emil Walter in den übrigen Partien - sowie das vortrefflich spielende Orchester der Stadt Dortmund setzten alles daran, die Welt der Romantik vor dem geistigen Auge der Zuhörer auszubreiten, so daß der "Freischütz" durch die Kraft seiner Melodien und die Sprache der Instrumente auch ohne Bühnenbilder und äußere Handlung alle Herzen gewann. Dr. Otto Grimmelt.

KARLSRUHE i. B. Seiner bereits besprochenen obligaten Mozart-Festwoche in der ersten Winterhälfte entsprach das Badische Staatstheater in der zweiten Hälfte nunmehr mit einer Italieni-Ichen Festwoche. Sie wurde neben Schauspielen ("Hundert Tage", Goldonis Lelio) zum einen Teil beherrscht von Verdi: "Boccanegra", "Maskenball", und eingeleitet von einem durch Verdische Kammermusik (Voigt-Quartett) umrahmten Vortrag von Prof. Dr. Holl-Frankfurt, dem Verstasser eines Standwerks der modernen Verdiforschung. Zum andern Teil zogen verdientermaßen zwei Opernneuheiten an: Menottis "Amelia geht zum Ball". Der Titel weist Unberatene leider irre in Richtung der erwähnten heroischen Verdischen "Amelia". Dagegen ist es eine einaktige köstliche Parodie auf Strauß und Puccini durch einen hierfür voll beherrschten blühenden Orchestersatz und reizvoll unbeschwerte humorige Melodie-Erfindung ohne böle Spitze gegen die "Häupter". Szenisch verfolgt es die ebenso unbeschwerte "Moral" der Zeitgenossen des Simplizissimus-Reznicek um die Jahrhundertwende mit deren satirischem Einschlag. Die kapriziöse

Titel-"Heldin" (Maria Küst - Darmstadt a. G.) erreicht, sozusagen über "Leichen" gehend, ihr Ziel: einen Ballbesuch. . . Operngeschichtlich noch anziehender, wenn auch schwerer eingänglich erscheint Zandonais "Farsa amorosa" (Liebesschwank). Sie versucht den von Hugo Wolf seinerzeit enfolglos aufgegriffenen "Dreispitz"-Vorwurf dramaturgisch zu bewältigen durch die originelle Verbindung von moderner Kurzoper und sozusagen antikem Chor. Ob der Dorfrichter ("Corregidor") in dieser Gestalt (von Ramponi-Karlsruhe "in letzter Minute" dankenswert übernommen) nunmehr bühnenwirksam ist, bleibt abzuwarten. Für die Staatsbühne war es jedenfalls ein Ereignis, daß am Pult Liszts Urenkel, Grav i n a-Bayreuth, mit ruhiger Überlegenheit führte. Respighis bereits "stehende" Altitalienische Tänze umrahmten die vom Publikum nennenswert begrüßte Woche.

Den Sinfoniekonzerten des Staatstheaters gab vorzüglich die geniale Interpretationskraft des jeweils vom Heeresdienst beurlaubten Staatskapellenleiters Matzerath mit Bruckner (Vierte), Beethovens Es-dur-Konzert (Backhaus) und Bruchs g-moll-Konzert (de Vito) das Sondergepräge. Der Osterspielplan stand im Zeichen seiner orchestral vollendet durchgearbeiteten "Parsisal"-Aufsührung (P. Baumann — Kundry, Strack — Titelpartie, Seiler — Amfortas, Schöpflin — Gurnemanz). Die Matthäuspassion enklang nach längerer Zeit unter KMD Rumpfs stark prosilierter und zielvoller Vokalerziehung der vereinigten Kirchenchöre.

Das Konzertleben war und ist wesentlich bestimmt durch die traditionsvollen Kammermusikzyklen der Konzertdirektion Kurt Neufeldt: Klavier (Aschbacher, ten Berg, Kempff, Siegfried Schultze), Streich- und Bläserensemble (Wiener Philharmoniker), sowie durch erfreulichen Zuschuß von Vokalabenden (Emmy Leisner, Elifabeth Friedrich-Berlin), zu denen sich die "Winterreise" der einheimischen Altistin Martha Weymann-Bruttel als gehaltvolle Ostergabe gesellte. Ein Abend der Lehrerschaft der Musikhochschule brachte Busonis gewichtige Violinsonate (Prof. Oswald und Prof. Mantel) und spätromantische Lieder (Prof. Willy). Dr. Rahner gab einleitende Analysen. Die vom Städtischen Musikbeauftragten J. Laubach betreuten Konzerte junger Künstler erfreuten sich durch ihren bemerkenswerten Höhengrad erneut des lebhaftesten Zuspruchs - an Ausführenden wie Hörern. In einer anregenden Morgenfeier des Bayreuther Bundes in Verbindung mit dem Instrumentalverein Karlsruhe (Leitung Th. Munz) spielte der Solocellist Konzertmeister Adomeit-Prag Boccherinis B-dur-Konzert mit technisch glänzend unterbauter Vortragskultur. Dr. Hessemer.

STRASSBURG. (UA Leo Justinus Kauffmann: Sinfonie.) Die deutsche Kulturpolitik im Elsaß läßt in weitestem Maße elfässische Komponisten zu Wort kommen und sticht damit vorteilhaft von der engstirnigen ehemaligen französischen ab, die derartige bodenständige Kulturäußerungen bewußt unbeachtet ließ. Dabei steht das elfässische Musikschaffen, zumal der beiden namhaftesten Komponisten Fritz Adam und L. J. Kaufsmann, auf einer Höhe, die sich neben der zeitgenössischen deutschen Produktion durchaus hören lassen kann. Im letzten Sinfoniekonzert stand die großangelegte Sinfonie des an der Landesmusikschule Straßburg wirkenden Leo Justinus Kauffmann zur Diskussion, von dem demnächst eine Oper zur Uraufführung gelangen soll. Sie sucht nicht nur stilistisch, sondern auch formal eigene Wege zu gehen. So ist im ersten Satz aus der organischen Verknüpfung von Elementen der Fuge, des Concerto grosso und einer übrigens meisterlich beherrschten sinfonischen Satzkunst ein fesselndes Ganzes geworden. Dem zweiten Satz, ein reizvolles "Alla marcia" mit aparten Klangessekten, steht in schroffer Gegensätzlichkeit der ausschließlich den Streichern vorbehaltene dritte Satz gegenüber, der mit seinen weitausladenden Melodiebögen wie ein besinnliches, ausdrucksvolles Intermezzo wirkt. Das kecke Rondo endlich entfesselt ein Feuerwerk von sprühender Laune und burleskem, fast frechem Witz.

Erfindung und Verarbeitung halten sich in dieser Sinfonie die Wage. Kauffmanns Tonsprache ist durchaus selbständig, dabei von einer Klangfärbung, die bei aller modernen Tönung nicht gezwungen wirkt. Er beherrscht die für den Sinfoniker unerläßliche Satz- und Instrumentierungskunst in meisterlicher Weise. Dabei kommt es ihm weniger auf Farbmischung, als auf Gegenüberstellung einzelner Klanggruppen an. Seine Sinfonie hat daher etwas kammermusikalisch Durchsichtiges, das gewiß, etwa im an sich so schönen dritten Satz nicht ganz ohne die Gefahr des Zerfließens sein mag, die aber immer wieder vom Zug ins Große und von vitalen Steigerungen gebannt wird. Die Sinfonie vermochte stark zu fesseln und hatte in der geschliffenen, ungemein lebendigen Wiedergabe durch Hans Rosbaud und das glänzend aufgelegte Straßburger Orchester einen ungewöhnlichen Erfolg.

Das gleiche ereignisreiche Konzert, ein denk-

würdiger Abschluß der ersten regelmäßigen Konzertreihe im deutschen Straßburg, bescherte uns dann noch als Gipfelpunkt Walter Gieseking, der mit Mozart und Liszt sich einen Beifall erspielte, wie er selbst in dem mit glänzenden Solisten in diesem Winter verwöhnten Straßburg bisher nicht erlebt wurde. Den Schlußpunkt setzte Hans Rosbaud mit einer glanzvollen Wiedergabe des "Don Juan" von Richard Strauß unter dieses Konzert, das man in Straßburg sicherlich nicht leicht vergessen wird.

 $\mathbf{I}$ ROPPAU. Der Leiter des Städt. Chores und Musikbeaustragte der Stadt Troppau, Dr. Viktor Werber, hat sich die hohe Aufgabe gestellt, alljährlich zu Ostern eine der großen Passionen von J. S. Bach herauszubringen. So hörten wir heuer zum zweiten Mal die Johannespassion, und zwar wieder in dem gewaltigen gotischen Hallenraum der alten Propsteipfarrkirche, der sich durch eine gute Akustik auszeichnet. Die heurige Aussührung hinterließ noch stärkere Eindrücke als die vorjährige. Dr. Werber wußte mit seltener Energie alle Schwierigkeiten, die sich bei einem lo großen Tonwerk besonders in der Kriegszeit ergeben, siegreich zu überwinden. Durch peinlich gewissenhafte Probenarbeit erzielte er auch wieder eine bewundernswerte Präzision bei allen Chören; alle Mitwirkenden waren auch mit Begeisterung am Werk. Opernsänger Helmut Schindler (Weimar) war ein Evangelist von hervorragenden Qualitäten. Den Höhepunkt seiner Leistungen bildete die schwierige, prächtig gesungene fis-moll-Arie "Ach, mein Sinn". Den Jesus sang der bestbekannte Troppauer Konzertlänger Hugo Dawid mit reichem Können, das von langjähriger Erfahrung zeugt. Ergreifend wirkte die Arie "Es ist vollbracht", gesungen von Lili Schlusina-Osmolsky und wirksam untermalt durch das sehr gefühlvoll gespielte Cellosolo Willi Geiers. Die kleineren Partien waren durch Trude Bubenik und Dr. Talpa bestens besetzt. Als erfahrener Orgelspieler von großer Künstlerschaft erwies sich auch diesmal Dr. Hermann Schubert. Die vorzügliche Haltung des Orchesters trug gleichfalls viel zu dem Erfolg des Abends bei.

Prof. Karl Brachtel.

## KLEINE MITTEILUNGEN

#### AMTLICHE NACHRICHTEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt: Das Reichsministerium für Volksaufklärung und Propaganda hat durch Erlaß vom 7. April 1942 folgendes bestimmt:

"Es hat sich gezeigt, daß namentlich in den Monaten Mai, Juni und Juli mit einer großen Zahl von Musikfesten zu rechnen ist, Bei derartigen Veranstaltungen mussen die rein künstlerischen Darbietungen im Vordergrund stehen, während von irgendwelchem festlichen Rahmen abzusehen und angesichts der Verkehrslage die nur lokale Bedeutung zu wahren ist. Veranstaltungen, die auf Fremdenbesuch eingestellt sind, müssen ausfallen. Darunter fallen auch solche, zu denen ganze Gastspielensembles herangezogen werden. Eine Ausnahme gilt lediglich für die Festspiele in Bayreuth und Salzburg."

Aus Kreisen der Mußkverleger liegen Belchwerden darüber vor, daß Leihmaterial von Chor- und Orchefterwerken vielfach nicht mit der notwendigen Sorgfalt behandelt wird. Besonders wird darüber geklagt, daß sowohl gedruckte wie handschriftliche Materialien von manchen Benutzern immer noch durch unsachliche und überflüssige Einzeichnungen in ihrem Gebrauchswert beeinträchtigt, oft sogar völlig unbrauchbar gemacht werden. Solche Gepflogenheiten können heute weniger denn je geduldet werden. Wenn auch in den meisten Fällen der Verleger laut Revers berechtigt ist, für den ihm auf diese Weise entstehenden finanziellen Schaden Ersatz zu fordern, so läßt sich doch bei der gegenwärtigen Papierknappheit und Schwierigkeit des Neudrucks der tatsächliche Ausfall an kulturwirtschaftlichen Werten durch Geld überhaupt nicht ausgleichen.

Ich mache es deshalb allen Dirigenten, Orchestern, Chören und Solisten ausdrücklich zur Pflicht, für die achtsamste und schonendste Behandlung aller Leihmaterialien Sorge zu tragen. Wer es hier an der notwendigen Einsicht und Selbst-disziplin fehlen läßt, hat in Zukunft damit zu rechnen, persönlich zur Verantwortung gezogen zu werden.

Anordnung zur Regelung des Einsatzes von Kulturschaffenden im Rahmen der

Truppenbetreuung.

Auf Grund des § 25 der Ersten Durchführungsverordnung zum Reichskulturkammergesetz vom 1. November 1933 ordne ich folgendes an: I.

Mitglieder der Reichstheaterkammer, Reichsfilmkammer und Reichsmusikkammer haben sich unbeschadet des sonstigen Inhalts ihrer vertraglichen Verpflichtungen der Truppenbetreuung in weitestem Umfange zur Verfügung zu stellen.

Die Bezüge der Künstler bei der Truppenbetreuung dürfen grundfätzlich ihre sonstigen vergleichbaren Bezüge nicht übersteigen.

III.

Jede gewerbsmäßige Betätigung als veranstaltender Unternehmer auf dem Gebiete der Truppenbetreuung ist unterlagt. Ausnahmen kann der Generalsekretär der Reichskulturkammer zulasien.

Die zur Durchführung dieser Anordnung notwendigen Bestimmungen erläßt der Generalsekretär der Reichskulturkammer.

Diese Anordnung tritt mit sofortiger Wirkung in Kraft. Berlin, den 21. März 1942.

> Der Präsident der Reichskulturkammer: gez.: Dr. Goebbels.

Durchführungsbestimmungen. Zu I.

(1) In der Truppenbetreuung dürfen nur solche Kulturschaffenden eingesetzt werden, die die Mitgliedschaft bei einer Einzelkammer der Reichskulturkammer nachweisen.

(2) In Festverträgen mit Kulturschaffenden (Jahres-, Spielzeit-Verträge), soweit sie nicht schon ausschließlich auf die Truppenbetreuung abgestellt sind, ist folgender, beide Vertragspartner bindender Zusatz aufzunehmen:

"Der Künstler ift unbeschadet des sonstigen Inhaltes der vorliegenden vertraglichen Vereinbarungen berechtigt und verpflichtet, sich der Truppenbetreuung zu den für sie geltenden Bedingungen für einen angemessenen Zeitraum zur Verfügung zu stellen. Der Unternehmer hat dies unter Beachtung der künstlerischen Belange des Unternehmens zu gewährleisten."

Zu II.

(1) Befindet sich der Kulturschaffende im festen Vertragsverhältnis (Jahres-, Spielzeit-Vertrag), und ift er auf Grund dieles Vertragszustandes zur befristeten Truppenbetreuung zur Verfügung gestellt, so erhält er hierfür keine zusätzliche Gage, sondern lediglich Tages- und Übernachtungsgelder nach den im Einvernehmen mit dem Sondertreuhänder für die kulturschaffenden Berufe festgelegten Sätzen.

(2) Bei Freistellung zur Truppenbetreuung unter Wegfall der Bezüge aus dem laufenden Vertrage erhält er Bezüge, die im Höchstfalle seinen letzten, vom Sondertreuhänder genehmigten Bezügen entsprechen dürfen.

(3) Bei Abmachungen über den Einsatz von Kulturschaffenden für die Truppenbetreuung muß der jeweils von mir

genehmigte Mustervertrag zugrundegelegt werden.

(4) Die Vorlagepflicht der Verträge beim Sondertreuhänder der Arbeit für die kulturschaffenden Berufe auf Grund der Verordnung zur Überwachung der Gagengestaltung bei Verträgen mit Künstlern im Rahmen der Wehrmachtsbetreuung vom 8. Mai 1941 bleibt unberührt.

#### Zu III.

(1) Ausnahmen vom Verbot der gewerbsmäßigen Betätigung als veranstaltender Unternehmer auf dem Gebiete der Truppenbetreuung dürfen nur von einer mit der Durchführung der Truppenbetreuung beauftragten Dienststelle beantragt werden. Antragstellung und Entscheidung müssen schriftlich erfolgen.

Berlin, den 21. März 1942.

Der Generalsekretär der Reichskulturkammer: gez.: Hinkel.

Zu der Anordnung zur Regelung des Einsatzes von Kulturschaffenden im Rahmen der Truppenbetreuung und den hierzu ergangenen Durchführungsbestimmungen teilt der Generalsekretär der Reichskulturkammer auf Anfragen folgendes mit:

1. Gastspiel-Unternehmen, die zur Zeit im Rahmen der Truppenbetreuung arbeiten, können bis zum Abschluß ihrer laufenden Verträge, spätestens jedoch bis 1. Juli 1942, tätig fein.

Neue Verträge dürfen nicht eingegangen werden.

 Nach diesem Zeitpunkt ist grundsätzlich jede gewerbs-mäßige Tätigkeit auf Grund der Ziffer III der Anordnung vom 25. März 1942 als veranstaltender Unternehmer auf dem Gebiete der Truppenbetreuung unterlagt. 3. Über die nach dieser Anordnung zuzulassenden Aus-

nahmen entscheidet der Generalsekretär der Reichskulturkammer nur auf Grund von Anträgen, die die Deutsche-Arbeitsfront, NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude", Amt Feierabend, für diese Gastspiel-Unternehmen ihm zuleiten.

Der Generalsekretär der Reichskulturkmmer: gez .: Hinkel.

#### **EHRUNGEN**

Die Händel-Plakette der Stadt Halle wurde in diesem Jahre an Prof. Dr. Hans Joachim Moser, den Hallenser Theaterintendanten Willy Dietrich, GMD Richard Kraus und Kulturreferent Dr. Koch verliehen.

Zum Auftakt der Hundertjahrfeier der Wiener Philharmoniker überreichte ihr Leiter Dr. Wilhelm Jerger Reichsleiter Baldur von Schirach als Dank für die Pflege und Förderung der Wiener Musik den Ehrenring der Philharmoniker und die bei dieser Gelegenheit erstmals verliehene silberne Otto Nicolai-Medaille. Diese silberne Otto Nicolai-Medaille wurde ferner auch an folgende um die Förderung des Orchesters verdiente Persönlichkeiten verliehen: Stadtrat Dipl.-Ing. Hans Blaschke, GMD Dr. Karl Böhm und Dr. Ernst von Dohnanyi, Staatsrat Dr. Wilh. Furtwängler, Maestro Antonio Guarnieri, Dr. Erwin Kerber, Kammerlängerin Hermine Kittel, GMD Hans Knappertsbusch, Generalintendant Prof. Clemens Krauß, Kammerlänger Georg Maikl, Hosrat Dr. Joseph Marx, Dr. Wilhelm Mengelberg, Gauleiter und Reichs-flatthalter Dr. Friedrich Rainer, Regierungspräßdent Dr. Albert Reitter, Geheimrat Professor Emil von Sauer, Präsident der Gesellschaft für Musikfreunde und Direktor der Reichshochschule für Musik Prof. Franz Schütz, Präsident der Akademie der Wissenschaften Univ.-Prof. Heinrich R. von Srbik, Dr. Richard Strauß, Präsident Dipl.-Ing. Rudolf Töpfer, sowie an führende befreundere Orchester.

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Im Rahmen eines Künstlerabends in der Ludwig Siebert-Halle zu Bayreuth gab Gauleiter Wächtler die Stiftung eines Kriegskulturpreises bekannt, der im Gau Bayerische Ostmark für die besten Werke der bildenden Kunst, des Schrifttums und der Musik im Gesamtbetrage von Mk. 10 000.— zur Verteilung kommen soll. Um den Preis können sich alle im Gau Bayerische Ostmark wohnenden Künstler bewerben. Er wird verteilt für die besten kriegsbedingten und landschaftsgebundenen Werke, die die Größe unserer Zeit künstlerisch gestalten. Die Bedingungen sind durch die Landesseitung der RMK Bayreuth, Wölselft. 4/II zu erhalten.

Der Oberbürgermeister der Stadt Essen Dillgardt hat den Komponisten Erich Sehlbach und Ernst Pepping den Auftrag erteilt Musik für Feiergestaltung zu schreiben. Solche Kompositionsaufträge sollen künftig regelmäßig verteilt werden.

Positionsaufträge sollen künftig regelmäßig verteilt werden.
Der Musikpre's der Stadt Münster 1941
wurde zu gleichen Teilen an die Schüler der Westfälischen
Schule für Musik Otto Rohdich und Hans Göhre verliehen.

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Im Rahmen der Königsberger Bach-Tage 1942 kam — durch die Königsberger Philharmonie unter Leitung von Traugott Fedtke — des Meisters "Kunst der Fuge" in der Instrumentierung und Bearbeitung von Karl-Hermann Pillney zu einer eindrucksvollen Wiedergabe.

Die Eisenacher Bach-Tage (8. März bis 3. April), die drei Festmussken in der Georgenkirche und zwei musikalische Gedenkstunden im Bachhaus umfaßten, krönte die Aufführung der Johannes-Passion in der Georgenkirche unter Leitung von Landeskirchen-MD Erhard Mauersberger. Im Bachhaus hörte man zwei Gruppen der Coethener Sonaten, dargeboten durch Edmund Schmid-Flensburg (Cembalo), Norbert Hofmann-Salzburg (Violine) und Wolfgang Grunsky-Graz (Viola da Gamba). Beethovens 115. Todestages am 26. März wurde mit zahl-

reichen Beethoven-Feierstunden im ganzen Reich gedacht. Die nun schon traditionellen Ostersestspiele in Weimar brachten an musikalischen Darbietungen in diesem Jahr Richard Wagners "Parsisal", "Die Meistersinger von Nürn-

berg" und Beethovens "Neunte" unter Paul Sixt. Im Rahmen der diesjährigen 4. Erfurter Kulturtage "Hitlerjugend und Theater" (19.—24. April) kam

Verdis "Aida" zur Aufführung.

Veranstaltet von Reichsleiter Baldur von Schirach und unter der Gesamtleitung von Wilhelm Furtwängler kommt in Wien vom 3.—10. Mai eine Woche zeitgenössischer Musik zur Durchführung, die in einer Reihe von Opernabenden, Orchester-, Chor- und Kammermusikveranstaltungen das zeitgenössische Musikschaffen herausstellt.

Das 12. volkstümliche Beethoven-Fest der Stadt Bonn

wird vom 15.-19. Mai durchgeführt.

Vom 14.—17. Mai veranstaltet Luxemburg ein Beethoven-Fest, das sein besonderes Gepräge durch die Mitwirkung von Elly Ney, Ludwig Hoelscher und Anton Schoenmaker sowie des lyrischen Tenors der Wiener Staatsoper Max Fischer erhält. Die Künstler werden anschließend an mehreren Tagen in der Luxemburger Landesmusikschule Meisterkurse für begabte Musik- und Gesangsschüler halten.

Die Prager Mulikwochen werden vom 15. Mai bis 15. Juni durchgeführt.

Die Mai-Festspiele des Staatstheaters in Karlsruhe schen an Opern Strauß', Arabella", Rich. Wagners "Tristan und Isolde" und Sutermeisters "Romeo und Julia" vor. M ün ft er zeigt ein Deutsch-Italienisches Musikfest vom 3.-17. Mai an.

Vom 3.-9. Mai wird in Brüffel, Antwerpen und Gent eine Mozart-Gedenkwoche durchgeführt.

Flensburg führt vom 3.—10. Mai unter Leitung von Otto Miehler eine Mulikwoche durch.

Das Würzburger Mozartfest ist in diesem Jahre vom 13.—28. Juni geplant.

In der Zeit vom 29. April bis 6. Mai werden auf der erneuerten Engler-Orgel in der Elifabethkirche zu Breslau Breslau er Orgeltage in Form von Meisterkonzerten führender deutscher Organisten veranstaltet. Die Spieler sind Prof. Fritz Heitmann-Berlin (Bach), Prof. Friedrich Högner-München (Reger), Prof. Heinrich Boell-Breslau (Romantik), Gerhard Schwarz-Düsseldorf (Freie Improvilation), Herbert Schulze-Berlin (moderne Orgelmusik nach Reger), Prof. Georg. Kempff-Erlangen (alte Meister), Oberorganist an Sankt Elisabeth-Breslau Johannes Piersig (Bach).

Die städtischen Bühnen in Düsseldorf bereiten für Ende Mai einen festlichen Wagner-Zyklus unter der musikalischen Leitung von GMD Hugo Balzer vor.

Die Württembergischen Staatstheater in Stuttgart führen im Mai/Juni eine große Veranstaltung "Zeit-

genöffische Öper" durch.

Trotz aller kriegsbedingten Einschränkungen wird auch in diesem Jahre das Robert Schumann-Fest in Zwick au durchgführt, sogar noch in etwas erweitertem Rahmen. Eröffnet wird es am 7. Juni mit der Jahresversammlung der Robert Schumann-Gesellschaft und einem Gemeinschaftssingen der Zwickauer Schulchöre, geschlossen am 14. 6. mit einer Chorseier der Sängerschaft des DSB auf dem Hauptmarkt. Dazwischen veranstaltet der städt. MD Kurt Barth ein großes Orchesterkonzert und eine Wiederholung seines neuen Oratoriums, Glaube an Deutschland". An auswärtigen Gästen wurden verpflichtet: Professor Gerhard Hüsch zu einem Lieder-Abend, das Mozarteums-Quartett zu einem Kammermussk-Abend mit Professor Müller-Blattau als Redner und das Deutsche Philharmonische Orchester Prag unter GMD Keilberth und Prof. Ludwig Hölscher als Solist.

Hagen beschloß den Konzertwinter mit Beethoven-Tagen unter Mitwirkung von Elly Ney, Ludwig Hoelscher und Artur Schoenmaker. Das städtische Orchester spielte unter MD Hans Herwig die Leonoren-

Ouverture und die 6. und 9. Symphonie.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der Bruno Kittelsche Chor, der anläßlich seines 40jährigen Bestehens in die Obhut und Betreuung des Reiches genommen wurde, wird nach Entscheidung von Reichsminister Dr. Goebbels in Anbetracht seiner engen Zusammenarbeit mit dem Berliner Philharmonischen Orchester künftig den Namen "Deutscher Philharmonischen Chor" (Bruno Kittel-Chor) tragen.

Eine neue Chorgemeinschaft des Konservatoriums der Landeshauptstadt Dresden stellte sich mit einer ausgezeichneten Wiedergabe von Joseph Haydns "Jahreszeiten"

der Offentlichkeit vor.

In Berlin wurde soeben die Deutsche Sibelius-Gesellschaft gegründet, die sich die Verbreitung des Werkes des sinnischen Komponisten zur Ausgabe macht. Auch die Schaffung eines Sibelius-Archives wird zu ihrem Arbeitskreis gehören. An ihrer Spitze steht als ihr Präsident Generalintendant Dr. Drewes.

In Breslau wurde ein Ortsverband des Bayreuther Bundes gegründet. Verbandsleiter ist Konservatoriums-

direktor Fritz Kaatz.

## HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Kammersängerin Anna Bahr-Mildenburg übernahm Sonderkurse für musikdramatische Darstellung an der Reichshochschule für Musik in Wien.

Die Staatl. Hochschule für Musik in Stuttgart hat foeben eine Orchesterschule eröffnet,

Das Deutsche Mulikinstitut für Ausländer führt auch in diesem Jahre seine Meisterkurse führender deutscher Künstler durch.

Zu einer Oster-Arbeitstagung hatten sich in Schloß Eggenberg in Graz 100 Mulikerzieher aus der Steiermark

zusammengefunden.

Das Konservatorium der Landeshauptstadt Dresden veranstaltet während des Dresdner Musiksommers Meisterkurse mit Conrad Hansen (Klavier), Jan Dahmen (Violine), Karl Schmitt-Walter (Gefang), Ferdinand Leitner (Liedgestaltung und Begleitungskunst). Für besonders geeignete Meisterschüler steht das Orchester der Dresdner Philharmonie zur Verfügung. Auch ist in besonderen Fällen die Möglichkeit eines öffentlichen Auftretens vorgesehen. Die Zahl der Teilnehmer ist befehränkt. Anmeldungen wollen daher raschestens an die Direktion des Konservatoriums der Landeshauptstadt Dresden, Seidnitzerplatz 6/I gerichtet werden.

#### KIRCHE UND SCHULE

Landeskirchen-MD Friedrich Högner führte mit der Evangelischen Kantorei St. Matthäus und Mitgliedern des Staatsorchesters München auch in diesem Winter eine Reihe wertvoller Felerstunden durch. Ein Abend mit Werken von H. Schütz, Pachelbel, Melchior Franck, Jos. Seb. und Friedrich Bach galt dem Gedächtnis der Gefallenen. Eine Kantaten-Feierstunde vermittelte Kantaten von Heipr. Schütz, Dietrich Buxtehude, Joh. Adolf Hasse und Joh. Seb. Bach, eine andere war ausschließlich Bach-Kantaten gewidmet. Zum Palmionntag kam Heinrich Schütz' "Historia des Leidens und Sterbens unseres Herrn und Heilandes" zur Aufführung. Ein Abend der Bruckner-Gemeinde mit Werken von Bruckner, Kallenberg, Klose, David, Schiffmann, ein Motetten-Abend mit achtstimmigen Motetten von Karl Hasse, Chemin-Petit, Pepping und Hugo Wolf find in Vorbereitung.

Der Münchener Bach-Verein bringt unter Leitung von

Christian Döbereiner die sechs Brandenburgischen

Konzerte von J. S. Bach zur Wiedergabe.

#### PERSONLICHES

Der Komponist Hans Gebhard wurde als städtischer Musikdirektor nach Würzburg berufen.

Dr. Walter Wiora wurde als Universitätsprofessor und Direktor des musikwissenschaftlichen Seminars an die

Reichsuniversität Posen berufen.

Am 22. März konnte der städtische MD in Zwickau, Kurt Barth, auf eine 25jährige Tätigkeit als Orchesterleiter im öffentlichen Dienst zurückblicken. Diesen Anlaß nahm die Stadt wahr, um dem verdienten Leiter ihres Musiklebens Oberbürgermeister Dank und Anerkennung auszusprechen. Dost überreichte dem Jubilar ein musikalisches Werk "Figaros Hochzeit", das Orchester ein Robert Schumann - Bild. Intendant Krohmann überbrachte ihm die Wünsche des Stadttheaters.

Prof. D. Dr. Max Seiffert, der Leiter des staatlichen Instituts für Deutsche Musikforschung, trat auf seinen Wunsch in den Ruhestand. Ministerialrat Dr. Miederer sprach ihm den Dank des Reichsministers für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung für seine großen Verdienste um die Gründung und den Ausbau der Gesellschaft aus. Mit der kommissarischen Leitung des Instituts wurde Prof. Dr. Hans Albrecht beauftragt.

#### Geburtstage

Am 8. April wurde der bekannte Liederkomponist Eduard Behm, einst auch hochgeschätzter Liedbegleiter, 80 Jahre

Am 15. April wurde der Leiter der Reichshochschule in Wien und Prasident der Gesellschaft der Musikfreunde Prof. Franz Schütz 50 Jahre alt. Er hat sich als Organist durch feinen Einfatz für Max Reger und Franz Schmidt verdient gemacht.

#### T odes fälle

† am 31. März in Berlin der Berliner Domorganist und Leiter des Berliner Staats- und Domchors und Prof. der staatlichen Musikhochichule, Alfred Sittard, im 64. Lebensjahre. Als Orgelkunstler und Chordirigent hat er nahezu 40 Jahre im Dienste der deutschen Musik gestanden und sich als Bahnbrecher junger Begabungen eingesetzt. Sein Ruf reichte weit über die engere Heimat hinaus, auf zahlreichen Reisen durch ganz Europa hat er sich vor allem als Orgelkünstler höchste Achtung erworben. Über 20 Jahre leitete er den Hamburger Michaelis-Kirchenchor bis er 1925 zunächst als Lehrer für Orgel nach Berlin berufen wurde, wo ihm 1933 die Leitung des Staats- und Domchores übertragen wurde (f. Novemberheft der ZFM 1932).

† in Köln der Dirigent des Kölner Hochschulorchesters

Heinz Joachim Körner. † in Hamburg der Komponist und Ehrenchormeister der Nordmark John Julia Scheffler im 75. Lebensjahre.

#### BUHNE

Das Stadttheater Thorn a. d. Weichsel hat soeben seine Pforten wieder geöffnet. Als erste Oper kam Richard Strauß" "Rolenkavalier" unter der Stabführung des Berliner Intendanten Erich Orthmann heraus.

Das Krakauer Stadttheater, das fämtliche Kunstgattungen betreut, eröffnete die Spielzeit mit dem "Freischütz", dem an Opern im Laufe der Wintermonate Glucks "Iphigenie", "Tosca" und Mozarts "Schauspieldirektor" folgten.

Das östlichste ständige deutsche Theater, das Stadttheater in Lublin, konnte soeben auf sein einjähriges Bestehen zurückblicken. Es ist ein wichtiger kultureller Mittelpunkt

für den gesamten Bezirk.

Das Stadttheater in Kauen in Litauen hat unter dem deutschen Schutz in diesem Winter einen ftarken Aufschwung genommen, sodaß neben kleineren Werken bereits Wagners "Tannhäufer" und "Lohengrin" zu einer beachtenswerten Aufführung kamen. Für die nächste Zeit sind mehrere Symphonien Mozarts, der bisher in Kauen wenig gepflegt wurde, dann aber auch der "Don Giovanni" und "Figaros Hochzeit" vorgeschen.

Das Deutsche Theater in Lille, das nicht allein die deutschen Truppen in Belgien und Nordfrankreich betreut, sondern auch der dort heimischen Bevölkerung einen Blick in deutsches Kulturschaffen bietet, war im vergangenen Winter außerordentlich rege. Insgesamt 543 Veranstaltungen aller Kunstgattungen wurden durchgeführt, davon 245 in Lille selbst und 298 außerhalb der Stadt.

Als festliche Osteraufführung brachte das Opernhaus in

Kattowitz den "Tannhäuser" heraus.

Wolf-Ferraris "Campiello" erfreute die Eisenacher Theatergemeinde.

Wie alljährlich bringt das Frankfurter Opernh a u s Hans Pfitzners Bühnenwerke anläßlich feines Geburtstages im Mai in zyklischer Folge.

Als Beitrag zur Essener Kulturwoche brachte das Opernhaus Wolf-Ferraris "Kluge Närrin", Ottmar Gersters "Hexe von Passau" und Werner Egks "Peer Gynt", sowie ein Kammerorchester-Konzert und einen Tanzabend.

Aus Anlaß des Führergeburtstages kam an den städtischen Bühnen München-Gladbach und Rheydt eine

vollständige Neuinszenierung des "Freischütz" heraus. Die im November 1940 in Weimar urausgeführte Oper Das Herrenrecht" des am Landestheater Gotha / Eilenach wirkenden KM Wilhelm Stärk wurde im April in Gießen erstaufgeführt und kommt in Kürze auch am Nationaltheater Mannheim heraus.

Hans Pfitzners "Herz" kam soeben im Duisburger Opern-

haus zur Erstaufführung.

Das Nürnberger Opernhaus brachte erfreulicher Weise so-

eben Hugo Wolfs "Corregidor" heraus.

Mozarts Pantomime "Pierot und Colombine" kommt noch in dieser Spielzeit am Staatstheater Kassel unter Generalintendant Dr. F. Ulbrich zur Aufführung, nachdem die erhaltenen Stimmen in izenischer Hinsicht von Prof. Dr.

Hans Joach im Moser und in musikalischer Hinsicht von Dr. F. Dietrich erganzt worden find.

Das Staatl. Landestheater Gotha/Eisenach spielt nunmehr ganzjährig.

#### KONZERTPODIUM

Als Auftakt zu den Geburtstagsfeiern für Joseph Marx veranstaltete seine Heimatstadt Graz ein Symphoniekonzert Anfang April, bei dem u. a. seine "Symphonische Nachtund "Castelli romani" erklangen. mulik"

Von' Roderich von Mojsisovics erklangen in den letzten Wochen in den Konzertsälen: die Serenade für Streichtrio Werk 21 in Linz/D. (Alfons Vodosek mit Anton Bauer und Wilhelm Czerwinka), das Kammerkonzert in A-dur für zwei Klaviere, sowie Lieder in Wien (Judith und Rositta Winter, Emy v. Pichler) und das Menuett im Altwiener Stile in München, Berlin, Nürnberg, Fürth, Würzburg, Zoppot, und Danzig (Ella Kastelitz).

Zur Feier des bevorstehenden 70. Geburtstages von Siegmund von Hausegger (16. August) spielten die Münchener Philharmoniker unter Oswald Kabasta in drei Konzerten seine "Natursymphonie" für großes Orchester und Schlußchor.

Des 74. Geburtstages Max von Schillings' gedenkt das Rheydter Stadttheater mit einem Symphoniekonzert, bei dem die symphonischen Dichtungen "König Oedipus" und "Von Spielmanns Lust und Leid" zur Aufführung kommen. Als Gastdirigent des Abends wurde der Dusseldorfer Schriftleiter Wilhelm Raupp gewonnen.

Kurt von Wolfurts "Concerto grosso" kam soeben durch die Berliner Philharmoniker unter Karl Schuricht zur

dritten Berliner Aufführung.

Kurt Hessenbergs Klavierkonzert erlebte nun auch in Graz seine erste Aufführung in der Oftmark in einem Symphoniekonzert des Grazer städtischen Orchesters unter Leitung von Prof. Dr. Felix Oberborbeck.

Im 10. Alchaffenburger Schloßkonzert fanden das "Fränkische Liederspiel" von Heinrich Cassimir, das Nordische Streichquartett von Hanns Schindler und die Tagore-Lieder von Julius Weismann herzliche Aufnahme unter der Stabführung von Dr. Karl Friedrich Leucht.

GMD Franz Adam dirigierte auf der Reise des NS-Symphonie-Orchesters durch den Gau Hessen-Nassau fünf Konzerte in Hanau, Frankfurt/M. und Mainz mit großem Erfolge, davon drei vor den Belegschaften großer Werke. Als Solisten wirkten der Pianist Kurt Gerecke, die Pianistin Branka Musulin und der Konzertmeister des Orchesters, Kammervirtuose Michael Schmid, an diesen Konzerten mit.

GMD Heinz Dressel eröffnete mit I. N. Davids "Kum, kum geselle min", Höllers "Cembalokonzert", Zoltan Kodalys "Lieder", Rudi Stephans "Musik für 7 Saiten-instrumente" in Münster/Westfalen ein Studio, das sich zur Aufgabe stellt, unbekannte Werke der neuen und alten Literatur aufzuführen. Die Zahl der Anmeldungen zur Mitgliedschaft des Studios ist über Erwarten groß.

Unter Leitung von MD M. Spindler kamen in einem städt. Konzert in Castrop-Rauxel Kurt Heffenbergs "Kleine Suite" und Bruckners "5. Sinfonie" in der Urfassung zur

Erstaufführung

Im alljährlichen Karfreitagskonzert führte der Singkranz Heilbronn unter Leitung von Dr. Ernst Müller und mit Emmy Höhn und Walter Krauß als Solisten Brahms' "Deutsches Requiem" in der überfüllten Kilianskirche auf. Im 6. Konzert der dortigen Konzertgemeinde kam Bruckners Fünfte Symphonie in der Originalfassung zur Erstaufführung.

Der Träger des Musikpreises der Westmark 1941, Carl Schadewitz, führte auf Einladung der Stadt St. Ingbert seine 4sätzige "Sinfonietta" mit dem Landessymphonie-

Orchester der Westmark auf.

Günther Schulz-Fürstenberg spielt dieser Tage als Solist mit dem Landesorchester Stuttgart unter Leitung von Gerhard Maasz die Cellokonzerte von Haydn und Dvořák, und Adagio und Allegro Werk 70 von Robert Schumann.

Ein Werk des zu Unrecht vergessenen Thüringer Komponisten Ludwig Böhner, das Klavierkonzert in D-dur Werk 8, das im Oktober 1941 in Rudolstadt wiederaufgeführt wurde, hat seine Lebensfähigkeit aufs glänzendste bewiesen. Der Solist Wilhelm Gonnermann und die unter Leitung von MD Ernst Wollong den Orchesterpart ausführende Landeskapelle errangen stürmischen Beifall. H. B.

Als erfolgreiche Erstaufführung (die Uraufführung fand im Frühjahr 1941 in Arnstadt statt) brachte das Landestheater in Rudolftadt im Januar die von der Ballettmeisterin Ruth Jacobsen verfaste Tanzpantomime "Das häßliche Mädchen" heraus, zu der der 2. Kapellmeister vom Vorjahre, Ulrich Welfch, eine die ernsten und heitern Szenen treffend untermalende Musik geschrieben hat, die den befähigten Komponisten offenbart.

#### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Roderich von Mojsifovics schrieb soeben ein Trio für Klavier, Geige und Cello Werk 64 B - in freier Umarbeitung seiner zweiten Violinsonate, das das Witzenbacher-Trio (Leonhard Witzenbacher, Werner Laukisch, Friedrich Linnebach) zur Uraufführung bringt und auf seiner Auslandsreife wiederholen wird.

Wilhelm Furtwängler hat eine neue vierfätzige Symphonie beendet, die im kommenden Winter zur Uraufführung kommt.

Der städtische Musikdirektor von Zwickau Kurt Barth hat das deutsche Schicksal von 1918 bis 1933 in einem großen Oratorium "Glaube an Deutschland" musikalisch gestaltet. Auferstehung, Berufung und Erfüllung nennt er die drei Teile seines Werkes, zu dem Barth auch den Text geschrieben hat. Die Uraufführung findet als Ausklang der städtischen Konzertreihe im Mai 42 in Zwickau statt. Beteiligt sind zwei Solisten, die vereinigten Chöre der Stadt, ein Soldatenchor, ein Kinderchor und das städt. Orchester. Die Leitung hat der Komponist.

#### VERSCHIEDENES

Der bekannte Wagner-Forscher Prof. Dr. Wolfgang Golther-Rostock sprach im März vor der festlichen "Ring"-Aufführung im Stadttheater Wuppertal über "Die-Dichtung und ihr Verhältnis zu den altnordischen Sagen" und im Wagner-Verband deutscher Frauen über "Entstehung und Vertonung des Rings", im Wagner-Verband Duffeldorf über ,,60 Jahre Parsifal" aus eigenem Erleben, hat er doch alle Bayreuther ,,Parsifal"-Aufführungen seit 1882 – mit Ausnahme der Aufführung von 1914 - miterlebt.

Auf Einladung der Wiener Staatsoper sprach Kammer-fängerin Anna Bahr-Mildenburg im Kaisersaal aus dem Schatz ihrer reichen Kunsterfahrung über "Musik und Gebärde" und legte an Hand charakteristischer Beispiele aus der Musikliteratur die Einheit von Musik, Mimik und Bewegung dar. Auch die Steirische Musikschule in Graz hatte die Künstlerin zu einem Vortrag gebeten.

Die Duisburger Oper eröffnet in Kurze eine Ausstellung "Die deutsche Oper der Gegenwart", die an Hand von Bühnenbildern, Szenen-Entwürfen, Autographen uff. das

junge deutsche Opernschaffen aufzeigt.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Zum sojährigen Todestag von Hugo Kaun gab der Reichssender einen wertvollen Durchschnitt durch das Gesamtschaffen

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Die königliche Oper in Stockholm brachte das Ballett "Die Liebesprobe" von W. A. Mozart mit der neuen Textgestaltung von Roderich von Mojfisovics heraus.

Max Trapps Konzert für Orchester Werk 2 kam durch den Groninger Orchesterverein zur Aufführung.

Der Frankfurter Operndirektor Franz Konwitichny brachte soeben Beethovens dritte und fünfte Symphonie in Barcelona zu schönstem Erfolg.

Das Berliner Kammerorchester unter Hans von Benda hatte in Rom und in Agram mit Werken von Bach, Mozart, Haydn und Reger einen großen Erfolg und musiziert soeben in Ankara und Istambul.

Die Erstaufführung von Richard Strauß' "Daphne" in italienischer Sprache kam soeben in der Mailander Scala heraus, die erste rumänische Aufführung der "Ariadne" im Bukarester Nationaltheater.

Das Königliche Theater in Kopenhagen beging den 70. Jahrestag der Aufführung der "Meistersinger" in der dänischen Hauptstadt mit der 100. Aufführung des Werkes.

Das Berliner Philharmonische Orchester, das sich soeben auf einer 6wöchentlichen Konzertreise durch Frankreich, Spanien und Portugal unter Clemens Krauß befindet, führt insgesamt 28 Konzerte durch. Auf der Rückreise besuchen die Künftler die deutschen Truppen im besetzten Frankreich.

Deutschlands Meistergeiger Georg Kulenkampff wurde soeben in zwei Abonnementskonzerten der Stockholmer Konzertvereinigung mit Beethovens und Jean Sibelius' Violinkonzert fürmisch gefeiert.

Das Königliche Opernhaus in Rom brachte Ottmar Ger-

flers "Enoch Arden" zur Erstaufführung.

Hermann Drews von der staatlichen Musikhochschule in Köln spielte auf Einladung der deutsch-italienischen Gesellschaft in Mailand, Turin, Genua, Neapel und Rom späte Beethoven-Werke mit starkem Erfolg.

Der Pianist Dinu Lipatti bringt Franz Alfons Wolperts Klaviervariationen in einem Bukarester Klavierabend zur rumänischen Erstaufführung.

In den traditionellen Osterkonzerten des Teatro Liceo in Barcelona spielte das Stroß-Quartett Werke von

Beethoven, Mozart, Schubert und Haydn. Ein Ensemble deutscher Opernsänger spielt im Mai im Teatro Carlo Felice dreimal den "Fliegenden Holländer" unter der musikalischen Leitung von Franz v. Hoeßlin.

Mailand, Venedig und Bologna erlebten im Laufe des April 10 Aufführungen von Richard Wagners "Tristan und

Holde" und der "Walkure".

Joh. Seb. Bachs Johannes-Passion kam durch das Athener Konservatorium unter Mitwirkung des Athener Gesangvereins zur zweimaligen erfolgreichen Aufführung.

Das Kölner Kammertrio befindet sich soeben auf einer Konzertreise durch Ungarn.

Das Münchener Fidel-Trio spielt in 17 italieniichen Städten alte Mulik auf alten Instrumenten.

Beethovens Neunte Symphonie erlebte soeben zwei Aufführungen in Sofia.

In Rom wurde eine Schumann-Woche durchgeführt, deren Höhepunkt die "Szenen aus dem Fauft" bezeichnet

MD Nikolaus von Lukacs vom Stadttheater Greifswald dirigierte in Budapest d'Alberts "Tiefland" und Richard Wagners "Siegfried".

Alexander Rödiger spielte im dänischen Rundfunk die fünf Klavierstücke von Hans Pfitzner und in zwei Konzerten in Kopenhagen Werke von Bach und Beethoven.

#### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

-Celar Bresgen: "Dornröschen". Märchenoper (Straßburg, unter Hans Rosbaud).

Ralf Ebersberg: "Der standhafte Harlekin". Tanzspiel (Ulm/D.).

Clemens Schmalstich: "Die Hochzeitsfackel". Heitere Oper (Köngsberg i. Pr., Opernhaus, unter Staats-KM

Herbert Trantow: "Antje". Spieloper (Chemnitz, Opernhaus, unter KM Dr. Paulig).

#### Konzertwerke:

Henk Bading: Festlicher Prolog (Wien, Philharmoniker unter Karl Böhm).

Alfredo Casella: Orchester-Divertimento "Paganiniana" (Wien, Philharmoniker unter Karl Böhm).

Helmut Degen: "Heitere Suite" (Ludwigshafen/Rh., unter GMD Karl Friderich).

Heinrich Funk: Lieder nach Gedichten von Bierbaum, Henckell und Reindl (Jena, Sol. Hans Fuchs).

Max Gebhard: Sonate für Cello und Klavier Werk 48 (Nürnberg, Kammerkonzert für zeitgenössische Musik).

Max Gebhard: Fünf Lieder nach Texten von Hermann Claudius "Und weiter wachsen Gott und Welt" (Nürnberg, Kammerkonzert für zeitgenössische Musik, Solist Anton

Hans Grimm: Symphonische Dichtung für gr. Orchester auf Rilkes "Weise von Liebe und Tod des Cornetts Chr. Rilke" (Danzig, Orchester des Danziger Staatstheaters unter Karl Tutein).

Karl Höller: Sonate h-moll für Violine und Klavier Werk 30 und Sonatine für Klavier Werk 29 (Nürnberg, Sol. Udo Dammert).

Leo Justinus Kauffmann; Sinfonie (Straßburg, unter Hans Rosbaud).

Armin Kaufmann: Klaviersonate (Berlin, Gemeinschaft junger Künstler, Sol. Siegfried Schultze).

Frida Kern : 3. Streichquartett Werk 38 (Dresden, durch das Liersch-Quartett, 27. März). Franz Knauf: "Lob der Musik". Kantate (Glatz,

unter Leitung des Komponisten).

Joseph Marx: Altwiener Serenaden (Wien, Philharmoniker unter Karl Böhm).

Carl Walter Meyer: Festliche Musik für Streicher und Pauken (Königsberg, unter Leitung des Komponisten, 17. April).

Konrad Noetel: Violinsonate (Berlin, Gemeinschaft junger Künstler, Sol. Georg Kulenkampff).

Alfred W. Paetich: "Schlesische Märchenmusik" für Kammerorchester (Danzig, Orchester des Danziger Staatstheaters unter Karl Tutein).

Hans Pfitzner: "Fons Salutifer". Chorwerk für 4 Solostimmen, großes Orchester, gem. Chor und Orgel, unter Fritz Klener, 30. April).

Adolf Prümers: "Saulus von Tarlus". Oratorium (Herne i. W.).

Hermann Reutter: Rhapfodie für Violine und Klavier (Berlin, Sol. Alma Moodie).

Erich Rhode: Violinsonate in e-moll (Nürnberg, durch Anita Portner und Lydia Waldishöfer).

Hans F. Schaub: Deutsches Tedeum (Hamburg, unter

Eugen Jochum). Philippine Schick: Kinderchöre mit Klavier. Werk 45

(Aachen, Domlingschule, 15. März). G. A. Schlemm: Heldische Ouverture (Berlin, unter Erich

Orthmann, 4. April). Erich Sehlbach : Streichquartett (Effen, Peter-Quartett).

Anton Streber: Musik für Violine und Streichorchester in einem Satz (Augsburg, Sol. Erich Keller).

Anton Streber: "Herbst". Liederzyklus für eine Singstimme und Streichorchester nach Gedichten von Theodor Storm (Augsburg, Sol. Mechthild Brem).

Fritz Theil: Suite in vier Sätzen für Orchester (Dessau, unter Leitung des Komponisten, 17. März).

Hans Vogt: Sextett für Bläser und Klavier Werk 21a (Posen, 26, März).

Hans Vogt: Klavierkonzert c-moll Werk 18 (Neustrelitz, durch das verstärkte Landesorchester des Landestheaters unter KM Ernst Schmid, Sol. der Komponist, 30. März).

Robert Wagner: Orchester-Toccata (München, unter Oswald Kabasta).

Othmar Wetchy: Quartett (Wien, durch das Weißgärber-Quartett).

Hermann Maria Wette: "Sinfonietta" (Ludwigshafen/Rh., unter GMD Karl Friderich).

Hermann Wunsch: "Helden". Vier Sätze auf Texte von Hans Schwarz und Rudolf Binding (Berlin, Philharmonischer Chor unter Günther Ramin).

Für den Gefamtinhalt verantwortlich: Hauptschriftleiter Gustav Bosse, Regensburg. - Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. - Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. - Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliche Nr. 6.

## JEAN SIBELIUS

## Klaviermusik

1214 710111100112	
Op. 5	Sechs Impromptus. Edition Breitkopf 2547 RM 3.—
Op. 12	Sonate F dur E. B. 2156 RM 3.—
Op. 24	Zehn Klavierstücke: 1. Impromptu E. B. 2528 / 2. Romanze A dur E. B. 2529 / 3. Caprice E. B. 2530 / 4. Romanze. 5. Valse E. B. 2288 / 6. Idyll E. B. 2470 / 7. Andantino E. B. 2406 / 8. Nocturno E. B. 2535 / 9. Romanze Des dur E. B. 2330 / 10. Barkarole E. B. 2289 Je RM 1.50
Ор. 34	Acht Klavierstücke: 1. Walzer / 2. Tanzweise / 3. Mazurka / 4. Scherzlied / 5. Neckerei / 6. Träumerei / 7. Hirtentanz / 8. Harfenspieler E. B. 4851/56 und 5098/99 . Je RM 1.50
Op. 40	Pensées lyriques: 1. Valsette / 2. Chant sans paroles / 3. Humoresque / 4. Minuetto / 5. Berceuse / 6. Pensée mélodique / 7. Rondoletto E. B. 4481/85 u. 4834/35. Je RM 1.50
Op. 41	<b>Kyllikki.</b> Drei lyrische Stücke <i>E. B.</i> 2163 RM 2.—
Ор. 58	Zehn Klavierstücke: 1. Rêverie/ 2. Scherzino / 3. Air varié / 4. Der Hirt / 5. Des Abends / 6. Dialogue / 7. Tempo di Minuetto / 8. Fischerlied / 9. Ständchen / 10. Sommerlied E. B. 3201/10 Je RM 1.20
Op. 67	Drei Sonatinen Edition Breitkopf 3845/47 Je RM 1.50
Op. 68	Nr. 1 Rondino gis moll E. B. 3946 RM 1.—
Op. 74	Vier lyrische Stücke: 1. Ekloge/ 2. Sanfter Westwind / 3. Auf dem Tanzvergnügen / 4. Im alten Heim E. B. 4491/94 Je RM 1.50
Op. 97	Sechs Bagatellen: 1. Humoreske I / 2. Liede / 3. Kleiner Walzer / 4. Humoristischer Marsch / 5. Impromptu / 6. Humoreske II E. B. 5177/82 Je RM 1.50

Außer diesen Klavierkompositionen sind in der Edition Breitkopf die bekanntesten Orchesterwerke Sibelius' in Bearbeitung für Klavier zu 2 und 4 Händen wie auch Originalkompositionen für Violine und Klavier und Bearbeitungen in verschiedener Besetzung erschienen

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

BREITKOPF & HARTEL, LEIPZIG

#### FRITZ SCHARLACH

## Geigenschulwerk

in 4 Seften

Ein Lehrgang für ben Gruppen- ober Einzelunterricht, augleich Grundlage für ben Aufbau einer Spielgruppe

Seft 1 und 2 liegen vor

Jedes Heft ..... RM 2.25

"Ich habe selten mit solcher Freude eine neue Schule durchgesehen wie das Beigenschulwert von Friz Scharlach, das in seinem 1. Hest vorliegt. Hier ist alles verwirklicht, was wir von einem neuzeitlichen Anfangsunterricht fordern: Ausbau auf dem Kinder= und Bolfslied, gründliche Schulung hand-werklichen Könnens und allgemein musitalische Durchbildung. Das Schulwert ist mit seinen vielerlei Anregungen zum Musizeren ein idealer Lehrgang sür den Gruppenunterricht."

(Brof. hermann Schmib, Leiter bes Seminars für Privaimusiterzieher an ber Staatl. Hochschule für Musit Stuttgart.)

"Was mir an der Schule besonders gefällt, ist der glückliche Ausgleich, der dem Bersasser in der Auswahl zwischen des währtem technischen Abungsstoff und dem zeitnahen Liede und Musiziergut gelungen ist. In keinem Augenblick leidet die Gründlicheit der technischen Durchbildung unter der immer gewahrten Lebendigkeit der Unterweisung — und damit hat Scharlach das Problem der heutigen Geigenschule gelöst. Ich werde das Wert an der städt Musikschule sür Jugend und Bost einsühren."

(Dr. Karl Friedrich Sirfcmann, Stäbtische Musitichule für Jugend und Bolt, Pirmajens)

"Ich habe bereits die Musikschulen unseres Gaues auf das Wert hingewiesen und die Anschaftung für den Unterricht empfohlen." (N S. Gemeinschaft Kraft durch Freuder Gauleitung Innsbruch)

Durch die Mufitalienhandlungen

## Chr. Friedrich Vieweg

Berlin-Lichterfelde

### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FOR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erof

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

#### Konservatorium und Musikseminar der Stadt Kassel

BERUFSAUSBILDUNG für alle Gebiete der Musik und des Theaters — Meisterklassen für Klavier, Violine und Sologesang — Orchesierschule — Theaterschule (in Verbindung mit dem Preuß, Staatstheater Kassel) Allgemeine Abteilung (auch für Gasthörer) Opern- und Schauspielschule — Seminar für Musikerzieher — Chorleiterlehrgänge in Zusammenarbeit mit dem Mitteldeutschen Sängerbund — Lehrgänge für Volks- u. Spielmusik — Liebhaberunterricht für Erwachsene u. Jugendliche Beginn des Sommerhalbjahres am 16. April 1942

Anmeldungen und alle Auskünfte sowie Druckschriften durch das Geschäftszimmer Kölnische Straße 36



#### Musiksommer Dresden 1942

## **MEISTERKURSE**

## des Konservatoriums der Landeshauptstadt Dresden

Conrad Hansen (Klavier) 1. 6. — 15. 7. 1942

Jahn Dahmen (Violine) 1. 6. — 4. 7. 1942

Karl Schmitt-Walter (Gesang) 15. 5. — 15. 6. 1942

Ferdinand Leitner (Liedgestaltung und Begleitungskunst) 15. 5. - 30. 6. 1942

Die Zahl der Teilnehmer ist beschränkt. Anmeldungen sofort an die Direktion des Konservatoriums der Landeshauptstadt Dresden. Seidnitzer Platz 6, die unt. gleichzeitiger Zusendung eines Prospektes auch weitere Auskünfte über Arbeitsplan, Teilnehmergebühr usw. erteilt

Die beiden jüngsten Orchesterwerke von

## HELMUT DEGEN

#### HYMNISCHE FEIERMUSIK

Besetzung: 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 3, 1 — P. — Str.

Spieldauer: 12 Minuten

Uraufführung: 1941 Mannheim (Elmendorff)

"... ein Sieg, wie man ihn dem aufstrebenden Komponisten nicht einheitlicher wünschen kann. Degen beherrscht vor allem das Orchester, er weiß was er will, denkt, hat Geschmack, Temperament und versteht auch den feinsten Regungen und innigsten Empfindungen nachdrücklichen Ausdruck zu geben."

Die Musikwoche, Berlin

"... überlegen gehandhabte Instrumentierungskunst... vielfältige Ausdrucksspannungen, die besonders im abklingenden Teil durch solistische Hervorhebung von Einzelinstrumenten und Instrumentengruppen der Komposition aparten Reiz verleihen." Neue Mannheimer Ztg.

#### HEITERE SUITE

Besetzung: 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 2, 0 — 4 P. — Str.

Spieldauer: 18 Minuten

Uraufführung: 1942 Ludwigshafen (Friderich)

Vorgesehen in Kaiserslautern, Neustadt, Pirmasens,

Neunkirchen, Zweibrücken

"... Degen erweist sich immer mehr als Vollblutmusiker und als Könner im Satzbau. Zwischen sprühendem Übermut und zarter Besinnlichkeit läßt er weitgespannte Melodienbögen farbig leuchten. Verblüffend virtuos, spritzig und feurig zaubert er den letzten der vier Sätze, ein wirbelndes Rondo herauf."

Neue Mannheimer Ztg.

"... ein Komponist..., der aus dem Innern schöpft, die Orchestersprache beherrscht und zu neuen Ufern strebt."

N. A. Z. Ludwigshafen

## B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ

## HANS PFITZNER

Neue Werke

Op. 48

#### **FONS SALUTIFER**

Hymnus für gemischten Chor, Orchester und Orgel (Dichtung von E. G. Kolbenheyer)

Orchesterpartitur u. Stimmen (Preisn. Vereinbarung) Klavierauszug mit Text (W. Abendroth) no. RM 4.— Jede Chorstimme (Sopran, Alt, Tenor, Baß) no. RM 0.30

Uraufführung am 1. Mai 1942

durch das Städtische Symphonie- und Kurerchester in Karlsbad, anläßlich der Brunnenweihe Erstaufführung in Berlin, Juni d. J., unter persönlicher Leitung v. Prof. Pfitzner i. Rahmen der Berliner Kunstwochen

Op. 49

#### ZWEI MÄNNERCHÖRE a cappella

Dem Kölner Männergesangverein gewidmet zu seinem 100 jährigen Bestehen

Nr. 1. ,, Wir gehn dahin" (Gedicht von Hans Franck)
Partitur no. RM 1.—. Jede Chorstimme no. RM 0.20
Nr. 2. Das Schifflein (Gedicht von Ludwig Uhland)
Partitur no. RM 1.20. Jede Chorstimme no. RM 0.20
Flöte, Horn, Sopran-Solo . . . . je no. RM 0.50

Uraufführung am 26. April 1942 durch den Kölner Männergesangverein in Köln

Op. 50

#### QUARTETT (c moll)

für zwei Violinen, Viola und Violoncello Partitur (16°) no. RM 3.— Stimmen (4°) no. RM 12.—.

Uraufführung am 5. Juni 1942

durch das Strub-Quartett in Berlin, im Rahmen der Berliner Kunstwochen

Partituren auf Verlangen zur Ansicht, auch durch jede Musikalienhandlung

Verlag und Eigentum für alle Länder

Johannes Oertel, Berlin-Grunewald

Erdenerstraße 8



## R.von MOJSISOVICS

## Serenade A dur

in einem Satz für Violine, Viola u. Violoncell

Ein in gedrängter Form gehaltenes, schönes und außerordentlich wirkungsvolles Werk, das würdig ist, in die Vortragsfolgen unserer Kammermusik-Vereinigungen aufgenommen zu werden.

Ernst Eulenburg Nachf. Horst Sander K. G. Leipzig C. 1, Egelstr. 8



# Werke für Soloinstrumente

mit Orchester von

## Sigfrid V

## Walter MÜLLER

geb. 1905 in Plauen

## Konzert B dur für FLÖTE u. Kammerorchester, op. 62

Die Musik: Die ungezwungene Musizierfreude, die sich in früheren Werken des Komponisten offenbart, wird auch hier lebendig. Immer sind es Themen von markantem Profil, die — wie mühelos hingeworfen — zu vielgestaltigen Klangformen aufblühen. Zeitschrift für Musik: . . . das dem beweglichen Soloinstrument in figuarativ-melismatischer Verzierungstechnik und virtuosen Kadenzen alle Entfaltungsmöglichkeiten bietet.

Klavierauszug . . . . . . . . . RM 6.— Dauer: 22 Minuten.

Orch.-Besetzung: 2 Oboen, 2 Hörner und Streicher

## Konzert F dur für FAGOTT und Orchester op. 56

Zeitschrift für Musik: Das aus einer Introduktion, einem lustigen Thema mit 8 Variationen und einem abschließenden vergnüglichen Rondo bestehende, formal knapp gefaßte Konzert wird unseren Fagottisten viel Freude bereiten.

Allgem. Musikzeitung: ... In diesem Werk hat der Fagottist reichlich Gelegenheiten, sich von allen Seiten zu zeigen und das immer mit einer blühenden und einfallsreichen Musik.

Klavierauszug . . . . . . . . . RM 4.—
Dauer: 18 Minuten

Besetzung: 1. 1. 2. 0. — 2. 2. 0. 0. — Streicher

# Concerto grosso D dur für TR O M P E T E und Orchester, op. 50

Zeitschrift für Musik: .. zeigt die für den Komponisten bezeichnenden Gelegenheiten der Einfälle und Sauberkeit der Arbeit.

Signale: Prof. Abendroth gestaltete das Concerto grosso mit suggestiver Kraft zu einem reizvollen musikalischen Erlebnis.

Klavierauszug . . . . . . . RM 4.-

Dauer: 17 Minuten
Besetzung: 2. 2. 2. 2. - 2. 0. 0. 0. - Streicher

Orchester-Materiale leihweise und käuflich

Preis nach Vereinbarung!

Klavierauszüge sowie Partituren bereitwilligst zur Ansicht von

Ernst Evienburg Nachf. Horst Sander K. G., Leipzig C. 1 Egelstr. 8

## LEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. - Für unverlangte Manuikripte keine Gewähr

109. JAHRG.

BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / JUNI 1942 HEFT 6

## Die "Woche zeitgenössischer Musik in Wien".

Bericht von Victor Junk, Wien.

Der Reichsstatthalter in Wien, Reichsleiter Baldurvon Schirach, hat in der Zeit vom 3. bis 10. Mai 1942 in Wien eine "Woche zeitgenössischer Musik" veranstaltet und durch seine Schirmherschaft gefördert, die nicht als Festwoche, vielmehr als eine Art Arbeitstagung durchgeführt wurde. Es war damit erwünschte Gelegenheit gegeben, eine große Zahl von schaffenden deutschen Tonkünstlern mit ihren Werken vor einem berufenen Zuhörerkreis öffentlich vorsühren zu können. Dafür gebührt der Dank der deutschen Musiker nicht allein dem Reichsleiter, sondern ebenso aufrichtig seinem Generalkulturreferenten Walter Thomas, der die Durchführung dieser hohen Aufgabe auf sich genommen und mit ebensoviel Tatkraft als Geschick besorgt hat.

Eine weitere dankenswerte Förderung des schaffenden Nachwuchses darf darin erblickt werden, daß mit mehreren der aufgeführten Komponisten Werkverträge abgeschlossen wurden, die ihnen ein sorgenfreies Schaffen ermöglichen.

Der nachstehende Bericht kann naturgemäß nicht erschöpfend sein, sondern muß sich auf kurze Übersichten beschränken.

#### I. Orchester-Werke.

Die erste Veranstaltung galt den gefallenen Komponisten. Der Reichssender Wien übertrug ein Konzert des Stadtorchesters der Wiener Sinfoniker unter der Leitung seines ständigen Dirigenten, GMD Hans Weisbach. Die dreisätzige "Orchestermusik" des an der Ostsront gefallenen Helmut Bräutigam zeigt in schöner sauberer Arbeit ein sestliches Musizieren, das diesen Grundzug auch über ruhigere Stellen hin beizubehalten strebt; sie slicht schöne Kontraste ein und verwendet auch rhythmische Schwankungen sehr geschickt und ansprechend, um durch Abwechslung andauernd zu sesslen. Ein langsamer Satz aus dem "Bläserquintett" von Karl Maria Löbl leitete stimmungbereitend über zu der vom Burgschauspieler Ewald Balser eindrucksvoll gesprochenen "Ode an die Gefallenen" von Josef Weinheber. Wild ausbegehrend beginnen die beiden Stücke aus der "Elbinger Musik" von Hellmuth Jörns, bestehend aus Tokkata, Passacaglia und Fuge; in strenger kontrapunktischer Arbeit, durch Gegenstimmen reich verziert, schus auch dieses Werk mit dem seierlich-lösenden Schluß die erhabene Gemütsstimmung dieser Totenehrung.

Welch prächtige Wirkungen selbst ein einfaches Streichorchester mit den mancherlei Kombinationen geteilter Stimmführung erzielen kann, zeigte das Konzert des Frauensinfonieorchesters, dem wir unter der klaren Führung seines derzeitigen Dirigenten Milo von Wawak die Kenntnis von drei wertvollen neueren Werken verdanken. Max Haagers "Konzert für Streichorchester", das zwischen ein- und überleitenden Sätzen konzertante Teile für Bratschen-,

Cello- und Geigensoli einschließt, wird mit einer Tokkata und Fuge von achtunggebietender formaler Kunst abgeschlossen. Noch reicher gliedert Wilhelm Maler seine "Musik für Streichorchester", indem sie einen bunten Zyklus von älteren und neueren Tanzformen zusammensaßt und durch eine "Sonate" krönt. Armin Kaufmanns "Musik für Horn und Streichorchester", in Wien bereits von früheren Aufführungen her bekannt, fügt in ihren drei Sätzen die Hornstimme durchaus in das Orchesterstimmgefüge ein und kommt sowohl durch straffe Rhythmik als durch die warme Gesanglichkeit des langsamen Satzes mit seinen starken Gesühlsakzenten bei aller sonstigen harmonischen und modulatorischen Unruhe zur starken Wirkung einer einheitlichen Gesamtstimmung. Der Solist Hans Koch blies seine nicht leichte Partie mit bewundernswerter Sicherheit und Virtuosität.

Den "Wiener Komponisten der Gegenwart" war ein von Staatskapellmeister Hans Gahlenbeck geleitetes besonderes Konzert vorbehalten: Egon Kornauths "Musik für Streicher" ist ganz auf Melodie eingestellt, die sie in drei ziemlich langen Sätzen mit Glück ausspinnt. Paul Königers "Kammerklavierkonzert" ist eine einsätzige kleine Sinsonie mit Klavier, deren Part Roland Raupenstrauch meisterte, ein Stück durchaus von warmen romantischen Gesühlscharakter. In sansten Farben leuchtet auch die seine und distinguierte "Pastorale Abendmusik" von Ernst Ludwig Uray. Aus gesunder melodischer Eingebung heraus hat Robert Ernst die 12 Monatsbilder aus Weinhebers "Kalendarium" in schöner formaler Rundung gestaltet; sie wurden von Walter Ludwig klang- und ausdrucksvoll gesungen; bildhaft anschaulich, ohne den sogenannten "Fortschritt" zu suchen oder in Neuerungen zu experimentieren, sließt auch diese Musik aus natürlicher Begabung, — wie denn überhaupt diese in Wien beheimateten Komponisten aus dem Boden der hier stets lebendig gebliebenen klassisch-romantischen Musiktradition glücklich ausgeharrt haben.

Vier größere Orchesterwerke bescherte uns Oswald Kabasta, der berusene Anwalt neuerer Musik. Das "Concerto grosso" des Frankfurters Kurt Hessen berg arbeitet seine rhythmisch flotten Themen slüssig, jedoch in stets dissonanter Harmonik aus, die jeder beruhigenden Kadenzierung aus dem Wege geht; auch das langsame Motiv des zweiten Satzes mußsich den wild dahinstürmenden rhythmischen Impulsen dieses temperamentvollen Neuerers unterwersen. Johann Nepomuk David benützt zu seinem Divertimento "Kum, geselle min" reizvolle ältere Weisen mit überlegener kontrapunktischer Technik und wohltuender Frische. Robert Wagner betitelt sein aus mehreren Teilen zusammengefügtes abwechslungsreiches Orchesterstück eine "Tokkata". Mit jugendlichem Ungestüm ohne strengere Bindung an die sonst so benannte Form gibt er eine köstliche Talentprobe, mit einem Stich ins Heitere sogar, und in solcher Fülle, daß die Länge des Werkes den Witz abzustumpsen droht. Gottsried Müllers "Konzert" wirkt durch straffe Kontrapunktik und gipselt in einer fünsstimmigen Schlußsuge, die vielleicht eine noch sestere organische Steigerung vertragen hätte; von großer Leidenschaftlichkeit und vornehmer Haltung ist namentlich der schöne langsame Satz.

Einen Höhepunkt fand die Woche der Zeitgenossen in den anläßlich seines 60. Geburtstages aufgeführten Werken von Joseph Marx, dem zum Wahlwiener gewordenen Steirer. Das Orchester der Wiener Sinsoniker war diesmal geleitet von dem Leipziger GMD Paul Schmitz, der die bei Marx immer führende melodische Linie, die Uppigkeit der Klangwelt, die Polyphonie des Stimmgesüges herauszustellen und gelegentlichen Überschwang zu bändigen wußte, sodaß ein strahlendes Charakterbild dieses führenden Meisters der Ostmärker vor uns erstand. Das "Romantische Klavierkonzert", eines der frischesten und reissten Werke von Marx, eroberte sich auch diesmal, unterstützt durch die hinreißende Krast und den gesanglichen Anschlag von Friedrich Wührers pianistischer Kunst, sosort die Herzen der Zuhörer. Noch entschiedener kam das Gefühlsmoment zum Ausdruck in dem von Else Schürhoffs bezauberndem Alt gesungenen Zyklus "Das verklärte Jahr". Vollends die "Sinsonische Nachtmusik" mit ihrer blühenden, klaren und sparsameren Farbenwelt und ihren gelegentlichen Selbstzitaten aus früheren Werken, mit ihrer kühnen Harmonik und der Leidenschaftlichkeit des Ausdrucks vollendeten den Triumph des Abends.

Für das letzte große Orchesterkonzert übernahm anstelle Furtwänglers, der durch plötzliche Erkrankung verhindert war, Staatskapellmeister Leopold Ludwig, derselbe, der an der Staatsoper als der berufene und begeisterte Vorkämpser für die neue Musik waltet, die Direktion. Von dem Flamen Marcel Poot wurde das "Symphonische Allegro" an die Spitze des Programms gestellt, ein sicher gesügtes, rhythmisch gestrafftes vollklingendes Werk, sodann zwei Stücke von Theodor Berger, die in Wien bereits früher gehört werden konnten: die "Malinconia", eine die "Schwermut der Landschaft" malende lyrische Tondichtung für mehrfach geteiltes und daher reich klingendes Streichorchester, und das in munterer Beweglichkeit dahinrauschende "Rondino giocoso". Auch die "Hymnen für Orchester" von Karl Höller, 4 sinfonische Sätze über gregorianische Choralmelodien, waren in Wien schon zu hören; einige Formen des Stückes (Tokkata, Ricercar und Fuge) greisen auf vorklassische Bildungen zurück, die sie aber, gleichwie die "Adoration", mit stimmungmalenden harmonischen Freiheiten und Feinheiten durchziehen. Das Orchester der Philharmoniker, wie so oft der glänzende Interpret neuer Musik, löste die schwierigen Aufgaben mit Elan und sichtlicher Anteilnahme.

#### II. Chorwerke.

Ein Chorwerk größten Stiles ist Friedrich Reidingers "Gotische Messe", die sozusagen im Mittelpunkt der zeitgenössischen Musikwoche stand; ihre Vorzüge habe ich in unserer ZFM schon bei Gelegenheit früherer Aufführungen hervorgehoben, und sie findet außerdem eine ihrer Bedeutung und ihrer Eigenart entsprechende besondere Würdigung in diesem unsren Heft durch den Artikel von Friedrich Matzenauer, auf den hiemit zur Charakteristik des noch viel zu wenig bekannten führenden Wiener Tonsetzers ausdrücklich verwiesen sei. Der mächtige und tief innerlich beglückende Eindruck des Werkes stellte sich, dank der von Prof. Anton Konrath vorbereiteten und geleiteten und damit zur höchsten Höhe geführten glänzenden Aufführung, an der Rose Walder, Elena Nikolaidi, Anton Dermota und Georg Oegglals Solofänger, Karl Walter an der Orgel, die Singakademie und der Lehrera capella-Chor sowie das Stadtorchester stärksten Anteil hatten, selbstverständlich auch diesmal wieder ein. - Schöne a capella-Chöre von erquickender Frische, ausgeführt vom Konzertchor der HJ unter der tüchtigen Leitung ihres künstlerischen Führers Gottfried Preinfalk, bildeten das freudig und begeistert aufgenommene Intermezzo in dem Konzert des Frauensinfonieorchesters: der polyphon und dramatisch gebaute Chor "Volk der fernen Grenzen" von Heinrich Spitta, und zwei volksliednahe Stücke von Felix Molzer zeigten die schönen Früchte dieser vorbildlichen Pflege des jugendlichen Gemeinschaftsgesanges.

Zu den erfreulichsten Darbietungen der Woche gehörte die der Wiener Sängerknaben. Prof. Ferdinand Großmann hatte auch diesmal wieder prächtige Arbeit geleistet, die ihm und seinen kleinen Vokalvirtuosen ebenso Ehre einbrachte, wie den aufgeführten Komponisten. Franz Burkhart eröffnete mit seinem schwungvollen vierstimmigen Chor mit Altfolo "Der Winter ist vergangen"; von edler Klangfülle ist der dreistimmige Knabenchor "Herbstseele" von Ernst Mathais, sehr geschickt gesetzt, z. T. kanonartig die drei Sprüche von Erich Marckhl nach Worten von Wilhelm Busch; satte Stimmungsfärbung erzielte Egon Kornauth mit seinem "Gesang der späten Linden", zu dem ein Klavierquintett (mit dem Komponisten am Flügel und dem stets bewährten Steinbauer-Quartett) begleitend hinzutrat; von natürlicher Frische ist auch das "Tanzlied" von Armin Kaufmann, während Leopold Emmer in den "Szenen aus dem ABC-Bilderbuch" acht der Sängerknaben Gelegenheit gab, in humorvoll-impressionistischen und dabei durchaus wohlklingenden Stückchen ihre solistische Kunst zu zeigen. Die größten Ansprüche an die Ausführenden (wie an die Zuhörer) stellten Werke der 2. Abteilung des Konzerts; so schon die verschiedenen Teile des lang ausgesponnenen "Turmgesangs" von Josef Lechthaler, der den dreigeteilten Knabenchören auch noch eine Trompetergruppe gegenüberstellt, um diese herb gesetzten musikalischen Bilder anschaulich zu machen; auch H. E. Apostell geht mit seinem auf musikalische Untermalung von philosophischen Gedanken abzielenden 6stimmigen Chor "O sage, wo du bist" in der Intellektualisierung der Musik vielleicht doch schon zu weit. Jedenfalls muß an solchen Gestaltungen die Kunst der Ausführenden doppelt bewundert werden. Dagegen geht Fritz Skorzeny mit seinem Doppelchor "Der Pirol" durch glückliche Verwendung einer den schönen Vogelgesang nachahmenden Solostimme viel eingänglichere Wege. Eine der

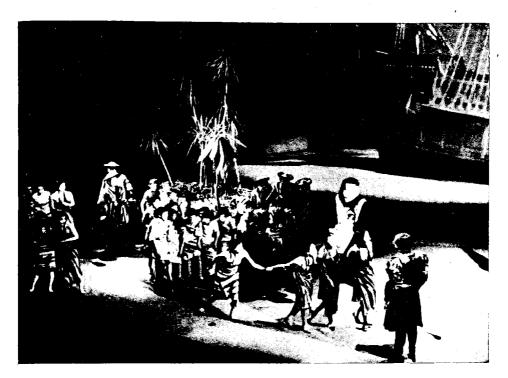
tüchtigsten Leistungen stellt der Chor "Schaffende Hände" von Walter Tschoepe dar, weil hier die einander jagenden Bilder des Textes tonmalerisch und doch mit wohlgeformter eigengesetzlicher Musik nachgezeichnet sind. Auch das "Rondell" von Robert Ernst ist von guter Führung und vornehmer Haltung. Den launischen Abschluß des an Genüssen überreichen Konzerts bildete das Vagantenlied "Circa silvae medium" von Franz Krieg; auch hier sinden sich ernster gehaltene Einschübe a capella in dem flott dahindrängenden, von rhythmisierenden Instrumenten begleiteten Chor, die an die Kunst der kleinen Sänger nicht geringe Ansorderungen stellten.

Mit besonderem Dank seien die Beiträge verzeichnet, die die "Konzertvereinigung Wiener Staatsopernchor" unter der Leitung von Hans Heinz Scholtys beisteuerte, namentlich weil sie neben Chorgesängen von Josef Lechthaler (vertreten mit dem urwüchsigen Kampfruf "Der Bauer") und Gottfried Rüdingers "Hymnen der Freude" ein in Wien noch nicht gehörtes Chorwerk Hans Pfitzners: den schwierigen achtstimmigen "Columbus", das einzige a capella-Werk des Meisters, zu meisterhafter Vorsührung brachte. Dieser großartige Chor, 1905 zur Schillerseier geschaffen, ist trotz der starken Gedanklichkeit der Schillerschen Dichtung ein durchaus blutvolles Gebilde, das mit seiner Atmosphäre an das Zeitkolorit des "Palestrina" erinnert und zugleich in seiner ideal linearen Stimmführung die viel später eingetretene Erneuerung des Chorstils anbahnte. Seine Aufführung durch den Staatsopernchor ist als eine künstlerische Tat zu werten.

#### III. Kammermusik und Lieder.

Auch hier gabs reiche Ausbeute an wertvoller neuer Musik. Vor allem ist da das vom "Konzerthaus-Quartett" wiederum mit unnachahmlicher Grazie gespielte 3. Streichquartett von Jofeph Marx zu nennen, das bereits an anderer Stelle ausführlicher besprochen wurde und das als ein Bekenntnis zur klassischen Klarheit und Einfachheit ein beherzigenswerter Wink für die Nachfolge des oftmärkischen Meisters sein könnte. Sehr gemäßigt beschreitet auch Alfred Uhl mit seinem "Kleinen Konzert für Klarinette, Bratsche und Klavier" neue Wege; an dem entschiedenen Erfolg des reizvollen Stückes hatten die ausführenden Künstler Leopold Wlach, Erich Weis und Friedrich Wührer ihren Anteil. Bereits von früheren erfolgreichen Aufführungen her ist auch das fantasiebegabte, ernst und schön geformte Streichquartett in d-moll von Armin C. Hochstetter bestens bekannt. — Das Schneiderhan-Quartett wiederholte in seinem Konzert das vorzüglich gearbeitete schwungvolle C-dur-Streichquartett von Wilhelm Jerger, desgleichen das kultivierte, plastisch klare und eigen-persönliche von Hans Ahlgrimm und das durch freie Variationen hervorstechende flüssige und fantasievolle Quartett von Theodor Berger. — Eine Violoncell-Sonate (mit Richard Krotichak und Bruno Seidlhofer) des Frankfurters Kurt Hessenberg zeigt gegensätzliche Themen in geistvoller Durchführung auf ziemlich freier harmonischer Basis aufgebaut, wobei die stellenweise ruhig warme Kantilene über der stets aufgeregten und etwas spröden figurativen Klavierstimme schwebt. Auch die von Willi Boskovsky mit Seidlhofer zusammen gespielte Geigensonate von Walter Felix zeichnet sich durch lebhafte Motorik aus, die über manche Kühnheit im Harmonischen glücklich hinweghilft; Kadenzierung scheint grundsätzlich vermieden, sodaß auch die Schlüsse abrupt bleiben.

Auch die "Bläservereinigung der Wiener Philharmoniker" nahm an der Darbietung interessanter neuerer Werke teil. Friedrich Engelbrechts "Serenade" für 15 Blasinstrumente ist ein außergewöhnlich klangvolles, wohlgesormtes Stück in einem Satz. Hans Hadamovsky zeigt andrerseits in seiner "Kleinen Abendmusik", daß auch bei kleinster Besetzung (2 Oboen, Englischhorn und Fagott) die instrumentalen Möglichkeiten gut ausgenützt und ein Reichtum an Spielarten (im Variationensatz) geboten werden kann. Karl Hermann Pilß' Oktett ist von großem melodischen Atem durchweht und verrät in der gewandten seinmaschigen Ausführung den ersahrenen Könner. Auch das 2. Oktett dieses Abends, das von Friedrich Bayer herrührt, zeichnet sich durch musikantische Frische und Gereistheit der Gestaltung aus. Der Rheinländer Ernst Lothar von Knorr arbeitet ungleich komplizierter; seine "Bläsermusik Nr. 2", ein Quintett, legt weniger Wert auf klangliche Reize als auf



Werner Egk: "Columbus"

Landung des Columbus

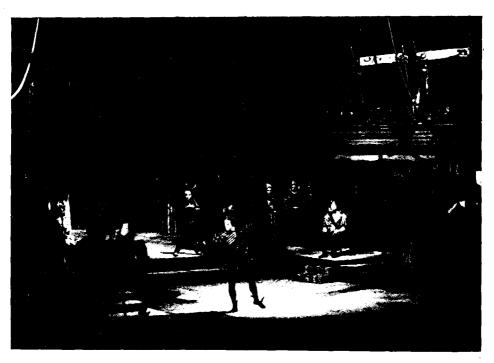


Werner Egk: "Columbus"
Columbus vor dem Rat
(Archiv der Staatsoper Wien)

Bühnenbilder aus der "Woche zeitgenössischer Musik in Wien"



Rudolf Wagner-Régeny: "Johanna Balk" 3. Akt



Werner Egk: "Joan von Zarissa" (Archiv der Staatsoper Wien)

Bühnenbilder aus der "Woche zeitgenössischer Musik in Wien"

neuartige freie, zum Teil episodistische Gestaltungsweise, während der Flame Marcel Poot mit seiner für 14 Bläser und Schlagzeug geschriebenen "Suite" fast orchestrale Wirkungen erzielt, die durch straffe Rhythmik noch bestärkt werden; sehr schön rundet er das Werk durch ein thematisch gleichbleibendes Adagio als Vor- und als Nachspiel ab.

Auch die Mozartgemeinde und das Kulturamt der Stadt Wien reihten sich unter die Veranstalter der Woche ein, indem sie mit ausgezeichneten Kräften nebst Liedern von Othmar Wetchy, Casimir von Paszthory und Othmar Geutebrück die Trompeten-Sonate von Karl Hermann Pilß und das Streichquartett in B-dur von Ernst von Reznicek auf ein reiches Programm setzten, das noch um die ebenfalls bereits früher uraufgeführte originelle "Kammermusikoper ohne Worte", betitelt "Die Traumbuche", von Arnold

Röhrling, eigentlich ein Quintett für Holzbläser und Klavier, vermehrt wurde.

An die Betrachtung der Kammermusik schließt sich füglich die nicht anders als höchst rühmliche Erwähnung des Trompeterchors der Stadt Wien an, der als eine in ihrer Art einzigartige Vereinigung schon seit langem ein ganz besonderes und durch ihn zu lebhafter Schöpferarbeit angeregtes Gebiet vorbildlich pflegt. Er steht unter der durch wiederholte Glanzleistungen erprobten Führung von Hans Heinz Scholtys. Wohlklingende "Fanfarenmusik" von Robert Ernst, eine ganz eigenartig harmonisierte "Sarabande" von Georg Metaxa wechselten ab mit ungleich schwierigeren und anspruchsvolleren Stücken, die an die Kunst der Trompetenbläser höchste Anforderungen stellen, nämlich ein rasch bewegtes "Präludium mit Fuge in b-moll" von Oskar Wagner und die eigens für dieses Konzert geschriebene "Musik für den Wiener Rathaushof" von Karl Hermann Pilß; in dem letzteren Stück wird schon durch die getrennte Aufstellung von fünf Chören eine blendende Wirkung erzielt.

Außer den bereits erwähnten Vorführungen von Liedern seien hier noch zwei Gruppen erwähnt, die das Wiener Publikum allerdings nur langfam erwärmen konnten. Die Lieder von Winfried Zillig find gut sangbar und von natürlicher Kantilene, die sich über einer eigenwillig düstern Klavierfärbung abhebt; einige wirken archaisierend durch die etwas spröden, an das Strophenende angefügten Gesangsverzierungen. Auch die Lieder von Karl Marx sind von großem Ernst und einer gewissen lastenden Schwere, von der sich selbst der gelegentlich angeschlagene Humor (Humor in Moll!) nicht ganz losmachen kann. Auch Marx liebt es, wie Zillig, dem Gesang der Schlußzeile eine blumige Figur anzuhängen.

#### IV. Oper.

Am Vorabend der Woche ging Händels "Rodelinde" im Redoutensaal in Szene, als ein beziehungsreicher Auftakt für das Neue, das uns beschieden war, und das als Stil- und Formversuch in gewissem Sinne an die vorklassische Oper anknüpft. Das Streben der jüngsten Zeitgenossen, vom Musikdrama Wagners loszukommen, findet in dieser Rückwendung vielleicht eine Stütze.

Diesen Weg beschreitet am entschiedensten und rücksichtslosesten Werner Egk, dessen "Columbus" am ersten Tag dieser Woche zur Wiener Erstaufführung gebracht und am letzten Tag unter persönlicher Leitung des Komponisten wiederholt wurde. Da das Werk gelegentlich seiner Frankfurter Uraufführung eingehend erörtert ward und es mir an Raum gebricht, kann ich mich kürzer fassen, als es eine grundsätzliche Stellungnahme erheischte. Wenn wir mit diesem "Columbus" in das Meer der Zukunft segeln wollen, um mit ihm die Neue Welt der Musik, sozusagen das Amerika der Musik zu entdecken, so müssen wir all die "veralteten" Begriffe von Bühnenhandlung, von Oper und Drama, ja selbst von dem, was wir bisher unter Musik verstanden, über Bord werfen. "Bericht und Bildnis"!, also die Ablehnung jeder sinnvoll exponierten, psychologisch begründeten und dramatisch gesteigerten Handlung, die Starre der Bühne und die Unbeweglichkeit der Figuren und des Chors, die Nüchternheit des Ganzen, Ablehnung alles romantischen Zaubers, all dies läßt erkennen, daß es sich hier nicht um ein Werk blühender Fantasie, sondern des kühl abstrahierenden Verstandes, um die Frucht einer rhetorischen Begabung handelt, wie es schon allein die akademische Diskussion pro und contra durch die beiden (mit dem Talar des Richters oder des Fakultätsfachmannes gekennzeichneten) Sprecher zeigt, deren in der nüchternsten Alltagsrede gehaltene Streitgespräche jedes Aufflakkern von Poesie sofort ertöten muß. Die Musik selbst mit ihrer Ablehnung jeder natürlichen diatonischen Melodik, einer Deklamation, die nur nach sprachlichen, aber nicht nach musikalischen Grundsätzen gebaut ist, das Formelhafte der Motivwiederholung, schließlich die bloß illustrierende Aufgabe dieser Musik, die nicht selbstherrlich als göttliche Kunst auftritt und sich finfonisch, d. h. mit psychologischem Gehalt, entwickelt, sondern am Worte klebt, es auch bloß illustrierend untermalt, und an Knalleffekten der Blechbläser und des Schlagzeugs Gefallen findet, wie es der Marsch zum Gesang des "Te Deum" beweist. Es ist selbstverständlich, daß unsere Staatsoper ihre allerbesten Kräfte einsetzte, um dieser Aufführung, die weithin sichtbar den starken Willen zur Gewinnung einer neuen Kunstform bezeugen sollte, all den Glanz zu geben, der eben von einer Aufführung der Wiener Staatsoper ausgeht. Unmöglich kann ich all diese Künstler aufzählen, die da mitgeholfen haben. Sie taten alle ihr Bestes. Sowohl der musikalische Leiter Leopold Ludwig als der szenische Oskar Fritz Schuh und der Schöpfer der prächtigen Bühnenbilder Wilhelm Reinking haben sich mit ernster Hingabe um den Glanz der Aufführung verdient gemacht. Nicht minder ist das Orchester zu loben, und zu bewundern. Die Darsteller waren diesmal lediglich Sänger, da sie zumeist in statischer Ruhe zu verharren haben: Paul Schöffler als Columbus, Esther Réthy und Josef Witt als königliches Paar erfüllten, ebenso wie die Träger der übrigen, kleineren Rollen, durchaus die ihnen gestellten Gesangsmöglichkeiten. Die Chöre und das Ballett waren mit gleicher Sorgfalt am Werk.

Der Aufführung des "Columbus" folgte eine Wiederholung des Egk'schen Balletts "Joan von Zarissa", wieder gepaart mit Orsts "Carmina burana". Alle diese neueren Werke hatten beste Kräfte unserer Staatsoper zu Ausführenden, und sie hatten, wie immer, in dem temperamentvollen Staatskapellmeister Leopold Ludwig den begeisterten Lenker. Er dirigierte auch die "Johanna Balk" R. Wagner-Regénys, durch die ebenfalls das radikal erneuernde

Opernschaffen der jüngeren Generation repräsentiert wurde.

Es war natürlich, daß auch Richard Strauß, der seinerzeit ebenfalls als Erneuerer der dramatischen Musik vorangegangen war, in dieser Woche vertreten war, und zwar geschah dies mit "Salome", die er selbst dirigierte, mit "Elektra", die den kühnsten Vorstoß gegen das Wagnersche Musikdrama gewagt hatte, und der ungleich zarteren "Daphne"; für diese beiden Werke war Rudolf Moralt als Dirigent und Ausgestalter farbigster Klangpracht ganz hervorragend an seinem Platz.

Endlich kam bei dieser Woche zeitgenössischer Musik doch auch Hans Pfitzner zu Gehör, mit dem "Palestrina", also jenem Werk, das wohl am tiefsten in jene Regionen dringt, in denen echte dramatische Kunst und Musik zuhause sind. Das Werk war kurz vorher neu einstudiert und z. T. auch szenisch erneuert worden, Rudolf Moralt hatte auch hier die musikalische Auffrischung mit größter Gewissenhaftigkeit besorgt, vieles neu studiert und (wie z. B. die Sillaszene) ausgefeilt, und die Aufführung mit Glanz und Geschick geleitet. Er betonte manches Detail und ließ die Polyphonie dieser Musik besonders deutlich werden, ohne allerdings jene wunderbare Transparenz des Klangs zu erreichen, die uns von den Aufführungen unter Schalk oder Pfitzner her unvergeßlich im Ohre haftet. Die einzelnen Rollen hätten kaum besier besetzt sein können. Neben Josef Witt, der die Gestalt des Palestrina in ihrer ganzen ergreifenden Schlichtheit und Innerlichkeit darstellt, und neben Martha Rohs als einer ideal gestalteten Silla, ist es vor allem Hans Hotter, dessen Borromeo im Gefang wie im Spiel nicht überboten werden kann: in ihm haben wir den herrischen Kardinal, den leidenschaftlichen Kunstfreund wie den edlen Menschen vor uns, wie er vom Dichterkomponisten gedacht und ersehnt war. Alle übrigen Mitwirkenden erfüllten gleich ernst und hingegeben die ihnen gestellten künstlerischen Forderungen und halfen mit zur Erfüllung einer der höchsten Aufgaben der zeitgenössischen Bühne.

#### V. Vorträge.

Der von GMD Dr. Heinz Drewes in Aussicht genommene Vortrag über "Probleme der zeitgnössischen Musik" mußte leider infolge Verhinderung des Vortragenden entfallen.

Von der "Wiener Kulturvereinigung" eingeladen, sprach Karl H. Ruppel, der Kunst-schriftleiter der "Kölnischen Zeitung", über die heute brennend aktuelle und sehr in den Vor-

dergrund gestellte Frage des "modernen Bühnenbildes". Die Bühnenbildnerei als eine "dienende Kunst" habe heute nicht mehr bloß den Rahmen für den Schauspieler darzubieten, sondern sie gehört mit zu den nach Auseinandersetzung drängenden geistigen Problemen. Naturalismus sei abzulehnen, nicht aber die Naturschilderung an sich. Die Wirkung des Bühnenbilds auf den Zuschauer muß eine suggestive sein: um die Vorstellungskraft des Zuhörers zu unterstützen. Es muß die "Gültigkeit des Symbols erreichen". Eben weil auch das Bühnenbild sich in den dramaturgischen Prozeß einschalten soll, muß es gelingen, vom optischen Eindruck her das ideale Wesen des Dramas zu erfassen. Die Suggestion soll also an die Stelle der Illusion treten, und diese Suggestivkraft des modernen Bühnenbildes muß dann nicht nur auf den Zuschauer, sondern auch auf den Darsteller wirken, für den es die Umwelt seiner Wirksamkeit bedeutet.

Auch Werner Egk ergriff auf Einladung der Kulturvereinigung das Wort zu einem Vortrag. Er behandelte "Fragen der zeitgenössischen Oper". Er erklärte dabei, daß er weniger über das Kunstwerk selbst, als über seine geistigen Voraussetzungen sprechen wolle. Egk erblickt in dem Zeitraum von Beethoven bis heute gegenüber der festgefügten Kunstwelt des Barock eine Epoche der fortschreitenden Auflösung sowohl nach Weltanschauung als nach Kunstformen. Das Ringen der neuen Generation geht nach etwas Neuem, das sich wohl der hohen artistischen Errungenschaften jener Vorepoche bedienen würde, aber die Wendung von der unruhigen Modulation zur Diatonik, zur Melodie, zur Urkraft des Rhythmus, von der koloristischen Überladung zur Empfindlichkeit für Farbwerte, von den komplizierten Formen der Nachromantik zu klarer und straffer Architektur werde machen müssen.

Generalkulturreferent Walter Thomas, der den Vortrag Egks einleitete, teilte nach Worten des Dankes mit, daß die Stadt Wien zur nachhaltigen Förderung des zeitgenössischen Musikschaffens zwei große Kompositionspreise ausgesetzt habe: einen Beethoven-Preis, der jährlich in der Höhe von 10.000 Reichsmark zur Verleihung kommen werde, und einen Schubert-Preis von 5000 Reichsmark.

Dem Ringen im Reiche des immer unbegreiflich und wunderbar bleibenden künstlerischen Schaffens hat diese Wiener "Woche zeitgenössischer Musik" sicherlich durch die Anregungen im geistigen Austausch ebenso wie durch die Vorführung eigenartiger, wenngleich zum Teil noch als problematisch anzusprechender neuer Werke einen kräftigen Impuls gegeben und die lebhafte Anteilnahme des deutschen Volks an diesen wichtigen ideellen Fragen deutlich erkennen lassen.

# Improvisation über einen Wiener Musiker.

Von Friedrich Matzenauer, Wien.

Die Woche zeitgenössischer Musik in Wien hat ein einziges großes Chorwerk geboten: die "Gotische Messe" von Friedrich Reidinger. Damit ist einer der wesentlichen Musiker unserer Stadt auch fürs Altreich in den Lichtkreis stärkerer Beachtung getreten.

Spät genug. Denn man muß wissen, daß Reidinger im zweiumdfünfzigsten Lebensjahr steht und schon vor der Messe eine Reihe von Werken geschrieben hat, die ihn nach Können und Sein über den Rang eines Allerweltstalents hinausheben. Freilich muß man auch verstehen, daß in Wien selbst die Situation für Reidinger schwierig gewesen ist. Er hat ja nicht zu den Trabanten jener "neuen" Musik gehört, die das großenteils jüdische Vorläuser- und Vorbetertum auf Markt und Straßen ausgerusen hat. Er ist auch kein braver akademischer Vorzugsschüler gewesen, den das Wohlwollen der älteren Generation auszeichnend gefördert hätte. Er steht aus dem tragenden und nährenden Boden der Tradition im allerbesten Sinn des Worts, aber er ist kein glatter Nachtreter.

Er ist ein Wiener durch und durch, aber er verkörpert nicht den Typ des gar zu weichen, gar zu schmiegsamen und sentimentalen Komponierens, das es in Wien auch gibt, das den Augenblickserfolg für sich hat und das Ursache des bis zu einem gewissen Grade berechtigt unguten Ruses gewesen ist, in dem manche Wiener Musik steht. Bis zu einem gewissen Grade allerdings nur: denn auch in der Schmiegsamkeit, in der Aufgeschlossenheit für alle Eindrücke liegen Zeichen und Möglichkeiten des Talents.

Reidingers Wienertum zeigt einen herben, gesammelt kraftvollen Zug, zeigt einen großen Kunsternst. Sein künstlerisches und menschliches Deutschtum spricht daraus, es muß, wenn es nur die Gelegenheit dazu erhält, auch das Altreich ansprechen. Bäuerisches, Bauernkraft lebt in dieser Musik. Abkunft von Bauern tut sich kund, jener kräftig gesunde Altwiener Geist, der immer etwas von kernigem Bauernsinn bewahrt hat; denn Wien ist ja vor gut hundert Jahren noch eine Landstadt im Kranz der Gärten, Wiesen und Felder gewesen. Hauptstadt eines großen Reichs und Landstadt stillruhigen Wesens — aus solcher Doppelheit erklärt sich Wiens musikweckende, Musiker anziehende und festhaltende Kraft. Furtwängler hat in seiner Rede zum Jubiläum der Wiener Philharmoniker Brahms zitiert, der seine Liebe zu Wien einmal in den merkwürdigen Satz zusammengefaßt hat, er könne nur auf dem Dorse leben; damit hat Brahms natürlich nicht sagen wollen, daß das kaiserliche Wien ein Dors gewesen sei, er hat damit die sammlungsördernde, kraftgebende Ruhe, die ihm aus dem immer noch ländlichen Wien zuströmte, dankbar bezeichnen wollen.

Kraftvoll deutsches Wienertum aus Bauernstamm: in dieser Formel läßt sich Reidingers Musiker- und Menschentum zusammenfassen. Denn der Mensch bestätigt den Musiker: wie Reidinger in drei Frontjahren seine Pflicht getan hat, so hat er auch in den trüben Jahren der Übersremdung ohne Wanken und Schielen am Ideal des Reichs aller Deutschen festgehalten. So ist es ihm dazumal auch von der politischen Seite her nicht leicht gemacht worden.

Er hat auch sein Künstlerideal bewahrt. Nach all dem Gesagten dürfte es klar sein, daß es sich da nicht um eine Wiener Lokalgröße handelt, der ein Wiener Freundlichkeiten sagt oder schreibt, sondern um einen charaktervollen Künstler, der ein Recht hat, sein Werk beachtet und aufgeführt zu sehen, um einen Musiker, der seinen eigenen Weg geht, auch, wenn der nicht in allseits beliebte Gegenden führt. Und auch dann, wenn dieser Weg nicht auf jeden Fall in eine neue Landschaft führt. Auch das will betont sein, denn es zeigt, daß Reidinger nicht zu denen gehört, die, aus Nervosität oder aus Eitelkeit, das Neue an sich wollen.

Die "Gotische Messe" ist in den Jahren 1929 bis 1931 geschrieben worden. Es hat drei Jahre gebraucht, bis, in einer Zeit, die mit wertvollen Chorwerken nicht gesegnet war, diese achtunggebietende Leistung ihr klingendes Lebensrecht erweisen konnte. Oswald Kabasta hat die wichtige Uraufführung von 1934 herausgebracht. 1936, 1940 und nun wieder ist die Aufführung wiederholt worden. Das spricht schon einiges aus. Denn an Uraufführungen hat es ja nicht gemangelt, aber wie selten folgten neuerliche Wiedergaben der neuen Werke! Im Fall Reidinger und nicht nur bei der "Gotischen Messe", auch bei anderen seiner Werke ereignet es sich, daß die Hörer das Verlangen äußern, dem Gehörten wieder zu begegnen, daß auch die Musiker, die es spielen, ihr steigendes Wohlgefallen daran ausdrücken. Darin liegt ja die eigentliche Fruchtbarkeit einer künstlerischen Leistung, daß sie ihre Wirkung nicht in der einmaligen Begegnung erschöpft, daß sie den Schaffenden, die Ausführenden und die Aufnehmenden in eine Gemeinschaft zusammenbringt, die Dauer hat, die sich immer wieder erneuert, die weiter wirkt.

So ist es mit der "Gotischen Messe". Sie ist auch ein klares Symbol von Reidingers Künstlerpersönlichkeit, nicht nur ihr selbstverständliches Abbild. Sie ist grunddeutsch und grundwienerisch in einem hohen Sinn. Wiens Stephansdom mit der himmelanstrebenden Pracht seines Baues, mit der mystischen Halbhelle seines Innenraums, das Gotische, das Wiens ältester Kern und sein eigentlich altdeutscher Stil ist, hat dem Komponisten den inneren Auftrag zugerusen, diese Messe zu schaffen. Wiener Gotik: das ist Reidingers Messe. Gottgedanke, dem Deutschen zugleich Himmelslug und Tiefenschau, im Wiener Musikerherzen tönend fruchtbar geworden, der gotische Dom in der Wiener Landschaft — davon singt die "Gotische Messe".

Daß sich darin ein großes und ernstes Können kundgibt, das in Franz Schmidts Schule die Bestätigung seines Grundzuges erfahren und erwiesen hat: Verantwortung gegenüber Form und Satz, Festhalten am eigentlich Absoluten der Musik, das kann hier nur betont, nicht dargetan werden. Daß eine tiefsinnig lebensvolle Verslechtung des Thematischen die innerliche Einheit des Ganzen nicht minder ausdrückt als die durchgehend verwendete gregorianische Credo-Intonation, das erlebt der Hörer, dem Leser läßt es sich nur sagen.

Die "Gotische Messe" ist neben der e-moll-Symphonie und der Oper "Römerzug" das größte



Privataufnahme

Friedrich Reidinger



(Aufnahme Franz Blaha, Wien)

Festkonzert der Wiener Philharmoniker

von links nach rechts: Gauleiter-Stellvertreter Scharizer, Prof. Wilhelm Jerger, Richard Strauß, Reichsleiter Baldur v. Schirach, Dr. Furtwängler, Gauleiter Dr. Jury



Die Wiener Philharmoniker applaudieren Wilhelm Furtwängler (Aufnahme Wilhelm Sturm, Wien)

Werk Reidingers. Aber es ist da noch eine Reihe kleinerer, die der Messe an Bedeutung nicht nachstehen. Da ist ein Klarinetten-Quintett von reiser Schönheit des seelischen Gehalts und der musikalischen Aussormung. Naturgefühl erfüllt es; im Untertitel — es ist das wirklich nur ein Untertitel, Erinnerung an den kunsterzeugenden Natureindruck dieses Falles — heißt es "Spätsommer in Tulfes" (nach einem Dorf in Tirol). Ein derber Bauerntanz von Echtheit der Krast steht als Scherzo in dem Quintett — auch hier spricht wieder der Wiener Landmensch als Gestalter seines tiessten Glücks. Da ist dann eine Eichendorff-Suite sür Orchester, die in ein paar Sätzen die Stimmung des "Taugenichts" und seiner Gedichte ausmusiziert. Ein schön klingender Orchestersatz vermeldet Könnerschaft, natürlichen Klangsinn, der von Weichlichkeit, von Sentimentalität frei ist.

Da ist vor allem noch die Symphonie, die den Dank für das ausspricht, was Wildgans in seiner Lyrik dem Musiker gegeben hat, und dem Dichter im Adagio trauervoll nachsingt. Daß es diese Symphonie auch in einer Fassung für Klavierquintett gibt, bezeugt wohl nicht nur, daß der Komponist seinem Werk eine leichtere Möglichkeit des Bekanntwerdens schaffen wollte. Es darf darin wohl auch seine Liebe zur Kammermusik und zur ökonomischesten Darstellung eines Werkgehalts bemerkt werden. Denn Reidinger hat viel Kammermusik geschrieben, nicht viel am Zahl der Werke, aber an wesenhaftem Gehalt. In den beiden Streichquartetten ist das untrennbare Zusammen von starker Empfindung und kraftvoller Formgebung ein durchaus Persönliches. Form — das ist für Reidinger nicht eine Schulaufgabe und nicht eine Sache oberstächlichen Spielens, wie ihm denn Ironie und Archaisieren gleichfremd sind, Form ist ihm wahrhaft Gestaltwerdung des Musikerlebens.

Daß Wagner, Bruckner, Brahms, Schmidt auf Reidinger ihre bildende Wirkung geübt haben, braucht weder verschwiegen noch betont zu werden. Jeder kommt von irgendwoher; Hauptsache ist, daß einer seinen eigenen Weg geht, daß er ihn findet, ohne einen Pfad zu suchen, auf dem die Spur eines früheren Wanderers nur ja niemals sichtbar gewesen ist.

Herbheit und Frische, Kunst und Unmittelbarkeit bezeichnen zusammen das Wesen des Musikers Friedrich Reidinger, der heute auch als Kompositionslehrer an der Reichshochschule und als Generalsekretär der Konzerthausgesellschaft für Wiens Musikleben Wesentliches leistet.

# Hundert Jahre Wiener Philharmoniker.

1842-1942

Von Victor Junk, Wien.

Es ist ein stolzes Jubiläum, das unsere Philharmoniker seiern: ein Jahrhundert im Dienste edelster deutscher Musik und zugleich an der Spitze aller Orchestervereinigungen der Welt! Aus dem Munde und der Feder von berufensten Vertretern unserer Kultur, der Musik und der Dichtkunst, aber auch des öffentlichen Lebens und der Wissenschaft sind den Wiener Philharmonikern Grüße und Glückwünsche zugekommen, aus denen der Wert und das Wesen dieser einmaligen Künstlervereinigung so recht deutlich wird. Da soll unsere ZFM nicht zurückbleiben und im Bewußtsein ihrer Verpflichtung, Rückschau zu geben über das Bedeutendste, was sich auf dem Felde des Musikschaffens und der Musikpslege ereignet hat, diese Tatsache seschalten und sich den Bezeigungen des Dankes für die Kulturtaten des Wiener Orchesters und den Glückwünschen für die Zukunst freudig anschließen.

Der Gedanke, aus den Mitgliedern des damaligen k. k. Hofopernorchesters ein berufsmäßiges, öffentlich konzertierendes Orchester zusammenzustellen, ging von dem Komponisten der "Lustigen Weiber", dem Hofopernkapellmeister Otto Nicolai, aus; er war es, der im Winter 1841/42 die Gründung plante und zusammen mit Georg Hellmesberger durchführte. Mächtig war der Widerhall, den diese Idee in den gesellschaftlichen Kreisen Wiens wachrief, und schon am 28. März 1842 fand im k. k. Redutensaal am Josefsplatz das erste dieser Konzerte statt, als "Philharmonische Akademie" betitelt, wogegen sich schon das nächstsolgende als "Philharmonisches Konzert", also mit dem Namen vorstellte, den diese Übung fortan beibehielt. Im Jahre 1870 verlegten die Philharmoniker ihre Konzerte in das damals neu errich-

tete Musikvereinsgebäude, das fortan die Stätte dieser hervorragendsten und für lange Jahr-

zehnte allein gebliebenen Orchesterkonzerte Wiens blieb. Es ist bekannt, wie viel berühmte Namen mit der Leitung dieser philharmonischen Konzerte verbunden waren und sind. Auf Karl Eckert und Otto Dessoffoff folgte Hans Richter, als ein ragender Höhepunkt, er, der selbst als Hornist im Orchester gespielt hatte und dann bekanntlich von Wagner zur Reinschrift der "Meistersinger"-Partitur herangezogen, als der hervorragendste Verkünder des Bayreuther Meisters in der Funktion des ersten Kapellmeisters an die Wiener Oper zurückgekehrt war; im Jahre 1875 trat er auch an die Spitze der Philharmoniker und er war es, der dem Orchester die große Linie des Gestaltens gab, die sie bis heute vor allem auszeichnet: nicht allein im Hinblick auf die traditionell vornehme Programmbildung, auf die Pflege der klassischen Werke und die bedeutenden neueren Meister, Brahms, Bruckner, Smetana, Dvořák und andere, sondern auch ganz besonders in der Heranbildung und Festhaltung dessen, was wir unter dem Stil unserer Philharmoniker verstehen möchten: er ist nicht allein darin begründet, daß sich hier die besten Instrumentalisten, Virtuosen und Kammermusiker, zusammenfinden, die an sich schon große Künstler sind, auch nicht darin, daß die Wahl ihrer Dirigenten auf die bedeutendsten musikalischen Führerpersönlichkeiten fiel und fällt, sondern es wohnt ihrem Zusammenspiel etwas inne, was als geistiges Band von formender und den Ausdruck bestimmender Kraft angesehen werden muß, etwas, was sich wie von selbst in gegenseitiger Durchdringung aus der Kultur einer hundertjährigen gleichgerichteten Kunstpflege ergab. Auf ihr ruht die subtile geistvolle Ausdeutung der Kunstwerke, wie sie sich in Zeitmaß und Dynamik, in den hunderterlei Abstufungen und Schattierungen des Ausdrucks, eines empfindungsvollen Darstellungsdranges ohne Zutun des Dirigenten wie von selbst ergibt. Hier herrscht eine Tradition im besten und glücklichsten Sinne des Wortes, und die von da aus in alle Welt ausgegangenen Adepten der förmlichen Geiger- und Bläserschulen der Wiener Philharmoniker, die ganze Stammbäume bilden, haben diese Wiener Spielkultur in die ganze Welt hinausgetragen. Nach Hans Richter war es Franz Schalk, dem die Philharmoniker eine Erweiterung und Vertiefung im Ausblick auf das Neue und seine Wiedergabe verdanken; nicht allein Bruckner kam erst durch Schalk in den philharmonischen Konzerten zur vollen ihm gebührenden Geltung, auch Reger, Richard Strauß, Debussy, Respighi, Cäsar Franck, Elgar uff. wurden durch ihn heimisch. Schalk hat in Bezug auf die letzte Verfeinerung des speziellen Philharmoniker-Stiles das bleibende Verdienst, daß er an die Stelle des festliegenden indifferenzierten Systems von Tempo und Dynamik eine weichere, nachgiebigere und anschmiegsamere Interpretation mit feinsten Übergangsschattierungen herausarbeitete und so den Ausdruck im Vortrag um jene unendlichen Möglichkeiten bereicherte, die wir heute von der geistigen Ausdeutung eines sinfonischen Kunstwerkes gar nicht mehr wegdenken können. Von Schalks Nachfolgern wurde diese feinnervige Interpretationsweise übernommen und beibehalten. Namen wie Furtwängler, Knappertsbusch, Klemens Krauß oder Dr. Karl Böhm sind dafür die beredtesten Zeugen. Auf diesem eigentümlichen besonderen Stil im Spiel unserer Philharmoniker beruht ihre eigentliche Sendung für Wien, ja für die deutsche Musik überhaupt, und beruht letzten Endes auch das, was wir in ihrem Spiel als die Vollen-

# Telemann und Joh. Seb. Bach.

dung der Leistung ansprechen dürfen.

Zur 175. Wiederkehr seines Todestages, des 25. Juni 1767.

Von Fritz Müller, Dresden.

m 25. Juni vor 175 Jahren starb Telemann. Wer ihn naserümpfend als "seichten Vielschreiber" bezeichnet, ist noch in den Anschauungen befangen, die etwa bis zur Jahrhundertwende bestanden. Heute ist man nach gründlichem Studium der Werke derer um Bach
und Händel der Ansicht, daß die beiden großen Meister ihre Zeitgenossen nicht turmhoch überragten, sondern daß sie gewissermaßen die gigantischsten Gipfel in einer imposanten Gebirgswelt waren. Da nun Telemann von den vielen Tondichtern der Bach-Händel-Zeit einer der
bedeutendsten war, ist es angebracht, Telemann und Bach zu vergleichen.

Beide waren ungefähr Altersgenossen. Bach wurde am 21. März 1685 in Eisenach, Telemann am 14. März 1681 in Magdeburg geboren. Mit 10 Jahren wurde Bach Vollwaise, während Telemann im Alter von 4 Jahren den Vater verlor und als 12jähriger in die Fremde kam, erst nach Zellerseld und dann nach Hildesheim. Bach wurde vom 10. bis 15. Lebensjahre von seinem älteren Bruder in Ohrdrus erzogen und besuchte später die Lateinschule in Lüneburg. Bach und Telemann genossen eine gründliche humanistische Bildung.

Bach wurde, nachdem er das Gymnasium verlassen hatte, sofort Musiker. Telemann studierte von 1701 an in Leipzig die Rechte. Bach besaß, wie seine zahlreichen Eingaben beweisen, ebenfalls das Zeug zum Juristen und ließ seine beiden ältesten Söhne Jura studieren. In Leipzig gründete Telemann ein Collegium musicum, das später auch Bach leitete. Für die Thomas- und Nikolaikirche komponierte er aller 14 Tage die Kirchenmusiken. 1704 wurde er Organist und Kantor an der Neukirche, in die später Bach als Stadtkantor 8 Thomaner zum Motettensingen zu schicken hatte.

Von 1704—08 war Telemann Kapellmeister eines Grafen in Sorau und bis 1711 Hofkapellmeister und -komponist in Eisenach. Bach stand von 1708—16 in Diensten des Herzogs von Weimar und war dann 7 Jahre lang Musikdirektor beim Fürsten Leopold von Cöthen. Die Eisenacher Jahre waren Telemanns, die Cöthener Bachs glücklich ste Zeit.

Als Bach nach Weimar kam, schloß er Freundsschaft mit Telemann. Sie fand ihren Ausdruck u. a. darin, daß Telemann 1714 bei Philipp Emanuel Bach Pate stand. Bach wußte seinen Gevatter als Komponist zu schätzen. Ins "Clavierbüchlein vor Wilhelm Friedemann Bach" trug er auch Kompositionen von Telemann ein und schrieb manches Telemannsche Werk ab, um es in der Thomaskirche aufzusühren.

1716 kam Telemann von Frankfurt, wo er seit 1712 als Kirchenmusikdirektor wirkte, nach Gotha. Der Herzog wollte ihn zu seinem Hofkapellmeister ernennen. Als in Weimar der Hofkapellmeister Drese gestorben war, trug sich Herzog Ernst August mit dem Gedanken, das Amt Telemann zu übertragen. Dabei überging er Joh. Seb. Bach, der aus Verärgerung darüber bald darnach einen anderen Wirkungskreis suchte.

Bach und Telemann waren bemüht, mit Händel Beziehungen anzuknüpfen. Telemann traf 1701 den damals 16jährigen in Halle an und trat mit ihm in Gedankenaustausch, während Bach von Cöthen aus vergeblich bei Händel vorsprach und später als Thomaskantor wegen Krankheit seinen Sohn Friedemann schicken mußte.

In Weimar vertonte Bach Kantatentexte von Neumeister, was auch Telemann während seiner Eisenacher Wirksamkeit tat. Die Kantaten "Ein ungefärbt' Gemüte", "Gleichwie der Schnee und Regen", "Gott lob, nun geht das Jahr", "Nun komm, der Heiden Heiland" und "Üns ist ein Kindlein" haben Bach und Telemann vertont, auch "Tritt auf die Glaubensbahn" von Franck. Es empfiehlt sich, entsprechende Kantaten beider Meister nacheinander aufzuführen. Da kann man nicht bloß die verschiedene Auffassung, sondern auch gewisse Übereinst im mungen feststellen, die in der zweiten der genannten Kantaten am deutlichsten bemerkbar sind.

Von Bach sind gegen 200 Kirchenkantaten überliefert, während von Telemann 14 Jahrgänge zu je 64 Nummern vorliegen. Bedeutend größer ist auch die Zahl der Telemannschen Passionen und Oratorien. Gleich Bach schuf Telemann auch weltliche Kantaten und Gelegenheitsmusiken. Von Bach besitzen wir leider nur 6 Orchestersuiten, von Telemann etwa 600. Dagegen hat Bach bedeutend mehr Fugen komponiert. Als Opernkomponiert on ist betätigte sich der große Thomaskantor nicht. Telemann schrieb etwa 40 Opernkarunter von Leipzig aus 4 für den Fürsten von Weißensels, der später Bach den Titel eines Kapellmeisters verlieh.

1722 weilte Bach in Hamburg und bewarb sich ohne Erfolg um den Organistenposten an der Jakobikirche. Auch spielte er vor Reinken auf der Orgel in der Katharinenkirche. 1721 wurde Telemann Musikdirektor der 5 Hauptkirchen von Hamburg. Sein Amt hatte eine gewisse Ahnlichkeit mit dem Posten, den Bach von 1723 bis zu seinem Tod in Leipzig bekleidete. Nach Kuhnaus Tode meldete sich Telemann 1722 als Nachfolger fürs Leipzig er Tho-

24

maskantorat. Er wurde einstimmig gewählt, sagte aber ab\*), nachdem man ihm in Hamburg eine Gehaltsaufbesserung gewährt hatte. Aus ähnlichen Beweggründen bewarb sich Bach 1714 scheinbar ums Organistenamt an der Liebfrauenkirche zu Halle.

Ihre wirtschaftlichen Belange wußten beide Meister trefflich zu wahren, wie sie

auch in Pressefehden ihren Mann standen.

Gleich Bach war Telemann zweimal verheiratet. Er hatte 8 Kinder. Von Bachs 19 Kindern überlebten ihn 9. Bach starb am 28. Juli 1750, Telemann am 25. Juni 1767. Sein Nachfolger im Hamburger Amte wurde sein Patenkind Philipp Emanuel Bach.

### Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Die künstlerische Leistungsschau der Reichshauptstadt allein ist noch nicht ausschlaggebend für die Bewertung des musikalischen Lebens, wenn der Nachweis der kulturellen und sozialen Auswirkung fehlt. Dankbar würde man es begrüßen, wenn auch das Konzentleben in statistischer Erfassung ähnlichen Untersuchungen zugänglich wäre wie das Institut der Berliner Volksoper, des vielgerühmten KdF-Theaters. Seine Arbeitsergebnisse sind deshalb besonders aufschlußreich, weil es unter der Intendanz von Erich Orthmann mit seinen größtenteils völlig opernfremden Besuchern neuartige Erfahrungen sammeln konnte, die auch im Reich Beachtung verdienen. Die "Volksoper", die über 112 Orchestermusiker, 72 Chormitglieder und 42 Solisten verfügt, hat nunmehr nach siebenjährigem Bestehen 1892 Opernvorstellungen mit 57 verschiedenen Werken durchgeführt. Wie die Laufzeiten, einzelner Opern in ihrer Inanspruchnahme durch das Publikum lehren, haben keineswegs leichte, volkstümliche Werke den stärksten Zuspruch. Verdi und Wagner mit zusammen 393 Vorstellungen nehmen mehr Raum ein als fämtliche "komischen" Opern, unter 135 Mozart-Aufführungen mit fünf Werken find unbekanntere Schöpfungen nicht minder begehrt als die üblichen Repertoire-Stücke. Zweiundvierzigmal Beethovens "Fidelio", fünfundfünfzig "Rosenkavaliere" - das sind wirkliche Rekordzahlen. "Wir haben den Beweis erbracht, daß nicht Stil oder Zeitalter, sondern einzig die Kunstqualität entscheidend ist," erklärte der Dramaturg Dr. Hartleb anläßlich einer Zusammenkunft der Kunstschriftleiter auf Veranlassung der Abteilung "Kulturpresse" der Presse-Abteilung der Reichsregierung. "Die klassische Oper ist Kassenzugstück geworden, weil höchste Kunst zugleich höchste Volkstümlichkeit einschließt."

Die Volksoper, die es nunmehr nach ihrer systematischen Volkserziehung auch wagen darf, ihren KdF-Hörern schwerere Kost darzubieten, überraschte mit einer sehr sorgfältigen Inszenierung der in Berlin noch unbekannten "Hexe von Passau" aus der Feder von Ottmar Gerster. In Abkehr

vom "Enoch Arden-Stil" bekundet Gerster hier ein erstaunliches Einfühlungsvermögen in den Geist der Billingerschen Vorlage. Seine herbe, holzschnittartige Tonsprache, bar jeder Sinnlichkeit und Romantisierung, spürt unter Verwendung von Kirchentonarten und harmonischen Eigenheiten geschickt dem Stil des Mittelalters nach. Diese Musik, erfüllt von Hoheit und Strenge unter Verzicht auf mitteilsame Herzensergüsse, besitzt felselnde Eigenwerte und Stimmungsmomente namentlich in den reichen Chorpartien und lockert die düstere Eintönigkeit des Milieus durch Einfallswechsel und Instrumentalfarben, ohne die Einheitlichkeit des Stils zu unterbrechen. Kunst und Volkstümlichkeit reichen sich die Hand, der ethische Gehalt ist unverkennbar, und im Schaffen Gersters bedeutet diese Oper zweifellos den bisherigen Gipfel der Reife. Die Inszenierung von Carl Möller stand im Verein mit Orthmanns verständnisvoller Leitung und den Solisten Gertrud Lüking, Wilhelm Schmidt, Willi Sahler u. a. auf hohem künstlerischen Niveau.

Ein weiteres Opernereignis war die Neuinszenierung von Giordanos "André Chenier" in der Staatsoper. Bezwungen von der Sanglichkeit der Musik und der Bühnenwirksamkeit des Textes mag man diese Oper nicht mehr auf dem Spielplan missen. Das edelste Liebespaar der Staatsoper gab den Hauptgestalten Leben: Helge Roswaenge und Maria Cebotari. Wolf Völkers Regie, Robert Hegers sichere Musikaussührung verhalfen zu vollem Erfolg.

Von der Verinnerlichung des Konzertlebens, von dem Drang nach seelischen Werten und der selbstlosen inneren Verpflichtung der Komponisten sprach Prof. Paul Graener zur Einleitung eines Kammermusikabends der Reichsmusikkammer, Fachschaft Komponisten. Das Konzert begann mit einer hellfarbenen, lebensfrohen "Sonate D-dur" von Ernst Pepping, der mit spielerischen Aphorismen, und einer kombinationsreichen, immerhin von zwingender Logik erfüllten Klaviersonatine von Karl Höller. Hugo Rasch steuerte stimmungsvolle Lie-

<sup>\*)</sup> Bekanntlich wählte der Leipziger Rat nunmehr Graupner und erst nach dessen Absage Joh. Seb. Bach, der sich inzwischen gemeldet hatte.

der bei. Wertvoll war das uraufgeführte Streichquartett von Hans Bullerian, das durch bessere Ausführung noch gewonnen hätte. Meisterhafte Technik des Kammermusikstils verhilft den gefühlstiesen Außerungen einer weichen Seele zu künstlerischer Geltung. Zahlreiche Eigenwerte, so das originelle Scherzo, erhöhen die Bedeutung des dunkelfarbenen, sehr empfehlenswerten Werkes.

Neue Komponisten . . . Wer kennt Heinz Wichmann, Schüler von Schumann, Trapp und Kurt Schubert, Musikfachberater der Reichshauptstadt? Ein gediegener Musiker, der die Fähigkeit besitzt, tiefem Empfinden einen reifen formalen Ausdruck zu verleihen. Ausgezeichnet besonders die "Musik für Streichorchester" in zeitgomäßer Erneuerung vorklassischer Stilelemente voll geistiger Selbstzucht und Strenge. Mit einem "Hymnus für Orchester" nach Novalis von Willy Burkhard machte Eugen Jochum in einem Sinfoniekonzert der Philharmoniker bekannt. Die Gegensätze "Tag" und "Nacht" werden hier in formgerechten Dacapo-Sätzen klanglymbolisch behandelt und auf der Grundlage herber, besinnlicher Polyphonie ansprechend gedeutet. Hans von Benda bot eine "Sinfonietta" von Artur Grenz als Uraufführung. Mit interessanter Rhythmik, ertragreicher Lyrik und technischem Können erfüllt, weist die Neuheit manche wertvollen persönlichen Momente auf. -Ein Kompositionsabend von Lehrern des Klindworth-Scharwenka-Konservatoriums war mit Harald Genzmers gefälliger "Kleinen Suite für Streichorchester", Gustav Bumckes fleißiger "Suite über die Töne FHGB" und Florizel von Reuters sehr lebendigem, neuklassischen Klavierkonzert als Uraufführung recht anregend. Dagegen sucht man vergeblich nach einer künstlerischen Berechtigung

der epigonalen Schöpfungen von Walter Scharwenka und Richard Kursch.

Auf dem Gebiet der Kammenmusik begegnete man K. F. Noetels gediegener, kühnen Violinsonate und einer Klaviersonate von dem Wiener Musikpreisträger Arno Kaufmann, die man mit ebenso widersprechenden wie begeisterten Gefühlen entgegennahm. Ein Werk von genialem Anflug! Kaufmann ist ein Eigener. Man muß auf ihn achten. Ein weiterer Fachschaftsabend der Reichsmusikkammer vermittelte Hermann Ungers liebenswürdiges und stilvolles, satztechnisch mustergültiges Trio "Aus dem Siebengebirge", ernste, strenge Gefänge der Barocksphäre von Helmut Bräutigam und ein anspruchsvolles, gedankenreiches Trio von Bruno Stürmer. Große Begeisterung weckte der uraufgoführte Kinderchor - Zyklus von Hermann Simon "Von Ostern bis Pfingsten". Jede dieser frischempfundenen, köstlichen Weisen, dargeboten vom "Kinderchor Emmi Goedel-Dreising", wächst unmittelbar aus dem Wort in herzvoller naiver Unbekümmertheit.

Langsam verklingt die Spielzeit, um in der bevorstehenden Zeit der "Kunstwochen" neu aufzuleben. Das Städtische Orchester unter Fritz Zaun beendete seine Konzerte mit einem wohlgelungenen dreitägigen Beethoven-Zyklus, der das Können und die Gewissenhaftigkeit des hochbefähigten Dirigenten erneut unter Beweis stellte. Nicht unerwähnt darf die Aufführung des Händelschen "Messias" in der Grunewaldkirche bleiben. Hier waltet einer unserer tüchtigsten und anerkanntesten Kirchenmussker seines Amtes: Professor Wolfgang Reimann. Es ist eine Freude, bei dieser Gelegenheit wieder einmal auf ihn verweisen zu können.

# Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Der öfterlichen Aufführung von Bachs Matthäuspassion durch die Gürzenich-Gesellschaft folgte diejenige der Johannes-Passion durch den Bach-Verein. Unter Leitung Hans Hulverscheidts, der den im Felde stehenden Prof. Michael Schneider mit bestem Gelingen vertritt, kam eine stillgerechte und historisch ausgewogene Nachschöpfung zustande, an welcher der Chor der Gesellschaft, der Organist Kurt Beer und das Solistenquartett der Damen Sophie Hoepfel, Irmgard Pauly, der Herren Mathias Büchel und Hans Hager gemessenen Anteil hatten. Auch das Kammerorchester trug zum schönen Gelingen des Ganzen bei. Die Gesellschaft der Freunde italienischer Kunst und das Deutsch-italienische Kulturinstitut Petrarcahaus machten mit dem Cellisten Benedetto Mazzcurati und dem Pianisten Carlo Vidusso bekannt,

die mit romanischer Tonfülle und Formenklarheit Werke von Pizzetti. Frescobaldi, Boccherini und Brahms wiedergaben, wobei die Einfühlung in den Geist des Norddeutschen, der freilich immer für seine Italienfreundschaft gegenseitiges Verständnis fand, rühmend hervorzuheben war. Im Rahmen eines Lieder- und Klavierabends zeigten die Sängerinnen Milly Thymian und Käte Zimmermann in Liedern von Brahms, Franz, Unger und Trunk gediegenes Können und gute Stimmkultur, wozu der ebenfalls in Köln wirkende holländische Pianist Hans Eppink mit virtuoser Überlegenheit Schuberts Wanderer-Fantasie und Liszts Mephistowalzer beisteuerte. Das letzte diesjährige Konzert junger Künstler gab der Kölner Geigerin Gerda Müllmerstedt, den Pianistinnen Lore Werner (15jährig!) und Ortrun Kellermann sowie der Sopranistin

Ilse Hollweg Gelegenheit, ihre Konzertreife an Werken von Mozart bis Pfitzner zu erweisen. Es schloß eine Reihe von Veranstaltungen ab, die sich seit Jahren aufs beste im Kölner Musikleben eingebürgert haben, und deren Verdienst es ist, einheimische wie auswärtige junge Begabungen zur Diskussion gestellt und ihnen die Möglichkeit der Erprobung ihrer Kräfte gegeben zu haben. Auch die Kammermusikstunden von "Kraft durch Freude" stellen sich in den Dienst der aufstrebenden Jugend. Das 7. der dieswinterlichen Reihe ließ den hießigen Tenor Jean Löhe, der z. Z. noch in einem nichtmusikalischen Berufe tätig ist, alls Träger eines klangschönen Organs und Besitzer einer enfreulichen Gesangskultur aus der Schule des, an der Rheinischen Musikschule wirkenden Aleff - Baumöller erkennen. Neben ihm zeichnete sich das, aus den Damen Irmgard Hitzig (Geige) und Ursula Weber (Klavier) sowie dem Cellisten Willi Emons zusammengostellte Klaviertrio in Beethovens Werk 1 Nr. 3 wie in Hermann Ungers Suite "Aus dem Siebengebirge" aus, während der Kölner Komponist Carl Hinnenberg mit Enfolg eigene, schön romantisch erfühlte Lieder begleitete. Aus Antwerpen erschien das Philharmonische Quartett, geladen von der Stadt Köln, zum letzten Rathauskonzert. Es brachte als Neuheiten das Werk 99 des, in Brügge lebenden Joseph Ryelandt, ein klangschwelgerisches, knapp gesormtes Stück und Werk 67 von dem, in Gent lebenden 32 jährigen Joris Lonque, der sich eigenwilliger gibt und den Weg von Debussy zur freitonalen Richtung anstrebt. Den beiden technisch wie musikalisch gleich anspruchsvollen Werken wurden die Gäste (die Herren Jos van der Smissen, Walter van den Boom, Ernst van der Eycken, Anton Horemans) in hervorragender Weise gerecht, ebenso wie sie in Schuberts a-moll-Quartett eine glänzende Leistung stilistischer Einfühlung ablegten. Sie erhielten reichen Beifall. Anstelle des vom Auslandsamt der Dozentenschaft der Universität und Musikhochschule geladenen Bulgaren Wassil Tschernaev (Geige), der in letzter Stunde erkrankte, trugen die Kölner Pianistinnen Friedel Frenz und Sufy Mayweg an

zwei Klavieren Händels Aria mit Variationen, Mozarts D-dur-Sonate und Max Regers Mozart-Variationen vor und erwarben sich durch die natürliche und musikantische Spielweise lebhaften und verdienten Applaus. Die Berliner Pianistin Dorothea Winand endlich erspielte sich mit einem, von Bach bis Chopin führenden Programm dank gefunder Vortragskunst einen starken Erfolg. Über Musik im alten Köln sprach auf Veranlassung des Kölnischen Geschichtsvereins Univ.-Prof. Dr. Karl Fellerer. Anknupfend an den kürzlichen Fund eines großen Mosaiks dicht neben dem Dom, welches interessante Darstellungen altrömischen Musiklebens gibt, zeigte der Redner, daß in Köln auch später in fränkischer Zeit und vor allem im Mittelalter durch bedeutende Musiker vom Range des Cochläus und Glarean der Musik eine wichtige Rolle zufiel, ebenso wie Köln besondere Verdienste um die Reform der Kirchenmusik, des Notendrucks und des Orgelbaues zukamen. Im Kölner Opernhause erklang wie alljährlich Wagners "Parsifal" als Osterfestspiel, wobei neben den tragenden Solisten, darunter Mathias Steland in der Titelpartie, Marie Theres Henderichs als Kundry, Wilhelm Witte als Gurnemanz und Rudolf Frese als Amfortas die beiden Hauptaufführungen von zwei Gästen geleitet wurden: einmal von Carl Elmendorff, der sich mehr an das Vorbild Richard Straußens und dessen belebtere Zeitmaße als an das Mucks und Bayreuths hielt, sodann von Erich Riede, der früher in Köln tätig war, jetzt als Musikdirektor von Gablonz wirkt und dessen Stabführung das Dramatische ebenfalls zur gefunden Grundlage nahm. Alf Björn, der Schöpfer der Bilder dieser, von General-Intendant Prof. Alexander Spring inszenierten Aufführung, wurde in diesen Tagen ein Opfer eines der sinnlosen Nachtangriffe englischer Flieger, mit ihm Heinz Joachim Körner, der ausgezeichnete Leiter der Orchesterklasse der Staatlichen Hochschule für Musik. Mit ihnen hat das Kölner Musikleben zwei seiner besten Kräfte verloren. Es wird ihnen, die beide bescheiden hinter ihrem Werk und Beruf sich zurückhielten, ein ehrendes Andenken bewahren!

# Musik in Leipzig.

Von Willy Stark, Leipzig.

Auch am letzten Teil der Gewandhausspielzeit ließ Hermann Abendroth neben den Großmeistern der Simfonik die Komponisten der Gegenwant in einem erfreulich starkem Maße beteiligt sein. Wieder gab es dabei zwei Erstaufführungen. Der siebzigjährige Paul Graener kam mit seinem "Turmwächter-Lied" zu Wort, in dem mit dem

Gedanken des Türmerliedes aus dem "Faust" von der Warte des Alters Rückschau gehalten und mit der Reife eines Altmeisters eine in langer Schaffensreihe ausgesprochene innere Haltung bekräftigt wird. Nicht so in sich geklärt erschien dagegen die andere Erstaufführung, das heldische Vorspiel "Morgenröte des Ruhmes" von Francesco Santo-

liquido, dessen effektvoll - farbige Programmatik mancherlei stilistische Beziehungen aufweist und sich mit der äußeren Sinnfälligkeit des Klanggeschehens begnügt. Von Richard Strauß hörte man die "Sinfonia demestica", von Pfitzner die Kantate "Das dunkle Reich", deren grüblerischer Ernst unter Abendroths Leitung besonders eindringliche Verlautbarung fand, und das h-moll-Violinkonzert, dessen eigengängiges Wesen Georg Kulenkampff meisterhaft erschloß. Im übrigen brachten die letzten Abende Werke von Brahms, Schubert, Beethoven - darunter die traditionelle, diesmal besonders mitreißende Aufführung der Neunten -, Händel und Dvořák. Daß von dem böhmischen Erzmusikanten die G-dur-Symphonie seit Nikischs Tagen zum ersten Male wieder erschien, zeigt deutlich, daß es allenthalben noch ungehobene Schätze gibt. Inbezug auf Dvořák holt die Gegenwart ja mancherlei nach, so hörte man durch Max Strub sein Violinkonzert und in den Programmen der Gastorchester die Sinfonie "Aus der neuen Welt". An konzertanter Musik hörte man im Gewandhaus neben den schon erwähnten beiden Violinkonzerten Schumanns a-moll-Klavierkonzert von Walter Gieseking, Bruchund Schubert-Gefänge von Elisabeth Höngen, die Haydnsche Quartett-Sinfonie und seine "Berenice"-Szene, von Irma Beilke gesungen. Die zuletzt genannten Werke bildeten mit zwei der bekanntesten Sinfonien zusammen das Programm eines prächtigen Haydn-Abends, mit dem Paul Schmitz mit dem Gewandhaus-Kammerorchester die Gewandhaus-Spielzeit ausklingen ließ.

Die NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" hatte zweimal die Dresdner Philharmonie unter Paul van Kempen zu Gaste geladen, von ihr hörte man neben der genannten 5. Dvořák - Sinfonie, Schumanns "Vierte", Pfitzners Ouverture zum "Käthchen von Heilbronn", Beethovens "Achte", Liszts "Tasso" und als Neuheit Walter Abendroths A-dur-Sinfonie, ein musizienfreudiges, gleichwohl in der thematischen Arbeit kunstvoll durchgeformtes Werk. Mit erlesenen Stücken alter und neuer Zeit, darunter einem Vivaldi-Concerto, dem Adur-Klarinettenkonzent von Mozart und Pfitzners "Elegie und Reigen" wartete das Gewandhaus-Kammerorchester unter Paul Schmitz in seinem KdF-Konzert auf. An kleineren Veranstaltungen bot "Kraft durch Freude" wieder einen Mozart-Kammermusikabend, einen Liederabend der Reger-Sängerin Johanna Egli und einen sehr nachahmenswerten Abend mit Gitarrenmusik, in dem einmal mit Kammermusikwerken von Call, Giuliani, Matiegka u. a. gezeigt wurde, daß die heute zum Schrum-schrum-Begleiter herabgesunkene "Klampfe" dereinst ein durchaus "hoffähiges", von großen Meistern der Kammermusik würdig befundenes und von Guitarristen meisterlich gehandhabtes Instrument gewesen ist.

Die sehr reiche Kammermusikpflege liegt im übrigen in den Händen des Gewandhauses, des Gohliser Schlößchens und der Konzertdirektion Jost. Je zwei Abende der letzten Reihe der Gewandhaus-Kammermusiken entfielen auf das Strub - und auf das Gewandhaus (Stiehler)-Quartett, außerdem gab es Musik des Barock durch das Kammertrio für alte Musik (Günter Ramin, Reinhard Wolf, Paul Grümmer) und eine zyklische Aufführung aller Beethovenschen Werke für Cello und Klavier durch Ludwig Hoelscher und Elly Ney. Die Gemeinschaft der Förderer des Gohliser Schlößchens ist gerade auf dem Gebiete der Kammermusik mit guten, oft auf den wertvollen Originalinstrumenten des Schlößchens ausgeführten Abenden unermüdlich tätig, und aus der Reihe der Jostschen Kammermusiken ragten die Abende des Quartetto di Roma, des Trio di Trieste, das mit einem Klaviertrio von Achille Longo bekannt-machte, des Bulgarischen Streichquartetts, das ebenfalls eine Neuheit aus seiner Heimat mitbrachte, ein klanglich äußerst kühnes Quartett von Pipkov, und des tüchtigen Leipziger Boch e-Trios hervor. Besonderer Erwähnung sei eines Gedok-Abends getan, der ausschließlich Leipziger Musikschaffende zu Wort kommen ließ. Der formgewandte Hermann Ambrofius und der mit achtunggebietendem Ernst arbeitende Paul Hungar waren mit gehaltvollen Violinsonaten und Liedern vertreten. Weiterhin lernte man dabei neue, warmempfundene Gefänge von Hellmuth Franke und Hans Grisch kennen und erwies dem Leipziger Altmeister Walter Niemann die schuldige Reverenz.

Sehr umfangreich war wieder die Reihe der Solistenkonzerte, die neben vielen schon anerkannten Namen auch zahlreiche junge Kräfte einführte, die zielbewußt und technisch gut fundiert ihren Weg betreten, so Siegfried Rapp, Irene Schnering, Else Blatt, Hugo Steurer, der als Lehrer für Hochschule und Mussiches Gymnasium gewonnen ward, Hans Erich Rieben-sahm und Manfred Evers als Pianisten, als Geiger Oskar Pensel.

Große Regsamkeit herrschte in den Chören, deren Arbeit bei mancherlei zeitbedingten Schwierigkeiten umso Anerkennenswerteres darstellt. Nur der wichtigsten Choraufführungen kann gedacht werden: voran der Thomaner unter Günther Ramin, deren regelmäßige Kantaten- und Motettenarbeit auch zwei Neuheiten vermittelte, nämlich Zoltán Kodálys realistisch gefärbte biblische Szene "Jesus und die Krämer" und Johannes Weyrauchs Orgelpartita "Jesu, deine Passion", eine liturgisch-gebundene, überzeugende Orgelmusik. Eine tief beeindruckende Ausstührung der Bachschen Matthäuspassion am Karsreitag verdankte

man Günther Ramin, die Schützsche Vertonung des gleichen Stoffes bot Friedrich Neubert mit dem Nathanael-Kirchenchor, und der Universitätschor unter Friedrich Rabenschlag ließ Bachs Johannespassion folgen, nachdem er sich mit einer zweimaligen Aufführung des Chorzyklus "Das Jahr" von Pepping mit stärkstem Erfolg für eines der markantesten Chorwerke der letzten Zeit eingesetzt hatte. Der Chor der Hochschule für Musik gedachte zweier junger Leipziger, die im Osten den Heldentod fanden: Helmut Bräutigam und Wolfgang Hiltscher. Die rührige Neue Leipziger Singakademie (Otto Didam) brachte einen nordischen Abend mit Werken von Sibelius und Monrad Johansens Chorwerk "Voluspaa". Wiederum Sibelius sang ebenfalls unter Didams Leitung der Lehrergesangverein, der außerdem Werke von Othmar Schoeck und Hermann Wunsch bot. Dem klassischen und neuzeitlichen Männerchorschaffen galt das Konzert des Leipziger Männerchores (Hans Stieber), und der Riedelverein (Max Ludwig) brachte das "Deutsche Requiem" von Brahms.

Die Leipziger Oper erinnerte mit einem sehr reizvollen Abend im Alten Theater daran, daß an dieler Stelle die Wiege des deutschen Singspiels stand, womit dieses vor 175 Jahren eröffnete Theater, das mit einer geschichtlichen Wende in der Schauspielkunst, woran eine am Eingang angebrachte, kürzlich enthüllte Gedenktafel für die Caroline Neuberin erinnert, verknüpft ist, sich auch in die Geschichte der Oper eingeschaltet hat. Aus diesem Anlaß fand ein Johann Adam Hiller-Abend statt, in dem das 1767 hier uraufgeführte, durch seine programmatische Vorrede bedeutsame Singspiel "Lottchen am Hofe" und weiterhin "Die Jagd" zur Aufführung kamen. Um die reformatorische Bedeutung der Hillerschen Werke recht würdigen zu können, müssen sie aus den geschichtlichen Zusammenhängen heraus betrachtet werden können, sonst würde das allzu naive Spiel und seine so bescheiden erscheinende musikalische Gewandung sie wohl nur als niedliche Kleinigkeiten in Erscheinung treten lassen. Es war daher recht getan, daß Alfred Bartolitius und Max Elten bis in die Außerlichkeiten hmein das zeitgeschichtliche Milieu lebendig werden ließen, im Spiel der "Acteurs", im Bild einer primitiven Kulissenbühne, im ergötzlich-beschaulichen Rahmenspiel "des wohlbestallten Ausstattungsleiters" und sogar in dem in Breitkopf - Fraktur gedruckten "Zettel", der Christian Felix Weißen und Adam Hillern selbst einem geneigten Publico zuliebe bemühte. Nur in zwei Punkten schien die Historie nicht gewahrt: in so geschliffener Schöne wie das Gewandhausorchester unter Wolfgang A. Allio musizierte, dürfte der Instrumentalpart anno dazu-

malen von den wenigen "Geigern und Pfeifern" der Kochschen Theatergruppe wohl kaum enklungen sein, und während einst die Gesänge den unfertigen Kehlen von Schauspielern anvertraut waren, war diesmal mit Schaffrian, Lenz, Moskalenko, Daum, Fleischer, Allmeroth, Streckfuß und Zeithammer ein ganzer Kranz schönster Stimmen aufgeboten. Eine Premiere im Neuen Theater schließlich war von besonderer Bedeutung. Am nationalen Feiertag kam Othmar Schoecks "Penthesilea" zum ersten Mal nach der vor 15 Jahren enfolgten Uraufführung auf einer deutschen Bühne zur Wiederaufführung, ein Werk, das kein Opernlibretto, sondern ein Drama der Schaubühne vertont, dazu jenes, in dem die Kleistsche Wortgewalt als eine Größe für sich schuldigen Respekt erheischt. Demgemäß stellt Schoeck auch die Behandlung des Musikalischen ganz unter die Eigengesetzlichkeit der Dichtung. Schon in der Formgebung ist das Vorrecht des nur gekürzten, nicht aber abgeänderten Kleistschen Wortdramas gewahrt, die unerhörte Kraft der Sprache bleibt in vielen melodramatischen Stellen uneingeschränkt wirksam, in wenige Takte find vielfach alle Spannungen und explosiven Entladungen der zum Bersten gefüllten Gefühlskurve mit erschreckend wilder Energie gefammelt, wiederum im Liebesduett schwingt eine gefättigte Melodik voll aus. Entsprechend ist auch die Eigenart der Instrumentierung, die dissonierendes Holz und schreckhaft grellen Blechklang gegen wenig Solostreicher und überreich beredtes Schlagzeug setzt. Ungeheuer die Anforderungen an die Sänger, die in den von der Wort- zur Tonsprache übergehenden Partien zugleich erstrangige Sprecher und Darsteller wie Sänger sein müssen. Auch von Regieführung, Dirigent und Orchester wird das Außerste an Können und konzentriertem Ausdruck verlangt. Paul Smolny und Heinz Helmdach lösten die schwierige dramaturgische Aufgabe szenisch durch eine harte, strenge Felsenlandschaft, die durch ein fahrbares Gelände und durch wandlungsfähige Beleuchtung dem auf- und abbrandenden inneren Geschehen als Basis dient. Paul Schmitz bannte alle aufrührende Gewalt in dies leidenschaftlich erregte und unheimlich gefärbte Tongeschehen. Seelische Abgründe, Grauenhaftigkeit und Schrankenlosigkeit einer alle menschlichen Grenzen überflutenden Dämonie fanden durch Camilla Kallab eine ganz überragende Darstellung, in den übrigen schwierigen Partien Margarete Kubatzki, Ellen Winter, Margarete Bäumer u. Willi Schwenkreis, die schaudernd die erschütternde Tragik in Wort, Ton und Gebärde spürbar werden ließen. Es war ein bedeutsamer Abend für die Leipziger





Otto Nicolai

Georg Hellmesberger

Lief genifol bitted in General of and for solder from the formal of the back from the solder of the formal of the formal of the formal of the solder of the formal of the solder of the

Brief Anton Bruckners an die Wiener Philharmoniker vom 21. Dezember 1892

(Archiv der Wiener Philharmoniker)

Zu dem Aufsatz von Prof. Dr. Victor Junk: "Hundert Jahre Wiener Philharmoniker"



Hans Richter



Franz Schalk



Richard Strauß



Hans Knappertsbusch

(Archiv der Wiener Philharmoniker)

Zu dem Aufsatz von Prof. Dr. Victor Junk: "Hundert Jahre Wiener Philharmoniker"

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Mit der Neueinstudierung von Wilhelm Kienzls "Evangelimann" hat die Bayerische Staatsoper auf ein Werk zurückgegriffen, das vor etwa einem halben Jahrhundert, in jener Zeit, da man dankbar jede Opernschöpfung begrüßte, die nicht durchaus im Banne Wagners stand, ein Welterfolg geworden ist. Daß mit diesem Stück trotz seiner ziemlich geringen musikalischen Schwungkraft und Ergiebigkeit auch heute ein Erfolg errungen werden kann, zeigte die Wirkung, die es jetzt - in einer allerdings auch ganz vortrefflichen Wiedergabe - auf das Münchner Publikum ausübte. Die Gründe dieser unbestreitbaren Wirkung, die einen fehr geschmacksempfindlichen künstlerischen Menschen und Musiker zunächst befremden könnten, find leicht aufzufinden: vor allem bewegt der Stoff: das unselige Schicksal des Mathias ebenso wie das schuldbeladene Dasein des Johannes immer wieder die Gemüter, und außerdem hat es Kienzl zweifellos vorzüglich verstanden, eine Musik von wirklich einfacher, unkomplizierter und unmißverständlicher Art zu schreiben, eine Musik, die wirklich jedermann "versteht" und namentlich den Bedürfnissen weiter Kreise des Opernpublikums nach weichen Gemütstönen sehr entgegen kommt. Man hat in der Staatsoper für die Hauptrollen dieses Werks besonders geeignete Künstler einzusetzen gehabt: so für den Evangelimann Mathias einen Meister des edlen Ausdrucksgesangs wie Julius Patzak und für die Rolle des Johannes zwei (alternierende) hervorragende Darsteller von psychologisch interessanten Charakteren: Walther Höfermayer und Hans Hotter. Künstler von solchen Graden wissen jeder Aufgabe etwas Bedeutsames abzugewinnen: so verstand es Patzak z. B. ganz ausgezeichnet, die sentimental betonte Szene mit den Kindern im zweiten Akt vom Rührseligen ins Menschlich-Ergreifende zu erhöhen, und in anderer Weise wußten auch die Darsteller des Johannes, jeder in seiner Art, diese Figur durch die hohe Kunst ihres Vortrags so über den Sonderfall Johannes Freudhofer zu erheben, daß das dunkle Seelenschicksal eines durch seine Leidenschaft in Schuld stürzenden und von dem Übermaß seiner Schuld gemarterten und zerstörten Menschen allgemeingültig sichtbar wurde. Sehr günstig besetzt war auch die Rolle der unglücklichen Martha mit Stefania Fratnik: sie brachte in ihren kurzen Szenen das Heftig-Leidenschaftliche sehr einprägsam zum Ausdruck, das im Wesen dieses Mädchens liegt, das später den Tod in den Wellen der Donau sucht. Einen Sondererfolg erntete Luise Willer mit ihrem schönen Vortrag des tränenden Lieds von der Jugendzeit. Gute Charaktertypen stellten Georg Wieter als Justiziär und Trojan-Regar (bezw. Otto

Hillerbrand) als Schneider Zittenbart auf die Bühne. Rühmenswert war endlich auch die Leistung der führenden Gestalter der Aufführung: Hans Altmann als sehr geschmacksicherer und überlegener Dirigent und Herbert List als klar ordnender, alle möglichen Stimmungen und Wirkungen klug auswertender Spielleiter. Von den Bühnenbildern, die Robert Kautsky (als Gast) entworsen hatte, hatte namentlich das zweite (Szene im Hinterhof) viel Atmosphäre.

Dankbarer als für diese neue Gabe waren wir noch für zwei Richard Strauß - Gastspiele. Der Meister war seit Jahren nicht mehr am Pult des Nationaltheaters erschienen, und so nahm man schon die Ankündigung, daß er "Salome" und "Daphne" selbst hier dirigieren wolle, mit besonderer Freude auf. Die Münchner haben ihn dann auch mit aller Herzlichkeit und Begeisterung empfangen und gefeiert, die seine ehrwürdige Persönlichkeit und die er als Spender so vieler lebensvoller Stunden verdient - nicht zuletzt auch als der größte lebende Sohn der Stadt München. Beide Aufführungen wurden dem aufmerksamen Zuhörer zu reinen künstlerischen Erlebnissen durch die ruhevolle Klarheit, mit der der Meister seine beiden Werke gestaltete: das unruhvolle, funkelnde "Salome"-Drama ebenfo wie die bukolische Tragödie "Daphne". In Hinblick auf die "Salome"-Wiedergabe könnte man noch fagen, daß Richard Strauß sie sehr objektiv im Sinne einer gewissen Distanz zu diesem Werk dirigierte, nicht also im Zustand jener eigenartigen Selbstberauschung an den Klangzaubern der Partitur, der sich die Dirigenten bei dieser Oper gewöhnlich, unbewußt vielleicht, hingeben. Beweisen läßt sich diese Eindrucks-Nuance freilich nicht - aber uns schien doch, als ließe sich in dieser Darstellungsform, wie sie nun Strauß selbst gegeben hat, das ganze Stück reiner, unbeschwerter als psychologisches "Gemälde" und als ein fernes Zeitbild genießen, so eben, wie es wohl gedacht ist und immer schon gemeint war. Für die oft gemachten Einwendungen aus ethischen Bedenken gegen den Stoff und seine Verbindung mit Musik ist bei einer so objektiven Wiedergabe kein Raum mehr - man bleibt sich bewußt, daß alles nur Spiel ist (oder auch "l'art pour l'art", wenn man so will). Wesentliche Miteroberer des Erfolgs dieser festlichen Aufführungen wurden Hildegard Ranczak als Salome, Julius Pölzer als Herodes, Hans Hotter als Jochanaan und Elisabeth Höngen als Herodias. Bei der Interpretation der "Daphne" kamen einem stärker als früher die besonderen Vorzüge dieser späten Musik zum Bewußtsein: die stille, goldene Leuchtkraft ihres Klangs, die blühende natürliche Schönheit ihres Melos und ihre

strömende Weite. Mag man in diesem Alterswerk vielleicht auch die aperçuhaft einprägsamen Melodie-Devisen früherer Schöpfungen schwerer entdecken — schönere und organischer sließende und sich entwickelnde, so ganz im Melodischen wurzelnde Musik hat Strauß aber selten geschrieben. Unter den Leistungen auf der Bühne ragte am färksten die Daphne durch Trude Eipperle hervor — man kann sich für diese Partie kaum eine idealere Stimme wünschen als ihren sonnigen, lieblich-schwellenden, technisch meisterlich geführten Sopran.

Von den Veranstaltungen der ausklimgenden Konzertzeit mögen diesmal nur einige bedeutendere hervorgehoben sein. Zunächst das letzte der Städtischen Philharmonischen Konzerte, in dem Oswald Kabasta zuerst Mozarts Adagio und Fuge in c-moll K.-V. 546 (eines der großen späten Werke des Meisters, die uns seine Tiefe offenbaren) in einer Besetzung für Streichorchester spielen ließ und anschließend die Neunte von Beethoven brachte: eine große, erhebende Feierstunde! Es ist das Eigentümliche und Bedeutende von Kabastas Darstellung dieses Werks, daß er primär die rein musikalische Entwicklung der Sinfonie deutlich macht und sie nicht etwa nach einem nachempfundenen oder selbst erdachten geistigen Programm gestaltet. Als das schöne Ergebnis dieser im persönlichen, edel-musikantischen Künstlertemperament Kabastas begründeten Wiedergabeform, die ja eigentlich die natürlich gegebene ist, empfinden wir immer den Eindruck klassischen Maßes, klassischer Ordnung in Form, Klang und Ausdruck, den Wiedergewinn von Werten also, die auch dieser letzten, kühnsten Sinfonie Beethovens eigen find, die aber bei einer (fälschlich "romantisch" genannten) Auffassung, die sozusagen hinter jeder Wendung der Partitur einen außermusikalischen Gedanken, eine poetische oder philosophische Idee wittert, nicht mehr die gebührende Beachtung finden können. Möglich ist natürlich eine primär geistig-gedankliche Ausdeutung der Sinfonie ebenso wie die musikalisch-musikantische - wie stark auch die erstere sein kann, lehrten z. B. die ergreifenden Aufführungen Siegmund von Hauseggers.

Einiges an zeitgenössischer Musik gab es in Kammermusikabenden zu hören: so widmete z. B. das Strub-Quartett seine Krast einen Abend lang nur lebenden Tonsetzern: einer fesselnd entwickelten Fantasie und einer lebensvollen Gigue von Heinz Schubert, einem sehr ausdrucksreichen,

plastisch formulierten und mit überlegenem Können gearbeiteten e-moll-Streichquartett von Carl Ehrenberg, einer lieblich klingenden, erfreulich unbeschwerten und doch sehr feinnervigen Serenade von Walter Gieseking und dem - schon früher hier erklungenen E-dur-Streichquartett von Karl Höller, in dem die Möglichkeiten quartettistischen Musizierens von Reger ausgehend bis zu einer Neulandsgrenze fortgesetzt sind - aber wie soll nun dieses neue Land aussehen? Mit neuen Werken machte auch ein Konzert auf zwei Klavieren bekannt, das die begabten Schwestern Lore und Heidi Walterspiel veranstalteten. Neben einem reizenden Duettino concertante nach Mozart von Busoni und einigen feinen Stücken aus Regers wenig bekanntem Werk 94 (vierhändig) fpielten sie als Uraufführung ein Konzert für zwei Klaviere von Siegfried Kallenberg, ein Werk von starker innerer Bewegung, ein Werk voll Kraft und Spannung, klar im Klanggefüge, plastisch in der melodischen und harmonischen Gestalt. Besonders eindrucksvoll formten die beiden jungen Künstlerinnen auch die Brahmsschen Haydn-Variationen, deren Klavierfassung leider so sehr von der Orchesterform verdrängt worden sind, daß man sie eigentlich nie hören kann. Bemerkenswert waren weiterhin zwei Abende mit der ausgezeichneten einheimischen Geigerin Melanie Michaelis: der erste brachte die drei Brahms-Sonaten in einer meisterhaften Darstellung, an der auch die hochbegabte Pianistin Magda Rusy als eindringende Mitgestalterin reichen Anteil hatte; im zweiten Konzert stellte sich die Künstlerin mit ihrem neuen Streichquartett vor, dem außer ihr selbst die jungen Instrumentalistinnen Gunta Stollwerck und Helli und Hildegard von Glenck angehören. Mit einem Haydn und Mozart gewidmeten Programm erspielte sich das treffliche, klangschön, klar und beseelt musizierende Ensemble einen herzlichen Enfolg. Schluß sei noch eines Max Reger-Abends (zur Feier von des Meisters Todestag) gedacht, der die immer noch schwierige C-dur-Violinsonate Werk 72 und das phantasiereiche erste Klavierquintett sowie eine Reihe besonders schöner Lieder brachte. Die vorzüglichen Interpreten waren hier Franz Dorfmüller (ein unermüdlicher Vorkämpfer Max Regers), der junge Bariton der Staatsoper Josef Knapp und die Streicher Hans König, Karl Rittner, Philipp Haaß und Josef Disclez.

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Mit den feierllichen Tubenklängen der Totenklage aus der "Götterdämmerung" als Bekenntnis der Trauer um den plötzlich heimgegangenen Meifterpianisten Emil von Sauer eröffnete Rud. Moralt das VII. Orchesterkonzert der Gesellschaft der Musiksfreunde. Die schwungvoll belebte Oberon-Ouverture leitete hinüber zu den beiden großen Namen, die in schönster Harmonie vereint

den Höhepunkt des Wiener sinfonischen Musikschaffens des ausgehenden 19. Jahrhunderts bedeuteten: Brahms und Bruckner. Des ersteren "Liebesliederwalzer" wurden vom Staatsopernchor mit der von Brahms selbst beigegebenen Orchesterbegleitung mit Anmut und herzgewinnender Liebenswürdigkeit gesungen; dann trat Bruckner hervor mit der verhältnismäßig seltener gespielten VI. Sinfonie. Moralt baute das Werk in einer wohl gerundeten eindringlichen Wiedergabe voll Glanz und Größe auf. - Hans Weisbach führte im letzten Dunkelkonzert, umrahmt von Wagners Holländer-Vorspiel und Schuberts göttlich-langer C-dur-Sinfonie, zwei Werke von Jean Sibelius auf. In einer kurzen Ansprache legte er das Charaktenistische dieser herben, uns noch nicht geläufigen Tonsprache des finnischen Komponisten klar, die aus der Landschaft mit ihren stimmungsvollen Wäldern und Seen verständlich wird und, wie dann auch die vorgeführten Werke bewiesen, durch Reinheit, Konsequenz und prächtigen Stimmungszauber auf die Seelen naturgebundener Menschen tiefe Wirkung ausüben muß. Dies zeigte nicht nur die einfätzige VII. Sinfonie von Sibelius, ein Werk von eigengesetzlicher Anlage und Form; besonders die von Lea Piltti mit dem angeborenen verständnisvollen Eindringen in diese Kunst ihrer Heimat und intensivster Gefühlszartheit gesungene lyrische Szene "Luonnotar" (eine poetische Darstellung von der Erschaffung des Sternenhimmels) gab von der wogenden Bewegtheit dieser Musik, ihren aufrauschenden und verfließenden Schauern ein eindrucksvolles und nachhaltendes Bild. - Hans Weisbach brachte uns auch Hans Pfitzners romantische Kantate "Von deutscher Seele", dieses Standwerk neuerer deutscher Musik, das die deutsche Seele in unvergänglichen Dichterworten und einer ebenso unvergänglichen Musik verklärt, wieder einmal zu Gehör. Für solche Musik, die in die Tiefe geht und sich nicht mit der Augenblickswirkung sinnlich berükkender Klangesfekte begnügt, ist Weisbach der berufene Mittler. Das Stadtorchester, ein trotz aller Kriegseinschränkungen stattlicher Chor (der Singakademie und des Schubertbundes) und darüber die strahlenden Stimmen der Solisten (Erika Rokyta, Luise Richartz, Josef Witt, unser neuer, vollendeter "Palestrina", und Jose f von Manowarda), sie alle ermöglichten eine Aufführung, die uns für manche Unterlassungsfünde Wiens gegenüber Hans Pfitzner entschädigen

Das "Deutsche Philharmonische Orchester von Prag", aus dem Orchester des Prager Deutschen Theaters hervorgegangen und eine Zeit lang als "Sudetendeutsches philham. Orchester" mit dem Sitz in Reichenberg in emsiger künstlerischer Tätigkeit, spielte bei uns zu Gaste und erntete sür sich und Ieinen gewandten Dirigenten, GMD Joseph Keilberth, bestverdiente Anerkennung; schon Schumanns Genoveva-Ouverture bewies die ausgezeichnete Schulung, die Sicherheit und die klangliche Vollkommenheit des Orchesters abenso wie die temperamentvolle, kluge und fanatische Führung des Kapellmeisters, Eigenschaften, die dann in Dvořáks Sinfonie "Aus der Neuen Welt" und in Brahms II. einen sich immer mehr steigernden Beifall und herzliche Sympathiebezeigungen auslößten. - Ein "Festkonzert der Nationen", von der Vereinigung der Auslandsjournalisten zugunsten des Roten Kreuzes veranstaltet, mit Meister Franz Lehar und Prof. Anton Konrath als Dirigenten der Wiener Sinfoniker, ließ eine Fülle schönster Stimmen der mit uns verbündeten Staaten in jubelnd aufgenommenen Gefangsvorträgen erklingen: Alda Noni für Italien, Lea Piltti für Finnland, Todor Mazarof f für Bulgarien, Maria Fedorowa für die Slowakei, Anca Jelačic für Kroatien und Elle Böttcher für die Schweiz.

Aus der Kammermusik ist über mehrere Neuerscheinungen zu berichten. Wolf-Ferraris Streichquartett in e-moll, vom Mozarteums quartett erfolgreich zur Wiener Erstaufführung gebracht, ist ein durchaus persönliches Werk, das die längst anerkannten Qualitäten seines Schöpfers wiederum ins hellste Licht rückt: füdliche Melodieseligkeit in der vollendeten Satzkunst deutscher technischer Formung und Gestaltung. - Zoltán Kodálys Streichquartett Werk 10, dessen Bekanntmachung wir dem S ch n e iderhan-Quartett verdanken, hält sich bei aller Modernität an eine durchaus natürliche Thematik und zeigt große Mannigfaltigkeit des Ausdrucks, auch im Kilanglichen, wo sich alles Herbe befriedigend löst; von besonderer Schönheit sind die Rezitative des 2. Satzes, der Schluß läßt allen Hexenkünsten im Rhythmischen freien, doch schließlich gebändigten Lauf. - Derselben Künstelervereinigung ist auch die Uraufführung des Streichquartetts in C-dur von Wilhelm Jerger zu danken, einer flott musikantischen Arbeit von bezwingendem Schwung, die starke Wirkung erzielte. - Das "Wiener Streichquartett" führte uns zwei neue Werke vor: ein Streichquartett in H-dur von Eduard Lucerna, eine ernste, schöne, abgeklärt reife Arbeit voll warmer Empfindung, von wirklichen Einfällen getragen, die sehr sauber zu 4 Sätzen ausgestaltet werden, deren Wirkung sich beständig steigert; bei aller Eingänglichkeit, die starke Eindrücke sichert, ist Lucernas Schreibweise neu und originell. Das 2. Streichquartett rührt von Fritz Brandt her und zeigt ebenfalls reinen und klaren Satz; die drei Teile sind von einer einheitlichen Grundstimmung getragen und fesseln auch durch die Verwendung farbiger Chromatik. - Das Weißgärber-Quartett spielte erstmalig das einsätzige Streichquartett von Othmar Wetchy, ein kurzes, aber wirkungsvolles Stück, das seine drei Teile über

Ŷ

einem einzigen Hauptthema aufbaut und dies sehr geschickt und sein durchführt; mit Elan gespielt, wurde es sehr beisällig ausgenommen. Am selben Abend hörten wir noch das Streichquartett von Friedrich Törner, das zwischen schlichter Einsachheit der Faktur und gewagter Verwendung der Ganztonleiter glücklich die Mitte hält. — Der junge rumänische Pianist Dinu Lipatti, in Wien bereits durch seine technischen und künstlenischen Fähigkeiten bekannt, führte an seinem eigenen Klavierabend auch eine Suite von Enescu vor, in der sich Klassizistisches mit impressionistischen und national-rumänischen Motiven vereint; er erspielte damit seinem Landsmann einen unbestrittenen großen Ersfolg.

Zur Vorseier seines 60. Geburtstages widmete die Konzerthaus-Gesellschaft Joseph Marx einen ganzen Albend. Sellsstverständlich war es der Liedermeister Marx, der den größten Teil des Programms ausmachte. Hans Duhan und Hilde Konetzni zeigten, mit dem Komponisten am Flügel, diesen auf den verschiedenen Entwicklungsstufen seines lyrischen Schaffens. Dazwischen aber gab es die Uraufführung seines neuen, 3. Streichquartetts, das die bezeichnende Charakteristik trägt "in modo classico"; und in der Tat gibt die damit angedeutete Einschränkung der Stilrichtung des reifen Meisters diesem "klassischen Quartett" eine Haltung, die heute, wo alles nach Neuem und Niedagewesenem ausblickt, doppelt überrascht und zugleich doppelt anziehend wirkt. Mit der Klarheit Haydns und der Melodiesuße Schuberts spricht hier derselbe Marx zu uns, der uns enst kürzlich mit seinen "Altwiener Serenaden" entzückte: der grazile, dufterfüllte Themen mit seiner modernen Meisterschaft in überlegener Stimmführung verarbeitet, Heiteres und Schmachtendes in köstlich feiner, sformgebundener Durcharbeitung im Satz wie im Klang erschließt und zu Triumphen führt.

# NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

#### NEUERSCHEINUNGEN

#### Bücher:

Friedrich Wilhelm Freiherr von Bissin: Mathilde Wesendonck. Die Frau und Dichterin. Hest 32/33 der "Vorträge", herausgegeben vom Kaiser-Wilhelm-Institut für Kulturwissenschaft im Palazzo zu Rom. 191 S. Rm. 1.60. Anton Schroll & Co., Wien.

Heinrich Fleischer: Christlieb Siegmund Binder (1723—1789). Mit 74 Notenbeispielen und einem thematischen Verzeichnis sämtlicher Werke. Band 3 der "Forschungsarbeiten des musikwissenschaftlichen Instituts der Universität Leipzig". 175 S. Broschiert Rm. 8.—. Gustav Bosse Verlag, Regensburg.

Margarete Hopfer: Die Klanggestaltung auf Streichinstrumenten. Das Naturgesetz der Tonansprache. 40 S. Fr. Kistner & C. F. W. Siegel, Leipzig.

#### Musikalien:

J. S. Bach: 12 kleine Präludien für Anfänger für Klavier. Neubearbeitung von Oswin Keller. Rm. 1.50. Edition Cranz.

J. S. Bach: Notenbüchlein für Anna Magdalena Bach für Klavier. Neubearbeitung von Oswin Keller. Rm. 1.50. Edition Cranz. Fr. Chopin: Etuden für Klavier. Neubearbeitung von Oswin Keller. Rm. 2.50. Edition Cranz.

Helene Heydt: Neun kleine Vortragsetüden über "O du lieber Augustin" und über "Hänschen klein" für Klavier. Je Rm. 1.50. Anton Böhm & Sohn, Augsburg. J. N. Hummel: Sonate Es-dur für Klavier. Neubearbeitung von Oswin Keller. Rm. —.80. Edition Cranz. Max Jobst: "Inter arma". Drei Klavierstücke. Werk 30. Rm. 1.50. Anton Böhm & Sohn, Augsburg.

W. A. Mozart: Fantasia Nr. II und Nr. III. Neubearbeitung von Oswin Keller. Rm. — 50 bzw. Rm. — 60. Edition Cranz.

Rm. --.60. Edition Cranz.

Hans Pfitzner: Fons salutifer. Hymnus für gem.
Chor, Ordester und Orgel. Werk 48. (E. G. Kolbenheyer.) Johannes Oertel, Berlin.

Nr. 49: "Wir geh'n dahin" (Hans Franck) und "Das Schifflein" (Ludwig Uhland). Johannes Oertel, Berlin.

Ern ft Schliepe: Variationen und Fuge über ein altes

Ernit Schliepe: Variationen und Fuge über ein altes Lied "In stiller Nacht" für Harfe. Werk 25. Wilhelm Zimmermann, Leipzig.

Johann Jakob Walther: Scherzi da Violino solo. Band 17 der Reichsdenkmale "Das Erbe deutscher Musik". 3. Band der Abteilung Kammermusik. Nagels Verlag, Hannover.

### BESPRECHUNGEN

Bücher:

WALTER GEORGII: Klaviermusik. Geschichte der Musik für Klavier zu zwei Händen von den Anfängen bis zur Gegenwart. Mit 300 Notenbeispielen. 488 Seiten. Atlantis-Verlag, Berlin — Zürich.

Dieles dicke Buch von fast 500 Seiten möchte die "von Musikern, Musikstudierenden und Musiksreunden empfundene Lücke ausfüllen", die seit 1899, dem Erscheinungsjahr von Weitzmann-Seisserts, nur bis um 1750 reichender "Geschichte der Klaviermusik" klasst. Mit Verlaub: ganz so schlimm ist es nun doch nicht. Es gibt wenigstens große und kleine Liebhaberbücher einer Geschichte der Klaviermusik ohne "Philologica", wie den 1898 in erster, 1901 in zweiter, 1911

in dritter Auflage erschienenen illustrierten "Prachtband" von Oscar Bie's [Jude] "Das Klavier und seine Meister" ein Buch, das alle Künste zur Darstellung bemüht. Es gibt (leider muß ich hier pro domo reden, da ja schließlich der Erfolg dafür spricht, daß es einem wirklichen Bedürsnis entgegenkam) mein seit 1907 in vielen Auflagen erschienenes "Klavierbuch" (Kahnt), eine kurzgefaßte illustrierte Geschichte der Klaviermußk als Hausbuch; es gibt so vortressliche Knappe Liebhaberbücher wie etwa Eugen Schmitz' gründliches Quelle & Meyer-Bändchen "Klavier, Klaviermußk und Klavierspiel" (1919 f.) u. a.

Georgiis Werk übernimmt von Weitzmann - Seiffert die freilich viel aufgelockerter und sparsamer angewandten

"Philologica" in Form tabellarischer "Literatur-Angaben", niüht sich aber andererseits, die wissenschaftliche Strenge und Trockenheit Seifferts durch lebensvollere Darstellung zu ersetzen. Es ist ihm vielleicht nicht durchweg gelungen; aber er schreibt sachlich, kritisch, sorgsam, schlicht und nicht ohne Humor, gründlich und zuweilen überraschend bildhaft charakteriserend. Ein Beispiel für viele: das Hum-melsche Adagio. "Die Gesangslinie der langsamen Sätze zerstäubt Hummel in zarte Dustwölkchen, unter denen die Melodie manchmal fast erstickt" (S. 251). - Die Bibliographie (Literatur-Angaben) ist sehr dankenswert, doch im einzelnen oft, wie man heute so schon sagt, "unausgewogen", unsystematisch und unvollständig. Die großen Biographien der führenden Klaviermeister fehlen meist ganz - merkwürdigerweise z. B. außer Kalbeck auch alle großen Brahms-Biographen —, und statt ihrer wird nur das für den spe-ziellen Fall im Textteil als Begründung Herangezogene verzeichnet. Also im allgemeinen weit mehr Studien und Auffätze aus Zeitschriften, wie Bücher. Auch die Angaben der wichtigsten Sammlungen alter Klaviermusik sind unvollständig. Ein Beispiel für viele: meine Frobergiana (Senss / Simrock) war nach der wissenschaftlichen Gesamtausgabe Guido Adlers [Jude] (Ofterreichische Denkmäler der Tonkunst) die erste kleine Auswahl aus den Suiten Frobergers für praktische Zwecke; ebenso habe ich in den "Meisterwerken deutscher Tonkunst" (Breitkopf & Härtel) einige Froberger-Hefte herausgegeben. Und da ich einmal bei der Herausgeber-Tätigkeit bin: Georgiis schwäbischer Landsmann Prof. Adolf Ruthardt von der Leipziger Hochschule darf als ausgezeichneter akademischer Revisor allein zahlloser Peters-Ausgaben der klassischen und romantischen Klavierliteratur so wenig in einer Geschichte der Klaviermusik fehlen, wie als namentlich im Unterrichtsfach (Etuden, Studien, Sonatinen) und im lyrischen Charakterstück (Praelu-dien, Passacaglia) beachtenswerter Klavierkomponist süddeutsch - nachromantischer Prägung, oder als Klavierschriftsteller (der Jahrzehnte lang führende "Wegweiser durch die Klavier-Literatur", Hug).

Überhaupt: Leipzig ist aus der Kölner Perspektive anscheinend nur schlecht erkennbar; es fehlt hier auch ein so klaviermäßiger Akademiker der nachromantischen Leipziger Schule im besten Sinne des Wortes wie Fritz von Bose (Etüden, Praeludien, Thema mit Variationen, Sonatinen, Suite). Wir haben auch nicht so viele ausgesprochene Klavierkomponisten dieses "Genres" in Deutschland, als daß wir fogar gute Komponisten ein wenig flach-salonvirtuoser Richtung wie etwa den Dresdener Emil Kronke ganz entbehren könnten. - Und da wir einmal bei der, leider auch meinen Vater Rudolph N. (Sonate, Händel-Variationen, Suiten, Tanzstücke, Konzert- und Charakterstücke) übergehenden nachromantischen Klaviermusik sind, so muß hier auch gesagt werden, daß der judenverdächtige, doch mangels lückenloser urkundlicher Nachweise noch freigegebene Stephen Heller keinesfalls derart mit einer halbzeiligen Namenserwähnung abgetan werden kann. Das Schönste über diesen quellfrischen Naturromantiker und poessevollen Kleinmaler der nachromantischen Klaviermußk ganz eigener Prägung (Spaziergänge eines Einsamen, Im Walde u. v. a.) hat wohl Hugo Riemann in seinen viel zu wenig beachteten "Epochen und Heroen der Musikgeschichte" (Spemanns Goldenes Buch der Musik, zuletzt 1912, S. 192, Stephen Heller und Theodor Kirchner) gelagt.

Und das bringt mich auf die Hauptsache: das Buch ist in seinem Umfang und in seiner Einteilung bei weitem nicht — um das schöne Modewort noch einmal zu gebrauchen — ausgewogen" genug. Der weitaus größte Teil des Buches von den Anfängen der Klaviermusik über die Vorklassiker, Altklassiker, Wiener Klassiker, Romantiker bis zu Brahms umfaßt etwa 360 Seiten. Dieser Teil ist sein Bestes; eine imponierende, bedeutende, klug durchdachte und durchaus persönliche Leistung ersten Ranges, die reise Frucht einer konzertierenden und unterrichtenden Lebensarbeit im Klaviersach! Von da an, etwa mit und nach Reger, beginnt die Moderne. Ihren weitaus größten Teil bildet das Ausland; etwa 60 Sei-

ten. Der kleine Rest - die deutsche Moderne - umfaßt mit Reger (11 meisterhaft darstellende und analysierende Seiten) ganze 20 (1) Seiten. Das hat sicherlich seinen verständlichen Hauptgrund darin, daß das Buch dem Autor unter den Händen in seinem Umfang wohl buchstäblich "über den Kopf gewachsen" ift. Dies jedoch ist leider typisch deutsch: jeder Ausländer oft dritten Ranges ist uns Deutschen wichtiger und erwähnenswerter wie der Deutsche! Während also in den mit liebevollster Ausführlichkeit und Gründlichkeit geschriebenen Kapiteln über das Ausland kaum je die Werktitel, noch die Werkzahlen oder die Jahreszahlen ihres Erscheinens fehlen, flattert das Kapitelchen über die deutsche Moderne wie ein Schmetterling locker und leichtsinnig über alles hinweg. Kaum, daß es wenigstens die ja in Köln besonders gut bekannten neuromantischen Meister Joseph Haas oder Julius Weismann oder die linear-zeichnerischen oder kontrapunktischen Modernen aus den sichtlich vorzugsweise benutzten und im Vorwort besonders bedankten Verlagen Schott und Universal-Edition ein wenig ausführlicher behandelt. Die meisten müssen sich mit bloßer namentlicher Erwähnung in Klammern und kleingedruckten Anmerkungen begnügen. Gewiß hat es keinen Zweck, an fehlende Klavierwerke zu erinnern, die dem Komponisten selbst wichtig erscheinen. Aber die objektiv-sachlich entscheidenden Klavierwerke müßten doch - immer im Hinblick auf das wahrhaft opulent behandelte neutrale und feindliche Ausland - da fein.

In den ausländischen Kapiteln habe ich nur wenig Wünsche. In der brafilianischen Klaviermusik fehlen Kleinmeister wie Barrozo Netto Henry Oswald, Nepomuceno (vergleiche mein "Klavierbuch", 6. Aufl., S. 232 f.). In der portugiesischen unter den Alteren Artur Napoleao (flache virtuole Salonsachen), unter den Nationalen Oscar da Silva und vor allem, auch als Volksliedforscher und -bearbeiter, Rey Colaço. In Holland unter den modernen Impressionisten französischer Prägung Alex Voormolen (Tableaux des Pays-Bas), unter den Radikalen Karel Mengelberg. In Italien Castelnuovo-Tedesco (Rhapsodie "Alt-Wien"). In England scheint mir Alec Rowley so unterschätzt, wie in Rusland Serge Bortkiewicz. Rowley beginnt mit Mac Dowell (Nordsee-Fantasien) und endet mit einem französierten Impressionismus (6 Impressions). Dazwischen liegen Zyklen wie die Elisabethanischen Porträts, wie der Weihnachtsabend (Dickens), die Preludes, die Englischen Tanzsuiten und viel weitere Zyklen, Suiten und Stücke. Bortkiewicz' Hauptwerke sind etwa die an den frühen Scriabin anknupfenden 10 Preludes Werk 33, die Lamentations et Consolations, die Andersen-Märchenbilder und die Gavotte-Caprice. - In Frankreich sind die zwei Arabesken und die Bergamasker Suite nicht Debuslys erste Klavierwerke. Vor ihnen schrieb er in den 80er Jahren noch eine Reihe größerer Einzelstücke für den Salon (Rêverie, Mazurka, Danse, Ballade u. a.), die seine unverkennbare Sonderart bereits in feinen Einzelzügen deutlich und viel mehr, als man es wahr haben will, verraten.

So muß ich denn dem Verfasser eigentlich noch vielmals danken, daß er mich überhaupt unter den deutschen Modernen an ein paar Stellen als Klavierkomponisten erwähnt hat. Nirgends mit auch nur einem Werk, sondern, wie auch die meisten meiner Kollegen, nur andeutungsweise in Klammer oder kleingedruckter Anmerkung. Auf die Gefahr hin, hier noch einmal pro domo, aber zugleich grade für sie, zu reden, möchte ich dazu Folgendes sagen: Man muß, will man über einen modernen Komponisten schreiben und urteilen, schon alle oder wenigstens die entscheidenden seiner Werke auch wirklich kennen. Erst dann wird man sichten und in sein "persönliches Bekenntnis" zusammenfassen. - So hätte ein anderer Autor vielleicht meine vielen Klaviersonaten, darunter drei große - Werk 60 (Romantische), 75 (Nordische), 83 (Elegische) -, meine Werke in strengen Formen (Praeludium, Intermezzo und Fuge, Praeludium, Menuett und Capriccio, Chaconne, Introduktion und Toccata u. a.), meine großen Variationenwerke (Werk 20 Fehrs, 25 Camoens, 100 Bergidyll, 118 Nr. 2 über eine althollandische Sarabande), meine großen Suiten (Hebbel, Jacobsen, Spitzweg, Hesse), meine großen Balladen Werk 81, Impressionen nach Stephan George Werk 112, das "Hanseatische Tryptichon"

(Hamburg-Zyklus, Phantasien aus dem Bremer Ratskeller, Aus einem alten Patrizierhause), Volksmussken (Kocheler Ländler) und Exotica (Orchideengarten, Alt-China, Japan, Pharaonenland, Magisches Buch, Bali, Exotischer Pavillon) sicherlich ebenso liebevoll und ausführlich behandelt, wie irgend einen neutralen oder seindlichen Ausländer. Er würde mich auch nicht zum "Programm-Musser" gestempelt haben, in der irrigen und selbst in Deutschland längst widerlegten Annahme, daß meine harmlose romantische Gepflogenheit der Voransetzung poetischer, rein stimmungsmäßiger Mottos oder Gedichte ein äußeres "Programm" bedeute. Er würde, kurz gesagt, wohl erkannt haben, daß eine Lebensarbeit von rund 160 Klavierwerken, die sich heute in der ganzen klavierspielenden Welt durchgesetzt haben, nicht mehr mit dem bequemen Gemeinplatz "zahlloser lyrischer Stücke" abgetan oder in den Hintergrund geschoben werden kann.

Ich komme zum Schluß: Georgiis Geschichte der Klaviermusik ist ein außerordentlich bedeutendes, persönliches und wertvolles Buch von bleibender Gültigkeit. Es kann die große deutsche Geschichte der Klaviermusik werden, wenn Autor und Verlag sich entschließen wollten, das deutsche Gegenwartskapitel (Klaviermusik seit Reger) durch gründliche Um- und Durcharbeitung auf die imponierende Höhe der übrigen Teile zu bringen. Pros. Dr. Walter Niemann.

JOHANNES STRAUSS: "Die Meister des Klavierstils". Betrachtungen über Bach, Mozart, Beethoven, Schubert, Schumann, Lifzt, Brahms und ihre stillstischen Besonderheiten vor allem in Bezug auf Chopin. Gedruckt November 1940 bei E. Thieme, Berlin — Niederschöneweide:

Ehrfürchtige, bewundernde Andacht sowie hohe künstlerische Verantwortung vor den herrlichen Tonschöpfungen unserer großen Meister des Klavierstils klingt durch diese Seiten. J. Strauß's Betrachtungen find das Bekenntnis eines Musikers, dessen Herz sich die Empfänglichkeit bewahrte für das unerklärbare Wunder der Tonwelt, welches "uns immer wieder auf die Knie zwingt". Darum vermag dies Buch aber auch gleich sehnsüchtige und ehrlich forschende und fragende Seelen zu entzünden und ihnen reichen Hinweis zu geben zum vertieften Schauen der Meister und ihrer Werke. Joh. Strauß hat sich in diesem Werk die höchst reizvolle und fesselnde Aufgabe gestellt, uns das Wesen eines jeden Meisters in dessen Einmaligkeit erschauen zu lassen. Zur plastischeren Heraushebung jeder Gestalt stellt er jedem Meister F. Chopin gegenüber. Dieses wohl erstmalig so klar herausgestellte Thema der Gegenüberstellung unserer großen Meister einerseits und F. Chopins andererseits, welches Strauß als Chopin-Interpret am Herzen lag, findet seine tiefste Begründung in der Tatlache, daß Chopin einen Klavierstil von einmaliger Prägung schuf, da die Tonsprache des Klaviers (von einigen Kammermusikwerken und seinen noch viel zu wenig bekannten Liedern abgesehen) für Chopin ja den Inbegriff des Tonreiches schlechthin bedeutete. Sehr viel freudig und dankbar Bejahendes möchte man zu jedem einzelnen Kapitel des Buches sagen, wenn es nicht den Umfang dieser Zeilen überschreiten würde. Man freut sich über manche sehr wesentliche hier bekundete künstlerische Auffassung. So begegnet sich Strauß in seinem hohen Berufsethos mit Jos. Pembaur (vergl. J. P. "Von der Poesse des Klavierspiels"); seine Bach-Auffassung berührt sich mit der von Albert Schweitzer und W. Gieleking. Zum Beethovenkapitel sei diese Frage gestellt: Ist das Beethovensche Stac-cato wirklich "abrupt" und "noch einmal so kurz als das sonst übliche"?! Schindler berichtet im Gegenteil hierzu in seiner Beethoven-Biographie von Beethovens "ftets gebundenem Spiel, das zu seinen besonderen Eigenheiten im Vortrag gehörte". Auf S. 228 (Ausgabe 1845) Schreibt Schindler ferner: "Das abgest oßen e Spiel, besonders im Vortrage von Passagen, haßte Beethoven und nannte es "Fingertanz" oder "die Hände in der Luft führen". - Noch eine weitere Frage sei aufgeworfen in Bezug auf die Charakterdarstellung Chopins, der selbstverständlich "mit dem Polen der letzten 20 Jahre auch nicht das geringste zu tun hat": J. Strauß ichreibt: "Das Schicksal Polens selbst war Chopin absolut gleichgültig, er war gänzlich apolitisch". Dieser Charak-teristik sei gegenübergestellt, was Chopins Landsmann R. Koczalski in seinen 1936 erschienenen Betrachtungen über Chopin (Verlag Tischer u. Jagenberg) diesbezüglich berichtet: "Er wollte in die Heimat zurück kehren, um den Fein zu bekämpsen, aber seine zarte Gesundheit und seine polnischen und französischen Freunde haben ihn davon zurück gehalten". Ferner sei aus P. Egerts Chopin-Biographie (1936) noch solgendes hierzu wiedergegeben: "Sein Leben und Wirken ist von glühendem Patriotismus beseelt gewesen, sodaß seine Freunde den Satz prägten: "Chopin ist polnischer als Polen", "Malsatti versucht vergeblich, mich zu überzeugen, daß jeder Künstler Kosmopolit sei. Wenn dem auch so wäre, so bin ich als Künstler noch in der Wiege, jedoch als Pole habe ich bereits das 3. Dezennium begonnen."

Anneliese Kaempffer.

#### Musikalien:

#### für Klavier

KLASSIKER-AUSGABE DES WIENER KONSERVATO-RIUMS: Mozart, Fantasie (c-moll), Rondo (F-dur); Hummel, Sonate (Es-dur) Werk 13. — Edition Cranz, Bruxelles — London — Leipzig.

Ich nutze die Gelegenheit einer kurzen Anzeige dieser meister- und musterhaft, ohne Überladung in Fingersatz und Phrasierung — ich mutmaße von Oswin Keller — revidierten, akademischen Klassikerausgaben, um eine Lanze für Joh. Nep. Hummel zu brechen. Gewiß — seine Klaviermusk erscheint uns heute altmodisch, etwas nüchtern und hausbacken, ohne poetische Schwungkraft und ohne größere Tiese und Wärme — aber welch' echte, meisterlich gesornte, sließend entwickelte, sein durchgezeichnete Klavier musik ist das alles, und nicht nur die große fis-moll-Sonate oder die große Es-dur-Fantasse: Mozartscher Geist in später, frühromantischer Klassizität! Wer schreibt heute noch so ein echtes Adagio wie das dieser Es-dur-Sonate? So ein Hummelsches Adagio ist gleich dem Mozartschen ein Prüschein sur jeden seinmusskalischen Pianisten. Hier zeigt sich's, ob einer ein wahrer Künstler, oder ob er nur ein bloßer Handwerker oder Virtuos ist! Darum: ehrt unseren Meister Hummel und — spielt ihn!

Prof. Dr. Walter Niemann.

b

MAX JOBST: Inter arma. 3 Klavierstücke zu 2 Händen Werk 30. Rm. 1.50. Anton Böhm & Sohn, Augsburg und Wien.

Freunden der modernen linearen Musik seien diese drei knappen, konzentrierten und in ihrer herben zeichnerischen Strenge den ernsten, harten Geist der Kriegszeit sehr schön — namentlich in dem kurzen zweiten und innerlichsten der drei Stücke — widerspiegelnden Tonsätze — Tonsätze im wahren Wortsinne — empfohlen. Das Klavier ist freilich nur als das seiner Verbreitung halber gewählte "neutrale" Instrument zu verstehen. Aus dem Klavier und seiner Klangwelt heraus ist ja diese ganze Stilrichtung der neuen Klaviermusik nicht erwachsen, und Klaviermusik im älteren Sinne ist das alles nicht, als man sich diese Musik — zweistimmiger sigurierter Kontrapunkt zu kurzen und ihre Lage verändernden ostinaten Bässen — ebensogut vom Streichquartett oder der Orgel oder einem Bläsertrio vorgetragen denken kann.

Prof. Dr. Walter Niemann.

HANS PFITZNER: Fünf Klavierstücke. Werk 47. Adolph Fürstner Verlag, Berlin.

Hans Pfitzner kommt uns diesmal in seinem Werk 47 mit fünf Klavierstücken. Wieviel ausbegehrender Trotz gegenüber einer ungekannten Macht ist in Nr. 1 zusammengeballt, hat hierin tönende Gestalt gewonnen, wieviel weiser, abgeklärter Frohsinn und Tändelei sprechen aus Nr. 2 und wieviel tiese Mystik in der versonnenen Nr. 3, "Hieroglyphe". Ahnlich dem 1. Stück, wenn auch nicht mit ganz gleicher Krast gibt sich Nr. 4, "Zerrissenbeit", und eine Schumannisch verarbeitete prachtvoll innige "Melodie" zeigt vollends die tiese, kerndeutsche Romantikernatur Psitzners. Mit dieser "Melodie" sindet der in Anlage, Idee und Klaviersatz groß gebaute Zyklus einen beglückend erlösenden Ausklang.

Grete Altstadt-Schütze.

MAX JOBST: "Duggendorfer Tänze" für Klavier. Rm.

2.50. Anton Böhm & Sohn, Augsburg.

Max Jobst hat hier in neun originellen Sätzen ebensoviel Sinn für wahres Volkstum wie Humor und Eigenart zusammengeheimnist, daß man seine helle Freude dran haben muß und den Stücken in Haus wie Konzert ebenso gerne begegnen wird.

MAX SEEBOTH: Konzert für Klavier und Orchester.

Heinrichshofens Verlag, Magdeburg.

Max Seeboth (1904 geboren), in Magdeburg als Pianist und Musiklehrer tätig, hat mit seinem Klavierkonzert ein Stück geschafsen, das in seiner Thematik markant und eingängig, aber mehr in die Breite denn in die Tiese gestührt ist. Immerhin klingt das Werk in jeder Note, gibt ein formal geschlossenes Bild und dem Solisten dankbare Entsaltungsmöglichkeiten; und der Hörer bleibt stets im Klaren über Melodik und Harmonik, Wollen und Vollbringen.

Grete Altstadt-Schütze.

KURT HESSENBERG: Konzert für Klavier und Orchester.

F. E. C. Leuckart, Leipzig.

Anders Kurt Hellenberg in seinem Klavierkonzert Werk 21. Es zeugt von einer ungewöhnlichen Begabung und Ideenreichtum, welch letzterer mit meisterlicher Beherrschung aller kontrapunktischen und formalen Mittel, aber auch mit besonnener Gründlichkeit durchgearbeitet ist, klanglich aber an keiner Brutalität Anstoß nimmt und damit ungeheuere Anforderungen an Spieler wie Hörer stellt. Möchte man einerseits sessiellen, daß Hessenbergs Harmonik keine ist, so kann man andrerseits an seinen Stimmungsmomenten voll rhythmischer und selbst klanglicher Reize nicht vorübergehen und möchte nur bei der Länge des Werkes die Kürze jener bedauern. Immerhin eine interessante Ausgabe für den ernsten Interpreten.

für Gefang

SIEGMUND VON HAUSEGGER: Drei gemischte Chöre vierstimmig a cappella nach Gedichten von Josef Weinheber.

— 1. Den Toten — 2. An einen Schmetterling — 3. Auf einem sonnigen Feldrain. — B. Schott's Söhne, Mainz.

Siegmund von Hausegger hat sich von dichterisch hoch-karätigen, unverfälscht lyrische Stimmung ausstrahlenden Texten des Wieners J. Weinheber zu drei gemischten Chören anregen lassen, die, bei gebotenem tieferen Eindringen, dem Hörer wie dem Singenden eine edle Freude bereiten werden. Das erste Stuck "Den Toten", aus elegischer Grundstimmung auch im musikalischen Ausdruck emporblühend zur trostreichen Beseligung friedvollen Ruhens, trachtet in der Ausdeutung des Dichterworts ebenso nach der Tiefe wie das sonnendurchsogene Idyll des "Schmetterling", dessen Ton-sprache elysäische Leichte und schwebende Verklärung eignen. Nicht minder unmittelbares Bekenntnis eines dem Schöpfungswunder andächtig hingegebenen Naturgefühls ist das letzte Stück der Reihe "Auf einem sonnigen Feldrain". Wie der Vertoner die Atemzüge des Dichterherzens belauscht und ihnen den musikalischen Ausdruck anschmiegt, zeigen die bezeichnenden Taktwechsel (echte Stimmungscäsurent) sowie die harmonischen Feinheiten. Mit eindringender Liebe studiert und ebenso wiedergegeben dürfen diese drei Chöre einer nachhaltigen Wirkung gewiß sein!

Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

OTTO SIEGL: Alte geistliche Lieder für Sopran, Oboe (oder Violine) und Orgel (oder Klavier). Verlag von Anton Böhm & Sohn, Augsburg und Wien.

Aus dem Konstanzer Gesangbuch (1600), dem Eichsfelder-(1690) und dem Niederländischen Gesangbuch (1626) bearbeitete Otto Siegl neben einem Lied nach Worten von Gottfried Kinkel (1840) nach einer Weise aus dem 15. Jahrhundert wertvolles altes Liedgut für Sopran, Oboe und Orgel. Ein glücklicher Griff in das Liedgut jener Zeitent Besonders zu begrüßen ist die Wahl der Oboe, deren Klang, der Singstimme besonders nahestehend mit dieser kunstvoll verwoben ist und den Gesamteindruck wesentlich erhöht.

Leo Bechler.

# K R E U Z U N D Q U E R

### Hermann Stephani zum 65. Geburtstage.

Von Dr. F. Leinert, Gotha.

"Es ist eine kleine govische Stadt an einem stillen, dunklen Fluß zwischen sanst gerundeten Hügeln, die ganz mit dichten Tann- und klaren Buchenwäldern bestanden sind. In dieser Stadt habe ich das Aequinoktium meiner Jugend verbracht; ich danke ihr die Hälfte meiner Hofsnungen und sast meine ganze geistige Zucht. Es ist Marburg an der Lahn." So schreibt der spanische Philosoph José Ortega y Gasset in seiner "Meditation de El Escorial". Hier kann Universitätsmusikdirektor Prof. Dr. Hermann Stephani am 23. Juni seinen 65. Geburtstag seiern. — Fernab von aller Geschäftigkeit der Großstadt lebt dieses Marburg ein stilles Leben. Was kann aber dieses nach innen gekehrte Dasein dieser Stadt besser verdeutlichen als die Kunst- insbesondere die Musikpslege. Anreger und Organisator eines intensiven Musiklebens dieses Städtchens von 25000 Einwohnern ist Hermann Stephani, gleichzeitig dokumentiert sich hier die enge Verbundenheit von Universität und Bürgertum.

Bester Ausdruck der Vielseitigkeit Stephanis ist die Vereinigung des Amtes des Universitätsmusikdirektors mit der ao. Professur für Musikwissenschaft an der Marburger Philipps-Universität. Als der
Jubilar 1921 seine Tätigkeit in Marburg begann, setzte er das von seinen Amtsvorgängern Jenner und
Barth begonnene Werk tatkräftig fort. Ihm lag es vor allem am Herzen, die etwas zu einseitig in
Brahmsscher Richtung orientierten musikinteressierten Kreise auch zu anderen Werken neuer Musik hinzusühren. So konnte er in unermüdlicher Probenarbeit mit Hinzuziehung einiger auswärtiger Orchesteraushilfen Bruckners IV. und VIII. und Kauns III. Symphonie zur Aufführung bringen. Und das mit
einem Orchester, das vornehmlich aus Dilettanten besteht. In der Regel finden jährlich zwei Oratorienkonzerte statt; von den ausgesührten Werken seien nur genannt: Bach / Matthäus-Passion, JohannesPassion, Weishnachtsoratorium, h-moll-Messe; Händel / Alexandersess, Opfer (Jephta), Feldherr (Makkabäus); Haydn / Schöpfung, Jahreszeiten; Mozart / Requiem; Beethoven / Missa solemnis;
Brahms / Deutsches Requiem. — Bedenkt man noch, daß Pros. Stephani seit Beginn seiner Tätigkeit in
Marburg in unermüdlicher und geduldiger Kleinarbeit, ganz aus sich seiselniges collegium musicum instru-

mentale und eine Musikgemeinde geschaffen hat, so danf man diese Leistung im Vergleich mit der vielmals leichteren Arbeit mancher Dirigenten in Großstädten nicht hoch genug bewerten. Seine bezwingende Musikalität, sein jetzt immer noch wahrhaft jugendlicher Feuereiser von Begeisterungsfähigkeit und nicht zuletzt sein alle Hindernisse überwältigender gläubiger Idealismus hat ihm auch als Universitätslehrer zahlreiche Schüler zugeführt.

Umfassende philosophische Vorstudien während seiner Münchener Studentenjahre geben seiner Lehrtätigkeit und seinen wissenschaftlichen Veröffentlichungen eine besondere Richtung. Von seinen Schriften seinen genannt: "Das Vierteltonproblem, das Verhältnis von pythagor. und naturreiner Stimmung als psychologisches Problem" (1925), "Polare Harmonik bei Beethoven" (1927). Berechtigtes Interesse erregten: "Der Charakter der Tonarten" (Regensburg, 1923; Bosse) und "Grundfragen des Musikhörens" (1925). Die beiden letztgenannten Schriften sind grundlegend und richtungweisend geworden.

Am bekanntesten wurde Hermann Stephani durch seine Neuausgaben Händesscher Oratorien: "Der Feldherr" (Makkabäus) und "Das Opfer" (Jephta). Es sind Werke, denen er eine unserem heutigen Empfinden entsprechende besser Textslegung und Gruppierung gab. Besonders um das letztgenannte Oratorium hat sich Stephani verdient gemacht; war er es doch, der im Jahre 1911 die überhaupt erste deutsche Ausstührung ermöglichte. Überzeugend ist Stephani in der praktischen Ausdeutung Händesscher Werke; in der Ausschöpfung von Idee und Gehalt verbindet sich sein Wissen um Spezialfragen der Aufführungspraxis mit echtem Musikantenum auss glücklichste. Nicht zu vergessen sein noch seine Bearbeitung von Webers "Euryanthe" — unter den zahlreichen Bearbeitungen dieser Oper immer noch die geschickteste.

Daß Hermann Stephani zahlreiche Lieder geschrieben hat, ist leider zu wenig bekannt. Sein Bestes gibt er wohl in der Klleinform des schlichten Liedes, in seinen intimen und überaus reizvollen Kinder-liedern "Kinderland" Werk 30 (Kissen).

Erwähnt seien von den zahlreichen Sammlungen noch die ausgezeichneten Gesänge nach Texten von Fritz Erdner Werk 20. Neue Ziele scheinen indessen die Gesänge Werk 70 und 74 (Texte von Juga Krannhals) anzustreben. Dazwischen liegen Liedgebilde schlichtester Form, etwa Werk 67 und 72 neben anspruchsvollen Gesängen mit eigentümlich weitausholendem Melos.

Alle, die den Menschen und Künstler Hermann Stephani kennen, wünschen ihm noch viele Jahre rüstiger Wirksamkeit, nimmermüder Arbeitssreude und rasstosen begeisterten Einsatzes als praktischer Musiker, Pädagoge und Komponist zum Besten deutscher Musikkustur.

### Zwei "Concerte" von Georg Friedrich Händel?

Von Dr. Gerhard Saupe, Weißenfels (Saale).

Fritz Zobeley veröffentlichte in der Sammlung für alte Musik "Antiqua" (Edition Schott Nr. 2317 und 2318) zwei Concerti a 4, die er in der Schönbornschen Musikbibliothek Wiesentheid in Unterfranken unter dem Namen "par le Sieur Hendel" fand. Über den Fund berichtete er ausführlich in dem Händeljahrbuch 1931 S. 104-116. Das erste Konzert ist bestimmt sür Flute traversiere, Violino, Violoncello obligato und Cembalo, das zweite für zwei Violinen, Violoncello obligato und Cembalo. Beide Werke bestehen aus je vier Sätzen. Der Erwerber dieser Werke soll nach der Ansicht von Zobeley der Graf Rudolf Franz Erwein von Schönborn gewesen sein, der selbst Cellospieler war und der eine Reihe von Werken in seiner Bibliothek zusammengetragen hat, in der obligate Cellostimmen vorkommen. Obwohl Zobeley versucht, auf Grund stilkritischer Untersuchungen nachzuweisen, das diese beiden Concerte wirklich von Händel sind, muß er doch in dem Aufsatz zugeben, daß keines der Themen der vorliegenden acht Sätze in einem anderen Werke Händels, auch nur andeutungsweise, wiederkehrt. Das Heranziehen von stilistischen Parallelen aus Frühwerken Händels ist nicht überzeugend für Händels Autorschaft, da es sich meistens um Stellen handelt, die typisch für die ganze Zeit sind und keinerlei persönlichen Stil Händels verraten. Man könnte diese Stellen durch Beispiele aus Werken anderer Komponisten vermehren. Auffallend ist Zobeleys Bemerkung, dass diese Werke zu "Concerten" durch nachträgliche Hinzufügung eines concertanten Parts für Cello auf Wunsch des Grafen Rudolf Franz Erwein von Schönborn erweitert wurden. Es ist m. E. ganz unmöglich, daß diese Werke ursprünglich als Trios für zwei Melodieinstrumente und Cembalo (Continuo) komponiert sind; ihrer ganzen Konzeption nach gehört die obligate Cellostimme von Anfang an dazu. Sie kann nicht erst später hinzugefügt sein. In keinem Werk Händels, vor allem keinem "Concerto grosso", kommen ähnliche "concertante" Stellen für Cello vor.

Das alles zusammen genommen müßte genügen, an der Echtheit zu zweiseln, trotz der Angabe von Händels Namen. Es geht leider vieles noch unter Händels Namen, was sicherlich unecht ist.

Zobeley hat an einigen Stellen seines Aufsatzes selbst durchblicken lassen, daß er nicht ganz sicher über Händels Autorschaft ist. Auch Professor Steglich hatte Bedenken geäußert, wie er mir in einem

ann Stephani

Musik-

von

JSJK

Briefe mitteilte. Kurt Taut fügt seiner Erwähnung de Schrifttums über G. Fr. Händel (Händeljahrbuch 1933) fraglich. Nun fand ich bei Studien über Georg Philipp T dieser beiden Werke ist. Das erste "Concerto" ist überliesert Bassono et Cembalo von Georg Philipp Telemann. Die Stimmbibliothek in Darmstadt, die sehr viele Werke Telemanns besitzt. Autograph Telemanns, sondern um eine Abschrift. Jedoch liegen beglaubigten Werken Telemanns, sodaß ein Zweisel an der Urheben Ms. 3775 (633).) Man vergleiche hierzu die leider ungedruckte Dissertat. Philipp Telemanns Instrumentalkammermusik (München 1924) S. 81 und dazu unter F 3.

Das andere "Concerto" konnte ich bis jetzt nicht in einer Bibliothek unter Jedoch kommt das Hauptthema des ensten Satzes in D-dur wieder vor in der S Cembalo in B-dur im dritten Satz von G. Ph. Telemann. (Sechs Sonatinen von Violine und Klavier herausgegeben von Karl Schweickert in der Edition Schott Nr.

Damit ist wohl auch hier die große Wahrscheinlichkeit gegeben, daß dieses "Conce Telemann ist. Die Sonatinen sind datiert vom 12, September 1718 (Ms. in der Leipziger

Telemann ist. Die Sonatinen sind datiert vom 12, September 1718 (Ms. in der Leipziger Sliothek). Sicherlich hat Telemann beide Werke in Frankfurt am Main komponiert, wo er von 12 bis 1721 städtischer Musikdirektor war. Von hier aus könnte sie Graf Rudolf Franz Erwein von Schönborn erhalten haben. Wiesentheid in Unterfranken ist von Frankfurt nicht zu weit entsernt.

Wenn also nach diesem Befund die beiden Werke Händel abgesprochen werden müssen, so ist damit keine Geringschätzung dieser Musik ausgesprochen. Vielmehr ehrt es Telemann, daß man seine Werke unter Händels Namen verbreitete.

## Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur.

Von Grete Dimel, Berlin.

Es werden häufig zum allgemeineren Verständnis von Werken der bildenden Kunst Vergleiche mit Musikwerken gebracht. Selten aber geschieht diese Querverbindung auf Grund gleichzeitiger Erscheinungsformen, vielmehr springt sie unbekümmert z. B. von der Linienschönheit gotischer Plastik auf eine Cantilene Mozarts, von Michelangelos Dynamik auf die Beethovens. Zweisellos weisen zeitlich weit entsernte Epochen häusig gemeinsame Merkmale auf wie z. B. Spätgotik und Spätbarock, sowohl innerhalb der eigenen Kunstgattung als auch innerhalb aller Künste untereinander. Zunächst aber werden stets solche Vergleiche ausschlüßreich und belehrend wirken, die eine zeitliche Gemeinsamkeit des Vergleichenen zur Voraussetzung haben. Denn sie werden aus dem Formengut einer Epoche die Symbolwerdung einer geistigen Haltung ablesen, die sich naturgemäß in allen Denk- und Anschauungsformen äußert. Diese Vergleiche beruhen dann nicht mehr auf rein persönlicher Empfindungsweise und stimmungsmäßiger Einstellung des Betrachters, sondern auf formanalytischer Grundlage und zeitgeschichtlicher Basis.

Den sinnlichen Funktionen des Räumlichen, die durch Lasten und Tragen, und des Zeitlichen, die durch Werden und Vergehen in Erscheinung treten, steht die romanische Weltanschauung gänzlich fremd gegenüber. Aus übersinnlichen Erkenntnissen schöpft sie ihren künstlerischen Gehalt und prägt sie dessen Gestalt. Auf der Suche nach dem Übersinnlichen von Raum und Zeit gelangt sie zu ausdehnungslosem Verharren allen Seins.

Um das Jahr 940 zeichnet Mönch Hucbald in Flandern dreistimmige Kirchengesänge auf, deren Struktur ein Spiegelbild des Weltanschaulichen darstellt: den Klängen fehlt sowohl die innere Beweglichkeit kontrapunktischer als auch die innere Beziehung harmonischer Konposition. Es sind gleichgebaute Klänge von unverrückbarer Blockhaftigkeit. Sie sind dadurch gebildet, daß zu der "gregorianischen" Melodie die obere Quint und die untere Quart hinzutreten, so daß diese gleichsam eingefangen zwischen den parallel laufenden Begleitstimmen erscheint. Dieses "Parallelorganum" vermittelt dem Gehör die Empfindung eines sestgegügten Klangmassivs ohne innere Beweglichkeit.

Wenn im romanischen Klangraum ein reines Sein jenseits aller Funktionen sich vollzieht, so sindet dieses Symbol des Raum- und Zeitlosen seine Parallelerscheinung in der Raumauffassung romanischer Dome. Diese Bauten sind durch die strenge Gegenüberstellung ihrer ungegliederten Flächen gekennzeichnet. In ungefügem Beieinander ordnen sich die Raumbestandteile zu einem fremdartig blockhaften Raummassiv, in dem Holzdecke zu Steinboden und Wand zu Wand Flächenparallelen von fast bedrückend ernsthafter Eindringlichkeit bilden. In Lang- und Querhaus macht sich das Fehlen jeder vertikalen Gliederung auffallend bemerkbar. Unvermittelt stoßen Wand und Decke zusammen, unverbunden stehen sich die Wandslächen gegenüber. Es sprechen nur die Horizontalen der Bogengänge, des

mentale und eine Musikgemeinde geschaffen hat, so danf man diese Leistung im Vergleich mit der vielmals leichteren Arbeit mancher Dirigenten in Großstädten nicht hoch genug bewerten. Seine bezwingende Musikalität, sein jetzt immer noch wahrhaft jugendlicher Feuereiser von Begeisterungsfähigkeit und nicht zuletzt sein alle Hindernisse überwältigender gläubiger Idealismus hat ihm auch alls Universitätslehrer zahlreiche Schüler zugeführt.

Umfassende philosophische Vorstudien während seiner Münchener Studentenjahre geben seiner Lehrtätigkeit und seinen wissenschaftlichen Veröffentlichungen eine besondere Richtung. Von seinen Schriften seinen genannt: "Das Vierteltonproblem, das Verhältnis von pythagor. und naturreiner Stimmung als psychologisches Problem" (1925), "Polare Harmonik bei Beethoven" (1927). Berechtigtes Interesse erregten: "Der Charakter der Tonarten" (Regensburg, 1923; Bosse) und "Grundfragen des Musikhörens" (1925). Die beiden letztgenannten Schriften sind grundlegend und richtungweisend geworden.

Am bekanntesten wurde Hermann Stephani durch seine Neuausgaben Händelscher Oratorien: "Der Feldherr" (Makkabäus) und "Das Opfer" (Jephta). Es sind Werke, denen er eine unserem heutigen Empfinden entsprechende bessere Textsegung und Gruppierung gab. Besonders um das letztgenannte Oratorium hat sich Stephani verdient gemacht; war er es doch, der im Jahre 1911 die überhaupt erste deutsche Ausstührung ermöglichte. Überzeugend ist Stephani in der praktischen Aussdeutung Händelscher Werke; in der Ausschöpfung von Idee und Gehalt verbindet sich sein Wissen um Spezialsragen der Ausstührungspraxis mit echtem Musikantenum auss glüddlichste. Nicht zu vergessen sein noch seine Bearbeitung von Webers "Euryanthe" — unter den zahlreichen Bearbeitungen dieser Oper immer noch die geschickteste.

Daß Hermann Stephani zahlreiche Lieder geschrieben hat, ist lieder zu wenig bekannt. Sein Bestes gibt er wohl in der Kleinform des schlichten Liedes, in seinen intimen und überaus reizvollen Kinder-liedern "Kinderland" Werk 30 (Kissen).

Erwähnt seien von den zahlreichen Sammlungen noch die ausgezeichneten Gesänge nach Texten von Fritz Erdner Werk 20. Neue Ziele scheinen indessen die Gesänge Werk 70 und 74 (Texte von Juga Krannhals) anzustreben. Dazwischen liegen Liedgebilde schlichtester Form, etwa Werk 67 und 72 neben anspruchsvollen Gesängen mit eigentümlich weitausholendem Melos.

Alle, die den Menschen und Künstler Hermann Stephani kennen, wünschen ihm noch viele Jahre rüstiger Wirksamkeit, nimmermüder Arbeitssreude und rastlosen begeisterten Einsatzes als praktischer Musiker, Pädagoge und Komponist zum Besten deutscher Musikkultur.

### Zwei "Concerte" von Georg Friedrich Händel?

Von Dr. Gerhard Saupe, Weißenfels (Saale).

Fritz Zobeley veröffentlichte in der Sammlung für alte Musik "Antiqua" (Edition Schott Nr. 2317 und 2318) zwei Concerti a 4, die er in der Schönbornschen Musikbibliothek Wiesentheid in Unterfranken unter dem Namen "par le Sieur Hendel" fand. Über den Fund berichtete er ausführlich in dem Händeljahrbuch 1931 S. 104-116. Das erste Konzert ist bestimmt für Flute traversiere, Violino, Violoncello obligato und Cembalo, das zweite für zwei Violinen, Violoncello obligato und Cembalo. Beide Werke bestehen aus je vier Sätzen. Der Erwerber dieser Werke soll nach der Ansicht von Zobeley der Graf Rudolf Franz Erwein von Schönborn gewesen sein, der selbst Cellospieler war und der eine Reihe von Werken in seiner Bibliothek zusammengetragen hat, in der obligate Cellostimmen vorkommen. Obwohl Zobeley versucht, auf Grund stilkritischer Untersuchungen nachzuweisen, daß diese beiden Concerte wirklich von Händel sind, muß er doch in dem Aufsatz zugeben, daß keines der Themen der vorliegenden acht Sätze in einem anderen Werke Händels, auch nur andeutungsweise, wiederkehrt. Das Heranziehen von stilistischen Parallelen aus Frühwerken Händels ist nicht überzeugend für Händels Autorschaft, da es sich meistens um Stellen handelt, die typisch für die ganze Zeit sind und keinerlei persönlichen Stil Händels verraten. Man könnte diese Stellen durch Beispiele aus Werken anderer Komponisten vermehren. Auffallend ist Zobeleys Bemerkung, daß diese Werske zu "Concerten" durch nachträgliche Hinzufügung eines concertanten Parts für Cello auf Wunsch des Grafen Rudolf Franz Erwein von Schönborn erweitert wurden. Es ist m. E. ganz unmöglich, daß diese Werke ursprünglich als Trios für zwei Melodieinstrumente und Cembalo (Continuo) komponiert sind; ihrer ganzen Konzeption nach gehört die obligate Cellostimme von Anfang an dazu. Sie kann nicht erst später hinzugefügt sein. In keinem Werk Händels, vor allem keinem "Concerto grosso", kommen ähnliche "concertante" Stellen für Cello vor.

Das alles zusammen genommen müßte genügen, an der Echtheit zu zweiseln, trotz der Angabe von Händels Namen. Es geht leider vieles noch unter Händels Namen, was sicherlich unecht ist.

Zobeley hat an einigen Stellen seines Aufsatzes selbst durchblicken lassen, daß er nicht ganz sicher über Händels Autorschaft ist. Auch Professor Steglich hatte Bedenken geäußert, wie er mir in einem

Briefe mitteilte. Kurt Taut fügt seiner Erwähnung dieser beiden Concerte in dem Verzeichnis des Schrifttums über G. Fr. Händel (Händeljahrbuch 1933) S. 108 und 114 die Bemerkung hinzu: Echtheit fraglich. Nun fand ich bei Studien über Georg Philipp Telemann, daß dieser Musiker der Komponist dieser beiden Werke ist. Das erste "Concerto" ist überliesert als Sonate a Flute traversiere, Violino, Bassono et Cembalo von Georg Philipp Telemann. Die Stimmen dieses Werkes liegen auf der Landesbibliothek in Darmstadt, die sehr viele Werke Telemanns besitzt. Es handelt sich hierbei nicht um ein Autograph Telemanns, sondern um eine Abschrift. Jedoch liegen diese Stimmen unter den anderen beglaubigten Werken Telemanns, sodaß ein Zweisel an der Urheberschaft nicht besteht. (Darmstadt Ms. 3775 (633).) Man vergleiche hierzu die leider ungedruckte Dissertation von Hans Graeser, Georg Philipp Telemanns Instrumentalkammermusik (München 1924) S. 81 und den bibliographischen Katalog dazu unter F 3.

Das andere "Concerto" konnte ich bis jetzt nicht in einer Bibliothek unter Telemanns Namen finden. Jedoch kommt das Hauptthema des ersten Satzes in D-dur wieder vor in der Sonatine für Violine und Cembalo in B-dur im dritten Satz von G. Ph. Telemann. (Sechs Sonatinen von G. Ph. Telemann für Violine und Klavier herausgegeben von Karl Schweickert in der Edition Schott Nr. 2783.)

Damit ist wohl auch hier die große Wahrscheinlichkeit gegeben, daß dieses "Concert in D-dur" von Telemann ist. Die Sonatinen sind datiert vom 12, September 1718 (Ms. in der Leipziger Stadtbibliothek).

Sicherlich hat Telemann beide Werke in Frankfurt am Main komponiert, wo er von 1712 bis 1721 städtischer Musikdirektor war. Von hier aus könnte sie Graf Rudolf Franz Erwein von Schönborn erhalten haben. Wiesentheid in Unterfranken ist von Frankfurt nicht zu weit entsernt.

Wenn also nach diesem Befund die beiden Werke Händel abgesprochen werden müssen, so ist damit keine Geringschätzung dieser Musik ausgesprochen. Vielmehr ehrt es Telemann, daß man seine Werke unter Händels Namen verbreitete.

### Nordische Formkräfte in romanischer Musik und Architektur.

Von Grete Dimel, Berlin.

Es werden häufig zum allgemeineren Verständnis von Werken der bildenden Kunst Vergleiche mit Musikwerken gebracht. Selten aber geschieht diese Querverbindung auf Grund gleichzeitiger Erscheinungsformen, vielmehr springt sie unbekümmert z. B. von der Linienschönheit gotischer Plastik auf eine Cantilene Mozarts, von Michelangelos Dynamik auf die Beethovens. Zweifellos weisen zeitlich weit entsernte Epochen häusig gemeinsame Merkmale auf wie z. B. Spätgotik und Spätbarock, sowohl innerhalb der eigenen Kunstgattung als auch innerhalb aller Künste untereinander. Zunächst aber werden stets solche Vergleiche ausschlüßreich und belehrend wirken, die eine zeitliche Gemeinsamkeit des Vergleichenen zur Voraussetzung haben. Denn sie werden aus dem Formengut einer Epoche die Symbolwerdung einer geistigen Haltung ablesen, die sich naturgemäß in allen Denk- und Anschauungsformen äußert. Diese Vergleiche beruhen dann nicht mehr auf rein persönlicher Empsindungsweise und stimmungsmäßiger Einstellung des Betrachters, sondern auf formanalytischer Grundlage und zeitgeschichtlicher Basis.

Den sinnlichen Funktionen des Räumlichen, die durch Lasten und Tragen, und des Zeitlichen, die durch Werden und Vergehen in Erscheinung treten, steht die romanische Weltanschauung gänzlich fremd gegenüber. Aus übersinnlichen Erkenntnissen schöpft sie ihren künstlerischen Gehalt und prägt sie dessen Gestalt. Auf der Suche nach dem Übersinnlichen von Raum und Zeit gelangt sie zu ausdehnungslosem Verharren allen Seins.

Um das Jahr 940 zeichnet Mönch Hucbald in Flandern dreistimmige Kirchengesänge auf, deren Struktur ein Spiegelbild des Weltanschaulichen darstellt: den Klängen fehlt sowohl die innere Beweglichkeit kontrapunktischer als auch die innere Beziehung harmonischer Konposition. Es sind gleichgebaute Klänge von unverrückbarer Blockhaftigkeit. Sie sind dadurch gebildet, daß zu der "gregorianischen" Melodie die obere Quint und die untere Quart hinzutreten, so daß diese gleichsam eingesangen zwischen den parallel lausenden Begleicstimmen erscheint. Dieses "Parallelorganum" vermittelt dem Gehör die Empfindung eines sessgigten Klangmassivs ohne innere Beweglichkeit.

Wenn im romanischen Klangraum ein reines Sein jenseits aller Funktionen sich vollzieht, so sindet diese Symbol des Raum- und Zeitlosen seine Parallelerscheinung in der Raumauffassung romanischer Dome. Diese Bauten sind durch die strenge Gegenüberstellung ihrer ungegliederten Flächen gekennzeichnet. In ungefügem Beieinander ordnen sich die Raumbestandteile zu einem fremdartig blockhaften Raummassiv, in dem Holzdecke zu Steinboden und Wand zu Wand Flächenparallelen von fast bedrückend ernsthafter Eindringlichkeit bilden. In Lang- und Querhaus macht sich das Fehlen jeder vertikalen Gliederung auffallend bemerkbar. Unvermittelt stoßen Wand und Decke zusammen, unverbunden stehen sich die Wandslächen gegenüber. Es sprechen nur die Horizontalen der Bogengänge, des

Gesimsfrieses und der Oberlichtsenster. Kein eigentliches Lasten und Tragen macht sich in dem Raumganzen geltend, kein Werden und Vergehen wird im unzeitlich erfaßten Baublock spürbar. Das Raumgeschehen wird hier zu Stillstand der Zeit!

Dem modernen Auge erscheint die strenge Frühromanik wie das zwangvolle Beieinandersein wesensfremder Bauglieder. Aber auch dem modernen Ohr enklingt das Parallelorganum als fremdartiger Komplex unverrückbarer Tonabstände! Wie dem Kirchenraum das formale Bindeglied vermittelnder Vertikalen, so fehlt diesem Organum das Bindeglied harmonischer Beziehung. Das Klanggeschehen wird zu Stillstand des Raums!

Es ergibt sich bei diesem Vergleich zwischen Musik und Architektur des X. Jahrhunderts, daß die Ausfagekraft beider Formensprachen gleich stark und eindringlich und deren Symbolgehalt gleichbedeutend und wesensgleich ist. In beiden Künsten werden die sinnlichen Funktionen des Raums und der Zeit völlig ausgeschaltet. Das unbewegliche Massiv von Klang- und Raumkörper sind das Merkmal dieses Jahrhunderts, das unter dem Einfluß des großen Theologen und Musiktheoretikers Scotus Erigeno steht. In seinem Wenk "De divisione naturae" erklärt er, die Ewigkeit sei daraus zu verstehen, daß Raum und Zeit eine falsche Meinung sei. Erigena erkennt also Raum und Zeit als Täuschungen unserer Sinne. Daher mißt er ihnen keine Bedeutung zu und läßt ein gesetzmäßiges Erfassen dieser Erscheinungsformen allen Seins völlig außer Acht. "Die Qualen des eigenen Gewissens sind die Hölle, dessen Freuden sind der Himmel." Dieses Wort des Erigena erinnert an das Christuswort: "Das Himmelreich ist in Euch". Es lebt also in den Kunstäußerungen dieser Zeit kein drängender Wille zu entmaterialisiertem Emporstreben, wie es später die Gotik kennzeichnet, oder zu dynamischer Zusammenballung, wie fie das Barock erstrebt. Vielmehr äußert sich in ihnen ein asketischer Erkenntnisdrang nach Sichtbarwerdung des Symbolgehaltes allen Seins. Kirchenraum und Organumklang treten gewissermaßen in reinem Sein - jenseits aller irdischen Funktionen - vor die Gemeinde und sind Verkörperungen eines kompromißlosen Glaubens.

Wo das Erleben eines Glaubensinhaltes zur inneren Erfahrung wird, wie im frühromanischen Zeitalter, da treten naturgemäß keine heftigen Spannungen im Gefühlsleben auf. Es fehlt der Musik das affektbetonende Intervall und die effektbewirkende Schlußkadenz. In kleinen Tonraumschritten bewegt sich die Melodie. Bereits die Sext wird als fortschreitendes Intervall abgelehnt, weil sie zu überschwenglich sei. Unvorstellbar ist daher der schmerzerfüllte Septimenabstand, den Joh. Seb. Bach besonders liebt, für Melodien des X. Jahrhunderts. Gleichwohl sind Kraft und Eindringlichkeit dieser kleinen Tonschritte außerordentlich stark. Musikalische Zierformen, sogenannte Melismen, werden an den Anfang und an das Ende der Melodiezeile gesetzt. Sie halten sich also im Gleichgewicht und verleihen dem freirhythmischen Dahingleiten der Gregorianik die Akzente äußerer Tonversestigungen.

Auch die Architektur des X. Jahrhunderts entbehrt aller affektbetonenden Bauglieder. Still sammelt sich die freirhythmisch schwebende Kraft der Raumgestaltung in den Apsiden in Ost und West.

Während der Jahrzehnte, in denen Guido von Arezzo dem Notenbild durch Benutzung von vier farbig getönten Notenlinien erstmalig Klarheit und Anschaulichkeit verleiht und dadurch das Gefühlsmäßige schwer deutbarer Intervalle gegenüber einem Wissen ihres Abstandes weichen mußte, macht sich auch in der Grundrißgestaltung der Dome eine Formversestigung bemerkbar. Sie äußert sich vor allem in der grandiosen Anlage des Doms zu Speyer. Der Baukomplex wird mit unverrückbar sicherem Raumwissen zusammengeschweißt. Das ungefüg Unsichere von Gernrode verliert sich ebenso vollkommen wie das isolierte Beieinanderstehen der einzelnen Räume in Centula (799 erbaut).

Musik und Architektur wandeln langsam ihr Gesicht im Maße fortschreitender Dogmenbefestigungen und geklärterer Staatenbildung. Sie wachsen sich langsam aus zu Wunderwerken logischer Durchdringungen von Raum und Zeit!

### Frau Eva Chamberlain †.

In der Nacht zum 25. Mai 1942 verschied in Bayreuth Frau Eva Chamberlain, die letzte Tochter Richard Wagners, die Gattin des großen deutschen Kulturphilosophen, des Sehers des Dritten Reiches Houston Stewart Chamberlain, im 76. Lebensjahre. Mit ihr ist eine Persönlichkeit aus dem Leben geschieden, die mit dem Werk ihres Vaters aus engste verbunden war und höchsten Anteil nahm an dem geschiegen Schaffen ihres Gatten, dessen engste Mitarbeiterin sie war.

Die Partei und mit ihr der gesamte Gau Bayerische Ostmark betrauert in der Verstorbenen, Trägerin des Goldenen Abzeichens der NSDAP, eine alte Vorkämpferin der nationalsozialistischen Bewegung und treue Anhängerin des Führers. Ihr Andenken wird in der nationalsozialistischen Bewegung, im Werke ihres Mannes stets lebendig bleiben. gez. Fritz Wächtler, Gauleiter.

#### Unbekannte Hans von Bülow-Briefe.

Bisher unbekannt gebliebene Hans von Bülow-Briefe fand Prof. Dr. Hermann Stephani im Besitz von Fritz Sulzer, Marburg-Lahn. Die Briefe sind an dessen Vater, Rudolf Sulzer, Musikverleger in Berlin, gerichtet. Sulzer befand sich damals in Paris, wo auf Beschl Kaiser Napoleons III. in 164 Proben bei stetig sich verdichtendem passivem Widerstand Richard Wagners "Tannhäuser" einstudiert wurde. Der Meister, von den deutschen Fürstenhösen geächtet, war aus seiner Schweizer Verbannung in die ihm verhaßte Weltstadt übergesiedelt und hatte in drei Orchesterkonzerten bei schwerem Fehlbetrag zwar stürmischen Beisall, aber eine erbittert seindliche Presse gefunden. Hans von Bülow schreibt nun in einem dieser Briefe, seinen unerschütterlichen Glauben an den Meister und sein Werk bekundend, folgendes: "Berlin, capitale du Dép. de la Sprée insérieure, 6. Juli 1860. Mein lieber Herr Sulzer . . . Ich bin unendlich begierig auf jenes Evénement. Die Nachrichten in der "Presse théatrale" über Hinzusügung eines choreographischen Divertissements, über Umarbeitung der Venus erhitzen meine Phantasse außerordentlich. Ich kann mir nicht vorstellen, wie sich Wagner hat entschließen können, die unsawbere Flick- und Flock-Wirtschaft durch eine Theilnahme zu adeln. Nun, was er auch machen wird, schön und groß wird es sein, darauf schwöre ich unbedingt . . Mit freundlichstem Gruße Ihr ergebener H. v. Bülow, Anhaltstr. 11."

### Erinnerungen an Arthur Nikisch.

Von Herbert Pätzmann, Halberstadt.

Als vor kurzem das Leipziger Gewandhausorchester sein Jubiläum als Stadtorchester seierte, da stieg für einen jeden, der in dem letzten Jahrzehnt vor dem Weltkriege die Gewandhaus-Konzerte besuchte, und das waren viele kunstbegeisterte Menschen nicht nur in Leipzig, sondern des ganzen mitteldeutschen Raums, das Bild Arthur Nikischs auf. Die folgenden Zeilen sollen nicht zu einer einseitigen Lobrede werden. Der Verfasser weiß sehr wohl, daß es leicht ist, den laudator temporis acti zu spielen, doch kann das sehr ungerecht werden den hervorragenden Dirigenten unserer Zeit gegenüber. Aber wie dem Mimen die Nachwelt keine Kränze flicht, so geht es auch oft dem Dirigenten. Er kann vielleicht noch stärker als der Schauspieler den Augenblick zu unerhörtem Leben erwecken, aber seine größte Wirkung ist mit ihm entslohen. Es bleibt die Erinnerung, später nur der Bericht, dessen Überschwenglichkeit bald in Zweisel gezogen wird. Ein jeder, der Nikisch am Dirigentenpult erlebte, weiß, daß von ihm eine unerhörte Suggestivkraft ausging bei stärkster Beherrschung der eigenen Gestalt und der äußeren Bewegungen. Aber gerade diese Unwägbare war nicht sestzuhalten, und die schönste Schilderung läust Gesahr als erbärmliche Übersteigerung angesehen zu werden von dem, der nicht dabei war.

Da seien nun eine Reihe von Zeugnissen angegeben, die auch die Persönlichkeit des Meisterdirigenten beleuchten. Zwei Dinge gaben Anlaß dazu. Das waren einmal auf den Reichsmusiktagen 1939 die einleitenden Ausführungen, die Hermann Abendroth seinem Referat voranstellte. Er sprach da von der schier unerklärlichen Fähigkeit Nikischs, in kürzester Probenarbeit ein ihm völlig fremdes Orchester zu Höchstleistungen zu führen. Das zweite war der Besuch einer Gewandhausprobe mit anschließender Besichtigung der Wandelhalle im Frühjahr 1939. Sie war mir längst bekannt, doch ließ ich den alten Hausmeister seine Erklärungen, die Büsten der Komponisten und die Geschichte des Gewandhauses betreffend, ungehindert hersagen, weil sie wirklich von tieser Liebe zu der von ihm gehüteten Kunststätte zeugten. Bei Nikischs Standbild sprach er besonders warm, und als ich ihm sagte, ich hätte jene Zeit miterlebt, da kannte seine Begeisterung keine Grenzen. — Ich habe Nikisch persönlich nie kennen gelernt, doch weiß ich aus Schilderungen mir bekannter Orchestermusiker jener Zeit, wie sie bereit waren, für ihren Meister durchs Feuer zu gehen und ihr Letztes an künstlerischem Können einzusetzen.

Einmal hatte ich Gelegenheit, einer Nachprobe beizuwohnen. Das war zwar streng verboten, doch der alte Logenschließer ließ mich hinter den Vorhang an der Orgel. Es handelte sich um den ersten Satz von Beethovens 9. Symphonie. Bei der Hauptprobe hatte Nikisch offenbar Einiges nicht gefallen, und so ließ er das Orchester da, um nachzustudieren, als Chor und Publikum den Saal verlassen hatten. Er beschäftigte sich zunächst mit den ersten und zweiten Geigen, die sich ihr Thema nicht genau genug gegenseitig abgenommen hatten. Dann fragte er: "Was war eigentlich bei dem Buchstaben G mit der zweiten Klarinette?" Als Antwort ertönte aus dem Orchester: "Verzeihung, ich habe mich da versehen". Er darauf: "Gut, dann können wir weitergehen". Nun kam das Wichtigste. Nikisch sagte: "Vor allem habe ich Sie, meine Herren, zurückbehalten, weil der Übergang zu der Stelle mit dem Paukenwirbel nicht bedeutend genug herauskam, doch lag die Schuld nicht an Ihnen. Sie lag an mir. Ich habe Ihnen zu spät das Zeichen gegeben." Darauf folgte die Stelle in einer atemberaubenden Art. — In den Jahren 1911 und 1912 arbeitete ich bei Hermann Abert, dem Herausgeber und Umgestalter von Jahns

Mozart-Biographie, in Halle im Seminar. Bei einer Unterhaltung kamen wir auf Mozarts g-moll-Symphonie zu sprechen. Ich fragte, welcher Dirigent nach seiner Meinung das Werk wohl am besten gestalte. Darauf sagte Abert: "Jetzt gibt es zwei. Der eine ist Richard Strauß, wenn er gut aufgelegt ist, und der andere Nikisch. Der macht sie immer gut." Abschließend sei noch auf die Aufsührung sämtlicher neun Symphonien Anton Bruckners im Winter 1919/1920 im Gewandhaus hingewiesen, damals zweisellos eine hochbedeutsame Tat, und auf die Ansprache, die Nikisch aus Anlaß seines 25 jährigen Jubiläums nach Beendigung des Festkonzerts hielt am 1. 10. 1920. Es war ein schlichter Rechenschaftsbericht seiner Tätigkeit, ein von Herzen kommender Dank an das Orchester und ein Gelübde, das ihm anvertraute Amt, solange es ihm anvertraut bleibe, mit ganzer demutvoller Hingabe und mit seiner ganzen Kraft zu verwalten, hoffentlich zum Heile der herrlichen deutschen Kunst.

## MUSIKALISCHE RÄTSEL-ECKE

# Die Löfung des musikalischen Silben-Preisrätsels

von Elisabeth Dürschner, Nürnberg (Februar-Heft).

Aus den im Februar-Heft unter I. aufgeführten Silben waren zunächst folgende Worte zu bilden:

1. Donati	8. Rolla	15. Isselmann	22. Hasse
2. Erica Lie	9. Sommer	16. <b>G</b> aspari	23. Martini
3. Risoluto	10. Pantomime	17. Ehlers	24. Unger
4. Walter Zacherl	11. Eberlin	18. Nägeli	25. Noveletten
5. Interludium	12. Nicolai	19. <b>Z</b> eller	26. Grave
6. Degen	13. <b>S</b> ilvana	20. Alkestis	
7. <b>E</b> gk	14. Thomas	21. Elfenlied	

Aus den Anfangsbuchstaben dieser Worte (von oben nach unten) liest man den Titel der Oper:

Der Widerspenstigen Zaehmung

Die unter II. genannten Silben ergeben folgende Worte:

1. Hagen

2. Eilenberg

3. Rocco

4. Mandoline

5. Arrangement

6. Nachtanz

aus deren Anfangs- und Endbuchstaben man den Komponisten der vorstehenden Oper findet:

Hermann Goetz

Unter den richtigen Lösern fiel

der 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) auf Obergefreiten Dieter Frobeen; der 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) auf Ilse Grünberg, Musiklehrerin, Bielefeld;

der 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mik. 4.—) auf Studienrat Dr. Fritz Sperschneider-Stendal und

je ein Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) auf Erwin Feier-Ludwigshafen/Rhein, UO Wolfgang Erich Häfer, Dr. Walter Richter-Quedlinburg und Jenny Spiegelhauer-Chemnitz.

Auch zu Sonderprämiierungen bieten reizvolle Beigaben wieder reichlich Gelegenheit. Unter den Einfendern von Kompositionen müssen wir auch wieder an erster Stelle KMD Richard Trägner-Chemnitz nennen. Er sandte diesmal ein Präludium und Fuge in es-moll für Orgel, das sich seinen Vorgängern würdig anreiht. Wir haben unsere Bewunderung für die Satztechnik und für die seine Ersindungsgabe Trägners hier schon des österen zum Ausdruck gebracht und können die bisher gezollte Anerkennung auch heute nur wiederholen. Trägner darf als ein Meister der Orgelkomposition gelten und wir sind stolz darauf, ihn zum engeren Kreis unserer Rätselsfreunde zählen zu dürsen. Die ZFM hat schon an anderer Stelle seines 70. Geburtstages gedacht, aber auch die Rätselecke ihrerseits möchte sich noch mit herzlichen Glückwünschen zu diesem Tag einsinden. Möge es KMD Richard Trägner vergönnt sein, noch lange Jahre zur Freude Vieler zu wirken. Möge er aber auch in Zukunst uns die Freude seiner Mitarbeit in unserer Rätselecke schenken. Er darf uns zu seinen herzlichsten Verehrern zählen und wir freuen uns, wenn wir ihm auch ab und zu eine kleine Anregung zu geben vermögen. Neben Trägner verdient Kantor E. Sickert-Tharandt genannt zu werden, der uns diesmal mit einem als Sonatensatz gedachtem Präludium, ebenfalls für Orgel, erfreut. Auch ihm dürsen wir wiederholen, was schon so oft gesagt wurde, daß wir ihn in seiner Orgelsatztechnik aussrichtig bewundern und an-

erkennen. Das Präludium zeigt sich als ein wohlgelungener Satz, dem eine ausgezeichnete Erfindungsgabe zugrundeliegt. Walter Rau sendet uns aus dem Felde einen "Kleinen Tanz im Maien" für Violine allein, und schreibt dazu, daß er seine Aufgabe im Urwald ohne Riemann gelöst habe. Unter diesen Umständen verdient sie selbstverständlich besondere Anerkennung, nicht minder aber auch der fröhliche Tanz, der zeigt, daß der Urwald seiner frischen Erfindungsgabe nichts anhaben konnte, ja sie eher noch gesteigert hat. Dazu ist der Satz für Violine allein ganz vortrefslich geglückt und zeigt den alten Geiger. Ein kleiner dreistimmiger Chor in Kanonsorm auf den Text von Angelus Silesius' "Blüh auf, gefrorener Christ" von UO Erich Lafin muß auch an dieser Stelle mit erwähnt werden. Der Kanon ist in seiner schönen Bewegtheit und seiner melodischen Form vortrefslich geglückt. Zwei ausgezeichnete Dichtungen übermitteln uns Lehrer Max Jentschura-Rudersdorf und KMD Arno Laube-Borna. Allen diesen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.—bereit.

Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein sendet uns eine kleine Kantate zum 1. Mai für Sprecher, gem. Chor und Männerchor "Lied der Arbeit". Der Text der kleinen Kantate ist vortrefflich gewählt und gut zusammengestellt. Dazu fügt sich ein guter Satz der Chöre, sodaß man wünschen möchte, das Werk recht bald aufgeführt zu hören. Prof. Georg Brieger-Jena fügt der Rätsellösung diesmal einen vierstimmigen gem, Chor "Himmelfahrt" mit Begleitung eines einstimmigen Violinchores und Orgel bei und weiter noch eine Choralfuge über einen Pfingstchoral "Schmückt das Fest mit Maien" für Orgel. Beide Werke zeigen Brieger als den tüchtigen Könner, der Satztechnik in jeder Form beherrscht und dessen neuer Einsendung wir gerne wieder Anerkennung zollen. Studienrat Martin Georgi-Thum i. Erzgebirge sendet uns eine Novellette für Streichquartett. Das Werk zeigt wieder den erprobten Quartettspieler, der seine Instrumente zu behandeln weiß, dabei sich aber auch in der Erfindung immer wieder aufs neue bewährt. Schade, daß Georgi uns seine Zeichnung über die "Zähmung des Widerspenstigen" nicht kennenlernen ließ. Sie hätte uns sicher viel Freude gemacht. Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg i. Br. erfreut uns durch zwei Präludien für Klavier. Beide sind als Bachstudien bezeichnet und verdienen volle Anerkennung. Organist Herbert Gadsch-Großenhain/Sa. hat die alte Straßburger Weise "Fröhlich wir nun all fangen an" für dreistimmigen gem. Chor und Flöte gesetzt, und bewährt sich auch in diesem Stück als ein guter Kontrapunktiker.

Ein Fliegerlied und ein Lied am Wachtfeuer sendet Fritz Hoß - nicht aus dem Felde, aber aus dem Luftschutzkeller -, die beide in ihrer Liedweise vortrefflich gelungen sind.

· Auch zwei kleine Pfingstchöre von Walter Goos-Nußbaum seien ebenfalls an dieser Stelle genannt. Hans-Joachim Rothe, z. Zt. in Hainichen, übermittelt uns ein kleines Frühlingslied, das in melodischer Erfindung und in klavieristischer Begleitung Anerkennung verdient. Allerdings wird es wenig Stimmen geben, die über den von ihm gewünschten Stimmumfang verfügen. Ihm und auch Siegfried Köhler-Meißen sei für sein "Scherzo concertant" für Klavier die Anerkennung nicht versagt in der sicheren Erwartung, daß beide weiter vorwärtsschreiten werden. Ernste und heitere Verse zum Thema fanden Studienrat Carl Berger-Freiburg i. Breisgau und Theodor Röhmeyer-Pforzheim. Allen diesen Vorgenannten sei ein Sonderpreis von je Mk. 6.— zuerkannt.

Und schließlich erhalten noch je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 4.— Helmuth Degener, z. Zt. im Felde für ein Klavierwerk und Martha Brendel-Augsburg und Walter Heyneck-Leipzig für die beigefügten Verse.

Wir bitten alle Preisträger um baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Weitere richtige Lösungen erhielten wir ferner noch von:

Cölestine Gertrud Abigt, Chemnitz — Kantor Walter Baer, Lommatzsch/Sa. — UO Günter Bartkowski — Hans Bartkowski, Bad Iselsberg — Renate Baust, Karlsruhe i. B. — Margarete Bernhard, Radebeul — Dr. P. Biedermann, Guben — Dr. Otto Braunsdorf, Frankfurt/M. — Lehrer Carl Buchholz, Ahe über Horrem — G. Bubke, Salzwedel — Obergesreiter H.-J. Finkgräse — Bruno Fischer, Halle/Saale — Postmeister Arthur Görlach, Waltershausen/Th. — Carl Heinzen, Düsseldorf — Adolf Heller, Karlsruhe i. B. — Obergesreiter Walter Hilmer — UO Peter Körster — Paula Kurth, Heidelberg — Studienrat Ernst Lemke, Strassund — Hubert Meyer, Walheim bei Aachen — Otto Mittelbach, Komotau — Amadeus Nestler, Leipzig — Pfarrer Friedrich Oksas, Altenkirch/Ostpr. — Alfred Oligmüller, Kammermusiker in Bochum — Pros. Eugen Püschel, Chemnitz — Kriegsverwaltungsinspektor Günter Reich el — Kantor Walter Schiefer, Hohenstein-Ernstthal — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Kaiserslautern — K. Schmidt, Braunschweig — KM Johannes Scholz, Liegnitz — Ernst Schumacher, Emden — Wachtmeister Stammeyer — Wilhelm Sträußler, Breslau — Studienrat F. Thalemann, Rochlitz — Kantor Paul Türke, Oberlungwitz —

Alfred Umlauf, Radebeul — Studienrat Hermann Walter, Hamburg — Sanitätsrat Dr. Gerh. Weibgen, Nürnberg — Funker Karl Weishoff — M. Wiesmann, Bocholt i. W. — Otto Wolf, Oberschüler, Landskron — MD Martin Zieri, Altdors/Schweiz.

### Telemann-Silbenrätfel.

Von Fritz Müller, Dresden.

```
ä — an — ber — dre — e — eh — ei — feld — gör — i — kra — ler — lin — mei — na — nach — ner — neu — no — o — pfor — ren — se — so — so — ster — te — te — tes — tex — tor — tri — zel
```

Aus diesen Silben sind Worte mit folgender Bedeutung zu bilden:

- Von Telemann gepflegte Kunstform der Kammermufik
- 2. Frankfurter Drucker Telemanns
- 3. Hamburger Komponist zur Zeit Telemanns
- 4. Wirkungskreis Telemanns
- 5. Oper Telemanns
- Ort, in dem Telemann einen Teil seiner Jugendzeit verbrachte
- 7. Quelle für Telemanns Lebensgeschichte
- 8. Solokantate Telemanns
- 9. Schwiegervater Telemanns
- 10. Mann mit abenteuerlichem Lebenslauf und Verwandter Telemanns
- 11. Kantaten-Textdichter

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. September 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.—, ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.—, ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.—, vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.—.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämijerung vor.

## MUSIKBERICHTE

### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

XXIII. KAMMERMUSIK-FEST DES VEREINS BEETHOVEN-HAUS UND XII. BEETHOVEN-FEST DER STADT BONN.

10.—20. Mai 1942.

Von Johannes Peters, Bonn.

Der erste Tag des Kammermusiksestes war Haydn und Mozart gewidmet. Lotte Kluge (Alt), Dresden, sang Haydnsche Gesange, unter ihnen die kürzlich von Sandberger aufgefundene Kantate "Pianger vidi apresso un sonte". Sie gestaltete mit vornehmer Zurückhaltung und seelischer Vertiefung. Am Flügel begleitete meistenhaft GMD Otto Volkmann-Duisburg. Das Stroß-Quartett spielte Mozarts hersiches Divertimento für Streichtrio in Es-dur (K.-V. 563) und das Quartett in d-moll (K.-V. 421). Am zweiten Tage brachte es (zum ersten Male in Bonn) ein Quartett von Hermann Unger (Werk 82) zum Vortrag und Regers Werk 121 (sis-moll). Die Künstler bewiesen, daß sie allen Stilgattungen

gerecht zu werden verstehen. Ungers Quartett zeichnet sich - besonders im Andante und Allegro scherzando - durch romantische Klänge und eine kraftvolle Musizierlust aus. Zum ersten Male hörten wir auch, von Walter Gieseking gespielt, H. Pfitzners Klavierstücke, Werk 47, und zwar so formvollendet, poesievoll und überzeugend gestaltet, daß der Beifall den Meisterpianisten zu einer Zugabe veranlaßte (Brahms' Intermezzo in Es-dur). Zwei Tage waren dem Werk Beethovens gewidmet. Das Strub-Quartett spielte Werk 59/2, Werk 130 und die Fuge. Über die Auffassung dieser Künstler und ihren ausgefeilten Quartettstil braucht nichts weiter gesagt zu werden. Man erlebte Höhepunkte. Ebenso wirkt die überlegen nachschaffende Kunst Wilh. Kempffs Klaviersonaten (Werk 109 und 111) und Walter Gielekings (Sonate Werk 31/2). Die Darbietung der Kreutzersonate durch Max Strub und Walter Gieseking war wieder ein Höhepunkt für sich. Am letzten Tag sang Gerhard Hüsch Lieder von H. Wolf, darunter den "Feuerreiter". Der Meisterfänger und fein Begleiter, H. U. Müller-Berlin, wurden stürmisch gefeiert. Das Fehse-Quartett spielte Schuberts anspruchsvolles Werk 161 in G-dur und mit GMD O. Volkmann zusammen Brahms' Quintett in f-moll. Das unübertreffliche Spiel dieser Künstler machte den Tag zu einem wirklich festlichen Abschluß. Der Beifall steigerte sich noch, als das Quartett die Variationen aus Haydns Kaiserquartett zugab. - Auch die Universität Bonn beteiligte sich am der Festgestaltung. Prof. L. Schiedermair sprach in der Aula über "Mozart, Gestalt und Werk". Er schilderte, wie Mozart als deutscher Mensch und umfassendes schöpferisches Genie in den großen Spannungen der damaligen Zeit stand. So wurde das Wachstum der persönlichen und künstlerischen Größe des Meisters in überzeugender Form lebendig gemacht.

Das Beethoven - Fest der Stadt Bonn brachte dieses Mal sämtliche Symphonien des Meisters in der Reihenfolge, wie sie entstanden. Die Gesamtleitung hatte GMD Eugen Papst-Köln. Die Zuhörer wurden beglückt und begeistert durch die persönlich bestimmte Werktreue und das tiefe Verantwortungsgefühl, mit dem Papst die Symphonien deutete. Er führte unser Orchester zu Höchstleistungen. Die Neunte hörten wir selten so hinreißend und schön wie diesmal. Auch der Städt. Gesangverein und die Solisten entwickelten stärkste Eindruckskraft. Es wirkten mit: Gunthild Weber-Berlin (Sopran), Lu Keil-Bonn (Alt), Heinz Marten-Berlin (Tenor) und Rud. Watzke-Berlin (Baß). Das Klavierkonzert in c-moll spielte Wilhelm Kempff und das Violinkonzert G. Kulenkampff. In der Chorfantasie sang der Städtische Gesangverein; das Klaviersolo spielte der junge Meister Winfried Wolf-Berlin. Der Andrang der Zuhörerschaft war so groß, daß zwei Konzerte wiederholt wurden, und zwar mit der Neunten, der Fünften und Sechsten und dem Violinkonzert. Bei dieser Wiederholung spielte es Guila Bustabo.

### BRESLAUER ORGELTAGE. Von Wilhelm Sträußler, Breslau.

Vom 29. April bis 6. Mai fanden in Breslau 7 Orgelkonzerte von hervorragender Bedeutung statt. Das Gesamtgebiet der deutschen Orgelmusik wurde von berusenen Spielern aus dem Reich durchschritten, die damit zugleich die reichen Klangmöglichkeiten der umgebauten und erneuerten Englerorgel bei St. Elisabeth in vollem Umfange erschöpften. Es spielten Domorganist Prof. Fritz Heitmann-Berlin (Bach), Prof. Högner-München (Reger), Prof. Heinrich Boell-Breslau (Orgelwerke der Romantik), Organist Gerh. Schwarz-Düsseldorf (Freie Improvisation), Organist Herbert Schulze-Berlin (Moderne Orgelmusik), Professor georg

Kempff-Erlangen (Alte Meister) und Oberorganist Johannes Piersig-Breslau (Bach). Die Konzerte waren sehr gut besucht und hinterließen tiese Eindrücke.

### BRESLAUER MUSIKTAGE 1942.

Von Wilhelm Sträußler, Breslau.

Anschließend an die Orgeltage folgten vom 7. bis 10. Mai erstmalig die Breslauer Musiktage, die zu einer alljährlich wiederkehrenden ständigen Einrichtung werden follen. Sie waren diesmal ausschließlich dem Schaffen Franz Schuberts gewidmet und boten einen beglückenden Durchschnitt durch sein Lebenswerk. Die Konzertfolge setzte sich zusammen aus einem Symphoniekonzert der Schlesischen Philharmonie unter GMD Philipp Wüst mit den Symphonien Nr. 5 B-dur und Nr. 7 Cdur und dem von Chrystja Kolessa gespielten Violoncello-Konzert in a-moll (einer Bearbeitung der Arpeggione-Sonate durch Cassado), einem Liederabend von Gerhard Hüsch mit der "Winterreise", einem Kammermusik - Abend des Wiener Konzerthaus-Quartetts mit den Streichquartetten in a-moll Werk 29 und d-moll ("Der Tod und das Mädchen") sowie dem nachgelassenen Quartettsatz in c-moll, einer Klaviermatinee von Hans Bork mit der B-dur-Sonate Werk posth., mehreren Impromptus und der "Wanderer"-Fantasie und einer abschließenden Aufführung der Es-dur-Messe durch den Philharmonischen Chor (Breslauer Singakademie), den Gesangverein Breslauer Lehrer, den Männergesangverein "Fidelio" und die Schlesische Philharmonie unter Leitung von Prof. Heinrich Boell. Es waren erlebnisreiche Tage im Reiche blühender melodischer und harmonischer Schönheit.

## I, GRAUPNER-MUSIKTAGE IN DARMSTADT.

16. / 17. Mai 1942.

Von Paul Zoll, Darmstadt.

Christoph Graupner, am 13. Januar 1683 in Kirchberg in Sachsen geboren, neun Jahre Thomasschüler unter Schelle und Kuhnau, wirkte von 1709 bis 1760 in Darmstadt als landgräflicher Hofkapellmeister. Seine Zeit schätzte ihn neben Telemann höher als Johann Sebastian Bach. Er war ein sehr fruchtbarer Komponist. Die Archive weisen 114 Sinfonien, 80 Ouvertüren, 60 Instrumentalkonzerte, 1400 Kantaten, sowie viele andere Werke auf! Seither war von diesem großen Lebenswerk nur in gelegentlichen Vorträgen, einer Dissertation über die Kantaten und wenigen musikalischen Proben etwas an die Offentlichkeit gedrungen. Erst der umfassenden, tatkräftigen Arbeit von Hermann Lahl ist es zu danken, daß sich die zuständigen Behörden, auf den Wert diefer Werke hingewiesen, zu einer Herausgabe und

Aufführung des Graupnerschen Schaffens entschlossen. Lahl löste (und löst) die Aufgabe der Zusammenstellung und Einrichtung für den Konzertgebrauch mit unermüdlicher Tatkraft und großer Sachkenntnis. Oberbürgermeister Wamboldt, stets um die Förderung seiner schönen, kulturfrohen Landeshauptstadt bemüht, schuf dankenswerter Weise die Voraussetzungen für die Musiktage, deren Ausgestaltung nach dem Kriege noch viel Schönes erhoffen läßt. GMD Fritz Mechlenburg hatte die Aufgabe der Einstudierung und Leitung sämtlicher Werke übernommen und führte das Graupner-Werk zu einem vollen Erfolg. Das Landestheater-Orchester erwies sich wieder einmal als ein ganz hervorragender Klangkörper, dessen einzelne Mitglieder auch als Solisten der Konzerte Ausgezeichnetes leisteten.

Im Einzelnen wurden aufgeführt: 3 Ouverturen, 4 Sinfonien, Konzerte für 1 und 2 Flöten, Oboen und Geigen, Fagott, Flöte und Viola d'amore, Cembalo und Viola d'amore, 2 Kantaten, eine Triofonate und eine Cembalo-Sonate.

Alle, die eine wohl etwas verstaubte musikalische Angelegenheit erwartet hatten, wurden aufs angenehmste überrascht: Was da erklang, war eine frische, lebensprühende Musik eines reifen Musikers! Man bemerkt, daß sie zu Bachs und Händels Lebzeiten geschrieben, ist aber ebenso erstaunt, Klangwirkungen und Stilmerkmale festzustellen, die selbst die Generation eines Philipp Emanuel Bach und Stamitz hinter sich lassen und auf frühklassische Zeiten deuten. Graupner hat großes kontrapunktisches Können besessen. Das mußte man ihm nach diesen Aufführungen bestätigen, auch wenn man in der Ausstellung seiner Handschriften nicht das Kuriosum der über 5000 Abwandlungen eines einzigen Kanons (!) gesehen hätte. Besonders gut gelingen ihm die schnellen Sätze voll federndem Rhythmus. Reizende Klangwirkung ergeben Staccati oder Pizzicati der Streicher mit den Holzbläsern. Flötisten, Oboisten und Geiger werden ihre Freude an neuen dankbaren Konzerten haben, als deren bisher schönstes wir das Konzert für zwei Geigen (g-moll), 1 Geige (e-moll) und 1 Flöte (D-dur) ansehen. Auch die dankbaren chorischen und solistischen Aufgaben der Kantaten werden ihre Freunde finden. - Mit der Klaviermusik und weiteren übrigen Werken sollen die nächsten Feste vertraut machen. Der Auftakt war überzeugend. Der sehr gute Besuch der Konzerte und die starke Anteilnahme auch der übrigen Musikwelt sei noch als durchaus zu Recht bestehend festgestellt. Alle Beteiligten, vor allem GMD Mechlenburg und Hermann Lahl, konnten sich für starken, herzlichen Beifall bedanken.

Die Stadt Darmstadt beabsichtigt, die künstigen Graupner-Feste durch starken Einsatz für zeitgenössische Komponisten beträchtlich zu erweitern und so die Brücke zu schlagen von einer großen Überlieferung zu den Aufgaben der Gegenwart.

MUSIK WOCHE IN FLENSBURG. Von Dr. Heinrich Edelhoff, Flensburg.

Am Ausgang eines an musikalischem Leben reichen Winters sammelte die Stadt Flensburg noch einmal alle Kräfte zu einer Musikwoche, die man in Planung und Durchführung als beispielhaft für den Kulturwillen der kleineren Städte bezeichnen darf. Der Grundgedanke, eine mit zeitgenössischem Schaffen noch unvertraute Hörerschaft an die Gegenwart heranzuführen, fand in der Gesamtfolge der von MD Otto Miehler zusammengestellten und künstlerisch geleiteten Programme eine besonders glückliche, pädagogisch kluge Verwirklichung. Eine Eröffnungsfeier, auf der der Unterzeichnete in einem das zeitgenössische deutsche Schaffen umreißenden Vortrag insbesondere in die Werke der Mulikwoche einführte, war mit Werken von Strauß, Pfitzner und Zilcher der älteren vermittelnden Generation gewidmet: Strauß' Orchesterdichtung "Kampf und Sieg", eine 1894 entstandene, erst 1930 veröffentlichte und so gut wie unbekannte Gelegenheitskomposition als beziehungsreicher Auftakt, Pfitzners C-dur-Sinfonie, das Vermächtnis einer Altersweisheit, die in äußerster Beschränkung der Mittel noch einmal in der symphonischen Form eine Aussage von letzter persönlicher Gültigkeit anstrebt, als Hauptwerk und Zilchers "An mein deutsches Land", das Bekenntnis eines romantisch erglühenden Herzens als Ausklang. Im folgenden Orchesterkonzert leiteten sodann Wilhelm Jergers Orchesterpartita mit ihrer unbekümmerten Musizierfreudigkeit und klangfrischen Eindringlichkeit, sowie Paul Graeners volkstümlich eingängliche, klassisch - romantische Traditionen beschwörende "Wiener Symphonie" zum zeitgenössischen Schaffen in seiner Problematik über: Ernst Peppings Symphonie wurde als Sturm und Drang eines neuen Formwillens, als Bruch mit der symphonischen Tradition, als Anknüpfen an die barocke Konzertierpraxis, als spannungsloser undramatischer Fluß der Bewegung, dem vielleicht noch Reste eines intellektuellen Grüblertums anhaften, von manchem Hörer nur bedingt, Heinz Schuberts Präludium und Fuge für Sopran und Streichorchester "Vom Unendlichen", ein spannunggeladenes, unerhört dichtes Netz einer Polyphonie von überzeugender dynamischer Kraft, insbesondere durch die wie eine Flöte unirdisch über dem Streicherklang verschwebende Sopranstimme Trude Maria Schnells, einschränkungslos beglückt hingenommen. - Eine Liederstunde Heinz Martens, die den Weg des deutschen Liedes von *Schubert* über *Brahms* zu Hugo Wolf aufzeigte, und ein Quartettabend des Wendling-Quartetts, das von Haydn

über Schubert zu Regers Werk 109 mit seiner gewaltigen Schlußfuge wieder an die Schwelle der Grundkräfte gegenwärtigen Musizierens führte, bereiteten das Kammerorchestenkonzert vor, in dem neben Zilchers impressionistisch malender, treffsicher charakterisierender "Lustspiel-Suite" ("Der Widerspenstigen Zähmung") und Erich Anders' von Leonor Predöhl stilvoll gesungenen "Antiken Arietten und Kanzonen" (in reichsdeutscher Uraufführung), einer klangschönen Instrumentierung spätbarocker Schularien von Carissimi, Gluck und anderen, Fritz Büchtger, der Münchner, mit seinen "Ernsten Gesängen von Tod und Leben" nach Texten Bindings, einer kargen hymnischen Musik von hohem ethischem Gehalt und Hugo Distlers "Lied am Herd", eine launige, geistreich und humorvoll gesetzte, harmonisch wie rhythmisch eigenwillige, dabei durch ihre Frische volkstümlich wirkende Kantate fesselten. Beiden verhalf Paul Gümmer, nach der Berliner Uraufführung, zu einem ersten Erfolg im Reiche durch eine meisterhafte Interpretation.

Vorstoß in Neuland auch auf instrumententechnischem Gebiet war der Trautonium-Abend Oskar Salas mit Harald Genzmers Konzert, wobei Sala dem Konzert ein so glanzvoller Virtuose wie dem Instrument ein geschickter Verteidiger war, daß der Abend ein überaus starker Erfolg wurde.

Eine Abendmusik der Bannspielschar der Hitlerjugend unter Leitung von Ilse Struck machte mit Werken von Heinrich Spitta und Georg Blumensaat wie mit altem und neuem Spiel- und Singgut der Jugendbewegung durch ein sehr gepflegtes Musizieren bekannt, während eine große Volksmusikveranstaltung noch die starken Spannungen, die etwa zwischen der Programmgestaltung der Männerchöre und der junger Vereinigungen wie der Flensburger Kantorei besteht, aufdeckte, erfreulicherweise aber alle einsatzfähigen Laienkreise, unter anderm auch Musikzüge der Bewegung, ein Musikkorps der Kriegsmarine und einen Massenchor (in Werner Egks Hymne) zusammenführte. Agnes Vollering-Niendorf-Flensburg erweiterte die Eindrücke der vorhergegangenen Liederstunde nach der Seite des geselligen Liedes Mozarts, Haydns und anderer, und Hans Nissen steuerte mit einem köstlichen musikalischen Scherz am Klavier (Variationen über "Hänschen klein" im Stil großer Meister) gleichsam eine Musikgeschichte im Westentaschenformat

Festlicher und vertiefender Abschluß war das Chor- und Orgelkonzert in der Marienkirche, bei dem der Lübecker Marien-Organist Walter Kraft, eben nach der erschütternden Zertrümmerung der Lübecker Orgeln durch den ruchlosen englischen Fliegerangriff, sich mit Hugo Distlers problemreicher Partita "Nun komm der

Heiden Heiland" als virtuoser Spieler und mit einer eigenen Improvifation, die eine unvorbereitet improvisierte Doppelfuge etwa nach Buxtehudeschen Formprinzipien, zwischen die Eckpfeiler einer gewaltigen Toccata gestellt, in unbegreiflicher Strengstimmigkeit und formal eindeutiger Architektur, verflochten mit dem Grundthema des Chorals "Verleih uns Frieden gnädiglich" vor dem Hörer aufbaute, als genialer Improvisator erwies. Otto Miehler hatte seine schon 1924 entstandene, damals in Süddeutschland häufig aufgeführte missa brevis in neuem Gewand für Chor und Orchester an den Schluß gestellt: ein Werk, das in bestem Sinn die unvergänglichen Traditionen füddeutscher kultisch gebundener Meßkomposition mit einer starken persönlichen Haltung von sinnlich blühender Klangschönheit und vertiefter Frömmigkeit verbindet. Unter seiner überaus ökonomisch waltenden, den Geist der einzelnen Werke mit unbeirrbarer Musikalität erspürenden Leitung war das Grenzlandorchester (in der Messe vereint mit dem Städtischen Chor) allen Werken ein hingebend musizierender Interpret. Seine künstlerisch bedeutsame Wiedergabe trug an dem Gelingen der Musikwoche, die mit ihrer Pionierarbeit für zeitgenössisches deutsches Schaffen eine erste Bresche in Flensburg geschlagen hat, den Hauptanteil.

Neun Veranstaltungen in acht Tagen, immitten von allnächtlichen Fliegeralarmen — das ist gewiß kein alltägliches Wagnis. Eine unerwartet hohe Anteilnahme der Bevölkerung (alle Veranstaltungen waren gut besucht, ein Teil ausverkauft) hat es vollauf gerechtfertigt.

FESTAKT UND FESTKONZERT ZUM HUNDERT JAHR-JUBILÄUM DES KOLNER MÄNNER-GESANG-VEREINS.

Von Prof. Dr. Hermann Unger, Köln.

In der Köln-Deutzer, 5000 Personen fassenden Messehalle erklangen, vom Kölner Sängerkreis mit 1700 Mitgliedern vorgetragen, Bruckners "Trösterin Musik", Werner Egks "Mein Vaterland" und Beethovens "Die Himmel rühmen . . ." unter Dr. Cwoydzinskis überlegener Leitung. GMD Prof. Eugen Papst führte das Städt. Orchester im "Meistersinger"-Vorspiel an, und dann folgten eine Reihe von festlichen Ansprachen. Der Vereinspräsident Dr. Klefisch erläuterte die besonderen musikalischen und volksbildnerischen Aufgaben des Männergefanges an Hand der Geschichte. Gen.-Intendant Dr. Drewes überbrachte die Glückwünsche des Führers, ein Bild mit Widmung des Reichsministers Dr. Goebbels und die Goldene Zelter-Plakette und umriß in ausgezeichneter Weise die Verpflichtung gegen das Volkslied und die gemeinschaftsbildenden Kräfte der Sängerkameradschaften. Oberbürgermeister Dr. Winkelnkemper sprach den Dank der Hansestadt

Köln aus, und Oberbürgermeister Memmele-Würzburg bestellte die Grüße des Sängerbundesführers wie der Präsident des Wiener Männer-Gesangvereins die seiner Sänger.

Das Festkonzert brachte nach einer Gruppe älterer Werke von Kreutzer, Weber, Schubert und Schumann solche Chöre, welche für das Jubiläum von angesehenen Meistern geschrieben worden waren: Paul Graeners selbstgedichteten Hymnus an die Musik, ein echt pathetisches und klangschweres Werk, Richard Straußens orchestral vielstimmiges "Traumlicht", Hans Pfitzners tiefinnerlich-mystische Vertonung des Gedichts "Wir geh'n dahin" von Hans Frank sowie die volksechte, humorvolle des Uhlandschen "Schiffleins" mit begleitender Flöte, mit Horn- und Sopransolo, Eugen Papsts polyphone "Motette" nach Mathias Claudius "Der Mensch lebt und besteht". Es folgten von August von Othegraven der stimmungsvolle "Sonntag am Rhein" mit Fernchor, Heinrich Zöllners effektvolle Chorballade "Alte Landsknechte" nach Börries von Münchhausen und Richard Trunks rhythmisch beschwingte, echt volkstümliche Vertonung "In Flandern" (Julius Ludwig), "Einem toten Soldaten" (Heinz Steguweit), ein Stück von tiefer Empfindung und "Heiliger Rhein" (Jörg Ritzel), das ebenfalls Trunks besondere Kunst des gediegenen und innerlich erfaßten Männerchorsatzes ins Licht rückte. Unter Prof. Eugen Papits überlegener Leitung fanden diese, teilweise sehr anspruchsvollen Werke eine glänzende Interpretation und gewannen den anwesenden Komponisten wie dem Chore begeisterten Beifall.

## V, LIEGNITZER MUSIK-TAGE. Von KMD Otto Rudnick, Liegnitz.

Der Liegnitzer Konzertwinter fand auch im 3. Kriegsjahre seinen festlichen Abschluß in den 5. Liegnitzer Musiktagen. Eine große und sorgfältige Vorarbeit war von allen - Dirigenten, wie jedem einzelnen Mitwirkenden - geleistet worden, um auch diese Kulturarbeit zur enfolgreichen Durchführung zu bringen. Das Festliche Vorspiel von Ehrenberg eröffnete schwungvoll die Musik-Tage. Begrüßungsworte von Oberbürgermeister Dr. Elsn e r gaben einen Überblick über das erfolgreiche Musikleben in Liegnitz. Der Präsident der Reichsmusikkammer, Prof. Dr. Raabe - in Liegnitz zum 4. Male als Festredner - fesselte, wie stets, durch die offene und eindringliche Sprache, besonders durch die väterlich ermahnenden Worte, die er für die Jugend fand, aber ebenso riß er die Hörer als temperamentvoller Dirigent der Rienzi-Ouverture mit.

Im Mittelpunkt der musikalischen Werke dieses Vormittags stand Max Trapps Zweites Konzert für Orchester; von edler Gestaltung, feiner deutscher Innerlichkeit und jubelndem Ausklang fand das

Werk, wie der Komponist als Dirigent, begeisterten Anklang.

Die Oratorien-Vereinigung, die erst wenige Monate zuvor in der Mozartwoche unter Otto Rudnicks Leitung Mozarts "Requiem" gebracht hatte, trat erneut in Erscheinung mit Mozarts Krönungsmesse, Tinels Sonnengesang und Brahms' Schicksalslied. Die tief schünfenden, anspruchsvollen Werke fanden unter Otto Kraus es umsichtiger Leitung eine ergreifende Deutung. Der einheitliche Chorklang war wiederum ausgezeichnet, weit über tausend Hörer ließen sich in der mächtigen Peter-Paul-Kirche von deutscher Kunst packen. Charl. Kraeker-Dietrich (Sopran - Breslau), Inge Täuber (Alt -Liegnitz), Leonhard Steuer (Tenor - Breslau), Gerhard Arlt (Liegnitz), Otto Rudnick (Orgel - Liegnitz) und das Städtische Orchester waren ausgezeichnete Mithelfer am Werke.

Das 1. Orchesterkonzert führte von Händel zu Graener. In Händels concerto grosso D brachte MD Weidinger die klassische Architektur und Empfindungskraft zu leuchtendem Glanz. Die KM Löffelholz, Beer und Lilge seien als heimische Instrumental-Solisten besonders hervorgehoben. Jean Sibelius' Violinkonzert d-moll in der Fülle satter Klangfarben mit Siegsfried Borries als vollendetem Virtuosen und KM H. Weidinger als überlegenem Dirigenten fand ebenso reichen Beisall wie Prof. Graener, der seine sließende Melodik und romantischen Zauber offenbarende, schlicht schöne "Wiener Sinsonie" leitete.

Auch im zweiten Orchesterkonzert zeigte sich das Städtische Orchester als der grundlegende künstlerische Faktor. Die seltener zu hörende Leonoren-Ouverture II und Beethovens 4. Klavierkonzert mit Then Berg als einem hinreißenden Deuter Beethovenscher Tiese, das vollendete Zusammenspiel von Solist und Städt. Orchester unter Weidingerware den gerß, wie die darauf folgende Brucknersche III. Sinsonie mit ihrer leidenschaftlichen Kampsmussk erschütternd.

Der letzte Vormittag brachte unter Leitung des Komponisten Werke von F. Kauf, E. Wenzel, H. Henrich. Kaufs sinfonische Dichtung "Von den Bergen" vereint gesundes modernes Empfinden mit schlesischer Romantik. Wenzels mehr in klassischem Geiste empfundene h-moll-Suite weiß den strengen Stil mit dem unster Tage in harmonischen Einklang zu bringen. H. Henrichs beschwingtes Violinkonzert, von Letitia Henrich-Forster mit technischer Überlegenheit und seinem künstlerischen Empfinden gespielt, errang ebenso lebhaften Beisall, wie seine farbenreiche Musik über "Innsbruck, ich muß dich lassen".

Das Städtische Orchester erwies sich in jedem seiner Mitglieder als eine große Künstler-

gemeinschaft, die allen hohen, an sie gestellten Anforderungen nicht nur gewachsen war, sondern auch in seelischem Empfinden mit dem Wohllaut ihrer Instrumente den Werken zum sprühenden Leben verhalf unter der Leitung H. Weidingers, der diesem Klangkörper seine ganze überzeugende Gestaltungskraft schenkte.

### "FESTLICHE WOCHE HEITERER DEUTSCHER OPERN" IN NURNBERG.

Von Dr. Eva-Maria Schneider, Nürnberg.

Als dritte Opernwoche der Spielzeit veranstalteten die Städt. Bühnen (Intendant Willi Hanke) eine "Festliche Woche heiterer deutscher Opern" aus Werken, die seit kürzerer oder längerer Zeit im Spielplan stehen, und gab damit nicht nur einen Querschnitt durch die eigene Arbeit, sondern vor allem eine Zusammenstellung von deutschen Opern, die den heute besonders mannigfachen Anforderungen an eine heiter besinnliche, erholsame und edle Kunst gerecht werden. Von den sieben aufgeführten Werken zählen nicht weniger als vier im allgemeinen zu den Stiefkindern der deutschen Bühnen, ohne daß man dafür eine innere Berechtigung erkennen könnte, - einerseits ein schönes Zeichen für die lebendige Aufgeschlossenheit und Vorurteilslosigkeit der Nürnberger Bühnen, andrerseits eine Tatlache, die für die Gestaltung der heiteren Seite der deutschen Opernspielpläne zu denken geben sollte. Denn für die Erholung und geistige Ausspannung muß dabei fast immer die Operette sorgen, während gerade die heitere deutsche Oper doch deutscher Wesensart viel näher steht. Wenn man in der "Festlichen Woche heiterer deutscher Opern" Lortzings "Hans Sachs", Goetz' "Der Widerspenstigen Zähmung", Hugo Wolfs "Corregidor", Cornelius' "Barbier von Bagdad" gesehen hat, die im Werte und in der Wirkung weder hinter Rich. Strauß' "Ariadne auf Naxos" und "Rosenkavalier" noch hinter Mozarts "Entführung" zurückzustehen brauchen, so erhellt die Bedeutung dieser Festwoche: Die Richtung angegeben zu haben für die Gestaltung eines Opernspielplanes, der die heitere Muse dort sucht, wo wir Deutsche sie suchen sollten: in der Besinnlichkeit, im liebevollen Humor, in der stillen Heiterkeit und im Zauber der Melodie.

An den Aufführungen der Woche, die in einer Morgenveranstaltung durch Reichsdramaturg Dr. Rainer Schlösser mit einer Prinzipielles sagenden Rede eröffnet wurde, waren wesentlich beteiligt: als Dirigenten Alfons Dressel, Dr. Max Loy und Bernhard Conz, als Spielleiter Willi Hanke und André v. Diehl, von den Nürnberger Sängern Eva Hadrabova, Else Wünsche, Grete Pense, Richard Holm, Alexander Fenyves, Heinz Daniel u. a., als Gäste Felicie Hüni-Mihacsek und Paul Bender-München,

Coba Wackers-Frankfurt/Main, Sanders Schier-Bremen.

### DIE JAHRHUNDERT-FEIER DER PHILHARMONIKER IN WIEN.

(Schlußbericht.)

Von Prof. Dr. Victor Junk, Wien.

Das von Dr. Karl Böhm geleitete Festkonzert unserer Philharmoniker zeichnete sich vor allem dadurch aus, daß es nicht weniger als drei neue, den Philharmonikern gewidmete Werke erstmalig zur Aufführung brachte. Der "Festliche Prolog" von Henk Badings wahrt den tragischen Grundcharakter in einer längeren, sinfonisch aufgebauten, kontrastreichen thematischen Durchführung, die durch klangvolle Wendungen und fesselnde Spannungen zu einer festlichen Schlußsteigerung geführt wird. Ein Werk von köstlicher, zum Teil scherzhaft anmutender Art find die, aus Themen von Paganini entwickelten "Paganiniana" von Alfredo Casella; durchaus virtuos angelegt und im Hinblick auf die Virtuosität der Wiener Philharmoniker geschrieben, gibt diese 4-sätzige Suite Gelegenheiten genug zu schwierigsten, aber auch dankbarsten und gefälligsten, ungemein effektvollen Wirkungen, deren Eindruck bei solcher Ausführung ein blendender sein mußte. Die dritte Neuheit, die hier zur Uraufführung kam, betraf die "Alt-Wiener Serenaden" unseres heimischen Tondichters Joseph Marx; hier zeigt sich die Liebenswürdigkeit des musikalischen Geschehens von einer anderen Seite: sie geht in die Tiese und berührt, indem sie selbst gelegentlich die Geister der großen Alt-Wiener Meister Haydn und Schubert beschwört, Gefühle, die aus dem Erleben der Landschaft und ihres Volkstums gewonnen, zu einer Suite von vier charakteristischen Sätzen vereinigt sind, frei von Schwulft oder Überladung, in reiner Schönheit und zauberhaften Klängen, und dennoch immer Zeugen der stark ausgesprochenen persönlichen Eigenart des beliebten Komponisten. Diese drei Ehrengaben an die Philharmoniker wurden für sie, für den Dirigenten und die Komponisten Gegenstand immer wieder erneuter herzlichster Beifallsbezeigungen, die sich noch steigerten, als der 2. Teil des Abends mit der VII. Sinfonie Beethovens in dithyrambischem Jubel ausklang. — Eine besondere Note erhielt auch das von Richard Strauß geleitete Festkonzert, indem es nur zwei seiner eigenen Werke enthielt: das im Jahre 1913 zur Einweihung des Wiener Konzerthauses geschriebene "Festliche Präludium für Orchester und Orgel" und die "Alpensinfonie". Hier war vor allem schon die sichtliche Verbundenheit des Orchesters mit dem schöpferischen Meister als Dirigenten zu bewundern, dessen unausfällige, scheinbar ruhige Zeichengebung doch sofort die beabsichtigte Schattierung im Orchester erzielt; ein solches Zusammenwirken geistiger

Kräfte muß zu den stärksten und sichersten Wirkungen führen. Der Abend war aber noch aus einem anderen Grunde ein Zeichen schönster Eintracht in der Erreichung hoher kümstlerischer Ziele: denn er vereinte in kameradschaftlicher Weise zu den beiden monströsen Werken unsere beiden Wiener Heimatorchester, die Philharmoniker und das Stadtorchester der Sinsoniker zu gemeinsamem Winken und gemeinsamem Triumphe. Der damit erreichte Klangkörper, zusammen mit der von Direktor Schütz gemeisterten Orgel, bot denn auch eine seltene Größe und Eindringlichkeit der Wirkung.

Den gewaltigsten Abschluß des Festes bildete, einer alten philharmonischen Tradition gemäß, das sogenannte "Nicolai-Konzert", das, wiederum traditionsgemäß, die IX. Sinfonie Beethovens brachte. Es geschah in 4 Aufführungen, indem neben der öffentlichen Generalprobe und der eigentlichen Aufführung noch zwei Wiederholungen stattfanden, alle vier unter Furtwängler: so war denn jedem die Möglichkeit geboten, die unerhört hohe Kunst des jubilierenden Orchesters und die kongeniale Ausdeutung durch den berühmten Dirigenten zu bewundern und an der Ehrung für unsere Meister-Instrumentalisten teilzunehmen: in hingegebener Ergriffenheit den Bekenntnissen des ersten Satzes, dem launischen Kräftespiel des Scherzos, dem von Empfindung überströmenden Gelang des langsamen Satzes und dem dithyrambischen Freudenhymnus des letzten zu lauschen, und schließlich an dem Jubel teilzunehmen, der, im Werk gegeben, und durch den festlichen Anlass gehoben, auch die schönste Anerkennung für die mitwirkenden Solisten brachte: für Erika Rokytas leuchtenden Sopran, für den dunklen Wohlklang der Altstimme von Else Schürhoff, für Georg Maikl, den wir in dem Tenorfolo schon so oft bewundern konnten, und endlich für Herbert Alsens fülligen Baß, nicht minder aber für den stets bewährten Chor des Singvereins.

Neben diesen eindrucksvollen Darbietungen ihres Gesamtkörpers haben die Philharmoniker wie schon immer so auch bei diesem Fest in kleineren Musiziergemeinschaften auf dem Felde der Kammermusik Großes geleistet, durch ihre "Blässervereinigung", das Schneiderhan-Quartett, das Konzerthaus-Quartett und das "Philharmonia-Quartett". So bewährte sich im weiten wie im engeren Rahmen aufs Neue ihr alter Ruhm, ruhend auf der künstlerischen Persönlichkeit jedes einzelnen und auf der Gemeinsamkeit ihrer künstlerischen Ideale.

## KAMMERMUSIKTAGE IN WITTEN. Von Dr. Bernhard Zeller, Dortmund.

Zum fünften Male fanden in Witten a. Ruhr die Musiktage statt, die auch diesmal unter der Schirmhersschaft von Prof. Dr. Graener und

Oberbürgermeister Dr. Zintgraff standen. Die das neuzeitliche kammermusikalische Schaffen fördernden fünf Veranstaltungen, in welche ein Vortrag von Prof. Dr. Korte-Münster über "Die Musik im Leben des Volkes" eingeschaltet war, würdigte Dr. Zintgraff, der wertvolle Ausführungen über die kulturellen Aufgaben der örtlichen Musikpflege gab. In den aufgeführten Werken stand die Anlehnung an neuromantische Meister neben einem barocken Vorbildern verhafteten linearen Stil. In einer gemäßigten Schumann-Nachfolge bewegt sich das d-moll-Quartett von Paul Richter, hausmusikalischen Charakter haben die nach einem Amselruf variierten Sätze der "Kleinen Schularbeit" von Heinz Tiessen. Hans Pfitzners Jugendlieder fanden in erster Hinsicht biographisches Interesse, insofern ein paar originelle Einfälle den empfindungstiefen Lyriker verheißen. Das Klarinetten-Quintett von Ulf Scharlau neigt in der Durchführung der Motive zu polyphoner Entwicklung, nach einem rosignierten, gefühlswarmen langsamen Satz vermißt man in den letzten Sätzen ergiebige Einfälle. Hans Dünschede weist in seiner Sonate Werk 14 der Violine wie dem Klavier dankbare Aufgaben zu, ein edel empfundener resignierter langsamer Satz zeigt Reger-Einflüsse. Interessant ist das in drei knappen Sätzen thematisch konzentriert gearbeitete, im schmerzlichen langsamen Satz zu stärkerer subjektiver Aussprache gelangende Streichtrio in e-moll von Hermann Schröder. Hugo Raschs fünf Lieder, formal klar und in der Stimmung differenziert, zeichnen sich durch eine gefunde gesangliche Melodik aus. In geweiteter, stark chromatischer Harmonik verläuft das im Adagio verklärt ausklingende Streichquartett von K. F. Noetel. Geschickte Kombination der Instrumente weist die "Kleine Jagdmusik" für neun Bläser von Helmut Bräutigam auf.

Beschaulich und gefällig sind die Spielstücke für Oboe und Streicher von Adolf Fecker, spielfreudig in gefunder Auswertung der Einfälle die Stücke für Klarinette und Klavier von Erich Sehlbach. Nachromantischen Gefühlston haben die dankbaren, im Klavier stimmungsvoll behandelten "Lieder des Spielmanns" von Max Donisch. Der Höhepunkt der Veranstaltungen war das sehr gut besuchte letzte Konzert. Reiche Phantasie und Gediegenheit der Form und des Satzes zeichnen die Klaviersonate Nr. 2 von Ernst Pepping aus. Tiefelegischen Charakter hat das in der polyphonen Verwebung der Instrumente meisterhaft gearbeitete, resigniert ausklingende Streichquartett von Paul Höffer. In klangschönen Stimmungsbildern läßt Paul Graeners Rhapsodie "Sehnsucht am Meer" die Elegie des Gedichtes von H. Bethge aufklingen. Sechs unproblematische Sätze der "Kleinen Suite aus einer Musik zum Puppenspiel Dr. Faust" von H. Chemin-Petit sind heiter gestimmt, apart sind ein paar impressionistische Klangmalereien.

Ausgezeichnet war die Ausführung der Werke durch das Bochumer Häusler-Quartett, die Bochumer Bläservereinigung, das Fehse-Quartett, den Klarinettisten Oskar Kroll, den Geiger Hans Dünschede, die Sopranistin Marianne Lehmann, Prof. Fred Driffen, die Pianisten Hertha Ruthenfranz, Marianne Wagner, Irma Zucca-Sehlbach und Willy Jäger (Begleitung).

### URAUFFÜHRUNGEN

EUGEN BODART: "SARABANDE"

Komische Oper.

Uraufführung in Altenburg.

Von Rudolf Hartmann, Altenburg.

Der Intendant und musikalische Oberleiter des Altenburger Landestheaters Eugen Bodart, der sich schon mit seiner vielerorts aufgeführten "Spanischen Nacht" und seinem kürzlich in Mannheim erfolgreich uraufgeführten "Leichtsinnigen Herrn Bandolin" überzeugend mit dem Stil der heiteren Oper auseinanderzusetzen wußte, erfreute nunmehr durch einen Einakter gleichen Charakters, der bei seiner liebevoll vorbereiteten hiesigen Uraufführung starke künstlerische Wirkung ausstrahlte. Das vom Komponisten verfaßte Textbuch, das in gefälliger und spielerisch verflüssigter Dialoggestaltung innerhalb der eleganten Atmosphäre des ausklingenden Rokoko einen Konflikt zwischen einem Fürsten und seiner eisersüchtigen Gemahlin zur Entspannung führt, ist in reichem Maße von klangerregenden Potenzen gestrafft und durchaus musikalisch vorempfunden. Die mehr lyrisch getönte als humoristisch akzentuierte oder dramatisch zugespitzte Handlung wirft inhaltsbestimmend und formgebend ihre Schatten in die ganz delikate Partitur des Werkes, die zweifellos die wertstärkere Wesenshälfte der Neuheit darstellt. Die Musik Bodarts enthält eine Fülle melodiegeschwelltester und charaktervoll sprechender Themen, die in virtuoler Linienführung weiterverarbeitet und miteinander verbunden erscheinen und dabei ihre instrumentale Leuchtkrast jener reichen Klangvisson verdanken, die man bereits in allen andern Orchesterkompositionen Bodarts einschränkungslos schätzen lernte. Der musikalische Dialog ist federnd und elastisch gezeichnet, ist sinngemäß und effektsicher deklamiert und hebt sich in stimmungsfarbigem Parlando von einem der szenischen Situation immer wesensparallelen orchestermusikalischen Untergrunde ab. Alles in allem stellt die Musik Bodarts eine Kostbarkeit dar, der man gern das Schicksal des Vergessenwerdens erspart wissen möchte, dem leider die allermeisten nicht abendfüllenden Werke selbst bei höchster künstlerischer Qualität zum Opfer fallen mußten. Es dürfte sich empfehlen, das liebenswerte und kammerspielartig verfeinerte Werk Bodarts in Form eines Einakter-Abends mit zwei gleichwertigen und musikstilistisch verwandten Werken zu verbinden, wie sie die Opernliteratur in "Sufannes Geheimnis" von

Wolff-Ferrari und in E. d'Alberts entzückender "Abreise" besitzt, die übrigens beide handlungsmäßig ebenfalls unter dem Generalnenner "Eifersucht" stehen, um das gleiche Problem jedoch in jeweils anderer Form aufzustellen und mit anderen Mitteln zu lösen.

Die Aufführung löste sehr starken Beifall aus und bedeutete einen großen Ersolg für das junge Werk, für seine ersolgreichen Hauptdarsteller (Grete Welz-Bodart als Eleonore und E. Beykirk als Fürst) und nicht zuletzt für den Komponisten, der am Dirigentenpult tätig war und zugleich auch als Spielleiter seine Arbeit zu einprägsamem szenischen Leben erweckte.

### GEORG VOLLERTHUN: "DAS KONIGLICHE OPFER"

Uraufführung in Hannover.

Von Prof. Dr. Th. W. Werner, Hannover.

Die Leitung des städtischen Opernhauses in Hannover vertritt den männlichen Standpunkt einer sorgfältigen Pslege des als betreuenswert erprobten Vorrats von Bühnenwerken; sie ist nicht der Meinung, man müsse von ihr im Lande viel Aushebens machen, und begnügt sich mit dem Lobe, das Neue freundlich angeschaut zu haben, wenn es sich an anderem Orte bewährte. Unter diesen Umständen ist eine Urausstührung in der Welsenstadt wirklich etwas Besonderes. Der Eindruck der Auszeichnung verdoppelt sich jetzt dadurch, daß es dem Urheber des neuen Stückes, Georg Vollerthun, vor zehn Jahren schon einmal vergönnt war, ein Werk seiner Hand (es war der "Freikorporal") bei uns zur überhaupt ersten Aufführung zu bringen

Die Anknüpfung an ein im deutschen Volke unvergessenes politisches Ereignis war der Aufnahme der neuen Oper nur günstig und wird ihrem weiteren Schicksal vorteilhaft sein. Das Königliche Opfer, dessen Vollziehung ihren Inhalt bildet, fällt in eine Zeit, die unter dem Worte "Deutschland in seiner tiessten Erniedrigung" stand und noch steht. In hohem Andenken ist aber auch die im Jahre ihres frühen Todes von Goethe an versteckter Stelle geseierte Huldgestalt jener Frau, die das uns von Napoleon zugedachte Schicksal abzuwenden versucht hat: der anmutstrahlenden mecklenburg strelitzischen Prinzessin Luise, die durch ihre Liebesheirat Königin von Preußen wurde und dem König im Augenblick der Reise

nach Tilsit schrieb: "Ich kann Dir keinen größeren Beweis meiner Liebe und meiner Hingabe an das Land, dem ich angehöre, geben, als, indem ich dahin komme, wo ich nicht begraben sein möchte." Ihre Begegnung mit dem Besieger ihres Mannes in Tilsit, die in den Juni des schweren Jahres 1807 fällt, ist das Thema, das der geschickte Verfasser des Textes Oswald Schwenk dem Komponisten zur Behandlung übergab. Es ist so wirklichkeitsnahe, daß den beiden im Vordergrunde stehenden Handlungsträgern kaum ein Wort erlaubt wird, das nicht geschichtlich beglaubigt wäre. Was in dem früheren Werk des Komponisten versucht wurde, steht nun in voller Ausbildung und mit allem Anspruch auf Geltung vor uns: die von der Romantik verfehmte "historische" Oper. Dieser Rückgriff auf die vorwagnerische Vergangenheit ist ein Weg (unter vielen), der vom romantischen Ideal, wenn dessen Zeit wirklich gekommen sein sollte, abführt.

Die Probleme, die das im politischen Stosse liegende und notwendiger Weise hie und da hervortretende Rationale aufgibt, sind schwer. Ihre Lösung wird in dem Glauben an eine Möglichkeit des Ausgehens verstandesmäßiger Bereiche in die Tonkunst unternommen. Am schönsten frei fühlt sich jedoch der Komponist auf dem von der Natur gegebenen Felde der unmittelbaren Gefühlsaussprache, deren Impulse von der Gestalt der Königin ausgehen, weil ihr edles Tun nur empfindungsmäßig begründet ist. Hier kann die Lösung von der romantischen Grundauffassung — "Gefühl ist

alles" - nicht angestrebt werden. Diesem Stilkreise gehört Vollerthuns Musik wirklich an. Wer in der Tatsache, daß seine Sprache nicht die der Jugend ist, die Begründung einer Bewertung der Leistung sehen wollte, wurde einem afthetischen Irrtum verfallen sein: Bachs, Beethovens Spätwerke stehen sehr weit ab von dem ihrer Zeit genehmen Stil. Vollerthuns Harmonik wird durch Alterierungen und den freien (übrigens recht erfinderischen) Gebrauch von Durchgängen bis an ihre Grenzen erweitert, aber sie tritt über diese Grenzen nicht hinaus: das Kunstmittel der Romantik bleibt in seinem Wesentlichen unangetastet, Aber das Schwelgerische ist gewichen; an seine Stelle tritt eine männliche Herzlichkeit, eine Freude an der Darstellung des Bejahenden, der positiven Werte in Luises schöner Seele. Wie auf dem Theater von der Verdunkelung kein Gebrauch gemacht wird, io ist auch die Musik ihrer eigentlichen Gesinnung nach hell, festlich bis zum Tanzrhythmus und zur Fanfare; der nicht fehlende tragische Akzent behält den Wert der Gegenfarbe. Von besonderer Bedeutung ist die Behandlung des Klanglichen durch bald zusammengefaßte, bald in seine letzten Einheiten zerlegte riesige Orchester.

Die vom Intendanten R. Krasselt und von Dr. Win kelmann geleitete Vorstellung besaß, getragen von Hilde Singenstreus und Konrad Siegmunds formender Kunst, alle nur wünschbaren Zeichen der Vollendung und verlief unter allgemeiner freudiger Billigung der künstlerischen Absicht.

### KONZERT UND OPER

MUSIK IN DEN NIEDERLANDEN. Trotz des äußerst strengen Winters, der sich besonders in dem ausgedehnten Flächengebiet der Niederlande stark fühlbar machte und ungewöhnlich lange anhielt, gab es hier dennoch ein überaus reiches Musikleben, vor allem in der zweiten Winterhälfte.

Im Mittelpunkt des Interesses standen wieder die Abonnements-Konzerte des Concertgebouw-Orchesters unter Leitung von Willem Mengelberg. Die auf seine Anregung vor 7 Jahren entstandene 3. Sinfonie von Henk Badings brachte Mengelberg mit dramatischer Wucht, die dem Werke eine gewaltige Zünckraft verlieh. Die großlinigen und schwungvollen Themen, die die Werke von Badings auszeichnen, finden sich auch schon in dieser frühen Sinsonie.

Beethovens 5. Sinfonie und des niederländischen Komponisten Cornelis Doppers "Ciaconna Gotica" ersuhren hervorragende Wiedergabe. Lieder von Hugo Wolf mit Orchester sang Karl Schmitt-Walter.

Die Aufführung von Bachs Matthäuspassion am Palmsonntag unter Willem Mengelberg stand in ihrer Abgeklärtheit und künstlerischen Vollendung auf bewundernswerter Höhe. Solisten waren Karl Erb, Jo Vincent, Laurens Bogtman u.a.

Ohne einen besonderen Zyklus ist eine Winterspielzeit in Amsterdam ebenso undenkbar, als ohne Matthäuspassion, und so schließt auch die diesjährige mit einem Beethoven-Zyklus. Die besondere Art dieses Zyklus besteht diesmal auch darin, daß neben allen Sinsonien, einigen Ouvertüren worunter die 3 Ouvertüren zu "Leonore" — und dem Violinkonzert, auch alle Klavierkonzerte Beethovens in das Programm aufgenommen wurden und zwar in chronologischer Folge.

Im Concertgebouw wurde der 50. Geburtstag des Komponisten Rudolf Mengelberg geseiert, der gleichzeitig auf eine 25 jähr. Tätigkeit am Concertgebouw zurückblicken konnte. In einem Jubiläumskonzert kamen von seinen Werken zur Aufführung: "Missa pro pace", das "Violinkonzert", das "Magnisticat" und "Die Hymne auf Amstelredam". Außer dem Concertgebouw-Orchester und dem Oratorien-Verein wirkten mit: Jo Vincent, Annie Woud und Max Kloos, unter der Leitung von Eduard van Beinum.

In Haarlem brachte die Haarlemer Bach-Vereinigung, zulammen mit dem Utrechter städt. Orchester, in den hohen gotischen Hallen der "Groote Kerk" Bachs "Hohe Messe" zur Aufführung. Die gewaltige Weite des Domes erhöhte die starke Wirkung dieser erlesenen Veranstaltung.

In Rotter dam führte Eduard Flipse mit seinen Philharmonikern eine Konzertreihe unter dem Titel "Große Meister" durch. Seine Ausarbeitung der Einzelheiten und stilistische Einheit, besonders in den Werken Haydns und Mozarts, zeichneten dieses Konzert aus. Der Pianist Marinus Flipse beschloß die Reihe der Konzerte im Collegium Musicum mit den impressionistischen Specima des Niederländischen Komponisten Voormolen und mit Werken von Bach, Haydn, Beethoven und Chopin.

Das Streichquartett Joachim Röntgen, das kürzlich von einer erfolgreichen Schweizer Tournee zurückkehrte, spielte Quartette von Mozart, Beethoven und Willem Pipper, dessen viertes Quartett, ein mit modernsten Mitteln gearbeitetes und ungemein kompliziertes Werk auf selten einheitliche und durchsichtig-klare Weise erklang. Man kann über Pijpers Musik denken wie man will, sie lieben oder ablehnen, eins ist aber wohl sicher, daß es zum großen Teil gerade diese Musik war, die die Voraussetzungen für die neue niederländische Komposition, wie sie sich vor allem in Henk Badings verkörpert, geschaften und erweitert hat.

Rotterdam ist die Geburtsstadt des Komponisten Alex Voormolen und hier wurde auch dessen neues Cellokonzert urausgeführt. Karel van Leeu-wen-Boomkamp verhalf dem modernen und für das Soloinsstrument trefslich geschriebenen Werk zu einer glänzenden Wiedergabe. Der Komponist dirigierte dabei das Residentie-Orchester an Stelle des erkrankten Fritz Schuurman.

Die Deutsche Oberschule in Amsterdam, Direktor Dr. Kniffler, veranstaltete in der Aula eine Reihe von sehr stark besuchten Kultur-Nachmittagen, die in diesem Winter gänzlich Mozart gewidmet waren. Vortragende waren: Dr. Kniffler (Amsterdam), Dr. Fritz Jung (Lübeck), Hans Merx (Köln). Für den auszuführenden musikalischen Teil waren erste Kräfte der Amsterdamer Kammermusik gewonnen.

Im Niederländischen Rundfunk führt der erste KM Pierre Reinards einen Bruckner-Zyklus durch, in dem sämtliche Bruckner-Sinfonien zu Gehör kommen, einschließlich "Der Nullten".

Die 6. Sinfonie leitete GMD Hans Weisbach-Wien und die 8. wird Prof. Hermann Abendroth leiten, alle übrigen Sinfonien dirigiert Pierre Reinards.

Für die Karwoche und Ostern hatte der Niederländische Rundfunk ein besonderes und vornehmgewähltes Programm angesetzt, u. a. Boccherinis "Stabat Mater", die "Sieben Worte" von Schütz und Bachs Matthäuspassion, vier Morgensendungen von Hans Merx: "Musik und bildende Kunst in der Passionswoche und Ostern". Den Abschluß der Woche bildete die Aufstührung von Wagners "Parsisfal" am letzten Ostertage unter Pierre Reinards und mit hervorragenden Solisten. Man darf hier von einer Meisterleistung sprechen.

Für Mitte Juni ist die erste Aufführung von Hermann Ungers Oper "Richmodis" vorgesehen. Nicht unerwähnt darf die erfolgreiche Uraufführung der cis-moll-Sinfonie von Margaretha von Mikusch (Berlin), einer Reger-Schülerin, unter Reinards, gelassen werden.

Prof. Hans Merx.

SOLINGEN. (UA Heinrich Lemacher, Cellosonate.) In Solingen, wo bereits manches wertvolle Werk der modernen Musikliteratur der Offentlichkeit übergeben wurde, brachte Professor Ludwig Hoelscher die Lemacher-Cellosonate Werk 105 zur Uraufführung.

Dieses viersätzige Werk mit dem Mut der schön und breit sließenden Melodie knüpft bewußt an bewährte klassische Formen an. Das wohlabgewogene Gleichmaß der Bewegung beider Instrumente, die gekonnte satztechnische Fassung, der schöne, oft ungewöhnliche Klang und die konzertante Haltung des Soloinstrumentes gegenüber dem von umfassenden Stimmungen erfüllten Klaviersatz gaben dem Zuhörer ein Beispiel, wie ein überlieferter Begriff (die Sonate) repräsentativ der zeitgenössischen Kunst eingesügt wurde. Eine Musik, die "für den Gebrauch" bestimmt ist.

Der Komponist spielte den Klavierpart selbst, und der Beifall, mit dem die Sonate entgegengenommen wurde, mag ein Zeichen dafür sein, daß die ihrer klaren und aufrechten Haltung halber geschätzte Musik ihren Platz im Konzertsaal wie im häuslichen Musizierkreis behaupten wird.

Max Rosenkaimer.

W UPPERTAL. Das Musikleben des Wuppertals bietet trotz des 3. Kriegswinters ein sehr erfreuliches Bild. Sämtliche Vorstellungen der städtischen Bühnen waren ausverkauft. Kam man auch dem Unterhaltungsbedünfnis der breiten Masse durch Vorsührung bekannter älterer und neuerer Operetten sehr entgegen, so standen dieser Tatsache doch auch die gründlich vorbereitete, stilvolle Wiedergabe von Meisterwerken eines Mozart ("Figaros Hochzeit"), Weber ("Freischütz"), Wagner (der ganze "Ring", mit erlesenen, auswärtigen Kräften, unter Leitung von H. Knappertsbusch und anderer Autoren gegenüber. Die Mitte September begonnene Spielzeit wird erst Ansang Juli 1942 beendet.

GMD F. Lehmann berücksichtigt im Konzertsaal gleichmäßig alte und neue Kompositionen. So hörten wir eine von R. Strauß stilgemäß bearbeitete, achtsätzige Tanzsuite von Couperin; eine von Melodienreichtum blühende konzertante Sinfonie von Mozart; Mozarts Violinkonzert A-dur (K.-V. 219), ausgezeichnet von W. Schneiderhan gespielt; Beethovens 8. Sinsonie; 4. Sinsonie von Dvořák; das von Guila Bustabo meisterhast gespielte g-moll-Violinkonzert von Max Bruch; Peppings 4sätzige, an originellen Motiven reiche, moderne, abwechslungsvoll instrumentierte Sinsonie; Tonsettis Rondo Veneziano, eine originelle Tondichtung mit blühender Melodieführung, eigenartigem Cello-Thema mit Harsenbegleitung, Nachahmung eines neapolitanischen Dudelsackes durch Holzbläser und Geigen.

Nachhaltige Wirkung hinterließ Hans Pfitzners "Von deutscher Seele", wie auch S. Bachs tiefgründige h-moll-Messe unter solistischer, tresslicher Beteiligung der heimischen Opernsänger H. Melchert, G. Baum und anderer hervorragender

Kräfte.

Kammermusikalische Genüsse wurden uns geboten durch den Kammermusikkreis Scheck-Wenzinger (alte Meister des 18. Jahrhunderts); das Strub-Quartett (u. a. Schubert); A. Schoenmaker und Eva Kesselring (Sonaten von R. Schumann, Mozart, R. Strauß).

Starken Beifall fanden die Lieder-Abende von Lore Fischer (Gesange von Monteverdi, Händel, Mozart) und Ludwig Hofmann (Lieder

und Arien von Brahms, Wolf, Pfitzner).

Beste Schlager geistlicher Musik besorgte die Kurrende (Leitung: E. von Baur) durch Aussührung eines neueren gehaltvollen Werkes des Berliner Komponisten H. Simon: Passionsmusik "Der Kreuzweg": schlichte, eingängliche Melodik, geschrieben für Chor, Einzelstimmen, Orgel. An Stelle des gefallenen Dirigenten F. Bremer trat G. Grote mit dem Bach-Verein auf, bot tiesergreisend Bachs Kreuzstabskantate sowie drei packende Choralsätze für Chor und Orchester von Pepping.

H. Oehlerking.

ZWICKAU/S. (UA "Glaube an Deutschland". Oratorium von Kurt Barth.) Die Robert Schumann-Stadt verzeichnete wieder einen großen Tag in ihrem Musikleben: die Uraufführung des Oratoriums "Glaube an Deutschland" von Kurt Barth. Dem städtischen Musikdirektor ist der große Wurf gelungen, die deutsche Erhebung in musikalisch überragender Weise zu gestalten. Barth ist sein eigener Textdichter. In der von Richard Wagner u. a. geübten Ton-Wort-Einheit hat er aus dem Geiste unserer Zeit heraus Bilder von zeitlosem Wert geschaffen. Dumpf grollen die Pauken, und in quälenden Septakkorden malen Streicher und Bläser die seelische Zerrissenheit nach dem Zusammenbruch. Ein Wanderer (Bariton) schreitet durch die Zeiten und schaut das deutsche Leid. Ein verzweifelter Aufschrei des Volkes (gemischter Chor) hallt ihm entgegen. Auch Kinder (Kinderchor) mischen sich in den Klagelaut. Doch eine Stimme

aus der Höhe (Sopran) ruft auf zum Glauben an die Ideale. Erst zaghaft zwar, bald aber begeistert und leidenschaftlich wendet sich das Volk der neuen Botschaft zu. Ein erstes gewaltiges Finale: Zum Licht empor! Und nun beginnt das große Werk des Aufbaus. "Wie sich alle Hände regen!" In überzeugender Realistik wird der Einsatz der Schaffenden dargestellt. Soldaten ziehen auf (Soldatenchor). Die Jugend setzt sich ein. Der Wanderer schaut das deutsche Werden. Mannigfaltig und farbig schildert der Tondichter den Aufbau des Reiches. Alle Chorgattungen wechseln in rascher Folge, das Orchester ist üppig behandelt. Das Finale des 2. Teiles ist Aufruf und Erfüllung zugleich: Während der Kinderchor Johann Walthers "Wach auf, du deutsches Land" anstimmt, figurieren alle übrigen Stimmen in berauschendem Fluß: "Licht ward uns gegeben". Ein prächtiger Ensemblesatz! Der 3. Teil wird wie fast das ganze Werk vornehmlich vom Chor getragen. Nach einer Orchestereinleitung hebt die große Fuge an "Wir freuen uns der Arbeit", ein Meisterwerk der Kontrapunktik. Kurze Sätze der beiden Solisten leiten zu einem herzandringenden Zwischensatz über (Deutschland, leidgetränktes Land). Eine gewaltige Doppelfuge (Dir sei mein Herz geweiht), die zuletzt in einen Hymnus mit dem Deutschlandlied einmündet, beschließt das Werk in großartigem Schwung.

Barths musikalische Sprache ist eine glückhafte Synthese aus den gesunden Kräften der Romantik und den Kühnheiten der neuen Zeit. Immer aber trägt sie eine eigene Note, wie sie nur aus einer jahrzehntelangen Vertrautheit mit Chor und Orchester entstehen kann. Reich fließen die musikalischen Einfälle und sicher ist jeder Ausdruck. Eine innerlich geschlossene Linie verbindet alle Teile der Komposition: gegen 350 Sänger und Sängerinnen, ein 60 Mann-Orchester und zwei Solisten. Die polyphonen Linien der gemischten Chöre kamen klar und fein differenziert heraus, die Frauenchöre waren von Innigkeit erfüllt, der einstimmige Soldatenchor sang herzhaft und draufgängerisch, und auch der Kinderchor (Schulchor der Pestalozzischule) war mit beglückendem Eifer und erstaunlicher Sicherheit am Werk. Den Solosopran sang empfindungs- und ausdrucksreich Adelheid Holz-Köln. Für den wenige Stunden vor der Aufführung erkrankten Karl-Oskar Dittmer (Berlin) sprang der Unterzeichnete ein und lieferte damit seinen Beitrag zum Thema vom konzertierenden Kunstbetrachter. Am Schluß gab es stürmische Ovationen vornehmlich für den dirigierenden Komponisten, dessen Werk wegen seiner weltanschaulichen und künstlerischen Höhe weite Verbreitung verdient. Oberbürgermeister Dost, dem das Oratorium gewidmet ist, hatte den Abend mit programmatischen Erklärungen über das Musikleben der Robert-Schumann-Stadt eröffnet.

### KLEINE MITTEILUNGEN

### AMTLICHE NACHRICHTEN

Durch Runderlaß vom 21. März 1942 hat der Reichswirt-schaftsminister folgende Neuregelung in Sachen Devisen-anträge von Bühnenkünstlern, Artssten, Musikern und Sängern getroffen:

Ι

Der Runderlaß 71/D. St. — Ue. St. wird aufgehoben. Für Anträge der im Inland gastierenden ausländischen Bühnenkünstler, Artisten, Musiker und Sänger auf Überweisung ihrer Gagen ins Ausland ist künstig ausschließlich die Devisenstelle Berlin zuständig. Die Anträge sind ihr unmittelbar tunlichst brieslich (nicht persönlich) auf dem bei jeder Bank und Sparkasse erhältlichen Vordruck Dev. V 7 Nr. 1 einzureichen. Auf diesem Vordruck sind unter der Rubrik "Grund der Zahlungsverpslichtung — Verwendungszweck" folgende Angaben zu machen:

- r. Höhe der in dem Zeitraum des laufenden Engagements verdienten Gesamtgage (der Engagementsvertrag ist beizufügen).
- 2. Staatsangehörigkeit und dauernder Wohnsitz.
- Wird der Antrag unter einem Künftlernamen gestellt, so ist der bürgerliche Name anzugeben.
- 4. Nummer, Datum und Dauer der Auftrittsgenehmigung.

Der Antrag auf Transfer der Gage ist möglichst von dem Unternehmen, bei dem der Künstler auftritt, einzureichen. Will der ausländische Künstler jedoch die Genehmigung unmittelbar einholen, so muß er die Richtigkeit seiner Angaben von dem Unternehmen oder dem inländischen Vermittler durch einen einfachen Vermerk auf dem Antragsvordruck bestätigen lassen.

II,

Unternehmen, die ausländische Bühnenkünstier, Artisten, Musiker und Sänger beschäftigen, werden hiermit von der Verpflichtung, die nach § 15 DevG. erforderliche Genehmigung zur Auszahlung der Gage in Reichsmark einzuholen, in den Fällen befreit, in denen die ausländischen Künstler dem Unternehmen die vorgeschriebene Austrittsgenehmigung der Reichstheater- oder der Reichsmusikkammer vorlegen.

Aus gegebener Veranlassung wird darauf hingewiesen, das Vorsprachen bei dem Sondertreuhänder der Arbeit für die kulturschaffenden Beruse Annach vorheriger schriftlicher Anmeldung und Vereinbarung des Termins mit dem Sachbearbeiter möglich sind. Da der Sondertreuhänder die Aufgabe hat, gemäß seinen Anordnungen über die Angemessenheit der Gagen in abgeschlossen Verträgen zu entscheiden, nicht aber Gagen vor Abschluß von Verträgen seinerseits seltzusetzen, sind Vorsprachen, die hierauf zielen, zwecklos und deshalb zu unterlassen.

Bei schriftlichen Eingaben an den Sondertreuhänder, insbesondere bei Einsprüchen, ist, um eine rechtzeitige Bearbeitung zu gewährleisten, in jedem Falle das dortige Aktenzeichen anzugeben.

Die Stagma (Staatlich genehmigte Gesellschaft zur Verwertung musikalischer Urheberrechte) hat im zweiten Kriegsjahr durch angespannte Tätigkeit auf allen Arbeitsgebieten ihre Einnahmen ungefähr auf der Höhe des Vorjahres halten können. In den zum Großdeutschen Reich neu hinzugekommenen Gebieten wurde mit planmäßigem Ausbau der Organisation begonnen. Insbesondere ergaben sich dabei im Sudetenland und im Elsaß erfreuliche Ergebnisse. Die Gemeinschaft mit den anderen europäischen Urheberrechtsgesellschaften konnte weiter ausgebaut werden.

Der Jahresabschluß für 1941 weist eine Gesamteinnahme von 13 955 765.43 RM auf und liegt damit um 593 694.28 RM höher als der des Vorjahres. Im einzelnen verzeichnet der Bericht folgende Beträge:

450 521.57 RM Bemerkenswert ist, daß das früher auf das Konto der ernsten Musik gebuchte "Ernste Drittel" im Geschäftsjahr 1940/41 infolge der Neuregelung nicht mehr erscheint; an seiner Stelle ist der vom Reichsministerium für Volksaufklärung und Propaganda zur Verfügung gestellte Betrag von 700 000 RM eingesetzt (im Vorjahre, 300 000). Außerdem wird ein Fonds für ernste Musik in Höhe von 5% der Gesamtverteilungssumme gebildet. Beim Wertungsverfahren wurden in diesem Jahre in erster Linie diejenigen Bezugsberechtigten berücksichtigt, die durch die Folgen des Krieges Einnahmerückgänge erlitten haben. Die Höhe des Wertungszuschlages wurde auf 100% des programmäßig errechneten Betrages beschränkt. Zu erwähnen ist, daß die Einnahmen aus ernsten Konzerten gegen das Vorjahr um 195 913.94 RM gestiegen sind, ebenso die der Chorkonzerte um 48 174.24 RM. Der Einnahmeeingang aus dem Ausland kann angesichts der Kriegsverhältnisse als befriedigend bezeichnet werden.

### **EHRUNGEN**

Dem ostmärkischen Tondichter Hofrat Dr. Joseph Marx wurden anläßlich seines am 11. Mai stattgehabten 60. Geburtstages mehrere Ehrungen zuteil. Die Stadt Wien ließ ihm durch den Leiter ihres Kulturamtes, Stadttat Ing. Hans Blaschke, den Ehrenring der Stadt überreichen. Die Wiener Konzerthausgesellschaft sowie die Gesellschaft der Musikfreunde ernannten ihn zum Ehrenmitglied. Reichsleiter Baldur v. Schirach stiftete einen Joseph Marx-Preis, der alljährlich in der Höhe von 500 Reichsmark an einen Kompositionsschüler der Reichshochschule Wien verliehen werden wird.

Cefar Bresgen erhielt als erster den von der Stadt Salzburg gestifteten Kulturpreis in Höhe von Mk. 7000.—.

Dr. Erich H. Müller von Asow wurde mit dem Ritterkreuz des Ordens der Krone von Rumänien ausgezeichnet.

Die Stadt Wien hat zur Förderung des zeitgenössischen Schaffens zwei Preise für schöpferische Leistungen auf dem Gebiete der Tonkunst gestistet, einen Beethoven-Preis in Höhe von Mk. 10000.—, der alljährlich an Beethovens Gebuttstag, dem 16. Dezember, und einen Schuberts Preis in Höhe von Mk. 5000.—, der stets an Schuberts Gebuttstag, dem 31. Januar, verliehen wird.

Auf dem Zentralfriedhof in Wien wurde ein im Auftrage der Wiener Philharmoniker für Franz Schmidt geschaffenes Grabdenkmas feierlich enthüllt. Die Stadt hat die Obhut des Denkmals übernommen.

Am 23. April fand in Dresden eine Ehrung des am 2. Oktober 1876 in Zichopau geborenen und am 27. August 1941 in Dresden verstorbenen Lehreis und Musikers Franz Doss statt. Dost hat sich vor allem als Liederkomponist betätigt und etwa 250 Lieder hinterlassen, die sich durch Knappheit der Fassung, Tiese des Ausdrucks und eigengewachsene Untermalung durch das Klavier auszeichnen. Hanna Musch sang mehrere Lieder von Franz Dost, während Fritz Müller begleitete und ein Lebensbild des Komponisten entwars.

### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Die Stadt Ludwigshafen/Rh. belchloß den diesjährigen Konzertwinter mit festlichen *Brahms*-Tagen (24. bis 27. April).

Der Dresdener Muliksommer 1942 wurde soehn mit einem Konzert "Musik feldgrauer Komponisten" im Festsaal des Rathauses feierlich eröffnet.

Die Stadt Lünen i. W. führte ihre diesjährigen Musiktage vom 8.--10. Mai durch.

Zur selben Zeit erklang in Witten zeitgenössische Kammermusik als nunmehr bereits 6. Festveranstaltung dieler Art. Die festlichen Musiktage auf Schloß Rothenhaus im Sudetengau find diesmal vom 20.-28. Juni vorgesehen.

Der 7. Maggio musicale in Florenz wurde soeben mit

Roffinis "Barbier von Sevilla" feierlich eröffnet.

Auch im 3. Kriegssommer werden die Bayreuther und die Salzburger Festspiele Soldaten und Rüstungsarbeiter erfreuen. Die Bavreuther Kriegsfestspiele bringen viermal "Die Götterdämmerung", zwölfmal den "Fliegenden Holländer" und einmal den "Ring"-Zyklus.

Ellen führte unter dem Leitgedanken "Stadt der Arbeit - Kunst unserer Zeit' vom 12.-19, April eine erste Kul-turwoche durch, die durch das Zusammenwirken der dortigen Kulturinstitute eine Reihe wertvoller Veranstaltungen bescherte. Aus dem Reiche der Musik hörte man Ermanno Wolf-Ferraris "La dama boba", Ottmar Gersters "Hexe von Passau" und Werner Egks "Peer Gynt", sowie Werke von Heinz Schubert, Theodor Berger, Max Trapp und Ernesso Halffter in einem Kammerorchester-Konzert. Die Folkwangschulen beteiligten sich mit einer Veranstaltung "Werke lebender Musiker und Dichter" (Erich Sehlbach und Hans Brehme). Frankfurt/Main reiht sich in den Kulturaustausch zwischen den befreundeten Nationen mit einer Italieni-

schen Musikwoche (vom 29, Mai bis 2. Juni) ein, die Werke von Pizzetti, Casella, Pizzini, Victor de Sabata, Franco Alfano, Respighi, Malipiero, Davico, Lombardi und

Lualdi bringt.

### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der Gießener-Konzertverein kann in diesem Jahre auf sein 150jähriges Bestehen zurückblicken,

Der Oberbürgermeister der Stadt Kassel erhob den Kasseler Lehrergesangverein zum "Konzertchor der Stadt Kallel". Seine Leitung wurde in die Hande von Dr. Hans Georg Schmidt, den stellv. Direktor des Konfervatoriums, gelegt.

Der Ständige Rat für die internationale Zusammenarbeit der Komponisten tritt unter Vorsitz von Dr. Richard Strauß vom 13.—15. Juni

in Berlin zu einer Arbeitstagung zusammen.

### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Die vor Jahresfrist begründete Musik- und Singschule in Mülhausen/Elsaß zählt bereits 1500 Schüler.

Zur Feier des zijährigen Bestehens des Lippischen Landeskonservatoriums in Detmold sand im Landestheater ein Festkonzert statt. Bürgermeister Gierlich überreichte dem Leiter des Instituts, Direktor Erwin Kerichbaumer, in Würdigung seiner und des Lehr-Die Feier war umkörpers Verdienste eine Ehrenurkunde. rahmt von festlicher Musik, dem Tripelkonzert von Beethoven und dem Konzert für zwei Klaviere von J. S. Bach,

Am .r. Mai wurde eine Muliklchule der HJ in

Hamburg eröffnet.

Im Rahmen der Veranstaltungen des Konservatoriums der Musik in Sondershausen wird Willy Hulser aus Düsseldorf, der zum letzten Wintersemester-Abschluß das ganze "Wohltemperierte Klavier" von Bach vortrug, nunmehr an fünf aufeinanderfolgenden Abenden die 32 Klaviersonaten von Beethoven spielen. An wertvollen, in diesem Winterhalbjahr dort stattgehabten Veranstaltungen find zu nennen: ein Beethoven-Abend von Prof. Hansmann. Erfurt und Alfred Callitich ek - Sondershausen, ein Richard Trunk-Abend, Vorträge von Staatsrat Dr. Ziegler, Dr. Studenkowski und von dem Direktor der Schule Carl Maria Artz. Das Kammerorchester der Hochschule für Musik

Köln spielte auf Einladung des Reichsstudentenführers, Reichsstatthalter Dr. Scheel, beim Empfang, den dieser beim Europäilchen Frontkämpfer- und Studententreffen in Dresden in den Sälen des Kaufmannshaufes gab, Musik von Bach, Mozart und Händel unter Leitung des Direktors Prof. Dr. Karl Halfe. Als Violinfolist wirkte Prof. Georg Beerwald mit.

Das Konservatorium der Landeshauptstadt Dresden hat zwei neue Abteilungen angegliedert: eine Ausbildungsstätte für Tanz und eine Opernchorschule.

Die Staatliche Hochschule für Musik in Weimar hat eine Erweiterung durch die Angliederung einer Theaterschule

Die Intendanz der Baverischen Staatstheater in M un ch ein beabsichtigt die Schaffung einer Chorschule zum Zwecke der Heranbildung eines künstlerischen Nachwuchses-

Die Leiterin des Jenaer Konservatoriums, Eva Kohl-Eickemeyer, wurde mit der Leitung der H.J. Mulika schule des Bannes Jena betraut, die zunächst in den Räumen

der Anstalt untergebracht ist.

In den Veranstaltungen der Städt. Musikschule für Jugend und Volk Darmstadt (Leitung: Paul Zoll) wirkten in einer Kammermusikreihe außer dem Leiter und Lehrkräften der Schule als Gaste u. a. Lore Fischer, Susanne Horn-Stoll, Gerhard Gröschel und Prof. Rudolf Metzmacher mit. Eine "Nordische Musik" bestritten das Orchester und die Chöre; einen Schumann-Abend (u. a. mit den Frauenchören) gestaltete ein Mädelchor.

Das diesjährige Reichsmusikschulungslager des BdM wurde vom 11.—20. Mai in Litzmannstadt durchgeführt. Entsprechend der Parole des Reichsjugendführers "Osteinsatz" für das Jahr 1942 kommen alle hauptamtlichen Mulikreferentinnen des Reiches zu einem vierzehntägigen Einsatz in die Ostgaue und werden vorher in Litz-

mannstadt für diele Aufgabe vorbereitet.

Die Gauhauptstadt der Westmark Saarbrücken hat am 1. April die Arbeit ihrer "Städtischen Jugendmusikschule" begonnen, der in Kurze eine "Singschule" angegliedert wird.

Die Landesmusikschule in Straßburg hat soeben eine Theaterchorschule unter Leitung von Chordirektor Hans Frank eröffnet, die in zweijährigen Lehrgängen einen fachlich allseitig geschulten Theaterchornachwuchs heranbildet. and street and speci

### KIRCHE UND SCHULE

Kirchenmulik in Schwabach 1941/42. Neben der Darbietung einer großen Anzahl von Chorgesängen (vornehmlich aus der Zeit der klassischen Polyphonie, aber auch aus dem gegenwärtigen Schaffen) in rund 25 Gottesdiensten konnten leit dem Frühjahr 1941 mehrere außerordentliche Kirchenmusiken geboten werden. So führte Pfarrer Horkel im Frühjahr 1941 eine "Geistliche Passionsmusik" mit Pachelbelschen und Bachschen Orgelwerken durch, bei welcher der Evangel. Kirchenchor und die Chorschüler Chöre von Schütz, Haßler und Bach fangen. - Schutz' oftimmige Motette "Selig find die Toten" lowie Bachs Kantaten Nr. 95 (,,Christus, der ist mein Leben") und Nr. 140 (,,Wachet auf, ruft uns die Stimme") brachte der Kirchenchor am 23. November unter Mitwirkung namhafter Instumental- und Vokalsolisten (u. a. des Berliner Konzerttenors Valentin Ludwig) zur Aufführung. Die Christvesper (mit dem hier wieder auf-lebenden "Quempassingen") und die liturgische Andacht am Karfreitag Nachmittag waren musikalisch reichhaltig aus-gestaltet. Großen Widerhall bei der Gemeinde fand eine "Musikalische Auserstehungsseier" am Ostersonntag mit 1- bis éstimmigen Chorgelängen von Gesius, Gallus, Drester und Bach, bei der auch eine "Geistliche Ostermusik" für Sopran, Streichorchester und Orgel von J. J. Weiland sowie eine Osterkantate von O. Stollberg für 2 (Chor-)Soprane, kleines Streichorchester, Orgel, 3 Trompeten und Pauken zu Gehör kamen. Für die Sommermonate sind eine musikalische Abendfeier des Kirchenchores sowie verschiedene Orgel-Feierstunden geplant. Die musikalische Leitung der hiesigen Kirchenmusikveranstaltungen sowie die Ausführung der Orgelfeierstunden liegt in den Händen von Stadtkantor Dr. Oskar Stollberg. Unter feiner Führung wird in Schwabach trotz der Schwierigkeiten des Krieges auch die bläserische Kirchenmusik besonders gepflegt.

In einer Orgelfeierstunde des Duisburger Stadtörganisten Josef Tönnes in Langenberg/Rheinld, hörse man die deutsche Uraufführung von Flor Peeters' Sinsonia per Organo und ebenfalls erstmals Fritz Reuters Toccata und Fuge in F-dur.

In einer Gedenkstunde für unsere Gefallenen in Chemnitz hörte man u. a. des jungen Helmut Thörner.,,Totenehrung".

In der Hauptkirche St. Michaelis zu Hamburg kam die Markus-Passion von Kurt Thomas durch den a cappella-Chor St. Michaelis unter Leitung von Michaeliskantor Fried-rich Brinkmann als 100. Abendmusik zu einer eindrucksvollen Wiedergabe.

Paul Krauses Introductionale Werk 68 kam unlängst durch Helmut Thörner in Chemnitz zur Erstaufführung. Sein Orgelhymnus "Gloria in excelsis" Werk 40 wurde vom

Reichssender Stuttgart gesendet.

### **PERSONLICHES**

Johann Nepomuk David wurde mit der Führung der staatlichen Hochschule für Musik in Leipzig betraut.

Gottfried Müller wurde als Lehrer für Tonsatz an die Staatliche Hochschule für Musik in Leipzig berusen. Als Nachsolger des nach Straßburg berusenen Prof. J. Müller-Blattau wurde Dr. Herbert Haag mit der Lei-

tung der städtischen Musikschule in Freiburg/Br. betraut. Rudolf Hindemith wurde als Nachfolger des verstorbenen Dr. Hanns Rohr zur Leitung der Philharmonie

des Generalgouvernements berufen.

Prof. Friedrich Weißhappel-Wien kann soeben auf eine sojährige musikpädagogische Tätigkeit zurückblicken. Intendant Karl-Heinz Kaiser wurde als Nachfolger von Hans Mühlinghaus an das Mitteldeutsche Landestheater berusen.

Der Leiter des städtischen Symphonieorchesters in Litzmannstadt, Adolf Bautze, wurde zum städtischen Musikdirektor ernannt.

### Geburtstage

-21.5

Der verdiente Begründer und langjährige Leiter der Musikfammlung an der preußischen Staatsbibliothek, Prof. Dr. Wilhelm Altmann, der Musikwissenschaft und der Musikwelt mit der Schaffung zahlreicher wertvoller Nachschlagewerke gedient hat, wurde am z. Mas 30 Jahre alt.

Prof. Dr. Hermann Springer seierte am 9, Maj Jeinen 70. Geburtstag. Er hat sich besondere Verdienste durch seine Forschungen zur Geschichte des Notendrucks und der stalieni-

schen Musik erworben.

Der Meister der heiteren Operette Karl Millöcker wäre am 29. Mai einhundert Jahre alt geworden.

### Todesfälle

† KM Dr. Hans Paulig von der Chemnitzer Oper am 18. Mai nach einem schweren Leiden.

† in Wien nach kurzem schweren Leiden, im Alter von 80 Jahren, der Pianist E mil von Sauer. Einst Schüler von Lifzt, hat er nahezu 60 Jahre bis in seine letzten Lebenswochen als einer der bedeutendsten Pianisten in Deutschland und im Ausland konzertiert.

und im Ausland konzertiert.
† An der Ostfront fiel Max Nahrath, ein hoffnungsvoller junger Nachwuchspianist.

### BUHNE

Ludwig Thuilles "Lobetanz" erlebte im Wiesbadener Opernhaus eine herzliche Aufnahme.

Ottmar Gersters "Hexe von Passau" und Albert Lortzings "Wildschütz" kamen an den städtischen Bühnen in Augsburg zur Erstaufführung.

Ermanno Wolf-Ferraris heitere Oper "Susannes Geheimnis" erlebte soeben ihre Erstaufführung an den frädtischen Bühnen Essen: die Oper "Sty" im Magdehurger Operabus

Essen; die Oper "Sly" im Magdeburger Opernhaus. Das Opernhaus in Nürnberg und das Theater der Bayer. Ostmark zu Regensburg haben soeben Hugo Wolfs "Corregidor" neueinstudiert:

Die Städtischen Bühnen: München-Gladbach und Rheydt brachten als erstes Theater des Westens Friedrich Smetanas selten gespielte Oper "Dalibor" zur Wiedergabe, unter der musskalischen Leitung von Operndirektor Theodor Wünschmann.

In einem Tanzabend in Chemnitz führte Herbert Freund zum ersten Male "Die Kirmes von Delft" von Hermann Reutter auf,

### KONZERTPODIUM

Staats-KM Erich Kloß dirigierte während einer Reise des Nationalfozialistischen Symphonieorchesters durch die Gaue Schwaben und Württemberg in Konzerte, darunter in Augsburg, Ulm und Stuttgart. Die Hauptwerke der Reise waren die 3. und die 8. Symphonie von Beethoven und die "Dritte" Bruchers. Von Zeitgenossen wurden Werke von Heger und Recznicek gespielt. In den Konzerten wirkten solistisch mit Kammervirtuose Michael Schmid (Geige), Staats-KM Erich Kloß, der wieder als Planist und Dirigent zugleich wirkte, und der Pianist Hans Leygraf, der mit dem Schumannschen a-moll-Konzert großen Erfolg errang.

Der Ulmer Münsterorganist und Konzertdirigent Fr. Hayn, z. Z. im Felde, gab Orgelkonzerte im besetzten Gebiet und zwar dreimal in der Kathedrale von Le Mans und einmal in Orleans. In allen Fällen war neben der Wehrmacht auch die Zivilbevölkerung zugelassen. Die Beteiligung war jedesmal außerordentlich groß. Dem meisterhaften

Spiel wurde die verdiente Würdigung zuteil.
Das Rostocker Seidl-Quarteit hatte mit seinem letzten Kammermusik-Konzert, das zeitgenössischen Tonsetzern gewidmet war, einen großen Erfolg, besonders mit dem

Streichquartett von Cassado.

MD M. Spindler brachte in den letzten städtischen Konzerten in Castrop-Rauxel an Neuheiten zur erfolgreichen Erstausstührung: Kurt Hessenbergs "Kleine Suite", Theodor Bergers "Rondo Giocosa" und W. Kleines "Flandern".

GMD Erich Böhlke brachte soeben Anton Bruckners

GMD Erich Böhlke brachte soeben Anton Bruckners I. Sinsonie in der Originalfassung zur Magdeburger Erstaufführung.

Walter Abendroths 1. Sinfonie A-dur Werk 11 kam in der abgelaufenen Spielzeit in 7 Städten zu erfolreicher Aufführung und erscheint in der nächsten Spielzeit im Programm der Wiener Philhatmoniker.

Das unlängst durch das Bläserkammerquartett des Staatstheaters in Posen uraufgeführte Sextett für Klavier und Blasinstrumente von Hans Vogt wurde soeben in Litzmannstadt wiederholt.

Klaus Nettstraeter wird mit dem städt. Orchester in Bodum Hermann Henrichs "Flandrische Rhapsodie" zur Aufsührung bringen. Des Komponisten sinsonische Musik "Innsbruck", die kürzlich in Gelsenkirchen, Flensburg, Döbeln und Liegnitz erklang, wird für den kommenden Winter von Duisburg, Recklinghausen, Solingen, Kattowitz, Hannover und Wiesbaden in Aussicht genommen.

Joh. Seb. Bachs "Kunst der Fuge" kam in der Neuordnung von Karl Hermann Pillney erstmals in Graz unter Leitung von Prof. Felix Oberborbeck zur Aufführung.

Hermann Kundigrabers "Königskinder-Variationen" erklangen soeben erfolgreich in Wien im Rahmen eines zeitgenösslichen Konzertes.

In einem Sonderkonzert der Stadt Ludwigshafen / Rhein spielte das Landessymphonicorchester Westmark unter GMD Karl Friderich Hermann Maria Wettes "Sinfonietta" und Helmut Degens "Heitere Suite" erstmals. Zwischen beiden Uraufführungen erklangen Lieder von Georg Vollerthun und eine Ballade von Gerhant von Westerman.

Der Bach-Verein e. V., Königsberg / Pr. (Leitung: Traugott Fedtke) bereitet einen Hermann Reutter-Abend vor, bei dem folgende Werke zur oftpreußischen Erstaufführung gelangen werden: "Hochzeitslieder", Werk 53, für gemischten Chor und Klavier nach Texten aus Herders "Stimmen der Völker", Lieder nach Texten von Rückert, Werk 54 und die Kantate "Gesang der Deutschen", Werk 49 nach Worten von Friedrich Hölderlin.

Der Solocellist des städtischen Orchesters in Ulm/Donau, Rolkmar Längin, brachte in einem Mozart-Beethoven-Abend zusammen mit dem Münchener Pianisten Prof. Erwin Koerver zwei Cellosonaten und ein Variationenwerk von Beethoven sowie Mozarts einzige Originalkomposition für Cello, das Andantino in A-dur, zur Aufführung.

GMD Erich Böhlke beendete die diesjährige Magdeburger Konzertzeit mit einem Richard Strauß-Abend, bei dem außer Gefängen die Serenade Werk 7 und die "Domestica"

zu eindrucksvoller Wiedergabe kamen.

Der erste Solocellist des Staatsorchesters beim General-gouverneur in Krakau, Hans Joachim Adomeit, hatte mit der Wiedergabe des Boccherini-Konzertes (begleitet vom Orchester des Instrumentalvereins) in einer Veranstaltung "Altere italienische Musik" des Ortsverbandes Karlsruhe ft. B. des Bayreuther Bundes einen durchschlagenden Erfolg. Bei der gleichen Veranstaltung interpretierte Adomeit ausgezeichnet eine Corelli-Sonate für Violoncello (am Flügel die feinsinnige Karlsruher Pianistin Heddy Stützel).

MD Hermann Meißner brachte in den Konzerten der Stadt Mülheim a. d. Ruhr im Laufe der Spielzeit 41 / 42 folgende zeitgenössische Werke zur Ur- bzw. Erstaufführung: Paul Wibral Drei Orchesterstücke (UA), Hermann Schröder Cellokonzert (UA), Hans Pfitzner Sinfonie C-dur, Ernst Pepping "Sinfonie", Helmut Degen Serenade, Gustav Schwikkert Concertino für Flote und Streichorchester, Kurt Rasch

Kammerkonzert für 11 Instrumente.

Das Oratorium "Deutschland" von Fritz Sporn hatte zu Führers Geburtstag und zum Muttertag wiederum fünf erfolgreiche Aufführungen im Sudetenland und im Rheinland. Sporns Motette auf einen Text von Heinrich Anacker "Wir kommen und gehen" für gem. Chor, Streichquartett und Orgel wird zu Johanni vom Kreuzchor Dresden unter Prof. Mauersberger aufgeführt.

Im Städtischen Sinfoniekonzert in Stuttgart unter GMD Albert hatte Wilhelm Stroß mit dem G-dur-Violinkonzert von Mozart einen ungewöhnlich starken Erfolg. Der Künftler spielte seine eigene Kadenz.

### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Gerh. F. Wehle hat die Musik zu zwei Bühnenwerken nach eigener Textvorlage geschrieben: "Fahrt ins Wunderland" Werk 65 und "Lausbuben" Werk 67. Seine "Schlesische Suite" für kleines Orchester gelangt in dieser Spielzeit in Bad Landeck Jurch MD Max Giernoth zur Urauf-

Casimir von Paszthory hat soeben sein neues musikalisches Bühnenwerk beendet, das sich mit der Person des Würzburger Bildhauers Tilman Riemenschneider beschäftigt. Gegenwärtig arbeitet der Komponist an einem Ballett "Isbrand und Isigildis", dessen Choreographie von dem Ballettmeister des Deutschen Nationaltheaters in Weimar, Henn Haas, stammt.

Carl Schadewitz hat die Komposition einer Solokantate für Alt, Violine, Cello und Klavier nach Versen von Hermann

Hesse beendet.

Hans F. Schaub schreibt soeben an einer dreiaktigen abendfüllenden Oper, deren Handlung im ausgehenden Rokoko an einem deutschen Duodez-Fürstenhof spielt. Das Orchester musiziert im Kammerstil.

### VERSCHIEDENES

Im Auftrage der "Deutschen Akademie" sprach der Dresdener Tonkunstler Alfred Pellegrini in Kroatien und Dalmatien über Richard Wagner. Der Künstler wirkte mit schönem Erfolge in Agram, Essegg, Sarajewo, Banja Luka und Ragusa und wurde sofort zu weiterem Wirken eingeladen. Auf der Rückreise sprach Pellegrini noch in Wien im Kreile des "Richard Wagner-Verbandes deutscher Frauen" und des "Bayreuther Bundes" über "Richard Wagner als deutscher Vorkämpfer".

Univ.-Prof. Dr. Helmut Ofthoff-Frankfurt/Main sprach in der ersten Veranstaltung der von der Stadt und Universität Bonn durchgeführten Reihe "Kunst und Wissenschaft" über "Johannes Brahms und seine Sendung".

Zum 70. Jahrestag der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses fand eine Feierstunde in der Ludwig Siebert-Halle zu Bayreuth statt, bei der Oberbürgermeister Dr. Kempfler die Bedeutung dieses Gedenktages in eindringlichen Worten darlegte.

Die Göttinger Händel-Gesellschaft veranlaßt die Herausgabe von Händels "Theseus". Die Herausgabe übernahm Prof. Dr. Hermann Zenck-Göttingen.

In den Marmorlaal des Dresdener Schlosses wurde eine Orgel eingebaut, die neben der musikalischen Ausgestaltung der dortigen Parteiveranstaltungen auch regelmäßige Orgelkonzerte ermöglichen wird.

Zum 100. Geburtstage des norwegischen Komponisten Rich. Nordraak, des Schöpfers des norwegischen Nationalliedes, wurde eine neue Briefmarkenserie mit dem Bildnis des Komponisten geschaffen.

Die Stadt Mülhausen/Elf. hat im jetzigen Stadthaus einen 400 Personen erfassenden Konzertsaal geschaffen, der dem Andenken Mozarts gewidmet wurde. Werke des Meisters, von Mülhausener Kräften eindrucksvoll wiedergegeben, erklangen denn auch zur Einweihungsfeier.

Das Musikwissenschaftliche Institut der Universität Breslau . hat ein "Niederländisches Landesarchiv für Volksmulik" geschaffen, das der Erfassung der ge-

samten Volksmusik dienen wird.

Der Frankfurter Pianist Heinz Schröter sprach und spielte auf Einladung der Reichsjugendführung in 12 Städten der Mark Brandenburg vor der Hitlerjugend. Auf Grund des großen Erfolges sollen diese Veranstaltungen auch in anderen Gauen durchgeführt werden.

In feierlichem Rahmen wurde der niederländische Kulturrat im Haag eingesetzt. In großangelegter Rede zeigte Reichskommissar Reichsminister Dr. Seyß-Inquart die

bedeutenden Aufgaben des Kulturrates auf.

In Hermannstadt wurde auf Anordnung des Volksgruppenführers Andreas Schmidt die Kulturkammer der Deutschen Volksgruppe in Rumänien gegründet, in deren Rahmen auch eine eigene deutsche Musikkammer

Görlitz beging mit zwei Ausstellungen "Musik und Musikanten in Görlitz" und "Görlitz, die Stadt der schlesischen Musikfeste" den Aufbau eines städtischen Musikarchivs.

### MUSIK IM RUNDFUNK

Im Frankfurter Sender erklangen in einer Reichssendung drei Chorsätze des Darmstädter Komponisten Paul Zoll als Uraufführung.

Der Deutschlandsender bringt Philippine Schicks Passacaglia für zwei Klaviere aus Werk 39 A (Emmy Braun und die Komponistin) und vier Spielmannslieder (Julius Patzak) zur Reichssendung.

### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

GMD Walter Beck leitete in Gent die Neueinstudierung und vier Aufführungen von Mozarts "Entführung", in Lille "Carmen" und in Antwerpen "Lohengrin" und "Entführung"; in Antwerpen außerdem ein Sinfoniekonzert.

Das Siegfried Schultze-Trio spielte im Rahmen des deutsch-italienischen Künstleraustausches in den italienischen Städten Belluno, Treviso, Rovigo und Lucca.

Spanien feierte die Berliner Philharmoniker herzlichst bei ihren Konzerten in Barcelona, Valencia und

Hermann Zilcher spricht in Zurich über "Mozarts musikalisches Geheimnis".

Der Duffeldorfer Komponist Willy Hülfer führte eine Konzertreise durch Siebenbürgen und Altrumänien durch, und spielte u. a. des Prinzen von Hohenzollern Werk 16 "Variationen und Fuge über ein eigenes Thema"

Prof. Paul Grümmer führte Ende Mai Meisterkurse für Cello in Lissabon durch.

Zu Ehren Franz Schuberts gab das Kommissariat für Musik in Madrid einen Kammermußkabend, bei dem Lola Ro-driguez und das Madrider Kammerorchester Lieder und Kammermusikwerke des deutschen Meisters darboten.

Walter Gieleking hatte mit einem Klavierabend in Lissabon starken Erfolg.

Nicht minder fürmisch wurde Edwin Fischer in Turin geseiert.

Durch das Winterthurer Collegium musicum kam soeben J. N. Davids erste Orchesterpartita zur Schweizer Erstaufführung.

Univ.-MD Dr. Friedrich Graupner-Greifswald sang in Konzerten in Kronstadt und Hermannstadt i. Siebenbürgen den Evangelisten in Bachs Johannespassion.

Der Pianist Otto A. Graef spielte erfolgreich in

Der Pianist Otto A. Graef spielte erfolgreich in Stockholm, wie auch in Berlin, München und Regensburg u. a. O.

### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Konzertwerke:

Fritz Adam: "Licht der Erde". Liederzyklus (Straßburg).

Kurt Barth: "Glaube an Deutschland". Oratorium (Zwickau i. Sa., unter Leitung des Komponisten).

Viktor Czajanek: "Tanzlied" (Kattowitz, durch den Meisterschen Gesangverein, unter Fritz Lubrich).

Hermann Erpf: Sonate in B-dur für Violoncello und Klavier (Effen). Gerhard Frommel: "Sinfonie" (Wien, unter Wilhelm

Gerhard Frommel: "Sinfonie" (Wien, unter Wilhelm Furtwängler, 10. Mai).

Franz Herzog: "Und weiter wachsen Gott und Welt" Chormotette (Dresden, Kreuzchor).

Bernhard Klein: "Lieder der Stille" (Altenburg/Th.). Hennich Lemacher: Klavierquintett Werk 94 (Langenberg/Rhld., durch das Prisca-Quartett, mit Gustav Mombaur am Klavier).

Heinrich Lemacher: Cellosonate. Werk 115 (Solingen, durch Ludwig Hoelscher und den Komponisten).

Jofeph Marx: 3. Streichquartett (Wien, Wiener Konzerthausquartett).

Gerhart Münch: Capriccio variato für Klavier und

Orchester (Augsburg, unter Martin Egelkraut).
Flor Peeters: Sinfonia per organo, Werk 48, deutsche
UA (Langenberg/Rhld., durch Stadtorganist Josef Tönnes-

Duisburg).
Florizelvon Reuter: Klavierkonzert c-moll (Berlin, unter Karl Gerbert).

Johannes Rietz: "Musik an das Meer" (Breslau, Reichssender, unter Ernst Prade, 14. Mai).

Hubert Rudolf: "Blühe Deutschland, blühe", Kantate für Chor, Baritonsolo und großes Orchester (Wien, unter Leitung von Oskar Fitz, 4. Juni).

Gustav Adolf Schlemm: Trio für Oboe, Klarinette und Fagott — Andante — Elegie und Rondo (Magdeburg, durch die Bläser-Kammermusik-Vereinigung der Preußischen Staatskapelle Berlin, 28. Mai).

Werner Schramm: Sonate Nr. 2 für Violine und Klavier (Danzig, Kammermusik-Abend Danziger Komponisten, Sol. Erich Kindscher - Violine, Friedrich Kindscher-Trändener - Klavier).

Hermann Schröder: Cellokonzert (Mülheim/R., unter Hermann Meißner, Sol. Karl Maria Schwamberger, 13, Mai). Walter Stoever: "Der Kamerad". Kantate für gem. Chor, Streichorchester und Orgel (Bremen, Domchor).

Wilhelm Twittenhoff: "Komm, du junge Herrlichkeit" (Bremen, Domchor).

Hermann Wagner: Flötenmusik (Nürnberg, Kammerkonzerte für zeitgenössliche Musik, Sol. Hans Schneider, 1. März).

Otto Wartisch: Bläserquintett (Kattowitz, durch die Bläservereinigung der Berliner Staatsoper).

Paul Wibral: Drei Orchesterstücke (Mülheim a. d. Ruhr, unter MD Hermann Meißner).

Herbert Wilhelmi: "Abendmusik" für fünf Bläser, Chor und Orgel (Königsberg i. Pr.).

#### Bühnenwerke:

Eugen Bodart: "Sarabande". Komische Oper (Altenburg i. Th.).

Hermann Henrich: "Die musici" (Schwerin i. Mecklenburg).

Georg Vollerthun: Das königliche Opfer" (Hannover, unter Rudolf Krasselt, 16. Mai).

### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN

#### Konzertwerke:

Walter Abendroth: 2. Sinfonie c-moll, Werk 13 (Dresden, unter Paul van Kempen, Oktober).

Hermann Ambrosiius: Konzertante Sinfonie für Klavier und Orchester (Leipzig, unter Hermann Abendroth, 15. Oktober),

Walter Büsch: Notturno und Finale für gr. Orchester. Werk 7 (Mecklenburg, unter Hans Gahlenbeck).

Hans Pfitzner: Streichquartett in c-moll. Werk 50 (Berlin, durch das Strub-Quartett).

Hans Stieber: "Symphonische Legende" (Frankfurt/ M., unter Hermann Abendroth, Herbst 42).

Fritz Theil: Streichquartett mit Harfe Es-dur (Magdeburg, Kade-Streichquartett, Harfe: Kammervirtuosin Elisabeth Fischer).

#### Bühnenwerke:

Edmund von Borck: "Napoleon". Oper (Gera, Reußisches Theater, Spielzeit 42/43).

Arthur Grüber: "Trotz wider Trotz" (Königsberg i. Pr., flädt. Bühnen, Spielzeit 1942/43).

Hugo Herrmann: "Paracelius". Oper (Bremen, Spielzeit 1942/43).

Leo Justinus Kauffmann: "Die Geschichte vom schönen Annerl" (Straßburg, Juni).

Hermann Reutter: ,,Odysseus". Oper (Frankfurt / Main, Juli).

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. — Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. — Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig:

Preisliche Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL

Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

### Konservatorium der Musik Sondershausen Thür.

Ausbildung in allen Zweigen der Musik (Orchesterschule)
In der Zeit vom 24. Mai bis 31. August, der Zeit der berühmten Lohkonzerte (46 in diesem Sommer) mit dem Staatl. Lohorchester,
Sondershausen unter Leitung des Direktors des Konservatoriums finden fortlaufend **Dirlgierkurse** statt.
Anfragen sind zu richten an das Sekretariat des Konservatoriums der Musik.

Der Direktor des Konservatoriums und Leiter des Staatl, Loh-Orchesters CARL MARIA ARTZ

# G.Ph.Telemann Suite für Kammerorchester

("Tafelmusik 1733" III Nr. 1) Besetzung: Streicher, 2 Oboen, Cembalo

### Konzert in F-dur

für 3 Violinen ("Tafelmusik 1733" II Nr. 3) Besetzung: Violine I/III conc., Streicher, Cembalo

### Konzert in Es-dur

("Tafelmusik 1733" III Nr. 3) Besetzung: 2 Hörner, Streicher, Cembalo

### Sonate

für 2 Flöten und Cembalo, Violoncell ad lib. (Heinz Schreiter). Sammlung "Colleg. music." Nr. 69 RM 2.40

### Trio in Es dur

"Collegium musicum" Nr. 14

RM 4.20

### Trio in e-moll

#### Trio-Sonate

in F-dur für 2 Blockflöten und Cembalo (Klavier), Gambe oder Violoncell ad lib. (Ad. Hoffmann). "Coll. mus." Nr. 66 . . . . . . . . . . RM 2.40

### **Trio-Sonate**

#### Quartett in e-moll

für Violine, Flöte, Violoncell obligat und Cembalo-"Tafelmusik 1733", III Nr. 2. (Max Seiffert) "Coll. mus." Nr. 56

### **Quartett in d-moll**

für Flöte dolce (oder Fagott oder Violoncell), 2 Querflöten, Cembalo mit Violoncell. "Tafelmusik 1733" II Nr. 2 (Max Seiffert). "Coll. mus." Nr. 59 RM 5.40

### Sonate in h-moli

### Sonate in a-moll

### Sonata a Violino

(Oboe) solo. Bearbeitung für Violine (Oboe) u. Cembalo (Klavier) mit Violoncell ad lib. von W. Hinnenthal, "Kammersonaten" Nr. 13...... RM 2.—

## Ino. Solokantate für Mezzosopran und Orchester

(Streicher, 2 Flöten, 2 Hörner, Fagott und Cembalo). Orchesterstimmen eingerichtet von Karl Straube.

Durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

**BREITKOPF & HARTEL, LEIPZIG** 



## Wilh. Petersen

op. 27

## **GROSSE MESSE**

Für Solostimmen: Sopran, Alt, Tenor u. Baß, gemischter Chor, Orchester und Orgel

Besetzung: 3 (Picc.), 3 (Engl. H.), 3 (Baßklar.), 3 (Ktfg.), 4, 3, 3, 1, 3 Pkn, gr. Trommel, Tamtam, Glockensp., Orgel, Streicher

Soli: Sopran, Alt, Tenor, Baß, gemischter Chor

Aufführungsdauer: 90 Minuten

Partitur und Orchesterstimmen leihweise

Klavierauszug mit Text . . . no. RM 12. jede Chorstimme . . . . . . . . RM 2.—

Klavierauszüge und Chorstimmen werden auch leihweise abgegeben

Aufführungen: Darmstadt, Bonn, Ludwigshafen, Dresden, Soest, Hannover, Utrecht.

... Petersen schenkt uns hier ein Werk, für das man sich nicht nachhaltig genug einsetzen kann; denn es fließt aus letzten und tiefsten Glaubensquellen, aus denen überhaupt nur eine "Messe" geboren werden kann; es fließt aus denselben Quellen, aus denen in anderer Art Bach schöpfte, in anderer Beethovens "Missa", in anderer wieder (rein katholischer) Bruckners Werk. Diese Grundbaltung, die bier das Wesentliche ist, weil sie den gläubig mitgehenden Zuhörer ganz und gar erfüllt und überzeugt, gibt dem Werk (opus 27) die innerste Kraft mit, dank derer es sich sicherlich behaupten wird, zumal gerade dieses musikalische Sondergebiet nicht allzu stark und indem letzten Jahrzent auch nicht allzu stark und indem letzten Jahrzent auch nicht allzu wertvoll bestellt worden ist. (Hessische Landeszeitung vom 17. Juni 30)

Ansichtsmaterial bereitwilligst

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / LEIPZIG

### Neue Klaviermusik unserer Zeit

Henk Badings, Reihe kielner Klavierstücke Ed. Schott 2897 RM 2.— Für die Unterweisung seines Kindes schrieb der Komponist diese leichten kleinen Stücke; sie werden nicht nur im Unterricht begrüßt werden, sondern auch von allen Musikfreunden, die sich ein empfängliches Herz für ein naives unbeschwertes Musizieren bewahrt haben. Es sind einzigartige Beispiele für eine glückliche Verschmelzung modernster Kompositions-prinzipien mit einfachen und allgemeinverständlichen Ausdrucksmitteln.

Harald Genzmer, Spielbuch für Klavier zu 4 Händen

Band I Ed. Schott 2758 RM 2.— Band II in Vorbereitung (erschienen in der "Volksmusikalischen Werkreihe") Diese kleinen, aber künstlerisch anspruchsvollen Stücke sind aus dem Geist der Spielmusik und des modernen Unterrichts geschaffen, im Schwierigkeitsgrad aber so gehalten, daß sie dem technischen und musikalischen Darstellungsvermögen des Anfängers entsprechen.

Kurt Hessenberg, 7 kleine Klavierstücke, op. 12 Ed. Schott 2882 R.M. 1.50

Hinsichtlich seiner technischen Schwierigkeit gehört dies reiz-volle Werk zur Hausmusik, hat sich aber dank seiner musikalischen Qualitäten bereits einen festen Platz auf dem Konzert-Podium erobert.

Hugo Puetter, Sonate II

Ed. Schott 2887 RM 2.50

Ein ungemein klavieristisches Werk! Mit ursprünglicher thematischer Erfindung werden hier Elemente der Tradition mit Momenten des neuen Musizierstils auf die glücklichste Weise verbunden.

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung -

B. SCHOTT'S SOHNE . MAINZ

## FRIEDRICH REIDINGER

Op. 9

Sonate für Violoncello und Klavier

RM s.-

Zu beziehen durch alle Musikalienhandlungen

VERLAG LUDWIG DOBLINGER (Bernhard Herzmansky)

Wien - Leipzig

Anläßlich der Woche zeitgenössischer Musik in Wien wurde mit großem Erfolg zur Aufführung gebracht

## ALFRED UHL

Kleines Konzert für Viola. Klarinette und Klavier

RM 4.—

Vom gleichen Komponisten sind erschienen:

Kleine Suite f. Geige, Bratsche u. Gitarre

Trio für Geige, Bratsche und Gitarre, Partitur 160 . . . . . . . . . . . . RM 2 —

Zu beziehen durch alle Musikalienhandlungen

VERLAG LUDWIG DOBLINGER (Bernhard Herzmansky)

Wien - Leipzig

Soeben erschien:

J. S. BACH

## 6 Suiten für Violoncello Solo

Herausgegeben von Enrico Mainardi

Ed. Schott 2999 RM 6. -

Diese Ausgabe erhält ihr besonderes Gepräge dadurch, daß Mainardi nicht nur eine mit größter Sachkenntnis auf Konzertund Unterrichts-Erfahrung sich stützende praktische Ausgabe vorlegt, in der die genaue Angabe von zeitgemäßen Fingersätzen und eine motiv-gerechte Bogenführung jeden Cellisten interessieren wird, sondern auch eine thematischmotivische Analyse, die - auf einem zweiten kleiner gestochenen System - einen klaren Einblick in die Struktur des Werkes und seine so reiche polyphone Anlage vermittelt

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. SCHOTT'S SOHNE, MAINZ

Neuerscheinungen auf dem Gebiet der Klaviermusik

Helene Heydi, 9 kleine Voriragseiüden über "O du lieber Augustin" RM 1.50

Helene Heydt, 9 leichte Variationen über "Hänschen klein" . . . . . RM 1.50

Max Jobst, "Duggendorfer Tänze"

RM 2.50

- 1. Bauerntanz. 2. Dudelsack. 3. Tanzlied. 4. Bayrischer. 5. Langsamer Walzer. 6. Reigen. 7. Melodie. 8. Ländler. 9. Marsch
- Max Jobst, Op. 30, "Inter arma" RM 1.50 3 Klavierstücke
- Hans Lang, Op. 38,,, Märchenbuch \* RM 2.50

  1. Die Prinzessin. 2. Puck der Zwergenkönig. 3. Die Wichtelmänner. 4. Die Hexe. 5. Die Gänsemagd. 6. Der Däumling. 7. Das tapfere Schneiderlein.
- Wolfg. A. Mozart, 5 deutsche Tänze (1791) . . . . . . . . . . . . . . RM 1. frei bearbeitet von Hanns Wolf

Die Werke sind durch jede Musikalienhandlung zu beziehen oder durch den Verlag

ANTON BOHM & SOHN
AUGSBURG UND WIEN

## **HANS VOGT**

Neue erfolgreiche

Uraufführungen 1941/42

### Concerto grosso e-moli op. 20

Streicher, 4 Holzbläser, Harfe (20 Min.) Urauff. Oldenburg (Steiner) 27. 10. 41

### II. Klavierkonzert c-moll op. 18

2, 1, 2, 1—2, 2, 1, 0—Pk. Str. (30 Min.) Urauff. Neustrelitz (Ernst Schmid) 30. 3. 42 Verfügbare Solisten: Rich. Laugs, Komponist

## Sextett für Bläser u. Klavier D-dur op. 21 a

Fl., Ob., Klar., Hn., Fag. (25 Min.) Urauff, Posen 26, 3, 42

### NEU:

### Altdeutsche Stadtpfeifermusik op. 21

(Variationen und Fuge. über einen Nürnberger Stadtpfeifermarsch a. d. 16. Jahrhundert) 3, 2, 2, 3-4, 2, 0, 0-Pk. Schlz.—Str. (25 Min.)

Partituren bitte zur Ansicht anfordern

### Süddeutscher Musikverlag Willy Müller

Heidelberg, Hauptstr. 85/87

Wir suchen zum 15. August 1942 einen stellvertretenden Soloceillsten, einen Solobratscher, zwei 1. Gelger, einen 1. Hornisten, einen 2. Hornisten, einen stellvertretenden Solobassisten.

Zugehörigkeit zur NSDAP Bedingung

Nur schriftl. Angebote an
Nationalsozialistisches Symphonieorchester München 2, Jägerstr. 30

## Für Kurorchester

### geeignete Orchesterwerke!

### Fritz Brase

"Donegal-Rhapsodie" (Spieldauer 14 Min.) Partitur RM 6.— Stim. cplt. RM 12.—

### **Ernst Erich Buder**

"Ländliche Suite" (4 Sätze)
(Spieldauer 18 Min.)
Stim. cplt. m/Piano-Dir. . . . . RM 6.—

### Hans Bullerian

"Mazurka" (Spieldauer 6 Min.)

Partitur RM 10.— Stim. cplt. RM 20.—
"Fidlowatschka" (Spieldauer 15 Min.)

Partitur RM 10.— Stim. cplt. RM 20.—

### Friedrich Karl Grimm

Nocturno für Kammerorchester "Mondlandschaft am Meer". (Spieldauer 14 Min.)
Partitur RM 6.— Stim. cplt. RM 10.—

#### Paul Kick-Schmidt

"Die Jahreszeiten", Suite in 4 Sätzen (Spieldauer 20 Min.) Stim. cplt. m/Piano-Dir. . . . . RM 12.—

### Ludwig Kletsch

"Tanz-Suite" für Streichorchester (Spieldauer 16 Min.)

Partitur RM 5.- Stim. cplt. RM 6.-

### Hans Mielenz

"Ritt in den Morgen", Tondichtung für Orchester (Spieldauer 12 Min.)
Partitur RM 6.— Stim. cplt. RM 12.—
"Ballade", Symphonisches Capriccio für Orchester (Spieldauer 11—12 Min.)
Stim. cplt. m/Piano-Dir. . . . . RM 8.—

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Musikverlag Wilke & Co. K.-G. Berlin-Wilmersdorf

Des Präsidenten der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Dr. e. h.

## PETER RAABE

## Kulturpolitische Schriften:

1. Band:

### Die Musik im dritten Reich

Band 48 der Reibe "Don deuticher Musik", mit 1 Bild, 93 Seiten kart. Rm. -. 90, Ballonleinen Rm. 1.80

2. Band:

### Kulturwille

### im deutschen Musikleben

Band 49 der Reihe "Don deuticher Mulik", mit 1 Bild, 76 Seiten kart. Rm. — .90, Bailonieinen Rm. 1.80

3. Band:

### Deutsche Meister

Band 58 der Reihe "Don deutscher Mulik", mit 7 Bildern, 92 Seiten kart. Rnt. — .90, Ballonleinen Rm. 1.80

gehören in die Handbücherei eines jeden Deutschen!

Gultav Bolle Derlag, Regensburg

Das unentbehrliche Nachschlagewerk für den deutschen Musiker!

## Kurzgefaßtes

## Tonkünstlerlexikon

für Musiker und Freunde der Tonkunst begründet von Paul Frank

14. stark erweiterte Auflage

neu bearbeitet

und ergänzt durch viele tausend Namen von

## Prof. Dr. Wilhelm Altmann

Begründer u. Loiter der deutschen Musiksammlung an der Preuß. Staatsbibliothek, Berlin, i. R.

kl. 4° Format, 730 und VIII Seiten, in schwarz Bukram gebunden Rm. 24.—

**GUSTAV BOSSE VERLAG, REGENSBURG** 

## DEUTSCHE MUSIKBÜCHEREI

Begründet und herausgegeben von Gustav Bosse

ı. Joh. Seb. Bach: G	Gesammelte Briefe 3	■ 19. August Göllerich — Max Auer:
	Valentin) 3	Anton Bruckner, Band 4
	7iemann-Storck) 3.—	1. Teil: Text mit Noten
4. Wege zu Schubert (K.	Höcker) 3.—	2. Teil: Text mit Noten
5. Arthur Seidl:	Moderner Geist in der	4. Teil: Text mit Registern und Stammtafel . 5.—
deutschen Tonkunst .	4 <del></del>	40. Arthur Schopenhauer: Schriften über
	g: Gesammelte Briefe . 4.—	Musik
7. Brune Schuhman	n: Musik und Kultur.	41. Hermann Stephani: Uber den Cha-
Marsop, Niema	ers, Hausegger, nn, Prüfer, Stei- i, Stordeu.a4.—	rakter der l'onarten
nitzer, Stephan	i, Storcku.a4.—	42. Helene Raff: Joachim Raff
	traußiana 3.50	44. Wilhelm Matthießen: Die Königs-
·	hard Wagner als Mensch 2.50	braut. Musikalische Märchen 3,50
	lusikalische Aufsätze 3.—	45. Heinrich Schütz: Gesammelte Briefe und
Band 1: Die Werke		Schriften
12. Arthur Seidl: N	eue Wagneriana	46. Carl Maria Cornelius: Peter Cornelius. Band I
Band 2: Kreuz- und (	Querzüge s.—	47. Carl Maria Cornelius: Peter Cor-
13. Arthur Seidl: N	eue Wagneriana eschichte 4.—	nelius. Band 2 5
	Musikalische Schriften . 5.—	48. Hugo Wolf: Briefe an Henriette Lang, 3
15. Carl Phil. Em. B	ach. Versuch über die	49. Anton Bruckner: Gesammelte Briefe . 3.50
wahre Art, das Klavie	er zu spielen (in Vorb.)	50. Hans Teßmer: Der klingende Weg. Ein Schumann-Roman
	usgewählte Schriften 5	51. Anton Michalitschke: Die Theorie
18. Arthur Seidl:	Neuzeitliche Londichter nkünstler, Band 1 6.—	des Modus 3.50
19. Arthur Seidl:		52. Hans von Wolzogen: Lebensbilder . 3.—
	nkünstler, Band 2 6.—	53. Heinrich Werner: Hugo Wolf in Perchtoldsdorf
	er: Anton Bruckner . 3.50	54. Max Auer: Anton Bruckner als Kirchen-
22. C. Ditters v. Di	Kunst Glucks 3.50	musiker
	3.50	Neue Folge
23. E. T. A. Hoffma		16. Hans Joachim Moser: Sinfonische
24. E. T. A. Hoffma	Band I	Suite in fünf Nevellen
vellen und Aufsätze. I	Band 2 5.—	57. Ludwig Schemann: Martin Plüddemann und die deutsche Ballade 4
	agebücher	60. Heinrich Werner: Hugo Wolf und der
26. Friedrich von F	1 a u s e g g e r ; Gesam- 6.—	Wiener akademische Wagner-Verein 3.50
	er: Max Reger 6.—	61. Friedrich Klose: Meine Lehrjahre bei Bruckner
30. Hans v. Wolzog	en: Großmeister deut-	63. Wilhelm Fischer - Graz: Beethoven
scher Musik	4.—	als Mensch 6.—
(Wohltäterin Musik".	en: Musikalische Spiele "Flauto solo" u. a.) . 4.—	*
	Wagner und seine Werke 4	*
	Anton Bruckner 3.50	Almanache
34. Gustav Schur:		der Deutschen Musikbücherei
35. Heinrich Werne	3.—	ı. Almanach auf das Jahr 1921 2
Verein in Wien .	3.50	2. Almanach auf das Jahr 1922
36. August Göller	ich: Anton Bruckner.	3. Almanach auf das Jahr 1923:
37 August Gölleri	d — Max Aner:	"Das deutsche Musikdrama nach Richard Wagner"
Anton Bruckner, Band	2	4. Almanach auf das Yahr 1024/20:
1. Teil: Textband		"Die deutsche romantische Oper" 4.—
38. Augus: Gölleri		5. Almanach auf das Jahr 1926: "Wiener Musik"
Anton Bruckner, Band	3	
I. Teil: Textband		6. Beethoven-Almanach auf das Jahr 1927

Die Preise verstehen sich für schöne Ballonleinenbände mit Goldprägung Alle Preise verstehen sich in Reichsmark

# ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

GEGRÜNDET 1834 VON ROBERT SCHUMANN

109. JAHRGANG



HEFT 7

1942

JUL!I

VERLAG DER ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

BOSSE VERLAG / REGENSBURG

### INHALT

#### VI. BAYREUTH-HEFT

Oberbürgermeister Dr. Fritz Kempfler: Die Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses			. 289		
Univ Prof. Dr. Wolfgang Golther: Daniela Thode - von Bülow			. 202		
UnivProf. Dr. Wolfgang Golther: Eva Chamberlain-Wagner			. 294		
UnivProf. Dr. Wolfgang Golther: 60 Jahre "Parsifal"			. 296		
Liesbeth Weinhold: Prof. Dr. Eugen Schmitz zum 60. Geburtstag			. 298		
Prof. Dr. Eugen Schmitz: Der "Wagnerianer" Carl Galllard			. 299		
Dr. Fritz Stege: Berliner Musik			. 303		
Prof. Dr. Hermann Unger: Musik in Köln			. 304		
r. Anton Würz: Musik in München					
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikfeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc	ípie chul	le S e S	. 331. . 331.		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikfeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S.	ípie chul	le S e S	. 331. . 331.		
S. 325. Konzert und Öper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikkeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraufführungen S. 333. Bildbeilagen: Richard und Cossma Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872	ípie chule 33	le S e S 12.	. 331. 331. Mulik		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Mußikfeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraufführungen S. 333. Bild beilagen:  Richard und Cossma Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872	ípie chulo 33	le S e S 12.	. 331. 331. Mulik . 292		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Mußkfeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und S. Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraussührungen S. 333.  Bildbeilagen: Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872 Bankier Feustel Bürgermeister Muncker	ípie chulc 33	le S e S 12.	. 331. 331. Mulik . 292 . 293		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikkeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraufführungen S. 333. Bildbeilagen: Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872 Bankier Feustel Bürgermeister Muncker Ausschaft und Cosma Wagner von Beethoven unter Rich. Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräfl. Opernhaus zu	fpie chule 33 Bay	le S e S 12.	. 331. Mulik . 292 . 293 . 293 h 293		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikkeste und Fest. Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und St. Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaftende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Urausstührungen S. 333.  Bildbeilagen: Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872	ipie chuld 33 Bay	le S e S 12.	. 292 . 293 . 293 . 293 . 293		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikkeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und St. Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraufführungen S. 333.  Bild beilagen:  Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872  Bürgermeister Muncker  Aufführung der IX. Symphonie von Beethoven unter Rich. Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräfl. Opernhaus zu Daniela Thode von Bülow  Eva Chamberlain-Wagner	ipie chuld 33 Bay	le S	. 292 . 293 . 293 . 293 . 293 . 296		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Mußikfeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und Sc Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Mußik im Ausland S. 333. Urausschungen S. 333.  Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872.  Bankier Feustel  Bürgermeister Muncker  Ausschung der IX. Symphonie von Beethoven unter Rich. Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräfl. Opernhaus zu Daniela Thode - von Bülow  Eva Chamberlain-Wagner  Eva und H. St. Chamberlain	ipie chuld 33 Bay	le S	. 292 . 293 . 293 . 293 . 296 . 296		
S. 325. Konzert und Oper S. 325. Amtliche Nachrichten S. 330. Preisausschreiben S. 331. Musikkeste und Fest Gesellschaften und Vereine S. 331. Hochschulen, Konservatorien und Unterrichtswesen S. 331. Kirche und St. Persönliches S. 331. Bühne S. 332. Konzertpodium S. 332. Der schaffende Künstler S. 332. Verschiedenes S. im Rundfunk S. 333. Deutsche Musik im Ausland S. 333. Uraufführungen S. 333.  Bild beilagen:  Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872  Bürgermeister Muncker  Aufführung der IX. Symphonie von Beethoven unter Rich. Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräfl. Opernhaus zu Daniela Thode von Bülow  Eva Chamberlain-Wagner	ipie chuld 33 Bay	le S	. 292 . 293 . 293 . 293 . 296 . 296		

#### BEZUGSBEDINGUNGEN

Die Zeitschrift für Musik kostet im In- und Ausland im Vierteljahr RM 3.60, Einzelhest RM 1.35 Sie ist zu beziehen: a) durch alle Buch- und Musikalienhandlungen, b) vom Verlag der "Zeitschrift für Musik" Gustav Bosse Verlag in Regensburg direkt, c) durch alle Postämter (bzw. beim Briefboten zu bestellen). Bei Streisbandzustellung werden Portospesen berechnet. Der Bezugspreis ist im voraus zu bezahlen. Zahlstellen des Verlages (Gustav Bosse Verlag): Bayer. Staatsbank, Regensburg; Postschecknotto: Nürnberg 14349; Postsparkasse: Wien 109881.

## Süddeutsche Woche neuer Unterhaltungsmusik 1942

veranstaltet vom Kulturamt der Hauptstadt der Bewegung in Verbindung mit dem Reichssender München

Es spricht **Dr. Peter Raabe,** Präsident der Reichsmusikkammer: Samstag, den 4. Juli, 20 Uhr, Künstlerhaus. Eintritt frei.

1. Konzert: Sonntag, 5. Juli, vorm. 11 Uhr, Brunnenhof der Residenz, bei ungünstiger Witterung Odeon.

Blasmusik, Musikkorps d. Fliegerhorstes Schleißheim, Leitung: MM. H. Kupfer.

Keßler: Morgenruf; Ziegler: Serenade für 6 Bläser; Kauer: Cantatina; Rehfeld: Ländliches Fest; Weiß: Kärntner Rhapsodie.

Konzert: Montag, 6. Juli 19.30 Uhr, Odeon.

Das große Orchester des Reichssenders München, Leitung: Leo Eysoldt.

Hruby: Vorspiel zu einem Ballett; Kügerl: "Liebeswalzer" (Uraufführung); Müller-Rehrmann: Burlesker Tanz; Kusche: Suite aus dem Ballett "Herz-Dame"; Mayer-Lindau: Vorspiel zu einem Egerländer Volksspiel; Strom: Volksliederspiel für Klavier und Orchester; Maaß: Handwerkertänze; Suder: Aus alter Zeit; Schönherr: a) Das trunke Mücklein, b) Der Hexer.

**3. Konzert:** Mittwoch, 8. Juli, 19.30 Uhr Bayer. Hof.

Kapelle Eysoldt vom Reichssender München, Leitung: H. Schröder.

Biebl: Divertimento; Ziegler: Schwäbische Tänze für Klavier 4 hdg.; Reichert: Das Menschenherz, Lied; Ried er: "Der Schneider von Ulm"; Haag: a) Gut Nacht, b) Tanzimprovisation für Akkordion; Komauer: Drei deutsche Tanzweisen VI; Mixa: Volksweisen aus der Steiermark; Eisenmann: Walzer für Klavier 4 hdg.; Baentsch: 4 Volkslieder (Duette); Plank: "Zuneigung"; Jobst: Duggendorfer Tänze für Klavier; Fuchs: Heiteres Vorspiel.

4. Konzert: Freitag, 10. Juli, 19.30 Uhr, Odeon.

Das große Orchester des Reichssenders München, Leitung: Leo Eysoldt.

Schwickert: Ouvert. zu einem heitren Spiel; Schlageter: Walzersuire aus dem Ballett "Fontana" (Urauff.); Schilling: "Das Städtchen", Suite; Huber-Anderach: 3 Tanzstücke aus der Ballett-Pantomime "Spiel um Liebe", a) Menuett, b) Serenade, c) Harlekinetta; Tanzstücke aus dem Ballett "Carneval"; Dennemarck: Poetische Intermezzi; Kletsch: Tanzsuite: Koennecke: Tanz im Mondschein; Rüdinger: "Frisch auf!"

## TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manuíkripte keine Gewähr

109. JAHRG.

BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / JULI 1942

HEFT 7

## Die Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses.

Von Oberbürgermeister Dr. Fritz Kempfler, Bayreuth.

Die Pfingsttage im Mai 1872, im ersten Friedensjahr des neugegründeten deutschen Reiches, waren für die alte Markgrafenstadt am Roten Main von besonderem Glanz und einzigartiger Bedeutung. Wie in der Zeit der großen Wilhelmine, so war auch in jenem Frühling Bayreuth wieder das Reiseziel für Gäste aus nah und fern. Wie einst, so war es auch jetzt, ein Ereignis auf dem Gebiete der Kunst, das sie anzog: luden damals die glänzenden Hoffeste im schönsten Barocktheater Deutschlands ein, so galt es nun, die Feierlichkeiten zu begehen, die zur Grundsteinlegung des Festspielhauses Richard Wagners, seit kurzem Bürger dieser Stadt,

geplant waren.

In welch frohgestimmte aufgeschlossene und festesfreudige Zeit fiel doch jener geschichtliche Akt. Deutschlands Heere waren erst seit Jahresfrist siegreich aus Frankreich heimgekehrt, der große Kanzler hatte das Reich mit starker Hand geeint und damit das ein Jahrtausend alte Sehnen des deutschen Volkes wenigstens zum Teile verwirklicht. Auf allen Lebensgebieten, namentlich in der Wirtschaft, keimten die ersten Früchte dieser politischen Großtat und ließen die Menschen zuversichtlich und hoffnungsfroh in die Zukunst blicken. Und so war es denn klar, daß sich die Feier eines so einmaligen Ereignisses, wie es die Grundsteinlegung zum Festspielhaus war, nicht bloß auf einige ernste Weihestunden erstreckte, nein, die Gäste, Freunde Wagnerscher Kunst, die aus dem In- und Ausland herbeigeeilt waren, und unter denen sich viele berühmte Namen des deutschen Geisteslebens befanden, erwartete ein reichhaltiges Festprogramm: eine Réunion im Sonnensaal, ein Ausslug auf die Eremitage, ein Parksest in der Fantaisse, Bankette in der Sonne und im Anker umrahmten die Höhepunkte der sestlichen Tagung, nämlich die Grundsteinlegung auf dem grünen Hügel, die Feierstunde im markgräflichen Opernhaus und die Aufsührung der 9. Sinsonie ebendort.

Unter strömendem Regen ergriff der Meister am 22. Mai 1872, seinem 59. Geburtstag, den Hammer, um ihn dreimal auf den Grundstein seines künftigen Theaters fallen zu lassen mit den Worten: "Sei gesegnet mein Stein, stehe lange und halte sest". Als Richard Wagner sich umwandte, um den Hammer dem Bürgermeister der Stadt, Muncker, zu übergeben, war er leichenblaß und Tränen standen in seinen Augen. "Der Meister", so erzählt Nietzsche, der Zeuge dieses Augenblickes war, "begann an diesem Tage sein 60. Lebensjahr. Alles Bisherige war die Vorbereitung auf diesen Augenblick." Um 12 Uhr des gleichen Tages hatten sich im Opernhaus alle die Getreuen, Mitglieder der Wagnervereine aus ganz Deutschland, die Patrone und Förderer des Werkes und mit ihnen die ersten Musiker, Sänger und Sängerinnen aus allen Gauen, soweit die deutsche Zunge klingt, eingefunden. Die Heiterkeit der vergangenen Tage war einem tiesen Ernst gewichen. Als nach einem Begrüßungswort Bürgermeister Munckers Richard Wagner in grundlegenden Aussührungen die Bedeutung des Tages und die Ziele klar-

legt, die er mit seinem Festspielhaus verfolgt, da erkennt die andächtig lauschende Gemeinde: "Von hier ab und heute beginnt eine neue Epoche der Kunstgeschichte". Ein mächtiger Akkord schließt die Feiern dieses bedeutungsvollen Tages am Abend: Beethovens 9. Sinfonie unter der Stabführung des Meisters. Bis zum letzten Platz waren Parkett und Logen des Opernhauses von festlich geschmückten Menschen gefüllt. Die besten Musiker Deutschlands, hervorragende Sänger und Sängerinnen aus allen Teilen des Reiches und Osterreichs, sowie ausgezeichnete Chöre hatten sich auf des Meisters Appell hin freudig nach Bayreuth begeben und die Pfingstage über in anstrengenden Proben gearbeitet, um dem Werk des von Richard Wagner so heiß verehrten Genius die Wiedergabe zu ermöglichen in einer Vollendung, die in des Wortes eigentlichstem Sinne unübertrefslich war und für immer sein wird. Selbst tief erschüttert lehnt der Meister am Schlusse alle Ovationen ab, indem er stumm auf die Gesamtheit der Mitwirkenden hinweist. Allen Zuhörern und darüber hinaus aller Welt, war erstmalig kundgetan, was beste deutsche Künstler, von einem genialen Führer vereint, zu leisten im Stande waren und welch gewaltiges Niveau die künstigen Festspiele unter solchen Vorbedingungen wohl einst erreichen würden.

Deutschland und die Welt hatten im Spiegel der Presse diese Bayreuther Pfingsttage miterlebt und vielleicht war über manchen ein Ahnen gekommen von der Bedeutung dieses in der kleinen alten Stadt gelegten Grundsteins für das deutsche Geistesleben. Aber erst wir Späteren können rückschauend voll ermessen, was er war: Der Schlußstein einer Epoche im Leben Richard Wagners und in der Geschichte dieser Stadt, ein Markstein in der Kulturgeschichte des deutschen Volkes, für die von ihm aus eine neue segensreiche Entwicklung beginnt.

Schlußstein einer Epoche des Meisterlebens und der Stadtgeschichte: Seit jener Stein fest im Boden ruht, ist entschieden, wo das von Richard Wagner längst geplante, von seinem Geist in allen Zügen erschaute Theater seinen Sitz haben soll, ist dieser Stadt aber auch ihre vornehmste und schönste Berufung endgültig geworden. Der Weg, den der Meister gehen mußte, von der ersten Idee eines solchen Hauses bis zu den Anfängen seiner Verwirklichung ist lang und hart, reich an Rückschlägen. Aber nur verhältnismäßig kurz ist die Zeit von dem Augenblick an, in dem er das erste Mal an Bayreuth als den möglichen Sitz seines Unternehmens denkt, bis zu der Stunde, in der er die ersten Hammerschläge tun kann. In Triebschen war es, wo ihm Hans Richter von der Pracht des markgräflichen Opernhauses erzählte, von seiner großen Bühne und von dem Dornröschenschlaf, den es seit Wilhelminens Tode träumt. Und bei dem Namen Bayreuth erinnert sich der Meister eines längst vergangenen Sommerabends, an dem er als junger Kapellmeister das erste Mal vom letzten Höhenzuge des Fichtelgebirges aus diese Stadt erschaute. In ihr scheint sich ihm alles zu vereinigen, was er von dem künftigen Sitz seines Theaters wünscht: eine freundliche, stille Stadt von hoher Baukultur, abseits des großen Verkehrs, in der die Festspielgäste in einer Atmosphäre leben, die ihnen die innere Einkehr gestattet und in der sie durch nichts abgelenkt werden, ein Ort ferner, der in Bayern gelegen und somit im Lande seines königlichen Beschützers. Bei seinem ersten Besuch stellt der Meister allerdings sofort fest, daß sich das Opernhaus für seine Zwecke nicht eignet, aber im übrigen findet er seine Jugenderinnerungen fo sehr bestätigt, daß er trotzdem und obwohl König Ludwig von dem Bayreuther Plan alles eher als erfreut ist, Bayreuth als zukünftige Stätte seines Theaters fest ins Auge faßt.

Im Spätherbst 1871 nimmt er die Verbindung mit den Stadtbehörden auf und zwar mit dem damaligen Bürgermeister Muncker und dem Vorsitzenden des Kollegiums der Gemeindebevollmächtigten, Bankier Feustel. Bei beiden findet er freundlichste Aufnahme, vollstes Verständnis und wärmste Unterstützung. Aber nicht nur bei ihnen: die gesamte Bürgerschaft, vor allen Dingen die beiden städtischen Kollegien stellen sich begeistert in den Dienst der Sache. Schon am 7. 11. beschließt, wie sich aus den ehrwürdigen Akten des Stadtarchivs ergibt, das Gemeindegremium, "Herrn Richard Wagner jeden von ihm für seine Zwecke für geeignet erachteten Platz zur Verfügung zu stellen" und ebenso spricht sich der Magistrat einstimmig dafür aus, "das großartige Unternehmen Richard Wagners in jeder der Stadtgemeinde möglichen Weise zu unterstützen. So wurde der Magistratsvorstand daher ermächtigt, die Wünsche des Herrn Richard Wagner entgegenzunehmen und erklärte sich das Kollegium bereit, zur Beschlußfassung hierüber auch zu jeder außergewöhnlichen Zeit sich versammeln zu wollen." Am 5. 12. 1871 wird in

einer gemeinschaftlichen Sitzung einstimmig beschlossen, "das Unternehmen des Herrn Richard Wagner wird von allen Mitgliedern der Gemeindekollegien freudigst begrüßt, und der von Herrn Richard Wagner erwählte Platz auf dem Stuckberg in einer Größe von ca. 4-5 Tagwerk samt dem zur Erweiterung der Straße erforderlichen Areal soll auf Kosten der Stadtgemeinde Bayreuth käuflich erworben und dem Herrn Richard Wagner zur Disposition gestellt werden". Und als sich hinsichtlich dieses in Aussicht genommenen Platzes Schwierigkeiten ergeben, beschließen die gleichen Kollegien in einer Sitzung vom 2. 1. 1872, Land in der Größe von 18 Tagwerk 46 Dezimalen in der Nähe der Bürgerreuth, also den Platz, auf dem das Festspielhaus heute steht, anzukaufen und ermächtigen Muncker und Feustel zu einer Reise nach Luzern, um dem Meister dieses Grundstück anzubieten. Jener, ursprünglich über das Scheitern des ersten Planes verärgert, kommt noch einmal nach Bayreuth und ist von der Schönheit des grünen Hügels so begeistert, daß er ausruft: "Entzückend, bezaubernd ist dieser Punkt, hier, nur hier, soll mein Theater stehen". Auch in der Folgezeit bekennen sich die Bayreuther in allen Schwierigkeiten treu zu ihrem neuen großen Mitbürger, dessen enge Verbundenheit mit der Stadt und ihrer Bevölkerung von Jahr zu Jahr wächst. Muncker, Feustel und der Bayreuther Advokat Käferlein werden Mitglieder des ständigen Verwaltungsrates; die Sitzungen der Patrone und Delegierten der Richard-Wagner-Vereine finden unter Munckers Vorsitz im Sitzungssaale des Alten Rathauses statt.

Es ist ein liebenswürdiger, beinahe idyllisch anmutender Zug der Geschichte, daß dieser gewaltige deutsche Genius, der turmhoch über der Ebene, die wir die bürgerliche nennen, steht und seiner Zeit mit Riesenschritten vorauseilt, gerade in den Bürgern einer kleinen Stadt so verständnisvolle bereite Helfer fand, in einem Augenblick, in dem er von der Bevölkerung anderer größerer Städte noch restlos abgelehnt wurde. Die Markgrafenzeit, insbesondere die Epoche Wilhelminens, die Jahre, in denen Jean Paul durch die Straßen der Stadt wandelte, scheinen der Bayreuther Bürgerschaft eine starke Aufgeschlossenheit und ein besonderes Feingefühl für die Dinge der Kunst vermittelt zu haben, das man sich dort in den stillen Jahren der Biedermeier- und Nachbiedermeierzeit im Wege von geistig interessierten Gesellschaften und Vereinen, namentlich eines historisch-politischen Kränzchens, dem alle maßgebenden Männer angehörten, zu erhalten wußte. Wenn Richard Wagner den Hans Sachs in seiner Ansprache in den Meistersingern den Nürnberger Bürgern Lob zollen läßt wegen ihrer Verdienste um die deutsche Kunst, so mag das eine prophetische Vorschau auf das sein, was der Meister vom Bayreuther Bürgertum erfahren sollte. Die Worte, die Bürgermeister Munckers Sohn für seinen Vater findet, beleuchten vielleicht am besten allgemein die Einstellung der Bayreuther Bürger der damaligen Zeit: "Gewiß gab es", so berichtet er, "in Wagners Denken und Schaffen vieles, was außerhalb der geistigen Atmosphäre meines Vaters lag. Um mit dem nachprüfenden Verstand die ganze Größe des Wagnerschen Werkes im einzelnen klar zu erkennen, um Schritt für Schritt das ungeheuere reformatorische Wirken des Meisters in seinen verschiedenen Schriften und künstlerischen Schöpfungen zu begreifen, dazu fehlten ihm die formale, philosophischästhetische Schulung und die fachmännischen Einzelkenntnisse. Aber was er nicht mit logischer Schärfe zergliedern konnte, das erfaßte er mit reinem naiven Sinne und schaute es in seiner ganzen Fülle, wie es sich ihm auf dem Grund seiner Seele abspiegelte. Mit dem Herzen mehr als mit dem Kopf begriff er den Künstler und ebenso den philosophischen Denker Wagner und die hingebendste, verehrungsvollste Liebe zog ihn zu dem Menschen Wagner."

Rührend ist auch die Art und Weise, wie der große Meister die Treue und den Eiser seiner Bayreuther anerkennt und sie ihnen dankt: "Meine Bayreuther das sind der rechte Schlag; ich hatte davon wohl das Gefühl", so ruft er aus und bei der Hebeseier des Festspielhauses rühmt er: "Drum sag ich, der Grund, auf den wir bauten, ist, daß mir Bayreuths Bürger vertrauten". Der Name Bayreuth aber ist ihm "zu einem teueren Angedenken, zu einem ermutigenden Begriff, zu einem sinnvollen Wahlspruch geworden". In den Grundstein mauert er neben dem Glückwunschlichreiben des Bayernkönigs die Gratulationsadressen der städt. Kollegien, so für alle Zeiten zum Ausdruck bringend, daß nächst seinem hohen Freunde die Bayreuther Bürgerschaft es ist, die symbolisch die Grundlage seines neuen Gebäudes bildet.

Der in Bayreuth gelegte Grundstein ist der Grundstein zu einem Unternehmen, das die

mächtigsten Ausstrahlungen und Wirkungen auf das Leben des Reiches haben sollte. Das provisorische Festspielhaus — ausdrücklich nennt es der Meister in seiner Festansprache so —, das nach seinen Worten nach außen "eine mit dem dürftigsten Material ausgeführte Umschalung" darstellt und "in der naiven Einfachheit eines Notbaues" erscheint, und dessen architektonische Ausgestaltung er vertrauensvoll der zukünftigen Nation überläßt, ist trotz seiner Schlichtheit zu einem Kulturfaktor geworden, der wesentlich dazu beigetragen hat, ein gemeinsames deutsches Kunstideal zu schaffen und es dem deutschen Volke näher zu bringen. Und wenn heute dieses Volk aus der politischen Einheit emporgewachsen ist und noch immer mehr emporwächst auch zu einer weltanschaulichen und kulturellen, so hat hieran der Meister

und sein Theater ein Verdienst, das nicht hoch genug eingeschätzt werden kann.

Daß Adolf Hitler, seine Bewegung und sein Reich von Anfang an die Sache des Bayreuther Werkes zu der eigenen machten, daß der Führer schon lange vor der Machtergreifung engste Fühlung nahm mit der Kunst und der Familie des Meisters, ist kein Zufall. Vielmehr vermittelt diese geschichtliche Tatsache eine jener beglückenden Erkenntnisse letzter und tiesster Zusammenhänge: es ist derselbe deutsche Geist, der sich hier äußert in einer politischen Bewegung und dort in einer Kunstsorm und der seine Künder sich finden läßt über alle Klüste und Hindernisse hinweg. Wenn der Führer heute im großen Ringen unseres Volkes die Bayreuther Festspiele dazu ausersehen hat, durch sie einen Teil des Dankes, den Deutschland seinen Soldaten und Arbeitern schuldet, abzustatten, wenn wir alljährlich die Verdienstvollsten der Nation auf dem Festspielhügel begrüßen dürfen, so ist damit in schönster Weise in Erfüllung gegangen, was der Meister sich ersehnte und im Vertrauen auf den deutschen Geist erhofste: daß einstmals der schlichte Bau dort oben auf grün umsäumter Höhe werde zum

Nationaltheater der Deutschen.

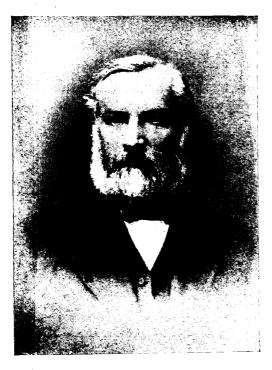
### Daniela Thode von Bülow.

Von Wolfgang Golther, Rostock.

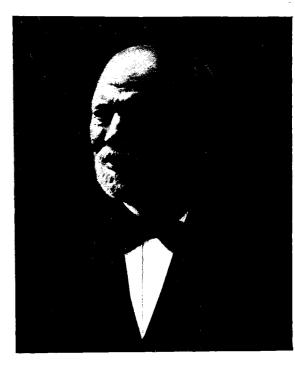
ie wurde als erste Tochter Hans von Bülows am 12. Oktober 1860 geboren und wuchs im Hause des Vaters in Berlin und München auf. In früher Jugend erlebte sie die Lösung Cosimas von ihrem Gatten und ihre Vereinigung mit Wagner. Mit Bülows Zustimmung, der in Cosima die beste Erzieherin der Kinder erkannte, siedelte sie mit ihrer Mutter nach Tribschen und später nach Bayreuth über. In des Meisters Hause empfing sie nachhaltige geistige, für ihr ganzes weiteres Leben bestimmende Eindrücke. Sie betreute ihre jüngeren Geschwister Blandine, Ifolde, Eva, Siegfried, dem sie besonders zugetan war. Mit wachsender Erkenntnis nahm sie an den Kämpfen teil, die mit der Trennung Cosimas von Hans von Bülow verbunden waren. Von Anfang an fiel ihr die Aufgabe der Vermittlung, die dauernde freundschaftliche Verbindung mit dem Vater zu, wie Cosima es wünschte. Ihr Gemüt wurde unter den obwaltenden Verhältnissen von Schwermut beschattet. Ihre Ausbildung erhielt sie außer dem regen hochkultivierten Leben und Verkehr von Wahnfried im Luisenstift zu Dresden und hernach gesellschaftlich im Berliner Hause der Frau von Schleinitz. Die Briefe Cosimas an Daniela aus den Jahren 1866—1885 (hg. von Max von Waldberg 1933) find ein Zeugnis für das Verhältnis von Mutter und Tochter. Daniela erlangte eine hohe Bildungsstufe an Geist und Herz. Auch musikalisch war die Enkelin Liszts und Tochter Cosimas veranlagt. Für Literatur und Kunstgeschichte zeigte sie rege Neigung, die in ihrem 26. Jahr zur Heirat mit dem Kunstgelehrten Henry Thode führte, der beruflich in Frankfurt und Heidelberg tätig war. Sein Haus wurde dank feiner Frau zum Mittelpunkt hochgeistiger Geselligkeit. In Cargnatto am Gardasee besass Thode einen herrlichen Landsitz, den der Weltkrieg ihm raubte, indem er d'Annunzio zufiel! Auch zur Zeit ihrer Ehe kam Daniela immer zu den Proben nach Bayreuth; sie beteiligte sich an der Arbeit der Mutter und des Bruders, so daß sie in den Vortragsstil eingeweiht wurde. Aber auch ihre Ehe barg den Keim von Enttäuschungen, die 1925 zur Trennung führten. Von da ab blieb Daniela dauernd in Bayreuth; als die Spiele 1924 wieder aufgenommen wurden, trat sie Siegfried als Mitarbeiterin zur Seite. Die Krönung ihrer Bayreuther



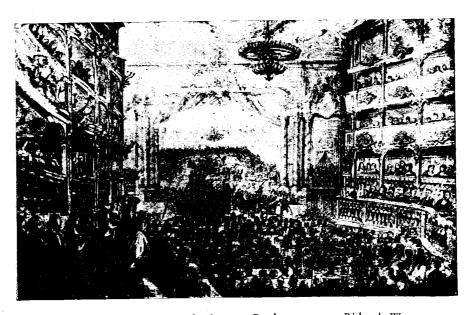
Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872



Bankier Feustel



Bürgermeister Muncker



Aufführung der IX. Symphonie von Beethoven unter Richard Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräflichen Opernhaus zu Bayreuth

Tätigkeit war die Spielleitung im "Parsisal" von 1933, der auf Grund der bisherigen Überlieferung noch einmal möglichst genau so, wie ihn der Meister 1882 zur Darstellung brachte, in Bühnenerscheinung trat. Neben dieser künstlerischen Mitarbeit umsorgte sie die alternde Mutter bis zu deren Tod am 1. April 1930. Neben Siegsried standen Eva und Daniela Cosima am nächsten, deren Dasein die zwei Schwestern noch eng mit dem Hause Wahnfried verband. Nach dem Tode der Meisterin und Siegsrieds traten allerlei Meinungsverschiedenheiten zu Tage, die schließlich zur Trennung führten. Während der letzten Festspiele weilten Eva und Daniela fern von Bayreuth an der Stätte ihrer so glücklichen Kindheit, in Tribschen. Körperliche und geistige Ermüdung nahmen mit den Jahren zu und zwangen Daniela, 1940 eine Heilanstalt in Blankenburg aufzusuchen. Zuletzt kehrte sie doch wieder nach Bayreuth zurück, wo sie am 28. Juli starb und am 31., an Liszts Todestag, bestattet wurde.

Im Brief vom 7. Oktober 1876 schrieb Cosima: "Als du mir geschenkt wurdest, hatte ich schon viel Kummer erlebt; 10 Monate vor deiner Geburt war mein Bruder (Daniel Liszt) gestorben und ich begrüßte deine Ankunft wie einen Gruß von ihm. Schon damals mühte und härmte sich dein Vater in dem Kampfe ab, den der Edle und Hohe hiernieden unausgesetzt zu bestehen hat, für den es keinen Stillstand gibt. Und wie die Taufe kam, gab ich dir zwei Namen: Daniela und Senta; den letzteren, um dich der Treue zu weihen, der Treue bis zum Tode, und zwar gegen deinen Vater, dem du es schuldig bist, allen Unbill des Lebens zu vergüten. Und ich wünsche dir, daß du dieser Aufgabe dich würdig zeigst. Deinem Vater dereinst viel zu sein, bereite dich vor. Nimm diesen höchsten Wunsch mit meinem Segen heute hin." Es war im Mai 1881 bei Frau von Schleinitz in Berlin, wo Lifzt die Zusammenkunft zwischen Daniela und ihrem Vater vermittelte. Mehrmals traf Daniela hernach zu längeren Besuchen beim Vater ein, der sich zuletzt Brahms, dem Gegner der neudeutschen Schule und Liszts, zugewandt hatte. So wurde der Umgang zwischen Vater und Tochter getrübt. Bülow wandte sich zwar nie gegen Wagner, wennschon ihm der "Parsifal" als ein Alterswerk erschien und bei der allerdings nicht einwandfreien Bayreuther Aufführung von 1884 eindruckslos blieb. Am 5. Dezember 1894 schloß er aber mit "Eroica" und Faust-Ouvertüre würdig seine Dirigentenlaufbahn. Dann brach er zusammen. Man hoffte Heilung in Ägypten, zu spät! Daniela erzählt: "am 1./3. Februar war ich in Triest, meinem heißgeliebten Vater das Geleit aufs Schiff zu geben. Sein Anblick machte mich hoffnungslos, er sah aus wie ein Sterbender. Er konnte kaum mehr gehen oder stehen, wie ein krankes Kind lehnte er in meinen Armen, trug ich ihn die Schiffstreppe hinauf, und die wenigen Worte, die er sprach, waren Worte des Segens für mich. Das Schiff trug ihn nach Brindisi, von dort nach Alexandrien und Kairo. Noch qualvolle Tage im Hotel, dann ein Schlaganfall. Am 9. Februar brachte man ihn ins deutsche Diakonissenspital, wo er in sorgsamster Pflege am 12. Februar starb."

Danielas Arbeit außerhalb der Spiele galt immer der Meisterkunst. Als Klavierspielerin trug sie mit Vorliebe die Bearbeitungen der Lisztschen symphonischen Dichtungen vor; daneben Bach und Beethoven (Appassionata). Sie hielt auch Vorträge über Liszt und Wagner. Eine vornehme Frau in weißem Gewande, eine weiche, tief musikalisch beseelte Stimme, formvollendeter freier Vortrag — alles wirkte zusammen, um die Hörer zu sessen, die Vergangenheit greifbar nahe zu bringen, die Gestalt des Meisters und seine sittliche Weltanschauung ausleben zu lassen. Im Bayreuther Haus der Erziehung sprach sie 1938 zum Gedächtnis Hans von Wolzogens; noch im Alter von 79 Jahren im Nürnberger Stadttheater anläßlich der Ausstellung einer Wagner-Büste. Als Vorsitzende der Bayreuther Ortsgruppe des R. Wagner-Verbandes deutscher Frauen veranstaltete sie Leseabende und Vorträge aus reichem Selbsterlebnis, einzigartig und eindrucksvoll: "Gestalten groß, groß die Erinnerungen". Daniela war eine Persönlichkeit und Trägerin einer erhabenen Überlieserung.

Sie nahm in Einstimmung mit Siegfried Wagner und Frau Winifred von frühester Zeit an teil an den Kämpfen für Hitler. Als eines der ältesten Mitglieder trug sie das Ehrenzeichen der NSDAP. Wie Siegfried erhielt sie 1935 die Ehrenbürgerschaft von Bayreuth.

Als sie die Abnahme der Lebenskräfte spürte, schloß sie bewußt mit ihrem Dasein ab und trug das Erlöschen mutig. Ihr letztes Wort war "Parsifal" wie das Liszts "Tristan". Großvater und Enkelin gingen mit solchem Bekenntnis in die Ewigkeit, treu bis zum Tode!

## Eva Chamberlain-Wagner.

Von Wolfgang Golther, Rostock.

Als die "Meistersinger" vollendet wurden, kam Eva Maria am 17. Februar 1867 in Tribschen zur Welt. Ein Bild aus dieser Zeit zeigt Wagner mit dem Kinde auf dem Arm, zu Füssen der schwarze Bernhardiner Ruß. In einem Brief an Hans Richter schrieb der Meister: "Das Herrlichste ist Evchen, die mein armes Haus mit ihrem ersten Lebensjahr wunderbar heiter und lieblich gesegnet hat". Und das treue Vreneli, das den Haushalt führte, erzählt in ihren Erinnerungen: "Wie oft begab er sich ins obere Stockwerk, dem kleinen Evchen einen Besuch abzustatten; auch mußte es nach seinem Wunsch alle Morgen nach dem Frühstück zu ihm gebracht werden; dann spielte er ihm etwas Weniges vor und lachte herzlich über die taktmäßigen Bewegungen des Kindes". Bei den von Frau Cosima zum 22. Mai regelmäßig veranstalteten Aufführungen siel Eva stets die ihrem Namen zukommende Rolle zu. Auf Joukowskys Bild von der "heiligen Familie" in Wahnfried steht sie mit ihren Schwestern Isolde und Blandine als slöteblasender Engel.

Über der Kindheit und ersten Jugend in Tribschen und Wahnfried leuchtete helles Sonnenlicht, die sorgende Liebe der Eltern und Geschwister. Den Unterricht übernahm die Mutter, für Sprachen waren ausländische Erzieherinnen herangezogen. Vor allem aber gewährte die Teilnahme an der Geisteskultur des väterlichen Hauses, an Vorlesungen und Gesprächen so hohe Bildung, wie keine Schule es vermocht hätte. Reiche Anregungen boten die Reisen nach Italien und Sizilien. Das "Ring"-Festspiel erlebte Eva noch im Kindesalter, beim "Parsisal" war sie schon 15 Jahre alt.

Mit dem Tode des Meisters wandelte sich das heitere Glück zu tiesem Ernst, zu Evas eigentlichem Berufe, den sie mit steigendem Bewußtsein immer mehr erkannte und ausübte. Ihr 16. Geburtstag im Jahr 1883 fiel zwischen Wagners Tod in Venedig (13. Februar) und die Beisetzung im Wahnfriedgarten zu Bayreuth (18. Februar). Das zweite Parsifal-Jahr 1883 ging in tiefer Trauer vorüber, Frau Cosima verharrte in starrem Schmerz, teilnahmslos. Aber im nächsten Jahre 1884 kam sie doch ins Festspielhaus, um sich vom Stand der Dinge zu überzeugen, mit dem Ergebnis, daß ihr als höchster Pflicht Gebot die Oberleitung erschien, die 1886 mit "Parsifal" und "Tristan" begann. Jetzt trat Eva ihrer Mutter als unermüdliche Helferin zur Seite, nicht nur im Haushalt, sondern auch in der Arbeit fürs Festspiel. Sie betätigte sich als Reisegefährtin, als Briefschreiberin und Vorleserin und wurde in die treueste Pflege des heiligen Vermächtnisses der Erhaltung und Erweiterung der Spiele vollkommen eingeweiht. Da Frau Cosima durch Abnahme der Sehkraft behindert war, selber zu schreiben oder zu lesen, so lag die ganze Verantwortung auf Evas Schultern, die nach Diktat oder im Auftrag der Mutter den umfangreichen Schriftverkehr versah, bis ihr nach einiger Zeit noch eine Schreibhilfe beistand. Als Frau Cosima die Leitung der Spiele ihrem Sohn übergab, erwuchs für Eva in der Pflege der von Alters Mühen heimgesuchten Mutter eine neue Verpflichtung, der sie sich unterzog, auch nachdem sie sich 1908 mit Chamberlain vermählt hatte. Noch einmal strahlten Jahre späten Glückes auf in dem vornehmen, hochkünstlerisch eingerichteten, eigenen Heim gegenüber von Wahnfried. Frau Cofima und Chamberlain standen in regem Gedankenaustausch, von dem der Briefwechsel (1934) kündet. Der Verkehr zwischen den Nachbarhäusern und gemeinsame Reisen nach Italien wurden zur Quelle reinsten Genusses, bis auch hier Krankheitsnöte auf beiden Seiten Beschränkungen auferlegten. Nach kaum neun Jahren der so glücklichen Ehe machten sich bei Chamberlain die ersten Anzeichen eines schweren Leidens bemerkbar, das trotz aller ärztlichen Bemühungen und Kuren unerbittlich fortschritt, ihn der Freiheit über die Glieder, auch der Stimme beraubte, aber seine geistigen Fähigkeiten nicht zu trüben vermochte. In diesen Prüfungsjahren wuchs Eva zur wahren Heldin empor, indem sie in aufopfernder Pflege das Los des Gatten nach Möglichkeit milderte und ihn mit bewundernswertem Zartgefühl in allen Lagen betreute. Sein Buch "Mensch und Gott" (1921), das sich mit den tiefsten Fragen unsres Daseins beschäftigte, lauschte sie ihm förmlich vom Munde ab, da nur sie allein noch imstande war, aus den Bewegungen der Lippen die Worte zu erraten und darnach

den Text niederzuschreiben. So ist das letzte Buch das gemeinsame Werk Chamberlains und Evas. Die innige Verbundenheit der Gatten, die aus dem beigefügten Bilde anschaulich spricht, deuten die Worte der Widmung an: "Dem reinen, tapferen Herzen — von Jugend auf strenger Pflichterfüllung geweiht — das allein, in niemals ermattender Hingabe, das Entstehen und Vollenden vorliegenden Werkes — unüberwindlich scheinenden Hindernissen zum Trotze — ermöglicht hat, sei an erster Stelle der Dank ausgesprochen in Ehrfurcht und in Liebe". Am 9. Januar 1927 kam der Tod als Erlöser. Und wiederum bei allem Schmerz über den Verlust, den sie still und gesast ertrug, gebot die Rücksicht auf den Zustand der hochbetagten Mutter, die den Tod Chamberlains nicht erfahren sollte, Selbstverleugnung. Wie in der Jugend stand sie jetzt auch im Alter der Mutter wieder zur Seite und widmete sich, zugleich mit ihrer Schwester Daniela, die nach Bayreuth zurückgekehrt war, der Krankenpslege bis zu Frau Cosmas Tod am 1. April 1930, der am 4. August Siegsried solgte, so daß Eva und Daniela nun ganz vereinsamt waren und sich gerade dadurch engst zusammenschlossen.

Wie Siegfried und Frau Winifred hatte sich auch Eva frühzeitig Adolf Hitler zugewandt, der am 29./30. September 1923 erstmals zum "deutschen Tag" der nationalen Verbände in Bayreuth weilte. Am Abend dieses "deutschen Tages" besuchte er Chamberlains Haus, am 1. Oktober Wahnfried. Die denkwürdige Begegnung erhielt ihre Weihe in dem seherischen Brief, den Chamberlain am 7. Oktober an Hitler schrieb (Chamberlains Briefe Band II, 1928, S. 124). So war die Zugehörigkeit zur NSDAP. für Eva Vermächtnis ihres Gatten, das ihr bis zum Tode heilig blieb. Der Sieg der völkischen Bewegung galt ihr als Erfüllung dessen, was Chamberlain erstrebte.

Die Zeit der Festspiele verlebten Eva und Daniela seit 1937 in Tribschen, wo nochmals auf der "Insel der Seligen" der Zauber der Kinderjahre sie umwob. Aber auch diesem letzten Weltenglück war bald ein Ziel gesetzt, zuerst durch die im Frühjahr 1940 beginnende Krankheit Danielas, sodann durch Evas eigenes schmerzhaftes Leiden, das im Februar 1941 einen ärztlichen Eingriff erforderte. Qualvolle Wochen und Monate solgten, die die Leidende dauernd an Haus und Bett sesselten und nur selten Empfang einzelner treuer Freunde verstatteten. Zu ihrem 75. Geburtstag kamen aus nah und fern Wünsche und Grüße, auch eine Blumenspende des Führers aus dem Felde. In der Nacht vom 25./26. Mai verschied Eva, von der ihr Bruder Siegfried einmal sagte, er habe "selten ein Wesen gesehen, das so sein eigenes Ich zurücksetzte, um im Leiden des Anderen aufzugehen". So lebt das Bild der wahrhaft großen Frau, der echten Wagner-Tochter, verklärt im Andenken aller derer, denen das Glück ihrer persönlichen Bekanntschaft zuteil ward.

Die nichtöffentliche Trauerfeier begann am 27. Mai nachmittags 3 Uhr im Hause Chamberlains, an derselben Stätte, wo er lebte, arbeitete und zuletzt aufgebahrt war, vor einem kleinen Kreise, an dessen Spitze der Oberbürgermeister Dr. Kempfler, Frau Winifred Wagner mit Wieland und Verena, Graf Gravina und einige wenige Freunde. Dr. Georg Schott-München sprach Gedenkworte und hob hervor, was diese Frau seelisch und geistig dem Hause bedeutete. Es wird berichtet, daß am Tage zuvor ein verklärtes Lächeln Evas Gesicht wundersam verschönte, das am Tage der Trauerfeier aber sehr ernst geworden war. Um 4 Uhr geleitete die NSDAP, den mit Blumen und Kränzen geschmückten, mit der Reichsfahne bedeckten Sarg zur Weihehalle im Hause der deutschen Erziehung, wo am Spätnachmittag der Bevölkerung noch Gelegenheit gegeben war, Abschied von der Toten zu nehmen. Am Donnerstag, 28. Mai, 9 Uhr fand die glanzvolle öffentliche Feier statt, die der Trägerin des goldenen Ehrenzeichens der Partei und der Ehrenbürgerin von Bayreuth galt. Zu beiden Seiten des Sarges hielten je vier Mann die Ehrenwache, zu Häupten stand erhöht die Fahne, die zum Gruße sich senkte, als der Staatsminister Gauleiter Adolf Wagner den Kranz des Führers an der Bahre niederlegte. Oberbürgermeister Dr. Kempfler gedachte in warm empfundenen, schlichten Worten der menschlichen und geistigen Größe der Toten. Wiederum hielt Dr. G. Schott die Traueransprache und las aus einer Gedächtnisrede auf Chamberlain, die nach dem Wunsche der Verstorbenen bei rechter Gelegenheit einmal weiteren Kreisen bekannt gemacht werden sollte. Musik von Bach schuf die stimmungsvolle Umrahmung. Unter den Klängen der Passacaglia wurde der Sarg hinausgetragen, wo eine große Menge in ehrfurchtsvollem Schweigen harrte. Der Sarg wurde zur

Einäscherung nach Koburg überführt, in drei Wägen folgten der Oberbürgermeister, Frau Winifred und Graf Gravina. Am andern Tag fand in der reichgeschmückten Halle des Krematoriums die Einäscherung statt, umrahmt vom langsamen Satz aus Beethovens F-dur-Streichquartett und Bachs Choral aus der Matthäus-Passion. Zum dritten Male nahm Dr. Schott das Wort und stellte in den Mittelpunkt seiner Ansprache Evas Leben in seiner engen Verbundenheit mit dem Werk des Vaters. Kranzspenden führender Persönlichkeiten und kultureller Anstalten gaben Zeugnis von der hohen Verehrung, die Frau Eva Chamberlain noch über den Tod hinaus begleitet. Die Aschenurne wurde im Grabe Chamberlains zu Bayreuth bestattet.

## 60 Jahre "Parsifal".

Zum Gedächtnis der Bayreuther Uraufführung am 26. Juli 1882 nach persönlichen Erinnerungen.

Von Wolfgang Golther, Rostock.

er gute Stern, der über meinen Kunsterlebnissen leuchtete, ermöglicht es mir, in diesem Jahre auf einen fast ununterbrochenen 60jährigen Besuch der Festspiele zurückzublicken. Bei allen Spielen mit Ausnahme des "Ring"-Jahres 1896 stand "Parsifal", der nach Wagners ausdrücklichem Willen für alle Zukunft nur in Bayreuth aufgeführt und nie auf einem andern Theater "entweiht" werden follte, im Mittelpunkt und blieb bis zum Ablauf der 30jährigen Schutzfrist 1913 ausschließliches Eigentum Bayreuths. Die Bemühungen um Verlängerung der Frist oder um besonderen Schutz des Weihespiels scheiterten am völligen Unverständnis des Reichstages, der niemals für Wagner einzutreten gewillt war. Der "Parsifal" wurde wie alle andern Werke "frei", d. h. den Theatern überantwortet. Es ist aber anzuerkennen, daß die deutschen Bühnen mit der Zeit dem Werke doch eine Ausnahmestellung einräumten dadurch, daß forgfältige Vorbereitung zu festlichen Zeiten, zu Ostern oder Pfingsten außerhalb des alltäglichen Spielplanes, eine stilgemäße Wiedergabe gewährte. Die Berliner Staatsoper führte zum Gedächtnis des 125. Geburtstages Wagners 1938 eine österliche Gralswoche ein, in der wie in Bayreuth "Parsifal" und "Lohengrin" zum zweiteiligen Gralsdrama sich verbanden. In diese "Gralswoche", über deren künstlerischen Wert die ZFM 1938 S. 487 ff. berichtete, schlugen 1941 englische Bomben; sie wird aber in besseren Tagen wieder aufleben. Die Bayreuther "Parsifal"-Aufführungen erreichten im Sommer 1939 die Zahl von 233. Die "Kriegsfestspiele" wiederholen aus dem letzten Vorkriegs-Festspiel nur "Ring" und "Holländer" ohne "Parsifal".

"Parsifal" ist ein Bühnenweihfestspiel. Der "Ring", grunddeutsch nach Gehalt und Form, in seinen vier Teilen so groß angelegt wie einst die griechische Tragödie, aus allem Gewohnten hoch aufragend, begründete und eröffnete 1876 das Festspiel und sein Haus. "Parsifal" aber weihte 1882 Haus und Spiel zu dauerndem Bestand: um seines Inhalts und seiner Bestimmung willen ist er daher ein Weihefestspiel. Wagners letzte Jahre waren der Vollendung des "Parsifal" und seiner stilgemäßen Aufführung gewidmet, die nicht, wie der "Ring" von 1876, ein vereinzeltes Ereignis bleiben sollte. Im Rückblick auf 1876 bekannte Wagner: "noch sind wir erst in der Ausbildung des Stils begriffen; wir haben nach jeder Seite hin Mängel zu beseitigen und Unvollkommenheiten auszugleichen". Er plante eine Stilbildungsschule, "um nicht nur ein Personal für die Darstellung meiner dramatisch-musikalischen Werke auszubilden, sondern überhaupt Sänger, Musiker und Dirigenten zur richtigen Aufführung ähnlicher Werke wahrhaft deutschen Stils verständnisvoll zu befähigen". Im "Ring" wurde dieser Vortragsstil noch gesucht, im "Parsifal" erreicht. Daher hielt Wagner alljährliche Wiederholungen des "Parsifal" für vorzüglich geeignet, den Darstellern als Hochschule zu dienen: den Opernsänger zum musikalischen Schauspieler zu wandeln und den im vollen Einklang mit dem Kunstwerk schaffenden Bühnenbildner zu erziehen.

Da es mir vergönnt war, die Spiele seit 1882 zu besuchen, kann ich aus eigener Erfahrung über die veredelnde Macht des "Parsifal" urteilen. Meine erste Fahrt nach Bayreuth war mein nachhaltigstes künstlerisches Erlebnis. Noch lebte der Meister, den zu sehen mein sehnlichster Wunsch war. Unbeschreiblich wie niemals nachher war der Eindruck beim Betreten des Hauses



Daniela Thode-von Bülow



Eva Chamberlain-Wagner

(Richard Wagner-Gedenkstätte, Bayreuth)



Eva und H. St. Chamberlain



Prof. Dr. Eugen Schmitz

Geb. 12. Juli 1882

und beim erstmaligen Hören. Breiteste Zeitmaße und feinste Abtönung der Instrumentengruppen waren Kennzeichen der vom Willen Wagners beseelten Erstaufführung. Die den Liebesmahlspruch umschwebenden Streicher verklärten das Leiden ins Überirdische. Dann teilte sich der Vorhang vor dem Bühnenbild des Gralsgebietes, Wald und Tempel, durch die Wanderung zur Burg miteinander verbunden. Bis 1933 blieb dieses unübertrefsliche Bild gewahrt, dem Neuerungsversuche keineswegs gleichkamen. Traumhaft schön war Werk und Wiedergabe im ganzen und einzelnen. An den Aktschlüssen war damals lauter Beifall üblich, die Hörerschaft noch nicht zu stiller Andacht erzogen. Am Schluß der Aufführung, die ich am 6. August erlebte, steigerte sich der Jubel ins Ungemessene, bis die Gestalt des Meisters, weißhaarig, tiefernst in der Mittellaube über den Sitzreihen der Zuschauer für einen kurzen Augenblick sichtbar ward, mit der Hand uns freundlich zuwinkend und wie zum Dank an die Künstler nach der Bühne weisend. Es war das einzige Mal, daß ich ihn, wenn auch nur aus der Ferne, sehen durfte. Wie gern hätte ich einen Empfang in Wahnfried mitgemacht, wovon Mitreisende erzählten! Aber der Gedanke, Wahnfried zu betreten, schien mir vermessen. So schied ich am andern Tag aus Bayreuth, von dessen erstem Besuch mir nichts als die Erinnerung an "Parsifal" und die Erscheinung des Meisters in Erinnerung haftet. Im nächsten Jahre, wie seitdem immer, galt mein erster Gang dem efeuumsponnenen Grabe im Wahnfriedgarten, jener Stätte, die seit 60 Jahren dem Festspiel seine Lebenskraft spendet. In den vielen folgenden Jahren übte auch die Markgrafenstadt mit ihren Baudenkmälern und die anmutige Landschaft der Umgebung vollen Zauber, der sich bei jedem Besuch immer noch steigert und vertieft. Die Pforten Wahnfrieds taten sich seit 1889 auf. Frau Cosima trat mir mit ihrer bezwingenden Güte entgegen. Im Verlauf der Jahre durfte ich ihr sogar bei der Vorbereitung des "Lohengrin" und des "Rings" für Gewänder und Bühnenbild aus meinem Fachwissen Ratschläge erteilen. Mit vielen Künstlern gewann ich persönlichen Verkehr und anregenden Gedankenaustausch. Von 1936 bis 1940 war mir auch Einblick in die Probenarbeit verstattet. Ich ersah, wie alle hier lernten, was ihnen im Betrieb der Theater in dieser Weise nie zuteil werden konnte: restlose Vertiefung in das Wesen des Kunstwerkes und in den Kulturgedanken von Bayreuth. Felix Mottl faßte den Sinn solcher Arbeit in die Worte der Kundry: "Dienen, dienen" zusammen; also nicht in Künstlereitelkeit glänzen oder herrschen. Wer dem Gralsdienst innerlich fern bleibt, der scheidet bald wieder aus dem Bayreuther Kreise aus. Nachdem durch Frau Cosima der Wille des Meisters, alle seine Werke ins Festspiel zu übernehmen, in der Reihenfolge "Tristan", "Meistersinger", "Tann-häuser", "Lohengrin", "Holländer" erfüllt war, offenbarte sich erst die Bedeutung der Spiele als Hochschule der stilgemäßen musikalischen Vortragskunst in wundervoller Weise. Wenn heute Wagner-Vorstellungen an Staats- und Stadttheatern zuweilen gute, ja vorzügliche Leistungen aufweisen, so ist dies nur dem Bayreuther Vorbild zu danken, wie ein Blick auf die Zustände vor dessen Begründung zur Genüge zeigt. In meiner Jugend hörte ich Vorstellungen am damaligen Stuttgarter Hoftheater, die heute überhaupt unmöglich wären. In den Jahren 1883 bis 1895 weilte ich in München, wo damals noch die Pflege der Wagner-Kunst im Vordergrund stand und die zweifellos verhältnismäßig bestmöglichen Aufführungen stattfanden. Aber außer den noch etwas nachwirkenden Uraufführungen des "Tristan" (1865) und der "Meistersinger" (1868) war auch hier ein Aufschwung aus eigner Kraft für die früheren Werke "Holländer", "Tannhäuser", "Lohengrin" samt "Rienzi" undenkbar. Der Schritt aus der Oper zum Drama vollzog sich einzig in Bayreuth. Wie Wagner im Vorwort zur Ausgabe der "Ring"-Dichtung 1863 erhoffte, strömte eine Fülle segensreicher Anregungen vom Festspiel auf die Theater aus, weil alle Künstler im Laufe der Zeit unmittelbar oder doch mittelbar beeinflußt wurden und nicht allein für die Werke Wagners, sondern für alle Opern, die durch den dort gewonnenen Vortragsstil in früher ungeahnter Weise zu dramatischer Auffassung und Darstellung gelangten.

Bayreuth ist für die deutsche Kunst Montsalvat, das seine Ritter hinaussendet, daß sie vom Gralserlebnis Zeugnis geben und den Gedanken von Bayreuth in fremder Welt, ja inmitten der Feinde, behaupten. Der Bayreuther Stil ist keine starre Überlieferung zu äußerlicher Nachahmung, vielmehr eine auch an geweihter Stätte immer aufs neue zu erringende und fortzuführende Kunstübung auf dem Gebiete des hohen Dramas aus dem Geiste der Musik.

# Prof. Dr. Eugen Schmitz zum 60. Geburtstag.

Von Liesbeth Weinhold, Leipzig.

Leiters der Musikbibliothek Peters, Prof. Dr. Eugen Schmitz, der am 12. Juli 1882 in Neuburg a. D. geboren wurde. Er, der sein Leben inneren Werten verschrieben hat und dessen Wesen allem Verlangen nach äußerlicher Wirkung abhold ist, würde ihn vielleicht lieber ungeseiert in der Stille seiner Arbeitsstätte begehen, in einer Stille, die allerdings nichts mit scheuer Zurückgezogenheit gemeinsam hat; denn für jeden, der jemals in der Musikbibliothek Peters gearbeitet hat, ist sie zum Inbegriff der geistigen Versenkung und der Hingabe an wissenschaftliche Arbeit geworden. Prof. Eugen Schmitz wird es mir aber hoffentlich vergönnen, daß ich ihn in meiner Eigenschaft als Musikwissenschaftlerin, Musikbibliothekarin und ehemalige Hörerin vor aller Augen zu seinem Ehrentag beglückwünsche.

Für die Besucher der Peters-Bibliothek war es eine aufrichtige Freude, in ihm, dem Nachfolger von Emil Vogel, Rudolf Schwartz und Kurt Taut, die Eigenschaften zu finden, die dieser Stätte ihren Stil aufgeprägt haben, vor allem die rückhaltlose Bereitschaft für die Anforderungen dieses in gewissem Sinne selbstlosen Berufes, der so hohe geistige Anforderungen stellt, wenn er sich vorbildlich auswirken soll und dessen Erfolg sich doch so wenig sichtbar ab-

fpielt.

Als Prof. Schmitz 1939 die Leitung der Musikbibliothek Peters übernahm, war er längst durch eine stattliche Reihe wissenschaftlicher Werke bekannt, angefangen mit der Münchner Doktorarbeit bei Sandberger über Staden (1905) und der Habilitationsschrift über die Geschichte der italienischen Kammerkantate im 17. Jahrhundert (1909). Ihnen folgten zahlreiche Arbeiten auf dem Gebiete der deutschen und italienischen Musikgeschichte, der Stilkunde und der Theorie, teils selbständig, teils in den Festschriften für namhafte Vertreter des Faches, wie Sandberger, Kretzschmar und Liliencron. Unter der Zahl seiner biographischen Schriften seien nur die letzten genannt, seine Neuausgabe von Dittersdorfs Selbstbiographie (1940) und sein Buch über Wagner (1937), der ihm in langjähriger Verbundenheit mit dem Haus Wahnfried und den Festspielen besonders nahe liegt. Auch die Beiträge zur Allgemeinen Deutschen Biographie und zu Herders Lexikon sind ein Beweis seiner großen Vielseitigkeit und seines rastlosen Forschungstriebes.

Es wäre aber irreführend, hinter der Versenkung in wissenschaftliche Facharbeit mangelnden Sinn für das Aktuelle zu vermuten. Ein Blick in die lausenden Musikzeitschriften überzeugt von Prof. Schmitz' Anteil an den Tagesfragen des deutschen Musiklebens. Das Musikreferat war ja auch Anfang seiner Berufsarbeit. Während die Bücher seinen Rus in den Fachkreisen begründeten, wurde sein Name durch die Mitarbeit und Redaktionstätigkeit an führenden Zeitschriften und Tageszeitungen, am längsten an den "Dresdener Nachrichten" (1915—39), in die breite Offentlichkeit getragen. Mit der wissenschaftlichen und kulturpolitischen Arbeit ging die praktische bzw. erzieherische Hand in Hand. Als Privatdozent in München (1910—14), Direktor des Mozarteums in Salzburg (1914/15), Dozent an der Technischen Hochschule in Dresden (1915—39), als Mitglied der Prüfungskommission für das sächsische Musiklehrerexamen hat er in langjähriger Erfahrung sein großes Wissen an die Jugend herantragen können und ist in dieser Vielfalt der Betätigung nicht Gefahr gelausen, in einseitige und abstrakte Arbeit zu versinken.

So hat er auch durch seine Bibliotheksverwaltung nicht aufgehört, sich dem Kreislauf des deutschen Musiklebens einzugliedern. Neben der verpflichtenden Redaktionsarbeit am Peters-Jahrbuch und der Fortführung der Kataloge, die er um einen systematischen bereicherte, werden die Tagesbedürfnisse durchaus befriedigt, wie das Verzeichnis aller Handschriften und Drucke Mozarts aus dem Besitz der Peters-Bibliothek beweist, das er 1941 anläßlich des 150. Todestages zusammenstellte. Und wie dankenswert ist der im Jahrbuch Peters erscheinende Nachtrag zu Eitners Quellenlexikon, das so sehr einer Revision bedarf.

Wir hoffen, daß Prof. Schmitz' große Arbeitsfreude auch in Zukunft viele neue Früchte trägt und daß ihm als Dank die so nötige und verdiente Resonanz aus dem Besucherkreise beschieden sein möge, von deren Fehlen jetzt unter der größten kriegerischen Anstrengung aller Zeiten naturgemäß alle wissenschaftlichen Institute betroffen werden. Alle Fachgenossen werden sich meinem Wunsche anschließen, daß Prof. Schmitz noch viele Jahre des Gebens und Nehmens in Leipzig verleben möge, wo er vor rund 35 Jahren neben Walter Niemann und Alfred Heuß seine Laufbahn als Musikreferent an den "Signalen" begonnen hat und wohin er nun nach langjähriger Unterbrechung zurückgeführt worden ist.

# Der "Wagnerianer" Carl Gaillard.

Von Eugen Schmitz, Leipzig.

er Berliner Musikschriftsteller Carl Gaillard, der in noch verhältnismäßig jungen Jahren 1851 starb, genießt den Ruhm, als einer der ersten verständnisvollen Kritiker Richard Wagners für den Schöpfer des "Holländer" und "Tannhäuser" in der Presse eingetreten zu sein. Glasenapp hat diese Bedeutung Gaillards in seiner Wagnerbiographie sestigelegt, mehrere bedeutsame Briese Wagners an Gaillard geben von ihr Kunde, und noch bei Abfassung der Selbstbiographie "Mein Leben" fand der Meister sich veranlaßt, Gaillards und seiner gutgemeinten Hilfsbereitschaft zu gedenken.

Es ist nun zwar erfreulich, wenn auch zuweilen zustimmende Haltung der Kritik im Falle Wagners geschichtliche Beachtung findet. Allein um Gaillard und sein Wirken für Wagner haben sich unter solchem Gesichtspunkt doch Legenden gewoben, die im Interesse geschichtlicher

Wahrheit der Aufklärung bedürfen.

Daß Gaillard, lange bevor das Wagnerschrifttum seiner gedachte, in gutem Andenken stand, beweist der ihm geltende Artikel des von Hermann Mendel herausgegebenen "Musikalischen Konversationslexikons". Im 1874 erschienenen 4. Band dieses Werkes lesen wir: "Gaillard, Carl, begabter dramatischer und lyrischer Dichter und Musikschriftsteller, geboren am 13. Jan. 1813 zu Potsdam, war Mitbesitzer der Musikhandlung von Challier & Co. in Berlin und gab von 1844—1847 die "Berliner Musikalische Zeitung" heraus, welcher er, unterstützt von bedeutungsvollen Künstlern, mit großem Freimut und Humor vorstand, bis sie 1848 in die "Neue Berliner Musikzeitung" aufging. Von seinem scharfen und treffenden musikkritischem Urteil zeugen viele Aussätze der älteren Zeitung, und es ist bemerkenswert, daß Gaillard als einer der ersten für Richard Wagner in die Schranken trat. Wegen seiner Geradheit im Denken und Handeln wurde er in schwieriger Zeit auch mit Vertretung der städtischen Interessen betraut,

starb aber schon am 10. Januar 1851."

Wagner selbst spricht in "Mein Leben" bei aller menschlich dankbaren Einstellung sehr viel kritischer über Gaillard. Er gedenkt seiner zum ersten Male anlässlich der Aufzählung der Gäste, die 1845 zur Uraufführung des "Tannhäuser" nach Dresden kamen, und führt ihn da ein als "sonderbaren Menschen" und "Herausgeber einer vor kurzem begonnenen Berliner musikalischen Zeitung, in welcher ich mit Staunen die erste und einzige durchaus günstige, und bedeutend eingehende Besprechung meines "Fliegenden Holländers" gelesen hatte". Wagner fährt dann fort: "Zu so großem Gleichmut gegen das Verhalten der Rezensentenwelt ich mich notgedrungen bereits auch gewöhnt hatte, wirkte doch jener Aufsatz sehr eindrucksvoll auf mich, und ich forderte den mir persönlich ganz unbekannten Menschen auf, nach Dresden zu kommen, und der ersten Aufführung des "Tannhäuser" beizuwohnen. Wirklich kam er, und zu meiner Rührung lernte ich in ihm einen in dürftigen Verhältnissen mühsam sich abquälenden, von verzehrender Kränklichkeit bedrohten, jungen Mann kennen, welcher ohne Anspruch auf jede Entschädigung, ja nur gastliche Bewirtung zu machen, rein seiner Ehrenpflicht gefolgt zu haben glaubte, als er meinem Rufe nachkam. Seinen Kenntnissen und Fähigkeiten merkte ich wohl an, daß er zu keinem großen Einfluß berufen sein würde; wogegen sein redliches Gemüt und sein empfänglicher Verstand mich mit wahrer Achtung für den armen Menschen erfüllten, der, ohne es weit gebracht zu haben, nach einigen Jahren zu meinem Bedauern seiner Kränklichkeit erlag, nachdem er von seiner Treue und Sorgsamkeit für mich auch unter den schwierigsten Umständen nie gewichen war."

Noch ein zweites Mal, aber sehr viel kürzer, kommt Wagner dann auf Gaillard zu sprechen

im Rahmen der Erinnerungen an die erste Berliner "Rienzi"-Aufführung: "Nur mein armer älterer Freund Gaillard stand mir bei mancher Widerwärtigkeit rüstig, aber durchaus machtlos zur Seite. Mit seinem kleinen Musikgeschäft wollte es nicht gehen, seine musikalische Zeitschrift war bereits eingegangen: so konnte er mir nur in sehr kleinen Angelegenheiten behilslich sein. Leider entdeckte ich, daß er nicht nur Verfasser vieler höchst bedenklicher dramatischer Arbeiten, für welche er mich zu gewinnen suchte, sondern auch durch ausgesprochene hektische Anlage einem vermutlich sehr baldigem Tode verfallen war, so daß selbst der wenige Umgang, den ich mit ihm pslog, bei all seiner Treue und Ergebenheit nur einen wehmütigen und meine Stimmung neu bedrückenden Einsluß auf mich ausübte."

Zu diesen beiden Äußerungen Wagners wäre zunächst zu bemerken, daß sie Unklarheiten enthalten, die sich dem Meister wohl aus Erinnerungstäuschungen ergaben. Als Wagner 1845 Gaillard nach Dresden zum "Tannhäuser" einlud, war dieser ihm nicht mehr "persönlich ganz unbekannt". Gaillards erster Besuch bei Wagner hatte vielmehr bereits im Herbst 1844 stattgefunden. Das geht zweisellos aus einem Aussatz hervor, der in Nr. 37 der Gaillardschen Musikzeitung vom 5. Oktober 1844 steht. Der Aussatz hat den Titel: "Bericht eines Reisenden, der sich nur einen Tag in Dresden aushielt . . . ". Er schildert unter anderem aussührlich ein Zusammensein mit Richard Wagner auf "Fischers Weinberg". Glasenapp (II, S. 80 f.) hat dieses Zusammentreffen ebenfalls erwähnt und aus Gaillards Aussatz die wichtigste Stelle abgedruckt. Leider gibt er aber in der Anmerkung eine falsche Jahreszahl: 1845 statt 1844 an. Daß Wagner ferner bereits damals und nicht erst anläßlich der Berliner "Rienzi"-Tage auf Gaillards eigene "höchst bedenkliche dramatische Arbeiten" ausmerksam wurde, ergibt sich aus einem schon 1905 von Altmann verzeichnetem Brief. Dieser ist vom 2. Oktober 1844 datiert, also kurz nach jenem Besuch auf "Fischers Weinberg" geschrieben, und beschäftigt sich mit Gaillards Trauerspiel "Rienzi".

Wichtiger freilich als die Richtigstellung solcher kleiner tatsächlicher Unstimmigkeiten ist es, ein wirklich zutreffendes Bild von Gaillards kritischem Eintreten für Wagner zu gewinnen. Das ist möglich an Hand seiner Zeitschrift. Vollständige Exemplare von ihr haben sich anscheinend nur wenige erhalten. Eines davon, das aus dem Nachlaß des Freiherrn von Ledebur stammt, besitzt die Musikbibliothek Peters in Leipzig. Sie hat es mit vielen andern Seltenheiten vor etwa zwanzig Jahren von Adolf Ruthardt erworben.

Das äußere Bild der Zeitschrift ist nicht sehr ansehnlich. Papier, Druck, Umfang der einzelnen Nummern zeigen, daß es sich um ein bescheidenes Unternehmen handelte. Auch der Inhalt ist reichlich bunt und ungleichwertig und läßt sich nicht vergleichen, mit dem, was führende Zeitschriften wie die "Allgemeine Musikzeitung" oder die "Neue Zeitschrift für Musik" damals boten.

Die erste Nummer des Blattes erschien am 27. Januar 1844. In einer einführenden Notiz heißt es: "Die musikalischen Ereignisse Berlins haben sich bei dem verspäteten Eintressen unserer Konzession so gehäuft, daß wir außer stande sind, sie in dem uns verstattetem Raume zu besprechen." Daraus ergibt sich die Tatsache, daß die Berliner Erstaufführung des "Holländer", die bereits am 7. Januar 1844 unter Wagners Leitung vor sich gegangen war, von Gaillard garnicht besprochen worden ist. Erst als am 23. und 25. Februar das Werk mit der Schröder-Devrient als Senta noch einmal im Spielplan erschien, hat Gaillard die von Wagner erwähnte Besprechung über den "Holländer" geschrieben und am 2. März in Nr. 6 seiner Zeitschrift veröffentlicht. Vorher, in Nr. 5 vom 24. Februar 1844, hatte eine knappe Lebensbeschreibung Wagners zu erscheinen begonnen. Sie hielt sich im wesentlichen, wie schon Glasenapp (II, S. 63) sestgestellt hat, an die "autobiographische Skizze", die Wagner für Laubes Zeitung geschrieben hatte, und die heute an der Spitze der Gesammelten Schriften steht. Wagners bekannter erster Brief an Gaillard vom 30. Januar 1844 ist offenbar die Antwort aus eine Bitte, das Material für diesen Beitrag zur Verfügung zu stellen.

Gaillards Besprechung jener zwei "Holländer"-Aufführungen nennt Glasenapp an angegebener Stelle "einen sehr guten Bericht". Wagner selbst rühmt sie als "bedeutend eingehend" und hat ihrem Verfasser brieflich am 12. März 1844 beinah überschwänglich gedankt. Da nimmt man sie heute also immerhin mit einiger Erwartung zur Hand. Aber man sindet sich enttäuscht.

Einleitend wird von den bekannten Mängeln der Aufführung gesprochen, namentlich von der schlechten Akkustik des Schauspielhauses, der ungleichmäßigen Orchesterbesetzung mit zu schwachen Streichern.\*) Der dem Werk gemachte Vorwurf überladener Instrumentation wird in diesem Zusammenhang zurückgewiesen. Dann folgen etwa dreißig Druckzeilen über die Oper selbst. Daß diese an "Melodienarmut" litte, wird bestritten. Aber einen Mangel an "scharfgeprägten Rhythmen, durch welche die Melodie in das Ohr einzieht", meint Gaillard doch sinden zu müssen. "Die überwältigendste Seite der Oper ist unstreitlich ihre tiese Charakteristik", heißt es weiter. "Der Holländer ist ein musikalisch durchgeführter Charakter, wie deren wenige zu sinden sein werden; wie treffend zum Beispiel in dem großen Duett zwischen ihm und Daland seine düstere Haltung der Malerei der lebenslustigen und habsüchtigen des Norwegers gegenüber; wie anmutig ist die Szene der norwegischen Mädchen, wie ties empfunden die beiden Duette des zweiten Aufzuges, wie ergreisend das Terzett des dritten. Auch den Chören gebührt ein gleicher Ruhm . . . Wagner hat keine Oper nach dem gewöhnlichen Zuschnitt, kein vorschriftsmäßiges Drama geben wollen, um eine einfache nordische Ballade, auf der die Töne schwimmen, wie das Schiff des Holländers auf dem Meere; sie hätte hier und da vielleicht durch Zusammenpressung gewinnen können."

Das ist alles, was Gaillard in, wie man sieht, recht geschraubtem Deutsch — über das Werk zu sagen hat. Fast die Hälfte seines Artikels besteht aus einem spaltenlangen Zitat von Wagners bekannten, damals in der "Illustrierten Zeitung" veröffentlichten Außerungen über die Entstehung des "Holländer". Zum Schluß heißt es dann: "Es ist ein trauriges Zeichen in der Menschenund noch mehr in der Kunstgeschichte, daß überall, wo ein junger glücklicher Mann Siege
geseiert, die Einen aus Verkennung, die Andern aus Neid sich erheben, um ihn zu Tode zu
hetzen. Darum trat ich für Richard Wagner, auf den schon manche die Jagd eröffnet, offen
und männlich in die Schranken, ohne Furcht, wenn auch meine redliche Überzeugung der Ver-

leumdung anheim falle."

Wie man sieht, ist das sachliche Ergebnis dieser geschichtlich berühmt gewordenen "Holländer"-Kritik in Wahrheit recht dürftig. Wagners Freude über solche Bewertung seines Werkes war offenbar nur die Kehrseite einer tiesen Verstimmung über die schroff ablehnende Haltung

der sonstigen Berliner Kritik.

Nicht sehr viel anders steht es um die Ausführungen über "Tannhäuser", die Gaillard in Nr. 44 vom 1. November 1845 veröffentlichte. Er hat, wie er selbst betont, nur die Dresdener Uraufführung am 19. Oktober 1845 gehört, die bekanntlich sehr mangelhaft war. Aber Wagner hatte ihm vorher den Klavierauszug des Werkes geschickt, dem er immerhin noch etwas mehr hätte entnehmen können.

Gaillard beginnt mit einer feuilletonistischen Einleitung und redet dann allerhand von allgemeiner Opernästhetik, wie sie der Zeit geläusig war. Er nennt Wagner einen Künstler, der "ohne Rücksicht für die Menge unverständiger Leute, welche man Publikum nennt", nur seinen Idealen folge. Eine Kennzeichnung von Wagners Stil glaubt er mit folgenden Worten geben zu können: "Bei Wagners Opern ist es vor allem Andern die Einheit zwischen Poesie und Musik, welche eigentümlich wirkt, jede Beeinträchtigung des einen Teils durch den andern fast unmöglich macht, und dem Erzeugnis den Stempel der Ursprünglichkeit verleiht. Die mit der Oper auf der Bühne verbundene Darstellung ist ursprünglich weiter nichts, als die Ausstattung einer Musik, die sich hauptsächlich in den Außerungen von Gefühlsregungen und Seelenrichtungen bewegt. Daß sich dabei manche Szene in einer solchen Oper dramatisch gestalten muß, ist einleuchtend, weil Konslikte selbst unter diesen Verhältnissen nicht zu vermeiden wären. Und so gibt es allerdings ein dramatisches Gesetz für die Oper, das aber auf anderen Grundlagen beruht, als das des Dramas."

Diese Ausführungen Gaillards sind nicht eben ein Muster von Klarheit. Sprachliche Schönheit ist ihnen auch nicht eigen. Und wenn Gaillard gleich anschließend sagt, Wagner eröffne uns "im Tannhäuser einen Blick in eine Periode der deutschen Vorzeit mit ihrem Gemisch von roher Sinnlichkeit und Aberglauben", so erscheint uns das als eine recht sonderbare Auffassung der schönen Venusberg- und Wartburgsage.

<sup>\*)</sup> Darauf war G. von Wagner selbst durch einen Brief vom 11. Februar aufmerksam gemacht worden.

Gaillard gedenkt dann kurz der "großartigen und wie die ganze Oper schwer auszuführenden" Ouvertüre, die "ein Bild von dem ganzen Werke gibt". Den Stil der "Tannhäuser"-Musik kennzeichnet er mit der allgemeinen Bemerkung, daß "Liebhaber von italienischen sentimentalen Melodien und pikanten französischen Rhythmen ihre Rechnung überall da nicht finden, wo ein deutscher Komponist nach dem Höchsten strebt". Im übrigen meint er, daß bei dem Werke "die Musik mit dem Text zu sehr verschmilzt, und sich beide daher schwer trennen lassen". Er glaubt darum, durch eine kurze Inhaltserzählung mit musikalischen Randbemerkungen am besten ein Bild von der Oper geben zu können.

Im ersten Akt hebt er nur das Hirtenlied hervor und bemerkt dazu, daß alle Gesänge sich mehr dem Liede als der Arie nähern. Vom zweiten Akt wird das Finale gerühmt als "meisterhaft musikalisch charakteristisch". Wenn es dann freilich weiter heißt: "... Auch den rein poetischen Teil betreffend, ist dieser zweite Aufzug eine duftige Geistesblüte", so ist das wieder ein sehr wenig glücklich gewählter Ausdruck. Gleiches gilt von folgender Bemerkung über den Sängerkrieg: "Mit außerordentlichem Geschick ist der Sängerwettstreit, der manchem eine Klippe geworden wäre, behandelt. Er erregt das Interesse besonders dadurch, daß die Sänger sich nicht objektiv sondern subsektiv äußern und dadurch zum Konflikt untereinander geraten und die Katastrophe herbeisühren."

Die Schilderung der Eindrücke, die der dritte Aufzug auf Gaillard machte, möge hier in ihrer verblüffenden Knappheit vollständig stehen: "Der dritte Aufzug soll die Mißklänge der ersten ausgleichen, würde dies aber auch durch einen reicheren Wechsel in den Lagen und den Gefühlsaufregungen bewirken können. Wir glauben, der Komponist wird einzelne Schönheiten dem Interesse des Ganzen opfern müssen. Eine sinnige Instrumentaleinleitung, gleichsam eine Rekapitulation des Vorhergehenden und eine Vorbereitung auf das Kommende, leitet den Aufzug ein. Wolfram und Elisabeth sprechen ihren Gram aus. Auf ein tiefsinniges Lied des ersteren an den Abendstern machen wir besonders aufmerksam. Tannhäuser kehrt abgehärmt zurück und stirbt entsühnt."

Nach dieser lapidaren Feststellung folgt noch eine kurze Besprechung der Aufführung und schließlich der Wunsch, Wagners "treffliches und eigentümliches Werk" möge über alle Hauptbühnen Deutschlands gehen, wo es gewiß die Anerkennung finden werde, "die stets ein echtes Kunstwerk begleitet".

Mit diesem Schlußsatz seiner "Tannhäuser"-Kritik ist Gaillard ein Prophet gewesen. Daß er sonst das Werk sehr hellsichtig und hellhörig aufgefaßt habe, läßt sich auf Grund seiner Ausführungen leider nicht annehmen. Einzig der Hinweis auf das Instrumentalvorspiel des dritten Aktes ist beachtlich. Dagegen fällt über die fortschrittlichste Szene des ganzen Werkes, über Tannhäusers Romerzählung, auch nicht ein Wort.

Über "Rienzi" hat Gaillard anläßlich des Erscheinens des Klavierauszuges einen seiner Mitarbeiter, Julius Weiß, schreiben lassen, und zwar in Nr. 47 und 48 vom 14. und 21. Dezember 1844. Diese Besprechung, deren Inhalt Gaillard doch immerhin als Schriftleiter deckte, ist sehr freundlich und geht viel ausführlicher als Gaillards "Holländer"- und "Tannhäuser"-Kritiken auf die einzelnen Nummern ein. Sie enthält aber auch manche schulmeisternde Bemerkung und versteigt sich zu der sonderbaren Meinung, die Dichtung des "Rienzi" würde "vielleicht noch wirksamer sein, wenn die fast durchweg leidenschaftlichen Szenen darin öfter, als es geschah, mit anderen von heiterem oder sanstem Charakter abwechselten." Für uns hat dieser Gedanke eines "Rienzi" mit "heiteren Szenen" schon an sich etwas Erheiterndes. Weiß aber meint, Wagner ganz allgemein den guten Rat geben zu sollen, nicht mit allzu großer Vorliebe "dem Unstäten, Afsektvollen und Düsteren" zu huldigen, da er dadurch "seinem ausgezeichnetem Talente unbestreitbar hindernd in den Weg tritt, insofern er den Totalessekt seiner Opern dadurch beeinträchtigt".

Daß Gaillard wirklich stets bestrebt war, nach bestem Wissen und Vermögen Wagner und dessen Werke zu fördern, zeigen die vielen kleinen Notizen über Wagner, die auf Schritt und Tritt in der Zeitschrift begegnen und meist entweder angekündigte oder schon gewesene Aufführungen Wagnerscher Opern betreffen. In Nr. 31 vom 24. August 1844 findet sich übrigens ein kurzer Hinweis auf die bekannte Königshuldigung in Pillnitz: "Unter Reißigers und Rich.

Wagners Anführung fuhren 106 Instrumentalisten und über 200 Sänger nach Pillnitz, um dem Könige ein von Richard Wagner komponiertes Vaterlandslied vorzutragen. Der König sprach sich sehr anerkennend über das treffliche Musikstück aus."

Der Ruhm von Gaillards guter Gesinnung bleibt somit jedenfalls unangetastet. Insofern war er wirklich einer der frühesten Wagnerianer. Aber sein tatsächliches Vermögen, sich in das Neue von Wagners Werken einzuleben, und davon Zeugnis abzulegen, werden wir in Zukunft doch etwas zurückhaltender beurteilen müssen.

# Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Die Berliner Kunstwochen.

Unter dem Motto "Die Kunst dem Volke" stehen diesmal die Berliner Kunstwochen, die alljährlich den Ausklang der Spielzeit bilden. In einem noch nicht dagewesenen Ausmaß sind die Grundlagen verbreitert, um dem ganzen Volk die Teilnahme zu ermöglichen. Die Anerkennung einer besonderen Bedeutung ergibt sich bereits aus der Schirmherrschaft von Reichsminister Dr. Goebbels. Auf seine Veranlassung wurde ein eigenes Kulturreferat für die Reichshauptstadt geschaffen, dessen Generalkulturreferent Oberregierungsrat Scherler vor der Presse über die mit den Kunstwochen verbundenen Absichten sprach. Der soziale Charakter kommt in der Verteilung der Hälfte aller Eintrittskarten an Verwundete und Rüstungsarbeiter zum Ausdruck. Mehr denn je beteiligen sich alle Künste an den festlichen Wochen: die Vorstellungen der Berliner Theater erhalten Kunstwochen-Charakter, zu den Kunstwochen zählen Darbietungen von Paul Linckes "Frau Luna" ebenso wie die Aufführungen der Staatstheater, Lehars "Graf von Luxemburg" neben einem Furtwängler-Konzert, Filmuraufführungen neben Dichterlesungen. "Ein toller Einfall" - diese zugkräftige Operette von Marc Roland begegnet uns auf dem Festprogramm neben Schauspielaufführungen, alles aber überglänzt von der Eröffnung der Berliner Kunstausstellung. Das sind Kunstwochen 1942 - würdig unserer Zeit, würdig des Leistungsprinzips, würdig der Aufgabe, Kunst mitten hinein ins erwartungsfreudige Herz des Volkes zu tragen, würdig Berlin!

Während wir uns eine Zusammenfassung nach dem Abschluß der sestlichen Wochen vorbehalten wollen, seien heute nur einzelne besondere Ereignisse hervorgehoben. Da gedenken wir der Urausführung des c-moll-Streichquartetts von Hans Pfitzner. Das viersätzige Werk vereint die stillistischen Merkmale der bekannten letzten Schöpfungen mit der polyphonen Eigengesetzlichkeit der kammermusikalischen Form, in der Pfitzner von jeher seine Meisterschaft bekundet hat. Die Thematik strebt zur Einfachheit und Natürlichkeit des Ausdrucks als Ergebnis einer Reise, die Vollkommenstes mit schlichtesten Mitteln erzielt: teils spielerisch leicht und volkstümlich, teils mit über-

legen wissendem, rückwärts gewendeten Auge die Verbindung zu fast Mozartschem Wesen aufnehmend, das Ganze aber echtester Pfitzner voll eigenem Gefühlsgehalt mit selbständiger Führung der Stimmen in oft herben, eigenen Zusammenklängen, durchleuchtet von dem Glanz einer Seele, die aus reichstem Vermögen Kostbarkeiten der Erfindung verschwenderisch spendet. Auf Schritt und Tritt begegnet uns der Niederschlag von Herzenswänne und Humor, so besonders in dem gemütvoll bummelnden und lächelnden Thema des zweiten Satzes:



Wie einfach und klar, wie konzentriert im Ausdruck Pfitzner schafft, beweisen folgende Themen (Partitur im Verlag Johannes Oertel, Berlin-Grunewald):



Ein Werk, dessen Schönheiten Anspruch auf weiteste Verbreitung erheben und das sich in der vollendeten Ausführung durch das Strub-Quartett größter Anerkennung erfreute.

Erstaufführung in den Kunstwochen: "Guntram" von R. Strauß.

Erstlingswerken pflegt selten nachhaltiger Ersolg beschieden zu sein, C. M. v. Weber vergleicht sie mit jungen Hunden, die ertränkt werden müßten. Aber während Verdi mit 23 Jahren nach einem Jugendversuch seine Oper "Oberto" schreibt, Wagner mit 19 Jahren die "Hochzeit" beginnt und gar der elfjährige Mozart eine Schuloper vorlegt, war Strauß bei Vollendung der ersten Oper "Guntram" bereits dreißig Jahre alt und hatte u. a. die Italien-Symphonie, "Don Juan", "Tod und Verklärung" geschaffen. Eine Wiederbelebung des "Guntram" ist also im Rahmen seines Lebenswerkes unbedingt verdienstvoll, und die uraufgeführte Neufassung des einst vom Komponisten verworsenen und sogar feierlich "beerdigten" Erstlingswerkes mußte in der Berliner Staatsoper vor dem anwesenden Schöpfer und dem in Berlin tagenden "Rat für die Internationale Zusammenarbeit der Komponisten" bedeutendem Interesse begegnen.

Strauß hat das Werk, das ihn zum ersten und einzigen Male als Librettisten zeigt, gewaltig gekürzt. Bis zum dritten Akt erfahren wir nichts von einem geheimen "Bund", der den Sänger Guntram zu seiner Handlung bestimmt. Hauptgestalten sind Träger von Symbolen: Guntram, der die Armen geleitet, verkörpert die Liebe, in seinem Widersacher Herzog Robert sind Züge willkürlicher Volksunterdrückung und Herrschsucht ausgeprägt, zwischen beiden Roberts Frau, Freihild, deren Gatten Guntram im Kampf fällt und deren Liebe er entsagt, um der "Menschenliebe" zu leben. Nur die Pfeiler des Handlungsgerüstes sind erhalten geblieben: knapp und konzentriert vollzieht sich der Aufbau. Kein Siegesfest-Vorspiel vor dem zweiten Akt, der mit kurzem Ballett beginnt, keine Nebenhandlung mehr wie z. B. die Episode zwischen Freihild und dem Narren. Überraschend ist der "Wartburg"-Charakter des zweiten Aktes mit dem Wettstreit zwischen Guntram und den Minnefängern und der an den Schluß "Hallen-Arie" der Freihild ("Kling" durch die Hallen, süßes Bekenntnis"). Dramatisch am schwächsten wirkt der dritte Akt, der ohne die

bisherigen Verbindungen mit der Außenwelt überhaupt nur noch aus einem Duett besteht. Es wird nur durch das unmotivierte Austreten des erst hier erscheinenden Bundesmitgliedes Friedhold unterbrochen, um Guntram zu der gleichen Entsagung zu veranlassen, die er selbst kurz zuvor freiwillig ausgesprochen hat. Und die plötzliche Verwandlung des Kerkers in eine freie Landschaft soll wohl die Symbolik und Verinnerlichung der Abschiedsszene unterstreichen.

Der schwierigen und problemreichen Inszenierung des Edgar Klitsch mit den romantischen Bühnenbildern von Emil Preetorius steht die treffliche und liebevolle Ausdeutung der Musik durch Robert Heger gegenüber. Erstaunlich, wie der gesamte spätere Strauß in dieser Partitur mit ihrer Instrumentalcharakteristik und schwelgerischen Melodik, mit buntestem Wechsel verschiedenwertiger Einfälle bereits vorgebildet ist. Die Neufassung zeigt Überarbeitungen, Kürzungen, vor allem Auflichtung des Orchesters. In der Titelrolle ließ Franz Völker seinen gehaltvollen Tenor leuchten, meisterhaft im Duett mit Hilde Scheppan, deren Persönlichkeitswert sich immer stärker entwickelt und die im Liebesgeständnis (II. Finale) herzergreifende Töne fand. Den übrigen Darstellern bietet sich in der Neufassung wenig Gelegenheit zur Entfaltung, da sie nur episodisch eingesetzt sind: Manowarda als Friedhold mit edelstem, weihevollem Klang, der gediegene Ludwig Hofmann als jugendlich aussehender "alter Herzog", der treffliche Bokkelmann als Herzog Robert in abschreckender Maske, der nur am Rande erscheinende Narr des Gustav Rödin. Das Publikum nahm die Neuheit mit größtem Interesse entgegen. Ob aber der deutsche Bühnenspielplan mit diesem "Guntram" eine wesentliche Bereicherung erfährt, dürfte zweifelhaft sein.

# Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Das nachgeholte 6. Gürzenichkonzert brachte als Neuheit Karl Höllers "Heroische Musik", ein Werk, angeregt durch Reichsminister Dr. Goebbels, der vor den Trägern des Nationalen Musikpreises den Wunsch nach einer, das Geschehen unserer Zeit aussprechenden Musik äußerte. Seinem Bekenntnis nach wollte Höller "klanglich die heroischen Gefühle in einem monumentalen Raum darstellen", wobei er das bekannte Frankreichlied als Thema zu Marsch, Trauermusik und heroischer Vision auswertet und instrumental wie kontrapunktisch starke Ballungen erreicht. Wilhelm Kempfgab dann in Beethovens e-moll-Konzert einen neuen Beweis seiner eindringlichen und herben Kunst des pianistischen Anschlags und der künstlerischen

Durchdringung. GMD Prof. Eugen Papst war der Neuheit wie dem Solisten ein berufener Helfer und schloß mit der Ersten von Brahms in meisterlicher Darstellung. Im letzten Meisterkonzert erschienen Edwin Fischer, Georg Kulenkampst und Enrico Mainardizu einem idealen Musizieren in Trios von Beethoven, Schubert und Brahms, vorbildlich auch in dem Zurücktreten alles Nursolistischen und Virtuosen. Zu einer Beethoven-Feier lud das Kreischulungsamt Köln ein, wobei neben dem Vortrag von Aussprüchen des Meisters und der Grabrede Grillparzers der Bonner Beethovenforscher Prof. Dr. Ludwig Schiedermair, der führende Wissenschaftler auf diesem Gebiete, die Verbun-

denheit des Musikers mit seiner Zeit und seinem Volke, das Bekennerische in seinem Leben und seiner Kunst überzeugend darstellte. Ein Musikkorps der Luftwaffe bot dazu Proben aus dem Schaffen Beethovens in vorzüglicher Wiedergabe. Der Kölner Bachverein unter Hans Hulverscheidt, unterstützt von jungen Kölner Künstlern, brachte eine stilgerechte Interpretation des Osteroratoriums und dasjenige zur Himmelfahrt als schönen Abschluß seiner diesjährigen Kantatenreihe. Der Kölner Frauench or unter Käte Buß-Schmitz zeigte in alten Volksweisen und neuen Werken, darunter solchen von Otto Siegl und Lemacher (Hymnus an Mozart) gediegene Schulung und klangliche Stimmpflege. Der Hagener Musikkreis Scheck-Wenzinger brachte Flötenkonzerte von Friedrich dem Großen, Bachs Brandenburgisches in D-dur, ein Concertino von Ricciotti u. a. m. mit feiner Kultur und straffer Disziplin.

Der Deutsche Sängerbund sammelte einheimische Chöre unter ihren Dirigenten zu löblichem Musizieren mit alten und neuen Werken. Kölner Künstlerinnen zeigten in einem Sonaten-Abend beträchtliches Können, so die Geigerin Kiffelbach, die Pianistin Grete Schmitz-Nonnenmühlen, die u. a. auch Siegls neue Violinsonate Werk 117 mit Erfolg zur Erstaufführung brachten. Eine Abendmusik mit selten gehörten Violinwerken bot Prof. Beerwald und Hermann Bieske in orgelbegleiteten Werken von Biber, und in einem "Offenen Abend des collegium musicum" hörte man Lieder Spohrs und Reichardts mit Ellen Bosenius (Sopran) und Dr. Heinz Günter, Dr. Zingel (Harfe). Der Bonner Konzertmeister Otto Kirchenmaier erwies sich in Werken von Reger, Zandonai, Rieth, Suk, Dohnanyi als überlegener und der Moderne aufgeschlossener Meister seines Instruments. Die "Gedok" ließ Proben aus der Briefliteratur bedeutender Frauen umrahmen von Schumanns Zyklus "Frauenliebe und Leben", von Liedern Beethovens und Bachs Präludium und Fuge in a-moll. Else Schmitz-Gohr (Klavier), Helmi Dohrmann (Alt) und Toni Rofe-Wilke (Klavier) zeichneten sich hierbei aus. Die "Gelellschaft für neue Musik" warb für das Schaffen des in Osnabrück als Musikdirektor und Konservatoriumsleiter tätigen Karl Schaefer, der in einem Vortrage sein Schaffen beleuchtete und dann Proben daraus mit bester Wirkung vortrug, ein Musiker von echter Art und feiner Dilziplin. Die Konzertgemeinschaft blinder Künstler zeigte wieder bedeutende Leistungen, besonders durch den Pianisten Albert Menn, die Sängerin Josefiak-Dietz und den Guitaristen Zapater. Prof. Ernst Heuser, noch aus der persönlichen Schule Franz Liszts stammend, starb in hohem Alter, ein verehrungswerter Vertreter der deutschen romantischen Generation. - Die Kölner Orchestergesellschaft gab ihr Festkonzert zum Jubiläum des Männer-Gesangvereins unter Prof. Otto Siegl, wobei mit rühmenswerter Sorgfalt Werke von Mozart, Smetana, Klefisch jun. zur Ausführung kamen und Prof. Willy Stroß sich dankenswerterweise als angesehener Solist zur Verfügung gestellt hatte.

Im Opernhause gelangte Karl Elmendorff als Gastdirigent des Mozartschen "Figaro" zu eindringlicher Geltung, kraft seiner, allem Sentimentalen abholden Kunst der Partiturausdeutung.

# Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Unvermerkt ist die abklingende winterliche Konzertzeit vom neuen hellen Klang einer sommerlichen Musizierzeit abgelöst worden. Aus den plötzlich als dumpf und beengend empfundenen Konzertsälen streben nun die Hörer an schönen Frühabenden hinaus zu lockenderen Freiräumen, vor allem zu den köstlichen alten Höfen der Münchner Residenz - und mit ihnen die Musikanten. Das Kulturamt der Hauptstadt der Bewegung hat auch heuer die liebenswerte Tradition der sommerlichen Musikveranstaltungen an besonders schönen Plätzen der Stadt und ihrer Umgebung fortgeführt: die prächtigen Turmmusiken unter KM Friedrich Reins sorglicher Führung im Kaiserhof haben mit altklassischen und zeitgenössischen Programmen wieder begonnen, die beliebten Konzerte im hohen Festsaal des Schleißheimer Schlosses sind mit einer Josef Haydn-Stunde, die auch einige

der von Adolf Sandberger wieder aufgefundenen Haydnschen Werke brachte (zwei Streichtrios und ein Bläserdivertimento), wieder aufgenommen worden, und als Neuheit gesellte sich zu diesen Darbietungen noch eine Folge von Bläserserenaden im Königsbauhof der Residenz, bei denen es — gleichfalls unter Fr. Reins Leitung — manches sonst selten oder garnicht gehörte Werk, wie etwa Franz Lachners klassizistisches Oktett Werk 156 zu hören gab. Großer Anziehungskraft wie immer ersreuen sich daneben auch wieder die Mozart-Serenaden, Schubert-Ständchen usw. im Brunnenhof.

Eine besonders hübsche Veranstaltung hat das Kulturamt außerdem mit dem Abend "Singende Jugend" geboten. Zwei Kantaten bildeten das anziehende Programm: als Uraufführung hörte man Hans Langs reizend aus Volkstanzweisen, Schnadahüpfln und Jodlern gefügte Kantate "Bayrisches

Bauernjahr" für ein- bis dreistimmigen Jugendchor und kleines Orchester, und als Zweitaufführung für München Cesar Bresgens einfallsreiche, quellend lebendige "Kindlsest"-Kantate, in der sich alpenländisches Lied- und Tanzweisengut auss glücklichste mit altklassischen und modernen Elementen zu neuer, eigenartiger, ungeahnter Harmonie verbindet. Beide Werke ernteten unter der Leitung ihrer Komponisten lebhafte Erfolge. Für die Langsche Kantate waren Klassen der Städtichen Singschule, für das "Kindlses" die Sänger der Rundfunkspielschar der HJ vom Reichssender München sowie als Solisten Hans Herbert Fiedler, Anneliese Schloßhauer und Hans Schwarzinger eingesetzt.

Auch sonst gab es in den letzten Wochen noch allerlei Zeitgenössisches zu hören. So bot das NS-Symphonie-Orchester unter der hingebenden, anfeuernden Leitung des Komponisten in einem Sonderkonzert die Uraufführung der dem Reichsorganisationsleiter Dr. Robert Ley gewidmeten Sinfonie B-dur von Friedrich Jung. Mit den farbenreichen Ausdrucksmitteln der neuromantischen Orchestersprache hat der Komponist in diesem Werk das innere Erlebnis des deutschen Menschen zwischen 1918 und 1933 zu gestalten unternommen. Formal hält sich Jungs Musik dabei in den Grenzen der absoluten Musik, doch hat er den einzelnen Teilen seiner Sinfonie stimmungdeutende Beititel gegeben: der erste Satz schildert so das zwischen tiefer Gedrücktheit und zager Hoffnung schwankende Deutschland von 1918, der zweite - ausgezeichnet durch eine hervorragend schöne Behandlung des Streichersatzes - heißt "Heldengedenken", der dritte, ein heftig bewegtes Stück mit mancherlei grotesken und grimassierenden Zügen, ist "Parlament-Totentanz" benannt, und das Finale "Deutschland 1933" führt in mächtigen, hymnisch ausladenden Steigerungen in die Sphäre erhebenden und erhobenen nationalen Gofühls. Das ganze Werk fesselt vor allem als Leistung eines großen Könners, eines überlegenen Beherrschers der gewählten Ausdrucksformen. Das Orchester hat die äußeren und inneren Werte der Komposition in zwingender Weise deutlich gemacht.

Neues brachte auch Prof. Friedrich Högner in einem Konzert der Evangelischen Kantorei, an dessen Zustandekommen auch die Münchner Brucknergemeinde beteiligt war. Der vokale Teil dieses sehr gehaltvollen Konzerts enthielt ausser einigen Gradualien von Bruckner drei neue Motetten nach Versen von Fr. Rückert und Bibelworten von Siegfried Kallenberg — Chorsätze von hochgemuter Ausdrucksfülle, meisterlich klar in Satz und Form, edel im Klang. Den instrumentalen Teil eröffnete eine kühn und großartig entwickelte Toccata und Fuge in f von J. N. David. Wie diese Schöpfung, gestaltete Prof. Högner auch Friedrich Kloses gedankenreiches, gewaltig ausge-

türmtes Orgelwerk "Präludium und Doppelfuge" (mit Bläserchor) mit überragender Spiel- und Registrierkunst. Für Ernst Schiffmanns klanglich interessanten und in sließendem Melos entwickelten "Hymnus" für Posaune und Orgel (Uraufführung) setzte Kammervirtuos Fr. Sertl sein reises Können ein.

Dankbar war man für die Wiedergabe eines großen Teils aus Ermanno Wolf-Ferraris wahrhaft melodiereichem, bezauberndem "Italienischem Liederbuch" durch zwei bekannte, begabte Münchner Sänger: Lucie Rabenbauer und Josef Knapp (mit Franz Dorfmüller am Flügel).

Unter den Solistenkonzerten waren neben Kurt Arnolds, des geistig eindringenden Münchner Pianisten, beachtlicher Darstellung des 2. Teils von Bachs Wohltemperiertem Klavier vor allem zwei Geigerkonzerte sehr bemerkenswert: der Abend des Wiener Violinisten Professor Wolfgang Schneiderhan, der sich mit dem sehr klaren und beseelten Vortrag klassischer Sonaten als ein hoher Meister seines Instruments erwies, und das Konzert des ungarischen Geigers Sandor Végh, in dem man einen Künstler kennen lernte, der virtuoses Können mit sicher ausgeprägtem Stilgefühl und rassisch reichem Temperament in sich verbindet. Sein Begleiter Udo Dammert ließ an diesem Abend als glänzender Gestalter der Lisztschen Fantasie und Fuge über B-A-C-H und einer klanglich und harmonisch interessant und prickelnd formulierten Rhapsodie von Jenö v. Takacs aufs neue erkennen, daß er unter den jüngeren Münchner Pianisten nicht nur einer der stärksten Könner, sondern auch die zwingendste geistig musikalische Persönlichkeit ist.

Die Staatsoper hat als vorläufig letzte Gabe in dieser Spielzeit einen volkstümlichen Ballettabend herausgebracht, für dessen Gestaltung wieder Pia und Pino Mlakar zeichneten. In einer die traditionelle farbig-heitere Darstellungsform wahrenden reizvollen Neuinszenierung ist so die längere Zeit hindurch entbehrte Josef Bayersche "Puppenfee" wieder erstanden, und wie dieses altbeliebte Tanzstück hat auch das von O. Jölli und R. Kattnig neu verfaste Spiel von den "Jahreszeiten der Liebe" mit Musik von Franz Schubert freundlichsten Anklang bei den Zuschauern gefunden. Mag man auch die "Handlung" dieses Schubert-Balletts als etwas sentimental und die Auswertung der Schubertschen Weisen bisweilen als zu biedermeierlich empfinden: im ganzen ergibt sich doch der Eindruck eines liebenswerten tänzerischen Abbilds des menschlichen Lebens im Einklang mit dem Wechsel der Jahreszeiten - und vor allem besiegt uns halt der unverwelkliche Zauber der Musik, deren strömende Einfallsfülle und Melodienschönheit einem hier in der Reihung der herrlichsten Weisen wieder einmal besonders stark zum Bewußtsein kam. Getanzt wurde hier wie dort reizend, beschwingt und formvollendet; hübsch geraten waren auch Waldemar Mayers Bühnenbilder, sehr gefällig die Kostümentwürse Irmingard Prestels.

Wir möchten nicht schließen, ohne noch der Erinnerungsseierstunde zu gedenken, mit der Frau Prof. Emmy Krüger im Rahmen der Veranstaltungen des Richard Wagner-Verbands deutscher Frauen das Andenken an die Vollendung und Uraufführung des "Parsifal" vor 60 Jahren geseiert hat: Sie tat es mit einer Vorlesung der Dichtung — und es gelang ihr, der großen Künstlerin, der so oft königlich bewährten Darstellerin der Kundry, uns Zuhörer mehr als zwei Stunden im Bann zu halten. Sie felbst würde vielleicht allzu bescheiden abwehren und sagen: Nein, Richard Wagner hat euch in Bann gehalten! Aber es war doch wirklich nicht zuletzt ihre hohe, von liebendem Glauben an das Werk beseelte Vortragskunst, die uns diese Gedenkstunde zum besinnlichen Erlebnis werden ließ. Ein Sonderlob aber auch ihrem getreuen Mitgestalter am Flügel, Prof. Paul Daubner, der, die Vorlesung gewissermaßen melodramatisch begleitend, mit nobelstem künstlerischen Empfinden und seiner Spielkultur den notwendigen ergänzenden musikalischen Eindruck schuf.

# Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Das Städtische Opernhaus hat eingedenk seiner hohen Bestimmung, als volkstümliche Kunststätte die größten Werke deutscher dramatischer Musik den breiten Schichten unfres Volkes vertraut zu machen, die stolzeste Blüte deutscher Romantik, den "Lohengrin", seinem Spielplan eingefügt, und zwar in einer wohl gepflegten und wohl abgerundeten Aufführung, die denn auch den begeisterten Widerhall gefunden hat. Die künstlerische Seele dieser Tat war wiederum Dr. Rob. Kolisko, der erste Kapellmeister des Hauses, dessen fanatischer Führung nicht bloß der Glanz der musikalischen Wiedergabe in allen Einzelheiten des Orchestralen und des Gesanglichen, sondern vor allem die große edle Linie zu danken ist, in der das Werk auch hier erschien. In dem ausgewählten Ensemble, das für die Wiederholungen mehrfach besetzt war, stand, als neuer Gewinn für die städtische Oper, Hans Decker als Lohengrin im Mittelpunkt; sein schöner lyrischer Tenor leiht auch den heldischen Akzenten der Rolle den strahlenden Glanz. Hervorragend gut waren die Chöre, die ja im "Lohengrin" so wichtig sind, - hier hatte Karl Luze prächtig vorgearbeitet und geschult. Auch das Auge kam in Bild und szenischem Leben zu starken Eindrücken.

Leopold Reichwein krönte seinen Beethoven-Bruckner-Zyklus mit einer Nebeneinanderstellung der beiden VIII. Sinfonien dieser Meister. Die innige persönliche Beziehung, die Reichwein zu den beiden Sinfonien hat, und die Werktreue seiner Interpretation stempeln solche Aufführungen zu absolut mustergültigen und erklären die Begeiterung der wie stets beifälligen Aufnahme. — Das letzte der Sinfoniekonzerte der Gesellschaft der Musiksreunde stellte Franz Schmidt und Anton Bruckner zusammen: die "Besthoven-Variationen" des Ersteren, fantastisch aufblühend über dem Scherzothema aus der "Frühlingssonate", und von Friedrich Wührer als dem Partner auf dem

Klavier mit all der leichten und beseelten Zartheit gespielt, die diesem duftigen Wechselspiel mit dem Orchester obliegt, und nachher die Fünfte von Bruckner, sie waren es, mit denen Eugen Jochum, hier bereits bekannt und hochgeschätzt, an der Spitze des Stadtorchesters der Wiener Sinfoniker, neuerdings als berufener Künder größter zeitgenössischer Sinfonik bei uns an Sympathie gewann. Seine lebensvolle Gestaltungsart, die tief in die Geheimnisse dieser geistig gebändigten schöpferischen Urkräfte eindringt, rief helle Begeisterung hervor, die am Schlusse, nach dem die Schlußfuge Bruckners bekrönenden Bläser-Choral, zu ungewöhnlicher Stärke anschwoll. - Ein Konzert des Männergesangvereins mit den Philharmonikern gab Gelegenheit, neuere Chorwerke erstmalig zu hören. Eine "Hymne" von Carl Lafite verwendet Sopran- und Baritonsoli als Verkünder der dann vom Chor wiederholten und weiter ausgesponnenen Lobpreisungen und Anrufungen der "schaffenden ewigen Mächte" der Schönheit und des Lebens. Ungleich persönlicher gestaltet Franz Burkhart in seiner Kantate "Ewige Scholle" die Stimmungsgehalte der die Arbeit eines Tages begleitenden Bauernsprüche: charakteristisch in Anlage, Stimmführung, Klang und Kolorit werden hier die Erlebnisse, die Wünsche, Freuden und Angste des seine Scholle Bebauenden in kleineren, gut kontrastierenden Chorsätzen (mit gelegentlichem Sopransolo) künstlerisch ausgeschöpft. Von besonderem Wohllaut, doch ohne je süßlich zu werden, ist Franz Drdlas "Herbstklage", deren führendes Violinsolo der Komponist selbst spielte; die Aufführung dieser schwierigen Stücke stellte eine besondere Leistung des Männergesangvereins dar, für die sein verdienstvoller Chormeister Perdinand Großmann Dank und reichen Beifall der Zuhörer entgegennehmen konnte. — Mit dem Frauensinfonieorchester brachte Milo von Wawak ein "Duo für 2 Violinen und Streichorchester" von Ernst Ludwig Uray zur Uraufführung; erfindungsvoll ausgesponnener melodischer Reichtum zeichnet dieses neue Werk Urays aus, das mit seinen beiden solistischen Interpreten, dem Geigerpaar Georg und Christa Steiner, Gegenstand aufrichtigen und verdienten Beifalls wurde.

Nachzutragen ist noch die Erwähnung eines großen Konzerts der Professoren der Reichshochschule für Musik, das alls Siebentes in der Reihe der Solistenkonzerte der Gesellschaft der Musikfreunde Zeugnis ablegte für die vielseitigen künstlerischen Anregungen und Vorbilder, die den Studierenden dieser altberühmten Anstalt vermittelt werden. In eine Parallele zu diesem mit größter Anteilnahme und Anerkennung aufgenommenen Konzert kann man jenes stellen, in welchem umgekehrt von Absolventen der Hochschule Proben des an künstlerischer Reife Gewonnenen geboten wurden. Der Name des Pianisten Kurt Rapf ist schon wiederholt auf Programmen begegnet; er teilte sich in die Ehren verdienter Anerkennung mit der famosen Regerspielerin Irene Schneidmann und mit den beiden gleichfalls hochstehenden Pianistinnen Auguste Schmoczer und Friederike Ratzer. Ihnen gesellten sich in einem besonderen 2. Konzert noch die Sopranistin Maria Kytka, die als Schubertfängerin schon heute zu nennen ist, und deren Liederfolge mit Jensen und Robert Franz in seltener gehörte Bezirke vorstieß, der junge, technisch vorzüglich ausgebildete und hochmusikalische Geiger Toni Fietz und der Klaviervirtuose Anton Heiller, der mit seinem Beethovenspiel aufhorchen machte. - Zu den ältesten und erfolgreichsten höheren Lehranstalten für Musik in Wien gehört das Horaksche Konservatorium; es feierte seinen 75jährigen Bestand mit einem von Mitgliedern des Lehrenkollegiums, die auch sonst als ausübende Künstler bekannt und berühmt sind, bestrittenen festlichen Abend, an welchem ebenso für die Musik wie für Sprechkunst und Tanz ruhmvolle neue Beweise meisterlicher Kunstpflege erbracht wurden.

Über die Konzerte der anerkannten großen Einzelkünstler Wiens muß ich mich kurz fassen, obwohl sich zahlreiche solcher Solistenkonzerte zwischen die großen orchestralen und Chorveranstaltungen des Winters eingeschoben hauten. Walter Kerschbaumer stellte aufs Programm seines zweiten Klavierabends nur je ein großes Werk von Schubert und Brahms und eine Gruppe Chopin; als wahrhaft gewaltiger Nachgestalter läßt er bei liebevollster Ausfeilung auch des kleinsten Details niemals die große Linie vermissen und weiß stets die aufs leidenschaftlichste entsesselten Tonmassen ebenso zu bändigen, wie alle Gefühlsregungen beruhigt und versöhnt einzuschmiegen. Anton Dermota, ob seiner weichen und doch auch wieder machtvoll leuchtenden Tenorstimme und

ihrer allseitigen Ausdrucksfähigkeit längst der ausgesprochene Liebling in Oper und Konzert geworden, steigerte seine, durch die vornehme, einfühlende Begleitung von Hilda Berger-Weyerwald unterstützte, tief eindrucksvolle Sängerleistung von einer Programmnummer zur anderen. - Das Spiel auf zwei Klavieren wird nur zu selten geübt. Umso erwünschter, daß wir Gelegenheit erhielten, durch namhafte Künstler auf dem Instrument wie Marietta Krutisch und Georg Kuhlmann bedeutende Werke der größten Tonmeister in vollendetem Zusammenspiel zu hören. Von besonderem Reiz waren dabei die "Kinderspiele" von George Bizet, deren gedankliche Vorbilder ganz aus der musikalischen Bewegung schöpfen und sich so zwingend in Musik umsetzen, daß sie voll Gemüt und Witz die Wirkung einer wirklich bildhaften Tonsprache erreichen. - Eine neue Triovereinigung begründeten drei vorzügliche und längst solistisch bewährte Künstlerinnen: die Pianistin Emmy Zopf, die Geigerin Jenny Conrad-Kichler und die Cellistin Senta Benesch; sie erspielten sich mit Havdn und Dvořák (Dumkytrio) entschiedenen Erfolg ihres einheitlichen Zusammenspiels und gaben auch gleich eine Neuheit mit zum besten: Casimir von Pálzthoris launisch, lebensvoll und farbig gestaltetes C-dur-Trio. - Neue Werke kamen auch sonst wieder zahlreich zu Gehör. Der 70. Geburtstag von Anton Roitz gab erwünschten Anlaß, an einem besonderen Abend Werke dieses sehr geschätzten zeitgenössischen Tonschöpfers vorzuführen, die sich alle durch die Wärme der Empfindung, schöne Melodik und gediegene Formgestaltung auszeichnen. Solcher Art ist auch das von Margit Sturm, Edith Steinbauer, Herta Schachermeier und Senta Beneich prächtig vorgetragene Klaviertrio in Es-dur, nicht minder die Lieder, denen Hans Duhan, unterstützt durch Hans Sündermann am Flügel, der berufenste Interpret war. - Ein anderer Kompositions-Abend war dem Schaffen von Karl Winkler gewidmet, der neben bereits Bekanntem, einer Klaviersonate und dem Oboenquantett, einen neuen Liederzyklus "Allhelle Nächte" erklingen ließ, zu dessen Klavierbegleitung allmählich Soloinstrumente steigernd und sinndeutend hinzutreten. - Auch Erich Markhl, in letzter Zeit wiederholt auf den Programmen zu finden, trat mit einem eigenen Kompolitions-Konzert hervor; ein Sextett, ein Klaviertrio und Lieder mit Begleitung eines Streichtrios zeigten aufs Neue, wie sich Markhls Eigenart, der ein hoher Kunsternst nicht abgesprochen werden kann, in höchst persönlicher Weise doch bewußt von der. dem Begriffe schöner Musik doch sonst anhaftenden Süße sinnlichen Wohlklanges abwendet und unbeirrbar eine geistig bestimmte Form kontrapunktisch gesetzter, aber scheinbar ganz unabhängig von einander geführter Stimmen findet.

#### BÜCHER UND MUSIKALIEN NEUE

### NEUERSCHEINUNGEN

#### Bücher:

Georg Karstädt: Bibliographie des Musikschrifttums. Herausgegeben im Auftrage des staatlichen Instituts für Deutsche Musikforschung. 4. Jahrgang. Januar—Dezember 1939. Friedrich Hosmeister, Leipzig. August Schmid-Lindner: Das Klavier in Max

Regers Kunst, 1. Folge in der Reihe der Veröffentlichungen

der Gaumusikschule Danzig-Westpreußen.

Heinrich Werle: Franz Schubert. Der Mensch und sein Werk. 400 S. mit 32 Abbildungen. 80. Mk. 6.50. Gauverlag Bayer. Oftmark, Bayreuth.

#### Musikalien:

Joh. Seb. Bach: Chromatische Fantasie und Fuge und Italienisches Konzert. Herausgeg. von Heinz Schün-geler. In der Reihe "Das Kleine Konzert" Heinrichshofens Verlag, Magdeburg.

Joh. Seb. Bach: 6 Suiten für Violoncello-Solo. Analyse, Fingerlätze und Bogenstriche von Enrico Mainardi.

86 S. Mk. 6 .- B. Schotts Söhne, Mainz.

Johann Andrea Bäntz: Suite für fünf Streichinstrumente und Generalbaß. Für den praktischen Gebrauch

bearbeitet und herausgeg, von Peter Otto Schneider. Mk. 3.50. Gebr. Hug & Co., Leipzig — Zürich.
Antonin Dvořák: Melodie aus dem Largo der
Fünften Symphonie e-moll Werk 95 für Violine und Kl.,
bearbeitet von Va (a. Prihode, N. Simpok Leipzig. bearbeitet von Vasa Prihoda. N. Simrock, Leipzig. Kaspar Fritz: Sinfonia Nr. 1 in B-dur für 2 Flöten, 2 Hörner, 2 Violinen, Viola und Violoncello. In der Sammlung "Das Kammerorchester". Gebr. Hug & Co., Leipzig — Zürich.

Gerhard Frommel: Caprichos für Klavier. Werk 14.

Mk. 2 .- B. Schotts Söhne, Mainz.

Walther Geiser: Sonate für Violine und Klavier. Werk 27. Gebr. Hug & Co., Leipzig.

Harald Genzmer: Erstes Spielbuch für Klavier zu vier Händen. 15 S. Mk. 2 .- B. Schotts Söhne, Mainz.

Hermann Grabner: "I' bin Soldat, vallera!" Kantate. Werk 54 B. Partitur Mk. 4.50. Bläser- und Schlagzeugstimme je n. Mk. -. 50, Streicherstimme je n. Mk. -.40, Klavierstimme n. Mk. 1.20, Chorstimme je n. Mk. -.20. In der Reihe "Junggesang". Fr. Kistner und C. F. W. Siegel, Leipzig.

Kurt Hessenberg: 7 kleine Klavierstücke. Werk 12. 15. S. Mk. 2.50. B. Schotts Söhne, Mainz.

Hans Georg Nägeli: Alemannische Geschichte von J. P. Hebel für I oder 2 Singstimmen mit Klavier. Heft Nr. 14 der "Schweizer Sing- und Spielmußk". Gebr. Hug & Co., Leipzig - Zürich.

Hans Pfitzner: Quartett für 2 Violinen, Viola und Violoncello c-moll. Werk 50. Partitur. Johannes Oertel,

Hans Pfitzner: "Klage" (Joseph von Eichendorff) für 2stimm. Männerchor und Orchester. Werk 25, Nr. 2. Max Brockhaus, Leipzig.

Hugo Puetter: Sonate II für Klav. 16 S. Mk. 2.50. B. Schotts Söhne, Mainz.

Hans F. Schaub: Ein deutsches Tedeum "Herr, lass" uns unsere Wachsamkeit" für Chor, Soli und Orchester nach Dichtungen unserer Zeit von Kurt Haefeker zusammengestellt. N. Simrock, Leipzig.

Norbert Schultze: Kleiner Trio-Satz in G-dur für Violine, Violoncello und Klavier. N. Simrock, Leipzig.

Duri Sialm: Ada. Liederzyklus (Emanuel Geibel). Gebr. Hug & Co., Leipzig - Zürich.

### BESPRECHUNGEN

#### Bücher:

FRIEDRICH WILHELM FREIHERR VON BISSING: Mathilde Wesendonck, die Frau und Dichterin. Wien, Ver-

lag A. Schroll. 1942.

Die kleine Schrift ging aus einem Vortrag hervor, den Herr von Bissing, der Sohn von Mathildes Tochter Myrrha, im Kailer Wilhelm-Institut für Kulturwissenschaft zu Rom im November 1940 hielt. Vom Leben und Schaffen der Freundin Richard Wagners aus der Züricher Zeit, die vielen nur als "Urbild der Isolde" bekannt ist, erzählt auf Grund ihres Nachlasses ihr Enkel. Der Lebenslauf, über den mein Vorwort zur Ausgabe der Tagebuchblätter und Briefe Wagners unterrichtet, wird mit allerlei Einzelheiten ergänzt. Der rege Verkehr mit Künstlern und Wissenschaftlern, die bei Wesendoncks in Zürich, Dresden und Berlin verkehrten, erweist die Beziehungen und mannigfachen Förderungen, die Otto und Mathilde nach allen Seiten hin pflegten und spendeten. Mathildes Dichtungen sind wenig bekannt, da sie meist als Sonderausgaben in schöner Ausstattung erschienen. Neben Liedern find Erzählungen in Versen (Baldur-Mythos), Dramen (Gudrun, Edith oder die Schlacht bei Hastings), Märchenspiele zu erwähnen. Mit Vorliebe behandelte Mathilde griechische Stoffe (Alkestis, Kalypso, Odysseus), die sie sich aus Kenntnis der griechischen Sprache aneignete. Auch Übersetzungen aus dem Griechischen, Italienischen, Französischen, Englischen sind zu nennen. Aus alledem erhellt das weite geistige rege Streben Matthildes. Von Persönlichkeiten aus der Züricher Zeit ist Ettmüller, den Wagner Edda-Müller nannte und von dem er Altnordisches für seine "Ring"-Dichtung erfuhr, hervorzuheben. Im Anhang sind 39 Briefe und Gedichte C. F. Meyers an Mathilde abgedruckt.

Prof. Dr. W. Golther.

FRIEDRICH HERZFELD: "Wilhelm Furtwänglers Weg und Wesen". Wilhelm Goldmann, Leipzig.

Friedrich Herzfeld verdanken wir wieder ein fehr lesenswertes und - notwendiges Buch: Wilhelm Furtwängler. Ift die Literatur über berühmte Dirigenten an sich schon mager, so gewinnt diese Arbeit noch an Bedeutung, weil sie über das Thema hinaus einmal Kluges, Wichtiges und auch wissenschaftlich Gedachtes von der Geschichte und dem Sinn des Dirigierens auslagt, und zwar von einem Manne, Jer nicht nur die Feder beherrscht, sondern auch den Taktstock. Auf dem Wege Furtwänglers find die Darstellungen von erhöhtem Interesse, die erkennen lassen, wie der Eintritt gewisser Krisenmomente bei diesem Musiker Leidenschaftlichkeit der Arbeit und künstlerisches Wachstum besonders gesteigert haben. In gleichem Maße geht aus Herzfelds Schilderung der Einfluß der verschiedenen Arbeitsziele hervor. Er zeigt sich auf dem Wege von den mittleren Städten in die Welt, von den historischen Konzertstätten zur Oper, von der Heimat in das Ausland und schließlich auch in der Rückkehr zum Konzertsaal nach der fruchtbaren Pause 1936/ 1937, die auch die produktive Arbeit Furtwänglers zur end-

Die feine und scharfe Beobachtung, mit der im 2. Teil das Wesen des Dirigenten behandelt wird, führt zu einer überzeugenden Synthese, die Herzseld aus der Betrachtung zweier gegensätzlicher Dirigenten, des "Lehrmeisters" Bülow und des "Magiers" Nikisch gewinnt. In der Vereinigung dieser beiden Wesenszüge erblickt der Versasser das eigentliche Wesen Wilhelm Furtwänglers. Der rationale, disziplinierte Geist seiner "Planung", der die Proben beherrscht und mühsam, oft nur von 8 zu 8 Takten, das Werk mosaikartig entstehen läßt, den Musikern aber in jedem Falle eine "Fest-

ftunde" bereitet, ist die Vorbedingung zu jener freien, hinreißenden "Improvisation", mit der Furtwängler am Abend der Aufführung ganz aus dem Unbewußten den Quell seiner Inspiration zum Strome anschwellen läßt. Hierher gehört auch das, was Herzseld überzeugend von den formbildenden Elementen der Furtwänglerschen Kunst, von Spannung und Lösung sagt. Sehr sichere Anhaltspunkte gibt dafür das Kapitel "Technik". Hier ist die Psychologie des Diriuas napitei "lechnik". Hier ist die Plychologie des Dirigierens an sich verankert. "Denker und Musikant", beide Begabungen sind in Furtwängler gleich stark ausgeprägt. Das oft besprochene Geheimnis seines Dirigierens wird damit enthüllt. Es beruht nicht auf der Art, wie dieses oder jenes Tempo und Thema genommen wird, wie dieses oder jener Klang zur Darstellung gelangt, sondern es liegt in der Summe der Kräfte die fest und versiert werden; aus der Gestaltung der Kräfte, die frei und vereint werden; aus der Gestaltung von Rhythmus, Zeitmaß und Klang vermitteln sie zusammenhängend und ergänzend jene zwingende ethische Größe, die man von jedem Furtwänglerabend und auch von jeder seiner Wiederholungen empfängt. Es ist ein in seiner Begeisterungsfähigkeit mitreißendes und in seiner Betrachtungsweise seltenes Buch; man freut sich, zu hören, daß Herzfeld als Ergänzung demnächst auch eine Studie über den Komponisten Furtwängler erscheinen lassen wird. Wilhelm Matthes.

#### Musikalien:

#### für Klavier

WALTER NIEMANN, Werk 153: Konzert für Klavier und Streichorchester. Edition Peters.

Endlich ein neues Klavierkonzert, das nicht gegen das Klavier geschrieben ist, dieses entweder als obligates Orchesterinstrument behandelt oder aber die Gegenüberstellung von Klavier und Orchester soweit als direkte Kampsansage nimmt, daß das eine mit dem anderen zu Tode gehetzt wird wie in so vielen neuen Klavierkonzerten. Bei Walter Niemann gehen Klavier und Orchester Hand in Hand und sichern somit der Thematik vielgestaltige Farbe und Entwicklung. Der 1. Satz, ein Präludium, stellt ein in Bachscher Größe und markanter Klarheit gehaltenes Hauptthema, in dessen Figuration sich das Klavier nach voraufgegangenem Tutti mit kraftvoller Begeisterung hineinstürzt, ein weicheres Seitenthema voll überschwenglichem, doch männlich beherrschtem Gefühlsausdruck gegenüber. In ihm liegt Nie-manns ganze Subtilität des Klanglichen. Ein prachtvoller Kontrast zum 1. Thema, welches dann abschließend die Herrschaft wieder an sich reißt. — Der 2. Satz variiert ein alt-holländisches Wiegenlied. Zunächst wird es in weichen Farben getönt, gibt dann zu reizvollem Frage- und Antwort-spiel zwischen Solo und Tutti Anlaß, wird sowohl rhythmisch wie dadurch stimmungsmäßig erfinderisch verwertet, sließt in breiter, vornehmer Kantilene, huscht in spitzen Staccati, versinkt und reckt sich auf in herbem Doloroso. — Im 3. Satz wird ein kraftvoll-keckes Thema zunächst con brio fugenartig durchgeführt, läuft aber in einer Kadenz zurück zum Variationen-Thema des 2. Satzes, um sich dann wohl nicht mehr ganz durchzusetzen, aber das Werk zu rauschendem Abschluß zu bringen. Niemanns reiche, feinnervige Künstlerpersönlichkeit kommt wieder einmal zu schönstem Erblühen in diesem, im guten Sinne dankbaren, in einem Guß geprägten Werk 153, das seines Weges sicher fein dürfte! Grete Altstädt-Schütze,

HELMUT DEGEN: "Spielmusik" und "Suite" für Klavier. Mk. 2.— bzw. Mk. 2.50. Willy Müller, Heidelberg. Im Verlag Willy Müller, dem immer für zeitgenössische Musik bereiten, sind diese neuen Werke Helmut Degens erschienen. Ersteres fast eine Reihe von 15 verschiedenartig-sten, gruppenweise durch ein geistiges Band einander verknüpften, kleinen Charakteristiken zusammen, denen - wie ausdrücklich in den Einführungsworten betont — keinerlei pädagogische Absicht zu Grunde liegt. Gewiß sind sie technisch wie geistig etwas anspruchsvoller, dennoch aber ganz ausgezeichnet für den vorgeschrittenen Unterricht in ihrer polyphonen Haltung, der feinen Phrasierung und Dynamik, wie neuzeitlichen Harmonik. Ein sehr origineller Beitrag zur ernsten Hausmusik, die einen Vorstoß ins Neuland wagen will.

Die fünffätzige Suite beginnt mit einem energisch zupackenden I. Satz in linearer Haltung, nicht ohne harmo-nich interessantes Seitenthema. Ein schwebend zartes, kurzes "Tanzlied" über hingetupften Bässen macht den 2. Satz aus, während der 3. mit seinen hingehuschten Figuren, rhythmisch gesesselt, harmonische Färbungen brutal unterbricht. Der eigenwillige, rücksichtslos geführte, imitatorisch interel-sante 4. Satz leitet dann zu dem in scherzhaft spitzsindiger Laune gehaltenen Schlußsatz über, dessen Schärfe die ironische Grete Altstadt-Schütze. Würze erhöht.

"Alt - Frankfurt", Klavierstücke.

HEINZ SCHROTER: "Alt-Frankfurt", Klavierstücke. Mk. 2.50. Willy Müller, Heidelberg.
Ebenfalls bei Willy Müller sind Heinz Schröters Klavierstücke "Alt-Frankfurt" erseinenen. Schröter verrät in diesen Genrestücke "Alt-Frankfurt" erichienen. Schroter verfat in dielen fünf ebenso reizenden, wie einfallsreichen kleinen Genre-bildern ungewöhnliche Begabung, Klangsinn und charakteri-stische Darstellungskraft. Die in Tönung und Rhythmik aparten und eigenen Stücke sind trotz ihrer knappen Form für den Konzertgebrauch sehr wohl geeignet.

Grete Altstadt-Schütze.

#### für Violine

MOZART-MUSIK FÜR DREI VIOLINEN, herausgegeben von Guftav Lenzewski. Edition Peters M 4508.

Welche Wonne, wenn wiederum aus dem schier unerschöpflichen Born Mozartschen Schaffens ein Goldkorn der Offentlichkeit gespendet wird, noch dazu eine selbst für Anfänger leicht spielbare Musik für 3 Geigen. Sie ist voll köstlicher Frische und Klarheit und gibt dem jungen Geiger das be-

glückende Bewußtlein, vom Edelsten verkostet zu haben. Die Ausgabe ist vorbildlich phrasiert und bezeichnet. Schade nur, daß sie nicht eine der Stimmen als Partitur bringt. Das würde dem leitenden Musiker die Führung erleichtern. Herma Studeny.

W. A. MOZART: 12 leichte Duos KV 487 (Irmgard

Engels). Ausgabe Peters M 4518. In dieser Ausgabe sind alle Anforderungen erfüllt, sowohl in Bezug auf Bogenstrich und Fingersatz wie durch den zweimaligen Druck in zwei Systemen der musikalische Überblick. Der junge Geiger lernt nicht nur selbst zu spielen, sondern seinen Schritt dem andern, dessen Stimme er übersieht, an-Herma Studeny. zupassen.

### für Violine und Klavier

PAGANINI-SCHUMANN: 24 Capricen, Erstausgabe für Violine mit Klavierbegleitung. Herausgegeben von Georg Schünemann. Edition Peters.

Das Vorwort des Herausgebers sagt:

"Paganinis 24 Capricen für eine Violine allein haben Robert Schumann durch sein ganzes Leben begleitet. Den jungen Musiker lockten sie zu eigenen klavieristischen Versuchen, den reifen Künstler begeisterten sie im Spiel und in der Bearbeitung anderer Mußker. Im Alter griff er zu dem Meisterwerk, um es noch einmal für den praktischen Ge-brauch der Violinvirtuosen und Studierenden zu behandeln."

Er tut es mit einer zurückhaltenden Zartheit und "Vorsicht, die ein so mächtiger und verehrter Geist" wie Paganini

gebietet, wie er felbst sich ausdrückt.

So ist es mehr eine Liebkolung und eine Verbeugung eines Genies vor dem andern, wenn er zu sämtlichen Capricen eine Klavierbegleitung schreibt, die nun nach fast hundert-jährigem Dornröschenschlaf in der Preußischen Staatsbibliothek der Offentlichkeit übergeben wird, mehr Dokument einer romantischen Zeit als eine Notwendigkeit, denn Paganini-Capricen wirken auch ohne Begleitung dämonisch und vollendet. Herma Studeny.

WALDEMAR MARTEN, Werk 32: Romanze für Geige und Klavier. Afas-Musikverlag Hans Dünnebeil, Berlin.

Die Geige ist Trägerin eines musikalischen Gedankens, der fich in freier Rhythmik vom <sup>6</sup>/<sub>4</sub>- zum <sup>7</sup>/<sub>4</sub>-Takt ausspinnt, unterbrochen von einem im <sup>4</sup>/<sub>4</sub>-Takt verebbenden Trio. Die Klavierbegleitung des anspruchslosen, aber ganz wirksamen Stückes ist nur auf untermalende Akkorde beschränkt.

Herma Studeny.

#### für Kammermulik

WALTER GIRNATIS: Festliche Hausmusik für drei Violinen und Violoncello. Verlag Henry Litolff, Leipzig.

Mehr auf Rhythmus als auf Melodik eingestellt, bietet diese Hausmusik im Gratulationsmarsch, Taselmusik, Ehrentanz, kleine Musik zur Huldigung der Hausfrau mit Taselmusik Nr. 2 willkommene Gelegenheit zum Zusammenspiel.

Herma Studeny.

#### für Bläfer

HELMUTH SCHULTZ: Deutsche Bläsermusik vom Barock bis zur Klassik. Nagels Verlag (A. Grenser), Hannover

Dieser 14. Band der "Reichsdenkmale deutscher Musik" bringt in neuzeitlichem Partiturbild aus der überreichen Fülle des in den Archiven ruhenden Materials folgende Werke: Andreas Berger, Canzon octavi modi für 8 Stimmen (in beliebiger Besetzung); Matth. Spiegler, Canzon für Corenttino, Fagott und Continuo und Canzon für zwei Cornette (oder Geigen), Fagott und Continuo; Schmelzer, 3 Stücke für 6 Trompeten und Pauken; Speer, 7 Bläserstücke für Blechbläser in verschiedener Besetzung; Störl, 6 "Sonaten" für Zink-, Alt-, Tenorund Basposaune; Prowo, Konzert in C-dur für je zwei Blockflöten, Oboen u. Fagotte; Stranensky, "Parthie" in F-dur für je zwei Oboen, Klarinetten, Hörner u. Fagotte; Schwegler, Quartett in Es-dur für je zwei Flöten und Hörner; Danzi, Quintett in e-moll für Flote, Oboe, Klarinette, Horn und Fagott. Wenn auch der Fachmann manchen Komponisten kaum dem Namen nach kennt, so find doch die ausgewählten Stücke es wert, der Vergessenheit entrissen zu werden. Bläservereinigungen bieten sie eine wertvolle Bereicherung ihrer Spielfolgen. Das tiefgründige Vorwort, der kritische Bericht und einige Bildbeigaben regen den Forscher zu weiteren "Ausgrabungen" an. Fritz Müller.

#### für Orchester

KURT HESSENBERG: Suite zu Shakespeares Zauberlustspiel "Der Sturm". Partitur. Verlag von Ernst Eulenburg Nachfolger Horst Sander, Leipzig C r.

Kurt Hessenberg genießt den großen Vorteil, in eine Zeit hineingeboren zu sein, in der es nicht mehr als ein Manko gilt, jung und von neuen Idealen erfüllt zu fein. Die Generation von heute weiß es vielleicht noch nicht einmal ganz, welchen Vorsprung sie damit errungen hat, wie viel ihr dadurch erspart geblieben ist. Die Jagd nach dem Ver-legtwerden erübrigt sich für die jungen Menschen, sofern sie nur etwas leisten, fast völlig. Wenn ein so sorgsam aus-wählender, großzügig geleiteter Verlag wie der Horst Sanders sich für ein neues Werk einsetzt, dann ist diese Tatsache an sich schon ein Werturteil, das sich bestätigt, wenn man die Partitur der "Sturm-Suite" einer eingehenden Durchsicht unterzieht. Was vor allem an Hessenbergs Musik angenehm auffällt, ist die Reinheit der künstlerischen Gesinnung. Überflüssig fast, danach noch zu betonen, daß Hessenberg sich von aller Problematik, aller intellektuellen Mistönerei und jeg-lichem Haschen nach "interessanten" Wirkungen frei hält. Er hat es auch garnicht nötig Surogate an die Stelle der naturgegebenen Substanz zu setzen. Wenn einem so schöne Gedanken kommen und man gelernt hat, sie so prächtig zu verarbeiten und Klang werden zu lassen, dann tut man am besten, nach nichts zu fragen, als nach seinem künstlerischen Gewissen.

Kultiviert, geschmackvoll, poetisch, mit eigenartigem Charme gestaltet, — das sind so ungefähr die Kennworte, wenn es sich darum handelt, die Partitur dieses schönen Werkes abzuschätzen. Sieben Sätze gehören zu dieser Suite (Intrada, Ariels Lied, Alonso, Caliban, Ferdinand und Miranda, Tanz seltsamer Gestalten, Epilog). In ihnen offenbart sich eine starke Begabung, eine ausgezeichnete Schulung des Technischen und ein reines und unangekränkeltes Wollen. Alles ist seinstening in diesem schönen Werk voll unverbrauchter und natürlicher Jugendkraft. Die Farbengebung subtil, vor jeder knalligen und protzigen Wirkung scheu zurückweichend, entzückt ebenso wie die Harmonik und die thematische Arbeit.

Dabei ist alles von einer erstaunlichen Reife. Im Konzertfaal wird diese Suite ganz zweisellos Furore machen, wir
haben nicht viel, was sich ihr gleichsetzen ließe. Was aber
als Erstreulichses bei der Lektüre dieses Werkes auffällt, ist
die Erkenntnis, daß sich unsere Jugend wieder frei gemacht
hat von jenem unnatürlichen Drang, durch Verzerrung,
Bombast und intellektuelle Hochstapelei auffallen zu wollen.
Wie eine frische Frühlingsblume mutet die Kunst des jungen
hochbegabten Kurt Hessenberg an. Das aber ist für unsere
Begriffe das Schönste, was sich über sie sagen läßt.

Hanns Ferdinand Schaub.

#### Chorwerke

aus dem Musikverlag P. J. Tonger, Köln/Rhein:

HEINRICH KASPAR SCHMID, Werk 92: "Der Ewige" (Friedrich Just) für gem. Chor und Orgel. Part. Mk. 1.50; Stimmen je Mk. —.15.

Die erhabene Dichtung, die an Größe und Schönheit Goethes "Gottes ist der Orient" an die Seite zu stellen ist, hat der Komponist zu einem gewaltigen klingenden Dom geformt, der dem unvergesslichen, genialen Münchener Schöpfer berühmter Bauten, Theodor Fischer, ein würdiges Denkmal setzt. Intonationsschwierigkeiten im Chorsatz sind meisterhaft vermieden.

Lieder heft der Reichsbahn-Gesangvereine im DSB, herausgegeben von Bruno Stürmer. — Diese köstliche Sammlung enthält folgende, in Wort und Weise zeitgemäße Lieder: I. "Fahrt ins Leben" (H. Lersch) von Hermann Unger; 2. "Ein deutsches Credo" (H. Anacker) von Kurt Lißmann; 3. "Aus hartem Weh" (1677) von Willy Sendt; 4. "Mailied der Arbeit" (Karl Hermann) von Bruno Stürmer 1933; 5. "Erntedank" (Konrad Neubert) von Otto Siegl, Werk 84/II; 6. "Sterbelied" (Kölner Gesangbuch 1623) von Hans Lang; 7. "Der Einsiedler" (Eichendorff) von Armin Knab; 8. "Ganz heimelig" (Volkslied) von Ferd. Ris gesetzt; 9. "Kleiner Mann und große Frau" (Fränk. Volksweise), bearb, von Walter Rein; 10. "Heute": "Allemal kann man nicht lustig sein" (Robert Reinick) von Hermann Erdlen.

BRUNO STURMER: Wanderschaft: "Im Walde blüht der Seidelbast" (H. Hesse) für dreistimm. Männerchor. Partitur Mk. – .80, Stimmen je Mk. – .10. – Ein neckisches Liedlein.

KURT LISSMANN: Pfalm der Arbeit (Fritz Woike) für 4stimm, Männerchor. Part. Mk. 1.—, Stimmen je Mk. —.15.
— Ein großartiger, eindringlicher, wuchtiger Chor ohne Schwierigkeiten.

RUDOLF HOFFMANN: Deutscher Maienrus: "Volk der Arbeit, ausgewacht" (W. Thiemann) für 4stimm. Männerchor. Part. Mk. —.80, Stimmen je Mk. —.10. — Wirkungsvoll im alten, bewährten Chorstil, Prof. Jos. Achtelik.

#### Chorwerke

aus dem Verlag Kistner & Siegel, Leipzig:

A. Für zwei Frauen- und eine Männerstimme:

a) Liederbuch: Singebuch des Reichsverbandes der gem. Chöre; herausgegeben von Walter Lott. — Die Notwendigkeit, sich auf den Satz für zwei Frauen- und eine Männerstimme zu beschränken, hat diese Liederbuch entstehen lassen. Die bewährtesten Dichter und Komponisten der Jetztzeit haben Beiträge geliesert, sodaß ein hochwertiges, allen Anforderungen unserer Zeit entsprechendes Liederbuch entstehen konnte. Inhalt: 17 Lieder für alle Gelegenheiten.

b) Aus der Sammlung: Der Landchor, herausgegeben von Dr. Walter Lott: 1. "Feinsliechen, du follst mir nicht barfuß gehn" (Volkslied), Satz: Karl Riftenpart; 2. "Bekenntnis" (Rolf Börnsen) von Max Gebhard; 3. "Weite Nacht" (Elisabeth von Langen) von Heinrich Simbriger.

c) Liebealte Weisen, Satz: Heinz Tiessen.
1. "Freut euch des Lebens"; 2. "Du, du liegst mir im Herzen".

#### B. Für drei Frauenstimmen:

Aus der Sammlung: Der Landchor, herausgegeben von Dr. Walter Lott: 1., "Ei, wie scheint der Mond so hell". Carl Mariavon Weber, Werk 64 Nr. 7. Ein schalkhaft heiteres Liedchen; 2. "O Straßburg, du wunderschöne Stadt" (Volkslied), Satz Heinz Tielsen.

#### C. Junggelang:

Eine Sammlung von Gefängen für Jugendliche. Heraus-

geber: Waldemar Klink.
a) "Vogelkonzert", 5 Volkslieder für Grund- und Oberchor; 3- bis sstimm. Satz von Hans Lang: 1. ,,Ich ging durch einen grasgrünen Wald"; 2. "Vögelein im wald"; 3. "Der Kuckuck"; 4. "Sitzt a schöns Vögerl"; 5. "Vogelhochzeit".

b) "Fröhlich Handwerk", Satz von Hans Lang: 1. "Maurerlied" (Schlessen); 2. "Schneiderlied" (Franken); 3. "Die Hammerschmiedsglölln" (Steiermark). — Diese drei Lieder haben eine leichte Instrumentalbegleitung.

D. Für gemildten Chor:

Aus der Sammlung: Der Landchor, Herausgeber: Dr. Walter Lott: 1. "Der Mai ist gekommen" Geibel), Satz: Otto Didam; 2. "Opferlied" (F. von Matthisson) nach Beethoven gesetzt von Otto Didam; 3. "Wir sind des Geyers schwarze Hausen" (aus dem Bauernkrieg), Satz: Otto Didam; 4. "Trinklied" (C. Bresgen) von C. Bresgen (1940); 5. "Das Ringele" (Volksliedtext) von C. Bresgen (1940); einem dreistimmigen Frauenchor antwortet in jeder Strophe ein dreistimmiger Männerchor.

#### E. Für Männerchor:

1. "Die Stadt" (Theodor Storm) von Armin Knab (1938), dreistimmig; 2. "Der Schreinergesell" (aus Loth-ringen), Satz: Adolf Clemens; 3. "Die billige Zeche" (Ernst du Vinage) von Hermann Grabner. Alle diese Lieder zeigen einen musterhaften Satz.

Prof. Jos. Achtelik.

#### K R U N R Е IJ Е D

## Deutschlands klassischer Liedgestalter.

Zum 65. Geburtstag von Karl Erb am 17. Juli 1942.

Von Dr. Wilhelm Zentner.

Wenn sonst wohl ein Sänger seinen 65. Geburtstag seiert, gilt unsere Betrachtung, von der Wehmut des irdisch Vergänglichen überschauert, zumeist einer gewesenen Größe. Bei Karl Erb ist dies mitnichten der Fall. Genießen wir seines Künstlertums doch noch immer als einer in unverminderter Frische wirkenden Kraft, überlagert vom Abglanz einer höchsten Reife, der reinsten Vollendung. Die Erinnerung an den Bühnensänger muß allerdings um anderthalb Jahrzehnte und weiter zurückschweifen, allein sie hat von ihrer Leuchtkraft nichts eingebüßt, weil weder der Mozartsanger, noch die erhabene Weihe, die Erb seinem Lohengrin oder Parsifal einzuhauchen vermochte, noch die unvergessliche Gestaltung seines Palestrina in Hans Pfitzners gleichnamiger musikalischer Legende bis auf den heutigen Tag durch ein strahlenderes Gestirn verdunkelt worden sind. Dass ein Künstlersänger wie Karl Erb der Palestrina der glorreichen Münchener Uraufführung von 1917 geworden, will uns heute wie eine Fügung wahr-haft schicksalsmäßiger Art anmuten, weil für diese verpflichtendste Aufgabe im neueren musikdramatischen Schaffen auf solche Weise nicht bloß der berufene Stimmträger, zugleich auch jene seelische und geistige Kraft erstanden war, befähigt, in die Tiefen dieser in metaphysische Urgründe greifenden Gestalt nach Art eines künstlerischen Echolots zu dringen. Viele haben nach Erb den Palestrina gesungen, nur wenige aber haben ihr eigenes menschliches Sein derart mit dieser Figur zur Deckung zu bringen vermocht wie dieser bis zur Stunde unübertroffene erste Deuter der Partie. Wem klänge nicht sein "Lukrezia, solang du noch im Leben" als eine der wundersamsten Verzauberungen, denen man je durch den Bann der menschlichen Stimme verfallen, in unverebbarem Nachhall im Ohr?

Mag mancher nach dem Gesagten auch beklagen, daß Karl Erb verhältnismäßig bald der Bühne entsagte, dieser frühe Abschied hat andererseits den Oratorien- und Liedersänger zu Höhen der Meisterschaft emporsteigen lassen, zu denen nur wenige Begnadete zu finden vermögen. Das Beste und Tiefste, was der Künstler für diese Aufgabe mitbrachte, war freilich weder erlernbar noch auf irgendwelchem technischen Wege zu erreichen: es war jene innere Haltung, die erst den großen Liedgestalter macht. In dem aus Ravensburg gebürtigen Karl Erb feiert die vielzitierte schwäbische Liedseele ihre strahlende Wiederkehr. In seinem Liedvortrag, den ein untrügliches Stilgefühl jeglicher Nachbarschaft des Bühnen- und Arienmäßigen zu entrücken weiß, findet ein schönes Wort seines Landsmannes C. Fr. D. Schubart ungeahnt herrliche Erfüllung: "Jedes Werkzeug der Stimme ist nur toter Klang, wenn ihm nicht das Herz Leben und Wänme erteilt. Jeder Gelang, woran nicht das Herz teilnimmt, hat wenig oder gar kein Interesse. Wer selbst nichts fühlt oder sein Herz für die Eindrücke der Tonkunst verschlossen hat, der werfe sich ja nie zum Sangesmeister auf!" In der Tat, Erb darf wie kaum ein zweiter auf den Ehrentitel des Sangesmeisters Anspruch erheben, denn er besitzt, neben den staunenswerten Fähigkeiten unfehlbar sicherer technischer Stimmbehandlung und eingeborener Musikalität, das Entscheidende, "den Herzton, die Seele aller Töne"! Daß sich eine derartige Kunst der Deutung dem Liederwerk eines Franz Schubert, Robert Schumann, J. Brahms und Hugo Wolf in einzigartiger Weise vermählen mußte, bedarf wohl kaum mehr der Verlicherung. Erb ist im Liedschaffen dieser Meister auch insofern in die Tiefe gedrungen, als er gar manches bis dahin so gut wie unbekannte Stück erst

für den Konzertsaal entdeckt und erschlossen hat. Fast jede seiner Vortragsfolgen birgt derartige "Ehrenrettungen". In diesem Sinne ist es ferner zu verstehen, wenn der Künstler auch der Pflege der Zeitgenossen stets ein offenes Herz bewahrt und sie durch die Tat gefördert hat.

Unsere Zeit, durchstürmt von dem größten Kampse, den unser Volk jemals um Recht und Pflicht der Selbstbehauptung zu bestehen hatte, sucht leidenschaftlicher denn je nach den wesenhaften Werten unseres deutschen Charakters. Auf einem so ausgesprochen nationalen Gebiete wie dem der Liedgestaltung wüßte ich kaum einen beruseneren Namen als den von Karl Erb zu nennen. Möge die Gnade künstlerischen Wirkens ihm deshalb noch recht lange beschieden bleiben!

# Christian Döbereiner's 50-jähriges Künstlerjubiläum.

Von Wilhelm Ludwig, Nürnberg.

Christian Döbereiner, der Orchesterdirigent des Münchner Bachvereins. V., der erste deutsche Gambenmeister, der Primarius des Döbereiner-Trios für alte Musik auf Originalinstrumenten und seit 37 Jahren der verdiente Vorkämpser für die Wiedererweckung und Verlebendigung der alten Meisterwerke in ihrer Originalgestalt, begeht am 6. Juli ds. Js. sein 50jähriges Künstlerjubiläum. Seit Jahrzehnten also hat Döbereiner mit aussehenerregenden Ersolgen in allen bedeutenden Städten im Inund Ausland (Spanien, Italien) den Sinn für die stilgetreue, sachliche Wiedergabe der Musik des 17. und 18. Jahrhunderts auf das Nachhaltigste beeinstlußt. Döbereiner hat neben den Werken der alten Meister der Vorbach-Zeit besonders für die Bachsche Kammenmusik (Brandenburger- und die Konzerte für 2, 3 und 4 Cembali) einen Pionierdienst geleistet, der gültig bleibt für alle fernere Entwicklung, er hat den Grund für einen Interpretationsstil geschaffen, der den Jungen richtunggebend ist. Felix Mottl und Fritz Steinbach brachten den Bestrebungen Döbereiners vollstes Interesse entgegen und liehen ihm ihre Mitarbeit.\*) Seine zahlreichen Ausgaben alter Musik und seine Lehrtätigkeit sind richtunggebend. Er ist eine Autorität in allen Fragen der musikalischen Aussenbarasis alter Meister und die Bewegung für alte Musik verehrt in ihm einen ihrer Führer.

Das erste Münchener dreitägige Bachsest 1925 (anläßlich des 175. Todestages Bachs), von Christian Döbereiner gestaltet und geleitet, bildete die Voraussetzung für das 15. deutsche Bachsest der großen Bachgesellschaft 1927 in München. Die Aufführungen unter Professor Hans Knappertsbusch ich (Johannispassion) und die große Kammermusik Christian Döbereiners kristallisierten sich als wundervolle Höhepunkte des ganzen Festes heraus. In den Hauptsragen, den wahren Bach und seine künstlerische Behandlung betreffend, zeitigten diese Bachseste in München vorbildliche Ergebnisse, die auch anderwärts nicht ohne Einsluß geblieben sind. Döbereiner hat damals seine Idee, durch keine Widerwärtigkeiten, durch keine Hindernisse und Opfer abgeschreckt, mit aller Zähigkeit und der Ausdauer eines von innen heraus führenden und begeisterten Verkünders zum Sieg geführt.

Döbereiner setzt sich auch heute noch mit großen Erfolgen für die deutsche Kunst ein. Es wird wenige ausübende Künstler geben, die mit 68 Jahren noch in solch unbestrittener Meisterschaft und jugendlicher Frische solistisch und leitend tätig sind. Seit 1937 ist Christian Döbereiner geseierter Solist und Gastdirigent der auf den italienischen Rundsunk übertragenen Deutsch-Italienischen Konzerte, welche der Nürnberger Madrigalchor, der unter der Leitung seines jüngeren Bruders Otto steht, unter der Schirmherrschaft der Dante-Alighieri-Gesellschaft veranstaltet. Für diese Kulturarbeit wurde den beiden Brüdern Christian und Otto Döbereiner Dank und lebhafte Anerkennung der kgl. italienischen Regierung übenmittelt. Beide Künstler wurden auch mit der großen silbernen Verdienstmedaille der Dante Alighieri-Gesellschaft ausgezeichnet.

Als Teilnehmer an der Frontkonzertreise des "Nürnberger Madrigalchors" in die besetzten Gebiete von Frankreich und Belgien im Jahre 1941, welche Christian Döbereiner als Solist mitmachte, hatte ich 4 Wochen lang in 28 Konzerten Gelegenheit, die überragende Meisterschaft und die Tonschönheit seines Gambenspiels in täglich neu begeisternder Künstlerschaft zu erleben. Kein Wunder, daß unsere Soldaten diesen seltenen Genuß mit jubelndem Beisall begrüßten. Mit gleichem Erfolg wurde Döbereiner als Gastdirigent und Solist am 2. Oktober 1941 bei dem Festkonzert anläßlich des 10jährigen Bestehens des Zentralinstituts für Mozartsorschung am Mozarteum in Salzburg geehrt. Der Bachverein München auf Wunsch und unter lebhafter Anteilnahme der musikliebenden Kreise Münchens im März ds. Js. die 7. zyklische Aufsührung der Brandenburger Konzerte Bachs unter Döbereiners Leitung durchgeführt. Der Beisfall im übersülten Odeonsaal nahm stürmische Dimenssonen an und die Konzerte für 4 Violinen in h-moll von Vivaldi mit der Gegenüberstellung des Konzertes für 4 Cembali von Bach mußten wiederholt werden.

<sup>\*)</sup> Vgl. auch die Abhandlung Döbereiners "Über die Viola da Gamba und die Wiederbelebung alter Musik auf alten Instrumenten" in der "Zeitschrift für Musik" Heft 10, Oktober 1940.

Und nun noch ein paar Worte über den Menschen Döbereiner. Er ist vom Musiker, vom Künstler nicht zu trennen. Aufrecht, klar, durchglüht vom Idealismus bis zur Selbstausopferung, geht er unbeirrt durch Widerstand und Kämpse seinen Weg, erfüllt vom Glauben an seine Sendung. Schlicht, heiter bis zum Übermut, eine köstliche Mischung vom Granit und Marmor seiner Fichtelgebirgsheimat Wunsiedel und der Gemütlichkeit und Großzügigkeit seiner Künstlerheimat München ein geistvoller Plauderer, so sitzt er uns nach den Konzerten gegenüber und man kann nur von Herzen wünschen, was Christian Döbereiner im Januar nach einem Nürnberger Konzert selbst ausries: "Kinder, man müßte noch dreißig Jahre leben und arbeiten können!"

## Ehrung für Eberhard Wenzel.

Von Dr. Otto Riemer, Magdeburg.

Der seit 1930 in Görlitz wirkende Organist und Chordirigent Eberhard Wenzel, der sich zuletzt durch sein abendfüllendes Oratorium "Das deutsche Herz" nach Worten von E. M. Arndt einen Namen in der deutschen Musikwelt gemacht hat, ist soeben zum Kirchenmusikdirektor ernannt worden. Mit dieser Auszeichnung findet eine vieljährige Tätigkeit auf der Orgelbank und am Dirigentenpult ihre wohlverdiente Krönung, die wohl von der musica sacra ausgehend und in ihr immer verwurzelt, dennoch auch auf die weitverzweigte Arbeit diese immer strebsamen Künstlers im Schaffen und Nachschaffen zurückwirkt. Erst auf dem vor wenigen Tagen beendeten diesjährigem Schlesischen Musiksest trat er mit einer stillsstisch grundsätzlich revidierten Aufsührung von Händels "Feldherr" und mit einer seine Bach- und Reger-Interpretation an der Orgelbank ist ebenso überzeugend wie seine seine seine Schaffen ein schonstes Kennzeichen dieses selbst so schöpferischen Menschen; Hermann Simon, Schäfer-Bamberg und viele andere sind durch ihn in Görlitz zu einem selten Begriff geworden. Charakter und Kunst sind in Eberhard Wenzel zu schönster Einheit verbunden.

# Richard Wagners Opernentwurf "Die Bergwerke zu Falun" vor einhundert Jahren abgeschlossen.

Von Heinz Julius Rausch, Gotha.

Zu den skandinavischen Erzbergwerken, die durch die deutsche Besetzung Norwegens vor dem drohenden Zugriff der Engländer bewahrt geblieben sind, zählt das Kupferbergwerk von Falun im Herzen Schwedens, dessen Schätze schon für den dreißig Jahre in deutschen Landen tobenden Glaubenskrieg die größte Bedeutung hatten. In die deutsche Literatur ging diese älteste Bergwerk der Welt ein, nachdem dort 1670 ein junger Bergmann verschüttet und sein Leichnam erst 49 Jahre später aufgefunden worden war. Durch die Einwirkung des Kupfervitriols war sein Körper vollständig erhalten, und er wurde von seiner früheren Braut, nun einem eisgrauen Mütterchen, wiedererkannt. Dieses merkwürdige Geschehnis ist als dankbares Motiv in Prosa und Poesse oft und gern behandelt worden, z. B. von Gotthilf H. von Schubert, Ernst Theodor Amadeus Hoffmann, Achim von Arnim, Friedrich Rükkert und Johann Peter Hebel.

Wenige wissen, das sogar Richard Wagner während seiner Pariser Leidenszeit im Jahre 1842 eine dreiaktige Oper unter dem Titel "Die Bergwerke zu Falun" entworfen hat, angeregt durch die gleichnamige Novelle des von ihm von Jugend auf verehrten E. T. A. Hofsmann. Wie aus dem erhaltenen Opernentwurs hervorgeht, verwendet Wagner für die handelnden Personen die gleichen Namen wie Hossmann, hat aber dessen Erzählung im einzelnen dichterisch weiter ausgebildet. Auffälligerweise schließt der Entwurf mit der Verschüttung des Faluner Bergmanns, läßt also den Kern des Geschehnisses, die Wiederauffindung des Leichnams und sein Erkennen durch die einstige Braut, unberücksichtigt.

Nachdem Richard Wagner den Entwurf der Oper am 5. März 1842, also vor nunmehr hundert Jahren, in Paris abgeschlossen hatte, begab er sich am 7. April gleichen Jahres nach Dresden. Hier erlebte sein erstes Musikdrama, die Sage vom "Fliegenden Holländer", zu dem ihn die großartige norwegische Küstenlandschaft angeregt hatte, seine Uraussührung, und wir Heutigen können nur bedauern, daß der Meister aus unbekannten Gründen über den Entwurf zu der im Nachbarlande Schweden spielenden Oper "Die Bergwerke zu Falun" nicht hinausgekommen ist. Auch sein in Dresden gewonnener Freund August Röckel, Musikdirektor an der Hosoper, dem Wagner den Opernentwurf überlassen hatte, ist nicht zu dessen weiterer Aussührung geschritten. Franz von Holstein blieb es vorbehalten, den Stoff in seiner Oper "Der Haideschacht" (1866) dramatisch-musikalisch zu bearbeiten und die von Wagner in seinem Entwurf nicht berücksichtigte Episode in ein poetisches Gewand zu kleiden.

# Zwei unbekannte Briefe Ludwig Schnorrs v. Carolsfeld an Hans v. Bronsart. Mitgeteilt von Seb. Röckl †, München.

Richard Wagner hatte mit Hans von Bronsart, der damals in Dresden ein Privatorchester leitete, für den 25. November 1863 ein von ihm zu dirigierendes Konzert verabredet, in dem auch Ludwig von Schnorr, Mitglied des Dresdner Hostheaters, mitwirken sollte. Nun erhielt dieser, während er auf Gastspiel in Wien weilte, von Bronsart die Nachricht, daß Herr von Könneritz, Intendant der Dresdener Hosoper, aus Feindschaft gegen Wagner, des Sängers Beteiligung an diesem Konzert mit allen Mitteln zu verhindern suche. Darauf schnieb Schnorr aus Wien, 10. November:

"Obwohl Ihr Brief mein Innerstes aufgeregt und empört hat, bin ich doch durch den Wirrwarr, der mich hier umgibt, nicht dazu gekommen, Ihnen augenblicklich zu antworten, und auch heute muß ich mich ganz kurz fassen, indem ich Ihnen sage, daß ich, soweit es ein Mensch treiben kann, in dieser Sache sicher treiben werde. Habe ich Urlaub, so kann nur des Königs Wille mich abhalten, bei Wagner zu singen und unser König wird gewiß seiner Amnestie nicht widersprechen wollen. Was Könn(eritz) Reden und Wünsche betrifft so kann ich sie in dieser Sache nicht berücksichtigen, da er ganz persönlich darin austritt. Also rechnen Sie getrost aus mich, es wird schon gehen. Am Sonntag früh bin ich wieder in Dresden."

Schnorrs Mitwirkung erfolgte nicht, wie aus dem folgenden, ohne Ort- und Zeitangabe versehenen Brief von Bronsart erhellt:

"Könneritz hat mich in Kenntnis gesetzt auf mein Befragen, daß der König, mit welchem er über sein Verfahren wegen des Wagnerkonzertes gesprochen, nicht wünschte, daß ein Mitglied des Hoftheaters sich dabei beteilige. Trotz dem Urlaub kann ich unter diesen Umständen nun nicht mich beteiligen, da es sich nicht um eine Hofintrige, sondern einen offen ausgesprochenen Wunsch des Königs handelt, dessen Angestellter ich eben doch bin. Näheres und Interessantes mündlich."

Daraufhin sagte auch Wagner ab. (Die beiden Briefe befinden sich im Münchner Stadtarchiv.)

# MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

# Die Löfung des musikalischen Ergänzungs-Preisrätsels

Von Pirmin Biedermann, Guben.

Aus den im Märzheft genannten Buchstabengruppen waren durch Hinzufügung von Vor-, Zwischenund Nachsilben bzw. Buchstaben folgende Worte zu finden:

- 1. Ibach
- 2. Le Beau
- 3. Undine
- 4. Bürgermeister
- 5. Be-dur
- 6. Schmalstich
- 7. Grossmann
- 8. Deutscher Bühnenspielplan
- 9. Keler Bela
- 10. Florindo
- 11. Euterpe
- 12. Deutschlandlied
- 13. Nuitter
- 14. Noren
- 15. Telramund
- 16. Nimmer das glaubt mir
- 17. Ohnesorg
- 18. Paradies und Peri
- 19. Herr Dandolo
- 20. Heimliche Ehe
- 21. Überstülpung
- 22. Pipegrop
- 23. Oesterlein
- 24. Reichwein

Die hinzugefügten Silben bzw. Buchstaben ergeben das Bekenntnis Peter Cornelius':

"Ich lebe und sterbe als Grossdeutscher, kein Deutschland nun und nimmer ohne dies herrliche üppig' Oesterreich".

Diese harte Nuß konnten nur ganz wenige unserer bewährten Rätselfreunde knacken! Unter diesen verteilte das Los:

den r. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8 .-- ) an Funker H. Degener;

den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) an Kantor Paul Türke, Oberlungwitz; den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) an Hans Bartkowski, KLV Lager Bad Iselsberg i. Kärnten

und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.-) an C. G. Abigt-Chemnitz, Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen i. Th., A. Heller-Karlsruhe, Kantor Walther Schiefer-Hohenstein-Ernstthal.

Wir freuen uns ganz besonders, daß auch diese schwierige Arbeit noch von Sonderzugaben begleitet war. So sendet uns KMD Richard Trägner-Chemnitz diesmal 2 Choralvorspiele für Orgel zu: "O Licht, geboren aus dem Lichte" und "Kehre wieder, kehre wieder", die an erster Stelle zu nennen sind. Sie sind in schlichter Form gehalten und stehen dennoch weit über dem Alltäglichen. Prof. Georg

Brieger-Jena fügt diesmal ein Orgelpräludium "Pfingsten" zu dem Choral "O komm du Geist der Wahrheit" bei. Auch er zeigt sich in diesem kleinen Opus als ein Meister der Satzkunst. Beide Ein-

sendungen seien mit einem Sonderpreis von je Mk. 8. - bedacht.

Von UO Erich Lafin erhalten wir diesmal einen dreistimmigen Kanon in der Dominante und Doppeldominante über den alten Hausspruch "Behüt uns Gott vor Regen und Wind und Gesellen, die langweilig sind". Ersindung und Durchführung des Satzes sind anerkennenswert. Kantor Herbert Gadsch-Großenhain vertonte Friedrich Hebbels Gedicht "Das Leben", das uns besonders in ihrer Kontrapunktik Freude gemacht hat. KMD Arno Laube-Borna und Wilhelm Sträußler-Breslau gaben ihrer Freude an dem Rätsel in Versen Ausdruck. Allen diesen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 6.— bereit.

Obergefreiter Fritz Hoß erfreut uns mit einem Bündel reizvoller Walzermelodien, die leider von

der Prämierung ausscheiden, da die richtige Lösung fehlt.

Weitere richtige Lösungen fanden nur noch UO Günter Bartkowski — Hubert Meyer-Walheim — Friedrich Oksas-Altenkirch/Ostpr. und Prof. Eugen Püschel-Chemnitz.

# Musikalisches Preisrätsel.

Von Fritz Müller, Chemnitz.

Und diesmal - zum Ausgleich - nun eine ganz einfache Aufgabe:

Welches Tondichters Namen kann man auf einem Saiteninstrument spielen, indem man jede der blanken Saiten einmal benützt?

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Oktober 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.—, ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.—, ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.—,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiterung vor.

Zu unserer Rätselaufgabe im Juniheft (Telemann-Silbenrätsel) sendet der Verfasser noch den Schluß: Die Anfangsbuchstaben ergeben den Titel eines berühmten Werkes von Telemann.

# MUSIKBERICHTE

### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

DIE MOZART-GEDENKFEIERN IN ANKARA.

Von Dr. Ernst Paul, Ankara.

Wie in aller Welt war Mozarts 150. Todestag auch hier der Anlaß zu zahlreichen Feiern und Aufführungen.

Das Philharmonische Staatsorchester widmete dem großen Meister der Tonkunst sein 5. diesjähriges Symphoniekonzert am 6. Dezember und brachte unter Leitung von GMD Dr. Ernst Praetorius folgendes Programm: Ouverture zu "Don Juan", Klavierkonzert in c-moll (Solo: Bedia Dölener), das "Konzertante Quartett mit Orchester" (Soli: die Solisten des Philharmonischen Staatsorchesters: Walter Wunsch, Oboe — Hayrullah Duygu, Klarinette — Dr. Ernst

Paul, Horn — Saim Türkmen, Fagott) und sechs "Deutsche Tänze" (mit der "Schlittensahrt"). Dem Festkonzert wohnten der türkische Staatspräsident Ismet Inönü, der überhaupt ein tatkräftiger Förderer des hiesigen jungen Musiklebens ist, mehrere Minister, der Deutsche Botschafter Freiherr von Papen sowie zahlreiche andere diplomatische Persönlichkeiten bei.

Radio-Ankara brachte außer der Übertragung obigen Philharmonischen Konzertes in seinen beiden eigenen Orchesterkonzerten der ersten Dezemberwoche ausschließlich Werke von Mozart und zwar am Montag unter Leitung des türkischen Dirigenten Prof. Ferid Alnar die Ouverture zu "Don Juan", die Es-dur-Symphonie und die Ouverture zur "Zauberslöte", am Donnerstag unter Leitung von GMD Praetorius die g-moll-Sympho-

nic und das Klavierkonzert in A-dur (Solo: Ferhunde Erkin), im Laufe der Woche ferner auch noch, ausgeführt von Lehrern des Türkischen Staatskonservatoriums, das Klaviertrio in B-dur, die Violinsonate in A-dur, Lieder, das Klarinetten-

quintett, das Streichquintett in C-dur.

Das Türkische Staatskonservatorium veranstaltete am 5. Dezember abends eine Mozart-Feier, bei welcher, ausgeführt von Schülern der Anstalt, die Sonate in D-dur für 2 Klaviere, die Violinsonate in F-dur, die "Kleine Nachtmusik" sowie in szenischer Darstellung Fragmente aus den Opern "Don Juan", "Die Hochzeit des Figaro", "Cosi fan tutte" und "Die Zauberslöte" zur Aufführung gelangten. Die Gedenkrede hielt Cevad Memduh Altar, welcher Mozart seinen Hörern auch menschlich näherzubringen bestrebt war.

Die Musikabteilung des Gazi-Institutes (Lehrerbildungsanstalt) veranstaltete ebenfalls mit eigenen Kräften ein Mozart-Konzert, bei welchem Kammermusikwerke, Lieder, Chöre und Stücke für Streichorchester aufgeführt wurden.

Die Deutsche Kolonie zu Ankara hielt ihre Mozartseier am 13. Dezember im Rahmen eines Hausmusikalbends ab und brachte die vierhändige Klaviersonate in D-dur, das Klaviertrio in B-dur, Chöre und Lieder zum Vortrag.

Dem Mozartjahr zu Ehren hatten die meisten ständigen Solisten der Radiokonzerte ein Werk dieses Meisters als diesjähriges Programm gewählt. So spielte der junge türkische Flötist Muzaffer Aydin das Flötenkonzert in G-dur, der Geiger Necdet Atak das Violinkonzert in A-dur, Dr. Ernst Paul das Hornkonzert Nr. 2 in Esdur und das Konzertrondo für Horn und Orchester. Auch einige noch bevorstehende Solistenkonzerte haben Werke von Mozart angekündigt.

#### MUSIKTAGE IN AUSSIG.

Von Alfred Pellegrini, Dresden.

Zum viertenmale fanden in der kulturell regen Stadt Auffig/Elbe (Sudetengau) wohlgelungene "Musiktage" statt, die auch diesmal unter der bezwingenden Leitung von GMD Prof. Hermann Abendroth - Leipzig standen und mit dem vortrefflich geschulten gemischten Chor "Gesangverein Auslig 1848" und dem "Städtischen Orchester" ein "Volks-Sinfoniekonzert" und die Aufführung des "Deutschen Requiems" von Johannes Brahms vermittelten. Das den Raum des schmucken Aussiger Stadtsheaters bis auf den letzten Platz füllende Publikum spendete allen Darbietungen begeisterten Beifall. Besonderen Erfolg fanden auch die beiden ausgezeichneten Gelangskräfte Erna Haßler-Karlsbad (Sopran) und Kammerfänger Rudolf Watzke-Berlin (Baß). Die "Ausliger Musiktage" sollen auch in Zukunft alljährlich beibehalten werden.

### MAI-FESTSPIELE DES BADISCHEN STAATSTHEATERS.

Von Dr. Hessemer, Karlsruhe/B. Die den Spielplan des Badischen Staatstheaters einsichtig und eigensichtig akzentuierende Rhythmik der "Festring"-Zyklen ("Mozartwoche", "Italienische Woche", die hier besprochen wurden) fand nun, gleichsam zum Ausklang des Spieljahres ihre Krönung in den über mehrere Wochen verteilten Maifest spielen. Neben einigen Schauspielen - Emil Strauß' "Don Pedro" (Regie Gen.-Int. Dr. Himmighoffen) und von der Goltz' "Vater und Sohn" (Regie: Baumbach, Momber als überragender Preußenkönig Fr. Wilhelm) - traten zumal in den Vordergrund Rich. Strauß' "Arabella" unter Hindelangs übersichtvoller Stabführung, der zuvor schon in einem Sinfoniekonzert der Staatskapelle mit "Tod und Verklärung" seine Strauß-Eignung nennenswert erwies, sodann der in der "lyrischen Komödie" schon früher hervorgetretene Mandryka Fritz Harlans, der sich in der Partie auch verabschieden wird, um von Karlsruhe an die Amsterdamer Oper zu gehen, und seine für Karlsruhe sehr angenehm überraschende neue Partnerin Müller-Hampe in der Titelpartie. Neu war im festlich wiederaufgenommenen "Tristan" (Strack als bewährter Titelheld) auch Paula Baumann als ebenso jugendliche wie künstlerisch überzeugend reife Isolde. (Die Künstlerin ist für die kommende Bayreuther Senta vorgesehen.) Und neben ihr die stimmschöne Brangäne der neuverpflichteten Grete Lüddecke. Das Ganze in der hochreißenden und verantwortungsbewußten Wagnerinterpretation Otto Matzeraths mit der subtil ausgewogen klingenden Staatskapelle, mit der er in dem Festringrahmen auch noch Beethovens Neunte dirigierte, sowie das die Festveranstaltungen vielversprechend einleitende Staatskapellen-Konzert junger Künstler als Instrumentalsolisten: die alle hohen Erwartungen erfüllenden Pianistinnen Gutjahr - Freiburg und Trautmann-Heidelberg, die Geigerin Schimann-Mannheim und Helmut Mengis als Leiter der einführenden Euryanthe-Ouvertüre. In Programm wie Durchführung ein neuer Treffer der beliebten Kameradschafts-Veranstaltungen von Staatstheater und Stadtverwaltung (Jos. Laubach), die Nachahmung und Verbreitung verdienen.

Den Abschluß der Festspiele bildete die brillante Erstaufführung von Heinrich Sutermeisters zweiaktiger Oper "Romeo und Julia" in Karl Heinz Krahls szenischer und des Deutsch-Schweizers Max Hengartner musikalischer Leitung. Es war nach andern großen deutschen Bühnen für Karlsruhe eine ehrenvolle Verpslichtung, dessen Bühne vor einigen Jahren des jungen Meisters starke Pantomime "Das Dorf unterm Gletscher" uraufgeführt hatte. Der anwesende Tondichter konnte

mit den Hauptleitern und Sängern (W. Schupp und Gertrud Weyl: Titelpartien) nunmehr wieder einen vollen Erfolg bei einem sehr interessierten Publikum buchen, das der ernst eigengeprägten Arbeit mit ihrer eindringlichen inneren Wirkung berechtigtes Verständnis entgegenbrachte.

# "RICHARD WAGNER-TAGE" IN DETMOLD.

Von Alfred Pellegrini, Dresden.

Die nunmehr seit acht Jahren zur ständigen Einrichtung gewordenen "Richard Wagner-Festspiele" in Detmold fanden diesmal im kleineren Rahmen statt, der aber in der Auswahl der Mitwirkenden und der Güte der Durchführung keinesfalls eine Herabminderung der gebotenen Leistungen, sondern im Gegenteil, durch die gesteigerte Konzentration auf diesmal nur drei Festaufführungen zu einem bedeutsam nachhaltenden künstlerischen Erlebnis hinauszuwachsen schien. - Unter der packenden Leitung GMD Prof. Leopold Reichwein-Wien, der ohne Zuhilfenahme der Partitur Wagners "Tristan"-Werk zu einem erschütternden Hohelied der Liebe emporwuchtete, nahmen die Detmolder "Richard Wagner-Tage" ihren vielverheißenden Anfang. In der Fortletzung hörte man ein beglükkendes "Beethoven - Konzert" mit der Leonoren-Ouverture, sowie der beschwingten "Pastorale" und monumentalen 5. Symphonie unter der überragenden Deutung von GMD Heinz Dresselsel-Münster und als Höhepunkt und Abschluß des Bayreuther Meisters herrliche "Wałküre". Hierbei stand das Vollblutmusikantentum des Bayreuther Festspieldirigenten GMD Karl Elmendorff mit leidenschaftlich durchglühtem Impuls hingebungsvoll am Werk. Von der mitwirkenden Sängerschaft seien lobend erwähnt: Dr. Julius Pölzer-München als Tristan; Glanka Zwingenberg-Mannheim als Isolde und Brünhilde; Theo Herrmann-Hamburg als Marke und Hunding; Gertrud Walker-Seibt-Berlin als Brangäne und Fricka; Josef Correck-Hannover als Kurwenal; Karl Schmidt-München als Melot; Kurt Lange - Düsseldorf als Steuermann; Fritz Kurt Wehner-Bielefeld als Hirt; Erich Hallström - Kassel als Siegmund; Hilde Scheppan-Berlin als Sieglinde und Rudolf Bockelmann - Berlin als Wotan. Szenen der Walküren sowie die Chöre des Schiffsvolkes in "Tristan" waren außerordentlich wohlklingend und rhythmisch belebt, sodaß in Verbindung mit den nach von Curt Söhnlein und Alfred Carl Müller bereits früher entworfenen Bühnenbildern der um das Gelingen der Detmolder Wagneraufführungen wohlverdiente Regisseur Dr. Hans Winkelmann-Hannover eine ebenso umsichtige wie stimmungsvolle Inszenierung führen konnte, die durch die künstlerische Geschlossenheit des Gesamteindruckes eine überzeugende Gestaltung

gewann. Zu den einzelnen Werken gab Otto Daube in instruktiv klaren Einführungen eine wertvolle Läuterung des Verständnisses.

Ein Sonderlob verdient noch das klanglich und dynamisch ausgezeichnet musizierende Städtisch e Orchester von Münster, das allen mit Begeisterung aufgenommenen Darbietungen ein verantwortungsvoller Betreuer war. So verliesen die "Wagner-Tage in Detmold" als ein kulturelles Bekenntnis unbeirrbar deutschen Siegeswillens!

### MUSIKMAI IN FLORENZ. Von Dr. Max Unger, Zürich.

Der Spielplan des heurigen Musikmai, des zweiten seit Italiens Eintritt in den Krieg, erscheint gegen den vorigen nicht in der grundsätzlichen Gesamtanlage verändert, sondern nur in der Ausgestaltung abgewandelt. Wieder enthält er Werke und Mitwirkende fast ausschließlich italienischer und deutscher Herkunft; dabei werden die Verdi-Pflege und die Renaissance der altitalienischen Oper fortgesetzt, und wieder ist den Opernvorführungen eine beträchtliche Anzahl von Konzerten angegliedert. Mit gegen 40 Veranstaltungen innerhalb anderthalb Monaten gehören die heurigen Festspiele zu den ausgedehntesten und reichst besetzten der bisher aus acht Gliedern bestehenden Kette. Rossini ist diesmal, anläßlich seines Jubiläums, mit zwei abendfüllenden Werken vertreten. Seit Jahren zum ersten Mal steht keine Uraufführung einer Oper in den Spielfolgen, dagegen die eines Schauspiels.

Im Rahmen des deutsch-italienischen Kulturaustausches wurde aus dem Reich auch heuer ein geschlossenes Opernensemble entsandt, diesmal mit dem Orchester, einem Teil des Chors, dazu wenigstens für ein Werk auch der gesamte Bühnenrahmen: Die Dresdner Staatsoper kam mit den besten Einzelkräften, mit gegen 90 Mitgliedern der herrlichen Staatskapelle und mit einem kleinen Chor, um zwei der bedeutendsten Werke der deutschen Operngeschichte, "Fidelio" und "Rosenkavalier", je zweimal mustergültig vorzuführen. Vier große Tage in der Geschichte des Instituts, wie in der des Musikmai. Überragend Martha Fuchs als Leonore ("Fidelio"); Kurt Böhme und Joseph Herrmann boten als Rocco und Pizarro prachtvolle Charaktergestalten; sehr liebenswert Elfriede Trötschel und Karl Wesfely als Marzelline und Jacquino. Da zwei schwedische Mitglieder der Dresdner Bühne wegen eines Visumfehlers die italienische Grenze nicht passieren durften, sprangen Gottlob Frick und Hans Grahl-Berlin als Minister und Florestan in letzter Stunde, vorwiegend mit gutem Erfolg, ein. Der Chor, der in diesem Werk nur aus Mitgliedern des ständigen Chors des Musikmai bestand, war von Maestro Morosini tonschön und sicher eingeübt. Die Form des Spiels hatte Max Hofmüller in kluger Weise ebenso aus der Musik wie aus dem

Drama heraus gewonnen. Wegen der gegenwärtigen Beförderungshindernisse wurde hier der Bühnenrahmen der Mailänder Scala verwendet, der durch seine Nüchternheit und die unwahrscheinliche Höhe des Gefängniskellergewölbes leider ziemlich enttäuschte. Wundervoll musizierte unter dem Stab Dr. Karl Böhms die Staatskapelle. Für die virtuole und dramatische Wiedergabe der großen "Leonoren"-Ouvertüre, die wie üblich — aber bekanntlich ohne innere Berechtigung - vor dem letzten Bild eingelegt wurde, heimsten Orchester und Dirigent einen rauschenden Sonderbeifall ein. An den Aktschlüssen quittierte das so gut wie ausverkaufte Haus durch begeisterte Zustimmung; es unterbrach die Aufführung wiederholt auch bei offener Gardine durch Beifall.

Für die beiden Wiedergaben des "Rosenkavalier", der sich seit langem der besonderen Gunst der italienischen Opernfreunde erfreut, war das rund 5000 Belucher fassende Teatro Comunale schon mehrere Tage vorher mehr als ausverkauft. Da das Werk natürlich in der seit der Dresdner Uraufführung von 1911 überlieferten authentischen Gestalt, auch mit der gesamten Rollerschen Originalausstattung, vorgeführt wurde, dürfen wir uns hier auf bloße Andeutungen der Florenzer Eindrücke beschränken: Margarete Teschemacher entzückte als Marschallin durch den Reiz ihrer Stimme wie ihre verständnisinnige Einfühlung in die Rolle des resignierenden Weibes. Elisabeth Höngen entzückend als schmachtender Octavio, Kurt Böhme ein Lerchenau, der die Drastik der Rolle gerade in den richtigen Grenzen hielt; Jos. Herrmann und Maria Cebotari gleichfalls schätzenswert als Faninal und Sophie; die kleineren Rollen waren bei Hilde Clairfried (Marianne Leitmetzerin), Helene Rott (Annina), Karl Wellely (Valzecchi), Lorenz Fehenberger, der als Sänger mit seinem leuchtenden Tenor entzückte, und bei einigen andern in den besten Händen. Ein kleiner Dresdner und der Florenzer Chor wirkten in bestem Einvernehmen zusammen. In anschmiegfamem und gelöstem Spiel bekundete das Orchester unter Dr. Böhm wieder seine große Kunst, und Heinz Arnold überwachte das Spiel in treuer Erfüllung der Tradition seiner Bühne. Die Besucherschaft nahm den "Rosenkavalier" noch wärmer als den "Fidelio" auf, was sich zweifellos aus der Tatsache enklärt, daß das Straußsche Werk in Musik und Handlung dem Ideal, das dem Südländer von der Oper vorschwebt, näher steht als

Von den sonstigen Aufführungen bis Mitte Mai, da diese Zeilen geschrieben werden, sei hier vorläusig nur noch der prachtvollen Wiedergabe des Mozarsschen "Don Juan" kurz gedacht. Dabei stand mit den Damen Caniglia (Donna Anna), Favero (Zerline) und Danco (Donna Elvira), sowie den Herren Stabile (Don Juan), Alba-

n e se e (Don Ottavio), Pasero (Leporello), Mongelli (Masetto) und Tajo (Komtur) das denkbar erlesenste Ensemble auf der Bühne, das Italien heute für das Werk aufzubringen vermag; Guido Salvini leitete in den phantasievollen Bildern A. Calvos das Spiel, und Herbert von Karajan, der sich hierzulande binnen knapp zwei Jahren bereits eine große Verehrerschaft erobert hat, erbrachre die Partitur in der ihm eigenen mitreißenden und dennoch den Stil der Musik streng wahrenden Art zum Klingen. (Schluß folgt.)

# ITALIENISCHE MUSIK WOCHE IN FRANKFURT/Main.

Von Grete Altstadt-Schütze, Wiesbaden.

In einem Orchester-Konzert, einer Opern-Aufführung, drei Kammermusik-, einer Kultursilm-Veranstaltung und Vorträgen gab die in Frankfurt/Main unter Schirmherrschaft von Gauleiter Reichsstatthalter G. Sprenger im Beisein von Fürstlichkeiten und sonstigen hohen Persönlichkeiten stattgehabte Italienische Musikwoche einen interessanten Überblick über das Musikschaffen des uns verbündeten Staates.

In der die Woche eröffnenden Ausstellung Schöpferisches Musikleben der Gegenwart in Italien" (Wandelhalle des Opernhauses) wiesen Generalintendant H. Meißner, Rektor der Universität Prof. Dr. Platzhoff und der Leiter der Frankfurter Ortsgruppe der Dante-Gesellschaft Prof. Dr. Lombardi auf die traditionelle Pflege italienischer Musik in Frankfurt/Main, die politisch-historische Verbindung Deutschland-Italien und auf die erstmalig in solcher Vollständigkeit im Ausland gezeigte Ausstellung hin. Nicht weniger als 80 Komponisten waren hier in Wort, Bild, Werk usw. durch Manuskripte, knappe Lebensläufe, Bühnenbildentwürfe und -Photos von A. R. Mohr mit künstlerischem Geschmack zusammengefaßt worden. — Das Orchesterkonzert (Frankfurter städt. Orchester) unter Leitung des impulsiven Dirigenten Angelo Questa, einer starken Künstlerpersönlichkeit mit ausgeprägtem klanglichem und rhythmischem Gefühl, beweglicher und differenzierter Zeichengebung, mit welcher er jeden Stoff zu straffen weiß, vermittelte 2 "Symphonische Dichtungen" entgegengesetztester Haltung: Viktor de Sabata (1892) "Gethsemani" und C. A. Pizzini (05) "Al Piemonte". Ist erstere eine melodie- und harmoniegesättigte, erst allmählich aus schildernder Lieblichkeit sich zum seelischen Erfassen des Stoffes aufreckende Musik, so imponiert die zweite durch ihre markante Ausdrucksweise, die Freude am Farblichen, die Wucht und Kühnheit realistischer Schilderung. Dazwischen führte ein "Notturno" der neapolitanischen Komponistin Emilia Gubitoso (87) dank seiner in Wohllaut getauchten und dennoch mit modernsten Mitteln gestalteten, in knappem Maß verhaltenen

Originalität ein apartes Eigenleben. — Für zwei Klavierkonzerte setzte sich Carlo Vidusso mit souveräner Technik, feiner Anschlagskultur und natürlicher Musikalität ein: In den ausgesprochen schön klingenden "Gesängen des Hochsommers" breitet Pizzetti zunächst auf rauschender Harmonik weite Flächen impressionistischer Stimmungen aus, versteht aber mit gleicher Gewandtheit Volksliedhaftes und neue Tonsprache einzumischen und umgeht immer geschickt die Grenze zur Trivialität. Casellas (83) "Scarlattiana" ist ein spritziges, ganz dem alten Stil huldigendes Werk, das im "Pastorale" mit seinen linearen Gängen und Imitationen am apartesten wirkt, nur gegen Schluß nicht ganz die künstlerische Höhe wahrt. — In die Vortragsfolge der Kammermusik führte ein Vortrag von Prof. Vincenco Davico ein, einem Reger-Schüler, der vor 30 Jahren das Leipziger Konservatorium absolvierte. In kurzen Worten galb der Sprecher, neben einer Würdigung der deutschen Musik, einen Überblick über die Entwicklung der italienischen Musik aus den Anfängen der Kirchenmusik, deren Venfall, die Blüte der Oper und schließliche Wiedergeburt der absoluten Musik mit Ende des 19. Jahrhunderts bis zur Jetztzeit. Kurze Einführungen in Leben und Werk der aufgeführten Meister spannten jeweils eine willkommene Brücke. In Liliana Vallazza lernte man eine junge Pianistin allererster Qualität kennen. Sie stellt ihre überlogene Technik völlig in den Dienst des geistigen Gehaltes der gebotenen Werke und erwies sich in allen Sätteln restlos sicher. Vivaldis in der Stradalschen Bearbeitung (unter Friedemann Bach) bekanntes Orgelkonzert spielte sie in einer Bearbeitung von Casella mit meisterhafter orgelmäßiger Wucht und Registerkunst des Anschlags, Clementi (aus der h-moll-Serenade) mit perlender Virtuosität und eine "Toccata" von Casella, die gleich einem Perpetuum mobile dahersprudelt, alle Härten organisch wachsend und lösend, als phänomenale Gedächtnisleistung. In "Tre pastorali d'autonno" von Davico (89) aus der Welt Debussyschen Impressionismus' mit unvergleichlicher Plastik des Programmatischen und Formalen gestaltet, entwickelte die junge Künstlerin dynamische Sensibilität und Charakteristik. Ines Alfani-Tellini, Sopran, meisterte mit weiser Beherrschung und Technik ihr im Hochschulsaal besser als in dem des Reichsfenders zur Geltung kommendes umfangreiches Organ in einem reichhaltigen Repertoire, dem sie durch seelische Vertiefung zu packender Wiedergabe verhalf. Über die Altmeister Cesti, Caldara, Carissimi und Scarlatti führte sie zu den die Vergangenheit zutiefst erfassenden Malipiero (1877), Respighi (79) und Casella (83), dem kompromißlosen Alfano (77), dem zeichnerischen Davico, dem tiefschürfenden Napoli (1911), dem charakteristischen Pizzetti (80), dem an großen Vor-

bildern geschulten Lombardi (06) und Saponaro (06) und dem der Volks- und Kirchenmusik verhafteten Persico (1892). Liliana Vallaza war diesen verschiedenartigsten Gesängen eine prachtvolle Klavierpartnerin. - Das Frankfurter Lenzewski-Quartett setzte sein tonschönes, geistig und technisch kultiviertes Zusammenspiel ein für eine "Suite über eine alte Arie", in welcher Respighis Liebe zur Neuerweckung alten Musikgutes eine schöne Blüte trieb, ferner "Cantari alla madrigalesca" von Malipiero und ein Streichquartett von Margola (08). Malipiero verzichtet streckenweise auf Klangschönheit zugunsten der Linie und Charakteristik, vermischt im- und expressionistische mit ganz neuen Ausdrucksmitteln und bleibt immer rhythmisch und harmonisch interessant; ein von starkem Impuls und Willen beherrschter, eigenwilliger Kopf. Ähnlich Margola mit seiner rhythmisch pointierten, stark linearen Behandlung des melodisch und formal beherrschten Elementes.

Besonders stimmungsvoll war eine im Klosterhof der Karmeliter abgehaltene "Italienische Abendmusik". Hier war es zunächst Hermann von Beckerath, der mit Marcello, Frescobaldi und Boccherini hervorragende Proben seines überlegenen Cellospieles und seiner reifen Künstlerschaft erbrachte und in Nadina Ferreri eine zur Kammermusik mehr denn zum Solospiel (Scarlatti, Sgambati) berufene Partnerin zur Seite hatte. In Pacifico Brunelli lernte man einen lyrischen Tenor von unerhörter Weichheit, dynamischer und sprachlicher Kultur kennen. Er feierte in Gesängen von Caccini, Pergolesi, Bucci und den leichtergewogenen von Wolf-Ferrari, Tosti, Bossi und Billi wahre stimmliche Triumphe. Wolfgang Bruggers Klavierbegleitung war auf feinste Schattierungskunst abgestimmt. Diese kam auch seinem Solospiel, einer reizvollen, im guten Sinn ansprechenden Sonatine von T. Garagiulo sehr zustatten. In der festlichen Aufführung der "Bohème" im Opernhaus befeuerte der italienische Gastdirigent Angelo Questa das in Coba Wackers, Klara Elbers, Jakob Sabel, Rudolf Gonszar, Mrakitich und Ebert be- und anerkannte Frankfurter Opern-Ensemble zu einer Spitzenleistung von faszinierender Wirkung. - Im Ufa-Theater liefen 3 durch prachtvolle Aufnahmen imponierende Kulturfilme: "Die Küste der Poeten", "Brunnen von Rom" mit der vom römischen Symphonie-Orchester gespielten gleichnamigen Musik von Respighi, und der mit starken dramatischen Akzenten geladene Cellini-Film "Flammen in Florenz". — Eines Empfanges des königl. italien. Generalkonsuls in den Räumen der Casa d'Italiana wäre noch zu gedenken. Hier gaben Else Lampmann (Alt), P. Brunelli (Tenor) und Wolfgang Brugger (Klavier) die musikalische Umrahmung des Gesellschaftlichen.

Zusammenfassend war der Eindruck der Italienischen Musikwoche der einer verehrungsvollen gegenseitigen Freundschaft Deutschlands - Italiens, und eines tiesen Interesses für die in satter Farblichkeit leuchtende italienische Musik.

### BULGARISCHE WOCHE IN FRANKFURT/Main.

Von Grete Altstadt-Schütze, Wiesbaden.

Die in gegenseitigem Künstleraustausch (besonders der Opernensembles Ffm-Sofia) schon lange gepflegten kulturellen Beziehungen Deutschland -Bulgarien kamen nun - durch das politische Gleichgerichtetlein der Freiheitsideen beider Völker vertieft - in der Bulgarischen Woche zu Ffm erneut zum Ausdruck. Neben der feierlichen Eröffnung im Kaisersaal des Römers, wo Spitzen beider Staaten und der Stadt Ffm Begrüßungsworte und solche über beiderseitige geschichtliche und kulturelle Verbindung und Freundschaft fanden, bekundeten sich diese in einem Studententreffen in der Universität und vor allem, als Höhepunkt dieser Art, in dem von der Kreisleitung der NSDAP veranstalteten Deutsch - Bulgarischen Abend im Saalbau. Fesselten dort Vorträge über "Bismarck und Bulgarien" (Prof. Dr. Platzhoff) und "Die Byzanz und Bulgarien" (Prof. Dr. Dölger), so hier der Wettstreit der bulgarischen und deutschen Wehrmachts-Musikkorps in Märschen und Volksmusik der beiderseitigen Chöre mit nationalen Volksliedern. Von den Bulgaren war es der Studenten- und Arbeiter-Chor, Leitung Dr. Romansky, von den Deutschen der Chor des Musischen Gymnasiums Ffm, Leitung Prof. Dr. Kurt Thomas; beide mit chorischer Kultur und Disziplin zur Stelle. Ferner neben einer Mädchentanzgruppe des BdM-Werkes "Glaube und Schönheit" je eine deutsche und eine bulgarische Volkstanzgruppe, von Volksinstrumenten begleitet, welche in ihren bunten Trachten bodenständigen Brauch zeigten. Die Deutschen sind gemütvoll, die Bulgaren voll sprühendem Temperament. Ein mit reifem Vortrag von der Tochter des Vizekonsuls rezitiertes Gedicht, arteigene Lieder von Spasov und Christov von Tichomir Tichovs tragfähigem Bariton vermittelt (am Flügel: Ljuba Entschewa) vervollständigten die Folge. In zwei Solostücken von Pipkov und Tscherkin bewies Ljuba Entschewa federnde Elastizität des Technischen. Es kam hier besser zur Geltung als in dem Symphoniekonzert des Frankfurter städt. Orchesters, wo ihr überschäumendes Temperament Webers f-moll-Konzertstück zu so brillanter Wiedergabe brachte, daß der feelische Unterton lediglich dem von Frz. Kon-

witschny sicher geleiteten Orchesterpart vorbehalten blieb. Mit straffen Zeitmaßen bot Konwitschny dann das Meistersinger-Vorspiel und eine weniger auf Einzelkontraste denn auf Gesamtwurf zielende, prägnante Wiedergabe des Straußschen "Till Eulenspiegel". Den 2. Teil des Programmes leitete der an der Frankfurter Oper beschäftigte Kapellmeister Dr. L. Romansky. Die Farbigkeit des Richard Strausschen Orchesters wurde hier von Stojanov (02) in einer grotesken Suite in 4 Sätzen "Baj Ganju" übernommen. Apart, ohne wesentlich neu zu sein, bedingt durch den Stoff nicht immer frei von Trivialität, bietet der Autor hier ein Stück mit letzter Intensität ausgedrückter Programmusik, die ihr Bestes im letzten Satz gibt. Ebenfalls meisterlich instrumentiert, ehrlich und warmherzig empfunden und voller Lebensfülle sind die "Drei Skizzen" von Nenov (02). Eine Konzertouverture "Balkan" von Stainoff (96) imponiert in ihrer ernsten Schwere und Vertieftheit, ihrer aufblühenden Melodik und vornehmen Leidenschaft, leidet jedoch im Gesamteindruck unter ihrer Länge. Dr. Romansky war seinen Landsleuten ein aus großer Gestaltungskraft schöpfender, begeisterter und verantwortungsbewußter Mittler. - Kammermusik und Dichtung kamen in einer Morgenfeier zu eindrucksvoller Geltung. Hier sang Else Lampmann (Ffm, Alt), am Flügel Wolfg. Brugger, und Tichomir Tichov (Bariton), am Flügel Dr. Romansky, meist aus dem Volkslied geborene, durch Verarbeitung zum Kunstlied erhobene, zwischen Melancholie und leidenschaftlichem Aufbäumen wechselnde, dramatisch gestaltete Lieder von durch die Harmonik bedingtem eigenartigem Reiz von Nenov, Zankov, Christov, Stanov, Pipkov und Romansky. Das Lenzewski-Quartett spielte ein tief- und edel empfundenes Adagio aus dem 3. Streichquartett von Wenelin Stojanov und ein fast aus primitiven Anfängen zu manch interessanter Führung findendes Andante und das ungleich wertvollere Rondo aus dem C-dur-Streichquartett Nr. 2 von Marin Goleminov. Gerade die streckenweise Gleichförmigkeit in der thematischen Verarbeitung gibt der bulgarischen Musik jenen arteigenen Reiz und Zauber, der hier von dem Lenzewski-Quartett mit bewundernswerter Einfühlung enthüllt wurde. Mit sprachlich wundervollen Dichtungen von Bagrjana, Jaworov, Slaweikov und einem Volkslied erzielte der junge, ausgezeichnete Gestalter Wolfgang Büttner vom Schauspielhaus Ffm unerhört packende Wirkungen, während Ellen Daub mit ihrer auf alter Technik basierenden singenden Vortragsweise pastellgetönte Landschaftsbilder aufrollte. - Bei der Eröffnung einer in Wort und Bild das bulgarische Theaterleben beleuchtenden Ausstellung in der Wandelhalle des Schauspielhauses spielten Mitglieder des Krauß-Quartettes (am Flügel Romansky) einen Satz aus Pipkovs Klavierquartett und Coba Wackers vom Opernhaus Ffm fang Lieder von Dimitrov und Christov. Intendant H. Meißner, Operndirektor Stainov u. Presseattaché Dr. Popof f vertieften mit Worten diese besinnliche Feierstunde. Ihr folgte eine Aufführung der von Stammler übersetzten, mit Humor und Naivität gewürzten Komödie "Die Schwiegermutter" von Strachimirow. In der Regie Michals und dem Bühnenbild Steinbachs stellte das bewährte Frankfurter Schauspiel-Ensemble eine in allen Zügen gut getroffene Vorstellung heraus. - Als Gipfelpunkt national-bulgarischen Musikempfindens muß das von der Tanzgruppe der Nationaloper Sofia gebotene Tanzdrama "Nestinarka" ("Die Feuertänzerin") von Goleminov im Opernhaus gelten. Hier tat fich das ganze Wunder einer uns durch Religiosität und Gemütstiefe innerlich nahen, durch leidenschaftlichen Fanatismus und Kult ferner gerückten Wesensart auf. Daneben aber auch die ganz aus dem Volkstum und Tanz geborene Musik, die wiederum auf der Bühne mit jedem Ton und jeder Phrase in Gebärde des Tanzes aufgelöst scheint und so zu einem nahtlosen Guß von pakkender Einheitlichkeit verschmolzen wird. Musik Goleminovs, bei aller Charakteristik und modernen Instrumentationseffekten wohlklingend, arbeitet mit stanken Akzenten und ausdrucksvollen Farben. Die ethisch hochstehende Handlung (nach einer Erzählung von Petkanov) wurde von den über meisterliche Gelöstheit der Glieder und des ganzen Technisch-Tänzerischen verfügenden Darstellern (unmöglich die Namen hier alle zu nennen) mit folch realistischer Eindringlichkeit in Mimik und Gebärde gesetzt, daß sie in Tuzsusovs prägnanten Bühnenbildern unter Regie Zankovs und der impulsiven Stabführung Naidenovs das Publikum in Bann schlug. — Eine bulgarische Ausstellung im Städelschen Kunstinstitut unter Ansprachen des Presseattachés Dr. Popoff als Vertreter des königl. Gesandten, Berlin, und des kgl. Generalkonsuls Dr. h. c. Teves eröffnet, gewährte einen Einblick in das bulgarische Kunstgewerbe der Metall-, Leder-, Töpfer-, Stick-, Webund Holzarbeiten, ferner sah man ebenso prunkwie kunstvolle bunte Trachten, malerisch gruppiert, Teppiche und Entwürfe, Bücher, Gemälde, Photos aus Stadt- und Landleben, alte Musikinstrumente usw. Und über allem schienen die Büsten des Königspaares zu wachen und an den Kiosken angebrachte bulgarische Sinnsprüche gaben den Räumen eine nicht nur von der Arbeit sondern auch von dem Geist des Volkes durchwehte Atmosphäre. So wie die ganze Woche einen geschlossenen Eindruck des Künstlerischen und Politischen, eine glückliche Vereinigung von Geist und Materie bot.

# DEUTSCH-ITALIENISCHES MUSIKFEST IN MUNSTER.

3.-17. Mai 1942.

Von Dr. Heinrich Sievers, z. Zt. Münster.

Das überaus rege Musikleben Münsters, das durch die Verpflichtung des Lübecker GMD Heinz Dressel einen der Tradition würdigen Führer erhalten hat, erlebte seinen Höhepunkt mit einem Deutsch-italienischen Musikfest, das in Arbeitsgemeinschaft mit der Universität, dem Städtischen Musikverein, den Städtischen Bühnen, dem Westfälischen Kunstverein und dem von GMD Dressel gegründeten "Studio" (zur Pflege junger Musik) in sorgsamer Vorbereitung verwirklicht werden konnte. Trotz der Beschränkungen, die der Krieg in personeller aber auch in räumlicher Hinsicht gerade der Stadt Münster auferlegt hat, war dies Musikfest ein wertvolles Ergebnis gemeinschaftlichen Strebens und Wollens. Das bewies nicht nur die hohe Qualität der Darbietungen, sondern vor allem auch der Geist, der die Ausführenden und Genießenden gleichermaßen beseelte

Aus der Fülle des Gebotenen ragte in erster Linie der Name Respighi hervor. Seinem Schaffen galten die markantesten Werke der festlichen Tage. Günther Gugel (r. Konzertmeister des Städt. Orchesters) spielte die h-moll-Violinsonate, von Dr. Herm. Enßlin, der auch über Respighis Bedeutung sprach, ebenbürtig begleitet. Annetheres Kraus sang mit innerer Beseelung des Meisters "Il Tramonto" (nach Worten von Schelley). Neben dem seingesügten "Trittico Botticeliano" war die Wiedergabe des "Gregorianischen Konzertes", das die Violinistin Guila Bustabounter GMD Dresselmit ausgerordentlichem Klangsinn und mitreißender Virtuosität enstehen ließ, ein starker künstlerischer Erfolg.

Eine ungemeine Bereicherung der Tage war die Verpflichtung des römischen Gastdirigenten Ottavio Ziino, dessen sattelstestes Können sich in einem bunten Strauß italienischer und deutscher Musik bestätigte und dessen künstlerische Bedeutung am spürbarsten in der Interpretation des Respighischen Klavierkonzertes wurde. Hierbei erwies sich der Pianist W. Schaufuß-Bonini als wahrhast meisterlicher Könner, der dem schwierigen Solopart Glanz und Bravour verlieh.

Neben kleineren, nicht immer bedeutenden Werken von Bossi, Nardio, Pizetti, Calabrini und Casella fesseleten drei Albende, an denen die Univ-Pros. Dr. Dörries, Dr. Wackernagel und Dr. habil. Rieger über Italiens Beziehungen in künstlerischer wie geistiger Hinsicht zu Deutschland sprachen. Gerade durch diese Vorträge, die sich eines großen Besucherkreises erfreuten, wurden die musikalischen Aufführungen wesentlich vertiest, auch wenn die Themen keine direkte Verbindung zum praktisch Musikalischen anknüpften.

Zu einem triumphalen Erfolg für den Chor des Musikvereins gestaltete GMD Dressel Wolf-Ferraris abendfüllendes Chorwerk "La vita nuova" (nach Texten von Dante). Die Wirkung dieses schon um 1903 entstandenen, mit allen Vorzügen und Nachteilen der Spätromantik ausgestatteten Werkes, ging in erster Linie von der sorgsamen Einstudierung aus. Der Bariton Horst Günther und die Sopranistin Edith Laux vertraten die Solopartien mit einsühlsamer Sicherheit.

Zum Schluß der ereignisreichen Tage trat die Städtische Oper, die behelfsmäßig in der Stadthalle untergebracht ist, mit Rossinis "Die Italienerin in Algier" hervor. Hans Strohbach löste geschickt die szenische Gestaltung aus den Gegebenheiten des akustisch günstigen Konzertsaales und unterstrich damit die musikalische Einstudierung, die Wolfgang Rößler betreute. — Im historischen Rathaussaal gab das Strub-Quartett mit Werken italienischer und deutscher Meister den Ausklang; dabei blieb Beethovens Streichquartett Werk 132 (Dankgesang) unbestritten der erschütternde Höhepunkt.

#### "ZEITGENOSSISCHES DEUTSCHES OPERNSCHAFFEN" IN STUTTGART.

Von Prof. Alexander Eisenmann, Stuttgart.

Dem Leistungswillen und der Leistungsfähigkeit der Württembergischen Staatstheater ist es gelungen, den Opernspielplan auf die Dauer von vollen vier Wochen mit Werken, die aus dem Schaffen der gegenwärtigen Zeit hervorgegangen sind, zu bestreiten. Nicht daß es dabei auf das Allerneueste abgesehen gewesen wäre - es handelte sich weder um eine Ur- noch um eine Erstaufführung - es sollte einfach gezeigt werden, wie vielerlei Kräfte am Werke sind, die die Verjüngung der deutschen Oper besorgen und es blieb deshalb selbst das bewährte Repertoirestück der älteren Richtung aus dem Spielplan gänzlich ausgeschieden. Nur Zeitgenossen führten das Wort und elf Werke kamen an die Reihe. Auch ein Schlänglein von Operette hatte sich eingeschlichen, um das Dutzend vollzumachen, eines von der harmlosen Gattung, die rein zur Unterhaltung dient. Richard Strauß war am stärksten beteiligt. Billigerweise. Mit vier Werken, in denen sich die Vielseitigkeit des Meisters deutlich offenbarte, denn weder deckt sich "Ariadne" mit dem "Rosenkavalier" noch "Arabella" mit "Daphne", sondern nimmt jede der vier Opern ihren besonderen Platz ein. Pfitzners "Palestrina" durfte selbstverständlich nicht fehlen, dessen Besitzes sich auch noch spätere Geschlechter mit Stolz rühmen werden und der sie vielleicht - uns kann es nur recht sein - zu Rückschlüssen verleitet, die zu einem sehr günstigen Urteil über den Zustand des ehemaligen Opernwesens und die gehobenen Ansprüche

des damaligen Publikums an ein musikalisches Kunstwerk führen könnten. Mit Paul Graeners wertvollem "Friedemann Bach" war die Wahl auf eine der erfolgsichersten neueren Opern gefallen, mit dem "Dr. Johannes Faust" von Hermann Reutter auf eine Schöpfung, in der fich eigenes Leben regt und die auch darum Beachtung verdient, weil sie Volkstümlichkeit anstrebt und auf diesem Wege tatsächlich schon weit gelangt ist. Mit Glück nähern sich demselben Ziele, wenn auch mit gänzlich verschiedenen Mitteln, Othmar Gerster, dessen "Enoch Arden" aus gesundem Holz geschnitzt ist, und Joseph Haas bei seinem "Tobias Wunderlich". Der gewagte Versuch, die Legendenwelt mit dem Realistischen und nahezu Possenhaften zu verquicken, ist Haas, der ganz unbefangen arbeitet, sehr gut gelungen. Auf ganz frischem, vorher noch kaum betretenem Boden stehen wir bei Orffs "Carmina burana" und bei dem "Joan von Zarissa" von Werner Egk. Bei beiden Werken spielt noch etwas Problematisches mit, man wird ihnen aber, wie jetzt verschiedentliche Aufführungen gezeigt haben, viel eher gerecht, wenn man auf das hinweist, was darin gefunden, als auf das, was darin gesucht ist. Orff hat entdeckt, daß, richtig angewendet, auch ganz primitive Mittel ihren Zweck erreichen, Egk, der das Fantastische und Dämonische liebt, und kühn vorgeht, löst sich von Bindungen und stößt in einen Bereich vor, der ihn um einen guten Schritt über Solche hinausgebracht hat, die noch ängstlich zögern und nicht recht wissen, wie weit sie sich getrauen sollen. Die oben angeführte Operette war "Die Nacht mit Casanova" von Franz Grothe.

Für die künstlerischen Kräfte an der Stuttgarter Oper bedeutet die Durchführung des weitreichenden Planes — man bedenke: mitten im Kriege! — eine Belastungsprobe. Auch dessen konnte man nicht ganz sicher sein, ob die Spannkraft des Publikums ungeschwächt die gleiche vom Beginn des Zyklus bis zu seinem Ende sein werde. Wenn sich nun zeigte, daß jede Befürchtung unnötig gewesen, so wirft das ein gutes Licht auf die künstlerische Leitung unserer Oper, denn diese hat - an ihrer Spitze Generalintendant Gustav Deharde seit Jahren schon dafür gesorgt, daß sich bei den Theaterbesuchern auch das Verständnis für das Neue und Ungewohnte entwickelte und das wiederum gelang, weil jedes Werk eine seinem besonderen Geist entsprechende Inszenierung gefunden hat, die den Kern der Sache trifft und weil die Besetzungsfrage so gut wie keine Schwierigkeit machte. Namen wären viele zu nennen, so viele, als es in elf Bühnenwerken Rollen gibt, also muß davon Abstand genommen werden. Eine Ausnahme sei bei den künstlerischen Leitern gestattet, da auf ihnen die Verantwortung für den Verlauf mehr als eines einzigen Abends lag, so, außer bei Gustav Deharde, bei dem gastweise mitwirkenden Intendanten H. E. Mutzenbecher, dessen Straußinszenierungen den künstlerischen Kredit unserer Oper um ein Wesentliches vermehren, sodann bei den Dirigenten GMD Herbert Albert und den KM Alfons Rischer und Josef Dünnwald.

Das wichtigste Ergebnis der Stuttgarter Wochen ist, daß sich die Zusammenarbeit von Theater und Publikum bewährt hat. Es wird in demselben Geist, der diese feste Bindung zustandegebracht, weitergearbeitet werden, um die Zukunft und um das Schicksal der Oper, die sich solch lebendiger Pflege erfreut, braucht uns nicht bange zu sein.

### ROBERT SCHUMANN-FEST 1942. Von Paul Eibisch, Zwickau.

Das vom Leiter der Robert Schumann-Gesellschaft, Oberbürgermeister Dost, wagemutig auf acht Tage ausgedehnte Schumannfest 1942 wurde zu einem kulturellen Ereignis für den ganzen Sachsengau. Noch in keinem Jahr war es so von der breiten Bevölkerung miterlebt worden wie diesmal, noch nie auch fand es so die Beachtung aller maßgeblichen Behörden. Vertreter hatten entlandt: Reichsminister Dr. Josef Goebbels (Oberregierungsrat Rentrop), das Amt Rosenberg (Dr. Boetticher), Reichsstatthalter Mutschmann (Oberregierungsrat Lindner) und die RMK (mehrere Amtsleiter). In der Jahresverfammlung der Robert Schumann-Gesellschaft sprach Oberbürgermeister Dost über deutsche Kulturarbeit im Kriege als seelischen Kraftquell zur Erringung des Endsieges. Weiter ging er auf die Kulturpläne der Robert Schumann-Stadt ein, die jetzt schon in Angriff genommen und nach dem Siege verwirklicht werden. Amtmann Leich senring erstattete den Jahresbericht. Bemerkenswert war die Mitteilung des Regierungsvertreters, die Schumannfeste fortan in die Obhut des Sachsengaues zu nehmen. Mit dem Schumannpreis von 1942 wurde MD Paul Gerhardt, der Altmeister der Zwickauer Organisten, für das Gesamtwerk seiner Kompositionen ausgezeichnet. Der Jahresverfammlung folgte ein Gemeinschaftssingen der Zwickauer Schulchöre im Musiktempel. Die jugendfrischen Lieder des 400 Stimmen umfassenden Chores hatten eine große Hörermenge angelockt. Im Schumann-Museum zeigte Dr. von Arps-Aubert in einer Sonderschau "Robert Schumann und Zwickau". Der Abend brachte einen Vortrag von Oberstudiendirektor Dr. Die tering-Zwickau über Schumann und sein Wirken und Kammermusik des Mozarteum-Quartetts. Die Salzburger Gäste beglückten mit vollendet ausgeglichenem Zusammenspiel.

Neue Werke erklangen in einem Instrumentalabend, den MD Kurt Barth mit dem städt. Orchester veranstaltete. Der Leipziger Fritz v. Bose

zeigt sich in seinen Variationen über ein Schumannthema als eine abgeklärte, poetisch vornehme Natur. Den von Innigkeit erfüllten Gedanken wandelt er in reizvoller Weise ab, ohne sich indes all zu weit vom Thema zu entfernen. Die knappen Ausmaße, der melodische Reichtum und die gediegene Instrumentation machen das Werk zu einer Kostbarkeit romantischer Grundhaltung. Jugendlich temperamentvoll und doch streng formgebunden gibt sich Helmut Bräutigam. Seine dreifätzige "Orchestermusik" ist die Arbeit eines musikalischen Feuerkopfes, der mit intuitiver Sicherheit die Sprache des modernen Orchesters spricht. Seine überschäumenden Gedanken kleidet er gern in die von der jungen Generation bevorzugten Formen des Barock, ohne sich von ihnen beherrschen zu lassen. Suitenartig rauschen die Sätze vorüber: ein draufgangerischer Einleitungssatz, in dem zu einem herausfordernden Trompetenmotiv befänftigende Streicher- und Holzbläsermelodien erklingen, ein weitgeschwungener langsamer Satz mit wunderfeinen Nebenlinien und ein erdhaft derbes Rondo über einen Egerländer Volkstanz. Kurt Barths überragende Gestaltungskunst kam den Neuheiten sehr zugute. Mit der hinreißend dargebotenen 4. Sinfonie von Schumann in ihrer Urfassung von 1841 erwies sich der städtische MD erneut als ein Dirigent von Format.

Dem unbekannten Schumann und Brahms war ein Liederabend mit Gerhard Hüsch gewid-Die reife Vortragskunst des begnadeten Sängers gestaltete auch jene Gesänge zu einem Erlebnis, die nicht so leicht wie die bekannten Liederperlen zu formen sind. Am Flügel begleitete Karl Kohlmeyer-Zwickau in glänzender Weise. Den Sinfoniker Schumann in herrlichstem Lichte gezeigt zu haben, war das Verdienst des Deutschen Philharmonischen Orchesters aus Prag mit GMD Joseph Keilberth. Ouvertüre, Scherzo und Finale, die Genoveva-Ouvertüre und die C-dur-Sinfonie erklangen in einer Pracht, die in Wagners Nähe wies. Geballte Kraft und erdenferne Verträumtheit waren die Kennzeichen in der schlechthin vollendeten Wiedergabe des bedeutenden Dirigenten. Ludwig Hoelscher spielte in der gleichen künstlerischen Vollkommenheit das Cellokonzert.

Eine Wiederholung des Oratoriums "Glaube an Deutschland" von Kurt Barth hatte wiederum stürmischen Erfolg, genau wie die UA vor wenigen Wochen, über die wir im Juni-Heft berichteten. Chorische Darbietungen brachten ferner die gemischten Chöre (Zwickauer Kammerchor unter Paul Kröhne und die Männnerchöre des DSB), die am 14. 6. zu einer Chorfeier auf dem Hauptmarkt aufmarschiert waren (Hänig, Conrad). Nach den markanten Gesängen schloß Oberbürgermeister Dost mit einer Ansprache das glänzend verlausene Schumannsch 1942.

### URAUFFÜHRUNG

LEO JUSTINUS KAUFFMANN: DIE GESCHICHTE VOM SCHONEN ANNERL

> Uraufführung in Straßburg. Von Dr. Ernst Stilz, Straßburg.

Die Uraufführung der Oper "Die Geschichte vom schönen Annerl" von Leo Justinus Kauffmann, die zweite Opernuraufführung dieser Spielzeit, war ein Ereignis für Straßburg und ein ausgesprochener, ehrlicher Erfolg für den elsässischen Komponisten. Dabei ist das Textbuch, das ihm E. Reinacher und E. Bormann nach der rührenden Novelle Brentanos gestaltet haben, nicht einmal besonders "wirkungsvoll". Es fügt in 9 losen Bildern die wichtigsten Etappen der Brentanoschen Handlung aneinander, verdichtet aber — und spricht damit unsere Zeit besonders an — die Grundidee Brentanos von der Ehre zu stärkster Prägnanz: Sie wird zur "Ehre aus heiligem Dienst und heiliger Ausgabe", zur vaterländischen Pflicht.

Auch die Musik Kaufsmanns zielt an keiner Stelle auf äußere Wirkung; bezeichnend, daß fast alle Bilder zart ausklingen, wenn sie nicht durch geradezu "fymphonische", die Musik zum Hauptträger des Geschehens machende Zwischenspiele ineinander verkettet sind. Die Grundmotive der (inneren) Handlung, Liebe - Treue, Ehre und auf der andern Seite sinnlicher Lebensgenuß -Verführung, sind musikalisch durch drei einfache, volkstümliche Weisen, zum Teil auf altdeutsche Texte symbolisiert, die zu den glücklichsten Eingebungen zählen, die ich von zeitgenössischer Musik überhaupt kenne. Diese drei Stücke - "Liebe, holde Treue", "Soldatenstand ist Ehrenstand" und "Weiber und Federspiel, die werden leicht zahm" - find die großen, sofort eingehenden "Nummern" der Oper, die zugleich im Sinne des Musikdramas leitmotivisch verwandt werden. Um sie rankt sich der musikalische Ablauf in einer eigenwilligen, ungemein bezwingenden Tonsprache, die bei aller modernen Tönung außergewöhnliche Kraft des Ausdrucks mit einem gefund - natürlichen Melos, farbigsten, fast impressionistischen Klangzauber fein die Verwendung der Bläser in den vielfältigsten Mischungen — mit sparsamster Zeichnung in wenigen scharfen Strichen vereint. Kaufsmanns Dissonanzen wirken weder gesucht, noch seine Konsonanzen verbraucht. Vielfältige Verwendung sindet der Chor, als a cappella-Chor auf und hinter der Szene, als Volksliedbearbeitung (etwa bei den frischen Landsknechtsliedern, die Beisall auf offener Szene erzwangen) und mit meisterhaftem Orchestersatz. Kurz, alles deutet darauf hin, daß hier einer am Werk ist, von dem man noch viel erwarten dars.

Bei der Aufführung frappierte die interessante, für Straßburg im Stil gänzlich neu-, ja fremdartige Inszenierung, die kein Geringerer als Jürgen Fehling als Gast übernommen hatte. Sie schob die Oper bewußt auf die Ebene des unwirklichen Spiels und vermied durch größte Sparlamkeit, aber erhöhte Prägnanz aller darstellerischen Mittel jede Ablenkung von der Musik. Auch das stilisierte Einheitsbühnenbild Gerd Richters und die zeitlosen, von jedem historischen Vorbild unabhängigen Kostüme, alles dies ausschließlich in Weiß und Schwarz, was nicht immer zu der farbigen Musik passen mochte, gingen auf Fehlings Initiative zurück. Wenn man sich auch nicht mit allen Einzelheiten dieser ungewöhnlichen und sehenswerten Infzenierung befreunden konnte, so vor allem nicht mit den langen Haaren der weiblichen und den zottigen Steinzeithaarschöpfen der männlichen Darsteller, so muß doch ihre unerbittliche Konsequenz bewundert werden.

Die musikalische Leitung hatte Hans Rosbaud, der mit der sorgfältigen Vorbereitung und der ebenso geschliffenen wie schwungvollen Wiedergabe der Oper der Reihe seiner glanzvollen Taten eine neue hinzufügte.

In den ausgezeichnet besetzten Hauptrollen waren Nelly Peckensen, Emil Dieber, Yella Hochreiter a. Gast, Wilh. Walter Dicks und Eduard de Decker beschäftigt. Die Chöre (Hans Frank) verdienen ein besonderes Lob. Alle Mitwirkenden, insbesondere der Komponist, waren bei zahllosen Vorhängen Gegenstand stürmischer Huldigungen.

## KONZERT UND OPER

AGRAM. Die kulturellen Bindungen zwischen Deutschland und Kroatien waren seit jeher eng und stark. Es sei z. B. daran erinnert, daß bereits 1803 die "Zauberslöte" und 1812 der "Don Giovanni" von einer deutschen Operntruppe in Agram aufgeführt wurden. Nur die Zeit nach dem Weltkriege brachte unter den deutschseindlichen jugoslavischen Machthabern einen fühlbaren Rückschlag. Der neugeschaffene "Unabhängige Staat Kroatien"

dagegen schickt sich an, zu alten wertvollen Traditionen zurückzukehren. Das spürten wir so recht im vergangenen Winter, dem ersten Kriegswinter hierzulande. Wir erlebten einen nicht geahnten Ausschwung des gesamten Kulturlebens in der schönen kroatischen Metropole und stellen heute beglückt und stolz fest, daß besonders das deutsche Kulturschaffen wieder seinen ihm gebührenden Vorrang eingenommen hat, was, das sei nebenbei

bemerkt, dem lebhaften Kulturaustausch Kroatiens mit anderen Ländern, vor allem Italien und Bulgarien, durchaus keinen Abbruch tat.

Der Auftakt der musikalischen Veranstaltungen war zugleich ihr Höhepunkt: Der September brachte 3 Konzerte der Berliner Philharmoniker, zwei unter der Leitung von GMD Knappertsbusch, eins unter Lovro v. Matatschitsch, dem hiesigen verdienstvollen musikalischen Leiter der Staatsoper. Der weite Bogen der Vortragsfolge spannte sich von Haydns Paukenschlag-Sinfonie über die Klassik und Romantik zum "Till Eulen-spiegel" von Richard Strauß und schloß zwei moderne Werke ein: Bergers "Rondo giocoso" und Bersas "Sonnige Felder". Nach diesen glanzvollen Tagen bereitete man sich auch auf kroatischer Seite auf den 150. Todestag Mozarts vor. 4 Konzertabende gaben Zeugnis von der forgfältigen Pflege, die die einheimischen Kräfte - Staatskapelle, Chöre, Kammermusikvereinigungen und Solisten der Musik des Altmeisters zuteil werden ließen. Im Orchesterkonzert ist die Wiedergabe des Doppelkonzerts Es-dur für 2 Klaviere hervorzuheben, im Vokalkonzert hörte man seltene kirchliche Kompositionen, der Kammermusikabend stellte das "Sklad"-Streichquartett als eine hervorragend aufeinander eingespielte Einheit heraus. Das Schlußkonzert führte die Feier zu einem unvergeßlichen Höhepunkt empor.

In der Staatsoper erklang das "Requiem", eingeleitet vom überirdisch-zarten "Ave verum", eine Huldigung sämtlicher Solisten der Staatsoper. Kroatiens anerkanntester Komponist Jacob Gotovac hielt die Gedenkrede, Matatschitsch leitete ohne Partitur das gewaltige Werk. Leider verhinderten technische Schwierigkeiten die bereits angekündigte Aufführung der "Zauberflöte", wie überhaupt das deutsche Opernschaffen noch nicht seinen alten ihm zukommenden Platz sich zurückerobert hat. Als einziges Werk hörten wir den "Fliegenden Holländer" in einer würdigen Wiedergabe. Eine auffällig starke Betonung erfuhr in diesem Konzertwinter das Schaffen von Johannes Brahms. Wir hatten die Freude, die Städtische Chorgemeinschaft Graz unter der Leitung von Prof. Hermann von Schmeidel in unsern Mauern begrüßen zu dürfen. Sie schenkte uns eine stilvolle Aufführung des "Deutschen Requiems". Solisten: Else Böttcher (Sopran) von der Staatsoper Wien und Franz Karl Fuchs (Bariton) vom Opernhaus der Stadt Wien. Der Orchesterpart lag in den Händen der hiesigen Eine kroatische Chorvereinigung Staatskapelle. (Leitung: Dragan Gürtl) wagte sogar die Darbietung einer Reihe a cappella-Chöre, und in Kammermusikabenden (Streichquartett "Sklad" und Matschek-Klaviertrio) sowie in Solistenabenden (Klavierabend der hochbegabten Melitta Lorkowitsch) muß dem Versuch, die schwere und

oft spröde Kunst dieses Meisters dem hiesigen Publikum näherzubringen, hohes Lob gezollt werden

Besonders begrüßt wurden naturgemäß die großen Gäste aus dem Reich. Ludwig Hölscher (Cello) erfreute uns durch ein auserwähltes Programm, das in der Solosonate c-moll von Bach gipfelte, die vor der begeisterten Zuhörerschaft wiederholt werden mußte. Und dann erschien noch vor Schluß des Winters auf ihrer Durchreise von Italien nach der Türkei eine junge Künstlerschar, die das Konzertleben noch ein letztes Mal zu einem Gipfelpunkt emporriß: Das Berliner Kammerorchester unter der Stabführung von GMD Hans von Benda. Seine Haupttätigkeit erstreckt sich gegenwärtig auf die Betreuung der Wehrmacht, und fo überwogen auch am ensten Abend im Saale der Arbeiterkammer das Feldgrau und die Farben der Partei, während der 2. Abend im schönen Musikvereinssaal der größeren Offentlichkeit galt. Wir erfreuten uns in beiden Konzerten immer wieder an der inneren Wärme und Bewegtheit, mit der die jungen Künstler musizierten. Eine Fülle edler Kostbarkeiten, bewußt auf Volkstümlichkeit im besten Sinne des Wortes ausgerichtet, wurde uns beschert, u. a. Mozarts Haffnerserenade und Bläsersextett, Haydns Abschiedssinfonie und Sinfonie "La Reine", Händels Wassermusik und Vivaldis Concerto grosso d-moll. Hans von Benda ist nicht nur ein ausgezeichneter Dirigent, sondern auch ein sympathischer Plauderer, der in schlichter Weise seine Zuhörer durch kurze Einführungen zu fesseln weiß.

Heute, nachdem der plötzlich einsetzende Hochfommer die Konzertsäle geleert hat, können wir dem ersten musikalischen "Kriegswinter" in Agram kein größeres Lob erteilen, als daß wir feststellen: "Wir fühlten uns fast wie zu Haus".

Prof. Walter Graumnitz.

BREMEN. In den philharmonischen Konzerten nahmen Erst- und Uraufführungen besonderes Interesse in Anspruch: Richard Müller-Lampertz, Kleines Konzert für Oboe und Orchester (Uraufführung) ist ein flott hingeworfenes Werk mit aufgelockerter Harmonik und scharfer Rhythmik. Die Instrumentation ist sehr geschickt, nur stellenweis zu dick; das Ganze musikalisch wertvoll. Die Solostimme fand in unserm Kammermusiker Franz Lauschmann einen unvergleichlichen Vertreter. Werner Egk, "Natur - Liebe - Tod", Kantate nach Gedichten von Hölty, für Baß und Kammerorchester. Zum 1. Male ebenso wie Hans Pfitzner, Zwei deutsche Gesänge, Werk 25, Der Trompeter, Klage. Ein kleines Kammerorchester genügt Werner Egk, mit geringen Mitteln dem seelischen Inhalt der Höltyschen Gedichte intensiven Ausdruck zu verleihen. Mit Hochspannung verfolgt der Hörer diese arteigene Musik, die Singstimme fast er als Orchesterinstrument. Anders Pfitzner, der 32 Jahre älter ist als Egk. Er läßt in seinen Gefängen alle Mittel des großen Orchesters spielen und untermalt zwingend das Geschehen. Watzke war beiden Neuheiten ein nicht zu überbietender Mittler. Theodor Bergers Werk 4, Rondino giocoso (zum ersten Male) ist ein kurzes, formgerecht aufgebautes, modern gewürztes Stück für Streichorchester, das fröhlich und wirkungsvoll dahin springt. Mit drei unproblematischen Orchesterstücken vornehmer Tonsprache, Nocturno, Intermezzo, Capriccio, kam schließlich der in Bremen geborene Walter Stöver zu Wort. Die Uraufführung hatte lebhaften Enfolg. - GMD Schnakkenburg hatte die Neuheiten mit Höchstwerken deutscher Musik auf die einzelnen Vortragsfolgen verteilt und wurde damit jedem Wunsche der Hörer gerecht. Bruckners 2. Sinfonie und Regers romantische Suite waren Spitzenleistungen Schnakkenburgs. Hochwertige Solisten ergänzten die Vortragsfolgen (Sinfonien von Schumann, Haydn, Dvořák, Beethoven, "Jahreszeiten" von Haydn), und so hatten wir eine genußreiche Konzertfolge, die Schnackenburg berechtigten Beifall brachte.

Auch in den Kammermusiken der Philharmonie, die von den besten Quartettvereinigungen in der Hauptlache mit bewährtem Musikgute unter Betonung Mozarts genährt wurden, gab es für uns Neuheiten: Hermann Schroeder, e-moll, Werk 26, drei Sätze. Fugato und Fuge neben homophonen Klängen find die architektonischen Formen des Aufbaus. In ihnen pusst eine herzerquickende musikalische Frische und Leidenschaftlichkeit. Die Gedanken find enfreulich straff zusammengefaßt. Hans Ahlgrimm, Divertimento für Flöte, Violine und Viola. Ich will keinem Komponisten, der wertvolle Werke in dieser Zusammenstellung geschrieben hat, zu nahe treten, aber ich wage zu behaupten, daß Ahlgrimms Divertimento das beste ist, was feit Regers Werk 77a und Werk 141a geschaffen worden ist. Die 4 Sätze: Allegro, Kanzone, Scherzo, Polacca find in Thematik, Linienführung, in der häufig kühnen, aber logischen Harmonik so vortrefflich, daß man immer wieder staunt über die Einfälle und das große Können des Komponisten. Das Werk klingt ganz ausgezeichnet, jede Stimme ist gleichberechtigt und äußerst dankbar. Das schwere Werk, für das sich KM Wißmann (Flöte), Konzertmeister Berla (Geige) und KM A. Schulz (Bratiche) hervorragend einsetzten, fand beim Publikum begeisterte Aufnahme. G. Pitzingers Liederabend war ein Höhepunkt der Liedkunst. Den Namen Gerhard Puchelt, der begleitete, muß man sich merken. Liesche setzte, soweit das möglich war, die Motetten im großen Glockensaale fort und ließ uns am Karfreitag in demselben Raume eine würdige Matthäus-Passion genießen. Die Solistenkonzerte beschränkten sich auf ein Mindestmaß; einige der "Großen" ließen sich hören. Ursula Offermanns, eine Bremerin aus der Schule Caecillia Bullings, gab einen Liederabend. Ihre frische Stimme und Musikalität wirkten recht erfreulich.

Die Oper brachte in diesem Berichtsabschnitt keine Neuheiten. Wirkungsvolle ältere Werke kamen sauber einstudiert (neben zahlreichen Operetten) heraus. Eine Aufführung des "Rheingolds" konnte nicht ganz befriedigen. Dr. Kratzi.

GELSENKIRCHEN. Die erste Opernspielzeit des Gelsenkirchener Stadttheaters ging mit einer darstellerisch und musikalisch mit Liebe und Sachkenntnis durchgeführten Einstudierung von Puccinis "Bohème" (Spielleitung. Hein Heuer) und Lortzings "Wildschütz" (Spielleitung: Dr. GezaRech) unter KMRichard Heime eindrucksvoll zu Ende. Der Ausbau eines eigenen Opern-Ensembles stellt eine in Anbetracht der Kriegsverhältnisse doppelt zu wertende mutige Tat dar, die dank des von allen Beteiligten an den Tag gelegten Leistungswillens in den sechs aufgeführten Werken mit zusammen 57 Ausstührungen vom Publikum dankbar anerkannt wurde.

Die Konzertzeit schloß mit der Aufführung zweier Bachscher Meisterwerke ab. Die "Kunst der Fuge" in der Instrumentierung und Ergänzung durch Karl Hermann Pillney wurde einer kleinen, aber aufnahmefreudigen Hörerschaft zu einem tiefgehenden Erlebnis. Dem städtischen MD Dr. Folkerts gelang es, indem er vom Thematischen her den geistigen und seelischen Gehalt des Werkes erarbeitete, in Disposition und Linienführung die innere Spannung dieser Musik fühlbar werden zu lassen. Ungleich stärkeren Widerhall, sodaß noch eine Aufführung notwendig wurde, fand Bachs Matthäus-Passion, eine namentlich in der chorischen Leistung (Städtischer Musikverein) gute Aufführung, die sich im Gesamtstil ebensosehr vor übertriebener und unangebrachter Objektivität wie vor subjektiver Einzelauffassung und übertriebenem Wortausdruck hütete. Unter den Solisten ragten durch vorbildliche Gestaltung ihrer Partie Kurt Wichmann (Christus) und Helmut Krebs (Evangelist) hervor. In den voraufgegangenen Hauptkonzerten gab es zwei besonders tiefgehende Erlebnisse: Kammersänger Gerhard Hüsch, der uns mit dem Ausdrucksreichtum seines dramatischer wie lyrischer Gestaltung gleich zugänglichen üppigen Baritons Liedgaben voll hoher Gestaltungskunst schenkte, und Guila Bustabo, die nach der hervorragenden Wiedergabe des Violinkonzerts von Sibelius stürmisch gefeiert wurden. Aus der Reihe der sinfonischen Werke hoben sich Bruckners Fünfte und Regers Mozartvariationen heraus. In einer Orgelfeierstunde erwies sich Wilhelm Stollenwerk-Oberhausen auf der großen Walcker-Orgel des Hans Sachs-Hauses in der so selten gewordenen Kunst der freien Improvisation als ein Organist mit großer musikalischer Fantasie und starkem konstruktiven Denken. Dr. K. W. Niemöller.

KEGENSBURG. Unsere Oper hat sich ein Verdienst erworben, indem sie uns im vergangenen Winter eine Reihe der wertvollsten deutschen musikalischen Lustspiele in Form heiterer Opern zur Aufführung brachte. Der Beginn wurde unter größter Anteilnahme unserer Opernbesucher mit Mozarts "Cosi fan tutte" gemacht. Ihr folgten zu Beginn dieses Jahres die "Lustigen Weiber" von Nicolai und dann wiederum die "Neugierigen Frauen" von Wolf-Ferrari. Der Schluß brachte die Krönung dieser heiteren Opern mit dem "Corregidor" von Hugo Wolf. Die glückliche Zusammensetzung unseres Opernensembles kam auch dem "Corregidor" zugute, sodaß wir eine vortreffliche Aufführung hatten. Die Infzenierung hatte Intendant Egon Schmid selbst übernommen. äußerst lebendiges Spiel, welches zumeist zugleich ein getreues Abbild der musikalischen Partitur war, gab Zeugnis von der ausgezeichneten Vorbereitung. Um die musikalische Ausdeutung der Partitur hatte sich unser Opernleiter Dr. Rudolf Kloiber mit großer Liebe verdient gemacht. Erich Protz als Tio Lukas und Elisabeth Listing-Lange als Frasquita fanden ihre vortrefflichen Gegenspieler in Hans Wirth als Corregidor und Wilhelm Noll als Repela. Jede dieser Partien war glänzend besetzt. Das Liebesduett von Tio Lukas und Repela wurde hinreißend wiedergegeben, wie der Überschwang der Melodien in Elisabeth Listing-Lange eine besonders vortreffliche Ausdeuterin fand. Josef Dol-manitsch als Alkalde, Lucas Wolf als Sekretär und Trude Frisch als Corregidora waren hervorragende Vertreter dieser kleineren Nebenrollen, wie auch alles andere gut besetzt war. Wir erkennen dankbar diese Tat unseres Intendanten an, die er uns zum Abschied noch schenkte. Der Spielplan brachte im übrigen noch manches andere von Verdi und d'Albert, das aber des öfteren schon hier gesehen wurde.

Die starke Musiziersreudigkeit, die eigentlich mit dem Mozartseste einsetzte, und die auf Seiten des Publikums eine ebenso ersreuliche Teilnahme fand, kam noch zum Ausdruck in mehreren Sinfoniekonzerten und in weiteren Chordarbietungen. Unsere beiden großen Chorvereinigungen, die sich gelegentlich der Mozart-Feiern schon durch die c-moll-Messe und durch das Requiem ausgezeichnet hatten, brachten uns im Frühjahr nochmals große bedeutsame Erlebnisse. Unter Domkapellmeister Prof. Dr. Th. Schrems hörten wir vom Regensburger Domchor die Hohe Messe in hmoll von J. S. Bach, mit Margarete Kießling-Rothärmel, Johanna Egli, Hedy

Hundemer, Josef Trojan-Regar und Gerhard Hofmann als Solisten, am Cembalo wirkte Prof. Friedrich Högner-München, während Dr. Ernst Schwarzmaier mit dem Regensburger Liederkranz das Requiem von Verdi zur Aufführung brachte. Beide Aufführungen gehören zu den feltenen und ganz großen Erlebnissen, an denen Regensburg starken Anteil nahm. Mit dem Nationalfozialistischen Sinfonieorchester feierte Staatskapellmeister Erich Kloß, er selbst als Solist von Liszts 1. Klavierkonzert in Es-dur und als Dirigent von Beethovens Dritter, sowie den Verdi-Variationen von Robert Heger bei uns Triumphe. Die Münchner Philharmoniker unter Oswald Kabasta hörten wir zweimal, einmal im Musikverein mit der kleinen Nachtmusik von Mozart, der e-moll-Sinfonie von Dvořák und der Fünften von Beethoven. Das zweitemal mit Mozarts Fantasie f-moll für eine Orgelwalze und mit Bruckners Fünfter in der Originalfassung. Beide Male jubelte das überfüllte Haus dem Dirigenten seinen Dank zu. Das Städt. Orchester brachte uns ein Mozart - Konzert unter Hidemaro Konoye als Gastdirigenten. Wir hörten die Sinfonie D-dur K.-V. 504 und die Jupitersinfonie C-dur K .- V. 551, zwischen denen das Klavierkonzert in c-moll K.-V. 491 von Rudolf Müller-Chapius eine schöne Ausdeutung fand. Dr. Kloiber brachte mit seinem Städt. Orchester Bruckners Neunte in d-moll, dem das Orgel-Konzert F-dur Werk 4 Nr. 4 von Händel mit Prof. Joseph Meßner-Salzburg (Orgel) vorangestellt war. Prof. Meßner erwies sich als ein bedeutsamer Meister seines königlichen Instrumentes. Dr. Kloiber war ihm ein liebevoller Begleiter und in Bruckners Neunter ein vortrefflicher Führer seines Orchesters. Ein weiteres Sinfoniekonzert steht noch aus. Neben diesen großen Ereignissen haben wir unendlich viel kleinere Konzerte erlebt, sodaß wir dankbar an den vergangenen Musikwinter zurückdenken. Aus der reichen Fülle des uns Gebotenen seien nur die vier Meister-Klavierabende von Prof. Joseph Pembaur, Prof. Elly Ney mit Prof. Ludwig Hoel-Scher (Violoncello), Rosl Schmid mit Siegfried Borries (Violine) und Prof. Walter Gieseking genannt.

Im ganzen vermittelte uns die Konzertdirektion Feucht in ger 8 Meisterabende, womit sie sich ein großes Verdienst um unseren musikalischen Winter erwarb. Die Gegebenheiten, die uns durch die Schaffung des neuwiedererstellten Herzogsaales erwuchsen, hat die Konzertdirektion Feuchtinger benutzt, um auch in kleinerem Rahmen wertvolles Kulturgut darzubieten. Sie brachte dabei eine Reihe von Dichtervorlesungen, von Heinz Schauwecker, Dr. Eugen Roth, Richard Billinger, Waldemar Bonsels, Walter von Molo, von denen jede durch musikalische Darbietungen wertvollster Art

umrahmt war. So hörten wir Lieder von Rudolf Eisenmann, durch Carola Schmitt, nach Dichtungen von Schauwecker und Florian Seidl, mit dem Komponisten am Flügel, die Uraufführung der "Lieder für Alt" von Max Jobst, nach Dichtungen von Billinger, Carossa und Hermann. Hesse, musikalisch vortrefflich ausgedeutet durch Elisabeth Listing-Lange, mit Dr. Willy Spilling am Flügel, Frauen-Duette von Brahms und Robert Schumann, gesungen von Annie Knörl (Sopran)-München und Hedy Hundemer (Alt)-München, mit Hellm. Baentsch am Flügel. Der Münchener Pianist Fritz Hübsch brachte zwei Intermezzi Werk 1119 Nr. 1 und 3 und Rhapsodie Es-dur Werk 119 Nr. 4 von Johannes Brahms und die Uraufführung der Duggendorfer Tänze von Max Jobst. Der vortreffliche Bratschift Ludwig Ackermann bot gemeinsam mit Dr. Willy Spilling am Flügel die Sonate Es-dur von Dittersdorf und die Märchenbilder von Robert Schumann. Eine Stunde "Musik aus Japan und Italien" machte den Beschluß im Herzogsfaalt Maria Weiß stellte ihren tragfähigen Sopran in den Dienst der schweren Aufgabe, uns die Musik Japans näherzubringen. Der Flötist Rolando Zucca und Dr. Willy Spilling (Klavier) hatten es leichter in der japanischen Instrumentalmusik die Stimmung für sich zu gewinnen. Alle drei Künstler ernteten mit dem italienischen Teil des Programms reichen Dank.

Das musikalische Erlebnis ist für viele ein Gegenpol des Kriegserlebnisses, das uns doch alle täglich in seinen Bann schlägt. Hier sind die ruhigen Gefilde, in denen wir von den Gedanken um den Krieg und unsere Lieben draußen eine Stunde ausruhen können. Das findet seine stärkste Begründung in dem außerordentlichen Besuch der immer zahlreicher werdenden musikalischen Veranstaltungen. In einer Mittelstadt wie Regensburg sind es ja großenteils immer wieder dieselben Kreise, die Konzerte und Opern besuchen. Und trotzdem sich Konzerte und Opernerlebnisse doch in rascher Folge jagten, waren die Häuser immer gefüllt. Auch die Verdunkelung spielt keine Rolle. Die unbedingte Sicherheit auf der Straße läßt selbst Damen den Weg aus ferner gelegenen Wohnungen zu den Musikveranstaltungen finden. Es ist ein ganz großer Gewinn, den wir Deutschen hier in unserer Musik mitten im Kriege haben. Wir dürfen dankbar sein, daß uns Gelegenheit gegeben ist, jetzt noch soviele gute Konzerte zu hören und unsere Oper in voller Blüte zu sehen. So wissen unsere Angehörigen draußen, daß wir eine deutsche Kultur haben, für die sich zu kämpfen lohnt. Und so wissen auch wir, daß wir durchzuhalten haben für einen Frieden, in dem das Gewonnene Grundlage eines weiteren Aufstiegs sein soll. Gustav Bosse.

f TROPPAU. Während der erste Teil des Troppauer Konzertjahres mit allen seinen Veranstaltungen Mozart gewidmet war, brachte der zweite Teil (ab Jänner 1942) in seinen Sinfonie-, Kammermusik- und Solisten-Konzerten eine bunte Abwechslung. Das zweite Städtische Sinfoniekonzert wurde wirksam eingeleitet durch Gerhard Streckes "Lustige Ouverture", enthielt dann als Uraufführung drei kurze, in einem flüssigen Streichersatz geschriebene Orchesterstücke des jetzt in Wien lebenden Tondichters Hubert Rudolf, ferner das Violinkonzert in g-moll von Max Bruch, meisterhaft gespielt von Konzertmeister Hans Rezek, sodann Schuberts h-moll-Sinfonie und Liszts Sinfonische Dichtung "Les preludes". Leiter des Abends war Opernchef Otto Friedrich. In das dritte Orchesterkonzert hatte man zwei klassische Solistenkonzerte aufgenommen: das Orgelkonzert in d-moll von Händel hörten wir von einem sehr bedeutenden Meister seines Fachs, dem Orgelvirtuosen Johann Piersig aus Breslau. Beethovens Klavierkonzert in Es-dur gab der hei-mischen Konzertpianistin Hilde Wattolik-Schreiber Gelegenheit, ihre hohe Künstlerschaft zu zeigen. Den zweiten Teil des Abends bildete Beethovens Siebente. Sämtliche Werke waren von Opernchef Otto Friedrich mit besonderer Sorgfalt einstudiert worden. Im vierten Sinfoniekonzert wurde die Leistungsfähigkeit des Troppauer Theaterorchesters unter Führung des Präsidenten der Reichsmusikkammer, Prof. Dr. Peter Raabe, noch wesentlich gesteigert. Nach einer glanzvollen Wiedergabe von Webers Ouverture zu "Euryanthe" führte Prof. Raabe der Troppauer Zuhörerschaft eine Neuheit vor: Hermann Henrichs "Chaconne" über die Durtonleiter; das aus echt musikantischem Geist geborene Werk, das in seinem kunstvollen Aufbau das hohe Können seines Schöpfers: verrät, fand ungeteilten Beifall. Ganz anderer Art find jene acht Variationen, die Brahms aus dem Antonius-Choral von Haydn formt. Die Verwandlungsfähigkeit des Orchesters unter Prof. Raabes Leitung war hier staunenswert. Der Konzertabend fand seine Krönung durch Brahms erste Sinfonie, die der Gastdirigent mit überlegener Sicherheit leitete. Am folgenden Tag sprach Prof. Raabe in einem Vortrag "Der deutsche Lebensstil und die Kunst" so manches mutige und herzerfreuende Wort über gewisse Misstände im lieutigen Kunstbetrieb und wies der Jugend den Weg, den sie auf kulturellem Gebiet zu gehen hat.

Auch in der Kammermusik wurde in Troppau von zwei Quartetten und einer neuen Triovereinigung Hochwertiges geboten. Mit dem Dresdner Streichquartett, das Werke von Haydn, Beethoven und Schubert in erstklassiger Wiedergabe vortrug, gab es ein freudiges Wiedersehen. Auch das Programm des Mozarteum-Quartetts aus Salzburg bewegte sich in bewährten klassischen Bahnen und die vier Spieler entwickelten bei Tondichtungen von Schubert, Beethoven und Mozart einen edlen und warmen Streicherton. Der letzte Kammermusikabend vermittelte uns die Bekanntschaft mit einem neuen Wiener Klaviertrio, bestehend aus der Konzertpianistin Hilde Wattolik-Schreiber und den Brüdern Wilhelm und Nikolaus Hübner, die gleichzeitig Mitglieder des Wiener Streichquartetts sind. Bei den vorgetragenen Trios von Schubert, Beethoven und Brahms konnte man auser dem sehr exakten Zusammenspiel auch ein besonders tieses Kunstempfinden setsstellen.

Die in München wirkenden Schwestern Hermaund Grete Studeny traten in ihrer Heimatstadt Troppau mit vollem Erfolg auf und brachten gemeinsam Violinsonaten von Beethoven, Brahms und Cäsar Franck zum Vortrag. Den Höhepunkt des Abends bildete die Chaconne in d-moll von Johann Sebassian Bach. Herma Studeny spielte das achttaktige Thema schlicht und klar und steigerte es in den verschiedenen Veränderungen bis zu orchestralen und orgelartigen Wirkungen.

An einem anderen Kammermusikabend vereinigten sich Prof. Richard Krotschak, der erste Solocellist der Wiener Philharmoniker und der Wiener Staatsoper, gleichzeitig auch Cellist des Schneiderhan-Quartetts, und der Komponist Egon Kornauth zu künstlerischem Zusammenwirken. Sie brachten Händels Cellokonzert, ferner Beethovens Variationen über das Duett "Bei Männern,

welche Liebe fühlen", endlich die Cellosonate Werk 28 von Egon Kornauth. Der erste Satz ist ein gesteigertes Allegro con brio, dessen drängendes Hauptthema immer wieder durchbricht. Das Andante zeichnet sich durch seine breite gesangliche Linie aus, während das Rondo-Finale mit seinem Reichtum an frischer Erfindung dem Werk einen wirksamen Abschluß gibt. Die beiden Künstler spielten das schwierige Werk mit künstlerischer Vollendung. Schon in einem früheren Konzert lernten wir die lyrische Seite von Kornauths Schaffen kennen. Die bekannte Konzertsängerin Gertrude Pitzinger brachte in einem eigenen Abend mit dem Komponisten als Begleiter neben Liedern von Schumann, Hugo Wolf und Reger auch solche von Kornauth, die sich durch Klangpracht und eigenartige Harmonien auszeichnen. Wir hatten wiederum Gelegenheit, die hohe Künstlerschaft der Sängerin, namentlich ihren durchgeistigten Vortrag zu bewundern. Wohl wenige Bühnenlänger vermögen so tief in das Wesen eines jeden Liedes einzudringen, wie es Kammerfänger Julius Patzak bei Liedern von Schubert, Schumann und Richard Strauß an seinem Konzertabend tat, wähend die dramatische Seite seiner Kunst bei Opernarien von Mozart, Donizetti, Verdi und Puccini prächtig zur Geltung kam.

Die Troppauer Konzertspielzeit soll übrigens in einer eigenen Festwoche ihren Abschluß finden, über die wir noch berichten werden.

Karl Brachtel.

# KLEINE MITTEILUNGEN

#### AMTLICHE NACHRICHTEN

Gemeinsame Anordnung der Präsidenten der Reichstheaterkammer und Reichsmusikkammer zur Erhaltung des Bestandes der Theater und Orchester:

Auf Grund des § 25 der Ersten Durchführungsverordnung zum Reichskulturkammergesetz vom 1. November 1933 wird mit Wirkung für das Gebiet des Großdeutschen Reiches unter Vorbehalt der Inkraftsetzung im Protektorat Böhmen und Mähren angeordnet:

Ş I.

(1) Theaterveranstalter dürfen Verträge mit männlichen Bühnenschaffenden, die mit einem Wechsel der Bühne verbunden sind, nur eingehen, wenn der Präsident der Reichstheaterkammer schriftlich seine Genehmigung erteilt. Sie dürfen solche Verträge, soweit sie bereits vor Inkrafttreten dieser Anordnung eingegangen sind, nur erfüllen, wenn der Präsident der Reichstheaterkammer nicht widerspricht.

(2) Theaterveranstalter und Rechtsträger von Orchestern dürsen Verträge mit männlichen und weiblichen Orchestermusikern, die mit einem Wechsel des Orchesters verbunden sind, nur eingehen oder, soweit sie vor Inkrasttreten dieser Anordnung eingegangen sind, erfüllen, wenn der Prässen der Reichsmusikkammer schriftlich seine Genehmigung erteilt.

der Reichsmusikkammer schriftlich seine Genehmigung erteilt.

(3) Die in Absatz 1 und Absatz 2 genannten Verträge müssen in allen Fällen der zuständigen Kammer zur Entscheidung über die Genehmigung oder den Widerspruch angemeldet werden.

.

§ 2.

Die Verpflichtung zur Vorlage der Verträge beim Sondertreuhänder der Arbeit für die kulturschaffenden Berufe und zur Einholung der nach anderen Gesetzen, Verordnungen und Anordnungen erforderlichen Zustimmung bleibt unberührt.

§ 3. Die Anordnung tritt am 5. Juni 1942 in Kraft.

Berlin, den 1. Juni 1942.

Der Präsident der Reichstheaterkammer:
Paul Hartmann.
Der Präsident der Reichsmusikkammer:
Dr. Peter Raabe.

Der Präsident der Reichsmußkkammer gibt bekannt: Anordnung über die Genehmigungspflicht von Auslandsverpflichtungen Kulturschaffender.

Auf Grund des § 25 der Ersten Durchführungsverordnung zum Reichskulturkammergesetz vom 1. November 1933 ordne ich folgendes an:

§. I.

Kulturschaffende, welche die deutsche Staatsangehörigkeit bestren und ihren regelmäßigen Wohnsitz im Inland haben, dürfen ohne meine schriftliche Genehmigung keine Verträge über eine künstlerische Betätigung im Ausland abschließen oder Vertragsverhandlungen darüber führen.

§ 2.

Anträge auf Grund dieser Anordnung sind bei dem Präsidenten der jeweils zuständigen Einzelkammer einzureichen
und mit dessen Stellungnahme der Hauptgeschäftsführung der
Reichskulturkammer weiterzuleiten.

§ 3. Diefe Anordnung tritt mit ihrer Verkundigung in Kraft. Berlin, den 6. Juni 1942.

> Der Präsident der Reichskulturkammer: Dr. Goebbels.

Die Vermittlungsstelle für Kapellmeister und Orchestermusiker in der Reichsmusikkammer führt in Ausdehnung ihres bisherigen Arbeitsbereiches gemäß der Genehmigung des Reichsarbeitsministers vom 16. 4. 1942 fortab die Bezeichnung "Or che sterna chwe i st. Die Tätigkeit des Orchesternachweises erstreckt sich auf die Vermittlung von Orchesterleitern, Orchestermusikern, Orchestergeschäftsführern, Orchesterinspektoren und Orchesterwarten bei Theater-, Konzert-, Rundsunk-, Kur- und Kammerorchestern. Anschrift: Berlin SW 11, Bernburgerstr. 19, Fernipr. 19 54 71.

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Ministerpräsident und Kultusminister Mergenthaler setzte einen schwäbischen Komponisten-Preis aus, der gemeinsam mit dem schwäbischen Dichter-Preis erstmals 1942 verliehen wird. Die Bewerbung steht allen in

Württemberg geborenen oder ansälligen Komponisten offen. Die Stadt Bottrop hat auch für dieses Jahr einen Mulikpreis in Höhe von Mk. 1000 .- ausgeschrieben, der ungeteilt für ein Orchesterwerk, ein Werk für Orchester mit gem. Chor, Kammermusik oder ein sonstiges kleineres Werk verliehen wird. Bewerbungen find bis 1. September an den Oberbürgermeister der Stadt einzureichen. Beteiligen können sich Komponisten aus den Gauen Westfalen-Nord, Westfalen-Süd, Essen, Düsseldorf, Köln-Aachen und Weser-

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Das in seinem Theaterleben schwer getroffene Rost ock führt inmitten aller Schwierigkeiten eine Musikwoch e durch, die soeben mit einem Schubert-Abend eröffnet wurde.

Die Preußischen Staatstheater in Kaffel veranstalten eine Mozart-Woche vom 27. Juni bis 5. Juli, in deren Ver-lauf "Idomeneo", "Figaros Hochzeit", "Die Zauberflöte", "Cosi fan tutte", "Die Entführung aus dem Serail" und "Cosi fan tutte", "Die Entführung aus dem Serail" und der "Don Giovanni" zur Aufführung kommen. Troppau führt Ende Juni eine Musik- und Theater-

Festwoche durch.

Als 7. Freiburger Musikfest bereitet Bruno Vondenhoff für 27. Juni bis 9. Juli eine Romantiker-Woche vor. Vorgesehen sind Werke von Max Bruch, Anton Bruckner, Robert Franz, Hermann Goetz, Hans Pfitzner, Franz Schubert, Robert Volkmann, Carl Maria von Weber, Julius Weismann und Hugo Wolf. Als Gastdirigenten werden Hans Pfitzner und Hermann Abendroth, als Solisten Guila Bustabo, Max Strub, Walter Gieleking, Hermann Reutter, Cora Wackers und Karl Erb erwartet.

Die Magdeburger Kreuzgang-Konzerte im Kloster "Unserer Lieben Frauen" werden auch in diesem Sommer, zum nunmehr 8. Male, durchgeführt.

Potsdam hat seine "Festlichen Musiktage", die wieder Edwin Fischer mit seinem Kammerorchester trägt, in dielem Jahre für 18 .- 30. Juni vorgesehen.

Die diesjährige Gutenberg-Festwoche in Mainz wird in musikalischer Hinsicht durch die Aufführung von Richard Strauß', "Ariadne auf Naxos" und ein Kammerkonzert des Strub-Quartetts bereichert.

Bad Cannstatt bei Stuttgart führt auch in diesem

Jahre sein nunmehr 6. Mozart-Fest (19.-22. Juni) durch. Die diesjährigen deutsch-nordischen Musiktage finden vom 12. bis 13. Sept. 1942 in Belgard (Pom.) statt. Paul Gümmer-Hannover, sowie der Kammermusikkreis Scheck - Wenzinger u. a. m. haben ihre Mitwirkung zugesagt. Außer Werken von der Gotik bis zum Barock sind vorgesehen norddeutsche, finnische und skandinavische Ur-

Kilpinenund Erstaufführungen (Noetel, E. K. Rößler, Finnland, Agersnap u. a. m.).

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Die soeben abgeschlossene Tagung des Ständigen Rates für die internationale Zusammenarbeit der Komponisten hat lebhafte Aussprachen über grundsätzliche Fragen gezeitigt. Eine Satzungsänderung, wonach die Delegierten von ihren Regierungen beglaubigt lein müssen, verleiht dem Zusammenschluß künftig offiziellen Charakter. Dr. Richard Strauß wurde auf weitere fünf Jahre zum Präsidenten der Gesellschaft gewählt. Dem deutschen Vertreter E. N. von Reznicek treten Gerhart von Westerman (zugleich als Generalsekretär des Präsidenten) und Werner Egk zur Seite. Die Robert Schumann-Gesellschaft

auch ihre diesjährige Hauptversammlung in Zwickau ab. Im Verlauf der Tagung wurde KMD Paul Gerhardt der Robert Schumann-Preis verliehen. Die Tagung stand am Beginn des Robert Schumann-Festes 1942.

In Essen wurde eine Vereinigung "Freunde zeit-genössischer Musik" ins Leben gerusen, deren

Leitung Anton Hardörfer übertragen wurde.
Der Karlsruher "Liederkranz" und der MGV "Liederhalle" können auf ein hundertjähriges Bestehen zurückblicken.

Auch die Würzburger Liedertafel beging die Feier ihres 100jährigen Bestehens.

### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Das Horak-Konservatorium in Wien feierte sein 75jähriges Bestehen.

Das Budapester Nationalkonservatorium richtet nach dem Muster von Frankfurt und Leipzig ein "Musisches Gymnasium" ein.

#### KIRCHE UND SCHULE

Händels "Messias" wurde nach der Scheringschen Urtextausgabe in der vollbesetzten Hauptkirche St. Michaelis zu Hamburg vom Knabenchor und a cappella-Chor St. Michaelis, dem verstärkten Hamburger Kammerorchester unter Mitwirkung der Solisten Bertha Brinkmann-Schellbach, Gusta Hammer, Torkild Noval, Robert Hager unter der Gelamtleitung von KMD Friedrich Brinkmann erfolgreich aufgeführt.

Der Stuttgarter Oratoriendhor Martin Hahn, z. Zt. bei der Wehrmacht) brachte im abgelaufenen Konzertwinter in fechs großen, ausverkauften augetautenen Konzertwahrer in Teuns großen, ausverkauten Konzerten Händels "Messass", Beethovens "Missa solemnis" und Bachs "Matshäuspassion" zur erfolgreichen Aufführung. Für den kommenden Winter sind geplant: Brahms' "Ein deutsches Requiem", Bruchners "Große Messe femoll" und Haydns "Jahreszeiten".

#### PERSONLICHES

Friedrich Brinkmann, der Kantor und Organist der Hauptkirche St. Michaelis zu Hamburg, wurde zum Kirchenmusikdirektor der Hamburgischen Landeskirche ernannt. Prof. Heinrich Laber, der bekannte Geraer Diri-

gent, trat aus Gesundheitsrücksichten in den Ruhestand. GMD Karl Fischer, der derzeitige Operndirektor

und Leiter der Sinfoniekonzerte der Stadt Graz, wurde als musikalischer Oberleiter des Reußischen Theaters und Dirigent der Sinfoniekonzerte nach Gera berufen.

Als neuer Leiter der Grazer Oper wurde der KM Romanus Hubertus von den städt. Bühnen in Königsberg verpflichtet.

Der bisherige Leiter des Innsbrucker Konservatoriums Prof. Fritz Weidlich wurde als Musikdirektor nach Lemberg A Horning Polymer P DE CER

Der Komponist Hans Gebhard wurde zum städtischen Musikdirektor in Würzburg ernannt. U. a. obliegt ihm die Leitung der städtischen Musikschule für Jugend und Volk, sowie die künstlerische Leitung der Würzburger Liedertasel. Hans Gebhard ist Schüler von Joseph Haas. Er trat mit Orchester-, Kammermusik- und Chorwerken erfolgreich hervor.

#### Geburtstage

In Trautenau / Sudetengau beging am 24. Juni der ausgezeichnete ehem. österreichische Militär-KM Max Heyda in voller geistiger und körperlicher Frische seinen 75. Geburtstag. Heyda, ein Schüler Anton Bruckners, Helmesbergers und Robert Fuchs' in Wien, wirkte lange Jahre bei den österr. Inf.-Rgtn. Nr. 3, 36 und 42 und gab seinen Konzerten eine weit über den üblichen Grad des militärischen Dienstes und mehr der Unterhaltung dienenden Bestimmung reichende künstlerische Bedeutung. In mehr als 50 Städten leitete Heyda über 300 Symphoniekonzerte, die alle Gebiete der klassisch-tomantischen Musik, aber auch das neuzeitliche Tonschaffen betreuten. Gastspielreisen u. a. nach Berlin, Hamburg, Breslau u. a. Großstädten machten Heydas Namen bekannt. Zur Zeit leitet er mit bewundenswerter Beschwingtheit die Kurochesterkonzerte in Johannisbad.

Alfred Pellegrini.

Der Direktor der Landesmusikakademie für Musik in Budapelt und auch in Deutschland als Komponist und Dirigent hochgeschätzte Ernst von Dohnanyi vollendet am

27. Juli das 65. Lebensjahr.

Prof. Karl Wyrott, seit 1908 am Staatskonservatorium Würzburg als Lehrer für Direktion, Klavier und Violine tätig, feiert seinen 60. Geburtstag.

#### Todesfälle

7 im Alter von 72 Jahren in Magdeburg der Ehrengauchorleiter des Sängergaues Sachsen-Anhalt Eduard Kupferschmidt.

### BÜHNE

Das Badische Staatstheater in Karlsruhe bringt in der Spielzeit 1942/43 die Oper "Schinderhannes" von Gustav Kneip in der Inszenierung von Generalintendant Dr. Thur Himmighoffen und unter der musikalischen Leitung von Otto Matzerath heraus.

Werner Egks "Columbus" geht soeben über die Augsburger Bühne.

Das erst im Herbst 1941 begonnene Theater der Gauhauptstadt Kattowitz kann auf eine erfolgreiche Spielzeit zurückblicken. Es kamen in diesem Winter neben Operetten und Schauspielen bereits 12 Opern zur Aufführung. GMD Dr. Otto Wartisch führte mit dem städtischen Sinsonieorchesser acht Konzertabende durch.

Das Deutsche Theater in Litzmannstadt seierte sein 75jähriges Bestehen mit einem Appell aller Kulturschaffenden, den Beethovensche Musik umrahmte.

Das Regensburger Stadttheater hat seinen Einsatz für selten gespielte Werke soeben mit einer Aufführung von Smetanas Oper "Dalibor" fortgesetzt.

#### KONZERTPODIUM

Es macht immer Freude die Programme der Kurhaus-Konzerte in Baden-Baden durchzusehen, da es GMD Gotthold E. Leffing ausgezeichnet versteht wertvolle leichte Musik aus den verschiedenen Epochen zusammenzutragen.

GMD Hans Weisbach führte Hans Pfitzners Sinfonie C-dur in Mannheim, Nürnberg und in Wien auf. In diesem letzteren Konzert brachte er auch zu Ehren des 60jährigen Joseph Marx dessen, Nordland-Rhapsodie" zur Wiedergabe. Der bekannte Bruckner-Dirigent vermittelte ferner in diesem Winter den Brüsseler Musikfreunden Anton Bruckners 4. und 8. Symphonie und am Niederländischen Rundfunk erklang unter seiner Stabsührung des Meisters 6. Symphonie. Hans Weisbach eigenes "Vorspiel für großes Orchester" kam unter seiner Leitung in Nürnberg und in Berlin zur Wiedergabe.

MD Heinrich Weidinger brachte im Rahmen eines italienischen Konzertes in Liegnitz 4 Erstaufführungen: Quartett D-dur von Cambini, Quartetto dorico und Römische Fontänen von Respighi und Konzert für Streichquartett und Orchester von Tommasini.

Prof. Walter Niemann - Leipzig gab auf Einladung der Universität Marburg mit bedeutendem Erfolg einen Klavier-

abend aus eigenen Werken.

Die Greizer Schloßhof-Serenaden werden auch in diesem

Sommer durchgeführt.

In der abgelaufenen Spielzeit 1941/42 fanden in Berlin als gemeinnützige Einrichtung der Reichsmußkkammer und der Reichshauptstadt Berlin 25 Konzerte junger Künstler flatt. Es traten insgesamt 73 Künstler auf, darunter verschiedene mehrmals; davon waren 35 aus Berlin und 39 aus dem Reich. Mit den Städten Augsburg, Breslau, Dortmund, Dresden, Hamburg, Köln, München, Nürnberg, Posen und Wien fand ein Künstleraustausch statt, bei dem 32 junge Künstler wechselsteitig verpflichtet wurden. Im einzelnen waren folgende Gattungen vertreten: Klavier 7 Künstler, Violine 6 Künstler, Violoncello 5 Künstler, Streichquartett 12 Künstler, Cembalo 1 Künstler, Blockslöte 1 Künstler, Oboe 1 Künstler, Zklaviere 2 Künstler, Sopran 12 Künstler, Begleiter 11 Künstler.

Zu einem vor kurzem im Gewandhaus zu Leipzig von der Nordischen Gesellschaft — Sachsenkontor — zugunsten des dritten Kriegswinterhilfswerkes veranstalteten Nordischen Konzert unter Schirmherrschaft des Reichsstatthalters brachte die Neue Leipziger Singakademie unter ihrem bewährten Leiter Otto Didam neben Werken von Sibelius D. M. Johannsens Oratorium "Voluspaa" mit außergewöhnlichem

Erfolg zu Gehör.

### DER SCHAFFENDE KÜNSTLER

Der junge Rostocker Komponist Carl Beck vollendete soeben in Rusland die Komposition eines Liedes "An einen Toten" nach Worten von Th. Jakobs für Gesang und Streichorchester.

Hans Kracke, der z. Zt. im Wehrdienst steht, hat eine Ballade in E-dur für Klavier und Orchester beendet. Dies jüngste Werk des Frankfurter Komponisten wurde von MD Her in g. Wilhelmshaven zur Uraufführung angenommen und wird dort mit dem Komponisten als Solisten in einem städtischen Symphoniekonzert aus der Taufe gehoben.

Philippine Schick vollendete soeben eine zweite Tanzpantomime "Die Elixiere des Teufels", die im Herbst vom Romantischen Ballett in München urausgeführt wird.

#### VERSCHIEDENES

Das "Trautonium", das elektrische Wunderinstrument der "stählernen Romantik", die Erfindung des Berliner Akustikers Ing. Trautwein, das die Schwingungen der Elektronenröhren zu musskalischen Klangbildungen verwendet und diese durch Einfügung einer Stahlsatte, der die Funktion des Verfärkers zukommt, hörbar macht, wurde auch in Wien einem interessierten Zuhörerkreis als Konzertinstrument vorgeführt.

Nachrichten aus 4 s'l and lassen erkennen, wie sehr man dort den mit Deutschland unterbrochenen Kulturaustausch vermist. Der Musikverein in Reykjavik, der seit Jahren durch Vermittlung des Komponisten Jon Leifs mit Deutschland in engster Fühlung stand, hat anläßlich des kürzlichen Mozart-Jubiläums ein Stammkapital für den Bau eines Konzerthauses zur Verfügung gestellt.

Dr. Wilhelm Buschkötter, der z. Zt. bei der Wehrmacht steht, berichtete vor der Kulturpresse über seine Eindrücke vom Konzertleben in Rumänien: Die in Deutschland bereits bekannten Dirigenten Georges Georgescu und Jonel Perles bestimmen das Musskleben Bukarests. Sie haben die rumänischen Musikfreunde mit Bach, Händel, Haydn, Mozart und Beethoven, dann aber auch mit Richard Wagner und Johannes Brahms bekannt und vertraut gemacht. Von den lebenden deutschen Komponisten erfreute sich der größten Beliebtheit Richard Strauß. In jedem Konzert mit deutscher

Musik kommt ein Werk des Nestors der deutschen Komponisten zur begeistert aufgenommenen Wiedergabe.

In Breslau wurde ein Niederschlesisches Landesarchiv für Volksmusik gegründet. Leiter des neuen Instituts ist Dr. Feldmann, Dozent am Musikwissenschaftlichen Institut der Universität Breslau, mit dem das Landesarchiv aufs engste zusammenarbeitet.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

In einem Rundfunkkonzert "Musik großer Meister" hörte man unter der Stabführung von Johannes Schüler durch das Berliner Rundfunkorchester Musik des im ersten Weltkrieg gefallenen Rudi Stephan.

Eine "Schöne Musik zum späten Nachmittag" des großen Berliner Rundfunkorchesters brachte 'u. a. Werke von Joh. Friedr. Reichardt, des Prinzen Louis Ferdinand von Preußen und Teile aus E. Th. A. Hoffmanns Oper "Undine".

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Lore Fischer sang Lieder von Carl Schadewitz in Paris, Tours, Nantes und in anderen Städten Frankreichs mit großem Erfolg.

KM Hilmar Weber vom Deutschen Kurzwellensender Berlin leitete am Budapester Rundfunk ein Europäisches Konzert mit dem Budapester Staatsopern-Orchester.

Der Wilhelmshavener Dirigent Alfred Hering machte die Osloer Musikfreunde mit einer Passacaglia und Fuge von Karl Höller und einer Serenade von Walter Jentsch bekannt. Wilhelm Backhaus spielte soeben erfolgreich in Madrid und Lissabon.

GMD Hans Knappertsbusch dirigierte in Budapest den "Ring"-Zyklus mit großem Erfolg.

Die Reise der Berliner Philharmoniker in den Südwesten Europas fand eben mit Konzerten unter Wilhelm Furtwängler in Genf und Lausanne einen glanzvollen Abschluß.

Richard Strauß', Elektra" kommt dieser Tage in Athen unter Leitung von Walter von Hoeßlin zur Auf-

Das Kölner Kammer-Trio (Karl Hermann Pillney, Reinhard Fritzsche, Karl Maria Schamberger) beendete soeben seine diesjährige zweite Ungarnreise, in deren Verlauf die Künstler wieder überall herzlichst aufgenommen wurden.

Hermann Abendroth dirigierte im Sender Hilversum Anton Bruckners erste und neunte Sinfonie.

Wilhelm Kempff spielte mit dem Pariser Konservatoriumsorchester unter Charles Münch an einem Abend drei Klavierkonzerte von Beethoven.

Das Symphonieorchester der Academia Santa Gecilia in Rom beschloß soeben die Spielzeit mit einem herzlichst aufgenommenen Wagner-Konzert unter Leitung von Bernardino Molinari.

Dr. Erich Valentin und Prof. Fritz Jöde-Salzburg wurden eingeladen vom 5.-11. Juli eine Mozart-Singwoche in Tällberg in Schweden abzuhalten.

#### STATT GEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Leo Justinus Kauffmann: schönen Anner!" (Straßburg). "Die Geschichte vom

#### Konzertwerke:

Curt Beck: "Auf Posten" (Th. Jakobs) für Gesang und Kammerorchester (Reichslender Saarbrücken in einer Sendung "Neue Soldatenlieder", 20. Mai).

Hermann Werner Finke: Kammermusiklieder für Alt und Streichquartett. Werk 8 (Dresden, Willibald Roth-Quartett, Sol. Doris Winkler).

Kurt Heffenberg: "Fiedellieder" für Solotenor und Chor nach Versen von Theodor Storm (München-Gladbach, unter MD Heinz Anrath, Sol. Heinz Martens).

Friedrich Jung: Symphonie in B-dur (München, NS-Symphonicorchester).

Siegfried Kallenberg: Drei Motetten (München,

Erlöserkirche, unter Prof. Friedrich Högner, 17. Mai). Frida Kern: "Ernste Musik" für Streicher, Blech- und Schlagwerk. Werk 37 (Linz/D., unter Leitung der Komponistin, 29. Mai).

Franz Kinzl: 1. Sinfonie in As-dur (Linz/D., unter Leitung des Komponisten, 29. Mai).

Ferdinand Wilhelm Kranzhoff: reigen" für Solobariton und kl. Orchester (Gelsenkirchen).

Fritz Krull: "Festliches Vorspiel" (Stettin, unter Gustav Mannebeck).

Hans Lang: "Bayrisches Bauernjahr". Kantate für einbis dreistimmigen Jugendchor und kleines Orchester (München, unter Leitung des Komponisten).

Walter Niemann: Klavierkonzert mit Streichorchester. Werk 153 (Reichssendung aus Königsberg i. Pr., Sol. Willy Stech, r. Juni).

Ernst Pepping: "Der Wagen". Chorzyklus nach Versen von J. Weinheber (Dresden, durch den Kreuzchor, unter Rudolf Mauersberger).

Hans Pfitzner: Streichquartett. Werk 50 (Berlin, Strub-Quartett).

Ernst Schiffmann: Hymne für Posaune und Orgel (München, Kammervirtuos Fr. Sertl, an der Orgel: Prof. Friedrich Högner, 17. Mai).

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Boss se, Regensburg. — Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. — Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliche Nr. 6.

Gedruckt in der Graphilchen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

Große süddeutsche Musikschule für Jugend und Volk

sucht zum 1. September

Lehrkraft für Violine Lehrkraft für Zupfinstrumente u. Blockflöte

Hauptamtliche Anstellung möglich

Gelegenheit zum Konzertieren

Angebote mit Lebenslauf und Zeugnissen, Kritiken u. ä. an die Expedition der "Zeitschrift für Musik" unter Nr. 1003 Staatliche Sochichule für Musit zu Weimar. Ausbildung in all. Zweig. der Toutunst. Orchesterschule mit Schillerbeim (Aufnahmen dis zum vollendeten 15. Jahre). Seminar für Arbatmusillebrer, Seminar für Jugendmusilerzieher in der Hiterzugend. Kirchenmusilatisches Institut. Volleitut. Ihredenmusilatisches Institut. Theaterschule (Oper, Operndor, Schauspiel u. Spielleitung). Dessentliche Beranstaltungen. Weglun des Wintersemischer ib. Sehiember. Prospette frei. Ausfunst erteilt das Sekretariat: Am Palais 4, Tel. 2233

### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FUR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen Sachsenstraße 33, Ruf 24900,

#### Konservatorium der Musik Sondershausen Thür.

Ausbildung in allen Zweigen der Musik (Orchesterschule)

In der Zeit vom 24. Mai bis 3t. August, der Zeit der berühmten Lohkonzerte (46 in diesem Sommer) mit dem Staatl. Lohorchester Sondershausen unter Leitung des Direktors des Konservatoriums finden fortlaufend **D i r i g l e r k u r s e** statt.

Anfragen sind zu richten an das Sekretariat des Konservatoriums der Musik.

Der Direktor des Konservatoriums und Leiter des Staatl. Loh-Orchesters CARL MARIA ARTZ

# Staatl. Hochschule für Musik Karlsruhe

Beginn des Wintersemesters: 1. Oktober 1942 Ferienkurs für Berufssänger (Konzert und Oper)

Korrepetition, Solo, Ensemble

in Bad Rippoldsau, bad. Schwarzwald Leitung des Kurses: Prof. Johannes Willy

Auskunft durch die Verwaltung, Karlsruhe, Kriegsstraße 166/68

# Musik für mehrere Blockflöten

C. Bresgen, Kleine Musik für 2 Blockflöten und Klavier Edition Schott 2654 RM 1.50

Eine neuartige, dabei frische und klanglich überaus interessante Spielmusik, entstanden aus der erzieherischen Arbeit des Kom-ponisten am Salzburger Mozarteum.

G. F. Händel - J. S. Bach, Triostücke für 2 Altblockflöten in f' und Klavier (Hillemann) Edition Schott 2570 RM 1.20

Eine aus praktischer Erfahrung heraus getroffene Auswahl leicht-spielbarer Stücke, die zur Wiedergabe auf diesen Instrumenten ganz besonders geeignet sind.

Kleine Tänze (Beiheft IV zur Blockflötenschule) für 2 Sopran-Blockflöten (Laute ad lib.) von F. J. Giesbert. Edition Schott 2736 RM —.40

Eine ausgezeichnete Schulung für das Zusammenspiel und besonders im Gruppen-Unterricht gut verwendbar.

Kommt und laßt uns tanzen. Alte und neue Tanzlieder für 2 Blockflöten in c". Bearbeitet von M. Ruetz. Edition Schott 3754 RM 1.20

Diese leichtspielbaren zweistimmig gesetzten Tanzweisen sind von einem erfahrenen Praktiker in fortschreitender Schwierigkeit angeordnet und neben jeder Blockflötenschule gut verwendbar. Fr. B. Metzger, Sechs fröhliche Stücke für Blockflötec" und Violine oder 2 Blockflöten c' und c" Edition Schott 2737 RM -.40

Bei diesen nicht ganz leichten "Fröhlichen Stücken" stellen beide Stimmen gleich hohe Anforderungen; hierbei kann die zweite Stimme auch von einer Tenorblockflöte c' ausgeführt werden.

Spielstücke für drei Blockflöten (2 Sopranflöten c", 1 Altilöte f'). Herausgegeben von M. Ruëtz. Edition Schott 3755 RM 1.20

Leicht spielbare Lieder, Tänze und Stücke zum Musizieren in Anfängergruppen.

H. Uldall, Neue Musizierstücke für zwei Blockflöten gleicher Stimmung u. Gitarre. Edition Schott 1662 RM 1.80

Klanglich sehr aparte und neuartige Spielstücke des durch seine Gebrauchsmusiken für Bläser u. a. bekannten Hamburger Komponisten. Die sehr instrumentengemäßen Stücke sind nur mittelschwer.

Widmann - Voelckel, Tänze für 4 Blockflöten (Sopran c", Alt f', Tenor c', Baß f). Herausgegeben von H. Mönkemeyer. Edition Schott 2617 RM 1.20

Eine Auswahl schönster, spieltechnisch einfacher Tänze aus der Zeit um 1600.

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neuerscheinung!

# Das Spielmannsbuch

Mufit für Spielmannszüge

3m Auftrage ber Reichsjugenbführung herausgegeben von Oberftammführer

### HELMUT MAJEWSKI

Reichsinspetteur ber Musiteinheiten ber Sitlerjugenb

Erftes Seft

### Ubungsbuch

Einleitung: Ber ift für ben Spielmannszug geeignet?

Die Pfeise. 2. Die Marschtrommel.
 Das Signalhorn. 4. Pseisen- und hörnermärsche. 5. Standmusit. 6. Aussbildungsvorschrift der hitter-Jugend für Spielmannszüge

3 weites heft

# Musikbuch

1. Pfeifenmufit

a) Liedmärsche. b) Märsche. c) Märsche mit Musikzug. d) Prasentiermärsche.

2. Sörnermufit

a) Liedbegleitungen. b) Rufe. c) Märsche.
d) Märsche mit Musikzug

Je RM 1,60, ab 10 St. je RM 1,45]

Durch bie Mufitalienhandlungen

Chr. Friedrich Vieweg Berlin

# JOH. NEP. DAVID

### Partita (Nr. 1) für Orchester Aufführungsdauer 29 Minuten

Studienpartitur . . . . . . . . . RM 2.50

### Partita Nr. 2, Werk 27

Aufführungsdauer 28 Minuten
Studienpartitur . . . . . . . . RM 3.50

### Symphonie (Nr. 1) in a-moll Werk 18

Aufführungsdauer 36 Minuten
Studienpartitur . . . . . . . . . RM 3.50

### Symphonie Nr. 2, Werk 20

Aufführungsdauer 40 Minuten
Studienpartitur . . . . . . . . RM 3.50

### Symphonie Nr. 3, Werk 28

Aufführungsdauer 38 Minuten
Studienpartitur . . . . . . . . RM 3.50

### Divertimento nach alten Volksliedern (,,Kume, kum, geselle min"), Werk 24

Aufführungsdauer 20 Minuten Studienpartitur . . . . . . . . RM 2.50 Als Klaviersextett für Flöte, Oboe, Klari-

nette, Horn, Fagott und Klavier eingerichtet, Klaviersatz von Walter Bohle Edition Breitkopf 5726 . . . . . RM 12.—

### Konzert für Flöte u. Orchester

Aufführungsdauer 36 Minuten Klavierauszug Ed. Breitkopf 5600 RM 9.—

# Introitus, Choral u. Fuge über ein Thema von Bruckner

für Orgel und Bläser (4 Hörner in F, 2 Trompeten in C und 3 Posaunen) Aufführungsdauer 18 Minuten Orgelpartitur Ed. Breitkopf 5725 RM 7.50

BREITKOPF & HÄRTEL, LEIPZIG

# Werke für gem. **Chor und Orchester**

Albrecht:

Marienleben 16 Minuten

Bergh:

Requiem für Werther

15 Minuten

Geister der Windstille

12 Minuten

Der Berg des heil. Feuers

abendfüllend

Büchtger:

Der Name des Menschen

24 Minuten

Böttcher:

Die ewige Flamme

65 Minuten

Courvoisier:

Totenfeier (Auferstehung)

65 Minuten

Donisch:

Das Gleichnis

Frickhoeffer:

45 Minuten

Epimeleia (Goethe)

24 Minuten

KlyBmann:

Hölderlin-Hymne

18 Minuten

Maurice:

Gorm Grymne (Fontane)

22 Minuten.

v. Othegraven: Marienleben abendfüllend

Schubert:

Hymnus (Zarathustra)

10 Minuten

Schwickert:

Sonnengesang des heiligen

Franziskus 25 Minuten

Sehlbach:

An die Künstler (Schiller)

16 Minuten

Sporn:

Unger:

Deutschland<sup>1</sup>

abendfüllend

Hymne an Deutschland

mit Kinderchor 20 Minuten Hymnus an das Leben

30 Minuten

Wedia:

Deutscher Psalm 18 Minuten

Hymnus der Liebe (Höl-

derlin) 17 Minuten

Wessobrunner Gebet

15 Minuten

Weismann:

Kantate "Macht hoch die

Tür" 40 Minuten

Ansichtssendungen bereitwilligst

VERLAG TISCHER & JAGENBERG Köln-Bayenthal

# Gesucht!

## Riemann-Einstein Musiklexikon

11. Auflage, Berlin 1929

antiquarisch zu kaufen gesucht.

Angebote unter Nr. 1542 an die Expedition der "Zeitschrift für Musik" Regensburg

# Gesucht!

Guterhaltene antiquarische Klavierauszüge, Musikbücher (insbesondere Musiklexika) zu kaufen gesucht.

Angebot unter Nr. 1001 an die Expedition der "Zeitschrift für Musik", Regensburg

Kürzlich erschien:

# Hans Pfitzner KLAGE (op. 25 Nr. 2)

### Männerchor mit Orchester

Uraufführung 22. November 1942 (2. Jubiläums-Konzert des Kölner Männergesangvereins)

Klavierpartitur . . . . . . . . . . RM, 1.80

Chorstimmen (2 stimmig) je . . . . RM, -.25

Orchestermaterial nach Vereinbarung

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Verlag Max Brockhaus, Leipzig

# VEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. - Für unverlangte Manuikripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / AUGUST 1942 HEFT 8

# Ansprache des Leiters der Musikabteilung im Reichspropagandaministerium Generalintendant Dr. Heinz Drewes.

gelegentlich der Eröffnung der 2. Deutsch-Spanischen Musikwoche in Bad Elster.

Herr Staatsminister! Sehr verehrte spanische Gäste! Meine Damen und Herren!

Als vor einem Jahr der Plan auftauchte, erstmalig ein Deutsch-Spanisches Musikfest zu veranstalten, war dieser Gedanke keineswegs aus einer augenblicklichen politischen Konstellation heraus geboren, sondern er bedeutete vielmehr eine Rückbesinnung auf die historischen
Bindungen, die im politischen und künstlerischen Leben der beiden Völker seit Jahrhunderten
obwalteten, die vorübergehend geruht hatten und nunmehr wieder mit Macht zur Auswirkung
drängten. Nach der spontanen Zustimmung, die unsere Aufsorderung von spanischer Seite erfuhr und nach dem herzlichen Verlauf der Veranstaltungen, die in der deutschen wie in der
spanischen Presse ein begeistertes Echo fanden, erfolgte bereits wenige Monate später die Gegeneinladung der spanischen Regierung zu einem Spanisch-Deutschen Musiksest in Madrid und
Bilbao. Die in Bad Elster gewonnenen Eindrücke fanden hier ihre Verdichtung und die spezisischen Werte der spanischen Musik wurden uns bei herzlichster Gastlichkeit noch näher gebracht.

Und nun finden wir uns zum dritten Mal binnen Jahresfrist zusammen, um die tonkünstlerischen Eigenarten des schönen Landes jenseits der Pyrenäen aufs neue und immer intensiver kennen zu lernen.

Zunächst möchte ich mich meiner vornehmsten Pflicht entledigen und Ihnen, meine verehrten spanischen Freunde, die Grüße des Herrn Reichsministers Dr. Goebbels überbingen, der an dem Verlauf dieser Veranstaltungen regsten Anteil nimmt und der Woche einen vollen künstlerischen Erfolg wünscht.

Mir persönlich ist es ein herzliches Bedürfnis, Ihnen zu versiehern, welche tiefe Freude Sie uns mit Ihrem Erscheinen bereiten. Ich darf damit den Wunsch verbinden, daß diese Tage in Bad Elster angetan sein mögen, die geschlossene Freundschaft noch weiter zu vertiefen.

Gewiß wird sie durch die getreue Waffenbrüderschaft zwischen unseren Heeren im Osten und der tapferen Blauen Division graniten untermauert; sie erhält aber ihre letzte Bestätigung doch durch eine offenbar künstlerische Gleichgerichtetheit von hohen Graden durch die Jahrhunderte.

Ich möchte die Blätter der alten deutsch-spanischen Musikgemeinsamkeiten nicht allzuweit aufrollen, etwa seit jenen Zeiten Kaiser Maximilians I., da der große Komponist Alexander Agricola ("Ackermann de Alemania" sagen die Capellisten) zu Valadolid starb oder der "Musicus hispanus" Gristobal Morales unter Karl V. in den Wittenberger Kirchenmusikdrucken auftaucht. Verschiedenster Art waren seitdem in allen Jahrhunderten die Beziehungen zwischen der spani-

schen und deutschen Tonkunst: wir brauchen nur aus dem Konzertleben des ausgehenden neunzehnten Jahrhunderts die Namen Sarasate und Carreño, aus dem heutigen diejenigen von Manén und Cassado zu nennen, um das skizzenhaft anzudeuten — und noch weit bedeutsamer als der Virtuosenaustausch wurden die kompositorischen Beziehungen beiderseits ausgestaltet.

Das muß Gründe haben, die nicht nur in der absoluten Wertschätzung der artistischen Qualität liegen! Schon die beträchtliche räumliche Entfernung, die auch (trotz mancher Geblütsgemeinschaft aus Westgotentagen) einen starken Unterschied der Temperamente mit sich führt, hat dazu beigetragen: es ist der Reiz der Ferne, der lockt und anzieht. Und bezeichnenderweise war es gerade die deutsche Romans ik mit ihrem Drang zum "Nichthier" und "Nichtjetzt", die sich dichterisch und vor allem musikalisch des spanischen Tonidioms bediente: von Webers "Preziosa-Musik" über Schumanns "Spanisches Liederspiel" bis zu Hugo Wolfs "Spanisches Liederbuch" — lange vor Bizets "Carmen" oder Lalos "Sinsonie espagnole": Was uns an der spanischen Musik so werbend und wie mit einem holden Märchenzauber umfängt, das ist vor allem der starke Unterbau des Volkstumhaften, der Folklore; — der Bolerorhythmus, die besondere, zumal andalusische Melodik mit ihrem kirchentonalen und maurisch - chromatischen Einschlag überfällt uns immer wieder mit der ganzen Überraschungskraft des Ungewohnten, Fremdländischen und nimmt uns gefangen.

Ob etwas ähnliches in unserer eigenen Musik den Spanier anspricht? Ich vermute, daß unsere spanischen Freunde sehr wohl das spezifisch Deutsche an unserem kompositorischen Gesamtstil bemerken; und es ist dort wie hier, daß das Volkslied, der Volkstanz eine herrliche Kraftquelle, eine unerschöpsliche Themensundgrube darstellen, ob unsere jungen Komponisten Cesar Bresgen oder Joh. Nep. David, ob Heinrich Spitta oder Karl Höller Variationen und sinsonische Paraphrasen über die alten Kernweisen unserer Nation formen.

Es dürfte lohnen, über das Verhältnis zwischen Kunst- und Volksanteil in deutscher und spanischer Musik einige grundsätzliche Erwägungen anzustellen. "Künstlerkunst" — wie ich den Begriff in einer früheren Rede geprägt habe - fogenannte hohe Kunst, ist jener Betätigungsbereich der Phantasie, in dem - mit handwerklichem Können gepaart - mehr oder minder bewußt der Stil als Gesetz regiert. "Volkskunst" dagegen versucht, das ihr Vorschwebende mit einfachen, lapidaren Urformeln wiederzugeben. Allerdings hilft ihr dabei die hier meist noch starke mythen- und symbolbildende Kraft - in der Musik vertreten durch die Magik des Tanzrhythmus, durch den geheimnisvollen Zwang brauchtümlicher Melodietypen, bei denen "primitiv" nicht "unwissend", sondern ein "noch näher bei den Quellen wohnen" bedeutet. Die heraufentwickelte Künstlerkunst dagegen wird manchmal durch Gedankenblöße erkauft, statt unmittelbarer Elementar-Impulse ist eine Verwässerung der volkheitlichen Grundkraft erfolgt. Trotzdem kommt keine nationale Kunstentwicklung ohne die entscheidenden Leistungen der genialen Künstler, der großen Führerpersönlichkeiten aus, die aus dem anonymen, träumend gebärenden Humusboden der Volkskunst aufsproßen. Durch sie erst wird Kunst möglich keit zur dramatischen Abfolge von Kunst verwirklichungen. Und von hier ebbt es wiederum aus zur volkstümlichen Kunst der Kleinmeister bis zu den namenlosen Volkskünstlern, von denen die Inspiration der Großmeister letztlich befruchtet worden war - ein ewiger Kreislauf alles Werdens und Vergeliens.

Man hat diesen Prozess in einer Theorie des ewig "absinkenden Kulturguts" zu fassen gesucht, aber sie muß durch eine des "aufsteigenden" ergänzt werden — steigt doch zumindest immer eine Fülle von Folklore-Material in die Aste der Kunst-Musik hinauf. So begegnen uns in der hohen Kunst unserer iberischen Gäste fortwährend Sequidilla, Fandango und Jota arragonesa, bei de Falla und Turina, bei Grandos und Albeniz; Tanzlieder und Prozessionsgesange lassen das ganze Volksleben Spaniens, wie mit den unsterblichen Pinseln eines Ribera und Goya gemalt, vor uns bildhaft aussteigen.

Sollten dem Ausländer die folkloristischen Anteile in der deutschen Musik nicht so deutlich zu Bewußtsein kommen, so ist der Grund vielleicht darin zu suchen, daß unsere Volksmusik selbst nicht derart hervorstechende tonale, harmonische und vor allem rhythmische Wurzeln besitzt wie die der Pyrenäenhalbinsel. Das erklärt sich schon aus Deutschlands geographischer Lage im Herzen Europas.

Unsere Tonsprache stellt durch ihre jahrtausend alte zentrale tonkünstlerische Ausstrahlung eine Art von Normalpunkt der gesamt-abendländischen Musik dar. Die Bestätigung hierfür ergibt die Gegenprobe: auch das Italienische und Französische in der Musik kann noch wenigstens zur Hälfte gesamteuropäisch genannt werden; aber je mehr wir an die Randgebiete herangehen, desto deutlichere Abgrenzungen ergeben sich: das Slavische, Skandinavische, Keltische, das Baskisch-Spanisch-Portugiesische, auch das Südslavische heben sich entschieden nach Tonsystem und nationalen Rhythmen voneinander ab. Und wiederum auf der anderen Seite die Allemande: Der Deutsche, der Ländler, der Walzer: wieviele davon haben bei Haydn, Mozart, Beethoven, Schubert, Weber, bei Lanner, Strauß, Brahms, Bruckner ihren Niederschlag gezeitigt, ohne daß wir uns dessen heute noch bewußt sind. Wieviele Volksweisentypen haben bei den Altmeistern des 16./17. Jahrhunderts ihre Idealisserung erhalten; wieviele Kunstlieder des 18. und 19. Saeculums find mehr oder weniger bewußt "im Volkston" geformt. Allein das Haydnsche "Gott erhalte Franz den Kaiser", auf das heute die Hymne aller Deutschen erklingt, läßt sich schon vorher in fast jedem seiner Teilmotive volksmusikalisch belegen, und so eine große Zahl weiterer Themen der Wiener Klassiker von dem Alphornstückehen in Mozarts "Bastien und Bastienne" bis zur Freudenweise in Beethovens 9. Sinfonie und bis zu den Liedkernen der Wagnerschen "Meistersinger". Da stehen unsere Volksliedquodlibete wie in der Bachschen Bauernkantate eigentlich nicht anders da als die freien Volksliedanspielungen etwa in dem Hauptausgangsstück des neueren spanischen Musiknationalismus, der Trylogie "Los Pirenos" von Felipe Pedrell - die Unterschiede sind mehr graduelle als prinzipielle, mehr solche des individuellen Bedürfens gewesen, je nachdem ob die alikanischen Tonleiterbauten von Oscar Espla das Extrem suchen oder ein gemäßigter "Kasticismo" bei Albeniz, Granados, de Falla Ereignis wurde. Begegnen wir doch innerhalb der spanischen Gaue auch starken Unterschieden: Madrid im Herzland mehr "europäisch" ausgeglichen und durch ein zurückhaltendes kastilisches Sonderstammestum musikalisch nicht so stark befruchtet, steht wesentlich anders da als die große Handelsstadt Barcelona, mit ihrem mediterranen Gepräge und inmitten der so melodiösen katalonischen Volksliedlandschaft gelegen: — Bilbao wieder hat mehr die Hirtenmusik seines bergischen Hinterlandes, seines baskischen Provinzialischen, aber auch seinen an Frankreich ausgerichteten Einschlag, während Sevilla mit Malaguennua und Zuparoados, mit maurischer Nachbarschaft und glühendem Tanztemperament das hispanische Musikzentrum schlechthin genannt werden darf. Aber stellen Sie auch bei uns neben das schwermütig verschlossene Niedersachsenlied den Jodler Oberbayerns, oder von Tirol, so werden Sie in Kunstwie Volksmusik ähnlicher Gegensatzlichkeiten inne.

Dieser Vielheit Ausdruck zu verleihen, war auch das Bestreben der Programme dieser Tage: während bei Guridi sich die seltsam urwüchsige Profilierung des Basken-Antlitzes musikalisch scharf herausschält, sehen Sie den Meister de Falla aus Cadix mit seinem "Dreispitz" und in Turina aus Sevilla mit seinen "Danzas fastasticas" die kräftige Buntheit des andalusischen Lebens plastisch vor uns erstehen. Ganz anders Halfster und Conrado del Campo, die in gewissem Sinne das mehr weltläusige Gepräge von Madrid repräsentieren: in Halfster tressen sich deutsches und spanisches Geblüt auch tonkünstlerisch zu glücklicher Synthese, wie Ihnen sein "Spanisches Märchen" eindrucksvoll bestätigen wird — und bei del Campo halten sowohl deutsche wie auch französische Kunsteinslüsse der spanischen musikalischen Erbmasse in durchaus harmonischer Weise das Gleichgewicht. Daß er in seiner "Divina comedia" auch noch einen italienischen Vorwurf tondichterisch benutzt, beweist in schöner Weise, daß das geistige Spanien heute nicht in einer abgeschlossenen Autarkie sich einzukapseln wünscht, sondern sich hellsichtig

zu den stilistischen Weiten des neuen Europas bekennt.

Welch ein Reichtum der Richtungen und Persönlichkeiten im engen Rahmen eines solchen Programms! — und doch historisch durchaus organisch gewachsene Natur der spanischen Musik

aus volksnaher Vielfalt der iberischen Stämme.

Wir vergegenwärtigen uns, daß seit der berühmten, zum spanischen Volkslied gewordenen Kunstromanze des älteren Manuel Garcia "El contrabendista" immer wieder aus den Zarzuelas von Darbieri und Arbos Kulturgut in die Weiten des Volksbewußtseins ausgestrahlt worden ist — ein Vorgang, der genau den bei uns herrschenden zuvor skizzierten Verhältnissen entspricht, so daß man hier wie dort von denkbar fruchtbaren Wechselwirkungen reden kann.

Lassen Sie mich, um zum Schluß zu kommen, noch einen Blick werfen auf Epochen, wo die

segensreiche Verbindung zwischen Volk und Kunst notleidend geworden war.

Spanien hat im 18. Jahrhundert solche Zeiten erlebt, wo die Kunst der Vornehmen sich landfremden Zielen zugewandt hatte und die Kunst des Volkes gänzlich auf sich allein gestellt war. Wir haben in verhängnisvollem Ausmaß Jahrzehnte in diesem 20. Jahrhundert durchgemacht, wo ein schier unheilbarer Riß aufbrach zwischen dem Kunstideal der sogenannten "Gebildeten" und der Volkskunst. Was auf der einen Seite eine esoterische Angelegenheit für angebliche Könner (in Wahrheit für Snobs und Betrogene, sich selbst betrügende Narren) wurde, die unselige Atonalität, das ließ auf der anderen Seite für die großen Massen nur Raum entweder für ein rückständiges Nachgenießen veralteter, sentimentaler Kleinbürger-Kunst, oder für flache Amüsierklänge, die mit guter Operetten- und Unterhaltungsmusik kaum mehr etwas zu tun hatte. Hier liegt die entscheidende zukünftige kulturpolitische Aufgabe, und ich glaube, nicht nur für uns, sondern in gewissem Umfang auch für unsere Freunde jenseits der Grenzpfähle des Reiches; die Entwicklung der Künstler-Kunst und der Volkskunst dürfen sich nie mehr soweit voneinander entfernen, daß ein Abgrund zwischen ihnen aufreißt. Kein Künstler sei so vermessen, daß es ihm unter seiner Würde erscheinen dürfte, aus dem "Munde der ältesten Müttergens" (wie Jung-Goethe schrieb) die ewige Weisheit der Musik seines Volkstums weiterzuformen nach dem unabänderlichen Blutgesetz der Nation. Aber auch das Volk im weitesten Sinne wird sich nie den Willen zur Kunst versagen dürfen, sofern es nur eine Kunst ist, die sich trotz höchster Ziele doch stets auf ihr Volkstum besinnt.

So schließe ich mit dem Bekenntnis: Nicht nur die Formel: "Die Kunst gehöre dem Volke!", die Reichsminister Dr. Goebbels den Berliner Kunstwochen unlängst als Devise vorangestellt hat und zum kategorischen Imperativ erhob, sondern auch ihre Umkehrung gelte als sittliche Forderung:

"Das Volk gehöre der Kunst!"

# Spanische Impressionen.

Zweite Deutsch-Spanische Musikwoche in Bad Elster und Dresden.

Von Günter Haußwald, Dresden.

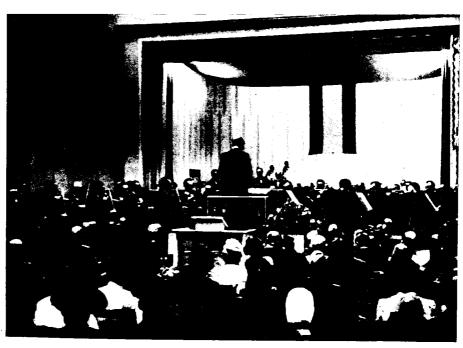
Das Staatsbad Elster in den weitgeschwungenen Bergen des sächsischen Vogtlandes und die alte Musikstadt Dresden in ihrer rokokohaften Anmut standen im Zeichen der rot-gelbroten Flagge. Zum zweiten Male hatten sich die beiden befreundeten Nationen Deutschland und Spanien zusammengefunden, um in einer Musikwoche, gefördert vom Reichsministerium für Volksaufklärung und Propaganda, Zeugnis vom künstlerischen Gestaltungswillen der beiden Völker mitten im Kriege abzulegen. Inmitten einer Sinfonie von Wäldern und Höhen, von sprudelnden und heilenden Quellen, vor führenden Ehrengästen aus dem In- und Ausland, aber auch vor verwundeten Frontkameraden der blauen Division und unserer Wehrmacht gestalteten sich die Tage zu einem klingenden Bekenntnis deutsch-spanischer Freundschaft.

#### Auftakt.

Von einer festlich gehobenen Stimmung war der Auftakt getragen. Staatsminister Dr. Fritsch wies in seiner Begrüßung die innere Berechtigung der Musikwoche nach. Im gegenwärtigen Existenzkampf um Sein oder Nichtsein habe Deutschland die Sache der Kulturvölker dieser Erde zu der seinen gemacht. Das deutsche Volk sei gleichermaßen ein Volk der Dichter und Denker wie ein Volk der Soldaten. Eine Sehnsucht nach Vollendung spiegele sich ebenso darin wie der Wille zur Selbstbehauptung. In dieser Synthese sei der tiesere Sinn der Woche zu erblicken, denn die Kunst sei das sichtbare Bindeglied zwischen Vergangenheit, Gegenwart und Zukunst. Er überbrachte die Grüße des sächsischen Reichsstatthalters Mutschmann und widmete wärmste Worte den spanischen Gästen. Es waren zugegen der Generalsekretär der Musikabteilung im spanischen Unterrichtsministerium, Dr. Federico Sopena - Madrid, Antonio de las Heras - Madrid, Conde de Superunda - Bilbao, Konsul Careño von der spanischen Botschaft in Berlin, führende Solisten und Dirigenten aus Spanien und Deutschland, Vertreter von Partei,



Generalintendant Dr. Heinz Drewes bei der Eröffnungsansprache



Eduard Martini dirigiert das Eröffnungskonzert (Aufnahmen Köbler-Tietze, Bad Elster)



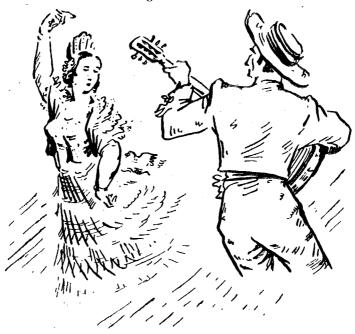
Generalintendant Dr. Heinz Drewes im Gespräch mit Antonio de las Heras und Dr. Sopeña (links GMD Balzer, rechts Dr. Rosen)



Deutsche und spanische Ehrengäste (Aufnahmen Köbler-Tietze, Bad Elster)

Wehrmacht und Staat. Dann ergriff Generalintendant und Generalmusikdirektor Dr. Heinz Drewes als Leiter der Musikabteilung im Reichspropagandaministerium das Wort zu einer grundlegenden Ansprache und umriß das Verhältnis der deutsch-spanischen Musikfreundschaft. Er überbrachte zugleich die Grüße von Reichsminister Dr. Goebbels, der regen Anteil an der Woche nimmt. Die Rede, deren Wortlaut wir an anderer Stelle veröffentlichen, fand wärmsten Beifall. Ein Schlußwort von Oberregierungsrat Paul sowie die Nationalhymnen rundeten die Stunde ab.

In einem Eröffnungskonzert, drei Sinfoniekonzerten, einem Kammermusikabend, einem Konzert mit Unterhaltungsmusik, einem Tanzabend und einem Ballettabend in der Dresdner Staatsoper vollzogen sich die künstlerischen Ereignisse.



Sinfonische Musik.

Einer der Schwerpunkte spanischer Musik liegt unstreitig im sinfonischen Schaffen. Obwohl ein großes Werk dieser Gattung fehlte, gaben doch Kleinwerke aufschlußreiche Einblicke in füdländischen Musikstil. Die ältere Generation war mit IJaac Albéniz vertreten, dessen Intermezzo aus der Oper "Pepita Jiménez" durch orchestrale Farbigkeit bestach. Von Manuel de Falla, der so stark andalusischem Volksgut verpflichtet ist, hörte man ein Zwischenspiel und einen Tanz aus der Oper "Vida breve", die einst seinen Ruhm mit begründete. Unverkennbar das zerklüftete rhapsodische Gepräge, weich und sinnlich betörend die melodische Führung im Tanz. Zu den stärksten Begabungen gehört jedoch der Sevillaner Joaquin Turina. Auch bei ihm wird ein wichtiger stammesmäßiger Einschlag deutlich. Seine "Danzas Fantasticas" verrieten glühende Dramatik und vor allem hinreißenden Schwung. Das motivische Spiel ballte sich zu kühnen Steigerungen zusammen und bestach durch elementare Kraft. Anders ein Fragmento finale "La Divina Comedia" von Conrado del Campo, dem kastilianischen Meister. Es erwies sich als dramatisches Stimmungsbild in satter Farbe und rückt im Ausdruck etwa in die Nähe Liszts. Warme Lyrismen standen gezackten Rhythmen gegenüber, sphärische Streicherklänge schönen Holzbläserepisoden. Folkloristische Gestaltungsweise formte auch dieses Stück. Eine "Zarabanda Lejana" von Joaquin Rodrigo, dem blinden Komponisten aus Valencia, überraschte durch ganz zarte und verschwebende Streicherklänge. Die gedämpsten Linien gaben ein magisch irisierendes Farbenspiel von zwingender Leuchtkraft - ein Stück, dem nicht zuletzt

seiner starken thematischen Substanz wegen ein nachhaltiger Erfolg beschieden war. Von Jesus Guridi erklangen "Diez melodias bascas". Diese baskischen Weisen stellen eine Folge von zehn knappen und gedrungenen Sätzen dar, die durch ihre gegensatzreiche Haltung auffallen. Impressionistische Farbigkeit von verträumter elegischer Stimmung, aber auch blutvoll saftige Akkorde von herbem Klangrealismus verleihen der Reihe ein scharf geschnittenes Gesicht. Typisch erscheint dabei die ostinate Bindung gewisser Stimmen, andererseits wieder die elementar hervortretende Leidenschaft, die das Gesamtgesüge umschmilzt. Der jüngste der ganzen Gruppe ist Ernesso Halfster. Väterlicherseits entstammt er einer ostpreußischen Familie, mütterlicherseits ist er katalonischer und andalusischer Herkunst. Als Musik des Gegensatzes kann man auch seine "Portugiesische Rhapsodie" für Klavier und Orchester bezeichnen. Unter Verzicht auf streng formale Entwicklung besticht das Werk durch seine plastische Gedrungenheit. Das Ganze wirkt improvisatorisch und überrascht durch eine seltsame Bildkraft in der Stimmung. Satte Farbe steht unmittelbar neben arabeskenhafter Zeichnung. Ost wird in einen verhaltenen Grundakkord durch markantes Linienspiel ein dekoratives Ornament hineingetragen, das spanisches Nationalkolorit unzweideutig verrät.

Der deutsche Anteil an sinfonischer Musik war mit einer Orchestersuite von Händel gegeben, ferner mit Weber, mit Schumanns Klavierkonzert und des gleichen Meisters B-dur-Sinfonie, endlich mit der "Zweiten" von Brahms. Ausgezeichnet wirkte in seiner barock-linearen Struktur bei wundersam duftiger Farbe ein Konzert für Saiteninstrumente von Otto Wartisch. Beglückende Heiterkeit und echten Frohsinn atmete ein "Rondino giocoso" von Theodor Berger. Musik von flüssig lockerer Haltung, dabei wertvoll in der Thematik. Das zweite Konzert für Orchester von Max Trapp bestach durch die slächig kompakte Wucht der Eckstätze sowie durch

den melodischen Adel seines Mittelsatzes.

Für eine zügige Verlebendigung der Werke setzte sich vor allem die Sächsische Staatskapelle ein. Sie musizierte mit unnachahmlichem Glanz und aller Leuchtkraft. Karl Böhm als überlegener Dirigent wußte temperamentvoll das sinfonische Gepräge auszusormen und war ein geistvoller Interpret. Das Orchester des Staatsbades Elster betreute Eduard Martini, der mit geschicktem Gestaltungsvermögen sich als feinfühlender Leiter erwies. In Jesus Arambarri aber begegnete man einem bedeutenden spanischen Dirigenten, der mit weicher sließender Gestik überraschend grazil seinen Willen dem Orchester ausprägte. Als spanischer Meisterpianist erwies sich Jose Cubiles, ein Könner von außergewöhnlichem Format. Mit sprühender Leidenschaft spielte er kristallklar, dabei virtuos und doch auf seelische Tiesenwirkung bedacht.

#### Kammermulik.

Fast scheint Kammermusik augenblicklich nicht unmittelbar zu den bevorzugten Gattungen der Musik in Spanien zu gehören. Gleichwohl begegnete man intimen Werken, die ausschlußreich waren. An der Spitze stand ein Streichquartett von J. C. d'Arriaga, einem wenig bekannten Altmeister aus spätklassischer Zeit. Die Sätze gesielen durch ihre seingliedrige Motivik, durch eine wundersame Klarheit in der Struktur und durch gewinnende Anmut. Bald gab es zierlich-kapriziöse Figuren, bald herrschte eine Durchsichtigkeit in den Stimmen, die sich einprägte. Anders ein Klaviertrio von Joaquin Turina. Ein melodisch-eingängiges Werk von tänzerischsichwärmerischem Charakter. Die beiden Ecksätze wiesen hübsche Einfälle auf, der Mittelsatz zeichnete sich durch edle Melodik aus. Als Ausklang zog Schumanns Es-dur-Klavierquintett vorüber.

Mit dem Spanischen Nationalquintett lernte man eine Künstlerschar kennen, deren gepflegtes Musizieren sofort auffiel. Enrique Iniesta, Luis Anton, Pedro Meroño, Juan Ruiz Casaux und Enrique Aroca erwiesen sich als temperamentvolle Gestalter, die in ihrer Ausdeutung im Grunde doch auf romanische Klarheit bedacht waren.

#### Unterhaltsame Musik.

Das war ein wagemutiger Abend. Wir haben lange mit Joaquin Reyes-Cabrera darüber gesprochen. Er ist ein junger Dirigent, kommt aus Andalusien, hat im Rundfunk viel gespielt, studierte in Madrid bei Conrado del Campo, erhielt den ersten Preis für Komposition des Madrider Konservatoriums und setzt gegenwärtig seine Studien bei Joseph Haas in München fort. Er berichtete uns vom typisch spanischen Theater, von den "Zarzuelas". Darunter versteht der Spanier eine Mischform zwischen Oper und Operette, will aber sehr wohl den dramatischen Grundzug unterstrichen wissen. Der Dialog ist meist heiterer Art. Die Musik stößt nirgends in problematische Tiefgründigkeit vor, sondern will reine Unterhaltungskunst sein. Im Grunde handelt es sich um kleine Festspiele für hösische Zwecke. Ihr Name kommt von dem Ort ihrer Aufführung her, vom Palacio de la Zarzuela bei Madrid. Man reiht solche Stücke gleich kettenweise aneinander. Bedeutsam erscheint, daß die Musik nie in Trivialität abgleitet, sondern immer melodische Haltung bewahrt, wenn auch diese wieder unverkennbar ein volkhaft eingängiges Gepräge zeigt. Köpse wie Vives, Breton, Serrano, Guridi, Chapi sind Bahnbrecher und Nachfolger dieser für das spanische Theater ausschlußreichsten Gattung.

Ausschnitte daraus erklangen bei einem Konzert im Freien. Alvarez, Breton und Serrano waren verteten, aber auch Jiménez, Granados und Chapi. Dabei wurde erneut klar, wie stark die spanische Musik landschaftsgebunden ist. Unterhaltsam will sie sein, verläßt aber nie den Boden gesunden musikalischen Empfindens, und bei aller Leichtigkeit der melodischen Prägung bleibt ein Stück vom Eigenstil des Schöpfers lebendig. So erschien eine gediegene Haltung bewahrt, die Tausende von Hörern unmittelbar ansprach.

#### Ballett und Tanz.

Der Tanz ist das Lebenselement des spanischen Volkes. Zur beherrschenden Ausdrucksform wächst er empor. Wechselseitig durchdringen sich dabei die Beziehungen zwischen Tanz und Musik. Eine tänzerische Rhythmik schleicht sich in das musikalische Geschehen ein, auch dort, wo es gar nicht zu sichtbarem Bewegungsspiel kommt. Der von Musik getragene Tanz aber wird zum schaubaren Bild eines volkhaft gebundenen Lebensgefühls. Eine solche starke Durchblutung alles künstlerischen Geschehens aber führt zu einem fest umrissenen Eigenstil spanischer Tanzkunst. Sie verzichtet in unserem germanischen Sinne auf eine vertiefte, psychologische Ausdeutung. Nicht die Raumwirkung einer grüblerischen, gedanklich beschwerten Haltung erhebt den Tanz zum künstlerischen Gebilde, sondern vielmehr eine Nähe zu naiv unbekümmerter Haltung von ganz bewußter Naturhaftigkeit wird spürbar. Die Schönheit des spanischen Tanzes wird daher gleichsam auf einer einzigen Ebene deutlich. In der zeichnerischen Anmut der Bewegungen, in der Gelöstheit des Ausdrucks liegt sein Reiz. Im zuchtvoll beherrschten Spiel der Glieder, in einer unerhörten Vielfalt rhythmischer Bewegungsimpulse, unterstrichen von der Feingliedrigkeit eines fast trillernden Kastagnettengeräusches, im kapriziösen Schlag der Finger, nicht zuletzt in der dekorativen Pracht der volksnahen Gewänder tritt der Eigenstil spanischer Tanzkunst in Erscheinung. Davon kündeten zwei Abende.

In der Dresdner Staatsoper kam eine "Sonatina" von Ernesto Halffter zur Uraufführung. Eine einfache Handlung liegt dem spanischen Märchen zugrunde. Alle tänzerischen Zauberkünste genügen nicht, um eine melancholische Prinzessin aufzuheitern, bis endlich eine Zigeunerin einen Prinzen ankündigt, der das Wunder vollbringt. Mit "Freischütz"-nahen Klängen hebt die Musik an, verdichtet sich aber sehr bald zu prickelnder Rhythmik und herben akkordischen Ballungen. Doch bleibt ein gewisser märchenhafter Grundzug auch auf der musikalischen Ebene gewahrt, sodaß durchaus eine Naturhaftigkeit der Empfindung zum Ausdruck kam. Valeria Kratina hatte dem Spiel einen gefälligen choreographischen Rahmen gegeben, während Kurt Striegler mit seinem Verständnis das Orchester betreute. Neben Hilde Schlieben, Gino Neppach, Fritz Schulz, Robert Mayer sei auf die außergewöhnlichen Begabungen von Thea Weiß und besonders auf Eva Allerding hingewiesen. Die Couperin-Tanzsuite von Richard Strauß und Manuel de Fallas lustiges Ballett "Der Dreispitz", ganz auf drastische Realistik gestellt, boten einen willkommenen Rahmen.

Die Tänzerin Mariemma dagegen veranschaulichte spanische Gefühlswelt. Sie wußte, virtuos, dabei mit einer echt spanischen Grandezza, ihren schmiegsamen Körper in den Dienst einer überragenden Gestaltung zu stellen. Ihr rhythmisch federndes Gefühl verlieh den Volkstänzen einen persönlichen Schnitt. Sie tanzte Musik von Manuel de Falla, Enrique Granados,

Tomas Breton, Isaac Albéniz und anderen Meistern. En rique Luzuriaga umrahmte die Bilder mit gepflegter Klaviermusik von Ferrer, Turina, Donostia und Albéniz.

### Ausklang.

Überschaut man noch einmal die Fülle der Ereignisse, welche die zweite deutsch-spanische Musikwoche gebracht hat, so hebt sich gar gewichtig eine Leitlinie heraus. An eindringlichen Beispielen wurde vor allem das junge Spanien als Musikland veranschaulicht. Dabei stehen immer noch Meister wie Albéniz, de Falla, Turina an der Spitze. Rodrigo, del Campo und Guridi gilt es vielleicht künftig für Deutschland noch weiter zu erschließen. Bedachtsam wird man das Schaffen von Halfster zu verfolgen haben. Daraus werden weitere Anregungen erwachsen, sodaß auch andere Meister zur Erörterung gestellt werden. Wir denken an den Katalonier Amadeo Vives, an den außergewöhnlich begabten Basken José Maria Usandizaga, auch an ältere Meister wie Francisco Pujol, an Juan Lamote de Grignon, an Ricardo Villa, vielleicht auch an Jaime Pahissa oder Perez Casas.

Stilistisch ergab sich, wie spanisches Musikschaffen seine stärksten Triebkräfte aus volkhafter Bindung gewinnt. Der stammesmäßige Einschlag führt oft zu einem ganz persönlichen Eigenprofil. Eine impressionistische Farbigkeit scheint auch weiterhin kennzeichnend zu bleiben. Doch machen sich bereits Ansätze bemerkbar, diese zu überwinden oder zumindest zurückzudrängen zugunsten eines stärker konstruktiv aufgerichteten Baues. Das würde aber eine Hinwendung zu deutschem Formempfinden bedeuten. Freilich liebt der Spanier immer wieder Schumann und Wagner, demnach jene Atmosphäre, die von romantischem Gefühl durchströmt ist. Trotzdem mischt er sehr oft in seine stimmungsgesätzigten Bilder straffe realistische Impulse von gedrungener Härte, bald bis zur bizarren Groteske gesteigert, bald klobige Erdhaftigkeit wahrend. So verschmilzt in der Tat spanisches Musikschaffen weitgespannte Gegensätze. Nicht zuletzt ist dies Ausdruck seiner Landschaft, seines Volkstums. In der ganzen Breite stellt sich spanische Musik als klingender Ausdruck eines hellwachen, naturverhafteten romanischen Geistes dar. Sicher werden auch germanische Einslüsse das Schicksal des Musiklandes Spanien künftig mitbestimmen.

Die Brücken zwischen den beiden Nationen sind geschlagen. Sie haben ihre festgefügte Struktur bereits in den zwei letzten Jahren bewiesen. Aus dem Geiste des Verstehens, den beide Völker suchten, ist der Geist der Kameradschaft und der Freundschaft geworden. Zur Vertiefung dieser kulturellen Bindungen hat die Musikwoche entscheidend beigetragen. Darin liegt ihr Sinn und ihr bleibender Wert.

# Die spanische Musik und ihre Beziehungen zu Deutschland.

Von Antonio de las Heras, Madrid.

(Übersetzt von Dr. B. Beinert.)

Als der Komponist Felipe Pedrell seinen Aufruf über die spanische Musik erließ, ging ein für die Musikgeschichte unseres Landes unbedeutendes Jahrhundert seinem Ende entgegen. Das vorhergehende, das 18. Jahrhundert, konnte wenigstens die "tonadilla" ausweisen, die, wenn auch nicht von hohem künstlerischem Wert, so doch eine ausgesprochen spanische Schöpfung darstellt, woraus später manche Anregung für ernstere Kompositionen gewonnen werden konnte. Dieses Erbe des 18. Jahrhunderts blieb aber zunächst unbenutzt und die fremden Melodien schlichen sich schnell wie der Wind durch jeden offenen Türspalt ein.

Der italienische Einsluß herrschte ohne Widerspruch; niemand besann sich auf die rettungbringende volkstümliche Musik, mit Ausnahme der Tonsetzer der Singspiele (Zarzuelas), von deren Behandlung ich jedoch in diesem Zusammenhang absehen muß. Pedrell erließ seinen

Mahnruf im September 1891 und nannte ihn "Für unsere Musik".

Der erste, der diese Botschaft ernst nahm und sie befolgte, war Albeniz, der durch sein abenteuerliches Leben und seine vielen Reisen die Musik aller spanischen Landschaften aufs genaueste kannte. Und Albeniz mußte sich in der Fremde aufhalten, um der Sehnsucht nach der Heimat in seiner Musik Ausdruck zu verleihen.

Sein Werk ist impulsiv und autodidaktisch; insbesondere in der Komposition "Iberia" glaubt man die Stimme eines Verbannten zu hören, der in lyrischer Versenktheit, ohne den Versuch einer Beschreibung, die vertrauten Orte seiner Geburt und seiner Kindheit zurückruft. Deshalb bemerkt man zuweilen eine gewisse Freiheit gegenüber der volkstümlichen Überlieferung, wodurch seine Kompositionen an Spontanität und Grazie gewinnen, wenn sie auch etwas an Überlieferungstreue verlieren.

Immer, wenn man von der zeitgenössischen spanischen Musik sprechen will, muß man mit dem Autor der "Triana" beginnen, denn er ist der Begründer der Schule und ihm allein ist zu verdanken, was in anderen Ländern das Ergebnis der Bemühungen mehrerer Komponisten gewesen ist. Und dies umso mehr, wenn man sich vergegenwärtigt, daß Albéniz, wie einige Jahre später Granados, nicht sagen konnte, wer auf dem Gebiete der Komposition sein Lehrmeister gewesen sei.

Als Pianisten von spanischem Temperament und lebendiger Phantasie fanden beide das Wesen ihrer Musik im freien Gleiten ihrer Hände über die Tastatur.

Ihre Kompositionen sind für dieses Instrument gedacht und geschrieben, wenn sie auch später für das Orchester erweitert und umgesetzt wurden, wie z.B. "Catalonia" und die "Goyescas".

Das Werk beider Komponisten spiegelt einen Zustand des nationalen Empfindens, der durch seinen Gehalt an Menschlichkeit und seine Eigenart über Spanien hinaus allgemeine Bedeutung gewinnt: es wird von demselben realistischen Kunstsinn bestimmt, der sich uns auch in der spanischen Literatur und der Malerei als Grundzug der spanischen Kunst offenbart, wenn sich auch Granados hin und wieder durch eine Neigung zum Romantischen verrät.

Die Musik konnte keinen anderen Weg als den Realismus einschlagen, der ihr durch die nationale Eigenart bestimmt wurde. Nicht umsonst hat ein Cervantes gelebt, in dem die Tugenden und Fehler unseres Volkes sich am deutlichsten verkörpern und auf anderem Gebiet ein Goya, der begnadete Schöpfer eines Ruhmesblatts spanischer Geschichte.

Auf dieser realistischen Linie liegt auch das Werk von Manuel de Falla und Joaquin Turina, beide Fortführer der Idee von Albéniz, der eines Tages den damals jungen Komponisten den Weg zeigte, indem er sie auf die spanische Volksüberlieserung als die Grundlage für ihr künftiges musikalisches Schaffen hinwies und ihnen riet, den von den international geläusigen Formeln beherrschten Stil ihrer ersten Arbeiten aufzugeben, der Albéniz' Empfinden widersprach.

Vielleicht kann man sagen, daß de Falla seiner Musik ein neues Element hinzugesügt habe, nämlich das der Mystik. Aber auch dann wäre die Mischung beider Gemütsstimmungen für die Spanier sehr bezeichnend.

Neben den zeitgenössischen Tonmeistern de Falla und Turina, die über eine ausgedehnte Sachkenntnis und eine Technik des Komponierens verfügen, die ihren Vorgängern unbekannt war, gibt es eine Gruppe von Komponisten, die sich der universalistischen Richtung und ihrer Tonfprache verschrieben haben: man kann ihre Figuren gewissermaßen hinter den Staatskarrossen, denen sie sich zu folgen bemühen, erscheinen und wieder verschwinden sehen, eingehüllt in die Staubwolken, die die Gefährte der fremdländischen Triumphatoren hinter sich auswirbeln.

An der Spitze der im gegenwärtigen Jahrhundert geborenen Komponistengeneration stehen der Valencianer Joaquin Rodrigo und Ernesto Halffter aus Madrid, Sohn eines Deutschen und einer spanischen Mutter, wegen ihrer echten Verbindung zu den wahren Wurzeln des spanischen Volkstums und der Reinheit des erfrischenden Quells, der ihre Schöpfungen speist.

Beide technisch sehr begabten Künstler und Kenner der alten spanischen Melodien versprechen eine fruchtbare Zukunft für die hispanische Musik, indem sie ihrerseits die Verbindung herstellen mit den Jüngsten in der Kette, die mit Albéniz begann.

Der Austausch mit Großdeutschland, als dem führenden Land auf dem Gebiete der Musik, ist von besonderer Bedeutung für das spanische Musikleben. Die deutsch-spanischen Musik-wochen, die bisher veranstaltet wurden, haben die jungen Musiker, die am Madrider Konservatorium studieren, mit heller Begeisterung erfüllt, weil sie jetzt gewiß sind, daß ihre Arbeit für die Musikgeschichte der Welt nicht verloren sein wird, sondern daß alles das, was verdient

gehört zu werden, in dem Land zur Aufführung kommen wird, dessen "placet" den besten Ritterschlag in der Kunst der Musik bedeutet.

Durch diesen Austausch werden und wurden bereits nicht nur ihre Werke bekannt, sondern auch sie selbst lernen die neuesten Schöpfungen aus dem Vaterland des Johann Sebastian Bach kennen, wodurch sich ihr Blickfeld weitet und ihre Phantasie neue fruchtbare Anregung empfängt.

Der alljährliche Besuch des Berliner Philharmonischen Orchesters und das kürzliche Auftreten der großen deutschen Virtuosen und Musikinterpreten, die sowohl den spanischen Berufsmusiker wie auch den Musikfreund auf den höchsten Gipfel der besten Musik versetzen, die echtes und wahres Künstlertum hervorgebracht hat, werden von beiden in ihrer ganzen Bedeutung dankbar aufgenommen und gewürdigt.

Für unsere jungen Künstler gibt es nichts vielversprechenderes als an den Sommerkursen teilzunehmen, die alljährlich in Deutschland veranstaltet werden, oder sich unter der Leitung von Lehrern unbestrittener Autorität weiterzubilden, denen die hohe und ehrenvolle Aufgabe übertragen wurde, die kommende Künstlergeneration heranzubilden.

Auf diesen künstlerischen und musikalischen Austausch setzt Spanien seine größten Hoffnungen für die Zukunft.

# Spanischer Musikstil.

Von Günter Haußwald, Dresden.

Spanien als Musikland, dieser Gedanke stellt durchaus keinen neuen Begriff dar. Er ist nur gegenwärtig in ein helleres Licht gerückt worden, als es vordem der Fall war. Damit ist das Musikleben einer Nation in den Vordergrund getreten, das bislang vielleicht allzustark von anders gefügtem romanischem Musikschaffen, insbesondere von Italien, überschattet war. Um so klarer und reiner leuchten daher seine Farben auf, tritt der Eigenstil spanischer Musik in Erscheinung.

Ein jedes Volk schafft sich sein typisches Nationalkolorit. Spanien hat dabei das Glück, auf eine Jahrhunderte alte Kultur zurückblicken zu können. Anfänglich von römischer Musikpslege überstrahlt, löst sich doch sehr bald unter dem mehr oder weniger faßbaren arabischen, weit zwingender unter westgotischem Einsluß eine Führerschicht heraus, die im 16. Jahrhundert in Orgelmeistern wie Antonio de Cabezón, in Motettenkunst von Cristobal Morales, in dem Gambisten Diego Ortiz und der Tabulaturkunst von Luis Milan ihre Krönung findet. Zwei Jahrhunderte später beginnt wiederum eine italienische Übersremdung, sonderlich neapolitanischen Gepräges, innerhalb der sich aber doch schärfer als sonst ein völkischer Eigenstil absetzt. Den großen Umschwung leitet freilich erst im 19. Jahrhundert Felipe Pedrell mit seinem Manifest "Por nuestra musica" ein. Von da an tritt Spanien immer bewußter und eigenwüchsiger in den europäischen Musikkreis ein.

Das Gepräge der spanischen Musik aus den letzten Jahrzehnten und aus der Gegenwart zeigt genug still ist ische Merkmale, die sich scharf von germanischem Musikempsinden abheben. Vielleicht läßt gerade die Verschiedenartigkeit beider Völker einen offenen Blick für den Gegensatz zwischen Süd und Nord zu. Andererseits spürt man besonders in der letzten Zeit unzweideutig, wie die jungen Spanier zu einer Verschmelzung mit deutschem Musikgut drängen. Dann sind oft schwierig die stillstischen Bezirke zu scheiden. Gleitend und sließend müssen auch die Grenzen nach der Seite des übrigen romanischen Musizierwillens, so nach Frankreich und Italien, gezeichnet werden. Die weichen Farben, wie sie der Impressionismus jenseits der Pyrenäen entwarf, und die vitale Operndramatik, wie sie in der Sonne des Appennins sich entfaltete, verwischen sich gar oft im Musikland Spanien.

Die allgemein verpflichtenden Grundlagen auch für den spanischen Musikstil sind mit Landschaft, Volk und Sprache gegeben. Herb und streng sind oft die Linien, die das Gesicht des Landes bestimmen. Eine seltsame Starrheit spricht aus ihnen. Dann wieder klingen weiche und lockende Töne in diese Sinsonie der Berge hinein. Sie steigern sich nach den süd-

2\*

lichen Provinzen zu und finden dort in einem Rausch von Farbe und sprühendem Leben ihre Krönung. Von gleicher Schicksalsbestimmtheit erscheint auch das Wesen dieser Spanier, die aus baskischen, katalonischen oder andalusischen Bezirken kommen. Strenge Verschlossenheit paart sich mit sprudelndem Temperament, vollendete Ritterlichkeit mit fanatischer Beseelung. In ihrer Sprache aber klingt der schmelzende Laut des Südens auf, und doch ist das Gepräge kantiger, bestimmter als etwa im Italienischen. So bildet in der Tat Spanien ein Land der Gegensätze. Schroff prallen verschieden geartete Kräfte auseinander, und im Wechselspiel ihrer Auseinandersetzung formt sich die Persönlichkeit. Sie aber bestimmt letztlich auch den spanischen Musikstil.

Sucht man als Deutscher nach einem Zugang zu dieser Musik, so wird er vielleicht am ehesten im melodischen Element gegeben sein. Unverkennbar bricht überall der Hang des Spaniers zur Melodie, zur Schönheit der beherrschenden Linie durch. In typisch weitgespannter Form tritt sie in Erscheinung, mitunter durch einen arabeskenhaften Schnörkel abgeschlossen, der wie ein maurisches Ornament anmutet. Man denke nur an Albéniz, an Granados, an de Falla. Die spanische Melodie hat etwas von jener durchdringenden Schlagkraft, wie sie im Süden heimisch ist. Sie kann unter Umständen leicht zur Trivialität absinken, doch sichert ihr immer wieder spanische Leidenschaft einen gehobenen Eindruck. Beispiele für diese volkhaft eindringliche und eingängige Melodik bietet in reicher Fülle das spanische Nationaltheater, die Welt der Zarzuelas. Freilich etwas von diesem zügigen Schwung bleibt auch der auf anderer Ebene liegenden Kunstmusik eigen. Dabei erscheint das Gesamtgesüge der spanischen Melodie von heiß wallendem Blut durchpusst. Ihr an sich zündendes und erregendes Pathos kann dabei sehr wohl von einer elegischen Besinnlichkeit abgelöst werden, um dann um so unmittelbarer hervorzubrechen.

In rhythmen sind in alle Welt gedrungen. Wichtige Grundtypen heben sich dabei heraus: Sarabande, Seguedilla, Fandango, Folia, Malagueña, endlich die Jota. Ganz erstaunlich bleibt dabei die Vielzahl der Rhythmen. Ihre leisen Schattierungen mit differenzierten Punktierungen, aber auch ihre groben und markanten Einschnitte, die oft eine Verlagerung des Schwerpunktes bedeuten, sind dem Urerlebnis des Tanzes abgelauscht und in eine andere Sphäre getragen worden. Was bei fast zirpendem Kastagnettenton sichtbar ausgesormt wird, erscheint gleichsinnig in der musikalischen Substanz und bestimmt weitgehend Architektur und Form spanischer Kunstmusik. Dieser tänzerische Einschlag gehört geradezu zum typischen Nationalkolorit. Er eint die gegensätzlichsten Komponisten, wie er zugleich in der Lage ist, landschaftliche Unterschiede, Bindungen an Überlieserung, fortschrittliche Gesinnung zu veranschaulichen.

Auch die harmonischen Verhältnisse gestatteten eine gewisse Schichtung der Eindrücke. Die Einbeziehung ältester Volksweisen kann die gegebene Dur-Moll-Tonalität erschüttern. Im allgemeinen drängt aber der Spanier zur Auswertung der Farbe, damit zu einer chromatisierten Akkordik, deren Wurzel einmal im französischen Impressionismus zu suchen ist, zum anderen aber auf deutsche Romantik zurückgreift. Die Vorliebe des Spaniers für Richard Wagner, des weiteren für Robert Schumann findet hier ihre Bestätigung. Andererseits fehlt es nicht an einer kühn ausgreisenden Harmonik, die zwar nirgends ins Atonale vorstößt, doch aber ziemlich robust und kraftvoll sich Bahn bricht, sodaß zärtlich verwaschene Farben von verschwimmender und behutsamer Pastelltönung um so gewichtiger das Gepräge der Musik mit ihren lapidaren Gegensätzen unterstreichen. Namentlich ein Zeitgenosse wie Halfster geht da seine eigenen Wege.

Aufschlußreiche Einblicke in spanischen Musikstil würde weiterhin eine Untersuchung im Hinblick auf die Form bringen. Instrumentale Werke haben offenbar das Übergewicht gegenüber der vokalen Welt. Das spanische Kunstlied tritt zurück, und das Sehnen nach einer fest gegründeten Nationaloper ist bis heute noch nicht erfüllt. Wohl haben Pedrell und Serrano bahnbrechend gewirkt, doch ist es noch nicht gelungen, eine ständige Oper aufzubauen. Dabei bringt der Spanier eine besondere Vorliebe für diese Musikgattung mit, wie es etwa der früh verstorbene Baske José Maria Usandizaga bewies, einer der begabtesten Dramatiker. Es steht vielmehr das Instrument ganz im Zeichen der jung spanischen Musik. Namen wie Juan de Manén,

Joaquin Nin, Pablo de Sarasate, Teresa Carreño, Pablo Casals, José Cubiles mögen zeigen, wie sehr man zu den verschiedensten Zeiten das solistische Spiel schätzt. Die Stärke spanischen Musikschaffens liegt weiterhin im Orchesterstück, das in wachsendem Maße sinsonisches Gepräge annimmt. In der Entfaltung dieser Formenwelt, die durchaus nicht immer programmatisch gebunden bleibt, sondern zu absolutem Musizieren vorstößt, liegt der entscheidende Beitrag zeitnaher Musik.

Sucht man endlich nach großen geistigen Zusammenhängen, die das spanische Musikschaffen bestimmen, so muß man auf eine doppelte Polarität hinweisen. Es zeigt sich einmal eine Neigung zu weltenferner, träumerisch versponnener Mystik mit ihrer abgrundtiesen Versenkung in einen gleichsam schöpferischen Urgrund alles Seins. Diese Abkehr von allen diesseits bezogenen Dingen lebt sich musikalisch mit einer reichen Phantasie aus, die dem Klangbild mitunter eine fast sagenhafte, legendäre Ursprünglichkeit sichert. Da kommt es oft zu eigenwilligen Formungen, deren irrationale Wurzel schwer aufzuzeigen ist. Zum anderen aber macht sich ein lebensbejahender Fanatismus bemerkbar, der mit zwingender Aufgeschlossenheit den Gegebenheiten der Welt ins Auge schaut und sich zu dionysischem Schwung und ekstatischer Wildheit in packender Erregtheit zu steigern vermag. Klangwelten von klobig massivem Gepräge werden dann aufgeschichtet, und in ihrer gespenstischen Gezacktheit künden sie von kühner Kraft. Dieses plötzliche Umspringen von Träumerei zur Tat, von dienender Hingabe zu beherrschender Führung erscheint typisch für das Gepräge spanischer Musik. Es deckt sich gleichermaßen mit einer Verschmelzung von Romantik und Realismus. In der Tat erwachsen im Zusammenprall dieser beiden Pole schöpferischen Ausdrucks in engstem Rahmen der spanischen Musik Eigenzüge, die ihre schwärmerische und rassige Schönheit zugleich mit begründen helfen.

So rundet sich der Blick zu einem Gesamtbild vom spanischen Musikstil. Mannigsaltigkeit zeichnet ihn in der Gegenwart aus. Aus Landschaft, Volk und Sprache erwächst er, verschmilzt germanisches Denken mit romanischer Leidenschaft, lebt sich aus in sinnfälligem Melos, in bizarrer Rhythmik, in farbiger Harmonik, in zerklüfteter instrumentaler Form, in einer Verklammerung von Romantik und Realismus. Diesem Musikstil in Deutschland eine Heimstatt zu geben, weitet gewiß den Gesichtskreis und gewährt Einblicke in Zeugnisse schöpferischer Kunst.

# Köpfe spanischer Musik.

Von Günter Haußwald, Dresden.

In den letzten beiden Jahren sind durch die "Deutsch-Spanischen Musikwochen" Komponisten jenseits der Pyrenäen in reicher Zahl in Deutschland zu Wort gekommen. Die Fülle der Namen regte zu einer verschärften Wertung an, und es ergab sich gleichsam von selbst eine Gruppe von Musikern, die die Führung im Musikland Spanien inne haben. In knappen Porträtskizzen sollen sie vorüberziehen.

#### Isaac Albéniz.

Er wurde 1860 in Camprodón geboren. Rasch galt er als ein ausgezeichneter Pianist, der dem Madrider Konservatorium seine Ausbildung verdankt. Als Abenteurer zog er durch die Welt. Entscheidend für sein kompositorisches Schaffen wurde Leipzig. Dort studierte er bei Reinecke, lebte dann längere Zeit bei Liszt, der ihn auch mit auf Reisen nahm. In der Heimat wurde Albéniz königlich spanischer Hospianist. Er komponierte eine Reihe von Opern, die aber bald wieder verschwanden. Nur seine "Pepita Jiménez", ein Einakter, blieb erhalten und hat sich seit der Urausstührung in Barcelona verschiedentlich zu behaupten vermocht. In der Rhapsodie für Orchester "Catalonia" spiegelt sich ganz sein frei schöpferischer Gestaltungswille. Ausgezeichnetes leistete er auf dem Gebiet tänzerischer Klaviermussk, die stark von andalusischem Volkstum durchblutet bleibt. Dahin gehören seine "Chants d'Espagne", "Danzas Espanolas", vor allem seine Suite "Iberia", die stark beachtet wurde. Albéniz starb 1909 in Cambo. Er darf als wichtigster Anreger für das jung spanische Musikschaffen gelten.



Siegmund von Hausegger

Geb. 16. August 1872



Heinrich Laber

#### Manuel de Falla.

Aus Cadix stammt er, wo er 1876 geboren wurde. Er gilt mit Recht als einer der bedeutendsten Meister der Gegenwart. Mit seinem Namen verbindet man unbedingt den Begriff zeitgenössischen Musikschaffens in Spanien. Als ein Schüler von Pedrell in Madrid folgte er zunächst dessen Spuren, ging aber sehr bald nach Paris, wo ihn eine Freundschaft mit Debussy und Ravel verband. Sie blieb nicht ohne Einfluß auf sein künstlerisches Schaffen. Seit 1914 lebt de Falla in Granada. Seinen Ruhm begründete die Oper "La vida breve", mit der er preisgekrönt wurde. Zu den reifsten Werken gehören unstreitig seine "Nächte in spanischen Gärten" — impressionistische Studien von wundersamer Filigranhaftigkeit. Nationaler Eigenwuchs verbindet sich da mit einem weltoffenen Blick für Tiefe und Schönheit des Ausdrucks. Für Klavier sind vor allem die "Spanischen Stücke" zu nennen. Am stärksten offenbaren die Ballette "Der Dreispitz" und "Zauberer Amor" de Fallas kapriziöse Kunst. Ein großes Chorwerk stellt "Atlantida" dar. Einen mehr konstruktiven Musizierwillen verrät sein "Concerto für Cembalo, Bläser und Streicher". Bezeichnend, daß auch Gitarre und Harfe bei ihm als Stimmungsträger mit eingesetzt werden. So darf de Falla als der Meister gelten, der Volksgut mit perfönlicher Handschrift, überliefertes Erbe mit vorwärtsstürmendem Musizierwillen zu vereinigen weiß.

### Joaquin Turina.

Sevilla ist seine Heimat. Dort wurde er 1882 geboren. Auch er kommt aus andalusischem Volkstum, das sein ganzes Schaffen durchklingt. Seine kompositorischen Studien begann er in Sevilla und schloß sie an der "Schola Cantorum" in Paris bei d'Indy ab. Von ihm stammen für Klavier die "Suite Séville", die "Sonate romantique sur un thème espagnol", seine "Danses andalouses". In die Welt schillernder, farbiger Orchesterklänge führt er uns mit "La procesion del Rocio". Die stärksten Eindrücke strahlen ohne Zweifel von seiner "Sinfonia Sevillana" aus. Musik voll Saft und Kraft. Turina tritt sicher gegenüber de Falla etwas zurück. Seine Eigenart aber, die sich in nationaler Haltung und impressionistischer Farbigkeit zeigt, stempelt ihn dank der Vornehmheit seiner Melodik zu einem der eigenwilligsten und begabtesten Komponisten des heutigen Spaniens.

#### Ernesto Halffter.

1905 in Madrid geboren. Sein Vater war Deutscher. Noch heute lebt er in Königsberg. Seine Mutter kommt aus Andalusien. Er war Leiter des Konservatoriums in Sevilla, hatte vorher als einziger Schüler bei de Falla studiert. Als ein Vorkämpfer des neuen spanischen Musikschaffens darf er betrachtet werden. Er verfügt über einen klar ausgeprägten Gestaltungswillen, mit dem er auch in formaler Hinsicht innere Ausgewogenheit erstrebt. Einen "Scarlatti des 20. Jahrhunderts" hat man ihn genannt. Von ihm stammt bis jetzt bedeutsame Kammermusik, so ein Streichquartett, Skizzen, eine Sonatine. Für Klavier schrieb er vor allem drei Sonaten. Für Orchester entwarf er "Marcha grotesca" und "Deux portraits". Kleinere Werke reihen sich an. Am wichtigsten wurde seine "Sinfonietta" für Soli und Streichorchester. Sogar eine Oper findet sich: "La Mort de Carmen". Seinen großen Erfolg begründete er mit "Rapsodia portuguesa". Über das Ziel seiner kompositorischen Arbeit von uns befragt, äußerte er sich einmal: "Immer hat man von uns nur Tanzmusik verlangt; wir wollen aber auch zu den großen Formen der Sinfonie, des Konzerts, der Oper vorstoßen. Das Volkslied soll immer Grundlage der Gestaltung bilden, aber es muß eine große konstruktive Form daraus entwickelt werden. Man muß tonal schreiben, polytonal ist möglich, atonal kaum. Emsige Arbeit gehört dazu, so wie es Bach getan hat. Man kann alles, was man zu fagen hat, in wenigen Stimmen ausdrücken. Es kommt nur auf den Einfall, auf die sichere Führung der Linie zu einem großen Bau an. Der Klang ist nicht das Primäre, die Farbe kommt von selbst dazu, wenn das Grundgerüst der Stimmen festgefügt ist." Halffter ist der Romane, der mit heller Klarheit das Gesetz der Form verfolgt, er ist aber noch stärker der Germane, der entwickeln und gestalten, abwandeln und prägen will. Ein schöpferischer Kopf, dessen Aufstieg unverkennbar ist.

# Ein Leben für die deutsche Musik.

Zum 70. Geburtstag Siegmund von Hauseggers am 16. August 1942. Von Wilhelm Zentner (im Felde).

rei Eigenschaften gilt es in dem nunmehr siebzigjährigen Siegmund von Hausegger zu verehren: den bedeutenden Komponisten, den großen Dirigenten sowie den vorbildhaften Musikerzieher. Was aber das Entscheidende ist: alle diese Fähigkeiten empfangen ihre bewegende Kraft, jene Substanz, die sie für uns unvergleichbar macht, aus dem Quellschacht wesenhaft deutscher Musikgesinnung. Diese bildet recht eigentlich jene besondere Marke, zu der sich das Hauseggersche Wesen geprägt hat. Die Grunderkenntnis, von welcher Hauseggers gesamtes Schaffen ausgegangen ist, bietet sich in der Überzeugung dar, daß das Schicksal des Künstlers unablösbar bleibt von den Geschicken des eigenen Volkes, sein Wesen von den Werten des eingeborenen Volkstums. Solche Erkenntnis mußte den jungen Siegmund von Hausegger, den Sohn des angesehenen Grazer Musikschriftstellers Dr. Friedrich von Hausegger, schon frühe zu jenen Genien leiten, die seinem Schaffen und Wirken führende Gestirne geworden sind: Beethoven, Richard Wagner und Bruckner. In diefen lernte er nicht nur erhabene musikalische Vorbilder kennen, denen es künstlerisch nachzueisern galt, hier fand der junge Musiker zugleich jene charakterlichen Werte und Tugenden, die den Menschen Siegmund von Hausegger auszeichnen, den Wagemut zu kämpferischem Einsatz, die unbeirrbare Überzeugungstreue, die innere Wahrhaftigkeit und Lauterkeit, vor allem aber auch jenes tieflotende Naturgefühl, das ihm bereits in seiner frühen Jugend Anlaß künstlerischen Schaffens wird.

Mensch und Künstler sind bei Siegmund von Hausegger nicht zu trennen. Ihre gegenseitige Durchdringung formt sich zum Bilde einer Persönlichkeit, deren Lebensbahnen in klaren, reinen und zielbewußt geführten Linien verlaufen. Stets hat der Meister seine höchste Aufgabe darin erkannt, der Stimme seines künstlerischen Gewissens zu folgen, und dieses Gewissen hat sich immer wieder erprobt und gestärkt an dem Rückhalt einer unbestechlich deutschen Musikgesinnung, deutsch nicht in der äußeren Gebärde, vielmehr im innersten Sein. Das Vertrauen in die Unzerstörbarkeit des letzteren war unerschütterlich, und so ist Siegmund von Hausegger gerade in den Jahren drohender Zersetzung, Entnationalisierung und Entseelung unserer Musik ein Hort des Vertrauens und der Zuversicht für viele geworden, die auf diese Weise, von seinem Vorbild stets wieder befeuert, treu zur Fahne hielten. Wer etwa die Münchener Kampfjahre nach 1920 miterleben durfte, der weiß, was für ein befreiender Jubel die Reihen durchwogte, wenn die Deutungen der geliebten Werke von Beethoven, Bruckner oder Liszt uns den Geist dieser Meister aus berufensten Händen empfangen ließen. Oder wer unter Hauseggers Schülern erinnerte sich nicht jener unvergesslichen Eindrücke, wenn der Meister die Schöpfungen großer deutscher Genien, ein vollkommener Meister des Partiturspiels, am Flügel erläuterte, - Stunden erhabener Weihe, die es in der Tat als Gnade und Auserwählung erscheinen ließen, sich dem Dienste der deutschen Musik widmen zu dürfen. Keiner hat eindringlicher als Hausegger jene Ehrfurcht zu lehren vermocht, die den Offenbarungen des Genius ziemt. Ist aber nicht eben diese Ehrfurcht vor dem Großen und Hohen eine der Grundäußerungen unseres völkischen

Ein gewisser Klüngel von Musikintellektuellen lief allerdings Sturm gegen den Mann, der sich im eigenen Schaffen und Wirken so freimütig zu seinem Deutschtum bekannte. Wußte man doch von Hausegger, daß er als Leiter des Allgemeinen Deutschen Musikvereins die Zielsetzung seines Vorgängers Friedrich Rösch teilte, in den Veranstaltungen des Vereins eine Arena des geistigen Kampses der Zeit zu schaffen, wobei er jedoch den immer wieder versuchten Einbrüchen des Judentums unerschrocken entgegentrat und in dieser Auseinandersetzung siegreich die Walstatt behauptete. Es ist ohne Zweisel das Große an der Haltung Siegmund von Hauseggers gewesen, daß er das Getöse der unfruchtbaren Neutöner und Atonalen, so laut und anmaßlich dieses auch lospolterte, als eben nicht mehr denn eine Zeiterscheinung betrachtete und deswegen eine unbeirrbare Sicherheit und Ruhe bewahrte. Mit dem Verantwortungsbewußtsein eines treuen Ekkeharts pslegte er in seinen Konzertprogrammen, deren Gestaltung er eine besondere Sorgsalt in der Zusammenstimmung zuwandte, ausgehend vom sinsonischen Schaffen

Beethovens, des ewigen Vorrats deutscher Musik von Bach bis Brahms und Bruckner, ohne sich dem Neuen zu verschließen, sofern er nur zukunftskräftige Keime in ihm erahnte. Lediglich der Geist der Zersetzung fand in seinen Vortragsfolgen keine Stätte. Die Krönung seiner Dirigententätigkeit ist nach erfolgreichem Wirken in Frankfurt a. M. und Hamburg ohne Zweifel die Leitung der Münchener Philharmoniker gewesen, die der Meister umso lieber übernahm, als er den Münchener Musikfreunden bereits von einer früheren Tätigkeit als Dirigent der Münchener Volks-Sinfonie-Konzerte ein Begriff geworden war. Verdankte man Hausegger unter anderem doch die Münchener Erstaufführung von Anton Bruckners 8. Sinfonie. Und zum weithin bekannten, seinen Ruhm auf zahlreichen Konzertreisen mehrenden "Bruckner-Orchester" sind die Münchener Philharmoniker unter der Stabführung ihres langjährigen Leiters in der Tat geworden; München selbst aber errang sich vor allem durch die Brucknerfreudigkeit dieses wahlverwandten Interpreten den Ruhm und die Überlieferung einer ausgesprochenen Brucknerstadt. Die denkwürdige Aufführung der "Neunten" in der Urgestalt, der Hausegger zum Vergleich die bisher übliche retouchierte Fassung gegenüberstellte, ist zum Ausgangspunkt für den Umschwung in der gesamten Aufführungspraxis der Brucknerschen Sinfonien geworden, die sich nunmehr, durch das Münchener Beispiel ermuntert, zu den Originalfassungen bekannte. Dazu bleibt übrigens zu bemerken, daß Siegmund von Hausegger durchaus nicht auf dem Stand-

punkte einer doktrinären Buchstabengläubigkeit verharrt.

Im Beispiel und in der Tat hat der Künstler überhaupt die entscheidende Aufgabe aller Musikübung und Musikerziehung erblickt. Und wenn er, der gefeierte Dirigent und Komponist, sich als Präsident der Münchener Akademie der Tonkunst ganz anderen, scheinbar ferner liegenden Zielen zuwandte, so veranlaßte ihn dazu nicht etwa ein Hang zum Lehrhaften oder gar Schulmeisterlichen, vielmehr sein tief eingewurzeltes Verantwortungsbewußtsein allem deutschen Wesen gegenüber. Glaubte er sich doch geradezu persönlich verantwortlich für das Schickfal der deutschen Musik, das niemals durch Lauheit oder Lässigkeit entschieden wird, und insbesondere für die Art und Weise wie sich dieses Schicksal in Hand und Herzen der Nachwuchsgeneration gestalten sollte. Um der deutschen Jugend Hort und Wegweiser arteigenen Musikempfindens zu werden, hat der schöpferische Künstler in Hausegger Jahre seines Lebens, Mannesjahre der besten Kraft und höchsten Reife, geopfert in der felsenfesten Überzeugung, gerade damit ein Innerstes und Unmittelbarstes seines Wesens einzusetzen. Bedeutende Komponisten und Dirigenten sind denn auch aus seiner Schule hervorgegangen, die niemals nach Heranbildung von Spezialisten, sondern von musikalischen Persönlichkeiten getrachtet hat, wie sich solche nur in der weiträumigen Landschaft einer geistigen und musikalischen Universalität entfalten können. Ein mit besonderer Liebe gepflegtes Gebiet war dabei die Erziehung des Konzertdirigenten sowie der Ausbau eines Orchesterwesens, das sich auf dem Gebiete der sinfonischen Musik mit ebenso viel Sicherheit und Stilbewußtsein zu bewegen vermochte wie im Aufgabenkreis der dramatischen Musik. Beim Dirigierunterricht lag der Schwerpunkt in der lebendigen Vorführung am Klavier, in der die musik- und geistsprühende Persönlichkeit des Lehrers allerdings auch Ungewöhnliches und Einzigartiges an den Schüler weiterzureichen wußte, sowie — in klarer Erkenntnis der Wichtigkeit der Praxis — in der Teilnahme an den Proben der Münchener Philharmoniker, die den jungen Dirigenten jederzeit offenstanden.

In dielem Zusammenhang darf die musikschriftstellerische Tätigkeit Siegmund von Hauseggers nicht übergangen werden, dem wir zuvörderst die grundlegende Monographie über Alexander Ritter sowie ein Buch gesammelter Aufsätze "Betrachtungen zur Kunst" zu danken haben. Als Herausgeber zeichnet Hausegger für den Neudruck der gesammelten Aufsätze seines Vaters Friedrich von Hausegger, zusammengefaßt unter den Titeln "Gedanken eines Schauenden" und "Gesammelte Schriften", außerdem für den Briefwechsel Friedrich von Hauseggers mit Peter Rosegger und Richard Wagners Briefen an Julie Ritter. Vielleicht erfüllt uns der Meister, der auf ein an Kämpfen, Erfahrungen und Erfolgen reiches Leben zurückblicken kann, gelegentlich den Wunsch, dieses in der Form von Erinnerungen oder einer Selbstbiographie dargestellt zu sehen; es müßte ein Buch werden, das Wesentlichstes über Kunst und Künstler, über ein Dasein im Dienste des Ideals, über Entwicklung und Schicksal der deutschen Musik seit

Wagners Tod auszufagen hätte!

Innerster Herzpunkt des Hauseggerschen Wesens ist freilich immer der schöpferische Künstler

gewesen. Auch er ist undenkbar ohne den natürlichen Halt im eingeborenen deutschen Wesen. Alle produktiven Kräfte strömen dem Komponisten Hausegger aus diesem Quellschacht; seien es die glühenden Bekenntnisse eines nationalen Empfindens, unter denen die sinfonische Dichtung "Barbarossa" mit elementarer Erlebniswucht einer flammenden Empörung gegen die Unterdrückung des deutschen Elements im alten Osterreich entsprang, "Wieland der Schmied" im künstlerischen Gleichnis den hohen Flug des deutschen Genius beschwor, oder handele es sich um die keusche Gefühlsinnnigkeit der einzig schönen "Aufklänge", um das erhabene Natur- und Gottgefühl der "Naturfymphonie", in der man Hauseggers Perfönlichkeit wohl am unmittelbarsten und tiefsten zu fassen vermag. All diese genannten Schöpfungen haben sich längst den verdienten Platz im Konzertsaal erobert; vor allem die "Natursymphonie" zählt zum Bedeudentsten, was die neuere Sinfonik hervorgebracht hat. Ebenso hat die neuere Chorliteratur Siegmund von Hausegger Wesentliches zu danken; wer wollte etwa so hinreißende Schöpfungen wie den "Schlachtgesang", "Totenmarsch" oder gar den "Sonnenaufgang" missen? Noch immer zu wenig gewürdigt und vor allem gefungen wird der Liedkomponist Siegmund von Hausegger, der in seinen Vertonungen vor allem Geist und Seele altdeutscher Dichtungen, zugleich aber auch neuerer Dichter mit einer Einfühlungstiefe erlotet hat, die, frei von jedem äußeren Effekt, einzig auf die innere musikalische Durchblutung und Verlebendigung des Dichterwortes zielt. Der versenkungsbereite Interpret wird sich hier vor Möglichkeiten gestellt sehen, die jeden Liedgestalter von Geblüt in unmittelbaren Bann ziehen müssen. Die angeschlagenen Gefühls- und Stimmungsskalen dehnen sich dabei vom eigenwüchsigen Humor bis zu tiefstem Ernste, von unbefangener Heiterkeit bis zu tragischer Gespanntheit. Insbesondere gibt sich auch auf dem Gebiet dieser musikalischen Lyrik das Naturgefühl als eine der bestimmenden, den Odem inspiratorischer Kräfte weckenden Elemente in Hauseggers Schaffen kund.

Wenn wir dem Meister zu seinem 70. Geburtstage, der wohl zur äußeren Zahl seiner Lebensjahre, niemals aber zu seiner inneren Haltung stimmen mag, die Gnade eines weiteren gesegneten Schaffens wünschen, so spricht aus dieser Erwartung zugleich die Überzeugung, daß eine
schöpferisch so reiche und vielseitige Natur wie Siegmund von Hausegger der deutschen Musik
und dem deutschen Musikleben gewiß noch manchen Zuwachs edelster künstlerischer und mensch-

licher Werte mitzuteilen hat!

### Heinrich Laber.

40 Jahre Wirken im Sinne der Berufung. Von Else Heuwold, Greiz.

Heinrich Laber scheidet aus der Leitung der "Reußischen Kapelle": Diese Nachricht aus Gera erfüllt mit ihrer Endgültigkeit die Verehrer seiner Kunst und die Freunde seines charaktervollen Menschentums mit tiesem Bedauern, bedeutet sie doch für den Künstler — der vor mehr als Jahresfrist aus Gesundheitsgründen gezwungen war, den Dirigentenstab frühzeitig niederzulegen — einen Abschied vom öffentlichen Musikleben überhaupt, in dem seine eigengeprägte, starke Dirigentenpersönlichkeit eine führende Rolle gespielt hat. Über seinen ständigen Wirkungskreis Gera hinaus hat Heinrich Laber in Deutschland und weit über seine Grenzen der deutschen Musik und ihren Interpreten hohe Geltung verschafft und

ist als Dirigent von internationalem Range voll gewürdigt worden.

Am 11. Dezember 1880 in Ellingen (Bayern) geboren, erhielt er in Weißenburg i. B. durch Musikobermeister Fischer den ersten Musikunterricht und wirkte bereits 17- und 18jährig als 1. Geiger und Dirigent in Orchestern kleinerer Städte, sich in rastlosem Streben die Mittel zu weiterer Ausbildung erwerbend. Mit 20 Jahren trat er in die "Akademie der Tonkunst" in München ein, wo er Meisterschüler von Mottl, Berber, Kellermann wurde, während er seine Klavierstudien bei Anna Hirzel-Langenhan weiter förderte. Mit hoher Auszeichnung verließ er nach vier Jahren die Akademie, befähigt und bereit, den Flug zu den Höhen der Kunst zu wagen. Er ging zunächst als Konzertmeister und Dirigent nach Bern, weiter nach Augsburg und für fünf Jahre nach Baden-Baden, von wo ihn Schillings nach Stuttgart berief. Als Gastdirigent in München, Berlin, Leipzig u. a. Musskädten holte er sich bereits jetzt starke Erfolge,

die ihn bestimmten, sich ganz der Dirigentenlaufbahn zu widmen, zu der ihn die auf angeborenem Führertum beruhende suggestive Überzeugungskraft seines urmusikalischen Wesens und ein durch Formwillen gezügeltes, feuriges Temperament besähigten. Außerlich zeugten seine sachlich-knappen Bewegungen von beherrschender Sicherheit.

Nach einem Jahr der Wirksamkeit in Nürnberg wurde Laber 1914 vom Fürsten Heinrich 27. Reuß als Hofkapellmeister nach Gera berufen, das als Musikstadt bereits einen Namen besaß, und das ihm zur Wahlheimat wurde. Hier setzte vor allem seine Erziehungsarbeit an der "Reußischen Kapelle" ein, die — auf 56 tüchtigste Musiker vergrößert — sich bald zu einem tonlich erlesenen und außerordentlich fein zusammengespielten Klangkörper entwickelte. In Gera fand sich ein reiches Feld der Betätigung, nicht nur in den hochstehenden höfischen Veranstaltungen, sondern vor allem in den Konzerten des "Musikalischen Vereins" mit seinem prächtigen "Gemischten Chor". In den Kriegs- und Nachkriegsjahren trat Laber mit zäher Willenskraft für den Fortbestand des mannigfaltigsten Musiklebens ein, ja, begann jetzt seine "Gastkonzerte" mit der Kapelle durch die musikalisch-bedeutendsten Städte des mittel- und füddeutschen Raums. 1916 erfolgte die 1. Auslandsreise, und zwar zu den "Deutschen Musikfesten" in Sofia und Istambul, dabei nicht nur höchste Triumphe für die deutsche Musik auslösend, sondern seelisch-starke Verbundenheit und Dankbarkeit im Lande der Verbündeten. Was Heinrich Laber mit seiner Kapelle und der ihm als "Gastdirigenten" anvertrauten spielte? Schlechthin alles, was hohen Rang und Wert hatte, und das nicht nur in der deutschen, sondern auch der ausländischen Musik. (So sind seine "Spanischen Komponisten-Abende" oft hervorragend gewürdigt worden.) Mit besonderem Nachdruck wurde seine Ausdeutung Beethovens — Bruckners — Regers gerühmt und damit das Ausmaß seiner starken Musikernatur umrissen: Eine werktreue, bis ins einzelste klare und durchsichtige Führung der Linie von klassischem Stil, eine im farbigen Glanz aufstrahlende Gestaltung des Melos bis zu einer Verklärung, die den tiefsten Ahnungen des Herzens entspringt und eine kongeniale Erfassung aller harmonischen und modulatorischen Kühnheiten der nachromantischen Stilperiode mit ihren klanglichen Reizen. Ein besonderes Kapitel verdiente sein tatkräftiges Eintreten für die zeitgenössischen Tonschöpfer, von denen er Ur- und Erstaufführungen in Fülle brachte. Kaum ein klangvoller Name fehlt dabei: Reger — mit dem er oft Konzertreisen unternahm — Pfitzner, Graener, Haas, Ambrosius, Höffer, Trapp, Egk u. a. m. Mit besonderer Liebe nahm er sich der schwer ringenden, schaffenden und nachschaffenden Jugend an. ("Weil es mir in meiner Jugend selbst so hart erging", fagte er dazu.) Für die auslandsdeutsche Musik setzte er sich mit Konzerten in Gera ein, dabei die Werke von 14 auslandsdeutschen Tonschöpfern zur Uraufführung bringend. So war es die Auswirkung seiner starken Erfolge, daß Laber in die erste Reihe der deutschen Dirigenten aufstieg und nicht mangelnde Anerkennung, sondern äußere Umstände verhinderten, daß er als folcher in einem der großen Musikzentren des Reiches zum ständigen Wirken kam. Ausgedehnte Gastspielreisen im Ausland verschaftten ihm auch dort Geltung als meisterlichen Repräsentanten deutscher Musikführung. Auf vier Spanienreisen erlebte er beispiellose Triumphe, auch in Warschau, Budapest, Brünn, Haarlem, Lausanne. Paris brachte er die Erstaufführung von Bruckners 6. Sinfonie in einer Bewunderung auslösenden Wiedergabe. Mit mancherlei äußeren Ehrenzeichen kam er — dem 1920 der Professortitel verliehen war — von seinen Reisen heim. Daß es einen so vielseitigen Musiker auch zur Oper drängte, ist nur zu begreiflich, und so holte er sich bald die gleichen glänzenden Erfolge mit Bühnenwerken in Gera (mit dem Solisten-Ensemble der Dresdner Staatsoper, mit dem er auch Gastspielreisen unternahm), in Plauen und als musikalischer Oberleiter des Landestheaters in Coburg. Auch als Chorleiter leistete er Außergewöhnliches. Seine vorbildlichen Aufführungen von Chorwerken mit dem "Musikalischen Verein" in Gera stehen in leuchtender Erinnerung, ebenso wie seine beseuernde Leitung jener Chöre, die ihn als Gastdirigenten berufen hatten, was vielfach zu Musikfesten geschah. Als Beispiel sei seine mitreißende Führung der "Chöre der Tausende" auf dem "Deutschen Sängerbundesfest" — Breslau 1937 erwähnt. Daß Profesior Laber Gauchormeister und Mitglied der musikalischen Sachverständigen-Kammer für das Land Thüringen wurde und Chormeister des "Osterländischen Sängerbundes", sowie "Musikbeauftragter" in Gera, sei noch angemerkt. Der Deutsche Rundfunk berief Meister Laber zu häufiger Mitwirkung. Es erklangen unter seiner Stabführung u. a. Werke spanischer Tonschöpfer, auch in den Bruckner-Zyklen des Reichssenders Berlin setzte er sich mit starker Wirkung ein. Neben seinem rastlosen Wirken in der Offentlichkeit fand Laber in stillen Stunden noch Zeit zu kompositorischem Schaffen. Eine Reihe von Chören, Orchester- und Klavierwerken, Streichquartetten und Liedern, von denen viele aufgeführt wurden, tragen den Stempel seiner hohen Musikalität und seines geläuterten Formsinns. Auch zur Zeit arbeitet er an einem Chorwerk, dessen Dichtung den "Liedern der Getreuen" entnommen ist. So steht zu hoffen — und wir geben es dem Meister mit unserm Dank für die Stunden hoher Entzückung, die er uns geschenkt, als Wunsch für die Zukunst mit — daß auch in seinem Ruhestand der Stern seines Lebens, die "holde Kunst" weiterleuchten möge, wenn auch in stillere und friedlichere Gesilde.

# Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Rückblick auf die Kunstwochen.

Neben erlesenen Kammermusikdarbietungen, an denen das Schneiderhan-, Strub- und Fehse-Quartett vornehmlich beteiligt waren, lag der musikalische Schwerpunkt der Kunstwochen auf Sinsoniekonzerten großen Stils, wie wir sie bereits aus dem üblichen Konzertleben gewohnt sind. Eine Selbstverständichkeit, daß Wilhelm Furtwängler Auftakt und Ausklang der Kunstwochen bildete. Er erfreute mit Schumann und Schubert, sowie mit Brahms in Werken, deren vollendete Darbietung wir oft bewundert haben. Brahms stand als einziger Komponist auf dem Programm des Schlußkonzertes mit dem jungen Gerhard Taschner als Solist. Durch die Ernennung zu "Kunstwochen"-Konzerten erhielten diese Veranstaltungen einen besonders würdigen Anstrich.

Unsere unermüdlichen Philharmoniker waren mit dem Deutschen Philharmonischen Chor Bruno Kittels an der Aufführung der erst unlängst dargebotenen Pfitzner-Kantate "Von deutscher Seele" beteiligt, deren Leitung anstelle des erkrankten Komponisten Arthur Rother übernommen hatte. Neben Furtwängler traten weitere stabgewandte Dirigenten an die Spitze der Philharmoniker wie Karl Böhm und Carl Schuricht, der als überzeugender und begeisterter Anwalt des zeitgenössischen Schaffens das einzige Konzert mit Gegenwarts-Musik anläßlich der Tagung des Ständigen Rates für die Internationale Zusammenarbeit der Komponisten aufführte. Er bot E. N. von Rezniceks humorvolle, stets zugkräftige Chamisso-Variationen, Harald Genzmers Konzert für sein elektrisches Unikum, das Trautonium, das selbstverständlich dazu ausersehen war, mit seinen technischen Wundern den Berliner Kunstwochen eine ganz besonders repräsentative Note zu geben, dann Max Trapps gehaltreiche, vornehm empfundene und wertvolle Schöpfung "Allegro deciso", Theodor Bergers gewinnreiches Rondino Giocoso und Paul Höffers erfindungsvolle Sinfonische Variationen über einen Bachschen Choralbaß. Also alles Werke, die bereits bekannt und an dieser Stelle schon besprochen wurden. Aber da sie dazu bestimmt waren, die Flagge der "Kunstwochen" zu schmücken, erhielten sie natürlich einen besonders würdigen Charakter.

Unter den Zeitgenossen stand Richard Strauß im Mittelpunkt besonderer Huldigungen. Galten seinem Jugendschaffen die Oper "Guntram" und die Wiederaufführung der liebenswürdigen Serenade für dreizehn Bläser Werk 7 durch die leistungs-fähigen Kammermusiker der Wiener Philharmonie, so erreichte die Straußbegeisterung ihren Höhepunkt beim Konzert von Clemens Krauß, der unter Mitwirkung von Viorica Urfuleac in Anwesenheit des Komponisten "Till Eulenspiegel" und das "Heldenleben" in beispiellos hochwertiger Ausführung bot. Außer Hans von Bendas Kammerorchester verdient das Städtische Orchester unter Leitung des hervorragenden Fritz Zaun mit besonderer Auszeichnung genannt zu werden. Unter seinen Veranstaltungen ragt die einwandfreie Wiedergabe der Faust-Sinfonie mit Lehrergesangverein und Liedertafel, sowie Helge Roswaenge als Solist als Gipfel künstlerischer Vollendung hervor.

Vermiste man bei dieser Veranstaltungsreihe auch die typisch Berliner Note, deren Abwesenheit durch den Vergleich mit nachstehendem Rundfunkbericht besonders auffiel, so hatte man bei diesem anregenden Konzert-Potpourri wenigstens die tröstliche Gewißheit, daß Berlin auch in Kriegszeiten auf seine Kunstwochen nicht zu verzichten brauchte. Und das war bereits ein nicht unerheblicher Gewinn.

### Der Rundfunk in den Berliner Kunstwochen.

Die Fülle der Veranstaltungen, die der schon traditionelle Berliner Saison-Ausklang in Form von "Kunstwochen" brachte, verhalf dem Rundfunk zu einer weitgehenden Beteiligung. In zweifacher Weise erfolgte die Einschaltung: Einmal in der Übernahme der wichtigsten musikalischen Ereignisse, die dadurch nicht allein auf Berlin beschränkt blieben, sondern der gesamten musikliebenden Bevölkerung Deutschlands übermittelt wurden, und zweitens

durch Eigensendungen, die mit ihrem festlichen Charakter die Ergänzung zu den Berliner Kunstwochen bildeten.

Die Eröffnung der vom Rundfunk vorgesehenen Veranstaltungsreihe fand im Casino des Rundfunkhauses im Rahmen eines Presseempfanges statt, der von der Abteilung Z. P.-Kulturpresse der Presseabteilung der Reichsregierung gemeinsam mit der Reichsrundfunk - Gesellschaft veranstaltet wurde. Nach der Begrüßung der anwesenden Vertreter aus Regierungs- und Pressekreisen durch den Chef vom Dienst, Dr. Martin Schönicke, nahmen die an den Kunstwochen beteiligten Gruppenleiter das Wort, um in kurzen Ausführungen die geplanten Eigensendungen zu charakterisieren. Anschließend sprach der Verfasser als kommissarischer Leiter des Pressedienstes der Reichsrundfunk-Gesellschaft über das Thema "Berlin im Rundfunk". Er unterstrich die Rundfunkfreudigkeit der Reichshauptstadt durch den Hinweis, daß 83,2% aller Berliner Haushaltungen Rundfunk hören. Einzelne Höhepunkte, wie die Übertragung der Olympischen Spiele oder das Gastspiel der römischen Oper in Berlin, ließen die Bedeutung des Rundfunks für das reichshauptstädtische Leben erkennen. Als typisch berlinisch bezeichnete der Vortragende die kulturpolitische Einsatzbereitschaft des Berliners, das Bekenntnis zur absoluten Leistung, die besondere Berücksichtigung des sozialen Charakters und schließlich das Lokalkolorit, das in Berliner Sendungen immer wieder seinen künstlerischen Ausdruck findet.

Während die Berliner Kunstwochen Veranstaltungen von allgemeinem musikalischen Wert boten, stellte der Rundfunk das Musikleben Berlins mit typisch künstlerischer Ausprägung in den Vordergrund. Sechs Gruppen waren hauptsächlich am Zustandekommen des Kunstwochenprogramms im Rundfunk beteiligt. Ihnen bot das Musikschaffen der Reichshauptstadt einen besonderen Anlaß zur Hervorkehrung der Berliner Note, die sich entweder in der Berücksichtigung aktueller künstlerischer Geschehnisse oder in der Erneuerung reicher Tradition spiegelte.

In der Gruppe der gehobenen Unterhaltungsmusik fanden wir die Wiedergabe der Musik aus uraufgeführten Filmen wie "Die große Liebe", "Hochzeit auf Bärenhof" u. a. - Die Brücke zur ernsten Kunst schlug Albert Lortzing, dessen Bedeutung für das Berliner Musikleben keines weiteren Nachweises bedarf. Systematisch führte der Rundfunk durch die Jahrhunderte der Berliner Musikentwicklung, angefangen bei der ersten in Berlin aufgeführten Oper, dem Singspiel "Polifem" von Bononcini. Es handelt sich hier um eine Schöpfung des einst sehr bekannten Opern- und Hofkomponisten der musikverständigen Königin Sophie Charlotte. Die erste Aufführung fand im Jahre 1703 im Charlottenburger Schloß statt, wobei die Königin mitten unter den Musikern vom Cembalo

aus die Darbietung leitete. Die Oper, die unter musikalischer Leitung von Heinrich Steiner und Spielleitung von Gerd Kärnbach mit Solisten des Oldenburger Staatstheaters dargeboten wurde, vermittelte interessante Einblicke in die Frühzeit des italienischen Opernschaffens und sesselte durch zahlreiche melodische Schönheiten.

Weiterhin erstand das alte Berlin in einem Konzert, dessen Programm etwa in die Zeit um 1800 zurückführte. Der Berliner Hof-KM Friedrich Heinrich Himmel war mit seiner Ouvertüre "Fanchon" vorgesehen, sein Vorgänger am Hofe Friedrichs des Großen, Johann Friedrich Reichardt, kam mit zwei Arien zu Gehör, mit einem Klavierrondo erschien der Neffe Friedrichs II., der hochbegabte Louis Ferdinand Prinz von Preußen. Der Erinnerung an einen weiteren Hof-KM, Georg A. Schneider, galt die Aufführung eines Kammermusikwerkes, E. T. A. Hoffmann mit seiner Oper "Undine" durfte ebenso wenig fehlen wie der Goethefreund und Begründer der Berliner Singakademie, Carl Friedrich Zelter, dessen Kantate "Johanna Sebus" zu neuem Leben erweckt wurde. Die wohlgelungene Sendung leitete Heinzkarl Weigel mit dem großen Berliner Rundfunkorchester und verstärktem Rundfunkchor.

Auch die neue Sendereihe "Abendmusik im Grünen" unter Leitung von Prof. Dr. Fritz Stein vermittelte ein stilvolles Konzert aus Alt-Berlin um 1750 mit einer Sinfonie Friedrichs des Großen und Werken weiterer Musiker aus dem Kreise des großen Königs: Franz Benda, Carl Heinrich Graun, Johann Joachim Quantz und Wilhelm Friedemann Bach.

Und nun die musikalische Gegenwart! Da ist zunächst die Sendung "Der junge Richard Strauß" unter Leitung von Carl Schuricht zum 78. Geburtstag des Meisters zu nennen. Die einzelnen Sätze aus der Sinfonie in f-moll, Werk 12, und dem Violinkonzert, Werk 8, ließen erkennen, wie Strauß über das Vorbild von Lifzt und Wagner hinaus bereits den Weg zu eigener künstlerischer Gestaltung gefunden hat. Weitere Meister der älteren Komponisten-Generation, wie Paul Graener mit seiner "Musik am Abend", Reznicek mit der Sinfonischen Suite erschienen unter Leitung von Wolfgang Brückner neben Billinger-Liedern von Armin Knab und einer Serenade von Budde auf dem Programm der Sendung "Aus dem Musikschaffen der Reichshauptstadt". - Für Kunstmusik der jüngsten Generation setzte sich Generalintendant Dr. Heinz Drewes in der Sendung "Musik im Felde stehender Komponisten" ein. Das Programm verzeichnete einen "Festlichen Aufruf" von Ulrich Sommerlatte, Orchesterlieder von Gustav Schwickert und Ludwig Roselius, Bolero sinfonico von Josef Ingenbrand und den 4. Satz aus der Sinfonie von Gerhard Strecke.

Auch die Gruppe "Künstlerische Wortsendungen"

beteiligte sich an den Eigensendungen des Rundfunks mit Szenen aus "Käthchen von Heilbronn", "Prinz von Homburg", "Emilia Galotti", und schließlich wahrte die Gruppe C den Charakter der Aktualität durch Einschaltung in die übrigen Berliner Kunstwochen mit mehrfachen Ausschnitten aus dem Berliner Theater- und Konzertleben, mit Mikrophon-Besuchen bei den Berliner Opernhäusern und Operettenbühnen, sowie den einschlägigen Berliner Konzertsälen.

Berücksichtigt man die zahlreichen Übertragun-

gen, die der Berliner Rundfunk aus den Kunstwochen vorgenommen hat, so ergibt sich im Zusammenhang mit den Eigensendungen ein Bild des Berliner Musikgeschehens, wie es eindringlicher und umfassender nicht vorgenommen werden kann. Erst durch den Rundfunk, der die Berliner Musik-Ereignisse seinen Millionen von Hörern zugänglich machte, wachsen die Berliner Kunstwochen weit über die Grenzen der Reichshauptstadt hinaus und wurden somit zu einem allgemeinen Erlebnis echter deutscher Kunst.

# Musik in Leipzig.

Von Willy Stark, Leipzig.

Am Ausklang der Opernspielzeit stand eine dreimalige Aufführung des "Ring"-Zyklus unter der Leitung von Paul Schmitz, wobei der neue Heldenbariton Willi Schwenkreis mit sehr bemerkenswertem Erfolg, der sich sowohl auf prächtige stimmliche Leistung wie auf eine in den geistigen Gehalt der Partien eindringende Darstellung stützte, den Wotan sang. Die Ballettmeisterin Erna Abendroth, die neunzehn Jahre hindurch die Tanzkunst an der Leipziger Oper betreute, und aus deren Schule namhafte Künstler hervorgingen - es seien nur Herbert Freund und Suse Preißer genannt - nahm mit einem Abend, in dem ihre choreographische Kunst noch einmal lebhaftesten Beifall erweckte, Abschied von ihrer Wirkungsstätte. Dabei gab es auch eine Uraufführung. Es handelt sich um eine ursprünglich als Konzertwerk gedachte Suite für Orchester des Chordirektors an der Leipziger Oper Johannes Fritzsche. Diese phantasievoll und flüssig geschriebene Musik ist von tänzerischer Bewegung durchpulst und bot darum gegebenen Anlas zur Unterlegung einer von Erna Abendroth geschickt entworfenen Tanzfolge. Die tänzerische Ausformung der Musik durch die Künstlerin hatte weiterhin Kompositionen von Jenö Hubay, Vittadini und Respighi (Tarantella aus der Rossiniana-Suite) zum Vorwurf. Gerhard Keil als Dirigent und Max Elten als Bühnenbildner waren an diesem äußerst beifällig aufgenommenen Abend wesentlich beteiligt. In der Oper finden auf Veranlassung des Städtischen Kulturamtes während der Sommermonate die winterlichen großen Konzerte des Gewandhauses in den unter Paul Schmitz stehenden Opernhauskonzerten eine erwünschte Fortsetzung, womit auch ein breiter Hörerkreis, der sonst vorwiegend das theatralische Erlebnis sucht, die absolute, vom geschauten Vorgang losgelöste Musik nahegebracht bekommt. Im ersten dieser Konzerte hörte man in Erstaufführung die nachgelassene Sinfonie von Siegfried Wagner. Viele liebenswerte Züge des Opernkomponisten, so seine volkstümlichschlichte Erfindung, die gediegene Satzarbeit und

die klangvolle, die beherrschende Nähe des väterlichen Werkes widerklingende Orchestrierung, sinden wir auch hier wieder. Max Kalki bot in ganz meisterlichem Spiel das schwierige, geistvolle Violinkonzert von Busoni. Der nordischen Musik war der zweite Abend gewidmet, der mit der ersten Sinfonie die eigentönige, mit suggestiver Kraft jeden in ihren Bann zwingende Sprache von Sibelius zum Erlebnis machte, und weiterhin Kurt Atterbergs kammermusikalisch seine, "Barocco"-Suite und, vom einheimischen Pianisten Oswin Keller virtuos und eindringlich vorgetragen, Griegs a-moll-Klavierkonzert bestritten wurde.

Zwei markante Sonderveranstaltungen bot das Gewandhaus: das Strubquartett gab vier Abende, in denen man die letzten Beethoven-Quartette, mit Gieleking am Klavier die Kreutzer-Sonate und das Brahmssche Klavierquintett, mit Luigi Amodio das Klarinettenquintett dieses Komponisten, in Uraufführung ein geistreiches, apart klingendes Divertimento von Walter Gieseking und als Abschluß Schuberts Oktett in sehr geschliffenem Spiel zu hören bekam. Eine zweite zyklische Veranstaltung hatte Edwin Fischer mit seinem Kammerorchester übernommen, der in drei Konzerten das Bachsche Klavierkonzert in den Vordergrund stellte. Diese Abende boten in mancherlei Hinsicht etwas Besonderes. Erstens stofflich: durch das nicht alltägliche Programm, das Konzerte für ein, zwei, drei und vier Klaviere brachte. Zweitens aufführungspraktisch: weil die für Cembalo geschriebenen Werke auf modernen Konzertflügeln ausgeführt wurden, was in Leipzig, dem Vorort einer richtunggewordenen historischen Bach-Auffassung, jedenfalls ungewöhnlich ist. Der Flügel wird in durchaus romantischer Art mit der Kunst diffiziler Anschlagsnüancen, mit sehr individueller agogischer und dynamischer Verlebendigung des Notenbildes, mit kompakten harmonischen Füllungen, Oktavierungen und was der Mittel moderner Klangkultur mehr sind, eingesetzt und - das ist nun eben die dritte, wohl größte Besonderheit - die einmalige, zwingende, mitreißende Interpretations-

leistung eines Edwin Fischer läßt die theoretischen Erwägungen, die durch die Aufführungspraxis ausgelöst werden, an Einfluß und Bedeutung dem nachschöpferischen Kunsterlebnis gegenüber als sekundäre Erscheinungen zurücktreten. So bewundernswert die physische und geistige Leistung Fischers, der neun Klavierkonzerte und zwei Werke mit obligatem Klavier hintereinander spielte (seine Partner waren dabei Karl August Schirmer, Friedrich Quest und Waldemar Elschenbroich an den übrigen Klavieren, Karl Freund und Fritz Kröckel als Vertreter der obligaten Violine und Flöte), so hervorragend auch das Spiel seines Kammerorchesters. Ein weiteres Erlebnis Bachscher Kunst bot Hermann Abendroth durch die auf das Monumentale und Klangliche ausgerichtete Wiedergabe der hmoll-Messe mit dem Gewandhauschor.

Unter den zahlreichen Kammermusik-Abenden des Gohliser Schlößchens ragten besonders hervor Abende des Strub-, des Gewandhausquartetts, des Mannheimer Kammertrios, der Bläservereinigung des Gewandhauses und der Violinistin Catharina Bofch-Möckel, die hier wie auch im Gewandhaus mit je einem Mozart-Sonaten-Abend hervortrat. Ein Anziehungspunkt für Leipzig, namentlich für die musikbegeisterte Jugend, sind die allwöchentlich, im Park des Schlößchens stattfindenden Serenaden. Hier machen sich der tüchtige, unermüdlich schaffende Sigfrid Walther Müller und sein Leipziger Kammerorchester sehr verdient um eine intensive Pflege Haydnscher und Mozartscher Orchestermusik. Daß sie auch bemüht sind, dem Schaffen der Zeitgenossen Rechnung zu tragen, davon überzeugen zwei Erstaufführungen, die in den bisherigen diesjährigen Serenaden-Abenden zu verzeichnen sind: die Serenade Werk 113 von Julius

Weismann und eine Serenade für Waldhorn und Streichorchester Werk 93 von Theodor Blumer.

Für das Gewandhaus ist die Sommerpause mit Planungen ausgefüllt. Allen Schwierigkeiten zum Trotz liegt aber jetzt schon ein umfang- und inhaltreicher Konzertplan für den kommenden Winter vor, der umso größeres Gewicht hat, als in die kommende Spielzeit das zweihundertjährige Jubiläum dieser ältesten deutschen Konzertinstitution fällt. Am 11. März 1743 wurde nämlich durch Johann Friedrich Doles, den Thomaskantor und Bachschüler, das "Große Concert zu Leipzig" eröffnet. Aus diesen Anrechtskonzerten sind in einer, nur durch den siebenjährigen Krieg durch zwei Ausfälle unterbrochenen lückenlosen Folge die traditionsreichen Gewandhauskonzerte entstanden. Eine große Feier mit Gedenkaktus und Festkonzerten wird diese seltene Jubelfeier gebührend hervorheben. Getreu der hohen Aufgabe, eine so einzigartige Tradition zu wahren, werden die großen Meister von Bach und Händel bis Richard Strauß und Pfitzner auch im kommenden Winter die Reihe der 18 Konzerte, 10 Kammermusiken, 4 Zusatzkonzerten und mehreren Sonderveranstaltungen beherrschen. Daneben nimmt man sich verantwortungsbewußt des zeitgenössischen Schaffens an. Folgende Werke der Gegenwart sind angekündigt: Karl Höllers Cellokonzert, Pfitzners neues c-moll-Streichquartett, Theodor Bergers "Rondino giocoso" und "Malinconia", Rudolfs "Sinfonische Ballade", die vierte Sinfonie und die "Voces intimae" von Sibelius, Busonis Violinkonzert, Kodálys "Hary-Janosch"-Suite, ein Streichquartett von Mortari und Werke dreier Leipziger Komponisten, nämlich die dritte Sinfonie und ein Trio für Flöte, Violine und Bratsche von Johann Nepomuk David, die "Konzertante Sinfonie" von Hermann Ambrosius und ein Septett von Otto Wittenbecher. Jedenfalls ein würdiges Jubiläumsprogramm.

# Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Es ist der neuen Ballettmeisterin unserer Staatsoper Erika Hanke gelungen, die Musik de Fallas zu seinem Ballett "Der Dreispitz" restlos in fessende tänzerische Bewegung umzugießen und damit neuerdings dem Staatsopernballett zu entschiedenstem Erfolg zu verhelsen. Nicht minder glücklich war sie in der choreographischen Ausdeutung von Respighis "Antiche danze ed arie", obwohl diese ja keine so greisbaren Akzente zur tänzerischen Umdeutung boten; sie hals sich sehr geschickt durch die Gegenüberstellung von zwei Tanzsuiten, von denen die eine auf Formen des hössehen Gesellschaftstanzes zurückgriff und die andere den ländlichen Volkstänzen nachgebildet war. Ein drittes, nicht minder wirksames panto-

mimisches Stück gewann sie aus dem Gegenstand der Nestroyschen Posse vom "Talisman", indem sie deren Haupthandlung mit einer lieblichen wienerischen Musik, die Wilhelm Brückner-Rüggeberg aus mehreren Stücken von Johann Strauß zusammengestellt und überarbeitet hatte, unter dem Titel "Titus Feuersuchs" zu tänzerischem Bühnenleben brachte. War zu den beiden Respighi-Suiten das ganze Ballettkorps mit Erfolg aufgeboten, so stachen in den beiden Pantomimen die Koryphäen des Balletts, verkörpert durch Julia Drapal, Poldy Pokorny und Violet Tester, sowie die Herren Erwin Pokorny, Carl Raimund und Kurt Kaiser in solissischen Hochleistungen ganz besonders hervor. In originel-

ler Weise hatte Wilhelm Reinking, dem auch das Verdienst der Schaffung geschmackvoller reizender Kostüme und Bühnenbilder zukommt, das Problem des raschen Szenenwechsels in dem 3. Stück gesöft, indem er seitlich Paravents ausstellte, deren Bildseiten allmählich ausgeklappt werden und so den Szenenwechsel unaufdringlich und doch sein und zart andeuten. KM Anton Paulik tat das Seine, um den vollkommenen Einklang von Ton und Geste in allen drei Stücken zu verwirklichen.

Donizettis "Don Pasquale", die köstliche Blüte der heiteren italienischen Oper, die durch ihren feinen Buffogeist, durch rhythmischen Schwung und die Süße der Melodik unvergängliche Lebenskraft besitzt, ist in einer neuen textlichen Bearbeitung an zwei aufeinanderfolgenden Abenden mit wechselnder Besetzung erstmalig zu Gehör gebracht worden. Die Textüberarbeitung rührt von Alfred Jerger her, der selbst die Rolle des Pasquale von dem unvergeslichen Richard Mayr übernommen und in seiner Art gestaltet hatte und nun dem ganzen Werk einen neuen, noch frischeren Zug in der Fassung des gesungenen Worts, wie auch zugleich als Regisseur der Aufführungen gegeben hat; beides ist ihm wohl gelungen; freilich streift der neue Text gerne ans drastisch Groteske, ja selbst ans Parodistische an, er verrät aber gerade darin den erfahrenen Theaterpraktiker, der die Wirkung von Wort und Aktion genau kennt. Die Sängerdarsteller haben sich daher auch von Jerger leiten und zu entschiedenen Triumphen führen lassen. Dazu gehört auch die Orchesterleitung Rudolf Moralts, der mit aller Feinheit die instrumentale Begleitung zu dem reizvollen tollen Spiel gab. In die Rolle der Norina teilte sich mit gleichem Erfolg Alda Noni, mit ihrem natürlichen Theaterblut und der glatten Koloratur, mit Else Böttcher, die die Gestalt tief gefühlsmäßig erfaßt, spielt und singt; in dem Titelhelden ergötzte uns der intelligente Humor von Adolf Vogel ebenso wie die Vorführung durch Marian Rus, der damit eine große Rolle für seine glänzende Buffobegabung gewonnen hat; dem Ernesto lieh Anton Dermota die einschmeichelnde Süße seines heldisch timbrierten schönen Tenors, und Richard Sallaba gefiel in ihr nicht minder durch sein leidenschaftliches Singen und gewandtes Spiel; auch der freundliche Intrigant Dr. Malatesta fand zwei hervorragende Interpreten in Erich Kunz wie in Alfred Poell, denen die Vielseitigkeit ihrer singschauspielerischen Begabung hier besonders zustatten kam. Von stärkster Wirkung war wie immer die große Dienerszene des Chors, durch das Ballett in der pantomimischen Persiflage prächtig unterstützt, und gesanglich eine meisterhafte Leistung.

Und noch eine dritte kostbare Gabe bescherte uns die Staatsoper mit der Neuinszenierung der "Neu-

gierigen Frauen" von Wolf-Ferrari, jenem schon vor 40 Jahren unternommenen und so überaus geglückten Versuch einer Opernerneuerung durch das Zurückgreifen auf die geschlossene alte Form und ihre Stilbestandteile. Auch dieses Werk zeigt die Vorzüge des deutsch-italienischen Komponisten: die gefällige, leichte und eingängliche Melodik des Italieners, die getragen ist von der vielstimmig ausgestalteten Stimmführung deutscher Musikerarbeit. Den ganzen Zauber dieser reizenden und reichen, entzückend instrumentierten Partitur hob Vittorio Gui als Gastdirigent der Aufführung hervor, indem er die Musik zu dem huschenden Spiel in sauberster Präzision in der faszinierenden Virtuosität eines Kammerorchesters unsrer Philharmoniker sich entfalten ließ und seine begeisterte Hingabe an das Werk auf alle Mitwirkenden übertrug. Aus dem Frauenquartett möchten wir die Eleonora von Else Böttcher an erster Stelle nennen, neben Else Schurhoff, Elisabeth Rutgers und Henny Herze, die vom Opernhaus der Stadt als Gast herübergekommen war; ihnen stand die reiche und durch mannigfaltige besondere Vorzüge charakterisierte Gruppe der Männerstimmen gegenüber, mit Sigmund Roth, Anton Dermota, Fritz Krenn, Alfred Poell, Peter Klein, und - zwar zuletzt genannt, doch, was Spiel und Gefang anbetrifft, in vorderster Linie angetreten: Erich Kunz in der Rolle des Dieners Arlecchino. Die Wahl des Redoutensaals für die Aufführung des lieblichen Opernstücks hat, was den optischen Eindruck und die Intimität der Wiedergabe betrifft, vieles für sich; andrerseits kann nicht in Abrede gestellt werden, daß die akustischen Schwierigkeiten dieses, für solche Zwecke ja gar nicht bestimmten Lokals dem Verständnis des flüssigen Parlando solcher halbgesprochener Lustspielhandlung nicht förderlich sind. Auch bedürfte die Verdeutschung des italienischen, nach Goldoni gearbeiteten Textes dringend einer neuen glücklicheren Fassung, die der Grazie des sprühend witzigen und übermütigen Originals auch im verdeutschten Wort ihr Recht zukommen läßt.

Auch die Wiener städtische Oper war mit einer bedeutsamen und erfolgreichen Neuauffrischung wertvollen Operngutes hervorgetreten: sie hatte Kienzls "Kuhreigen", der sich durch den dramatischen Zug seiner Musik, durch natürliche Frische im vokalen Teil und namentlich durch die vielen schönen Ensembles so sehr empfiehlt, in der lebendig eindrucksvollen Regieführung durch den als Gast gekommenen Dresdener Regisseur Kurt Hampe, und unter der gediegenen und schwunghaften Stabführung durch Dr. Rob. Kolisko verdienstvoll neu erweckt und damit zugleich das Andenken an den vor einigen Monaten dahingegangenen Dichterkomponisten auf die beste und künstlerischste Weise geehrt. An der Spitze der männlichen Sängerdarsteller steht Peter Baxevanos als Primus Thaller, neben ihm eine ganze Schar ebenso hervoragender Solisten, mit Erich Kaufmann, Herbert Klomser, Alois Pernerstorfer und anderen; aus den weiblichen ragen die Blanchesleur der Valentina Cretoi und die Cleo von Waltraute Demmer besonders hervor. Bild und Bewegung in den Szenen der Ruhe sowohl als auch in denen der aufgeregten Volksmassen, die Leistungen des Chors wie des wunderbar präzis und virtuos einstudierten Orchesters, alles stand auf voller Höhe.

Ganz nahe dem Ende der diesjährigen Spielzeit erlebten wir noch die Wiener Erstaufführung eines neuen Werkes von Hans Pfitzner: des erst kürzlich in Berlin uraufgeführten 3. Streichquartetts in c-moll. Hatte unser rückhaltloses Bekenntnis zur Kunst dieses auf einsamer Höhe rastlos schaffenden deutschen Tonmeisters knapp vorher noch in dem Klavierabend von Walter Gieseking durch dessen wundervolle Wiedergabe der fünf Klavierstücke neue Nahrung und Rechtsertigung erhalten, so führt uns das neue Kammermusikstück ganz in die Tiesen dieser einmaligen Kunst; wir bestaunen

auch hier wieder die unermüdete Kraft der Produktion, die Fülle bezaubernder Einfälle, die Frische der Verarbeitung und die Durchsichtigkeit der Gestaltung im einzelnen. Dem Wiener Konzerthausquartett, den Philharmonikern Anton Kamper, Carl Maria Titze, Erich Weis und Franz Kvarda war es vorbehalten, uns mit der neuen kostbaren Gabe in vollendetster Wiedergabe bekanntzumachen und diese Kenntnis durch die anschließende Wiederholung des Quartetts noch zu vertiefen. Der Genuß des stilvollen Abends wurde erhöht durch die von dem jungen Wiener Palestrinadarsteller Josef Witt mit stärkster Eindringlichkeit gesungenen und von Friedrich Wührer einfühlfam und poesievoll am Flügel begleiteten, sonst selten gehörten Lieder Pfitzners, ebenso wie durch das von den Herren Kamper, Kvarda und Wührer am Schluß gespielte "Duo für Geige, Cello und Klavier".

Ein beglückenderes Abschiedsfest hätte die reiche Spielzeit — über die noch manches nachzutragen

fein wird - kaum finden können.

# NEUE BUCHER UND MUSIKALIEN

### BESPRECHUNGEN

für Klavier

RICHARD EFFERT: "Sechs kleine Klavierstücke". 1941. Verlag Tischer & Jagenberg, Köln.

Diese "Sechs kleinen Klavierstücke" des in München wirkenden Komponisten R. Effert seien hier in der Zeitschrift Robert Schumanns der Musikwelt voll Wärme angezeigt. Jeder, der sich noch den Sinn bewahrte für die träumerischromantische Klangwelt des Klaviers; jeder, der sich noch sehnt nach melodischer Schönheit, der versenke sich in diese Stücke, in welchen der Adel einer abgeklätten, nach innen schauenden Seele eingesangen ist. Ganz besonders sei die Musikerzieherschaft auf diesen romantischen Zyklus hingewiesen, denn dies Werk, technisch nur mittelschwer, vermag das Empfinden der Jugend für edle, beseelte Vortragskunst zu wecken und zu vertiesen. Darüber hinaus ist es geeignet, der Jugend den Weg zur neuzeitlichen Musik zu vermitteln, da es fern jeder problematisch-kühlen, harten Sachlichkeit (welche der junge Mensch in den meisten Fällen spontan ablehnt) bei aller romantischen Haltung der Jetztzeit nicht wesensfern ist. Es sei noch kurz erwähnt, daß auch Richard Efferts Liedschaffen (Tischer & Jagenberg) in hohem Maße von geistig-seelischen Werten Kunde gibt.

Anneliese Kaempffer.

HANS OSER: "Ein Männlein steht im Walde". 45 kleine Volks- und Kinderlieder für Klavier zu 2 Händen. Hug & Co., Leipzig.

Ein forgfältig ausgestattetes Liedbüchlein in Querformat, aus dem schon nach den ersten vorbereitenden Anfangsstunden musiziert werden kann. Neben den bekannten unvergänglichen kindlichen Weisen finden wir auch reizende Lieder in schweizerischer Mundart darin vor. Bei den ersten Liedern ist die einstimmige Melodie auf beide Hände verteilt und zwar, neuzeitlichen pädagogischen Grundsätzen gemäß, im Violin- und Baßschlüssel notiert. Anneliese Kaempsfer.

ROMUALD WIKARSKI: Variationen über das Volkslied "Ich hatt' einen Kameraden" für Klavier. (Erleichterte Ausgabe.) Afas-Musikverlag Hans Dünnbeil, Berlin W. Gewandt und mit rhythmischem Impuls vorgetragen, werden diese Variationen ihre Wirkung nicht versehlen. Da sie technisch von nur mittlerer Schwierigkeit sind, können sie auch im Musikunterricht zur Auslockerung des Unterrichtsstoffes herangezogen werden. Anneliese Kaempsser.

HUGO PUETTER: Suite in A (Mk. 2.50), Sonate in E (Mk. 3.—) und Duo concertante für 2 Klav. Willy Müller, Heidelberg.

Im Mußkverlag Willy Müller kamen verschiedene Werke von Hugo Puetter heraus. Da ist zunächst eine Suite in A, deren 4 Sätze im "Préludio", "Scherzino" und "Capriccietto" voll maschineller Betriebsamkeit stecken, trotz oderwegen ihrer klanglichen Unbekümmertheit teils einem tollen Jahrmarktstrubel gleichend, hinter dem doch irgendwo und -wie verborgen ein Wille steckt. Von der "Canzonetta" geht ein eigenartiger Reiz aus.

Ebenso eigenwillig und kompromißlos, in der gleichen Schlagzeugmanier, gibt sich die "Sonate in E", hinter deren 2. Satz mit seinen farblich ganz seinen Stimmungsefsekten man wieder die Persönlichkeit ahnt. Gänzlich frei von tonalen Bindungen steht das dreisätzige "Duo concertante" für zwei Klaviere da. Die slimmernde Technik der Tonwiederholungen (an den Pointillismus der Malerei erinnernd) gibt den tupsenweise auftretenden Akkorden und Doppelgriffen die Basis. Aber neben dieser Manier der Impressionismus und alles voll ungebändigtem Freiheitstrieb und -suchen.

Grete Altstadt-Schütze.

RUDOLF WAGNER-REGENY: "Klavierbüchlein". Universal-Edition, Wien.

Da der Autor laut Vorwort jedem Spieler die Temponahme überläßt, ist kein Idealbild festgelegt, sondern dessen geistige Klarlegung dem Interpreten anheimgegeben. Damit ist das Heft als Schulwerk, es sei denn lediglich zum rhythmischen Training, nicht verwendbar. Dazu eignet sich ohnedies der Stoff in seiner harmonischen Ausgelössheit und melodischen Ungebundenheit kaum. Und für den reisen Spieler? Für ihn find eigentlich die Formen zu klein und unausgiebig. Grete Altstadt-Schütze.

WILHELM PETERSEN: "Thematische Variationen". Mk. 3.-. Willy Müller, Heidelberg.

In aparter Harmonik entwickelt Petersen ein schlichternstes Thema durch 23 Variationen und 1 Coda in langsam ansteigender Linie, sowohl ideell wie technisch von Stück zu Stück wachsend. An kanonischen und sonstigen kontrapunktischen Einstreuungen nicht sparend, bringt der Komponisteine ganze Farbskala der Empfindungen und Gestaltungen vom edlen Pathos bis zur ätherischen Gelössheit, Kantilene und rhythmische Klippen; aber alles klingt und ist vornehm in der Haltung, entspringt innerem Impuls und zeigt künstlerisches Verantwortungsgefühl. Die Coda ist das einzige, was man entbehren könnte. Doch stört ihre knappe Existenz den Gesanteindruck so wenig, wie ihr Nichtvorhandensen eine Lücke hinterließe.

#### für Flöte

MAGDA VON FRITSCH: Gruppenunterricht mit Flöte, Trommel und Triangel. Bärenreiter-Ausgabe 1650.

MAGDA VON FRITSCH: Gruppenunterricht, Variieren und Improvisieren auf der Flöte. Bärenreiter-Ausgabe 1651. Die beiden 28 und 16 Seiten umfassenden Heste sind keine Blockflötenschulen, wie es schon viele gibt, sondern stellen die Erlernung des Blockflötenspiels als Teil einer neuzeitlichen Musikerziehung dar. Schüler und Schülerinnen sollen gruppenweise Musik gemeinstam erleben. Das geschieht durch Zuhören, Nachsingen des Gehörten, Auszeichnung des Gesungenen, Blasen des Ganzen auf Blockslöten und Ersinden von rhythmischen Begleitungen. Gleich von Ansang an, wenn sie auf der Blockflöte 5 Töne spielen können, werden die Kinder angehalten, sich kurze Signale "zuzurusen", diese Zuruse musikalisch zu beantworten, angesangene Weisen weiterzuspinnen und zu Wortlauten Melodien zu ersinden.

Auf die rhythmische Schulung legt die Versasserin besonderes Gewicht und leitet den Gebrauch der Schlagenstrumente in vernünftige Bahnen. Zur Vorbereitung dienen Klatsch- und Stampfübungen, die teils von einem Schüler ausgesührt, teils auf zwei Kinder verteilt werden. Wertvoll sind die Hinweise über die richtige Handhabung verschiedener Arten von Trommeln und die — möglichst sparsame — Verwendung des Triangels.

Von großer Kenntnis des in Frage kommenden musikalischen Kulturgutes zeugen die geschickte Auswahl der Lieder, Volkstänze usw. und die Hinweise auf das einschlägige Fachschrifttum.

Aus dem 2. Heft kann auch der erwachsene Musiker lernen, wie man eine Singweise entweder bei strengem Einhalten der Melodie durch Einfügen von Vorhalten, Vorausnahmen, Durchgangs- und Wechselnoten usw. ausgestalten oder freier rhythmisch und melodiös verändern kann. Die von der Versasserin gebotenen Musterbeispiele halten auch strenger Kritik stand.

Selbst erfahrene Musikerzieher können aus beiden Heften mancherlei Anregungen schöpfen. Fritz Müller.

#### für Orchester

ROBERT MANZER: "Zwei Stücke" für großes Orchester" Werk 8. a) Romanze, b) Scherzo. Partitur. Otto Wrede, Berlin.

Vermutlich ein Jugendwerk des kürzlich verstorbenen, langjährigen Karlsbader Kurkapellmeisters und späteren Generalmusikdirektors Robert Manzer legt der rührige Otto WredeVerlag in sehr schmucker Ausstattung hiemit vor. Es ist gekonnte, sehr gut klingende und glänzend instrumentierte
Musik in der Denkweise der Achtziger Jahre des vorigen
Jahrhunderts, wie sie der tägliche Bedarf des Komponisten
in obiger Tätigkeit gesordert haben mag. Ich gebe der
Romanze mit dem hübsch gegensätzlich ersundenen zweiten
Thema den Vorzug vor dem allzusehr in erprobten Wendungen tarantellaartig dahinhüpsendem Scherzo. Da die Musik
technisch keinerlei Schwierigkeiten bietet, kann man sie fehlersfreies Stimmenmaterial vorausgesetzt — auch vom Blatte
spielen. Prof. Dr. Roderich von Mojsslovics.

EDUARD KUNNEKE: "Italienische Lustspiel-Ouverture" Werk 46 (nach Goldoni) für großes Orchester. Partitur. Otto Wrede, Berlin.

In lustigem Wirbel kontrapunktischer, aber übersichtlich gestalteter Thematik zieht das klangvoll-durchsichtige Werk des geistvollen Tondichters — ein "echter Künneke" — an uns in ganzen fünf Minuten vorüber. Für die Kürze bietet es genügend des Anregenden, Fesselnden, um das abgebrauchte Wort "Witzigen" nicht zu wiederholen — wenn auch ein tänzerischer Ruhepunkt vielleicht von Vorteil wäre. In der Reihe der seit d'Alberts genialer "Improvisator"-Ouverture sich mehr und mehr einbürgernden einsätzigen Lustspielouvertüren wird auch dieses Werk Künnekes den Namea seines Urhebers mit Ehren vertreten. Leicht ist das Werk nicht: es ersordert einen gewissenhaft alle Einzelheiten, die ausgezeichnete Plastik gegensätzlicher Themen herausschälenden Kapellmeister — aber trotzdem: studieren und aufführen! Die Ausstattung, die Otto Wredes Verlag dem Werk zuteil werden ließ, läßt keinen Wunsch offen.

Prof. Dr. Roderich von Mojsssovies.

#### für Chor und Orchester

HERMANN WUNSCH, Werk 61: "Helden". Vier Gefänge für vier- bis achtstimmigen gem. Chor und großes Orchester; Dauer 20 Minuten. Die Dichtungen I, II und IV find aus "Götter und Deutsche" von Hans Schwarz, die Dichtung III ist von Rud, G. Binding. Willy Müller, Süddeutscher Musikverlag, Heidelberg.

Der Schluß des vierten Gefanges ließe sich dem Ganzen als Motto voranstellen: "Die Helden starben? so steigen tausend Neue!" Aus diesem Gedanken heraus hat Hermann Wunsch ein viersätziges Werk geschaffen, das in Chor und Orchester den Gegensatz zwischen Totenglocken und Siegesfansaren, zwischen Müttertränen und heldischem Sterben, zwischen dem Vergehen des Einzelnen und dem ewigen Bestehen des Ganzen, zu einer grandiosen Einheit zusammenführt. Die Chöre sind nicht übermäßig schwer zu singen, aber packend deklamiert und frei von billiger Sentimentalität. Auch das Orchester hat ungeheuer Wirkungsvolles in Harmonik und Rhythmik zu sagen. Hermann Wunsch hat in diesen "Helden" ein schönes und gutes Werk geschaffen für unsere große Zeit.

# K R E U Z U N D Q U E R

### Reinhold Becker.

Zur 100. Wiederkehr seines Geburtstags, des 11. August 1842. Von Fritz Müller, Dresden.

"... Ein Ungezählter, Vergeßner, wie brav er gekämpft auch hat!"

Reinhold Becker wurde am 11. August 1842 in dem vogtländischen Städtchen Adorf geboren. Sein Vater, ein Rechtsanwalt, starb 1848. Da kam Reinhold, das fünfte und wildeste der acht Kinder, nach Dresden zu seinem Onkel, dem Geigenbauer Ehrlich. Er besuchte eine Realschule und erhielt außerdem Unterricht in Musiktheorie und im Geigenspiel. Bereits im Alter von 9 Jahren trat er als Solist auf.

1860 weilte der aus Steiermark gebürtige Violinist Eller in Dresden. Er war von Beckers Können begeistert, nahm ihn in sein Quartett auf und begab sich mit ihm nach dem südfranzösischen Kurort Pau. Als Eller nach zwei Jahren starb, übernahm Becker die Leitung des Quartetts und spielte in den Schlössern vornehmer Musikfreunde eine glänzende Rolle.

1870 kehrte er bei Kriegsausbruch nach Dresden zurück. Eine Entzündung des linken Handgelenks bereitete seiner Virtuosenlausbahn ein jähes Ende. Da setzte ihm eine vermögende Hamburgerin eine Rente von 1000 Mark aus. Hierzu traten Beckers Einnahmen als Tondichter und Musiklehrer. Wie Becker seinen Klavierunterricht erteilte, sagt uns das heute fast vergriffene, höchst originelle Werk "Der lustige Musikant". Der erste Teil ist ein musikalisches Reimbilderbuch. Der Dresdener Verleger Wilhelm Streit lieserte nach Beckers Anweisungen die Verse und gediegene Federzeichnungen. Becker sügte Notenschaft und gaben bei und stellte mit großer Gründlichkeit methodisch wohlgeordnete Wörter und Sätzchen zusammen, die sich in Noten schreiben lassen.

Der zweite Teil, "Kleine Tongeschichten", erschien später gesondert bei Bote & Bock (Berlin). Er enthält 26 kindertümliche Klavierstücke in allen Dur- und Molltonarten. "Auf dem Wasser" (Nr. 4) hat Fis-c-b als Thema, die nach einem Perser benannte "Hafis-Romanze" Ha-fis, der "Caffee-Walzer" (Nr. 24):



die "Affen-Gavotte" (Nr. 25) A-f-f-e, während in die Schlußnummer "A-d-e" verwebt ist.

1884 wurde Becker Dirigent der Dresdener Liedertafel. Er bekleidete diesen Posten zehn Jahre lang und schuf während dieser Zeit und später zahlreiche Männerchöre, die Beckers Ruhm über Deutschland hinaus verbreiteten.

Als er noch Geiger war, hatte er bereits durch verschiedene Lieder Erfolge erzielt, von denen Werk 3, Frühlingszeit ("Wenn der Frühling auf die Berge steigt"), ein großer Wurf war und in mehrere Sprachen übersetzt wurde.

Am 16. Juni 1890 heiratete Becker Olga Haebler, die Tochter eines Dresdener Großkaufmanns. Sie war eine treusorgende Gattin und teilte auch schweres Leid mit ihm. Als Junge hatte Becker das rechte Auge eingebüßt. Später ließ die Sehkraft des anderen Auges nach, sodaß schließlich Blindheit eintrat. Frau Becker las ihrem Gatten, der über eine umfangreiche Allgemeinbildung verfügte, mit ihrer schönen Stimme unermüdlich vor und er lernte mit viel Fleiß die Kunst, seine musikalischen Gedanken zu Papier zu bringen.

1904 ließ sich Becker überreden, einen Teil seines Vermögens in Aktien eines Unternehmens in — Honolulu anzulegen. Während des Weltkriegs und in der Nachkriegszeit blieben die Zinsen aus. Den anderen Teil des Vermögens fraß die Inflation; und die Famile Becker mußte eine Zeitlang in eine Volksküche essen gehen. Gute Freunde halfen durch Geld- und Lebensmittelspenden Becker über die schlimmste Not hinweg. Er aber ließ sich nicht niederringen. Am 4. Dezember starb er und wurde in Tolkewitz zur letzten Ruhe bestattet.

Beckers Schaffen ereichte mit der 2. Sinfonie die Opuszahl 175. Er komponierte u. a. die Opern "Frauenlob" und "Ratbold", die sinfonische Dichtung "Prinz Friedrich von Homburg" (nach Kleist), ein Streichquartett, eine Violinsonate, eine Legende für Liebesviola und Klavier, das Melodram "Der Postillon", viele Lieder mit Begleitung — "Vater unser" und "Wo du hingehst" werden heute noch zu Trauungen gern gesungen — und gehaltvolle Männerchöre. Großen Erfolg errang Becker mit Werk 74, "Hochamt im Walde". Werk 97, "Der Choral von Leuthen", war 1899 Preischor beim Kaiserwettsingen in Kassel. Der Kaiser glaubte allerdings, das Werk sei von dem Berliner Tondichter Albert Becker; und niemand fand den Mut, ihn über den Irrtum aufzuklären!

Heute ist es recht still um Becker geworden. Wenn auch seine Chöre, die sich bedeutend über den sogenanntten "Liedertafelstil" erheben, durch das zeitgenössische Chorschaffen teilweise überholt sind, so darf doch Becker vor dem Schicksal bewahrt werden, "ein Ungezählter, Vergeßner" zu werden. Mögen alle, die ihn kannten und die sich zu seinen Lebzeiten für seine Werke begeisterten, in Zukunft dafür sorgen, daß Reinhold Becker "unbeweint nicht liege, auf ferner, fremder Au"!

### Lilli von Roy-Höhnen †.

Von Prof. Dr. Walter Niemann, Leipzig.

Mit dem im stillen Berliner St. Elifabeth-Stift im Alter von 75 Jahren erfolgten Heimgang der lange Jahrzehnte in Breslau als Klavierpädagogin und Konzertpianistin hochverdienstlich wirkenden Lilli von Roy-Höhnen, einer Schwester des in Göttingen verstorbenen Präsidenten Höhnen, hat die Klavierwelt eine wahrhaft adlige, in ihrer ehrenamtlichen Tätigkeit der Unterrichtsvermittlung für die Kollegenschaft selbstlos hilfsbereite Frau und ausgezeichnete Künstlerin verloren. Obwohl gebürtige Rheinländerin (\* Barmen, 20. Oktober 1867) aus musikbegeisterter Neuphilologenfamilie, kam sie schon in früher Jugend nach Breslau und ging nach dem ersten Studium bei dem Breslauer Nachromantiker Ernst Flügel, wie fast alle Schlesier durch die Berliner Hochschule (Heinrich Barth, Ernst Jedliczka), war also durch ihre Lehrer mit den großen Berliner Traditionen von Liszt, Tausig, Bülow verknüpft, wie ja denn auch die persönlichsten Erinnerungen an Teresa Carreño, Seraphine Tausig, Franceschina Prevosti, Marie von Bülow zu den liebsten der Heimgegangenen gehörten. Das Breslauer Konzertleben dankt ihr im besonderen in Hauskonzerten, Musikabenden der damaligen Frauengruppe des Reichsverbandes deutscher Tonkünstler und Musiklehrer, in Prof. Bohns "Historischen Konzerten" und in Rundfunksendungen des Breslauer Senders (damals Dr. Edmund Nick) die schönsten pianistischen Beiträge. Im besonderen aber hat sie sich als ausgezeichnete Klavierpädagogin von weitem und — wie auch als Konzertpianistin — für alles gute Neue begeistertem Gesichtskreis für eine gründliche Erziehung des pianistischen Nachwuchses eingesetzt. Frau von Roy-Höhnen wird nicht nur in Breslau unvergessen bleiben, sondern auch in Jedem, der das Glück hatte, sie dort persönlich kennen zu lernen, in dankbarer und wehmütiger Erinnerung weiterleben.

### Das Sudetenland als musikalischer Reichsgau.

Von Gauleiter Reichsstatthalter Konrad Henlein.

Es bedeutet ein gutes Recht und eine Verpflichtung zugleich, daß sich gerade der Sudetengau der Musikpflege ganz besonders annimmt. Das Sudetenland ist eine der ersten Musiklandschaften des Reiches. Seit Jahrhunderten sind Musiker und Musikanten von hier ausgezogen. Böhmen war in vergangenen Jahrhunderten vor allem durch zwei Kunstgüter in aller Welt berühmt: durch das böhmische Glas und mehr noch durch die böhmischen Musikanten. Gerade die herbe, äußerlich ärmste Landschaft des Sudetengaues, das Erzgebirge, hat klingende und singende Herzen hervorgebracht. Man spricht mit Recht von den klingenden Tälern des Erzgebirges. Sind sie doch die Heimat der meisten böhmischen Musikanten. Und wenn wir uns heute einmal die Zusammensetzung der ersten Kulturorchester des Reiches ansehen, werden wir feststellen müssen, daß überall Musiker unserer Landschaft führend vertreten sind. Erzgebirge und Egerland wetteisern heute wie ehedem im Musikleben des Sudetengaues.

Wenn einmal die böhmische Musikgeschichte im vollen Umfang geschrieben worden ist, dann wird sich erweisen, daß die Schlösser dieses Landes, vor allem in der Barockzeit, Zentren lebendigen Musiklebens waren. Denken wir nur an den berühmtesten Kunstmäzen dieser Zeit, an den Grafen Sporck, der in Kukus die erste Oper in Böhmen aufführen ließ. Aber auch die sudetendeutschen Städte waren mit dem Erstarken des Bürgertums schöpferische Träger einer bedeutenden Musikkultur. Die geschichtlichen Tatsachen beweisen, daß die "böhmischen Musikanten" deutsche Musiker des Sudetenlandes waren und daß es eine geschichtliche Fälschung gewesen ist, als die Tschechen diese große Tradition zu der

ihren machen wollten.

Obwohl die vergangenen Jahrzehnte eine offenkundige Verfallszeit in unser Musikleben brachten, kam doch niemals dieser ursprüngliche Kulturquell unseres Landes ganz zum Versiegen. Der böse Geist einer oberstächlichen Zeit war es, der auch bei uns seine schlechten Früchte trug. Aber trotzdem muß einmal daran erinnert werden, daß die Singbewegung, wie sie die deutsche Jugend erfaßte, in ihren ersten schöpferischen Anregungen und in ihren kommenden organisatorischen Ausweitungen im Sudetenland geboren wurde.

Wenn wir uns heute wiederum neben den repräsentativen Leistungen unserer Musikpflege in Konzertsälen auch der Überlieferung unserer Schlösser zuwenden und das Musizieren in ihren Räumen, auf ihren Freitreppen, in ihren Parkanlagen und vor ihren Fassaden pflegen und verlebendigen, dann geschieht dies im Bewußtsein, einer musikalischen Werktreue Genüge zu leisten. Wir umgeben damit viele

Musikwerke wiederum mit jener natürlichen Atmosphäre, aus der sie einmal erwachsen sind.

Aber auch auf eine gesunde Hausmusikpflege erhoffe ich mir eine Rückwirkung von jeder vorbildlichen musikalischen öffentlichen Veranstaltung. Denn wir werden nur dann eine wirkliche Musiklandschaft uns nennen können, wenn das Musizieren zum täglichen Leben unserer Menschen wieder gehört. Neben der verantwortungsvollen Aufgabe unserer Musikschulen, auch für die Zukunft gute Musikanten zu erziehen, besitzt auch die Musikwissenschaft in unserem Lande eine bedeutsame Aufgabe. Es läßt sich jetzt noch gar nicht überschauen, wieviele ungehobene Schätze deutscher Musik in den Archiven

unserer Schlösser schlummern und auf ihre Entdecker warten.

Ich bin persönlich zutiefst mit der Musik verbunden und darf deshalb dieses sachliche Programm mit besonderem Nachdruck ausbreiten. Es geht um die Wiederentdeckung eines musikalischen Heimatbewußtseins. Wer bei der Verwirklichung dieser Aufgabe hilft, darf als Mitarbeiter an einer kulturpolitischen Reichsaufgabe des Sudetenlandes gelten.

### "Prinz Eugen, der edle Ritter".

Zum 225. Jahrestag der Schlacht bei Belgrad, des 16. August 1717. Von Fritz Müller, Dresden.

Am 16. August — nicht eine Woche später, wie es im Liede heißt — schlug Prinz Eugen mit 40 000 Mann, während er die von 30 000 Türken tapfer verteidigte Stadt Belgrad im Rücken, Save und Donau zu beiden Seiten hatte, das anrückende Entsatzheer von 150 000 Mann so vernichtend, das sich bald darauf die Festung ergeben muste. Diese kühne Waffentat wurde in zahlreichen Gedichten und Liedern verherrlicht, von denen "Prinz Eugen, der edle Ritter" nicht das beste ist, wohl aber das berühmteste.

Wie Gedicht und Singweise entstanden sein können, hat Freiligrath in "Zelte, Posten, Werda-Rufen . . . " trefflich dargostellt. Karl Loewes meisterhafte Vertonung ist genügend bekannt.

Man kann vielfach lesen, ein brandenburg is cher Trompeter habe Text und Melodie geschaffen. Wenn schon die mundartlichen Ausdrücke Brucken, rucken, mit Stuck und Wagen süddeutsch oder öfterreichisch sind, so kann ein Brandenburger auch deshalb nicht in Frage kommen, weil an der Schlacht überhaupt keine Preußen beteiligt waren. 1904 veröffentlichte Stratil (Fulneck) in der Monatsschrift "Der Böhmerwald" einen wissenschaftlich aufgezogenen Aufsatz. Er behauptete, in einem Waldschulhaus eine Truhe mit einer alten Uniform, einem Tagebuch und etlichen Briefen gefunden zu haben. In den Aufzeichnungen hätte ein ehemaliger Soldat und späterer Lehrer mit Namen Michel Mages sich als Komponist und Dichter des Prinz Eugen-Liedes bezeichnet. Stratils Veröffentlichung hat sich später als geriffener Schwindel erwiesen.

Das Lied wurde durch Flugblätter im gesamten deutschen Sprachgebiet ohne Nennung des Namens des Verfassers verbreitet und vielfach mit einigen Anderungen im Wortlaut nachgedruckt. Es erklang später während der Schlesischen Kriege, im Ringen gegen Napoleon I., in den Kämpfen gegen

Dänemark, in den Kriegen von 1866 und 1870-71 und auch während des Weltkriegs.

Groß ist die Zahl der Um dichtungen und Parodien, über die man in Helmut Och-

lers 1941 in den Gießener Beiträgen zur deutschen Philologie nachlesen kann.

So sang man nach der Schlacht bei Kunersdorf auf die alte Weise: "Welch Malheur, wir sind geschlagen". Ein nach der Schlacht bei Aspern entstandener Gesang begann: "Prinz Carolus, der edle Ritter". 1848 fügte Gaudy dem Lied einige Strophen mit boshaften Anspielungen auf die "Errungenschaften" der Revolution hinzu. Ein Jahr später entstand "Graf Radetzky, edler Degen". 1866 erklang nach der Schlacht bei Gitschin eine Parodie. 1870 ließ ein Witzbold Napoleon III. seine schwarzen Hilfsvölker so anreden: "Auf, ihr Turkos und Zuaven!" Seine Gattin mußte sich eine Parodie gefallen lassen: "Frau Eugenie, span'sche Fliege". In einem Soldatenlied des Deutsch-Französischen Krieges hieß es u. a.: "Als König Wilhelm dies vernommen, ließ er gleich den Bismarck kommen, seine General und Feldmarschall!"

Das bekannte Reservistenlied "Setzt zusammen die Gewehre" war ursprünglich auf die Prinz Eugen-Melodie gedichtet. Beim Ausbruch des ersten Weltkriegs entstanden einige Parodien, in denen von der Mordtat von Serajewo die Rede war. Im österreichischen Heere war sehr beliebt: "Prinz Eugen, du edler Ritter, schau aus deinem Himmelsgitter in das grüne Bosnatal". In den Soldatenliederbüchern findet man u. a. Warnstorfs "Handstreich auf Lüttich", Mosers "Kosakenstreich" und Houssongs Lied auf Hindenburg, welche Dichtungen alle auf die alte Weise zu singen waren.

Im jetzigen Weltkrieg ertönte die erste Zeile des "Prinz Eugen"-Liedes, wenn der Rundfunk Son-

dermeldungen über die Waffentaten auf der Balkanhalbinsel brachte.

### Entgegnung auf eine Besprechung.

In seiner Besprechung meines Buches "Klaviermusik" (Juni-Heft Ihrer Zeitschrift) bezichtigt mich Herr Prof. Dr. W. Niemann der Fremdtümelei. Der deutschen Klaviermusik seit Reger einschließlich seien nur 20 Seiten gewidmet, der ausländischen dagegen 60. Herr Prof. Niemann übergeht dabei den bemerkenswerten Umstand, daß auf jenen 60 Seiten (Kap. 17 und 18) die ausländische Klaviermusik leit der Mitte des 19. Jahrhunderts bis zur Gegenwart dargestellt wird, während es sich bei den 20 Seiten über deutsche Musik (Kap. 16) nur um den viel kürzeren Zeitraum von etwa 1900 bis zur Gegenwart handelt - ein Sachverhalt, der nicht erst aus dem Inhalt, sondern schon aus den Überschriften der Kapitel hervorgeht. Hiermit wird der Vorwurf hinfällig, das Ausland zuungunsten des eigenen Vaterlandes bevorzugt zu haben. Er wiegt heutzutage schwerer denn je und hätte darum nur nach genauerer Prüfung der Umstände erhoben werden dürfen. Walter Georgii.

# Erwiderung auf die Entgegnung von Walter Georgii ("Klaviermusik").

Es handelt sich bei der Behandlung der deutschen und ausländischen Klaviermusik in Walter Georgiis "Klaviermusik" nicht um Seitenzahlen, sondern um Objektivität, Sorgfalt, Liebe, Vollständigkeit der Darstellung. Es ist ja eine Art "tragischen Verhängnisses", daß wir Deutsche immer und immer wieder hervorragende deutsche Geschichten der Musik, im besonderen Geschichten der Klaviermusik geschenkt erhalten, daß aber so gut wie alle diese Kompendien versagen, wenn wir uns über die Gegenwart oder auch nur die jüngste Vergangenheit genau orientieren wollen. Sie bleiben immerhin nicht mehr wie Weitzmann-Seiffert bei Händel stecken. Aber sie sind dann bei Erreichung der neuen Zeit bereits so hypertrophisch angeschwollen, daß für die letzten Jahrzehnte und die Gegenwart eben nur noch eine mehr oder weniger improvisatorische oder rhapsodische, lückenhafte Skizze übrig bleibt. Das ist aber doppelt beklagenswert, als von der modernen deutschen Klaviermusik dank der Indolenz der meisten

Konzertpianisten so gut wie nichts in die Konzert- und Sendesäle eindringt.

Ich bezichtige Walter Georgii nicht der Fremdtümelei und berichtige auf grund von des Autors Einspruch gern meinen "rechnerischen" Irrtum. Trotzdem rührt die Berichtigung nicht an den Kern der Sache. Ich wiederhole im Gegenteil: im Vergleich mit dem Ausland, dessen Darstellung, wie ich schon rühmte, mit liebevollster Ausführlichkeit und Gründlichkeit geschrieben ist und nirgends der Werktitel wichtigerer Werke, der Werkzahlen oder Jahreszahlen ihres Erscheinens entbehrt, ist die Darstellung der neueren und neuen deutschen Klaviermusik improvisatorisch, rhapsodisch und lückenhaft. Es wäre ein Leichtes, durch ein kilometerlanges Leporello-Album fehlender Komponisten und Werke an Hand klavierbibliographischer Werke wie etwa Prosniz (Handbuch der Klavierliteratur), Ruthardt (Wegweiser durch die Klavierliteratur), Herrmann (Internationale moderne Klaviermusik, Die Klaviermusik der letzten Jahre) nachzuweisen, wer und was in der deutschen Klavierliteratur alles sehlt. Es würde aber jeden erlaubten Raum überschreiten, und jeder kann ja ein paar solcher Stichproben selbst machen und darüber staunen, was alles - noch nicht da ist.

Freuen wir uns also auf die nächste Auflage dieses Standwerkes, die sicherlich auch unseren berechtigten Wünschen einer durchgreifenden Neugestaltung der neueren und neuen deutschen Klaviermusik in vollem Umfang und auf grund genauester persönlicher Kenntnis ihrer Werke Rechnung tragen wird. Walter Niemann.

### Zum Beifallsklatichen.

Von Univ.-Prof. Dr. Hermann Stephani, Marburg.

Zum Beifallsklatschen seien Erinnerungen bewahrt, die Frau Generalmajor Elsa v. Bernuth-Marburg/ Lahn, geb. von Spruner, mir mitteilte. Ihr Vater war im Parsifal-Jahr 1882 Regimentskommandeur zu Bayreuth und stand mit seiner Familie dem Hause Wahnfried besonders nahe. Die Aussprüche, die seine Tochter damals und später aufzeichnen konnte, sind daher authentisch. Am 10. VI. 42 schreibt sie: "Ift das Fluidum, das vom Künstler zum Hörer und umgekehrt wirksam ist, abhängig vom Klatschen? Ich bin Bayreutherin und entsinne mich eines Gesprächs zwischen Liszt, Wagner, Mottl und einem Sologeiger. Alle vier fagten, sie empfänden den Beifall im Grunde doch wie eine Ohrfeige. Mottl sagte: "Wenn die letzten Schwingungen des "Liebestodes" noch nicht verklungen find, wenn ich mit meinem Orchester noch im Banne des Kunstwerks stehe, dann geht dieser barbarische Brauch los und reißt alles ein." Der Geiger sagte: "Wenn wir jung auf dem Podium stehen, bilden wir uns noch ein, wir brauchten das alles; entweder ist die innere Verbindung da oder nicht; wo sie nicht da ist, ist das Klatschen auch kein Ersatz; ist sie da, dann spüren wir das sehr genau." Wagner meinte: "Konzert und Theater feien wohl unterschiedlich zu beurteilen. Je tiefer und feiner die Wirkungen eines Kunstwerkes seien, desto empfindlicher wird ein Misgriff im Spenden des Beifalls sein. In jeder Hörerschaft sitzen Kenner und Banausen; darum habe ich, um der Kenner willen, im Festspielhaus den Beifall einfach verboten." Lifzt, der gütig Vermittelnde, sagte: "Ich glaube, ein Einzelkünstler bedarf manchmal des Beifalls als Ermutigung. Unangebracht aber und geschmacklos finde ich das Klatschen bei Kammermusik und zwischen einzelnen Liedern und glaube, es wäre dem verantwortlichen Leiter, Dirigenten oder Veranstalter ein Leichtes, dem Publikum dahingehende Wünsche zu übermitteln und dieses dadurch zu erziehen zu einem wirklichen Ausklingen-lassen eines Werkes." Als Edwin Fischer am Todestag Beethovens dessen

letzte Sonaten spielte, stand auf dem Programm: Beifall verbeten. Ergriffen und erhoben ging man nach Haus. Als nach der Eroika ein wüstes Beifallgetrampel und Klatschen losbrach, sagte ein großer Dirigent unserer Tage zu mir: "Am liebsten hätte ich Pauken und Trommeln ins Publikum hineingeschmissen, dann hätte ich auch Lärm gemacht! Meine wertvollsten Zuhörer sind die, die nach dem letzten Ton fluchtartig den Saal verlassen."

#### RATSEL-ECK MUSIKALISCHE

# Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Erwin Feier, z. Zt. im Heeresdienst.

Es find aus den Silben:

```
a — an — be — ber — bre — chas — ci — der — dvo — ei — en — ge — grä
 – grün — gun — heim — hoehn — ist — kei — ken — kraft — kun — ler —
lie — mann — mann — mei — mül — na — ne — ne — ni — num —
oh - os - phon - ra - rak - rath - schaff - se - se - sen - ser - si -
sorg - steg - stein - thin - ti - tim - tram - tun - vaert - ve - wer - wor
```

- 23 Wörter zu bilden, die folgende Bedeutung haben:
- 1. Deutsche Stadt (in der Musikgeschichte bekannt 12. Alte Bezeichnung für Jagdhorn durch Joh. Stamitz)
- 2. Deutscher Komponist † 1763
- 3. Klassiker der frühdeutschen Oper
- 4. Lied von Brahms
- 5. Bezeichnung für erleichterte Lesart
- 6. Dänischer Komponist
- 7. Kieler Dirigent und Komponist † 1918
- 8. Musikalien-Verlag
- 9. Pianist und Leiter einer Musikschule † 1914
- 10. Kapellmeister und Komponist † 1919
- 11. Pianist

- 13. Bekannter deutscher Harfenist. 14. Stuttgarter Musiklehrer und Musikschriftsteller
- 15. Klangfarbe
- 16. Flämischer Komponist und Musikgelehrter
- 17. Italienischer Geiger † 1750
- 18. Alte Bezeichnung für Oktave
- 19. Erfinder der Klaviermechanik
- 20. Lübecker Organist † 1667
- 21. Oper von Richard Strauß
- 22. Komponist von "Rusalka"
- 23. Berühmter Cellist † 1853

Aus jedem der entstandenen Wörter sind Buchstaben zu wählen, die, aneinandergereiht, einen Ausspruch Wilhelm Furtwänglers ergeben.

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. November 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Wahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

```
ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,
ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-,
ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-,
```

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiierung vor.

# Die Löfung des Preisrätfels "Geiger-ABC"

von E. Sickert, Tharandt (Aprilheft 1942).

Es waren aufzufinden:

1. Anzoletti	7. Gagliano	13. Neruda	19. Tartini
2. Bériot	8. van Hoogstraten	14. Otter	20. Uhlig
3. <b>Co</b> relli	9. Isaye	15. Pagan <b>in</b> i	21. Venzl
4. Dahmen	10. Kulenkampff	16. Quinte	22. Walter
5. Esser	11. Locatelli	17. Rappoldi	23. Xänorphika
6. Ferrar <b>i</b>	12. Mettner	18. Schubert	24. Zarge

Nimmt man aus den seinerzeit näher bezeichneten Wörtern die richtigen Buchstaben, so findet man: Beethoven, Violin-Konzert.

Die Lölung dieser wohl etwas schwierigen Aufgaben glückte wenigen unserer Rätsel-Freunde. Unter den richtigen Einsendungen wählte das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.-) für Lotte Hartmann, Zeuthen in der Mark;

den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Kantor Paul Türke-Oberlungwitz;

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) für Alfred Oligmüller-Bochum und je einen Troftpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) für Gertrud Abigt-Chemnitz — Hans Bartkowski-Berlin — Walter Heyneck-Leipzig — Prof. Eugen Püfchel-Chemnitz.

Diesmal sind es nur zwei Orgelmeister, die uns Kompositionen neben ihren Rätsellösungen einsandten. KMD Richard Trägner-Chemnitz übermittelt uns diesmal drei Choralvorspiele zu "Die helle Sonn leucht jetzt herfür", "Durch Adams Fall ist ganz verderbt", "Ach wie slüchtig, ach wie nichtig". Diese drei kleinen Werkchen zeichnen sich wie immer durch den hervorragend sauberen Satz des Meisters aus. Im ersten Vorspiel liegt der Cantus sirmus im Sopran, bei dem zweiten im Tenor und bei dem dritten im Baß, sodaß für den Genießer dieser drei Werkchen eine schöne Abwechselung vorhanden ist. Diese Abwechselung tritt aber auch in der ganzen Durchsührung der Vorspiele zutage. Jedes der kleinen Werkchen ist gemäß der Choralmelodie in besonderer Eigenart durchgeführt und erfreut so in jeder Hinsicht als kleines Meisterwerk. Pros. Georg Brieger-Jena sendet uns ein Pastorale für Orgel, das in seiner schönen Melodiesührung, im seiner träumerischen Wirkung, die uns Melodie und Harmonie gemeinsam geben, als besonders gut gelungen bezeichnet werden darf. Weiter legt Pros. Brieger noch ein Präludium und Fuge in B-dur vor, das ebenfalls die guten Qualitäten Pros. Georg Briegers verrät. Mit einem ausgezeichneten Gedicht "Auf Beethovens letztes Violinkonzert" erfreut uns Lehrer Max Jentschung hereit.

Einen Sonderpreis im Werte von Mk. 6.— erhält Obergefreiter Fritz Hoß für sein "kunterbuntes Soldatenbild", auf dem die sämtlichen aufzusuchenden Worte in erstaunlicher Vielheit und doch schön-

ster Harmonie untergebracht sind.

Richtige Lösungen erhielten wir ferner noch von

UO Günter Bartkowski — Dr. P. Biedermann-Guben — Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg i. Br. — Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen / Th. — UO Erich Lafin — Pfarrer Friedrich Oksas-Altenkirch — Kantor Walter Schiefer-Hohenstein-Ernstthal — Ernst Schumacher-Emden.

### MUSIKBERICHTE

### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

VI. MOZART-FEST IN BAD CANNSTATT.

Von Prof. Alexander Eisenmann, Stuttgart.

Stuttgart, die Stadt der Auslanddeutschen, hat den beneidenswerten Vorzug vor vielen Städten seiner Größe, in unmittelbarer Nähe und noch zu feinem Stadtbereich gehörend, ausgedehnte gärtnerische und Natur-Anlagen zu besitzen. Bad Cannstatt ist eine solche, das seinerseits angrenzt an die prächtigen Parks der ehemalig königlichen Schlösser Rosenstein und Wilhelma. Jeder Rasenfleck daselbst, jeder Baum und jedes Blumenbeet scheint dem Besucher zuzurufen: "Verweile hier, lasse den Körper ausruhen, stärke ihn und erfrische deinen Geist". An diesem glücklich gewählten Platz findet schon seit sechs Jahren allsommerlich ein Mozart-Fest statt. Veranstalter ist der Kurverein in Gemeinschaft mit KdF, die Gesamtleitung ist Erich Ade übertragen, der jedes Jahr darum beforgt ist, neue schöne Programme zusammenzustellen, und außerdem durch die Direktion von Chorund Orchesterkonzerten sich ein Hauptverdienst um das Gelingen der edlen Sache erwirbt.

Anfang und Schluß des Festes bildete dieses Mal je ein Sinfoniekonzert. Hörte man im ersten Konzert unter Leitung von Gerhard Maaß die "kleine g-moll-Sinfonie" von 1773, fraglos die bedeutendste unter den Jugendsinfonien des Meisters, und das prächtige Pariserstück in D. so bot Erich A de am Schlußabend die lebensprudelnde Sinfonie in A-dur (Köchel 201) mit der köstlich frischen Haffnersinfonie. Die Ausführung durch das Landesorchester ließ in keinerlei Weise etwas zu wünschen übrig; darf eine besonders gute Leistung hervorgehoben werden, so geschehe es mit der Erwähnung der Haffnerpartitur. Nichts geht über sorgfältige Vorbereitung bei Mozart, ihn leicht zu nehmen, weil Alles bei ihm dem Spieler klar vor Augen liegt, ist ein Verbrechen gegen den heiligen Geist seiner Musik. Die solistischen Zwischengaben

an diesen Abenden waren das Violinkonzert in G. das Willy Müller-Crailsheim anmutigst zum Vortrag brachte und mehrere Arien, die dem mit ausnehmend schöner Tenorstimme begabten Alfons Flügel zufielen. In den der Kammermusik gewidmeten Konzerten bereitete das von dem trefflichen Oboisten Willi Krümling unterstützte Wendling quartett den Besuchern ein wahres Labsal mit seiner Kunst und sorgte eine Bläsergruppe des Orchesters durch harmonisch ausgeglichenes Spiel dafür, daß die feinen Reize verschieden besetzter Tafelmusikstückchen und der gehaltvollen dreizehnstimmigen Serenade (K. V. 361) sich Sonnenstrahlen gleich, Licht und Wärme mit sich bringend, verbreiteten. In der Kirche hörte man u. a. die unter Direktion Ades vor sich gehende Krönungsmesse in C. Man erwartete sie mit Freude, denn sie kommt selten bei unseren Vereinen an die Reihe und erfährt noch seltener eine gleich vorzügliche Wiedergabe, wie jetzt in Bad Cannstatt, wo man auch die solistischen Partien nur durch erste Kräfte besetzt fand. In Verbindung mit dem Fest stand die "Idomeneo"-Wiederholung (Straussche Bearbeitung) am Staatstheater, das dieses Werk nebst den bekannteren Opern des Salzburgers zum Mozartjahr in würdigster Weise herausgebracht hatte.

Mozartpflege kann zum eitlen Götzendienst werden, nicht aber, wenn sie mit gleicher Liebe und gleichem Verständnis betrieben wird, wie bei den Bad Cannstatter Veranstaltungen, denn dann ist sie die wahre Huldigung eines der Menschheit zu ihrer Beglückung geschickten Genius und kann nur segensreiche Folgen haben. Mögen diese reich aus

dem diesjährigen Fest erblühen!

### KLINGENDES SCHLESIEN IN GORLITZ.

26. Schlessisches Musikfest.

Von Helmut Thomas, Görlitz.

Die klingenden und singenden Tage des 26. Schlefischen Musikfestes in Görlitz, in der Zeit vom 31. 5. bis 11. 6., haben einen beispiellosen Erfolg gehabt, der in der 120jährigen Geschichte dieses Festes einzig dasteht. Es war ohne Zweifel für die verantwortlichen Männer dieser Stadt ein Wagnis, inmitten des größten und härtesten Völkerringens ein solches Fest von fast zweiwöchiger Dauer und mit einer überwältigenden Vielzahl von kulturellen Großveranstaltungen durchzuführen, da man mit auswärtigen Besuchern in Anbetracht der kriegsbedingten Verkehrsbeschränkungen nur in ganz bescheidenem Umfange rechnen konnte. Görlitz und seine Bewohner haben aber gezeigt, daß sie sich ihrer kulturgeschichtlichen Aufgabe im schlesischen Raum bewußt sind. Davon zeugten die übervollen Konzertsäle und schließlich die insgesamt gezählten 28 000 Besucher der Veranstaltungen im Rahmen des 26. Schlesischen Musikfestes, eine Zahl, die in den vergangenen Jahren noch nie erreicht wurde.

Der schöne Erfolg des Schlesischen Musikfestes ist nicht zuletzt der außerordentlich geschickten Programmgestaltung zu verdanken, die in wohlbedachtem Rahmen das zeitgenössische Musikschaffen neben das klassische stellte. Aber nicht das allein ist das Entscheidende, das den Ablauf des diesjährigen Musikfestes in Görlitz bestimmte. In besonders forgfältiger Auswahl wurde die Musik dieser schöpferischen Landschaft Schlesien herausgestellt. Und schlesische Künstler brachten die bodenwüchsigen musikalischen Kräfte dieser Heimat zum Klingen. Werke 16 schlesischer Komponisten, von denen 14 Zeitgenossen sind, wurden in Görlitz aufgeführt. Den Auftakt zu den musikalischen Veranstaltungen gab nach der Eröffnungsansprache von Gauleiter Hanke ein festliches Konzert mit Werken zeitgenössischer Musik. Mit dem kraftvollen, männlich-soldatischen "Sinfonischen Vorspiel" von Edmund von Borck, dem "Romantischen Konzert für Bratiche und Orchester" von Hans Joachim Sobanski und der technisch sehr sauber durchgeführten und von melodischem Glanz erfüllten "Sinfonietta" von Hans Georg Burghardt war der schlesische Anteil beachtlich stark. Das reizvolle "Capriccio" von Helmut Degen und "Tod und Verklärung" von Richard Strauß beschlossen den festlichen Auftakt. Den ersten Höhepunkt brachte die Aufführung von Carl Orffs szenischer Kantate "Carmina burana" im Görlitzer Stadttheater. Damit wurde erstmalig der erfreuliche Versuch unternommen, einem der entscheidenden Werke der zeitgenössischen Musik auch in der Provinz Heimatrecht zu geben. Unter der Leitung von MD Walter Schartner verdichtete sich das dramatische Feuer, der innere Spannungsreichtum und die farbige Bildhaftigkeit des fonst schwer zugänglichen Werkes zu einem ungewöhnlichen Erfolg.

In den Kammerkonzerten standen neben Beethovens Streichquartett Werk 123 und Schuberts Forellenquintett ausschließlich Werke schlesischer Komponisten, unter denen besonders Gerh. Strecke mit seinem d-moll-Quartett von bestechender klanglicher Eigenart und Präludium und Fuge Es-dur (UA) sich hervorhob. Ein a-moll-Streichquartett und ein Intermezzo c-moll sesselten durch ihre strenge Kontrapunktik. Daneben standen Friedrich Metzner und Hans Georg Burghardt. Im Rahmen des Zweiten Kammerkonzertes sprach Pros. Dr. Hans Joach im Moser über Schlessen Tonsetzer als deutsche Ostwacht.

Der großen Konzertmusik war ein breiter Raum eingeräumt. Unauslöschliche Eindrücke hinterließen Beethovens 7. und Bruckners 3. Sinfonie, die die Schlesschen Philharmoniker unter GMD Philipp Wüst gestalteten. Bruckners IX. Sinfonie stand im Mittelpunkt des Konzerts, das MD Walter Schartner leitete. Prof. Elly Ney, die in den letzten Jahren fast ständiger Gast der Schlesischen Musikseste war, gestaltete mit ihrer überragenden

Klavierkunst Beethovens G-dur-Konzert. Ludwig Hoelscher begeisterte mit dem fast unbekannten Cellokonzert von Robert Schumann. Zu den weiteren Solisten des Musikfestes zählten Siegfried Borries, Sigrid Succo, Fritz Steiner u. a. m.

Den chorischen Höhepunkt des Musikfestes brachte die Aufführung des Freiheits-Oratoriums von Georg Friedrich Händel "Der Feldherr" unter der Leitung von Eberhard Wenzel. Ausführende waren Chöre niederschlesischer Städte. Die Chorserenaden waren zum wesentlichen Teil Werken schlesischer Komponisten vorbehalten, von denen Hermann Buchal, Ernst August Voelkel, Emil Poser, Reinhold Fleischer, Gerhard Strecke und Fritz Lubrich mit seiner Neubearbeitung des Eichendorffschen "O Täler weit, o Höhen" hervorzuheben find. Ein Orgelkonzert, ein Abend mit beschwingter Musik und ein Schubert - Liederabend ("Die schöne Müllerin"), den Kammersänger Prof. Gerhard Hüsch gestaltete, vervollständigten den umfangreichen Veranstaltungsplan. Den festlichen Ausklang bereitete das Ballett des Deutschen Opernhauses Berlin mit einem Gastspiel. Im Mittelpunkt des Abends stand das Tanzspiel "Der Glasbläser" von Hans Joachim Sobanski, dessen mitreißende Musik, ohne auf die Selbständigkeit der eigenen melodischen Linie zu verzichten, der Tanzgestaltung weitesten Spielraum läßt.

In der Gesamtbewertung hat Görlitz dem Schlesischen Musikfest in glänzender Weise den Rahmen und den Ausdruck gegeben, den es dem Ruf der schlesischen Musikkultur im Reich schuldig ist. Die klingenden, fingenden Tage von Görlitz waren ein erneutes Bekenntnis zur unbesiegbaren, ewig wirkenden deutschen Musikkultur, sie waren aber zugleich der lebendige Ausdruck der unbezwingbaren und immer lebendigen Kunstfreudigkeit der Görlitzer Bevölkerung.

### DIE MAINZER GUTENBERG-FESTWOCHE 1942.

Von Willy Werner Göttig, Mainz. Zum dritten Male in den Stürmen des größten

Krieges begeht die Stadt Mainz ihre traditionell gewordene "Gutenberg-Festwoche", die eine Zusammenfassung des Kulturschaffens des städtischen Theaters in fechs festlichen Veranstaltungen darstellt. Gäste von Weltruf geben den Aufführungen das besondere Gepräge, höchster Leistungswille der heimischen Künstler erheben die künstlerischen Veranstaltungen weit hinaus über das Niveau des Theateralltags. Sorgsam ausgewählte Werke felseln durch die Einmaligkeit ihrer Darbietung. So brachte die die musikalischen Darbietungen einleitende "Serenade" im Hofe des kurfürstlichen Schlosses eine köstliche Folge von Kompositionen Alt-Mainzer Meistern, die am Ausgange des XVII. und zu Beginn des XVIII. Jahrhunderts hier am

kurfürstlichen Hofe als Kapellmeister wirkten: Michael Breunichs reizvolles "Konzert für 2 Solo-Violinen, 2 Oboen, 2 Hörner und Streicher", das durch seine klassische Großzügigkeit weiteste Verbreitung verdienen würde, Vincenco Righinis aparte "Serenade für 2 Klarinetten, 2 Fagotte und 2 Hörner" und abschließend Nikolaus Stuliks "Pastorello für Oboe, Horn und Streicher" entzückten durch die delikate Wiedergabe durch das städtische Orchester unter der liebevoll betreuenden Stabführung Karl Maria Zwißlers. Die erste Opernaufführung der Festwoche brachte eine Neuinszenierung der "Ariadne auf Naxos" von Richard Strauß. Joach im Pole y hatte die ungemein schwierigen Regieaufgaben, die besonders das Vorspiel dem Spielleiter stellt, sehr geschickt gelöst, ohne daß indessen das Bühnenbild der Oper, das Ernst Preußer entworfen hatte, restlos zu befriedigen vermochte: diese Säulen ließen eher auf einen prunkvollen Palast als auf eine "einsame Höhle" als Wohnung der verlassenen Ariadne schließen. Die musikalische Wiedergabe des Werkes ließ wohl kaum einen Wunsch offen: eine herrliche Ariadne - Erna Schlüter von der Staatsoper-Hamburg -, eine schauspielerisch-famose Zerbinetta -Adele Kern von der Staatsoper-München ein gesanglich großartiger Bacchus — Ulrich Lorenz -, ein stimmlich wundervoll ausgeglichenes Nymphenterzett — Etta Charlotte Vogt, Lilo Asmus, Luise Weinsheimer -, ein gesanglich und darstellerisch gleich vollendetes Quartett der Kumpane Zerbinettas - Heinz Lübbert, Eugen Walter, Werner Gerhardt, Josef Traxel - fanden sich mit dem die geniale Partitur virtuos interpretierenden Orchester unter Zwißlers unsagbar schön ausdeutender Leitung zu einer (man ist versucht, zu sagen) vorbildlichen Spielgemeinschaft zusammen. Das gleiche gilt von der die Woche abschließenden Wiedergabe von Wagners "Tristan und Isolde", die vier berühmte Vertreter der tragenden Rollen nach Mainz gerufen hatte: Julius Pölzer als herrlichen Tristan von der Staatsoper-München, Helena Braun als hinreißend grandiose Isolde von der Staatsoper-Wien, Gust a Hammer als gesanglich faszinierende Brangäne von der Staatsoper-Hamburg und Ferdinand Frantz als erschütternd wahrhaftigen Marke von der Staatsoper-Hamburg. Neben ihnen behaupteten sich unter der werkverbundenen Regie Franz Larkens' Toni Weiler als stimmgewaltiger Kurwenal, Heinz Lübber als scharfkonturierter Melot sowie Eugen Walther, Werner Gerhardt und Josef Traxel in den kleineren Partien. Karl Maria Zwißler ließ die Schönheiten der Partitur bestrickend aufglühen.

Ideal besetzt waren die Solopartien der schönen Kantate "Von deutscher Seele" von Hans Pfitzner, die Zwißler als Schüler des Meisters mit inbrünstiger Liebe und Verehrung für ihren Schöpfer im wahrsten Sinne des Wortes zelebrierte: so schön habe ich das Werk noch nicht gehört! Der volltönende glockenrunde Sopran Annelies Kuppers (Hamburg), der pastose Alt Luise Richartz' (Frankfurt/M.), der männlich-klare Tenor Helmut Melcherts (Berlin) und der fundamental profunde Baß Horst Günters (Berlin) verschmolzen klanglich zu einem homogenen Vokalquartett von unvorstellbarem Wohllaut; mit letzter Vollendung des kultivierten Chorklanges sangen die Chöre der Mainzer Liedertafel und des Stadttheaters, bezaubernd schön musizierte das städtische Orchester. Minutenlanges Schweigen des ausverkauften Liedertafelsaales zeugte für die innere Ergriffenheit der Zuhörer nach dem Verklingen des zu überwältigender Größe gesteigerten Schlußgefanges: man konnte gar nicht in die Wirklichkeit zurückfinden! Von gleich tiefer Wirkung auf die andächtig lauschende Zuhörerschaft war die von vertrautester Werkkenntnis erfüllte Interpretation der "Kunst der Fuge" Joh. Seb. Bachs durch K. M. Zwißler und das auf einen herrlich klingenden Streichkörper verstärkte städtische Orchester; A1bert Hofmann und Theo Mölich als virtuose Cembalisten und Kurt Utz an der intuitiv gemeisterten Orgel ergänzten den Klangkörper auf das Vorteilhafteste. Für einen Kammermusikabend war das Strubquartett gewonnen worden, das in schlechtweg vollendeten Wiedergaben die Streichquartette Nr. 1 a-moll Werk 41 von Schumann, c-moll Werk 50 von Pfitzner und Nr. 15 a-moll Werk 132 von Beethoven bescherte.

Den Festvortrag bei der offiziellen Eröffnung der Gutenberg-Woche im Akademiesaal hatte der Dichter Dr. phil. h. c. Hermann Burte übernommen, der in formvollendeter Rede über die "Deutsche Sendung des Wortes und der Letter" sprach, während bei der Festsitzung der Gutenberg-Gesellschaft Dr. Julius Rodenberg-Gesellschaft Dr. Julius Rodenberg-Leipzig sessen, Kunst und Technik im Widerstreit und Ausgleich in der Druckkunst des XX. Jahrhunderts" redete. Unter Zwissers Leitung spielte bei der ersten Feierstunde das städtische Orchester Schuberts "Fünste", während das Mainzer Streichquartett mit Beethovens F-dur-Quartett Werk 18 Nr. 1 die Rede Rodenbergs umrahmte.

Eine Woche erlesenster Kunstgenüsse erhob die Theatergemeinde zu wahren Feierstunden über alle Schmerzen des Alltags: der Stadt Mainz und ihrem Theater seien diese Stunden von ganzem Herzen gedankt.

### EINE WOCHE SÜDDEUTSCHER UNTERHALTUNGSMUSIK.

Von Dr. Anton Würz, München.

Unter dem Motto "Vom Schwarzwald bis zum Wienerwald" hat die Hauptstadt der Bewegung Anfang Juli eine Woche zur besonderen Förderung arteigener Unterhaltungsmusik veranstaltet. Man hatte die süddeutschen Komponisten zur Schaffung und Einsendung neuer Werke guter Unterhaltungsmusik aufgerufen, und zwar, wie es in dem Programmvorspruch von Prof. Carl Ehrenberg hieß, "aus der Erkenntnis, daß dieser leichten Musik angesichts ihrer außerordentlichen Verbreitung eine nicht zu unterschätzende kulturelle Bedeutung beizumessen ist". Die besondere Absicht war, "einen Anreiz zu geben zur Hebung der gefühlsmäßigen und künstlerischen Werte solcher leichter Musik im Sinne einer Veredlung des Stils und einer Reinigung von artsremden, insbesondere jazzähnlichen Einflüssen".

Daß es sich bei diesem Unternehmen um einen tastenden Versuch, bestenfalls um eine Umschau auf dem in Frage stehenden Gebiet nach neuen Möglichkeiten handeln konnte, war auch den Veranstaltern klar. Tatsächlich war nun das Gesamtergebnis - man muß das hier offen sagen - keineswegs so, daß man sagen könnte: ja, es sind Kräfte in der Unterhaltungsmusik verfeinerter Art vorhanden, die gegen den seichten Modeton der üblichen Kaffeehaus-, Tanz- und Schlagermusik stark wirksam werden können. Nein — hier klafft eine unüberbrückbare Kluft, und vom "grünen Tisch" derartiger Förderungswochen aus wird das schwierige Problem einer allgemeinen Geschmackswandlung und -Veredlung durch das Heraufkommen einer höherwertigen arteigenen Unterhaltungsmusik überhaupt nicht entschieden werden können. Es bleibt uns wohl nur die Hoffnung auf einen genial begabten deutschen Musiker, der uns über Nacht das schenkt, was wir alle wünschen, d. h. also die Hoffnung auf einen neuen Johann Strauß . . .

Mit dieser vielleicht pessimistisch anmutenden Schlußfolgerung aus den Darbietungen dieser Tage foll aber keineswegs das im einzelnen oft recht Erfreuliche verkannt sein, was die Programme der gebotenen vier Konzerte gebracht haben. 32 Tonsetzer sind hier zu Wort gekommen, und 13 Uraufführungen bezeugten die lebhafte Teilnahme der Komponisten an der ergangenen Aufforderung zur Schaffung neuer Kompositionen. Es kann hier nicht auf jede einzelne dieser Kompositionen eingegangen werden - wesentlicher ist die aus der Summe der wechselnden Eindrücke sich ergebende Feststellung, daß die Mehrzahl der Schaffenden auf der Suche nach einem rechten Stil der Unterhaltungsmusik die Befruchtung durch die schlichten Formen überkommener Volkstänze wahrnimmt. Unter diesen Tanzformen genießt naturgemäß wieder die des Walzers wienerischer Prägung eine besondere Bevorzugung. Daneben bietet auch das Volks lied Anregungen. Auch das Gebiet des poetischen Charakterstücks wird von manchen mit Geschmack weitergepflegt. Hinsichtlich des künstlerischen wie des stimmungsmäßigen Wertes der gespielten Werke kann man jedoch sagen, daß mit

der steigenden Qualität einer Komposition sich gleichzeitig eine Annäherung an die sogen. "ernste" Konzert- oder Hausmusik im Sinne des "res severa verum gaudium" und eine umso größere Entfernung vom anspruchslos "Populären" vollzieht.

Die Woche begann mit einer Morgenmusik, bei der das Musikkorps eines Fliegerhorstes unter der Leitung von Musikmeister Kupfer außer Bläserstücken von Rehfeld ("Ländliches Fest") und Paul Weiß (Kärntner Rhapsodie) als Uraufführungen einen motivisch geschlossen aufgebauten "Morgenruf" von W. Keßler, die gut durchgearbeitete "Cantatina" von W. Kauer und eine reizvolle Serenade für 6 Instrumente von H. Ziegler brachte. Zwei Orchesterkonzerte, durchgeführt vom großen Orchester des Reichssenders München unter Leo Eysoldts zügiger Führung, folgten: hier fesselten vor allem Kurt Strom mit seiner feingefügten und humorigen Volksliederfolge für kleines Orchester und Klavier (Rosl Schmid), Gerhard Maaß mit seinen plastischen Handwerkertänzen, Ludwig Kusche mit seiner Tanzfantasie "Herz Dame", Hannes Kügerl mit seinem "Liebeswalzer" und Viktor Hruby mit seinem wienerisch getönten Ballettvorspiel neben Fritz Müller-Rehrmann (Burlesker Tanz), Josef Suder (Tanzstücke "Aus alter Zeit"), K. Mayer-Lindauer (Vorspiel zu einem Egerländer Volksstück), Max Schönherr (Ballettszene und Marsch), Gustav Schwickert (Vorspiel zu einem heiteren Spiel), Alfred Schlageter (Hübsche Walzersuite), O. E. Schilling (Suite "Das Städtchen"), Th. Huber-Anderach (anmutige Stücke aus dem Ballett "Spiel um Liebe"), Fritz Koennecke (Tanz beim Mondschein), Ludwig Kletsch (Tanzfuite) und Hans Dennemarck (farbige "Poetische Intermezzi"). Endlich gab es noch einen "Bunten Abend", den ein frisch empfundenes und gestaltetes Divertimento für Streicher und Bläser von Fr. Biebl einleitete, und der im weiteren Verlauf allerlei nette volkstänzerische Klaviermusik (von Ziegler, Eilenmann und M. lobst) brachte, ferner "Deutsche Tanzweisen" für Geige und Klavier von E. Komauer, Steierische Melodien für kleines Orchester von Fr. Mixa, anziehende Volkslieder-Duette von H. Baentsch, eine Humoreske "Der Schneider von Ulm" von Em. Rieder, Stimmungsstücke für mehrere Akkordeons und Pauken von Fr. Haag und ein Lied von M. Reichert. Zu all diesen Bemühungen um eine arteigene leichte Musik bildeten dann zwei Proben aus dem "anderen Lager", Stücke für Tanzorchester von Plank und Jobst, einen merkwürdigen Kontrast in diesem Rahmen. Die Durchführung des bunten Abends oblag neben einigen Solisten (Helma Panke, Irma Drummer, Theo Reuter, Roman Schimmer, Ludwig Kusche und Ludwig Schmidmeier) vor allem der gewandten Unterhaltungskapelle des Reichsfenders München.

Zuletzt sei noch des würdigen Auftakts der

ganzen Woche gedacht, der edle historische Unterhaltungsmusik von Telemann und Mozart, sichön dargeboten von der 1. Bläservereinigung des Staatsorchesters unter Fr. Reins Führung, als musikalische Umrahmung zu einer das ganze Fragengebiet der Unterhaltungsmusik kritisch geistvoll, witzig und ideenreich erörternden Rede des Präsidenten der RMK Prof. Dr. e. h. Peter Raabe brachte.

### ROSTOCKER MUSIKWOCHE. 24. Juni bis 1. Juli.

Von Univ.-Prof. Dr. Wolfgang Golther, Rostock.

Vom 10. bis 17. Mai war eine von "Freischütz" und "Tristan" umrahmte Musikwoche geplant. Die Brandnacht vom 24./25. April zerstörte das Stadttheater, das 47 Jahre lang großen künstlerischen Aufschwung genommen hatte. Stilgemäße Wagner-Vorstellungen bildeten die Höhepunkte, so auch noch im April eine Ring-Aufführung, die aber nur bis zur "Walküre" mit Hildegard Richter-Völker (Brünnhilde) und Prohaska (Wotan) gedieh. Am Richard Wagner-Platz liegt jetzt eine wüste Trümmerstätte. Aber der Kulturwille ist nicht gebrochen. Die vierte Rostocker Musikwoche vom 24. Juni bis 1. Juli fand doch statt, wennschon wegen der Raum- und Zeitumstände in anderer Form. Oberbürgermeister Volgmann eröffnete die Veranstaltung mit einer Rede, die hoffnungsvollen Ausblick auf die Zukunft gewährte: "Ich werde alles daran setzen, anknüpfend an unsere bisherige hohe Theaterkultur, in zweckmäßig umgestalteten Ersatzräumen den Rostockern gutes Theater und gute Musik wiederzugeben". Für die Kammermusik steht noch der weiße Saal im Rathaus zur Verfügung, größere Konzerte wurden in die Philharmonie verlegt. Am Eröffnungsabend im Rathaus kam J. S. Bachs Konzert in C-dur für drei Klaviere und Orchester zu Gehör sowie eine wertvolle Erstaufführung, das "Concerto grosso für Trompete und Orchester" von J. C. Pepusch (1667 — 1752), das der Kammermusiker Kurt Neuhaus aus den auf der Universitätsbibliothek befindlichen Stimmen zusammengestellt hatte. Pepusch, ein geborner Berliner, - nebenbei zu bemerken der Held des entzückenden, leider viel zu wenig bekannten musikalischen Lustspiels von Hans von Wolzogen und d'Albert "Flauto solo" -- ist in der Musikgeschichte berühmt durch Begründung der komischen Oper, eines Singspiels, mit dem er die damaligen italienischen Opernfänger in London verspottete. Er erweist sich in diesem Konzert als trefflicher Musiker, der wohl imstande war, sogar mit Händel zu wetteifern. Die Wiedergabe des Werks unter Leitung von H. Schubert fand vollen Beifall. Im Rathaus fpielten am 2. Abend die Kammermusiker der Berliner Philharmonie Mozarts kleine Nachtmusik und Schuberts Oktett

F-dur Werk 166. Im Rathaus ließ sich die Gebietsspielschar Mecklenburg hören zum Zeugnis der Musikpflege bei der heutigen Jugend. In der Philharmonie wurde Prof. Kulenkampff (Beethovens Violinkonzert) begeistert begrüßt. Im zweiten Teil kam Bruckners romantische Symphonie in der Urfassung unter Schubert zu Gehör. Ein Liederabend Willi Domgraf-Faßbaenders mit der ausgezeichneten Klavierbegleitung von Gerhard Puchalt brachte u. a. Arien aus Rossinis "Barbier" und aus "Don Giovanni" und erwies ihn als hervorragenden Beherrscher italienischer Gesangsart. Auf der Freilichtbühne betätigten sich die Mitglieder des Stadttheaters mit d'Alberts "Tiefland", das um das Vorspiel verkürzt werden mußte, um sich den Verhältnissen anzupassen. Ein großartiger Abschluß war das Wagner-Konzert unter H. Schubert, das zum Gedächtnis der 60-Jahrfeier des "Parsifal" mit dem Vorspiel weihevoll begann. Als Sängerin war Erna Schlüter gewonnen, die zwei Wesendonk-Lieder in Mottls Instrumentierung, Isoldes Verklärung und Brünnhildes Schlußgesang aus der "Götterdämmerung" wahrhaft ergreifend zu gestalten wußte. Die Musikwoche verzichtete grundsätzlich auf irgendwelche modernen Werke und hielt sich vornehmlich an die große deutsche Meisterkunst. Und die durch die Zerstörung so schwer betroffenen Rostocker nahmen aufs lebhafteste und dankbarste teil zum Beweis, daß das Verlangen nach wahrer Kunst unerloschen blieb.

### MUSIKTAGE AUF SCHLOSS ROTHENHAUS.

Von Alfred Pellegrini, Dresden.

Zu einer überzeugenden Kulturkundgebung und einem beredten Dankbekenntnis für den heldenhaften Opfermut unserer deutschen Soldaten und bereitwilligen Einsatz unserer deutschen Werktätigen wurden die vom 20.—28. Juni auf dem landschaftlich idyllisch gelegenen Schloß Rothenhaus bei Görkau stattgefundenen, in jeder Beziehung wohlgelungenen sudetendeutschen Musiktage. Das imposante Schloß mit dem ihn umgebenden herrlichen Park boten als Besitz des kunstbegeisterten Prinzen Dr. Max Egon zu Hohenlohe-Langenburg den geradezu als ideal zu bezeichnenden Rahmen für eine folche Veranstaltung, da sich hier in seltener Einheit Natur und Kunst fanden, um restlos genießen zu lassen. Zu diesem Zwecke hatte man das klanglich und dynamisch ausgezeichnet kultivierte "Deutsche Philharmonische Orchester-Prag" unter seinem überragend gestaltenden Leiter GMD Joseph Keilberth und das hervorragende "Ballett der Dresdener Staatsoper" unter Führung seiner choreographisch erstrangigen Ballettmeisterin Valerie Kratina eingeladen, um allabendlich einer ebenso aufnahmebereiten wie

kunstempfänglichen Hörerschaft, die die amphitheatralisch errichtete, auf 1600 Plätze vergrößerte Tribüne füllte, herrliche Kunstwerke zu bieten. Der Schirmherr der Sudetendeutschen Musiktage Reichsstatthalter und Gauleiter Konrad Henlein eröffnete die Veranstaltung durch eine wohldurchdachte, von echter Kunstliebe durchdrungene Ansprache, in der die Verpflichtung solcher Musiktage während des Krieges ebenso begründet wurde, wie er die zukünftige Richtlinie dieser Unternehmung, die vom vorigen Jahre beginnend nun ihre regelmäßige Fortsetzung finden soll, festlegte. Vor allem foll auch dem heimischen Kunstschaffen durch das Gebotene neue Anregung zur weiteren Entfaltung junger Talente gegeben werden. Man hörte und sah in einer Eröffnungsfeier, in drei Ballettabenden, einer stimmungsvollen Mozart-Serenade, einer Aufführung beschwingter Musik und einem erhebenden, Beethoven gewidmeten Abschlußkonzert eine sorgsame auf die Romantik der landschaftlichen Umgebung eingestellte Auswahl musikalischer und tänzerischer Meisterwerke, die in ihrer künstlerischen Durchführung festlichen Charakter trugen und helle Begeisterung auslösten. Eingeleitet durch Webers unvergänglich schöne "Freischütz"-Ouverture standen bei der Wiedergabe besonders gelungen im Vordergrund: Schuberts C-dur-Symphonie; die Brahms-Variationen auf ein Thema von Haydn; Richard Strauß symphonische Dichtung "Till Eulenspiegels lustige Streiche"; das von Alfred Wildner ausdrucksvoll und technisch brillant gespielte D-dur-Flötenkonzert von Mozart; die im flackernden Kerzenlicht vermittelte köstliche Serenade für vier Orchester von Mozart, die auf der gewaltigen Schloßterrasse echowirkend Aufstellung genommen hatten und einen bezaubernden Eindruck hinterließen; die stimmungsvolle "Kleine Nachtmusik"; Haydns "Militär-Symphonie"; die 14. Rhapsodie von Liszt; beschwingte Weisen von Johann und Joseph Strauß mit der hinreißenden "Fledermaus"-Ouverture; Beethovens naturverbundene "Pastoral"-Symphonie; desselben Meisters klassisch-entworfene erste Symphonie und die erschütternde "Leonoren"-Ouverture Nr. 3 zur Oper "Fidelio". Alle diese Werke wurden von den Prager Philharmonikern außerordentlich wirkungsvoll und mitreißend vermittelt, wobei GMD Keilberth die Vielgestaltigkeit seines von musikalischer Intensität erfüllten Musikantentums offenbaren konnte. - Aus dem dargebotenen Reigen der durch das "Staatsopern-Ballett - Dresden" unter Valerie Kratinas umsichtiger Führung geleiteten Tänzen ragten befonders die "Couperin-Suite" in der Bearbeitung für kleines Orchester von Richard Strauß als "Tanzspiel nach Bildern von Watteau" und die glänzend vermittelten "Walzer" von Johannes Brahms hervor. Standen bei ersterer Darbietung mehr das mimisch-plastische Bewegungsbild im Vordergrund, so boten die Brahms-Walzer

eine tänzerische Höchstleistung allerersten Ranges. Allen künstlerischen, mit voller Hingabe zum Gelingen getragenen Gaben dankten stürmischer Beifall und herrliche Blumenspenden. Man stand während der ganzen Musiktage unter dem Eindruck restlos beglückenden künstlerischen Erlebens. So bildeten auch die diessommerlichen "Musiktage auf Schloß Rothenhaus", deren Anregung dem umsichtigen Bürgermeister Trappschuh vaterkau zu danken ist, unter dem Bekenntnis vaterländischer Zusammengehörigkeit und der unwandelbaren Treue zu Führer und Volk.

### SALZBURGER KULTURTAGE DER H J. 13.—17. Mai 1942.

Von Dr. Erich Valentin, Salzburg.

Zu einer würdigen und an Gedanken wie Anregungen reichen Kulturschau hatte die Gebietsführung der HJ Salzburg eingeladen zu Tagen, die nach den treffenden Worten des Gebietsführers "ein gläubiges Bekenntnis zu den jungen und alten Meistern der Deutschen Kultur" sein sollten und auch waren. Die Anwesenheit des Reichsleiters Baldur von Schirach, des Reichsstudentenführers Reichsstatthalters und Gauleiters Dr. Gustav Adolf Scheel, der in einer grundlegenden Ansprache Salzburgs Kulturaufgabe umriß, des Leiters des Hauptkulturamtes in der Reichspropagandaleitung der NSDAP, SS-Oberführer Cerff, der über nationalsozialistische Kulturarbeit sprach, die Anwesenheit zahlreicher Persönlichkeiten aus dem gesamten Kulturleben, an ihrer Spitze Agnes Miegel, Erwin Guido Kolbenheyer, Paul Alverdes, Max Wegner, Wilhelm Pinder u. a., die in Lefung und Vortrag sich an die deutsche Jugend wandten, gab der Tagung das Gepräge. Neben Dichtung, Bildkunst und Theater (Schillers "Kabale und Liebe" als Gesamtgastspiel des Wiener Burgtheaters) kam auch die Musik in reichem Masse zu Wort. Festliche Umrahmung mit alter und neuer Musik (Mozarteum-Orchester, Mozarteum-Quartett, Salzburger Kammermusik-Vereinigung) zu Vortrag, Feier und Dichterlesung, Turmmusiken und Fanfaren der Salzburger Turmmusik Sepp Dorfners (mit zwei Uraufführungen: Paul Winters "Wettstreit"-Fanfare und Franz Biebls "Fanfare der Salzburger Kulturtage"), Otto Dunkelbergs Orgelspiel, Werner Egks Vortrag über "Der schaffende Musiker und die Jugend", der sich mit seinen gedruckten Ausführungen im Programmheft der Wiener Woche zeitgenössischer Musik deckte (dazu: Egks "Göttinger Kantate", von Hans Herbert Fiedler schön gesungen), endlich Konzert und Oper erschlossen die Vielfalt des musikalischen Aufgabenkreises.

Gerhard Maaß brachte in straffer Gestaltung mit dem ausgezeichnet musizierenden Mozar-

teum-Orchester Heinrich Spittas herbe "Feierliche Musik", Cesar Bresgens formklares Posaunenkonzert (meisterlich gespielt von Sepp Dorfner) und Karl Höllers groß angelegte, orgelhafte Frescobaldi - Passacaglia. Besondere Aufmerksamkeit fand die Erstaufführung von Cesar Bresgens "Dornröschen", Bresgens erstem Bühnenwerk, über das anläßlich der Straßburger Uraufführung eingehend berichtet wurde. Die in jeder Hinsicht tadellose Aufführung des Salzburger Landestheaters unter der musikalischen Leitung Siegfried Neßlers, der regielichen Führung Dr. Joachim Klaibers vom Straßburger Stadttheater, im Bühnenbild Kurt Richters und mit einer Reihe ausgezeichneter Solisten (u. a. Rosl Schwaiger, Eva Regina Fein, Helena Bader, Franziska Brandstetter, Hans Herbert Fiedler, Fritz Haneke, Frz. Koblitz) bezeugte die Leistungsfähigkeit des von Intendant Dr. Herbert Furreg zu dieser beachtlichen Höhe geführten Operntheaters.

Im Rahmen eines Empfangs durch Gauleiter und Reichsstatthalter Dr. Scheel überreichte Oberbürgermeister Giger Cesar Bresgen, aus dessen neuer Oper "Paris" einige Abschnitte zur Uraufführung gelangten, den neugeschaffenen Kultur-

preis der Gauhauptstadt Salzburg.

### STUDENTISCHE TAGE DEUTSCHER KUNST / SALZBURG. 2.—5. Juli.

. Von Dr. Erich Valentin, Salzburg.

Zu einer gewaltigen Kundgebung studentischen Kulturschaffens gestalteten sich die von der Reichsstudentenführung betreuten "Studentischen Tage Deutscher Kunst", in deren Rahmen die Studenten und Studentinnen einer Reihe deutscher Hochschulen und Institute nicht nur vom hohen Entwicklungsstand des Kunststudententums Zeugnis ablegten, sondern zugleich in Wort und Tat ein slammendes Bekenntnis zur Kulturtradition einer großen deutschen Vergangenheit und zur Aufgabe einer großen Gegenwart aussprachen.

Zwischen der Eröffnungskundgebung und der Abschlußkundgebung, in der Reichsstudentenführer, Gauleiter und Reichsstatthalter Dr. G. A. Scheel grundsätzliche Worte über den studentischen Auftrag sprach, entfaltete sich eine reiche Fülle von Veranstaltungen, die, da sie meist gleichzeitig stattfanden, nicht alle vom Referenten besucht werden konnten. Aber vertrauenswürdige "Ohrenzeugen" konnten denselben Eindruck bestätigen, den die Gaben boten, die der Referent "entgegenzunehmen"

Gelegenheit hatte.

Hier war eine studentische Jugend am Werk, in deren Ernst und Begeisterung, Können und Wollen man das Bewußtsein einer künstlerischen Verpflichtung fühlte. In einer Reihe durchwegs vortrefslicher, ja, sogar hervorragender Auffüh-

rungen, Konzerte, Feierstunden sah und hörte man von den Studenten und Studentinnen der Staatlichen Hochschule für Musik Berlin Händels "Tamerlan", vom studentischen Orchester der Hochschule für Musik Köln einen Abend "Die Familie Bach", von Chor und Orchester derselben Hochschule ein Konzert alter und neuer Chormusik, von der Studentenschaft der Reichshochschule für Musik Mozarteum Salzburg einen Bach-Abend, von der Studentenschaft des Konservatoriums der Landeshauptstadt Dresden ein den Gefallenen geweihtes Konzert "Das Vermächtnis der Jungen" (mit der Uraufführung von Helmut Bräutigams Gefallenen-Kantate), vom Orchester des Staatskonservatoriums Würzburg eine "Stunde europäischer Musik" (zeitgenössischer Orchesterwerke von Sibelius, Larsen, Malipiero, Kodaly, Poot) und, mit der Tanzgruppe der Reichshochschule für Musik Wien einen Kammertanzabend, von der Gaustudentenführung Wien und der Studentenschaft der Kölner Hochschule je eine Morgenfeier von richtungweisender Gestalt. Dazu: Goethes "Urfaust" (Staatliche Schauspielschule Schönbrunn), eine "Reichsausstellung Junger Kunst" und eine Kundgebung, in der der Leiter des Hauptkulturamtes der NSDAP Cerff und Reichsamtsleiter Dr. Heinz Wolff sprachen. Standmusiken, Platzsingen, Turmblasen erfüllten die Stadt mit froher Musik.

Ob im grauen Kleid des Soldaten, ob im braunen Hemd des Studenten, der deutsche Kunststudent steht in seiner Zeit. Das war mit dem wahrhaft künstlerischen Erlebnis der Tage die beglückende, erhebende Erkenntnis.

### MUSIK - UND THEATER -FESTWOCHE IN TROPPAU. Von Prof. Karl Brachtel, Troppau.

Die an künstlerischen Ereignissen sehr reiche Troppauer Konzert- und Theaterspielzeit fand ihre Krönung durch die Ende Juni abgehaltene Musik- und Theater-Festwoche. Sie begann mit einem Abend des Schneiderhan-Quartetts aus Wien, das heute zu den allerersten Kammermusikvereinigungen zählt. Der Abend wurde eröffnet mit Haydns erfindungsreichem Streichquartett in G-dur Werk 76 Nr. 1, erreichte in dem gewaltigen Streichquartett in Es-dur von Max Reger, bei dem sich die Ausdruckskraft des Quartetts zuweilen zu orchestralen Wirkungen steigerte, seinen Höhepunkt und schloß mit der ergreifenden Wiedergabe von Franz Schuberts d-moll-Quartett ("Der Tod und das Mädchen"). Vom ersten Ton an fühlte man die große Wiener Musiktradition, welche Künstler vom Range eines Wolfgang Schneiderhan, Otto Straffer, Ernst Morawetz und Richard Krotichak in vorbildlicher Weise fortführen.

Der zweite Abend der Festwoche brachte das

fünfte Städtische Sinfoniekonzert, dessen Vortragsordnung in gleicher Weise die Klassiker wie die jetzt schaffenden Künstler zu Worte kommen ließ. Als 1. Werk erklang frisch und lebendig Haydns Sinfonie G-dur mit dem Paukenschlag. Opernchef Friedrich ließ der Tonschöpfung alle Sorgfalt angedeihen und legte viel Gewicht auf die Ausarbeitung der dynamischen Schattierungen. Nun folgte Beethovens Violinkonzert, für das man wohl schwerlich einen geeigneteren Interpreten hätte finden können, als den Berliner Geigenkünstler Heinz Stanske, der trotz aller staunenswerten Technik vom bloßen Virtuosentum weit entfernt ist. Die Schönheit seines Tones und die Beseeltheit seines Spiels nehmen den Zuhörer sofort für den Künstler ein. Der zweite Teil des Abends war dem Musikschaffen der Gegenwart gewidmet, zu dessen hervorragendsten Vertretern Karl Höller und Wilhelm Jerger gehören. Auf einem einfachen, kurzen, aber markanten Thema von Frescobaldi baut Höller seine Passacaglia und Fuge kunstvoll auf, wobei er ein imposantes kompositorisches und satztechnisches Können offenbart. Ein altes Thema wird hier mit neuem Gehalt erfüllt und rhythmisch und harmonisch kunstvoll durchgeführt. Karl Höller erweist sich hier als eine starke musikalische Persönlichkeit von beachtenswerter Gestaltungskraft. Die Wiedergabe dieser äußerst heiklen Komposition bedeutete für das Troppauer Theaterorchester eine Kraftprobe besonderer Art, die es unter der umsichtigen Führung Opernchefs Friedrich glänzend bestand. Der Ostmärker Wilhelm Jerger war durch seine in letzter Zeit vielgenannte "Salzburger Hof- und Barockmusik" vertreten, die sich als eine fünfsätzige Orchestersuite offenbart; ihre Grundlage bilden Themen alter Salzburger Meister, die Vorgänger und zum Teil auch Lehrer Mozarts waren. Diesem alten Erbgut aus deutscher Vergangenheit verleiht Jerger durch Orchestersatz und Instrumentation neues Leben und persönliches Gepräge. Stimmungsbilder von großer Gegenfätzlichkeit werden hier gegenübergestellt; so folgt auf das spielerische Musikstück der "Hellbrunner Wasserkünste" die ernste, sich klassischen Formen nähernde "Dommusik", nach der dann der alte Salzburger Choral einen wirkungsvollen Abschluß bildet. Auch hier bewältigte das Troppauer Orchester schwer zu lösende Aufgaben überraschend

In der nun folgenden Serenade im Grünen wich der feierliche ernste Charakter der großen Konzerte einem leichteren, aber vornehmen Unterhaltungston. Für Troppau waren die wohlgepflegten, gerade im Sommerschmuck prangenden Anlagen gerade der richtige Ort für die Serenade, deren mit Geschmack zusammengestellte Vortragsordnung ein buntes Allerlei klassischer Kostbarkeiten brachte, die das Theaterorchester unter der Stabführung des Opernches Friedrich in feiner Ausarbeitung

wiedergab. Aus Mozarts Ballettsuite "Les petits riens" wurden vier Stücke ausgewählt, die in der Instrumentierung allerhand Feinheiten aus wiesen. Edler Gesang der Streicher entströmte aus Haydns Largo aus der G-dur-Sinfonie Nr. 88. Das Programm enthielt ferner den "Reigen der seligen Geister" aus Glucks "Orpheus", Mozarts "Deutsche Tänze", Beethovens "Wiener Tänze", die Ballettmussk aus Schuberts "Rosamunde", sowie Josef Lanners "Schönbrunner Walzer", die zu den anmutigsen Tänzen der Biedermeierzeit gehören. Der schneidig gespielte Militärmarsch in D-dur von Franz Schubert bildete einen ebenso stilgemäßen wie wirkungssichern Abschluß.

Das Troppauer Stadttheater brachte zunächst eine glanzvolle Aufführung von Schillers "Kabale und Liebe" mit zwei Gästen vom Wiener Burgtheater: Fred Liewehr als Ferdinand und

Erika Pelikowsky als Luise. Einen eindrucksvollen Ausklang der Troppauer Festwoche bildete eine würdige Wiedergabe von Beethovens "Fidelio" mit zwei Gästen, nämlich Willy Franter von der Wiener Staatsoper als stimmgewaltigen Florestan und Karl Wessely von der Staatsoper Dresden als sehr beweglichen, singund spielfreudigen Jaquino. Von heimischen Kräften boten ausgezeichnete Leistungen vor allem Herma Schramm (Leonore), ferner Maximilian Herbert (Rocco) und Manfred Grundler (Pizzaro). Intendant Kreutz hatte für eine sorgfältige, den festlichen Charakter wahrende Inszenierung gesorgt, zu der Krusper-Ikys eindrucksvolle Bühnenbilder sehr gut paßten. Durch die reichhaltige, wohlgelungene Theaterwoche hat Troppau seinen Ruf als alte Theaterund Musikstadt aufs neue bestätigt.

### KONZERT UND OPER

BRÜNN. Um das heimische Musikschaffen anzuregen und zu fördern, veranstaltete das Kreissymphonieorchester der NSDAP auch in diesem Konzertjahre einen Uraufführungsabend, bei welchem ausschließlich Werke Brünner Tonsetzer zur Wiedergabe gelangten. Von diesen gehören Anton Tomaschek und Carl Frotzler, zwei in der deutschen Musikwelt nicht unbekannte Künstler, der älteren Generation an. Des Ersteren "Romanze für Violine und Orchester" verrät in ihrer Konzeption und Durchführung den auf Formstrenge bedachten, kultivierten Musiker, der sich auch darin vornehmlich der Kammermusik verpflichtet fühlt; Carl Frotzler, der Nestor unter den Brünner Künstlern, stellte sich mit drei symphonischen Jugendwerken - "Lustiges Vorspiel", "Elegie", "Intermezzo" - erstmals als Tonschaffender vor, feine in der Romantik verwurzelten, vorbildlich instrumentierten Stücke überzeugen durch die Echtheit ihres Tiefempfundenseins, wie ihre mitreißende klangliche und rhythmische Ausdrucksbeseelung. Fritz Weisers Werk 30, eine Symphonie in G-dur, hält sich in Form und Inhalt an das klassische Vorbild, ihre, in schönen weitgeschwungenen Linien gefaßte Melodieseligkeit erwächst aus reiner Freude am Klange. In "Vier Liedern für Bariton, Alt und Orchester", nach Gedichten von Rudolf List, hält der im Konzertsaale sich immer mehr durchsetzende Wilhelm Österreicher eine Stimmung eingefangen, die einem ungemein warmem Gemüte und reinem Herzen entquillt und auch nach der technischen Seite hin als ganz vorzüglich geglückt bezeichnet werden können. Die "Drei Lieder für Bariton und kleines Orchester" - nach Gedichten von Wilhelm Busch - Fritz Mareczeks, des jüngsten unter den Genannten, zeichnen sich durch viel Schmissigkeit und Temperament, gleichwie durch hübsche Einfälle aus und sind in der Instrumen-

tation R. Straußens Farbenpalette verhaftet. Die Künstler dirigierten ihre Schöpfungen selbst und als Solisten wirkten die Mitglieder des Brünner Stadttheaters Wilhelma Nannsen, Alfons Eccarius (Gesang) und Franz Wittmann (Geige) mit. Hans M. Habel.

GIESSEN. Es ist für den Kunstbetrachter von ganz besonderem Interesse, die zielbewußte Aufbauarbeit, die auf der einen Seite die vorhandenen Mittel geschickt ausnutzende, auf der anderen Seite künstlerisch hochwertige Leistungen ermöglichende Spielplangestaltung der Intendanten der mittleren und kleineren Opernbühnen zu verfolgen. Gerade in Gießen, wo Intendant Hans Walter Klein in Gemeinschaft mit dem vor kurzem in Anbetracht seiner Verdienste um das Gießener Opernleben zum städtischen MD ernannten Dirigenten Otto Söllner und dem feinnervigen Spielleiter Max Schwarze wirkt, ist diese aufwärtszeigende Linie der Opernaufführungspraxis besonders klar spürbar. Allen Aufführungen haftet das Kennzeichen des verantwortungsbewußten Ernstes, des werkverbundenen Arbeitens der führenden Männer und des gesamten Ensembles an. Wenn auch einmal da oder dort nicht alle Erwartungen erfüllt worden sind, wenn auch einmal in der Auswahl eines Werkes die Grenzen des Leistbaren hart berührt, ja sogar überschritten worden sind: es war doch bei jeder Aufführung eine wahre Freude, den ehrlichen, um keinen billigen Erfolg buhlenden Willen zur höchstmöglichen Vollendung der Wiedergabe zu fühlen. Aufführungen wie "Die Zauberflöte", "Königskinder", "Carmen", "Rigoletto", "Don Pasquale", "Der Wildschütz" und "Hochzeit des Figaro" können den Anspruch auf das Prädikat ausgezeichnet mit vollstem Recht erheben. Handelt es sich bei den angeführten Werken um Repertoire-Opern, so bewiesen die Erstaufführungen von Wilhelm Stärks "Herrenrecht" und Leos Janaceks "Jenufa", daß die Opernleitung gewillt ist, auch das moderne und zeitgenössische Werk eindringlichst zur Diskussion zu stellen. Das nicht immer fehr geschickte Libretto der Oper "Das Herrenrecht" gab dem Komponisten Stärk immerhin Gelegenheit, ein starkes, nicht unbeachtliches musikdramatisches Talent unter Beweis zu stellen, und die Begegnung mit der Oper war nicht uninteressant. Ihre Wirkung auf das Publikum verdankte sie in Gießen allerdings doch wohl in hervorragendem Maße den glänzenden gefanglichen Leistungen der Träger der Hauptrollen Gabriele Possinke als Marei und Hans Lott als Graf Albrecht. In der "Jenufa"-Wiedergabe machten sich die vorhin erwähnten "Grenzen" spürbar: der differenzierte Orchesterklang Janaceks wollte trotz der fubtilen Stabführung Söllners nicht real werden. Auf der Bühne stand die schauspielerisch eindrucksvolle Jenufa Jossa Abts Willy Werner Göttig. beherrschend im Spiel.

HANNOVER. Da über die Uraufführung von G. Vollerthuns "historischer" Oper vom Opfergange der Königin Luise an anderer Stelle schon gesprochen wurde, kann der Blick über die zweite Hälfte der Spielzeit auf das Konzertleben beschränkt werden. Die "KdF"-Volksbildungsstätte veranstaltete eine Gedenkfeier an im Felde stehende, zum Teil auch gefallene Dichter und Musiker des niederfächsischen Gaues; ein Concerto grosso des Organisten Walter Schindler bezieht Gesundheit, Formgefühl und den Schwebezustand zwischen Bindung und Freiheit aus dem deutschen Barock; in seiner Formenwelt, der Toccata, Passacaglia und Fuge bewegt sich auch der frühvollendete Helmuth Jorns mit lebhaftem Empfinden: statische und dynamische Kräfte sind in währender Spannung, fesselnd die gegenseitige Auseinandersetzung von Themengruppen, die Verschmelzung des Passacaglia-Gedankens mit dem stärkerem Atem der Fuge.

Die hannoversche Chorgemeinschaft ist auf dem besten Wege, verloren gegangenes Gebiet zurück zu erobern: eine Aufführung von Bachs "Matthäuspassion" sand erfreulich starken Widerhall, litt aber unter der Wahl eines zu großen Raumes und, bei sorgfältiger Vorarbeit, an gewissen stillsstichen Unsicherheiten; Paul Gümmer ist als Christus mit hohem Lobe zu nennen.

Einen überraschenden Eindruck auf zahlreiche Musikfreunde erzielte die Kammermusik-Gemeinde durch die Veranstaltung von vier Bach-Abenden, die stimmungs-, gestalt- und gehaltmäßig zu einem richtigen Bach-Feste gediehen. Es gab ein vorbereitendes Konzert, das immerhin tragfähig genug war, der eigentlichen Aufgabe: der Darstellung einiger Spätwerke des Meisters zu

dienen. Fritz Heitmann (Berlin) spielte auf der schönen Orgel in der Neustädter Kirche eine Auswahl aus den Stücken der Klavierübung III. Sonst trug das in bester Verfassung erscheinende Collegium musicum von Hermann Diener die Hauptlast mit dem Vortrage des "Musikalischen Opfers" und der "Kunst der Fuge". Die tiese Wirkung des idealistischen Unternehmens war nicht zu übersehen; sie hat in bescheidenerem Raume ein Gegenbild in der selbstlosen Bemühung Gustav Sasses um das Orgelwerk des Thomaskantors.

Prof. Dr. Th. W. Werner.

LANGENBERG/Rhld. Die unter der Leitung des MD Mombaur stehenden musikalischen Veranstaltungen der abgelaufenen Veranstaltungsperiode stellten in den Mittelpunkt eine ausgezeichnete Mozart-Gedenkfeier mit einer eindrucksvollen Wiedergabe des Requiems und der Motette "Exsulate, jubilate". Ein zweites Chorkonzert brachte das Oratorium "Der Feldherr" von Händel, ebenfalls in würdiger Gestaltung zu Gehör. Die beiden Kammermusikabende wurden bestritten von dem Peter-Quartett und dem Prisca-Quartett, das Lemachers bestrickendes Klavierquintett zur Uraufführung brachte. Ein Liederabend mit Josef Greindl, zwei Orgelfeierstunden sowie drei besonders erfolgreiche Jugendkonzerte bereicherten das Musikleben der Sender- und Seidenstadt, die eine alte musikalische Tradition liebevoll weiterpflegt und in einer außerordentlich erfolgreichen Jugendmusikschule die Gewähr für weitere glückliche Entwicklung erblicken darf.

Dr. Fentich.

MAINZ. Die sechs Monate der zweiten Spielzeithälfte 1941/42 brachten in der Oper zunächst eine ganz entzückende Neuinszenierung von Mozarts "Cosi fan tutte", die sich durch den diskreten Humor auszeichnete, den Joachim Poley als Spielleiter über den Spielablauf ausbreitete. GMD Karl Maria Zwißler deutete die geniale Partitur des Salzburger Meisters mit einer unvorstellbar schönen Klangentfaltung des herrlich musizierenden Orchesters aus. Ein Sextett von einer selten anzutreffenden Ebenmäßigkeit der schönen Stimmen war für die tragenden Rollen eingesetzt: Etta Charlotte Vogts klartimbrierter Sopran (Fiordiligi), Tilde Hoffmanns vollgründiger Mezzofopran (Dorabella), Helmy Rübsams flüssiger Koloratursopran (Despina), Josef Traxels warmblühender Tenor (Ferrando), Heinz Lübberts fatter Spielbariton (Guglielmo) und Franz Larkens' rund grundierender Baß schmolzen zu einem herrlich klingenden Ensemble homogen zusammen. Die Neuinszenierung der beiden veristischen Reißer "Cavalleria rusticana" und "Der Bajazzo" fesselten den fattsam mit diesen Werken vertrauten Kunstbetrachter vor allem durch die grandiosen Verkörperungen des Turiddu und des Canio durch Ullrich Lorenz, durch die erschütternde Santuzza Else Links und die fast überlebensgroßformatige Darstellung des Tonio durch Toni Weiler. Hans Blümer war beiden Werken der zügig gestaltende Dirigent. Die letzte Opernneuinszenierung der Spielzeit hatte szenisch der nach fünfjähriger Tätigkeit scheidende Intendant Hans Teßmer, musikalisch Theo Mölich betreut: Wolf-Ferraris köstliche Buffooper "Die vier Grobiane" fand insbesondere musikalisch eine schlechthin vollendete Wiedergabe. Aus dem gefanglich und schauspielerisch gleich graziös schaffenden Ensemble den einen oder anderen namentlich hervorzuheben, sei vermieden: das war alles so aus einem Guß, daß jeder den gleichen Anteil am fröhlichen Erfolg des Abends für sich in Anfpruch nehmen darf.

Aus der Reihe der Sinfonie-Konzerte des städtischen Orchesters, das sich unter der sensitiven, die innersten Werte der darzubietenden Werke ebenso sicher erspürenden wie klar gestaltenden Stabführung von GMD Karl Maria Zwißler zu einem Klangkörper von idealer Musizierkultur entwickelt hat, seien als Höhepunkte der Spielzeit genannt: Beethovens IX., Schumanns IV., Brahms' IV., Bruckners VI. (in der Urfassung) und Schuberts VII. Als vieldiskutierte Erstaufführungen hörten wir eine "Sinfonie für Orchester" von Casella, einen "Hymnus für Orchester" von Willy Burkhard und die "Sinfonietta" von Janacek, Werke, die den Tag überdauern werden. Die Solisten der vier letzten Konzerte waren Conrad Hansen, der mit virtuoser Technik Beethovens c-moll-Konzert Werk 37 spielte, Robert Peinemann und Fritz Müller, die mit feinem Verständnis die Solopartien des "Konzert für 2 Violinen d-moll" von J. S. Bach interpretierten und Gertrude Pitzinger, die mit ihrem herrlichen Alt und ihrer vollendeten Singkultur Arien von Händel, Marcello und Mozart hinreißend schön sang. Aus dem KammermusikZyklus wird ein Cembalo-Konzert Helmut Walchas, das ausschließlich Bachsche Cembalokompositionen in vollendeter Wiedergabe bot, unvergessen bleiben. Willi Werner Göttig.

TEPLITZ-SCHONAU. Im 3. Sinfoniekonzert des Städtischen Orchesters zu Bad Teplitz-Schönau, das im großen Saale des schmucken Stadttheaters vor einer zahlreich erschienenen interessierten Hörerschaft unter der zielbewußt-überlegenen Leitung von MD Bruno C. Schestak stattfand, hörte man die Erstaufführung der 2. Symphonie in E-dur des erst vor kurzem 75 Jahre alt gewordenen Leitmeritzer Musikprofessors Adalbert Gattermann. -Das großangelegte vierfätzige Orchesterwerk zeichnet sich durch an klassischen Vorbildern gereifte Klangschönheit und Formgebung aus, das allenthalben seine eigenpersönlichen Eingebungen zu bekunden weiß und die ausgezeichnet durchgeführten linearen Gegensätze der motivischen Entwicklung überzeugend zum Durchbruch bringt. Mit feindurchdachter Stilkenntnis versteht der Komponist jedem einzelnen Satz seiner Symphonie jene innere Gestaltungskraft zu verleihen, die ihn in der Zusammengehörigkeit zu einer vollendeten Geschlossenheit führt. Dabei trägt die Instrumentierung hohe Kultur und geschmackvolle Ausdrucksgestaltung, um allen Klangabsichten letzte Erfüllung zu geben. So erhebt sich Gattermanns symphonisches Schaffen zu einer von echtem und gefundem Musikantentum bestimmten Berufung, die in ihrer Wirkung ebenso erfreut wie beglückt. Der anwesende Komponist konnte langandauernd herzlichen Beifall entgegennehmen. - Im gleichen Konzert brachte noch der rhetorisch hochbegabte Oberspielleiter des Teplitzer Stadttheaters Rich. Eggartner Max von Schillings' dramatisch entworfenes "Hexenlied" nach Wildenbruchs Dichtung zum ausdrucksvollen Vortrag, der ebenfalls viel Anerkennung fand. Den Abschluß bildete die von Schestak prächtig vermittelte Ouverture zu Kleists "Käthchen von Heilbronn" von Hans Pfitzner. Alfred Pellegrini.

### KLEINE MITTEILUNGEN

### AMTLICHE NACHRICHTEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt:

In Erweiterung meines Erlasses vom 12. 3. 1938 über die Zulassung von Handharmonika-Lehrern bestimme ich:

Die Zulassung zur Ausübung einer Tätigkeit als Handharmonikalehrer wird von jetzt an nur noch in Verbindung mit der Zulassung als Musikerzieher für ein Tasten-; Streichoder ein im Orchester übliches Blasinstrument erteilt.

In besonderen Fällen kann eine befristete Unterrichtserlaubnis für das Fach Handharmonika ohne die gleichzeitige Zulassung für das Instrumet erteilt werden.

Durch führungsbestimmung. Auf Grund des obigen Erlasses sind mit sofortiger Wirkung Zulassungen für das Unterrichtsfach Handharmonika allein nicht mehr statthaft. Ist ein Antragsteller für ein Unterrichtsfach im Sinne von Absatz 2 des vorstehenden Erlasses noch nicht zugelassen, so hat die Feststellung der fachlichen Eignung für diese Fach nach Maßgabe der Mindestansorderungen für Musikerzieher zu erfolgen.

Die Entscheidung über eine im Ausnahmefall zu erteilende zwischenzeitliche Unterrichtserlaubnis wird von mir getroffen. Dahingehende Gesuche sind von den Antragstellern eingehend zu begründen und mir sodann vom Landesleiter mit aussührlicher Stellungnahme zuzuleiten.

#### EHRUNGEN

Christian Döbereiner, der Vorkämpfer für alte Musik und ihre stilgetreue Wiedergabe, erhielt anläßlich seines sojährigen Künstlerjubiläums ein Glückwunschtelegramm von Reichsminister Dr. Goebbels mit einem Ehrengefchenk.

Der Hamburger Komponist Hans Tornieporth gewann einen ersten Preis für ein neues Marschlied auf einen eigenen Text.

Der von Reichsleiter Baldur von Schirach anläßlich der Feier des 60. Geburtstages des ostmärkischen führenden Tondichters Dr. Joseph Marx gestiftete Preis wurde vom Reichsleiter auf Vorschlag des Direktors der Reichshochschule für Musik, Franz Schütz, in Wien erstmalig dem Studierenden dieser Hochschule Anton Heiller verliehen, der nicht nur als Komponist, sondern auch als ausübender Künstler auf der Orgel, auf dem Klavier und dem Cembalo Beachtenswertes geleistet hat und zu den größten Hoffnungen berech-

### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Den erstmals ausgetragenen Mufikwettbewerb mit dem vom Oberbannführer des Bannes 94 der HJ gestifteten Preis in Höhe von Rm. 500 .- gewannen Schülerinnen des Konservatoriums Jena aus der Meisterklasse Prof. Hansmann (Violine).

### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Neben einer Reihe größerer musikalischer Veranstaltungen, über die an anderer Stelle ausführlich berichtet wird, erhält auch der Sommer 1942 durch zahlreiche intime Musikveranstaltungen in stimmungsvollen alten Räumen oder Naturstätten sein besonderes Gepräge.

Die Philharmonie des Generalgouvernements hat eine Serenadenspielzeit im Gotischen Hof des Instituts für deutsche

Ostarbeit in Krakau begonnen,

Das Kulturamt der Stadt Danzig wird insgesamt zehn Konzerte im Musiksaal des Rokokoschlößchens Oliva bzw. im Schloßpark durchführen.

Das Städtische Orchester in Boch um beschloß die Spielzeit mit einer Reihe von Konzerten im Innenhof des Rat-

Im Großen Garten und im historischen Galeriegebäude des Schlosses Herrenhausen zu Hannover sind Kammermusikabende und Sonntagskonzerte vorgesehen.

Sommerliche Serenaden im Kreuzgang der alten Vincenz-

abtei zu Metz vermitteln wertvolle alte Musik,

Der Bamberger Kulturkreis lud auch in diesem Jahre zu seinen sommerlichen "Musiktagen" im festlichen Kaisersaal der Residenz ein.

Im ersten der 6 Kammerkonzerte im Schloß Schleißh e i m bei München spielte das Münchener Streichquartett zwei der von Geheimrat Adolf Sandberger aufgefundenen Streichtrios von Joseph Haydn. Die Meersburger Schloßkonzerte werden auch in

diesem Sommer die Besucher des Bodensees erfreuen.

Die erste diesjährige Burgmusik auf Schloß Burg stand im Zeichen nordischer Meister mit Musik von Sibelius, Kil-

pinen und Edvard Grieg.

Auf Anregung der Generaldirektion für Theater und Musik im Ministerium für Volkskultur und im Einvernehmen mit den örtlichen Theaterämtern, dem Dopolavore-Werk und den Privatunternehmern finden in diesem Sommer in zahlitalienischen Städten bemerkenswerte reichen Opernspielzeiten statt. Im Juni waren Aufführungsreihen in Mailand, Catania und Rom angesetzt. Im Juli werden Opernspielzeiten in Genua, Venedig, Rom, Enna, Lugo, Acqui und Spezia durchgeführt, während die Theater in Fano, Fermo, Rimini, Rom, Senigallia, Viareggio, Casale Monferrato, Spoleto und Varano Scrivia ihre Pforten im August öffnen werden. In den Städten, wo eigene Theaterdirektionen bestehen, wie in Neapel, Venedig, Rom, Florenz, Triest usw., wird die Möglichkeit erwogen, diesen die Durchführung der Sommerspielzeiten auf Grund der Richtlinien der Generaldirektion für Theater und Musik unmittelbar zu übertragen, um die Opernwiedergaben organisch in den Ablauf der normalen Opernspielzeiten und gegebenenfalls Konzertveranstaltungen einzuordnen. Die Opernaufführungen in Montecatini werden so von der Generalintendanz von Florenz unter Mitwirkung des dortigen Orchesters veranstaltet, das auch einige Symphoniekonzerte geben wird.

### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Die Leipziger Gewandhauskonzerte können im kommenden Konzertwinter auf ein 200jähriges Bestehen zurückblicken:

Der Gesangverein Rothenburg o. T. feierte sein 100jähriges Bestehen und wurde aus diesem Anlaß zum "Städtischen Chor Rothenburg o. T." erhoben.

### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Das Konservatorium und Musikseminar der Stadt Kassel hat durch den Einbau einer Theaterschule eine bedeutende Erweiterung erfahren. Sie wurde im März d. J. eröffnet und im ersten Sommerhalbjahr bereits von 22 Studierenden besucht. Das Winterhalbjahn der Schule, die in fämtlichen Zweigen der Musik ausbildet, beginnt am 1. September.

Die Aufbauarbeit des steirischen Musikschulworkes in der Untersteiermark schreitet rüstig vorwärts. Heute nach einjähriger Tätigkeit kann sie bereits auf schöne Erfolge zurückblicken. Nach der Erfassung der untersteierischen Musikerzieher in Schulungslagern begann die Gründung von Musikschulen, die heute, acht an der Zahl, bereits 1600 Instrumentalschüler erfassen. Auch die Chorerziehung nimmt einen planmäßigen und erfreulichen Fortgang. Mit Händels "Feldherr" im Marburger Stadttheater trat das steirische Musikschulwerk erstmals vor die große Offentlichkeit.

In Graz vermittelt das Steirische Musikschulwerk auch in diesem Sommersemester in 6 Konzerten, 3 Serenaden, 9 öffentlichen Vorträgen und 4 Steirischen Musiktagen, neben denen Lehrgänge und Schulungslager laufen, wertvolle Musik aus Vergangenheit und Gegenwart.

Eine Orchesterschule mit Schülerheim wird am 1. Oktober in St. Andrä in Kärnten eröffnet.

Die Volksmusikschule in Hagen feierte den 175. Todestag Georg Friedrich Telemanns mit einem Schülerkonzert, bei dem Werke des Barockmeisters auf den im Besitz der Schule befindlichen historischen Instrumenten erklangen.

Das Musikwissenschaftliche Institut der Universität Köln widmete eine sommerliche Orgelstunde "Italienischer Orgel-

musik des 17./18. Jahrhunderts". 💥

### KIRCHE UND SCHULE

Im Rahmen der 2. Erlanger Orgelwoche (5. bis 12. Juli) spielten UMD Prof. Georg Kempff, KMD Kurt Utz-Wiesbaden, Landes-KMD Prof. Friedrich Högner-München, UMD Günter Lamprecht, Domorganist Prof. Fritz Heitmann-Berlin, Prof. Dr. Hermann Keller-Stuttgart, Organist Martin Günther Förstemann-Magdeburg Werke der Altmeister und der lebenden Generation.

"Musik um Bruckner" war der Leitgedanke einer Abendmusik der Evangel. Kantorei St. Matthäus zu München, bei der unter Leitung von Landes-KMD Prof. Friedrich Högner die Vier Gradualien des Meisters, als Auftakt J. N. Davids "Tokkata und Fuge" f-moll für Orgel, ferner die Hymne für Polaune und Orgel von Ernst Schiffmann, Drei Motetten von Siegfried Kallenberg und als Beschluß Präludium und Doppelfuge für Orgel und Bläserchor von Friedrich Klose erklangen.

Paul Krauses Triptychon Choralmusik erklang in Danzig, weitere Werke in Freiburg, Leipzig, Posen und Dresden.

Helmut Thörner-Chemnitz (Orgel), Dorothea Lehmann-Billig-Chemnitz (Sopran), Käthe Lehmann (Violine) und Herbert Albin (Violine) gestalteten eine musikalische Feierstunde im Dom zu Freiberg mit Werken von J. S. Bach, Vinc. Lübeck, Paul Krause, Wilhelm Rinkens, Hugo Wolf und Helmut Thörner.

Der Duisburger Organist Josef Tonnes machte in einem Orgelkonzert in der Eosanderkapelle zu Charlottenburg mit Werken altniederländischer Orgelmeister bekannt, die erst vor Jahresfrist von Flor Peeters in Belgien aufgefunden

Eine kirchenmusikalische Feierstunde in der Nikolaikirche zu Alzey war J. S. Bach und seinen Söhnen gewidmet.

### PERSONLICHES

Der erste KM des Nürnberger Opernhautes Bernhard Conz wurde als Musikdirektor und musikalischer Oberleiter der Oper nach Heidelberg berufen.

Der KM des Opernhauses der Stadt Wien Max Kojetinsky wurde als Nachfolger des nach dem Haag berufenen MD Otto Erich Steeger zum städrischen MD in Thorn ernannt,

Der Geiger Vasa Prihoda wurde als Lehrer an die

ftaatliche Hochschule für Musik in München berusen. Als Nachsolger Hans Teßmers wurde GMD Karl Maria Zwißler zum Intendanten des Mainzer Stadttheaters

Gesangsmeister Clemens Glettenberg, ein Schüler Friedrich Brodersens, der bereits 13 Jahre an der West-fälischen Schule für Musik in Münster wirkte, wurde als Hauptfachlehrer für Sologesang an die staatliche Hochschule für Musik in Köln berufen.

Der Organist und Kantor an der Reglerkirche zu Erfurt, Arthur Kalkoff, wurde in Anerkennung seiner Ver-dienste um die Pflege der evangelischen Kirchenmusik zum Kirchenmusikdirektor ernannt.

Der erste KM des Reichssenders Königsberg, Wolfgang Brückner, wurde als musikalischer Leiter der Philharmonie in Kiew verpflichtet.

Prof. Hugo Diftler wurde die Leitung des Berliner Staats- und Domchores übertragen.

#### Geburtstage

Am 17. Juli vollendete der derzeitige Musikdirektor in Posen Hans Roessert, ein Schüler Siegmund v. Hauseggers, Schmid-Lindners u. a. sein 50. Lebensjahr. Vor seiner Berufung als städt. Musikbeauftragter und Musikdirektor nach Posen (1940) war er erster Opernkapellmeister in Halle. In Posen liegt der Aufbau des gesamten Musiklebens in seiner Hand. Als Komponist ist Hans Roessert mit Liedern und Kammermusikwerken erfolgreich an die Offentlichkeit getreten.

#### Todesfälle

† Kapellmeister Freimut Balthafar, der erste Dirigent des Leipziger Arzte-Orchesters, vor dem Kriege KM am Stadttheater Neiße, gab in einem Kriegslazarett der Oftfront im Alter von 29 Jahren sein Leben fürs Vaterland. Dem Sohn des Bitterfelder Arztes Dr. P. Balthalar war diese seine erste größere Aufgabe umsomehr Herzenssache, als er damit unmittelbar in die Fußstapfen seines Vaters trat, der neben feiner ärztlichen Praxis 10 Jahre lang in Halle als Orchester-und Chordirigent wirkte. Mit Begeisterung und Hingabe haben wir unter der berufenen anfeuernden Stabführung unseres jungen Orchestererziehers musiziert, der als Schüler des Gewandhauskapellmeisters Hermann Abendroth die höchsten Anforderungen an jeden einzelnen stellte. Auch als Kammermusiker wird uns der Schüler des Altmeisters des Cellos Prof. Julius Klengel, Prof. Davissons und Eichhorns Dr. med. Theodor Armbruster. unvergessen bleiben. † in Leipzig, im Alter von 72 Jahren, der einst sehr geschätzte Pianist Amadeus Nestler, der dem Lehr-körper der Hochschule für Musik in Leipzig angehörte. † Im Alter von 40 Jahren ift Kammerlangerin Elisabeth Feuge, das langjährige Mitglied der Bayerischen Staatsoper, in München plötzlich und unerwartet gestorben. Die Künstlerin, einer Sängerfamilie entstammend, kam im Jahre 1923, nach einer Anfangstätigkeit in Dessau, an die Münchener Oper, wo sie, ursprünglich im Fach der Soubrette beginnend, immer ausgelprochener in den Aufgabenkreis der lyrischen Sängerin hineinwuchs. Ihre wundervoll klare und reine Stimme von der Mackellosigkeit eines edlen instrumentalen

Timbres, unterstützt durch eingeborene Musikalität, ließ Elisabeth Feuge vor allem auf dem Gebiete des Mozartgesangs Triumphe ernten, aber auch als Wagnersängerin und in zahlreichen Partien des zeitgenössischen Opernrepertoires sind ihr viele Erfolge geworden. Jahre hindurch waren ihre Susanne, Donna Anna, Fiordiligi, Ilia und Pamina, ihr Evchen, Essa und Elisabeth künstlerische Herzpunkte der Münchener Festspiele. In den letzten Jahren hatte sich Elisabeth Feuge mehr der Opernregie zugewandt, wo sie ebenfalls mit Erfolg tätig

### BÜHNE

Das Reuflische Theater in Gera bringt in der neuen Spielzeit Chr. W. Glucks "Alceste" in der Übersetzung von Hermann Abert zur Aufführung. Der "Orpheus" er-Scheint am Stadttheater Linz.

Das Stadttheater in Halle hat Hugo Wolfs reizvollen "Corregidor" in den Spielplan aufgenommen.

Im Stadttheater Wuppertal kommt Hermann Reutters neue Oper "Odysseus" kurz nach ihrer Frankfurter Uraufführung zur Erstaufführung.
Das Stadttheater in Trier hat Händels Oper "Tamerlan"

in der Bearbeitung von Hermann Roth für die nächste

Spielzeit vorgesehen.

Essen kundet für seine bevorstehende 50. Jubiläumsspielzeit an zeitgenössichen Opern an: Celar Breigens "Urteil des Paris", zusammen mit "Die schlaue Müllerin", Hermann Reutters "Odysseus", Carl Orffs "Die Kluge" zusammen mit "Carmina burana". Außerdem ist die deutsche Erstaufführung von Malipieros "Capricci di Callot" vorgesehen. Auch ein großes Tanzwerk eines zeitgenössischen Komponisten soll zur Uraufführung kommen.

Lortzings "Hans Sachs" in der Bearbeitung von Willi Hanke und Max Loy erlebte in Stuttgart eine mit

herzlichem Beifall aufgenommene Aufführung.

Kolmar, das bisher von den Nachbarbühnen besucht wurde, eröffnet am r. Oktober mit Nicolais "Lustigen Weibern" einen eigenen Spielbetrieb.

Das Freiburger Opernhaus kündet für die neue Spielzeit 13 Neuinszenierungen und 5 Erstaufführungen zeitgenössischer Werke an: darunter Hans Pfitzners "Herz", Richard Strauß', "Arladne auf Naxos" und "Arabella", Julius Weismanns "Schwanenweiß", Ottmar Gerster "Hexe von Passau".

Das Görlitzer Stadttheater besucht Zittau mit seiner InIzenierung von Carl Orffs "Carmina burana".

Als Nachfolger von Intendant Hans Teßmer wurde von dem stellvertr. Oberbürgermeister der Stadt Mainz, Provinzialdirektor Dr. Wehner, der Generalmusikdirektor der Stadt Mainz Karl Maria Zwißler zum Intendanten des Stadttheaters berufen und von Gauleiter Sprenger bestätigt. Zwißler wird wie seither als Dirigent der großen Opernabende und der Sinfonie-Konzerte tätig sein. Für den ausscheidenden Oberspielleiter der Oper Joachim Poley wurde ein Nachfolger nicht verpflichtet. Der neue Intendant beabsichtigt, durch Gastinszenierungen namhafter Opernregisseure den Aufführungen eine besondere Note zu verleihen. Die Opernspielzeit wird mit einer Neuinszenierung der "Zauberflote" durch Prof. Max Hofmiller - Dresden eröffnet. Als weitere Gastregisseure der Oper-werden genannt: Artur Maria Rabenalt, Generalintendant Dr. Georg Hartmann-Duisburg, Dr. Oskar Wälterlin-Zürich/Basel, Emil Strohbach-den Haag, Reinhard Lehmann-Darmstadt und Walter Fellenftein - Berlin. Neben Ernft Preußer, dem ftändigen Bühnenbildner des Stadttheaters, follen Professor Benno von Arent, Prof. Emil Preetorius, Josef Feneker, Max Fritzsche-Darmstadt, Caspar Nehen und Wilhelm Reinkung gastweise für die Ausstattung herangezogen werden. Im Spielplanentwurf stehen die Erstaufführung von Reutters "Odysseus", Rossinis "Die Italienerin in Algier", Wolf-Ferraris Oper "Die Nacht von Theben"; als Neuinszenierungen sind vorgesehen: Verdis yon these as the state of the s Willy Werner Göttig. theker".

Das Landestheater Rudolstadt, mit Arnstadt im Zweckverband stehend, ist zur ganzjährigen Spielzeit übergegangen. In Arnstadt währte die Spielzeit diesmal vom 1. Februar bis zum 15. Juni. Vom 27. Juni bis zum 19. Juli werden im Freilichttheater auf der Heidecksburg unter der künstlerischen Leitung von Egon Schmid die "National-Festspiele Rudolstadt" veranstaltet. Zu Kleists "Prinz Fried-rich von Homburg" und Calderons "Über allen Zauber Liebe" hat Kapellmeister Gerhard Möllecken einfühlende, wirkungsvolle Bühnenmusik komponiert.

Die Metropolitan-Oper in Neuyork wurde wegen Geldmangels und infolge der Kriegsverhältnisse geschlossen. Bei dieser Nachricht kommt einem sofort das rege deutsche Musikleben während des Krieges in den Sinn, das sich nicht allein auf die bereits vor dem Krieg bestehenden Bühnen beschränkte, sondern sogar mitten im Kriege eine Reihe neuer Kunstinstitute eröffnete.

#### KONZERTPODIUM

MD Hans Roeffert, der bereits im vergangenen Winter das zeitgenössische Schaffen mit Hans Pfitzners Kla-Winter das zeitgenollitche Schaften mit Hans Pfitzners Klavierkonzert Es-dur, Paul Graeners "Variationen über das
Wolgalied", Erich Anders' "Spitzweglieder", Richard Strauß'
"Till Eulenspiegel", "Tod und Verklärung" und "Festliches
Präludium", Siegmund von Hauseggers "Barbarossa", Josef
Haas' "Heitere Serenade für Orchester" und Herm. Zilchers
"Tanzfantasse" seinem Posener Hörerkreis besonders nahebrachte, setzt sich auch in der neuen Spielzeit für zeitgenös-Ottmar Gersters, "Ernster Musik", Gerhart von Westermans "Sinfonietta", Helmut Degens "Capriccio", Max Trapps "Allegro deciso". Paul Graeners "Wiener Sinfonie", Wilhelm Jergers "Salzburger Hof- und Barockmusik" und Rentschs "Deutschen Liedern".

Der Münsterische Konzertwinter unter GMD Heinz Dreisel sieht 14 Symphoniekonzerte, mehrere Chor- und Kammermusikveranstaltungen und Studio-Aufführungen zeit-

genössischer Musik vor.

Freiburg i. Br. wird in der kommenden Spielzeit jedes der acht unter GMD Bruno Vondenhoff vorgelehenen Konzerte zweimal ansetzen, um den Besucherandrang

befriedigen zu können.

Das städtische Konzertleben in Mannheim, das unter der Gesamtleitung von GMD Karl Elmendorff steht, gliedert im kommenden Winter seinen 8 großen Symphoniekonzerten vier Kammermusikabende an. Für die Symphoniekonzerte, in die jeweils Vokal- und Instrumentalsolisten eingebaut find, hat Karl Elmendorff aus dem neueren Schaffen u. a. Ludwig Thuilles "Romantische Ouvertüre", Hans Psitzners "Blütenwunder" und "Trauermarsch", R. Strauß' "Japanische Festmusik", Max Trapps "Allegro deciso" und Heinz Röttgers "Sinfonie in gis-moll" vorgeschen.

Die Konzertspielzeit in Luxemburg umfaste im letzten Winter fünf große Symphoniekonzerte, die insgesamt

von mehr als 8000 Personen besucht wurden.

Günther Schulz-Fürstenberg spielte in der Stuttgarter Liederhalle erfolgreich Cellowerke von Robert Schumann, J. Haydn und Anton Dvořák mit dem Landesorchester Gau Württemberg unter Gerhard Maaß.

J. N. Davids Zweite Symphonie Werk 20 kommt durch das Orchester des Stadttheaters Bielefeld unter Dr. Hoffmann demnächst zur Aufführung; seine Partita wird in Mülheim

unter MD Meißner erklingen.

In Metz kamen unter Leitung von Prof. Rud. Nilius das Sextett Werk 6 von Ludwig Thuille, die Sonate für Violine und Klavier Werk 18 von Richard Strauß durch Mitglieder des Metzer Symphonieorchesters zur Aufführung. Im gleichen Konzert hoben die Künstler das Werk eines jungen Metzer Komponisten, das Klavierquartett von Marzel Deutsch aus der Taufe,

Görlitz schließt an sein unlängst durchgeführtes 26. Schlesisches Musikfest einen reichen Konzertsommer an, der im Zeichen Haydns, Mozarts, Schumanns und Webers fteht.

Hermann Ambrosius' neues Flötenkonzert wird nach seiner Uraufführung im Gohliser Schlößchen von der Stadtkapelle Bruffel und am Wehrmachtslender Bruffel gespielt,

Haydns "Jahreszeiten" kamen im großen Remter der Marienburg zu einer eindrucksvollen Wiedergabe.

Werner Karthaus' neue Rantate für Chor und Orchester nach Gedichten von Goethe wird im kommenden Winter unter GMD Hugo Balzer in Duffeldorf, unter MD Horst - Tanu Margraf in Remscheid erklingen. Seine 2. Sinfonie ist für den Oktober von GMD Otto Volkmann zur Duisburger Erstaufführung angenommen, MD Albert Bittner wird sie in Essen dirigieren.

Das Städtische Symphonieorchester Litzmannstadt unter Leitung von MD Bautze brachte in der Spielzeit 41/42 folgende Werke zeitgenöffischer Musik: Hans Pfitzner: Elegie und Reigen, Lieder für Alt und Orchester, Max Reger: Mozart-Variationen, Gerd Benoit: Rigaer Symphonie, Lieder für Alt und Orchester (beides Uraufführ.), Cefar Bresgen: Mayenkonzert für Klavier und Orchester, Heinrich Spitta: Musik für Streichorchester, O. T. Respighi: Mixolydisches Klavierkonzert (Leitung: Konoye). Die Städtische Musikschule vermittelt in ihren Kammerkonzerten an zeitgenössischer Musik: E. Pepping: Clavichord-Sonate, Bela Bartok: Sonatine für Klavier, E. von Dohnanyi: Rhapsodie C-dur, Gerd Benoit: Klaviermusik Nr. 2, Konzertmusik für Geige und Klavier (UA), Streichquartett, Arno Knapp: Sonate für Klavier (UA), Kleine Sonate für Geige und Klavier, Ewald Weiß: Streichquartett.

### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Karl Ueter vollendete soeben eine Oper in drei Akten mit

dem Titel "Imperator Casar".

Alfred Berghorn vollendete soeben ein neues Chorwerk "Hymne an die Ewigkeit" für 4-8stimmigen gem. Chor und großes Orchester Werk 35 und arbeitet ferner an einer Klaviersonate und an Werken für Orgel. Ersteres Werk kommt im Winter zur Uraufführung.

#### VERSCHIEDENES

Für eine größere Biographie Theodor Kirchners werden alle Besitzer von Briesen, Handschriften u. a. Zeugnissen Kirchners um Angabe ihrer Anschrift an Dr. Sietz, Köln/

Rhein, Lohrbergstr. 39 gebeten.

Das italienische Institut für Musikgeschichte gibt in diesen Tagen die ersten Bände seiner Veröffentlichungen heraus. Es erscheint ein erster Band der Madrigale von Gesualdo da Venosa, sowie ein erster Band der Madrigale von Pomponio Nenna. Weiter wird ein Neudruck der 1574 von de Antiquis herausgegebenen Sammlung ländlicher Lieder nach neapolitanischer Art des 16. Jahrhunderts von Komponisten aus Bari erscheinen.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Des 100. Geburtstages Karl Zellers gedachte der Reichsfender mit einem Sonderkonzert.

Die Reichsrundfunkgelellschaft erteilte dem zur Zeit im Wehrdienst stehenden Freiburger Komponisten Guslav Schwikkert den Auftrag, ein Werk heiteren Charakters für großes

Orchester zu schreiben.

Die Generaldirektion der ENIT - des römischen Rundfunks - hat eine Reihe von Funkplaudereien vorbereitet, in deren Rahmen, ausgehend von der landschaftlichen Schönheit und den künstlerischen Sehenswürdigkeiten der verschiedenen italienischen Gaue den Hörern auch deren typischste Volkslieder nahegebracht werden sollen. Diese Sendungen, deren Text von bekannten Persönlichkeiten der Literatur und Kunst ausgearbeitet wird und deren musikaliichen Teil Prof. Nataletti, Dozent für Brauchtum am Kgl. Konservatorium Santa Cecilia in Rom zusammengestellt hat, werden den italienischen Rundfunkplan auf eigenartige Unger. Weise erweitern.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Der Lübecker Organist Walter Kraft vermittelt im Zusammenwirken mit der Sopranistin Lisa Wagner-Schwarzweller und des Flötisten Rolf Ermler in Kopenhagen Werke von Buxtehude, Händel und Bach.

GMD Franz von Hoeßlin dirigierte in Athen Richard Strauß' "Elektra".

Das NS-Symphonicorchester ist soeben einer Konzertreise aus Holland zurückgekehrt. Es hat dort vor Wehrmachtsangehörigen gespielt und unter der Leitung von GMD Franz Adam und Staats-KM Erich Kloß zwölf Konzerte gegeben. Im Verlaufe dieser Reise konzertierte es in Arnheim, Appeldoorn, Zwolle, Assen, Groningen, Leeuwarden, den Helder, Heilo, Amsterdam, den Haag, Utrecht und Hilversum. Solisten dieser mit großem Erfolg aufgenommenen Konzerte waren die Sopranistin Anny van Kruyswyk, der Berliner Pianist Hans Bork, sowie die beiden Konzertmeister des Orchesters, Kammervirtuole Michael Schmid und der Cellist Philipp

Budapest wird in der nächsten Spielzeit an deutschen Werken Glucks "Orpheus und Eurydike", Händels "Rodelinde", Wagners "Siegfried" und "Götterdämmerung" Werner Egks "Zaubergeige" neu einstudieren.

Das Münchener Fiedel-Trio für alte Mulik konzertierte Anfang Juli in den schwedischen Städten Rastad

Beethovens 9. Symphonie erlebte soeben ihre Erstaufführung in Athen.

Wagners "Fliegender Holländer" wurde soeben vom Ensemble der Kölner Oper unter Leitung von Karl Damm e r in Paris gespielt.

### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Heinz Bongartz: "Mädchenparadies". Bühnenmusik zu dem musikalischen Lustspiel von Kurt Sellnick (Schwerin, Staatstheater, 25. Juni).

Siegfried Köhler: "Siebenschön". Tanzspiel (Heilbronn, Stadttheater).

#### Konzertwerke:

- Helmut Bräutigam: "Historische Soldatenlieder" (Nürnberg, Singschule, unter Waldemar Klink).
- Helmut Bräutigam: Gefallenen-Kantate (Salzburg, durch die Studentenschaft des Konservatoriums Dresden).
- Celar Bresgen: "Das Kindlfest" (Graz, unter Prof. Dr. Felix Oberborbeck).
- Marzel Deutsch: Klavierquartett (Metz).
- Hans Richter Haafer: Streichquartett d-moll (Dresden, Willibald Roth-Quartett).
- Alexander Friedrich von Hessen: Sonate für Violoncell und Klavier (Frankfurt/M., durch Otto Bogner und Anneliese Walther).
- Ella Mertin: Quartett für Flote, Violine, Cello und Klavier (Danzig, Danziger Trio mit Karl Schröder / Flöte).

- Philipp Mohler: "Jugendkantate" für Chor und
- Orchester (Nürnberg, Singschule, unter Waldemar Klink). Hubert Rudolf: "Festliche Intrade" für Trompeten und gr. Orchester (Wien, unter Leitung des Komponisten, 5. Juni).
- Erich Sehlbach: Concertino für Flote und Orchester (Remscheid, unter Horst-Tanu Margraf, Sol. P. Labetzke).

### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN

#### Rühnenwerke:

- Cesar Bresgen: "Das Urteil des Paris". Oper (Göttingen).
- Felix Petyrek: "Der Garten des Paradieses". Oper (Leipzig, Anfang November).
- Ermanno Wolf-Ferrari: "Die Nacht von Theben". Oper (Hannover, Spielzeit 41/42).

- Hermann Ambrolius: Flötenkonzert (Leipzig, Gohliser Schlößchen, durch das Leipziger Gewandhauskammer-orchester unter GMD Paul Schmitz, Sol. Karl Bartuzat, 26. August).
- Theodor Berger: ,,Romanze vom Prinz Eugen"
- (München, unter Oswald Kabasta, Winter 42/43).

  Hermann Blume: "Meine Berge, meine Heimat". Sinfonische Suite (Bochum, unter Klaus Nettstraeter, Winter 42/43).
- Helmut Degen: Doppel-Klavierkonzert (Bochum, unter Klaus Nettstraeter, Winter 42/43).
- Werner Karthaus: Kantate für Chor und Orchester nach drei Gedichten von Goethe (Duffeldorf, unter Hugo Balzer).
- Josef Knettel: Passacaglia für gr. Orchester (Bochum, unter Klaus Nettstraeter, Winter 42/43). Paul Kraufe: Drei Stücke aus Werk 53 (Dresden,
- Friedenskirche, durch Gerhard Paulik).
- Heinz Röttger: Sinfonie in gis-moll (Mannheim, unter Karl Elmendorff).
- Hubert Rudolf: "Konzertante Musik" für Holzbläser und Streichorchester in 4 Sätzen (Thorn, unter Max Kojetinsky, Oktober).
- Carl Schadewitz: Solo-Kantate für Alt, Violine, Cello u. Klavier nach Worten von Hermann Hesse (Berlin, Lore Fischer mit dem Pozniak-Trio, Winter 42/43).
- Josef Schelb: "Konzert für Orchester" (Freiburg i. Br.,
- unter GMD Bruno Vondenhoff, Winter 42/43). Max Seeboth: Sinfonische Suite für großes Orchester (Breslau, unter GMD Philipp Wiff, Winter 42/43). Karl Ueter: Konzert für Violinen, Celli und Orchester
- (Freiburg, unter GMD Bruno Vondenhoff, Winter 42/43).

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. - Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. - Für den Verlag verantwortl .: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. - Für Inserate z. Zt. gültig; Preisliste Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

### EINBANDDECKE ZEITSCHRIFT FÜR MUSIK

108. Jahrgang 1941

Buckramleinen mit Goldprägung Mk. 2.50 GUSTAV BOSSE VERLAG REGENSBURG

### Anerkannte

### Konzertpianistin

Kammermusikspielerin und Gesangsbegleiterin möchte sich Kammermusikvereinigung oder Sänger (in) für Tournée anschließen.

Offerten unter 1005 an die "Zeitschrift für Musik", Regensburg

# Schlesische Landesmusikschule, Breslau

Direktor: Professor Boell

Ausbildung bis zur künstlerischen Reife in: Instrumental-, Gesangs-, Dirigenten-, Kompositionsklassen, Opernschule, Opernschule, Orchesterschule, Seminar für Musikerzieher, Seminar für Organisten und Chorleiter, Dirigentenkurse (Oper und Konzert)

Aufnahmeprüfungen: 7. bis 10. September 1942. Semesterbeginn: 14. September 1942 Auskunft durch:

Schlesische Landesmusikschule, Breslau, Taschenstr. 26/28. Ruf: 22601, Nebenstelle 3055

### Konservatorium und Musikseminar der Stadt Kassel

Ausbildung in sämtlichen Zweigen der Musik und des Theaters — Abteilung Theaters chule (in Verbindung mit dem Preußischen Staatstheater Kassel)

Künstlerische Leitung: Generalintendant Dr. Franz Ulbrich — Lehrkräfte: Mitglieder des Preuß.

Staatstheaters Kassel. Ausgewählte Lehrkräfte des Städt. Konservatoriums.

Vorbereitung zum Bühnenberuf in der Opernschule, Schauspielschule, Chorsängerschule Beginn des Winterhalbjahres: Dienstag, den 1. September 1942

Aufnahmeprüfungen für die Opern- und Chorsängerschule Mittwoch, den 2. September 1942 für die Schauspielschule Donnerstag, den 3. September 1942

Auskunft u. Druckschriften im Geschöftszimmer des Städt, Konservatoriums Kassel, Kölnische Straße 36

### Nordmarkschule der Stadt Kiel

für Musik Bewegung und Sprecherziehung

Direktor: Werner Schmalmack

Abteilung Musik: Ausbildung in allen musikalischen Fächern, Musikseminar, Orchesterschule, Opernschule, Staatliche Musiklehrerprüfung

Abieilung Bewegung: Ausbildung für Tänzerinnen und Tanzpädagogen

Auskunft durch das Sekretariat, Reventlouallee 6

### Staatliche Hochschule für Musik / Köln

Direktor: Professor Dr. Karl Hasse

Meislerklassen für Gesang, Klavier, Dirigieren, Geige, Bralsche, Cello, Orgel, Komposition und Theorie, Cembalo, \Kontraba\(\frac{6}{3}\), Schlagzeug, Harle, und Blasinstrumente.

Ableilung für Schulmusik, Ableilungen für evangelische und kalholische Kirchenmusik, Opernschule, Opernschule, Orchesterschule, Sonderlehrgang für Chorleiler, Arbeitsgemeinschaft mit dem Reichssender Köln.

Hochschulorchester, Vororchester, Hochschulchor, Madrigalchor.

Beginn des Wintersemesters 1942/43 am 15. September 1942.

Aufnahmegesuche sind bis späleslens 12. Seplember 1942 einzureichen. Auskunft erleilt die Verwallung der Hochschule, Köln, Wolfsstr. 3/5, die auf Anforderung Unterlagen übersendet. Fernsprecher 210211 (Rathaus), Nebenstelle 2257 oder 2251 Das Seminar zur Vorbereitung für die Staatliche Privalmusiktehrerprüfung

befindel sich bei der unter gleicher Leitung stehenden Rheinischen Musikschule der Hansesladt Köln.

# Staatliche Hochschule für Musik / Stuttgart

Direktor: Dr. Hugo Holle

Berufsausbildung in sömtlichen Fächern der Tonkunst. — Abteilungen für künstlerische Ausbildung, Musikerziehung, Schulmusik (Ausbildung der Anwärter für des künstlerische Lehremt en höheren Schulen in der Fachrichtung Musik) Rhythmische Erziehung, Opernschule, Orchesterschule, Abteilung für Kirchenmusik.

Neuaufnahmen: 28. September. Aufnahmebedingungen durch die Verwaltung

### FOLKWANGSCHULEN DER STADT ESSEN

FACHSCHULEN FÜR MUSIK, TANZ UND SPRECHEN

Direktor: Dr. Hermann Erpf

Ausbildung zu allen Künstlerberufen auf den Gebieten MUSIK / TANZ / SPRECHEN UND SCHAUSPIEL

Auskünfte und ausführliche Werbehefte der einzelnen Abteilungen durch die Verwaltung, Essen Sachsenstraße 33, Ruf 24900.

Geigen, Bratschen, Celli, Zithern und Gitarren, auch reparaturbedürftige zu kaufen gesucht.

Musikhaus Schmid, München, Residenzstraße 7

### Musikalien

neue und gebrauchte, auch ganze Sortimente, gegen bar zu kaufen gesucht.

Angebote mit Liste oder Verzeichnis erbeten.

Musikhaus Schmid, München Residenzstraße 7

# Friedrich von Hausegger

Gesammelte Schriften

herausgegeben von Siegmund von Hausegger

Die Musik als Ausdruck — Das Jenseits des Künstlers — Die künstlerische Persönlichkeit

546 Seiten mit 1 Bildbeigabe, gebunden Mk. 6.— Band 26 der "Deutschen Musikbücherei"

Friedrich von Hausegger, der große Musikästhetiker, der von 1872 bis 1899 an der Universität in Graz wirkte, liegt mit dieser Sammlung in seinen Hauptwerken wieder vor. In seiner "Musik als Ausdruck" wurde er der Gegenpol zu Hanslicks Theorie "Vom musikalisch Schönen". Er gab mit dieser Schrift der sich erst allmählich siegreich durchsetzenden Gedankenwelt Richard Wagners die wissenschaftliche Begründung. Im "Jenseits des Künstlers" bemüht er sich um die Aufhellung der tief geheimnisvollen seelischen Vorgänge, welche die künstlerische von jeder anderen geistigen Tätigkeit unterscheiden, während er in der "Künstlerischen Persönlichkeit" die Kunst als Ausdruck der Persönlichkeit und damit tief im menschlichen Wesen begründet erkennen läßt. Den grundlegenden Ausführungen dieses großen deutschen Musikforschers kommt gerade für unsere Zeit wieder eine hohe Bedeutung zu.

Zu beziehen durch jede Buch- und Musikalienhandlung

GUSTAV BOSSE VERLAG, REGENSBURG

Zum bevorstehenden 70. Geburtstag (16. August 4942) von

## S. von Hausegger

bringen wir seine folgenden in unserem Verlage erschienenen Kompositionen in Erinnerung:

#### Orchesterwerke:

"Aufklänge" (Sinfon, Variationen über ein Kinderlied)/"Barbarossa"/"Dionysische Fantasie"/"Wieland der Schmied"

Chorwerke (mit Orchester):

"Totenmarsch" / "Schlachtgesang" / "Schmied Schmerz" / "Neuweinlied" (Männerchor) / "Stimme des Abends" / "Schnitterlied" (gemischter Chor)

### Lieder und Gesänge:

Zwei Gesänge für Tenor mit Orchester / Drei Gesänge nach mittelhochdeutschen Dichtungen für eine mittlere Frauenstimme, Bratsche und Klavier / 39 Lieder für eine Singstimme und Klavier



Ansichtsmaterial bereitwilligst durch jede Musikalienhandlung oder direkt vom Verlage

RIES & ERLER BERLIN W 15 In 2. Auflage liegt vor:

ROBERT HENTSCHEL

# Grundlehre der Musik

Eine anschauliche Darftellung musikalischer Grundvoraussehungen.

Mit gablreichen Notenbeispielen.

90 S. Rart. RM 2.80

\*

"Der Berfasser behandelt die Elemente der Musit in weiser Beschräntung auf das unbedingt Wichtige, doch in so umfassender Weise, daß das Studium seiner Schrift dem musiziersreudigen Laten wie dem weiterstrebenden Musitstudierenden klare und vor allem abgerundete Erkenntnisse vermittelt. Ich halte das Wert zur Einsührung an Bolksmusikschulen für besonders geeignet."

(Kurt Beder, Leiter der Städt. Musiksschulen sur gugend und Volk, Glas)

"Bon der Darstellung des Tonraumes, der Intervalle und der Tonalität entwickelt sie bis zu den Ansängen der Formlehre die Grundbegriffe der Musitsehre in einer faßelichen Form, die sich vor allem durch die organische Ableitung der zu gewinnenden Erkenntnisse aus dem naturgegebenen musicalischen Empfinden leicht einzuprägen vermag." (Die Musitpsiege)

Durch bie Mufitalienhandlungen

Chr. Friedrich Vieweg Berlin

### HANS STIEBER

# Symphonische Aphorismen für Kammerorchester

Partitur und Orchesterstimmen leihweise

Bisherige Aufführungen:

Leipzig (Gewandhaus, GMD Paul Schmitz), Halle und Berlin (GMD Paul Schmitz), Frankfurt a. d. Oder (MD Hans Röschke), Hannover (Prof. Rudolf Krasselt)

# Symphonische Trilogie für großes Orchester

Partitur und Orchesterstimmen leihweise

Uraufgeführt in Leipzig (Gewandhaus) am 23. Oktober 1941

"Drei Sätze, die durch thematische Beziehungen miteinander verbunden sind; der erste entfaltet sich organisch über einem metrisch eigenwilligen Chaconnethema; der zweite langsame singt im weit geschwungenen Ariosobogen, dessen Atemführung an Händel gemahnt; im Finale vereinigen sich Humor und Kontrapunkt zu einem mit gleich starker Musiklogik und Klangfantasie durchgeführten überlegenen Spiel der Themen aus allen drei Sätzen."

"Allgem. Musikzeitung"

"Prof. Hermann Abendroth und das Gewandhausorchester boten das schwierige Werk in einer prachtvollen Wiedergabe, die all die starken Gegensätze, die Bewegungsenergien der Themen, die Spannkraft der Entwicklungen, die Farbigkeit des Orchesterklanges den Hörern nahebrachte und dem anwesenden Komponisten zu einem großen, ehrlich verdienten Erfolg verhalf. Aber – solche Werke dürfen freilich nicht auf die Uraufführung beschränkt werden, man möchte der Trilogie bald wieder einmal begegnen".

"Neue Leipziger Tageszeitung"

### Gutenberg-Legende Kantate nach Worten von H. Stieber

für Sopran- u. Baß-Solo, vierstimmigen Männerchor, Klavier und kleines Orchester

Klavierauszug mit Text Ed. Breitkopf 5699 RM4 -4 Chorstimmen je RM —.60 Partitur und Orchesterstimmen leihweise

Bisherige Aufführungen:

Nürnberg (Chorgemeinschaft Kulturverein), Leipzig (Leipziger Männerchor, zweimal).

Breitkopf & Härtel / Leipzig

# ENRICO MAINARDI

### IM VERLAG B. SCHOTT'S SOHNE, MAINZ

#### Kompositionen:

Sonatina für Violoncello und Klavier Ed, Schott 3630.	RM 3.—		
Sonata breve für Violoncello solo Ed. Schott 3783	RM 2.50		
Sieben Etüden, zwei Capricci und Marsch für Violoncello solo			
	Ed. Schott 3779 (in Vorbereitung)		

#### Neuausgaben:

J.	5. Bach, Sechs Suiten für Violoncello solo Ed. Schott 299	9	RM 6
L.	Boccherini, Largo v. Allegro für Violoncello v. Klavie	F Ed. Schott 3780	RM 2

### R. Volkmann, Konzert für Violoncello mit Orchester, op. 33

Klavier-Auszug Ed. Schott 3784 ...... RM 2.-

Enrico Mainardi, einer der führenden Cellisten unserer Zeit, liefert mit vorliegenden Werken einen wertvollen Beitrag zur nicht sehr umfangreichen Cello-Literatur. Aus den eigenen Kompositionen spricht ein urwüchsiger, niveauvoller Musiker und zugleich ein Virtuose, der seinem Instrument neue technische Möglichkeiten erschließt; die Neuausgaben beweisen den geschmackvollen Interpreten, der allen nach gleich hohen Zielen Strebenden, seien es nun Schüler oder Fachgenossen, zum Verständnis der Kunstwerke und zur mustergültigen Darbietung verhelfen will. Ernsthafte Cellospieler werden diese Neuerscheinungen nicht ohne großen Gewinn wieder aus der Hand legen.

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung



#### NEUES LIEDSCHAFFEN!

SOEBEN ERSCHIENEN

# WALTER ABENDROTH OP. 12 FÜNF LIEDER

Für eine Singstimme und Klavier

1. Ich bin der Welt abhanden gekommen (Friedrich Rückert). 2. Unter Sternen (Gottfried Keller) 3. In der Frühe (Theodor Storm) 4. Jetzt rede du! (Conrad Ferdinand Meyer) 5. Ein Winterabend (Georg Trakl)

PREIS 3.- RM

Auch bereitwilligst zur Ansicht. Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / LEIPZIG

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manuíkripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KÖLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN/SEPTEMBER 1942 HEFT 9

### Kurt Hessenberg.

Werk und Persönlichkeit.

Von Gerhard Schwarz, Frankfurt/M.

Es ist eine undankbare Aufgabe, in der Bildung begriffenes Schaffen so zu umreißen, daß auch wirklich ein Umriß daraus wird, mit anderen Worten, daß eine Persönlichkeit und ihr bis hierher geschaffenes Werk plastisch vor Augen tritt im Spiegel der Schilderung. Es ist eine undankbare Aufgabe, die sich doch — hat man sie einigermaßen gelöst — so dankbar gibt. Weil sie — das Maß ergibt sich jeweils aus der Reise der Persönlichkeit — Entdeckerfreuden gewährt. Nicht immer im Großen, wohl aber in der Feinheit der Durchdringung und der mehr aus dem Innerlichen heraus schwingenden Abrundung.

Solche Tatsache (und nur darum ist sie hier festgestellt) wurde ganz klar am vorliegenden Fall. Kurt Hessenberg, der in Frankfurt am Main lehrt und komponiert, ist als Schaffender dem Entwicklungs- und Läuterungsprozeß der Musik unserer Tage viel zu unmittelbar verhaftet, als daß von daher eine (für solche Betrachtung ungemein wichtige) Problemstellung gefunden werden könnte. Darin liegt in diesem Falle doppelt große Gefahr: an den Dingen vorbeizudenken und zu -reden. Aber Hessenberg ist, anders gesehen und gewertet, in seinem Schaffen immer wieder gründlich neu und in keiner Beziehung stilistisch oder schematisch sestengelegt, sodaß sich von daher ungeahnte Perspektiven für eine Einordnung seines Wesens, seiner Erscheinung im Raume klingender geistiger Auseinandersetzungen ergeben. Da ist auch schon das vielsach Dankbare der Aufgabe, noch ehe sie gelöst ist.

Kurt Hessenberg ist weder als Mensch noch als Schaffender so geartet, daß man ihm in dieser Doppelposition Problematisches im Ausdruck zumuten dürfte, oder daß man mit subjektiver Deutung den von ihm geschaffenen Werten gerecht würde. Darum ist es nicht gut möglich, in irgend einer Weise analytisch vorzugehen. Nicht möglich und nicht nötig. Weil alles sich selbstverständlich vor Auge und Ohr ausbreitet. Das ist nun nicht etwa so zu verstehen, daß man sich keine Mühe machen brauchte, den Gehalt solchen Musizierens zu finden und in ihn einzudringen, aber wer ernsthaft bemüht ist (und solches Bemühtsein fordert echte Kunst ja immer), kann ohne besondere Voraussetzungen den anklingenden Gedankengängen folgen und Gewinn aus ihnen schöpfen. Weil alles natürlich gewachsen ist und weil Hessenberg durchaus nicht weise oder geheimnisvoll versponnen in seinen Aussagen sein will. Was einmal an anderer Stelle und aus anderem Anlaß über ihn gesagt worden ist: "Er gehört zu den Wenigen, denen es vergönnt ist, nie Gewagtes zu wagen, nie Gesagtes zu sagen", soll seiner immerhin subjektiven Haltung entkleidet werden, foll auch an dieser Stelle von allem Verkündenden (was dem Zeitgenossen, dem noch an seinem Lebenswerk Bauenden, bei aller Ehrlichkeit nie recht dient) befreit sein, es bleibt deswegen immer noch ein gewichtiger Anhaltspunkt: daß es bei Hessenberg um neues Wagen und Sagen geht.

Wo findet sich das und wo wird es vor allem deutlich und entscheidend?

Analytisch ginge das an unzähligen Beispielen zu beweisen, das aber hieße, wie schon weiter oben bemerkt, am Wesentlichen vorbeigehen. Hessenbergs Werk ist nur im Hinblick auf die Entwicklung zu verstehen. Wie nun ist das Bild des Musikers Hessenberg treffend umrissen? Sicherlich recht treffend, wenn man ihn als einen Vertreter des deutschen Kunstgedankens an sich nimmt. Die echten deutschen Künstler haben seit je den Hang zu starker Verinnerlichung gehabt. Ihnen wohnte jene unbezwingbare Kraft inne, die sich den äußerlichen Dingen der Welt nie ganz zuwandte, die aber immer noch als Bezwingerin über sie triumphierte. Solche Künstler haben nie das Scheinen vor sich hergetragen als auffällige Empfehlung, sondern haben durch ihr Sein ihren Wert erwiesen. Nicht anders ist das bei Hessenberg, der, wenn man ihn kennt oder um seine Entwicklung weiß, eine schon fast allzu nüchterne Einfachheit an den Tag legt. Er, 1908 in Frankfurt am Main als Sohn eines Rechtsanwalts geboren, aus sehr musikliebendem und -pflegendem Hause, kommt mit 19 Jahren zu Günter Raphael nach Leipzig, und nach einer annähernd fünfjährigen Unterweifung ist er selbst für kurze Zeit Lehrender in der Pleißestadt, um dann, 1933, ein offizielles Lehramt an Dr. Hochs Konservatorium in seiner Vaterstadt anzunehmen. Und so lehrt er heute noch an gleicher Stelle an dem Institut, das inzwischen zur Staatlichen Musikhochschule umgebildet wurde.

Will man mehr von ihm wissen, so muß man sich an sein schon recht umfangreiches und gewichtiges Werk halten. Das setzt mit der Opuszahl 1 bereits in der Studienzeit, also 1930, ein. Und zwar mit jenen "Inventionen für Klavier", die ohne Umschweife von der gesonderten Haltung und ganz und gar entwickelten Eigenwilligkeit ihres Schöpfers sagen. Es ist jenes Werk 1, wie es nicht nur entstehungsgeschichtlich beziffert werden muß, sondern mit dem auch der Komponist noch heute zu zählen beginnt, also zu welchem er sich ohne Einschränkungen bekennt, nachdem ein Dutzend von Jahren nicht nur weitaus wichtigere Ergebnisse, sondern auch Ehrungen mancher Art und ein Bekanntwerden im weitesten Sinne gebracht hat. - Ist hier das Kammermusikalische von allem Anfang stark betont, so dürfen wir in diesem Zusammenhange einiges überspringen und gleich auf Werk 7, die "Struwwelpeter-Suite", Hessenbergs erstes Werk für Orchester, hinweisen. Abgesehen von der schon ganz selbständigen und überlegenen Instrumentation (für kleines Orchester) ist es verwunderlich, wie der junge, aufstrebende, mit den bitterernstesten Mitteln ringende Musiker hier in übersprudelndem Humor ein Ventil findet, sich von den mächtigen inneren Spannungen zu entladen und gleichsam parodistisch seine Einfälle zu verkleiden und wahrscheinlich ein wenig sich selbst und feinen jugendlichen "tödlichen" Ernst zu verulken. Diese Stücke — 5 Tanzburlesken, eigentlich als Klavierbegleitung für eine Tänzerin geschrieben und erst später instrumentiert - sind köstlich in ihrer Art, nicht zuletzt, weil fie die schon dem jungen, dem beginnenden Hessenberg souveräne Beherrscherkraft und große Beweglichkeit des Ausdrucks voraussagen, eine Beweglichkeit, die eigentlich bis auf den heutigen Tag ein jedes der Hessenbergschen Werke kennzeichnet, auszeichnet, heraushebt aus dem noch vielfach flächigen Schaffen der Gegenwart. Freilich ist bis dahin alles eruptiv Herausgeschleuderte noch nicht von jenem warmen Glanz persönlicher Erlebnistiefe übergossen, wie er sich nun in dem folgenden Werk 8, dem Streich quartett Nr. 1, ankündigt. Ist hier die Fülle der Einfälle, die Buntheit der Fantasse auch noch nicht mit allen Mitteln zum Ausdruck gebracht, so spürt man doch schon in dem wenig später entstandenen Divertimento für Violine und Klavier (Werk 13) auch in dieser Richtung ein deutliches Ausbauen und fundamentales Verankern der schildernden Kräfte.

Von hier ab kann auch eine Einordnung des Wesens und der gestalterischen Momente vorgenommen werden. Aus der genauen Anschauung alles bis dahin Vorliegenden und auch des später Geschaffenen läßt sich gleich eines auf der ganzen Linie sesssschen eine durch weg gewahrte Tonalität (die man eine Zeit lang jedem Jungen abzusprechen allzu schnell bereit war). Schon an diesem frühen Punkte beweist sich die Fülle der Beziehungen, das sinnreiche Ineinandergesügtsein aller Klänge, was beides immer wieder zu dem einen Endzweck: der möglichst intensiven, von innen heraus ansprechenden Wirkung führen soll. Was ist in diesem Sinne die Symphonie aus dem Jahre 1936 (Werk 11) anderes, als ein behutsam gefügter Bau, dessen thematische Merkmale in mühseliger Ehrlichkeit ersonnen, errichtet und in

Beziehung zum ganzen Aufriß gestellt wurden. Wie stark ist in ihr das Kontrapunktische gewahrt, wie drängt sich auch äußerlich alles zu formaler Geschlossenheit, wie es uns ein großes Erbe übermittelt hat!

Rahmen zu diesem ersten, künstlerisch umfassenden Zeugnis sind Stücke, in denen das Klavier wieder in den Vordergrund tritt: das Klavier quartett, Werk 10, das sich stilistisch bereits recht fertig und — ebenfalls Zeichen zunehmender Reise — im Ausdruck nicht überstürzt, wenngleich eine in dieser Beziehung höchstmögliche Farbigkeit erreicht ist, und dann die "Kleinen Stücke" für Klavier, Werk 12, deren Reichtum an Gedanken, knappste Formulierung und klaviermäßige Behandlung gleichermaßen ansprechen. — Eine erste nachhaltige Ausstrahlung in die bedeutsamere Offentlichkeit bringt der glückliche Einfall, eigentlich die Reihe von Einfällen des Werk 14, der "Kleinen Suite" für Orchester, die im Rahmen der traditionellen und im besten Ruf stehenden Freitags-Konzerte des Frankfurter Museums unter Franz Konwitschny uraufgeführt wurde. Was wiederum zum Teil erst für das Klavier konzipiert war, ist hier für ein anspruchslos besetztes Orchester geschrieben. Bunt und dennoch beziehungsreich ist die Wahl der Sätze: Präludium, Scherzo, Aria, Marsch, Ständchen, Intermezzo klingen — keines länger als zwei Minuten — vorüber, markant in der Zeichnung, ungemein scharf pointiert im seinen Witz, der allem zu Grunde liegt. Ein belebtes, immer durchsichtiges, glasklares Finale beschließt die slüchtigen und doch in Ohr und Sinn haftenden Impressionen.

Man geriete doch in die Ausweglofigkeit feststellenden Analysierens, wollte man nicht an dieser Stelle vor den Auswirkungen die Tiefen des Wesens ermessen, das sich nun immer mehr von der Oberfläche konstruierten Klanges absetzt, des Wesens, das Anschauung und belebender Trieb ist. Man fasse das nicht als ein wörtliches Bekenntnis Hessenbergs auf, aber er ist, ob das nun auf der Hand liegt, oder nicht, im Grunde so etwas wie ein Romantiker. Nicht etwa aus formalen Gegebenheiten heraus, nicht aus gemütvoller Beschaulichkeit, nein die Romantik, der er tief innerlich verpflichtet ist, leuchtet nicht so sehr aus seinem Werk selbst, als aus der Veranlassung und geistigen Bestimmung zum Werk. Oder ist das nicht irgendwie romantische Haltung, wenn ihm die Form nicht Selbstzweck, nicht gar Anlaß ist, sondern etwas, das sich dann eben von selbst ergibt und angleicht? (Damit ist nicht gesagt, daß nicht zwischendurch auch einmal die Form Anreiz sein könnte!) Gewiß unterliegt bei ihm alles einer strengen, maßvollen Ordnung, aber in ihm ist der Glaube wach an die Vielfalt und ewige Neugeburt des Geistes, der sich nicht zufrieden gibt, mit Erreichtem, der wohl Ziele kennt, sich aber, hat er sie erjagt, sofort neue, größere steckt. Mit anderen Worten also: es ist nichts in ihm von Besinnung auf Erreichtes, höchstens auf Zuerreichendes. Hier ist der Kern seines Wesens angerührt, nur von daher kommt man auch an die menschliche Persönlichkeit heran, die trotz aller äußeren Schlichtheit und leidenschaftslosen Haltung gewaltige Räume des Geistes durchmißt, sich der Unerschöpflichkeit klingender Gedanken bewußt ist und in sich die stille Ehrfurcht trägt vor der Rastlosigkeit des Genius, der sich einmal in Bach, zum anderen in Mozart, dann wieder in einem Beethoven und so fort inkarniert hat und immer wieder über den Menschen kommt, der sich demutsvoll vor der Unwandelbarkeit göttlicher Schöpfungsgesetze beugt.

Vielleicht gehört das garnicht hierher, vielleicht auch wird der, über den solches gesagt ist, erst lange und peinlich genau überlegen müssen, ob das wohl auch so sein könne. Es hat seine Richtigkeit, dafür bürgen — nicht weniger gewichtig, als die Werke — Stunden lebhaften Gedankenaustausches, in denen die freientwickelte eigene Meinung oder gar manche ganz persönliche Stellungnahme zu bestimmten Dingen des Werks nicht weniger wichtig war, als die Antwort auf manche Frage. Das Klavier sprach da ebenso gut mit, wie manches rasch aufgeschlagene Notenbeispiel. — Ist Hessenberg der Kammermussker, oder in erster Linie Schöpfer des Orchesterwerks, hat er seine große Stärke im Lied, neigt er — allerdings bis jetzt noch nicht öffentlich — zur Oper? Auf die Frage, was er nun eigentlich für das am meisten Wesentliche seines Schaffens halte, hat er ebenso wenig eine bestimmte Angabe bereit wie auf jene andere nach der Lieblingsgattung im Komponieren. Ganz nebenher nur kommt der Hinweis auf ein neues Werk, das aufgeschlagen auf dem Flügel liegt. Das Werk 22, "Fiedellieder", eine Kantate nach Worten von Theodor Storm für Tenor-Solo, gemischten Chor und

Orchester. Man mag es aufschlagen an welcher Stelle man immer will, so hat man ein klares, ein beruhigtes Bild. Da ist nichts mehr von der bloßen Eruptivkraft früherer Jahre, alles sließt bedacht und logisch seine Linie dahin, logisch selbst da, wo gelegentlich bewußte Härten und Reibungen anklingen. Das Überschwenglich-Unbändige, was sich eine Zeit vorher ankündigte, ist einem Maß gewichen, das erstaunen läßt. Das ist alles selbstverständlich, was da klingt, ist einfach, gut zu singen, volksliedhaft und so sparsam in den Mitteln, wie unsere Größten waren, wenn sie Entscheidendes sagen wollten.

Nach solchem ganz außer aller Regel liegendem Blick auf die Gegenwart und zum Teil auf die Zukunft muß alles Weitere umsomehr wie Rückschau wirken. Damit aber entspricht es auch sicherlich weit eher dem Gedankenkreis Hessenbergs. Denn ihm ist ja alles, was auch Bedeutendes geschaffen wurde oder von außen her geschah, Vergangenheit, sichöne Vergangenheit, auch hier ist Hessenberg der echte Romantiker, der sich nicht des Besitzes freut, sondern dessen ganzes Streben und Sinnen auf Neues gerichtet ist.

Wir brachen bei dem Orchesterwerk Nr. 14 ab. Nehmen wir nun den Faden wieder auf, dann gilt sogleich eine Überlegung: von nun an ist es ein anderer, der uns schaffend entgegentritt. Zunächst dokumentiert er auch äußerlich das Romantische: mit 13 Liedern nach Texten aus des "Knaben Wunderhorn". Diese Weisen für Sopran, so kühn, wie innig, so fromm, wie witzig, haben so ziemlich alles das in sich vereinigt, was man vom Liede schlechthin verlangen kann (gemeint ist das zeitgenössische Lied, das sich nicht in wohlgefälliger, kunstvoller Melodie erschöpft): sie sind sangbar, formal äußerst knapp und bestimmt umrissen, greifen in ihrer Harmonik zum Teil weit aus zu frühen Versuchen, wie sie vor Jahrhunderten aus klangdichterischem Gefühl gemacht wurden, sind herb und doch so weich, bei aller Reibung doch so schmiegsam, so innig im Fluß. Als Ganzes genommen voller Eigenart und verwunderlicher Tiefe. — Vielleicht darf man sie in ihrer geheimnistiefen Versponnenheit als schöpferische Einstimmung für das folgende Streich quartett Nr. 2 nehmen, das in seiner behutsamen, wenngleich sehr bestimmten Aufrollung des Thematischen und in der geschliffenen formalen Abrundung einmal sehr überlegen anmutet, aber mehr noch — und das hat hier im Zusammenhang größeres Interesse - wie ein Atemholen vor großen Taten wirkt. Alle Fantasie ergießt sich in diese sehr fest umrissenen, eigenwillig angeordneten Sätze, aber spürt man nicht schon das Heraufkommen von Größerem, Höherem? - Ein Präludium, eine Chaconne und ein Finale von außerordentlicher Dichte der Gedanken wie Weite des Klanges fügen sich im Herbst 1937 zum Werk 17, der "Sonatine für Klavier", dann aber ist die Zeit gekommen zur Ausarbeitung und Vollendung des "Concerto grosso", Werk 18, das mit zum deutlichsten Markstein in der Entwicklung Hessenbergs geworden ist und das man bis dahin ohne Einschränkung als den Höhepunkt seines Schaffens bezeichnen konnte. Außer der Aufführung auf dem Internationalen Musikfest 1939 in Baden-Baden, den mancherlei Aufführungen an anderer Stelle im Reich sind vor allem die mehrfachen Aufführungen durch Furtwängler bezeichnend und im besten Sinne Wertmaßstab. Wie gesagt, man konnte es für das vollendetste Werk halten, solange das "Konzert für Klavier und Orchester", Werk 21, der Werkauftrag für die "Geselschaft der Musikfreunde" in Baden-Baden, noch nicht geschrieben war. — Der immerhin beachtliche Kreis der Ausstrahlung des "Concerto grosso" erübrigt es, näher auf dasselbe einzugehen, nötiger ist das bei dem Klavierkonzert. Es ist ein Werk, das man vom ersten bis zum letzten Takte als im besten Sinne virtuos bezeichnen kann. Wohlverstanden: nicht eine allzeit bereite Tonsprache mit glitzernden Läufen, perlenden Klangkaskaden, mit markantmelodiösen Themen und sensiblen Solopartien erwartet den Hörer, nein, weit eher überfällt den Unvorbereiteten ein kühnes, klanglich ziemlich verdichtetes Gebilde, das sich nur allmählich, nach eingehendem Studium deuten, aufnehmen und - soll man sagen: restlos - verarbeiten läßt. Die Kräftegruppen Soloinstrument - Orchester sind oft sehr ungleich verteilt: an solchen Stellen ist, äußerlich gesehen, das Ganze ein Gegeneinanderankämpfen, das vom Solisten viel Kraft und überlegenste Beherrschung verlangt, ihm aber, trotz allem, eine Aufgabe stellt, die infolge ihrer geistigen Gedrängtheit und absoluten Reinheit, Echtheit anziehend und verlockend erscheinen muß und ihres großen Erfolges, selbst bei einem Publikum, das nicht restlos folgen kann, sicher sein darf.



Kurt Hessenberg



Prof. Elly Ney
Geboren am 27. September 1882

Das Echo in der Außenwelt wird nun vernehmbar, der Musikpreis der Stadt Baden-Baden, der Nationale Kompositionspreis, beide im Jahr 1940, rücken den in der Stille Schaffenden noch mehr in den Vordergrund des Interesses einer allgemeinen Offentlichkeit, der Gaukulturpreis von Hessen-Nassau 1941 und die gleichzeitige Berufung in den Gaukulturrat sind ganz natürlicher Widerhall der großen Ehrungen im engeren Kreise der Heimat. — Von den Werken um diese Zeit interessiert noch eine im Auftrag für das Frankfurter Schauspiel geschaffene Bühnenmulik zu Shakelpares "Sturm" und die "Fantalie für zwei Klaviere", beides Zeugnisse echtester musikantischer Beschwingung und Einfallskraft, wie sie auch - wie in diesem Falle - bestellten Werken zugute kommen kann und sie nicht als solche zu erkennen geben braucht. — Inzwischen ist ihr Schöpfer, zurückgezogen und ernst, wie immer, an neuer Arbeit; eine Cello-Sonate ist annähernd fertig, eine Hausmusik für Klavier geht in Druck und eine Violin-Sonate harrt der Vollendung, neue Zeugnisse von der Schaffenskraft und dem musikantischen Reichtum Hessenbergs, der die Gewißheit eines erst kleinen Kreises seiner Anhänger nicht enttäuscht hat und die redliche Mühe seiner frühesten Interpreten, des Lenzewski-Quartetts und seines ersten Geigers Gustav Lenzewski, der Klaviersolisten Hertha Kübler, Anneliese Walther, Georg Kuhlmann und der Dirigenten Hans Rosbaud, Franz Konwitschny und Gotthold Ephraim Lessing aufs Schönste rechtfertigte durch die Unbeirrbarkeit seines Wesens, seines Könnens und mit der unumstößlichen Bedeutung im Musikleben unserer Tage.

### Elly Ney zum 60. Geburtstage.

Von Ida Deeke, Hamburg.

Eigentlich sollte man nur sagen: Geht hin und hört! oder besser noch: Geht hin und erlebt sie! die große einmalige Deuterin unserer unsterblichen Tonschöpfer, — und niemand wird Elly Ney, dieser Meisterin des Klaviers, je die Treue brechen.

Schon einmal habe ich an dieser Stelle mein Erleben um die hohe Kunst dieser einzigartigen Frau zum Ausdruck bringen dürfen. Zum Ehrentage ihres 60. Geburtstages am 27. 9. 1942 nun kann es mir selber nur zur Ehre gereichen, wenn ich, dazu aufgefordert, dies wiederholt versuchen darf.

Der letzte Winter war hart, viel Leid, Angst und Sorge hielten seiner grimmigen anhaltenden Kälte Schritt. Dennoch taten sich allabendlich Räume auf, in die man aus den verdunkelten Straßen in eine festliche Lichtfülle eintreten konnte, um das aufrichtende Erlebnis einer Feierstunde in sich aufzunehmen. Viel gute und große Musik wurde von Berufenen vorgetragen, Künstler um Künstler kamen, ungeachtet aller zeitlichen Widerstände, den Menschen ihr Bestes zu geben, um ihnen Kraft und Beschwingtheit aus den Werken unserer Großen zu übertragen. Ein Abend aber ist uns in unserer Stadt geworden, an dem es sich erneut bestätigte: Viele sind berufen, wenige aber sind auserwählt! Und diese Auserwählte unter den vielen Berufenen war eine Frau.

Als ob weder Jahre noch Mühen und Widerstände des Lebens ihr anhafteten, so beglückend sieghaft und beschwingt trat Elly Ney wieder an ihr Instrument. Und als es aufklang unter ihren begnadeten Händen war dies Vollendung! Mochte man die Meisterin ansehen und das ergreifende Licht- und Schattenspiel ihrer ganz in das aufsingende Werk versunkenen ausdrucksstarken Züge, den Wechsel ihres weltentrückten Blickes verfolgen, — man vergaß sie, vergaß die Frau, die Künstlerin, den Menschen unter dem Spiel ihrer Hände.

So nur und nicht anders mußten die großen Gelänge den Schöpfern im eigenen Herzen geklungen haben, wie diese auf dem ausgereisten Gipfel ihrer Kunst stehende Meisterin sie wiederschöpfend aufsingen machte. Hier schwebten die Geister der großen Unsterblichen über den Wassern der flutenden, perlenden, rauschenden oder träumenden Töne! Hier wurde nicht gedreht und gedeutelt, hier war Erkenntnis eines hohen Geistes und zugleich selbstlose, liebende Versenkung einer reisen, wissenden Frauenseele. Hier geschah heiligster Dienst vor den Altären. Und nur so vermochten die singenden Wunder eines Beethoven, eines Mozart oder Brahms in

Wiedererweckung aufzublühen, daß sie nicht wieder aus den Herzen der beschenkten, lauschen-

den Menschen verklingen wollten.

Niemals werden wir es dieser in der Deutung und Auslegung großer Klaviermusik nachschöpfenden Künstlerin genug danken können, daß sie auch in ihrem reisen Alter nicht müde wird, ungeachtet aller Schwierigkeiten und nicht immer gefahrlosen Verhältnisse die Wege kreuz und quer durch das im großen Schicksalskampse liegende Reich anzutreten, um die Menschen zu beglücken, die großen und schönen Werte des Lebens wie eine leuchtende Fackel aufzeigend mit immer neuer sieghafter Freude und Beschwingtheit, um Lauschende mit emporzureißen und ihnen ihre Kraft zu erhalten oder zu erneuern, die der tägliche Kamps im Großen und Kleinen bis zum sieghaften Ende des gewaltigen Ringens erfordert.

Vielleicht aber will diese große Frau nicht einmal unseren Dank, weil sie zu sehr Dienerin ist. Vielleicht aber sieht sie schon den größten Dank in den leuchtenden Augen und dem Zustrom der Jugend, der ihr überall wird, wohin immer ihr Wirken reicht. Denn an die Jugend und solche, die noch nicht wissen, verschenkt sie ihre Kunst in selbstlosester Hingabe gleich einer hohen Priesterin für die unsterblichen Meister, denen sie ihr Leben dienend verschrieb, da sie das beglückende Geheimnis des bejahenden, kraftvollen Austriebs und der inneren freudevollen Erstarkung durch das Empfängnis wahrer Kunst erkannte in der Musik. Möge ihre Saat aufgehen und blühen in den Herzen aller, dahin der Klang ihres vollendeten Spiels und ihrer in Liebe werbenden Worte je siel, zu ihrer eigenen Beglückung und zum Lohn für den Einsatz ihres ganzen auserwählten Menschtums.

Und möge es ihr und uns, die wir uns neigen müssen als Beschenkte vor dieser einmaligen Frau, die den Schlüssel zu den Bornen unsterblicher Musik am Herzen trägt, beschieden sein, daß ihr die Krast und Beschwingtheit ihres Wirkens auch über ihr 60. Lebensjahr hinaus noch lange ungebrochen erhalten bleibe und ihr das Wissen um die immer neue tiese Beglückung

der Menschen durch ihr Werk zur lohnenden Freude gereichen.

### Begnadete Hände.

Elly Ney zum 60. Geburtstage.

Begnadete Hände, ganz musikerfüllt,
Wie losgelöst und nicht von dieser Welt,
Von Tönen angezogen und durchsungen,
Und doch vom Geist und Wesen tief durchdrungen
Des Menschen, dem sie zugehören,
Daß zwingendes Heraufbeschwören
Großer Schöpferseelen
Aus Meisterwerken zauberhaft gelang,
Weil Liebe und Verstehen
Tief gläubig eine meisterliche Frau durchdrang.
Begnadete Hände, die musikgeladen,
Kraft und Licht durch die Welt getragen,
Tief sei Euch Dank!

Ida Deeke.

### Elly Ney - die Volkspianistin.

Von Wilhelm Hambach, z. Zt. Wehrmacht.

enige Wochen vor meiner Einberufung zur Wehrmacht hatte ich in Leipzig mein letztes Gespräch mit Frau Professor Elly Ney. Ich brauchte nur den Klängen einer Beethovensonate nachzugehen, die mir fast eine halbe Straßenlänge aus dem Heim ihrer Freundin, bei der sie wohnte, entgegenschallten. Die häusige Unterbrechung im Spiel erklärte sich bald: die Künstlerin deutete einem Musiker aus Weimar das Werk anhand eines Faksimiles, wobei sie auch mich auf die hier besonders vergeistigt erscheinende Handschrift Beethovens und auf ent-

stellende Mängel späterer "bearbeiteter" Ausgaben aufmerksam machte. Wir ließen uns aus Zeitgründen nur kurz darüber aus, denn Frau Ney wollte noch mit mir über einen Beethoven-Vortrag diskutieren, bevor sie ihn in Wien hielt. Ich las dann noch in Carl von Pidolls druckfrischem Buch "Elly Ney". Auf dem Wege zu einer vegetarischen Küche, die sie für die richtige hält, erbat ich biographische Unterlagen von ihr, einmal in Eigenschaft als Kulturschriftleiter einer großen Zeitung und im besonderen Hinblick auf ihren 60. Geburtstag am 27. September 1942, dann zur Vervollständigung des bereits vorliegenden reichen Materials aus Gesprächen und Briefen zur Abfassung eines beabsichtigten, durch die jetzigen Umstände jedoch nicht möglichen Buches "Gespräche mit Elly Ney". In diesem Buche sollen u. a. die für Frau Prof. Ney gültigen künstlerischen Forderungen an sich, besonders aber die Problematik einer Musikerziehung des Volkes zur "hohen Kunst" dargestellt werden. Die Meinung von Elly Ney, der viel und mit höchsten Worten gepriesenen und von aber Tausenden verehrten Dienerin des klassischen, insbesondere nun des Beethovenschen Erbes, dürste dank ihrer Erhärtung in reiser Erfahrung jene Gültigkeit haben, deren Anwendung tatsächlich einen völkischen Nutzen verspricht.

Wenn Elly Ney in der Jugend, in Werkveranstaltungen mit KdF. und in der Wehrmacht die ihr willkommenste Hörerschaft erblickt, so kennzeichnet das bereits ausreichend einen zielstrebigen Willen einer Zuhörerschaftsformung, die mehr beabsichtigt als das augenblickliche Erlebnis eines Konzertes in herkömmlichem Stil. Elly Neys Einrichtung der volkstümlichen Beethovenfeste in Bonn, der Stadt, die ihr 1927 zum Todestag Beethovens den Ehrenbürgerbrief übergab, hat erfreulicherweise sinnvolle Nachfolge in Hagen und Luxemburg gefunden. Eine Ausweitung in größtem Ausmaße aber müßte verpflichtender Ehrgeiz allüberall werden, wobei wir die Worte "volkstümlich", d. h. finanziell erschwinglich für jedermann, und "Beethoven-Feier" als periodisch wiederkehrende Einrichtungen besonders vermerken. Und ähnlich einem möglich gewordenen Richard Wagner-Verband ist auch ein Beethoven-Verband denkbar, der die nun einmal auch in der Kunst notwendige "Propaganda" im Sinne einer weitestgehenden und wirklich volksverbundenen Beethoven-Pflege durchsetzte. Diese Pflege muß von zwei Seiten her erfolgen, vom Volke herauf und vom Künstler zum Volke hin. Ich erinnere mich heute nach rund 20 Jahren noch dankbarst jener eintrittsfreien Konzerte, die Elly Ney in der Bonner Beethovenhalle vor Schülern und Schülerinnen der ganzen Bonner Umgebung gab, und denen ich als Primaner mit heißem Herzen beiwohnte. Wenn heute die Zuhörergemeinde Elly Neys im ganzen Reich in die Hunderttausende gehen mag, so ist das zu einem großen Teil auch Ergebnis der durch die Künstlerin mühevoll erwirkten systematischen Heranbildung einer Zuhörerschaft von Jugend auf. Und Jugend hält Treue. Denn sind diejenigen, die in allen Elly Ney-Abenden nach dem Programm sich reihenweise zum Podium drängen und Zugabe um Zugabe erbitten, andere als alte Gefolgsscharen und solche, die dazu gehören wollen?

Es wird wohl Lichtenberg gewesen sein, der das Wort prägte, daß große Menschen immer Zeit hätten. Elly Neys Tag zählt mehr als 24 Stunden, und es war mir immer ein zusätzliches Erlebnis, nach der täglichen Übung auf dem stummen Reiseklavier die Künstlerin ihre ungewöhnlich umfangreiche Korrespondenz erledigen zu sehen, im dichtgedrängten Bahnabteil auf den Knien schreibend, dann zu lesen und Vorträge auszuarbeiten. Sie hat die Bedeutung des Wortes erkannt, hat erkannt, daß im rechten Augenblick zu der Musik auch die Anrede gehört, die das Ziel markiert, dem sie dient: Beethoven, Beethovens Gesetz und seiner göttlichen Erfüllung als bleibendes deutsches Vorbild.

"Wie, schon sechzig Jahre soll ich werden? Aber ich fühle mich noch garnicht alt, ich fühle mich noch wie als Zwanzigjährige", hatte sich Frau Prof. Ney auf meine Frage lächelnd zu ihrer Freundin gewandt. Da nun doch an dem ist, verlangt der Leser gewiß einige korrekte und anekdotenfreie Angaben. Elly Ney wurde in der Kaserne des Infanterie-Regimentes 39 zu Düsseldorf geboren, als Tochter eines aktiven Feldwebels, der zwei Jahre später nach Bonn übersiedelte und dort Standesbeamter wurde. Ihre Mutter war vor der mit sieben Kindern gesegneten Ehe Musiklehrerin, und deren Mutter spielte als junges Mädel die Orgel und leitete einen Chor im Dom zu Münster. Ihre Mutter wird von der Künstlerin als weich, gütig und durch die Musik versonnen geschildert, der Vater als ein strenger, nüchterner und auf äußerste

Difziplin haltender Mann, ganz Soldat. Doch beide Eltern liebten die Musik. Als Zehnjährige fährt Elly zwei- bis dreimal wöchentlich zum Kölner Konservatorium. Franz Wüllner, der jahrelang den Unterricht des Beethoven-Schülers Anton Schindler genossen hatte, übt als Direktor des Konservatoriums den entscheidenden Einfluß auf sie aus. Im Kammermusik-Unterricht des Cellisten Prof. Grützmacher lernt sie die Trios und Sonaten von Beethoven, Schubert und Brahms kennen, dies als Ausgleich empfindend für die von ihren Lehrern etwas einseitig verlangte virtuose Musik. Solistisch und begleitend unternimmt sie als Schülerin schon ihre ersten Konzertreisen nach Holland. Als Neunzehnjährige tauscht Elly Ney Köln mit Wien. Emil von Sauer gibt ihr hier großzügige Anweisungen. Ein Jahr später übernimmt sie in Köln die Nachfolgerschaft ihres eigenen Lehrers. Aber nach drei Jahren zwingen die großen und vielseitigen Konzertverpflichtungen im In- und Auslande sie zur Aufgabe der Lehrtätigkeit, die sie erst 1939 an der Reichshochschule Mozarteum in Salzburg wieder aufgreift. 1914 schafft sie ihre erste Kammermusikvereinigung. In Hunderten von Veranstaltungen spielt diese im neutralen Ausland in Zyklen alle Trios von Beethoven, Schubert und Brahms. Von 1921 bis 1930 gastiert Elly Ney jährlich in Amerika; oft spielt sie dabei zugunsten des deutschen Roten Kreuzes. Mit einer neuen 1931 gegründeten Triovereinigung folgen neue Reifen im In- und Auslande. Als "Führerin auf dem Wege zu Beethoven" hat Frau Ney, wie es in der Bonner Ehrenbürgerurkunde heißt, "durch ihre künstlerischen Darbietungen nicht nur die Herzen der Mitbürger oft erfreut und emporgehoben, sondern auch dem Namen der Stadt Bonn in der ganzen Welt zu Ansehen und Ehre verholfen". An seinem Geburtstag 1937 verlieh der Führer Elly Ney den Professoritel. Fritz Stege schrieb einmal treffend, daß ihr in Wahrheit der Titel einer "Volkspianistin" gebühre. Aus dem Volke gekommen und dem Volke stets treu geblieben wie ihre Sache und Sendung: so erleben wir mit dem Herzen ihre rein seelische und aller gedanklichen Tüftelei abholde Kunst, deren tiefstes Geheimnis Demut vor dem Werk ist. "Höheres gibt es nicht als der Gottheit sich mehr zu nähern als andere Menschen, um von hier aus die Strahlen der Gottheit unter das Menschengeschlecht zu verbreiten." Dieses Beethovenwort ist Leitsatz in allem künstlerischen Handeln der Künstlerin geworden, zu deren Geburtstag alle, die sie kennen, Glück für die Zukunft wünschen und Dank sagen.

### Festrede zum 70. Geburtstag Siegmund v. Hauseggers

gehalten von Peter Raabe

bei der Morgenfeier, die von der Stadt München am 16. 8. 1942 veranstaltet wurde.

Hochverehrter Jubilar! Herr Gauleiter! Werte Festgäste!

Daß ich in dieser feierlichen Stunde zu Ihnen sprechen darf, verdanke ich zwei Umständen: erstens der Einladung des Herrn Oberbürgermeisters von München, Reichsleiters Fiehler, der mir die Ehre erwiesen hat, mich mit der Festrede zu beauftragen, und dann der Tatsache, daß ich als Leiter der Reichsmusikkammer die Glückwünsche der gesamten deutschen Musikerschaft zu überbringen habe, aller derer, die in Deutschland musizieren, der Berufsmusiker so gut wie der Laien. Im Namen der Kammer überreiche ich dem Jubilar als Geburtstagsgabe die faksimilierte Partitur von Wagners "Tristan und Isolde", die die Widmung enthält:

"Dem 70jährigen Siegmund von Hausegger als Dank der deutschen Musiker für sein Wirken als Schaffender, Lehrender und Deutender, und für seinen unermüdlichen Kampf um die Reinheit der Kunst.

Der Präsident der Reichsmusikkammer."

In wenigen Stichworten weist diese Widmung auf die Haupteigenschaften hin, die unseren Jubilar zu dem gemacht haben, den wir in ihm verehren: den Schaffenden, den als Dirigenten die Werke der Meister Deutenden und den durch seine Lehre ein neues Geschlecht von Musikern beeinflußenden und gestaltenden Künstler.

Wenn ich nun versuchen will in kurzen Worten darzulegen, wie Siegmund von Hausegger das alles geworden ist und wie seine Eigenschaften sich zusammengeschlossen haben zu der starken Persönlichkeit, die seit Jahrzehnten eine Zierde des deutschen Musikerstandes ist, so kommt mir dabei zugute, daß ich fast genau gleichaltrig mit ihm bin, daß ich also die gleiche Zeitspanne mit ihm in dem gleichen Berufe durchlaufen und somit an mir selbst alle die Strömungen als wirksam gespürt habe, durch die er beeinflust worden ist oder denen zum Trotz er die eigene Anschauung durchzusetzen gewußt hat. Unser Jubilar ist nur ein Vierteljahr und wenige Tage älter als ich; so schreitet er nun ein ganzes langes Menschenleben vor mir her mit einem kleinen zeitlichen Vorsprung, den ich ihm immer kammeradschaftlich gegönnt habe, und mit vielen geistigen Vorsprüngen, die von je meine Bewunderung erregt und meine Verehrung für ihn gefestigt haben.

Sie wissen alle, daß in den "Piccolomini" Wallensteins Astrolog Seni zu einem der Diener

des Feldherrn auf die Bemerkung "Was kann der Ort viel zu bedeuten haben" fagt:

"Mein Sohn, nichts in der Welt ist unbedeutend, Das Erste aber und Hauptsächlichste Bei allem ird'schen Ding ist Ort und Stunde."

Beide, Ort und Zeit, müssen auch in unserem Falle die Grunderklärung für vieles abgeben. Das Geburtsjahr unsres Freundes, 1872, liegt unmittelbar nach dem großen Siege Deutschlands über Frankreich, der als schönstes und dauerndstes Ergebnis den Neubau des Deutschen Reiches gebracht hatte. So war es für alle Deutschen der Ausgangspunkt in eine hoffnungsvolle Zukunft. Für das musikalische Deutschland aber bezeichnete eine entscheidende Richtung dieser Zukunft die am 22. Mai 1872 erfolgte Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses.

Der Entwicklung einer Künstlernatur günstig wie diese Zeit war auch der Ort, an dem der Jubilar geboren wurde: Graz. Er selbst hat in einer autobiographischen Skizze, die er 1905 geschrieben hat, von dem "Zauber seines Heimatlandes" gesprochen und wörtlich gesagt:

"Wie follten in solcher Natur nicht schon dem lauschenden Kindergemüte Hain und Flur in wundersamen Melodien erklingen, zumal wenn im Elternhause Musik sozusagen die Luft erfüllt!"

Dieses Elternhaus vor allem ist eine der segensreichen Schicksalsgaben gewesen, die Hauseggers Lebensweg richtunggebend bestimmt haben. Unseres Meisters Vater Dr. Friedrich von Hausegger, ursprünglich Jurist, war doch zugleich so durch und durch Musiker, daß er, der Hof- und Gerichtsadvokat, sich als Privatdozent für Musikgeschichte und Musiktheorie an der Grazer Universität habilitierte und zugleich als Kritiker die musikalische Kultur der Stadt, in der er wirkte, nicht nur aufmerksam beobachtete und klug beurteilte, sondern auch — grade durch die Lauterkeit seines Urteils und die Klarheit seiner Darstellung - förderte. Er gehörte zu den seltenen Kunstbeurteilern, deren Tätigkeit dauernde Ergebnisse zeitigt: sie gesammelt und dadurch der Kunstwissenschaft erhalten zu haben, ist das Verdienst seines Sohnes, unseres heutigen Jubilars, der schon 1903 diese pietätvolle Arbeit mit der Veröffentlichung des Buches "Gedanken eines Schauenden" geleistet hat. Wer dieses Buch liest - und das sollte nicht nur jeder gebildete Musiker, sondern überhaupt jeder nach Klarheit Strebende tun - der findet darin nicht nur die Erklärung für viele Kulturphänomene, nicht nur Aufschluß über das Wesen dieses seltenen Kritikers und Kunstphilosophen Friedrich von Hausegger, sondern auch über die Art und Eigentümlichkeit seines Sohnes Siegmund, denn was er als Erklärung für das Wesen des wahren Künstlers fand, das traf ja natürlich auf diesen zu, der einer war!

Die Jugendjahre in Graz, während deren der Vater ihm zur Seite stand, waren in gleichem Maße erfüllt von fruchtbringender Arbeit wie von künstlerischen Eindrücken, die lebenslang fortwirkten. 1886, also als 14-Jähriger, hörte Siegmund von Hausegger in Graz Bruckner auf der Orgel fantasieren und erlebte unter Muck die Aufführung der 7. Symphonie von Bruckner. Im gleichen Jahre kam er zum ersten Male nach Bayreuth und hörte dort den "Tristan" und den "Parsifal". So hatten früh die beiden Meister auf ihn zu wirken begonnen, deren Einfluß auf ihn von dauernder Bedeutung blieb. In Graz hat er auch in kleinem Kreise Hugo Wolf seine eigenen Lieder singen hören, wie er selbst berichtet hat "ohne jede Stimme, aber mit ergreisendem Ausdruck und der unvergleichlichen Poesse seines Klavierspieles". 1891 besuchte er mit seinem Vater Brahms in Wien, der ihm abriet zu komponieren, "da schon alles besetzt

sei", ihm aber dafür den Rat gab, tüchtig geigen zu lernen, damit er einmal als 2. Geiger in einem Orchester unterkommen könne. Beide Ratschläge hat unser Jubilar nicht befolgt zu seinem und unserem Glücke! Im Gegenteil: zunächst nahm ihn das Komponieren ganz in Anspruch und als begeisterter Anhänger Wagners wandte er sich selbstverständlich dem Bühnenschaffen zu. Es entstand seine erste Oper, ein musikalisches Märchen mit dem Titel "Helfried", das 1890 unter der Leitung des Lisztsschülers Karl Pohlig in Graz ausgesührt wurde.

Man muß die Zeit, von der hier die Rede ist, miterlebt und zwar als Musiker miterlebt haben, um zu begreifen, wie stark die Einwirkung Richard Wagners auf die jungen Gemüter war. Der Dichter und der Musiker Wagner hatte das Tor zu einer neuen Welt aufgerissen, aus der uns Poesie und Wohllaut entgegenströmte, der uns berauschte, aber auch stärkte. Der zähe Kampf aber, den Wagner gekämpft hatte bis zu dem Siege von Bayreuth, begeisterte uns um so mehr als in der älteren Generation noch viele waren, die diesen Sieg nicht anerkannten und die in unserem Abgott einen Kunst- und Volksverderber sahen, so daß uns nun das Glück zuteil wurde, weiter zu kämpfen für ihn, der uns nicht nur als der große Künstler voranleuchtete, sondern in gleichem Maße als der Hüter des wahren Deutschtums, der mit dem Zurückdrängen des welschen Opernwesens den Baugrund bereitete für eine echte deutsche Kunst, der zu dienen wir uns natürlich berufen fühlten! Dem "Helfried" ließ Hausegger einige Jahre später eine neue Oper folgen, zu der er nach E. Th. A. Hoffmanns "Klein Zaches" selbst den Text dichtete, die "Zinnober" hieß und hier in München unter der Leitung von Richard Strauß 1898 uraufgeführt wurde. Ich kenne beide Opern nicht, weiß also nicht, in welchem Maße sie von Wagner beeinflußt worden sind. Es kommt aber nichts darauf an, denn viel wichtiger als die Feststellung einer etwa vorhandenen Abhängigkeit ist die Tatsache, daß Hausegger trotzdem seine beiden dramatischen Erstlinge Erfolge gehabt hatten, nicht fortfuhr für die Bühne zu schaffen und nun etwa wie so viele andere ein "Erlösungsdrama" nach dem anderen zu schreiben. Für die Erkenntnis eines Künstlers, ja eines Menschen überhaupt ist es ja nicht nur wichtig zu wissen, was er getan, sondern auch was er unterlassen hat zu tun. Das Große, Ewige und Vorwärtstreibende in Wagners Kunst ist bis zu dieser Stunde in Hausegger lebendig geblieben, aber von der Fessel, die seine Hingabe an dessen Vorbild ihm leicht hätte werden können, hat er sich frei gemacht, bevor sie noch seine eigene Phantasie und Gestaltungskraft hätte lähmen können.

Den Wagner-Lifztschen Grundsätzen, auch ihrem Klangideal blieb er freilich treu, sobald er für Orchester schuf und das tat er sehr bald nach der Entstehung seiner zweiten Oper: Nietzsches "Geburt der Tragödie aus dem Geiste der Musik", die übrigens in Hauseggers Geburtsjahr 1872 entstanden ist, hatte ihn mit den Begriffen "apollinisch und dionysisch" bekannt gemacht. Die Vorstellung des letzten als des überschäumenden Jubels, der tatenfrohen Leidenschaft oder der leidenschaftlichen Tatenfreude griff er auf und schuf ein Werk, das - wie er selbst es bekannt hat — "begeisterte Lebensfreude predigen sollte": seine Dionysische Phantasie für großes Orchester. Sie wurde 1899 unter der Leitung des Komponisten vom Kaim-Orchester in München aufgeführt und diese Aufführung bahnte die erste dauernde Beziehung zwischen Hausegger und München an: Hofrat Franz Kaim, der Gründer und Chef des nach ihm benannten Orchesters, verpflichtete den jungen Komponisten als Dirigenten der Volkssymphoniekonzerte und hier zeigte es sich, daß er ein Ausdeuter von Meisterwerken der Musik war und immer mehr wurde, der in kurzer Zeit zu den ersten Meistern seines Faches gerechnet werden mußte! Er blieb in dem neuen Amte nur drei Jahre. Nach einem kurzen Interregnum, während dessen das Orchester für diese Konzerte keinen ständigen Dirigenten hatte, wurde ich sein Nachfolger in diesem Amte und konnte auf Schritt und Tritt die Spuren seiner kultivierten Orchesterarbeit erkennen. Hausegger ging zu der gleichen Zeit nach Frankfurt am Main und übernahm dort die Leitung der Museumskonzerte, die er bis 1906 inne hatte.

Welche Hindernisse seinem idealen Wirken dort entgegengestanden hatten, ist von ihm mit erfrischender Offenheit nach seinem Rücktritte öffentlich dargelegt worden. Es heißt in seinem Aussatz "Zum Abschied von Frankfurt am Main":

"Kunst ist keine Ware, die feil geboten wird und den Wünschen der Käufer, also des Publikums sich anpassen muß. Kunst ist kein Amüsement, der Gesellschaft als verseinertster Luxusartikel dienstbar. Sie ist die hellste Emanation menschlichen Geistes und deshalb mit der wichtigste Kultursaktor. Daraus erwächst jedem Künstler die Pflicht, sich ihrer Würde stets inne zu sein, sowie sich ihre im höchsten Sinne erzieherische Bedeutung vor Augen zu halten. Erstere wird bedingen vom Publikum zu verlangen, daß es mit Liebe und Verehrung an die Werke unserer Großen, mit gutem Willen und Achtung an die ernsten Bestrebungen der Kleinen herantritt und nicht erwartet, daß das Kunstwerk sich auf das Niveau des Durchschnittsmenschen herabbegebe. Letztere gibt zu erwägen, innerhalb strenger Grenzen auf das Fassungsvermögen der Allgemeinheit Rücksicht zu nehmen und in jeder Weise das Verständnis sowohl der einzelnen Werke als auch ihres Zusammenhanges zu unterstützen. Die Würde der Kunst wird aber ferner verlangen, daß die Vertreter der sogenannten "Gesellschaft" sich jedes auf anderen Gebieten üblichen Vorrechtes ihr gegenüber entäußern; ebenso daß alles, was nicht ausschließlich künstlerischen sondern auch anderen Zwecken dient, ferne gehalten wird."

Diese Worte hat Hausegger 1906, also vor 36 Jahren, geschrieben. Er würde, wenn er sich heute über denselben Gegenstand zu äußern hätte, genau das gleiche sagen, denn seine Ansicht über Würde und Reinheit der Kunst hat sich niemals gewandelt. Dasselbe gilt auch von seiner innersten Beziehung zum Deutschtum. Es wäre überflüssig, das zu betonen, wenn nicht das zweite große Orchesterwerk des Meisters, die dreisätzige Symphonie "Barbarossa", die hier in München 1899 vollendet wurde, der früh festgelegte und bleibende Ausdruck dieser Gesinnung wäre und als solcher verstanden sein will. Als unser Meister noch in Graz lebte, war er dort Zeuge eines Aufstandes, durch den die österreichischen Deutschen die slavenfreundliche Politik des Ministerprässdenten Badeni zurückwiesen. Die Empörung über das dem Deutschtum angetane Unrecht und die Sehnsucht nach dem Retter und Rächer der Schmach beflügelte die Phantasie des jungen Tondichters und ließ ihn die Gestalt des im Kyffhäuser schlafenden und zur Erlöfungstat erwachenden Kaisers Barbarossa durch ein hinreißendes symphonisches Werk verkörpern. Ich habe diesen "Barbarossa" erst im vorigen Jahre in Posen gehört und dabei erkannt, daß er freilich von einem jugendlichen Überschwang ist, den der reife Künstler wahrscheinlich etwas gebändigt haben würde, daß aber doch auch jetzt noch die wahrhaftige Begeisterung, aus der das Frühwerk geboren wurde, sich dem Hörer mitteilt, weil jeder Ton des Stückes ausspricht was Hausegger als Leitwort vor seine gesammelten Aufsätze gesetzt hat:

"Wir wollen uns auch in der Kunst nicht deutsch gebärden, sondern deutsch sein!"

Das bekräftigen auch seine übrigen Tonschöpfungen, "Wieland der Schmied", die "Natursymphonie" und die "Aufklänge", das spricht auch aus dem Reichtum seiner Lieder und Chöre. Er ist kein Vielschreiber gewesen, denn was ihn zum Schaffen trieb, war jedesmal ein Gang zu den "Müttern", ein Niedersteigen in die Tiesen des eigenen Herzens, das erfüllt war und ist von Wahrheit, Schönheit und Güte.

Da unter den reichen Gaben, die die Natur ihm verliehen hat, auch die Kraft und Klarheit war, die ihn befähigte, die Werke anderer Meister nach seiner Art zu deuten, so vollzog sich in ihm das seltene Wunder, daß er als Dirigent mit der peinlichsten Notentreue musizieren und doch zugleich mit dem Wesen des aufgeführten Meisters sein eigenes künstlerisches und menschliches Wesen zur Geltung bringen konnte. Das gibt allen seinen Aufführungen die Note des Unvergleichbaren, dem hundertmal Gehörten bei seiner Deutung den Reiz des neuen Erlebnisses. Das macht ihn zu einem der wenigen ganz großen Dirigenten der Welt.

Welch ein Glück war es für die deutsche Jugend, daß dieser Mann dazu berufen wurde, seine Gaben und seine Erfahrung in den Dienst der Musikerziehung zu stellen, indem er die Leitung der Akademie der Tonkunst in München übernahm, welch ein Glück für die deutschen Musiker, daß er Jahrzehnte hindurch zuerst als Vorstandsmitglied, dann als erster Vorsitzender an der Arbeit des Allgemeinen Deutschen Musikvereins ausschlaggebenden Anteil hatte, des Vereins, der 75 Jahre hindurch das musikalische Schaffen in unserem Vaterlande gefördert hat in Zeiten, in denen sonst kein Mensch daran dachte, irgend etwas für unbekannte Komponisten zu tun. Ich habe in diesen Amtern viele Jahre gemeinsam mit Hausegger gearbeitet und kann wie wenige andere bezeugen, daß er selbstlos und treu der deutschen Musik gedient hat, nie nach eigenem Vorteil fragend, tausendmal die eigene Arbeit aus der Hand legend, um den

jüngeren und unbekannteren zu helfen und sie vorwärts zu bringen, dabei wohl wissend, daß es einen Dank dafür nicht gibt!

So gehörte Siegmund von Hausegger zu den Männern, die, als der Ruf laut wurde "Gemeinnutz geht vor Eigennutz" fagen durften: Ich freue mich, daß was ich mein ganzes Leben hindurch geübt habe, nun auch den anderen zur Pflicht gemacht wird!

Wir aber grüßen ihn als einen der unsrigen, der seinem Volke und seinem Stande stets Ehre gemacht hat, und wünschen ihm, daß er in ungetrübtem Glücke sich des Geleisteten erfreuen und die noch zu durchschreitende Bahn durchlaufen möge, freudig wie ein Held zum Siegen!

### Deutsches Musikleben in Krakau.

Von Alfred Lemke, Krakau.

Weichseln werden eine deutschen Krakau kommt, in die Hauptstadt des Generalgouvernements, wird kaum lange zu warten brauchen, bis er von den Litfaßsäulen die Einladung zu einer kulturellen deutschen Veranstaltung ablesen darf, sei es zu einem Konzert der Philharmonie des Generalgouvernements, zu einer Aufführung des Staatstheaters in Krakau, zu einem Kammermusikabend im Institut für Deutsche Ostarbeit oder zu einem Solistenabend im Theater der # und Polizei, im Sommer auch zu einer abendlichen Serenade im Gotischen Hos in Krakau oder was es sonst sei. In der Tat, in Krakau blüht heute ein reiches deutsches Kulturleben, das in der verhältnismäßig kurzen Zeit von noch nicht ganz drei Kriegsjahren von den hier eingesetzten Deutschen entwickelt worden ist und sich dergestalt gewiß würdig zeigt der großen deutschen Kulturleistungen vergangener Jahrhunderte, deren Zeugen in reicher Zahl in Krakau, im ganzen Weichselraum und auch drüben in Galizien noch immer greisbar vor uns stehen. Den weitesten Raum im deutschen Kulturleben des Generalgouvernements nehmen die musikalischen Veranstaltungen ein, und es lohnt sich, die Entwicklung auf dieser Seite kulturellen Schaffens im Weichselraum zu verfolgen.

Die beiden repräsentativen Stützen des deutschen Musiklebens in Krakau stellen heute die "Philharmonie des Generalgouvernements" und das Staatstheater in Krakau dar. Die Deutschen, die im September 1939 und in den folgenden Monaten nach Krakau kamen, mußten damals viele Dinge, die ihnen im Reich selbstverständlich gewesen waren, zurücklassen. Kulturelle Veranstaltungen irgendwelcher Art gab es in der Stadt damals noch nicht, und doch ist die Sehnsucht danach gerade in jenen Tagen nicht abreißender Arbeit, die auf allen Gebieten des Lebens die ersten Grundlagen für den Aufbau in diesem Lande schaffen mußte, groß gewesen. Darum auch blieb uns allen, die wir den festlichen Abend miterlebt haben, das erste deutsche Konzert im Krakauer Theater am 16. Dezember 1939 in lebhafter Erinnerung. An diesem Tage wurde das Haus als "Deutsches Theater" in Gegenwart des Generalgouverneurs und vieler hoher Gäste eröffnet mit einem Konzert der Wiener Philharmoniker. Dieses Konzert ist dann der glückliche Auftakt zu einem reichen kulturellen Leben in Krakau geworden, das sehr bald schon auf die übrigen Städte des Generalgouvernements ausstrahlte und heute bereits auch Lemberg in seinen Kreis einbezogen hat. Das erste deutsche Konzert in Krakau ging auf die persönliche Initiative des Generalgouverneurs Dr. Frank zurück, der in der Folge immer wieder selbst einem deutschen Kulturleben in diesem Raum durch rege Förderung neue Impulse gegeben hat.

Dem Konzert der Wiener Philharmoniker in Krakau im Dezember 1939 waren zunächst am gleichen Ort verschiedene ähnliche Veranstaltungen in unregelmäßigen Abständen gefolgt, die u. a. wiederholt von Wiener Gästen und der Breslauer Philharmonie bestritten wurden. Am 7. Mai 1940 beauftragte Dr. Frank dann den Münchener Dirigenten und Pianisten Dr. Hanns Rohr, polnische Musiker zu einem Orchester in Krakau zusammenzustellen. Am 7. Juni stellte sich Dr. Rohr mit seinem Orchester in einer Abendserenade im Gotischen Hos der alten Krakauer Universität, dem heutigen Institut für Deutsche Ostarbeit, einer begeisterten deutschen Hörergemeinde mit Haydns Symphonie "Die Uhr", Schuberts h-moll-Symphonie und Webers "Oberon"-Ouvertüre vor. Tags darauf erhielt Dr. Hanns Rohr vom Generalgouverneur den Austrag, aus ersten polnischen Künstlern des ganzen Generalgouvernements ein großes Sinsonie-Orchester zu bilden. Das Orchester, das schließlich achtzig Mitglieder, Professoren und



Hans Antolitsch
Leiter des Orchesters des Stadttheaters
des Generalgouvernements



GMDDr. Hanns Rohr der Schöpfer und erste Chefdirigent der Philharmonie des Generalgouvernements † 6. Januar 1942



Rudolf Hindemith Chefdirigent der Philharmonie des Generalgouvernements







Zum Aufsatz: 144-Schütze Josef von Golitschek "60 Jungen — zwei Orchester. Die Musikschule der Waffen-144"

Lehrkräfte ehemaliger Musikschulen, Kräfte der einstigen Posener und Warschauer Philharmonie, des Opernhausorchesters und des Rundfunks, zählte, erhielt den Namen "Philharmonie des Generalgouvernements". Dr. Rohr wurde zu ihrem Chefdirigenten ernannt. Zum 2. Kapellmeister wurde der junge Münchener Rudolf Erb, zum 1. Konzertmeister ebenfalls ein junges Talent, Fritz Sonnleitner aus München, in die Philharmonie berufen. Bach, Beethoven (Achte) und Brahms (1. Symphonie) standen auf dem Programm des 1. Philharmonischen Konzertes in der Krakauer "Urania" am 14. Oktober 1940, und ergriffen lauschten 1500 Deutsche, unter denen man auch den Generalgouverneur sah, in diesem ehemaligen polnischen Großkino deutscher Musik.

Es hat in der ersten Zeit keinen Deutschen im Generalgouvernement gegeben, der nicht wo er auch eingesetzt war - mit den ungeahntesten Schwierigkeiten zu kämpfen gehabt hat. Solche Hemmnisse sind auch der künstlerischen Tätigkeit Dr. Hanns Rohrs nicht erspart geblieben. Eine Unzahl organisatorischer Kleinigkeiten, mit denen sich im Reich niemals der künstlerische Leiter eines Orchesters zu beschäftigen braucht, ja, die sich dort auch nie dem Intendanten eines Orchesters stellen würden, stürmten auf Dr. Rohr ein. Ein unzulänglicher Probenraum, in dem kaum das Orchester, geschweige denn die Klangfülle dieses Apparates Platz fanden, ist nur eines von tausend Hindernissen, die überwunden werden mußten und die auch überwunden worden sind. Zum Schluß des Winters 1940/41 konnte die Philharmonie des Generalgouvernements auf eine reiche Tätigkeit zurückblicken: 20 Konzerte in Krakau und 9 in Warschau waren das zahlenmäßige Ergebnis. Dr. Rohr ist ein Verehrer Mozarts gewesen, und so nahmen die Werke dieses Meisters einen großen Raum in den Programmen ein. Von Beethoven waren die dritte, die sechste und die achte Symphonie erklungen, je eine von Schumann, Brahms und Bruckner. Als zeitgenössische Meister waren Pfitzner, Reznicek und Trunk beispielsweise aufgeführt worden. Von Oktober 1940 bis Mai 1941 hatten monatlich je ein Philharmonisches Konzert, daneben zahlreiche volkstümliche Konzerte stattgefunden.

Die künstlerische Leistung Dr. Rohrs läßt sich am besten wohl damit charakterisieren, daß er schon in kurzer Zeit die Philharmonie des Generalgouvernements zu einem repräsentativen Orchester von besten Qualitäten entwickelt hatte, obwohl der Großteil dieser Musiker an das Wesen deutscher Musik erst hatte herangeführt werden müssen. So hatten beispielsweise von den 80 Mitgliedern des Orchesters bisher erst fünf Bruckner gespielt. Im Sommer 1941 veranstaltete die Philharmonie dann vier Serenaden im Gotischen Hof mit bestem Erfolg.

Groß waren die Aufgaben, die sich Dr. Rohr mit seinem Orchester für das Winterhalbjahr 1941/42 gesteckt hatte. Mitten in reichstem Schaffen nahm ihm dann der Tod den Dirigentenstab aus der Hand. Dr. Hanns Rohr starb am 6. Januar dieses Jahres in seiner Vaterstadt München, just zum Abschluß der großen Gedenkseiern für Mozart, den Hanns Rohr besonders geliebt und verehrt hat. Er hatte aber noch die freudige Genugtuung erleben dürsen, auch im Generalgouvernement eine Mozartwoche veranstaltet zu sehen, die eröffnet wurde durch die Philharmonie selbst mit einer Mozart-Reger-Feier in Krakau am 8. Dezember 1941 und die zwei Tage später in Warschau wiederholt wurde. Als Solist wirkte in diesen Konzerten Sieg-fried Borries mit.

Das Werk, das Dr. Hanns Rohr in seiner Philharmonie des Generalgouvernements hinterlassen hat, aber lebt weiter fort und entwickelt sich zu immer schöneren Leistungen. Am Ende dieser Spielzeit hatte das Orchester acht Philharmonische Konzerte, ein Sonderkonzert, zwölf Volkssinfoniekonzerte und zwei volkstümliche Konzerte gegeben. Der noch zum Generalmusikdirektor ernannte Dr. Hanns Rohr hatte davon vier Konzerte geleitet, drei Konzerte hatte später als Gast der inzwischen zum Nachfolger Hanns Rohrs bestellte Rudolf Hindemith aus München dirigiert.

Schon in der ersten Spielzeit der Philharmonie hatte sich die Gepflogenheit herausgebildet, zu den Philharmonischen Konzerten auch immer einen bedeutenden Gast aus dem Reich nach Krakau einzuladen. So sind von damals noch die Begegnungen mit Professor Elly Ney und Professor Wilhelm Kempff und den Sängern Martha Fuchs und Julius Patzak in bester Erinnerung. In den vergangenen Wintermonaten waren Elly Ney und Wilhelm Kempff wiederum Gäste der Philharmonie, ferner Rosl Schmid und Karl Wingler, die

Geiger Professor Georg Kulenkampff, Siegfried Borries, Waldtraut Schättler und Fritz Sonnleitner, die Cellisten Professor Ludwig Hoelscher und Liselotte Richter, und Kammersänger Hans Hermann Nissen. Schon hat die Philharmonie des Generalgouvernements ihr Programm für die kommende Winterspielzeit vorgelegt. Sie wird am 21. September mit einem Beethoven-Abend unter Mitwirkung des Pia-

nisten Winfried Wolf eingeleitet. Das erste deutsche Konzert in Krakau hatte - wie gesagt - im Theater der Stadt Krakau stattgefunden, das am 1. September 1940 zum "Staatstheater des Generalgouvernements" erhoben worden war. In der ersten Spielzeit 1940/41 besaß das unter Leitung des Intendanten Friedrich franz Stampe stehende Staatstheater nur ein Schauspielensemble. Opernaufführungen fanden gastweise statt. In bester Erinnerung sind da ein Gastspiel der Wiener Staatsoper mit Mozarts "Entführung aus dem Serail" und ein Gastspiel der Königlichen Oper Florenz mit Cimarosas "Heimlicher Ehe". Einen bedeutenden Gewinn für das Krakauer Musikleben brachte aber das Wirken des Staatstheaterorchesters unter Hans Antolitsch. Wie Dr. Rohr hatte Hans Antolitsch im Mai 1940 den Auftrag erhalten, ein Orchester zusammenzustellen, das schließlich 35 deutsche Mitglieder zählte. Hans Antolitsch entwickelte es zu einem Kammerorchester, das durch feinen Schliff und Klarheit in seinen Aufführungen bald aufhorchen ließ. Fünf Sinfonie- und drei volkstümliche Konzerte gab das Orchester im Staatstheater während der Spielzeit 1940/41. Tiana Lemnitz, Rudolf Bockelmann und Hans Fidesser waren u. a. in dieser Zeit Gäste des Orchesters. Mit Beginn der Spielzeit 1941/42 nahm das Staatstheater dann mit eigenem Ensemble den gemischten Betrieb auf, sodaß auch das Orchester, das auf 50 Mitglieder verstärkt worden war, zu seiner eigentlichen Aufgabe kam. Neben einer ganzen Reihe von Operetten standen Glucks "Iphigenie in Aulis", dann "Tosca", "Der Freischütz", "Der Waffenschmied", Mozarts "Schauspieldirektor" und Jan Brandt-Buys' freundliche Oper "Die Schneider von Schönau" nebst einem Tanzabend des Balletts mit der "Puppenfee" auf dem Spielplan.

In steigendem Maße finden aber auch Solisten und Kammermusikvereinigungen zu eigenen Konzerten den Weg nach Krakau. Die Räume im gotischen Bau der alten Krakauer Universität bieten den schönsten Rahmen für derartige Veranstaltungen in kleinerem Kreise. Es ist schon nicht mehr möglich, die Namen aller derer zu nennen, die deutsche Musik in der edlen Form der Kammermusik nach Krakau getragen haben. Wo in Krakau aber deutsche Musik erklingt, findet sie den stärksten Widerhall. Vom ersten Tage an sind die Konzerte der Philharmonie des Generalgouvernements und des Staatstheater-Orchesters und die zahllosen kammermusikalischen Veranstaltungen ausverkauft gewesen. Und deutsches Musikleben ist über Krakau auch früh schon hinausgestrahlt in den weiten Weichselraum und weiter hinaus nach Galizien und hat auch überall dort Fuß gefaßt und sich stark entfaltet.

## 60 Jungen — zwei Orchester.

Die Musikschule der Waffen- 1/4.

Von # - Kriegsberichter Josef von Golitschek.

44-PK. Am Rande der Stadt, dort wo die altertümlichen Häuschen mit ihrem vielfältigen bunten Schnitzwerk aufhören und man das neue Gesicht der Stadt fast mit Überraschung wahrnimmt, liegt die Musikschule der Waffen-14. Hinter einem kleinen Vorgarten erhebt sich das mehrstöckige Gebäude; ein Sportplatz schließt sich seitwärts an.

Inter arma silent musae (Unter den Waffen schweigen die Musen)? Der Spruch ist in diesen Kriegsjahren von uns wohl oft genug widerlegt worden, widerlegt auch durch die Eröffnung
dieser Musikschule, die im Jahre 1941 — also mitten im Kriege — stattfand, um dem Musikund Trompeterkorps der Waffen- 1/4 einen gründlich geschulten Nachwuchs zu sichern. Die
Schaffung dieser Schule zeigt, mit welchem Ernst und welch vorausschauender Fürsorge man
hier ans Werk geht. Denn es ist eine Arbeit auf lange Sicht, die da geleistet wird. In drei
Jahren erst werden Schüler dieser Anstalt zu ihren neuen Wirkungsstätten bei den Regimentern

abgehen, aber sie werden dann ein Können mitbringen, das sie nach Beendigung der zwölfjährigen Dienstzeit bei der Truppe befähigt, in jedem beliebigen Orchester zu wirken, falls sie bei diesem Beruf bleiben wollen.

Zum 15. Mai wurde nun der zweite Jahrgang einberufen. Damit beginnt ein neues Arbeitsjahr, und es ist wohl an der Zeit, Rückschau über die Erfahrungen des ersten Jahres und das
Erreichte zu halten. Eine diesbezügliche Frage beantwortete der Leiter der Musikschule dahingehend, daß es nach einjähriger Ausbildung nunmehr möglich sei, die Schüler bei Platzkonzerten
und bei der Verwundetenbetreuung in Lazaretten einzusetzen. Damit ist das seinerzeit gesteckte
Ziel für diesen ersten Jahrgang voll erreicht.

"Welches sind eigentlich die Voraussetzungen für den Eintritt in die Musikschule?"

"Die erste und grundsätzliche Bedingung ist natürlich die Eignung zum Musikerberuf. Und neben ihr muß auch die Neigung für diese Laufbahn gerade in der Waffen-# vorhanden sein. Nationalsozialistischer Geist ist selbstverständlich; auch körperlich, sittlich und geistig muß der Bewerber den durch die Waffen-# gestellten Ansprüchen genügen. Daneben ist vor allem gutes Gehör und ein ausgeprägtes rhythmisches Gefühl wichtig. Aufgrund ungewöhnlich guter Leistungen bei der Aufnahmeprüfung kann bedürftigen Schülern auch der monatliche Beitrag von RM 35.—, der übrigens nur einen Teil der tatsächlichen Unkosten deckt, ganz oder teilweise erlassen werden."

"Der Schüler muß also die Kenntnis des Instrumentes bereits mitbringen?"

"Es ist klar, daß jemand, der die Neigung zur Musikerlaufbahn hat, schon von Jugend auf irgendein Instrument spielen wird. Da wir aber in jedem Jahrgang ein vollständiges Blasorchester von dreißig Mann und ein ebenso starkes Sinsonieorchester zusammenstellen müssen, ist es praktisch unmöglich, unter den Bewerbern immer auch die seltenen Instrumente, Fagott, Englisch Horn usw., anzutreffen. Hier in der Schule erwächst dann den Lehrern in den ersten Tagen die Aufgabe, die Schüler ihr künstiges Instrument wählen zu lassen. Der Wunsch des Jungen und seine Eignung sind maßgebend. Jeder erhält neben dem Hauptinstrument ein Nebeninstrument zugeteilt, wobei im allgemeinen die Streicher ein Blasinstrument erhalten und umgekehrt; die Verwandtschaft der beiderseitigen Instrumentengruppen wird dabei natürlich berücksichtigt. Das Klavier gilt lediglich als Hilfsinstrument und fämtliche Schüler werden an ihm soweit ausgebildet, daß sie fähig sind, auch schwierige Klavierauszüge stilgerecht zu spielen. Wir pslegen besonders eine solide Technik, das "Vom Blatt-Spiel" und die "Improvisation"!"

"Sie sagten, Hauptsturmführer, daß die Schüler teilweise schon Kenntnisse in den betreffenden Instrumenten mitbringen. Ergeben sich im Laufe des Unterrichts nicht gerade aus der Ver-

schiedenartigkeit der Vorkenntnisse Schwierigkeiten?"

Der Hauptsturmführer verneint. "Diese Schwierigkeiten sind nicht so groß, wie man annehmen könnte. Im Gegenteil, ich möchte sagen, daß der Leistungsunterschied manchmal geradezu ein Vorteil ist. Der Unterricht am Instrument ist sowieso Einzelunterricht und wird jeweils mit den Anfangsgründen begonnen. Wenn nun nach den ersten Wochen die Ausbildung im Zusammenspiel beginnt, erweisen sich die Schüler mit besserer Vorbildung als das Rückgrat des

Orchesters. Es tritt also eher eine Förderung der wirklichen Anfänger ein."

Damit haben wir das Thema des Unterrichts an der Musikschule angeschnitten. Neben der Ausbildung in den schulwissenschaftlichen Fächern (Reichskunde, Deutsch, Mathematik, Geschichte und Erdkunde) steht der Unterricht in den Musiksächern im Vordergrunde. Eine Reihe von hauptamtlichen Lehrern widmet sich hier den Schülern; außerdem stehen aber auch die Kammermusiker des Staatstheaters als Lehrkräfte zur Verfügung. So hat jeder Schüler Gelegenheit, bei einem anerkannten Fachmann in der Woche je eine Stunde an seinem Hauptinstrument, eine halbe Stunde am Nebeninstrument und eine halbe Stunde am Klavier ausgebildet zu werden. Im Gruppenunterricht wird Musikslehre, Gehörbildung, rhythmische Erziehung, Fachkunde und Musikgeschichte vorgetragen. Chorsingen und Orchesterübungen vervollständigen die Erziehung. Außerhalb dieser Lehrstunden liegen die vielen Übungsstunden, sodaß den ganzen Tag das Musizieren kaum eine Minute abreißt.

Nur in der Mittagszeit löst das zwar unmelodische, aber doch immer sympathische Klappern der Teller diese Harmonien ab. Die Schüler sitzen in ihren grauen Uniformen im Speisesaal.

Das Essen entspricht der Kasernenverpflegung, es ist gut und reichlich. Die 14- bis 16jährigen Jungen unterhalten sich über das große Haus, in das sie übersiedeln sollen. Dann wird das bisherige Haus der Musikschule nur noch als Stabs- und Lehrgebäude benützt, während alles andere in das neue Internat übersiedelt, zu dem ein Park mit neun Morgen Wiese gehört.

Daß in der gesamten Schule militärische Zucht und Ordnung herrscht, ist selbstverständlich. Was aber das Besondere an dieser Art Musikerziehung ist, offenbart sich dem Besucher erst im Rückblick, wenn sich die vielen Einzeleindrücke zu einem Gesamtbild fügen. Das ist das Wesentliche: daß hier nicht Virtuosen gezüchtet werden, sondern eine gute handwerkliche Grundlage geschaffen wird, aus der bei entsprechender Anlage einmal das Künstlertum erwachsen kann. Auch der Weg zur Musikhochschule steht dem begabten Schüler der Anstalt späterhin einmal offen und damit der Weg zur Musikführerlausbahn in der Wassen-1/4. Das Grundprinzip der Wassen-1/4 gilt auch hier, daß jegliches Führertum nur aus Leistung und Charakter seine Berechtigung erhält, ohne Rücksicht auf genossene Schulbildung oder Herkunft.

## Zwei Kantaten von Hans Ferdinand Schaub: "Den Gefallenen" und "Ein deutsches Tedeum".

Von Jos. Achtelik, Leipzig.

In gewaltigen Geburtswehen windet sich Europa, die große, glückliche Zukunft zu gebären. Seit 1100 Jahren trägt Deutschland, das Herz Europas, den Hauptanteil an der Entwicklung einer geordneten Form des Zusammenlebens der europäischen Völker. Voraussetzung zur Schaffung dieser Form war die Schaffung eines formvollendeten Deutschen Reiches, die Zusammenfassung aller Deutschen zu einem großdeutschen Reich. Die Kämpfe der germanischen Völker gegeneinander, der 30jährige Krieg, der 7jährige Krieg, der Krieg 1870—71, der Krieg 1914—18 waren notwendige Etappen auf dem Wege

zur Bildung des großdeutschen Reiches und zur Zusammenfassung Europas.

Welchen Niederschlag hat dieser 1100jährige Geburtsschmerz Europas in der innerlichsten, unmittelbarsten aller Künste, in der Musik, gefunden? Die nord-germanischen Völker schenkten ihren europäischen Brudervölkern eine gemeinsame Gefühlssprache: die mehrstimmige Musik, die in tausendjähriger Entwicklung Gemeingut Europas wurde, zwar den Charakter eines jeden Volkes in besonderer Ausdrucksart wiederspiegelnd, dennoch aber dem gemeinsamen natürlichen Grundgesetz, dem den Germanen eingeborenen Harmoniegesetz unterworfen. Dieses Gesetz formte zunächst die griechisch-orientalische Einstimmigkeit um zu einer germanisch-europäischen Einstimmigkeit, die ihren Ausdruck fand sowohl in dem heutigen Bekenntnislied: "Ein seste Burg...", als auch in den kernigen Landsknechtliedern, die wackere Kämpen sich selber schusen, als auch in den Minneliedern, die dem Gemüt in drangvoller Zeit sein Teil gaben, als auch heute wieder in den Gesinnungs- und Bekenntnisliedern der deutschen Jugend, die trutzig, kernig und dennoch gemütvoll ihre Sehnsucht nach einem starken, reinen, einigenden und beglückenden Deutschland in den Geist und das Herz des Volkes hämmern wollen. Tausendjährige volksverbundene Einstimmigkeit!

Die Mehrstimmigkeit entwickelt sich abseits von dem großen Volksgeschehen, in der Stille, den reisen Meistern zu unendlichen Versuchen und Erwägungen vorbehalten. Aus diesem Grunde künden keine großen Meisterwerke von der Not der Volkwerdung, vom politischen Geschehen früherer Jahrhunderte. Messen und Oratorien überirdischen, religiösen Inhalts gaben geistige Erhebung; Opern und Singspiele schusen Beglückung und Zerstreuung, Die Zeit der Erfüllung war noch nicht gekommen. Erst nachdem Schütz und Bach den hohen Vokalstil und das 19. Jahrhundert den hohen Instrumentalstil zur heutigen Höhe entwickelt haben, ist die mehrstimmige Musik befähigt, alles das auszudrücken, was des Menschen Herz und Geist bewegt und befähigt, sich in das große Volksgeschehen einzugliedern.

Hans Ferdinand Schaub, Schüler Humperdincks und musikalischer Erzieher der Kinder Humperdincks, darf als einer der ersten bezeichnet werden, der in hoher künstlerischer Form und trotzdem in einer dem Volke verständlichen musikalischen Sprache, fern jedem Experiment, in seinen beiden Kantaten das zum Ausdruck bringt, was das deutsche Volk und die übrigen wachen Völker

Europas heute am tiefsten bewegt.

Der 6 Nummern umfassenden und nur 35 Minuten beanspruchenden Kantate "Den Gefallenen" legt Hans F. Schaub Worte (die hier nur in Stichworten gegeben sind) folgender Dichter zugrunde: 1. Walter Flex: "Ihr toten Brüder, jenseits der tiefen Nacht! . . . Schickt uns zur Antwort Kräfte der Ewigkeit!"; 2. Aus der Edda: "Besitz stirbt, Sippen sterben . . . ewig lebt: des Toten Tatenruhm" und Baldur von Schirach: "Sie haben höher gelitten, als Worte sagen . . . die

Türme aber ihrer Treue ragen uns allen mitten im Land"; 3. Herbert Böhme: "Lang ist die Reihe der Hügel... zogen tausend von Brüdern durch das nächtliche Tor, nur ein Wort auf den Lippen, nur ein Wort noch im Ohr: Deutschland! — Deutschland, wir glauben an dich..."; 4. Ferdinand Oppenberg: "Heilig die Namen derer, die für uns starben!... Alle, die sielen, leben in uns und werden in uns wieder Taten..."; 5. Rainer Schlösser: "Nun senkt das Haupt vor diesen stummen Steinen..." und Baldur von Schirach: "... Wer nicht an euren Leichen gelobte euch zu gleichen, der ist kein Kamerad!"; 6a. Otto Preust: "Wie wir liegen: zerschossen zerrissen, durchsiebt, so haben wir unser Land geliebt..." und von einer Kriegergedenktassel: "Daß eure Mühlen wieder mahlen und eure Augen wieder strahlen...: Gott hat es gewollt und geboten, ... wir habens getan, wir Toten"; 6b. E. von Wildenbruch (in einer gewaltigen Chorfuge): "Sterben ist nur eines Tages Enden... Nie entschläft, wer einmal wach gelebt... Vor dem Ewigen ist alles Gegenwart und ewiges Heut!"

In dieser Kantate, die in düsterem f-moll beginnt und in strahlendem F-dur schließt, hat unser Schmerz über die gefallenen Brüder seinen Ausdruck gefunden, aber nicht der Schmerz der Verzweiflung, sondern der Schmerz der deutsch-europäischen Geburtswehen, aus dem die Gewißheit der sonnenhellen Zukunft, eines ewigen Deutschland aufklingt: "Alles Gegenwart und ewiges Heut!"

Die zweite, Gustav Bosse zugeeignete Kantate: "Ein deutsches Tedeum" singt von dem nie verfagenden Vertrauen des deutschen Volkes in die Gerechtigkeit der Vorsehung, die denen hilft, die für Wahrheit, Freiheit und Recht, für die Erfüllung ihres Volkstums kämpfen. Diese Kantate dauert ungefähr 60 Minuten und ist in zwei Teile mit je sechs Nummern gegliedert. Sie beginnt in c-moll und schließt in der bejahenden Sonnen- und Menschentonart C-dur. Die Texte sind von Kurt Haefeker zusammengestellt nach Dichtungen von: 1. Hannes Kremer: "Herrgott, Du, der Du die Völker geschaffen hast... wir wissen, daß wir kämpfen müssen... Wir wollen das Leben unseres Volkes niemals verlöschen und sein Blut niemals verderben lassen..."; 2. Otto Fersch: "Herrgott, wir danken Dir . . . Wir haben Dich nicht vergessen . . . Hilf uns stark zu bleiben . . . Den Kampf fürchten wir nicht!"; 3. Baldur von Schirach: "Ihr follt brennen nicht wie Asketen ... nein! Wie Soldaten, die tief in Gräben Gebete leben durch ihre Taten!"; 4. Werner v. Hofe: "Beten heißt Werken und Schweres wagen, heißt: Taten vor Gottes Augen tragen . . . Betet! es ist unendlich viel zu tun"; 5. Ernst Leibl: "Und ward die Faust uns schwach von Schwielen, wir glaubten unsern ew'gen Zielen . . . Und hofften tief in harter Schmach auf Deutschlands Sonnenwende . . . Die Spreu zerstob, uns blieb im Siebe der Not des Kornes Spende. Ans Werk! Der Acker harrt! Streut's segnend ins Gelände"; 6. H. J. Nierentz: "Herr im Himmel, sieh uns an . . . nimm das Dunkel aus dem Lande. Sieh es an: Es sprengt die Bande, blühend vor Dein Angesicht!" 7. Hans Baumann: "Herrgott, Du bist im Himmel groß, doch größer noch auf Erden . . . Erst schaffst Du Licht aus dunklem Schoß, dann läßt Du Menschen werden . . . "; 8. E mil Gött: "Über allen Wolken bist Du, o Sonne! Über aller Nacht ist Licht! . . . Erhebe Dich, Mensch, und verzage nicht!"; 9. Anne Marie Koeppen: "Herr, lass' uns unsre Wachsamkeit. Die Zeit zum Schlafen ist vorbei ... Herrgott, mach' Deine Deutschen hart!"; 10. Hermann Claudius: "Herrgott, steh dem Führer bei! - Herrgott, steh uns allen bei, daß sein Werk das unsre sei, unser Werk das seine sei! Herrgott, steh uns allen beil"; 11. A. Ebert: "Wir wollen frei bewahren den Boden, der uns trug . . . Wir wollen treu verwalten, was deutscher Brauch bewahrt . . . Wir wollen männlich ehren den Herzog, der uns führt . . . So wolle Gott nun schauen auf Führer, Volk und Land! Wir wollen weiter bauen und kämpfend fest vertrauen auf seine starke Hand".

Beide Werke sind bei N. Simrock-Leipzig erschienen. Sie enthalten kurze Orchestersätze, Sätze für vier- bis siebenstimmigen gemischten Chor und zwei- und vierstimmigen Männerchor, Sologesänge für Sopran, Alt und Bariton. An musikalischen Formen sind vertreten die Ursorm (a+b), die Periodensorm (a+a), die Barsorm (a+a+b), die Gegenbar-Dacaposorm (a+(b+b)+a), die Dacaposorm (a+b+a), die Bogensorm (a+b+c), die durchkomponierte Strophensorm, eine einsache Chorsolge und eine Doppelsuge für Chor. Der Satz der Sing- und Instrumentalstimmen ist mustergültig, klangvoll, klug ausgewogen, dabei frei von erheblichen Schwierigkeiten, durchweg harmonisch, in den Fugen harmonisch-kontrapunktisch, also stets auch dem Volk verständlich. Die Klarheit der Instrumentation stützt durchweg die Gesänge und verteilt Licht und Schatten den Texten entsprechend. So hätte denn die höchste musikalische Meisterkunst ihren Anschluß an das Zeitgeschehen gefunden, nicht als "Kunst nur für die Künstler", nicht als rhythmische Deklamation auf verschiedene Tonhöhen ohne Rücksicht auf singbare melodische Gestaltung, sondern mit ansprechender Melodieführung, mit Ausschöpfung aller harmonischen, rhythmischen, dynamischen und klanglichen Möglichkeiten, die ein großer Chor, ein großes Orchester mit Harse und der kultivierte Sologesang zu bieten haben. Der Kantatenkomposition ist dadurch der Weg gezeigt in das neue, reine und heilige deutsche Reich.

Bei Hamburger Staatsakten fanden beide Werke ihre erfolgreiche Uraufführung. Der Reichsstatt-

halter von Hamburg ernannte Hans Ferdinand Schaub zum Staatskomponisten und bot ihm die Möglichkeit, in Zukunft ganz seiner schöpferischen Tätigkeit zu leben. Herzlich beglückwünschen wir Hans Ferdinand Schaub hierzu. Der Komponist arbeitet jetzt an einer Oper. Erwartungsvoll sehen wir diesem neuen Werke entgegen.

## Bayreuther Kriegsfestspiele 1942.

Von Wolfgang Golther, Rostock.

Is waren dieselben Werke wie in den beiden Vorjahren, aber in anderer Anordnung und mit teilweise neuer Besetzung von Haupt- und Nebenrollen. Vom 9.—27. Juli fanden 12 "Holländer"- und 4 "Götterdämmerung"-Vorstellungen statt. An und für sich widerspricht die Einzelaufführung eines Ring-Dramas zumal in Bayreuth dem Willen des Schöpfers, aber sie ist durch die besonderen Umstände entschuldbar, weil jeder Besucher doch nur einer einzigen Vorstellung beiwohnen dars. "Walküre" hätte sich zu diesem Behuf besser geeignet als die "Götterdämmerung", weil diese Kenntnis des ganzen Rings voraussetzt und hohe Anforderung an die Zuhörer stellt, von denen manche körperlich Behinderten bei einer so langen Sitzung sehr angestrengt werden. Die Vorträge von Otto Daube und Prosessor Zimmerman nu suchten den Teilnehmern das Verständnis der "Götterdämmerung" zu ermöglichen. Vom 12. bis 16. August folgte ein vollständiger geschlossener Ring, der in der Zwischenzeit vom 28. 7. bis 10. 8. gründlich vorgeprobt werden konnte. Dieser Ring erhielt dadurch eigenartiges Gepräge, daß er ausschließlich vor Verwundeten gespielt wurde, denen zugleich mit dem viertägigen Festspiel ein mehrtägiger Erholungsurlaub vergönnt war, die also den vollen Zauber von Bayreuth erleben dursten. Zu dieser Ringsahrt kamen Gäste aus allen Teilen Deutschlands, nicht in Sonderzügen, sondern einzeln. Es war eine Aussese von solchen, die genügende

Voraussetzungen zum Verständnis der Meisterkunst besaßen.

Die Abhaltung der Festspiele wird dadurch wesentlich erleichtert, daß die Berliner Staatsoper, die den Hauptteil der Mitwirkenden stellt, bestrebt ist, Wagners Werke stilvoll aufzuführen, so daß es in Bayreuth nur noch der letzten Feile bedarf. In Berlin wie in Bayreuth waltet Staatsrat Tietjen des hohen Amtes der Überlieferung. Von den neu Verpflichteten können hier nur einige Hauptdarsteller erwähnt werden: Set Svanholm, der Schwede, der in Salzburg 1938 als Tannhäuser und Walter Stolzing sich so erfolgreich einführte, daß er seitdem an viele Theater zu Gastspielen berufen wurde, empfing in Berlin seine stilgemäße Vorbildung für Bayreuth. Seine Stimme ist umfangreich, heldisch gefärbt, seine Darstellung ausgezeichnet. Siegfrieds Tod gestaltete er wahrhaft erschütternd. Ausgezeichnet war auch sein Erik. Jugendlich schlank wird er ein vorzüglicher Jung-Siegfried und Parsifal werden. Als Waltraute kam Camilla Kallab (Leipzig) mit prächtiger Erscheinung, wohl ausgeglichener Tongebung, tief empfundenem Ausdruck und musterhafter Textaussprache. Friedrich Dalberg (Leipzig) verkörperte einen schicksalhaft dämonisch unheimlichen Hagen. Gutrune und Gunther waren durch Else Fischer (Dessau) und Egmont Koch (Duisburg) vertreten. Paula Buchner (Berlin), die in Bayreuth schon einmal die Kundry gesungen hatte, war im geschlossenen Ring Brünnhilde. Dank der großen, herrlich quellenden Stimme von blühendem Wohlklang und der beseelten Darstellung gelangte die Entwicklung der Wunschmaid zum liebenden Weib und zur Rächerin zu voller Wirkung. Er ich Zimmermann überraschte als geistvoll flackernder Loge in Gesang und Spiel. Der berühmte Mime erwies eine beispiellose Wandlungsfähigkeit. Im Holländer stellte sich Joel Berglund, ebenfalls ein Schwede aus Stockholm, vor, durchaus eigenwüchsig in Klangfärbung und Ausdruck; sodann Paula Baumann (Karlsruhe) als Senta, die sie als fremd und verträumt in der behaglichen Umwelt des väterlichen Heims auffaßte und darstellte. Auch unter den Rheintöchtern, Walküren und Nornen, Riesen und Zwergen begegneten einige neue Namen. Mit großer Spannung sah man einem neuen Dirigenten im "Holländer" entgegen: dem Generalmusikdirektor Richard Kraus aus Halle, dem Sohn des unvergeßlichen Ernst Kraus, der 1899 bis 1909 der Bayreuther Siegfried war. So wuchs er, der bereits unter Siegfried Wagner als musikalischer Mitarbeiter in Bayreuth wirkte, im rechten Geiste des Wagnerschen Kunstwerks auf und erwies

seine als Kapellmeister in Kassel, Hannover, Stuttgart, Halle gewonnene Befähigung erstmals an geweihter Stelle mit bestem Gelingen. Er bringt die Vorbedingungen mit, die zur Tätigkeit am Pult des Bayreuther Orchesters nötig erscheinen. Desgleichen führte sich der Chorleiter Gerhard Steeger (Berlin) als würdiger Nachfolger von Hugo Rüdel ein. So sind also die Festspiele des dritten Kriegssommers dadurch ausgezeichnet, daß sie den Kreis der Mitwirkenden, also den so erwünschten Bayreuther Nachwuchs, erweiterten. Das ist für die Zukunst von größter Wichtigkeit und zeugt dafür, daß auch auf diesem Gebiet kein Stillstand eintritt.

An Stelle des früheren "Festspiel-Führers" erschien 1942 eine Bayreuth-Nummer der Zeitschrift "Bayerland", nach Inhalt und Ausstattung reichhaltig und hochwertig. Oberbürgermeister Dr. Kempfler schrieb über Bayreuth, die Stadt R. Wagners, Dr. K. H. Kröplin über die Geschichte des Festspielhauses und der Festspiele, Professor Stassen über das Haus Wahnfried, Archivdirektor Dr. Strobel über die Richard Wagner-Forschungsstätte, Sosie Rützow über die Richard Wagner-Gedenkstätte, Dr. C. von Western hagen über Sinn und Wesen des Bayreuther Kulturgedankens, Hermann Opper über die Kriegsteilnehmer der Spiele. Alle diese Beiträge bieten mit 78 Ansichten und Handschriftnachbildungen dem Besucher schöne Erinnerung und jedem Benutzer lebendige Anschauung über die Spiele und alle Sehens- und Denkwürdigkeiten der Gauhauptstadt, die durch Richard Wagner Weltgeltung erlangte. Das Heft hat künstlerische und wissenschaftliche Bedeutung, eine wirkliche Bereicherung des Schrifttums über den Meister.

Dr. Le y wohnte der Eröffnungs- und Schlußvorstellung bei und schrieb in der "Bayerischen Ostmark" über Bayreuths kulturelle Sendung; er nannte die Stadt "eine Hochburg der Kunst und Feste deutscher Kultur" und meinte, das dritte Reich habe das Vermächtnis des Meisters, das Festspiel weiten Volkskreisen zugänglich zu machen, in bisher noch nie erreichtem Maße erfüllt.

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Die Sommerpause bietet Gelegenheit, in der Berliner Musikchronik zurückzublättern und manche Veranstaltung zu erwähnen, die durch die Kunstwochenberichte zurückgestellt werden musste.

Die "Volksoper" bescherte eine sehr fleißige und sorgsame Neuinszenierung der "Lustigen Weiber". Aus Hans Hartlebs Regie sind als wesentliche Gesichtspunkte die humorvolle Auflockerung des Spiels durch eigene Einfälle und sein volkstümlich zweckhaftes Verdeutlichungsbestreben hervorzuhcben. Überall walteten Geschmack und Kunstsinn, fo in der wohlüberlegten Steigerung des Finale ohne Überladung der Szene. Walter Kubbernuß als Bühnenbildner von Stil und Gepflegtheit brachte das Kunststück fertig, die beiden Häuser der Herren Fluth und Reich samt dem dazwischenliegenden Garten gleichzeitig auf die Bühne zu bringen, und damit ein Bild einzu-Willi Sahler, Irma Beilke, Emma Klara Kirchner, Maria Cornelius und Wilhelm Schmidt nebst Franz Stumpf boten unter Hanns Udo Müllers erfreulicher Stabführung gute Leistungen.

Im "Deutschen Opernhaus" errangen Hans Batteux und Emil Preetorius mit ihrer Neuinszenierung des Verdischen "Maskenballs" verdiente Anerkennung. Kennzeichnend war die Aufhellung der Szene selbst bei dem im allgemeinen düsteren Bild der Wahrsagerin, dazu die Verlegung des Finale in eine von Masken überfüllte Parklandschaft. Vasso Argyris, Hans Reinmar, Bertha Stetzler verhalfen zu künstlerischem Genuß, beachtenswert klar und gehaltvoll war Arthur Rothers Stabführung.

Erhebliches Aufsehen erregte eine Reihe von Gastspielen der Opernsängerin Franca Somigli, bekannt aus der letzten Stagione des Teatro Reale aus Rom, in der Berliner Staatsoper. Ihre Aufsassung der "Salome" war so eigen und fesselnd, daß man mit Recht von einer kleinen Sensation sprechen durfte. Ihr starker Ausdruck, der die Verworfenheit der Bühnensigur einseitig betonte, schreckte vor keiner Konsequenz zurück und führte in Bezirke des Grauenhaften, der Dämonie. Ihre geschmeidige, von hoher Leuchtkraft erfüllte Stimme entsprach allen Erwartungen.

Im Konzertleben sei eines Kompositionsabends von Ernst Pepping gedacht. Der Weinheber-Chorzyklus "Das Jahr" ist eines der schönsten, tiesstgehenden Werke der Chorliteratur — das spürt man immer wieder. Wie prägnant der Ausdruck, wie groß und erhebend die Einfachheit der Mittel. Man muß von einem entsinnlichten Ethos sprechen — reine, musikalische Gläubigkeit! Sehr im Gegensatz hierzu stand gesinnungsgemäß die Uraufführung von Peppings Bänkelliedern "Lob der Trä-

nen". Es war eine Parodie, an die zuviel künstlerischer Ernst verschwendet wurde. Am einheitlichsten erschien die "Ballade" — ein immerhin noch sehr gehaltvoller Ulk. Gedankenreiche Schwere wohnt in der uraufgeführten Orgel-Chaconne, von Fritz Heitmann würdig vorgetragen. Bewundernswert die choristische Leistung der hervorragenden Singgemeinschaft der Berliner Kirchenmusikschule unter Gottfried Grote.

Überreich war das künstlerische Ergebnis der Solistenabende, über die hier nur summarisch unter Berücksichtigung einzelner Höhepunkte berichtet werden kann. Besonders groß ist die Zahl der Pianisten. Sehr in den Vordergrund gespielt hat sich der begabte Gerhard Puchelt. Namen wie Walter Rummel, Karl August

Schirmer, die sich Erfolge sicherten, sind nicht mehr unbekannt. Auch Walter Bermel, dessen solistischer Vergangenheit nur mit Achtung gedacht werden kann, ließ sich wieder einmal hören und überzeugte von seinem Fleiß. Zwei große zyklische Veranstaltungen verdienen lebhafte Zustimmung: Richard Laugs, der an acht Abenden sämtliche Klavierwerke von Beethoven vortrug, und Leo Petroni, der sich mit Michael Raucheisen zur Darbietung einer Konzertreihe "Die Entwicklung der Violinsonate", ebenfalls in acht Veranstaltungen verband. Es scheint, daß der künstlerische Ehrgeiz in der Erzielung von Höchstleistungen im Wachsen begriffen ist. Und das ist ein gutes Zeichen für die Betreuung des Musiklebens zumal im Kriege.

## Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Aus der abgelaufenen Spielzeit ist noch kurz über einiges nachträglich zu berichten.

Wieder hat die "Kinderlingschule" der städtischen Musikschule in einem festlichen Singen unter dem Motto "Tagewerk und Abendfeier", das von 700 Kindern ausgeführt wurde, Proben der vorbildlichen erzieherischen Arbeit und der erfolgreichen Disziplin gegeben, die Franz Burkhart dort ausübt. Er ließ alte Volksweisen teils a cappella, teils mit einer geschmackvoll angepaßten Instrumentalbegleitung, sei es ein- oder mehrstimmig oder auch mehrchörig, vorführen, zur sichtlichen Freude der Kleinen und nicht minder der Zuhörer. Für die Zukunft und das dauernde Lebendigbleiben der Musik in den Gemütern der Jugend ist damit ein wesentlicher Antrieb gegeben. Das Verdienst Burkharts und seiner Schule muß ebenso hoch eingeschätzt werden, wie etwa das von Gottfried Preinfalk bei der musikalischen Ausbildung seines HJ-Chores.

An einem "Rumänisch-deutschen Abend" wurden durch Valentina Cretoi und den Tenor Petre Munteanu vorwiegend Volkslieder, von heimischen Bearbeitern gut gesetzt und harmonisiert, und von Max Kojetinsky feinfühlig begleitet, neben einigen Kunstliedern sehr vorteilhaft zum Vortrag gebracht. — Auch die ungarischen modernen Stücke, die uns in einem besonderen Konzert zeitgenössischer ungarischer Musik vorgeführt wurden, lassen als Grundlage das volkstümlich melodische Element erkennen. Neben Bela Bartók und Zoltán Kodály, die als die eigentlichen Erneuerer der national-ungarischen Volksmusik gelten dürfen, waren noch die Komponisten Zoltán Pongrácz, Ferenc Farkas, Jenö Vecsey, Sandor Veress und Ernst von Dohnányi mit ihren, gleichfalls aus dem Nationalboden geschöpften, aber kunstvoll ausgearbeiteten Stücken vertreten. Die Ausführenden, der Geiger Sandor Vegh,

allein und mit seinem Vegh-Quartett, der Pianist Ernö Daniel, die Sängerin Etelka Banlaky und Alice von Nagy als Begleiterin am Flügel vermittelten in dankenswerter und durch lebhaften Beifall anerkannter Weise die Kenntnis dieser urwüchsigen Musik.

Von Wiener zeitgenössischen Tondichtern war einiges Neue zu hören; eine sehr melodische Violinsonate von Norbert Sprongl, schön durch gegenfätzliche thematische Behandlung bereichert; Lieder von Ernst Ludwig Uray, die Else Böttcher zur vollen Wirkung ihrer lyrischen Eigenart brachte, und das Klarinettensextett von Rudolf Radlingmayr, ein sicher geformtes, gleichfalls von Melos überströmendes, wirkungsvolles Werk. -Eine ausgesprochen lyrische Begabung ist auch Erik Werba, wie er durch einen Zyklus von Frühlingsliedern bewies, den Fritzi Margaritella in einem Kompositionsabend der Mozartgemeinde vorzüglich interpretierte. Neben Joseph Marx und Friedrich Reidinger, die auf diesem Felde längst bekannt und genannt sind, kamen noch Hellmuth Strasser und Max Kojetinsky mit beachtenswerten Gelängen zum Vortrag; die letzteren sang Herbert Klomser in seiner bekannt vornehmen Art. Außerdem brachte das reiche Programm sechs modern harmonisierte Episoden von Aristides von Manowarda, eine Klaviertokkata mit Fuge von Hellmut Schiff und eine Cellosonate von Heinrich Simbringer zu verdientem Erfolg.

Das Orchester des NS-Lehrerbundes, von seinem Dirigenten Walter Tschoepe sachkundig geschult und auf respektable Höhe gebracht, trat abermals ersolgreich vor die Offentlichkeit: mit der Sinsonia in D-dur von Joh. Christ. Bach und der früher Beethoven zugeschriebenen "Jenaer" Sinsonie, dazwischen sogar mit einer Neuheit, nämlich der viersätzigen "Symphonischen Musik

für Streicher" von Robert Lach, die wie alle Werke dieses fruchtbaren Komponisten durchaus im Melodischen wurzelt und eine starke lyrische Klangfülle erzielt, für die Komponist und Dirigent aufrichtigen starken Beifall entgegennehmen konnten. Mit Mozart, Schubert, Schumann und Brahms erspielte sich der Pianist August Göllner einen Sondererfolg. — Ein neues Werk des fruchtbaren jungen Komponisten Ernst Tittel, sein zweites

"Konzert für Streicher und Orgel", schwungvoll gearbeitet und voll kontrapunktischen Lebens, hatte Anton Konrath mit Kurt Rapf als prächtigem Orgelsolisten in einem seiner Sonntag-Sinsoniekonzerte durch die Uraufführung zu Ersolg gebracht.

Von der Besprechung der vielen Solistenkonzerte muß ich wegen der Knappheit des Raumes Abstand nehmen.

## NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

### NEUERSCHEINUNGEN

### Musikalien:

Carl Gerhardt: "Der Tod fürs Vaterland". Hymne für zwei vierstimmige gemischte Chöre nach Worten von Friedrich Hölderlin. 20 S. Rm. 1.20. Bärenreiter-Verlag, Kassel.

Albert Jenny: Missa brevis für vereinigte Ober- und Unterstimmen (auch durch zwei gleiche Stimmen ausführbar) und Orgel. Gebr. Hug & Co., Zürich — Leipzig. Jo ft Kaufmann: Inveni David. Offertorium für vierfimmigen gem. Chor und Orgel. Gebr. Hug & Co., Zürich — Leipzig.

Ernst Pepping: "Lob der Träne" oder "Der Welten-Lauf". Deutsche Bänkellieder für vierstimmigen Chor. 40 S. Rm. 3.—. Bärenreiter-Verlag, Kassel.

Walter Rehberg: Sonate für Violine und Klavier in e-moll. Werk 11. Gebr. Hug & Co., Zürich — Leipzig.

### **BESPRECHUNGEN**

#### Bücher:

RUDOLF GERBER: Christoph Willibald Ritter von Gluck. Mit 41 Notenbeispielen und 23 Abblidungen. In der Reihe: Unsterbliche Tonkunst, Lebens- und Schaffensbilder großer Meister. Herausgegeben von Dr. habil, Herbert Gerigk. 136 S. Rm. 1.10. Athenaion-Verlag. Potsdam 1941.

136 S. Rm. 3,30. Athenaion-Verlag, Potsdam 1941. Rudolf Gerber gibt uns mit diesem Buch eine zuverlässige und des großen Gegenstandes würdige Gluckdarstellung, die, auf eindringende Überprüfung des bisherigen Forschungsstandes und neue eigene Forschungen gegründet, die Fülle des Stoffes knapp und sachlich zusammendrängt. Nach einem Bericht über die Familiengeschichte der Gluck ist der Hauptteil des Buches dem Leben und Schaffen des Meisters gewidmet. Eine kurze Betrachtung von Werk und Persönlichkeit, Literaturhinweise und ein Werkverzeichnis schließen es ab. Notenbeispiele und Bilder bieten gutgewähltes Anschauungsmaterial. Wie hier in dem vorgeschriebenen Rahmen des Buches ein neues Gluckbild gezeichnet und mit dem geschichtlichen Wesen der bleibende Wert der musikalischen Schöpfungen hervorgehoben wird, insbesondere ihr deutscher Charakter und erstmals auch das Naturhafte, Leidenschaftlich-Gefühlsstarke neben den bisher zu einseitig betonten rationalistischen Zügen: das gibt dem Buch besondere Bedeutung und weckt den Wunsch, der Verfasser möchte uns überdies eine ausführliche Darstellung des Gluckschen Lebenswerkes schenken, in der sich vieles, was jetzt nur mit wenigen Worten zu umreißen war, noch mehr zur Vertiefung des Verständnisses der einzelnen Werke auswerten ließe,

Prof. Dr. Rudolf Steglich.

CARL MARIA BRAND: Die Messen von Joseph Haydn. Band 2 der Berliner Studien zur Musikwissenschaft. 548 S. Würzburg 1941.

Begeisterte Verehrung für Haydns Musik, die religiöse Haltung des strenggläubigen Katholiken und eine offenbar von Arnold Scherings "Entschlüsselungen" angeregte Phantasie geben diesem Buch ein sehr persönliches Gepräge. In dem eiservollen Bemühen, den Messen Haydns gegen die Anseindungen der Cäcilianer zu der gerechten Würdigung zu verhelsen, die ihnnen bislang auch von Seiten der Wissenschaften noch nicht zuteil wurde, ist die Darstellung sehr aussführlich und breit angelegt. Der bleibende Wert des Buches liegt vor allem in der sorgsältigen Erhellung der Geschichte der Messen, weniger in den Deutungsversuchen. Verkennt doch der Versasser bei all seiner Haydn-Begeisterung seltsamer-

weise sogar Haydns bekannte Antwort auf die Frage, warum seine Messen so fröhlich klängen: "Weil ich unbeschreiblich froh werde, wenn ich an Gott denke" — Brand hält das für eine witzige und ironische Absuhr des Fragenden durch Haydn! Und als Goethe, da ihm Zelter von jener Antwort Haydns berichtete, "die hellen Tränen aus den Augen liesen", sei das "selbstredend" ein "bestreiendes Lachen" über die witzige Absuhr gewesen, die noch heute zu "schallendem Heiterkeitsausbruch" anregen könne! Einem solchen Heiterkeitsausbruch wären dann solgerichtig auch die Tränen Fausuns beim Glockenklang und Chorgesang der Osternacht zuzuschreiben!!

HERMANN MEYER: Orgeln und Orgelbau in Oberschwaben. Zeitschrift des historischen Vereins für Schwaben, 54. Band, 1941, S. 213—360.

WALTER SUPPER und HERMANN MEYER: Barockorgeln in Oberschwaben. Die Geschichte, Beschreibung und Würdigung der auf württembergischem Boden noch vorhandenen Orgeln von Gabler, Höß und Holzhay. 168 S. mit 19 Tafeln Mensuren und 24 Taseln mit 70 Bildern. 1942. Bärenreiter-Verlag, Kassel.

Diese beiden Veröffentlichungen, die sich nur zum Teil überschneiden, hauptsächlich aber ergänzen, erhellen den oberschwäbischen Orgelbau, aus dem die Forschung bisher nur Teilgebiete wie vor allem das Wirken der Hauptmeister Riepp und Gabler herausgegriffen hatte, in willkommener und verdienstvoller Weise. Hermann Meyer gibt in der erstgenannten Arbeit einen Gesamtüberblick über das oberschwäbische Orgelbauwesen von den mittelalterlichen Anfängen bis zum Ende des 18. Jahrhunderts. Auch Nebengebiete wie der Augsburger Orgelautomatenbau und die Stellung des wie der Augsburger des und doch gegen die Kistlerzunft nicht immer leicht abzugrenzende Kunst werden dabei ausschlussreich beleuchtet. Einige 40 Orgeldispositionen und Bilder von zwei Augsburger Orgeln Marx Günzers sowie der Orgelbauer J. Fr. Schmahl, K. J. Riepp und J. N. Holzhay sind beigestügt.

In dem zweitgenannten Buch gibt Walter Supper die Beflandaufnahme, Beschreibung und Würdigung der Orgeln von Gabler und Holzhay und ihrer Stilkreise, wobei der Wandlung vom "sprühenden Barock" über den "slimmernden Rausch der Spätbarockorgel" zur "zopsig - eleganten, aber immer noch sehr schönen klassizistischen Orgel, in der noch so vieles Barocke nachwirkt", besonderes Augen- und Ohrenmerk gewidmet ift. Die mitgeteilten Mensuren werden den Fachleuten, die vielen Abbildungen allen empfänglichen Augen besondere Freude machen. - Hermann Meyer bringt hiernach die Baugeschichte der Werke und ergänzt sie dankenswerterweise durch mannigfache weitere Forschungsergebnisse über die Lebensgeschichte der Erbauer und auch über diejenigen ihrer Werke, die außerhalb des engeren oberschwäbischen Gebiets ftehen oder nicht mehr erhalten find. Prof. Dr. Rudolf Steglich.

#### Musikalien:

### für Klavier

W. A. MOZART: Klaviermusik für Liebhaber. Folge wenig bekannter Stücke aus Mozarts Meisterjahren. Herausgegeben von Kurt Herrmann. Peters Verlag, Leipzig.

Diese Klavierstücke seien der Musikerzieherschaft als leichtere Mozartiche Originalkompolitionen tere Mozartiche Originalkompolitionen warm empfohlen. "Die Bemerkungen zu den einzelnen Stücken" geben uns dankenswerter Weise interessante nähere Angaben über die Entstehung jeder Komposition. Anneliese Kaempffer.

W. A. MOZART: XII Menuetten für Klavier; herausgegeben von L. J. Beer. Heinrichshofens Verlag.

Eine entzückende Tanzfolge von echt mozartscher melodiöser Innigkeit und Grazie, eine willkommene Gabe für die Hausmusik und den Musikunterricht. Anneliese Kaempffer.

ALFRED MORGENROTH: "Menuett (G-dur) für Kla-

vier". Gebr. Hug & Co., Leipzig.

Diese gesangvoll-warmherzige und schlichte zeitgenössische Komposition, romantischer Gefühlswelt verhaftet, sei für häusliches Musizieren und für den Musikunterricht willkommen geheißen. Technisch ift dies Menuett der mittleren Schwierigkeitsstufe zuzuzählen. (Ein kleiner Druckfehler im letzten Takt des Trios, wo die linke Hand kein f, sondern Anneliese Kaempffer. ein fis zu spielen hat.)

W. A. MOZART: Sonate à quatre mains pour le piano forte ou le Clavecin composée (K.-V. 19d). Afas-Musik-

verlag Hans Dünnebeil, Berlin-W.

Raummangel verbietet an dieser Stelle eine ausführliche Besprechung dieses Jugendwerkes Mozarts. Deshalb sei jeder, der sich eingehend über diese vierhändige Komposition des gjährigen Mozart unterrichten will, auf die aufschlußreiche und fesselnde Betrachtung dieses Werkes in dem Buch "Vierhändig" von K. Ganzer und L. Kusche (E. Heimeran Verlag) hingewiesen. Diese Komposition des Wunderkindes Mozart wird vor allem im Kinderherzen seelischen Widerhall erwecken. Darum ist zu hoffen, daß im Musikunterricht recht oft zu dieser Sonate gegriffen wird. Anneliese Kaemoffer.

SPIELBÜCHLEIN FÜR DEN ERSTEN ANFANG. Herausgegeben und gesetzt von H. Kaefiner und H. Spittler.

Edition Schott 2696.

Diese "Fünftonstücke für Klavier zu zwei und vier Händen" können im Einzel- wie Gruppenunterricht als belebende Ergänzung neben einem hochwertigen Klavierlehrgang mit verwendet werden. Anneliese Kaempffer.

WILLY HESS, Werk 17: Sechs kleine Klavierstücke. Ver-

lag Gebr. Hug & Co., Zürich und Leipzig.
Praeludium, Im Menuett-Ton, Thema, Lied, Capriccio und Fughette sind die Titel der mehr oder minder reizvollen und im Unterricht verwendbaren "Junikäfer". Die Stücke find alle im Juni 1938/39 oder 1940 komponiert. Klarer Stich und sparsamster Fingersatz sind dem Auge wohltuende äußere Merkmale. Die Nummern 1, 4 und 5 überragen die übrigen.

Martin Frey. EDUARD RIER: Sonata brevis. Verlag Gebr. Hug & Co.,

Zürich und Leipzig.

Von den beiden Sätzen nimmt der erste (Thema mit neun Variationen) durch seine gediegene Arbeit das Interesse mehr gefangen als der zweite, dessen Harmonik und Faktur musikalische Ohren zuweilen recht wunderbar berühren.

Martin Frey. KURT HERRMANN: "Zu Zweien am Klavier". 1. Folge. "Kleine musikalische Reise." Europäische Volkslieder im

Quintraum. Gebr. Hug & Co. Mit diesen europäischen Volksliedern hat Kurt Herrmann die Anfangsliteratur um ein Werk bereichert, das wärmstens zu empfehlen ist. Vorwiegend der Primoteil ist schon von Anfängern, welche den Quintraum in Dur und Moll beherrschen und eine gute Gehörschulung genießen, ausführbar. Der erwachsene Anfänger erhält mit diesem Werk ideales Spielgut, da es ihn in geistig-musikalischer Hinsicht sehr zu fesseln vermag. Welch ungemein lebendige und abwechslungsreiche Schulung für Takt- und Rhythmusempfinden! Auch wird hier dem Spieler in manchem Stück die unserem Dur-Mollbereich fremdartig gegenüberstehende kirchentonartliche Klangwelt nahe gebracht. So kann man hinsichlich aller Vorzüge dieses Werkes nur wünschen, daß nach dieser ersten bald eine zweite "Folge" von gleichem Wert erscheinen möge. Anneliese Kaempffer.

G. F. HANDEL: "Das kleine Konzert". Zweiundzwanzig ausgewählte Vortragsstücke für die Unter- bis Oberstufe.

JOSEPH HAYDN: Ausgewählte Vortragsstücke für die Unter- bis Mittelstufe. Herausgegeben von Heinz Schüngeler.

Heinrichshofen's Verlag.

Auf die Bandreihe "Das kleine Konzert" wurde an dieser Stelle schon mehrmals empfehlend hingewiesen. Auch vorliegende 2 Bände find für Unterricht und häusliches Musizieren sehr zu begrüßen. Der Händelband bringt bekannte sowie unbekannte Originalwerke, welche Schüngeler der Gesamtausgabe der Deutschen Händelgesellschaft entnahm. Die ersten Stücke können schon vom fortgeschrittenen Anfänger gespielt werden, während die letzten Kompositionen ("Grobschmied-Variationen" und "Arie mit Variationen d-moll") erst dem

musikalisch reisen Spieler zugänglich sind. Auch der Haydnband enthält manch unbekanntere Kompolition. Spieltechnisch führt er von der Unterstufe bis zur Mittel- bzw. Oberstufe. Daß Haydns viel zu wenig gespielte "Fantasia C-dur" den schönen Band beschließt, sei dankbar hervorgehoben. Schon H. von Bülow zählt dies Werk "zu den frischgebliebensten von Haydns Solostücken für Klaviere".

Anneliese Kaempffer.

#### K Z R Ε N D E R

### Zum Tode von Clemens von Franckenstein.

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

In Clemens von Franckenstein, der 67jährig auf seinem Landsitz Hechendorf am Pilsensee nach schwerer Krankheit gestorben ist, hat nicht nur das deutsche Theater einen seiner fähigsten Intendanten, zugleich auch die deutsche Musik einen Komponisten und Dirigenten von Rang verloren. Der Verstorbene, einem alten bayerischen Adelsgeschlechte entschlagen, brach als erster mit der Tradition seiner Familie, aus der bisher vorwiegend Offiziere und Staatsbeamte hervorgegangen waren, indem er sich, nach vorangegangenen Kämpfen natürlich, dem Studium der Musik zuwandte. Seine musikalische Ausbildung genoß Clemens von Franckenstein in Wien und Frankfurt a. M. Zeitlebens hat er als Künstler im hier empfangenen süddeutschen Musiziergeiste gewurzelt, mit seiner Freude am quellenden Reichtum der Formen, den er am besten in der Kunst der Variation erfüllt sah, in seiner Vorliebe für farbige Wirkungen, die jedoch niemals zu einer selbstzweckhaften Koloristik veräußerlichten, mit der feinen

Reizsamkeit einer Musik, die selbst den zartesten Tönungen des Stimmungsmäßigen nachspürte. — Nach Abschluß seiner Lehrjahre hat Clemens von Franckenstein zunächst an mehreren Bühnen des In- und Auslandes als Operndirigent gewirkt, wo er sein eigentliches späteres Schaffensgebiet in großen wie kleinen Verhältnissen gründlich kennen lernte. Die erste große Aufgabe ward ihm zuteil, als er wenige Jahre vor dem ersten Weltkriege an die Spitze des Münchener Hoftheaters berufen wurde. In der Revolutionszeit verlor er diesen Posten, wurde aber nach dem Tode von Karl Zeiß im Jahre 1924 erneut in sein Amt eingesetzt. Als Opernintendant sah Clemens von Franckenstein seinen Hauptehrgeiz in der Schaffung eines vorwiegend deutschen Opernspielplans von umfassender Reichhaltigkeit, in der sich vor allem auch das zeitgenössische Opernschaffen nicht ausschloß. Außerdem hat er in kritischen Jahren alles, was dem Geist der Zersetzung diente oder der Würde des Hauses nicht entsprach, fernzuhalten vermocht: eine Ergänzung zu dem von gleichen Impulsen beseelten Wirken Siegmund von Hauseggers für das Münchener Konzertleben. Besondere Liebe und Sorgfalt widmete der Generalintendant dem Ausbau der sommerlichen Münchener Festspiele, die er auf die beiden Tragpfeiler Mozart und Richard Wagner gründete. Unter seiner Agide entfalteten sich Dirigentenpersönlichkeiten wie Hans Knappertsbusch, Karl Böhm, Karl Elmendorff und Paul Schmitz zu künstlerischer Vollreise. Groß sind auch die Erfolge Franckensteins als Entdecker schöner Stimmen gewesen, die unter seiner Leitung zu einer weit über den Münchener Kreis hinauswachsenden Bedeutung gelangten; Namen wie Felicie Hüni-Mihacsek, Maria Olszewska, Maria Reining, Julius Patzak, Wilhelm Rode, Heinrich Rehkemper, Hanns Hermann Nissen und Georg Hann befinden sich in dieser Reihe. Der Komponist, der jahrelang hinter den vordringlicher erscheinenden Aufgaben des Bühnenleiters zurücktreten mußte, hat auf dem Gebiet der musikalischen Lyrik, der Kammermusik sowie größerer Orchesterwerke im Konzertsaal dauernd Fuß zu fassen vermocht. Seine Oper "Li-Tai-Pe" war einer der bedeutendsten Opernerfolge der letzten Jahrzehnte und ist nahezu über alle größeren Bühnen gegangen.

Seit sieben Jahren lebte Clemens von Franckenstein im Ruhestand in Hechendorf bei München, im eigenen Schaffen nachholend, was er ehedem als Mann der Praxis davon hatte versäumen müssen. Mit seinem Gedächtnis wird sich nicht nur die Erinnerung an einen Künstlermusiker von Geblüt und innerster Leidenschaft verbinden; jeder, der dem Verstorbenen nähertreten durfte, ehrt in ihm zugleich eine Persönlichkeit menschlich starker Prägung von wahrem Adel der Gesinnung und eines an großen Vorbildern geschulten idealistischen Wollens. (Vgl. auch das Franckenstein-Heft der ZFM Dezember 1929.)

### Dr. Erich H. Müller von Asow 50 Jahre.

Der Musikhistoriker Dr. Erich H. Müller von Asow vollendet am 31. August sein 50. Lebensjahr. Gebürtiger Dresdner, studierte er in Leipzig bei Hugo Riemann, Arthur Prüfer und Arnold Schering und entfaltete seither eine reiche publizistische Tätigkeit. 1922 rief er eine Heinrich Schütz-Gesellschaft ins Leben, 1928 begründete er die Simrock-Jahrbücher. Bekannt sind, vor allem seine Heinrich Schütz-Biographie, seine "Gesammelten Briefe und Schriften von Heinrich Schütz" und seine "Gesammelten Briefe von J. S. Bach", während seine "Gesammelten Briefe von Gluck" sich z. Zt. noch in Vorbereitung befinden. Besonders verdienstvoll war seine Herausgabe eines "Deutschen Musiker-Lexikons". Studienreisen führten ihn in den südosteuropäischen Raum und gaben zu der Abfassung einer "Geschichte der Musik bei den Siebenbürger Sachsen" Veranlassung. Im Auftrage des Mozarteums in Salzburg hat er eine faksimilierte Wiedergabe der Briefe Mozarts vorbereitet, die vor dem Erscheinen steht.

### Ehrungen für Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger.

Geheimrat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger erfuhr anläßlich seines 70. Geburtstages zahlreiche Ehrungen, in denen der Dank an den aufrechten deutschen Künstler und Menschen, der sein Leben der deutschen Musik weihte, schönsten Ausdruck fand. Der Führer verlieh Prof. Hausegger die Goethe-Medaille für Kunst und Wissenschaft, die ihm im Rahmen einer vom Kulturamt der Hauptstadt der Bewegung veranstalteten Morgenseier durch Gauleiter Paul Giesler überreicht wurde. Der Präsident der RMK Prof. Dr. Dr. Peter Raabe überbrachte dem Jubilar in herzlich gehaltenen Worten, die die Bedeutung Siegmund von Hauseggers für das deutsche Musikleben aufzeigten, die Glückwünsche der gesamten deutschen Musiker und überreichte ihm im Namen der RMK die faksimilierte Partitur von Richard Wagners "Tristan und Isolde". Ratsherr Reinhard überbrachte den Dank der Stadt München und gab gleichzeitig die Stiftung einer Siegmund von Hausegger-Plakette durch Reichsleiter Oberbürgermeister Fiehler bekannt, die die Stadt künstig alljährlich an um das Musikleben der Stadt München verdiente Musiker verleihen wird. Reichsminister Dr. Goebbels übermittelte dem Jubilar telegraphische Glückwünsche. Ministerpräsident Ludwig Siebert ehrte Siegmund von Hausegger namens der Bayerischen Landesregierung und der Deutschen Akademie, der der Künstler seit Jahren als Senator angehört.

## Zum Thema "Unterhaltungsmusik"\*)

"Wir wüßten nicht, warum wir als erstes Musikvolk der Welt beispielsweise von der USA auch nur einen Ton beziehen sollten."

"Dasselbe Land, das zum Schutz der Freiheit des Geistes mit den ältesten Kulturvölkern Europas und Asiens Krieg führt, besitzt selbst kein stehendes Schauspiel und keine stehende Oper. Ein Privatunternehmen wie die Newyorker Metropolitan Opera lebte im Frieden nur von deutschen und italienischen Opern und Sängern und mußte bei Beginn des Krieges bezeichnender Weise wegen Geldmangel seine Pforten schließen."

Reichsminister Dr. Goebbels in seinem Aufsatz "Aus Gottes eignem Land" im "Reich" vom 9. 8. 42.

### Eine Woche neuer Unterhaltungsmußik in München.

Von Franz Götzfried, Augsburg.

Im Augustheft der ZFM hat Dr. Anton Würz bereits über die vom Kulturamt der Hauptstadt der Bewegung in Verbindung mit dem Reichssender München vom 5.—10. Juli 1942 veranstaltete "Süddeutsche Woche neuer Unterhaltungsmusik" berichtet. Im Rahmen dieser Veranstaltung kamen in vier Konzerten als Auswertungsergebnisse eines Wettbewerbes neuer Unterhaltungsmusik süddeutscher Komponisten insgesamt 33 meist größere Werke zur Aufführung, 13 davon wurden uraufgeführt. Dieser Erfolg ist umso höher einzuschätzen, weil die "Süddeutsche Woche neuer Unterhaltungsmusik" außer ähnlichen Veranstaltungen auf Schloß Burg oder in Bad Pyrmont kaum eine Parallele hat. Der Direktor des Kulturamtes der Hauptstadt der Bewegung, Ratsherr Reinhard, und der städtische Musikbeauftragte Prof. Carl Ehrenberg, welcher die Gesamtleitung dieser Musikwoche hatte, können für die großzügige, künstlerisch und auch propagandistisch überaus anerkennenswerte und wichtige Förderung arteigener, deutscher leichter Musik den besonderen Dank der gesamten Unterhaltungsmusikwelt in Anspruch nehmen. Daß trotz der Inanspruchnahme aller Kräfte zur Erfüllung der Aufgaben des totalen Krieges, der an der Front und in der Heimat den restlosen Einsatz auf allen Gebieten unseres völkischen Lebens erfordert, neben den Ausstellungen der deutschen Kunst und einer fortlaufenden Reihe musikalisch wertvollster Konzerte und anregender KdF.-Veranstaltungen in den Städten des Reiches, neben der kulturellen Betreuung der Wehrmacht bis in die äußersten Winkel des Ostens, Nordens, Südens und Westens diese für die Entwicklung der Unterhaltungsmusik in höherem Sinne bedeutsame "Münchner Woche" geplant und durchgeführt wurde, beweist die gründliche Wandlung in der Beurteilung des musikkulturellen und erzieherischen Wertes der Unterhaltungsmusik.

### Eröffnungsabend.

Am 4. Juli 1942 fand im Konzertsaal des Hotels "Bayerischer Hof" der Eröffnungsabend der "Süddeutschen Woche neuer Unterhaltungsmusik" statt. Prof. Carl Ehrenberg begrüßte in Vertretung des Oberbürgermeisters der Hauptstadt der Bewegung die erschienenen Gäste und legte in einleitenden Worten den Sinn und Zweck dieser Konzerte klar. Seine Ausführungen gipfelten in den gleichen Gedanken, die er der Veranstaltungsfolge als Geleitwort vorangestellt hat:

"Wenn die Hauptstadt der Bewegung nach den so erfolgreich und ermutigend verlaufenen "Süddeutschen Tonkünstlerwochen" von 1940 und 1941, welche dem ernsten musikalischen Schaffen gewidmet waren, in diesem dritten Kriegsjahre die Komponisten der süddeutschen Gaue zur Schaffung und Einsendung neuer Werke guter Unterhaltungsmusik aufrief, so geschah dies aus der Erkenntnis, daß dieser leichten Musik angesichts ihrer außerordentlichen Verbreitung eine nicht zu unterschätzende kulturelle Bedeutung beizumessen ist. Es konnte sich daher auch nicht um die Absicht einer Förderung der Unterhaltungsmusik schlechthim handeln, da sie einer solchen kaum bedarf, sondern darum, einen Anreiz zu geben zur Hebung ihrer gefühlsmäßigen und künstlerischen Werte im Sinne

<sup>\*)</sup> An die Spitze dieses wichtigen Themas setzen wir ein Wort von Reichsminister Dr. Goebbels, das die Grundlage für die Behandlung der von USA importierten Jazzmusik sein muß. Weiter lassen wir aber einen bewährten und anerkannten Unterhaltungsmusiker zu Wort kommen, der gleichzeitig unseren ersten Bericht über die "Woche neuer Unterhaltungsmusik in München" wesentlich ergänzt. Und zum Schluß geben wir die Gedanken eines ernsten Muskfreundes wieder, dessen Anregungen und Wünsche — wie das Vorhergehende zeigt — schon auf dem Wege der Erfüllung sind.

B.

einer Veredelung des Stiles und einer Reinigung von artfremden, insbesondere jazzähnlichen Einflüssen, die noch immer als ein unliebsames Erbe einer überwundenen Zeit gelegentlich auftauchen. Daß diese Forderung, welche in dem Aufruf an die Komponisten klar ausgesprochen war, dem deutschen Volksempfinden entspricht, beweisen zahlreiche Zuschriften, besonders aus dem Felde, welche den Gedanken lebhaft begrüßen. Inwieweit dieser erste Versuch schon einen Erfolg zeitigt, muß das musikalische Erlebnis beweisen. Und sollte das gesteckte Ziel auch noch nicht erreicht sein, so ist doch vielleicht ein erster Schritt hierzu getan — und einige anregende Stunden sind der Gewinn."

Bewies diese Einführung Prof. Ehrenbergs den Ernst, mit dem ans Werk gegangen wurde, so gab das Interesse hoher Ehrengäste — anwesend waren u. a. der Präsident der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Dr. e. h. Peter Raabe, der Reichsfachschaftsleiter der RMK Karl Stietz, der Generalmusikdirektor des NS-Sinsonieorchesters Adam und der Landesleiter der RMK Bayern Staatskapellmeister Erich Kloß, der Prässident der Akademie der Tonkunst München Prof. Richard Trunk, der Sendeleiter des Reichssenders München Dr. Grohe, der Landesleiter der RMK Bayreuth und Stellvertretende Landesleiter München Gutknecht, sowie der Landesleiter der RMK Augsburg Seyfarth — dieser Veranstaltungsreihe ihre gewichtige Prägung.

An der Gestaltung des Eröffnungsabends hatte die erste Bläservereinigung des Staatsorchesters unter Leitung von Kapellmeister Friedrich Rein besonderen Anteil. In subtiler dynamischer Beherrschung und akustisch zartester Wirkung erklangen zwei Werke der Unterhaltungsmusik aus dem 18. Jahrhundert Ouvertüre (Suite) von Telemann und Serenade in c-moll von W. A. Mozart für zwei Oboen, zwei Klarinetten, zwei Hörner und zwei Fagotte. Höhepunkt des Abends war die Rede des Präsidenten der Reichsmusikkammer, in der er ausschließlich zum "Problem der Unterhaltungsmusik" Stellung nahm.

### Peter Raabe spricht.

Es muß für jeden, gleichgültig ob er Unterhaltungs- oder Orchestermusiker oder nur Musikfreund ist, anregend und lehrreich sein Prof. Dr. Peter Raabe in seiner äußerst lebendigen, geistsprühenden Art sprechen zu hören und es ist erstaunlich, wie gut er sich in den Fragen der Unterhaltungsmusik und den ihrer Weiterentwicklung entgegenstehenden Schwierigkeiten auskennt. Nachdem er zu Beginn seiner Rede kurz den Unterschied zwischen den früheren Münchner Tonkünstler-Wochen und dieser Woche der Unterhaltungsmusik herausgestellt hatte, gab er eine eingehende Definition des allgemeinen Begriffes "Unterhaltungsmusik". Unseren Lesern kann nicht eindringlich genug empfohlen werden sich mit seinem Gedankengut zu beschäftigen und sich danach auszurichten:

Der Begriff "Unterhaltungsmusik" ist ein Problem. Sie ist ein Teil vom Teil, als Faktor unseres Kulturlebens. Man kann die Gattung Unterhaltungsmusik von ganz verschiedenen Gesichtspunkten und zwar zuerst von historischen, ästhetischen, künstlerischen und kulturellen aus betrachten. Noch zu Beethovens, Mozarts und Haydns Zeiten gab es Unterhaltungsmusik im heutigen Sinne nicht. Es gab damals eigentlich noch keine öffentlichen, regelmäßigen Konzerte. Wurde ein Konzert veranstaltet, so blieb es sast immer den veranstaltenden Adeligen oder der dazu eingeladenen Gesellschaft vorbehalten und diente zu ihrer Unterhaltungs. Unterhaltungsmusik war damals eine durchaus ernst genommene Angelegenheit während der man sich nicht etwa unterhielt, sondern über die man sich nachher unterhalten und aussprechen konnte. Sie war gewissermaßen der sestliche Rahmen alles gesellschaftlichen Geschehens und wurde dementsprechend gewertet. Danach war eigentlich alle Musik ausgerichtet. Es gab nur zweierlei Musik: Kirchenmusik und Unterhaltungsmusik — Musik zur edlen Unterhaltung. Der Begriff "Unterhaltungsmusik" ist heute etwas abgeglitten.

Wenn man ins Theater geht, dann deshalb um sich zu unterhalten. Auch das dramatische Geschehen, beispielsweise in der künstlerisch wahrhaften Gestaltung "Maria Stuart's" ist Unterhaltung von allerdings tief erhebender Art. Der moderne, engere Sinn der Unterhaltung ist oberflächlicher. Diese Oberslächlichkeit hat sich leider auch auf die Unterhaltungsmusik übertragen. Früher unterhielt man sich hinterher über die dargebotene Musik. Heute tut man dies während die Musik spielt und je lauter diese, desto lauter die Unterhaltung. Man hört die Musik garnicht mehr zur Geltung kommen.

Wo bleibt in diesem Fall die Wirkung dieser Musik? Im Gegensatz dazu eine andere Frage: Worin liegt beispielsweise die musikalische Wirkung der Symphonie? In der Abwechslung ihres melodischen Einfallreichtums, in ihrem stets wandelbaren Klangfarbenreichtum und vor allem in den verschiedenen Tempis ihrer Sätze, Allegro, Adagio, Menuett, Finale, in ihrem wechselnden Rhythmus. Ihre Hörer unterhalten sich nicht dabei, also muß ihnen die Musik selbst soviel Abwechslung bieten, daß sie nicht langweilt. Liegt es daran, daß sich die Menschen heute bei der Darbietung von Unterhaltungsmusik unterhalten, weil sie zu wenig anregend, zu abgeleiert ist, um auf die Dauer Ausmerksamkeit beanspruchen zu können? Aber man kann niemals zurück. Das Rad der Geschichte, auch der Musikgeschichte,

4

läßt sich nie zurückdrehen. Jedoch lehrt sie uns, was gut war. Sie zeigt uns den Unterschied zwischen

heute und damals und wir können daraus für die Zukunft lernen.

Die edelste Form der Unterhaltung war die Hausmusik. Wer zum Beispiel öffentliche Konzertveranstaltungen besucht und nachher im engeren Gesellschaftskreise auf die Unterhaltung achtet, hört zehn Minuten später nichts mehr darüber. Gleichgültig ob Beethoven, Brahms, Mozart oder Richard Strauß gespielt worden sind. Hausmusik dagegen wirkt nach. An ihr ist jeder persönlich beteiligt. Jeder erlebt sie tieser mit und dieses Erlebnis eigenen Nachschöpfens schwingt länger in uns nach.

Seine Münchner Kapellmeistertätigkeit gab dann Peter Raabe Gelegenheit sich an die sogenannten

Volkskonzerte zu erinnern. Daran anknüpfend führte er weiter aus:

Diese Volkskonzerte fanden mit Bewirtung statt, aber während der Musikdarbietungen wurde nicht bedient. Man klapperte nicht mit den Löffeln und man hörte andächtig zu. Das ist es, Musik muß man aufmerksam hören. Man kann sich nicht gleichzeitig unterhalten. Das ist es auch, was die Gaststättenmusik in ihrem Wert beeinträchtigt. Heute ist es nicht möglich ein Glas Bier zu trinken, ohne gleichzeitig gezwungen zu sein eine Fantasie aus Puccinis "Madame Butterfly" oder ein Operetten- oder Schlagerpotpourri zu hören. Wo man hinhört, Musik, Musik, Musik. Im Tonfilm, an Stellen, an denen es vollkommen unerfindlich ist, welchen Zweck die musikalische Illustration haben soll; im Kulturfilm, wenn Vögel ihre Nester bauen, immer Musik. Warum? Wir haben viel zu viel Musik, überall und fortdauernd Musik, pausenlos Musik auch im Café. Warum werden zwischen den einzelnen Nummern keine größeren Paufen gemacht? Sagen Sie das aber einmal einem Cafétier? Was meinen Sie, was dieser antwortet? Die Kapelle muß blasen, daß ihr die Lunge heraushängt, je lauter, desto besser, sie wird dafür bezahlt. Ja, auch das muß anders werden. Und noch etwas muß sich ändern, die Tanzmusik. Die aus der Jazzmusik übernommenen artfremden Elemente müssen ausgemerzt werden. Da versagt unsere Jugend. Sie empfindet nicht mehr klar. Was soll man aber an Stelle dieser Tanzmusik setzen? Das fragen sogar kluge Leute. Begreifen sie denn nicht, daß diese Musik Gift ist? Kann man seinen Kindern, bloß deswegen weil es augenblicklich nichts anderes dafür gibt, vielleicht Gift geben? Nein, so geht das doch nicht. Mit solchen Argumenten kommen wir nicht weiter. Der Begriff Tanzmusik verbindet in sich Anmut, Schönheit, Schwung, Bewegung - und wie sieht es in Wirklichkeit aus: je enger die Tanzfläche, je dichter gedrängt die Masse, desto größer ist das Vergnügen. Wie foll da Bewegung, Anmut entstehen können? Die schöne ästhetische Tanzbewegung braucht Raum, Fläche, Luft, um sich entwickeln zu können. Wenn die Frage des zukünftigen deutschen Tanzstiles aber eine Frage des Raumes, der Fläche ist, dann ist sie nicht weniger eine Frage der Musik. Wo ist der Komponist, wo der Tanzlehrer, die gemeinsam den neuen deutschen Tanz schöpfen? All diese Dinge sind eine Angelegenheit der Erziehung des Volkes. Die Auswüchse auf diesem Gebiet der musikalischen Unterhaltung wirken sich sehr ungünstig aus. So kommt es, daß heute manche Leute "Fidelio" für ein fideles Stück halten und daß es Ehrensache ist auch jetzt noch Johann Strauß' unsterbliche "Fledermaus" oder andere alte Meisteroperetten modern auffrisiert und aufgetakelt über die Bretter gehen zu lassen, die die Welt bedeuten. Moderne Operettenrevuen ohne Tanzeinlagen sind einfach undenkbar und die herrlichste Pointe eines stürmisch beklatichten, dreimal wiederholten Tanzduettes der Soubrette (sie muß besser tanzen als singen können) mit dem Operettenkomiker ist die, wenn sie ihm zum Schluß den Buckel herunterrutscht. Welcher echte und volkstümliche Humor und wieviel gute Musik steckte demgegenüber noch in den alten Operetten von Strauß, Millöcker, Suppé, Bayer? Heute wird zu viel Musik komponiert, aber zu wenig gute. Das ist ein schwer zu lösendes Problem.

Unter Kunst verstehen wir nicht nur ernste Kunst, sondern alle Kunst, die ernst genommen wird. Diesen Ernst nehmen wir auch für die heitere, leichte Musik in Anspruch. Die Münchner Woche der Unterhaltungsmusik zeigt dieses Streben und sie will uns Anregungen zu einer neuen Unterhaltungsmusik vermitteln. Wir haben die Pflicht diese Anregungen aufzunehmen, weiterzugeben und diese leichte und heitere Musik zu fördern, ihre Bedeutung nicht zu verkennen, sondern richtig und ernst zu werten. Ein Wort von Schiller umschreibt all das, was hier zu sagen ist — wir wollen es getreu beherzigen:

"Der Menschheit Würde ist in Eure Hand gegeben, bewahret sie, sie sinkt mit Euch, mit Euch wird sie sich heben."

Kleine Gespräche mit Prof. Dr. Peter Raabe und Reichsfachschaftsleiter Pg. Karl Stietz.

Ein Zusammentreffen mit dem Präsidenten der RMK in der Münchner Landesleitung am Vormittag des 6. Juli bot die erfreuliche Gelegenheit zu einem kurzen Gespräch über Fragen der Unterhaltungs-

musik. Es vertiefte den Eindruck, daß sich Prof. Raabe sehr für eine neue Entwicklung der Unterhaltungsmusik einsetzt und sein Beispiel wird hoffentlich recht viele "ernste Musiker", die bisher noch immer nur zu gerne geneigt waren ihre leichter veranlagte, fröhlich heitere "musikalische Schwester" über die Achfel anzusehen, veranlassen ihre Einstellung zu korrigieren. Die dem Präsidenten vorgelegten Berichte der Münchner Tagespresse über seine Rede vom 4. Juli quittierte er mit der Bemerkung, daß ihm perfonlich die Wiedergabe seiner Außerungen weniger wissenswert erscheine, als eine gesunde, kritische Stellungnahme dazu, besonders deshalb, weil ihm dabei schon manchmal Worte in den Mund gelegt worden seien, die er nie gebraucht habe. Das war Grund genug meinerseits zu betonen, daß ich gerade in der Absicht seine bedeutsamen und grundlegenden Ausführungen zu dem so umstrittenen Problem der Unterhaltungsmusik möglichst weiten Musikerkreisen zugänglich zu machen, diese ihrem Inhalt nach ziemlich wortgetreu mitgeschrieben habe. Es ist erfreulich, welch in die wesentlichen Einzelheiten gehendes Urteil der Präsident sich gerade in Bezug auf Gaststättenmusik und die bisher ungelöste Tanzmusikfrage gebildet hat, obwohl sein früheres Tätigkeitsfeld dieses Gebiet doch kaum berührte. Nicht selten stattet er meist unbeobachtet da und dort Gaststättenkapellen seinen Besuch ab. Eines ist ihm allerdings vor allem ein Greuel, nämlich das paufen- und geschmacklose "Schlag-auf-Schlag-Spielen", das seiner Meinung nach genau das Gegenteil von dem bezweckt, was es bezwecken will: die Aufmerkfamkeit des Publikums zu erzwingen. Dem Entspannung und Erholung suchenden Gast wird es zu viel, er hört nicht mehr zu, er beginnt sich zu unterhalten und vergist darüber die Musik, wenn sie nicht dann und wann durch ihre Lautstärke die Unterhaltung überlagert. Diese Erfahrung muß jeder Gaststättenbesucher bestätigen und sie rechtfertigt in erster Linie die Meinung des Präsidenten, daß nach dem Grundsatz "Weniger ist Mehr" zunächst die Forderung nach weniger, aber besserer Musik erfüllt werden muß, um den ihr innewohnenden Wert wieder zur Wirkung zu bringen; denn die Unterhaltungsmusik ist für das gesellige Leben eines Volkes nicht von geringerer Bedeutung als beispielsweise Opern- oder Kammermusik.

Reichsfachschaftsleiter Pg. Stietz äußerte im Laufe eines längeren Zusammenseins wörtlich: "Solange wird gute Unterhaltungsmusik gegen schlechte gestellt werden müssen, bis die Verirrungen der Jazzmusik und ihre Überbleibsel restlos beseitigt sind". Einen weiteren geeigneten Weg zur grundsätzlichen Anderung der heute leider nur zu oft anzutreffenden sogenannten "modernen" Einstellung vieler Unterhaltungsmusiker und Komponisten glaubt der Reichssachschaftsleiter für die Zukunft mit der Planung einer musikpolitischen Schulung aller Leiter von Unterhaltungsmusikkapellen aufzeigen zu können. Neben der allgemein fachlichen Durchbildung in Kenntnissen der Instrumentation und der künstlerischen Aufsasung soll diese Schulung die gewünschte musikkulturelle und charakterliche Ausrichtung geben und mit einer Auslese prüfung gleichzeitig die Aushändigung eines Diploms als "Staatlich geprüfter Kapellenleiter" verbinden, welches die Verpflichtung zu verantwortungsvoller und artbewußter Programmgestaltung einschließt.

### Schlußfolgerungen.

Nachdem Dr. Anton Würz bereits im Augustheft der "Zeitschrift für Musik" den kompositorischen Inhalt der vier Konzerte der "Süddeutschen Woche" besprochen hat, kann sich die heutige Berichterstattung zum Schluß auf Folgerungen mehr allgemeiner Art beschränken, die den ganzen Fragenkomplex weniger vom Gebiet der Kunstmusik als vielmehr vom Standpunkt des ernsten Unterhaltungsmusikers aus sehen; denn es ist nur recht und billig, wenn dem Hauptbeteiligten - dem Unterhaltungsmusiker hier ebenfalls das Wort erteilt wird. Dafür sei der "Zeitschrift für Musik" im Namen aller nach einer neuen Entwicklung strebenden Unterhaltungsmusiker von Herzen gedankt. Wie ein Meinungsaustausch mit Prof. Carl Ehrenberg bestätigte, war sich die Leitung dieser unterhaltungsmusikalischen Veranstaltungsfolge völlig darüber im klaren, daß sie nur einen Versuch darstellen konnte. Nach unserer Meinung dürfen im Wertungsausschuß das nächste Mal langjährig bewährte und anerkannte Unterhaltungsmusiker nicht fehlen. Ihr Fehlen wirkte sich diesmal in der Auswahl mehr kammermusikalischer oder für Kurorchester brauchbarer Werke aus. Dr. Anton Würz traf in seinem Urteil mitten ins Schwarze: "Vom grünen Tisch derartiger Förderungswochen aus wird das schwierige Problem der Neugestaltung der Unterhaltungsmusik niemals gelöst werden können", wenn auch ihre dankenswerten Ergebnisse schon deshalb volle Anerkennung verdienen, weil sie die "Unterhaltungsmusik" überhaupt einmal in den Mittelpunkt des allgemeinen künstlerischen Interesses und der öffentlichen Kritik stellen. Auch die Gaststättenkapellen müssen durch systematische Publikumserziehung wirken. Das ist die hohe Aufgabe des Unterhaltungsmusikers. Ihre Erfüllung schenkt täglich Millionen Menschen Freude und Entspannung und wird gleichzeitig die fehlende Brücke von der Volks- zur Kunstmusik bauen. An der Lösung dieser Aufgabe sind Komponisten und Unterhaltungsmusiker gleichermaßen beteiligt. Dies hat Prof. Paul Graener schon vor Jahren, als er die Leitung des Berufsstandes der deutschen Komponisten übernommen hatte, zum Ausdruck gebracht, indem er sagte, die Kunst müsse bodenständig, wahrhaft und volkstümlich sein. Diese Volkstümlichkeit bedürse aber insoferne einer Klärung, als hier im besonderen von den Vertretern der leichten Unterhaltungsmusik oft stark gesündigt worden sei. Schuld an dieser Verzerrung des Begrifses "Unterhaltungsmusik" sei vor allem der einer artsremden Musikkultur entsprungene Schlager gewesen, der sich auch im Textlichen auf Lüsternheit, Spott, Unslätigkeit und Albernheit gestützt habe. Schuberts Deutsche Tänze, Mozarts Serenaden, die Walzer von Brahms und die beschwingten Melodien von Millöcker, Strauß, Zeller und Suppé seien lehrreiche Beispiele gegenüber der Unterhaltungsmusik unserer Tage. Daß es so ist, hat die "Süddeutsche Woche neuer Unterhaltungsmusik" wiederum klar bewiesen.

### Und nochmals "Unterhaltungsmusik".

Von Dr. Max Reichert, Senatspräsident beim Reichsgericht i. R., München.

Eingangs einer in Heft 1/1941 dieser Zeitschrift veröffentlichten Abhandlung habe ich bemerkt:

Drei Ereignisse treten in der Entwicklung der abendländischen Musik gleich wegweisenden Meilensteinen stark hervor: Die Entstehung der Mehrstimmigkeit, die Trennung der angewandten und der absoluten Musik und das Aufkommen der Ausdrucksmusik. Wie mir scheint, steuern wir heute auf einen neuen Meilenstein in der Musikentwicklung zu, der allerdings nicht eigentlich einen Wendepunkt in ihrem ganzen Wesen darstellt, wohl aber so etwas wie eine Delta-Bildung im Strom des Musikgeschehens. Jedenfalls ist es eine Sache von solcher Bedeutung, daß sich die Offentlichkeit ihrer alsbald bewußt werden muß. Mit dem Rus: "Videant consules" braucht man dabei garnicht zu operieren. Denn gottlob haben sich die Consulen schon für die Sache interessiert.

Mit der Delta-Bildung meine ich die Trennung des Hauptstroms der Musik in verschiedene Nebenarme. Wohl haben auch bisher schon in seinen Wogen Strömungen verschiedener Art nebeneinander bestanden. So hauptsächlich Kunstmusik neben Volksmusik. Man kann aber nicht sagen, daß sie getrennte Wege genommen haben. Im Gegenteil: Es war erfreulicherweise die sogenannte Volksmusik (Lied, Tanz) sehr oft die Quelle, aus der die Kunstmusik Speisung erfuhr. Auch die absolute und die angewandte (d. h. mit Text verbundene) Musik strömten, friedlich und in gegenseitiger Befruchtung nebeneinander im großen Strome fort. Da trat auf einmal in die Musik des Abendlandes ein völlig fremdes Element ein, das dem bisherigen Musizieren durchweg widersprach, Formen und Instrumentaleffekte brachte, die alles Gewohnte auf den Kopf stellte und sich wie ein gegensätzliches, feindliches Gebilde neben die bisherige Musik stellte. Anfangs übersahen die musikalischen Kreise diese von Amerika zu uns 'gelangte Neubildung, in der Annahme, es handle sich um eine Modesache, die sich von selbst überleben werde. Dem war aber nicht so. Diese Musik machte sich breit, ergriff namentlich die junge, erst in der Entstehung begriffene Film-Musik, wanderte vom Tanzsaal in das Kaffee-Haus und in den Rundfunk. Sie drückte überall, wo sie auftauchte, die andere Unterhaltungsmusik an die Wand. Jugend wuchs mit diesen Klängen im Ohr auf, verlor vielfach den Geschmack an der bisherigen Musik. Es bestand und besteht noch die Gefahr, dass vom großen Strom der Musik sich ein erheblicher Arm abzweigt und sich - wenn auch in der Nähe des Hauptstroms bleibend - doch seine eigenen Wege sucht, damit aber nicht nur eine Aufspaltung der Musik vornimmt, sondern gewissermaßen wie mit üblem Dunstgetöse das entstehende Deltagelände versumpft, worunter auch - so oder so - der Hauptstrom leiden muß. Es begann eine Begriffsverwirrung einzutreten. Man schied nicht mehr, wie es hätte sein sollen, zwischen guter und schlechter Musik (letztere hat es ja immer schon gegeben), sondern zwischen leichter und ernster Musik, ließ aber bei der sogen. leichten Musik ein Seitenpförtchen offen, durch das sich die neue, artfremde Musik sofort mit einstahl und den Anspruch erhob, daß leichte Musik natürlich auch die neue Jazz-Musik mit umfasse. Leider hatte man zu lange geduldet, daß sie der Allgemeinheit förmlich eingehämmert worden war, bis sie behaupten konnte, das "Volk" wünsche und wolle sie. Hiermit war auf dem Gebiet der sogenannten Unterhaltungsmusik der Damm niedergerissen, der die alte und die neugeartete Musik trennte. Die Delta-Bildung, die sich zunächst auf leichte und ernste Musik erstreckt hatte, konnte bei der Unterhaltungsmusik fröhlich weitere Fortschritte machen. Wie viele gute und ernste Musiker, die es mit einer richtigen Musik-Ernährung des Volkes ernst nahmen, haben dieser Entwicklung mit wachsender Sorge zugesehen! Im Rundfunk hat die Reichsleitung bisher eine Fluß-Regulierung nur insofern vorgenommen, als man die Schleußen bei den Delta-Armen "leichte" und "ernste" Musik getrennt für den Reichssender und den Deutschlandsender öffnete. Man glaubte, daß sich nun jedermann nach Belieben die Musik heranholen könne, die ihm behage. Der Gedanke stieß aber in der Praxis auf ein technisches Hindernis. Die wenigsten Rundfunkgeräte sind so eingerichtet, daß eine Umstellung vom Reichssender auf den Deutschlandlender möglich ist. Die spätere Abänderung, dahingehend, daß der Reichssender zweimal in der Woche ernste Musik brachte, an den anderen fünf Tagen aber leichte Musik (der Deutschlandsender umgekehrt) konnte kaum als Notbehelf gelten; denn die Kernfrage nach Wesen und Art der leichten Musik wurde damit nicht einmal angerührt. —

Da kam man in München auf die gewiß sehr lobenswerte Idee, dem Jazz-Gedanken das Wasserlangsam in der Weise einzudämmen, daß im Musik-Delta die sogen. Unterhaltungsmusik einer Reinigung, Verbesserung und Vermehrung unterworfen werden sollte. Der Einfall war gewiß nicht schlecht, auch wenn die beabsichtigte Wirkung vorerst wohl nur lokal begrenzt sein konnte. Der städtische Musikbeaustragte, Prof. Carl Ehrenberg, erließ zusammen mit dem Ratsherrn Reinhard einen Aufruf an die Komponisten zur Einsendung von Unterhaltungsmusik. "Es kann sich", hieß es, "nicht um die Absicht einer Förderung der Unterhaltungsmusik schlechthin handeln, da sie einer solchen kaum bedarf, sondern darum, einen Anreiz zu geben zur Hebung ihrer gefühlsmäßigen und künstlerischen Werte im Sinne der Veredelung des Stils und einer Reinigung von artsremden, insbesondere jazzähnlichen Einflüssen, die noch immer als ein unliebsames Erbe einer überwundenen Zeit gelegentlich auftauchen."

Das Ergebnis des Aufrufs war ziffernmäßig nicht gering (etwa 250 Werke). Eine Auswahl kam in vier Konzerten (5, 6., 8. und 10. Juli 1942) zum Vortrag. Der Präsident der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Dr. e. h. Peter Raabe hatte in einem Vortrage am 4. Juli den Vorspruch zu der Veranstaltung persönlich übernommen. Auf die künstlerischen Ergebnisse, die von der Presse-Kritik nicht besonders hoch gewürdigt wurden, gehe ich hier nicht ein. Ein Kritiker meinte: "Eines hat jedenfalls die ganze Woche bewiesen: Ein elementar wirkender Gegenwert zu dem bekämpsten Schein- oder Unwert alles Jazz-Ähnlichen ist noch nicht erkennbar. Doch bleibt die Hoffnung — aber nicht auf die nächste solche Woche, sondern auf die Geburt eines neuen Genies der leichten Musik, auf einen neuen Johann Strauß zum Beispiel."

Hiermit hat er die prinzipielle und problematische Seite der Frage angerührt, die von Anfang an aufzuwerfen war.

Wenn man vermeint, daß jazz-ähnliche Einflüsse heutzutage gelegentlich noch auftauchen, so ist das ein Euphemismus, der sich schwer verteidigen läßt. Am Rundfunk nimmt der Jazz immer noch einen großen Teil der Vorführungen ein. Dabei wird es allgemein als unliebsam empfunden, daß Jazz und andere Musik in einer Sendezusammenstellung gemischt und durcheinander zum Vortrag kommen, sodaß derjenige, der artfremde Musik nicht hören mag, gezwungen ist, das Rundfunkgerät während der ganzen betreffenden Reihe (z. B. "Melodie und Rhythmus", oder die Montagssendung: "Für jeden etwas" usw.) abzustellen. Hiermit hatte es der Jazz erreicht, als vollständig gleich berechtigt mit der anderen Musik und mengenmäßig ihr ebenbürtig gegenüberzutreten. Daraus allein erhellt klar, daß die in der System-Zeit erfolgte Zulassung des Jazz nicht ernst genug genommen werden kann. Er frist wie ein Rost an dem Stahl des gesunden Musik-Empfindens unseres Volkes; er verdirbt den Geschmack an der guten, wenn auch leichten Musik. Die Geschmacksentwicklung der großen Menge ist schon vonseiten der Schlager- und der Film-Musik manchmal auf eine schwere Probe gestellt. Früher gab es auch Couplets, Lieder oder Gesangswalzer und dergleichen, die auf niedriger Geschmacksstufe standen. Aber sie waren zunächst der Zahl nach im Verhältnis zur ordentlichen Musik gering, fanden aber auch nicht entfernt die Verbreitung, wie sie heutzutage der Rundfunk und die große Zahl der Gaststätte-Kapellen mit sich bringt.

Die Anzahl der Volksgenossen, an die so ständig derlei Musik herangetragen wird, ist mehr als eine tausendfache gegen früher, die Bewahrung des guten allgemeinen Geschmacks in der Musik daher im höchsten Grade gefährdet. Hiermit wäre man beim springenden Punkt angelangt, nämlich beim Niveau der musikalischen Darbietungen und dessen Mindesthaltung durch entsprechende Lenkung. Niemand wird so unvernünftig sein zu glauben, daß die zur Unterhaltung dienende Musik auf ähnlicher Stufe stehen müßte wie die zur Erhebung dienende, wie sie im Theater und Konzertsaal dargeboten wird. Aber unter eine gewisse Qualität darf auch die Unterhaltungsmusik nicht herabsinken; sie muß noch ein menschliches Antlitz tragen, keine Fratze oder Grimasse. Mit Aufatmung hat man es begrüßt, als der Nationalsozialismus bald nach der Machtübernahme in den bildenden Künsten mit eisernem Besen alles Artfremde und allen Schmutz und Schund ausgekehrt hat. Auch in der Musik gab und gibt es Schmutz und Schund, sowie übel Artfremdes. Man muß nur auch hier nicht zögern und mit dem Ausmisten des Augiasstalles beginnen. Man lasse sich nicht durch den Vorwand täuschen, das Volk und der Soldat an der Front wünschten eine solche Musik und empfänden sie nicht als artfremd. Wer den Jazz als reine Tanzmusik z. B. zum Tanzen gerne hat, der möge in Gottesnamen danach tanzen. Wenn die Front — was ich noch lange nicht glaube — auf der Jazzmusik bestände, soll man sie ihr gelegentlich immer wieder durch einen Heeres-Sender zukommen lassen. Aber konzertmäßig und besonders im Rundfunk soll man diese Musik nicht pflegen und namentlich ihre Vermengung mit der bisherigen Musik hintanhalten. Denn sie verdirbt nach und nach den guten musikalischen Geschmack und das gesunde musikalische Empfinden. Der geschulte Musiker kann vielleicht Jazzund frühere Musik ohne Schaden nebeneinander hören und auseinanderhalten. Das einfache Gemüt des Volkes kann es nicht. Man wende auch nicht ein, daß jetzt im Kriege durch Aufrollen einer solchen Frage der Burgfriede nicht gestört werden dürste. Wo es um ein hohes Kulturgut — die Reinerhaltung der Musik und ihre gesunde Wirkung auf die Volksgenossen — geht, darf eine öffentliche

Lenkung unbedenklich eintreten, wie sie in vielen anderen Dingen auch eingetreten ist.

Nun war es zweifellos ein sehr einleuchtendes Beginnen, wenn man meinte, beim Verschwinden des Jazz aus den öffentlichen Konzert- und Rundfunkdarbietungen müsse man dafür sorgen, daß etwas besseres dagegen gesetzt werde. Das war offenbar die Wurzel für den Aufruf zur Schaffung guter Unterhaltungsmusik. Aber die Realisserung dieses Gedankens allein genügt nicht. Zunächst muß die artfremde Musik aus ihrer aufdringlichen Stellung verbannt werden. Denn sie ist nichts anderes als ein Musikbolschewismus, der schon genug Unheil angerichtet hat. Ersatz ist da. Den haben wir nicht nur bei der leichten Musik der Klassiker und anderer Musiker bis in die Neuzeit, sondern auch in der leichten Opern- und Operetten-Musik, in Tänzen, Märschen und Liedern, nicht zum mindesten im Volks-, Soldaten- und Studentenlied. Hiermit vermag man den Ausfall des Jazz sehr wohl zu decken. Im gleichen Augenblick werden aber sicher eine Reihe von Komponisten dafür sorgen, daß neues, leichtes, artgemäßes Musikgut geschaffen wird. Es wird sich dann auch nicht nur eine Scheidung der Geister, sondern eine Reinigung der Begriffe vollziehen. Gegensatz ist weniger die Antithese von leichter und ernster Musik. Hier findet sich die Grenzziehung lange nicht so schwer, wie man meint. Zu sondern gilt es vielmehr zwischen guter und nicht guter Musik. Was unter schlechter Musik rein praktisch zu verstehen ist, kann bei Anlegung eines nicht zu rigorosen Maßstabes auch nicht schwer ermittelt werden. Artfremdes gehört nicht zur guten Musik! Hat man aber eine Reinigungsaktion im Musikdelta begonnen, dann bekommen Unternehmungen wie die Woche Süddeutscher Unterhaltungsmusik erst ihren Sinn und Wert. Sie sind dann Antrieb in dem schon einmal angeschobenen Wagen. Erst auf einen genialen Komponisten der heiteren Musik-Muse zu warten, dünkt mir sehr wenig glücklich. Auch wenn er käme, könnte er mit noch so schöner Musik den Schmutz und Schund nicht beseitigen. Erst wenn er gereinigte Luft antrifft, können seine Melodien darin erklingen. Unser Volk einschließlich unserer Soldaten haben einen viel feineren Geschmack als man glaubt. Ebenso eine große Bildungsfähigkeit. Das beweist das neue Soldatenliederbuch, das von der Wehrmacht gesteuert wurde.

Wenn durch öffentliche Lenkung eine Säuberungsaktion gegen den Jazz zustande käme, dann hätte sich die Süddeutsche Woche neuer Unterhaltungsmusik — die vielleicht unbeabsichtigt hierzu den Anstoß

gab - ein großes Verdienst um die Zukunft der deutschen Musik erworben.

## MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

## Die Löfung des Instrumenten-Preisrätsels

von Oskar Kroll, Wuppertal (Mai-Heft).

Es waren folgende Worte zu finden:

1. Johner 2. Oboe

3. Hüfthorn

4. Akkordion

5. Nonnengeige

6. Norlind

7. Chromatisches Baßhorn (h)

8. Ruuspijp

9. Intermezzo

10. Spinett

Die Anfangsbuchstaben dieser Worte von oben nach unten und die Endbuchstaben von unten nach oben gelesen, ergeben den Namen des Erfinders der Klarinette

Johann Christoph Denner.

Zu unserer Freude fand diesmal wieder eine größere Anzahl unserer findigen Rätselfreunde zur richtigen Lösung.

Unter diesen wählte das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) für Major Dr. Wolfgang Praeger; den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Schüler Hans Himmler-Ratibor (O/S); den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) für Elifabeth Zanders, Musik-

lehrerin, Rheinbach b. Bonn

und je einen Troftpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) für H. Degener-Wetzlar
— Paula Kurth-Heidelberg — Studienrat A. Schubart-Altenburg und Oberamtsanwalt
Dr. Max Quentel-Wiesbaden.

Die Lösung brachte diesmal auch eine ganze Reihe wertvoller musikalischer Beigaben. KMD Rich. Trägner-Chemnitz erfreute uns diesmal mit einer Polonaise für Klavier zweihändig, ein Werk, das in dem getragenen Charakter der Polonaise dahinschreitet und melodisch und rhythmisch vortrefflich gelungen erscheint. Dr. Franz Zeilinger-Haubinda sendet uns eine Phantasie für Violine und Klavier, die dem solistischen Instrument vortrefflich angepaßt ist. Das Klavier begleitet angemessen. Prof. Georg Brieger-Jena sendet uns ein Präludium und Fuge für Orgel, die seine gewohnte Meisterschaft zeigen. Er fügt noch ein leichtes Trio im klassischen Stil (Zwiegespräch) für Violine, Violoncello und Klavier bei, ein unterhaltsames Stück für junge Spieler. Hauptmann Rau scheint an die Front seine Geige mitgenommen zu haben. Denn schon das zweite Mal sendet er uns ein Solostück für Violine allein, einen kleinen Marsch, der rhythmisch und melodisch vortrefflich, aber in seiner Geigencharakteristik ganz ausgezeichnet ist. Einen glänzenden Humor bekundet Kantor E. Sikkert-Tharandt in einer "Festmusik zum Cantorey-Jubiläum, vocaliter et instrumentaliter" für Klavicimbal, Violini, 8 Flöten (nämlich ausgediente Orgelpfeifen, davon eine jede natürlich bloß einen Ton hat), 8 Trompeten (das find Küchentrichter), Schlagzeug, fo viel wie möglich (das find blecherne Topfdeckel) und Triangel. Man möchte fast meinen, diese kleine Festmusik stamme aus der Zeit der Bache, da sie noch in Thüringen die Musik regierten. Der kleine musikalische Scherz ist wohl gelungen und macht viel Freude. - Kantor Georg Winkler-Leipzig zeigt sein gutes Können in Variationen über einen eigenen Baß für Orgel und fügt weiter noch ein Gebet für Orgel an, das melodisch besonders ausdrucksvoll ist. Eine ganz reizvolle Zwiesprache zwischen der Klarinette und der Tabakspfeife "Die Weisheit des Schöpfers" (eine Fabel) dichtete Lehrer Max Jentschura-Rudersdorf/Th. Allen diesen vorgenannten Einsendern halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.- bereit.

Theodor Röhmeyer-Pforzheim erfreut uns durch ein Klavierstück "Erinnerung". — Ein vortreffliches Klavierstück "Intermezzo" sendet uns Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg/Br. Er hat es zur Ausschmückung seiner Lösung beigefügt und, wie er schreibt, das Intermezzo in h-moll gesetzt, um sich das h vom Christoph abzureagieren. Das ist ihm auch gut gelungen und ein kleines nettes Vortragsstück ist entstanden. Studienrat Erich Lafin (z. Zt. bei der Wehrmacht) hat aus seinem Variationen-Werk mit Fuge für Geige und Bratsche zunächst das Thema und 6 Variationen geschickt. Das Werk zeigt, daß der Komponist mit beiden Instrumenten gut vertraut ist und die Instrumente sich in seinem Werk klanglich sehr gut ergänzen. Bei der seltenen Literatur für diese Instrumente macht es Freude mit diesem kleinen Werk bekannt zu werden. Auch Kantor Herbert Gadsch-Großenhain/Sa. ist seine Studie für 2 Klarinetten wohl gelungen. Lehrer Fritz Hoß-Salach (z. Zt. bei der Wehrmacht) hat einen Konzertländler für kleines Orchester gesetzt. Bei seiner Veranlagung für beschwingte Musik ist ihm das wohl gelungen. Auch einige reizvolle Dichtungen gehören in diese Preisgruppe: Die heiteren Verse zum Rätsel von Martha Brendel-Augsburg, Bruno Fischer-Halle/S., Studienrat Martin Georgi-Thum i. Erzgeb. und Karl Schlegel-Recklinghausen, sowie die musikgeschichtliche Betrachtung von KM Arno Laube-Borna. Ihnen allen sei je ein Sonderpreis im Werte von Mk. 4.— zuerkannt.

Siegfried Köhler-Meißen wurde durch eine Fahrt mit der HJ-Spielschar nach Danzig veranlaßt Eichendorffs Gedicht "Danzig" zu vertonen. Er hat hierfür gemischten Chor mit einstimmigem Violinchor gewählt. In den Figuren des Chores sind teilweise noch unangenehme Härten, die sich leicht hätten vermeiden lassen. Wolfgang Erich Häfner sendet uns ein Lied für eine Singstimme und Klavier, die als Versuch zu werten ist. Ebenso darf der Marsch für Klavier zweihändig von Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein-Kühlberg gewertet werden. Für diese letztgenannten Einsendungen halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 2.— bereit.

Und nun bitten wir alle Preisträger um recht baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Die Aufgabe lösten ferner richtig:

Cöleste Gertrud Abigt-Chemnitz — UO Günter Bartkowski — Hans Bartkowski-Berlin — Frau Gertrud Beck-Rostock — Dr. P. Biedermann-Guben — Dr. Otto Braunsdorf-Frankfurt/M. — Gertrud Brinckmeyer-Berlin — Felix Brodtbeck, Organist, Basel — Aenne Döllken, Musiklehrerin, Essen — Elisabeth Dürschner-Nürnberg — Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen/Th. — Ilse Grünberg, Musiklehrerin, Bielefeld — Lotte Hartmann-Zeuthen/Mark — Alfred Heller-Karlsruhe/B. — Frau Anni Heß-Karlsruhe/B. — Obergefreiter Walter Hilmer (im Felde) — Lehrer Rudolf Kocea-Wardt über Xanten — Studienrat Ernst Lemke-Strassund — Charlotte Martens-Kiel — Hubert Meyer, Dipl.-Komm., Walheim bei Aachen — Pfarrer Friedrich Oksas-Altenkirch — Alfred Oligmüller, Kammermusiker, Bochum — Prosteugen Püschel-Chemnitz — Dr. Walter Richter-Quedlinburg — Carla Roskowski-Dortmund — Erich Scharff-Hamburg — Kantor Walter Schiefer-Hohenstein-

Ernstthal - Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Kaiserslautern - Ernst Schumacher-Emden — Studienrat Fritz Spiegelhauer-Chemnitz — Wilhelm Sträußler-Chemnitz — Studienrat Paul Türke-Oberlungwitz — Sanitätsrat Dr. Weigel-Ohrdruf i. Th. - Maud Wiesmann-Bocholt i.W. und ein namenloser Einsender aus Düsseldorf.

## Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Josef Schuder, z. Zt. im Felde.

Aus den Silben:

```
ak — am — bach — ber — blatt — bronn — chen — chen — chen — chen — das — de
— des — der — der — dorff — ei — ein — er — fol — fu — fu — ge — ge — gen — gen
— gen — ger — gret — heil — ho — hung — käth — kon — kord — kraft — kur —
leit — ler — lie — lung — ma — ma — men — mie — mo — nik — rad —
ren - rich - rung - sand - sche - sin - sin - sla - spinn - stan - stimm -
tan — tän — tat — te — tech — ter — the — the — ti — tiv — tiv — tril
- tritt - veil - ver - vi - von - wie - ze - zert - zie - zie
```

find 22 Wörter zu bilden, aus denen je drei (beim letzten vier) aufeinanderfolgende Buchstaben herauszuziehen sind. Aneinandergereiht ergeben sie einen Ausspruch von Peter Raabe.

- 1. Mozartiche Liedkomposition
- 2. Musikalisches Gebilde mit bes. char. Eigenschaft 14. Gestaltungsgrundsatz in Lisztschen
- 3. Zielweisung im Gesangsunterricht
- 4. Charakterliche Voraussetzung f. großes Schaffen 15. Ein "Mannheimer"
- 5. Fugenartiger Einfatz
- 6. Schubertlied
- 7. Meisterwerk
- 8. Begriff der Harmonielehre
- 9. Melodiebelebung
- 10. Musikpflege
- 11. Komposition von Dvořák
- 12. Pflege von Berufsliedern

- 13. Singart
- Kompositionen
- 16. Erleichterung für Musikfreunde
- 17. Beethoven zugelegter Name
- 18. Bestandteil der Fuge
- 19. Ouvertüre von Pfitzner
- 20. Mozartforscher
- 21. Zeichnung seelischer Vorgänge in Wagners dramatischen Gestalten
- 22. Kantate von Cäsar Bresgen

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Dezember 1942 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Auswahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-.,

ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-.

ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-.,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-. Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiierung vor.

#### S Т M IJ K B E R Η E

### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

DRESDNER MUSIKSOMMER 1942.

Von Günter Haußwald, Dresden.

Der Dresdner Musiksommer 1942 in den Monaten Mai bis August stellte eine klingende Musikschau von größtem Ausmaße dar. Oper und Konzert, Tanz und Vortrag waren organisatorisch zusammengefaßt worden, sodaß sich die Eindrücke bei einer Überschau zu einem glanzvollen Akkord runden. Der Schwerpunkt lag diesmal auf zeitgenössischem Musikschaffen. Das schloß jedoch eine lebendige Pflege unseres Musikerbes nicht aus.

Die Staatsoper trug zu dieser Doppelperspektive insofern bei, als sie zunächst einmal gegenwartsnahe Opernkunst brachte. Sie war mit einer Wiederaufnahme und Fortführung von Werner Egks "Peer Gynt", mit Carl Orffs "Carmina burana" und mit Heinrich Sutermeisters "Romeo und Julia" gegeben. Ein inniges Vertrautsein mit den gegensatzreichen Stilwelten der Werke vertiefte und erhöhte die Eindrücke. Des weiteren standen die meisten Opern von Richard Strauß in mustergültiger Aufführung im Spielplan, voran "Salome" und der "Rosenkavalier" als Geburtstagsgeschenk

für den Meister. Von ihm kam auch die Fassung zu Mozarts "Idomeneo" zur Erstaufführung. Man hatte das Werk mit seinem stilistisch zwiespältigen Gesicht ganz auf antikes Drama von hoher sitt-licher Weihe abgestimmt. Die Titelgestalt ver-körperte ideal Philipp Rasp, würdig umspielt von Christel Goltz, Elfriede Weidlich, Inger Karén, Sven Nilsson und Jan Rittel. Eine weitere Erstaufführung war mit Ricardo Zandonais "Francesca da Rimini" gegeben. Unter Kurt Strieglers überlegener Führung blühte orchestrale Farbigkeit auf, die gesanglich stilvoll von Margarete Teschemacher, Angela Kolniak, Gottlob Frick, Josef Herrmann, Philipp Rasp und Lorenz Fehenberger ergänzt wurde. War so eine gewisse Weite des Blickes mit zeitgenössischer Oper umrissen, so war das klassischromantische Erbe mit einem geschlossenen Zyklus von Wagners "Ring des Nibelungen" vertreten. Die 500. Aufführung von Bizets "Carmen" wußte Karl Böhm mit Elifabeth Höngen und Elfriede Weidlich zu einem bannenden Erlebnis werden zu lassen. Von quirlender Lebendigkeit war *Donizettis* "Don Pasquale" getragen. Kurt Kirchner ließ die Umbauten hinter einem weitmaschigen Gittervorhang auf offener Bühne vor sich gehen, und Max Hofmüller gab dem Spiel allen launigen Schliff. Mit Willy Czernik am Dirigentenpult und mit gepflegten Leistungen von Kurt Böhme, Elfriede Weidlich, Arno Schellenberg und Lorenz Fehenberger gab es einen vollen Erfolg. Wichtig noch zu notieren wie Verdis "Tosca" und "Rigoletto" mit italienischen Gästen in Szene gingen. Ein delikater Orchesterführer war Angelo Questa, typisch südländischen Gesangstil zeigten Antonia Salvarezza, Mario Basiola, Mario Carbone, Mario Filipeschi und Liana Cortini.

Das Theater des Volkes pflegt erfreulicherweise neben dem Sprechstück auch die Oper. Nach Marschners "Hans Heiling", Ottmar Gerslers "Enoch Arden" wartete man mit einer geistvollen Inszenierung von Webers "Freischütz" auf, die Wolf Georg Reuther und Manfred Huebner besorgten. Unter Kurt Eichhorn hat sich das Orchester prächtig entwickelt. Stimmlich ragten Rudolf Kauk und Anita Geider hervor.

Das Konzertleben beherrschten die Dresdner Philharmoniker. Ihr groß angelegter Mozart-Beethoven-Zyklus spendete Tausenden Freude und Erbauung. Unter Paul van Kempen als vitalem Dirigenten hörte man Solisten wie Gerard Bunk, Toni Faßbender, Bernhard Hamann, Erik Then-Bergh, Georg Kulenkampff, Conrad Hansen und Christine Purrmann. Zu den schönsten Eindrücken des Dresdener Musiksommers gehören

die Serenaden im Zwinger. Meist unter Leitung von Erich Seidler verschmolz dort rokokohafte Architektur mit barocker Musik deutschen oder italienischen Gepräges zu einem wundersamen, farbigen Zweiklang. Zwei Sonderkonzerte ragten heraus. Unter Kurt Eichhorn spielte Hermann Zilcher Schumann, unter Paul van Kempen kamen die Orchestervariationen über "Ich wollt', daß ich daheime wär'" von dem im Felde stehenden Komponisten Johannes Paul Thilmann zur Uraufführung. Strenge Linienführung paart sich da mit einem hellwachen Sinn für orchestralen Klang. Edwin Fischer gab Eugen d'Alberts Klavierkonzert allen virtuosen Glanz. Pfitzners cis-moll-Sinfonie beschloß gehaltvoll den Abend.

Gewissermaßen das Rückgrat des Dresdner Musiksommers bildeten große Choraufführungen, ein Beweis, daß die Leistungskraft der Chöre trotz Krieg ungebrochen ist. Walther Meyer-Gielow gestaltete mit Erna Berger, Doris Winkler, Werner Liebing und Gott-lob Frick *Pfitzners* Kantate "Von deutscher Seele" zu eindringlichem Erlebnis. Kurt Striegler wußte mit Angela Kolniak und Jan Rittel das Haassche Oratorium "Das Lied von der Mutter" in markanten Konturen nachzuzeichnen. Heinz Mende brachte Hermann Reutters "Großen Kalender" zur Erstaufführung, ein mystisch versponnenes Werk von lapidarer Gewalt. Zu einem Höhepunkt wurde die Uraufführung von Ernst Peppings Chorwerk "Der Wagen" durch den Kreuzchor unter Rud. Mauersberger. Die Musik besticht durch eine ganz seltene Leuchtkraft, nicht minder durch eine holzschnittartige Strenge, die diese Bilderfolge zu einem der bedeutendsten Chorwerke der Gegenwart stempelt. Wichtig ebenso Hans Brehmes "Fünf Gesänge" sowie die aufschlußreiche Kantate "Herz im Tag" von Otto Reinhold. Die Madrigal-Vereinigung unter Otto Winter gab Einblick in das Schaffen von Armin Knab, Gotthold Ludwig Richter, Karl Marx, Karl Kleinig, Heinrich Simbriger. Vor allem aber waren neben dem Sinfoniechor die Chöre des Dresdner Sängerkreises im Deutschen Sängerbund die Träger der Aufführungen. Gerhard Paulik führte einmal die Frauenchöre zu schönem Erfolg.

Fast unübersehbar erscheint die Zahl der Kammerabende. Wir greifen nur Wichtiges heraus. Dazu gehören Uraufführungen durch das ausgezeichnete Roth-Quartett von Hans Richter-Haaser und Hermann Werner Finke: einfallsreiche Musik von vornehmer Haltung; ein gelungener Mozart-Zyklus von Jan Dahmen und Johannes Schneider-Marfels; ein Pfitzner-Abend von Petronella Boser; ein Liederabend der feinsinnigen Herta Maria Böhme, der wertvolle Ausschnitte aus dem zeitgenössisschen

Liedschaffen brachte; wichtige Kammermusik von Heinz Schubert, Wilhelm Maler, Frieda Kern, Philipp Mohler und Hans Pfitzner sowie einen Liederzyklus von Joseph Haas, gesungen von Arno Schellenberg, im rührigen Tonkünstlerverein. Das Konservatorium veranstaltete Liedstunden, Meisterkurse mit Conrad Hansen, Karl Schmitt-Walter und Ferdinand Leitner, die zu einem Konzert junger Nachwuchskräfte führten. Mit der Oper "Sokrates" aber wurde erneut durch die Opernschule das Problem der Barockoper zur Erörterung gestellt. Eindringlich wurde auch das musikalische Frauenschaffen der Gegenwart mit Philippine Schick, Johanna Senfter, Hilde Kocher-Klein, Clara Faißt, Gertrude Brückner und Christine Triacca beleuchtet. Die Musica sacra war mit Herbert Collum und Hans Ander-Donath vertreten, der Bachs "Magnificat" glanzvoll herausbrachte. Auf Veranlassung der Partei wurde eine neue Orgel im Dresdner Schloß durch Gerhard Paulik geweiht, die in ihrer barockgerechten Registratur stilistisch erlesene Eindrücke zu vermitteln mag. Nicht zuletzt forgten "Stunden des Tanzes" dafür, daß der Ruf Dresdens sich auch auf diesem künstlerischen Ausdrucksgebiete immer weiter festigt. Dr. Karl Laux endlich sprach über zeitgenössische Musik.

Der Dresdner Musiksommer wurde mit Werken feldgrauer Komponisten eröffnet. Als Neuheit erklangen gegensatzreiche Lieder von Franz Herzog nach Dichtungen von Brockmeier. Eine Violinsonate von Johannes Paul Thilman verriet motorische Kraft, die Uraufführung der Chormotette "Und weiter wachsen Gott und Welt" von Franz Herzog zeigte strenge Polyphonie. Sinnige Solatenlieder von Hermann Unger, die "Jagdmusik für Bläser" von dem gefallenen Hellmut Bräutigam spiegelten lauter und klar den Musikwillen der Gegenwart. Kulturdezernent Döhler umriß Sinn und Aufgabe des Dresdner Musiksommers.

Der Ertrag der letzten Monate ist darin zu sehen, daß einmal die Möglichkeit einer Erörterung über zeitgenössisches Musikschaffen auf breiter Basis gegeben wurde. Oper und chorische Abende gaben vielleicht den tiefsten Einblick in das Ringen um einen neuen Musikstil. Eine Klärung ist auch hier noch keineswegs eingetreten und die Zeit wird werten und sondern. Ohne voreilige Schlüsse ziehen zu wollen, kann man doch fagen, daß vielleicht augenblicklich eine Überwindung einer gewissen konstruktiven Gestaltungsweise zugunsten einer gleichsam neu "entdeckten" Romantik spürbar ist. Das Wort von der "stählernen Romantik" mit ihrer sachlich strengen Bindung an Formideale des Barocks und der Klassik, verschmolzen mit der Tiefe der Empfindung des deutschen Menschen, mit einer Hellsichtigkeit für Farbe und Stimmungswert erfährt somit eine neue Beleuchtung und innere Berechtigung. Einmal den unbändigen Musikwillen der Gegenwart in seiner ganzen schöpferischen Breite aufgerollt zu haben, darin liegt der fruchtbare Ertrag des Dresdner Musiksommers 1942.

### 21. WÜRZBURGER MOZART-FEST. Von Dr. Oskar Kloeffel, Würzburg.

Zwei Umstände machten das 21. Würzburger Mozartfest zu einem der merkwürdigsten der ganzen Reihe: es war so umfänglich wie noch keines bisher, und es war das erste, das auch die Mozart-

sche Oper einbezog.

Die Zahl der Veranstaltungen betrug zwei Jahrzehnte hindurch jeweils 5 bis 6, in diesem Jahr aber — nachdem sie 1941 auf zehn gestiegen war — 27, verteilt auf einen Zeitraum von mehr als zwei Wochen; die Besucherzahl stieg auf fast 35 000, in einer Stadt von etwas mehr als 100 000 Einwohnern. Ermöglicht wurde das durch das Eintreten der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" (Gauwart Groß). Sie hatte die Organisation übernommen, und auch das Reichsballett der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" verpslichtet, das im Theater und im Hofgarten in Darbietungen von Schnitt und Schönheit austrat (Leitung von Derra de Moroda).

Die Spielfolge machte keinerlei Zugeständnisse ans "Publikum", sie führte zu dem universalen, innigen, holden und auch zu dem dämonischen Genius hin. Hermann Zilcher leitete noch glühender und freier als je. Er romantisierte nichts, was aber Sättigung und Linie, Feuer und Geist im Mozarterlebnis heißen kann, das entriß er dem sehr achtenswerten Orchester mit staunenswerter Spannkraft. Die zahlreichen Solisten waren glücklich gewählt. Erwähnt seien Lore Fischer, Elisabeth Reichelt, Margret Zilcher-Kielekamp, Walter Ludwig, H. Wocke; von den Instrumentalsolisten Vasco Abadjiev, Hans-Martin Theopold, Heinz Knettel, Marianne Buck, Gustav Steinkamp, Franz Faßbender, Hermann Zanke, Fritz Huth; von Vereinigungen das Stroß-Quartett, das Schiering-Quartett und die Würzburger Bläservereinigung.

Daß dem Würzburger Mozartfest mit den Bühnenwerken Mozarts etwas Wesentliches fehlte, ward immer empfunden. Zilch er brachte daher mehrmals sehr verdienstliche Bühnenaufführungen mit Frühwerken Mozarts im Kaisersaal, zweimal auch den "Idomeneo" in Konzertbearbeitungen nach Willy Meckbach. Das Stadttheater konnte sich aber nicht beteiligen, weil es erst 1941/42 zur ganzjährigen Spielzeit überging. Intendant Helmut Ebbs brachte nun überraschend starke Aufführungen von "Don Giovanni" und "Zauberslöte".

Der Sinn für Poesse, der Ebbs sehr auszeichnet, die schöne Bühnenausstattung Wilfried Ottos, die energiegeladene und doch auch ziselierend klare Mozart-Deutung des Dirigenten Cornelius Monske gab diesen Abenden sestlichen Glanz. Westdeutsche Solisten waren herangezogen: Heinrich Hölzlin (Mannheim), Anton Klubal (Darmstadt), A. von Diehl (Nürnberg), Emmy Küst (Darmstadt), Clara Ebers (Frankfurt), W. Schupp (Karlsruhe).

### ZOPPOTER WALDOPER 1942.

Von Heinz Kühl, Danzig.

Zum dritten Mal fanden die Zoppoter Festspiele im Kriege statt, ohne von ihrer Anziehungskraft im geringsten eingebüßt zu haben. Sie sind von jeher nicht eine Angelegenheit kleiner Schichten besonders Kunstinteressierter gewesen, sondern Sache weitester Kreise der Bevölkerung der näheren und weiteren Umgebung. So konnte es nicht ausbleiben, daß trotz der kriegsbedingten Verkehrsschwierigkeiten, die in gewissem Maß sogar für die Besucher aus dem unmittelbar benachbarten Danzig bestanden, an den Aufführungstagen wie in früheren Jahren endlose Ströme von Menschen zum Zoppoter Wald hinaufzogen, um dort die "Meistersinger" oder den "Siegfried" zu sehen und zu hören.

Als unbestreitbarer Höhepunkt der "Meistersinger"-Aufführung, der die nach Tausenden zählenden Besucher in helle Begeisterung versetzt, erwies sich auch dieses Mal wieder die Schlußszene unter der lebendigen Regieführung von Generalintendant Hermann Merz. Die treffliche Infzenierung des Werkes war die vom Vorjahre her bekannte. Prof. Robert Heger leitete als Dirigent die Aufführung überlegen und besonnen mit liebevoller Herausarbeitung von Feinheiten der Partitur, das auf gewohnter Höhe stehende Festspielorchester folgte ihm dabei willig und aufmerksam. Leider ließen die Witterungsverhältnisse die Benachteiligung des Orchesters gegenüber der Bühne in akustischer Hinsicht zeitweise sehr fühlbar werden. Ob hier vielleicht später einmal noch eine Verbesserung möglich ist, muß dahingestellt bleiben. Wunderbar zur Geltung kamen - wie stets - die Singstimmen. Den Sachs sang Hans Hermann Nissen mit edlem Wohlklang, als Pogner war Sven Nilsson bereits von früheren Aufführungen her vorteilhaft in Erinnerung.

Wie im Vorjahr fang Joachim Sattler den Ritter Stolzing, in Erscheinung und Stimme eine ideale Verkörperung der Rolle, dem in Konftanze Nettesheim ein bezauberndes Evchen zur Seite stand. Eine hervorragende und durchaus persönliche Charakterzeichnung bot Heinrich Cramer als Beckmesser, der seiner Rolle auch gesanglich nichts schuldig blieb. Karl Wessely (David), Margarete Arndt-Ober (Magdalene) und Fritz Zöllner (Kothner) vervollständigten den Reigen der Hauptdarsteller. Den trotz des Krieges sehr gut besetzten Chor hatte Reinhold Koenenkamp sorgfältig vorbereitet.

Als zweites Werk erklang der "Siegfried", der mit seinen Naturszenen wie kaum eine andere Schöpfung der Opernbühne sich für die Darstellung auf der Waldbühne eignet. Nach seiner ersten Aufführung in Zoppot vor zwanzig Jahren ist er in der Zwischenzeit wiederholt gegeben worden, zum letzten Mal vor drei Jahren. Wenn der eigenartige Zauber, den das Werk an dieser Stätte ausübt, sich dieses Mal nicht ganz so stark einstellen wollte, so lag das an dem hellen Tageslicht, bei dem die Aufführung vonstatten gehen mußte. Abgesehen von der größeren Konzentration, zu der die Dunkelheit zwingt, bewirkt gerade das künstliche Licht hier die notwendige Verschmelzung der auf der Bühne aufgebauten Felskulissen mit dem naturgegebenen Rahmen. Auch bühnentechnisch so heikle Dinge wie der Kampf Siegfrieds mit dem Drachen vermögen erst bei Scheinwerferbeleuchtung die rechte Wirkung auszuüben. Das Bühnenbild wies gegenüber der letzten Aufführung im allgemeinen keine großen Anderungen auf, wesentlich anders geworden war nur das des zweiten Aufzuges. Indessen möchte ich hier der älteren Lösung, die sich zudem stärker an die Vorschrift Wagners hielt, doch den Vorzug geben. Musikalisch wurde auch der Siegfried von Prof. Heger betreut. Die Sänger waren zum Teil die gleichen wie in den "Meistersingern", so Hans Hermann Nissen, der den Wanderer sang und Margarete Arndt-Ober (Erda). Als Siegfried begeisterte Karl Hartmann wie vor drei Jahren durch seine schöne baritonal gefärbte Tenorstimme wie sein frisches Spiel. Den Mime sang - ebenfalls wie damals - Heinrich Teßmer, ebenso wie Eduard Habich als Alberich trefflich charakterisierend. Einen starken Eindruck hinterließ Inger Karén als Brünnhilde.

### KONZERT UND OPER

AUGSBURG. Wenn es dem Intendanten des Stadttheaters, Dr. Becker, gelang, im Mozart-Festjahr auser den Opern des zu Feiernden Werke der gesamten Literatur zu pflegen und hierin noch zwei Werke zeitgenössischer Tonsetzer herauszu-

bringen: Ottmar Gersters "Hexe von Passau" und Werner Egks "Kolumbus", so zeigt das erneut, mit welcher Umsicht und Hingabe er sein hohes Amt führt. Seien in diesem Sinne aber auch seine Mitarbeiter Oberspielleiter Huth und Operndirektor

Egelkraut genannt. — Letzterer hielt in der Leitung der Sinfonie-Konzerte eine ähnliche Linie ein. Er brachte an Neuem: K. Höllers "Cello-Konzert" mit Hoelscher, G. Münchs "Capriccio variato" für Klavier und Orchester, mit dem Komponisten als Interpreten, Pfitzners Sinfonie Werk 46 und eine Sinfonie von E. Pepping. Von den Solisten dieser Konzerte traten hier erstmals aus: W. Barylli (Brahms' Violinkonzert), A. Ranzato (Cello-Konzert von Boccherini, Chaconne von Vitali-Bossi) und die kroatische Pianistin Branka Musulin (Chopins Konzert f-moll).

Der Oratorienverein beging unter Egelkrauts Stabführung die Feier seines 75 jährigen Wirkens mit Beethovens "Neunter", die in der Zeit seines Bestehens einen festen Platz in seinen Konzerten einnahm. Es muß daran erinnert werden, daß seine Pflege Händelscher Oratorien in der Chryfanderschen Bearbeitung unter Prof. W. Weber sich eines besonderen Rufes in Deutschland erfreute. Weber war es auch, der sich für M. Enrico Bossi mit Nachdruck einsetzte und dessen große oratorischen Werke herausbrachte. - Die NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" hatte 1941/42 erstmals fechs sinfonische und acht kammermusikalische Konzerte im Abonnement durchgeführt. Den Auftakt dazu gab das Bayerische Staatsorchester unter Clemens Krauß. Ihm folgten die Mailänder Scala (Marinuzzi), das Neapeler Kammerorchester (Lualdi), das Kölner Kammerorchester (Kraak), die Münchner Philharmoniker (Kabasta) und das NS-Sinfonie-Orchester (Erich Kloß). Die Kammermusik bestritten das Münchener Bläserquintett mit Ruoff, das Berliner Bläserquintett (Staatsoper) mit Theopold am Flügel, das Münchner Klavier-Trio, Gieleking, Prihoda, das Prager- und das Freund-Quartett. - Um der Chronistenpflicht zu genügen seien noch zwei Festkonzerte des Bayerischen Staatsorchesters am KdF-Jahrestag erwähnt, die unter Leitung des Berichterstatters stattfanden, wobei auch seine "Sinfonische Fantasie" für großes Orchester und konzertierende Oboe "Rattenfängers Abschied" mit Kammervirtuos Uffinger als Solisten aufgeführt wurde. Gustav Heuer.

BADEN-BADEN. Es war für GMD Gott. E. Leffing nicht leicht, im letzten Winter die Konzerte durchzuführen. Aber den mannigfachen, durch den Krieg bedingten Schwierigkeiten und dem Eis und Schnee zum Trotz entwickelte sich ein sehr reges Musikleben. Neben den 8 Zykluskonzerten, in denen Lessing sein lebendiges, sprühendes, warmblütiges, dramatisches Temperament bestätigte in fabelhafter meist auswendig dirigierter Wiedergabe von Werken Bruckners, Bachs, Beethovens, Brahms, Strauß, Regers, Pfitzners mit namhaften Solisten, fanden noch eine Reihe Kammermusikabende ver-

schiedener Quartette, Konzerte junger Künstler, Sonderkonzerte und Konzerte der Gesellschaft der Musikfreunde statt, mit Ur- und Erstaufführungen von Fortner, Trapp, Kodaly. Die Kunst der Fuge hörte man vom Heidelberger Bachquartett in der Bearbeitung für Violine, Bratiche, Tenorgeige und Cello von Hans Bender in letzter Vollendung. Es gab Mozart-Sonderkonzerte anläßlich des 150. Todestages und selten gespielte Werke von Händel kamen zu Gehör. Von den jungen Künstlern dürfte ein Sohn unserer Stadt, Hanns Hochhäusler, sich bald weitgehendster Beachtung erfreuen. Er spielte u. a. mit großem Erfolg das Grieg-Konzert. Um allen Wünschen gerecht zu werden, hat GMD Lessing mit dem Oberspielleiter Reinhardt aus Aachen eine Operngastspiel-Serie zusammengestellt mit ersten Künstlern, hauptsächlich aus Frankfurt, Wiesbaden, Wien und Breslau. Es fanden unter Lessings ausgezeichneter Leitung bei ausverkauften Häusern Doppelvorstellungen von "Barbier von Sevilla", "Fidelio", "Tannhäuser", "Tiefland" und "Tosca" statt. Und zwar sind alle diese Opern eigens für diese Badener Vorstellungen szenisch erneuert worden, gemäß der hiesigen Bühnenbeschaffenheit. Man könnte direkt von Festspielen sprechen, denn nicht nur die Solisten gaben den Vorstellungen Glanz, sondern auch die gut geschulten großen Chöre, die sorgsame Ausfeilung jeder Vorstellung, die Harmonie des Bühnenbildes und der Kostüme und die beglückende musikalische Zusammenarbeit von Orchester und Bühne trugen zu diesem Festspielcharakter bei.

Für den Winter find wieder 8 Zykluskonzerte vorgesehen mit Werken von J. S. Bach, Pfitzner, Brahms, Beethoven, Reger, Sibelius und von lebenden Komponisten kommen Degen, Höller, Trapp, Pepping und Walter Abendroth zu Wort. Letzterer mit einem Werkauftrag der Musikfreunde. Als Solisten sind Rosl Schmid, Ludwig Hölfcher, Emil Telmanyi, Siegfried Borries, Konrad Hansen, Karl Schmitt-Walter und Wilhelm Backhaus verpflichtet. Unseren unermüdlichen Orchestermusikern, die neben den Sinfoniekonzerten, Opern, Operetten auch noch die täglichen Kurkonzerte bewältigen müssen, gebührt eine besondere Anerkennung für ihre Werktreue. Elfa Bauer.

BRESLAU. In den von GMD Philipp Wüßt geleiteten großen Philharmonischen Konzerten, die erstmalig im vergangenen Winter stets an zwei auseinanderfolgenden Tagen stattsanden und für die immer am Sonntag vorher Einführungen gegeben wurden, forderte eine Anzahl Erst- und Uraufführungen besondere Beachtung. So hob Wüst die "Dramatische Ouvertüre" des Berliner Staats-KM Robert Heger aus der Tause, ein formgewandtes, reich instrumentiertes Werk, das seine Spannungsdichte aus dem Gegensatz grüblerisch-pathetischer, stür-

milch auffahrender und lyrisch verhaltener Themen in gemäßigt moderner Harmonik gewinnt. Eigenwilliger und beim ersten Hören nicht ohne weiteres voll erfaßbar gab sich das uraufgeführte Bratschenkonzert des einheimischen Komponisten Günter Bialas, eines Trapp-Schülers, das Emil Kessinger mit Virtuosität vortrug. Als sinfonisches Bratschenkonzert nimmt es unter den ohnehin seltenen Schöpfungen seiner Gattung eine Sonderstellung ein. Am besten setzt sich das dunkle Soloinstrument im langsamen Mittelsatz durch, in dem es stimmungsvoll über zart getöntem Untergrunde ausschwingen kann. Die umgebenden Eckfätze in freier Sonaten- bezw. Rondoform find von triebkräftig vorstoßender rhythmischer Energie erfüllt und weisen eine vielgestaltige polyphone Arbeit auf, die es dem Solisten nicht immer leicht macht, sich klanglich zu behaupten. Zum ersten Male hörte man hier Hans Pfitzners Erstlingswerk für Orchester, das c-moll-Scherzo, das der 18-Jährige als Schüler des Frankfurter Konservatoriums schrieb. In seiner durchsichtigen, leichten und spritzigen Art machte es einen freundlichen Eindruck. Des Augsburger KM Heinz Röttger uraufgeführte E-dur-Symphonie stellte sich als eine achtunggebietende Auseinandersetzung mit der großen klassischen Kunstform dar. Sie wird vorwiegend von einer impulsiven Kraft durchströmt und tut sich gern in sestlicher Farbenfülle auf, gewährt aber auch der motivischen Durchführung ergiebige Ausbreitungsmöglichkeiten. Zwei kräftig gesteigerte Allegri umchließen ein breit meditierendes, vor Herbheiten nicht zurückschreckendes Adagio und ein an Bruckner gemahnendes, spukartig vorüberhuschendes Scherzo. An einem der Abende brachte Carl Schuricht als Gastdirigent Marc Lothars für Breslau neue Ouvertüre zu "Schneider Wibbel" so zündend heraus, daß sie sofort wiederholt werden mußte. Diesem Vorbilde folgend ließ Philipp Wüst im nächsten Konzert auch Max Trapps uraufgeführtes "Allegro deciso" zweimal hintereinander spielen und vertiefte damit den Einblick in den sehr frisch erfundenen, bei aller meisterlichen Kontrapunktik blühend klangvollen Satz. Nur einen Achtungsenfolg errang die hiefige Erstaufführung der Symphonischen Fabel "La rocca degli ostinati" ("Die Burg der Trutzigen") des Italieners Piero Calabrini, deren programmatische Idee einer alten toskanischen Erzählung entstammt. Vollsaftig orchestriert und von beweglichem Musiziergeist erfüllt, ist dem Stück doch eine den Zugang zu ihm erschwerende Härte und Spröde eigen.

Schließlich trat in einem der letzten Philharmonischen Konzerte der gewiß seltene Fall ein, daß die Symphonie einer Frau uraufgeführt wurde. Es handelte sich um die C-dur-Symphonie der zuletzt bei Trapp ausgebildeten, jetzt in Wien lebenden Komponistin S. C. Eckardt-Gramatté, von

der hier bereits ein Streichquartett aus der Taufe gehoben wurde. Die Symphonie ist wie das Quartett von überraschend männlich-starkem Charakter, stützt sich auf ein wohlerworbenes satztechnisches Können und gelangt neben der fast überreichen kontrapunktischen Durchführung der konzertanten Ecksätze im Lento und Scherzo auch zu eigenartigen klangvisionären Wirkungen. Harmonisch ruht das Werk auf der Grundlage erweiterter, doch bestimmter Tonalität. Der im ganzen klassisch gehaltenen Form fügt der Kopffatz barocke Stilclemente bei, wie inmitten des letzten Allegro con bravure (!) ein Fugato auftaucht. Bei aller noch gärenden, zwischen Geistigkeit, Temperament und Phantasie ausgleichsuchenden Gestaltung die hochinteressante Auseinandersetzung einer bedeutenden Begabung mit sinfonischer Kunst. Das ungewöhnliche Anforderungen stellende Werk wurde von der Schlesischen Philharmonie unter Philipp Wüst großzügig-virtuos herausgebracht und trug der anwesenden Komponistin reiche Ehrungen ein.

In einem Kammersymphonie-Konzert hörte man ein wohl erst nachträglich aufgefundenes Adagio von Mozart für Englisch-Horn, zwei Violinen und Violoncello. Die Komposition - sie beginnt mit dem Kopfmotiv des Ave verum - breitet in edler Melodik einen zarten Tonschleier der Geigen über der Kantilene des Blasinstruments aus und hat den Wert einer klangschönen Rarität. Zu den Erlesenheiten, die das nunmehr seit zehn Jahren bestehende Schlesische Streichquartett (Schätzer, Olowson, Kessinger und Müller-Stahlberg) in seinen zwei- und dreimal wiederholten Kammermusikabenden darbot, gehörte Max Regers d-moll-Quartett Werk 74, das der Autor dem Breslauer Meister der Plastisk, Prof. Theodor von Goser, der Regers Büste modellierte, gewidmet hat. Reger nannte es selbst "ein tolles Stück Musik". Die geistvolle Wiedergabe war eine hervorragende Leistung unserer Künstler. In einem italienischen Abend spielte die ausgezeichnete Vereinigung Nardinis B-dur-Quartett, das Dorische Quartett von Respighi, sowie als Erstaufführung auf reichsdeutschem Boden Liviabellas f-moll-Quartett, das trotz äußerst subtiler Ausführung nicht sehr tief griff, und vereinigte sich mit dem vortrefflichen Harfenisten Bruno Schaefer zur unmittelbar ansprechenden Ausführung des B-dur-Quintetts von Boccherini. In Verbindung mit dem hochgeschätzten Prager Pianisten Prof. Franz Langer widmeten die Spieler ihre volle Hingabe in geschlossenem Zusammenwirken einer Neuerscheinung aus Berlin, Friedrich Metzlers f-moll-Klavierquartett. Ein ernster Gestaltungswille, von starkem romantischen Empfinden genährt und von zielbewußtem Können gestützt, zeitigte hier eine dankbar aufgenommene, beachtenswerte Talentprobe.

Das erstaufgeführte einsätzige b-moll-Streichquartett des Wiener Komponisten Friedrich Reidinger griff, nachdem das seine Gespinst des Ansangs aushorchen ließ, infolge seiner zu gleichmäßigen, zäh-melodischen, trotz einiger rhythmischen Gegensätze zu keiner rechten Entwickelung führenden Struktur nicht tief genug, um eine ersolgbestätigende Ausnahme sinden zu können.

Auf ein zwanzigjähriges Bestehen blickte in diesem Winter das namhaste Hennig-Quartett
(Hennig, Kunze, Janz, Binnowsky) zurück. Sein
Motto, peinliche künstlerische Gewissenhaftigkeit
im Dienst ehrfürchtiger Werktreue, stand wieder
bestimmend über dem Vortrag Haydns, Beethovens
und Dvosaks, Dittersdorfs und Schuberts.

Aus der großen Zahl gehaltvoller oratorischer Darbietungen seien die strichlosen Aufführungen des Händelschen "Messias" und der Bachschen "Matthäuspassion" durch Kantor Johannes Piersig in der Elisabethkirche besonders hervorgehoben. In ihnen wirkte sich die überwältigende Macht der beiden Barockmeister in nachhaltigster Weise aus. Bei St. Maria-Magdalen war Kantor Gerhard Zeggert wie immer ein liebevoll eindringender Betreuer des Brahmsschen und Mozartschen Requiems, des Bachschen Weihnachtsoratoriums und der Johannespassion.

Manche vielversprechende Begabung trat in den wieder eingeführten "Konzerten junger Künstler", den Vortragsabenden der Schlessichen Landesmusikschule (Leitung Prof. Heinrich Boell) und den Veranstaltungen des Pozniak-Kreises ans Licht der Offentlichkeit. Wilhelm Sträußler.

ANZIG. In der vergangenen Spielzeit fanden außerhalb der Anrechtskonzerte eine Reihe wichtiger musikalischer Veranstaltungen statt. Als besonders gewichtig sind da zunächst die Konzerte der jungen Gaumusikschule (Direktor Hugo Socnik) zu nennen. Mit insgesamt vier Abenden wurde hier des Schaffens von Max Reger gedacht. Die beiden Flötenserenaden, das Streichtrio a-moll und die D-dur-Sonate für Violine allein aus Werk Nr. 91 erklangen in meisterhafter Ausführung durch Prof. Gustav Scheck (Flöte), Lilli Friedemann (Violine), Walter Müller (Bratiche) und Erwin Barthels-Troje (Violoncello). Am zweiten Abend musizierten Eva Maria Kaifer (Klavier), Helga Schon (Viol.) und Lifa Wagner-Scharzweller (Sopran) u. a. die Telemann-Variationen, die Suite im alten Stil, Präludium und Fuge für Solo-Violine Werk 1312 Nr. 3 sowie Lieder aus den "Schlichten Weisen", der dritte Abend wurde von Lehrkräften der Schule ausgeführt, u. a. brachte er eine eindrucksvolle Darstellung der Beethoven-Variationen für zwei Klaviere durch Hugo Socnik und Wilhelm Jeletz. Schließlich spielte an einem vierten Abend Prof.

August Schmid-Lindner neben einer Reihe kleinerer Klavierstücke des Meisters die Bach-Variationen und zusammen mit seiner Gattin Erna die Mozart-Variationen in der Fassung für zwei Klaviere. Der Abend rechtfertigte Schmid-Lindners Ruf als eines der bedeutendsten Reger-Interpreten vollauf. Von den übrigen Konzerten der Gaumusikschule sind zwei Klavierabende mit Georg Kuhlmann zu nennen, der das eine Mal zeitgenössische Klaviermusik (von Maler, Hessenberg, Pütter, Frommel und Schlemm) zu einem nachhaltigen Erlebnis werden ließ, das andere Mal einen ganzen Abend dem Klavierschaffen Mozarts einräumte. Die Reihe dieser Konzerte wurde vervollständigt durch zwei Cembalo-Abende: der hier schon mehrfach gehörte Meister-Cembalist Fritz Neumeyer spielte Werke von Bach (darunter das "Italien. Konzert"), in Lisedore Häge, die Froberger, Sweelinck und Bach spielte, lernte man eine tüchtige und begabte junge Cembalistin kennen.

Die "Danziger Singakademie" brachte unter KMD Reinhold Koenenkamp die textliche Neufassung von Händels Oratorium "Jephta" von H. Stephani unter dem Titel "Das Opfer" zu einer würdigen Aufführung. Kantor Otto Lehmann mit dem "Danziger Männerchor" und dessen Frauenchor ist eine vorbildliche Wiedergabe des Requiems von Mozart zu danken.

In der "Stunde der Kirchenmusik" ist des meisterhaften Orgelspiels von Prof. Fritz Heitmann zu gedenken, der neben Bachschen Werken sich dankenswerterweise für die bedeutenden Choralvorspiele aus dem "Großen Orgelbuch" von Ernst Pepping einsetzte.

Ein Sonderkonzert des städtischen Kulturamtes war dem Schaffen der Danziger Komponisten Johannes Hannemann (Kleine Suite für Oboe, Engl. Horn und Fagott), Alfred W. Paetsch (Carosta-Lieder) und Werner Schramm (Violin-Klaviersonate und Streichquartett) gewidmet. Den geschlossensten Eindruck hinterließen hier, von Hanniv. Holst (Sopran) eindringlich gestaltet, die von spätromantischer Haltung bestimmten Gesänge von Paetsch. Heinz Kühl.

KAADEN (Sudetenland). Wie man auch in der Kriegszeit das Musikleben einer kleinen Stadt gestalten kann, zeigt der Ablauf des Musikjahres in der sudetendeutschen Stadt Kaaden. Nicht allein aus den Nöten des Krieges heraus, sondern auch im Bewußtsein des ständigen Dienens wurde das Konzertleben nach der Seite des lebenden Jahres hin gestaltet. Gleich das Mozart - Jubiläum bot Gelegenheit zum festlichen Austakte. Das Kreissymphonieorchester der NSDAP unter seinem Leiter MD Karl O. Schmitzer, das auch sonst der Träger, ja das Rückgrat im Kaadener Konzertleben bildet, seierte Mozart mit der Ouverture zu

"Figaros Hochzeit", dem Hornkonzerte in Es-dur (Solift Max Zimoloing - Dresden), dem Violinkonzerte in D-dur (Solist W. Lill-Kaaden) und der Jupitersymphonie. Zu Weihnachten konnten sich die Gäste der Orchesterkonzerte an einer volkstümlichen Veranstaltung erfreuen, die im gegebenen Rahmen mit leichter Musik auftischte. Schubert (Militärmarsch in D-dur), Kurt Striegler (Märchenbilder aus "Schneewittchen") und des Kaadener Heimatkomponisten *Deml* Suite "Alt-Kaadener Bilder" waren neben anderen Meistern der Heimat Träger dieses Konzertes, das mit seiner jugendlichen Frische besondere Beachtung verdiente. Die Feier zu Ehren Friedrichs des Großen bot Gelegenheit zur Gestaltung zeitgenössischer Musik. Friedrich der Große selbst kam mit einem Andante aus der Symphonie in D-dur zu Worte; die Erwartungen, die man nach diesem Werke hegen konnte, fanden aber eine weitere Steigerung im Konzerte Nr. 1 für Flöte, Streichorchester und Generalbaß, das Fritz Rucker-Dresden klangschön und historisch echt zur Darstellung brachte. J. S. Bachs Ricercare aus dem "Musikalischen Opfer" mit dem Königsthema vollendete die Feier.

Am 30. Jänner konnte das Orchester neuerdings ein Großwerk der Literatur, Beethovens Leonoren-Ouverture Nr. 3, zur glanzvollen Darstellung bringen. Kaadens großer Tag ist aber der 4. März, der Tag der sudetendeutschen Märzgefallenen; die Erinnerung an die Leidenszeit des Sudetenlandes erforderte gedämpfte Musik und als solche erwies sich das Requiem für Streichorchester von Kurt Striegler. Beethovens heldische "Eroica" führte dann symbolhaft den Aussteg und Sieg des Volkes ahnend zum Höhepunkt des Musikwinters überhaupt.

Tiefen Eindruck machte die Gestaltungssolge in der Führergedenkstunde am 20. April. Neben Beethovens Triumphmarsch aus "Tarpeja" und dem Haydnschen Violoncellokonzerte, das Anton Spieler-Dresden trefslich meisterte, fand der Kaadener Stadtchor Gelegenheit, sein Können in den Dienst der Gemeinde zu stellen. Franz Ludwig-Münster, ein Sudetendeutscher, sprach mit seiner Kantate "An den Führer" Wesentliches zum Festtage. Der städtische Chor und das Orchester konnten im ständigen Wetteiser ihr Können unter Beweis stellen.

Ein Bericht aus Kaaden wäre unvollständig, wollte man nicht auch der Musikschule für Jugend und Volk einige Worte leihen. Diese Anstalt, die erst ein Arbeitsjahr hinter sich hat, sprach mit einer Veranstaltung "Frühlingsseier" zur Jugend und zur Elternschaft. Das reiche Programm, das auch der Volksmusik gebührenden Platz zuwies, fand seinen Höhepunkt im Kleinen Konzert für Klavier und Streicher von Mozart, sowie in Kammermusikstatzen von Beethoven, Schumann und Schubert.

Ein Volkskonzert der NSDAP war als Ausklang der Spielzeit gedacht und so stand auch Haydns Symphonie "Der Abschied" in der Vortragsordnung. MD Schmitzer war aber selbst in diesem Programme bedacht, Volkstümliches mit wahrer Kunst zu binden: so konnte Ditters von Dittersdorfs Konzert für Harse mit Orchester (Heintich Schlie-Dresden) sichere Resonanz bei den dankbaren Hörern erfahren, während ein zweiter Teil heiterer Musik gewidmet war.

Eine Veranstaltung "Ewiges Deutschland" verband zeitgenössische Kantaten zur eindrucksvollen Feier; "Schaffendes Deutschland" von Karl Schüler, "Das Jahr überm Pflug" von Heinrich Spitta und "Wir sind des Reiches leibhaftige Adler" von Kelting und Heiß wurden dem Thema "Arbeiter, Bauern, Soldaten" voll gerecht. Ein Chor der HJ und das Kreissymphonieorchester unter Schmitzer waren die Künder der Musik von heute.

Kaaden hatte mitten im Kriege ein Musikjahr gebracht, das in Form und Inhalt ein Beispiel für die sudetendeutschen Städte hätte sein können. MD Schmitzer als der künstlerische Leiter des Musiklebens hat aus der Bereitschaft heraus Bestes geleistet; stetige Anteilnahme war Dank für sein reiches Wirken.

SAARBRUCKEN. Die Pforten des Gautheaters haben sich mit "Cavalleria rusticana" und "Bajazzo" geschlossen. Wollte man - wie es Aufgabe einer Fachzeitschrift wie die ZFM - die künstlerische Leistung unter Intendanten Bruno von Nissen, GMD Heinz Bongartz, dem Stab der Leiter und der gesamten Gefolgschaft unter die Sonde der Kritik nehmen, so würde das Gautheater einschließlich des Sinfonie-Orchesters wahrhaft gut abschneiden. Aber heute darf und kann sich auch eine Fachzeitschrift der Aufgabe nicht entziehen, die abgelaufene Spielzeit unseres vom Führer gestifteten Grenzmarktheaters - nicht eines Stadttheaters schlechthin - auch aus der volksdeutschen, politischen Sicht zu überschauen. Und da muß mit dankbarer Anerkennung ausgesprochen werden, daß die glückliche Tradition der Werbung für den deutschen Gedanken planvoll und zielbewußt gehalten wurde. In Oper, Operette, Schauspiel und Sinfonie kamen die besten Deutschen, und neben ihnen Bizet und die entscheidenden italienischen Meister, zur Darstellung. Und zwar ebenso aus großer Vergangenheit, wie aus zukunftsträchtiger Gegenwart. "Zauberflöte", "Don Giovanni", "Tiefland", "Rosenkavalier", "Ariadne", "Waffenschmied", "Aida", "Carmen", "Fliegender Holländer", "Die pfiffige Magd", sowie Werke der früheren Meister weckten in ihrer liebe- und sinnvollen Gestaltung und ihrer musikalisch restlosen Ausdeutung immer wieder den Beifall der vollbesetzten Häuser. Besondere Hervorhebung

verdienen die feinen Mozart-Morgenfeiern, die weihevoll mit der Jupiter-Sinfonie, dem Krönungskonzert, dem Ave verum und den drei Sätzen des Requiems: Rex tremendai, Recordare und Lacrimosa ausklangen. Zwei aus der Tiefe schöpfende heimische Komponisten, Heinz Bongartz und Artur Schubert, kamen erfolgreich zum Klingen, letzterer auch mit seiner feinfühligen musikalischen Betreuung von Shakespeares "Viel Lärm um nichts".

Es ist ein Verdienst des Städtischen Musikbeauftragten Otto Schrimpf, in konzertanten Veranstaltungen im Festsaal des Rathauses der Kammermusik den ihr gebührenden Lebensraum gesichert zu haben. Fünf Kammermusikabende sammelten eine aufgeschlossen Kunstgemeinde. Mit Werken Haydns, Beethovens und Schuberts setzte sich in diesem Rahmen das Saarbrücker Streichquartett auch erfolgreich für die Werbung der HJ für deutsche Musik ein, mit "Konzerten junger Künstler" für die Herausstellung des heranreisenden künstlerischen Nachwuchses. Mit lebhafter Anteilnahme hören wir, daß für die kommende Spielzeit Fortsetzung und weiterer Ausbau dieser Kulturarbeit geplant ist.

Im Kameradschaftsheim der Saargruben A. G. vereinigte Prof. Skohoutil die sehr aufgeschlossene Belegschaft verschiedentlich zu trefflichen Konzerten des ausgezeichneten Orchesters, das aus den besten Kräften der verschiedenen Bergkapellen der Heimat entstanden, so auch mit einer instrumental und chorisch ganz von der eigenen Gefolgschaft bestrittenen Feierstunde, die mit packenden verbindenden Worten von Karl Brück Freud und Leid des Bergmannslebens umriß. Als erster Männerchor trat der Männerchor-Liederkranz unter Josef Rhein mit feingeschliffenen vaterländischen Chören und erlesenen Volksliedsätzen hervor und bezeugte trotz des kriegsbedingten Mitgliederrückgangs seine alte Tradition. KMD Rahner machte sich vor einer ziemlich festgefügten Kunstgemeinde erneut zum zuständigen

Interpreten klassischer Orgelmusik, namentlich Bachs. "Land, mein Land, wie leb' ich tief aus Dir!" Unter diesem Leitwort stand die Chorfeierstunde anläßlich der "Heimkehr der Saar", gestaltet im Auftrage der Stadt Saarbrücken durch den Städt. Musikbeauftragten Otto Schrimpf, der Spittas "Land, mein Land" und "Deutsches Bekenntnis" und Napierskys "Land der ewigen Gedanken" zu einem tiefgreifenden Erlebnis zu gestalten wußte. Die Schulkonzerte der Cäcilienschule und der Frauenfachschule unter dem Stabe von Heinz Bauer bedeuten ohne Zweifel vom musikpädagogischen Standpunkt aus eine Bereicherung des Musiklebens unserer Stadt. Das zeigte sich an der trefflichen Mozart-Feierstunde am Tage der Deutschen Hausmusik. Ferner in dem Konzert "Volk und Meister" im Festsaal der Wartburg, da musisch erzogene Jugend mit Orchestersätzen, Chören und Volksliedern aufwartete; den Beschluß machte die Uraufführung des vaterländischen Zyklus "Für des Reiches Herrlichkeit" von Heinz Bauer, alsbald vom Reichssender Saarbrücken einer weiteren Hörergemeinde zugänglich gemacht. Derselbe schulische Klangkörper bestritt unter Heinz Bauer im gleichen sellichen Rahmen eine Feierstunde der NSDAP unter dem Leitwort "Westmark-Bollwerk des Reiches". Die Vortragsfolge ergab sich naturgemäß aus der großen Saarkampf-, Saarsieg- und Westmark-Literatur: "Deutscher Morgen" von Armin Knab, "Schwur des Volkes" von Walter Rein, Soldatenlieder von Frz. Hanemann und Karl Wüst, "Für des Reiches Herrlichkeit" von Heinz Bauer. . . .

Während diese Zeilen entstehen bebt das Herz noch von Ingrimm über den heimtückischen nächtlichen Fliegerangriff auf die Zivilbevölkerung von Saarbrücken, dem auch das Gautheater, auf das wir so stolz sind, teilweise zum Opfer gefallen ist. Noch schwelen Flammen und Rauch im Zuschauerraum. Wir beißen die Zähne auseinander und wissen: es wird wie ein Phönix wieder erstehen in gleicher Schöne und zu gleichem Dienst!

Walther Stein.

TILSIT. Nachdem im Laufe des Sommers und Herbstes 1941 die auch Tilsit unmittelbar bedrohende Bolschewistengefahr durch die Siege unserer Heere beseitigt worden war, konnte sich das Musik-leben der Stadt im Konzertwinter 1941/42 ungestört und vielseitig gestalten. Der Spielplan des Grenzland-Theaters hatte leider auch in diesem Winter nur zwei Opernwerke aufzuweisen, es gelangten Donizettis "Don Pasquale" und Verdis "La Traviata" unter der musikalischen Leitung des Städtischen MD Arno Huseld mit jungen Kräften zu ansprechenden Aufführungen.

Breiten Raum nahmen die Orchesterkonzerte ein. In 7 Symphoniekonzerten und einem volkstümlich gehaltenen Abend ("Beschwingte Musik") brachte das Städtische Orchester, meistens verstärkt durch Königsberger Musiker, unter Arno Hufeld u. a. folgende Werke: J. S. Bach, Brandenburgisches Konzert Nr. 5 D-dur (mit dem Dirigenten am Flügel), Jos. Haydn, Symphonie Nr. 101 D-dur, Mozart, Symphonie Es-dur, Beethoven, 1., 4. und 8. Symphonie, Schubert, 5. und 6. Symphonie, Schumann, Es-dur-Symphonie, Brahms, 1. und 2. Symphonie, die "Faust"-Ouverture von Richard Wagner und Orchesterwerke von C. M. v. Weber, Wolf-Ferrari, Smetana und Dvořák. Namhafte Solisten wirkten mit. Als besonders eindrucksvoll wäre zu nennen die Wiedergabe des Klavierkonzerts d-moll von Brahms durch Hans Erich Riebensahm, des Violinkonzerts a-moll von Dvořák durch Prof. Max Strub und des Violoncellokonzerts a-moll von Robert Schumann durch Prof. Adolf Steiner. Außerdem hörten wir

in den Symphoniekonzerten Elfa Varena vom Königsberger Opernhaus (Goethe-Lieder von Max Trapp), Elfe Becker-Tilsit (Klavierkonzert G-dur von Beethoven) und die Königsberger Peter Esser (Violinkonzertstück von Schubert und Konzert von Spohr) und Rudolf Winkler (Klavierkonzert a-moll von Grieg).

Die von der Musikgemeinde Tilsit veranstalteten Künstlerkonzerte boten in abwechslungsreicher Folge einen Klavierabend mit Pal Kiß (Bach, Bartok, Mozart, Schumann), einen Sonaten - Abend mit Karl Freund und Siegfried Schultze (Mozart, Beethoven, Brahms) und einen weiteren Violinabend mit dem jungen Elbinger Konzertmeister Karl-Heinz Lapp und Prof. Paul Dehm am Flügel, einen Liederabend mit Kammerfängerin Frida Leider und Sebastian Pefchko und einen besonders beglückenden Kammermusikabend des Quartetto della Camerata Musicale Romana (Mozart, Brahms, Malipiero). Während der Chor der Musikgemeinde auf ein Festkonzert verzichten mußte, führte am Totensonntag der verstärkte Chor der Deutschordenskirche unter Leitung von Walter Schories mit den Königsberger Solisten Irma Siedler-Reuter und Hans Eggert und dem Städtischen Orchester das "Deutsche Requiem" von Brahms auf. Von weiteren kirchenmusikalischen Veranstaltungen wären zu nennen eine Karfreitagsmusik des Deutschordens-Chores unter W. Schories ("Die sieben Worte am Kreuz" von H. Schütz, Kantaten von Buxtehude und Bach), eine "Weihnachtliche Musik" des Kreuzkirchenchores

unter Margarete Hofer und ein Orgelkonzert des ausgezeichneten, in Tilsit bei der Wehrmacht weilenden Kölner Organisten Hans Joachim Linde unter Mitwirkung der Tilsiter Sopranistin Margarete Gerber. Die Musikschule des Deutschen Volksbildungswerkes unter Leitung von Studienrat Dr. Werner Schwarz gedachte des 150. Todestages Mozarts in einer Morgenfeier und einer Vortragsreihe "Mozart und die deutsche Hausmusik", wobei an drei Abenden Klavier-, Lied- und Kammermusik des Meisters zu Worte kamen. Außerdem veranstaltete sie einen Abend "Heitere Musik aus vier Jahrhunderten" (Lieder und selten gehörte vierhändige Klaviermusik von J. Ph. Krieger bis Max Reger) und einen Joseph Haydn - Abend (u. a. Divertimento Es-dur, Klavierkonzert F-dur). Ausführende bei diesen Veranstaltungen waren außer dem Leiter (Klavier und Gesang) u. a. die Lehrkräfte der Musikschule Margarete Gerber (Gesang), Hans Gerber (Klavier), Bruno Schnabel (Violine), die begabte Tilsster Nachwuchspianistin Dora Peiser und das KdF-Kammerorchester. In einem von Dr. W. Schwarz geleiteten Abend des BdM-Werkes ("Die Frau in der deutschen Musik") sang Margarete Gerber Schumanns Liederkreis "Frauenliebe und -Leben".

Durch Neueinstellung weiterer Opernkräfte im Grenzlandtheater und Umgruppierung des Konzertwesens unter Beteiligung der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" verspricht der nächste Winter einen weiteren Aufstieg des Tilsiter Opern- und Konzertlebens. Dr. Werner Schwarz.

#### E U N E N E I E M

### AMTLICHE NACHRICHTEN

In der kulturellen Truppenbetreuung und im sonstigen kriegsbedingten Einsatz haben sich die Kulturschaffenden seit Kriegsbeginn in erfreulichem Umfange und vielfach unter Hintansetzung persönlicher Interessen zur Verfügung gestellt. Die kulturelle Betreuung im Kriege hat entsprechend der Entwicklung einen sehr erfreulichen Umfang angenommen. Hinsichtlich der zur Verfügung stehenden Künstler machen sich infolge der Einberufungen zur Wehrmacht und der Ausweitung unseres künstlerischen Lebens auf allen Gebieten oft

Besetzungsschwierigkeiten bemerkbar.

Um hier Erscheinungen zu begegnen, die mit der Anspannung aller Kräfte des gesamten Volkes für den Sieg nicht vereinbar sind und um den Einsatz aller Kulturschaffenden ausreichend und gerecht zu regeln, hat der Generalbevollmächtigte für den Arbeitseinsatz eine Neuregelung für den Kriegseinsatz Kulturschaffender getroffen. Hiernach können in Zukunft Mitglieder der Reichstheaterkammer, der Reichsfilmkammer und der Reichsmusikkammer auf Antrag der Reichskulturkammer für diese oder eine mit kulturellen Betreuungsaufgaben befaßte Stelle in der Heimat oder im besetzten Gebiet durch die zuständigen Arbeitsämter ohne weiteres kriegsdienstverpflichtet werden. Das Entgelt wird hierbei innerhalb eines angemessenen Rahmens festgeletzt. Die Dienstverpflichtung kann für einen bestimmten Zeitraum oder auch allgemein für unbegrenzte Zeit erfolgen. Die Hauptgeschäftsführung der Reichskulturkammer entscheidet im Auftrag ihres Präsidenten, in welchen Fällen und

unter welchen Bedingungen von der Kriegsdienstverpflichtung der Künstler Gebrauch gemacht wird.

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt:

Der Reichsarbeitsminister hat durch Runderlaß an die Gewerbeauflichtsbehörden vom 29. Juli 1942 folgendes verfügt: Nach § 4 der Anordnung des Prässenten der Reichsmusskammer über die Ausübung einer nachschaffenden musikalischen Tätigkeit vom 23. April 1942, die am 1. Juni 1942 in Kraft getreten ist, bedarf derjenige, der vor Vollendung des 18. Lebensjahres eine musikalische Tätigkeit ausüben will, hierzu einer Erlaubnis des Präsidenten der Reichsmusikkammer. Um die verschiedenen Belange gleichzuschalten, ordne ich an, daß die Gewerbeaufsichtsämter vor den von ihnen nach dem Jugendschutzgesetz zu treffenden Entscheidungen über die Beschäftigung von Kindern bei Musik-aufführungen u. ä. jeweils den Nachweis darüber verlangen, daß die nach der Anordnung vom 23. April 1942 vorgeschriebene Erlaubnis durch den Präsidenten der Reichsmusikkammer erteilt worden ift. Der Präsident der Reichsmusikkammer wird in den von ihm zu erteilenden Erlaubnisbescheiden darauf hinweisen, daß durch die Erlaubnis die Notwendigkeit der Einholung einer Genehmigung durch das Gewerbeauflichtsamt nicht berührt wird.

#### EHRUNGEN

Der verdiente Wagner-Forscher Geheimrat Profesior Dr. Wolfgang Golther-Rostock konnte in diesem Jahre auf "60 Jahre Bayreuth-Fahrten" zurückblicken. Bayreuth dankte ihm seine Treue mit der Einladung in diesem Jahre als Ehrengast an den Festspielen teilzunehmen.

### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Die Stadt Velbert/Rhld. hat einen Musikpreis in Höhe von Mk. 5000 .- für ein Werk für Männerchor und Orchester nach einem zeitnahen Text gestiftet. Letzter Einfendungstermin ist der 1. November.

Die Komponisten Erich Sehlbach und Ernst Pepping erhielten von der Stadt Essen den Auftrag eine festliche Komposition für die Ausgestaltung der 50-Jahrseier des Bestehens

des Essener Opernhauses zu schreiben.
Der Tonkunstler-Verein zu Dresden wirst aus der Theo Bauer-Stiftung Ende 1942 einen Preis von 1000 .- RM für ein zeitgenössisches, noch nicht aufgeführtes Kammermusik-Werk aus. Die Einsendung der Kompositionen muß unter Kennwort mit dem Zusatz "Theo Bauer-Preis" bis 1. Dezember 1942 an den Leiter der Städtischen Musikbücherei, Dr. Virneisel, Dresden A 1, Theaterstr. 11 erfolgen, der auch alle näheren Auskünfte erteilt.

### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Velbert hat für Ende August zu einem Gaufängertag eingeladen, für den mit einer großen Teilnahme gerechnet wird.

Die Bamberger Bachtage erfreuten auch in diesem Jahre durch ihre vortrefflichen Veranstaltungen.

Pofen führt vom 1 .- 7. September eine Mufik woch e durch, die dem Werk Hans Pfitzners gewidmet ift.

### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der Singverein Barmen kann in diesem Winter auf sein 125jähriges Bestehen zurückblicken. Aus diesem Anlaß werden drei große Chorwerke von Bach, die h-moll-Messe, das Weihnachts-Oratorium und die Matthäuspassion zur festlichen Aufführung kommen.

Das Königsberger Musikleben wurde durch zwei Neugründungen bereichert: aus dem städtischen Orchester hat sich ein Kammerorchester herausgebildet und unter Leitung von Konzertmeister Peter Effer trat ein neues Streich-

quartett ins Leben.

### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Der letzte diesjährige Sonder-Lehrgang an der Richard Wagner-Schule in Detmold (19.-27. Sept.) hat die Entwicklung des musikalischen Theaters zum Thema.

Prof. Dr. Felix Oberborbeck - Graz hielt in Budapest vom 12 .- 18. August einen Lehrgang in Dirigieren und Chorleitung.

Die Stadt Troppau hat die Errichtung einer Städtisch en Musikschule beschlossen, die Carl von Dittersdorf-Schule benannt wird.

Die deutschen Musiklehrkräfte im Generalgouvernement trafen fich in der Deutschen Oberschule in Krakan zu

einem zweiten Lehrgang für Musikerziehung.

Die Nordische Musikschule der Hansestadt Bremen, deren Ausbau in den letzten Jahren planmäßig vor sich ging, ist nunmehr vollstaatlich geworden. Sie gliedert soeben ein Konservatorium an, für das zunächst zwei Meisterklassen für Violine und Klavier vorgesehen sind. Die Angliederung weiterer Meisterklassen steht bevor. Die Gesamtleitung der Nordischen Musikschule liegt in den Händen von Operndirektor Fritz Rieger.

Die Gaumusikschule Danzig-Westpreußen hat ihre Einrichtungen durch die Angliederung einer Opern- und

Chorschule erweitert.

Die Heeresmusikschulen stellen im April 1943 Jungschützen ein, die Neigung zum Beruf des Musik-Unteroffiziers haben. Höchstalter 15 Jahre. Nähere Auskunft erteilen die Heeresmusikschulen.

Die Opernschule der Schlesischen Landesmusik-Ich ule in Breslau hat einen weiteren Ausbau erfahren. Die Leitung des dramatischen Unterrichts übernimmt Generalintendant Hans Schlenck, ihm zur Seite ftehen Oberspielleiter Günther Puhlmann und Schauspieler Peter Blanck. Die musikalische Leitung liegt auch weiterhin bei KM Franz Rau.

Die Landesmusikschule Schleswig-Holstein in Lübeck veranstaltete im Juni vier Bach-Abende in der erhalten gebliebenen St. Jacobikirche. Es wirkten mit die Lehrkräfte: Erwin Zillinger (Orgel), Gertrud Fey (Sopran), Hans Millies (Violine), Paul Preuß (Cello), Julius Löding (Trompete), Ferdinand Conrad und Johannes Kodi (Blockflöte), die Lübecker Kantorei (Ltg. Zillinger), die Singschule an der Landesmusikschule (Ltg. Hermann Fey) und das Collegium musicum.

### KIRCHE UND SCHULE

Die traditionellen Lübecker Abendmuliken deren Heimstätte in der St. Marienkirche der englische Überfall zerstörte, sind nun in die St. Jakobikirche übergesiedelt.

In der 75. Kleinen Orgelmusik in der Marienkirche zu Großenhain brachte Organist Herbert Gadsch Werke von Georg Friedrich Händel, in der 76. Werke des Großenhainer Komponisten Paul Gläfer. Die 77. Orgelmusik war dem Schaffen J. N. Davids gewidmet.

### PERSONLICHES

Der ordentliche Professor für Musikwissenschaft an der Universität Göttingen Dr. Hermann Zenck wurde mit Wirkung vom 1. Oktober in gleicher Eigenschaft an die Universität Freiburg/Br. berufen.

Der Direktor der Bayerischen Staatsoper zu München Rudolf Hartmann und der Bühnenbildner Ludwig Sievert wurden zu ordentlichen Professoren an der staatlichen Akademie für angewandte Kunst in München ernannt.

Der langjährige verdienstvolle Dirigent der Kurrende Wuppertal-Elberfeld Erich von Baur wurde zum Kirchenmusikdirektor ernannt.

Der Geiger Vasa Prihoda wurde als Professor für Violine an die staatliche Musikhochschule nach München be-

### Geburtstage

Der Nestor der deutschen Kirchenmusikwissenschaftler, Dr. Fritz Lubrich vollendete am 29. Juli sein 80. Lebensjahr. Auch als Selbstschaffender hat sich Lubrich einen Namen gemacht.

Der um das Musikleben der Reichshauptstadt verdiente Chorführer des Sängergaues Berlin Hanns Mießner vollendete am 6. August sein 65. Lebensjahr.

#### Todesfälle

† am 20. August der verdiente Bundesführer des Deutschen Sängerbundes Oberbürgermeister Albert Meister nach längerer schwerer Krankheit im 47. Lebensjahre. In seine Amtstätigkeit fällt das eindrucksvolle Sängerfest in Breslau und die Einführung wichtiger Reformen im Rahmen des Deutschen Sängerbundes. Der Deutsche Sängerbund verliert mit Albert Meister einen Mann, der in seiner lauteren Ge-sinnung und seiner schrankenlosen Hingabe an das Werk des Führers ein Vorbild war.

† kurz vor Vollendung seines 80. Lebensjahres in München der vor allem als Komponist von Kinderliedern bekannt gewordene Prof. Wilhelm Müller,

### BUHNE

Chr. W. Glucks bisher kaum bekanntes Singspiel "Er allein ist schuld" kommt in Neubearbeitung durch die Wiener Sängerknaben zur Aufführung.

Die Linzer Oper kann im kommenden Winter auf ihr 200jähriges Bestehen zurückblicken,

Otto Nicolais vergessene Oper "Die Heimkehr des Verbannten" wurde von Intendant Willi Hanke und Dr. Max Loy neu bearbeitet und erscheint unter dem Titel "Mariana" demnächst im Spielplan der Staatsoper Berlin. Mit einer Neueinstudierung des "Freischütz" hat Nürn-

berg soeben seine Spielzeit 1942/43 eröffnet.

Das Essen er Opernhaus, das in diesem Winter auf ein sojähriges Bestehen zurückblickt, kündigt für diese Jubiläumsspielzeit zahlreiche zeitgenössische Werke an; so u. a. die Erstaufführung von Cesar Bresgens "Das Urteil des Paris", von Hermann Reutters "Odysseus", Carl Orffs "Die Kluge" und "Carmina Catulli".

Dortmund wird im kommenden Winter mit der neuen Oper von Erwin Dressel "Das Urteil von Zalamea" bekannt

machen.

Das Staatstheater des Generalgouvernements in Krakau hat in diesen Sommerwochen eine Vorspielzeit durchgeführt, die in der Oper u. a. die Erstaufführung von "Cavalleria rusticana" und "Bajazzo" brachte.

#### KONZERTPODIUM

Prof. Ludwig Hoelfcher spielt Karl Höllers Cellokonzert im kommenden Winter in 20 Städten Großdeutsch-, lands.

Im Rahmen der Abendserenaden im Waldpark "Weißer Hirsch" in Dresden begegnete man mit großer Freude der Neuaufführung des B-dur-Konzertes für Fagott und Orchester von Joh. Christ. Bach.

MD August Vogt führte in Wiesbaden im Laufe des Sommers fünf Abende "Beschwingter Musik" durch, bei denen u. a. Busonis Lustipielouverture, Wilhelm Malers Serenade über ein Lothringisches Volkslied, Walter Stövers Burleske für Orchester erklangen.

GMD Erwin Dreffel bringt im kommenden Winter in Münster in einem Sonderkonzert zeitgenössischer Musik Boris Blachers Concertante Musik, Ernst Peppings Sinfonie, Werner Egks , Natur, Liebe und Tod", Joh. Nep. Davids "Kume, kum geselle min" und den "Gesang der Deutschen" von Hermann Reutter zur Aufführung.

Hans Vogts Sinfonie in C-dur für großes Orchester Werk Nr. 17 kommt im Dezember in Saarbrücken unter GMD Bongartz zur Aufführung, seine Altdeutsche Stadtpfeifermußk für Orchester Werk 21 erklingt gleichzeitig in Erfurt unter

GMD Franz Jung.

August Heuers "Sinfonische Fantasie" für großes Orchester und konzertierende Oboe kam mit Kammervirtuos Uffing e r als Solisten unter Leitung des Komponisten in Augsburg durch das Bayerische Staatsorchester zu einer erfolgreichen Aufführnug.

Die Gesellschaft der Musikfreunde in Wien bereitet für den kommenden Winter unter Leitung von Leopold Reichwein ein Konzert zeitgenössischer Musik vor, das Werke der im Kriege gefallenen Komponisten Helmut Bräutigam und Hellmuth Jörns, ferner Walter Abendroths Symphonie Werk 11 und Rudolf Kattniggs Aria und Cappriccio für Orchester vorsieht.

Die Bremer philharmon. Konzerte kündigen für kommenden Winter als Erstaufführungen an: K. Höller, Cellokonzert (Hoelscher), E. Sehlbach, Orchesterfantasie III (UA), Th. Berger, Ballade, G. von Westerman, Serenade, G. Frommel, Sinfonie, F. Schmidt, Variationen über ein Husarenlied, H. Genzmer, Orchesterwerk (Bremer Musikauftrag), H. Pfitzner, f-moll-Quartett, F. Malipiero, Respatie

strembolti, Th. Berger, Quartett.
Staats-KM Erich Kloß, der Dirigent des Nationallozialistischen Symphonicorchesters, dirigierte im 13. Symphoniekonzert des Münchner philharmonischen Orchesters in Bad Kissingen mit großem Erfolg Webers Euryanthe-Ouverture, das Violinkonzert von A. Dvořák, mit Konzertmeister Rudolf Schoene als Solisten, und als Abschluß die IV. Symphonic von Johannes Brahms.

Georg Kuhlmann spielt im November das Klavierkonzert von Kurt Hessenberg mit den Berliner Philharmonikern unter Prof. Hermann Abendroth, nachdem er es außer der Uraufführung in Baden-Baden im letzten Winter in Frankfurt/Main, Essen, Karlsbad, Graz und Nürnberg aufgeführt hat. Er spielte ferner in Sinfoniekonzerten der Städte Darmstadt (Pfitzner), Gießen (Schumann), Offenbach/Main (Beethoven), Gent und Karlsbad (Mozart). Das Mayenkonzert von Bresgen führte Kuhlmann im Reichssender Frankfurt auf und gab in verschiedenen Städten Klavierabende mit deutschen Zeitgenossen (Maler, Heffenberg, Pütter, Schlemm und Frommel) u. a. in Berlin, Frankfurt, Essen, Danzig. Weitere Klavierabende fanden statt in München, Mühlheim, Kattowitz, Elbing, Danzig, Berlin, Graz und Wien.

### DER SCHAFFENDE KÜNSTLER

Max Trapp arbeitet zur Zeit an einem gemischten Chor mit Orchester nach Worten von Schiller.

Der Rostocker Komponist Carlfriedrich Piflor, dessen Gesamtwerk dem seinerzeitigen Bombenüberfall der Engländer zum Opfer fiel, arbeitet soeben an einer neuen Oper nach einer phantastischen Handlung von Cl. Lindener "Kismet".

### VERSCHIEDENES

Prof. Dr. Wilhelm Altmann stellt auch heuer wieder einen statistischen Überblick über die in Großdeutschland stattfindenden Reihenkonzerte des Winters 1942/43 zusammen und bittet alle Veranstalter um die Bekanntgabe ihrer Vortragsfolgen unter ausdrücklicher Kennzeichnung der Ur- und Erstaufführungen an seine Anschrift Berlin-Friedenau, Lauterstr. 38/II.

Zur Erinnerung an den Aufenthalt Mozarts in Frankfurt/ Main am 12. August 1763 wurde an dem Haus Bandergasse 3, in dem die Familie Mozarts damals wohnte, eine von Bildhauer Richard Bieringer geschaffene Gedenktafel angebracht.

### MUSIK IM RUNDFUNK

Über den Deutschlandsender ging kürzlich eine Serenade mit deutscher Meisterkunst, die Bayreuth seinen Festspielgästen in der Ermitage bescherte.

Das Berliner Rundfunkorchester unter Erich Hanemann widmete eine Funkstunde der Musik Georg Voller-

Musik von Richard Trunk erklang unlängst in einer Sonderstunde am Deutschlandsender.

Die Wiener Philharmoniker bescherten über den Deutschlandsender eine reizvolle Wiedergabe von Pergolesis übermütiger kleiner Oper "Die Magd als Herrin".

Auch der Reichslender Hamburg wird im kommenden Winter das Hamburger Musikleben mit öffentlichen Konzerten bereichern.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Dr. Hans Hörner leitete zwei Freilichtkonzerte in Athen, die Musik von Mozart, Wagner und Dvořák vermittelten.

Das Deutsche Theater in den Niederlanden eröffnet im Herbst seine Spielzeit mit Mozarts "Don Giovanni".

Unter den Neueinstudierungen, die das Budapester Opernhaus für den kommenden Winter ankundigt, befinden sich an deutschen Werken Händels "Rodelinde", Glucks "Orpheus und Eurydike", Wagners "Siegfried" und "Götterdämmerung" und Werner Egks "Zaubergeige".

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. - Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. - Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. - Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6.

## An der Musikschule der Gauhauptstadt Innsbruck

Museumstrasse 17 a

werden sofort

## Lehrkräfte

angestellt und zwar

für Geige und Bratsche, für Klavier u.Cello,für Singearbeit,fürGitarre, Blockflöte, Gambe, Bauernharfe, Hackbrett.

Bewerber müssen Erfahrung besitzen in Gruppen- und Einzelunterricht, in Ausbildung und Führung von Spielscharen und -kreisen.

Meldungen mit den üblichen Unterlagen an die k. Leitung:

Direktor Otto Englmaier

# Musikpreis

der

## Stadt Velbert / Rhld.

Für das Jahr 1942 schreibt die Stadt Velbert (Rheinland) einen Musikpreis aus mit RM 5.000.— für ein Werk für Männerchor und Orchester. Aufführungsdauer 15—20 Minuten. Dem Werk soll ein zeitnaher Text zugrunde liegen. Letzter Einreichungstermin ist der 1. November 1942. Die näheren Einzelheiten sind aus den Richtlinten für die Verteilung des Musikpreises der Stadt Velbert zu ersehen, die bei der Stadtverwaltung Velbert erhältlich sind.

Velbert, im August 1942

Der Bürgermeisier der Stadt Velbert

## STEIRISCHES MUSIKSCHULWERK

Oberleifung: Prof. Dr. Felix Oberborbeck - Dr. Ludwig Kelbeiz

### Staatl. Hochschule für Musikerziehung Graz, Schloß Eggenberg, Ruf 10-94

1. Institut für Schulmusik. — 2. Seminar für Musikerzieher. — 3. Lehrgang für Musikerzieher der Hitlerjugend

Beginn des Wintersemesters am 16. September 1942

### Steirische Landesmusikschule Graz, Griesgasse 29, Ruf 02-82

- 1. Orchesterschule. 2. Instrumentalschule. 3. Gesangschule. 4. Opernschule. —
- 5. Dirigentenschule

Beginn des Wintersemesters am 31. August 1942

### Musikschulen für Jugend und Volk

in 25 Kreisstädten des Gaues Steiermark und der Untersteiermark Unterricht in sämtlichen Instrumenten und im Singen

Auskunfte und Merkblätter durch die Geschäftsstellen

## Hervorragende Künstlerin

(Geigerin und Bratschistin)

(mit ersten Referenzen) sucht ab Oktober Stellung als Lehrerin an Konservatorium oder Landesmusikschule.

Streichquartett Hauptbedingung Bayern und Ostmark bevorzugt Angebote mit Honorarangabe an die Expedition der "Zeitschrift für Musik" unter Nr. 1007

## Zu verkaufen:

Kl.-Ausz. von Opern, Orat., Bachkant., Orch.-Part., Eulenburg-Part., Musikbücher 1/8-1/2 Preisnachl.

Ferner: Erstdrucke "Jahreszeiten" Part, "Worte des Erlösers" Kl.-Ausz. 1801 u. a. Pr. n. Übereink.

Anfragen:

Armin Haag, Grünberg, Schl.

## Staatliche Hochschule für Musik Karlsruhe

Kommissarischer Leiter: Oberstudienrat Hugo Rahner

Ausbildung in allen Zweigen der Musik bis zur künstlerischen Reife. — Studium für das Künstlerische Lehramt an Höheren Schulen im Deutschen Reich, Fachrichtung Musikerziehung. Ausbildung für die staatl. Privatmusiklehrerprüfung. Abteilung für Katholische Kirchenmusik.

Beginn des Wintersemesters: 1. Oktober 1942

Auskunft und Anmeldung durch die Verwaltung Kriegsstraße 166/68. Fernruf: 2432

## Musikschule der Gauhauptstadt Innsbruck

Museumstraße 17a — Ruf 3447 komm, Leitung: Direktor Otto Englmaier

Unterricht für Kinder — Singen und Instrumentalspiel — und Musikliebhaber / Ausbildung als Berufsmusiker u. Musikerzieher / Kapellmeisterklasse u. Chorleiterschule / im Seminar (Leitung Agnes Hoek) Vorbereitung auf die staatliche Privatmusiklehrerprüfung / Opernund Schauspielschule / Rhythmik als musikalisches Grundfach und als Hauptfach.

Aufnahme zu Beginn des Schuljahres, für Seminar und Opern- und Schauspielschule zu Beginn eines jeden Semesters

## Bayer. Staatskonservatorium der Musik in Würzburg

Dir.: Geh, Reg. Rat Prof. Dr. Hermann Zilcher

Höhere Ausbildung in allen Zweigen der Tonkunst einschl. Oper. — Meisterklasse mit Abteilungen für Klavier, Kompositionslehre und Dirigieren. — Orchesterschule — Praktische Betätigung in Konzertreisen, Sinfoniekonzerten, Kammermusikveranstaltungen, Mozartfest. — Besondere Berücksichtigung der Militärmusik. — Volksinstrumente — Ausbildung für das Lehramt der Musik an höheren Schulen — Seminar für Musikerzieher — Reiseprüfungen.

Näheres im Prospekt, der kostenfrei durch das Sekretariat zu beziehen ist

## Hochschulinstitut für Musik in Prag

(vormals Deutsche Musikakademie) Leitung: Prof. Fidelio F. Finke

Meisterklassen für Komposition, Violine, Klavier, Gesang. — Oper, Schauspiel und Regie, Rhythmik und Tanz. — Abteilungen für Musikerziehung, Orgelspiel und Chorleitung, Chor und Orchester, Tonsatz u. Komposition. — Kapellmeisterschule (Leitung GMD Joseph Keilberth). — Ausbildung für alle Instrumente.

Sonderprospekte auf Anfrage.

Semesterbeginn Anfang Oktober, Studiengebühren pro Semester 32-100 RM Anschrift: Prag I. Tummelplatz 1. Ruf; 608-55/608-56

## Neue Werke von Kurt Hessenberg

#### KLAVIER

Sieben kielne Klavierstücke, op. 12

Ed. Schott 2882 . . . . . . . . . RM 2.50 Hinsichtlich der erforderlichen Spieltechnik gehört dieses reiz-volle Werk zur Hausmusik, hat sich aber dank seiner musi-kalischen Qualitäten auf dem Konzertpodium einen festen Platz erobert. Die einfallsreichen Sätze sind in ihrer linearen Haltung wie in der klanglichen Gestaltung echte und wertvolle Zeugnisse eines zeitnahen Musikempfindens.

### KAMMERMUSIK

### Streichquartett Nr. 2

RM 6.-Stimmen Ed. Schott 2816 . . RM 2.50 Partitur Ed. Schott 3617 "Diese neue Schönheit der polyphonen Entfaltung in dem kunstvollen Stück hat etwas so Zwingendes und Ergreifendes, daß man nur bewundernd dieser eigenartigen Klangwelt lauschen kann". Hannoverscher Anzeiger

#### CELLO

Sonate, op. 23 für Violoncello und Klavier

Hier wird dem Cello ein dankbares musikantisches Stück beschert, das keineswegs im Virtuosentum stecken bleibt, sondern eine tiefe, verinnerlichte und persönliche Aussage darstellt. Die vorwättsdeutende Sprache erschließt dem Cellisten neue Ausdrucksmöglichkeiten.

#### CHOR

### Fledel-Lieder, op. 22

Kl.-A. Ed. Schott 3750 . RM 7.50 Chorpartitur . RM 1.20

Kantate nach Worten von Theodor Storm für Tenorsolo, gem. Chor und Orchester
"Ein ungemein schwungvolles und schönes Werk! Nach dem Verklingen des Schlüßdores... brach ein wahrer Sturm der Begeisterung und des Beifalls los". Remscheider Generalanzeiger

#### IN VORBEREITUNG:

Musikanten-Hochzeit, Scherzo für Orchester. Partitur Ed. Schott 2958 Kielne Hausmusik, op. 24 für Klavier zweihändig. Ed. Schott 3834 Sonate F-Dur, op. 25 für Violine und Klavier. Ed. Schott 3787

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ

#### NEUERSCHEINUNGEN

## Wolfgang Amadeus Mozart Missa Solemnis in C

Köch. Verz. Nr. 337 für 4 Chorstimmen, 2 Violinen, Cello, Kontrabaß, 2 Oboen, 2 Fagotte, 2 Trompeten, 3 Posaunen, Pauken und Orgel

Klavierauszug (zgl. Direkt'st.), Ferd. Habel ... RM 6.—
jede Chorstimme ... ... RM —.80
Orchesterstimmen komplett ... ... RM 20.—
Orgelstimme (Jos. Lechthaler) ... ... RM 5.—
Musikalisch redigiert von Ferd. Habel, Domkapellmeister
von St. Stephan in Wien.

Diese Messe, in Salzburg 1780 komponiert, ist das letzte vollendete derartige Werk des großen Meisters. Die Bezeichnung "solemnis" bedeutet hier nicht etwa eine große Anlage des Werkes, sondern bezieht sich nur auf die reichere Instrumentierung. In seiner knappen Form zeigt das Werk vielmehr jene Prägung, wie sie von anderen Meistern weder vorher noch später erreicht wurde. — Erstaufführung durch die Wiener Hofburgkapelle im Dezember 1941 anläßlich der Mozart-Gedächtnis-Feiern.

## Karl Kraft, op. 77 Concerto Breve Nr. 1 in a moli

für Streichorchester und Orgel

## ANTON BOHM & SOHN Augsburg u. Wien

Auch durch jede Musikalienhandlung zu beziehen

Verlangen Sie
unser neues Verzeichnis
der

## Orchester-Werke

Kistner & Siegel, Leipzig C 1

Neu erschienen

## **KURT THOMAS**

## Lob der Musik

Buchenroder Festkantate, Werk 38

Einleitung für Pfeisen und Trommeln, Fanfaren und Landsknechtstrommeln / Doppelchöriger Satz für Streicher und Bläser / Chor mit Streichorchester: Die Musik allein die Tränen abwischet / Dreichöriger Satz für Chor, Streicher und Bläser: Architektur und Musik, euch beide begrüß ich / Zwischenspiel für Trommeln und Pfeisen, Fanfaren u. Landsknechtstrommeln / Gemeinschaftsgesang: Wer sich die Musik erkiest.

Aufführungsmaterial nach Vereinbarung

## Waldlied

Kantate nach Worten von Gottfried Keiler, Werk 39

für gemischten Chor, Streichinstrumente und 5 Blasinstrumente (oder Klavier)

Aufführungsmaterial nach Vereinbarung

## Drei Chöre, Werk 40

nach Worten
von Wolfram Brockmeier

für gemischte Stimmen mit Klavierbegleitung

 Kleiner Morgenpsalm: Noch trat der Morgen kaum hervor / 2. Halt: Wehender Sommerwind, fernher, fernhin / 3. Schlaflied. Senke die Lieder und schweige.

3 Chorstimmen (Sopran/Alt, Tenor, Baß) je RM —.60 Klavierpartitur Edition Breitkopf 5713 RM 4.—

BREITKOPF & HARTEL/LEIPZIG

## Kurt Hessenberg

### Orchesterwerke

Op. 14. Kleine Suite 14 Min

1. Präludium, 2. Scherzo, 3. Aria, 4. Marsch, 5. Ständchen, 6. Intermezzo, 7. Finale.

Bes.: 1. 1, 2. 2 -- 2. 2. 0. 0 -- Pauken, Streicher Spritzig und knapp, voll echtem Humor und glänzender Einfälle.

Op. 18. Concerto grosso 22 Min.

Bes.: 3. 2. 2. 2 — 4. 2. 3. 1 — Pauken, Streicher Ein wahrhaft bedeutendes Werk, aufgeführt unter namhaften Dirigenten im In- und Ausland.

Op. 21. Konzert für Klavier und Orchester 30 Min.

Bes.: 2. 2. 2. 2 — 3. 2. 0. 0 — Pauken, Streicher Klavierauszug (vom Komp.) RM 9.— Im Repertoir von G. Kuhlmann, Graz

Das zweisätzige Werk, eine Musik starken inneren Erlebens, stellt einen Gipfelpunkt im musikalischen Schaffen Hessenbergs dar.

Näheres in meinem Katalog "Vors ch läge zur Programmgestaltung"

F. E. C. Leuckart, Leipzig C 1

# Kurt Hessenberg

Sonatine für Klavier

RM 1.80

Fantasie für 2 Klaviere

Struwwelpeter-Suite

5 Tanzburlesken nach dem Bilderbuch von H. Hoffmann für kleines Orchester. Part. RM 15.-Klavierauszug i. V.

In Vorbereitung:

Acht Inventionen für Klavier op. 1

Klavierquartett op. 10

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

WILLY MÜLLER
Süddeutscher Musikverlag
Heidelberg

## KURT HESSENBERG



### Suite

zu Shakespeares Zauberlustspiel

### **Der Sturm**

I. Intrada. II. Ariels Lied. III. Alonso. IV. Caliban. V. Ferdinand u. Miranda. VI. Tanz selts. Gestalten. VII. Epilog

Kultiviert, geschmackvoll, poetisch, mit eigenartigem Charme gestaltet. — Im Konzertssal wird diese Suite ganz zweifellos Furore machen, wir haben nicht viel, was sich ihr gleichsetzen ließe. Zeitschrift für Musik

Die Suite "Der Sturm" von Hessenberg, einem der begabtesten unter dem Komponistennachwuchs — sauber und klar mit überwiegend sparsamer Orchesterpalette musiziert zieht starke Nährkräfte aus barockem Musikempfinden. Völkischer Beobachter

Höchst wertvolle, gehaltvolle, talentvolle Musik. Berliner Lokal-Anzeiger

... fängt die ganze Beschwingtheit und Phantastik des Zauberlustspiels in farbensprühenden Klängen und leichten Rhythmen ein. Deutsche Allg. Ztg.

21 Min. Besetzg.: 2-fach Holz u. Bläser - Pk., Celesta, Streicher

Partitur bereitwilligst zur Ansicht vom Verlag

ERNST EULENBURG Nachf., HORST SANDER K.G. LEIPZIG C. 1 Demnächst erscheint:

## Kurt Hessenberg

13 Lieder

nach Texten aus "Des Knaben Wunderhorn" für Sopran und Klavier

Erstes Heft:

Morgenlied / Abschied / Amor / Mein Schatz / Der verschwundene Stern / Mein Vater hat / Klage

Zweites Heft:

Ach, wenn ich doch / Ablösung / An den Storch / Mein Hinkelchen / Die Magd / Der Musikant

Das Aufführungsmaterial für Sopran u. Orchester liegt bereits vor

### UNIVERSAL-EDITION

Dr. Johannes Petschull

Wien

Leipzig

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. - Für unverlangte Manuskripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KÖLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / OKTOBER 1942 HEFT 10

## Heinrich Sutermeister Leben, Werk, Persönlichkeit.

Von Günter Haußwald, Dresden.

einrich Sutermeister ist gebürtiger Schweizer. Väterlicherseits entstammt er einem 📘 alten Bürgergeschlecht, das in Zofingen im Kanton Aargau beheimatet ist, mütterlicherseits verzeichnet seine Ahnenreihe nur Bauern. Als Sohn eines Pfarrers in Feuerthalen bei Schaffhausen wurde Heinrich Sutermeister am 12. August 1910 geboren. Da jedoch der Vater nach Binningen bei Basel verzog, wurde das humanistische Gymnasium zu Basel die weitere Bildungsstätte. Mit dem Matur in der Tasche begann er 1929 sein Studium mit germanischer und romanischer Philologie. Später ging Sutermeister nach Paris. Reiche künstlerische Eindrücke ließen hier in ihm den Entschluß langsam reifen, sich der Musik zu widmen; denn mit ganzer Leidenschaft und flammender Hingabe entzündete sich sein Feuergeist an den rauschenden Farbspielen von Debussy, an der lapidaren geballten Kraft von Strawinsky und Honegger. Ein weiteres Jahr in Basel brachte für ihn innere und äußere Erschütterungen. Er studierte kurz am dortigen Konservatorium, reiste nach Mailand, nach München. An der Akademie der Tonkunst arbeitete en bei Walter Courvoisier, nach dessen Tode bei Gustav Geierhaas. Mit einem Schlage wurde der junge Musiker, der inzwischen zum Komponisten herangereift war, vom Reichssender München entdeckt. 1934 schloß Sutermeister seine Ausbildung ab und zwar als Dirigent. Hugo Röhr hatte ihm das Wesen der italienischen Oper erschlossen; die wertvollsten kompositorischen Anregungen aber dankte er Carl Orff. Aus gemeinsamer Arbeit erwuchs da eine menschliche und künstlerische Freundschaft von Dauer. Ein lehrreiches, fesselndes Jahr ist der praktischen Arbeit gewidmet. Von einer Reise nach Berlin bringt Sutermeister so starke und bleibende Eindrücke wieder mit in die Schweiz, daß er nunmehr ganz als frei schaffender Komponist in seiner Welt der Berge lebt, nur unterbrochen durch Reisen nach Oberitalien und Paris sowie von Rekrutenschule und aktivem Heeresdienst.

Weitgespannt erscheint das Schaffen Sutermeisters. Es reicht von schmuckloser Weise bis zur kühn entworfenen Oper. Schon vor dem Abitur entstanden Lieder in schweizerischer Mundart sowie eine vierhändige Suite. Auf der Mustermesse zu Basel erklang sie 1938 zum ersten Male. Ohne in Harmonielehre und Kontrapunkt gesattelt zu sein, schreibt er in seinem Pariser Winter ein Klavierquartett sowie die vierhändige Begleitung zu der "Romantischen Ballade vom Schloß Auenstein" im Auftrage der Schloßherrin. Kleinere instrumentale Formen reihen sich an, so "Zwei Präludien" und "Thema, Variationen und Fuge".

Die entscheidende Wendung bringen die "Barocklieder" für Tenor, Frauenchor und drei Soloinstrumente. In den Tiroler Bergen, in Hintertux, sind sie während der Sommerserien 1933 entstanden. Der Reichssender München trug sie in alle Welt, genau so wie das im folgenden Jahr geschriebene Kammeroratorium "Jorinde und Joringel" nach Grimm. Die ersten Schritte eines künstlerischen Aussteiges waren geglückt. Im Herbst 1935 entwirft Suter-

innerlich frei macht und zu einer endgültigen gläubigen Hingabe an die Musik führt.

Im Bewußtsein dieses neuen Lebensgefühls verdichtet sich die Schaffenskraft zu drei Werken, die in knapper zeitlicher Spanne entstehen. Albert Roesler gestaltet ihm das Buch zu einer Funkoper "Die sch warze Spinne", uraufgeführt im Studio Bern 1936. Das Schicksal einer Frau wird darin aufgezeigt, die sich dem Teufel verspricht, um ihr Dorf von der "schwarzen Spinne", das ist die Pest, zu befreien. Zur gleichen Zeit erscheint ein "Divertimento" für Streichorchester bei Schott. Zum ersten Male erklang es zwei Jahre später zum schweizerischen Musikfest in Basel und ließ aufhorchen; denn die Musik der vier Sätze verrät eigenen Wuchs. Aus einem quintgespannten Thema werden rhythmisch profilierte Linien herausentwickelt, die in breiter Kantilene dahinströmen, musikantisch von gestrafftem Figurenwerk umspielt. Im Adagio herrscht eine eigenwillig schwebende Stimmung; stetiger Taktwechsel, harmonisch "stehende" Akkorde verleihen dem Satz ein durchsichtiges Gepräge. Auffällig die starke Formkraft; denn eine dreimal wiederkehrende Periode wird durch intermezzoartige Einschübe unterbrochen, die wiederum in ihrer Klangschichtung gegenpolig aufgebaut werden. Das Scherzo stellt eine lustige Fuge mit Umkehrungen und thematischen Spiegelungen dar. Der Schlußfatz bringt tanzartig gereihte Rhythmen. Barocke Substanz verschmilzt aufs glücklichste mit zeitnahem Empfinden. Aus der gemeinsamen Arbeit mit Albert Roesler erwächst auch die Tanzpantomime "Das Dorf unter dem Gletscher". Es war für ein Preisausschreiben des Zürcher Stadttheaters gedacht, doch - Spiel des Schicksals - es fiel durch. In Karlsruhe jedoch entdeckte man die künstlerischen Qualitäten, und seit 1937 ist das Ballett über viele Bühnen erfolgreich gegangen. Der Stoff dazu wurzelt im schweizerischen Volksleben. Noch heute wissen Alpensagen in den Walliser Bergen von der gespenstischen Bedeutung eines Gletschers zu künden. Er spielt die Rolle des Fegefeuers. Blühende Alpweiden wurden einst von Schneemassen überschüttet und vergletscherten. Ebenso weiß man von den nächtlichen Wanderungen "armer Seelen" zu erzählen. Von diesem Gedankenkreis wird das Ballett bestimmt. Ein Dorf, dessen Bewohner von Gott abtrünnig werden, überdeckt zur Strafe ein Gletscher. Es gelingen Sutermeister dabei ganz erstaunlich scharf gesehene Charakterzeichnungen, die den geborenen Dramatiker ahnen lassen. Musikalisch verwendet er altes Volksgut, so den Alpruf, den er immer wieder variiert und leitmotivisch, gewissermaßen als tragende Idee, anklingen läßt. Es zieht sich durch das Ballett eine große beherrschende Leitlinie, die zu kühner Gipfelung und entspannender Lösung geführt wird. Formale Rundung, harmonische Farbigkeit, volkhaft gebundene Melodik und Plastik der Harmonie, nicht zuletzt Einheit und geistige Spannkraft einer thematischen Auseinandersetzung rücken das Werk eindeutig in den Blickkreis wesenhafter Bedeutung.

Noch ist zweier Schöpfungen zu gedenken, die abseits dramatischer Bestrebungen liegen. Das sind die sieben Gesänge "Andreas Gryphius" für gemischten Chor, wiederum für ein Preisausschreiben entworsen, diesmal aber mit dem ersten Preis ausgezeichnet. Ein Bekenntnis zu renaissancehafter Akkordik und barocker Polyphonie. Der Auftakt entsaltet sich von einem tonlichen Urgrund zu frei ausschwingendem Melos und verklingt in aufgelöster verschwebender Dissonanz. Das "De profundis" besticht durch zweislächige, paarige Stimmführung von barocker Architektur, unterstützt von ostinaten Stimmen und fugierten Einwürsen. Im "Frühling" wird ein markanter zweistimmiger Kanon von jubilierenden Figuren flüssig umspielt. Ein madrigalesker Halbchor, ganz auf Akkordwirkung gestellt, leitet intermezzoartig zum Hauptteil zurück. Grelle Gegensätze prallen da auseinander. Zu düsterer Impression verdichten sich fugierte Liniensührung, dramatisch gesteigerte Choreinwürse und tonlich verschwebende Summstimmen. Zu launiger Verliebtheit entsaltet sich ein villanellenartiger Satz. Der Schluß greift die Motivik des Austaktes wieder auf und umklammert so als organischer Bogen das kantatenartig gereihte

Geschehen.

Aus jüngster Zeit stammen acht jugendnahe Klavierstücke, "Bergsom mer" genannt. Wie vergnüglich ist es doch, mit den stampfenden, stoßenden Rhythmen der kleinen Bergbahn hinauf auf die Höh' zu fahren! Unbekümmert fröhlich zieht der erste Ferienmorgen einher, während

in zarten Pastellfarben der Abend auf der Alp hereinbricht und wir bald zu einer gemütlichen Polka zum Sennenball gebeten werden. Eine hohe reine Luft umfließt diesen Bergsommer, während drunten die Kurkapelle apart und vornehm musiziert. Doch beim Auszug der Geißhirten probiert der Hirt sein verstimmtes Horn, während uns die Dorfmusik einen dudelnden Abschiedsmarsch bläst. Das ist eine gar vergnügliche Musik: unbeschwert von skurriler Gelehrsamkeit, charaktervoll in der melodischen Prägung, reizvoll in den harmonischen Spannungen, klar in der Form. Ein urwüchsiges, gesundes Musikantentum spricht hieraus, das aus Volkstum und Heimat, aus jugendhaftem Schwung und naturnaher Verbundenheit seine stärksten Kräfte erhält.

Sutermeisters Schaffen gipfelt bis jetzt in seiner Oper "Romeound Julia". In Verona tauchte zum ersten Male 1937 bei ihm der Plan auf, den Shakespeare-Stoff opernmäßig zu fassen. Textgestaltung und musikalischer Entwurf beanspruchten zwei Jahre, bis dann 1940 die Dresdner Staatsoper unter Karl Böhm das Werk zu glanzvollstem Erfolge führte. Als Grundlage diente das Drama Shakespeares in der Übertragung von Friedrich Schlegel. Der Aufriß blieb dabei fast durchweg erhalten, nur wurden schauspielmäßig bedingte Eigenheiten zugunsten einer opernmäßig begründeten Handlung abgestreift. Das bedeutete vor allem eine Verdichtung des Geschehens im Hinblick auf das Liebespaar. Sutermeister wollte keine Schauspieloper schreiben, sondern eine vollgültige Belcanto-Oper etwa im Sinne Verdis, bei der die Musik als primäres Erlebnis sich an der Dichtung entzündet. Sosern sich geringsügige Änderungen ergaben, waren sie durch musikalische Gesetzmäßigkeiten gesordert, wie etwa kleine textliche Einschübe von Sonetten Shakespeares oder Dichtungen geistig verwandter barocker Meister. So entstand in der Tat ein einzigartiges Opernbuch, das alle Vorzüge hochwertiger dichterischer Gestaltung ausweist und doch reiche Möglichkeiten einer musikalischen Aussormung in sich birgt.

Ein aufpeitschender Lauf, Trompeten auf der Bühne, quirlend von Klavier und Harfe überspielt, das ist die musikalisch zwingende Situation, wie die sich befehdenden Familien der Capulets und Montagues aufeinanderprallen. Ein gellender Streit, von lapidaren Orchesterschlägen wuchtig untermauert, brandet lärmend auf. Fürst Escalus erstickt ihn. Dumpf zittern die Klänge. Romeos Kantilene dagegen entfaltet fich warm und lyrisch, in die Röhrenglocken, Celesta und großes Orchester spielerische Arabesken hineinzeichnen. Tänzerische Zwischenmusik von reicher Farbigkeit huscht vorüber, verleiht den "verliebten Paaren" neckische Konturen und verdichtet sich zu großer, geballter Sinfonik mit einer geradezu überraschenden Intensität. So reiht sich Bild an Bild. Man spürt die faszinierende Klangpracht, die etwa in Julias Tanz blendend aufsteigt, ist gepackt von der dramatischen Wucht der Chöre, die auch wieder ganz zärtlich sich verströmen können. Summstimmen schichten Klänge auf, deren Stimmungswerte wundersame Gelöstheit atmen. Julias Arie der Liebe dagegen läßt den melodischen Adel eines Belcanto-Stiles deutlich werden, der auf einer ganz neuen Basis aufbaut. Makellose Schönheit wächst zum Bekenntnis empor; die Balkonszene hingegen wird von pastellhaft duftigen Farben getragen und wirkt als unerhört weiche lyrische Impression von höchster seelischer Feinheit und Tiefe der Empfindung. Im Schlußbild endlich spürt man noch eimal die bannende aufwühlende Tragik, die ganze ergeifende Größe echter Liebe, die im Tod ihre innerste Erfüllung findet.

So verschieden geartet auch die Eindrücke sind, man spürt die substantielle Kraft in Sutermeisters Tonsprache. Echte Lyrik verliert sich nie in flüchtige Schwärmerei, wird nie zum billigen Effekt herabgedrückt, sondern zu einer Welt des seelischen Ausdrucks geführt, die ergreift, ja erschüttert. Wohl steht der unwägbare differenzierte Klang im Raum, aber er ist nie gegenstandslos, sondern wird stets in das organische Ganze einbezogen und empfängt vom gedanklichen Gehalt, von der Idee her, seine Notwendigkeit und Berechtigung. Ebenso wenig steht seine kühn gesteigerte Dramatik, die in Chor oder Orchester in oft berauschend zwingender Gestalt in Erscheinung tritt, nur als Selbstzweck da. Sie bleibt eingeschmolzen in eine organische Opernauffassung, deren letzte Wurzeln in der schöpferischen Kraft einer Persönlichkeit zu suchen sind, die großer Spannungen fähig ist.

Kein Zweifel, daß Sutermeister zu weiterer Operngestaltung drängt. Ein zweites Werk, "Die Zauberinsel" nach Shakespeares "Sturm", liegt bereits vor. Warten wir ab, was die kommende Dresdner Uraufführung zu künden hat.

Doch heute schon rundet sich bei einer Überschau über das Gesamtschaffen von Sutermeister sein Bild zu einem künstlerischen Profil. Aus verschiedener Beleuchtung heraus muß seine

Per sönlich keit geschen werden. Als Schweizer ist er ein weltossener Mensch, der früh den westlerischen Einsluß französischer Prägung, wie ihn der Impressionismus gebracht hat, aufnimmt, ihn in sich verarbeitet und wohl auch überwindet. Doch das Erlebnis klingt nach. Sutermeisters Wertschätzung der Farbe spricht hierfür. Im gleichen Maße bleibt er italienischem Empfinden verpslichtet. Sein Bekenntnis zur Schönheit der Melodie, zu Adel und Ebenmaß, zu Sangbarkeit und hinreißendem Schwung hat hier ihre Wurzel. In der gedanklichen Substanz jedoch drängt es ihn zum germanischen Kulturkreis. Shakespeare entslammt ihn zu künstlerischer Tat, deutsche Meisterdichtung bildet die Grundlage persönlicher Entsaltung. Unverkennbar, wie das Schaffen Sutermeisters von diesen dreigliedrigen völkischen Grundkräften bestimmt ist. Bewußte Auseinandersetzung führt da zu Läuterung und Neuprägung auf anders geschichteter Ebene.

In vokalen und instrumentalen Formen veranschaulicht Sutermeister seinen Musikwillen. Kleinformen stehen neben Großformen, Ansätze zu künstlerischer Gestaltung neben reiser Meisterschaft. Dabei zieht sich klar und sicher eine Leitlinie durch sein Schaffen hindurch. Er ist der geborene Operndramatiker. Frei von aller Experimentiersucht gibt er dieser Gattung ein zeitnahes Gewand, bestimmt von jener zwingenden Verantwortung, die mit urwüchsiger Sicherheit instinktiv zum Bühnenschaffen drängt. Aus mancherlei Vorsormen heraus entwickelt er vollgültige Leistungen. Funkoper und Ballett erscheinen gleichsam als Vorstudien dazu, die Shakespeare-Oper als Krönung und Bestätigung. Seine Chorwerke und instrumentalen Sätze aber bilden wichtige und nötige Eckspfeiler einer Entwicklung, die in der Oper ihre sinn-

volle Zusammenfassung findet.

Personalistische Betrachtungen geben weitere Ausschlüsse. Mit seinem ganzen Herzblut ist Sutermeister ein Musiker unserer Tage. Seine Führung der Linien trägt ohne Ausnahme das Gesicht der Gegenwart, erwächst aus den Gesetzmäßigkeiten von Spannung und Lösung. Er neigt zu einer Harmonik, die Plattheit wie Künstelei gleichermaßen meidet, wohl aber in ihrer Ballung eine ganz persönliche Handschrift trägt. Mit klugem Bedacht spürt er so dem Wesen der Dissonanz nach und führt sie zu befreiender Lösung. Dazu kommt sein hellwacher Sinn für eine vielgliedrige Rhythmik, die in mannigsachen metrischen Figuren zwingend in Erscheinung tritt. So spiegelt sich unzweideutig in seinem Schaffen eine organische Ordnung der Kräfte, die vom Auf und Ab seelischer Bewegungsimpulse ihre schäfften Antriebe erfährt.

Aus solchen Grundlagen heraus läßt sich auch Sutermeisters Persönlichkeit in größere stilistische Zusammenhänge einordnen. Er ist zutiesst dem Barock verpslichtet. Auss engste ist er mit der Polyphonie und mit der Hintergründigkeit der irrationalen Erlebnisse verwachsen. Im Prinzip linearer Gestaltung hat sich diese Zeit ihren sichtbaren Ausdruck gesormt, in der Fuge ihre Kernsorm geschaften. Sutermeister hat diese Stilkräfte überzeugend in sein Werk einbezogen. Darüber hinaus entdeckt man bei ihm noch eine zweite Wurzel seines Schaffens. Er steht in seinem Ausdruckswillen zugleich der Romantik nahe. Romantisch an ihm ist seine Hinwendung zu Volkslied und Volkssage, sein Streben, urtümliche und urwüchsige Musik volkhafter Prägung in sein Werk einzugliedern. Romantisch ist seine Neigung, das Naturerlebnis, wie es gerade ihm in der Welt der Berge beschieden ist, in seiner ganzen Breite und Schönheit einzufangen. Daraus entwickelt sich ein Hang zu illustrativer Musik, eine Vorliebe für naturnahe Szenen.

Barock und Romantik bedeuten somit wichtige Grundpseiler in der künstlerischen Substanz Sutermeisters. Doch er drängt weder zu einem Neubarock mit der Kopie dieser Ausdrucksformen, noch zu einer Hochromantik mit einer Herübernahme ihrer gefühlshaften Überladenheit. So macht er sich gleichermaßen vom Historizismus der Polyphonie wie von einer überquellenden Gefühlsseligkeit frei. Uns scheint es, als ob sich in seinem Schaffen eine neue, gereinigte Romantik spiegelt, die gesunde Kräfte eines konstruktiven Bauwillens mit echten Gefühlswelten stimmungsmäßiger Prägung verschmilzt. Nicht Überschwang der Empfindung, sondern warm durchblutete Erlebnisse erwachsen aus Heimat und Volkstum, bilden die seelische Grundlage seiner Musik, freilich klar und bewußt ausgebaut und gesormt mit den Mitteln einer vielsträhnigen zeitnahen Gestaltung. In der Ausrichtung einer männlich beherrschten, zuchtvoll geprägten Romantik liegt der schöpferische Impuls, den Sutermeister dem Musikschaffen der Gegenwart verleiht.



Heinrich Sutermeister



Fervinand Hohl.

Geb. 12. Okt. 1862

# Meine Oper "Die Zauberinsel".

Von Heinrich Sutermeister, Bern.

och während ich an der Fertigstellung der Partitur von "Romeo und Julia" arbeitete, suchte ich — es war im Herbst 1939 — nach einem neuen, unbeschwerten Stoff; diese Schnsucht nach Spiel und Märchen war nicht so sehr eine Folge der "Tragödie" "Romeo und Julia" als vielmehr eine natürliche Reaktion auf den Kampf um das Problem "Oper", das wir Junge ja ohne jede zeitgenössische Vorbilder ganz allein zu lösen haben. . . . Es war ja vor allem die Verantwortung, die ich dem ungeheuren, zeitlosen Stoff und seiner noch gewaltigeren endgültigen Gestaltung durch Shakespeare gegenüber empfand, die schwer lastete — das wurde mir neulich wieder deutlich, als ich die dicken Bündel von Text-Entwürsen zu "Romeo" durchblätterte, die mir den ganzen schmerzhaften Kampf mit der Materie des Textes und dann der Musik nochmals vor Augen führten.

Dazu kam, daß ich musikalisch noch in einem dumpsen Entwicklungsstadium begriffen war, das mir da besonders schmerzhaft ins Bewußtsein trat, als es sich darum handelte, Hand an einen der größten Stoffe der Weltliteratur zu legen; und was die Arbeit mit dem Wort, mit der Sprache anbelangte, so fühlte ich ganz besonders meine Unfähigkeit, hier etwas mitreden, mitdenken zu wollen, wo Shakespeare in jeder Szene, in jedem Satz, in jedem Wort Endgültiges

ausfagt.

Und so war es wohl doch so, daß ich mir erst die Gunst des Dichters durch zielbewußtes, selbstloses Einarbeiten in die Vorgeschichte der Veroneser-Tragödie und dann in Shakespeares eigene dichterische Gestaltungskraft erkämpsen mußte. Treue Helser standen mir in Gestalt der deutschen Dichter um Gryphius und Fleming, die ich schon früh ins Herz geschlossen hatte, zur

Seite.

Ich gestatte mir darum eine gewisse Ausführlichkeit, da diese Arbeitsmethode noch in erhöhtem Maße für die "Zauberinsel" Geltung hat. Hier wie dort bedeutete mir Shakespeare eine unantastbare Gegebenheit: immer wenn mich die Lust ankam, eigene Wege zu gehen, eigenen Fantasie-Gebilden zu folgen, wurde ich bitter bestraft: eine Vertonung des "Sturm" war nur mit Shakespeare, nie aber neben oder gar gegen den Dichter möglich. Im folgenden möchte ich versuchen, diese Arbeitsweise an einigen Beispielen zu erläutern. Schon früh beschäftigte mich der Gedanke an eine Vertonung, doch scheute ich vor dem Problem der "Veroperung" Shakespeares an sich. Erst das Studium der Shakespeare-Opern Verdis vermochte es, mir wieder Mut zu machen. War mir bei "Romeo" die Dramaturgie des "Othello" maßgebend, so führte mich Boitos (und auch hier wieder wohl vor allem Verdis) Geschmack und Ehrfurcht vor dem Genie Shakespeares in ihrer Bearbeitung des "Falstaff" durch die Wirrnisse des Handlungsablaufes im "Sturm". Dabei umging ich instinktiv sämtliche Literatur über Werk und Dichter, ließ alle die hundert mehr oder weniger glücklichen Deutungen beiseite und versenkte mich ganz in die englischen Lesungen und darauf in die deutsche Übersetzung, wobei mir bald der feierliche, hymnische, fast schon "im Wort gesungene" Klang der Verse auffiel, der bei Shakespeare sonst nirgends anzutreffen ist.

Diese Erkenntnis war mir für die Schaffung der musikalischen Atmosphäre wichtiger als alle überkluge philosophische oder autobiographische Umdeutung dieser herrlich-naiven, magisch-

hintergründigen Märchenwelt.

Allerdings wurde mir bald klar, daß die Musik noch in vermehrtem Maße als etwa bei "Romeo und Julia" ihrer eigenen Gesetzmäßigkeit folgen muß: "Augenfälligkeit" und nicht "Ohrenlogik" der Handlung wurden mir auch beim "Sturm" — der Titel "Zauberinsel" kam

mir erst während der musikalischen Ausarbeitung - oberstes Gebot.

So versuchte ich gleich anfangs schon dadurch Punkt und Kontrapunkt der Handlung deutlich herauszumeißeln, daß ich nicht (wie es bei Shakespeare der Fall ist) die Oper mitten im Sturm beginnen lasse, sondern die Exposition in einer Soloszene des Königs Alonso (mit den "Stimmen der Zeit" als Klang-Folie) in der Stille vor dem Sturm vorwegnehme; erst mit dem Einsatz des Orchesters beginnt auch der eigentliche Aufruhr der Elemente, den ich in eine einzige melodische Linie einzubetten versuchte, in die ewigwandernde, stets die harmonischen Beziehungen

wechselnde Melodie der Vergänglichkeit, welche dann im Finale der Oper zum tragenden Bestandteil des "jüngsten Gerichts" wird.

Aus Prosperos Gegenspielern Antonio, Alonso, Sebastian, Adrian, Franzisco wurde einerseits ein einziger Hauptgegner, nämlich König Alonso, der "falsche König von Neapel, der seinen Bruder Prospero verstoßen, ihn und sein armes Kind Miranda", und nun von den Furien seines schlechten Gewissens geplagt wird. Andererseits bildete ich aus den übrigen Gegnern Prosperos das "Kollektiv" der "Höflinge" (kleiner Männerchor), die damals bei dem Schurkenstreich mitgeholsen hatten, nun aber, enttäuscht über ihre immer noch untergeordnete Stellung dem neuen (und falschen) Gebieter gegenüber, ihrerseits Umsturzpläne wälzen und Alonso nach dem Leben trachten, so daß nun in dieser schwarzen und gehässigen Welt der Machtgier jeder jedem nachstellt; Stephano und Trinculo, die beiden Hanswurst-Figuren, bilden zusammen mit dem geschwänzten lüstern-seigen Ungeheuer Caliban den unpathetisch-fröhlichen Gegensatz dazu — etwas im Stil der commedia del arte —, aber auch sie kennen nur die animalischen Triebkräfte des Hungers, der Trunksucht und der erotischen Gier.

Die helle Welt des Lichtes jedoch, der strahlenden Liebe zur Kreatur, verkörpert in Prospero, Ariel, Miranda und Ferdinand, ist unangetastet geblieben; neu vielleicht ist nur die etwas stärkere Betonung der schmerzhaften Loslösung Mirandas von der kindlich-reinen Bindung an den Vater zur erwachsenen Gattenliebe, doch durfte in diesem hauchdünnen Märchenspiel selbstverständlich auch dies nur angedeutet werden (Duett Miranda - Prospero: "Nicht so ein Ab-

schied, Kind").

Der schmerzlich-schöne Abgesang bei Shakespeare endlich, der ganz vom Schauspiel her empfunden ist (Prosperos Epilog) mußte dem Schauspiel auch weiterhin überlassen werden. Dafür legte ich das Schwergewicht des zweiten Teiles, der ja ähnlich wie bei der "Zauberslöte" bedeutend handlungsärmer ist im Vergleich zum ersten, auf Prosperos berühmten Monolog über die Vergänglichkeit alles Irdischen, der in der wundervollen Fassung von Martin Opitz:

Schönheit dieser Welt vergehet Wie ein Wind, der niemals stehet, Wie die Blume, die kaum blüht Und auch schon zur Erden sieht, Wie die Welle, die erst kömmt Und den Weg schon weiter nimmt . . .

schon zu Anfang der Oper von den "Stimmen der Zeit" intoniert wird. Ihr steht die sieghafte Beständigkeit der Liebe gegenüber, die auf das demütige "Bruder, verzeih" des geläuterten Alonso hereinbricht und bis zum groß ausgeweiteten Finale die Bühne blendend überstrahlt:

Die goldene Sonn' zwar stehet auf Und geht des Abends nieder, Der silberbleiche Mond nimmt ab Und kommt gefüllet wieder, Doch Liebe ist ein Fels, Der an den Ufern steht, An welchem Wind und Flut Und Zeit vorübergeht.

Auch bei Shakespeare beruht das Ergreifende bei der Personlichkeit Prosperos in der schlichten, aber doch von starkem Gerechtigkeitssinn erfüllten Menschlichkeit, die über die ganze Seelenskala eines reichen Herzens verfügt, von der derben Lustigkeit seiner "Unterhaltung" mit Caliban — über den schmerzlichen Verzicht vor der Liebe seiner über alles geliebten Tochter zu Ferdinand (der ja zudem noch der Sohn seines feindlichen Bruders und Usurpators Alonso ist) — zu jener majestätischen Rechtsprechung im großen Finale über die Bösen und überdas Dunkle, das nur durch die urewige Liebe von Kreatur zu Kreatur beherrscht und überstrahlt werden kann.

Die Liebe wechselt nicht, Ihr Ziel ist endlos, wie die Ewigkeit, So wie der Sonne Gang, urewig alt Und neu ist ihr Gesang . . .

singt Ariel im Quartett des ersten Aktes. Deutlich wird nun (wie bei der "Zauberslöte"), daß die Menschen darum auf die Zauberinsel gebannt wurden, um hier, auf diesem kleinen Welttheater vom Spielleiter Prospero in planvoller Weisheit aus den schiefen und dunkeln Dissonanzen der Habgier und des Machthungers (Alonso und Höslinge) und der egoistischen Sinnenliebe (Ferdinand) zur Lichtfülle strahlender Tonalität der kreatürlichen Liebe geführt zu werden: Prospero (zu Ferdinand):

Wie der Sturm schläft in der Meeresstille, der Mord im ruh'nden Schwert, so in der Brust

des Menschen schlummern Wildheit und Gewalt . . .

Des Verwüsters Hand ist ausgestreckt, und die Wahrheit wird den Menschen finden, ob ihn Dunkel oder Glanz versteckt . . . Mein Jüngling, ich lieb' euch alle: Wir sind Menschen all' in Güt' und Haß. Und sieh, das sturmzerwühlte, mächtig-ewigweite Meer, es schließet alle ringsum ein
uns Menschen, groß und klein,
es ist das Leben,
und hinter diesem Leben liegt,
die Zauberinsel "Fantasie".
Und hier, in göttlich-reinem Spiel
hab jedem euch ich eine Rolle zugedacht,
du, Jüngling, darsst das schönste Spiel
des Lebens spielen, das Spiel
der Liebe! Und nun erwach
aus Sturm und Lebensangst
zum Traum . . .

Nicht eine dieser Strophen ist bei Shakespeare zu finden. Wenn man mich nun auf Ehr' und Gewissen fragt, woher alle diese Texte, mit denen ich den Shakespearschen "Sturm" zum Opernlibretto "Die Zauberinsel" ausweitete, eigentlich stammen: ich könnte heute keine zuverlässige Antwort mehr geben. Bevor ich an die Textfassung der "Zauberinsel" ging, vergrub ich mich — wiederum, wie bei "Romeo und Julia" — in die deutschen Gedichtsamm-lungen des achtzehnten Jahrhunderts, vor allem aber benützte ich diesmal verschollene Libretti zu den deutschen Opern eines Reinhard Keiser, Telemann, Mattheson, die, besonders bei Keiser, von unschätzbarem poetischen Wert sind. Auf diese Weise füllte ich mein Unterbewußtsein mit der herrlichen Lyrik des deutschen Barocks, um dann aus diesem unvergleichlichen Nährboden heraus dasjenige nachzudichten, was die jeweilige Situation an textlicher Erweiterung erforderte.

Die Musik ist es ja letztlich, die das entscheidende Wort auch über die Vergänglichkeit dieser Oper führen wird, sie tritt auch viel stärker als etwa bei "Romeo" hervor in Form von Arien, Liedern, Duetten, Terzetten, Quartetten und anderen Ensembles. Ihr dient auch die Instrumentation, die, wie ich hoffe, einfacher und eindeutiger geworden ist, in erhöhtem Maße. Dabei handelt es sich jedoch keineswegs um historisch übernommene Lied- oder Arienformen, es sind vielmehr immer wieder neugestaltete Gebilde, die eben auch das Formkleid nur tragen, um den Effekt, den effetto im Verdischen Sinne — d. h. die möglichst reine künstlerische Wirkung, bei welcher die Materie vollkommen von den Strahlen der Substanz ausgesogen wird —, klar hervortreten zu lassen.

Neben Mozarts "Zauberflöte" war es vor allem Verdis "Falstaff", dem ich Anregung und Führung bei der musikalischen Konzeption der "Zauberinsel" verdanke. Es ist mir unbegreislich, daß es Komponisten gibt, die ernst genommen werden wollen, und die den "Falstaff" nur vom Hörensagen kennen! Mit der Ausrede Opernmusik ist hier nichts gebessert, denn die Partitur des greisen Meisters birgt musikalische Kostbarkeiten, die über jeder Art und Gattung stehen. Ist doch gerade das größte Wunder dieses Kompendiums abendländischer Musik in der Tatsache zu sinden, daß wir hier überhaupt kein Material mehr wahrnehmen können: der Urzauber der musikalischen Wirkung, die Magie eines Orpheus sprüht und glüht, dustet und blüht aus dieser so simplen Partitur, deren einfaches Notenbild so gar nichts ahnen läßt von all dem elektrisch geladenen Kosmos, der sich dahinter verbirgt . . .

Es ließe sich — im Zusammenhang mit Shakespeares "Sturm" und Verdis "Falstaff" noch Unendliches über die Psychologie der Alterswerke aussagen —, sie sind es ja, die uns armen, unter der Last des Materials erstickten Menschen des 20. Jahrhunderts immer und immer wieder vom Wunder der schwerelosen Substanz erzählen. . . .

Es bleibt mir noch, zum Schluß in Dankbarkeit Herrn Prof. Karl Böhms zu gedenken, der wie seinerzeit bei "Romeo" so auch bei meinem zweiten Opernkind nicht nur Patendienste geleistet hat: Denn auch die "Zauberinsel" verdankt schon in den Anfängen ihrer Entstehung Entscheidendes seiner unbestechlichen, intuitiven Urteilskraft, die trotz ihrer zielsicheren Empfindlichkeit für musikalische Substanz oder Substanzlosigkeit nie die reine, echte Bühnenwirkung außer acht läßt. Prof. Böhm war es z. B., dem ich den Grundgedanken in Dramaturgie und musikalischem Ausdruck zum Finale der Oper verdanke.

# Über das Problem der Dramatik im zeitgenössischen deutschen Opernschaffen.

Von Gustav Künstler, Wien.

Die "Woche zeitgenössischer Musik" in Wien, Frühjahr 1942, hat in verschiedener Hinsicht anregend und klärend gewirkt. Wenn beispielsweise aus dem für die Opernbühne bestimmten Schaffen der lebenden deutschen Musiker auch nur ein kleiner Ausschnitt gegeben zu werden vermochte, so kennzeichneten doch alle diese Werke verschiedene Kunstanschauungen und Stilrichtungen und waren daher geeignet, ein scharfes Licht auf die geistige Situation des heutigen deutschen Opernschaffens zu werfen. Aufgeführt wurden bekanntlich Pfitzners "Palestrina", weiters "Salome", "Elektra" und "Daphne" von Richard Strauß, "Columbus" und "Joan von Zarissa" von Werner Egk, Carl Orffs "Carmina Burana" und endlich "Johanna Balk" von Rudolf Wagner-Regeny, also vier Werke der beiden führenden älteren Komponisten und vier Werke dreier jüngerer Komponisten, die ihre Führungsabsichten vernehmbar angekündigt haben. Es wäre selbstverständlich wünschenswert gewesen, noch Arbeiten von anderen Künstlern, die heute das moderne deutsche Opernrepertoire mitbestimmen, vergleichsweise zu hören, Arbeiten etwa von Heinrich Kaminski, Othmar Schoeck oder Heinrich Sutermeister. Doch entledigen sich solche ideale Wünsche aller praktischen Fesseln; denn die nicht hoch genug zu rühmende Leistung der Wiener Staatsoper stellt an Zahl und Güte der Aufführungen wohl das Maximum dar, das auch ein derartig hochrangiges und großes Operntheater in einem unterbrechungslosen Spielzyklus durchwegs schwieriger moderner Werke bewältigen kann.

🔾 ei der Betrachtung moderner dramatischer Musikwerke bleibt man, vom Fachstandpunkt Udurchaus verständlich, leicht an sozusagen innermusikalischen Problemen hängen, wie Fragen der Harmonik, der Setzweise, der Instrumentation und ähnlichem. Dem zeitgenössischen Opernschaffen gegenüber scheint aber diese Betrachtungsweise nicht wesenerschließend zu sein. Denn es ist, zum Beispiel, trotz der Verbindungslosigkeit hinsichtlich der Harmonik etwa zwischen der "Elektra" von Richard Strauß und Alban Bergs atonaler Oper "Wozzeck" im Hinblick auf die Art und Weise des dramatischen Wesens und der Wirkung eine Verwandtschaft zwischen beiden Werken vorhanden; etwa zwischen Egks "Columbus" und dem genannten Straußischen Musikdrama hingegen nicht, obwohl beide die Gesetze der Tonalität einhalten. Vor einem näheren Eingehen auf das somit angedeutete Problem wäre klarzustellen, ob bei der Betrachtung eines musikalisch dramatischen Werkes Fragen nach dem rein Musikalischen eher an das künstlerische Wesen rühren als Fragen nach Art und Weise des Dramatischen. Wenn man bedenkt, wie schwierig aus der Musik als solcher Erkenntnisse des Dramatischen zu gewinnen sind, daß aber bei Untersuchungen der dramatischen Substanz solcher Werke die musikalische, bei entsprechender Ausweitung der Betrachtung, sich meist erschließt, und wenn man endlich das Selbstverständliche anerkennt, daß auch musikalisch dramatische Werke in erster Linie Dramen find, zu deren Formung die Musik zwar in höchstem Grade aber immer neben anderen Künsten dient, dann ist die fachliche Berechtigung, einmal die Frage nach Art und Weise der dramatischen Wirkung in den Vordergrund zu stellen, wohl erwiesen.

Am ehesten ist das Problem der zeitgenössischen Dramatik dort zu fassen, wo ein musikdramatisches Werk aus Gründen der Sonderart seiner Dramatik misverstanden wurde. Dies
ist besonders häufig bei Pfitzners "Palestrina" der Fall gewesen. Die faktische, handlungsmäßige
Beziehungslosigkeit des Konzilaktes zu den ihn umschließenden beiden Akten des PalestrinaGeschehens hat groteske Aus- und Missdeutungen erfahren. Typisch offenbart sich die Verständnislosigkeit gegenüber dem Geist und der dramatischen Weise des Werkes durch den folgenden
Verbesserungsvorschlags: "Der zweite Akt hätte den Zusammenstoß Palestrinas mit dem Konzil
bringen müssen. Daß er vom Dichter Pfitzner statt dessen ins Gefängnis geworsen wird, aus
dem ihn nur seine Messe befreit, ist Hinterbühnentechnik. Es hätte irgendwie eine Aufführung
oder Aufführungswirkung der Messe vor dem Volk des Konzils stattsinden müssen, um diesen

<sup>1</sup> Oskar Bie: Die Oper. Berlin 1920. S. 554 f.

2

Teil auf das Konto Palestrinas hinüberschreiben zu können. Der Anfang die hübsche Traubenszene von Borromeo und Novagerio, dann der Zusammenstoß, das Geschwätz der Leute, der Streit um den Wert, Palestrinas Sieg." Das heißt, daß Palestrina — ein anderer Walther von Stolzing — sinnfällig hätte kämpsen und siegen sollen. Als Siegespreis wäre ihm allerdings nicht ein Evchen, sondern nur das Ausgeben seiner selbst zugestanden; aber was bedeutete schon diese kleine Unstimmigkeit gegenüber der allgemeinen leiblich-seelischen Befriedigung durch ein solches Drama!

Offensichtlich entspringt ein so geartetes Missverstehen von Pfitzners Dramatik dem ausschließlichen Verständnis für eine anders geartete Dramatik, eine Dramatik, die Erlebniselemente als allgemein verständliche Motive in sich schließt und das Gesamtgeschehen über den Weg des unmittelbaren Miterlebens, oder wenigstens der Resonanz des Geschehens, im Aufnehmenden als Drama wirksam werden läßt. Sehr deutlich hat diesen Vorgang Gustav Falke geschildert, der bekannte Lyriker, dessen musikalische Neigung sich schon in der Jugend zeigte. In einem autobiographischen Buch berichtet er folgendes Erlebnis aus der Jünglingszeit, in der er sich auf einen ungeliebten Beruf vorbereitete und in die nur gelegentliche Theaterbesuche die Botschaft von einer ersehnten Idealwelt brachten<sup>2</sup>:

"... gleich der erste Theaterabend riß mich aus den Niederungen meines bisherigen Dahinlebens in strahlende Höhen.

Man gab den »Lohengrin«, Albert Niemann sang ihn.

»Atmest du nicht mit mir die süßen Düfte? O wie so hold berauschen sie den Sinn.«

Elsas blondes Haupt ruhte an der breiten Brust des Schwanenritters. Mondlicht übersloß den Altan, zersloß mit der weichen, sehnsüchtigen Musik der Geigen, hüllte die Liebenden ein; ein sinnbetörender Zauber einer für mich neuen, wunderbaren Welt. Ein ekstatischer Rausch überkam mich, ein Schweben zwischen Keuschheit und Wollust. Ich fühlte diese Musik körperlich. Ich war so ergriffen, daß ich hätte weinen mögen. Tagelang, wochenlang wühlte das in mir nach. Ich ging, wie in einem blauen Nebel, war verliebt, ohne zu wissen in wen; in ein traumhaftes, überirdisches Wesen, in einen holden Schatten. . . .

»Atmest du nicht die süßen Düfte?«

Ich breitete die Arme aus. Komm, komm! Ein schmerzlich wonnevoller Zustand, krankhaft bis zu Tränen, die nachts mein Kissen netzten."

Die Ekstase eines derartigen Empfindens muß man wohl auf das Jünglingsalter des Erlebenden zurückführen, nicht jedoch das Grundsätzliche der Empfindungslagerung. Die Dramatik Richard Wagners, und aller wenn auch noch so weitschichtig Verwandten, fußt auf dem Prinzip des Miterlebens. Die Verknotungen und Lösungen werden mittels der Sinne des Aufnehmenden realisiert, seine Beziehung zu ihnen ist die der Resonanz des Geschehens, in extremen Fällen die der Identifizierung mit dem Geschehen. Sämtliche musikalischen Kunstmittel — von der zwischen Unlust und Lust schwankenden Harmonik zu der als Sinnenreiz empfundenen, manchmal gegenständlich ausdeutbaren Farbigkeit des Klanglichen, von der verminderte oder übermäßige Intervalle und chromatische Gänge als Stimmungsinhalte ausschöpfenden Melodik zu der auf den ursprünglichen Sinn als Zeitmaß verzichtenden, entweder bis zum nervenanspannenden Tremolo aufgelockerten oder zur Schilderung umgedeuteten Rhythmik — diese und alle anderen musikalischen Kunstmittel sind in den Dienst einer die Grenzen des rein Musikalischen überschreitenden totalen Suggestion des Zuhörers gestellt, für den das musikalisch dramatische Werk solcherart zum tatsächlichen Erlebnis wird: Er genießt und erleidet es als Steigerung des realen Lebens.

Grundlegend anders verhält sich dies bei Pfi zners "Palestrina". Der Held, der Komponist Palestrina, ist nicht die Glanzgestalt oder der Heros, an die sich das nach Befreiung oder Selbstbestätigung verlangende Bewußtsein zu klammern vermöchte. Der Lebensüberdruß führt ihn an die Schwelle der Selbstvernichtung; sein großes Werk entsteht nicht aus dem Einsetzen des Wil-

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Gustav Falke: Die Stadt mit den goldenen Türmen, Die Geschichte meines Lebens. Berlin 1923. S. 124.

lens, sondern aus Begnadung. Ganz anders spiegelt sich die turbulente Welt des Konzils, die um politische Pole kreist und das geheiligte Gefäß, als das der schöpferische Künstler sinnfällig wurde, völlig verständnislos wegstellt. In den abschließenden, wieder das geistige Wesen des Künstlers ausleuchtenden Teil scheint die äusere Welt wohl hinein, jedoch wegen ihrer Beziehungslosigkeit ohne Wirkung für ihn, zur Theatralik verurteilt. Auf den Menschen Palestrina macht der Beifall der Welt, die bestenfalls das Werk aber nie dessen Hintengründe versteht, keinen Eindruck mehr; doch ringt er sich durch zur Erkenntnis der gesetzten Notwendigkeit seiner Kunst, deretwegen er zu leben und zu schaffen hat. Abgesehen von der Tiefe und Innerlichkeit des aufgeworfenen Problems vom künstlerischen Menschen ist es auch sonst verständlich, daß diese "musikalische Legende" befremden mußte. Es ist da die Unmöglichkeit eines direkten Beziehungknüpfens zwischen dem aus sich heraus einsamen Meister und dem Getriebe des Konzils, welche Andersartigkeiten sind auch im Klangphänomen, das um Palestrina manchmal altertümliche Harmonik in sprödem Orchesterklang legt, den Geschehnissen des Konzils hingegen den blendenden Glanz und den Reichtum der Charakterisierung verleiht, die nur das Raffinement des modernen großen Orchesters zu geben imstande ist.

Diese Verschiedenartigkeiten bestehen für sich und sind in sich geschlossen. Der Teil des Palestrina-Geschehens einschließlich der Messekomposition und der Teil nach dem Triumph der Messe mit dem Ausklang sind aufeinander aufs engste bezogen, sie bilden eine Einheit für sich; eine andere Einheit ist das Konzil. Zwischen Palestrina-Geschehen und Konzil gibt es nur oberflächige Verbindungen, im Wort- wie im Musikkunstwerk. Palestrina-Geschehen und Konzil könnten auch nach Entfernung jeglicher bestehenden Verbindung für sich bleiben, weil diese Verbindung eben nur nebensächlich ist und nicht an den Kern rührt. Es ist oft genug geäußert worden, daß der zweite Akt des "Palestrina" mit der Handlung nichts zu tun habe, daß er zu ihr nicht in dramatischer Beziehung stehe. Es ist richtig, daß die im Wort-, Musik- und Bild-Kunstwerk voll Klarheit durchgestaltete Andersartigkeit des Palestrina- und des Konzil-Geschehens keine mit den Sinnen aufnehmbare, suggestive Dramatik in der Art etwa des Wagnerischen Musikdramas heraufbeschwört; diese wird nur aus Gegensätzen geboren. Als Gegensatz vermag aber nur eine relative, keine absolute Andersartigkeit, wie es die im "Palestrina" ist, sinnlich erlebt zu werden. Nur Andersartigkeiten, die im Kern miteinander verbunden, gleichsam diametrale Entfaltungsmöglichkeiten des Kernproblems sind, können sinnlich erlebbare

Gegenfätze sein.

Das dramatische Erleben durch die Sinne, das wegen deren unmittelbarer Aufnahmeweise als einziges zum tatfächlichen Miterleben führt, erfordert eine bestimmte Zurichtung des Stoffes. Ein Hauptmerkmal dieser Zurichtung ist die wahrnehmbare Ausformung der Gegensätze zu offenen Konflikten. Sie stehen im Vordergrund der dramatischen Spannung und lassen die Spannungsträger zu Funktionen werden, die meist ohne selbständige Existenz sind. In der Straußischen "Elektra" beispielsweise wird der tragische Konflikt nicht zwischen Elektra und Klytemnaestra oder zwischen Orest und Klytemnaestra erlebbar, obwohl sie in der Sache die Gegner sind. Erlebbar wird er nur in der Wechselbeziehung von Elektra und Chrysothemis. Ihr Dasein auf der Bühne zeigt diametrale Anpassungsweisen an das Schicksal, im Hause der gattenmörderischen Mutter leben zu müssen; die Tragödie wird nur im blinden Drang der einen nach Rache und Tod, der andern nach Vergessen und Leben erfühlbar. Klytemnaestra und Orest sind undramatische Figuren, Symbole für Schuld und Strafe; sie bleiben episodistisch, obwohl die Partie der Klytemnaestra der Partie der Chrysothemis an Ausmaß nicht viel nachsteht. Elektra und Chrysothemis sind dramatische Gestalten; aufnehmbar werden sie hauptfächlich in dem Maß, als sie einander in Licht und Schatten setzen. Die eine vermag ohne die andere als Gestalt kaum zu bestehen; die Gestalt Chrysothemis ist ohne den Gegensatz Elektra undenkbar; der Gestalt Elektra würden auch ohne Chrysothemis wohl manche Züge erhalten bleiben, doch wäre sie nur mehr ein Schatten. Beide sind Funktionen des durch sie gekennzeichneten Gegenfatzes. Dies alles ist für ein dramatisches Erleben durch die Sinne notwendig, die wegen ihrer ausschließlichen Fähigkeit, unmittelbar aufzunehmen, nur den realisierten Gegensatz, die zuständliche Spannung als dramatisch mizuerleben vermögen.

Es ist für die Art und Weise der dramatischen Wirkung selbstverständlich belanglos, ob die Andersartigkeiten, bzw. Gegensätze, an einzelnen Figuren oder Figurengruppen oder Hand-

lungskomplexen aufgewiesen werden. Im "Palestrina" handelt es sich um Handlungskomplexe. Das Eigenartige ist, daß sie selbständig existieren, und das in solchem Maße, daß sie sich nicht zu Gegenfätzen einengen lassen, deren Spannungsverhältnis dann als dramatisch sinnlich miterlebt werden könnte. Dennoch handelt es sich auch in diesem Fall um Dramatik, allerdings um eine grundfätzlich andere Spielart. Infolge der Allgemeingültigkeit der für sich existierenden Handlungskomplexe werden in den Zuhörern Reflexionen ausgelöft. Je nach dem aufnehmenden Temperament werden sie mehr von geistig-kritischer oder gefühlsmäßig-anteilnehmender Artung sein. Ihr Ergebnis ist aber zweifellos das innerliche Erfassen einer tiefen, echten Tragik, die aus der im reflektierenden Vergleich gewonnenen Erkenntnis vom Preisgegebenfein des reinen Künstlers in der ihn nicht verstehenden, feindlichen Welt folgt. Allgemein betrachtet ist der Vongang, durch den die dramatische Wirkung entsteht, somit der: Für sich bestehende, zu eigenen Existenzen geschlossene, selbstverständlich eines vorbestimmten Inhaltes wegen gesetzte Elemente sind untereinander so weitgehend verschieden, daß zwischen ihnen keine sinnlich wahrnehmbare Beziehung mehr besteht; erst mittels Reflexionen, die Geist und Gemüt vornehmen, wird eine Zusammenschau der getrennt bestehenden Elemente um ein gemeinsames inhaltliches Merkmal möglich; ihre grundfätzliche Verschiedenartigkeit setzt sich mosaikartig und im Nacheinander, ähnlich den Elementen im Epos, zu einem dramatischen Eindruck zusammen, der seines Entstehens wegen nicht suggestiven sondern reflexiven Charakter hat, weswegen er häusig ins Ironische spielt.

Die beiden aufgewiesenen Spielarten der Dramatik - es sind natürlich nicht die allein möglichen sondern bloß die im zeitgenössischen Opern- und Bühnenschaffen wirksamen - unterscheiden sich grundsätzlich hinsichtlich ihrer Ansprüche an die Gestaltung des Objekts, des Bühnenwerks, und des Aufnahmevermögens des Subjekts, des Zuhörers. Von der Formung des Werkes her gesehen, könnte man die dramatische Art und Weise bei der "Elektra" als Spannungs-Dramatik bezeichnen, beim "Palestrina" als Existenz-Dramatik; von der Wirkungsweise auf den Zuhörer betrachtet, könnte man bei der "Elektra" von Erlebnis-Dramatik, beim "Palestrina" von Reflexions-Dramatik sprechen. Nach Werk und Aufnehmendem geordnet, gehören daher paarweise zueinander: Spannungs- und Erlebnis-Dramatik einerseits, Existenz- und Reflexions-Dramatik andrerseits. Es wäre zwecklos, eine Wertung zwischen diesen beiden Spielarten der Dramatik vornehmen zu wollen; sie sind untereinander so weitgehend andersartig und in ihrer Wirkungsweile so verschieden, daß jede Wertungsabsicht an der Unmeßbarkeit aufgegeben werden müßte; die subjektive Neigung zu der einen oder der anderen der beiden Spielarten bleibt eine Angelegenheit des persönlichen Geschmacks. Anders verhält es sich mit der Frage, wie die beiden Spielarten der Dramatik entwicklungsgeschichtlich zueinander stehen. Der weitaus größte Teil aller heute in den Opernhäusern gespielten Werke wird mittels der Sinne als Drama aufgenommen, ift Erlebnis-Dramatik. Im Mittelpunkt dieser Gruppe steht das Musikdrama Richard Wagners, doch gehören auch, als Extreme, der "Fidelio" und die Werke von Richard Strauß dahin, alles Werke, die in gewisser Hinsicht ihrem Stil nach als romantisch bezeichnet werden dürfen. Was ist nun mit dem "Palestrina" von Hans Pfitzner, der sich selbst als Romantiker bezeichnet und allgemein als solcher abgestempelt wird? "Palestrina" ist jedenfalls kein romantisches Werk, wie sehr es sich auch der von Wagner zur Vollendung gebrachten Motiv-Technik bedient. Die Art seiner Dramatik, die gerade an ihm erläuterte Existenz- und Reflexions-Dramatik, ist in ihrem Wesen unromantisch; sie verzichtet auf das empfindungsmäßige, sinnliche Miterleben des dramatischen Konfliktes und sublimiert die Dramatik in eine rein geistig-gefühlsmäßige Sphäre, die wohl kühler, mehr begrifflich, aber dafür klarer ist. Der Verzicht auf die sinnliche Erlebbarkeit des Dramatischen machte es Pfitzner möglich, seit langem wieder echte, glaubwürdige Übersinnlichkeit in ein dramatisches Werk einströmen zu lassen. Die "Meister der Tonkunst" und die Engel, die Palestrina die Messe einsingen, sind schon heute zu Wahrzeichen geworden. Sie waren nach langem endlich der überzeugende Beweis, daß nicht nur sinnlich Erlebbares dem Stoff und der Art und Weise nach dramatisch gestaltbar ist, sondern auch über und außer dem Sinnenerlebnis Gelegenes. Damit hat die deutsche dramatische Kunst grundsätzlich wieder unmittelbare Fühlung mit dem schöpferischen Urquell gefunden.

Hans Pfitzners geniale, bahnbrechende Tat wirkt sich in dem nun erst recht einsetzenden

Suchen der deutschen dramatischen Musiker nach der neuen Form der Oper in verschiedener Hinsicht aus. Vor allem sind es seine "Meister der Tonkunst", die in ihrer Doppelfunktion als außenstehender Lenker des Geschehens und als Raisoneur in mannigfachen selbständigen Ausformungen wirksam sind. Den Blick auf sie gerichtet, erkennt man ihre nachgeborenen Verwandten (trotz der manchmal vorgeblendeten Beziehung zum Chor des antiken Dramas) in den sentenzierenden, in den Orchestervorspielen eingebauten Chören von Heinrich Kaminskis "Jürg Jenatsch", in den "Stimmen der Nacht" und ähnlichen Chorteilen von Heinrich Sutermeisters "Romeo und Julia", in den reflektierenden Chören von Werner Egks "Columbus", in den rahmenden und betrachtenden Chören von Carl Orffs "Carmina Burana", in den das Bühnengeschehen in der Bedeutung vertiefenden Stimmen der "Häuser" von Rudolf Wagner-Regenys "Johanna Balk" und noch in anderen Opern. Dies alles sind dramatische Musikwerke der Art, die hier als Existenz- und Reflexions-Dramatik bezeichnet wurde. Kaminski etwa unterstreicht und charakterisiert im "Jürg Jenatsch" die gesonderte Existenz des protestantischen Komplexes der Handlung und die des katholischen so stark, daß er die Protestanten beinahe nur sprechen läßt, die Katholiken hingegen beinahe nur fingen, noch dazu in kolorierter, betont opernhafter Gesangsmelodie. Wagner-Regeny wieder verselbständigt in seiner "Johanna Balk" die Figuren zu unverrückbaren Existenzen; die intrigante Frau Möß liefert von sich, und ihresgleichen, sozusagen einen charakterologischen Steckbrief, das junge Mädchen Agneta weist auf den für sie verführerischen Glanz des Hofes im Vergleich mit der harten Kargheit im elterlichen Hause und damit auf ihre Sonderexistenz, die in der Tragik gefährdeter bürgerlicher Jugend beschlosfen liegt. Sutermeister gibt seinem Romeo im vorhinein die Ahnung drohenden Verhängnisses, unter Verzicht auf Shakespeares stimmungsmäßige Motivierung, als eine Tatsache, die sich nur dem fest umrissenen Sein der Bühnenfigur zu verbinden vermag. Egks Columbus, eine manisch in sich geschlossene Dramenfigur, kann schon aus ihrer Anlage mit den Widersachern des Konzils in keine sinnlich dramatische Verknüpfung geraten; gänzlich fremd stehen beide einander gegenüber, sie in ihrem leidenschaftlich auf alter Überlieferung beharrenden Widerspruch, er in der bekennerischen Begrenztheit seines aus Erleuchtung geborenen neuen Wissens, Symbole ewig wiederkehrender Beziehungslofigkeit, deren Tragik nur der Geist reflektierend auszuschöpfen

In einem weiteren Gesichtswinkel lassen sich beinahe alle musikalisch dramatischen Werke der zeitgenössischen deutschen Komponisten nach der Zugehörigkeit zur Art der Spannungs- und Erlebnis-Dramatik oder der der Existenz- und Reflexions-Dramatik auffassen. Zu jener Art gehört das Werk von Richard Strauß mit seinen Ausstrahlungen, in denen auch ein im ganzen so eigenständiges Musikdrama wie Othmar Schoecks "Penthesilea", allein schon wegen des den Sinnen zugekehrten, suggestiven Glanzes der Liebesszenen, sichtbar wird. Als Bahnbrecher der Art der Existenz- und Reflexions-Dramatik ist Pfitzners "Palestrina" anzusehen, wie wenig auch dieses, in seiner musikalischen Faktur absichtsvoll im ererbten Musikgut wurzelnde Werk sonst mit den durch sein Auftauchen ausgelösten Versuchen der jüngeren Künstler zu tun hat, die nach einer neuen Form des musikalisch dramatischen Schaffens streben. Hat Pfitzner im "Palestrina" Struktur und Funktion dieser anderen Art der Dramatik klargelegt, ohne die vertraute Musiksubstanz grundlegend zu verändern, so setzen sich die jüngeren Künstler gerade mit ihr auseinander, in konsequenter Ausdeutung der durch die Dramatikart auch hiefür gewiesenen Einsichten. Beinahe alle gehen von dem sinnlich wohl betörenden, jedoch kaum noch in seinen Bauelementen aufnehmbaren Klang des großen Orchesters ab und bescheiden sich mit wesentlich kleineren Besetzungen, in denen den einzelnen Instrumentalgruppen stärkeres Eigenleben zukommt, allerdings kaum zum Zwecke der Klangschönheit sondern wegen klarer Auseinanderlösung der Klangfarben. Auch die zunehmende Einbeziehung des innerhalb des Orchesters am wenigsten persönlich wirkenden Klaviers stimmt gut zur wesentlich kühleren aber klareren Atmosphäre des neuen Klangkörpers, der den von der Art der Dramatik verlangten scharfen Sonderungen besser dienlich gemacht werden kann. In Konsequenz gewinnen auch in der Musiksubstanz die Elemente Melodik, Harmonik und Rhythmik stark an Eigenwert, wobei in manchen Fällen, etwa bei Wagner-Regeny oder wohl auch bei Orff, der Rhythmus, der dank seiner ihm möglichen Motorik eine Art sozusagen abstrakter Bewegtheit geben kann, stärker als bisher gewohnt vorklingt. Auch in Sutermeisters "Romeo und Julia" spielt der Rhythmus eine

große Rolle, da gibt es etwas wie eine rhythmische Motivtechnik; die rhythmische Zweiteiligkeit und die Dreiteiligkeit der eröffnenden Fanfaren der Montagues und der Capulets teilen sich dem weiteren musikalischen Verlauf mit und führen oft zu wirkungsvollen rhythmischen Überdeckungen, Symbol der Dramatik, die das feindliche Getrenntsein der beiden Sphären begrifflich festigt. Die Melodie wird im allgemeinen vereinfacht, ist ohne schwelgerische Sinnlichkeit, manchmal durch kolorierte Ausdruckslinien bedeutungsmäßig gehöht, etwa in der Partie der Jungfrau in den "Carmina Burana", der Isabella im "Columbus", der Lukretia Planta im "Jürg Jenatsch". Auch die Harmonik wird durch starke Lichtung ihrer sinnlichen Aktivität entledigt und oft zur Funktion einer immer häufiger bevorzugten linear-polyphonen Setzweise gemacht. Alles in allem geht es auch hiebei um Sonderung der Elemente und deren oft harte Gegeneinanderstellung, also um den Versuch und das Bemühen, ein der geänderten dramatischen Technik genügendes musikalisches und klangliches Gesamtinstrument zu schaffen. Es wird dabei auffallen, daß die der Existenz- und Reflexionsdramatik im Wesen entsprechende Art der dramatischen Musik dem Streben der anderen modernen Musik parallel läuft. Das musikdramatische Gesamtkunstwerk aber entsteht nun aus der Addition der selbständig gewordenen Sphären des Wort-, Musik- und Bild-Kunstwerkes durch den Aufnehmenden<sup>3</sup>.

Wesentlich an der Existenz- und Reflexionsdramatik ist auch die ihr innewohnende Neigung, den Wirklichkeitsgehalt der Elemente in einen fiktiven aufzulösen. Möglich wird dies wegen des vermiedenen Miterlebens und Miterleidens der dramatischen Konflikte durch die Sinne, also als wirklich, und des gegenteiligen Aufspürens der Dramatik durch die reflexive, also geistiggefühlsmäßige Verknüpfung der Elemente. Auf diese Weise kommt in die Dramatik ein stark zum Gleichnis neigender Zug, der, entgegen der Beschränkung durch die sinnliche Wirklichkeit, den Weg zur freien, vielleicht auch spielerischen Gestaltung aufmacht. Man denkt hiebei möglicherweise an Ermanno Wolf-Ferraris Werk; doch bleibt dieses, durch Verdis "Falstaff" entbunden, in seiner engen Beziehung zur Commedia dell'arte zeitabgekehrt und entschieden mehr italienisch als deutsch. Wohin das neue deutsche musikalisch dramatische Schaffen auf geistigbegrifflicher Basis der Gestaltung kommen wird, kann einstweilen nicht einmal vermutungsweise angedeutet werden. Während die neuen Werke spannungs- und erlebnisdramatischer Art das Gesamtbild des Musikdramas nur mit nuancierenden Zügen ausschmücken, schafft beinahe jedes neue Werk der existenz- und reflexionsdramatischen Art eine geänderte Situation. Es darf daraus vielleicht geschlossen werden, daß die stärkeren Lebensimpulse heute dieser Dramatikart zugehören. Die mannigfachen, immer neue Begriffe fördernden Versuche der ringenden Künstler berechtigen keinesfalls zur Skeptik; hier gilt Goethes Erkenntnis, daß jeder neue Begriff so gut ist wie ein neues Organ, das wächst.

# Leben und Schaffen.\*)

Autobiographische Skizze und kleine Erinnerungen.

Von Ferdinand Pfohl, Bergedorf-Hamburg.

Darf ich diese Zeilen mit der kühnen Behauptung beginnen, daß mein Verhältnis zum Leben a priori (!) bestimmt war durch meine immanente Einstellung zu den Großen und Vornehmen, zur hohen Bildung und allen jenen Leuchtenden, vor denen die Wissenden, mit Bewunderung und Ehrfurcht emporschauend, stehen bleiben. Darum wählte ich, um endlich geboren zu werden, den Monat Oktober, den gesegneten Monat der großen Begabungen, der glänzenden Musiker, in deren Reihe Liszt und Verdi, Felix Woyrsch und Draeseke, Johann Strauß, Bizet, Paganini und Lortzing, Conrad Ansorge, Arthur Nikisch und Karl Muck selbstherrlich wandeln, jene Berühmten und Unsterblichen, zu deren Nähe ich mich als "par inter pares" in endgültiger Gebundenheit vorherbestimmt fühlte, weil sie das Licht der Welt zu mehren geboren

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Dieses deutsche musikalisch dramatische Schaffen steht in seinen Grundsätzen keineswegs isoliert; auch anderswo scheint die Entwicklung in ähnlicher Richtung zu verlaufen, man braucht nur etwa an Strawinskys "Oedipus rex" zu denken.

<sup>\*)</sup> Auf meine besondere Bitte plaudert hier der Senior der deutschen Musikkritik anläßlich seines 80. Geburtstages am 12. Oktober aus seinem reichen Leben.

B.

wurden. Und in dieser amüsanten Bescheidenheit wählte ich mir den 12. Oktober, den Geburtstag Nikischs, um dieser zauberischen Erscheinung in ferner Zukunft würdig zu werden. In jener Zeit selbstverständlich ein gänzlich unhistorisches Ereignis, vollzog es sich an einem Sonntag des Jahres 1862, so daß von diesem Kalendertag an bis zum gleichen des Jahres 1942 der Jahre 80 vergangen fein werden; das wird also jener Tag sein, an dem ich zum achten Mal meinen zehnten Geburtstag zu bedauern haben werde, weil niemand weiß, was mir das Leben in seinem Kunterbunt etwa noch zubedacht haben könnte. . . . Elbogen a. Eger wurde meine Geburtsstadt, in der mein Vater damals als Bauamtmann verdienstvoll wirkte; jene alte Kreisstadt mit ihrem kolossalem "Steinschloß", in der Goethe mehrmals zu Besuch einkehrte und die er ehrte, indem der Weise in ihr ein vollendetes Kunstwerk der Landschaft und der Natur erkannte. Von meinem Vater, einem hochgebildeten und vornehmen Mann, empfing ich, wie von der Mutter mein Temperament, eine musikalische Begabung, die mich magisch lockte unter den Flügel zu kriechen, auf dem der Vater phantasierte, oder: wenn er aus "Tannhäuser" oder "Lohengrin" Bruchstücke spielte. Ich war wie bezaubert, lauschte mit angehaltenem Atem und versank in seliges Schweigen. Als dann mein Vater als Wirtschaftsdirektor der das halbe Riesengebirge umfassenden herrschaftlichen Besitzung des Grafen Morzin nach Hohenelbe übergesiedelt war — wo er 10 Jahre tätig war —, wurde ich im Klavierspiel — technisch freilich mangelhaft, — aber doch so fördersam unterrichtet, daß ich als Knabe von 12 Jahren in einem Schülerkonzert wacker mitwirken konnte. Mein Erfolg war so groß, daß mir der verehrte Kaplan Niederle, der mich in lateinischer und griechischer Sprache unterrichtete, einen Silbergulden schenkte: ein Silbergulden, ein Wunder, eine staunenswerte Seltenheit innerhalb der österreichischen Papierwährung jener Zeit, die nur 4-Kreuzermünzen aus Kupfer kannte: alles andere, sogar die "Sechserln" waren Papierzettel. Irgend eine gründlichere musikalisch-technische Berufsausbildung, die nicht vorgesehen war, lag außer dem Bereich selbst einer bescheidenen Möglichkeit. Nachdem ich durch drei Jahre das Realgymnasium in der lieben Geburtsstadt Elbogen als letzter und einziger "Grieche" besucht hatte, — aus diesem Grund wurde dann die Elbogner Anstalt zur Oberrealschule - ohne Latein und Griechisch! - gewandelt, als die sie heute noch blüht, besuchte ich in den nächsten Jahren das Benediktinergymnasium in Braunau, der freundlichen, an der schlesischen Grenze gelegenen Stadt, deren protestantische Kirche 1618 gesperrt wurde; ein herausfordernder Vorgang, der wohl unter den Ursachen des schauerlichen dreißigjährigen Krieges aufreizend gewirkt haben mag. Im Besitz gediegener humanistischer Bildungsgrundlagen wurde ich ein begeisterter Verehrer Homers, als der ich ganze Gesänge aus der "Iliade" und der "Odyssee" auswendig beherrschte, wie ich ja auch die großen Gedichte Goethes und den Faustmonolog mühelos frei aus einem willigen und zuverlässigen Gedächtnis zu wiederholen jeden Augenblick im Stande war. Aber auch als leidenschaftlicher Freund der Fauna, vom Ichthyosaurus angefangen bis zum Seeigel und zum Protoplasma, als Bekenner der Naturgeschichte und ihrer kausalen Vorgänge, tiefer eingedrungen in die Philosophie des Herakleitos mit ihrer zwingenden Lehre von Ursache und Wirkung, mit ihrem tiessinnigen Erfassen des "logos", des Urgesetzes und dem Urwillen allen Lebens, allen Geschehens, entstand in mir und regte sich in meinem Verstand ein quälender Zweifel an allem, das die biblische Theologie als "Offenbarung" bezeichnet. Ich stieß auf den Satz: "Es ist zweckmäßig und darum ist es"; bis ich die Umkehrung Darwins sehr viel später entdeckte: "Es ist, und darum ist es zweckmäßig". Und so kam es, daß ich, nachdem ich die sehr strenge "Maturitätsprüfung" 1881 lobenswert bestanden hatte, einer wohlwollenden geistlichen Anfrage, ob ich nicht geneigt wäre, selbst Geistlicher zu werden und in den heiligen Benediktinerorden einzutreten, der mir eine forgenfreie Zukunft, Ehre und Frieden verbürgen könne, ein entscheidendes "Nein" entgegensetzte, das innerster Überzeugung entsprungen war. Den Wunsch meines geliebten Vaters nicht ohne inneren Widerstand und seelische Unruhe erfüllend, nahm ich die Last der juristischen Vorlefungen seufzend auf mich, studierte Pandecten, deutsches Recht und Jus canonicum immer in dem Bewußtsein, Unmöglichem, Natur- und Geistfremdem mein Leben verschreiben zu sollen; mein Leben, in dessen jugendlicher Fülle sich feurige Kräfte regten, die meine Seele und meine Sinne zur Musik hindrängten, alles Fühlen und Denken beherrschten, nachdem mir im Prager Landestheater das wunderbare Erlebnis der ersten Eindrücke von Opernaufführungen aufgedämmert war, die mich berauschten und im Bannkreis der Musik unentrinnbar festhielten

als ihren Leib- und Seeleneigenen. Als ich nun 1883 eine "Parsifal"-Aufführung in Bayreuth als ein unendlich ergreifendes "Weihefestspiel" und als tiefste Offenbarung des heiligen Geistes der Musik hingerissen in mich hineinströmen fühlte, da erkannte ich in hellsichtiger Eingebung mein Schickfal, meinen Lebensweg, meine Bestimmung: "Du gehörst der Musik, einzig und allein der Musik", sagte eine ferne Stimme in mir; "und die Musik gehört Dir; sie ist Dein Blut, Deine Seele . . . " Und so geschah es, daß ich die Juristerei als Fremdkörper aus mir herausschleuderte, nach bitteren seelischen Kämpfen zwischen aufgezwungen - trockenem Wissen, verstandesdürrer Rechtswissenschaft und dem beglückend reinen Geist der Musik, einer Welt der Vergeistigung zum Idealen, in leidenschaftlicher Hingabe an diesen transzendenten Himmel zu einem Gewaltstreich mich aufraffte: im Herbst 1885 "brannte ich durch"; zum großen Kummer meiner Eltern; ganz Elbogen wußte es: "der Fernand ist durchgebrannt"... Ja, ja: eine böse Geschichte! Was foll aus ihm werden? Ja! Und was wurde aus mir? In Leipzig, der alten Musikstadt, die mich verlockte, dort ein Geweihter der Musik zu werden, hungerte ich zwar ein halbes Jahr, tastete im Unsicheren, fand aber bald hilfreiche Menschen, die sich meiner freundlich annahmen, mich einluden, ernährten, aufmunterten; mich, der ich keinen Pfennig in der Tasche hatte, aber immer als ruchloser Optimist an mein Glück felsenfest glaubte, bis ich es eines Tages wahrhaftig in Händen hielt. Ich hatte den jungen Ferruccio Busoni, den genialen Pianisten, und, durch gesellschaftliche Verbindungen auch Conrad Ansorge, Karl Goepfart, Alexander Siloti, die ausgezeichneten Weimarer Lifztschüler u. a. kennen gelernt, war mit ihnen angefreundet. Als nun im Sommer 1887 die Weimarer Hofoper mit Solisten, Chor und Hoforchester im Kristallpalast ihre Konzerte anzeigte, geschah das Unwahrscheinliche, daß mein "Opus 1", eine natur- und lebensfreudige Orchestermusik unter einem indischen Titel, Werk eines gänzlich Unbekannten, auf einem Programm an erster Stelle prunkte, das den 1. Parsifalakt von der Verwandlungsmusik an, in feierlicher Konzertaufführung den braven Leipzigern darbot. Ich dirigierte mein immerhin klangvolles und lebendiges Werk in einem vom Oberkellner geliehenen Frack und siehe da: der Erfolg war erstaunlich. Die Kritik behandelte den stolzen Komponisten milde, vielleicht, weil er an der Universität Philosophie studierte, als Famulus Oskar Pauls an den musikgeschichtlichen Vorträgen dieses hervorragenden Gelehrten und nächtlichen Trinkers mit großer Aufmerksamkeit teilnahm, in der alten Griechischen Musik und ihrer Rhythmik sich einwurzelte und als Privatschüler Oskar Pauls - einer originellen Persönlichkeit! - auch im Kontrapunkt und der Fuge Einiges profitierte, ohne allzuviel gelernt zu haben. Dieses Werk Nr. 1 taufte ich später um und nannte es "Jugendfreuden". Ihm folgte eine andere symphonische Dichtung "Savonarola"; vielfach aufgeführt und später als "Legende eines Heiligen" treffender charakterisiert: Aber größer noch als die erfreulichen Erfolge dieser Jugendwerke war das Ansehen, das ich mir als Musikkritiker mit meinen Besprechungen im "Leipziger Tageblatt" und der "Kgl. Leipziger Zeitung" durch starken Persönlichkeitsausdruck und die elegante Biegsamkeit eines Sprachstils erringen konnte, die so auffallend war, daß man in Liszt- und Wagnerfreundlichen, also den "neudeutschen" Kreisen bald von einer "Pfohlschule" sprach.

Der Kreis meiner Freunde spannte sich zusehends weiter: nicht nur der Gewandhausorganist Paul Homeyer und der gewaltige Alemanne Adolf Ruthardt, fondern auch der ausgezeichnete Hans Sitt (mein böhmischer Landsmann!), der gelehrte Thomaskantor Wilhelm Rust, Carl Piutti, Martin Krause, Gustav Schreck, der alte, unendlich gütige Kommerzienrat Julius Blüthner durchwärmten diesen Kreis: auch Hermann Kretzschmar, unvergleichlicher Dirigent des herrlichen Riedel-Chors und Herold der Hermeneutik, einer den Musikinhalt psychologisch erfassenden und in das bewußt-Seelische umwertenden Musikdeutung, überschüttete mich mit Wohlwollen und Güte. Eines Tages besuchte er mich, legte mir die Partitur des Berliozschen "Requiems" auf den Tisch und bat mich, da das Werk als bevorstehende Aufführung des Riedelchors bereits angezeigt war, um eine vorbereitende Einführung in die Welt dieses kolossalen Requiems. Und wie staunte er, als er im "Tageblatt" bereits am nächsten Tag eine spaltenlange, intim eingefühlte "Besprechung" lesen konnte, die ihm die genaue Kenntnis und Erkenntnis des ungeheurer Phantasie entsprungenen Werkes bezeugte. Von diesem Tag an war er mein aufrichtiger Freund, als der dieser geniale Künstler mir bis an sein Lebensende verbunden blieb. Und wie stolz hätte ich mich fühlen können, als mich in den Frühjahrswochen nach dem letzten Gewandhauskonzert Edvard Grieg, ein treuer Besuchs-Gast Leipzigs, mit den

Worten begrüßte: "Ich möchte Ihnen sagen, mit welchem Interesse ich Ihre Kritik gelesen habe, in der Sie so reizend von Beethoven sprechen und ganz anders, als man es zu lesen gewohnt ist, Neues und Bedeutendes fagen . . . " Ja, dieses "Neu-Erkannte" in der Musik Beethovens stand einmal im Mittelpunkt einer feurigen Unterhaltung mit Richard Strauß, die mir die Gunst einer Stunde geschenkt hatte, als wir beide junge, schwärmerisch-temperamentvolle Menschen und leicht entzündliche Geister nach der ersten Aufführung der Tondichtung "Tod und Verklärung" uns zulammengefunden hatten; ein Werk, das, wenn Ruthardt es als brutal und roh schroff ablehnte, mich im Innersten gepackt, in seiner Klang- und Themenwelt, seinem Realismus und leiner Geistigkeit außerordentlich gesesselt hatte. Da saßen wir bei einem Glas Bier und sprudelten uns Meinungen und Gedanken entgegen, die von dem Skelett der überlieferten Schablone der Formen,,ewigkeit" hinübersprangen zu einer neuen Formgestaltung, die vom Leben, seiner Fülle und seinem Geschehen, einzig vom Leben, bestimmt wird. Und diese Lebensfülle erkannten wir im Werk Beethovens. Leben, Wandel des Lebens! Alles fließt! So konnte es geschehen, daß eines Tages der Verleger Carl Reißner bei mir erschien mit dem Vorschlag, ein humoristisches Gegenstück zu dem jah berühmt gewordenen Buch "Rembrandt als Erzieher" zu verfassen: "Richard Wagner als Erzieher"!! Nein, das wäre das Gegenteil des Humoristischen geworden. Als ich meinem Freund Ludwig Soyaux und seiner Frau, der genialen Frieda S ch a n z, von dieser Unmöglichkeit erzählte, lachte Soyaux hell auf und ries mir zu: "Unsinn! Unsinn, lieber Freund! Schreiben Sie doch einen "Höllenbreughel als Erzieher"! Einen Höllenbreughel: nun lachten wir zu dritt' bis uns die Tränen über die Backen liefen. Und siehe da: als im Sommer 1889 die entzückende Infel Rügen aufzusuchen meine Verhältnisse nun endlich erlaubten, schrieb ich mir in dem reizenden Bad Göhren diesen übermütigen, leicht verrückten Höllenbreughel von der Leber herunter. Reißner war entzückt, als das kleine Buch Auflage über Auflage erlebte; und ich lächelte vergnügt über die Erfreulichkeit des Honorars, mit dem mich dieses mühelose Heiterkeitserzeugnis meines Ostseeurlaubs überrascht hatte. Der geistvollen Frau Frieda Schanz hatte ich zudem die Kenntnis eines ungewöhnlich phantasiereichen balladesken Gedichtes von Otto Kayser "Twardowsky" zu danken, das mich innerlich so tief berührte, daß eines Tages diese Dichtung Musik geworden war. Twardowsky, der polnische Faust als Nekromantiker, wurde der Held eines Werkes für Männerchor, Mezzosopransolo und Orchester, das, unter meiner Leitung, zuerst vom Universitätssänger-Verein "Paulus" in Leipzig aufgeführt, dann in den nächsten Jahren vielfach glänzende Erfolge errang: so als Hauptwerk eines Musikfestes in Bern. Auch Max Reger nahm sich seiner in Leipzig an: "sehr interessiert von Ihrer Harmonik", wie er mir sagte; ebenso Hans Sitt mit dem Lehrer-Gesangverein; Dr. Gellert in Mannheim, Dr. Buschkötter in Köln, Jose Eibenschütz im Hamburger Rundfunk zu Ehren meines "70.": der war 1932 . . . Heute??? Ich wage zu hoffen, daß diesem noblen Stück der locus der Vergessenheit noch nicht endgültig beschieden ist. . . .

Da ich aber nicht von den Erträgnissen der Kompositionsarbeit leben konnte, mußte ich notgezwungen auf unabsehbare Zeiten der Musikkritik und der Musikschriftstellerei treu bleiben, der Kuh, die mich mit Milch und Butter zu versorgen hatte. Da kam nun das Jahr 1892: dem einen "fin Uhl" — in Hamburg hauste die Uhl einer furchtbaren Choleraepidemie! — dem andern "fin Nachtigal". . . . Und eine Nachtigal wurde es mir, als ich auf eine Empfehlung Hans von Bülows, des genialen Musikers und großen Dirigenten, der in Hamburg wie ein Gott verehrt wurde, dem ich persönlich unbekannt war, in eine glänzende Stellung als Musikkritiker der "Hamburger Nachrichten", des in ganz Europa berühmten Bismarckblattes, berufen wurde: mit RM 9000.— Anfangsgehalt, die gleiche Summe, die Dr. Karl Muck zur selben Zeit als Generalmusikdirektor der Berliner Hofoper erhielt, ein Gehalt, das bei uns Beiden in den nächsten Jahren erfreulich erhöht wurde. . . . Nach ein paar Monaten kritischer Arbeit klopste es eines Tages an meine Tür; das Mädchen überreicht mir eine Karte: Dr. Hans von Bülow. Ich erschrack. Wie? Er selbst? Er kommt zu mir? Und er trat in mein Zimmer mit den Worten: "Wenn der Prophet nicht zum Berge kommt, so kommt der Berg zum Propheten . . ." Vierzig Jahre lang widmete ich nun mein Wissen, mein Können, meine Begabung in unermüdlicher Tätigkeit wie den "H. N.", so auch dem gesamten Musikleben Hamburgs, dem ein amusischer Senat teilnahmslos gegenüberstand, während zahlreich die Großkaufleute waren, die es als Pflicht und Ehre betrachteten, Hamburgisches Musikleben: Oper und Konzert, Musikkultur,

Hausmusik und ihre sorgsame Pflege zu fördern. So konnte auch ich anfangs "als musikalischer Laternenanzünder" (wie mich ein Geistreicher nannte) zur Erhellung und zum Wegfinden im Dunkel der Musik mancherlei beitragen, bis ich als eine, wie man behauptete, "das gesamte Musikleben Hamburgs bestimmende, ja, es beherrschende (?) und führende Persönlichkeit" wahrhaft fruchtbare und positive Arbeit leisten konnte, die in etwa 10 000 großen Kritiken und Aufsätzen einmal wirksame Gegenwart war, heute rühmliche Vergangenheit wurde. Es mögen 100 neue Opern gewesen sein und etwa 80 lebende Komponisten, vor deren Schaffen ich stand: hingerissen, verblüfft oder kühl und unberührt; unter ihnen Humperdinck, Busoni, Charpentier, Hindemith, Strawinsky, Debussy, Spinelli, Giordano, Franckenstein, Pfitzner, Schillings, Bruneau, Weingartner, Woyrsch, Klose, Puccini, d'Albert, Julius Bittner, Wolf-Ferrari, Brandts-Buys, Alexander Ritter, Siegfried Wagner, Waltershausen, Kienzl, Richard Strauß, dieser von allen der Bleibende unter den Vorüber-Gehenden. . . . Eine Front großer Begabungen; manche von ihnen revolutionär, aber trotzdem kaum Zukunftsmusiker, nie unzeitgemäß, sondern der Gegenwart verpflichtet. Das Ganze, von Kultur und Reichtum, von Nichtkultur, von Verirrung und antimusikalischer Entartung ein wunderbares Kaleidoskop . . . Götterdämmerung! . . . Werke sind Ausdruck ihrer Zeit. Aber gibt es auch eine Zeit, die Ausdruck von eigengesetzlichen Werken wird, ohne wiederholter, bereits vergangener Zeitausdruck zu sein? Eine Spirale im ewigen Kreislauf? . .

Die vorzüglichsten deutschen Zeitschriften und Zeitungen veröffentlichten bei mir bestellte Auffätze und lohnten mit Honoraren, die in der Zeit der "geistigen Inflation", welche uns heute bedrückt, wie phantastische Überhebungen angestaunt werden. Bis zum Jahr 1914 leitete ich seit 1889, also 25 Jahre lang, die "Hausmusik"-Beilage des "Daheim", eine der vorzüglichsten Familienwochenschriften: sie mußte dem Weltkrieg geopfert werden. In dieser "Hausmusik" hatte ich Hunderte von biographischen Skizzen und Künstlerbildern aufstrebender oder bereits reifer Begabungen veröffentlicht: wie z. B. einen Aufsatz über den jungen genialen Dirigenten Wilhelm Furtwängler, den noch dicht Beblondeten, der 1913 in Lübeck wirkte; oder über Hans Pfitzner, Albert Schweitzer, E. Matthiesen, Ludwig Wüllner, Lilli Lehmann, Erica Wedekind, Edith Walker und viele, viele andere jeglicher Kunstbetätigung. Seit 1908 Mitdirektor des Vogtschen Konservatoriums, eines blühenden Hamburgischen Musikinstitutes, unterrichte ich dort bis heute, zunächst im Fach der Musiktheorie, dann aber im Reich der Musikgeschichte in zweijährigen Seminarkursen: immer mit lebendigen Klavierbeispielen, die die Werke der Meister der studierenden Jugend nahe bringen. Auch als Mitglied der staatlichen Musikprüfungskommission wirke ich heute noch als wohlwollender und menschlich wissender Fachmann, wie nicht minder in Vorträgen, deren nahezu endlose Reihe mit eindringlichen Schilderungen die Richard Strauß-Orchesterwerke, dann aber auch die Musikgeschichte von J. S. Bach an, die Meisterwerke Beethovens und der Klassiker, Rich. Wagners, der Russischen Musiker durchleuchteten, Vorträge, die auch im Hamburgischen Rundfunk von 1924—33 Aufsehen erregten, bis ich mit der vom Deutschlandsender übertragenen Festrede zum 100. Geburtstagssest Johannes Brahms' (Mai 1933) eine Gipfelleistung erreichte, um dann ganz zu verstummen. Als Auszeichnungen brachte mir das Jahr 1912 den Profesiortitel und das Jahr 1924 die stolze Ehrung des "Doctor phil. h. c.", mit der mich die Universität Rostock überraschte und beglückte.

Es kam kein großer, kein bedeutender Musiker nach Hamburg, den es nicht gereizt hätte, den kleinen Pfohl zu besuchen: Pianisten, Sänger, Geiger, Schauspieler, Komponisten: alle, fast alle waren sie bei mir, mögen viele auch nur ihre Höslichkeitskarten abgegeben haben. Aber zu den interessantesten und wertvollsten Dokumenten gehören die 2600 an mich gerichteten Briefe europäischer Berühmtheiten; Kostbarkeiten wie jene von Albert Schweitzer, Wolf-Ferrari, Cosima, Siegfried und Eva Wagner, E. Humperdinck, G. von Keußler, Leoncavallo, d'Albert, A. Nikisch, Max Reger, Busoni, in deren Handschrift mit der Persönlichkeit auch der Mensch deutlich wird.

Von den literarischen Schriften, die ich im Lauf meiner markanten Tätigkeit veröffentlicht habe, mögen neben dem ironisch-humoristischen "Höllenbreughel" hervorgehoben werden: "Bayreuther Fanfaren" 1891; "Die moderne Oper" 1894; "Die Nibelungen in Bayreuth" 1897; dann die heiter gestimmten "West-östlichen Fahrten" 1902; farbige Schilderungen meiner Orientreise 1901, die mich von Genua über Palermo—Konstantinopel in die Krim, von dort nach dem

Kaukasus führte, auf der Rückfahrt Athen, Neapel, Algier, Lissabon berührte, um in Hamburg zu enden. Mein großes "R. Wagner"-Buch erschien 1911 in sehr starker Auflage (10 000 Exemplare!), der nach dem Krieg eine erweiterte Ausgabe folgte. Dieses nicht abstrakte, sondern allgemein verständlich in einem Atem glühenden Herzens geschriebene Buch bezeichnete Max Hasse, der Cornelius-Forscher, als "die Wagnerbiographie"; und Hermann Kretzschmar schrieb mir aus Berlin: "Ihr Wagnerbuch gefällt mir sehr"... Eine kleine, reich bebilderte Wagner-Schrift gliederte der Verlag Velhagen und Klasing seinen Volksbüchern ein und veröffentlichte mit prachtvollen Bildern 1924 meinen "Beethoven". Ein kurzes "Wagner"-Büchlein brachten Breitkopf und Härtel 1931 in der Reihe ihrer kleinen Musikerbiographien. Dem begabten Lübecker Komponisten "Carl Gramann" widmete ich 1910 ein größeres Buch, einer Lübecker Anregung folgend. Aus Verehrung, Freundschaft und Erfahrung geschaffen ist und bleibt die Darstellung von Persönlichkeit und meisterlicher Gestaltung, die das Andenken des herrlichen "Arthur Nikisch" feiert (1925). Aber auch auf die "Führer" hinzuweisen möge mir gestattet sein, mit denen ich in gründlicher Durcharbeitung den Werken Wagners: dem "Holländer", "Tannhäuser" (in der Pariser Bearbeitung), "Triftan" und den "Meistersingern", sowie Beethovens "Fidelio" weitere musikempfängliche deutsche Bildungskreise zu gewinnen unternahm.

Und meine eigene Musik? Mein musikalisches Schaffen? Eingeengt durch die ungeheure musikalisch-literarische Tätigkeit, die an Kraft und Nerven, an Geist und Leib rücksichtslose Anforderungen stellte, kann ich keineswegs mit einigen hundert Kompositionen prunken. Der Zahl nach mag man mein Schaffen dürftig nennen. Immerhin: einige große Werke recken sich in dieser bescheidenen Zahl: so die "Meersymphonie" für großes Orchester (in Leipzig und anderweitig aufgeführt) mit ihren 5 Sätzen: unter ihnen ein "Helgoland", eine "Dünenlandschaft", eine "Trauermusik" (as-moll; sie gilt den Namenlosen, den Toten der See!) und "Sylt", eine friesische Rhapsodie, als Finale. Die zierliche "Ballettszene", häufig aufgeführt, erklang, wie im Gewandhaus, so auch in den Berliner Philharmonischen Konzerten und des öfteren sogar in Hamburg. Zwischen diesen Orchesterwerken wachsen und blühen Lieder und Gesänge: so die "Mondrondels" (aus Hartlebens "Pierrot lunaire"), die "Sirenenlieder" (aus Max Haushofers wundervoller Dichtung "Die Verbannten"; Sirene: eine homerisch mythologische Gestalt, bedeutet den Geist der Musik). Sodann Dichtungen von Goethe, Eichendorff, Freiligrath, Hartleben, Jacobi, Erhardt ("Amor"), Alfred Roth, Nietzsche, Frieda Schanz und endlich Verse von mir selbst mußten daran glauben: sensitiv-seelische Gesänge. In den letzten Jahren entstanden zwei große Chorwerke: "Der junge Tag" (10 Kantaten!) für Doppelchor, 2 Solisten und großes Orchester; und "Stimmen der Ewigkeit" für sechsstimmigen Chor und großes Orchester. Die beiden abendfüllenden Werke in ekstatisch-hymnischer Sprache, dem Edda-Geist nahe, von stärkster nationaler Leidenschaftlichkeit. Neben ihnen das heitere Chorwerk "Morituri, Gruß an das Leben", in dessen Mitte ein entzückendes Ghasel Platens eingebettet, mit seinen Reizen lockt. Das 1940/41 geschaffene große Orchesterwerk habe ich "Nordische Sternennacht" genannt: eine seelisch bewegte kosmische Orchesterdichtung mit dem Motto: "Den gestirnten Himmel über mir, das moralische Gesetz in mir"; keine Programmusik, auch keine Tonmalerei: sondern immer Empfindung der weit geöffneten Seele, die in der Unendlichkeit der Weltraumwirklichkeit und des Weltraumrätsels ein höchstes Glück empfindet, die Funkeln und Aufleuchten der Planeten musikalisch umwertet, der Venus Urania eine zarte Melodie singt und dann aus der Stille der Nacht mit der aufgehenden Sonne zurück in das Brausen des Lebens findet. . . . Eine vielleicht übergroß angelegte Phantasie, frei in der Form, gruppiert sie ihre Themen (es mögen ihrer 10 sein!) in der Symmetrie eines gewaltigen Rondo; oder, wenn man es so deuten will, der Bogenspannung. . . .

So darf ich auf ein reiches Leben, auf ein Schaffen, ernst und phantasievoll, zurückblicken mit dem Bewußtsein, Großes gewollt zu haben. Der geräuschvollen Millionenstadt überdrüßig, von ihrem Straßenlärm betäubt, zog ich mich 1937 in das stille und angenehme Bergedorf zurück zu wohltätigster Ruhe; parkumgeben. Mit dem warmblütigen Musikleben der wirklich musikalischen Geburtsstätte Adolf Hasses und ihrer Hassegesellschaft innig verbunden, wie mit edlen Erinnerungen an Friedrich Chrysander, der hier seine Rosen gezüchtet und seine grandiosen Händelwerke neu erschaffen hat, genieße ich besinnlich die Freuden eines gesegneten Alters.

"Still auf gerettetem Boot treibt in den Hafen der Greis. . . ."

# Salzburger Festspiele 1942.

Von Franz Posch, Salzburg.

Auch im dritten Kriegsjahr konnte Salzburg Festspiele begehen, die sich den vorangegangenen würdig anreihen, ja sie sogar in manchem übertrafen. Daß es sich um Kriegssestspiele handelte, zeigte sich daher nicht in der Qualität, sondern lediglich darin, daß wieder der größte Teil des Publikums aus Soldaten und Rüstungsarbeitern bestand; verdanken wir doch diesen verdienten Männern die ungehinderte Kulturpslege in unserem deutschen Vaterland. Es war daher umso billiger, daß ihnen auch heuer wieder der größte Anteil an den Salzburger Festspielen vorbehalten war.

Mit der Bestellung von Clemens Krauß als Leiter der Salzburger Festspiele, die der Führer im Vorjahre vorgenommen hat, ist die Geschichte der Festspiele in ein neues, vielversprechendes Stadium getreten. Ein von Clemens Krauß ausgearbeiteter Zehnjahresplan wird die Festspiele auf eine künstlerische Höhe bringen, die sie auch in den Leistungen neben die Bayreuther Festspiele stellen. Bestanden die Salzburger Festspiele bisher im wesentlichen aus Gastspielen großer Bühnen, sodaß letzten Endes die betreffenden Aufführungen in gleicher Aufmachung auch anderswo zu sehen waren, so werden in Hinkunst die besten Kräfte der größten deutschen Bühnen ein ideales Festspielensemble bilden, wie auch Inszenierung und Bühnenbild nicht mehr übertragbar sein werden. Erst damit ist nun die Garantie der Einmaligkeit der Salzburger Festspielaufführungen gegeben und die Voraussetzung dafür geschaffen, daß sich eine Festspielaufführung tatsächlich über das Niveau einer bloßen Musteraufführung großer Bühnen erhebe. Das Festspielorchester aber wird eines der besten Orchester der Welt sein, nämlich die Wiener Philharmoniker.

Mit diesem äußeren Aufbauplan hat Clemens Krauß gleichzeitig auch den Spielplan und die künstlerische Aufgabe der Festspiele umrissen: Das Schaffen Wolfgang Amadeus Mozarts, des größten Salzburger Sohnes, wird den Grundstock eines jeglichen Spielplanes bilden, daneben sollen aber die Festspiele gleichzeitig Festspiele süddeutscher Art und süddeutschen Wesens sein, wie auch immer Werke des größten lebenden Komponisten, Richard Strauß, vertreten sein werden. Damit hat nun Salzburg eine fest umrissene, künstlerisch und kulturell ungemein dankbare und wichtige Aufgabe erhalten, die umso wertvoller ist, als sie eine sehr willkommene Ergänzung in der deutschen Festspielkultur darstellt: Bayreuth, die Festspiele des Nordens, Salzburg die des Südens. Schon in diesem Jahre begann man die Planung in die Tat umzusetzen.

Dies geschah in erster Linie in der Oper, die heuer mit zwei Werken vertreten war: Mit W. A. Mozarts "Figaros Hochzeit" und R. Strauß' "Arabella". Auch in Hinkunft wird der Spielplan kaum mehr als drei verschiedene Opernwerke aufweisen, zumal Aufführungen von unerreichter Qualität zur Konzentration zwingen und ein zu diesem Zweck zusammengestelltes Ensemble eine mindestens vier- bis sechswöchige Probenarbeit voraussetzt. Die musikalische Leitung beider Werke lag in den Händen von Clemens Krauß. Abgerundetheit, Geschlossenheit, Klang, Präzifion, Sauberkeit und Schwung dieser Aufführungen waren einfach unerreicht. Man spürte hier den ungeheuren Wert gewissenhafter Probenarbeit, keine Kleinigkeit dieser genialen Partituren ging verloren, jeder Takt, jede Schattierung war durchdacht, mit echtem Künstlerblut erfüllt und die große Linie wunderbar gewahrt. Die Inszenierung des "Figaro" besorgte Walter Felsen stein und überraschte durch ihren schönen Fluß. Das Bühnenbild Stephan Hlawas, das ganz dem Irrationalen in Mozarts Musik angepaßt war, gab zwar zu Diskussionen Anlaß, entsprach jedoch in seiner hellen Freundlichkeit dem Charakter der opera buffa. Die Darsteller (Helene Braun, Irma Beilke, Gerda Sommerschuh, Hans Hotter, Erich Kunz) waren künstlerisch wie gestisch voll auf ihrem Platz und machten diese "Figaro"-Aufführung unvergeßlich. Rudolf Hartmann inszenierte die "Arabella" und bewies hierin großes Geschick wie richtigen Theaterinstinkt. Die Bühnenbilder Robert Kautskys waren an Stilechtheit wie Vornehmheit kaum zu übertreffen. Stimmlich und darstellerisch ideal zusammengespielt die Sänger: Luise Willer, Viorica Ursuleac, Trude Eipperle, Else Böttcher, Theo Herrmann, Hans Reinmar und Horst Taubmann. Die Wiener Philharmoniker wie der

Staatsopernchor verliehen beiden Aufführungen durch ihre echte süddeutsche Musikalität und den Zauber ihres Klanges Festspielniveau im besten Sinne des Wortes.

Das Sprechstück bestritten ausschließlich Kräfte des Wiener Burgtheaters. Sie schmückten das Festspielprogramm durch hervorragende Aufführungen von J. W. von Goethes "Iphigenie auf Tauris" und Johann Nestroys "Einen Jux will er sich machen". Goethes Schauspiel kam in der altehrwürdigen Felsenreitschule zur Aufführung, in die Wilhelm Reinking ein Bühnenbild voll klassizistischer Ruhe und Einfachheit stellte. Die Regie führte Lothar Müthel und wurde Goethes vergeistigtem Theaterstück vollauf gerecht. Die Darsteller bewiesen wieder die einzigartige und weltberühmte Ensemblekunst des Burgtheaters (Hedwig Pistorius, Ewald Balser, Fred Liewehr, Siegmar Schneider, Franz Herterich). In Nestroys Posse ergänzten sich Inszenierung (Herbert Waniek) und Bühnenbild (Stephan Hlawa) in reizendster intuitiver Art, voll der launigsten Einfälle, entsprungen einem richtigen Sinn für das Theater und seine Notwendigkeiten. Dazu die glänzenden Darsteller: Maria Kramer, Alma Seidler, Richard Eybner, Hermann Thimig und Ferdinand Maierhofer. Das Wiener

Burgtheater hat sich ein ganz großes Verdienst um die Salzburger Festspiele erworben.

Neben den Theateraufführungen hatten auch die acht Orchesterkonzerte größtes und echtestes Festspielniveau. Diese Veranstaltungsserie begann Richard Strauß als Dirigent eines Mozartkonzertes. Dieses Konzert, das in einer in Aufbau, formaler Gestaltung und Klang vollendeten Wiedergabe der Jupiter-Symphonie gipfelte, gehört überhaupt zum Schönsten, was je in einem Konzertsaal gehört worden sein dürfte. Höchst in Form waren auch die beiden Interpreten des Konzertes für Violine und Bratiche in Es-dur, Franz Schneiderhan und Ernst Morawec. Der große holländische Dirigent Willem Mengelberg dirigierte zwei Konzerte. Das erste enthielt Werke von Weber, Brahms und das ihm gewidmete "Heldenleben" von R. Strauß; man braucht wohl kaum zu erwähnen, daß Mengelberg gerade das letztere Werk mit berückender Schönheit wiedergab. Das zweite, ein Beethoven-Konzert, machte mit einem ausgezeichneten Pianisten bekannt: Corde Groot. Einen unvergesslichen Eindruck hinterließ Verdis Requiem unter der Stabführung Karl Böhms. Die dem Werke innewohnende dramatische Kraft, Gottergebenheit, unnachahmliche Melodik und lyrische Schönheit kamen mit derselben Vollendung zur Geltung wie die meisterhafte Verwendung des großen Klangapparates. Hervorragendes leisteten hiebei auch die Solisten: Trude Eipperle, Martha Rohs, Peter Anders und Hans Hotter. In einem zweiten Konzert dirigierte Karl Böhm Mozarts Haffner-Symphonie und Bruckners VII. Auch dieses Konzert hinterließ durch den schönen klaren Stil, mit dem der Dirigent sowohl den Klassizismus wie auch die Romantik beherrscht, einen nachhaltigen Eindruck. Zwei Konzerte leitete Clemens Krauß. Das erste, ein schon zur Tradition gewordenes Konzert mit Werken von Johann Strauß, überzeugte auch heuer wieder von der Eleganz, dem Schwung und der großen Musikalität des Meisterdirigenten. Der zweite Abend war ein Festkonzert anläßlich der Gründung der deutsch-italienischen Gesellschaft und enthielt deutsche und italienische Chor- und Orchestermusik von Palestrina, Lasso, Scandelli, Martucci, Respighi, Brahms und R. Strauß. Hier zeigte sich Clemens Krauß wieder als peinlich sauberer Gestalter und vollendeter Techniker, der dem Chor wie dem Orchester restlos seinen Willen und künstlerisches Streben aufzudrücken versteht. Den Abschluß der Konzertreihe bildete ein Konzert unter dem Schweizer Dirigenten Ernest An sermet, einem Vorkämpfer des Impressionismus, mit Werken von Kodaly, de Falla und mit Beethovens "Eroica". Der Pianist José Cubiles überraschte in de Fallas "Nächte in spanischen Gärten" durch eine grandiose Geläufigkeit. Ernest Ansermet erfreute als Dirigent insbesondere durch seine stilvolle Wiedergabe und subtile Klanggestaltung. Ein wesentliches Verdienst um die künstlerische Höhe der Orchesterkonzerte fällt den Wiener Philharmonikern und der Konzertvereinigung Wiener Staatsopern chor zu. Beide Klangkörper beherrschen wunderbar die ganze Ausdrucksskala ihrer Gattung, sind in Klang und Dynamik ungemein vielseitig, von wahrer Musikalität beseelt und stellen in ihrem Zusammenspiel gewissermaßen ein einziges, auf jede Bewegung des Dirigenten fein reagierendes Instrument dar.

Außer den Orchesterkonzerten waren drei Veranstaltungen dem Pianisten Edwin Fischer und seinem Kammerorchester vorbehalten, die vorklassische und klassizistische Werke zum Vortrag brachten. Echtes Stilgefühl, Korrektheit und wohlüberlegte, durchdachte Ausdruckskunst charakterisieren kurz die qualitativ hochstehende Kunst, die hier den Hörern geboten wurde. Prof. Fritz Huth erwies sich im Hornkonzert W. A. Mozarts Es-dur (K.-V. 477) als fabelhafter und sicherer Hornist.

Die Serenaden im Hofe der Residenz, die heuer beinahe ständig vom schönsten Wetter begünstigt waren, bestritten das Mozarteum-Orchester Salzburg unter der Leitung von Willem van Hoogstraten, das Schneiderhan-Quartett, die Bläservereinigung ung der Wiener Philharmoniker, das Weißgärber-Quartett, das Mozarteum-Quartett und die Konzertvereinigung Wiener Staatsopernchor mit Werken von Haydn, Mozart, Beethoven, Schubert und Spohr. Auch diese schon seit fast zwei Jahrzehnten zur Tradition gewordenen Festspielveranstaltungen erfreuten sich wieder insolge ihrer künstlerischen Höhe, ihres ausgewählten Programmes, des guten Ruses der Ausführenden sowie des poetischen, abendlichen Zaubers, der über diesen Freilichtausstührungen liegt, des größten Erfolges, der sich nicht zuletzt in der stets steigenden Besucherzahl ausdrückte.

Neben den künstlerischen Veranstaltungen wurden die Salzburger Festspiele zum unmittelbaren Anlaß verschiedener gesellschaftlicher Ereignisse. So kamen die im Deutschen Reiche akkreditierten Militärattachés und Heeresmusiksachverständigen ganz Europas und des verbündeten Asiens nach Salzburg, die deutschen Dichter trasen sich in der Festspielstadt, ebenso die Rektoren der deutschen Hochschulen und im Beisein des Reichsministers Dr. Goebbels und des italienischen Botschafters Alsieri wurde die deutsch-italienische Gesellschaft zu Salzburg gegründet.

Wenn man schließlich die Salzburger Festspielveranstaltungen rückschauend überblickt, kann man mit Stolz und Freude seststellen, daß in den dreieinhalb Festspielwochen unglaublich Schönes und unglaublich Vieles geleistet wurde und daß sich die Leitung von Clemens Krauß bereits im ersten Jahre vollauf bewährte. Diese Wertung aber erhöht sich noch dadurch, daß die Festspiele im dritten Kriegsjahre stattsanden und daher viele Schwierigkeiten, hauptsächlich organisatorischer Art, zu überbrücken waren. Den vielen Besuchern von der Front aber bewiesen die Festspiele, daß die kulturellen Siege des Hinterlandes zu den strategischen auf den Schlachtfeldern eine würdige Parallele bilden.

# NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

## NEUERSCHEINUNGEN

#### Bücher:

Ernst Leopold Stahl: "Mozart am Oberrhein". Schicksalswende in Mannheim. Mit einem Beitrag: Mozarts Mannheimer Werke von Wilhelm Petersen. 56 Seiten und 40 Bildtafeln. Hüneburg-Verlag, Straßburg.

Erich Valentin: "Neues Mozart-Jahrbuch". II. Jahrgang. Im Auftrage des Zentralinstituts für Mozartforschung am Mozarteum Salzburg herausgegeben. Mit Beiträgen von Univ.-Prof. Dr. Ludwig Schiedermair, Univ.-Prof. Dr. Heinrich Ritter von Srbik, Univ.-Prof. Dr. Hans Engel, Univ.-Prof. Dr. Victor Junk, Univ.-Prof. Dr. Rob. Haas, Dr. Walther Rauschenberger, Dr. Erich Valentin, Dr. Max Zenger, Prof. Dr. Th. W. Werner, Erich Graf, Dr. Friedr.

Schnapp, Univ.-Prof. Dr. K. G. Fellerer, Liesbeth Weinhold, Dr. Erich H. Müller von Asow. 265 S. Mk. 6.—. Gustav Bosse Verlag, Regensburg.

#### Musikalien:

AUS DEM BAROCK: "Das Rondo", "Spielstücke", "Das Menuett". Drei Hefte für Klavier zweihändig, herausgeg. von Leopold I. Beer. Heinrichshofens Verlag, Magdeburg. Heinrich Fleischer 23 leichte Choralvorspiele alter und neuer Meister. Mk. 3.—. F. E. C. Leuckart, Leipzig. Rudolf Semmler: "Fünf Lieder" für eine hohe Singstimme mit Klavier. Werk I. Gebr. Hug & Co., Zürich und Leipzig.

## BESPRECHUNGEN

#### Bücher:

WILHELM MOHR: Casar Franck. Ein deutscher Musiker. Cotta-Verlag, Stuttgart.

Bis zum September dieses Jahres gab es in deutscher Sprache nur je ein Buch über den Organisten und den Symphoniker Cäsar Franck; ein Werk über das Lebens- und Schaffensganze des Meisters gab es nicht. Das Verdienst, uns dieses Buch endlich geschenkt zu haben, gebührt Dr. Wilhelm Mohr zu Falkenstein i. T. Zur Freude aller Franck-Freunde darf sessignen, daß Liebe zu seinem Helden und umsassensten den Verfasser in den Stand gesetzt haben, ein ausgezeichnetes Buch zu schreiben! Ganz im Sinne der schon vor Jahren von dem Belgier Ernest Closson und dem Deutschen Heinrich Bischoff vertretenen Anschauung, Franck sei deutschen Blutes und Wesens gewesen, macht Mohr ein Ende mit der Legende von des Meisters Wallonentum. Er geht dann dem an sich so "einfachen" Leben Cäsars liebevoll nach, zeigt den Menschen und Künstler in seiner Eigenart und Einmaligkeit und wendet sich schließlich im Haupteil seiner Arbeit der aussührlichen Betrachtung und Wertung des gesamten Schaffens Francks zu.

Was Wesentliches und Schönes über des Meisters Werk gesagt werden kann: hier wird es gesagt. Ohne Liebedienerei und bloses Hinnehmen, sondern mit wacher Kritik; mehr aber noch mit echter Begeisterung und aus gründlichem Wissen heraus. Man spütt ohne weiteres: der Versasser kennt jede

Note, die Franck geschrieben hat, und er besitzt zu allem, was er beschreibt, ein aus tiefem Nacherleben gewonnenes persönliches Verhältnis. Man mag darum in diesem Teile des Buches nachschlagen, wo man will: ob in den allgemeinen, der Stilerkenntnis gewidmeten oder in den besonderen, der Einzelbetrachtung eingeräumten Abschnitten - immer wird man auf die nämliche, von Sachlichkeit wie von Bewunderung getragene Weise belehrt und beraten. Ein Fehlurteil ist mir nicht begegnet. Der deutsche Standpunkt ist allenthalben gewahrt.

Einige gute Bilder, ein Werkverzeichnis, eine Ahnentafel und fremd- wie deutschsprachige Schrifttumsnachweise erganzen den Text dankenswert bezüglich des "wissenschaftlichen Apparates". Im übrigen kann Mohrs Werk wegen seiner klaren, bildkräftigen Sprache von jedem Mulikfreund gelesen werden; es stellt auch nach dieser Seite hin einen "Wurf" dar, dessen wir uns freuen können und der sein Eindringen in weiteste Kreise des deutschen Volkes gewährleistet.

R. Zimmermann.

ADAM GOTTRON: Taufend Jahre Musik in Mainz. 47 S. 21 Tafeln. Verlag Florian Kupferberg, Berlin 1941.

Der rheinischen Musikgeschichte fehlt es noch an gründlichen Einzeldarstellungen; namentlich die musikalische Ortsgeschichte ist fast nur durch Gelegenheitsschriften und Jubiläumsartikel vertreten. Die Vorbereitungen einer großzügigen Publikationsreihe, die zunächst die Musikgeschichten der Städte Köln, Bonn, Aachen, Düsseldorf, Koblenz-Trier und Mainz bringen sollte, wurden durch den Krieg unterbrochen. Der Bearbeiter der geplanten mehrbändigen Mainzer Musikgeschichte, A dam Gottron, bereits verdient durch verschiedene Einzelstudien und praktische Wiederbelebung altmainzer Musik, gibt in der vorliegenden Schrift eine kleine Abschlagszahlung, die von dem großen Werk Bedeutendes erwarten läßt. In fesselnder Darstellung schildert Gottron auf knappstem Raume die tausendjährige musikalische Vergangenheit des "goldenen Mainz", deren frühestes Dokument das Mainzer Sakramentar des 9. Jahrhunderts ist. Die gut überblickbare Mainzer Choralgeschichte weist Beziehungen zur Reichenau und zu St. Gallen auf. Von Mainz als einem wichtigen Missionsmittelpunkt aus verbreitete sich der germanische Choraldialekt weiter nach Often und Norden. Ein zweistimmiger Conductus eines Antiphonales aus dem Weißfrauenkloster um 1250 ist das früheste Beispiel Mainzer Mehrstimmigkeit, die im 16. Jahrhundert von dem Kurmainzer Kapellmeister Jan le Febure, im 17. Jahrhundert durch Gabriel Plautz, Daniel Bollius, Philipp Buchner und Dr. Philipp Baudrexel gepflegt wurde. Als Instrumentalmusiker des 18. Jahrhunderts würdigt Gottron den großen Geiger Joh. Jakob Walther, der dem Kurfürsten von Schönborn als italienischer Sekretär diente, den bedeutenden, aus Böhmen stammenden Komponisten Johann Zach, den einzigen Italiener der Mainzer Musikgeschichte Vincenzo Righini und den Kanonikus Franz Xaver Sterkel, dessen Werke auf den jungen Beethoven von besonderem Einfluß gewesen sind. In Mainz blühte auch der angeblich von dem Minnelänger Heinrich Frauenlob gestiftete Meistersang, der es zeitweilig zu sechs Singschulen an den einzelnen Kirchen brachte, die indessen in den Wirren des 16. Jahrhunderts aufgehoben wurden und nach kurzem Wiederaufleben nicht über das Jahr 1600 hinausgelangten. Auch des Theaterspiels nahm sich die Meistersingerzunft an, wozu später noch die Aufführungen der Humanisten, der Jesuiten und der Augustiner kamen. Auch die Geschichte des Mainzer Instrumentenbaus, für die Gottron eine eigene Arbeit in Aussicht stellt, ist bemerkenswert. Ein Mainzer Orgelbauer mit Namen Heinrich Traxdorf baute 1442—43 in Nürnberg drei Orgelwerke. Seit 1589 ist hier die Sippe Geißel belegt. Der Erbauer der berühmten Orgel von Weingarten, Joseph Gabler, verlebte in Mainz seine Lehrzeit. Unter den Geigenmachern ist die Familie Diehl zu nennen, während der Blasinstrumentenbau seit 1782 durch die Firma Alexander glänzend vertreten wird. Seit 1791 ist Mainz durch das Haus Schott der Sitz eines bedeutenden Musikalienverlages. Einen Blick wirft Gottron schließlich noch auf die zahlreichen Musikvereinigungen des 19. Jahr-hunderts und das Wirken von Emil Steinbach und

Fritz Volbach. Gottron schließt seinen Überblick mit den Worten: "Mainz, im kulturellen Schnittpunkt von Nord und Süd, Ost und West gelegen, hat in tausend Jahren Musikgeschichte seine Eigenart bewahrt. Nicht das Gipfelstürmerische gotischer Kathedraltürme, aber das stille goldene Leuchten der Westgruppe des Mainzer Domes ist das Kennzeichen des Mainzer Musiklebens. So klingen Natur und Kunst zusammen zu einem beglückenden Akkord."

Eine außerordentlich wertvolle Ergänzung und Belebung der Darstellungen bilden die 21 Kunstdrucktafeln mit der Wiedergabe mittelalterlicher Choralhandschriften, Darstellungen der Mainzer Kantorei, Musikdrucken Peter Schöffers, Kompositionen von Bollius, Buchner, Walther und Zach, sowie Mainzer Musikinstrumenten und einem Bildnis Sterkels.

Dr. Anton Henseler, Bonn.

#### für Klavier

HEINRICH LEMACHER: Concertino Werk 46 für Kla-

vier und Streichorchester. P. J. Tonger, Köln/Rh.

Mit des Kölner Komponisten Heinrich Lemacher Werk 46
ist im Verlag von P. J. Tonger ein Stück erschienen, welches
an frischer Musiziersreude seinesgleichen sucht. Aus überschwänglicher Lebenssreude geschaften, dennoch im zweiten Satz nicht der tiefschürfenden Besinnlichkeit entbehrend, weiß der Autor Spieler und Hörer mit schwungvoller Leichtigkeit über alle Regionen tiefsinniger Grübeleien hinauszuheben in lichten, unbeschwerten Frohling. Ein Stück zu reiner Freude geschaffen, das außerdem durch seine Kürze (15 Minuten Spieldauer) in manchem Programm willige Aufnahme finden wird und kann, Grete Altstadt-Schütze.

#### für Orchester

ALFRED BERGHORN: Chorallymphonie für großes Orchester in vier Sätzen, Werk 30. Verlag von Anton Böhm & Sohn, Augsburg - Wien.

Diese großangelegte Symphonie des erst zojährigen Komponisten verdient das Interesse der besten Orchester und Dirigenten. Alfred Berghorn, der bereits einen gut klingenden Namen hat durch seine ausgezeichneten Chorund Orgelkompositionen, die im ganzen Reich und in der Schweiz aufgeführt werden, hat hier ein Orchesterwerk ge-schaffen, das schon bei seiner Uraufführung im März 1940 in Bochum durch Nettstraeter in der gesamten Presse hervorragend beurteilt wurde. Man ist erstaunt über die ausgezeichnete formale Sicherheit des jungen Komponisten, der seiner Symphonie ein Thema aus dem gregorianischen Choral zu Grunde legt, das die Urquelle aller Themen der vier Sätze ist. Die thematische Durchführung der vier Sätze ist von einer wahren klassischen Form im modernen Sinne beherrscht. An den Anfang stellt Berghorn - vor dem eigentlichen Beginn der vier Sätze - ein musikalisches Vorwort, das in orchestral gespannter Weise das Grundthema (dorisches Choralthema) der ganzen Symphonie erklingen läßt. Von einem durchsichtigen Orchesterklang und feinschmeckerischer Instrumentation ist dieser Teil durchflutet.

In den kommenden vier Sätzen ist man einmal erstaunt über die kolossale Steigerung und Anlage der Themen, zum andernmal über die außerordentliche formale Geschlossenheit aller vier Sätze, die der gesamten Symphonie eine direkt klassische Einheit und Form geben. - Diese Partitur des jungen Komponisten zwingt zur Hochachtung, zumal wenn beim Studium die Erkenntnis hinzukommt, daß er bereits über einen ausgezeichneten eigenpersönlichen Stil verfügt, was ohnehin nicht eben viele junge Komponisten behaupten können. Ich halte das Werk für eines der besten mit, was in den letzten Jahren erschienen ist. Es ist bewundernswert, welch starkes Klangvorstellungsvermögen der Komponist in diesem Werk verrät, mit einer Instrumentierung, die sich nicht selten (im Finale des 1. und 2. Satzes) zu Wirkungen von ungewöhnlicher Eindruckskraft erhebt.

Es wäre zu wünschen, wenn diese Symphonie bald von all unseren großen Orchestern und Dirigenten zur Aufführung käme, sie würde bei ihnen eine Studierfreude und Aufführungshingebung auslösen, die dem Werk gerecht wäre und ihm und dem Komponisten alle Ehre machte.

Dr. Hans Bender,

# K R E U Z U N D Q U E R

## Konrad Sattler †.

Von Dr. Anton Würz, München.

Nach längerem Leiden ist in München der Direktor der Städt. Singschule, Konrad Sattler, noch nicht 50jährig, unerwartet gestorben. Wir betrauern in ihm einen unserer frischesten und besten musikalischen Jugendbildner, einen Lehrer und Künstler, der in den vielen Jahren seines Wirkens für die Singschule, insbesondere aber als deren Leiter (seit 1935) in ganz ausgezeichneter Weise, mit nie erlahmender idealistischer Kraft, die besten pädagogischen und volkskünstlerischen Ziele dieser Pflegestätte musikalischer Jugendbildung zu verwirklichen wuste. Die köstliche Lebendigkeit, die er dank einer immer vorbildlichen Programmgestaltung und dank den stets erfreulichen Leistungen der vielen kleinen "Singerlinge" und ihrer Lehrmeister, jedem der alljährlichen Schußkonzerte der Schule zu geben wuste, wird uns unvergeßlich sein. Dankbar wollen wir auch immer seines besonders frischen Einsatzes für das zeitgenössische Schaffen gedenken: mancher Münchner Komponist ist durch seine Anregungen zu einer innigeren Beschäftigung mit dem volkstümlichen Chor- und Kinderlied gekommen. Nie sehlten in seinen Konzerten, die immer Feierstunden des deutschen Volkslieds geworden sind, neue Weisen von lebenden Meistern. Auch die liebenswürdige, vornehm-stille Art des Menschen Konrad Sattler wird uns stets gegenwärtig bleiben.

## Musik und Musiker in Charkow.

Von Kriegsberichter Helmut Jahn.

PK. Als vor kurzem die nach Rostow entsandten ausländischen Journalisten in Charkow Station machten, wurden sie in eine Aufführung von Tschaikowskys "Pique Dame" im hiesigen Stadttheater geführt. Zu ihrer größten Überraschung erlebten sie eine Wiedergabe des Werkes, die, was Solisten und Orchester betrifft, einen Vergleich mit manchem bestbekannten Operninstitut Europas nicht zu scheuen brauchte. Gesanglich und darstellerisch zumal war die von einem deutschen Soldaten geleitete Aufführung ein musikalisches Ereignis.

Nun ist die natürliche Musikalität des ukrainischen Volkes eine bekannte Tatsache. Dennoch waren die ausländischen Journalisten erstaunt über das Gesehene und Gehörte, weil die Aufführung, ja, das ganze Theatermilieu, in einem so auffälligen Gegensatz zu dem stand, was man sonst im heutigen Sowjet-Rußland sieht. Die Problematik und der Charme der Tschaikowsky-Oper inmitten einer nüchternen, häßlichen Industriestadt wie Charkow, das süße, französische Lied der alten Gräfin in der verworrenen Welt von riesigen Betonbauten, häßlichen Bürgerhäusern und armseligen Proletarierhütten, ein übertriebener Individualismus in den Personen auf der Bühne neben der Erinnerung an unübersehbare Kolonnen von dumpf dahintrottenden sowjatischen Menschenmassen — welche Widersprüche!

Man besann sich, nach Erklärungen suchend, auf Gerüchte, wonach die Sowjetregierung das russische Theater nicht angetastet habe. Häusig ist ja erzählt worden, daß Sänger und bedeutende Musiker unter dem kommunistischen Regime recht gut gelebt hätten, daß überhaupt dem Künstler in jeder Beziehung eine Existenz ermöglicht worden sei, vergleichbar der seiner Kollegen in Deutschland, Frankreich, Italien. oder England, wo ein großer Musiker gesellschaftlich etwas gilt und dementsprechend auch bezahlt wird.

Die Aufführung in der Oper zu Charkow schien solche Ausnahme der Künstler und der Kunst von der allgemeinen sowjetischen Lebensregel nachträglich zu bestätigen. Allein bei näherem Hinsehen, bei einem Blick von der Bühne über das Orchester hinweg ins Publikum, tat sich sogleich wieder eine Welt von Gegensätzlichkeiten auf. Im Zuschauerraum saßen deutsche Soldaten, unter ihnen einige Schwestern vom Deutschen Roten Kreuz — das ergab ein einheitliches Bild. Auf der Bühne sangen und spielten wahrhaft überragende Künstler in ziemlich fadenscheinigen Kostümen vor einer Dekoration, die ärmlich und in Einzelheiten sogar geschmacklos war. Dazwischen das Orchester: am Pult der deutsche Gefreite und vor ihm eine mit großem Können musizierende Bande von Landstreichern; vom ersten Konzertmeister bis zum Kesselpauker, vom Violinisten am vierten Pult bis zum zausbärtigen, alten Kontrafagottisten eine Abgerissenheit in Kleidung und Aufmachung, wie man sie sich in der Heimat nicht vorstellen kann. Und das unter Musikern eines ersten Orchesters!

Nun geben die Verhältnisse, wie wir sie jetzt hier vorfinden, sicher kein wirklichkeitsgetreues Bild der Vorkriegszeit ab; die Zertrümmerung der alten Lebensorganisation wirkt sich aus und führt zur Überbetonung negativer Erscheinungen; doch auch n Deutschland hat der Krieg Spuren hinterlassen, und selbst in Städten, die durch Bombenangriffe weit härter getroffen wurden als das vom Kriege kaum mitgenommene Charkow, erkennt man noch in den Trümmern die Höhe des Lebensstandards vor dem Kriege. So darf man wohl auch in Russland vom Vorhandenen auf das Gewesene schließen.

Als in Charkow das erste Symphoniekonzert im Theater veranstaltet wurde, erschienen die Musiker zur Aufführung in einem Aufzug, daß man ernstlich daran dachte, das Konzert abzusagen. Es war, als hätte man Zigeuner oder Flüchtlinge von der Straße ins Theater geholt. Nun war aber die Mehrzahl der Musiker in Charkow ansässig, nur wenige konnten also ihre Garderobe während des Krieges eingebüßt haben. So wie sie zum Konzert kamen, boten sie kein Erinnerungsbild an Zeiten, in denen sich die "Künstler der Sowjetunion" einer bevorzugten Stellung erfreut haben sollten.

Musikfreudige deutsche Soldaten, die länger in Charkow weilen, Verwundete zumeist, besuchen die kleinen Schülerkonzerte im hiesigen Konservatorium. Eine alte Gesangspädagogin, die in Mailand studiert hatte, und mit tränenlosem Jammer von jenen fernen Zeiten erzählte, stellte den Leitern der Oper zwei Schülerinnen vor, die sich um ein Engagement bewarben. Die kleine Sopranistin hatte in ihrem Konzertkleid einen Fußmarsch von 25 km hinter sich. Sie wohnt außerhalb Charkows in einem kleinen Landort. Beide Bewerberinnen werden in den ersten Augustagen auf Anstellung im "Eugen Onegin" gastieren. Das ist Urteil genug über ihr Können.

Für die deutschen Zuhörer war das Konzert ein nicht weniger verwirrendes Erlebnis als die Oper. Wir traten in den großen Saal des Konservatoriums ein, als die erste Sängerin, ein dramatischer Sopran, bereits sang. Sie stand auf einer holzverschalten Bühne in einem Raum, dessen Trostlosigkeit nur von einem alten Wirtshaustanzboden mit verstaubter Waldesdekoration überboten werden kann. Die Wände waren graugrün gekalkt, an den Fenstern fehlten die Vorhänge, anstatt der Stühle waren ordinäre Schulbänke mit aufklappbaren Schreibunterlagen aufgestellt. Das Ganze erinnerte mich sogleich an einen längst vergessenen Film, in dem eine Zuchthauskapelle gezeigt wurde, wo die Sträflinge in kleinen, abgeteilten Holzverschlägen das Wort Gottes hörten. Der Direktor des Konservatoriums, ein lang aufgeschossener Mann, saß in seinem Ukrainerhemd, aus dem ein dürrer, faltiger Hals mit großem Adamsapfel herausragte, auf der dritten Bankreihe. Neben ihm hatten der Professor für Klavier in einem blauen Sporthemd von abenteuerlicher Geschmacklosigkeit und die alte abgehärmte Gesangspädagogin Platz genommen. Die anderen Zuhörer waren Schüler und Schülerinnen des Konservatoriums. Das junge Mädchen auf der Bühne trug ein dunkles Kleid mit großen Blumenmustern, an der Schulter geziert von einer knalligen roten Rose. Sie war angezogen wie eine Frau von fünfunddreißig Jahren. Aus der Nähe wirkte sie wie Vierundzwanzig, in Wirklichkeit war sie Neunzehn. Die Lippen waren geschminkt, die Fingernägel rot lackiert. Sie war sich der Stillosigkeit ihrer Situation nicht bewußt. Wahrscheinlich kam sie sich sehr elegant vor. Uns Deutschen schauderte. Wir schlossen die Augen. Als sie mit ihrer wunderschönen Stimme Mozart, Tschaikowsky, Schumann und Richard Strauß sang, war freilich alles Störende vergessen.

Vor einigen Tagen wurde das bereits erwähnte Symphoniekonzert in der Oper wiederholt. Die Musiker erschienen einheitlich gekleidet, in dunklen Hosen und Ukrainerhemden. Durch einen Machtspruch des mit der Theaterleitung beauftragten Offiziers war so das äußere Bild gerettet worden. Das Orchester war durch deutsche Militärmusiker verstärkt, man spielte die sechste Symphonie von Tschaikowsky, einen Satz aus dem sehr schwierigen Cellokonzert von Boccherini, Lento und Allegro aus dem d-moll-Konzert für Cello von Lalo, ein Klavierkonzert von Tschaikowsky und die Euryanthe-Ouvertüre von Weber. Nach dem Konzert war ich mit einigen Kameraden zu einer Tasse Tee im Hause der Cellistin Sonja Polewskaja eingeladen. Die achtzehnjährige Künstlerin, Schülerin ihrer Mutter, Tochter des Professors der Meisterklasse für Klavier am Konservatorium, hatte die sehr schwierigen Kompositionen mit virtuoser Technik und höchster Musikalität gespielt. Man hatte uns für den Abend im Hause noch weitere Kunstgenüsse in Aussicht gestellt. Gespannter noch waren wir freilich auf die Wohnung. Das Haus lag in der Sumskaja, der Hauptstraße von Charkow, die als Tangente den ehemaligen Djerschinski-Platz, jetzt "Platz der Wehrmacht", berührt. Das Wohnviertel galt und gilt als vornehm. Das Haus war eine der üblichen Mietskasernen. Im Hochparterre bewohnt die Familie Polewskaja drei Räume. Sie liegen am Ende eines dunklen Korridors, der noch von einigen anderen Mietsparteien benutzt wird. Nur zwei Zimmer der Wohnung hängen zusammen, um in das dritte zu gelangen, das als Küche dient, muß man über den offenen Korridor gehen. Das größte Zimmer, in das wir zunächst geführt wurden, mochte acht Meter lang, fünf Meter breit und vier Meter hoch sein. Die Wände waren gekalkt. An der Decke und an den Mauern entlang waren die Drähte und Strippen für das Telefon und die elektrische Beleuchtung offen verlegt. Das Telefon hing fest an der Fensterwand. Die kostbarsten Gegenstände waren drei Violoncelli, darunter ein schönes Stainer-Instrument, ein altersschwacher Flügel deutscher Herkunft und ein kleiner hübscher Wandteppich. Was wir sonst an Hausrat sahen, würde selbst ein Arbeiter in Deutschland als Bruch bezeichnen. Die zusammengetragenen Möbel stammten zum größten Teil noch aus der Zeit vor der bolschewistischen Revolution. Einige mit Plüsch bezogene Sessel standen nebeneinander an der einen Längswand. Sie gehörten zur "kalten Pracht" eines Bürgerhaushaltes um 1910. Neben der Tür war eine verlorene Ecke durch ein buffetähnliches Möbelstück und einen alten Kleiderschrank so verstellt, daß dahinter ein Gelaß entstand. Die Lücke zwischen

Büffet und Schrank war durch eine braune Schlafdecke verhängt. Durch diese "Portière" gelangte man in das Schlafgemach von Fräulein Polewskaja. Zum Tee saßen wir an einem primitiven Ausziehtlich auf billigen Holzstühlen mit Wachstuchstzstläche; von Zeit zu Zeit fügten wir durch Schläge mit der Hand die in ihren Gelenken schwankenden Stühle provisorisch wieder zusammen. An den sleckigen Wänden hingen viele Fotos und einige billige Drucke. Garderobehaken waren an den Türen besessigt. Da sie nicht ausreichten, hängten wir Mützen und Koppel auf Möbelecken.

Immer wieder fragten wir uns im Stillen, ob wir tatfächlich in einer der bekanntesten Künstler-familien der Ukraine zu Gaste waren. Die Kleinbürgerlichkeit der Wohnung war unüberbietbar. Unferen liebenswürdigen Gastgebern schien das keineswegs bewußt zu sein. Sie bewegten sich in dem Raum mit dem bescheidenen Selbstgefühl von gebildeten Menschen, die um ihre gehobene soziale Stellung wissen, ohne es mit Worten und Gesten zu betonen. Sie konnten nicht ahnen, daß sie wie Akteure in

verstaubten Komödien auf uns wirkten.

Nach einem bescheidenen Imbis legte der Herr Professor, der noch in demselben blauen Oberhemd steckte, in dem ich ihn eine Woche zuvor im Konservatorium gesehen hatte, Tanzplatten auf ein Kosfergrammophon. Zum ersten Mal hörte ich Jazzmusik sowjetrussischer Herkunft. Sie klang wie ein grotesker danse macabre.

Einige Abende später hörten wir dieselben Künstler, bei denen wir zu Gaste gewesen waren, im ukrainischen Sender. Sie spielten Schubert und Bach, spielten vollendet schön. Ein Kamerad fragte mich kopsschüttelnd: "Kannst Du Dir das alles erklären? Wenn ich hier auf meiner Violine die Frühlingssonate von Beethoven spiele, dann suche ich die Verbindung mit der Heimat, mit allem, was mir lieb und teuer ist. Mir scheint, diese Menschen musizieren aus dem gegenteiligen Gefühl: sie wollen ihre

Mifere vergessen."

Und er hat wohl ein wenig recht. Denn eine ältere, ukrainische Pianistin, die im Theater die Aufführung der pathetischen Symphonie von Tschaikowsky unter einem deutschen Dirigenten gehört hatte, sagte mir im Anschluß daran: "Ich hätte nicht gedacht, daß er das Werk wiedergeben kann". "Warum?" "Ihr habt eine andere Psychologie. Ihr wollt siegen, ihr wollt gewinnen, ihr wollt überhaupt immer etwas. Und Tschaikowsky ist das gerade Gegenteil. Kennen Sie das Programm der Symphonie? Nein! Nun, am Ende siegt der Tod über das Leben. Und lohnt es sich denn, sich immer wieder dagegen aufzulehnen?" Während sie das sagte, liesen ihr die Tränen über die Wangen.

Ich wollte etwas erwidern. Doch mein Kamerad winkte ab: "Laß nur, sie hat auch die große Steppenseele! Dagegen kommst Du mit Worten nicht auf. — Spielen Sie uns etwas, gnädige Frau!" Sie erhob sich und spielte in der Lisztschen Bearbeitung — den Liebestod aus "Tristan und Isolde".

## Aus dem deutschen Musikleben in Buenos Aires.

## I. Erstaufführungen.

Die wichtigste Erstaufführung war das "Weihnachtsoratorium" von Joh. Seb. Bach, welches die Deutsche Konzertgesellschaft (Singakademie) in einer geschickten Auswahl darbot: die beiden ersten Kantaten vollständig, aus den restlichen vier das Wesentliche. Die Aufführung war unter Joseph Reuters Leitung stilistisch recht gut. Die Solisten Anita Greshake-Neumann (Sopran), Bernhard Schlottmann (Bariton) und Agnes Widor (Alt) boten mit ihrer Bachdiktion in stilistischer Beziehung ebenfalls Gutes. Das Colonorchester zeigte sich seiner Aufgabe gewachsen. Die Wirkung des urdeutschen Werkes war ties. Leider nahm die argentinische Presse von der ersten Aufführung des Werkes in Südamerika kaum Notiz.

Eine Solosoprankantate von Dietrich Buxtehude wurde in einem diesem Meister gewidmeten Konzert der Deutschen Evangelischen Kirche unter Leitung Georg Runschkes zur südamerikanischen Erstaufführung gebracht: "Singet dem Herrn ein neues Lied", eine der wundervollsten Vorahnungen Bachs, die von der unterdessen durch einen Autounfall tragisch verschiedenen Gemahlin des Deutschen Konsuls in Rosario, Frau Auguste Allfeld, hervorragend gesungen wurde. Dazu traten als Neuheiten für Buenos Aires die Chorkantate "Besiehl dem Engel" und Orgelwerke, besonders das aus dem Nachlaß Buxtehudes stammende A-dur-Präludium und Fuge, die Runschke hervorragend spielte.

### II. Mozart-Gedenkfeiern.

An die Spitze der Gedenkfeiern anläßlich des 150. Todestages Mozarts muß das Konzert gestellt werden, das Dr. Peter von Siemens im "Politeama" mit dem Colonorchester gab und das unter der Schirmherrschaft des Deutschen Botschafters stand. Mozarts g-moll- und Es-dur-Sinsonie, sowie das Klavierkonzert in d-moll, letzteres mit Frau Julie von Siemens am Flügel, wurden vor ausverkaustem Haus meisterhaft wiedergegeben und fanden den stürmischen Beifall des fast rein deutschen Publikums. Die technische, wie die stillstische Leistung des Dirigenten, der Pianistin und des

Orchesters waren gleich bedeutend. Dr. Peter von Siemens, ein Nachkomme des berühmten Erfinders, ist an der Berliner Musikhochschule als Dirigent ausgebildet; auch seine Frau studierte in Berlin Musik; beide sind nicht beruflich als Musiker tätig, aber so bedeutende Künstler, daß sie für das Musikleben des jetzt fast völlig von der Heimat abgeschlossenen Deutschtums Großes leisten können.

Der Gesangverein "Germania" veranstaltete anläßlich seines 86jährigen Stiftungssestes und Mozarts 150. Todestages ein Konzert mit der "Krönungs-Messe" in C-dur, die vom Chor trefslich gesungen wurde, bei der aber leider ein unausgeglichenes Solistenquartett den Gesamteindruck etwas schädigte. Vorher wurde Mozarts Haffner-Sinsonie in D-dur sowie die Titus-Ouvertüre gespielt. Der Dirigent des Abends, Joseph Schick, ist ein vortrefslicher Chorleiter, als Orchesterdirigent noch etwas unerfahren. Das Konzert war ausverkauft und fand reichen Beisall.

Die Deutsche Konzertgesellschaft ("Singakademie") veranstaltete am Todestag Mozarts (5. Dezember) ein Gedenkkonzert, bei welchem die erste südamerikanische Aufführung eines Jugendwerkes Mozarts das Hauptinteresse beanspruchte, des Violinkonzerts in D-dur, das der 10jährige Mozart in Paris komponierte und das erst vor kurzem wieder entdeckt wurde. Der Konzertmeister des Colonorchesters Carlos Pessina, der 1938 eine Reise durch Deutschland machte und damals ein überzeugter Bewunderer Deutschlands wurde, hatte das Werk von Pros. Schünemann, dem Direktor der Musik-Handschriftenabteilung der Berliner Staatsbibliothek, zugesandt erhalten; er spielte es hervorragend und geschmackvoll. Auf dem Programm standen außerdem: die Linzer Sinsonie Mozarts in C-dur, das "Ave Verum Corpus" für Chor, sowie Teile aus dem "Requiem", die unter Leitung Joseph Reuters trefslich wiedergegeben wurden. Gedenkworte des Herrn Horacio A. Pueyreden von Generalsekretärs der Institucion Cultural Argentino-Germana, vervollständigten diese Mozartseier

Die Mozartsche "Krönungsmesse" wurde auch unter Leitung des argentinischen Komponisten C. Gaito in der Kirche "La Piedad" aufgeführt.

III. Einzelkonzerte.

Ein Orgelkonzert des hervorragenden Organisten Julio Perceval mit Bachs Dreieinigkeits-Vorspiel und Fuge (Es-dur), Mozarts f-moll-Phantasse und Werken altsranzösischer und belgischer Meister gehörte zu den auserlesenen Genüssen dieses Jahres. Perceval ist Direktor der Musikhochschule

der Universidad de Cuyo in Mendoza und ein Bewunderer Deutschlands.

Zu erwähnen sind ferner: ein Konzert der "Singakademie" mit Liedern deutscher Romantiker (gesungen von Melitta von Schmieden), sowie dem Beethovenquartett Werk 18 in A-dur, gespielt vom "Quarteto Argentino", und Mozarts Klarinettenquintett (unter Mitwirkung des italienischen Klarinettisten F. Martorella); ein herrlicher Beethoven-Abend der aus Brasilien nach Buenos Aires zurückgekehrten Pianistin Poldi Mildner vor der Schülervereinigung der Institucion Cultural Argentino-Germana; ein Klavier-Abend der jungen Argentinierin Pia Sebastiani, die mit Bach, Chopin und einem atonalen Sketch Malipieros ("Masken") durch klare Technik und edlen Vortrag aufsiel; ein Konzert des deutsch-russischen Geigers Alexander Scholz, der die Violinsonate von Richard Strauß Werk 18 in Es-dur sowie das Strawinsky-Violinkonzert, also zwei weit entgegengesetzte Werke, dank großer Virtuosität, aber auch seiner Einfühlung in die deutsche Spätromantik fortreißend spielte; das erste Austreten der argentinischen Pianistin Dora Heise de de Brizuela, die W. A. Mozarts g-moll-Sonate und zwei Klavierwerke von Richard Strauß ("Impromptu" und "Träume") hervorragend interpretierte; ferner ein Konzert des argentinischen Pianisten Alfredo Rodriguez de Mendoza, der Beethovens G-dur-Sonate Werk 28 sehr poetisch und Mussorgskys "Ausstellungsbilder" technisch trefslich spielte.

IV. Deutsches Musikleben im Innern Argentiniens.

Im Innern Argentiniens haben sich in Rosario, Tucuman und Cordoba Zentren des Musiklebens gebildet.

In Rosario ist der "Circulo", eine gut geleitete argentinische Musikvereinigung, führend. Er zieht aus Buenos Aires namhafte Solisten heran und veranstaltet mit dem argentinischen Dirigenten Luis Berrini Orchesterkonzerte.

In Tucuman wirkt der Leipziger Pianist und Dirigent Axel Conrad seit Jahren als Leiter der "Academia de Bellas Artes de la Provincia", das heißt der Musikhochschule, die dort mit Zuschüssen der Provinzregierung eingerichtet wurde. Ost finden monatlich mehrere Konzerte statt, bei denen die deutsche Musik an erster Stelle steht: Kammermusik, Vokalmusik, ab und zu auch Orchesterwerke mit dem Hochschulorchester werden geboten. Drei Mozart-Gedenkkonzerte vermittelten eine Reihe von Werken Mozarts, die in Tucuman bisher unbekannt waren, besonders auf dem Gebiete der Violinsonaten und auch wichtigen Opern Mozarts. Conrad ist ein ausgezeichneter Musikpionier, der seit Jahren mit steigendem Erfolg für die Anerkennung deutscher Musik arbeitet und durch seine pädagogische Tätigkeit großen Einsluß auf junge Talente des Tucumaner Musikkreises hat.

## Berichtigung

zu dem Aufsatz von Prof. Josef Achtelik "Zwei Kantaten von Hans Ferd. Schaub" (September-Heft, S. 400/402):

Im Septemberheft der "Zeitschrift für Musik" findet sich am Schlusse einer dankenswert-verständnisvollen Besprechung meiner beiden Kantaten: "Den Gefallenen" und "Ein deutsches Tedeum" die Mitteilung, daß der Herr Reichsstatthalter von Hamburg mich zum Staatskomponisten ernannt habe. -Diese Mitteilung trifft nicht zu, auch gibt es meines Wissens einen solchen Titel in Hamburg nicht. Was die Möglichkeit "in Zukunft ganz nur meiner schöpferischen Tätigkeit zu leben" anbetrifft, so lese ich die Ausführungen des infrage stehenden Aufsatzes in einem Augenblick, wo die durch den Krieg bedingten Schwierigkeiten meine Behörde zwingen, mich erneut in vollem Umfang heranzuziehen, was zur Folge hat, daß meine zu drei Vierteln fertige Oper bis auf weiteres liegen bleiben muß.

#### MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

# Die Löfung des Telemann-Silbenrätfels

von Fritz Müller, Dresden (Juni-Heft).

Die im Juni-Heft genannten Silben ergaben folgende Begriffe aus dem Lebenskreis von G. Ph. Telemann:

- 1. Triosonate
- 2. Andreä
- 3. Görner
- 4. Eisenach

- 5. Sokrates
- 6. Zellerfeld
- 7. Ehrenpforte

- 9. Textor
- 10. Eberlin
- 11. Neumeister

Liest man die Anfangsbuchstaben von 1-11, so findet man Telemanns Werk:

"Tageszeiten"

Unter den eingegangenen richtigen Lösungen zu diesem Telemann-Rätsel wählte das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Rm. 8.—) für Gefreiten Werner Otto, z. Zt. Genefenden-Komp.;

den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Rm. 6.—) für Hitlerjungen Otto Mittelbach-Komotau/Sudetenland;

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Rm. 4.-) für Uffz. W. E. Häfner, im Osten; und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Rm. 2 .-- ) für Anni Heß-Meyer-Karlsruhe - Hedi Loose-Halle/Sa. - Studienrat A. Schubart-Altenburg/Thur. und Frau Jenny Spiegelhauer-Chemnitz.

Auch eine Reihe Sonderpreise können wir zu unserer Freude wieder verteilen für dem Rätsel beigegebene Kompositionen und Dichtungen. So sendet uns KMD Richard Trägner-Chemnitz ein großes Präludium mit fünfstimmiger Fuge in g-moll für Orgel. Eins seiner bewundernswerten Werke, die aufrichtige Freude bereiten. Das Präludium zeigt leichten melodischen Schwung mit einer bewundernswerten Kontrapunktik. Die Fuge bringt ein breitangelgtes Thema zur prachtvollen Durchführung mit mächtiger Steigerung am Schluß. Alle Feinheiten der Fugenkomposition sind darin zu finden und es macht wirklich Freude, dieses Werk zu studieren. Kantor E. Sickert-Tharandt sendet uns einen Hochzeitsmarsch für drei Violinen und Klavier, der sich durch festsichen Glanz und vortreffliche Satzkunst auszeichnet. Er ich Lafin - Prenzlau hat einen dreistimmigen Chor "Nächtliche Wanderung" in Kanonform seiner Rätsellösung beigefügt, ein kleines Werkchen von ausgezeichneter Satzkunst und schöner Erfindung. Diese drei Einsender erhalten je einen Sonderpreis im Werte von Rm. 8 .-- .

Prof. Georg Brieger-Jena sendet uns drei herbstliche Lieder für eine Singstimme mit Klavier. Alle drei verdienen Anerkennung. Als Schönstes möchten wir das "Herbstbild" nach dem Gedicht von Hebbel hervorheben. Kantor Herbert Gadsch-Großenhain hat das Lied "Auf Christi Himmelfahrt allein" nach J. Wegelin (1600-1640) für Flöte und dreistimmigen gemischten Chor gesetzt, wodurch die alte Weise charakteristisch zu neuem Leben erweckt wurde. Studienrat Martin Georgi-Thum fügt einen langsamen Satz in Fugenform für Streichquartett, "Sehnsucht", bei. Eine anerkennenswerte Arbeit von gutem Klang. Kantor Georg Winkler-Leipzig bringt als Beilage zu seiner Rätsellösung drei vierstimmige Chorlieder "Verdorben — gestorben", "Heil'ge Flamme, nimm mich wieder", "Gebet auf den Wasser", Chöre, die trotz der großen Vorbilder dieser Texte doch eine anerkennungswerte Satzkunst zeigen. Mit einem Wiegengesang nach Worten von Ruth Schaumann und einem Wiegenlied nach einer Volksweise aus dem Bayerwald grüßt uns Major Schuder aus Urlaubstagen in der Heimat Kötzting. Beide sind im einfachen Volksliedton liebevoll gesetzt. Auch UO. Fritz Hoß legt seiner Lösung ein schlichtes Lied mit Klavierbegleitung "Schlafe, mein Kind", das er einer jungen Kriegerswitwe in den Mund legt, bei. Hans Wäber-Neudörsel fügt ein "Weihnachtliches Wiegenlied" für vier Frauenstimmen bei. Ein ebenfalls im Volkston gehaltenes, sauber gesetztes Werkchen. Rudolf Osw. Strobel-Bärenstein hat diesmal einen Chor "Der Schöpfer" nach Worten von Herybert Menzel für vierstimmigen Männerchor gesetzt. Die Deklamation ist gut und auch der Satz forgfältig durchgearbeitet, sodaß das Werkchen seine Wirkung nicht versehlen dürste. Wilhelm Müller-Pätz sendet uns zwei Lieder für eine Solostimme und Klavier "Die Nebelfrauen" und "Nixe", anspruchslose, melodisch freundliche Werkchen, die Anerkennung verdienen. Und zu den Komponisten gesellt sich noch KMD Arno Laube-Borna als längst bewährter Dichter. Allen diesen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis von Rm. 6.— bereit.

Egbert Kahl-Köln hat ein Liedchen "Sterne über Wipfeln" nach Worten von Otto Brües für eine Singstimme und Klavier gesetzt. Ein Versuch, dem hoffentlich recht bald noch bessere folgen. Siegfried Helmut Köhler-Meißen bringt zwei besinnliche Gesänge für Kammerchor (Sopran, Alt und Baß), die das gute Wollen des Komponisten verraten, aber doch noch nicht ganz ausgeglichen sind. Warum nicht zunächst einmal ganz einfachen Satz versuchen? Hier wären auch noch die Verse von Walter Heyneck-Leipzig zu nennen, die "Telemann und Leipzig" gewidmet sind. Allen diesen Einsendern haben wir je einen Trostpreis im Werte von Rm. 4.— zugedacht.

Wir bitten unsere Preisträger uns ihre Wünsche recht bald zu nennen.

Richtige Lösungen gingen ferner noch ein von:

Kantor Walter Baer-Lommatzsch/Sa. — Hans Bartkowski-Berlin-Steglitz — UO. Günther Bartkowski (im Felde) — Dr. Otto Braunsdorf-Frankfurt/M.-Höchst — Manfred Fladt-Stuttgart/W. — Funker Helmut Degener — Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg — Elisabeth Dürschner-Nürnberg — Erwin Feier (z. Zt. bei der Wehrmacht) — Obergefr. Dieter Frobeen — Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen — Ferdinand Hahn-Kaiserslautern - Lotte Hartmann-Zeuthen (Mark) - Carl Heinzen-Düsseldorf - A. Heller-Karlsruhe - Obergefr. Walter Hilmer (im Felde) - Professor von Jan-Hildesheim — Obergefr. Hans Jung — Urfula Kittkevitz-Königshorst üb. Nauen - Paula Kurth-Heidelberg - Studienrat Ernst Lemke-Stralfund - Ursula Leßmann-Litzmannstadt — Dipl.-Komm. Hubert Meyer-Walheim b. Aachen — Pfarrer Friedrich Oksas-Altenkirch — Kammermusiker Alfred Oligmüller-Bochum — Dr. Irmgard Otto-Berlin — Prof. Eugen Püschel-Chemnitz — Oberamtsanwalt Dr. Max Quentel-Wiesbaden — Dr. Walter Richter-Quedlinburg — stud. mus. Carla Roskowski-Dortmund — Studienrat Dr. Gerhard Saupe-Weißenfels — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Kaiserslautern - Kantor Walther Schiefer-Hohenstein-Ernstthal - Karl Schlegel-Recklinghausen - Alfred Schmidt-Dresden - Ernst Schumacher-Emden — Wilhelm Sträußler-Breslau — Edith Strauß-Ludwigshafen — Kantor Paul Türke-Oberlungwitz — Alfred Umlauf-Radebeul — Martha ter Vehn, Klavierlehrerin, Emden — Studienrat Hermann Walter-Hamburg — Sanitätsrat Dr. Weigel-Ohrdruf - L. Werner-Dresden - M. Wiesmann-Bocholt.

## Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Elisabeth Dürschner, Nürnberg.

Aus den Silben:

a — a — a — aug — bar — bel — bic — ce — cho — ci — co — dam — dam — die — do — doh — el — ell — en — en — far — ger — ger — gy — har — hen — her — i — i — kisch — la — la — lepp — li — li — li — li — ma — mann — men — mert — mo — mu — na — na — na — nac — nei — ni — ni — nik — nus — ny — on — ort — prie — ral — reich — rel — rich — rupp — sa — saf — si — si — sme — so — sonn — ta — ta — tag — tät — ti — ti — to — tok — u — u — vig — zi

sind 27 Wörter zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben von oben nach unten gelesen das Werk einer zeitgenössischen Komponistin und deren Vor- und Zunamen ergeben.

Bemerkung: U = einmal U; von Nr. 12 ist der letzte Buchstabe zu streichen und ein p dafür zu setzen.

- 1. Musikforscher † 1913 2. Bekannter zeitgenössischer Orchesterleiter
- 3. Komponist † 1884
- 4. Berühmte Bühnensängerin 5. Gegenteil von Diminution
- 6. Italienischer Instrumentalkomponist
- 7. Gestalt aus einem musikalischen Märchen von
- d'Albert
- 8. Züricher Musikschriftsteller 9. Musiktheoretiker † 1916
- 10. Gestalt aus einer Oper von Mozart
- 11. Musikalischer Satzstil, der heute als überwunden gilt
- 12. Vor- und Zuname eines Münchener Pianisten
- 13. Ehemal. Dirigent der Berliner Philharmoniker

- 14. Zeitgenössischer Komponist und Dirigent
- 15. Kirchliches Lied
- 16. Zeitgenössischer Komponist (Vor- und Zuname) und seine neueste Spieloper
- 17. Orgelspieler und Musikschriftsteller
- 18. Klaviervirtuose
- 19. Berühmte Geigenbauer
- 20. Ausdruck für Bittgefänge
- 21. Französischer Ausdruck für Posse
- 22. Ausdruck für Einklang
- 23. Laibacher Liederkomponist † 1917
- 24. Komp. der Oper "Der Schmied von Gretna Green"
- 25. Klavierpädagoge
- 26. Ungarischer Komponist
- 27. Tonverwechslung

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Januar 1943 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Auswahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

- ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,
- ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-,
- ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.--,
- vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiierung vor.

#### M Т E IJ S E I K В R Н

## KONZERT UND OPER

ALTENBURG/Thür. Am Geburtstag des Führers erlebte man im Landestheater als siebente Wagner-Oper innerhalb der numehr abgeschlossenen Spielzeit (nach dem "Holländer", dem "Ring des Nibelungen" und dem "Parsifal") die "Meistersinger von Nürnberg". Das Werk, das unter A. Deuters Regie wirksam dargestellt wurde und unter dem Intendanten und musikalischen Oberleiter E. Bodart in fortreißend gesteigertem Aufbau zu bezwingender klanglicher Wirkung kam, bestach vor allem durch die gesanglich überragende Eva der Staatsopernsängerin G. Grimm und durch den stimmlich ebenso vorzüglichen wie darstellerisch gelösten David W. Fröhlichs. Außer der bereits in einem Sonderbericht besprochenen Uraufführung des entzückenden Einakters "Sarabande" von E. Bodart vermittelte noch O. Gersters "Enoch Arden" den Geist gegenwärtigen Musikschaffens. Im Brennpunkt der aufrüttelnden Wiedergabe, welcher E. Bodart als Dirigent und zugleich auch als Regisseur zu blutvollem szenischen Leben verhalf, stand durchgehend die von E. W. Ritz in effektsicherer Bühnenvision modellierte Titelgestalt eines interessanten Werkes, das schon auf Grund seines packenden Textgedichts Anspruch auf einen Platz auf dem deutschen Theater hat. Als eine recht angenehme Überraschung und dankenswerte Bereicherung des Opernspielplans wurde gern noch in der Treumann-

Metteschen Bearbeitung der Rossini-Oper "Die diebische Elster" ein Werk begrüßt, das unter KM W. Borrmann und Oberspielleiter Deuter mittels einer gut gelungenen Aufführung die szenischen und musikalischen Werte eines durchaus lebensfähigen Werkes von volkstonhafter Note erkennbar machte.

Im VII. Konzert der Staatskapelle erschien als Dirigent der Italiener Renato Fasano am Pult und zeigte sich in Werken von Martucci, Respighi, R. Bossi, Pizetti und Verdi als ein klangbesessener Orchesterleiter, dessen tiefschürfendes Einfühlungsvermögen und nachschöpferische Potenz zu sehr starker Wirkung führten. Gleichzeitig dokumentierte er sich mit seiner symphonischen Tondichtung "Die heroische Insel", die musikalisch-inhaltlich einen Höhepunkt des Programms bildete, auch als ein Komponist von starker Erfindungs- und Gestaltungskraft. Im letzten Konzert der Staatskapelle, in dessen Ablauf der Konzertmeister Prof. H. S ch a ch t e b e ck das Violinkonzert von Brahms in zurückhaltender, kammermusikalisch verfeinerter Künstlerschaft wirksam zu interpretieren wußte, bewies Intendant E. Bodart nach Liszts "Mazeppa" und Regers Ballettsuite mit Johann Strauß' entzückender Walzerkette "G'schichten aus dem Wiener Wald" abermals überzeugend, daß auch eine schlichte, volkstümliche Musik unter dem Zeichen einer gehobenen künstlerischen Zielstellung gepflegt

werden und zu höchster künstlerischer Wirkung

emporgeführt werden kann.

Außer den künstlerisch hochstrebigen, durch feinsinnige und stilbewußte Programmgestaltung interessierenden Darbietungen des Altenburger Klaviertrios (B. Klein) verdienen gleicherweise Beachtung noch die Veranstaltungen des Streichquartetts der Staatskapelle Altenburg, das im Rahmen seines letzten Programms eine beachtenswerte Arbeit des Altenburger Geigers Kolnhofer zu Gehör brachte. Das Werk (Streichquartett II, Werk 28), das durch charaktervolle Themenprägung, konsequente Fortspinnung des motivischen Materials, stimmungsmäßige Ausdruckskraft und künstlerisch geglättete Formung charakterisiert ist, dürfte sich auch andernorts der hier erlebten und durchaus berechtigten Bejahung würdig erweisen. Rudolf Hartmann.

BERLIN. Am 4. Februar gab Käthe Walch-Schumann, Urenkelin Robert Schumanns, im Münstersaal ein Konzert an zwei Klavieren, zusammen mit Gertrud Zimmermann, sowie mit Klarinette, die Albert Heinke spielte. Schumanns Werk 46, Variationen für zwei Klaviere, wurde höchst dankenswerter Weise in der Urfasfung mit beigefügten 2 Violoncellos und Horn dargeboten, wodurch die romantische Art des Werkes besonders hervorgehoben wurde. Im zweiten Teil der Stückfolge gab es noch die Variationen Werk 23 über Schumanns Thema, das ihn noch kurz vor seiner letzten Erkrankung und während dieser beschäftigt hatte, von Brahms. In beiden war die einhellige Rhythmik und Auffassung der Werke bei beiden Spielnummern aufs angenehmste bemerkbar, eine Freude auch bei der schwungvollen Wiedergabe einer sehr eigenen, mehr rhythmisch-straff als besonders melodisch sich gebenden Doppel-Sonate von Kurt Rasch, der selber den Dank der Zuhörer entgegennehmen konnte. Mit Klarinette spielte K. Walch-Schumann die 3 Fantasiestücke Werk 73 von Schumann und die f-moll-Sonate von Brahms Werk 120. Inniges Zusammenund Aufeinandereingehen zeichnete auch diese Darbietungen aus. Herrn Heinkes Tongebung war überaus edel und fein schattiert.

Das gleiche Konzert hatte in derselben Besetzung am 4. Januar auch schon in Hildesheim im Josephinum-Saal stattgefunden. An beiden Abenden war der Beifall der sehr zahlreichen Zuhörerschaft überaus warm und herzlich. Dr. H. Cramer.

BONN. Die 2. Hälfte des vergangenen Konzertwinters brachte noch zwei Symphoniekonzerte, ein Chor-Orchesterkonzert und zwei Kammermusikabende.

Das vorletzte Symphoniekonzert leitete GMD Heinz Bongartz-Saarbrücken. Das Städt. Orchester spielte Werke von Reger: Die HillerVariationen (Werk 100) und die romantische Suite (Werk 125). Leiter und Orchester widmeten sich ihrer Aufgabe mit so viel Sorgfalt, daß die Werke schwungvoll und klar zum Klingen gebracht wurden. Gertrude Pitzinger (Alt) sang Regersche Lieder mit Orchesterbegleitung, darunter "An die Hoffnung" (Hölderlin). — Das letzte Symphoniekonzert leitete GMD Eugen Papst-Köln. Die Vortragsfolge enthielt Werke von Brahms, Tragische Ouvertüre, 1. Smphonie und Klavierkonzert in d-moll, gespielt von Pros. Wilhelm Back haus. Leiter und Solist wurden lebhaft geseiert.

Das Chor-Orchesterkonzert, die Matthäuspassion von J. S. Bach, leitete ebenfalls GMD E. Papst. Es wirkten mit der Städt. Gesangverein und die Solisten Gunthild Weber-Berlin; Maria Klaembt-Köln; Prof. Karl Erb-Ravensburg und Günther Baum-Wuppertal. gelang eine Aufführung mit stärkster Eindruckskraft. Wir lernten auch einen jungen Sänger kennen, der für Prof. K. Erb, da dieser indisponiert war, einige Teile der Tenorpartie übernommen hatte, Matthias Büchel-Aachen. Seine Deklamation und musikalische Gestaltung wirkte schon fast meisterhaft. Das Cembalo bediente Prof. K. H. Pillney, die Orgel Prof. Hans Bachem-Köln. Im dritten Kammermusikkonzert spielte die Bläservereinigung der Wiener Philharmoniker wenig gehörte Werke: ein Quartett für Flöte, Klarinette, Horn, Fagott von Rossini, ein Quintett in Es-dur für Klavier, Oboe, Klarinette, Horn und Fagott von Mozart (K.-V. 452) und das Sextett von L. Thuilte für Klavier und 5 Bläser. Dazu erklang ein Werk von Prof. Hanns Schindler-Würzburg: Kammertrio im alten Still in dmoll für Oboe, Fagott und Klavier. Das Werk überraschte durch seine klangliche und kompositorische Ursprünglichkeit, ebenso durch seine Schönheit und Gefühlstiefe. Alle Werke wurden mit überragender Meisterschaft gedeutet. - Am letzten Kammermusik-Abend spielte Rosl Schmid-München. Höhepunkte waren Schumanns "Papillons" und die Sonate in g-moll, sowie Brahms' Variationen über ein ungarisches Lied. Jede Darbietung wurde mit stürmischem Beifall belohnt. Johannes Peters.

BRUNN. In der abgelaufenen Konzertzeit hat unser Musikleben einen merklichen Schritt nach aufwärts getan. Zu den Orchesterkonzerten des Kreissymphonieorchesters der NSDAP. und des Kammerorchesters der KdF. traten in diesem Jahre wieder eine Reihe von Solistenabenden, welche besonders den anspruchsvolleren Kunstfreunden langvermiste, reinste Musikgenüsse bescherten. Eine Mozart-Festwoche, vom Propagandaamt der NSDAP veranstaltet, brachte in vier Festkonzerten und einem Kammermusikabende neben Bekanntem aus Mozarts Schaffen auch Werke verwandter

deutscher Meister. Ein Festkonzert des Brünner Kreissymphonieorchesters unter Nikolaus Janowskis Stabführung war ausschließlich unserer Jugend gewidmet. Das Gausymphonieorchester-Wien hatte in seine Vortragsfolge auch das Klavierkonzert in A-dur aufgenommen, das der Leiter des Orchesters, Staats-KM W. Loibner, am Klavier selbst interpretierte. Viel Freude bereitete das Wiener Symphonieorchester unter GMD H. Weisbach, das mit der Serenade Nr. 9 in D-dur, namentlich aber mit Bruckners mitreißend gespielter VII. Symphonie Zeugnis hoher künstlerischer Leistungsfähigkeit ablegte. Der Kammermusikabend des Weißgärber-Quartettes aus Wien schenkte uns einen stilvoll abgerundeten Musikabend, und das Brünner Kreissymphonieorchester schloß unter Prof. Dr. W. Hoogstraatens-Salzburg überlegener Führung die Musikfestwoche ab. Die Anrechtskonzerte des Kreissymphonieorchesters, die alle von Gastdirigenten geleitet werden, vermittelten in diesem Jahre die Bekanntschaft lediglich zweier neuerer Werke: W. Jergers "Salzburger Hof- und Barockmusik" und M. Trapps "Erstes Konzert". Als Gastdirigenten wirkten bei diesen Konzerten mit Hans Weisbach und Rudolf Moralt aus Wien, Philipp Wüst,-Breslau, Hermann Henrich-Berlin, Franz Konwitschny und Hermann Abendroth. Zu einem nachhaltigen künstlerischen Erlebnisse gestaltete sich das Konzert der "Prager deutschen Philharmonie" unter Joseph Keilberth, einem jungen, eminent begabten Dirigenten, das höchste Erwartungen restlos erfüllte. Nicht unerwähnt bleibe das einzige Chorkonzert dieser Konzertzeit, das des "Wiener Schubertbundes" unter Dr. Reinhold Schmid. Mit dem Wiederaufleben der "Meisterkonzerte", in welchen man die vollendete Kunst Walther Gielekings, Siegfried Borries, Hans H. Niffens, Erna Sacks und des Wiener Schneiderhan-Quartettes bewundernd genießen konnte, wurden Gipfelpunkte edelster Kunstpflege geschaffen, für die die Hörer besonders dankbar waren.

Um die heimische Hausmusikbetreuung hat sich das "Kammerorchester" der KdF. unter Marianne Appelt lobenswerte Verdienste erworben. Auch das Stadtkulturamt hat sich mit der Veranstaltung von Orgelkonzerten des ausgezeichneten Wilhelm Osterreicher in die Reihe der Konzertgeber eingeschaltet.

Durch die Zusammenlegung der Brünner deutschen Gesangvereine zu einem "Städtischen Chor" ist die Voraussetzung geschaffen worden, daß in der kommenden Konzertzeit auch wieder eigene Chorkonzerte stattsinden können. Zum Leiter des "Städtischen Chores" wurde Otto Hawran berusen, dessen hervorragende Künstlerschaft

uns die verläßlichste Gewähr für eine neue Blüte des Brünner Chorgesanges ist.

Seit Bestand des Protektorates Böhmen-Mähren ist auch auf dem Gebiete der dramatischen Kunst ein allmählicher Aufstieg zu einstiger traditionsreicher künstlerischer Höhe zu verzeichnen. An Stelle des auf drei Notbühnen verteilten, mit schweren Geldsorgen ringenden Gefolgschaftsbetriebes einer "Arbeitsgemeinschaft der Mitglieder" ist nun ein geordneter ganzjähriger Bühnenbetrieb im wieder in Besitz genommenen, eigenen Stadttheater und einem kleinen Schauspielhaus getreten. Unter der Leitung der KM Gustav Wiese, Nikolaus Janowski und Dr. Richard Treiber gelangten in der verflossenen Spielzeit vornehmlich Neueinstudierungen der bekanntesten Opern zur Wiedergabe. Erstmalig zur Aufführung kam des Kroaten J. Gotavec komische Oper "Ero, der Schelm" und besonders zu erwähnen ist die geschlossene Darstellung von Wagners "Ring des Nibelungen". Unterdessen ist in der Führung der "Städtischen Bühnen Brünn" ein Wechsel vollzogen worden, indem an die Stelle des nach Thorn abgegangenen Intendanten Dr. Th. A. Modes der Intendant des Badener Gautheaters Fritz Kingenbeck getreten ist. Dieser hat nun das Opernensemble ergänzt, das Orchester, den Chor und das Ballett ganz bedeutend vergrößert und verspricht in feiner Spielplangestaltung u. a. die Wiedergabe von Zeitstücken auf dem Gebiete der Oper, wie des Tanzes und die Durchführung von Gastspielen namhafter Künstler. Hans M. Habel.

DORTMUND. Die Opernspielzeit wurde mit Wagners "Walkure" eröffnet, die in der Neuinfzenierung durch Generalintendant Pet. Hoenlelaer (Regie), Staats-KM Karl Köhler (musikalische Leitung) und K. W. Vogel (Ausstattung) mit Rosa Huszka (Brünnhilde), Renate Specht (Sieglinde), Alois Orth (Siegmund) und Gottfried Roenick (Hunding) einen geschlossenen Gesamteindruck hinterließ. Willy Mooy inszenierte Rossinis "Barbier" mit dem ausgezeichneten Karl Leibold in der Titelrolle und Lortzings "Wildschütz", den Helmuth Günter musikalisch betreute. Dem Genius Mozart wurde mit der von Dr. J. Johann es Maurach inszenierten "Entführung" und der "Hochzeit des Figaro" gehuldigt. Durch Feinheit der musikalischen Einstudierung wie durch Vornehmheit der Darstellung fesselte "Arabella" von R. Strauß, in der das Orchester unter Karl Köhler eine Glanzleistung bot. Puccinis "Manon Lescaut" gab Marta de Marco und Lyfandro Joannides Gelegenheit zur Entfaltung ihrer schönen Stimmen. "Martha", "Fidelio", "Rigoletto" und "Holländer" wurden wieder aufgenommen. Die seit ein paar Jahren von Hoenselaers gepflegte anerkennenswerte Förderung neuen

italienischen Opernschaffens bezog sich diesmal auf die reichsdeutsche Erstaufführung des lyrischen Dramas "Severo Torelli" von G. Auteri-Manzocchi. Das von M. Auteri-Pomar verfaßte Textbuch behandelt die Befreiung der von dem florentinischen Condottiere Barnabo unterdrückten Stadt Pisa um 1400 durch den Patrizier Severo Torelli, der von seiner Mutter erfährt, daß der von ihm zu ermordende Barnabo sein Vater ist. Die seit 1903 in Italien in Vergessenheit geratene Oper zeichnet sich durch melodisch edle lyrische Partien aus, in den dramatischen macht sich ein veristischer Einschlag bemerkbar. Dem harmonisch gemäßigten und thematisch dem älteren Stil zugehörigen Werke fehlen, mit Ausnahme der Siegesfeier im Schlußakt, große Enfembleszenen. In einer glänzenden Ausstattung und vortrefflichen Besetzung mit A. Orth (Torelli), Josef Schwarz (Barnabo), Marion Hunten (Pia) und Ruth Görshop fand die festliche Erstaufführung starke Anerkennung. Beschlossen wurde die Spielzeit mit Siegfried Wagners "Schwarzschwanenreich" in der durch die Kölner Aufführung bekannten Inszenierung von Generalintendant Prof. A. Spring. Die Aufführung des gehaltvollen, zum Teil in den Bahnen des Vaters, zum Teil eigengestalteten Musikdramas mit Elsa Oehme-Förster (Hulda), Marie Theres Henderichs (Ursula) in den Hauptrollen fand eine sehr beifällige Aufnahme. Von prominenten Künstlern gastierten Hans Hotter (Wotan, Holländer, Pizarro, Mandryka), Karl Schmitt-Walter (Rigoletto), Prof. Hans Knappertsbusch als Dirigent der "Walküre", Mario Basiola und Liana Cortini in "Rigoletto" unter der Leitung von Angelo Questo.

In den Städt. Sinfoniekonzerten brachte GMD Wilhelm Sieben neben den Standardwerken eine Reihe von Neuheiten heraus: Sinfonien von Ernst Pepping und den Dortmunder Komponisten Hans Wedig und Albert Weckauf, den Orchesterprolog von Hans Chemin-Petit, den Bolero sinfonico von H. Ingenbrand, die kleine Abendmusik von Walter Abendroth, das Violinkonzert von H. Zilcher, die Ouvertüre von G. Schwickert. Siebens geistige Durchdringung und eminente Stileinfühlung vereinigte sich mit der hohen Kultur des Dortmunder Orchesters, das sich auch in den Konzerten des Dortmunder Musikvereins (Mozarts "Requiem", Dvořáks "Tedeum", Hermann Reutters wertvolle Chorphantasie und Beethovens "Neunte") bewährte. Solistisch wirkten F. von Sauer, Alma Moodie, E. Mainardi, E. Then-Berg, H. Drewes, Winfried Wolf, E. Röhn, W. Gieleking, Marianne Krasmann in den Instrumentalkonzerten mit. Die Kammerkonzerte im Rathaussaal verzeichneten einen Bach-, Mozart-, vorklassischen und modernen Abend, solistisch bewährten sich

Milly Berber, Kurt Häfer, Willy Hülfer und Willy Thomas. Vier Abende bestritt das sehr gut eingespielte Dortmunder Enzenquartett. Im Rahmen des Philharmonischen Vereins musizierten der Musikkreis Scheck-Wenzinger, das römische Streichquartett, das Zilcher-Trio und das Stroß-Quintett. Eine ausgeglichene und chorisch gute Aufführung der "Matthäuspassion" brachte der Bachverein unter KMD Gerard Bunk, der in dem Zyklus deutscher Orgelwerke wertvolle Literatur in meisterhafter Ausführung in der Reinoldikirche vermittelte.

Dr. Bernhard Zeller.

HALBERSTADT. Die vergangene Winterspielzeit brachte unserm Konzertleben einen Hochstand, wie wir ihn lange nicht hatten. Das ist das Verdienst Gerhard Hüttigs. Die Symphoniekonzerte des Stadttheaters sind jetzt ausverkauft. Außer den Standwerken der Klassik und Romantik brachte Hüttig Pfitzners Sinfonie Werk 46 und hatte auch mit einem eigenen, charaktervollen Werk "Musik für Orchester" großen Erfolg. Solisten Cassado, Siegfried Borries, Elisabeth Schwarzkopff und Gieseking. Auch in der Oper leistet Hüttig Ausgezeichnetes. "Freischütz", "Cosi fan tutte", "Idomeneo" (Bearb. von R. Strauß), "Bohème", "Don Pasquale", Gersters "Enoch Arden" und in besonderem Maße Verdis "Othello" belegten das. In diesem Sommer wurden wieder die stimmungsvollen Serenaden im Kreuzgang der Liebfrauenkirche durchgeführt. Herbert Pätzmann.

HAMBURG. An der Schwelle einer neuen Spielzeit regt sich auch in Hamburg, nach einer wohlverdienten sommerlichen Ruhepause, wieder neues Leben. Im Juli veranstaltete Eugen Jochum mit dem Philharmonischen Staatsorchester noch ein Sonderkonzert, und der japanische Gastdirigent Graf Konoye konnte auf diesem Musizierinstrument ein erlesenes Programm klassischer Mufik abwickeln. Im übrigen haben fich auch außerhalb des (wiederum von Jochum sehr interessant zusammengestellten) dieswinterlichen philharmonischen Konzertprogramms wieder namhafte Solisten in Hamburg angemeldet, und der Ausfall der Berliner Philharmoniker wird durch die Ankündigung öffentlicher Konzerte des Sinfonieorchesters des Reichssenders Hamburg zumindest nach der programmlichen Seite hinreichend wettgemacht.

Die Hamburgische Staatsoper eröffnete nunmehr den von einer spätsommerlichen Sonne umspielten "Musikwinter" mit einer Neuinszenierung von Nicolais "Lustigen Weibern": der Gastregisseur von der Berliner Staatsoper, Wolf Voelker, fand den rechten Inszenierungston, um den drastischen und traumhaften Elementen der Handlung zu einem wohlpointierten Aufführungssieg zu verhelfen; der Einfall der wieder in Hamburgs Gefilde zurückgekehrten Helga Swedlund, im letzten Waldbild mit einer erweiterten Tanzgruppe eine ländliche Maskerade aufzuziehen, mit den Attributen des Feldes und des Waldes, und zum hohen Tremolo der Geigen ein stechendes Insektenregiment auf den unglücklichen Falstaff aufmarschieren zu lassen, hatte etwas von der Zauberkraft einer mythischen Legende.

Heinz Fuhrmann.

KOBLENZ. Im Stadttheater eröffnete der bewährte Intendant Hanns Kämmel die Spielzeit 1941/42 mit einer wohlgelungenen Aufführung des "Freischütz", die unter der musikalischen Leitung des neuen I. KM und städt. MD Dr. Wilhelm Schmidt-Scherf stand. Dr. Schmidt-Scherf ist eine Künstlerpersönlichkeit mit vorzüglichen Eigenschaften, ein Dirigent, der zu den höchsten Erwartungen berechtigt. Sein organisatorisches Talent, sein straffes Anfassen aller musikalischen und musikdramatischen Probleme, seine suggestive Kraft und nicht zuletzt seine Exaktheit und Werktreue offenbaren ein außergewöhnliches Direktionstalent, das mit der Zeit gewiß die höchstmöglichen musikalischen Anforderungen erfüllen wird. So kamen denn unter seiner Leitung außer dem "Freischütz", "Carmen", "Bajazzo", "Fidelio", "Don Juan", "Tosca" zu hohem dramatischen und charakteristischen Ausdrucke. Auch die Aufführung der übrigen Opern: d'Alberts "Abreise", "Der Wildschütz" sowie "Zar und Zimmermann" unter der Stabführung von Dr. Ludwig Meinecke und Werner Franz war vortreffliche und ausdrucksvolle Bühnenkunst. Die Solisten, von denen Regine Schulte-Spiekermann (Sopran), Kurt Schüffler (Tenor) und Fritz Riepert (Bariton) stimmlich und darstellerisch hervorragten, bewährten sich als gute, zum Teil ausgezeichnete Kräfte, die der Koblenzer Theatertradition und den künstlerischen Ansprüchen durchaus entsprachen. Der Chor zeigte, namentlich im "Fidelio", Präzision, Ausdruckskraft und schönsten Zusammenklang.

Die städt. Symphoniekonzerte erfreuten nach Inhalt und Ausführung die Zuhörer durch künstlerischen Schwung, Charakteristik und Lebendigkeit des Ausdrucks. Das Programm gestaltete sich wie folgt: Händel: Concerto grosso (Werk 12) h-moll, Beethoven: Klavierkonzert G-dur und V. Symphonie (I. Konzert). Prof. W. K em pf f gab hierbei mit seinem hinreißenden Spiel ein wahrhaft künstlerisches Erlebnis. Schubert: Ouvertüre im italienischen Stil, Hans Pfitzner: Symphonie (3 Sätze in einem Satz), Rudi Stephan: Musik für Geige und Orchester, Ludwig Spohr: Violinkonzert (Gefangszene), von Prof. Kulenkampf ausgezeichnet vorgetragen (II. Konzert), Mozart-Feier: Klavierkonzert d-moll, durch unsere einheimische Pianistin mozartisch sehr schon interpretiert, Re-

quiem mit den Solisten: Elsa Oehme-Förster (Sopran), Inge Fischer (Alt), Einar Kristjans son (Tenor), Hermann Achenbach (Baß), Fritz Koenig (Orgel) (III. Konzert). Rich. Wagner: Vorspiel zu "Die Meistersinger", Joh. Brahms: Lieder für gem. Chor, Franz Liszt: Les Préludes, Händel: Arioso, Karl Loewe: Balladen (instrumentiert von Hans Pfitzner), Paul Höffer: Kantate für gem. Chor, Jugendchor und Orchester "Und setzet ihr nicht das Leben ein" (IV. Konzert). Als Solist erfreute hier Rudolf Watzke durch seinen klangreichen Bariton und charakteristischen Ausdruck. Reger: Konzert im alten Stil für Orchester Werk 123, Max Trapp: Konzert für Violoncello und Orchester, Anton Bruckner: Romantische Symphonie (V. Konzert). Hierbei erwies sich Prof. Slavko Popoff in der Wiedergabe des eigenartigen, aber für den Solopart nicht dankbaren Trappschen Cellokonzertes als hervorragender Cellist. Mozart: Ouverture zu "Die Entführung aus dem Serail", Beethoven: Violinkonzert, Brahms: I. Symphonie (VI. Konzert). In diesem Schlußkonzert spielte Prof. Max Strub mit bekannter Meisterschaft Beethovens Wunderwerk. Die Brahms'sche Symphonie, diese größte symphonische Tat seit Beethoven, gelangte zu vollendeter Ausdeutung. Als Dirigent dieser 6 Konzerte bewies Dr. Wilh. Schmidt-Scherf die schon erwähnten Dirigenteneigenschaften: Richtiges Empfinden, feine Einfühlung in die Tonwelt, sowie Suggestivkraft. Durch seine Werktreue, durch großzügige Auffassung und exakte Ausarbeitung war er ein wahrhafter Diener am Werk. Das Orchester spielte stets mit voller Hingabe. Auch der wesentlich verstärkte Chor des früheren Musikinstituts war dank seiner Disziplin und Klangfülle seiner Aufgabe vollkommen gewachsen.

(Schluß folgt.)

Ernst Peters.

LIEGNITZ. Die Liegnitzer Oper brachte am Schluß der Spielzeit noch eine Neuerscheinung in der köstlich frischen Musik von Jokov Gotovacs Oper "Ero, der Schelm", die in ihrer klanglichen und fanglichen, wie szenischen Darbietung die Liegnitzer Opernbühne erneut auf hoher Leistungsstufe zeigte. Lortzings deutsche Musik vom "Waffenschmied" schloß die Spielzeit würdig ab. MD H. Weidinger und KM Tauber hatten sich um die Wiedergabe der Werke sehr verdient gemacht.

Seit mehreren Jahren veranstaltet KMD Otto Rudnick Orgelabende, er setzte auch in diesem Sommer die begonnene Reihe fort und gab einen umfassenden Überblick über deutsche (und auch ausländische) Orgelmusik bis zu Bach und Händel. Man hörte die hinreißenden großen Orgelwerke J. S. Bachs, Konzerte von Händel, Vivaldi. Namen wie Pachelbel, Böhm, Froberger, Buxtehude, Telemann, Konzerte für 2 Violinen von Vivaldi, J. S.

Bach (H. Philipp, J. Singelmann) vervollständigten die stets vielseitig künstlerisch gestalteten Programme. Die Tagespresse hebt die dem Spiel vorausgehenden kurzen und klaren Einführungsworte hervor und würdigt das klassische, meisterliche Spiel Otto Rudnicks. Die Abende erfreuten sich auch in der Sommerzeit eines sehr starken Besuches, sie werden im Herbst fortgesetzt.

Otto Rudnick.

LINZ/Donau. Ein Rückblick auf die Konzertzeit 1941/42 ergibt auch für das dritte Kriegsjahr das erfreuliche Bild eines vielseitigen und regen Musiklebens der Gauhauptstadt. Zu ungeahnter Höhe hat Intendant Ignaz Brantner im Verein mit dem Leiter des Städt. Symphonie-Orchesters Georg Ludwig Jochum die Opernbühne des Landestheaters emporgehoben. Im vornehmen Rahmen einer geschmackvollen Ausstattung wurden Richard Wagners "Walkure" und "Siegfried" glanzvoll zur Darbietung gebracht. Zur Erstaufführung gelangte R. Strauß' "Salome" und zum Glanzpunkt wurde Beethovens "Fidelio". In gar festlichem Gewande wurde zur Mozart-Feier "Figaros Hochzeit" mit Karl Randolf als musikalischen Leiter stilschön geboten, der uns ebenso ausgezeichnet "Bohème" und "Carmen" vermittelte. besonderer Hochachtung sei des ständigen Opernensembles gedacht, das alle Aufführungen ausschließlich mit eigenen Kräften ermöglichte. Ann y Rieder als Brünhilde und Fidelio, Mela Scholz als Sieglinde und Salome, Irma Raunig als Cherubino und Mimi, Robert Mohl als Siegmund und Siegfried, Josef Lex als Wotan und Jochanaan, Ortwin Graber als Figaro und Alfons Kral als Hunding und Fafner stellen achtunggebietende Glanzleistungen des Ensembles dar, das Hans Schoepf als erfahrener Infzenator zu schön gerundeten Aufführungen einzusetzen wußte.

Im Mittelpunkt der großen orchestralen Darbietungen stehen unter Gg. L. Joch ums Leitung die glänzend besuchten acht Sinfoniekonzerte, deren Förderung sich vor allem das Kulturamt der Gauhauptstadt Linz hat angelegen sein lassen. Klassik und Moderne fanden in den Vortragsfolgen volle Berücksichtigung, waren ja Bach, Haydn, Beethoven, Schumann ebenso vertreten wie Brahms, Bruckner, und Reger. Zur Mozart-Feier gelangte das "Requiem" ganz ausgezeichnet zur Aufführung. Im Gedenken an Beethovens 115. Todestag wurde die 9. Symphonie gebracht. Von Richard Strauß hörten wir "Tod und Verklärung". Zur Erstaufführung gelangten mit großem Erfolg eine Sinfonietta von Friedr. Bayer, K. Orffs "Klage der Ariadne", von Reznicek die Ouvertüre zu "Donna Diana" und C. Paszthorys "Das Jahr" mit dem hervorragenden Bariton Prof. Gerhard Hüsch als Solisten. Vielen Gefallen fand Casar Francks Symphonische Dichtung "Psyche". Zu einer Glanz-

leistung für Orchester und Chor wurde die Erstaufführung von Otto Jochums "Goethe-Symphonie", die Gg. L. Jochum in ihrem geistvollen Inhalt und ihrer musikalischen Schönheit zu überzeugender Wirkung brachte. Prominente Künstler waren als Solisten in diesen Konzerten vertreten, so Prof. Enrico Mainardi (Cello), Lore Fischer (Alt), Friedr. Wührer (Klavier), die Profesforen Gust. Havemann und Adolf Stein er mit Brahms' Konzert für Violine und Cello und Siegfried Borries mit Mozarts A-dur-Violinkonzert. Die großen chorischen Aufführungen ermöglichte die hingebende Mitwirkung der rühmlich bekannten Chorvereinigung "Frohsinn". KM W. Wickenhäuser hat sich um die Einstudierung der Chöre starke Verdienste erworben. In verständnisvoller Übereinstimmung übernahm mit geringfügigen Anderungen der Vortragsfolgen auch NSG "Kraft durch Freude" diese Anrechtskonzerte für den Kulturring. (Schluß folgt.)

V. Müller.

IVIEININGEN. Auch der 2. Kriegswinter hat das musikalische Leben unserer Stadt nicht im geringsten nachteilig beeinflußt. Es kann im Gegenteil mit Genugtuung festgestellt werden, das das Verlangen nach guter Musik größer war, als je. Das beweist der durchweg auffallend gute Besuch der Konzerte. Mögen mancherlei Umstände für diese Tatlache sprechen. Ausschlaggebend hierfür ist und bleibt jedoch die überaus anregende Ausgestaltung der Programme und die sorgfältige und saubere Durchführung derselben durch unseren derzeitigen neuen jugendlichen KM Gerhard Pflüger. einem außergewöhnlichen Dirigiertalent begabt, geht er mit großem Fleiß und vorbildlicher Gewissenhaftigkeit an die Lösung seiner musikalischen Aufgaben heran, sich seiner hohen Verantwortung, an traditionsgeweihter Stätte eines Hans v. Bülow, Richard Strauß, Wilhelm Berger, Fritz Steinbach, Max Reger usw. zu stehen, jederzeit voll und ganz bewußt bleibend. So kann mit großer Genugtuung von einem recht ensprießlichen Konzertwinter trotz mancherlei Schwierigkeiten durch die Kriegsverhältnisse berichtet werden.

Außer den sechs regelmäßigen Abonnementskonzerten fanden drei außerordentliche und drei volkstümliche Sinfoniekonzerte statt. Im Mittelpunkt aller Konzerte stand die Mozart-Gedenkwoche anläßlich des 150. Todestages. Sie brachte außer einer Anzahl hausmusikalischer Veranstaltungen ein Festkonzert, einen Kammenmusikabend und die Oper "Die Hochzeit des Figaro". Einige wertvolle Referate rückten das Bild des "Lichtund Liebesgenius der Musik" gebührend in den Vordergrund und ließen es in seinem vollen Glanze erstehen. Drei Sinsonien: Es-dur (K.-V. 543), g-moll (K.-V. 550) und C-dur (Jupiter, K.-V. 551), das Klavierkonzert D-dur (Krönungskonzert, K.-

V. 537), von G. Pflüger mit viel Hingabe gespielt, eine Reihe Arien aus "Don Juan", "Figaros Hochzeit", "Zauberslöte" und die große Arie "Mia seperanza", mit ausgezeichneten Stimmitteln und sehr sauber in der Koloratur von Ilse Bräunling-Dresden gesungen, sowie das Quartett für Klavier, Violine, Bratsche und Cello in g-moll, das 1789 komponierte Divertimento: Trio für Violine, Bratsche und Cello und die Serenade Nr. 9, D-dur (K.-V. 320), komponiert 1779, vervollständigten die Vortragsreihe zum Mozart-Gedenkjahr.

An sinfonischen Werken wurden außerdem dargeboten: Joh. Brahms: Dritte in F-dur, Werk 90 und Vierte in e-moll, Werk 98, Anton Bruckner: Vierte in Es-dur (Romantische) zum ersten Male in der Originalfassung, L. van Beethoven: Sechste in F-dur (Pastorale), Werk 68 und Achte in F-dur, Werk 93, ferner die Ouverture zu "König Stephan" und das Klavierkonzert Nr. 5 in Es-dur, Werk 73, dessen Erklingen Frau Professor Elly Ney zu einem besonderen musikalischen Ereignis werden ließ, - es ist immer und überall festliche Hochstimmung, wenn diese große Künstlerin in Tönen zu den Menschen spricht, - Robert Schumann: Vierte in d-moll, Werk 120, und die unserem Meininger Hans von Bülow gewidmete dritte Sinfonie, Werk 76, von Anton Dvořák. Die letztere erklang in einem Konzertabend, der dem hundertsten Geburtstag Anton Dvořáks gewidmet war und außer dieser Sinfonie noch die Carneval-Ouverture, Werk 92, und das Cello-Konzert, Werk 104, von Prof. Adolf Steiner-Berlin meisterlich gespielt, hören ließ.

Des 80. Geburtstages und 30. Todesjahres des chemaligen Herzoglichen Hofkapellmeisters, Prof. Wilhelm Berger, gedachte man mit seinem Konzertstück für Klavier und Orchester, Werk 43a, von Prof. Kurt Schubert-Berlin musikalisch und technisch hervorragend gestaltet. Zum 25. Todestag von Max Reger ließ die Stadt Meiningen am Denkmal im Englischen Garten einen Kranz niederlegen. Musikalisch huldigte man ihm mit seinen der ehemaligen Meininger Hofkapelle gewidmeten "Mozart-Variationen", der Altarie "An die Hoffnung" und mit einigen Liedern, in denen die Altistin Johanna Egli-München, eine weitbekannte, ausgezeichnete Max Reger-Interpretin, den ganzen Zauber musikalischer Romantik versonnenster Art über das Publikum streute und damit dem großen Meister alle Ehre angedeihen ließ. Auch an Paul Graeners 70. Geburtstag ging man nicht achtlos vorüber. "Die Flöte von Sanssouci", Werk 88, erklang zum ehrenden Gedenken. Der Soloflötist der Meininger Landeskapelle, Willi Pagenkopf, war dem Werk ein würdiger Vertreter und bot ausgereifteste Kunst.

(Schluß folgt.) Ottomar Güntzel.

NURNBERG. Das Nürnberger Musikleben war auch im 2. Kriegswinter außerordentlich rege. Als Höhepunkte find die Philharmonischen Konzerte zu nennen, die mit einer Sinfonie von Josef Rauch, einer Sinfonie von Ernst Pepping, dem Violinkonzert von Karl Höller, dem Cellokonzert von Ildebrando Pizzetti beachtenswerte Erstaufführungen brachten. Die Stadt gedachte des 25. Todestages von Max Reger mit einer 4 Kammermusikabende umfassenden Feier, die Bekanntes und Unbekanntes aus dem Schaffen des Meisters mit einheimischen Kräften zu Gehör brachte. Zur Passionszeit standen eine auf dramatischen Ausdruck gestellte Aufführung von Bachs "Matthäus-Passion" durch den Lehrergesangverein unter Karl Demmer und eine in fast kammermusikalischem Rahmen gehaltene, stark verinnerlichte Wiedergabe von Bachs "Johannes-Passion" durch den Kirchenchor St. Sebald unter Dr. Friedrich Ehrlinger im Mittelpunkt des Interesses.

Die erste Hälfte des Musikwinters 1941/42 stand im Zeichen von Mozarts Todestag, in dessen Ehrung die einheimischen Künstler (Carl Seifert -Violine, Karl Rast - Klavier, das Nürnberger Streichquartett, das Collegium musicum) mit wertvollen Kammermusikkonzerten wetteiferten. (Über die Mozart-Woche der Stadt wurde an anderer Stelle bereits berichtet.) Auch außerhalb der Mozart-Ehrungen zeigten sich die Nürnberger Künstler außerordentlich rege: Einen eigenen Klavierabend wagte die junge Pianistin Adelheid Groß; Martha Frieß gab einen wohlgelungenen Liederabend; mit einem auf das Virtuose gerichteten Violin- und Klavier-Abend traten Seby und Edith Horvath vor die Offentlichkeit, während Laura Gagstetter (Klavier) und Artur Kröber (Bratsche) selten gehörte Kammermusikwerke darboten. Erfreulich die Regsamkeit unserer jungen Künstler: je ein Violinabend von Traudl Günther und Richard Maar legte Zeugnis ab von beachtlichen Talenten. Hermann Guttendobler stellte seine gepflegte Gesangs- und Vortragskunst den liebenswürdigen Liedern von Hans Schröck zur Verfügung. Der Flötist Hans Schneider bot in zwei eigenen Konzerten mit makelloser Technik und Tonschönheit eine Reihe von Kostbarkeiten der Kammermusikliteratur. Eine rege Tätigkeit entfalteten auch die beiden Organisten Dr. Friedrich Ehrlinger (mit einem interessanten Zyklus "J. S. Bach und seine Lehrer" und zwei Chorkonzerten) und Prof. Walther Körner (mit einem Bach-Konzert und einer Aufführung der herben Matthäus-Passion von Heinrich Schütz). Der Nürnberger Madrigalchor unter Otto Döbereiner ehrte den fränkischen Komponisten Armin Knab mit einem wohlgelungenen Kompositionsabend.

Die Philharmonischen Konzerte (Leitung: Alfons Dressel) vermittelten die Bekanntschaft

1;

mit der begabten jungen Pianistin Else C. Kraus, die in der "Burleske" von Strauß vor allem eine sichere Technik zeigte, und mit der jüngsten Schöpfung von Max Gebhard "Sinfonische Suite für großes Orchester Werk 49", einem durch flächige Instrumentierung, großlinige Dynamik und meisterliche Satzkunst interessanten und wertvollen Werk. Ein besonderes künstlerisches Ereignis war das Dirigentengastspiel von Hans Knappertsbusch, der dem Siegfried-Idyll von Wagner, dem A-dur-Klavierkonzert von Mozart (Solist Karlrobert Kreiten) und der 5. Sinfonie von Beethoven zu einer fesselnden, die Kraft seiner Persönlichkeit und die Kunst seiner Stabführung spiegelnden Wiedergabe verhalf. In den Orchesterkonzerten der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude", die sich dank der dirigentischen und orchestererzieherischen Fähigkeiten von Demmer zu einem bedeutenden Kulturfaktor entwickelt haben, hörten wir Friedrich Wührer mit einer durchgeistigten und feinsinnigen Wiedergabe des G-dur-Klavierkonzertes von Beethoven und Georg Kulenkampff als überlegenen Interpreten des A-dur-Violinkonzertes von Mozart; als Orchesterneuheit wurde die "Salzburger Hof- und Barockmusik" von Wilhelm Jerger erfolgreich aufgeführt. Starken Eindruck machte das Gastspiel der Dresdner Philharmoniker unter Paul van Kempen.

Eine Reihe auswärtiger Solisten bereicherte das Konzertleben: Ein auf Leichtigkeit abgestellter Beethoven-Abend des Essener Peter-Quartetts, ein kultiviertes Chorkonzert des Musischen Gymnasiums Frankfurt/Main (Kurt Thomas), ein geistreich und gescheit angelegtes Orgelkonzert von Prof. Friedrich Högner-München (in der Sebalduskirche), Liederabende von Franz Völker, Heinrich Schlusnus und Gerhard Hüsch (der eine packende Wiedergabe der "Winterreise" bot), ein Mozart-Beethoven-Konzert von Elly Ney und ein Beethoven-Abend, den die Künstlerin zusammen mit Ludwig Hoel-I cher veranstaltete, schließlich ein stark persönlich gefärbter Klavierabend von Edwin Fischer und ein nicht minder eigenwilliger Mozart-Abend, der den Pianisten gleichzeitig als Dirigenten seines Kammerorchesters zeigte.

In der Oper interessierte besonders die Wiederbelebung einer frühen Verdi-Oper: "Macbeth", für deren Bühnenwirksamkeit sich GMD Alfons Dressel und Rudolf Leisner von der Volksoper Wien (als Gast) mit Alexander Fenyves, Heinz Prybit, Grete Pense in den Hauptrollen erfolgreich einstetzen, ohne jedoch über die zahlreichen Schwächen des Werkes ganz hinwegführen zu können. Zum ersten Male hörten wir das melodienfreudige, für die neue italienische Oper richtungweisende und kennzeichnende Werk Zandonais: "Romeo und Julia", das

unter der musikalischen Leitung von Alfons Dressel (in den Hauptrollen Erna Balasus, Alexander Miltschinoff, Alexander Fenyves sehr sbimmschön und überzeugend) großen Anklang fand. Dr. Eva-Maria Schneider.

RIER. Mehr als andere Mittelstädte, die in den kulturellen Strahlungskreis naher Großstädte einbezogen sind, ist Trier infolge seiner geographischen Lage auf künstlerisches Eigenleben angewiesen, daher denn auch unser Konzert- und Opernleben auf eine langjährige erfreuliche Tradition zurückblicken darf. Die letzten Jahre vor 1933 brachten indes einen jähen Abstieg; die Oper wurde zuletzt völlig aufgegeben.

Die erste Aufbauarbeit leistete KM Paul Walther ab 1933/34. 1935/36 wurde KM Joses Neher nach Trier berufen, der heute als Städt. Musikdirektor und musikalischer Oberleiter des Stadttheaters das Musikleben unserer Stadt verantwortlich gestaltet. Die Aufgabe, vor die sich Neher gestellt sah, war diese: An die abgerissenen Fäden der musikalischen Vergangenheit unserer Stadt anknüpfend in Trier als äußerster Grenzstadt im Westen des Reiches einen sesten Mittelpunkt hochstehenden deutschen Musiklebens zu schaffen und die Stadt mit dem reichsdeutschen Hinterland nicht nur zu verbinden, sondern auch das deutschstämmige Luxemburg zur Teilnahme am deutschen Musikleben heranzuziehen.

Der Umfang des Städtischen Orchesters wurde vergrößert, die Zahl der Sinfoniekonzerte auf jährlich 6 erhöht; Kammerkonzerte und musikalische Morgenveranstaltungen traten hinzu. Für die Gestaltung von Oratorien und anderen großen Chorwerken schuf sich Neher einen geeigneten Klangkörper in dem Städt. Gemischten Chor, mit dem er in verschiedenen Jahren eine Reihe älterer und zeitgenössischer Kompositionen aufführte. In den Sinfoniekonzerten des Städt. Orchesters hörten wir neben den meisten Werken klassischer Sinfoniemusik insbesondere auch Brahms, Bruckner, Dvořák, T chaikowsky und Reger. Fast regelmäßig setzte sich Neher für zeitgenössische Musik ein. Ein besonderer Erfolg, auch beim großen Publikum, war die Uraufführung der 3. Sinfonie von Max Büttner im Jahre 1940/41. Aus dem letztvergangenen Konzertwinter seien besonders Beethovens 1. und 3. Sinfonie, Brahms' Doppelkonzert für Violine und Cello (Strub — Hoelscher), Schumanns 3. Sinfonie, Regers Ballettsuite, Couperin - Strauß' Tanzsuite und Karl Blessingers "Fröhliche Musik" hervorgehoben. Daneben fanden fünf Kammerkonzerte mit hervorragenden Solisten (u. a. Kulenkampff, Kempff, Erb und der Bläservereinigung der Wiener Philharmoniker) statt. Fünf musikalische Morgenveranstaltungen wurden von einheimischen Künstlern bestritten.

Der überwiegenden Neigung des Trierer Publi-

kums und der seit Heinz Tietjens Wirken in unserer Stadt begründeten Tradition entsprechend arbeitete Neher im Opernspielplan durch Heranziehung geeigneter Solisten und Heranbildung seines Apparates von vornherein auf die große Oper hin. Einen ersten Höhepunkt erreichte diese Arbeit 1936/37 mit "Rosenkavalier" und den "Meistersingern", einen zweiten aber im Kriegsjahr 1941/42 mit dem "Ring", der in untadeliger stilistischer Geschlossenheit herauskam, dennoch aber sich von Werk zu Werk steigerte; die "Götterdämmerung" ließ musikalisch keine Wünsche offen und war der großartige Gipfelpunkt der letzten Spielzeit nicht nur, sondern der gesamten bisherigen Wirksamkeit Nehers in Trier. Unter den eigenen Solisten bewährten sich besonders Friedrich Krummich als Gunther (wie auch vorher als Wotan und Wanderer) und Kurt Prasse als Hagen. Bernd Aldenhoff von der Düsseldorfer Oper, der erstmals Jung-Siegfried und den Götterdämmerungs-Siegfried sang, war in diesen Rollen sozusagen eine Entdeckung, namentlich in "Götterdämmerung" erwies er erstes Format.

Nehers besondere Liebe gilt Mozart: Nachdem schon in den vergangenen Jahren "Zauberslöte" und "Cosi fan tutte" aufgeführt worden waren, folgte 1941/42 ein ausgeseilter und klangschöner "Figaro" im Rahmen einer mehrtägigen, mit Sinfoniekonzert und Kammermusik ausgestatteten Mozartseier.

Aus dem sonstigen umfangreichen Spielplan der letzten Jahre seien als zeitgenössische Werke noch genannt: "Enoch Arden" (Ottmar Gerster), "Schlaraffenhochzeit" (Sigfr. Walter Müller), "Kavaliere von Ekeby" (Zandonai), "Schneider von Schönau" (Brandts-Buys) und Egks "Zaubergeige".

Die Wirkung der Opernarbeit auf das Publikum blieb nicht aus: Aus Luxemburg, wo regelmäßige Operngastspiele stattfanden, kam freudige und dankbare Zustimmung. In Trier selbst erspielte sich die Oper die dominierende Stellung im Theaterspielplan und die begeisterte Liebe einer sich ständig vergrößernden Gemeinde.

Karl Daubach.

ZEITZ. Das vergangene Konzerthalbjahr 1941/
1942 zeigte wiederum eine Reichhaltigkeit und Mannigfaltigkeit an musikalisch-künstlerischen Darbietungen, an welcher man schon seine Freude empfinden konnte. Als Träger des kulturellen Gedankens trat naturgemäß die NSG "Kraft durch Freude" am stärksten in die Erscheinung. So dursten die im "Konzertring" derselben zusammengeschlossene einheimischen und auswärtigen Musikfreunde eine ganze Reihe hervorragender Kunstabende genießen, zu deren Ausgestaltung durchweg namhaste und bewährte Künstler verpflichtet waren. Einen Glanzpunkt von besonderer Anziehungskraft stellte das Instrumental-Konzert des

schon mehrmals mit Erfolg aufgetretenen NS-Sinfonieorchesters dar, das mit sauber ausgeführten Orchesterwerken von Richard Wagner erneut seine Leistungsfähigkeit unter Beweis stellte. Staats-KM Erich Kloß dirigierte mit Umsicht und Temperament, wobei er besonders den wirksamen Steigerungen im Vortrag seine Aufmerksamkeit zuwandte. Weitere Höhepunkte in unserem Musikleben waren die beiden Kammerkonzerte, welche uns das Berliner Kammerorchester unter Leitung von GMD Hans von Benda und das Berliner Frauen-Kammerorchester mit gutgewählten Vortragsfolgen bescherten. Die Feinheit der Wiedergabe der verschiedenen Kompositionen sowohl als auch die wohldurchdachte Zusammenstellung derselben erweckte in den verständnisvoll und aufmerksam mitgehenden Hörern restlose Zustimmung und lebhaften Beifall. An Solisten-Abenden gab es u. a. einen wohlgelungenen und eindrucksreichen Lieder-Abend der Altistin Gertrude Pitzinger, einen recht interessanten Lieder- und Balladen-Abend des Halleschen Baritonisten Kurt Wichmann, einen anregenden Klavier-Abend von Winfrid Wolf sowie einen mit verschiedenen gediegenen Neuerscheinungen bekannt machenden Cello-Abend des Meister-Cellisten Ludwig Hoelscher. Auch die Kammermusik kam im Verlauf dieses Konzertwinters nicht zu kurz weg. Zweimal konzertierte das Streich quartett, während Dresdener außerdem das Berliner Breronel-Quartett mit erlesenem Programm sich erstmalig hören ließ. Ein Vortragsabend zum 150. Todesgedenktag von Mozart - vom Unterzeichneten gehalten und mit musikalischen Gaben ausgeschmückt - sowie ein Parsifal-Weiheabend des Dresdener Tonkünstlers Alfred Pellegrini dienten zur Aufklärung und Vertiefung in Leben und Schaffen unserer großen deutschen Tondichter.

Erwähnen wir ferner noch einige kirchenmusikalische Feierstunden sowie die Ausgestaltung des Tages der deutschen Hausmusik, bei welchen an einheimischen Kunstkräften Kantor Walter Gleißner und unsere in fortschreitender günstiger Entwicklung begriffene Altistin Johanna Stolze besonderen Anteil nahmen, so rundet sich ein erfreuliches Bild reger musikalischer Betätigung, die gerade mitten in ernster Kriegszeit nach Entfaltung strebt und deren Bemühungen nicht ohne fruchtbringende Ergebnisse bleiben.

Rudolf Winter.

ZWICKAU. Das musikalische Leben der Robert Schumann-Stadt zeigte auch in den letzten Monaten der Spielzeit 1941/42 das erfreuliche Bild betonter Werthaftigkeit. Von den Erstaufführungen hatten die "Orchester-Variationen über ein Thema von Schubert" von Carl Hammer großen Ersolg. Der Zwickauer Tonsetzer benutzt in seinem Werk Nr. 70 ein melodiöses Sonaten-Allegretto als Ausgang zu programmatischen Stimmungsbildern aus dem Leben Franz Schuberts. Zum Schluß erklingt eine von jauchzendem Überschwang Schubertscher Singfreude getragene Fuge. MD Kurt Barth gestaltete das reizvolle, in blühendem Orchesterstil geschriebene Werk mit der ihm eigenen künstlerischen Reife. Weiterhin brachte er Wolf-Ferraris "Triptychon" (Vorgelang - Den toten Helden -Gebet) als Erstaufführung und Volkmanns zwischen Klassik und Romantik stehende d-moll-Sinfonie sowie Schumanns überschäumende "Frühlingssinfonie" als Neuaufführung heraus. Den Erfolgen des städtischen Orchesters in der Heimat gingen entsprechende an fremden Orten nebenher; das Gastspiel in Leipzig zur Weihe eines neuen Konzertsaales namentlich war ein Triumph für das Zwickauer Orchester und seinen Leiter Kurt Barth. An solistischen Gaben brachten die städtischen Konzerte Spohrs a-moll-Konzert durch die temperamentvolle römische Geigerin Lilia d'Albore und das selten zu hörende Waldhornkonzert von Rich. Strauß durch den ausgezeichneten Berliner Kammermusiker Robert Pawlik. Die Zwickauer

Chorgemeinschaft sang am Heldengedenktag unter Barths Leitung die Rhapsodie von Brahms. Die Solopartie hatte die treffliche Altistin Luise Richartz-Frankfurt/M. übernommen. Auch in Paul Kröhnes "Tod fürs Vaterland", einer ergreifenden Heldenehrung für Altsolo, Chor und Orchester nach Worten von Hölderlin, die der Komponist mit seinem "Kammerchor" aufführte, wirkte die Künstlerin mit. In einem Kammermusikabend der Robert Schumann-Gesellschaft spielte das Jan-Dahmen - Quartett (Dresden) Werke von Brahms und Reger. Meisterhaft wurde dabei das Es-dur-Quartett von Reger gestaltet. Den gleichen Erfolg erzielten Mitglieder der Dresdner Staatskapelle in einer Morgenfeier des Bayreuther Bundes, die unter das Leitwort "Eine Wallfahrt zu Beethoven" gestellt war. Die NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" führte einen Romantiker-Abend mit dem städtischen Orchester und dem Pianisten Schaufuß-Bonini-Dresden durch. Überragend war der Ausklang der diesjährigen Spielzeit mit der UA von Kurt Barths Oratorium "Glaube an Deutschland" und dem erlebnisreichen Schumannfest 1942. Paul Eibisch.

# KLEINE MITTEILUNGEN

# **EHRUNGEN**

Oberbürgermeister Dr. Kempsler verlieh dem verdienten Wagner-Forscher Professor Dr. Wolfgang Golther-Rostok i. Meddbg, das Ehrenbürgerrecht der Stadt Bayreuth. Die Glückwünsche des Gauleiters übermittelte Landeskulturwalter Kolbe dem Geseierten, die Glückwünsche der Rich. Wagner-Forschungsstätte Dr. Otto Strobel, der ihm die fakssmillerte Partitur des "Tristan" überreichte. Hans Pfitzner erhielt den Musikpreis des Reichsgaues

Hans Pfitzner erhielt den Musikpreis des Reichsgaues Wartheland 1942, der ihm im Rahmen einer eindrucksvollen Feierstunde von Gauleiter und Reichsstatthalter Greiser

überreicht wurde.

### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Die Rob. Schumann-Stadt Zwick au hat einen Musikpreis in Höhe von Mk. 5000.— gestiftet, der alljährlich für hervorragende Leistungen auf dem Gebiet der Musik oder der Literatur, soweit sich die letzteren Werke mit der Musik und dem Schrifttum Robert und Clara Schumanns beschäftigen, vergeben wird.

Bernhard Hamann erhielt von der "Vereinigung Niederdeutsches Hamburg" den Auftrag zur Ausgestaltung einer Gedenkstunde zum 125. Geburtstag von Theodor Storm eine kammermusskalische Suite "Immensee" zu schaffen.

# MUSIKFESTE UND FESTSPIELE.

Eine "Singende klingende Woche in Solingen" unter MD Saam (6.—13. Sept.) bot einen wertvollen Einblick in das zeitgenössliche Schaffen. Man hörte Musik von Erich Anders, Theodor Berger, Cefar Bresgen, Adolf Clemens, Walter Haacke, Joseph Haas, Karl Hasse, Max Jobs, Hans Lang, Heinrich Lemacher, Gerhard Maaß, Wilhelm Maler, Herbert Napiersky, Helmut Riethmüller, Willy Sendt, Kurt Thomas und Hermann Unger.

Der Warthegau führte zum dritten Mal im Kriege eine Posener Musik woche durch, die in einer Hans Pfitzner-Ehrung gipselte. Seine Werke erklangen teils unter seiner Stabführung, teils unter Leitung des Posener MD Hans Roessert. Reichsstatthalter Greiser gab im Rahmen der Musskwoche die Gründung von 12 neuen Musskschulen im Warthegau bekannt. Neben den musskalischen Darbietungen standen Vorträge von Prosessor Hermann Unger-Köln, Wolfgang Stumme von der RJF, Paul Gümmer-Hannover und Dr. Benecke-Berlin zu den verschiedenen Fragen der Musskerziehung und Musskpssege.

Unter der Schirmherrschaft von Reichsminister Dr. Goebbels führt Wiesbaden in Verbindung mit der Deutschen Sibelius-Gesellschaft Finnische Musiktage vom 26.—29. September durch.

### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der städtische Musikverein Gelsenkirchen führt im kommenden Winter zur Feier seines 60jährigen Bestehens Händels "Feldherr" und die "Neunte Symphonie" von Beethoven auf.

# HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Annaberg i. Erzgebirge eröffnet am 1. Oktober eine Jugendmulikschule.

Die mit der Preußischen Akademie der Künste verbundenen Meisterschulen für muskalische Komposition beginnen Anfang Oktober den neuen Winterlehrgang unter persönlicher Leitung der Professoren Dr. Gerhard von Keußler und Max Trapp.

Die "Städtische Musikschule für Jugend und Volk" in Darm stadt tritt auch in diesem Winter mit einer vielseitigen Veranstaltungsreihe an die Offentlichkeit. Vorgesehen sind Bläsermusiken, Violinwerke, Werke für zwei Klaviere, Klaviertrios, zwei Liederabende und ein Kompositionsabend des Leiters der Schule Paul Zoll.

### PERSONLICHES

Hans Stieber übernimmt die musikalische Gesamtleitung der Leipziger Singakademie, Der Leiter der Dresdner Philharmonie Paulvon Kempen wird zunächst auf die Dauer von zwei Jahren die städtischen Konzerte und die Oper in Aachen betreuen.

Dem Komponisten Karl Höller wurde der Professor-Titel verliehen.

### Geburtstage

Der bekannte Kirchenmusiker KMD Paul Gerhardt in Zwickau seiert am 10. Nov. seinen 75. Geburtstag (vgl. hiezu ZFM Nov. 37, S. 1233 und 1258/59).

70 Jahre alt wurde der auch als Cellist bekannte Komponist Prof. Leo Schrattenholz.

Der Harfenist Prof. Max Saal feierte am 5. September seinen 60. Geburtstag.

Der bekannte Komponist Bruno Stürmer wurde am 9. September 50 Jahre alt.

### Todesfälle

† An der Ostfront fiel der Organist der Leipziger Nikolaikirche Walter Zöllner.

† in Wien Prof. Hugo von Steiner, einst als Solo-Violaspieler sehr beliebt, im Alter von 80 Jahren.

† im Alter von 49 Jahren KM Willi Kleber in Goslar, der sich um die Pflege der Kammermusik besonders verdient machte.

### BÜHNE

Nach dem guten Verlauf der ersten Spielzeit in Mühlhausen/Elsaß, die alle Erwartungen übertraf, kann die Stadt zur Eröffnung eines zweiten Hauses am I. November schreiten, das das Kammerspiel, das Lustspiel und das kleinere Singspiel psiegen wird.

Das Deutsche Theater in den Niederlanden eröffnete seine erste Spielzeit soeben mit Mozarts, "Don Giovanni". Für den Winter sind insgesamt 30 musikalische Werke vorgesehen.

Das Städtische Theater in Frankfurt/Main kann im kommenden Winter auf sein 150jähriges Bestehen zurückblicken und seiert diese Tatsache mit einer Reihe festlicher Veranstaltungen.

Das Augsburger Stadttheater eröffnete die neue

Spielzeit mit Glucks "Orpheus und Eurydike".

Das Kärntner Grenzlandtheater öffnete seine

Pforten mit Händels "Xerxes". In Regensburg nahmen die Opernaufführungen mit einem ausgezeichneten "Julius Cäfar" von Händel einen

verheißungsvollen Anfang. "Der Freischütz" eröffnete die Spielzeit im Opernhaus Nürnberg.

"Fidelio" sand am Beginn der Spielzeit des Stadttheaters

Lübeck.

Mozarts "Figaro" eröffnete den neuen Winter im Staats-

theater Danzig.

Die Bühnen der Stadt Essen begannen die Spielzeit mit
Wagners "Lohengrin". Anläßlich des 50jährigen Bestehens
dse Hauses folgte bald darauf eine sessliche Neuinszenierung

des "Fidelio". Das Stadttheater Neiße, das jahrelang hauptsächlich Schauspiel und Operette gab, hat für die 90. Jubiläumsspielzeit 1942/43 die im Vorjahre begonnene ständige Opernpflege fortgesetzt und wartete als Eröffnungsvorstellung mit einer überraschend hochstehenden Inszenierung von Ottmar Gerslers "Enoch Arden" auf. Die Titelrolle wurde gesanglich und darstellerisch von Rob. Amann hochbefriedigend verkörpert. Gifela Horn (Annemarie) mit angenehmen Stimmmitteln und schauspielerischen Fähigkeiten und Jos. Graf (Klas) mit kräftigem, etwas schwerem Tenor waren ihm würdige Partner. Auch der Schultheiß wurde von K. Franz schön gesungen. G. Müller gab dem jungen Enoch Arden die erforderliche jugendfrische Note. Chor und Orchester waren von H. Neudhart in zäher Arbeit für die große Aufgabe erzogen worden. A. Gastls Spielleitung sorgte in Verbindung mit den geschickt entworfenen Bühnenbildern von W. Malitius für eine eindrucksstarke Wiedergabe, die vom Publikum dankbarst bestätigt wurde.

Joseph Thamm.

### KONZERTPODIUM

KM Friedrich Rein beschloß die diesjährigen Turmmusiken im Kaiserhof der Residenz zu München mit einer Folge "Heldische Musik" aus dem zeitgenössischen Schaffen. Man hörte Werke von G. F. Schmidt (Heldenehrung), Kurt Peters (Eisernes Gebet) und Joseph Meβner (Prinz Eugen-Kampfrus!),

Im prachtvollen Rokokofaal des Schlosses Heidecksburg zu Rudolstadt veranstaltete MD Ernst Wollong Ende August nach längerer Zeit wieder einmal ein historische SK onzert, das unter dem Titel "Künstler und Helden" Musik um Friedrich den Großen und Prinz Louis Ferdinand brachte. Das Konzert, das in den Dienst des Hilfswerks des Deutschen Roten Kreuzes gestellt war, gestaltete Wollong mit seiner Helseschar zu einer Feierstunde im idealsten Sinne des Wortes.

H. Beyersdorf.

Im Rahmen der 3. Serenade im Hof der alten Vinzenzabtei zu Metz brachte das verstärkte städtische Symphonie-Orchester unter der Leitung von Prof. R. Nilius das Vorspiel zum "Schauspieldirektor", das konzertante Bläserquartett, die Hafsner-Symphonie, Satze aus den "Kleinen Nichtigkeiten" und zum Schluß die "Kleine Nachtmusik", also ausschließlich Werke von Wolfgang Amadeus Mozart zur Aufführung. Die dargebotenen Werke und der stimmungsvolle Raum verbanden sich zu einer Wirkung von besonderem Erlebnisgehalt,

Die Berliner Philharmoniker befinden sich soeben auf einer Konzertreise durch Südostdeutschland unter Prof. Hans Knappertsbusch. Sie spielen in Krakau, Presburg, Budapest, Kronstadt, Bukarest, Sosia, Athen, Belgrad und Zagreb Werke von Beethoven, Mozart, Haydn, Schubert, Schumann, Brahms, Lifzt, Richard Wagner, Richard Strauß und Hans Psitzner.

Die Dresdner Philharmoniker besuchen soeben auf einer Konzertreise die Städte des Generalgouvernements Warschau, Krakau, Lublin, Radom.

### DER SCHAFFENDE KÜNSTLER

Carl Schadewitz hat die Partitur zu einer viersätzigen Orchestersuite "Aus der Westmark" abgeschlossen.

Der Elfässer Komponist Leo Justinus Kauffmann schrieb soeben ein "Concertino für Kontrabaß und Kammerorchester".

Heinrich Funk-Jena schreibt die Musik zu einem Lustspiel von Justinus Kerner "Die Bärenritter", welches in Heilbronn anläßlich der schwäbischen Dichterwoche im Februar 1943 zur Uraufführung kommt. Der Heilbronner Regisser Hanns Vieweg entdeckte das bisher verschollene Manuskript und bearbeitete es stür die Bühne. Die darin enthaltenen Gedichte stammen von Ludwig Uhland.

Hermann Schroeder schreibt soeben an einer Oper "Hero und Leander".

#### VERSCHIEDENES

Prof. Wilhelm Stahl-Lübeck und Rat Hennings wurden beauftragt eine Musikgeschichte der Stadt Lübeck zu schreiben,

Der Harzbund arbeitet soeben an der Schaffung eines Volksmusikarchivs, das die gesamte Harzer Volksmusik erfassen soll.

Prof. Dr. Carl Niessen vom Kölner Theaterwissenschaftlichen Institut veranstaltet soeben eine Ausstellung "Mozart auf der deutschen Bühne" in den Wandelgängen des Oberschleßischen Landestheaters in Beuthen.

Das Geburtshaus Hugo Wolfs in Windischgraz wird zu einer Hugo Wolf-Gedenkstätte ausgestaltet.

### MUSIK IM RUNDFUNK

Zur Feier von Siegmund von Hauseggers 70. Geburtstage übertrugen der Deutschlandsender und der Reichssender München mit Luise Richartz als Solistin Orchesterlieder aus den "Hymnen an die Nacht" von Hausegger. Mozarts kaum bekanntes Singspiel "Zaide" wurde soeben durch den Deutschlandsender einer breiteren Offentlichkeit zugänglich gemacht.

Robert Schumanns vergessener Balladenzyklus "Vom Pagen und der Königstochter" war ebenfalls soeben über den

Deutschlandsender zu hören.

Der Deutschlandsender gedachte des 50. Geburtstages Bruno Stürmers mit einer Aufführung seines "Deutschen Konzertes" und der Chorkantate "Aus Liebe".

# DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Carl Orffs "Carmina burana" kommt demnächst in der Mailänder Scala zur italienischen Erstaufführung.

Das Deutsche Theater in Oslo eröffnet soeben seine erste Opern-Spielzeit.

## STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Konzertwerke:

Henk Badings: Triple-Konzert (Niederländischer Rundfunk im Rahmen der 2. Niederländischen Musikwoche, Sept.).
Ottmar Gerster: Toccata für großes Orchester (Düsseldorf, unter Hugo Balzer, 20. Sept.).

Walter Hammerschlag: Capriccio (Berlin, Deutsch-

landsender, Berliner Symphoniker).

Gerhard Hüttig: "Abendmusik" für tiefe Stimme und Kammerorchester (Halberstädter Serenaden im Kreuzgang des Liebfrauenstiftes).

Frieda Kern: Klavierkonzert mit Streichorchester und Pauken Werk 36 (Bad Ischl, Solistin: Prof. Grete Hinter-

hofer, 23. Aug.).

Walter Kraft: "Im Gedenken an St. Marien zu Lübeck", Motette für Singstimmen und Instrumente (Lübeck, 27. August).

Fritz Krull: "Suite für Cello und Klavier" (Frankfurt/Oder, durch Paula Schütz und den Komponisten).

Heinrich Lemacher: "Improvilationen", Werk 109 (Solingen, 12. Sept.).

Erwin Maafz: Spanischer Marsch (Berlin, Deutschlandfender, Berliner Symphoniker).

Hubert Pataky: "Ungarische Weisen" (Berlin, Deutschlandsender, Berliner Symphoniker).

Erich Rhode: 6 Lieder aus dem Zyklus "Auf allen Wegen" v. Chr. Morgenstern (Landesmusikschule Nürnberg). Helmut Riethmüller: Tanzszene (Berlin, Deutsch-

landsender, Berliner Symphoniker).

Paul Roeder: Walzer-Capriccio (Berlin, Deutschlandfender, Berliner Symphoniker).

Carl Schadewitz: "Musik am Abend". Drei Sätze für Kammerorchester (Halberstadt, Theaterorchester unter Gerhard Hüttig).

Gustav Adolf Schlemm: "Beschwingtes Vorspiel" für Orchester (Berlin, Deutschlandsender, Berliner Sympho-

niker unter Leitung des Komponisten).

Bruno Stürmer: "Deutsches Konzert" ("Das Vermächtnis") für Bariton u. Streichorchester (Kassel, 8. Sept.). Hans Uldall: Pastorale Sinsonie (Belgrader Sender,

Hans Uldall: Paktorale Sintonie (Belgrader Ser unter Leitung des Komponisten).

### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke;

Boris Blacher: "Das Zauberbuch von Erzerum". Oper nach einer nachgelassen Musik von Friedrich von Flotow (Stuttgart, 17. Oktober 1942).

Edmund Borck: "Napoleon". Oper (Gera, Reußisches Theater unter GMD Karl Fischer, 19. Sept.).

Erwin Dreffel: "Das Urteil von Zalamea". Oper (Dortmund, Stadttheater, Winter 42/43). Alexander Ecklebe: "Das Buch der Liebe". 'Oper (Beuthen, Landestheater).

Ottmar Gerster: "Die Mondschein-Prinzessin". Musik zu dem Weihnachtsmärchen von Karl Stadler (Spielzeit 42/43).

G. F. Händel: "Agrippina". Oper. In Bearbeitung von Dr. Hellmuth Christian Wolf (Halle, Händeltag 1943).

Hugo Herrmann: "Paracellus". Oper (Bremen, Spielzeit 42/43).

Zoltan Kodaly: "Die Spinnstube". Oper (Erfurt, Winter 42/43).

Hermann Reutter: "Odysseus". Oper (Frankfurt/ Main, 7. Okt.).

Heinrich Sutermeister: "Die Zauberinsel". Oper (Dresden, 30. Okt.).

### Konzertwerke:

Walter Abendroth: 2. Sinfonie in c-moll. Werk 13 (Dresden, Dresdner Philharmoniker unter Paul v. Kempen). Hermann Ambrofius: "Konzertante Sinfonie" für Klavier und Orchefter (Leipzig, Gewandhaus unter GMD Prof. Hermann Abendroth, Oktober).

Hermann Blume: "Meine Berge — meine Heimat". Symphonische Suite (Bochum, städt. Orchester, Winter 42/43). Walther Böhme: "Der Jahreskreis". Oratorium für

Walther Böhme: "Der Jahreskreis". Oratorium für Sopransolo, gem. Chor und Orchester nach Gedichten von Max Zeibig. Werk 76 (Reichenbach i. Vogtld.).

Walther Böhme: Konzertino für Klavier und Streichorchester. Werk 77 (Reichenbach i. Vogtld.). J. N. David: Dritte Symphonie. Werk 28 (Berlin, Städt.

J. N. David: Dritte Symphonie. Werk 28 (Berlin, Städt. Orchester unter GMD Fritz Zaun, 5. Okt.).
 Hermann Degen: Doppel-Klavierkonzert (Bochum,

Städt. Orchester, Winter 42/43).

Gerhard Frommel: "Sinfonie" (Berlin, unter Wilhelm Furtwängler, 8. Nov.).

Ottmar Gerster: "Festliche Toccata" für Orchester (Düsseldorf, unter Prof. Hugo Balzer, 4. Okt.).

Josef Ingenbrand: "Der schwarze Ingo". Ouverture (Solingen, 11. Okt.).

Josef Knettel: Passacaglia für gr. Orchester (Bochum, Städt. Orchester, Winter 42/43).

Gottfried Müller: Chorwerk über fünf Aussprüche Adolf Hitlers (Mannheim, unter GMD Karl Elmendorff, Frühjahr 43).

Heinz Röttger: Symphonie (Mannheim, unter GMD Karl Elmendorff, Winter 42/43).

Josef Schelb: "Konzert für Orchester" (Freiburg i. Br., unter GMD Bruno Vondenhoff, Winter 42/43).

Gustav Adolf Schlemm: Streichquartett Nr. 2 (Berlin, Paul Richartz-Quartett, Winter 42/43).

Hermann Schroeder: "Sinfonie" (Düsseldorf, unter Prof. Hugo Balzer, 24. Okt.).

Max Seeboth: "Sinfonische Suite" (Breslau, Schlesische Philharmonie unter GMD Wüst, Winter 42/43).

Erich Sehlbach: "Orchesterphantasie" (Bremen, unter GMD H. Schnackenburg, Winter 42/43).

Ludwig Severin: "Wanderbilder" nach Jensens gleichnamigem Klavierwerk für gem. Chor, Tenorsolo und großes Orchester (Hattingen, unter Leitung des Komponisten, Sept.).

Hans Stieber: "Das Leben ein Tanz". Chorwerk (Leipziger Gewandhaus, durch die Leipziger Singakademie, Anfang Dezember).

Robert Wagner: Konzert für Geige und Bratsche (Wien, Konzertzyklus der Gesellschaft der Musikfreunde, Solisten: Wolfgang Schneiderhan und Ernst Morawec, Winter 42/43).

Paul Zoll: "Nächtliche Zwiesprache". Chorwerk (Köln, Kölner Männergesangverein unter GMD Eugen Papst, Winter 42/43).

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. — Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. — Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. — Für unverlangte Manufkripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KÖLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / NOVEMBER 1942 HEFT 11

# Peter Raabe.

Bild seines Wesens und Wirkens.

Von Franz Rühlmann, Berlin.

Es liegt im Zuge der Entwicklungen, die unser Musikleben gemeinsam mit dem gesamten deutschen Kulturleben durchzumachen hat, daß in immer wachsendem Maße der Ruf nach Perfönlichkeiten laut wird, die nach künstlerischem Rang, nach Charakter und nach Wirkungsstil imstande und bereit sind, den Schicksalsweg des deutschen Musikwesens auch außerhalb des rein künstlerischen praktischen Bereichs zu beeinflussen und zu bestimmen. Der stürmische Rhythmus in der Umformung aller Erscheinungsweisen und in der Erneuerung der Grundlagen für unser gesamtes öffentliches Kulturleben hat auch auf das Gebiet der Musik übergegriffen, wo sich, genau wie auf den anderen Gebieten, innere Auseinandersetzungen und Werdevorgänge abspielen, von deren dynamischer Kraft und tiefgreifender Bedeutung sich die Uneingeweihten schwerlich die rechte Vorstellung machen werden. Es liegt im Wesen der musikalischen Kunst begründet, daß solche Auseinandersetzungen hier leicht an den Rand des Geschehens verlagert erscheinen, daß der an die Musik genießend und erlebend Hingegebene von ihrer unmittelbaren und immer lebendigen Wirkung viel zu sehr gefangen bleibt, um die hinter dem Erscheinungsbild wirkenden Kräfte zu gewahren oder ihnen ein echtes Interesse entgegenbringen zu können. Mit Recht können wir immer wieder auf die großartige Leistungsbreite unseres Musiklebens selbst während des Krieges verweisen, auf die Fülle der Ereignisse, die Güte der Darbietungen, die Unternehmungslust ihrer Träger und den Mut zur Bewährung, der sich selbst in den kleineren Orten des Reiches immer wieder gegen gigantische Schwierigkeiten behauptet. Das musikhungrige Volk gibt sich diesem breiten Strom des Musizierens und Konzertierens bereitwillig hin, ohne viel zu fragen, welcher ungeheure Aufwand an Organisation hier die einzig ermöglichende Rolle spielt und welche Kräfte unter der Oberfläche ständig am Werke sind, um diesen Strom zu lenken, ihm neue Quellen, neue Zuflüsse zu erschließen, neue Ziele zu weisen und endlich eine Bahn zu sichern, die mit den kulturpolitischen Erfordernissen unserer revolutionären Zeit parallel verläuft. Und es ist gut so. Musik wird für das Volk gemacht, wie alle Kulturgüter soll auch sie allein dem seelischen Haushalt des Volkes dienen, und je unmerklicher hierbei die Lenkung verfährt, desto reicher und organischer wird die Auswirkung sein.

Jedoch wird die Wichtigkeit dieser Lenkung und ihre Verantwortlichkeit dadurch nicht geringer, sondern im Gegenteil wohl nur noch größer. Hinter dem mehr oder weniger problematischen Ereignis, das sich allabendlich in Hunderten von Konzertsälen abspielt, tun sich grundsätzliche Probleme auf, die unter dem Blickwinkel der zeitbedingten Entwicklungen zu aufmerksamer Beobachtung und ständiger Auseinandersetzung zwingen. Die Zeit ist vorbei, die in der Musik mehr noch als in den anderen Künsten ein fesselloses Schoßkind der subjektiven Phantasie sehen durfte. Stattdessen haben sich Verantwortlichkeiten gebieterisch angemeldet, denen nicht aus-

gewichen werden kann, wenn die Musik nicht neben der Zeit beziehungslos einherlaufen und sich ihres unmeßbaren Einflusses auf die innere Ausformung unseres Kulturbildes begeben will. Soweit hier die Substanz des musikalischen Schaffens in Rede steht, sind Aufgaben erwachsen, die sich bis in die geheiligten Bezirke des Schöpferischen ebenso wie bis in den äußeren Stil unteres Konzertlebens hinein erstrecken. Nicht daß jemand für möglich hielte, vorzuschreiben wie und was heute komponiert und wie eine Symphonie von Beethoven oder ein Klavierkonzert von Brahms interpretiert werden solle; aber wo die dringlichen Ansatzpunkte für die schöpferische Bereicherung unseres Musikgutes liegen und wo die Richtungspunkte für die Schaffung neuer, wirklich gemeinschaftsbildender Formen der Musikdarbietung zu suchen sind, das freilich sind Fragen, die eine verantwortliche Führung unseres Musiklebens neben anderen bewegen müssen. An die heißen Eisen der Unterhaltungsmusik und der Rundfunkmusik braucht nur erinnert zu werden, um anzudeuten, wie "brennend" manches ist, was der breiten Offentlichkeit als selbstverständlichste Sache der Welt erscheint. Hinzu treten aber die in ihrer Bedeutung gar nicht abzusehenden Entwicklungen, die auf musikerzieherischem und musikorganisatorischem, um nicht zu sagen; auf musikpolitischem Gebiete sich vollziehen. Unser gesamtes öffentliches Leben befindet sich im Zustand einer organisatorischen Neuordnung, die alle Dinge im Flusse erhält und einem gewaltigen Umschichtungsprozeß zuführt, aus dem sich die Umrisse neuer und endgültiger Gestaltgebung erst andeutungsweise abzuzeichnen beginnen. In der Musikerziehung haben sich tiefgreifende Wandlungen angebahnt, die bis in die Fundamente hineinwirken und das musikalische Laienbildungswesen ebenso ergreifen wie das Berufsausbildungswesen. Der gehaltvolle Begriff der "musischen Erziehung" hat sich schon auf breiter Grundlage in die Wirklichkeit umzusetzen begonnen, und im spannungsreichen Nebeneinander haben sich die Organe des Staates und der Partei in einen Aufbau eines volksmusikalischen Erziehungswerkes eingeschaltet, in dem es weder an stürmischen und fruchtbaren Impulsen noch an latenten Antithesen fehlt. Die Grenzen der Zuständigkeiten sind noch im Fließen, die Aufgabenstellungen noch in manchem Kernpunkt unklar, wie es beim Aufriß weitzielender neuer Möglichkeiten kaum anders denkbar ist. Das gleiche Bild bietet sich bei der Berufsausbildung, deren vielfältige Formen von den Konservatorien bis zu den Musikhochschulen ebenfalls Wandlungen unterworfen sind, die zu neuen Erziehungsformen und neuer organischer Durchgliederung dieses für die Zukunft unseres Musikwesens entscheidenden Gebietes hinstreben. In rein organisatorischer Beziehung wiederum ist es die Grundlegung für den sinnvollen und reibungslosen Ablauf des gesamten deutschen Musikwesens, die Gestaltung des künstlerischen Austausches mit dem Ausland, die berufsständische Gliederung der deutschen Musikerschaft und vieles andere, was ein ständig wachsendes Mass an Betreuung und vorausschauender Planung erfordert. So läuft neben dem klingenden Leben der Musik und seinen tausendfältigen Wirkungen unablässig eine sichtende, regelnde und gestaltgebende Funktion einher, die sich zwar nicht wie jenes in der breiten Offentlichkeit und auch nicht unter dem Beifall eines dankbaren Publikums abspielt, deren Auswirkungen der Offentlichkeit vielfach gar nicht oder nur gelegentlich und dann meist unliebsam zum Bewußtsein kommen und dennoch nicht selten die Entfaltung jenes lebendigen Reichtums überhaupt erst ermöglichen.

Es kann kein Zweifel darüber bestehen, daß den Männern, die in diese Funktion eingespannt sind — und Peter Raabe steht unter ihnen in vorderster Linie — ein undankbares Joch auserlegt ist, das gemeinhin umso drückender wirkt, als die damit verbundene Verantwortung unerbittlich und unabdingbar ist. Ein gewaltiges Maß von Selbstentäußerung wird von ihnen gesordert, das nur schwer ausgebracht werden kann, wenn es sich nicht um Personen handelt, denen die Organisation Lebenszweck und selbstgewählter Tummelplatz eingeborener Neigung ist. Von solchen aber ist wiederum das Heil nur selten zu erwarten, wenigstens in der Musik nicht. Damit soll nicht die segensreiche und hingebungsvolle Wirksamkeit von Männern in Frage gestellt sein, die in dem weitverzweigten Organisationswesen unseres Musiklebens an mehr oder weniger wesentlichem Platz ein erstaunliches Maß an Arbeitskraft und Initiative einsetzen und der Kunst Dienste leisten, die selten richtig erkannt und noch seltener gewürdigt werden. Nur darf nicht übersehen werden, daß von einem gewissen Punkte an jede Organisation auch zum Feind der lebendigen Kunst werden kann, und daß diese Gefahr am ehesten dort sich zeigt, wo sie von Männern gehandhabt wird, die in ihr den Inhalt und den Selbst-

zweck aller Tätigkeit zu erblicken geneigt sind. Die Abneigung der Künstler und zumal der Musiker gegen solche "Funktionäre" ist bekannt und entbehrt auch nicht der Berechtigung, wie-wohl sie sich des rechten Maßes immer bewußt bleiben sollte. Es ist deshalb eine Schicksalsfrage unserer Zeit und der in ihr arbeitenden Entwicklungsvorgänge, daß als Führer in dem Ringen um die Neugestaltung unseres Musiklebens Männer am Werke sind und bleiben, die in der Organisation nicht einen der Kunst gleichgeordneten Eigenwert, keinen Selbstzweck und kein Endziel sehen, sondern ein dienendes Glied am Ganzen, das letztlich nur Kunst und nur Leben sein soll und darf. Das aber heißt: Männer, die zu allererst und zu allerletzt Künstler, Musiker sind, die in der Musik und für sie leben, und die aus dem tiefgefühlten Besitz ihrer Verantwortung, aus dem Bewußtsein der durch die Gegenwart gestellten Aufgaben und irgendwie aus dem Gesetz, nach dem sie angetreten, die Verpflichtung herleiten, sich dem an sie er-

gehenden Rufe nicht zu entziehen.

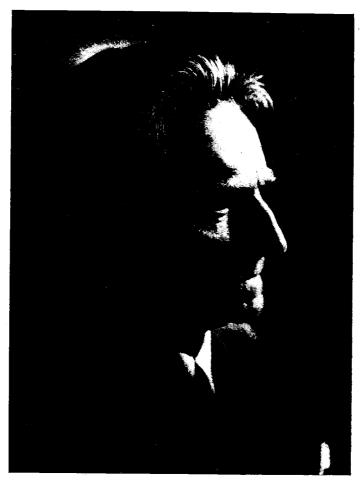
Nur wer sich diesen Aufgaben täglich selbst gegenübergestellt sieht, kann wissen, wie selten solche Männer sind und wie schwer sie sich finden lassen. Die Musik umklammert ihre Apostel mit unlöslichen Banden, und sie fordert ihren Diener mit Haut und Haar. Er seinerseits läßt sie nicht, sie segne ihn denn. Wer sich ihr verschrieben hat, möchte keinen Zoll seines Wesens an Dinge abtreten, die dem Kunstwerk nur mittelbar oder gar auf dem Umwege über die Organisation dienen. Das künstlerische Temperament sucht aus Selbsterhaltungstrieb alles von sich abzuschütteln, was den elementaren Impuls zu verschütten oder auch nur zu mindern droht. Aber selbst, wenn der Wille da wäre, ist die Eignung oft noch lange nicht vorhanden. Die Ausformung der künstlerischen Persönlichkeit pflegt häufig mit ihrer Einseitigkeit Hand in Hand zu gehen, die ausschließlich auf den künstlerischen Schaffensprozeß gerichtet ist, gleichgültig, ob dieser nun dem schöpferischen oder dem nachschaffenden Bereich zugehört. So erklärt es sich, daß unser Musikleben wohl wahrlich nicht arm an hervorragenden Künstlerindividualitäten, nicht aber eben reich gesegnet mit Persönlichkeiten ist, in denen sich Künstlertum mit jenen anderen Fähigkeiten vereint, die zur Bewältigung kulturpolitischer und organisatorischer Aufgaben notwendig sind. Fast täglich ist in der Praxis unserer Arbeit diese Erfahrung zu machen: Musikernaturen mit dem Blick aufs Universale, mit geistigem Horizont nicht nur, sondern auch mit dem Vermögen, ihre oft hochgradige geistige Vitalität, ihren Bildungsbesitz und ihre Erfahrungen in klar umrissene Zielsetzungen umzugießen, für überpersönliche Planungen einzusetzen und dabei dann beharrliche Energie aufzubringen, organisatorische Mühsal, Fehlschläge und Kämpfe auf sich zu nehmen und alles dies auf Kosten der künstlerischen Erfüllung - so organisierte Musikernaturen sind selten und im Grunde bei uns an einer Hand herzuzählen. Meist zeigt die Struktur ihres Wesens schon den universalistischen Charakter an. Es find die im Geistigen verwurzelten Musiker: Künstler und meist zugleich Wissenschaftler, zeitoffene Temperamente und zugleich Historiker, Werkgetreue und zugleich scharfe Kritiker, beides aus Verantwortungsgefühl, dazu Publizisten aus Neigung oder aus innerem Zwang, Tat- und Arbeitsmenschen, denen der Motor der eigenen Schaffensenergie das Gesetz stellt. Die wenigen, die so beschaffen sind, sind zur Führung in dem Gestaltwandel unserer Tage berufen. haben die Weite und den Ernst, die Überzeugungstreue und das Verantwortungsgefühl, die Einsicht und die Urteilsfähigkeit, die Entschlußkraft und die Beharrlichkeit, und nicht zuletzt tragen sie die Entsagungsbereitschaft in sich, ohne die der Entschluß zur Preisgabe höchstpersönlicher Zielsetzungen nie gefunden werden kann. Sie haben oft selbst das Gefühl, einem Dämon verfallen zu sein: sie tragen schwer unter der Last, die ihnen aufgebürdet ist, sie sehnen sich nach reiner Entfaltung ihres künstlerischen Seins, sie stöhnen unter den Ketten vielfältiger unentrinnbarer Pflichten; aber sie können dem Bann nicht entrinnen. Sie gehören der Allgemeinheit und müssen dienen.

Nur scheinbar hat diese allgemeine Betrachtung von dem besonderen Gegenstand abgeführt, der sie veranlaßt. Der Name Peter Raabe klingt für den Kundigen schon längst Zeile um Zeile durch sie hindurch, denn unter den Wenigen, denen sie gilt, steht der Siebzigjährige mit an erster Stelle. Und zwar nicht erst, seitdem er in das Amt des Präsidenten der Reichsmusikkammer berusen wurde und sich mit der hohen Würde auch schwere Bürde auflud, sondern schon in den früheren Bereichen seines Wirkens, die nie nur dem eigenen, wahrlich nicht gering entwickelten künstlerischen Bedürfnis verpflichtet waren, sondern stets einem in die Breite und

Weite gerichteten Schaffensgesetz unterstanden. Wer immer an Peter Raabe denkt, der wird augenblicks einen Mann vor Augen haben, dessen Charakter und Leistung den polyphonen Stil einer zur Breite hin ausgerichteten Perfönlichkeit tragen. Das ganze Leben ist ein Streben zu dieser Breite hin, ausgezeichnet durch den nie ermüdenden Drang zur Weitung des Wirkungsfeldes und zur ständigen Überhöhung des Leistungszieles. Die Künstlerlaufbahn begann wie jede andere mit Kapellmeisterstellungen in Mittelstädten, erreichte in der Münchener und Mannheimer Zeit schon bald hervorragende Positionen, mündete trotzdem aber wieder in die äußerlich begrenzt erscheinende Linie des "Provinz"-Dirigenten ein, als 1907 die Berufung als Hofkapellmeister nach Weimar erfolgte, die zu 13 jähriger fruchtbarer Tätigkeit in der Goethestadt führte und den Übergang bildete zu der Schaffensreife der 15 Aachener Jahre, mit denen die dirigentische Wirksamkeit im festen Amt ihren Abschluß fand. In der Folge dieser Stationen kann, handelt es sich um einen Mann wie Raabe, unbedenklich etwas Schicksalhaftes, Kennzeichnendes erblickt werden. Es gibt äußerlich glänzendere Dirigentenlaufbahnen, steilere Anstiege, weiter ausladende Erfolge, es gibt ausgesprochene Metropolitaner und ruhmbekränzte Primadonnen unter den Dirigenten, denen die "Provinz" nichts weiter ist als der Schauplatz billiger Gastspielerfolge. Für Männer vom Schlage Raabes ist sie anderes: der Ackerboden, aus dem in harter und oft entsagungsreicher Aufbauarbeit die Frucht einer bodenständigen Musikkultur zu gewinnen ist, wenn die rechte Hand ans Werk geht. Das tiefgreifende Verantwortungsgefühl des Fanatikers meldet sich hier an, der das Lohnende vom Lockenden und den Ertrag vom Erfolg zu unterscheiden versteht. Was bedeutete unser deutsches Musikleben ohne das Fundament, das diese Männer ihm geben? Was bliebe übrig von der vielgerühmten deutsche schen Musik kultur, wenn die Breitenwirkung der "Provinz" plötzlich ausgelöscht wäre?

Dreißig Jahre seines Lebens hat Peter Raabe diesem Dienst an bodenständiger Musikkultur gewidmet, und es liegt in der Natur der Sache, daß der Schwerpunkt hierbei in Aachen lag, wo sich das Schaffen nicht im sicher begrenzten Umkreis einer traditionsgesättigten Residenz, sondern auf dem Felde einer weltoffenen Grenzstadt vollzog, in der alle Möglichkeiten von zupackender Initiative erst geschaffen werden konnten. Weimar ist in anderer Beziehung eine nicht minder entscheidende Station gewesen, worauf noch zurückzukommen sein wird. Aachen aber ist der Kampfplatz gewesen, auf dem sich die Kräfte Raabes zur Gänze entfalten konnten. Als er im Jahre 1935 von diesem Platz abtrat, stand sein Charakterbild fertig geformt vor der deutschen Musikwelt da. In der Offentlichkeit wurde ihm bescheinigt, was Aachen und das deutsche Musikleben diesem Generalmusikdirektor zu danken haben. Mit unbeirrbarer Folgerichtigkeit, zielstrebig in der Planung und charaktervoll in der Haltung, war ein Aufbauwerk gelungen, das als mustergültig anzusprechen war. Im Rahmen der keineswegs großartigen Mittel, die hier zur Verfügung standen, war eine systematische Pflege der Chor- und Orchestermusik entwickelt worden, in der sich deutliche Züge bewußter Pionierarbeit abzeichnen. Wenn auf der einen Seite - neben der selbstverständlichen Pflege des gesicherten Musikbesitzes - für Bruckner, Reger, Pfitzner entscheidende Siege erfochten, auf der anderen Seite für das Schaffen der jungen lebenden Generation Schlachten geschlagen wurden und insgesamt 159 Ur- und Erstaufführungen am Wege dieser 15 Jahre liegen, so wird der Sinn der Raabeschen Arbeit schon klar. Was er später als Präsident der Reichsmusikkammer von Amts wegen oft als Grundsatz zu verkünden hatte: daß nämlich eine sinnvolle Musikpflege in der Erschließung von Neuland und in der Förderung junger Bestrebungen ihre Rechtfertigung vor der Gegenwart finden müsse, hat er in seiner Aachener Praxis am lebendigen Beispiel erhärtet, wie es überhaupt ein Kennzeichen seiner Persönlichkeit ist, daß Worte und Taten bei ihm immer im vollen Ausgleich miteinander stehen. Aus der Klarheit des Wollens und der Gültigkeit des Vollbringens erklärt es sich, daß der Aachener Generalmusikdirektor, obzwar an der Peripherie des Reiches wirkend, allen deutschen Musikern zum lebendigsten Begriff wurde. Von den Metropolen her die Aufmerksamkeit der Umwelt zu fesseln, ist nicht schwer; die Blicke aber auf den entlegenen Schauplatz außerordentlichen Wirkens zu lenken, setzt eine vielfache Intensität der Ausstrahlung voraus, die Raabe ohne alle Mache, ohne "Propaganda" und ohne bewußten Aufwand rein durch den Ertrag seines Schaffens in erstaunlichem Maße aufgebracht hat.

In den Aachener Jahren hat sich zugleich auch das Bild des Dirigenten Raabe zur Gänze entfaltet. Es ist nicht leicht, ein Dirigentenporträt zu malen, und es bedürfte dazu min-



Phot. Heintich Hoffmann

Peter Raabe

Geboren 27. November 1872



Peter Raabe im Alter von 16 Jahren

destens einer großen Summe persönlicher Eindrücke, die nur an Ort und Stelle gewonnen werden können. Aus den mir zuteil gewordenen Begegnungen und aus Berichten aber formt sich die Gestalt eines unmittelbar bezwingenden Werkdieners, dem auch bei der künstlerischen Interpretation die Idee der Verantwortlichkeit obenan steht. Dabei kann von kühl abwägender Reflexion keine Rede sein. Der temperamentische Schwung, der den ganzen Menschen auszeichnet, führt auch den Taktstock, und glühender kann man sich den Großwerken unserer Musik nicht nahen, als Peter Raabe es getan hat und tut. Die bändigende Macht seines Verantwortungsgefühls richtet aber immer die Schranke auf, die ein Sichverlieren im Subjektivismus, dieser beliebtesten Pose des "Erfolgsdirigenten", ausschaltet. Wir haben auch genügend schriftstellerische Zeugnisse von dem ehernen Grundsatz der Werktreue, in den sich dieses Verantwortungsgefühl für den Dirigenten Raabe umgesetzt hat. Er ist aus den gleichen Quellen erwachsen, die das ganze Verhältnis Raabes zu seiner Kunst bestimmen: tiefe Einsicht und weiter Blick, fachlicher Ernst und unbestechliche Klarheit des Urteils zwingen zu ehrlicher Auseinandersetzung mit dem Werkstoff und zur Selbstzucht vor dem Altar des Schöpfers. Es wird nicht mißverstanden werden können, wenn als rühmliche Eigenschaft in diesem Betracht geradezu die Pedanterie hervorgehoben wird, mit der Raabe den offenen und versteckten Geheimnissen einer Partitur nachspürt. Was da schwarz auf weiß steht, ist für ihn das Evangelium des Höheren, des Schöpfers, und es ist bezeichnend, daß hieraus sich ein von ihm oft verkündeter Erziehungsgrundsatz entwickelt hat: nämlich den Musiker zu allererst lesen zu lehren und zu peinlich genauem Erfassen der mannigfaltigen musikalischen Schriftzeichen zu befähigen. Es handelt sich hierbei keineswegs um eine Binsenweisheit, wie es scheinen mag. Der Kundige weiß, wie oft gegen diesen Grundsatz gesündigt wird und daß doch gerade hier die elementarste Grundlage aller Werktreue zu suchen ist, weil bei der soliden Deutung der Schriftzeichen jede Erforschung des Schöpferwillens zu beginnen hat. In dieser Rechtschaffenheit liegen die Leistungen des Dirigenten Raabe begründet: sie haben nie über Werk und Schöpfer hinauswachsen, sondern beide in ihrer Wahrheit und Reinheit erstehen lassen wollen. Daß dabei der personliche Gestaltungswille nie zu kurz gekommen ist, ist Beweis für die oft angezweifelte Tatsache, daß Werktreue und nachschöpferische Vitalität nicht unvereinbar sind.

Vielfältige Erfahrung scheint zu erhärten, daß solche Einstellung zum Werkstoff nicht nur weit entfernt von schulmeisterlicher Enge, sondern im Gegenteil das Ergebnis hoher geistiger Zucht und Blickweite ist. Peter Raabe ist ein überzeugendes Beispiel dafür. Denn was dem Dirigenten gleicherweise wie dem Kulturpionier den überragenden Rang verleiht, ist das geistige Fundament, das wohl hauptsächlich in der Weimarer Zeit gelegt worden ist. Die Begegnung zwischen Weimar und Raabe trägt so deutlich schicksalhafte Züge, daß es nur folgerichtig erscheint, wenn der Siebzigjährige in dieser Stätte seines einstigen Wirkens die Wahlheimat erblickt, in der er die Nachlese seines Schaffens zu halten gedenkt. Die unvergleichbare Atmosphäre, die dieser Stadt anhaftet, mag gewiß etwas Zwingendes in sich tragen, dem sich schwer jemand entziehen kann. Aber auf den "Jemand" kommt es immerhin entscheidend mit an. Und es dürfte nicht schwer sein, gerade unter den Musikern Beispiele zu finden, die unberührt von der verpflichtenden Tradition Weimars geblieben sind, obwohl sie von Amtswegen in ihre fortzeugende Wirkung hineingestellt wurden. Ohne die innere Bereitschaft und das, was man mit einem Fremdwort "Prädisposition" nennt, muß auch solchen Begegnungen die kontrapunktische Erfüllung versagt bleiben. Peter Raabes Persönlichkeit hat diese Prädisposition in seltenem Maße mitgebracht, und sie hat sich dem geistigen Fluidum der Goethestadt weit aufgeschlossen, weil es das eigene Wesen zutiefst berührt. Goethe und Liszt sind die Sterne, die dem 35-Jährigen hier aufgehen und fortan sein Denken und Schaffen, ja im innersten Grunde sein ganzes Dasein bestimmen. Die Beschäftigung mit Goethe mag dabei ein Anliegen des menschlichen Bereichs gewesen sein, jedenfalls weit mehr als eine Bildungsangelegenheit und auch mehr als ein literarischer Exkurs. Aus vielen Zügen wissen wir, wie gut Raabe seinen Goethe kennt und wie vertraut er mit ihm und seiner Schaffenswelt umzugehen weiß. Wesentlicher aber ist, in wie hohem Maße er vom Goetheschen Geist innerlich angerührt und ausgeformt worden ist. Die Symbolhaftigkeit dieses Großmeisters der deutschen Geistigkeit und die Ausprägung, die der deutsche Idealismus durch ihn erfuhr, hat seine menschenbildende Kraft an Raabe sichtbarlich bewährt, und wenn wir heute als die bestechendsten Eigenschaften des Siebzigjährigen seine geistige Überlegenheit, seine verstehende Menschengüte, sein Streben nach Ausgleich, seine idealistische Lebensauffassung und die Lauterkeit seines Wollens verehren, so dürfen wir fraglos darin eine Frucht des inneren Verhältnisse sehen, das er zu Goethe gesucht und gefunden hat. Auch der universalistische Grundzug seines Wesens dürfte daher rühren, der ihn als Schriftsteller auch dort, wo er nur von Musik spricht, stets die weitesten Perspektiven sinden und die ins Allgemeine weisenden Hintergründe ausdecken ließ. Überhaupt hat sich wohl unter dem Eindruck der geistigen Energien, die von Weimar und der Gestalt Goethes ausstrahlen, der Schriftsteller und Gelehrte Raabe entwickelt, der zu den gleichen Erfolgen gelangte wie der Dirigent. Eine stolze Leistung liegt auf dieser Linie: von der späten Promotion des 44-Jährigen bis zur Ernennung des Fünfzigers als ordentlicher Honorarprosessor an der Technischen Hochschule in Aachen, von den ersten Ausstätzen und der Dissertation bis zu der großen Liszt-Biographie und der Betreuung der Liszt-Gesamtausgabe. Sie gipfelt in der Erforschung und der blendenden Darstellung der anderen Schaffenswelt, die sich Peter Raabe in Weimar erschloß: der Franz Liszt, mit dem neben Goethe ein mußikalischer Leitstern von nicht minder großer Leucht- und Symbolkraft trat.

Sicher ist es nicht nur die äußere Veranlassung gewesen, die mit der Berufung zum Kustos des Lifzt-Museums eintrat, was Raabe zu Lifzt führte. Sondern zweifellos hat die gleiche Prädisposition, die das innige Verhältnis zu Goethe herstellte, auch hier gewirkt. Es ist nicht die rein musikalische Anziehungskraft, die von der Erscheinung Liszts ausgeht, sondern abermals die universalistische Spannweite, die sein Wirken charakterisiert. Diese Magie der Polyphonie übt den Bann aus, den der Gutwillige hier empfindet und der auch Peter Raabe zu dieser Idealgestalt deutschen und europäischen Musikertums hingezogen haben mag. So großartig sich das rein musikalische Werk noch immer darbietet: auch der liebevoll nachzeichnende Biograph kann die historischen Bedingtheiten nicht verkennen, die ihm anhaften. Aber hier liegt nicht der Kernpunkt. Zwar wissen wir noch aus jüngster Zeit, wie streitbar Raabe werden kann. wenn die Sucht nach Verkleinerung und schiefes Urteil das musikalische Schöpfertum Liszts in Frage zu stellen unternimmt, und sein Bekenntnis läßt dann an Deutlichkeit nichts zu wünschen übrig. Dennoch aber wird aus der Biographie und aus allen sonstigen Außerungen klar, daß ihm sein Meister viel mehr bedeutet als ein kompositorisches Genie und daß sich ihm nur durch diese Erkenntnis hindurch der Zugang zu ihm geöffnet hat. Über alle Probleme der Technik, der Form und des Stils hinweg strahlt bei Liszt der Geist, der in diesem Manne und Künstler mit einer Flamme von seltener Reinheit geglüht hat für alles, was edel, echt und groß ist in der Welt und in der Kunst. Bei aller Unvergleichbarkeit beider Erscheinungen gemahnt der Adel, der von Liszts Persönlichkeit ausstrahlt, an Goethe, und wie dieser von jenem tief begriffen worden ist, wovon nicht nur die Faust-Symphonie und der Plan der Goethe-Stiftung zeugen, so hat auch im tätigen Wirken Liszts der deutsche Idealismus erneut Gestalt gewonnen. An den Meistern, die sie sich erwählt, erkennt man die Jünger, und so strahlt auch die Gloriole, die Peter Raabe um das Haupt Liszts gelegt hat, auf ihn selbst zurück. Am Beispiel des Großen hat er die Maßstäbe für die Forderungen gebildet, die er an sich selbst zu stellen fortan gewöhnt wurde. Die Unantastbarkeit der Gesinnung, die unbeirrbare Hilfsbereitschaft, die offene Hingabe an die Allgemeinsamkeit, der Mut zum Bekenntnis, der kämpferische Wille, die Uneigennützigkeit des Wollens, das wache Kulturbewußtsein und die Zweckfreiheit allen Tuns - alle diese Züge, die das Vorbild adeln, kehren im Charakterbild Raabes wieder und zeugen von der Wahlverwandtschaft, die den Biographen nicht nur zum berufenen Künder, sondern in mannigfacher Hinsicht auch zum Pfleger des Vermächtnisses heranreifen lassen konnte.

Mit dem Hinblick auf das Vermächtnis, wie es aus dem Gesamtwirken Liszts zu entnehmen ist, erschließt sich auch die tiesere Sinnhaftigkeit des Weges, der Peter Raabe schließlich zu dem Amt des Präsidenten der Reichsmusikkammer geführt hat. In dieser Eigenschaft hat er im Jahre 1937 unter dem Druck der eingetretenen Entwicklung eine Amtshandlung zu vollziehen gehabt, die er sicher als die schwerste von allen empfunden hat: die Auslösung des Allgemeinen deutschen Musikvereins und damit die Liquidation eines Werkes, mit dem der Name Franz Liszts unlöslich verbunden ist. In der Rede, die auf der Hauptversammlung in Darmstadt 1937 diesen Entschluß begründete, sind die Fäden, die den Liquidator mit dem Gründer des Vereins verbinden, mit bezwingender Deutlichkeit sichtbar geworden. Auch Goe-

thes Geist wurde in dieser Rede beschworen, und so zeigte sich Peter Raabe gerade in dieser Stunde bekenntnishaft verflochten mit den Genien, denen er sich verwandt fühlt. Die Auffassung aber, die er hierbei von dem Sinn und den Zielen einer öffentlichen Musikpolitik darlegte, bezeugte vor aller Welt, daß nun das an seinen Vorbildern geschulte Denken und Handeln dieses Mannes in die Reife höchsten Verantwortungsbewußtseins eingetreten war. In Darmstadt stand vor der deutschen Musikwelt eine Führerpersönlichkeit, die jede ichbezogene Regung abzustreifen und Notwendiges mit Würde zu tun gelernt hatte. Man darf wohl sagen, daß Peter Raabe schon vor seiner Berufung zum Kammerpräsidenten zu den populärsten Gestalten des deutschen Musiklebens gehörte. Nicht nur seine Leistung hatte ihn dazu gemacht, sondern mehr noch der Bekennermut, mit dem er jederzeit offen für seine Ideale zu Felde gezogen war. Seine Reden, die unter dem Titel "Musik im dritten Reich" veröffentlicht sind, stellen in diesem Sinne Persönlichkeitsdokumente dar, deren Wirkung sich niemand entziehen kann. Als er das Präsidentenamt übernahm, war es den Erfahrenen und wohl auch ihm selber klar, daß er im Begriffe stand, seine Popularität aufs Spiel zu setzen. Die Pflichten und Aufgaben, die fich nun auf feinen Schultern häuften, konnten keineswegs immer nur unter dem Beifall der Offentlichkeit abgegolten werden, sondern forderten den Mut zur Unpopularität. Zu den unpopulärsten Handlungen des Präsidenten hat zweifellos eben die Auflösung des Allgemeinen deutschen Musikvereins gehört. Ausgerechnet der Mann, der sich als Apostel Franz Lifzts fühlen durfte, mußte dessen Werk auslöschen, diesen ehrwürdigen Verein, der 76 Jahre lang mit Erfolg eine würdige Repräsentation der deutschen Musik bewirkt hatte. Peter Raabe mußte es sein, der selber 39 Jahre hindurch dem Verein angehört, in ihm entscheidend gewirkt und ihn zuletzt als neunter in einer illustren Reihe von Vorsitzenden geführt hatte. Und doch ist der Präsident vielleicht nie größer und beispielhafter gewesen als in dieser kritischen Situation. Er ist der Belastungsprobe nicht ausgewichen, sondern er hat das Gewicht seiner Persönlichkeit und seiner Popularität in die Wagschale geworfen im höheren Interesse der musikpolitischen Notwendigkeiten. In solchen Augenblicken bewähren sich wahre Führernatur und alle jene Eigenschaften, die unsere nach hartem Gesetz geformte Zeit verlangt. Die hohe Warte, die Raabe hier bezog, die ihn auch dieses Ereignis im Zusammenhang mit den großen Entwicklungen unseres Kulturlebens sehen und darstellen und ihn die Brücke zu Neuem und Zukünftigem schlagen ließ, hat ihn in der Ausübung seines Amtes Schritt für Schritt geleitet. Und sie hat bewirkt, daß Raabe zu den wenigen gehört, die von ihrem Amt nicht erdrückt worden sind. Mag es auch hin und wieder Schatten über ihn geworfen haben: sie haben sein Charakterbild nur vertiefen und zur letzten Plastik ausformen können.

Es ist noch nicht an der Zeit und hier wäre auch nicht der Ort dazu, die Verdienste Peter Raabes um die Reichsmusikkammer und deren Entwicklung unter seiner Führung zu beurteilen. Seine Amtstätigkeit ist ja noch längst nicht abgeschlossen, und der Rückblick vom jetzigen Zeitpunkt aus würde kein klares Bild ergeben können, da die Hälfte der Amtszeit von Kriegsjahren ausgefüllt wird, die hier wie überall von organisatorischen und technischen Hemmungen begleitet waren. Es hat in den 6 Jahren der kritischen Situationen noch mehr gegeben, in denen sich das Vertrauensverhältnis zwischen der deutschen Musikerschaft und ihrem Präsidenten zu bewähren hatte. Die organisatorischen Grundlagen der Kammer haben Wandlungen erfahren, die Raabe sicher nicht immer voll mit seiner Überzeugung decken konnte, die er aber vollziehen mußte, weil sie durch den Zwang der Umstände veranlaßt wurden; innere Auseinandersetzungen kamen zum Austrag, die an das taktische Vermögen und die bessere Einsicht des Präsidenten hohe Anforderungen stellten. Demgegenüber tritt die positive Entwicklung der Kammer stark in den Vordergrund. Sie spiegelt sich in den regelmäßig erscheinenden Amtlichen Mitteilungen, die das innere Leben und die praktische Arbeit des Kammerapparats laufend widerspiegeln. Wer dabei den Eindruck gewinnen sollte, daß an großen entscheidenden Ereignissen nicht gerade Überfluß geherrscht und die Tätigkeit sich überwiegend im organisatorischen Tageslauf erschöpft habe, der verkennt die Art der Funktion, die solchen Institutionen auferlegt ist. Er unterschätzt vor allem aber das Maß von Arbeit, das sich gerade hinter diesem Tageslauf verbirgt. Es liegt auf der Linie einer durchaus organischen Entwicklung des Kammerwesens, daß sie allmählich aus dem Zustand des Aufbaus und der Planung, also aus dem dynamischen Stadium mit seiner ftärkeren äußeren Bewegtheit, in das ruhigere Stadium der stabilen, zweckgerichteten Wirk-

samkeit geführt hat. Diese Wirksamkeit soll nicht auf der revolutionären Linie liegen, sondern der Konfolidierung dienen. Die dynamische Funktion ist auf die ministeriellen Instanzen übergegangen, womit der Kammer der Raum freigegeben worden ist für ihre Wesensaufgabe der organisatorischen und sachlichen Betreuung des Berufsstandes und des Sachgebietes. Diese Aufgabe ist freilich nur selten geeignet, in der Offentlichkeit Aufsehen zu erregen oder von sich reden zu machen. Sie erfordert Arbeit, die sich nach innen richtet und auch am kleinsten Ertrag ihr Genügen findet. In Peter Raabes Amtszeit ist diese innere Konsolidierung und die Hinwendung der Kammertätigkeit zu ihrem eigentlichen Aufgabenkreis Schritt um Schritt vorwärts gegangen. Das weitgespannte Betreuungsgebiet ist organisatorisch geordnet worden, die einzelnen Fachschaften haben ihre Gliederung, die Landesleitungen und Ortsmusikerschaften ihre Form erhalten. Innerhalb der Fachschaften hat sich der Grundsatz der Tiefen- und Breitenarbeit Geltung verschafft. Die Betreuung und Förderung des Nachwuchses durch Stipendien und durch Kontrolle von problematischen Ausbildungseinrichtungen wie z. B. der Lehrlingskapellen, die Sicherung des Bestandes der Kulturorchester, die Lenkung der Unterhaltungsmusik, die berufsständische Ersassung, Fortbildung und Umschulung der Privatmusikerzieher, die Neuerweckung der Hausmusikpflege — das sind nur einige der Gebiete, auf denen sichtbare Erfolge erzielt worden sind. Der Präsident hat hier wie überall seine persönliche Initiative, sein Temperament und seine reiche Erfahrung mit nie erlahmender Energie eingesetzt, und nur der Eingeweihte weiß, welche Unsumme von Arbeit, von Denkkraft und Zeit dadurch absorbiert wurde und wird. In unzähligen Reisen, Reden und Auffätzen ist seine Einflußnahme spür- und greifbar geworden, und so ist er zu einem Inbegriff jenes Persönlichkeitsbildes geworden, das eingangs dieser Zeilen entrollt wurde. In der kleinen Gruppe von Männern, die heute nicht nur als Künstler allein, sondern als Führer, Anreger und Gestalter an der Spitze des deutschen Musiklebens stehen, nimmt Peter Raabe den Rang eines Prototyps ein. Musiker von Natur, Künstler durch und durch, aber mehr als das kraft seiner historischen und wissenschaftlichen Bildung, kraft der Schlagkraft seines Denkens sowohl als auch seines gesprochenen und geschriebenen Wortes, ein kritischer Kopf mit durchdringendem Verstand, energiegeladen und schwungvoll, beseelt von lauterstem Wollen, erfüllt von Ethos, mannhaft und entsagungsbereit, unbeirrbar in seinem Verantwortungsgefühl und unerschütterlich in seinem Glauben an die Würde unserer Kunst - so ist er endlich zu einem Meister der Organisationsführung geworden, der im Dienste an der Allgemeinheit den Sinn letzter Lebenserfüllung gefunden hat.

So grüßen wir den Siebzigjährigen im Gefühl herzlicher Verehrung und aufrichtiger Dankbarkeit. Und dieser Gruß soll keineswegs nur eine sachliche Ehrenbezeugung sein, sondern auch ein Anliegen menschlicher Sympathie. Es spricht für die Größe des Mannes, wenn im hochgespannten Rhythmus der Leistung die warme Menschlichkeit nicht verkümmert. Peter Raabe hat sich sein gütiges und klares Menschentum durch alle Ansechtungen und Enttäuschungen hindurch bewahrt. Wen er als Sachdiener nicht überzeugt hat, den hat er als Mensch bezwungen. Und wo Überzeugungstreue und der Ernst der Argumente versagten, da hat schließlich erlösender Humor geholsen. So haben Leistung und Charakter einen Vollklang ergeben, der ebenso interessant harmonisiert wie reich instrumentiert ist. Unter dem Namen Peter Raabe wird er in die Geschichte unseres Musiklebens eingehen. Von dem Manne aber wird es heißen: Sein Wirken hat bleibende Frucht getragen und es hat ein Vorbild geschaffen. Der Segen, der auf ihm liegt, möge fortzeugen in die Zukunft der deutschen Musik, die er mit heraufgeführt hat!

# Aus Peter Raabes Kindheit.

Der später erscheinenden Biographie entnommen.

Von Alexandra Carola Griffon, Berlin.

Die Geburtsstunde Peter Raabes fiel mit einem großen Naturereignis zusammen. Der Himmel in jener Winternacht des 27. November 1872 war strahlend bewegt, und alle diese leuchtenden Bewegungen schienen wie mit himmlischem Taktstock von unsichtbarer Hand geleitet. — — "... auf einem dieser Abendwege", so beschreibt der Freiburger Psychiater Alfred E. Hoche das kosmische Geschehen, "wurde ich Zeuge des unerhört grandiosen Stern-

schnuppenfalles vom 27. November 1872; etwas Ähnliches habe ich nie wieder erlebt. Himmel wurde durchquert von leuchtenden Streifen in allen Abstufungen von Weiß über Gold bis Rot, die so dicht gesät waren, daß ich den Versuch des Zählens sofort aufgab; dazwischen schwebte auf dem dunklen Hintergrunde ein immer erneuter, flimmernder goldener Staub, den die Meteore auf ihrer Bahn zurückließen; es war wie der Schluß eines festlichen Feuerwerks, wenn alle aufgesparten Raketen auf einmal losgelassen werden. Das Seltsamste an der Erscheinung war die völlige Lautlosigkeit, die instinktiv zum Anhalten des Atems drängte. Sehr viel später habe ich festgestellt, und die Heidelberger Sternwarte hat es mir bestätigt, daß ich die Reste des aufgelösten Bielaschen Kometen gesehen hatte, die in dieser harmlosen, aber gewinnenden Art unsere Erdenbahn kreuzten."

Unvillkürlich wird man angeregt, aus diesem Ereignis Schlüsse zu ziehen für den Lebensweg Peter Raabes. Er ist einer klaren Linie vergleichbar, die senkrecht nach oben führt. Was ein Mensch auf dieser Erde erreichen kann, hat diese starke, aus dem Zeitgeschehen nicht wegzudenkende Perfönlichkeit erreicht, - erreicht aus eigener Kraft, im bewußten Streben, alle in

ihm wurzelnden Fähigkeiten bis zur Grenze des Möglichen zu entfalten.

Die Geburtsstadt Peter Raabes ist Frankfurt an der Oder, - die gleiche Stadt, in der auch Heinrich von Kleist, Franz von Gaudy und Anton von Werner geboren sind. Das alte, tapfere Frankfurt erlitt im Laufe der Jahrhunderte unzählige Befehdungen; fo wurde u. a. 1813 die Oderbrücke von den Franzosen niedergebrannt. Heute führt eine breite, herrliche Brücke über den Fluß, und die Frankfurter sind mit Recht stolz darauf.

Als Peter Raabe viele Jahre nach dem Tode seiner Mutter die Vaterstadt aufsuchte, an der Marienkirche vorbeiging, wo er als Halbwüchsiger das Orgelspiel erlernt hatte, an dem ehrwürdigen Rathaus hinauffah, was über dem späteren noch das älteste Wappen von Frankfurt an der Oder zeigt (den Hahn im Tor mit den zwei Türmen rechts und links und dem darüber schwebenden Fisch an der Angelrute — zum Wahrzeichen, daß Frankfurt an der Oder ehemals eine Fischersiedlung gewesen war), — da erblickte der durch die Stadt Wandernde unter den vorübereilenden Menschen nirgends ein vertrautes Gesicht. Doch einer erkannte ihn, begrüßte ihn wie am ersten Tage der Begegnung: das war sein Fluß, - seine alte Oder. Der Tränen, die ihn bedrängten, schämte sich Peter Raabe nicht. Seine Oder hatte ihn wieder aufgenommen,

— er war heimgekehrt.

Peter Raabe wurde als sechstes und letztes Kind seiner Eltern geboren. Zwei Brüder verstarben im frühen Kindesalter. Sein Vater hieß Hermann Julius Carl Raabe, geboren am 5. Februar 1840 in Magdeburg. Er war Maler und Bühnenbildner und wurde als solcher an das Stadttheater zu Frankfurt an der Oder berufen. Überlebt haben ihn seine Zeichnungen, Aquarelle und Entwürfe. Die einzelnen Blätter zeugen von hoher Künstlerschaft und verraten auch auf architektonischem Gebiet ein beachtliches Können. Während Hermann Raabe sich in den Zeichnungen noch mit seinem Temperament zurückzuhalten scheint, fällt auf allen Aquarellen und Guaschmalereien ein geradezu leidenschaftlicher Bewegungsdrang auf. Kühn und glühend sind die Farben gesetzt, stark im Rhythmus die Pinselstriche; die feurige Phantasie aber ist gebändigt von einer wundervollen formalen Beherrschung. Die gleichen Elemente finden wir im Sohne wieder als Charakteristikum des späteren Dirigenten Peter Raabe. Und es ist dabei ganz gleichgültig, ob der Vater Maler war, der Sohn Musiker ist; denn das Wessenhafte aller Künste ist in einem Nenner gebunden!

Die Natur Hermann Raabes war forglos, beweglich und heiter, gerecht, gütig und liebevoll. Zärtlich liebte er seine Familie und hielt es auf den notwendigen Studienreisen nie lange aus. Vielleicht ahnte er seinen frühen Tod. Ein heimtückisches Leiden ließ ihn eine Kuranstalt nach der anderen aufsuchen. Sein letztes Lebensjahr verbrachte er in Schlesien. Der fünfjährige Sohn Peter mußte beständig um ihn sein; anders hätte der Vater die Sehnsucht nach Hause nicht ertragen. Am 6. Juli 1878 schloß dieser edle Mann für immer die Augen. Er ruht im Raabeschen Erbbegräbnis auf dem herrlichen alten Friedhof in Frankfurt an der Oder. Sein letztes Lebensjahr ist zugleich die einzige Erinnerung, die dem Sohn geblieben ist. Er trägt sie wie eine fröhliche, lang ausgedehnte Ferienzeit in seiner Seele. Nie wieder wurde ihm diese

Sorglosigkeit, nie wieder ein ähnliches Behütetsein.

Eine Mutter mit vier kleinen Kindern steht allein dem Lebens- und Unterhaltskampf gegen-

über. Aber sie nimmt alles auf sich, ohne Zagen. Sie besitzt pianistische Fähigkeiten, sie wird Klavierstunden geben, — und sie besitzt darüber hinaus noch mehr: ein starkes und tapferes Herz.

Friederike Louise Emilie Pauline Raabe, geb. Flesche, wurde am 27. Juni 1834 in Riga, der schicksalhaften Stadt, geboren. Gestorben ist sie am 16. März 1897 in Frankfurt an der Oder. Erschütternd, wie ihre Lebenskraft gerade so lange ausreichte, bis ihr jüngstes Kind, der Sohn Peter, seine erste Stelle als Kapellmeister gefunden hatte. Wie außerordentlich schwer das Leben für die Mutter war, verbarg sie vor ihren Kindern. Sie hatte eine ganz reine Seele und ein fast kindliches Gemüt. Fast immer war sie heiter, nur nachts in ihrem Bett weinte sie manchmal. Der kleine Peter teilte mit seiner Mutter das Zimmer; was er noch mit ihr teilte, war die gleiche seelische Keuschheit. Weinte die Mutter, so stellte er sich schlafend, aber ihre einsamen Tränen brannten sich als erster Schmerz in sein Herz ein, vertiesten seine kindliche Liebe zu einer ehrsürchtigen Liebe. Nie siel das Wort "Geld" im Raabeschen Hause, nie wurde von Not gesprochen; wurde aber mal eine Klavierstunde abgesagt, dann war's doch gleich ein Ausfall für füns Menschenleben, so gering auch das Honorar gewesen sein mag.

Pauline Raabe war so angesehen bei ihren Mitbürgern, obwohl sie eigentlich mit niemand verkehrte, also auch nicht das hatte, was man "Beziehungen" nennt, — daß, als sie von ihrem nächsten Verwandten um alles Geld gebracht wurde, das sie ihm anvertraut hatte, ihre Forderung aus dem Bankerott dieses Verwandten anerkannt wurde, obgleich sie nicht eine Zeile über die Auslieserung dieses Geldes an den Verwandten besaß, keine Quittung, keinen Schuldschein, nichts! Aber dem Wort dieser makellosen Frau glaubte selbst die Gläubigerversammlung

in einem Konkursverfahren!

Als Peter Raabe 1927, also 30 Jahre nach dem Tode der Mutter, einmal in Frankfurt an der Oder mit einem Berliner Orchester konzertierte, gab man hinterher ihm zu Ehren ein Essen, bei dem viele Reden gehalten wurden. Immer wieder kam die Sprache auf seine Mutter und ihr bewundernswertes Pflichtbewußtsein, ihre Tatkraft und ihre Güte. Peter Raabes Tochter war dabei mit einer Freundin, die sie aus Aachen mitgebracht hatte. Voll bewunderndem Staunen sagte diese zu ihr: "Was muß Deine Großmutter für eine Frau gewesen sein, daß man heute

noch fo von ihr spricht!" --Unverändert wie vor 70 Jahren steht in Frankfurt an der Oder am Stiftsplatz Nr. 2 Peter Raabes Geburtshaus. Es ist ein einfaches Eckhaus mit schlichten, beruhigenden Fassaden und wohltuend großen Fenstern. Wie oft mag die Mutter an einem dieser Fenster gestanden haben, um dem Gatten zuzuwinken! Ihre Ehe muß recht glücklich gewesen sein. Wohl weil beide einander schon als Kinder kennen gelernt hatten (beide waren in Magdeburg aufgewachsen, wo Paulinens Vater lange Zeit am Theater als Schauspieler tätig war), verband die Eheleute auch noch das Unlösliche gemeinsamer Kindheitserinnerungen. Aber diese Welt sank nach dem Tode des Gatten einsam in die Seele der Hinterbliebenen zurück. Nur in den stillen Stunden, die sie täglich in der warmen Jahreszeit mit ihren Kindern auf dem Friedhof verbrachte, mag sie den alten Bildern nachgeträumt haben. Waren die Gräber von ihr gewartet worden (auch die beiden früh verstorbenen Geschwister Peter Raabes liegen dort), dann saß sie auf einer Bank nahe der Ruhestätte und ergänzte im kühlenden Schutz der Baumkronen ihre von Sorgen und Anstrengungen müde gelaufenen Kräfte, während die Kinder sich sorglos und munter auf den Wegen dieses idyllischen Gartens der Vergänglichkeit tummelten. Daß sie es konnten, war das Werk ihrer Mutter, die damit Unvergängliches in die jungen Seelen hineinlegte.

Und selbst wenn alle ihre Kinder eines Tages auf einer anderen Ebene wieder mit ihr vereint sein werden, so wird sie doch in den Herzen der jüngeren Menschen weiterleben, — weiterleben in denen, die durch Bande des Blutes oder des Geistes mit ihr verbunden sind! Denn das ist das Wunderbare, einem unverletzlichen Gesetz unter- und übergeordnet, wie wesen haftes Leben, frei geworden vom Stofflichen, zu tiessten und beglückendsten Begegnungen im Unsschtbaren führen kann, — ja wie gerade von diesen Begegnungen ein Licht ausgeht, reiner

und nachhaltiger als von denen in den Bereichen des noch irdisch Verflochtenen.

Von keiner Quelle, die sich durch Gestein und Erdreich empordrängt, ließe sich vorausahnen, wie breit und wie lang sie ihr Strombett ausdehnen würde. Und ebenso steht es mit dem Baumschößling. Wer wüßte hier letzte Form und Gliederung zu bestimmen? Ruht es nicht im

gleichen göttlichen Geheimnis und wartet auf seine Entfaltung? Dennoch ist aus dem Kinderantlitz gar manches Wesenhafte herauszulesen, und Form und Strahlung der einzelnen Gesichtsfelder deuten oft ziemlich ausgeprägt die geistige und charakterliche Richtung seines Trägers an. Auf Peter Raabes Knabenbild fällt die hohe klare Stirn auf. Sie steht ganz im Einklang mit den hellen mutigen Augen, mit der geraden Linie des Nasenrückens, dem lebensvollen energischen Mund und mit dem von Gemüt und Verstandeskräften gelenkten Kinn. Sehr wach ist dieses Gesicht; ein kämpferischer und freiheitsliebender Geist kündet sich in ihm an.

Die Umwelt des Knaben ist befreit von jeder Enge. Das Kleinkind geht zunächst in den Kindergarten zu "Tante Lina", während der ältere Bruder und die zwei älteren Schwestern schon schulpflichtig sind. Im Kindergarten geht es ebenso fröhlich wie besinnlich zu. Hier wird gefungen, werden Kreisspiele gemacht, lernen die kleinen Hände Geschicklichkeit üben. Vorgelochte einfache Muster auf Lesezeichen und Aufklebeblättchen für Kalender und Merkbüchlein werden mit farbigen Fäden bestickt. Die Kleinsten ziehen bunte Glasketten auf und die besonders Geduldigen flechten kleine Deckchen aus getönten Glanzpapieren. Höhepunkt aller kindlichen Glücksempfindungen aber ist, wenn "Tante Lina" in ein Schüsselchen mit Wasser eine Hand voll Erbsen hineinschüttet. Am nächsten Tage sind sie weich und gefügig geworden und lassen sich auf Drahtstäbchen aufreihen. Zu welchen Wunderwerken aber kann man diese zusammenbiegen! Neben sinnvollen Zeichen wie Sterne, Kreuze, Buchstaben, dazu bestimmt, vom Licht der Weihnachtskerzen geweiht zu werden, entstehen allerlei praktische Behältnisse: Körbchen und Trühlein, ja fogar ein kleiner Ziehwagen mit zwei Rädern und einer Deichsel. Ist alles sorgsam zusammengefügt, dann holt Tante Lina das umjubelte Schaumgold hervor; und nun darf jedes Kind mit einem Pinsel seinen selbstgefertigten Gegenstand golden beglänzen, wobei es von jener seligen Verzauberung durchflutet wird, die allein in der Kindheit als Gnadengeschenk ausgeteilt wird und der wir später nur noch in sehnsüchtiger Rückerinnerung nachträumen.

# Friedrich Klose.

Zum 80. Geburtstag des Komponisten am 29. November 1942.

Von Wilhelm Zentner (im Felde).

Friedrich Klose entstammt einem altbadischen Beamtengeschlechte. Doch schon seinen Vater Karl Klose drängte es zum Künstlerberuse: en wollte Maler werden. Da sich indes die Eltern seinem Wunsche widersetzten, trat der junge Mann in die österreichische Armee ein, der er zuletzt als Hauptmann im Stabe Radetzkis angehörte. Nach seiner Verheiratung blieb Karl Klose seiner badischen Heimat treu. In Karlsruhe wurde ihm am 29. November 1862 in Friedrich der Stammhalter geboren.

In der badischen Residenz wuchs der Knabe heran in der Obhut eines treusorgenden, künstlerisch angeregten Elternhauses. Der Dichter Scheffel ging hier ein und aus. Die erste Bekanntschaft mit der Musik hatte das Kind dem Gesang und Klavierspiel der Mutter zu danken. Ihr früher Tod verdüsterte mit ersten Schatten die unbesangene Heiterkeit der Knabenjahre. Dies Erlebnis mag es denn auch gewesen sein, was den jungen Klose zum ersten Male die Stimme jenes "Dysangelisten" vernehmen ließ, den er später in seiner Tondichtung "Das Leben ein Traum" als Künder unsroher Botschaft beschworen hat.

Die entscheidenden künstlerischen Erlebniskerben schlagen eine Aufführung des "Lohengrin" im Karlsruher Hoftheater sowie der Bachschen "Matthäus-Passion", die Klose, der im Knabenchore mitsingt, glühender Begeisterung voll in sich aufnimmt. Der Wunsch erwacht, eigenes Erleben in tonschöpferischer Gestalt auszusprechen. Allein dem Autodidakten mangelt es zunächst am nötigen Rüstzeug. Letzteres sollte ihm der damals in der Residenz hochgeschätzte Vincenz Lachner reichen. Jedoch gleich seinem in München wirkenden Bruder Franz war dieser Mann ein Gegner jener Neutöner, für die sein Schüler sich erwärmte. Erst als Felix Mottl 1881 nach Karlsruhe kam, ward dem jungen Musikbeslissenen jener Freund und Berater, dessen er bedurfte. Im Jahre 1882 erlebt Klose die Uraufführung des "Parsisfal" in Bayreuth. Mottl war es auch, der auf Anton Bruckner als den geeigneten Lehrmeister hinwies. Freilich konnte

dieser Vorschlag nicht sogleich befolgt werden, da sich Klose zunächst auf der Universität Genf einer allgemeinen Gesamtausbildung widmete. Zugleich genoß er den musikalischen Unterricht Adolf Ruthhardts, der insbesondere für die Vervollkommnung in der Kunst der Fuge ertragreich ward. Genf bringt dann auch mit der Uraufführung der sinsonischen Dichtung "Loreley" den Namen des annoch unbekannten Tonkünstlers an die Offentlichkeit. Allein der Erfolg, dessen sich das Werk erfreuen darf, trübt den selbstkritischen Blick des Schöpfers mitnichten. In einem Augenblicke, da mancher minder Unbestechliche sich bereits Meister gedünkt hätte, drängt es Klose, noch einmal Schüler und Neubeginner zu werden: nun eilt er nach Wien zu Bruckner. Nicht weniger als drei Jahre, von 1886—1889, währen diese "Lehrjahre".

In dieser Zeit formt sich, allerdings ohne Bruckners Wissen, der es bekanntlich nicht schätzte, wenn sich seine Schüler während der Studienzeit kompositorisch betätigten, das erste große Werk, die Messe in d-moll. Der Tod des als Mensch wie als Künstler gleichermaßen verehrten Franz Liszt weckte den Gedanken eines musikalischen Dankopfers. Und als solches, nicht als Zeugnis dogmatisch gebundener Glaubenstreue, will die großangelegte Schöpfung verstanden sein. In ihrer bewußt unliturgischen Haltung verlangt sie nach dem Konzertsaal. Aus dem Messetzte leuchtete dem Komponisten "ein unerschöpslicher Reichtum für die musikalischpoetische Ausdeutung" entgegen. Drei Jahre lang schuf der Künstler an der Messe, der er später noch drei weitere Teile hinzusügte. Bei einem Meister von der selbstkritischen Strenge Kloses darf es wohl als erlaubt gelten, bei der Gesamtwertung des Werkes sich der Worte seines Schöpfers zu bedienen: "So gelang denn etwas, das ich auch heute noch für ein achtbares Opus halte. Es darf sich frischer Erfindung, gediegener Arbeit, prägnanter Gestaltung rühmen, strahlt Wärme aus und klingt gut".

Ein inneres Gesetz in Kloses Schaffen will es, daß zwischen hochragenden Gipfeln idyllische Senken und Täler ruhen, die jedoch keineswegs als reine Entspannungsmusik zu werten sind. Denn auch an ihnen zeigt sich der Künstler mit dem ungeteilten Einsatz schöpferischen Ernstes beteiligt. Mag der Meister auch im stillen Kämmerlein mancherlei "Parerga" geschaffen haben, der Offentlichkeit hat er stets nur bekannt gemacht, was seinem Verantwortungsbewußtsein wesentlich und beziehungsvoll dünkte. Nichts in seinem Gesamtwerk ist Frucht des Zufalls oder einer bloßen Laune Kind. So möchte man schon um des Gegensatzes zu dem vergeistigten Ernst der Messe willen das irdische Gepränge des "Festzugs" oder die Kleinpoesie des Duos "Elegie" nicht missen.

Ein Sinnbild vom Lose des Geistigen in der Welt, den ewigen Widerstreit von Stoff und Seele zu gestalten - danach zielt die Kernabsicht der sinfonischen Dichtung "Das Leben e in Traum". Immer wieder hat romantisches Lebensgefühl um die Bewältigung dieser Problemkreise gerungen. Auch Klose wird davon gefesselt. Der erste Satz, in seinem klarlinigen Aufbau der Sonatenform angenähert, zeigt den mit ungebrochenen Kräften dem Daseinskampfe entgegenschreitenden Jüngling, seine ersten Siege und Niederlagen. Im zweiten erschließt sich das Reich der Liebe vom ersten keuschen Werben bis zu den Flammenstürmen lodernder Leidenschaft. Doch bleibt von allen Wonnen zuletzt nur ein verschwebender Glanz - ein Traum. In neue Daseinssehde stürzt sich darauf der Liebesenttäuschte. Allein auch hier wird ihm, so nah er sich ihnen wähnte, nicht Sieg und Triumph. Und nun keimt der Gedanke, dies Leben der Qualen zu verneinen. Einschnittlos wächst der dritte Satz in den letzten hinüber. Bald läßt sich die Sprechstimme des "Dysangelisten" vernehmen: Leben, Lieben, Kämpfen, Wirken - alles nur ein Traum. Umwuchert vom Schlinggerank der Erinnerungsmotive erklingt nun als Melodram Bahnsens Gedicht "Finale". Später kündet ein Frauenchor, "aus weiter Ferne tönend" und nur von der Solobratsche umspielt, von Nirwanas Wonnen. Schon scheint sich der Held dem Überirdischen zu vereinen, ohne des Todes Schrecken zu fühlen, da muß er noch einmal, gleich Amfortas in Wagners "Parsifal", ins Leben zurück. In aufwärtsstrebenden Harmonien wird schließlich die Kraft des letzten Entschlusses errungen, eine Pause und dann das Niederwuchten eines mit Tamtamklang umpanzerten Forteschlages: Leben und Traum sind zu Ende.

Entscheidender wohl als der pessimistische Einschlag reizte den Komponisten der tragische Ernst, den Dramatiker in Klose der jähe Zusammenprall der Gegensätzlichkeiten. Man hat



Friedrich Klose

Geboren 29. November 1862



7 roja



Am Strand von Ithaka

Bühnenbilder zu Hermann Reutter "Odysseus"

Entwurf Helmuth Jügens für die Uraufführung im Frankfurter Opernhaus den vielbeschrieenen "Pessimismus" der Tondichtung dadurch zu entkräften versucht, indem man den Endsinn von "Das Leben ein Traum" in einen Sieg des Geistigen über die Materie umzudeuten strebte; gewiß, dem eignet viel Einleuchtendes. Allein mich dünkt, ein vollkommen "pessimistisches" Kunstwerk sei überhaupt ein Ding der Unmöglichkeit. Denn jede Gestaltung setzt das Positivum des Schaffensdranges, das Bejahende der Schaffensfreude voraus, während ein rein verneinender Künstler folgerechterweise auch diese als Quell neuer Qualen ablehnen müßte!

Nach den Wiener Studienjahren bekleidete Klose eine Zeitlang die Stellung eines Theorielehrers in Genf und hielt sich abwechselnd in Wien, Karlsruhe und Thun auf, um schließlich in Montreux hauptsächlich der Verwirklichung eines neuen Planes zu leben. Es entstand "Ilsebill". Der Inhalt des Märchens, auf das Klose von seinem Vater ausmerksam gemacht worden war, zählt zu den Urstoffen der Menschheit. Ilsebill, die sich nicht damit begnügt, in kurzer Frist aus einer armen Fischerssrau Großbäuerin, Rittersrau und gar Bischof zu werden, sondern in der Maßlosigkeit des Begehrens sogar nach der Allmacht des Schöpfers die Hände reckt, ist sie nicht ein Sinnbild des in seiner Übersteigerung zum Sturze verurteilten menschlichen Wollens? Schlummerte in dem Stoffe, ihn für Klose noch anziehender zu machen, nicht zugleich ein Stück geheimer Künstlertragik? Sein Schwager Hugo Hoffmann lieserte dem Komponisten nach dem Entwurfe von Hauptmann Karl Klose ein vorzügliches, bühnenwirksames Buch.

Als "dramatische Sinfonie" hat der Schöpfer sein Werk bezeichnet. Und eine solche ist es genau in dem Sinne, wie "Das Leben ein Traum" ein Drama in sinfonischer Form darstellt. Nicht die Freude an romantischer Verwirrung der Begriffe hat Klose zu dieser Betitelung veranlaßt, sondern im Gegenteil die klare Erkenntnis, daß sich die zwar eigenartige, aber natürlich erwachsene Form der "Ilsebill" nicht eindeutiger kennzeichnen ließe. Zugleich war damit ein deutlicher Trennungsstrich zwischen sich und jenen Wagnernachahmern gezogen, die die "ewige Melodie" des Meisters zu kurzatmigem Themengestammel hatten verkümmern lassen. Wahrhaft großartig wirkt die innere und äußere Steigerung des Dramas. Das erste Bild bedient sich lediglich der Saiteninstrumente, im zweiten, der "körperlichen Welt", gesellen sich Hörner und Holzbläser hinzu. Die Welt des Rittertums verlautbart sich sodann in den kompakten Klangmassen des Blechs sowie des füllenden Schlagzeugs; im Kirchenakte ergreift endlich die Orgel das Wort, Posaunen und Glocken ergänzen den nunmehr zu vollster instrumentaler Stärke angewachsenen Orchesterpart. Felix Mottl leitete die 1903 im Karlsruher Hoftheater stattfindende Uraufführung; leider hat sich "Ilsebill" trotz großer anfänglicher Erfolge nicht so auf den deutschen Bühnen zu behaupten vermocht, wie es das Werk seinem musikalischen wie ethischen Tiefgang gemäß verdiente.

1906/07 wirkte der Meister als Kontrapunktlehrer am Konservatorium in Basel, dann holte ihn der getreue Mottl als Nachsolger L. Thuilles an die Akademie der Tonkunst in München. Mit "Präludium und Doppelfuge" für Orgel und mit dem "Streich quartett in Es-dur", dem "Tribut in vier Raten entrichtet an Seine Gestrengen, den deutschen Schulmeister", erbrachte Klose den Nachweis, daß es ihm ein Leichtes war, den "Programmatiker", auf den ihn die schlagwortsrohe Kritik bereits geeicht hatte, jederzeit im "absoluten" Musiker untergehen zu lassen. In der "Wallfahrt nach Kevlaer" erstand ein Melodram größten und kühnsten Stils, der "Festgesang Neros" schwelgt sich in glühenden Klangfarben aus, von hoher und herber Geistigkeit erfüllt sind die "Fünf Gestänge von Giordano Bruno", Kloses wertvollste Gabe auf dem Gebiete der Liedlyrik.

Vermochte schon "Ilsebill" von der engen und liebenden Naturverbundenheit ihres Schöpfers zu zeugen, so offenbart "Der Sonne Geist" Kloses kosmisches Bekenntnis. Auch in diesem, als Krönung seines Gesamtschaffens gedachten Werk bedient sich der Komponist zur Verwirklichung seiner künstlerischen Absichten eines bedeutenden Vokal- und Instrumentalparts. Dabei ist die ganze Schöpfung im Grunde nur auf zwei Hauptthemen gegründet, die, dem Gesetze steter Um- und Weiterbildung untertan, jene Herzpunkte abgeben, denen der gesamte Reichtum dieses phantastischen Tongedichts entquillt. Wundervoll die Symbolik der Orgelpunkte als Gleichnis des Allewigen in der Natur, während das Vergängliche in einer unerhört gestuften Polyrhythmik darüber hinkreist.

1919 legte der Meister sein Münchener Lehramt nieder und lebt seitdem in der Schweiz. Untätig ist er, wenn er sich gleich verschworen haben soll, nie mehr eine Note zu schreiben, keineswegs geblieben. Davon zeugt sein Buch "Meine Lehrjahre bei Anton Bruckner", gleich bedeutend als aussührlichste Gewähr über Bruckners Lehrmethode wie als Kulturund Zeitspiegel Wiens ausgangs der 80er Jahre. Die kleine Schrift "Bayreuth" streitet in prachtvoll kämpferischer Haltung Schulter an Schulter mit dem wesensverwandten Hans Pfitzner für die Reinerhaltung des Wagnerschen Musikdramas vor modischer Entstellung. Vielleicht schenkt uns ausgerdem der 80. Geburtstag Kloses langversprochene "Lebenserinnerungen", an denen der Meister seit geraumer Frist arbeiten soll.

Leute, die ein leidiges Klassifizieren und Rubrizieren nicht lassen können, sind schnell bei der Hand, Kloses Name in den Zettelkasten "Neuromantik" zu stecken. Als Klangschöpfer wird der Meister oft neben Richard Strauß genannt. Allein so zutreffend der Vergleich in gewissen Einzelheiten zu sein scheint, er enthüllt mehr noch den grundlegenden Unterschied: Strauß ist ein ausgesprochener Künder des Diesseitigen, ein letzter Sproß des üppigen bayerischen Barocks und seiner verschwenderischen Formen- und Farbenfülle; Klose, der herbere Alemanne, dagegen sindet sein Reich im Jenseitigen, dessen Glanz durch alle seine Schöpfungen bricht. Und deshalb kann es nicht verwundern, wenn Friedrich Klose weniger ein großes "Publikum" als vielmehr eine treue Gemeinde besitzt. Ist er doch einer jener Künstler, die in ihrem Eigensten gesucht sein wollen. Nur wer nach Tiefe trachtet, wird ihn sinden!

# Kunst und Staatsform\*).

Von Friedrich Klose, Lugano-Muralto.

as die Verspottung monarchischer Zustände anbelangt, so lag sie mir völlig fern, hätte sich doch, entsprechend vergröbert, das Erlebnis des jungen Komponisten statt in einer Residenz gerade so gut in einem demokratischen Milieu zutragen können, in welchem Falle nur wahrscheinlicherweise aus dem Intermezzo tragico-comico eine tragedia-comica, oder eine com-

media-tragica geworden wäre.

Nicht so einfach läßt sich die Untersuchung über den Zusammenhang künstlerischer und staatlicher Einrichtungen abtun, indem zum Verständnis, daß das Wohl der Kunst in hohem Maße
von den im Staate herrschenden Verhältnissen abhängt, die Analogie von Kunst und Staat als
Organismen nachzuweisen ist. Ich begebe mich im Verfolg dieser Sache auf ein Gebiet,
das ich am wenigsten gern betrete, dasjenige der Politik, glaube aber, auf diesem Umwege manches zum Verständnis dessen beibringen zu können, was ich im weiteren über musikalische Dinge
zu sagen haben werde, zumal, wenn ich hoffen darf, den Leser für das Problem soweit zu
interessieren, daß er sich zu eigener Beschäftigung damit angeregt fühlt und das, was meine Aus-

führung schuldig bleibt, von sich aus ergänzt. Deutschland hat sich bis jetzt von Frankreich darin unterschieden, nicht nur eine Metropolè, sonderen deren eine ganze Anzahl zu besitzen dank seiner förderalistischen Staatsverfassung. Ich maße mir kein Urteil an, wie weit, oder ob überhaupt der Dezentralismus in politischer Hinsicht ein Glück bedeutet, jedenfalls ist er für die kulturelle Entwicklung Deutschlands eines gewesen. Man denke an Weimar, München, Meiningen und, was speziell lyrisch-dramatische Kunst anbelangt, an Karlsruhe zu Mottl's Zeiten. An den genannten Orten waren es - das muß felbst der Antimonarchist zugeben - die Fürsten, die aus innerem Interesse, manchmal wohl auch aus Eitelkeitsgründen — was für das Endergebnis gleichgültig ist - Wissenschaft und Kunst kräftig förderten, indem sie durch eine offene Privatschatulle es ermöglichten, Männer von Bedeutung an leitende Stellen zu berufen, und ihnen die zu einem gedeihlichen Wirken erforderlichen Kompetenzen einräumten. Gewiß wußten auch reiche Industriestädte Kapazitäten ersten Ranges zu gewinnen und waren dabei in der Lage, ihnen finanziell das Gleiche, ja vielleicht mehr als mancher kleine Potentat zu bieten. Was aber diesen bürgerlichen Anstellungen den fürstlichen gegenüber stets als Nachteil anhaftete, war, daß sich mit ihnen nicht die Privilegien und das Ansehen verbunden fanden, die, hoheit-

<sup>\*)</sup> Aus Friedrich Klose, "Meine Lehrjahre bei Anton Bruckner" (Regensburg 1927).

licherseits beschirmt, den genialen, ungewohnte Bahnen einschlagenden Mann auf hervorragendem Posten vor dem Dreinreden Unberufener schützen, dem er unter Museums-, Schul-, Sitten-, Volksbildungs- und weiß der Himmel welch wohllöblichen Gevatter-Kommissionen ähnlicher Art ausgesetzt ist. Goethe's kulturelle Mission hätte sich nie in gleichem Maße erfüllen können ohne die ihm durch die Munisizenz Karl August's verliehenen außerordentlichen Befugnisse in exzeptioneller Stellung.

Ich schreibe diese Zeilen nach der großen Umwälzung, die der November 1918 Deutschland gebracht hat. Nun liegt es mir absolut fern, in jedem der verschwundenen Höfe ein verlorenes Paradies der Kultur zu beweinen, indem durchaus nicht immer und überall allerhöchste Protektion ein Segen war. Das allgemeine Fazit aber bleibt gleichwohl, daß das förderative monarchische Reich mit seinen zum Teil politisch bedeutungslosen, gerade darum aber auf den Ruhm geistiger Superiorität erpichten kleinen Höfen der Boden für das Gedeihen der Wissenschaften und Künste gewesen ist.

Insbesondere an den Künsten, die vermöge ihrer sinnefälligen Wirkung vor allem geeignet sind, hösischer Prachtentsaltung zu dienen: an Architektur, Malerei, Kunstgewerbe und Musik zeigte sich dies.

Hof und Luxus sind unzertrennliche Begriffe. Ein Hof, der sich keinen Luxus gestatten will oder kann und sich ausschließlich um Staatsgeschäfte bekümmert, die gewissenhafte Beamte ebenso gut, wenn nicht besser zu erledigen imstande sind, hat keine Existenzberechtigung; denn für niemanden gilt der Grundsatz "noblesse oblige" so sehr als für Fürsten, niemand ist in gleichem Grade verpslichtet, über das schlechterdings Notwendige hinaus sich im allgemeinen Interesse der Beschaffung derjenigen Güter anzunehmen, die als Luxus in des Wortes edelster Bedeutung dem Leben erst höheren Wert verleihen.

Die Künste sind Luxus in diesem Sinn und sollen es bleiben, müssen deshalb aber auch davor bewahrt werden, selbst ihre Subsistenzmittel aufzubringen oder gar als Einnahmequelle zu dienen. Jeder Kunst, die sich hierzu gezwungen sieht, droht die Einbuße ihrer Göttlichkeit!

Daß viele Potentaten — ich rechne zu ihnen nicht in letzter Linie die Päpste der Renaissance — dies begriffen, ihren außerpolitischen Verpflichtungen Rechnung getragen und sich dadurch dauernd um die Menschheit verdient gemacht haben, davon berichten unzählige herrliche Monumentalbauten und Denkmäler, wertvolle Gemäldegalerien, Sammlungen jeglicher Art, reich subventionierte Theater und vieles andere, das einzig und allein "fürstlicher" Freigebigkeit die Entstehung, beziehungsweise seine Existenz verdankt.

Muß in Anbetracht dessen zugegeben werden, daß die Wissenschaften und die Künste unter dem Schirm der Höse nicht schlecht gefahren sind, so drängt sich die Frage aus: wird Deutschland auch als Republik der Mittelpunkt germanischer Kultur und damit deren Hüter und Förderer bleiben; oder, um die Frage zu verallgemeinern, ist überhaupt die republikanische Staatsversassung der Boden, auf dem das Kulturleben zu höchster Blüte gedeihen kann?

Die Antwort lautet "nein" und "ja"; "nein" für die demokratische, "ja" für die aristokratische Republik.

In der demokratischen herrscht die Mafse, worunter die Objektivation der durch Brutalisierung der Individualität hochgekommenen Unpersönlichkeit aber muß auf Nivelierung ausgehen und bekämpft darum jede Art von Prominens, die ihrerseits sich nicht veranlaßt fühlt, einen Ort aufzusuchen, wo der Durchschnittsmensch, der Schmarotzer und der Tagedieb, ja sogar der moralisch Minderwertige Männern und Frauen von Tatkraft, Intelligenz, ethischer Größe und geistig schöpferischer Potenz gleichgestellt und das ganze Leben von vornherein zu Sterilität verurteilt ist.

Die Demokratie ist das Eldorado des Untermenschentums, wo aber dieses seinen Samen ausstreut, sprießen keine kulturellen Früchte; solche gedeihen nur, wo das Übermenschentum den Boden bestellt.

Nun hat für viele der Begriff "Übermenschentum" einen ähnlich übeln Beigeschmack wie für den Mann aus dem Volke das Wort "Aristokratie". Der Grund liegt in der Unkenntnis des Sinnes dieser Begriffe, den klar zu machen der Demokrat sich wohlweislich hütet.

Was ist unter "Übermenschentum" zu verstehen? — Antwort: der Zustand, den der ideal

Gesinnte im edeln Wettstreit mit seinesgleichen durch Überwinden des menschlich Allzumenschlichen und durch ständiges Arbeiten an der allumfassenden Vervollkommnung seines Ichs erstrebt. Was besagt der Begriff "Aristokratie?" — Wörtlich übersetzt: Herrschaft der Besten.

Ich frage nun: Kann ein vernünftiger Mensch im Trachten nach Vervollkommnung solcher Art und in einer Herrschaft derjenigen, die als die Vorzüglichsten sich erwiesen haben, etwas Verwersliches, Gemeingefährliches finden; muß da nicht der Horror vor Übermenschentum und Aristokratie geradezu den Verdacht erwecken, man wolle keine Vervollkommnung, wolle keine Führung der Besten!

Der Demokrat kann es auch nicht wollen, denn da beim Streben nach Vervollkommnung im gedachten Sinn die Verschiedenheit der geistigen und ethischen Veranlagung und damit die Unvernunft der Gleichheitstheorie offenkundig würde, und mit einer Herrschaft der Besten dem Volke die Augen aufgehen müßten, welch toller Wahnsinn es gewesen, jedem, der vor einundzwanzig Jahren in die Welt gesetzt worden, Mitbestimmung in Staatsangelegenheiten zugebilligt zu haben, sähe sich alsbald der Demokrat seiner auf Borniertheit und Materialismus gestützten Macht beraubt. Es diktiert ihm darum allein schon die Selbstbehauptung, der dummen Plebs

Übermenschentum und Aristokratie als greuliche Popanze hinzustellen.

Dem entgegen wird der wahre Volksfreund der feurige Anwalt des Übermenschentums und des Prinzips der Aristokratie sein, erkennt er doch in beidem Energien, die eine stete Bewegung nach auswärts auslösen, wie sie letzten Endes allein dem Leben Sinn verleiht. Diesen begreisen zu lehren, Vertrauen zu wecken zu denen, die in ihrer intellektuellen und ethischen Überlegenheit die starken Schwingen besitzen, jedweden, der Befreiung sich erkämpst aus der Kerkernacht des Materialismus, emporzutragen in Lichtwelten beglückenden geistigen Schauens, — darin erblickt der wahre Volksfreund seine Sendung. Daß aber, wer für Übermenschentum und Aristokratie eintritt, kein Reaktionär, sondern ein Protagonist segenbringenden Fortschrittes ist, das erhellt die obige Deutung jener beiden Begriffe, mögen dies auch der aufgeblasene Philister, der am Gewohnten klebende Durchschnittsmensch und der auf seine proletarische Gesinnung pochende arbeitscheue Neidhammel nicht zugeben in der instinktiven Furcht, den Boden unter den Füßen zu verlieren, wenn dem einen seine Selbstgefälligkeit, dem andern die liebe Ruhe und dem dritten sein Materialismus genommen würde durch das Aufkommen einer Lehre, die nur noch sittliche und geistige Vorzüge anerkennt und die Umwertung aller morsch gewordenen Werte fordert.

Hat hieraus sich die Unvereinbarkeit von Demokratie und Übermenschentum aufs evidenteste erwiesen, so ist klar, daß eine Verbindung des Übermenschentums mit der Aristokratie nicht nur praktisch denkbar ist, sondern auch, daß eine Verfassung und eine Herrschaft im Sinne desselben schlechthin Postulate dieser Staatsform sind.

Allerdings darf man auch hier von einer solchen Obrigkeit nur dann einen heilfamen Einfluß auf den Allgemein-Zustand erwarten, wenn ihr gewisse absolutistische Kompetenzen ein-

geräumt werden.

Ich sehe entrüstete Blicke auf mich gerichtet, als befürworte ich die Tyrannis. — Nichts weniger als das. — Hat man sich doch eine Obrigkeit der Übermenschen aus Aisymneten, d. h. aus Männern vorzustellen, die als die anerkannt Besten von den geistig und ethisch Mündigen des Volkes mit dem Führeramt betraut werden und das Ansehen der Adelshoheit dadurch genießen, daß sie den kleinlichen, am Materiellen hängenden Menschen, den Egoisten in sich überwunden haben und Priester einer Religion geworden sind, deren erstes Gebot lautet: Glaube dich in deinem Streben nach Vervollkommnung nie am Ziele, lebe, leide und sterbe für dein und deiner Mitbrüder ethisches Wachstum, erwarte weder vor noch nach deiner Auslösung irgendwelchen Lohn, sondern begnüge dich ein für allemal mit dem Bewußtsein, nach besten Kräften dem Ideal der Wahrheit und inneren Schönheit gedient zu bahen.

Ist, frage ich, von einem Areopag solcher Art Mißbrauch der Machtstellung zu befürchten? Liegt nicht gerade darin, daß diejenigen, aus welchen er sich zusammensetzt, selbst Ringende nach immer höherer Vervollkommnung sind, die sicherste Gewähr für ein auf wohlmeinender Strenge und weiser Milde aufgebautes Regime, das weniger durch Furcht vor Strafe, als durch das Beispiel der Charakterstärke, Opferbereitschaft und hohen Taten der Führer die Menge von

sittlichem Wanken, Pflichtversäumnis und Übeltun abhält.

Nun bleibt, wie gesagt, selbst die erlesenste Obrigkeit außerstande, segensreich für das Allgemeinwohl zu wirken, solange wir ihr nicht das Recht einräumen, unser Geschick ganz nach ihrem besseren Wissen zu leiten, welches Recht, soll es nicht illusorisch sein, die Sicherstellung gegen jedes Dreinreden und Dreinregieren voraussetzt. Diese Sicherstellung nun aber ist es, die sich ohne das Korrelat gewisser absolutissischer Kompetenzen, nicht denken läßt. Daß es sich dabei um eine Machtvollkommenheit handelt, die auch nicht im entserntesten etwas mit einem Absolutismus wie beispielsweise dem zaristischen seligen Angedenkens oder seiner verbesserten Auflage dem sowjetischen gemein hat, das dürfte jedermann klar geworden sein; und was die Furcht vor einer Monopolisierung solcher Machtstellung oder vor irreparabeln Mißgriffen der Führer anbelangt, so möge man bedenken, daß nach den Grundsätzen des Übermenschentums Besugnisse, welcher Art sie auch seien, nicht allein nie das Reservat einer bestimmten Gesellschaftsklasse werden können, sondern auch dem Besten nur solange zuerkannt bleiben, als nicht ein no ch Besserer größeres Anrecht auf sie erworben hat.

Ziehen wir aus all dem die Folgerung, so gelangen wir zu der Erkenntnis, daß ein im Prinzip der Aristokratie verankerter Absolutismus ungeachtet seiner Vereinbarkeit mit dem monarchischen Staatsgedanken die republikanisch ist eheitlichste Verfassungsform ist, sofern man den Begriff "Freiheit" nicht mit Fessellosigkeit identifiziert und so deutet, daß jeder, wie es der Traum des waschechten Demokraten ist, tun darf, was ihm beliebt, sondern darunter die auf Selbstzucht, will sagen, auf Emanzipation von der Sklaverei der tierischen Instinkte beruhende unmittelbare Willensbestimmung durch das Gesetz der Vernunft versteht. Und noch ein Weiteres wird offenkundig: daß die absolutistische Aristokratie die einzige Staatssorm ist, die dem Individuum ermöglicht, alle seine guten Eigenschaften zur Geltung zu bringen und dadurch zur Hebung des allgemeinen Sittlichkeits- und Bildungsniveaus, das heißt, zum wahren Fortschritt das Seine beizutragen.

Ein solcher Fortschritt gründet sich auf neue ethische und geistige Werte. Werte dieser Art aber schafft nie die Masse, sondern immer nur der aus ihr hervorragende Einzelne: das Genie, — der Übermensch.

Hiervon dünkt mich, müsse in erster Linie der Künstler überzeugt und darum Bekenner des absolutistisch-aristokratischen Prinzips sein. Findet dieses doch kaum irgendwo so scharfen Ausdruck als in der Kunst, die rücksichtslos die Irrlehre von der Gleichberechtigung Aller zu Schanden macht, mit glühender Geißel den frechen Eindringling aus ihrem Heiligtum vertreibt und nicht ruht, bis sie dem Würdigsten zum Siege verholfen hat. Die Kunst ist die unermüdliche Kämpferin für das Übermenschentum!

Unvermerkt sind wir dem Eingangsthema des Kapitels wieder näher gekommen, nachdem die Frage, ob das republikanische Deutschland, überhaupt die republikanische Staatsverfassung der Boden ist, auf dem das Kulturleben zu höchster-Blüte gedeihen kann, einen Exkurs auf das Gebiet der Politik veranlasst hat.

Wir find dabei zu der Erkenntnis gelangt, daß grundsätzlich in der Demokratie alles, in der Monarchie und in der absolutistisch-aristokratischen Republik dagegen nichts einer hohen geistigen Entwicklung entgegensteht.

Damit aber hat auch die Frage, welche Perspektive sich den Wissenschaften und den Künsten im neuen Deutschland eröffnet, ihre Beantwortung gefunden. Sie werden sich erholen, wieder aufblühen und ihre frühere dominierende Stellung in der Kultur einnehmen, wenn erst einmal die absolutistische Aristokratie als die einzige an Statt der Monarchie mögliche Staatsform erkannt und in ihren Maximen dem einzelnen in Fleisch und Blut übergegangen ist.

Aber auch dann noch wird sich manches mit der Monarchie Verschwundene als Verlust fühlbar machen: so der Wettstreit, wie er zwischen den einzelnen Fürsten als Förderer geistigen Schaffens bestanden und insbesondere auf die Qualität reproduktiver Kunstleistung einen bedeutsamen Einfluß ausgeübt hat.

In jeder Art von Kunst aber bedeutet Qualität alles!

Soll nun nicht in der reproduktiven Kunst, die am direktesten erzieherisch auf die Allgemeinheit einwirkt, ein qualitativer Niedergang eintreten, so muß, was der Rivalität kunstsinniger Potentaten zu verdanken gewesen, ersetzt werden durch gemeinschaftlichen Opfersinn, den sei-

ner Bestimmung nutzbar zu machen, wiederum einzig und allein der Einsicht der Führer zu überlassen ist.

Vorweg aber hat das große Säuberungswerk stattzufinden, das deutsches Land von einer Rotte ethisch verkommener, in Poesse, Malerei und Musik machender, meist jüdischer Spekulanten befreit, die die noch immer verworrenen Verhältnisse dazu benützen, auf Kosten echter Kunst und wahrer Künstlerschaft ihre Talmi-Ware in Umlauf zu setzen.

Tröste man sich nicht damit, daß die Zeit Weizen und Spreu scheidet; daß das Echte bestehen, das Scheinhafte vergehen und das künstlerische äquotos schließlich triumphieren wird, sondern tragen wir selbst nach Kräften dazu bei, den Unwürdigen das Handwerk zu legen, bevor durch sie schwer wieder gut zu machender Schaden angerichtet worden und der Streiter für Wahrheit und Schönheit seinen Wunden erlegen ist ohne die Früchte seines Sieges genossen zu haben.

Aber auch, wo keine anormalen Verhältnisse herrschen, kann die Kunst zu vollem Erblühen nur dann gedeihen, wenn sie, in ihrem absolut-aristokratischen Wesen erkannt, diesem entsprechend gewürdigt, gehegt und gepflegt wird, wobei das Eine nie vergessen werden darf, daß für sie das Beste immer gerade gut genug ist.

Wie wenig aber sich bis zum heutigen Tage diese Einsicht durchgerungen hat, dafür zeugen

neben vielem anderen unsere Kunst-Erziehungs-Institute.

# Drei Briefe von Friedrich Klose an August Stradal

veröffentlicht durch Frau Hildegard Stradal, Schönlinde.

München, den 10. Nov. 12. Galleriestraße 35 a

Lieber Freund Stradalus.

Es war meiner Frau und mir eine große Freude, wieder einmal etwas vom Perlenpaar zu hören, nur hätten wir gewünscht es möchten lauter gute Nachrichten sein, und haben darum sehr bedauert von einer Krankheit zu vernehmen, die Dich im Sommer besiel. Hoffentlich hast Du Dich von ihr wieder gründlich erholt und kannst Dich mit voller Kraft den neuen Arbeiten widmen.

Das Bild von Dir und Deinem Reitpferde ist ein Idyll, das in der äußerst stimmungsvollen und künstlerisch feinen Wiedergabe, an der, um eine Kritikerphrase zu gebrauchen — Deine verehrte Gattin sich noch übertroffen hat, von entzückendem Liebreiz ist. Vielen Dank dafür!

Seit 15. Oktober sind wir wieder in München, nachdem das Ministerium meinem Wunsche, mindestens dreimonatliche Ferien zu haben, entsprochen hat. Freilich, gefaulenzt habe ich in dieser Zeit nicht, vielmehr benutzte ich das regnerische Wetter dazu die Partitur eines neuen Chorwerkes fertigzustellen, das in 4 Wochen hier seine Uraufführung erleben wird. Es benennt sich "Ein Festgesang Neros" und ist auf große Besetzung, auch des Orchesters, angelegt. Ich habe sogar ein Instrument verwendet, das sich meines Wissens noch in keiner Partitur vorsindet, eine Baß slöte, von deren eigenartigem Klang ich mich bei einer Vorführung durch den Ersinder, einem Italiener, habe einnehmen lassen.

Ein großer Erfolg war vor acht Tagen meinem Es-dur-Streichquartett in Leipzig beschieden, der dadurch seine Bekräftigung fand, daß Peters das Werk sofort unter sehr günstigen Bedingungen für mich ankaufte. Überhaupt mehren sich derzeit meine Aufführungen, nur Wien, wo-

hin ich anläßlich einer solchen gerne einmal ginge, will nicht anbeißen.

Meine Schwester befindet sich gegenwärtig auf einer Konzertreise, ob sie aber jemals unsere Orgelfuge wird spielen können, ist sehr fraglich, da sie ihrer kranken Augen halber die Stücke ihres Programms durch sich-vorspielen-lassen auswendig lernen muß, was bei der Compliciertheit der Orgelfuge mit kaum zu überwindenden Schwierigkeiten verbunden wäre.

Und Du, lieber Freund, trittst Du denn gar nie mehr öffentlich auf? - Du wärest der Be-

rufenste unser Opus bekannt zu machen!

Alles Gute, Dir und Deiner lieben Frau nebst den herzlichsten Grüßen von uns Beiden, insbesondere von Deinem alten

F. Klose.

Locarno - Muralto, 18. Juli 1929.

# Lieber Freund!

Nachdem wir seit unserer kurz vor ihrem Ende noch durch einen Pneu-Defekt verzögerten Heimkehr viel an unser schönes, leider nur kurzes Zusammensein\*) mit dem "Perlenpaar" gedacht haben, brachte die heutige Morgenpost Deine "Liszt-Erinnerungen". Ich habe diesen mit solchem Heißhunger entgegengesehen, daß ich sie — es ist jetzt halb 4 Uhr — bereits bis zur Hälfte verschlungen habe. Daran ist zunächst das Thema, dann aber auch Deine vortrefsliche Bearbeitung desselben schuld. Wie mich schon Deine Bruckner-Aufzeichnungen von den ersten Zeilen an in ihren Bann zogen, so auch jetzt Dein neues Buch. Mit ihm lieferst Du einen wertvollen Beitrag zur Erweckung weiteren Interesses für einen der Größten, aber in seiner Größe noch lange nicht Erkannten, die je gelebt. Du hast Dir dieses Buch aus der Seele geschrieben, und darum wird es auch Eindruck machen auf alle, die nicht verhärteten Gemütes sind.

Freilich gibt es deren heute mehr als Menschen mit einem das Große erfassenden Herzen. Darunter hat in einer noch weniger verrohten Zeit schon unser Meister gelitten, und wir haben das Pech in einer Epoche noch viel schlimmeren geistigen und seelischen Aufstandes unsere Tage zu beschließen. Wenn aber ein Liszt trotz aller Ungunst sich nun schon bald ein halbes Jahrhundert über das Ende seiner Erdenlaufbahn hinaus behauptet hat, so dürsen wir beruhigt sein, daß er zu den Unsterblichen gehört.

Seien wir dankbar, im Geiste unserer Großen aufgewachsen zu sein und beglückende Stunden mit Gleichgesinnten verleben zu können, wie es neulich beschieden war

Eueren Euch herzlich grüßenden und noch schönen Aufenthalt im Schweizerlande wünschenden Freunden
Friedrich und Tilde Klose.

Locarno - Muralto, 16. März 1930.

# Liebe und verehrte Frau Stradal!

Aufs tiefste erschüttert vernehme ich vom Hinscheiden Ihres lieben Gatten. In Worten auszudrücken, welchen Schmerz mir diese Trauerkunde bereitet, bin ich nicht fähig; ich kann nur sagen, daß der Heimgang dieses herrlichen Freundes das Einsamkeits-Gefühl, das unsereiner in der dem Idealen so fremd gewordenen heutigen Welt empfindet, noch vermehrt. War der zur ewigen Ruhe Eingekehrte doch einer von denen, die unter den Lebenden zu wissen, eine innere Stärkung verlieh, einer der Echten, die die Standarte des Schönen, Großen, Wahren hochhielten, einer von den immer seltener werdenden Außerordentlichen, die ihren Mitmenschen ein leuchtendes Beispiel geben in der Verehrung des Göttlichen. Diese Eigenschaften in sich vereinigend verkündete August Stradal den hohen Geist Liszts und die tiese Seele Bruckners und wies hiermit, ein treuer Gurnemanz, den Weg zum Gral.

Daß mir beschieden war, dem Edlen persönlich nahe zu treten und durch mehr denn vier Jahrzehnte seine beglückende und bereichernde Freundschaft genießen zu dürsen, dafür werde ich meinem Schicksal ewig dankbar sein. Denn welch teuere Erinnerungen an und durch ihn schließen diese Jahre ein: Augusts prächtiges Spiel in Konzerten und im intimen Kreis, die gemeinsamen Abende mit Bruckner in der Schwemm bei Gauß, den 13. März des Jahres 1886, da ich den greisen Meister Liszt, von seinen Lieblingsschülern Stradal und Göllerich geleitet, in Goldschmidts Salon eintreten sah, Begegnungen mit August da und dort, zuletzt unser Wiedersehen am Gestade des Vierwaldstätterses mit dem Abschiede unter den verklärten Klängen des Bruckner'schen Streichquintetts. Wer hätte damals gedacht, daß der Händedruck, den wir hier noch wechselten, der letzte sein werde.

Und nun soll ich mich an den Gedanken gewöhnen, nie mehr dem lieben Freunde zu begegnen? — Doch, es lebt ja sein Werk; wir besitzen das künstlerische Vermächtnis des Von-unsgegangenen. Die Früchte seines arbeitsreichen, dem Schönen und Wahren gewidmeten Lebens! — Aus diesem seinem Werke heraus wird das Bild des Entschwundenen unverblichen zeitlebens mir entgegenblicken, wie es als das eines höchster Verehrung würdigen Menschen und Künstlers im Gedächtnis aller derer haften wird, die unseres Sinnes und Wesens sind. Und so

<sup>\*)</sup> In Brunnen am Vierwaldstättersee, wo sich die Freunde auch zum letzten Male begegneten; mein Mann starb wenige Monate darauf.

H. St.

bleibt uns denn im bitteren Leid ein Trost, den das Dichterwort ausspricht, daß "niemals stirbt, was Menschenkraft im Geist und in der Wahrheit schafft".

Glauben Sie aber nicht, liebe Frau Stradal, daß ich darüber des schweren Verlustes vergesse, den Sie mit dem Hinscheiden Ihres lieben Gatten erleiden. An diesem Ihrem Verluste nehmen meine Frau und ich innigsten Anteil, der Tiese der freundschaftlichen Gefühle entspringend, denen für alle Zeiten unserseits versichert sein zu wollen, wir Sie bitten.

In treuem Gedenken, herzlichst

Friedrich Klose.

# Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Sommerkonzerte.

Zum ersten Male veranstalteten die Berliner Philharmoniker im Monat August fünf sommerliche Sinfoniekonzerte unter zumeist jüngeren, in Berlin noch wenig bekannten Dirigenten. Otto Matzerath aus Düsseldorf begann die Reihe mit einer kraftvollen, nach innen konzentrierten Ausdeutung von Beethovens "Erster", in manchen Partien bereits auf den späteren Beethoven abgestimmt. Matzerath arbeitet sehr forgfältig und überlegt, dabei lebendig und zeitbewußt. Eine ehrliche Freude war die künstlerische Vollendung des Pianisten Hans Erich Riebensahm. - MD Berthold Lehmann aus Lübeck offenbarte bei Haydn und Dvořák ausgeprägten Sinn für Stil und Farbe in unsentimaler Frische. Er gestaltete zügig, ohne sich übermäßig in Einzelheiten zu verlieren. Ein Wagnis war in der Sommerzeit die Aufführung des kecken Concertino für Klavier und Orchester von Kurt Rasch voll reicher klanglicher Kombinationen, mit manchen allzu aufgeregten Aktionen des Schlagzeugs, dargeboten von der vorzüglichen Else Herold. - Im dritten Konzert erschien der Oberspielleiter von Remscheid-Solingen, Horst Tanu-Margraf. Eine Perfönlichkeit von bereits gesicherter Erfahrung und absoluter Überlegenheit. Kraftvolle Klarheit in wirkungsvoll angelegten Höhepunkten verbindet sich mit Sinn für intime Feinheiten der Partitur. In Mozarts Konzert für Flöte und Harfe aus der Pariser Zeit befriedigten Albert Harzer und Rolf Naumann. - An vierter Stelle ergriff Georg Ludwig Jochum aus Linz den Taktstock zu einem vielseitigen Programm mit Cäsar Francks "Psyche", Haydn, Spohr und Wagner. Man darf getrost von Familieneigenheiten der Brüder Jochum sprechen, die sich in der Feinnervigkeit seelischer Schwingungen, in einem gewissen Aesthetisieren (im besten Sinne) voll dichterischer Empfindsamkeit dokumentiert. So lag ihm ganz besonders der poetische Zauber Francks, den Jochum glättend und ebnend behutsam ans Licht hob. Jenny Deuber spielte Spohrs Gesangsszene. Starken Eindruck hinterließ der Bayreuther Festspieldirigent Richard Krauß, der nicht minder lebhaft gefeiert wurde.

Händels "Rodelinde".

Das erste Opernereignis der neuen Spielzeit war Händels "Rodelinde" in der rührigen Volksoper Erich Orthmanns. Im reichen dramatischen Schaffen Händels nimmt das Werk eine Sonderstellung ein dank der ungewöhnlichen Dramatik und seelischen Verinnerlichung. "Rodelinde" ist das Hohelied der Gattentreue, verkörpert in der Gestalt einer langobardischen Königin, die dem gestürzten, angeblich verschollenen Herrscher die Treue wahrt und allen Bewerbungen des staatspolitischen Rivalen Trotz bietet. Bis der Gegner, durch Edelmut entwaffnet, dem Thron entlagt. Beschränkt sich das Formenmaterial der Oper auch fast ausschließlich auf Einzelarien und Rezitative, so bieten sich fesselnde musikalische Eindrücke in der wahrhaft dramatischen Fülle kontrastierender Seelenstimmungen, denen Händel in seiner vielfach typischen Naturverbundenheit sinnig nachspürt. Da rauschen Quellen und fäuseln Winde, liedhafte Einfachheit in der Auftrittsarie des totgesagten Königs wechselt mit der harmonischen Modernität einer bewegten Wahnsinnsarie, und die Beziehungen zu Gluck in den Bildern des Gedächtnishains sind ebenso offenbar wie selbst zu Beethoven in der dramatischen ähnlich gearteten "Florestan-Szene" des Kerkers.

Die Regie Carl Möllers war forgsam, wenn auch nicht kompromißlos. Unstillisiert, ohne barocke Elemente mit naturalistischen Bühnenbauten ist die Bühnenwelt Händels leicht der Gefahr der Verflachung ausgesetzt, wenn es nicht gelingt, die Hoheit und Reinheit des Stils einzig und allein unter Verzicht auf das Auge aus dem seelischen Vermögen des Einzeldarstellers zu entwickeln. So tat der Hörer gut daran, sich allein auf das Ohr zu verlassen und sich von der gediegenen gesanglichen Leistung zu überzeugen, die mit der begabten Helene Hösling, Franz Notholt, Helmut Neugebauer u. a. unter Hanns Udo Müllers geschickter Stabsführung tiefgehenden Eindruck hinterließ.

Vorschau auf die Spielzeit.

Eine Reihe von Erstaufführungen und Neueinftudierungen erwartet uns in den drei Berliner

Opernhäusern. Die "Volksoper" verspricht "Arabella" von Strauß in der Münchener Fassung, "Die Schneider von Schönau" von Brandts-Buys, Wolf-Ferraris "Die vier Grobiane", "Was ihr wollt" von Ludwig Haas. Das Deutsche Opernhaus kündigt an Neuheiten an: Graeners "Schirin und Gertraude", "Don Juan de Manara" von Franco Alfano, "Dornröschen" von Cesar Bresgen, der neben H. J. Sobanski einen Opernaustrag erhielt, Hans Eberts "Hille Bobbe", Schuberts "Alsonso und Estrella" und Dvošáks "Der Jakobiner". Die Staatsoper, die ihre Pläne noch zurückhält, hat schon vor geraumer Zeit an Neuheiten Nicolais unbekannte Oper "Der Verbannte" (Il Proscritto), Othmar Schoecks "Schloß Durande" und Theo Mackeben: "Rubens" angezeigt.

Das Philharmonische Orchester hat seine Absichten anläßlich einer Pressezusammenkunft bekannt gegeben. Unter den geplanten fast 50 Veranstaltungen befinden sich die großen Konzerte, die Furtwängler mit Vittorio Gui, Anfermet, Edwin Fischer und Kabasta teilt. An Neuheiten begegnen uns auf dem Programm: Sinfonie von Gerhard Frommel (Urauff.), Heinz Schuberts Hymnisches Konzert, Frz. Schmidts Vierte Sinfonie u. a. Ferner dirigieren in Sonderveranstaltungen je drei Konzerte: Hermann Abendroth (Hessenbergs Klavierkonzert, Max Trapps Zweite Sinfonie), Karl Böhm (Peppings Sinfonie, Trapps Violinkonzert), Eugen Joch u m (Erstaufführungen von Harald Genzmer, F. von Hößlin, Jan Koetster), Hans Knapperts-busch (Theodor Bergers Variationen "Prinz Eugen"), Carl Schuricht (Robert Schumann-Zyklus). Unter weiteren Gastdirigenten erscheinen Matacic, Georgescu, Previtali. Das Städtische Orchester unter Fritz Zaun verspricht zwölf sinfonische Konzerte, dazu je drei Beethoven-Abende und Zeitgenössische Musik mit der Uraufführung der dritten Sinfonie von J. N. David. Stark in Erscheinung tritt die Chortätigkeit mit drei festlichen Aufführungen des Verdischen Requiems, zwei Darbietungen von Händels "Feldherr" und den üblichen Passionen. Alle Opernhäuser veranstalten Sinfoniekonzerte unter Karajan, Rother und Orthmann. Überreich ist die Liste der Kammermusikabende und Solistenkonzerte (zehnjähriges Bestehen des Fehse-Quartetts), sodaß Berlins Musikleben in der Folgezeit wieder Anregungen vielseitiger Art vermitteln wird.

Mit Beginn des Oktobers setzte eine Konzertsslut ein, die alle voraufgegangenen Jahre weit übertraf. An manchen Abenden fanden 8—10 Veranstaltungen statt, bis zu zwanzig Konzerten konnte man an einem einzigen Sonntag zählen vom Vormittag durchgehend bis zu den späten Abendstunden. Besuchte man beispielsweise das

Mittagskonzert der Fachschaft Komponisten, so war man um vier Uhr in der Alten Garnisonkirche, wo Johannes Stehmanns trefflicher Oratorienverein zum siebzigsten Geburtstag seines Leiters eine gediegene Darbietung des Verdi'schen Requiems begann. Eine Stunde später traf man am anderen Ende Berlins noch rechtzeitig zum Anfang des Ersten Symphoniekonzertes unter dem bewährten und beliebten Fritz Zaun ein. Um Walter Niemanns romantisches, melodisches Klavierkonzert mit Streichorchester wenigstens zu Zweidritteln noch mitnehmen zu können in Giesekings vollendeter Ausdeutung, mußte man den nachfolgenden Besuch in der Philharmonie um eine Stunde kürzen, wo Bruno Kittel mit seinem Meisterchor Händels "Feldherr" in Stephanis zeitgemäßer Texterneuerung begeisternd ausdeutete. Und überall überfüllte Kirchen, dichtbesetzte Säle!

Unmöglich, auch nur einen Teil der Veranstaltungen besuchen zu können. Schwer, den Überblick über die wesentlichen Züge des Berliner Musiklebens nicht zu verlieren. Die Fülle der Darbietungen aber überstrahlt eine Konzertreihe mit dreizehn Ur- und Erstaufführungen an drei Abenden, mit denen der hochaktive Fritz Zaun an der Spitze des Städtischen Orchesters die Spielzeit gewissermaßen einleitete. Um gleich die Höhepunkte vorwegzunehmen: Ernst Peppings Sinfonie und die uraufgeführte Dritte Sinfonie von Joh. Nep. Da-Während Pepping mit einfachsten Mitteln unterhaltsame Gedanken eigener Prägung in hythmisch beschwingtem Spiel der Farben ausspricht, strebt David wiederum in gigantischer Architektonik und spannungsträchtiger, weiträumiger Thematik nach höchsten Zielen. Kunstvollste Verarbeitung, klangliche Eigenheiten, verschwenderische Gedankenfülle sichern dem formstrengen, sehr anspruchsvollen Werk einen Ehrenplatz in der zeitgenössischen Literatur. Das Ringen mit dem Tonmaterial ist erlebnisstark auch dann, wenn die Härte chromatischer Gänge dem Durchschnittshörer das Verständnis erschwert, dabei sind die thematischen Grundlagen oft überraschend einfach wie der Beginn des Scherzos mit dem Dacapothema:

(Partitur im Verlag Breitkopf und Härtel)



Davids Neuheit, dem hochverdienten Fritz Zaun gewidmet, errang stürmischen Erfolg, der anwesende Komponist wurde lebhaft geseiert. Weitere Erstaufführungen waren Helmut Degens ethisch wertvolle "Hymnische Feiermusik", Harald Genzmers klangfreudige, romantisch gebundene Orchesterlieder, G. A. Schlemms strenge, wertvolle Passacaglia-Variationen. Dazu Theodor Bergers geistvolle Bewegungsstudie "Capriccio" und Wilhelm Malers gefühlsdramatisches Violinkonzert, sowie eine Reihe

von Kammermusikwerken, unter denen die klare Schönheit der erdentrückten "Fantasia und Gigue für Streichquartett" von Heinz Schubert auffiel, fast wie eine Transkription vorbachischer Orgelkunst anmutend.

Der eben erwähnte J. N. David - hat man seinen Namen nicht soeben noch in einem anderen Zusammenhang auf dem Berliner Konzertprogramm gelesen? Richtig - fast hätte man übersehen, daß außer den üblichen Veranstaltungen auch noch die "Berliner Orgeltage" stattfinden, veranstaltet vom Verband evangelischer Kirchenmusiker. Konzerte bedeutender Künstler mit vieler neuer Orgelmusik und Vokalvorträgen - die in einer anderen Stadt ein Musikfest für sich bedeuten würden. In Berlin aber schätzt man sich glücklich, wenn man wenigstens einer Hauptveranstaltung beiwohnen kann: dem Besuch der Leipziger Hochschulkantorei, die bewundernswerte Leistungen vollbringt, unter Führung von Joh. Nep. David mit eigenen Werken des Dirigenten. In vier Motetten und einem Orgelchoral gewinnt man den Eindruck eigentümlicher Stimmbehandlung, bei aller Freiheit doch stets gefühlsgebunden und in stilvoller Anpassung an den Textgehalt. Nachdenklich stimmt die Gegenüberstellung chromatischer Gänge mit einfachen diatonischen Akkorden, die zumeist dazu dienen, einen sozusagen pointierten Schluß zu bilden. . . .

Die einzigen Ereignisse auf dem Gebiet der Oper waren bisher Händels forgsam inszenierte "Rodelinde" in der Volksoper und Graeners liebenswürdige "Schirin und Gertraude" im Deutschen Opernhaus. Dieses Idyll voll zärtlicher Verträumtheit und romantischer Melodik ist so voll Anmut und Sommerdust, daß es in seiner Einheit von Wort, Ton und Bild (Benno von Arent in der humorvollen Inszenierung von Hans Batteux) wirklich wie eine "Seisenblase" wirkt, die der Dichter (nach Ernst Hardts eigenen Worten) "in den blauen Sommerhimmel warf". Warum sollte man über ein so köstlich lustiges Gebilde nicht ehrlich begeistert sein dürfen?

# Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Das 1. Gürzenich-Konzert leitete im vollbesetzten Opernhaus nach altem Brauch mit einem Chorwerk die Reihe der großen musikalischen Veranstaltungen ein: Verdis, zuletzt vom Hochschulchor unter Richard Trunk gebotene "Pezzi sacri", wegen ihrer aus altmeisterlicher Differenziertheit geborenen außerordentlichen Schwierigkeiten mit Recht gefürchtet, kamen unter der forgsamen Hand GMD Prof. Eugen Papsts, vom Chor der Konzertgesellschaft gesungen, zu makelloser Wiedergabe. Anton Bruckners Siebente, mit ihrem ergreifenden Trauermarsch auf Richard Wagner, bewies erneut die besondere Vertrautheit des Dirigenten und seines prächtigen Orchesters mit dem Werkstil dieses Meisters. Mit einer ganzen Fülle setzte das Kölner Kammermusikleben ein: das 1. Rathauskonzert sah das Berliner Streichquartett als hier noch unbekannten Gast. Mit durchgearbeitetem und tonlich ausgefeiltem Vortrag von Haydns g-moll-Werk 74, 3, Brahms' B-dur-Quartett Werk 67 und Beethovens Werk 18, 3, der wohl ersten einschlägigen Schöpfung des Klassikers, umriß es den Kreis der älteren und der romantischen Kammerkunst und erwarb sich zahlreiche Freunde dank seinem disziplinierten und innerlichen Spiel. Die weitere Reihe dieser, neuerdings ins Leben gerufenen Sonntagnachmittagsstunden wird das einheimische Kunkel-, das Priska-, das Anrath-Quartett, das Kölner Kammertrio, das Mozarteumsquartett aus Salzburg, das Berliner Eckardt-, das holländische Zepparoni-, das Wiener

Schneiderhan-, das Berliner Strub- und das Freund-Quartett, sowie das Prager Bläserquintett nach Köln ziehen. Mit einer Morgenstunde in der Hochschule begannen die ebenfalls städt. Orgelfeiern, deren erste Domorganist Prof. Hans Bachem durch Werke von Bach (Fantasie c-moll, Choralfantasie "Wenn wir in höchsten Nöten"), Cäsar Franck und Joseph Haas ausfüllte und zu einem nachhaltigen künstlerischen Erlebnis werden ließ. Das 1. Kammermusikkonzert von "Kraft durch Freude" hatte als Solisten junge Kölner Kräfte ausgewählt und gab ihnen Gelegenheit, ihre volle Podiumsreife zu erweifen: Gerda Müllmerstedt als Geigerin, Ortrun Kellermann am Klavier und Paul Burgwink e l als Bariton wetteiferten in der Interpretation vor allem romantischer Werke (Schumann, Schubert), aber auch Pfitznerscher Lieder und holten sich lebhaften Beifall. Die neubegründete Gesellschaft für neue Musik kündigt eine Reihe interessanter Abende an, von denen einer dem 50jährigen Philipp Jarnach, der andere dem 60jährigen Karl Hasse gewidmet ist, während das Frankfurter Lenzewski - Quartett, Essener Peter-Quartett und andere Vereinigungen Werke von Noetel, Maler, Unger, Klußmann, Fortner, Kauffmann, Berger, Lechthaler, Reidinger und eine Ottmar Gerster-Stunde bringen werden. Außerdem ist an einen Heinrich Lersch-Abend mit Vertonungen seiner Gedichte durch Kölner Komponisten gedacht. Das Musikwissenschaftliche Institut der Universität begann die Arbeiten zu einem Kölner Musikarchiv unter Leitung Prof. Dr. Fellerers, das Dokumente aus 2000 Jahren Kölner Geschichte sammeln und bearbeiten soll.

Im Opernhause erlebten wir die Neueinstudierung von Smetanas "Verkaufter Braut" unter der anseuernden Leitung des jungen Günther Wand und der malerischen Umrahmung des Gastes Walter Gondolf, die sich als recht wirksam erwies. Erich Bormann sorgte für eine lebendige und humorvolle Inszene. Mozarts "Don Giovanni" erschien diesmal mit der neuen

Übersetzung ins Deutsche, welche Prof. Dr. Georg Schünemann unter Verschmelzung aller bisher versuchten Übertragungen besorgt hat, und die gewisse Härten der an sich wertvollen des Kölners Dr. Anheißer ausmerzt. Die Bühnenbilder des auf tragische Weise in Köln ums Leben gekommenen Alf Björn trugen wieder das Ihre zur Gesamtwirkung bei, wie auch GMD Karl Dammer das Musikalische aufs sorgfältigste betreute. Gen.-Intendant Prof. Alexander Spring führte die Regie. Besuch und Beisall waren gleich erfreulich.

# Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Unter reichster Entfaltung der großen, dem Opernhaus der Stadt Wien zur Verfügung stehenden künstlerischen und szenischen Mittel hat diese Bühne, als besondere Glanzleistung unter der neuen Intendanz von Oskar Jölli, nunmehr auch Verdis "Aida" in schön gerundeter Aufführung herausgebracht. Die musikalische Leitung lag in vorzüglichsten Händen: George Georgescu, der Direktor des Bukarester Philharmonischen Orchesters, hatte sie gastweise inne und erzielte mit dem Orchester und einer erlesenen Schar von Solisten, wie mit dem Chor, Wirkungen von bezaubernder Art: in der Sattheit des Streicherklangs, im zartesten gesanglichen Piano ebenso wie in der glanzvollen Stärke der wuchtigen dramatischen Aufgipfelungen. Unter den Einzeldarstellern ist vor allem die Titelpartie in Lucia Bercescu zu nennen; eine voluminöle reizvolle Stimme ist hier im ruhigen Belcanto wie in den Stürmen der Leidenschaft mit sicherster Durchschlagskraft gemeistert. Kein Wunder, daß die Künstlerin einer Gestalt wie der Aida unmittelbarstes Bühnenerleben zu geben wußte. Ähnliches gilt von der Darstellerin der Amneris, Anka Jelacic; auch sie läßt die leidenschaftliche Durchpulstheit der Erscheinung in beseeltem Gesang wie im gewinnenden Spiel überzeugend hervortreten. Josef Gostic, Radames, ist gleichfalls ein Sänger von Format, der den strahlenden Glanz seines sieghaften Tenors in den empfindungsvollen Stellen zu edler lyrischer Weichheit zu wenden versteht. In dem fülligen Baß und der trotzigen Wildheit des Spiels von Alexander Welitsch war Amonasro prächtig verkörpert; von edler Würde, wie stets, Alois Pernerstorfer als Oberpriester und Erich Kaufmann in der Rolle des Königs. August Jaresch (als Bote) und Ingrid Heß mit dem schönen Solo im Gesang der Priesterinnen boten in gleicher Weise ihr Bestes. Für die Chorgestaltung gebührt besonderes Lob dem Chormeister Alexander Paul Müller. Dem Ballett war eine große und hervorstechende Aufgabe zugewiesen; vor allem in dem festlichen Aufzug, der

in einer Art von Schwertertanz seinen Höhepunkt erreichte; hier hatte der neue Ballettregisseur Herbert Freund eine achtunggebietende Leistung vollbracht. Spielleitung und Bühnenbild trugen das ihrige zur Geschlossenheit der Gesamtleistung bei.

Auch die Staatsoper rüstete zu den bevorstehenden Verdi-Feiern, und zwar mit einem neu studierten "Maskenball". Auch für diese Aufführung lag die musikalische Neustudierung und Leitung in den Händen eines unserer bedeutendsten Dirigenten, der zumal als Kenner und Erwecker Verdischer Musik heute unbestritten in vorderster Reihe steht: Dr. Karl Böhm; sein musikantisches Temperament, die geistig überlegene Beherrschung der Partitur sowie des Orchesterapparats, sein stilsicheres Herausarbeiten jeder instrumentalen und vokalen Einzelheit, vor allem aber die fanatische Geltendmachung des schönen Melos, das sind unschätzbare Eigenschaften für die Wiedergabe einer Verdioper vom Format des "Maskenball". Es ist fast selbstverständlich, daß auch die ihm gegenüberstehenden solistischen Kräfte vorbildliche künstlerische Leistungen vollbrachten: so vor allem Hilde Konetzni (Amelia) und Max Lorenz (Richard), neben diesen Elena Nikolaidi (Ulrika) und Alda Noni (Page Oskar), Mathieu Ahlersmeyer (René) und das Verschwörerpaar mit Sigmund Roth und Marjan Rus; Franz Worff (Silvano) neben Hermann Gallos und Egyd Toriff in den kleineren Rollen. Durch das Ballett (in Erika Hankas guter Führung) und den Chor war der Gesamteindruck der Aufführung wirkungsvoll abgerundet. Oskar Schuhs Regieführung paßte sich dem musikalischen Geschehen durchaus an. Auch die Bühnenbilder erheben sich weit über das Hergebrachte: sie lieben den Prunk und lassen dies sogar noch in der Szene des Hochgerichts (mit den kolossalen antiken Säulen) und der der Zigeunerin erkennen, deren "Zelt" einer Art mehrstöckigen Palastes gewichen ist.

Die Gesellschaft der Musikfreunde hatte zur

Eröffnung ihrer diesjährigen Orchesterkonzerte die auf einer Konzertreise begriffenen Münchener Philharmoniker unter Oswald Kabasta zu Gaste geladen. Sie stellten sich gleich mit einer Neuheit ein, nämlich mit der "Legende des Prinzen Eugen" von Theodor Berger, einem knapp gehaltenen Stück, das weniger auf eigenen Einfällen des Tonfetzers, als vielmehr auf einer, mit staunenswertem Können ausgearbeiteten motivischen Ausspinnung von Themen und Thementeilen des bekannten Liedes fußt. Eine blendende Orchestrierung ist über die Arbeit gebreitet und verleiht den mehr improvisatorischen Durchführungen stark figurativer Art, die sich kaum zu eindeutig faßbaren musikalischen Bildern verdichten, leuchtenden äußeren Glanz, der dann am Schlusse in dem vollen Erklingen des zauberhaft instrumentierten Prinz Eugen-Liedes gipfelt. Die starke Wirkung auf die Zuhörer konnte nicht ausbleiben, und der anwesende Komponist mußte sich selbst für den reichen Beifall bedanken. - Daß Kabasta als Bruckner-Dirigent Hervorragendes leistet, hat er bei uns in Wien schon in den Zeiten seines Aufstiegs bewiesen; er führte uns diesmal in die erhabene Welt der VII. Sinfonie. Vorher aber gab er uns noch eine besondere Kostbarkeit von überirdischer Schönheit und Klarheit: in Regers "Hiller-Variationen", einem Werk, das gleichfalls in Kabastas geist- und gemütvoller Ausdeutung die Wirkung nie verfehlen kann. Er und sein Orchester wurden nach jedem der drei meisterhaft gespielten Stücke mit wahrer Begeisterung gefeiert. - Wenige Tage danach begann die Gesellschaft der Musikfreunde ihren eigenen Zyklus von Orchesterkonzerten mit einer alle guten Geister der Musik heraufbeschwörenden Aufführung von Beethovens IX. Sinfonie unter der Stabführung von George Georgescu an der Spitze des Stadtorchesters der Wiener Sinfoniker. Georgescu, der das Werk bei uns schon dirigiert hat, gewinnt zu ihm ein ganz persönliches Verhältnis; er geht mit liebevollster Sorgfalt und mit der Sachkenntnis des Erzmusikers an alle Schönheiten der Komposition heran und gibt ihr so erneute fesselnde Ausdrucksgewalt. Er läßt uns im 1. Satz den Titanenkampf des Schöpfers mit erleben, arbeitet im Scherzo mit besonderer Eindringlichkeit die extatischen Stellen heraus; er macht die Gegensätzlichkeit der beiden, den langsamen Satz beherrschenden Themengruppen besonders deutlich, indem er - was leider fonst nicht immer geschieht - den vom Komponisten klar vorgeschriebenen Kontrast der Zeitmaße (Adagio molto gegenüber Andante moderato!) genau beachtet und so auch die Verschiedenheit des Empfindungsgehalts (den doch Wagner in seinem berühmten "Programm" uns seelisch so nahegebracht hat) ganz besonders treffend anschaulich macht; für die Krönung im Schlußsatz hatte der Dirigent ein vorbildliches Vokalquartett (mit

Erika Rokyta, Else Schürhoff, Josef Witt und Herbert Alsen) und den mächtigen Chor des Singvereins zur Seite. So gab die Aufführung, bei der alle Mitwirkenden, auch das Orchester, mit sichtlicher Freude dem Dirigenten folgten, Anlas zu begeisterten Dankeskundgebungen. - Wilhelm Rolf Heger, dem jungen sudetendeutschen Kapellmeister, verdanken wir die Aufführung eines hier felten gehörten Werkes, nämlich der 2. Sinfonie in D-dur von Sibelius; auch dieses, in der Form balladesk anmutende Werk läßt, wie es dem Wesen des finnischen Tondichters entspricht, das Erlebnis nordischer Landschaft stark hervortreten und auf die Eigenart der Form bestimmend einwirken. Heger hat mit diesem Werk und Bruckners "Romantischer" guten Eindruck seiner Dirigentenbegabung bestärkt.

Ein Wort besonderen Dankes gebührt dem Kulturamt der Stadt Wien und der Konzerthausgesellschaft für die Veranstaltung eines Gedenkabendes an den vor zwei Jahren verstorbenen deutschen Liedmeister Theodor Streicher. Da das Lied sein Hauptschaffensgebiet war, auf dem er eine Fülle des Wertvollsten und Dankbarsten hinterlassen hat, war es begreiflich, daß an dem Abend das Klavierlied ausschließlich vertreten war. Die denkbar besten Interpreten, alle mit Streichers Eigenart seit längerer Zeit vertraut, hatten sich dem edlen Zweck dienstbar gemacht: Hans Duhan mit den innerlich tiefst erfühlten Liedern auf Dichtungen von Michelangelo und Hermann Hesse, Luise Helletsgruber mit ihrer freundlich hellen Stimme hatte aus den zahlreichen Schaukalliedern wahre Perlen liebenswürdiger und ernster Lyrik gewählt; Olga Levko-Antosch bewegte sich mit der gleichen unfehlbaren Sicherheit der berufenen Gesangsgestalterin in heiteren Stükken aus den "Wunderhorn"-Liedern wie in den tiefernsten und ergreifenden auf die schönen Texte von Hafis-Daumer. Gerda Ratz-Streicher, die begabte Tochter des Komponisten, hatte die schwierige, aber lohnende Aufgabe, für alle Lieder die mitgestaltende Interpretin am Flügel zu sein, mit bewundernswerter pianistischer Vollkommenheit und lebendigster warmer Einfühlung gelöst. Aus solchen Erlebnissen müssen wohl alle Zuhörenden die Überzeugung von der Größe des hier in deutscher Lyrik Geschaffenen empfangen haben und den Wunsch lebendig fühlen, daß aus diesem Schatz doch öfters geschöpft werden möge, als es bislang geschieht. Wir aber, die wir Streichers Lebenswerk überblicken, dürfen daran die Forderung anfügen, daß auch das übrige, von Streicher Geschaffene durch Aufführungen der Nation vermittelt werde, die darauf ihr Anrecht hat, - vor allem täte eine Aufführung der "Faust"-Szenen not, um das Bild Theodor Streichers zu vervollkommnen und zugleich der Pflicht der Nachwelt zu genügen.

# NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

# NEUERSCHEINUNGEN

### Bücher:

Arnold Schering: "Über Kantaten Johann Sebastian Bachs". 208 S. Rm. 4 .-. Koehler & Amelang, Leipzig.

#### Musikalien:

"Suite alter Militärmusik". Joachim Altemark: Nach 7 handschriftlichen Instrumentalstimmen der bayerischen Staatsbibliothek für Blasorchester bearbeitet. Partitur und 28 Stimmen. Heft 1 der "Volksmusik für Bläser".

Rm. 9.60. Chr. Friedrich Vieweg Verlag, Berlin.
Joach im Alte mark: "Zwei altlächsiche Fanfarenmärsche". Nach alten Handschriften für drei Trompeten und Pauken, nach Belieben in Begleitung eines Blasorchesters gesetzt. Partitur und 31 Stimmen. Rm. 6,20. Heft 2 der "Volksmusik für Bläser". Chr. Friedrich Vieweg Verlag, Berlin.

Erich Bruckner: "Ostmärkisches Chorbuch" für gem. Stimmen. I. und II. Teil in zwei Hesten. Verlag Ludwig

Doblinger, Wien.

Kurt Brüggemann: "Der Mutter". Kleine Kantate für Sprecher, Singstimmen und Instrumente nach Verlen von Hilde Ebel-Hecker. Part. Rm. 2.50, Chorst. Rm. -.35, Instr.-St. je Rm. -.40. Chr. Friedrich Vieweg, Berlin.

Carl Czerny: "30 kleine Etiden für den Mechanismus". Werk 849 für Piano, herausgegeben von O. Keller. Rm. 1.50. Edition Cranz, Leipzig.
Wolfgang Fortner: "Sprüche von Jofef von Eichendorff" für einen Singkreis zu 3-4 Stimmen. Partitur

für einen Singkreis zu 3-4 Stimmen. Partitur Rm. 1.20. Willy Müller, Heidelberg.

Gerhard Frommel: "Amorosissima" Nietzsche) für eine Singstimme und Klavier, Rm. 2 .-. Willy Müller, Heidelberg.

Gerhard Frommel: "Tag-Gelang" (Stefan George) für tiefe Singstimme und Klavier. Werk 3. Rm. 3.—, Willy Müller, Heidelberg.

Gerhard Frommel: "Vier Gefänge" (Stefan George) für tiefe Singstimme und Klavier, Werk 5. Rm. 3.—. Willy Müller, Heidelberg.

"Sonate für Klavier", Werk 6. Gerhard Frommel: Rm. 4 .- . Willy Müller, Heidelberg.

Gerhard Frommel: "Vier Gesänge" nach Gedichten von Baudelaire-George für Singstimme u. Klavier, Werk 16.

Rm. 3.—. Willy Müller, Heidelberg.

Theodor Hausmann: "Variationen für Klavier"
über das Volkslied "Weißt du wieviel Sternlein stehen",
Werk 31. Rm. 2.50. Willy Müller, Heidelberg.

Georg Friedrich Händel: "Festliche Musik". Ouverture zur Oper "Xerxes"; "Festmusik". Ouverture

zum Oratorium "Theodora"; "Märsche für kleine Besetzung". In Neuausgaben für Spiel- und Singgemeinschaften, bearbeitet von Gotthold Frotscher. Rm. 1.60, 1.80 und 2.40. Gg. Kallmeyer Verlag, Wolfenbüttel.

Hanns Heeren: "Neue Flieger-Lieder" mit zwei-dreistimmigen Sätzen von Walter Rein. Chr. Fried-

rich Vieweg, Berlin.

Hermann Heiß: "O Straßburg". Elfäfisch-lothrin-gisches Liederbuch in drei- und zweistimmigem Chorsatz für gleiche und ungleiche Stimmen. Rm. 1.25. Friedrich Vieweg, Berlin.

Hermann Heiß: "Heide, Moor und Waterkant". Ein deutsches Landschaftsbild für Blasorchester. Partitur und 31 Stimmen, komplett Rm. 9 .- Chr. Friedrich Vieweg,

F. Lifzt: "Schubert-Lieder". Für Piano zu zwei Händen herausgegeben von Oswin Keller. Edition Cranz, Leipzig.

Fritz Reuter: "Toccata und Fuge in F für Orgel". Rm. 3.50. Fr. Kistner & C. F. W. Siegel, Leipzig.

Gustav Adolf Schlemm: "Drei Klavier-Stücke" (Passacaglia und Fuge, Improvisation, Rhapsodie). Rm. 3 .- . Willy Müller, Heidelberg.

Karl Schüler: "Der Mütter Liebe". Kantate. Part. Rm. 2.-, Chorpart. Rm. -.30, Instr.-St. je Rm. -.40. Chr. Friedrich Vieweg, Berlin.

Heinrich Spitta: "Trio für Violinen". Werk 45. Rm. 2.40. Georg Kallmeyer Verlag, Wolfenbüttel.

Oswalt Stamm: "Gebet zu Apollo" nach Worten von Dante Alighieri und ein Madrigal und fünf der letzten Sonetten nach Worten von Michelangelo Buonarroti. Franz Iost. Leipzig.

Oswalt Stamm: "Eine Antwort". Zwei Sonette und fünf Madrigale nach Worten von Michelangelo Buonarroti.

Franz Jost, Leipzig.

Oswalt Stamm: "Fünf Madrigale und Sonette" nach Worten von Michelangelo Buonarroti. Franz Jost, Leipzig.

G. Ph. Telemann: Konzert in B-dur für 2 f'-Alt-Blockflöten, 2 Violinen, Viola (oder 3. Violine), Violoncello (nach Belieben) und Cembalo (Klavier). Herausgeg. von Adolf Hoffmann. Rm. 2 .- . Heft 21 der "Deutschen Instrumentalmusik für Fest und Feier". Georg Kallmeyer Verlag, Wolfenbüttel.

Fritz Werner-Potsdam: "Wohlauf, Kameraden!" Alte und neue Soldatenlieder für Streicher und Bläser in verschiedenartigster kleiner Besetzung (Klavier nach Belieben) mit einstimmigem Chor. Part. Rm. 3.-, Stimmen

je Rm. -. 65. Chr. Friedrich Vieweg, Berlin.

# BESPRECHUNGEN

#### Buch:

ERNST LEOPOLD STAHL: "Mozart am Oberrhein". Schicksalswende in Mannheim. Mit einem Beitrag: "Mozarts Mannheimer Werke" von Wilhelm Petersen. 56 Text- und 40 Bildseiten. Hünenburg-Verlag, Straßburg.

In diesem überaus hübsch und reichhaltig ausgestatteten Buche behandelt der bekannte Theaterwissenschaftler E. I.. Stahl, unter Einschluß der kurzen Straßburger Episode vom Herbst 1778, die vier Mannheimer Aufenthalte Mozarts, des siebenjährigen Wunderkindes, des Ein- und Zweiundzwanzig-jährigen sowie die letzte Wiederkehr ein Jahr vor dem Tode, in eingehender Darstellung. Vor allem die Mannheimer Zeit von 1778/79 vor und nach der Pariser Reise wird in ihrer Bedeutung als eine Art Schicksalswende bestätigt, die den Vergleich mit Schillers Mannheimer Erlebnissen nahelegt. Ein eindrucksvolles Bild des Mannheimer Musik- und Gesell-

Schaftslebens ersteht in der Schilderung Stahls, die überdies durch den angefügten Bilderatlas mit zahlreichen Erstveröffentlichungen willkommene Verlebendigung erfährt. Eine ausführliche Würdigung wird Mozarts Mannheimer Freundeskreis, den Familien Cannabich, Wendling und Weber, zuteil. Erfreulicherweise wird der Leser auch über deren weitere Lebensschicksale unterrichtet. Mozarts Mannheimer Kompositionen, die nahezu sämtliche unter dem Eindruck von Mannheims einzigartiger, zu europäischer Bedeutung gelangten Musikkultur entstanden sind, unterzieht Wilhelm Petersen einer tiefschürfenden Betrachtung. Die Einreihung eines entscheidenden Lebensabschnittes im Dasein Mozarts in den Zusammenhang der oberrheinischen Kulturentwicklung, die hier bewußt und folgerichtig durchgeführt wird, sichert der Veröffentlichung ihren Wert und Rang in der Mozartfor-Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

#### Musikalien:

#### für Klavier

ROBERT GEUTEBRUCK: "Nordiiche Ballade", Work 5. Universal-Edition, Wien.

Der 1893 in Wien geborene Robert Geutebrück, ein Schüler von Grädener, Marx und Mojsssovics, gibt mit seiner "Nordischen Ballade" Werk 5 ein schmissiges und effektvolles Konzertstück heldischen Charakters. Trotz dem rauschenden Klaviersatz weist das Stück gut durchgearbeitete Thematik und aufblühende Mittelstimmen auf und überrascht durch manch aparte rhythmische Wendung.

Grete Altstadt-Schütze.

ERNST LUDWIG URAY: "Thema, Variationen und

Fuge". Universal-Edition, Wien.

Auf ganz andrer Ebene findet man Ernst Ludwig Uray in einem "Thema, Variationen und Fuge". Ersteres schlicht und und ernst, beinahe etwas düster, inspiriert den Komponisten sich mit leidenschaftlichem Impuls einer ausgelockerten Variationstechnik zu bedienen. So entstanden Stücke voll rhythmischem Witz und Ersindung, aber auch im langsamen Satz voll wahrhafter Tiefe. Schade, daß sich Uray in Nr. 8 einer etwas abgegriffenen Süßlichkeit bedient. Die nicht streng, aber mit kontrapunktischer Gewandtheit durchgeführte Fuge ist mit Geschick zum wirkungsvollen Gipfelpunkt und machtvollen Abchluß geführt (Fugenthema in den Baßoktaven in Gegenüberstellung zum Urthema im Diskant).

Grete Altstadt-Schütze.

HANS HERRMANN: Improvifationen über den Choral "Wer nur den lieben Gott läßt walten" und Passacaglia.

Breitkopf & Härtel, Leipzig.

Hans Herrmann überträgt in seiner Improvisation über den Choral "Wer nur den lieben Gott läßt walten" und Passacaglia orgelmäßige Registrierkunst auf das Klavier und bringt so nicht nur aparte Klangessekte zustande, sondern schäfte in der Passacaglia Varianten von unerhörter Schönheit und ein Stück, welches trotz oder gerade wegen seiner formalen Knappheit in plassischer Größe ersteht.

Grete Altstadt-Schütze.

HELMUTH DEGEN: "Konzertmusik in zwei Teilen". B.

Schotts Söhne, Mainz.

Virtuose Anforderungen stellt eine 1938 entstandene "Konzertmussk in zwei Teilen" von Helmuth Degen, dem 1911 geborenen Jarnach- und Ehrenberg-Schüler. Fast an den pohenden Nibelungen-Rhythmus Richard Wagners gemahnend, stellt diese Konzertmussk im ersten Teil ein drohend anwachsendes, aufstürmendes und wieder verebbendes Tongemälde dar, das seine Idee ohne Rücksicht auf klangliche Härten, ja Paroxismen, versicht. Der zweite, teils kanonisch durchgeführte Teil geht von ernster, hart gebetteter Melodik in ein keckes Thema über, das in vollem Trubel und klanglicher Rücksichtslosigkeit fast den Rahmen des Klavierklanges sprengt und nach symphonischem Gewand zu verlangen scheint.

Grete Altstadt-Schütze.

ARNOLD HEIM: "Kleine Kompositionen". Gebr. Hug,

Eine als Hausmusik geeignete Sammlung kleiner Kompofitionen für verschiedene Einzelinstrumente und auch Singflimmen gibt Arnold Heim heraus. Verschieden wie die
Instrumentierung ist auch der Wert der Kompositionen. Wo
sie im Bereich schlichter Ausdrucksweise bleiben (wie in dem
ganz reizenden "Schlassechen"), kurz: wo sie nicht me hr
scheinen wollen als ihnen an Idee innewohnt, sind sie sehr
ansprechende, saubere Arbeiten. Aber nicht immer hält diese
Naivität dem Bedürfnis nach Mehr stand, sodaß man, vom
künstlerischen Wertstandpunkt aus gesehen, auch mandt Unmöglichem begegnet.

Grete Altstadt-Schütze.

### für Geige:

ANTIQUA. Eine Sammlung alter Musik. Edition Schott, Mainz.

1. Holzbauer: Sinfonia a tre. Wieder einer aus dem Kreise Stamitz, Richter, ein Kunsthandwerker wie die andern, Freude bereitend durch Klangreichtum und leichte Ausführbarkeit. 2. Scheidt: 15 Symphonien. Eine sehr anerkennenswerte Neuausgabe von einem der drei großen S aus der Zeit des 30jährigen Krieges. Das Vorwort überreicht diese einstätzigen Symphonien des Herrn Samuel Scheidt, Kapellmeister zu Halle, submissen an die Herren Musikanten und erklärt, daß sie als Vor- und Zwischenspiele zu Motetten oder Kantaten verwendbar seien. Der Herausgeber Hermann Keller hat die 15 Werkchen, die in einem einzigen unvollständigen Exemplar in der Stadtbibliothek Danzig vorhanden sind, mit Sachkenntnis ergänzt und macht sie uns zugänglich in einer Zeit, in der man uns das gleiche Schicksal zugedacht hatte wie im 30jährigen Kriege. Freuen wir uns, daß es anders gekommen ist, und freuen wir uns, daß es anders Herma Studeny.

#### für Flöte und Blockflöte:

MARK LOTHAR, Werk 35: Sonatine für Flöte und Kla-

vier. Verlag Adolph Fürstner, Berlin.

Gleich der erste von lustigem Übermut übersprudelnde Satz erweckt Erwartungen, die auch von der weiteren Entwicklung des liebenswürdigen und klangfreudigen Werkes durchaus erfüllt werden, denn sowohl das anmutige Andante con grazia wie die reizende Marcietta und schließlich auch das rhytheiste fich pikante Finale (Vivacissimo) enthalten stur beide Spieler sehr anregende und dankbare Aufgaben. Das Finale bringt in der Flötenstimme einige sehr unbequem liegende Passagen, die über den sonstigen Schwierigkeitsgrad des Werthausen.

Paul Mittmann.

ARMIN KNAB: a) Sonate für zwei Blockflöten und Cembalo; b) Pastorale und Allegro für zwei Blockflöten (oder Querflöten) und Gitarre (oder Laute), Violoncell (oder

Gambe) ad lib. Bärenreiter-Verlag, Kasses.

In den vier teilweise ziemlich ausgedehnten Sätzen der Sonate, die auch durch Quersöten und Klavier ausführbar ist, versteht es der Komponist, trotz der Schlichtheit seiner Tonsprache und der Einfachheit des satztechnischen Ausbaues, stets anregend und musiziersreudig zu bleiben. Das Haupthema des Schlußsatzes ist eine rhythmische Umgestaltung des Hauptthemas des ersten Satzes durch Vergrößerung. Die technischen Anforderungen an die Spieler sind bis auf den Cembalopart im Finale, in dem einige "knifslige" Stellen enthalten sind, durchweg sehr mäßig.

Auch die zweitgenannte Komposition ist reizvolle, bei aller Einfachheit musikalisch wertvolle Hausmusik. Der Gitarrenbaß kann, sicher zum Vorteil der klanglichen Wirkung, durch Gambe oder Violoncell verstärkt werden. Der Gitarrepart läßt sich nach der Absicht des Komponisten auch durch ein Tasteninstrument aussühren.

WILHELM BENDER: "Unsere Katz heißt Mohrle". 24 neue Kinderlieder für zwei Blockflöten oder andere Melodieinstrumente. Verlag Chr. Friedrich Vieweg, Berlin.

Zur Ausführung dieser ganz reizenden und hübsch gesetzten Lieddien, deren Texte ebenfalls vorwiegend vom Komponisten versaßt sind, werden zwei Sopranssiöten gebraucht; Alt- und Tenorssöten "können stellvertreten oder mittun. Auch andere Instrumente dürsen dazu geblasen, gestrichen, gezupst oder geklopst werden". Paul Mittmann.

E. ACKERMANN: "Zum Flöten und Singen". Volksund Kinderlieder, Marsch- und Tanzweisen für 2-3 Blockflöten bearbeitet, Hest 2. Verlag Gebr. Hug & Co., Zürich

und Leipzig.

Eine empfehlenswerte Sammlung von 12 bekannten und unbekannten Volksliedern in gutem, leichten Satz, die entweder in kleine Marsch- und Tanzformen gekleidet oder in mehreren Variationen, mit wechselnder Melodie(Sing-)stimme in der ersten und zweiten Flöte, durchgeführt sind.

Paul Mittmann.

#### für Orgel

HERMANN KELLER: "Die Kunst des Orgelspiels" mit 250 Notenbeispielen. Edition Peters, Nr. 4517.

Sicher eine der besten, wenn nicht die beste aus dem Geiste der deutschen Orgelbewegung verfaßte Orgelschule der Gegenwart, deren Erscheinen jeder, der als Lehrender oder Lernender mit Orgel zu tun hat, mit großer Freude begrüßt. Nicht nur im Notenteil sondern auch in dem sehr wichtigen Textteil eine äußerst wertvolle Arbeit des bekannten Stuttgarter Dr. Johs. Maier. Orgelpädagogen.

für Gelang

SIEGFRIED REDA: Zwölf kanonische Choräle für zwei

Singstimmen. Bärenreiter-Ausgabe Nr. 1789.

Zwölf edel und fließend geformte kanonische Choräle, welche die Substanz der kirchlichen Melodien wahren und den Freunden linearer geistlicher Musik recht willkommen Dr. Johs. Maier.

für gemischten Chor a cappella:

MAX JOBST: "Missa Hemma". Dro a cappella. Franz Feuchtinger, Regensburg. Dreistimmige Messe

Im Verlage Franz Feuchtinger erschien in vornehmer, künstlerischer Ausstattung eine neue dreistimmige a cappella-Messe des so vielseitig begabten Regensburger Komponisten Max Jobst, ein kammermusikalisch feingliedriges Werk, das nach Inhalt und Form dem Ideal einer neuzeitlichen liturgischen Musik in überzeugender Weise entspricht. Die regsame Melodieführung ist ganz aus einer intensiven Textdeklamation

heraus empfunden und in konzentriertester linearer Verflechtung mit überlegenem kontrapunktischem Können und subtilen Klangregistern ausgeprägt. Die tiefere Wesensart der Gregorianik erfährt hier eine zeitgemäße Deutung. Tiesste Bindung an die Tradition und persönliche Ausdeutung schwingen ineinander. Es darf zudem gesagt werden, wie eindeutig eine solche Kunsttat den hohen Stand des neuzeitlichen Schaffens der deutschen Kirchenmusik unter Beweis stellt.

Prof. H. Lemacher.

für Gelang und Klavier

HERMANN SIMON: "Kommt ein Kindlein auf die Welt". Ein Liederkreis für eine lyrische Frauenstimme mit Klavierbegleitung nach Worten von Ruth Schaumann.

A. Böhm & Sohn, Augsburg.

Diese innig-zarten Lieder, zu denen Dichterin und Komponist sich einfühlsamst verbanden, find leelenandächtige Gedanken einer jungen Mutter. Nur in ftillen Stunden trauter Zwiesprache möge dieser "Liederkreis" rein und voll geheimen Zaubers auftonen. Dieser Sphäre ihn entziehen, hieße ihn entweihen. Anneliese Kaempffer.

#### Z K R N IJ Ε D

Albert Luig †.

Von Reinhold Zimmermann, Aachen.

Am 30. April erlitt Albert Luig einen tödlichen Autounfall. Die Fahrt galt der Erledigung eines dienstlichen Auftrages und gleichzeitig dem Antritt eines mehrwöchigen Schaffensurlaubes. Während dieser Zeit sollte die Musik zu einem neuen — seinem siebzehnten — Kulturfilm ihre letzte Formung erfahren und in Partitur geschrieben werden. . . .

Mit Albert Luig verliert die deutsche Musik eine ihrer großen Hoffnungen. Zwar galt sein Schaffen bisher vornehmlich dem Film; aber gute, d. h. eigenwüchsige Filmmusik zu schreiben, ist noch lange nicht Sache jedes Musikers. Luigs Begabung kam den Erfordernissen des Filmes auffallend entgegen: seine mühelos quellende Erfindung zeigte schon in der Anlage der Themen ausgeprägten Sinn für fein abgetönte Klangfarben, bewegt-fließende Rhythmen und reiche, oft kühne Harmonik. Seine gedankliche Zucht, verbunden mit außerordentlicher geistiger Beweglichkeit und frisch zupackender Kraft, waren weitere günstige Voraussetzungen dazu, ihn die Technik des Filmmusikschaffens rasch und erstaunlich sicher beherrschen lernen zu lassen. Trotz Stoppuhr und "laufenden Bandes" blieb er jedoch immer Musiker und war nie stolzer und glücklicher, als wenn ihm - wie etwa bei dem noch nicht gespielten, vollkommen symphonisch gearbeiteten Parteifilm "Die Nürnberger Uhr" - eine vom rein Musikalischen aus hochwertige Leistung gelungen war.

Eben seines Musikertums wegen griff Luigs Ehrgeiz jedoch allezeit weiter und höher hinauf in die Sterne zweckfreier Konzertmusik. Eine Anzahl wirkungsvoller Klavierstücke - von dem ausgezeichneten Berliner Pianisten Birger Hammer zuerst öffentlich vorgetragen -, eine vom Deutschlandsender mehrfach gebrachte zarte Abendmusik für Sopran, Flöte und Geige, zwei Streichquartette, zwei Orchestersuiten (die letzte "Bilder einer Harzreise im Winter" genannt) und eine mehrsätzige Festund Feiermusik für großes Orchester bildeten den vorläufigen Ertrag dieser Seite seines Schaffens. Die Aufführung des 2. Quartettes gelegentlich der Wittener Musiktage von 1940 und die Uraufführung der 2. Suite im Februar 1941 zu Bochum stellten unbestrittene Erfolge des Komponisten bei Publikum und

Presse dar.

Albert Luig war im Jahre 1906 in Brüffel von deutschen Eltern geboren worden. Der unglückliche Ausgang des Weltkrieges führte die Familie wieder nach Deutschland zurück. Nach Beendigung seiner Schulzeit am Realgymnasium zu Aachen studierte Luig an der Kölner Hochschule; Philipp Jarnach wurde sein Kompositions-, Hermann Abendroth sein Dirigierlehrer. Mit beiden blieb er in dauernder enger Verbindung. Die praktische Erprobung als Leiter des Kammerorchesters der Aachener Ortsgruppe des "Kampfbundes für deutsche Kultur" (1933/34) und die mehr organisatorische Tätigkeit als Musikinspizient in der Reichsführung der Hitlerjugend (1934/36) erscheinen, rückschauend betrachtet, lediglich als Umwege zu Luigs eigentlichem Berufe, dem freien Schaffen. In richtiger Erkenntnis dieser seiner Bestimmung faßte der damals Dreißigjährige denn auch den Entschluß, sich aller äußeren Bindungen zu entledigen. Er hatte seinen Mut nicht zu bereuen; denn auf einige Notjahre folgte verhältnismäßig rasch Filmauftrag um Filmauftrag und damit sowohl die wirtschaftliche Sicherstellung als auch die Freiheit zur Lösung selbstgewählter Aufgaben,

Jarnachs westisch gerichtete Art und Kunst fanden in Luigs westrheinischem mütterlichem Bluterbe günstigen Nährboden, sodaß sein Werk natürlicher-, nicht gewollterweise unverkennbare "impressionistische" Züge aufwies. Ein mehr als einjähriger Kriegsausenthalt in Paris ließ ihn sich jedoch völlig von der "französischen" Musik ab- und — wie er zuletzt noch, wie befreit, schrieb — Beethoven zuwenden. Als der Tod ihn ereilte, stand er also unmittelbar vor seiner zweiten, seiner eigenen Meinung nach eigentlichen Schaffensstuse. Um so tieser müssen wir den Verlust des rastlos um Vollendung ringenden Künstlers beklagen; denn der "Impressionismus" als Durchgang zu — wohl väterlichem Westfalentume entsprechndem — krastvoll kämpferischen Wesen hätte sicherlich eine Folge eigenartigster Werke von bleibendem Werte entstehen lassen, um die uns ein blind waltendes, erbarmungsloses Geschick nun tückisch betrog.

#### Dr. Gerhard Tischer.

Zum 65. Geburtstage des rheinischen Musikverlegers. Von Prof. Dr. Heinrich Lemacher, Köln.

Wie so viele Persönlichkeiten vor allem der älteren und jüngeren Musikergeneration Westdeutschlands, deren künstlerischer Haltung eine "typisch rheinische Note" zuerkannt wird, so ist auch unser Jubilar ein Wahlrheinländer. Er entstammt der Provinz Brandenburg, wo er am 10. November 1877 in Lübnitz bei Leipzig geboren wurde. Als Gymnasiast in Sorau (Niederlausitz) war er als Kurrendesänger nach und nach in allen vier Stimmfächern musikalisch tätig, zugleich nahm er Geigen- und Theorieunterricht bei dem Kantor des Gymnasiums, dem bekannten Kirchenkomponisten Prof. Franke. Von 1897—99 studierte er an der Berliner Universität Philologie, und von 1899—1902 Musikwissenschaft. Er promovierte mit einer Arbeit, die beides vereinte, nämlich mit einer Studie über die Pseudoaristotelischen Musikprobleme. Nach kurzer Lehrtätigkeit am Konservatorium von Prof. Kittel siedelte er nach Köln über, wo er 1904—21 an der damaligen Handelshochchule, später an der Universität Vorlessungen über Musikgeschichte hielt. 1906 übernahm er als Herausgeber die "Rheinische Musik kund Theaterzeitung", die ab 1931 als "Deutsche Musikzeitung" sirmierte. Das viel verbreitete Blatt, dessen temperamentvolle Leitartikel im Zuge hoher idealistischer Zielsetzung zu allen Gegenwartsfragen kluge und stets praktisch fördernde Lösungen in Vorschlag brachten, hat 1937 sein Erscheinen eingestellt.

Um der zeitgenössischen Kunst praktisch noch mehr zu dienen, gründete Dr. Tischer 1909 den Musikverlag streng künstlerischer Richtung "Tischer & Jagenberg", mit dem nach dem Tode des Gründers Schittler im Weltkrieg 1914—18 der Münchener "Wunderhorn-Verlag" vereinigt wurde. Der Verlag bewahrte allezeit seine Grundhaltung: Unter Ausschluß von Unterhaltungsmusik leichterer Art, Marsch- und Tanzliteratur sowie rein pädagogischer Werke brachte er sogenannte E-Musik, wobei zwar Rheinische und durch den Wunderhornverlag Münchener Komponisten besonders stark vertreten waren aber auch Künstler aus anderen deutschen Bezirken sowie aus Holland, der Schweiz und den nordischen Ländern ausgenommen wurden. Das Verlagsverzeichnis zählt zur Zeit etwa 2000 Werke. Unter den Autoren besinden sich u. a. Ambrosius, Besch, Brandts-Buys, Courvoisier, Fiedler, Gerstberger, Ingenhoven, Jarnach, Jordan, Knab, Klußmann, Kornauth, Maurice, Niemann, von Othegraven, Petzold, Psitzner, Ramrath, Reuß, Rüdinger, Schäfer, Schjelderup, Heinz Schubert, Siegl, Sträßer, Unger, Wedig, Weismann,

Wödl, Woyrich.

Diese stattliche Namensreihe vereinigt in rechter Mischung bestes romantisches Erbe mit charakteristischem neuzeitlichen Klanggut und bietet als Ganzes ein lebensvolles, farbenfrohes Bild zeitgenössischen Schaffens dar, dem die programmatische Gestaltung des zielbewusten Herausgebers eine eigene Physiognomie zu geben verstand. So wuchs diese umsichtige Betätigung des Verlegers und die für das gesamte deutsche Musikleben so fördernde Aktivität des Musikschriftstellers Dr. Tischer in sest umrissenen künstlerischen Konturen als schöpferische Summe eines arbeits- und erfolgreichen Lebens zu einer markanten Position klingenden rheinischen Schrifttums heran.

## Dem sechzigjährigen Hermann Wolfgang von Waltershausen.\*)

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

Das Wesen einer Persönlichkeit wie H. W. von Waltershausen, die keineswegs im Rahmen fachlich enger Begrenzung zu fassen ist, gründet in ihrer Universalität. Gewiß mag der Musiker der eigentliche Herzpunkt dieser Persönlichkeit sein, allein man kann unmöglich von dem heute sechzigjährigen Meister sprechen, ohne zugleich des Dichters und Denkers, des Musikerziehers und Dramaturgen, vor allem aber auch jener ungewöhnlichen organisatorischen Fähigkeiten zu gedenken, die sämtliche Wesensteile dieser vielseitigen, jedoch an keinem Punkte bloß aphoristischen Künstlernatur ausmachen. Geboren als Sohn

<sup>\*)</sup> Vgl. auch H. W. von Waltershausen-Heft der ZFM, August 1931.

des Göttinger Nationalökonomen August Sartorius von Waltershausen am 12, Oktober 1882, hat der junge Musiker seine erste Ausbildung bei M. J. Erb in Straßburg empfangen, um später seine Studien bei Ludwig Thuille in München abzuschließen. Seit Jahrzehnten hat das Schaffen Waltershausens in entscheidendem Maße München gehört. Nach dem frühen Ruhm des Musikdramatikers, der mit seinem "Oberst Chabert", der Frucht einer überaus glücklichen Personalverbindung von "Dichter" (das Wort in seiner ursprünglichen Bedeutung!) und Komponist, sich nahezu sämtliche Bühnen eroberte, hat uns später das mehr aufs Absolute gerichtete Schaffen des Meisters gefesselt, jedoch kaum minder die profunde Geistigkeit des zur Tiefe der Erscheinungen dringenden Musikdenkers und des Musikerziehers in seinen Bann geschlagen. Nur wenige Künstler haben so anregend zu wirken vermocht wie der Leiter des "praktischen Seminars für fortgeschrittene Musikstudierende", einer Tätigkeit, aus welcher Waltershausens späteres Lehramt an der Münchener Akademie der Tonkunst wuchs. Die Sache der musikalischen Stillehre hat in diesem mit ebensoviel Geist wie Empfindung erkennenden Meister der Analyse einen ihrer persönlichsten und überzeugendsten Vertreter gefunden, doppelt gewichtig dadurch, daß ihr Erfahrung und Wissen des schöpferischen Künstlers zugute kamen. Wer hätte nicht aus den eine ganze Musikphilosophie entwickelnden operndramaturgischen Betrachtungen eine Fülle wesentlicher Erkenntnisse gewonnen, oder wie fruchtbar find andererseits die in der "Dirigentenerziehung" erteilten Anregungen geworden! Auf die musikstudierende Jugend hat der Lehrmeister H. W. von Waltershausen deshalb so unmittelbar einzuwirken vermocht, weil er sich keiner jener Fragen, die sie beschäftigten, verschloß, sondern jederzeit vorurteilslos zu deren Klärung und Lösung bereit war. Ist er doch einer der ersten Musiker gewesen, die sich mit den Problemen bestimmter, zunächst mehr als "Zeiterscheinungen" gewerteter Elemente wie Film oder Rundfunk ernsthaft und klug auseinandergesetzt haben. Als Organisator der Münchener Tonkünstlerwochen hat H. W. von Waltershausen vielen jungen Musikschaffenden die entscheidende Bresche in die Offentlichkeit geschlagen und dem Gedanken der Begabtenförderung eine bis dahin in München kaum erlebte aktive Wendung gegeben. Heute lebt der Meister hauptsächlich wieder dem eigenen Schaffen. Vielleicht beschert uns diese Zeit der inneren Sammlung eines Tages jenen großen Musikerroman, den uns eine musikgeistige Persönlichkeit vom Range Waltershausens ohne Zweifel schuldig wäre, vor allem aber auch eine neue Oper, denn der Schöpfer des "Oberst Chabert" kann und darf auf diesem Gebiete noch nicht das letzte Wort gesprochen haben!

#### Abschied von der sommerlichen Musik.

Von Else Heuwold, Greiz.

Leise, leise sind wir aus den begnadetsten Sommertagen in den Herbst hinübergeglitten, Morgennebel, Schwalbenflug, ein frühes Herniedersinken der Dämmerung lassen keinen Zweifel mehr: es ist vorbei mit jenen Freuden, die der Sommer "viel mit sich bringet", es heißt Abschied zu nehmen. Da taucht eine Wehmut auf: Abschied auch von der Musik im Freien, der geliebten, beglückenden, die in abendlicher Stunde in alltagsentrückter Umwelt genossen, aus Pflichtmenschen Träumer macht. O ihr Berenaden, ihr ziervollen Spiele sinniger oder heiterer Muse, die im verdämmernden Tageslicht, oder beim aussteigenden Monde unsere im stillen - ach - so romantische deutsche Seele erquickt, wir müssen euch lassen für einen langen Winter! Aber seid ihr darum vergangen . . .? Sanket ihr nicht in die Tiefe unserer Seele und taucht auf vielleicht in stiller Abendstunde, wenn draußen der Schnee rieselt? Wir steigen dann wieder erwartungsvoll den Greizer Schloßberg hinauf zur "Schloßhofserenade", treten durch das äußere Tor in die Umfriedung der altersgrauen Reußenburg und kommen in den "Umgang", der ein seltsam-romantisches, drachenschluchtartiges Gepräge hat, und in dessen Mitte sich der steile Felskegel mit der Bastion und dem Bergfried erhebt, jenem verwitterten Gesellen aus grauer Vorzeit, der sich im Laufe der Jahrhunderte einen barocken Helm und eine Turmuhr zugelegt hat. Durch ein weiteres Tor geht der Weg in den hinteren Schloßhof, mit seinem durch einen Felsvorsprung sich ergebenden "Podium", das den Platz für die Serenaden ergibt. Das umschließende hohe Gemäuer des Schloßbaues mit seinen Renaissancegiebeln und -Ornamenten an der Oftseite, der westlich-gelagerten Freitreppe mit ihrer schönen Linienführung, der Blick durch die Torbogen, der gleichsam in die geheimnisvolle Welt der Sage führt, das alles ist von einer bannenden Gewalt. Dann klingen die Instrumente zu einer Kammermusik auf: Geigen verströmen ihre Süße in die Luft, Bratsche und Cello ergänzen in seelenvoller Klangfülle, zuweilen klingt eine Flöte, eine Klarinette dazwischen, gibt ein Baß den dunklen Untergrund. Das klingt zusammen zu den wundervollen Harmonien, die aus den Tondichtungen unserer Meister steigen. Zuweilen singt ein später Vogel sein Abendlied hinein, dröhnt die Turmuhr 9 feierliche Schläge. . . . Was haben wir Greizer an solcher Stätte nicht schon Köstliches erleben dürfen. Vor Jahren war es das unvergeßliche "Bleißquartett", das Werke darbot von den Vorklassikern über Haydn, Mozart, Beethoven zu der Romantik eines Schubert, Schumann, Brahms, ja bis zu Bruckners verklärtem Quintettsatz. Und in diesem Jahre hat die Quartettvereinigung des Greizer Stadt- und Kreisorchesters: Konzertmeister Diener, Reuter, Ellfeldt, Klee das schöne Erbe angetreten und bescherte uns aus gleicher Fülle beschwingte Serenaden in seinsinniger, musikantischer Ausführung. Und was sie Wunderschönes zu neuem Leben erweckten in schwerer Kriegszeit, werden sie fortführen zur höheren Ehre des deutschen Genius, der in der Musik verkörpert ist.

Gibt die künstlerische Grundstimmung jener romantischen Umwelt der Musik zuweilen einen Hauch von edler Schwermut, so leuchtet und sprüht sie voll Heiterkeit und Grazie aus den "Serenaden", wie ich fie im "Gohliser Schlößchen" — Leipzigs wunderschönem "Haus der Kultur" — erleben durfte. Welch lösender Zauber geht von diesem ziervollen Barockschlößchen aus, das in die fröhliche Leichtigkeit des Rokoko hinüber schwingt. An einem regenverhangenen Abend stand ich vor dem schöngeschwungenen, handgeschmiedeten Gartentor, auf Einlaß zu einer "Serenade" harrend. Das Schloß in seiner Dreigliederung, dem erhöhten Mittelbau mit seinem schönen Giebel und dem fäulengetragenen Zwiebelturm und den beiden niedrigen Seitenflügeln, atmet die gelöste Geistigkeit der Zeit seiner Erbauer. 1755 ift es von dem Leipziger Handelsherrn Kafpar Richter ins Dasein gerufen, dessen Gattin nach seinem Tode jenen Professor Johann Gottfried Böhme ehelichte, zu dem der junge Student Goethe ehrfürchtig-freundschaftliche Beziehungen pflegte. Daß das Schlößchen in den Besitz der Böhmes überging, bezeugen u. a. die von Graff gemalten Olbilder des Ehepaares, die im "Empfangssaal" neben dem Bilde des Erbauers hängen. An jenem Abend verhinderte der einsetzende Regen die Musik im Freien, aber Hunderte von Hörern waren gekommen, die gleich mir gewillt waren, sie in einem der Säle und den angrenzenden Zimmern anzuhören. Es wurde zu einem seltsam-verhaltenen Reiz. Im "Empfangssaal" des ersten Stockwerks waren die hohen, bis an den Boden reichenden Fenster nach dem Garten geöffnet. Alte Bäume ragten heran, auf deren Blättern der rieselnde Regen feinen Laut gab; grünliche Dämmerung mischte sich mit dem gedämpsten Licht zweier Prismendeckenleuchter im Saal, dessen stilvolles Gestühl im Kreis um das "Kammerorchester" angeordnet war, das unter Sigfrid Walther Müllers Leitung Sinfonien von Mozart, Abel und Haydn darbot. So darbot, daß fie lustvoll verschmolzen mit der schönheitsgefättigten Umwelt des Saales, des stillen Parks und der glückhaften Gelöstheit der Hörer. . . , Nach diefem Auftakt meiner Beziehungen zum Gohliser Schlößchen gelüstete es mich nur noch mehr, es ganz kennenzulernen, und so nahm ich dankbar die Einladung des Stadtrats Hauptmann an, des Leiters des Städt. Kulturamts-Leipzig, dessen tatkräftiger Einsatz viel dazu beigetragen hat, das in Vergessenheit und Verfall geratene Schlößchen zu so schönem Leben zu erwecken, es am Tage näher zu besehen. An einem heißen Sommernachmittag konnte ich dann ein Stündchen im Park weilen, die Gartenseite des Schlößichens betrachten mit der Sonnenuhr am Turm, mich der schönen Fenstergliederung am repräsentierenden Mittelbau erfreuen und des hohen, doppelfenstrigen Mansardendaches, das bürgerliche Behaglichkeit daneben verriet. Im Halbrund ist terrassenförmig die Freilichtbühne angeordnet. Ein Mäuerchen, niedrige Hecken geben Coulissen und anmutige Abgrenzungen, eine Rasenfläche mit Wasserbecken dient als Miniaturlandschaft. Wie reizvoll lassen sich hier die Singspiele Mozarts, Haydns, Hillers gestalten oder erlesene Werke der Sprechbühne. Eine Besichtigung im Inneren des Schlosse überzeugte dann, daß die schöne Hülle Kostbarkeiten in Fülle birgt. Ist es im Erdgeschoß des "Steinsaals" die architektonische Formung an sich, sind es im Halboval des "Empfangsaals" und seinen Nebenzimmern edle Bildnisse, wertvolle Büchersammlungen und vornehmer Hausrat, so schließt das Obergeschoß den "Festsfaal" ein, der seinen wundervollen Schmuck, die gemalte Wandarchitektur und die in zarten Farben gehaltenen Deckengewölbe -- den Lebensweg der Pfyche darstellend -, Adam Fr. Oeser verdankt. Vielfältige seltene Sammlungen bergen die übrigen Räume. Ein "Schillerzimmer" wird beherrscht von dem bekannten Bildnis des Dichters von Tischbein. Seltsame alte Musikinstrumente, vom Giraffenklavier bis zur bunten russischen Dorforgel füllen einen weiteren Raum. Eine "Notenstube" enthält die Noten der Leipziger Verleger bis zur Gegenwart. Leipziger Schriftsteller sind in ihren Werken vorhanden und vieles, vieles mehr. So zeigt sich deutlich, dass das "Gohliser Schlößchen" kein "Museum" ist und sein will, sondern eine lebendige Stätte der Kultur, das die Vergangenheit nur beschwört, um der Gegenwart und Zukunft zu dienen.

Als ich dann später noch eine wirkliche "Serenade im Freien" erlebte, als ein junger Greizer Künstler Gerhardt Bosse das C-dur-Violinkonzert für Streicher und Cembalo von Haydn unter Prof. Davissons Leitung spielte, da war — trotz allem — meines Herzens Meinung: Gohliser Schlößchen

und Serenadenmusik hat der heit're Gott der Töne für einander geschaffen.

## Soldaten in Bayreuth.

Von Kriegsberichter Walter Trienes.

PK. Auf dem Bahnsteig des Bayreuther Bahnhofes haben sich zahlreiche Menschen eingefunden, um den Gästen der Wagnerstadt, die als Soldaten an der Front oder als Werktätige in den Rüstungsbetrieben Waffendienste leisten, das Abschiedsgeleit zu geben. Eine Wehrmachtskapelle, die uns vorgestern mit frischer Marschmusik empfing und uns durch die festlich geschmückte Gauhauptstadt voranschritt,

spielt die alte Abschiedsweise "Muß i' denn . . . ". Nochmaliges Händeschütteln, Winken den Zurückgebliebenen, den freundlichen Quartiergebern, den alten Bekannten, denen man zufällig begegnete, den

neu gewonnenen Freunden.

"Das waren zwar kurze, aber schöne Tage, die ich so leicht nicht vergessen werde", ruft der junge Unteroffizier der Luftwaffe mit dem Eisernen Kreuz Erster aus und macht sich zum Sprecher aller im Abteil, in dem sich sämtliche Waffengattungen zusammengefunden haben, während die Heimat durch zwei frische lebensfrohe Hamburgerinnen vertreten ist. In Fahren und Halten fliegen die Stunden in unserem Sonderzug dahin. Ausgefüllt sind sie mit Gesprächen, die das soeben in Bayreuth Erlebte widerspiegeln.

"Das war alles sehr schön", wiederholt der Steuermannsmaat und spricht vom "Fliegenden Holländer", in dem Wagner das eigene Erleben des Meeres in seiner Urgewalt, seine von Sturm und Gefahr bedrohte Überfahrt von Pillau nach London mit tragischem Mißgeschick und dem Mythos der Sage zu einem überragenden Kunstwerk geformt hat. Der Maat denkt an den idealen Zusammenklang von Werk und Wiedergabe, an die erlesenen Stimmen der Solissen und Chöre, den untadeligen Klang der Instrumente, der aus der Tiese des versenkten Orchesters, aus "myssischem Abgrund" in die weihevolle Stille des Hauses dringt, denkt an die sich durch werkgerechte Erfüllung auszeichnende Zusammenarbeit von Bühnenbildner, Spielleiter und Dirigenten. Der Maat, Seemann von Beruf, ist mir vom letzten Bordeinsatz bekannt. In seinem Spind an Bord des Spertbrechers verwahrte er eine ebenso umfangreiche wie wertvolle Auswahl von Schallplatten klassischer und romantischer Musik. Manche Stunde der Freiwache verbrachten wir mit musikbegeisterten Kameraden in seiner Kammer. Die unlängst gemeinsam erlebte Minendetonation in nächster Nähe des Schiffes, Glas und Holz zertrümmernd, veranlaßte ihn, die unbeschädigt gebliebenen Platten mitzunehmen. Nun fährt er, erfüllt von dem Erlebnis des Kunstwerks, bereichert um eine Lebenserinnerung zu seinem Kommando zurück.

Die beiden jungen Mädchen pflichten der Rückbesinnung auf die schönen Tage in der Festspielstadt eifrig bei. Für sie war es das inmitten der freundlichen Gebirgslandschaft reizvoll gelegene, von fruchtbaren Feldern umgebene Bayreuth, waren es die Schönheiten der Baudenkmäler und vielen Häuser mit ihren reich gegliederten Fassaden, die sich der architektonischen Überlieferung der Markgrafenzeit harmonisch einfügenden Großbauten des nationalsozialistischen Deutschland. Ihr besonderes Staunen und Entzücken löste die Eremitage mit ihren Wasserkünsten aus.

Der stille Infanterist mir gegenüber, seinen Arm in der Binde tragend, erinnert daran, daß Bayreuth heute nicht mehr einer begüterten Schicht vorbehalten bleibt, sondern dank dem Willen des Führers heute breiten Schichten des Volkes erschlossen worden ist. 35 000 Soldaten und Arbeiter, viele Verwundete darunter, sind in diesem Jahre, von der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude" vorbildlich betreut, Gäste des Führers. Ich werse ein, wie damit ein entscheidender Gedanke des seiner Zeit weit vorauseilenden Genius, das deutsche Volk in der Gesamtheit an seinem Schaffen teilnehmen zu lassen, heute schönste Wirklichkeit geworden ist.

Der Unteroffizier mit dem Eisernen Kreuz erster Klasse vergleicht das, was er im Osten erlebte, mit dem hier Geschauten. Dort die Schrecken des Krieges, Ruinen von Städten und Dörfern, zerschossene und brennende Häuser, Straßen und Wege übersät mit zerstörtem Kriegsmaterial, überall Spuren der Vernichtung und Stätten des Grauens. Hier scheint die warme Sommersonne über wohlbestelltes Land, über friedlich liegende Häuser, sorgsam gepslegte Gärten in ländlich buntem Blumenschmuck. Verhetzte, verängstigte, verschlossene Menschen dort in Elendsquartieren, wie in vorweltlichen Zeiten; hier in peinlich sauberen Häusern gastfrohe, aufgeschlossene deutsche Menschen, die Segnungen einer reichen jahrtausendalten Kultur und Ordnung. Wie zur Bestätigung blicken wir durch die Fenster unseres Abteils auf die inzwischen vorbeieilende Landschaft des Thüringer Waldes.

Bei den Worten des Unteroffiziers erinnere ich mich eines Bekannten, den ich jetzt in Bayreuth nach vielen Jahren wiedersah. Unverkennbar auch in den Zivilkleidern der Soldat. Fünf Jahre hat er gedient, seit Kriegsbeginn an den verschiedenen Fronten. Eben noch stand er als Feldwebel im mittleren Abschnitt der Ostfront. Unerwartet hat ihn ein Befehl in die Heimat zurückgerusen, damit er seinen Beruf als Künstler wieder aufnehmen kann. Und nun hat er das Gewehr mit der Geige vertauscht, sitzt seit wenigen Tagen im Bayreuther Festspielorchester, um hier mitzuhelsen, Richard Wagners Werk seinen Kameraden zu vermitteln. Er konnte sich nicht genug tun über diesen plötzlichen Wandel. Vielleicht empfand er am stärksten den Unterschied zwischen dem, was an Kämpsen und Entbehrungen und trostlosen Bildern hinter ihm lag, und dem, was er nun zum ersten Male wieder sah: Die wie ein Wunder scheinende Unversehrtheit des Landes, bejahendes Leben ringsum, die große Gemeinschaft, die mitten im härtesten Lebensringen unseres Volkes zusammenkam, um teilzuhaben an der Kulturgewalt, die Wagners Werk uns immer bedeuten wird, mit einem Wort: das ewige Deutschland. Und wir vernahmen es auch, als auf der Rücksahrt einer von uns ein Volkslied anstimmt, und Weise um Weise in den dämmernden Abend klingt.

## MUSIKALISCHE RATSEL-ECKE

# Die Löfung des musikalischen Preisrätsels

von Fritz Müller (Juli-Heft 1942).

Der Name des Tondichters, den man auf einem Saiteninstrument spielen kann, indem man jede der blanken Saiten einmal benützt, ist GADE

Wir haben mit viel Vergnügen die verschieden gearteten Äußerungen zu der diesmal wohl leichten Aufgabe gelesen und uns an dem Humor, der gerade in diesem Zusammenhang so herrlich oft zu Tage trat, herzlich erfreut. Unter den zahleichen richtigen Lösungen entschied das Los:

den 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) für Obergefr, Gerhard Grumm; den 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) für Studienrat A. Schubert, Altenburg/Th.;

den 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.—) für Arbeitsmann Theodor Große und je einen Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) für Jürgen Dietrich, Berlin — Margot Frinken, Düsseldorf — Brigitte Hammers, München-Gladbach und Hermann Mey, Zwönitz/Sa.

Die Rätselaufgabe war diesmal besonders leicht. Der Name Gade fiel jedem Musiker fast schon beim Lesen der Aufgabe ein. Das hat manchen der Rätsellöser um die sonst gern geübte Aufgabe, seinen Wissenschatz aus den verschiedenen Lexika und sonstigen Büchern wieder aufzufrischen, gebracht. Aber es hat andererseits auch manchen, der sich sonst wenig mit Rätseln beschäftigt, dazu angeregt, hier mitzutun, und besonders reich sind aus diesem Anlass die Einsendungen von Kompositionen und Dichtungen gewesen. Wir freuen uns über die starke Beteiligung an der Lösung dieses Rätsels. Unter den Einsendungen erwähnen wir an erster Stelle ein Konzert in e-moll für Violine allein von KMD Rich ard Trägner-Chemnitz, ein Werk, das uns mit eine ganz neuen Seite dieses vortrefflichen Komponisten überrascht. Die Technik des Violinsatzes ist ausgezeichnet beherrscht und die Wirkung dieses Konzertes eine fehr gute. Das Konzert umfaßt drei Sätze, von denen der letzte lebhaft und heiter in ungarischer Manier ausklingt. Der Humor von Kantor E. Sickert-Tharandt beschert uns eine neue ganz entzückende Gabe, ein italienisches Tanzlied für vierstimmigen Männerchor in parodistischer Form, ein kleines Werkchen, das für gutgeübte Männerquartette ein besondere Gabe wäre. — Widwud Jurewitsch-Litzmannstadt schickt uns einen kleinen Satz für Violine, Viola und Violoncello mit einem Ostinato der Lösung des Rätsels GADE im Kontrabaß. Über diesem Ostinato bewegt sich das Streichtrio melodiös in schönem Satz. Jurewitsch fügt ferner noch eine kleine Fuge über die Noten der Rätsellösung GADE für Streichquartett bei, die benfalls als wohlgelungen bezeichnet werden darf. -Prof. Georg Brieger-Jena stellt sich mit zwei Werkchen, einem Lied für Solostimme mit Klavier "Trinken will ich dein Gold, stiller Oktobertag" und einem Orgelwerk für das Reformationsfest unter Verwendung eines Themas aus dem Choral "Ein feste Burg" ein, die beide seine bekannte Meisterschaft zeigen. - Wolfgang Erich Häfner, der als Unteroffizier an der Front steht, hat dort Muse gefunden Eichendorffs Gedicht "Die Nacht" für eine Singstimme mit Streichquartett zu komponieren. Es ist ein Werk geworden, das ganz entzückend ist Die Stimmung des Gedichtes ist in dem Streichquartett wundervoll ausgeschöpft und die Singstimme fügt sich diesem schönen Stimmungsbild ausgezeichnet ein. - Eine weitere beachtliche Gabe von der Oftfront hat uns UO Fred Henning gefandt. Ein Heftchen mit 12 Kanons, betitelt "Der Kanon des Soldaten", zeigt ihn als guten Beherrscher kontrapunktischen Satzes. Dennoch beweist auch seine Manigfaltigkeit der Kanon-Erfindung, daß der Kanon immer am besten klingt, wenn er möglichst einfach gehalten ist. Wir geben deshalb seinem ersten Kanon über "Schwur der Treue" den Preis, obwohl uns auch die anderen vielfach Freude gemacht haben. Das gleichzeitig miteingesandte Grablied "Wir schritten lange Seit an Seite" für vierstimmigen Männerchor bringt die Stimmung des Gedichtes voll zum Ausdruck, zeigt einen sehr guten Chorsatz, sodaß es bei einer Aufführung von bester Wirkung wäre. - Gefr. Rudolf Kühn wurde durch die Lösung zu einem kleinen Märchen veranlaßt "GADE im Donauwald". Er schildert die Stimmung der Landschaft, in der sich der Soldat mit der ZFM unter einem Baum seinen Gedanken hingibt. Erst pfeift er die Rätsellösung, dann nimmt er sein Horn, das Horn weckt das Echo, welches das Ostinato des Hornes wiederholt, ein Faun wird wach und findet fröhliche Weisen auf seiner großen Flöte, der kleine Faun folgt mit der kleinen Flöte, die Kreuzspinne selbst läßt sich betören und nutzt ihre soeben gesponnene Netzharfe, um in die Musik einzufallen, große Glockenblumen klingen im Glockenspiel mit und die vielen kleinen Glockenblumen finden sich im Klang der Celesta. Da werden auch die Nymphen und Satyre wach und fallen im Chor mit ein und selbst der alte Nöck verläßt sein Wasserloch um dem Kontrabaß

Töne zu entlocken. Ganz zuletzt kommen die Grillen mit einem Chor der Violinen, womit der Sommertraum im ppp ausklingt. Das Märchen ist in Worten geschrieben, wurde aber dann für die genannten Instrumente und Stimmen auch gesetzt und ist in tieser Verehrung Theodor Berger gewidmet, ein kleines Stimmungsbild aus einem schönen Sommernachmittag. Allen diesen Vorgenannten halten wir je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.— bereit.

MD Bruno Leipold-Schmalkalden sendet eine kleine wohlgearbeitete Fughette für Orgel mit dem Thema GADE. Auch Rudolf Kocea, Lehrer in Wardt, hat das gleiche Thema für ein kleines Liedchen des Geigen - A-B-C-Schützen für zwei Geigen gewählt. - Uoff. Erich Lafin bringt uns einen Chor "O Morgenluft" nach Text von P. Supf unter Benutzung der Noten GADE, eine sehr anerkennenswerte Arbeit, die den guten Satzkünstler verrät. — Elfriede Sohnius-Rheinhausen sendet eine kleine Fuge über GADE, die ebenfalls volle Anerkennung verdient. - Obergefr. August Vakreka hat vier Sprüche von Angelus Silesius für vier Männerstimmen, Klarinette, Trompete und Waldhorn gesetzt, eine Arbeit, die in einem Bunker im Osten entstand und die volle Anerkennung verdient. — Studienrat Martin Georgi-Thum sendet uns ein sehr anerkennungswertes Scherzo für Streichquartett, das die schon wiederholt gerühmten Eigenschaften der guten Arbeiten Georgis wieder aufweist. - Siegfried Helmuth Köhler-Meißen erfreut uns durch ein Streichtrio in c-moll, ein Allegro furioso, das ungebärdig jungen Most zeigt, aber doch auch das Talent seines Autors erkennen läßt. Es beruhigt sich denn auch zum Schluß in einem Adagio und klingt in einem schönen Andante aus. — Major Josef Schuder erfreut uns mit wohlgelungenen Bearbeitungen für vierstimmigen Männerchor nach vier altbayerischen Volksliedern, die in dieser neuen Form sicher viel Freude auslösen. - Wilhelm Müller hat den "Erntedank" von Gustav Schüler für vierstimmigen gemischten Chor gesetzt, während Wilhelm Roos uns einen Kanon für drei Stimmen aus seiner Kantate "Unsere Ehre heißt Treue" sendet. — Kantor Herbert Gadsch sendet uns "Es kommt ein Schiff" nach der Weise von Andernach (1608) für dreistimmigen gemischten Chor mit Orgel in gewohntem vortrefflichen Satz und Kantor Georg Winkler-Leipzig fügt seiner Lösung eine kleine Kantate "Es ist ein köstlich Ding" für Alt, Baß und Orgel bei, die ebenfalls saubern Satz und gute Erfindung zeigt. Diesen Kompositionen fügen sich noch ein paar Gedichte an. Lehrer Max Jents chur a - Rudersdorf hat die Lösung in ein nettes Gedicht über die Violine, deren vier Saiten die Lösung ergeben, gefaßt, während Wilhelm Sträußler-Breslau "Eine kleine Sommerferien-Episode" der Lösung zugrunde legt und Martha Brendel-Augsburg ebenfalls die Lösung in einem kleinen Gedicht sendet. Die hier Genannten erhalten je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 6 .-- .

Rudolf Oswald Strobel-Bärenstein-Kühberg hat zwei Erntelieder in einfacher Form für gemischten Chor gesetzt, von denen das erste im Satz gelungen ist. — Dr. Günther Engler-Frankfurt (Main) sendet uns eine zweistimmige Invention für Blockslöten. — Uoff. Fr. Hoß-Ludwigsburg hat eine Weise zu Max Bartels Soldatenlied "Die Wolken ziehen am Himmel" erfunden und lustig illustriert. — Einen Versuch Variationen über ein Thema von Franz Schubert für Klavier zu schreiben, sendet Oberschüler Otto Mittelbach-Komotau. Er hat sich hier an eine Aufgabe gewendet, die für sein Können noch viel zu schwer ist. Wir empfehlen ihm sich zunächst in ganz einfachem vierstimmigen Chorsatz zu versuchen und uns das nächstemal damit zu erfreuen. Erfreuliche kleine Gedichte haben wir noch von Kantor Arno Laube-Borna, Walther Heyneck-Leipzig, Dr. Irmgard Otto-Berlin-Friedenau und Studienrat Carl Berger-Freiburg i. Breisg. zu verzeichnen, die uns alle mit ihren Einsendungen Freude machten. Alle diese Einsender erhalten je einen

Sonderpreis im Werte von Mk. 4.-.

Nun bitten wir alle Preisträger um recht baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Richtige Lösungen gingen ferner noch ein von:

UO Eberhard Baer, im Felde — Kantor Walter Baer, Lommatzsch/Sa. — Hans Bartkowski, Berlin-Steglitz — Hildegard Bartkowski, Elbing — Margarete Bernhard, Radebeul — Dr. O. Braunsdorf, Frankfurt-Höchst — Gertrud Brinckmeyer, Berlin — Organist Felix Brodtbeck, Basel — Gustav Bubke, Salzwedel — Funker H. Degener, im Felde — Horst Dobroschke, Ratibor/OS. — Josef Drechsler, im Felde — Elisabeth Dürschner, Nürnberg — Carl Faber, Heiligenkirchen — Erwin Feier, Ludwigshafen/Rh. — Dieter Frobeen, Hannover — Postmeister Arthur Görlach, Waltershausen/Thür. — Oberlehrer Günther Grenz, Altkemnitz — Soldat Herm. Grimbach, im Felde — F. Hahn, Kaiserslautern — Lotte Hartmann, Zeuthen (Markt) — Carl Heinzen, Düsseldorf — Frau Anni Heß-Meyer, Karlsruhe — Obergestr. Hilmer, im Felde — Walter Hintz, Wittenberg — Obergestr. Hans Jung, i. Felde — Egbert Kahl, Köln — KM Rudi Kasper, Graz — Soldat J. Koerver, im Felde — T. Krieger, Bayreuth — Studienrat Ernst Lemke, Stralsund — Obergestr. Peter Letschert, im Felde — Hedi Loose, Halle — Josef Loosen, M.-Gladbach — Lilly Lunz, Nürnberg — Ger-

hard Meya, Hamburg - Hubert Meyer, Kommunalbeamter, Walheim b. Aachen - Wilhelm Müller, Pätz — Emil Murefau, M.-Gladbach — Günther Noe, Klagenfurt — Pfarrer Friedrich Okfas, Altenkirch - Kammermusiker Alfred Oligmüller, Bochum --Gefr. Werner Otto, im Felde — Herberrt Pilch, Tilsit — Reichsbahnrat Günter Reichel, Stuttgart - Josef Reimann, Beuthen - Gerichtsreferendar Reulaux, Gradorf bei Retha - Lehrer E. Reuß, Dielmissen im Weserbergland - Dr. Walter Richter, Quedlinburg — Studienrat H. Ringlage, Essen — Kantor Walter Schiefer, Hohenstein-Ernstthal — Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Kaiserslautern — Karl Schlegel, Recklinghaufen — K. Schmidt, Braunschweig — Ernst Günther Scholz, Ostseebad Kloster Hiddenfee — KM Joh. Scholz, Liegnitz — Gefr. Erhard Schubert, im Felde — Ernst Schumacher, Emden - Fritz Simon, Leipzig - Studienrat Fritz Spiegelhauer, Chemnitz — E. Strauß, Ludwigshafen — H. U. Taulendfreund, Potsdam — Kantor Paul Türke, Oberlungwitz - UO Herbert Uhlig, im Felde - Alfred Umlauf, Radebeul - Marthater Vehn, Klavierlehrerin, Emden - Otti Vohs, Düffeldorf - Hans Wäber, Neudörfel/Sudetenl. — Oberzahlmeister Herbert Wagner, Graudenz — Studienrat Hermann Walter, Hamburg - Dipl.-Ing. Nikolaus Winter, Wien - Stud.-Rat A. Zimmermann, Stollberg/Erzgeb. und ein Namenloser.

## Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Josef Schuder, z. Zt. im Felde.

Die Doppelbuchstaben und Buchstaben:

ach — av — be — de — de — de — dh — e — el — em — er — er — er — eu — ev — ff — fr — ge — hm — ko — le — ma — ns — ns — nz — qui — r — re — rf — rx — so — ta — um

find zu Wörtern folgender Bedeutung zusammenzusetzen:

1. Mozarts "Tränen und Seligkeit"

2. Verdienter Förderer der Pflege Mozartscher Musik in Salzburg

3. Grazer Kompositionslehrer

- 4. Eine Perle der Mozartschen Kirchenkomposition 5. Grundton des musikalischen Schaffens Mozarts
- 6. Komposition von Mozart mit dem Spiegel des Todes
- 7. Neubearbeitung eines Händelschen Oratoriums
- 8. Wiener Musiklehrer z. Zt. Bruckners.

Aus den gefundenen Wörtern sind nun wieder je 2 aufeinanderfolgende Buchstaben herauszunehmen, die aneinandergereiht dann eine durch Mozart und andere große Musiker geweihte Stätte in Wien ergeben.

Die Lösung dieses Rätsels ist bis zum 10. Februar 1943 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Auswahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

- ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,
- ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.--,
- ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.-,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2 .- .

Für richtige Lösungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämijerung vor.

## M U S I K B E R I C H T E

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

THEATER-JUBILAUM IN GERA.

Von Willy Werner Göttig, Mainz.

Aus Anlaß des 40jährigen Bestehens des neuen Hauses am Küchengarten führte das Reußische Theater in Gera eine Festwoche durch, die an 12 Abenden eine Reihe von Ur- und Erstaufführungen brachte, eine imponierende Leistungsschau, die dokumentierte, was mit fanatischem Enthusiasmus zustande gebracht werden kann. Wenn auch hier nur die musikalischen Ereignisse interessieren, so soll doch erwähnt werden, daß eine echt kleistische Inszenierung des "Prinz von Homburg" durch Ludwig Schwartz, die Uraufführung einer allzu umfangreichen Tragödie "Canossa" von Eugen Fischer in der genialen Bühnengestaltung des Intendanten Rudolf Scheel und eine Auswahl von Szenen aus Wolfgang Eberhard Möllers "Reiterzug", denen Ludwig Schwartz die eindrucksstarke Inszene gegeben hatte, die hohen künstlerischen Qualitäten des Geraer Schauspielensembles sinnfällig dokumentierten.

Über die Uraufführung von Edmund von Borcks fesselnder Oper "Napoleon" wird von anderer Seite gesprochen. Nicht weniger imposant war die Neuinszenierung, die Rudolf Scheel Glucks "Alkestis" zuteil werden ließ. Ganz aus dem monumentalen Charakter der herrlichen Partitur, der GMD Karl Fischer der werk- und stilverbundene Interpret war, gestaltete Scheel seine Inszenierung: von fast statischer Ruhe getragen war die Gestik der Darsteller, waren die choreographisch wundervoll ausgewogenen Bewegungen des Chores. Edith Laux erfüllte mit ergreifender Durchseelung ihrer prachtvollen Stimme die Partie der Alkestis, Werner Müller gab dem Admetos die ganze Leuchtkraft eines jugendlich-mannhaften Tenors, Elise Bey lieh der Ismene die pastose Tiefe ihres fülligen Alt. Mit einer entzückenden Köftlichkeit machte eine Morgenveranstaltung im stimmungsvollen Gobelinsaal des Schlosses Osterstein bekannt: man spielte dort, von einem kleinen Kammerorchester unter Otto Ehrhardts feinfühliger Führung begleitet, das harmlos-lustige Intermezzo "List über List" von I. A. Hasse, das Hella Rosenthal als schelmisch-berechnender Scintila, Paul Denner als tölpelhaft verliebtem Tabanero und Theo Effler als bluffendem Lucindo Gelegenheit bot, schöne Stimmen und beachtliche schauspielerische Qualitäten unter Heinz Baumanns feinpointierender Regie ins Feld zu führen.

Im Rahmen eines "Abends der Tanzbühne" hob sich die Ballettpantomime "Die Stunde der Fische" von Franz Wilms als künstlerisch wertvollstes und eindruckstiefstes Erlebnis der Woche heraus. Eine feine chinesische Novelle lieferte dem Komponisten den Stoff. Mit tiefem Versenken in die östliche Gedanken- und Gefühlswelt ist Wilms an die Arbeit in seiner Partitur herangegangen und so gelang ihm ein Werk, das sich wohltuend von aller billigen "Chinoiserie" fernhält, aber auch kein gewollt exotisches Mäntelchen umgehängt hat. Mit einem Streichquintett, in das silbrig klingend eine Harfe verwoben ist, bestreitet der Tondichter die 45 Minuten dauernde Pantomime. Ohne Rafinesse und doch mit einer subtilen Gekonntheit verwendet er den kleinen Klangkörper zu immer wieder überraschenden Wirkungen von unerhörter Delikatesse. Zwischen die fünf Bilder sind feinsinnige Lieder für eine Sopranstimme - Hanna Klein sang sie mit ein wenig zu kleiner Stimme sehr stimmungsschön — eingefügt, denen man gern im Konzertsaal wiederbegegnen möchte. Ganz von außen her tritt der Ungar Sandor Veress an die Vertonung seines reichlich naiven Ballettstoffes "Die Wunderflöte" heran und erreicht dank der zündenden Melodik, der mitreißenden Rhythmik und der brillanten Instrumentation stärkste Wirkungen. Auch Boris Blachers "Fest im Süden" verdankt seine durchschlagende Wirkung diesen recht äußerlichen Mitteln, zumal hier auch die kinohafte Dramatik des Stoffes das schaulustige Publikum erheblich auf seine Rechnung kommen läßt. Inge Ziegler und Werner Schindler hatten für ebenso stilfeine und bühnenwirkfame Infzenierungen Sorge getragen und boten in den Solopartien recht beachtliche Leistungen. Otto Ehrhardt fand sich geschmackvoll mit den stilistisch weit divergierenden Partituren ab.

Den grandiosen Auftakt zur Festwoche gab eine großangelegte Wiedergabe der Brucknerschen VIII. Symphonie unter GMD Karl Fischers intensiv formender Stabführung; als Abschluß der nachhaltig beeindruckenden Reihe festlicher Aufführungen erklang Verdis herrliches "Requiem" in einer der wundervollsten Interpretationen, die der Betrachter je gehört hat: vier Stimmen von einzig dastehender Schönheit waren für die Solopartien eingesetzt worden (Edith Laux, Luise Richartz, Willi Lörscheider und Herbert Alsen); der auf Initiative von GMD Fischer und Oberbürgermeister Zinn ins Leben gerufene "Städtische Chor" entledigte sich seiner gewiß nicht einfachen Aufgabe mit einer erstaunlichen Beherrschung des Notentextes und einer Klangkultur, die selbst alte Chöre nur vereinzelt aufzuweisen haben; die Reußische Kapelle, die im Laufe der Festwochen reichlich beschäftigt worden war, übertraf sich selbst in der Exaktheit und Klangschönheit ihres Musizierens: kurz - ein Abschluß der Woche, wie er schöner und erhebender nicht zu wünschen war.

#### NIEDERLÄNDISCHES RUNDFUNKMUSIKFEST.

Von Prof. Hans Merx, Köln.

Zum 2. Male seit seinem Bestehen veranstaltete der Niederländische Staatsrundfunk, Hilversum, ein niederländisches Musikfest und wichtige Kulturbelange, vor allem die eigene Tonkunst, wurden durch die Atherwellen weithin verbreitet. Vielen Tausenden von Zuhörern wurde dadurch nahe gebracht, daß auch in den Niederlanden die zeitgenössische Musik wieder ihren Platz ehrenvoll eingenommen hat. Im 15. Jahrhundert waren es die Niederländischen Tonmeister, die das Musik-

leben ganz Europas entscheidend beeinflußten. Aus ihren Werken wurde bei diesem Fest vor allem geschöpft, aber auch die Komponisten des heutigen Tages wurden ausgiebig zu Gehör gebracht, sodaß die Aufführungen dieser Festwoche einen Überblick über das Gesamtschaffen auch der zeitgenössischen niederländischen Komponisten geben konnte. An einige der Besten aus ihnen waren Aufträge des Staatsrundfunks gegeben worden, besonders neue Werke für die Festaufführungen zu schreiben.

In diesem Jahre wollte sich der Rundfunk noch direkter und unmittelbarer an das niederländische Volk wenden, als es bisher der Fall gewesen war. Und so wurden einige der wichtigsten Konzerte und Veranstaltungen außerhalb des Rundfunkzentrums Hilversum gegeben, so z. B. in Amsterdam und in Haag.

Das Fest begann mit der seierlichen Eröffnung einer Ausstellung im Rijksmuseum in Amsterdam unter dem Titel "Vier Jahrhunderte Niederländischen Musiklebens", bei der Prof. Dr. Goedewaagen, der Generalsekretär des Departements für Volksaufklärung und Kunst, die Eröffnungsrede hielt. Die Ausstellung gab eine knappe, aber durchaus übersichtliche Zusammensassung alles desen, was im niederländischen Musikleben der letzten vierhundert Jahre erstrebt und geleistet wurde. Die Verbindung zwischen der musikhistorischen und rundfunktechnischen Abteilung dieser Ausstellung ergab sich leicht aus dem Gedanken an das, was der Niederländische Rundfunk tut und getan hat um die Musik ins Volk zu tragen und ihr eine größtmögliche Verbreitung zu sichern.

Am Abend fand dann das Eröffnungskonzert im Amsterdamer "Concertgebouw" statt, bei dem Prof. Goedewaagen in einer kurzen Ansprache betonte, daß es sich hier um den Bestand der niederländischen Musikkultur handele und vor allem auch um die Stellung dieser Musik im neuen europäischen Raum.

Der Generalmusikdirektor des Rundfunks, Pierre Reinards, der sich für das Zustandekommen des zweiten niederländischen Musikfestes mit größter Kraft eingesetzt hatte, dirigierte den ersten Teil des Eröffnungsprogramms: "Intrada und Hymne" für Bläser von Johan Wagenaar, dann das von feinster, subtiler und traumhafter Stimmung durchwobene Symphonische Lied für eine Altstimme und Orchester "Die Nacht" von Alphons Diepenbrock, nach einem Text von Hölderlin und als Erstaufführung die Brueghel-Suite des flämischen Tondichters Maurice Schoenmaker. Diese Suite, die in gehobener künstlerischer Form echt flämisches Volkstum zum Ausdruck bringt, kann nicht gut mit Max Regers Böcklin-Suite verglichen werden. Denn sie ist nicht, wie bei Reger, durch bestimmte Bilder Pieter Brueghels angeregt worden, noch will sie solche gegenständlich wiedergeben. Sie stellt vielmehr eine rein musikalische Konzeption dar, die vom Geiste Brueghelscher Kunst ganz im allgemeinen inspiriert sein könnte und gleich ihr slämisches Wesen zum Ausdruck hat, wenigstens slämisches Wesen in seiner unbekümmerten, etwas derben Lebensfreude und Tanzlust.

Bei diesen farbenreichen, frohen Klängen denkt man gern an die "Kirmes von Hoboken" und vor allem die vielfältigen Rhythmen des Finale erinnern an die Bilder Brueghels, die die überschäumende Lebenslust seines Volkes schildern. Mit einem lustigen Kehraus, in dem der Komponist von der Reichhaltigkeit des modernen Orchesterapparates vollen Gebrauch macht, schließt das ungemein ansprechende Werk, dem Pierre Reinards ein freudiger Interpret war.

Im historischen "Ridderzaal" in Haag kamen altniederländische Madrigale von Cornelis Schuyt (1558 bis 1616) zu Gehör und zwei Sonaten für zwei Celli von William de Fesch, der 1687 zu Alkmaar in Nord-Holland geboren, später Kapellmeister an der Kathedrale zu Antwerpen und selber ein Cellist von Ruf war. Die D-dur-Sonate für Violine, Viola da Gamba und Cembalo von P. Hellendaal beschloß das Programm dieses in jeder Hinsicht künstlerisch-vornehmen Konzertes, das gerade in dieser Umgebung des alten Saales von feinster und aparter Wirkung war.

Im weiteren Verlauf der Festwoche hörten wir noch das Concertgebouw-Orchester, Amsterdam, in der zweiten Symphonie von *Henk Badings*, dem führenden niederländischen Komponisten der Jetztzeit.

Rotterdamer Philharmonische Orchester brachte Kompositionen des feinsinnigen Leo Ruygrok, Alph. Diepenbrocks Ouverture "Die Vögel", Orgelmusik von Kousemaker, ein prächtiges Werk für Orchester, großen Chor und Knabenchor "Das Glockenspiel von Amsterdam" von Willem Landré, nach einem Text von Joost van den Vondel und ein monumentales Werk für großes Orchester, Soli, Gelang- und Sprechchor und Orgel, das Deklamatorium "Die Brücke" von Louis Schmidt. Thema und Idee dieses Deklamatoriums ist der Bau der Moerdijkbrücke, jener größten der vielen Brücken in den wasserreichen Niederlanden. Die Brücke, die Nord und Süd vereint. Sie überspannt "Het Hollandsch Diep", d. i. einer der mächtigsten Ströme des großen Rheindeltas, und bildet so die Hauptverkehrsader zwischen Holland und den südlichen Provinzen der Niederlande. In dem Bau der Brücke sieht der Dichter Martien Beversluis auch das Symbol der Einigung des niederländischen Volkes im Norden und Süden. Die kraftvolle Sprache des niederländischen Dichters findet in der Musik des Komponisten Louis Schmidt ihre pasfende Untermalung und wird mit allen Mitteln des modernen Orchesters tonlich illustriert. Die Chöre find meistens streng durchgeführte Choralsätze in alten Kirchentonarten im Stile niederländischer Chorlieder und diese choralartigen Chöre geben dem Werk soliden Unterbau und Festigkeit.

Vorträge im Rahmen des niederländischen Musikfestes hielten Prof. Dr. Hermann Unger (Köln), Hans Merx und Dr. Erich Traumann.

#### FINNISCHE MUSIKTAGE IN WIESBADEN.

Von Grete Altstadt-Schütze, Wiesbaden.

Wenn die Stadt Wiesbaden unter der Schirmherrschaft von Reichsminister Dr. Goebbels in Verbindung mit der Deutschen Sibelius-Gesellschaft "Finnische Musiktage" durchführte, so wurde dadurch die schicksalhafte Verbindung Deutschlands und Finnlands auch wieder auf kulturpolitischem Gebiet bekundet und gepflegt. In dieser Hinsicht steht Wiesbaden wohl schon lange an erster Stelle, denn man braucht nur der Zeit zu gedenken, in welcher Dr. Helmuth Thierselder während seiner hiesigen Tätigkeit nordische und vor allem sinnische Musik wiederholt in sestlichem Rahmen bot und den Boden für die spätere Saat lockerte, oder aber der sinnischen Studententage und -Studienkurse usw.

Umrahmt von den Nationalhymnen beider Völker, von Reden des finnischen Gesandten, Exzellenz Kivimäki, Legationsrat und Kulturattaché Dr. Martola, Generalintendant Dr. Drewes als Leiter der Abteilung Musik im Reichspropagandaministerium und Präsident der Deutschen Sibelius-Gesellschaft, des stellvertr. Kreisleiters Wagner, Bürgermeisters Piekarski, einem mit einigen Lichtbildern begleiteten Abriß über "Finnland, Mensch und Land" von Graf L. Douglas und einem leider unbebilderten Vortrag über die "Finnische Kultur der Gegenwart" von Dr. Paavo Ravila kamen in zwei Orchesterkonzerten, einem Kammermusik- und einem Lieder- und Arien-Abend eine Reihe der prägnantesten Komponisten und Interpreten Finnlands zu Wort.

Im Mittelpunkt stand Altmeister Sibelius mit seiner von starkem Impuls diktierten, willensmäßig gestrafften 2. Sinfonie. Dank ihrer edlen Melodik und Rhythmik, ihrer — neben aller Weichheit — dramatischen Entwicklung der Eckstätze, der hymnischen Größe und Gläubigkeit des Andante, dem von einem prachtvoll verhaltenen Trio unterbrochenen Vivacissimo (3. Satz) und dem endgültigen Schlußsieg gläubiger Schönheit, müßte man Sibelius den sinnischen Bruckner nennen. — Anders seine ganze Strecken nur auf Stimmungsmalerei gestellte "Sage" Werk 9, ein erzählendes, meist pastellgetöntes Werk.

Leevi Madetoja schöpft in seiner zweiten Sinsonie Werk 35 aus dem gleichen Born unverfälschter Kraft und Natürlichkeit. Seine breit angelegte melodische Linie entbehrt nie des Flusses, erblüht

stets in formaler Beherrschtheit und ergießt sich aus innerer Notwendigkeit. Das gibt dem langsamen Satz jene seltsame Tiefe und Weite, deren Verträumtheit dennoch in prachtvoller Geschlossenheit gehalten wird, eine Meisterschaft, die auch dem Finale bei aller rhapsodischen Freiheit zustatten kommt. Findet man hier Holzbläser, welche Tristanstimmung verbreiten, so stößt man andernorts wieder auf Tschaikowskysche Wildheit; immer aber überwältigt die Ausdrucksintensität und Klangschönheit. — Ebenfalls als Meister der Farben erwies sich Uno Klami (1900), dessen "Karelische Rhapsodie" Werk 99 Nr. 5 in ihrem großen, an symphonische Dichtung grenzenden Ausmaß die Stilskala ab Impressionismus meisterlich und eindrucksvoll durchläuft.

Zwischen diesen Pfeilern reiner Orchestermusik standen vier Orchesterlieder von Sibelius, schwermütige Stimmungsbilder von prachtvoller Vertiefung, und drei Orchesterlieder von Yrjö Kilpinen, mit zeichnerischer Stärke den Text vertonend. Aulikki Rautawaara erwies sich in beiden Gruppen als temperamentvoll-innige Gestalterin, deren herber Sopran zu erschüttern versteht und nicht der biegsamen Dynamik, welche in die Tiefen der Komposition dringt, entbehrt. Eine Sängerin, die sowohl in Stimmumfang wie -Behandlung und Vortrag dauernd fesselt.

Für das ebenso wert- wie wirkungsvolle fünfte Klavierkonzert von Palmgren setzte sich Kerttu Bernhard, die in die erste Reihe der Pianistinnen zu stellen ist, ein. In der Thematik des Werkes rivalisieren weitgespannte Melodik, pastorale und düster getönte Koloristik, mit rhythmisch markanten Einfällen. Ein prächtiges, klavieristisch interessantes Stück, in welchem Kerttu Bernhard ihre in jeder Hinsicht überlegene und reise Künstlerschaft gegen Dirigent und Orchester behauptete.

An ja Ignatius verstand es mit Sibelius' Violinkonzert d-moll Werk 47 durch die unvergleichliche Süße ihres schwebenden Geigentones und die meisterhafte Sicherheit ihrer musikalischen und technischen Durchdringung des aus lyrischem Träumen zu ausgelassener Freude sindenden Stoffes zu bannen und fand eine mitgehende Orchesterbegleitung. GMD Carl Schuricht an der Spitze des Wiesbadener Sinsonie- und Kurorchesters stand mit gewohnter überlegener, verantwortungsbewußter Hingabe hinter jedem Werk und erntete gleich den erstklassigen Solisten und dem Orchester stürmische Ovationen.

Innerhalb des Kammermusikprogrammes vereinte sich die hohe Kunst Kerttu Bernhards und Anja Ignatius' in einer anspruchslosen Sonatine Werk 19 für Klavier und Violine von Leevi Madetoja, und die Pianistin mit dem Strub-Quartett in dem Klavier-Quintett von Erik Furuhjelm, einem nicht immer schwerwiegenden aber stets aus übervollem Herzen geschaffenen Werk, das mit

seinem leidenschaftlich triumphalen Schwung und seiner in eitel Schönheit getauchten Sprache bedingungslos mitreißt. Die Spieler berauschten sich sichtlich selbst an diesem Überschwang und ließen das Stück in geschlossenem Guß erstehen. Sibelius' Streichquartett Werk 56 "Voces intimae" ersuhr durch das Strub-Quartett gleichfalls eine unvergleichliche Wiedergabe. Als echter Sibelius birgt das Werk alle Ausdrucksmöglichkeiten: Heroismus und Klage, brandende Leidenschaftlichkeit und verinnerlichten Glauben, und allem nahten die Interpreten mit der gleichen selbstlosen Hingabe.

Jorma Huttunens Lieder- und Arien-Abend, von MD August Vogt kongenial am Flügel begleitet, ergänzte den Gesamtüberblick über das finnische Musikschaffen um ein Wesentliches. In einem ganzen Strauß Lyrik von Kilpinen, Sibelius, Madetoja, Kuula, Palmgren, Melartin, Kuusisso, Merikanto und Ciléa zeigte er die starke Eigenart der Finnen auch auf diesem Gebiet, ihre besondere Stärke, die schwermütige Weite der Natur in Töne zu fassen, ihr volkstumverwurzeltes Empfinden und Ausstrucksreise. Huttunen, Tenor der Staatsoper Helsinki, sesselte mit der herben Schönheit seiner in allen Registern mühelos geführten Stimme; ihr biegsamer Glanz seierte dann noch in Arien von Mozart und Puccini Triumphe. So nahm das Fest in dem von leuchtenden Herbstblumen übersäten Kurhaussaal einen der Sache entsprechenden glänzenden Verlaus.

#### URAUFFÜHRUNGEN

EDMUND VON BORCK: "NAPOLEON" Uraufführung in Gera. Von Dr. Fritz Stege, Berlin.

Die erste Oper eines jungen Komponisten, der im Konzertsaal bereits zu den wertvollsten Nachwuchskräften zählt - und ein Opernstoff, der selbst bewährtesten Vertretern der dramaturgischen Komposition fast unüberwindbare Probleme stellt. . . . Ist es Leichtfertigkeit, Übermut - oder nur ruhiges, berechtigtes Vertrauen zur eigenen schöpferischen Kraft? Wer Edmund von Borcks Schaffensweise kennt, der weiß, daß wenige Tonsetzer gleich ihm mit derartiger Sorgfalt arbeiten und die Ansprüche an sich selbst in so hohem Maße steigern. Ein Beweis ist bereits die textliche Behandlung der Dichtung von Grabbe. Der Komponist schuf einen dramatischen Extrakt des Schauspiels und hob das rein politische Werk durch Einführung neuer Personen in die Sphäre des Menschlichen. Die historische Stieftochter Napoleons, Hortense, die ohne Wissen des Königs ein Liebesverhältnis zu Graf von Flahault eingegangen ist, tritt zu ihm als Gegenspielerin in jener erregenden Szene, in der dem urewigen Konflikt zwischen weiblichem Gefühl und männlicher Härte Ausdruck gegeben wird. Flahault sühnt seine Schuld durch den Tod auf dem Schlachtfeld.

Borcks "Napoleon", die Schilderung der "Hundert Tage", ist "Oper" schlechthin. In Arien, Chören, einem großen Finale-Ensemble, in modern rezitativischen Partien durchbricht der Komponist niemals die natürlichen Formgesetze der Oper. Das ausgesprochene Bekenntnis zur Oper offenbart sich weitgehend in Einzelheiten wie in der Achtung vor dem Wort, das in allen dramatischen Vorgängen absolut verständlich bleibt, oder in dem meisterhaften Ausschwingen der Stimmung bei den orchestralen Nachspielen der Arien — ein wesentlicher künstlerischer Charakterzug, der den Wert der

Musikschöpfung bedeutend erhöht. Aber der Perfönlichkeitsstil des Komponisten hebt diese Oper weit über den Durchschnitt hinaus. Wer den Schöpfer konzestionslos - fubjektiver Konzertwerke kennt, begreift auch, daß der Künstler in der harten, heldischen Zeichnung Napoleons seinem eigenen Wesen tondichterischen Ausdruck verleihen mußte - und daß es gerade der in unserer Zeit wiederentdeckte Grabbe war, der ihm hierzu Pate stand. Grabbes Technik mit den breit exponierenden Volksszenen des ersten Bildes und dem Kontrast des Einsamen auf Elba in der folgenden Szene muß dem Tonsetzer reichste Anregungen bieten. In den zumeist kurzen Episoden (sechs Bilder in 21/2 Stunden) entwickelt der Komponist einen Ausdrucksreichtum, der in Erstaunen versetzt. Wie kann ein Neuling des Opernfaches, allein gestützt auf eine mehrjährige Erfahrung als Theaterkapellmeister, mit derart sicherer, routinierter Hand in feinem Erstlingswerk eine so überraschende Einheit von Wort und Ton schaffen in zielbewußter Abschätzung aller theatralischen Wirkungen und Möglichkeiten? Selten findet man in der Geschichte einen so überzeugenden Durchbruch dramatischer Naturbegabung wie bei E. von Borck. Die instrumentale Unruhe der Chorszenen, die Wortausdeutung einzelner Begriffe wie "Beresina", bei der man Eisesnähe spürt, die dramatischen Gesetze der Pause (das Schweigen bei "Es lebe der König"), die großen hartheldischen Napoleon-Arien, die Amphitriten-Arie und der Schauer des Jenseits in der Arie des Bibliothekszimmers, wobei die seelische Tiefenschau der Harmonie bemerkenswert ist, die Beseelung einzelner Instrumente, die obligat zu verschiedenen Arien treten (Saxophon, Horn), der Reichtum der Themen in einer an Reger mahnenden Polyphonie der Durchführung bei absoluter Sparfamkeit der klanglichen Mittel in klarer, herber, durchsichtiger Zeichnung — man müßte Takt für Takt die Oper durchgehen, um allen Einzelheiten gerecht werden zu können.

Im Notenbeispiel lernen wir die Hauptthemen von Napoleon, Hortense, Flahault kennen und als Beispiel der dramatisch motivierten polyphonen Arbeit die Verknüpfung aller Themen, als Napoleon dem sterbenden Liebessünder auf dem Schlachtfeld verzeiht.

Die Aufführung im Reußischen Theater zu Gera war hochkünstlerisch, eine kulturelle Tat. Die Regie Rudolf Scheels erlöste den Theaterbesucher aus der Zwangsjacke des Naturalismus, die die Phantasie entmündigt, und schuf Stilisserungen der Zeitlosigkeit und symbolhaften Größe, bei denen ein Schreibtisch die Bibliothek, ein zerbrochenes Rad das Schlachtfeld andeutet. Karl Fischer erwies sich als ein Meister der instrumentalen Ausdeutung, und die Darsteller, allen voran Jaro Prohaska aus Berlin als bezwingender Napoleon, Isa Hermanns als bewundernswerte Hortense, der begnadete Werner Müller u. a. spendeten wertvollste Kunst. Es gab mehr als vierzig Vorhänge im begeisterten Haus. Damit war das musikalische Heldendrama unserer Zeit geboren.



"ODYSSEUS"

Oper in drei Akten von Hermann Reutter, Dichtung von Rudolf Bach.

Uraufführung im Opernhaus zu Frankfurt/Main am 7. Oktober 1942.

Von Willy Werner Göttig, Mainz.

Die Übertragung eines epischen Stoffes auf die Bühne — sei es als gesprochenes Drama oder gesungene Oper — birgt die große Gesahr in sich, daß das Bühnenwerk undramatisch, also den Ansprüchen, die das Theater an eine dramatische Dichtung stellt, nicht gerecht wird. Die "Odyssee", jenes weitschweisig berichtende Epos der griechischen Klassik, als Stoff für einen Operntext auszuwählen, muß deshalb als ein Wagnis angesehen

werden, dem zumindest ein nur geringer Erfolg beschieden sein kann. Rudolf Bach hat mit Hermann Reutter jedoch bewiesen, daß dem wirklichen Künstler auch ein solches Wagnis gelingt. In neun Bildern läßt Bach die "Handlung" sich abspielen: Nach dem Fall Trojas schifft sich Odysseus mit den Gefährten ein, um die Heimat aufzuluchen; Kaslandra weislagt ihm endloses Irrsal, endloses Leid. Auf der Insel der Circe besteht der Held sein erstes Abenteuer; im Hades begegnet er den Schemen des Agamemnon, Achill und seiner Mutter (I. Akt). Nach sieben glücklichen Jahren treibt ihn die Sehnsucht nach Ithaka von der Insel der liebenden Nymphe Kalypso aufs Meer hinaus, wo Poseidon ihm erscheint und als Rache für die Blendung des Polyphonen das Floß des Dulders

zerschmettert, der von den Wogen am Phäaken-Strande angespült wird. Dort erlebt er das Nausikaa-Idyll (II. Akt). Und wieder wird er unruhvolk hinweggerissen, irrt umher, bis er endlich in Ithaka von den Phäaken ausgesetzt wird. Er begegnet dem Sohn Telemach, dem er sich zu erkennen igibt, wird von Athene in die Gestalt des Bettlers verwandelt, tötet die prassenden Freier und schließt endlich die Gattin Penelope in die Arme (III. Akt). Man sieht: der Dichter Rudolf Bach hat nur wenige der Leidensstationen des Odysseus aus dem griechischen Epos herausgegriffen und sie zu einer organisch miteinander verbundenen Reihe von Bildern zusammengeschweißt; das Bindeglied für die einzelnen Bilder liefert ihm der "erzählende" Chor, der (vor der Bühne aufgestellt) "erzählt", was sich inzwischen zugetragen hat. Dieser berichtende Chor, der sich in der griechischen Tragödie als wichtiges dramaturgisches Hilfsmittel eine dominierende Stellung errungen hat, wird hier mit feinem Stilempfinden aufs neue zu eindrucksstarkem Leben erweckt. Er leitet das Werk ein und schließt es ab: "Ouverture" und Epilog. Um gleichzeitig ein Beispiel für die wirklich dichterisch schöne Sprache Bachs, die dieses Libretto hoch über das Niveau der landläufigen Texte hinaushebt, zu geben, sei der Eingangschor hier zitiert:

"Wir fingen die Taten und Leiden des Helden Odysfeus,

der nach Trojas Fall der Jahre zehn über das Meer und viele Länder der Menschen irren mußte, eh ihn die Insel der Heimat, ehe ihn Ithaka wieder umfing.

Sehet, er zeugt für des Menschen Los!

Denn ausgesetzt ist der Mensch, unbehaust ist der Mensch zwischen Himmel und Erde, nicht gewiß ruht ihm unter der Sohle der Grund, leicht zerrinnt ihm zwischen den Händen sein Gut und was, verhüllt, die Tage der Zukunft ihm bringen, wird er niemals gewahr. Und viel, o wieviel bürden die Götter ihm zu!

Ewig aber ist dessen Gedächtnis

der das Verhängte besteht, dem in Grauen und Irrsal das tapfere Herz nicht bebt,

der zwischen Droben und Drunten die menschliche Bahn,

willig dem Spruch seines Schicksals, duldend und reifend durchmißt."

Diese in freien Rhythmen archaisierende Sprache Bachs ist es, die dem Werk das Siegel einer wirklichen Dichtung aufprägt, einer Dichtung, wie sie nur in ganz wenigen Ausnahmefällen Komponisten zur Vertonung als Oper zur Verfügung stand.

Reutter hat dieses Glück, einen Dichter als Librettisten gesunden zu haben, mit tieser Beglückung ausgeschöpft. Er hat diesem Werk eine Partitur geschenkt, die wohl zu den wundervollsten Opernmusiken zu zählen ist, die wir besitzen. Spät erst

hat sich der jetzt zweiundvierzigjährige Schwabe zur Bühne gewendet, wenn auch vorsichtig tastende Versuche in biblischen Stoffbezirken sich bewegender Einakter vorliegen: mit der Vertonung des Puppenspiel verwandten Andersenschen "Dr. Johannes Faust"-Volksstückes, das ihn sofort als durchaus "Eigenen" markant kennzeichnete, holte er sich im Frankfurter Opernhaus 1936 den ersten durchschlagenden Theatererfolg. Sechs Jahre später folgt nun diele, aus ganz anderen Sphären geborene epische Opern-"Odyssee". In der "Chorphantasie" gestaltete Reutter zum ersten Male einen griechischen Stoff: das Kernstück dieses Werkes bildet die (damals unvergeßlich tief beeindruckende) Komposition des Goetheschen "Nausikaa" - Fragmentes, und hier mag wohl auch der erste Impuls für den "Odysseus" sich ergeben haben. Von hier aus führen auch die Linien zu der musikalischen Gestaltung der Dichtung Rudolf Bachs, in der Hermann Reutter den seinem hohen Geistesflug adäquaten Wortschöpfer fand. Im tiefsten Herzen mußte Reutter von den herrlichen Versen seines Dichters getroffen werden, und aus tiefstem Herzen mußte seine Musik sich verströmen: so gelang ihm, was fast allen Zeitgenossen versagt geblieben ist -"Melodieen" zu "dichten", zu singen und zu künden, was die Gestalten seines Werkes im Innersten bewegt. Nirgends hat der in Bann geschlagene Hörer das Empfinden, daß Reutter etwas "will', überall packt uns diese Musik im tiessten Herzen, immer spricht sie vom Herzen zum Herzen. Das ist vielleicht das Höchste, das man einer Musik nachrühmen kann. Und weiter ist Reutter durch sein "Können" befähigt, seinen Gedanken den Ausdruck zu verleihen, den sie erheischen, um "gültig", "bindend" zu sein. Geist und Form entsprechen sich in seltener Vollkommenheit, werden eine unlösbare Einheit. Wie es Reutter gelingt, die Stimmung einer Szene einzufangen und klar auszudrücken, bezeugt am herrlichsten das Nausikaa-Bild, das in seiner ergreifend - schlichten musikalischen Sprache, in die Innigkeit des Klangbildes eines ätherisch zauberhaft instrumentierten Orchesters die sich berückend verströmenden Stimmen der Nausikaa und des Odysseus bettend, zu den wundervollsten Opernszenen gehört, die nach dem ersten Aktschluß des "Rosenkavalier" und dem Schlußakt des "Palestrina" geschaffen worden sind. Hier bricht der Romantiker in Reutter sieghaft durch, jener Romantiker, der doch auch zur Gestaltung musikalischer Impressionen von plastischer Eindrucksstärke auszuholen vermag - man denke an die Zwiesprache Poseidon - Odysseus -, der zu dramatischer Ballung seiner Tonsprache zu gelangen vermag - die kurze Szene zwischen Eurykleia und Odysseus bezeugt es - der ein Meister der Instrumentationskunst ist, der wohl auf dem Erbe der Vergangenheit fußt und doch ein Eigener, eine klar im Bilde der Gegenwart stehende Persönlichkeit ist.

ø

Diesem Werk, das so viel des Eigenen vom Wort- wie vom Tondichter her birgt und verlangt, die ihm adäquate Bühnengestaltung zu geben, war ein schwieriges Unterfangen. Wenn die Uraufführung für die Autoren ein so unbestrittener, ja allfeitig bestätigter Erfolg wurde, so darf das Triumvirat der die Inszene gestaltenden Männer ein gut Teil dieses Erfolges auf sein Konto buchen. In unsagbar schönen, phantastisch farbenglühenden Bühnenbildern von Helmuth Jürgens schuf Generalintendant Hans Meißner eine überzeugend wahrhafte Inszenierung des Bühnengeschehens: jede Gestalt wurde mit klaren Umrissen in den Ablauf des Spieles hineingestellt, wurde in Gestik und Mimik und im Ausdruck des gesungenen Wortes völlig eingeordnet in den Stilwillen der Dichter, denen Meißner gleichgesinnt diente, ohne seine Eigenheit aufzugeben. Frz. Konwitschny war der sorgsam betreuende Anwalt der Partitur, die er mit einer ebenso großen Liebe wie Sensibilität für ihre klanglichen Schönheiten ausdeutete: das

Opernhaus-Orchester musizierte mit einer unvorstellbaren Schönheit des Klanges; der vor der Bühne über dem Orchester im klassischen Kostum sitzende, ungemein stark besetzte Chor, den Gerhard Legler sattelfest geschult hatte, sang mit hinreißender Klangkultur. In der Titelrolle stand Jean Stern auf der Szene: Held und Dulder, Mann und Mensch; ein Sänger von ganz großem Format - ein Darsteller von überragenden Fähigkeiten. Aus der großen Zahl der Figuren des Werkes, das ungeheure Ansprüche an die aufführende Bühne stellt, nur noch einige besonders markant auffallende Namen: Rose Huszka (Kasfandra und Penelope), Heinrich Benfing (Telemach), Clara Ebers (Athene), Elifabeth Rofenkranz (Kalyplo), Coba Wakkers (Nausikaa) - den Ungenannten sei der großartige Einsatz nicht weniger herzlich gedankt. Ihr aller Verdienst ist es, daß uns einer jener Theaterabende beglückte, die durch Werk und Wiedergabe gleich unvergessen bleiben.

#### KONZERT UND OPER

KOBLENZ. (Schluß zu dem Bericht S. 465.) Die Kammermusik-Konzerte als sonntägliche Morgenfeiern hinterließen wie im vorigen Jahre einen nachhaltigen Eindruck. War die erste Veranstaltung durch die Mitwirkung des Violinvirtuosen Heinz Stanske mehr auf das Virtuose eingestellt mit Werken von Vitali, Paganini, Bazzini, Schumann (a-moll-Violinsonate), so bot uns die zweite eine Stunde der Romantik. Hier sprach Dr. Schmidt-Scherf in einem interessanten Vortrage Gedanken über die deutsche Oper von "Freischütz" bis "Palestrina"; die einheimische Pianistin Agnes Forell spielte Franz Schuberts A-dur-Sonate, fünf Klavierstücke von Hans Pfitzner sowie Schumanns Papillons mit schönem Anschlage technisch und musikalisch sehr gut und charakteristisch, während Elisabeth Schwier (Sopran) und Fritz Riepert (Bariton) Lieder von Schubert und Schumann ausdrucksvoll sangen, am Flügel mit aller Anpassung und künstlerischer Empfindung begleitet von Dr. Schmidt-Scherf. Das dritte Kammermusikkonzert war eine Mozart-Feier, die das Fehfe-Streichquartett in hervorragender Weise bestritt. In der vierten Morgenfeier umrahmte die Musik einen poetischen Kranz von Rilke bis zu den Lebenden. Hierbei brachte Emma Sagebiel mit feiner Einfühlung ein Divertimento für Klavier von Ottmar Gerster zu Gehör, Fritz Riepert Lieder von Pfitzner, am Flügel wesentlich unterstützt durch Dr. Schmidt-Scherf. Die folgenden drei Morgenveranstaltungen waren Kammerkonzerte mit Werken von Haydn: Symphonie A-dur, Brahms: Klarinettenquintett, ausgezeichnet wiedergegeben von unsern einheimischen Künstlern

W. Müller (Klarinette), Hans U. Tiesler (Violine), Siegfried Meinecke (Violine), W. Remy (Bratiche), W. Anheier (Cello) Rich. Trunk: Kleine Serenade für Streichorchester, ein schön klingendes, rhythmisch interessantes Stück - Erich Anders: Figaro - Figurinen, geistreichelnde Variationen über ein Thema aus Mozarts "Figaro" - Giovanni Platti - Jarnach: Sonate für Flöte und Klavier, ausdrucksvoll gespielt von W. Scheib (Flöte) - Giuseppe Valentin: Sonate für Cello und Klavier, sehr gut interpretiert von W. Anheier (Cello) - Max Reger: 10 kleine Vortragsstücke und Joh. Brahms: 3 Intermezzi für Klavier, von Bertha Weber-Berkenheier mit kraftvollem Anschlag, sauberer Technik schön und charakteristisch zum Ausdruck gebracht - Hugo Wolf: Aus dem italienischen Liederbuch, von Inge Fischer (Alt) schön vorgetragen. Dr. Schmidt-Scherf begleitete und ergänzte am Flügel die Instrumental- und Vokalwerke mit feinster Anpassung und Einfühlung. Drei Streichquartette: Beethoven: Es-dur; Pfitzner: D-dur; Brahms: a-moll - hervorragend ausgedeutet vom Folkwang-Quartett (aus Essen). Die letzte offizielle Morgenfeier war eine Huldigung für Verdi. Hierbei wurde der fesselnde Vortrag des Universitätsprof. Dr. Rud. Steglich musikalisch illustriert durch eine Arie und ein Duett aus "Aida" sowie Credo aus "Othello", mit aller dramatischen Ausdruckskraft gesungen von Regine Schulte-Spiekermann und Fritz Riepert, am Flügel dezent und schön begleitet von Josef Jung.

Erwähnenswert ist noch eine Morgenfeier im Kulturhause, die Beethovens Genius geweiht war. Hier spielten Emma Sagebiel und Franz Sagebiel (Violine) die Violinsonaten Es-dur und e-moll mit reiser Kunst in Beethovenschem Geiste, und Walther Lorenz brachte den Liederzyklus "An die serne Geliebte" stimmlich und musikalisch zu bestem Ausdrucke.

Zu der Besprechung der Mozart-Feier (S. 465) ist der Name der Interpretin des Klavierkonzerts d-moll Emma Sagebiel noch nachzutragen.
Ernst Peters.

LINZ / D. (Schluß zu dem Bericht S. 466.) Ein besonderes Verdienst erwarb sich KdF, da sie in einem eigenen Konzerte symphonische Werke gaueigener Komponisten zur Aufführung bringen ließ. Franz Kinzl, der zurzeit Heeresdienste leistet, dirigierte in Uraufführung seine viersätzige Symphonie in As-dur. Das Werk stellt in seinem Reichtum an musikalischen Einfällen, der Geschlossenheit der Form und seiner wirkungsvollen und farbenprächtigen Harmonisierung, vor allem aber in der Klarheit seiner Tonsprache dem Kompositionstalent Kinzls ein glänzendes Zeugnis aus. Die Symphonie fand begeisterten Beifall. Frieda Kern brachte ein kurzes, einfätziges Stück "Ernste Musik" für Streicher, Blech und Schlagwerk zur Uraufführung. Das warm und innig empfundene Werk stellt ein überaus sinniges musikalisches Gedenken an unsere Helden des Krieges dar. Die "Ernste Musik" machte tiefen Eindruck. tönendes Mal hat Franz Neuhofer einem toten Freunde mit dem "Postludium und Fuga in memoriam Josef Pfund" gesetzt, das in seiner Fasfung für Holz- und Blechbläserchor ebenfalls zur Uraufführung gelangte. Das in vornehme, klangfarbige Instrumentation gebrachte Stück zeigt bei seinem edlen romantisch-klassizistischem Profil in feiner kühnen Harmonisierung und Kontrapunktik moderne Züge. Das Werk fand stärkste Beachtung. Eine freudig bewegte Festmusik hatte Isidor Stögbauer mit seinem "Symphonischen Vorspiel" beigestellt; ein klangschön inspiriertes Werk, voll ehrlichen Empfindens, das eine klare und einfache Linie in der Stimmführung und Harmonisierung bevorzugt.

Klassische und romantische Musik kam durch das von Joch um sorgfältig gewählte Kammerorchester zur Aufführung. Der heimische Komponist Franz Schnopshagen fügte sich mit "Variationen über ein altes Volkslied" sinnvoll in diese wertvollen und interessanten Veranstaltungen. Neben den ständigen Instrumental-Solisten hörten wir Luigi Magistretti-Mailand (Harse) und Bruno Hosmann-Stuttgart (Glasharmonika).

Hervorragenden Anteil am vielgestaltigen Musikgetriebe von Linz nahmen auch das Linzer Streichquartett und das Streichquartett des Bruckner-Konservatoriums, die sowohl vom Städt. Kulturamt wie von KdF zu einer stattlichen Reshe schöner Kammermusikabende herangezogen wurden. In bester Form vermittelten uns Reutterer, Gerstmayr, Schulz und Peer vom Bruckner-Konservatorium in Uraufführung ein prachtvolles Streichquartett des hervorragenden Brucknerschülers und Komponisten Frz. X. Müller. Das Schneiderhan-Quartett (Wien), das Quartett od i Roma, das Stuttgarter Wendling-Quartett und das Kade-Quartett aus Magdeburg brachten genusseiche Kammermusik-Abende. Dazutraten noch seine Veranstaltungen der Städtischen Musikschule und der Spielervereinigung für alte Musik, deren Seele Dr. Josef Bacher ist.

Das Bruckner-Konservatorium vermag wiederum auf seine gut eingeführten Abendmusiken zu verweisen, und wohl den besten Beweis seiner ersolgreichen Tätigkeit erbrachte das Konservatorium, da es unter Dir. A d. Trittinger mit den besten Studierenden Chr. W. Glucks Oper "Orpheus und Eurydike" glanzvoll im Landestheater zur Aufführung bringen konnte.

V. Müller.

MEININGEN. (Schluß zu dem Bericht S. 466/ 467.) Besonderes Interesse erregten zwei Erstaufführungen zweier ehemaliger Leiter der Meininger Landeskapelle: Gustav Adolf Schlemm (jetzt Berlin) mit einem Konzert für Violine und Orchester in E-dur, durch Konzertmeister Paul Richartz (Berlin) mit vollendeter Technik, wundervoller Tongebung und starker musikalischer Prägung vermittelt. Das Werk hinterließ, besonders mit seinem Mittelfatz, einen tiefen Eindruck und verdient in jeder Beziehung allerstärkste Beachtung. - Als zweiter wartete Heinz Bongartz, Generalmusikdirektor und Leiter der Oper in Saarbrücken und Reichenberg i. Erzgeb., auf mit seinem jungst geschaffenen Werk 29: Serenade, Notturno und Scherzo für großes Orchester, das er der Meininger Landeskapelle "in Dankbarkeit und froher Erinnerung" widmete. Aufs herzlichste von den Meiningern begrüßt, leitete er sein Werk selbst, temperamentvoll und ausdrucksstark gestaltend. Leider verbietet es der Raum, auf Einzelheiten dieser mehr als interessanten Schöpfung näher einzugehen, die den erfahrenen Orchesterleiter in der Instrumentierung, den feinen Musiker in der Themengestaltung und den kontrapunktischen Könner in der Durchführung verrät. Das Werk kann in seiner gemäßigten zeitgebundenen Tonsprache jedem guten Orchester zur Aufführung bedingungslos empfohlen werden. Die Enstaufführung von Ludwig Lürmanns "Vorspiel zu einer Komödie", Werk 6, ein ansprechendes, klang- und musizierfreudiges Werk, beschloß die Reihe der aufgeführten lebenden Komponisten. Als Ouverturen erfreuten, wie immer, wenn sie erklingen, "Oberon" von C. M. von Weber und "Iphigenie" von Chr. W. von Gluck.

Leider verliert die Landeskapelle mit Beendigung

der Spielzeit ihren ausgezeichneten Solocellisten Helmut Auer. Er verabschiedete sich im letzten Konzert mit der Suite für Violoncello in C-dur von Joh. Seh. Bach, die ihm noch einmal Gelegenheit gab, sein ganzes reiches Können vor der Zuhörerschaft auszubreiten.

Auch die Kammermusik-Abende wurden in ihrem vollen Umfange durchgeführt. Das Bestreben, in den vier Abenden aufgelockerte und abwechselungsreiche Programme zu bieten, hat sich sehr gut bewährt. Die Besucherzahl wuchs von Konzert zu Konzert, sodaß der letzte Abend ein ausverkauftes Haus registrieren konnte. Es kamen Werke von A. Dvořák: Streichquartett in F-dur, Werk 96, und das "Dumky-Trio" für Klavier, Violine und Cello (anläßlich des 100. Geburtstages), Max Reger: Suite in d-moll für Violoncello (anläßlich des 25. Todesjahres), Franz Schubert: erstes Trio für Klavier, Violine und Cello in B-dur, Werk 99, und Streichquartett in d-moll, Werk posth. (Der Tod und das Mädchen), Joseph Haydn: Eine Abendmusik (Cassatio in Es-dur) für Streichorchester und zwei Hörner (zum ersten Mal in Meiningen!) und Streichquartett in G-dur, Werk 76, Nr. 1, L. v. Beethoven: Serenade, Werk 8, für Violine, Bratsche und Cello, und Robert Schumann: Quintett für Klavier, 2 Violinen, Bratsche und Cello zur Aufführung. Die Darbietungen verrieten in der Programmzufammenstellung durchweg die feinfühlige Hand des derzeitigen musikalischen Oberleiters, Gerhard Pflüger, und ließen bei den Ausübenden: Karl Breitbarth (erste Violine), Otto Thorwarth (zweite Violine), Wilhelm Floßmann (Bratiche) und Helmut Auer (Cello) ernsten Fleiß und verantwortungsbewußte Zielstrebigkeit erkennen. Der Höhepunkt wurde erreicht mit dem Carl Wendling-Quartett als Gast. Für Professor Carl Wendling bedeutete dieser Abend ein erinnerungsreiches Erlebnis. An der Stätte seiner einstigen Konzertmeistertätigkeit (1899–1903) heute im reifen Alter noch einmal musizieren zu können, war ihm besondere Freude und Genugtuung. Daß die Darbietungen ausgereifteste Kunst einer bezwingenden Musikerpersönlichkeit waren, ist eine Selbstverständlichkeit. Das Publikum ehrte den großen Künstler durch begeisterte, dankerfüllte Kundgebungen. Die hinterlassenen Eindrücke des Abends werden unvergeßlich sein.

Erstmalig seit langen Jahren wurden in der verflossenen Spielzeit der Oper die Pforten des
Landestheaters wieder weiter geöffnet. Mit "Freischütz" von C. M. von Weber und "Figaros Hochzeit", Gastspiel des Deutschen Nationaltheaters in
Weimar zum 150. Todestag von W. A. Mozart,
sowie "Carmen" von G. Bizet ersuhr der Spielplan
eine außerordentliche Belebung. Das Ereignis war
das Gastspiel von Magdalena GüntzelDessau, die die Titelrolle in "Carmen" sang. Sie

vermittelte ihrer Heimatstadt mit ihren in jeder Beziehung ausgezeichneten künstlerischen Qualitäten einen Abend von unauslöschlichen Eindrücken, die das Publikum zu stürmischen, nicht endenwollenden Ovationen hinrissen. Die Stadt Meiningen zeichnete die Künstlerin mit einer wertvollen Ehrengabe aus.

Berücksichtigt man die vielen kleineren musikalischen Veranstaltungen, insbesondere auch die kirchenmusikalischen, so kann mit Befriedigung festgestellt werden, daß Meiningen seinen Ruhm als Kunst- und Musikstadt auch in schwerer Kriegszeit zu wahren sich ernstlich und redlich und mit gutem Erfolg bemüht hat.

Ottomar Güntzel.

STRASSBURG. (UA Julius Weismann: Kla-vierkonzert Werk 138; Leo Justinus Kauffmann: Concertino für Kontrabaß und Kammerorchester.) Das erste Konzert des "Arbeitskreises für Neue Musik" brachte zwei recht gegensätzliche Solokonzerte zur Uraufführung. Das Klavierkonzert des Freiburgers Julius Weismann knüpft an klassische Traditionen an, will nichts weiter als musizieren und überrascht durch die Ungezwungenheit seiner melodischen Eingebungen, die manchmal an die Sangseligkeit etwa Schuberts erinnern und eine ebenso schlichte, wie gediegene Ausarbeitung erfahren. Das dankbare und liebenswürdige Werk, das der Komponist selbst, von Hans Rosbaud und dem Straßburger Orchester sorgfältig begleitet, aus der Taufe hob, fand eine recht beifällige Aufnahme.

Leo Justinus Kauffmann, der erfolgreiche Komponist der Oper "Die Geschichte vom schönen Annerl", konnte sich bei der Konzeption eines so ausgefallenen Werkes, wie es ein Concertino für Kontrabaß und Kammerorchester darstellt, kaum an ein Vorbild halten. Er packte aber kühn und forsch das gewagte Experiment an, dem "behäbigen Grundinstrument des Orchesters", wie er sagt, "die solistische Zunge zu lösen". In fünf prägnanten, aber substanzreichen Sätzen von schärfstem Kontrast nützt er die noch brachliegenden Möglichkeiten des Instruments aus und stellt dabei höchste Anforderungen an die Beweglichkeit und tonliche Tragfähigkeit des Instruments. Josef Lippert, der Solokontrabassist des Straßburger Orchesters, meisterte diese mit außerordentlicher Virtuosität; sein schönes Instrument hatte aber einen zu kleinen Ton, um sich immer im stürmisch bewegten, in seinen Konturen stets fesselnden Widerspiel mit dem Orchester behaupten zu können. Das eigenartige Werk, das im Auftrag des Theaters der Stadt Straßburg geschrieben wurde, fand bei einem verständnisvollen Publikum großen Widerhall.

Außerdem gab es noch ein grundmusikantisches Concertino für Englisch Horn und Streichorchester von Fritz Adam, das bereits bei der Uraufführung 1939 anläßlich des 2. Oberrheinischen Musikfestes

in Donaueschingen starke Beachtung gefunden hatte, ferner vier Klavierstücke von Weismann und den "Hymnus für Orchester" des Schweizers Willy Burkhard, eine alle Register des modernen Orchesters ziehende Programmusik über die "Hymnen an die Nacht" des Novalis. Hans Rosbaud war allen Werken der ideale Anwalt.

Dr. Ernst Stilz.

## K L E I N E M I T T E I L U N G E N

#### **EHRUNGEN**

Elly Ney wurde anläßlich ihres 60. Geburtstages allenthalben herzlichst geseiert. Der Führer sandte ihr aus dem Hauptquartier seine Glückwünsche zu ihrem Festag. Am Vorabend ihres Geburtstages sand im Festaal des deutschen Museums in München unter ihrer Mitwirkung ein Konzert für Verwundete und Rüstungsarbeiter statt. Der Geburtstag selbst wurde mit einer Feierstunde in Tutzing, dem Wohnstitz der Künstlerin, festlich begangen, in deren Rahmen ihr die Gründungsniederschrift einer Elly Ney-Stiftung überreicht wurde. Die Stiftung hat sich zur Ausgabe gestellt, Schloß Itter in Tirol, das schon einmal das Heim einer geseierten Pianistin war, für Elly Ney und ihr Wirken auszugestalten.

Kassel seierte den 50. Geburtstag des dort lebenden und wirkenden Komponisten Bruno Stürmer mit einem Festkonzert, bei dem sein "Deutsches Konzert" für Bariton und Streichorchester uraufgeführt wurde.

Der Komponist Otto Leonhardt erhielt den Schubert-Musikpreis der Stadt Düsseldorf.

#### PREISAUSSCHREIBEN U. A.

Der Leipziger Bach-Preis wird während der Dauer des Krieges nicht in der üblichen Form vergeben. Seine Mittel werden zur Weihnachtszeit an die unter den Waffen stehenden Komponisten der Bachstadt Leipzig verteilt.

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Vom 12.—14. September führte Hans Grisch kat ein dreitägiges Bach-Pest in Stuttgart durch, in dessen Rahmen zwei weltliche Kantaten in neuer Textfassung von Theodor Häring-Tübingen der Praxis wieder zugeführt wurden.

Die Niedersächssche Musikgesellschaft führte vom 26.—27. September "Niedersächssiche Musiktage" in Braunschweig durch, die ein wertvoller Vortrag des Präsidenten der Gesellschaft Prof. Dr. Blume zum Thema "Stamm und Landschaft in der deutschen Musik" schloß.

Der junge Gau Oberschlessen kündigt für die Zeit vom 30. Oktober bis 5. November eine er ste schlessische Musik woch emit einer Reihe wertvoller Musikveranstaltungen an. Beethoven eröffnet mit der "Coriolan"-Ouvertüre, dem Klavierkonzert G-dur (Wilhelm Kempf) und der Sinsonie Nr. 3 und beschließt mit der "Missa Solemnis" die Festage, in deren Verlauf noch mehrsach Beethovensche Musik erklingt. Das Opernhaus Kattowitz bringt seinen "Fidelio" zur Aufführung. Ein Orgel-Konzert (Prof. Fritz Lubrich) ist Johann Sebassian Bach gewidmet. Das junge schlessische Schaffen kommt mit der Uraufführung der Oper "Das Buch der Liebe" von Alexander Ecklebe und mit weiteren Uraufführungen konzertanter Werke von Werner Hibschmann, Fritz Lubrich, Gerhard Strecke und Franz Wödl zu Wort. Auch die HJ ist mit einer Sonderveranstaltung an den sesslichen Tagen beteiligt.

Die diesjährige Leipziger Festwoche für Theater und Tanz (31. Oktober bis 9. November) sieht an musikalischen Werken die Uraussührung von Felix Petyreks. Oper "Der Garten des Paradieles" und des Balletts "Die Liebenden von Verona" von Leo Spies; serner de Fallas Ballett "Liebeszauber" und die Opern: Norbert Schultze "Schwarzer Peter" unter Leitung des Komponisten, Ottmar Schoeck "Panthesslea", Verdi "Othello", "Daphne" und "Rosenkavalier" von Richard Strauß und Wagners "Lohenzrin" vor.

Der Bund "Isländischer Künstler", dessen Gründer und langjähriger Leiter der in Deutschland beheimatete isländische Komponist Jon Leifs ist, veranstaltet in diesem Herbst nationale Kunstwochen in Reykjavik.

Deutschland rüstet allerorts, den diesjährigen zehnten "Tag der deutschen Hausmussu", der im Zeichen Bachs stehen wird, würdig zu begehen. Den Höhepunkt werden die Hausmussutage vom 8.—14. November in der Bachstadt Leipzig bilden.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

Der Tod des Bundesführers des DSB hat die Einberufung eines Sängertages notwendig gemacht, der als 36. Ordentlicher Sängertag auf den 1. November im Kreishaus zu Weimar festgesetzt ist.

Der älteste Männergesangverein des deutschen Ostens, der MGV "Liedertafel" in Bromberg, kann auf sein ioojähriges Bestehen zurückblicken. Aus einem von einem Offizier und drei Juristen gegründeten Quartett entstanden, hat er auch in der Polenzeit deutsches Liedgut lebendig erhalten.

Der älteste Chemnitzer Chor, die "Singakademie", kann auf ihr 125 jähriges Bestehen zurückblicken und begeht diese Feier mit der Aufsührung von Haydns "Jahreszeiten".

# HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Die Pianistin Hanna Arens wurde als Lehrerin für Klavierspiel an die staatl. Hochschule für Musikerziehung in Berlin berufen.

Die Landesmusiklchule Straßburg hat ein Seminar für rhythmisch-musikalische Erziehung angegliedert.

Das Musikwissenschaftliche Institut der Universität Köln hat eine Abteilung "Kölner Musikarchiv" zur Erfassung der stadtkölnischen Musikdenkmäler und musikalischen Dokumente der Vergangenheit und Gegenwart geschaffen. In Zusammenhang mit diesen Arbeiten ist unter Leitung von Prof. Dr. Fellerer im Frühjahr 1943 eine Universitätsmusskwochte: "2000 Jahre Kölner Musik", die in Vorträgen und musikalischen Aufführungen des Collegium musicum der Universität einen Überblick über die Musikgeschichte Kölns von der römischen Zeit bis zur Gegenwart gibt, geplant.

Der soeben in Detmold abgehaltene Sonderlehrgang führte die 300 Teilnehmer in Vorträgen von Prof. Dr. Hans Joach im Moser-Berlin, Dr. Ernst Bücken-Köln, Prof. Dr. Franz Rühlmann-Berlin und Otto Daube durch die deutsche und italienische Operngeschichte, mit Richard Wagners Werk im Mittelpunkt. Die Schlußveranstaltungen galten Franz Liszt, Siegfried Wagner und Hans Psitzner.

Gauleiter und Reichsstatthalter Dr. Uiberreither eröffnete auch in diesem Jahre das vierte Arbeitsjahr des Steirischen Musikschulwerks in einer Feierstunde auf Schloß Eggenberg. Für das neue Semester wird wieder ein reichhaltiger und wertvoller Plan öffentlicher Veranstaltungen vorgelegt, der insgesamt 21 Konzerte, 24 öffentliche Vorträge, öffentliche Schülerabende und Steirische Musiktage in fämtlichen größeren Orten des Gaues vorsieht.

Das Städtische Konservatorium Osnabrück veranstaltete im Sommer drei Serenadenabende im Freien unter Mitwirkung der Lehrkräste der Anstalt und eines Kammerorhesters unter Leitung von Karl Schäfer, die wiederum großen Anklang fanden. Zur Aufführung kamen

Werke von Johann Christian Bach, Danzi, Dittersdorf, Jos. Michael und Joseph Haydn, Mozart und Hugo Wolf.

Die Hochschul? für Musik und Theater in Mannheim eröffnete ihr diesjähriges Wintersemester mit einem Festakt. Es sprach der Gaustudentenführer Baden, Dr. Scherberger, der den neuen Studentenführer der Hochschule in sein Amt einführte. Am Abend des gleichen Tages fand zur Eröffnung der Konzertspielzeit ein Orchesterkonzert im ausverkausten großen Saale statt, das Beethoven gewidmet war. Richard Laugs spielte das Es-dur-Klavierkonzert, die Sopranistin Erika Müller sang die Leonoren-Arie aus "Fidelio", das große Hochschulorchester in einer Gesamtsärke von, 68 Mann spielte unter Leitung von Direktor Rasberger außerdem die 2. Sinsonie und die große Leonoren-Ouvertüre. Die Hochschule hat trotz des Krieges ihren Stand an Berusstudierenden und Fachschülern weiterhin erhöht. Die Hochschule zoo Schüler.

#### KIRCHE UND SCHULE

Organist Georg Winkler führt auch in diesem Winter regelmäßig wertvolle Orgelfeierstunden in der Andreaskirche zu Leipzig durch.

KMD Gerard Bunk widmete seine 36. Orgestunde in der Reinoldikirche zu Dortmund dem Schaffen Max Regers. An der Stätte seiner früheren Wirksamkeit in Leipzig

wurde Landes-KMD Prof. Friedrich Högner gelegentlich einer Bach-Stunde in der Universitätskirche herzlichst willkommen geheißen.

Kantor Paul Türke-Oberlungwitz widmete seine letzte Orgelvesper dem Schaffen zweier verdienter westsächsischer Kirchenmusskert den Kirchenmusskdirektoren Paul Gerhardt und Richard Trägner. Dabei hob er des letzteren Präludium und Fuge D-dur aus der Tause.

Das Metzer städtische Symphonieorchester unter Leitung von Prof. R. Nilius veranstaltete ein zweites Konzert im Dom, das das Concerto grosso a-moll und das Konzert Nr. 1 g-moll sür Orgel und Orchester von G. F. Händel, Liedvariationen für Orgel von Sweelinck, Fantasse und Fuge g-moll von J. S. Bach und Toccata und Fuge g-moll von M. Reger umsaste. An der Orgel waltete Dr. Herbert Haag-Heidelberg.

In der Dominikanerkirche zu Münster/Westfalen kam die "Kunst der Fuge" von Johann Sebastian Bach in der Fassung von Karl Hermann Pillney unter GMD Heinz Dressel mit so nachhaltigem Eindruck zur Aufführung, daß auf vielsache Wünsche hin eine jährliche Wiederholung zur ständigen Einrichtung werden soll.

#### PERSONLICHES

Der biherige Staatsoperndirektor in Dresden Prof. Dr. Karl Böhm wurde als Direktor der Staatsoper nach Wien berufen.

Der bisher in Mannheim wirkende GMD Karl Elmendorff wurde als Nachfolger Karl Böhms zum Direktor der Staatsoper Dresden ernannt.

KM Felix Prohaska, der zuerst in Graz und zwei Jahre am Opernhaus in Duisburg tätig war, wurde zum Neuaufbau des Straßburger Musiklebens unter GMD Rosbaud an das Stadttheater in Straßburg i. E. berufen.

Der Lehrer an der Staatlichen Hochschule für Musikerziehung zu Graz, Primarius des Mozart-Quartettes und Konzertmeister des Steirischen Landesorchesters, Norbert Hofmann, wurde als Konzertmeister an die Berliner Staatsoper verpflichtet.

Rudolf Lamy, der Leiter der nach ihm benannten Berliner Singgemeinschaft, wurde von Prof. Bruno Kittel als Chorerzieher und stellvertretender Dirigent in die Leitung des Deutschen Philharmonischen Chores (Bruno Kittel-Chor) berufen. Unter Lamys Stabführung gibt der Chor neben seinen drei von Bruno Kittel geleiteten Winterkonzerten ein Sonderkonzert in der Berliner Philharmonie mit. Haydins "Jahreszeiten".

#### Geburtstage

Seinen 85. Geburtstag seierte in erstaunlicher Rüstigkeit der in Frankfurt/M. wirkende, bekannte Stimmbildner und Gefangslehrer Prof. Alexander Wellig. Ein großer Schülerkreis, zu dem u. a. Franz Völker und Heinrich Schlusnus gehören, blickt dankbar auf seine Erziehertätigkeit.

Den 80. Geburtstag seierte am 15. Oktober Albert Hart mann, bis vor kurzem Kunstbetrachter am "Hannoverschen Tageblatt". Von Beruf Lehrer, hat er das Musik-leben der Stadt Hannover durch ein halbes Jahrhundert hindurch mit leidenschaftlicher Neigung zum Guten und Echten versolgt. Auch war er an der Gründung des städtlichen Konservatoriums beteiligt.

Am 22. September wurde MD Carl Holtschneider, der langjährige Leiter des städtischen Konservatoriums Dortmund, 70 Jahre alt.

#### Todesfälle

† am 9. Oktober in Leipzig Kammervirtuose Gustav Gland.

#### BÜHNE

Das Kolmarer Theater wurde nach seiner baulichen Erweiterung mit Otto Nicolais "Lustigen Weibern" eröffnet.

Das Görlitzer Theater, das sich seit Jahren die Pflege der zeitgenössichen Oper angelegen sein läßt, faßt das Ergebnis dieser Arbeit erstmals in einen Zyklus: Richard Strauß, "Arabella", Ermanno Wolf-Ferrari "Vier Grobiane" und "Susannes Geheimnis", Eugen Bodart "Spanische Nacht" und Leo Kausmann "Die Geschichte vom schönen Annerl" zusammen.

Hermann Goetz' "Der Widerspenstigen Zähmung" kommt in diesem Winter in Bonn zur Aufführung.

Gustav Kneips Oper "Schinderhannes" kommt im Anschluß an ihre Uraufführung an den städtischen Bühnen München-Gladbach-Rheydt zur westdeutschen Erstaufführung.

Das Staatl. Landestheater Gotha-Eisenach eröffnete die Spielzeit mit Verdis "Don Carlos", dem sich eine Neueinstudierung von Lortzings "Undine" anschloß. In Vorbereitung sind die Einakter: "Der Mantel" von Puccini und "Amelia geht auf den Ball" von G. C. Menotti.

Jan Brandts - Buys' komische Oper "Die Schneider von

Jan Brandts - Buys' komische Oper "Die Schneider von Schönau" kam soeben in Krakau zu einer herzlichst aufgenommenen Erstaufführung.

Die Städtischen Bühnen Essen haben W. A. Mozarts "Schaufpieldirektor" neu einstudiert.

#### KONZERTPODIUM

Theodor Bergers "Rhapsodisches Duo" fand als Erstaufführung im Frankfurter Museum unter GMD Franz Konwitschny mit Prof. Wilhelm Stroß und Prof. Rudolf Metzmacher starken Widerhall.

GMD Carl Maria Zwißler gastierte mit dem Städtischen Orchester Mainz in Bad Nauheim mit Werken

von Mozart, Reger und Dvorak.

Joseph Haas', "Lied von der Mutter" kam in Königsberg durch den Schubertchor, den Königsberger MGV und den Heinrich Albert-Chor unter Hein z von Schumann zur erfolgreichen Erstaufführung.

Adolf Mennerich eröffnete die diesjährige Reihe der Münchener Volks-Symphonickonzerte mit Kurt Stroms "Sinfonischem Auftakt", Hans Pfitzners Klavierkonzert Es-dur Werk 31 (Sol. Rosl Schmid) und den Symphonischen Variationen über ein Kinderlied "Aufklänge" von Siegmund von Hausegger.

Das junge Orchester des Staatstheaters Krakau feierte den zweiten Jahrestag seiner Gründung mit einem "Festabend deutscher Meister" unter der Stabsührung von Hans Antolitsch.

Walter Niemanns neues Konzert für Klavier mit Streichorchester Werk 153 gelangte mit Walter Gieseking als Solisten im Rahmen der Sinsoniekonzerte des Berliner Städt. Orchesters (Fritz Zaun). zur Urausschung.

Die städtische Chorvereinigung Königshütte führte unter Paul Rodewalds Leitung in Krakau Händels "Feld-herr" erstmals und mit großem Erfolg auf.

Auch in diesem Jahre führte der Kreiskulturring Litzmannstadt als Auftakt zur kommenden Winterarbeit wertvolle Veranstaltungen auf allen Gebieten des kulturellen Lebens, darunter ein Konzert des NS-Symphonieorchesters unter Franz Adam durch.

Ludwig Thuilles "Romantische Ouverture" kommt in diesem Winter in Berlin, Danzig, Duffeldorf, Gablonz, Munfter, Bad Salzbrunn, Zittau und Oslo zur Aufführung.

Straßburgs Konzertplan für den kommenden Winter sieht zahlreiche wertvolle Veranstaltungen vor. In 10 Symphoniekonzerten, Kammermusik-Abenden und Morgenkonzerten hört man neben der Meisterkunst Musik der Lebenden, wobei die besondere Pflege dem Schaffen der heimischen Komponisten Fritz Adam (UA eines Orchesterkonzertes), Leo Juliinus Kauffmann und dem Freiburger Komponisten Julius Weismann

(UA eines Klavierkonzertes) gilt.

Bachs "Kunst der Fuge" in der Fassung von Karl Hermann
Pillney kam unter GMD Heinz Dressel in Münster

zur erfolgreichen Erstaufführung.

Wolf-Ferraris Chorwerk "Vita nuova" hatte unter GMD Heinz Dreffel in Münster fo starken Erfolg, daß eine Wiederholung im neuen Konzertwinter in Aussicht genom-

GMD Heinz Bongartz hat für die Sinfoniekonzerte des Städtischen Sinfonie-Orchesters in Saarbrücken folgende Ur- und Erstaufführungen vorgelehen: G. von Westerman: Sinfonietta, J. N. David: "Kume, kum, Geselle min", H. Vogt: Sinfonie C-dur, O. Respighi: Gregorianisches Konzert, K. Hesseng: Concerto grosso, H. Bongartz: Japanicher Frühling, M. Poot: Allegro, H. Schubert: Vom Unendlichen, M. Trapp: V. Sinfonie, Paul Graener: Wiener Sinfonie, Th. Berger: Rondo giocoso, P. Höffer: Klavierkonzert a-moll, J. S. Bach: Praludium und Fuge Es-dur (für Orchester bearbeitet von Heinz Bongartz).

Das Nationalsozialistische Symphonie-Orchester ift wenige Tage, ehe es in einem Konzert mit Werken feldgrauer Komponisten erneut vor die Münchener Offentlichkeit trat, von einer Konzertreile durch die Gaue Oberschlessen, Niederschlessen und das Wartheland zurückgekehrt. In 22 Städten hat es unter der Leitung von GMD Franz Adam insgesamt 28 Konzerte gegeben. Neben den beiden Konzertmeistern des Orchesters, Kammervirtuosen Michael Schmid (Mozarts Violinkonzert in A-dur und dem D-dur-Violinkonzert von Beethoven) und Philipp Schiede (Cellokonzert von Dvorak) waren ferner soliftisch eingesetzt: der Pianist Kurt Gerecke in dem Klavierkonzert von Seeboth, die schlessiche Pianistin Ingeborg Weist-Müller-Wendisch im Klavierkonzert a-moll von Schumann, sowie die Pianistin Käthe Remann-Förster in Beethovens c-moll-Konzert. Die Konzertreise, die in Oberschlessen begann, berührte an größeren Städten Oppeln, Breslau, Hirschberg, Lissa, Posen und Litzmannstadt. Die 2. Symphonie von Richard Wetz kam im Rahmen des

Oftland-Musikfestes in Hindenburg unter MD Heinrich

Weidinger zur Aufführung.

In den ersten beiden Meisterkonzerten des Landesorchesters Obererzgebirge in Annaberg hörte man erstmals Hermann Henrichs Violinkonzert Werk 28 und finfonische Musik um ein Volkslied Werk 43 unter der Leitung des Komponisten und die "Sinfonietta im klassischen Stil" des Flamen Theo Dejoncker unter der Stabführung von MD K. Potansky.

In den Konzerten des Städtischen Orchesters der Gauhauptstadt Reichenberg/Sudeten, die unter der Leitung von GMD Heinz Bongartz ftehen, find folgende Ur- und Erftaufführungen geplant: K. Hessenberg: Concerto grosso, G. von Westerman: Sinfonietta, J. Sibelius: Violin-Konzert, W. Jerger: Salzburger Dom- und Barock-Musik, W. J. Dickow: II. Sinfonie, Joh. Seb. Bach: Präludium und Fuge Es-dur (für Orchester bearbeitet von Heinz Bongartz), W. Petersen: Thema, Verwandlungen und Fuge, Richard Strauß: Brentano-Lieder, Th. Berger: Rondo giocoso, J. N. David: "Kume, kum, Geselle min", H. Bräutigam: Orchester-Musik Nr. 8, O. Relpighi: "Pinien von Rom".

Luxemburgs Städtisches Orchester wird künftig den Namen "Philharmonisches Orchester" tragen in Erinnerung daran, daß vor hundert Jahren eine Philharmonische Gesellschaft in Luxemburg eine rege musikalische Tätigkeit entfaltete, an deren Tradition das heute unter Hans Herwig stehende Orchester wieder anknupft.

#### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Hermann Simon schrieb für den Berliner Philharmonischen Chor (Günther Ramin) ein "Requiem in bello . . . " für

Chor, Solosopran und Streichorchester.

Nach längerem wehrwichtigen Einsatz arbeitet Robert Curt von Gorrissen z. Zt. an einem viersätzigen Werk für Orgel und Orchester Werk 23 Toccata, Elegia, Aria, Passacaglietta und Doppelsuge, dessen Erstaufführung im Frühjahr 1943 in Wiesbaden geplant ist.

Karl August Fischer hat auf Grund seiner in zwei Münchener Spielzeiten erfolgreichen Oper "Ulenspeegel" einen Staatsauftrag zur Komposition einer neuen Oper erhalten.

Den Text hierzu schrieb Bernt von Heiseler.

Generalgouverneur Frank beauftragte den jungen Komponisten Franz Alfons Wolpert mit der Schaffung einer Musik zum "Sommernachtstraum". Franz Alfons Wolpert hat in den letzten Monaten ein Streichquartettt Nr. 2 d-moll Werk 8, drei Hölderlin-Gefänge Werk 9 ("An Dio-tima"), drei Madrigale a cappella Werk 4, ein Choralwerk d-moll Werk 14, fünf Theodor Storm-Lieder Werk 11, Lenaus "Schilf-Lieder" Werk 6 geschaffen.

#### VERSCHIEDENES

Der bekannte Wagner-Forscher Prof. Dr. Wolfgang Golther-Rostock sprach dieser Tage in der Ortsgruppe München des Richard Wagner-Verbandes deutscher Frauen über "100 Jahre Rienzi".

Philippine Schick hielt kurzlich einen Vortrag in der Deutschen Volksbildungsstätte München über "Die Frau

als Komponistin".

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Walter Niemanns neues Konzert für Klavier mit Streichorchefter Werk 153 gelangte mit Willy Stech als Solisten in Königsberg und Berlin zur Reichs-Ursendung bzw. Wiederholunge

Mozarts Singspiel "Zaide" erklang unter Leitung von

Hans Müller-Kray im Deutschlandsender.

Heinz R. Zilcher dirigierte kürzlich am Deutschlandsender Werke seines Vaters Hermann Zilcher, der fein Klavierkonzert h-moll spielte.

In einer Sendung "Zeitgenössische Musik" hörte man Werke

von Kurt Hessenberg.

Die Wiesbadener Pianistin Grete Altstadt-Schütze spielte am Deutschlandsender das Concertino von Heinrich Lemacher.

Dem kürzlich verstorbenen Clemens von Franckenstein galt eine Konzertfendung unter Leitung von Meinhard von Zallinger mit Trude Eipperle, Julius Patzak und dem Chor der Staatsoper München, zu der Wilhelm Zentner einleitende Worte sprach.

In einer Sonderstunde am Deutschlandsender erklangen zwei Werke von Philippine Schick mit Julius Patzak,

Emmy Braun und der Komponistin.
Das "Deutsche Tanz- und Unterhaltungsorchester" unter seinen ständigen Dirigenten Franz Grothe und Georg Haentzichel wiederholt seine Sonnabendsendung "Melodie und Rhythmus" ab 10. Oktober jeden Mittwoch im Anschluß an den 14.00 Uhr-Nachrichtendienst.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Prof. Georg Kulenkampff spielte kürzlich das Brahms-Konzert in Zurich und wirkte als Solift zweier Orchesterkonzerte in Bern mit

Der Generalmusikdirektor der Kölner Oper Karl Dam m e r wurde als Dirigent zweier Beethoven-Konzerte nach Saloniki verpflichtet.

Glucks "Orpheus und Eurydike" kam im antiken Odeon des Herodes Attikus in Athen unter Franz von Hoes. I in zu einer eindrucksvollen Wiedergabe.

Mozarts "Entführung aus dem Serail" kam soeben erstmals

am bulgarischen Nationaltheater in Sofia zur Aufführung. GMD Carl Schuricht - Wiesbaden wurde als Dirigent des ersten öffentlichen Sinfoniekonzertes des Staatsrundfunks in Kopenhagen herzlich gefeiert.

Wilhelm Furtwängler weilt im November in Schweden und wird in Stockholm mehrere Konzerte und Aufführungen der "Walkure" leiten.

Carl Orffs "Carmina burana" kam unter Leitung von Gino Marinuzzi an der Mailänder Scala zu einer erfolgreichen Aufführung.

Rolf Ermeler (Flote) und Maria Ermeler-Lortzing (Klavier) brachten im finnischen Rundfunk in Helsinki alte und neue deutsche Musik von Bach, Reger, Jarnach, Walter Krafft und Georg Havemann zur Aufführung.

Thomaskantor Prof. Günther Ramin wird auf Einladung der Bulgarisch-Deutschen Gesellschaft in Sofia ein Orgelkonzert geben. In Verbindung damit wird Prof. Ramin auf Veranlasung der Wiener Konzerthaus-Gesellschaft in Wien mit einem Kammerorchester der Wiener Philharmoniker zwei Konzerte mit Bachs Brandenburgischen Konzerten und anderen Kammermusikwerken durchführen.

GMD Philipp Wüst - Breslau ift für den bevorstehenden Konzertwinter zu Gastkonzerten u. a. nach Budapest und Sofia eingeladen.

Prof. Ludwig Hoelscher wurde für die jetzt beginnende Konzertzeit - außer in fast allen deutschen Städten u. a. verpflichtet nach Agram, Antwerpen, Bruffel, Bukareft, Krakau, Lemberg, Lille, Oslo, Prag, Warschau sowie zu Konzertreisen nach Bulgarien, Portugal und Spanien.

Die Kleist-Ouverture von Richard Wetz kommt demnächst in Oslo unter KM Winkler zur Aufführung.

Die Reihe der dieswinterlichen Gastdirigenten in Stockholm eröffnete soeben GMD Oswald Kabasta mit einem Konzert des Stockholmer Konzertvereins, in dessen Mittelpunkt Beethovens fünfte Sinfonie stand.

Kopenhagen wurde kürzlich von den Wiener Sängerknaben wie auch von Wilhelm Backhaus besucht, der Beethoven spielte.

Prof. Clemens Krauß wird im kommenden Winter ein Konzert der Agramer Philharmoniker in Agram leiten.

Der Klarinettist Oskar Kroll vom Wuppertaler städt. Orchester, der kürzlich auch im Deutschen Europasender konzertierte, wurde vom kroatischen Rundfunk eingeladen, in Agram Kompositionen von Schumann, Weber und Erich Sehlbach zu spielen.

Unter Leitung von GMD Karl Dammer von der Kölner Oper kamen in Saloniki Beethovens neun Symphonien durch das Große Orchester des Wehrmachtssenders Saloniki zur Wiedergabe.

Hermann Reutter spielte am Belgrader Sender sein Klavierkonzert Werk 50.

Belgrad bereitet die Aufführung von Werner Egks Oper "Columbus" vor.

Unter Leitung von Staats-KM Bertil Wetzelsberger erklang in der Großen Oper in Paris durch das Pariser Rundfunkorchester Hans Pfitzners Symphonie Werk Nr. 46, Karl Höllers Gregorianische Hymnen und Kurt Hef-Jenbergs Scherzo für Orchester "Musikantenhochzeit".

Webers "Freischütz" kam soeben in Budapest zu einer erfolgreichen Aufführung.

Mozarts "Entführung aus dem Serail", Norbert Schultzes "Schwarzer Peter" kamen soeben in der Finnischen Staatsoper in Helsinki zur Aufführung.

Elly Ney spielte Beethoven in Bern und erntete fturmischen Beifall.

Ebenso herzlich wurde soeben Wilhelm Kempff als Solist eines Sinfoniekonzertes in Mailand unter George Georgescu gefeiert.

#### STATTGEHABTE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

Kurt Gillmann: "Überlistete Eifersucht". Opernein-akter (Schwetzingen, Mannheimer Nationaltheater unter Karl Elmendorff, 28. Sept.).

Rudolf Kattnigg: "Tarantella". Tanzspiel (Wien,

Opernhaus).

Albert Lortzing: "Die beiden Schützen". Oper, neubearbeitet von Toni Impekoven und Edmund Nick (Nürnberg).

W. A. Mozart: "Apollo und Hyazinth" in textlicher Neugestaltung von Irmgard von Dincklage-Fitz-Roy (Kastel, Kasseler Staatstheater unter Rudolf Ducke, 25. Sept.).

Hermann Reutter: "Odysseus". Oper (Frankfurt/ Main, 7. Okt.).

Richard Strauß: "Capriccio" (München, Staatsoper unter Clemens Krauß, 28. Okt.).

Heinrich Sutermeister: "Die Zauberinsel". Oper

(Dresden, unter Karl Böhm, 30. Okt.).

Sandor Veress: "Die Wunderflöte". Tanzipiel (Gera, im Rahmen der Jubiläumswoche des Roussischen Theaters, 28. Sept.).

#### Konzertwerke:

Siegfried Barchet: Duo in a-moll Werk 7 (Alchaffenburg).

Paul Barth: Vier Frauenchöre mit Klavier Werk 30 (Plauen, Konzertveranstaltung der Dnutschen Arbeitsfront, 24. Sept.).

Theodor Berger: "Legende vom Prinzen Eugen". Orchesterwerk (Wien, Münchner Philharmoniker unter Oswald Kabasta, 28. Sept.).

Boris Blacher: Konzert für Streichorchester Werk 20 (Hamburg, unter Eugen Jochum).

Eugen Bodart: "Rondo" (Frankfurt, Frankfurter Rundfunkorchester, 22. Sept.).

Herbert Bruft: "Bernstein" - Kantate (Königsberg, 19. Okt.).

Willy Czernik: "Rübezahl". Sinfonische Dichtung (Liegnitz, unter Leitung des Komponisten, 18. Okt.).

Johann Nepomuk David: "Dritte Sinfonie" (Berlin, Berliner Städt. Orchester unter Fritz Zaun, 6. Okt.). Helmut A. Fichtner: "Nocturno" für Orchester

Werk 14 (Litzmannstadt, Litzmannstädter Sinsonie-Orchester). Georg Fuhr: "Lob der Arbeit". Chorsätze mit drei Trompeten und zwei Polaunen (Berlin, unter MD Richard Striemer).

Harald Genzmer: Klavierkonzert (Hannover, Niedersachsen-Orchester unter Dr. Thierfelder, Solist: Siegfried Schultze, 11. Okt.).

Harald Genzmer: Sinfonische Musik (Hamburg, Philharmonisches Orchester unter Eugen Jochum, 6. Okt.).

Georg Göhler: Streichtrio in h-moll (Berlin, Berliner Beethovensaal, durch das Dessauer Streichquartett).

Martin Grabert : A cappella-Sätze (Berlin, unter dem Komponisten, Solist: Valentin Ludwig). Bernhard Hamann: Musik zu der Novelle "Immen-

fee" von Theodor Storm (Hamburg). Karl Hammer: Cellokonzert (Dresden, Sächlische Staats-

kapelle unter Karl Böhm, 3. Okt.).

Josef Ingenbrand: "Der schwarze Ingo". Ouverture (Solingen, 11. Okt.).

Helmuth Jörns: "Heitere Musik" für Flote und Streichorchester (Wuppertal, unter Leitung von Fritz Lehmann).

Hans Kracke: Ballade für Klavier und Orchester (Wilhelmshaven, Städt. Symphoniekonzert unter MD Hering, Sol.: der Komponist).

Fritz Krull: Vier Klavierstücke Werk 19 und "Alte Wiener Skizzen" für Streichquartett Werk 19 (Stettin, durch Charlotte Tonn bzw. das Quartett des Collegium musicum, 18. Sept.).

Erich Lauer: "Stedinger Musik". Niederdeutsche Suite in vier Sätzen (München),

- Eduard Luzerna: "Streichsextett" (Berlin, Schlesisches Streichquartett, Sept.).
- Karl Meister: "Glockenkonzert" für Violine und Orchester in D-dur Werk 30 (München, Sol.: Emmi Schech-Donius).
- Karl Meister: Violinkonzert (München, Odeon, 10. Okt.).
- A. Prümers: "Musik für Orgel" in vier Sätzen (Herne i. W., Orgelfeierstunde in der Hauptkirche).
- Otto Rosenberger: "Bretonica". Musik für Klavier, Bläser und Harse Werk 17 (München).
- Hubert Rudolf: "Liebesliederzyklus" für Sopran und Klavier nach Dichtungen von Nina Wostall (Wien, Mozartgemeinde, 13. Okt.).
- Hans Sach Be: Musik für Streichorchester in 3 Sätzen (München, Orchester des Reichslenders München, unter GMD Alfons Dressel).
- Guftav Friedrich Schmidt: ", Chöre im Volkston". a cappella-Sätze (Berlin, unter MD Richard Striemer).
- Fritz Theil: Harfenquintett (Hamburg, durch Dore Gielenregen und das Rühr-Quartett).
- Max Trapp: "2. Sinfonie" (Mannheim, unter Karl Elmendorff, 26. und 27. Okt.).
- Gerh, F. Wehle: "Schlessche Suite" für Orchester Werk Nr. 66 (Bad Landeck, unter MD Max Giernoth).
- Julius Weismann: Konzert für Klavier und Orchester Werk 138 (Strasburg, unter GMD Hans Rosbaud, 10. Okt.).

#### BEVORSTEHENDE URAUFFÜHRUNGEN

#### Bühnenwerke:

- Ottmar Gerster: "Toccata". Oper (Düsseldorf, Herbst 1942).
- Hans Grimm: "Signor Formica". Heitere Oper (Nürnberg, Mai 1943).
- Albert Lortzing: "Casanova in Murano". Oper. Neubearbeitet von Mark Lothar und Rolf Lauckner (Berlin, Berliner Staatsoper, Spielzeit 1942/43).
- Emil Peeters: Musik zu "Das Kaffeehaus", Komödie von Goldoni (Bochum, Städt. Bühne, Spielzeit 1942/43).
- Felix Petyrek: "Der Garten des Paradieses". Oper (Leipzig, im Rahmen der Leipziger Festwoche für Theater und Tanz, 11. Nov.).
- Leo Spies: "Die Liebenden von Verona". Ballett (Leipzig, im Rahmen der Leipziger Festwoche für Theater und Tanz, 8. Nov.).

#### Konzertwerke:

- Walter Abendroth: Konzert für Orchester Werk 14 (Baden-Baden, unter GMD Gotthold E. Lesling, 21. Jan. 1943).
- Rudolf Albert: Konzertmusik für Orchester (Frankfurt/M., Museumskonzerte, 17. Jan. 1943).
- Georg Fuhr: "Florentinisches Abenteuer, Intermezzo für Musik (Olmütz, Stadttheater, Konzertwinter 1942/43).
- Armin Kaufmann: "Heitere Ballade" (Wien, Wiener Konzerthausgesellschaft unter Hans Weisbach, Konzertwinter 1942/43).
- Emil Kühnel: "Heldenlied" (Teplitz-Schönau, Winter
- Fritz Lubrich: "Hymnische Gesänge" (Kattowitz, Opernhaus, Meisterscher Gesangverein unter Prof. Fritz Lubrich. Im Rahmen der Oberschlessschen Musikwoche 1942. I. Nov.).
- Helmuth Riethmüller: "Erste Symphonie" (Osnabrück, unter MD Willi Krauß, 8. Dez.).
- Helmuth Riethmüller: "Sinfonische Impression" (Chemnitz, Meisterkonzert der Städtischen Kapelle unter Ludwig Leschetitzky, 26. Nov.).
- Hubert Rudolf: "Die Trommel". Kantate für gem. Chor, Tenorsolo und großes Orchester nach Dichtung von Josef Weinheber (Wien, Nov.).
- Bruno C. Schestak: "Scarlattiana" (Teplitz-Schönau, Winter 42/43).
- Richard Strauß: "Donau". Sinfonische Dichtung (Wien, Wiener Philharmoniker unter Dr. Karl Böhm. Aus Anlaß der Jahrhundertfeier der Wiener Philharmoniker. Spielzeit 1942/43).
- Gerhard Strecke: "Lob der Musik" (Kattowitz, Opernhaus, Meisterscher Gesangverein unter Prof. Fritz Lubrich. Im Rahmen der Oberschlesischen Musikwoche 1942. 1. Nov.).
- Gerhard F. Wehle: Lieder (Berlin, Berliner Beethovenfaal, Margarete Krämer-Bergau mit Gerhard Puchelt am Klavier, Konzertwinter 1942/43).
- Julius Weismann: Trio für Flöte, Klarinette und Fagott (Mülhausen i. Els., unter Leitung des Komponisten).
- Franz Wödl: Ouvertüre für großes Orchester (Beuthen, Konzerthaus, 3. Nov.).
- Franz Wödl: Streichquartett Nr. 1 in h-moll (Kattowitz, unter Prof. Fritz Lubrich. Im Rahmen der Oberschlesischen Musikwoche 1942. 2. Nov.).

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. — Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. — Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig: Preisliste Nr. 6.

Gedruckt in der Graphischen Kunstanstalt Heinrich Schiele in Regensburg.

## Meister-Cello

zu verkaufen

C. W. den Heyer, Braunschweig

Fallerslebertorwall 14

Vor keinem feind wird Deutschland kapitulieren. Ein Volt hilft sich felbft.

Darum opfere für das Kriegs Whi.

#### Künstler-Ehepaar sucht Anstellung

an staatlicher oder städtischer Musikschule oder Schule für Jugend und Volk

## als Leiter oder Lehrkraft.

Mann: Dr. phil., Sänger; Fächer: Gesang, Musikgeschichte, Instrumentenkunde.

Frau: Konzertpianistin; Fächer: Klavier, Theorie, Gehörbildung.

Beide mit besten Erfolgen konzertierend und unterrichtend tätig. Ausgezeichnete Empfehlungen sind vorhanden.

Angebote unter 1011 an den Verlag der "Zeitschrift für Musik"

# TEITSCHRIFT FÜR MUSIK

Monatsschrift für eine geistige Erneuerung der deutschen Musik

Gegründet 1834 als "Neue Zeitschrift für Musik" von Robert Schumann Seit 1906 vereinigt mit dem "Musikalischen Wochenblatt"

HERAUSGEBER: GUSTAV BOSSE, REGENSBURG

Nachdrucke nur mit Genehmigung des Verlegers. - Für unverlangte Manuikripte keine Gewähr

109. JAHRG. BERLIN-KOLN-LEIPZIG-REGENSBURG-WIEN / DEZEMBER 1942 HEFT 12

Ansprache des Präsidenten der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Dr. h. c. Peter Raabe gehalten bei der Feier des 10jährigen Bestehens des

## Tages der deutschen Hausmusik

im Neuen Rathause in Leipzig, am 14. November 1942 bei der Veranstaltung "Preisträger des Instrumentalwertungsspieles des Gaues Sachsen stellen sich vor".

Die Reichsmusikkammer, die mit Unterstützung des Reichspropagandaministeriums alljährlich den Tag der deutschen Hausmusik in ganz Großdeutschland veranstaltet, darf das zehnjährige Bestehen dieser Einrichtung also in Leipzig begehen, der Reichsmessestadt, von der wir Musiker nur bedauern, daß sie nicht "Reichs-h-moll-Messestadt" heißt!

Ich danke dem Herrn Oberbürgermeister für die uns gewährte Gastfreundschaft und danke allen, die sich um das Zustandekommen des Leipziger Hausmusiktages verdient gemacht haben, in erster Linie Herrn Stadtrat Hauptmann, im Namen der Kammer herzlich für alle darauf verwandte Mühe.

Besonders verpflichtet bin ich meinem Mitarbeiter in der Berliner Hauptverwaltung der Kammer, Herrn Dr. Hans Boettcher, der seit 1940 die Vorbereitung der Hausmusiktage geleitet hat. Die fruchtbaren Ideen zur Ausgestaltung dieser Tage stammen nicht von mir, sondern alle von ihm!

Eingerichtet worden ist der Tag der Deutschen Hausmusik schon vor der Machtübernahme, und zwar von einer Gruppe von Verbänden, die ein Interesse an der Belebung der Hausmusik hatten. Dazu gehörten die Fachverbände der Musikerzieher, der Musikalienverleger und -händler, des Instrumentenbaues und -verkaufs. Als dann die Reichsmusikkammer im Jahre 1933 gegründet wurde, übernahm sie die Sorge für die Ausgestaltung des Hausmusiktages. Anfangs muste stark geworben werden, bald aber fand der Gedanke einen solchen Anklang, daß die Kammer kaum noch irgend welche Werbung brauchte, sondern dazu übergehen konnte, die sachliche, künstlerische und pädagogische Leitung zu übernehmen. Vom Jahre 1940 an wurde von ihr immer das Schaffen eines großen Meisters in den Mittelpunkt der Programme gestellt und die Stadt, die mit seinem Namen verbunden war, zum Hauptort der Veranstaltungen gewählt. So fand der Hausmusiktag 1940 in Wien statt unter dem Zeichen: Franz Schubert, 1941 als Gedenkveranstaltung für Mozart in Salzburg und nun in diesem Jahre hier in Leipzig, der Stadt Johann Sebastian Bachs.

Wir erinnern uns dessen, was der andere große Leipziger Meister, was Richard Wagner über ihn in seiner Schrift "Was ist deutsch?" gesagt hat:

"Will man die wunderbare Eigentümlichkeit, Kraft und Bedeutung des deutschen Geistes in einem unvergleichlich beredten Bilde erfassen, so blicke man scharf und sinnvoll auf die sonst fast unerklärlich rätselhafte Erscheinung des musikalischen Wundermannes J. S. Bach. Er ist die Geschichte des innerlichsten Lebens des deutschen Geistes während des grauenhaften Jahrhunderts der gänzlichen Ersoschenheit des deutschen Volkes. Da seht diesen Kopf, in der wahnsinnigen stanzösischen Allongeperücke versteckt, diesen Meister als elenden Kantor und Organisten zwischen kleinen thüringischen Ortschaften, die man kaum dem Namen nach kennt, mit nahrungslosen Anstellungen sich hinschleppend, so unbeachtet bleibend, daß es fast eines ganzen Jahrhunderts wieder bedurfte, um seine Werke der Vergessenheit zu entziehen, selbst in der Musik eine Kunstsorm vorsindend, welche äußerlich das ganze Bild seiner Zeit war: Trocken, steis, pedantisch, wie Perücke und Zopf in Noten dargestellt. Und nun sehe man, welche Welt der unbegreislich große Sebastian aus diesen Elementen aufbaute. Auf diese Schöpfungen weise ich nur hin, denn es ist unmöglich, ihren Reichtum, ihre Erhabenheit und alles in sich fassende Bedeutung durch irgendeinen Vergleich zu bezeichnen."

Von der "unerklärlich rätselhaften Erscheinung" Bachs sprach Richard Wagner da vor nun fast achtzig Jahren und heute noch wissen wir kaum, wer Bach gewesen ist. Wie hätten es seine Zeitgenossen wissen können? Mit Recht schrieb sein Biograph Terry von dem Tage, an dem Bach sein hiesiges Amt angetreten hat:

"Niemand, und am allerwenigsten Bachs würdige und selbstbewußte "Obern und Vorgesetzte" hatten eine Ahnung, daß Klio an diesem Tage mit ihrem Griffel ein Kapitel in die Geschichte der Musik einzutragen begann, wie vorher noch nie eines geschrieben worden war!"

In dieser Welt der ihn Verkennenden gab es nur einen, der über Bachs Bedeutung nicht im Unklaren war, und das ist er selbst gewesen! Daher ohne Zweisel die Schwierigkeit, die alle Welt mit Bach im Verkehr hatte, daher die zahllosen Zwiste mit seinen Vorgesetzten, Zwiste, die nach den unbezweiselbaren Berichten, die uns überliesert sind, manchmal Formen annahmen, die den heute Lebenden völlig unbegreislich sind, so etwa die Tatsache, daß er während des Gottesdienstes zweimal nach einander den Präsekten, das heißt den ihn vertretenden Dirigenten, den er dieses Amtes nicht für würdig hielt und der doch von der Behörde dazu bestimmt war, aus der Kirche hinausgeprügelt hat!

Man darf eben nicht vergessen: es war ein Riese, der sich da zwischen Menschen bewegte; und wenn Polyphem oder Goliath in eines unserer Zimmer tritt, dann muß er überall anstoßen und Tische und Stühle, mit denen er umgeht, müssen krachen und zersplittern.

Mit einem so Gewaltigen kann sich niemand vergleichen, ja ihn als Schaffender schon nur zum Vorbild zu nehmen, ist nicht ohne Gefahr. Glücklicherweise weiß ein jeder, daß er ihn nicht erreichen kann. Nur in zwei Eigenschaften dürfen wir nicht nur, sondern müssen wir ihn zum Vorbilde nehmen, weil es auf der ganzen Welt kein besseres gibt, das ist Bach als Hausmusiker und als Musikerzieher!

Es heimelt uns an, wenn wir lesen, was Bach über seine und seiner Familie häusliche Musiziertätigkeit an einen Freund im Oktober 1730 geschrieben hat: Er spricht da von seinen Kindern aus erster und zweiter Ehe und schreibt wörtlich:

"Insgesamt aber sind sie gebohrene Musici und kann versichern, daß schon ein Concert vocaliter und instrumentaliter mit meiner Familie formiren kan, zumahle da meine itzige Frau gar einen saubern Soprano singet und auch meine älteste Tochter nicht schlimm einschläget."

Freilich wird es nur sehr selten vorkommen, daß eine ganze Familie ein solches Hauskonzert "formiren" kann, und vielleicht nie mehr in der Güte, mit der die Bachsche Familie gespielt und gesungen hat. Im Grundsatz aber haben wir hier die ideale Art des häuslichen Musikmachens vor uns: für viele Zuhörer ist gar kein Platz; was man unternimmt, ist auch gar nicht für viele bestimmt: hier spielen und singen die, die sich am nächsten stehen, mit einander, um ihre Seele der Schönheit und Größe der Kunst zu öffnen, um tief in sich selbst hineinzuschauen, sich zu sammeln und zu stärken für den Lebenskamps!

In einer Hinsicht paßt allerdings, wie gesagt, das Bachsche Vorbild nicht für uns, nämlich in der überragenden Güte. Es brauchen zu einer Hausmusik aber nicht alle so vorzügliche Musici

zu sein wie es hier die Bachschen Familienmitglieder waren. Das häusliche Musizieren soll in keiner Weise ein Ersatz für das öffentliche Konzert sein. Selbstverständlich lernt man von den Künstlern, die man hört, als Laie vieles, aber, wenn man Laie bleiben und doch auf den Genuß des eigenen Musikmachens nicht verzichten will, so muß man nicht nach dem streben, was eben einzig dem Künstler vorbehalten ist: nach der unbedingten Vollendung.

Das Kennzeichen guter Laienmusik ist die künstlerische Redlichkeit. Wer sich an irgend ein Musikwerk heranwagen will, ganz gleich welcher Art, muß selbstverständlich den Grad von musikalischer Technik haben, der dies Wagnis rechtfertigt, aber das braucht durchaus nicht immer eine virtuose Technik zu sein. Wohl aber muß die Wiedergabe eines jeden Kunstwerkes auch beim häuslichen Vortrag das Bestreben zeigen, den Forderungen des Meisters, der das Werk geschaffen hat, gerecht zu werden.

Und da dürfen wir uns wieder an Bach, den Lehrmeister wenden, um zu erfahren, was redliches Musizieren ist:

Die Reichsmusikkammer verteilt in jedem Jahre Ehrengaben an solche Laienvereinigungen oder Einzelpersonen, die sich um die häusliche Musikpflege besonders verdient gemacht haben. In diesem Jahre ist diese Gabe der von der Firma C. F. Peters herausgebrachte Facsimiledruck der zwei- und dreistimmigen Inventionen Bachs für Klavier. Bach hat diese formvollendeten und erfindungsreichen kleinen Stücke für seine Schüler als Übungen geschrieben und hat sie (in dem umständlichen und bei Bach so rührend klingenden Deutsch der damaligen Zeit) genannt:

"Aufrichtige Anleitung, wormit denen Liebhabern des Clavires, besonders aber denen Lehrbegierigen, eine deutliche Art gezeiget wird, nicht alleine mit zwo Stimmen reine spielen zu lernen, sondern auch bei weiteren progreßen mit dreyen obligaten Partien richtig und wohl zu verfahren, anbey auch zugleich gute inventiones nicht alleine zu bekommen, sondern selbige wohl durchzuführen, am allermeisten aber eine cantable Art im Spielen zu erlangen, und darneben einen starcken Vorschmack von der Composition zu überkommen. Versertigt von Joh. Seb. Bach, Hochf. Anhalt-Cöthenischen Capellmeister. Anno Christi 1723."

Was will der große Lehrer hier erzielen: daß man "reine spielen" lernt und "richtig und wohl verfahren soll mit den einzelnen Partien" oder wie wir es jetzt nennen "Stimmen". Am allermeisten aber wünscht er das "cantable Spielen" zu fördern, also das gesangsmäßige, ausdrucksvolle Spiel.

Das alles kann bei Fleiß und ernstem Streben auch jeder Laie bei seinem Hausmusizieren beachten und bis zu einer gewissen Vollendung bringen.

Da an der Gestaltung unserer Hausmusiktage in ganz Deutschland von Anfang an die Musikerzieher einen bedeutenden Anteil gehabt haben, freut es mich ganz besonders, daß ich grade an einer Veranstaltung teilnehmen kann, in der die Früchte dieser Erziehung sich erkennen lassen. Ich weiß es nicht, ob unter den begabten Schülern und Schülerinnen, die sich an dem Wettbewerb beteiligt haben, folche find, die die Musik als Beruf erwählt haben. Die werden mir ja dann wohl später noch häufiger begegnen und ich werde an ihrem künstlerischen Schicksal gewiß Anteil nehmen, aber — das klingt vielleicht aus dem Munde des Präsidenten der Reichsmusikkammer zunächst sonderbar — aber in noch größerem Maße interessieren mich diejenigen in der heranwachsenden Generation, die nicht Musiker werden wollen, die also später einmal die Zuhörerschaft der Berufsmusiker bilden werden. Denn von der Art dieser Zuhörerschaft hängt das Schicksal der zukünftigen Musik pflege in Deutschland ab. Wer wirkliches Künstlertum in sich hat, setzt sich durch. Und wenn er sich durchgesetzt hat, diktiert er der Welt die Gesetze für die Kunst. Von der zukünftigen Hörerschaft hängt es aber ab, ob oder wann er mit dem Neuen, das er der Welt bringt, durchdringen kann. Ist das kommende Publikum mit Schlechtem zufrieden, so wird es nur Schlechtes geben, ist es aufgeschlossen für edle und tiefe Musik, so wird es in Deutschland nie an solcher fehlen.

Das beste Publikum wird immer da sein, wo viel in den Familien musiziert wird, denn es gibt für die Vertiefung in die Musik keine gründlichere Schule als die Hausmusik, wie es auch kein größeres Glück gibt als sich in ihr zu betätigen.

# Albert Greiner zum 75. Geburtstage.

Von Johannes Maier, Sigmaringen.

er Unterzeichnete ist vielleicht gar nicht würdig Albert Greiner zu seinem 75. Geburtstag in dieser Zeitschrift einige Zeilen zu widmen, er gehört nicht zum Kreise der persönlichen Schüler Albert Greiners und weiß auch, daß der Jubilar kein Freund von großen Geburtstagsovationen ist. Aber wenn man sich über ein Jahrzehnt bemüht hat Greiners ideales Wollen und überragendes Können in der Jugendmusikerziehung zu verstehen, wenn man bis vor kurzem im Augsburger Sinne Jahre lang an der Regensburger Singschule ausgiebig unterrichtet hat, so darf man es wohl wagen zugleich im Bunde mit Tausenden großer und kleiner Schüler dem getreuen Ekkehart der deutschen Jugendmusik- und Singbewegung zu seinem 75. Wiegenfest ein kräftiges "Vivat" zuzurufen. Wir können es uns nicht anders denken, Albert Greiner feiert seinen 75. Geburtstag mitten im Schaffen — wie wir hoffen — in ungebrochener körperlicher und feelischer Frische auch heute noch mit all seinem Sinnen und Trachten der unermüdliche Vorkämpfer für "stimmliche Gesundheit, tonliche Schönheit und musikalische Wahrheit". Fürwahr Albert Greiner kann auf ein einzigartig reiches und gesegnetes Lebenswerk blicken, das ganz der singenden deutschen Jugend gehörte und geweiht bleibt. Recht freuen kann er sich die Stationen eines langen, erfolgreichen Weges überschauend, den er mit steter Selbstkritik, mit genialem pädagogischen Finderblick, mit schwäbischer Gründlichkeit und geradliniger Ehrlichkeit durchschritten hat bis heute. Ja auch Greiners Feinde müssen es zugeben: seine Saat hat reiche, tausendfältige Frucht gezeitigt.

Der Schüler Altmeisters Grells und Heys, der Volksschullehrer Greiner ging erst nach langen umfassenden eigenen Gesangsstudien im Herbst 1904 an die Gründung der Augsburger Singschule. Aus dem bescheidenen Singschulgärtlein wuchs in stiller, emsiger Arbeit — so wächst ja Kultur - mit Hilfe Gleichgesinnter ein großer, herrlicher Singschulgarten voll reichster Blüte, der Weltkriegs- und Inflationsjahre gesund überdauerte. Dieser lebendige Augsburger Organismus, diese vorbildliche mit mathematischer pädagogischer Sicherheit auf das Teil- wie Gesamtergebnis zielende, stimmlich jugendmusikerzieherische Gemeinschaftsarbeit wurde immer mehr in der gesamten deutschen Kulturwelt beachtet. Was da in Augsburg geschah (siehe auch Greiners Bericht von 1924 über die "Augsburger Singschule in ihrem inneren und äußeren Aufbau"), war in jener Notzeit etwas so außerordentlich Lichtverheißendes und Aufrüttelndes, daß viele, viele von uns schon damals zu dem alljährlichen Augsburger "Junggesang" wallfahrteten. Eine Stadt voll edelsten, entspannten, beseelten Gesangs, ein Jungbrunnen des deutschen Lieds, eine Jugendmusikerziehung auf breitester und doch gesunder Basis gemeinschaftsbildend hineingreifend bis ins letzte Haus. 1928 war es auf dem Augsburger Tag der VII. Deutschen Reichsschulmusikwoche, mit der Überzeugungskraft eines Apostels der deutschen Jugendsingbewegung hatte Albert Greiner seine Prinzipien vor 1500 deutschen Musikerziehern begeistert bejubelt dargestellt und durch mehr als aufschenerregende klingende Beispiele erhärtet. Die beispielhafte Einflußfphäre der Augsburger Arbeit wuchs ins Ungeahnte, hunderte von persönlichen Schülern kamen den "Propheten in seinem eigenen Vaterlande" aufzusuchen. Wer zählt die Unsumme Greinerscher Lehrstunden, das Maß geleisteter Stimmbildungs-, Menschenbildungsarbeit an Jugendlichen und Erwachsenen, stimmlich Kranken und Verbildeten. Greiners Augsburger Volkssingschule wirkte bereits damals schulebildend für das Reich. Ein volles Mannesalter hindurch hatte Greiners Wirken bereits der Grundlegung der deutschen Jugendsingbewegung gehört, als der Umbruch der nationalsozialistischen Revolution all die Fragen der musikalischen Jugenderziehung erneut in ganzer Breite akut werden ließ. Hatte Greiner die Leitung seiner Singschule bewährten jungen Kräften wie Otto Jochum und Josef Lautenbacher übergeben können, so stand er selbst mit allen Kräften schaffend, mahnend kämpfend lebendig in der Gegenwart. Oftmals hat Greiner auf Tagungen, in seinen Reden seine SOS-Rufe in deutsches Land ergehen lassen, kostbarstes deutsches Kulturgut junger Stimmen nicht durch Mißbrauch auf der Straße verkümmern zu lassen.\*) Als bereits Anfang 1935 an der Augsburger Singschule das einzige und

<sup>\*)</sup> Vgl. seine Schrift: Jugendgesang und Volkssingschule. Rufe an die Zeit. Berlin, Vieweg 1936.



Albert Greiner

Geb. 1. Dez. 1867



Anna Bahr-Mildenburg

Geb. 29. Nov. 1872

erste deutsche Singschullehrerseminar in Verbindung mit der Reichsmusikkammer errichtet wurde, fand die Lebensarbeit Albert Greiners und seiner Mitarbeiter eindeutig höchste Anerkennung des nationalsozialistischen Staates. Viele befähigten Lehrkräfte hat Augsburg seitdem Schule bildend in die deutschen Gaue entsenden können und allen haben Greiner und seine Mitarbeiter bei ihrem Aufbau treulich beigestanden. Albert Greiner hat sodann in seiner fünfbändigen Stimmbildungslehre von 1939 an bei Schott in wundervoller Konsequenz die Erfahrung seiner Lebensarbeit als ein Vermächtnis an die deutsche Jugend und ihre Erzieher niedergelegt. Wer sich in dies Meisterwerk der deutschen Jugendstimmbildung vertieft, wer sich bemüht gerade in der Elementarschule danach zu unterrichten, wird immer wieder erstaunt sein, mit welch trefflicher pädagogischer Meisterschaft, mit welch genialem psychologischen Scharfblick das Wesentliche über Stimmkunde, Atmung, Tonführung, Raumbereitung, Vokal- und Lagenausgleich hier dem Kinde verständlich, greifbar und fühlbar gemacht wird. Wer Greiners Lebensarbeit richtig versteht und in ihrer Bedeutung für die deutsche gesangliche Jugendmusikerziehung abzuschätzen vermag, wird zu seinen Jüngern zählen und der Überzeugung sein, daß es keine verantwortungsbewußte, ernste Arbeit auf dem Gebiete des Jugendgesangs geben kann, die an den gereiften und erprobten Erkenntnissen des Greinerschen Lebenswerkes vorbeisehen kann. Es muß daher der innigste und herzlichste Glückwunsch zu Meister Greiners 75. Geburtstag der sein, daß in und nach diesem Schicksalskampf des deutschen Volkes auch in der gesanglichen Betreuung der deutschen Jugend das Gute und objektiv als wertvoll Erprobte sich Bahn bricht, daß die Maxime der Greinerschen Schule ihre berechtigte Bedeutung für die singende Jugend der deutschen Zukunft behalten.\*\*)

# "Fragen einer Stimmerziehung in Jugend und Volk".

Gesprochen bei der Arbeitstagung des Deutschen Fachbeirates des Internationalen Rates für Sing- und Sprechkultur in Würzburg vom 22.—24. Juni 1942

von Albert Greiner, Augsburg.

"Ich komme nur, wenn ich gerufen werde" und "ich rede nur, wenn ich gefragt werde",

dann aber: "nehmt mich, wie ich bin ...!"

... es sind Lebens- und berufliche Grundsätze, unter denen ich mich heute vor Sie gestellt sehe — als weitaus Altester in der Runde...

Also gerusen und befragt, habe ich mir mein Thema selbst gestellt — — es ist äußerlich viel umworben, weil man seine Bedeutung ahnt.

Es ist aber innerlich nicht immer begriffen und geliebt, weil die zu erhoffenden Werte durch lange und ernste Arbeit erdient sein wollen.

Ich will Ihnen dazu nicht sagen, wie man es machen muß — wielmehr, wie man es machen kann — —

und, wie ichs, meiner Zeit vorauseilend, gemacht habe.

Es mag dann jeder selbst erwägen, was er davon in die neue Zeit, für sich und seine Verhältnisse herübernehmen soll — — will — — oder überhaupt "kann". . . .

Wer die Fragen einer "Stimmerziehung in Jugend und Volk" klar überblicken und mit Berechtigung stichhaltig beantworten will, der muß schon tief drinnen gestanden sein in den Reihen singen wollender, singen sollender und nicht allenthalben singen können der, kleiner und großer Menschenkinder aus dem breiten Volk — — der muß sich lange und ehrlich bemüht haben, ihnen das zu erschließen, was wiele bislang nicht kannten, oder ihnen das wiederzugeben, was ihnen durch Unverstand des Handelns, durch rohe Gewalt und unter dem verderblichen Einsluß eines täglich neu anstürmenden schlechten Beispiels für Ohr und Kehle krank geworden oder verloren gegangen zu sein schien: die eigene Stimme.

Die breite Offentlichkeit hat ja für eine solche stille Arbeit kaum Verständnis. Sie ist (einschließlich vieler amtlicher Stellen) in einem ahnungslosen Laientum befangen.

Wohl aber ist man auf keinem andern Gebiet so rasch und sorglos mit einem oberflächlichen, ja unsinnigen Urteil bei der Hand als hier.

Dabei handelt es sich bei allen Fragen der Stimmerziehung um eine Kunst feinnervigster Art, weittragender Bedeutung und großer Verantwortlichkeit.

<sup>\*\*)</sup> Siehe auch Albert Greiners Antwort "In eigener Sache" August-Heft 1939 dieser Zeitschrift.

Der Fragen sind hier sehr viele und mannnigfache.

Ich will, die Sache an der Wurzel fassend, verfuchen, hier eine "Siebenzahl" an die Spitze zu stellen und sie im einzelnen klar und fachlich zu beantworten:

Ob eine Stimmerziehung in Jugend und Volk

nötig ist und warum?

Ob das in dem gedachten breiten Rahmen überhaupt möglich erscheint?

Und vor allem die praktischen Fragen: Wann? Wo? — Wer? Wie?

#### Ob nötig und warum?

Die erste, häufigste und aufdringlichste Antwort darauf geben uns ganz allgemein die Sprechstimmen unserer täglichen Umgebung. Wer nur einigermaßen hören gelernt hat, der horche hin und wundere sich über die nicht selten "zoologisch" anmutenden Töne aus menschlichen Kehlen. Die find keineswegs selbstverständlich und zur Natur des Einzelnen gehörend. Sie find Produkte des schlechten Beispiels, der Vernachlässigung, nicht selten auch der Erziehung und einer direkten Aufforderung. Fragen wir uns weiter: ob wir über die landesüblichen Singstimmen in Schulen und Kirchen, in Singgemeinden, Vereinen, bei Festlichkeiten und auf der Straße heute froher sein können als früher? Mich dünkt, die stimmliche Krankheit sei so ziemlich die gleiche geblieben wie vor Jahrzehnten. Aber ihr Herd ist ungleich größer geworden.

Denn: im neuen Deutschland kommt dem gesprochenen Worte eine ganz

andere Bedeutung zu

#### und vor allem:

Deutschland singt wieder — überall — und immer! Es könnte zur reinen Freude werden!

Mit der Öffnung der deutschen Seelen offenbaren sich aber in erschreckender Weise die von uns lange gefühlten Mängel und Fehler unserer deutschen Kehlen.

Noch nie war drum die Frage vordringlicher als heute:

Wer will sich endlich und ernstlich um das Instrument kümmern, das uns für Rede und Gesang gegeben ist?

Wann wollen wir hier mit dem "Organisieren nach Innen" beginnen?

Die Pflicht der Stimmerziehung und die Verantwortung dafür wachsen in dem Maße, als wir heute aus nationalen Gründen in stark betonter Weise Sprechen und Singen fordern — fordern müßen ist zur Unterstützung der vaterländischen Werbung im Innern und nicht zuletzt, um mit deutschem Wort und deutschem Sang auch unsererseits die Gebiete deutschen Sieges erfassen zu helsen. Hat dies nicht "für alle" Geltung? Es ist ja nicht zu leugnen und ist erfreulich:

daß es über der alten Forderung eines Friedrich Grell allenthalben zu dämmern beginnt,

daß einflußreiche Parteistellen sich angelegentlich der Sache annehmen,

daß amtliche Erlasse die Lehrerschaft aufrufen, "dem drohenden Verfall stimmlicher und sprachlicher Zucht zu steuern",

daß nicht zuletzt die Staatsjugend jetzt vielenorts zu einer bekömmlicheren Stimmgebung mahnt und in etlichen sehr schön singenden Rundfunkspielscharen beispielhaft wirkt.

Gleichwohl ist der Ruf nach "Stimmbildung" vorerst noch nicht weit über den Wert anderer zeitgemäßer Schlagworte hinausgediehen. (Atme Dich gesund! Sprich richtig! Schmücke Dein Heim! Bade zu Hause!)

Angesichts der aufgewendeten unzulänglichen unterrichtlichen Mittel und der wunderlichen Art ihrer Anwendung durch nicht immer fähige Menschen, die, wie man so schön fagt, "a u ch Stimmbildung treiben", in Wirklichkeit aber über eine planlose, zufällige Flickarbeit nicht hinauskommen, darf man sich nicht wundern, daß die Frage immer noch nicht verstummen will:

#### Ob es in dem allgemein geforderten breiten Rahmen überhaupt möglich sei:

Kindergruppen, Schulklassen, Spielscharen, Singgemeinden, Gesangvereine in eine ernste chorische Stimmerziehung zu nehmen — — sie, wie man zu sagen pflegt, "in die Geheimnisse der Tongebung und Stimmpflege einzuweisen"?

Diese Frage beantworte ich aus meiner ernsten, gründlichen Arbeit und durch die lange Erfahrung bestätigt, in vollster Überzeugung mit einem herzhaften "Ja"!

Hier handelt es sich nicht um "Geheimnisse", sondern um offenkundige, im Grunde einfache "Naturgegebenheiten".

Die deutsche Stimmforschung und -pädagogik — als große, aber junge Wissenschaften — haben uns in den letzten Jahrzehnten sichere Erkenntnisse und gangbare Wege erschlossen.

Und als lebenslanger Schulmeister sage ich: ein Stimmbildungslehrgang ist interessanter, sonniger und leichter als z. B. ein stummer Schreib- oder Zeichenkurs. Man muß es nur können und sich dazu mindestens die gleiche Zeit gönnen!

Wenn auch durch die räumliche Nachbarschaft von Ohr und Kehle die stimmliche Beurteilung der eigenen Leistungen manchmal erschwert wird, ist andererseits das phonische Nachahmungsvermögen bei der Großzahl der Menschen weit sensibler als das graphische. Das ist's ja, was so viele Oberflächliche und Arbeitsunlustige irre führt! Sie verlassen sich aus's Vorsingen und Nachsingen, schwören also auf die geistlose "Vogelorgelmethode" und bleiben dabei zeitlebens in einem unwürdigen,

stimmlichen und musikalischen "Analphabetentum" stecken - - trotz oft schönster Talente und bester Bildungsgelegenheiten. Wie wäre es doch klüger, wenn wir gerade diese natürliche Feinnervigkeit von Ohr und Kehle in den Dienst einer planmäßig aufbauenden Erziehungsarbeit stellen würden - in Beispiel und Lehre und Übung! Daß dies möglich ist, dafür habe ich in der Erziehung einer ganzen Generation den anerkannten Beweis erbracht - an Abertausenden aller Altersstufen, Stände und Begabungen. Und ich habe am 17. Oktober 1928 gelegentlich der Münchener VII. Reichsschulmusikwoche im Verlaufe eines ganzen Tages in praktischen Vorführungen die Wege und die Ziele unserer Stimmerziehung den nach Augsburg gekommenen 1500 Musikerziehern unter deren jubelnder Zustimmung zur Diskussion gestellt. Ich wollte, ich könnte das auch heute!

Man sage mir ja nicht: . . . in deiner Singschule waren es eben "Ausgewählte". Ich müßte ihm entgegnen: In ca. 3 Minuten einer kurzen Aufnahmeprüfung in die Singschule (mit einem selbstgewählten Liedchen und etlichen nachgesungenen Tönen) läßt sich allenfalls eine offenkundige "Bildungsunfähigkeit" erkennen und ausschalten. Es läßt sich aber nicht feststellen, ob jeder Aufgenommene "bildungsfähig" ist. Wir haben hier ja mancherlei

Enttäuschungen erlebt.

Die Arbeit einer Volksfingschule darf in keiner Weise verglichen werden wollen etwa mit der Institution der Leipziger Thomaner, des Dresdener Kreuzchores, der Regensburger Domspatzen oder mancher heute bevorzugter Rundfunk-Spielschar. Dort ist das Vorhandensein einer ausgesprochenen stimmlichen und musikalischen Begabung grundsätzliche Bedingung, indessen wir uns beinahe wahllos um jedes singenwollende Volkskind annahmen.

Die heutige "Musikschule für Jugend und Volk" hat es ungleich besser: sie ist getragen von dem großen Interesse und von der Macht des Staates, der "alle" erfaßt, betreut und

unterstützt.

Indessen wir unter eigenen, oft schweren perfönlichen Opfern um die Gunst der Offentlichkeit werben und kämpfen mußten. Ob nun dort oder hier, mag für alle Zeiten und Gegebenheiten gelten:

Wenn auch nicht alle Menschen die wünschenswerten musikalischen Ziele in der gleichen Zeit und im gleichen Grade erreichen können,

die Forderungen der Schönheit und Gesundheit der Stimmen können bei jedem normalen Menschen erfüllt werden - - wenn man nur will!

#### Wenn schon: dann "Wann?"

Je früher, desto besser! Krankheiten verhüten ist bekanntlich leichter als sie heilen!

Glücklich die Menschen, bei welchen die Stimmerziehung schon in frühester Kindheit in der Familienstube beginnt, um dann im Kindergarten und in der Volksschule fortgesetzt zu werden: durchs gute Beispiel!

Wo ist das aber für alle?

Es war mir drum immer eine Befriedigung und mein Stolz: durch meine stille, zurückgezogene Arbeit, fernab von jedem lauten Beifall, Tausende gutsingender Geschwister und Eltern in die Familien gebracht zu haben und Hunderte von Kindergärtnerinnen, Lehrerinnen und Lehrern im stimmlich Richtigen unterwiesen zu haben.

Was ich im Kleinen tat, das gilt heute für den Staat im Großen: die Tausendzahl fähiger Lehrer und Jugendsingeleiter zu bestellen, welche die Millionen Singenwollender und Singenmüssender in stimmliche Erziehung und unter ihr eigenes frucht-

bares Beispiel nehmen.

Daran ist nicht zu rütteln:

Eine erste Hilfe könnte im Kindergarten erfolgen - die wirksamste aber müßte von der Volksschule kommen!

Die Stimmerziehungsfrage, ebenso wie die Frage einer musikalischen Grundierung von Jugend und Volk wird also in den Kindergartenseminaren und in den Lehrerbildungsanstalten entschieden werden müssen.

Und des weiteren muß gesagt werden: Was in den Kinder- und ersten Schuljahren versäumt oder verdorben wird, ist schwer oder nicht mehr einzubringen - auch von Sing- und Musikschulen nicht - vollends dann nicht, wenn gelegentlich Blinde dazu bestellt werden, die Lahmen zu führen.

Aber nicht nur die "Jugend" haben wir in stimmliche Erziehung zu nehmen. Es gibt auch im erwachsenen "Volk" eine erst später (nie zu spät) erwachte Sangeslust, einen durch die Lebens- und Berufsverhältnisse geweckten Rededrang oder geforderten Redezwang fowie gerade noch rechtzeitig erkannte stimmliche Mängel und Krankheiten.

Auch für diese Suchenden und Wollenden kann und muß gesorgt werden durch Einrichtung ja nicht "kurzfristiger" Sing- und Sprechlehrgänge - gleichviel in welchem Rahmen.

Nur mit einem Unterschiede: Was vom Kinde vertrauend und fraglos auf dem Wege der Nachahmung des guten Beispiels und begleitet von anschaulichen Hinweisen sozusagen spielend aufgenommen wird, das muß bei der kritischen Einstellung des Erwachsenen in tiefgreifender, bewußter, überzeugender Arbeit nachgeholt werden. Auch das ist noch möglich und das Interesse ist groß.

#### "Wo" kann und soll das gemacht werden?

Die Frage kann nur an die Gegenwart und Zukunft gestellt sein. Denn: volkstümliche Chorschulen und -vereinigungen früherer Jahrhunderte, wie sie von Staat, Kirche, Gemeinden und Einzelmusikern geschaffen und unterhalten wurden, kannten eine planmäßige Entwickelung und Pflege deutscher Stimmen im heutigen, aufgeschlossenen Sinne noch nicht.

Sie wirkten in ihrer Art verdienstvoll nur nach rein musikalischen Gesichtspunkten. Das konnte natürlich überall von jedem guten Musiker und Instrumentalisten gemacht werden . . .

das geschieht vielenorts auch heute noch.

Wer möchte es nun angesichts der historischen Entwickelung der Jugend- und Volksgesangsfrage leugnen wollen, daß um die Jahrhundertwende herum die deutschen Singschulen - voran die bayerischen und allen voraus der Münchener Friedrich Grell - einen großen Fortschritt bedeuteten, indem sie sich die neu erschlossenen Erkenntnisse einer jungen deutschen Stimmforschung und -pädagogik zu eigen machten und als erste eine Volks- und kindertümliche Stimmerziehung ansagten und durchführten?

Ich meine: das dürfte gerechterweise doch nicht ganz vergessen werden, wenn heute der Staat die lang- und vielumstrittene Frage "Volkssingschulen oder Volksmusikschulen?" für die Zukunft nach seinem Willen lösen wird.

Wie ich persönlich und beruflich zu dieser Frage seit Jahrzehnten (also schon lange vor dem Umbruch) stand und heute noch stehe, habe ich auf einer eigens diesem Thema gewidmeten "Reichstagung" in Essen-Bochum im April 1930 klar ausgeführt, nämlich: daß wir zuerst auf unserem leibeigenen, allgemeinen und schönsten Instrument, der Stimme, musizieren lernen sollen, ehe wir nach anderen Instrumenten von z. T. recht untergeordneter Bedeutung greifen. Gesang ist und bleibt nun einmal die Grundlage alles späteren Musizierens.

Ich freute mich wohl allezeit über die instrumentalen Pläne der Jugendbewegung, ließ aber wohlweislich die selbstgesteckten engeren Grenzen meiner Singschule stehen, innerhalb derer mir in vier Lernjahren bei 2×11/2 Stunden Unterricht die Zeit und die Kräfte gerade ausreichen wollten zu einem rein gesanglichen, aber um so gründlicheren Auf- und Aus-

bau, non multa, sed multum!

Dabei erlebte ich allezeit, daß ein sehr hoher Prozentsatz unserer 2000 Schüler ganz aus sich heraus, je nach Talent und sonstiger Möglichkeit schon nach den ersten Singschuljahren auch nach irgend einem wertvollen Lieblingsinstrument griff. Die musikalische Mitgift der Singschule war ihnen dann immer eine sichere Grundlage für einen raschen, instrumentalen Aufstieg. Sie hatten eben für die manuellen "Griffe" schon die musikalischen "Begriffe".

Den zusammengefaßten Fragen "Wann?" und "Wo?" steht als Grundbedingung immer die "Lehrerfrage" gegenüber. Denn: Inhalt und Erfolg einer Stimmerziehung in Jugend und Volk werden oft für einen sehr weiten Umkreis und auf lange Zeit, wenn nicht gleich gar auf Lebensdauer von einem einzelnen, erstmaligen Unterrichtsmenschen bestimmt.

Und drum kann die Antwort nur heißen: Man fpreche von Stimmbildung nur dort und dann, wenn der "rechte Kerl" dafür vorhanden ist, der da weiß, was er will und kann, was er foll!

#### "Wer" ist das?

Um es wieder einmal zu sagen:

Weder der Musiker noch der Sänger allein kann hier genügen! Hier muß in einem wertvollen "Menschen" der musikalische "Sänger" und der geborene "Schul-

meister" stecken!

Solche Dreiheiten können aber nicht zu Hunderten von der Straße geholt werden. Sie wachsen auch nicht zu Dutzenden auf den Bäumen. Und sie können nicht durch Befehle kurzerhand aus dem Boden gestampft werden. Sie wollen mit Spürsinn gesucht sein, menschlich und fachlich wohl abgewogen und überdies noch eigens für ihre Sonderaufgabe geformt werden. Auch das habe ich durch lange Zeit erfahren. Es müßten schon alle Grundlagen in bester Form gegeben sein, wenn ein kurzfristiger Lehrgang von ein paar Monaten den Stimmerzieher, Sing- und Sprechlehrer für sein verantwortungsvolles Amt restlos befähigen soll!

Haltet uns doch auf diesem Gebiete unreife, eingebildete Dilettanten vom Halfe! Es stehen doch zu hohe Werte für die schönste Kunst der "singenden Nation" und für die Gesundheit des Einzelnen

auf dem Spiele.

Wieviele glauben sich heute aus irgendwelchen praktischen Gründen zum "Stimmerzieher" berufen oder sie werden einfach dazu gestempelt - und sie sind's nicht und werden es nie! Freilich muß jeder einmal "Anfänger" fein — - fuchend — tastend - an sich und anderen mit Vorsicht experimentierend — — freudig, verzagend, manchmal auch verzweifelnd. . . .

Und man muß lange zu Wissenden in die Lehre und zu Könnern in die Singstube gegangen sein und dann lehrend weitergelernt haben,

bis eine aus den Schwierigkeiten dämmernde Erkenntnis unseren anfänglichen Forderungen weise Zügel angelegt,

bis die Verantwortlichkeit uns bescheiden und

immer noch bescheidener gemacht hat,

bis wir über das Wort Robert Schumanns, "daß hier des Lernens kein Ende ist" uns zu zielsicheren Wegen durchgearbeitet haben,

bis wir frei von Zufälligkeiten zu einer klaren Antwort auf die letzte der 7 Fragen vorgedrungen find:

#### "Wie" sollen wir uns eine Stimmerziehung in Jugend und Volk, also für die breite Offentlichkeit, denken?

Diese methodische Frage ist von der Lehrerfrage ebenso untrennbar wie das Wann? vom Wo?

Schon die Personalfrage kann uns in Meinungsverschiedenheiten finden — denn: es geht hier wieder einmal um das liebe Ich! Existenz- und Prestigefragen tauchen auf — ein eitles Vordrängen und Sichbehauptenwollen nicht immer gerade der Fähigsten lauern verdächtig im Hintergrunde.

Mit der Frage "Wie?" erhöht sich vollends die Gefahr: in den alten, unseligen Methoden-streit mit all seinem Parteigezänke zu geraten, der uns s. Z. um die besten Notensingmethoden durch Jahrzehnte entzweite und wertvolle Zeit und Kräfte verschlang. Wir Alten haben es zum Überdruß erfahren.

Soll sich nun das um die beste Stimmbildungsmethode wiederholen? Ich dächte doch: hier stände über all dem Streiten um wandelbare menschliche Kunst- und Erziehungsgesetze die eine, immer wahre göttliche Natur, an welche das "Wie" unserer Arbeit gesetzlich und überzeitlich gebunden ist, wenn diese wahrhaft und gründlich und darum schön und gesund sein soll!

"Wahrhaft" d. h.: Nicht ein gelegentliches dekoratives Vortäuschen durch Massenwirkung darf es sein oder ein Herausstellen seltener, dazu noch von bessern Nachbarn herangebildeter Naturbegabungen, wobei die Offentlichkeit wissentlich getäuscht wird und sich der Einzelne weder wohl noch mitveranworlich fühlt!

Sondern: ein bewußtes, gemeinsam geteiltes Vorhandensein von klaren Begriffen und wirklichem Können muß es werden, wobei die verantwortungsbewußte, musikalisch und stimmlich saubere Einzelleistung die Grundlage der Gemeinschaftsleistung ist.

"Gründlich" d. h.: von Grund auf! — fei es in einem frühzeitigen Neubau für die Acht- und Neunjährigen oder in einem durchaus möglichen Umbau für erwachsene Spätlinge. Hier ist mit schöngeistigen Obenhinreden allein oder mit billigen Phrasen oder mit zeitraubenden, unsicheren Flickereien oder mit zufällig ergatterten zusammenhanglosen Anleihen beim besseren Nachbarn nicht durchzukommen!

Hier frommt nur eine ehrliche, von innen beginnende, von unten aufbauende, bis ins Kleinste gehende, lückenlose, sichere und darum auch freudige Arbeit! Man darf dabei nicht durchs Fenster einsteigen wollen — man muß die Haustüre suchen! Und mancher viel bewunderte und dadurch eitel gewordene Fassadenkletterer müßte gelegentlich daran erinnert werden: daß im Hause eine Stiege ist, die jeden, auch den Kleinen und Schwachen gefahrlos und sicher zu dem Stockwerk emporstuft, das ihm durch seine natürliche Begabung bestimmt ist

"Schön und gesund!"... was alles heißt man hier schön und gesund! Ich kenne sie alle nur zu gut: die kunterbunt anzutressenden mangelhaften Instrumente der Flachsänger, Presser, Stemmer, Näsler, Knödler und Kraftmeier — nicht nur aus dem Kampse gegen sie, wie ich ihn in Kirchenchören, Vereinen und Schulen führen mußte, sondern mehr aus dem Wohlgefühle der Arbeit, wenn man sie, wie in meiner Singschule, nicht mehr zu Gegnern hat.

Ich weiß auch genau Bescheid um das zeitweilige, teilweise oder völlige Versagen der jugendlichen Stimmen im Entwickelungsalter, weil ich gerade sie besonders ausmerksam betreute und durch Jahre über jede Einzelstimme Buch geführt habe.

Ich denke hier an die allgemeinen, hartnäckigen und ungefunden Feinde im Inneren: an versteifte Kiefer, verkrampfte Lippen, zurückgezogene Zungen, verengten Schlünde, hochgehobene Schultern und an den ungenügenden, disziplinlosen Atem der singenden Massen und des Einzelnen.

Ich frage weiter: sind sie schön und gesund, diese heiseren unfreien Stimmklänge, die Geräusche falscher Obertöne, die sprunghafte Registerwirtschaft mit ihrem Mangel an Stimmumfang und -ausgleich, die unreinen Vokale und falsch gebildeten Konsonanten und dazu neuerdings die gewaltsam herausgeschleuderten, hart abgerissenen Silben? Wollen wir nicht die fast allgemeine Unfähigkeit eingestehen: Stimmliches, Sprechliches und Musikalisches bewußt miteinander in Einklang bringen zu können? Fehlt es nicht überall am elementarsten Wissen und Können — — Ichon von der Schule her? Wie mag man da von einem ungetrübten "Erleben" [prechen! Habe ich unrecht?

Was an die Stelle dessen treten müßte, ist ein Grundfragenkomplex, der größer und tiefer ist, als man allgemein annehmen möchte — —

über den sich auch nicht jene allenthalben klar sind, denen singende Jugend- und Volksgruppen anvertraut sind, oder die kraft ihres sonstigen Amtes über diese besinden.

1. Jeder Singende und Sprechende muß — ich sage das trotz aller gegenteiliger, noch so temperamentvoller Behauptungen — durch eine kinderoder volkstümliche Stimmkunde für seine Bedürfnisse vertraut gemacht werden mit dem leibeigenen, wertvollen Instrument, das ihm der Schöpfer für Rede und Gesang gegeben hat. Wie möchten wir uns ohne diese erste Grundlage und stetig mit uns gehende Beratung überhaupt verstehen ler-

nen? Das Interesse dafür ist bei Alt und Jung

2. Jeder muß sich praktisch Klarheit erwerben über die richtigen und falschen Funktionen der vitalen und der Sängeratmung. Wir dürfen beide nicht sich selbst überlassen. Haben wir sie erst einmal bewußt erfast und zu ihrer natürlichen Vollkommenheit gebracht, dann mögen beide wieder ins Unterbewußtsein verschwinden, um aber dann jederzeit in ihrer vollen automatischen Tätigkeit zur Verfügung zu stehen, wenn es not tut.

3. Die Unterfaktoren des Aufsatzrohres (Lippen, Kiefer, Zunge) müssen in tonloser und tönender Gymnastik zu willigen Werkzeugen der Tongebung und Artikulation erzogen werden. Deren sonstige Funktionen bei der Nahrungsaufnahme stehen ja z. T. in offenkundiger Gegenfätzlichkeit zu den Bedürfnissen der Ton-

und Lautbildung.

4. Auf dem Wege einer spielend einfachen Unterweifung können und müssen die Singenden aufgeklärt werden über die Tonentstehung, -führung, -vergrößerung, -veredelung und -färbung - - über Raumbereitung, Höhlenvibration (Resonanz) und Klangmischung. Das sind durchaus beliebte, weil reizvoll zu gestaltende unterrichtliche Spaziergänge in das Reich der Naturlehre.

5. Über diese theoretischen Wege kommen wir gleichzeitig zu einem singend erworbenen, neuen d. h. natürlichen "Tonideal", frei von den bisherigen Fehlern und in einem reibungslofen Vokal- und überbrückenden Lagenausgleich. In diesen Gegebenheiten sehe ich die Grundbedingungen für die Schönheit, Gesundheit, für die technische Brauchbarkeit des Organs und für feine Ausdauer bis ins hohe Alter des Redners und des Sängers. Ich habe deshalb der "Einheit der Stimmklänge" und der "Einheit der Stimmlagen" in meinem fünfbändigen Stimmbildungswerke\*) wohlweislich je einen ganzen Band gewidmet.

6. Auf dieser neuen Klangwelt kann sich erst mit Erfolg eine nunmehr geistig erfaßte Lautlehre und fingend bewußt erworbene Lautbildung und - übung aufbauen.

Alles das und immer und überall mit dem klaren Zielgedanken auf "Rede" und "Lied", denen diese Maßnahmen letzten Endes dienen follen!

Und nun frage ich: Wen dünkt das "für Jugend und Volk" zuviel verlangt? Ich sehe darin nur das Notwendigste und Unentbehrlichste.

Es klingt freilich zusagender und werbender, weil bequemer, jugendlichen "Singern" zu sagen: Das braucht ihr alles nicht! Es geht auch ohne das! Atme, fing und sprich, wie du willst - aber: "Erlebe!"

Für die äußersten Randbezirke der breitesten "Breitenarbeit" lasse ich solche beruhigende Zugeständnisse allenfalls noch gelten. Für die Gründlichen in Jugend und Volk, welche aus Singern zu Sängern werden wollen, bleiben meine Forderungen zu Recht bestehen, wenn es je besser werden soll!

Und, glauben Sie mir: Auf lange Sicht verteilt, im entsprechenden Ausmaß und in der rechten Weise dargeboten, ist das bei normal begabten Menschen durchaus möglich!

Das sind keine Überspitztheiten!

Uns und unseren Schülern — durchwegs mäßig begabten Kindern des Volkes aller Stände - find diese Wahrheiten zu täglichen Selbstverständlichkeiten geworden, bei denen die "Natur" Vorbild und Lehrmeisterin ist. Ja keine naturfremden Künsteleien! "Kunst ist und bleibe "naturgebliebenes Können"!

Mit dem Sieg und Einzug solcher Selbstverständlichkeiten fiele eine große Zahl bisheriger und neu dazugekommener Irrtümer in sich zusam-

die bequeme Forderung, daß man die Menschen, insbesonders die Jugend, singen und sprechen lassen soll, wie ihnen der Schnabel gewachsen ist, die heutige Überschätzung menschlich - stimmlicher Kraft sowohl der "vox immutata" als besonders der in Mutation befindlichen Stimmen,

im Gegensatz dazu die Unterschätzung von Umfang und Qualitätsmöglichkeiten eines geschulten Organs, insbesonders der Jugendlichen,

daneben der überfordernde Größenwahn der heu-

tigen Vortragsfolgen,

sowie zeitgemäße Gepflogenheiten in der stimmlichen Dynamik des Marsch-, Kampf- und Bekenntnisliedes.

In der gleichen wohlbewußten Gegenfätzlichkeit mahne ich des weiteren aus einer nie veralternden Erfahrung:

Ohne ernste Lernarbeit und unverdroffene Übung geht es nicht! Und: Häufige Unterbrechungen dieser ftillen stimmlichen und musikalischen Aufbauarbeit durch äußere Inanfpruchnahme und Podiumbelieferung find vom Übel - gleich gar die derzeitig zur Mode werdenden Konzertreisen mit unfertigen Schülern! Der vorgeschützte festliche Nutzen steht

<sup>\*) &</sup>quot;Stimmbildung" von Alb. Greiner (B. Schotts Söhne in Mainz).

in keinem Verhältnis zu den unterrichtlichen und Erziehungsschäden!

Ich rede über all das nicht aus einer weltfremden, olympischen Wolke. Ich stehe auf durchaus tragfähigem Boden der praktischen Wirklichkeit und habe das alles selbst vorgelebt mit Jungen und Alten, mit stimmbegabten und stimmkranken Menschen gerade der Kreise, die uns in Jugend und Volk vorschweben.

Selbstredend stellten sich wie bei allen Neuerungen, auch einer allgemeinen Stimmerziehung Widerstände entgegen. Das ist heute noch nicht anders! Begreislich!

Es hat sich eben jeder Mensch mit dem Tonprodukt seines Redens und Singens im Laufe der vielen Jahre abgefunden und gibt sich damit zusrieden. Man sieht in den Mängeln nicht etwa Entgleisungen nach der einen oder andern Richtung — man nimmt den Gesamtklang vielmehr als persönliche, natürliche und darum nicht zu ändernde Eigenart. Man scheut zurück vor einer Gewissensersforschung auf Schönheit und Gesundheit, weil man sich vor dem Ergebnis fürchtet.

Mangelnde Einsicht leugnet drum lieber schon im voraus die Notwendigkeit und Möglichkeit eines Eingriffes in die bisherigen Gepflogenheiten und ein allzumenschliches Beharrungs-, besser Trägheitsgesetz oder eine durchaus unangebrachte Sängereitelkeit des Erwachsenn schrecken zurück vor der Belastung durch eine spätere Lernarbeit.

Schlimmer als diese Widerstände sind die uns allen wohlbekannten persönlichen Widerfacher, welche aus vielmöglichen, oft recht durchsichtigen Gründen leugnen, nörgeln, bekämpsen, den Weg zur Wahrheit und Gründlichkeit verlegen, die Lust mit Lügen und Phrasen und Irrlehren vergisten, die Einigkeit der Arbeit stören oder sie in falsche Bahnen drängen. Was alles habei ich da erlebt, das mich nicht erschüttern konnte! Verstiegen sich doch Verständnislosigkeit und Abneigung bis zu dem Superlativus: "Stimmbildung verdirbt den Charakter".

Aber: Widerstände sind da, um gebrochen zu werden! Ich war immer für den Weg der Belehrung uud der friedlichen Verständigung. Sollte das in geschlossener Front nicht auch künftig gelingen können?

Gefahren werden dadurch nicht kleiner; daß man fie leugnet und eigene Fehler werden dadurch nicht besser, daß man Falsches für gut und Gutes für falsch erklärt und dann den dagegen ausstehenden Andersdenkenden die persönliche Gegnerschaft anfagt.

Nicht jeder ehrliche Mahner ist ein Feind!

Nicht jeder gutgemeinte Vorschlag darf als Aufdringlichkeit gelten oder gar als "Sabotage" mißdeutet werden wollen!

An solche scharfe Ecken gehören in Zukunft starke, innerlich reise Persönlichkeiten, gleich welchen Alters, welche die Siebenzahl der Fragen zu lösen wissen, welche aus der Überlieferung das wirklich Gute übernehmen und gleich Gutes oder Bessers neu dazu schaffen,

welche die sachlichen und persönlichen Gegnerschaften auszugleichen verstehen, — seien sie örtlich, zeitlich und menschlich noch so verschieden, welche auch scheinbar auseinanderstrebende Kräfteerkennen, sammeln und an der richtigen Stelle einsetzen,

welche den Mut zum Angriff des Nötigen und Möglichen aufbringen und zu deutscher Tiefe und Ausdauer der Arbeit mahnen.

Die selbstgesteckten, großen und schönen Aufgaben der nächsten Zukunft verlangen dringend nach solchen Männern und Frauen. Sie sind da, junge und alte! Möchten nur immer die Rechten an die richtige Stelle kommen!

Um allseits richtig verstanden zu werden: Wir dürfen nie einseitig werden! Stimmerziehung ist nur (?) ein Teilgebiet der allgemeinen Sprech- und Singerziehung — aber keinesfalls das nebensächlichste —: der Bau des Instrumentes für den Sprecher und Sänger. Beide müssen gleichzeitig lernen in der wachsenden Möglichkeit darauf zu musizieren — im "Sprechenden Singen" und "Singenden Sprechen".

Ein Musikinstrument kann auch nie Selbstzweck sein. Es ist immer nur Mittel zum Zweck.

Der Sprecher soll in seinem Stimminstrument das naturgegebene Werkzeug seines korrekten sprachlichen Ausdrucks sehen und einen Mittler zum vollen Verständnis und zur Wiedergabe der lautlichen und sprachlichen Schönheit unserer deutschen Muttersprache und deren Kulturdenkmäler.

Für den singenden Menschen ist Stimmbildung die Vorstufe zur Einführung in den bewusten Besitz der Töne und musikalischen Begriffe. Sein gepflegtes und verständig gebrauchtes Organ ist ihm zeitlebens ein lebendiger Schlüssel zum Eindringen in die Schönheit vokaler Meisterwerke.

Darüber hinaus:

Wir alle kennen den inspirativen Auftrieb oder auch die Lähmung eines improvisierenden oder nachschaffenden Künstlers durch die tonliche Schönheit oder Minderwertigkeit seines Musikinstrumentes. Das hat auch für den sprechenden und singenden Menschen seine Geltung: Die Zusammenhänge
"Singbildung — Sprechbildung —
Geistesbildung",
"Singenergie — Sprechenergie —
Geistesenergie",
"Singkunst — Sprechkunst —
Denkkunst"

find nicht zu leugnen. Ihr harmoniicher Zusammenschluß zu einer abgerundeten Ganzheit von Inhalt und Form, von Erleben und Ausdruck ist unser Ziel.

Wenn Friedrich Nietzsche einmal meinte, "mit einer sehr lauten Stimme im Halse sei man fast außerstande, feine Sachen zu denken", dann gilt das für alle.

Wenn drum irgendwo die Forderung einer

#### "Breitenarbeit"

Sinn und Berechtigung hat, dann hier!

Das Schlagwort "Breitenarbeit" darf aber hier nur verstanden werden im zahlenmäßigen Sinne einer Erfassung der Massen — nicht: als eine Auswalzung geistiger und körperlicher Werte zur Dünne und Wertlosigkeit für alle.

Breitenarbeit, auf Kosten der Gründlichkeit ist gefährlich. Breitenarbeit ohne jede Tiefe wäre eine Seuche!

Inwieweit unsere Breitenarbeit die Arbeitstiefe einschließen und Kunstwerte bergen kann,

bezw.

inwieweit wir unter voller Wahrung der deutschen Gründlichkeit in die Breite greifen können und dürfen, das ist von mancherlei Vorbedingungen abhängig oder regelt sich im voraus durch die zu ahnenden Folgeerscheinungen.

Es wird im neuen Deutschland niemanden einfallen wollen, zu sagen: "Hauptsache ist, daß alle singen... was sie singen, ist uns einerlei!" Das wäre inhaltlich untragbar, denn damit ist auch dem Gemeinen freie Bahn gegeben.

Und, wenn wir uns auf den Standpunkt stellen: "Hauptsache ist, daß überhaupt gesungen wird...wie? das ist Nebensache", dann ist der rohen Häßlichkeit Tür und Tor geöffnet — — und nicht zuletzt der stimmlichen Erkrankung.

Die Stimme ist aber, wie Aug und Ohr, eines unserer einmaligen Gottesgeschenke — für den Einzelnen und für die Gesamtheit. Ihre Pflege ist, als ein Teil unserer Selbsterhaltung, persönliche und nationale Pflicht.

Der Verlust oder auch nur die Erkrankung der Stimme ist immer ein Unglück.

Drum ist die unvorsichtige, fahrlässige oder gar mutwillige Schädigung der Stimmen (insbesonders der Jugendlichen) eine Verfündigung u. U. fogar ein Verbrechen an der Gefundheit und an dem Geistesleben des Einzelnen oder des Volkes.

Ich sage dazu:

Je mehr gefungen wird, desto lieber soll es mir sein!

Je gefünder es geschieht, desto schöner wird es sein!

Je schöner der Gesang, desto wirksamer

Das ist im ganzen Umfang erfüllbar — — überall — — und für alle!

Freilich ist ja nicht jeder unserer Mitmenschen von der Natur gleich reich mit Stimme und Innenohr bedacht. Aber jeder hat in seinem Maße ein Anrecht auf deren Beachtung, Pflege und Förderung und

wir können und müssen allen gerecht werden in einer den Begabungen entsprechenden Ausstufung unserer "deutschen Stimmerziehung für Jugend und Volk"!

Ich sehe hier vier Möglichkeiten:

r. Eine unbedingte Kampfansage gegen alle aufdringlichen, unschönen und ungesunden Auswüchse im Sprechen und Singen. Sie könnte überall einsetzen und müßte überall bei Jung und Alt erfolgen dürfen!

2. Eine Erziehung zur möglichst erreichbaren Schönheit in Rede und Lied. Das gehört in die Bereiche der Schulen und der singenden Verbände und sollte dort, wenn irgend möglich, durch Fachlehrer geschehen.

3. Eine Förderung der Begabten in volkstümlichen und künstlerischen Fachschulen staatlicher oder städtischer Gründung.

4. Was darüber hinausragt, ist ein Gottesgnadentum, das sich gar bald seine Wege selbst suchen und seine ansteigende Höhe aus eigenem erklimmen wird.

Die jeweilige Einstufung der singenden und sprechenden Menschen dürfte kaum schwer fallen.

In Zweifels- und Streitfällen entscheidet sinnfällig und untrüglich das Leistungsbarometer.

So lehrten mich Zeit und Menschen die Beantwortung der "Fragen einer Stimmbildung in Jugend und Volk".

Ich bin am Schluß — — aber lange nicht am Ende dessen, was ich zu diesen Fragen sagen könnte und noch lieber praktisch zeigen möchte.

Die Ergründung und tägliche Auseinandersetzung mit der Siebenzahl der Fragen war mir eine beglückende Lebensaufgabe, bis mir die Uhr "Feierabend" gebot.

Wer aber mit der singenden Jugend durch so lange Zeit nicht nur Gleichschritt gehalten hatte,

## Ein Abschied.

Eine Erzählung um Haydn und Mozart mit einer Federzeichnung von Prof. Hans Wildermann.

Von Anna Charlotte Wutzky, Berlin.

Das graugekleidete Faktotum, dem das kurze Zopfende als Fragezeichen im Nacken aufwärtsstrebte, stieß die Flügeltüre auf und meldete dem Kapellmeister Haydn den Herrn Kammerkompositeur Mozart, und der kleine Mann im violetten Samtsrack trat schneller ein, als Haydn sich vom Spinett erheben konnte. Umso beslügelter eilte der Ältere dem Besucher entgegen, mit ausgebreiteten Armen, und da seine Hände das schmale Händepaar, das sich aus Spitzengeriesel ihm entgegenstreckte, sest umschlossen, drückte diese Bewegung heiß auswallende Zärtlichkeit aus. Wortlos standen sie sich für Sekunden gegenüber in dem mäßig großen Raum, den eine wärmelose Dezembersonne vom Glacis her durchdrang. Dann nahm Haydn zuerst das Wort, ein wenig stockend, wiewohl doch garnichts anderes zu sagen gewesen wäre: "Welch eine Freud'! Sein S' bedankt, Mozart! Alleweil hatt ich nur im Sinn, ob der Bote Sie wohl noch erreichte?! Ob — —"

Und der andere unterbrach mit heiterem Aufblick: "Ob ich das übers Herz brächt', den Papa ziehen zu lassen? Bei meiner Seel', auch ein Un gerufener wär' da hier erschienen."

Mit Grandezza, beflissen, als führe er eine fürstliche Persönlichkeit, geleitete Haydn den Gast zu dem Tisch in unmittelbarer Nähe des Osens. Kienige Holzscheite wurden eben von der prasselnden Flamme erfaßt, die alles ringsum in ihren Glutschein tauchte; das Rosenholz des Tisches samt dem blumigen Porzellan und den auffunkelnden Gläsern, das lichte Grün der geschweisten Sessel, den abseits gestellten Osenschirm mit dem lächelnden Schäserpaar, den Stuck um die schwebenden Genien am Plasond. Und da die beiden Männer sich an dem reich bestellten Tische niederließen, strich der bewegliche rote Schein auch über sie dahin; über die sorgsam gepuderten Perücken; glatt und mit sauber gerollten Seitenlocken paradierte die des Alteren; lockerer, den Zopf durch Umlegen verkürzt, umrahmte die weiße Fülle das Antlitz des Gastes. Jetzt, in dem warmen Licht, schien es durchblutet und noch beinahe jung.

"Also, den Reisewagen, fein hergerichtet, daß nur die Rappen noch fehlen, hab ich drunten im Torweg flugs mit einem "Pfüet Gott den Genius!" bedacht", plauderte Mozart. "Da werden's in Engelland dem Haydn 'leicht noch dickere Lorbeern streuen als einst dem Händel."

Das Faktotum trug die Speisen auf, hinter dem Schliff der Gläser glühte die flüssige Sonne des Tokayer. "Wie lang ist s her, daß man dem "achten Wunder", dem Kinde Mozart, dort huldigte?" fragte Haydn.

"Ach — das weiß ich nimmer!" Lässige Handbewegung tat beim Besteckführen die große Vergangenheit ab. Aber Haydn ließ nicht locker: "Es mögen um die fünfundzwanzig Jahr' vergangen sein?" suchte er zu erinnern. Und fügte mit überströmender Wärme hinzu: "O ich bin g'wiß, der Unvergänglichkeit des achten Wunders' begegne ich dorten noch allerwegen. Wenn auch — freilich —" bekannte er um etliches betrübter, "freilich der würdigste Ihrer Londoner Bewunderer, der große Johann Christian Bach, nun auch net mehr am Leben ist."

"Gott schenk' ihm die Seligkeit!" sagte Mozart leise und mochte wohl im Geiste wieder das achtjährige Kind sein, das der Londoner Bach auf den Arm hob, ein um das anderemal auf die Wangen küßte, indes seine Freude immer nur die Worte fand: "Hätte doch mein Vater diese erlebt!" Aber sein schmales Gesicht wurde bei diesem Erinnern seltsam fahl und schien einzusinken. Er griff nach dem Glase. "Heuer kann Engelland Ihre Kleinodien bergen. Auf Haydns Empfang in London!"

Sie stießen an, die Gläser zierlich führend, daß nichts verloren ginge von ihrem melodischen Klingen. Sie setzten sie feierlich an die Lippen und während Haydn nur ein paar tiefe Züge tat, trank Mozart sein Glas leer. Das Feuer des Weins trat schnell in seine Wangen und seine Augen verdunkelten sich. Die Hand noch am Stiel des kristallenen Kelches, sprach er halblaut aus, was ihn bewegte: "Wir werden uns wohl heut das letzte Lebewohl in diesem Leben sagen".

Haydn füllte eben den schlanken Pokal auf's neue und erschrak so tief, daß er eine jähe Unsicherheit nicht meistern konnte, die das damast'ne Linnen mit Tropfen des Rebensaftes färbte. Er versuchte zu scherzen. "Sie meinen, auf den dürren Alten wartet dort drüben das Gerippe mit den Sensen? Ah nein, das soll mi' noch auslassen!"

"Wird's auch! Da möcht der Herrgott a Wörtl dreinreden, wann sich der Tod aufmachen wollt', den Menschen den Haydn wegzuholen! Das hieße eh ganze Blumenwiesen von Klängen nit aufblühen lassen, wohl auch Quellwasser verschütten." Und wieder besiegelte er den Trink-

spruch mit dem Zuge bis zum letzten Tropfen.

Diesmal kam Haydn ihm nach. Die guten Speisen boten das Gleichgewicht für die Schwere des Tokayer. Haydn wollte dem neu gefüllten Pokal einen Spruch weihen, der ihm aus den Augen leuchtete und den er auf den Lippen trug, da kam Mozart ihm nochmals zuvor: "Und

zum letzten: auf Haydns triumphale Wiederkehr!"

"Steht alles in Gottes Hand!" bekannte der "Papa" gerührt. "Und aus Ihrem Munde tun die Sprüche gar wohl. Aber nun freu' i' mi' doch, daß 's der letzte war, denn ich wollt a'n recht frohen Abschied mit Ihnen seiern. Und — schaun's — da druckt's mir a bißl die Heiterkeit danieder, wann S' mir immer so gewichtig zutrinken," Er blickte bittend in das durchsichtig zarte Antlitz, dem unter den Lebensseuern des Weins etwas wie eine Verklärung innewohnte. Doch nach seinen letzten Worten löschte ein schalkhafter Aufblick die rührende Erhabenheit in Mozarts Zügen aus. "O mei, dalketer Bursch!" schalt er sich plötzlich übermütig und schlug sich mit der Handsläche gegen die Stirn, "gehst her und machst dem Papa a rechte Freud?! Euer Gnaden aufzuwarten, wann dies opulente Abschieds mahl a'n End g'funden hat, seiern wir den Abschied in der Musik, wann ich's mir erlauben dars?"

"Das läßt sich halt hören!" dankte Haydn und tat dem Gaste umso lieber Bescheid.

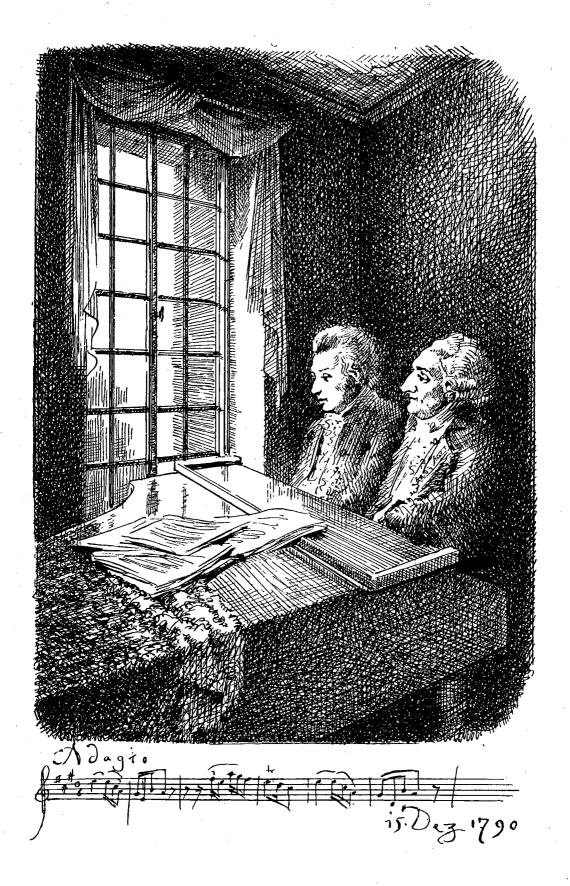
Sie tafelten noch kurze Zeit, danach gingen sie in das anstoßende Zimmer, da Mozart ein Spiel zu vier Händen in Vorschlag brachte. Hier stand der schon verschlossene Flügel, den Haydn schnell noch einmal öffnete. Er bemerkte nicht, wie sein Gast in dem weniger erwärmten Raum zusammenschauerte und wie die Fahlheit wieder seine Züge durchzog und sie schmaler erscheinen ließ denn je. Ein paarmal auf und ab gehend, erhaschte Mozart ein flüchtiges Bild der frühwinterlichen Vorstadt unter der Wasserbassei; der kleinen Landhäuser und wenigen schloßartigen Bauten im Umkreis, zwischen kahlen Baumwipfeln und schiefen, unregelmäßig verlausenden Straßen. Eine Kalesche, die einer auf Räder gesetzten Sänste glich, torkelte hinter ihrem in rote Decken gehüllten Gespann altersschwach und widerwillig.

Haydns Blick streifte über die Notenschätze und blieb auf der Widmung der "Sei Quartetti" an "Signor Giuseppe Haydn Dal Suo Amico W. A. Mozart" ruhen. Unschlüssig, in welcher Form diese ihm innigst teure Musik für diese Abschiedsstunde zu nutzen sei, nahm er den Notenband zur Hand. Doch da griff Mozart von rückwärts hemmend zu. "Gengan S', Papa, lassen S' dös beiseit! Ich wüßt a Scharmant'res!" Er saß schon vor den Tasten. Ein sis-moll-Thema, Allegro assai, sprudelte auf. "Meiner Seel'!" lachte Haydn, "meine Abschiedssymphonie!" Er zog eilends den rotgepolsterten Hocker heran und sekundierte im Baß. "So a

Einfall konnt nur dem Mozart kommen."

Die Oberstimmen des Allegro-Satzes hüpften bald eigene Wege und Mozart warf dazu die kurze Erklärung hin: "Den Papa treibt's 'naus aus dem Umkreis Esterhaz-Wean-Esterhaz". Haydn schüttelte sich vor Vergnügen. "Pudelnärrisch ist das! Jetzt soll ich meinen eignen Abschied da erleben?!" Sie hielten bei dem vorwätsdrängenden Allegro-assai-Satz miteinander Schritt.

Schmeichelnd hub das Adagio an, zart sich aushebender Sehnsuchtssang, warm durchpulst in dem Geäder seiner Melodie. Die beiden Meister überließen sich dem zärtlichen Schmiegen der Töne, Haydn leicht hinübergeneigt, versonnen, Mozart zurückgelehnt. Unter ihren Händen erhielt mancher Takt ein tieseres Leuchten, ein schwebendes Krönchen. Erst kurz vor dem Eintritt des bewegteren Menuetts sagte Mozart kaum vernehmbar: "So werden sich in Wien alle sehnen nach dem Papa, und so wird er in Engelland von Ruhm zu Ruhm schreiten". Und die fordernde drängende Menuettweise dieser Symphonie rauschte plötzlich wogend auf und



erging sich aus gravitätischem Stolzieren zu immer höheren, vom Übermut diktierten Sprüngen. Haydn lachte Tränen und stellte den Secondo-Part ein. "Alsdann — da mach ich net mehr mit!

Mein achtundfünfzigjähriger Corpus möcht solchenen Hochmut net ertragen."

Zuhörend ergötzte er sich daran, wie Mozart eine immer freiere Phantasie um das Menuett spann, in der Pomp sich spreizte, in der es läutete und jubilierte. Aber unversehens erstarb in Haydns Mienen die Heiterkeit. Ungläubig noch, dann betroffen horchte er auf das eintönige Klingen, das Mozart dem Menuett anhing, hob die Hand, als wolle er Einhalt gebieten und ließ sie kraftlos sinken, denn er sah, Mozart achtete nicht mehr auf ihn. Dieses eintönige dünne Klingen aber deutete das Geläut der Totenglocke an. Haydn strich sich über die Stirn. Ja warum nur ——? Warum sollte ihm denn in dem fernen Inselreich ———? Er hielt an sich, nicht mit dem Zeichen des Kreuzes den Eindruck zu verscheuchen. Sprach der Wille der Vorsehung, der Wille Gottes aus Mozart zu ihm ———?

Mozart ging zu dem letzten Satz der Abschiedssymphonie über, dem Allegro, dem sich abermals ein Adagio einfügt, jener Satz, der Berühmtheit erlangt hat um seiner lustigen Ausführung willen, da hier ein Musiker nach dem anderen sein Pultlicht löscht, Noten und Instrument an sich nimmt und sich davonschleicht. "So lebt die Ungeduld, den Papa wiederzusehen, weiter hierzuland", begann Mozart seine Erklärung wieder und schien garnicht zu bemerken, daß Haydn nicht mehr sekundierte. Seine Worte wirkten wie Selbstgespräch. Und in einer Beklommenheit, die auch der gute Wille zur neu erheiterten Anteilnahme nicht zu besiegen vermochte,

faß der "Papa" erwartungsvoll.

"Je, — und wie nun die Welt da heraußen den Haydn empfangt, wie's ihm huldigt, wie's feiner fich erfreut, — — je, derweilen löscht vor gar manchem im Finale der Lebenssymphonie 's Lichterl aus, muß er sich aufmachen vor das Angesicht des Herrn. . . ." Die Stimmen im Diskant, im Baß erloschen nach und nach. Die Klänge erstarben, nur zwei Stimmen blieben noch, zart hinstreichend — —

Und aus ihnen entwickelte sich — anfangs wie Sphärenklingen — ein improvisierter Trauermarsch, der — klangliche Himmelsleiter — eine Seele führte; aus eisiger Düsternis hinaus-

führte. . .

"Mozart! Mozart!" würgte Haydn hervor. Die Kehle versagte ihm. Der andere hatte es dennoch gehört. Er nickte. Und sprach noch einmal in die Klänge hinein: "Wir werden uns wohl heut — das letzte Lebewohl — in diesem Leben — sagen".

Selbigen Tages, am 15. Dezember 1790, reiste Haydn nach London ab. Noch vor dem Abschluß des Jahres 1791 erreichte ihn dort die Kunde von Mozarts Tod.

fondern ihrer Zeit weit voraus geeilt war, der kann als Gefunder auch im Alter nicht feiern.

Die schöne Erinnerung, die ich mitgenommen

hatte, schien mir dauernd zu sagen:

Eigentlich folltest Du das, was Dir unter (allerdings selbst geschaffenen und erkämpften) günstigen Verhältnissen zu erarbeiten vergönnt war, nicht verloren gehen lassen oder der Fälschung, Verwässerung und Legendenbildung für und wider überlassen!

So schafften auf ein inneres Gebot die neuen Ruhejahre und der alte Fleiß weiter und hielten mit dem Griffel die Ergebnisse einer langen Arbeitszeit stimmlicher und musikalischer Erziehung fest:\*)

Wieder aus dem Innern holend, und in kleinen Stufen von unten aufbauend, lückenlos und bis ins Kleinste gehend, und jedem verständlich.

Weil ich dabei im Geiste dauernd die stille Stube voll Kinder hatte, fand ich auch die gewohnte Sprache wieder, die indes mancher kinderfremde Hochmögende erst verstehen lernen muß

und viele köstliche Episoden tauchten wieder auf

und flossen mit ein.

Diesmal war's mir "Selbstzweck" d. h. ich schrieb's mir von der Seele, nur für mich, und die fertigen Blätter wanderten in den großen Bücherschrank . . . . . .

bis einer kam (das war Strecker!), der da meinte: die Arbeit, von der er Kenntnis erhalten habe, könnte und müßte auch fernerhin "Mittel zum Zweck" sein — wenn nicht für "heute" — so doch für "morgen" — — oder auch erst für "übermorgen" — — halt, wenn die ersten Sturm- und Drangjahre überwunden sein würden — —

dann aber der neuen jungen Welt zu Nutz und Freud, wohl auch den vielen aus dem Feindesland heimkehrenden "entwurzelten" Schulmusikern zu

einer ersten Handreichung!

Was ich mir nun davon erhoffen möchte, nachdem der Vorschlag inzwischen Wirklichkeit geworden war? Ich hoffe: einer nationalen Sache auch über meine Tage hinweg in meiner Weise weiter dienen zu dürfen.

Ich würde mich freuen: ein erstes, allgemeines Aufgehen meiner Wintersaat noch erleben zu können.

Und: ich glaube an die Naturgesetzlichkeit des Echos, das in diesem Falle aus der singenden deutschen Jugend kommen müßte und meinen Zurusen entsprechend nur heißen könnte:

Wahrheit,

Gesundheit und Schönheit, deutscher Fleiß

und deutsche Treue!

## Kammersängerin Prof. Anna Bahr-Mildenburg.

Zum 70. Geburtstag.

Von Alexandra Carola Griffon, Berlin.

Derblicken wir das bisherige Leben von Anna Bahr-Mildenburg, so bestätigt sich auch bei ihr, daß bei aller Begabung, die selbstverständlich vorhanden sein muß, sester Wille, zähe Entschlossenheit, seurigste Inbrunst und Hingabe, vor allem aber unermüdlicher Fleiß erst den Aussteig zu höchster Künstlerschaft ermöglichen. Daß gerade sie, die jetzt schon seit Jahrzehnten einen wohlunterrichteten Nachwuchs heranbildet, zu Beginn ihrer Lausbahn quälend unter dem Zwiespalt dessen litt, was sie an Bewegung und Geste bot, und dem, was ihr als Ideal vorschwebte, beweist von neuem, daß nur angespanntestes Sich-Versenken in den Geist des Kunstwerkes zu jener Meisterschaft führt, wie sie diese einzigartige Frau in Bayreuth und an der Wiener Hosoper als Sängerin und Darstellerin offenbart hat.

Sie wurde am 29. November 1872 in Wien geboren. Die Mutter, die selbst nicht künstlerisch veranlagt war, hielt aber das Andenken an ihren Vater, der als berühmter Sänger im In- und Ausland geschätzt war, in ihren Kindern lebendig wach. Das Teuerungsjahr 1817 zwang seine Eltern, aus Württemberg nach Südrußland auszuwandern, während er als 12 jähriger Knabe zurückblieb und Sänger wurde. Er hinterließ mehrere Gegenstände, die wie Heiligtümer bewahrt wurden, sodaß Annas Phantasie im Laufe der Jahre ein ziemlich deutliches Bild vom Großvater erhielt. Vor allem ein Album mit Schubert- und Schumann-Liedern hatte es ihr angetan, aus dem sie in stillen Stunden gern sang.

\*) r. "Die Volkssingschule in Augsburg" (Himmer-Verlag in Augsburg).

 "Jugendgefang und Volksfingschule — Rufe an die Zeit" (Vieweg-Verlag, Berlin). "Stimmbildung" — fünfteiliges Lehrwerk (B. Schott's Söhne Verlag in Mainz).
 In Vorbereitung bei B. Schott in Mainz:

4. "Singen nach Noten".

5. "Führer durch die Stimmbildung".

Mit 17 Jahren widmete sie sich einem regelmäßigen Gesangstudium. In jener Zeit wohnte sie mit den Eltern in Görz und war mit einem Leutnant verlobt. Ihrem Hause gegenüber hatte der Lustspieldichter Julius Rosen mit Frau und Töchtern sein Heim. Er war leidend, saß an schönen Sommertagen viel im Garten und hörte Anna öfters aus ihrem geöffneten Fenster singen. Eines Tages fragte er sie ganz ernstlich, ob sie ihre Stimme nicht ausbilden lassen wolle. Natürlich wollte sie das. Nach Überwindung heftiger elterlicher Widerstände und vor allem nach Lösung des Verlöbnisses kam es dann endlich zu der entscheidenden Reise nach Wien und dem Vorsingen bei mehreren Größen, deren Honorare aber leider ihrer Größe entsprachen, bis Anna schließlich in Frau Rosa Papier die Meisterin fand, der sie die folgerichtige Entwicklung ihrer Stimme und damit die Reise zum ersten Engagement verdankte. Was für eine prachtvolle, von allen Schülern geliebte, aber auch zerstreute und dadurch die komischsten Situationen herausbeschwörende Frau diese Gesanglehrerin gewesen war, erzählt Anna Bahr-Mildenburg in anmutigster Anschaulichkeit in ihren "Erinnerungen" (1921).

Ihre Bühnenlaufbahn begann 1895 in Hamburg. Der gleichzeitig damals dort wirkende Dirigent sollte von größter Bedeutung für sie werden. Schon von den ersten Proben an, nachdem er ihre hohen Fähigkeiten erkannt hatte, betreute er die junge Sängerin, und sie verdankte ihm wertvollste Anregungen, ja überhaupt jene gründliche Auffassung vom Wesentlichen der einzelnen Rollen, die erst die Gestaltung zur künstlerischen Leistung werden läßt. Diese Proben standen unter dem Motto "Korrektheit ist die Seele einer Kunstleistung", und dies ist auch heute noch das ABC, das Anna Bahr-Mildenburg ihren Schülern einprägt. Es ist die einzige Möglichkeit, absolut sicher auf der Bühne zu sein und über der Sache zu stehen. — Im übrigen war die Tätigkeit bei einem Auftreten an fünf Abenden in der Woche und täglichen Proben nicht nur sehr anstrengend, sondern es war auch an ein wirkliches Arbeiten an sich selber nicht zu denken. Und dies war für die junge Darstellerin das Schlimmste. Da konnte der ebenso geniale wie einsichtige Dirigent immer wieder nur auf Bayreuth vertrößten.

Und eines Tages schrieb er an Cosima Wagner. Musikalisch musterhaft vorbereitet — und doch mit Herzklopsen — stand sie 1897 zum ersten Male in der Villa Wahnsried dieser einmaligen Frau gegenüber. Die Partie der "Kundry" sollte durchgenommen und erarbeitet werden. Unvergleichlich, wie Cosima Wagner die junge Sängerin in den Geist der Darstellung einführte! Wie sie mit ein em Blick die Psyche der Lernenden erfaßte und von diesem Eigensten aus die ganze Partie zu überzeugendem Sinn innerhalb des ganzen Werkes entwickelte und emporführte! So wurde die Darstellerin nicht in ihrem Wesen vergewaltigt und doch mit dem vom Meister unbedingt gesorderten Stil so vertraut, daß später alles natürlich kam. Bis zu solcher Vollendung in der Verschmelzung war gewiß ein weiter Weg, und viele Bühnenproben, bei denen Frau Cosima wieder in allem die Führung hatte und selbst agierte, fügten mosaikartig das in den Einzelstudien Gewonnene zum ganzen Bilde. So wuchs die "Isolde", so die übrigen Partien, bis Anna Bahr-Mildenburg die vollendete Wagnersängerin wurde, als die sie die musikalische Welt kennen und lieben gelernt hat.

1898 kam sie an die Wiener Hofoper; 1909 vermählte sie sich mit dem Dichter Hermann Bahr. 1921 wurde sie als Professor an die Akademie der Tonkunst zu München berufen, 1923 an die Musikhochschule in Wien.

Hatte Cosma Wagner bei allen Bühnenproben den Leitsatz aufgestellt "Im Ausdruck liegt die Kraft, nicht in der Stärke eines Tones", womit sie einerseits einer Überanstrengung der Stimmen vorbeugen wollte, indem sie gleichzeitig auf die hervorragende Akustik des Festspielhauses hinweisen konnte, andererseits die Sänger immer wieder auf das Erfassen von innen her hinlenkte, so beherzigt dies Anna Bahr-Mildenburg heute noch in ihren dramatischen Kursen. Und besonderen Wert legt sie darauf, daß jede Bewegung entsprechend der gegebenen Situation unmittelbar aus dem Leben genommen wird. Wer einmal diese Kurse miterlebt hat, wird sich dem Zauber dieser genialen Frau und ihrer bis ins Kleinste konzentrierten Arbeitsweise nicht entziehen können. Staunenswert vor allem die unerhörte Frische und Körperdisziplin, mit der sie ihren Schülern auch heute noch alles vormacht, ja auch technisch schwierige Körperübungen meistert! Ich habe erlebt, wie sie von 8—1 Uhr ununterbrochen unterrichtete, ohne eine Pause zu machen oder etwas zu sich zu nehmen; wie sie dann nach

einer kurzen Mahlzeit bereits wieder anderen Schülern Unterweisungen gab. Pause ist für sie etwas Lebenlähmendes; nur in der Arbeit ist sie ganz glücklich, ganz Mensch.

Wer aber glauben sollte, sie sei nur einseitig auf die Wagnersche Kunst eingestellt, wird überrascht sein, sie mit der gleichen Einsühlungskraft in den Werken anderer Meister heimisch zu finden. Und wer je eine Spielleitung von ihr erlebt hat wie z. B. die von Ermanno Wolf-Ferraris köstlichem Einakter "Susannes Geheimnis" in Salzburg 1941, der wird verstehen, daß Wolf-Ferrari dazu sagen konnte: "Es gibt also noch Regisseure!" —

So hat diese vielseitige Frau im Sinne des Wagnerwortes "An Einem lernt man, was man dann auf Alles überträgt" ihre hohen Fähigkeiten bis zum Höchstmaß entwickelt, sodaß ihre 1942 wieder erfolgte Berufung an die Wiener Akademie als wohlverdiente Krönung ihrer Lehrtätigkeit anzusehen ist. Danken wir ihr, daß sie in unermüdlichem Opfersinn uns heute noch den großen Stil vermittelt, und wünschen wir ihr, daß sie noch viele Jahre in Rüstigkeit diesem hohen Dienst an der Kunst erhalten bleibe! — —

## Ein Lied-Autograf von Josef Haydn.

Von Adolf Sandberger, München.

In Polen gepflogene Nachforschungen zum "unbekannten Haydn" ließen mich in der Staatsbibliothek Krakau zwar auf kein unbekanntes Lied Josef Haydns stoßen, das hier zu erwähnende gehört, vielmehr zu den bekanntesten — wohl aber auf dessen fast ganz unbekanntes Autograf, dessen Kenntnis den bisherigen Herausgebern hätte nützlich sein können. Dank der freundlichen Vermittlung des Herrn Generalgouverneurs Dr. Frank, eines meiner früheren Hörer, ließ mir die Direktion genannter Bibliothek ein Foto des Stückes ansertigen, dessen Wiedergabe nachstehend erfolgt. Der besagten Direktion darf ich auch an dieser Stelle nochmals meinen verbindlichen Dank zum Ausdruck bringen.

Am 20. Juli 1801 niedergeschrieben, zählt unser Lied zu den Spätlingen des Haydnschen Schaffens. In der sogenannten Gesamtausgabe seiner Werke (Serie 20, Band I) meint Max Friedländer [Jd.] irrtümlich — und auch der unvergleichlich höher zu bewertende Ludwig Landshoff [Jd.] ist später demselben Irrtum verfallen —, der Originaltext des Gesanges sei ein it a lien sches Poem, weil im Erstdruck (in "Oeuvres de J. Haydn, Cahier VIII, XV Airs et Chansons" u. s. f. f., Leipzig, Breitkops & Härtel 1803) sich, und zwar über dem deutschen Text, italienischer vorsindet. Daß italienisch nicht die Sprache des Originaltextes ist, bezeugt unser Autograf. Den Dichter des harmlosen Poems konnte ich leider noch nicht sessenstellen. In Anbetracht des Originaltextes wirkt die italienische Fassung auch zweiselssrei als eine Übersetzung. Die Ausgaben nach 1803 weisen diesen italienischen Text außer bei Landshoff auch nicht mehr aus.

Zur Charakteristik des Stückes lesen wir in der sogenannten Gesamtausgabe richtig (S. XVI): "Eine Kostbarkeit, seit mehr als 100 Jahren eines der bekanntesten Lieder des Meisters, in seiner Anmut förmlich innere Zufriedenheit atmend".

Bekanntlich haben sich Forkel (Almanach 1783, abgedruckt Cramer, Magazin 1783, I, 456) und Reichard (Almanach 1796) kritisch zu Haydns Liedern geäußert und auch der hochverdiente Pohl (Biografie II, 361) meint, in der Entwicklung des Liedes spiele Haydn eine untergeordnete Rolle. Da und dort sindet man dazu in der Literatur die seltsame Begründung, daß es mit Haydns allgemeiner Bildung schlecht bestellt gewesen sei und er insbesondere die zeitgenössische Dichtung nicht gekannt habe. Der erste Vorwurf widerlegt sich durch das Verzeichnis, das wir von Haydns literarischer Bibliothek überkamen; der zweite durch die Festsellung, daß Haydn immerhin Lieder von Hagedorn, Weiße, Jakobi, Bürger, Gleim, Gellert, Schubart (aber auch Shakespeares Lear zweiselssrei) komponiert hat. Daß kein beglaubigter Text von Goethe ausgewiesen werden kann, obwohl Komponist und Dichter (Haydn 1732—1809, Goethe 1749—1832) Jahrzehnte lang nebeneinander schusen, mag allerdings befremden. Daß aber der Komponist dennoch Dichtungen seines großen Zeitgenossen kannte, beweist seine (leider bis zur Stunde noch nicht wieder ausgesundene) Musik zu "Götz von Berlichingen". Die Echtheit eines der Lieder aus "Wilhelm Meister", das sich unter Haydns Namen in einer





Handschrift der Wiener Nationalbibliothek findet ("Heiß' mich nicht reden"), wird von Bod-

stiber (Biografie III, 328) m. E. mit Grund bezweifelt.

Vorläufig findet sich das ausschlußreichste, was wir über Haydns Lieder besitzen, bei Irene Pollak-Schlaffenberg "Die Wiener Liedmusik von 1778 bis 1789" (Beihefte S. IV bis V) und in Landshoffs Vorwort zu den "englischen Kanzonetten" (München 1924). Das letzte Wort in der Angelegenheit ist allerdings noch nicht gesprochen.

Wir lassen als Beilage das "Kleine Haus" in Übertragung folgen, mit Zusätzen dynamischer und agogischer Art von der Hand des Schreibers dieser Zeilen, die anzunehmen oder abzulehnen jedermann freisteht. Wie unser Foto zeigt, hat Haydn wieder einmal verschmäht, in

diesem Betracht irgendwelche Vorschriften zu machen.

Unser Autograf gehört, laut Mitteilung der Krakauer Staatsbibliothek zu den Beständen des Czartoryskischen Museums und wurde schon einmal 1937 von W. Hordynski in der Tageszeitung "Polska Zachonia" vom 14. Februar kurz beschrieben. Eine Übersetzung dieser Aussührungen verdanke ich der Freundlichkeit des Herrn Bibliothekars Dr. Brozvska in Warschau:

"... In der Bibliothek des Fürsten Czartoryski befindet sich ein Musikautograph von Josef Haydn, das dem Eitner (Biographisch-bibliographisches Quellen-Lexikon der Musiker- und Musikgelehrten) unbekannt ist. Das Autograph befindet sich in der Handschrift Nr. 2846 auf S. 89/90, ift geschrieben auf einem Blatt im Format 32,3×22 cm. Der Handschriftenband besteht aus lauter Autographen bekannter Personen, vorwiegend aus eigenhändig geschriebenen Briefen, die die Fürstin Isabella Czartoryska gesammelt hat. Das Blatt mit der Handschrift Haydns ist auf einer Karte des Bandes aufgeklebt und besitzt oberhalb der Noten ein Lacksiegel mit den Buchstaben "J. H.", die Aufschrift mit der Hand des Komponisten "Joseph Haydn den 20ten July 1801" und darunter die Noten mit Text des Liedes: "Ein kleines Haus". Der musikalische Text ist identisch mit der Ausgabe des Liedes in der Sammlung "Haydns: Kanzonetten und Lieder für eine Singstimme mit Klavier" herausgegeben durch L. Landshoff im J. 1931 bei Peters in Leipzig. Nur an drei Stellen befinden sich geringe Abweichungen in der Klavierbegleitung. Dagegen sind Unterschiede im Texte. Das Lied ist eine Übersetzung aus dem Italienischen des Gedichtes, das mit den Worten: "un tetto umil" beginnt (sie!). In der Ausgabe Landshoffs ist der italienische und der deutsche Text, in neuer Bearbeitung von Franz Heßl, abgedruckt; im Autograph ist nur der deutsche Text. Nachstehend wird der Text Haydns mit Abweichungen der Bearbeitung Heßls in Klammern angegeben" (dessen Wiedergabe fich hier, fiehe oben, erübrigt. S.).

## Berliner Musik.

Von Fritz Stege, Berlin.

Die Hochflut der Berliner Konzertveranstaltungen hält an. Wilhelm Furtwängler, der seine Konzertreihe mit Bruckner begann, ist dazu übergegangen, jede Veranstaltung zu vervierfachen mit Vor- und Hauptaufführung, sowie zwei Wiederholungen an den nachfolgenden Abenden. Ein Ereignis bedeutete seine Wiedergabe einer uraufgeführten Sinfonie von Gerhard Frommel, dem Kompositionslehrer der Frankfurter Musikhochschule. Seine E-dur-Sinfonie Werk 13 steht auf dem Boden der Tradition, das weiträumige erste Thema scheint an Bruckner anzuknüpfen. Die perfönliche Aussage ist nicht immer überzeugend, am zwingendsten in dem rhythmisch interessanten, synkopierten Scherzo. Die Instrumentation ist fesselnd, wenn auch nicht immer frei von der Gefahr klanglicher Übersteigerung. Das Ganze ist flüssig und gekonnt. Das Fehlen des langsamen Satzes fällt

auf. Ist die Vernachlässigung dieses wichtigen Bestandteils des sinfonischen Schaffens als Zeiterscheinung aufzufassen — aus Scheu vor den künstlerischen Anforderungen, die gerade die Abfassung langsamer Sätze an die schöpferische Persönlichkeit stellt?

Außer dieser Neuheit, für die Wilhelm Furtwängler sein einzigartiges Können einsetzte, gab es im Berliner Musikleben manche Erst- und Uraufführung wie die bisher noch unbekannte, 1919 entstandene "Hymne an Rom" von Puccini, die der hochverdiente Erich Orthmann in einem festlichen Konzert der Volksoper zu Gehör brachte. Die kleine, gefällige Melodie in leichtester Eingänglichkeit entspricht in erster Hinsicht einem zweckbetonten Bedürfnis. Eine weitere Neuheit war die "Symphonische Ode" von Francesco Ciléa voll klanglicher und stimmungsmäßiger Reize. —

Als Erstaufführung für Berlin darf die Wiedergabe eines 1926 verfaßten Konzertes für Flöte und Orchester von Joh. Nep. David gelten, das von Prof. Scheck in der Konzertreihe der Musikhochschule unter der gediegenen Leitung von Fritz Stein meisterhaft vorgetragen wurde. Das ausgedehnte Werk ist ein hochinteressantes Glied in der künstlerischen Entwicklung Davids, dessen heutiger Stil weniger in der Wahl einfacher diatonischer Themen als vielmehr in der mitunter kühnen, polyphonen Durchführung angebahnt wird. -- Ebenfalls dem Leipziger Stilkreis gehört S. W. Müller an, dessen gefälliges, unproblematisch - dankbares und forgsam gearbeitetes Klarinettentrio neben Werken von Franz Flößner und Richard Rößler uraufgeführt wurde dank der uneigennützigen Initiative des famosen Dahlke-Trios. - Siegfried Schultze, dieser ganz ausgezeichnete und ehrgeizige Pianist, brachte ein an Vorzügen reiches, thematisch klares und dramatisch bewegtes Klavierkonzert von Harald Genzmer zur Erstaufführung unter Leitung des überlegen und sicher dirigierenden Dr. Helmuth Thierfelder.

Außer der wohlgelungenen Erstaufführung der "Arabella" in der gekürzten Münchner Fassung mit Hans Hartlebs Regie und Erich Orthmanns Interpretationskunst sind zwei wichtige Ereignisse der Berliner Bühnentätigkeit hervorzuheben.

Deutsche Erstaufführung: Alfanos "Don Juan de Manara".

Franco Alfano, der geachtete Opernkomponist und Vollender von Puccinis "Turandot", bietet in seiner neuen, 1941 in Florenz uraufgeführten Oper eine neue Vertonung des "Don Juan"-Stoffes, dramatisiert von Ettore Moschino. Diesmal zeigt fich der Held als reuiger Sünder, dem durch ein

reines Frauenherz Erlöfung beschieden ist. Der im Grunde undramatischen Passivität des Selbstanklägers steht die Aktivität der Vannina gegenüber, die in Don Juan den Mörder ihres Bruders sucht, aber von neuen Verführungskünsten bezwungen plötzlich den Weg zu aufopfernder Liebe findet. Der psychologisch etwas kühne Umschwung gewinnt dadurch an Glaubwürdigkeit, daß Vannina als korsisches Naturkind zu gelten hat, das nichts als Hass und Liebe kennt. Die religiöse Breite der Gefühlshandlung, die durch den Gurnemanz-Typ eines salbungsvollen Schloßverwalters erweitert wird, gipfelt mit der mystischen Vereinigung der Liebenden vor einem Riesencrucifix in der Schloßkapelle, während die wütende Menge das Schloß in Brand setzt. Dieser dichterischen Vorlage gemäß muß sich die Vertonung vorwiegend als "lyrisches Theater" präsentieren, das selbst die Härte der dramatisch eingesetzten, musikalisch ausgezeichneten Chöre mildert. Alfano steht auf dem Boden italienischer Tradition, die er zwanglos durch gesteigerten melodischen und harmonischen Ausdruck bereichert. Vielfältigkeit wechselnder Chromatik, gelungene Instrumentalcharakteristik, schwelgerische Linien der gesanglich dankbaren Themen in einzelnen Nummern voller Geschlossenheit geben der etwas weichen, gefühlsseligen Vertonung das Gepräge. Knüpft Don Juans Gebet in der Kapelle entfernt an Puccini an (siehe Notenbeispiel), so ist anderen Partien eine gewisse Hoheit und Reinheit des Empfindens keineswegs abzusprechen. Stilvoll war Wilhelm Rodes Infzenierung im Farbenrausch von Benno von Arents Bühnenbildern. Unter Artur Rothers gediegener Leitung verdient das hervorragende Liebespaar Bertha Stetzler und Henk Noort höchste Anerkennung.

(Klavierauszug im Verlag Ricordi, Milano)



Brandts-Buys: "Die Schneider von Schönau" Erstaufführung der Staatsoper.

Die lustigen "Schneider von Schönau" hätten bei unserem Bedarf an komischen Opern längst eine führende Stellung im Opernspielplan verdient, anstatt seit der 1916 erfolgten Uraufführung nur sporadisch auf der deutschen Bühne zu erscheinen.

Das erfolgreichste Werk des Holländers Brandts-Buys, der 1933 in der deutschen Wahlheimat verstarb, bewährte sich abermals nach jahrzehntelanger Vernachlässigung in Berlin bei der Erstaufführung der Staatsoper. Mit großem Vergnügen nahm das Publikum die heitere Fabel von den drei Schneidern entgegen, die bei ihrer Bewerbung um die Gunst einer reichen Witwe von einem Handwerksburschen geprellt werden, nachdem sie um die Wette gerungen, genäht und Blindekuh gespielt haben. Die Musik gehört zu jenen nie veraltenden Werten, die in gefälliger Melodik, aparter Harmonie und fesselnder Instrumentation unvergängliche Jugend offenbaren. Von vorbildlicher Bedeutung ist das Tempo des musikalischen Ablaufes, das ständig wechselnd in knappen Nummern eine überraschende Fülle der Gedanken auf den Zeitraum von zwei Stunden zusammendrängt. Und wie treffend mit sparsamsten Mitteln ist die Charakteristik, wie flüssig das Ineinandergreisen verschiedenster Formen in einem Stil, der den Typ der Konversationsoper stark gefühlsmäßig und echt humorvoll vertieft! In seiner gewandten und einfallsreichen Inszenierung führte Wolf Völker den Hörer

von einem Höhepunkt zum andern, Berthold Adolph stellte gediegene, naturwahre und buntfarbige Bühnenbilder. Ein neuer Name auch in der musikalischen Leitung: Hans Lenzer zeigte sich im allgemeinen umsichtig und verläßlich. Mit berückender Kunstentfaltung spielte Hilde Scheppan die Witwe, ihr Partner Erich Witte empfahl sich durch einen angenehmen, beweglichen Tenor, Eugen Fuchs, Josef Greindlführten gepslegte Stimmen ins Treffen, und für den Heiterkeitserfolg der drei Schneider sorgte das bewährte Lustspielensemble Erich Zimmermann, Gustav Rödin, Karl August Neumann. Das Publikum jubelte.

### Musik in Köln.

Von Hermann Unger, Köln.

Des 70jährigen Meisters Siegmund von Hausegger gedachte man im 2. Gürzenichkonzert, das die als "Aufklänge" bezeichneten Variationen über Reichardts "Schlaf, Kindlein, schlaf" zum schönen Erlebnis und den Beifall zu einer Kundgebung für den aufrechten, in schweren Zeiten deutscher Kulturnot erprobten Mann und Künstler werden ließ. Von gegenfätzlicher Art ist die klangschwelgerische Musik in Respighis concerto gregoriano, dessen virtuosen Geigensolopart Lilia d'Albore-Berlin im Sinne ihres verstorbenen Landsmannes nachgestaltete. GMD Prof. Eugen Papst beschloß den Abend mit einer stilreinen Wiedergabe der Beethovenschen Pastorale. Das 3. Konzert dieser Reihe bot Richard Straußens einst vielgeschmähtes "Heldenleben", dessen subtile Feinheiten der Partitur durch Dirigent und Orchester in helles Licht gerückt wurden. In dem jungen Berliner Pianisten Karl Seemann stellte sich in Mozarts Es-dur-Konzert ein aussichtsreicher Vertreter des besten Nachwuchses vor. Papst leitete auch eines derjenigen Konzerte, welche die 14tägige Kulturveranstaltungsreihe der Hitlerjugend umrahmte. Er bot mit dem Meistersingervorspiel den gewichtigen Auftakt der Feiern, dem eine Festrede Hermann Ungers über "Wagners deutsche Sendung" folgte. Ein Abend mit dem Orchester einer hießgen Wehrmachtsgruppe, das als Ausklang der Tage galt, bot dem jungen, an der Musikhochschule von Professor Zitzmann herangebildeten Geiger Günter Krone Gelegenheit, sein reifes Können und echtes Musikantentum an Beethovens Konzert zu beweifen. Im vollbesetzten Gürzenichsaal erschien der Werkchor der Dynamit AG Troisdorf, um in seinem ersten Jubiläumskonzert u. a. eine Reihe von Chören vorzutragen, die dem Verein von den Komponisten als Festgabe zugedacht waren, so Lemachers "Einem Helden", Ungers "Chor der toten Soldaten", Siegls "Sonnen-Motette", Trunks

"Lilien" und "Sommer", Othegravens "Anruf", die alle unter MD Schell klangscharf und rhythmisch prägnant vorstudiert waren und diese zu den besten Sängerschaften des Reiches zählende Vereinigung auf dem Höhepunkt ihres Könnens zeigte. Der Kölner Kammerchor unter Feger warb für Chor- und Liedwerke Kölner Komponisten, so von Lemacher, Albert Schneider, H. Unger, außerdem solche von dem im Osten gefallenen Bräutigam und Bresgen. Der Bachverein nahm seine selbstgewählte schöne Aufgabe, das Bachsche Kantatenwerk lückenlos darzubieten, wieder auf und bot mit der Kantate "Es erhub sich ein Streit", "Ein feste Burg" und "Gott soll allein" unter Hans Hulverscheidt, der von tüchtigen einheimischen Kräften unterstützt wurde, ausgezeichnete Leistungen. Reichen Zuspruch fand auch das von "Kraft durch Freude" veranstaltete Konzert Gerhard Hüschs mit Gesängen Yrjö Kilpinens, der diesen als Begleiter selbst der beste Anwalt war, wie auch Hüsch sich wieder als meisterlicher Gestalter bewährte. Den stärksten Nachhall fanden wieder die auf finnische Texte gesetzten Lieder des Gastes, der ja s. Zt. vom Kölner Tonkünstlerverein aus seinen Weg mit Hüsch an die Offentlichkeit nahm. Im 1. Meisterkonzert hörten wir neben dem bekannten Cellisten Cassado die junge dänische Pianistin France Ellegaard als vollendete Chopinspielerin, im 1. Konzert junger Künstler die hochbegabte Düsseldorfer Sopranistin Ruth Heuser, die vortreffliche Duisburger Geigerin Hanna Endendijk und die Duisburger Begleiterin Edith Pfeiler. Im Rahmen eines eigenen Abends erwies sich der Bonner Konzertmeister Otto Kirchenmaier als hervorragender Mufiker, der sich auch an das eminent schwierige Konzert Dohnanyis heranwagen durfte. Im Hochschulkonzert hörte man Karl Hasses an-



Hausegger-Plakette der Stadt München

erstmals verliehen an den Präsidenten der Reichsmusikkammer Prof. Dr. e. h. Peter Raabe

Die zum 70. Geburtstag von Geheimtat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger von der Stadt München gestiftete Plakette wird alljährlich in der Kulturwoche der Hauptstadt der Bewegung einer um das Münchener Musikleben verdienten Persönlichkeit verliehen.



Gräfin (Viorica Ursuleac)



Zwei Bühnenbilder zu Richard Strauß "Capriccio"

Uraufführung in der Bayerischen Staatsoper zu München

spruchsvolle "Romantische Suite", Julius Weismanns "Spaziergang", beides von Prof. Hans Haaß ausgefeilt wiedergegeben, dazu mit Prof. Beerwald die Brahmssche G-dur-Sonate in stilreiner Interpretation. Rumänische Kammermusik ließen der Pianist Filionescu und der Geiger Sandu Albu hören, darunter Enescus Sarabande und Pavane und Ciorteas lebendigen Siebenbürgichen Tanz. Im 2. Meisterkonzert trug Walter Gieseking neben Beethoven, Schumanns sismoll-Sonate, klanglich vollendet, wenn auch nicht ganz ohne gedächtnismäßige Störung vor.

Zu Philipp Jarnachs 50. Geburtstag hatte die Gesellschaft für neue Musik eine Morgenfeier vorbereitet, die u. a. sein rühmlichst bekanntes Streichquintett, dazu die neue Cello-Sonatine, Volkslieder mit Streichquartett, Lieder und das neue Klavier-,, Tagebuch aus Amrum" enthielt und dem als Pianist meisterlich mitwirkenden Komponisten (dem Prof. Kunkel mit seinem Quartett, dazu Adelheid Holz als Sängerin und Beatrice Reichert als Cellistin wertvolle Helferdienste leisteten) lebhaften Beifall einbrachte.

Im Opernhause erlebten wir die Neueinftudierung des Verdischen "Troubadour" mit Adelheid Wollgarten und Rud. Frese in den beiden Hauptrollen als glänzende Vertreter, dazu Bormanns lebensvoller Regie, Walter Gondolfs sparsamer und doch wirksamer Dekoration und Günter Wands überlegener musikalischer Leitung.

Auf Veranlassung des Reichsstatthalters Baldur von Schirach gastierte die Wiener Staatsoper (der in Kürze auch das Burgtheater folgen wird) in Köln, um den Bewohnern dieser Stadt seine Anerkennung für die vorbildliche Haltung während der letzten schweren Fliegerangriffe auszudrücken. Seine Grüße bestellte Generalkulturreferent Thomas, und den Dank Kölns sprach Oberbürgermeister Dr. Peter Winkelnkemper aus, der ein Gegengastspiel der Kölner Oper in Wien in Aussicht stellte. Hofrat Prof. Dr. Joseph Gregor gab in einem einleitenden Vortrage ein umfassendes Bild der Wiener Theatergeschichte von den ersten Bauern- und Mysterienspielen bis zur Entstehung der Staatsoper, in der noch Adolf Hitler seine ersten künstlerischen Eindrücke erfuhr. Unter Anton Pauliks Leitung bot dann das Ballett der Wiener Staatsoper Respighis "Alte italienische Tänze" und Arien in streng stilisierender Nachschöpfung, de Fallas "Dreispitz" und eine Pantomime nach Nestroys "Talisman", genannt "Titus Feuerfuchs" auf Johann Straußsche Weisen. Die Einstudierung besorgte die von ihrer Kölner Tätigkeit her bestens bekannte Erika Hanka. Den hier gezeigten hohen Leistungen reihten sich würdig diejenigen der Staatsoper selbst an, die Händels Meisteroper "Rodelinde" mit ersten Kräften (Rethy, Poell, Dermota, Kunz und Marta Rohs) unter Leopold Ludwigs überlegener musikalischer und Fritz Schuhs stilreiner szenischer Leitung wiedergab. Herta Böhm beschwor in Bild und Kostüm mit Glück den Geist der alten Borckoper Wiens. Das, für die dortige Redoute im Kammerstil eingerichtete Werk büßte im großen Raum der Kölner Oper nichts von seiner tiefen Wirkung ein. Mit einem Abend "Das Wiener Lied" verabschiedeten sich die Gäste. Hierbei sang Dermota mit weichgetontem Tenor und Marta Rohs mit einem, auch die Altlage beherrschenden Sopran Proben aus dem Schaffen in Wien wirkender Meister von Beethoven über Schubert, Brahms und Wolf bis Richard Strauß. Die Künstler, von Leopold Ludwig anschmiegsam begleitet, fanden ein zahlreiches und dankbares Auditorium.

## Musik in Leipzig.

Von Willy Stark, Leipzig.

Alljährlich veranstaltet das Städtische Kulturamt eine Bach-Feier. Der hohe Leistungsstand gerade auf dem Sektor dieser großen, als hohes Erbe überkommenen Tradition dokumentierte sich auch in der diesjährigen Bach-Feier. An drei Tagen erklangen in mehreren Veranstaltungen Vokal- und Instrumentalwerke des großen Thomaskantors, die in alljährlichen Wiederaufführungen längst einer ansehnlich großen Kunstgemeinde zum festen Besitz geworden sind. Der Hauptteil der Aufführungen war Thomaskantor Prof. Günther Ramin zugefallen. Die Thomaner und das Stadt- und Gewandhausorchester brachten, gleich vollendet im chorischen wie im instrumentalen Teil durchgeführt, unter seiner Leitung die Johannispassion zu Gehör. Weit entfernt, sich an bloße trockene Historik zu

verlieren und dennoch unbeirrbar sicher in der Wahrung der stilistischen Haltung und wohlüberlegt im werkgetreuen Einsatz der aufführungspraktischen Dinge — so z. B. trotz der Verwendung des Cembalos die Laute der Bassarie "Betrachte, meine Seel" vorbehaltend - ift Ramins Bach-Darstellung dank seiner blutvollen Musikernatur lebensvoll und zeitnah. In einer, dem Motetten- und Orgelschaffen gewidmeten Motette der Thomaner hörte man glanzvoll gesungen den Doppelchor "Fürchte dich nicht" und vom Thomasorganisten H. Heintze virtuos gespielt zwei große Orgelwerke. Weiterhin verdankte man den Thomanern die Aufführung der selten zu hörenden Kantate "Herz und Mund und Tat und Leben". Es handelt sich dabei um eine mit reifster Meisterschaft in neuer liturgischer

Sinngebung für die Leipziger Praxis umgearbeitete Jugendarbeit Bachs aus seiner Weimarer Zeit. Das instrumentale Hauptstück der Feier waren die sechs Brandenburgischen Konzerte. Leipzig gehört ja zu den wenigen Städten, wo dieser gesamte Zyklus alljährlich erklingt und nun schon so fester Besitz aller Musikfreunde geworden ist, daß es sich als notwendig erwies, die beiden Konzerte vom Kammermusiksaal in den großen Gewandhaussaal zu verlegen. Aber man blieb erfreulicherweise dennoch bei der kleinen historischen Besetzung. Ein kleines, ganz erlesenes Ensemble, das mit heimischen und auswärtigen Spezialisten an den Pulten der Originalinstrumente besetzt war, bot die Konzerte in delikatem Musizieren voll höchster Klangkultur und mustergültiger Spieldisziplin dar, einige Konzerte wurden in rein solistischer Besetzung wiedergegeben. Wechselseitig hatten dabei Walther Davisfon und Günther Ramin die Leitung inne, und zwar altem historischen Brauche entsprechend jener als Prinzipalviolinist, dieser als Maestro al Cembalo von ihren Instrumenten aus führend. Ein Erlebnis ganz besonderer Art war es, als Ramin die Goldberg-Variationen "denen Kennern und Liebhabern", denen sie ja Bach zugedacht hat, "zur Gemüths-Ergetzung" im kerzenschimmernden Barocksaal des Gohliser Schlößchens darbot. Sein Vortrag gerade dieses Monumentalwerkes ist in der Klarheit der Linienführung, dem Einsatz der klanglichen Mittel im abgewogenen Wechsel der Manuale und Register, in der geistigen Durchdringung und zwingenden Verlebendigung dieser wunderbaren Metamorphose eines Ostinato-Themas einzigartig. Als spezieller Schaffensausschnitt des Gesamtwerkes Bachs gliederten sich drei Abende der Bach-Feier würdig ein, in denen Kurt Stiehler und Hugo Steurer fämtliche Violin-Klavier-Sonaten und Sonaten und Partiten für Violine allein vortrugen - eine ganz bewundernswerte Leistung.

Aus der eben gewürdigten umfänglichen Arbeit der Thomaner ist noch eine Uraufführung im Rahmen der Motetten zu nennen. Von dem z. Zt. auf Wehrmachtsurlaub befindlichen Thomas-Organisten Hans Heintze, der sich dabei im Vortrag Regerscher Orgelwerke wieder als ein Meister seines Instruments erwies, brachte Günther Ramin neben dem eigenartigen, schon früher gehörten "Wessobrunner Gebet" von Wilhelm Weißmann eine Motette "Danach sahe ich" zur Uraufführung. Eine liturgisch-hymnisch rezitierende Solostimme ist dabei einem bald schlicht homophon, bald ausladend polyphon geführtem Chorsatz gegenübergestellt. Kirchentonartliche Harmonik, gelegentlich ausmalende Wortdeutung, liturgische Strenge in der melodischen Haltung sind Kennzeichen dieser Musik, der es gelingt das Visionäre des der Offenbarung entnommenen Textes durch eigentönige Klanggebung zum Ausdruck zu bringen.

Seine Winterspielzeit eröffnete das Gewandhaus

mit einem klassischen Abend, Abendroth bot dabei eine klare, durchsichtige Wiedergabe der h-moll-Suite von Bach (Soloflöte virtuos geblasen von Erich List) und eine "Eroica"-Aufführung von faszinierender Wirkungskraft, Walther Bohle spielte Schumanns a-moll-Klavierkonzert mit echt romantischer Musizierleidenschaft. Im zweiten Konzert stand neben Schuberts "Unvollendeter" das auch heute noch in seiner Kühnheit erstaunliche überdimensionale Violinkonzert Regers, für das man in Georg Kulenkampff einen idealen Mittler gewonnen hatte. Dann standen wieder die Thomaner als Gäste auf dem Gewandhauspodium, die unter der impulsiven Leitung Günther Ramins mit Anna Maria Augenstein als sehr sauber singender Sopranistin Händels beschwingt konzertierenden Psalm "Laudate pueri" in sehr geschliffener Wiedergabe boten, während Walter Davisson sich mit Mozarts D-dur-Violinkonzert viel Erfolg erspielte und Abendroth mit festlich glänzender Musizierpracht Mozarts Linzer C-dur-Symphonie bot. Die erste Gewandhaus-Neuheit dieses Winters brachte das vierte Konzert, in dem Abendroth außer dem mitreißend gespielten "Don Juan" von Richard Strauß und einer sehr spritzig wiedergegebenen Rossini-Ouverture eine "Konzertante Sinfonie für Klavier und Orchester" von Hermann Ambrosius mit dem Komponisten am Klavier herausbrachte. Wie der Titel besagen will, steht dieses Werk zwischen den Gattungen Konzert und Sinfonie, der Solopart ist nicht eigentlich dominierend konzertant, gibt nur gelegentlich die Impulse zur sinfonisch thematischen Arbeit. In der stilistischen Haltung schließt sich das viersätzige Werk an das Klangideal der Nachromantik an. Ein balladeskes Thema, auf das das Finale wieder zurückgreift, bestreitet in triebkräftiger Weise die überlegene satztechnische Arbeit, zerfließend in seinem Stimmungsmosaik erscheint der langsame, sehr einheitlich und geschlossen dagegen der dritte Satz. Die Instrumentierung, besonders die brucknerische Bläserpracht, verrät in allen Takten den Könner. Das Werk fand lebhaft zustimmende Aufnahme.

An fonstigen Orchesterkonzerten gab es einen Abend des Gewandhauskammerorchesters unter Paul Schmitz und ein Sinfoniekonzert der Prager Philharmoniker unter Joseph Keilberth, beides Veranstaltungen der NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude". Ein Händelsches Concerto grosso, Haydns concertante Sinfonie, die Erstfassung der Mozartschen g-moll-Sinfonie und Graeners "Flöte von Sanssouci" bildeten das eine, Regers Hiller-Variationen und das von Max Strub herrlich gespielte Beethoven-Konzert das andere der beiden Programme.

Die Kammermusiken bestritten das tüchtige Boche-Trio mit *Brahms*, das ganz hervorragende Weitzmann-Trio mit sämtlichen *Beethoven*- Trios, eine unter Führung von Walter Daviffon stehende Spielvereinigung von Lehrkräften der
Hochschule mit dem Schubert-Oktett und dem
Beethoven-Septett. Die erste Gewandhauskammermusik (Stiehler-Quartett) brachte neben
Haydn und Dvořák als Neuheit ein seingearbeitetes
Septett, in dem sich der Leipziger Otto Wittenbecher den Tendenzen unser Zeit gegenüber nicht verschlossen zeigt. Schließlich sind die

Aufführung der "Kunst der Fuge" in der zweiklavierigen Bearbeitung von Schwebsch durch Anton Rohden und Josef Langer, ein Chorkonzert der Neuen Leipziger Singakademie, in dem Otto Didam auch die satztechnisch meisterliche Chorschöpfung "Bestimmung" von Wilhelm Weismann uraufführte und Klavierabende von Rud. Fischer (Brahms-Sonaten) und Taras Mykyscha (Chopin und List) nennenswert.

## Musik in München.

Von Anton Würz, München.

Noch lebhafter fast als in den ersten Kriegsjahren hat in diesem Herbst die Konzertzeit mit einer Fülle von Veranstaltungen eingesetzt. Unmöglich, all die Klavier- und Liederabende, all die guten Bemühungen junger aufstrebender Künstler hier zu nennen oder gar zu würdigen, mit denen sich der Kunstbetrachter jetzt Tag für Tag zu beschäftigen hat. Wichtiger ist die Feststellung des Eindrucks, daß sich trotz der belasteten äußeren Lebensbedingungen, trotz den Reiseschwierigkeiten, trotz dem Mangel an ruhiger, sicherer Freizeit für die Vorbereitung bestimmter Leistungen usw. in keiner Weise ein Ermatten des Tatenwillens und der inneren Spannkraft der Künstler erkennen läßt. Ohne daß man sie dazu erst mahnen muß, sind sich die deutschen Musiker ganz klar darüber, daß sie, wenn je, eben jetzt mit jeder Leistung nicht nur ihr eigenes Künstlertum neu bewähren, sondern auch als Schwert- und Schildträger der deutschen Musikkultur wirken müssen. Gerade jetzt, da es eine Kunst als Luxus einfach nicht geben kann, ist der schaffende und nachschaffende Künstler dazu berufen, seinen Mitmenschen Glück und Trost und Erhebung zu schenken, jetzt hat es für ihn einen tieferen und geheiligten Sinn, aus der - für feine Arbeit und feine innere Sammlung notwendigen - Vereinzelung und Einfamkeit herauszutreten, um seiner Sendung, die man priesterlich nennen darf, zu genügen. Erkennt einer aber diese Sendung in rechter Weise, dann wächst auch sein Verantwortungsgefühl. Kleine Eitelkeit und verfrühte (oder auch verspätete) Ruhmbegierde darf heute nicht Anlaß zur Veranstaltung eines Konzerts werden. Der echte Künstler wird sich mit seinem Hervortreten zurückhalten, solange er innerlich noch Zweifel hegt, ob das, was er zu sagen hat, auch wirklich Gewicht genug hat, um vor der Offentlichkeit, d. h. jetzt immer: vor einer Gemeinschaft von Menschen, die ein wirkliches Erlebnis suchen, bestehen zu können. Wenn die Gewissenhaftigkeit des Einzelnen in dieser Hinsicht noch wächst, werden wir zwar eine ganze Reihe von Konzerten weniger hören, aber der Qualität der Konzertspielpläne in den Städten kann das nur förderlich sein.

Doch nun zum Einzelnen der ersten Wochen der neuen Spielzeit. Rückgreifend müssen wir noch eines Schleißheimer Schloßkonzerts gedenken, in dem das Kammerorchester Schmid-Lindner unter der Leitung seines Begründers eine stattliche Folge entzückender Tänze aus Mozarts verschollenem Ballett "Le gelosie del Seraglio" (K.-V. Anhang 109) vortrug. Schmid-Lindner hat diese Stücke, aus denen sich sogar zwei Suiten gewinnen ließen, aus vorhandenen Skizzen ergänzt und instrumentiert und uns damit eine Mozartgabe beschert, die sich kein Orchester entgehen lassen sollte. Die großen Orchesterkonzerte begannen dann zunächst mit zwei Veranstaltungen der Musikalischen Akademie, deren erste - unter H. Abendroth u. a. Regers Böcklinfuite und Beethovens Violinkonzert (in einer sehr edlen Wiedergabe durch W. Stroß brachte und deren zweite - unter Cl. Krauß - ausschließlich Mozart gewidmet war. Beide Konzerte zeigten das Bayerische Staatsorchester wieder als ein erlesen klangschön und ungemein sensibel musizierendes Ensemble. Die Münchner Philharmoniker, deren Spielkultur unter Kabastas Führung in den letzten Jahren ebenso an neuem Glanz gewonnen hat, wie die des Staatsorchesters unter der feinnervigen Hand von Clemens Krauß, hörte man nach der Sommerpause zum ersten Male wieder in einem Konzert, das unter dem noblen Budapester Dirigenten J. von Kenessey zeitgenössische ungarische Musik brachte: das geschlossenste Werk dieses Abends, ein der europäischen Tradition verhaftetes und dennoch unverkennbar magyarisches Stück Musik, wurde Dohnányis Suite Werk 19. Reizvoll zu hören waren auch des noch betonter national gesinnten Kódaly "Tänze aus Marosszek"; fesselnd einige Gaben von weniger bekannten Zeitgenössischen: ein "Capriccio" von Franz von Farka, die vor allem klanglich ori-ginelle "Tarantella" von Jenö von Takács (bei der der Komponist selbst elegant den konzertanten Klavierpart meisterte), die experimentierfreudig nach neuen Wirkungen strebende "Tanzsuite" von Denes Toth und die brillant hingesetzte "Lustspielouverture" von Kenessey - famt und fonders Kompositionen, die den entschiedenen Willen ihrer Autoren zu einer selbständigen ungarischen Musik erkennen lassen, aber auch ihr Streben nach "eigenen Tönen" und nach sinnvoller Auswertung der interessantesten Ausdrucksmittel, die man in den übrigen europäischen Ländern in den letzten Jahrzehnten gewonnen hat.

Wichtig im Hinblick auf die Tatlache, daß es dabei um die Förderung von Künstlern ging, die zur Zeit den feldgrauen Rock tragen, wichtig damit aber auch als ein Bild gegenwärtigen deutschen Schaffens überhaupt, wurde ein Konzert des Nationalsozialistischen Sinfonieorchesters, das als Gast Dr. Heinz Drewes so klar, überlegen und mit so liebevoller Einfühlung leitete, daß jedes der gespielten Werke zu eindringlicher Wirkung kommen konnte. Als stärkste kompositorische Leistungen buchen wir hier die aus einem fehr innigen eigenen Liedthema meisterlich entwickelten "Variationen" von Gerhard Frommel (echt deutsche Mu-fik in ihrer Stimmungsfülle, Versonnenheit und phrasenlosen Ausdruckskraft) und die aus einer hymnisch-ernst aufklingenden Passacaglia und einer prächtig lebendigen Fuge gefügte "Elbinger Musik" des 1941 gefallenen hochbegabten Helmuth Jörns. Teilnahme weckte auch der improvisatorisch frei geordnete, im Grundcharakter durch heroische Bläsermotive bestimmte "Festliche Aufruf" von Ulrich Sommerlatte und die nobel erfundene und gestaltete, spielfreudige, aber durchaus nicht nach äußerlichen Wirkungen strebende "Ernste Musik für Klavier und Orchester" von Erich Sehlbach, deren Klavierpart die Gattin des Komponisten, Irma Zucca-Sehlbach mit erlesener pianistischer und musikalischer Kultur interpretierte. Das vokale Schaffen war mit einigen Orchesterliedern vertreten, denen Thea Kluge ihren hell schimmernden, edlen Sopran lieh: feine lyrische Stimmungen in guter, echter Liedform gab da Ludwig Roselius in zwei Wiegenliedern; den tieferen Zauber Rilkeverse musikalisch zu übertönen und zu untertönen versuchte mit feinen expressiven (instrumentalen und gesanglichen) Ausdrucksmitteln Gustav Schwikkert; der erprobten Linie Strauß - J. Marx folgt Wolfram von Ehrenfels noch einmal in den hier gebotenen Stücken. Den Ausklang des wertvollen Abends bildete Josef Ingenbrands aus der Kraft des tänzerischen Rhythmus lebender "Bolero sinfonico".

Zum ersten Male begegneten wir dem Frauen-Symphonie-Orchester des Gaues Wien, das unter der sicheren Führung Milov. Wawaks steht. Ein Streichorchester von erstaunlicher Reife, das sich allen selbstgewählten Aufgaben hervorragend gewachsen zeigte und ebenso durch die klangliche Feinheit wie durch die Wärme des Vortrags zu fessen wußte. Als reizvolle Erstaufführung für München brachte dieses Ensemble ein anziehendes, natürlich entsaltetes "Concerto grosso" im alten Stil von Otto Siegl.

Auch der Münchner Bachverein hat seine Veranstaltungen wieder aufgenommen: viel Freude gewährte hier ein von Christian Döberein er würdig betreutes Orchesterkonzert, das zwei weltliche Bach-Kantaten und Stücke von Tartini und Händel brachte. Die Pflege alter Musik, insbesondere J. S. Bachs, steht auch in dieser Spielzeit wieder sehr in Blüte - und wie sich die ausübenden Künstler heute mehr denn je zuvor auf die hohe und ungetrübt edle Kunst der Altklassik besinnen, so auch die Hörer, die alle Darbietungen dieser Art mit inniger Anteilnahme verfolgen. Man kann wohl sagen, daß der Kreis der Menschen, denen Bach zu einem höchsten Ideal wird, ständig wächst. Erfreulicheres aber können wir nicht wünschen: denn wo Bach herrscht, ist kein Raum für halbe Kunst und flache Gesinnung. Hier wäre also etwa noch ein Abend des Münchner Collegium musicum zu nennen, der manch Seltenes von J. S. Bach und seinen Söhnen aufwies, oder die Folge von Bachabenden, welche die hervorragende Münchner Geigerin Herma Studeny gemeinsam mit dem tüchtigen Kammerorchester Poeverlein zur Wiedergabe der Violinwerke des Meisters veranstaltet, endlich auch der herrliche Bach - Abend Wilhelm Kempffs, der in einer unvergleichlichen Darstellung der Goldberg-Variationen seine Krönung fand. Ja, es sei in diesem Zusammenhang auch einer Aufführung der Orgel-Toccata und Fuge in d-moll durch ein hervorragendes Luftwaffen-Musikkorps (unter Musikmeister Heinrich Kupfer) gedacht. Handelte es sich hier auch um eine Bearbeitung (von Stiele), um eine vom Puritaner-Standpunkt aus vielleicht anfechtbare, jedenfalls aber (nimmt man das Blasorchester in diesem Falle als eine potenzierte Orgel) um eine packend klingende Bearbeitung, so ist es doch bemerkenswert, daß ein Militärorchester überhaupt an ein solches Werk herangeht und seinem Publikum, das der Welt dieses Meisters sonst wohl ziemlich ferne stehen mag, einen starken, ja drastischen Begriff von der Einfallsgewalt und Hoheit Bachs gibt.

Wir haben noch einen Blick auf die mannigfachen Kammermusikabende zu wersen. Mit Quartetten von Reger (Werk 121) und Schubert (Werk 161) eröffnete das Stroßquartett einprägfam seinen neuen Zyklus, mit Beethoven-Trios in trefslicher Darstellung begann das Süddeutsche Trio seine Konzerte. Ferner hörte man das Leipziger Boche-Trio (ein Damen-Trio) wieder, das — wie bisher nach der sehr gesunden Devise: "Kein Konzert ohne das Werk eines Lebenden!" versahrend — diesmal ein reich blühendes, gedanklich und klanglich gleicherweise anziehendes Trio von Ildebrando Pizzetti aufsührte, eines der besten Stücke neuitalienischer Instrumentalmusik, die wir kennen (komponiert 1925). Aus der Folge der Liederabende verdienen die Konzerte Amalie

Merz-Tunners, Anton Dermotas und vor allem die nur Schumann und Pfitzner gewidmete Liederstunde von Felicie Hüni-Mihacsek besondere Hervorhebung neben den Veranstaltungen von Georg Grauert, Ottokar Leval, Lucie Rabenbauer, Juliane Frieser, Inge Scheibner-Reuter u. a. Unter den Pianisten sielen, abgesehen von ihrer zu hohen Persönlichkeitswerten aufragenden Kunst, Sigfrid Grundeis und Walter Rehberg dadurch besonders auf, daß sie ihre Programme ausschließlich Franz List widmeten: das ist heute eine Seltenheit geworden — immerhin haben aber diese Konzerte gezeigt, daß List als Klavierkomponist auch unserer Generation etwas zu sagen hat.

Von anderen Künstlern, die uns in diesen Wochen am Flügel begegneten, seien noch genannt Lotte Kramp, Liselotte Oehlert, Günter Weinert, Hans Leygraf, Emmi Hickl, Gertrud Bernard und K. L. Weishoff. In geringerer Zahl als die Klavierspieler erschienen bisher die Geiger — auch hier müssen wir noch einmal Herma Studeny als Brahmsinterpretin erwähnen, dann Siegfried Borries, der sich mit Rosl Schmid zu köstlichem Duospiel zufammenfand, ferner noch den jungen Karl-Heinz Lapp aus der Schule Kulenkampsts, eine sehr überzeugende, hochentwickelte geigerische Begabung.

### Wiener Musik.

Von Victor Junk, Wien.

Der Staatsoper gebührt aufrichtiger Dank dafür, daß sie uns nun die "Iphigenie in Aulis" auch in der Gluckschen Urfassung vermittelt hat. Es geschah dies in sorgfältig vorbereiteten Aufführungen, denen die Pariser Originalpartitur zugrunde gelegt war. Der deutsche Text ist zum Teil und zwar sehr geschickt erneuert worden durch den Chefdramaturgen Dr. Wilhelm Jarosch, und an den Schluß ist, sehr zum Vorteil des Eindrucks, jenes grandiose Finale gesetzt, das sämtliche Stimmen der Solisten, des Chors und des Orchesters nach einem unerhört genialen Einfall einstimmig führt und nur durch eine kurze Bläserfanfare abschließen läßt. Aber auch sonst bestaunen wir die monumentale Größe und Hoheit des Stils, die kompromisslose Form des von Gluck neu geschaffenen musikalischen Dramas und die Wucht und Eindringlichkeit seiner Tonsprache. Ihr diente auch alles, was die Staatsoper zur Verwirklichung der Ideen Glucks darin geleistet hat. So ist vor allem das Hauptgewicht des dramatischen Ausdrucks bei sparsamsten Bewegungen in den Gesang selbst verlegt: es schien uns, als sei noch nie so mit innerlichster Verlebendigung des seelischen Gehalts einer Melodie gesungen worden, wie hier. In Hilde Konetznis Gesang ersteht die zarte, anmutige Königstochter in ihren wechselvollen Empfindungen vor uns, in Set Svanholms hoher und alle Schwierigkeiten der hohen Partie mühelos überwindender vokalen Kunst der jugendlich-feurige, strahlende Held Achill; Helene Braun gibt der Klytemnästra ein musikalisches Charakterbild von imponierender und hinreißender Größe; König Agamemnon ist in Paul Schöffler zu der menschlich ergreifendsten Figur des Dramas und zugleich zum Träger der inneren Handlung geworden: sein Leiden und Ringen wird im Zuhörer unmittelbar glaubhaft. Dieses mustergültige Ensemble wird vervollständigt durch die gleichfalls

mit hohem Lob zu nennenden Leistungen von Sigmund Roth (Kalchas), Franz Worff (Patroklus) und Hans Schweiger (Arkas), ebenso wie die der Darstellerinnen der Artemis (in den ersten Vorstellungen Else Böttcher, dann Daga Söderquist). Auch der Chor, der hier so wichtig mitspielt, das Orchester in der herrlichen Klangpracht der Gluckschen Originalbesetzung und das Ballett müssen hervorgehoben werden; die Choreographie der Tanzszenen wurde von Erika Hanka dem Stil der barocken Tradition geschmackvoll angenähert. - So sehr wir Wagners lebensvolle Überarbeitung der "Iphigenie" schätzen und bewundern, so muß doch ausgesprochen werden, daß auch die Urgestalt des Werkes durch die ihr eigenen inneren Spannungen und die derselben angepasste geniale musikalische Versinnbildlichung die ergreifendste und erhebendste Wir-

Gleich im ersten Sinfoniekonzert der Konzerthausgesellschaft unter Hans Weisbach hörten wir eine Neuheit: Karl Höllers "Heroische Musik für Orchester"; auf marschartig gebundener Grundlage wird hier in kraftvollem Aufbau und bei starken dynamischen und klanglichen Gegensätzen bei Aufwendung eines fast übermächtigen instrumentalen Apparats (5 Mann allein beim Schlagzeug!) eine Art visionären Heldenzuges musikalisch gemalt. Noch stärker als diese immerhin etwas problematisch bleibende Komposition wirkte im gleichen Konzert das erste öffentliche Auftreten der italienischen Meistergeigerin Gioconda de Vito, die das Brahmssche Violinkonzert spielte: der zauberhaft weiche Klang ihrer blühenden Tongebung, der fein gehandhabte Bogenstrich auf der ihr, wie verlautet, vom Duce persönlich gespendeten altitalienischen Meistergeige, die Selbstverständlichkeit und Sicherheit ihrer technischen Vollendung, die Natürlichkeit und Reife ihrer Kunst wirkten atemberaubend und riefen die stürmischste Begeisterung des Wiener Publikums hervor, die ihr dann auch bei einem eigenen Sonatenabend treu blieb.

Leopold Reichwein, der uns seinerzeit Pfitzners cis-moll-Sinfonie erstmalig vermittelte und vor 25 Jahren die erste und leider bislang einziggebliebene, aber unvergessene Aufführung des "Armen Heinrich" dirigiert hatte, machte uns im zweiten Orchesterkonzert der Gesellschaft der Musikfreunde abermals mit einer kostbaren neuen Gabe des Meisters vertraut: mit dem, nach den hymni-Ichen Worten Kolbenheyers zur 500-Jahrfeier der Erschließung des Karlsbader Heilbrunnens vertonten einsätzigen Chorwerk "Fons salutifer"; die unerschöpfliche Schaffenskraft und Schaffensfreude Pfitzners sprudelt auch aus dieser Musik, die in knapper und reich kontrapunktierter Anlage aus einem rein instrumentalen sinfonischen Vordersatz mit dem Eintritt des (durchweg einstimmig gehaltenen) Chores in klangschöner Melodik besänftigend dahinfließt. Vorangestellt war dem neuen Werk eine der größten Schöpfungen Pfitzners, fein Violinkonzert, dessen schwierigen Solopart Willi Boskovsky mit bewundernswerter Virtuosität und Klarheit meisterte, und auch diese Komposition, die so vielfach neue Wege geht (in der Disposition der Sätze und ihrer Thematik, im agogischen Einbau der Kadenzen) wurde von Reichwein mit dem Stadtorchester der Wiener Sinfoniker in einer nach Dynamik und Farbigkeit herrlich ausgewogenen Ausführung gebracht - ein Werk übrigens von so genialer Größe und Fülle der Einfälle, wie es wohl nur alle 100 Jahre einmal erscheinen kann. - Um die beiden Pfitzner-Ichen Stücke waren Schumanns Es-dur-Sinfonie und Liszts "Préludes" beziehungsreich als romantischer Rahmen gespannt; der Abend brachte allen Beteiligten die größten Ehren ein.

Einen beachtenswerten "Querschnitt durch das Schaffen der Gegenwart" gab uns Hans Weisbach mit dem Stadtorchester, wobei hauptsächlich Wiener Tonsetzer mit Neuheiten zu Gehör kamen. Karl Schiske gibt in den zwei Sätzen aus seinem Streicherkonzert kontrapunktisch festgefügte, z. T. leidenschaftlichst erregte, vollstimmige, aber auch kammermusikalisch gebändigte Musik. Die "Trauermusik" von Emanuel Seidler aus seiner Oper "Flug im Sturm" erarbeitet unter mächtigem orchestralen Aufwand ein dramatisch geführtes Stimmungsbild. Sehr gefällig und wirkungsvoll ist die Solokantate für Alt und Orchester von Othmar Wetchy, die zur Feier seines 50. Geburtstages hier zur Aufführung kam; diese ernst besinnliche, wohlklingend dahinfließende schöne Musik fand in Marianne Knab-Linehan eine ganz hervorragend gute Solo-Interpretin, da ihre vorzüglich geschulte, dabei edel wohlklingende Stimme voll innerlicher Anteilnahme und Vergeistigung dem Melos der Komposition Gestaltung gibt. Eine der besten Kompo-

sitionen des Abends war ferner das "Fantastische Scherzo" aus der 2. Sinfonie des heuer an der Ostfront gefallenen hochbegabten Alfred H. Straffer; das Stück ist wirklich fantastisch, d. h. mit Fantasie entworfen und einer aus ihr entspringenden Fülle packender Einfälle ausgestaltet. Franz Hasenöhrls "Wanderungen, drei Stücke für Orchester", sind gleichfalls wertvolle und ernste Arbeit, fesselnd schon durch die Art, wie die offenbar zugrundeliegenden Naturerlebnisse in anschauliche und fesselnde musikalische Bewegung voll harmonischer Kühnheiten, aber auch üppiger Klangbilder umgebildet werden. Fritz Skorzeny hat vier Lieder für Alt und Orchester beigesteuert, die gleichfalls von Marianne Knab zu höchster Vollendung des Ausdrucks gebracht, eine wahrhafte, echte, natürliche und überzeugende lyrische Begabung bekunden. Die "Feierliche Musik für Orgel und Orchester" von Ernst Tittel, mit Walter Pach an der Orgel, ruht auf geschmackvoller kontrapunktischer Feinarbeit. S. C. Eckhardt-Gramatté läßt in seinem "Capriccio concertant" der Fantasie innerhalb modernster technischer Mittel freien Spielraum. Armin C. Hochstetters "Romantische Ballade" endlich zeigt die an diesem Tondichter bereits bekannten Vorzüge lebendiger Gestaltungskraft und Beherrschung der Form.

Das vor vier Jahren aus dem "Wiener Tonkünstlerorchester" hervorgegangene "Gausinsonie-orchester" feierte sein 500. öffentliches Auftreten in einem Festkonzert und zugleich die 100. Wiederkehr des Tages der Dresdener Uraufführung des "Rienzi". Es war daher auch ausschließlich Werken des Bayreuther Meisters gewidmet und fand unter der Stabführung von Leopold Reich wein bei Mitwirkung glänzender Solisten der Staatsoper (Hilde Konetzni, Siegmund Roth und Set Svanholm) auch die einem solchen Anlasse und so vollendeter Gestaltung entsprechende begeisterte Anerkennung.

Aus den vielen Solistenkonzerten möchte ich für diesmal bloß zwei herausgreifen: zunächst den Celloabend Wilhelm Winkler, weil er (neben kostbarsten alten Stücken, so der d-moll-Suite Bachs für Cellosolo) auch Neuheiten brachte; eine liebliche kantable "Herbstelegie" und ein graziöses Rondo von Alexander Wunderer, dann ein ganz reizendes "Kleines ungarisches Fantasiestück" von Franz Schmidt und ein fantastisch ausgesponnenes Menuett von Joseph Marx. Von besonderer Wirkung war wieder das Duo Hans Pfitzners, wobei der Konzertgeber in Fritz Sedlak einen prächtigen Mitspieler für den Geigenpart und die stets verläßliche Hilfe des KM Karl Hudez hatte. - Das zweite Solistenkonzert hatte den philharmonischen Bratschisten Karl Stumpf zum Veranstalter. Die auserlesene Spielfolge bot, umrahmt von den alten Bratschenkonzerten von Händel und

Zelter, vor allem mit Max Regers Solosuite für Bratsche in e-moll und einer sehr schönen Sonate Otto Siegels eine Fülle hochkünstlerischer Erlebnisse; ist schon der Klang der Bratsche an sich von stärkster und bezaubernder Wirkung, so war diese durch die Wahl des Programms und die Künstlerschaft des Konzertgebers zum verinnerlichtsten Genuß gesteigert.

#### NEUE BÜCHER UND MUSIKALIEN

#### BESPRECHUNGEN

Bücher:

RICHARD BENZ: Von den drei Welten der Musik, 95 S.

Christian Wegner-Verlag, Hamburg. In dieser kleinen Schrift faßt Richard Benz die Hauptergebnisse und Erkenntnisse seiner früheren größeren Musikbücher in allgemein verständlicher Weise und stilistisch ge-pflegter Darstellung zusammen. Gemäß seinen bereits bekannten Darlegungen bilden sich im Blickwinkel der Benzschen Betrachtung drei Welten der deutschen Musik heraus: Die Welt der gebundenen Musik, verkörpert in den Genien Bachs und Händels, die Zwischenwelt der Oper, von Gluck und Mozart beherricht, sowie die Welt der absoluten Musik, deren Vertreter Rich. Benz in Haydn, Beethoven und Schubert erblickt. Wie immer, wenn es um Verallgemeinerungen geht, bloiben einige Gewaltsamkeiten der Einordnung nicht aus; doch eignet den Ausführungen des Verfassers im Ganzen unbedingte Überzeugungskraft. Die nachklassische Entwicklung wird von Benz nicht mehr berührt. Namen wie Schumann und Wagner, Brahms und Bruckner fehlen deshalb in diesem Buche. Tugenden, die es uns besonders teuer machen und selbst in vielen dem Gegenstand ferner stehenden Menschen innere Bereitschaft zur Musik wecken werden, sind vor allem die einer fühlbaren Liebe und Wärme, die allerwegen den Stoff durchdringen. Dazu tritt eine klassisch zu nennende Klarheit und Anschaulichkeit der Darstellung, die ohne jede Phrase aus-kommt. Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

WILHELM BOMBLYS: Anmerkungen zum Geigenproblem.

Borgsdorf bei Berlin.

Hier find die Tatsachen zusammengetragen, die trotz aller bis ins Kleinste gehenden handwerklichen Kunstgriffe beim Geigenbau das Wunder Geige ebenso wenig erklären können wie die unzähligen Bücher über das Geheimnis der Form, des Lackes, des Holzes und seiner Präparierung. Der Verfasser beruft sich dabei auf einen in Fachkreisen noch wenig bekannten Geigenforscher. In diesem Falle können nicht Worte, sondern nur die Instrumente selbst überzeugen. Sollte es ihm wirklich möglich sein, Geigen zu bauen von der Güte der Guarneri del Gesu, dann grünte Tannhäusers Stab.

Herma Studeny.

#### Musikalien: für Harfe

ERWIN ZINGEL: "Fuge in F über ein Gesangsthema" für Harfe solo. Verlag Grosch, Leipzig.

HERMANN WENNIG: "Zwei kapriziöse Stücke"; "Präludium und Scherzo" für Harfe solo; Harfenquartett.

Wenn in den letzten Jahren von Harfenisten immer wieder über Vernachlässigung ihrer Literatur durch deutsche Komponisten Klage geführt wurde, so scheint neuerdings eine erfreuliche Wende einzutreten, find doch innerhalb kurzester Zeit so viel Werke für Harfe erschienen, wie sonst während eines ganzen Dezenniums. Dabei handelt es sich nicht um den üblichen "Harfenkitsch", sondern um qualitativ hochstehende Werke, die eine wirkliche Bereicherung der Literatur bedeuten, gleich ob sie nun auf der Grundlage überlieferter Harmonik aufbauen, oder in musikalisches Neuland vorstoßen. Unter den Komponisten sind Namen von bewährtem Klang wie Rud. Erwin Zingel, ferner ein im Aufstieg begriffener Meister, der Leipziger Hermann Wennig.

Mit seiner "Fuge in F über ein Gesangsthema" für Harfe solo hat Rud. Erwin Zingel eine musikalische Form aufgegriffen, die in der Harfenliteratur bisher nur selten angewendet wurde. Zingel, auf Grund besonderer Verhältnisse der Harfe sehr nahe stehend und ihren Charakter daher mit besonderer Einfühlung erfassend, wovon verschiedene Werke Zeugnis geben, beweift, daß auch diese Form der Harse durchaus angemessen ist, wenn sich nur die entspre-chende geistige Einstellung und rechte Hand dafür findet. Das Werk, erfüllt mit lebendigem Geist, wie es schon das Thema, ein seelenvolles Gesangsthema, erheischt und im Aufbau, unterstützt durch einen klangvollen Harfensatz, groß-artig gesteigert, dürste seines Erfolges stets sicher sein. — Erwähnt sei noch, daß von demselben Komponisten eine wohlgelungene Bearbeitung einer Händelschen "Aria" aus der Oper "Rodelinde" für Violine, Cello und Harse vorliegt.

Mit Hermann Wennig taucht ein neuer Name in der Harfenliteratur auf, der aber besondere Aufmerksamkeit verdient, hat er sich doch der Harfe in äußerst seltenem Maße zugewendet. Im Druck sind zunächst "Zwei kapriziöse Stücke" (Werk 46) für Harfe solo und ein gewichtiges "Harfenquartett" für Streichtrio und Harfe (Werk 48) erschienen. drei Werke, die den besonderen Nerv des Komponisten für Technik und Klang der Harfe aufzeigen. In der Erfindung elegant, doch gehaltvoll, sprechen die "kapriziösen Stücke" besonders durch flüssige Melodik und eine gewisse Klangfarbigkeit an, während das "Präludium" für Harfe solo durch kräftige Harmonik sich auszeichnet und durch die Kontrastwirkung zu dem "Scherzo" mit diesem zu einem wirkungsvollen Werk verwächst. Besondere Bedeutung kommt dem "Harfenquartett" zu, ein Kammermusikwerk, wie es in der deutschen Harfenliteratur seit E. Th. A. Hoffmann kaum jemals wieder geschrieben worden ist. In den einzelnen Sätzen beweist der Komponist ein überlegenes, gute Regersche Schule verratendes satztechnisches Können, das in eine starke Erfindungskraft eingespannt ist. Ohne Zweifel handelt es sich um ein Werk, das sich mit Erfolg durchsetzen dürfte.

Mit diesen Werken weitet sich die Harfenliteratur in erfreulicher Weise, werden doch ganz neue Perspektiven eröffnet. Sie bedeuten einen großen Schritt zur Überwindung ausländischer, vor allem französischer Literatur, die in Ermangelung deutscher zeitgenössischer Werke immer noch führend ist, und es ist zu hoffen, daß sich ihnen die Harfenisten in selbstverständlichem Maße zuwenden, zwecks Festigung und Stärkung deutscher Harfenmusik. E. Hönfner.

#### für Blockflöte

ALESSANDRO SCARLATTI (1659 - 1725): Quartettino F-dur für 3 Altblockflöten oder andere Melodieinstrumente und Cembalo (Klavier), herausgegeben von Waldemar Woehl. Verlag Rieter-Biedermann, Leipzig.

Das aus drei kurzen Sätzen (Adagio, Allegro, Menuett)

bestehende Quartett bringt in den beiden ersten Sätzen kunstvoll gearbeitete, schöne Musik in reicher Polyphonie. Das einfache Menuett enthält nur 16 Takte. Paul Mittmann.

DEUTSCHE VOLKSLIEDER für zwei Blockflöten gleicher und verschiedener Stimmung gesetzt von Rudolf Schäfer. Verlag Ludwig Doblinger, Berlin, Wien, Leipzig.

27 Volkslieder mit einer anregend gesetzten zweiten Stimme Paul Mittmann, und einer Spielanweifung.

DAS BLOCKFLOTEN-QUARTETT. Zwölf Stücke deutscher klassischer und vorklassischer Musik, bearbeitet und gesetzt von Rudolf Schäfer. Verlag Ludwig Doblinger, Berlin, Wien und Leipzig.

Leichte Stücke in gutem Satz nebst einer Spielanweisung. Paul Mittmann.

#### für Orchester

CARL EMIL FUCHS: Ungarische Serenade. Verlag Ries und Erler, Berlin.

Diese Serenade ist eine Umarbeitung des zweisätzigen Originals für 4 Violen und Klarinette; die vorliegende Fassung ist für kleine Orchesterbesetzung, mit hinzugefügtem dritten

Der vaterländische Rhythmus und sein unwiderstehliches Kolorit find vom Komponisten in feinsinnigster Weise wirkungsvoll zur Anwendung gebracht worden. — Fuchs, 1907 in Klausenburg geboren, kam 9jährig auf die Musik-Akademie nach Budapest, um bereits nach dreijährigem Klavierstudium in die Kompositionsklasse von Prof. Kodály aufgenommen zu werden. 18jährig Stipendiat der Hochschule für Musik bei Prof. Franz Schmidt in Wien. 1929 Chor-dirigent in Paris, lebt er seit 1930 als Film-Komponist und Dirigent zu Berlin.

Seiner "Ungarischen Serenade", welche der Deutschlandsowie der Wiener-Senderbereich gebracht hat, wäre die Bearbeitung für Salon (Caféhaus) - Orchester sehr zu wünschen; sie wäre für diese Literatur eine bedeutsame, reizvolle Bereicherung. Prof Richard Hagei †.

#### für Gelang

OSWALT STAMM: Madrigale und Sonette des Michelangelo Buonarroti, in Musik gesetzt. Fr. Jost, Leipzig.

Das deutsch-italienische Kulturabkommen läßt das Bestreben erkennen, nicht nur die beiden Völker in ihrem weltanschaulichen Denken zu einigen, sondern darüber hinaus auch die geistig-kulturellen Beziehungen beider Nationen zu pflegen und zu fördern. Man mag geneigt sein, unter diesem Aspekt den zwölf Madrigalen und Sonetten Michelangelos, für eine Singstimme mit Klavierbegleitung vertont von Oswalt Stamm und in zwei Heften bei F. Jost in Leipzig erschienen, eine besondere Gegenwartsbedeutung beizumessen, - in Wirklichkeit sind sie ein lebendiges Zeichen für die enge geistige Verbundenheit zwischen Deutschland und Italien, die seit Winkelmann und Goethe zur Überlieferung unserer Kultur gehört. Michelangelos Grabmal in Santa Croce zu Florenz läßt uns als Symbole seiner Künstlerschaft die Statuen der Skulptur, Malerei und Baukunst erblicken. Wer Michelangelo kennt, vermißt die vierte, die der Poesse; denn der große Künstler der Renaissance ist auch ein begnadeter Dichter gewesen, der alles, was seine Seele zutiefst bewegte, in Versen ausströmen ließ, die nur für ihn und für wenige, seinem Herzen besonders nahestehende Menschen bestimmt waren. So find seine Gedichte Monologe einer großen Seele, und wir erfahren in ihnen oft das Tiefste, wir schauen den Grund seines Wesens. Begreiflich, daß es zu allen Zeiten Musiker gegeben hat, die im Gleichklang ihrer Seele die Worte des Meisters mit ihren Tönen verschmolzen. Wir denken dabei vornehmlich an Hugo Wolf und Theodor Streicher. Aber abgesehen davon, daß ihnen entweder die stark zurechtgestutzten Textfassungen des Großneffen Michelangelos oder Nachdichtungen Rilkes, Thodes usw. vorgelegen haben, ist ihre Tonsprache zeitgebundener Ausdruck ihrer eigenen romantischen Gefühlswelt. Grundverschieden davon ist Oswalt Stamms Werk. Er komponierte den italienischen Urtext Michelangelos, und seine Tonsprache, mag sie nun bei sparsamstem Gebrauch der Mittel schlicht und archaisserend im Charakter alter Kirchentonarten einherschreiten, mag sie in unbekümmerter Melodienseligkeit fast volksliedartig anmuten oder im Affettuoso vom Sänger und Pianisten alle Skalen der Ausdrucksmöglichkeiten erheischen, immer wirkt sie überzeitlich wie ein ech ter Michelangelo, aus seinem Geiste gestaltet.

Der in aller Stille in Weißenfels schaffende Komponist gehört zu jenen deutschen Meistern, die, einem inneren Zwange gehorchend, in einem wahren Schaffenstaumel dahinleben und kaum Muße finden, sich um das Schicksal ihrer Geisteskinder zu kümmern. Unter solchen Umständen bleibt es dann gar oft der Nachwelt überlassen, Unterlassungssünden der Zeit zu sühnen. Oswalt Stamm, der lange in Italien lebte, schon vor zwei Jahrzehnten für die Förderung der deutsch-italienischen Kulturbeziehungen eintrat und schon da-mals in Ansehung der Großtaten Mussolinis in unerschütter-

lichem Glauben an Deutschland das prophetische Wort vom Kommen eines deutschen Duce in die Welt rief, ist heute schon ein weißhaariger Musiker, der sich in seiner Jugend an dem Leipziger Konservatorium und an der Berliner Hochschule für Musik bei ersten deutschen Lehrern das technische Rüftzeug erarbeitete, ohne das auch ein begnadeter Künstler nun einmal nicht auskommt. Prometheischer Geist Beethovens pulsiert in seinem Blute, gebändigt durch eine unerbittliche brahmsische Selbstkritik, die es einem Fremden kaum gestattet, Einblick in sein Schaffen zu nehmen, - bis ihn eines Tages das Feuer des großen Michelangelo erfaßte und so entzundete, daß bald ein Sonett nach dem andern erklang. In Florenz entfachten die ersten sieben Lieder, aus dem Manuskript gefungen, einen Sturm der Begeisterung. Der Eindruck wurde bestätigt bei der Uraufführung der gedruckt vorliegenden zwölf Gesänge in einem Konzert der Landesmusikschule Schleswig-Holstein zu Lübeck. Die Madrigale und Sonette verdienen es, Aufnahme in die Konzertprogramme deutscher Solisten zu finden. MD Hermann Fey.

JEF VAN HOOF: Een derde Lof van vier Gezangen. Antwerpen Verlag de Crans 1941.

Der flämische Komponist van Hoof legt vier geistliche Gefänge für vierstimmig gemischten Chor und Orgel vor: "Aeterne rex", "Inviolata", "O gloriosa", "Tantum ergo". Eindrucksvoll mit wuchtigen Steigerungen ist das kraftvolle "Aeterne rex" gestaltet. Eine einfachere zarte Tonsprache bestimmt das "Involata". Ganz vom Klanglichen beherrscht find die beiden letzten Sätze der Sammlung. Nur selten wird der homophone Satz etwas gelockert. Dadurch, wie durch mehrfach wiederholte gleichbleibende Bewegungen entsteht eine Eintönigkeit, die besonders in dem "Tantum ergo" dem Text eine große mußkalische Ausdeutung versagt. In ihrer Klang-wirkung sind die vier Stücke eindrucksvolle Werke.

Prof. Dr. K. G. Fellerer.

ψ

JUNGGESANG. Eine Sammlung von Gefängen für Jugendchor. Reihe B: ein- und mehrstimmige Chöre mit Instrumenten (oder Klavier). Verlag Kistner & Siegel, Leipzig.

Nr. 3: Drei Vaterlandslieder von Hans Lang.

Nr. 4: Zwei Volksliedsätze, bearbeitet v. Franz Hild. (1. "Ich trag ein gold'nes Ringelein", 2. "Ein Blümlein auserlesen".)

Nr. 5: Drei Tanzlieder von Hans Lang.

Nr. 7: Ostereiertanz von Philipp Mohler.

"Etwas Entzückenderes für die Jugend ist kaum denkbar": Mit diesen herzenswarmen Worten begrüßte Prof. Jos. Achtelik im Oktoberheft 41 der ZFM diese neue von W. Klink herausgegebene Reihe von Jugendchören. Mit der gleichen freudigen Zustimmung seien oben genannte Junggesänge allen Singgemeinschaften der HJ, des BdM, der Musikschulen sowie der Schulen aufs wärmste empfohlen. Anneliese Kaempffer.

FRITZ BÜCHTGER: "Hymnen" nach O. E. Hartleben und J. W. v. Goethe für gemischten Chor a cappella Werk 8. Selbstverlag.

Fritz Büchtger ist bisher mit nur wenigen Werken an die Offentlichkeit getreten, sie alle aber fanden durch die Klarheit und Echtheit ihrer gesunden, ungekünstelten Sprache, durch ihr frisches ursprüngliches Wesen und die starke rhythmische und melodiche Kraft gleich eine herzliche Resonanz. Die "Hymnen" über Worte Hartlebens und Goethes, durch die Wiederaufnahme der letzten Verse Hartlebens zu einer dreiteiligen Form gefestigt, lassen wieder in der ruhigen, breit fließenden Bewegung jene innere Durchdringung und Vergeistigung spüren, die den Wortgehalt mit einfachen Mitteln in solcher Eindringlichkeit zu geben weiß, die sich etwa in der Akkordik des "Vertrauen, Liebe, Tätigkeit und Kraft", oder dem wuchtigen Schreiten des Basses "und jeder Schritt ist Unermeslichkeit" und der wiederholten, nun aus dem pp gesteigerten zu jener machtvollen Schlußwirkung "Groß ist das Leben" kundtut. Da empfindet man die wahrhaft künstlerische Reife und Vollendung des Musikers Büchtger, wie er an solchen Höhepunkten zu einer Allgemeingültigkeit und Schlichtheit der Sprache vordringt, wie sie uns heute in ihrer Aufrichtigkeit und Geradheit nottut. Gustav Adolf Trumpff.

## K R E U Z U N D Q U E R

### Peter Raabe zum Tag der deutschen Hausmusik.

Hausmusik - ein Bekenntnis zum deutschen Aufbau.

Dem zehnten "Tag der deutschen Hausmusik" hatte der Präsident der Reichsmusikkammer, Prof. Dr. Peter Raabe, das folgende Geleitwort gewidmet:

Im Kampf gegen den Bolschewismus erleben unsere Soldaten, zu welchem entsetzlichen Ende eine Politik führt, die die ursprünglichen Gegebenheiten des menschlichen Gemeinschaftslebens verleugnet. Eine planmäßige Ausrottung der Familie muß notwendigerweise zum Verlust des völkischen Eigenlebens und weiter zu allgemeinem kulturellen Verfall führen.

Es ist unser Bekenntnis zu den Kräften des deutschen Aufbaus, wenn wir im Kriege den "Tag der deutschen Hausmusik" mit stärkerer Hingabe denn je begehen. Daß die Hausmusik das ganze Volk angeht, beweist der unvergleichliche Aufschwung, den die Hausmusikpflege selbst im dritten Kriegsjahr genommen hat.

An der äußeren Front gegen jeden Feind siegreich, in der Heimat zur Bewahrung des deutschen Kulturgutes entschlossen, wollen wir uns — jeder an seinem Platze — der Zeit und unserer Aufgabe würdig erweisen.

### Siegfried Kallenberg 75 Jahre.

Von Prof. Dr. Roderich von Mojfisovics, Heidelberg.

Wer mit 75 Jahren rastlos schaffend tätig ist, wie Siegfried Garibaldi Kallenberg, verdient schon an und für sich bei einem solchen Gedenktage besondere Beachtung. Der zu Schachen am Bodensee am 3. November 1867 geborene Tondichter hat als charakteristischer Sohn seiner Zeit und ihrer Kunstströmungen ein nicht nur der Anzahl nach reiches, sondern auch an innerlicher Abwechslung sich auszeichnendes Lebenswerk geschaffen. Von der neudeutschen Richtung, also als Romantiker, ausgehend nimmt er seinen Weg über Impressionismus, extreme Moderne der Nachkriegszeit bis in die Gegenwart - stets dabei ein eigenwilliger Schöpfer - wobei, wie ein roter Faden, sich der Sinn für volksnahe Ausdrucksweise durch sein gesamtes Schaffen verfolgen läßt; die reiche Liedlyrik des Meisters ist hiefür ein deutliches Spiegelbild. Aber, was alles hat Kallenberg noch geschaffen: fünf Opern, zwei Singspiele, zwei Pantomimen, vier Symphonien, verschiedene Charakterstücke für Orchester, zwei Klavierkonzerte, vielerlei Kammermusik und eine kaum übersehbare Menge geistlicher und weltlicher Chormusik, darunter umfangreiche Schöpfungen mit Solis und Orchester, . . . von denen nur Weniges gedruckt ist. Und darin liegt das Tragische! So, daß man bei solcher Rückschau, wie ich sie heute im Depeschenstile versuche, nicht einmal den Lesern sagen kann: seht euch nun die Werke selbst an: da und da sind sie erschienen. Los des Künstlers, der seinen Sternen treu nicht um Alltagsgunst, nicht um billigen Erfolg buhlt. Warum aber ein so zeitnahes Werk wie das auf eine Dichtung Karl Hauptmanns geschriebene Bühnen-Tedeum "Krieg" nicht einmal versucht wird, ist nicht recht einzusehen. Dem idealen Künstler und schaffensfrohen Kollegen mögen noch viele Jahre beglückenden Schaffens gegönnt sein!

## Ehrung für den 70 jährigen Prof. Andreas Hofmeier.

Von Dr. Paul Bülow, Lübeck.

Anläßlich des siebzigsten Geburtstages von Prof. Andreas Hofmeier dirigierte Prof. Dr. Peter Raabe ein Festkonzert mit dem Lübecker Städtischen Orchester in Eutin. In einer Ansprache übermittelte er dem verdienstvollen Musikdircktor der Stadt in herzlichen Worten und unter Würdigung seiner umfassenden Leistungen für das Musikleben Schleswig-Holsteins die Glückwünsche der Reichsmusikkammer. Diese Ehrung galt einem um die musikalische Kulturpslege seiner engeren Heimat hochverdienten Manne, dem in Anerkennung diese treuen Schaffens im Vorjahre der schleswig-holsteinsche Kunsspreis für Musik verliehen wurde. Der schlichte äußere Verlauf der sieben Jahrzehnte dieses Künstlertums birgt eine reiche Schaffensernte, die dem Wirken des Musikerziehers, Organisten und Komponisten entstammt. Immer aber war diese vielgestaltige musikalische Arbeit sest im Boden der angestammten Heimat und im Bekenntnis der unvergänglichen Werte echt deutschen Kunstgeistes verwurzelt.

A. Hofmeier wurde am 17. Okt. 1872 als Sohn des Hauptpastors von St. Jakobi zu Lübeck geboren, besuchte dort das Katharineum, studierte von 1891—1895 am Leipziger Konservatorium, amtierte als Organist an der Georgenkapelle der Messestadt, erhielt von 1895—1900 einen Ruf als Konzertorganist ans Deutsche Haus in Brünn in Mähren und wirkt seit dem 1. Oktober 1900 in Eutin: zunächst als Organist der Stadt- und Schloßkirche, bis sich dieses Amt in den folgenden Jahren zu einer umfassenden Führerstellung für das gesamte musikalische Leben der Weberstadt und ihrer näheren Umgebung aus-

weitete. Seine von der Orgelbank zum Amt eines städtischen Musikdirektors (seit 1910) ausgebaute künstlerische Wirksamkeit ist auf den verpflichtenden Ruf Eutins als führende Musikstadt im holsteinischen Landschaftsgau bedacht. So gelang es ihm, durch alle wechselvollen Schicksale der Zeiten die bedeutenden winterlichen Konzertaufführungen Eutins nunmehr im 43. Jahrgange zu erhalten. Sie bieten der Stadt- und Landbevölkerung die Meisterschöpfungen deutscher Musik auf allen Gebieten — vom Oratorium und Sinsoniekonzert zur Oper bis zum schlichten Volkslied eines Jugendchors — in hochwertiger Wiedergabe. Namhafte Solisten (z. B. Max Reger, Elly Ney) und Dirigenten, wie Hermann Abendroth und Peter Raabe, finden den Weg nach Eutin, das in Hosmeier einen musikalischen Wegbereiter von rastoler Arbeitsfreude und unbeugsamer künstlerischer Gewissenhaftigkeit besitzt. Aus seinem kompositorischen Schaffen seien etwa 300 Lieder, zwei Streichquartette, eine Sinsonie, Männerchöre und kirchenmusikalische Werke genannt.

Mit Werken von Beethoven und Weber war das Festkonzert ein Bekenntnis zur Klassik und Romantik. Ihnen huldigten auf den Gesilden Webers die im vollen Zauber deutscher Waldromantik erblühende "Freischütz"-Ouvertüre, die Agathenarie "Wie nahte mir der Schlummer", die Irmgard Hofmeier mit erwärmender Innerlichkeit ihres klangedlen Soprans darreichte, und das von Prosessor Hosmeier mit virtuosem Glanz und hingebendem Temperament gespielte effektvolle Klavierkonzert in f-moll. Im Sinne einer "Apotheose des Tanzes", wie sie Wagner empfindet, sicherte Peter Raabe der Siebenten Sinsonie Beethovens eine von elementaren Spannungsenergien erfüllte Wiedergabe, die überall dem Geist der ehernen rhythmischen Gesetzmäßigkeit des Werkes verpslichtet blieb. Das Lübecker Städtische Orchester war dem Dirigenten ein einsatzsreudiger Instrumentalkörper von rühmenswerter

Spieldisziplin und feingeprägter Klangkultur.

### Edmund Schröder. Zum 60. Geburtstag.

Von Alexandra Carola Griffon, Berlin.

Zwei starke Aste, die in gleich schöner Gabelung dem musikalisch Empfänglichen Labung und Stärkung spenden, breiten sich aus über dem knorrigen Stamm: Edmund Schröders Liedschaffen und seine Kammermusik. Auf beiden Gebieten hat er Bekenntnisse zum Wesentlichen offenbart, mit einer Ausdruckskraft, die höchste dramatische Wucht und lyrische Lieblichkeit bis zum Sphärenhaften in wunderbarem Wechsel sich ablösen läßt. Entscheidendes aber hat er im Liede ausgesagt; darum dürsen wir ihn ohne Umschweise einen großen Liedmeister unserer Zeit nennen.

Am 13. Dezember 1882 in Berlin als Sohn eines Maurermeisters geboren, wurde er zunächst für den Kausmannsberuf bestimmt, dessen Ausbildung er, wie verständlich, mit großem Mißbehagen oblag. Die Spannungen erhöhten sich noch durch den frühen Tod des Vaters, an dessen Stelle der gestrenge Großvater als Vormund die Bestimmungsgewalt übernahm. Im 18. Lebensjahr widmete sich Schröder der Musik, wurde zunächst Schüler von Philipp Scharwenka, um dann nach Aufnahme in die kgl. akad. Hochschule für Musik in Heinrich van Eyken den Lehrer zu sinden, der die Seele des jungen Komponisten verstand und seine Entwicklung nach Kräften förderte. Dieses dem musikalischen Fortschritt geweihte Studienverhältnis fand ein jähes Ende insolge der streng akademischen Einstellung einer höheren Instanz.

Dieser Fall war so recht nach dem Geschmack eines Max Reger, den Edmund Schröder bald danach kennen lernte und der in einem Briese beredtes Zeugnis für Schröders hohe Begabung ablegte, indem er ihm zugleich zahlende Verleger wünschte. Leider sollte dieser Ruf ungehört verhallen (die meisten Werke Edmund Schröders sind in verlaglicher Hinsicht noch ungehobene Schätze), wie überhaupt Max Regers allzusrühes Dahinscheiden jede weitere Förderung durch ihn vereitelte. Auch Dr. Karl Storck, der zweite große Förderer Edmund Schröders, wurde durch den Tod dahingerafst, bevor noch sein Werben für Schröders Schafsen weitere Kreise ersassen. In neuerer Zeit widmete Pros. Dr. H. J. Moser in seinem Werk, "Das deutsche Lied seit Mozart" (Atlantis-Verlag, Berlin — Zürich, 1937) dem Liedschafsen Edmund Schröders höchst anerkennende und von sachlichem Ernst getragene Betrachtungen, während Dr. Friedrich Mahling in seiner Monographie über Edmund Schröder (Helios-Verlag, Münster i. W., 1929) im Verein mit Dr. Walter Lott die erste Bibliographie seiner Werke veröffentlichte.

Fünf Sonette des Michelangelo, über 60 Lieder nach Gedichten von Martin Greif, über 30 Stormlieder (darunter die Fiedellieder), fast 30 Lieder nach Lenau (darunter die Schilflieder) seien neben vielen anderen nach Gedichten von Goethe, Fontane, Liliencron, Hebbel, Johannes Schlaf usw. Beweis dafür, daß Schröder ähnlich wie Hugo Wolf sich nicht damit begnügte, nur Proben eines Dichters in Musik zu setzen, sondern daß der Dichter ihn ganz erfüllte, so, daß er ihn schier ausschöpfen mußte. Diese Intensität des Einfühlens ist das Charakteristische seiner Musik überhaupt. Jede Stimmung wird eingesangen; und immer ist er gleich mitten drin. Eine ganz eigene Harmonik wie Stimmführung stehen ihm hierbei zur Verfügung. Die Deklamation ist mustergültig. Hebung und Senkung der Singstimme

find ganz auf das innere Leben der Dichtung ausgerichtet. Das Neuartige ist nicht gewollt, geschweige denn gekrampft, fondern fließt aus dem Borne der Ursprünglichkeit. Wer "Effekte" sucht, wird bei Schröder nicht auf seine Kosten kommen. Dem Oberflächlichen wird er schwer verständlich erscheinen (wie einst Brahms). Dem Aufgeschlossenen aber öffnet sich das Tor zu einer reichen Welt.

Aus dem gleichen Quell sind auch die Kammermusikwerke gespeist: 5 Klaviertrios, 3 Streichquartette, 7 Duos für Violine und Klavier, 3 Duos für Cello und Klavier, 1 Suite für Cello und Klavier, 3 Stücke für Fagott und Klavier, 1 Stück für Engl. Horn und Klavier. Das Kammerkonzert für Klavier und 12 Soloinstrumente deutet bereits auf die Verwendung des Orchesters hin. Das Orchesterwerk "Nachtgedanken" ist erste Erfüllung dieser Art. Zahlreiche Klavierstücke und 6 Präludien für

Orgel runden das vorläufige Bild ab.

Eine reiche Ernte, für deren Einbringung sich Künstler wie Eduard Erdmann, Eva Katharina Jekelius-Lißmann, Kurt Schubert, Julius Dahlke, Walter Schulz, Fritz Heitmann und viele andere immer wieder mit Erfolg eingesetzt haben. Das Trio für Klarinette, Cello und Klavier wird am 10. Dezember als Geburtstagsgabe in Berlin uraufgeführt. Wenn ich zum Schluß den Wunsch ausspreche, daß Edmund Schröder, dem in seiner Kammermusik der Rahmen oft zu eng zu werden droht, uns noch Symphonien bescheren mag, so dürften mir viele Freunde seiner Musik wohl zustimmen. Denn erst dann wird die letzte Krönung seines Werkes errungen sein.

### Adalbert Kalix, ein vorbildlicher Förderer neuzeitlichen Musikschaffens. Zum 10jährigen Bestehen der KZM.

Von Erich Rhode, Nürnberg.

Nürnberg besitzt in der KZM des KM Dr. Adalbert Kalix eine einzigartige Institution, die das Verdienst für sich in Anspruch nehmen kann, den Ruf zahlreicher junger deutscher Komponisten begründet und gefördert zu haben. Namen wie C. Bresgen, H. Degen, die drei Gebrüder Gebhard, E. Hessenberg, C. Höller, I. Ingenbrand, Ph. Mohler, E. Pepping, J. Rauch, K. Schäfer u. v. a. waren schon hier auf den Programmzetteln der KZM-Konzerte zu sehen, als deren Träger noch im Anfang ihrer schöpferischen Entwicklung standen. So kann man also mit Recht behaupten, daß eine große Zahl junger Komponisten ihre Propagierung der emsigen Arbeit des Dr. Kalix verdankt. Mit unermüdlichem Opfermut und nie erlahmender Energie hat er an der Erfüllung seiner idealen Aufgabe gearbeitet, die darüber hinaus auch solche Komponisten mit in ihr Bereich zog, die sich schon einen Namen gemacht hatten. In den nunmehr 10 Jahren seines Bestehens hat er im Verein mit der sich willig und gern zur Verfügung stellenden Nürnberger Musikerschaft und mit vielen auswärtigen Kräften darum gerungen, die anfängliche Interesselosigkeit des Publikums zu überwinden, und es kann gesagt werden, daß ihm das aufs beste gelungen ist. Diese Kulturtat besiegelte er im Jubiläumsjahr mit einer außergewöhnlichen Fülle von Aufführungen. In 9 Konzerten hatten 34 Komponisten Gelegenheit, sich mit Werken auf den verschiedensten musikalischen Gebieten vorzustellen. Unter ihnen waren mit Uraufführungen 16 Komponisten vertreten (A. von Beckerath, Beyer, Degen, Max und Hans Gebhard, Grabner, Hessenberg, Höller, Knab, Lang, Puetter, Reinhold, Rhode, Schäfer, H. Wagner, Thomas). Je ein Abend war dem Schaffen K. Höllers und Max Gebhards gewidmet. Eine besondere Ehrung erfuhr Dr. Kalix am Tage der Jubiläumsfeier, die den Oberbürgermeister an der Spitze eines zahlreich besuchten Nürnberger Konzerts sah. Bei dieser Gelegenheit seierte Stadtrat Dr. Plank den Jubilar als "mutigen, selbstlosen und erfolgreichen Förderer zeitgenössischen Schaffens" und überreichte ihm eine Kassette mit Widmungen der in der KZM aufgeführten Komponisten. Nachdem nunmehr das Werk des Dr. Kalix durch das erhöhte Interesse der Stadt auf einen sicheren Boden gestellt ist, kann es sich uneingeengt von irgend welchen Hemmungen voll entfalten, was dem verdienstvollen Gründer von Herzen zu gönnen ist.

## MUSIKALISCHE RÄTSEL-ECKE

## Die Lösung des musikalischen Silben-Preisrätsels

von Erwin Feier, z. Zt. im Heeresdienst.

Aus den im Augustheft genannten Silben waren die Worte zu bilden:

1. Mannheim 2. Schaffrath 3. Keiser

4. Meine Liebe ist grün 5. Ossia

6. Enna

7. Kunsenmüller

8. Steingräber 9. Werkenthin 10. Ohnesorg

11. Hoehn 12. Chasse

13. Stegmann 14. Eisenmann

15. Timbre 16. Gevaert 17. Veracini 18. Antiphon 19. Wornum

20. Tunter 21. Guntram 22. Dvorak

23. Kraft

Bei richtiger Wahl der erforderlichen Buchstaben findet man den Ausspruch Wilhelm Furtwänglers:

"Man schafft keine großen Kunstwerke ohne höchste geistige Verantwortung und Kraft".

Unter den eingegangenen richtigen Lösungen fiel

der 1. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 8.—) auf Lotte Hartmann-Zeuthen/Mark; der 2. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 6.—) auf Funker Helmut Degener;

der 3. Preis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 4.-) auf Jochen-Dieter Link-Magdeburg und

je ein Trostpreis (ein Buch oder Bücher im Werte von Mk. 2.—) auf Adolf Heller-Karlsruhe i. B. — Prof. Eugen Püschel-Chemnitz — Mariechen Rößler-Göschwitz/Saale und Marlott Schirrmacher-Vautz, Pianistin, Kaiserslautern.

Der Rätsellösung lagen wieder interessante Kompositionen bei, unter denen wir an erster Stelle eine Elegie für Orgel von Kantor E. Sickert-Tharandt nennen, ein Werk voll schöner melodischer Erfindung und gekonnter Satzarbeit. — KMD Richard Trägner-Chemnitz sendet uns drei Choralbearbeitungen für vierstimmigen gemischten Chor, die sich durch seine Satzarbeit und gutes Zusammenklingen der Stimmen auszeichnen. Allen drei Bearbeitungen ist die kanonartige Führung zwischen zwei der Singstimmen eigen, wodurch die Chöre noch ihren besonderen Reiz erhalten. Martin Georgi-Thum sendet uns diesmal einen höchst lebendigen, wie immer im Satz gut fundierten Streichquartettstatz, der sich in der Erfindung besonders auszeichnet. Es macht Freude diesen Satz zu versolgen. Pros. Georg Brieger-Jena hat anläßlich des Bustages ein Vorspiel über "Aus tieser Not" für Orgel geschrieben und anläßlich des Totensestes ein Orgelvorspiel mit dem Motto "Wie fleugt dahin des Menschen Zeit". Beide Werke zeichnen sich durch gute Satzkunst aus und verdienen Anerkennung. Sämtliche vorgenannten Einsender erhalten je einen Sonderpreis im Werte von Mk. 8.—.

Studienrat Ernst Lemke-Stralfund sendet drei Lieder für eine Singstimme mit Klavierbegleitung, die zusammen einen Zyklus "Vom Totenfest bis zum Weihnachtsfest" bilden, melodisch gut erfundene Lieder, die vom Klavier geleitet werden. Studienrat Erich Lafin-Prenzlau sendet uns zwei Chöre in Kanonform für drei gleiche Stimmen, von denen besonders "Das alte Männle" Freude macht. Einen ganzen Zyklus von zweistimmigen Kanons, der als Hochzeitsgabe für liebe Freunde 14 Eichendorff-Sprüche unter dem Titel "Vom Leben und Singen" zusammenfaßt, erhalten wir von Rudolf Kocea in Wardt. Die Kanons sind sehr anerkennenswerte Arbeiten, die uns zum Teil große Freude bereiteten. Otto Mittelbach-Komotau sendet sechs deutsche Tänze für Klavier zweihändig, die sich durch anmutige Erfindung auszeichnen. Fritz Hoß-Salach hat eine ganz prächtige Lösungsform in seiner Zeichnung entdeckt. Der Trichter, durch den die Einzelworte hindurchgeleitet werden, läßt unten den Rätselspruch erscheinen. Die sinnvolle Form dieser Lösung verdient volle Anerkennung. Gleichzeitig sendet Fritz Hoß noch eine Kammerorchesterstudie mit, die einen Versuch darstellt, über den wir uns gefreut haben. Bei den sonstigen ausgezeichneten Anlagen des Herrn Hoß möchten wir aber doch empfehlen für diese Orchesterarbeiten zunächst gute Vorbilder, etwa von Mozart, zur Hand zu nehmen, damit er auch auf diesem Gebiet die Leichtigkeit seiner Zeichenfeder erreicht. Auch einige Gedichte gehören hierher: Verse von Studienrat Carl Berger-Freiburg i. Breisgau, Lehrer Max Jentschura-Rudersdorf und KMD Arno Laube-Borna, die den Meister des Stabes Wilhelm Furtwängler feiern. Diesen Einsendern sei je ein Sonderpreis im Werte von Mk. 6 .- zuerkannt. Und schließlich erhält noch Walter Heyneck-Leipzig für sein Gedicht an Wilhelm Furtwängler einen Sonderpreis im Werte von Mk. 4.-.

Zu der letzten Rätsellösung GADE ist noch nachträglich etwas verspätet aus dem Felde von Hauptmann Walter Rau ein Vorspiel für Violiné allein eingetroffen, das ausgezeichnet ist, und volle Anerkennung verdient. Es wird noch nachträglich mit einem Bücherpreis im Werte von Mk. 8.—ausgezeichnet.

Nun bitten wir unsere Preisträger um baldige Bekanntgabe ihrer Wünsche.

Richtige Lösungen gingen ferner noch ein von:

Cöl.-Gertrude Abigt-Chemnitz — Kantor Walter Baer-Lommatzsch/Sa. — UO Günter Bartkowski — Hans Bartkowski-Berlin — Dr. Pirmin Biedermann-Guben — Hauptlehrer Otto Deger-Freiburg/Br. — Aenne Döllken, Musiklehrerin, Essen/R. — MD Hermann Fey-Lübeck — Postmeister Arthur Görlach-Waltershausen/Th. — Carl Heinzen-Düsseldorf — Obergefreiter Walter Hilmer — Ursula Kittkewitz-Königshorst b. Berlin — Joachim - Dietrich Link-Leipzig — Pfarrer Fr. Oksas-Altenkirch/Ostpr. — Alfred Oligmüller, Kammermusiker, Bochum — Oberamtsanwalt Dr. Max Quentel-Wiesbaden — Kantor Walter Schiefer-Hohenstein-Ernstthal — KM Johannes Scholz-

Liegnitz - Ernft Schumacher-Emden - Studienrat Fritz Spiegelhauer-Chemnitz Kantor Paul Türke-Oberlungwitz - Studienrat Hermann Walter-Hamburg - Funker Otto Wolf.

## Musikalisches Silben-Preisrätsel.

Von Hermann Fey, Lübeck.

Aus den Silben:

```
a - a - alt - an - ant - aus - bat - be - bich - cek - dan - de -
di — e — e — eich — ger — gi — has — hem — horn — j — keg — kel — kin — kla — ku — ku — lich — lie — lig — lin — ling — lö — lou — mann
— na — na — ne — nehr — ner — net — ni — nie — no — nor — o — o —
oh — pa — pan — per — ra — re — rez — ri — ri — rich — ro — sat — schwell — son — sorg — stik — sung — tar — ta — te — te — ti — ti —
ti — tu — uh — ull — va — werk — ze
```

find 27 Wörter zu bilden, deren erste und dritte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, den Namen eines zeitgenössischen Komponisten, den Namen seines Textdichters (bei beiden Vor- und Zuname) und die Titel zweier Opern derselben angeben. Bemerkung: ch = ein Buchstabe.

- 1. Baskische Trommel
- 2. Vorrichtung in der Mechanik des Pianoforte
- 3. Violinist, Verfasser eines Klavierauszuges zu "Lohengrin"
- 4. Geigenmacher zu Breslau, † 1884
- 5. Saiteninstrument
- 6. Opernkomponist der Gegenwart
- 7. Bassethorn
- 8. Kirchenkomponist des 17. Jahrhunderts
- 9. Quintstimme der Orgel
- 10. Registerzug zum Ablassen des Windes aus den 24. Gesangspädagoge, † 1868 in Berlin Bälgen der Orgel
- 11. Italienische Bezeichnung für allmähliche Entwicklung des Singtrillers
- 12. Bühnenwerk
- 13. Blasinstrument

- 14. Begründer des französischen Orgelspiels
- 15. Altmeister des a cappella-Stils
- 16. Wissenschaft des Hörbaren
- 17. Zeitgenössischer Klavierkomponist
- 18. Spanischer Tanz aus dem vorigen Jahrhundert
- 19. Musikalienverleger
- 20. Fagottvirtuose, einer der "Mannheimer"
- 21. Oberwerk einer Orgel
- 22. Griechischer Name der Oktave
- 23. Opernkomponist, † 1919
- 25. Komponistin von "Ritters Abschied" (Anfangsbuchstabe des Vornamens und Zuname)
- 26. Rheinischer Komponist und Verleger, † 1924
- 27. Tempobezeichnung

Die Löfung dieses, Rätsels ist bis zum 10. März 1943 an Gustav Bosse Verlag in Regensburg zu senden. Für die richtige Lösung der Aufgabe sind sieben Buchpreise aus dem Verlag von Gustav Bosse in Regensburg (nach freier Auswahl der jeweiligen Preisträger) ausgesetzt, über deren Verteilung das Los entscheidet und zwar:

ein 1. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 8.-,

ein 2. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 6.-,

ein 3. Preis: ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 4.--,

vier Trostpreise: je ein Buch oder Bücher im Betrage von Mk. 2.-.

Für richtige Lölungen, die in eine besonders gelungene Form, sei es nun kompositorischer, dichterischer oder zeichnerischer Art eingekleidet sind, behalten wir uns eine gesonderte Prämiierung vor.

#### Τ M IJ S K В Е R Η E

#### MUSIKFESTE UND TAGUNGEN

DIE MUSIK DER FLÄMISCHEN WOCHE IN HANNOVER.

Von Prof. Dr. Th. W. Werner, Hannover.

Eine deutsch-flämische, unter dem Schutze des Gauleiters Hartmann Lauterbacher stehende und in der Hauptstadt Niedersachsens vor sich gehende, mit Veranstaltungen aller Art bedachte Woche kann in diesen Zeiten nicht den Sinn eines noch so anregenden Kulturaustausches benachbarter Völker haben. Der verbindende Gedanke ist größer und er liegt auch tiefer. Wenn man hört, daß in Hannover ein Haus mit dem Namen "Germanien" gebaut werden foll, wird man erraten, daß das Ziel ein politisches ist: der Gau Südhannover-Braunschweig wird zum Raume der großgermanischen Bestrebungen und Arbeiten werden; die Ortsgruppe Hannover der Deutsch-Flämischen Arbeitsgemeinschaft steht unter dem Vorsitz des Regierungspräsidenten Dr. Binding. Mit Recht wurde die Woche als wichtige Waffe im Kampfe um ein

neues Europa erkannt.

Über die große, zwischen Dufay und Lasso liegende Epoche der niederländischen Musik braucht an dieser Stelle kein Wort gesagt zu werden: sie hat zwischen dem ausgehenden Mittelalter und der Zeit des beginnenden barocken Stils das Antlitz der europäilchen Tonkunst gebildet. Auch davon foll nicht gesprochen werden, was wir den uns besuchenden flämischen Freunden aus dem Vorrat unserer Musik zu zeigen hatten. Wohl aber sei von dem Gastgeschenk kurz die Rede, das sie für uns bereit hielten: wir bekamen einen Einblick fowohl in das Schaffen, wie in das Nachschaffen des Brudervolkes auf dem Gebiete der Kammer- wie der Orchestermusik.

Wir nähern uns der erstgenannten Gattung auf dem Umwege über eine reich beschickte Schau flämischer Graphik im Landesmuseum. Wie der bildende Künstler hier auf das Mittel der Farbe verzichtet, so verzichtet der Komponist von Kammermusik auf die Vielfältigkeit des Orchesterklanges. Die Sparsamkeit der Mittel verpflichtet zur Genauigkeit der Arbeit: auch die flandrischen Musiker bekennen sich zum Grundsatze der Zucht, der Werktreue und Ehrlichkeit. Daß der Verzicht auf die Masse kein Erlahmen, eher eine Stärkung der Fantasietätigkeit mit sich bringe, wurde alsbald klar. So wenig wir das Erscheinen eines musikalischen Rembrandt erwarten durften, so sehr erfreute uns die kompositionstechnische Höhe und die noble geistige Haltung der gezeigten Werke.

Wenn wir noch einen Schritt weiter gehen und einen Satz von Ernst van der Eyken mit de Brouykers "Kathedrale von Bourges", Jef van Hoofs Stücke mit einem feinen Holzschnitt von Cantré vergleichen, so ist der Eigenwert der vollständig mitgeteilten Quartette groß genug, um eine gesonderte Betrachtung zu rechtfertigen. Josef Ryelandt war sechzig Jahre alt, als er (1930) sein dreisätziges Streichquartett in F-dur schrieb, schön geformter Ausklang, nicht so sehr eines Lebens, als eines Kunststils (des romantischen) mit sicherer Durchführung der eigenen Absicht, mit organischer Entwicklung der Gedanken, die im innigen Adagio Überweltliches berühren. Jovis Lonque gehört der um die Jahrhundertwende geborenen Altersfolge an; er steht in stilistischer Krise und sucht neue Wege für den Ausdruck der ihn bedrängenden Gesichte; entscheidend für die Lage ist aber das tief erregte Temperament, das die vier Sätze durchglüht und die eigentliche Ursache der den Anteil des Hörers auf das Äußerste spannenden Neubildungen ist. Die Herren van der Smissen, van den Boom, Smyers und Horemans fpielten die Werke ihrer Volksgenossen mit leiden-Schaftlicher Hingabe; sie bilden eine Quartettver-

einigung, die über ihre landschaftliche Bedeutung hinausgeht: Sinnlichkeit und Geist, Lebhaftigkeit und Ruhe, Virtuosisches und Musikalisches ist in

vollendetem Ausgleich.

Ebenso erfreulich und wertvoll war die Bekanntschaft mit dem flämischen Dirigenten Henrik Diels-Antwerpen, der in der Leitung des städt. Orchesters ungewöhnliche und durch das Gehör sofort feststellbare Eigenschaften mitbrachte. Er verfügt über einen schönen Vorrat von Dirigierbewegungen, die nicht auf dem Orchester lasten, den Klang und auch die rhythmischen Kräfte vielmehr befreien. Die im Sichtbaren waltende geistige Kraft vermochte ein so leicht gefügtes Werk, wie Straußens "Till Eulenspiegel" zusammenzuhalten und in seiner Form überzeugend darzustellen. Zwischen den beiden Wegbereitern der als verwandt sogleich erkennbaren flämischen Kunst, zwischen Franck und Tinel steht dem Alter nach Peter Benoit, dessen kraft-, doch auch geräuschvolle Musik zu einem Melodram von naturalistischer Schilderung bis zu weberscher und frühwagnerscher Melodieseligkeit neigt. Ein starkes satztechnisches Können hat er mit August de Borck und Paul Gilson, zwei Angehörigen der Straußischen Altersfolge, gemein. Borcks Fantasie über zwei flämische Volksweisen gehört nicht zufällig in die Sinnesart unfres Humperdinck, doch besticht eine echte Lebhaftigkeit. Ganz im Geiste Wagners sieht Gilsons symphonische Dichtung "Das Meer" die Natur und den Menschen. Es stehen vier groß angelegte Bilder in einem Rahmen, drei allgemeiner, eines besonderer, d. h. ausgesprochen flämischer Haltung: diese Matrosenlieder und Tänze sind mit Kraft, doch ohne Roheit gestaltet. Auch in den andern Sätzen ist die thematische Substanz stark genug, das Ausladende der poetischen Vorwürfe formend zu durchdringen. Unter den Kunstmitteln, die natürlich von der Romantik ausgebildet sind, fällt bei allen diesen Meistern die sehr geschickte Instrumentierung auf: das Orchester singt mit zauberischen Klängen eine sich neigende Welt zu Ende.

#### TAG DER HAUSMUSIK 1942 IN LEIPZIG.

Von Willy Stark, Leipzig.

Zum zehnten Tag der deutschen Hausmusik war Johann Sebastian Bach in den Mittelpunkt gestellt und Leipzig, das in solchem Zusammenhang nunmehr offiziell als Bach-Stadt bezeichnet worden ist, zur Stadt der Hausmusiktage bestimmt worden. Eine ganze Musikwoche war ausgerichtet worden vom Städtischen Kulturamt und der Reichsmusikkammer, vertreten durch die Landesleitung Sachsen und die Bezirksverwaltung Nordsachsen.

Wie das Künstlertum erst erwachsen konnte aus volkhafter Musikpflege, wie sein Schaffen angewiesen ist auf die Resonanz, die es im Volke findet, und es seinen Nachwuchs nur herausreifen lassen kann aus der musikalischen Familie, so hat andererseits wieder der Musiksreund und Liebhaber und die musikaufgeschlossene Jugend Beispiel und Förderung im Wirken des Berufsmusikers. Ohne solche Wechselwirkung ist eine Musikkultur undenkbar. Darum hatten beide Kräfte, der Fachmann und der Laie, an der Ausgestaltung der Hausmusikwoche teil.

Manches ging dabei über den Rahmen der Hausmusik hinaus, ein großes Gewandhauskonzert etwa kann nicht als Musik des häuslichen Kreises bezeichnet werden und dennoch sind die dabei aufgeführten Werke ursprünglich ja nicht für das breite Forum des öffentlichen Konzertes geschrieben worden, sondern wie etwa Händels und Bachs Instrumentalwerke für den höfischen Musizierkreis, also eine Hausmusik in prunkvollerem Rahmen, oder Mozarts, Beethovens, Schuberts Musik für das musikliebende Adels- oder Bürgerhaus des klassischen Wien gedacht, schließlich ist ja überhaupt die berühmte Institution der Gewandhauskonzerte einst erst aus dem jahrhundertelang im Hause der Bürgerschaft gepflegten Kunstsinn erwachsen. In solch weiterem Sinne hat auch das große Orchesterkonzert oder eine Choraufführung etwa der Thomaner sehr wohl ihren Platz auch im Rahmen einer Hausmusikwoche. Wir müssen uns dabei grundsätzlich freimachen von der Vorstellung der erst in der ausgehenden Aufklärung geschaffenen scharfen Trennung zwischen öffentlicher und privater Musikpflege. Die Geschichte kennt sie bis in die Zeit der Klassiker hinein garnicht, und die Musikkultur unserer Tage kann ebensowenig ohne den Nährboden häuslicher Kunstliebhaber existieren.

So war die in Leipzig veranstaltete Musikwoche mit der Berücksichtigung aller Faktoren des musikalischen Wirkens und ihrer Wechselwirkung in ihrer Vollständigkeit und Vielfalt einzigartig, und zweifellos konnten von ihr bedeutsame Anregungen ausgehen auf eine volksverbundene und den deutschen Menschen erhebende und stärkende Musik und ihre Pflege in allen Gauen unseres Vaterlandes.

Die Überschau über das gesamte Gebiet der Hausmusik und die Verbindung zur öffentlichen Musikpflege stellte Bach und seine Zeit in den Vordergrund, doch war das Kunstschaffen späterer Zeiten ebenso berücksichtigt, wie auch das Schaffen der Gegenwart vertreten war. Hausmusikstunden des Oberbürgermeisters in dem in diesen Tagen wieder im Mittelpunkt des Kammermusikgeschehens stehenden Gohliser Schlößchen, dem "Haus der Kultur", und der Hochschule für Musik galten ausschließlich Bach. Dort stellten Erich List, Kurt Stiehler und Christel Pfeiffer mit dem Vortrag der E-dur-Flötenfonate, der g-moll-Sonate für Violine allein und der c-moll-Partita für Cembalo Musterbeispiele geschliffensten Kammermusizierens auf, hier wieder waren die größeren Formen Bachschen Schaffens das Thema. Das Konzert d-moll für drei Klaviere mit Oswin Keller, Anton Rohden und Otto Weinreich als ebenbürtigen Solisten unter Walther Davissons Leitung beschwor Bachs Musizieren zu den Meßzeiten mit dem Collegium musicum, die Kaffeekantate, jenes lustige Selbstporträt, führte ins Kantorat selber und das Trio aus dem "Musikalischen Opfer", von Carl Bartuzat, Walther Davisson und Günther Ramin beglückend schön vermittelt, erinnerte an den Besuch in der musikalischen Runde zu Sanssouci. Zur Kaffeekantate fügten die Thomaner in einem Konzert im Gewandhaus unter Günther Ramin zwei andre, lokalgeschichtlich interessante Werke aus dem weltlichen Kantatenschaffen, "Schleicht, spielende Wellen", die Huldigungsmusik für den Kurfürsten, ein packendes Naturstück, und "Phoebus und Pan", Bachs Beitrag zur Kunstpolemik seiner Zeit. In madrigalischen Gefängen von Schein, Haßler, Donati und Gastoldi konnte man die Kultur des Thomanerchores im unbegleiteten Satz bewundern.

Die NS-Frauenschaft, die es zu ihren wichtigsten Aufgaben zählt, der deutschen Frau das Rüstzeug zu geben, mit dem sie die Seele der Familie, der gute Geist im Hause sein kann und soll, bot einen Abend, in dem Kreisfrauenschaftsleiterin Hauptmann den Wert der Hausmusik in zu Herzen dringenden Worten den Frauen nahelegte. Das praktische Beispiel ergänzte das Wort: Mütter musizierten mit ihren Kindern, ein Frauenchor sang Volkslieder und ein Frauenorchester bot eine Suite von Pezel und Bachs Violinen-Doppelkonzert. Beim Kulturdezernenten, Stadtrat Hauptmann, gabs eine von einer Laienspielgemeinschaft ausgeführte Hausmusikstunde mit Kammermusikwerken von Bach, Telemann, Mattheson und Roeder. Mich. Haydns D-dur-Streicher-Divertimento, Christian Bachs D-dur-Sinfonie und das vierte der Brandenburgischen Konzerte bildeten das Programm eines Konzertes des Gewandhauskammerorchesters unter Paul Schmitz, Max Kalki, Carl Bartuzat und Kurt Figlerowicz als Solisten und das Orchester boten ein sehr delikates Musizieren. An diesem Abend fand ein Flötenkonzert von Hermann Ambrosius seine Uraufführung. Merkmale dieses Werkes sind ein improvisatorisch frei geformter Kopfsatz, weitausschwingende, in die Tiefe dringende Melodik im langlamen Satz, straffe Konzentration im Finale. Die Musik ist harmonisch bewußt schlicht gehalten und bietet dem Soloinstrument eine eigenwillige, aber dankbare Partie.

Eine Veranstaltung ganz besonderer Art war eine im Gewandhaus veranstaltete offene Klavierstunde Walter Giesekings für die Jugend. Von Erläuterungen unterstützt und durch das unnachahmliche praktische Beispiel zeigte der Künstler, daß die Unterrichtswerke gar nicht so lang-

weilig sind, wie sie dem Lernenden wohl scheinen mögen, sein Vortrag bekanntester Klavierstücke von Bachs Inventionen über Mozart und Beethoven, Schumanns "Fröhlichen Landmann" und anderen Stücken des Jugendalbums bis zu Grieg und Walter Niemann illustrierte das unübertrefflich. Auch bei den Musikerziehern (das Boche-Trio, Kurt Stiehler, Walther Götze, Paul Günther und Hugo Steurer hatten sich zu einer Hausmusikstunde zusammengetan) gab es neben Werken von Bach und Schumann wieder eine Uraufführung. J. N. Davids Sonate für Flöte, Bratsche und Gitarre Werk 26 geht freilich inhaltlich, in ihrem polyphonen Stil wie ihren technischen Ansprüchen, über das weit hinaus, was dem Hausmusikanten geistig und praktisch zugänglich ist, es ist eben Hausmusik bei Davids, wie vieles der obengenannten Werke eben Hausmusik bei Bachs war. Blas- und Streichinstrument werden alle Möglichkeiten abgerungen und das in schläfrige Beharrlichkeit versunkene Zupfinstrument erhält die ungewöhnliche Aufgabe gestellt, sich am thematischen Geschehen aktiv zu beteiligen. Dem Liede, jener spezifisch dem häuslichen Kreise geltenden Kunstgattung, war ein Abend gewidmet, in dem die ausgezeichnete Altistin Evamaria Böhm Gesänge von Gluck bis Graener bot. Das Instrumentenmuseum der Universität ließ Hausmusik auf alten Instrumenten (Orgel, Flötenwerk, Clavichord, Spinett und Hammerklavieren) erklingen, Helmut Schultz und Frédéric Espitalier trugen dabei Originalkompositionen vor. Schließlich waren auch reine Volksinstrumente in den Mittelpunkt hausmusikalischer Stunden gestellt, so Blockflöte, Mandoline, Guitarre, Bandonion und Akkordion, bemerkenswert war dabei, daß Schaffende unserer Zeit, wie Ambrosius, Walther Götze, Hugo Hermann, Friedrich Haag sich mit ihren Werken in den Dienst der Hebung der Volksmusikliteratur stellten. Stark beteiligt waren die Leipziger Schulen mit zahlreichen Hausmusikveranstaltungen, allen voran natürlich das Musische Gymnasium und die Städtische Musikschule für Jugend und Volk. Auch Singund Spielscharen der Hitler-Jugend stellten ihren Mann, und in vielen Familien wurden Musikveranstaltungen durchgeführt.

Den Höhepunkt bildete der Festakt, in dem Dr. Peter Raabe sprach, wobei die im Ortsund Kreisentscheid bei dem von der Reichsmusikkammer veranstalteten Instrumentalwertungsspiel als Sieger hervorgegangenen jugendlichen Musikanten sich als Preisträger des Gaues Sachsen vorstellten. Diese Veranstaltung zeigte in sinnfällig überzeugender Weise den praktischen Erfolg, den die zielbewuste Förderung und Pflege der Hausmusik zeitigte. Durch die Klavier-, Orgel-, Geigen- und Klarinetten-Spieler im Alter von 11—17 Jahren lernte man Resultate kennen, bei denen nicht allein

weit fortgeschrittene, teilweise sogar erstaunliche Spielleistungen, sondern durchweg auch überdurchschnittliche Begabung festzustellen war. Das aber ist der schönste Sinn der Hausmusikpflege, daß neben der praktischen Musikübung auch künstlerisches Verständnis und musikalische Bildung gestärkt werden. Das Instrumentalwertungsspiel hat nun die Auslese jener Begabungen erbracht, denen die Reichsmusikkammer ihre besondere Pflege und Förderung angedeihen lassen wird. Im Festakt sprach Oberbürgermeister Ministerpräsident a. D. Freyberg, der auf die musikalische Tradition Leipzigs hinwies, um derentwillen die Bach-Stadt zum Mittelpunkt des Hausmusiktages 1942 bestimmt wurde, und auf die Verpflichtung, die aus solcher Tradition für die Pflege der deutschen Musik er-Der Präsident der Reichsmusikkammer, Prof. Dr. Peter Raabe, ergriff das Wort, um am Beispiele Sebastian Bachs einmal Größe und Weltgeltung der deutschen Musik aufzuzeigen und zum andern in Bach das Vorbild für das Hausmusizieren und für jede Musikerziehung erkennen zu lassen. So wie Bach, so führte der Redner aus, könne ein Laie nicht musizieren, es sei auch garnicht die Aufgabe des Hausmusizierens, den Künstler in seinen Leistungen nachzuahmen. Bach stelle im Titel seiner Inventionen, deren Faksimileausgabe die diesjährige Gabe der Reichsmusikkammer an die Preisträger ist, die Forderung auf, ein "reines und cantables" Spiel zu erreichen. Der Meister weise damit darauf hin, daß die innere, künstlerische Redlichkeit das Ziel aller Musikübung sein soll. Das aber kann auch der Laie erreichen, und dann wird sein Musizieren eine Erziehung zum Wertvollen und Guten. Wenn aber das Hausmusizieren so ausgerichtet ist, wird es auch um die Zukunft unserer Musikkultur gut bestellt sein.

#### MUSIKALISCHE VERANSTALTUNGEN DER MÜNCHENER KULTURWOCHE.

Von Dr. Wilhelm Zentner (im Felde).

München gilt im allgemeinen bei der Kulturwertung der deutschen Städte als Sitz und Hort der bildenden Künste. Inwieweit man jedoch auch die Musik als wesentlich bestimmendes Element im hiesigen Kulturleben empfindet, bewies der weite Spielraum, den man ihr innerhalb der großen Kulturwoche der Hauptstadt der Bewegung eingeräumt hatte. Eine der tragenden Rollen war ihr zugedacht worden, und eine solche entspricht auch durchaus den natürlichen Gegebenheiten. München, die Uraufführungsstätte zweier Mozartscher Opern, von Wagners "Tristan und Isolde" sowie der "Meistersinger", die Geburtsstadt eines Richard Strauß und Wahlheimat Hans Pfitzners, der gegenwärtige Wirkungsbereich so überragender Dirigentenpersönlichkeiten wie Oswald Kabasta und Clemens Krauß, ist Musikstadt in einem sehr wesent-

lichen Sinne, jederzeit bereit und fähig, außerordentliche Beiträge zum deutschen Musikleben zu leisten. Noch ein zweiter Grund mag für die weitgehende Berücksichtigung der Musik im Gesamtprogramm der Festtage bestimmend geworden sein. Denn nach keiner anderen Kunst trägt unsere Zeit, eine einzige große Selbstbesinnung auf das eigene Wesen, innigeres Verlangen als eben nach Musik, in der sich deutsche Art und Kunst doch wohl am unmittelbarsten und seelengewaltigsten offenbart. Man hat vom "Musikhunger" unserer Tage gesprochen: in der Tat, es handelt sich um einen Hunger nach dem Brot unseres Herzens. Denn jener Hunger ist nichts anderes als ein Heimverlangen nach den Quellschächten unseres Lebens. In diesem Sinn gewannen die Zahlenangaben über die Vermehrung der Konzerte, die der städtische Musikbeauftragte, Prof. Carl Ehrenberg, in seinem Bericht über "München als Musikstadt" machte und die von einer Verdoppelung der musikalischen Veranstaltungen sprachen, eine besonders erfreuliche Bedeutung: Musik ist in der Tat ein Allgemeinbesitz des gesamten deutschen Volkes geworden, von allen gefucht und geliebt!

Den "feldgrauen Komponisten" war selbstver-ständlich das erste Wort gegeben. Unter Leitung von GMD Alfons Dreffel erklangen, vom Orchester des Reichssenders München ausgeführt, vier Uraufführungen. Den Reigen eröffnete eine "Musik für Streichorchester" Werk 39 von Hans Sachse, die in ihren 5 Sätzen Ernst und Tiefe der thematischen Arbeit verriet, ohne darüber ins Abstrakte oder Konstruktive abzugleiten. Sachse bewährt sich auch hier als persönlicher Denker in Tönen. Unmittelbar vom Kriegserlebnis angeregt schien Otto Rosenbergers "Bretonica", Musik für Klavier, Bfäser und Harfe, Werk 17, deren Solopart Gerhart Münch mit Nerv und Feinsinn betreute. Im Gegensatz zu Sachses Kunst der musikalischen Linienführung behauptet hier eine farbig aufgelockerte, stimmungsbunte Klanglichkeit in fließendem musikalischem Ablauf das Vorrecht. Karl Meisters "Glockenkonzert", solistisch durch Emmy Schech-Donius aufs beste vertreten, wandert Empfindungs- und Ausdruckspfade der Romantik, mitunter bis zur felbvergessenen romantischen Länge. Erich Lauer, der seine "Stedinger Musik" selbst dirigierte, hat in dieser niederdeutschen Suite den richtigen Ausgleich zwischen Inhalt und Mitteln gefunden. Eine kernige, frisch zupackende, vom Lebensatem der Folklore befruchtete Kunst. Auch in den übrigen Konzerten standen naturgemäß Münchener Komponisten in vorderster Reihe. Das eigentliche Festkonzert der Münchener Philharmoniker brachte außer Richard Wagners "Tannhäuser"-Ouverture und Bacchanal Beethovens 5. Symphonie und - als Huldigung an Richard Strauß - "Till Eulenspiegels lustige Streiche". Oswald Kabasta,

der durch eine neue Sitzordnung seines Orchesters die akustischen Tücken des Festsaals im Deutschen Museum wesentlich verringert hatte, riß mit sämtlichen drei Werken die Hörer zur stürmischen Begeisterung hin. Das ebenfalls in die festlichen Veranstaltungen eingebaute 1. Volks-Symphonie-Konzert, von Adolf Menner i ch in großem Stil geleitet, vereinte zwei auf der Höhe reifster Meisterschaft stehende Komponisten, Hans Pfitzner und Siegmund von Hausegger, mit der persönlichkeitsstarken Nachwuchsbegabung von Kurt Strom. Von letzterem hörte man den "Sinfonischen Auftakt", ein mit innerem Impuls geladenes, von charakteristischem Klangtum erfülltes Stück, das auf eine energievoll einsetzende freie Fantasie ein Scherzo in Sonatenform folgen läßt. Selbst in einer so gefährlichen, hohe Vergleichsmaßstäbe aufstellenden Nachbarschaft wie von Pfitzners Klavierkonzert, durch Rosl Schmid im Ursinn des Schöpfers gedeutet, und von Siegmund von Hauseggers "Aufklängen" vermochte sich die Erstaufführung in hohen Ehren zu behaupten. Ein Abend intimen Musizierens war Richard Trunk und Cesar Bresgen gewidmet. Auch hier begegnete die Gegenüberstellung zweier Generationen. Der aus der musikalischen Jugendbewegung kommende Bresgen sucht in Lied wie Kammermusik in einer Vereinfachung der Mittel und leichter Ausführbarkeit zugleich eine Steigerung des Ausdrucks nachseiten der Verinnerlichung, daher seine Anknüpfung beim Volkston im Liede, bei den Formen der alten Spielmusik, wie der Triosonate, in seinem kammermusikalischen Schaffen. Wahrheit und Tiefe des Ausdrucks ertrachtet aber nicht minder ein so echter und ursprünglicher Lyriker wie Richard Trunk mit seiner feinnervig kultivierten, dem Liedstil eines Schumann und Hugo Wolf verpflichteten Aufspürung des dichterischen und seelischen Herzschlags in sorgsam ausgewählten Texten, und so trifft sich Bresgens Hang nach dem mehr Allgemeinen mit der, subjektiveren Richtung des älteren Meisters doch im entscheidendsten Punkte: in dem Bestreben, Musik stets als Ausdruckskunst, niemals als bloßes mechanisches Formspiel empfinden zu lassen. Völlig vom Lyrischen her bestimmt war auch Trunks reizende Serenade für Streichquintett Werk 55, ein köstliches Stück, dessen besinnlicher Schluß einen besonders schönen und gewählten Gedanken des Meisters ausspricht.

Die Münchener Marionettenbühne wollte in den Kulturtagen auch nicht müßig bleiben und steuerte eine von Dolf Zenzen besorgte Aufführung des "Barbier von Sevilla" bei, woran die musikalische Sauberkeit des vor allem in den großen Ensembles gewiß nicht leicht wiederzugebenden Werkes neben der launigen Puppenkunst und einer erlesenen sängerlichen Besetzung besonders zu rühmen bleibt. — Die Staatsoper bewies mit einer glanzvollen Wiedergabe der

"Daphne" unter den berufenen Deuterhänden eines Clemens Krauß, wie sehr man hier eine authentische Richard Strauß-Pflege als eine der vordringlichsten und verpflichtendsten Aufgaben

der Münchener Opernpflege empfindet.

In der Ottostraße vollzog sich, eingeklungen vom Spiel des Döbereiner-Trios, der berufensten Anwälte für die Pflege der alten Musik, die Eröffnung der städtischen Musikinstrumentensammlung, mit der München, was Wertgehalt und Reichhaltigkeit der über 3000 Instrumente umfassenden Schau anlangt, den Vergleich mit anderwärts bereits vorhandenen Sammlungen sehr wohl aufzunehmen vermag. Einzigartig dürfte jedoch diese Ausstellung dadurch werden, daß die Instrumente sich nicht nur als stumme "Schaustücke" dem Auge des Betrachters darbieten, sondern durch originale Schallplattenaufnahmen - zugleich dem Ohre hörbar machen werden. In solcher Verbindung, deren Vollzug allerdings noch manche Arbeit kosten mag, wird die Münchener Instrumentensammlung, die ethnographisch wie musikhistorisch gleich reizvoll und anregend ist, einem wirklichen Bedürfnis vieler Musikfreunde aus nah und fern entgegenkommen.

Im Rahmen des "Festlichen Abschlusses", bei dem übrigens Carl Orffs mit sparsamsten Mitteln (Ostinato!) zu monumentaler Steigerung gebrachte "Entrata" ihre Münchener Erstaufführung erlebte und Carl Ehrenbergs Tondichtung "Jugend" eine klangblühende und warmblütige Wiedergabe unter Kabastas Stabführung erlebte, wurden vom Oberbürgermeister der Hauptstadt der Bewegung, Reichsleiter Fiehler, neben den Preisen für Dichtung und bildende Künste auch die Namen der Träger der städtischen Musikpreise bekannt gegeben. Für 1941 erhielt den Münchener Musikpreis Cesar Bresgen, für 1942 Richard Trunk. Mit Förderungspreisen wurden die Münchener Komponisten Kurt Strom und Ernst Schiffmann bedacht. Erster Empfänger der anläßlich des siebzigsten Geburtstages gestifteten Siegmund von Hausegger-Plakette wurde Präsident Prof. Dr. Peter Raabe, der als Dirigent der Münchener Philharmoniker 1903-1906 unvergessene Verdienste um das Münchener Musikleben, mit dem er auch heute noch in lebendiger Fühlung steht, besitzt. Außerdem wurde noch eine Reihe von Förderungspreisen an den geigerischen und pianistischen Nachwuchs ausgeteilt. Diese großzügige Förderungstat des Kulturamts der Hauptstadt der Bewegung, deren Leiter, Ratsherr Max Reinhard, selbst einen Überblick über feine kulturelle Arbeit entrollte, wurde von den Anwesenden mit jubelndem Beifall aufgenommen.

#### DIE DRITTE

POSENER KRIEGS-MUSIKWOCHE. Von Edm. Freih. v. Temnitschka, Posen.

Für die am 3. September 1942 begonnene dritte Posener Kriegs-Musikwoche zeichnete zum ersten Male als Gesamtleiter der im letzten Winter auch als Dirigent immer mehr in die Offentlichkeit getretene Landesleiter der Reichsmusikkammer, KM Wolfgang Helmuth Koch, dessen Wirken bisher durch seine fast ausschließliche Inanspruchnahme durch die Einrichtung des musikalischen Unterrichtswesens im Warthegau der breiten Offentlichkeit entzogen war, der aber schon im vergangenen Konzertwinter namentlich durch seine klare und plastische Deutung der Regerschen Mozart-Variationen als Dirigent ausgesallen war.

Die diesjährige Festwoche stand ganz im Zeichen des 70. Geburtstages Hans Pfitzners, der nicht nur durch seine große schöpferische Persönlichkeit, sondern auch durch seinen kompromißlosen Kamps für volksbewußte, gesunde Musikpslege und gegen die entartete musikalische Produktion der Nachkriegszeit gerade der jungen Musikergeneration eines umkämpsten Grenzlandes sehr wohl als Vorbild und Leitstern dienen kann. Die Ehrungen des berühmten Komponisten, der die Gauhauptstadt durch seine persönliche Anwesenheit erfreute, fanden ihren Höhepunkt in der Verleihung des Musikpreises Reichsgau Wartheland 1942.

Den festlichen Auftakt zur Musikwoche bildete das erste Sonderkonzert des Orchesters der Gauhauptstadt Posen unter der Leitung von KM W. H. Koch. Schon dieses Konzert brachte zwischen der Romantischen Suite Werk 125 von Max Reger und der 1. Sinfonie von Johannes Brahms das Violinkonzert h-moll Werk 34 von Hans Pfitzner, von Prof. Max Strub-Berlin meisterhaft gespielt. Die weiteren Veranstaltungen umfaßten einen Vortrag von Prof. Dr. Hermann Unger-Köln über "Die Weltgeltung der deutschen Musik und Hans Pfitzner", eingerahmt von Klavierstücken und der Violinsonate Werk 27 des Komponisten, gespielt von Prof. Strub und Prof. Friedrich Wührer-Wien, ein abwechslungsreiches Kammerkonzert der Gaumusikschule, in dem u. a. auch Kammermusikwerke und Lieder des gefeierten Komponisten erklangen, eine "Kleine Kammermusik" der Volksmusikschule Posen, eine "Stunde der Jugend" (Leiter Hauptbannführer Blumensaat) und endlich als Abschluß ein Festkonzert des Orchesters der Gauhauptstadt unter persönlicher Leitung von Prof. Dr. Hans Pfitzner und unter Mitwirkung von Elisabeth Schwarzkopf-Berlin (Sopran). Interessant, daß der Meister hiebei neben der wundervollen Ausdeutung eigener Werke auch die IV. Sinfonie d-moll von Robert Schumann wählte, also in kongenialem Nachschaffen dem Geiste des großen deutschen Romantikers huldigte. Vor geladenen Gästen spielte im Hause des Vertreters des Reichsstatthalters, Min.-Dir. Jäger, das Strub-Quartett Werke von Hans Pfitzner. Der Festakt am 6. September, in dessen Verlauf Gauleiter und Reichsstatthalter Arthur Greiser, selbst an der

Spitze der eifrigste Förderer der Musikpslege in seinem Gau, die Verleihung des Musikpreises Reichsgau Wartheland 1942 an Hans Pfitzner, gleichzeitig aber auch die Begründung des Wartheländischen Musikerziehungswerkes und die symbolische Eröffnung von nicht weniger als 12 Musikschulen im Gau verkündete, brachte außerdem Hermann Zilchers "An mein deutsches Land", Hans Pfitzners Palestrina-Vorspiele und Händels Cäcilien-Ode unter Leitung von MD Hans Roessert, schließlich den Jahresbericht des Landeskulturwalters Maul und eine Ansprache des Leiters der Abteilung Musik im Reichsministerium für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung, Min.-Rat Dr. Miederer.

Fürwahr ein reiches Programm, das der verdienstvolle Leiter der 3. Posener Kriegs-Musikwoche aufgestellt und mitten im schweren Ringen unseres Volkes auch durchgeführt hatte! Den Veranstaltern und Mitwirkenden gebührt aufrichtiger Dank für diese auf hoher Stuse stehende, im besten Sinne des Wortes propagandistische Leistung. Eben wird auch die Anzahl der in der Spielzeit 1941/42 im Gau durchgeführten musikalischen Veranstaltungen bekannt: 150 Sinsoniekonzerte, 89 Kammermusikabende, 172 Solistenabende, 37 Chorkonzerte und 3 Musikwochen! Man darf also wohl die besten Hoffnungen für die Zukunft hegen.

### URAUFFÜHRUNGEN

RICHARD STRAUSS: "CAPRICCIO" Uraufführung in München.

Von Dr. Anton Würz, München.

In glänzender, beispielhaft ausgearbeiteter Wiedergabe ist am 28. Oktober das jüngste vollendete Opernwerk von Richard Strauß auf der Bühne der Bayerischen Staatsoper - dieser gegenwärtig hervorragendsten Pflegestätte Straußscher Opernkunst - zur Uraufführung gekommen. Das gespannte Interesse, mit dem man dieses neue Werk erwartet hatte, ist seitdem einer eifrigen Diskussion über das merkwürdige "Konversationsstück für Musik" gewichen, und zwar vor allem in den Kreisen, die das neue Stück am meisten angeht - in den Kreisen der Musiker und Bühnenkünstler. Denn es handelt sich hier ja sozusagen um ein opus pro domo, um ein originelles "Experiment", das zwei dem Theater verschworene Künstler miteinander gewagt haben: Clemens Krauß als Textautor, der taulendfach erfahrene Führer der Münchner Oper, und Richard Strauß, der überlegenste Könner unter den zeitgenössischen Schaffenden. Was beide hier wagten, war fozulagen eine "theoretische Komödie", eine Oper, deren stofflichen Inhalt eine Auseinandersetzung über das Wesen der Oper selbst bilden follte. Die alte Fragestellung, ob der Dichtung oder Musik der Vorzug gebühre, ob das erstrebenswerte Ideal die reine Oper mit Vorherrschaft der Musik, der Melodie sei oder aber das musikalische Drama, in dem das Wort, die Dichtung den Vorrang besitzen muß, wird hier auf eine geschickte und witzige Art in den Mittelpunkt der Opernhandlung selbst gerückt, zu deren kapriziösen Eigentümlichkeiten es gehört, daß sie durchaus keine Handlung im überkommenen Sinn hat, und ebensowenig eine eigentliche Pointe oder eine Entwicklung im Hinblick auf die beteiligten Perfonen, so pointenreich das geistreich formulierte Libretto an sich ist. Man kann wohl sagen, daß dieses neue Werk für den durchschnittlichen Opernbesucher, der sich doch immer nach "greifbaren" Geschehnissen oder starken menschlichen Konflikten und Empfindungen sehnt, solange eine enttäuschende Überraschung bleiben muß, als er sich weigert, auf die eigenwillige Laune der Autoren und ihre hier in Komödienform diskutierten Künstlerprobleme bereitwillig einzugehen: denn was man tatsächlich auf der Bühne sieht, ist nicht viel mehr als eine Folge von allerdings oft bezaubernd "gestellten" Gesprächsszenen zwischen den Figuren des Stücks: zwischen dem Komponisten Flamand, dem Dichter Olivier und der als begeisternde Muse umworbenen Gräfin, zwischen dem als Vertreter der Theater-Praxis gewichtig auftretenden Theaterdirektor, der liebenswürdigen Schauspielerin Clairon und dem mit heiterem Skeptizismus glossierend am Rande des Geistspiels all dieser Gespräche verweilenden Grafen.

Jedenfalls aber hat Richard Strauß hier von Clemens Krauß das Libretto zur Vertonung erhalten, das ihm wohl vorschwebte, als er diesem einmal schrieb: "Ich mag eigentlich keine Oper mehr schreiben, sondern möchte etwas Ausgefallenes, eine dramaturgische Abhandlung komponieren ... keine Lyrik, keine Poesie, keine Gefühlsduselei . . . " Glücklicherweise war aber auch diesmal der Lyriker wieder so stark in ihm wirksam, daß aus "Capriccio" doch erheblich mehr geworden ist als ein bloßes Konversationsstück, sondern eben wieder eine richtige, mit viel blühendem Gesang . und köstlichen orchestralen Klangzaubern gesegnete Oper. Und auch Clemens Krauß wäre ja nicht der vollblütige Theatraliker (sit venia verbo!), als den wir ihn kennen, wenn ihm als Librettisten nicht mehr als ein dialogisierter Essai geglückt wäre. Mit großem Geschick hat er es vielmehr verstanden, das "Theoretische" dieser Komödie mit den Forderungen des praktischen Theaters zu versöhnen: zunächst schon durch die Verlegung des Spiels in die Zeit des späten Rokoko (wodurch

schon ein ungemein reizvolles szenisches Bild gewonnen wurde) und in die Pariser Sphäre der Kreise, die sich am Streit zwischen den Gluckisten und Piccinisten erhitzten. Dann aber auch durch die Einfügung reizender Randsiguren und Randszenen, z. B. der Gestalt einer jungen Tänzerin, eines italienischen Sängerpaars, des Soufstleurs usw. Kurz und gut, für den willig mitgehenden Betrachter, der sich genügend mit dem Libretto beschäftigt hat, bietet das neue Strausssche Werk auch unabhängig von der Musik eine Fülle reizender, beziehungsreicher und amüserender Details, die die Teilnahme lebendig erhalten.

Entscheidend für die Lebenskraft des Ganzen aber bleibt selbstverständlich die Musik. Wir haben Richard Strauß hier eine neue kostbare Partitur zu danken, ein Werk, das uns wie ein Breviarium der ganzen musikalischen Weisheit des großen Tönemagiers anmutet. Glüht das Feuer der melodischen Inspiration darin auch nicht mehr so hell auf wie in den Meisterwerken früherer Jahrzehnte - der Reichtum an geistreichen Wendungen, keimkräftigen Melodiegebilden, malerisch-illustrativen Einfällen, musikalisch-psychologischen Feinheiten usw. ist dennoch erstaunlich und verrät eben auf Schritt und Tritt die meisterliche Hand. Für den Kundigen find die natürlich gegebenen stilistischen Zusammenhänge vor allem mit der Musik zum "Rosenkavalier", und dem "Ariadne"-Vorspiel - mit diesem vor allem hinfichtlich der Entwicklung des Parlandostils und gewisser Klangbildformen - klar erkennbar, nur scheint sich alles kompositionelle Geschehen oft noch gelöster und fließender zu entwickeln als früher. Man könnte auch fagen: alles scheint "wie im Spiel" bewältigt - eine letzte höchste Freiheit in der Beherrschung der eigenen stillistischen Ausdrucksformen ist gewonnen - freilich um den kostbaren Preis der Einfallsfrische von einst. Mit zum Reizendsten der weithin silbrig fein klingenden, nur selten zu goldener und purpurner Klangpracht aufrauschenden Musik gehören die eingestreuten kleinen Tänze, mit zum Feinsten das wie ein Seidenteppich gewebte Streichsextett des Vorspiels, mit zum Wirkungsvollsten (neben den großen, dramatisch gesteigerten vokalen Ensemblefätzen und der Aria pomposa des Theaterdirektors) das zum still leuchtenden lyrischen Finale (Soloszene der Gräfin vor dem Spiegel) hinüberleitende, in satten Klängen ausgesungene Orchester-Intermezzo. Wichtig wird auch die - allerdings nicht recht bezwingende - Melodie des Sonetts "Kein andres, das mir so im Herzen loht"; dieses Stück ist dramaturgisch in einer Weise in das Ganze eingebaut, die an die Bedeutung der Morgentraumdeutweise in den "Meistersingern" erinnert - wir hören die schönen Verse (eine Nachdichtung aus dem Französischen des Ronsard) zuerst gesprochen, dann vom Komponisten des Gedichts gefungen und später von der Gräfin wiederholt usw. Dies nur als ein Beispiel für das mannigfache Interessante, das uns das Straussiche "Capriccio" in Form und Inhalt bietet.

Clemens Krauß hat in harmonischem Verein mit allen dazu aufgerufenen Künstlern der Bayerischen Staatsoper dem neuen Werk eine bei-spielhaft bis ins geringste Detail ausgearbeitete, durch Klarheit, Lebendigkeit und Klangschönheit gleicherweise ausgezeichnete Wiedergabe bereitet. Rudolf Hartmann gab dem Spiel auf der Bühne die rechte natürliche Bewegtheit bei feinster Beobachtung der Stilgebundenheit, die durch die höfische Rokokosphäre bedingt ist. Rochus Gliese schuf den in seiner lichten Farbigkeit und füßen Grazie unvergeßlichen szenischen Rahmen, in dem ein Ensemble der besten Kräfte des Hauses die Figuren des Stücks mit meisterlicher Kunst zum Leben weckte: Georg Hann als Theaterdirektor, Viorica Ursuleac als Gräfin, Hans Hotter als Dichter, Horst Taubmann als Musiker, Walter Höfermayer als Graf, Hildegard Ranczak als Clairon, Irma Beilke und Franz Klarwein als italienisches Sängerpaar und Carl Seydel als Souffleur. Sogar die kleinen Rollen der Diener waren an diesem festlichen Abend in besonderer Weise besetzt. Die Einstudierung der Tänze dankte man Pino Mlakar. So war alles vereint bemüht, das neue Straussche Werk in hellstem Glanze erscheinen zu lassen. Die Uraufführung, die unter der Schirmherrschaft von Reichsminister Dr. Goebbels stattfand, wurde denn auch für alle Beteiligten, und nicht zuletzt für den anwesenden Tondichter, ein starker, großer künstlerischer Erfolg.

# HEINRICH SUTERMEISTER: "DIE ZAUBERINSEL"

Uraufführung in Dresden.

Von Dr. Günter Haußwald, Dresden.

Der junge Schweizer Heinrich Sutermeister ist rasch als Operndramatiker in den Brennpunkt der Erörterungen getreten. Mit seinem "Romeo und Julia" griff er auf Shakespeare zurück. Er tut es erneut in seiner jüngsten Oper "Die Zauberinsel", wobei die dramatische Romanze "Der Sturm" den gedanklichen Hintergrund dazu bildet.

Sein Opernbuch hat er sich selbst gestaltet. Wohl ist die dichterische Grundlage geblieben, doch ohne Zweisel hat eine Verschiebung der dramatischen Substanz an sich stattgefunden. Sutermeister vereinfacht die Handlung, scheidet Episodensiguren aus. Dadurch gewinnt das Buch an Klarheit und Eindringlichkeit, ohne daß freilich eine geschlossen Leitlinie hindurchgeht. Es ist vielmehr eine mosaikartige Reihung geworden, die im Wechsel der Bilder immer neue Ausblicke bietet. Neue Textgestaltung, meist als Nachdichtung deutscher Barocklyrik ist dazu gekommen. So eröffnet sich eine ganze

Welt von Gegensätzen. Derb-drastische Figuren, wie sie in der Rüpel- oder Calibanszene aufgezeigt werden, wechseln mit wundersam lyrischen Episoden. Spielebene bleibt immer die Welt des Märchens, das Reich der Phantasse, fast wie in der Mozartschen "Zauberflöte". Das hohe Lied der Liebe bindet beide Werke stärker aneinander, als man zuerst glaubt.

Von ähnlichen Gesetzmäßigkeiten wird auch die Musik beherrscht. Sie stellt in ihrer Vielfalt ein rückhaltloses Bekenntnis zur Melodie dar, die mit einer fast unbekümmerten Freude aufblüht. Die melodischen Wendungen gewinnen einen Glanz, werden musikalisch bedeutsam für den Sänger. Überhaupt scheint das rein stimmungsmäßige Moment in dieser Partitur zur vollen Entfaltung zu kommen. Eine milde Süße verklärt das Geschehen, zaubert romantische Impressionen auf die Bühne, deren Farbigkeit außergewöhnlich ist. Man kann hierin vielleicht eine Hinwendung zum Klangideal westlerischer Prägung sehen. Gar gewichtig tritt der Chor mit Fernwirkung als Träger der Illusion in Erscheinung. Ein Verfahren, das Sutermeister bereits bei seinem Erstling mit Erfolg anwandte. Dadurch wird das Geschehen um so mehr in die Atmosphäre zauberhafter Unwirklichkeit gerückt. Überraschend einfach und schlicht ist oft das Orchester behandelt. Die melodische Linie des Gesanges wird vielfach von den Instrumenten mit übernommen. Sie gewinnt dadurch Plastik und Eindringlichkeit. Sonst aber hält sich das instrumentale Gefüge entschieden zurück gegenüber einem Melos, das ganz bewußt an den Schmelz, auch an die Urwüchsigkeit Verdis erinnert. Überhaupt bunt wirkt das stilistische Gesicht der Musik, die kaum eindeutig festgelegt erscheint, sodaß Vorbild und Anklang oft unverkennbar nebeneinander stehen. Im strukturellen Gefüge der Oper macht sich unzweideutig das Bestreben bemerkbar, zu festen Formen zu gelangen. Lied und Arie, Duett und Terzett sind da gar gewichtige Bestandteile, denen szenisch geweitete Formen gegenüber stehen. Dass sogar der Weg bis zum Chanson beschritten wird, mag die geistige Spannweite der Musik andeuten. So belegt sie erneut die eigenwillige Begabung Sutermeisters, sein ungewöhnlich schöpferisches Gestaltungsvermögen. Freilich wird sich hier bei dieser Mannigfaltigkeit im Ausdruck noch manches klären müssen. In jedem Falle besticht die Musik durch ein Bekenntnis zu echter Gemütstiefe, die fernab von jeder gedanklich konstruktiven Artistik liegt. Wie weit freilich die zeitgenössische Oper den hier angedeuteten Weg einschlagen wird, bleibt abzuwarten. Der Spannungen find gar viele, die um Gültigkeit und Behauptung ringen.

Die Uraufführung an der Dresdner Staatsoper gestaltete sich zu einem durchschlagenden Publikumsersolg für den Komponisten. Karl Böhm war der geistige Leiter, der die Partitur mit einem wunderbaren Elan zum Klingen brachte, und Heinz Arnold als hellwacher Spielleiter gab der Inszenierung bewegliche Frische, deren spielerische Anmut auss glücklichste in Adolf Mahnkes phantassevolle Bühnenbilder hineingebettet blieb. Margarete Teschemacher, Elisabeth Höngen, Torsten Ralf, Josef Herrmann, Kurt Böhme und Gottlob Frick, dazu Heinrich Pslanzl und Karl Wessel

Dresdner Opernstil.

## KLEINE MITTEILUNGEN

#### AMTLICHE MITTEILUNGEN

Der Präsident der Reichsmusikkammer gibt bekannt: Der Generalsekretär der Reichskulturkammer und Sondertreuhänder der Arbeit für die kulturschaffenden Berufe, Ministerialdirektor Hinkel, gibt bekannt:

Es besteht Veransassung erneut darauf hinzuweisen, daß nach den bestehenden Bestimmungen die Auszahlung und die Annahme von Gagen oder sonstigen Entgelten, deren Höhe vom Sondertreuhänder der Arbeit für die kulturschaffenden Beruse nicht genehmigt worden ist, verboten und strafbar ist.

Es ist ferner verboten, Personen, die nicht Mitglied einer Einzelkammer der Reichskulturkammer oder nach § 9 der Ersten Durchführungs-Verordnung zum Reichskulturkammergesetz ausdrücklich von der Mitgliedschaft befreit sind, für die Mitwirkung bei künstlerischen Veranstaltungen zu engagieren. In Zweiselsfällen ist der Nachweis der Mitgliedschaft oder der erfolgten Befreiung zu erbringen.

#### **EHRUNGEN**

Dem Komponisten Otto Leonhardt wurde der Robert Schumann-Preis der Stadt Düsseldorf verliehen.

Der Egerländer Komponist Michael Komma erhielt für eine Sonate für Violine und Klavier den Carl v. Ditters-dorf-Preis, der am diesjährigen Tag der Hausmusik erstmals verteilt wurde.

Im Rahmen der Oberschlesischen Musikwoche in Kattowitz überreichte Gauleiter Bracht den erstmals verliehenen Oberschlesischen Musikpreis an Prof. Fritz Lubrich und an KM Erich Peter in Anerkennung ihrer Verdienste im kulturellen Grenzkampf.

Prof. Richard Trunk und Cefar Bresgen erhielten den Mußikpreis der Stadt München.

#### MUSIKFESTE UND FESTSPIELE

Das Münchener Kulturamt lädt auch im 4. Kriegsjahre die im Gau wohnhaften oder beheimateten Komponisten zur Einreichung von neuen Werken ernster Konzertmusk ein, die für die diesjährige Süddeutsche Tonkünstler-woohe in Frage kommen. Einsendungen sind baldmöglicht an die städtische Musikbücherei, München, Salvatorplatz zurichten. Letzter Einsendungstermin ist der 31. Januar 1943.

Im Rahmen der von der Stadt Litzmannstadt kürzlich durchgesührten Kulturtage spielte die Musik eine entscheidende Rolle. In Gastkonzerten unter der Stabsührung des Präsidenten der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Peter Raabe und von GMD Franz Adam, sowie in den Kammerkonzerten der Musikschule erklangen Meisterwerke. Der Präsident der Reichsmusikkammer sprach auch in eindringlichen Worten zu den Fragen der deutschen musikalischen Kultur.

#### GESELLSCHAFTEN UND VEREINE

In diesem Jahre wurde in Litzmannstadt ein Musikring ins Leben gerufen, der 5 Kammermusikabende mit dem Sudetendeutschen Streichquartett, dem Zilcher-Trio, dem Stroß-Quartett, dem Peter-Quartett und dem Wendling-Quartett vorbereitet.

In Düsseldorf wurde eine Gesellschaft zur Pflege zeit genössischer Musik unter Leitung des Komponisten Ottmar Gerster gegründet, die in einer Folge von Kammermusikkonzerten das zeitgenössische Schaffen vermitteln wird.

#### HOCHSCHULEN, KONSERVATORIEN UND UNTERRICHTSWESEN

Prof. Dr. Felix Oberborbeck-Graz wird einen Singeleiter-Lehrgang für Musikerzieher des Generalgouverne-

ments in Bad Merschin bei Lemberg leiten.

Chor und Orchester des musischen Gymnasiums in Frankfurt/Main führen unter ihrem Leiter Prof. Kurt Thomas eine dreiwöchentliche Konzertreise durch, auf der die Städte Bamberg, Linz, Wien, Krakau, Kattowitz, Gleiwitz, Beuthen, Hindenburg, Oppeln, Breslau, Hirschberg, Dresden, Berlin und Arnstadt besucht werden.

Die Städtische Musik- und Singschule in Mülhausen i. E. veranstaltete soeben unter Mitwirkung von Chordirektor Joseph Meyer (Klavier), Carla Müller (Gesang), Karl Kimmel (Flöte), Karl Heitz (Klarinette) und Rudolf Wolferstädter (Fagott) eine Wilhelm Weis-

mann-Stunde.

### KIRCHE UND SCHULE

Dem Gedenken des kürzlich verstorbenen Komponisten und Direktors des Berliner Domchors Prof. Hugo Diftler war eine Motette der Leipziger Thomaner mit der Erstaufführung seiner Motette "Das ist gewißlich wahr" gewidmet.

Dem 75jährigen KMD Paul Gerhardt galt eine Feierstunde

im Dom zu Zwickau unter MD Johannes Schanze. Der Domchor sang drei Gerhardtsche 4-6stimmige Chöre ("Gebet", "Machs mit mir, Gott" und "Gott ist mein Lied"). Der begabte Chemnitzer Organist Helmut Thör ner spielte die Orgelwerke "Präludium in Es-dur", "Wie schön leuchtet der Morgenstern", "Idylle" Werk 17, 5, die Fuge zu einem Thema von Schreck und die gewaltige Fantasse über "Ein seste Burg". Da Chor- und Orgelwerke in gleich vollendeter Weise dargeboten wurden, gestaltete sich die Feier zu einer würdigen Geburtstagsgabe für den hochverdienten Meister. Max Maschner.

Auch eine Abendmotette in der Johanniskirche zu Crimmitschau unter Leitung von KMD Paul Bräutigam war dem 75jährigen Paul Gerhardt gewidmet. Werken seiner Feder schlossen sich Chöre und Orgelwerke des im Osten gefallenen Helmut Bräutigam, seines einstigen Schülers, an.

#### PERSONLICHES

Für den Gau Oberschlessen wurde der musikalische Oberleiter beim Oberschlesischen Landestheater, Erich Peter, zum Landesleiter der Reichsmusikkammer ernannt.

Stadtschulrat Dr. Grahmann - Halle wurde zum Vorsitzenden der Robert Franz-Singakademie in Halle bestellt. Der Dozent der Hochschule für Musikerziehung in Graz

Franz Illenberger wurde auf Kriegsdauer mit der

Leitung der Steirischen Landesmusikschule betraut. GMD Herbert Albert von den Württembergischen Staatstheatern wird in der nächsten Spielzeit die Leitung der Oper an den städtischen Bühnen in Breslau und der Schlesischen Philharmonie übernehmen.

Der musikalische Oberleiter des Landestheaters Altenburg Eugen Bodart wurde als Nachfolger Karl Elmendorffs zum Generalmusikdirektor des Deutschen Nationaltheaters in

Mannheim berufen.

#### Geburtstage

Der elfässische Komponist J. M. Erb, einst Schüler Franz Liszts, konnte dieser Tage seinen 85. Geburtstag feiern.

Adolf Hug, der Seniorchef der Firmen Hug und Co. in Leipzig und Zürich, sowie der Firma Gebr. Hug und Co. in Leipzig feierte am 20. Oktober seinen 75. Geburtstag. Die Firma Gebr. Hug und Co. ist auf dem Gebiete des Musikverlages besonders durch den Verlag der Chorwerke Friedrich Hegars hervorgetreten. Aber auch zahlreiche andere wert-volle Chorkomponisten sind bei ihm verlegt worden, daneben wertvolle Instrumentalmusik insbesondere von Schweizer Komponisten. Seine Musikalienhandlung unterhält in allen wichtigen deutschen Städten der Schweiz Filialen. In seinem Verlag erscheint auch die Schweizerische Musikzeitung und das Musikerlexikon der Schweiz.

Der Leipziger Dirigent und Lehrer für Klavierspiel und Theorie an der Hochschule für Musik Prof. Max Ludwig

feierte am 25. Oktober seinen 60. Geburtstag.

Der Berliner Komponist Conrad Kölle wurde 60 Jahre alt. Der Nestor der finnischen Musikwissenschaft Prof. Dr. Ilmari

Krohn wurde am 8. November 75 Jahre alt.

Seinen 50. Geburtstag beging am 14. November der Prof. des Orgelspiels an der Reichshochschule für Musik (Abteilung für Kirchenmusik) in Wien und Domorganist zu St. Stefan, Karl Walter, der sich als Komponist liturgischer Werke aber auch weltlicher Chöre, Balladen und Kinderlieder bekannt gemacht hatte. Ein besonderes Verdienst erwarb er sich dadurch, daß er in seinen großen Domkonzerten unter anderem für die gewaltigen Orgelwerke Max Regers schon seit zwanzig Jahren eingetreten ist. Auf seine Anregung hatten die Max Regerfeste in mehreren kleineren Städten der Ostmark (Fürstenfeld, Stein a. d. Donau, u. a.) stattgefunden.

#### Todesfälle

† Bei den schweren Kämpfen im Osten, südlich des Ladogasees, fand den Heldentod der Reserent der Rechtsabteilung der Reichsmusikkammer, Assessor Gustav Dosmann. Der Präsident der Reichsmusikkammer widmet ihm einen in herzlichen Worten gehaltenen Nachruf.

† Im Kampfe für Deutschland fielen: der junge Weimarer Musikgelehrte Dr. Joach im Huschke, ein Sohn des als Musikschriftsteller bekannt gewordenen Oberregierungsrats Dr. Konrad Huschke, der Breslauer Konzertsänger und Gesangspädagoge Gerhard Bertermann, der junge Organist und Chorleiter in Flensburg, Gottfried Gallert,

ein Schüler Karl Straubes.

† am 27. September Prof. Herbert Birtner in den schweren Kämpfen bei Woronesch als Hauptmann und Bataillonsführer den Heldentod. - Prof. Birtner stand im 43. Lebensjahr, hatte 1924 in Berlin promoviert und habilitierte sich 1930 in Marburg/L, für das Fach Musikwissenschaft. Seine Hauptarbeitsgebiete waren die Musikgeschichte und Stilforschung des 15. bis 17. Jahrhunderts und Fragen der Auf-führungspraxis der frühen Generalbaszeit. Der Verstorbene war nicht nur Wissenschaftler sondern auch ein ausgezeichneter praktischer Musiker; als Cembalist und vorzüglicher Chorerzieher hat er dem Musikleben der kleinen Universitätsstadt Marburg manche Anregung geben können. Eine Konzertreise mit seinem Collegium musicum vocale, die bis nach Serajewo und Oberitalien führte, soll nicht unerwähnt bleiben. 1939 wurde Birtner Mitglied des staatl. Instituts für deutsche Musikforschung in Berlin und 1940 ao. Prof. an der Universität Graz. - Exakte Wissenschaftlichkeit, echtes Musikantentum und vorbildliche kameradschaftliche Gesinnung führten ihm zahlreiche Schüler zu. Die deutsche Musikwissenschaft und Musikpflege betrauert in ihm einen der begabtesten und mit großem Wissen ausgerüsteten Gelehrten und Musiker. Dr. Leinert (Gotha).

† Im Alter von 34 Jahren verschied in Berlin der bekannte Komponist Hugo Distler, der zuletzt als Lehrer für Chorleitung, Kompolition und Orgelspiel an der dortigen staatlichen Hochschule für Musik und als Leiter des Berliner Staats- und Domchores wirkte. Mit ihm ist eine starke Begabung vor allem auf dem Gebiet der Chormulik nur alleu früh von uns gegangen. Wir verweisen auf unser Hugo Distler-Heft der ZFM, Dezember 1935.

† in Wien in fast vollendetem 73. Lebensjahre der Berliner Komponist und Musikpädagoge Arno Rentsch, der durch seine zahlreichen Chorwerke bekannt geworden. Er war seinerzeit auch Mitbegründer des Bruno Kittelschen Chores, des heutigen Deutschen Philharmonischen Chors, den er seither als Beirat mitbetreute.

† in Nürnberg der frühere langjährige Kapellmeister der Nürnberger Oper Matthäus Pittroff.

† im Alter von 52 Jahren der vielseitige Musikwissenschaftler und geschätzte Lehrer der staatlichen Hochschule für Musik Hermann Halbig.

#### BÜHNE

Mit herzlicher Freude erfährt man aus dem Spielplan 1942/43 des Badischen Staatstheaters Karlsruhe, daß das Haus den 80jährigen *Friedrich Klose* mit einer Wiederaufnahme seiner "Ilsebill" ehrt.

Das Deutsche Theater in Lille eröffnete die Spielzeit mit Richard Strauβ', Rosenkavalier". Unter der Stabführung von Herbert Charlier fand das Werk begeisterte Aufnahme.

Im Deutschen Theater in Oslo hörte man als erstes Opernwerk der Spielzeit Puccinis "Bohème" unter Georg C. Winkler. In der norwegischen Presse fand die ausgezeichnete Aufführung starke Beachtung.

Mit Verdis "Aida" leitete MD Fritz Weidlich die deutsche Opernspielzeit in Lemberg ein.

#### KONZERTPODIUM

Zahllos sind auch heuer wieder die Nachrichten über die Ausgestaltung des "Tages der deutschen Hausmusik", der diesmal in den Veranstaltungen in der Bachstadt Leipzig gipfelte. Erstmals fügen sich auch neue Grenzgebiete in das allgemeine Singen und Musizieren ein. So hat z. B. das Generalgouvernement den "Tag der deutschen Hausmusik" erstmals in größerem Rahmen durchführen können, dank der vorbereitenden Arbeit der Singgemeinden und der zielbewusten Förderung der Musikpflege auch kleinster Orte.

Mit einem Konzert in Stendal hat das NS-Symphonie orchester eine über drei Wochen dauernde Reise durch die Gaue Halle-Merseburg, Magdeburg-Anhalt, Schleswig-Holstein und Mecklenburg beendet. Es hat während dieser Reise in 20 Städten 23 Konzerte veranstaltet u. a. in Naumburg, Halle a. S., Magdeburg, Dessau, Flensburg, Kiel und Schwerin. Die Konzerte standen unter der Leitung der beiden Dirigenten, GMD Franz Adam und Staats-KM Erich Kloß. Wie auf allen Reisen seither setzte fich das Orchester wiederum für neue Musik ein. So dirigierte Franz Adam neben Werken von Beethoven, Schumann, Brahms, List und Weber die "Variationen über ein eigenes Thema" von Gerhard Frommel. - Erich Kloß setzte fich wiederum für Heger "Verdi-Variationen" ein und dirigierte erstmalig das "Divertimento" für Orchester von Richard Trunk, da-neben nur Werke von Brahms, Dvorak und Liszt. An Solisten spielten neben den beiden Konzertmeistern des Orchesters, Kammervirtuose Michael Schmid und Philipp Schiede (Cello), die Münchner Geigerin Edith von Voigtländer und der Magdeburger Geiger, Kammervirtuose Otto Kobin. Daneben wirkten noch mit der Pianist Prof. Sigfrid Grundeis und die Sopranistinnen Hilde Scheppan - Berlin und Helene Werth-Hamburg. Die Konzerte brachten den Dirigenten und dem Orchester wieder begeisterte Erfolge in allen Städten.

Im ersten Konzert des neuen städtischen Chores in Chemnitz kam Robert Schumanns, "Paradies und Peri" unter Paul Geilsdorf zu einer stark beachteten Wiedergabe.

Joseph Meßners, "Rondo giocoso" kommt nach leiner erfolgreichen Uraufführung durch GMD Albert Bittner in Essen in essen gener bei er bei er ne film in salzburg unter Dr. van Hoog straten, in Regensburg unter Dr. Rudolf Kloiber und in Amsterdam unter Willem Mengelberg zur Aufführung.

Reval legt ein umfangreiches Konzertprogramm für den Winter 1942/43 vor, das in 10 öffentlichen Konzerten, einem Sonderkonzert, vier Kammermussken, drei Orgelfeiern und den jeden Freitag vom Landessender übertragenen Sendungen "Sinfonische Mussk" deutsche Meisterkunst und Mussk der Lebenden in schönem Wechsel mit Mussk estnischer, finnischer und schwedischer Komponisten bringt. Das 8. Sinsoniekonzert ist dem Gedenken der Gesallenen mit Helmut Bräutigans Konzert für zwei Bläserdöre, Helmut Jörns' Gartenmussk, Georg Vollerthuns Balladen "Wer weiß wo?" und Gottsfried Müllers "Morgentot"-Variationen gewidmet. Das Programmheft unterrichtet serner kurz über die Lebensdaten der zur Aufführung kommenden Komponisten, über die Musik der Esten u. v. 2. in deutscher und estnischer Sprache.

Brombergs Muskleben hat seit der Befreiung der Stadt einen starken Ausschwung genommen. Beethovens "Fidelio" ließ Oberspielleiter Ammermann jetzt eine nicht minder sorgfältig einstudierte "Undine" solgen. Die Reihe der vorgeschenen sechs Konzerte erössnete MD Walter Schumacher mit einem Mozart-Beethoven-Haydn-Abend. In den "Muskstunden" des Bromberger Bachvereins unter seinem rührigen Leiter Georg Jaedeke hörte man unlängst "Meister des Barock" und "Werke junger, zum Teil gefallener Komponisten". Die für den 8.—12. Februar 1943 vorgeschene Bromberger Musskwoche wird einen besonderen Einblick in die Leistungsfähigkeit aller Musikkreise der Stadt bieten.

In seinem ersten großen Sinsoniekonzert spielte das Rigaer Opernorchester unter Hans Udo Müller Werke von Mozart und Richard Strauß.

#### DER SCHAFFENDE KUNSTLER

Hans Vogt beendete soeben eine Violinsonate in a-moll Werk 24, die dem Leiter des Berliner Streichquartetts Karl Schwaller gewidmet ist.

Der in Berlin lebende Kölner Komponist Helmut Riethmüller erhielt vom Deutschen Opernhaus zu Berlin den Auftrag eine Ballettmussk "Rheinisches Winzersest" zu schreiben.

Die Reichsrundfunkgesellschaft beauftragte den Kattowitzer Intendanten GMD Dr. Otto Wartisch mit der Schaffung einer "Beschwingten Musik".

#### VERSCHIEDENES

Das Händelsche Geburtshaus in Halle wird zu einer würdigen Gedächtnisstätte ausgebaut, die als besonderen Anzichungspunkt eine Musikinstrumentensammlung erhält. 350 historische Instrumente konnten der Sammlung bisher zugeführt werden, die, soweit sie bereits schadhaft waren, in einer Werkstatt des Händelhauses wieder spielbar gemacht wurden. Diese Instrumente sollen dann später in Konzerten im Stil ihrer Zeit erklingen.

Anläßlich des 50. Todestages von Robert Franz veranstaltete das Kulturamt der Stadt Halle eine stimmungsvolle Gedenkstunde unter Mitwirkung von Gertrude Pitzinger (Gesang), Gerhard Puchelt (Klavier) und der Robert Franz-Singakademie unter ihrem Leiter Dr. Alfred Rahlwes.

#### MUSIK IM RUNDFUNK

Seit Mitte Oktober läuft am Rundfunk eine neue Sendereihe "Klingendes Erbe", die in 14tägigen Veranstaltungen durch unsere große musikalische Vergangenheit führt. Außerdem werden je sechs Sendungen dem Schaffen zweier neuer Meister gewidmet sein: dem Finnen Jean Sibelius und dem unlängst verstorbenen Ostmärker Franz Schmidt.

#### DEUTSCHE MUSIK IM AUSLAND

Joseph Meßners "Improvisationen über ein Thema von Brudkner" für Orgel erklangen kürzlich im niederländischen Rundfunk, sein Frauenchorwerk "Das Leben" wird dort demnächst zur Erstaufführung kommen.

Die Barcelonaer Erfolge der deutschen Operngastspiele im vergangenen Jahre veranlaßten das Opernhaus Gran Teatro del Liceo der deutschen Oper auch in diesem Jahre wieder größeren Platz einzuräumen. In Aussicht genommen sind Wagners "Tristan und Isolde", der gesamte "Ring", Mozarts "Idomeneo", Richard Strauß" "Ariadne auf Naxos" unter Leitung der Dirigenten Franz Konwitschny, Franz von Hoeßlin und Otto Winkler.

Für den Gesamtinhalt verantwortlicher Hauptschriftleiter: Gustav Bosse, Regensburg. — Für die Anzeigen verantwortl.: M. Deml, Regensburg. — Für den Verlag verantwortl.: Gustav Bosse Verlag, Regensburg. — Für Inserate z. Zt. gültig:

Preisliste Nr. 6.

# Klassische Musiktage Memel

16. bis 19. Januar 1943

veranstaltet vom Oberbürgermeister der Stadt Memel im Verein mit den Stellen:

Memeler Konzertgemeinde Volksbildungswerk NS-Gemeinschaft "Kraft durch Freude, Amt Feierabend"

Gesamtleitung:

Prof. Hans Chemin-Petit

Sonnabend, den 16. Januar

Vortrag: Die Welt der Wiener Klassiker Prof. Dr. Hans Joachim Moser, Berlin

Sonntag, den 17. Januar, vorm.

"Der Humor bei den Wiener Klassikern" Das städtische Orchester unter Leitung von Herbert Komossa

Sonntag, den 17. Januar

Klavierabend Hans Bork, Berlin Werke von Haydn, Mozart, Beethoven

Montag, den 18. Januar

Kammermusikabend des Karl Freun d-Quartetts

Werke von Haydn, Mozart, Beethoven

#### Dienstag, den 19. Januar

Sinfoniekonzert des verstärkten städt. Orchesters unter Leitung von Prof. Hans Chemin-Petit, Berlin

### Beethoven-Abend

Ouvertüre Leonore 3
Violin-Konzert (Solist: Prof. Karl
Freund, Berlin).
5. Sinfonie

# STÄDTISCHE KONZERTE Castrop-Rauxel

Leitung: Städtischer Musikdirektor Max Spindler

I. 27. September 1942 "Kammermusik". Das Peter-Quartett — Hilde Wesselmann, Sopran; Max Spindler, Begleitung.

II. 1. November 1942
L. van Beethoven: Leonoren-Ouvertüre Nr. 3;
7. Sinfonie; Violinkonzert — Solist: Heinz Stanske, Violine.

111. 9. Dezember 1942
"Chorkonzert". G. Fr. Händel: "Der Feldhert" — Solisten: E. Sch midt, Sopran; M. Lückel-Patt, Alt; Max Fleck, Tenor; Ewald Kaldeweier, Baß.

IV. 27. Januar 1943
J. S. Bach: Brandenburgisches Konzert Nr. 5
D-dur — A. Bruckner: 5. Sinfonie (Urfassung).

V. 3. März 1943

M. Trapp: Allegro deciso — Smetana: Ouvertüre zu "Die verkaufte Braut" — W. A. Mozart: Klavierkonzert B-dur — Josef Haydn: Militärsinfonie — Solistin: Else C. Krauß, Klavier.

VI. 31. März 1943

Hans Pfitzner: "Käthchen von Heilbronn"—
Paul Graener: Wiener Sinfonie — Carl Maria
von Weber: Ouvertüre "Euryanthe" — Rob.
Schumann: Frühlingssinfonie — Solist: Prof.
Walter Schulz, Cello.

VIII. Drei Konzerte junger Künstler. VIII. Schlußgesang der Städtischen Jugendmusikschule.

## Kreissympnonieorchester Brünn

Mozartstraßé 3

#### Spielzeit 1942 / 43

#### Donnerstag, den 8. Oktober 1942

Dirigent: GMD. Leopold Reichwein, Wien

Franz Liszt: Les Préludes — Rudolf Kattnigg: Aria Capriccio espagnol — Ludwig van Beethoven: Vierte Symphonie — Richard Wagner: Meistersinger-Vorspiel

Freitag, den 6. November 1942

Dirigent: Staatskapellmeister Rudolf Moralt, Wien Respighi: Antiche Danze ed Arie Suite Nr. 2 — Johannes Brahms: Zweites Klavierkonzert B-dur, Werk 83 — Richard Strauß: Sindona domestica — Solist: Professor Karl Frotzler, Brünn

Mittwoch, den 9. Dezember 1942

Dirigent: Graf Hidemaro Konoye

Eine Ouverture; Altjapanische Hofmusik - Anton Dvořák: Füntte Symphonie e-moll Werk 95

Freitag, den 5 Februar 1942

Dirigent; Staatskapellmeister Robert Heger, Berlin Brahms-Abend; Akademische Festouverture; Dritte Symphonie F-dur, Werk 90; Erstes Klavierkonzert d-moll, Werk 15; Drei ungarische Tänze — Solistin: Grete Lorweg, Wien

Sonntag, den 7. März 1943

Dirigent: GMD. Franz Konwitschny, Frankf. a. M. Programm steht noch nicht fest

Ein Tag im Mai 1943

Dirigent: Prof. Hermann Abendroth, Leipzig Beethoven: Neunte Symphonie

# OPERNHAUS KATTOWITZ

(SCHAUSPIELHAUS KÕNIGSHÜTTE)

# 6 (6) Sinfonie-Konzerte 1942/43

Leitung: Generalmusikdirektor DR, OTTO WARTISCH

1. Konzert: 19./20. Oktober.

Sobansky: Ouverture "Schlesisches Himmelreich" — Beethoven: Violinkonzert — Brahms: I. Sinfonie cmoll — Solist: Wilhelm Stross (Violine).

2. Konzert: 16./17. November.

Berger: Rondino giocoso — Schumann: Klavierkonzert — R. Strauß: Aus Italien — Solist: Walter Gieseking (Klavier).

3. Konzert: 11./12. Januar.

Bach: Brandenburgisches Konzert Nr. 3 — Brahms: Klavierkonzert d-moll — Wartisch: Rondo — Reger: Böcklin-Suite — Solist: Wilhelm Kempff (Klavier).

4. Konzert: 8./9. Februar.

Dohnanyi: Sinfonische Minuten — d'Albert: Cellokonzert — Sibelius: Finlandia — Respighi: Fontane di Roma (Römische Brunnen) — Solist: Adolf Steiner (Violoncello).

5. Konzert: 8./9. März.

von Westerman: Serenade — Lieder mit Orchester — Dvorak: V. Sinfonie e-moll (Aus der neuen Welt) — Solistin: Margarete Teschemacher (Sopran).

6. Konzert: 5./6. April.

Bodart: Ouvertüre "Herr Bandolin" — Pfitzner: Scherzo — Kilpinen: Orchesterlieder — Henrich: Innsbruck-Variationen (Leitung: Der Komponist) — Richard Strauß: Till Eulenspiegel — Solist: Josef Maria Hauschild (Bariton).

## 5 (2) Kammerkonzerte

1. Konzert: 5. Oktober.

Klavierabend Friedrich Karl
Graf von Geßler.

Konzert: 7./8. Dezember.
 Das Bläserquintett der Staatsoper Berlin.

3. Konzert: 25. Januar.
Das Dahlke-Trio.

4. Konzert: 17./18. März.

Das Quartetto di Roma,

5. Konzert: 17. Mai. Liederabend Camilla Kallab.

# städtisches orchester magdeburg Konzertvorschau

1942/43

Gesamtleitung: Generalmusikdirektor Erich Böhlke

Ausführende:

Das Städtische Orchester, der Städtische Chor und der Gauchor des NS.-Lehrerbundes

- 1. Konzert: Montag, den 5. Oktober 1942 mit öffentlicher Generalprobe am 4. Oktober 1942 Joh. Seb. Bach: Toccata und Fuge in demoll (instrumentiert von Alois Melichar) (Uraufführung) — Johannes Brahms: Violinkonzert in D-dur — L. v. Beethoven: VII Sinfonie — Solist: Gerhard Taschner (Violine).
- 2. Konzert: Montag, den 2. November 1942 mit öffentlicher Generalprobe am 1. November 1942 Gerhart von Westerman: Zwei Intermezzi op. 9 (Erstaufführung) — Richard Strauß: Verführung / Waldseligkeit / Liebeshymnus / Zuneigung — Johannes Brahms: I. Sinfonie — Solist: Kammersänger Peter Anders, Tenor.
- 3. Konzert: Totensonntag, den 22. Nov. 1942 Hermann Reutter: Odysseus. (Unter Mitwirkung des Städtischen Chors und des Gauchors des NSLB.)
- 4. Konzert: Montag, den 7. Dezember 1942 mit öffentlicher Generalprobe am 6. Dezember 1942 Otto Besch: Divertimento für kleines Orchester (Erstaufführung) — Paul Höffer: Klavierkonzert (Erstaufführung) — Robert Schumann: II. Sinfonie in Cdur — Solistin: Eva Maria Kaiser (Klavier).
- 5. Konzert: Montag, den 4. Januar 1943 mit öffentlicher Generalprobe am 3. Januar 1943 Hermann Unger: Vier Faustlandschaften (Erstaufführung) — Hermann Götz: Sinfonie in F-dur — Lieder und Gesänge — Franz Liszt: Les Préludes — Solistin: Gjurgja von Halper-Leppee (Sopran).
- 6. Konzert: Montag, den 1. Februar 1943 mit öffentlicher Generalprobe am 31. Januar 1943 L. van Beethoven: Klavierkonzert in Es-dur — Anton Bruckner: VIII. Sinfonie (zum erstenmal in der Urfassung) — Solist: Professor Winfried Wolf (Klavier).
- Konzert: Montag, den 1. März 1943
  mit öffentlicher Generalprobe am 28. Februar 1943
  Hermann Grabner: Das Lied vom Walde Uraufführung. (Unter Mitwirkung des Städtischen Chors und
  des Gauchors des NSLB.)
- 8. Konzert: Montag, den 5. April 1943 mit öffentlicher Generalprobe am 4. April 1943 Otto Wartisch: Konzert für Saiteninstrumente (Erstaufführung) — Anton Dvorak: Violinkonzert — Rich. Strauß: Alpensinfonie — Solist: Kammervirtuos Otto Kobin.
- D. Konzert: Montag, den 3. Mai 1943 mit öffentlicher Generalprobe am 2. Mai 1943 L. van Beethoven: IX. Sinfonie. (Unter Mitwirkung des Städtischen Chors und des Gauchors des NSLB.) Einführungen mit musikalischen Erläuterungen jeweils am vorhergehenden Freitagabend.

# BREITKOPF&HÄRTELS Kleine Partituren

## Zeitgenössische Kammermusik

Alexander Friedrich von	
Hessen, Drei Stücke für	
Streichtrio, op. 27	RM 2.—
- Streichquartett Nr. 2, c-moll,	
op. 6	RM 2.—
Karl Bleyle, Streichquartett	
a-moll, op. 37	RM 2
Joh. Nep. David, Streichtrio	
G-dur	RM 2.—
Werner Hübschmann,	
Streichquartett h-moll, op. 1	RM 2.—
Robert Keldorfer, Streich- quartett (in einem Satz, op. 13	RM 2.—
	KWI 2.
Karl Marx, Streichquartett	
(Fantasie und Fuge) g-moll,	
op. 7	RM 2.—
Sigfrid Walther Müller,	
Divertimento für Klarinette,	
2 Violinen, Viola u. Violon-	D34
cell, op. 13	RM 2.50
leitung u. Doppelfuge), op. 17	RM 2.—
Kammermusik in A-dur für	KIVI 2.—
Klarinette, Violine, Viola u.	
Violoncell, op. 1	RM 2.—
Vitězlav Novák, Streich-	2111 21
	RM 1.—
quartett D-Dur, op. 35 — Streichquartett Nr. 3, op. 66	RM 1.—
Othmar Schoeck, Streich-	x (111 ).
guartett C-dur, op. 37	RM 2.—
•	10171 21
Kurt Thomas, Streichquartett	RM 2.—
f-moll, op. 5	1/1/1 2
Hermann Zilcher, Klavier-	RM 2.50
quintett cis-moll, op. 42 — Marienlieder für Gesang mit	IXIVI 2.50
- Marienneger für Gesang mit	
Streichquartett, op. 52a	RM 3.—

# BREITKOPF&HÄRTELS Kleine Partituren

## Zeitgenössische Orchesterwerke

KarlBleyle, DerTaucher, op. 31,
Ballade nach Schillers Dichtung RM 2.50
,
Ferruccio Busoni, Harlekins
Reigen, op. 46 RM 1.50
— Tanzwalzer, op. 53 RM 1.50
Joh. Nep. David, Partita (Nr. 1) RM 2.50
- Partita Nr. 2, Werk 27 RM 3.50
— Symphonie (Nr. 1) a-moll,
Werk 18 RM 3.50
- Symphonie Nr. 2, Werk 20RM 3.50
- Symphonie Nr. 3, Werk 28 RM 3.50
- Divertimento n. alten Volks-
liedern ("Kume, kum, geselle
min"), Werk 24 RM 2.50
,
Gottfried Müller, Konzert, op. 5 RM 2.50
2.,0
Jean Sibelius, Finlandia, op. 26
Nr. 7 RM 1.50
- Der Schwan von Tuonela,
op. 22 Nr. 3 RM 1.20
Symphonie Nr. 1, e-moll,
ор. 39
- Symphonie Nr. 2, D-dur,
op. 43
- Symphonie Nr. 4, a-moll,
op. 63
— Tapiola. Tondichtung, op. 112 RM 2.50
Othmar Schoeck, Elegie, op. 36
für Bariton und Kammer-
orchester RM 5.—
<ul> <li>Vom Fischer und syner Fru.</li> </ul>
Dramatische Kantate für 3 So-
lostimmen u. Orchester op. 43 RM 12.—
Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

ĕ

# MAX REGER

70. Geburtstag am 19. März 1943

# Aufführungen unserer Orchesterwerke 1942/43

- op. 86 BEETHOVEN VARIATIONEN: Solingen, Wiesbaden, Prag, Litzmannstadt
- op. 95 SERENADE: Litzmannstadt
- op. 100 HILLER-VARIATIONEN: Frankfurt/M., Leipzig, Neustrelitz, Posen, Dresden, Freiburg/Br., Wien, München, Berlin (Furtwängler), Krefeld
- op. 120 LUSTSPIELOUVERTURE: Berlin (Zaun)
- op. 123 KONZERT IM ALTEN STIL: Stuttgart (Landesorchester), Duisburg, Bochum, Prag, Recklinghausen
- op. 125 EINE ROMANTISCHE SUITE: Posen, Paris, Frankfurt/M.(2x), Osnabrück, Dresden, Gera, Reichenberg
- op. 128 BCICKLINSUITE: München (Sender), Zoppot, Mülheim/Ruhr, Brüssel (Radio), Greiz, Zeulenroda/Thür., Oslo, Gelsenkirchen, Wien, Zwickau, Stuttgart, Münster, Flensburg, Baden-Baden, Bonn

#### Soloinstrumente mit Orchester

- op. 81 BACH-VARIATIONEN/PILLNEY: Schwerin
- op. 114 KLAVIERKONZERT: Radio Brüssel, Hilversum

Neues vollständiges REGER-VERZEICHNIS steht Interessenten auf Wunsch zur Verfügung

Ed. Bote & G. Bock, Berlin W 8

# WALTER GIESEKING

#### Kompositionen

- SONATINE für Flöte und Klavier . . . RM 3.
- VARIATIONEN über ein Thema v. E. Grieg
  für Violine und Klavier . . . . . RM 4.—
  für Flöte und Klavier . . . . . . RM 4.—
- KLEINE MUSIK für drei Violinen
  Partitur und Stimmen oph. . . . . . . RM 3.—
  Jede Streichstimme (Bezeichnung v. Max Strub) RM 0.50
- DREI TANZIMPROVISATIONEN für Klavier RM 2.-

#### Freie Bearbeitungen für Klavier

AUSGEWÄHLTE LIEDER von Richard Strauß
Nr. 1. Ständchen RM 1.50, Nr. 2. Heimkehr RM 1.—,
Nr. 3. Freundliche Vision RM 1.—, Nr. 4. Winterweihe
RM 1.20, Nr. 5. Schlechtes Wetter RM 1.50

#### Demnächst erscheint:

SERENADE (A Dur) für Streichquartett (2 Violinen, Bratsche und Cello) Partitur und Stimmen

## JOHANNES OERTEL

Berlin-Grunewald, Erdener-Straße 8

# ALBERT GREINER Stimmbildung



1. Die Einheit der Stimmklänge Ed. Schott 2901 . . . . . . . RM 4.50

- 2. Die Einheit der Stimmlagen Ed. Schott 2902 . . . . . . RM 3.30
- 3. Eine Lehre von den Deutschen Sprachlauten

Ed. Schott 2903 . . . . . . . RM 4.80

- 4. Ein- v. mehrstimmige Übungssätze für alle Sprachlaute
  - Ed. Schott 2904 . . . . . . . RM 5.-
- 5. Klaviersätze zu den Stimmbildungsübungen

Ed. Schott 2905 . . . . . . . RM 5.-

Ferner: Bildermappe

Ed. Schott 2906 . . . . . . . RM 8,-

Das Lebenswerk Albert Greiners, des Schöpfers der zum unumstößlichen Vorbild stimmlicher Erziehung erhobenen Augsburger Singschule, hat seit seinem Erscheinen in allen an Stimmbildungsfragen interessierten Kreisen das größte Interesse und allgemeine Anerkennung gefunden. Das Werk wendet sich in klarer, jedem verständlicher Wegweisung an alle, die lehrend und lernend mit Wort und Sang zu tun haben; vom Kindergarten über die Bildungstätten aller Gattungen bis zu den Hochschulen, vom einzelnen Sänger und Sprecher bis zu den Chören und Gemeinschaften aller Art und Geöße

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. Schott's Söhne / Mainz

. รื่อเกอเกอแอกอเกอเกอเกอเกอเกอเกอเกอเกอเกอเกอรี

## ALBERT GREINER

## Jugendgefang u. Volkssingschule

#### Rufe an die Zeit

in Auffägen und Borträgen. 132 Seiten Breis RM 2.80

Wenn Albert Greiner, dessen Lebenswert, die Augsburger Singschule über die Grenzen Deutschlands hinaus berühmt ist, von seiner Arbeit schreibt und sein Buch "Ruse an die Zeit" nennt, so müssen alle, die mit Jugendsmussterziehung zu tun haben, hinhorchen. Denn hier rust ein Berusener, schreibt ein "Könner" mit Wärme und Leidenschaft von allen Gesahren, die der jugendlichen Stimme drohen, und weist die Wege, wie man zu richtigem und schönen Singen erzieht.

(B. Pleisser in NSLB-Jugendscht. Abt. Schristum)

Durch die Buchhandlungen

Berlag von

Chr. Friedrich Vieweg, Berlin-Lichterfelde

helmut Bräutigam

### Rleine Weihnachtsfeier

für eine Singftimme (einftimmigen Chor) und Rlavier ober Melobieinftrumente, Breis AM 1.50

Selmut Degen

## Kleine Weihnachtsmufit

für Streicher und zwei holzbläfer, Part. RM 3.— lebe Stimme RM 0.40

## Liebliche Weihnacht, Wunder des Leuchtens

Ciederjur Weihnachlszeitgesammelfu. herausgegeben von Herbert Napiersch

Rlavier-Ausgabe RM 2.—, Melobie-Ausgabe RM 0.50 Instrumental-Ausgabe i. Solostimme ober Chor, Streicher und Holglöffer. Die Säge fönnen dorlich wie solistisch ausgeführt werden. Partit. RM5.—, jede Stimme RM 0.70

Gottfried Wolters

#### Grünt ein Tannenbaum

Lieber zur Weihnacht am Rlavier oder mit mehreren Instrumenten zu musizieren. Bilber von Elfa Schulz.

Breis RM 8. –

Bu beziehen burch jebe Musitalienhandlung ober

P.J. TONBER, Musik

📰 Verlag, RÖLN/RHEII

Soeben erschienen:

# VON DEUTSCHER TONKUNST

Festschrift zu Peter Raabes 70. Geburtstag

In Gemeinschaft mit zweiundzwanzig Fachgenossen herausgegeben von ALFRED MORGENROTH

Beiträge von Heinrich Boell, Hans Boettcher, Werner Egk, Hans Engel, Walter Gieseking, Joseph Haas, Siegmund von Hausegger, Robert Hohlbaum, Wilhelm Kempff, Paul Lohmann, C. A. Martienßen, Alfred Morgenroth, H. J. Moser, Elly Ney, Felix Oberborbeck, Eberhard Preußner, Emil Preetorius, Ludwig Schiedermair, Friedrich Schnapp, Georg Schünemann, Fritz Stein, Max Strub, Johannes Wolf

240 Seiten mit Bildbeigaben und Notenbeispielen RM 10.-

Zu beziehen durch den Musikalien- und Buchhandel

C. F. PETERS · LEIPZIG

### ROBERT EITNER

Biographisches - Bibliographisches

## QUELLENLEXIKON

der Musiker und Musikgelehrten

neu oder antiquarisch zu kaufen gesucht.

Angebote unter 1002 an die Expedition der Zeitschrift für Musik, Regensburg

## Gesucht!

Instrumentationslehre
Strauß-Berlioz und Riemann
Musiklexikon zu kaufen gesucht

Angebote an Obergefreiter Fritz Hoß
1./422. Ludwigsburg Würtibg., Jägerhofkaserne









Uraufführung am 29. 3. 1942 in Hamburg durch GMD Eugen Jochum

... In der musikalischen Durchführung seiner Aufgabe erwies sich Schaub wieder als der überlegene Kontrapunktiker und feinfühlige Instrumentator, als den wir ihn von seinen früheren Werken her kennen. Dabei ist er niemals ein trockener Theoretiker, sondern versteht es ausgezeichnet, die sicher fundierte Form eines linear geschichteten Satzbildes mit der knappen, kernigen Tonsprache unserer singenden Kolonnen zu verschmelzen und im Zusammenklang der Menschen- und Intrumentalstimmen jene hymnische Feierlichkeit heraufzubeschwören, die das oratorische Werk der Gegenwart sowohl von dem weltlichen Oratorium der Romantik als auch von dem kirchlichen der Klassik unterscheidet.

Hamburger Tageblatt 30. 3. 1942 John W. R. Hellmann Ein zeitgemäßes Chorwerk für ernste Feiern

# HANS F. SCHAUB EIN DEUTSCHES TEDEUM

"Herr, laß' uns unsere Wachsamkeit"

Für Soli, Chor u. Orchester nach Dichtungen u. a. von Baldur von Schirach, Hans Baumann, Anne Marie Koeppen, Hermann Claudius, August Ebert von KURT HAEFEKER zusammengestellt

Aufführungsdauer: ea. 60 Minuten

Besetzung: 2, 2, 2, 2, 4, 3, 3, 1, Pauke, Becken, Gr. Trommel, Triangel, Harfe, Streicher, Gem. Chor, Männerchor, Soli, (Sopran, Alt, Bariton) Sprecher ad. lib. Partitur no. RM 21,-

Klavierauszug mit Text eingerichtet von MAX THURN no. RM 6 .-

Aufführungsmaterial nach Vereinbarung / Ansichtsmaterial bereitwilligst

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

N. SIMROCK / LEIPZIG

#### Streichermusiken

# ZUM FRÖHLICHEN MUSIZIEREN

Frohes Duospiel	Spielblätter für Streichinstrumente
Kleine leichte Duos der klassischen Zeit für 2 Violinen (1. Lage) (Erich Dollein) Ed. Schott 3760	Nr. 1–13: Alte Spielstücke und Tänze für mehrere Streicher be- arbeitet; Nr. 14—19 zeitgenössische Kompositionen. Hrg. v. L. Friedemann. Einzel-Nummer je RM. —.30
Leichte Hausmusik  6 kleine Suiten aus einem alten Spielbuch für Violine und Klavier (Erich Doflein) Ed. Schott 3926	H. Genzmer, Spielbuch für 3 Geigen  Leichte originale Tanz- und Spielmusiken  Ed. Schott 2753 RM. 1.50
Tanz, Mägdlein, tanz!  Altdeutsche Tänze für 2 und 3 Violinen (Günther Scheumann)  Ed. Schott 3762	H. Marx, Spielbuch für 1—3 Geigen Zeitgenössische Musiken für Unterricht und Spielkreise. Ed. Schott 2757

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

ZFM 109. Jahrgang 1942 Notenbeilage Nr. 4

# Handschriftenseite aus "Wilhelm Jerger, Symphonische Variationen über ein Choralthema"

(8. Variation — Passacaglia)



Gustav Bosse Verlag, Regensburg Verlag der "Zeitschrift für Musik"

Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck verboten.

## ZFM 109. Jahrgang 1942 Notenbeilage Nr. 9

## DER VERSCHWUNDENE STERN



Aus "Wunderhorn-Lieder" für Sopran und Klavier (oder kleines Orchester), Op.15 mit Genehmigung der Universal-Edition Dr. Johannes Petschull, Wien/Leipzig. Copyright 1942 by Universal-Edition Dr. Johannes Petschull.







## ZFM 109. Jahrgang 1942 Notenbeilage Nr. 10a

# Sennenball

Heinrich Sutermeister



Mit Genehmigung des Verlages B. Schotts Söhne Mainz entnommen aus "Bergsommer", Acht kleine Stücke für Klavier von Heinrich Sutermeister, Copyright 1940.

Gustav Bosse Verlag, Regensburg Verlag der "Zeitschrift für Musik



B·S·S 36184



Stich und Druck von Breitkopf & Härtel, Leipzig

Z F M 109. Jahrgang 1942 Notenbeilage Nr. 10b

# Im Waldesschatten

Verse von Josef v. Eichendorff



Gustav Bosse Verlag, Regensburg Verlag der "Zeitschrift für Musik"

Alle Rechte vorbehalten Nachdruck verboten



Z F M 109. Jahrgang 1942 Notenbeilage Nr.12

# Ein kleines Haus



Gustav Bosse Verlag, Regensburg Verlag der ;, Zeitschrift für Musik"







ZFM Archiv

Prof. Dr. Paul Graener

geb. 11. Januar 1872



Martin Frey geb. 23. Januar 1872



Reichsminister Dr. Joseph Goebbels bei seiner Mozart-Gedenkrede in der Wiener Staatsoper



Mozarts "Requiem" unter Wilhelm Furtwängler

Bilder von der "Mozartwoche des Deutschen Reiches" in Wien

Aufnahmen von P. J. Hoffmann, Wien



Reichsleiter Baldur von Schirach bei seiner Rede im ersten Festkonzert



Mozart-Serenade in der Galerie des Schlosses Schönbrunn bei Wien

Bilder von der "Mozartwoche des Deutschen Reiches" in Wien Aufnahmen von P. J. Hoffmann, Wien



W. A. Mozart

Buchsbaumrelief von Leonhard Posch (1789)



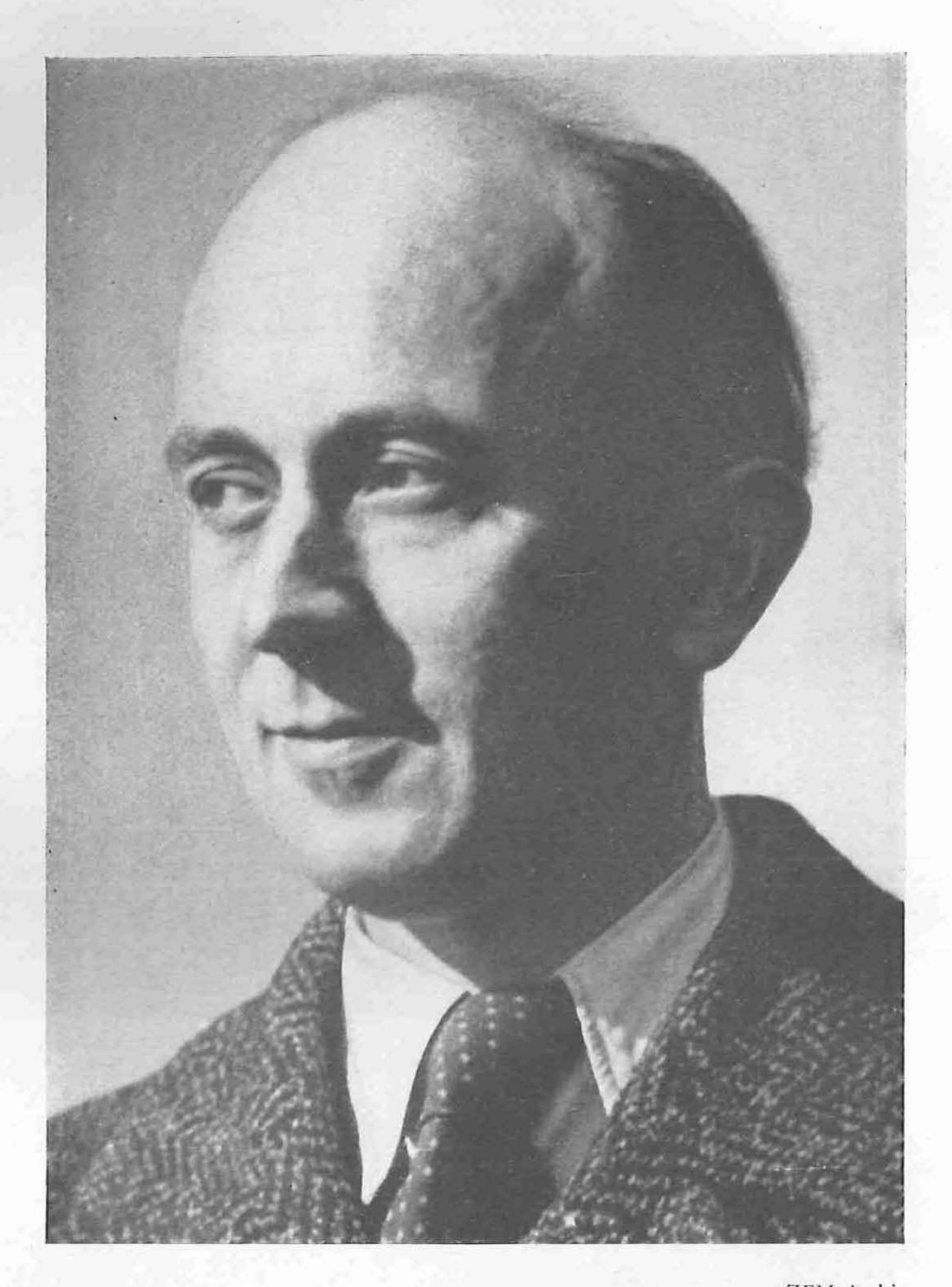
Reichsminister Dr. Joseph Goebbels am Spinett Mozarts im Figarohaus zu Wien



Reichsleiter Baldur von Schirach und Generaldirektor Dr. Heigl während der Rede des Generalintendanten Dr. Heinz Drewes (Eröffnung der Ausstellung "Mozarts Schaffen in Dokumenten")



Generalintendant Dr. Heinz Drewes mit Reichsleiter Baldur von Schirach und Generaldirektor Dr. Heigl bei der Besichtigung der Mozart-Ausstellung (Aufnahmen Wien-Bild)



ZFM-Archiv

Ernst Pepping



Aufnahme Müller-Hilsdorf

Ernst Riemann

Geb. 24. Januar 1882



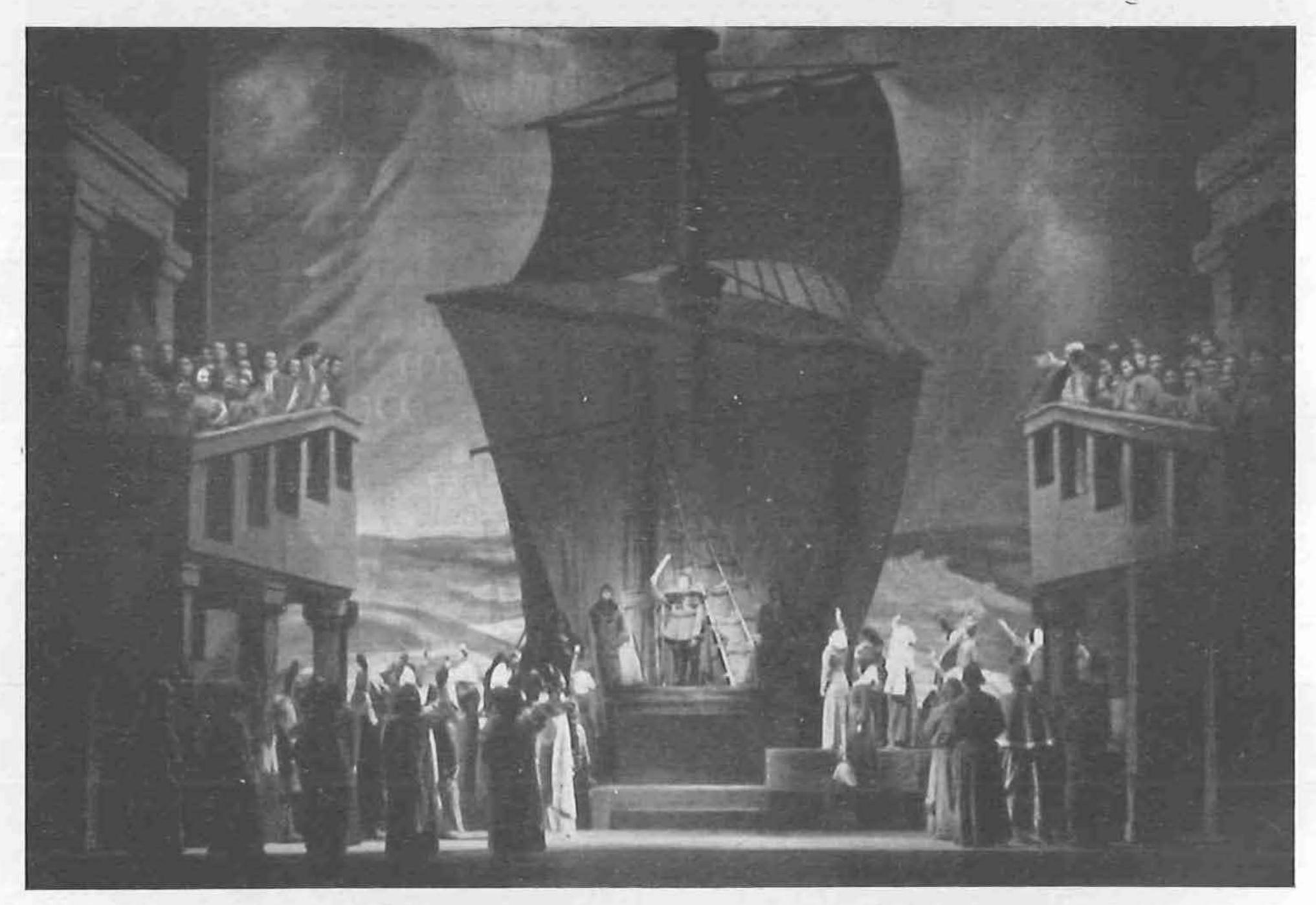
ZFM-Archiv

# Gustav Friedrich Schmidt

Geb. 11. August 1893

Gest. 19. Dezember 1941





Aufnahmen: Fronoff, Frankfurt/M.

2 Bühnenbilder zu Werner Egk "Columbus" (Uraufführung Frankfurt/Main)

Bühnengestaltung: Hans Meißner, Bühnenbild: Helmut Jürgens, Columbus: Helmut Schwaebs



Carlfriedrich Pistor

(Aufnahme M. Brauer, Rostock)



ZFM-Archiv

# Eberhard Freiherr von Wintzingerode (1797-1887)

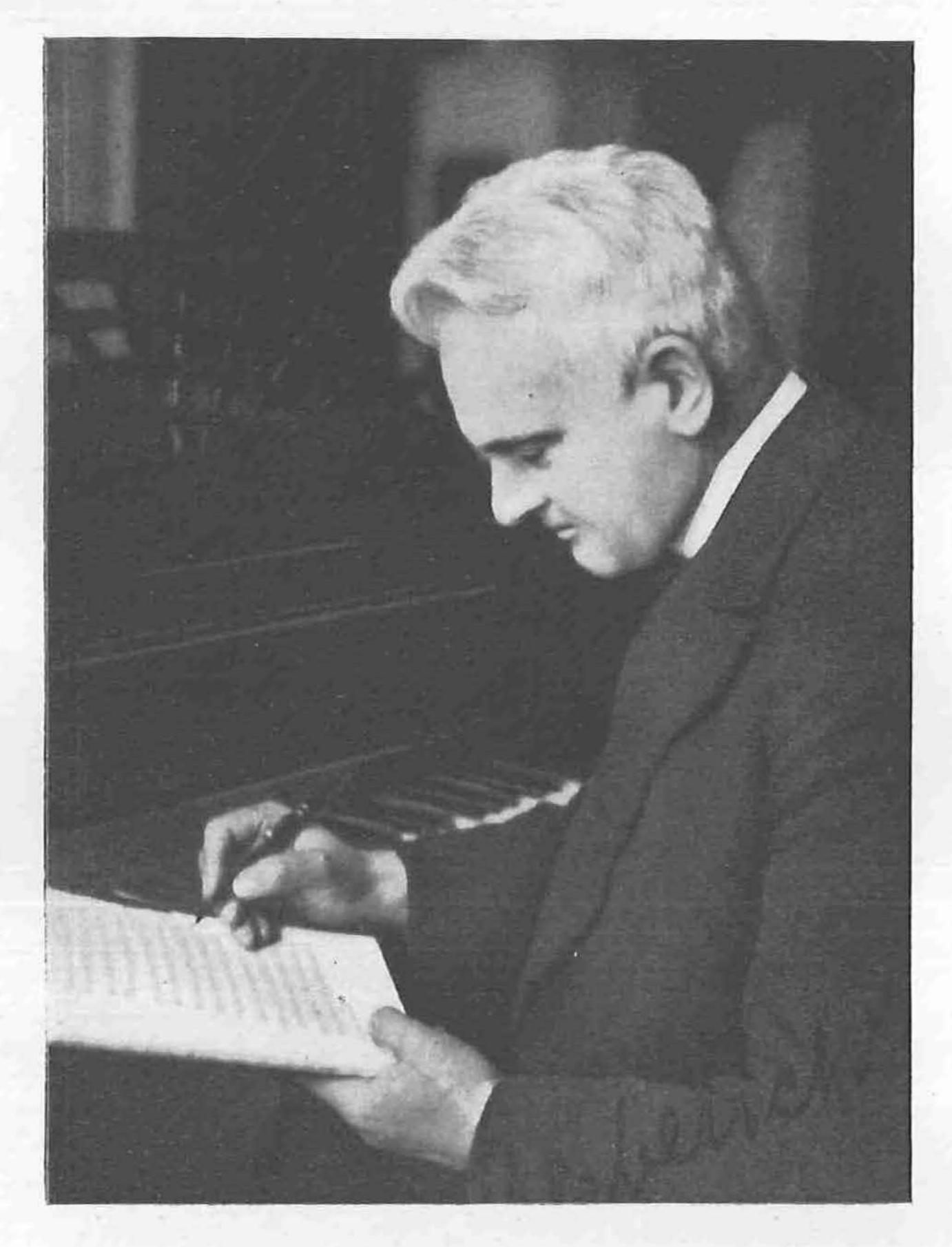
Photographische Aufnahme aus seinen letzten Lebensjahren



ZFM-Archiv

# Thomaskantor Christian Theodor Weinlig

Geb. 25. Juli 1780 — Gest. 7. März 1842

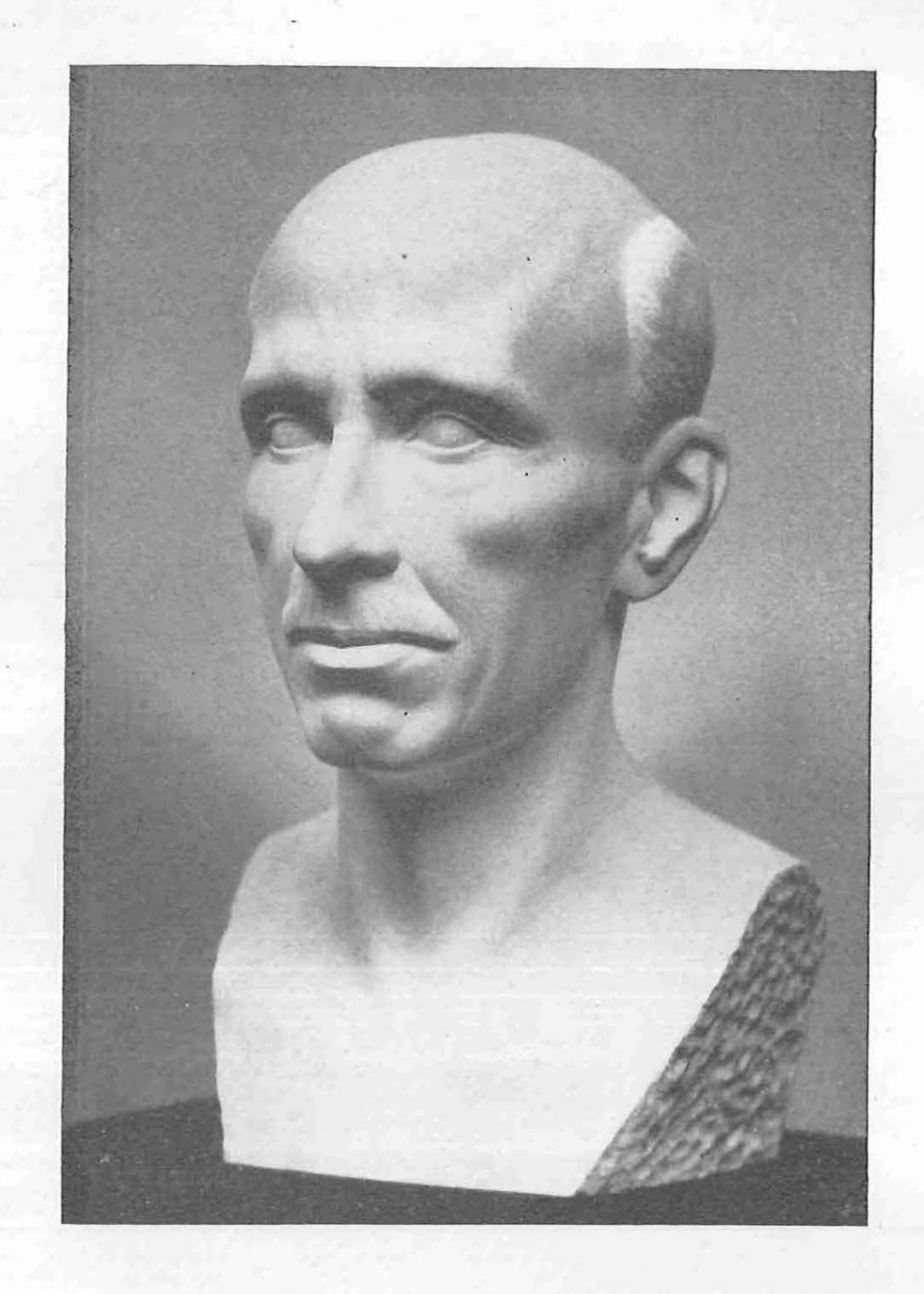


DomKM Ludwig Berberich Geb. 23. Februar 1882

ZFM-Archiv



Wilhelm Jerger



Prof. Dr. Arnold Schering
Geb. 2. April 1877, gest. 7. März 1941

Bildnisbüste von Emma Cotta, Berlin (Aufnahme: Linkhorst, Berlin)

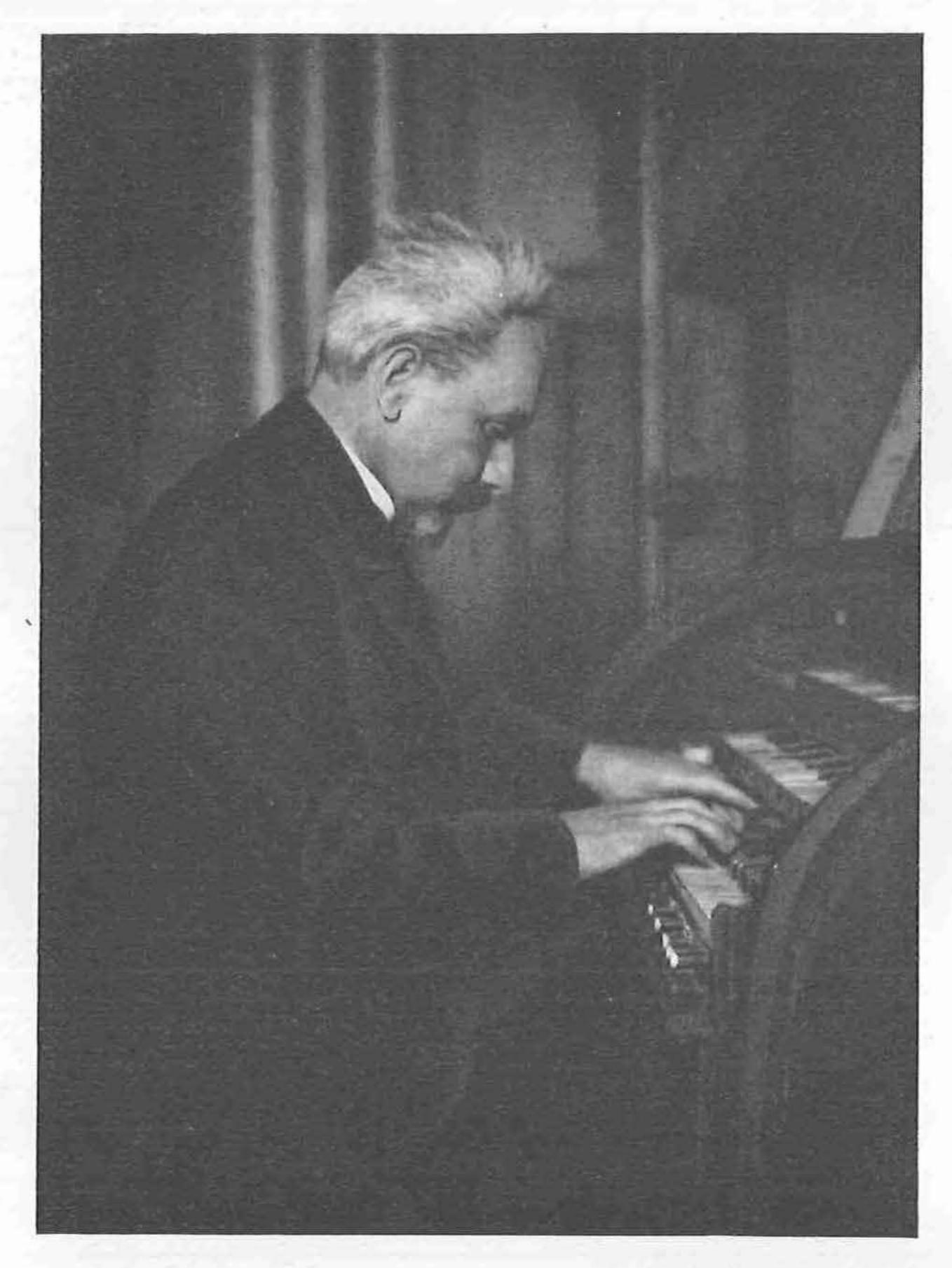


ZFM-Archiv

Helmut Bräutigam

Geb. 16. Februar 1914,

Gefallen 17. Januar 1942 im Osten



Aufnahme: Mohrmann

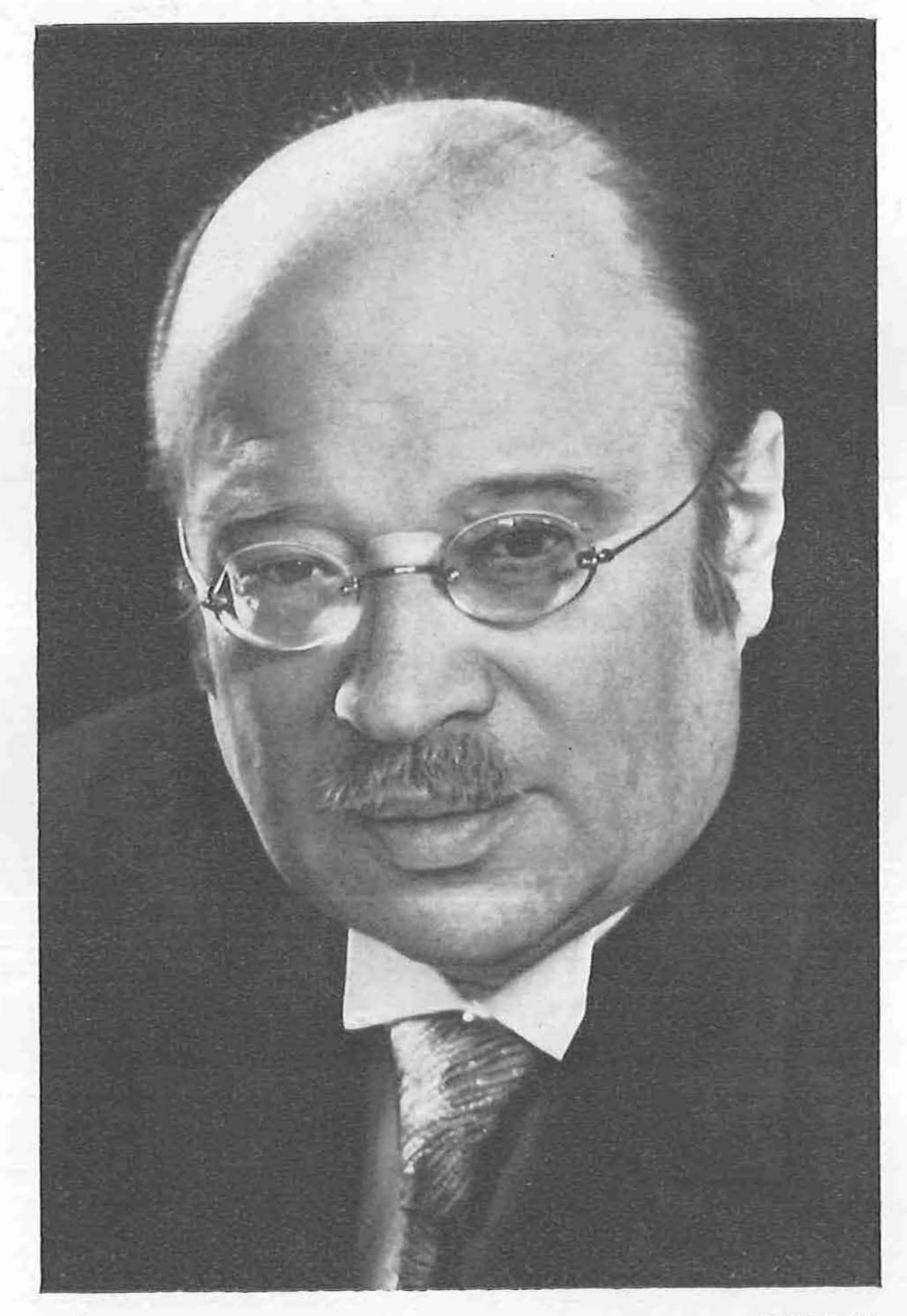
Prof. Wilhelm Stahl

Geb. 10. April 1872



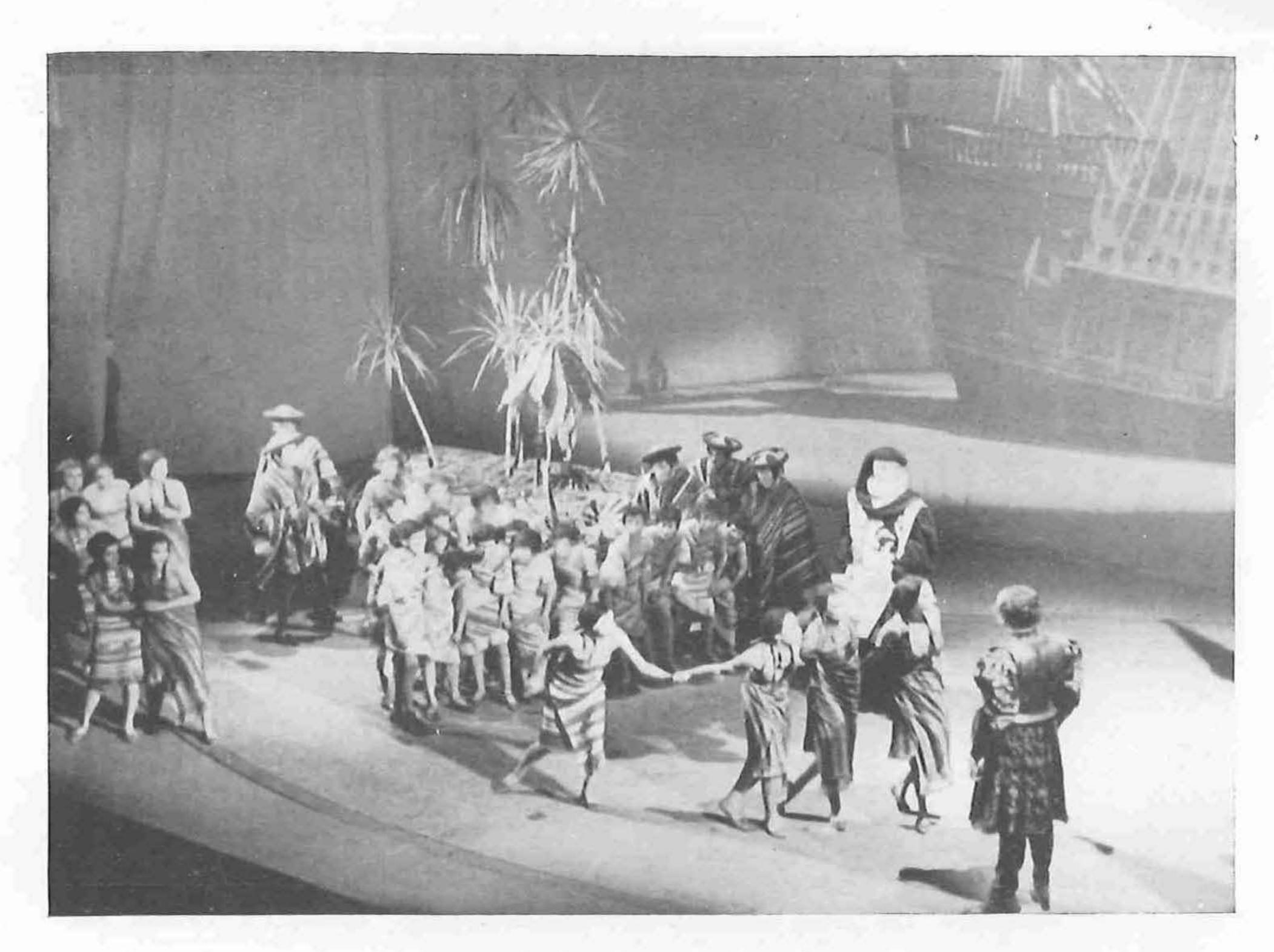
Joseph Marx geb. 11. Mai 1882

Photo Pitner

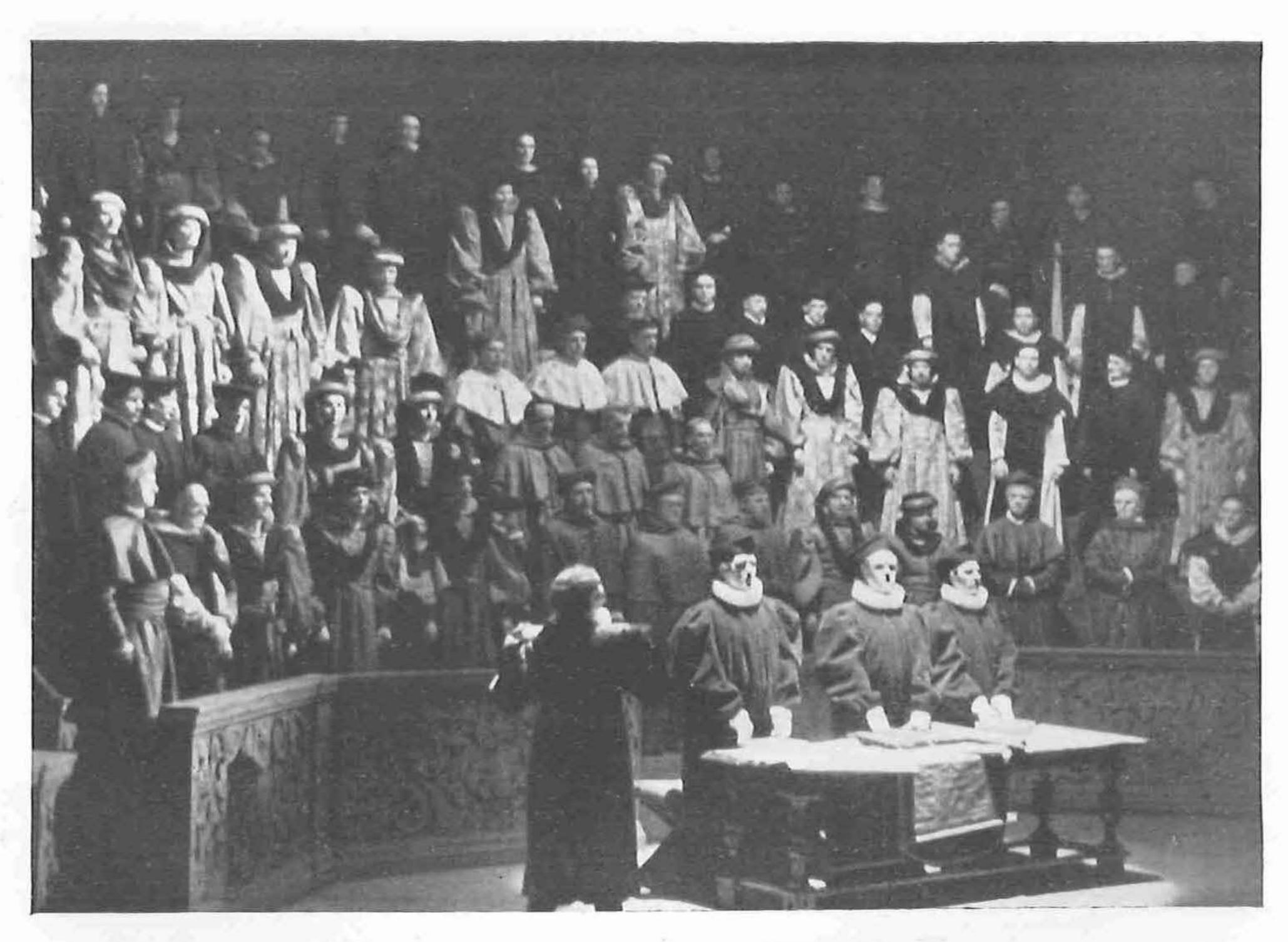


Roderich von Mojsisovics

geb. 10. Mai 1877



Werner Egk: "Columbus" Landung des Columbus

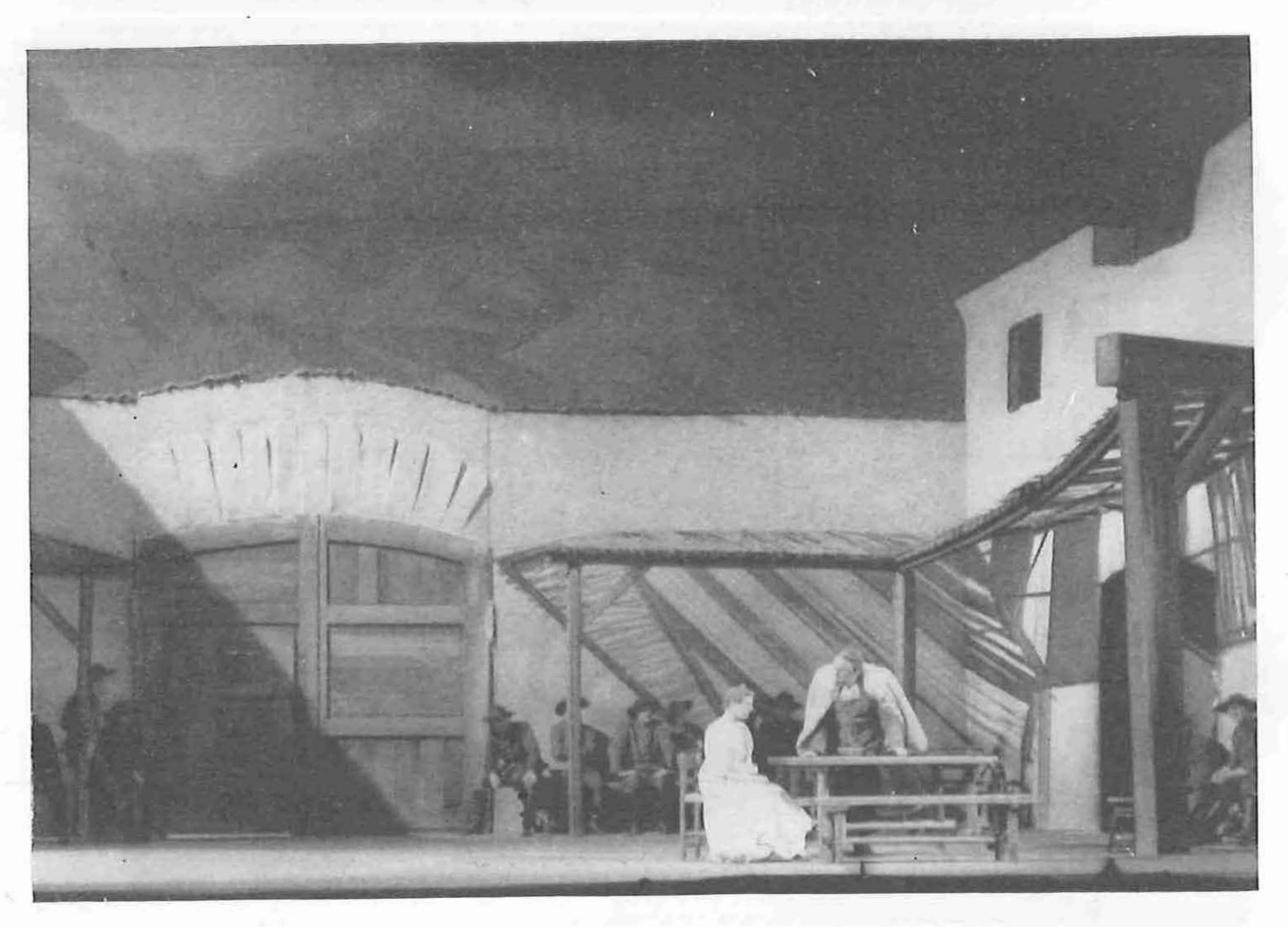


Werner Egk: "Columbus"

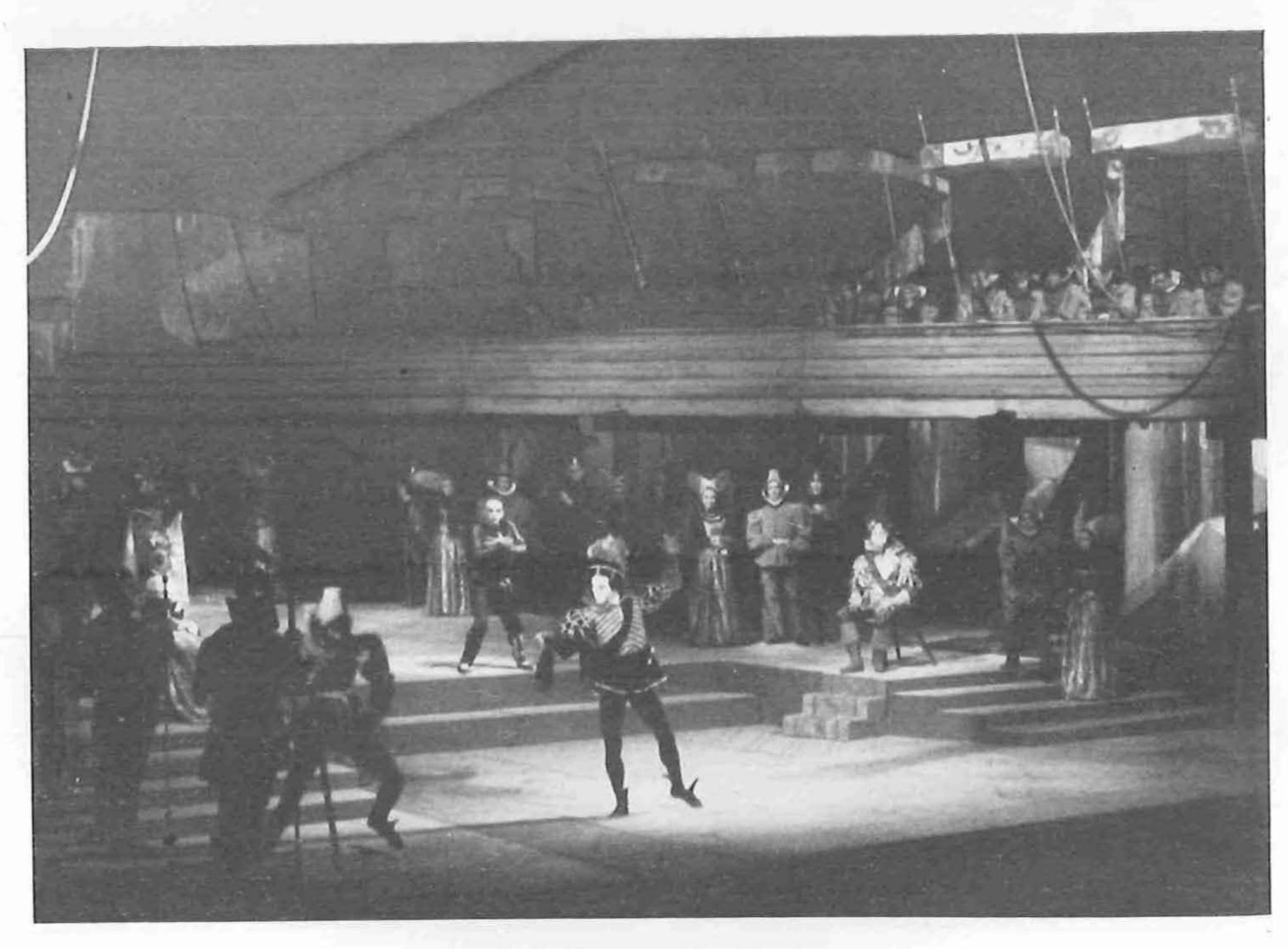
Columbus vor dem Rat

(Archiv der Staatsoper Wien)

Bühnenbilder aus der "Woche zeitgenössischer Musik in Wien"



Rudolf Wagner-Régeny: "Johanna Balk" 3. Akt



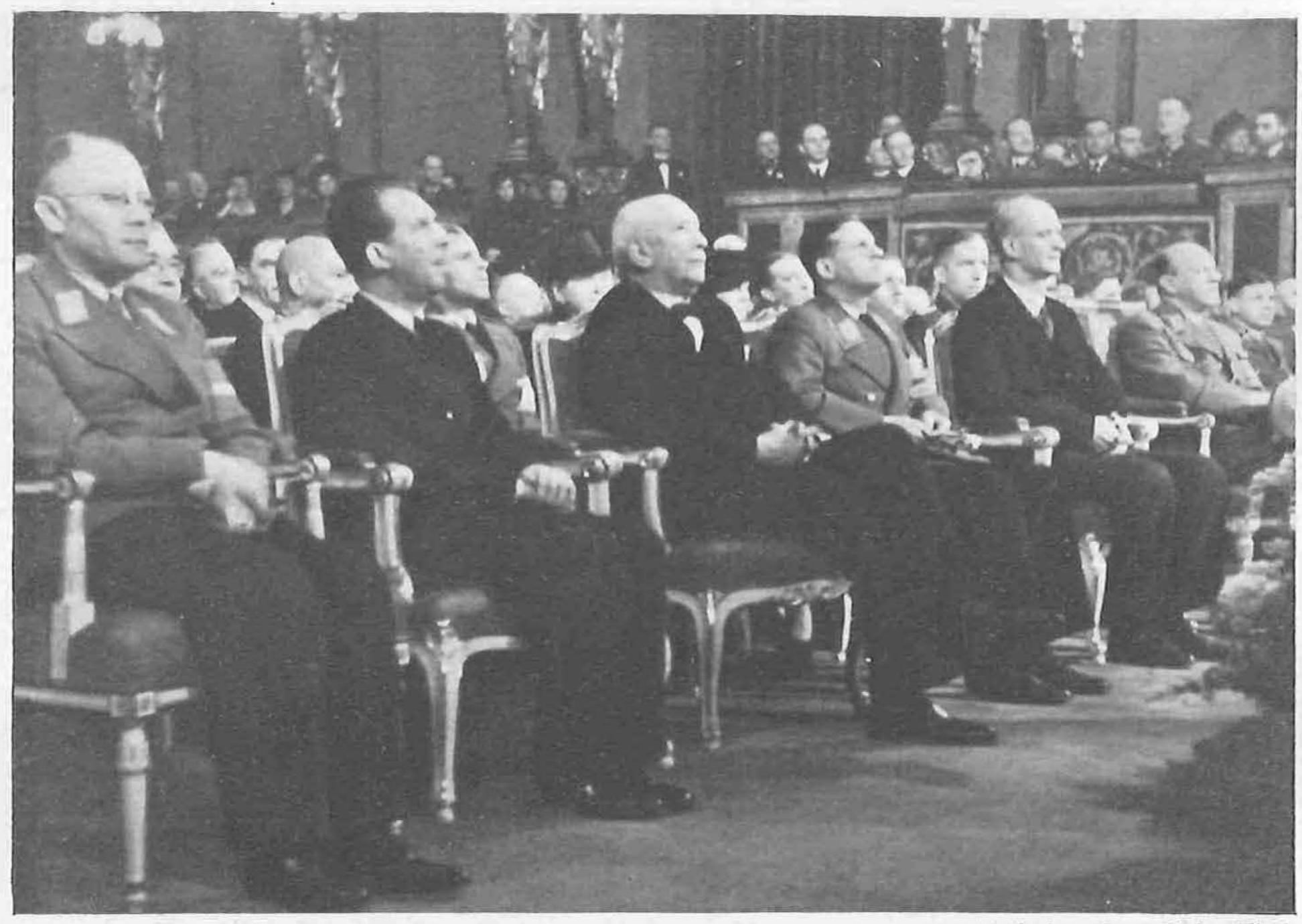
Werner Egk: "Joan von Zarissa"
(Archiv der Staatsoper Wien)

Bühnenbilder aus der "Woche zeitgenössischer Musik in Wien"



Privataufnahme

Friedrich Reidinger



(Aufnahme Franz Blaha, Wien)

## Festkonzert der Wiener Philharmoniker

von links nach rechts:

Gauleiter-Stellvertreter Scharizer, Prof. Wilhelm Jerger, Richard Strauß, Reichsleiter Baldur v. Schirach,
Dr. Furtwängler, Gauleiter Dr. Jury

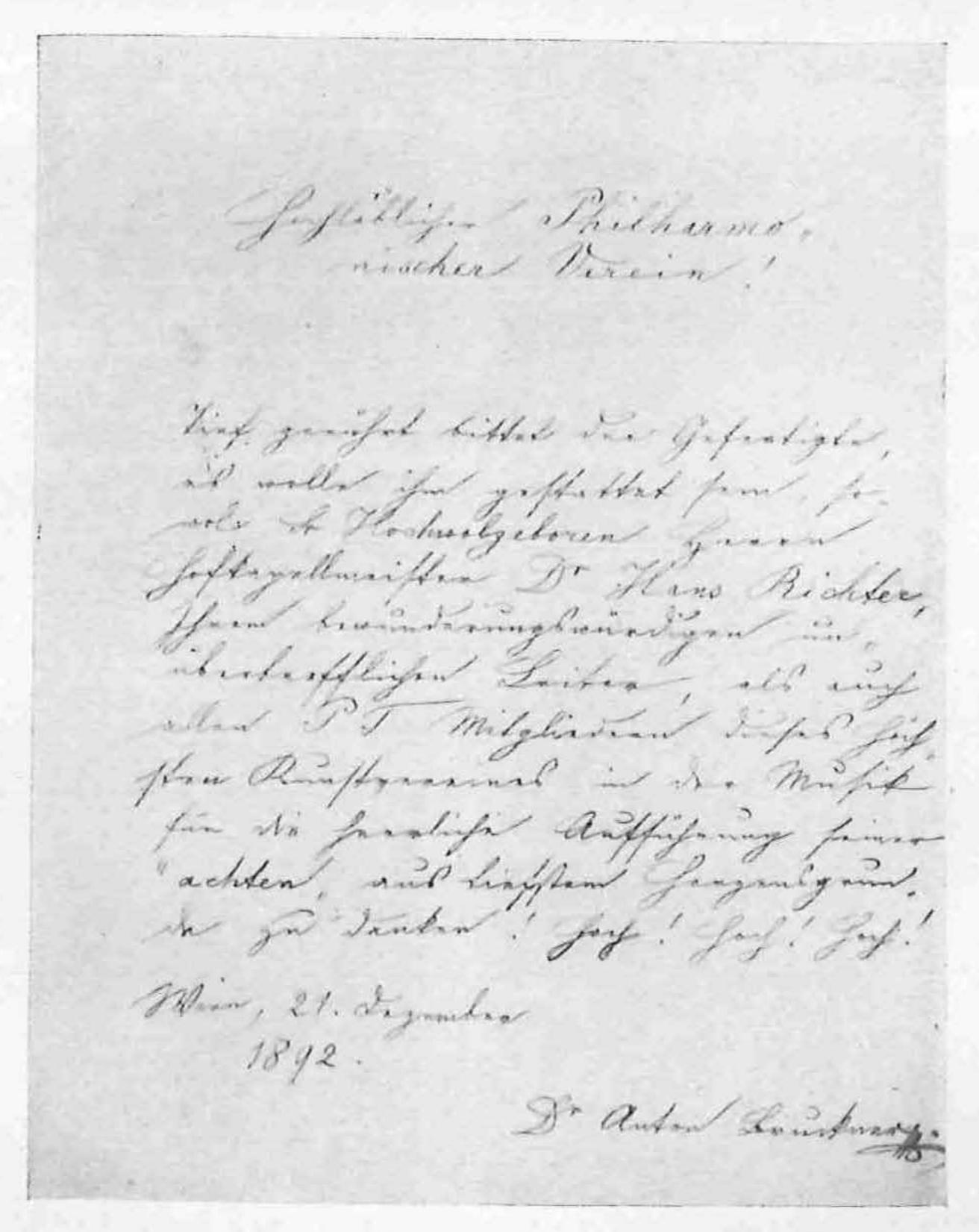


Die Wiener Philharmoniker applaudieren Wilhelm Furtwängler
(Aufnahme Wilhelm Sturm, Wien)



Otto Nicolai

Georg Hellmesberger



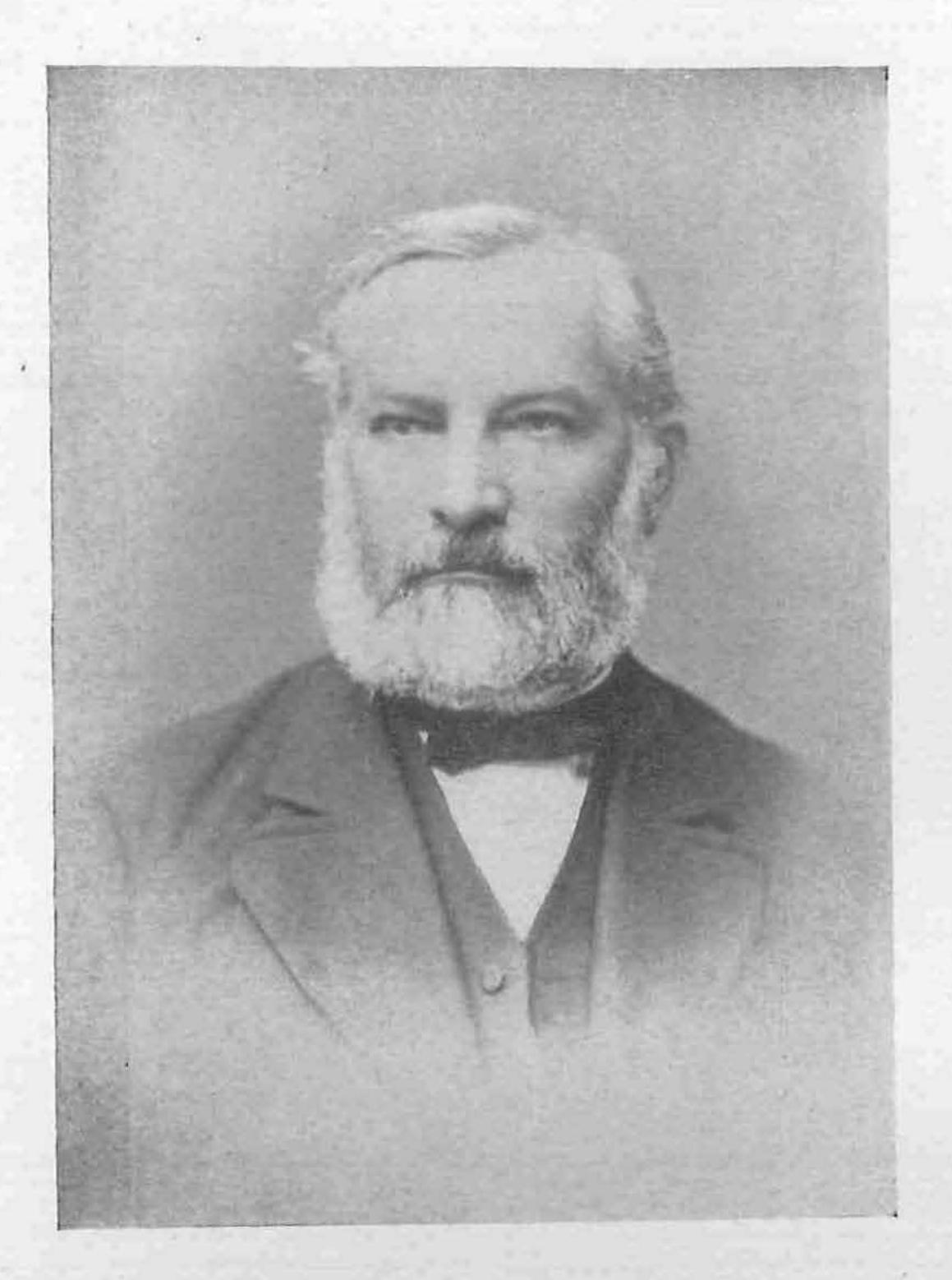
Brief Anton Bruckners an die Wiener Philharmoniker vom 21. Dezember 1892

(Archiv der Wiener Philharmoniker)

Zu dem Aufsatz von Prof. Dr. Victor Junk: "Hundert Jahre Wiener Philharmoniker"



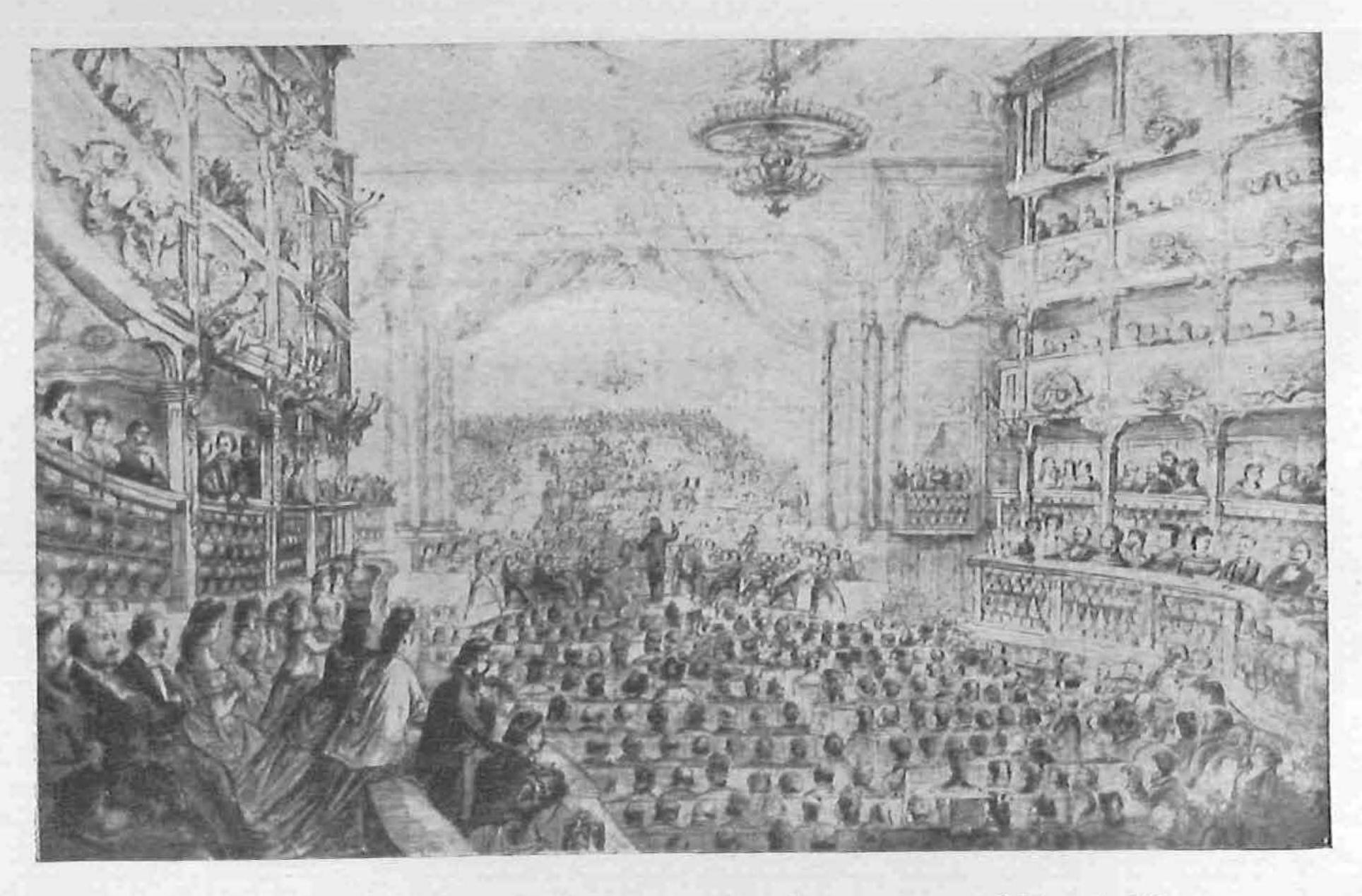
Richard und Cosima Wagner im Jahre der Grundsteinlegung des Bayreuther Festspielhauses 1872



Bankier Feustel



Bürgermeister Muncker



Aufführung der IX. Symphonie von Beethoven unter Richard Wagner am 22. Mai 1872 im Markgräflichen Opernhaus zu Bayreuth

(Archiv Städt. Verkehrsamt Bayreuth)



Daniela Thode-von Bülow



Eva Chamberlain-Wagner

(Richard Wagner-Gedenkstätte, Bayreuth)



Eva und H. St. Chamberlain



Prof. Dr. Eugen Schmitz Geb. 12. Juli 1882



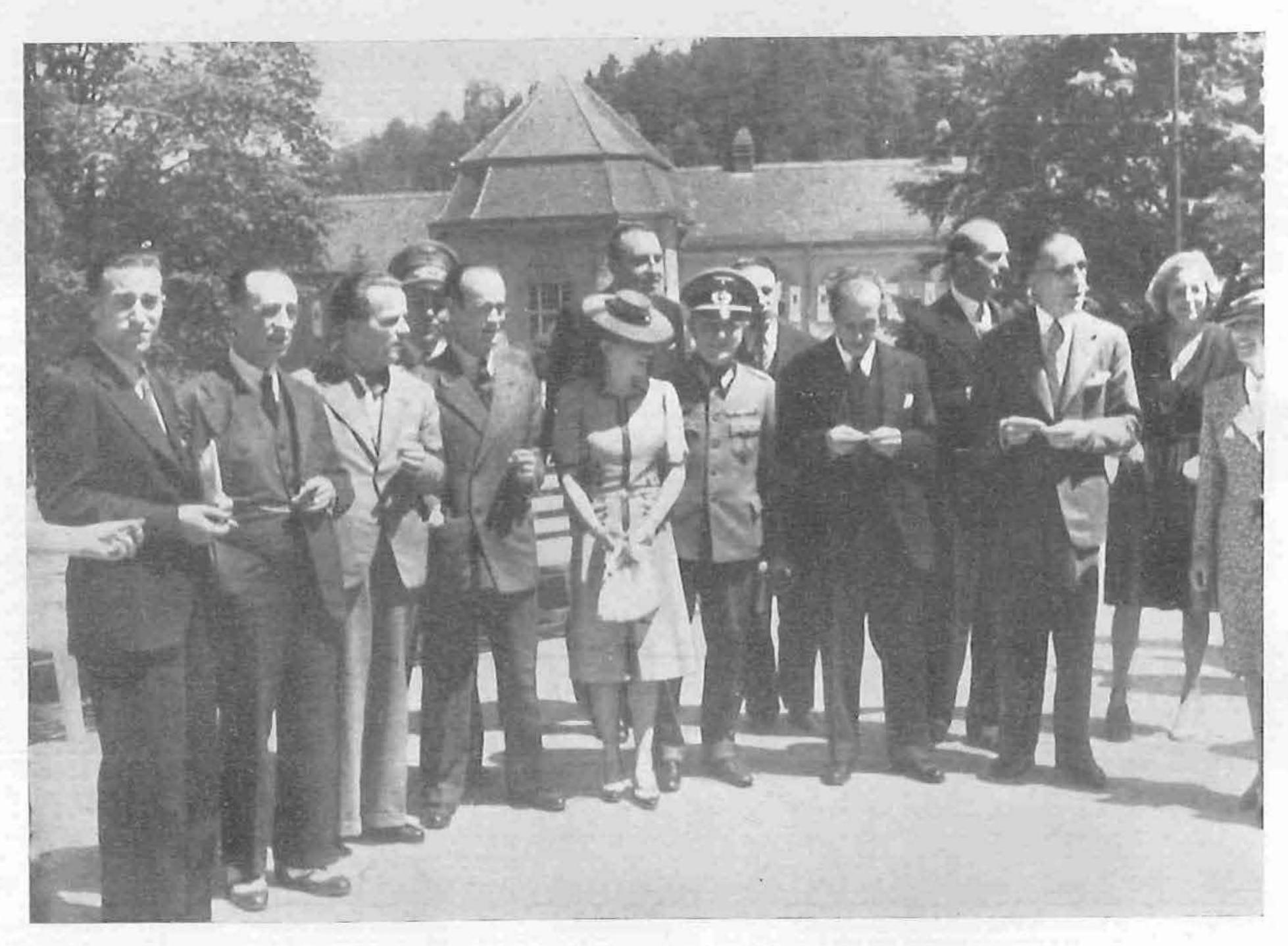
Generalintendant Dr. Heinz Drewes bei der Eröffnungsansprache



Eduard Martini dirigiert das Eröffnungskonzert
(Aufnahmen Köbler-Tietze, Bad Elster)



Generalintendant Dr. Heinz Drewes im Gespräch mit Antonio de las Heras und Dr. Sopeña (links GMD Balzer, rechts Dr. Rosen)



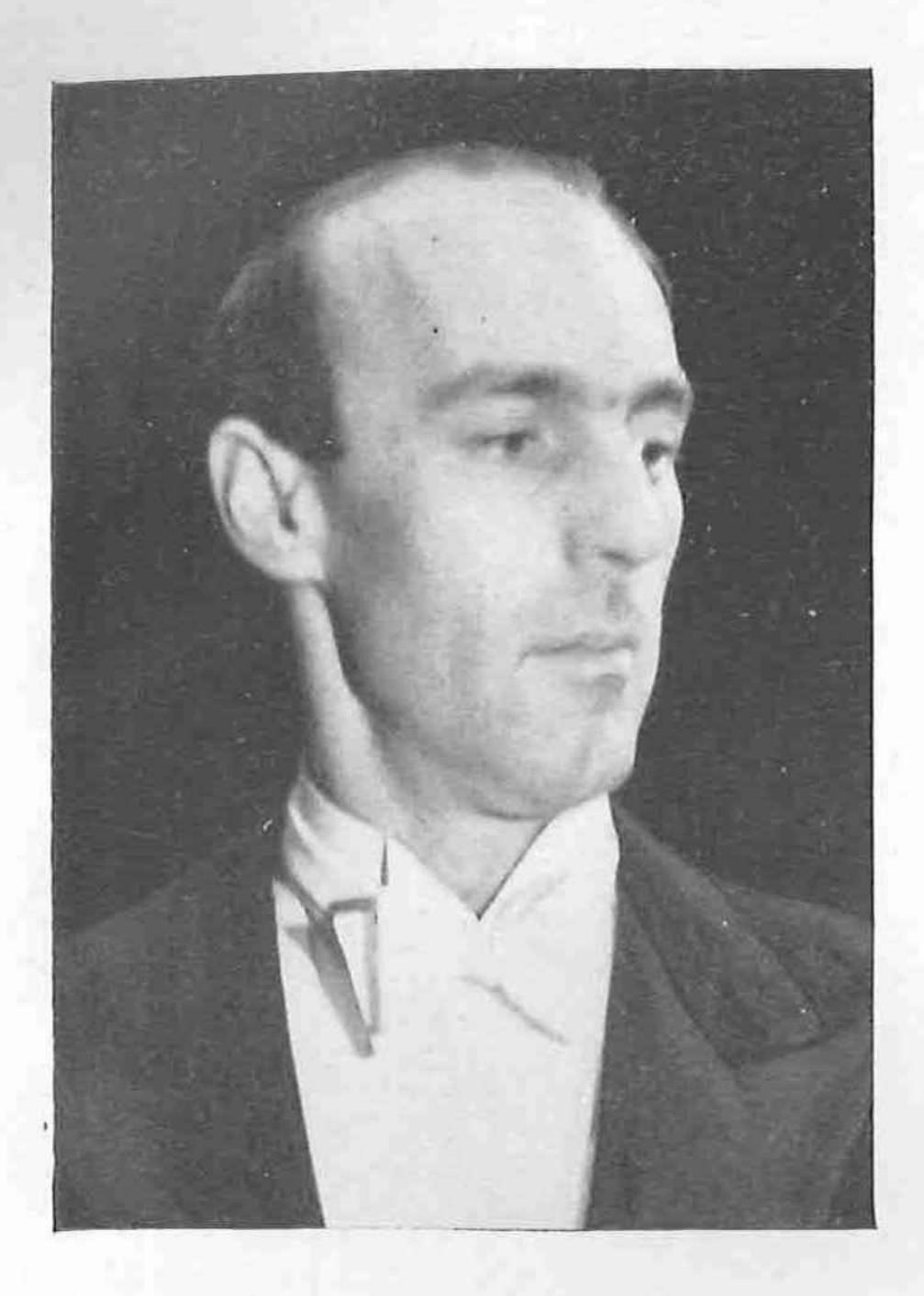
Deutsche und spanische Ehrengäste (Aufnahmen Köbler-Tietze, Bad Elster)



Siegmund von Hausegger Geb. 16. August 1872



Heinrich Laber



Hans Antolitsch

Leiter des Orchesters des Stadttheaters

des Generalgouvernements



GMDDr. Hanns Rohr der Schöpfer und erste Chefdirigent der Philharmonie des Generalgouvernements † 6. Januar 1942



Rudolf Hindemith Chefdirigent der Philharmonie des Generalgouvernements

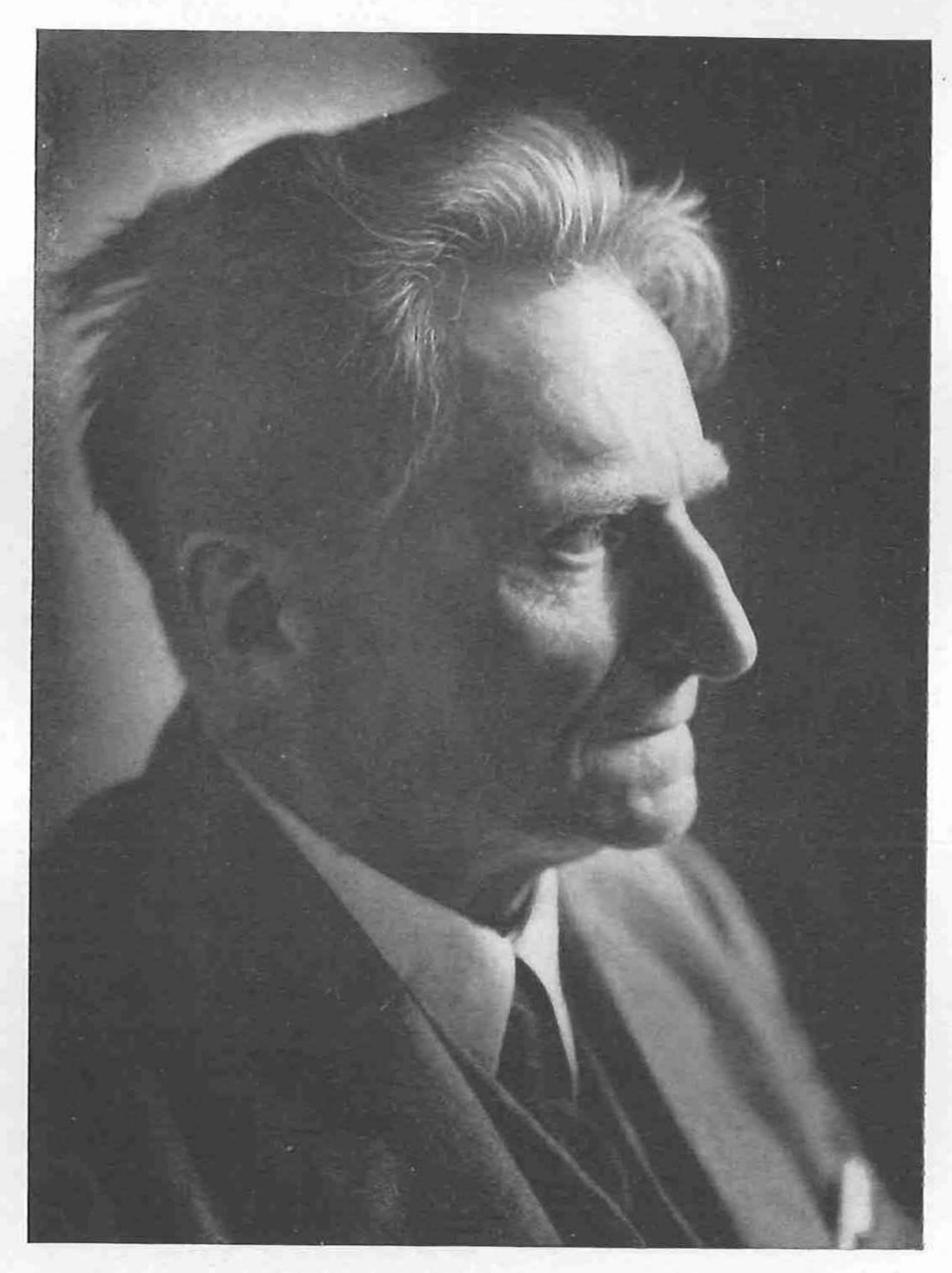
Zum Aufsatz: Alfred Lemke, "Deutsches Musikleben in Krakau"







Zum Aufsatz: 14-Schütze Josef von Golitschek "60 Jungen – zwei Orchester. Die Musikschule der Waffen-14"



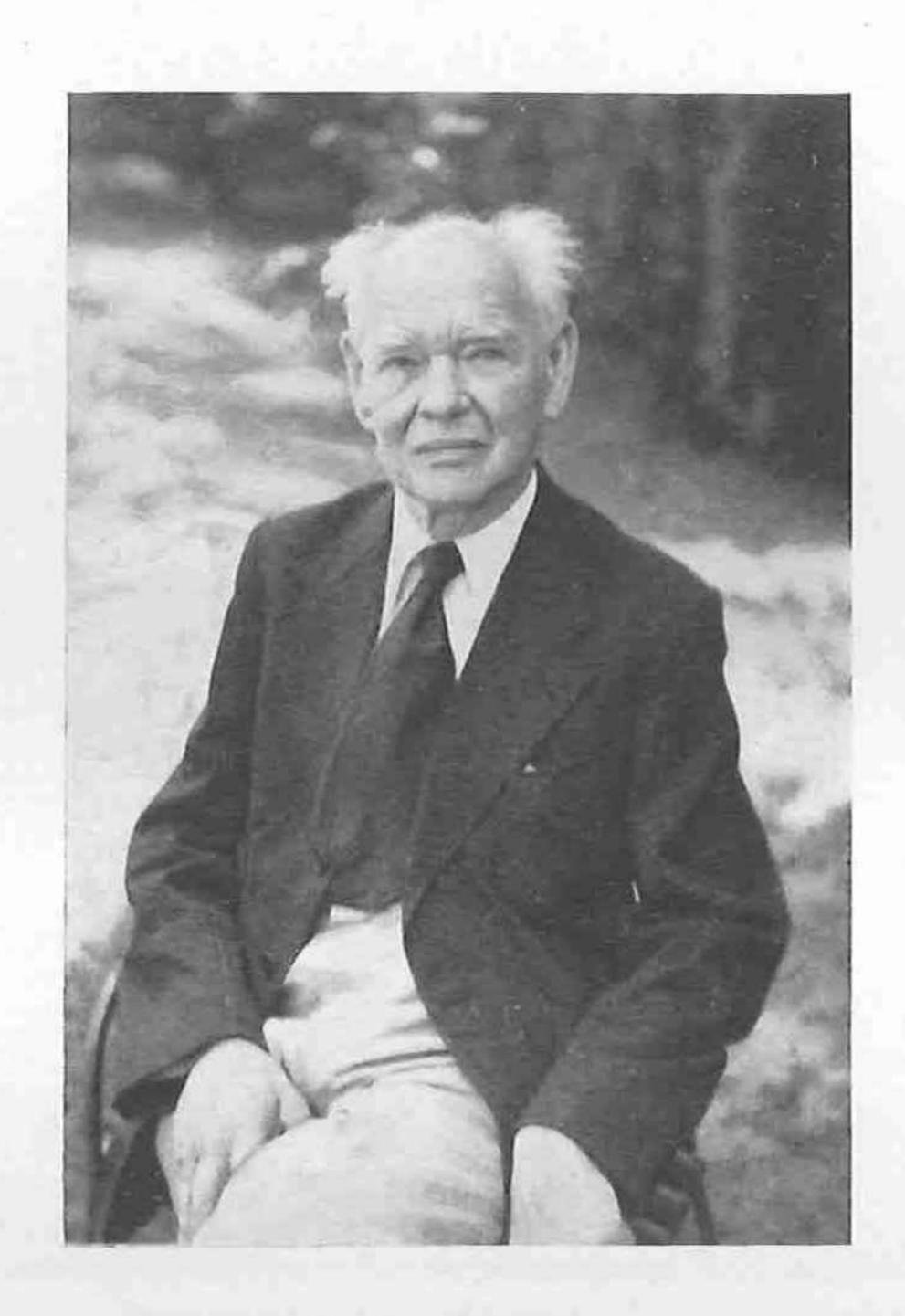
Phot. Heintich Hoffmann

Peter Raabe

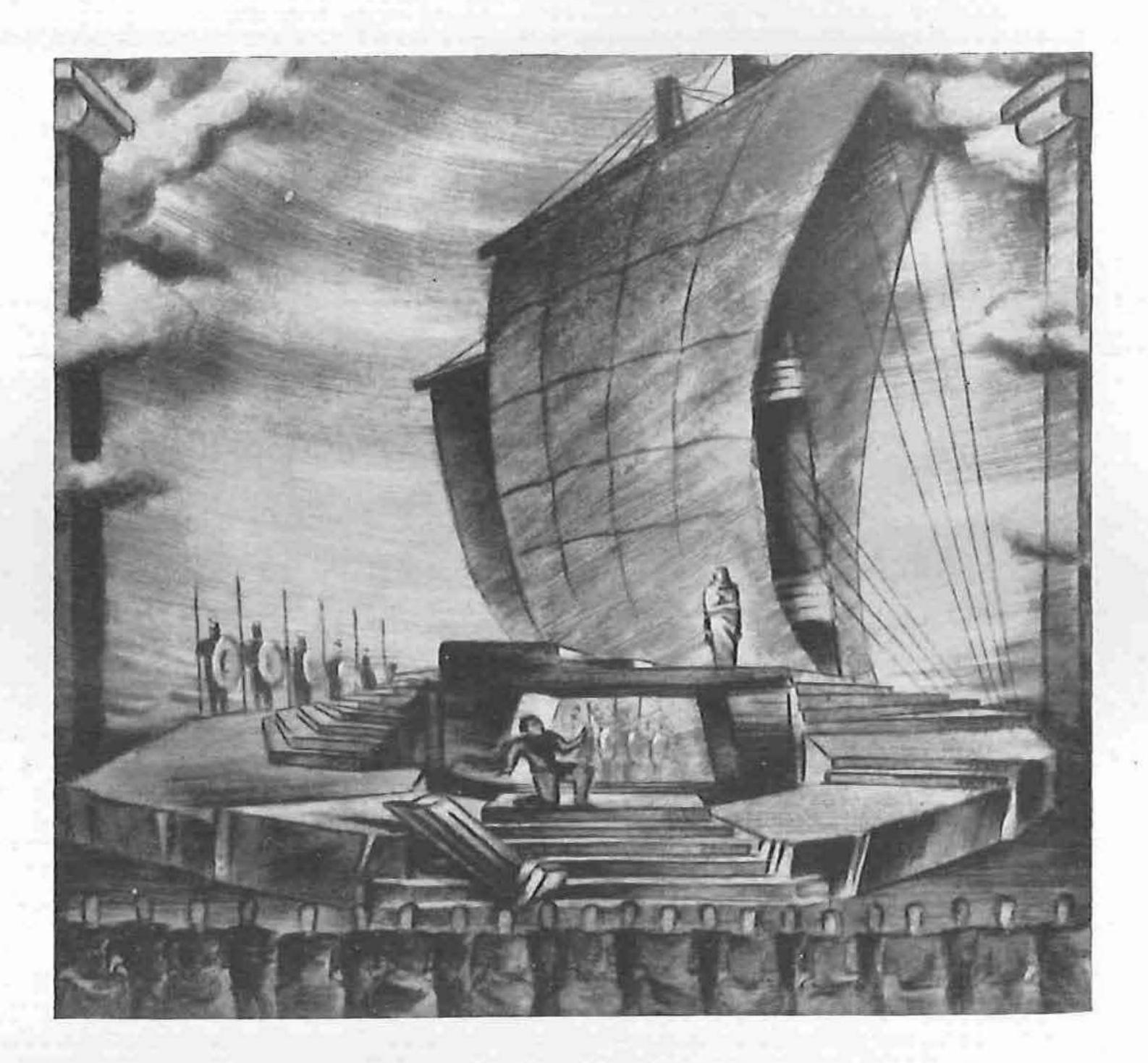
Geboren 27. November 1872



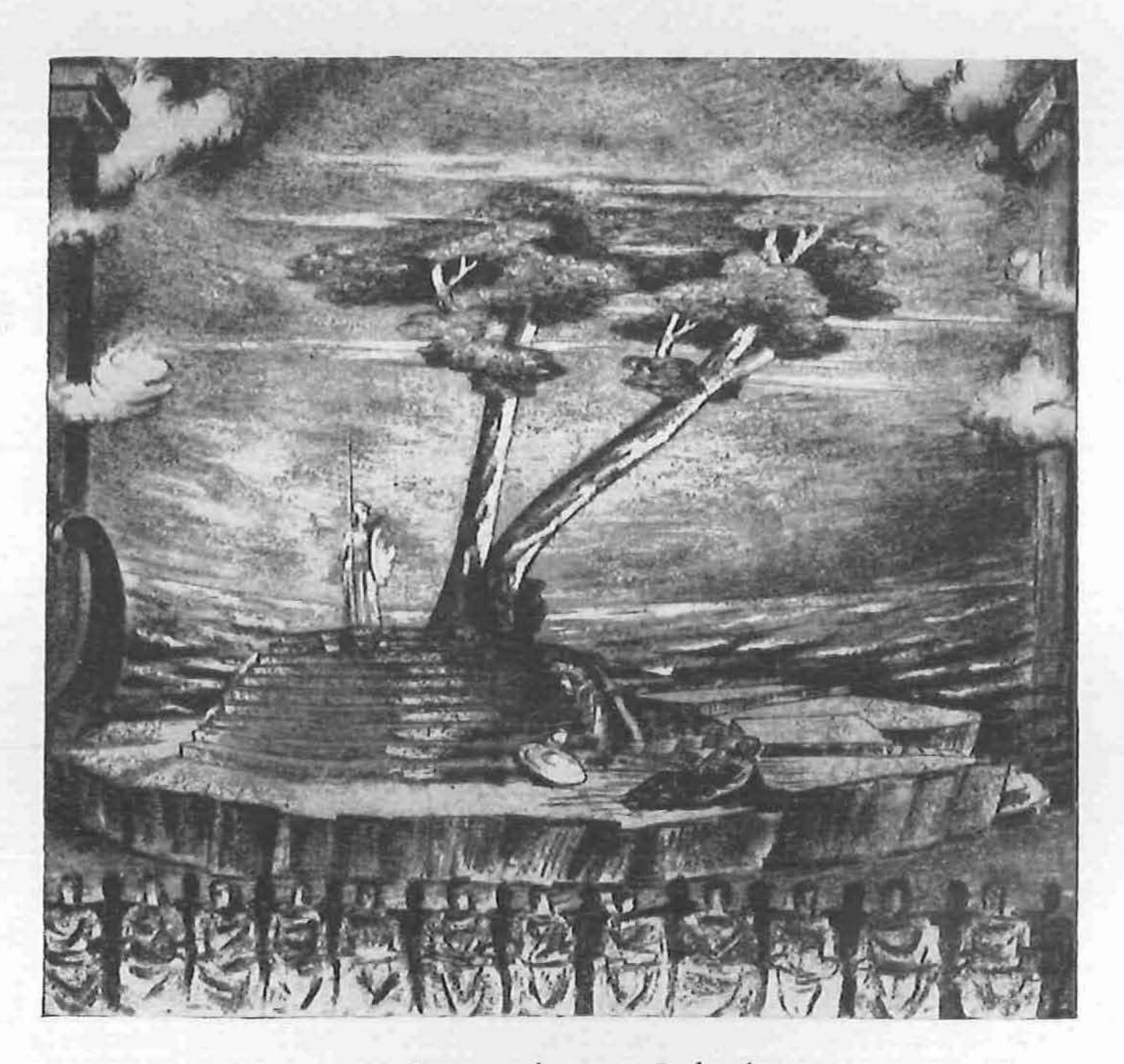
Peter Raabe im Alter von 16 Jahren



Friedrich Klose
Geboren 29. November 1862



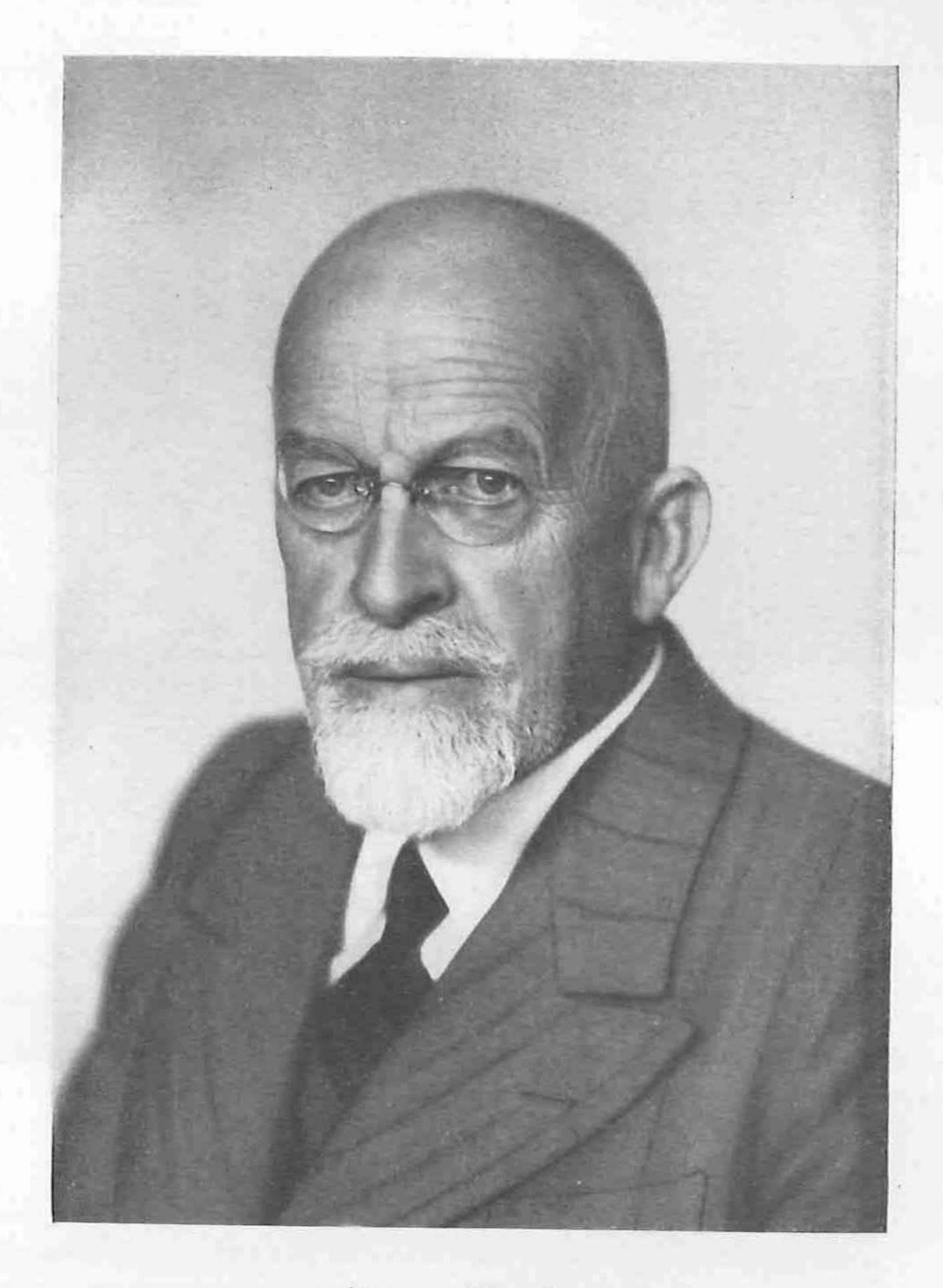
Troja



Am Strand von Ithaka

Bühnenbilder zu Hermann Reutter "Odysseus"

Entwurf Helmuth Jügens für die Urausführung im Frankfurter Opernhaus



Albert Greiner

Geb. 1. Dez. 1867



Anna Bahr-Mildenburg

Geb. 29. Nov. 1872

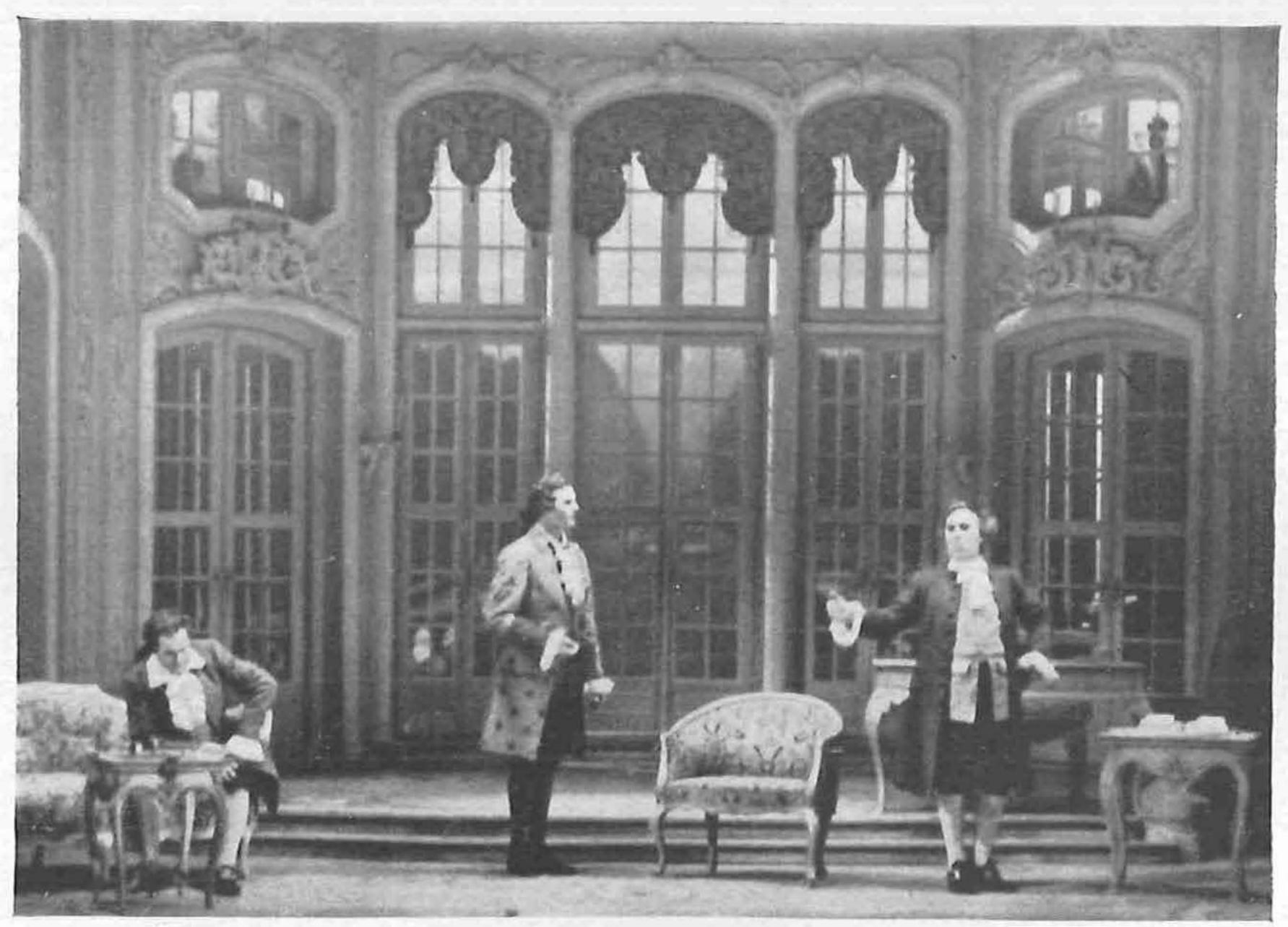


Hausegger-Plakette der Stadt München erstmals verliehen an den Präsidenten der Reichsmusikkammer Prof. Dr. Dr. e. h. Peter Raabe

Die zum 70. Geburtstag von Geheimtat Prof. Dr. Siegmund von Hausegger von der Stadt München gestiftete Plakette wird alljährlich in der Kulturwoche der Hauptstadt der Bewegung einer um das Münchener Musikleben verdienten Persönlichkeit verliehen.



Gräfin (Viorica Ursuleac)



Olivier (Hans Hotter), Flamand (Horst Taubmann), Ia Roche (Georg Hann)

Zwei Bühnenbilder zu Richard Strauß "Capriccio"

Uraufführung in der Bayerischen Staatsoper zu München